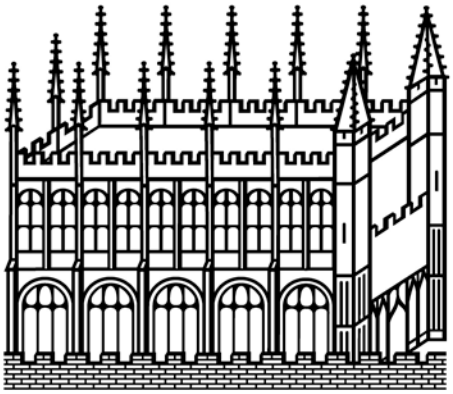

Bodleian Libraries

UNIVERSITY OF OXFORD

This book is part of the collection held by the Bodleian Libraries and scanned by Google, Inc. for the Google Books Library Project.

For more information see:

http://www.bodleian.ox.ac.uk/dbooks

This work is licensed under a Creative Commons Attribution-NonCommercial-ShareAlike 2.0 UK: England & Wales (CC BY-NC-SA 2.0) licence.

Indian Institute, Oxford.

THE MALAN LIBRARY

PRESENTED

BY THE REV. S. C. MALAN, D.D.,

VICAR OF BROADWINDSOR,

January, 1885.

62. C. 27

Arm. d. 547

NEW DICTIONARY

ARMENIAN-ENGLISH

BY

REV. MATTHIAS BEDROSSIAN M. M.

D. D.

« *Tous les autres auteurs peuvent aspirer à la louange ; les Lexicographes ne peuvent aspirer qu'à échapper aux reproches* ».

ANDRIEUX

VENICE

S. LAZARUS ARMENIAN ACADEMY

1875—79

... Դժուարին թուի ինձ հայ լեզուն որ յերկուս ազգս բաժանի, – ի գրոց և յաշխարհիկ –, այլ ոչ անյաղթելի, որպես յոտառատ. յառաջ դիմե-ցից ... : Ձոխ է բարբառս, և առատապէս փոխառութեանցէ զվատառակս յոտ-առումն նորին տրճնելոց :

ԼՈՐԴ ՊԱՅՐՆ

ՆՈՐ ԲԱՌԳԻՐՔ

ՀԱՅ-ԱՆԳԼԻԱՐԷՆ

NEW DICTIONARY

ARMENIAN-ENGLISH

Nor Parakirk

ՆՈՐ ԲԱՌԳԻՐՔ

Haï Ankliarên

ՀԱՅ – ԱՆԳԼԻԱՐԷՆ

Ի

Հ· ՄԱՏԱԹԵԱՑ Վ· ՊԵՏՐՈՍԵԱՆ

Մ· Մ·

« Այլեւ՝ ամենայն մարդկանէ մարք է ամենայնիւ դրամատիրոց. այլ որոյ բառագիրս յօրինեն՝ ստոր է ևս վերջ յեղափոխեալ ճառի։

ԱՆՏՐԻԷՈՑ

ՎԵՆԵՏԻԿ

Ի ՏՊԱՐԱՆԻ ՄԽԻԹԱՐԵԱՆՑ

ՌՑԻԴ—ԻԸ

DEDICATED

TO

GWENDOLEN

WIFE OF JOHN

THIRD MARQUESS OF BUTE

BY WHOSE AID

THIS WORK FOR A TIME SUSPENDED

WAS CARRIED TO COMPLETION

ԱՌ ՀԱՆԴԻՊՈՂՍ

Ուսումն բազմութեան լեզուաց ճշմասել ճշմասէ արդարև յըս-
տակութեան լեզուի ազգի մերոյ, այլ բազում անգամ և ընդար-
ձակէ զսահմանս մտաց ազգին, յաճախէ զնորանոր դարձուածս,
զաղդոյ և զգեղեցիկ ոճս մուծանէ նորոգ և ճոխացուցանէ զայն։
Անդատին ի վաղուց հայկական լեզուս մեր հանդիպեալ է միշտ
ճոխ և ընտիր լեզուաց, յորոց բազում ինչ ամբարեալ է գանձս,
որպիսի ոմանք են՝ Յոյն, Ասորի և Լատին բարբառքն. որք ճար-
տարութեամբ թարգմանչաց մերոց հնոց և նորոց՝ նոր իմն գրեթէ
առպարէզ բացեալ են հայ բարբառոյս և ընդարձակեալ զըղըտս
դաղափարաց նորա՝ իւրեանց նրբին և գողտր փափկութեամբն։
Եթէ ոչ նոյնպիսի, թերեւս ոչ յոյժ նուազ օգտութիւնս բերցեն ի
դաղափարս մեր և նոր արդի լեզուք, որ այժմ եւրոպականքն յոր-
ջորջին, առաւել ծանօթք մերայոց գոգցես ամենեցուն, մանաւանդ
որք գաղթականութեամբ բնակեն ի կողմանս պետութեանց եւրո-
պացւոց, և ընդ նոսա ելանեն և մտանեն յիրս տուրեւառիկս վա-
ճառաց։ Ո՛րչափ արդարև չահս չգործեաց մեզ դալլիականն բար-
բառ, որ այսչափ ամք են՝ զի փութով և չանիւ ուսեալ է ի հայ
ազգէն, մինչև սոսկականք իսկ և ռամիկ մարդիկն չթողուն ի
ձեռանէ գբերականութիւնս գալլիարէն լեզուի, և փոքր ի շատէ
հասկանան և բարբառին ի նոյն լեզու։ Սմին բազդի հանդիպեալ
է կամ հանդիպելոցի տակաւ և անգլիականն բարբառ. թէպէտ ոչ
նոյնպէս՝ որպէս զդալլիացին՝ դիւրին և հեշտ իցէ յուսումն, —
քանզի գժուարութիւն հնչմանց թերևս վհատեցուսցէ զոմանս —.
սակայն պանծալի ճոխութիւն նորա, որ ոչ սակաւ յորդորէ զբա-
զումս յուսումն նորին, յընթեռնուլ զմատեանս նոցա գբերթողա-
կանս և զմտաւականս, այլ և անհրաժեշտ կարևորութիւն այնր ակն

յայտնի երևի այժմ որոց ի վաճառաշահութեան և ի գրագրութեան արուեստս թարթափիցեն, կամ յայլ զինչ և իցէ տեսակս ճարտարութեանց, եթէ ձեռագործականքն իցեն, եթէ փաստաբանիցն ուսումն և եթէ գեղեցիկ դպրութիւնքն։

Վկայեսցէ և կարևորութեան այսր լեզուի և ընդարձակութիւն գաղթականութեանցն՝ զոր ընդ իւրեւ գրաւեալ ունի անգլիականն պետութիւն. թող ի բաց զայնոսիկ՝ որ բուն իսկ ի քաղաքս Մեծին Բրիտանիոյ բնակեալն իցեն, յիշեսցուք ևեթ զնոսա՝ որ արտաքոյ այնր սահմանաց, պանդխտեալ նժգեհին ի Հնդկային աշխարհի՝ ուսումնասէր Հայք՝ և համբակք և արք կատարեալք, որ ցանկացողք միշտ լեալ են ի պանդխտութեան անդ իւրեանց հայրենական լեզուի, և յիշեն ըղձմամբ զանունս և զլեզուս Հայոց։ Աւաղ զի անեալ թուին բազում՝ անգամ յոճ լեզուի նոցա քան եթէ յիւրեանց բնիկ ազգային բարբառս։ Այլ զի մի իսպառ անգլիականացեալ կորուսցեն զհայրենի իւրեանց չնորհս լեզուին, գործածութիւն հմուտ բառադրոց կարևոր է յոյժ այնպիսեաց։ Նուիրականի իմն պարտս համարիմք մեզ՝ մերովանն ընուլ զիղձս և զփափաք նոցա, նոքօք և այլոցն ամենեցուն ուսումնատենչ հայասիրաց, մերովս այսու հրատարակմամբ. և յուսամք զի յօգուտ ի վար արկեալ՝ պիտանի լիցի նոցա և առիթ յառաջադէմ զարգացման։ Եւ յայսպիսի աշխատութիւն, եթէ չիցեմք առաջինք, սակայն և ոչ կամիմք զվերջին ունել տեղիս. ի յորդորել զայլս յուսումն և ի գիտութիւն ընտիր և ճոխագոյն լեզուաց։

Եղև մեզ և այլ կէտ նպատակի յաշխատութեանս յայսմիկ, զի և բանասէրք և հմուտք անգլիացիք, որ փափաքեն ուսանել զհայ բարբառ, ունիցին առձեռն իւրեանց դիւրամատոյց և օգտակար իմն գործի, որով և դիւրաւ լմնանայցեն և ընթեռնուցուն զմեր մատենագիրս։ Քանզի ոչ սակաւ և առ նոսա տարածեալ է ուսումն և փափաք ուսանելոյ զհայերէն բարբառս մեր։ Եւ ահա այսու երկոքումբք ևս պիտանի կարիցեմք լինել, մերայոցս՝ ի զարգացումն անգլիական լեզուի, և անգլիացւոց՝ սիրելի և ցանկալի յարդարել զհայկականս բարբառ։

Ցետ ամաց ինչ հրատարակելոյ երկրորդ տպագրութեամբ զԱնգլիարէն-Հայ բառգիրս Աւգերեան Հ. Ց. վարդապետի մերոյ, — յոր ոչ սակաւ աշխատեղաք յաւելմամբ, զեղչմամբ, և որչափ մարմն էր՝ ուղղելով զբառս —, ընծայեմք ահա ի լոյս և զայս ՆՈՐ ՀԱՅ-ԱՆԳԼԻԱՐԷՆ։

Նախկինն Հայ-Անգլիարէն բառգիրք, երկասիրեալ ի նմին վաստակասէր Ոսկտիս վարդապետէ՝ աշակերտութեամբ անգլիացի ճոն Պրէնտ ասպետի (տպ. 1825), թէպէտև արժանաւոր եղև մեծի ընդունելութեան ի ժամանակին յանգլիացւոց և ի համազ-

գեաց, այլ յետ կիսով չափ դարու ըստ ծաղկել մատենագրու-
թեան՝ և փոխոխմունս մեծամեծս տակաւ կարեւոր թուեցաւ յա-
ւելուլ ի նոյն, եթէ ի բառս եւ եթէ յոճս բանից։ Զայս ղգացեալ
բազմաց ոչ միայն ի կրօնակից եղբարց, այլ և յԱզգայնոց՝ մեծաւ
թախանձանօք խնդրէին զնոյն միւսանգամ ի լոյս ընծայել ճոխա-
գոյն բառիւք և ոճովք. զորս հաճել կամեցեալ՝ ձեռն արկաք յայս
գործ տարժանական՝ աշխատ լեալ ղցայդ և ղցերեկ։

Առ այս զառաջինն ղհետ չդադաք փորր ի շատէ հին բառա-
գրոց Ալգերեան վ. այլ յընթացս անդ գործոյս տեսեալ զի ոչ էր
բաւական այնու միայն ընդ զփափաք խնդրողացն, – քանզի բա-
զում ինչ զեղչել և յաւելուլ հարկ լինէր, – փոփոխեցաք ամենևին
զօճ բառագրոցս, և ընտրեալ կալաք մեզ զայլս յարդի բառագրոց
եւրոպականաց. որպէս յայտնի երևի այս յառաջին թերթս, յորս
պակասէ ճոխութիւն վերջնոցն։

Եւ քանզի առաւել քան զչափ ստուարանայր մատեանս, զա-
մենայն փոյթ ի մէջ առաք՝ զի մի անհեթեթ իմն լիցի գիրս
և անտանելի և դժուարաւար ի հասարակաց կիրառութիւն. վասն
որոյ, փոխանակ երկրորդելոյ ընդ վայր՝ ա. զհայ բառս որ ի տո-
զագլուխս, բ. զտողագիր զանգլիարէնան, և գ. զառաջին մաս-
նիկս բարդ անուանց երկաքանչիւր լեզուաց, ի գործ ածաք
զդծիկդ (—) հորիզոնական։ Այսպէս իմա. ա. բ. կարագ butter;
թարմ —, fresh —. փոխանակ երկրորդելոյ յանպէտս զկարագ և
զbutter բառան։ գ. Մեծաբան magniloquent; –հոգի magnanimous;
–պանծ boastful; –րգեմ, –րեմ to respect; –ւոր, –փոր, –քիթ,
և այլն, և այլն. փոխանակ գրելոյ մի առ մի ուրոյն ի տողագլուխս
Մեծաբան, Մեծահոգի, Մեծապանծ, Մեծարգեմ, Մեծարեմ,
և այլն, և այսպէս խորշեցաք ի հնգապատկելոյ, տասնապատ-
կելոյ և հարիւրապատկելոյ ի զուր ամենևին զմի և զնոյն Մեծա
մանրիկն։

Ըստ նմին օրինակի ի բաց թողաք և զսեռականս բառից
յանգելոց՝

ա. ի թիւն, որպէս բնութիւն. որոյ սեռականն է միշտ
թեան, այս է բնութեան. բ. ի գոյն, սեռ. գունի, գունից, բազ-
մագոյն, –գունի, –գունից. գ. ի ան, սեռ. ի, ից, բնակարան,
–ի, –ից. դ. ի անք, սեռ. անաց, բամբասանք, –անաց. ե. ի
ունն, սեռ. ման, զլորունն, –ման, որպէս և յոգն. ուղղ. զլոր-
մունք, սեռ. –մանց. զ. ի կից, սեռ. կցի, կցաց, գաւակից,
–կցի, –կցաց. է. ի ուհի, սեռ. ուհւոյ, ուհեաց, երանուհի,
–ուհւոյ, –ուհեաց. ը. ի իչ, սեռ. չի, չից, զարթուցիչ, –ցչի,
ցչաց. թ. ի ող, սեռ. ղի, ղաց, երգող, –ղի, –ղաց. ժ. ի ղէն,
սեռ. ղինի, ղինաց, ընչեղէն, –ղինի, –ղինաց. ժա. ի որ, սեռ.
րի, րաց, թագաւոր, –րի, –րաց. ժբ. ի կան, սեռ. ի, ից,

ժողովական, –ի, –աց, ժէ. ի այիւ, սեռ. այևոյ, այևոց, իւրայիւ, –այևոյ, –այևոց. ժէ. ի ելի և ալի, սեռ. լւոյ, լևաց, լսելի, –լւոյ, –լևաց և բանալի, –լւոյ, –լևաց. ժԷ. ի ևիւ և աևիւ, սեռ. ևւոյ, ևևաց, նռնենիւ, –ևւոյ, –ևևաց և ակաևիւ, –ևւոյ, –ևևաց. ժէ. ի ոց, սեռ. ի, ից, խնկանոց, –ի, –աց:

Նշանակելով զսեռականս ամենայն արմատ բառից, դիւրին եղև մեզ յապաւել և զսեռականս ածականաց կազմելոց յարմատոց անտի. զոր օրինակ. ածականքն բարդեալք միով յարմատոցս միտ, ճիւ, գէտ, և այլն, որպէս ծանրամիտ, պտղաճիւ, բանագէտ, ունիւն զսեռ. վերջնոյ արմատոյն. այս է միտ, մտի, մտաց, ճիւ, ճնի, ից, գէտ, գիտի, գիտաց: — Զնոյն իմանալ արժան է և զբարդ գոյականաց, ևս և զբայից. զայսոցիկ վերջնոցս ի բաց բարձաք յաճախ գկատարեալ ժամանակն, որպէս. փոխանակ գրելոյ Մեղմացուցանեմ, ցուցի, թողաք զցուցի կրկնութիւնն, որ է կատարեալ ցուցանեմ բային: — Զեդաք և ոչ զածականաբար վարեալ սեռականս անցեալ ժամանակաց բայից, անփոփոխ յանգելով միշտ ելոյ, ելոց, որպէս, օրհնեալ, –ելոյ, –ելոց: — Ի սեռականս յանգեալս յ'իյեզական և յ' ից կամ աց ի յոգնական, վանն ոչ կրկնելոյ հանդէպ ամենայն բառից երկիցս ի, ից կամ աց, բարձաք զեզ. թողլով միայն զյոգն. զոր օրինակ, փոխանակ դնելոյ, բալ, ի, ից, մուրհակ, ի, աց, եդաք՝ բալ, ից, մուրհակ, աց: — Զսոյն իմա և զայլոց ամենայն սեռականաց յանգելոց ի ոյ, ոց. ուս, ուց. եղան, եղանց. որպէս, աթոռ, ոյ, ոց. արջ, ուս, ուց. բաղեղն, եղան, եղանց:

Զանգլիարէն բառս ըստ այլ և այլ նշանակութեանց հայոյն կարգեցաք. յորս զնոյնանիշսն որոշեցաք ստորակիտիւ (,), և ըստ տարբերութիւնս նշանակութեանց՝ մերթ միջակիտիւ և ստորակիտիւ միանգամայն (;), և մերթ կրկին կիտիւ (:) ուրանօր կարի իմն տարբեր էին նշանակութիւնքն:

Ի հայ բառսն՝ զհետ գնացաք ըստ կարի մերոյս Ղուկեան Բառարանի (Ը տպ. 1865), ծաղկաքաղ արարեալ գրեա թէ զհամօրէն ընտիր բառս մատենագրաց մերոց, ի բաց պարուրելով զումպէտսն և զանսովորս և զխորթս և զբազմութիւն բարդ բառից՝ զորոց զնշանակութիւնս դիւրին իցէ և օտարի ումեք իմաստասիրել յարմատոց անտի: Եւ փոխանակ այնոցիկ աստղանիշ (*) եդաք բազում բառս ռամկականս կամ գաւառականս, զոր լուեալ և ընթերցեալ էր մեր ուրեք ուրեք: Իսկ եթէ երբեք բառ ինչ անծանօթ և անստոյգ եղ մեզ ընդ առաջ, եւրոպացի հարցական նշանակաւ (?) յայտ արարաք՝ իբր երկբայականս: Բաց ի սոցանէ կարևոր յոյժ թուեցաւ յաւելուլ և զայն բառս, որ ոչ գտանէին ի գիրս նախնեաց՝ վասն անծանօթ լինելոյ առ նոսա և ուսմանցն, որպիսի են՝ բառք ուսումնականք և արուեստականք. ևս և

Նարոդ լմն բառս ճարտարապէս յօրինեալս յարդի քոյ հմուխց Հայկականս բարբառոյ։ Բայց զի մի մերովքս նիւթ վաստակոյք թուխյիմք պանծալ, ի դէպ էր արդեօք յիշատակել զմնոադոյնսն ի նոցանէ յայսմ ուսումնական առպարիզին, որպիսի զ եկաց վ. Հ. Մանուէլ վ. մեր Քաղունի, որում պարտիւք զբառս տարրաբանականս և զմեքենականս, կամ զչափագիտականն և զաստեղաբաշխականն. որ յոգնաբեղուն արդեամբք և չանիւք զոպցես առաջին եկաց յազգիս՝ որ լինամով ճգնեցաւ ի զարգացումն այսպիսի ուսմանց, և եթող արձան յաւերժական երախտեաց ի սիրտ և ի միտս Հայկազուն մանկանց։

Յանգլիական մասին առաջնորդ կալաք զընդարձակ բառգիրս մեծանուն D. Johnsonի և A. Boyerի. որպէս և զԱռձեռնս Alfred Elwallի, John Millhouseի, J. P. Robertsի, E. Cliftonի և զեռաստիզու Ամուսնական բառգիրս (տպ. 1873) A.-L. Tolhausenի. որոց ամենեցուն կիրառութիւն մեծ է յամենայն եւրոպացի ճեմարանս և ի վարժարանս։

Ի սկզբան հատորոյս եդաք զՑարերս հայ քերականութեան, որպէս և ի վախճանի ցանկս երկուս համառօտս, մին՝ յատուկ անուանց մարդոց, և այլն, և միւս այլ՝ քաղաքաց, տեղեաց, և այլն։

Ա յսչափ ինչ դոյզնաբանեալ վասն փոքու աշխատութեանս, ոչ այլում իմիք փոխարինի ակն ունիմք, բայց զներողամտութիւն նիթ գտանել ի բարեսէր կամաց Հանդիպողացս. զայս աղաչեմ՝ զի մի անաչառ դատաւորք միայն և քննողք լինիցին այսմ, յուշ ածեալ զբան մեծին Ց. Աքալիկերեայ. եթէ դատաւոր ի խիստ պատուհաս կամիցի զոք արկանել, մատնեսցէ զնա ի բառագիրս յօրինել։ Զի արգահատութեան թէ գոյն արժանի մերս այս չան, որտանդեսցի արդեօք և աշխատող նորին ոչ ինչ վնհերել արկանել Ձեռն և յայլ նմանօրինակ վաստակս՝ յօգուտ և ի պատիւ Թորգոմեան գրոհիս, որոյ անուն և սէր միշտ վառեաց զայ և զսիրտս որդւոց Միսիթարայ՝ ճգնել ի զարգացումն նորին։

Ս. Ղազար, ի ջ Մեխիթարեան ՌՁԻՀ

Հ. Մ. Պ.

. . . . I find the Armenian language – which is twin, the literal and the vulgar – difficult, but not invincible; at least I hope not. I shall go on . . . It is a rich language, and would amply repay any one the trouble of learning it.

LORD BYRON

to Messrs Moore and Murray

4 and 5 dec. 1816.

PREFACE

The Armenian language, celebrated for its antiquity, is modelled in a great measure by the Greek and Syriac, the richest idioms in the world; but it has undergone since its origin numerous and considerable alterations both in syntax and by the adoption of words from foreign languages. This is especially observed in the translations of Greek and Syriac authors during the VI, VII, X and XII centuries of our æra.

The progress of philology permitting us at present to study accurately our language, if not to be absolutely it's masters, it behoves us to endeavour to prevent the influence of modern languages, such as French and English, from making too many encroachments. The first of these languages, written and spoken by so many foreigners, has become very familiar to many of our Armenian fellow-countrymen. The second, owing to the extension of British power in the East, visited to it's extremities by English ships, and to the foundation of that vast Indian empire, could not fail to attract the attention of the Armenians. It's study became a necessity for their commercial transactions; and they found also in its literature treasures of a varied, rich and original style. It is strange to say, and yet it is an undeniable fact, that many Armenians know the English language better than their mother-tongue! Far from opposing this partiality for it, we wish to promote it, regulating and directing the study of that language, by means of good grammars and dictionaries.

This is no new idea of our's. The Armenian Academy of St. Lazarus has worked for many years, and is still seriously occupied in spreading the knowledge of the English language in Armenia, by publications of this kind.

All living languages require to be modified according to the progress of time. New objects require new names; nothing more rational. But it is an imperious duty for learned men to control these innovations so as to prevent too great an abuse of neology, that gnawing worm, which alters, corrupts and distorts the most beautiful languages. To attain this object, all friends of science should unite together to oppose with all their might such abuses, and the help of the most humble assistant is not to be despised.

Scholars of the highest order and distinguished compatriots, whose commendation is precious to me, have imposed a heavy task on me, requesting me to publish a new dictionary. I have done my best to repay their confidence. The stock of the first dictionary being exhausted, and having found it incomplete, it was necessary to consult several Armenian and English works, and to have recourse to a new method, and change the rules adopted by the Rev. F. Paschal Awker, that learned divine who has rendered great services.

As regards the number of words, our New Dictionary is much richer than the former one and at the same time more purified. It contains besides the terms of the Armenian language used by ancient authors, a great number of popular words in daily use at present in our country, the synonymes of which exist only partially in works of our classic authors. It contains also a scientific nomenclature, composed by the first scholars of our nation, and by our best Academicians more particularly, of words relating to astronomy, physic, anatomy, natural history, chemistry and alchymy. We have included also some « current » words; that is to say, words generally made use of in good society, making a judicious use of them, and explaining as well as possible their meaning.

It is some years since we published the second edition of the English-Armenian Dictionary; which we have revised, making additions, corrections, suppressions etc.; and now we have the pleasure of presenting to the public this ARMENIAN-ENGLISH NEW DICTIONARY.

The old Armenian-English Dictionary (pub. 1825) – compiled by the above-mentioned Rev. Father, with the assistance of J. Brand Esq. the eminent Armenian scholar, – was undoubtedly a

most excellent work and was very favourably received by the literary world of that period ; but the many researches and studies made in both languages during the half century which has elapsed since the publication of that book, have caused a very detailed revision of the original work indispensable. That is what we have tried to do in as accurate and extensive a manner as possible, and we have done it most willingly as it seemed to us as necessary for our own countrymen as for foreigners.

We have done our utmost to make this dictionary as compact as possible, preferring to offer it to the public in a convenient portable size, so that its small dimensions may render it accessible to all. For this reason we have omitted the genitives of words terminating :

1st in *բիւն*, such as *բնութիւն*, whose gen. is always *բեան*, that is to say, *բնութեան*.

2dly in *գոյն*, gen. *գունի*, *գունից*, *բազմագոյն*, *-գունի*, *-գունից*.

3dly in *ան*, gen. *ի*, *աց*, *բնակարան*, *-ի*, *-աց*.

4thly in *անք*, gen. *անաց*, *բամբասանք*, *-անաց*.

5thly in *ումն*, gen. *ման*, *դլորուման*, *-ման*, as well as the nominative plural *դլորմունք*, gen. *-մանց*.

6thly in *կից*, gen. *կցի*, *կցաց*, *դասակից*, *-կցի*, *-կցաց*.

7thly in *ուհի*, gen. *ուհւոյ*, *ուհեաց*, *երանուհի*, *-ուհւոյ*, *-ուհեաց*.

8thly in *իչ*, gen. *չի*, *չաց*, *զարթուցիչ*, *-ցչի*, *-ցչաց*.

9thly in *ող*, gen. *ղի*, *ղաց*, *երգող* *-ղի*, *-ղաց*.

10thly in *ղէն*, gen. *ղինի*, *ղինաց*, *ընչեղէն*, *-ղինի*, *-ղինաց*.

11thly in *որ*, gen. *րի*, *րաց*, *թագաւոր*, *-րի*, *-րաց*.

12thly in *կան*, gen. *ի*, *ից*, *ժողովական*, *-ի*, *-ից*.

13thly in *այիւ*, gen. *այնոյ*, *այնոց*, *իւրայիւ*, *-այնոյ*, *-այնոց*.

14thly in *ալի* and *ալի*, gen. *լւոյ*, *լեաց*, *լսելի* and *բանալի*, *-լւոյ*, *-լեաց*.

15thly in *անի* and *անի*, gen. *նւոյ*, *նեաց*, *նռնենի* and *ականի*, *-նւոյ*, *-նեաց*.

16thly in *ոց*, gen. *ի*, *ից*, *խնկանոց*, *-ի*, *-ից*.

As we have indicated the gen. of all the roots, we have naturally suppressed also the genitive of compound adjectives with the roots *միտ*, *ֆիլ*, *գէտ*, etc., such as *ծանրամիտ*, *պտղածին*, *բանագէտ*, etc. having the same genitive as their final radical; that is to say : *միտ*, *մտի*, *մտաց*; *ծին*, *ծնի*, *ծնից*; *գէտ*, *գիտի*, *գիտաց*. — This occurs also in all compound words and also in

the verbs, of which we have often omitted the preterit tense: instead of putting *մեզմայուցանեմ, յուցի*, we left the repetition *յուցի*, which is at the same time the preterit of the verb *յուցանեմ*. — We have also suppressed the genitives of participles employed as adjectives, as they are invariably *եալ, եալց*: *օրհնեալ, -եալ, -եալց*.

In those genitives which are declined in *ի* in the singular and *իւ* or *ւոց* in the plural, not to repeat unnecessarily before every word *ի, իւ*, or *ւոյ*, we have suppressed the singular, and employed only the plural. For instance: instead of putting *բաղ, ի, իւ, մուրհակ, ի, ւոց*, we have made use of *բաղ, իւ, մուրհակ, ւոց*. — We have adopted this system for all other genitives declined in *ոյ, ոց*; *ու, ուց*; *եղան, եղանց*; as, *ախոռ, ոյ, ոց*; *արջ, ու, ուց*; *բաղեղն, եղան, եղանց*.

We have arranged the English words according to their different significations in Armenian; the synonymes are always divided by a comma only (,) and the different significations are separated sometimes by a semicolon (;) at other times by a colon (:) where there is a different signification. — Not to repeat the Armenian words which are at the head of the article, or the English words and phrases in the middle, we have employed the following small horizontal line (–), as also in compound words formed from it by the addition of a syllable or another word, when they follow in the same paragraph.

In the series of Armenian words, we have adopted as much as possible the method of our Armenian Academic Dictionary, making a summary of nearly all the words chosen from our classic authors; obsolete words being excluded, as also a number of compound words, the meaning of which would easily be understood even by those unacquainted with the Armenian language. All these words have been substituted by other recent terms referring to arts, sciences and trades, adopted by our best modern writers and grammarians. And if we met sometimes with doubtful or unknown words, we have expressed this uncertainty by making use of an interrogative point (?), thus denoting the word as an unknown one. As well as all popular terms or phrases are preceded by an asterisk (*).

For the English words we have followed the method adopted in the very extensive Dictionaries of the two most famous lexicographers D. Johnson and A. Boyer; as well as the Dictionaries of Alfred Elwall, John Millhouse, J. P. Roberts, E. Clifton and the Technological Dictionary in three languages of A.-L. Tol-

hausen , (pub. 1873) ; all which are much in use in many European Lyceums and schools.

This Preface is followed by a Table of the Armenian Alphabet. It contains a better and more correct explanation of the sounds of the Armenian letters in English characters, which has not been so fully explained hitherto. We have added also a Short Accidence of the Armenian language. At the end of the dictionary two lists will be found ; one containing Proper Names, the other Geographical and Historical ones.

These details are given for the information of our Readers, but in no wise to lessen the merits of the works of our predecessors. Besides the compilation of a dictionary is a work of time, and if one can say so of industry and ingenuity – which brings neither glory nor profit to the Author, particularly so, if the critic discovers faults therein.

. . . . . Quas aut incuria fudit,
Aut humana parum cavit natura. . . . .

HORACE

The wisest thing is to attribute inevitable imperfections to inadvertency and to human weakness, and to appeal, without the patronage of the poet, to the indulgence of the Reader.

St. Lazarus, the 24*th February* 1879.

F. M. B.

are also used as
to the Alphabet
eight which are
are pronounced

▷ N	NUMBERS
	1
ear	2
p	3
	4
ter	5
	6
	7
	8
	9
	10
	20
	30
	40
	50
	60
	70
	80
	90
	100
	200
	300
	400
	500
	600
	700
	800
	900
	1000
	2000
	3000
	4000
	5000
	6000
	7000
	8000
	9000

master's

SHORT ARMENIAN GRAMMAR

WORD

Words in the Armenian language consist of eight parts of speech; Nouns, Pronouns, Verbs, Participles, Prepositions, Adverbs, Conjunctions, Interjections.

NOUN

In nouns six peculiarities are to be considered : Gender, Form, Species or Kind, Number, Case, Declension.

GENDER

In the Armenian language the genders are distinguished by their natural significations, as

MASCULINE

Ադամ *Adam.* Պետրոս *Peter.* Գրիգոր *Gregory.* Վարդան *Vardan,* &c.

Հայր *father.* ուստր *son.* Թագաւոր *king.* ցուլ *bull.* եղջերու *a stag.* աքաղաղ *cock,* &c.

Ատեան *tribunal.* զօր *soldiers.* հեծելազունդ *cavalry, horse-troops,* &c.

FEMININE

Եւայ *Eve.* Մարիամ *Mary.* Շուշան *Susanna.* Վարդուհի *Rose,* &c.

Մայր *mother.* քոյր *sister.* Հարսն *bride.* Թագուհի *queen.* կով *cow.* երինջ *heifer.* մաքի *ewe.* մարի *hen.* եղն *hind,* &c.

COMMON

Մարդ *man.* զաւակ *child.* տղայ *infant.* ժառանգ *an heir.* Թռչուն *bird.* Ճագ *chick, chicken.* հաւ *fowl.* ոչխար *sheep.* աղաւնի *dove.* ձի *horse.* շուն *dog,* &c.

NEUTER

Ջուր *water.* օդ *air.* հող *earth.* մարմին *body.* երկինք *heaven.* լոյս *light.* ծառ *tree.* ձեռք *hand.* ոտք *foot.* հոգի *soul, spirit.* միտք *mind.* տուն *house.* աթոռ *chair.* կեանք *life.* մահ *death.* համբերութիւն *patience.* անիրաւութիւն *injustice,* &c.

FORM

The forms of the nouns are three: simple, as, մարդ *man :* Preceded by a particle, as, անմարդ *inhuman:* Composed of entire words, as, մարդասէր *human, kind.*

The different modes of producing compound epithets and words, are the treasure and ornament of the Armenian language; a thousand varieties of compounded words may be made in this tongue.

SPECIES or KIND

There are two kinds of words : Primitive, as, մարդ *man :* and Derivative or Derived having at the termination a particle, as, մարդային *human.*

The Derivatives are most abundant in the Armenian language.

NUMBER

Numbers are two : Singular, as, մարդ *man:* and Plural, as, մարդք or մարդիկ *men.*

The plural of some nouns is formed in a particular manner, as, *կին woman, կանայք women. վանք convent, վանորայք* or *վանորեայք convents. գիր* or *գիրք book, գրեան books. մանուկ child, boy, մանկտի children, boys.*

CASE

The cases in the Armenian language according to the modern authors are *ten* (10) in number.

1 Nominative *մարդ the man.*
2 Genitive *մարդոյ of the man.*
3 Dative *մարդոյ* or *ի մարդ to the man.*
4 Accusative *զմարդ the man.*
5 Ablative *ի մարդոյ from the man.*
6 Narrative *զմարդոյ concerning the man.*
7 Instrumental *մարդով by means of man.*
8 Circumdative *զմարդով about the man.*
9 Commorative *ի մարդ* or *ի մարս. [դուս in the man.*
10 Vocative *ով մարդ o man!*

According to the ancient authors the cases are properly only *six* (6).

1 Nominative. 4 Accusative.
2 Genitive. 5 Ablative.
3 Dative. 6 Instrumental.

And these will be followed in the present grammar.

DECLENSION

Concerning the number of declensions of the nouns, the opinions of authors are various: we will number *ten* (X), dividing them into two classes.

The first class contains six *simple* or *regular* declensions, and the second four *mixed* or *irregular* declensions: and they are distinguished from the second and sixth cases in this manner.

Regular declensions

	SINGULAR		PLURAL	
	Gen.	Instr.	Gen.	Instr.
1	*ի*,	*իս*.	*ից*,	*իս*.
2	*ի*,	*աս*.	*ոց*,	*օք*.
3	*ոյ*,	*ով*.	*ոց*,	*ովք*.
4	*ան*,	*ամբ*.	*անց*,	*ամբք*.
5	*ու*,	*ու*.	*ուց*,	*ուք*.
6	*եր*,	*երբ* or	*երց*,	*երբք* or
	եվ,	*եղբ*.	*եղց*,	*եղբք*.

Irregular declensions

	SINGULAR		PLURAL	
	Gen.	Instr.	Gen.	Instr.
1	*ւոյ*,	*ւով* or *եաւ*.	*եաց*,	*ւովք* or *եայց*, *եօք*.
2	*ին*,	*ամբ*.	*անց*,	*ամբք*.
3	*ոջ*,	*աւ* or *ամբ*.	*անց*,	*ամբք*.
4	*այ* or *եայ*,	*աւ* or *եաւ*.		

I

SINGULAR

Արքայ the king.
Արքայի of the king.
Արքայի or յարքայ, ցարքայ to the king.
զԱրքայ the king.
յԱրքայէ from the king.
Արքայիւ with or by the king.

PLURAL

Արքայք the kings.
Արքայից of the kings.
Արքայից or յարքայս, ցարքայս to the
զԱրքայս the kings. [kings.
յԱրքայից from the kings.
Արքայիւք with or by the kings.

II

SINGULAR

Կարգ the order.
Կարգի of the order.
Կարգի or ի կարգ, առ կարգ to the
զԿարգ the order. [order.
ի Կարգէ from the order.
Կարգաւ with or by the order.

PLURAL

Կարգք the orders.
Կարգաց of the orders.
Կարգաց or ի կարգս to the orders.
զԿարգս the orders.
ի Կարգաց from the orders. [orders.
Կարգաւք or կարգօք with or by the

III

SINGULAR

Մարդ the man.
Մարդոյ of the man. [man.
Մարդոյ or մարդում or ի մարդ to the
զՄարդ the man.
ի Մարդոյ from the man.
Մարդով with or by the man.

PLURAL

Մարդք the men.
Մարդոց of the men.
Մարդոց or ի մարդս to the men.
զՄարդս the men.
ի Մարդոց from the men.
Մարդովք with or by the men.

IV

SINGULAR

Հիմն the foundation.
Հիման of the foundation.
Հիման or ի հիմն to the foundation.
զՀիմն the foundation.
ի Հիմանէ from the foundation.
Հիմամբ with or by the foundation.

PLURAL

Հիմունք the foundations.
Հիմանց of the foundations.
Հիմանց or ի հիմունս to the foundations.
զՀիմունս the foundations.
ի Հիմանց from the foundations.
Հիմամբք with or by the foundations.

V

SINGULAR

Գանձ the treasure.
Գանձու of the treasure.
Գանձու or ի գանձ to the treasure.
զԳանձ the treasure.
ի Գանձէ from the treasure.
Գանձու with or by the treasure.

PLURAL

Գանձք the treasures.
Գանձուց of the treasures.
Գանձուց or ի գանձս to the treasures.
զԳանձս the treasures.
ի Գանձուց from the treasures.
Գանձուք with or by the treasures.

VI

SINGULAR

Աղբիւր the fountain.
Աղբեր of the fountain.
Աղբեր or յաղբիւր to the fountain.
զԱղբիւր the fountain.
յԱղբեր or յաղբիւրէ from the fountain.
Աղբերբ or աղբերաւ with or by the

PLURAL

Աղբերք or աղբիւրք the fountains.
Աղբերց or աղբերաց of the fountains.
Աղբերս, աղբերաս or յաղբերս, յաղբիւրս to the fountains.
զԱղբերս or զաղբիւրս the fountains.
յԱղբերց or յաղբերաց from the fountains.
Աղբերբք or աղբերաւք with or by the fountains.

VII

SINGULAR

Տեղի the place.
Տեղւոյ of the place.
Տեղւոյ or տեղւոջ or ի տեղի to the place.
զՏեղի the place.
ի Տեղւոյ or ի տեղւոջէ from the place.
Տեղեաւ with or by the place.

PLURAL

Տեղիք the places.
Տեղեաց of the places.
Տեղեաց or ի տեղիս to the places.
զՏեղիս the places.
ի Տեղեաց from the places.
Տեղեաւք or տեղեօք with or by the places.

VIII

SINGULAR

Բեռն the burden.
Բեռին of the burden.
Բեռին or ի բեռն to the burden.
զԲեռն the burden.
ի Բեռանէ from the burden.
Բեռամբ with or by the burden.

PLURAL

Բեռինք the burdens.
Բեռանց of the burdens.
Բեռանց or ի բեռինս to the burdens.
զԲեռինս the burdens.
ի Բեռանց from the burdens.
Բեռամբք with or by the burdens.

IX

SINGULAR

Կին the woman or the wife.
Կնոջ of the woman.
Կնոջ or ի կին to the woman.
զԿին the woman.
ի Կնոջէ from the woman.
Կնաւ or կանամբ with or by the woman.

PLURAL

Կանայք the women or the wives.
Կանանց of the women.
Կանանց or առ կանայս to the women.
զԿանայս the women.
ի Կանանց from the women.
Կանամբք with or by the women.

The following are declined in this manner.

SINGULAR

Գիւղ or գեօղ the village.
Գեղջ of the village.
Գեղջ or ի գիւղ to the village.
զԳիւղ the village.
ի Գեղջէ from the village.
Գիւղիւ with or by the village.

PLURAL

Գիւղք the villages.
Գիւղից of the villages.
Գիւղից or ի գիւղս to the villages.
զԳիւղս the villages.
ի Գիւղից from the villages.
Գիւղիւք or գիւղօք with or by the [villages.

SINGULAR

Տէր the Lord, the Master.
Տեառն of the lord.
Տեառն or ցտէր to the lord.
զՏէր the lord.
ի Տեառնէ or ի Տեռնէ from the lord.
Տերամբ with or by the lord.

PLURAL

Տեարք the Lords, the Masters.
Տեարց or տերանց of the lords. [lords.
Տեարց, տերանց or ցտեարս to the
զՏեարս the lords.
ի Տեարց or ի տերանց from the lords.
Տերամբք with or by the lords.

SINGULAR

Աւր or օր the day.
Աւուր of the day.
Աւուր or յաւր or յօր to the day.
զԱւր or զօր the day.
յԱւրէ or յօրէ from the day.
Աւուրբ with or by the day.

PLURAL

Աւուրք the days.
Աւուրց of the days.
Աւուրց or յաւուրս to the days.
զԱւուրս the days.
յԱւուրց from the days.
Աւուրբք with or by the days.

SINGULAR

Հայր the father.
Հաւր or հօր of the father.
Հաւր, հօր or ցհայր to the father.
զՀայր the father.
ի Հաւրէ or ի հօրէ from the father.
Հարբ with or by the father.

PLURAL

Հարք the fathers.
Հարց or հարանց of the fathers.
Հարց, հարանց or ցհարս to the fathers.
զՀարս the fathers.
ի Հարց or ի հարանց from the fathers.
Հարբք with or by the fathers.

X

SINGULAR

Տիգրան Tigranes.
Տիգրանայ of Tigranes.
Տիգրանայ or ի Տիգրան to Tigranes.
զՏիգրան Tigranes.
ի Տիգրանայ from Tigranes.
Տիգրանաւ with or by Tigranes.

SINGULAR

Հեղինէ Helena.
Հեղինեայ of Helena.
Հեղինեայ or առ Հեղինէ to Helena.
զՀեղինէ Helena.
ի Հեղինեայ from Helena.
Հեղինեաւ with or by Helena.

ADJECTIVES

Adjectives in the Armenian language admit besides the number or case the degrees of comparison.

The Comparatives are formed in

three modes: 1. with the particle գոյն, as բարի, *good*, բարեգոյն, *better*. 2. with the prepositions քան, ևս, առաւել, as, մեծ, *great*, մեծ քան, մեծ ևս, առաւել մեծ, *greater*. 3. with different cases of the substantive, as, մեծն ի մարգարէից, *greater than all prophets;* մեծն ի մարգարէս, *greater amongst the prophets.*

The Superlatives are also formed in three manners: 1. with the particles ամէն, գէր, ղեր, էրէ+ or է— put before them, as, ամենաբարի, *best.* ամէնխոհուն, *wisest*, գերամաքուր, *most clean.* մեծավայելուչ, *most convenient.* եռամեծ, *greatest.* 2. by adding to them some adverbs, as, ևս մեծագոյն or մեծագոյն ևս, *greatest.* յոյժ վատթարագոյն, անհնարին չար, *worst.* ամենևին գեղեցիկ, *most handsome.* երիցս եղկելի, *most miserable.* 3. by redoubling the positives, as, մեծամեծ, *greatest.* չարաչար or չար առաւելքան զչար, *worst.*

PRONOUNS

Pronouns supply the place of nouns and, like them, have case, number, and particularly the first, second and third persons, as, ես I, դու *thou*, նա *he.*

In Armenian they have no genders.

There are four kinds of pronouns: Substantive or Personal, as, ես I, դու *thou*, ինքն *he, himself*, իւր *own, himself.* Definitive, as, սա *this*, դա *that*, նա *that, he, she, it.* Possessive, as, իմ or իմոյին *my, mine*, մեր or մերոյին *our, our's*, քոյ or քոյին *thy, thine*, ձեր or ձերոյին *your, your's*, իւր or իւրային *his, hers, its*, իւրեանց, *their, their's;* & Relative, as, որ *who, which, that, what.*

The three letters ս, դ, ն, are called Articles-distinctive-of-the-persons; and joined to the terminations of words and verbs, shew their persons or order, and are used as personal, possessive, and definitive pronouns; as: մարդս, *I who am a man* or *my man*, or *this man;* մարդդ *thou who art a man*, or *thy man*, or *that man;* մարդն *he who is a man*, or *his man* or *that man.*

DECLENSIONS OF THE PERSONAL PRONOUNS

Ես I.
Իմ of me, mine or my.
Ինձ, ցիս, առ իս to me.
զիս me.
Յինէն from me.
Ինէ with or by me.

Մեք we.
Մեր of us, our or our's.
Մեզ, ցմեզ, առ մեզ to us.
զՄեզ us.
ի Մէնջ from us.
Մեօք or մեօք with or by us.

Դու thou.
Քո of thee, thine or thy.
Քեզ, առ քեզ, ցքեզ to thee.
զՔեզ thee.
ի Քէն from thee.
Քէ with or by thee.

Դուք ye or you.
Ձեր of you, your or your's.
Ձեզ, ցձեզ, առ ձեզ to you.
զՁեզ you.
ի Ձէնջ from you.
Ձեօք or ձեօք with or by you.

Ինքն he or himself.
Ինքեան of him or his.
Ինքեան or առ ինքն to him.
զինքն him.
Յինքենէ from him.
Ինքեամբ with or by him.

Ինքեանք they or themselves.
Ինքեանց of them, their or their's.
Ինքեանց or առ ինքեանս to them.
զինքեանս them.
Յինքեանց from them.
Ինքեամբք with or by them.

VERBS

The Conjugations of the verbs are four, and are distinguished by the last vowels of their indicatives, which are, է, ա, ա—, ի.

The indicative of the First conjugation ends with the vowel է as, շարժէմ, *I move;* of the Second with ա as, լուանամ, *I wash;* of the Third with ա— as, հեղա—մ, *I pour out;* of the Fourth with ի as, ուսանիմ, *I learn.*

Specimen of the four conjugations of the regular verbs with their moods, tenses, numbers and persons.

INDICATIVE — *Present*

Sing. Pers.	Plur. Pers.
Շարժ-եմ-ես-է.	շարժ-ենք-էք-են.
Լուան-ամ-աս-այ.	լուան-անք-այք-ան.
Հեղ-ում-ուս-ու.	հեղ-ունք-ույք-ուն.
Ուսան-իմ-իս-ի.	ուսան-ինք-իք-ին.

Imperfect

Շարժ-էի-էիր-էր.	շարժ-էաք-էիք-էին.
Լուան-այի-այիր-այր.	լուան-այաք-այիք-ային.
Հեղ-ուի-ուիր-ույր.	հեղ-ուաք-ուիք-ուին.
Ուսան-էի-էիր-էր.	ուսան-էաք-էիք-էին.

Perfect

Շարժ-եցի-եցեր-եաց.	շարժ-եցաք-եցիք-եցին.
Լուա-ցի-ցեր-լուաց.	լուա-ցաք-ցիք-ցին.
Հեղ-ի-եր-հեղ.	հեղ-աք-իք-ին,
Ուս-այ-ար-աւ.	ուս-աք-ալք-ան.

Future

Շարժ-եցից-եսցես-եսցէ.	շարժ-եսցուք-եսջիք-եսցեն.
Լուա-ցից-սցես-սցէ.	լուա-սցուք-սջիք-սցեն.
Հեղ-ից-ցես-ցէ.	հեղ-ցուք-ջիք-ցեն.
Ուս-այց-ցիս-ցի.	ուս-ցուք-ջիք-ցին.

IMPERATIVE — *Present*

Շարժեա՛, մի՛ շարժեր.	Շարժեցէ՛ք, մի՛ շարժէք.
Շարժեսցէ՛, մի՛ շարժեսցէ.	Շարժեսցե՛ն, մի՛ շարժեսցեն.
Լուա՛, մի՛ լուանար.	Լուացէ՛ք, մի՛ լուանայք.
Լուասցէ՛, մի՛ լուասցէ.	Լուասցե՛ն, մի՛ լուասցեն.
Հե՛ղ, մի՛ հեղուր.	Հեղէ՛ք, մի՛ հեղուք.
Հեղցէ՛, մի՛ հեղցէ.	Հեղցե՛ն, մի՛ հեղցեն.
Ուսի՛ր, մի՛ ուսանիր.	Ուսարո՛ւք, մի՛ ուսանիք.
Ուսցի՛, մի՛ ուսցի.	Ուսցե՛ն, մի՛ ուսցեն.

Future

Շարժեսջիր or շարժեսցես, շարժեսցէ.	Շարժեսցո՛ւք, շարժեսջի՛ք, շարժեսցե՛ն.
Լուասջիր or լուասցես, լուասցէ.	Լուասցո՛ւք, լուասջի՛ք, լուասցե՛ն.
Հեղջիր or հեղցես, հեղցէ.	Հեղցո՛ւք հեղջի՛ք, հեղցե՛ն.
Ուսջիր or ուսանիջիր, ուսցի.	Ուսցո՛ւք, ուսջի՛ք or ուսանիջի՛ք, ուսցե՛ն.

SUBJUNCTIVE

The Present is formed like that of Indicative.

Future

Շարժ-իցեմ-իցես-իցէ.	շարժ-իցեմք-իցէք-իցեն.
Լուան-այցեմ-այցես-այցէ.	լուան-այցեմք-այցէք-այցեն.
Հեղ-ուցում-ուցուս-ուցու.	հեղ-ուցումք-ուցուք-ուցուն.
Ուսան-իցիմ-իցիս-իցի.	ուսան-իցիմք-իցիք-իցին.

INFINITIVE

Շարժ-ել. Լուան-ալ. Հեղ-ուլ. Ասան-իլ or ել.

PARTICIPLE — *Present*

Շարժող or Շարժեցող. Լուացող. Հեղող. Ասանող.

Past

Շարժեալ. Լուացեալ. Հեղեալ. Ասեալ.

Future

Շարժելոց or Շարժելի. Լուանալոց or Լուանալի.
Հեղլոց or Հեղլի. Ասանելոց or Ասանելի.

CONJUGATION OF SUBSTANTIVE VERBS

Defective verb ԵՄ, *I am.*

INDICATIVE — *Present*

եմ I am ես thou art է he is.
եմք we are էք you are են they are.

Imperfect

էի I was էիր thou wast էր he was.
էաք we were էիք you were էին they were.

IMPERATIVE

եր be thou or do thou be.
էք or երուք be you or do you be.

SUBJUNCTIVE

իցեմ I be իցես thou be իցէ he be.
իցեմք we be իցէք you be իցեն they be.

INFINITIVE

ել to be.

PARTICIPLE — *Past*

եալ been or having been.

Future

ելոց which is to be or about to be.

—

Defective verb ԳՈՄ *I am* or *I exist.*

INDICATIVE — *Present*

գոմ I am, գոս thou art գոյ he is.
գոմք we are գոյք you are գոն they are.

Imperfect

գոյիր thou wast գոյր he was.
գոյին they were.

SUBJUNCTIVE — *Future*

գուցէ he be, it may be, it would be.
գուցեն they be, they may be.

INFINITIVE

գոլ to be, to exist.

PARTICIPLE — *Present*

գոյող being.

—

Substantive verb ԵՂԱՆԻՄ *I am made or done.*

INDICATIVE — *Present*

եղանիմ I am made եղանիս thou art made եղանի he is made.
եղանիմք we are made եղանիք you are made եղանին they are made.

Imperfect

եղանէի I was made եղանէիր thou wast made եղանէր he was made.
եղանէաք we were made եղանէիք you were made եղանէին they were made.

Perfect

եղէ or եղայ I have been եղեր thou hast been եղև he has been.
եղաք or եղեաք we have been եղէք or եղայք you have been եղեն they have been.

Future

եղէց I shall be եղիցիս thou shalt be եղիցի he shall be.

IMPERATIVE — *Present*

Մի եղանիր be thou not եղեցի let him be.
Եղերուք be you մի եղանիք be you not եղեցին let them be.

SUBJUNCTIVE

The Present is formed like that of the Indicative.

Future

Եղեցիմ or եղանիցիմ I shall be made եղեցիս thou shalt be made եղեցի he shall be made.
Եղեցիմք or եղանիցիմք we shall be made եղիջիք or եղեցիք you shall be made եղիցին they shall be made.

INFINITIVE

Եղանիլ to be, to be made, to be done.

PARTICIPLE — *Past*

Եղեալ been, made, done, having been.

Future

Եղանելոց or եղանելի which is to be.

—

Substantive verb ԼԻՆԻՄ *I am, I am made or done.*

INDICATIVE — *Present*

Լինիմ I am լինիս thou art լինի he is.
Լինիմք we are լինիք you are լինին they are.

Imperfect

Լինէի I was լինէիր thou wast լիներ he was.
Լինէաք we were լինէիք you were լինէին they were.

Future

Լիցիմ I shall be լիցիս thou shalt be լիցի he shall be.
Լիցուք we shall be լիցիք or լինիջիք you shall be լիցին they shall be.

IMPERATIVE — *Present*

Լեր be thou մի լինիր be thou not լիցի let him be.
Լինիք or լերուք be you մի լինիք be you not լիցին let them be.

Future

Լինիջիր or լինիջիր or լիցիս be thou լիցի let him be.
Լիցուք let us be լինիջիք or լինիջիք be you լիցին let them be.

SUBJUNCTIVE

Present is like that of the Indicative.

Future

Լինիցիմ I be or may be լինիցիս thou be լինիցի he be.
Լինիցիմք we be լինիջիք you be լինիցին they be.

INFINITIVE

Լինել to be.

PARTICIPLE — *Present*

Լինող being.

Past

Լեալ or լինեալ been, having been.

Future

Լինելոց or լինելի which is to be.

FIRST CONJUGATION

Active ՇԱՐԺԵՄ *To move.*

INDICATIVE — *Present*

Շարժեմ I move շարժես thou movest շարժէ he moves.
Շարժեմք we move շարժէք you move շարժեն they move.

Imperfect

Շարժէի I moved or was moving շարժէիր thou movedst or wast moving շարժէր he moved or was moving.
Շարժէաք we moved or were moving շարժէիք you moved or were moving շարժէին they moved or were moving.

Perfect

Շարժեցի I moved շարժեցեր thou movedst շարժեաց he moved.
Շարժեցաք we moved շարժեցիք you moved շարժեցին they moved.

Future

Շարժեցից I shall move շարժեսցես thou shalt move շարժեսցէ he shall move.
Շարժեսցուք we shall move շարժեսջիք you shall move շարժեսցեն they shall move.

IMPERATIVE — *Present*

Շարժեա՛ move thou մի՛ շարժեր move thou not շարժեսցէ let him move.
Շարժեցէք move you մի՛ շարժէք move you not շարժեսցեն let them move.

Future

Շարժեսջիր or շարժեսցես move thou շարժեսցէ let him move.
Շարժեսցո՛ւք let us move շարժեսջիք move you շարժեսցեն let them move.

SUBJUNCTIVE

The Present is like that of the Indicative.

Future

Շարժեցեմ I move, I may, might, could, should, would move շարժեցես thou move, &c. շարժեցէ he move, &c.
Շարժեցեմք we move, &c. շարժեցէք you move, &c. շարժեցեն they move, &c.

INFINITIVE

Շարժել to move.

PARTICIPLE — *Present*

Շարժող or շարժեցող moving, who moves.

Past

Շարժեալ or շարժեցեալ having moved.

Future

Շարժելոց which has to move.

—

Passive ՇԱՐԺԻՄ *To be moved*

INDICATIVE — *Present*

Շարժիմ I am moved շարժիս thou art moved շարժի he is moved.
Շարժիմք we are moved շարժիք you are moved շարժին they are moved.

Imperfect

Շարժէի I was moved շարժէիր thou wast moved շարժէր or շարժէր he was moved.
Շարժէաք we were moved շարժէիք you were moved շարժէին they were moved.

Perfect

Շարժեցայ I have been moved շարժեցար thou hast been moved շարժեցաւ he has been moved.
Շարժեցաք we have been moved շարժեցայք you have been moved շարժեցան they have been moved.

Future

Շարժեցայց I shall be moved շարժեսցիս thou shalt be moved շարժեսցի he shall be moved.
Շարժեսցուք we shall be moved շարժիջիք you shall be moved շարժեսցին they shall be moved.

IMPERATIVE — *Present*

Շարժեաց or շարժեցիր be thou moved մի՛ շարժիր be thou not moved շարժեսցի let him be moved.
Շարժեցարո՛ւք be you moved մի՛ շարժիք be you not moved շարժեսցին let them be moved.

Future

Շարժեսջիր or շարժիջիր be thou moved շարժեսցի let him be moved.
Շարժեսցո՛ւք let us be moved շարժիջիք be you moved շարժեսցին let them be moved.

SUBJUNCTIVE

Present is like that of the Indicative.

Future

Շարժիցեմ I shall be moved շարժիցես thou shalt be moved շարժիցէ he shall be moved.
Շարժիցեմք we shall be moved շարժիցէք you shall be moved շարժիցին they shall be moved.

INFINITIVE

Շարժիլ or շարժել to be moved.

PARTICIPLE — *Past*

Շարժեալ or չարժեցեալ moved, being moved.

Future

Շարժելոց or չարժելի which is to be moved.

In this manner many neuter-passive and common verbs are conjugated.

SECOND CONJUGATION

Active ԼՈՒԱՆԱՄ *To wash*

INDICATIVE — *Present*

Լուանամ I wash լուանաս thou washest լուանայ he washes.
Լուանամք we wash լուանայք you wash լուանան they wash.

Imperfect

Լուանայի I washed or was washing լուանայիր thou washedst or wast washing լուանայր he washed or was washing.
Լուանայաք we washed or were washing լուանայիք you washed or were washing լուանային they washed or were washing.

Perfect

Լուացի I washed լուացեր thou washedst լուաց he washed.
Լուացաք we washed լուացիք you washed լուացին they washed.

Future

Լուացից I shall wash լուացես thou shalt wash լուացէ he shall wash.
Լուացուք we shall wash լուացիք you shall wash լուացեն they shall wash.

IMPERATIVE

Present and *Future*

Լուա, լուացիր or լուացեա wash thou մի լուանար wash thou not լուացէ let him wash.
Լուացուք let us wash լուացէք or լուացիք wash you լուացեն let them wash.

SUBJUNCTIVE — *Future*

Լուանայցեմ I wash, may wash, might wash, I could, should, would wash լուանայցես thou wash, &c. լուանայցէ he wash, &c.
Լուանայցեմք we wash լուանայցէք you wash լուանայցեն they wash.

INFINITIVE

Լուանալ to wash.

PARTICIPLE — *Present*

Լուացող washing, who washes.

Past

Լուացեալ having washed.

Future

Լուանալոց who has to wash.

Passive ԼՈՒԱՆԻՄ *To be washed*

INDICATIVE — *Present*

Լուանիմ I am washed լուանիս thou art washed լուանի he is washed.
Լուանիմք we are washed լուանիք you are washed լուանին they are washed.

Perfect

Լուացայ I have been washed լուացար thou hast been washed լուացաւ he has been washed.
Լուացաք we have been washed լուացայք you have been washed լուացան they have been washed.

Future

Լուացայց I shall be washed լուացիս thou shalt be washed լուացի he shall be washed.
Լուացուք we shall be washed լուացիք you shall be washed լուացին they shall be washed.

IMPERATIVE

Present and *Future*

Լուա, լուացիր or լուացիր be thou washed լուացի let him be washed.
Լուացուք let us be washed լուացիք

be you washed լուասցէն let them be washed.

SUBJUNCTIVE

Լուանայիմ I may be washed լուանայիս thou mayest be washed լուանայի he may be washed.
Լուանայիմք we may be washed լուանայիք you may be washed լուանային they may be washed.

INFINITIVE

Լուանալ to be washed.

PARTICIPLE — *Past*

Լուացեալ washed.

Future

Լուանալի which is to be washed.

The passives of the second conjugation are not so harmonious to the ear, whence they are sometimes formed by means of the verbs substantive, or the actives are adopted with a passive sense.

THIRD CONJUGATION

Active ՀԵԼՈՒ *To pour out*

INDICATIVE — *Present*

Հեղում I pour out հեղուս thou pourest out հեղու he pours out.
Հեղումք we pour out հեղուք you pour out հեղուն they pour out.

Imperfect

Հեղուի I poured out or was pouring out հեղուիր thou pour'dst out or wast pouring out հեղույր he poured out or was pouring out.
Հեղուաք we poured out or were pouring out հեղուիք you poured out or were pouring out հեղուին they poured out or were pouring out.

Perfect

Հեղի I poured out հեղեր thou pour'dst out հհեղ or հեղ he poured out.
Հեղաք we poured out հեղիք you poured out հեղին they poured out.

Future

Հեղից I shall pour out հեղցես thou shalt pour out հեղցէ he shall pour out.
Հեղցուք we shall pour out հեղջիք you shall pour out հեղցեն they shall pour out.

IMPERATIVE

Present and *Future*

Հեղ, հեղջիր or հեղցես do thou pour out մի հեղուր do thou not pour out հեղցէ let him pour out.
Հեղցուք let us pour out հեղէք or հեղջիք do you pour out մի հեղուք do you not pour out հեղցեն let them pour out.

SUBJUNCTIVE — *Future*

Հեղուցում I pour out, I may, might, could, should, would pour out հեղուցուս, thou pour out, &c. հեղուցու he pour out, &c.
Հեղուցումք we pour out, &c. հեղուցուք you pour out հեղուցուն they pour out.

INFINITIVE

Հեղուլ to pour out.

PARTICIPLE — *Present*

Հեղող pouring out.

Past

Հեղեալ having poured out.

Future

Հեղլոց who has to pour out.

—

Passive ՀԵՂԱՆԻՄ *To be poured out*

INDICATIVE — *Present*

Հեղանիմ I am poured out հեղանիս thou art poured out հեղանի he is poured out.
Հեղանիմք we are poured out հեղանիք you are poured out հեղանին they are poured out.

Perfect

Հեղայ I have been poured out հե-

ղար thou hast been poured out *հե-ղաւ* he has been poured out.
Հեղաք we have been poured out *հե-ղայք* you have been poured out *հե-ղան* they have been poured out.

Future

Հեղայց I shall be poured out *հեղցիս* thou shalt be poured out *հեղցի* he shall be poured out.
Հեղցուք we shall be poured out *հեղ-ջիք* you shall be poured out *հեղցին* they shall be poured out.

IMPERATIVE

Հեղիր or *հեղցիս* be thou poured out *հեղցի* let him be poured out.
Հեղարուք or *հեղջիք* be you poured out *հեղցին* let them be poured out.

INFINITIVE

Հեղանիլ to be poured out.

PARTICIPLE — *Past*

Հեղեալ poured out.

Future

Հեղլի which is to be poured out.

The deficiencies of the third conjugation passive are supplied from it's active.

FOURTH CONJUGATION

Common verb ՈՒՍԱՆԻՄ *To learn*

INDICATIVE — *Present*

Ուսանիմ I learn *ուսանիս* thou learnest *ուսանի* he learns.
Ուսանիմք we learn *ուսանիք* you learn *ուսանին* they learn.

Imperfect

Ուսանէի I learned or was learning *ուսանէիր* thou learnedst or wast learning *ուսանէր* he learned or was learning.
Ուսանէաք we learned or were learning *ուսանէիք* you learned or were learning *ուսանէին* they learned or were learning.

Perfect

Ուսայ I have learned *ուսար* thou hast learned *ուսաւ* he has learned.
Ուսաք we have learned *ուսայք* you have learned *ուսան* they have learned.

Future

Ուսայց I shall learn *ուսցիս* thou shalt learn *ուսցի* he shall learn.
Ուսցուք we shall learn *ուսջիք* you shall learn *ուսցին* they shall learn.

IMPERATIVE — *Present*

Ուսիր learn thou *մի՛ ուսանիր* learn thou not *ուսցի* let him learn.
Ուսարուք do you learn *մի՛ ուսանիք* do you not learn *ուսցին* let them learn.

Future

Ուսջիր or *ուսանիջիր* learn thou *ուսցի* let him learn.
Ուսցուք let us learn *ուսջիք* or *ուսանիջիք* do you learn *ուսցին* let them learn.

SUBJUNCTIVE

The Present is like that of the Indicative.

Future

Ուսանիցիմ I learn, may, might, could, should, would learn *ուսանիցիս* thou learn, &c. *ուսանիցի* he learn, &c.
Ուսանիցիմք we learn, &c. *ուսանիցիք* you learn *ուսանիցին* they learn.

INFINITIVE

Ուսանիլ or *ուսանել* to learn.

PARTICIPLE — *Present*

Ուսանող learning, who learns.

Past

Ուսեալ having learned.

Future

Ուսանելոց or *ուսանելի* who has to learn.

Thus are also conjugated the common verbs, which in the first person of the Perfect terminate in *յ*.

They are at the same time active and passive.

IRREGULAR VERBS

The Irregular Verbs are changed in their Perfect Tenses in the following manner.

Infinitive	Indicative-Present	Perfect
Անել to do.	առնեմ I do.	արարի I did.
Դնել to put.	դնեմ I put.	եդի I have put, I put.
Լսել to hear.	լսեմ I hear.	լուայ I heard.
Ճանաչել to know.	Ճանաչեմ I know.	ծանեայ I have known, I knew.
Մեղանչել to sin.	մեղանչեմ I sin.	մեղայ I have sin, or sinned.
Յառնել to rise.	յառնեմ I rise.	յարեայ I have been risen, I rose.
Տալ to give.	տամ I give.	եւտու I have given, I gave.
Գալ to come.	գամ I come.	եկի I came, or I was come.
Ուտել to eat.	ուտեմ I eat.	կերայ I have eaten, I ate or eat.
Ըմպել to drink.	ըմպեմ I drink.	արբի I drank.
Ունել to take.	ունիմ I take.	կալայ I took, or I have taken.
Երթալ to go.	երթամ I go.	էոգայ I went, or I am gone.

VERBS IMPERSONAL

Ամպէ, it begins to cloud.
Անձրեւէ it rains; it is raining.
Ցօղէ the dew falls.
Հեղեղատէ it comes pouring, it runs over.
Ձիւնէ it snows.
Ճառագայթէ it shines.
Առաւօտէ it begins to be day-light.
Մրրկէ it blows very hard.
Փայլատակէ it lightens.
Պաղաբերէ it produces fruit.
Մռնչէ it bellows, it roars.
Կաղկանձէ it howls.
Բառաչէ it bellows, it roars.
Ախգանայ it clears up.
Առաւօտանայ it dawns.
Երեկոյանայ it darkens; the night falls.
Գիշերանայ it is become night.
Լուսանայ it brightens.
Խաւարանայ it grows dusky.
Հրանայ it kindles.
Որոտայ it thunders.
Ասի it is reported, they say.
Երեւի it appears, it seems.
Թուի it seems.
Կարծի 'tis believed, it is thought.
Լսի it is noised abroad.
Հասանէ or հասանի it happens, it falls out.
Պատահէ it happens.
Հանդիպի it happens.
Պիտի one must.
Ցաւի or ցաւի it pains.
Պնդի է it becomes, it is fit, must.
Վրժան է it is convenient, it becomes.
Անհնար է it is impossible.
Բարւոք է it is good, it is well.
Խիստ է it is hard.
Կամ է or կամք են it is wished, it wills.
Հարկ է it must, it is necessary.
Պարզ է it may be.
Ցայտ է it is clear.
Շատ է it is enough, it sufficies.
Պարտ է it must.
Վայել է it is fit, it is proper.
Պէտք են it must, it is necessary.
Օրէն է or են 't is lawful, it allows.
Փոյթ է it is cared for.
Օգուտ է it is expedient.
Ի գէպ է it is suitable, or convenient, it becomes, it is fit.

ՀԱՄԱՌՕՏԱԳՐՈՒԹԻՒՆՔ — ABBREVIATIONS

a. af.	adjective, adjective feminine	ածական, ած. իգական
ad.	adverb	մակբայ
agr.	agriculture	երկրագործութիւն
alg.	algebra	դրահաշիւ
anat.	anatomy	անդամաբննութիւն
Ar.	Arabic	արաբերէն
arith.	arithmetic	թուաբանութիւն
art.	article	յօդ
ast.	astronomy	աստղաբաշխութիւն
bot.	botany	ռնկաբանութիւն
Chald.	Chaldaic	քաղդէարէն
chem.	chemistry	տարրաբանութիւն
com.	commerce	վաճառականութիւն
conj.	conjunction	շաղկապ
fig.	figurative	փոխաբերական
Fr.	French	գաղղիարէն
geog.	geography	աշխարհագրութիւն
geol.	geology	երկրաբանութիւն
geom.	geometry	երկրաչափութիւն
gr.	grammar	քերականութիւն
Gr	Greek	յունարէն
H.	Hebrew	եբրայեցերէն
int.	interjection	միջարկութիւն
L.	Latin	լատիներէն
mar.	marine, sea-term	ծովային
math.	mathematics	չափագիտութիւն
mech.	mechanics	մեքենականութիւն
med.	medical term	բժշկութիւն
mus.	music	երաժշտութիւն
pn. or *np.*	proper name	յատուկ անուն
Pers.	Persian	պարսկերէն
phil.	philosophy	իմաստասիրութիւն
phys.	physics	բնագիտութիւն
pl.	plural	յոգնակի
poss.	possessive	սոացական
pr.	preposition	նախադրութիւն
pron.	pronoun	դերանուն
rhet.	rhetoric	ճարտասանութիւն
S.	See	Տես
s. sf.	substantive, substantive feminine	գոյական, գոյ. իգական
Syr.	Syriac	ասորերէն
Turk.	Turkish	տաճկերէն
v.	verb	բայ
va.	— active	— ներգործական
v. aux.	— auxiliary	— օժանդակ
vd.	— defective	— պակասաւոր
v. imp.	— impersonal	— դիմազուրկ
vn.	— neuter	— չեզոք
vna.	— —active	— —ներգործական
vp.	— passive	— կրաւորական
v. pron.	— pronominal	— դերանունական
w.	word	բառ
zool.	zoology	կենդանաբանութիւն
*	popular	ռամկական

ՆՈՐ ԲԱՌԳԻՐՔ

ՀԱՑ — ԱՆԳԼԻԱՐԷՆ

Ա

Ա (*ipe*) *այբ, ից s.* the first letter & the first vowel of the alphabet; *ա, ա*, one; first; *ա*, ten thousand.

— It is sometimes changed for *է, ե, ը* & *օ*, as, *աղախը-եղախը, Եբրա-պա-Եբրապէ, անկողին-ընկողին, ա-ձառ-օձառ*. And sometimes it is used for ornament; as, *ասեամ-ասեմ, ղեակ-ղեկ*.

Ա՛, Ա՛ա՛, *int.* ah! oh! alas! oh heavens! *ա ա, տէր տէր*, alas! o Lord God! *ա թշուառական*, o miserable! o villain! o rascal!

Աբ *s.* ab, the twelfth month of the Hebrews. [abbot.

Աբաս, Աբբաս, ու *s. H. w.* father;

Աբարբէ, -ոն *s. Gr. w.* euphorbium.

Աբբայ, ից *s. Syr. w.* abba; S. **Աբաս**; – or *-ահայր s.* abbot, superior; *ընդ-հանրական* –, abbot general; *-յական a.* abbatial; *-յարան s.* abbey; *-յութիւն s.* abbey, abbacy, abbotship.

Աբբանա *s. H. w.* Bamah, high place.

Աբբասուհի *sf.* abbess, superioress.

Աբեթ, ի *s.* tinder.

Աբէլուհի *sf.* Abel's sister.

Աբեղամաղ *s.* monk's funeral.

Աբեղայ, ից *s.* monk, friar; – *լինել*, to turn or become monk; *-ական a.* monachal; *-աձաշ s.* monk's food; *-ութիւն* or **Աբեղութիւն** *s.* monachism, monastic life.

Աբեղեան *s. pl.* monks.

***Աբեղուկ** *s. zool.* lark, tit-lark; *երգէ* –, the – carols.

Աբիոն, -այի *a. H. w.* poor; Ebionitan; *pn.* Ebion.

Աբգամէս *s. Gr. w.* agate.

Աբգահ, աց *a.* avaricious, stingy, grasping, sordid; *գժոխային* –, very greedy or insatiable avaricious; *-աբար ad.* avariciously, niggardly; *-ամիտ a.* very covetous, griping, miserly; *-անամ* or *-եմ, եցի vn.* to be avaricious, niggard, to save sordidly; to be sparing of, to hoard avariciously; – *զաբգահութիւն*, to be given to covetousness; – *ի ժամանակն*, to be sparing of one's time; *-ութիւն s.* avarice, niggardness, stinginess.

Աբգաղաղ S. **Աբգաղաղ**.

Աբգան *a.* early-rising, diligent.

Աբգանեվիք, վաց *s.* clothes, attire, dress, garb, raiment; – *ոտից*, shoes, slippers; *-նիմ, գայ, գիր, գեալ* or *գու-ցեալ vn.* to clothe or dress oneself, to wear, to put on: to take lodgings, to pass the night, to sojourn, to dwell; to stay; – *զրահս*, to put on a breastplate or cuirass.

Աբգանովիթ, պայ *s. H. w.* liquid vessel.

Աբգապ, ապ *s. Gr. w.* agapæ, love-feasts.

Ագաա, ի *a.* bob-tailed; docked, tailless.

Ագարակ, ագ *s.* farm, land, field; country, village; – տեղիք, rural or country places; –աբաշխ *s.* farm-guardian, or inspector; –ային *a.* agrarian; rural, rustic, country; – օրէնք, agrarian law; –անամ *vn.* to be deserted, unpeopled; –իկ *s.* small field.

Ագեստակ *s.* the under part of the tail.

Ագեւոր *a.* tailed; – աստղ, comet.

Ագի, ագւոյ *s.* tail.

Ագոյգք, ուցից *s.* lever, bar, crowbar; ring; enchasing, jointing, staple of a lock.

Ագոն, ի *s. G. w.* agon, fight, Olympic game; –ագիր, դրաց *s.* agonothete; –ագաշտ *s.* arena; –ավար, –արար *s.* athlete, wrestler; –խաղայք *s.* athletes.

Ագռոտանք *s.* dung-hill.

Ագուգայք, յից *s. Gr. w.* pipe, tube, conduit, canal, aqueduct.

Ագուռ *s.* palm, hollow of the hand: brick; *a.* hard.

Ագուցանեմ, ցի *va.* to clothe, to dress; to enchase, to set, to fit in: to harbour, to lodge; – կօշիկս, to put on the shoes of; – մատանիս ուսկք, to put a ring in a person's finger.

Ագուցիկ *a.* enchased. [& Կռնչեմ.

Ագռաւ, ու *s.* raven, crow; S. Կռչեմ

***Ա**գռամբ *s.* the groin.

Ագցան S. Ակցան.

Ագամաթուզ *s.* banana-fig, plantain; –թզենի *s.* banana-tree.

Ագամանդ, ի *s.* diamond; S. Մագնիս; –եայ *a.* adamantine; adamantean, hard; magnetic. [of the Hebrews.

Ադար, այ *s.* adar, the sixth month

Ադեն, ի, **Ա**դին, այ *s. H. w.* Eden, paradise. [Lord God.

Ադոնի, –ւոյ *s. H. w.* Adonaï, the

Ազազանամ, ացայ *vn.* to grow dry or lean, to fade, to wither.

Ազազեմ, եցի *va.* to cause to fade, to tarnish, to dry.

Ազալամ S. Ազազանամ.

Ազարու *s. bot.* carpesium.

Ազազուն *a.* dry, arid, dead; lean, slender, wasted away.

Ազատ, ից *a.* free, independent; freed, affranchised, redeemed, quit, ransomed; large, vast; noble; – Մասիս, the great Ararat; – առնել S. Ազատեմ; – կացուցանել, to dispense, to exempt; – or

Ազատաբար *ad.* freely; nobly; –բանեմ, եցի *vn.* to speak freely, frankly; –բերան *a.* plain- or free-spoken, –tongued, frank, bold; *ad.* freely, boldly; –գիր, գրաց *s.* freed-man, libertine; –գունդ *s.* the noble corps, corps of nobles; *a.* formed, composed of nobles; –գրեմ *va.* to set free, to enfranchise; –գրութիւն *s.* libertinism, enfranchisement; –գոմ *ad.* openly, frankly; –զարմ, –զգի, –զնեայ *a.* of noble birth, high-born, illustrious; –զօր *s.* regiment of nobles; –ժողով, –խուռն S. Ազատագունդ; –խօս S. Ձամարձակախօս; –կ *a.* very noble; –կան *a.* liberal; free; noble; –կանութիւն *s.* liberty; liberality; generosity; nobleness; –կին *sf.* gentlewoman, dame, lady; –կից *a. s.* free-companion; –կոյս *s.* the nobility; –կրօն *s.* free-thinker; –ջաց *s.* public free mill; –միտ *a.* noble-minded, free-hearted; generous, liberal; –մտութիւն *s.* free-heartedness; liberalism; –համ, ացայ *vn.* to free or rid oneself, to shake off, to break away; to be ennobled or exalted; –նի, –տեարք *s. pl.* the nobility, the aristocracy, the court; –սէր, սիրաց *a.* fond of liberty, liberal; –սիրութիւն *s.* love of liberty; liberalism; –տոհմ S. Ազատազարմ; –տոհմութիւն *s.* noble birth, nobility of family; –փար, ից *a. s.* liberator, saver, deliverer; –քայլ *a.* free-footed.

Ազատեմ, եցի *va.* to liberate, to deliver, to save; to enfranchise, to emancipate; to free, to exempt, to disentangle, to disengage; –եցուցանեմ *va.* to free.

Ազատորդի *s.* free-born, son of a noble, nobleman; –որեաք *s. pl.* the nobility, the peers.

Ազատութիւն *s.* liberty, freedom; exemption; privilege; emancipation, deliverance, enfranchisement; nobleness; generosity; frankness.

Ազատուհի *sf.* gentlewoman. [ըոս.

Ազատքեղ *s. bot.* parsley, S. Գեղակա-

Ազատօրէն S. Ազատաբար.

Ազբախուռմբ *a.* very close, serried.

Ազբն, բին *s.* weft, woof, warp.

Ազբոյ *s.* simple stick.

Ազգ, ից *s.* nation, people; generation; race; gender; kind, sort, quality; sex, age, epoch; century; manner, way; Գիրք –ից, Book of Judges; յ–է յ–, from age to age, from gene-

ration to generation; – Հայոց, the Armenian nation; Անգլիացի յ–է, of the English nation, English; Ամերիկացի եմ –ս., I am American by birth; –կանաց, the female sex, the fair sex, the woman kind; –մարդկան, the human kind, humanity; –ով, with all the nation; մի –, the same, the same manner, equally; –ք –ք բանաստեղծութեան, the different kinds of literature; –ք և ազինք, all nations, all people.

Ազգաբան s. genealogist.

Ազգաբանական a. genealogical.

Ազգաբանեմ, եցի va. to draw or write a genealogy, to number ancestors.

Ազգաբանութիւն s. genealogy.

Ազգ ազգ, Ազգի ազգի s. many nations, many people; a. various, different, manifold.

Ազգադով a. admirer of his country, who praises his country.

Ազգադաւ, Ազգադրուժ a. who betrays his country.

Ազգադղրդ a. who shakes, overthrows, upsets the nation.

Ազգաթիւ s. relation; genealogy: lineage.

Ազգաժողով a. united by nationality; s. national assembly.

Ազգախառն a. relation, consanguineous. [consanguinity.

Ազգախառնութիւն s. relationship,

Ազգախռով a. who agitates, disturbs the nation.

Ազգածանօթ a. known by the nation; known to the nation.

Ազգական s. relation, kinsman or kinswoman; մերձաւոր –, next of kin; a. like, analogous.

Ազգականութիւն s. relationship, consanguinity, kin, cognation; race, family; likeness, analogy; զօդք ազգականութեան, the ties of relationship.

Ազգականուհի sf. kinswoman.

Ազգակեղծ a. who hides or dissimulates his nationality. [his nation.

Ազգակեցոյց a. who rescues, liberates

Ազգակից s. parent, compatriot; a. national, of the same nation; allied to, near, like, similar, analogous.

Ազգակցիմ, եցայ vn. to make alliance by marriage.

Ազգակցութիւն s. consanguinity: affinity, alliance by marriage: analogy, likeness, resemblance.

Ազգահամար s. census; enumeration; – առնել, to make the census of a nation or people.

Ազգահատութիւն s. extinction of a nation, race. [or race.

Ազգահաւ s. chief, father of a nation

Ազգային a. national: related, allied to by marriage; s. parent, relation; – բարք, national character; աւանդութիւն –, national tradition; – ժողովք Հայոց, the national assembly or synod of the Armenians.

Ազգայօդ a. which unites the nation; s. national tie.

Ազգանուէր a. devoted to the nation; offered by the nation. [nation.

Ազգապանծ a. who is proud of his

Ազգապետ s. chief, governor of a nation or family.

Ազգապետութիւն s. charge or office of a governor of the people.

Ազգապիղծ a. incestuous.

Ազգապղծութիւն s. incest.

Ազգասէր a. loving his country or nation, patriotic.

Ազգասիրութիւն s. attachment to his country or nation, patriotism.

Ազգավայել a. worthy or becoming to the nation. [mily or race.

Ազգաւ առնել va. to extirpate a fa-

Ազգատեաց a. who hates his nation.

Ազգատեցութիւն s. hatred of one's nation. [tion, progeny.

Ազգատոհմ s. family, house, genera-

Ազգովիմբ, Ազգովին ad. throughout the nation, nationally.

Ազգութիւն s. nationality.

Ազդ s. sensation, feeling; advice; – առնել, to give notice or information, to notify; to instruct; to advise, to admonish; to announce, to publish; – առնել յառաջագոյն or կանխաւ, to precaution, to premonish, to put on guard; – լինել, to be aware of, to be informed of; to be announced or published.

Ազդական a. advising, monitorial: penetrative, energetic, efficacious.

Ազդարան s. place where a public notice is proclaimed: instrument with which notice is given, horn, trumpet.

Ազդարար a. monitorial, advising; s. monitor, adviser.

Ազդարարութիւն s. advice, admonition, counsel; warning, summons; notice, information.

Ազդեցիկ a. sensible; sensitive.

Ազդեվիք *s. pl.* the senses.

Ազդեմ, եցի *va.* to inform, to advertise, to announce; to influence, to inspire, to dictate; to work upon, move or affect; to suggest, to insinuate.

Ազդեցական, Ազդեցիկ *a.* efficacious, energetic.

Ազդեցութիւն, Ազդեցումն *s.* notice, warning, admonition; perception, instinct; inspiration; suggestion, instigation: efficacy, force, power; emphasis, energy.

Ազդեցուցանեմ S. **Ազդեմ.** [viser.

Ազդիչ *a.* efficacious, energetic: *s.* ad-

Ազդոլաբար *ad.* efficaciously, energetically.

Ազդոլական *a.* efficacious, energetic.

Ազդոլութիւն S. **Ազդեցութիւն.**

Ազդոյ, Ազդու *a.* efficacious, strong, energetic, penetrative; pathetic, expressive, emphatic, significative; active, vehement, spirituous, violent.

Ազդումն S. **Ազդեցութիւն.**

Ազդր, դիր *s.* thigh; back.

Ազն, ազին, զինք, զանց *s.* nation, people, generation; S. **Ազգ.**

Ազնիւ, նուի, ուաց *a.* fine, good, exquisite, excellent, precious, rare, choice, worthy; noble, great; genteel, civil; *ad. int.* well! very well! bravo!

Ազնուաբար *ad.* genteelly, civilly; nobly, generously.

Ազնուաբարոյ, լից *a.* genteel, civil, well-mannered; noble, generous.

Ազնուագին *a.* precious, dear, rare.

Ազնուագութ *a.* benign, clement, kind, merciful, humane.

Ազնուազարմ *a.* noble, illustrious, of a noble family.

Ազնուազգի *a.* of noble nation, race.

Ազնուազգութիւն *s.* nobility of nation, race.

Ազնուախոհ *a.* who has noble sentiments.

Ազնուական *a.* civil, genteel, noble, generous: *s.* gentleman.

Ազնուականութիւն *s.* nobility, birth, gentility: civility, genteelness; generosity, nobleness.

Ազնուամիտ *a.* of good sentiments, noble, generous.

Ազնուամտութիւն *s.* nobility of sentiments.

Ազնուանամ, ացայ *vn.* to grow better, to mend: to receive a grant of nobility: to be ennobled, to become noble.

Ազնուապաշտօն *a.* pious, religious, devout.

Ազնուապետ, ի *s.* aristocrat.

Ազնուապետական *a.* aristocratic.

Ազնուապետութիւն *s.* aristocracy.

Ազնուասիրտ *a.* who has a noble heart.

Ազնուասրտութիւն *s.* nobility of heart.

Ազնուատոհմ *a.* noble, of a noble family.

Ազնուատոհմութիւն *s.* nobility of family, high birth.

Ազնուացուցանեմ, ուցի *va.* to improve, to civilize; to refine: to confer a title, to grant nobility, to ennoble.

Ազնուութիւն *s.* fineness, goodness, costliness, excellence, rarity; genteelness, civility: dignity, nobility.

Ազոխ, խից *s.* sour grapes.

Ազոխաջուր *s.* verjuice.

Ազտր *s.* dry cow's dung.

Աթոռ, ոց *s.* chair, seat; stool; throne; bench; **նստուցանել յ–,** to make one sit on a throne or chair; to throne; **նստել յ–,** to sit on a chair or throne; **–ս արկանել,** to give seats or chairs; **ելանել յ–ոյ,** to rise up, to get up.

Աթոռագործ *s.* chair-maker.

Աթոռաժառանգ *s.* possessor, successor to any place or dignity.

Աթոռակ, ոց *s.* stool; foot-stool.

Աթոռակալ, ոց *s.* vicar; vice-president: successor.

Աթոռակալութիւն *s.* vicarship, vicarage; possession of a chair, succession to a dignity.

Աթոռակից *s.* colleague or companion in the same dignity, or on the same throne.

Աթոռակցութիւն *s.* company on the same throne.

Աթութայք, յից *s.pl.* elements, letters, characters, alphabet.

Աթուր S. **Առ աթուր.**

Աժան *a. ad.* cheap, cheaply; **– գնել,** to buy cheaply.

Աժէք, էից *s. pl.* value, price.

Ալ S. **Ակ.**

Ալապաստր *s.* alabaster.

Ալաւունք, Ալասունք *s. pl.* the pleiades or pleiads; S. **Բազմաստեղք.**

Ալեզարդ *a.* gray-haired, gray-headed.

Ալեսաստ S. **Ակնասաստ.**

Ալերախառն *a.* farinaceous, mixed with flour, mealy.

Ալերավաճառ *s.* meal-man.

Ալեւոյթ S. Ալեւորութիւն.

Ալեւոր s. gray-haired; old man.

Ալեւորիմ, եցայ vn. to grow gray-haired, to grow old.

Ալեւորութիւն s. old age, the state of being gray-haired.

Ալէլուիա s. hallelujah.

Ալէխառն a. gray, gray-haired.

Ալէծուփ, Ալէկոծ a. subject to tempests, tempest-beaten, floating, agitated, troubled; – առնեմ S. Ալէկոծեմ. – լինիմ S. Ալէկոծիմ.

Ալէկոծեմ, եցի va. to beat to and fro; to agitate violently, to trouble.

Ալէկոծիմ, եցայ vn. to float, to chafe, to grow troubled or agitated.

Ալէկոծութիւն, Ալէկոծումն s. agitation of the sea, storm, tempest: trouble, agitation.

Ալէուռնջ, Ալէտատան a. floating, swelling, rough.

Ալի, ալւոյ, Ալ, լ s. axle; millstone; pulley; phantom.

Ալիատատ a. having large waves, swelling, stormy; subject to tempests.

Ալիւր, ալեր s. meal, flour; ցանել զ– ի վերայ, to powder or whiten with flour.

Ալիք, ալեաց s. pl. wave, billow, surge, swell of the sea: gray hairs, old age; ծագիլ ալեաց, խոնարհիլ յալիս, to grow gray-haired, to get old; ալիս յա– րուցանել, to agitate the waves; հեր– ձանել՝ պատառել զալիս, to cleave the waves.

Ալոճ, խոյ s. a small medlar.

Ալոճենի s. small medlar-tree.

Ալոխ, ի, աց sf. she-kid.

Ալուց, ալից s. a. hollow, cavity, inside: hollow, interior, deep.

Ալփաբետք, Ալփաւիտք s. pl. alphabet.

Ալք, ալուց, ալից s. pl. S. Ալուց.

Ալքիմիա s. alchemy.

Ալխ S. Աղխ.

Ախ int. ah! alas!

Ախազ s. ermine.

Ախախիա s. acacia.

Ախամախ a. foolish, gross-headed.

Ախաւրոյզ a. highwayman; indocile, ferocious.

Ախաւելագէս s. hanging cornice.

Ախէրակ a. vain.

– ՛Ս.Ախէրական, ՛Ս.Ախէրկան ad. vainly.

Ախծինք, Ախծիք s. dregs.

Ախճապակ S. Քախճապակ.

Ախմար, etc. S. Տխմար, etc.

Ախոյան, խոյ, աց, Ախոյեան, եանի, իս s. antagonist, adversary, opponent; rival, competitor: champion, hero; triumpher.

Ախոյանաբար ad. as an antagonist; valiantly, heroically.

Ախոնդանոտ a. hypochondriac.

Ախոնդանք, նաց, Ախոնդիք, դեաց s. pl. hypochondria: entrails, intestines, pluck.

Ախոռ, ոջ s. stall, stable.

Ախոռապան, ապետ s. groom.

Ախոռապետ s. equerry; groom.

Ախորժ a. savoury; sweet, agreeable, delicious; – բանք, agreeable words; – վայրք, enchanting places; – յոժարութեամբ ad. with great pleasure, willingly.

Ախորժք, իս s. pl. appetite; desire, wish; savour, taste; satisfaction, pleasure; ըստ մտացն ախորժից, ըստ ա– խորժից իմն, capriciously.

Ախորժաբար ad. with appetite; with pleasure, readily, willingly.

Ախորժաբեր a. appetizing, attractive.

Ախորժալից a. full of pleasure, agreeable.

Ախորժալուր a. who grants, accords, listens willingly; pleasurable to the ear, gratifying.

Ախորժակ, ապ s. taste; appetite; affection, will, inclination, willingness; passion, sentiment; ունել–, to be hungry; to have a taste; չունել– իմիք, to have a taste for nothing; պակասութիւն –ի, want of appetite; –աւ ուտել, to eat with appetite; չարժել՝ բանալ զ–, to excite the appetite; բառնալ զ–, to take away the appetite; ընտիր՝ կիրթ, անկիրթ –, good, bad taste; ըստ իմոյս –ի, according to my tast.

Ախորժական a. pleasing, agreeable, sweet, amiable, delightful.

Ախորժահամ, Ախորժաճաշակ a. pleasing to the taste, savoury, sweet; good to eat, savoury.

Ախորժանք s. pl. appetite; desire, pleasure; ախորժանօք, with appetite; with pleasure.

Ախորժելի a. desirable, pleasing, agreeable.

Ախորժեմ, եցի va. to taste of, to relish, to like; to love, to take pleasure in; to desire, to aim at; ոչ–, to take a disgust for or to; Թէ ախորժէք, if you please.

Ախորժեցուցանեմ, ուցի va. to inspire gratification, taste, pleasure.

Ա.խորժիմ՝ S. Ա.խորժեմ՝.

Ա.խորժութիւն, Ա.խորժուն s. pleasure, taste.

Ա.խտ, խց s. illness, disease, indisposition; affection, passion; vice, bad habit: menses: seed of man; – ցաւոց՝ գառնութեան, calamity, plague, disaster, any thing troublesome; – արտասուաց, tears; – քնոյ, sleep; – մահու՝ մահացու, mortal malady; գ–ս մահու ընդունիլ, to be seriously, mortally ill; – մըգհաճութեան, adulation, flattery; ապաս ունել –ի, մեծարել գ–, to give one's self up to vice, pleasure.

Ա.խտաբան s. pathologist.

Ա.խտաբանական a. pathological.

Ա.խտաբանութիւն s. pathology.

Ա.խտաբար ad. viciously, passionately. [illness.

Ա.խտաբեկ a. crushed, oppressed by

Ա.խտաբեր a. morbific, engendering diseases or passions.

Ա.խտաբոյժ s.a. physician: that cures diseases, restorative.

Ա.խտանիմ, եցայ vn. to be ill, indisposed, sick.

Ա.խտաժէտ, ժետաց a. sick, ill, of a bad constitution or temperament; unhealthy.

Ա.խտաժէտութիւն s. bad temperature, indisposition, languor, sickness, cacochymy.

Ա.խտալից a. full of diseases, ill: vicious, bad, passionate. [passions.

Ա.խտակից a. subject to diseases or

Ա.խտակից a. that has the same sickness: compassionate; -լինել ումեք, to have compassion, pity on some one, to compassionate.

Ա.խտակրեմ, եցի vn. to be ill, to suffer.

Ա.խտակրութիւն s. illness, sickness, distemper; suffering. [pity.

Ա.խտակցաբար ad. with compassion,

Ա.խտակցեմ, եցի, Ա.խտակցիմ, եցայ vn. to have compassion, to compassionate, to pity. [vice, passion.

Ա.խտակցութիւն s. compassion, pity;

Ա.խտահալած a. that drives away or cures diseases.

Ա.խտամոլ, խց a. vicious; lascivious.

Ա.խտամոլութիւն s. concupiscence, luxury.

Ա.խտանամ, ացայ vn. to be sick or ill: to have bad habits, to be vicious.

Ա.խտասէր a. that loves vices, vicious, devoted to passions.

Ա.խտասիրութիւն s. sensuality, love of vice, dishonest desires.

Ա.խտատան a. that mortifies or controls his passions.

Ա.խտարարք, կաց s. pl. lot, disposition, nature, fate; a. natural, physical; յախտարարկաց ad. physically, naturally.

Ա.խտարար a. morbific.

Ա.խտարծարծ a. that excites illness, bad passions; – կերպարան, voluptuous image.

Ա.խտարմոլ, Ա.խտարմախ s. astrologer, one who professes judiciary astrology, magician, sorcerer.

Ա.խտարք, րաց s. pl. horoscope, nativity, stars.

Ա.խտացեալ a. ill, unwell.

Ա.խտացոյց a. symptomatic. [one ill.

Ա.խտացուցանեմ, ուցի va. to make

Ա.խտաւոր a. vicious, passionate; ill, infirm; morbid.

Ա.խտաւորութիւն s. illness, malady: bad disposition, vice, passion.

Ա.ծ, ածք s. shooting, slip, cutting.

Ա.ծական a. adjective.

Ա.ծականաբար ad. adjectively.

Ա.ծանցական a. derivative.

Ա.ծանցեմ, եցի va. to derive.

Ա.ծանցիմ, եցայ vn. to be derived from, to come from.

Ա.ծանցութիւն, Ա.ծանցումն s. derivation, origin, formation.

Ա.ծելեմ, եցի va. to raze.

Ա.ծելի s. razor.

Ա.ծեմ, ածի va. to carry, to fetch, to bring; to strike; – ընդ խր, to conduct; – 'ի ներքս, 'ի մէջ, to introduce; – 'ի վերայ or – թափել, to infer; – 'ի or վերածել, to reduce; – ընդ քարշ, to drag along; – զբոցով, to pass through flame, to enflame, to burn; – զմտաւ, to consider, to think, to reflect; – զբռամբ, to seize, to lay hold of; – զձու, to lay eggs; առանց ընդ բանս ինչ ածելոյ, without making any objection, readily; – զհերս, to raze; – վիրաւ՝ յինքն, to seduce, to entice.

Ա.ծխագործ s. coal-man; charcoal-dealer. [coal.

Ա.ծխակէզ առնեմ va. to burn like

Ա.ծխահանք s. coal-pit, coal-mine.

Ա.ծխանամ, ացայ vn. to become coal.

Ա.ծխանոց s. coal-house.

Ա.ծխավաճառ S. Ա.ծխագործ.

Ա.ծու, ոյ s. nation, people: bed of a garden; parterre.

Ածուխ, ածխոյ *s.* coal; charcoal.

Ակահ *a.* having a knowledge of, well versed.

Ակազեալ, Ակազուն *a.* filled, full; – պտղով ծառք, trees loaded with fruit.

Ակամայ *ad.* involuntarily; by force, with regret, reluctantly; ի ձեռ կամաւ, ի ձեռ –, willing or unwilling.

Ակամայ, ից, այց *a.* involuntary; forced, constrained.

Ակամայութիւն *s.* the state of being involuntary; repugnance, reluctance, constraint, necessity. [mine.

Ական *s.* mine, moat; – հատանել, to

Ականակապ *a.* ornamented or inlaid with precious stones, worked in jewels.

Ականակիտ *a.* limpid, clear.

Ականակուռ S. Ականակապ.

Ականահատ, ից *s.* miner; thief, a body snatcher.

Ականամոմ *s.* propolis.

Ականպեհ S. Ականակապ.

Ականատ *s.* trap; – մկանց, rat-trap, mouse-trap.

Ականատես, ից, ից *a.* ocular, witnessed by the eye; visible, apparent; – վկայ, eye – witness; – ճշմարտութիւն, an evident truth; *ad.* visibly, seeing with one's own eyes; – լինել, to see with one's own eyes.

Ականատեսութիւն *s.* act of seeing with one's own eyes.

Ականաւոր *a.* that has eyes: signal, illustrious, famous.

Ականիմ, ի ցի *va.* to look at, to see, to cast eyes upon.

Ականի *a.* that has eyes, that sees.

Ականոցք, ցաց *s. pl.* the eyes, the looks.

Ականջ, ի, ջաց *s.* ear; – ծովու, cove, creek; – ձկան, mussel; ձգել զ– ումեք, to pinch the ear of some one; to rub his ears; խնուլ զ–ս, to stop one's ears; ուղղել զ–ս, to prick up one's ears; ասել խօսել յ–ս, to speak in one's ear; ցաւ –ից, ear-ache; քչփոթիկ –ից, ear-picker; գեղ –ից, ear-wax.

Ականջալուր *a.* auricular: that has heard; that is heard; – վկայ, auricular witness; –, յ–ս, *ad.* auricularly; յ–ս լսել, to hear with one's own ears; յ– գալ, to be heard.

Ականջանման *s.* pavilion (of the ear).

Ականջամուկ *s.* ear-wig.

Ականջատ *a.* whose ears are cut.

Ականջացաւ *s.* ear-ache; *a.* who suffers malady of the ear.

Ականջիմ, ի ցի *vn.* to listen, to hear, to be attentive.

Ականջլեզու *s.* lobe of the ear.

Ականջկրկիտ *s.* ear-pick.

Ականք *s.* garrison; the inhabitants of the citadel.

Ակառն *s.* citadel, castle, fortress.

Ակաստան *s.* surety, shelter; ունել՝ կալ յ–ի, to fortify one's self, to sustain one's self in a position.

Ակատ, ից *s.* agate: boat, skiff.

Ակէշ, ակշի *s.* hook, hasp; a sort of iron shovel.

Ականի *s.* sole of the foot; յ–ս կալ, յոտիս և յ–ս կալ, to listen, to look at with admiration, attention, to be all eyes, all ears, in suspens, enchanted.

Ակմբահոլ *a.* assembled in a circle.

Ակմբիմ, ի ցայ *vn.* to assemble, to form a circle.

Ակն, ականի *s.* eye: sight, look; bud, germ; hope, expectation; opinion, suspicion; յականէ յանուանէ, by name, specially, expressly; յականն թօթափիլ, in the twinkling of an eye, instantaneously; – առնուլ, to shew a respect of persons, to be partial; – արկանել, to cast eyes upon; յ– արկանել, to shew; to review, to read; ընդ աչս ականց ակնարկել, to scowl; – ունել, to hope, to expect; – յայտնի, – յանդիման, in presence of, visibly, openly; – յանդիման առնել, to represent, to lay before; առ ականի դիպիլ, to see by accident; առ ականէ, ostentatiously; յ– առնուլ, to have an eye to, to watch, to take care of; – ի խոնարհ, quite confused; հրովաթիթ –, Argus-eyed, piercing eye; – հառուցեալ հայիլ, to look fixedly.

Ակն, ական, ականք *s.* precious stone, jewel, gem; pearl; cameo; – բազմագոյնի, – վանի, S. Բազմագոյնի and Վանի.

Ակն, ական, ակունք *s.* source, origin; water-spout, spring; hole, stitch; ring, link; – լուսոյ՝ արեւու՝ տուքնիկեան, day-star, the sun; – գերեզմանի, grave, tomb; – տապարի, the orifice of the hatchet, axe; ակունք լուսարձակք, [glass.

Ակնաբոյժ *s.* oculist.

Ակնագործ *s.* jeweller, lapidary, worker of precious stones.

Ակնագործութիւն *s.* jeweller's trade, jewelry or jewellery.

Ակնախտիկ, Ակնախտիտ *a.* dazzling.

Ակնածեմ, եցի, Ակն ածեմ, ածի *vn.* to respect, to reverence, to esteem highly; to fear; to take care of, to super-intend. [spire respect.

Ակնածեցուցանեմ, ուցի *va.* to in-

Ակնածու, ած *a.* respectful; careful.

Ակնածութիւն *s.* respect, consideration; fear, constraint, circumspection: care, superintendence.

Ակնակապիճք, պճաց *s. pl.* socket of the eye: bezil of a ring in which a precious stone is set.

Ակնակառոյց S. **Ակնկառոյց**.

Ակնահաճոյ, Ակնապարար *a.* attractive; charming; delightful.

Ակնահարեմ, Ակնահարիմ S. **Ակնհարեմ, Ակնհարիմ**.

Ակնառեմ S. **Ականեմ**.

Ակնառու, ած *a.* that pays respect to persons, partial. [partiality.

Ակնառութիւն *s.* respect of persons,

Ակնավէտ S. **Ականակիտ**.

Ակնաւ S. **Ականաւ**.

Ակնարկեմ, եցի *vn.* to make signs with the eyes: to indicate, to shew, to mark, to denote, to signify: to regard, to see, to revise: to concern, to belong to: to permit; – **ընդ ակամբ**, to scowl.

Ակնարկի առնեմ *va.* to make signs with the eyes, to indicate; to laugh at, to make fun of, to mock at.

Ակնարկութիւն *s.* sign, mark: meaning, signification: permission given with a sign.

Ակներև *a.* evident, clear, visible, palpable; *ad.* evidently, visibly, in presence of.

Ակնթարթ, թ *s.* wink; twinkling.

Ակնկալեմ, եցի *va.* expect, to hope.

Ակնկալիք S. **Ակնկալութիւն**.

Ակնկալու *a.* hoper, expecter.

Ակնկալութիւն *s.* expectation, hope.

Ակնկառոյց *a.* that looks attentively; – **լինել**, to regard with attention or pleasure.

Ակնկոր *a.* ashamed, confounded; sad.

Ակնկորիմ, եցայ *vn.* to be confounded or ashamed.

Ակնկորութիւն *s.* consternation, shame.

Ակնհար *a.* fascinated, enchanted; – or **առ –**, *s.* scare-crow, bug-bear.

Ակնհարեմ, եցի *va.* to fascinate.

Ակնհարիմ, եցայ *vn.* to be fascinated.

Ակն յայտնի, Ակն յայտիման S. **Ակն**.

Ակնոց, ոց *s.* spectacles; spy-glass; **–ագործ**, spectacles-maker.

Ակն ունիմ, ակն կալայ *vn.* S. **Ակն**.

Ակնջացաւութիւն *s.* ear-ache.

Ակն վանի S. **Վանի**.

Ակուռ *s.* hearth, fire side.

Ակումբ, ակմբից *s.* circle, assembly, company: banquet, feast: mattress, canopy-bed, sofa; – **բոլորել՝ առնուլ**, to assemble, to sit in a circle: to feast together.

Ակքան *s.* thistle.

Ակօս, ից, ոց *s.* furrow; – **ձգել**, to make a –, to plough.

Ակօսաբեկ *a.* furrowed.

Ակօսաձիգ *a.* that ploughs.

Ակօսեմ, եցի *va.* to plough.

Ա՛հ *int.* oh! ha!

Ահ, ից *s.* fear, dread, fright, terror; – **արկանել**, to frighten, to terrify, to intimidate; **յահի լինել՝ զահի հարկանել**, to fear, to be seized with alarm; **առ ահի** *ad.* for fear, lest; – **ընդ –**, with fear, with a timid air.

Ահա *ad.* behold!

Ահա աւադիկ, Ահա աւանիկ, Ահա աւասիկ *ad.* behold here, there, yonder.

Ահաբեկ *a.* terrified, dismayed, thunder-struck; – **առնել**, to terrify, to frighten, to dismay; – **լինել**, to be frightened or dismayed.

Ահաբեկեմ S. **Ահաբեկ առնեմ**.

Ահաբեկիմ S. **Ահաբեկ լինիմ**.

Ահաբեկութիւն *s.* dismay, fear, fright, terror.

Ահագին, գնից *a.* terrible, alarming, frightful; horrible, hideous, monstrous.

Ահագին, Ահագին ինն, Ահագնագոյնս *ad.* terribly, frightfully, horribly, atrociously; hideously. [hear.

Ահագնալուր *a.* frightful, terrible to

Ահագնատեսիլ *a.* frightful, shocking to the sight; horrible, hideous.

Ահագնութիւն *s.* enormity, atrocity; dreadfulness, hideousness, terribleness, fearfulness.

Ահապարանոց S. **Ահիպարանոց**.

Ահարկեմ, եցի, կեալ *va.* to terrify, to affright.

Ահարկու, ոց *a.* frightful, horrible, awful, terrible.

Ահարկութիւն *s.* terror, dismay, affright, intimidation.

Ահացուցանեմ, ուցի *va.* to terrify, to intimidate.

Ահաւադիկ, Ահաւանիկ, Ահաւասիկ *ad.* behold here, there or yonder.

Ահաւոր, ացս *a.* frightful, alarming, terrible.

Ահաւորագոչ S. Ահեղագոչ.

Ահաւորալուր S. Ահագնալուր.

Ահաւորանամ, ացայ *vn.* to be terrible or frightful. [dreadfully.

Ահաւորապէս *ad.* horribly, fearfully,

Ահաւորատես *a.* formidable aspect.

Ահաւորափայլ *a.* that shines in a frightful manner.

Ահաւորութիւն *s.* enormity; terribleness, frightfulness; majesty, grandeur.

Ահափեա, փեայք *a. s.* S. Ահաբեկ, Ահաբեկութիւն; – առնեմ S. Ահաբեկեմ.

Ահեակ, եկի, եկաց *a.* left, on the left side: *s.* the left hand, the left; յաջմէ և յահեկէ, right and left, on both

Ահեկագործ *a.* lefthanded. [sides.

Ահեկակողմն *s.* left, left side.

Ահեկան *a.* that is to the left: *s.* the ninth ancient month of the Armenians: S. Ամիս.

Ահեկեայ, եայք, եաց, Ահեկին, ինք *a. s.* that who is to the left.

Ահեղ, ից *a.* formidable, terrible.

Ահեղաբար *ad.* in a formidable manner, terribly.

Ահեղագոչ *a.* roaring terribly, making an awful noise, loud.

Ահեղակերպ, Ահեղահրաշ *a.* wonderful, prodigious, formidable, awful.

Ահեմ, եցի *va.* to terrify, to intimidate. [ble.

Ահընկէց *a.* frightful, horrible, terri-

Ահպարանոց *a.* that carries its neck proudly, spirited (applied to horses).

Ահուր S. Ցահուր.

Ալ, ից, ոց *s.* salt; – ուխտի, ուխտ ալի, – ինքեալ, sign of true friendship; – և հաց, commensality, love; – առնուլ, – և հաց ուտել, to eat in company, to be social, to be convivial.

Ալաբաղոն, ի *s.* great coat, surtout, cloak, mantle, gown. [sake.

Ալագ, ի *s.* reason, cause, account,

Ալագաւ *ad.* by reason of; in reason; ընդ –, why? for what reason?

Ալախաղչանք *s.* vexation, grief.

Ալախին, խնոյ, նայք, նայց, նաց, նանց, նեայք, նեայց *sf.* maid-servant, housekeeper: female slave; nursery-maid, child's maid. [or maid-servant.

Ալախնածին *a.* born of a female slave

Ալախնորդի *s.* son of a female slave or maid-servant.

Ալախնութիւն *s.* the condition of a female slave or maid-servant, domesticity, menial condition.

Ալածրի *a.* tender, delicate, young.

Ալածք *s. pl.* salt food: the action of salting.

Ալակատանք *s.* debauch, debauchery; excess; յալակատանս հասանել, to fall into debauchery.

Ալաղ *s.* the action of tanning; յդնել, to tan.

Ալալակ, ի *s.* cry, scream, clamour, uproar, alarm, racket, noise, shout: scolding: voice; exclamation; – հարկանել, to cry, to make a noise, to alarm.

Ալալակեմ, եցի *vn.* to cry, to make a loud noise, to halloo, to shout; to scold: to make an exclamation.

Ալալոց *s.* tan-house, tan-pit.

Ալամ, ացի *va.* to grind; to pound, to reduce to powder.

Ալաման *s.* salt-cellar.

Ալամասուկ ածեմ *va.* to destroy, to throw down, to overthrow, to ruin.

Ալամար S. Տխմար.

Ալամարութիւն S. Տխմարութիւն.

Ալամուղ *a.* stray, misled; dissipated, absent.

Ալամոլեմ, եցի, Ալամոլիմ, եցայ *vn.* to stray, to dissipate.

Ալամոլութիւն *s.* wandering, wildness; dissipation.

Ալանգանոյն *s.* laudanum.

Ալանդ, ոց, ացս *s.* sect, false doctrine; school, doctrine: magic, charm, enchantment, sorcery.

Ալանդագործ, Ալանդահնար *a.* inventor of a sect. [դաւոր.

Ալանդամիտ, Ալանդապաշտ S. Ալան-

Ալանդապետ, Ալանդապետ *s.* chief of a sect, heresiarch.

Ալանդաւոր *s.* sectary: magician, enchanter, sorcerer.

Ալանդեմ, եցի *va.* to seduce, to deceive, to lead into error, to teach a false doctrine.

Ալանդեր *s.* dessert.

Ալանդինք, Ալանդիք, Ալանդութիւն *s.* formule of a sect: amulet, phylactery; heresy.

Ալանձեմ, եցի *va.* to brown, to roast, to broil, to toast.

Ալանձումն *s.* roasting.

Ալաչանք *s. pl.* supplication, prayer,

orison, entreaty, humble request; – or *համեմատ աղաչանաց*, petition.

Աղաչաւոր, Աղաչելի *a.* suppliant, petitionary.

Աղաչելութիւն S. **Աղաչանք.**

Աղաչեմ, եցի *vna.* to supplicate, to pray, to conjure.

Աղաչողութիւն S. **Աղաչանք.**

Աղաչտատանք *s. pl.* sympathy, affection, tenderness. [ed.

Աղախուր *s.* brine: *a.* flagitious, wick-

Աղաժիր S. **Աղածրի.**

Աղաձան or **Աղ արձան** *s.* pillar of salt, statue of salt.

Աղարտ վարեմ *va.* to spoil, to desolate, to ruin, to destroy.

Աղարտանք *s.* destruction, devastation, ruin: disparagement, defamation.

Աղարտեմ, եցի *va.* to besprinkle with salt: to spoil, to desolate: to cast a stain upon, to wound the reputation of, to slander, to calumniate.

Աղարտութիւն S. **Աղարտանք.**

Աղացիկ *a.* ground, bruised, broken.

Աղաւաղ *a.* spoiled, vitiated, corrupted, adulterated, tainted, impaired; disordered, discomposed.

Աղաւաղեմ, եցի *va.* to spoil, to corrupt, to adulterate, to taint, to impair, to disorder, to discompose, to vitiate.

Աղաւաղիչ *a.* destructive.

Աղաւաղութիւն *s.* deterioration, destruction. [form of a dove.

Աղաւնակերպ *a.* like a dove, in the

Աղաւնաձագ S. **Աղաւնեակ.**

Աղաւնավաճառ, Աղաւնեվաճառ *s.* dealer in doves or pigeons.

Աղաւնարօտ S. **Աղաւնիճ.**

Աղաւնեակ, Նեկի, կաց *s.* a young pigeon; pigeon.

Աղաւնեւոտն S. **Աղաւնոց.**

Աղաւնի, Նոյ, Նոյ, Նեաց *s.* dove, pigeon; *վայրի* –, stock-dove, wood-pigeon, wild pigeon.

Աղաւնիճ *s.* vervain. [dove-cot.

Աղաւնոց *s.* dove-house, pigeon-house,

Աղբ, ոց, ից *s.* excrement, dung, fæces; muck, manure; – *արկանել*, to manure, to muck.

Աղբակոյտ *s.* muck-heap, dung-hill.

Աղբանոց *s.* privy: sink. [tious.

Աղբեղէն *a.* excremental, excremen-

Աղբեմ, եցի *vn.* to go to stool, to dung: *va.* to dung, to manure.

Աղբերաբար *ad.* like a fountain, fluently; abundantly, copiously.

Աղբերական, ական, կունք *s.* spring of water, source, fountain.

Աղբերահոս *a.* flowing like a fountain, fluent, streaming; copious, abundant.

Աղբերանամ, ացայ *vn.* to flow as a fountain, to stream; to abound.

Աղբերացուցանեմ, ուցի *va.* to make to flow as a fountain, to make to flow or gush out; to pour forth abundantly.

Աղբեւք, եւաց *s. pl.* excrement, dung; muck, manure; filth; place for the reception of all filth.

Աղբիւք, Աղբիւք *s. pl.* sweepings, filth. S. **Աղբեւք.**

Աղբիւր or **Աղբեւր, բերց, բերաց** *s.* fountain, source, spring, brook; origin.

Աղբիւրաբար S. **Աղբերաբար.**

Աղբիւրանամ S. **Աղբերանամ**, etc.

Աղբոտ *a.* slovenly, dirty, filthy, nasty.

Աղբարակ *s.* saltpetre, nitre.

Աղբոց S. **Աղբանոց.**

Աղբեկ S. **Աղէբեկ.**

Աղեկապ S. **Աղէկապ.**

Աղեկատ S. **Աղէկատ.**

Աղեկարծ S. **Յեղակարծ.**

Աղեկեղ S. **Աղէկեղ.** [sharp.

Աղեհամ *a.* salted, brackish, pungent,

Աղեղն, եղան, ղունք, ղանց *s.* bow: arc of a circle, arch; – *երկնից*, rainbow; *այր աղեղան*, archer. [ver.

Աղեղնաբեռն, Աղեղնակապարտ *s.* qui-

Աղեղնաձեւ *a.* arched, bent in form of a bow.

Աղեղնաւոր *s.* archer: Sagittarius.

Աղեղնաւորութիւն *s.* archery.

Աղեմ S. **Յաղեմ.**

Աղետաբեր, Աղետալի, Աղետական, Աղետակոծ, Աղետաւոր S. **Աղէտաբեր**, etc.

Աղերս, իցս *s.* supplication, petition, deprecation, entreaty; – *արկանել, յարմատչել*, – *մատուցանել*, to supplicate, to implore, to pray, to request.

Աղերսագան *s.* suppliant; flattering, adulator. [to pray.

Աղերսագանեմ, եցի *va.* to supplicate,

Աղերսագանութիւն *s.* supplication, entreaty, instance.

Աղերսագիր *s.* written entreaty, petition, memorial.

Աղերսալի, Աղերսալից *a.* full of supplication, suppliant.

Աղերսանք *s. pl.* supplication, petition; *գիր աղերսանաց* S. **Աղերսագիր.**

Աղերսարկու, ացի *a.* suppliant.
Աղերսարկութիւն S. Աղերսանք.
Աղերսեմ, եցի *va.* to supplicate, to implore, to entreat, to petition.
Աղէ *int.* now! now then! come on!
Աղեբեկ *a.* gray-haired; S. Աղէքափ.
*Աղէքափ *a.* bursten, hernious, ruptured.
aԱղէքափութիւն *s.* hernia.
Աղէխարշ, Աղէխորով *a.* pitiable, worthy of compassion: afflicted with grief; heart-breaking.
Աղէկապ, ի *s.* truss, bandage.
Աղէկաս, ի *s.* distaff.
Աղէկեր *a.* eating bowels, that eats its young: cruel, barbarous, inhuman, devoid of pity.
Աղէկէզ *a.* pitiable: afflicted with grief.
Աղէկիզիմ, եցայ *vn.* to yearn with compassion, to be compassionate.
Աղէկոտոր *a.* pitiable, that excites compassion.
Աղէչարմար *a.* well-chorded, well-tuned: adapted, suitable.
Աղէտ, ետից *s.* misfortune, misery, evil, calamity, disaster; *ով աղետից*, alas! oh how unfortunate I am!
Աղէտաբեր, Աղէտալի, Աղէտական, Աղէտակոծ, Աղէտատար *a.* fatal, calamitous, bringing evil, disastrous, grievous, mournful; full of misery, piteous, exciting pity.
Աղթաթք S. Ախտաթք.
Աղի, աղւոյ *a.* salt, saline, brackish; S. Աղիք.
Աղիճ, աղճի *sf.* prostitute, whore.
Աղիողորմ *a.* miserable, pitiable, unfortunate, calamitous, grievous.
Աղիւս, ոց *s.* brick; tile.
Աղիւսագործ *s.* brick-maker.
Աղիւսագործութիւն *s.* the employment, the art of making bricks.
Աղիւսակ, ացի *s.* little brick: tablet: draught-board: arithmetical table, logarithm. [*սագործութիւն.*
Աղիւսարկ, Աղիւսարկութիւն S. Աղիւսագործ
Աղիւսարկու *s.* brick-maker.
Աղիւսեայ *a.* made of brick, brick.
Աղիւսեմ, եցի *va.* to floor with tiles; to imitate brick.
Աղիք, աղեաց *s. pl.* bowels, guts; tripe, garbage; intestines, entrails: strings, chords; *խռովին-իմ*, I have pity, compassion; *որդի աղեաց*, well loved son.

Աղի, ից *s.* buckle, ring: button: lock: baggage, equipage: goods and chattels.
Աղխաղխեմ, եցի *va.* to join together, to chain, to fasten, to buckle: to button: to lock.
Աղխամաղխ, ի, Աղխամաղխեայ *s.* moveables, goods, effects, commodities.
Աղխատրոյզ *a.* rude, barbarous, coarse, uncivilized, gross: that has a disagreeable sound.
Աղխեմ, եցի *va.* to lock, to fasten, to enclose, to shut up; to stop or close up: to button.
Աղծատիրդ *a.* unchaste, lascivious.
Աղծատիրդութիւն *s.* unchastity, lewdness.
Աղծեալ *a.* salted.
Աղկատ, ացի *a.* destitute, indigent, poor, necessitous.
Աղկատութիւն *s.* indigence, destitution, poverty, beggarliness.
Աղկէր *s.* sardel, sardine.
Աղկէտն, ացի *s.* kingfisher: halcyon.
Աղճատաբան *s.* idle talker, chatterer, prattler, babbler.
Աղճատաբանեմ, եցի *va.* to talk extravagantly, to chatter, to prattle, to be tedious in conversation.
Աղճատաբանութիւն *s.* talkativeness, loquacity, garrulity.
Աղճատախօս S. Աղճատաբան.
Աղճատանք *s. pl.* idle words, frivolous discourse, chitchat, nonsense: S. Աղճատաբանութիւն.
Աղճատիմ, եցայ *vn.* to grow childish, to dote, to rave, to talk nonsense; to stagger, to reel, to waver; *աղճատեալ ծեր*, garrulous and decrepit old man.
Աղճատիչ *a.s.* loquacious, chattering, prating: putting into disorder, that spoils, ruinous, that causes the loss of reputation. [of confusion.
Աղմկալից *a.* tumultuous, noisy, full
Աղմկայոյզ, Աղմկասէր *a.* mutinous, seditious, turbulent, inclined to excite sedition.
Աղմկեմ, եցի *va.* to trouble, to disquiet; to alarm; to put into disorder, to jumble, to mix, to confound.
Աղմկութիւն S. Աղմուկ.
Աղմուկ, մկի, մկաց *s.* alarm, noise, uproar, tumult, bustle; squabble, fray, scuffle, broil, quarrel, contest; disorder, confusion; clamour, riot, rising, sedition, revolt, revolution; plot, intrigue; – *յարուցանել՝ առնել, յարու-*

ցանել-սչխոթից, -ս յուզել, to trouble, to disturb, to alarm, to embroil, to excite to mutiny or sedition; *զայրկաւ լինել*, to be troubled, in confusion, agitated, embroiled.

Աղու *a.* soft, sweet, agreeable, affable; delicious, tender, delicate: knavish, dodge.

Աղուամազ *s.* soft hair, down; hair.

Աղուաշ, Աղուաշիկ *a.s.* half-witted, apish, trifling, silly, that plays the fool: nimny, simpleton.

Աղուաշութիւն *s.* silliness, buffoonery, foolery, low jesting.

Աղուեսաբարոյ *a.* cunning, artful, crafty.

Աղուեսացաւ *s.* alopecy, fox-evil.

Աղուեսենի, s. skin of a fox, fox-case.

Աղուէս, ուեսուց *s.* fox; *կորիւն աղուեսու*, fox's cub.

Աղութիւն *s.* saltness.

Աղուհացք, ցից *s. pl.* lent.

Աղուհակ, ի *s.* rock-salt.

Աղունք, անց *s. pl.* bitterness, grief, trouble: crime.

Աղուութիւն *s.* sweetness, insinuation: knavery, craft.

Աղուրայ, Աղուրի, րեայց *s.* slip, cutting (to plant), layer.

Աղպար *s.* collyrium, eye-salve.

Աղջամղջին *a.* dark, obscure, gloomy, black.

Աղջամուղջ, մղջի *s.* darkness, obscurity.

Աղջիկ, ջկունք, կանց *sf.* maid, girl, virgin: chamber-maid, female servant; nursery-maid, child's maid.

Աղջկորդի *s.* bastard.

Աղջութիւն S. **Աղջամուղջ**.

Աղջուր *s.* brine; the action of salting in brine.

Աղտ, տոյ, տից *s.* grease, scurf, stain, grease-spot, dirt, impurity: sweat: saltness: after-birth; *ծով աղտից*, salt-marsh.

Աղտաղտ, Աղտաղտին, Աղտաղտուկ *a.* salt, saline, brackish.

Աղտաղտուկք *s. pl.* salt-mine.

Աղտեղանամ, ացայ *vn.* to be stained or soiled, to grow greasy or dirty.

Աղտեղասէր *a.* that likes filth or dirt.

Աղտեղացուցանեմ, ուցի, Աղտեղեմ, եցի *va.* to soil, to dirty, to stain, to besmear with filth or grease, to befoul, to bedaub, to sully, to tarnish, to grease.

Աղտեղի *a.* soiled, dirtied, spotted, befouled, stained: impure, filthy, obscene; greasy, muddy, mucky, nasty, dirty.

Աղտեղութիւն *s.* greasiness, dirtiness, foulness, stain, impurity: turpitude, excess: sweepings: excrement; *տուն աղտեղութեան*, privy, necessary; *անօթ աղտեղութեան*, chamber-pot or -utensil.

Աղտիւր *s.* marsh, swamp of stagnant water.

Աղտոր *s.* sumach-tree: sumach.

Աղցան, ի *s.* salad.

Աղցատոր *a.* miserable, wretched, sorrowful; raging, violent.

Աղցատորութիւն *s.* wretchedness, misery.

Աղցք, ցից *s. pl.* evil, misery, grief, pain.

Աղքատ, ացեայ *s. a.* beggar, mendicant, pauper; poor, indigent, needy, necessitous, miserable, beggarly.

Աղքատաբար *ad.* poorly, beggarly, like a beggar.

Աղքատակերութիւն *s.* act of spoiling the poor, extortion of the poor.

Աղքատամիտ *a.* of poor abilities, weak, foolish, imbecile.

Աղքատանամ, ացայ *vn.* to grow, to get poor, to render one's self poor, to become impoverished.

Աղքատանոց *s.* poor-house, almshouse, hospital for the poor.

Աղքատանք *s. pl.* poverty.

Աղքատասէր *a.* that loves the poor, charitable.

Աղքատասիրութիւն *s.* love of the poor, charity.

Աղքատատեաց *a.* that hates the poor, uncharitable.

Աղքատատեցութիւն *s.* hatred aversion to the poor.

Աղքատացուցանեմ, ցուցի *va.* to impoverish.

Աղքատիկ *a.s.* rather poor, poor.

Աղքատխմաստ, Աղքատխմաց *a.* poor in understanding, shallow, empty, witless.

Աղքատին *a.* poor, sorry, pitiful, vile, contemptible.

Աղքատութիւն *s.* poverty, indigence, beggary, want, necessity, penury: meanness.

Աղքատսիրութիւն S. **Աղքատասիրութիւն**.

Աղքատօրէն S. **Աղքատաբար**.

Աղքար *s.* mineral salt.

Աղօթագիրք *s. pl.* prayer-book.

Աղօթական *a.* of or belonging to prayers: *s.* that prays to God.

Աղօթակեր, Աղօթակիր, Աղօթկեար, Աղօթկեր *s.* that prays to God; *a.* suppliant.

Աղօթամատոյց *a.* that prays to God, that addresses his prayers to God: *s.* prayer-book.

Աղօթանոց *s.* chapel, house of prayer.

Աղօթանուէր *a.* that offers up his prayers to God; suppliant.

Աղօթասէր *a.* that loves prayers.

Աղօթատուն *s.* chapel, place of prayer.

Աղօթարան *s.* small chapel, chapel.

Աղօթարար *a. s.* that prays to God; that addresses God in prayer.

Աղօթեմ, եցի *vn.* to pray, to address one's self to God in prayer: to supplicate; to intercede.

Աղօթկեար, etc. S. Աղօթակէր, etc.

Աղօթք, թից *s.pl.* prayer, orison, supplication; ազօթս առնել, կանխել յաղօթս, յաղօթս կալ S. Աղօթեմ.

Աղօտ, իւ *a.* obscure, dull, dim, cloudy, dark, hidden, without lustre; tawny; wan: feeble, indistinct, small; – լոյս, darkness visible, glimmer, faint light; ընդ – տեսանել՝ ակնարկել, to catch a glimpse of, to see indistinctly, to blink.

Աղօտաբար *ad.* obscurely, darkly, indistinctly, dimly.

Աղօտագոյն *a.* more obscure or dim; very small or feeble.

Աղօտաձայն *a.* having a feeble voice.

Աղօտաճաճանչ *a.* having a very feeble light.

Աղօտանամ, ացայ *vn.* to grow dim, to become obscure, to grow dark; to grow tarnished, to lose its lustre or polish: to grow feeble, to be diminished.

Աղօտացուցանեմ, ուցի *va.* to obscure, to cloud, to diminish the splendour of any thing or person, to eclipse, to extinguish; to tarnish, to sully, to take away the polish from any thing: to slander: to enfeeble, to debilitate, to diminish.

Աղօտութիւն *s.* obscureness, darkness.

Աղօրէպան *s.* miller.

Աղօրի, բուոյ, բեաց *s.* mill: the teeth called grinders; – ձեռաց, hand-mill.

Աղ *s.* growth: S. Աճումն.

Աղաղ *s. bot.* senna.

Աղական S. Աձլական.

Աղապարեմ, եցի *vna.* to make haste, to use diligence; to forward, to hasten, to press or push forward; to prevent, to anticipate, to get the start.

Աղա, ից *s.* cartilage, gristle: soap: S. Օձառ.

Աղաատապատ, Աղաատային *a.* cartilaginous.

Աղբութիւն S. Աճումն.

Աղեմ, եցի *vn.* to grow, to increase, to be augmented, to grow tall or stout: to make progress: to vegetate, to sprout, to come up; to be multiplied; to be heightened, to grow upon or out of: to grow dear.

Աղելական, Աղեցական *a.* vegetable, vegetative.

Աղեցողութիւն, Աղեցութիւն *s.* vegetation.

Աղեցուն *a.* grown, augmented.

Աղեցուցանեմ, ուցի *va.* to increase, to make to grow, to augment, to enlarge, to heighten, to make stout, to multiply; to exaggerate; to make dear, to raise the price of.

Աղեցուցիչ *a. s.* that makes to grow or increases, augmentative: increaser.

Աղիմ, եցայ S. Աձեմ.

Աղիւն, իւ, ոյ *s.* ashes; յ– դարձուցանել՝ գառնել, to reduce to ashes.

Աղիւնախառն *a.* mixed with ashes, dirtied.

Աղիւնացուցանեմ, ուցի *va.* to reduce to ashes.

Աղողական S. Աղելական.

Աղողականութ, Աղողութիւ S. Աճումն.

Աղումն *s.* growth, augmentation, increase, enlargement, progress, extension, amplification, multiplication; exaggeration; augment: vegetation.

Աղուն S. Աձեցուն.

Աղունաձիւղ *a.* bushy, thick, full of branches.

Աղպատր, ից *s.* juggler; conjurer.

Աղպատրութիւն *s.* juggle, juggling.

Աղուդ *s.* public sale, auction: արկանել՝ հանել յ–, to sell by auction.

Ամ, ից *s.* year; ամի ամի, – յամէ, – ըստ ամէ, yearly, annually, a year, every year; յամէ եւս, the following year, the year after; յառաջիկայ –ի, next year; յանցեալում –ի, last year; զայս –, յայսմ –ի, this year; զ–ն ողջոյն, all the year; 'ի վերջ հոյս –ին, towards the end of the year.

Ամազն *s.* amazon.

Ամալթեղջիւր *s.* horn of plenty.

Ամամ, ացի *va.* to pour out, to empty, to discharge; to cast forth or emit.

Ամայաբնակ *a.* deserted, uninhabited; solitary.

Ամայանամ, ացայ *vn.* to become desert, to be uninhabited or uninhabitable.

Ամայացուցանեմ, ուցի *va.* to devastate, to deprive, to spoil.

Ամայեմ, եցի *va.* to pour out, to emp-

ty; to collect together; S. Ամանեմ; – ծարիր յաչս, to colour the eyes with prepared antimony.

Ամայի *a.* desert, uninhabited, deserted, uninhabitable, solitary, uncultivated, desolate.

Ամայութիւն *s.* solitude: desolation, depopulation; abandonment.

Աման, ոց *s.* vase, vessel, pot; bag, sack, purse, cloak-bag; ոտից –, shoe.

Ամանակ *s.* time; time or measure in music; S. Ժամանակ.

Ամանեմ, եցի *va.* to put in a vessel or bag, to bag.

Ամանոր, ոյ, ոյ *s.* new year; առն ամանորայ, new-year's day.

Ամաչեմ, եցի *vn.* to be ashamed, to blush with shame, to be confounded.

Ամաչեցուցանեմ, ուցի *va.* to make ashamed.

Ամառն, արան, բունք *s.* summer.

Ամառնամուտ *s.* beginning of summer.

Ամառնային, Ամարային *a.* of or belonging to summer: *s.* summer-time; ամառ բոյնի, ամարանի, in summer-time, during summer.

Ամարանոց *s.* a summer-residence, summer-house, summer-quarters.

Ամարաստան, Ամարաստուն S. Ամարանոց.

Ամբ S. Ամպ.

Ամբառնալիք *s. pl.* lever, a piece of wood to raise or move any burden.

Ամբառնամ, բարձի *va.* to raise, to raise up, to take up, to heighten, to lift up.

Ամբառնամ, բարձայ *vn.* to rise, to get up, to go up, to ascend.

Ամբաստան *s.* accuser, informer, plaintiff, complainant, prosecutor.

Ամբաստանեմ, եցի *va.* to accuse, to inform against, to charge, to complain against: to plead guilty, to confess.

Ամբաստանութիւն *s.* accusation, complaint, information, action; imputation.

Ամբար *s.* provision: S. Համբար.

Ամբարանոց S. Համբարանոց.

Ամբարեմ, եցի *va.* to provide, to store: S. Համբարեմ.

Ամբարիշտ, Ամպարիշտ, շտի, տաց *a.* ungodly, impious, irreligious, sacrilegious, unholy, unrighteous, profane, extremely wicked, flagitious.

Ամբարհաւաճ, ից *a.* proud, haughty, presumptuous, arrogant.

Ամբարհաւաճեմ, եցի *vn.* to grow proud, to grow arrogant, to be presumptuous.

Ամբարհաւաճեցուցանեմ, ուցի *va.* to make proud, to render arrogant, to cause te be presumptuous.

Ամբարհաւաճութիւն *s.* presumptuousness, haughtiness, pride, arrogance.

Ամբարձումն *s.* elevation, exaltation: advancement, promotion.

Ամբարշտաբար *ad.* impiously; irreligiously, ungodlily, sacrilegiously, unrighteously, profanely.

Ամբարշտական *a.* impious, irreligious, unrighteous, profane.

Ամբարշտանամ, ացայ, Ամբարշտեմ, եցայ *vn.* to be irreligious, to be ungodly, to be sacrilegious, to be profane, to be impious or unrighteous.

Ամբարշտութիւն *s.* impiety, irreligion, ungodliness, iniquity, unrighteousness, profaneness, wickedness, flagitiousness.

Ամբարտուճն *s.* victualling, supply.

Ամբարտակ, ակ *s.* bank, dam, dike, mound; beach, strand, bank of a river; mole, pier; tower.

Ամբարտաւան *a.* proud, haughty, stiff, high, arrogant, vain, conceited, presumptuous; –ս *ad.* haughtily, proudly, highly.

Ամբարտաւանական *a.* haughty, proud.

Ամբարտաւանատեաց *a.* that hates the proud.

Ամբարտաւանիմ, եցայ *vn.* to be proud, haughty, presumptuous.

Ամբարտաւանութիւն *s.* pride, haughtiness, arrogance, presumptuousness.

Ամբիծ, բծի, բծաց *a.* unsoiled, clean, neat; immaculate, spotless, pure, innocent, honest, just.

Ամբիոն, Ամբան *s.* pulpit.

Ամբծութիւն *s.* cleanliness, purity, integrity, honesty, probity.

Ամբոխ, ոյ, ից *s.* mob, riotous assembly, bear-garden; crowd, multitude; rabble, populace, the vulgar; riot, tumult; *a.* tumultuous.

Ամբոխալից *a.* turbulent, riotous, seditious; crowded, thronged, full of people.

Ամբոխեմ, եցի *va.* to crowd; to embroil, to put in confusion, to disturb; to stir up or excite to sedition.

Ամբոխիմ, եցայ *vn.* to be in confusion; to be embroiled, disturbed, to riot, to be in commotion.

Ամբոխութիւն *s.* perturbation; commotion.

Ամբոխումն *s.* turbulence, disorder, confusion, perturbation.

Ամբողջ *s.* finishing; *յ– գործոյն ժամանել*, to attain one's end or object, to complete, to bring to a conclusion.

Ամբողջ, ից *a.* entire, complete; whole, total; neat, perfect, exact.

Ամբողջական *a.* integral.

Ամբողջանամ, ացայ *vn.* to be an integer; to be entire or perfect.

Ամբողջապէս *ad.* entirely, completely, wholly, totally.

Ամբողջացուցանեմ, ուցի *va.* to make whole, entire, to complete, to perfect.

Ամբողջութիւն *s.* entire state, totality, completeness, whole; accomplishment.

Ամբոն S. **Ամբոխն.**

Ամբոյս S. **Ամուսս.**

Ամբոյր *a.* strong, firm, solid, massive.

Ամբոռ, Ամբիւռոս *s.* amethyst; granite. [intrepidly.

Ամբարբար *ad.* furiously, audaciously,

Ամբարձայ, եցի *vna.* to become wild, to be unruly; to make ferocious, ungovernable.

Ամբարձ *a.* fierce, ferocious, savage, wild, unruly, untameable; raging, furious. [savageness; fury.

Ամբարձութիւն *s.* ferocity, fierceness,

Ամբն S. **Ամէն** and **Ամենայն.**

Ամենաբարեպաշտ, Ամենաբարեպաշտիկ *a.* very pious, religious, devout.

Ամենաբարի *a.* all-bountiful, superexcellent, most excellent, best.

Ամենաբարեաբար *a. ad.* very good, best, very excellent: very well, excellently, exceedingly well.

Ամենաբժիշկ *a.* curing all diseases.

Ամենաբաւական *a.* all-sufficient, omnipotent.

Ամենագեղ, Ամենագեղեցիկ *a.* very pretty, very handsome, charming, very genteel; extremely agreeable, most beautiful. [all-wise.

Ամենագէտ *a.* omniscient, most wise,

Ամենագթած *a.* most merciful, most compassionate, most kind, most tender.

Ամենագով, Ամենագովելի *a.* most praise-worthy, very laudable, most commendable.

Ամենագութ S. **Ամենագթած.**

Ամենագժնդակ, Ամենագժնեայ *a.* very hard, burdensome, very troublesome, severe.

Ամենագժոխ, Ամենագժուար, Ամենագժապատիհ *a.* very difficult, grievous, rigid.

Ամենագից վհեան *s.* pantheon.

Ամենազգաստ *a.* very vigilant, watchful, diligent: very sober, moderate, most temperate.

Ամենազուարճ *a.* very amusing, full of pleasure.

Ամենազօր *a.* omnipotent, all-sufficient; most powerful, very strong.

Ամենազօրութիւն *s.* omnipotence.

Ամենաթագաւոր *s.* king of the universe, the Creator.

Ամենաթշուառ *a.* very unfortunate, most miserable, most calamitous.

Ամենաժողով *a.* of general assembly.

Ամենալաւ *a.* best, finest, choicest, most exquisite; excellent, worthiest.

Ամենախնամ *a.* that takes care of all his creatures, all-provident.

Ամենածախ *a.* all-consuming.

Ամենակալ *a.* preserving or governing all things, omnipotent, all-powerful.

Ամենակալութիւն *s.* omnipotency.

Ամենակատար *a.* all-perfect; very perfect. [tent, all-powerful.

Ամենակար, Ամենակարող *a.* omnipo-

Ամենակեցոյց *a.* that saves all; all-preserving. [pleasant.

Ամենահաճոյ *a.* most agreeable, very

Ամենահամ *a.* very savoury, very highseasoned, most delicious.

Ամենահայեցող *a.* all-seeing.

Ամենահայր *s.* father of all men, the Creator.

Ամենահարուստ *a.* very wealthy, very rich, very opulent. [peaceable.

Ամենահեզ *a.* mildest, very gentle or

Ամենահեշտ *a.* easiest, very light or easy.

Ամենահնար *a.* very ingenious, very artful, very dexterous, skilful, most able.

Ամենահրաշ *a.* most miraculous, very prodigious, wonderful, amazing, astonishing. [certain.

Ամենահաստատուն *a.* most true, very

Ամենամեղ *a.* very sinful, most criminal; *s.* great sinner.

Ամենայաղթ *a.* all-conquering, subduing all enemies, very victorious, that gains the advantage always.

Ամենայն, ից *a.s.* all, total, whole; each, every: all, every thing; *– ոք*, every one; who ever, whosoever, what-

ever, whatsoever; – *ինչ*, every thing, whatever; *ամենայնիւ*, *յամենայնի*, altogether, entirely, quite; – *ուստեք*, from all sides, from all parts; – *ուրեք*, *ընդ – տեղիս*, every where, in all places; *զգիշերն –*, all the night; *զ– աւուրս*, every day; *յառաջ քան զ–*, before all; *յետ –ի*, after all; *պատրաստ լինել –ի*, to be ready for every thing; *ի վեր քան զ–*, above all or every thing.

Ամենայորդոր, **Ամենայօժար** *a.* very prompt, very willing, very eager, very ready, very much inclined, very well disposed, very diligent.

Ամենանուազ *a.* least, smallest, very little.

Ամենանուշակ *a.* very sweet, very savoury, very good, very delicate.

Ամենաչար *a.* worst, very bad; very wicked, very malicious, execrable, abominable.

Ամենապայծառ *a.* very bright, very clear, very shining; very splendid, very illustrious: most honourable, right honourable.

Ամենապատիր *a.* very deceitful, very fraudulent, very knavish, very roguish.

Ամենապատիւ *a.* very venerable, very respectable, very estimable: right or most reverend: most honourable.

Ամենապատրաստ *a.* very well prepared, quite ready.

Ամենապարգեւ, **Ամենապարգեւող** *a.* that gives to all, generous, liberal: given to all.

Ամենապարկեշտ *a.* very modest.

Ամենապարտ *a.* much obliged, much indebted.

Ամենապիղծ *a.* very unclean, most impure, execrable, detestable.

Ամենապոռնիկ *a.s.* notoriously prostitute, abandoned to prostitution.

Ամենառատ *a.* very abundant, most plentiful; very generous, most liberal.

Ամենասուրբ *a.* holiest, very sacred, very holy; – or *ամենասուրբուհի Կոյս*, the very holy Virgin.

Ամենաստեղծ, *ի*, **Ամենաստեղծիչ**, **Ամենաստեղծող** *a.* that has created all things, all-creating, omnipotent.

Ամենասփիւռ *a.* diffused every where, spread far and wide, very extensive.

Ամենասքանչ *a.* most wonderful, very admirable.

Ամենավայելուչ *a.* most becoming, decent, suitable, appropriate, very convenient.

Ամենավարան *a.* most perplexed, very anxious, very embarrassed; very irresolute, full of inquietude.

Ամենատարած *a.* diffused every where, very extensive, most ample.

Ամենատենչ *a.* most desirable: most desirous.

Ամենատես *a.* all-seeing.

Ամենատեսուչ *a.* all-watchful, that superintends all things.

Ամենատէր *s.* the Lord or Creator of all things.

Ամենատիզ *a.* that has made all things, all-creating.

Ամենատուեստ *a.* very skilful, ingenious; very instructive; most wise.

Ամենափայլ *a.* most shining, brightest, very bright, resplendent, shiny, glittering, blazing or beamy.

Ամենափափաքելի *a.* very much to be wished, most desirable.

Ամենափրկիչ *s.* saviour of all.

Ամենեւիմբ, **Ամենեւին** *ad.* not at all, by no means, no wise, not in the least: quite, wholly, totally, entirely.

Ամենեւրեանեան, **Ամենեւրեքանիկ** *a.* most blessed.

Ամենեւրեքանիկ *a.* very happy.

Ամենեքեան, **Ամենեքին**, **Ամենուն** *a.* all men, all persons, every body, as many as, whoever.

Ամենիմաստ *a.* most wise, – scientific, – learned.

Ամենիշխան *s.* prince or master of the universe.

Ամենողորմ *a.* very merciful.

Ամենունակ, **Ամէնունակ** *a.* containing all: most capacious.

Ամենօրհնեալ, **Ամենօրհնեալ**, **Ամենօրհնեան** *a.* most blessed.

Ամէն, **Ամենից** *a.* S. **Ամենայն**; *ad.* amen, so be it, verily, truly, certainly, positively.

Ամիկ, *ամկի sm.* he-kid.

Ամիճ, *ամճոյ s.* dainty, daintiness.

Ամիս, *ամսոյ*, *ամեան*, *ամաց s.* month; – *յամսոյ*, *ամսոյ ամսոյ*, every –; *առաջին օր ամսոյ*, the first day of the –; *ի սկիզբն ամսեան*, the beginning of the –; *ի վերջ ամսոյ*, the end of the –; *ի միջ կոյս ամսեան*, towards the middle of the –.

THE ARMENIAN ANCIENT AND MODERN MONTHS

1	Նաւասարդ	30	8 Ագոստոս	August
2	Հոռի	30	9 Սեպտեմբեր	September
3	Սահմի	30	10 Հոկտեմբեր	October
4	Տրէ	30	11 Նոյեմբեր	November
5	Քաղոց	30	12 Դեկտեմբեր	December
6	Արաց	30	1 Յունուար	January
7	Մեհեկան	30	2 Փետրուար	February
8	Արեգ	30	3 Մարտ	March
9	Ահեկան	30	4 Ապրիլ	April
10	Մարերի	30	5 Մայիս	May
11	Մարգաց	30	6 Յունիս	June
12	Հրոտից	30	7 Յուլիս	July
	Աւելեաց	5		Epagomenes.

Ամիրայ, յց *s.* knight; sir, esquire, master.

Ամիրապետ *s.* caliph.

Ամլածին *a.* born of a barren woman.

Ամլանամ, ացայ *vn.* to be or become barren.

Ամլորդի *s.* son of a barren woman; St. John-Baptist.

Ամլութիւն *s.* sterility, infecundity, barrenness.

Ամհան, ի *s.* great coat, riding-coat or hood, cloak.

Ամղ, ղոյ, Ամուք, ղաց *s.* yoke: pair, couple.

Ամղջիկ *s.* ham-string, tendon of the ham.

Ամխախ, ոց *s.* brought up together, comrade, companion, play-fellow; *a.* familiar.

Ամովածին *a.* born of Amos, Isaiah.

Ամորձատ *a.* castrated, cut, gelded.

Ամորձատեմ, եցի *va.* to castrate, to cut, to geld.

Ամորձիք, ձեաց *s.pl.* testicles; **պարկ ամորձեաց**, scrotum; **– շան**, orchis, satyrion.

Ամուլ, մլոց *a.* steril, barren.

Ամուսին, ինի, ինոյ, նաց *s.* consort, husband: wife, spouse.

Ամուսնական *a.* conjugal, matrimonial, nuptial.

Ամուսնանամ, ացայ *vn.* to marry, to wed.

Ամուսնասէր *a.* that loves his or her consort.

Ամուսնացեալ *a.* married, wedded.

Ամուսնացուցանեմ, ուցի *va.* to marry, to give in marriage, to wed.

Ամուսնաւոր *a.* married.

Ամուսնաւորեմ S. **Ամուսնացուցանեմ.**

Ամուսնաւորութիւն *s.* the married state, wedlock; S. **Ամուսնութիւն.**

Ամուսնութիւն *s.* marriage, nuptials, wedding; matrimony, wedlock; **առնուլ յ–**, to take in marriage; **եղծանել զպսակն ամուսնութեան**, to annul or do away a marriage; **դալ յ–**, to marry.

Ամուր *a.* solid, stable, durable, tough, lasting; hard, strong, firm, fast; compact, massive, thick: locked, fastened.

Ամուր, ամրի, րաց, րոյ, րոց *s.* fort, fortification, fortress: grotto, cave, cavern.

Ամուսի, ւոյ, ւեաց *s.* unmarried person, maid, bachelor; that is about to be married, that is in a marriageable state; **վիճակ ամուսեաց**, celibacy.

Ամոք, Ամոքախառն *a.* soft, sweet, gentle, agreeable, inviting, engaging, winning, attractive, affable, conciliating, persuasive.

Ամոքանք *s.pl.* seasoning, sauce.

Ամոքեմ, եցի *va.* to soften, to calm, to compose; to conciliate, to appease, to allay, to pacify, to reconcile; to affect, to move, to touch; to abate, to diminish; to sooth, to caress; to engage, to win over, to persuade.

Ամոքումն *s.* appeasement, assuagement, moderation, abatement; inducement, persuasion.

Ամպ, ոց *s.* cloud; **– փոշւոյ՝ ծխոյ**, a cloud of dust, smoke.

Ամպագոյն *a.* having the colour or appearance of a cloud.

Ամպախառոյց *a.* moving towards the clouds, rising to the clouds.

Ամպածին *a.* which produces clouds.

Ամպահարեմ, եցի *va.* to strike with a thunderbolt or by lightning.

Ամպահարիմ, եցայ *vn.* to be struck by lightning. [cloudy, misty.

Ամպամած *a.* covered with clouds,

Ամպանամ, ացայ *vn.* to be transformed into clouds, to become clouds.

Ամպաչու *a.* that travels in the clouds, reaching the clouds.

Ամպաչուիմ, եցի *vn.* to travel, to be or to rise in the clouds.

Ամպապատ S. Ամպամած.

Ամպարիչ, etc. S. Ամբարիշտ, etc.

Ամպիմ, եցի *vn.* to grow cloudy, to be clouded or cloudy.

Ամպիոն S. Ամբիոն.

Ամպհովանի *s.* canopy, awning; a pall; a portable canopy.

Ամպրոտ, ոց *s.* thunder-clap, thunder: noise, explosion, crash, report.

Ամպրոտալին *a.* thundering, loud, noisy.

Ամսագիր *s.* monthly news paper.

Ամսագլուխ *s.* first day of the month, calends.

Ամսաթիւ *s.* day of the month.

Ամսական *a.* monthly: *s.* menses: monthly pay. [calends.

Ամսամուտ *s.* beginning of the month,

Ամսաւոր, Ամսեայ, Ամսօրեայ, ըստ *a.* lasting a month, of a month's duration; – ի ժամանակ, a month's time, space of a month.

Ամրագոյն *a.* more solid or strong, very durable, well fortified.

Ամրածածուկ *a.* very secret, very private; very intricately fortified: protecting, sheltering.

Ամրական *a.s.* inhabiting a fortified place: guard of a fortress.

Ամրակառոյց *a.* strongly built, very strong or solid.

Ամրակողմն *s.* strongest side of a fortress, most fortified part; citadel, castle, fortress.

Ամրակուռ *a.* extremely strong or solid, very hard: made hard under the hammer.

Ամրանամ, ացայ *vn.* to establish one's self, to fortify one's self, to be intrenched, strongly posted.

Ամրաշէն S. Ամրակառոյց.

Ամրապահ, ոց *a.* that guards well; strongly guarded.

Ամրապահեսս S. Ամրապահ.

Ամրապարիսպ *a.* strongly walled.

Ամրացուցանեմ, ուցի *va.* to fortify, to garrison, to put in a state of defence; to re-enforce, to strengthen, to confirm, to corroborate, to establish, to settle, to cement; to encourage, to hearten, to animate, to imbolden; to prop, to support, to sustain, to stay, to keep up, to hold up; to bar, to fasten, to shut, to stop up, to close.

Ամրափակ *a.* well shut or locked, strongly barred, well fastened.

Ամրափակեմ, եցի *va.* to shut up strongly, to lock well, to preserve; to fasten, to bar, to close.

Ամրոց, ոց *s.* castle; citadel; fort, fortress; redoubt, outwork.

Ամրութիւն *s.* solidity, durability, strength; re-enforcement, establishment, confirmation, settlement, corroboration; fort, fortification; redoubt, outwork.

Ամփոփ *a.* gathered together, close, concentrated; – առնել, to keep together, to hold collected.

Ամփոփեմ, եցի *va.* to assemble, to concentrate; to enclose, to confine; to fold, to furl, to tighten, to pack, to tuck; to shorten, to restrain, to contract; to straiten, to stint, to limit, to bound; – զիւրս՝ զանձն, to recollect one's self, to collect one's ideas; – զմեռեալն, to bury the dead, to inter; – զսուրն, to sheathe a sword.

Ամփոփիմ, եցայ *vn.* to contain, to be closed or shut up; to draw closer, to be restringed, concentrated, to assemble; to fold up; to fall back; to reflect.

Ամփոփուկ S. Պատկառուկ.

Ամփոփութիւն, Ամփոփումն *s.* restriction, modification, contraction, limitation; – մտաց, attention.

Ամօթ, ոյ *s.* shame, confusion, abashment; bashfulness; ignominy, turpitude; baseness; յ– առնել, to put to shame, to confound; յ– լինել՝ զամօթի հարկանիլ, to be ashamed, to be confounded, to blush; –ք, privy parts.

Ամօթալի, Ամօթալից *a.* shameful, disgraceful, ignominious, scandalous.

Ամօթալիք, լեաց *s.pl.* turpitude, obscenity; privy parts.

Ամօթանք *s.pl.* shame, confusion, abashment; bashfulness; parts of shame.

Ամօթապարտ, Ամօթապարտուկ *a.* abashed, confounded, put to shame, shamed, overwhelmed with confusion; bashful.

Ամօթեբեկ *a.* abashed, put to the

blush, confounded; shamefaced.

Ա*մօթկած*, Ա*մօթխած*, *ից a.* bashful, modest.

Ա*մօթխածութիւն s.* bashfulness, modesty.

Ա*մօթոյ*, *ոյք* S. Ա*մօթալիք*.

Ա*յ ind.* oh! ho! ho there!

Ա*յբբեն*, Ա*յբեւբենք*, Ա*յբուբենք*, *ից s.* alphabet.

Ա*յբուբենական a.* alphabetical.

Ա*յգ*, *գոյ*, *գու*, *ուք*, *գուց s.* day-break, dawn, aurora: day-light, morning; *ընդ -ն*, *յայգուն*, *ընդ -ս այգուն*, *այգուն* or *այգուցն*, at day-break, at the dawn of day, in the morning; *- լինել*, S. Ա*յգանալ*; *յայգուն մինչև ցերեկոյ*, from morning till night.

Ա*յգանալ*, *ացայ vn.* to dawn, to grow light, to be light, to be day-light.

Ա*յգաւէտ a.* wine-growing, planted with vines, full of vines.

Ա*յգեգործ*, *ից s.* vine-dresser, husbandman, that cultivates the vine, wine-grower.

Ա*յգեգործութիւն s.* cultivation of the vine.

Ա*յգեհիւք*, Ա*յգեհուք*, *հաց s.pl.* vintage; time of vintage.

Ա*յգեհուտ*, *հաի*, *հայց s.* vintager.

Ա*յգեստան*, Ա*յգեստանեայք*, Ա*յգեստանի s.* vineyard, large extent of country planted with vines.

Ա*յգեստէր s.* wine-grower, owner or master of the vineyard.

Ա*յգեւէտ* S. Ա*յգաւէտ*.

Ա*յգի*, *գւոյ*, *գեաց s.* vineyard, land planted with slips of the vine; *տնկել զայգիս*, to plant the vineyard; *հնձոզ այգւոյ*, S. Ա*յգեհուք*; *տէր այգւոյ*, S. Ա*յգեստէր*; *պահապան այգւոյ*, keeper or guard of the vineyard.

Ա*յգոյք s.pl.* funerals performed the day after death.

Ա*յգորդ* S. Ա*յգեգործ*.

Ա*յգուն*, Ա*յգուցն ad.* at day-break, at the dawn of day, in the morning; *- -*, every morning.

Ա*յդ*, *այդր*, *այդորիկ*, *այդու*, *այդուիկ pron.* that, this, the.

Ա*յդանօր ad.* there, in that place.

Ա*յդչափ a. ad.* so much, so many: so, so much, to such a degree.

Ա*յդպէս ad.* so, thus, in this manner.

Ա*յդպիսի*, *իսւոյ*, *իսեաց a.* such, like, similar, so.

Ա*յդր*, Ա*յդրէն ad.* just there, in the same place: from the same place, again, over again, anew, afresh.

Ա*յդրէնածին a.* indigenous.

Ա*յդքան* S. Ա*յդչափ*.

Ա*յեր*, *ի s.* air, atmosphere: Juno.

Ա*յթիւռ*, *յԱյթիւռ* or *յԱյթիւռս կամ*, S. Ա*կռնիւռ*.

Ա*յժմ ad.* now, at present, at this time; just now, immediately, instantly, by and by; recently, newly, freshly; *- իսկ*, presently; just now.

Ա*յժմածին a.* new-born.

Ա*յժմեան a.* recent, modern, new.

Ա*յժմէն ad.* from this moment or time, henceforth, henceforward.

Ա*յժմիկ ad.* now, at present.

Ա*յժմու*, *ուց* S. Ա*յժմեան*.

Ա*յժմուս*, *յԱյժմուս*, *զԱյժմոյս* S. Ա*յժմ*.

Ա*յլ*, *լոյ*, *լումբ*, *լմբ a.* another, other; different, unlike: some; *-ով ձանապարհաւ*, by another way; *-ով օրինակաւ*, in another manner; *-ոք*, another; *և ոչ - ոք*, not even another; *յ-մէ կողմանէ*, another side, the other side; *- է ասել և - գործել*, it is one thing to say, another to do; *և -ն*, *-ովքն հանդերձ*, etc., and so on; *- ընդ -ոյ*, one for another, pellmell; *- յ-մէ լինել*, to lose one's presence of mind, to be overcome by joy or fear; *ոչ - իւիք*, in no other way; *- ընդ -ոյ ասել*, to say equivocally, ambiguously.

Ա*յլ*, Ա*յլ արդ conj.* but, yet, still, however; only, but; now, then.

Ա*յլ ad.* besides, moreover, more.

Ա*յլաբան*, *ից a.s.* that says or speaks otherwise; allegorical.

Ա*յլաբանաբար ad.* differently, otherwise: allegorically, enigmatically.

Ա*յլաբանական a.* allegorical, enigmatical, mystical; typical, symbolical; emblematic; figurative, metaphorical.

Ա*յլաբանեմ*, *եցի va.* to use allegories in speech; to use the figures of rhetoric; to allegorize.

Ա*յլաբանութիւն s.* allegory; symbol, type; emblem; figure, metaphor; enigma, riddle, rebus.

Ա*յլաբանօրէն ad.* S. Ա*յլաբանաբար*.

Ա*յլաբոյս*, Ա*յլազգի a.* of a different nature or kind, heterogeneous.

Ա*յլագոյն a.* of a different colour; unlike, different.

Ա*յլագունեմ*, *եցի*, Ա*յլագունիմ*, *և ացայ vna.* to discolour, to tarnish, to stain; to turn pale.

Ա*յլագունութիւն s.* discoloration, tarnish, stain, paleness.

Ա.յլադեն *a.s.* of a different religion; infidel.

Ա.յլադէմ *a.* of a different aspect; different, unlike. [dissimilar.

Ա.յլազան, *ից a.* different, unlike,

Ա.յլազանեմ, *եցի va.* to vary, to change, to diversify.

Ա.յլազանութիւն *s.* variation, diversity, difference, dissimilarity, variety.

Ա.յլազգ *a.* of another kind, other, different; *ad.* otherwise, differently; else.

Ա.յլազգաբար *ad.* in a difierent manner, otherwise, differently: as an infidel, as a pagan, as a heathen.

Ա.յլազգագոյն *a.* very or more different; *-ս, ad.* very differently.

Ա.յլազգի, *գւոյ, գեաց*, Ա.յլազն, *զին, զանց s.a.* foreigner, stranger: pagan, gentile, heathen: foreign; different, unlike. [nism.

Ա.յլազգութիւն *s.* paganism, heathe-

Ա.յլազնեայ *a.* foreign, strange.

Ա.յլալեզու *a.* who speaks another language; foreign.

Ա.յլակարծիք *a.* of a different opinion.

Ա.յլակդեն S. Ա.յլազանդ.

Ա.յլակերպ *a.* transformed, transfigured; changed, metamorphosed; different, unlike: disguised, masked; *յ-ս*, incognito, in disguise; *յ-ս լինել* to be masked, to be in disguise, to disguise one's self; to be transfigured; to be metamorphosed, to be transformed; *-յորջորջումն*, allegory, metaphor.

Ա.յլակերպեմ, *եցի va.* to transform; to disguise, to mask, to change; to transfigure; to metamorphose.

Ա.յլակերպիմ, *եցայ vn.* to be transformed; to be disguised; to be transfigured.

Ա.յլակերպութիւն, Ա.յլակերպումն *s.* transfiguration; metamorphosis; transformation, disguise.

Ա.յլակրօն *a.* of a different religion.

Ա.յլակրօնութիւն *s.* heterodoxy.

Ա.յլահաւատ *a.s.* of a different belief, sectary: pagan: heterodox.

Ա.յլաձայն *a.* of a different voice; discordant, dissonant. [gure.

Ա.յլաձև *a.* of a different form or fi-

Ա.յլազանդ *a.s.* of another sect, of a different faith: sectary.

Ա.յլամիտ *a.* of a different sentiment or opinion; whose ideas wander, flighty, lightheaded.

Ա.յլամտիմ, *եցայ vn.* to be lightheaded, to undergo an alienation of mind, to be delirious.

Ա.յլամտութիւն *s.* alienation of mind, flightiness, delirium.

Ա.յլայլախառն *a.* variegated; diversified; mixed. [various, different.

Ա.յլայլակ *a.* changeable, variable;

Ա.յլայլասեռ *a.* of a different sex or kind; mixed.

Ա.յլայլեմ, *եցի va.* to alter, to change; to vary, to diversify; to corrupt; to disaffect, to alienate; to discountenance; to falsify, to counterfeit; to distemper, to disorder.

Ա.յլայլիմ, *եցայ vn.* to vary, to be altered, to change; to degenerate, to become corrupt; to be disaffected, to be alienated; to be indisposed.

Ա.յլայլութիւն, Ա.յլայլումն *s.* alteration, changement, variation, mutation; emotion, perturbation; corruption, degeneration; falsification; distemper, disorder, indisposition.

Ա.յլանդակ, *ից a.* whimsical, odd, capricious, fanciful, fantastical, extravagant, mad, ridiculous, extraordinary, singular, strange, enormous, uncouth; grotesque, distorted.

Ա.յլանդակիմ, *եցայ vn.* to be extravagant or whimsical; to be distorted, disfigured, spoiled; to be dissolute.

Ա.յլանդակութիւն *s.* extraordinariness, uncouthness, extravagance, strangeness, oddness; dissoluteness, irregularity of conduct.

Ա.յլանշան *a.* of another sign or mark.

Ա.յլանուն *a.* allonymous.

Ա.յլաշուրթն *a.* who speaks differently to what he thinks, double-faced or dealer. [նութիւն.

Ա.յլաչըքիկ *յորջորջումն* S. Ա.յլաբա-

Ա.յլապէս *ad.* otherwise, differently, in another manner.

Ա.յլասացիկ *a.* allegorical; *-յորջորջումն*, allegory.

Ա.յլասեռ, Ա.յլասիր *a.* of a different sex; of a different gender, kind or species; heterogeneous, of a different nature or quality.

Ա.յլասեռութիւն *s.* difference of sex, gender, nature and quality.

Ա.յլասիրեմ, *եցի va.* to change to a different gender or kind; to make degenerate, to spoil. [fashion, manner.

Ա.յլաոտրակ *a.* of a different mode,

Ա՛յլատոհմ *a.* of another family, nation.

Ա՛յլափառ, *ից a.* heterodox.

Ա՛յլափառեմ, *եցի*, Ա՛յլափառիմ, *եցայ vn.* to apostatize, to be heterodox, heretical; to teach heresy; to err in the catholic faith.

Ա՛յլափառութիւն *s.* heterodoxy.

Ա՛յլափոխ *a.* changed, altered, converted, turned; degenerate; different; allegorical; *ad.* differently.

Ա՛յլափոխեմ, *եցի va.* to change, to alter; to counterfeit; to metamorphose; to diversify.

Ա՛յլափոխիմ, *եցայ vp.* to change; to grow worse, to degenerate.

Ա՛յլափոխութիւն *s.* change, transmutation, conversion; metamorphosis; corruption, degeneration.

Ա՛յլ եւս *conj.* besides, over and above, moreover, also, more, in addition.

Ա՛յլէայլ *a.* different, distinct, varied.

Ա՛յլ եւս *conj.* S. Ա՛յլ եւ.

Ա՛յլընդ այլոյ *ad.* differently, on the contrary; S. Ա՛յլ *a.*

Ա՛յլ թէ *conj.* but, but if, but that.

Ա՛յլ յայլմէ S. Ա՛յլ.

Ա՛յլ իմն, այլոյ իրիք, այլով իւիք *a.* some other, other, another (thing).

Ա՛յլ ոմն, այլոյ ուրումն, այլով ոմանբ *a.s.* another, other (person).

Ա՛յլտոհմի *a.* of a different doctrine; of or belonging to a sect.

Ա՛յլուստ *ad.* from another place or situation: otherwise.

Ա՛յլուստեք *ad.* from some other place, from somewhere else.

Ա՛յլտր *ad.* elsewhere, in another place, in some other place.

Ա՛յլտրեմն, Ա՛յլտրեք S. Ա՛յլտր.

Ա՛յլ ոք S. Ա՛յլ ոմն.

Ա՛յլ սակայն *conj.* but, yet, nevertheless, however, notwithstanding.

Ա՛յլրինակ *a.* different; *ad.* differently.

Ա՛յծ, *եաց*, Ա՛յծի, *ծուց*, *ծիք*, *ծեաց s.* goat, she-goat.

Ա՛յծամարդ *s.* satyr.

Ա՛յծապան, *ից s.* goat-herd, peasant who drives the goats to feed.

Ա՛յծաքաղ *s.* chamois, wild goat.

Ա՛յծեամն, *եմանց s.* wild goat; roe; buck, hart; deer.

Ա՛յծեայ, *ծիից s.a.* goat's hair; stuff made of goat's hair: of or belonging to goats.

Ա՛յծեղջիւր *s.* Capricorn.

Ա՛յծեմիւկ *s.* fawn of a roe.

Ա՛յծենահեաձ *s.* stuff made with the hair of goats.

Ա՛յծենի S. Ա՛յծեայ.

Ա՛յծերամուկ *s.* flock of goats.

Ա՛յծիք *s.pl.* goat's hair.

Ա՛յծոտն *a.* goat-footed.

Ա՛յծորդ *s.* goat-herd.

Ա՛յծքաղ S. Ա՛յծաքաղ.

Ա՛յն, այնր, այնորիկ, այնու, այնուիկ *pron.* that, it, the.

Ա՛յն զի *conj.* because; where as; even as: more than, rather: since, that, seeing that.

Ա՛յն է, Ա՛յն ինքն է, Ա՛յն իսկ է *conj.* that is to say, to wit, namely, i: e:, viz or videlicet.

Ա՛յն ինչ *ad.* whilst, as long as, so long as: recently, freshly, newly.

Ա՛յնու զի *conj.* in as much as, because.

Ա՛յնուհետեւ *conj.* ever, since, from that time, thenceforward, thenceforth.

Ա՛յն ոք *pron.* such, such one.

Ա՛յնպէս *ad.* so, also, equally, as much, in like manner, likewise, as well as.

Ա՛յնպիսի, *սոյ*, *սեաց a.* such, similar, like; equal, same; as great, as much.

Ա՛յր տպագրս *conj.* for that reason, therefore.

Ա՛յրքան S. Ա՛յնչափ.

Ա՛յո *ad.* yes, even so, truly.

Ա՛յպանալից *a.* full of derision, mockable, laughable.

Ա՛յպանեմ, *եցի va.* to jeer, to make a jest of, to ridicule, to mock, to deride, to hold in contempt, to despise, to scoff at, to scorn, to banter, to rally, to rail at, to revile, to abuse; to treat with contempt, with abuse or ridicule.

Ա՛յպանութիւն, Ա՛յպանումն *s.* derision, mockery, raillery, ridicule, scorn, contempt.

Ա՛յպանող *s.a.* that derides, ridicules: contemptuous, scornful; abusive, insulting.

Ա՛յպն *s.* raillery, mockery, derision; – *կատականաց*, ignominy, contempt; – *առնել*, – և *կատակ առնել*, – *կատականաց առնել*, to jeer, to deride, to mock, to ridicule, to rail, to insult, to despise, to scorn; – *լինել*, to be derided or a laughing-stock.

Ա.յանհակատակ գուսան *s.* mime, buffoon.

Ա.յանհակատակ լինիմ S. Ա.յպանեմ.

Ա.յանհարտուհիւն S. Ա.յպանուհիւ.

Ա.յոխք *s.* noise, brawling; gormandizing, gormandizer.

Ա.յս, այսր, այսորիկ, այսու, այսուիկ *pron.* this; ասացից զայս ինչ և զայն, I shall say this and that, so and so.

Ա.յս, այոյ, սու, սոց *s.* evil genius, evil spirit, demon, devil; genius, spirit, ghost, apparition; goblin, imp, sprite, hobgoblin, familiar, elf, fairy; tempest, storm; thundering noise, hurlyburly.

Ա.յսաբեկ, Ա.յսաբնակ, Ա.յսակիր *a.* possessed with a devil or evil genius, tormented with a devil, demoniac.

Ա.յսախաւն *a.* possessed with a devil.

Ա.յսահալած *a.* that drives away devils.

Ա.յսահար, ացս *a.s.* possessed with a devil, demoniac.

Ա.յսահարեալ *a.* possessed with a devil: mad, phrenetic, frantic.

Ա.յսահարիմ, եցայ *vn.* to be possessed with a devil: to roar, to make a dreadful noise; to rave, to be frantic, to storm, to be furious.

Ա.յսահարութիւն *s.* the state of a demoniac or of a person possessed with a devil: madness, phrenzy, fury, franticness.

Ա.յսամուս S. Ա.յսահար.

Ա.յսանակ *a.* such, like, in this manner or fashion.

Ա.յս անգամ *ad.* this time, this once.

Ա.յս անուն *a.* such-a-one.

Ա.յպոյն S. Ա.յսպիսի.

Ա.յպունակ S. Ա.յսպէս.

Ա.յսինքն, Ա.յսինքն է *ad.* namely, that is to say, to wit.

Ա.յս նիշ *a.* marked thus, having this mark, such.

Ա.յսու ամենայնիւ *ad.* still, nevertheless, as for the rest.

Ա.յսուհետև *ad.* henceforth, henceforward, hereafter, for the future: as for the rest; now, then, but.

Ա.յչափ, ից *a.* to this degree, in this quantity, so great; *ad.* so much, so.

Ա.յպէս *ad.* thus, in this manner, in the same manner; so.

Ա.յպիսի, սեպ, սեաց *a.* such, like, in this manner, of this sort; such, so great.

Ա.յստ *ad.* here, in this place; hither, to this place; – ապագաւ, therefore, for this reason.

Ա.յրէն *ad.* back, again; ևկից – ընդհատ, I shall return here immediately, I shall be back presently.

Ա.յքան, ոյ, ից, Ա.յքանիկ, նոյ, նեաց *a.* in this quantity, such, so numerous, thus great.

Ա.յսօր *ad.* to-day, this day; ց–, մինչև ց–, մինչև ց– ժամանակի, to this day, up to this time.

Ա.յսօրածին *a.* born to-day, new-born.

Ա.յտ, ից *s.* cheek; համբուրել զայտս, to embrace, to kiss the cheek.

Ա.յտի *ad.* thence, from that place.

Ա.յտնում, աւեալ, տուցեալ *vn.* to swell, to puff, to be inflamed, to be bloated.

Ա.յտոյց, ուցի *s.* swelling, protuberance, enlargement; excrescence, hump, wart, corn, wen, push, pimple, pustule; tumour, inflammation, tumefaction.

Ա.յտումն *s.* inflammation, tumefaction, swelling, protuberance, enlargement: S. Ա.յտոյց.

Ա.յտուցանեմ, ուցի *va.* to swell, to inflame, to tumefy.

Ա.յր, առն, յառնէ, արամբ, արք, արանց *s.* man: husband, spouse: person: youth, young man; – երևելի, personage; – իւրաքանչիւր, every one, every person, every body; – ոք, a person, some one; – ընդ արամբ, – զարամբ, in competition; with emulation; – զընկեր, one to another; ընդ – և ընդ կին, the men as well as the women, both men and women; առ –, յ–, each person, a head, a man; առն տալ, to marry; առն՝ արանց լինել, to get, to be married; վատ արանց, coward; քաջ արանց, brave, courageous; – խաղաղութեան, peaceful man; – գործոյ, ingenious, active man; – զօրութեան, valorous man; – մահու, guilty, worthy of death; – պատերազմի, belligerous, warlike, martial; արք արեանց, sanguinary, bloody men; – Աստուծոյ, man of God.

Ա.յր, ից *s.* antre, cavern, grotto, den.

Ա.յրաբար *ad.* manfully, vigorously; valiantly, bravely, courageously.

Ա.յրաթող, ացս *a.* that abandons her husband.

Ա.յրական *a.* virile, manly.

Ա.յրաձև *a.* manlike, manly.

Ա.յրանամ S. Ա.յրիանամ, Արիանամ.

Ա.յրասէր *a.* that loves her husband.

Ա*յրասիրութիւն s.* love of the wife for her husband, conjugal affection.

Ա*յրասպան a.* that has killed her husband.

Ա*յրաւ*, etc. S. Ց*այրաւ*, etc.

Ա*յրացաւեր առնեմ*, to burn and to ravage.

Ա*յրեցոյց* (*յ*) *ասմ*, to burn; *յայրեցոց և յաւեր դարձուցանել*, to burn and to ravage.

Ա*յրեմ*, *եցի va.* to burn, to enflame, to fire; to torrefy, to scorch, to parch, to dry.

Ա*յրենոց s.* hospital for widows.

Ա*յրեցած*, *ի*, *ոյ s.* burning, deflagration; burn, mark caused by fire; soot; torrid. [caustic.

Ա*յրեցող a.* burning, scorching; *s.*

Ա*յրեցուած*, *ոյ s.* burn, burning.

Ա*յրեցումն s.* conflagration, deflagration, combustion, burning.

Ա*յր եւ ձի*, *առն եւ ձիոյ s.* cavalry, horse. [wer.

Ա*յրի*, *րւոյ*, *րեաց s.a.* widow; widow-

Ա*յրիանամ*, *ացայ vn.* to become a widow or widower, to be a widow or widower. S. Ա*րհանամ*.

Ա*յրիութիւն* S. Ա*յրութիւն*.

Ա*յրոցեմ*, *եցի va.* to burn.

Ա*յրութի s.* virile age, age of manhood, virility, manhood: widow-hood.

Ա*յրուհ s.* dwarf, very little man.

Ա*յրուձի*, *ձիոյ*, or *առնուձիոյ s.* horseman; trooper; horse-soldiers, cavalry.

Ա*յրումն s.* burning.

Ա*յց s.* visit; search; inspection; – *առնել*, *յ–* *եղանել*, to visit, to go to see, to make a visit; – *և խնդիր առնել*, *յ– և ի խնդիր եղանել*, to search, to examine, to observe. [tor: bishop.

Ա*յցեղօ*, *ուի*, *ւոց s.* visitor; inspec-

Ա*յցելութիւն s.* visit; visitation; search; inspection; examine.

Ա*յցեմ*, *եցի va.* to visit; to search.

Ա*նագ*, *ի*, *ոյ s.* tin; *օծանել՝ գրաւագել անագաւ*, to tin, to cover with tin; *օծումն անագաւ*, act or employment of tinning.

Ա*նագան ad.a.* late, behindhand, tardily, long, slowly: late, tardy; long, slow, not ready, not prompt; – *ուրեմն*, – *երբեք*, too late, very late; at latest, at the latest.

Ա*նագանեղ a.* produced, done, born, created too late. [ning, at a late hour.

Ա*նագանի ad.* late, late in the eve-

Ա*նագանիմ*, *եցայ*, Ա*նագանեմ*, *եցի vn.* to delay, to linger, to loiter, to tarry, to stay: to arrive late, to be late.

Ա*նագանութիւն s.* tardiness, slowness, lateness; sluggishness.

Ա*նագեայ a.* made of tin; plated or covered with tin.

Ա*նագեմ*, *եցի va.* to tin.

Ա*նագիչ*, Ա*նագող s.* tinman.

Ա*նագորոյն*, Ա*նագորէն*, Ա*նագորուն a.* perfidious, disloyal, traitorous, treacherous, treasonable, faithless; cruel, ferocious, inhuman, barbarous.

Ա*նագորոյնութիւն* or *բունութիւն s.* perfidy, treachery, disloyalty: cruelty, inhumanity, ferocity, barbarity.

Ա*նազատ a.* not free, dependant; mean, ignoble, niggardly.

Ա*նազատութիւն s.* want of nobility; niggardness, lowness.

Ա*նազգակցութիւն s.* want of affinity; dissimilarity.

Ա*նազգի a.* ignoble, vulgar, of low extraction, of mean birth.

Ա*նազդ a.* unexpected, sudden.

Ա*նազդակ*, *ացա a.* strange, extraordinary; undutiful, insolent, impudent, froward, obstinate, stubborn; rascally, wicked. [dient, insolent.

Ա*նազդակեմ*, *եցի vn.* to be disobe-

Ա*նազդելի a.* insensible.

Ա*նաթեմայ s.* anathema.

Ա*նաթեմայեմ*, *եցի va.* to anathematize, to excommunicate.

Ա*նալի* S. Ա*նապ*.

Ա*նալըճապոյն a.* insipid, tasteless; pernicious; very unproductive.

Ա*նալութ* S. Ը*նձուղտ*.

Ա*նախորժ*, Ա*նախորժակ*, Ա*նախորժելի a.* insipid, tasteless, unsavoury; hated, disliked.

Ա*նախտ a.* not subject to diseases or passions; innocent, pure.

Ա*նախտաբար ad.* without vices or passions, honestly, innocently.

Ա*նախտակիր a.* not subject to diseases or passions.

Ա*նախտութիւն s.* apathy, dispassion; integrity, purity: good constitution, health.

Ա*նակնածութիւն s.* irreverence.

Ա*նակնատու* S. Ա*նաչատ*.

Ա*նակնատութիւն* S. Ա*նաչատութիւն*.

Ա*նակնկալ a.* hopeless, despondent, desperate: unexpected, unforeseen, unlooked-for, sudden.

Անակնուելի S. Անակնկալ.
Անահ *a.* fearless.
Անահիտ or Անբանեփիս *sf.* Venus, Diana (anagram of Անահիտ written invertedly). [Venus or Diana.
Անահատական *a.* of or belonging to
Անագ, Անաղի *a.* without salt, unsalted; insipid, tasteless.
Անապարուելի *a.* incorruptible, unalterable; incontestable.
Անապայ *a.* not ground or pounded.
Անաղելի *a.* not salted.
Անապտ *a.* unspotted, unstained, unsullied, pure. [neatness.
Անապտութիւն *s.* cleanliness, purity,
Անապօտ *a.* shining, clear, bright.
Անաւ, Անաճական, Անաճելի *a.* that does not grow, decreasing. [tion.
Անաճելութիւն *s.* decrease, diminu-
Անամանակ S. Անժամանակ.
Անամուսին *a.* unmarried.
Անամուսնութիւն *s.* celibacy.
Անամպ *a.* cloudless, clear, serene.
Անամօթ *a.* shameless, unblushing, impudent; audacious, insolent.
Անամօթաբար *ad.* without shame, impudently; audaciously.
Անամօթանամ, ացայ, Անամօթիմ, եցայ *vn.* to lose all shame, to be shameless.
Անամօթութիւն *s.* impudence, audacity, effrontery. [tably, constantly.
Անայլայլաբար *ad.* invariably, immu-
Անայլայլակ, Անայլայլելի *a.* invariable, unalterable, immutable.
Անայլայլութիւն *s.* invariability, immutability.
Անայր *a.* unmarried (woman).
Անայցելու *a.* abandoned, forlorn, helpless. [prehensible.
Անանգամանելի *a.* irreproachable, irre-
Անանձն, Անանձնաւոր *a.* inanimate, lifeless; impersonal. [one's self.
Անանձնգով *a.* that does not praise
Անանձուկ *a.* unconfined, wide, large: disagreeable.
Անանձրեւ *a.* without rain, arid, dry.
Անանուխ, նխոյ *s.* mint.
Անանուն *a.* anonymous; ignoble.
Անանջատ, Անանջատելի *a.* inseparable, indivisible.
Անանջատաբար *ad.* indivisibly. [ble.
Անանջատեալ *a.* undivided, inseparable.
Անանց, Անանցական, Անանցանելի *a.* that passes not away, eternal: impassable.

Անանքատ *a.* free from want, rich, affluent.
Անանչատ *a.* unfatigued, fresh: easy, not difficult; *ad.* easily, without fatigue or trouble.
Անանչատրհիկ *a.* banished or driven from his country; captive, enslaved: strange, foreign.
Անաչառ *a.* impartial, shewing no respect of persons, upright, disinterested, just, fair, righteous, exact; strict, austere, severe, rigid, rigorous.
Անաչառ, Անաչառաբար or պէս *ad.* impartially, without respect of persons, justly; rigorously, strictly, austerely.
Անաչառատես *a.* that takes an impartial view, sincere, ingenuous.
Անաչառատիպ *a.* that scatters impartially, that diffuses liberally.
Անաչառութիւն *s.* impartiality, disinterestedness, uprightness, justness, sincerity; strictness, rigour, austerity, severity. [eyes; blinded.
Անաչեայ, Անաչք *a.* blind; without
Անապակ, ացի *a.* pure, unmixed, neat, unadulterated.
Անապականի *a.* incorruptible; pure, chaste, inviolate. [purity, chastity.
Անապականութիւն *s.* incorruption;
Անապաշաւ, Անապաշխար *a.* impenitent, hardened, obdurated. [obduracy.
Անապաշխարութիւն *s.* impenitence,
Անապատ, ից, աց *s.a.* desert, hermitage, solitude: solitary, uninhabited, lonely, unfrequented.
Անապատաբնակ, Անապատակեաց *a.* living in a lonely place, eremitical.
Անապատական, Անապատային *a.s.* solitary, eremitical: hermit, anachorite.
Անապատանամ, ացայ *vn.* to become a desert, to be deserted; to fall, to decay.
Անապատասէր *a.* loving solitude, or retired situations, retired, solitary.
Անապատասուն *a.* bred in a desert.
Անապատացուցանեմ, ուցի *va.* to cause to be deserted, to lay waste, to unpeople.
Անապատատուր S. Անապատական.
Անապատեն *a.* without refuge, destitute, unprotected.
Անառակ, ացի *a.* dissolute, debauched, libertine, licentious, wanton, lewd: prodigal, profuse.
Անառակաբար *ad.* dissolutely, lewdly, wantonly: prodigally, lavishly.

Անառակիմ, եցայ *vn.* to be dissolute, to be debauched, to be a libertine; to be prodigal or lavish.

Անառակութիւն *s.* debauchery, dissoluteness, libertinism, excess, disorderly life, wantonness, lasciviousness, lust; inchastity, prostitution.

Անառաջնորդ *a.* without a guide or chief, indirected.

Անառիկ *a.* impregnable, inexpugnable.

Անառոգ *a.* unhealthy.

Անասելի *a.* unspeakable, ineffable.

Անասնաբար *ad.* brutally, coarsely.

Անասնաբարոյ, ից *a.* brutal, rude, ill-mannered.

Անասնաբոյծ *a.* that rears, breeds animals or cattle.

Անասնագէտ *a.* guilty of an unnatural crime with a beast, bestial.

Անասնագիտութիւն *s.* unnatural knowledge of a beast, bestiality.

Անասնագոյն *a.* more brutal or coarse.

Անասնազունց, etc. S. Անասնագէտ, etc.

Անասնազն, Անասնազոհ *a.* that sacrifices or immolates beasts.

Անասնազնութիւն, Անասնազոհութիւն *s.* immolation of beasts.

Անասնական, Անասնական *a.* of or belonging to the brute creation, animal; brutal, brutish.

Անասնակենցաղ *a.* that lives like a beast, brutal, bestial.

Անասնակերպ, Անասնանման *a.* having the form of a beast, brutish.

Անասնամեղ, Անասնամոլ S. Անասնագէտ.

Անասնամոլութիւն S. Անասնագիտութիւն.

Անասնամիտ *a.* having the understanding of a brute, stupid, dull.

Անասնամտութիւն *s.* stupidity, dullness.

Անասնային S. Անասնական.

Անասնանամ, ացայ *vn.* to become quite a brute, to lead the life of a brute; to be clownish or churlish, to be besotted.

Անասնանոյց S. Անասնաբոյծ.

Անասնավայել *a.* fit for a brute, brutal, bestial.

Անասնեզեն S. Անասնական.

Անասնիկ *s.* a small beast; animalcule; a lean beast.

Անասնութիւն *s.* nature of the brute creation; brutality, bestiality.

Անասուն, անաց *a.* irrational: *s.* animal, brute.

Անաստառ *a.* without lining.

Անաստուած *a.* atheistic, atheist; ungodly, irreligious.

Անաստուածութիւն *s.* atheism; ungodliness, irreligion.

Անաստուածապաշտութիւն *s.* idolatry.

Անատակ *a.* impotent, imbecile, feeble.

Անարատ, ից *a.* immaculate, without sin, innocent, irreproachable; clear, refined; intact, pure, whole, perfect.

Անարատաբար *ad.* holily, inviolably.

Անարատութիւն *s.* purity, uprightness, integrity, entire state.

Անարատուհի *af.* immaculate, pure, holy.

Անարար *a.* increate.

Անարբ *a.* sober, abstemious.

Անարգ, ից *a.* worthless, contemptible, vile, abject, despicable, ignoble.

Անարգաբար *ad.* unworthily, basely, dishonourably, vilely, meanly.

Անարգահաճելի *a.* disconsolate; inconsolable.

Անարգամահ *a.* by an ignoble death, dying ingloriously.

Անարգամիծար *a.* that honoures the humble.

Անարգանամ, ացայ *vn.* to be debased; to become abject or contemptible; to lose value; to humble or abase one's self.

Անարգանք *s. pl.* affront, offence, wrong, insult; indignity, slight, contempt, disgrace, shame, opprobrium, discredit, blame.

Անարգասուր *a.* unfertile, unfruitful, poor, barren, sterile.

Անարգասուրութիւն *s.* barrenness, poorness, sterility.

Անարգատ *a.* formless, deformed, ugly, rugged.

Անարգել *a. ad.* free, unembarrassed; without obstacle, freely.

Անարգելութիւն *s.* freedom, state of any thing free from obstacle or hinderance.

Անարգեմ, եցի *va.* to offend, to shock; to despise, to depreciate, to disparage; to disapprove, to disallow, to refuse, to reject; to blame, to find fault with.

Անարգիկ S. Անարգ.

Անարգիչ, Անարգու *a.* contemptuous, disdainful, haughty, offensive.

Անարգութիւն *s.* offence, slight, refusal, reprobation; humiliation; vileness, meanness, worthlessness; յ- ի- լանել, to demean, to degrade one's self.

Անարդ, Անարդատ uneven, unpolished.

Անարդար *a.* unjust, partial.

Անարդարութիւն *s.* unjustness, iniquity.

Անարդիւն *a.* unproductive, fruitless, useless; worthless.

Անարդութիւն *s.* deformity.

Անարեւ *a.* without sun, dark, cloudy.

Անարժան, *ից, ացս a.* unworthy, unfit, improper; condemnable, blamable, illegal, dishonest; – *համարել*, to disdain. [unworthily.

Անարժանաբար, Անարժանապէս *ad.*

Անարժանաւոր *a.* unworthy.

Անարժանի S. Անարժան; *–, ad.* unworthily.

Անարժանութիւն *s.* unworthiness.

Անարիւն, *ւնոյ, ւնեաց a.* weak, feeble, unmanly, timid, pusillanimous, cowardly; gigantic, enormous, monstrous.

Անարիւնագոյն *a.* more or very feeble, – weak, – timid. [wardly.

Անարիւնական *a.* timorous, fearful; co-

Անարիւնութիւն *s.* timidity, pusillanimity, fearfulness, cowardice; gigantic size.

Անարիւն *a.* that has no blood, bloodless; that does not bleed.

Անարծաթ *a.* moneyless, poor; gratuitous, gratis.

Անարծաթասէր *a.* that does not love money, generous, liberal.

Անարծարծելի *a.* that cannot be revived, or rekindled, not renewable, extinct. [up.

Անարմատ *a.* without roots, rooted

Անարուեստ *a.* of no trade, or profession; artless; guileless; immaterial, simple, natural; rough, rude.

Անարուեստութիւն *s.* simplicity; rudeness.

Անարութիւն S. Անարիւթիւն.

Անարտաբերելի *a.* that cannot be pronounced distinctly, difficult to articulate.

Անարօր, Անարօրադիր *a.* uncultivated, waste; intact, chaste.

Անաւագ *a.* feeble, poor, low, humble, petty; minor. [humble, to abase.

Անաւագեմ, *եցի va.* to weaken, to

Անաւագութիւն *s.* weakness, debility, lowness, inconsiderableness.

Անաւարտ *a.* infinite, interminable, endless, continual, perpetual; not finished.

Անբաժ *a.* without portion, destitute, unprovided for; indivisible, inseparable. [ded, inseparable.

Անբաժան, Անբաժանելի *a.* undivi-

Անբաժանաբար *ad.* indivisibly.

Անբաժանութիւն *s.* indivisibility.

Անբաժին S. Անբաժ.

Անբախտ, Անբախտելի *a.* unfortunate, unhappy. [fortune, adversity.

Անբախտութիւն *s.* unhappiness, mis-

Անբազադրելի *a.* simple, uncompounded.

Անբազայ *a.* irreproachable, irreprehensible; frank, sincere; *ad.* irreproachably; frankly, openly.

Անբաղդատ *a.* incomparable, matchless; incongruous, disproportionate.

Անբամբաս *a.* that does not calumniate, that does not detract; irreproachable, irreprehensible.

Անբան, *իւ a.s.* irrational; dumb; animal; blockhead.

Անբանս, Անբանաբար *ad.* stupidly, irrationally, like a dumb animal.

Անբանական *a.* like a dumb animal, stupid; irrational.

Անբանագոյն *a.* very stupid, more irrational or brutal.

Անբանանամ, *ացայ va.* to brutify.

Անբանաւոր *a.* irrational; unreasonable, unjust. [ality, brutality.

Անբանութիւն *s.* stupidity, irration-

Անբառաչ *a.* without bellowing, – roaring, – bleating.

Անբասիր *a.* innocent, irreproachable; – *առնել*, to exculpate.

Անբարբառ *a.* dumb, speechless, mute, silent.

Անբարբառութիւն S. Անխօսութիւն.

Անբարդ, Անբարդելի *a.* simple, uncompounded.

Անբարեկամ *a.* without friends. [ed.

Անբարեսէր *a.* malevolent, evil-mind-

Անբարի *a.* bad, wicked.

Անբաց *a.* shut, closed, covered.

Անբացատրելի *a.* inexplicable, inexpressible.

Անբաւ, *իւ a.* infinite, unbounded, unlimited, innumerable, immense.

Անբաւազօր *a.* whose power is infinite.

Անբաւածաւալ *a.* vasting in extent, immense, unlimited. [ble.

Անբաւական *a.* insufficient, incapa-

Անբաւականութիւն *s.* insufficiency, incapacity. [rable parts.

Անբաւամոյթ *a.* composed of innume-

Անբաւանամ, *ացայ vn.* to grow or increase excessively, to be immense.

Անբաւելի *a.* incomprehensible, immeasurable, infinite.

Անբաւութիւն *s.* infinity, immensity.
Անբեկանելի *a.* infrangible.
Անբեղնաւոր, Անբեղուն, Անբեր *a.* barren, sterile; unfruitful, unproductive. [infertility.
Անբեղնաւորութիւն *s.* barrenness;
Անբերան *a.* mouthless, speechless.
Անբերելի *a.* intolerable, insupportable. [ness.
Անբերութիւն *s.* infertility, barren-
Անբթելի *a.* that cannot be blunted, unblunted, sharp. [ble.
Անբժշկական, Անբժշկելի *a.* incura-
Անբժշկութիւն *s.* incurability.
Անբիծ S. Ամբիծ.
Անբնաբար *ad.* supernaturally.
Անբնակ *a.* houseless; uninhabited, desert; – առնել, to depopulate, to unpeople.
Անբնական *a.* artificial, unnatural.
Անբնակութիւն *s.* depopulation.
Անբոկ S. Ամբոկ.
Անբոյժ *a.* incurable.
Անբոյս *a.* unfruitful, barren.
Անբովանդակ, Անբովանդակելի *a.* incomprehensible, inconceivable.
Անբովանդակութիւն *s.* infinity, immensity.
Անբոց *a.* without flame.
Անբոցակէզ *a.* uninflammable.
Անբուժ, Անբուժական, Անբուժելի *a.* incurable, irremediable.
Անբուն *a.* of a different nature, bastard, spurious.
Անբռնաբար *ad.* without force, willingly, freely. [ble.
Անբռնագոյն *a.* voluntary; inviola-
Անգ S. Անկ.
Անգամ *ad. conj.* once, at one time; even, notwithstanding; այս –, this once; այլ –, another time; առաջին –, the first time; մի –, only once; բազում –, many times, often; միւսանգամ, once more, over again; առ – մի, at once, this time; քանիցս –, every time; how many times?
Անգամագիւտ *a.* unsuccessful, unsatisfied.
Անգայթ, Անգայթակղ, Անգայթակղելի *a.* not liable to stumble, surefooted; not liable to scandal.
Անգայտագէզ S. Անգառագէզ.
Անգայտ, ից *a.* thin, incompact, porous; rare, subtile; soft, liquid.
Անգայտանամ, ացայ *vn.* to be dilated, to rarefy; to become liquid, to liquefy.
Անգայտացուցանեմ, ուցի *va.* to rarefy; to liquefy. [faction.
Անգայտութիւն *s.* rarefaction; lique-
Անգառագէզ *a.* that cannot be kept in a cage, wild, untameable.
Անգար, ի *s.* megrim.
Անգարշ *a.* that does not disgust; – լինել, not to disgust.
Անգեղ *s.* handle.
Անգեղ, Անգեղաղէշ, Անգեղեայ, Անգեղեցիկ *a.* deformed, ugly.
Անգէզ *a.* unspotted; not freckled.
Անգէտ *a.* ignorant, unlearned, stupid, awkward; յ–ս, ignorantly, inadvertently; at all events, at all hazards; յ–ս լինել, to connive, to dissemble.
Անգթաբար *ad.* cruelly, unmercifully.
Անգթական, Անգթասէր *a.* hardhearted, delighting in cruelty, cruel.
Անգթութիւն *s.* cruelty, inhumanity.
Անգիծ *a.* not described, not marked, not written; that cannot be marked, hard. [without price.
Անգին *a.* inestimable, invaluable,
Անգինեբոս *a.* that drinks no wine, abstemious.
Անգիտակ *a.* ignorant.
Անգիտանամ, ացայ *vn.* to be ignorant; to forget one's self.
Անգիտելի *a.* not to be understood, incomprehensible.
Անգիտութիւն *s.* ignorance, inexperience; անգիտութեամբ, ignorantly.
Անգիր *a.ad.* without letters, – print; unwritten, verbal, oral; ignorant, uninstructed; verbally, by word of mouth.
Անգիւտ *a.* unfindable, rare, precious, dear.
Անգլուխ *a.* without a head, headless; without a leader or chief. [hard.
Անգծելի *a.* that cannot be marked,
Անգղ, գէղ, գէղց, եղաց *s.* vulture.
Անգլիաբան *a.* who employs English phrases; who knows how to speak English. [English idioms.
Անգլիաբանեմ, եցի *vn.* to employ
Անգլիաբանութիւն *s.* anglicism.
Անգլիախօս *s.* who speaks English.
Անգլիական *a.* English; – եկեղեցի, the Anglican church; – բարբառ, the English language; ոճ –, anglicism.
Անգլիարէն *ad.* in English; after the English manner; *s.* English, the English language; – ուսանիլ՝ խօսիլ, to learn, to speak English. [glishman.
Անգլիացի, ցւոց *a.* English; *s.* En-

Անդոհ *a.* ungrateful, unthankful; discontented, dissatisfied.

Անդոյ, ից *a.s.* not existing, having no being; non-existence, non-entity; nothing; արար Աստուած զաշխարհս յանդոյից, God created the world from nothing; յանդոյս, vainly.

Անդոյն *a.* colourless.

Անդոյութիւն *s.* nothingness, nothing.

Անդամանեմ, եցի *va.* to despise, to slight, to reprove, to blame; to jeer, to ridicule, to mock.

Անդամանելի *a.* contemptible, despicable, blamable, condemnable.

Անդործ *a.* idle, inactive, indolent, lazy; ineffectual, inefficacious, ineffective; unexecuted, incomplete; uncultivated; երկիր –, waste land.

Անդործադրելի *a.* impracticable.

Անդործադրութիւն *s.* inexecution, non-performance; unfinished state.

Անդործածութիւն *s.* disuse, obsoleteness.

Անդործութիւն *s.* idleness, inaction, [indolence; inefficacy.

Անդութ *a.* incompassionate, unpitying, inhuman: cruel, barbarous, implacable.

Անդուշակ *a.* not foretold, not predicted.

Անգատական, Անգատանելի S. Անգիտ.

Անգրագէտ *a.* illiterate, ignorant.

Անգրիչեմ S. Հանգրիչեմ.

Անգօտի *a.* without girdle.

Անդ, ոց, ից *s.* field; fallow, soil; -ք, the fields, country.

Անդ *ad.* there, yonder, in that place; – ի նեղքս, therein, within; ի վեր –, there above, yonder above; – ի վայր, down there, below; –... առա, then... and now; առա և –, here and there.

Անդադար *a.* incessant, continual; restless, agitated; *ad.* incessantly, continually.

Անդամեմ, եցի *va.* to examine, to search; to think, to meditate.

Անդամ, ոց *s.* limb, member; – – յօշել, to dissect, to dismember, to anatomize, to carve.

Անդամանշնական *a.* anatomical.

Անդամանշնին *s.a.* anatomist.

Անդամանշնութիւն *s.* anatomy; – առնել, to anatomize.

Անդամանշնօրէն *ad.* anatomically.

Անդամնթիս *s.* the dissected parts.

Անդամալոյծ, լուծի, ից, ծից *a.s.* paralytic, palsical.

Անդամալուծիմ *vn.* to be struck with a palsy, to have a paralytic stroke.

Անդամալուծութիւն *s.* palsy, paralysis.

Անդամախեղ *a.* laimed, crippled.

Անդամախեղութիւն *s.* lameness.

Անդամանդ S. Ադամանդ.

Անդանդաղ *a.ad.* prompt, diligent: diligently, promptly, without delay.

Անդանօր *ad.* there, yonder.

Անդառնալի *a.* irrevocable; S. Անդարձ.

Անդաստակ, այ *s.* portico, porch.

Անդաստան, այ *s.* cultivated land, fields; village.

Անդաստիարակ *a.* without education, uneducated, ungoverned.

Անդատ *a.* not sentenced, not condemned.

Անդատապարտ *a.* not deserving condemnation, blameless.

Անդարձ, ից *a.* irrevocable, irreclaimable; impenitent; held in mortmain.

Անդարձ, Անդարձաբար *ad.* irrevocably.

Անդարմանի, Անդարմանելի *a.* irremediable, irreparable, incurable.

Անդեայ, դէոց, էից, դեայց *s.* flock, herd, cattle; fields, country.

Անդեդեւ, Անդեդեւուն *a.* unshaken, firm, resolute.

Անդեղեայ, ից, Անդեղեայ, եղայց *s.* antidote, counter-poison.

Անդէն *ad.* there; –, – առ նմին, – վաղվաղակի, – իսկ, – և անդ, on the spot, immediately, out of hand, without delay.

Անդէորդ, այ *s.* herdsman, shepherd.

Անդէորդական *a.* bucolic.

Անդէորդութիւն *s.* herd.

Անդէպ *a.* indecent, unbecoming, unseasonable; absurd, clumsy, extravagant, ridiculous; յ-ս, indecently, unbecomingly; awkwardly, unseasonably.

Անդժուար, Անդժուարանալի, Անդժուարին *a.* complaisant, easy, gracious, condescending.

Անդժրելի *a.* inviolable; that cannot be contravened or mistaken; irrefragable.

Անդիմադարձ *a.ad.* irresistible; irresistibly, beyond contradiction.

Անդլակի S. Անդուլ. [ble, firm.

Անդղրդելի, Անդղրդելի *a.* immova-

Անդնդաբնակ *a.* dwelling in the abyss; infernal: spread over the abyss.

Անդնդալիր *a.ad.* swallowed up in an abyss, sunk deeply; to a great depth.

Անդնդախոր a. deep as an abyss, unfathomable.

Անդնդական S. Անդնդային.

Անդնդահերձ *a.* dividing the abyss.

Անդնդայեղց *a.* sunk in an abyss; very deep.

Անդնդային *a.* very deep; infernal, hellish.

Անդնդապետական *a.s.* belonging to the prince of hell; prince of hell.

Անդնդապտոյտ *a.* making a deep vortex; turning itself in the abyss.

Անդնդասոյզ, Անդնդասուզեալ, Անդընդավիժակ *a.* plunged, submerged, precipitated in an abyss; engulfed; – լինել, to plunge, to engulf, to sink to the bottom; – առնել, to submerge, to precipitate, to sink.

Անդնդափոս *a.* fortified by a deep trench; very deep.

Անդոհ, Անդոհական *a.* vexatious, grievous; melancholy.

Անդոհութիւն *s.* melancholy, grief.

Անդողդոջ *a.* unshaken, firm.

Անդոյր S. Անդորր.

Անդորդանք *s.pl.* summit of a mountain, peak.

Անդորր *a.* quiet, still, tranquil, calm, mild, peaceable; easy, convenient, comfortable; – or յանդորրու, peaceably, in tranquillity; comfortably, at ease; – առնել, յ– հանել, to calm, to quiet, to soften, to appease, to comfort.

Անդորրագիր *s.* receipt, discharge, quittance.

Անդորրամիտ *a.* possessing a tranquil mind, calm, of a peaceable disposition; magnanimous.

Անդորրանամ, ացայ *vn.* to compose one's self; to be easy, to be comfortable.

Անդորրացուցանեմ, ուցի, Անդորրեմ, եցի, Անդորրեցուցանեմ, ուցի *va.* to calm, to pacify; to comfort, to soften, to alleviate.

Անդորրիմ, եցայ S. Անդորրանամ.

Անդորրիչ *a.* quieting, calming, tranquillizing.

Անդորրութիւն *s.* tranquillity, calm, repose; ease, comfort.

Անդուլ *a.ad.* assiduous, continual; assiduously, continually, incessantly.

Անդունդք, դնդոց *s.pl.* abyss, gulf; precipice; the infernal regions, hell, tartar.

Անդուռն *a.* without gates, open; – բերան՝ լեզու, tattler, person of an unbridled tongue.

Անդուստ *ad.* thence; – 'ի վերուստ, Անդ ուրեմն, Անդր ուրեմն *ad.* there; S. Անդ *ad.*

Անդպրութիւն S. Անդաստիութիւն.

Անդստին *ad.* from, since, as soon as, when; radically, originally, naturally; anew, afresh: even then; – 'ի մանկութենէ իմմէ, from my infancy; – յարարչութենէ աշխարհի, from the creation of the world.

Անդր *ad.* there; beyond, on the other side; yonder; 'ի քաղաք –, to the city; – քան, *pr.* beyond, further than, on the other side of, over; – քան զծով, beyond the sea.

Անդրաբերութիւն *s.* metaphor; transposition.

Անդրագիր *s.* inscription.

Անդրադոյն *a.* further.

Անդրադարձ *a.s.* reciprocal, mutual; inverse; retrograde: requital, return, exchange.

Անդրադարձութիւն *s.* retrogression; reverberation, repercussion; reflection; rebound.

Անդրադարձուցանեմ, ուցի *va.* to drive back; to reverberate; to reflect; to repel, to cause to rebound.

Անդրանամ, ացայ *vn.* to go beyond, to go further, to pass, to go before.

Անդրանիկ, նկի or նկան, կաց *a.s.* eldest, first-born.

Անդրանկածախ *a.* that destroys the first-born.

Անդրանկածին *a.* first-born.

Անդրանկածնունդ S. Անդրանիկ.

Անդրանկանամ, ացայ *vn.* to be eldest; to claim primogeniture.

Անդրանկարար *a.* that gives the right of primogeniture.

Անդրանկացուցանեմ, ուցի *va.* to make eldest, to give the right of primogeniture.

Անդրանկութիւն *s.* seniority, primogeniture, right of primogeniture.

Անդրավարտիք *s.pl.* breeches, hose, trousers.

Անդրդուելի *a.* immoveable, firm, constant; inflexible.

Անդրդուութիւն *s.* firmness, constancy, resolution.

Անդրէն *ad.* again, anew, afresh; from or to the same place, in the same situation; – դառնալ, to return; – սկսանել, to recommence; – ասել, to re-

peat or say over again; S. Անդէն. [լի.

Անդրժելի *a.* inviolable: S. Անդժրե.

Անդրի, բ-ոյ, բ-ւոց *s.* statue; bust; – վիթխարի, colossus. [tor.

Անդրիագործ, ացի *a.* statuary, sculp-

Անդրիագործութիւն *s.* sculpture.

Անդրիանդ, ացի S. Անդրի.

Անդրիանդագործ, Անդրիաստեղծ S. Անդրիագործ.

Անդրոյթք *s.* eructation.

Անդրոշմ, ացի *a.* uninscribed; without mark; unsealed; not ratified; without confirmation. [nag, hackney.

Անդրուար, Անդրուվար, Անդրվար *s.* Անդր քան S. Անդր.

Անեզը, Անեզրական *a.* interminable, boundless.

Անել, Անելանելի *a.* much embarrassed, much perplexed, inextricable, without escape; – և անմուտ առնել, to hem in on all sides, to cut off all means of escape from; – փողոց, blind alley; street or court with only one entrance. [uncreate.

Անեղ, ից, Անեղական *a.* uncreated,

Անեղածին *a.* born of increated God.

Անեղակերտ *a.* made by increated God.

Անեղանելի *a.* that cannot be created.

Անեղաչէն S. Անեղակերտ.

Անեղբայր *a.* without brother.

Անեղծ, ից, Անեղծական, Անեղծանելի *a.* incorruptible, indissoluble; indelible, not to be effaced; inviolable.

Անեղծութիւն *s.* incorruption, indissolubleness.

Անեղութիւն *s.* uncreated state.

Անեպեր *a.* unblamable.

Աներ, ոջ *s.* wife's father, father-in-law; – Լիբանանու or Լիբանաներ, Antilibanus.

Աներաժիշտ *a.* unmusical.

Աներաժշտութիւն *s.* ignorance of music.

Աներանամ, ացայ *vn.* to become father-in-law, brother-in-law.

Աներասան, Աներասանակ *a.* not broken in, unruly; unbridled, unreined, ungoverned, debauched. [nal.

Աներբ *a.* not bounded by time, eter-

Աներեկ, Աներեկոյ *a.* that has no night, that always enjoys the light; eternal, endless.

Աներեւակ, Աներեւական, Աներեւակի, յԱներեւակի *a.ad.* invisible, hidden, obscure; ignoble: invisibly.

Աներեւակայելի *a.* unimaginable.

Աներեւան S. Աներեւակ.

Աներեւոյթ, ւոյթից *a.ad.* invisible, vanished; imperceptible, insensible; *gr.* infinitive; յ–ս, աներեւութաբար, invisibly; –, յ–ս լինել, to vanish, to disappear; – լինելը, disappearance.

Աներեւութանամ, ացայ *vn.* to vanish, to disappear.

Աներեւութացուցանեմ, ուցի *va.* to cause to disappear, to hide. [hidden.

Աներեւութերակ *a.* whose veins are

Աներեւութիւն, Աներեւութութիւն *s.* disappearing, disappearance.

Աներկաթ *a.* without iron, – chains.

Աներկբայ, Աներկբայաբար, Աներկբայապէս, Աներկբայելի *a.* doubtless, indubitable, sure, certain, unquestionable, incontestable, indisputable; *ad.* doubtless, indubitably, certainly.

Աներկբայութիւն *s.* certainty, certitude.

Աներկեան *a.* safe, free from danger; bold, fearless; certain, doubtless; infallible, faithful; *ad.* safely, in safety; certainly; boldly, fearlessly.

Աներկեանութիւն *s.* safety; confidence, security; boldness.

Աներկիւղ, յԱներկիւղս, Աներկիւղաբար *a.ad.* fearless, bold, courageous, intrepid; fearlessly; courageously, intrepidly. [God, irreligious.

Աներկիւղած *a.* that has no fear of

Աներկիւղածութիւն *s.* irreligion.

Աներկիւղութիւն *s.* fearlessness.

Աներկմիտ, Աներկմտելի *a.* without hesitation, resolute, certain.

Աներկուանալի S. Անյերկուանալի.

Աներկրագործելի *a.* that cannot be cultivated.

Աներկրպագու *a.* that does not adore, indevout, irreligious. [in-law's son).

Անեղբօրդի *sm.* brother-in-law, (father-

Անեփ *a.* not enough cooked, raw.

Անզանազան *a.* indifferent.

Անզանազանութիւն *s.* indifference.

Անզարդ *a.* unadorned, without embellishment; unpolished, uncivilized.

Անզարդանամ, ացայ *vn.* to be divested of ornament.

Անզարդացուցանեմ, ուցի *va.* to divest of ornament, to despoil, to disfigure.

Անզարդիմ, եցայ *vn.* S. Անզարդանամ.

Անզարդութիւն *s.* state of any thing without ornament, disfiguration, despoliation.

Անզաւակ, ացի *a.* childless; barren.

Անզաւակեմ, եցի, **Անզաւակեցուցանեմ**, ուցի *va.* to deprive of childring, to kill children.

Անզաւակիմ, եցայ *vn.* to be bereaved of children.

Անզաւակութիւն *s.* state of a person bereft of children; barrenness.

Անզբաղ *a.* at leisure, disengaged, unemployed, undisturbed.

Անզբաղութիւն *s.* leisure, tranquillity.

Անզբօս S. **Անզբաղ**.

Անզբօսութիւն S. **Անզբաղութիւն**.

Անզգալի *a.* insensible, imperceptible.

Անզգամ, ացի *a.* rascally, knavish, roguish, wicked; foolish, mad.

Անզգամաբար *ad.* foolishly, stupidly; imprudently, perversely.

Անզգամեցուցանեմ, ցուցի *va.* to enrage, to make wicked.

Անզգամիմ, ացայ *vn.* to be rascally, to be knavish, to be wicked; to become mad, to grow mischievous.

Անզգամութիւն *s.* roguery, knavery; malignity, ill turn, wicked action.

Անզգայ, ից *a.* insensible, inanimate, dull, stupid; besotted, infatuated, stupified.

Անզգայ, ՛Անզգայ, ՛Անզգայս, **Անզգայաբար** *ad.* insensibly, imperceptibly; stupidly.

Անզգայական S. **Անզգայ** *a.*

Անզգայանամ, ացայ *vn.* to be insensible, to be stupid; to be infatuated.

Անզգայացուցանեմ, ուցի *va.* to infatuate, to stupify, to hebetate; to deprive of reason.

Անզգայիմ, եցայ S. **Անզգայանամ**.

Անզգայութիւն *s.* insensibility, stupidity, apathy, indolence, lethargy.

Անզգայուն, ՛նոց *a.* insensible.

Անզգաստ, ից *a.* not vigilant, careless, inattentive; ՛ս, ՛ից *ad.* insensibly.

Անզգաստութիւն *s.* want of a vigilance, carelessness, inattention.

Անզգոյշ, գուշից *a.* incautious, uncircumspect, inconsiderate, imprudent, unwary, heedless.

Անզգոյշ, **Անզգուշաբար** *ad.* without precaution, inadvertently, imprudently.

Անզգուշութիւն *s.* want of circumspection, unwariness, imprudence, inconsiderateness, negligence.

Անզգօն, ից *a.* stupid, foolish, senseless, indiscreet.

Անզեղջ, ից *a.* impenitent, irreclaimable; irrevocable.

Անզերծ *a.* inextricable.

Անզէն *a.* unarmed.

Անզիրկ *a.* undeprived.

Անզղջական S. **Անզեղջ**.

Անզղջանալի *a.* not to be repented of, not to be regretted.

Անզղջութիւն *s.* impenitence, obduracy.

Անզիւն, **Անզիտական**, **Անզիտելի** *a.* inconsiderable, imperceptible.

Անզոհ *a.* without sacrifice; unworthy to be sacrificed.

Անզոյգ *a.* odd, not a pair; different, dissimilar; – **գործել**, to spoil the pair, to render dissimilar.

Անզովանալի *a.* that cannot be refreshed.

Անզուգական *a.* matchless, incomparable, unparalleled, unequalled.

Անզուգականութիւն *s.* matchlessness, incomparableness, excellence.

Անզուգակցութիւն *s.* disjunction, separation: virginity.

Անզուգութիւն *s.* disparity, inequality; disjunction, separation; discord, division, dissension, disunion: virginity.

Անզրաւ, **Անզրաւական** *a.* interminable, infinite, perpetual.

Անզոչաքաղ *a.* disinterested.

Անզօր, ացի *a.* without power, weak, impotent, feeble; unmanly, fainthearted; inefficacious, insufficient; invalid.

Անզօրանամ, ացայ *vn.* to lose strength, to be feeble.

Անզօրացուցանեմ, ուցի *va.* to render feeble, without force, to render powerless.

Անզօրութիւն *s.* weakness, feebleness; invalidity.

Անէ, էից, **Անէակ** *a.s.* that does not exist, null, none: nothing, non-entity.

Անէծք, նիծից *s.pl.* imprecation, malediction; execration, horrour, detestation.

Անէութիւն *s.* nothingness.

Անըղձալի, **Անըղձանալի** *a.* not desirable, detestable.

Անըմբեր, **Անըմբերելի** *a.* impatient; intolerable, insupportable.

Անըմբռնելի *a.* that cannot be taken; incomprehensible, inconceivable.

Անընդդիմաբանելի, **Անընդդիմադրելի** *a.* incontestable, indisputable.

Անընդդիմակ, **Անընդդիմակայ**, **Անընդդիմակաց** *a.* unresisting; resistless, irresistible.

Անընդդիմահար *a.* not opaque, transparent.

Անընդել, etc. S. Անընտել, etc.

Անընդհատ *a.* uninterrupted, continual, successive; *ad.* uninterruptedly, successively.

Անընդմիջաբար *ad.* immediately.

Անընդմիջական *a.* immediate.

Անընդմիջելի *a.* inseparable, indivisible; continual.

Անընդոստ *a.* that cannot be jolted out of its place, fast; firm, steadfast.

Անընդունակ *a.* incapable, unqualified, insufficient.

Անընդունակութիւն *s.* incapacity, inability.

Անընդունելի *a.* inadmissible.

Անընթեռնլի *a.* illegible, unreadable.

Անընթրիք *a.* supperless.

Անընկալ S. Անընդունելի; – լինել, to be inadmissible.

Անընկեր *a.* without companion, alone.

Անընկերական *a.* unsociable; unsocial.

Անընկերականութիւն *s.* unsociableness.

Անընկերասէր *a.* that loves not his companions.

Անընկճելի *a.* indomitable, invincible, inflexible, unconquerable.

Անընչութիւն *s.* want of fortune, poverty.

Անընտել *a.* not familiar, strange; unaccustomed; indocile, wild, savage.

Անընտելութիւն *s.* want of familiarity; disuse; indocility, ferocity.

Անընտրաբար, Անընտրողաբար *ad.* indiscreetly, imprudently.

Անընտրող *a.* indiscreet, imprudent.

Անընտրողութիւն *s.* indiscretion, imprudence.

Անըսադիւս S. Անսադիւս.

Անըսաերիւր S. Անսաերիւր.

Անթ S. Անուէր.

Անթագաւոր *a.* kingless.

Անթախանձ *a.* without importunity, – intrusion.

Անթաղ *a.* unburied.

Անթանոցիկ *s.* armful, any thing carried under the arm-pit.

Անթառամ *a.* unfading; incorruptible: *s.* amaranth.

Անթաւակ *s.* arm-pit.

Անթարգման, Անթարգմանելի *a.* without interpreter; that cannot be translated; inexplicable.

Անթարգմանաբար, Անթարգմանապէս *ad.* inexplicably.

Անթարթ, Անթարթափ *a.* earnest, steadfast; with fixed eyes.

Անթափչամ S. Անթառամ.

Անթաց *a.* dry.

Անթափ *a.* unspilt; raw, unprepared.

Անթափանց, Անթափանցիկ *a.* opaque, impenetrable.

Անթափանցկութիւն *s.* opacity, impenetrability.

Անթաքուն, Անթաքուստ, Անթաքնելի *a.* inconcealable, manifest, evident, public.

Անթեղ, ի *s.* wood embers; – հարկանեմ, to cover the fire with ashes.

Անթեղայ S. Անդեղայ.

Անթերի *a.* entire, complete, perfect; *ad.* entirely, completely.

Անթեւ, ից *a.* without wings.

Անթեփ *a.* peeled, scaled.

Անթեքելի *a.* inflexible, stiff.

Անթեքութիւն *s.* inflexibility, stiffness, hardness.

Անթիպատոս, Անթիհիւպատոս *s.* proconsul.

Անթիպատուութիւն *s.* proconsulship.

Անթիւ *a.* innumerable, immense.

Անթլփատ *a.* uncircumcised.

Անթլփատութիւն *s.* uncircumcision; prepuce.

Անթող, Անթողելի *a.* unpardonable, inexpiable.

Անթոյն *a.* without poison.

Անթոշակ *a.* without pension, wages; without the last Sacrament.

Անթոռն *a.* without nephews or nieces.

Անթուական, Անթուելի *a.* innumerable.

Անթուխ *a.* unbaked; – սափոր, urn not baked.

Անժամ *a.* too late; unseasonable; unforeseen, unexpected.

Անժամանի *a.* that cannot arrive; not arrived, slow, tardy.

Անժամանակ *a.* not limited or subject to time, eternal; unseasonable.

Անժամանակաբար or պէս *ad.* unseasonably; eternally.

Անժամանակաւոր, Անժամանակեալ, Անժամանակեայ, Անժամանակեան S. Անժամանակ.

Անժամութիւն *s.* mischance, disappointment; unseasonableness.

Անժառանգ *a.* heirless.

Անժառանգեմ, եցի *va.* to deprive of heirs; to disinherit.

Անժառանգութիւն *s.* heirless state, want of succession; disinherison.

Անժխտելի *a.* incontestable, undeniable.

Անժոյժ *a.* intolerant, impatient; incontinent, intemperate, immoderate; violent.

Անժուժաբար *ad.* impatiently; intemperately.

Անժուժանամ, ացայ *vn.* to lose patience, to grow impatient.

Անժուժելի *a.* intolerable, insupportable.

Անժուժկալ *a.* impatient; incontinent, intemperate.

Անժուժկալութիւն, Անժուժութիւն *s.* impatience; intolerance; incontinence, intemperance; immoderation, violence.

Անժպիտ *a.* sorrowful, grave, serious (in countenance).

Անիծ, անծոյ *s.* nit.

Անիծաբանութիւն *s.* malediction, curse.

Անիծաբեր *a.* that bears a curse; that curses.

Անիծագրութիւն *s.* malediction, curse, imprecation.

Անիծակուռ, Անիծակուր *a.* loaded with curses; – *առնել*, to load with maledictions.

Անիծանեմ, իծի, Անիծեմ, եցի *va.* to curse, to imprecate; to detaste, to loathe, to abhor, to forswear, to deny upon oath. [S. **Անիծակուռ**.

Անիծապարտ *a.* worthy to be cursed;

Անիծեալ *a.* cursed.

Անիմայ S. **Անիմաստ**.

Անիմանալի *a.* unintelligible, inconceivable, incomprehensible.

Անիմանալութիւն *s.* unintelligibility; incomprehensibility.

Անիմաստ *a.* foolish, senseless, insipid; irrational, absurd.

Անիմաստասէր *a.* that does not love wisdom, ignorant; unphilosophical.

Անիմաստասիրութիւն, Անիմաստութիւն *s.* folly, senselessness, absurdity.

Անիմաց *a.* incomprehensible; insensible. [nothingness.

Անինչ, ընչից *a.* pennyless, poor; *s.*

Անիշխան *a.* without a prince, – chief, – governor, in anarchy; vulgar, plebeian.

Անիշխանութիւն *s.* anarchy.

Անիկ, ից *a.* not real, false; accidental.

Անիսոն, ի *s.* anise.

Անիւրան *a.* bodiless, difformed.

Անիրաւ, աց *a.* unjust, iniquitous, wicked; injurious, offensive; perfidious, disloyal; false, illegitimate; tyrannical; *ad.* –, *ի*, *ս*, unjustly, iniquitously.

Անիրաւասէաց *a.* that hates the unjust or the injustice.

Անիրաւացի *a.ad.* unjust; *ad.* unjustly.

Անիրաւեմ, եցի *va.* to offend, to sin against, to wrong, to injure, to abuse, to hurt.

Անիրաւիմ, եցայ *vn.* to be unjust, to be unrighteous; to sin, to fail in duty.

Անիրաւութիւն *s.* injustice, iniquity; injury, wrong, offence, affront; trespass; oppression.

Անիւ, նուոց, նուի, ուաց *s.* wheel; – *մեքենայի*, – of a machine; – *քեսանի*, grindstone; – *խորակաց*, jack; – *սղայոց*, gig; – *առաջակողմանի նաւին*, capstern, capstan.

Անլեզու *a.* without a tongue, dumb.

Անլիութիւն *s.* imperfection, fault; – *հասակի՝ ամաց*, youth.

Անլիր *a.* incomplete, imperfect.

Անլուկ *a.* free from vexation, tranquil.

Անլծակից, Անլծորդ *a.* disjoined, separate; that cannot be united; virgin.

Անլոյծ, լուծից *a.* indissoluble; insoluble.

Անլոյս *a.* dark, obscure.

Անլու *a.* disobedient. [pure.

Անլուայ, Անլուաց *a.* unwashed, im-

Անլուծական, Անլուծանելի *a.* indissoluble, incorruptible; insoluble, not to be decomposed; that cannot be deciphered. [ble.

Անլուծիչ *a.* indissoluble, incorrupti-

Անլուութիւն S. **Անլսողութիւն**.

Անլուսին *a.* moonless, dark.

Անլուր *a.* unheard of, new, extraordinary; deaf; disobedient; without news, – tidings.

Անլռաբար, Անլռական, Անլռելի *a.* that never ceases to speak; incessant; *ad.* incessantly.

Անլսող *a.* deaf; disobedient.

Անլսողութիւն *s.* disobedience.

Անլսուրդ S. **Անլսող**.

Անհաբ *a.* infallible; sure.

Անհախուտ, Անհախտ, Անհախտական, Անհախտելի *a.* firm, unshakeable; indissoluble, incorruptible; inviolable.

Անհասակ *a.* ripe. [peace, turbulent.

Անհաղաղասէր *a.* that loves not

Անհաղաց *a.* without movement, stationary; indeclinable.

Անհայեմ, եցի *vna.* to be economical; to spare, to except; to respect; to preserve.

Անհայութիւն *s.* economy; respect; exemption; preservation.

Անխառն *a.* unmixed, simple, pure.

Անխառնութիւն *s.* purity, unmixed state; intemperance.

Անխարդախ *a.* sincere, ingenuous; loyal, faithful; simple, unadulterated; well disposed; *ad.* sincerely; loyally, faithfully, with simplicity, innocently.

Անխարխար *a.* unruined, solid.

Անխարխափ *a.* without base or foundation; anchorless.

Անխարշ *a.* not boiled, raw.

Անխաւար *a.* clear, luminous, bright.

Անխափան *a.* incessant, unintermitted, unceasing, continual; unobstructed; *ad.* without opposition or intermission, constantly, incessantly, continually.

Անխզելի *a.* indivisible, infrangible.

Անկեղծ *a.* unsuspicious; sincere.

Անխիղճ *a.* not scrupulous; unexceptionable.

Անխիտ *a.* thin, uncompact, porous.

Անխղճական S. **Անխիղճ**.

Անխմոր, ից *a.* unleavened, azymous, unfermented.

Անխնամ *a.* unprotected, forlorn, destitute.

Անխնամակալու *a.* that does not protect; unprotected, forlorn.

Անխնամեմ, եցի *va.* to be careless.

Անխնամութիւն *s.* carelessness, heedlessness.

Անխնայ, յ–, *a.ad.* without compassion; indiscreetly, prodigally, profusely.

Անխնայեմ, եցի *vn.* to be lavish, to be prodigal; to be void of compassion.

Անխնայութիւն *s.* cruelty; prodigality, profusion.

Անխնդիր *a.* unsought, unsearched.

Անխոհեմ *a.* imprudent, indiscreet; inconsiderate, unadvised, rash.

Անխոհեմաբար *ad.* imprudently.

Անխոհեմութիւն *s.* imprudence.

Անխոյզ *a.* that does not search or examine; unsought, unsearched; inscrutable, unsearchable.

Անխոնարհելի *a.* that cannot be humbled, stern, undaunted: firm.

Անխոնաւ *a.* unmoist, dry.

Անխոնջ *a.* indefatigable; fresh, unfatigued; stubborn, obstinate; *ad.* indefatigably.

Անխոչ *a.* without obstacle or impediment.

Անխոց *a.* not stolen, not purloined, not undermined, entire, perfect.

Անխոտոր, Անխոտորնակ *a.* that does not wander; straight.

Անխորամանկ *a.* ingenuous, naive, artless.

Անխորհուրդ *a.* inconsiderate, rash, imprudent.

Անխորհուրդ, Անխորհրդաբար *ad.* imprudently, inconsiderately, without riflection.

Անխորհրդածութիւն *s.* thoughtlessness.

Անխորհրդապահ, ից *a.* that does not keep secret, indiscreet.

Անխորհրդապահութիւն *s.* indiscretion.

Անխորհրդութիւն *s.* inconsiderateness, rashness, temerity.

Անխորշ *a.* without a bay.

Անխորշելի *a.* inevitable.

Անխոց, Անխոցելի *a.* invulnerable.

Անխոցութիւն *s.* invulnerability.

Անխուզ *a.* indestructible; inconsiderate, blind, unthinking.

Անխուճապ *a.* intrepid, calm.

Անխռով *a.* unruffled, calm, peaceable.

Անխռով, Անխռովաբար *ad.* without perturbation.

Անխռովութիւն *s.* calmness, tranquility.

Անխտիր, յԱնխտիրս, Անխտրաբար *a. ad.* indifferent; indiscreet; indifferently; indiscreetly.

Անխտրոց *a.* without interval or intermedium.

Անխտրութիւն *s.* indifference; indiscretion.

Անխրախոյս, Անխրախուսելի *a.* disheartened, dispirited, cowardly.

Անխրամ, Անխրամատելի *a.* breachless, solid.

Անխրատ, ից, Անխրատական *a.* undisciplined, irregular, licentious, incorrigible.

Անխրատութիւն *s.* indocility; irregularity, licentiousness; incorrigibleness.

Անխօս *a.* dumb; irrational.

Անխօսանամ, ացայ *vn.* to become dumb; to be dumb; to be silent.

Անխօսութիւն *s.* dumbness; irrationality.

Անխօսուն, մանց S. **Անխօս**.

Անծագելի *a.* that cannot be enlightened, dark, gloomy.

Անծախ, Անծախական *a.* inconsumable; incombustible.

Անծախաբար, Անծախապէս *ad.* without being consumed.

Անծաղիկ *a.* that does not flower or blossom.

Անծաղր *a.* that never smiles, grave, serious.

Անծաղրածու, ից *a.* that does not

ridicule, not scornful, not apt to deride.

Անծամ *a.* that cannot be chewed, tough.

Անծանակ *a.* that is not mocked; free from shame.

Անծանօթ, ից *a.* ignorant; unknown; foreign; ignoble, obscure; **յ-ս**, *ad.* ignorantly, unwittingly; incognito, without being known; **յ-ս լինել**, to be in disguise; to feign or counterfeit.

Անծանօթանամ, ացայ *vn.* to be unknown; to be disguised.

Անծառ *a.* treeless.

Անծառայ *a.* free; without servants.

Անծառայական *a.* that is not servile, free.

Անծաքելի S. **Անծամ**. [tile.

Անծաւալելի *a.* irreducible; not ductile.

Անծեղ, ից *s.* magpie, pie.

Անծեր, Անծերական, Անծերանալի *a.* not subject to the effects of age, perpetual, durable.

Անծին *a.* unbegotten, unborn; barren, steril.

Անծնելութիւն *s.* unborn state.

Անծնութիւն *s.* barrenness: S. **Անծնելութիւն**. [steril.

Անծննդական, Անծնունդ *a.* barren,

Անծննդութիւն *s.* sterility.

Անծուծ *a.* that does not give suck; that no longer suckles.

Անծուփ *a.* not agitated by the waves, calm, peaceable.

Անկ, ից *a.* proper, fit; **-է**, *v.imp.* it ought, it is right, it is proper; **յ-եալ**, to be completed, accomplished, finished.

Անկազմ *a.* unbuilt, unfurnished, unprepared, not ready; unbound.

Անկազմութիւն *s.* want of construction, unfurnished state, imperfection.

Անկախ *a.* independent, free; free from all attachment, disengaged.

Անկախութիւն *s.* independence, freedom.

Անկած, ից *a.* fallen; abject, vile, despicable; booty, spoil.

Անկածութիւն *s.* fallen state, humiliation. [*ad.* involuntarily.

Անկամ *a.* involuntary, forced; **յ-ս**, **Անկամակութիւն, Անկամութիւն** *s.* unwillingness, constraint, compulsion.

Անկայ, Անկայական, Անկայան, Անկայուն *a.* unestablished, unfounded, unsupported, uncertain, frail.

Անկան, ից *s.* mortar; **լեսուլ յ-ի**, to pound or beat in a mortar.

Անկանգնելի *a.* that cannot rise again; that cannot be reestablished.

Անկանեմ, անկի *va.* to lay the groundwork of lace; to weave; to twine.

Անկանիմ, անկայ *vn.* to fall; to chance, to happen; to descend, to flow; to steal away, to slip away, to escape; to fall to ruin, to decay, to be impaired, to decline, to fail; to place one's self, to fix one's self, to belong, to have relation to; to put down, to deposit; to pass away; **-ընդ**, to undergo; to sink under; **-երեսաց**, to be put out of countenance, to be abashed; **-զբաւնիւք**, to hold a long discourse; **-յոք**, to associate with (any one), to be intimate with, to confide in; **-ի միտս, զմտաւք, ի սիրտ**, to remember, to recall; **-ի հանապարհ, ի չուս, յուղի**, to voyage, to travel; **-ի վերայ**, to come upon unawares, to attack, to surprise; **-ի մտաց**, to become made, to lose one's reason; **-ի կենաց**, to die, to lose one's life; **-ի յուսոյ**, to lose hope, to become desperate; **-ի վերայ երեսաց**, to fall upon one's face, to prostrate; **-յոտս ուրուք**, to throw one's self or fall at the feet of some one; **-ի ձեռս ուրուք**, to fall in the hands or power of some one; **-ընդ սակս, ընդ միմեանս, այր ընդ այր**, to come to blows, to fight, to combat, to quarrel, to dispute; **-յիշխանութենէ**, to lose one's authority, to fall from one's power.

Անկանոն *a.* irregular, anomalous.

Անկանոնութիւն *s.* irregularity, anomaly. [the apocrypha.

Անկանոնական *a.* apocryphal; **-գիրք**,

Անկաշառ, Անկաշառասիրտ *a.* that does not take bribes, incorruptible, honest.

Անկապ *a.* loose, untied, free.

Անկապուտ, Անկապտելի *a.* that cannot be plundered or robbed.

Անկասելի *a.* incessant, unceasing.

Անկասկած, ից *a.* sure, certain, indubitable.

Անկասկած, Անկասկածելի, Անկասկածի, Անկասկածս, Անկասկածաբար *ad.* surely, certainly, doubtless.

Անկատակ *a.* not in jest, serious.

Անկատար *a.* imperfect, incomplete, defective, faulty; *ad.* imperfectly, incompletely, faultily; *s. gr.* imperfect tense.

Անկատարած *a.* infinite, endless.

Անկատարելութիւն, Անկատարութի

s. imperfection, incomplete state; defectiveness, want, faultiness.

Անկար *a.* seamless; not sewed: incapable, unable, weak, feeble, impotent; impossible; – է, it is impossible.

Անկարանամ, ացայ *vn.* to be unable, to be incapable, to be insufficient.

Անկարգ *a.* without order, in disorder, disorderly, irregular, confused, indistinct, not methodical; intemperate, inordinate, immoderate, excessive, licentious.

Անկարգ, յԱնկարգ, Անկարգաբար, Անկարգապէս *ad.* disorderly, out of order, in confusion, irregularly; inordinately, excessively, intemperately.

Անկարգեմ, եցի *va.* to disorder.

Անկարգութիւն *s.* disorder, confusion, irregularity; inordinateness, intemperance, excess, immoderation.

Անկարելի S. **Անհնարին**.

Անկարեկան S. **Անախտ**.

Անկարեկիր, Անկարեկից *a.* incompassionate, cruel, inhuman; inflexible, inexorable.

Անկարեկցութիւն *s.* want of compassion, insensibility.

Անկարծ, Անկարծելի *a.* unexpected, unforeseen, extraordinary, unaccountable; յ–ս, *ad.* suddenly.

Անկարկատ, Անկարկատելի *a.* not mended, not repaired; irreconcilable.

Անկարող *a.* unable, feeble, incapable.

Անկարողանամ S. **Անկարանամ**.

Անկարողութիւն *s.* impossibility; incapacity.

Անկարօտ *a.* not indigent, not in want.

Անկարօտաձեմ *a.* not compelled to move on the ground.

Անկարօտութիւն *s.* plenitude, fulness, abundance.

Անկաւար S. **Յանգաւար**.

Անկեղանոց, ացի *s.* hospital.

Անկեղակարծ *a.* certain, sure.

Անկեղծ, ից, Անկեղծական, Անկեղծաւոր, Անկեղծիկ *a.* sincere, candid, frank, ingenuous; true, loyal, faithful; *ad.* sincerely, ingenuously, candidly.

Անկեղծութիւն *s.* sincerity, candour; loyalty, fidelity; honour, truth.

Անկեղտ *a.* unsullied, pure.

Անկենդան *a.* lifeless, dead; cold, without ardour, – animation; inanimate; *s. chem.* azote.

Անկեր, Անկերակուռ *a.* that does not eat; not eaten: that has nothing to eat, famished.

Անկերակրութիւն *s.* want of food; hunger: phthisis.

Անկերպ, Անկերպարան *a.* shapeless; unformed, imperfect; ugly.

Անկերպագրելի *a.* that cannot be figured; not to be described; unimaginable.

Անկերպարանութիւն, Անկերպութիւն *s.* deformity.

Անկերպաւոր S. **Անկերպ**.

Անկէզ, Անկիզելի *a.* unburnt; incombustible.

Անկէտ *a.* without a point; without pause, eternal.

Անկիզանող *a.* not fit to burn; that will not burn.

Անկին *a.m.* unmarried.

Անկիր *a.* not subject to passions; impassive, incapable of suffering.

Անկիրթ *a.* uncultivated, uncivilized, unpolished; indocile, untractable.

Անկից *a.* not united, separate; not closed, not healed.

Անկիւն, կեանց *s.* angle; corner, nook; – **ճանապարհի**, turning of the road; **բութ** –, obtus-angled, obtusangular; **սուր** –, acute-angled; – **հատանել**, S. **Ական հատանել**.

Անկիւնակալ *a.* angular; – **վէմ, քար**, corner-stone.

Անկիւնաչափ *s.* goniometer.

Անկիւնաչափութիւն *s.* goniometry.

Անկիւնաւոր *a.* angulous, angular.

Անկղ S. **Անգղ** and **Անգէղ** *s.* [lute.

Անկղմանամ, ացայ *vn.* to be dissolute.

Անկնդրուկ *a.* without incense, – oblation.

Անկնիք, Անկնքելի *a.* not marked, unsealed: not baptized.

Անկշռ, Անկշռելի *a.* that cannot be weighed; inestimable, incomparable.

Անկոխ, Անկոխելի *a.* untrodden, desert.

Անկողին, ղնոց, նից, նաց *s.* bed; mattress; nuptial couch; – **անպիտան, անդարդ**, truckle-bed; **խորշ անկողնոյ**, alcove; **դնել յանկողնի, ննջեցուցանել**, to put to bed; **գնալ յ–, ննջել**, to go to bed: **փետրալից** –, feather-bed; **յարդալից** –, straw-bed; – **ս արկանել**, to make a bed; **մտանել յ–**, to go to bed; **յառնել յանկողնէ**, to get up; **յարդարել զ–**, to make the bed; **անկեալ գնել յանկողնի**, to take to one's bed.

Անկողնագործ *s.* mattress-maker.

Անկողնակից *s.* bed-fellow.
Անկողնակցութիւն *s.* bed-fellowship.
Անկողնակալ լինիմ *vn.* to make a bed.
Անկողոպուտ, Անկողոպտելի *a.* that cannot be plundered, not subject to devastation.
Անկոչ *a.* uncalled, not named; uninvited; – բազմակեր, parasite, smell-feast, trencher-friend.
Անկոտոր *a.* infrangible, hard.
Անկործան *a.* not fallen; that cannot fall or be thrown down.
Անկորուստ *a.* that cannot be lost, imperishable; *ad.* without loss.
Անկուածք, ոց *s.* weaving, texture; [weft.
Անկուածոյ, իկ *a.* woven.
Անկումն *s.* fall, tumble; overthrow, ruin, subversion; degradation; cadence; վերստին –, second fall; relapse.
Անկուչեմ, եցի *va.* to kick, to strike with the hind feet; to resist, to reject.
Անկուռ *a.* rough, rude, uneven, rugged.
Անկոփ *a.* not carved, unpolished, [rough.
Անկոնչ *a.* without cries; unable to cry out.
Անկռիւ *a.* without contention, – resistance, – quarrel.
Անկռուելի *a.* impregnable; invincible.
Անկտակ *a.* intestate.
Անկրակեան *a.* impassive, insensible.
Անկրելի *a.* unable to bear; insupportable.
Անկրթական S. Անկիրթ.
Անկրթութիւն *s.* want of discipline, indocility, rudeness.
Անկրօն, իկ *a.* irreligious.
Անկրօնութիւն *s.* irreligion.
Անկցորդ *a.* disjoined, separate; that does not participate, that takes no share.
Անկքելի *a.* inflexible.
Անհագագ *a.* speechless; without aspiration; breathless.
Անհալ *a.* not fusible; indissoluble; [indigest.
Անհակառակելի *a.* indisputable, irresistible.
Անհակառակութիւն *s.* pacific conduct.
Անհաղորդ, իկ *a.* that does not participate; incommunicable: that does not receive the communion.
Անհաղորդական *a.* incommunicable.
Անհաճոյ *a.* unpleasant, disagreeable, offensive; disgustful; – իմն օրինակաւ, disagreeably; – լինել, to displease; to disgust.
Անհաճոյանամ, ացայ *vn.* to displease, to be disagreeable.
Անհամ, իկ *a.* insipid, unsavoury; nauseous, disgustful.
Անհամաձայն *a.* discordant, dissonant, incongruous; S. Անմիաբան.
Անհամաձայնութիւն *s.* discord, dissension, misunderstanding; disconvenience, incongruity, unsuitableness; S. Անմիաբանութիւն.
Անհամանամ, ացայ *vn.* to grow insipid, to be nauseous, to be disgustful.
Անհամառօտ *a.* not brief, not concise, prolix.
Անհամարելի *a.* innumerable, infinite.
Անհամբաւ S. Վատահամբաւ.
Անհամբաւեալ *a.* not divulged or made public.
Անհամբեր *a.* impatient; intolerant.
Անհամբերութիւն *s.* impatience; intolerance.
Անհամբոյր *a.* haughty, unsociable, reserved, austere, churlish, uncivil, morose, sullen, surly, harsh, forbidding.
Անհամեմատ, Անհամեմատական, Անհամեմատելի *a.* disproportionate; incomparable, unparalleled, matchless.
Անհամեմատաբար *ad.* incomparably, disproportionally.
Անհամեմատութիւն *s.* disproportion; inequality.
Անհամեստ *a.* immodest, unchaste, [obscene.
Անհամեստութիւն *s.* immodesty.
Անհամիմ S. Անհամանամ.
Անհամոզելի *a.* unpersuadable.
Անհամութիւն *s.* insipidity, ill flavour; nauseousness.
Անհայր *a.* fatherless.
Անհանգէտ *a.* not conformable, dissimilar, unequal; inconsequent, not inferible.
Անհանգիստ *a.* restless, fretful, agitated; turbulent, unquiet, tumultuous; *ad.* incessantly, always; – կալ, to fret, to be agitated, to fidget; – առնել, to fret, to agitate.
Անհանգիստութիւն *s.* disparity, inequality.
Անհանգստութիւն *s.* inquietude, uneasiness; agitation.
Անհանգստուր *a.* fidgety, inquiet, noisy.
Անհանգստուրութիւն S. Անհանգստութիւն.
Անհանդերձ *a.* unclad, naked.
Անհանդուրժական, Անհանդուրժելի *a.* intolerable, insupportable.

Անհանճար, *ից*, *ացս a.* foolish, imprudent, ill-advised. [dently.

Անհանճարաբար *ad.* foolishly, impru-

Անհանճարագոյն *a.* more or very foolish.

Անհանճարական S. **Անհանճար**.

Անհանճարութիւն *s.* folly, imprudence; insipidity, dulness.

Անհաշիւ S. **Անհամար**.

Անհաչա, **Անհաչատակաւ**, **Անհաչեելի** *a.* implacable, irreconcilable.

Անհաս, *ից a.* imperceptible, incomprehensible, inconceivable; unripe.

Անհասակայ, **Անհասական**, **Անհասանելի** S. **Անհաս**.

Անհասութիւն *s.* incomprehensibility: unripeness.

Անհաստատ *a.* inconstant, changeable, variable, alterable: fragile.

Անհաստատութիւն *s.* inconstancy, instability, mutability, frailty: fragility.

Անհատ, *ից a.* undivided, indivisible, inseparable; incessant, continual; *s.* individual, one, atom.

Անհատաբար *ad.* indivisibly, inseparably; individually.

Անհատական *a.* individual, atomic.

Անհատահոս *a.* that flows incessantly.

Անհատուած, **Անհատուածելի** *a.* indivisible, inseparable.

Անհատութիւն *s.* inexhaustibleness; individuality. [payed.

Անհատուցումն *a.* that cannot be

Անհարազատ *a.* illegitimate, bastard, base-born, natural; altered, corrupted, false.

Անհարազատութիւն *s.* bastardy; falseness, alteration.

Անհարթ *a.* crooked, uneven, rough, rugged; awkward, rude, unpolished, coarse.

Անհարթութիւն *s.* unevenness, inequality of surface; want of politeness, rudeness, awkwardness, harshness, roughness, coarseness; – *օդոյ*, intemperance. [assured.

Անհարթելի *a.* inevitable; fearless,

Անհարկ *a.* exempt from tax or impost.

Անհարս, **Անհարսնական**, **Անհարս նացեալ** *a.f.* unmarried; whose marriage has not been consummated, virgin.

Անհարց *a.ad.* without asking.

Անհաց *a.* without bread, – the means of subsistence.

Անհաւան, *ից a.* incredulous, who makes difficulties; obstinate, stubborn, headstrong.

Անհաւանական, **Անհաւանելի** *a.* improbable, unlikely.

Անհաւանիմ, *եցայ vn.* to differ in opinion, to disagree; to be obstinate; to disapprove, to disallow.

Անհաւանութիւն *s.* incredulity; disapprobation; obstinacy.

Անհաւասար *a.* unequal.

Անհաւասարապէս *ad.* unequally.

Անհաւասարութիւն *s.* inequality, disparity, disproportion.

Անհաւաստի *a.* uncertain, unassured, doubtful; contingent, casual.

Անհաւաստութիւն *s.* incertitude, doubt, uncertainty; contingency.

Անհաւատ, *ից a.* incredulous, unbelieving, infidel, irreligious; incredible; – *լինել*, to disbelieve.

Անհաւատալի *a.* incredible.

Անհաւատամ, *ացի*, **Անհաւատանամ**, *ացայ vn.* to disbelieve.

Անհաւատարիմ *a.* unfaithful, disloyal, perfidious.

Անհաւատարմութիւն *s.* infidelity, disloyalty, treason, perfidy.

Անհաւատեմ, **Անհաւատիմ** S. **Անհաւատամ**.

Անհաւատութիւն *s.* incredulity, infidelity, irreligion.

Անհեգեգ, **Անհեթեթ** *a.* unfit, inept, foolish, absurd, fantastical, whimsical, grotesque, ridiculous, extravagant, silly, ill-shaped, ill-contrived, awkward; –*ս*, *ad.* absurdly, fantastically, ridiculously, awkwardly.

Անհեգեգութիւն, **Անհեթեթութիւն** *s.* absurdity, whim, extravagance; awkwardness, unfitness.

Անհետ *a.* without vestige, untraced; – *առնել*, to annihilate; – *լինել*, to be annihilated.

Անհետազօտ, **Անհետազօտելի** *a.* that cannot be traced or investigated; impenetrable, inscrutable. [*նել*.

Անհետանամ, **Անհետիմ** S. **Անհետ լի-**

Անհերքելի *a.* irrefutable; undeniable, incontestable.

Անհզօր S. **Անզօր**.

Անհիմն *a.* without foundation, – base.

Անհիւթ, **Անհիւթական** *a.* sapless, marrowless; incorporeal, immaterial, spiritual.

Անհմուտ *a.* unpractised, untried, new, inexperienced, ignorant.

Անհմտաբար *ad.* inexperienced, without ability, – knowledge of.

Անհմտութիւն *s.* inexperience, unskilfulness, ignorance.

Անհնազանդ *a.* disobedient, refractory, rebellious; – **լինել**, to disobey.

Անհնազանդիմ, եցայ *vn.* to disobey, to rebel.

Անհնազանդութիւն *s.* disobedience, [transgression.

Անհնար, ից *a.* impossible; **յ–ս մտանել**, to get embarrassed, to be entangled, to want resources, to be reduced to extremities, not to know what to do; **յ–իցն է**, it is impossible.

Անհնարագոյն *a.* quite impossible; very difficult.

Անհնարաւոր *a.* impossible; imaginary; excessive, violent.

Անհնարիմ, եցայ *vn.* to be impossible; to be irremediable, to be desperate.

Անհնարին *a.ad.* impossible; extremely difficult; insupportable, intolerable; extreme, violent, excessive, enormous, horrible, terrible.

Անհնարութիւն *s.* impossibility.

Անհնութիւն *s.* act of never growing [old.

Անհոգ, ից *a.* negligent, heedless, indifferent, inattentive; confident, sure; –, **յ–ս**, *ad.* negligently, carelessly; confidently; indifferently; **յ–ս կալ՝ լինել**, to be negligent or indifferent.

Անհոգանամ, ացայ *vn.* to be neglectful, inattentive, indifferent.

Անհոգի *a.* without soul; spiritless; inanimate.

Անհոգութիւն *s.* negligence, heedlessness, carelessness, inattention, lethargy.

Անհոլով *a.* indeclinable.

Անհողմ *a.* not agitated by the wind, calm, serene.

Անհողմութիւն *s.* want of wind, calm, [serenity.

Անհովիւ *a.* without shepherd, unattended.

Անհոտ *a.* without smell.

Անհուն *a.* not fordable; unfathomable, immense.

Անհուպ *a.* that does not approach, come near, touch; inaccessible; distant, far.

Անհուր *a.* without fire; that has no [need of fire.

Անհպատակ *a.* insubordinate; not subject.

Անհպատակութիւն *s.* insubordination. [tion.

Անհպարտ *a.* not haughty, humble, unpretending.

Անհպարտութիւն *s.* freedom from pride, humility.

Անհպիտիլի S. **Անհուպ**.

Անհրաժեշտ *a.* inevitable, indispensable, necessary; irrevocable; *ad.* indispensably, necessarily, inevitably, irrevocably.

Անհրահանգ S. **Անկիրթ**.

Անհրաման *a.* without permission or licence.

Անհրապոյր *a.* that does not allure or [seduce.

Անհրաւէր *a.* who invites nobody: S. **Անկոչ**.

Անձայն *a.* without voice; mute, without sound; consonant.

Անձայնութիւն *s.* loss of voice; aphony.

Անձանձիր, Անձանձրոյթ *a.* indefatigable, diligent; *ad.* indefatigably, diligently.

Անձաւ, ից *s.* cavern, den, cave.

Անձաւախիտ *a.* cavernous.

Անձեռագործ, Անձեռակերտ *a.* not made by hands, natural, spiritual.

Անձեռն *a.* handless; without succour.

Անձեռնարկելի *a.* that cannot be taken in hand, extremely difficult; untractable.

Անձեռնընդել *a.* untameable, savage, [wild.

Անձեռնկալ *a.* helpless, without succour.

Անձեռնհաս *a.* that cannot reach or accomplish, incapable, unskilful.

Անձեռոց, ից *s.* towel.

Անձեռոցիկ *s.* napkin.

Անձեւ, ից *a.* unformed.

Անձեւանամ, ացայ *vn.* to lose shape, to become deformed.

Անձիր *a.* unproductive, unfruitful; ungrateful, unthankful.

Անձիւռ *s. bot.* fumitory.

Անձկաբեկ *a.* panting with desire, very desirous.

Անձկալի, Անձկական *a.* narrow; desirable.

Անձկակարօտ S. **Անձկայրեաց**.

Անձկամ, ացայ *vn.* to desire, to wish; to aspire to, to sigh for, to long for.

Անձկայրեաց *a.* burning with desire, sighing after.

Անձկանամ, ացայ *vn.* to be narrow; S. [**Անձկամ**.

Անձկանք *s.* lively desire, impatience; **անձկանօք**, *ad.* impatiently; **սպասել անձկանօք**, to wait impatiently.

Անձկացուցանեմ, ուցի *va.* to reduce to extremities, to force; to narrow, to contract, to restringe.

Անձկութիւն *s.* narrowness, contractedness; pressure; constraint; anxiety, inquietude, chagrin, trouble, vexation, care, affliction, tribulation, anguish.

Անձն, անձին, անձից *s.* person; hypostasis, personality; creature, being; soul; mind; heart; myself, thyself, himself; անձամբ, personally; անձամբ անձին, by one's self, personally; զանձամբ դառնալ, to turn back; զանձամբ արկանել, to put on; յանձին բերել, to imitate; յանձին ունել, to accept, to approve; չառնուլ յ-, to refuse, to deny; սիրէ նա զ- իւր, he loves himself; վասն անձին եւ-ի թէ սամ պատասխանի, I only answer for myself; երդնում յ- իմ, թէ այդպէս է, on my soul, it is so; զգաստանալ յանձին, to revive, to recover one's senses; փոյթ ունի նա վասն անձին, he takes care of himself; անձին առնել, to commit suicide; ձեռն յանձին հարկանել, to boast of, to flatter one's self, to prick one's self; յ- առնել, to recommend, to confide; յ- լինել, to commend one's self, to have confidence in, to confide in, to be committed.

Անձնագեղ, ոյ *a.* well formed, elegant, handsome, beautiful.

Անձնագով *a.* boasting, blustering, swaggering.

Անձնագովութիւն *s.* self-praise, vainglory, arrogance; egotism.

Անձնագան *a.* that condemns himself.

Անձնագիր *a.* that gives bail for another, responsible.

Անձնադիր S. Անձնդիր.

Անձնադրով *a.* that blames himself.

Անձնախրոխտ *a.* vain, presumptuous, haughty.

Անձնակամ *a.* voluntary, with good will; free; - կամաք, *ad.* willingly.

Անձնական *a.* personal; hypostatical; own.

Անձնակից *a.* unanimous, with one accord.

Անձնակործան, Անձնակորոյս *a.* that ruins himself.

Անձնահաճ, Անձնահաճոյ *a.* presumptuous, haughty.

Անձնահաճութիւն *s.* presumption, pride, vanity.

Անձնահամբոյր *a.* unanimous, consentaneous.

Անձնամատոյց *a.* that betrays himself; - լինել, to betra y one's self.

Անձնանախատ *a.* that reproaches himself.

Անձնանուէր *a.* self-devoted.

Անձնանուիրութիւն, Անձնանուիրում *s.* self-devotion, self-sacrifice.

Անձնապահ *a.* on guard, cautious; *s.* royal guard, body-guard; - լինել, to be cautious, to be on guard.

Անձնապահապետ *s.* the commander or captain of the guard.

Անձնապանծ *a.* boastful, full of vanity; - լինել, to be extolled.

Անձնապաշտ *a.* that adores himself, interested, selfish, egoistical.

Անձնապարար *a.* that pampers himself, dainty, delicate.

Անձնապէս *ad.* personally; properly; hypostatically.

Անձնապուր, Անձնապուրծ լինել՝ երթալ *vn.* to escape, to fly, to have a narrow escape, to run away.

Անձնասէր *a.* selfish, self-interested; guilty of egotism; mild, courteous.

Անձնասիրութիւն *s.* selfishness, self-love; egotism.

Անձնասպան, ացի *a.* that has committed suicide; *s.* self-murderer.

Անձնասպանութիւն *s.* suicide, self-murder.

Անձնավաճառ *a.* that sells himself.

Անձնատէր S. Անձնիշխան.

Անձնատոչոր *a.* that burns himself.

Անձնատուր *a.* that surrenders; addicted, subject; determined, desperate; - լինել, to abandon himself, to be addicted; to surrender, to capitulate; to refer.

Անձնացոյց *a.* ostentatious, pompous, full of affectation.

Անձնացուցանեմ, ուցի *va.* to be the vital or principal to an organized body, to animate; to vivify, to personify, to personate.

Անձնաւոր *a.* animated, alive, rational; personal; hypostatical.

Անձնաւորաբար *ad.* personally; hypostatically.

Անձնաւորական *a.* personal; hypostatical.

Անձնաւորեմ, եցի *va.* S. Անձնացուցանեմ.

Անձնաւորիմ, եցայ *vn.* to have a soul; to be animate; to live, to exist.

Անձնաւորութիւն *s.* personality; hypostasis; person.

Անձնդիր *a.* given to pleasure, to one's own comforts, lazy, dissipated; selfish; comfortable.

Անձնդրութիւն *s.* dissipation; egotism,

selfishness; comfortableness; *անձին դիւրութեամբ ընթանալ*, to live delicately.

Անձնեայ, Անձնեղ *a.* personable, of good appearance, tall, well made, fine limbed.

Անձնընթեր լինել, առնել *va.* to seek for quiet, tranquillity, ease, to look after one's interests; - *առնել*, to choose among men. [independent.

Անձնիշխան *a.* free, that has freewill,

Անձնիշխանութիւն *s.* freewill, choice, free agency, independence.

Անձնիւր S. **Անձնիւր**.

Անձնյարգութիւն *s.* self-esteem, presumption. [negation.

Անձնուրացութիւն *s.* self-denial, ab-

Անձուկ, ձկի, ձկոյ *a.s.* narrow, strait; narrow passage, defile, strait, pass; desire, wish; - *ունել*, to desire, to wish.

Անձրեւ, ւոյ, ոյ, ից *s.* rain; - *իջանել*, to rain; - *արտասուաց*, a flood of tears; *յորդ* -, violent, pouring rain; *անձրեւաշափ (գործի)*, rain-guage.

Անձրեւաբախ *a.* beaten by the rain.

Անձրեւաբեր *a.* that brings rain, rainy.

Անձրեւաթաց *a.* wet with rain.

Անձրեւաթիթք *s.* drop of rain.

Անձրեւածին *a.* that engenders rain; copious.

Անձրեւակ *s.* fine rain.

Անձրեւակաթիթք S. **Անձրեւաթիթք**.

Անձրեւատիր *a.* that gives or engenders rain.

Անձրեւային *a.* rainy, that abounds in rain, formed from rain.

Անձրեւայոյզ *a.* rainy. [rain.

Անձրեւայոյզք *s.* shower, violent

Անձրեւանամ, ացայ *vn.* to fall like rain.

Անձրեւաչիթ, -ք S. **Անձրեւաթիթք**.

Անձրեւաչափ գործի *s.* rain-guage.

Անձրեւաջուր *s.* rain-water.

Անձրեւանունդ *a.* produced by rain.

Անձրեւեմ, եցի *vna.* te rain, to shower, to pour down; *անձրեւէ*, it rains.

Անձրուկ *s.* anchovy.

Անճահ *a.* inconvenient, unbecoming; *-ս, ad.* unseemly.

Անճառանչ *a.* not brilliant, gloomy.

Անճանաչելի *a.* unrecognizable.

Անճանապարհ S. **Աշխարհ**.

Անճաշակ *a.ad.* that fasts, fasting; without eating.

Անճառ, ից *a.* ineffable, unspeakable.

Անճառագայթ *a.* without rays, - light. [prodigious.

Անճառահրաշ *a.* very wonderful,

Անճառաշնորհ *a.* of wonderful grace, very graceful, admirable; very abundant.

Անճառապատկեր *a.* that has an admirable figure or appearance.

Անճառելի S. **Անճառ**.

Անճառութիւն *s.* ineffability; unspeakableness.

Անճար, Անճարակ *a.* unskilful, incapable; irreparable, irremediable.

Անճարակութիւն *s.* inability, incapacity.

Անճարանամ, ացայ *vn.* to be incapable; to be without remedy, to despair.

Անճարութիւն S. **Անճարակութիւն**.

Անճեղ *a.* without posterity; - *առնել* S. **Անճիւեմ**.

Անճիւեմ, եցի *va.* to destroy the race of, to extirpate the posterity of.

Անճնշական, Անճնշելի *a.* incompressible.

Անճշդութիւն *s.* inaccuracy.

Անճողոպրելի *a.* inextricable.

Անճոռնի *a.* gigantic, enormous, monstrous; grotesque, extravagant, absurd, ridiculous, unseemly.

Անճոռնութիւն s. monstrosity, absurdity. [licious.

Անմախաւեր *a.* not envious, not ma-

Անմահ, իցս *a.* immortal.

Անմահաբեր *a.* that immortalizes, immortal. [ambrosia.

Անմահական *a.* immortal; - *ճաշակ*,

Անմահաճաշակ *a.* that does not taste death, immortal; that has a foretaste of immortality. [talized.

Անմահանամ, ացայ *vn.* to be immor-

Անմահարար S. **Անմահաբեր**.

Անմահացուցանեմ, ուցի *va.* to immortalize, to eternize.

Անմահացուցիչ *a.* that immortalizes.

Անմահութիւն *s.* immortality.

Անմայր *a.* motherless.

Անմասն *a.* without share or portion, that does not participate; bereft, destitute; - *լինել*, to be destitute, to be bereft; - *առնել*, to deprive.

Անմատոյց, Անմատչելի *a.* inaccessible, unapproachable.

Անմարդ, Անմարդաբնակ *a.* uninhabited; uninhabitable, desert, unfrequented, lonely.

Անմարդագոյն *a.* more or very inhuman, – fierce, – unkind.

Անմարդանամ, ացայ *vn.* to be deserted, to be dispeopled.

Անմարդացուցանեմ, ուցի *va.* to depopulate, to dispeople, to desolate.

Անմարդի *a.* inhuman; unkind, uncivil, brutal; desert, uninhabited; – *կացուցանել զնել*, to unman, to divest of humanity; to depopulate.

Անմարդութիւն *s.* depopulation; inhumanity, barbarity; incivility, brutality.

Անմարթ *a.* impossible; very difficult; indecent, unseemly; – *է*, it is not fit; it is impossible.

Անմարմին, Անմարմնաւոր *a.* incorporeal, immaterial. [*մարմին*.

Անմարմնական, Անմարմնային S. Ան-

Անմարմնութիւն *s.* incorporality.

Անմարս *a.* undigested.

Անմարսութիւն *s.* indigestion.

Անմարտ, Անմարտունչելի *a.* impregnable, invincible.

Անմաքուր, Անմաքրական *a.* impure, filthy, indecent, obscene, vile. [ly.

Անմաքրապէս *ad.* impurely, indecent-

Անմաքրասէր *a.* that does not love purity, uncleanly, filthy, indecent.

Անմաքրութիւն *s.* impurity, uncleanness, filthiness, indecency.

Անարժար *a.* vile, abject, degraded.

Անարժարգի *a.* who desires not honour or preferment.

Անարժարգութիւն *s.* want of ambition, indifference to honour.

Անարժարութիւն *s.* want of respect; – *հիւրոց*, inhospitality.

Անյայտ *a.* not clear, indistinct, not evident, not explicit, not plain: indivisible.

Անյայտելի *a.* inseparable, indivisible; inexplicable, inexpressible.

Անյղ, ի, աց *a.* impeccable; innocent; harmless, silly; – *կացուցանել*, to acquit.

Անյղաբար, Անյղս *ad.* innocently.

Անյղադիր *a.* that excuses, pardons; – *առնել*, to excuse, to pardon; – – *զանձն*, to excuse one's self, to justify himself. [able.

Անյղադրելի *a.* excusable, pardon-

Անյղադրութիւն *s.* excuse, apology.

Անյղանամ, ացայ *vn.* to be innocent.

Անյղանչական *a.* impeccable; innocent.

Անյղացուցանեմ, ուցի *va.* to acquit, to declare innocent, to clear.

Անյղելի *a.* not to be softened, hardhearted, inflexible, inexorable.

Անյղութիւն *s.* innocence; impeccability.

Անյիս S. **Անյիշ**.

Անյուռուկ *s. bot.* purslain.

Անյպարծենալի *a.* not to be accosted, inaccessible; untouched.

Անյի առնեմ *va.* to leave not one, to exterminate.

Անյիաբան *a.* discordant, different, dissonant, diverse, divided, not agreed, at variance, contrary; irreconcilable; – *լինել*, to differ, to disagree.

Անյիաբանիմ S. **Անյիաբան լինիմ**.

Անյիաբանութիւն *s.* discord, dissension, disagreement, difference, misunderstanding; – *ձայնի*, discordance, dissonance.

Անյիաբանական *a.* discordant, incompatible, inconsistent.

Անյիաբանականութիւն *s.* incompatibility, inconsistency.

Անյիջաբար, Անյիջապէս *ad.* immediately, directly.

Անյիջական *a.* immediate, direct.

Անյիշնորդ *a.ad.* without mediator.

Անյիս *a.* fleshless; without meat.

Անյիտ *a.* mad, silly, brainless, senseless, stupid, foolish, irrational, crazy.

Անյխիթար *a.* disconsolate, inconsolable; *ad.* disconsolately.

Անյնացական *a.* inconstant, variable, uncertain, transitory.

Անյնչակելի *a.* incapable of cultivation.

Անյողլար, Անյողոր *a.* infallible, unerring; – *աստեղք*, fixed stars.

Անյողորութիւն *s.* infallibility.

Անյողորապէս *ad.* infallibly.

Անյոռանալի, Անյոռաց *a.* that does not forget; unforgotten; that cannot be forgotten; *ad.* without fail, infallibly.

Անյոռացութիւն *s.* eternal remembrance. [ken.

Անյուղ, ղելից *a.* indomitable, unbro-

Անյուս *a.* the entrance to which is shut; without entrance; impenetrable, inaccessible.

Անյուրուս *a.* beardless.

Անյնդնչելի, Անյռունչ, ռնդչի *a.* mute, speechless; that will not speak.

Անյոտաբար *ad.* foolishly, stupidly, inconsiderately, ignorantly, rashly, madly.

Անմտագոյն *a.* more or very senseless, – foolish, – stupid.

Անմտադիր *a.* inattentive, careless, inconsiderate, unmindful.

Անմտադրութիւն *s.* inattention, want of application, carelessness, inconsiderateness, inadvertence.

Անմտանամ, ացայ *vn.* to lose senses, to become crazy or stupid.

Անմտութիւն *s.* madness, craziness, fatuity; phrensy; folly, silliness, imprudence, extravagancy, absurdity.

Անմօրուս, Անմօրուս S. **Անմռռուս.**

Անյագ, աց *a.* insatiable, greedy, gluttonous; – **ուտել,** to devour.

Անյագ, Անյագաբար *ad.* insatiably, greedily, gluttonously.

Անյագութիւն *s.* insatiableness, greediness, gluttony.

Անյաղթ, Անյաղթելի *a.* invincible, unconquered, insurmountable, ungovernable.

Անյայտ, իւ *a.* not evident, not manifest, obscure, hidden, secret; apocryphal.

Անյայտագոյն *a.* more or very obscure.

Անյայտեմ, եցի *va.* to annihilate; to hide.

Անյայտիմ, եցայ *vn.* to be annihilated, to vanish, to disappear.

Անյայտնութիւն, Անյայտութիւն *s.* obscureness, occultness, secretness.

Անյանգ *a.* rhymeless.

Անյապաղ *a.* prompt, diligent; *ad.* promptly, diligently, without delay.

Անյաջող, Անյաջողակ *a.* unfavourable, unlucky, unfortunate, disadvantageous.

Անյաջողակ *a.* awkward, incapable.

Անյաջողակութիւն *s.* unskilfulness, awkwardness.

Անյաջողութիւն *s.* unfavourableness, unfortunateness, disadvantage.

Անյաջորդ *a.* without successour, – succession; unchangeable.

Անյատակ, Անյատակելի *a.* bottomless; very deep.

Անյարակ *a.* improper.

Անյարդար *a.* unpolished, unfurnished, unprovided, unprepared, out of order; hard, cold, raw; **կին** –, slut.

Անյարիր *a.* that cannot rise.

Անյարկ *a.* shelterless, without roof, houseless.

Անյարմար *a.* incongruous, unsuitable, unbecoming, not appropriate; unskilful, insufficient, incapable.

Անյարմարագիր *a.* that writes in an unbecoming manner; indecently written.

Անյարմարութիւն *s.* incongruity, impropriety; incapacity, insufficiency.

Անյաւ *a.* infinite, interminable.

Անյեղ, Անյեղլի, Անյեղլեղուկ *a.* immutable, unchangeable, constant.

Անյեղաբար, Անյեղապէս *ad.* immutably.

Անյեղաշրջելի, Անյեղափոխելի S. **Անյեղ.**

Անյեղութիւն *s.* immutability.

Անկրկուանալի *a.* indubitable.

Անկիշաչար *a.* that easily forgives, that does not bear malice.

Անկիշաչարութիւն *s.* forgiveness, amnesty, pardon.

Անկիտատակ *a.* forgotten; immemorial.

Անկիտատակութիւն *s.* forgetfulness.

Անկիտելի *a.* immemorable.

Անկիտուղութի, Անկիտութի *s.* amnesty.

Անշարժադոյզ *a.* unshakeable, firm, immovable.

Անչափ *a.* inscrutable.

Անյոյս, յուսից, աց *a.* hopeless, desperate; despaired of; unhoped, unexpected; *ad.* desperately; – **առնել,** to render hopeless; – **լինել,** to despair, to give way to despair.

Անուշ *a.* forgotten; – **առնել,** to bury in oblivion.

Անուսագոյն *a.* more or very desperate.

Անուսալի, Անուսալից *a.* desperate, despaired of; unhopeful.

Անուսանամ, ացայ *vn.* to despair.

Անուսութիւն *s.* despair.

Անօգ, Անօգական, Անօգաւոր *a.* inarticulate; not joined, simple.

Անօժար *a.* without desire, – wish or inclination; involuntary, forced.

Աննախանձ *a.* not envious; liberal, generous; *ad.* without envy; generously, abundantly.

Աննախանձաւորութիւն, Աննախանձութիւն *s.* absence of all feeling of envy.

Անհականջելի *a.* irrevocable.

Անհաւազնաց *a.* unnavigable.

Անհնոտ *a.* artless, guileless, sincere, upright, ingenuous; *ad.* artlessly, ingenuously.

Անհնոտութիւն *s.* sincerity, simplicity, ingenuousness.

Անհրդռծելի *a.* not susceptible; inefficacious.

Անեղելի *a.* unpardonable; intolerable.

Անեղհուն S. **Անհմուտ**.

Անեցուկ *a.* without support.

Անիաղ *a.* not indigent; opulent.

Անիաղաքար *ad.* abundantly.

Անիրհ, Անիրհելի *a.* sleepless, watchful. [material.

Անիւթ, ից, Անիւթական *a.* im-

Անիւթութիւն *s.* immateriality.

Անկար *a.* without painting, figure or device; unformed, imperfect, shapeless.

Անկարագիր, Անկարագրելի *a.* indescribable. [superable.

Անկուն *a.* invincible, tameless, in-

Անման, ից *a.* unlike, dissimilar, different; not uniform; incomparable.

Անմանելի *a.* inimitable.

Անմանութիւն *s.* unlikeness, dissimilitude, difference; unsuitableness, disproportion.

Անշան, ից *a.* without mark, – sign, – character; ignoble, unknown, obscure; – **վարել կեանս**, to leave retired. [ble.

Անշմար, Անշմարելի *a.* unobserva-

Անշող *a.* without lustre, dull, gloomy, dark.

Անշորոգելի *a.* irreparable.

Անշուաղ *a.* inexhaustible.

Անշուաղ *a.* inextinguishable.

Անշուահ S. **Անկուն**.

Անշուէր, ուէրաց, ըից *a.* without offering; implacable, inexorable, cruel.

Անշուիրական *a.* that cannot be offered, not sacred, profane. [vain.

Անշահ, ից *a.* unprofitable, useless,

Անշահախնդիր *a.* disinterested.

Անշահախնդրութիւն *s.* disinterestedness. [etc.

Անշահասէր, etc. S. **Անշահախնդիր**, **Անշահաւէտ, Անշահելական, Անշայեկան** S. **Անշահ**.

Անշահութիւն *s.* unprofitableness, uselessness.

Անշաղախ *a.* free from dirt, clean; not contaminated, pure, clear.

Անշամանդաղ *a.* unclouded, clear.

Անշարադիր *a.* uncompounded, simple.

Անշարժ, ից *a.* immovable, fixed, stable, firm; not commutable; real, not personal.

Անշարժաբար *ad.* immovably, firmly.

Անշարժութիւն *s.* immobility, immovableness, stability, firmness.

Անշաւիղ *a.* pathless, trackless.

Անշեղ *a.* not oblique, straight, direct.

Անշէն *a.* uninhabited, desert.

Անշէջ *a.* inextinguishable.

Անշնորհ, ից, ից *a.* ill-favoured, disfigured, deformed; ungracious, ungraceful, unpleasant; unfortunate, unlucky; ungrateful, unthankful.

Անշնորհակալ, Անշնորհակալու, աց *a.* ungrateful, unthankful.

Անշնորհակալութիւն *s.* ingratitude.

Անշնորհութիւն *s.* deformity, ugliness, ill-favouredness; ingratitude.

Անշնչական *a.* breathless, dead; inanimate, senseless.

Անշնչանամ, ացայ *vn.* to expire, to die; to commit suicide by suffocation.

Անշնչացեալ *a.* asphyxiated. [iate.

Անշնչացուցանեմ, ուցի *va.* to asphyx-

Անշնչութիւն *s.* expiration, death; asphyxia.

Անշուք, Անշունչ *a.* dumb with amazement, astonished, surprised; – **լինել**, to be astonished, to wonder; – **լռութիւն**, utter or profound silence. [seless.

Անշունչ, չից, ոց *a.* inanimate, sen-

Անշուշտ *a.* incontestable, sure, certain, assured, infallible; *ad.* assuredly, incontestably, certainly.

Անշուք *a.* inglorious, unhonoured, ignoble, vile; ill-favoured, deformed; – **վարել կենցաղ**, to live retired.

Անշրջելի *a.* unchangeable; that cannot be overturned.

Անշփոթ, ից *a. ad.* without confusion; unperplexed, not embarrassed; tranquil. [calm.

Անշփոթութիւն *s.* imperturbability,

Անշքանամ, ացայ *vn.* to become vile, to grow despicable; to grow ugly, to fade.

Անշքացուցանեմ, ուցի *va.* to disfigure, to deform, to spoil.

Անշքութիւն *s.* awkwardness, deformity, ugliness.

Անշօշափելի *a.* impalpable.

Անսահման *a.* unbounded, unlimited, infinite.

Անսիրտակալ, աց *a.* without malice, not revengeful, not malignant.

Անսիրտակալութիւն, Անսիրտութիւն *s.* absence of maliciousness, freedom from revenge or hatred.

Անսղոցկ *a.* unpolished, uneven, rough.

Անսղոցմ, ից *a.* unpitying, imcom-

passionate, inhuman, barbarous, cruel, brutal.

Անողորմ, Անողորմաբար *ad.* cruelly, barbarously, atrociously; – *չարչարել*, to tyrannize.

Անողոք, Անողոքելի *a.* implacable, severe, inflexible, inexorable.

Անողջախոհ *a.* unchaste, incontinent, impure, immodest.

Անողջանալի *a.* insanable, incurable.

Անոճ *a.* without style, orderless, confused; – *խառն*, pellmell, promiscuously.

Անոյժ *a.* without force, feeble.

Անոյշ, Նուշիկ, ուշունք *a.* sweet, agreeable; *հոտ – բուրել*, to give an agreeable odour; *հոտ անուշիկ*, perfume.

Անոյշք, ուշիկ *s.* sweetness, suavity.

Անոպայ, իկ *a.* untoward, rude, rough, rustic; uncivil, disobliging; awkward, unbecoming.

Անոսա *a.* without branches; that does not rise or stir.

Անոտն *a.* footless, apode; baseless; *յանոտից ad.* at the feet.

Անոտնաձայն առնեմ *va.* to walk on tip-toe; *vn.* to walk on the tip of one's toes. [dent.

Անորակ *a.* without quality or acci-

Անորդի *a.* childless, heirless; steril, barren; – *մեռանիլ*, to die without children.

Անորդիմ, եցայ *vn.* to remain without children, to lose one's children.

Անորդութիւն S. **Անզաւակութիւն**.

Անորիչ *a.* inseparable, indivisible.

Անորոճ *a.* that does not ruminate or chew the cud.

Անորոշ *a.* undetermined, indefinite, uncertain; vague, indistinct, confused; inarticulate; contingent.

Անորոշ, Անորոշաբար *ad.* indefinitely; confusedly, indistinctly; implicitly.

Անորոշութիւն *s.* indecision, indetermination. [wheel.

Անուաձև, ի *a.* in the shape of a

Անուանադիր *a.* that gives a name to, that names. [me to, to name.

Անուանագրեմ, եցի *va.* to give a na-

Անուանագրութիւն *s.* nomenclature.

Անուանակիր *a.* that bears the name of another.

Անուանակից *a.* of the same name; homonymous. [call.

Անուանակոչեմ, եցի *va.* to name, to

Անուանակոչութիւն *s.* denomination; nomenclature.

Անուանակրութիւն *s.* act of bearing the same name, homonymy.

Անուանակցիմ, եցայ *vn.* to share the same name. [*Թիւն.*

Անուանակցութիւն S. **Անուանակրու-**

Անուանաշատ *a.* that has many names.

Անուանարկ, ից *a.* infamous, notorious; shameful, scandalous, disgraceful, vile; – *առնել*, to disgrace, to bring to shame, to dishonour.

Անուանարկութիւն *s.* defamation, discredit.

Անուանափոխութիւն *s.* metonymy, change of name.

Անուանեմ, եցի *va.* to name, to call, to denominate, to term.

Անուանի *a.* renowned, famous, illustrious; – *լինել*, to become illustrious.

Անուանութիւն *s.* nomination. [ly.

Անուաւոր *a.* that has wheels, wheel-

Անութ, նթի, թոյ, թոց *s.* arm-pit.

Անուղիղ *a.* crooked; indirect.

Անուղղակի *ad.* indirectly.

Անուղղայ, իկ *a.* incorrigible, perverse.

Անուն, նուան, ուանք, անց *s.* name; renown, glory, reputation, honour, title; – *բայի*, *gr.* nominative; noun, substantive; – *չքոյ*, title. [etc.

Անունագրեմ, etc. S. **Անուանագրեմ**, etc.

Անունակ *a.* that does not contain, that has not; poor, needy.

Անունդ առնեմ *va.* to destroy the name, the race. [macious.

Անունհնգիր *a.* disobedient; contu-

Անունհնգրութիւն *s.* disobedience; contumacy.

Անունող S. **Անունակ**.

Անուշադիր *a.* inattentive.

Անուշադր *s.* sal ammoniac.

Անուշադրութիւն *s.* inattention.

Անուշակ, ից *a.* sweet, agreeable to the taste, savoury, delicate; benign, gracious.

Անուշահամ *a.* sweet, savoury.

Անուշահոտ *a.* sweet, odoriferous, delicate; – *առնել*, to perfume, to scent.

Անուշահոտեմ, եցի *vn.* S. **Անուշահոտ առնեմ**.

Անուշահոտիմ, եցայ *vn.* to smell sweet, to be odoriferous.

Անուշահոտութիւն *s.* sweetness of smell, perfume.

Անուշաձայնակ S. **Անուշահամ**. [joy.

Անուշամտութիւն *s.* mirth, gaiety,

Անուշարար *a.* that makes sweet: *s.* confectioner.

Անուշեմ, եցի *va.* to sweeten.

Անուշութիւն *s.* sweetness; delicacy, exquisite flavour; affability, cheerfulness.

Անուշունք *s. pl.* perfumes, odours; S. **Անոյշք**.

Անուշօդ *a.* mild weather.

Անուրգ *s.* windlass; gin or triangle for pullies; engine.

Անուս, ից, Անուսուն *a.* ignorant, unlettered; stupid.

Անուսութիւն, Անուսունութիւն *s.* illiterateness, ignorance, want of science.

Անուտեք S. **Անուրեք**. [food.

Անուտելի *a.* uneatable, unfit for

Անուր, անրոյ *s.* iron collar (of a pillory); collar; ring.

Անուրեք *a.* not confined to one place, unbounded, infinite: houseless, homeless.

Անուրջք, նրջոց, ջից *s. pl.* dream, vision, revery. [helpless.

Անոք *a.* destitute, abandoned by all,

Անչար *a.* not vicious, harmless, void of malice.

Անչարութիւն *s.* ingenuousness, goodness, simplicity of character. [ble.

Անչարչար, Անչարչարելի *a.* impassi-

Անչարչարութիւն *s.* impassibility.

Անչափ, ից *a.* immense, infinite; extreme, excessive, enormous, immoderate, superfluous, superabundant; intemperate, disordinate; dreadful, violent, grievous.

Անչափ, յԱնչափս *ad.* immensely, infinitely, beyond measure, excessively; intemperately, immoderately; hyperbolically.

Անչափագիր S. **Անպարագիր**.

Անչափակցութիւն *s.* want of symetry, disproportion.

Անչափահաս, ից *a.* not adult, not arrived at puberty.

Անչափութիւն *s.* immensity; enormity; superfluity, superabundance, exuberance; immoderation, intemperance.

Անպախարակելի *a.* irreproachable.

Անպակաս, Անպակասելի *a.* faultless, perfect, accomplished, complete; unfailing; indefectible, inexhaustible; *ad.* perfectly; without fail; incessantly.

Անպակասելութիւն *s.* indefectibility, continuance.

Անպահակիմ, եցայ *vn.* to be irresolute, to hesitate, to delay; S. **Ըմպահակեմ**.

Անպահակ, Անպահապան *a.* without a guardian or guard.

Անպահեստ *a.* not preserved.

Անպահպանաբար, or պէս *ad.* negligently, without observation.

Անպահպանութիւն *s.* want of observation, negligence, infringement, infraction.

Անպաճոյճ, ճուճից *a.* unadorned, simple, plain, unpolished.

Անպաճուճաբար *ad.* without ornament, simply, plainly.

Անպայման *a.* unlimited, immense; *ad.* without condition.

Անպատասխանի *a.* without answer; – **առնել**, to confound.

Անպատեհ *a.* unbecoming, improper, unsuitable, unfit, absurd, unseemly.

Անպատեհութիւն *s.* absurdity, unsuitableness, incongruity, impropriety.

Անպատերազմասէր *a.* that loves not war, peaceable.

Անպատժեմ, եցի *vn.* to remove punishment, not to punish.

Անպատիժ *a.* unpunished; *ad.* with impunity.

Անպատժութիւն *s.* impunity.

Անպատիր *a.* not deceitful, sincere; that cannot be deceived.

Անպատիւ, տուից *a.* dishonoured, dishonourable, abject, base, vile; *ad.* dishonourably, vilely: – **դրամ**, false money. [պատեհ.

Անպատկան, Անպատկանաւոր S. **Անպատկառ, ից** *a.* impudent, disrespectful, irreverent, immodest, shameless; *ad.* impudently, without shame, irreverently, disrespectfully.

Անպատկառութիւն *s.* effrontery, impudence, shamelessness; irreverence, disrespect.

Անպատկեր *a.* without image.

Անպատճառ *a.* without cause, – principle, causeless; without reason or motive; *ad.* absolutely, peremptorily.

Անպատմելի S. **Անպատում**.

Անպատշաճ, etc. S. **Անպատեհ**, etc.

Անպատուագիր *a.* disrespectful.

Անպատուասէր *a.* that does not love honours.

Անպատուաստ, Անպատուաստելի *a.* not grafted; that cannot be grafted; that cannot be united.

Անպատուար S. Անպարիսպ.

Անպատուեմ, եցի va. to dishonour.

Անպատուհաս a. unpunished.

Անպատում a. unspeakable, unutterable, inexpressible, ineffable.

Անպատուութիւն s. irreverence; dishonour.

Անպատսպար, Անպատսպարան a. unsupported, unprotected, abandoned.

Անպատրաստ, ից a. unprepared, unfurnished, unprovided; յ-ից ad. without preparation, unawares, unexpectedly.

Անպատրաստութիւն s. want of preparation; unfurnished state.

Անպարագիծ, Անպարագիր S. Անպատում.

Անպարագրութիւն s. immensity.

Անպարապ a. busy, not at leisure; not engaged in business.

Անպարապանամ, ացայ vn. to be busy, to be occupied.

Անպարապութիւն s. want of leisure, business.

Անպարզմանալի a. incomprehensible.

Անպարիսպ a. without rampart, unwalled.

Անպարծ a. without bragging, modest.

Անպարծութիւն s. want of boasting.

Անպարկեշտ, ից a. immodest, unchaste, indecent, bawdy, obscene; dissolute, debauched; -ս, ad. indecently.

Անպարկեշտութիւն s. immodesty.

Անպարփակ a. uncircumscribed; unbounded, immense; incomprehensible.

Անպարունակ, Անպարունակելի S. Անպարփակ.

Անպարսաւ a. irreproachable; ad. irreproachably.

Անպարսպատար S. Անպարիսպ.

Անպարտ, ից a. unblamable, innocent; not due; - առնել կացուցանել, to clear, to acquit.

Անպարտագոյն a. very or more innocent.

Անպարտական a. not guilty; innocent.

Անպարտակիր a. that suffers innocently, innocent.

Անպարտասելի a. indefatigable.

Անպարտելի a. invincible, unconquered; insurmountable, unsubdued.

Անպարփակ S. Անվայրապիակ.

Անպէտ a. useless, vain, frivolous, insignificant; vile, abject, miserable, despicable, worthless; - առնել, to render useless, to spoil; յ-, յ-ս ad. vainly.

Անպիտան S. Անպէտ.

Անպիտանանամ, ացայ vn. to be useless, to become useless, to spoil.

Անպիտանացուցանեմ, ուցի va. to render useless.

Անպիտանութիւն s. inutility; littleness, insignificance; baseness, vileness.

Անպիտոյք, ոյից s. pl. useless things.

Անպիտութիւն S. Անպիտանութիւն.

Անպղերգ a. not lazy, diligent.

Անպղտոր a. un troubled, unclouded, clear, pure.

Անպտղատայ a. pathless.

Անպտուղ a. without a dower.

Անպսակ a. without a crown.

Անպտղաբեր S. Անպտուղ.

Անպտղաբերութիւն, Անպտղութիւն s. infertility, unfruitfulness; unprofitableness.

Անպտուղ a. unprofitable, useless; unfertile, unfruitful, barren; ad. unprofitably, uselessly.

Անջախջախ a. that cannot break; unbroken.

Անջան a. careless, remiss, negligent; ad. easily.

Անջատ a. separated, divided, disjoint.

Անջատեմ, եցի va. to separate, to detach, to disjoin, to disunite; to uncouple.

Անջատումն s. separation, disjunction.

Անջինջ, Անջնջելի a. indelible: slovenly.

Անջուր, Անջրդի, դ-ոյ, Անջրդին a. without water, dry, arid, anhydrous.

Անջրդութիւն s. dryness, aridity.

Անջրելի a. indelible; indissoluble; incontestable.

Անջրպետ, ից, ացս. intermedium, space, interval, interstice; partition, boundary.

Անջրպետարան s. curtain of partition.

Անջրպետեմ, եցի va. to separate, to cut off, to shut out, to exclude.

Անջրպետութիւն s. space, interval; separation, partition.

Անհամման, Անհամմանաւոր, Անհամմանելի a. infinite, unbounded; interminable; unlimited; indefinite; incomprehensible.

Անհամմանաբար ad. without limit; indefinitely; indeterminately.

Անտաղաբեթաբեր a. leafless, dead.

Անամ, ացի vn. to listen, to obey, to give ear to, to acquiesce, to yield, to consent, to submit; չ-, to turn a deaf ear, to refuse consent, to disobey.

Անսայթաք, Անսայթաքելի *a.* that is not slippery; that does not stumble; firm, sure; infallible.

Անսանձ *a.* without bridle, – reins; unbridled, unrestrained; unruly, ungovernable.

Անսասան, Անսասանելի *a.* unshaken, immovable, firm.

Անսաստ, Անսաստելի *a.* ungovernable, unruly, disobedient, obstinate, incorrigible.

Անսաստեմ, եցի *vn.* to disobey, to resist, to be refractory.

Անսաստութիւն *s.* disobedience, contumacy, obstinacy.

Անսեղան *a.* without having a table [for eating.

Անսեր *a.* steril.

Անսերմն, Անսերմնատար *a.* without seed; unfruitful, barren.

Անսէր *a.* without love, – affection; cold, unfeeling.

Անսին *a.* without nourishment.

Անսիրելի *a.* who has neither lovers nor friends; antipathetic.

Անսիրելութիւն, Անսիրութիւն *s.* want of love or affection; antipathy.

Անսիրտ *a.* heartless.

Անսխալ *a.* without fault; infallible, impeccable; *ad.* infallibly.

Անսխալութիւն *s.* infallibility.

Անսխտիր *a.* without salary, unpaid, unrewarded.

Անսկզբնաբար *ad.* without beginning.

Անսկզբնական *a.* without beginning, that has existed from all eternity.

Անսկզբնակից *a.* equally without beginning, coeternal.

Անսկզբնութիւն *s.* uncreatedness, eternal existence.

Անսկիզբն *a.* without beginning, eternal: baseless.

Անսնունդ S. **Անսին.**

Անսովոր *a.* unaccustomed; unusual; strange, extraordinary, new; irregular.

Անսուաղ *a. ad.* hungry, unfed, troubled with hunger; fasting; without food; **լինել՝ կալ –,** to fast.

Անսուաղնամ, ացայ *vn.* to fast; to be hungry.

Անսուաղութիւն *s.* hunger; fasting [state.

Անսուգ *a.* without mourning, – affliction.

Անսուտ *a.* real, true, certain.

Անսուրբ *a.* impure, unclean; unholy, profane.

Անսպառ, Անսպառական, Անսպառելի *a.* infinite, interminable; perpetual, durable; inexhaustible.

Անսպառութիւն *s.* inexhaustible state.

Անսպիի *a.* unscarred.

Անսպրահակ *a.* docile, submissive.

Անսպրացուած, իցի *a.* without means, – property, poor.

Անսպրացութիւն *s.* want of means, [poverty.

Անսպրդիւտ *a.* irreproachable, unblemished, pure, blameless; *ad.* irreproachably.

Անստեղծ, Անստեղծական *a.* uncreated. [ed.

Անստերիւր *a.* infallible, sure, unerring, without mistake.

Անստին *a.* without breast or udder; without milk.

Անստոյգ *a.* uncertain.

Անստուգութիւն *s.* incertitude.

Անստուեր *a.* unshadowed, unclouded, clear, light.

Անստուերագիծ, Անստուերագիր *a.* evident, manifest; indelible.

Անստուերափայլ *a.* glittering, luminous, brilliant, bright.

Անստուութիւն *s.* veracity, without falsehood.

Անսրբութիւն *s.* uncleanness, impurity.

Անսրտութիւն *s.* good-humour, mildness.

Անսփոփ, Անսփոփելի *a.* inconsolable.

Անվախճան *a.* endless, eternal.

Անվաճառ *a.* unsaleable.

Անվայել, Անվայելուչ *a.* unbecoming, indecent, unsuitable, improper, unfit; dishonourable; **–ս,** *ad.* indecently, improperly; dishonourably.

Անվայելչութիւն *s.* indecency, impropriety; deformity.

Անվայրապակ *a.* unlimited, unbounded; incomprehensible.

Անվան, Անվանելի *a.* that cannot be repulsed or put to flight, invincible, impregnable.

Անվաստակ *a.* indefatigable; idle, lazy; *ad.* without fatigue.

Անվար *a.* uncultivated.

Անվարժ, իցի *a.* inexperienced, rude, unpractised, unskilled, unexercised.

Անվարժութիւն *s.* unskilfulness, inexperience.

Անվարկ *a.* unforeseen, unexpected; vile, without esteem.

Անվարձ *a.* without salary, unpaid; without merit or recompense.

Անվաւեր, Անվաւերական *a.* invalid, null, illegal, insufficient; apocryphal; **– առնել,** to invalidate.

Անվաւերաբար *ad.* illegally, insufficiently.

Անվաւերութիւն *s.* invalidity, nullity, illegality.

Անվեհեր *a.* intrepid, fearless, courageous, bold; *ad.* intrepidly, fearlessly, boldly.

Անվեհերութիւն *s.* intrepidity.

Անվերակացու *a.* without inspector, – superintendent.

Անվերապակեալ *a.* inconcealable, without pretext.

Անվերարկու *a.* without cloak or mantle.

Անվերծանելի *a.* illegible.

Անվերնագիր *a.* without title or inscription.

Անվէրաւ *a.* unwounded, invulnerable.

Անվեմ, Անվեմարկի *a.* exact, precise, perfect; *ad.* exactly, precisely.

Անվեմարութիւն *s.* exactness.

Անվիճելի *a.* indisputable.

Անվիշտ *a.* without pain, that has nothing to suffer.

Անվիրաւոր, Անվիրաւորելի *a.* invulnerable.

Անվկայ *a.* unwitnessed.

Անվհանգ *a.* firm, determined, steady, resolute, invincible, inexpugnable.

Անվճար *a.* invaluable; unpaid; infinite, endless.

Անվնաս *a.* harmless, innocent, innoxious; unhurt, undamaged, safe and sound; *ad.* harmly.

Անվնասելի *a.* not liable to injury.

Անվստահ *a.* distrustful, suspicious; – լինել, to distrust, to suspect.

Անվստահութիւն *s.* mistrust, diffidence.

Անվտանգ *a.* out of danger, safe; unhurt, free from harm.

Անվոխտ *a.* fat, plump.

Անվրդով *a.* untroubled, tranquil; *ad.* peacefully, quietly.

Անվրդովութիւն *s.* tranquillity, undisturbed state.

Անվրէպ *a.* unfailing, punctual, exact, regular, correct, sure, certain; *ad.* without fail, punctually, precisely, exactly, correctly.

Անտաղտկալի, Անտաղտուկ *a.* unwearied; not tedious, not wearisome.

Անտանելի *a.* insupportable, intolerable, heavy, burdensome; incomprehensible, inconceivable.

Անտամուկ *a.* without moisture, dry.

Անտաշ, ից *a.* rough, unpolished; hard.

Անտառ, ի, աց *s.* forest, wood; – փոքր, grove, copse, thicket; – թաւ, thickest part of a forest; վերակացու անտառի, ranger of a forest, forester.

Անտառաբոյծ *a.* brought up in a forest.

Անտառախիտ *s. a.* strong, tough; thick; bushy; woody.

Անտառակ, ի *s.* grove, thicket.

Անտառամած *a.* become a forest, overgrown with wood.

Անտառային *a.* silvan.

Անտառանամ, ացայ *vn.* to become a forest.

Անտառանոցանգ S. Անտառաբոյծ.

Անտատան *a.* unwavering.

Անտարակոյս *a.* indubitable, certain; *ad.* without doubt, – difficulty.

Անտարբեր *a.* indifferent.

Անտարբերաբար *ad.* indifferently.

Անտարբերութիւն *s.* indifference; neutrality.

Անտարտամ *a.* resolute, determined.

Անտարր, Անտարրական *a.* immaterial, incorporeal.

Անտեղապոյն *a.* more or very absurd, – extravagant.

Անտեղեակ *a.* ignorant, unlearned, unskilful.

Անտեղեկութիւն *s.* unskilfulness, ignorance.

Անտեղի *a.* not confined to one place, uncircumscribed; absurd, extravagant; unbecoming, unsuitable.

Անտեղիտալի *a.* hard, inflexible.

Անտեղութիւն *s.* absurdity, extravagance, incongruity, unsuitableness, unfitness, impropriety.

Անտենչիկ *a.* who does not aspire, unaspiring, unambitious; – ասպգութ, not desiring honour.

Անտես, ից *a.* invisible; incomprehensible; – առնել, to neglect, to take no care of, to despise, to quit, to abandon.

Անտեսաբար *ad.* invisibly.

Անտեսակ *a.* formless, shapeless.

Անտեսական, Անտեսանելի *a.* invisible; incomprehensible.

Անտեսեմ, եցի *va.* to neglect, to abandon, to slight; to connive at.

Անտեսութիւն *s.* invisibility; incomprehensibility; blindness; connivance.

Անտէրունչ *a.* without master or governor; unassisted, forlorn, abandoned.

Անտեւական *a.* which does not last, inconstant.

Անտէր *a.* free, independent; S. Անտերունչ.

Անտէրնչութիւն, Անտէրութիւն *s.* anarchy, interregnum.

Անտի *ad. a.* thence; there; 'ի լեռնէ

–, from yonder mountain; *ասոի և –*, from each side.

Անոի, *ից s.* the world to come; *pl.* the blessings of the world to come.

Անոխական *a.* young; childish.

Անոխ *a.* without type; unlike; shapeless, deformed.

Անոխ S. **Անոխական**.

Անոխքրիստոս *s.* antichrist.

Անախեղձ *ad.* without deformity, – defect, perfect.

Անախուր *a.* joyful, gay.

Անակար *a.* strong, able.

Անալաբար *ad.* inseparably.

Անալելի *a.* inseparable.

Անանօրինելի *a.* indispensable.

Անառհմ *a.* of low birth, ignoble.

Անառուն *a.* without habitation, houseless; *ad.* like a pilgrim.

Անարտուտ *a.* joyful, cheerful; *ad.* without sorrow.

Անրակ, *ից s.* clavicle, collar-bone.

Անրջական *a.* that relates to dreams; visionary.

Անց *s.* abortive: Easter; S **Անցք**.

Անցագիր *s.* passport; – *տալ*, to give a –; *հաստատել զ–*, to viser the –.

Անցական S. **Անցաւոր**.

Անցանեմ, *անցի vn.* to pass; to flow, to run; to pass away, to end, to cease; to pass over, to omit; – *զանցանել*, to exceed; to surpass, to excel; – *զբանի՝ ըստ հրամանին*, to infringe, to transgress, to violate, to break; – *ընդ մէջ*, to cross; to pierce, to penetrate; – *վերստին*, to repass; – *ի տեղի այլոյ*, to succeed; – *ընդոստ*, to leap; – *արագ*, to hasten; – *զաւուրբք*, to grow old; – *հրագի*, to be extinguished; – *ժամանակի*, to elapse; – *անցից*, to happen; – *յաշխարհէ*, to die, to expire; *հատանել –*, to cross, to traverse; – *ըստ չափ՝ ըստ սահմանն*, to surpass, to exceed, to go beyond the limit; – *հասել ձեռք զբազում իւիք*, to pass rapidly over many things; *սակաւ ինչ – բանիւ*, to speak briefly.

Անցասուն *a.* soft, affable.

Անցարան *s.* passage.

Անցաւ *a.* healthy, free from pain; insensible; *ad.* without pain.

Անցաւոր *s.a.* passenger, traveller; fugitive, transitory, perishable, temporal, frail, vain.

Անցաւորութիւն *s.* instability, frailty, vanity.

Անցաւութիւն *s.* health, freedom from pain; insensibility; apathy, inaction; impassibility.

Անցեալ *a.* passed; – *զաւուրբք*, old, advanced in age; – *ժամանակ*, the time past.

Անցիկ *a.* passenger, traveller; *s.* Easter.

Անցնիւր *a.* each, every.

Անցողական *a.* transitive.

Անցորդ, *ից s.* passenger.

Անցուդարձ, **Անցումն** *s.* journey, passage; transition.

Անցուկ *a.* open to the public, frequented by passengers; – *փողոց*, great thoroughfare.

Անցուցանեմ, *ուցի va.* to pass, to cause to pass; to transmit; to dissipate, to drive away; to consume, to employ; to transport; to carry back; to pierce; to twine; to enchase; to omit, to pass over; to surpass, to excel; – *զմեղս*, to pardon sins; – *զաւուրս՝ զժամանակ կենաց*, to pass away the time, to live; – *զհրադ՝ զհուր*, to extinguish or put out the candle or fire; – *ընդ սուր՝ ի սայր սուսերի*, to put to the sword; – *դրամ փոխանակաւ* or *ի ձեռն դրամափոխութեան*, to remit money, to send letters of change; – *զգաւակն*, to miscarry in child-birth; – *զանցուցանել*, to excel, to surpass; – *ընդ թիւ*, to count, to enumerate; – *զցասումն*, to appease anger; – *զքննութիւն իւր*, to pass one's examination; *չարիս – ընդ*, to hurt some one.

Անցուցեալ *a.* passed, transmitted; *s.* abortive child.

Անցուդութիւն *s.* modesty, chastity.

Անցք, *ցից s. pl.* passage, journey; pass, defile; street, lane; avenue; channel, canal; hole, opening; gate; accident, event; leap; flux; – *բնակարանաց՝ սենեկաց*, gallery, corridor; – *ժամանակի*, space of time, lapse of time; – or *բերան անօթոց*, orifice; – *անց և անց առնել*, to pass, to go; *անց և դարձ առնել*, to come and go, to traverse; *բազում – անցին ընդ իս*, I have suffered much; *պատմէին իրերաց որ ինչ – ընդ իւրեանս անցեալ էին*, they told each other every thing that had happened them.

Անփախուստ, **Անփախչելի** *a.* inevitable.

Անփակ *a.* unclosed, open.

Անփառ, **Անփառացի** *a.* inglorious, unhonoured, abject.

Անփառութիւն *s.* inglorious state, abject condition, vileness, baseness.

Անփառունակ S. **Անփառ.**

Անփոխ S. **Անփոփոխ.**

Անփոխադրելի *a.* immutable, not liable to change, invariable.

Անփոխան, Անփոխանակելի *a.* immutable, invariable.

Անփոխանորդ *a.* which cannot be replaced.

Անփոխելի S. **Անփոփոխ.**

Անփոյթ *a.* negligent, careless, inattentive, indifferent, indolent; *–առնել, լինել,* to neglect, to slight.

Անփոյթութիւն *s.* negligence, carelessness.

Անփորձ, ից *a.* that does not put to the test; that is not tried or put to the test; inexperienced, untried, new; pure, chaste.

Անփորձութիւն *s.* want of temptation; inexperience.

Անփութութիւն S. **Անփոյթութիւն.**

Անփուտ *a.* not rotten, incorruptible, not liable to decay.

Անփոփոխ, Անփոփոխական, Անփոփոխելի *a.* immutable, invariable, unalterable, uniform, constant; *ad.* immutably, invariably.

Անփոփոխութիւն *s.* immutability, invariableness, constancy.

Անփտութիւն *s.* want of rottenness, incorruptibility.

Անփրկանաւոր *a.* that cannot be ransomed or redeemed.

Անքակ *a.* indestructible, indissoluble; insoluble; inherent; *ad.* indissolubly.

Անքակութիւն *s.* indissolubility.

Անքաղաք *a.* without a city or country.

Անքաղաքագէտ *a.* who does not understand politics.

Անքաղաքավար *a.* impolitic, uncivil, unpolite, uncourteous.

Անքաղաքավարութիւն *s.* incivility, unpoliteness, rudeness.

Անքայլ *a.* that does not walk.

Անքանակ *a.* without measure or quantity.

Անքաջքնելի *a.* intrepid, fearless, bold.

Անքաւ *a.* indigent, necessitous, poor, forlorn.

Անքաւանամ, ացայ, Անքաւիմ, եցայ *vn.* to be indigent, to be poor.

Անքաւութիւն *s.* indigence, poverty.

Անքաւելի *a.* inexpiable, irremissible, unpardonable.

Անքէն *a.* void of malice, not vindictive.

Անքթթելի, Անքթիթ *a.* that does not wink the eye; *ad.* without winking, with fixed eyes.

Անքիլոս S. **Կոպամայր.**

Անքնին, Անքննելի *a.* inscrutable, impenetrable, hidden, secret.

Անքննութիւն *s.* inscrutability; want of examination.

Անքոյթ *a.* safe, secure.

Անքոյթութիւն *s.* security, safety.

Անքուն *a.* awake, wakeful, sleepless, watchful; *–լինել, կալ,* to be awake; to be wakeful, sleepless.

Անքօղ *a.* without veil; without pretext, plain.

Անօգնական *a.* helpless, succourless.

Անօգնականիմ, եցայ *vn.* to be unassisted, to be helpless.

Անօգուտ *a.* useless, fruitless, vain, unprofitable; *–ս ad.* unprofitably, vainly.

Անօթ, ոց, ից *s.* vase, vessel, pot; box; piece of furniture; tool, instrument; *–ք խոհակերոցի,* kitchen-range, set of pots and kettles; *յ– առնուլ, խնդրել,* to borrow; *յ– տալ,* to lend.

Անօթագրութիւն *s.* angiography.

Անօթի S. **Ընօթի.**

Անօթութիւն S. **Անուշադրութիւն.**

Անօսր, ից *a.* slender; rare; fine, subtile, thin, delicate; feeble, meager, lean; light.

Անօսրագոյն *a.* more or very thin, very subtile.

Անօսրաթեւ *a.* that has light wings.

Անօսրամասն *a.* composed of thin or subtile particles.

Անօսրամարմին *a.* that has a body subtile, thin.

Անօսրանամ, ացայ *vn.* to rarefy; to become thin; to be diminished; to waste; to become fine or subtile.

Անօսրացուցանեմ, ուցի *va.* to rarefy; to make thin; to lessen, to diminish, to subtilize.

Անօսրեմ S. **Անօսրացուցանեմ.**

Անօսրիմ S. **Անօսրանամ.**

Անօսրութիւն *s.* subtilty, thinness.

Անօրէն *a.* unjust, wicked; impious; untoward; illicit, base; profane.

Անօրէնութիւն *s.* iniquity, malice; impiety.

Անօրինաբար *ad.* illegally, unjustly.

Անօրինակ *a.* unexampled, unparalleled, unequalled.

Աշխարհեմ, եցի, Աշխրհիմ, եցայ *vn.* to be iniquitous, to be unjust; to sin, to transgress.

Աշալուրջ, Աշալուրջ *s.* aurora, dawn, day-break; *ընդ արշալուրջն ad.* at dawn, at break of day.

Աշակերտ, ի, ից *s.* disciple, student, pupil, scholar; foster-child; sectator, follower; – *արուեստի*, apprentice.

Աշակերտաբար *ad.* like a scholar or disciple.

Աշակերտակից *s.* fellow-student, companion, school-fellow, comrade.

Աշակերտանոց *s.* school.

Աշակերտասէր *a.* that loves his scholar or disciple.

Աշակերտեմ, եցի *va.* to have in tuition, to teach, to instruct.

Աշակերտութիւն *s.* pupillage; apprenticeship.

Աշակերտուհի *sf.* school-girl.

Աշակերտօրէն S. Աշակերտաբար.

Աշարայ, եց *s. bot.* rye.

Աշխատ առնեմ *va.* to give trouble, to fatigue, to harass, to incommode, to disquiet, to disturb; to torment, to plague, to rack; to weary; to importune, to pester; – *լինել*, to take trouble.

Աշխատաժէտ, Աշխատախոնջ *a.* active, diligent.

Աշխատանք S. Աշխատութիւն.

Աշխատասէր, Աշխատասէր *a.* laborious, active, diligent, industrious.

Աշխատասիրաբար *ad.* diligently, carefully.

Աշխատասիրեմ, եցի *va.* to labour diligently; to compose, to write.

Աշխատասիրութիւն *s.* diligent labour, elaborate study, industry; work, production.

Աշխատաւոր *a. s.* that works, that labours; servant; – *եղբայր*, lay-brother.

Աշխատեմ, եցի, Աշխատեցուցանեմ, ուցի *va.* to fatigue, to trouble, to incommode, to disquiet, to disturb.

Աշխատեցուցիչ, Աշխատեցուցանող *a.* troublesome, tedious; which makes work, fatiguing.

Աշխատիմ, եցայ *vn.* to work, to take trouble, to toil, to labour.

Աշխատութիւն *s.* fatigue, trouble, labour, care, endeavour, effort; work, business; exercise; fabrication; – *մտաց*, stretch of the mind, intense application; *աշխատութեամբ ad.* with difficulty, with great trouble.

Աշխար *s.* mourning, lamentation, complaint.

Աշխարան, ի *s.* a place for tears or [lamentation.

Աշխարանուագ *a.* plaintive, mournful, lamentable.

Աշխարեմ, եցի *va.* to complain of, to lament, to mourn, to deplore.

Աշխարելի *a.* deplorable, lamentable.

Աշխարհ, ի, աց *s.* world, universe; land, country, region; *փոքր* –, microcosm; *հանդերձեալ* –, the other world, future life; *ընդ ամենայն* –, through all the world; – *ամենայն*, all the world or people, every body; *ըստ* – *հանել*, to expatriate, to exile; *ելանել, փոխել յ-ի*, to go in the other world; *գալ յ-*, to be born, to come into the world; *յաչս* –*ի*, in the eyes of the world; *թողուլ զ-*, to leave the world.

Աշխարհաբնակ *a.* that inhabits the world or a country; cosmopolitan.

Աշխարհագիր *s.* geographer; cosmographer; geography; cosmography, poll-tax; – *առնել*, to take a census.

Աշխարհագոչ առնեմ *va.* to proclame every where or with a loud voice, to divulge, to noise abroad.

Աշխարհագոչ *a.* published or that publishes throughout the world.

Աշխարհագով *a.* praised by all the world.

Աշխարհագովութիւն *s.* the reception of universal praise; universal praise.

Աշխարհագործ *s.* Creator of the world. [the world.

Աշխարհագործութիւն *s.* creation of

Աշխարհագումար S. Աշխարհախումբ.

Աշխարհագունդ *s.* geographical globe.

Աշխարհագրական *a.* geographical.

Աշխարհագրութիւն *s.* geography; – *բնական*, physical –; – *քաղաքական*, political –.

Աշխարհադիտեմ, եցի *vn.* to observe or spy a country. [of warriors.

Աշխարհազօր *a.* composed of all sorts

Աշխարհաժողով S. Աշխարհախումբ.

Աշխարհալիր *a.* that fills the universe.

Աշխարհալոյս *a.* that gives light to all the world.

Աշխարհալուր *a.* heard throughout the world.

Աշխարհախորհ *a.* thought or done by universal consent.

Աշխարհախումբ *a.* in universal or general assembly; universal, general.

Աշխարհածանօթ *a.* acknowledged by all the world; notorious, manifest; – *հրատարակութիւն*, notoriety.

Աշխարհածուխի *sf.* empress, queen, princess.

Աշխարհածուփ *a.* that agitates or troubles the world; agitated or troubled in the world.

Աշխարհակալ, *ի*, *աց* *s.* conqueror; monarch, emperor, prince.

Աշխարհակալութիւն *s.* conquest.

Աշխարհական *a.* worldly, temporal; secular, lay; universal, general; *s.* lay or secular man; – *առնել*, to seeularize; – *վիճակ՝ կարգ*, a secular life.

Աշխարհականացեալ *a.* secularized; married.

Աշխարհականութիւն *s.* secular life.

Աշխարհակեաց *a.* secular, laical, temporal. [universe.

Աշխարհակեր *a.* that consumes the

Աշխարհակերալ *a.* worldly, secular.

Աշխարհակեցոյց *a.* that saves, redeems the world. [world.

Աշխարհակիր *a.* that sustains the

Աշխարհակոյտ S. **Աշխարհախուռն**.

Աշխարհակործան, **Աշխարհակորոյս** *a.* that destroys the world.

Աշխարհակուլ *a.* that absorbs or swallows up the world.

Աշխարհահայր *s.* father of the world.

Աշխարհամած *a.* that surrounds all the world.

Աշխարհամար or **Աշխարհահամար** *s.* list or register of the people, census of the population: *a.* that keeps the register of the people; *առնել զերդ զ–*, to register the number of the people.

Աշխարհամէջ *s.* public square or place in a town or country.

Աշխարհամուտ *a.* open to public entrance, frequented, resorted to; – *Դուռն*, Court.

Աշխարհային *a.* worldly, profane; secular, lay, temporal.

Աշխարհանուագ *a.* esteemed or respected by all men.

Աշխարհաշէն *a.* that causes a country to flourish; blooming, in bloom.

Աշխարհապահ *a.* that preserves the universe.

Աշխարհապատում *a.* that relates from the creation of the world.

Աշխարհապարուրեակ *a.* thatsurrounds the world, (Ocean).

Աշխարհասէր *a.* worldly, attached to the wordly vanities.

Աշխարհասիրութիւն *s.* love of the world.

Աշխարհաստեղծ, *իչ* *a.* that created the world.

Աշխարհավար *a.* political; secular.

Աշխարհավար լինիմ, **Աշխարհավարիմ**, *եցայ* *vn.* to live according to the rules of good policy; to live a secular life. [lar life.

Աշխարհավարութիւն *s.* policy; secu-

Աշխարհատած *a.* that takes care of the people.

Աշխարհատարած *a.* spread throughout the universe.

Աշխարհատեաց *a.* that detests the world, that is not attached to the vanities of the world.

Աշխարհատես *a.* that has seen much of the world; known by all, notorious, public, manifest; – *ցուցանել*, to publish, to make known.

Աշխարհատէր *s.* master of the world, conqueror; prince. [victress.

Աշխարհատիկին *sf.* queen; princess,

Աշխարհարար S. **Աշխարհաստեղծ**.

Աշխարհարարութիւն *s.* creation of the world.

Աշխարհացոյց *s.* map; *համաստարած* –, map of the world.

Աշխարհատանգ, *իչ* *s.* public-house; pot-house; wine-shop.

Աշխարհատանդիկ *s.* publican; tavern keeper. [the world.

Աշխարհաւեր *a.* that ruins, destroys

Աշխարհաքաղաքացի *s.* cosmopolite.

Աշխարհիկ *a.* secular; lay, vulgar, popular; – *լեզու*, vulgar tongue.

Աշխարհօրէն *ad.* secularly; vulgarly; generally, universally. [tion.

Աշխարում *s.* complaint, lamenta-

Աշխէտ *a.* reddish; of a fiery colour; – *ձի*, chesnut horse.

Աշխոյժ, *խուժիչ* *a.* ardent, spirited, lively, sprightly, mettlesome, fiery; adroit, skilful; alert, vigilant; – *ձի*, a spirited horse.

Աշխոյժութիւն, **Աշխոյժք**, *ուժիչ*, **Աշխուժութիւն** *s.* vivacity, spirit, gaiety, sprightliness; rapture; mettle.

Աշնանային *a.* autumnal.

Աշնանամուտ *s.* beginning of autumn. [the autumn.

Աշնանի *s.* autumn; *a. ad.* of or in

Աշուն, **Հնան** *s.* autumn.

Աչս S. **Ճաշս**.

Ա.ձիանակ, ի, աց s. candle-stick.
Ա.ձիանակամազ a. hair on end, bristly.
Ա.ձիանակեմ, եցի vn. to be on horseback, to ride, to mount a horse; to break in a horse.
Ա.ձիապակ, ի, աց s. tower; donjon; watch-tower.
Ա.ձիապակագործ a. that builds a tower.
Ա.ձիապակագործութիւն s. construction of a tower.
Ա.ձիապակազարդ a. set round with towers or turrets, turreted.
Ա.ձիապակաձեւ a. which has the forme of a tower, turreted.
Ա.ձիապակչէն S. Ա.ձիապակագործ.
Ա.ձիապակեալ, Ա.ձիապակեայ a. having towers, set round with towers.
Ա.ձեայ, Ա.ձէ, էից s. pike; javelin, dart, lance.
Ա.ձեհաւոր s. lancer.
Ա.ձիճան S. Ա.աճիճան.
Ա.ձուտ a. dry; – հաց, dry bread.
Ա.ձգաբր a. who has bad or sore eyes.
Ա.ձգեղ, ղի, Ա.ձգեղեայ a. that has beautiful eyes.
Ա.ձալուրջ a. alert, sprightly, vigilant, active, gay; circumspect.
Ա.ձալրջութիւն s. vigilance, circumspection; frankness; spirit.
Ա.ձակաբաւ a. that moves the eyes.
Ա.ձամբք s. pl. space between the two eyes.
Ա.ձառանք S. Ա.ձառութիւն.
Ա.ձառեմ, եցի, Ա.ձառիմ, եցայ vn. to have respect to the appearance of persons.
Ա.ձառու, ի, աց a. that respects the appearance of persons, partial.
Ա.ձառութիւն s. respect of persons, partiality.
Ա.ձարձակութիւն s. look of love, longing eye, amorous glance, lust.
Ա.ձացաւ a. that has bad eyes: s. ophthalmy.
Ա.ձացաւութիւն s. complaint, pain in the eyes; ophthalmy.
Ա.ձացու, Ա.ձիկայ S. Ձաչացու.
Ա.ձեայ, ձից a. that has eyes, that sees.
Ա.ձեղ, ի, աց a. that has a fine eye.
Ա.ձեր, Ա.ձիկ, Ա.ձկունք S. Ա.ձք.
*Ա.ձխփիկ, *Ա.ձկապուկ s. blindman's-buff.
Ա.ձոյ S. Ա.ձնոց.
Ա.ձք, աչաց s. pl. eyes, sight, look; աչս արձակել՝ սրկանել, to cast eyes upon, to desire; ըստ աչս դատել, to judge by first sight; յաչս դնել, to despise; առ աչս հայել, to pay respect to persons; յաչաց հանել, to render odious; յաչաց ելանել, to be in disgrace, to lose the good graces of any one; առ աչօք, fantastical, fanciful, chimerical; visibly; առ աչօք ինչ տեսիլ, երեւոյթ, spectre, phantom, ghost; vision, illusion; կալ աչաց, to become blind; թերաբաց –, half-closed eyes; յաչս դնել, to be bold, to brave, to defy; – յարտասուս, tears in the eyes, weeping; զաչս ի վայր սրկանել, to lower the eyes; ցաւ աչաց S. Ա.չացաւ, –ութիւն.
Ապա, եւ ապա ad. afterwards, then, immediately afterwards; consequently, in consequence; finally, at last; secondly; conj. then, therefore; առ յապա, one day, some day; for the future; յ–յս, առ ի յ–յս, henceforth, for the future; առ ի յ–յան յիշատակ, a monument for posterity, for the remembrance or memory; առ յ–ք s. the future; future things; յիշեա, որդեակ, զառ յ–յան, remember, son, the future.
Ապաբան a. without reason, – answer, – reply.
Ապաբանութիւն s. eulogy, praise.
Ապագայ, ից, այց a. that is to come, future, posterior.
Ապագովանք, Ապագովութիւն s. blame, dispraise.
Ապագովեմ, եցի va. to dispraise, to blame.
Ապա եթէ S. Ապա թէ.
Ապազէն a. unarmed; յ– մարտանիլ, to fight without weapons.
Ապա թէ conj. but if, if, in case that; – ոչ, if not, otherwise, else.
Ապաթարց s. gr. apostrophe.
Ապաթոյն a. without venom, – poison.
Ապաժամ a. tardy, too late; out of season.
Ապաժամեան a. that comes or happens too late, tardy; out of season.
Ապաժոյժ, ժուժկ a. intolerable, insufferable, insupportable: s. menses: blood, river or shedding of blood; տապալիլ յարիւն յ–, յ–թաւալիլ, յարիւն եւ յ– համամկիլ, արեամբ եւ ապաժուժաւ թաւալիլ, to be bloody, stained with blood; ընդ արիւն եւ ընդ–դալ, ընդ քրտինս եւ ընդ–դալ, to sweat blood and water, to make great force,

to fatigue one's self to death; – *բեռուն*, intemperateness, violence.

Ապալեր, **Ապալերկ** *a.* desert, uncultivated.

Ապախուրեմ, *եցի va.* to take off [one's hat.

Ապախտ *a.* vain, useless, neglected, slighted, forgotten; – *առնել*, to neglect, to forget, to slight, to violate, to infringe.

Ապախտանամ, *ացայ vn.* to forget, to [be ungrateful.

Ապախտարք, *բաց s. pl.* bad omen, sad destiny.

Ապախտաւոր *a.* ungrateful.

Ապախտաւորութիւն, **Ապախտիք** *s.* ingratitude.

Ապակագործ, *ի*, *ից s.* glass-maker; [glazier.

Ապակագործութիւն *s.* art of making glass; glass-house, glass-works, glass-trade; glazing, glazier's work.

Ապական *a.* corrupted, corruptive.

Ապականադործ *a.* that corrupts, corrupter, destructive.

Ապականասէր *a.* that likes corruption.

Ապականարար S. **Ապականադործ**.

Ապականացու *a.* corruptible.

Ապականեմ, *եցի va.* to corrupt, to spoil; to alter, to change, to falsify; to contaminate, to soil, to dirt, to spot; to cause to rot, to putrefy; to deform, to disfigure; to deprave, to seduce; to pollute, to profane; to poison, to infect; to vitiate; to debauch, to lead astray; – *զկոյս*, to deflour, to debauch; – *զսիրտ*, to corrupt the heart; – *զմեսիկ մորուաց*, to shave; – *զառողջութիւն*, to ruin the health; – *զբարս*, to corrupt the morals; – *զօդ*, to infect the air; – *զհամբաւս*, to libel; – *հրոյ զլերինս*, to consume, to burn, to devour the mountains; – *զխորհուրդս ուրուք*, to render useless advice; – *զմիտս*, to seduce.

Ապականիմ, *եցայ vp.* to be corrupted, ruined, spoiled; to dirty one's self; – *ընդ ումեք*, to sin with some one.

Ապականիչ *a.* corruptive, contagious, infectious.

Ապականութիւն *s.* corruption; destruction, ruin; contamination, infection; depravity, perversion, degeneration; putrefaction, rottenness, sourness, staleness, rancidity; – *կուսի*, defloration, debauchment; *տեղի՝ գուբ ապականութեան*, sepulchre, tomb; – *բարուց*, corruption, depravation of morals or manners; *յ– գնել, դարձու-*

ցանել, կարգել, հաստատանել. S. **Ապականեմ**; *յ– դառնալ, լինել, անցեալ գնալ*, S. **Ապականիմ**; *ձմեռն ապականութեան*, the winter destroyer or spoiler.

Ապակեայ, **Ապակեղէն** *a.* made of glass.

Ապակի, *կւոյ*, *կեաց s.* glass; drinking-glass; bottle; – *պատուհանաց*, window-glass.

Ապահաբ, *իցս a.* menstrual; having menses: excrement: privy.

Ապահարզան, *ի s.* repudiation, divorce; *գիր*, *թուղթ –ի*, act of divorce.

Ապահարիս S. **Ապահաբ**.

Ապահարկ *a.* exempt from taxes; – *առնել*, to exempt one from taxes.

Ապահարկեմ S. **Ապահարկ առնեմ**.

Ապահարկութիւն *s.* exemption, freedom from taxes, franchise, immunity.

Ապահով *a.* sure, safe, assured; *յ–ս ad.* assuredly; *յ–ս լինել*, to be sure, to be certain.

Ապահովանամ, *ացայ*, **Ապահովիմ**, *եցայ vn.* to be sure, to be assured.

Ապահովացուցանեմ, *ուցի*, **Ապահովեմ**, *եցի va.* to make sure, to assure; to give security for.

Ապահովութիւն *s.* surety, security.

Ապաշաւ *s.* repentance, regret; remorse; penitence, compunction, contrition; – *առնուլ, զկնի և – լինել*, to repent, to feel regret.

Ապաշաւանք S. **Ապաշաւ**.

Ապաշաւեմ, *եցի va.* to regret, to repent of, to lament.

Ապաշխարանք *s. pl.* penance.

Ապաշխարեմ, *եցի va.* to repent of, to regret.

Ապաշխարող *s.* penitent.

Ապաշխարողահայր *s.* penitentiary.

Ապաշխարութիւն *s.* repentance, penitence; mortification.

Ապաշնորհ *a.* ungrateful; vain; vile, disagreeable.

Ապաշնորհութիւն *s.* ingratitude.

Ապաշուք *a.* vile, base, abject.

Ապա ուրեմն *conj.* then, therefore; *ad.* finally, at last.

Ապառաժ, *իցս s.* rock: *a.* rocky, rugged, hilly, stony; *–ն Արաբիա*, stony Arabia.

Ապառաժուտ *a.* rugged, rough, stony, rocky.

***Ապառիկ** *a.* on credit; – *գնել, վաճառել*, to buy or sell on credit.

Ապառնի, *նւոյ*, *նեաց s.* futurity; *a.*

future; – *ժամանակ բայից*, *gr.* future tense.

Ապառամ *a.* insolent, pert, bold, audacious; –*ս ad.* insolently, pertly.

Ապաստան, *ի*, *աց s.* asylum, refuge, place of safety, shelter; *a.* sheltered, placed under protection; – *առնել*, to confide, to intrust; to secure; – *լինել*, to take refuge; to confide, to trust, to be confident; *յոգիս* – *լինել*, *յոգւոցն պարզել* – *լինել*, to be in the last agonies, to be at the point of death.

Ապաստանապահ *a.* kept in a place of safety. [retreat.

Ապաստանարան *s.* refuge, asylum;

Ապաստանեմ S. **Ապաստան առնել**.

Ապաստանիմ S. **Ապաստան լինել**.

Ապաստանութիւն *s.* refuge, trust, confidence.

Ապաս S. **Շէն**.

Ապատոհմ, **Ապատոհմիկ** *a.* ignoble, obscure, low, plebeian.

Ապարահ S. **Ապահար**.

Ապարահանոց, **Ապարահեղ** *s.* privy.

Ապարահեղք *s.* excrement.

Ապարահիս S. **Ապահար**.

Ապարանազարդ *a.* ornamented by palaces or mansions.

Ապարանջան, *ից*, *աց s.* bracelet.

Ապարանք *s.pl.* palace, court, regal mansion; house, dwelling.

Ապարասան, *ից a.* unbridled, unrestrained, licentious, insolent, impudent. [bridled, licentious, insolent.

Ապարասանեմ, *եցի vn.* to be un-

Ապարասանութիւն *s.* insolence, effrontery, impudence, licentiousness.

Ապարձանեմ S. **Մեծաբանեմ**.

Ապարում *s.* border or edge of a tent or pavilion, fringe. [frontlet.

Ապարոչ, *ից s.* turban, head-band,

Ապացոյց, *ցուցից s.* index, sign, mark; example, model; proof, argument, reason, evidence, testimony; demonstration; *յայտնի* –, evident proof.

Ապացուցական *a.* demonstrative.

Ապացուցանեմ, *ուցի va.* to demonstrate.

Ապառանդակ, *աց s.* cord, string, line.

Ապառաս, *աց s.* excrement.

Ապառարտակ *a.* dirty, unclean.

Ապաւէն, *ւինի*, *նաց s.* asylum, refuge, retreat; confidence, assurance.

Ապաւինեմ, *եցի*, **Ապաւինեցուցանեմ**, *ուցի va.* to confide, to attract.

Ապաւինիմ, *եցայ vn.* to trust, to confide, to rely; to take refuge, to take shelter.

Ապաւինութիւն *s.* refuge, resource; confidence, security.

Ապաքէն *conj.* then, therefore; perhaps; already; in effect, in fact, indeed, truly, really; – *ցապաք ad.* nevertheless, however, yet, notwithstanding.

Ապաքինացուցանեմ, *ուցի*, **Ապաքինեմ**, *եցի va.* to cure, to restore to health; to take away, to cause to cease.

Ապենիազ S. **Աշնիազ**.

Ապերախտ, *ից a.* ungrateful.

Ապերախտիմ, *եցայ vn.* to be ungrateful.

Ապերախտութիւն *s.* ingratitude.

Ապերասան, etc. S. **Ապարասան**, etc.

Ապիզակ *s.* brooch.

Ապիկած *a.* varnished.

Ապիկար *a.* impotent, weak, feeble.

Ապիկարութիւն *s.* impotence, feebleness.

Ապիկի *s.* varnish: S. **Ապակի**.

Ապիրատ, *ից a.* wicked, iniquitous, rascally, roguish, flagitious.

Ապիրատախօս *a.* slanderous.

Ապիրատութիւն *s.* wickedness, iniquity, malice, flagitiousness, villainy.

Ապխաեմ, *եցի va.* to dry salt-meat, to cure hams. [to wonder.

Ապշանամ, *ացայ vn.* to grow stupid,

Ապշեցուցանեմ, *ուցի va.* to astonish, to surprise, to enchant, to enrapture, to amaze.

Ապշիմ, *եցայ vn.* to be astonished, surprised, enraptured, amazed; to grow stupid. [by force.

Ապշոպեմ, *եցի va.* to seize; to take

Ապշութիւն *s.* astonishment, surprise, amazement, stupor; dulness, heaviness, stupidity; lethargy; *յ– կործանել*, to hebetate; S. **Ապշեցուցանեմ**; *յ– կործանիլ*, *ընկղմիլ* S. **Ապշիմ**.

Ապուզնայ, *ից s.* monkey.

Ապուխտ *s.* salted and dried meat; ham; –*ք*, pig-meat.

Ապուշ *a.* stupid, dull, heavy, foolish, silly; astonished, surprised, amazed; *յ– կրթել*, *հարկանել*, *արկանել*, *դարձուցանել*, to strike with astonishment, to surprise, to amaze; *յ– կրթիլ*, *հարկանիլ*, *դառնալ*, *լինել*, to be struck with astonishment, to be surprised, amazed, to wonder. [fish-hook.

Ապուռ, *ապռից s.* booty, plunder:

Ապուր *s.* pottage, soop; nourishment: S. Ապուռ.

Ապուռեմ, եցի *va.* to plunder, to pillage, to ravage.

Ապտպարեմ, եցի *va.* to recommend.

Ապստամբ, ի, ից *a.* rebellious, disobedient, refractory, contumacious, factious, seditious; –ք, conspirators; ժողով, միաբանութիւն –ից, conspiracy.

Ապստամբական *a.* insurrectional.

Ապստամբեմ, եցի, Ապստամբիմ, եցայ *vn.* to rebel, to revolt, to mutiny, to conspire; – ի հաւատոց, to apostatize, to abjure religion.

Ապստամբեցուցանեմ, ուցի *va.* to excite to sedition, to stir up to rebellion, to cause to revolt.

Ապստամբող S. Ապստամբ.

Ապստամբութիւն *s.* rebellion, revolt, mutiny, sedition, faction, revolution.

Ապտակ, ից *s.* slap, box, tap; – ածել՝ հանել՝ մատուցանել, to slap; – առնուլ՝ ըմպել՝ ուտել, to receive a box on the ear.

Ապտակելից, Ապտակոծ առնեմ *va.* to slap, to buffet. [on the ear.

Ապտակատու, ի *a.* that gives a box

Ապտակեմ, եցի *va.* to box, to slap, to cuff.

Ապրանք, նաց *s.pl.* life, duration of life; ոչ լինել ապրանաց, to be in a dying state, to be dying.

Ապրդում S. Ապրիշում.

Ապրեցուցանեմ, ուցի *va.* to deliver, to set at liberty; to save, to preserve.

Ապրեցուցիչ *a.* that saves, preserves, delivers.

Ապրիլ, Ապրիլի, ի *s.* April.

Ապրիմ, եցայ *vn.* to live; to obtain freedom, to escape, to fly. [տաքս.

Ապրիշում, շմի, շմոյ *s.* silk; S. Մետ-

Ապրուստ *s.* livelihood, subsistence, maintenance, provision.

Ապրսամ S. Բաղսամին.

Ապփովք *s.* pail, vessel to hold water. [ful.

Ապօրինաւոր *a.* illegal, illicit, unlaw-

Ա՛ջ, ից, ու *a.s.* right; right hand; ընդ աջմէ, to the right; աջոյ ձեռամբ յաղողակ, right-handed; յաջմէ և յահեկէ՝ յաջուց և յահեկաց, to the right and left, on each side; – թև բանակի, right wing of an army; – հաւանութեամբ տալ՝ կարկառել ուժք, to offer one's hand, to consent; յ– և յահեակ, right or wrong.

Աջակից *a.s.* coadjutor; assistant, helper; confederate.

Աջակոյմ S. Աջակողմն.

Աջակողմեան *a.* to the right, on the right side; յ– դասու, to the right.

Աջակողմն *s.* right side, right hand; – նաւու, starboard; յաջակողմեան, to the right.

Աջակոյս S. Աջակողմն.

Աջակցիմ, եցայ *vn.* to aid, to assist, to succour; to league, to confederate.

Աջակցութիւն *s.* coadjuvancy; aid, assistance, succour; confederation, league, alliance.

Աջհամբոյր *s.* kissing of the hand; homage; compliments.

Աչեայ, եայք or աչիք, եայց, եաց: S. Աչակոմեան.

Աչող, etc. S. Ցաչող, etc.

Առ, ից *s.* taking, capture, seizure; plunder, pillage; – առար, – և ապուռ S. Առար; յ– յապուռ, *ad.* plundering, sacking, pillaging.

Առ *pr.* at; near; among; in comparison of; with regard to; relatively to; during, in, under; against; with; towards; next to; by; for; on; in presence of, before; առ իս է յամենայն ժամ, he is always near me; արդարացուսիլիք զինա առ հօր իւրում, make excuses for him to his father; ապէտք քո ոչինչ են առ իմով, your misfortune is nothing in comparison of mine; գնաց առ դուքսն, he is gone to the duke; առ Հայս և առ Յոյնս, among the Armenians and Greeks; ոչ է նոյնպէս առ Անգլիացիս, it is not even among the English; սակաւ ինչ է այդ առ պարտեաքս՝ զոր ունիմ առ քեզ, it is little in comparison of what I owe you; յարգոյ՝ վեծարեալ է առ ամենեսեան, he is respected by all men; կայթել or խայտալ առ ինդութեան, to leap for joy; պարտ է լինել ապնուաբարոյ առ անձն և առ այլս, it is right to respect one's self as well as others; առ բարեկամս ունիմ զինա, I keep him for my friend; նստել, բազմել առ ումեմն or առ ումէք, to sit down near any one; առ Թագաւորութեամբ Տրդատայ, under the reign of Tiridates; առ ի տեսանել զինա, to see him; առ արտաքս, on the outside; առ երի, near, towards; առ երկրաւ, on the ground; առ այր, to each person, apiece; առ չարութեան, for malice, through malice; առ ահի, երկիւղի, for

or through fear; *առ նովին ժամանակաւ*, at that time, then.

Առագաստ, *ից*, *ոց* *s.* curtain, veil, net; pretext; nuptial couch: gynaeceum: bed-curtain; pavilion, sail of a ship; *մանկունք -ից*, young persons that accompany the bridegroom, paranymphs; *– պարզել, վերացուցանել*, to sail; *իջուցանել զ–*, to strike sail.

Առագաստակալ, *ոց* *s.* *mar.* sail-yard. [sail.

Առագաստաձեւ *a.* in the shape of a

Առագաստաձիգ *a.* that draws the curtain; that veils; that sets sail.

Առագաստանուէր *a.* given to the nuptial couch.

Առագաստապատշաճ *a.* for the service of the nuptial room.

Առագաստափակ *a.* veiled, covered with a veil or curtain.

Առագաստեմ, *եցի* *va.* to veil, to cover with a veil or curtain; to cloak under a pretence, to mask; to set sail, to make sail, to sail. [ascribe.

Առագրեմ, *եցի* *va.* to attribute, to

Առադրեմ, *եցի* *va.* to prefix, to put before; to set, to apply, to put, to join, to add; to establish, to appoint, to make.

Առադրութիւն, **Առդրութիւն** *s.* apposition, addition; proposition.

Առաթոր կոխել՝ առնել՝ հարկանել *va.* to tranple under foot.

Առած, *ից* *s.* adage, proverb, saying, aphorism, sentence, apophthegm; axiom, maxim, general proposition, rule, principle: oracle.

Առակ, *ոց* *s.* proverb, adage; figure, enigma; parable, simile, allegory; apologue, fable; spectacle; *–ս*, proverbially; *առ –ի*, to be exposed to public laughter or contempt; *յ–ս տալ*, to expose to public attention or censure; *յ–ս, -նչաւակի լինել*, to be exposed to public view, to lay open to public contempt; *ըստ –ին*, according to the proverb; *– արկանել, –աք խօսել*, to tell a proverb, parable, fables; to proverb; to give an enigma or charade to guess or divine; *յ– ածել*, to give an example, to quote; *յ– գալ, յ–ս լինել*, to become proverbial or a proverb.

Առակաբան *a.* that speaks in proverbs; fabulist.

Առակաբանեմ, *եցի* *va.* to proverb, to speak proverbs; to speak figuratively.

Առակաբանութիւն *s.* figurative discourse, parable; enigma.

Առակագիր *a.* that writes proverbs or moral fables.

Առակագրութիւն *s.* book of proverbs or moral fables; the act of writing fables.

Առակախօս, etc. S. **Առակաբան**, etc.

Առակական *a.* proverbial; enigmatical.

Առականեմ, *եցի* *va.* to expose to public notice: to conceal, to hide; to dissemble, to play the hypocrite.

Առականք *s.pl.* ignominy; private parts, nakedness.

Առակարկու, *ից* *a.* who propounds enigmas; who talks in proverbs.

Առակաւոր S. **Առակական**.

Առակեմ, *եցի* *va.* to allegorize, to make use of parables; to confront, to compare, to resemble; to expose to public censure.

Առակումն *s.* simile, allegory, parable; public censure. [poise.

Առակումն, **Առկրումն** *s.* counter-

Առակօրինակի *a.* mysterious; *– հրամայեալ, վարդապետութիւնք հաւատոյ*, eminent, sublime, mysterious dogma.

Առաձգական *a.* elastic.

Առաձգութիւն *s.* elasticity; spring.

Առամնեայք *s.* menses.

Առ այժմ S. **Ա.յժմ.**

Առանձին, **Առանձինն** *a.* peculiar, singular, special; insulated; solitary, lonely, obscure; specific; *– յատկութիւն*, speciality; *ad.* particularly, especially, expressly; singularly, specifically, narrowly; apart, in reserve, secretly, aside, separately, solitarily.

Առանձնախօսութիւն *s.* soliloquy.

Առանձնական *a.* peculiar, singular; lonely, solitary; own.

Առանձնականութիւն *s.* peculiarity; propriety; solitude.

Առանձնակեաց, *կեցից* *a.* solitary.

Առանձնակեցութիւն *s.* solitude, state of living alone. [withdrow.

Առանձնանամ, *ացայ* *vn.* to retire, to

Առանձնաշնորհութիւն *s.* prerogative, privilege, exemption, immunity.

Առանձնասէր *a.* that loves the solitude. [propriate.

Առանձնաւորիմ, *եցայ* *vn.* to be ap-

Առանձնաւորութիւն *s.* singularity; propriety.

Առանձնոց *s.* solitude, monastery.

Առանձնութիւն *s.* solitude, retreat.

Առանց *pr.* without, except, save; – *իմ*, without me.

Առանցանեմ, *ցի vn.* to lose one's head, to rave, to talk nonsense; to surpass, to go to extremes.

Առանցանք, Առանցիկ *a.* false, feigned, imaginary, fabulous. [sage.

Առանցք, *ցից s.pl.* axis; pivot; pas-

Առաջագ *a.* distinct; *ad.* distinctly.

Առապար, *ց*, Առապարին *a.* stony, rugged, craggy, uneven, rough; *s.* rugged or rough road.

Առաջ, *ոյ*, Առաջք *s.* front, head; arm, division, branch; –ք *գետոյ*, arm of a river; *յ–ոյ* or *յ–ոյ կոչմանէ*, before, in front, at the head of; *զ–ս ունել, առնուլ*, to obviate, to be beforehand, to prevent; – *նաւուս*, head, prow, bow of a ship; – *զօրաց*, division of forces; *ընդ – գնալ, ելանել*, to go to meet.

Առաջագահ S. Յառաջագահ.

Առաջագնաց S. Յառաջագնաց.

Առաջադիր *a.* placed before, set before, proposed..

Առաջադրեմ, *եցի va.* to set before, to place before, to propose; to intend, to design.

Առաջադրութիւն *s.* proposition, object; purpose, resolution.

Առաջակայ, Առաջակաց *s.* joint, commissioner, assessor: S. Առաջիկայ.

Առաջակայութիւն *s.* assistance, joint-commission: S. Առաջիկայութիւն.

Առաջակողմն *s.* front, fore-part.

Առաջապահ, *ց s.* vanguard, van; guard; – *նաւուց*, pilot, steersman.

Առաջապահեստ, *իք s.* outpost, outguard.

Առաջարկեմ, *եցի va.* to propose, to offer; to propose for consideration.

Առաջարկութիւն *s.* proposition, proposal, project, question; establishment, introduction, motion; arrangement; theme; problem; discourse; –ք, premises.

Առաջաւոր, *ց a.* proposed; precedent, prior, first; –ք, first-fruits.

Առաջաւորութիւն *s.* proposition, proposal; first-fruits.

Առաջեայք, *էից s.* offering.

Առաջեւ, զԱռաջեւս *ad.* before; *զառաջեօք անկանել*, to go to meet (a person), to advance before (the enemy).

Առաջընթեր *a.* present.

Առաջի *pr. ad.* before, in presence of, in front of, opposite; forward; – *իմ*, before me, in my presence; *գնալ –*, to go before, to precede; – *առնել, դնել, արկանել*, to propose, to assert, to project, to offer, to represent, to produce to decree, to exhibit; to explain, to declare; – *կալ*, to present one's self, to appear; to resist, to oppose; – *կայ*, *v. imp.* which is or are in front, forward, before; *որ –ս կայ խրատս*, the present maxim; *կամքն – կան ինձ*, I have the will before me; *ինձ չարն – կայ*, the ill is near me; *զոր ասել կայ մեզ –*, what we have to say; *ամենեցուն մեզ յանդիման լինել կայ –*, it is necessary for us all to appear before.

Առաջիկայ, *ից a.* present; near, close; *s.* assistant; – *տարւոյ*, the current year; – *ամսոյ*, present month; *յ– շաբաթու*, in the next week; – *լինել*, to be present, to interpose; *յերեսուն – ամսեան*, the thirtieth inst.; *յ–ան ad.* for the future, henceforth.

Առաջիկայութիւն *s.* presence, assistance, intervention.

Առաջին, *ընոյ, ընոյ, ընամբ, ընոց a.* first; prior, antecedent; ancient, primitive, chief; previous, original; precocious; in the first place; –ք, *s.* ancestors, predecessors; the ancients; –, *յառաջինի, յառաջինում ad.* before, at first.

Առաջնաստուածք S. Երախայրիք.

Առաջնաստեղծ *a.* that is created first.

Առաջնեկորդ, *ց a.* first.

Առաջնորդ, *ի, ց s.* author, creator; captain, chief, conductor, guide, escort, director, guardian, rector: ordinary, principal, provost, overseer, prelate, superior, father; – *կարգել*, to set over.

Առաջնորդական *a.* belonging to a prelate: that conducts, that regulates.

Առաջնորդապետ *s.* chief of authors or prelates.

Առաջնորդասիրութիւն *s.* immoderate thirst of dignity or power.

*Առաջնորդարան *s.* residence of a prelate, – presbyter or ordinary.

Առաջնորդեմ, *եցի vn.* to conduct, to lead, to guide, to command, to head, to rule, to govern, to direct, to escort, to accompany.

Առաջնորդութիւն *s.* conduct, command, governance, direction; provostship, prelature. [primacy.

Առաջնութիւն *s.* antiquity, priority,

Առաջի *ad.* forward, before; – *կողմանէ*, in front of, in presence of; *յ–քան pr.* before.

Առասան, ից, աց *s.* packthread, string; waxed thread; rope, cord, line; thread.

Առասանեմ, եցի *va.* to tie with string; to cord.

Առասանութիւն *s.* name, title; diction, elocution; tale, recital.

Առասպել, աց *s.* fable, fiction, tale, romance, novel; apologue; mythology; enigma.

Առասպելաբան, ից *a. s.* narrator, fabulist; mythologist; romancer; quack, story-teller.

Առասպելաբանեմ, եցի *vn.* to tell tales, to talk nonsense.

Առասպելաբանութիւն *s.* tale, fable, story; tales, idle talk; quackery, romancing; mythology.

Առասպելագիր, Առասպելախօս S. **Առասպելաբան.**

Առասպելական *a.* romantic, fabulous.

Առասպելապատում *a.* who tells idle stories, novelist, who spreads news; fabulist; fabulous.

Առասպելարկու S. **Առասպելաբան.**

Առասպելեմ S. **Առասպելաբանեմ.**

Առասպելօրէն *ad.* fabulously.

Առաստաղ, ի, աց *s.* ceiling, roof; floor; garret. [canopy.

Առաստաղակալք, ալաց *s.* wainscot;

Առատ, ի, աց *a.* abundant, superabundant, copious; rich, full, plentiful; liberal, generous; simple, plain, clear.

Առատաբաշխ *a.* who gives or distributes bountifully, liberal, generous.

Առատաբաշխութիւն *s.* generosity, liberality, abundance. [fertile.

Առատաբեր *a.* fruitful, abundant,

Առատաբերութիւն *s.* abundance, fertility. [ly, abundant.

Առատաբուղխ *a.* that flows copious-

Առատագութ S. **Բազմագութ.**

Առատահոս S. **Առատաբուղխ.**

Առատաձեռն *a.* liberal, generous, bountiful: *ad.* plentifully, liberally, abundantly.

Առատաձեռնեմ, եցի *va.* to give bountifully, liberally, to gratify, to favour.

Առատաձեռնութիւն *s.* liberality, generosity, bounty, munificence, favour, gift, privilege.

Առատամիտ *a.* who gives liberally; that is given adundantly, abundant, copious.

Առատամիտ *a.* liberal, noble, generous, magnanimous; ingenious, intelligent.

Առատամտութիւն *s.* generosity, liberality; abundance, fertility of mind, intelligence.

Առատանամ, ացայ *vn.* to abound, to increase, to augment; to overflow; to run over: to be bountiful, generous; to be proud; to be angry, to be in a passion. [*առատամիտ.*

Առատաշնորհ, Առատապարգև S. **Ա.**

Առատապէս *ad.* abundantly, superabundantly, copiously, plentifully, liberally, greatly, nobly, richly, splendidly; profusely; fruitfully.

Առատատուր S. **Առատաբաշխ.**

Առատացուցանեմ, ուցի *va.* to fill, to heap up; to augment.

Առատութիւն *s.* abundance, plenty, superabundance, exuberance, copiousness; fulness, repletion; fertility, fecundity; *անչափ –*, profusion. [cord.

Առատուկ, Առատիկ, ուկաց *s.* small

Առարկական *a.* objective. [end.

Առարկայ, ից *s.* object; subject; aim;

Առարկանեմ, արկի, Առարկեմ, եցի *va.* to object, to oppose.

Առարկու, աց *s.* antagonist, adversary, rival, opponent.

Առարկութիւն *s.* objection; proposition; purpose.

Առաւել, աւ, աք, ովք *a.* redundant, superfluous, excessive; trascendent: – *ad.* more, rather; too much; – *եւ*, more, over and above, besides, so much, the more; – *քան*, more than; – *քան զ–, –ապոյն*, more and more, too much; – *եմ, լինիմ, գտանիմ* S. **Առաւելեմ.**

Առաւելաբանութիւն S. **Ակնաբանութիւն.** [dition, apposition.

Առաւելագրութիւն *s.* increase, ad-

Առաւելազանց *a.* excessive, exaggerated. [geration.

Առաւելազանցութիւն *s.* excess, exag-

Առաւելահրաշ *a.* admirable, excellent, magnificent, superb.

Առաւելապէս *ad.* principally, especially, chiefly, rather.

Առաւելասաց *a.* greedy, eager; avaricious.

Առաւելում, եցի *va.* to favour, to advantage; to increase, to augment, to enlarge, to grow, to multiply, to accumulate, to amass; to raise, to enhance.

Առաւելում, *եալ vn.* to grow, to increase, to augment; to abound, to superabound, to overflow; to be redundant; to overcome, to surpass, to exceed, to excel, to predominate, to prevail; to remain.

Առաւելութիւն *s.* growth, increase, addition, augmentation, redundancy, superabundance, superfluity, exuberance, diffusion, transcendency; enhancement of price; excess; prerogative, distinction, superiority.

Առաւիր or **Ա առաւիր** *ad.* in vain.

Առաւուշտ *s.* bladder.

Առաւօտ *a.* diurnal, daily.

Առաւօտ, *ուց s.* morning; *ողջոյն* –, forenoon; *ընդ* –*ն*, *ընդ* –*ս*, the –; *ընդ* –*ս ընդ* –*ս*, every –; *յառնել ընդ* –*ն*, *վաղջան ընդ* –*ն*, – *առնել*, to rise early or betimes; *յ*–*է մինչև ցերեկոյ*, from – till evening. [get light.

Առաւօտանամ, *ացայ vn.* to dawn, to

Առաւօտեան *a.* morning, early; – *ժամերգութիւն*, matins.

Առաւօտեմ S. **Առաւօտ առնեմ**.

Առաւօտին *a.* morning, early; *յ*–*ան ad.* every morning. [the morning.

Առաւօտու, *ուց ad.* very early in

Առաքեալ, *ելոց a.s.* envoy, messenger; apostle; emissary; missionary.

Առաքելաբար *a.* apostolically.

Առաքելագործ *a.* who does or lives after the manner of the apostles; – *մատեան*, the Acts of the Apostles.

Առաքելախօս *a.* that is said or spoken like an apostle.

Առաքելական *a.* apostolic.

Առաքելակից *s.* companion of the apostles, – of mission.

Առաքելանշան *a.* who has the sign of the apostles; who performs miracles like the apostles. [of the apostles.

Առաքելաշնորհ *a.* who has the gifts

Առաքելապետ *s.* chief of the apostles.

Առաքելաւանդ *a.* that is founded or transmitted by the apostles, apostolic.

Առաքելութիւն *s.* mission; apostleship. [of an apostle.

Առաքելուհի *sf.* who fills the office

Առաքելօրէն *ad.* after the manner of the apostles, apostolically.

Առաքեմ, *եցի va.* to send, to dispatch, to expedite; *անդրէն* –, to send back, to return.

Առաքինաբար *ad.* virtuously; bravely, courageously.

Առաքինագոյն *a.* more or very virtuous; very courageous.

Առաքինագործ *a.* who acts virtuously or bravely; virtuous; courageous.

Առաքինազարդ *a.* adorned with virtues, virtuous. [or bravery.

Առաքինակից *a.* companion of virtue

Առաքինանամ, *ացայ vn.* to labour, to strive, to take pains, to have or show bravery; tu be virtuous.

Առաքինական *a.* virtuous, brave.

Առաքինասէր *a.* who loves virtue or bravery, virtuous.

Առաքինարան *s.* place for the practise of virtue or bravery.

Առաքինացուցանեմ, **Առաքինեցուցանեմ**, *ուցի va.* to render valiant, to inspire courage; to render virtuous.

Առաքինի, *նւոյ*, *նեաց a.* valiant, courageous; virtuous, honest.

Առաքինիմ S. **Առաքինանամ**.

Առաքինութիւն *s.* valour, bravery; virtue, probity; goodness; politics, government; conduct, behaviour.

Առաքինուսոյց *a.* who teaches virtue; who is taught by virtue, virtuous.

Առաքինօրէն S. **Առաքինաբար**.

Առաքիչ, **Առաքող** *a.* sender.

Առաքումն *s.* mission, emission.

Առբերեմ, *բերի va.* to bring, to carry; to present, to offer.

Առդին *s.* pattern, sample, specimen.

Առդնող *a.* broker, agent.

Առդնեմ, *եցի va.* to propose, to set over; to put, to insert; to suppose, to believe.

Առեղ, *ից s.* pole (of a coach).

Առեղծանելի *a.* dissolvable; explicable; that dissolves; that explains.

Առեղծանեմ, *ծի va.* to undo; to untie, to dissolve, to ruin; to explain an enigma.

Առեղծուած, *ից s.* dissolution; explication; enigma, proverb; –*ս արկանել*, to propose an enigma or charade, to tell a parable, to proverb.

Առ ետեղ S. **Ետեղ**.

Առ երբ *ad.* when? until when?

Առ երեկս *ad.* towards the evening.

Առ երեսս S. **Երեսք**.

Առ երի S. **Երի**.

Առեւանգ, *ից s.* rape, abduction; – *առնել* S. **Առեւանգեմ**.

Առեւանգեմ, *եցի va.* to rap, to seize, to carry off.

Առեւանգութիւն S **Առեւանգ**.

Ա.ռ.ե.գ.ն.ա.յ ա.ռ.ն.ե.լ S. Ա.ռ.ե.ա.ն.գ.ե.լ.

Ա.ռ.ե.գ.ն.ա.ց ա.ռ.ն.ե.լ. to take away, to carry off.

Ա.ռ.ի.ճ, Ա.ռ.ի.ջ, *իջոյ*, *իչից* *s.* chain (threads stretched lengthwise on a weaver's loom).

Ա.ռ.ը.ն.թ.ե.ր *pr. ad.* near, next, close, contiguous, nigh, beside; *նստել – ումեք*, to sit near some one; *դիտել –*, to observe closely; *– ինձ*, near me; *կալ 'ի սպասու – ումեք*, to serve some one; *գայ –*, he comes near; *տուն նորա է – իմումն*, his house is close to mine; *լինել –*, to be near or close; *բնակէ նա – այն ինչ պալատի*, he lodges quite close to such a palace; *– կալ*, to attend, to be present, to wait; *– դնել*, to put, to place near, to join.

Ա.ռ.ը.ն.թ.ե.ր.ա.կ.այ *a. s.* assistant.

Ա.ռ.ը.ն.թ.ե.ր.ա.կ.ա.ց.ու.թ.իւն *s.* presence.

Ա.ռ.ը.ն.կ.ե.ն.ու.մ, *կ.ե.ց.ի va.* to throw, to push; to despise, to abandon.

Ա.ռ.թ.ի.մ, *ե.ց.ի va.* to occasion, to cause, to produce, to engender.

Ա.ռ.ժ.ա.մ.ա.գ.ի.ա *a.* new found, recent, new fashion.

Ա.ռ.ժ.ա.մ.այն *a.* recent, new; *ad.* presently, immediately; soon, forthwith, directly, suddenly; *առժամայս*, at present, now; for the present.

Ա.ռ.ժ.ա.մ.ա.յ.ք *s. pl.* the present world, things temporal; the moderns.

Ա.ռ.ժ.ա.մ.ա.ն.ա.կ *մի* S. Ժ.ա.մ.ա.ն.ա.կ.

Ա.ռ.ժ.ա.մ.ա.ն.ա.կ.ե.ա.յ *a.* temporal, perishable; provisional.

Ա.ռ.ժ.ա.մ.ե.ա.յ, Ա.ռ.ժ.ա.մ.ե.ան S. Ա.ռ.ժ.ա.մ.ա.ն.ա.կ.ե.ա.յ.

Ա.ռ.ժ.ա.մ *մի* S. Ժ.ա.մ.

Ա.ռ *'ի pr.* to; from; for; by; towards, with respect to; in order to; *– նոսա*, to them; *– մեզ*, from us; *– սրբել*, in order to purify; *– յիշատակ*, for the memory, for the remembrance; *– չգոյէ*, not having, because he had not; *– մահ վիրաւորեալ*, wounded to death or mortally wounded; *– մահ մեղանչել*, to commit a deadly sin; *– հօրէ*, from the father; paternal; *– չդիտելոյ*, ignorantly; *– զարդ*, ornamental, by way of ornament.

Ա.ռ.ի.պ.ած, *ց s.* apron.

Ա.ռ.ի.թ, *առ.ի.ց s.* occasion, opportunity, accurrence; subject, cause, matter, motive, convenience, conjuncture, object.

Ա.ռ *ի՞մ*, Ա.ռ *ի՞մէ ad.* why? for what cause? *– իցէ ինձ*, no matter to me! what does it matter to me? *– իցէ ոյն ամենայն*, of what use is all that?

Ա.ռ.ի.ն.չ, *առ.ի.ն.չ.ից* S. Ա.ն.չ.ու.թ.իւն.

Ա.ռ.ի.ն.չ.ա.ն.ա.կ S. Ա.ն.չ.ա.կ.ան.

Ա.ռ.ի.ւ.ծ, *ոյ* or *ու*, *ոց* or *ուց* *s.* lion; *մատակ –*, lioness; *կորիւն –ու*, lion's whelp, young lion; *մռնչիւն*, *մռնչել –ու*, roaring, to roar.

Ա.ռ.ի.ւ.ծ.ա.բ.ար *ad.* lionlike.

Ա.ռ.ի.ւ.ծ.ա.խ.ո.տ *s. bot.* an evergreen shrub.

Ա.ռ.ի.ւ.ծ.ա.կ.ա.պ.ի.կ *s.* lion that resembles an ape.

Ա.ռ.ի.ւ.ծ.ա.կ.ո.ր.իւն *s.* lion's cub, lion's whelp.

Ա.ռ.ի.ւ.ծ.ա.ն.ա.մ, *ացայ vn.* to become like a lion.

Ա.ռ.ի.ւ.ծ.ա.ն.ա.մ.ան, Ա.ռ.ի.ւ.ծ.ա.պ.էս S. Ա.ռ.ի.ւ.ծ.ա.բ.ար.

Ա.ռ.ի.ւ.ծ.ա.ս.իր.տ *a.* lion-hearted.

Ա.ռ.ի.ւ.ծ.ա.ց.ու.ց.ա.ն.ե.մ, *ուցի va.* to make to become like a lion.

Ա.ռ.ի.ւ.ծ.ե.ղ.ի *s.* skin of a lion.

Ա.ռ.ի.ւ.ծ.ո.ս.կր *s.* bone of a lion.

Ա.ռ.ի.ւ.զ S. Յ.ա.ր.ա.ւ.ի.զ.

Ա.ռ.ի.ւ *a.* full, replete, brimful.

Ա.ռ.ի.ւ.ն.ու.մ, *լ.ի va.* to fill, to fill to the brim, to brim.

Ա.ռ.ի.ւ.թ.ե.մ S. Խ.թ.ե.մ.

Ա.ռ.կ.ա.խ.ե.ա.լ *a.* suspended, in suspense: hung up, pendulous, declivous.

Ա.ռ.կ.այ.ա.ն.ա.մ, *ացայ vn.* to settle, to fix, to determine.

Ա.ռ.կ.այ.ե.ց.ի, *ե.ց.ի va.* to establish, to fix, to constitute.

Ա.ռ.կ.այ.ծ.իմ, *ե.ցայ vn.* to flame very little, to be nearly extinguished.

Ա.ռ *հ.ա.ս.ա.ր.ակ a.* common, general, universal; *ad.* generally, universally.

Ա.ռ.հ.ա.ս.ա.ւ.ո.ր.ե.ա.յ, *ե.ի.ց s.* earnest, earnest money; pledge, essay, token, sign, testimony.

Ա.ռ.ա.յ.ն.ե.մ, *ե.ց.ի va.* to call.

Ա.ռ.ա.յ.ն.ու.թ.իւն *s.* appeal, call, voice

Ա.ռ.ա.ձ.ե.ռն *a.* ready to the hand, handy, manual, portatif; *s.* in part payment, on account; *– տալ*, to give in part payment; *– բառարան*, pocket dictionary.

Ա.ռ.ա.ձ.ե.ռ.ն.ա.պ.ատ.ր.աստ *a. ad.* prompt, ready; imminent, threatening; evident, clear, manifest; promptly, quickly; *– դրամ*, ready money, cash.

Ա.ռ.այ.ս.ի.ւ *ad.* in future, henceforth; *–ք*, S. Ա.պ.ագ.այ.

Ա.ռ *'ի յ.ե.տ.ոյ.ք s. pl.* things past.

Ա.ռ *'ի ն.ե.ր.ք.ոյ pr.* under.

Ա.ռ *ի՞նչ ad.* how? why? for what cause? *– իցէ ինձ*, no matter to me! what does it matter to me? *– իցէն ոյն ամենայն*, of what use is all that?

Առն, *ռինք*, *ռանց* *s.* he-lamb.

Առնաբար *ad.* manly, vigorously.

Առնազգեստ *a.* that wears a man's dress.

Առնազէն *s.* armour; *a.* armed.

Առնակերպ, **Առնաձեւ** *a.* manly, virile; manly figure.

Առնակին *sf.* married woman.

Առնակնութիւն *sf.* condition of a married woman.

Առնակոյս *sf.* an affianced, betrothed. [S. **Աղուսպէտ**, etc.

Առնամոլի, etc.

Առնանոց *s.* men's room or dwelling.

Առնապատկեր *s.* figure or statue of a man.

Առնապէս S. **Առնաբար**.

Առնացի *a.* manly, masculine; – *անդամք*, *s.* genitals.

Առնելի *a.* feasible; making, maker.

Առնելիք *s. pl.* actions, acts, deeds.

Առնեմ, *արարի* *va.* to make, to do, to form, to produce, to compose, to fabric, to operate, to act, to render, to commit, to effectuate, to execute, to cause; – *յոչնչէ*, to create; – *վերստին*, to remake; *կին* –, to marry; *ատելի* –, to make odious; *բարւոք*, *չարւոք առնէք*, yo do well, – ill; *բարի*, *չարիս*, *ինձ* – *ուսիք*, to do good, ill, wrong to some one; *ինչ ոչ արարի քեզ*, I have done nothing to you; *զինչ* – *իցէ զայս*, what to do with that? *չգիտեմ սրպէս* –, I do not know how to do that; *չգիտեմ զինչ* –, I know not what to do; *ձայն* – *հաւուց*, the singing of birds; – *ոչխակէզ*, to sacrifice, to immolate; *խնդիր*, *մոռացումն*, *յիշատակ*, *ծառայութիւն*, *գյարձակումն*, *գառաստան*, *վախճան* –, to seek; to forget; to remember; to serve; to assail; to judge; to finish or end.

Առնէտ, *նիտաց* *s.* dormouse.

Առնի *a.* virile; – *անդամք*, genitals.

Առնիսութիւն *s.* espousals, nuptials.

Առնութիւն *s.* virile mind, bravery, strength of mind, courage; virtue.

Առնում, *առի* *va.* to receive, to take, to accept, to admit, to collect, to welcome; to reap, to derive, to gather; to have, to occupy; to take away, to carry off, to ravish, to rob; – *վերստին*, to retake; – *ապտակս*, to receive a box on the ear; – *զատամունս*, to set the teeth on edge; – *արմատ*, to take root; – *զգրաւնս*, to surround, to enclose; – *երգս*, to sing; *ի մէջ* –, to encompass; *խորհուրդ* –, *խորհուրդ 'ի մէջ* –, to consult, to deliberate; *'ի միտ* –, to conceive, to comprehend, to understand; to learn by heart; *խումբ* –, to assemble; *մեղս* –, to sin, to be culpable; *'ի բաց* –, to substract, to take away; to remove; *սուգ* –, to mourn, to be afflicted; *առիթ* –, to take the opportunity, to profit by it; – *ընդ կատակս*, to take a thing in jest; *կասկած* –, to suspect; – *ի կին*, *ի կնութիւն*, to marry; – *ողջոյն հրաժարականն*, to take leave of, to bid adieu to; – *օրինակ*, to take example; *շունչ* –, to breathe; *զէն* –, to take arms, to arm one's self; *մարմին* –, to incarnate, to be incarnate; *ծագումն* –, to take birth, to shoot out; *առնոյր առնէր ոք*, how I should wish that some one had done it!

Առնչական *a.* relative.

Առնչակից *a.* correlative.

Առնչութիւն *s.* relation.

Առոգանեմ, *եցի* *va.* to pronounce words regularly: to sprinkle, to wet.

Առոգանութիւն *s.* prosody; pronunciation.

Առոգեմ S. **Առոգանեմ**.

Առոգումն *s.* watering, sprinkling.

Առողջ, *ացս*, *իցս*, *ոց* *a.* healthy; alive, vivacious; salubrious, wholesome; valid, entire, complete, perfect.

Առողջագոյն *a.* very or more whole-some.

Առողջամիտ *a.* who is in his senses, whose judgement is sound; lively.

Առողջամտութիւն *s.* good sense, reason, sensibleness.

Առողջանամ, *ացայ* *vn.* to be cured, to heal, to recover health.

Առողջարար, *ի*, *ացս* *a.* healthy, salubrious, salutary.

Առողջացեալ *a.* cured; *նորոգ* – or *Թեր առողջ*, convalescent.

Առողջացուցանեմ, *ուցի* *va.* to cure, to heal, to restore to health or to life, to resuscitate; – *զմիտս*, to undeceive.

Առողջութիւն *s.* health, life; salubrity, healthfulness; cure, recovery of health; *յ- ձեր*, to your health! *հաստատեալ յառողջութեան*, to be convalescent, to return in health; *քնքուշ*, *տկար*, *յեղյեղուկ* –, a delicat, feeble, wavering health; *պահպանել զ-*, to keep one's health; *խանգարել զ-*, to destroy, to ruin the health; *զօրանալ տակաւ յ-*, to be convalescent.

Առոյգ *a.* young, blithe, lively, gay, brisk.

Աոյգաթաթախ *a.* whose haunches are young, that has firm hips.

Աոյգանամ, ացայ *vn.* to grow young, to become young again.

Աոյգանձն *a.* young, robust.

Աոյգացուցանեմ, ուցի *va.* to make young, to make look younger.

Աոյգութիւն *s.* youth, bloom, growing young again; prime of life, vigour.

Աոչոգի *ad.* privately, apart, separately.

Աոու, լոյ, ոց *s.* trench, channel; brook, small stream of water; հեղուլ հոսել –ս արտասուաց, to shed tears profusely.

Աոուակ, ակ *s.* rivulet.

Աոուակաբուկաչ *a.* that runs like a rivulet with a great noise.

Աոուահանք *s.* channel, aqueduct.

Աոուամեջք *s.* trench, channel, ditch.

Աոուգանամ, etc. S. Աոյգանամ, etc.

Աոուն *s.* taking, reception, capture, possession; acceptation, sense, signification; assumption (in logic); lemma; receipt.

Աոունկնձաո *a.* whisperer; informer, accuser, denunciator.

Աոուոյտ, ուտից *s. bot.* lucerne.

Աոպատրաստ *a.* prompt, prepared; –լինել, to be prompt, to prepare one's self.

Աոանձին *ad.* at home, at one's house: *a.* domestic, belonging to the house; familiar; – ուսուցանել, to teach at home; – անկարգութիւնք, family discords; – պատերազմ, civil war; – ճաշել, to dine at home; – խրք, domestic affairs; – հանդերձ, house dress; morning-gown.

Աօրեայ, Աօրեական *a.* diurnal; ephemeral; daily; inconstant, uncertain, temporal, perishable. [tely.

Աօրին *ad.* the same day, immedia-

Աացած, ի, Աացուած, ոց *s.* saying, word, term, expression; proverb; dictate; recital.

Աեւն, ասղան, ղունք, ղանց *s.* needle; ծակ ասղան, eye of a –; մագնիսեալ –, magnetic –; անցուցանել դերձան ընդ ծակ ասղան, to thread a –.

Աեմ, ասացի *va.* to say, to express, to speak, to relate, to recite, to tell, to recount, to declare, to pronounce, to utter, to dictate; –յառաջագոյն, to foretell; – վերստին, to repeat; բարեաց, չարեաց – զումեք, to speak well, badly of a person; ասա ինձ, tell me; պարտ է –, one must say; որպէս ասացաք, as we have said; համառօտ –, briefly, in one word; չգիտեմ զինչ –, I know not what to say; զինչ ասիցեն զքեզն, what will they say of you? անհիմն է զոր ասես, what you say is without foundation; չգիտէ զոր ինչ ասէ, he does not know what he says; յանգ զնոյն –, to repeat always the same thing; – զկարծիս իւր զիմեքէ, to give one's opinion on some thing; սուտ –, to tell falsehoods or lies; – զճշմարտութիւն, to speak the truth; – այո, ոչ –, to say yes, no; զինչ կամիցի – այս, what does that mean? այլ զինչ ասեմ, but what do I say? ըստ ասելոյ իւրաքանչիւր, as every one says; – ընդ միտս, to say to one's self; զայս երբեմն ասաց, when he has said that, at these words; զայս ասացեալ, that said.

Աթիականն *a.* asiatic.

Աղանի *s.* needleful, thread, string; անցուցանել զ– ընդ ծակ ասղան, to thread a needle.

Աղանոց *s.* needle-case.

Աղնագործ, ից *s.* embroiderer; *a.* embroidered; –ք, embroidery; lace; vellum lace. [to purfle or purflew.

Աղնագործեմ, եցի *va.* to embroider;

Աղնագործութիւն *s.* embroidery.

Աղնանի *s.* amulet.

Աղնեգործ S. Աղնագործ.

Աորեակ, եկաց *s.* rocket.

Աորեքեն *a. s.* syriac.

Աուեայ, ւէից S. Աուէ.

Աուեղ *a.* woolly, fleecy.

Աուէ, ուոյ, եաց *a.* woollen; *s.* blanket; cloth, stuff; flannel; drapery.

Աուն, անոց *a.* that is endowed with the faculty of speaking, reasonable, gifted with reason.

Աուտ *s.* shooting star.

Ասպազէն *s.* iron armour, horse armour; trooper, horseman; *a.* caparisoned. [horse).

Ասպազինեմ, եցի *va.* to caparison (a

Ասպականատես *s.* hound.

Ասպականի *s.* huntsman, hunter.

Ասպահապետ *s. a.* cavalry general.

Ասպանդակ, Ասպատանգ *s.* stirrup; փոկ –ի, stirrup-strap or –leather.

Ասպաստան, ից *s.* stable; drove of horses, horses. [ble (horse).

Ասպաստանիկ *a.* brought up in a sta-

Ասպաստակ, ից *s.* straggler, marau-

der; inroad, incursion; – ծովու, corsair, pirate, sea-robber; – ում, դնել, սփռել, to go marauding, to infest.

Ասպատակաւոր s. marauder, free-booter, straggler.

Ասպատակեմ, եցի va. to go marauding, to go plundering, to plunder, to infest; – ի ծովու, to scour the sea, to rob at sea.

Ասպատակի, յԱսպատակի ad. runing, rushing.

Ասպատակութիւն s. cruise, excursion, incursion, descent, irruption, marauding, plundering; – ի ծովու, piracy.

Ասպար, ացի s. shield, buckler.

Ասպարաբեկ s. fragment of a shield; small shield.

Ասպարակիր s. bearing a shield.

Ասպարապետ S. Սպարապետ.

Ասպարաւոր S. Ասպարակիր.

Ասպարափակ a. surrounded, protected by shields or bucklers.

Ասպարեմ, եցի vn. to use a buckler.

Ասպարէզ or ես, իզացի s. career, course, horse-race; furlong; field, place, area, arena; – ըմբշամարտութեան, wrestling place; դիմել, ինկանել, խոյանալ, եւանել յ–, to throw one's self, to brave, to descend, to fling, to rush, to hurl in the arena.

Ասպարընկէց a. who throws away, who abandons his shield or buckler.

Ասպարիզաշէմ a. that walks in the lists.

Ասպարխեմ, եցի vn. to run in the race.

Ասպետ, ացի s. equerry, knight, squire, cavalier.

Ասպետութիւն s. knighthood.

Ասպնջական, իցի, ացի s. receptacle, dwelling, inn, shelter; a. hospitable, who willingly shelters strangers.

Ասպնջականեմ S. Հիւրընկալեմ.

Ասպնջականութիւն s. reception; hospitality; lodging.

Ասպուզան s. bot. marigold.

Աստ ad. here, in this place; – է, he or it is here; – և անդ, here and there, this way, that way.

Աստակոս s. lobster.

Աստանդական a. wandering, vagrant, vagabond; – ջըլիլ, S. Աստանդիմ.

Աստանդեմ, եցի va. to lead about, to lead up and down, to walk about.

Աստանդիմ, եցայ vn. to rove, to ramble, to wander.

Աստանդութիւն s. absence (of mind), evagation, dissipation.

Աստանօր ad. here, in this place.

Աստառ, ացի s. lining.

Աստեղաբան s. astronomer; astrologer, observer of the stars.

Աստեղաբանութիւն s. astronomy; astrology.

Աստեղաբաշխ, իցի s. astronomer.

Աստեղաբաշխական a. astronomical.

Աստեղաբաշխութիւն s. astronomy.

Աստեղագէտ S. Աստեղաբան.

Աստեղագիտութիւն S. Աստեղաբանութիւն.

Աստեղագէտ s. observer of the stars.

Աստեղազարդ, Աստեղալիր a. full of stars, starry, studded with stars.

Աստեղազարդեմ, եցի va. to decorate, to stud with stars.

Աստեղանիշ a. starlike, that has the shape of a star; s. asterisk.

Աստեղատուն s. constellation.

Աստեւտր a. sure, infallible, constant.

Աստէն ad. here; hence.

Աստի ad. a. hence, thence; here; this, present; գնասցուք –, come let us go hence; – սկսանի Թագաւորութիւնն Արշակայ, here begins the reign of Arsaces; – առ յապայ, henceforward; ի մարդոյ –, from this man; ի տանէ –, from this house; – կեանք, this life, the present life; – և անտի, here and there, on each side.

Աստի, ուոյ, ոիք, ուաց s. present life, world, temporal things; youth, young people, young folks; vigour, force, freshness; a. firm, sure; vehement, impetuous, strong; յ–ս մանկութեան, in the flower of age; յ–ս երիտասարդութեան, in all the vigour of youth.

Աստիճան, ացի s. stair, step; pace; stair-case; steps; gradation; graduation; story; degree, dignity, character, class, condition, honour, place; quality, rank; – եկեղեցական, holy orders; հոսիլ ընդ –ս ի վայր, to run down stairs; տալ –, բաժանել յ–ս, to graduate.

Աստիճանաւոր s. a. dignitary, graduated; gradual.

Աստիճանեմ, եցի vna. to graduate; to ascend gradually, to go by degrees.

Աստիք, ուաց S. Աստի, իք a. s.

Աստղ, ուոյ, եղացի s. star; asterisk; – գիշերոյ, star of night, the moon; – տուընջեան, star of day, the sun; –

առաւօտեան, morning-star, Venus, Lucifer; – *սլացեալ, թռիչ* –, shooting, flying star; *բեւեռային, հաստատուն* –, polar, fixed star. [etc.

Ա*ստղաբաշխ*, etc. S. Ա*ստեղաբաշխ*, Ա*ստղագուշակ* *a.* that is announced by a star; prognosticator.

Ա*ստղագուշակութիւն* *s.* prognostic.

Ա*ստղադիտակ* *s.* astrolabe; telescope.

Ա*ստղալից* S. Ա*ստեղալից*.

Ա*ստղակերպ* *a.* that has the form of a star.

Ա*ստղահմայ* *s.a.* astrologer. [logy.

Ա*ստղահմայութիւն* *s.* judicial astro-

Ա*ստղանման* S. Ա*ստղակերպ*.

Ա*ստղանշան* S. Ա*ստեղանիշ*.

Ա*ստղավար* *a.* studded with stars, starry.

Ա*ստղիկ*, *տղկան* or *կայ* *sf.* Venus, Lucifer; morning-star; Venus, goddess of love and beauty.

Ա*ստղիկեան* *a.* venereal; of Venus.

ԱՍՏՈՒԱԾ, Ա*ստուածոյ* *s.* God, the Supreme Being. [false gods, idols.

Ա*ստուածք*, *ածոց* *s.pl.* heathen gods,

Ա*ստուածաբան* *s.* theologian.

Ա*ստուածաբանական* *a.* theological.

Ա*ստուածաբանեմ*, *եցի* *vn.* to write, to discourse or speak theologically.

Ա*ստուածաբանութիւն* *s.* theology; – *հեթանոսաց*, or *դիցաբանութիւն*, mythology.

Ա*ստուածաբանօրէն* *ad.* theologically.

Ա*ստուածապար* *ad.* godlike, divinely.

Ա*ստուածբան* *a.* declared by God.

Ա*ստուածնակ* *a.* where God dwells.

Ա*ստուածուղս* *a.* produced by God.

Ա*ստուածն* *a.* that partakes of the nature of God, that belongs to God, divine.

Ա*ստուածգէտ* *a.* who has the knowledge of God.

Ա*ստուածգիծ*, Ա*ստուածգիր* *a.* written or engraved by God. [of God.

Ա*ստուածնաց* *a.* who walks in the ways

Ա*ստուածորդ* *a.* made by God; that consecrates, that causes God to descend; divine, sacred.

Ա*ստուածորդեմ*, *եցի* *va.* to render godlike; to consecrate.

Ա*ստուածորդութիւն* *s.* resemblance, conformity with God; consecration.

Ա*ստուածութ* *a.* who is divinely merciful. [by God.

Ա*ստուածիր* *a.* established or ordained

Ա*ստուածրոշմ* *a.* imprinted or marked by God.

Ա*ստուածն* *a.* divine.

Ա*ստուածարդ*, Ա*ստուածարդեալ* *a.* adorned by God, or with the grace of God.

Ա*ստուածակց*, Ա*ստուածակա* *a.* that bears God; carried by God.

Ա*ստուածեցիկ* *a.* inspired of God.

Ա*ստուածեցութիւն* *s.* inspiration of God; enthusiasm.

Ա*ստուածպ* *a.* joined by God.

Ա*ստուածր* *a.* strengthened by God; who has divine strength.

Ա*ստուածախառն* *a.* who is united to God.

Ա*ստուածախնամ* *a.* cared for by God; – *տեսչութիւն*, divine Providence.

Ա*ստուածախոյզ* *a.* who seeks God.

Ա*ստուածախուռն* *a.* brought together by the inspiration of God.

Ա*ստուածախրատ* *a.* instructed by God.

Ա*ստուածախօս* *a.* who speaks of God; declared by God.

Ա*ստուածախօսեմ*, *եցի* *vna.* to speak, to discourse of God or with God; to talk divinely.

Ա*ստուածախօսութիւն* *s.* discourse of God or with God; theology.

Ա*ստուածած* *a.* produced by, born of or proceeding from God.

Ա*ստուածանօթ* *a.* who has the knowledge of God.

Ա*ստուածանօթութիւն* *s.* knowledge of God.

Ա*ստուածն* *a.* Mother of God.

Ա*ստուածակազմ* *a.* constructed or made by God. [to God.

Ա*ստուածակամ* *a.* willed by God, agreeable

Ա*ստուածական* *a.* divine; –*ն*, *s.* God, divinity, divineness. [by God.

Ա*ստուածակարգ* *a.* ordained or established

Ա*ստուածակեաց* *a.* who lives with God or according to the will of God.

Ա*ստուածակերպ* *a.* godlike, in the form of God, divinely.

Ա*ստուածակերտ* *a.* made or built by God.

Ա*ստուածակիր* *a.* that bears God.

Ա*ստուածակից* *a.* that participates in the divine nature or grace.

Ա*ստուածակոխ* *a.* where God has walked or placed his foot.

Ա*ստուածակողմն* *s.* side or part of God.

Ա*ստուածակոյս կողմն* S. Ա*ստուածակողմն*.

Ա*ստուածակոչ* *a.* called by God; where God was invited.

Ա*ստուածակրօն* *a.* pious, religious. [God.

Ա*ստուածահաճոյ* *a.* agreeable to or pleases

Ա*ստուածահայր* *s.* father of God.

Ա*ստուածահաչտ* *a.* that calms or appeases the anger of God.

Ա֊Ծահար *a.* chastised or punished by God.

Ա֊Ծահրաման *a.* ordained or commanded by God.

Ա֊Ծահրաշ *a.* done by a miracle or divinely.

Ա֊Ծահրաւէր *a.* invited or called by God.

Ա֊Ծաւէր *a.* given by God.

Ա֊Ծաստուած *a.* declared by God; who discourses of God.

Ա֊Ծամայր *s.* Mother of God.

Ա֊Ծամարդ *s.* God and man conjointly.

Ա֊Ծամարտ *a.* that wars against Heaven, that is repugnant to God; *յ֊Ծամարտել*, to declare against Heaven.

Ա֊Ծամերձ *a.* that is near God.

Ա֊Ծամոռաց *a.* who has forgotten God.

Ա֊Ծամուխ *a.* who is profoundly learned or versed in divine things; who is familiar with God; hardened by God.

Ա֊Ծամուտ *a.* where God enters or dwells.

Ա֊Ծայայանութիւն *s.* Epiphany.

Ա֊Ծային *a.* divine, belonging to God; sacred, pious.

Ա֊Ծայնութիւն *s.* state of a divine or sacred thing.

Ա֊Ծայրական *a.* divine and human conjointly.

Ա֊Ծանամ, *ացայ vn.* to make one's self God; to become God; to unite one's self, to join one's self to God; to resemble God.

Ա֊Ծանման *a.* that resembles God, godlike.

Ա֊Ծաշէն *a.* built by God.

Ա֊Ծաշնորհ *a.* given by God; full of the grace of God.

Ա֊Ծաշունչ *s.* inspired by God, divine, holy: Bible, holy Scripture.

Ա֊Ծաշուք S. Ա֊Ծապատիւ.

Ա֊Ծաչարչար *a.* who has caused God to suffer: who holds the doctrine that God is amenable to suffer.

Ա֊Ծաչարչարութիւն *s.* passibleness of divine nature.

Ա֊Ծապահ *a.* preserved or protected by God.

Ա֊Ծապաշտ *a.* who worships God, pious, religious, devout, spiritual.

Ա֊Ծապատիւ *a.* honoured by God, who has divine honour.

Ա֊Ծապատում *a.* who relates, narrates, speaks of God.

Ա֊Ծապարգեւ *a.* given by God.

Ա֊Ծապէս S. Ա֊Ծաբար.

Ա֊Ծապսակ *a.* crowned by God.

Ա֊Ծառաք *a.* sent by God.

Ա֊Ծասատ *a.* chastised by God; that comes of divine wrath.

Ա֊Ծասէր *a.* that loves God, pious.

Ա֊Ծասիրութիւն *s.* love of God, piety, religion, devotion.

Ա֊Ծասնունդ *a.* cherished by God; brought up in the fear of God.

Ա֊Ծասպան *a.* that has put God to death.

Ա֊Ծասպանութիւն *s.* deicide.

Ա֊Ծաստեղծ *a.* created by God.

Ա֊Ծափքանչ S. Ա֊Ծահրաշ. [God.

Ա֊Ծավայելուչ *a.* that befits, becomes

Ա֊Ծատեաց *a.* that hates God.

Ա֊Ծատես *a.* that has seen, that sees God.

Ա֊Ծատեսիլ *a.* that resembles God, divine.

Ա֊Ծատեսութիւն S. Ա֊Ծտեսութիւն.

Ա֊Ծատեցութիւն *s.* hatred, aversion of God.

Ա֊Ծատուր *s.* given by God, infused: *np.* Deodatus.

Ա֊Ծարար *a.* made by God; that deifies.

Ա֊Ծարեալ *a.* strengthened by God; friend of God or familiar with God; divine, holy; – *հայրապետ*, holy pontiff.

Ա֊Ծացուցանեմ, *ուցի va.* to make a god of any thing, to deify, to admit into the number of gods, to idolize.

Ա֊Ծացուցիչ *a.* that makes a god of any thing; that deifies.

Ա֊Ծացուցումն *s.* deification, apotheosis.

Ա֊Ծաւանդ *a.* given, transmitted or taught by God.

Ա֊Ծափախոյց *a.* that drives away, that causes God to remove far off: unpleasant to God.

Ա֊Ծափայլ *a.* bright, brilliant, that shines divinely.

Ա֊Ծաքարոզ *a.* who preaches God.

Ա֊Ծգիտութիւն *s.* knowledge of God, theodicy.

Ա֊Ծեան *a.* divine; *s.* deist.

Ա֊Ծեղէն *a.* divine.

Ա֊Ծըմպելի *s.* drink of the gods, nectar.

Ա֊Ծընդդէմ *a.* repugnant to God.

Ա֊Ծընկալ *a.* that has received God; received or accepted of God, agreeable to God.

Ա֊Ծընտիր *a.* chosen of God.

Ա֊Ծխմաստ, Ա֊Ծխմաց *a.* that has the wisdom of God, instructed by heaven.

Ա֊Ծխոսութիւն *s.* oracle: S. Ա֊Ծախոսութիւն.

Ա֊Ծորդի *s.* Son of God.

Ա֊Ծութիւն *s.* divinity; deity; God.

Ա֊Ծուհի *sf.* goddess.

Աստուծոյ *a.* instructed by God.

Աստուած, յԱստուծոյ *ad.* heavenly, by God, of God, divinely.

Աստուրայ *a.* atheist; *s.* apostate.

Աստուածպաշտութիւն *s.* piety, religion, love or worship of God.

Աստուածական *a.* theocratical.

Աստուածութիւն *s.* theocracy; divine majesty. [piety.

Աստուածսիրութիւն *s.* love of God, charity,

Աստուածտեսութիւն *s.* vision of God, divine intuition.

Աստուծօրէն *ad.* divinely, godly.

Աստուձ S. Աչտուձ.

Աստուստ *ad.* hence, thence.

Աստսկին *ad.* hence; here.

Ասր, րու, րոյ or սու *s.* fleece, wool.

Ասրաբեր *a.* lanigerous.

Ասրագործ, ացի *a.s.* dealer in wool.

Ասրագործութիւն *s.* wool-trade.

Ասրալից *a.* woolly.

Ասրեայ, Ասրեղէն *a.* lanigerous, woolly; woollen.

Ասք S. Ասացուած.

Ասակ *a.* clever, capable; – լինել, to be capable. [be clever.

Ասակեմ, եցի *va.* to be capable, to

Ասաղձ, իցի *s.* matter; timber; timber-work, carpentry. [ner.

Ասաղձագործ, ացի *s.* carpenter, joi-

Ասաղձագործութիւն *s.* carpentry, joinery.

Ասամհան S. Ասամնհան.

Ասամնցեմ, եցի *va.* to bite.

Ասամնցի S. Ասամնացի.

Ասամն, ման, մունք, մանց *s.* tooth; պարք, շարք ասամանց, set, row of teeth; յօրինել ասամունս, to indent; խորտակել, փշրել զասամունս, to break the teeth, to notch, to break off; – ածել, to bite; առնուլ ասամանց, to set the teeth on edge; հանել զ–, to extract or draw out a tooth; ցաւ ասամանց, tooth-ache; ցաւէ – իմ, I have the tooth-ache; փուտ –, carious tooth; մաքրել զասամունս, to brush or clean the teeth; կրճտել զասամունս, to gnash, to show the teeth.

Ասամնաքցիչ *s.* dentist, tooth-drawer.

Ասամնաթափ (գործի) *s.* forceps; *a.* toothless; – լինիմ, to lose the teeth.

Ասամնալից առնեմ *va.* to bite.

Ասամնախել առնեմ *va.* to extract or draw out a tooth.

Ասամնակրկուա *s.* tooth-pick, tooth-picker.

Ասամնահան *s.* forceps: dentist.

Ասամնաձև *a.* denticulated, notched, indented; – գործել, to notch, to break a piece off. [edge.

Ասամնասուս *a.* that sets the teeth on

Ասամնասուսութիւն *s.* setting on edge.

Ասամնավէր *a.* bit or bitten; – առնել, to bite, to wound with the teeth.

Ասամնացի *ad.* with the teeth.

Ասամնաւոր *a.* toothed, notched, dented.

Ասեան, ենից *s.* tribunal, court, audience, auditory, assembly of judges, seat, bar; magistrate; senate; յ– մատնել, to call before a tribunal or council; գումարել զ–, to convoke, to call together an assembly.

Ասելի *a.* hateful, odious; tiresome, disagreeable, unpleasant; that bears hatred, malevolent.

Ասելութիւն *s.* hate, aversion, horrour, rancour, enmity, dislike.

Ասեմ, եցի *va.* to hate, to abhor, to detest; to become tired of, to take a dislike to. [claimer.

Ասենաբան *s.* speaker, orator, de-

Ասենաբանական *a.* oratorical, declamatory.

Ասենաբանեմ, եցի *vn.* to harangue, to speak in public, to declaim.

Ասենաբանութիւն *s.* harangue, public speech, oration, declamation.

Ասենագրեմ, եցի *va.* to report, to stenograph.

Ասենագրութիւն *s.* reporting, judician report.

Ասենադպիր *s.* secretary: chancellor.

Ասենադպրութիւն *s.* secretaryship, secretary's office.

Ասենախօս S. Ասենաբան. [tor.

Ասենակալ, ացի *s.* magistrate, sena-

Ասենակալութիւն *s.* magistracy.

Ասենական *a.* that belongs to courts of justice, judicial; public, oratorical; *s.* orator; magistrate; judge; practitioner. [judge.

Ասենապետ, ացի *s.* chief-justice,

Ասենաքարշ լինիմ *vn.* to be summoned before a tribunal.

Ասլաս, իցի *s.* atlas.

Ասղբ *a.* full, fat, abundant, fertile; – հասկ, eared, an ear (of corn).

Ասղբանամ, ացայ *vn.* to fill, to be full, fertile or fat.

Ասղաաեսիլ S. **Ասղ**; **–հասկ**, yellow ear (of corn).

Ասղացուցանեմ, ուցի *va.* to fill, to make full or fat.

Ասղութիւն *s.* fulness, abundance, fertility, ripeness.

Ատթիական, Ատթիէացի *a. s.* attic.

Ատրադոյն *a.* red, of a fiery colour.

Ատրաշէկ *a.* fiery, ardent, burning, red-hot, inflamed.

Ատրճանակ, ացս *s.* pistol.

Ատրուշան, ացս *s.* fire-temple (of Persians).

Արագ, ունք, ագք *a.* quick, prompt, dexterous, nimble; rapid, swift; expeditious; frequent; *ad.* quickly, promptly, adroitly, swiftly, speedily; **––**, very quickly, very soon. [quickly.

Արագաբան *a.* that talks fluently,

Արագաբանութիւն *s.* quickness of speech, verbosity; facility of expression.

Արագագիր *a.* that writes quick.

Արագագնաց *a.* that walks or goes quick, swift, rapid.

Արագագոյն *a.* very quick, quicker.

Արագագրութիւն *s.* tachygraphy.

Արագաղ, իցս *s.* toil, net to catch animals: S. **Ցանց, Վարմ.**

Արագաթեւ, Արագաթռիչ *a.* that flies fast, winged, swift, rapid, nimble, prompt.

Արագալուր *a.* that hears, understands easily or readily; that has fine ears. [quick.

Արագախտացս *a.* that moves, stirs

Արագախամուր *a.* that fades, withers or dries soon.

Արագախօս *a.* that speaks rapidly.

Արագահաս *a.* that happens, arrives or comes quickly. [ty, clever.

Արագամիտ *a.* acute, ingenious, wit-

Արագաշարժ *a.* that moves quick, light, active, nimble, quick, dexterous.

Արագաշարժութիւն *s.* agility, lightness, quickness, dexterity; flexibility.

Արագավախճան *a.* that is soon ended or dead.

Արագափոխ *a.* that soon changes.

Արագաքայլ *a.* that walks fast, quick, nimble.

Արագեմ, եցի *vn.* to hurry one's self, to hasten, to be diligent.

Արագեցուցանեմ, ուցի *va.* to hasten, to press, to accelerate, to dispatch.

Արագընթաց *a.* that runs quick, swift.

Արտիլ, դէլ, դլայ *s.* stork.

Արագոան S. **Արագաքայլ**.

Արագութիւն *s.* celerity, velocity, acceleration, rapidity, nimbleness, swiftness, speed.

Արագուն S. **Արագ**.

Արագուսուցիչ *a.* who learns quickly.

Արալէզ S. **Յարալէզ**.

Արամ, ոց, իյ *s.* ulcer, ulceration; cicatrice; spot, stain.

Արամգէմ *a.* marked or pitted with the small pox.

Արամեմ, եցի *va.* to graze, to pasture, to keep, to take care of; **–զհողմս**, to cherish vain hopes, to build castles in the air.

Արամիմ, եցայ *vn.* to pasture, to feed.

Արական *a.* male; *gr.* masculine; **–ք**, S. **Առականք**; **– թիւ**, odd; **– or արեկան**, jaundice.

Արահեստ *a.* public; **– ճանապարհ, պողոտայ**, road much frequented, thoroughfare.

Արամազդ *s.* Jupiter, Jove.

Արամազդեայ *a.* Armenian.

Արամբի, բուոյ, բեաց *a. sf.* married woman; **– առնել**, to impregnate, to violate.

Արամեան *a.* Armenian.

Արասայ *a.* hard, strong.

Արատ, ոց *s.* spot, stain, blemish; vice, fault, defect; sign, natural mark; blot, disgrace; **յ– հայիլ**, to regard amorously or indecently.

Արատահայեաց *a.* that regards indecently or amorously, immodest.

Արատաւոր *a.* vitious, faulty.

Արատաւորութիւն *s.* stain, contamination; vice, defect, imperfection; deficiency.

Արատեմ, եցի *va.* to spot, to stain, to soil, to spoil, to blot, to vitiate, to contaminate.

Արար, ոց *s.* act, action, fact, deed, work; production, creation; **–ք երևելի**, exploit, achievement.

Արարած, ոց *s.* creature, created being; creation; generation; work, deed, action.

Արարածասացաւուր *a.* who writes the creation of the world, (Moses).

Արարատեան *a.* of Ararat; **– թագաւորութիւն**, the kingdom of Armenia.

Արարիչ *s.* creator; author.

Արարողապետ *s.* master of the ceremonies.

Արարողութիւն *s.* rite, ceremony; – *պատարագի* or *պատարագամատոյց*, liturgy.

Արարուած *s.* action; work, deed; [an act of theatre.

Արարչագիր *a.* written by the hand or by the inspiration of the creator.

Արարչագործ *s.* creator.

Արարչագործեմ, *եցի va.* to create.

Արարչագործութիւն *s.* creation.

Արարչադիր *a.* established or ordained by the creator.

Արարչական *a.* that belongs to the creator; that creates; efficient, plastic.

Արարչակերտ *a.* made or constructed by the creator.

Արարչակիր *a.* that has carried or [carries the creator.

Արարչակից *a.* associate in the creation.

Արարչապետ *s.* creator, author.

Արարչատես *a.* that has seen the creator; that is seen by the creator.

Արարչանման *a.* that resembles the creator, that is made after the image of the creator.

Արարչատուր, Արարչաւանդ *a.* given [by the creator.

Արարչութիւն *s.* creation.

Արաց *s.* sixth ancient month of the Armenians.

Արբանեակ, եկի, եկաց *s.* footman, groom, waiter; servant; – *մեղրակի*, *ast.* satellite.

Արբանեկեմ, եցի *vn.* to serve; – *ցանկութեանց*, to be the slave of one's passions.

Արբանեկութիւն *s.* service.

Արբեալ *a.* drunk, inebriated, intoxicated; *գան* –, whipped, beaten with a stick.

Արբեալիք *s.* inebriety, drunkenness.

Արբենամ, եցայ *vn.* to get drunk, to intoxicate, to drink to excess.

Արբեցող *s.* drinker.

Արբեցութիւն *s.* drunkenness, intoxication, inebriation; – *ախտից*, intoxication of the passions; – *հրճուանաց*, transport of joy; *վայելել –թեամբ*, to enjoy drunkenness.

Արբեցուցանեմ, ուցի *va.* to intoxicate, to inebriate; to soak, to make drink.

Արբշիռ, շռաց *s.* tippler, tipsy.

Արբշռութիւն *s.* drunkenness, inebriation; *յ–հասանել*, to intoxicate, to get drunk, tipsy.

Արբուիճ *s.* act of drinking; drink.

Արբունք, ունց *s. pl.* puberty, age of puberty; *յ–ս հասանել*, to attain the age of puberty, to grow; *յ–ս հասեալ*, adult, pubescent, marriageable.

Արբուցանեմ, ուցի *va.* to give to drink, to soak; to water, to steep.

Արբուցիչ *a.* who makes one drink.

Արբուցումն *s.* the act of making one drink; the act of watering.

Արգահատանք *s. pl.* S. **Արգահատութիւն**.

Արգահատեմ, եցի *vna.* to have pity or compassion, to grieve, to console, to comfort; to conjure, to entreat, to demand, to intercede.

Արգահատութիւն *s.* compassion, care; consolation, comfort; prayer, supplication, intercession.

Արգանակ, ից *s.* broth.

Արգանդ, ի or *ոյ s.* matrix, womb, belly, bosom; abdomen; *փող, անցք –ի*, vagina.

Արգասաւոր, աց *a.* fertile, fruitful, abundant, fecund.

Արգասաւորութիւն *s.* fertility, fecundity, abundance.

Արգասիք, սեաց *s. pl.* fruit, production; benediction, grace, favour; effect, work.

Արգաւանդ *a.* fertile.

Արգաւանդահող *a.* fertile soil.

Արգաւանդութիւն *s.* fertility.

Արգել, Արգելք *s.* hinderance, obstacle, opposition, impediment, embarrassment, difficulty, delay, obstruction; encumbrance; prohibition, forbiddance, inhibition, interdiction; arrest; detention, prison; contrary, opposing; – *եկեղեցական*, interdict; – *առնել, արգանել, լինել*, to arrest, to hinder, to contradict, to oppose, to embarrass; *յ–արկանել*, to arrest, to imprison, to immure, to encloister.

Արգելական *a.* encloistered, arrested, enclosed, detained, imprisoned.

Արգելան, Արգելանոց *s.* arrest, detention, prison: lazaretto, quarantine; *դնել յ–ս*, to arrest, to imprison.

Արգելավանք *s. pl.* cloister.

Արգելեմ, եցի S. **Արգելում**.

Արգելոց *s.* park, close; cloister.

Արգելում, եցի *va.* to hinder, to obstruct, to arrest; to close, to shut, to enclose; to sequester, to hold, to imprison; to forbid, to interdict, to prohibit; to amuse, to occupy; to interrupt, to disturb.

Արգելումն *s.* forbiddance, prohibition, interdiction; retention, hinderance; – *եկեղեցական*, interdict.

Արգոյ *a.* important, considerable; efficacious; working; – *օր*, a working day.

Արդ *conj. ad.* now; accordingly; at present, now, presently, recently, lately; – *իսկ*, just now, directly, newly, very lately.

Արդածին *a.* new-born.

Արդաւունկ *a.* new planted.

Արդար, *ոց a.* just, upright, faithful, honest, loyal, well disposed, worthy, equitable, reasonable, legitimate; *ad.* justly, equitably, truly.

Արդարաբան *a.* veracious, just.

Արդարագնաց, **Արդարագնացիկ** *ad.* just, upright, honest, innocent.

Արդարադործ *a.* just, equitable, upright; justifying.

Արդարադործութիւն *s.* justice, equity, integrity, probity; justification, act of justifying.

Արդարադատ *a.* that judges equitably, just, equitable.

Արդարադատութիւն *s.* equitable judgement.

Արդարալուծ *a.* justly tormented.

Արդարախոհ *a.* that thinks justly, that is just, equitable in his judgement.

Արդարախօս S. **Արդարաբան**.

Արդարակ *a.* just, equitable, upright, innocent.

Արդարակշիռ *a.* who weighs, judges equitably, just, equitable.

Արդարակորով *a.* very just, upright.

Արդարամիտ *a.* innocent, just, honest.

Արդարանամ, *ացայ vn.* to justify one's self, to prove one's innocence; to be justified.

Արդարապէս *ad.* justly, equitably, deservedly, rightly, fitly, exactly.

Արդարասէր *a.* that loves justice, just, upright.

Արդարավճիռ *a.* sentenced or judged equitably; who sentences justly.

Արդարացի *a. ad.* just, equitable, legitimate; justly, legitimately.

Արդարացուցանեմ, *ուցի va.* to justify, to declare innocent, to acquit, to excuse, to exculpate, to clear, to absolve, to save; – *զանձն*, to make excuses; *-ն*, justification.

Արդարացուցիչ *a.* justifying, justificative.

Արդարեւ *ad.* truly, in truth, certainly, surely, yes, yes truly, yes indeed, really.

Արդարութիւն *s.* justice, equity, right, uprightness, loyalty, fidelity; rectitude, reason.

Արդեամն S. **Արդի**.

Արդեօք *ad.* perhaps, never, if, not, still, even; certainly, undoubtedly, indeed; *կամիք* –, will you? *ոչ կարեմ* –, I cannot; *այնչափ ևմաստուն է, որպիսի ոչ ոք* –, he is as learned as any one; *չգիտեմ արարիցց* – *թէ ոչ*, I know not whether I shall do it or not? *հարցանէք թէ – սիրեցեմ զձեզ*, you ask if I love you? *մի* –, God forbid! [now; before.

Արդէն, **Արդէն իսկ** *ad.* already, even

Արդի, *դեաց a.* present, new, recent, modern; – *ծնեալ*, newly born; *-ք*, the moderns.

Արդիւն S. **Արդիւնք**.

Արդիւնաբեր, **Արդիւնական** *a.* meritorious, fruitful, useful, profitable.

Արդիւնանամ, *ացայ vn.* to be carried into effect, to produce some effect or fruit. [**դիւնաբեր**.

Արդիւնաչատ, **Արդիւնատու** S. **Արդ-**

Արդիւնատրեմ, *եցի va.* to fructify, to bear fruit, to make a favourable impression, to be advantageous.

Արդիւնատրութիւն *s.* production, fruit, utility. [man.

Արդիւնարար *a. s.* fruitful; husband-

Արդիւնարարութիւն *s.* production; tillage, agriculture.

Արդիւնացուցանեմ, *ուցի va.* to make useful or fruitful, to produce, to fructify; to effect, to execute, to complete.

Արդիւնաւոր, *ից a.* meritorious, useful, fruitful.

Արդիւնաւորիմ, *եցայ vn.* to be meritorious or fruitful. [fruit, utility.

Արդիւնաւորութիւն *s.* fecundity;

Արդիւնք, *դեանց s. pl.* production, fruit, utility; work; merit; deed, effect, operation; price; reality; *արդեամբք*, *ad.* in effect, really, actually, positively; *յ-ս ածել*, to effect, to execute, to fulfil; *բանքն – լինէին*, the words were fulfilled, realized; *իրացն իսկ – ազատ կեն և վկայեն*, the actions speak for themselves; – *իրաց*, experience; *յարդեանց իրացն*, by experience.

Արդկեմ, *եցի va.* to polish up; – *զկտաւիս*, to iron linen.

Արդհարսունք *sf. pl.* new-brides.

Արդն, *դանց s.* lance, spear.

Արդնակիր, **Արդնաւոր** *a.* javelin-bearer, pikeman.

Ա.րդնկէց *a.* tilter; – լինել, to tilt; – խաղարկութիւն, joust, tournament.

Ա.րդու, ւոյ *s.* artabe, epha, (an ancient measure of the capacity of 65 litres).

Ա.րեգ, ի *s.* sun: the eighth ancient month of the Armenians; – քաղաք, *np.* city of the sun, Heliopolis; յ– կուսէ, on the eastern side.

Ա.րեգական, ական, կունք, կանց *s.* sun; S. Ա.րեւ.

Ա.րեգականաբար *ad.* sunlike.

Ա.րեգականակ *s.* balcony.

Ա.րեգականակէզ *a.* burnt by the sun, tanned.

Ա.րեգականաձեմ *a.* where the sun shoots or enters, bright; solar.

Ա.րեգականային *a.* solar.

Ա.րեգականապէս S. Ա.րեգականաբար.

Ա.րեգականաւէտ *a.* where the sun shines or shoots, luminous, clear.

Ա.րեգականափայլ *a.* shining like the sun, brilliant, resplendent, clear.

Ա.րեգաւէտ *a.* bright, luminous.

Ա.րեգդէմ *a.* exposed to the sun.

Ա.րեգունէ *a.* sunny.

Ա.րեգջեր *a.* warmed by the sun, warm.

Ա.րեկ *a.* strong, violent.

Ա.րեկան *s.* jaundice.

Ա.րենակից *a.* of the same blood, consanguineous, kindred, relation.

Ա.րենակցութիւն *s.* consanguinity, kindred.

Ա.րենաձեմ *a.* bloody, sanguinary.

Ա.րեւ, ուս. sun; light; life, day; յ– աւ գալ, to come in broad, day-light, to come before the sun sets; յ–ն երդնուլ, to swear by one's days or life; զքաղցր –ն յաչաց հանել, զրկել յ–է, to deprive of light, to blind; յ–է սրկանել, զ– հատանել, to murder, to kill; to lose one's life; ի մտանել –ու, the setting of the sun; յելանել, ի ծագել –ու, the rising of the sun; ըմպել յ– առողջ, to drink to the health of some one, to toast; մուտք, ելք –ու, sun set or –down, sun rise.

Ա.րեւագալ, ի *s.* day-break, dawn, sun rise.

Ա.րեւագարձ *s.* tropic.

Ա.րեւագէմ *s. bot.* vanilla; heliotrope.

Ա.րեւադիտակ *s.* helioscope.

Ա.րեւածաղիկ *s. bot.* litmus, turnsole, sun-flower.

Ա.րեւածայրք S. Ա.րեւագալ.

Ա.րեւակայք *s.* solstice.

Ա.րեւակէզ *a.* tanned; – լինել, to be sun-burnt.

Ա.րեւահար լինիմ *vn.* to have a sun-stroke.

Ա.րեւահարք S. Ա.րեւագալ.

Ա.րեւամերձ, Ա.րեւամերձութիւն *s.* perihelion.

Ա.րեւանմանութիւն *s.* parhelion.

Ա.րեւաչափ (գործի) *s.* heliometer.

Ա.րեւապաշտ *a.* who worships the sun.

Ա.րեւացոյց (գործի) *s.* gnomon.

Ա.րեւացուցակ *s.* sun-dial.

Ա.րեւափառ *a.* splendid, brilliant.

Ա.րեւելագէտ *s.* orientalist.

Ա.րեւելաժառանգ *a. s.* conqueror or master of the eastern regions.

Ա.րեւելակողմն, Ա.րեւելակոյս *s.* eastern region, East.

Ա.րեւելանշան *a.* that has appeared or shone in the East.

Ա.րեւելեայ, եայց *a. s.* oriental; –ք, արեւելիք, the orientals; the eastern regions.

Ա.րեւելեան *a.* oriental, eastern; հողմն –, east-wind; երկիր, կողմն –, East, eastern region.

Ա.րեւելք, ելից *s. pl.* East; sun rise; eastern regions, the orientals; դարձուցանել յարեւելս, to set towards the East; կորուսանել, շիոթել զարեւելս, to turn from the East.

Ա.րեւիկ *s.* little or sweet sun (jesting term).

Ա.րեւիչուչա *a.* ungrateful.

Ա.րեւկայ *a.* a sunny day; fine weather.

Ա.րեւմուտք, մտից *s. pl.* West; sun set; the western nations; յարեւմուտս կոյս, westerly, towards the west.

Ա.րեւմտեայ, եայց *s.* west; –ք, the western nations.

Ա.րեւմտեան *a.* westerly, western, west; հողմն –, west, westerly wind; կողմն –, west, western region.

Ա.րեւշատութիւն *s.* health; toast; ըմպել յ– ուրուք, to give a toast, to drink to the health of some one.

Ա.րեւորդիք *s. pl.* sons or worshippers of the sun.

Ա.րզն *s.* alum.

Ա.րէս, ի *s.* Mars, (god and planet); –ի or –եան դաշտ, field of Mars.

Ա.րթնիմ, յ– *ad.* awake.

Ա.րթնական *a.* watchful, vigilant.

Ա.րթնանամ, ացայ *vn.* to awake.

Ա.րթնութիւն *s.* watch; want of sleep: vigilance, diligence, precaution, care.

Ա.րթուն, թնոց *a.* watchful, that does

not sleep; alert, lively, vigilant, diligent, careful; – *կալ*, to watch; *քուն ընդ –ս լինիմ*, to doze, to drowse, to be half asleep.

Ա.րժան, *ից a.* worthy, proper, suitable, fit; cheap; *s.* dignity; right, equity, justice; – *է*, it suits, it befits, it is necessary; *ոչ է –*, it is not just, necessary, convenient; – *համարել*, to judge worthy; to deign; *ոչ – համարիլ*, to disdain, to judge unworthy; – *ինչ էր*, was it necessary? – *և իրաւ է*, it is just to, fit; *յ–ս*, – *տալ*, *վաճառել*, *դնել*, to give, to sell, to buy cheap or cheaply. [thy.

Ա.րժանագով *a.* laudable, praise-wor-

Ա.րժանաժառանգ *a.* worthy heir.

Ա.րժանալուր *a.* that deserves to be heard.

Ա.րժանահայց *a.* justly demanded; that demands worthily.

Ա.րժանահաս *a.* that happens deservedly, worthy.

Ա.րժանահատոյց *a.* paid justly.

Ա.րժանահաւատ *a.* credible, worthy of being believed, faithful, worthy to be trusted or believed.

Ա.րժանանամ, *ացայ vn.* to be worthy, to deserve, to make one's self worthy.

Ա.րժանապատիւ *a.* worthy of honour, honourable, that deserves respect, respectable.

Ա.րժանապատուութիւն *s.* dignity, eminent quality, greatness, honour, character.

Ա.րժանապէս *ad.* worthily.

Ա.րժանավայել *a.* worthy, just; very suitable, becoming.

Ա.րժանացուցանեմ, *ուցի va.* to make worthy.

Ա.րժանաւոր *a.* that deserves, worthy, just, meritorious.

Ա.րժանաւորեմ, *եցի va.* to deserve, to render worthy; to obtain, to procure.

Ա.րժանաւորիմ, *եցայ vn.* to be worthy, to merit.

Ա.րժանաւորութիւն *s.* dignity, merit.

Ա.րժանափառ *a.* worthy of glory, that deserves to be glorified.

Ա.րժանեմ, *եցի va.* – *արժանս*, to coin, to mint; to stamp, to impress.

Ա.րժանընդունակ, **Ա.րժանընկալ** *a.* that is worthy of being received or granted, agreeable.

Ա.րժանի *a.* worthy, that deserves something; just, convenient, suitable, decent, proper; – *համարել*, to deign; *գնալ –*, to go worthily, conformably; *–, ըստ արժանւոյն*, *յ–*, *ad.* worthily, justly, suitably; – *լինել*, to be worthy, to deserve; – *առնել*, S. **Ա.րժանաւորեմ**.

Ա.րժանիք, *նից s.pl.* dignity, merit, importance; *ըստ արժանիաց*, worthily, meritoriously. [stamp.

Ա.րժանիք *s.pl.* dignity, merit: coin,

Ա.րժեմ, *եցի vn.* to cost, to amount, to stand in; to be worth; *հաւասար –*, to be equivalent.

Ա.րժեցուցանեմ, *ուցի va.* to estimate, to price, to value.

Ա.րժէգին *s.* prime cost, cost price.

Ա.րժէք, **Ա.րժողութիւն** *s.* value, price.

Ա.րի, *ւոյ*, *րից a.* valiant, valorous, courageous, manly, strong, bold, intrepid, brave; **Ա.րիք**, the Persians.

Ա.րիաբար *ad.* valiantly, valorously, courageously, manly, bravely, strongly, vigorously; resolutely, generously, magnanimously.

Ա.րիական *a.* masculine, manly, strong; valiant, courageous; – *աղգ*, the Persian nation.

Ա.րիանամ, *ացայ vn.* to have courage, energy, to be strong, to be notable for courage.

Ա.րիանոս, *ի s.* Arian.

Ա.րիացուցանեմ, *ուցի va.* to encourage, to embolden, to strengthen.

Ա.րիութիւն *s.* valour, courage, bravery, boldness, firmness, steadiness.

Ա.րիւն, *րեանց s.* blood, kin; – *խաղողոյ*, unpressed wine, must, wine; *արեամբ ներկել՝ շաղախել*, to imbrue with blood, to spot with blood; – *հեղուլ*, to shed blood, to kill, to wound; – *հանել*, to bleed; *հոսումն արեան*, hemorrhage; *կցորդ արեան*, who sheds blood with another, consanguineous, of the same blood, related; S. **Ա.պաժոյժ**.

Ա.րիւնագոյն *a.* of a blood colour, red, sanguine.

Ա.րիւնազանդ *a.* bloody.

Ա.րիւնաթաթաւ *a.* bloody, dyed, stained with blood.

Ա.րիւնալից *a.* full of blood.

Ա.րիւնախանձ *a.* bloody, bloodthirsty, sanguinary, cruel, that delights in shedding human blood; that loves blood. [blood.

Ա.րիւնախառն *a.* bloody, mixed with

Ա.րիւնակալ, *աց s.* vessel to hold blood, cup of libation.

Ա.րիւնահան, Ա.րիւնահեղ *a. s.* sanguinary; murderous, bloodshedder.

Ա.րիւնահեղութիւն *s.* bloodshed, slaughter, massacre, carnage, bloodiness.

Ա.րիւնահոս *a.* bleeding, bloody.

Ա.րիւնայեղցութիւն *s.* abundance of blood.

Ա.րիւնային *a.* sanguine, that abounds in blood, sanguineous.

Ա.րիւնանամ, ացայ *vn.* to be turned or changed into blood; to become red.

Ա.րիւնանեղկ *a.* coloured with blood.

Ա.րիւնանշան *a.* marked with blood.

Ա.րիւնաշատ *a.* who has much blood, sanguine.

Ա.րիւնապարտ *a.* responsible for [blood shed.

Ա.րիւնասակաւ *a.* who has little blood.

Ա.րիւնասէր *a.* that loves blood, sanguinary.

Ա.րիւնարբու *a.* blood-sucking, bloody, sanguinary, bloodthirsty.

Ա.րիւնացայտ *a.* who emits blood, bloody.

Ա.րիւնեմ, եցի *va.* to bleed.

Ա.րիւնեբանգ *a.* colour of blood, red, bloody.

Ա.րիւնընծայ *a.* offered with the blood.

Ա.րիւնհեղութիւն S. **Ա.րիւնահեղութիւն.**

Ա.րիւնհոսութիւն *s.* hemorrhagy.

Ա.րիւնոտուկ *a.* watered with blood.

Ա.րիւնոտ *a.* sanguine, full of blood.

Ա.րիւնորակ *a.* having the colour of blood, sanguine, red.

Ա.րիւնուռչտ *a.* bloody, full of blood; sanguinary, bloodthirsty.

Ա.րծաթ, ոյ *s.* silver; coin, money, species; *–ոյ տալ, վաճառել,* to sell for ready money; *քերել զ–,* to take or wear the silver off; *անօթ –ոյ,* a silver vase.

Ա.րծաթագին *a.* bought for money; [*s.* slave.

Ա.րծաթագոյն *a.* silvery, having the colour of silver.

Ա.րծաթագործ, ի, ացս *s.* silversmith; *a.* silver.

Ա.րծաթագործութիւն *s.* trade of a [silversmith.

Ա.րծաթազօծ *a.* silvered.

Ա.րծաթազօծեմ, եցի *va.* to silver, to plate, to wash with silver.

Ա.րծաթածրար *a.* that hides or has hidden the money.

Ա.րծաթահանք, հանաց *s.pl.* mine of [silver.

Ա.րծաթաձոյլ, ձուլից *s.* melter of silver, silversmith; *a.* melted or made with silver; that is entirely of silver.

Ա.րծաթաճաճանչ S. **Ա.րծաթափայլ.**

Ա.րծաթապատ *a.* silvered.

Ա.րծաթառու *a.* that has received or borrowed money.

Ա.րծաթասէր *a.* that loves money, avaricious, covetous, too fond of money.

Ա.րծաթավաճառ *s.* silversmith, who sells silver-plate; money-changer.

Ա.րծաթարար, ացս *s.* silversmith.

Ա.րծաթափայլ *a.* shining or polished like silver, silvery, having the colour of silver.

Ա.րծաթեղէն *a.* silvery, made of silver; *s.* silver plate.

Ա.րծաթեմ, եցի *va.* to silver.

Ա.րծաթի *a.* silvery, made of silver; *s.* silver-coin.

Ա.րծաթումն *s.* silvering.

Ա.րծաթունակ *s.* trunk; poor-box.

Ա.րծաթսիրութիւն, Ա.րծաթքաղցութիւն *s.* love of money, avarice.

Ա.րծարծանեմ, ծի, Ա.րծարծեմ, եցի *va.* to stir, to poke, to blow the fire; to incense, to animate, to irritate; to revive, to renovate, to renew.

Ա.րծարծիչ *a.* kindler.

Ա.րծարծումն *s.* rekindling.

Ա.րծիւ S. **Ա.րծուի.**

Ա.րծնեմ, եցի *va.* to enamel.

Ա.րծուատիւծ *s.* griffin.

Ա.րծուաքար *s.* eagle-stone.

Ա.րծուէնշան *a.* that has the sign of an eagle; *s.* eagle (standard).

Ա.րծուի, ծուոյ, ծուեաց *s.* eagle; *ձագ արծուոյ,* eaglet; *էգ –,* eagless.

Ա.րծռունկն *a.* that has an aquiline nose.

Ա.րկած *a.* endorsed, cloathed.

Ա.րկած, կաց *s.* misfortune, disaster, calamity, mischance, mishap, danger, peril, risk, hazard, chance, adversity, storm, tempest, evil.

Ա.րկանելի *s.a.* clothing, dress, apparel; cloak; that throws, that puts, that pours.

Ա.րկանեմ, արկի *va.* to cast, to throw, to shoot; to put away, to reject; to reduce to, to bring to; to sow, to scatter, to spread; to pour out, to shed; to mix; *ի մէջ – զանձն,* to intermeddle, to intrude, to enter; *– ի մէջ, ի նեղութս,* to thrust in, to introduce, to mix; *– ի միտս,* to insinuate; *– զանձն ընդ, ի նեղութիւն,* to undergo; *– զհագուս, զանձամբ,* to endorse, to put on one's back; to put on, to dress one's self; *–*

ագիւս, to make bricks; – *զկալ*, to winnow corn; – *ողորմութիւն*, to pity; – *ընդ յեսան, ընդ սրոց*, to whet, to sharpen; – *ընդ սղոցաւ*, to saw; – *ջուր*, to pour water; *դութս* –, to pity; *խունկ* –, to cense, to perfume with incense; *ի խնդիր* –, to seek, to trouble one's self to find; *ձայն* –, to cry, to scream, to shriek; *վարձս, սակ* –, to bargain, to make an agreement, to contract; *վիճակ* –, to cast or draw lots; *ի կիր, ի վար, ի դործ* –, to use, to employ, to make use of; *ձեռն* –, to undertake; – *ընդ տարակուսանաց*, to make doubtful, to doubt; – *ի մոռացօնս*, to forget; – *զանձն ի վտանգ*, to place one's self in danger; – *ի յուսահատութիւն*, to reduce to despair.

Ա.րկանիմ, *արկայ vp.* to throw one's self, to fall; to dress one's self.

Ա.րկղ, կեղաց *s.* chest; caisson; trunk, box; *դնել յարկեղ*, to pack up, to put in a chest; *հանել յարկեղէ*, to unpack.

Ա.րկղագործ, **Ա.րկղակերտ** *s.a.* trunk-maker, box-maker; made like a box or trunk.

Ա.րկղակալ, ացւ *s.* cashier. [box.

Ա.րկղիկ *s.* casket, cash-box, small

Ա.րկնոց S. **Վանդակ**.

Ա.րկուած S. **Ա.րկած** *s.a.*

Ա.րհամարհ *a.* despicable, contemptible, vile, abject, low, poor, sorry.

Ա.րհամարհանք *s.pl.* contempt, disdain; outrage, offence, injury; *արհամարհանօք ad.* disdainfully, contemptuously.

Ա.րհամարհեմ, *եցի va.* to despise, to repulse, to disdain; to aggrieve, to offend; to vex; to debase.

Ա.րհամարհիչ, **Ա.րհամարհոտ** *a.* contemptuous, despicable, disdainful, offensive.

Ա.րհամարհութիւն *s.* contempt, disdain, abjection, shame; vexation, offence, humiliation.

Ա.րհաւիրք, աւրաց *s.* fright, terrour, great and sudden fear, dread, consternation, shock.

Ա.րհեաս, etc. S. **Ա.րուեաս**, etc.

Ա.րձագանգ, ացւ *s.* echo; resound, repercussion; – *առ*, to echo.

Ա.րձակ, ացւ *a.* free, loose, untied; open, unsealed; vast, spacious; ample; licentious, rash, dissolute, debauched, unbridled; prosaic; – *բան*, prose; – *համարձակ*, boldly, frankly; – –, freely.

Ա.րձակաբան *s.* prose-writer.

Ա.րձակահեր S. **Հերարձակ**.

Ա.րձակավայրք *s.* suburbs; outskirts (of a town).

Ա.րձակաքաղաք *s.* open town, country town; without fortification.

Ա.րձակաքայլ *a.* free, that goes without hinderance, freely.

Ա.րձակեալն *sf.* woman divorced by her husband.

Ա.րձակեմ, *եցի va.* to untie, to loosen, to detach, to break; to unchain, to slacken; to unpack, to unfold; to unload, to deliver; to dispatch, to expedite, to send; to release, to let go; to relax; to throw, to thrust, to fling, to shoot; to discharge, to disband, to dismiss; – *ի մեղաց*, to absolve; – *քարինս պարսատկաւ*, to sling; *ձայն* –, to scream, to cry; *աչս* –, to ogle, to cast eyes on; – *զհարափայլս*, to cast a brilliancy, to shine; *բոցս, կայծակունս* –, to sparkle; *կիցս* –, to fling, to yerk; *նետս* –, to draw the bow; *հրացան* –, to let off a gun; *հրեհս* –, to fire a cannon; – *զկին*, to divorce; – *զաւուրան*, to dismiss the session; – *զոք*, to dismiss a person; *փուք* –, to fart, to break wind.

Ա.րձակերասան, **Ա.րձակերասանակ** *a. ad.* unbridled, unruly; helter-skelter.

Ա.րձակիմ, *կեցայ vn.* to be untied, delivered, detached, liberated.

Ա.րձակիչ *a.* who delivers, unties, liberates.

Ա.րձակումն *s.* deliverance; shoot; disbanding troops; dismission; – *ի մեղաց*, absolution; – *հրացանի*, discharge; – *կնոջ*, divorce.

Ա.րձակուրդ *s.* leave, holidays; S. **Ա.րձակումն**.

Ա.րձան, ացւ *s.* column; statue, figure, image, idol; instrument, writing; *Հերակլեան –ք*, the pillars of Hercules; *կալ – անմոռաց*, to become an eternal monument.

Ա.րձանագիր, գրաց *s.* inscription, title; epitaph; trophy, protocol; matriculation.

Ա.րձանագործ *a.* stone, stony; *s.* S. **Քնդրխագործ**. [ծութիւն.

Ա.րձանագործութիւն S. **Քնդրխագոր-**

Ա.րձանագրեմ, *եցի va.* to inscribe, to write; to enrol, to check; to register; to record, to draw deeds; to enter a will.

Ա.*ըձանագրութիւն* *s.* acts, registers; enrolment, writing, deed, book, roll, record, protocol; inscription; account, list, memorial; calendar of the ancient Romans.

Ա.*ըձանական* *s.* register; epitaph; funeral sermon.

Ա.*ըձանանամ*, *ացայ* *vn.* to become like a statue, to be firm, fixed; to stop; to stand, to stand upright.

Ա.*ըձանացուցանեմ*, *ուցի* *va.* to convert into a statue; to raise, to erect; to establish; to exhibit, to represent; to inscribe, to write; to register, to record.

Ա.*ըձանութիւն*, Ա.*ըձանուն* *s.* stability; representation; establishment.

Ա.*ըձանուհակ* S. Վ*իմածին*.

Ա.*ըձէնք* *s. pl.* pitch-fork.

Ա.*ըձոյլ* *s.* hoop-net, net, snare, toils.

Ա.*ըձիճ* S. Կ*ապար*.

Ա.*ըմ*, *ի* *s.* stump, root; stem, set, block, chump; *առ արմատ խլել*, to eradicate; *առ արմին դնել*, to place near the root.

Ա.*ըմանամ*, *ացայ* *vn.* to be benumbed; to be stunned; to be astonished.

Ա.*ըմատ*, *ոց* *s.* root; stump; trunk, stem; source, origin, cause; *–ս առ–նուլ*, *արձակել*, to take root.

Ա.*ըմատագէտ* *s.* botanist.

Ա.*ըմատախիլ առնեմ*, Ա.*ըմատախլեմ*, *եցի* *vn.* to eradicate, to pull up, to extirpate.

Ա.*ըմատական* *a.* radical.

Ա.*ըմատակեր* *a.* that eats roots or herbs.

Ա.*ըմատանամ*, *ացայ* *vn.* to take root, to take hold, to grow.

Ա.*ըմատաջինջ* *a.* extirpated.

Ա.*ըմատաքի* *ad.* rootedly, radically; *–խլել*, to pull up by the roots, to eradicate, to displant, to grub up; *–խլումն*, eradication.

Ա.*ըմատ*, *ոյ*, *ոց* *s.* date; date-tree; phenix.

Ա.*ըմատաստան* *s.* spot planted with palm-trees.

Ա.*ըմատենի* *s.* palm-tree, date-tree; palm; branch of a palm-tree, palm; *իւղ արմատենւոյ*, palm-oil.

Ա.*ըմին* S. Ա.*ըմ*.

Ա.*ըմնիմ* S. Ա.*ըմատանամ*.

Ա.*ըմուկ*, Ա.*ըմուկն* *s.* elbow; fore-arm; *արմկամբ խթել*, *մղել*, to elbow, to push or thrust with the elbow.

Ա.*ըմուխք*, *ոյ*, *ոց* *s.* corn, corn-crops; production, fruit, product.

Ա.*ըշալոյս*, Ա.*ըշալուրջք* *s.* dawn, daybreak, twilight, aurora; S. Ա.*շալուրջք*.

Ա.*ըշաւ* *s.* course.

Ա.*ըշաւակի* *ad.* currently, rapidly.

Ա.*ըշաւահանդէս* *a.* that runs, races; olympic.

Ա.*ըշաւան*, *նայ* *s.* course; erruption, invasion, incursion, excursion, descent; expedition; *–ք ձիոյ*, league (four kilometres, two and a half English miles).

Ա.*ըշաւասոյր* *a.* that runs rapidly.

Ա.*ըշաւեմ*, *եցի* *vn.* to run; to go quick and with impetuosity, to run as fast as possible; to gallop; to make an incursion or excursion, to pursue.

Ա.*ըշաւեմ*, *եցի*, Ա.*ըշաւեցուցանեմ*, *ուցի* *va.* to gallop, to cause to gallop; to make run; to force one to make an excursion, invasion.

Ա.*ըոյր*, *արուրի* *s.* latten, brass.

Ա.*ըու*, *ուաց* *a.* male.

Ա.*ըուագէտ* *a.s.* sodomite.

Ա.*ըուագիտութիւն* *s.* sodomy.

Ա.*ըուախեղդ* *a.* that chokes the males.

Ա.*ըուական* *a.* male, masculine.

Ա.*ըուամոլ* S. Ա.*ըուագէտ*.

Ա.*ըուայիկ* *a.* arabian.

Ա.*ըուարձական*, Ա.*ըուարձային* *a.* bordering, frontier, neighbouring.

Ա.*ըուարձան*, *ացս* *s.* suburb.

Ա.*ըուարձանեայք*, *եայց* *s. pl.* inhabitants of a suburb; outskirts, suburbs.

Ա.*ըուդ* *a.* meager, thin, dry, barren.

Ա.*ըուեստ*, *ից* *s.* art, trade, profession, study, condition, office; artifice, expedient, means, invention, ingenuity; sign, miracle; *ազատական*, *մեքենական*, *գեղեցիկ –ք*, the liberal, mechanical, fine arts.

Ա.*ըուեստաբար* *ad.* artistically.

Ա.*ըուեստագէտ* *a.s.* artisan, artist, master, author.

Ա.*ըուեստագիտութիւն* *s.* knowledge of arts; state of one skilled in the arts; qualification to become master, skilfulness.

Ա.*ըուեստագիր* *s. a.* calligrapher; that is skilfully written.

Ա.*ըուեստագիտ* *a. s.* inventor, author, master.

Ա.*ըուեստախառն* *a.* artificial.

Ա.*ըուեստախօս*, etc. S. Ձ*արատարախօս*, etc.

Ա.*ըուեստական* *a. s.* technical, artificial; artful; factitious; skilful; mu-

sical; musician, composer; music, symphony.

Ա.րուեստակեալ *a.* affected, studied, formal, stiff, finical.

Ա.րուեստակեմ, եցի *va.* to make with art or cunning; to invent, to affect, to pry into.

Ա.րուեստակիուածք *s.* manufacture; **–ս յօրինել,** to manufacture; *a.* embroidered with art; delicately painted in miniature.

Ա.րուեստակից *s.* companion, associate in the same art.

Ա.րուեստակութիւն *s.* artifice; affectation, scrutiny.

Ա.րուեստահանդէս *s.* exhibition.

Ա.րուեստահիւսակ *a.* woven or made with art. [fitted.

Ա.րուեստայարմար *a.* well made, well

Ա.րուեստանոց *s.* workshop, workroom. [made.

Ա.րուեստաշէն *a.* well made; skilfully

Ա.րուեստապետ *s.* master of arts, foreman, overseer; chief artist.

Ա.րուեստապէս *ad.* skilfully, ingeniously, with art.

Ա.րուեստասէր *a.* industrious, who works diligently, skilful, ingenious, artful.

Ա.րուեստաւոր *s.* artisan, artist, workman, manifacturer, maker; *a.* artificial, ingenious; artful.

Ա.րուեստաւորեմ, եցի *va.* to make with art; to invent, to find.

Ա.րուեստաւորութիւն *s.* artifice.

Ա.րուեստագիտութիւն S. **Ա.րուեստագիտութիւն.**

Ա.րուեստեմ S. **Ա.րուեստակեմ.**

Ա.րուէգ, էգաց *s.* hermaphrodite, androgyne.

Ա.րութիւն, Ա.րուբիւն *s.* virility, manhood; courage, valour; fortitude, virtue; male sex; seed of man.

Ա.րուեակ, սեկի *s.* Venus, Lucifer; devil.

Ա.րջ, ոց, ուց *s.* bear; **–մատակ,** she-bear; **կորիւն արջու** or **արջուկ,** bear's cub.

Ա.րջային *a.* arctic.

Ա.րջապան *s.* bear-ward.

Ա.րջառ, ոց *s.* ox; **–ք,** cattle.

Ա.րջառամահ *s.* mortality of cattle.

Ա.րջառամորթ *s.* skin or hide of an ox.

Ա.րջառաջիլ *s.* pizzle; whip.

Ա.րջասպ, պի, Ա.րջասպան, ի *s.* vitriol.

Ա.րջնագռաւ *s.* raven, crow.

Ա.րջնազգեաց *a.* dressed in a black or dark coat.

Ա.րջնաթոյր *a.* black, dark; dull, sad, melancholy.

Ա.րջնաւուս, Ա.րջնաւուսակ *a.* dull, dark, black, gloomy, sad, melancholy.

Ա.րջնդէղ *s. bot.* fennel-flower.

Ա.րջատակ *s. bot.* truffle. [soil.

Ա.րտ, ոց *s.* field, piece of arable land,

Ա.րտաբերեմ, եցի *va.* to utter, to pronounce.

Ա.րտաբերութիւն *s.* pronunciation.

Ա.րտադրեալ *a.* produced; **–ն,** product. [express.

Ա.րտադրեմ, եցի *va.* to produce; to

Ա.րտադրութիւն *s.* production, generation, reproduction; expression; **–հաւատոյ,** creed. [sate.

Ա.րտազեղում, եցայ *vn.* to extrava-

Ա.րտազեղումն *s.* extravasation.

Ա.րտաքած *a.* driven out, banished, exiled.

Ա.րտաքածեմ, եցի *va.* to drive out, to banish, to exile. [dem.

Ա.րտախոյր, ուրի *s.* tiara, mitre, dia-

Ա.րտախուրակ, ացս *s.* cover, veil; S. **Ա.րտախոյր.**

Ա.րտախուրեմ, եցի *va.* to crown.

Ա.րտակենդրոն *a.* excentric.

Ա.րտակենդրոնութիւն *s.* excentricity.

Ա.րտահալածեմ S. **Ա.րտաքածեմ.**

Ա.րտայայտ *a. ad.* evident, clear; evidently.

Ա.րտայայտեմ, եցի *va.* to declare, to express, to utter.

Ա.րտաչէկ S. **Ա.տրաչէկ.**

Ա.րտաչէկագոյն *a.* very or more ardent, much inflamed.

Ա.րտաչէկանամ, ացայ *vn.* to become ardent or red, to catch fire, to inflame.

Ա.րտաչէկութիւն *s.* ignition.

Ա.րտաչնչանամ, չացեալ *vn.* to expire, to die.

Ա.րտաչնչեմ, եցի *vna.* to expire, to die; to exhale; to exude, to perspire, to transpire.

Ա.րտաչնչութիւն *s.* perspiration, exudation, exhalation; vapour.

Ա.րտաչափ *s.* land-surveyor.

Ա.րտաչափեմ, եցի *va.* to survey; to measure (land).

Ա.րտաչափութիւն *s.* land-surveying.

Ա.րտապոլոտայ *a.* strayed, out of the road.

Ա.րտասահմանեմ S. **Ա.քարեմ.**

Ա.րտասահմանութիւն S. **Ա.քար.**

Ա.*բառասանեմ, եցի va.* to pronounce, to utter, to articulate, to sound, to recite.

Ա.*բառասանութիւն s.* pronunciation, articulation, recitation.

Ա.*բառաստաքեր a.* that causes, produces tears, that weeps.

Ա.*բառաստապին a. ad.* melting in tears, all in tears, weeping; lamentably.

Ա.*բառաստագոչ a.* that cries while weeping.

Ա.*բառաստաթոր a.* lachrymal, that sheds tears.

Ա.*բառաստալեր*, **Ա.***բառաստալից a.* tearful, all in tears; weeping.

Ա.*բառաստախառն a.* mixed with tears; weeping, tearful.

Ա.*բառաստակաթ* S. **Ա.***բառաստաթոր.*

Ա.*բառաստակից*, **Ա.***բառաստակցորդ a.* that weeps with, that partecipates in the sorrow of another; – *լինիմ*, to weep together; to console.

Ա.*բառաստայեցց a.* melting in tears, weeping.

Ա.*բառաստեմ, եցի vn.* to weep, to shed tears; to lament, to groan, to complain; to deplore.

Ա.*բառաստելի a.* lamentable, deplorable.

Ա.*բառաստք, ստաց s. pl.* tears, lamentation; *յարտասուս հարկանել, լուծանել*, to melt in tears; *արտասուօք*, with tears; *ջերմ արտասուս կիսուցանել, կամ ջերմ արտասուօք*, to cry bitterly; *աչք յարտասուս*, with tears in the eyes; *արտասուօքն թանալ, ոռոգել*, to water with tears; – *հոսէին յաչաց նորա*, the tears ran from his eyes; *սրբել զարտասուս յաչաց*, to dry one's tears.

Ա.*բառավար, աց s.* husbandman; ground for tillage, arable land.

Ա.*բառափայլեմ, եցի va.* to shine, to sparkle, to be resplendent; to glitter.

Ա.*բառաքին, քնոց a.* exterior, external, extrinsic; superficial; profane.

Ա.*բառաքնայարդար a.* that is only outwardly clean, false, feigned, pretending; – *առաքինութիւն*, pretending, deceptive virtue.

Ա.*բառաքնոց s.* privy, necessary.

Ա.*բառաքոյ pr. ad.* out, abroad; outwardly, outward, externally; – *քաղաքին*, out of town; – *ժամու*, beyond the hour.

Ա.*բառաքոյք s.pl.* outward appearance, external part.

Ա.*բառաքուստ ad.* out, outwardly, externally; *սուգն – միայն է*, mourning is merely outward shown.

Ա.*բառաքս ad.* out, outwardly.

Ա.*բառաքսեմ, եցի va.* to put out, to drive out, to exclude.

Ա.*բառաքսումն s.* exclusion; expulsion.

Ա.*բառեմիս*, **Ա.***բառեմուհի* S. **Ա.***նահիտ.*

Ա.*բառեան, ի, նաց s.* top, summit, the highest part of a mountain, of an edifice; – *ունք pl.* eye-lid, eye-lash.

Ա.*բարիկ s.* wild sheep.

Ա.*բարյտ, տուտի s.* lark, skylark.

Ա.*բառրայ, յից*, **Ա.***բառրեայ, ըէից s.* field, country.

Ա.*բառւղի a.* stray, misled; – *շաւիղ*, by-way; *ըստ – անկանել, մոլորել*, to go wrong way, to err.

Ա.*բառնութիւն*, **Ա.***բառնութիւն s.* privilege, prerogative, right, favour, exemption, immunity.

Ա.*բառսր s.* tear; S. **Ա.***բառաստք.*

Ա.*բառսրաքեր*, etc. S. **Ա.***բառաստաքեր*, etc.

Ա.*բառսրահառաչ a.* that sighs and weeps.

Ա.*բառսրահոս* S. **Ա.***բառաստաթոր.*

Ա.*բրի* S. **Ա.***բրիւ.*

Ա.*բրիագիղք s. pl.* sun and moon.

Ա.*բրիաթեւեմ vn.* to fly in the air.

Ա.*բրիամերձ a.* near the sun.

Ա.*բրիեան, բրենից*, **Ա.***բրիենի a.* sólar; luminous, bright, celestial.

Ա.*բրիի, բրեայ, բրեաց s.* sun, luminary; heaven, ether; light, brightness, splendour.

Ա.*բրիքաղնակ a.* that dwells in heaven or light.

Ա.*բրիագեղ a.* beautiful, luminous like the sun, bright, brilliant.

Ա.*բրիագնաց a.* that walks boldly in the light; that goes to heaven or towards the sun.

Ա.*բրիազարդ a.* adorned by the sun or light, luminous, bright.

Ա.*բրիական* S. **Ա.***բրիենի.*

Ա.*բրիահրաշ, հրաշա* or *ճաճանչ a.* very luminous, extremely bright, brilliant, resplendent.

Ա.*բրիահեմ a.* that walks in the light; that goes like the sun; bright, luminous.

Ա.*թագաւոր, յից s.* king; prince, monarch, potentate, sovereign; *արքայից –*, king of kings, emperor; *կեցցէ –*, God save the King! long live the King!

Ա.*թագաւորաբար ad.* royally.

Ա.*թագաւորական s.* royal regiment or guard.

Ա.ղբայազն, զունք, զանց *s.* royal prince.

Ա.ղբայական *a.* royal.

Ա.ղբայակերպ *a.* royal; *ad.* kinglike, kingly, royally.

Ա.ղբայանիստ *a.* where the king resides; – քաղաք, *s.* capital.

Ա.ղբայաշէն *a.* made or built by the king; royal, magnificent.

Ա.ղբայաշուք, Ա.ղբայապատիւ *a.* that has royal honour; royal.

Ա.ղբայաջուր *s.* aqua-regia.

Ա.ղբայասպան *s.* regicide.

Ա.ղբայատուր *a.* given by the king.

Ա.ղբայարան *s.* palace or city of the king.

Ա.ղբայիկ օձ *s.* basilisk (lizard).

Ա.ղբայկաղնի *s.* walnut-tree or almond-tree.

Ա.ղբայորդի *s.* son of the king, prince.

Ա.ղբայութիւն *s.* royalty, reign, kingdom; heaven, paradise.

Ա.ղբայուհի *sf.* queen; կեցցէ՛ –, God save the Queen!

Ա.ղբեան *a.* royal; – թագաւորութիւն, reign; – տիկին, queen, royal princess.

Ա.ղբեպիսկոպոս *s.* archbishop, metropolitan.

Ա.ղբեպիսկոպոսական *a.* archiepiscopal.

Ա.ղբեպիսկոպոսարան *s.* archbishopric.

Ա.ղբեպիսկոպոսութիւն *s.* archiepiscopacy.

Ա.ղբիմանդրիտ *s.* archimandrite.

Ա.ղբունական *a.* royal; – ճանապարհ, great thouroughfare, high-road.

Ա.ղբունատուր *a.* given by the king or Court.

Ա.ղբունի *a.* royal; aulic; – ճանապարհ, պողոտայ, high-way, road-way.

Ա.ղբունիք, նեաց *s.* palace, royal residence; court, courtier; յաղբունիս առնուլ, գրաւել, to confiscate.

Ա.ղբունուստ, յ– *ad.* from the Porte or Grand-Seignior's court; from the public treasure.

Ա.ղտ, ի *s.* bustard.

Ա.ղտի *s.* sorb-tree, beam-tree; sorb, sorb-apple.

Ա.ղտի, ից *s.* pasturage, pasture, pasture-ground, herbage.

Ա.ղտական *a. s.* that pastures, eats grass, at pasture, at feed; that leads cattle to pasture, herdsman, shepherd; pasturage.

Ա.ղր, ոյ, ի *s.* plough; – առնել, to plough up, to till; – արօրաձիգ առնել, to plough up, to till; – լինել, to be ploughed up or tilled.

Ա.ղրադիր *s.* ploughman, plougher, husbandman; *a.* ploughed up, tilled; –, արօրաձիգ առնել, to plough up, to till; – լինել, to be ploughed up or tilled.

Ա.ղրադրեմ, եցի S. Ա.ղրադիր առնել.

Ա.ղրադրութիւն *s.* tillage, ploughing.

Ա.ղտ, ից *a.* greater, eldest, oldest, senior; chief, first, noble, nobleman; prior, superior; – շաբաթ, holy-week; – ուրբաթ, good-friday; – սեղան, խորան, high altar.

Ա.ղտագոյն *a.* older.

Ա.ղտախումբ *a.* composed of nobility; – ատեան, assembly of emperors, kings, etc.

Ա.ղտամեծար *a.* noble, excellent, much honoured, very estimable.

Ա.ղտանամ, ացայ *vn.* to ennoble one's self.

Ա.ղտանի *s.* court, nobility, grandee.

Ա.ղտափող *s.* trombone.

Ա.ղտերէց *s.* archpriest, parish-priest.

Ա.ղտոյթ *s.* old age.

Ա.ղտորեար *s.* court, nobility.

Ա.ղտութիւն *s.* greatness, excellence, sublimity, dignity, degree, degree of honour, nobility; majority.

Ա.ղտուհի *sf.* lady; – վանից, prioress, abbess.

Ա.ղտիկ *ad.* there is, here is.

Ա.ղտ, ոյ *s.* sand, gravel; powder; – ցանել, to gravel; խրել յ–ի, to run upon a sand, to stick fast in the sand; հիւել –ով, to scour with sand; տեղի, փոս –ոյ, sand-pit; ժամացոյց յ–ոյ, hour-glass.

Ա.ղտակ, ից *s.* thief, robber, rifler; assassin, brigand, high-wayman.

Ա.ղտակաբար *ad.* like brigands.

Ա.ղտականոց *s.* receptacle for thieves.

Ա.ղտակապ *a.* bound or confined by sand.

Ա.ղտակապետ *s.* captain of robbers.

Ա.ղտակեմ, եցի *va.* to assassinate, to plunder, to rob.

Ա.ղտակոյտ *s.* sand-banks, shelves, quick-sands, downs; *a.* gathered together like sand, numerous.

Ա.ղտակութիւն *s.* robbery, depredation, assassination.

Ա.ղտակուտ *a.* full of robbers; who loves robbery.

Ա.ղտահիմն *a.* built on the sand.

Ա.ղտաման *s.* pounce-box, sand-box.

Ա֊ազան, ացի *s.* basin of a fountain; bath, bathing tub; pool, reservoir of water; horsepond; basin; – մկրտության, font, baptistery. [ble.

Ա֊ազանման *a.* like sand, innumera-

Ա֊ազաշէղ S. Ա֊ազակոյտ.

Ա֊ազաշէն S. Ա֊ազահիմն.

Ա֊ազափոս *a.* fallen or ruined from having been built on sand.

Ա֊ազէղէն *a.* sanded, sandy, sandish.

Ա֊ազեմ, եցի *va.* to sand, to gravel.

Ա֊ազլեն, Ա֊ազուտ *a.* sandy, gravelly; -ք, sand-banks, quick-sands, downs; sand-pit; խրել յ֊ս, to run upon a sand. [plain, to lament.

Ա֊ա՛ղ *int.* alas! – ս արկանել, to com-

Ա֊ազաձայնութիւն *s.* complaint, moan, lamentation.

Ա֊ազեմ, եցի *va.* to pity, to complain, to bewail, to lament, to be displeased.

Ա֊ազելի, Ա֊ազուկ *a.* lamentable, deplorable.

Ա֊ան, ացի *s.* small market town, borough, village.

Ա֊անապետ *s.* small town.

Ա֊անանամ, ացայ *vn.* to become a borough.

Ա֊անդ, ից *s.* deposit; consignment; tradition; offer; յ֊ տալ, դնել յ֊է, to consign, to deposit. [traditions.

Ա֊անդագիտութիւն *s.* knowledge of

Ա֊անդակիր, Ա֊անդապահ, ացի *a.* that keeps a deposit; that preserves the tradition, depositary; sacrist, sexton.

Ա֊անդառու, ացի *a.* that has received a deposit, depositary, trustee.

Ա֊անդատու, ացի *a.* that deposits; who has given, who is the author of a tradition.

Ա֊անդատուն *s.* vestry, sacristy.

Ա֊անդեմ, եցի *va.* to consign, to deposit; to leave, to commit, to deliver, to remit, to transmit; to recommend; to teach; to give; – զոգի, to give up the ghost, to die.

Ա֊անդիչ *a.* that consigns, deposits; that teaches; that gives.

Ա֊անդութիւն *s.* consignment, deposit; tradition.

Ա֊անդումն S. Ա֊անդութիւն; – հոգւոյ, commendation of the soul.

Ա֊անիկ *ad.* see there, see here; here is, there is.

Ա֊ա՛յ, ոյ, ի *a.* voice, sound; melody, harmony; – ասեմ, to sing.

Ա֊այական *a.* tender, mild.

Ա֊ասիկ S. Ա֊անիկ.

Ա֊ա՛ս, ոյ *s.* faith; fidelity; յ֊ գործել, to make, to work faithfully.

Ա֊ա՛ր, ացի *s.* booty; pillage, sack, capture, recapture, prey; plunder, marauding; devastation, depredation, disorder; – առնուլ, տանել, հարկանել, յ֊ մատանել, յ֊ի առնուլ, տանել, to spoil, to make booty, to pillage, to sack, to plunder, to ravage; լուծեան աւարաւ, charged with plunder; յ֊ մատնիլ, to be a prey, to be given to pillage.

Ա֊արաբաշխ *a.* that distributes the booty.

Ա֊արաբար *ad.* with plunder.

Ա֊արամասն *s.* portion of plunder.

Ա֊արառու, ուացի *a.* plunderer, depredator, freebooter, marauder.

Ա֊արառութիւն *s.* sack, pillage.

Ա֊արեմ, եցի *va.* to make booty; to sack, to pillage, to ravage.

Ա֊արումն *s.* pillage, sack; devastation.

Ա֊արտ, ի *s.* termination, completion, consummation, end, term, point, extremity, issue, exit, conclusion; fall, termination, cadence; – դնել, to end.

Ա֊արտաբանութիւն *s.* epilogue, concluding discourse. [shape.

Ա֊արտահասակ *a.* having a finest

Ա֊արտեմ, եցի *va.* to terminate, to finish, to end, to complete, to consummate, to close, to conclude, to make an end. [end, completion.

Ա֊արտումն *s.* termination, term,

Ա֊արտուն *a.* ended, finished.

Ա֊ա՛քեմ, եցի *va.* to cure, to deliver from sickness; S. Հաւաքեմ.

Ա֊ա՛ղ, ի, ացի *s.* broom; hair or feather broom; brush; coat-brush; – ածել, to sweep; to brush; to dust.

Ա֊ա՛ղաբան *a.* that is redundant in words.

Ա֊ա՛ղաբանութիւն *s.* pleonasm, redundancy of words.

Ա֊ա՛ղադոյն *a.* very abundant, much.

Ա֊ա՛ղադրեմ, եցի *va.* to join, to add, to increase.

Ա֊ա՛ղազանց *a.* excessive.

Ա֊ա՛ղազանցութիւն *s.* excess.

Ա֊ա՛ղխոս S. Ա֊ա՛ղաբան.

Ա֊ա՛ղծ *s.* sweepings.

Ա֊ա՛ղծու, ացի *s.* sweeper.

Ա֊ա՛ղծութիւն *s.* sweeping.

Ա֊ա՛ղմսացի *a.* avaricious, greedy.

Ավելաստացութիւն *s.* acquisition of superfluous things, avidity.

Ավելեմ, *եցի* S. Ավել ածել.

Ավելի, *ելեաց a. ad.* exceeding, superfluous; more, above, beyond; *աւելեաց բանք*, exaggeration; *աւելեաց s.* the five epagomene days of the Armenian calendar.

Ավելորդ, *ացս a.* exceeding, redundant, superfluous, too much; *s.* rest; *-ք որովայնի*, excrement.

Ավելորդապաշտ *a.* superstitious.

Ավելորդապաշտութիւն *s.* superstition.

Ավելորդութիւն *s.* redundance, superfluity.

Ավելուկ, *լկի s. bot.* dock; *-ք*, sweepings.

Ավհղկեմ, *եցի va.* to regret, to be sorry for.

Ավետ S. Ավետիք.

Ավետաբեր *a.* that gives, brings good news.

Ավետաբերեմ, *եցի va.* to give, to announce good news.

Ավետաբեր *a.* that brings good news, messenger.

Ավետագիր *s.* copy or writing of good news; *a.* that writes good news.

Ավետագրեմ, *եցի va.* to write good news.

Ավետագրութիւն *s.* writing of good news.

Ավետալուրք *s.pl.* good news.

Ավետապատճէն S. Ավետագիր.

Ավետապարգեւ, Ավետատու *a.* that gives good news; that is given with good news.

Ավետարան, *ացս s.* Gospel; *պատմել, քարոզել զ-*, to preach the -.

Ավետարանագիր, *գրաց s.* evangelist.

Ավետարանագործ or *կան a.* evangelic.

Ավետարանեմ, *եցի va.* to give good news, to announce; to evangelize, to preach the Gospel.

Ավետարանիչ *s.* evangelist.

Ավետարանութիւն, Ավետարանումն *s.* notification of good news; preaching the Gospel.

Ավետաւոր *a.* that has, brings good news.

Ավետաւորեմ, *եցի*, Ավետեմ *va.* to give, to bring good news, to announce.

Ավետիք, *տեաց s.* good news, notification of good news; *երկիր աւետեաց*, land of promise; *-ս տալ*, S. Ավետեմ; *տօն Աւետեաց*, Lady-day.

Ավետիս *s.* present given to one who brings good news.

Ավեր *a.* ruined, destroyed, desolated; *s.* ruin, destruction; demolition, dismantling, overthrow; waste, damage; havock, devastation, desolation; *յ- լինել կալ, մատնիլ, դառնալ*, to be ruined, te decay, to be desolate; *յ- դարձուցանել, յ- անմարդի դնել*, to ruin, to destroy, to ravage, te desolate, to harass, to infest.

Ավերած, *ից, ոց s.* ruin, demolition, destruction, desolation.

Ավերակ, *ացս a.* ruined, desolated; *s.* ruin, rubbish.

Ավերանք *s.pl.* ruin, desolation, ravage, devastation.

Ավերեմ, *եցի va.* to ruin, to destroy, to demolish, to undo, to overthrow; to ravage, to desolate, to break, to spoil.

Ավերուած, Ավերումն S. Ավերած.

Ավթիմոն *s. bot.* spanish camomile, pellitory of Spain.

Ավիշ, Ավիշկ, Ավիշք *s.* lymph, humour, fluid substance, serosity, liquid.

Ավիւն *s.* fury, transport, enthusiasm.

Ավշակ S. Օշակ.

Ավշինար S. Օշինդր.

Ավտոյց *ելանեմ vn.* to run away, to vanish, to drop off.

Ավտական S. Տրմուղ.

Ավտարդ or Օտարդ *s.* old woman.

Ավր *s.* bile; dysentery.

Ափ, *ից s.* palm of the hand, handful; *-յ-ից ad.* in haste, on a sudden; *-ս զ-ի հարկանեմ*, to clap the hands, to applaud.

Ափափայք, *այից s. pl.* summit, side, declivity of a mountain, rock, high and steep place.

Ափիբերան առնել, Ափիբերանեմ, *եցի va.* to confound, to stop the mouth of some one, to silence; *- լինել*, to be confounded, to be unable to answer.

Ափիոն, *ի s.* opium.

Ափլափեմ S. Խարխափեմ.

Ափն, *փին, փանց s.* shore, bank, brink, coast; steep bank, bold shore.

Ափնածիր *a.* confined by the shore.

Ափնի *s.* glean.

Ափշիմ, etc. S. Ապշիմ, etc.

Ափսեայ, Ափսէ, *էից s.* plate, dish; bowl; tray.

Ափշինդ S. Օշինդր.

Ափսոսամ, Ափսոսեմ *vna.* to regret.

Ափսոսանք *s.pl.* regret, repentance, grief.

Ափրոդիսեան, Ափրոդիսեան *a.* venereal, syphilitic; – *ախտ*, syphilis.

Ափրոդիտէ S. *Ասղնիկ*.

Ափք, ից *s.* leg.

Ափքաղ, ի, ից *s.* cock; *դոգացել –ի*, crowing of a cock.

Ափցեմ, եցի *vn.* to kick, to kick up one's heels.

Ափցի *ad.* kicking; – *ծեծել*, to kick.

Ափցիք, ցիից *s. pl.* feet, legs.

Ափցող *a.* kicking.

Ափեցք S. *Ափցիք*.

Ափխ, քսից *s.* weasel; – *սպիտակ*, ermine.

Ափսռեմ, եցի *va.* to leap, to skip, to bounce; S. *Ափցեմ*.

Ափսոր, Ափսորանք *s.* exile, ban, banishment, transportation.

Ափսորեմ, եցի *va.* to exile, to banish, to transport, to send away, to confine, to proscribe.

Ափցան *s.* tongs, pincers; – *ատամնախիլ*, forceps.

Ափցռեմ S. *Ափցեմ*.

Ափխան S. *Ափխան*.

Բ

Բ (pēn) *բեն* *s.* the second letter of the alphabet and the first consonant; its sound is between *պ* and *փ*; *բ, բ̄*, two; second.

Բա *conj.* that; *ասացի բա*, I have said that; *ad.* truly, indeed, really; *int.* hey! bah!

Բաբ *s.* door.

Բաբախեմ, եցի *vna.* to strike; to palpitate, te beat; – *ձեռս*, to clap the hands; – *սրտի*, to palpitate.

Բաբախիւն, Բաբախումն *s.* pulsation, palpitation, irregular beating of the heart.

Բաբան *s.* balister; swing, see-saw; *խաղալ բաբանաւ*, to swing, to see-saw.

Բաբանաքար *s.* stone of a balister.

Բաբելական, Բաբելացի *a.s.* babylonian.

Բաբէ *int.* oh! ha! fy! alas!

Բաբէական *a.* admirable, surprising, astonishing.

Բաբ, ի *s.* barnacle, muzzle; part, portion; *արկանել զ– 'ի յոտսն*, to muzzle; – *արկանել*, to participate.

Բագին, գնից *s.* altar of an idol; idol, statue of a false god; altar; temple.

Բագմաբար *ad.* collectively.

Բագմական *a. gr.* collective.

Բագմեմ, եցի *va.* to amass, to gather, to collect.

Բագմումն *s.* collection.

Բագնաձեւ *a.* in the shape of idolatrous temples.

Բագնապետ *s.* keeper of the temple; priest of the idol; pontiff of the heathens.

Բագնասէր *a.* idolatrous, lover of idols.

Բագորդ S. *Հաղորդ*.

Բադ, ուց *s.* drake; *էգ –*, duck; *ձագ –ու*, duckling; – *ընտանի*, tame duck; – *վայրենի*, wild duck, teal; *դրդրայ –ն*, the duck quacks.

Բադեան, Բադէն *s.* sacerdotal robe.

Բադրոն, Բադրոնակ *s.* bench; bedstead; sofa.

Բազայ, Բազէ, ից *s.* falcon; merlin; gerfalcon; hawk.

Բազէակալ, Բազէկիր, Բազէպան *a.* that fowls with, carries or has a falcon, falconer.

Բազէպանութիւն *s.* falconry.

Բազկակից helper, coadjutor.

Բազկաձիգ *a.* that stretches out the arm; received with open arms.

Բազկամրցութիւն *s.* wrestling.

Բազկաստածու *a.* that puts forth branches, ramous (tree), branchy.

Բազկաստարած *a.* that stretches out its arms, spread; *ad.* with open arms.

Բազկաստարածութիւն *s.* stretching of the arms.

Բազկատձակ S. *Բազկաստածու*.

Բազկացի *ad.* with the arms.

Բազկեմ, եցի *va.* to divide into several branches; to cut, to cut off; to abridge, to resume in a few words.

Բազկուրար S. *Բազպան*.

Բազմաբան *a.* verbose; talker.

Բազմաբանեմ, եցի *vn.* to talk much, to be verbose.

Բազմաբանութիւն *s.* redundancy of words, verbosity, polylogy.

Բազմաբաշխ *a.* that distributes, gives much; that is given abundantly, abundant: polynomial.

Բազմաբառութիւն *s.* abundance of [words.

Բազմաբարբառ *a.* that speaks, contains many languages; polyglot; – **քնար**, an harmonious lyre.

Բազմաբեղ, Բազմաբեղուն *a.* very fertile, very abundant, fruitful.

Բազմաբեր *a.* S. **Բազմաբեղուն**; *ad.* fruitfully.

Բազմաբերանեան *a.* that has many mouths or branches; **Ճրագ –**, chandelier.

Բազմաբերձ *a.* very high.

Բազմաբերութիւն *s.* much fertility.

Բազմաբիծ *a.* that has many stains.

Բազմաբիւր, Բազմաբիւրաւոր *a.* very numerous; that has many forces.

Բազմաբնակ *a.* very populous.

Բազմաբուղխ *a.* that flows abundantly.

Բազմաբուրեան *a.* that spreads much [good scent.

Բազմագանձ *a.* wealthy, opulent, very rich; precious, very dear.

Բազմագերան *a.* that has many beams.

Բազմագէտ *a.* very learned.

Բազմագթելի *a.* very slippery, where one slips, stumbles often or very easily.

Բազմագթութիւն *s.* abundance of mercy or clemency.

Բազմագին, Բազմագնի *a.* very dear, precious.

Բազմագիտութիւն *s.* polymathy.

Բազմագիր *a.* written in many manners; polygraph.

Բազմագլխեան, Բազմագլխի, Բազմագլուխ *a.* that has many heads.

Բազմագնաց *a.* very frequented (road).

Բազմագոյն *a.* of many colours; more, much, various.

Բազմագով, Բազմագովեստ *a.* very celebrated: very praiseworthy; that praises or is praised much.

Բազմագութ *a.* very mild, merciful, full of fondness, compassionate.

Բազմագումար *a.* of a great assembly.

Բազմագունակ, Բազմագունեան *a.* that has many colours or shapes, diverse, multifarious.

Բազմագունդ *a.* very numerous, of many forces.

Բազմագունի *a.* of several colours or shapes, diverse, multifarious; – **ակն**, succinum (yellow amber).

Բազմադարեան *a.* of several ages; – **հնութիւն**, remote antiquity; – **ժամանակ**, a long suite of centuries.

Բազմադարման *a.* that is carefully nourished, of which much care is taken.

Բազմադեւ *a.* who is possessed by demons; idolator of many gods.

Բազմադէզ *a.* much hoarded up.

Բազմադէմ, Բազմադիմի *a.* polyedrical; equivocal; multiform, diverse, manifold, multifarious; *ad.* of many different manners.

Բազմադուռն *a.* of many doors.

Բազմազան *a.* very various, of many kinds. [diversity.

Բազմազանութիւն *s.* great variety,

Բազմազարդ *a.* that is adorned magnificently; that has many ornaments.

Բազմազաւակ *a.* that has many children.

Բազմազբաղ *a.* wandering; busy, eager; meddlesome.

Բազմազգեան *a.* of many nations.

Բազմազգի *a.* of several species, sorts or kinds, diverse, manifold.

Բազմազեղ, Բազմազեղուն *a.* copious, abundant.

Բազմազուարճ *a.* full of pleasures, very amusing.

Բազմազօր *a.* very strong, very powerful: *s.* numerous army.

Բազմաթել *a.* filaceous.

Բազմաթերթ *a.* polypetalous.

Բազմաթիւ *a.* very numerous.

Բազմաթիւր *a.* very wrong; perverse.

Բազմաժամանակ, Բազմաժամանակեայ or **Հեան** *a.* long since, old, ancient, antique.

Բազմաժանի *s.* harpoon.

Բազմաժողով *a.* populous, numerous; *s.* great assembly, meeting, party; crowd, multitude.

Բազմալար *a.* of many chords.

Բազմալեզու *a.* polyglot.

Բազմալի *a.* surgy, billowy, tempestuous, agitated.

Բազմալոյս *a.* full of lights.

Բազմախաբ *a.* that deceives or that is much or often deceived.

Բազմախաղ *a.* gambling, sporting place. [materials.

Բազմախառակ *a.* composed of various

Բազմախառն *a.* much mixed; in various voices. [ed, mischievous.

Բազմախարդախ *a.* very false, wick-

Բազմախիտ *a.* very thick; very frequented (way); very difficult; very abundant.

Բազմախխայթ or **խղխայթ** *a.* ulcerated, full of wounds. [care.

Բազմախնամ *a.* careful; kept with

Բազմախնդիր *a.* that asks, demands much; liable to many discussions or disputes; much sought.

Բազմախնջոյ *a.* feastful, joyful, splendid, pompous.

Բազմախոզխող *a.* that kills much.

Բազմախոյզ *a.* much sought; – **լինիմ**, to make researches; to be curious, inquisitive.

Բազմախորան *a.* that has many tabernacles; – **սաղաւարտ**, helmet of many crests.

Բազմախորտիկ *a.* full of victuals, splendid, magnificent entertainment or fare.

Բազմախուզեմ, եցի *va.* to seek much.

Բազմախուռն S. **Բազմաժողով** *a.*

Բազմախուռն *a.* of a great concourse; thick, thronged, mixed.

Բազմախտեան *a.* unhealthy, that is subject to many maladies.

Բազմախօս, etc. S. **Բազմաբան**, etc.

Բազմածախ *a.* expensive, costly; splendid, sumptuous, rich, magnificent.

Բազմածաղիկ *a.* that has many flowers.

Բազմածին, Բազմածնունդ *a.* that generates much, fruitful, fertile. [ted.

Բազմածուփ *a.* stormy, much agita-

Բազմակ, ացւ *s.* socket; snuffer-tray; candle; candle-light.

Բազմակալ, ացւ *s.* candlestick; snuffers: guest; S. **Բազմակ**.

Բազմական *s.* guest, invited person: table, banquet; carpet, mattress, couch, sofa; bench, seat; **–ս –ս բաշխել**, to divide the guests, to form several banquets apart; **–ս արկանել**, to offer chairs or seats.

Բազմականակից *a.* messmate, commensal. [feast or banquet.

Բազմականաւոր, ի *a.* that gives a

Բազմակապ *a.* that is joined or tied with many strings. [wants.

Բազմակարօտ *a.* who has many

Բազմակերութիւն *s.* voracity.

Բազմակերպ *a.* in several shapes, diverse, various. [polygamist.

Բազմակին *a.* having many wives,

Բազմակնճռուն *a.* embarrassing, very entangled, complicated, embroiled.

Բազմակնութիւն *s.* polygamy.

Բազմակոխ *a.* that is trampled on or oppressed much or often; – **ճանապարհ**, public or much frequented road.

Բազմակոհակ *a.* that has many waves.

Բազմակոյտ *a. s.* of a great assembly, where there are many people; in great quantity, many; crowd; assembly.

Բազմահամ *a.* savoury, that has much savour.

Բազմահամար S. **Բազմաթիւ**.

Բազմահամբար *a.* that has much provision, well provided with necessary things.

Բազմահամբաւ *a.* very renowned.

Բազմահանդէս *a.* pompous, with great solemnity; glorious, victorious.

Բազմահանճար *a.* that has much wisdom, very wise, – learned.

Բազմահառաչ *a.* that sighs much, lamentable, grievous.

Բազմահատոր *a.* voluminous.

Բազմահատուած *a.* divided into several parts or sections.

Բազմահարկի *a.* very honourable, – respectful; splendid, magnificent.

Բազմահարուստ *a.* very rich.

Բազմահաւաք *a.* that amasses, collects many things. [or ways.

Բազմահետ *a.* that has many tracks

Բազմահիացիկ *a.* astonishing, surprising.

Բազմահիւս, Բազմահիւսակ *a.* well woven, that has much web, closely woven.

Բազմահմուտ *a.* very skilful, full of erudition, very learned.

Բազմահմտութիւն *s.* great erudition.

Բազմահնար *a.* very ingenious, dexterous; several, diverse, in several ways.

Բազմահոգ *a.* pensive, gloomy, anxious, full of care or anxiety.

Բազմահոլով *a.* that has many windings or ways.

Բազմահոմանի, Բազմահոմեան *a.* that has many lovers, gallants.

Բազմահոյլ *a.* very numerous, immense, infinite.

Բազմահոս, Բազմահոսան *a.* that flows or spreads abundantly, copious.

Բազմահունձ *a.* having an abundant harvest, that has much fruit.

Բազմահունչ *a.* that has much sound;

that has several sounds, very sonorous; polyacoustic.

Բազմահնչակ S. **Բազմահամբաւ**.

Բազմահրաշ *a.* astonishing, wonderful.

Բազմաձայն *a.* that has several sounds, that speaks several languages, resounding; in various voices.

Բազմաձեռն *a.* powerful, strong; numerous, much, in several manners.

Բազմաձեռնութիւն *s.* hand, power, great number of people.

Բազմաձև *a.* multiform.

Բազմաձիգ *a.* that is thrown or spread several times.

Բազմազարակ *a.* very noisy, loud.

Բազմաչէաւ *a.* very unhappy, distressful, pitiful, unfortunate.

Բազմաչի S. **Բազմալար**.

Բազմաճաճանչ *a.* full of rays or light, splendid, brilliant.

Բազմաճամուկ *a.* of many and various colours.

Բազմաճիւղ or **Ճիղ** *a.* polypetalous, branchy, ramous, full of boughs.

Բազմամագիլ *a.* that has many claws or fangs.

Բազմաման or **մանուած** *a.* that is well or in several ways woven, that has many turns and windings, tortuous.

Բազմամանկութիւն *s.* having many children.

Բազմամանուկ *a.* who has many children.

Բազմամաս or **մասնեայ** *a.* that is formed of several parts; diverse, various, multifarious.

Բազմամատոյց *a.* given much or abundantly.

Բազմամարդ *a.* populous; – **առնել, բազմամարդացուցանել**, to people.

Բազմամարդութիւն *s.* state of an inhabited town; great population.

Բազմամբոխ *a.* peopled; of great concourse, numerous; tumultuous.

Բազմամբոխութիւն *s.* great multitude of people; tumult, great noise with confusion and disorder.

Բազմամեայ or **մեան** *a.* old, aged, ancient, of old date.

Բազմամեղ *a.* burdened with many sins, great sinner.

Բազմամետաքս *a.* abounding in silk.

Բազմամեքենայ *a.* furnished with many machines; full of machinations, very cunning.

Բազմամիթր S. **Բազմահամբար**.

Բազմամիս *a.* plump.

Բազմամիտ *a.* wise, learned.

Բազմամուխթիւն *s.* longevity.

Բազմամուսին *a.* who has had many wives or husbands; polygamist.

Բազմամուսնութիւն *s.* polygamy.

Բազմամօր *a.* dirty.

Բազմայածեան *a.* that wanders; tortuous, devious.

Բազմայաղթ *a.* much renowned in wars, victorious.

Բազմայանց S. **Բազմամեղ**.

Բազմայեղց *a.* plentiful, abundant.

Բազմայոլով *a.* much, numerous.

Բազմայոյզ *a.* tumultuous, much agitated, uneasy.

Բազմայորդ *a.* copious.

Բազմայորդոր *a.* active, very diligent.

Բազմայր *af.* who has many husbands: populous (town).

Բազմայօդ *a.* that has many joints; false: *ad.* piecemeal.

Բազմանամ, ացայ *vn.* to increase, to grow in great numbers, to shoot, to multiply, to enlarge; to abound, to overflow.

Բազմանդամ *a.* that has many members: polynomial.

Բազմանիստ *a.* polyhedron.

Բազմանիւթ *a.* that abounds in materials; that contrives in several ways.

Բազմանկար *a.* provided with many pictures; various.

Բազմանկիւն *a.* polygonal.

Բազմանկոլին *af.* prostituted, whoremonger; prostitute; S. **Բազմայր**.

Բազմանձուկ *a.* very affectionate, enamoured.

Բազմանշան or **նշանակ** *a.* that has many significations, equivocal, ambiguous; that has many marks.

Բազմանշոյլ S. **Բազմաճաճանչ**.

Բազմանուագ *a.* that is composed of, or has many tunes; harmonious, melodious.

Բազմանուն *a.* that has many names.

Բազմաշահ *a.* very useful, profitable.

Բազմաշառաւիղ S. **Բազմաճիւղ**.

Բազմաշարժ *a.* trembling; mutable.

Բազմաշաւիղ *a.* thas has many tracks or turns; tortuous.

Բազմաշխատ *a.* laborious, that loves work, that has worked much; laborious, painful, heavy, difficult, hard; *ad.* laboriously, with much difficulty and work.

Բազմաշնորհ *a.* that does many favours, that gives bountifully; that a-

bounds in favours. [bond.
Բազմաշղթիկ *a.* rover, roamer, vaga-
Բազմաշղթութիւն *s.* state of a vagabond.
Բազմաչար *a.* very wicked.
Բազմաչարչար *a.* that has suffered much.
Բազմաչափ *a.* immense, vasty.
Բազմաչեայ or չեան or չի *a.* furnished with many eyes.
Բազմապատկեմ *a.* well adorned, embellished.
Բազմապայծառ *a.* very clear, brilliant, most illustrious.
Բազմապատիկ *a.* multiple; diverse, much, several; magnificent; – առնել, – լինել, to multiply; *ad.* more, moreover. [very cunning.
Բազմապատիր *a.* that deceives much,
Բազմապատիւ *a.* much honoured, very honourable, respectful.
Բազմապատկառ *a.* very bashful.
Բազմապատկեմ, եցի *va.* to multiply; to repeat.
Բազմապատկելի *s.* multiplicand.
Բազմապատկիր S. Բազմանկար.
Բազմապատկիչ or կող *s.* multiplicator. [tion.
Բազմապատկութիւն *s.* multiplica-
Բազմապարգեւ *a.* that gives or is given abundantly.
Բազմապարունակ *a.* that contains much; multitudinous, much.
Բազմապարտ *a.* that owes much; much obliged.
Բազմապետութիւն *s.* polyarchy.
Բազմապիսի *a.* of many forms or fashions, diverse, various, many.
Բազմապտուղ *a.* that abounds in fruit, that produces much, fruitful.
Բազմաջան *a.* painful, fatiguing; laborious, busy, diligent, careful; *ad.* diligently.
Բազմահաս *a.* superabundant.
Բազմահեղհեղ *af.* prostitute.
Բազմահերիմ, եցի *va.* to multiply, to increase by propagation.
Բազմահիւանդ *a.* subject to many faults.
Բազմաճեղն, ամեղնեան *a.* that has many branches, boughs or parts.
Բազմաճեղք *s.pl. ast.* pleiades. [*ast.*
Բազմաճող S. Բազմաճեղք, Սայլ
Բազմաճոճած, Բազմաճոճածեան *a.s.* polytheist; -ք, idols.
Բազմաճոճածութիւն *s.* polytheism.
Բազմավանգ *a.* polysyllabic.
Բազմավաճառ *a.* mercantile.
Բազմավառ *a.* ardent, inflamed.
Բազմավէպ *a.* that relates many things, polyhistor.
Բազմավէր *a.* much wounded, that has many sores.
Բազմավիշտ *a.* tormenting, painful; gloomy, grievous. [gerous.
Բազմավտանգ *a.* very perilous, dan-
Բազմավրդով *a.* turbulent, much agitated, stormy.
Բազմավրէպ S. Բազմահիւանդ.
Բազմատագնապ *a.* tormenting, gloomy, painful, sad. [extensive.
Բազմատարած *a.* far extended, very
Բազմատեղեակ S. Բազմահմուտ.
Բազմատենչելի *a.* very desirous, eager, anxious.
Բազմատես S. Բազմաչեայ.
Բազմատեսակ *a.* of many kinds or sorts. [pects or forms.
Բազմատեսիլ *a.* of many looks, as-
Բազմատերեւ *a.* polypetalous.
Բազմատիպ *a.* of many forms, editions or types; various, different.
Բազմատխուր *a.* very sad, grieved or melancholy; very vexatious.
Բազմատոհմ *a.* of many species or kinds; populous.
Բազմատրան S. Բազմոց.
Բազմարդիւն *a.* very useful, profitable; very meritorious; full of merit, well deserved. [meritorious.
Բազմարժանի *a.* very worthy, very
Բազմարծաթ *a.* very rich, opulent.
Բազմարուեստ *a.* ingenious, full of cunning, of ingenuity, artful; polytechnic. [Բազմատեսակ.
Բազմացեղ *a.* of many tribes; S.
Բազմացուցանեմ, ուցի *va.* to augment, to grow, to enlarge, to increase, to multiply; to accumulate; to re-inforce; to fill, to people, to repeople.
Բազմաւազելի *a.* very deplorable, pitiable, miserable.
Բազմաւոր or բոխան *a.* multitudinous, numerous; plural.
Բազմաւորութիւն *s.* plurality.
Բազմափայլ *a.* very shiny, bright, brilliant. [practised.
Բազմափորձ *a.* very experienced,
Բազմաքանդակ *a.* that has many fine sculptures; well engraved; well worked.
Բազմաքանքար *a.* very clever; very valuable, rich, precious; very heavy.

Բազմաքննին *a.* scrutinizing, very inquisitive.

Բազմաքաղցր *a.* full of kindness, very obliging.

Բազմաբաժ *a.* of several flocks, orders or ranks, numerous.

Բազմաբան *a.* very happy, blessed.

Բազմագոյն *a.* of several colours, variegated.

Բազմագործութիւն *s.* frequent use of songs.

Բազմակնանիկ S. **Բազմաբան**.

Բազմահազարեան *a.* of a thousand different colours.

Բազմադրեմ, ուցի *va.* to set, to place, to lay down, to put.

Բազմափեսց *a.* well cooked; cooking mixed things.

Բազմահամբոյր *a.* very avaricious, tenacious·

Բազմիմ, եցայ *vp.* to sit down, to sit, to place one's self.

Բազմիմաստ *a.* very wise, learned.

Բազմիշխանութիւն *s.* polyarchy.

Բազմիցս S. **Բազում**.

Բազմոյթ S. **Սոյլ** *ast.*

Բազմոստ *a.* knotty, nodous; S. **Բազմաձիւղ**.

Բազմոտանի *a.* having many feet; *s.* polypous.

Բազմօրակ *a.* having many qualities or accidents; of many colours.

Բազմորդի *a.* having many children.

Բազմորդութիւն *s.* state of a person having many children.

Բազմորոգայթ *a.* full of snares or springes, dangerous, perilous.

Բազմոց, ի *s.* altar or resting-place; chair, seat; mattress; couch, sofa.

Բազմութիւն *s.* multitude, great number, quantity, crowd, gross, heap, mass, bulk, body; abundance, increase, inundation; multiplicity, plurality, infinity; people, troops, regiment, force, retinue.

Բազմունակ *a.* that contains much or many things.

Բազմուսումն *a.* very wise, learned, skilful, scientific.

Բազմուսումնութիւն *s.* great knowledge.

Բազմօրեայ, բեկից *a.* many days since; old, that has existed a long time.

Բազմօրինակ *a.ad.* in several ways or manners, divers, various; in many shapes.

Բազուկ, զկի, զկաց *s.* arm, forearm; power; branch, bough; *bot.* beet, strawberry-spinach; – **առ – մարտնչել, կարկառել**. to come to blows, to fight; – **առ – դնալ**. to hold by the hand, to give each other the hand, to go arm in arm, together.

Բազում, զմի, զմաց *a.* several, diverse, much, thick, great, large, full, abundant, copious, numerous, considerable, frequent, very, too much, excessive; **ոչ –**, but little, not much; – **անգամ, բազմիցս**, several times, often, frequently; – **ինչ պէտք են**, it is necessary much trouble, many things; **յեւս ոչ – աւուրց**, in a few days; **ի բազմաց հետէ**, a long time ago; **–ք**, many people; **–ք ի մարդկանէ**, the most part of men; **–ս, – ինչ**, *ad.* much, too much; – **ինչ գոչել ծովու**, roaring of the waves; **–ս չարչարիլ**, to suffer much; **ընդ – ժամանակս**, for a long time.

Բազումորդի S. **Բազմագունի**.

Բազպան, ազ *s.* sacerdotal maniple; bracelet.

Բազկիք, բաց *s.pl.* flight (of stairs), balusters, balustrade (—): bed.

Բազկան *s.* stair, step.

Բաժ, ից *s.* impost, duty, tax, contribution, levy, custom; – **անցից**, toll.

Բաժակ, ակ *s.* cup, glass, mug, goblet; chalice; bumper.

Բաժակալ *s.* saucer.

Բաժակակալ *s.* salver.

Բաժակեմ, եցի *va.* to soak, to water; – **զգետինն, զսունակս**, to water the ground, the plants.

Բաժակիկ *s.* small cup.

Բաժամիտ *a.* distrustful.

Բաժամտութիւն *s.* mistrust, suspicion.

Բաժանաբար *ad.* dividedly, separately.

Բաժանակալ *s.* heir.

Բաժանական *a.* divisible.

Բաժանականութիւն *s.* divisibility.

Բաժանակից *a.* that partakes with another.

Բաժանարար *s.* distributer; divisor.

Բաժանելի *a.* divisible; *s.* dividend.

Բաժանեմ, եցի *va.* to divide, to separate; to share, to distribute; to cut, to decompound, to disjoin, to uncouple, to disunite, to split, to cleave, to scatter, to behead, to make an incision; – **վիճակաւ**, to allot.

Բաժանորդ, ից *a.s.* partaker, concerned, participant; subscriber, sharing; – **լինել**, to participate, to subscribe.

Բաժանորդութիւն *s.* participation; share, subscription.

Բաժանումն *s.* division, share, distribution, partition, repartition, dispensation; decomposition, dismemberment, disengagement, disjunction, distraction, dissolution; stitch, rupture, departure; separation, disunion, scission, retrenchment, section, segregation.

Բաժապետ *s.* custom-house officer.

Բաժառու, ուց *s.* receiver of duties or taxes, custom-house officer.

Բաժեմ, եցի *va.* to tax, to levy a duty.

Բաժին, ժնից *s.* part, share, portion, quota, proportion, distribution, equality, parcel, piece; dose; lot; – *հարկաց*, assessment.

***Բաժկամեան** S. *Ժամանոց*.

Բաժատուն *s.* custom-house.

Բալ, ից *s.* cherry; large black cherry; morello cherry; fog, mist; pale colour, paleness.

Բալամիգ *a.* nebulous, misty, foggy; **-ք**, dull weather.

Բալասան, ուց *s.* balm; balsam; [balsam-tree.

Բալասեսիլ *a.* dark, gloomy.

Բալենի *s.* cherry-tree.

Բալխիր *s.* sledge.

Բալղինջ *s.* gad-fly. [gloomy.

Բալուս *s.* acorn, tassel; *a.* cloudy,

Բախած, ից *a.* foolish, wanton, mad, cracked.

Բախածութիւն *s.* folly.

Բախեմ, եցի *va.* to strike, to beat; to shock, to knock; to touch; to scourge; – *ի քարի զոտս*, to strike one's foot in a stone; – *հողմոյ զտուն*, raging of the wind against the houses; – *զդուռն, ի դրան*, to knock at the door; – *զկուրծս*, to beat one's breast; – *զքնար*, to touch a cithern, harp, lyre; – *ճառագայթիւ զաչս*, to dazzle the eyes; *բախեալ արտասուաք*, burst into tears.

Բախեցուցանեմ, ուցի *va.* to knock one against another.

Բախիմ, եցայ *vn.* to be beaten; to fight, to combat, to attack; – *ընդ միմեանս*, to fight together, to knock, to dash against each other.

Բախիւն, Բախումն *s.* beating, percussion, blow; knock, shock; rencounter, combat.

Բախտ, ից *s.* fortune, prosperity, luck; destiny, fate, fatality; chance, hazard; Fortune, Good Genius; *չեզն* –, I have not had the happiness; *ըստ չար –ին*, by ill luck, unfortunately; *ըստ յաջողելոյ –ի, ըստ յաջողութեան –ի, ըստ –ի եկեալ նորա մեռանի թշնամին*, by chance, fortunately his enemy dies. [ner, foreteller.

Բախտագիտաց *a.* prophetical; *s.* divi-

Բախտախնդիր *a.* adventurous; – *լինել*, to seek fortune, to adventure.

Բախտանոց *s.* Temple of Fortune.

Բախտացի *ad.* fortunately, luckily; at all events or hazards, by chance, by good luck.

Բախտաւոր *a.* fortunate, lucky.

Բախտաւորութիւն *s.* happiness, good fortune, luck. [or chance.

Բախտիմ, եցայ *vn.* to have fortune

Բակ, ից, ուց *s.* porch, portico; halo, red circle round the sun or moon; sheepfold, fold; circumference, round, circuit; – *առնուլ, ունել, արկանել*, to encompass, to surround, to begird.

Բակառեմ, եցի *va.* to encompass, to begird; to contain, to comprehend.

Բակեղամ, ի *s.* wallet, bag.

Բակլայ, ից *s.* bean; lupine.

Բակուղ *s.* stick, staff.

Բահ, ից *s.* spade, hoe; mattock; *բահեմ*, to hoe.

Բահուանդ, ից *s.* necklace, diamond to hang on the neck; iron collar.

Բաղադրեմ, եցի *va.* to compose, to conjoin; to ally; to mingle, to mix; to compound.

Բաղադրութիւն *s.* compound, composition, synthesis, combination, condition, confection, formation, mixture.

Բաղազան *a.* suitable.

Բաղազանեմ, եցի *va.* to conform, to make conformable.

Բաղազանութիւն or **Նուագ** *s.* fitness, relation, conformity, connection: alliance.

Բաղաձայն *a.* consonant; unanimous.

Բաղաձայնութիւն *s.* consonance.

Բաղայք, այից or **այց** *s.* pretext, excuse, subterfuge; suspicion; stain, fault; cause, reason; *բաղայս ի վերայ դնել, զբաղայսն յօգել պատճառս*, to seek excuses or pretexts; *բաղայս սուտ թեան կարկատել ի վերայ*, to calumniate, to slander; *առանց բաղայց*, innocent, inculpable, blameless; *ad.* inexcusably.

Բաղանապետ or **պան** *s.* bath-keeper, bather; *sf.* bath-woman.

Բաղանիք, *նեաց s.pl.* baths, bath-house; bathing place; *տաշտ բաղանեաց*, bathing-tub; *վերարկու բաղանեաց*, bathing-gown; *եղանակ բաղանեաց*, bathing season; *սրահ, սենեակ բաղանեաց*, bath-room; *ի բաղանիս մտանել, բաղանիս առնուլ*, to bathe, to take a bath; *ի բաղանիս երթալ*, to go to the baths; *գետոյ, ծովու –*, river-baths, sea-baths; *– գոլորշւոյ, բժշկական –*, vapour, medicated bath; *նստուկան –*, hip bath; *ցուրտ, ջերմ կրոյ –*, cold, hot or warm baths.

Բաղանուանութիւն S. **Փաղանուանութիւն**. [compound.

Բաղարկեմ, *եցի va.* to assemble, to

Բաղարջ, *իոց a.* unleavened, azymous; *s.* unleavened bread, azyme.

Բաղարջակերք, *ոց s. pl.* the feast of unleavened bread.

Բաղափուշտ *s.* bladder.

Բաղբաղայք, *ից*, **Բաղբաղանք** *s. pl.* pretext, colour, cloak; calumny, false accusation; S. **Բաղայք**.

Բաղբաղեմ, *եցի va.* to pretend, to conceal under a pretext; to calumniate; to accuse, to impeach.

Բաղբանջանք S. **Բաջաղանք**.

Բաղդ S. **Բախտ**.

Բաղդատական *a.* comparative.

Բաղդատեմ, etc. S. **Համեմատեմ**, etc.

Բաղեմ, *եցի va.* to join.

Բաղէզն, *եղանց s. bot.* ivy.

Բաղեստր, *ից s.* stone-bow; cross-bow; catapult; dart, arrow; small dagger.

Բաղխեմ, etc. S. **Բախեմ**, etc.

Բաղխուհական *a.* deliberative.

Բաղկակից *a.* conjoined.

Բաղկակցեմ, *եցայ vn.* to conjoin, to be united.

Բաղկանամ, *ացայ vn.* to consist; to be composed, constructed, constituted.

Բաղկացութիւն *s.* consistency, composition, conjunction.

Բաղկացուցանեմ, *ուցի va.* to constitute, to compose.

Բաղկացուցիչ *a.* constituent.

Բաղխեւական *a.* copulative.

Բաղխեւեմ, *եցի va.* to make an intermixture, to conjoin.

Բաղձալի, etc. S. **Փափագելի**, etc.

Բաղտակ *s. bot.* acorus; yellow water-flag.

Բաղտամն S. **Բալասան**.

Բաղջոկ S. **Մոլոշ**.

Բաճկոն, *ոց s.* vest; waistcoat; flannel waistcoat; night waistcoat; bodice; cloak, mantle; tunic.

Բաճկոնակ, *ոց s.* waistcoat; jacket; little old cloak; short cloak.

Բամ *conj.* that; *ասացի –*, I said that.

Բամա *s.* altar.

Բամբ, *իոց s. mus.* basse, base: *a.* thorough base. [wadding.

Բամբակ, *ոց s.* cotton; *– ազնիւ*,

Բամբակենի *s.* cotton-plant.

Բամբաս, *իոց s.* guilt; S. **Բամբասանք**.

Բամբասական *a.* slanderous.

Բամբասանք *s. pl.* detraction, slander, defamation.

Բամբասասէր *a.* that loves slander.

Բամբասաւոր *a.* slanderous.

Բամբասեմ, *եցի va.* to detract, to slander, to speak ill of, to calumniate, to defame, to backbite.

Բամբիշ, *բշի*, **Բամբիշն**, *բշան sf.* lady; princess; queen. [pers.

Բամբիռն, *բռանց s.* castanets, snap-

Բամբոց *s.* gum ammoniac; bamboo: agasyllis.

Բայ S. **Բա**, **Բամ**.

Բայ, *իոց s. gr.* verb; word, speech, discours; S. **Բայոց**. [verb.

Բայածական *a.* derived from the

Բայանամ, *ացայ*, **Բայիմ**, *եցայ vn.* to be clayed, to hide one's self in a den.

Բայանուն *s.* supine; verbal.

Բայոց, *ից s.* den, cave, lair, haunt, kennel.

Բայց *conj.* but, yet, notwithstanding, however, nevertheless, though, still; save, except, without; *– եթէ*, except; unless; *– միայն*, if, provided, with the exception of, excepted, but, besides; if not; *– սակայն*, yet, however, nevertheless.

Բան, *ներ*, *նեաւր s.* thing; S. **Բան**.

Բան, *իոց s.* speech, word, term, saying, dictate, expression, oration, discourse, language, history; proposal, treaty, promise; thing; reason, intellect; understanding, intelligence; oracle: the Word; *bot.* myrobalan (fruit, tree and oil); acorn (fruit); *'ի –ի առնել*, to interpose, to employ; *ընդ –ս առնել*, to excommunicate; *– առ –*, word for word; *միով –ս*, in a word; *ընդ–ս–ք առնել*, to converse, to speak; *ի –ս արկանել, ի –ի առնել*, to persuade, to convince, to gain; *ընդ–ս–ք անկանել*, to converse with, to hold a conversa-

tion; *ի –ս հրապուրանաց արկանել, ի –ս ելու առնել*, to charm or to allure with one's words; *–ս ընդ իրեարս գնել, – ունել ընդ ումեք, – կապել առ ոք*, to understand, to be understood, to come to an understanding; *ըստ իմում –ի, որպէս իմ –ս է*, according to me; *ի – տանել, արկանել*, to employ, to serve one's self; *– է, կալաւ*, it is said; *զայդ ընդ –իցս*, at these words; *ասել – չար բանիեան զումեքէ, –ս բարեաց խօսել վասն*, to speak ill or well of some one; *զինչ է –ս այս*, what is this? *– տալ*, to promise, to give one's word; *թողէք ի բաց զ–երդ*, leave these things; *– ի գործ առնել*, to begin to speak; *վախճանել զ–ս իւր*, to finish one's discourse; *– վճարել*, to do some thing; *ոչ եւս ընդ –ս լինել ածեալ*, without any hesitation; *– լինի է ինձ առ քեզ*, I have a word to say to you; *ըստ –ի ամենեցուն*, according to every body; *վասն քո –իդ*, upon your word; *ըստ –ի քո*, according to what you have said; *գիտես ընդ ումի է –դ*, you know well with whom you have to do; *մինչդեռ –ն ի բերան նորա կայր*, hardly had he spoken; *–ք լինի են իմ ընդ ումեք*, I have a suspicion of some one; I have intrigues or connections with some one; *–ք լինի ոչ էին* or *ոչ գոյին նոցա ընդ ումեք ի մարդկանէ*, they have neither society nor commerce with other men; *առանց –ի պոռնկութեան*, except for cause of adultery.

Բանագնաց *ս.* embassy.

Բանագէտ *ա.* lettered, learned, wise, experienced, versed.

Բանագիր *ս.* writer, author.

Բանագնաց լինել, to parley, to enter into a treaty of peace.

Բանագնացութիւն *ս.* treaty.

Բանագող *ս.* plagiary.

Բանագողութիւն *ս.* plagiarism.

Բանագովութիւն *ս.* eulogy, panegyric, praise.

Բանագոսակ լինիմ *vո.* to excuse one's self, to pretend; to feign, to allege.

Բանագրութիւն *ս.* writing, work, composition.

Բանագրանք *ս. pl.* excommunication, anathema.

Բանագրեմ, եցի *va.* to excommunicate, to anathematize.

Բանագրութիւն S. **Բանագրանք**.

Բանալեզան S. **Փակակալ**.

Բանալի *ս.* key; lock: explainer, expounder; *– նուագարանաց*, a tuning key; *– հաւասարակաց*, master-key; *– ժամացուցի*, watch key; *գաղտ –*, false key.

Բանախոյզ, խուզաց *ա.* examiner.

Բանախօս *ա.* orator.

Բանախօսութիւն *ս.* oration, discourse, sermon.

Բանակ, աց *ս.* camp; army; encampment; castramentation; *– առնուլ, հարկանել*, to encamp, to pitch a camp; *բառնալ զ–ն*, to remove the camp.

Բանակակից *ա.* companion of the field.

Բանակամիջ *ս.* the middle or centre of a camp or army.

Բանական *ա.* reasonable, endowed with reason, discursive, intelligent; logical; *–ն*, *ս.* logic.

Բանականութիւն *ս.* reason, understanding.

Բանակատեղ, Բանակեցուղ, եաց, զաց *ս.* camp, campaign, place where an army is encamped.

Բանակեցուցանեմ, ուցի *va.* to encamp, to pitch one's camp.

Բանակիմ, եցայ *vո.* to encamp, to place one's self, to pitch the camp.

Բանակորով *ա.* eloquent.

Բանակռիւ *ա.* contentious, that is fond of disputing, captious, cavillous; *– լինել*, to cavil, to carp, to chicane, to dispute; *– լինել յոչինչ պէտս*, to dispute about trifles.

Բանակռուիմ, եցայ *vո.* S. **Բանակռիւ լինել**.

Բանակռուռութիւն *ս.* disputation.

Բանակրկիտ *ա.* curious, that researches much; *ս.* critic, censurer.

Բանակցութիւն *ս.* conference, parley.

Բանահիւս, ի or **ոյ, աց** *a.s.* writer, author; poet: newsmonger.

Բանահիւսութիւն *ս.* composition; poetry.

Բանաճառեմ, եցի *vո.* to reason, to narrate, to discourse.

Բանաճարակ *ա.* examiner.

Բանամ, բացի *va.* to open, to discover, to disclose, to develop, to explain; to loosen; to perforate, to pierce, to bore; to spread, to enlarge, to extend; to unfold, to untwist, to unlink; to rub; *– զգլուխ*, to take off one's hat; *– ումեք զսիրտ իւր*, to unbosom, to open one's heart; *– զախորժակ*, to excite appetite; *– զչիր*, to uncork a bottle; *ծակ –*, to perforate,

to pierce, to bore; – *զկնիք*, to unseal; – *զմիտս*, to illuminate, to enlighten the mind; – *զկցանս*, to unstop; – *զծրարն*, to unpack; – *ճանապարհ*, to trace, to mark out a path; to open a way, to make a road.

Բանամ, Բանիմ, *բացայ vp.* to open; to be detached one from another.

Բանամատր S. **Բանակոխ.** [men.

Բանասէր *s.* philologist; **-ք**, literary

Բանասիրական *a.* philological; – *համառօթիւն* or *ուսմունք*, literature, humanity. [nities; letters.

Բանասիրութիւն *s.* philology; huma-

Բանաստեղծ, *ից s.* poet; *յոռի* or *գձուձ* –, poetaster, rhymer.

Բանաստեղծական *a.* poetical.

Բանաստեղծեմ, *եցի va.* to poetize, to versify.

Բանաստեղծութիւն *s.* poetry; poem.

Բանաստեղծուհի *sf.* poetess.

Բանաստեղծօրէն *ad.* poetically.

Բանավառաւ *a.* boaster, braggart; **-լինել**, to boast, to exaggerate; to swagger.

Բանավճար S. **Բանբեր.**

Բանարար *a.* poet; writer, composer; complaisant, obedient; *delegate, deputy.

Բանարարութիւն *s.* composition, work of sense; poem, poetry; *delegation, deputation.

Բանաւոր *a.* reasonable; intelligent, wise; vocal; rational. [sonable.

Բանաւորագոյն *a.* wiser, more rea-

Բանաւորութիւն *s.* reason; intelligence; rationality, understanding, intellect; prudence, wisdom.

Բանագող *a.s.* plagiary; compiler; curious.

Բանագողութիւն *s.* plagiarism.

Բանագնին *s.* critic, reviewer.

Բանագնութիւն *s.* critic, review.

Բանբեր, *աց s.* messenger, envoy.

Բանգ *s. bot.* hen-bane.

Բանդիտութիւն *s.* erudition, learning, literature, science; *վերնային* –, astronomy.

Բանդ S. **Բանտ.**

Բանդագուշանք *s.pl.* folly, extravagance, revery, idle talking, delirium, enthusiasm; chimera.

Բանդագուշեմ, *եցայ vn.* to talk extravagantly, to talk nonsense, to rave, to dote; to vacillate, to totter, to stagger.

*Բանդակ, *ոց s.* jelly.

Բանդեմ S. **Բանտեմ.**

Բանդխան S. **Բամբխան, Փանդխան.**

Բանեակր *s.* feud, quarrel, dispute, wrangling; S. **Բան, Նեբր, Նեակր.**

Բանեղ, ից *a.* verbose, eloquent, voluble, fluent.

Բանընդդէմ լինիմ *vn.* to contradict.

Բանիբուն *a.* learned, skilful, experienced, versed, wise; eloquent.

Բանիկ, բանկունք *a.* tale, story, trifle, bawble. [reasonable.

Բանիմաստ, Բանիմաց *a.* intelligent,

Բանկայ, բանքկան *a.* confidential, authorized, accredited, estimable, influential.

Բանկն, կունք *s.* coarse language; tale, story, fable. [*կրկիտ*.

Բանորսակ, ոց S. **Բանաքաղ, Բանա-**

Բանջար, ոյ, ոց *s.* herb, herbage, pot-herbs, vegetables; beet.

Բանջարանոց *s.* kitchen-garden.

Բանջարավաճառ *s.* green-grocer; – *կին*, herb-woman.

Բանջարեղէն *a.* herbaceous.

Բանսարկեմ, եցի *va.* to slander, to calumniate, to report.

Բանսարկու, ից *s.* tell-tale, tale-bearer, sycophant, opponent, adversary; satan, devil, tempter.

Բանսարկութիւն *s.* tale, slander, false accusation, calumny; contrariety, opposition; witchcraft.

Բանտ, ից *s.* prison, gaol; *դնել'ի –ի, արկանել'ի* –, to imprison; *խուսել ի –է*, to make one's escape from prison, to escape; *հանել ի –է*, to let out of prison; *ելանել ի –է*, to go out of prison.

Բանտակալ, Բանտական, Բանտամուտ S. **Բանտարգել.**

Բանտապահ, Բանտապան, Բանտապետ *s.* gaoler, keeper of a prison.

Բանտարգել *a.* prisoned; – *առնել*, to imprison. [detention.

Բանտարգելութիւն *s.* imprisonment,

Բանտարկեալ, Բանտաւոր S. **Բանտարգել.**

Բանտեմ, եցի *va.* to imprison.

Բաշ, ից *s.* horse hair, mane.

Բաշխ, ից *s.* distribution; assessment; share, lot; division: weevil, mite.

Բաշխեմ, եցի *va.* to distribute, to share, to part, to divide, to dispense, to assess; to disseminate.

Բաշխիշ *s.* gratuity, drink-money.

Բաշխուք, *ոյից s.pl.* gift, present, gratuity, donation.

Բաշխութիւն, Բաշխումն *s.* distribution, apportionment, division.

Բաշտա *s.* a kind of falcon.

Բաչիւն S. **Բառաչ**.

Բայլաղանք *s.pl.* silly story, idle talk, stories, nonsense, prattle, quackery.

Բայլաղեմ, եցի *vn.* to tattle, to prattle, to talk idly, to tell idle tales, to speak of trifles.

Բայլաղոտ *a.* prattler, great talker.

Բառ, ից *s.* word, term, speech, expression; air, song; – **առ –**, word for word; **ըստ բառին**, literally.

Բառագիրք S. **Բառգիրք**.

Բառաչ, ոյ *s.* bellowing, lowing; roaring. [to roar.

Բառաչեմ, եցի *vn.* to bellow, to low;

***Բառաբան** S. **Բառգիրք**.

Բառացի *a.* renowned, famous, excellent; rich. [cellence, beauty.

Բառացութիւն *s.* renown, glory, ex-

Բառգիրք *s.* dictionary, vocabulary, lexicon, glossary. [handle.

Բառնալիք *s.pl.* lever; porringer;

Բառնամ, բարձի *va.* to take away, to remove, to carry off, to displace; to retrench; to derogate, to suppress, to withdraw; to cause to cease, to destroy, to dispel, to efface, to extinguish, to stifle; to take away, to ravish, to take, to steal, to rob; to lift up, to raise; to bear, to support, to sustain; – **'ի վերայ**, to put, to put on, to load; – **'ի հաշուէ**, to discount, to deduct, to abate; – **զօրէնս**, to repeal a law, to cancel, to annul; – **զհուշս**, to clear, to extricate; – **զդանկն**, to unbar; – **զմանուկն յարգանդէ**, to deliver a woman; – **Թողուլ, բարձի Թողն առնել**, to abandon, to forsake entirely; – **ի լուծ կշռոյ**, to weigh; – **զգլուխ**, to behead; **աղաղակ, կական, կառաչ, ձիչ, ձայն –**, to scream, to cry out; to weep; – **ի միջոյ**, to carry away, to stroy, to annul; – **զամենայն դժուարութիւն**, to take away all difficulty; – **զկեանս ումեք**, to take away the life of some one, to kill, to murder; **բողոք –**, to appeal, to invoke, to lament; – **զցաւս**, to support pain; – **ուսանէք**, to go away, to depart; – **զԹիւ**, to subtract; – **արձակել**, to dismiss; **բարձեալ բերել**, to carry.

Բառնամ, Բառնիմ, Բարձեալ լինիմ, բարձայ *vp.* to be carried or brought; to liken, to compare; to be taken away; to be destroyed; to be estinguished; **բարձիր և անկիր ի ծով**, be thou removed and cast into the sea; – **մեծաց հպարտութեամբ**, to be proud of; **արք արդարք բառնին**, the just perish; **Դամասկոս բարձցի ի քաղաքաց**, Damascus will soon be no longer a city; **բարձաւ ուխտն**, the pact is broken; – **ի կենաց**, to die; **նմա բարձին զխաչն**, they put on him the cross.

Բասիլիսկոս S. **Ազգայիկ օձ**.

Բասիր S. **Բասրևէլ**.

Բաստ, ից *s.* fortune, luck; destiny, fate; wager, bet, stake; – **ս արկանել**, to lay a wager, to bet. [buke.

Բասրանք *s.pl.* reproach, blame, re-

Բասրեմ, եցի *va.* to reproach, to blame, to condemn, to rebuke, to censure.

Բասրելի *a.* reproachable, blamable.

Բարաք *s.* shuttle.

Բարակ, ացք *a.* subtile; – **ցաւ, ջերմ**, phthisis; S. **Նուրբ**: brach (sporting dog): nitre; S. **Բորակ**.

Բարակամած *a.* that spins or weaves finely; finely spun or woven.

Բարակավիզ *a.* a skinny neck; a long or thin neck.

Բարաչեն *a.* hard: soft. [porter.

Բարապան, Բարապետ *s.* usher,

Բարառնական *a.* personified; – **բան**, prosopopœia. [legory.

Բարառնութիւն *s.* prosopopœia; al-

Բարաւոր *s.* lintel, door-post, door-tree.

Բարաւորութիւն *s.* manners, custom.

Բարբանջ, Բարբաջ, ից, Բարբանջումն, Բարբաջանք *s.* idle tales, nonsense, tiresome repetitions, silly story, prating, gossip, dotage.

Բարբանջեմ, Բարբաջեմ, եցի *vn.* to make tiresome repetitions, to chat, to prattle, to bawl, to tattle.

Բարբառ, ոյ *s.* speech, voice, accent, language, idiom, dialect; acclamation, exclamation; cry, clamour; sound; **կերկերական, դողդոջ, ընդհատ, սպառնալից –**, a hoarse or gruff, trembling, interrupted, menacing voice; **յօգնել –**, to offer a word, to speak; **առնել ի –**, to make one speak; – **արձակել**, to cry, to raise the voice, to exclaim; **հնչեցին օդք ի – ցնծութեան**, the air was filled with cries or a thousand cries of joy; **ի Հայ –**, in the Armenian language; –

ամպոց, որոտման, thunder, noise; – *ամբոխին*, clamour, cry; – *փողոյ, հաւուց, վհանաց, հոդմոց*, blast of trumpets, ruff; cackling; noise or clashing of shields; whistling or bluster of the wind; – *առիւծու, գազանաց*, S. Մուքն յին; – *ազգակի*, rumour.

Բարբառիմ, *եցայ vn.* to speak; to cry out, to exclaim.

Բարբարանք *s.* haggling, hesitating.

Բարբարիկ, Բարբարիկոն S. *Բարբարոս.*

Բարբարիմ, *եցայ vn.* to hesitate, to haggle; to be busy, embroiled, perplexed.

Բարբարոս, ոց *a. s.* barbarous, savage; barbarian, cruel.

Բարբարոսութիւն *s.* barbarity, cruelty, grossness.

Բարբիռ *s. mus.* cithern.

Բարգաւաճ, *ից a.* signal, illustrious; cheerful; increased, flourished, flourishing, civilized.

Բարգաւաճանք *s. pl.* increase, abundance; profit, improvement, bloom, lustre, splendour, renown.

Բարգաւաճեմ, *եցի va.* to make flourish; to civilize.

Բարգաւաճիմ, *եցայ vn.* to increase, to flourish, to be in repute, in honour, in vogue, to profit, to improve.

Բարգաւաճութիւն S. *Բարգաւաճանք.*

Բարդ, *ից s. a.* hay-rick; heaped up, piled, bound up; polypetalous; – *անուն, բառ, gr.* compound word.

Բարդեմ, *եցի va.* to accumulate, to hoard; to bind up; to compound, to conjoin.

Բարդութիւն *s.* accumulation, heap; composition, formation.

Բարեասաց *a.* that speaks well of others.

Բարեաւեաց *a.* that hates the good, evil, malicious, wicked.

Բարեացակամ *a.* benevolent.

Բարեացապարտ *a.* well deserved, worthy, obliging.

Բարեաւ *ad.* well, right; safely; – *ելիր*, be welcome; – *ձեզ*, adieu! – *ձեալ առնել*, to bid farewell, to take leave; to renounce, to forsake.

Բարեբախտ, Բարեբախտիկ *a.* fortunate, lucky; prosperous, happy, favourable, propitious.

Բարեբախտաբար *ad.* fortunately, happily, luckily.

Բարեբախտանամ, *ացայ vn.* to prosper, to be fortunate, to succeed, to be happy.

Բարեբախտութիւն *s.* fortune, happiness, prosperity, chance, destiny.

Բարեբաղդ S. *Բարեբախտ.*

Բարեբան *a.* that praises.

Բարեբանակից *a.* that praises with another or together.

Բարեբանեմ, *եցի va.* to bless, to praise.

Բարեբանութիւն *s.* benediction praise, encomium.

Բարեբաշխ *a.* beneficent, bounteous, that does good, liberal.

Բարեբաշխութիւն *s.* bounty, benefit, favour, liberality.

Բարեբաստ, Բարեբաստիկ S. *Բարեբախտ.*

Բարեբաստանամ, **Բարեբաստիմ** S. *Բարեբախտանամ.*

Բարեբաստութիւն S. *Բարեբախտութիւն.*

Բարեբարոյ, *ից a.* good-natured, good-tempered, civil, benign, affable, kind.

Բարեբարոյութիւն, Բարեբարութիւն *s.* excellent character, good-nature.

Բարեբեր *a.* productive of good, fruitful, fertile, abundant.

Բարեբերութիւն *s.* fertility, fructification.

Բարեբողբոջ *a.* that has good suckers, shoots or sprouts.

Բարեբոյս *a.* that produces good fruit fruitful; good-natured.

Բարեբուղխ *a.* that causes good to come forth.

Բարեբուն *a.* naturally good, that has a good disposition, humane.

Բարեգեղ *a.* beautiful, graceful, charming, genteel, pretty, handsome.

Բարեգթութիւն *s.* benignity, clemency, mercy.

Բարեգնաց *a.* that runs, walks, converses well, lives well.

Բարեգործ *a.* beneficent, virtuous, pious, that does good.

Բարեգործեմ, *եցի vn.* to do well, good.

Բարեգործութիւն *s.* bounty, beneficence; good works.

Բարեգութ *a.* benign, humane, merciful, compassionate, tender, charitable, flexible.

Բարեդէպ *a.* becoming, suitable, fit, proper.

Բարեդիպութիւն *s.* decorum, fitness; prosperity, luck.

Բարեդրուժ *a.* ungrateful.

Բարեզարդ *a.* well adorned; reform-

Բարեզարդեմ, *եցի va.* to embellish, to adorn; to reform.

Բարեզարդութիւն *s.* embellishment, ornament, finery; reformation, reform.

Բարեզարմ *a.* of good family, noble.

Բարեժառանգութիւն *s.* inheritance of great property; good inheritance.

Բարելաւ *a.* very good, very useful.

Բարելաւութիւն *s.* great goodness, good-nature, nobleness, gentility.

Բարեխառն *a.* sober, temperate, moderate.

Բարեխառնեմ, *եցի va.* to temper, to moderate, to soften, to modify.

Բարեխառնութիւն *s.* temperance; temperature, moderation, modification, mitigation; – *օդոյ*, temperature of the air.

Բարեխնամ *a.* careful, that provides for wants, for an affair. [to provide.

Բարեխնամեմ, *եցի va.* to be careful,

Բարեխնամող S. **Բարեխնամ**.

Բարեխնդիր *a.* that asks for, that seeks for good things.

Բարեխոհ, **Բարեխորհուրդ** *a.* that thinks of good things.

Բարեխրատ *a.* that gives good advice, good instruction; well instructed.

Բարեխօս, *ից a.s.* intercessor, mediator.

Բարեխօսեմ, *եցի vn.* to intercede.

Բարեխօսութիւն *s.* intercession, mediation.

Բարեկամ, *ից s.* friend; familiar, dear; *մեծիմ*, *անկեղծ*, *հնամարիտ*, *անձնանուէր*, *սիրելի*, *սուտ* –, intimate, sincere, true, devoted, dear, false friend.

Բարեկամաբար *ad.* friendly, familiarly, domestically.

Բարեկամական *a.* amicable, friendly.

Բարեկամանամ, *ացայ vn.* to be friendly, familiar, to make one's self familiar.

Բարեկամութիւն *s.* friendship, familiarity, attachment; *սերտ* –, intimacy; *անկեղծ* –, cordiality.

Բարեկամուհի *sf.* friend.

Բարեկարգ *a.* well regulated, corrected, reformed, policed.

Բարեկարգեմ, *եցի va.* to order properly, to dispose, to put in order; to amend, to reform.

Բարեկարգութիւն *s.* good order, organization; reform, reformation; discipline; policy.

Բարեկեաց S. **Բարեկեցիկ**.

Բարեկենդան, *ից s.* carnival, holyday time; *բուն* –, the day before lent, shrovetuesday, shrovetide.

Բարեկենդանութիւն *s.* happiness, felicity, prosperity, rejoicing.

Բարեկերպ *a.* that has a good figure, handsome, graceful, genteel, pretty, well-made. [shape, grace, gentility.

Բարեկերպութիւն *s.* fine figure, good

Բարեկեցիկ *a.* happy, prosperous, in good circumstances, rich.

Բարեկեցութիւն *s.* happiness, felicity, ease, contentment, comfort.

Բարեկիր *a.* good, honest, virtuous.

Բարեկիրթ *a.* well instructed, civil.

Բարեկրթութիւն *s.* good education, good-breeding, politeness.

Բարեկրօն, *կից a.* of good morals, pious, virtuous, honest, religious.

Բարեկրօնութիւն *s.* good morals, honesty, probity, piety, religion, goodness.

Բարեհաճիմ, *ձեցայ vn.* to vouchsafe, to accept, to receive favourably, to please.

Բարեհաճոյ *a.* very agreeable.

Բարեհաճոյանամ, *ացայ vn.* to be very agreeable or very amiable.

Բարեհաճութիւն *s.* approbation, consent, benevolence, favour, friendship.

Բարեհամ *a.* tasteful, savoury.

Բարեհամբաւ *a.* of good renown, of great reputation, famous, renowned, celebrated.

Բարեհամբաւեմ, *եցի va.* to celebrate, to publish with praise.

Բարեհամբաւութիւն *s.* good name, renown, reputation, fame, praise.

Բարեհամբոյր *a.* agreeable, amiable, graceful, polite, civil, gentle, tractable, humane, kind, courteous, complaisant, beneficent. [things.

Բարեհայց *a.* that demands good

Բարեհանճար *a.* very sensible, – wise, – learned. [or stature.

Բարեհասակ *a.* having a fine shape

Բարեհատոյց *a.* rewarder, that recompenses well, that does good.

Բարեհաւան *a.* obedient, submissive.

Բարեհնար *a.* very ingenious, – clever.

Բարեհոչակ, etc. S. **Բարեհամբաւ**, etc. [to good things.

Բարեհրաւէր *a.* that invites, exhorts

Բարեձեւ *a.* of a good shape, well made, genteel; graceful.

բարեձեւութիւն *s.* fine figure, gracefulness, decorum.

բարեձիր S. Առատաձիր.

բարեմասն *a.* well matched, lucky, fortunate.

բարեմասնութիւն *s.* good fortune, happiness, participation of good; goodness, perfection.

բարեմարդիկ *a.* coaxer, cajoler, gallant, complaisant; – լինել, to please, to flatter, to coax, to cajole, to adulate.

բարեմարդութիւն *s.* flattery, adulation, complaisance.

բարեմիտ *a.* sincere, ingenuous, frank, naive; innocent, good, well disposed.

բարեմոյն *a.* peaceable, flexible, good-natured, good-humoured.

բարեմոռաց *a.* unthankful, ungrateful. [ly, naively.

բարեմտաբար *ad.* ingenuously, frank-

բարեմտութիւն *s.* sincerity, innocence, goodness, indulgence.

բարեյաջող *a.* favourable, prosperous; – լինել, to prosper.

բարեյարմար *a.* well adjusted, well agreed; symmetrical.

բարեյիշատակ *a.* of happy memory, whose memory is venerated.

բարեյոյս *a.* of good or of great hope.

բարեյորդոր *a.* that exhorts to good things; well inclined, very willing.

բարեյուսութիւն *s.* good hope.

բարեյօժար *a.* well inclined, very willing, benevolent.

բարենախանձ *a.* zealous.

բարենշան *a.* of good sign; signalized, remarkable, famous.

բարեկեն *a.* well settled, rich, happy, prosperous.

բարեշնորհ *a.* that grants or does favours, that gratifies; handsome, graceful, agreeable, charming.

բարեշնորհութիւն *s.* bounty, goodness; gracefulness, elegance, charms.

բարեշունչ *a.* mild (speaking of the wind), the mild zephyr.

բարեշուք *a.* splendid, magnificent; superb, graceful, pretty; venerable; modest, chaste, bashful; առնուլ զիւրեաւ ծածկոյթ –, to cover one's self with a veil for modesty.

բարեշքեղութիւն, բարեշքութիւն *s.* splendour, magnificence, pomp, lustre, refulgence; honesty, modesty.

բարեչափ *a.* well measured or proportioned, exact, well made.

բարեչափութիւն *s.* exactness, beauty, exact proportion. [devout.

բարեպաշտ *a. s.* pious, religious,

բարեպաշտեմ, եցի *vn.* to be religious, to lead a pious life, to do good works.

բարեպաշտութիւն *s.* piety, religion.

բարեպաշտուհի *af.* pious, religious.

բարեպաշտօն S. Բարեպաշտ.

բարեպատեհ *a.* very convenient, proper, decent, fit, worthy.

բարեպարիշտ S. Բարեպաշտ.

բարեսէր, սիրաց *a.* good, virtuous, pious, religious; benevolent, indulgent, obliging.

բարեսիրութիւն *s.* bounty, goodness, kindness, obligingness.

բարեսնութիւն *s.* good education.

բարեսնունդ *a.* well instructed, – brought up, – educated.

բարեվայելուչ *a.* becoming, conformable, convenient, proper, handsome, pretty; graceful.

բարեվայելչութիւն *s.* fitness, convenience; lustre, splendour. [nate.

բարեվիճակ *a.* well settled, fortu-

բարեվստահութիւն *s.* good assurance, certainty, boldness.

բարեուսուիլ *a.* that sounds well, sweet, harmonious, well adjusted or organized.

բարեւեսակ, բարեւեսիլ *a.* having a good prospect, aspect or countenance, handsome, charming, graceful, genteel, delicate, pretty, agreeable.

բարեւոխ *a.* becoming, proper; of good figure, genteel.

բարեւոհմ, բարեւոհմիկ *a.* that is of good family, noble, illustrious.

բարեւոհմութիւն *s.* nobility; noble birth; grandeur; fertility.

բարեւորութիւն *s.* gratification; production, fruit, profit, advantage.

բարեւար, ացի *a.* beneficent, benefactor, friend, obliging, indulgent, favourable, kind.

բարեւարեմ, եցի *vn.* to do good, to gratify, to favour, to oblige.

բարեւարութիւն *s.* benefit, bounty, good, beneficence, kindness, favour, service, pleasure, gratification, liberality.

բարեքանիկ *a.* blissful.

բարեքանկութիւն *s.* blissfulness; good fortune, happiness.

Բարեփառ *a.* glorious, illustrious, splendid, magnificent.

Բարեփառութիւն *s.* splendour, grandeur, magnificence, majesty.

Բարեփորձ *a.* well tried, – proved.

Բարեքեմ, եցի *va.* to hide, to veil, to dissimulate.

Բարեքաղաքիկ *a.* personable, genteel, agreeable.

Բայրէ *conj.* at least, at the least.

Բարժանեմ S. Բաժանեմ.

Բարի, բուոյ, բեաց *a.* good, nice, kind, indulgent; fit; fine, handsome; *ad.* well, right; *s.* good, benefit, favour; goods; – է, it is good; – առնել, to do well; – or բարեաւ եկիք, be welcome! համբաւ բարեաց, good reputation; ոչ գիտեմ զ– կամ զչար, to ignore the difference between good and evil; զինչ – գործեցից, what shall I do well? հատուցեր ինձ –ս, you have done me good; ընկալար անդէն զ–ս քո, you have received good in your life; յորժամ – լինիցի քեզ, when will you be happy; S. Բարեաւ.

Բարիզ *a.* good; *ad.* well, softly, leisurely; ծածկել – է, it is better to hide it; – է, it is well; որպէս և – թուի քեզ, as you like it, if you please.

Բարկ *a.* sharp, pungent, acrid; acid, sour, rough. [Թթուածին.

*Բարկածին *s. chem.* oxygen; S.

Բարկանամ, ացայ *vn.* to be angry, provoked, to storm, to rage.

Բարկասիրտ *a.* passionate, apt to be angry, fretful, pettish, peevish, impatient. [ged.

Բարկացայտ *a.* angry, vexed, enra-

Բարկացող S. Բարկասիրտ.

Բարկացողութիւն *s.* irascibility, ire.

Բարկացուցանեմ, ուցի *va.* to exasperate, to irritate, to anger, to displease, to offend, to enrage.

Բարկութիւն *s.* anger, wrath, ire, indignation, passion; harshness; disgrace; զկնի անել, ցածնուլ, դառնալ 'ի բարկութենէ, to be appeased, to allay one's anger; թափել զ–, to give vent to one's anger; – or հրացան –, thunder-bolt; սրտմտիլ բարկութեամբ, to rage, to get into a passion; – սրտմտութեան, սրտմտութեի բարկութիւն, fury, ire, wrath.

Բարձ, ից *s.* cushion; bolster, pillow; squab, mattress, divan; bench, sofa: hip, thigh: dignity, degree, throne: floor or board of a ship; փետրալից –, downy pillow; – երեսաց, pillow; առաջին –, first place, place of honour; – տալ ումեք, to confer a dignity of some one.

Բարձաբեկութիւն *s.* fracture of the leg, broken leg.

Բարձակից *a. s.* that sits on the same mattress, that is partaker of the same banquet or dignity; colleague.

Բարձակուիս *s.* competitor.

Բարձաձգութիւն *s.* search of dignity, pursuit of honour; competition, rivalry, ambition.

Բարձապան, ացս *s.* cuish.

Բարձառու լինիմ *vn.* to obtain some dignity.

Բարձերես *s.* pillow-beer, – -case.

Բարձիրէց *s.* president; – աեղի or –ք, the first place, honourable place.

Բարձընտիր *a.* that seeks the first place, fixed in an honourable place; – լինել, to seek the first place.

Բարձի թողն առնեմ *va.* to abandon, to leave, to forsake entirely.

Բարձիկ *s.* small cushion, bolster: compress. [shions, pillows.

Բարձկնեաբ, ներոյ *s. pl.* small cu-

Բարձուենեակ, նեկաց *s. bot.* southernwood.

Բարձումն *s.* act of raising; carriage; subtraction; exception; suppression, repeal, derogation; degradation, dissolution, extinction; deduction, defalcation. [burden.

Բարձուցանեմ, ուցի *va.* to load, to

Բարձր, ձու, ձունք, ձանց *a.* high, elevated; sublime, eminent, great, excellent; հոսել 'ի բարձուէ, to fling, to throw from above; ի ձայն բարձր, – ձայնիւ, ձայնիւ բարձու, *ad.* aloud, loudly; – առնել, to elevate, to raise on high; to magnify, to exalt; – լինիմ, to be elevated, glorified; ճանաչել զբարձունս, to know sublime or profound things; սեղան –, splendid, sumptuous dinner, banquet; ի բարձուէ, from above; – ոճ, elevated style; – քանդակ, relief, basso-rilievo.

Բարձունք, ձանց *s. pl.* height, top, summit, eminence, elevation; heaven; թագաւոր բարձանց, king of heaven; թռչունք բարձանց, birds of air.

Բարձրաբազուկ *a.* that has a strong arm, strong hand, valiant; vigorous.

Բարձրաբարբառ *a.* that has a strong voice; sounding, that has a loud or

shrill sound; resounding, clamorous, sonorous, clangous; *ad.* loudly, aloud.

Բարձրաբերձ *a.* very high, much elevated, lofty.

Բարձրաբուն *a.* that has a long stalk.

Բարձրագագաթին *a.* whose summit is very high, lofty.

Բարձրագահ *s. a.* seat, the chair, the highest place; president, the most honourable; high, elevated; **-ք**, the first place, precedence.

Բարձրագեղ *a.* very pretty, charming, excellent, supreme.

Բարձրագէտ *a.* that knows sublime or profound things.

Բարձրագլուխ *a.* high, elevated; bold, frank, honourable; *ad.* boldly, highly.

Բարձրագոյն *a.* higher, sublime; supreme, grand; **-, -ս**, *ad.* highly, sublimely, boldly.

Բարձրագոչ S. **Բարձրաբարբառ**.

Բարձրագէզ *a.* much accumulated.

Բարձրագիտակ *a.* very high, to wering; *s.* observatory.

Բարձրաթռիչ *a.* that flies above.

Բարձրախորհուրդ *a.* mysterious, profound.

Բարձրակայ *a.* high, great, supreme, sublime, excellent. [very high.

Բարձրակատար *a.* whose summit is

Բարձրակոհակ or **կուտակ** *a.* subject to large waves, stormy. [sublime.

Բարձրահայեաց *a.* that looks above;

Բարձրահասակ *a.* that has a large size, tall. [mous, celebrated.

Բարձրահռչակ *a.* very renowned, fa-

Բարձրահաղկ *a.* that has very high branches.

Բարձրահայն S. **Բարձրաբարբառ**.

Բարձրամիտ *a.* proud, lofty, arrogant, presumptuous. [high place.

Բարձրամուր *a.* fortified in a very

Բարձրամտեմ, եցի, Բարձրամտիմ, եցայ *vn.* to be proud of, to be selfconceited.

Բարձրամտութիւն *s.* presumption, pride, arrogance, haughtiness.

Բարձրայօն *a.* lofty, proud, supercilious, haughty.

Բարձրայօնութիւն *s.* haughtiness, pride, arrogance.

Բարձրանամ, ացայ *vn.* to rise, to ascend, to re-ascend, to surmount, to exceed, to surpass; to increase, to grow; to be proud, to pride one's self.

Բարձրանշան *a.* remarkable, signal, signalized, famous, renowned.

Բարձրաշէն *a.* built very high.

Բարձրաչափութիւն *s.* altimetry.

Բարձրապատիւ *a.* very honourable, much esteemed.

Բարձրապատում *a.* that relates sublime things, sublime, profound.

Բարձրապարանոց *a.* puffed up, arrogant, proud; **- լինել**, to be puffed up, to be proud of, to bridle up. [walls.

Բարձրապարիսպ *a.* that has high

Բարձրասրուն *a.* with long legs.

Բարձրավարս *a.* that has high branches: covered with many leaves, leafy.

Բարձրավզանամ, ացայ, Բարձրավզիմ, եցայ *vn.* to be puffed up, to be proud of, to bridle up, to assume airs of importance.

Բարձրավզութիւն *s.* pride, haughtiness, arrogance.

Բարձրավիզ S. **Բարձրապարանոց**.

Բարձրացուցանեմ, ուցի *va.* to elevate, to lift up, to raise, to exalt, to raise higher, to raise again, to ascend, to promote, to advance.

Բարձրաւանդ, Բարձրաւանդակ, ացս *s.* height, hill, eminence, summit, top, ridge, hillock; promontory, cape; *a.* high, elevated.

Բարձրաքանդակ *s.* bass-relief, basso-rilievo. [High.

Բարձրեալ *as.* very high; the Most

Բարձրութիւն *s.* height, eminence, elevation, act of raising up, summit, sublimity, grandeur, highness.

Բարձրուղիղ S. **Բարձրաձաղկ**.

Բարձք, ձից *s.* leg; S. **Բարձ**.

Բարոյագէտ *s.* moralist.

Բարոյագիտութիւն *s.* moral, morality.

Բարոյախօս *a.* moralist; S. **Բնախօս**.

Բարոյախօսեմ, եցի *vn.* to moralize.

Բարոյածին *a.* natural.

Բարոյական *a.* moral, belonging to morals; *s.* moralist; moral; **- խնամատարութիւն**, ethics; **- գիտութիւն**, morality, ethics; **- խնամատարութիւն**, morality; **առնել - խորհրդածութիւնս**, to moralize, to make moral reflections.

Բարոյականութիւն *s.* morality.

Բարոյակից *a.* that has the same disposition or humour. [morally.

Բարոյապէս, Բարոյականապէս *ad.*

Բարուք, ոյից S. **Բարք**.

Բարութիւն *s.* goodness, probity; benignity, mildness, clemency; proceeds, produce.

Բարունակ, *ացի s.* vine-branch; branch, bough, shoot.

Բարուրանք, **Բարուրք** *s.* crimination, imputation, calumny, false accusation; pretext; motive.

ԲարպիսուԹիւն *s.* concupiscence, [lust.

Բարսի, *ուոյ*, *ուոց* *s. bot.* aspen (poplar).

Բարրանք S. **Բարուրանք**.

Բարրեմ, *եցի*, **Բարրիմ**, *եցայ* *vn.* to pretend, to feign.

Բարւոք, *ոյ* *a.* good; *ad.* well; *եԹէ – Թուի առնուի* or *յաչս քո*, if you please or like; *– ծերուԹիւն*, a prosperous old age; *– վարդապետուԹիւն*, good or sound doctrine; *– այր*, a good man; *– խոտել*, to despise or to scorn well; *– է մեզ աստ լինել*, it is a good thing for us to remain here; *– է* or *– է բանդ*, *վարդապետ*, you say well, master; *ոչ է – մարդոյդ միոյն լինել*, it is not well for man to be alone; *տուժել զայր արդար չէ –*, it is not a good thing to do ill to the just.

Բարւոքագոյն *a.* better.

Բարւոքեմ, *եցի* *va.* to benefit, to do good to.

Բարք, *րուց* *s.pl.* manners, custom, disposition, inclination, conduct, manner of acting; *բոյս բարուց*, nature, character, natural, disposition, inclination; *– քաղցունք*, good manners, morals; *անբիծ*, *անարատ –*, pure morals; *խրոխտ –*, proud character; *խանգարել*, *եղծանել զբարս*, to corrupt the morals; *ամոքել զբարս*, to soften the morals; *յիւրոց բարուցն*, *ի կամաց բարուցն*, *կամաւոր բարուք*, *բարուք յօժարուԹեամբ*, willingly, spontaneously.

ԲարօրուԹիւն *s.* happiness, prosperity, well-being.

Բաց *a.* open, uncovered; *բացաւ դլխով*, with an uncovered head, bareheaded; impudently; *աչօք –օք* or *–աւ աչօք ոչ զոք տեսանէր*, with the eyes open, he saw nothing; *–աւ երեսօք* or *–օք երեսօք*, with the face uncovered; *Թողուլ ի – զքաղաքն*, to leave open the gates of a city; *ի – է դուռն*, the door is open; *ի – ունել զդլուխն*, to have the head uncovered; *ի – գնա*, go away! *ի – գնացէք յինէն*, go away from me! *–է ի –*, *ի –*, *ad.* far, very far; quite; out, abroad; *– ի –*, openly, evidently; *բացուստ ի –*, from afar; far; *ի –ի*, in a field, out of the city, in the country, in the open air, under the open sky; *ի – առնել*, to remove, to send away; *քաջ ի – անցանել զբազմաքն*, to surpass many; *ի – բառնալ*, to take away; *երԹալ ի –*, *ի – գնալ*, to go away, to depart; *ի – եդաւ ձմեռնային ցրտուԹիւն*, the rigour of winter is past; *ի – քակել զաղաղակն*, to cease from crying; *ի – ասաց*, *ի – անդր ասաց*, *int.* never! no! God forbid! come along! fy! – *'ի*, *pr.* except, excepted, besides, save; without.

Բացագանչեմ, *եցի* *vn.* to cry out, to scream; to exclaim.

ԲացագանչուԹիւն *s.* exclamation.

Բացագլուխ, **Բացագլխաւ**, **Բացագլխով** *a. ad.* with uncovered head, bareheaded.

Բացագոյն *a.* distant, far off: diluted; pale; *–*, *–ս* *ad.* far, at a great distance, very far; *– կանաչ*, sea-green.

Բացադէմ *a.* bold-faced; shameless.

Բացակայ, *եայ* *a.* absent, distant, remote, far off.

Բացակայիմ, *եցայ* *vn.* to absent one's self, to go away.

ԲացակայուԹիւն *s.* absence, rimoval, non-residence, distance.

Բացական, **Բացաձիգ** S. **Բացակայ**.

Բացականագոյն *a.* very or farther removed.

Բացահայեաց գիծ *s.* divergent; *– աչօք*, *ակամբ*, with open eyes.

Բացայայտ, *եայ* *a.* evident, manifest, clear, intelligible; formal, express.

Բացայայտապէս or *պէս* *ad.* evidently, manifestly, intelligibly; formally, expressly.

Բացայայտեմ, *եցի* *va.* to declare, to set forth, to explain, to utter; to unfold, to clear.

Բացայայտիչ *a.* declarative, determinative, significative, apodictical.

ԲացայայտուԹիւն *s.* evidence; explanation; developement, disentanglement.

ԲացանցուԹիւն *s.* looseness, flux, diarrhœa; excrement.

***Բացառական** *s. gr.* ablative.

ԲացառուԹիւն *s.* exception, abstraction.

Բացասաբար *ad.* negatively.

Բացասական *a.* negative.

Բացասեմ, *սեցի* *va.* to deny, to disavow. [vow.

ԲացասուԹիւն *s.* denial, disavowal.

Բացավայր *s.* camp, campaign, plain.

Բացատ, ատց *a. s.* distant, far off; camp; suburb; interval. [sible.

Բացատրելի *a.* explainable, expres-

Բացատրեմ, եցի *va.* to explain, to set forth, to declare, to specify, to express; to comment; to remove, to scatter.

Բացատրիչ *a.* explicative.

Բացատրոհեմ, եցի *va.* to remove, to distinguish, to discern, to divide, to separate.

Բացատրութիւն *s.* explanation, exposition, enunciation, elucidation; commentary, gloss; առանձին –, specification; – նշանագրաց, the act of deciphering.

Բացարան *a.s.* that opens; key, picklock; dilator.

Բացարձակ, ացս *a.* much extended, vast, ample, full; absolute, independent, despotic; free; distant, far.

Բացարձակապէս *ad.* absolutely, indispensably; boldly, resolutely.

Բացարձակութիւն *s.* distance, interval, great extent, breadth.

Բացեայ, ի – *a. ad.* remote, distant, far; ի – լինել, to absent one's self, to quit. [candid.

Բացերես *a.* barefaced, open; frank,

Բացերեսութիւն *s.* barefacedness, evidence; frankness, candour.

Բացերեւ *a.* evident, clear, open; *ad.* evidently, plainly, openly, clearly.

Բացէ, ի – *ad.* very far; from afar; out; S. Բաց.

Բացէ ի բաց S. Բաց.

Բացընկեցիկ *a.* abject, despicable, low, vile.

Բաց ի բաց S. Բաց.

Բացխփիկ or **Բացխփնիկ խաղալ**, to unveil; to lose all shame, to be shameless.

Բացուածք, ոց *s.* opening; hiatus.

Բացումն *s.* act of opening, opening, discovery, expansion, extent.

Բացուստ, ի – *ad.* far, very far; – ի բաց S. Բաց.

Բացօթեայ, եղի, ցից, Բացօթեայ, Թէից *a.* who lives, sleeps in the open air; shelterless; *ad.* uncovered, in the open air, under the open sky; – լինել, to sleep, to lodge in the open air or under the stars; to pass the night in the fields.

Բաւ *s.* end, limit; sufficiency; –ի, *v. imp.* it suffices, it is enough; իմաստու Թէ նորա ոչ ունի –, his wisdom is without measure.

Բաւական *a.* sufficient, fit, capable, competent, qualified; *s.* worthy, capacity, ability; –ն or Ամենաւած –, God, Omnipotent, Almighty; – լինել, to suffice, to be capable; – լինել անձին, to content one's self; – առնել, to enable, to capacitate; to content, to satisfy; *ad.* sufficiently, enough; ըստ –ի, passably, tolerably, so-so; – է, it is enough, it suffices; չէ –, it is not enough or sufficient. [potent.

Բաւականազօր *a.* powerful, omni-

Բաւականանամ, ացայ *vn.* S. Բաւական լինել.

Բաւականացուցանեմ, ուցի *va.* S. Բաւական առնել.

Բաւականութիւն *s.* capacity, ability, competence, aptness.

Բաւանդակ S. Բովանդակ.

Բաւեմ, եցի *vn.* to suffice, to be capable, to be able; to furnish; to suffer.

Բաւեցուցանեմ, ուցի *va.* to render sufficient, to give sufficiently; to satisfy, to content; to suffice.

Բաւիղ, ղի, ղաց, Բաւղակ *s.* maze, labyrinth. [labyrinth.

Բաւղակաձեւ *a.* in the shape of a

Բզեան *s.* noise, confused sound.

Բզուկ, բզկաց *s.* crest, comb, coxcomb.

Բդեաշխ, Բդեշխ, ացս *s.* consul; mayor; prince; փոխանակ –ի, proconsul.

Բդեշխութիւն *s.* consulate.

Բեդեկ *s.* repair. [derbolt.

Բեզակ, Բեզեկ *s.* sun; light; thun-

Բեղիար, այ *s.* Belial; devil, demon.

Բեկ *a.* broken; deject.

Բեկանեմ, բեկի *va.* to break; to break to pieces; to crack, to split; to dishearten.

Բեկանիմ, բեկայ *vp.* to break; to lose courage, to be discouraged; to reflect. [gible.

Բեկանուտ *a.* brittle, frail; refran-

Բեկար *s.* tribute, impost: vicar.

Բեկբեկ *a.* broken; interrupted, discontinued: full of caresses, effeminate, soft, affectedly delicate, affected; *s.* affected woman.

Բեկբեկեմ, եցի, Բեկբեկիմ, եցայ *vna.* to break, to break to pieces; to reflect; to prim; to stammer, to stutter; *mus.* to quaver.

Բեկբեկումն *s.* fracture; refraction;

inflection; quaver; affected ways, lolling, grimace.

Բեկոր, *ոց s.* fragment, piece, morsel; *–ք քարանց, չինուածոց*, rubbish.

Բեկումն *s.* breaking; rupture, fracture; fraction; refraction; rebuff; *– ոգւոյ*, discouragement, despondency.

Բեկեմ, *եցի va.* to break to pieces, to break.

Բեհեզ, *ոց s.* byssus, muslin.

Բեհեզեայ, **Բեհեզեղէն** *a.* of byssus.

Բերնաւոր, **Բերնաւոր** *a.* fruitful, fecund.

Բերնաւորեմ, *եցի va.* to make fruitful, to fecundity, to produce.

Բերնաւորութիւն *s.* fecundity.

Բեմ, **Բեմք**, *ոց*, *ացս s.* step; sanctuary; seat, bench, bar; tribunal.

Բեմական *a. s.* that beholds the altar or sanctuary; clerk, clergyman.

Բեմասացութիւն *s.* oration or discourse delivered from the chancel, the pulpit or the tribunal.

Բենկորձ *s.* a note in music.

Բեռն, *ռին*, *ռանց s.* burden, load, weight; cargo; duty; bale.

Բեռնաբարձ, **Բեռնակիր** *s.* porter, bearer, labourer; waggoner.

Բեռնակրութիւն *s.* carriage, conveyance; cargo.

Բեռնաւոր *a.* burdened.

Բեռնաւորեմ, *եցի va.* to load, to burden. [ed.

Բեռնաւորիմ, *եցայ vn.* to be burden-

Բեր *int.* come now! come on!

Բեր, *ոց*, *կց s.* product, fruit: a not in music.

Բերան, *ոց s.* mouth; entrance, opening; narrow entrance of a harbour; orifice; defile; anus; *– ի –*, face to face; *ի –*, *ի –ոյ*, by heart, by rote; *ի – դիտել, ուսանիլ, առնուլ, ունել*, to learn by heart; *– սրոյ*, edge; *– գեղոյ*, mouth; *արկանել, կոտորել ի – սրոյ, հարկանել –ով սուսերի*, to kill with the sword, to put to the sword; *ի – սովուն*, at the beginning of the famine; *ըստ –*, each, so much a head, apiece; *աղաղակեր ամենայն –*, every one or body cried out, all the people cried out; *– ժողովոյն*, orator of the assembly or council; *նա եղիցի քեզ –*, he will speak for you; *գրել ինչ ի –ոյ ուրուք*, to write under dictation; *ի –ս լինել, հարկանիլ, տապալիլ, – ի վայր անկանիլ*, to fall upon one's face; *գոյժ ի – առնուլ*, to bring bad news; *երգս ի – առնուլ*, to sing, to warble; *ի –ոյ ուրուք*, on account of or in the name of some one; *ի մի –*, *ընդ մի –*, *ի միոջէ –ոյ*, with one voice, unanimous; *– ի վայր*, *ի վերայ –ոյ*, lying upon one's face; *ընդ – ածել*, to repeat incessantly; *բանս ի – դնել*, to suggest, to hint; *–ք հրագաց* S. **Բազմակալ**.

Բերանաբաց *a.* that has the mouth open, open-mouthed; delighted to admiration; *ad.* open-mouth, open-mouthed; *– մնալ, կալ յակհոյս, սլաց-եալ* or *լեալ հայել*, to gape after, at, for, to desire ardently, to long for impatiently, to contemplate open-mouth.

Բերանալիր *a. ad.* with the mouth full.

Բերանալոյծ *a.* that says whatever comes uppermost; not fasting; gluttonous.

Բերանալուծութիւն *s.* too great a freedom of speech; gluttony; state of a person who is not fasting.

Բերանակալ *s.* lid; cork.

Բերանակապ *s.* bit, bridle, gag; *a.* with the mouth shut, dumb, speechless; *– լինել*, to become dumb.

Բերանանամ, *ացայ vn.* to form itself a mouth, to open, to flow away, to stream.

Բերանացաւ *a.* that has a pain in the mouth; *s.* sore mouth.

Բերանացի *ad.* with the mouth.

Բերանացուցանեմ, *ուցի va.* to make a mouth, an aperture, to open.

Բերդ, *կց s.* fortress, castle.

Բերդակալ, *ացս s.* governor of a castle, commander of a fortress, castellan; *–ք*, garrison.

Բերդակալք, **Բերդակալեանք** *s. pl.* guard of a fortress, garrison.

Բերդամարտութիւն *s.* war against a fortress.

Բերդամէջ *s.* the interior or centre of a fortress.

Բերդապահ S. **Բերդակալ**.

Բերդարգել *a.* imprisoned in a fortress. [garrison.

Բերդեան *s. pl.* fortresses, castles;

Բերեմ, *բերի va.* to carry, to bring, to bear; to produce; to conduct, to lead back, to drag along; to provoke; to refer; to render; to suffer, to support; *– զնմանութիւն*, to imitate; to resemble, to be like; *յինքեանս – զկեղծս*, to feign, to dissimulate, to pre-

tend; – ընդ միոյ երեսուն, to give thirty for one; – զվճիռ, to give sentence; – զլռութիւն, to be silent, to hold one's tongue; ոչ բերէ ասել կարգ բանիս, the order of mine discourse does not permit me to say; – ատելութիւն ընդ ումեք, to hate, to dislike some one; նախանձ – ընդ ումեք, to envy some one; – սրտմտութիւն ընդ. ումեք, to be angry with some one; to be offended; ի գործ –, to make use of; խորհուրդ – ընդ ումեք, to consult, to take counsel with some one; ոգի –, to strengthen one's self, to become strong; ոչ – զփառս ուրուք, to envy the glory of some one; ի համար, ի հաշիւ –, to count, to enumerate; առ –, to cause to be conveyed, to despatch; ի միտս, ի յուշ –, to remember; օտարացուցիչս ինձ բերես ի լսելիս մեր, you tell us strange things.

Բերիմ, բերայ *vp.* to go; to carry or to bear one's self; to be inclined, to lean; to behave one's self, to act; զինչ օգուտ յայնմանէ բերցի, what advantage will result from it? – ի վերայ ջուց, to walk on the waters; ընդ երկիր –, to travel, to voyage; to be busy with mundane things; առ երկրաս –, to travel round the world; to shed on the earth; անհաւիր ընդ մեղս –, to be given up to sin; այսր անդր – or բերեալ լինել, to go here and there; to be taken hither and thither; չուրջ – զօրինաց Աստուծոյ, to observe the laws of God; – ի կործանումն, ի վայր, to fall into ruin, to fall down; ի նախանձ or նախանձու –, to envy, to covet; ի բարկութիւն or բարկութեաւ –, to get angry; ընդ քրտին –, to sweat, to perspire; և այլ որ ընդ սոքօք բերին, և որ զինի բերին ասացեալքն, and so on for the rest, as follows.

Բերկրալի, Բերկրալիր, Բերկրալից, Բերկրական *a.* joyful, delicious, delightful, pleasant, diverting, delectable; content, cheerful.

Բերկրամիտ *a.* joyful, cheerful.

Բերկրանոց *s.* belveder, stage.

Բերկրանք *s. pl.* joy, mirth, pleasure, content, delight; բերկրանօք *ad.* deliciously. [cheerful.

Բերկրապատառ *a.* joyful, joyous,

Բերկրարար *a.* gay, joyful, that gives joy, delightful, pleasant.

Բերկրեմ, եցի, Բերկրեցուցանեմ, ուցի *va.* to rejoice, to give joy, to recreate, to divert, to delight, to enliven, to please.

Բերկրիմ, եցայ *vn.* to rejoice, to be delighted, pleased.

Բերկրութիւն *s.* joy, mirth, contentment, pleasure, delight, gaiety, agreeableness, satisfaction, complaisance, mildness.

Բերուածք *s.* portage, carriage; exigence; tendency; proneness, propension, inclination; fertility.

Բերրի *a.* fruitful, fertile.

Բեւեհն, ոց *s.* turpentine.

Բեւեհնի *s.* turpentine-tree; juniper-tree; բեւեհնոյ խիժ or կռէզ, colophony, rosin.

Բեւեռ, ի, աց *s.* nail: pole; գործ բնոց բեւեռաց, nail-trade; բեւեռօք հասատաւել, to nail; հանել զ բեւեռն, to unnail; բեւեռով զ- թափել, one ill chases another; (diamond cut diamond).

Բեւեռագործ *s.* nailer, nail-maker; –ութիւն, nailery.

Բեւեռակապ, Բեւեռապինդ *a.* nailed, fastened with nails.

Բեւեռաձեւ *a.* cuneiform.

Բեւեռեմ, եցի *va.* to nail, to nail up, to fasten with nails.

Բէք, Բէք *a.* rich, potent; *int.* o! oh!

Բզաք *s.* goat castrated.

Բզզամ, ացի, Բզզեմ, եցի *vn.* to buzz, to hum, to murmur.

Բզզուն, Բզզանք *s.* buzz, hum.

Բզէզ, եզոյ, Բզեզ, զոյ *s.* scarab, beetle; stag-beetle; cockchafer.

Բզուկ *s. bot.* myosotis, mouse-ear, forget-me-not. [devil.

Բեեղզեբուղ *s.* Beelzebub; satan,

Բէժ, Վէժ *s.* cover; curtain.

Բէկ *s.* prince, bey.

Բեղկ մկնոյ, բեղկի մկնոյ *s.* beaver, civet, civet-cat.

Բեջ, Բէտ *s.* back, shoulder; handle of a weaver's comb. [tuse.

Բթամիտ *a.* stupid, dull, heavy, ob-

Բթանամ S. Բթիմ.

Բթանկիւն *a.* obtuse-angled, obtusangular.

*Բթանշան *s. gr.* grave accent.

Բթացուցանեմ, ուցի, Բթեմ, եցի, Բթեցուցանեմ *va.* to blunt, to make less sharp or piercing, to take off the point, to rust; to stupify, to make stupid or heavy.

Բթիմ, *եցայ vn.* to make one's self dull, less keen; to be dull, stupid, to grow rusty.

Բժաբեր, **Բժաին** *a.* blear, bleared; S. **Գիշաին**.

Բժժագործ *a.* talismanic, that makes talismans or amulets.

Բժժանք *s. pl.* talisman, amulet, phylactery.

Բժիշկ, **բժշկի**, **բժշկաց** *s.* physician, doctor.

Բժշկական *a.* medical.

Բժշկականութիւն *s.* physic, medicine.

Բժշկապետ *s.* first physician.

Բժշկարան *s.* place of cure; doctor's shop; medical book.

Բժշկելի *s.* curable.

Բժշկեմ, *եցի va.* to cure, to physic, to remedy, to dress.

Բժշկութիւն *s.* cure, attendance, recovery, dressing; medicament, medecine, remedy.

Բժոտ *a.* bleared. [eyes.

Բժոտիմ, *եցայ vn.* to have bleared

Բժոտութիւն *s.* bleariedness.

Բիբ, **բբի**, **բբայ** *s.* pupil, apple of the eye.

Բիբեմ, *եցի vn.* to pip, to chirp.

Բիբլոս *s.* papyrus; bark, peel, skin; parchment, book.

Բիժ, **բժոյ** *s.* bleariedness.

Բիլ *s.* azure, bright blue.

Բիծ, **բծից**, **բծոց** *s.* spot, stain; sunburning; blot, blemish; soil; small pustule; *a.* spotty, nasty; – **աչաց**, web; – **ի մարմնի**, mole, mark, spot; –**ք ադամանդի**, flaws, specks in a diamond; – **դնել**, –**ս կարկատել**, **չիել**, **արկանել**, **ի** – **տանել**, **ի նեղբոյ բծի դնել**, to blame, to find fault with, to accuse, to criticise, to censure, to calumniate.

Բիա *s.* spur of a cock, etc.

Բիր, **բրի**, **բրաց** *s.* large stick, club, cudgel.

Բիրտ *a.* big, coarse, aukward, rude, clownish, rough, rustic, wild, base, ungenteel, clumsy, heavy, impolite, dull, ignorant, brutal.

Բիւր, **ոց**, **ուց** *s.* myriad; ten thousand; *a.* much, many, several; –, –**ս**, –**իցս** *ad.* ten thousand times, several times, often.

Բիւրաբեղուն *a.* very fruitful, very abundant. [lours.

Բիւրագոյն *a. ad.* of a thousand co-

Բիւրազգի, **Բիւրահերթ**, **Բիւրապատիկ** *a. ad.* of several shapes or kinds, several, many, multitudinous.

Բիւրահնեայ *a.* having many precious stones. [thousand soldiers.

Բիւրապետ *s.* commander of ten

Բիւրասպի *a.* that has ten thousand horses; that has many wounds.

Բիւրաստեղն *a.* having many branches or boughs.

Բիւրաւոր *a.* ten thousand or ten millenaries; thousand, many, immense, numberless.

Բիւրեղ, **ոց** *s.* beryl; crystal.

Բիւրեղանման *a.* crystalline.

Բիւրեղանամ, **ացայ**, **Բիւրեղացուցանեմ**, **ուցի** *vna.* to crystallize.

Բիւրեղացումն *s.* crystallization.

Բլթակ, **ի**, **ից** *s.* lobe of the ear; – **սրտի**, auricles of the heart; – **լերդի**, lobe of the lungs.

Բլիթ, **բլթոյ** *s.* loaf; cake, bun.

Բլուկն *s. a.* cover, lid; that has a cataract in the eye, blind.

Բլկանիմ, *եցայ vn.* to have a cataract in the eye.

Բլկանութիւն *s.* state of a person who has a cataract or web in the eye, obscurity of vision.

Բլշանամ S. **Բլկանիմ**.

Բլշացուցանեմ, **ուցի**, **Բլկեցուցանեմ** *va.* to obscure the sight, to blind; to blunt, to rust.

Բլուր, **բլրոյ** *s.* hill, hillock.

Բլրակ, **ից** *s.* hillock, knoll.

Բլրացի, **ցւոյ** *a.s.* inhabitant of a hill.

Բծախառն, **Բծաւոր** *a.* spotted, stained, faulty.

Բծաւորեմ, *եցի va.* to spot, to soil.

Բծեմ S. **Բիծ դնեմ**.

Բծիծ *s.* louse; **քաղել զ–ս**, to louse, to free from lice.

Բծկան *a.* spotted, soiled, vicious, dishonest, ugly.

Բծկանութիւն *s.* spot, soil, fault, ugliness, deformity.

Բղխեմ, *եցի*, **Բղխեցուցանեմ**, **ուցի** *va.* to produce, to cause; to spread; to pour.

Բղխիմ, *եցայ vn.* to flow, to drop, to gush, to stream, to spout out; to derive, to emanate, to come, to proceed, to arise, to spring from.

Բղխումն *s.* source, gush, eruption; emission, spiration, proceeding, emanation.

Բղուխ, **Բղուղ** *s.* pot, earthen vessel.

բնքախոհ, ից *a.* luxurious, lascivious, lewd, lecherous.

բնքախոհութիւն *s.* luxury, licentiousness, incontinence, lasciviousness.

բնիճ, բնճից *s.* cell of a honeycomb.

բնաբան *s.* theme, text.

բնաբանութիւն *s.* physics.

բնաբար *ad.* naturally.

բնաբարձ առնեմ S. բնաջինջ առնեմ.

բնաբնակ *a.* native, natural; – գաւառ, native country.

բնաբոյս *a.* natural, innate.

բնագաւառ *s.* native country.

բնագէտ *s.* natural philosopher.

բնագիտական *a.* physical.

բնագիտութիւն *s.* physics.

բնագիր *s.* original, text.

բնադիր *s.* camp, encampment.

բնազանցական *a.* metaphysical.

բնազանցութիւն *s.* metaphysics.

բնազանցօրէն *ad.* metaphysically.

բնազնին *s.* physiognomist; natural philosopher.

բնազնական *a.* physiognomic; physical.

բնազնութիւն *s.* physiognomy; physics.

բնալոյծ *s.* chymist.

բնալուծական *a.* chymical.

բնալուծարան *s.* laboratory.

բնալուծութիւն *s.* chymistry.

բնախօս *s.* physiologist; moralist; apologist; veridical, truth-telling.

բնախօսական *a.* physiological.

բնախօսեմ, եցի *vn.* to philosophize; to discourse of natural things.

բնախօսութիւն *s.* physiology; physics.

բնածին *a.* innate, natural.

բնակ, ից *a.s.* inhabitant, native, indigenous; inherent; habitation, dwelling; sepulchre, tomb.

բնակակից *a.* that dwells together; cohabitant.

բնակակցութիւն *s.* cohabitation.

բնական *a.* natural; –, – իմաստասէր, այր, philosopher; physician; –ն, physics; –ք արուց, genitals; –ք, – լոյս, օրէնք, light of nature, natural law.

բնականաբար *ad.* naturally.

բնականամ S. բնակեմ.

բնականապէս *ad.* naturally.

բնականութիւն *s.* nature, naturalness; simplicity.

բնակարան *s.* habitation, house, home, lodging, dwelling, chamber.

բնակաւէտ *a.* adapted for lodging; full of habitations.

բնակաւոր *a.* settled resident; natural.

բնակեմ, եցի, բնակիմ, եցայ *vn.* to inhabit, to dwell, to lodge, to reside, to make abode, to sojourn, to settle, to occupy; – ի միասին, to cohabit.

բնակեցուցանեմ, ուցի *va.* to lodge.

բնակիչ *a.s.* inhabiting, dwelling; inhabitant.

բնակից *a.* of the same nature or essence, consubstantial; that dwells together, cohabitant.

բնակութիւն *s.* habitation, inhabitation, inhabitance, dwelling, residence; station, lodging, home, establishment, house; habit, custom.

բնակունակ կայանք. sepulchres.

բնակցութիւն *s.* consubstantiality; cohabitation.

բնաձոր *s.* extensive valley.

բնամատեան *s.* original.

բնանամ S. բնաւորիմ.

բնաշխարհ *s.* country, reign.

բնաշխարհիկ *a.* of the same country, native; *s.* countryman, compatriot.

բնապատմութիւն *s.* natural history.

բնաջինջ առնեմ *va.* to exterminate, to destroy entirely, to extirpate; – լինիմ, to be exterminated or extirpated.

բնաւէր *s.* true owner, master, prince.

բնաւ, իւց *a.* all, total, entire; – ոչ, ոչ –, – իսկ ոչ, not, none, never, nothing; –, – իսկ *ad.* totally, entirely, absolutely; ընդ –, everywhere; throughly.

բնաւխմբ, բնաւին S. բնաւ *ad.*

բնաւոր *a.* natural, innate; – յօժարութիւն, temper, inclination.

բնաւորեմ, եցի, բնաւորեցուցանեմ, ուցի *va.* to habituate, to accustom.

բնաւորիմ, եցայ *vn.* to custom or habituate one's self.

բնաւորութիւն *s.* habit, custom; character, temper, disposition, nature, humour, inclination, genius.

բնդեռն, դռանց *s.* cantharides.

բնիկ, բնիկ *a.* natural, innate, original, proper, radical, native, natural, indigenous; – քաղաքակցութիւն, state of a native; –ք, *s.* aborigines.

բնիոն, իւց *s.* mite, farthing, obole.

բնութենակից *a.* of the same nature, consubstantial.

Բնութիւն *s.* nature; essence, substance; being, entity; the elements; disposition, constitution, temper; humour, inclination, genius; birth, naturalism; person, hypostasis; quality, manner; sex; *ստուեր է և ոչ – ինչ*, it is a shadow and not a substance; *ամ – գազանաց և թռչնոց*, all kinds of flesh and fowl; *հատուցանել զՀարկ բնութեան*, to pay the tribute of nature; *դղորդին արարածոց –ք*, all nature is in commotion or confounded; *են սոքա բնութեամբ Գերմանացի*, these are by origin Germans; *մի թէ յիւրմէ բնութենէ եդ ըզբանն*, did he say it out of his own head? **բնութեամբ** *ad.* naturally; really, truly; physically; personally, hypostatically.

Բնաւա, *ի – ad.* naturally, originally, radically. [roar.

Բնչեմ, *եցի vn.* to bellow, to low, to

Բնչումն *s.* bellow, roar; sound.

Բոբ *s.* basket; sack.

Բուբալն *s.* buffalo.

Բոգ, *ոյ s. bot.* gentian.

Բոզ, *ից*, *աց sf.* whore, prostitute, strumpet, street-walker.

Բոզաբոյծ, **Բոզահոմանի**, **Բոզարած** *a.* whoremonger, whoremaster, that keeps a strumpet, that frequents brothels, lewd, lecherous, lecher.

Բոզանամ, *ացայ vn.* to prostitute one's self, to whore. [dy house.

Բոզանոց, **Բոզատուն** *s.* brothel, bawd-

Բոզաւագ *s.* pimp, go-between.

Բոզորդի *s.* illegitimate child, bastard, whoreson.

Բոզութիւն *s.* whoredom, prostitution, whoring.

Բոզտուն S. **Բոզանոց**.

Բոժոժ, *աց s.* bell, small bell, hand-bell, rattle; coral.

Բոլոր, *ից a.s.* all, total, entire; garland, crown, circle; bud, button; environs; *– գիր*, primer. [cular.

Բոլորածիր *a.* circular, round, orbi-

Բոլորակ *a.s.* round, circular; circle, circuit, orb. [make round.

Բոլորակեմ, *եցի va.* to round, to

Բոլորակութիւն *s.* roundness, rotundity, circle, orb.

Բոլորաձեւ *a.* round, circular, orbicular; *ad.* roundly, circularly.

Բոլորանիստ *a.* circularly situate.

Բոլորանուէր *a.* all offered, very devoted.

Բոլորաշէն *a.* rotund. [caust.

Բոլորաստուղ *a.* all offered; *s.* holo-

Բոլորեմ, *եցի va.* to round; to crown, to finish; to environ, to surround, to begird; to bring together.

Բոլորեքեան, *եցուանց*, **Բոլորեքին**, *եցուն s.pl.* all, every body, every one, all things. [rotund.

Բոլորշի *a.* round, circular, orbicular;

Բոլորովիմբ, **Բոլորովին** *ad.* all, entirely, totally, quite, utterly; *a.* all.

Բոլորութիւն *s.* whole, total; roundness, rotundity.

Բոլորումն *s.* rotundity; roundness, circle; completion, accomplishment, end.

Բոկ *a. ad.* barefooted.

Բոկագնաց *a.* that walks barefooted.

Բոկանամ, *ացայ vn.* to pull off one's shoes or stockings.

Բոկացուցանեմ, *ուցի va.* to pull off stockings or shoes. [nel.

Բոկեղ *s.* ring biscuit, simnel, crack-

Բոկոտն *a.* barefoot, -ed. [person.

Բոկութիւն *s.* state of a barefooted

Բոհ *s.* slaver: dark.

Բոհբոհեմ, *եցի vn.* to foam, to slaver; to grunt.

Բոհմունք *s.pl.* threat.

Բողբոջ, *ից*, *աց*, *ոց s.* shoot, sprout, scion; bud, germ.

Բողբոջազարդ *a.* having many shoots.

Բողբոջեմ, *եցի vn.* to bud, to bud again, to pullulate, to shoot, to germinate, to sprout.

Բողբոջումն *s.* germination.

Բողկ, *ից s.* horse-radish; *կարմիր –*, radish. [little horn.

Բողկուկ *s.* new horn of animals,

Բողն S. **Աղաբողն**, **Փիլոն**.

Բողոք, *ոյ*, *ից s.* appeal; complaint, recourse; claim, lodging an appeal; *– բառնալ*, *հարկանել*, *ունել*, *կարգալ արկանել*, S. **Բողոքեմ**.

Բողոքական *s.a.* protestant.

Բողոքականութիւն *s.* protestantism.

Բողոքեմ, *եցի vn.* to appeal, to complain, to claim; to lodge an appeal; to complain.

Բոմբիւլոս *s.* silk-worm.

Բոմբիւն *s.* sound, resound, detonation, crash, great noise, explosion; echo; *–ս արձակել*, to resound, to clap; to crack.

Բոյթ, *բուքի*, *թաց*, **Բոյթն**, *բուքին*, *թանց s.* thumb: a tuning pin.

Բոյժ *s.* cure; remedy.

Բոյլ, բուլից *s.* company, body, assembly; -ք, *ast.* pleiades.

Բոյծ *s.* nourishment; expedient.

Բոյն, բունոց *s.* nest; niche; dwelling, lodging; - դնել, կառուցանել, to nestle, to make one's nest; հանել ի բունոյ, to take out of the nest.

Բոյս, բուսոց *s.* herb, plant, simple; vegetative body; - բարուց, -ք բնութեան, բարք բուսոյ, nature, temper, natural character; - արձակել, to bud, to pullulate.

Բոյրք, բուրից *s. pl.* scent, smell; aroma.

Բռնաս, Բռնասաս *s.* wild ox.

Բռնջաս *s. bot.* yellow southernwood.

*Բոշայ, ից *s.* gipsy man or woman.

Բոչոյ, Բուչոյ *s.* nag.

Բոռ, ոց *s.* hornet, drone.

Բոսոր *a.* blood- colour.

Բոսորած *a.* reddened.

Բոսորային, Բոսորաւոիկ *a.* reddish, red, dyed red; colour of blood.

Բով, բովք, վուց *s.* furnace, forge, coppel; mine; chimney, stove: grief, affliction: heat, ardour.

Բովանդակ *a.* all, total, entire, perfect, complete; -ն, the whole, the total, together.

Բովանդակ, Բովանդակապէս *ad.* all, entirely, totally, completely.

Բովանդակեմ, եցի *va.* to assemble, to gather; to complete, to accomplete, to accomplish, to finish; to contain, to inclose, to comprehend; ի համառօտն -, to abridge.

Բովանդակութիւն *s.* total, totality, sum, amount; summary, abridgement, contents; completion.

Բովեմ, եցի *vn.* to be able; to suffer; to wait, to expect.

Բովիչք *s.* aromatics, spice; incense; perfume.

Բովհրեմ, եցի *vn.* to torrefy, to toast, to brown, to parch.

Բովք S. Բով.

Բռաոտ, ից *s.* mow-worm; moth, wood-fretter.

Բռաոտակեր *a.* mothy, worm-eaten; - լինել, to get moth-eaten.

Բոր, ոյ *s.* leprosy, itch, scurf; - դիաստուց, farcy.

Բորակ, ի *s.* nitre, borax; հանք -ի, [vein of nitre.

Բորբ, ի, ոյ *s.* brightness; heat; dark, mist; *a.* abundant.

Բորբոս, ի, ոյ *s.* mould, mouldiness, mustiness; առնել զհոտ -ի, to smell musty.

Բորբոսահամ, Բորբոսային *a.* mouldy.

Բորբոսիմ, եցայ *vn.* to mouldy, to grow mouldy, to become musty.

Բորբորիա, Բորբորիտան *a.* that loves mire or mud; lascivious, lewd.

Բորբոք *s.* heat, violent heat, inflammation, fire; effervescence; fervour, rapture.

Բորբոք, Բորբոքախառն *a.* hot, inflamed.

Բորբոքեմ, եցի, Բորբոքեցուցանեմ, ուցի *va.* to inflame, to kindle, to set on fire, to burn; to warm, to heat; to rekindle, to revive.

Բորբոքիմ, եցայ *vn.* to be inflamed, kindled, to flame, to crackle; to be in a passion; to be mad.

Բորբոքիչ *a.* inflammatory.

Բորբոքումն S. Բորբոք.

Բորեան, էնից, Բորենի, Բորէ, Բորեն, ից *s.* hyena.

Բորեղ S. Բոռ.

Բորկոնիմ *s.* thistle.

Բորոտ, ից, ից *a.* leprous; scabby, itchy, scurvy.

Բորոտեմ, եցի, Բորոտեցուցանեմ, ուցի *va.* to render leprous or scurvy.

Բորոտանամ, ացայ, Բորոտիմ, եցայ *vn.* to be or become leprous or scurvy.

Բորոտութիւն *s.* leprosy.

Բոց, ոյ *s.* flame; fury; - արձակել, to flame.

Բոցագոյն *a.* flame-colour.

Բոցախառն *a.* mixed with flame, ardent, inflamed.

Բոցածագումն *s.* brilliancy, lustre, brightness.

Բոցածաւալ *a.* that flames, flaming, blazing.

Բոցակէզ *a.* inflamed; kindled, burnt.

Բոցակիզեմ, եցի *va.* to flame, to pass above the flame; to burn, to kindle.

Բոցակիզութիւն *s.* burning, inflammation, deflagration.

Բոցակիծ *a.* that burns, consumes like flame.

Բոցակնագոյն *a.* that has sparkling eyes.

Բոցաճաճանչ, Բոցանիշ *a.* flaming, blazing, bright, brilliant, sparkling.

Բոցանիւթ *a.* made or composed of flame or fire, luminous; *s.* angel.

Բոցանշան, Բոցանշոյլ S. Բոցաճաճանչ.

Բոցաշնչութիւն *s.* act of sending out flames.

Բոցաշունչ *a.* that sends out flames.

Բոցաաես, *Բոցաաեսիկ*, *Բոցաաիկ* *a.* like a flame, flaming, blazing, sparkling, bright, brilliant.

Բոցաաերես *a.* furnished with red leaves.

Բոցափայլ S. *Բոցաճաճանչ*.

Բոցեղէն *a.* of flame, luminous; *s.* angel.

Բու, *ոց* *s.* owl.

Բուէջ *s.* horned-owl.

Բութ, *բթի* *a.* blunt, dull, whose edge is worn; stupid, heavy; – *անկիւն*, obtuse angle; –, – *շեշտ*, *ոլորակ*, *gr.* grave accent.

Բութակ, *այ* *s.* thumb; prop, support; pin, peg; coppel, crucible; cork; ring put on the thumb.

Բութանկիւն *s.* obtuse angle.

Բուժակ, *Բուժական*, *Բուժիչ* *a.* curative; medicinal.

Բուժեմ, *եցի* *va.* to cure, to heal, to physic; to deliver; – *զծարաւ*, to quench or slake thirst.

Բուժումն *s.* cure, recovery of health; treatment, dressing of some disease or wound; medicament, remedy.

Բուիճակ *s.* little horned-owl.

Բուիճենիկ *s.* aromatics, perfume, fragrance; drugs, groceries.

Բուխերիկ *s.* chimney.

Բուծ, *բծայ* *s.* sucking lamb.

Բուծական *s.* nourishing; therapeutic.

Բուծանեմ, *բուծի* *va.* to nourish, to feed; to treat, to dress; to fatten.

Բուծարան *s.* park; food.

Բուծեմ S. *Բուծանեմ*.

Բուծին, *ծնոյ* *s.* wick, match.

Բուծումն *s.* nourishment, maintenance.

Բուղկ *s.* bud, germ, offset.

Բուճուճ *s.* husk of chestnuts.

Բուն, *բնից*, *ոց* *s.* nature, native, origin, spring, root; stock, stalk, trunk, set, stake, stem: baggage: camp, army; ancestor; chief: *a.* own, natural, real, original, radical, true, principal; – *աշտանակի*, socket; – *սեան*, shaft of a column; *ի* –, *ց*–, *մինչև ի* –, *մինչև ց*–, *ի բնի*, to the end, entirely; *զգիշերն ի* –, all the night; –, *ի բնէ ad.* naturally, by origin; – *ի ներս մտանել*, to enter precisely, exactly; *ի* – *խոկ ուսանիլ*, to learn thoroughly; *դուք որ* – *անարդ էք*, you who are by nature vile; *ի քաղաքն ի* – *նոցա*, in their own capital; *ի* – *խոկ յերկինս*, in the heaven itself; *ի բնին խոկ ի զատկի*, in the same day of Easter; – *բարեկենդան*, quinquagesima Sunday; – *բարեկամ*, intimate friend.

Բունեմ, *եցի*, *Բունիմ*, *եցայ* *vn.* to nestle, to make one's nest; to place one's self.

Բունիկ *s.* small nest.

Բունծ *s.* clod, glebe.

**Բունկալ* *s.* nest-egg.

Բունկէն *a.* cells, pigeon-holes.

Բուշտ, *բշտոյ*, *տի* *s.* chyst; bladder; bubo; carbuncle.

Բուռ, *բռոյ* *s.* lime; plaster; varnish.

Բուռն, *բռանց* *s.* fist; hand; violence, force, tyranny; *a.* tyrant, usurper; impetuous, furious, fiery, spirited, energetic, unruly, vehement, vigorous, angry, enraged, tyrannical, predominant, powerful; *ad.* violently, ardently; with violence; – *ի*, a handful; – *առնել*, *լինել*, *ի վերայ դնել*, to force, to offer violence; – *ձեռնարկել*, to undertake; *ի* – *արկանել*, *առնուլ*, *զբռամբ ածել*, *արկանել*, *ընդ բռամբ ունել*, to take, to grasp, to arrest; to rule, to conquer, to subjugate; – *հարկանել զօձեաց*, to take by the nack; *ի բուռն ունել*, *դնել զոգի* or *զոգիսն*, to risk, to hazard, to expose one's self to peril; *ի* – *գալ*, *անկանել*, to be taken, seized, arrested; – *դէմ* or *դէպ ունել*, to aim at.

Բուսաբեր *a.* vegetative.

Բուսաբերութիւն *s.* vegetation.

Բուսազգեստ *a.* adorned with herbs or vegetables.

Բուսակ, *այ* *s.* small plant; herb, plant, vegetable.

Բուսական *a.* vegetable, vegetative; –*ք*, plants, vegetables.

Բուսանիմ, *բուսայ* *vn.* to spring, to grow, to pullutate, to bud, to shoot, to take root, to appear, to vegetate, to sprout out; to grow again.

Բուսարձակ S. *Բուսաբեր*.

Բուսուցանեմ, *ուցի* *va.* to produce, to put forth, to shoot, to sprout.

Բուսս *s.* coral.

Բուտ, *բտոյ* *s.* nourishment, food.

Բուրաղուարթ *a.* fragrant, odoriferous.

Բուրանոց *s.* censer.

Բուրաստան *s.* garden; orchard.

Բուրգն, *բրգանց* *s.* pyramid; tower.

Բուրդ, *բրդոց* *s.* wool.

Բուրեմ, *եմ կամ vna.* to smell, to exhale, to issue; – **զհոտ անոյշ**, to embalm, to perfume; – **ժահահոտ**, to stink, to have a bad smell.

Բուրուառ, *ացի s.* censer.

Բուրումն *s.* smell, odour; flavour; fumigation; – **անուշից**, perfume, pleasant scent.

Բուրվառ S. **Բուրուառ**.

Բուք, *բքոյ s.* snow-storm; tribulation.

Բչամ, **Բչեմ** S. **Բնչեմ**.

Բչին S. **Բնչումն**, **Բաւաչ**.

Բչիջ S. **Բռիշ**.

Բզզանք *s.* buzzing, hum.

Բաածեալ *a.* plastered.

Բաեմ, *եցի va.* to plaster; to whitewash; to roughcast.

Բռնաբար *ad.* violently, forcibly, tyrannically. [force.

Բռնաբարեմ, *եցի va.* to violate, to

Բռնաբարու S. **Բռնադատ**.

Բռնաբարութիւն S. **Բռնադատութիւն**.

Բռնագոյն *a.* stronger, very violent, very impetuous.

Բռնադատ *a.* violent, coercive, troubled, constrained, forced.

Բռնադատանք *s. pl.* violence, force, constraint.

Բռնադատեմ, *եցի va.* to violate, to force, to oblige, to necessitate, to compel, to convince, to subject, to constrain, to exact, to persecute.

Բռնադատութիւն *s.* violence, force, constraint, assault, persecution, extortion; violation, rape.

Բռնազբօսեմ S. **Բռնադատեմ**.

Բռնազբօսիկ *a.* forced, constrained, affected. [*թիւն*.

Բռնազբօսութիւն S. **Բռնադատու**-

Բռնալեր *ad.* with unsparing hand, by handfuls, liberally.

Բռնակալ, *ացի a. s.* tyrant, despot, usurper.

Բռնակալեմ, *եցի va.* to tyrannize.

Բռնակալու S. **Բռնակալ**.

Բռնակալութիւն *s.* tyranny; despotism.

Բռնական *a.* violent, tyrannical.

Բռնակուիւ *s.* wrestler; wrestling.

Բռնահարեմ, *եցի va.* to force, to oppress, to molest; to fist.

Բռնահարութիւն *s.* vexation, oppression.

Բռնամահ *a.* died by a violent death, killed, murdered; *s.* self-murderer.

Բռնամարտիկ *s.* wrestler, pugilist, boxer, athlete, martial, warlike; inexpugnable.

Բռնամարտիկ կռիւ, **Բռնամարտիկն**, **Բռնամարտութիւն** *s.* pugilism, wrestling, boxing, fisticuffs.

Բռնանամ, *ացայ vn.* to encroach, to invade, to subject, to tyrannize, to rule, to reign.

Բռնաչունչ *a.* violent (wind).

Բռնապատակ *s.* blow with the fist, fisticuffs; **բռնապատակօք ձեռակոծել**, to beat with the fist, to thrash, to thump.

Բռնատեղ *s.* handle.

Բռնաւոր *a.* violent, impetuous; *s.* tyrant, usurper.

Բռնաւորաբար *ad.* tyrannically.

Բռնաւորական *a.* tyrannical, violent.

Բռնաւորեմ, *եցի vna.* to force; to tyrannize, to encroach.

Բռնաւորութիւն *s.* tyranny.

Բռնաքար *s.* stone thrown with the hand.

Բռնեմ S. **Ընդունեմ**.

Բռնի *ad.* violently, forcibly, in spite of, by all means, involuntarily; *a.* forced, violent, involuntary, constrained; bound.

Բռնիկք *s.* cuff, boxing-match.

Բռնութիւն *s.* violence, force, concussion, constraint; usurpation, tyranny; push, assault, vehemence, vivacity, transport; fury, phrensy, impetuosity.

Բռնցի *ad.* with fist; – **հարկանել**, to cuff, to box, to fist; – **հարուած**, fisticuffs. [multuous, troubled.

Բռչոտ *a.* carried off by force; tu-

Բաեմ S. **Բուծանեմ**.

Բուկան *a.* fattened.

Բրաբիոն, *ացի s.* recompense, prize, laurel, palm; *bot.* tuberose.

Բրած *s.* hollow, cavity.

Բրածեծ *a.* struck with a stick; – **առնել**, to bastinade, to beat with a stick; – **գան**, bastinado.

Բրածոյ *a.* hollowed; **–ք** *s.* fossil.

Բրաւոր *s.* that carries a stick.

Բրգաձեւ *a.* pyramidal.

Բրդազգեաց *a.* hairy, furnished with wool, covered with mourning, woolly.

Բրդգեալ *a.* ragged, tattered.

Բրդեմ, *եցի va.* to crumble; – **ի բարկութիւն**, – **ի սրտմտութիւն բարկութեան**, to be on a passion, to be angry, mad.

Բրդան *s.* crumb, morsel.

Բրդու *s.* ospray.

Բրեմ, *եցի va.* to dig, to hoe, to dig with a mattock, to hollow, to trench, to sink, to undermine; to scratch.

Բրէտ *s.* wasp.

Բրինձ, *բրնձոյ s.* rice: prince.

Բրիչ, *բրչաց s.* hoe, pickaxe, spade, mattock.

Բրուտ, *բրտից, տաց s.* potter.

Բրտաբար *ad.* rudely, unmannerly.

Բրտանամ, *ացայ vn.* to become rude, rough, gross or uncivil; to thicken.

Բրտարան *s.* pottery.

Բրտացուցանեմ, *ուցի va.* to make hard, coarse, thick or rusty.

Բրտերախ S. Խստերախ.

Բրտութիւն *s.* harshness, asperity, roughness, crudity, aridity; rusticity, incivility, rudeness, impoliteness, brutality, caprice; – *մարմնոյ*, callosity, callus.

Բքաբեր, Բքալից, Բքայոյզ, Բքարար *a.* stormy; snowy, full of snow.

Բօթ, *ի, ոյ s.* sorrowful news.

Բօթաբեր, *լից, աց a.* that brings sad news, sorrowful; bearer of unhappy news. [ful, vexatious.

Բօթալի *a.* full of sad news, sorrow-

Բօթեմ S. Գուժեմ.

Գ

Գ (*kim*) *գիմ* or *գեմ s.* the third letter of the alphabet and the second of the consonants. It is sometimes confounded with or used for the letters *կ* and *ք*: *գ*, *գ̄*, three; third.

Գաբ, *ի s. bot.* rhubarb (the root); muzzle, snout; hook.

Գաբծիլ *s. bot.* rhubarb (the plant).

Գագաթն, *թանց s.* top of the head, skull, head; height, summit, top, ridge, pinnacle, extremity, end, brow.

Գագաթնակէտ *s.* zenith.

Գագաթնահայեաց *a. ad.* vertical; vertically.

Գագաթնամաշկ *s.* pericranium.

Գագաչիմ, *եցայ vn.* S. Բանգագուշիմ.

Գագաչոտ *a.* lecherous, lewd, immodeste.

Գագացեմ *vn.* to crow (of a cock).

Գադիշ, *դշի s.* heap of sheaves or bundles of cut corn.

Գազ, *ի s. bot.* tragacanth; milk-vetch: cubit. [ashes.

Գազախ, Գազազ, *աց s.* embers;

Գազազանամ, *ացայ vn.* to be reduced to ashes, to burn to ashes.

Գազազացուցանեմ, *ուցի va.* to reduce to ashes, to burn.

Գազան, *աց s.* wild beast; brute, animal, beast. [cruelly.

Գազանաբար *ad.* brutally, fiercely,

Գազանաբարոյ, or *բոռ a.* brutal, beastly, fierce, inhuman, savage, wild, rude.

Գազանաբարոյութիւն or *բութիւն s.* bestiality; cruelty.

Գազանաբեկ, Գազանագէշ *a.* torn by a wild beast. [beasts live.

Գազանաբնակ *a.* desert, where the

Գազանաբոյծ *a.* keeper of a menagery.

Գազանագոյն *a.* ferocious, savage.

Գազանակ *s.* small wild beast.

Գազանական *a.* brutal, beastly, fierce, wild. [that lives like a beast.

Գազանակեաց *a.* brutal, beastly,

Գազանակեր *a.* devoured by beasts.

Գազանակերպ *a.* like a wild beast.

Գազանակուր *a.* devoured or torn by a wild beast.

Գազանամարտ or *մարտիկ a. s.* that fights with wild beasts; combat and place to combat with wild beasts; – *լինել*, to combat with wild beasts.

Գազանամարտութիւն *s.* combat with wild beasts.

Գազանամիտ *a.* brutal, beastly, fierce, savage, inhuman, cruel.

Գազանամտութիւն S. Գազանաբարոյութիւն.

Գազանային S. Գազանական.

Գազանանամ, *ացայ vn.* to become cruel, savage, to be fierce.

Գազանասիրտ *a.* ferocious heart.

Գազանասնոյց *a.* that produces or nourishes wild beasts.

Գազանացուցանեմ, *ուցի va.* to render fierce or cruel.

Գազանեղէն *a.* brutal, beastly, like a beast.

Գազանընկէց *a.* thrown before wild beasts.

Գազանութիւն *s.* brutality, bestiality; fierceness, ferocity, inhumanity, barbarity, cruelty, rage, madness.

Գազանուտ *a.* abounding in wild beasts.

Գազար *s. bot.* carrot; parsnip.

Գազերբուակ *s.* sort of aromatic gum.

Գազի խէժ or **խիժ** or **կուէժ** *s.* pitch, gum tragacanth.

Գազգէն *s.* honey-dew, manna.

Գալար, լից *s.* turn, rotation; tenderness of heart, bowel.

Գալարագին *a.* pitiful, that has a tender heart.

Գալարափող *s.* horn, trumpet; – *ած.*

Գալարեմ, եցի, Գալարեցուցանեմ, ուցի *va.* to roll, to roll up; to twist, to writhe, to bend; to shrivel; to curl.

Գալարիմ, եցայ *vp.* to wriggle, to shrink, to curl, to roll up; to squat.

Գալարումն *s.* roll; fold, contraction, shrink; wrench, sprain, distortion, twisting, tortuosity.

Գալարուն *a.* tortuous, puckered.

Գալուստ, լըստեան *s.* arrival, approach, accession.

Գահ, ից, ուց *s.* throne; seat, chair; dignity; precipice, high and very steep place; **անկանել ի –է, –է ի – կործանիլ, հասիլ ի –ից, ի –իցն վիժեալ** to be precipitated, to be thrown or to fall from one precipice to another; **ի –ից մղել** to precipitate.

Գահագլխութիւն S. **Գահերիցութիւն.**

Գահագլուխ *s.* first rank, head, first place; president.

Գահակ, աց *s.* chair: ring, link.

Գահակալ, աց *s.* successor; vicar.

Գահակալեմ, եցի *vn.* to succeed to the throne, to take the place of some one in dignity.

Գահակալութիւն *s.* succession to the throne orto some dignity.

Գահակից *s.* partner of the same throne or dignity.

Գահակցիմ, եցայ *vn.* to sit on the same throne, to have the same dignity as another.

Գահակցութիւն S. **Աթոռակցութիւն.**

Գահամեծար *a.* honourable, primary; – **իշխանք**, grandee, court, nobility.

Գահանշան *a.* remarkable in dignity, royal prince.

Գահասէր *a.* ambitious, desirous of grandeur or dignity.

Գահասիրութիւն *s.* ambition, immoderate desire of honour and grandeur.

Գահավիժ *a.* precipitated; – **առնել**, to precipitate, to throw from a precipice; – **լինել**, to be precipitated, to fall from above; – **տեղի**, precipice; –, – **բերմամբ** *ad.* precipitately, hurriedly.

Գահավիժեմ, եցի *va.* to precipitate.

Գահավիժութիւն *s.* precipitation; high precipice.

Գահաւանդ, աց, Գահաւանդակ *s.* cap, height, ele vation, precipice, very high and steep place.

Գահաւոր *a. s.* that keeps a seat; page of the back stairs; throne.

Գահաւորակ, աց *s.* throne; palanquin; high canopy; gridiron.

Գահեմ, եցի *va.* to beat, to strike.

Գահերէց *s.* president, principal; primate; dean.

Գահերիցութիւն *s.* presidency; primacy; deanery.

Գահընկէց առնեմ *va.* to dethrone.

Գահընկէցութիւն *s.* dethronement.

Գահինք *s.* precipice.

Գահոյ, ոց *s.* a hunter's net.

Գահոյք, ոց *s. pl.* throne; high canopy, arm-chair; state-bed, palanquin.

Գալատոս, աց *s.* stone-cutter.

Գաղափար, աց *s.* idea, notion, image; opinion, thought; design, project, plan, conception; pattern, model, exemplar, form, example, cast, mould; copy, apograph.

Գաղափարական *a.* ideal.

Գաղափարեմ, եցի *va.* to conform, to imitate; to copy, to transcribe.

Գաղթ, ից *s.* transmigration, emigration, flight; journey; pilgrimage; the colony, the settlers or fugitives.

Գաղթական *a. s.* fugitive, refugee, settler; colony.

Գաղթականութիւն S. **Գաղթ.**

Գաղթանոց *s.* refuge, retreat.

Գաղթայր *s.* settler, fugitive.

Գաղթեմ, եցի *va.* to send abroad or from home.

Գաղթեմ, եցի, Գաղթիմ, եցայ *vn.* to leave one's home or country, to emigrate; to steal away, to escape, to flee; to take refuge, to retire.

Գաղձն, ձին *s. bot.* monk's rhubarb.

Գալլիաբան *a.* who employs French phrases; who knows French.

Գաղղիաբանեմ, եցի *vn.* to frenchify.
Գաղղիաբանութիւն *s.* gallicism.
Գաղղիախօս *s.* who speaks French.
Գաղղիական *a.* french; – եկեղեցի, the gallican church; – բարբառ, the French language; ոճ – լեզուի, gallicism. [French, frenchified.
Գաղղիանամ, ացայ *vp.* to become
Գաղղիարէն *ad.* in French; after the French manner; *s.* French, the French language; – գիտել, ուսանիլ, խօսիլ, to know, to learn, to speak French; խօսի՞ք –, do you speak French? չգիտեմ, Տէր, չխօսիմ –, I do not know, Sir, I cannot speak French. [man.
Գաղղիացի, ցւոյ *a.s.* French; frenchGաղղիացուցանեմ, ուցի *va.* to frenchify.
Գաղութ, ղթից S. Գաղթ.
Գաղջ, ից *a.* tepid, lukewarm.
Գաղջանամ, ացայ *vn.* to cool, to grow tepid, lukewarm; to slacken.
Գաղջացուցանեմ, ուցի *va.* to cool, to make lukewarm.
Գաղջութիւն *s.* lukewarmness, tepidity, coolness, slackness: indevotion.
Գաղտ, Գաղտաբար *ad. pr.* in secret, secretly, by stealth, unknown, underhand; – ընդ –, covertly, clandestinely.
Գաղտագնաց լինիմ *vn.* to steal away, to slip away.
Գաղտագողի *ad.* by stealth, clandestinely, secretly; *a.* secret, furtive, stealthy.
Գաղտագողութիւն *s. pl.* theft; ի գաղտագողութիւն անկանիմ, to conceal one's self, to hide.
Գաղտակեր *a.* that eats by stealth or secretly.
Գաղտակծութիւն *s.* cheat, imposture.
Գաղտակուղ, կրաց, Գաղտիկրայ, ից, այց *s.* oyster; mother-of-pearl.
Գաղտաձիգ *a.* who throws secretly; that is thrown secretly.
Գաղտամարտ *a.* that makes war secretly or invisibly.
Գաղտամիտս *ad.* secretly, artfully, cunningly, cheatingly.
Գաղտանոց *s.* hiding-place.
Գաղտառու, ացւ *a.* that takes by stealth, deceitful, malicious.
Գաղտիկ S. Գաղտուկ.
Գաղտիկուղ *s. bot.* borage.
Գաղտնագործ *a.* that does, that works in secret; –ք, concealments, hidden actions, secret.
Գաղտնագրութիւն *s.* steganography.
Գաղտնածածուկ *a.* secret, occult, hidden, impenetrable; furtive, stolen.
Գաղտնակուղ S. Գաղտակեր.
Գաղտնաձիգ S. Գաղտաձիգ.
Գաղտնամարտ S. Գաղտամարտ.
Գաղտնաշշունչ *a.* that speaks or whispers in secret, informer.
Գաղտնի, նւոյ, նեաց *a.* secret, occult, latent, hidden; stolen, furtive; clandestine. [destinely.
Գաղտնի, նեաւ, նեաք, ի –ս *ad.* clanGաղտնիք, նեաց *s. pl.* secret, mystery; hidden or private place.
Գաղտնորոգայթ *a.* that lays snares in secret, insidious.
Գաղտնութիւն *s.* occultation, hiding, concealment; secret.
Գաղտորսակ *a.* that takes, pursues in secret.
Գաղտուկ *ad.* secretly.
Գաչ, ի *s.* gypsum, plaster; պատել –ւ, to plaster.
Գաճաճ, ից *s.* pigmy, dwarf.
Գաճային *a.* ygpseous, chalky.
Գամ, եկի *vn.* to come; to arrive, to attain; to behave, to demean one's self, to act; to be inclined; to apply one's self with ardour; յառաջ –, to spring, to proceed, to emanate, to rise, to derive, to result; – ի միտս, յինքն, to recover one's senses; – ի լաւութիւն, to amend, to reform; – ի յոռութիւն, to grow worse; ընդ արհամարհանս –, to be despised; եկն ի վախճանել, he was near death; – աւուր, it is getting light; ի – աւուրն, at the break of day, at dawn; ի – երեկոյին, towards evening; – ի վտանգ, to run into danger or peril; – ի զարմացումն, to admire; – ի հարցումն, to interrogate; յերկիւղ –, to fear; – յողորմութիւն, to have pity; – ի ղջումն, to repent; – յիմն, to undertake; ի քնին –, to examine; – ի կարծիս ուրուք, to consent; յաղթս –, to grant, to become compassionate; ընդ ձեռամբ –, to fall into the hands of; – ընդ աղբ or ապաւառ, to stain, to soil one's self; – ընդ ծուխ, ընդ փոշի, to be smoked; to cover with dust; – ընդ կուսական արգանդ, to be born of a virgin; ընդ ուրուք կեանս –, to examine the life of some one; – ըստ կամս or ըստ բանի ուրուք, to listen, to give attention; ըստ կարծեաց ուրուք –, to speak according to the opinion of

some one; *սիրով – վնասանըչաւ*, to love traitors; – *զայլ ամուսին*, to love another person's husband; – *զտամբ իւրով*, to take care of one's own household; *զերկրաւ –*, to turn, to travel round the world; – *զինքն*, to applicate one's self, to give one's self to; *գինւոյ – զակամբ*, to see double from wine; *զօրինաց –*, to keep the laws; *զանառակութիւն –*, to be inclined to debauchery; – *զարբեցութեամբ, զընչին –*, to give one's self to drink, – to avarice; *զբանիւք –*, to chatter, to tattle; *ոյժդան – ի քեզ*, according to your strength; *որչափ իւր – էր*, as much as he could; – *'ի վերայ*, to assail, to come upon; to happen some misfortune.

Գամ, *մոյ* or *մու* *s.* means, resources, remedy; hold, crack, opening; time, retaking; *ոչ կարել – ս գտանել*, not to know where to put the hands or feet, to be without remedy; *– ս և հնարս գտանել*, to find the way to do a thing; *ոչ կարացին – և մուս գտանել*, they could not do more; – *մի*, *ad.* once; *–ս, –ս*, many times, successively, always; – *քան զ-*, little at a time, more and more.

Գամագիծ գտանեմ, **Գամագիս** or **Գամագիս լինիմ** *va.* to find means or place, to take, to lay, to have hold; to find the means of vanquishing or to wrong, to obtain one's intention or design; to succeed; *ոչինչ – լինել*, to succeed never; *իբրև չլինէր – պաշարմանն*, despairing to take the city by siege.

Գամփռ *s.* bull-dog, mastiff.

Գայթ, *ից* *s.* slip, slide; scandal; obstacle, stumbling: fart; *– ս արձակել*, to fart, to break wind; – *'ի –*, – *'ի –*, *a.* hesitating, uncertain, inconstant; *ad.* irresolutely, remissly, in stumbling.

Գայթագղական *a.* scandalous; scandalized.

Գայթագղանք S. **Գայթագղութիւն**.

Գայթագղեմ S. **Գայթագղիմ**.

Գայթագղեմ, *եցի*, **Գայթագղեցուցանեմ**, *ուցի* *va.* to scandalize, to supplant; to stumble, to trip.

Գայթագղեցուցիչ *a.* scandalous, who causes scandal.

Գայթագղիմ, *եցայ* *vn.* to be scandalized, offended, to take offence, to be in a passion; to stumble, to slip, to trip.

Գայթագղուն *a.* slippery, slippy, sliding; who is easily scandalized.

Գայթագղութիւն, **Գայթագղումն** *s.* scandal; stumble; obstacle. [etc.

Գայթակղիմ, etc. S. **Գայթագղիմ**,

Գայթեմ, *եցի*, **Գայթիմ**, *էցայ* *vn.* to stumble, to trip, to glid, to slip.

Գայթուն, *ից* *a.* that stumbles, trips; slippery.

Գայխան *s.* lance.

Գայլ, *ոյ* *s.* wolf; – *մատակ*, she-wolf; *կորիւն –ոյ*, wolf's cub; *ցնկնիլ –ոյ*, to whelp; *ոռնալ –ոյ*, to howl.

Գայլ, *ի* *s.* gag; – *'ի բերան ածել, արկանել, հարկանել*, to gag.

Գայլախաղ, *ից* *s.* pebble, flint.

Գայլախաղեայ *a.* made of pebble or flint.

Գայլակորիւն *s.* wolf's cub.

Գայլանամ, *ացայ* *vn.* to be like a wolf; to be ravenous.

Գայլենի *s.* wolf's skin.

Գայլիկոն, *ի* *s.* trepan, awl; wimble.

Գայլնուտ *s.* *bot.* hop.

Գայռ, *ից* *s.* mud, mire, filth; slough.

Գայռալիր *a.* muddy, miry, dirty.

Գայռամ, *ացի*, **Գայռեմ**, *եցի* *vn.* to lie down.

Գան, *ից* *s.* bastinado, blows with a stick, whip, lash, whipping; scourge, chastisement, punishment; – *հարկանել* to cudgel, to strike with a stick, to whip; – *ընդել*, to receive a bastinade, beating, blows, to be beaten with a stick or whip.

Գանաձից *a.* much cudgeled, punished, chastised; – *առնել*, to give a heavy blow with a stick, to strike with a stick; – *լինել*, to be struck with a stick.

Գանահար *a.* that which beats; – *լինիմ*, **Գանահարիմ** S. **Գան ընդել**.

Գանդ S. **Գանկ**.

Գանգաչէցուցանեմ, *ուցի* *va.* to ring (the bells), to resound, to echo.

Գանգատ *s.* complaint, lament, quarrel, woe, claim; – *ունել*, *առնել* S. **Գանգատիմ**.

Գանգատիմ, *եցայ* *vn.* to complain, to implore, to grumble; – *զմիմեանց*, to quarrel together.

Գանգիւն *s.* sound; echo.

Գանգուր *a.* frizzled, curled; *–ք*, curl; *–ք ջրոց, ալեաց*, little waves, bubbles. [dorned with curls.

Գանգրագեղ *a.* curled, frizzled, a-

Գանգրահեր *a.* curled, frizzled; whose hair is curled.

Գանգրեմ, *եցի va.* to frizzle, to curl, to crisp, to buckle.

Գանգը, *գլոյ* S. **Գանգուն**.

Գանեմ, *եցի va.* to cudgel, to scourge, to whip, to thump, to beat.

Գանկ, *կաց s.* skull, cranium.

Գանկաբան *s.* craniologist.

Գանկաբանական *a.* craniologic.

Գանկաբանութիւն *s.* craniology.

Գանձ, *ուց*, *կաց s.* treasure; heap; hymn; – *արքունի*, exchequer, finances; *տուն –ու*, treasure, treasury; – *արքայի*, privy purse of the king.

Գանձակ, *ացս s.* abdomen, bowel.

Գանձահաս, *ացս a.* peculator, cutpurse, pick-pocket.

Գանձահասութիւն *s.* peculation.

Գանձանակ, *ացս s.* box, chest, casket; alms-box; poor-box; treasure, treasury; – *մանկուց*, money-box.

Գանձապահ, **Գանձապետ** *s.* treasurer.

Գանձապետութիւն *s.* treasury.

Գանձատուն, **Գանձարան** *s.* treasure, treasury; casket, chest, box (wherein money is put).

Գանձատուր *s.* treasurer; receiver.

Գանձեմ, *եցի va.* to treasure up, to hoard, to amass treasures; to lay up in a trunk; to pocket.

Գանձող *s.* hoarder.

Գանուն *s.* bastinade; torment.

Գանչեմ, *եցի vn.* to cry, to scream.

Գառագեղ, *գլոյ s.* cage, park; menagery; den, haunt; prison; *գնել ի –*, to shut up in a cage.

Գառագեղեմ, *եցի va.* to imprison.

Գառացուցանեմ, *ուցի va.* to stretch on the ground, to lay down.

Գառեմ, *ացի*, **Գառիմ**, *եցայ vn.* to stretch or to lay one's self down.

Գառն, *ռին*, *ռանց s.* lamb; – *մորէ*, the – baas.

Գառնագմանակ *s. bot.* stone-crop, sorrel.

Գառնազգեստ *a.* dressed in lamb-skins; hypocritical.

Գառնային *a.* belonging to the pascal lamb; *s.* immolation of the pascal lamb, Easter.

Գառնալեզու *a. bot.* plantain.

Գառնածին *a.* that brings forth lambs.

Գառնամոլք *s. pl.* a couple of lambs.

Գառնանամ, *ացայ vn.* to become like a lamb.

Գառնեղէն *s.* lamb-skin.

Գառնիկ *s.* lambkin.

Գաւառ, *ից s. bot.* cornel.

Գաւլին *s.* theorbo.

Գարգափուռն, **Գարգափք** *s.* cracking, noise of planks; *ի գարգափս յառնեմ*, to jump, to dance, to stamp.

Գարգմանակ, *ացս s.* crest, tuft, plume.

Գարեթան *s.* barley broth.

Գարեհաս, *ացս s.* grain (sort of weight).

Գարեհաց, *կաց s.* barley bread.

Գարեղէն *a.* of barley, that is made of barley.

Գարեջուր *s.* orgeat, beer; *հանել, յօրինել զ–*, to brew, to make beer.

Գարի, *ւոյ*, *ւեաց s.* barley; grain; *a.* of barley.

Գարնային, **Գարնանի** *a. s.* vernal, spring; spring.

Գարնանի or *նայ ad.* of or belonging to spring.

Գարնանաբեր *a.* that brings spring; that is produced in spring.

Գարնանագեղ *a.* vernal; green.

Գարնանազարդ *a.* increased in spring.

Գարնանամուտ *s.* entrance or commencement of spring.

Գարնանային S. **Գարնային**.

Գարնանի S. **Գարնային** *a. ad.*

Գարշ, *լից a.* execrable, ugly, deformed, slovenly; excrementitious; impure; unchaste, smutty, obscene, lewd.

Գարշաբանութիւն *s.* immoral discourse, impudent, immodest words.

Գարշահոտ *a.* stinking, fetid; *s.* stink; *ad.* stinkingly.

Գարշահոտութիւն *s.* stink, rank or bad smell, infection, fetidness.

Գարշանամ, *ացայ vn.* to be execrable; to soil one's self.

Գարշանք *s. pl.* execration, abomination, horrour; stain.

Գարշապար, *ացս s.* heel; sole of the foot.

Գարշատեսիլ *a.* ugly, deformed; hideous, horrible.

Գարշելի *a.* execrable, abominable, detestable; deformed, ugly, frightful, slovenly, dirty, filthy, fetid, loathsome, bad, base, infamous.

Գարշելիք *s.pl.* abomination, abominable thing or person; excrement: idols.

Գարշեմ S. **Գարշիմ**.

Գարշեցուցանեմ, *ուցի va.* to cause to abhor; to abhor, to detest; to make execrable.

Գարշեցուցիչ *a.* that causes to abhor; that abhors, detests.

Գարշիմ, *եցայ vn.* to abhor, to abominate, to detest, to hate.

Գարշութիւն *s.* abomination, detestation, horrour, execration; ugliness, deformity, the act of growing ugly; dirt, filth, ordure, stain, nastiness, filthiness.

Գարշուհի *s.* disgust; abhorrence.

Գարշունակ S. **Գարշելի**.

Գարուն, ընան *s.* spring.

Գարունաքեր S. **Գարնանաքեր**.

Գարօղի *s.* beer.

Գաւազ *s.* small hawk.

Գաւազան, ացի *s.* stick; rod, switch, whip; wand; cudgel; crook; flail; bar; sprig, shoot; twig; stock, lineage; – *իշխանութեան*, sceptre; – *եպիսկոպոսական*, crosier.

Գաւազանագիրք *s. pl.* book containing the history or the series of kings and patriarchs of a nation, catalogue, list, index, series; chronicle.

Գաւազանակիր *s.* crosier-bearer; verger, mace-bearer.

Գաւազանահերձ *a.* divided by the rod (sea, stone).

Գաւազանաձեւ *a.* in the form of a rod.

Գաւազանասաստ *a.* that has punished or is punished with a rod.

Գաւազանատար *a.* that carries a stick or sceptre: S. **Գաւազանակիր**.

Գաւազանեմ, եցի *va.* to beat with a stick, to whip, to cudgel.

Գաւազաներգութիւն *s.* rhapsody.

Գաւաթ S. **Ֆաժակ**.

Գաւակ, ացի *s.* croup.

Գաւառ, ացի *s.* province, region, country; sky, climate; native land.

Գաւառակ, ացի *s.* small province.

Գաւառակալ S. **Գաւառապետ**.

Գաւառական *a.* provincial; native.

Գաւառակից *a. s.* of the same province, compatriot.

Գաւառակցական *a.* provincial; assembled from several provinces.

Գաւառապետ *s.* governor of a province, prefect; agent, manager; – *մանձանց*, provincial.

Գաւառապետութիւն *s.* dignity of a provincial; prefecture; – *վանորէից*, provincialship. [vernor of a province.

Գաւառաւոէր *s.* master, prefect, go-

Գաւարս, իցի *s.* yellow millet.

Գաւիթ, ւթայ *s.* vestibule, court, forecourt, porch, portico, –, – *ոչխարաց*, sheepfold, sheepcote; – *եկեղեցւոյ*, parvise.

Գբայարան *s.* home, house.

Գբացի, Գբեցի *a.* that dwells in a pit.

Գգուանք *s. pl.* caresses, cajolery, flattery, endearments.

Գգուեմ, եցի, Գգուեցուցանեմ, ուցի *va.* to caress, to cajole, to coax, to fondle, to flatter, to cocker, to dandle.

Գգուիչ *a.* caressing, fawning.

Գդակ, ացի *s.* cap, bonnet, coif; biggin; – *ծաղկանց*, calix.

Գեդեռ S. **Չէն**. [mark.

Գեղ, Գեղուածք *s.* slit, rent, stain,

Գել, գեալք *s.* S. **Գելարան**. *a.* tight, stiff; intwined, twisted.

Գելաթել, Գելակի S. **Խոտորնակի**.

Գելանիմ, լայ *vn.* to twist, to wring, to writhe; to distress, to break one's heart; to grow tender, to be moved, to pity.

Գելարան, Գելոց, ացի *s.* an instrument of torture, press, gag, torture, fetters. [ding, distressing.

Գելիչ *a.* heart-breaking, heart-ren-

Գելում, գելի *va.* to tighten, to press, to close; to wring, to distress.

Գելումն *s.* distortion, contortion, sprain, strain, wrench, twist: commotion. [flock, herd.

Գեհ *s.* valley; ditch, trench; grave:

Գեհեան *s.* furnace.

Գեհենի, ւոյ *s.* gehenna, hell.

Գեհենաժառանգ *a.* heir or worthy of hell. [nal, hellish.

Գեհենական, Գեհենահոտ *a.* infer-

Գեղ, ղոյ *s.* beauty, charm, attraction, allurement, good grace.

Գեղ, ղից *s.* village, fields.

Գեղաբնակ *a.* countryman.

Գեղագոյն *a.* very handsome.

Գեղագրեմ, եցի *va.* to paint, to adorn; to write beautifully.

Գեղագրութիւն *s.* caligraphy.

Գեղազան *a.* handsome, charming, polite, pretty, genteel, graceful.

Գեղազատ, Գելազատ *s.* courser, steed. [pretty, spruce.

Գեղազարդ *a.* well adorned, polite,

Գեղազարդեմ, եցի *va.* to ornament, to embellish.

Գեղազարդութիւն *s.* embellishment.

Գեղածիծաղ *a.* smiling, graceful.

Գեղածուփ, Գեղածփեալ *a.* undulating gracefully. [fully.

Գեղածփեմ, եցայ *vn.* to float grace-

Գեղակ *s.* small village; villa.

Գեղականութիւն *s.* the condition of a peasant; peasant-life.

Գեղահրաշ *a.* of an admirable beauty, enchanting. [ing.

Գեղազեհ *a.* pretty, genteel, charm-

Գեղայօրէն S. **Գեղապաճոյճ.**

Գեղանի S. **Գեղեցիկ.**

Գեղանիհ *a.* happy, lucky.

Գեղապաճոյճ *a.* well adorned, adjusted, compounded; embellished, decorated; – *զարդարել.* to embellish; to adorn, to decorate.

Գեղապայծառ *a.* pretty, charming; splendid, shining.

Գեղապանծ *a.* glorious, graceful, charming, superb, excellent.

Գեղապատշաճ *a.* becoming, well made, pretty, graceful.

Գեղապար *a.* beautiful, attractive: that dances well.

Գեղապարեմ, *եցի vn.* to dance prettily: to advance excellently.

Գեղապարոյր *a.* encompassed or endowed with beauty, very handsome, graceful, charming.

Գեղապարութիւն *s.* dance or agreeable movement of the feet.

Գեղապճնեմ, *եցի va.* to adorn, to embellish, to deck, to decorate.

Գեղապաղարիթ *a.* adorned with leaves, very leafy.

Գեղաստանեայք *s.pl.* villages, fields.

Գեղատիպ *a.* well looking. [sad.

Գեղախուր *a.* undecked; fair and

Գեղարդն, *դեհանոյ*, *դանց* *s.* dart, javelin, lance, halberd; – *արձակել*, to dart, to lance, to throw a dart.

Գեղարդնախոց *a.* broken or opened by a lance.

Գեղարդնաւոր *s.* lancer.

Գեղարուեստք *s.* fine arts.

Գեղաւոր *a.* handsome, graceful, pretty, charming; *s.* dancer.

Գեղափայլ *a.* noble, illustrious; charming, graceful.

Գեղաքաղաք S. **Գիւղաքաղաք.**

Գեղգեղ *s.* rotation, turning, rolling, wallowing. [dious.

Գեղգեղաձայն *a.* modulated, melo-

Գեղգեղանք *s.* modulation, melody, trill, shake, quaver.

Գեղգեղափայլ *a.* brilliant, resplendent, fulgid.

Գեղգեղեմ, *եցի va.* to trill, to modulate, to quaver, to shake, to sing agreeably.

Գեղգեղուն S. **Գեղգեղանք.**

Գեղեր *s.pl.* villages.

Գեղեբեսեմ, *եցի vna.* to polish; to paint, to plaster; to paint one's self.

Գեղեբմնեմ, *եցի va.* to embellish, to adorn with good colour.

Գեղեցիկ, *ցկի*, *ցկաց* *a.* handsome, pretty, genteel, gallant, agreeable, smiling, graceful, cheerful; polite, becoming, proper, decent, light, elegant, happy, good; –, *–ս*, – *իմն ad.* well, very well, prettily, politely, decently; bravely, excellently, gallantly; – *տառք*, fine letters.

Գեղեցկաբան *a.* well spoken, eloquent, fluent.

Գեղեցկաբանեմ, *եցի vn.* to speak well, elegantly, to have a fine language, a florid style.

Գեղեցկաբանութիւն *s.* fine speaking, eloquence, elegance of expression.

Գեղեցկաբուղխ *a.* that flows agreeably. [ful, charming.

Գեղեցկադէղ *a.* very pretty, grace-

Գեղեցկադիծ *a.* well written.

Գեղեցկագին *a.* very pretty, genteel, charming.

Գեղեցկագիր *s.* writing-master, caligrapher; *a.* caligraphic; – *լինել*, to have a fine caligraphy. [excellent.

Գեղեցկագիւտ *a.* ingenious, rare,

Գեղեցկագոյն *a.* very pretty, – agreeable, genteel, graceful, charming.

Գեղեցկագործ *a.* who works well; done or composed elegantly.

Գեղեցկագրութիւն *s.* caligraphy.

Գեղեցկադէմ, **Գեղեցկադիտակ** *a.* well looking, handsome, graceful.

Գեղեցկադիր *a.* becoming, decent, well made, situated, placed.

Գեղեցկազարդ S. **Գեղազարդ.**

Գեղեցկամէջոյր *a.* of fine colour.

Գեղեցկախայտուց *a.* very speckled, much spotted or diversified with colours.

Գեղեցկախաօս S. **Գեղեցկաբան.**

Գեղեցկածաղիկ *a.* furnished with good flowers. [placed.

Գեղեցկակարգ *a.* well ordered, –

Գեղեցկակերպ *a.* well shaped, handsome, graceful. [– constructed.

Գեղեցկակերտ *a.* well made, – built,

Գեղեցկահայեաց *a.* good looking; of a fine aspect.

Գեղեցկահասակ *a.* of a fine form.

Գեղեցկահեր *a.* who has fine hair.

Գեղեցկահիւս *a.* well woven, – composed, – made.

Գեղեցկահրաշ *a.* charming, astonishing, wonderfully fine or handsome.

Գեղեցկաձայն *a.* that has a good voice, sweet, euphonical.

Գեղեցկաձայնեմ, եցի *vn.* to sing or speak agreeably.

Գեղեցկաձայնութիւն *s.* euphony, good voice, sweet sound.

Գեղեցկաձեւ *a.* of fine form.

Գեղեցկաձիգ, Գեղեցկաձգն *a.* that is an excellent archer.

Գեղեցկաձեմ *a.* a graceful walk.

Գեղեցկամարմին *a.* of a fine form or shape, handsome, well shaped.

Գեղեցկամօրուս *a.* who has a handsome beard.

Գեղեցկայարմար *a.* worthy, proper, becoming, fit, well made, shaped, arranged, proportioned.

Գեղեցկանազ *a.* very handsome, graceful, glorious.

Գեղեցկանամ, ացայ *vn.* to become handsome. [tuation.

Գեղեցկանիստ *a.* that has a fine si-

Գեղեցկանուագ *a.* that sings, that is sung agreeably, sweet, harmonious.

Գեղեցկանուն *a.* that has a good or mystical name; renowned, famous.

Գեղեցկանուհ S. **Գեղանուհ**.

Գեղեցկաշար *a.* well composed, made.

Գեղեցկաշէն S. **Գեղեցկակերտ**.

Գեղեցկապանծ S. **Գեղապանծ**.

Գեղեցկապէս *ad.* very well, prettily, divinely, elegantly.

Գեղեցկապտուղ *a.* provided with good fruit.

Գեղեցկասէր *a.* who loves the beautiful, who admires fine things.

Գեղեցկասիրութիւն *s.* love of beauty.

Գեղեցկատեղն *a.* furnished with good branches or shoots.

Գեղեցկատես, Գեղեցկատեսիլ *a.* having a good aspect, well looking, handsome, graceful, agreeable.

Գեղեցկատիպ *a.* well shaped, made, printed, pretty.

Գեղեցկացուցանեմ, ուցի *va.* to embellish, to adorn; to enrich, to fashion, to revive, to render handsome.

Գեղեցկափայլ S. **Գեղափայլ**.

Գեղեցկողկոյզ *a.* beautiful bunch of grapes. [legs.

Գեղեցկոտն *a.* that has good feet or

Գեղեցկութիւն *s.* beauty, charms, graces, delicacy, gentility, decency, neatness, elegance; ornament, enamel, flower, embellishment, bloom; – *տեղւոյ*, amenity.

Գեղեցկուղէշ S. **Գեղեցկատեղն**.

Գեղեցկօրէն S. **Գեղեցկապէս**.

Գեղձ, ղից *s. bot.* yew: cartilage, kernel, gland: S. **Գեղձուին**.

Գեղձամ, ացայ, Գեղձիմ, եցայ *vn.* to desire, to wish, to be inclined, moved, to grow tender.

Գեղձուին *s.* strong or intense desire, eagerness, wish, longing.

Գեղին *s.* fleece, wool.

Գեղինաբարձ, Գեղինաձեւ or **ուոր** *a.* woolly, hairy.

Գեղնման *s.* sketch, outline, rough-draught; plan.

Գեղուղէշ S. **Գեղեցկատեղն**.

Գեղջային *s.* peasant, countryman; *a.* rustic, rural, country.

Գեղջապետ *s.* burgomaster, major of a village.

Գեղջերէց *s.* country priest.

Գեղջկաբանեմ *va.* to speak vulgarly or like a peasant.

Գեղջկապէս S. **Գեղջկօրէն**.

Գեղջկութիւն *s.* rusticity, incivility, rudeness, coarseness, impoliteness.

Գեղջկօրէն *a.* in a rural manner, rustically, rudely.

Գեղջուկ, ջկի, ջկաց *s.* peasant, villager, countryman, boor, plebeian; *a.* rustic, unpolite, uncivil, vulgar, low.

Գեղգեմ, եցի *vn.* to modulate the voice.

Գեղն, ղից *s.* dancing music; dancing with singing; pomp, show.

Գեղօրէք, էից *s.pl.* villages, fields.

Գեո S. **Գայո**.

Գեսպրաս *s.* huntsman.

Գետ, ոց, ից *s.* river.

Գետաբերան *s.* mouth of a river.

Գետախառնուկք *s.* confluence, conflux. [in a river.

Գետածին *a.* engendered or produced

Գետակ *s.* stream, rivulet.

Գետակուր, Գետահեղձ, Գետահեղձիկ *a.* drowned or suffocated in a river; – *առնել, ծախել, կորուսանել*, to drown, to drown in a river; – *լինել, ծախել, կորնչիլ*, to drown one's self, to die in a river.

Գետահեռեմ, եցի, ուեալ *vna.* to flow or to make flow like a river.

Գետահերձ *a.* that divides a river.

Գետահոսեմ S. **Գետահեռեմ**.

Գետաձի *s.* hippopotamus.

Գետամեռ *a.* dead in the river; **-ք**, death in the river.

Գետամէջ *s.* the space between two rivers.

Գետամոյն S. **Գետակուր**.

Գետայարծայք *s.pl.* over-flow of the river, inundation, flood.

Գետաղաց *a.* surrounded by a river.

Գետառոտ *s.* a branch or arm of a river.

Գետասոյզ or **Գետավէժ առնեմ** *va.* to drown, to throw in the river; **- լինիմ** *vn.* to submerge, to drown one's self in the river.

Գետարծուի *s.* ospray, sea-eagle.

Գետափն, Գետառ, Գետեզր *s.* edge of a river, bank, shore; beach; quay.

Գետընկէց *a.* thrown into a river; - or **գետընկեցիկ առնեմ**, to throw into a river.

Գետին, ոնոց *s.* ground, earth, soil, land, place; **զգետնի, ընդ -, ի գետնի, ի -**, on the ground, in the earth; **կոթացեալ մնանել** or **ալչուլ ընդ -**, covered with confusion to look on the ground; **անկեալ ի - երկիր պագանել**, prostrated to worship; **հարկանել ըզգլուխն ի -**, to knock one's head on the ground; **զարկանիլ, հարկանիլ զգետնի**, to throw one's self violently on the ground; **զարկուցանել, հարկանել զգետնի**, S. **Զգետնեմ**; **գետնի աղիք** or **պլտուզ**, earth-worm.

Գետնաբեկ S. **Գետնախշտեայ**.

Գետնաբոյր *a.* that burrows in the earth.

Գետնագնաց *a.* reptile, that creeps, crawls on the ground; tortuous; **- ճանապարհորդեմ**, to travel or to go on foot.

Գետնաթաւալ *a.* that rolls on the ground.

Գետնախնձոր *s.* potato, truffle: *bot.* camomile.

Գետնախշտեայ, Գետնախշտի *a.* that stretches itself, that lies on the ground.

Գետնախշտի or **ոիկ լինիմ, Գետնախշտիմ, եցայ** *vn.* to stretch one's self, to lie on the ground.

Գետնախշտութիւն *s.* the lying down on the ground.

Գետնակոխ *a.* that treads on the earth, that walks on the earth, mortal.

Գետնակոչ, Գետնահարց, Գետնաձայն *s.* enchanter with earth, geomancer.

Գետնակոչութիւն *s.* geomancy.

Գետնամած *a.* attached to earth; prostrate.

Գետնամածիմ, եցայ *vn.* to attach one's self to earth; to prostrate one's self.

Գետնամուտ *a.* that sinks, hides itself under the earth.

Գետնայարկ *s.* ground-floor.

Գետնանախանձ *a.* that loves the ground, that stretches itself on the ground; attached to the vanities of the world, secular, mundane; low, vile.

Գետնանախանձութի *s.* attachment to earth, love of the vanities of the world.

Գետնաշարժ, իւց *s.* earth-quake.

Գետնաչափ *s.* land-surveyor.

Գետնաչափեմ, եցի *va.* to survey, to measure (land).

Գետնաչափութիւն *s.* land-surveying.

Գետնաւուխտ *s.* chameleon.

Գետնասող *a.* creeping, crawling; low, mundane, mean.

Գետնատարած *a.* prostrate or stretched on the ground; **- անկողին**, pallet.

Գետնատարածութիւն *s.* prostration; the lying down on the ground.

Գետնատուն *s.* cellar, vault, subterraneous place; ground-floor; the inferior part of the honey-comb.

Գետնափոր *a.* hollowed; subterraneous; **-ք** *s.pl.* catacombs: drain; S. **Գետնաբոյր**.

Գետնաքարշ *a.* that crawls on the ground, creeping; mundane; vile, low; **- տանել**, to drag on the ground; **- լինել** S. **Գետնաքարշիմ**.

Գետնաքարշիմ, եցայ *vn.* to crawl on the ground.

Գետոքին *ad.* like a river.

Գէր *s.* weeping, wailing, noise; **- գործել**, to weep: **-**, *pr. ad.* on, up, above; more, very, much.

Գերբնութիւն *s.* superior or excellent nature; state of a supernatural thing.

Գերբնուն *a.* supernatural; sublime, excellent, divine.

Գերագահ *a.* principal; *s.* president.

Գերագդուիմ, եցի *va.* to caress with tenderness.

Գերագոյ, Գերագոյակ *a.s.* supernatural; supreme; Supreme Being.

Գերագոյն *a.* supreme, sublime, excellent, superior, eminent.

Գերագոյութիւն *s.* essence or excellent nature; supreme being.

Գերագասեմ, եցի *va.* to elevate, to

raise, to put higher or in the first place; to prefer.

Գերագրական *a.s.* superlative.

Գերագրեմ, եցի *va.* to elevate, to prefer; to augment, to benefit.

Գերագրութիւն *s.* elevation, sublimity; preference; excellence, advantage.

Գերազանց *a.* excellent, sublime, eminent, superior, magnificent, extraordinary; – *իմն օրինակաւ*, excellently, eminently, supremely.

Գերազանցեմ, եցի *vn.* to surpass, to surmount, to excel, to exceed.

Գերազանցութիւն *s.* excellence, sublimity.

Գերազանցօրէն *ad.* excellently; too much.

Գերազարդ *a.* well ornamented, rich, superb.

Գերազօր *a.* powerful.

Գերալիր *a.* heaped up, very full.

Գերալոյս *a.* very bright, brilliant, luminous.

Գերածայր or *բեալ a.* excellent, high, sovereign, extreme.

Գերածաւալ *a.* much spread.

Գերակայ, ից *a.* eminent, pre-eminent, supreme.

Գերակայեմ, եցայ *vn.* to excel, to surpass, to surmount.

Գերակայութիւն *s.* eminence, height, pre-eminence, superiority.

Գերակատար *a.* supreme, highest, greatest: *s. gr.* preterpluperfect.

Գերահռչակ *a.* very celebrated, famous, renowned.

Գերահռչակեմ, եցի *va.* to celebrate, to praise publicly, to render famous.

Գերահրաշ *a.* astonishing, surprising, marvellous, very admirable, miraculous.

Գերահաճանչ *a.* full of rays, effulgent, brilliant.

Գերահուն *s.* increase, advantage.

Գերամաքուր *a.* very clean, very pure, spotless; very holy.

Գերամբարձ *a.* very elevated, lofty, high.

Գերամեծար *a.* very honourable, respectable; very reverend.

Գերան, ից, աց *s.* beam, rafter, joist.

Գերանալից *a.* full of beams.

Գերանակիր *a.* that bears, supports a beam.

Գերանաձեւ *a.* in the shape of a beam.

Գերանանամ, ացայ *vn.* to become a beam, to make one's self a beam.

Գերանաւեմ, եցի *vn.* to navigate with the waves.

Գերանդաւէն *a.* armed with scythes.

Գերանդալից *a.* full of or furnished with scythes.

Գերանդի, դեաց *s.* scythe, sickle.

Գերաշխարհ, Գերաշխարհիկ *a.* celestial, divine, supernatural, extraordinary; excellent, rare, peculiar.

Գերապայծառ *a.* most illustrious; splendid, brilliant; –, – *տէր*, my Lord, your Lordship.

Գերապանծ *a.* glorious, illustrious, superb, excellent.

Գերապատիւ *a.* very honourable, most reverend.

Գերապատուութիւն *s.* reverence.

Գերարտասր *s.* torrent of tears, bitter tears.

Գերարտասրալից *a.* very full of tears, melting into tears; *ad.* with tears in the eyes.

Գերարփի *a.* very luminous, splendid, brilliant.

Գերափայլ *a.* brilliant, splendid.

Գերափայլեմ, եցի *vn.* to shine, to sparkle.

Գերափառ *a.* glorious, excellent, magnificent.

Գերբնական *a.* supernatural.

Գերբնաբար or *պէս ad.* supernaturally.

Գերդաստանական *s.* servants.

Գերդաստան, ից *s.* goods, possessions; fireside, family, house.

Գերդաստանակից *s.* fellow-servant.

Գերդաստանիկ *s.* domestic; maid-servant.

Գերեդարձ *s.* repurchase, emancipation of slaves, deliverance, redemption; *a.* that delivers, frees, emancipates slaves.

Գերեզման, ից *s.* grave, sepulchre, pit, tomb, monument, vault; churchyard; *հանել 'ի –է*, to dig out of the ground, to disinter.

Գերեզմանագիր *s.* epitaph.

Գերեզմանական *a.* sepulchral, funeral; – *վայրք*, cemetery, burial-ground; *–ք*, the deads.

Գերեզմանակից *a.* buried together.

Գերեզմանակուր *a.* that is consumed in the grave.

Գերեզմանակրկիտ, կրկտաց *a. s.* that strips sepulchres or the burried dead.

Գերեզմանասէր *a.* who diligently visits and ornaments sepulchres.

Գերեզմանատեղի, Գերեզմանատուն *s.* cemetery, church-yard.

Գերեկից *a. s.* enslaved with another, companion of a captive or slave.

Գերեթափ, Գերեհան *a. s.* redeemer, that delivers slaves.

Գերեմ, եցի *va.* to make prisoner, to enslave; to take captive, to take: to seduce, to gain.

Գերեվար, ացս *a. s.* that makes prisoner, that leads into slavery, captivity, that takes captive.

Գերի, ըեաց *s.* captive, slave, prisoner; – **վարել**, to be prisoner; – **ունել**, to keep prisoner; – **վարեւ**, to bring captive.

Գերիմ, եցայ *vn.* to become a prisoner, to go into captivity.

Գերիմասա S. **Հանձարեղ**.

Գերիմաց *a.* incomprehensible.

Գերիմացական *a.* inconceivable.

Գերիչ S. **Գերեվար**.

Գեր ի վերայ *a.* supreme, superior, excellent, sublime, pre-eminent, higher; – **քան** *ad. pr.* over, upon, above, beyond; – **լինել**, to be above, to excel, to surpass, to surmount.

Գերծանեմ, ծի, Գերծեմ, եցի, Գերծում, ծի *va.* to shave; to make bald. [ing bald.

Գերծումն *s.* act of shaving or mak-

Գերմակ, ոյ *a.* fine, thin, subtile, delicate; white; – **ալիւր**, fine flour; – **հաց**, finest bread.

Գերմանաբանութիւն *s.* germanism.

Գերմանախօս *s.* who speaks German.

Գերմանական *a.* germanic.

Գերմանացի, ցւոյ *a. s.* German.

Գերմաներէն *ad.* in german; *s.* German, the German language; – **ուսանել, գիտել, խօսել**, to learn, to know, to speak German.

Գերմասա, ոյ *s. bot.* lupine.

Գերմարդկային *a.* superhuman.

Գերյարգոյ *a.* very estimable, most reverend.

Գերութիւն *s.* captivity, slavery, servitude, yoke; tie; transmigration; **ի – վարեմ, վարիմ, ի գերութիւնէ վարեմ** S. **Գերեմ, Գերիմ**. [cellent.

Գերունակ *a.* sublime, eminent, ex-

Գերունակութիւն *s.* sublimity, pre-eminence, excellence.

Գերփանք S. **Գերփոում**.

Գերփեմ, եցի *va.* to ravage, to ruin, to pillage, to sack.

Գերփիչ *a.* that ravages, plunderer.

Գերփոում *s.* ravage, ruin, pillage.

Գեր քան *pr.* above, beyond.

Գերօրինակ *a.* extraordinary, excellent, rare, transcendent.

Գեւղ, Գեօղ, գեղջ, գիւղից *s.* village, country.

Գեօղեան *s. pl.* villages.

Գզաթ, ոց, ի *s.* fleece, wool.

Գզեմ, եցի *va.* to card, to comb (wool); to tear; **ի հովր – և ի ջուր ա-ղալ**, to make ropes of sand.

Գզեռեմ, եցի *va.* to attract, to grapple, to grasp, to catch.

Գզիչ *s.* carder. [ապ.

Գզիր, զգաց *s. bot.* rush; S. **Գեղջ-**

Գզոց, ացս *s.* casket, drawer, small box, till; desk.

Գզոցիկ *s.* little box.

Գէզ S. **Գեզ**. [again.

Գէթ *conj.* at least, however; only,

Գէշ, գիշից *s.* corpse, carrion, dead body: *a.* bad, ill; – **արկանել**, to devour or make beasts eat.

Գէշագէշ, Գէշ գէշ *ad.* in several pieces, by bits, piecemeal.

Գէջ, գիջից, ջաց *a.* humid, moist; lewd, libidinous; – **ականջաց**, ear-wax.

Գէս, գիսից, սաց *s.* hair, head of hair, long hanging hair.

Գէտ, գիտից, տաց *s.* skilful, learned man; magician, sorcerer, astrologer, prophetic. [full.

Գէր, գիրաց *a.* fat; corpulent, plump,

Գթած, ի *a.* clement, compassionate, merciful, humane, benign, mild, charitable, flexible, tender.

Գթամ, ացի *vn.* to compassionate, to pity, to be moved to compassion, to pardon, to grow tender.

Գթասէր S. **Գթած**.

Գթասիրաբար *ad.* tenderly.

Գթասիրեմ S. **Գթամ**.

Գթասիրութիւն *s.* tenderness.

Գթեմ, եցի *vn.* to stumble, to trip; to commit a fault; to fail.

Գթեմ, Գթեցուցանեմ, ուցի *va.* to stumble, to make one stumble; to seduce, to pervert.

Գթութիւն *s.* clemency, mildness, pity, compassion, mercy, humanity.

Գթումն *s.* stumble, false step.

Գժգմիմ, մեցայ, Գժգմիմ, նեցայ *vn.* to pout, to be sulky with, angry, offended, in a passion; to take offence.

Գժգմութիւն *s.* vexation, sulkiness, anger.

Գժխտ *a.* harsh, unpleasant.

Գժամիտ, տեցայ vn. to differ, to disagree, to quarrel.

Գժտութիւն s. altercation, contention, dispute, quarrel, discord, dissension, disagreement.

Գի, ոյ s. juniper-tree.

Գիլ s. a. stone easily thrown by the hand; *ի – գալ*, to wheel.

Գիծ, գծից s. line, stroke, dash, trace; notch, incision, cut; flourish; hyphen.

Գիճագոյն, etc. S. *Գիլագոյն*, etc.

Գին, գնոյ s. price; value; tax, estimate, valuation; rate, tariff; purchase, bargain; *– հատանել, արկանել*, to rate, to appreciate, to value, to estimate, to tax, to set a price on a thing; *անարգ – հատանել*, to undervalue; *գնոյ առնուլ, գնոց առանալ*, to buy, to purchase for money; *գնոյ ըմպել զջուր*, to drink water that has cost money; *գնոց գնել*, to buy dearly; *բարձրացուցանել, աճեցուցանել, իջուցանել, նուազեցուցանել զ–*, to raise, to augment, to reduce, to lower the price; *վիճել վասն գնոյ*, to bargain; *սովորական –*, price-current; *որոշեալ –*, no abatement; *գնեցի ի քէն գնոց*, I will pay you the price.

Գինաբուռ, ից a. wine-bibber, drunk, intemperate, drunkard.

Գինաբռնութիւն, ուց s. pl. crapulence, intemperance, gluttony, feasting, drunkenness.

Գինաւէտ S. *Գինեւէտ*.

Գինգ, գնգից, գից s. ear-ring, buckle, ear-drop.

Գինեակ, եկաց s. small wine.

Գինեբեր, Գինեբուղխ a. that produces much wine, abounding in wine.

Գինեգոյն a. wine-colour.

Գինեզէն a. tipsy, intoxicated.

Գինելից a. tipsy, drunk.

Գինեխուռմ S. *Գինաբուռ*.

Գինեծախ S. *Գինեվաճառ*.

Գինեծաղիկ s. flowered sour grapes or verjuice; flower of the wild wine.

Գինեկարաս s. barrel or vase of wine.

Գինեկէզ S. *Գինեհար*.

Գինեհամ a. that has the flavour of wine, winy, vinous.

Գինեհան s. wine-taster (instrument).

Գինեհատութիւն s. abstinence from wine.

Գինեհար a. drunk, tipsy.

Գինեհարիմ, եցայ vn. to get drunk, intoxicated, to fuddle, to tipple.

Գինեհարութիւն s. drunkenness.

Գինեհոտ a. smelling of wine.

Գինեհան a. drunk, tipsy.

Գինեհանութիւն s. drunkenness.

Գինեմ, եցի vn. to be seasoned with wine.

Գինեման S. *Գինեկարաս*.

Գինեմոլ, ից a. great drunkard, toper, sucking-bottle.

Գինեմրուր s. dregs, sediment of wine.

Գինենամ, եցայ vn. to get drunk, tipsy.

Գինեսէր a. that loves to drink, drinker, tippler.

Գինեվաճառ a. s. tavern keeper, wine-merchant or seller; *–ք*, selling of wine, wine-shop.

Գինեվաճառիկ արուեստ s. commerce of wine.

Գինետուռ a. who offers wine.

Գինետուն s. tavern, wine-cellar: wine-shop.

Գինեբրուռ, ուք S. *Գինաբռնուռ, ուք*.

Գինեւէտ a. abounding in wine.

Գինըմպելիք S. *Գինաբռնուք*.

Գինըմպուռ S. *Գինաբռնուռ*.

Գինըմպութիւն, Գինըմպուք S. *Գինաբռնութիւն, Գինաբռնուք*.

Գինի, նւոյ, նեաց s. wine; *զուարթանալ սրտի ի գինւոյ, ընդ գինիս մտանել, զգինեաց անկանիլ, ի գինւոջ լինել*, to be merry with wine, to drink, to get drunk; *թմրիլ զ–, սթմրիլ ի գինւոյ*, to sleep one's self sober; *զուարթացուցանել ի գինւոյ*, to make tipsy, to fuddle; *պարզել զ–*, to clear the wine.

Գինձ, գնձոյ s. coriander.

Գինութիւն s. intoxication.

Գինտ S. *Գինգ*.

Գիշագէշ S. *Գէշագէշ*.

Գիշախանձ, Գիշակեր a. that eats dead bodies, carnivorous, ravenous.

Գիշատեմ, եցի va. to tear, to devour; *–զմիմեանս*, to tear each other, to tear one another to pieces.

Գիշատիչ a. ravenous,

Գիշեմ, եցի S. *Գիշատեմ*.

Գիշեր, ոյ, ի, ից s. night; darkness, obscurity; *–ս, ի –ի ad.* by night, during the night; nightly; *զ–ն ողջոյն* or *ի բուն*, all the night, *անքուն –*, sleepless night; *– յաւիտենական*, eternal night, night of the tomb; *հեշտալի, անշուք –*, delicious, impenetrable night; *զտիւն ամենայն եւ զ–ն ամենայն*, all day and night; *զհասարակ –ս*, at

mid-night; *ը-՝ իւր օգնական առեալ*, hidden by the night or darkness; *անքուն անցուցանել ը-ն*, to pass a sleepless or bad night; *-ի տուընջեան եղև*, the day changed into night; *տիւ առնել ը-ն*, to turn night into day; *ընդ մուխ -ոյն*, in the darkness of night; *ագանել ուրեք ը-ն*, to set up all night, to pass the whole night; *մնշել զերկայնութիւն -ացն յերգս*, to pass every night in singing; *մինչդեռ կայր և -ոյ*, while it was yet dark.

Գիշերագնաց, *ից a.* that walks, goes by night.

***Գիշերազուարճ** *s.* marvel of Peru.

Գիշերաժամ *s.* hour of night; nocturn.

Գիշերախառն *ad.* by night, nightly.

Գիշերական *a.* nocturnal.

Գիշերակերպ *a.* obscure, dark.

Գիշերահաւ *s.* bat.

Գիշերահաւասար *s.* equinox; *գիծ -ից*, equinoctial line.

Գիշերաղուէս *s.* great mole.

Գիշերամարտ or *մարտիկ a.* that makes war during the night.

Գիշերամարտ, **Գիշերամարտութիւն** *s.* nocturnal combat.

Գիշերամուկն *s.* bat.

Գիշերայած or *յածու a.* noctivagant.

Գիշերային *a.* nocturnal.

Գիշերայն *ad.* by night, nightly, in the night time.

Գիշերանամ, *ացայ vn.* to grow dark, to become obscure.

Գիշերանման S. **Գիշերակերպ**.

Գիշերաշրջիկ *a. s.* noctambulist, somnambulist; night-rambler.

Գիշերաշրջութիւն *s.* noctambulism, somnambulism.

Գիշերապահ, *ից a. s.* nocturnal guard; *-ք*, *-ութիւն s.* bivouac, patrol, sentinel.

Գիշերապաշտօն *s.* nocturn.

Գիշերասէր *a.* that loves night or darkness.

Գիշերավար, *ի s.* Venus, the evening star; S. **Գիշերագնաց**.

Գիշերաց, **Գիշերի**, **Գիշերոյն** S. **Գիշերայն**.

Գիշերեմ, *եցի*, **Գիշերօթ առնեմ**, **Գիշերօթեմ** *vn.* to pass the whole night; to sit up or to watch all night in the open air.

Գիշա *s.* fur-coat, pelisse.

Գիծագոյն *a.* more damp or moist; bleared.

Գիծակն, *կանից a.* blear-eyed.

Գիծային, **Գիծին** *a.* damp, moist; lascivious, wanton.

Գիծանամ, *ացայ vn.* to get humid, to become damp; to pollute one's self.

Գիծութիւն *s.* humidity, moisture; pollution, masturbation, onanism; impurity.

Գիսաբուլն *a.* that which makes the [hair grow.

Գիսագերծ *a.* cut or shaved head of hair.

Գիսախուխ *a.* dishevelled hair.

Գիսակ, *ից s.* head of hair, long hair.

Գիսակալ S. **Ծամակալ**.

Գիսաքաճակ S. **Հերարձակ**.

Գիսաւոր, *ից a.* hairy, long-haired: *s.* comet: Greek monk.

Գիտագոյն *a.* more learned.

Գիտակ, *ից a.* knowing, wise, experienced.

Գիտակից *a.* conscious, acquainted, [confident.

Գիտակցութիւն *s.* conscience; knowledge.

Գիտանամ, *ացայ vn.* to know, to have commerce or intimate relations with some one.

Գիտացուցանեմ, *ուցի va.* to acquaint, to instruct, to inform.

Գիտելի *a.* that may be known, perceivable; *-ք*, *s.* note, remark.

Գիտեմ, *տացի va.* to know, to perceive; to learn, to understand; to feel, to recognize; to be able; to consider, to observe, to note; to believe: to know, to have a carnal connection with; *ոչ -*, to be ignorant of, not to know; *-զայր* or *զկին*, to lie with a man or woman; *ոչ գիտէ զամօթ*, he has no shame; *քաջ, Ճարտար գիտեմ զայն*, I know it throughly; *չգիտեմ*, I do not know, I am ignorant of it; *գիտասջիր*, know! *չ- զինչ առնել*, to be at a loss what to do.

Գիտնաբար *ad.* learnedly; scientifically.

Գիտնագոյն *a.* very learned.

Գիտնական S. **Գիտուն**.

Գիտնականութիւն S. **Գիտութիւն**.

Գիտող *s.* scholar, learned man; prophet.

Գիտութիւն *s.* science, knowledge; doctrine, understanding, wisdom, study, art; *- լիցի*, know, you are informed, you must know; *գիտութեամբ*, knowingly.

Գիտուն, *անոց a. s.* learned, lettered, literate, wise, knowing, well perform-

ed; skilful, intelligent: diviner, foreteller; – *լեալ է*, know, you are informed, you must know; – *առնել*, to inform.

Գիր, *գրոյ s.* letter, character; book, volume, writing; letter, epistle; letters, science, literature; holy scripture, Bible; – or *Թուղթ ւոկնեցոյ*, act of divorce; S. *Ապահարզան*; – *առնել, հանել*, to publish, to write; – *հասոյ առնել*, to post up or stake on the wall a bill, writing or advertisement; *ի –, ընդ գրով անկանիլ, լինել*, to be written or registered; *զգրով* or *զգրովք դալ*, to dedicate one's self to reading; *ի – արկանիլ, հանիլ, դրոշմիլ, արձանացուցանել, ի գրի առնել, զգրի հարկանիլ*, to write, to write down, to registrate; to treat a subject; to circumscribe.

Գիրանամ, *ացայ vn.* to fatten, to grow fat.

Գիրապարար *a.* fat, plump, corpulent; fertile, abundant.

Գիրացուցանեմ, *ուցի va.* to fatten, to make fat; to make clammy.

Գիրացուցիչ *a.* fattening.

Գիրգ *a.* delicate, soft, downy, tender, genteel.

Գիրկ, գրկի, գրկաց *s.* the two arms extended, open arms; bosom, breast: fathom; *–ս արկանել, – ընդ –ս խառն լինել*, to embrace, to hug one another; *ընդ –ս մատանել, – ընդ աղեղն լինել*, to draw the bow well; *այն ինչ լինէր զաղեան ի –ս իւր թափել*, whilst he drew his bow tight; *– ընդ – խառնիլ* or *խառն լինել, – ընդ խառն* or *գրկընդխառն* or *գրկախառն լինել*, to wrestle, to struggle with one; *– ընդ խառն կռիւ* or *մարտ*, wrestling.

Գիրութիւն *s.* plumpness, corpulence.

Գիրք, գրոց S. **Գիր** and **Գրեան**.

Գիւղ, գեաղ, ղից *s.* village; country; *գնալ, բնակիլ ի –*, to go to or live in the country.

Գիւղակ *s.* little village; villa.

Գիւղական *s.* peasant, clown.

Գիւղաքան, Գիւղաքաղաք *s.* small town, borough.

Գիւղապետ S. **Գեղջապետ**.

Գիւղեան, Գիւղօրէք, էից *s.pl.* villages, country.

Գիւտ, իւց *s.* invention, discovery, finding; profit: artifice: salvation: finder; *առ չ–*, for the want of; *չքնաղ –ք*, fine or rare inventions or discoveries; *–ք ձկանց*, fishing; *– որսոյ*, hunting; *–ք որովայնի*, tape-worm; *ընդ ղեկի քեզ անձն քո ի –ս*, you will save your soul; *ի – ածել*, to invent; *ի – ածիլ*, to be invented.

Գիւտական S. **Գիւթական**.

Գլաթաւալ *ad.* in rolling, tumbling down.

Գլան, լի, ից *s.* cylinder.

Գլանակ *s.* rolling pin.

Գլանաձեւ *a.* cylindrical.

Գլանամ, ացայ *vn.* to become blunted, to get dull.

Գլաքարգ առնեմ *va.* to break, to bruise with a stone.

Գլգլունք *s.pl.* gurgling; murmur; [noise.

Գլեմ, եցի *vna.* to roll; to wheel; to surpass, to excel; to bend, to incline; – *զձեռն*, to extend or stretch out the hand; – *զոք զինքեամբ*, to win over, to attract, to gain one's favour; *զՅունաց – խորհրդոյն*, to be on the Greeks side, to be a partisan of the Greeks; – *զփայլուն արեգական*, to din, offuscate, darken or eclipse the splendour of the sun.

Գլխագար, ից *a.* that has a headache; dizzy, giddy; whose brains are disordered, mad; – *Թմբրութիւն*, dizziness.

Գլխագարութիւն *s.* head-ache; madness; giddiness.

Գլխագերծ, ից *a.* whose head is shaven: barefaced.

Գլխագիր, գրոց *s.* initial, capital letter; inscription, title.

Գլխադիր, դրի *s.* coif, head-dress: where is the head of a Saint preserved.

Գլխածանրութիւն *s.* heaviness of the head.

Գլխակաւ *a.* headstrong; bold, impudent.

Գլխակարգութիւն *s.* division into several chapters, order, arrangement; summary, compendium; index.

Գլխակոր *a.* ashamed, confused.

Գլխակորիմ, եցայ *vn.* to be ashamed.

Գլխահատեմ, etc. S. **Գլխատեմ**, etc.

Գլխահար *s.* oppressor; tomahawk.

Գլխահարկ, ից *s.* poll-tax, capitation, head-money.

Գլխան ձուկն *s.* chub, mullet.

Գլխանի *s. pl.* the heads.

Գլխանոց, ից *s.* cap; helmet.

Գլխաշուք կտաւ. head-dress, veil.

Գլխապահ, ից *a.s.* life-guard.

Գլխապան S. **Գլխանոց**.

Գլխապատ, իւց *s.* turban, head-band.

Գլխատարտ, ացս *a.* capital, that deserves capital punishment.
Գլխատեաս *s.* general.
Գլխատեսութիւն *s.* generalship.
Գլխատ *a.* headless. [behead.
Գլխատեմ, եցի *va.* to decapitate, to
Գլխատութիւն, Գլխատումն *s.* decapitation, execution.
Գլխարկ, ացս *s.* hat; cap, bonnet.
Գլխարկեմ, եցայ *vn.* to bend one's head. [ache.
Գլխացաւ, ացս *a.* that has a head-
Գլխացաւութիւն *s.* head-ache.
Գլխաւոր, ացս *s.a.* prince, master, superior, deacon; capital, principal, fundamental, essential, first.
Գլխաւորաբար or պէս *ad.* principally.
Գլխաւորեմ, եցի *va.* to finish, to end, to terminate; to abridge, to reduce.
Գլխաւորիմ, եցայ *vn.* to have the pre-eminence, to be at the head: to be finished: *bot.* to bud.
Գլխաւորութիւն *s.* superiority, presidency, priority, supremacy.
Գլխեմ, եցի *va.* to decapitate the idols, to destroy; to turn about: S. Գլխաւորեմ.
Գլխիբաց *ad.* the head uncovered.
Գլխիվայր *ad.* the head downwards.
Գլխիվեր *ad.* the head upright.
Գլխովին, ի – *ad.* himself, personally, in person; all, totally, entirely.
Գլոր *ad.* in rolling, tumbling down.
Գլորեմ, եցի, Գլորեցուցանեմ, ուցի *va.* to roll.
Գլորիմ, եցայ *vn.* to sink, to fall.
Գլորումն *s.* roll, downfall.
Գլուխ, գլխոց *s.* head; chief; summit, top; individual; the first place, the first rank; – գրոց, chapter; – նաւի, prow; – գործոց, master-piece; – ցամաքի, point, cape; – անկեան, angular stone; – սեան, capital; – դրամոց, capital, funds, principal, capital or principal sum; ըստ գլխոյ, ըստ գլխոց, ըստ –, առ –, by head, for each person; so much a head; զայն ուղղ օրն 'ի –, all this week; ծածկել –, to be covered, to put on one's hat; բանալ զ–, to uncover, to take off one's hat; 'ի – հանել, տանել, ածել, to finish, to conclude, to bring to a head, to end, ի – ելանել, հասանել, գալ երթալ, to be finished or brought to a close, to end, to come to an end; – ամսոց, the first day of the month, new moon; – տարւոյ, new year's day; – բանից, exordium, preamble; point, article; – ճանապարհաց, end of the street; – տողին, beginning of a verse; առնու Տէր զտէրդ ի գլխոյ քումմէ, the Lord will take away thy master from thee; ունել զթիւ գլխոց որդւոցն, to take the number of the children; քանի՞ –ք պատժոց, how many punishments? հանել ընդ –ն or ընդ կառափն զյանցանս ուրուք, to have one's revenge, to punish; – ամբառնալ, to revolt; անկանիլ զգլխով, to fall suddenly on the enemy; դնել զ– ի կշռաս, to put one's life in jeopardy; կալ ի –, to put one's self at the head, to be the leader; – բանից, finally, at length, in conclusion.
Գլուխն *s.* defeat, ruin.
Գխաւոր, ոյ or ի *s.* gall, gall-nut, oak-leaf apple.
Գխաւորահամ *a.* that tastes like gall.
Գծագիր, գրաց *a.* traced, sketched: *s.* designer; draught; drawing; sketch; writing, letter.
Գծագրեմ, եցի *va.* to trace, to draw, to delineate, to design; to project, to describe, to paint; to sketch; to write, to form.
Գծագրութիւն *s.* dash, trace; drawing, design; sketch, draught; form, delineation; writing.
Գծած, ացս *s.* ruled.
Գծաւորութիւն S. Գծագրութիւն.
Գծեմ, եցի *va.* to strike out; to erase, to mark with a flourish; to write; to cut, to scratch.
Գծծութիւն *s.* baseness; filthiness, meanness, sordidness, niggardness.
Գծուծ, գծծի *a.* vile, abject; sordid, niggardly.
Գծօրէն *ad.* as a line.
Գժժեմ, եցի *va.* to abject, to humble.
Գժժիմ, ժեցայ *vn.* to be debased, to become abject or contemptible.
Գժժութիւն S. Գծծութիւն.
Գժուժ, գժժոյ S. Գծուծ.
Գղեր, ի, գղերք, երց *s.* clergyman, ecclesiastic.
Գղերիկոս S. Կղերիկոս. [arrow.
Գղղիկ or զուկ, զկոյ *s.* notch of an
Գղծոր S. Գխաւոր.
Գղծորահամ S. Գխաւորահամ.
Գհիմ, եցայ *vn.* to kneel down, to sit squat.
Գմբեթ, ացս *s.* dome, cupola, vault, arched roof.

Գմբեթազարդ *a*. adorned with vaults; vaulted.

Գմբեթաձեւ, Գմբեթայարդ, Գմբեթայարկ, Գմբեթաշէն, Գմբեթարդ, Գմբեթաւոր *a*. in the shape of a dome, vaulted, convex. [that has a ceiling.

Գմբեթեայ *a*. vaulted, wainscotted,

Գմբեթի S. **Գմբեթ**.

Գմեմ, եցի, Գմբեմ, ցի *va*. to lie down.

Գնածոյ, իոյ *a*. bought, purchased.

Գնահատ, ատի *s*. appraiser; auctioneer and appraiser.

Գնահատեմ, եցի *va*. to appraise, to estimate, to value, to tax.

Գնահատութիւն *s*. estimate, valuation, taxation, tariff.

Գնամ, ացի *vn*. to go, to walk, to repair; to abandon; to behave one's self, to conduct one's self; to flow, to flow away; to be in circulation; to act, to prevail; to run, to overflow; – **զկնի, զհետ** –, to follow; – **զՀանապարհ, զՀանապարհս, ընդ Հանապարհ, զկոզմամբք**, to walk; – **ի վերայ ջրոց**, to swim; – **ի չորս**, to go on hands and feet, to grope; **որ գնայ ի ձեռս** or **ի վերայ ձեռաց**, that walks on its hands, or who walks on his hands; **յապականութիւն անցեալ** –, to be corrupted; **ի բաց** –, to go away; to depart; – **յաշխարհէ**, to die; **ոչ ինչ գնան առ նոսա բանք սպառնալեացն**, the threats make no impression on them; **ընդդէմ** –, to resist; – **արուեստի**, to be in use, vogue or fashion; **գործք գնացեալք**, things that are past; **ի գնացեալսն աւուր**, yesterday, the other day; **գնացեալ**, deceased.

Գնայուն *a*. ambulatory; moveable.

Գնաց, Գնացք, ցից *s. pl*. gait, step, pace, course; passage; walk; departure; circuit; way, journey; current; conduct, behaviour, demeanour, manners, custom; **գնացին երից աւուրց գնաց Հանապարհի՝ յերկիրն անապատ**, they walked three days through the desert; **դառնալ ի գնացից չարաց**, to reform, to lead a better life.

Գնացական, ացի *a*. ambulatory, that walks; fuggitive; dying; deceased.

Գնացուածն *s*. gait, carriage; deportment; – **ջրոց**, course.

Գնացուցանեմ, ուցի *va*. to cause to walk or run. [that moves.

Գնացուցիչ *a*. that causes to walk,

Գնդածաղիկ *s. bot*. southernwood.

Գնդակ, ակի *s*. globule, globe, bowl, spherical or round body; pincushion; apple; – **խաղոյ** or **խաղալիկ**, ball, bowl; ball (at tennis); – **մեղուաց**, swarm of bees; – **հրացանիկ**, ball; bullet, large ball; – **ձեռնածուաց**, juggler's cork-ball; – **որթոյ**, bud, button.

Գնդակալ *s*. ring of an ear-ring.

Գնդակախաղութիւն *s*. tennis.

Գնդակիկ S. **Գնդակիկ**.

Գնդակոծեմ, եցի *va*. to bombard.

Գնդակոծութիւն *s*. bombardment.

Գնդաձեւ *a*. round, spherical, orbicular, spheroidal.

Գնդաձեւութիւն *s*. sphericity.

Գնդանամ, ացայ *vn*. to be spherical or round; *bot*. to bud.

Գնդապետ, ապետի *s*. brigadier, colonel.

Գնդասեղն, սեղան *s*. pin; small pin; bodkin.

Գնդեմ, եցի *va*. to make round or spherical; to condense; to become round.

Գնեմ, եցի *va*. to buy, to purchase for money, to take; **արժան** –, to buy cheap; **թանկագին** –, to buy dear.

Գնող, ողի *s*. purchaser, buyer.

Գնչու, Գնչուտ *a*. gipsy.

Գնտակ S. **Գնդակ**.

Գոկաւր *s*. dry cow-dung.

Գոգ, ոյ *s*. bosom; lap; hollow, cavity; – **լերանց** or **վիմաց**, grotto, cavern, den; – **ծովու**, handle; creek; – **նաւու**, hold of a ship; – **գործել** or **–ս առնուլ**, to be concave or filled.

Գոչ, գոչիչ, չիք, գոչեմ, յոյք, ցեն *vd*. to say.

Գոչ, Գոչգես թէ or **իմն** *ad*. well, as, about, almost, nearly.

Գոգած *s*. hollow, cavity.

Գոգաձեւ S. **Գոգաւոր**.

Գոգանամ, ացայ *vn*. to be hollow, to become hollow.

Գոգաւոր *a*. hollow, concave.

Գոգեմ, եցի *va*. to dig, to hollow; to contain, to include.

Գոգցես S. **Գոչ** *ad*.

Գոգհոգ S. **Ուրկանոց**. [real.

Գոգի, գուոյ, գեաց *a*. leprous; vene-

Գոգութիւն *s*. leprosy; syphilis.

Գոզ S. **Մէզ**.

Գոզքերան *s*. urethra.

Գոլ, ոյ, ով *s*. being, existance, that is: *vd*. to come; coming.

Գոլ, ի *s*. heat.

Գոլախառն *a.* burning, ardent.
Գոլանամ, ացայ *vn.* to warm one's self.
Գոլացուցանեմ, ուցի *va.* to warm.
Գոլորի, Գոլորշի, չ-ոյ, չ-ացս *s.* vapour, exhalation, smoke, expiration.
Գոլորշանամ, ացայ *vp.* to evaporate.
Գոլորշացումն *s.* evaporation.
Գոհ *a.* content, easy, satisfied; – լինել, to be content, satisfied, to take it kindly.
Գոհաբան *s.* that praises, thanks.
Գոհաբանեմ, եցի *va.* to praise, to thank.
Գոհաբանութիւն *s.* praise, thanks.
Գոհանամ, ացայ *vn.* to thank, to return thanks.
Գոհար, ոյ *s.* precious stone, gem, diamond; a precious thing; սուտ –, false stone, paste; անկիւն –ոյ, facet.
Գոհարան *s.* place or instrument of praise, of thanks. [gem.
Գոհարեղէն *s.* precious thing, jewel,
Գոհացողական *a.* that praises, returns thanks.
Գոհացողութիւն, Գոհութիւն *s.* grace, thanksgiving, thanks; – or Խորհուրդ գոհութեան, Eucharist. [sharper.
Գող, ոց *s.* thief, robber, bandit;
Գողաբար *ad.* like a thief.
Գողակից *s.* companion of the thief.
Գողամիտ *a.* that is addicted to theft.
Գողանամ, ացայ *va.* to rob, to steal, to take clandestinely, to take away, to purloin; to pillage, to filch; to embezzle, to misapply; գաղտ –, to juggle; հնարիւք –, to cheat; զմիտս, զսիրտ, to captivate, to entice.
Գողանք S. Գողօն.
Գողայիկ *a.* clandestine, stealthy.
Գողեմ, եցի *va.* to hide, to conceal; to rob.
Գող 'ի գող *ad.* by stealth, secretly.
Գողութիւն *s.* theft, robbery, rapine, expilation; extortion, plunder.
Գողումն *s.* robbery; stealth.
Գողուղի *s.* by-road.
Գողուն, Գողունի *a.* stolen, robbed; unlawful, natural.
Գողտր *a.* mild, delicate, soft, morbid.
Գողտրաբարբառ *a.* who has a fine language or tender voice, soft or gentle in speaking; alluring.
Գողտրիկ S. Գողտր.
Գողօն, Գողօնք, Նից *s.* theft, larceny, thing stolen.
Գոճազմ, ի *s.* turkois; lapis lazuli.
Գոճամորու *s. bot.* salsify, goat's beard.
Գոճնիակ *s. bot.* colt's-foot.
Գոմ, գոս, գոյ, գոյր, գուցէ, գոլ, գոլով *vd.* to be, to exist, to subsist.
Գոմ, ոց *s.* stable, sheepfold, stable for oxen. [stable.
Գոմամուտ լինիմ *vn.* to retire into a
Գոմէշ, մէշոյ, մէշաց *s.* buffalo.
Գոմիզ S. Գուամիզ.
Գոմոր *s.* sort of measure.
Գոյ, ից *s.* being, existence, that is, substance; goods; ըստ գոյին, գոյիւ, գոյիւ իւրով, գոյիւ չափ *ad.* as much as his means or property allow, as much as he had; entirely, completely; ի – ածել, to create, to cause to exist.
Գոյակ, ոց *a.* extant; *s.* being.
Գոյական, աց *a.* that exists; *s. gr.* substantive.
Գոյականութիւն *s.* existence, essence.
Գոյակից *a.* of the same nature; consubstantial, coexistent.
Գոյակցութիւն *s.* consubstantiality, coexistence.
Գոյանամ, ացայ *vn.* to be created, to exist, to be; to be formed, produced.
Գոյապետ, Գոյարար or արար *s.* that causes to exist, creator.
Գոյապէս *ad.* substantially.
Գոյական *a.* substantial; essential.
Գոյացութիւն *s.* substance; reality; essence, being, creature.
Գոյացուցանեմ, ուցի *va.* to create, to give existence; to produce.
Գոյացուցիչ *s.* creator, that gives existence or being.
Գոյաւոր *a.* existing, extant: rich, opulent, wealthy.
Գոյաւորիմ, եցայ *vn.* to be created, to exist; to be formed, produced; to grow rich.
Գոյաւորութիւն *s.* existence; substance; creature. [tiate.
Գոյափոխեմ, եցի *va.* to transubstan-
Գոյափոխութիւն *s.* transubstantiation.
Գոյեղ *a.* substantial.
Գոյեղաբար *ad.* substantially.
Գոյեղական *a.* substantial.
Գոյեղինաբար *ad.* substantially.
Գոյեղինութիւն *s.* substance.
Գոյեղուա *a.* substantial.
Գոյժ, գուժից *s.* lamentation, complaint accompanied with groans and cries; sad news; – առնուլ, – ի բերան առնուլ, – դնել, to lament, to deplore;

– *արկանել, առնել, տալ*, to bring bad news.

Գոյիքուսակ *s.* a kind of aromatic.

Գոյն, գունոյ *s.* colour; complexion, ornament; tint, dye: jaundice; *Թափել, հատանել* or *բառնալ զ–*, to discolour; *pr.* as, like; *ad.* so, thus, in this manner.

Գոյնագոյն *ad.* in divers colours.

Գոյշ, Գուշ, Գոյշ լիցի, Գոյշ ուրուք *ad.* God preserve us from it, God forbid; take care.

Գոյութիւն *s.* existence, being, nature, essence, substance, reality; goods.

Գոնգեղ, ացի *s.* turnip.

Գոնեա, Գոնեայ, Գոնէ *conj.* at least, above all things, however; only, yet.

Գոնջ *a.* scurfy. [scurf.

Գոնջանամ, ացայ *vn.* to have the

Գոնջութիւն *s.* scurf.

Գոչ S. **Գորչ** and **Փարչ**.

Գոչեմ, եցի *vn.* to cry, to exclaim, to cry out; to call; to bellow, to roar.

Գոչեցուցանեմ, ուցի *va.* to sound, to cause to sound or resound.

Գոչիւն, Գոչումն *s.* clamour, great cry, crash, noise, voice, exclamation; hue and cry, uproar; bellowing, roar.

Գոչողական *a.* sonorous.

Գոռ *a.* fierce, bold, haughty, warlike, martial; *s.* noise, anger, crash, attack, assault.

Գոռամ, ացի *vn.* to make a great noise, to be violently angry; to assault, to attack; to insult.

Գոռիւն or **ռէղ** *s.* wasp; gad-fly; horse-fly.

Գոռոզ, ացի *a.* arrogant, proud, haughty, imperious, insolent; *s.* tyrant.

Գոռոզաբար *ad.* haughtily, proudly.

Գոռոզանամ, ացայ *vn.* to be proud of, puffed up, elated.

Գոռոզութիւն *s.* pride, haughtiness; insolence, arrogance, presumption; lordliness, tyranny.

Գոռոց *s.* noise, shriek, cry.

Գոռութիւն, Գոռումն *s.* anger, violence, noise; haughtiness.

Գոս, գոսք, or **գոսկր** *s.* kettle-drum; *գոսկրս գոչել*, to beat the kettle-drum.

Գով *s.* praise, eulogy.

Գովաբան *a. s.* that praises, praiser.

Գովաբանեմ, եցի *va.* to praise.

Գովաբանութիւն *s.* praise, eulogy.

Գովանք S. **Գովասանութիւն**.

Գովասան, ից *s.* that praises, praiser.

Գովասանական *a.* of praise.

Գովասանեմ, եցի *va.* to praise.

Գովասանութիւն *s.* praise, eulogy.

Գովելի *a.* praise-worthy, plausible.

Գովեմ, եցի *va.* to praise, to glorify, to exalt, to magnify, to applaud, to celebrate, to renown; to cense; – *կարի ինն* or *յանչափս*, to extol, to commend excessively; – *զանձն*, to glory, to boast.

Գովեստ, ից *s.* praise, eulogy, panegyric; incense; glory.

Գովիչ *a. s.* praiser.

Գովութիւն, Գովումն *s.* praise, eulogy; honour, glory; *գովութեամբ*, laudably.

Գորգ *s.* carpet.

Գործ, ոյ *s.* work, affair, thing, deed, action, operation, business, trade, negotiation, practice, agency, enterprise, labour; commission; fact, effect, merit; manufacture; make; – *քաջութեան*, esploit, signal action in war; *այր –ոյ* or *–ոց*, an active man, a clever man; *օր –ոյ*, a working day; – *է գտանել*, it is difficult to find; – *առնել, ընդ – արկանել, ի – արկանել, դնել*, to make use of, to employ, to use; to practise, to effect, to accomplish, to execute, to realize; *ի – ածել*, to use, to employ, to make use of; *բանս ի – առնել*, to establish, to advance, to take for granted, to agree; *ձեռն ի – արկանել*, to undertake, to begin, to commence; –, or *–ք Առաքելոց*, the Acts of the Apostles; *նովին իսկ –ով*, ipso facto, caught in the act; – *առ–ով*, – *ընդ –ով*, transitorily, indifferently; *ի* – or *ընդ – մտանել*, to enter on one's duties; – *ունել ընդ ումեք*, to have to do with some one, to have business with some one; *ի – արկանել զերկիր*, to cultivate or till the ground; – *դնել հողմոյ*, to make use of the wind; – *օրական*, journeywork.

Գործադիր *s.* actor, executor.

Գործադրեմ, եցի *vn.* to execute; to practise. [tice.

Գործադրութիւն *s.* execution; prac-

Գործած, ոյ *s.* work, manufacture; web, weaving.

Գործածական *a.* usual. [ploy.

Գործածեմ, եցի *vn.* to use, to em-

Գործածութիւն *s.* use, employ, practice, exercise, management.

Գործակ, ացի *s.* maker, worker.

Գործակալ, ացի *s.* officer, minister, commissary, commissioner; manager, agent, factor, negotiator; attorney.

Գործակալութիւն *s.* place, office; agency, business of an agent; procuration.

Գործական *a.* practical, active.

Գործականապէս *ad.* practically.

Գործականեմ, եցի *vn.* to make, to operate.

Գործականութիւն *s.* act, deed, action, operation.

Գործակատար *s.* diplomatic agent.

Գործակից *s.* cooperator; associate, coadjutor; – լինել, to cooperate; to contribute, to concur.

Գործակցութիւն *s.* cooperation, concurrence, coadjuvancy.

Գործանոց *s.* workshop, laboratory.

Գործառնութիւն *s.* act, affair, work, enterprise, business, office, place, employment.

Գործառու, ացի *s.* contractor; master-[builder.

Գործասէր *a.* laborious, active, diligent.

Գործասիրութիւն *s.* activity, love of work or labour.

Գործավար, ացի *s.* intendant, officer; foreman, overseer.

Գործատեաց *a.* lazy, idle.

Գործատուն *s.* manufactory.

Գործարան, ացի *s.* manufactory; instrument; organ.

Գործարանական, **Գործարանաւոր** *a.* [organical.

Գործարար, ացի *s.* negotiator, correspondent, agent.

Գործարարութիւն *s.* negotiation, a-[gency.

Գործաւոր, ացի *s. a.* maker, workman, labourer, worker; husbandman, farmer: efficacious; – օրական, journeyman; դաս –ացի, working-class.

Գործաւորութիւն *s.* work; labour.

Գործելի *a.* feasible; maker; *s**. coal.

Գործեմ, եցի *va.* to work, to make, to do, to fashion, to manufacture; to commit, to perpetrate; to knit; to twist; – զերկիր, to cultivate, to labour, to till; – զերկաթ, to forge; *Չար գործեցէք զոր արարէքդ*, you have done very wrong; *զինչ գործ գործեցեր դու ընդ մեզ*, why have you done this to us? – զանօրէնութիւն, to do wrong; to commit a crime; – զարդարութիւն, to act with justice; – զփրկութիւն, to effect salvation; – զհանդերձս, to make clothes; *խորշս խորշս* – *զասպանն*, to make small compartments in the ark; *զհաշ* –, to give a dinner; *զանապարհ* –, to open up a way.

Գործի, ծւոյ, ծից *s.* instrument, machine, tool; organ; utensil, furniture.

Գործիական *a.* instrumental.

Գործնական S. **Գործական**.

Գործողութիւն *s.* act, action, proceeding, function, operation.

Գործուած, ոց *s.* fabrication, work.

Գործուն, **Գործօն**, ացի or իցի *a.* ploughed land; S. **Գործունեայ**.

Գործունեայ, **Գործօնեայ**, նէից or նեայց, եից *s. a.* workman, maker; minister; active, busy; efficacious.

Գործունէութիւն *s.* efficacy; activity.

Գորշ, իցի *a.* ash-coloured, gray.

Գորշախայտ, **Գորշախարիւ** *a.* dapple; grayish, grizzly.

Գորշապահանգ, ացի *s.* ear-drop, ear-[ring.

Գորով, ոյ *s.* tenderness, sensibility, pity, compassion; fondness, sympathy; *a.* affectionate, tender.

Գորովագին, **Գորովագութ**, **Գորովալի**, լիր, լից, կան *a.* tender, affectionate, sensible, affecting, charitable; compassionate, feeling; pathetic; *ad.* tenderly, feelingly.

Գորովաշէն *a.* affecting, moving, [touching.

Գորովամայր *a.* affectionate towards one's mother, or who has an affectionate mother; *s.* pia-mater.

Գորովանք S. **Գորով**; **գորովանօք** *ad.* tenderly.

Գորովասէր *a.* affectionate, tender, feeling, charitable.

Գորովեմ, եցի *vna.* to be affected, touched with compassion; to affect, to flatter, to caress.

Գորովումն *s.* affection, compassion, fondness, sympathy.

Գորտ, ոց or իցի or ուց *s.* frog; – թունաւոր, toad; – կարկաչէ, the - croaks.

Գուբ, գբոց *s.* ditch, hollow; well, cistern; abyss; subterraneous place; cell of honeycomb.

Գուգազ *s.* union of irregular troops.

Գութ, գթոյ *s.* pity, compassion, tenderness, commiseration, feeling, mercy, sensibility, tender heart; ի – շարժել, ածել, – արկանել, ի – խանդաղատանացս շարժել, to move, to soften, to entreat tenderly; *փակել զսա իւր յուժքէ*, to harden one's heart a-

gainst another; –ք նորա առաւել ևս են ի չեզ, he loves you more intensely; առ – ազգի նորա, for the love of his race; յիմարել ի – երեսաց ուրուք, to go mad on account of the beauty of some one; – մեր առաջի երեսաց քոց, let our supplications find favour in thy sight; կին առնուլ ի հմանէ զի – անկցի, to marry into his family for the purpose of strengthening the bonds of friendship: –ք, np. the Goths, the nation of Goths.

Գուբա or այ, ի s. several pair of oxen to draw the plough.

Գուժաբեր, ացի a. s. that brings sad news, sad, fatal; bearer of unhappy news. [plore.

Գուժամ, ացի vn. to lament, to de-

Գուժապարտ a. lamentable, deplorable, worthy to be deplored.

Գուժասար, Գուժասու, Գուժարհու S. Գուժկան.

Գուժարկեմ, եցի vn. to lament, to deplore; to carry or give sad news.

Գուժասար S. Գուժկան.

Գուժեմ, եցի vn. to bring or give sad news; to lament, to deplore, to cry, to scream; to sound.

Գուժիւն S. Գուժումն.

Գուժկան, ացի a. s. that carries or gives sad news; bearer of unhappy news; weeping, in tears; sad news.

Գուժումն s. lamentation, complaint, cry, groan.

Գուլ a. blunt, dull.

Գուլպայ, լից s. sock; short-stocking; երկայն –, stocking, hose; հանել զ–ս, to pull off the stockings; դնել զ–ս, to put on one's stockings.

Գուճ or ճն s. handful.

Գուղճ or ճն s. glebe, clod.

Գուն, –ք s. knee, knees; ի գուն իջանել, խոնարհիլ, անկանիլ, or հարկանիլ, կալ, to bend the knees, to prostrate one's self; to squat.

Գումբ or Գումբեթակ առնել S. Գումարեմ. [harness of a carriage.

Գումակ s. large waggon or cart; the

Գումբապետ s. colonel.

Գումար, իւ or ացի s. assembly, session; action; addition, summing up; sum, amount; – առնուլ, to assemble; – դնել ընդ ումեք, to fight or quarrel with some one.

Գումարահոլով S. Բազմահոլով.

Գումարեմ, եցի va. to assemble; to convoke; to gather together, to add, to sum.

Գումարիմ, եցայ vp. to assemble together, to gather together; to be astonished amazed, surprised, confused.

Գումարութիւն, Գումարումն s. assembly; mob; sitting; addition.

Գումարտ a. assembled, gathered together.

Գումարտակ, ացի s. assembly, assemblage, mob, band, corps, forces; a. assembled, gathered together; – նաւուց, squadron; – դնել, կազմել, սփռել, կարգել, առնել, to assemble, to gather together; to levy troops, to send a body of troops; ի –ի, in war.

Գումարտական a. of an assembly.

Գումիզ s. urine: mud, dirt: all-flower's water: *bot.* soap-wort.

Գուն s. effort; – գործել, դնել, – ի գործ առնել, to study, to devise, to strive, to try, to labour, to intrigue.

Գունագեղ a. adorned with fine colours.

Գունագեղեմ, եցի va. to colour.

Գունագոյն a. in divers colours.

Գունազարդեմ S. Գունագեղեմ.

Գունաթափ S. Գունատ.

Գունակ, ացի a. similar, equal, like; s. dye, colour; kind, sort; manner; difference; – –, in several colours; various, different; – –, –ս –ս, ad. differently, variously.

Գունակաւորեալ S. Գունագեղ.

Գունակեմ, եցի va. to colour, to illuminate; to dye.

Գունակութիւն s. colouring; dye; variety. [ral colours.

Գունապատկեալ a. adorned with seve-

Գունատ a. tarnished; pale, pallid, wan.

Գունատեմ, ատիմ vna. to tarnish; to discolour, to tan; to fade.

Գունատութիւն s. loss of colour; paleness, wanness.

Գունաւոր, ացի a. coloured; dyed; having several colours; quick, diligent, violent. [lour.

Գունաւորեմ, եցի va. to dye, to co-

Գունաւորութիւն s. colour, dye, tint.

Գունափոխիմ, Գունափոխ լինիմ S. Գունատիմ.

Գունափոխութիւն s. transfiguration.

Գունդ, գնդի, դաց s. assemblage, band; troops, brigade, battalion, re-

giment, legion, cohort, phalanx: globe; sphere; ball, bowl; pincushion; pommel; sounding line, plummet; – *փոքրիկ*, bullet; globule; – *անուց*, nave of a wheel; – *կշռոց*, weight; – *կապարեայ*, lead; *չափել զծով գնաւով*, to sound.

Գունդ Գունդ, Գունդագունդ *ad. a.* in several regiments; in a crowd, like a crowd; large, much.

Գունդխաղ *s.* tennis.

Գունդաւոլար S. *Սաղար, Սպասալար.*

Գունդաւոտպետ *s.* constable.

Գունեայ, Գունեան, Գունեղ *a.* of fine colour, fine, graceful.

Գունեմ S. *Գունակեմ.*

Գունեղանգ *a.* of good colour or of many colours.

Գունչ S. *Գոնչ, Գնչու.*

Գունտ, գնտոյ S. *Գունդ* and *Գնդակ.*

Գուշակ, ացի *s. a.* diviner, conjurer, prognosticator; informer, denunciator; sign, mark; that expounds, manifests; *մատան և – լինել*, to denounce, to impeach, to accuse.

Գուշակական *a.* judicial.

Գուշակաւոր *a.* already predicted; very evident.

Գուշակեմ, եցի *va.* to predict, to prophesy; to foresee, to presage, to conjecture, to guess, to augur, to cast one's nativity, to prognosticate; to denounce.

Գուշակութիւն, Գուշակումն *s.* prophecy; presage, omen, prognostic; augury, auspice, divination, denunciation.

Գուպար, իւղ or *ացի s.* war, combat; wrestling; assembly; dispute; *–ս ընդսոսկիլ*, to assemble or sit down altogether; *ի – կռուոյ մտանել*, to enter the lists, to wrestle.

Գուպարագիր *s.* fencing-master or chief of gladiators.

Գուպարած *s.* struggle, wrestling, fight; duel; war; dispute; – *գնել*, to fight, to attack. [wrestling match.

Գուպարայաղթ *a.s.* conqueror in a

Գուպարեմ, եցի, Գուպարիմ, եցայ *vn.* to make war, to fight; to dispute.

Գուպարումն *s.* war, combat; conflict.

Գուսան, ացի *smf.* singer, musician; player; actor. [*s.* song, ballad.

Գուսանական *a.* musical; theatric;

Գուսանասէր *a.* passionately fond of operas or opera-singers; mad for musicians.

Գուսանատուն *a.* where a singer or musician enters; – *առնել*, to receive opera-singers into one's house; – *լինել*, to visit the opera-singers.

Գուսանութիւն *s.* music, drama, comedy, ballad.

Գուցպայ S. *Գուլպայ.*

Գուցէ, – երբէք, – թէ *ad.* perhaps; for fear of, lest.

Գչիր *s.* wimble, auger; – *փոքրիկ*, small auger; – *ատկառաց*, piercer, gimlet. [gle, to bubble.

Գոգրամ, ացի *vn.* to croak; to gar-

Գոհ, իւղ or *ացի s.* street, road.

Գոհիկ, հկաց *a. s.* plebeian, clownish, rude, coarse; peasant, clown.

Գոհհկանամ, ացայ *vn.* to become rude or clownish, to keep low company. [per's grass).

Գոզի, զւոյ *s. bot.* scorzonera (vi-

Գոիչ *s.* rock-salt, mineral salt.

Գոհ, Գոյլթ *s.* crew, band, crowd; assault, attack; – *առ*, to assault, to attack.

Գոլգ S. *Գանգուր.*

Գոտակ, ացի *s.* cap, bonnet: calix, flower-cup: inventor, author; – *լինել*, to invent; *–աբ, ad.* exactly, surely, precisely.

Գտանեմ, գտի *va.* to find, to invent, to discover, to find out; to gain, to have; to meet; – *զնորհս առաջի ուրուք*, to gain or acquire the heart, friendship, goodwill of some one; to regain the favour of some one.

Գտանիմ, գտայ *vp.* to find one's self; to appear, to show one's self; *հաւատարիմ –*, to be faithful.

Գտանք *s.* the finding again; fiction, invention; *զբան –*, fiction, fable.

Գտիչ *s.* finder, inventor.

Գտողական *a.* inventive.

Գտումն *s.* invention, discovery.

Գրաբանական *a.* written, literal.

Գրաբառ *s.* literary language; *ad.* in the literary language; *a.* literal.

Գրագէտ, գիտաց *a.* book-learned, literate, lettered.

Գրագիտական *a.* literary.

Գրագիտութիւն *s.* book-learning, literature, letters, learning.

Գրագիր, գրաց *s.* copier, transcriber; author, writer; secretary.

Գրագրութիւն *s.* office of a copier.

Գրագարձ *s.* the dividing of words into syllables for the end of the line.

Գրագիզ *s.* ink.
Գրախեց S. Նշանախեց.
Գրակ, ագ *s.* small writing.
Գրակազմ *s.* book-binder.
Գրակազմութիւն *s.* binding.
Գրակալ, ագ *s.* desk; reading desk.
Գրական S. Գրագէտ. [mar.
Գրականութիւն *s.* literature; gram-
Գրակարդաց *s.* reader.
Գրակէս S. Նշանախեց.
Գրակոնակիոն, ի *s.* enamel.
Գրահաշիւ *s.* algebra.
Գրամաք *s.* penny-weight; scruple.
Գրամատիկ, Գրամատիկոս, ագ *s.* grammarian, literate.
Գրամոլ *s.* bibliomaniac.
Գրամոլութիւն *s.* bibliomania.
Գրայարկ, Գրանոց *s.* library.
Գրաշար, ագ *s.* compositor; composing stick. [library.
Գրատապ տեղի or **տուն**, archives,
Գրատան, ագ *s.* hem, border, list: collar of a coat; ephod.
Գրատանակ, ագ *s.* phylactery, amulet; letter case; pocket: ephod.
Գրատէս, ագ *s.* librarian.
Գրատեզան *s.* desk, writing-table, study, bureau, secretary. [ing-room.
Գրատեղեակ *s.* bureau, office, read-
Գրատէր, սիրաց *a.* studious, that loves study, bibliophilist.
Գրաստ, ոց *s.* led-horse, beast for the saddle, sumpter, sorry horse, ass, short or thick horse, animal, beast, tit; – **մատակ**, mare.
Գրաստամիտ *a.* stupid.
Գրավաճառ, ագ *s.* book-seller.
Գրավաճառանոց, ագ *s.* book-shop, book-store.
Գրավաճառութիւն *s.* book-trade.
Գրաւ, ի *s.* great coat, loose coat, Persian dress. [case.
Գրաւուն, Գրարան *s.* library; book-
Գրաւ, իցի, ագ, ուց *s.* earnest money, assurance, security, pledge, engagement; mort-gage; wager, bet; detention; – **դնել**, to wager, to lay a bet; to hire, to give wages or salary; – **առնել ընդ ումեք**. to lay a wager.
Գրաւադիր, դրաց *s.* better, wagerer.
Գրաւական *s.* pledge, assurance; earnest money; mortgage.
Գրաւականեմ, եցի *va.* to hire, to engage; to mortgage; to detain, to occupy.
Գրաւահարկ *s.* exaction by sequestration; collector; *a.* who exacts by seizure.
Գրաւեմ, եցի *va.* to hire, to engage, to secure; to redeem; to hold, to detain, to usurp, to occupy, to seize, to appropriate, to encroach; to stride; to prepossess, to preoccupy; – **յարքունիս**, to confiscate.
Գրաւոր, ագ, Գրաւորական *a.* written; literary, literal.
Գրաւումն *s.* detention, encroachment, usurpation, occupation, seizure; – **յարքունիս**, confiscation.
Գրաքննին *s.* critic.
Գրաքննական *a.* critic, critical.
Գրաքննեմ, եցի *va.* to critic.
Գրաքննութիւն *s.* critic; censure.
Գրգամ, ացայ *vn.* to cluck; to cocker.
Գրգանամ, ացայ *vn.* to enjoy, to amuse, to cocker one's self, to live a merry life.
Գրգանք *s. pl.* delicacy, effeminacy; delight, pleasure, voluptuousness; caress, cockering.
Գրգարան, ագ *s.* place of pleasure, of delight, paradise.
Գրգեմ, եցի, Գրգեցուցանեմ, ուցի *va.* to fondle, to treat delicately or effeminately, to caress; to feed delicately.
Գրգիմ S. Գրգամ.
Գրգիչ *a.* caressing.
Գրգիռ *s.* defiance, provocation, challenge, incitement, impulse, instigation, inducement, solicitation, suggestion, temptation, allurement, stimulation, motive. [dress, rag.
Գրգլեակ, լեկաց, Գրգլիք, լեաց *s.* old
Գրգռանք, Գրգռութիւն S. Գրգանք.
Գրգռեմ, եցի, Գրգռեցուցանեմ, ուցի *va.* to irritate, to excite, to provoke; to incite, to alarm, to inflame, to instigate, to move, to foment, to nettle, to urge, to rekindle, to revive, to rouse, to rebel.
Գրգռիչ *a.* exciter, provoker.
Գրգռութիւն *s.* incitement, impulse, provocation; contest, quarrel.
Գրգրամ *vn.* to cluck.
Գրգամ *vn.* to grunt; to murmur.
Գրգանք *s.* whirlpool, vortex, gulf.
Գրեա թէ, Գրեթէ *ad. conj.* nearly, almost, about; hardly, like, well.
Գրեայ S. Գրէ.
Գրեան, եանց, եանք, եանց *s. pl.* books; writings.

Գրեթէ S. Գրեա թէ.
Գրելիք s.pl. writings.
*Գրեխ, ացս s. clyster, injection, syringe.
Գրելեն a. written.
Գրեմ, եցի va. to write, to compose; to engrave, to carve; to paint; to esteem, to value; ոչ ինչ –, to despise, to disesteem.
Գրէ, իւց s. crane (bird).
Գրէ թէ S. Գրեա թէ.
Գրթախաղաց a. stumbling (stone); seducer. [pieces.
Գրթահատեմ va. to break, to cut in
Գրթաղ, ացս S. Գրթախաղաց.
Գրթեմ va. to stumble; to deceive; to seduce.
Գրթիչ s. cheater, sharper.
Գրթցեմ, եցի va. to knock, to strike.
(Ա.) Գրիգորի խոտ s. bot. marjoram.
Գրիկ s. small book.
Գրիմ, եցայ vn. to be inscribed; to be steemed or valued.
Գրիչ, գրչաց s. writer, scribe, author; pen; – երկաթի, style; graver; steel-pen; փետուր –, goose-quill; – նկարչի, pencil.
Գրիւ, գրուաց s. bushel.
Գրկալիր a. full bosomed; – աղեղն, a bow well drawn.
Գրկախառն a. embraced; ad. with embracements; – սիրով ողջունել զմիմեանս, to salute by embracing each other; – լինել, to embrace; S. Գիրկ ընդ խառն լինել.
Գրկախառնիմ, եցայ vn. to embrace; S. Գիրկ ընդ խառն լինել. [embrace.
Գրկախառնութիւն s. embracement,
Գրկակից S. Գրկախառն.
Գրկակցութիւն s. familiarity, union of love: consubstantiality.
Գրկանք s. embrace.
Գրկաչափ s. fathom.
Գրկաւտարած ad. with open arms.
Գրկարան s. embracer.
Գրկեմ, եցի va. to embrace.
Գրկընդխառն S. Գիրկ ընդ խառն.
Գրկընկալ a. who is in the arms or at the breast (a baby).
Գրկոցք, Գրկոնք, Գրկուք S. Գրքուկ.
Գրճամակ S. Գոճմամակ.
Գրմունչ s. bird's crop.
Գրոհ, ի s. assault, irruption; nation, people; – տալ, to storm; S. Գոհ, etc.
Գրոհեմ, եցի vn. to assault, to storm.
Գրոց s. burin.
Գրուած, ոյ s. writing.
Գրուան, ացս s. bushel.
Գրուելիւն s. writing.
Գրուխճ s. grasshopper.
Գրչագիր a. s. written; manuscript.
Գրչաման, ի s. inkstand.
Գրչուելիւն s. writing, manner of writing.
Գրպան, ացս s. pocket; purse; դնել ի –, to pocket.
Գրվիք S. Գրդիք.
Գրտակ, ացս s. small loaf, roll.
Գրտանակ, Գրտնակ s. rolling-pin.
Գրքոյկ, Գրքուկ, քուկացս s. small book, manual, small treatise.
Գօշեմ, եցի va. to bite, to sting; to mangle, to lacerate.
Գօս, իւց a. dry, arid, dead; benumbed, impotent. [come dry.
Գօսանամ, ացայ vn. to dry, to be-
Գօսացուցանեմ, ուցի va. to dry.
Գօսութիւն s. dryness, aridity.
Գօտեալած a. girdled. [dle.
Գօտելոյծ a. that has untied his gir-
Գօտեած a. who girdles; s. the girdling one's self.
Գօտեւոր, ացս a. girdled, girt.
Գօտեւորեմ, եցի, Գօտեւորիմ, եցայ vn. to gird one's self.
Գօտեկռիւ, Գօտեմարտ s. wrestler; – լինել, to wrestle. [թիւն.
Գօտեկռուտուքիւն S. Գօտեմարտուքիւն
Գօտեմարտիմ, եցայ vn. wrestle.
Գօտեմարտուքիւն s. wrestling, struggle.
Գօտեպինդ a. girt; prompt, active, diligent; – լինել, to gird one's self; to be prompt.
Գօտիանդիմ S. Գօտեւորիմ.
Գօտի, ուոյ, ուաց s. girdle; twist; belt; zone; – ածել, – ընդ մէջ ածել, to gird, to tie or to draw close round the body; to be prompt; այրեցած, բարեխառն, սառուցեալ –, torrid, temperate, glacial zone; – լերանց, chain of mountains; – աստուածական, տեսողական, Աւրամազդայ, rain-bow.
Գօտիածու, ացս a. that girds the body; that girds on the sword.

Դ

Դ (tā) *դա s.* the fourth letter of the alphabet and the third of the consonants. It is sometimes used for, or confounded with the letters *տ* and *թ*: *դ*, *դ̄*, four; fourth.

Դ *s. article* and *pron.* thou, thee, you; this, that, it; these; *սուրբդ սրբոց*, you who are the holy of holy ones; *կորուսեր զհոգիդ և զինչսդ*, you have lost your soul and your property; *արձակեա զժողովուրդդ*, let this or the people go; *որ խօսիդ ընդ քեզ*, he who talks to you. [this.

Դա, դորա, դոքա, դոցա *pron.* that,

Դա՛ *աւադիկ conj.* here is, there is; see here; behold; but; now; *դա և դուք աւադիկ*, there you too.

Դաբիր, *այ s.* sanctuary; altar of the oracle. [sanctuary.

Դաբիրայօրէն *a.* that resembles the

Դաբնային *a.* of laurel.

Դաբնի, *ւոյ*, *ենից s.* laurel.

Դաբր S. Դափր.

Դագ S. Դեգ.

Դագաղ, Դագաղք, *ղից s.* bier, coffin; litter, sedan; gridiron, grate.

Դադար *s.* cessation, rest; pause; establishment, dwelling; station; *-ք գազանաց*, den; *-ք խաշանց, անասնոց*, stable; *-ք հաւուց*, roost; perch; *-ք նաւուց*, harbour.

Դադարեմ, *եցի vn.* to cease, to stop, to interrupt; to become calm, to give over; to desist, to rest one's self, to remain; to drain.

Դադարեցուցանեմ, *ուցի va.* to cease, to stop, to calm, to interrupt; to extinguish, to stanch, to quench; to drain.

Դադարիմ, *եցայ* S. Դադարեմ.

Դադարումն *s.* cessation, desistance, repose, rest, pause; discontinuance, vacation; extinction, redemption, act of stanching; silence; interruption; inaction.

Դաժան, *ժի a.* hard, harsh, rough, sharp, sour, atrocious, austere, morose, blunt, cross, froward, difficult, inaccessible, cruel, merciless.

Դաժանաբարոյ or *բու a.* wild, fierce, savage; rude, cruel.

Դաժանաբոյս *a.* whose productions are harsh or hard.

Դաժանագոյն *a.* harder or very hard; very harsh; haughty, cruel.

Դաժանական S. Դաժան.

Դաժանահոտ *a.* that has a bad smell, stinking.

Դաժանանամ, *ացայ vn.* to become cruel or atrocious.

Դաժանատեսակ, Դաժանատեսիլ *a.* deformed, ugly, horrible.

Դաժանիմ, *եցայ vn.* to be angry, mad, to sour, to turn sour, to get worse.

Դաժանութիւն *s.* atrocity, haughtiness, austerity, harshness; sharpness, asperity. [Դայլ.

Դալ, *լի s.* yellowish: colostrum; S.

Դալակիմ, *եցայ vn.* to endeavour, to study, to labour.

Դալապր *s.* sabre, sword.

Դալար, *լի* or *ոյ a.* green, that is not dry; fresh; -, *դեղ* -, *s.* verdure, herb, grass, greens. [dure, grass.

Դալարաբեր *a.* that produces ver-

Դալարաբեր լինիմ, Դալարաբերեմ, *եցի vna.* to produce verdure; to become green, to become green again.

Դալարագեղ, Դալարագոյն, Դալարազարդ, Դալարազգեցեալ *a.* green, covered with verdure, verdant, fresh.

Դալարահեր *a.* furnished with new hair.

Դալարանամ, *ացայ vn.* to become green, verdant, to sprout.

Դալարավայր *s.* meadow, pasture-field; *a.* verdant. [ness.

Դալարարար *a.* what produces green-

Դալարացուցանեմ, *ուցի*, Դալարեմ, *եցի va.* to make green; to renew, to restore.

Դալարեղէն *s.* herbs, greens.

Դալարիմ, *եցայ* S. Դալարանամ.

Դալար, *րոյ*, *րեաց s.* verdure, grass, herbage, vegetables.

Դալարութիւն *s.* green, verdure.

Դալարուտ *a.* green, fresh.

Դալկիկ *a.* horrible, dreadful.

Դալկահար, Դալկաւոր, Դալկոտ *a.* icterical.

Դալուկն, լկան *s.* jaundice.

Դակու, ուաց *s.* adze, axe.

Դահ *a.* hard, old, ancient.

Դահադրամ *s.* ten pence, coin of ten pence.

Դահամունք, մանց *s.pl.* meat: offering, oblation: bribe, fee.

Դահանակ, Ակն –. *s.* dark green emerald; corundum.

Դահեկան, աց *s.* penny; drachm; gold coin; coin; – հատանել, to coin, to mint. [feiter.

Դահեկանահատ *a.* forger, counter-

Դահիճ, հճաց *s.* hangman, executioner; attendant; torturer.

Դահլիճ, լճաց *s.* closet; hall; portico; gallery, corridor. [officer.

Դահճապետ, ապետ *s.* chief of hangmen;

Դահնայ *s.* butcher's axe, hatchet.

Դահուկ *s.* sledge.

Դահուճ *s.* god-wit; heath-cock.

Դաղձ, ի, Դաղձն, ձին *s.* wild mint; calamint; origan.

Դամ *s.* snare, toil: *mus.* accord.

Դամարիմ, եցայ *vn.* to be amazed, blind. [meeting.

Դամարձակ, Դէմակայք *s.* assembly,

Դամբան, աց *s.* tomb, sepulchre, mausoleum.

Դամբանագիր *s.* epitaph.

Դամբանական *a.* sepulchral, funeral; *s.* funeral oration.

Դամբարան, աց *s.* vault, charnel-house, catacombs, church-yard; S. Դամբան. [bury.

Դամբարանեմ, եցի *va.* to inter, to

Դամուն, ի *s.* prune, damson, damask plum.

Դայեակ, եկաց *s.* wet-nurse; nurse; midwife; preceptor; tutor, governor.

Դայեակորդի S. Դայեկորդի.

Դայեակաբար or պէս *ad.* like a foster-father or nurse.

Դայեկանունգ, Դայեկասուն, Դայեկասոհմ *s.* foster-brother; *a.* of a foster-brother.

Դայեկեմ, եցի *va.* to nourish, to bring up, to educate.

Դայեկորդի *s.* foster-brother.

Դայեկութիւն *s.* nurse's office; bringing up, education. [strum.

Դայլ *s.* the first milk of a cow, colo-

Դայլայլիկք *s.* trill, modulation, quaver, warbling.

Դան, Դանակ, ացի *s.* knife; clasp-knife; սրել զ–, to sharpen a knife.

Դանակադործ, –վաճառ *s.* cutler.

Դանդ, Դանկ, ացի *s.* mite, penny, obole.

Դանդալ *a.* slow, tardy, idle, heavy.

Դանդալագոյն, –գոյն, –կան *a.* very slow. [standing (water).

Դանդալամած *a.* thickened, thick;

Դանդալամիտ *a.* awkward, clumsy.

Դանդալանք S. Դանդալութիւն.

Դանդալիմ, եցայ *vn.* to loiter, to trifle, to slumber, to dally, to waver.

Դանդալկոտ S. Դանդալ.

Դանդալութիւն, Դանդալումն *s.* slowness, tardiness, delay, frivolity, idleness, indolence.

Դանդան *s.* tooth, notch.

Դանդանաւանդ, իցի or ացի *s.* bit, curb; bridle; gag. [curbed.

Դանդանաւանդակապ *a.* tied, bitted,

Դանդաչ, Դանդաչանք S. Դանդաչումն.

Դանդաչական S. Դանդաչկոտ.

Դանդաչեմ, եցի *vn.* to waver, to hesitate; to grope; to talk idly, to dream.

Դանդաչեցուցանեմ, ուցի *va.* to cause to waver or tinkle, to resound.

Դանդաչկոտ *a.* wavering.

Դանդաչութիւն, Դանդաչումն *s.* vacillation; delirium.

Դանդաչուն S. Դանդաչկոտ.

Դանդխուն *s.* sepulchral darkness, horror or rottenness.

Դանկ S. Դանդ.

Դաշխուբան, ացի *s.* drinking vessel, cup or pot.

Դաշն, շին, շանց *s.* contract, convention, bargain, treaty, engagement; condition, capitulation; compact, agreement; concurrence, alliance: harmony; *a.* sweet, agreeable to the ear; *ad.* with a low voice; դաշինս կռել, հաստատել, ի – մտանել, to contract, to make an agreement; to stipulate, to transact; to confederate; – խօսիլ, to speak very mildly; – նայիլ, to look tenderly, affectionately, or sweetly on one; անցանել զդաշամբ, to break the conditions, the alliance or faith; անցանել զամուսնութեան, զառն դաշամբք, to be unfaithful to the marriage-bed; – հաւատոյ, the Creed; – քաղաքական, civil contract. [ment; charter.

Դաշնագիր, գրոյ *s.* contract, agree-

Դաշնադիր, դրաց *s. a.* contractor, that contracts; – լինել, to contract, to make an agreement, to negotiate.

Դաշնագրութիւն *s.* contract, pact, covenant, treaty, compact, engagement; stipulation; capitulation; alliance.

Դաշնակ, ից *s.* poniard, cimeter, cutlass, dagger, sabre: piano; – հարկանել, to play on the piano.

Դաշնակահար *s.* pianist.

Դաշնականք *s.* harmonious, sweet song.

Դաշնակաւոր *a.* harmonious.

Դաշնակաւորութիւն *s.* harmony.

Դաշնակեմ, եցի *va.* to harmonize; to tune. [tuner.

Դաշնակիչ, Դաշնակող *s.* harmonist;

Դաշնակից *s.* confederate, leaguer; conspirator; – լինել, to confederate, to unite, to league, to accede.

Դաշնակութիւն, Դաշնակումն *s.* harmony.

Դաշնակցութիւն *s.* confederacy, league, alliance, connexion; treaty; plot, conspiracy.

Դաշնաւոր *a.* confederate, allied; stipulated, conventional.

Դաշնաւորիմ, եցայ *vn.* to agree; to confederate, to ally; to conspire, to plot. [federacy, league.

Դաշնաւորութիւն *s.* convention; con-

Դաշոյն, ոյնի *s.* sabre, cutlass; hanger, poniard.

Դաշտ, ից *s.* field, country, soil, heath, fallow ground, plain; Եղիսեան –ք, Elysian fields; Արեսեան –ք, field of Mars.

Դաշտաբերան *s.* opening or entrance to a plain or field.

Դաշտագետին *a.* campestral, flat; – վայր, plain, flat country, meadow.

Դաշտական *a.* rural; flat, level; *s.* villager, countryman.

Դաշտակողմն *s.* part or side of the country.

Դաշտաձեւ *a.* plain, in form of a plain.

Դաշտամուխ լինիմ *vn.* to enter into an open country.

Դաշտային S. Դաշտական.

Դաշտան, ից *s.* menses; *a.* monthly.

Դաշտանամ, ացայ *vn.* to become a plain, to be flat.

Դաշտանիկ *a.* monthly.

Դաշտավայր, ից *s.* plain, heath, country, field.

Դաշտացուցանեմ, ուցի, Դաշտեմ, եցի *va.* to plain, to level.

Դաշտաւէտ *a.* abounding in open country, in fields.

Դաշտաւորիմ S. Դաշտանամ.

Դաշտեմ S. Դաշտացուցանեմ.

Դաշտօրայք, լեաց *s. pl.* the fields, the open country.

Դառն, ռին *a.* bitter; sour, acrid, sharp, harsh, grievous, painful, disagreeable, tiresome, tedious, disgraceful, fatal, sad, tormenting, austere; maddening; biting, satirical.

Դառնաբարոյ *a.* vexatious, proud, tiresome, crabbed, cross. [ness.

Դառնաբեր *a.* that produces bitter-

Դառնագոյն *a.* very bitter; –, –ս *ad.* bitterly. [bitter.

Դառնագոյժան, Դառնագոյն *a.* very

Դառնագէղ *s.* bitter remedy.

Դառնագէմ *a.* of a horrible aspect.

Դառնաթոյն *a.* that has dangerous venom.

Դառնաթորմի *a.* furnished with, or full of bitterness, very bitter.

Դառնալի, –լիր *a.* full of bitterness.

Դառնալուր *a.* disastrous (news).

Դառնախայրի *a.* productive of bitter or deleterious fruit. [famous.

Դառնածաղր *a.* very shameful, in-

Դառնածեր *s.* bad old man.

Դառնակոծ *a.* deploring with much bitterness. [bitterly, painfully.

Դառնակոծոջ or կոծոջ *a.* groaning

Դառնակսկիծ *a.* bitter, painful.

Դառնահամ *a.* that has a bitter taste, bitter, sharp, acrid, harsh, sour.

Դառնահամբոյր *a.* inhuman, cruel.

Դառնահայեաց *a.* sullen, grim.

Դառնահառաչ *a.* who sighs bitterly.

Դառնահաւ *a.* thoroughly bitter, or bitter indeed. [ed heart.

Դառնահոգի *a.* who has an afflict-

Դառնահոտան *a.* bitter, harsh.

Դառնահոտ *a.* that stinks.

Դառնաճաշակ S. Դառնահամ; – լինիմ, to taste gall or anything bitter.

Դառնամ, դարձայ *vn.* to turn, to turn about, to return, to go or come back again; to repair; to be converted; – յետս or ընդ կրունկն, to recede; ընդդէմ –, to object, to resist, to oppose; – ի քրիստոնէութիւն, to become a christian; – առ Տէր, to repent, to reform; – յԱստուծոյ, to rebel against God; – աւուրք, to draw towards night;

ի – տարւոյն, the year after; *ի զէն –*, to arm one's self, to take arms.

Դառնամահ *a.* of a painful or violent death.

Դառնամաղձ *a.* melancholy, irascible.

Դառնանամ, *ացայ vn.* to become bitter, to turn sour; to be offended, irritated; to be tired, displeased.

Դառնանիրհ *a.* lethargic sleep.

Դառնաշունչ *a.* rough, violent; bad, venemous. [sourly, painfully.

Դառնապէս *ad.* bitterly, harshly,

Դառնապտուղ S. **Դառնենի.**

Դառնասիրտ *a.* cruel, barbarous, ferocious.

Դառնավէր *a.* deep, mortal (wound).

Դառնատեսիլ *a.* of a horrid aspect.

Դառնարբոյց *a.* bitter (to drink).

Դառնարմատ *a.* whose root is bitter.

Դառնացող *a.* vexatious, offensive, irritating, maddening.

Դառնացուցանեմ, *ուցի va.* to imbitter; to sour, to irritate, to offend, to tire, to displease. [ritates.

Դառնացուցիչ *a.* that imbitters, ir-

Դառնենի *a.* whose fruits are bitter.

Դառնիճ, նճի *s. bot.* endive; wild lettuce; *a.* bitter. [bitter.

Դառնոստեան *a.* whose branches are

Դառնուրակ S. **Դառնահամ.**

Դառնութիւն *s.* bitterness, disgust, sharpness, gall, distaste; grief, displeasure, vexation; rigour; enormity; mordacity.

Դաս, ուց *s.* order, rank, division, body, class; choir; place; lesson, precept, dictate, instruction; *– առնել ուսիք*, to lecture, to read, to teach.

Դասաբանեմ, *եցի va.* to arrange, to put in order. [the choir.

Դասապետ *s.* chorister, master of

Դասապրեմ, *եցայ vn.* to enrol one's self.

Դաս դաս, Դասադաս *ad.* in several orders or assemblages, in several companies.

Դասալիք *a.* deserter; *– լինել*, to desert; to apostatise.

Դասալքութիւն *s.* desertion. [bly.

Դասախմբութիւն *s.* meeting, assem-

Դասախուռմբ *a.* ordered, assembled.

Դասակ, ացս *s.* troop, order, division; flock (of sheep, etc.); herd (of oxen, etc.). [ranged, divided.

Դասական *a.* ordinal; classical; ar-

Դասակարգ *s.* order, class.

Դասակարգեմ, *եցի va.* to put in order, to associate, to enrol.

Դասակարգութիւն *s.* order, sign; enrolment; choir; hierarchy; category.

Դասակից *a.* of the same order or class; *s.* colleague, comrade.

Դասակցեմ, *եցայ vn.* to be in the same class or society, to enrol one's self.

Դասակցութիւն *s.* admission, company.

Դասապետ, ացս *s.* the first of an order or class; chorister, precentor, master of the choir.

Դասապետեմ, *եցի vn.* to be the first or chief in an assemblage.

Դասապետութիւն *s.* office of a master of the choir; hierarchy.

Դասասաց, etc. S. **Դասատու**, etc.

Դասավար S. **Դասապետ.**

Դասատու, ացս *s.* lecturer, professor, teacher.

Դասատուն *s.* school-house.

Դասատուութիւն *s.* instruction, lesson.

Դասաւորեմ S. **Դասեմ.**

Դասաւորութիւն *s.* order, ordonnance, arrangement; system; *– բառից*, syntax.

Դասեմ, *եցի*, **Դասեցուցանեմ**, *ուցի va.* to put in order, to order, to arrange, to distribute; to enrol, to associate.

Դաստ *s.* hand.

Դաստակ, ացս *s.* wrist; hand, palm; *– սրոյ*, hilt of a sword; *–ս դնել*, to haft, to set in a handle. [cuffs.

Դաստակապալք *s. pl.* manacles, hand-

Դաստակեպ, եաց *s.* place where one rests the wrist or hand.

Դաստակերտ, ացս *s.* manufactory, edifice, building; estate, village, country house, villa. [or cakes.

Դաստապակք *s. pl.* exquisite food

Դաստապան, ացս *s.* hilt of a sword; guard (of a gun).

Դաստառակ, ացս *s.* handkerchief; towel, napkin. [pedagogue.

Դաստիարակ, ացս *s.* preceptor, tutor,

Դաստիարակարան *s.* place of education; preceptor.

Դաստիարակեմ, *եցի vn.* to bring up, to educate, to instruct, to train up, to discipline.

Դաստիարակութիւն *s.* education, instruction, discipline; pedagogy.

Դատ, ից *s.* lawsuit, cause, litigation;

justice ; – *վարել, դնել*, to proceed, to sue in law, to bring an action; – *առնել*, to do justice ; to judge a lawsuit ; – *ած, հատուցանել*, to judge one's self, to condemn one's self, to be condemned ; *ի – կոչել*, to summon, to cite.

Դատագրութիւն *s.* sentence pronounced or written.

Դատախազ, ացի *s.* accuser, informer, plaintiff; – *լինել*, – *դնել ընդ*, S. **Դատախազեմ**.

Դատախազեմ, եցի *vn.* to accuse, to denounce ; to oppose.

Դատախազանք, Դատախազութիւն *s.* accusation.

Դատախնդիր *s.* judge; pleader; – *լինել*, to litigate, to pleade, to contest; to be revenged.

Դատակից *a.* litigant, pleading.

Դատակնիք, կնքի, կնքաւ *s.* sentence; condemnation, proscription, censure, fulmination.

Դատակնքեմ, եցի *va.* to sentence, to execute, to condemn, to censure, to proscribe, to fulminate.

Դատակշռու լինիմ. to judge rightly.

Դատան, անք S. **Դատաստան**.

Դատապարտ *a.* condemned; *s.* crime; – *առնել*, to condemn; – *լինել*, to be condemned.

Դատապարտանք *s.* punishment.

Դատապարտեալ *a.* damned.

Դատապարտելի *a.* damnable.

Դատապարտեմ, եցի *va.* to condemn, to damn, to censure, to reprobate; to sentence, to execute.

Դատապարտիչ *a.* that damns; [that damns.

Դատապարտութիւն *s.* condemnation, damnation, perdition.

Դատաստան, ացի *s.* judgement, discernment, criticism; sentence, condemnation; act, arbitration, judgement; justice; cause, lawsuit, proceedings; *-աբ*, judicially; *կոչել ի –*, to summon, to cite before a judge; – *ած*, to be condemned.

Դատաստանագիրք *s.* codex, code [of laws.

Դատաստանական *a.* judicial, done by legal authority.

Դատաստանարան, Դատաստանոց *s.* tribunal, court of justice.

Դատաւճիռ S. **Դատակնիք**.

Դատարան S. **Դատաստանարան** and **Դատաստան**.

Դատարկ, ացի *a.* empty, void; hollow; vain, useless; idle, indolent, unoccupied, lazy; – *ինչ ad.* in vain.

Դատարկաբան, ից *a.* that speaks in vain.

Դատարկաբանեմ, եցի *vn.* to speak to no purpose or in vain.

Դատարկաբանութիւն *s.* useless discourse.

Դատարկաժամ *s.* leisure-time.

Դատարկախոյզ *a.* very inquisitive.

Դատարկակեաց *a.* slothful, lazy, idle, unoccupied.

Դատարկաձեռն *a. ad.* emptyhanded, without a present, without offering.

Դատարկամիտ *a.* lazy, slothful; mad, foolish.

Դատարկայած *a.* vagabond, sauntering, lounging; – *լինել*, to lounge, to saunter, to stroll.

Դատարկանամ, ացայ *vn.* to be vacant, void; to be empty; to be useless; to be idle or unoccupied.

Դատարկանձն, ձնի S. **Դատարկակեաց**.

Դատարկաշրջիկ S. **Դատարկայած**.

Դատարկաշրջութիւն *s.* sauntering, rambling.

Դատարկապէս *ad.* uselessly.

Դատարկապորտ, Դատարկասուն *a.* blackguard, rogue, rover, vagabond; – *կեանս վարել*, to play the blackguard.

Դատարկարան *s.* place of vacation.

Դատարկացուցանեմ, ուցի to empty, to evacuate, to clear; to exhaust.

Դատարկութիւն *s.* emptying, vacuum, space; evacuation; vacuity; vacancy; exhaustion; idleness, slothfulness, laziness, leisure.

Դատաւոր, ից *s.* judge; arbiter; counsellor, corrector; bailiff; police-officer; censurer, critic.

Դատաւորաբար *ad.* like a judge, in justice, with authority.

Դատաւորական *a.* judicial, done by authority of justice.

Դատաւորանոց, Դատաւորարան *s.* court, seat of justice, tribunal.

Դատաւորութիւն *s.* judicature, office of judge, bailiwic, officialty, administration.

Դատափետ *a.* summoned; ill-treated; – *առնել*, to condemn, to blame, to reprobate, to ill-treat, to offend in words.

Դատափետեմ S. **Դատափետ առնեմ**.

Դատեմ, եցի, Դատիմ, եցայ *vn.* to judge; to discern; to criticize; to know; to think, to esteem; to reason; to con-

demn; – ընդ ումեք, to bring an action against some one; հրով, ի հուր –, to burn, to consume by fire; սրով, ի սուր –, to kill with a stroke of a sword.

Դատինք S. Դատանք.

Դատիչ, Դատող s. judge.

Դատողական a. judicial; critical.

Դատողութիւն s. judgement.

Դատուհի sf. wife of a judge.

Դատումն s. judgement, opinion, sentiment, advice, understanding; judgement, reasoning, criticism; discernment, decision.

Դար, ուց s. age; century; ոսկի, ոսկեղինիկ –, the golden age; միջին –, the middle ages; ի մերում –ու, in our times; –ուց ի –ս, from age to age, for ever and ever.

Դար, ից s. height, hill, eminence, precipice; a. even number; –ս եւ –ս գալ, to come, to flow in many waves or surges; – եւ կոճաս խաղալ, to play at even or odd.

Դարագլուխ s. completion of a century.

Դարալիր a. nearly overflowing the [embankment.

Դարակ, ացս. shelf: little hill.

Դարակոճաս, աց a. s. even and odd (number).

Դարահոս առնեմ, գործեմ, Դարահոսեմ, եցի va. to precipitate; – լինիմ, to throw, to precipitate one's self, to tumble down.

Դարաճակատ a. having a high fore-[head.

Դարան, աց s. cupboard: watch, ambush, ambuscade; trap, caltrop, gin, snare; subterraneous passage; plot, cheat, deceit, intrigue; – գործել or դնել, ի – մտանել, to lay an ambush, to lie in ambuscade, to be on the watch; to dupe, to cheat, to plot; – մատենից, book-case.

Դարանագործ, Դարանակալ, աց a. s. insidious, footpad, plotter; – լինել, to seek to surprize some one, to watch, to beset, to supplant.

Դարանակալութիւն s. ambush, ambuscade, obsession.

Դարանակեմ, եցի va. to dilucidate.

Դարանամուտ S. Դարանակալ.

Դարանայրզ առնեմ va. to investigate or observe the ambushes, to beware of.

Դարանապետ s. chief of footpads.

Դարանիմ, եցայ vn. to lie in ambuscade, to be on the watch, to suborn, to circumvent; to hide one's self.

Դարանաւանդք տան s. ceiling, roof.

Դարապան, աց s. porter.

Դարապաս S. Դարպաս.

Դարապետ S. Դարպասան.

Դարապղպեղ s. pimento.

Դարաստան, ացս. garden; orchard, place planted with trees.

Դարաւանդ, ացս. height, eminence, precipice: eyebrow; –ք S. Դարանաւանդք.

Դարափն s. river-bank.

Դարափոս, Դարափոր, իցս. cavern, cave, hollow.

Դարբին, բնաց s. forger; brasier; lock-smith; ironmonger.

Դարբնական a. belonging to a smith; –ն, smithcraft.

Դարբնասալ s. anvil.

Դարբնեմ, եցի vn. to forge.

Դարբնոց, ացս. forge, smithery, smithy.

Դարբնութիւն s. lock-smith's trade or work, ironmonger's trade, ironware, smithcraft.

Դարբուկ S. Դերբուկ.

Դարգիճ, գհի s. bed, litter.

Դարգճակալ a. that lies on a litter, thatis ill in bed.

Դարեմ, եցի vn. to roost, to perch; to remain, to stay.

Դարեւանդ S. Դարաւանդ.

Դարժան, etc. S. Դաժան, etc.

Դարիճակ, ացս. pattern, model.

Դարիճենիկ, Դարխեհնի s. cinnamon.

Դարձ, իցս. turn, circuit, return; reference; reduction; increase; burden (of a song); conversion, change; – յետս or ընդ կրունկն, recoil, putting or drawing back, retreat; – հիւանդութեան, paroxysm; – վոխարինի, recompense, return; retaliation, compensation, retribution; – առնել, to turn, to turn about, to return; – ad. again.

Դարձադարձ s. return; relapse; new fall; – առնել, to turn or return several times.

Դարձառաջ a. of routine, habitual.

Դարձառաջութիւն s. routine, habit.

Դարձասէր a. that loves to turn often.

Դարձարան s. penitentiary.

Դարձաւոր a. that turns; that is converted.

Դարձաւորութիւն s. return; conversion.

Դարձգարձիմ, եցայ vn. to vault.

Դարձեալ *a.* turned, returned; converted.

Դարձեալ *ad.* again, anew; moreover, besides, otherwise, even, likewise; bis; also.

Դարձընթաց լինիմ *vn.* to pass by; to return running.

Դարձուած, ոց *s.* circuit, return; reward, retribution; answer, report, signification; – *բանից*, phrase, sentence, style.

Դարձումն *s.* return; repentance.

Դարձուցանեմ, ուցի *va.* to return, to turn; to avert; to restore; to bring or carry back, to reinstate; to bring back, to recall; to return, to send back; to make over again; to reduce; to distract; to abate; to resolve; to convert; – *յետս* or *ի բաց*, to revoke; to reject; to reflect; – *անդրէն*, to cede, to resign, to yield; – *զերբախտս*, to renumerate; – *զմաղձ*, to vomit.

Դարման, ոց, ից *s.* cure, dressing; culture; remedy, reparation; refreshment; provender, provision, victuals; subsistence, nourishment, maintenance; – *առ*, S. **Դարմանեմ**. [tive.

Դարմանական *a.* remediable, curative.

Դարմանատու *a.* curing.

Դարմանելի *a.* curable.

Դարմանեմ, եցի *va.* to nourish, to sustain, to feed; to fodder; to cherish, to foment; to physic, to dress, to heal; to repair. [rishes.

Դարմանիչ *a.* careful of; who nou-

Դարմանոց *s.* hospital.

Դարմանութիւն S. **Դարման**.

Դարչին S. **Դաչին**.

Դարչնակաղ S. **Սուսերատոր**.

Դարուք, ոյ *s.* end, term, limit.

Դարումն S. **Դադարումն**.

Դարունակ *s. bot.* corn-poppy, corn-rose.

Դարուփոս *a.* scabrous, scraggy.

Դարպաս *s.* palace, royal house, court.

Դարպասական *s.* courtier.

Դաւ, ոյ or *ու, ով* *s.* stratagem, fraud, contrivance, machination, cheat, circumvention, deceit, trick, imposture, plot, snare, trap, device; – *դնել* or *գործել*, to conspire, to circumvent, to plot, to lie in wait; – *անձին առնել*, to kill one's self; *–ով*, deceitfully, treacherously. [contriver.

Դաւաճէր, Դաւագործ *a. s.* factious; **Դաւագործութիւն** *s.* stratagem; faction; rebellion.

Դաւաճան, ից *a. s.* fraudulent, fallacious, disloyal; impostor; felon, cheat, prevaricator, sycophant, traitor.

Դաւաճանաբար, Դաւաճանեաւ *ad.* deceitfully, craftily, slily.

Դաւաճանեմ, եցի *va.* to betray, to defraud, to deceive, to prevaricate.

Դաւաճանող S. **Դաւաճան** *a.*

Դաւաճանութիւն, Դաւաճանումն *s.* treason, deceit, intrigue, rebellion, fraud, prevarication; stratagem; ambush.

Դաւանակից, Դաւանահամբոյր *a.* that holds the same faith.

Դաւանարան S. **Վկայարան**.

Դաւանաւոր *a.* that has or gives the confession of faith.

Դաւանեմ, եցի, Դաւանիմ, եցայ *vn.* to confess, to avow, to profess, to protest.

Դաւանիչ S. **Դաւանաւոր**.

Դաւանութիւն, Դաւանումն *s.* confession or declaration of faith.

Դաւանք S. **Դաւ**.

Դաւեմ, եցի *va.* to defraud, to cheat, to contrive.

Դաւիթ *s.* charter-party.

Դաւողութիւն, Դաւումն *s.* fraud, deception, cheat. [rine.

Դափ *s.* tambour; cymbal, tambou-

Դափեմ, եցի *vn.* to strike or sound the tabour.

Դափիւն, Դափումն *s.* the sound of a tabour; uproar, noise, rumour.

Դափնէ or *նի* S. **Դաբնի**.

Դափը հատանեմ *vn.* to tap, to stamp with the foot, to scrape the ground.

Դգալ S. **Դրգալ**.

Դգըչեմ, Դգնչեմ S. **Խոխոջեմ**.

Դգըչիւն, Դգըչումն, Դգդընչումն *s.* noise, murmuring of a river; uproar, noise, cry.

Դգմաձ, ի *s.* macaroni, macaroon.

Դգմենի *s.* pumpkin, gourd.

Դգում, գդմոյ *s.* pumpion; calabash, gourd; – *գաւն*, *bot.* colocynth, coloquintida.

Դեգ *a.* odd, fantastical, morose, difficult, extravagant, surly, humoursome man, peevish, unsociable, intractable, froward, untoward, restive.

Դեգերանք *s. pl.* frequenting company; evagation, distraction, dissipation.

Դեգերեմ, եցայ *vn.* to frequent com-

pany; to trifle; to wander, to recreate one's self.

Դեգերումն S. *Դեգերանք*.

Դեգութիւն s. caprice, oddness.

Դեգեւեմ, եցի va. to vacillate, to stagger, to totter.

Դեգեւիմ, եցայ vn. to vacillate, to totter, to waver, to shake, to fluctuate.

Դեգեւկոտ a. vacillating, wavering.

Դեգեւումն s. vacillation, unsteadiness, uncertainty, irresolution.

Դելփին, փնի or *փինի s.* dolphin, porpus.

Դեկան S. *Դահեկան*.

Դեկտեմբեր, ի s. december.

Դեհ, հց s. side, part; S. *Կողմն*.

Դեհկան, ի s. governor of a province; S. *Կողմնակալ*.

Դեհկանութիւն s. government of a province; office or dignity of the governor of a province; S. *Կողմնակալութիւն*.

Դեհպետ S. *Դեհկան*.

Դեղ, ոց or *հց s.* remedy, medicine, medicament, purgative, potion, draught; spice, drug; cure, dressing; poison, venom; ink; die, colour; amulet, talisman; – *դալար*, grass, herbage, green; verdure; *ամենաբոյժ* –, panacea; – *մատուցանել*, to physic, to dress; – *առնուլ*, to take a remedy; to take poison; *անոյշ, դառն, սաստիկ, զօրաւոր, ազդու* –, sweet, bitter, violent, powerful, efficacious remedy.

Դեղաբանական a. pharmaceutical.

Դեղաբանութիւն s. pharmacopœia, pharmaceutic.

Դեղագործ, աց s. apothecary; that prepares tinctures, physic or poison.

Դեղագործեմ, եցի vn. to prepare physic or tinctures.

Դեղագործութիւն s. pharmacy; art of preparing tinctures or physic: painting.

Դեղադիր, դրի or *դրոյ a.* who applies a plaister or administers medicine; *s.* hair-pencil to dye the eyes.

Դեղախառնիկ s. spice, aromatic or medicinal drug.

Դեղակուռ a. poisoned; – *առնել, կորուսանել*, to poison, to give poison, to infect with poison; – *լինել*, to be poisoned.

Դեղահատ, հց s. pill; bolus: S. *Դեղապատ*.

Դեղահունդ s. seed; dried fruit for table. [skirt, border.

Դեղանի s. beggar's pouch or wallet;

Դեղանկար a. painted in colours.

Դեղառեալ a. poisoned.

Դեղավաճառ, աց s. druggist, grocer, quack, apothecary; seller of tinctures.

Դեղապատ, աց s. that gives medicaments; poisoner; sorcerer, bewitcher.

Դեղապատեմ, եցի va. to physic, to cure; to poison.

Դեղապատութիւն, Դեղապատումն s. medicament, remedy, medicine, cure; poisoning, act of giving poison; witchcraft, enchantment.

Դեղարան s. pharmacy, apothecary's or chemist's shop; drug-box.

Դեղարար S. *Դեղագործ*.

Դեղբ s. yellow.

Դեղգիր S. *Դեղադիր*.

Դեղեխ S. *Դաւաճան*.

Դեղեմ, եցի va. to poison, to infect with poison; to physic; to dye.

Դեղըմպու s. that takes physic; that takes poison.

Դեղթափ, հց s. antidote, counterpoison; – *քար*, bezoar.

Դեղին, ինոյ or *ինի a.* yellow; fallow; wan, pale, palid.

Դեղիչ a. empoisoner; sorcerer.

Դեղձ, հց s. peach.

Դեղձան, ի a. yellowish, light.

Դեղձանամազ a. fair-haired.

Դեղձանիկ s. canary-bird.

Դեղձենի, Դեղձի, ձոյ s. peach-tree.

Դեղձուկ s. small peach.

Դեղնագոյն or *գունեան a.* yellow.

Դեղնախունկ s. ochre; yellow incense.

Դեղնանեղկ s. massicot.

Դեղնացաւ s. jaundice.

Դեղնափայլ a. yellow, rather red.

Դեղնդեղ S. *Դեղնախունկ*.

Դեղնիմ, եցայ vn. to become yellow; to become fair; to grow red; to become pale.

Դեղնոտ, աց a. become yellow, grown pale.

Դեղնութիւն s. yellow colour; jaundice; paleness.

Դեղնուց, ի s. yolk of an egg.

Դեղոտ, հց a. venemous, poisoned.

Դեղորայք, ըստից s. pl. spices; drugs.

Դեմեաթր, ի np. Ceres; *s.* earth, ground, soil. [terrestrial.

Դեմեաթրածին a. sprung from earth,

Դէն, *ից s.* religion, faith, sect, belief (of infidels).

Դէնադարձ, Դէնակորոյս *a.* that has forsaken his religion, irreligious.

Դէնար, *ի s.* penny, denier, denarius.

Դէնիմազդէն *s.* Persian religion.

Դէնապետ, *ացւ s.* head of religion or sect.

Դէռ, *– եւս ad.* still, yet, to this hour; newly, recently.

Դէռաբուղքոջ, Դէռաբոյս, Դէռաբուսիկ *a.* born, grown or produced recently; young, new.

Դէռագիւտ *a.* new found.

Դէռագէտ *a.* recent, new; *ad.* recently, newly. [to speak.

Դէռախիօս *a.* that has recently begun

Դէռածաղիկ *a.* recently blossomed.

Դէռածին *a.* recently born or produced; that has recently engendered.

Դէռակայ *a.* present.

Դէռակիթ *a.* fresh; *– կաթն, ձու,* fresh milk, new-laid eggs.

Դէռակրթ *a.* new, inexperienced.

Դէռահասակ *a.* young, junior.

Դէռահաւատ *a.* new, recently begun.

Դէռահաւատ, *ից a.* neophyte, newly converted to christianity.

Դէռամուսին *a.* new married.

Դէռավարժ S. **Դէռակրթ**.

Դէռաւիթիւ S. **Դէռաբոյս**.

Դէռընծիր *s.* conscript, recruit.

Դէսպակ, *ացւ s.* litter, palankeen.

Դէսպան, *ացւ s.* ambassador, messenger, envoy; legate.

Դէսպանագնաց լինիմ *vn.* to go on an embassy.

Դէսպանաժողով, *ոյ s.* congress.

Դէսպանատուն *s.* embassy.

Դէսպանութիւն *s.* embassy, message; legation; nunciature.

Դէսպանուհի *sf.* ambassadress.

Դէրայ, *ի s.* antichrist; * priest.

Դէրանդէրձապետ *s.* vice-prefect; treasurer. [through a vow.

Դէրանիկ *s.* first-born granted

Դէրանուն *s.* pronoun.

Դէրանունական *a.* pronominal.

Դէրանունութիւն *s.* antonomasia.

Դէրասան, *ացւ s.* buffoon, mime; actor, comedian.

Դէրասանական *a.* comical.

Դէրասանութիւն *s.* histrionism; quackery, puffing, mime.

Դէրբայեսոս *s.* antichrist.

Դէրբայ, *ի s. gr.* gerund, supine.

Դէրբուկ, *բկաց a.* rough, stiff, rude; *s.* scabrous place.

Դէրեւ *a.* eluded, vain, useless, frustrated; *–*, *ի –*, *ի –ս առնել, կացուցանել, հանել,* to frustrate, to deceive, to deprive, to elude, to avoid, to render vain, to render abortive, to make useless; to annul, to invalidate; *–*, *–ս լինել, ելանել,* to deceive one's self, to be frustrated, to deprive one's self, to be vain, useless, to miscarry, to escape.

Դէրեւանամ S. **Դէրեւ ելանեմ**.

Դէրեւանք *s. pl.* vanity, uselessness, privation, want.

Դէրեւացուցանեմ, Դէրեւեցուցանեմ S. **Դէրեւ առնեմ**.

Դէրեւիմ S. **Դէրեւ լինիմ**.

Դէրեւութիւն S. **Դէրեւանք**.

Դերձակ, *ացւ s.* maker of clothes, tailor; shoemaker. [clothes.

Դերձակութիւն *s.* art of making

Դերձան S. **Ասպանիկ**.

Դերձիկք *s.* tumult, uproar.

Դերմուկ *s. bot.* centaury.

Դեւ, *դեւաց s.* demon, devil, evil spirit; gnome, spirit, genius.

Դեւապետ *s.* Satan.

Դզի *s.* courser.

Դէզ, դիզի or *զոյ s.* heap, assemblage, collection, confused collection, mass, pile.

Դէզադէզ *a. ad.* much heaped up; in great quantity.

Դէմ, դիմի S. **Դէմք**; *– դնել,* to propose, to purpose, to design; *ընդ– ունել,* to oppose, to resist, to face, to endure, to thwart, to cross; *ի դիմի* or *ընդդիմի հարկանիլ,* to encounter, to assail, to attack; to strike, to oppose; *– ընդդէմ pr. ad.* opposite; directly, diametrically; *– յանդիման pr. ad.* before, opposite, in presence; publicly, openly, in face; *– ի –*, *– առ –*, face to face, man to man; *ի դիմի*, before, opposite to.

Դէմք, դիմաց *s. pl.* aspect, sight, visage, front; face, presence; air, mien, countenance; manner, fashion, form; regard, consideration; person, hypostasis; *– բայից*, the persons of verbs; *– դերանունաց*, the persons of pronouns; *ի դիմաց*, in front, before; *ասա նմա ի դիմաց իմոց*, tell him from me; *ի դէմս ածել,* to represent, to remonstrate; to reproach, to object; *դէնեալ* or *այլագունեալ, առոյգ, սբխուր, զուարթ, խոժոռ, խորշոմ, մե-*

ռեւատիպ, այլանդակեալ –, pale, florid, sad, serene, severe, wrinkled, livid, disfigured countenance; *դիմիւ ելանել*, to run up to one; *յամենայն դէմս*, thoroughly.

Դէն int. bravo! o! oh!

Դէպ, դիպի a. fit, proper, suitable, decent, convenient; accident, case, incident, hazard, chance; *ի* – *լինել*, to suit, to be proper or fit; *ի* – *ժամանակի*, in due time; – *լինել*, to chance, to happen, to fall out accidentally; *ի* – *դալ, պատահել, ելանել, տալ*, to agree, to suit, to be convenient; to succeed, to happen; *ի* – *է*, it is becoming, necessary; – *է*, it is possible; – *թուիլ*, to appear suitable; *եթէ* – *ոտացէ*, if by chance; – *եղև ինձ*, it has happened to me; – *եղև ի միում աւուրց*, it happened one day; – *pr.* towards, with respect to, in the place where; to the side of; – *եւ* –, very suitable; properly; *–ու–* *ad.* fixedly, attentively; – *նկատել*, to look at with surprise or astonishment. [directly.

Դէպուղիղ, Դէպուղղակի ad. straight,

Դէպ վերայ pr. above, over, on.

Դէպք, դիպաց s. pl. occurrence, accident, chance, event, incident, hazard, fortune, fate, conjuncture, circumstance, contingency; season, place; *ըստ դիպաց, ի դիպաց ինն ad.* fortuitously, by chance, incidentally, occasionally.

Դէտ, դիտաց s. guard, guardian, inspector; spy; sentinel, sentry; informer, emissary; examiner: object, design, end: observatory; – *ունել, առնել*, to look, to observe attentively.

Դէտսն ունիմ, կալայ vn. to regard, to look attentively; to be on the watch, to lie in wait; – *ի վեր ունել, ամբառնալ*, to look with attention, to raise the eyes.

Դըդըչիւն, Դընդընչուն S. *Դդըչիւն*.

Դժաբան a. having a tart tongue.

Դժակ, Դժական a. barbarian.

Դժականութիւն s. barbarity.

Դժալ S. *Դժուալ*.

Դժբախտ, Դժբաղդ, ի a. unfortunate, disgraced, unlucky, fatal.

Դժբախտաբար ad. unfortunately.

Դժբախտութիւն s. misfortune, ill luck, disgrace, disaster, adversity.

Դժգամիմ, Դժգամնիմ S. *Դժգոհիմ*.

Դժգոհ a. discontented, dissatisfied.

Դժգոհ լինիմ, Դժգոհեմ, եցի vn. to complain, to be dissatisfied.

Դժգոհութիւն s. complaint, discontent.

Դժգոյն a. discoloured, dead, pale.

Դժգունիմ, եցայ vn. to be discoloured, to fade, to lose colour.

Դժգունութիւն s. paleness.

Դժկամ a. obstinate, headstrong, insolent.

Դժկամութիւն, Դժկամնութիւն s. obstinacy, stubbornness, insolence.

Դժկամ, Դժկամակ a. involuntary, disgusted, tired; disastrous, disagreeable; – *լինել, գտանիլ*, to be angry, displeased.

Դժկամակեմ, եցի, Դժկամակիմ, եցայ, Դժկամակից լինիմ vn. to be angry, displeased, tired, to dislike, to grieve; to disobey, to oppose.

Դժկամակութիւն s. disgust, aversion, dislike, distaste, vexation; resistance.

Դժկերպութիւն s. ugliness.

Դժմիտ a. malignant.

Դժնաբարք a. cruel, inhuman.

Դժնաբոյս a. of a bad plant; whose production is bad.

Դժնահայեաց a. that has a bad or malignant look or aspect; haggard.

Դժնդակ, ացի a. painful, troublesome, uneasy, tiresome, bitter, odious, cruel; haughty, austere, grievous, vexatious, mortal, terrible.

Դժնդակաբար ad. rigorously, tediously, cruelly.

Դժնդակագոյն a. very troublesome, very harsh, haughty, wicked.

Դժնդականամ, ացայ vn. to be angry, to make one's self odious, rude or troublesome.

Դժնդակաուէգ a. that wounds; that penetrates like a fatal dart.

Դժնդակարմատ a. that has a bad or bitter root.

Դժնդակութիւն s. atrocity, enormity; cruelty, inhumanity, inclemency; bitterness; harshness; intemperateness.

Դժնեակ, Դժնեայ, նէից a. atrocious, haughty, violent, tyrannical; harsh, grievous, severe, austere, difficult.

Դժնեմ, եցի vn. to be angry, haughty, to become atrocious or fierce. [ly.

Դժնեաբար ad. atrociously, severe-

Դժնեատեսիլ, Դժնեատեսիլ a. of a horrible aspect.

Դժնէհոտութիւն, Դժնահոտութիւն *s.* stench, bad smell.

Դժնէութիւն *s.* atrocity, asperity; **- հայեցուածով**, hurtful aspect.

Դժնիկ, նկաց *s.* buck-thorn.

Դժոխ *a.* hard, harsh, austere, vexatious, difficult.

Դժոխաբնակ *a.* that dwells in hell.

Դժոխաբոյժ S. **Դժուարաբոյժ**.

Դժոխագոյն *a.* more vexatious, very bad.

Դժոխազնեայ *a.* infernal.

Դժոխալուր *a.* harsh to the ear, that has a disagreeable sound.

Դժոխախեղ *a.* very bad, wicked, atrocious, fierce, wild.

Դժոխակամ *a.* vexatious, obstinate.

Դժոխակամութիւն *s.* vexation, obstinacy.

Դժոխական *a.* infernal.

Դժոխակէզ *a.* what burns or is burnt in hell.

Դժոխակուլ *a.* devoured by hell.

Դժոխահաւատալի *a.* very difficult to believe. [ble.

Դժոխահեղ *a.* implacable, inexora-

Դժոխամարտ *a.* inexpugnable; that wars against the devil.

Դժոխային *a.* infernal.

Դժոխաշարժ, շարժելի *a.* moved with much difficulty.

Դժոխապետ *s.* chief or prince of hell, Satan.

Դժոխապէս *ad.* infernally.

Դժոխատանջ *a.* cruel, fierce, very tormenting.

Դժոխատեսիլ, Դժոխատիպ *a.* very hideous, horrible.

Դժոխատրտատ *a.* whose root is bad.

Դժոխափայր *s.* lunar caustic.

Դժոխելանելի *a.* very diffiicult to ascend or to issue.

Դժոխերեսան *a.* unruly, insolent.

Դժոխերես *a.* haggard, rude, severe; ugly, deformed.

Դժոխմբեր or **բերելի** *a.* hard, insupportable, intolerable.

Դժոխմբերագոյն *a.* more or very hard, very insupportable.

Դժոխնկալ *a.* obdurate, disobedient.

Դժոխորովային *a.* voracious, gluttonous. [pulchre, tomb.

Դժոխք, խոց *s.* hell; limbo; se-

Դժուար *a.* difficult, vexatious, incommodious; rough, rugged; **-ք լերանց**, rock, cragged or steep place; **ի - լինել**, to be in agony; **ի - անկանիլ**, to run the risk, to be in danger; **-ագ բերել**, to be afflicted.

Դժուարաբան *a.* obscure, difficult to understand. [onerous.

Դժուարաբեռնալի *a.* burdensome,

Դժուարաբարոյ or **բարք** *a.* whimsical, odd, capricious, humoursome, hard, impracticable.

Դժուարաբաց *a.* obscure, that is not clear or open.

Դժուարաբեռն *a.* very heavy, troublesome; very tired. [ficult to cure.

Դժուարաբոյժ or **բուժելի** *a.* dif-

Դժուարագիւտ *a.* rare, curious, difficult to find.

Դժուարագնալի or **գնաց** *a.* difficult to walk, rough, rugged.

Դժուարագործ *a.* difficult, painful.

Դժուարադէպ *a.* rare, extraordinary, that happens with difficulty.

Դժուարազատելի *a.* that can be freed or set at liberty with difficulty.

Դժուարաժայռ *a.* steep; rough, rugged. [or explained.

Դժուարալոյծ *a.* difficult to be untied

Դժուարլուր *a.* hard of hearing, rather deaf; inexorable, hard, inflexible. [to root out or detach.

Դժուարախիլ or **խլելի** *a.* difficult

Դժուարածին *a.* that brings forth with difficulty.

Դժուարակատար *a.* impracticable, difficult to execute.

Դժուարակէզ *a.* difficult to burn.

Դժուարակիր *a.* burdensome, onerous, heavy; difficult, painful, vexatious.

Դժուարակնձիռն *a.* full of difficulties, very complicated, embarrassed.

Դժուարակոխ *a.* rough, rugged, impracticable.

Դժուարակուժ *a.* difficult to gather.

Դժուարակռիւ *a.* warlike, invincible. [gestible, difficult to digest.

Դժուարահալ *a.* indissoluble; indi-

Դժուարահաճ or **հաճոյ** *a.* discontented, disgusted, weary; disgusting, unpleasant, disagreeable, tiresome.

Դժուարահամ *a.* bitter, disgusting.

Դժուարահամութիւն *s.* disgust, bitterness. [ting, unpleasant.

Դժուարահայեաց *a.* nasty, disgus-

Դժուարահաս *a.* obscure, difficult to understand. [stinate, stubborn.

Դժուարահաւան *a.* incredulous, ob-

Դժուարահաւատ *a.* incredible, unheard of.

Դժուարահաւաք *a.* difficult to collect.

Դժուարահոն *a.* difficult to pass.

Դժուարաձեռն *a.* impracticable, difficult, painful.

Դժուարաճառ *a.* difficult to explain, difficult, obscure.

Դժուարամահ S. **Դժուարամեռ**.

Դժուարամատոյց *a.* inaccessible, steep, cragged.

Դժուարամարս *a.* raw, indigested, difficult to digest.

Դժուարամարսութիւն *s.* indigestion.

Դժուարամարտ or **մարտիկ** S. **Դժուարակռիւ**.

Դժուարամեռ *a.* that dies with difficulty.

Դժուարամիզութիւն *s.* strangury.

Դժուարամիտ *a.* incredulous, capricious, peevish, odd.

Դժուարամուտ *a.* difficult to enter.

Դժուարամոքելի *a.* inexorable, inflexible.

Դժուարամտութիւն *s.* oddness, caprice.

Դժուարայաղթ *a.* difficult to conquer.

Դժուարանամ, ացայ *vn.* to be difficult, to have trouble; to be angry, perplexed.

Դժուարանք S. **Դժուարութիւն**.

Դժուարաշարժ or **շարժելի** *a.* slow, tardy; cold; heavy.

Դժուարաշնչութիւն *s.* asthma; suffocation.

Դժուարաշունչ *a.* asthmatic; out of breath; broken-winded.

Դժուարապահ *a.* difficult to keep or preserve.

Դժուարապատում *a.* difficult to explain or narrate.

Դժուարաջնջիլ or **ջնջելի** *a.* difficult to strike out.

Դժուարասեպ *a.* steep, cragged.

Դժուարատաց *a.* difficult to gain or acquire.

Դժուարավայր *a.* rough, rugged; steep.

Դժուարավաստակ *a.* difficult to cultivate, rough, hard, uncultivated; painful.

Դժուարավէճ *a.* difficult to contradict.

Դժուարավէճող *a.* contentious.

Դժուարատես *a.* that sees, comprehends with difficulty; obscure.

Դժուարատեսութիւն *s.* difficulty or trouble of seeing, of understanding; obscurity.

Դժուարարգել or **գելլի** *a.* difficult to impede or hinder.

Դժուարարթնութն *a.* difficult to awake, profound (sleep).

Դժուարարձակ *a.* indissoluble, difficult to loose.

Դժուարացուցանեմ, ուցի *va.* to render difficult, to embarrass, to entangle.

Դժուարաւ *ad.* with difficulty, hardly, painfully.

Դժուարափակ *a.* shut or enclosed in a narrow compass.

Դժուարափոխ or **փոփոխ** *a.* that changes with difficulty, immutable.

Դժուարափտաս *a.* rotting with difficulty.

Դժուարաքակ S. **Դժուարարձակ**.

Դժուարաքայլ *a.* who staggers in walking.

Դժուարաքրքրան *a.* most painful.

Դժուարաքննին *a.* difficult to examine, to scrutinize.

Դժուարընդել or **ընտել** *a.* difficult to tame, to domesticate.

Դժուարընկալ *a.* that has trouble in conceiving or understanding; difficult to understand, obscure.

Դժուարիմ, եցայ *vn.* to be angry, enraged, vexed, offended; to have trouble or difficulty.

Դժուարիմաց *a.* difficult to understand, obscure, unintelligible.

Դժուարին *a.* difficult, hard, impracticable, painful, laborious, fatiguing, grievous, unpleasant, vexatious, thorny, delicate, imposing; heavy, weighty, onerous, rough, rugged.

Դժուարոտ *a.* vexatious, difficult.

Դժուարորս or **որսալի** *a.* difficult to be caught in hunting or fishing.

Դժուարութիւն *s.* difficulty, trouble, fatigue, distress, perplexity, intrigue, inconvenience, contrariety; difficult point, knot, hinderance, obstacle; asperity, rigidity; **բայց ոչ առանց –ութեան**, but not without fatigue; **բառնալ զ–**, to smoothe difficulties; **– կրել** to meet with difficulties; **–ս հանել** to make difficulties; **յաղթել –ութեանց** to overcome difficulties.

Դժուարուսումն *a.* difficult to learn; who learns with difficulty.

Դժուարուտ *a.* rugged, impracticable, rude, rough.

Դժուարուսելի *a.* hard, raw, harsh.

Դժուարք S. **Դժուար**.

Դժպաշտութիւն *s.* impiety.

Դժպատեհ *a.* indecent, unsuitable,

unbecoming, unworthy, impertinent, loathsome; –ս or –ս ի՛ն *ad.* indecently, impertinently, slovenly.

Դժպատեհութիւն *s.* indecency, indignity, impertinence.

Դժպատեցուցանեմ, ուցի *va.* to confound, to convince, to cover with shame.

Դժպհի *a.* refractory, discordant, contrary, opponent, disagreeable, vexatious.

Դժպհիմ, ե՛ցայ *vn.* to be angry, enraged; to resist, to oppose.

Դժպհութի՛ւն *s.* dissension, resistance; vexation, regret, displeasure.

Դժրամիտ *a.* perfidious; traitorous, disloyal; wicked, malicious.

Դժրանք S. Դժրողութիւն.

Դժրեմ, եցի *vna.* to defraud; to deceive.

Դժրողութիւն, Դժրութիւն *s.* fraud, infidelity, perfidy, non-observance; snare, contravention; deceit.

Դժրին, Դժրող *a. s.* cheat, infidel, perfidious, disloyal, traitorous.

Դի, ոց *s.* dead body, corpse; carcass.

Դիագող *a.* who lifts or plunders dead bodies; who steals idols.

Դիազարդ, աց *s.* that dresses a dead body.

Դիազարդեմ, եցի *va.* to dress a dead body; to embalm; to bury.

Դիազարդութիւն *s.* act of dressing a dead body; act of embalming; burial.

Դիազերծ առնեմ *va.* to disinter, [to strip dead bodies.

Դիաթաղ, աց *s.* grave-digger.

Դիաթաւալ *a.* dead, killed, stretched on the ground; – կացուցանել, արկանել, առնել, յերկիր կործանել, to overturn, to throw down dead bodies, to strike stiff to the ground.

Դիաթիկ *s.* testament, will.

Դիակապուտ *a.* that strips dead bodies. [the dead.

Դիակիր *a. s.* that carries, buries

Դիակն, կանց *s.* corpse, dead body; պահուռտել զ– , to embalm; առնել – անթուելի, to make great carnage; դիակունք կոց, destruction of idols.

Դիակնանամ, ացայ *vn.* to become a corpse, to die.

Դիակողոպուտ S. Դիակապուտ.

Դիակոյտ or կուտակ *s.* heap of corpses.

Դիակոն *s.* deacon.

Դիահանութիւն, Դիահանք *s.* burial, funeral procession, obsequies.

Դիանամ S. Դիեմ.

Դիապահ *s.* guardian of the dead.

Դիապաշտութիւն *s.* idolatry.

Դիապատեմ S. Դիազարդեմ.

Դիապատիկ S. Դիազարդ.

Դիապատութիւն S. Դիազարդութի՛ւն.

Դիանուռնդ, Դիասուն լինիմ *vn.* to be nourished with a mother's milk, to suck milk from the breast.

Դիացիկ S. Դիեցիկ.

Դիդրաքմայ, ից *s.* didrachm, piece of money; S. Երկդրամեան.

Դիեմ, եցի *va.* to suck, to suck milk from the breast.

Դիեցիկ, ցկաց *a.* suckling, that sucks.

Դիեցումն *s.* act of sucking.

Դիեցուցանեմ, ուցի *va.* to suckle, to nourish with milk, to give suck.

Դիզագէզ *a. ad.* much heaped up, in a heap.

Դիզան *a.* piled, raised.

Դիզանամ, ացայ *vn.* to gather; to rise; – հերաց, to bristle up, to stand.

Դիզանեմ, դիզի *va.* to amass, to gather, to heap up, to pile, to accumulate, to sheaf; to pile up; to raise, to make straight.

Դիզանիմ S. Դիզանամ.

Դիզեմ, Դիզում S. Դիզանեմ.

Դիթաւալ S. Դիաթաւալ.

Դիկատոր *s.* dictator.

Դիկլիկոն, Դիկլիդոն *s.* omentum.

Դիկտամոն *s. bot.* dittany.

Դիմաբանեմ S. Ընդդիմաբանեմ.

Դիմաբանութիւն S. Ընդդիմաբանութիւն.

Դիմաբար *ad.* on the contrary.

Դիմադրաւ, ից *a.* that exposes himself, that ventures, adventurous, hazardous; adventurer; bold, insolent; *ad.* boldly; – լինել, to expose one's self, to venture.

Դիմադրաւեմ, Դիմադրաւիմ S. Դիմադրաւ լինիմ. [rage, assurance.

Դիմադրաւութիւն *s.* boldness, cou-

Դիմադարձ, աց *a.* that resists, opposes; contumacious, disobedient, contrary.

Դիմադարձեմ, եցի, Դիմադարձիմ, եցայ *vn.* to oppose, to resist.

Դիմադարձութիւն *s.* opposition, resistance, contrariety.

Դիմադրական *a.* opponent, contrary.

Դիմադրեմ S. Դիմադարձեմ.

Դիմադրութիւն s. antiperistasis; S. Դիմադարձութիւն.

Դիմազուրկ a. gr. impersonal.

Դիմախօսեմ S. Ընդդիմաբանեմ.

Դիմակ, ացս. facet; face, visage, presence; sort, manner, fashion; mask; –ս արկանել, to mask, to put a mask on the face; բառնալ զ–, to unmask; – –, several, in several ways or manners.

Դիմակալ լինիմ, Դիմակալեմ, եցի vn. to oppose, to resist, to abide by.

Դիմակայ S. Դիմադարձ.

Դիմակաւոր a.s. masked; mask, person masked.

Դիմակաւորութիւն s. masquerade.

Դիմակերպութիւն s. resemblance.

Դիմակիմ, etc. S. Դիմադարձիմ, etc.

Դիմահար a. opaque; S. Ընդդիմահար.

Դիմահարութիւն s. opacity.

Դիմամարտ or մարտիկ a.s. opponent, contrary, enemy, adversary.

Դիմամարտիմ, եցայ vn. to oppose, to resist.

Դիմամարտութիւն s. war, contrast, opposition, resistance, enmity, adversity.

Դիմանամ S. Ընդդիմանամ.

Դիմառական a. of prosopopœia, that partakes of prosopopœia; allegorical, metaphorical.

Դիմանունութիւն s. prosopopœia.

Դիմառութիւն s. metaphor, allegory.

Դիմաւոր a. personal, having the person.

Դիմեմ, եցի vn. to run, to fall upon one, to run to, to rush, to dart; to have recourse, to apply.

Դիմեցումն s. tendency, decline; ejaculation: recourse.

Դիմեցուցանեմ, ուցի va. to make run or to rush on.

Դիմումն S. Դիմեցումն.

Դինար S. Դենար.

Դիպակ, ացս. gold stuff, brocade.

Դիպակագործ a. brocaded.

Դիպակազգեստ a. furnished or dressed in brocade.

Դիպակակուռուած a. embroidered on a stuff; furnished with embroidered stuff.

Դիպական S. Դիպաւոր.

Դիպահ s. arrest; prison; ի –ջ, arrested, prisoner; դնել ի –ջ, to arrest some one; to make prisoner; լինել ի –ջ, to be arrested, detained or under arrest.

Դիպաձգութիւն s. the art of drawing the bow.

Դիպաղեղն a. that shoots very well [with a bow.

Դիպան a. suitable, proper, decent, fit; – պատահեմ, եղանեմ, to brave, to attack, to touch.

Դիպանաւոր S. Դիպաւոր.

Դիպանեմ S. Դիպան պատահեմ.

Դիպաւոր a. suitable, proper, fit.

Դիպաւորութիւն s. fitness, convenience.

Դիպեցուցանեմ, ուցի va. to cause to touch or strike.

Դիպիմ, եցայ vn. to happen, to arrive by chance; to match, to suit.

Դիպող S. Դիպան.

Դիպողութիւն s. opportunity.

Դիպուած, ոյս. chance, accession, accident, adventure, event, incident, luck, hazard, lot; contingency.

Դիպուածական, Դիպուածոյ a. casual, eventual, accidental; contingent.

Դիպումն s. accident, occurrence, chance; meeting, rencounter; collision.

Դիտակ, ացս. watch-tower; scuttle of a mast; mark at which one aims in shooting; summit or top of plants, flowers etc.; observer, guard; aspect, sight, face: writing: telescope; binocle, double opera-glass; – տեղիք, box (at a theatre).

Դիտակագործ or վաճառ s. optician.

Դիտակավայելուչ a. that has a fine face, elegant, charming.

Դիտանոց s. observatory; watch-tower; height, elevated place.

Դիտապատառ անկանիմ vn. to be killed on the spot; – արկանել or առնել, to kill one on the spot.

Դիտապետ, ացս. the chief shepherd, or overseer; archbishop.

Դիտարան S. Դիտանոց.

Դիտաւոր s. sentinel, sentry.

Դիտաւորեմ S. Դիտեմ.

Դիտաւորութիւն s. intention, design, counsel; destination, end, regard, look.

Դիտեմ, եցի vn. to consider, to look, to observe, to remark, to recognise, to see, to stare; to leer; to spy, to watch; to examine, to study; to speculate, to contemplate; to consult; to look, to aim; to aim at, to tend; to expect, to mean, to intend.

Դիտող, ացս. observer: bishop.

Դիտողութիւն *s.* observation; remark; speculation: episcopacy; – **առնել**, to observe.

Դիտումն *s.* sight, aim; intention.

Դիր, դրից *s.* position, situation, posture; state, place, figure, seat; system; theme; application; tomb, sepulchre; – **օճառի**, bar, stick of soap; – **գրոց**, size of a book; – **և տար առնել**, to scatter, to disperse.

Դիրա S. **Սրուբ**.

Դիցաբան *s.* mythologist.

Դիցաբանական *a.* mythological.

Դիցաբանութիւն *s.* mythology.

Դիցահոմն *a.* composed by the gods.

Դիցակերպութիւն *s.* deification, apotheosis.

Դիցամոլ *a.s.* idolatrous.

Դիցամոլութիւն *s.* idolatry.

Դիցանոյշ *sf.* goddess.

Դիցանուէր *a.* consecrated (to idols), holy.

Դիցապաշտ, Դիցակրօն *a.s.* idolatrous, idolator.

Դիցապաշտութիւն *s.* idolatry.

Դիցասէր S. **Կռամոլ**.

Դիցաւան *s.* small town where idols are worshipped.

Դիւաբուղխ S. **Դիւահար**.

Դիւաբար *ad.* diabolically.

Դիւաբնակ *a.* where demons dwell.

Դիւագին *a.* devilish, furious, desperate.

Դիւագնիմ, նեցայ *vn.* to be furious, enraged, to play the devil.

Դիւագունդ *a.* assembly of demons.

Դիւազգեաց or **զգեցեալ** *a.* demoniac.

Դիւազգի *a.* whose origin is of the devil.

Դիւալուկ *a.* possessed, demoniac.

Դիւախոտն *a.* diabolic, where the devil is concerned.

Դիւածին *a.* produced by the devil.

Դիւակամ *a.* that has a devilish will; that is desired by the devil, diabolic.

Դիւական *a.* diabolic; enraged.

Դիւահաղորդ *a.* that has a communication with the devil.

Դիւահար, ացեալ *a.* demoniac; tormented, possessed.

Դիւահարեմ, եցի, Դիւահարիմ, եցայ *vn.* to be possessed; to play the devil, to be enraged.

Դիւահարութիւն *s.* being possessed by the devil, possession.

Դիւահմայ *s.* sorcerer, magician.

Դիւահմայութիւն *s.* sorcery, magic.

Դիւաձոյլ *a.* melted or made to honour the devil.

Դիւաձեռնձիր *a.* sacrificed to the devil.

Դիւամոլ or **մոլոր** *a.* devoted to the worship of the devil.

Դիւային S. **Դիւական**.

Դիւան, ացի *s.* court, seat of justice; chancery; archives; library; control, register; court of records.

Դիւանագիր *s.* comptroller; register.

Դիւանագպիր *s.* chancellor; recorder; register.

Դիւանամ, ացայ *vn.* to torment, to play the devil, to enrage.

Դիւանապան, Դիւանապետ *s.* keeper of the records; librarian; great officer.

Դիւանապետութիւն *s.* office of great officer or of keeper of the records.

Դիւանատուն *s.* chancery; court of records.

Դիւանուէր *a.* dedicated or sacrificed to the devil.

Դիւաշունչ *a.* inspired by the devil, diabolic.

Դիւապաշտ *a. s.* that worships the devil.

Դիւապաշտութիւն *s.* idolatry.

Դիւապատիր *a.* deceived by the devil; diabolic.

Դիւասարսուռ *a.* agitated by the devil.

Դիւատանջ *a.* tormented by the devil, possessed.

Դիւատեսակ *a.* like the devil, diabolic.

Դիւատուր S. **Դիւական**.

Դիւթ, իւղ *s.* charmer, enchanter, sorcerer, magician.

Դիւթական *a.* magical, enchanted.

Դիւթարան *s.* place of witchcraft.

Դիւթեմ, եցի *va.* to charm, to enchant, to conjure, to fascinate.

Դիւթութիւն *s.* charm, incantation, enchantment, witchcraft, sorcery, magic, theurgy.

Դիւութիւն *s.* devilry, witchcraft, wickedness, bad humour.

Դիւր, իւղ *s.* plain; ease; contentment; convenience; *a.* easy, convenient; flat, bare; **ի –ի, ի –ոջ լինել**, to live comfortably; – **առնել**, to facilitate; to relieve; to give convenience; **ըստ անձին** or **ըստ մտաց –ի**, at his ease, as he likes; **ի –ի, ի –ոջ**, in a plain.

Դիւրաբեկ *a.* easy to break, brittle, fragile, frail; refrangible; tender.

Դիւրաբեկութիւն *s.* fragility.

Դիւրաբոյժ *a.* easy to be cured, curable.

Դիւրաբոյս *a.* what buds easily.

Դիւրաբորբոք S. Դիւրալոյծ.

Դիւրագայթ or գայթակղ, Դիւրագայթոտ, Դիւրագթելի *a.* decayed, fragile, weak, slippery.

Դիւրագին *a.* very cheap, of little value, vile, common; – վաճառել, to sell at a very low price.

Դիւրագիւտ *a.* common, ordinary; easy to be found or understood; – լինել, to be found easily.

Դիւրագնաց or գնալի *a.* easy to walk, commodious, easy. [dious.

Դիւրագոյն *a.* easier, very commo-

Դիւրագործ *a.* that makes or is made easily, easy.

Դիւրագորով *a.* tender, pitiful.

Դիւրագրգիռ *a.* hasty, fretful; susceptible.

Դիւրագրգռութիւն *s.* irritability.

Դիւրագուն *a.* flexible, supple.

Դիւրադարձ or դարձիկ *a.* that turns easily, mutable, changeable; convertible. [versatility.

Դիւրադարձութիւն *s.* volubility;

Դիւրադաւ *a.* that is easily deceived.

Դիւրազգած *a.* sensible, tender, delicate, susceptible.

Դիւրազերծ *a.* that escapes easily.

Դիւրաթառամ *a.* that fades easily.

Դիւրաթաւալ *a.* rolling, that is easily rolled.

Դիւրաթեք *a.* flexible, compliant, supple, pliable, pliant.

Դիւրաթեքութիւն *s.* flexibility, suppleness, fickleness.

Դիւրալոյծ *a.* dissoluble.

Դիւրալոյց *a.* easily kindled or inflamed.

Դիւրալուր *a.* condescending, compliant; gentle, easy, commodious.

Դիւրախաբ *a.* easily deceived, that can be taken, dupe.

Դիւրախաղաց *a.* moveable.

Դիւրախորտակ *a.* refrangible; fragile, frail.

Դիւրածալ *a.* pliable, pliant.

Դիւրածախ *a.* easily consumed.

Դիւրածան *a.* easy to recognise.

Դիւրածեմ, ածի *va.* to bear or produce easily. [ders easily.

Դիւրածին or ծնունդ *a.* that engen-

Դիւրակէզ *a.* that burns or is burnt easily.

Դիւրակիրթ *a.* docile, disciplinable.

Դիւրակոր *a.* flexible, supple.

Դիւրակործան *a.* decayed, ruinous, that falls easily.

Դիւրակորուստիւն *s.* flexibility.

Դիւրակրելի *a.* portable, that can easily be carried. [easily.

Դիւրահալ *a.* that liquefies or melts

Դիւրահակ S. Դիւրակոր.

Դիւրահամար *a.* that can be easily related. [tle.

Դիւրահամբոյր *a.* mild, affable, gen-

Դիւրահաշտ *a.* that agrees easily with his enemies.

Դիւրահաս *a.* that happens quickly; easy, conceivable, that can be easily understood. [to comprehend.

Դիւրահասոյց *a.* that causes easily

Դիւրահաւան *a.* easy, condescending; credulous; credible, that can be easily believed. [simplicity.

Դիւրահաւանութիւն *s.* credulity,

Դիւրահաւատ *a.* credulous, that believes easily.

Դիւրահաւատութիւն *s.* credulity, facility of believing readily.

Դիւրահեշտ *a.* very easy.

Դիւրահեշտի *ad.* easily, with great facility. [spoils.

Դիւրահիւծ *a.* that easily decays or

Դիւրահնազանդ *a.* that obeys easily, ready or easy to obey. [ble.

Դիւրահնար *a.* very easy, or possi-

Դիւրահոս *a.* flowing, that flows easily. [ble.

Դիւրահուպ *a.* easy of access, affa-

Դիւրամած *a.* adhesive, viscous.

Դիւրամածութիւն *s.* tenacity, viscosity, adhesive quality.

Դիւրամաշ *a.* what soon wears out.

Դիւրամատոյց *a.* accostable, accessible.

Դիւրամարզ *a.* disciplinable, docile.

Դիւրամարզութիւն *s.* docility.

Դիւրամարս *a.* easy to digest, light.

Դիւրամահ *a.* easy to die.

Դիւրամերձ S. Դիւրահուպ.

Դիւրամիտ *a.* inclined.

Դիւրամոռաց S. Մոռացկոտ.

Դիւրամուտ *a.* that enters easily, insinuating; – լինել, to enter easily.

Դիւրամարքելի *a.* gentle, affable, tractable, flexible, supple; sweet, agreeable to the taste.

Դիւրամոռութիւն S. Ցաւարամոռութիւն.

Դիւրայաղթ *a.* what is soon overcome. [per, becoming, convenient.

Դիւրայարմար *a.* very suitable, pro-

Դիւրայեղ *a.* mutable, changeable, easily changed.

Դիւրայոյս *a.* easy to hope; full of hope, hopeful.

Դիւրաշրջեայ or այրելի S. Դիւրակիզ.

Դիւրանամ, ացայ *vn.* to make one's self easy; to accomodate one's self; to be at one's ease, to make one's self at home.

Դիւրանայի *a.* easy, gentle, obedient, plaint, flexible, supple, condescending, docile.

Դիւրանց, Դիւրանցուկ *a.* transitory, transient, of short duration.

Դիւրաչահ *a.* easy to be gained.

Դիւրաչահութիւն *s.* great gain or business; opulence, wealth.

Դիւրաշարժ *a.* nimble, moveable, light, lithe, active, free.

Դիւրաշարժութիւն *s.* agility, pliableness, mobility, versatility, fickleness.

Դիւրաշրջիկ *a.* versatile, fickle; active.

Դիւրաշօշափ *a.* easy to touch, palpable.

Դիւրապատիր *a.* that deceives himself easily; easily deceived.

Դիւրապատում *a.* intelligible.

Դիւրապատրաստ *a.* active, prompt, nimble, resolute.

Դիւրապուր *a.* easily got rid of.

Դիւրառ, –առիկ, –առու *a.* expugnable, that can be easily taken.

Դիւրաւահութիւն *s.* fragility; lubricity.

Դիւրաւալուզ, –սայթաք *a.* slippery; fragile, weak.

Դիւրաւախալ *a.* easy to miss or mistake.

Դիւրաւանդուկ *a.* delicate, brought up delicately.

Դիւրաւան S. Դիւրանայի.

Դիւրաւաւոյց *a.* easy to gain, to acquire.

Դիւրավառ *a.* inflammable, easily inflamed.

Դիւրավառութիւն *s.* inflammability.

Դիւրայիս *a.* delicate, sinsible.

Դիւրաւար *a.* light; portable; condescending.

Դիւրարհամարհ *a.* very vile, very despicable.

Դիւրացուցանեմ, ուցի *va.* to facilitate; to lighten, to relieve; to give repose; to soften, to alleviate.

Դիւրաւ *ad.* easily, with facility, at pleasure; pliantly; currently.

Դիւրաւոր *a.* easy, commodious.

Դիւրափխրաւ, –փխրելի, –փշրելի, –փոխիր *a.* friable, easy to reduce to powder.

Դիւրափխրութիւն *s.* friability.

Դիւրափոխ, –փոխելի, –փոփոխ *a.* that changes easily, changeable, mutable, variable, versatile.

Դիւրաքակ *a.* very dissoluble.

Դիւրաքայլ *a.* easy, commodious; that walks easily; *ad.* currently.

Դիւրեաւ S. Դիւրաւ.

Դիւրեղծ *a.* easily cancelled or soon effaced.

Դիւրեմ, եցի *va.* to facilitate, to make easy; to accommodate; to allay, to solace, to relax, to soften; to unravel; to level; to defer; to untie; to abate.

Դիւրեցուսան *a.* tameable, that can be easily tamed, pliable.

Դիւրըմբռնելի *a.* tolerable, supportable.

Դիւրըմբռնելի *a.* easy to take; easy to understand.

Դիւրընթաց S. Դիւրաքայլ.

Դիւրընկալ *a.* susceptible, sensible, easy to understand, acceptable.

Դիւրընտել *a.* tameable, tractable.

Դիւրիմաց *a.* easy to understand, intelligible, plain, clear, expressive.

Դիւրին *a.* easy, light, gentle, commodious; flat.

Դիւրիչ *a.* that makes easy.

Դիւրոտղք *a.* soft, flexible.

Դիւրութիւն *s.* facility, means; ease, comfort, convenience, well-being, leisure, utterance, liberty; alleviation, relief.

Դիւցաբան, etc. S. Դիցաբան, etc.

Դիւցազն *s.* hero.

Դիւցազնաբանութիւն *s.* epopee.

Դիւցազնաբար *ad.* heroically.

Դիւցազնական *a.* heroic; epic.

Դիւցազնային, –ազնացեալ, –ազնեալ, –ազնեայ *a.* that is become a hero, heroic.

Դիւցազներգական *a.* epic.

Դիւցազներգութիւն *s.* epopee.

Դիւցազնութիւն *s.* heroism.

Դիւցազնուհի *sf.* heroine.

Դիւցադրուն *a.* deified, placed in the number of heroes or gods; heroic.

Դիւցախեղար *a.* excessively devoted to idolatry.

Դիւցական *a.* of idols, of gods.

Դիւցակատար *a.* sacrificer to idols.

Դիւցակարգութիւն *s.* apotheosis, deification.

Դիւցակրօն *a.* idolatrous.

Դիւցամոլ, -պաշտ S. Դիցամոլ, etc.
Դիւցընկէց լեառն, բարձունք s. Olympus.
Դիք, դից s. pl. divinity, false god; idol; կարգել ընդ դիս, to deify, to place in the number of gods; դաշտային –, the rural gods.
Դլամ or Դլամ, ացայ or յկ vn. to discontinue, to cease.
Դլբին, Դլբին S. Դեղբին. [trivet.
Դլխունք երեքոտնեանք s. tripod;
Դկուղ or Դկուղ s. kidney-bean.
Դղեակ, եկաց s. fortress, dungeon, fort; redoubt.
Դղրդ s. shivering, shudder, horrour.
Դղրդեմ, Դղրդեմ, եցի va. to shake; to move, to shake off, to agitate; to raise commotions in a state.
Դղրդիմ S. Դղրդիմ.
Դղրդուածն S. Դղրդիւն.
Դղրդեցուցանեմ, Դղրդեցուցանեմ S. Դղրդեմ. [to be agitated.
Դղրդիմ, եցայ vp. to shake, to stir,
Դղրդիւն, Դղրդուածն s. shock, concussion, agitation; disturbance.
Դմակ, ացք s. tail of a sheep.
Դմին իրի conj. therefore, for that cause, on account of.
Դնդեր, ացք s. muscle.
Դնդերային a. muscular.
Դնդիւն S. Թնդիւն.
Դնդղանք s. pl. wave, billow: contest, contrariety.
Դնդնջուածն S. Դնդչուածն.
Դնդող a. trembling, moveable.
Դնդչեմ, եցի vn. to make a noise; to murmur, to grumble: S. Հնչել.
Դնեմ, եդի va. to lay, to set, to put, to place; to constitute, to found, to establish; to apply; – ի վերայ, to impose; to put on; – ընդ միջ, to interpose; վերադնել –, to reinstate; անուն –, to give a name, to name; մարտս –, to make war; պատիւ –, to honour, to show honour and respect; – զունկն, to obey; – արծաթ ի շահ, to place money, to invest; – դիրս, to compose books; – ի սրտի, to think; – առաջի, to propose; – զանձն ի ձեռին, – զոգի ի բռին, to expose ones' life; to dedicate one's self; – յապականութիւն, to destroy; մեղս –, ինձս ինչ or բազայս ի վերայ –, to blame; to accuse, to impute; – բանս, բան – ընդ ումեք, to agree, to come to an understanding; to promise, to make an appointment; վէրս –, վէրս ի վերայ –, to wound; – ի դպրոց, to send to a boarding-school; – զոք ի նախատինս ազգաց, to make one the shame or laughing-stock of nations; ի պահ –, to reserve, to put by; խորհուրդ յանձին –, to take a resolution or decision; պատուէր –, to give orders, to command; – առ միմեանս, ընդդէմ միմեանց, to compare, to confront; ընդդէմ բանս –, to speak against, to contradict, to oppose; ձայն զկնի – ուրուք, to cry after some one, to call; կեանս և մահ – ընդ ումեք, to agree to live or die together; զգիշեր տիւ –, to turn night into day; քայլս – ի գնալ, to begin to walk; եդից զքեզ յազգս, I will make thee a father to nations; եդից զքեզ յանապատ, I will turn thee into a desert; սուր ի վերայ եդեալ կոտորել, to condemn to be shot; (to put to the sword); հանդրս. տեան և դիւր կենաց – զանձն, to abandon one's self to dissipation; գաղտանս, թշնամանս –, to outrage, to offend, to insult; ասպատակ –, to ravage with troops; արշաւանս –, to make inroads; to plunder; երկիւղ մահու – ի վերայ, to threaten with death; աղաղակ –, to cry; աշխար –, to weep; – առ իմիք, to add, to subjoin; – զանձն ուրուք, to kill some one, to slay.
Դնիմ, եդայ vp. to place one's self; to become; եդաւ դուռն, the door was shut; եդաւ զթագ, he crowned himself.
Դշխեմ S. Դժխեմ.
Դշխոյ, ից sf. queen, empress, princess.
Դշխոյակերպ a. like a queen.
Դշխոյահաւ s. wood-hen, water-quail. [queen.
Դշխոյութիւն s. dignity, state of a
Դոդող S. Դնդող.
Դոհին, խին s. mill-hopper.
Դող, ի s. tremor, trembling, shivering, fear; զ–ի հարկանիլ, to tremble; ի –ի եւ յերերի կալ, to shake, to stir, to shudder; ի –ի կացուցանել, to cause to tremble.
Դողամ, ացայ or ացի vn. to totter, to stagger; to tremble; to start; to shudder; to quake, to shiver.
Դողանի. զ– հարկանիմ, to tremble.
Դողացուցանեմ, ուցի va. to shake, to push, to move; to astonish; to cause to tremble, to agitate.

Դողացուցիչ a. which frightens; tremendous, frightful, terrible, horrible.

Դողդոջ, Դողդոջ a. vacillating, trembling, staggering, reeling.

Դողդոջագին ad. in trembling.

Դողդոջամ, -ջեմ, եցի vn. to vacillate, to totter, to waver; to shudder.

Դողդոջոտ, -ջուն S. *Դողդոջ.*

Դողդոջուն s. vacillation, staggering; *ast.* nutation.

Դողուճիւն, Դողուն s. trepidation; start; shudder, horrour; convulsive motion; whim; shiver, shivering; *ի դողման լինել, կալ, զդողման հարկանիլ,* to tremble; *ահիւ և դողուճեամբ,* with fear and trembling; *եմուտ – յոսկերս իմ,* (the shudder penetrated to my bones); I trembled with fright, I shuddered with fear; – *կայցի ի քէն ղլերինս,* at thy presence the mountains will tremble; – *երկրի,* earth-quake.

Դոճ, Դոճի խէժ s. shell-lac; sealing wax.

Դոյզն a. very little, exiguous; small; frivolous, light; – *ինչ,* very little; pinch, drop.

Դոյզնագիւտ a. rare.

Դոյլ, գուլից s. pail; tub; – *կաթի,* churn; S. *Խնոցի.*

Դոյն, գոյնն pron. this, that; same.

Դոյն, Դոյն ինչ S. *Դուն, Դոյզն.*

Դոյնգունակ S. *Դոյնպէս.*

Դոյնչափ ad. as much as.

Դոյնպէս ad. so, in such a manner.

Դոյնօրինակ a. ad. such; in such a manner.

Դոն, խց s. tunny: loaf; biscuit; – *յաղեալ,* pickled tunny.

Դոնգող s. jelly.

Դորակ, ացս. jar, pitcher; half a [bushel.

Դորտավիմ, եցայ vn. to languish, to grow weak, to die of hunger.

Դու, քո pron. thou, thee; *ի քէն,* from, by or of thee; thyself; *ք քէն,* upon thee; of thee.

Դուար, ացս. cattle.

Դուգաք S. *Թուխակ.*

Դուզնաբանեմ, եցի vn. to make a short discourse.

Դուզնաքեայ, քէից a. little, very little, moderate, small, light, thin.

Դուժ, խց a. barbarous; savage.

Դուլ s. cessation, intermission, pause, relaxation, truce; – *եւ դադար լինել,* to cease; – *եւ պատուէր տալ,* to permit; to give directions; to order, to bid, to command; to exhort; – *տալ,* to cause to cease; to give rest, to repose; – *առնել,* to halt; to pause; – *առնուլ,* to cease, to break off, to take rest or relaxation, to stop; – *զինուց,* armistice, truce.

Դուկան s. beam.

Դուխ, դմոյ s. catarrh; S. *Հարբուղիս.*

Դուն, – ինչ S. *Դոյզն*; – *ուրեք,* seldom, rarely.

Դուն S. *Դաշոյն.*

Դունոյ հատիկ s. kidney-bean.

Դունչ s. chin.

Դուռայ s. coat, dress.

Դուռէչ s. heat-cock: venison.

Դուռն, դրանց, Դուրք, դրաց s. door, entrance; sluice; – *մեծ,* portal; – or – *արքունի,* the Ottoman or Sublime Port; the Court; *դրան մարդիկ,* the courtiers; *դրան երէց,* almoner, chaplain; *արտաքին դրունք,* porch, portico; *դրանց ի դուրս, դրանէ ի –,* from door to door; *դրօք փակեալովք,* with closed doors; *դուրք դրանն,* the street door, the gate, portal; *ի դուրս,* out; *ի դուրս մերձեալ, եկեալ, հասեալ,* impending, very near; *առ դուրս մահու,* at death's door; *դրունք դժոխոց,* the gates of Hell.

Դուստր, դստեր, ացս sf. daughter, girl; – *եղբօր* or *քեռն,* niece; – *որդւոյ* or *դստեր,* grand daughter; *դստերք քաղաքի,* villages, suburbs; – *Սիոնի,* the old and new church; – *վերին Սիոնի,* the church triumphant.

Դուստրիկ S. *Թստրիկ.*

Դուր, դրոյ or *դրի s.* carpenter's tool, plane; auger; – *պայտառոյց,* butteris, horse-picker.

Դուրգն, դրգան s. potter's wheel.

Դուրք, դրաց S. *Դուռն.*

Դուքս, դքսի s. duke; general, chief.

Դոփեմ, եցի vn. to tap, to stamp with the foot.

Դոփիւն, Դոփուն s. stamping of [feet.

Դպիր, դպրաց s. lecturer; scholar, one brought up at a seminary; transcriber; notary; scribe, copyist; *արքունի* or *յիշատակաց –,* chancellor; *հրովարտակաց –,* secretary of State.

Դպրանոց S. *Դպրոց.*

Դպրապետ, ացս. protonotary; chancellor; chief lecturer.

Դպրատուն, Դպրոց, ացս. school; college; *տալ (զորք) ի –,* to send to a boarding-school.

Դպրոցական *a*. school; of a scholar, of a school-boy.

Դպրոցակից *s*. school-fellow.

Դպրութիւն *s*. office of notary; literature, letters; book, register; lecture, study; order of lecturers; *այր առանց դպրութեան*, an idiot, ignorant, unlettered, illiterate person; *գեղեցիկ -ք*, the belles lettres, or polite literature.

Դռնակ, *ացի s*. wicket; door of a carriage, etc.

Դռնահար *s*. knocker of a door.

Դռնապահ, Դռնապան, *ացի s*. porter, usher, door-keeper.

Դռնապանութիւն *s*. porter's office or employment.

Դռնապանուհի *sf*. portress.

Դռնափակ, *ացի s*. latch, small bolt; lock, bar.

Դռներակ *s*. the vena portæ.

Դռնչեմ, *եցի*, Դռնչեցուցանեմ, *ուցի va*. to make ring, to resound, to toll, to ring.

Դռնչիմ, *եցայ vn*. to toll, to ring; *դռնչին ականջք իմ*, my ears tingle.

Դռնչիւն *s*. tinkling, ringing in the ears.

Դռոյթ S. Գռոյթ.

Դռոհ or Դռոյթ *տամ* S. Գռոհ *տամ*.

Դստերացեալ *sf*. adopted daughter.

Դսիկան, *ացի s*. story, floor.

Դսրիկ *sf*. a little girl.

Դսրուի *s*. blame, reprehension; – *առնել*, to blame; – *լինել*, to be blamed.

Դսրուանք S. Դսրուի.

Դսրուիմ, *եցի va*. to blame, to condemn, to reprove.

Դսրուելի *a*. blamable, condemnable.

Դսրուիչ *a*. contemner, blamer.

Դսրուութիւն, Դսրուումն S. Դսրուի.

Դրագմէ, Դրաքմայ *s*. drachm, dram; penny.

Դրազարկու *s*. that knocks at a door.

Դրախտ, *իցի*, *ացի s*. paradise; garden, orchard; – *կորուսեալ*, Paradise Lost.

Դրախտահաւ *s*. bird of paradise.

Դրախտահաւուն *a*. grown or born in paradise, in the garden.

Դրախտապան *s*. gardener.

Դրական *a*. positive.

Դրականաբար, *-պէս*, *-օրէն ad*. positively.

Դրացի *a. s*. neighbour; that resides near, that dwells in the neighbourhood.

Դրակոնդիկոն *s. bot*. dragon's wort, grass plantain; S. Շաւաշարիւն, Նուիճ.

Դրացութիւն *s*. neighbourhood.

Դրամ, *ոց s*. drachm; coin, money; penny; *-ովք վճարել*, to pay ready cash; – *հատանել*, *հարկանել*, *կոփել*, *դրել զ-*, to coin, to make money.

Դրամագէտ *s*. numismatist.

Դրամագիտական *a*. numismatic.

Դրամագիտութիւն *s*. numismatics.

Դրամագլուխ *s*. funds, capital.

Դրամագործութիւն *s*. act of coining money.

Դրամագրութիւն *s*. numismatography.

Դրամաթուղթ *s*. bill of exchange; banknote, bankbill.

Դրամաժողով *a*. that amasses money; collector, gatherer; tributary; *s*. collection; – *առնել*, *լինել*, to collect money.

Դրամական *a*. numismatic; pecuniary; summary.

Դրամակէս *s*. half-penny; half a drachm; two pence half-penny.

Դրամակշիռ *s*. drachm, penny.

Դրամակոփ, *իչ s*. forger, counterfeiter.

Դրամահատ *s*. minter, coiner, moneyer.

Դրամահատութիւն *s*. coining, minting of money.

Դրամանոց *s*. money-box or -case; bank.

Դրամաշահ *s*. agio.

Դրամատէր *s*. capitalist.

Դրամափոխ *s*. money-changer.

Դրամափոխութիւն *s*. change; exchange.

Դրամափորձ *s*. assayer.

Դրամեմ, *եցի va*. to buy or farm for money.

Դրանդ, *իցի*, Դրանդի, *ացի s*. jamb, threshold; door-posts; portal, entry.

Դրանիկ, *նկաց s*. courtier.

Դրանկ *a. s*. beggar, that begs from door to door.

Դրասանդ *s*. festoon.

Դրասանդեմ, *եցի va*. to festoon; to work in festoons.

Դրաստ S. Դրախտ, Դարաստան.

Դրացի, *ցւոյ*, *ցեաց a. s*. neighbour.

Դրացութիւն *s*. neighbourhood.

Դրաքմայ S. Դրագմէ.

Դրգալ, *լի s*. spoon; – *մի*, spoonful; *խորոփիք -լի*, bowl of a spoon.

Դրդեմ, *եցի*, Դրդեցուցանեմ, *ուցի va*. to incite, to solicit, to instigate, to induce, to raise.

Դրդիչ *a. s*. abettor, instigator, exciter.

Դրդնջիւն S. Դրդջիւն.

Դրդուալեմ *vn*. to stammer, to lisp.

Դրդուեմ, եցի, Դրդուեցուցանեմ, ուցի *va.* to shake, to stagger, to move, to agitate, to excite.

Դրդուիմ, եցայ *vp.* to stagger, to move, to stir.

Դրդումն, Դրդուումն *s.* suggestion, instigation.

Դրդչիւն, Դրդչումն *s.* prattle, chattering, chitchat.

Դրժանք *s.* infringment, contravention, faithlessness.

Դրժեմ, եցի *va.* to fail, to infringe, to [contravene.

Դրժող *s.* violator, transgressor; *a.* faithless. [S. Դրժանք.

Դրժողութիւն, Դրժութիւն, Դրժումն

Դրիճ *s.* talisman, amulet.

Դրնգեմ, եցի *vn.* to tap, to stamp with the feet; to toll. [tinkling.

Դրնգիւն *s.* stamping with the feet;

Դրոյլ *s.* porter, usher.

Դրոյք *s.* hair-band.

Դրոշմ, յց or ացս. character, mark, print, note, impression, stamp; seal; bodkin; blemish; confirmation.

Դրոշմած *s.* medal.

Դրոշմաւոր *a.* marked.

Դրոշմեմ, եցի *va.* to print, to mark, to stamp, to decipher, to register; to seal; to confirm; – խարանաւ, to mark with a hot iron.

Դրուագ, ացս. incrustation; sculpture; ceiling, wainscoting; thin plate of metal; emblem; well finished work.

Դրուագական *a.* emblematic.

Դրուագեմ, եցի *va.* to incrust; to sculpture; to ceil; to wainscot; to ornament, to embellish, to plaster.

Դրուագիչ *s.* veneerer; plater.

Դրուատ, յց *s.* eulogy, praise.

Դրուատեմ, եցի *va.* to praise, to give praises, to celebrate.

Դրուատիք, Դրուատումն S. Դրուատ.

Դրուդ S. Դռոյթ.

Դրութիւն *s.* act of putting or laying down; place, position, posture, situation; system; theme, thesis.

Դրուժ S. Դրժանք.

Դրուժ, Դրուժան S. Դրժող.

Դրսով, etc. Խրով, etc.

Դրօշ, ուց or յց *s.* banner, ensign, flag, standard; gonfalon: idol, statue; –ս արձակել, to hoist a flag; իջուցանել ը–, to lower the flag, to strike one's colours. [ture.

Դրօշագործութիւն *s.* statuary, sculp-

Դրօշած S. Դրօշեալ.

Դրօշակ, ացս. hem, skirt; streamer, pennant; flag; banner, ensign, standard, colour; S. Դրօշ.

Դրօշակիր, կրացս. ensign, standard-bearer; gonfalon-bearer; banneret.

Դրօշաւոր *a.* banneret; ensign.

Դրօշեալ, եալոցս. sculpture, image, idol, statue; – գիրք նուիրականք, hieroglyphics. [images.

Դրօշեմ, եցի *va.* to sculpture, to make

Դրօշուած, ոցս. sculpture, image.

Ընչական *a.* ducal.

Ընչութիւն *s.* duchy, dukedom.

Ընչուհի *sf.* duchess.

Ծոտօշ *s.* toad; stellion (lizard).

Ծօղ S. Ծղոյղ.

Ե

Ե (*yĕtch*) եչ *s.* the fifth letter of the alphabet and the second of the vowels. It is sometimes used for, or confounded with the letters է, ի, ա; for example; երեց, էրէց; երէ, էրէ; իւղ, եւղ; ալբիւր, աղբեւր; ապերասան, ապարասան; եղինճ, ալինճ; ե, է, five; fifth.

Եաւթն, etc. S. Եօթն, etc.

Եբենագործ, ացս. cabinet-maker.

Եբենագործութիւն *s.* cabinet-work.

Եբենեայ *a.* ebon.

Եբենոս, ի *s.* ebony; ebon; ebony-tree.

Եբիճաղ, ի *s.* hooded cloak.

Եբրայական *a.* hebrew; – բարբառ, hebrew, the hebrew language; – ոճ, hebraism, hebrew idiom.

Եբրայագէտ *s.* hebraist.

Եբրայերէն *ad.* in hebrew, in the hebrew language.

Եբրայեցի, ցւոցս. *a. ad.* jew; hebrew; –ք, the Hebrews, the Jews.

Եգիպտական *a.* egyptian, of Egypt.

Եգիպտակործան *a.* that has destroyed or ruined Egypt.

Եգիպտահաւտ *s.* maize, Indian corn or wheat: buck-wheat.

Եգիպտահաւ *s.* turkey-cock: ibis.

Եգիպտալբ *s.* egyptian alphabet, or life of the holy fathers of Egypt.

Եգիպտացի, ցւոց *s. a.* egyptian.

Եգիպտացորեան S. **Եգիպտահաւտ.**

Եգիպտուհի *sf.* egyptian woman.

Եգիս, ի *s.* ægis, shield.

Եդեմ, այ *s.* Eden; the terrestrial paradise.

Եդեմաբոյս, -ծին *a.* that has its origin in Eden, born or produced in Eden.

Եդեմական, -կան *a.* of Eden.

Եդեմահիւս *a.* composed of the flowers of Eden; of choice flowers.

Եդեմատունկ *a.* planted or placed in Eden.

Եզ, ոյ *a.* one, alone. [alone.

Եզաբան *a.* unanimous: that speaks

Եզաբանութիւն *s.* soliloquy.

Եզաբար *ad.* solely, only.

Եզաբոյն *a.* sole, only, even.

Եզախմբեմ, եցի *va.* to assemble, to unite.

Եզակ, ից *a.* one, sole, only; *s.* unity.

Եզական, ից *a. gr.* singular.

Եզականապէս *ad.* singularly.

Եզականութիւն *s.* singularity.

Եզակի *a. gr.* singular; *s.* singular number; *ad.* singularly.

Եզաձայն *a.* of one voice only; unanimous.

Եզաձի *s.* a cavalier, rider, horseman; *ad.* with a single horse: small boat.

Եզանամ, ացայ *vn.* to assemble, to be united.

Եզաուած *s.* enthymeme.

Եզերանամ, ացայ, Եզերեմ, եցի, Եզերիմ, եցայ *vn.* to terminate, to finish; to confine.

Եզերումն *s.* end, term.

Եզերք, ից *s. pl.* confines, limits, boundaries; horizon.

Եզն, զնի, զանց *s.* ox; *ast.* Taurus; **եզնի ագի** *bot.* mullein; **եզնի աչք** *bot.* camomile; S. **Եզնակն.**

Եզնագի *s. bot.* mullein, shepherd's-club.

Եզնալեզու *s.* bugloss, ox-tongue.

Եզնալուծ *s.* team, yoke.

Եզնակ *s.* calf; **Աստուածոյ -, ոսկի -,** cockchafer, may-bug.

Եզնակն *s.* chasselas. [couple.

Եզնամոլ or **մոլի** *s.* a couple of oxen;

Եզնանոց, Եզնոց, ից *s.* ox-stall.

Եզնավար, Եզնող, Եզող *s.* cow-herd; ploughman; **Եզոզ,** *ast.* Bootes.

Եզնաքաղց *s.* bulimy.

Եզր, եզերք, րից *s.* border, extremity, end; limit; term; shore; edge; **- ունել, յ- ելանել,** to end, to terminate.

Եզրածիրանի *s.* prætexta (a long white robe fringed with purple).

Եզրակացութիւն *s.* conclusion; result; epilogue.

Եզրակացուցանեմ, ուցի *va.* to conclude, to infer.

Եզրացուցանեմ, ուցի *va.* to conclude, to terminate.

Եզրացուցիչ *a.* conclusive.

Եզրեղի *s.* laurel; **եզրեղոյ պտուղ,** laurel's berry.

Եթեր, ից *s.* ether; heaven; *chim.* ether; **- ծծմբական,** sulphuric -; **- քացախական,** empyreumatic acetic spirit.

Եթերախառոյց, կան, ձեմ, յին, նման, ընթաց *a.* ethereal, aerial; celestial.

Եթերածին *s. chim.* ethyle.

Եթէ *conj.* if; provided, on condition; perhaps; be it so; **- սիրէք զիս,** if you love me; **- ասեն քեզ,** if you be told; **- արասցէ եւ - ոչ,** whether he do it or not; **- իցէ,** whether; perhaps; **- ոչ,** save, if not, except; unless.

Եթիայ or **Եթիւայ, այց** or **ից** *s.* plungeon. [thiopian.

Եթէովպացի, Եթիովպացի *a. s.* E-

Եւ S. **Եւք; -ի ապագ,** means, expedient; **-ի ապագս գտանել,** to devise, to find means, to remedy; **ոչ էր նոցա ոչ - եւ ոչ մուտ,** they could not neither get out nor in; **ոչ գիտեմ զ- եւ զմուտ իմ,** I do not know how to act.

Եւ, եղոյ, լով S. **եմ.**

Եւակ or **Եւակ, ից** *s.* straw-berry; arbute-berry; **տունկ -ի,** straw-berry-plant.

Եւմուտ, տից *s.* place through which one goes and enters.

Եւանելի *s.* ladder, scale; stairs, stair-case; *a.* of going out or going up; **- շրջանակաւ,** a round stair-case.

Եւանեմ, եւի *vn.* to go out, to go from the inside to the outside; to ascend, to go to a higher place; to be born, to take rise, to be produced, to proceed, to emanate, to flow from, to derive; to attain, to arrive; to agree, to be proper and suitable; to surmount, to

surpass, to go beyond, to overflow, to advance; to stray; *ելանէ արեգակն*, the sun rises or begins to appear on the horizon; – *ի վեր* or *ի վերայ*, to reascend; to leap over, to cross; to gush out; – *ազաւաղի ի վերայ մարդոյն*, to tread the hen; – *ի վերայ մատակի*, to cover a mare, a bitch; – *ի ցամաք*, to disembark; – *յորջոյ*, to dislodge; – *զիմեամբք*, to concur; to surpass; *յոգւոց* –, to sigh; *ի դլուխ*, *ի լուծեն* –, to be ended, finished; – *ի կենաց*, *ի կենցաղոյս*, to make one's exit from this world, to depart this life, to die, to decease; to become defunct; – *ի հիւանդութենէ*, to recover; – *ընդ սուր*, *զնա*, to commit suicide, to run one's self through with a sword; *ի պատիւ* –, to exalt or raise one's self to honour; – *յանկողինս ուրուք*, to commit adultery; to seduce; *անմասն*, *դատարկ* –, to have no part, to be excluded; – *զհետ ուրուք*, to pursue, to give chase; *յանձից* –, to render one's self hateful or odious, to fall in disgrace; – *ըստ չափ*, to pass beyond, to exceed; – *կուսին ըստ չափ*, to pass the flower of her youth; – *ըստ ձեռն*, *ընդ իշխանութեան ուրուք*, to revolt, to rebel, to rise up against; – *ըստ քաղաքն*, *ըստ դուռն քաղաքին*, to leave the city; – *ի նաւ*, to embark; – *ի կառս*, *ի ձի*, to mount in carriage, on horseback; – *ընդ առաջ*, to meet, to go out to meet; – *ի պատերազմ*, to go to battle; *ի յորս* –, to go hunting; – *յանկողինս մահճից*, to go to bed; *ընդ հակառակս* –, to oppose one's self to, to resist; – *ընդ ինչ*, to occupy one's self, to dedicate one's self to; *ի չարեաց ի չարիս ելին*, from one perverseness they passed to another; *յայլոց յայլ ճառս* –, to pass from one subject of discourse to another; *ընդ գին* –, to buy, to traffic; – *ի սիրտ*, to think, to conceive an idea; to hope; *զարդարիլ եւ ընդ ոսկի* –, to clothe or adorn one's self with golden apparel; – *իմիք յայգ*, to remain, to rest over for the next day; – *յաջողութեան գործոյն ի ձեռս ուրուք*, to progress, to succeed, to promote an affair by another person's means; *օրհնեալ ելեցիս դու յեւ ի մտանել քումմ*, (blessed be thy going out and coming in), God be with you, good luck to you.

Ելեկտրադիտ *s.* electroscope.

Ելեկտրածագք, **–ծայրք** *s. phys.* electrode.

Ելեկտրական *a.* electric; – *մեքենայ*, – machine: – *ցնցումն*, – shock.

Ելեկտրականութիւն *s.* electricity.

Ելեքտրափոր *s.* electrophorus.

Ելեկտրամագնիս *s.* electro-magnet.

Ելեկտրամագնիսական *a.* electro-magnetic.

Ելեկտրամագնիսութիւն *s.* electro-magnetism.

Ելեկտրանամ, **ացայ** *vp.* to become electric, electrified.

Ելեկտրաչափ *s.* electrometer.

Ելեկտրացուցանեմ, **ուցի** *va.* to electrify.

Ելեկտրացուցիչ *s.* electrifier.

Ելեկտրոն *s.* yellow amber.

Ելեկտրութիւն S. **Ելեկտրականութիւն**.

Ելեւէլ, **–ս առնեմ**, to concur, to vie with, to emulate; to surpass; **–ս զմիմեամբք առնելով**, with emulation, vying with each other, in concurrence; *ձառ զձառէ – արարից*, I will pass from one subject to another.

Ելեւէջք, **զելեւէջս** *s.* act of ascending and descending; undulation, wavy motion; *mus.* gamut, scales; **–ս առնել**, to go up and down; to swing, to undulate, to wave; – *ձայնից*, *երգոց*, modulation, cadence, trill, quaver, tune.

Ելեւմուտք, *մտից s.* act of going out and in; expenditure and income; vestige, foot-step, trace; *զ– երկրին եկեալ էք տեսանել*, to spy the nakedness of the land you are come.

Ելեփանդական *a.* belonging to elephantiasis; affected with elephantiasis; – *ախտ*, *բորոտութիւն*, elephantiasis.

Ելլադական *a.* that belongs to Greece; Grecian, Greek.

Ելլենախոհ *a.* philhellenist, philhellene, philhellenic.

Ելլենացի *a. s.* Greek.

Ելոց, **ից** *a.* that which comes out of, which proceeds from.

Ելոցութիւն *s.* proceeding, emanation.

Ելուզակ, **ից** *s.* highwayman, robber, bandit, vagabond.

Ելուզակաբար *ad.* highwayman-like.

Ելուզակից *s.* companion of a highwayman, of a robber.

Ելուզակութիւն *s.* depredation, robbery.

Ելուզանեմ, **զի** *va.* to extract; to

produce; – *զքառակուսի արմատ math.* to extract the square root.

Ելուզումն *s.* shoot, sprout, production; extraction; – *արմատոց math.* evolution.

Ելութիւն *s.* being, existence.

Ելումն *s.* proceeding, emanation, birth, emission.

Ելումուտ S. **Ելեւմուտք.**

Ելունդն, ելդան *s.* carbuncle, boil; pimple, blister, bubo, malignant tumour; – *ելանել, հանել յանթս*, to form a gathering under the arm-pits; – *քանդակաց*, alto-relievo.

Ելք, *ելից s. pl.* elevation, ascension; act of going up; gushing out; issue, exit; proceeding, emanation, birth, production; end, term; effect, event, success; resort, resource; the east, sun-rise; disbursement, current expenses; death, decease; opening, aperture, market; excrement; – *հնարից*, means, expedient; – *ճանապարհի*, the turning of the street; – *ի կենաց, յաշխարհէ*, decease; – *ձախողակ, յաջողակ*, disaster; success; –, *Գիրք ելից*, Exodus; *զելս իրաց գտանել, իմանալ, հնարել, խորհել, յարդարել*, to devise, to find means, to remedy; *յելս արեւուս, առաւօտուս*, at sun-rise, at day-break, at dawn; *յելս գարնայնոյ*, towards the end of spring; *ելս ի մտի դնել*, to bethink one's self, to reflect, to exercise one's ingenuity, to find a means; *առ ելիւք սահմանաց նոցա*, at their bounds, limits, confines; *յարեւմտից ի յելս արեւուս, յելից մինչեւ ի մուտս*, from east to west; *եկաց նա զհազար ամաց ելս*, he lived a thousand years; *յելս պիտոյիցն է*, he is in the privy; *ուղիղ –, ast.* right ascension.

Եկ *s.* act of coming, arrival.

Եկ, ից *s. a.* alien, foreigner; external; *-ք*, income; *ի վերայ -ք*, accident, misfortune.

Եկ, – բեր! – դու! *int.* come on! [come now!

Եկակոչ *a.* summoned, cited; – *առնել*, to summon, to cite, to go to law.

Եկամուտ, մտից or *ից s. a.* revenue, income, settled income, annuity, interest, rent; proselyte, neophyte; foreign, extrinsic, exotic, false; *-ք արքունի*, finances; – *տարեկան*, revenue, annual income; *առանալ զ-ն*, to receive one's income.

Եկաւոր, ից *a.* that comes, foreign.

Եկաւորեմ, եցի, Եկաւորիմ, եցայ *vn.* to come. [arrival.

Եկաւորութիւն, Եկելութիւն *s.* coming,

Եկեղեցախորան *s.* field or camp-chapel.

Եկեղեցական *a.* ecclesiastic, belonging to the church; *s.* ecclesiastic, clergyman.

Եկեղեցականութիւն *s.* clericalism; holy orders; *թողուլ զ–*, to abandon the career or state of a clergyman, to throw off the surplice or the cowl.

Եկեղեցակապուտ or **կողոպուտ** *a.* sacrilegious, despoiler of the Church.

Եկեղեցանամ, ացայ *vn.* to assemble, to be convoked.

Եկեղեցապահ, –պան S. **Եկեղեցպան.**

Եկեղեցապատում մատենագիր *s.* historian of the Church, ecclesiastic historian.

Եկեղեցացուցանեմ, ուցի *va.* to assemble, to convoke.

Եկեղեցեպան S. **Եկեղեցպան.**

Եկեղեցի, ցւոյ, ցեաց *s.* church, assembly of the faithful; temple consecrated to God; assembly; *զինուորեալ –*, the church militant; *յաղթական –*, the church triumphant.

Եկեղեցպան, ից *s.* church-warden; patron of a church; sacrist.

Եկեղեցպանութիւն *s.* office of church-warden; office of patron of a church, of a sacrist. [of a church.

Եկեղեցօրհնէք, նեաց *s.* consecration

Եկղեսիաստէս *s.* Ecclesiastes or the Preacher; Ecclesiasticus (book).

Եկեր *s.* thistle; chard.

Եհ, Եհէ *int.* oh!

Եղ S. **Իւղ.**

Եղանգ, աց *s.* way; means.

Եղեան, աց *a.* created, made.

Եղեանապէս *ad.* with creation; like a created being.

Եղեանացուցանեմ, ուցի *va.* to create, to cause to exist.

Եղամն *s.* cruet, vial for oil.

Եղան, աց *s.* fork, pitch-fork.

Եղանակ, աց *s.* mode, modification; form, formule, make, manner, way; sort, kind, quality, condition, conduct; means, expedient; turn, trick; *mus.* air, tone, modulation; time, measure; *gr.* mood; – *տարւոյ*, season; *անդորձ –*, dead season.

Եղանակաւոր *a.* harmonious.

Եղանակաւորեմ, եցի *va.* to modify.

Եղանակաւորումն *s.* modification.

Եղանակեմ, եցի *va.* to sing harmoniously.

Եղանիմ, եղէ or **եղայ** *vn.* to be, to become, to be created; to happen; – **ուրեք**, to sojourn; – **ընդ կնոջ**, to know a woman; **եղիցի լոյս եւ եղեւ լոյս**, let there be light! and there was light; **եղիցի** or **եղիցի եղիցի**, amen, so be it, be it so; **մի եղիցի**, God forbid!

Եղանութիւն *s.* creation; being, creature.

Եղբայր, այ *sf.* spouse, wife.

Եղբամայր S. **Եղերամայր**.

Եղբեկեմ, եցի *va.* to anoint, to oil.

Եղբայր, բօր, բարց *s.* brother; **մեծ, աւագ, երէց** –, eldest –; **կրտսեր** –, youngest –; – **հօր** or **մօր**, uncle; **աշխատաւոր** –, lay –; – **ի Քրիստոս**, – in Christ-Jesus.

Եղբայրաբար *ad.* fraternally, brotherly; – **կեալ ընդ միմեանս**, to live together like brothers.

Եղբայրագիր, գրի *s.* adopted brother.

Եղբայրագաւ, գրաւ S. **Եղբայրասպան**.

Եղբայրական *a.* fraternal.

Եղբայրակից *s.* fellow, fellow-member.

Եղբայրակցութիւն *s.* fraternity, brotherhood; fellowship.

Եղբայրանամ, ացայ *vn.* to be fellow-

Եղբայրանոց *s.* monastery.

Եղբայրասէր, սիրաց *a.* that loves his brother.

Եղբայրասպան *a.* fratricide, that deceives his brother.

Եղբայրասպանութիւն *s.* fratricide, murder of a brother.

Եղբայրատեաց *a.* that hates his brother.

Եղբայրատեցութիւն *s.* hatred, ill will towards a brother.

Եղբայրութիւն *s.* fraternity; brotherhood.

Եղբայրսիրութիւն *s.* charity, brotherly love.

Եղբորս *s. bot.* hellebore.

Եղբօրորդեակ, եկաց, Եղբօրորդի, դւոց or **դեաց** *s.* son of a brother; nephew.

Եղեամն, ղեման *s.* hoar-frost, rime, frost; **իջանել եղեման**, to drizzle.

Եղեբորս S. **Եղբորս**.

Եղեգնաբնակ, ացի *a.* dwelling in places planted with reeds or canes.

Եղեգնախոտիկ *s.* sweet calamus.

Եղեգնախուռ *s.* heap of broken canes.

Եղեգնաձեւ *a.* in the form of a cane.

Եղեգնաշամբ, –պուրակ *s.* reedy fen; place planted with canes.

Եղեգնացուպ *s.* walking stick, cane.

Եղեգնափող *s.* pipe, flute.

Եղեգնափրփուր *s.* species of acquatic vegetation found in stagnant pools.

Եղեգնեայ *a.* made of cane; – **գաւազան**, cane, stick made of cane.

Եղեգնիկ *s.* small cane.

Եղեգնուտ *a.* reedy; *s.* reedy fen.

Եղելութիւն S. **Եղանութիւն**.

Եղեամնախառն *a.* loaded with hoar frost, frosty.

Եղեմնախառ *a.* drizzled, spoilt by drizzling rain.

Եղեմնապատ *a.* covered with drizzling rain.

Եղեմնարկու *a.* that casts, produces drizzling rain.

Եղենդնաքար S. **Եղինդնաքար**.

Եղեռն, ռան or **րան, երունք** or **եղերք** *s.* rascality, offence, misdeed, malice, crime, wickedness, fatality; catastrophe; **յ– անկանիմ**, to commit a crime; – **գտանել**, to experience misfortune, losses; to risk, to be in danger.

Եղեռնագործ, ացի *a.* flagitious, wicked, rascally.

Եղեռնագործութիւն *s.* villany, wickedness, heinous crime.

Եղեռնական, –ական, –ական *a.* flagitious, wicked, rascally; bad, malicious; enormous, atrocious.

Եղեռնութիւն *s.* rascality, wickedness.

Եղեր, Եղերք, լունք *s.* complaint, lamentation; tragedy.

Եղերական *a.* mournful, dismal, dreary; lamentable, plaintive; tragic; – **կատակերգութիւն**, tragi-comedy; – **վախճան, մահ**, tragic end or death; – **տեսիլ**, tragic, sad spetacle, tragedy.

Եղերամայր *sf.* weeper, mourner.

Եղերդ, Եղերդակ, ացի *s.* wild lettuce; succory, endive.

Եղերերդակ, –գական *a.* elegiac.

Եղերերդու, ացի *a.* elegiac; *s.* elegist.

Եղերերդութիւն *s.* funeral song; elegy.

Եղեւին, եւնոյ *s.* pine; fir; cedar; mugwort, artemisia; kidney-bean; southernwood.

Եղեւնափայտ, լոյ *s.* cedar; cedar wood; fir-tree; fir-wood.

Եղեւնափայտեայ, Եղեւնեայ, նէից, Եղեւնի, նեաց *a.* cedrine.

Եղէգ, Եղէգն *s.* endive, succory.

Եղէգն, ղեգանց *s.* reed, cane; pen; stem, stalk of corn; rush; straw, stubble: perch, pole: sweet calamus; walk-

ing-stick, stick, cane; – *ապակագործ*, glass-blower's pipe, blowing-iron, bunting-iron; – *շաքարի*, sugar cane; –*հնդկային*, bamboo; – *տարրաբանական*, (glass or brass) blow-pipe.

Եղէգնաշաքար *s.* sugar-cane.

Եղէգնիկ, etc. S. **Եղեգնիկ**, etc.

Եղի, *եղոյ s.* green corn; – *խանձեալ*, roasted corn or grain; S. **Մուրկ**.

Եղինջ, **Եղինճ** *s. bot.* nettle; *վհկան* –, indigo; *եղջի սերմն*, *bot.* ivy.

***Եղիջ** *a.* delicate, tender; smooth, glossy.

Եղիսական or **Եղիսեան դաշտք** *s.* Elysian fields.

Եղիցի S. **Եղանիմ**; – *թէ*, suppose, supposing that, that being supposed.

Եղծ *s.* destruction; refutation; *a.* spoilt, corrupted, misshapen, bad; – *ձեղծ ad.* disorderly, confusedly.

Եղծագործ *a.* ruinous, corruptive, destructive, noxious.

Եղծագործիմ, *ծեցայ vn.* to fall, to ruin, to decay, to crumble, to be destroyed by time or accident.

Եղծագործութիւն *s.* wicked action, iniquity.

Եղծական, **Եղծանելի** *a.* corruptible; fragile; that may be effaced.

Եղծանեմ, *եղծի va.* to corrupt, to spoil; to vitiate, to destroy, to ruin, to undo, to efface; to erase, to scratch out; to disfigure; to abolish, to abrogate, to annul, to cancel; to disconcert, to put out of tune, to disorder; to overthrow; to waste; to notch, to mar, to choke, to bruise; to cross out; – *զկեանս ի չէմարտութենէ*, to deprive one's self of, to shut one's ears to the truth.

Եղծանիմ, *եղծայ vn.* to corrupt, to spoil, to destroy; to disfigure.

Եղծանուա S. **Եղծական**.

Եղծեմ, *ծեցի*, **Եղծնում**, *ծի* S. **Եղծանեմ**. [destroyer.

Եղծիչ *a. s.* destroying, destructive;

Եղծուած, *ոյ*, **Եղծումն** *s.* corruption, depravity, decay; destruction, exstinction; blot, erasure; abolition, abrogation; *յ- եւ յապականութիւն հասուցանել*, *յ- դնել*, to destroy, to ruin, to annihilate; *յ- աւերանաց բերել*, *յ- դնել*, *մատնել*, to waste one's self, to throw one's self away, to consume one's self, to wear one's self out; to faint.

Եղկ *a.* lukewarm, tepid.

Եղկական *a.* plaintive, mournful.

Եղկանամ, *ացայ vn.* to cool, to become tepid. [tepid.

Եղկացուցանեմ, *ուցի va.* to make

Եղկելի *a.* lamentable, deplorable, unfortunate, miserable.

Եղկութիւն *s.* misfortune, misery, disaster, calamity: lukewarmness.

Եղանամ, *ացայ vn.* to implore, to beseech, to conjure.

Եղն, *եղնի*, *եղանց sf.* hind; roe.

Եղնդնաքար, *աց*, **Եղնդնեայ քար** *s.* onyx, sardonyx.

Եղնորթ, *ուց s.* fawn.

Եղուկ *s.* disgrace, misfortune, disaster; *a.* wretched, unhappy, miserable, unfortunate; *int.* alas! what a pity! how unlucky! – *զիս*! – *եմ ես*! woe is me! wretch that I am! oh! how unfortunate I am! unlucky me! –*ս կարդալ անձին*, to believe one's self unfortunate; *յ- անկանիլ*, to supplicate, to entreat, to beseech, to expose one's griefs, to pray, to implore on hended knees.

Եղունգն, *եղջնգանց s.* nail; claw, talon; hoof: onyx.

Եղուկ *s.* hinderance, obstacle.

Եղուս, *եղակ a.* substantial.

Եղջերագեղ *a.* horned, having fine horns.

Եղջերախեժ *s.* gutta-percha.

Եղջերակնձիթ *s.* rhinoceros.

Եղջերաւոր, *աց a.* horned.

Եղջերեայ, *եաւ*, *եայց a.* horny, corneous; *s.* trumpet, horn.

Եղջերենի *s.* carob-tree; carob-bean.

Եղջերիկ *s.* cerastes, horned serpent: cornelian: *a.* brazen-faced, bold, shameless. [–, the stag bells.

Եղջերու, *աց sm.* stag; hart; *բառաչէ*

Եղջերուաքաղ, *իւ s.* chimæra, fabulous monster.

Եղջերուկ, *ւկաց s.* tame jack-daw.

Եղջերցեմ, *եցի va.* to butt (as a ram); to gore.

Եղջիւր, *ջեր*, *ջերաց* or *ջերց s.* horn; huntsman's horn, French horn; vessel or cup made of horn; salient angle: power, force; glory, honour, praise: *cupping-glass: *bot.* carob-bean: *chem.* retort; – *խողովակաւոր*, tubulated –; – *ածել* S. **Եղջերցեմ**; to puff one's self up with pride; to threaten, to menace; – *ամբառնալ*, *բարձայուցանել զ-ս*, *համ.*

բառնալ ի բարձունս զ–ս, բարձրանալ եղջեր ամբարտաւանութեան, to lift up the horns, to become insolent, arrogant, proud, tyrannical; to raise one's crest, to rebel; փշրել, խորտակել զ– ամբարտաւանութեան, to break the horns, to humble, to humiliate, to break down, to lower the pride; – փրկութեան իմոյ, horn of my salvation; reliance, support, strength, prop; բարձր եղիցի – արդարոյ, the just shall lift up his head; the righteous shall be exalted.

Եղջիւրաբոյս *a.* horned, cornigerous.

Եղջիւրիկ, etc. S. **Եղջերիկ**, etc.

Եղուէր S. **Ողջուէր**.

Եմ, ես, է. էի, էիր, էր. էր. իցեմ. եղէ. եալ. v. auxiliary. to be; է ոմն, էր ոմն, է ուրեք, է երբեք ոմն…, sometimes; it happens, it turns out; ես եմ Աստուած՝ որ էն, I am that I am; ես եմ՝ ես եմ նոյն որ ջնջեմ, I am, it is I, it is I who blot out and pardon; առն միոջ էին երկու որդիք, a certain man had two sons; էր ամաց երկոտասանից, he was twelve years old; յոմանէ եմ, I am eating.

Եմակ, *ացս s.* dark or obscure place, valley, side. [pallium.

Եմիփորոն, *ի, աս, Եմիփորս s.* pall,

Ենթ *pr.* under; S. **Ընդ**.

Ենթադրաբար *ad.* hypothetically.

Ենթադրական *a.* hypothetical.

Ենթադրեմ, եցի *va.* to submit, to subdue, to subject: to suppose, to presuppose.

Ենթադրութիւն *s.* submission, subjection; supposition, assertion, demand; hypothesis.

Ենթալուսնեայ *a.* sublunary.

Ենթակայ, ից *s.* subject.

Ենթակայական *a.* hypostatical; constitutive. [to exist.

Ենթակայանամ, ացայ *vn.* to subsist;

Ենթակայացուցանեմ, ուցի *va.* to cause to subsist or exist.

Ենթակայութիւն *s.* existence; hypostasis.

Ենթակէս S. **Սուրբակէս**. [mission.

Ենթածգութիւն *s.* subjection, sub-

Ենթազ *s. chem.* basic salt, subsalt.

Ենթամնայ, ի *s.* hyphen, mark of division of a word (‿).

Ենթանրակ *s.* subclavian.

Ենքէնէս *s.* eel.

Ենքեր *s.* towel.

Եպարքոս, ոց *s.* prefect; viceroy, vizier. [royalty, vizirate.

Եպարքոսութիւն *s.* prefecture; vice-

Եպեհէս, ի *s.* pinna-marina.

Եպերանք *s. pl.* blame, contempt.

Եպերելի *a.* reprehensible.

Եպերեմ, եցի *va.* to blame, to despise.

Եպերիչ *a. s.* blamer, contemner.

Եպերուճի S. **Եպերանք**.

Եպիկուրեան *s.* epicurean.

Եպիմանիկոս *s.* sacerdotal maniple.

Եպիսկոպոս, ոց *s.* bishop.

Եպիսկոպոսական *a.* episcopal.

Եպիսկոպոսակից *s.* suffragan, companion of a bishop.

Եպիսկոպոսանիստ *a.* where a bishop's see is; – եկեղեցի, cathedral.

Եպիսկոպոսանոց S. **–արան**.

Եպիսկոպոսապետ *s.* archbishop.

Եպիսկոպոսապետութիւն *s.* archbishopric. [bishop's palace.

Եպիսկոպոսարան *s.* bishop's see,

Եպիսկոպոսեան *s. pl.* the bishops.

Եպիսկոպոսութիւն *s.* episcopate, dignity of bishop, bishopric.

Եռ *s.* ebullition, bubbling: three; *a.* boiling: third.

Եռաբաժին առնեմ *va.* to trisect.

Եռաբաշխ *s.* trinomial.

Եռաթիւ, –թուեան *a.* three, composed of three numbers; ternary.

Եռաթթուուկ *s.* tritoxide.

Եռաժանի S. **Երեքժանի**.

Եռալուսեակ *a. chem.* triphanous.

Եռալուսեան *a.* having three lights.

Եռականգուն *a.* of three cubits or fathoms.

Եռակերպ *a. chem.* trimorphous.

Եռակրճնանոց *a.* furnished with three couches or seats.

Եռակի *ad.* trebly.

Եռակողմեան, –կողմի *a.* trilateral.

Եռահատոր *a.* in three volumes.

Եռահիւսակ, –հիւսեակ *a.* that consists of three things or words; – նուագ, trisagion.

Եռահրաշ *a.* wonderful, astonishing, surprising.

Եռաճեղ *a.* having three branches.

Եռամ, ացի *vn.* to boil; to bubble; to shudder; to swarm; to crawl.

Եռամանակ *a.* of three times or measures.

Եռամաս, –մասնեայ *a.* that consists of three parts; tripartite.

Եռամեայ, –մեան *a.* triennial.

Եռամեծ *a.* supreme, very great; trismegistus.

Եռամիլիոն, ից *s.* trillion.

Եռամսեակ, եկի *s.* quarter, three [months.

Եռամսեայ *a.* of three months; – *ժամանակ*, term of three months, quarter.

Եռայարկ *a.* of three stories (house); [*mar.* three-decker.

Եռանդ, ի *s. ad.* two days ago, day before yesterday.

Եռանդագին *a.* fervent, ardent; *ad.* [fervently, devoutly.

Եռանդեան *a.* of yesterday.

Եռանդն, դեան *s.* ardour, heat; warmth, bubbling, ebullition, overheating, effervescence; fervour, fire, fury, rapture, zeal, devotion; activity, vivacity, vigour; abundance; – *մտաց*, enthusiasm; – *ածել ումեք*, to inspire one with ardour; – *մարտի*, ardour for battle.

Եռանդնալից *a.* fervid, ardent, zealous, eager.

Եռանդնակայծակ *a.* sparkling; fiery.

Եռանդնաշարժ S. **Եռանդնոտ**.

Եռանդնաեռ *a.* devout, spiritual.

Եռանդնոտ, ից *a.* boiling, hot; fervent, ardent; fiery, spiritual; devout.

Եռանդուն S. **Եռանդն**.

Եռանդուն S. **Եռանդնոտ**.

Եռանկիւն *s.* triangle.

Եռանկիւնաչափական *a.* trigonometrical.

Եռանկիւնաչափութիւն *s*, trigonometry.

Եռանկիւնի *a.* triangular.

Եռանձնեայ *a.* of three persons.

Եռանուն *a.* of three names.

Եռաչափ *a.* verse of three measures; *s.* trimeter.

Եռապատիկ *a.* triple; *ad.* trebly, three times.

Եռապատկեմ, եցի *va.* to triple.

Եռապատկութիւն *s.* trebleness, triplicity, triplication.

Եռապետ, ից *s.* triumvir.

Եռապետական *a.* triumviral.

Եռապետութիւն *s.* triumvirate.

Եռավանկ *a.* trisyllabical; triphthong.

Եռաեռութիւն *s. phys.* triplopy.

Եռաթութիւն *s. math.* trisection.

Եռաւորհ *a.* divided into three parts, divided trebly, trisected.

Եռացեալ ակն S. **Սուտակն**.

Եռացութիւն *s. chem.* boiling, ebullition; S. **Եռանդն**.

Եռացուցանեմ, ուցի *va.* to make to boil; to warm, to give heat; to make to swarm or crawl.

Եռացուցիչ *s. mech.* boiler, water-space (in the steam-engine).

Եռիկս *s.* priest.

Եռմոս *s.* melody, song.

Եռոտանի *s.* tripod, trivet.

Եռօրեայ *a.* triduan, of three days.

Ես, իմ, ինձ *pron.* I; *ես ինքն*, myself; *ինձէն կողմանէ*, as for me, for my part; *ըստ իս*, in my opinion; *ահաւասիկ ես*, here I am, here am I; *ես եմ*, it is I; *ոչ եմ ինձ և յիս*, I am beside myself, distracted, I am not master of my self-possession, I am driven mad.

Եւեղակալ, ից *s.* lieutenant, vicegerent; successor; *a.* stationary, firm, stable.

Եւեղաշարժ *s. mech.* movable, travelling steam-engine; locomotive.

Եւեղապահ, ից *s.* vicegerent, vicar.

Եւեղապահութիւն *s.* lieutenancy.

Եւ ընդ եւ *ad.* very soon, as soon as, immediately; *եւ զեւէ*, successively, by degrees.

Տեղ, եւեղ *s.* place, spot, stead; *առ եւեղ ad.* there, in that very place, in the same place; immediately, directly, forthwith; *զ– առնուլ*, to stop, to cease to go.

Եր, be; *ողջ –*, live, fare thee well; [S. **Էր**.

Երագ, ի, գք or *ունք a.* quick, nimble, prompt, rapid, swift, current; – – or *–ս ad.* quickly, currently; very soon.

Երագաբար S. **Երագ** *ad.*

Երագագիր S. **Արագագիր**.

Երագագնաց *a.* that goes, that walks quick, rapid, prompt.

Երագագ S. **Արագագ**.

Երագաթռիչ S. **Արագաթռիչ**.

Երագալուր S. **Արագալուր**.

Երագախաղաց S. **Արագախաղաց**.

Երագածագ *a.* that points, that begins to appear soon.

Երագահալ *a.* soon thawed or liquefied.

Երագահաս S. **Արագահաս**.

Երագաձեմ *a.* that runs rapidly (steed).

Երագամիտ *a.* subtle, brisk, cunning, ingenious, sly.

Երագամտութիւն *s.* subtilty, slyness.

Երագայեղ *a.* soon changed.

Երագանցուկ S. **Վաղանցուկ**.

Երագաշարժ S. **Արագաշարժ**.

Երագապէս *ad.* quickly, rapidly.

Երագասլաց *a.* that darts forward, that runs quick, quick.

Երագասխալ *a.* that fails, soon or easily mistaken.

Երագավախճան *a.* that passes, that dies soon, transitory, transient.

Երագաւեր *a.* soon ruined.

Երագափոյթ *a.* quick, nimble, prompt, diligent.

Երագափոփոխ S. **Երագայեղ.**

Երագաքայլ S. **Արագաքայլ.**

Երագեմ, *եցի vna.* to make haste, to hasten; to double the pace, to go quicker, to run, to trot; to accelerate, to hasten, to press.

Երագընթաց *a.* quick, that runs quick, nimble, swift.

Երագոտն *a.* light or swift of foot; brisk, nimble.

Երագութիւն *s.* quickness, celerity, velocity, swiftness; expedition; acceleration; frequency; *phys.* velocity, speed; – *անկիւնային*, angular, circular velocity.

Երագումն *s.* velocity, swiftness; haste, hurry; acceleration.

Երազ, *ոց s.* dream; fancy; vision; – *տեսանել*, to dream, to have a dream, to dream a dream; *եւ ոչ յ–ի անգամ տեսանել*, not even to dream of; *գեղեցիկ –ս տեսանել*, to have pleasant, or bright dreams; *չնորք զահանդեսի խօլական –ոց*, spectres or monstruous visions, dreadful, ghastly, frightful dreams; *յ–ս լինել, յ–ի անցք անցանել*, to have a nocturnal pollution, a lascivious dream; – *է կեանք մարդոյ*, life is but a dream.

Երազագէտ *a. s.* that explains dreams.

Երազադիւթութիւն *s.* oneiromancy.

Երազակոծ S. **Երազափոյժ.**

Երազահան S. **Երազահմայ**; – *երազոց*, dreamer, visionary. [dreams.

Երազահանութիւն *s.* explanation of

Երազահմայ *s.* oneirocritic, diviner by means of dreams; – *լինել*, to divine by means of dreams.

Երազայոյզ *a.* fanatical, visionary.

Երազանամ S. **Երազանամ.**

Երազասէս *s.* dreamer; visionary, enthusiast, fanatic.

Երազացոյց *a. s.* that shows, that explains dreams.

Երազափոյժ *a.* subject to pollution during sleep.

Երազափոյժութիւն *s.* pollution which happens during sleep.

Երազընգհան S. **Երազահան.**

Երազիմ, *զեցայ vn.* to dream, to fancy, to see things in a dream.

Երազող *s.* dreamer.

Երաժիշտ, *ժշտաց s.* musician, composer; music; –*ք*, the Muses.

Երաժշտակ *s. a.* singer.

Երաժշտական *a.* musical; *s.* musician; –*ն*, music.

Երաժշտականութիւն *s.* music.

Երաժշտապետ *s.* music-master; chief of musicians, leader of the band.

Երաժշտարան *s.* academy of music; music-school.

Երաժշտեմ, *եցի vn.* to play music.

Երաժշտութիւն *s.* music; – *առնել*, to play –; *ձայնական, գործիական –*, vocal, instrumental –.

Երախ, *աց s.* mouth, muzzle.

Երախակալ, *աց s.* haft, hilt.

Երախաձգութիւն *s.* act of leading by the mouth. [catechumen.

Երախայ, *խայ s.* child, little boy, babe;

Երախայանամ, *ացայ vn.* to cause one's self to be instructed in the mysteries of the faith.

Երախայացուցանեմ, *ուցի va.* te instruct in the mysteries of the faith, to catechise, to teach the catechism.

Երախայութիւն *s.* state of a catechumen. [first-fruits.

Երախայրիք, *րեաց s.* early fruits,

Երախան, *աց s.* assembly, company, circle, banquet, table-companions; *բազմիլ –ս –ս*, to sit down by companies or groups; –*ք*, mouth, lip.

Երախանիմ, *եցայ vn.* to eat by companies. [etc).

Երախճան, *աց s.* muzzle (for dogs,

Երախտագէտ *a.* thankful, grateful; – *լինել*, to be thankful, grateful.

Երախտագիտութիւն *s.* thankfulness, acknowledgment, gratitude.

Երախտագործ *a.* favoured, that has received a favour, a kindness, a benefit.

Երախտագործ, *աց* a. beneficent, obliging. [grateful.

Երախտակորոյս *a.* unthankful, un-

Երախտահատոյց *a.* that recompenses, grateful; – *լինել*, to be thankful; –*ք*, *s.* thankfulness. [*կորոյս*.

Երախտամոռ, –*մոռաց* S. **Երախտա-**

Երախտանք *s.* act of reminding some one of benefits received.

Երախտապարտեաւ S. **Երախտաւոր.**

Երախտապարտ *a.* obliged; – *լինել, գտանել ումեք*, to be obliged, indebted, or to owe obligations to some one; – *առնել, կացուցանել զոք*, to oblige a person highly.

Եռամեծ *a.* supreme, very great; trismegistus.

Եռամիլիոն, ից *s.* trillion. [months.

Եռամսեակ, եկի *s.* quarter, three

Եռամսեայ *a.* of three months; – *ժամանակ*, term of three months, quarter. [*mar.* three-decker.

Եռայարկ *a.* of three stories (house);

Եռանդ, ի *s. ad.* two days ago, day before yesterday. [fervently, devoutly.

Եռանդագին *a.* fervent, ardent; *ad.*

Եռանդեան *a.* of yesterday.

Եռանդն, դեան *s.* ardour, heat; warmth, bubbling, ebullition, overheating, effervescence; fervour, fire, fury, rapture, zeal, devotion; activity, vivacity, vigour; abundance; – *մտաց*, enthusiasm; – *ածել ումեք*, to inspire one with ardour; – *մարտի*, ardour for battle. [ous, eager.

Եռանդնալից *a.* fervid, ardent, zeal-

Եռանդնակայծակ *a.* sparkling; fiery.

Եռանդնաշարժ S. **Եռանդնոտ**.

Եռանդնասէր *a.* devout, spiritual.

Եռանդնոտ, ից *a.* boiling, hot; fervent, ardent; fiery, spiritual; devout.

Եռանդում S. **Եռանդն**.

Եռանդուն S. **Եռանդնոտ**.

Եռանկիւն *s.* triangle. [trical.

Եռանկիւնաչափական *a.* trigonome-

Եռանկիւնաչափութի *s.* trigonometry.

Եռանկիւնի *a.* triangular.

Եռանձնեայ *a.* of three persons.

Եռանուն *a.* of three names.

Եռաչափ *a.* verse of three measures; *s.* trimeter. [times.

Եռապատիկ *a.* triple; *ad.* trebly, three

Եռապատկեմ, եցի *va.* to triple.

Եռապատկութիւն *s.* trebleness, triplicity, triplication.

Եռապետ, ից *s.* triumvir.

Եռապետական *a.* triumviral.

Եռապետութիւն *s.* triumvirate.

Եռավանկ *a.* trisyllabical; triphthong.

Եռատեսութիւն *s. phys.* triplopy.

Եռատութիւն *s. math.* trisection.

Եռատրոհ *a.* divided into three parts, divided trebly, trisected.

Եռացեալ ակն S. **Ածուական**.

Եռացումն *s. chem.* boiling, ebullition; S. **Եռանդն**.

Եռացուցանեմ, ուցի *va.* to make to boil; to warm, to give heat; to make to swarm or crawl.

Եռացուցիչ *s. mech.* boiler, water-space (in the steam-engine).

Եռիկս *s.* priest.

Եռմոս *s.* melody, song.

Եռոտանի *s.* tripod, trivet.

Եռօրեայ *a.* triduan, of three days.

Ես, իմ, ինձ *pron.* I; **ես ինքն**, myself; *ինձէն կողմանէ*, as for me, for my part; *ըստ իս*, in my opinion; *ահաւասիկ ես*, here I am, here am I; *ես եմ*, it is I; *ոչ եմ ինձ և յիս*, I am beside myself, distracted, I am not master of my self-possession, I am driven mad.

Եսեղակալ, ից *s.* lieutenant, vicegerent; successor; *a.* stationary, firm, stable.

Եսեղաշարժ *s. mech.* movable, travelling steam-engine; locomotive.

Եսեղապահ, ից *s.* vicegerent, vicar.

Եսեղապահութիւն *s.* lieutenancy.

Ես ընդ ես *ad.* very soon, as soon as, immediately; **ես զես**, successively, by degrees.

Եսղ, եսեղ *s.* place, spot, stead; **առ եսեղ** *ad.* there, in that very place, in the same place; immediately, directly, forthwith; **ի– առնուլ**, to stop, to cease to go. [S. **Էր**.

Եր, be; *ողջ* –, live, fare thee well;

Երագ, ի, գք or **ունք** *a.* quick, nimble, prompt, rapid, swift, current; – – or –*ս* *ad.* quickly, currently; very soon.

Երագաբար S. **Երագ** *ad.*

Երագադիր S. **Արագադիր**.

Երագագնաց *a.* that goes, that walks quick, rapid, prompt.

Երագաղ S. **Արագաղ**.

Երագաթռիչ S. **Արագաթռիչ**.

Երագալուր S. **Արագալուր**.

Երագախաղաց S. **Արագախաղաց**.

Երագածագ *a.* that points, that begins to appear soon. [fied.

Երագահալ *a.* soon thawed or lique-

Երագահաս S. **Արագահաս**.

Երագաձեմ *a.* that runs rapidly (steed). [ingenious, sly.

Երագամիտ *a.* subtle, brisk, cunning,

Երագամտութիւն *s.* subtilty, slyness.

Երագայեղ *a.* soon changed.

Երագանցուկ S. **Վազանցուկ**.

Երագաշարժ S. **Արագաշարժ**.

Երագապէս *ad.* quickly, rapidly.

Երագասլաց *a.* that darts forward, that runs quick, quick.

Երագասխալ *a.* that fails, soon or easily mistaken.

Երագավախճան *a.* that passes, that dies soon, transitory, transient.

Երագաւեր *a.* soon ruined.

Երագափոյթ *a.* quick, nimble, prompt, diligent.

Երագափոփոխ S. **Երագոյեղ.**

Երագաքայլ S. **Արագաքայլ.**

Երագեմ, *եցի vna.* to make haste, to hasten; to double the pace, to go quicker, to run, to trot; to accelerate, to hasten, to press.

Երագընթաց *a.* quick, that runs quick, nimble, swift.

Երագոտն *a.* light or swift of foot; brisk, nimble.

Երագութիւն *s.* quickness, celerity, velocity, swiftness; expedition; acceleration; frequency; *phys.* velocity, speed; – *անկիւնային*, angular, circular velocity.

Երագումն *s.* velocity, swiftness; haste, hurry; acceleration.

Երազ, *ոց s.* dream; fancy; vision; – *տեսանել*, to dream, to have a dream, to dream a dream; *եւ ոչ յ–ի անգամ տեսանել*, not even to dream of; *գեղեցիկ –ս տեսանել*, to have pleasant, or bright dreams; *ցնորք զահանդեսի խոլական –ոց*, spectres or monstruous visions, dreadful, ghastly, frightful dreams; *յ–ս լինել. յ–ի անոյք անցանել*, to have a nocturnal pollution, a lascivious dream; – *է կեանք մարդոյ*, life is but a dream.

Երազագէտ *a. s.* that explains dreams.

Երազագիտութիւն *s.* oneiromancy.

Երազակոծ S. **Երազափուձ.**

Երազահան S. **Երազահմայ**; – *երազոց*, dreamer, visionary. [dreams.

Երազահանութիւն *s.* explanation of

Երազահմայ *s.* oneirocritic, diviner by means of dreams; – *լինել*, to divine by means of dreams.

Երազայոյզ *a.* fanatical, visionary.

Երազանամ S. **Երազանամ.**

Երազասէս *s.* dreamer; visionary, enthusiast, fanatic.

Երազացոյց *a. s.* that shows, that explains dreams.

Երազափուձ *a.* subject to pollution during sleep.

Երազափուձութիւն *s.* pollution which happens during sleep.

Երազընդհան S. **Երազահան.**

Երազիմ, *եցայ vn.* to dream, to fancy, to see things in a dream.

Երազող *s.* dreamer.

Երաժիշտ, *ժշտաց s.* musician, composer; music; –*ք*, the Muses.

Երաժշտակ *s. a.* singer.

Երաժշտական *a.* musical; *s.* musician; –*ն*, music.

Երաժշտականութիւն *s.* music.

Երաժշտապետ *s.* music-master; chief of musicians, leader of the band.

Երաժշտարան *s.* academy of music; music-school.

Երաժշտեմ, *եցի vn.* to play music.

Երաժշտութիւն *s.* music; – *առնել*, to play –; *ձայնական, գործիական –*, vocal, instrumental –.

Երախ, *ից s.* mouth, muzzle.

Երախակալ, *ից s.* haft, hilt.

Երախաձգութիւն *s.* act of leading by the mouth. [catechumen.

Երախայ, *խից s.* child, little boy, babe;

Երախայանամ, *ացայ vn.* to cause one's self to be instructed in the mysteries of the faith.

Երախայացուցանեմ, *ուցի va.* to instruct in the mysteries of the faith, to catechise, to teach the catechism.

Երախայութիւն *s.* state of a catechumen. [first-fruits.

Երախայրիք, *բեաց s.* early fruits,

Երախան, *ից s.* assembly, company, circle, banquet, table-companions; *բազմիլ –ս –ս*, to sit down by companies or groups; –*ք*, mouth, lip.

Երախանիմ, *եցայ vn.* to eat by companies. [etc).

Երախճան, *ից s.* muzzle (for dogs,

Երախտագէտ *a.* thankful, grateful; – *լինել*, to be thankful, grateful.

Երախտագիտութիւն *s.* thankfulness, acknowledgment, gratitude.

Երախտագործ *a.* favoured, that has received a favour, a kindness, a benefit.

Երախտագործ, *ից* a. beneficent, obliging. [grateful.

Երախտակորոյս *a.* unthankful, un-

Երախտահատոյց *a.* that recompenses, grateful; – *լինել*, to be thankful; –*ք*, *s.* thankfulness. [*կորոյս*.

Երախտամոռ, –*մոռաց* S. **Երախտա-**

Երախտանք *s.* act of reminding some one of benefits received.

Երախտապարտեաւ S. **Երախտաւոր.**

Երախտապարտ *a.* obliged; – *լինել, գտանել ուստի*, to be obliged, indebted, or to owe obligations to some one; – *առնել, կացուցանել զոք*, to oblige a person highly.

Երախտապարտութիւն *s.* obligation.

Երախտառու S. **Երախտագիտ**.

Երախտաւոր, *ց a.* thankful; *s.* benefactor, beneficent, obliging.

Երախտաւորիմ, *եցայ vn.* to be favoured, to receive benefits.

Երախտաւորութիւն *s.* bounty, beneficence, obligingness.

Երախտեմ, *եցի vn.* to remind some one of benefits received.

Երախտիք, *տեաց s.* favour, kindness, benefit, service, pleasure; – *առնել*, to oblige, to please, to do an act of kindness, to deserve well, to favour.

Երակ, *ց s.* vein; string, filament, fibre; metallic vein; slender thread; pulse; *պնդել զ–ս*, *զննել զԹնդիւնս –ի*, to feel the pulse of; *զարկ*, *Թնդիւն –ի*, beating, throbbing; – *առնուլ*, *հատանել*, to breathe a vein, to bleed, to let blood; *զննել զ–*, *fig.* to sound.

Երակաքուն *s.* vena cava.

Երակահատ, *ց s.* bleeder; lancet.

Երակահատութիւն *s.* blood-letting, phlebotomy, bleeding.

Երակալից *a.* veiny, veined.

Երակաձեւ *a.* in form of a vein.

Երահ, **Երահիկ** *a.* glorified; delighted.

Երամ, *ոց*, *ից* or *ից s.* troop, flock; assembly, company; *a.* gathered, assembled; – – *ad.* in several troops, in company; – *Թռչնոց*, flight; – *հօտից*, *անդեայց*, flock, herd.

Երամախմբիմ, *եցայ vn.* to go in a flock, in company, to associate. [flock.

Երամախմբեալ, *–խումբ a. ad.* in a

Երամակ, *ից s.* herd, flock, cattle; – *ձիոց*, stud; – *այծից*, *ոչխարաց*, flock of goats, of sheep; – *խոզից*, herd of swine. [sociable.

Երամական *a.* that goes in company,

Երամակապան, *ից s.* shepherd.

Երամակից *a.* of the same flock, or company. [of children.

Երամակ, *ի*, **Երամակի**, *զ–ոյ s.* a troop

Երամանամ, *ացայ vn.* to assemble in troops, to flock, to go in company.

Երամապետ, *ից s.* chief, keeper of a flock, or herd, shepherd.

Երամապետութիւն *s.* state of a person at the head of a troop.

Երամասէր *a.* social, loving its own kind or species.

Երամացուցանեմ, *ուցի*, **Երամեմ**, *եցի va.* to assemble in company, to gather together, to associate.

Երամովին, *–օբէն ad.* in company, in several troops.

Երանագոյն *a.* happier, very happy.

Երանալից *a.* happy, full of felicity.

Երանական *a.* happy, blissful; beatific. [fortunate.

Երանանամ, *ացայ vn.* to be happy,

Երանաշնորհ *a.* happy, blessed.

Երանաւոր *a.* that gives, announces felicity.

Երանացուցանեմ, *ուցի va.* to beatify.

Երանացուցիչ *a.* beatific.

Երանացուցումն *s.* beatification.

Երանաւէտեալ *a.* happy; that is declared happy.

Երանաւէտեմ, *եցի va.* to make happy; *–իմ vn.* to be happy.

Երանաւէտ S. **Երանալից**.

Երանաւոր S. **Երանելի**.

Երանգ, *ոց* or *ից s.* dye, colour, hue; – – *ad.* in many colours, variegated.

Երանգեմ, *եցի va.* to colour, to stain.

Երանգիչ *s.* colourist; colourer.

Երանեալ *a.* happy; – *է այր որ*, blessed is the man that. [Fortunate.

Երանեակ S. **Երանելի**; *npf.* Felicity,

Երանելի *a.* happy, blessed; – *առնել*, to make happy; – *լինել*, to be happy.

Երանեմ, *եցի va.* to declare happy, to felicitate.

Երանի *a. int.* happy! *s.* S. **Երանութիւն**; – *Թէ*, if it please God! would to Heaven! – *նմա որ*, happy he who; – *քեզ*! how happy you are! lucky fellow! fortunate man! – *տալ*, *–ս կարծել ումեք*, to deem or consider some one happy.

Երանիկ S. **Երանեակ**.

Երանութիւն *s.* felicity, happiness, beatitude; *–ք աշխարհի*, fortune, wealth; *–ք Տեառն*, the beatitudes of J. C.; – *քո*, *ձեր*, *իւր*, thy, your, his blessedness, your holiness; Your Grace.

Երանուհի *af.* happy; blessed; *np.* Fortunate.

Երանք, *նաց s. pl.* groin; loins, reins; hip, haunch, thigh; knees; lap; *առաքակոցին –նաց*, mons Veneris; *քունք –նաց*, groin; *ելանել յ–նաց ուրուք*, to be born of, to spring from the loins of; *լինել յ–նս հօր իւրոյ*, to be yet in the loins of his father; *ը–նս առնել ի վերայ*, to infork, to mount, to ride.

Երաշխ *a.* S. **Աշխէտ**.

Երաշխ, *ից*, **Երաշխիք**, *խաց s.* pledge, caution, guarantee; *յ–խի առնուլ*,

առնել, to take in pledge; to give caution, to become bail, to answer for, to become security for.

Երաշխաւոր, ացի *s.* pledge, guarantee, surety, answerable, responsible; assurer, certifier; – լինել, կալ, to be, to become surety or guarantee; S. **Երաշխաւորեմ**.

Երաշխաւորեմ, եցի *vna.* to guaranty, to bail, to promise, to become answerable, to assure.

Երաշխաւորութիւն *s.* guarantee, gage, bail, assurance, protestation, promise, surety; տալ զանձն or անկանիլ յ–, S. **Երաշխաւորեմ**.

Երաշխիկ, խկաք *s.* torment, great pain, trouble; scar, seam; wound.

Երաշտ, ի or ոյ *a.* dry, arid, parched; S. **Երաշտութիւն**.

Երաշտահաւ *s.* tom-tit, tit-mouse.

Երաշտանամ, ացայ *vn.* to dry, to become dry (speaking of earth or air).

Երաշտութիւն *s.* dryness, aridity.

Երասան, **Երասանակ**, ացի *s.* bridle, curb, rein, snaffle; halter; scatch, bit; – արկանել, to bridle, to put on a halter.

Երասանակալ *a. s.* that holds the bridle or the rein, coachman, driver; conductor, leader.

Երասան, ից or ուց *s.* assembly, company.

Երասանք *s.* buttock, arse, fundament; հարկանել զ–նս, to flog; հարուած, գան –նաց, flogging; հարկանիլ յ–նս, to be subject to, or afflicted with hemorrhoids.

Երասոյ S. **Արասոյ**.

Երբ, երբէ, զերբեն *s.* time, moment, hour; *ad.* when, in what time; – եւ է, no matter when; –? առ –? when? ց–? մինչեւ յ–? or ց–? how long? – եկէ՛ զի, please God! o! when shall I be! when will it be that!

Երբեմն *ad.* sometimes, now and then, from time to time; –, էր –, յ–ժամանակի, once, in days of yore, in byegone times, of old, of yore, already, formerly, in time past; – ..., – ..., now ..., now ...; at times ..., at other times ...; some-times..., sometimes...; at one time..., at another; one while..., onother while; – այս ինչ՝ – այն ինչ, now one thing, now another.

Երբեք *ad.* sometimes, from time to time; never, at no time; –, ոչ –, մի –, never, no, not, for ever; ոչ – եկեսցէ, – ոչ եկեսցէ, he will never come; մի –, – մի զլանար, do not refuse him; է –, էր –, – –, from time to time, now and then, ever and anon; – ուրեք, sometimes.

Երբուծ, բծոյ *s.* breast of an animal.

Երգ, ոց *s.* chant, song, canticle; air; hymn; recitative; ballad; canto; language, voice; – համառօտ, canzonet; –ս առնուլ, to sing; յ– արկանել, to sing or compose a song; to make songs on, to lampoon; յ– անկանիլ, to be the subject of a song; – անհեդեդ, bad song; նուագարան –ոց, musical instrument; – երգոց, the song of songs, the song of Solomon.

Երգաբան, ից *a. s.* ballad-maker, singer; singing.

Երգաբանեմ, եցի *vn.* to sing, to celebrate, to praise.

Երգաբանութիւն *s.* song, canticle, hymn; praise.

Երգագիր *s.* book of songs; songwriter.

Երգագրութիւն *s.* song-writing; song, praise.

Երգագրեմ, եցի *va.* to make or compose songs.

Երգակ S. **Երգեցիկ**.

Երգակից *s.* that sings together or with another; – լինել S. **Երգակցիմ**.

Երգակցիմ, եցայ *vn.* to sing together, to accompany.

Երգակցութիւն *s.* song in company, accompaniment.

Երգահան *s.* tragic poet; *mus.* composer.

Երգայարդար *s.* comic writer; *mus.* composer.

Երգարան *s.* singing book; place of songs; musical instrument; – տարրաքանակաան, chemical harmonicon.

Երգեհան S. **Երգիհան**.

Երգեմ, եցի *va.* to sing; to praise; to play; – թռչնոց, to warble, to chirp; – քնարաւ, to play on the lyre.

Երգեցիկ *s.* singer, songster, songstress.

Երգեցող *s.* singer; song-writer, composer; musician; chorister.

Երգեցողութիւն *s.* singing.

Երգիծաբան *s.* satirist; lampooner.

Երգիծաբանական *a.* satirical.

Երգիծաբանեմ, եցի *va.* to satirize, to lampoon.

Երգիծաբանութիւն *s.* satire, taunt, acrimony.

Երգիծական *a.* satiric, pungent.

Երգիծանեմ, գիծի *va.* to bite, to tear, to jeer, to cavil, to nettle, to irritate.

Երգիծանիչ, –նոց *a.* that blames, that finds fault; mocking, taunting, scoffing.

Երգիծանութիւն, -ծանք, -ծանուն s. laceration; sarcasm; satire, jeering, taunting.

Երգիծեցուցանեմ, Երգիծուցանեմ, S. Երգիծանեմ.

Երգիչ, ոց s. organ; - հարկանել, to play on -.

Երգիչահար, ոց s. organist.

Երգիչ, Երգող S. Երգեցող.

Երգութիւն s. act of singing; song, canticle.

Երդ, ոց s. dormer window, sky-light; roof, house, family.

Երդակից a. s. neighbour.

Երդիք s. dormer window.

Երդմնազանց, ից a. perjured, forsworn; - դտանիլ, լինել, to perjure one's self, to break an oath, to take a false oath.

Երդմնազանցութիւն s. perjury.

Երդմնախոր, -կեր S. Երդմնազանց.

Երդմնակից s. conspirator, plotter.

Երդմնակուռ a. swearer, that swears; sworn.

Երդմնակցութիւն s. conspiracy, conjuration, plot.

Երդմնահար S. Երդմնազանց.

Երդմնահար լինիմ, Երդմնահարիմ, եցայ vn. to perjure one's self, to swear, to utter oaths.

Երդմնահարութիւն S. Երդմնազանց.

Երդմնաւեր s. a. swearer.

Երդմնասուտ s. forswearer; S. Սուտերդումն.

Երդմնեալ s. the fact which one asserts on oath.

Երդմնեմ, եցի vn. to swear, to take an oath.

Երդմնեցուցանեմ, ուցի va. to make swear; - զդեւս, to conjure, to adjure, to exorcise.

Երդմնեցուցիչ s. exorcist.

Երդմնեցուցչութիւն s. exorcism, adjuration, conjuration.

Երդմնի s. oath; a. swearer; - առնել, լինել, to swear, to affirm or ratify by oath.

Երդմնուրաց S. Երդմնազանց.

Երդմնապատութիւն s. false oath, perjury.

Երդնի S. Երդմնեալ.

Երդնող, ոց s. swearer.

Երդնում, դուայ vn. to swear, to take an oath; to curse, to detest; սուտ -, to swear falsely, to perjure one's self, to take a false oath; - յանձն իւր, to swear to one's self; - յԱստուած, ի՛դիս or աստուածովք, to swear by one's God, by all that is sacred.

Երդումի, եցայ S. Երդնում.

Երդումարդ, ոց or ոց s. family, house.

Երդումն, դման s. oath; սուտ -, perjury, false oath; - դնել, տալ, to take an oath; - տալ հաւատարմութեան, to take the oath of fidelity, to swear fidelity; սուտ -, to take a false oath, to break an oath; անհաստատ -, an unstable oath, a drunkard's oath; արձակել յերդմանէ, to unbind, to liberate from an engagement.

Երեակ S. Երեկ.

Երեամ s. three years; a. of three years; -, ը-, յ-, ad. in or during three years, every three years.

Երեխայ, etc. S. Երախայ, etc.

Երեխայրիք S. Երախայրիք.

Երեկ s. eve, even, evening, afternoon; the evening star; west; ընդ, առ -ս, about or towards evening, at the close of day; յ-ս կոյս, towards evening; to the west; ըզրն ց-, from morning till night; դարձաւ օրն յ-ս, the daylight fades, the day wanes, the day is going down; որպէս or իբրեւ յ-ն եւ յեռանդն, as heretofore; ընդ -ս է, it grows late; S. Երէկ.

Երեկանամ, ացայ, Երեկեմ, եցի vn. to amuse one's self until the evening, to pass the whole day, to stay till the evening; to remain, to pass the day; - յանկողնի, to sleep very late.

Երեկոյ, ի s. evening; ընդ -ս, ց-ան ad. towards -; բարի -, good -, good night.

Երեկոյանայ, կոյացաւ v. imp. the day is going down, the day wanes, it is getting dusky.

Երեկոյի, Երեկոյին a. of the evening; երեկոյին, towards evening.

Երեկորեայ, եայց a. of the evening; westerly; s. evening; յ-, ad. from the evening; the evening; -ց ծով, the Atlantic Ocean.

Երեկորեան a. of the evening; - պաշտօն, vespers.

Երեկորի, ըոյ, ըեաց s. evening; ad. towards evening.

Երեկորին a. of the evening; ad. the evening.

Երեկրնական, Երեկրնեայ a. of the evening; western; - պարտէզք, the Hesperides.

Երեկութիւն S. Յերեկութիւն.

Երեկուն *s.* evening; *a.* of the evening; *ad.* the evening, about or towards evening.

Երեկօթք, թիկ, թիւք *s.* night's lodging; *–ս առնել, առնուլ,* to take a night's lodging; to remain, to pass the night in some place.

Երեկօրի S. **Երեկորի.** [nial.

Երեմեան, մենից, Երեմենի *a.* trien-

Երեչխաւոր S. **Երաշխաւոր**, etc.

Երես, ի, Երեսք, սաց *s.* visage, face, look, countenance, mien, air; forehead; exterior, surface; person; eyes, sight; body; reputation, honour, respect; meaning, sense, explanation; mask; *geom.* area, superficies, surface; *- կոշկաց,* vamp; *վերին -ք յարկաց,* roof; *- եւ աստառ,* outside and lining; *- դրոց,* page; *-ք ի հողոյ,* stratum, layer, bed; *ոչ -ք ինչ երեւելիք էին,* they were not remarkable or important personages; *եւ քո -ք երթիցեն առաջի նորա,* and thou shalt be in their midst or among them; *ըստ ժամանակի եւ -աց,* according to the period and people; *ջ-ք ջուրց,* at the water's level; upon the face of the deep; *ջ-ն քարի ասցէ,* so much the worse for him; to his harm or damage; *հոտոյ ընդ -ս հարկանիլ,* to perceive the odour, bad smell, stink; *տալ ջ-ս խնդրել զՏէր,* to turn his face towards, to seek God, to be converted; *ջ-ս հաստատել, դնել,* to turn towards, to go to; *դնել ջ-ս իւր առնել ինչ,* to turn the mind or attention towards, to form or conceive an idea; *-ս առնել,* to have regard for, to respect; *յ-ս բերել, գալ,* to manifest, to show, to display, to make known, to discover; to appear, to present one's self; *յ-ս անկանիլ,* to appear; *անկանիլ ի վերայ -աց,* to fall prone, to prostrate one's self; *խոնարհիլ անկանիլ -աց,* to sulk, to be in ill humour; *ելանել յ-աց ուրուք,* to go out of the presence of; *յանդիման լինել միմեանց -օք,* to see one another, to meet; *թաքչիլ յ-աց ուրուք,* to hide or conceal one's self, to keep out of sight of some one; *հատանիլ քնոյ յ-աց,* to have the sleep broken or troubled, to be unable to sleep more; *ակն առնուլ -աց ուրուք,* to honour, to respect a person; *ի խոնարհ կախիլ -աց,* to knit one's brows, to be melancholy, to frown, to look displeased, sullen or vexed; *ջ-ս ծռել,* to make wry faces; *առնուլ ջ-ս ուրուք,* to assume the appearance of some one, to sustain a part or character, to bear a part; *յ-աց,* for, on account of; *յ-աց նորա,* for his sake; *յ-աց հօր քոյ,* from your father, in your father's name; *առաջի -աց Տեառն,* in presence or before the face of God; *յ-ս,* to one's face; in the face of; *- -, - առ -,* face to face; man to man; *ինձ - արա,* I entreat you! listen to me! do me the favour! *առ -ս, ի վերին -ս,* externally, apparently; *բացաւ -օք,* with the face uncovered; unmasked (man), unveiled (woman); barefaced, impudent; frankly, openly; *ընդ ամենայն -ս երկրի,* over or throughout the whole earth; *հաց -աց,* S. **Ա.ա.** *ջաւորութիւն; օծանել ջ-ս անոյշ իւղով,* S. **Իւղ**; *որով -օք,* with what an air! with what audaciousness! *աղնիւ -օք,* of a handsome countenance.

Երեսագիր, գրոյ *s.* address, direction, superscription.

Երեսան S. **Երասան.**

Երեսանակ S. **Երասանակ.**

Երեսանեամ S. **Երեսեմ.**

Երեսաւոր *a.* bold, courageous.

Երեսեմ, եցի *vn.* to offer one's self; to appear; to see one another.

Երեսնամեայ, -մեան, -մենի, -մի *a.* of thirty years; thirty years old. [units.

Երեսնաւոր *a.* that contains thirty

Երեսնեակ, եկի *a. s.* thirty.

Երեսնեմեան, -մի S. **Երեսնամեայ.**

Երեսներորդ, ից *a.* thirtieth.

Երեսնիցս *ad.* thirty times.

Երեսնօրեակ, -օրեայ *a.* of thirty days.

Երեսուն, սնից *a.* thirty.

Երեսպաշտութիւն S. **Աչրդահաճութիւն.**

***Երեսսրբիչ** *s.* towel; wrapper. [puty.

Երեսփոխան, ից *s.* vicegerent; de-

Երեսք S. **Երես.**

Երկր, ի *s.* tremour, motion, agitation, vacillation; wavering; *a.* trembling; *- եւ տատան լինել,* to wander up and down, to ramble, to rove, to stroll, to range; *յ-ի կալ, ջ- հարկանիլ,* S. **Երկրիմ.** [my.

Երկրածուփ *a.* much agitated, stor-

Երկրանք S. **Երկր.** [to swing.

Երկրեմ, եցի *va.* to move, to agitate,

Երկրիմ, եցայ *vn.* to tremble, to move, to shake, to be agitated; to quake like a simpleton; to wander.

Երերումն S. Երեր.

Երերուն *a.* trembling; wandering; vagrant; *ast.* erratic.

Երեսակ, *ի s.* Saturn (planet); S. Երեսպէտ, Տհսկ.

Երեսակայական *a.* imaginary, fantastical; imaginative.

Երեսակայեմ, *եցի va.* to imagine, to fancy, to dream.

Երեսակայուն *a.* fraught with imagination.

Երեսակայութիւն *s.* imagination, fancy, whim, idea; *վատ* –, lively imagination.

Երեսակերպք *s. pl.* phantom, gost; shadow.

Երեսակի *ad.* visibly, openly, manifestly.

Երեսակութի *s.* imagination; pomp, show.

Երեան *s.* apparition; *a.* remarkable, notable; *յ– հանել, ածել,* to show, to make evident, to develop; *յ– գալ,* to be evident; to show one's self, to appear.

Երեւելաբար S. Երեւելապէս.

Երեւելագոյն *a.* more illustrious, famous.

Երեւելապէս *ad.* evidently, visibly.

Երեւելի *a.* visible, palpable, evident; celebrated, eminent, signal, illustrious, heroic, high, serious, great, glorious, famous, brilliant, important, memorable, noble, principal, solemn, splendid; *– առնել,* to illustrate, to render illustrious or famous; to manifest; *– լինել,* to signalize or distinguish one's self, to acquire undying fame.

Երեւելութիւն *s.* visibility; appearance.

Երեւեցուցանեմ, *ուցի va.* to make appear, to represent, to show, to make, to figure; to feign; to produce, to bud, to sprout; *– զերեսս,* to visit.

Երեւիլ, *ի s.* weevil.

Երեւիմ, *եցայ vn.* to appear, to show one's self, to offer one's self; to dawn; to bud; *երեւի,* it appears; I think.

Երեւոյթ, *ութից s.* appearance, exterior; vision; air, aspect, face, mien, sight; colour, semblance, indication, display; feint, false appearance, illusion; shadow, figure, image; exhibition, show; phenomenon; *–ք լուսնի,* phases; *–ք բնութեան,* the phenomena of nature; *a.* visible, palpable; notable; ridicule; whimsical, chimerical; *առ –ս,* externally, outwardly, in appearance.

Երեւութական *a.* fantastic, ideal.

Երեւութանամ, *ացայ vn.* to appear, to present itself, to be represented.

Երեւութիւն, Երեւումն *s.* apparition, manifestation; appearance; representation.

Երէց, *երէցուհի s.* priest.

Երեք, *երից*, Երիս *a.* three; three times; third.

Երեքալեան *a.* much agitated, stormy.

Երեքամեայ, *–մեան* S. Եռամեայ.

Երեքամսեայ, *–մսեան* S. Եռամսեայ.

Երեքանկիւն, *–անկիւնի* S. Եռանկիւն.

Երեքանձնեայ *a.* of three persons.

Երեքարիւր S. Երեքհարիւր.

Երեքարձէն, *–ձի, –ձին s.* trident, fork with three prongs.

Երեքդանգեան *a.* that is worth three pence; vile, despicable.

Երեքեան, *–քին, եցուց* or *ցան a.* all three.

Երեքերանեան *a.* very happy, blessed.

Երեքթեւեան *a.* of three wings.

Երեքթզեան *a.* of three spans.

Երեքշուառեան *a.* very unfortunate.

Երեքժանի *a.* of three prongs; *s.* fork, trident.

Երեքին S. Երեքեան.

Երեքկանգնեան *a.* of three cubits.

Երեքկարգեան *a.* of three orders, or degrees.

Երեքկին *a. ad.* triple; trebly, threefold; *s.* thrice wived or married (man).

Երեքկնարօր առնեմ *va.* to till three times; *fig.* to examine thoroughly.

Երեքկնեմ, *եցի va.* to triple; to make triple.

Երեքկուղ *a.* triple, tripled.

Երեքկուսի *a.* that has three sides or angles, triangular.

Երեքհազարեան *a.* of three thousand.

Երեքհարիւր, *ոց a. s.* three hundred.

Երեքհարիւրեակին *a. s.* every three hundred.

Երեքհեդեան *a.* trisyllabical.

Երեքհեղուանեայ *a.* of three stories.

Երեքճղի *a.* of three branches or forks.

Երեքմասնեայ, *–մասնեան a.* composed of three parts, tripartite; of three sorts, triple.

Երեքմատնի *a.* of three fingers or branches.

Երեքնուկ *s. bot.* French grass, sainfoin.

Երեքշաբաթի, *Թու s.* tuesday; *գէր –,* shrove –; *սուտ, մեծ –,* – before Easter.

Երեքպատիկ *a. ad.* triple; trebly.

Երեքսայրի *a.* having three edges.

Երեքսրահեան *a.* having three porches or vestibules.

Երեքսրբեան, բևեռի *a. s.* composed of three holies; praised with the Trisagion; – *երգ, օրհնութիւն*, Trisagion.

Երեքվտակեան *a.* of three brooks [(river).

Երեքտակեան, –կէն *a.* triple, of three strings (of pearls).

Երեքտասան, –սնից *a.* thirteen.

Երեքտասանամեայ, –մեան, –մենից *a.* thirteen years.

Երեքտասաներորդ, –ից *a.* thirteenth.

Երեքտասաներեան, –նեցունց *s. a.* every thirteen.

Երեքտերեւուկ *s.* trefoil.

Երեքփառաւորեան *ad.* much glorified, very holy; glorified with the Trisagion.

Երեքփափաքեան *a.* much to be wished, very desirable.

Երեքքաղաքեան *a.* that belongs to Tripoli, or to the three towns.

Երեքքարեան *a.* built or furnished with three stones.

Երեքօրեայ, օրից *a.* of three days; *ad.* the third day.

Երեքօրիմ, օրեցայ *vn.* to stay, to remain or sojourn in a place three days.

Երէ, Էրէ, ոց *s.* deer, fawn-coloured animals; game; venison.

Երէզ, երից *a.* desert, uncultivated; *s.* sandy plains.

Երէկ, երեկի, յերեկէ, յերիկէ, զերէկն *s. ad.* yesterday.

Երէց, երիցու, երիցունք, ցանց *a.* elder, senior; *s.* eldest brother: priest; *երիցանց –*, pontiff; – *գահ*, the first or highest place.

Երէցաւուրց *a.* elder.

Երէցերայր *s.* a priest's brother.

Երէցութիւն S. **Երիցութիւն**.

Երթ, յից *s.* walk, way, gait, departure, journey; S. **Տոմսակ**.

Երթամ, չոգայ, երթ *vn.* to go, to march, to repair, to follow a road; – *առ հարս, զհանապարհ ամենայն երկրի*, to sleep with one's fathers, to die; – *զիւրովքն*, to kill one's self; – *զիւրեք*, to give one's self up to, to apply one's self; – *ջուր*, to go to fetch water; to make water; – *հետ* or *հետիոտս*, to go on foot, to walk; – *հետ յոչ կամս, նեղութեամբ* or *դժուարաւ*, to trudge along; – *հեծեալ ի ձի*, to go on horseback, to ride; – *կառաւք*, to go or ride in a carriage; – *սուրհանդակաւ*, to travel post; – *շոգեմուղ կառաւք, երկաթուղեաւ*, to go or travel by rail; – (*երթանել*) *ի կարիս որովայնի*, to go to the water-closet, to stool, to the privy; *երթայ (դիմէ) ի կորուստ իւր*, he hastens to his ruin; *այս ճանապարհ երթայ ի...*, this road leads to...; *զհետ, զկնի –*, to follow; *փախստեայ –*, to flee, to take to flight; *յաւարի –*, to be sacked or plundered; *ի գլուխ –*, to finish, to come to an end; *երդումն –*, to swear, to take oath; *գլխովին – ձիոյ*, to trip, to fall headlong as a horse; *երթ ի բաց, երթ յերես իմ*, begone, go away, get you gone, get away, or off with you, be off; *երթ խաղաղութեամբ*, part in peace! adieu! *ողջ երթ, երթ ողջամբ*, adieu! God be with you! luck be with you!

Երթանամ S. **Երթամ**.

Երթեւեկ, կաց *a. s.* that goes and comes; going to and fro; turn, walk: life, conduct; – *ս առնուլ, առնել*, to go to and fro; to go and come; to make several cruises; – *ծովու*, the ebb and flow.

Երթեւեկեմ, Երթեւեկիմ S. **Երթ-եւեկս առնեմ**.

Երթեւեկութիւն *s.* going to and fro.

Երթուձն *s.* walk, step.

Երի, երոյ *s.* spine, or part of the back of animals; –, *առ –, յ–, pr.* on the edge, towards, on the side of, near; *առ – ընթանալ*, to go, to rank, to put on the same footing with, to agree, to be of one mind.

Երիզ, ի or *ոյ* *s.* band, bandage, ligature, fillet, string.

Երիզապատ, –պինդ *a.* bound.

Երիզապնդեմ, եցի *va.* to bind, to tie with a band.

Երիզուտ վայրք *s.* sandy plains.

Երիվ, ից *s.* wedge, peg, stake; bolt, square bolt, iron-pin.

Երիվամածեալ, –թացեալ *a.* driven in like a wedge.

Երիվանամ, ացայ *vn.* to sink down, to waste, to be consumed, to grow lean.

Երիկամնաժէտութիւն *s.* nephritis.

Երիկամնաժէտ, ժէտաց *a.* nephritic.

Երիկամունք, մանց *s.* reins, kidney; bowels, entrails; *խորտակել զ–նա*, to break or sprain one's back.

Երէկեան *a.* of yesterday; – *վարդապետ*, ignorant doctor.

Երեկուն, *–ի ad.* towards evening.

Երինջ, *երինջոց* or *ջուց sf.* heifer, young cow: *fig.* wife, spouse.

Երիվար, *աց s.* horse, palfrey; saddle or riding-horse; – *քաջընթաց*, pad, ambling nag, stead; S. *Ձի*, etc.

Երիվարաբոյծ *s.* horse-breeder.

Երիվարական *a.* horse, of a horse, equestrian.

Երիվարաշատ *a.* having many horses.

Երիվարեմ *vna.* to ride; to lead, to guide.

Երիվարութիւն *s.* cavalcade, riding-horse.

Երիտասարդ, *աց s.* young man, young gentleman; *Թէ դոյր –ի դիտութիւն եւ ծերոյն զօրութիւն*, if young folks had experience, and old ones strength.

Երիտասարդական *a.* youthful, juvenile, young.

Երիտասարդանամ, *ացայ vn.* to be or become a young man, to make one's self look young again.

Երիտասարդանոց, *աց s.* gymnasium, circus.

Երիտասարդապէս *ad.* youthfully.

Երիտասարդութիւն *s.* youth, youthfulness, adolescence; young people, young folks; *յառաջս –թեան*, in earliest youth; *եւ – անցանէ*, young men will be young men.

Երիտասարդուհի *sf.* young woman, girl, maiden, lass.

Երիր *a. s. ad.* third; three; thirdly.

Երից անգամ S. **Երիցս**.

Երիցագոյն *a.* more ancient, ancient, elder, eldest, senior; first, principal.

Երիցախումբ *a.* group of priests.

Երիցական *a.* presbyterian.

Երիցականութիւն *s.* presbyterianism.

Երիցակին *sf.* priest's wife; priestess.

Երիցակից *a. s.* companion of a senior or of a priest.

Երիցանի *s. pl.* the priests.

Երիցապետ, *աց s.* archpriest.

Երիցացուցանեմ, *ուցի va.* to make senior, to raise, to advance.

Երիցութիւն *s.* antiquity, seniority, full age; priesthood.

Երիցուկ, *ցկի s.* camomile.

Երիցուհի *sf.* priestess.

Երիցունք S. **Երիցանի**.

Երիցս *ad.* three times, trebly; very, much; – *ատելի*, very hateful, very odious; – *երանելի*, very happy, thrice happy, blessed; – *անգամ*, three times.

Երիւար S. **Երիվար**.

Երիւրեմ S. **Յերիւրեմ**.

Երկ, *ոց s.* work, labour; endeavour; pain, trouble, toil; *–ս արկանել*, to strive hard, to make an effort to, to tire one's self; to endeavour, to try.

Երկաբնակ, *աց a.* believing in two natures in Jesus Christ: having two dwelling-places.

Երկադիտակ *a.* that looks through two apertures; – *զդէմսարանք*, the eyes.

Երկակն, *–ղնի a.* of two kinds, double.

Երկաթ, *ոյ s.* iron; iron weapon, sword, razor, nail; – *կակուղ*, soft, malleable iron; – *դիւրահերձ*, red-short iron, hot-short iron, red shear or sear iron; – *կալուանացեալ*, galvanized iron; – *կռանկահար*, forged, tilted, bar, or malleable iron; – *հայելական*, specular, oligist iron, iron ore; – *հրաքեր*, pyrophoric iron; – *սպիտակ կամ թանաք*, plate, white iron, tinned iron plate, tin, tin plate; *–ք*, irons, chains, fetters, gyves; – *հնոտի*, old iron; *կոտորք –ոյ*, grape shot; *սայր –ոյ*, tag; *վաճառական –ոյ*, smith, blacksmith; *պատել –ով*, to bind or mount with iron; *բազմախողխող –*, sharp; *–ի դար*, iron age; *կռանել զ– մինչ առաջէկն է*, to beat the iron while it is hot.

Երկաթագամ *a.* furnished with iron; fastened with iron, nailed.

Երկաթագիր *a. s.* written with a style or large needle, capital; capital letter.

Երկաթագործ, *աց s.* blacksmith, forger; S. **Երկաթագամ**.

Երկաթագործի, *ծեաց s.* instrument of iron.

Երկաթախառն *a.* ferruginous.

Երկաթակապ *a.* chained, bound with iron; – *առնել*, to enchain, to put in chains or fetters.

Երկաթակուռ *s.* basalt.

Երկաթակուռ *a.* made or furnished with iron; – *շաւիղ* S. **Երկաթուղի**.

Երկաթակերտութիւն, **Երկաթահանք** *s.* iron mine.

Երկաթահատ, *ատց s.* miner; *–ք* or *– մետալք* S. **Երկաթահանք**.

Երկաթապատ *a.* bound, furnished with iron.

Երկաթապինդ *a.* closed with iron; chained.

Երկաթափրփուր *s.* scoria, cinders, slag.

Երկաթեղէն, **Երկաթի** *a.* of iron; – *գործիք*, tool, instrument of iron.

Երկաթուղի *s.* railway, railroad, line; – *ամերիկեան*, tramway, American railway; *օդամուղ* –, atmospheric, or pneumatic railway; *հիւսիսային* –, the Northern railway or line; *գնալ–ղեալ*, to go or travel by rail; *շոգեմուղ ձեռնընթացիք, ժեղմընթացիք –ուղւոյ*, by express; by goods train; *հանգոյց –ուղւոյ*, railway station or – -terminus; *բաժ, պաթաւթուղի –ուղւոյ*, railway-share; *ժամանիչ–ուղւոյ*, railway-guide or – -tables; *տոմսակ –ուղւոյ*, railway ticket; *կառք, սայլ –ուղւոյ*, railway carriage, waggon, car; *ուղեւորութիւն, երթեւեկ, ձեմք –ղեալ*, run, trip, excursion on a railway; *արկած –ուղւոյ*, railway accident; *ուղղիչ –ուղւոյ*, railway guard, guard; brakeman; *գործավար –ուղւոյ*, public servant on a railway, railroad clerk; *ռահակորդ –ուղւոյ*, railway guard, watchman, warder, line-keeper; *վերատեսուչ –ուղւոյ*, railway inspector; S. *Կառաւորդ, Հանգոյց, Տոմսակ, Շոգեկառք*.

Երկախաւնեմ, *խ vn.* to cooperate.

Երկախուռն *a.* that consists of two sets; two, double.

Երկածին *s. chem.* body composed of two substances.

Երկակ, ից *s.* binary, two; – *եռակ* or *կի*, six, (three times two are six).

Երկակենդան, –կենցաղ *a.* amphibious, that lives on land and in water.

Երկակի *a. ad.* two, double, binary; twice, doubly.

Երկակին *a.* bigamist (man).

Երկակիակ *s.* twice two and a half, (five).

Երկակշիռ *a.* that measures two opposite things; *s. mech.* beam, lever of an engine; – *դրամահաւս*, lever for coining; – *փոխարկիչ*, compensating balance.

Երկակողմ, –կողմանի *a.* having two sides; two sided, reciprocal.

Երկակուռ *s.* diameter.

Երկահանք *s. chem.* amphibole, hornblende, tremolite.

Երկաճիւ *a.* two footed, biped.

Երկամ *s.* two years, duration of two years; S. **Երկեամ**. [or measures.

Երկամեակ *a.* that has two times

Երկամեայ *a.* biennial; S. **Երկեմեան**.

Երկամեան *a.* bipartite.

Երկամուսին *s. a.* bigamist.

Երկամուսնութիւն *s.* bigamy.

Երկայն, ի *a.* long, extended; far; *փոքր ի* –, rather long.

Երկայնաբազուկ S. **Երկայնաձեռն**.

Երկայնաբան *a.* prolix, too diffusive, too long, long-tongued.

Երկայնաբանեմ, եցի *vn.* to be prolix in discourse, to make long tiresome speeches.

Երկայնաբանութիւն *s.* prolixity, tiresome length in a discourse.

Երկայնագոյն *ad.* too long.

Երկայնագլխ, գլխայ *a.* too long or extended, gigantic.

Երկայնածնօտ *a.* having a long jaw, long-jawed.

Երկայնակեաց *a.* that lives long; – *լինել քան զոք*, to outlive, to survive.

Երկայնակեցութիւն *s.* longevity.

Երկայնահասակ *a.* of too long or extraordinary a size, tall.

Երկայնահեր *a.* long-haired.

Երկայնահոգի S. **Երկայնամիտ**.

Երկայնաձգեմ, եցի *va.* to prolong, to extend.

Երկայնաձեռն *a.* long-handed.

Երկայնաձիգ *a.* long, extended; parallelogram, oblong.

Երկայնաձիգ *a.* very long, elongated; that lasts long; far.

Երկայնաճիւղ *a.* furnished with long branches.

Երկայնամիտ, մտաց *a.* patient, that suffers patiently, that perseveres; – *լինել* S. **Երկայնամտեմ**.

Երկայնամտեմ, եցի *vn.* to be patient, to suffer patiently, to persevere.

Երկայնամտութիւն *s.* longsuffering, patience.

Երկայնամօրուս *a.* longbearded.

Երկայնանամ S. **Երկայնիմ**.

Երկայնանկեան *a.* extended, great.

Երկայնաչափ *a.* very long.

Երկայնաչափութիւն *s.* length; longimetry. [fuse.

Երկայնապատում *a.* prolix, too dif-

Երկայնասրունք *a.* long-legged, long-shanks.

Երկայնատարած *a.* much extended.

Երկայնատուն *a.* long-tailed.

Երկայնացուցանեմ S. **Երկայնեմ**.

Երկայնաւուրք *s.* long life, long days; *–քս* or *–ցս a.* long lived; *–քս լինել* S. **Երկայնօրեայ**.

Երկայնաքիթ *a.* long-nosed.

Երկայնբանութիւն S. **Երկայնաբանութիւն**.

Երկայնեմ, *եցի va.* to lengthen, to extend, to stretch, to draw, to draw out; to prolong; – *զոտս* or *զսրունս*, to stride, to straddle.

Երկայնժամանակեայ, **–կեան** *a.* that lives or lasts long; of a long while or time.

Երկայնիմ, *եցայ vn.* to extend or stretch one's self; to be prolonged.

Երկայնմտութիւն *s.* longsuffering, patience.

Երկայնորդ *s. mech.* lengthening piece; adjutage, tube or pipe for waterworks.

Երկայնութիւն *s.* length; court; longitude; depth; *geog.* longitude; – *աւուրց, կենաց*, long days; length of days, long life, longevity; *խաղալ գնալ ընդ – գետոյն*, to skirt, to run along the river; *յ–*, of the length of; to the...

Երկայնօրեայ լինիմ *vn.* to live long.

Երկայր *sf.* bigamist: two men.

Երկան, ացս *s.* mill; mill-stone; grind-stone; – *իշոյ*, mill-stone turned by an ass; *վերին –*, upper mill-stone; *ներքին –*, lower mill-stone; S. **Երկանաքար**.

Երկանագործ *s.* miller.

Երկանաքար (*վէմ, արձան*) *s.* mill-stone; mill-stone quarry; *a.* of mill-stone; – *հաստատուն*, bedstone, bed mill-stone, lower mill-stone; – *շարժական*, runner, upper mill-stone, top mill-stone.

Երկանաւոր մեքենայ *s.* winding-machine or engine, whim-engine.

Երկանիւ *a.* of two wheels; *s.* cabriolet, one-horse chaise; two-wheel-carriage, cab, hack-cab.

Երկանուն *a.* binominous, having two names.

Երկապաշտ, –պաշտեայ *a.* parasitic.

Երկասեր *a.* hermaphroditic.

Երկասէր, սիրաց *a.* that loves work, laborius, diligent.

Երկասիրեմ, etc. S. **Աշխատասիրեմ**.

Երկավանդ or **վանկ, ից** *a.* dissyllabic.

Երկավտակ S. **Կրկնավտակ**.

Երկատեսակ *a.* of two kinds; – *աղ s. chem.* amphid salts.

Երկատեմ, եցի *va.* to divide into two kinds, to divide.

Երկատութիւն *s.* division into two parts; – *լուանոյ*, dichotomy.

Երկար, ացս *a.* long, extended, ample; prolix: slow, tardy; *s.* length; –, *ընդ – ad.* long, a long while; at length.

Երկարաբան, etc. S. **Երկայնաբան**, etc.

Երկարակեաց S. **Երկայնակեաց**.

Երկարաձգեմ, եցի *va.* to lengthen, to prolong, to drag, to delay; to draw back; to continue.

Երկարաձգութիւն *s.* elongation, prolonging; duration, length, prolongation; act of going back.

Երկարաձիգ *a.* long, extended, that lasts a long time, durable.

Երկարապատում *a.* long, prolix, diffuse.

Երկարատեւ *a.* long, that lasts long, durable.

Երկարատեւութիւն *s.* duration, length.

Երկարաւոր *a.* long, extended; removed, distant.

Երկարեմ, եցի *va.* to lengthen, to prolong, to stretch, to extend; to suspend; to delay, to temporize.

Երկարութիւն, Երկարումն *s.* length, elongation, extent, reach; prolixity.

Երկաւոր, Երկաւորեակ, Երկաւորիք S. **Երկուորեակ, Երկուորի**.

Երկաւուրց, ւուրս, ւուրց *ad.* of, or for two days.

Երկաքանչիւր, ոց *a. s.* both, each, every.

Երկբայ *a.* doubtful, uncertain, undetermined, perplexed; *յ–ս լինել*, to doubt, to have doubts; to scruple, to demur; *յ–ս արկանել*, to call into question; *յ–ս առնել*, to bring into suspicion, to make suspicious.

Երկբայաբար *ad.* uncertainly, doubtfully.

Երկբայական *a.* suspicious, doubtful, problematic, uncertain.

Երկբայանամ S. **Երկբայիմ**.

Երկբայանք S. **Երկբայութիւն**.

Երկբայիմ, եցայ *vn.* to doubt, to suspect, to hesitate, to mistrust.

Երկբայութիւն *s.* doubt, hesitation, perplexity, irresolution; suspicion; incertitude, ambiguity.

Երկբան, ից *a.* amphibological, double, ambiguous; double-dealing, double-tongued.

Երկբանութիւն *s.* amphibology, ambiguous discourse, ambiguity.

Երկբաշխ *a. s.* binomial; – **Նեւտոնի**, Newton's binomial theorem.

Երկբաշխական *a.* binomial.

Երկբարբառ *a. s.* diphthong.

Երկբացիկ *a.* that opens on two sides or doubly, double; – *դուռն*, folding-door; – *խեցեմորթ*, bivalve.

Երկբերան, –նեան, –նի *a.* that has two apertures; two edged, double-biting, two-bladed.

Երկբոյս *a.* born or produced doubly, double; having two qualities.

Երկգլխի, խաչ, Երկգլուխ *a.* bicipital; two-headed; double-headed.

Երկդնդիմ, եցայ *vn.* to assemble in two troops or regiments.

Երկդոգաւոր *s. phys.* bi-concave, double concave.

Երկդոյն *a.* of two colours.

Երկ գունակ *a.* of two sorts, diverse.

Երկդէմեան, –դիմի *a.* of two faces; of two sorts, diverse; deceitful, counterfeit; doubtful, equivocal, ambiguous, amphibological.

Երկդիմութիւն *s.* equivocation; dissimulation, duplicity, falsehood.

Երկդրամեան, մնիկ *s.* didrachm, two drachms or pence.

Երկեակ *a.* binary.

Երկեամ *a.* of two years; biennial; **ը–**, lasting two years.

Երկեղ, etc. S. **Երկիւղ**, etc.

Երկեղուկ *s.* fear; **–ս արկանել**, to terrify, to frighten.

Երկեղուս *a.* frightful.

Երկեամեան, մնիկ *a.* of two years, two years old; **յերկեամնիկ եւ ի խոնարհ**, from two years old and under.

Երկեռեակ, Երկերեան *a.* twice three, six.

Երկերբեր, ոց *a.* two hundred.

Երկեցուցանեմ, ուցի *va.* to intimidate, to frighten, to terrify, to cast down; to startle.

Երկեւան, Երկեւանութիւն *s.* doubt, suspicion, fear.

Երկթերթի *a.* of two leaves or sheets.

Երկթեւեան *a.* of two wings.

Երկթթուուկ *s.* deutoxide.

Երկժանի *s.* fork, prong; table-fork; **– զսպանակաւոր**, trigger, brake with spring.

Երկին, կնի, Երկինք, կնից *s.* heaven; heavens, the sky, the firmament; paradise, dwelling of the blessed; air, ether; **ելանել յերկինս**, to ascend up into heaven; **յերկինս ամբառնալ**, to raise to the skies; **կապուտակ –**, the blue sky; **կամար երկնից**, the arch or vault of heaven; **հուր, շանթ երկնից**, the bolts of heaven; **ցասումն երկնից**, the wrath of heaven; **–ք եւ երկիր**, heaven and earth; **–ք! արդ՝ար –**, heavens! good heavens! **ջինջ, պարզ, անամպ, ամպամած –**, clear, serene, cloudless, cloudy sky; **հրեղէն –**, the Empyrean.

Երկիջեան *a.* of two columns (page).

Երկիր, կրի *s.* earth, globe; ground, land, territory, soil, district, department, jurisdiction; land, country, province, region, climate; the world; the earth; **յ– անկանիլ, խոնարհիլ**, to prostrate one's self; **– ծննդեան**, birth-place; **յ– կործանիլ (դիակաւաղ)**, to strike dead on the spot; **յ– օտար**, in a foreign land; **Թնդային – յընթացս մեր**, the ground shook beneath our feet; **–! –!** land! land! **– աւետեաց**, the Holy Land.

Երկիր *a.* second; *ad.* secondly, in the second place.

Երկիր պագանեմ, պագի *vn.* to worship, to adore; to prostrate one's self; **– կռոց**, to idolize, to adore idols.

Երկիցս *ad.* twice; **– անգամ**, two times.

Երկիւղ, ի, իւ *s.* fear, timidity; terror, apprehension, fright, dread; doubt, distrust; **առ –ի**, for fear of; **յ– անհնարին վարանիլ, զ–ի հարկանիլ**, to fear, to apprehend, to be much afraid; **– արկանել յոգի**, to frigthen, to startle, to strike with terror; **խոլական –**, a panic; **– մահու անկաւ ի վերայ իմ**, the terror of death is fallen upon me; **երկեան երկիւղ մեծ**, they were sore afraid.

Երկիւղաբեկ S. **Ահաբեկ**.

Երկիւղագին *a.* frightful, dreadful, terrible; timid.

Երկիւղալի է, it is to be feared.

Երկիւղալիր, –լից *a.* timorous, timid, astonished, fearful.

Երկիւղախառն *ad.* mixed with fear, [with fear.

Երկիւղած, ացի *a.* timorous, conscientious, scrupulous, pious, religious.

Երկիւղածութիւն *s.* fear of God, piety, religion, conscience; **–թեամբ**, religiously, conscientiously.

Երկիւղամածար *a.* pious, timorous.

Երկլեզու *a.* deceitful, ambiguous, equivocal; S. **Երկբան**.

Երկլուսնեայ *a.* of two moons; **– աւուրք**, duration of two moons, two months.

Երկխոս S. **Երկխեղու**.

Երկծծմբաթթու *s.* bisulphate.

Երկծով *a.* enclosed or placed between two seas.

Երկկայմ, ի *s. mar.* brig.

Երկկանաւելի S. **Երկկին**.

Երկկանգուն *a.* of two cubits.

Երկկերպեան, -պի *a.* of two kinds or shapes.

Երկկերպութիւն *s. chem.* dimorphism.

Երկկին *a.* bigamist.

Երկկնութիւն *s.* bigamy.

Երկկորնթարգ *s. phys.* bi-convex, double convex.

Երկհազարեակ *a.* two thousandth, that contains twice a thousand.

Երկհատոր *a.* in two volumes.

Երկձայն *s.* diphthong: discordant.

Երկձի *a.* two horsed; *s.* carriage, equipage.

Երկճիղ, -ճիւղ, -ճղի *a.* forked; cleft; separated in two, of two branches; S. **Երկժանի**.

Երկմատենի, -մատնի *a.* having two points or fingers, forked; S. **Երկժանի**; **երկմատնի երաժշտաց** S. **Զայնգիւտ**.

Երկմիլիոն, ի *s.* billion, one million millions.

Երկմիտ, մտաց *a.* irresolute, perplexed, wavering, distrustful, suspicious, doubtful; **-, յ-ս լինել** S. **Երկմտեմ**.

Երկմտեմ, եցի, Երկմտիմ, եցայ *vn.* to be irresolute, to suspect, to distrust, to waver, to demur; **- ի հաւատոց**, to be unbeliever.

Երկմտեցուցանեմ, ուցի *va.* to make doubt or waver.

Երկմտութիւն *s.* irresolution, vacillation, doubt, distrust.

Երկն, կան, Երկունք, կանց *s.* pang, work, labour in child-birth; pains, labour, trouble, fatigue; **երկունք ծննդականի**, throes; **յերկունս լինել, յերկին հարկանիլ, ունել երկանց, պատել երկանց**, to be in labour, in the pangs of child-birth, to labour.

Երկնաբանութիւն *s.* uranology.

Երկնաբերձ *a.* sky-high, much elevated.

Երկնաբնակ *a.* that dwells in heaven, inhabitant of heaven, celestial.

Երկնագէտ *s.* astronomer.

Երկնագնաց *a.* that hastens, presses on towards heaven.

Երկնագոյն *a.* blue, sky-blue, dark [blue.

Երկնագոչ *a.* that cries to heaven.

Երկնագումար *a.* composed of a celestial troop; divine assembly.

Երկնագունդ, գնդոյ *s.* celestial globe, sphere, orb.

Երկնագրական *a.* uranographic; **- գործի**, - machine.

Երկնագրութիւն *s.* uranography.

Երկնաթռիչ *a.* that flies, rushes to heaven.

Երկնաժառանգ *a.* possessing heaven, heir of heaven.

Երկնալոյս *a.* full of heavenly light, celestial, divine.

Երկնախոհ or **խորհ** *a.* contemplating, meditating on divine matters.

Երկնախումբ S. **Երկնագումար**.

Երկնածաղիկ *a.* blooming divinely, or by the power of God, celestial, divine.

Երկնակառոյց *a.* adorning the sky.

Երկնակամար *s.* arch of heaven, vault, roof.

Երկնակառոյց *a.* founded in heaven, celestial.

Երկնակեաց, -կենցաղ *a.* whose conduct is heavenly, that lives like an angel.

Երկնակերպ S. **Երկնահանգէտ**.

Երկնակրօն S. **Երկնակենցաղ**.

Երկնահայեաց *a.* looking to heaven.

Երկնահանգէտ, -հանգոյն *a.* resembling heaven, celestial, divine.

Երկնահանգէս S. **Երկնակեաց**.

Երկնահանճար *a.* full of heavenly or divine wisdom.

Երկնահաս *a.* reaching heaven, very high, very elevated.

Երկնահար *a.* struck by heaven.

Երկնահոլ, հուլից *s.* celestial assembly; S. **Երկնագումար**.

Երկնահոս *a.* flowed or come from heaven, celestial.

Երկնաձեռ S. **Երկնահանգոյն**.

Երկնաձիր *a.* given by heaven, celestial, divine.

Երկնաձեմ *a.* that walks in heaven; celestial.

Երկնամիջոց *s.* sky, firmament.

Երկնային *a.* celestial; ethereal; **- մարմինք**, celestial bodies, planets, etc.; **- բարկութիւն**, the wrath of heaven.

Երկնաշնորհ S. **Երկնաձիր**.

Երկնաչափ *a.* reaching heaven.

Երկնաչափութիւն *s.* uranometry.

երկնաչուռ *a.* that goes, that leads to heaven, celestial.

երկնապատիկ *a.* that makes a circuit or a course in heaven.

երկնապարգեւ S. երկնաձիր.

երկնապիշ S. երկնահայեաց.

երկնառատ *a.* that flows, that falls from heaven abundantly.

երկնառաք *a.* sent from heaven.

երկնասլաց *a.* that rushes to heaven, ejaculatory.

երկնասաւեղծ *a.* that has created heaven.

երկնավառակ S. երկնահոս.

երկնաւեղացս *a.* that has flowed or fallen from heaven, celestial.

երկնաւոտ S. երկնաձիր.

երկնացոյց տախտակք *s.* astronomical chart.

երկնաւոր *a.* celestial, divine; Հայրն մեր –, our heavenly father.

երկնաքաղաքացի *a. s.* inhabitant of heaven.

երկնաքար *s.* aerolite, bolid, falling stone.

երկնեմ, եցի *va.* to be in labour, to bring forth a child: to suffer; to be pained or grieved; to think, to contemplate, to ponder over; to elaborate.

երկնընթաց S. երկնաչուռ.

երկնուղէշ *a.* having branches very high or reaching to heaven.

երկնուստ, յ– *ad.* from heaven, from on high.

երկնչեմ, կեայ, կիր *vn.* to fear, to be afraid of, to dread, to apprehend, to be frightened, to tremble; to distrust; մի երկնչիք, don't be afraid, never fear.

երկնչոտ, etc. S. երկչոտ, etc.

երկնօրէն *ad.* like heaven.

երկշաբաթ or թի *s.* monday.

երկոտանի *a. s.* two-footed, biped.

երկոտասան, ից *a.* twelve; – յունիսի, the 12th. of June, the twelfth instant.

երկոտասանածալ *a. s.* duodecimo, [12mo.

երկոտասանամեայ, –մեան, ամենից *a.* of twelve years, twelve years old.

երկոտասանանիստ *s. geom.* dodecahedral.

երկոտասանանկիւն *s.* dodecagon.

երկոտասանեակ, նեկի *s.* dozen.

երկոտասաներորդ, ից *a.* twelfth.

երկոտասանեքեան, –նեքին, եցունց *a.* all the twelve.

երկոտասանիցս *ad.* twelve times.

երկոտնաչափ *a.* bipedal.

երկօրեակ *s.* mark of abbreviation or elision (՛); e. g. ք՛ ի՛ ք, քաղաք; կամ՛՛ կամիտաս.

երկու, երկուք, կուց, կուս *a.* two; pair; *ad.* second; besides, moreover.

երկուանամ, etc. S. ձերկուանամ, etc.

երկունք S. երկին.

երկուշաբաթի, –թի *s.* monday; գէր –, shrove- –; աւագ, մեծ –, – before Easter.

երկուորածին *a.* that brings forth twins.

երկուորեան *a.* dual; double.

երկուորեակ, եկաց, երկուորի, ւոյ, րիք, րեաց *a.* that brings forth, that has twins; couple, pair; *s.* twin; –ք, testicles.

երկուցանեմ S. երկեցուցանեմ.

երկոքեան, –քին, կոցուն or ցունց *a. s.* both.

երկչոտ, ից *a.* timid, fearful, pusillanimous, cowardly.

երկչոտիմ, եցայ *vn.* to feel intimidated, to get frightened.

երկչոտութիւն *s.* timidity, pusillanimity, cowardice.

երկպառակ *a.* divided, discordant.

երկպառակեմ, եցի *va.* to divide, to disunite, to set at variance.

երկպառակիմ, եցայ *vn.* to be divided, disunited, discordant.

երկպառակութիւն *s.* disagreement, variance, discord, dissension, division, disunion, quarrel.

երկպառակաեմ S. երկպառակեմ.

երկպատիկ, տկաց *a. ad.* double; doubly.

երկպատկեմ, եցի *va.* to double.

երկպատկութիւն *s.* duplicity, state of that which is double or doubled.

երկսէռ, տից *s.* duumvir.

երկսէռութիւն *s.* duumvirate.

երկսայրաբանութիւն *s.* dilemma.

երկսայր, –րի *a.* two edged.

երկտուէր, –րեան *a.* amphiscian.

երկվերարկու *a.* that has two cloaks.

երկտիրեան *a.* having two masters.

երկտող *a. s.* two lines; – տաղաւոր, distich.

երկրաբան, ից *s.* geologist.

երկրաբանական *a.* geological.

երկրաբանութիւն *s.* geology.

երկրաբաշխական *a.* geodetical.

երկրաբաշխութիւն *s.* geodesia, geodesy.

երկրաբնակ *a.* inhabitant of the world, or of the earth.

երկրաբուղխ *a.* that is produced, that springs from the earth.

երկրագիտութիւն *s.* geognosy.

Երկրագնաց *a*. that walks on the earth.

Երկրագործ, *ացի a. s.* agriculturist; planter, husbandman, labourer.

Երկրագործեմ, *եցի va.* to till, to cultivate, to plough.

Երկրագործութիւն *s.* agriculture, tillage, culture.

Երկրագունա, *գնաց s.* terrestrial [globe.

Երկրագիր, *-գրութիւն* S. **Աշխարհագիր**, *-գրութիւն*.

Երկրալիր *a.* that fills the world.

Երկրածին, *-ծնեալ*, *-ծնունդ a.* produced by the earth, terrestrial.

Երկրածուփ *a.* that torments, or agitates the world; tormented or agitated on the earth.

Երկրակալ, etc. S. **Աշխարհակալ**, etc.

Երկրական *a.* terrestrial.

Երկրակեաց, *-կենցալ a.* that lives on earth, terrestrial, worldly.

Երկրակոխ *a.* that treads, walks on earth; terrestrial.

Երկրակործան S. **Աշխարհաւեր**.

Երկրահեռութիւն *s. ast.* apogee.

Երկրահմայ, etc. S. **Գետնահոչ**, etc.

Երկրամած S. **Գետնամած**.

Երկրամերձ, *-ութիւն s. ast.* perigeum, perigee.

Երկրային *s.* terrestrial; worldly.

Երկրանախանձ S. **Գետնանախանձ**.

Երկրաշարժ S. **Գետնաշարժ**.

Երկրաչափ, *ից* or *ացի s.* geometrician.

Երկրաչափական *a.* geometrical; *-ն*, geometry.

Երկրաչափութիւն *s.* geometry.

Երկրաչափօրէն *ad.* geometrically.

Երկրապատեան վէմարկու *s.* sepulchre, tomb.

Երկրապարար *a.* manuring, fertilizing.

Երկրապարփակ *a.* that surrounds the earth (sea).

Երկրապիղ *a.* worldly-minded.

Երկրաբեր *a.* mundane, worldly; patriot.

Երկրանունդ *a.* maintained on earth, terrestrial.

Երկրաստղ *a.* rooted in the earth.

Երկրաստեղծ *a.* that has created the world; created of earth, terrestrial.

Երկրատարած *a.* spread in the world or throughout the world; stretched on earth.

Երկրաւոր S. **Երկրային**.

Երկրաւորութիւն *s.* worldly vanities.

Երկրաքարշ, *ից a.* worldly; S. **Գետնաքարշ**; *այր* –, carnal-minded, lustful.

Երկրաքարշութիւն *s.* worldliness; sensuality.

Երկրմայր *s.* earth-worm.

Երկրորդ, *ացի a.* second; secondary, accessory; *ad.* secondly, in the second place; – *օրինաց*, Deuteronomy; *-ք*, bigamists; – *անգամ*, once again, once more, a second time.

Երկրորդաբար *ad.* secondarily, accessorily.

Երկրորդական *a.* secondary, accessory, subaltern.

Երկրորդեմ, *եցի va.* to say again, to repeat, to reiterate; to repeat often, to resume; – *համառօտիւ*, to recapitulate; – *ի միտս*, to pass again.

Երկրորդութիւն, **Երկրորդումն** *s.* repetition, resumption, reiteration; – *օրինաց*, Deuteronomy.

Երկրորդօրեայ *s.* list, roll.

Երկրպագեմ S. **Երկիր պագանեմ**.

Երկրպագու, *ացի a. s.* worshipper.

Երկրպագութիւն *s.* adoration, worship; prostration; – *կռոց*, idolatry; – *մուտս ցանել*, to worship.

Երկսեղ, **Երկփեղկ**, *յ-ս լինիմ* S. **Երկ. պառակ**, **Երկպառակիմ**.

Երկփեղկեմ, *եցի va.* to divide in two, to cleave.

Երկք S. **Երկ**.

Երկօթի աւուրք *s.* space between two days.

Երկօթիմ S. **Երեկօթս առնեմ**.

Երկօրեայ *a.* of two days; in two days.

Երմոս S. **Եռմոս**.

Երնեմ, *եցի va.* to fan; S. **Հոսեմ**.

Երնեակ S. **Երանի**.

Երնջակ, *-ջան*, *-ջնակ*, *ի s. bot.* thistle (eryngium); *երնջնակի տակ*, *bot.* gentian; S. **Բոգ**.

Երշիկ, *կի s.* sausage.

Երուխ *s.* flock of cotton.

Երուինք *s.* wild beasts.

Երջանիկ, *նկաց a.* happy, blessed, prosperous, fortunate, lucky; – *լինել*, to be happy.

Երջանկաբար *ad.* happily.

Երջանկազարմ *a.* of a happy family.

Երջանկակրօն *a.* happy, blessed, holy, pious, angelical.

Երջանկանամ, *ացայ vn.* to prosper, to be fortunate.

Երջանկաչէտ *a.* very happy, blessed, full of felicity.

Երջանկափառ *a.* very happy, superb, magnificent.

Երջանկութիւն *s.* happiness, fortune, prosperity, beatitude, felicity.

Եր *s.* cariosity, cancer, rottenness, mouldiness.

Երթագարձ *a.* much agitated, stormy.

Երեակի *a. ad.* triple; trebly.

Երեակ *a.* ternary, three; *s.* trey.

Երորդ, ացի *a. s. ad.* third; third part; thirdly.

Երորդական *a.* ternary.

Երորդեմ, եցի *va.* to treble, to triple, to repeat three times.

Երորդութիւն *s.* Trinity; triplicity.

Երօրեայ S. **Եռօրեայ, Երեքօրեայ.**

Երփն, ի, փունք, փնից *s.* colour, hue, dye; fashion, form.

Երփն երփն *a.* speckled, variegated, diversified with colours; *s.* diversity of colours; *ad.* in several colours or manners; – *հարկանիլ, հատանիլ,* to shine with many colours; – *երանգօք,* of a thousand colours, party-coloured.

Երփնագեղ *a.* having good colours.

Երփնագոյն *a.* of many colours, variegated.

Երփնանեղկ *a.* dyed of many colours.

Երփնափայլ *a.* having a shining colour.

Երփներանգ S. **Երփնագոյն.**

Եւ or **և** *conj.* and; also, likewise; – …, – …, both…, and; – *ոչ,* neither, no, nor; *ոչ մին – ոչ միւսն,* neither; neither one nor the other; – *երիտասարդք – ծերք,* both young and old; – *այլն ad.* et cætera, and so on; – *այն ևս, – այս ևս,* the more so; – *արդ,* now, then; – *եթ ad.* only, solely; – *եւս conj. ad.* also, more, over, still, moreover, likewise; – *զի, – քանզի,* since, because.

Եւթն S. **Եօթն.**

Եւղ S. **Իւղ.**

Եւրազգուռն *s. phys.* aelopile.

Եւս *conj.* also, still, more; – *առաւել ad.* the more so; – *քան զ–,* more and more, instantly.

Եւրոպական *s.* European.

Եւրոպացի, ցւոյ *a. s.* European.

Եփ, ոյ *s.* cooking, dressing; *յ–արկանել,* to cook.

Եփեմ, եցի *va.* to cook, to dress, to do; – *ի փուռն,* to bake; – *ի տապակի,* to fry; – *ի կասկարայի,* to broil.

Եփենհ or **Փենհ** *s.* ossifrage.

Եփիչ, Եփող *s.* cook.

Եփոյ, յից, Եփոց, ոց *s.* cooked meat; cooling draught, decoction.

Եփուկ *s.* fusion of bronze.

Եփուն S. **Եփ; – մետաղաց, ապակւոյ,** annealing of metals or glass.

Եփուռ *s.* ephod.

Եքինէխս *s.* remora.

Եքինոս *s.* sea-hedgehog, sea-urchin.

Եօթանասնամեայ, –ամեան *a.* seventy years old.

Եօթանասնեակ, եկաց *s.* seventy.

Եօթանասնեկի, –եկին *a.* seventy; *ad.* seventy times.

Եօթանասնեմի *a.* seventy years old.

Եօթանասներորդ, ացի *a.* seventy; – *կիրակէ.* Septuagesima Sunday.

Եօթանասուն, սնից *a.* seventy; **–ք,** the Septuagint.

Եօթանեքեան, –քին, Եօթնեքեան, –նեքին, նեցուանց *s. a.* all the seven.

Եօթն, Եթան, Թին, Թանք, Թանց *a.* seven; – *անգամ,* – times, many times.

Եօթնագլուխ, –գլխի *a.* seven-headed.

Եօթնամեայ, –ամեան *a.* septennial, seven years old.

Եօթնամեայ *a.* of seven months.

Եօթնանկիւն *a. s.* heptagon.

Եօթնանշեղ S. **Եօթնալոյս.**

Եօթնաձեայ *a.* of seven branchs (chandelier).

Եօթնաստեղեան *a.* having seven branchs or columns; of seven stars.

Եօթնաստուղն S. **Եօթնաձեայ.**

Եօթնաւրեան, –եւնի, –ւի S. **Եօթնալոյս.**

Եօթնեակ, եկաց *a. s.* septenary, seven; week.

Եօթնեկին *ad.* seven times.

Եօթնեամեան *a.* seven years old.

Եօթնեերեակ, եկաց *a. s.* septenary; week.

Եօթներորդ, ացի *a. s. ad.* seventh; week; seventhly.

Եօթներորդեմ, եցի *va.* to repeat seven times.

Եօթնեւտասան, սանց *a.* seventeen.

Եօթնեքեան, –քին S. **Եօթանեքեան.**

Եօթնհազարեակ, –րեան *a.* of seven thousand years.

Եօթնուտասնամեայ, –ամի *a.* of seventeen years.

Եօթնուտասներորդ, *ց a.* seventeenth.

Եօթնապատիկ *a. ad.* sevenfold, seven [times as many.

Եօթնապարսպեան *a.* having seven walls.

Եօթնօրեայ, *ըկից a.* of seven days.

Չ

Չ (zā) *զա s.* the sixth letter of the alphabet and the fourth of the consonants; *ը*, *ի*, six; sixth.

It is sometimes changed for, or confounded with the letter *ս*: *զգեստ*, *սգեստ*; *ոքօղել*, *զքօղել*; *զդալ*, *սդալ*.

– *art.* that marks the accusative: *սիրել զԱստուած*, to love God; *տեսանել զարեգական*, to see the sun; *ուտել զհաց*, to eat bread. This article is sometimes understood, for example: *ինայի՝ զի բերցէ խաղող, եւ եբեր փուշ* (instead of *զնաղող*, *զփուշ*). – It is often repeated: *որք միշտ փրփրեն զիւրեանց զանճանց զամօթ* (instead of *զամօթ անճանց իւրեանց*). – It often changes its place: *էառուն նմա գիրս զԵսայեայ* (usually *զգիրս Եսայեայ*).

– It marks the narrative or sixth case, *on, of, for*: *երթալ զոսկւոյ*, to go and fetch gold, or in order to bring gold; *առաքել զջրոյ*, to send in order to bring water; *խօսել զնմանէ*, to speak of him.

– It marks the eighth case, *round, about, on, above*: *արկանել զնովաւ*, to put on him; *անծել զբոցով*, to pass above the flame, to singe; *անցուցանել զամենեքումբք*, to surpass, to surmount, to excel more than all.

– augmentative letter: *գրգռել*, *զգրգռել*; *եղծանել*, *զեղծանել*; *անցանել*, *զանցանել*.

Չարիր, *զրաց* or *ըից a.* ugly, deformed, slovenly; dirty, filthy, indecent, impure, lewd, obscene.

Չարչաբան *a.* obscene in words or language.

Չարչաբանեմ, *եցի vn.* to discourse obscenity, to hold filthy language.

Չարչաբանութիւն *s.* coarse expressions or language, obscene words.

Չարչաբերան *a.* unchaste, lascivious, obscene in words.

Չարչագործ, *ից a.* unchaste, lascivious, obscene; luxurious, dissolute.

Չարչագործեմ, *եցի va.* to be lewd, dissolute.

Չարչագործութիւն *s.* lewdness, turpitude in actions.

Չարչադէմ *a.* nasty-looking, ugly.

Չարչարթորմի *a.* nasty, ugly, impure.

Չարչալի, *-լից* S. **Չարիր**.

Չարչարուր *a.* that wounds chaste ears, obscene.

Չարչախօս S. **Չարչաբան**.

Չարչահոտ, etc. S. **Գարշահոտ**, etc.

Չարչաձայն *a.* having a bad voice; of perverse doctrine.

Չարչանամ, *ացայ vn.* to loathe, to nauseate; S. **Ձղտեղանամ**.

Չարչասէր S. **Չարչագործ**.

Չարչատես, *-տեսակ*, *-տեսիլ a.* nasty-looking, ugly, deformed, unpleasant to the sight.

Չարչացուցանեմ, *ուցի va.* to disfigure, to make ugly or dirty, to soil.

Չարչիմ S. **Չարչանամ**.

Չարչրոտ, *ուոյ*, *տեայ a.* dirty, ugly, impure; *s.* idol.

Չարչրութիւն *s.* ugliness, filth, act of growing ugly; deformity, uncleanness; impurity, dirtiness, nastiness, foulness, lewdness.

Չածած *a.* small, mean.

Չահանեմ, *եցի va.* to look, to cast eyes on some thing.

Չահասիմ, *եցայ vn.* to be extremely fond, to become excessively affectionate, to love with too much passion, to bend one's whole soul to; to get furious; – *ի խաղս*, *ի զբօսանս*, to give one's self up to gambling, to pernicious amusement; – *զհեա գեղարուեստից*, to be devotedly fond of the fine arts.

Չահանդելի *a.* dreadful, ghastly, frightful.

Չահանդիմ S. **Երկնչիմ**.

Չահի հարկանիմ, *հարայ vn.* to dread, to fear much; S. **Ա՛հ**.

Չահոմիմ, *եցայ vn.* to be suitable.

Չաղիմ *առնում vn.* to grow weak.

Չաղփաղփուն *a.* inconstant, unstable, not solid, slippery.

Չաղփուն S. **Գիծուն**.

Չամբիկ *sf.* mare.

Չամբիղ, -բիւղ, բղից, ից or **ոց** *s.* basket; – **մի**, *a* – full; – **զգեստաց, դրծոյ, պատղոյ, հացի**, clothes- –, work- –, – of fruit, bread- –.

Չայգոյ *ad.* till to-morrow, to-morrow morning.

Չայրագին *a.* passionate, desperate, furious, turbulent; grievous; –, **-գնաբար** *ad.* abruptly, turbulently, angrily.

Չայրագնեցուցանեմ, ուցի *va.* to anger, to rouse the wrath or ire, to incense, to provoke, to exasperate, to drive to extremities.

Չայրագնիմ, նեցայ *vn.* to be angry, to fire up, to feel wroth, to become incensed.

Չայրագնութիւն S. **Չայրոյթ**.

Չայրանամ, ացայ *vn.* to grow angry, to be enraged, to put one's self in a passion, to fly into a passion, to bluster, to be angry, vexed, exasperated, to lose patience, to fret, to be mad, to inveigh.

Չայրանք *s.* increase, irritation.

Չայրացեալ *a.* irritated, vexed, angry, fretful; furious, outrageous, mad.

Չայրակոտ, ից *a.* hasty, passionate, fiery, wrathful.

Չայրացութիւն, -ցուկք, -ցումն *s.* anger, indignation; passion.

Չայրացուցանեմ, ուցի *va.* to irritate, to put in a passion, to enrage, to anger, to make angry, to fret, to vex, to nettle, to affront, to provoke.

Չայրոյթ *s.* flight, gust of passion, anger, wrath, spite, vexation, indignation, fury, rage, revolt; **առ** –, in despite of.

Չայրուկք, -ումն, -ուցք S. **Չայրոյթ**.

Չանազան, ից *a.* diverse, different, various, distinct.

Չանազանակ S. **Չանազան, -ութիւն**.

Չանազանեալ *a.* variegated.

Չանազանեմ, եցի *va.* to distinguish, to diversify, to discern, to vary.

Չանազանիմ, եցայ *vn.* to signalize one's self (by), to excel, to surpass.

Չանազանութիւն, -նումն *s.* distinction; difference; diversity, variety.

Չանալութ S. **Ընդուզտ**.

Չանակ *s.* piece, bit.

Չանապ *s. ast.* dragon's tail.

Չանգակ, ից *s.* bell; clock bell; hand bell, small bell hung on the neck of cattle; – **էլէքտրական**, electric chimes; – **բուսից**, bell-glass; – **կանթեղի**, lamp-glass, glass-globe, glass-shade; **գանգիւն -ի**, stroke of a bell; **ձուլիչ -ից**, bell-founder; **չուան -ի**, bell-rope, bell-pull; – **հարկանել**, to ring the bell; – – **վասն ննջեցելոց**, to toll for the dead; **հնչէին -ք պատարագի**, the bells were ringing for church.

Չանգակագանչ *a. ad.* at the ringing [of a bell.

Չանգակածաղիկ *s. bot.* bell-flower.

Չանգակահար *a. s.* bell ringer, ringer.

Չանգակաձեւ *a.* bell-fashioned, bell shaped.

Չանգականի *s. pl.* the bells.

Չանգակատուն *s.* steeple, bell-tower, belfry; **ելանել ի** –, to go up on the –.

Չանգակեմ, եցի *vn.* to adorn with little bell-bells.

Չանգակիկ *s.* little bell, hand-bell; *bot.* hare-bell, blue-bell.

Չանգանեմ, գի, Չանգեմ, եցի *va.* to knead, to bake; to adhere; to mix mortar; to mix; – **իւղով**, to butter.

Չանգիկ *s.* uvula, epiglottis; *chem.* receiver.

Չանգիտակ S. **Չանգիտող**.

Չանգիտանամ S. **Չանգիտեմ**.

Չանգիտանք *s.* fear, dread, apprehension, fright, dismay.

Չանգիտեմ, եցի *vn.* to fear, to be afraid of, to dread; to doubt.

Չանգիտեցուցանեմ, ուցի *va.* to make afraid, to frighten, to terrify, to dismay.

Չանգիտութիւն, -ումն S. **Չանգիտանք**.

Չանգիտող *a.* timid, fearful, afraid.

Չանգուած, ոց *s.* dough, leaven; mole; mass, mixture; amalgam.

Չանգուածիկ *s.* particle.

Չանդիկ, դկաց *s. a.* follower of Zoroaster; manichean; – **ապանդ**, manicheism.

Չանխլաբար S. **Չանխուռ** *ad.*

Չանխլանամ, ացայ *vn.* to hide one's self, to steal away, to retire; to be ignorant of.

Չանխլանք S. **Չանխլութիւն**.

Չանխլացուցանեմ, ուցի *va.* to hide, to conceal.

Չանխլութիւն *s.* state of a thing hidden, secret, concealment, hiding.

Չանխուռ *a.* hidden, secret; *ad.* secretly, clandestinely, by stealth, incognito, without being known; *s.* hiding-

place, lurking-place; – *ի ներքոյ սպրդել*, to creep, to slip, to steal stealthily.

Չանկ S. **Չանգակ**.

Չանկապան, ապ *s.* stocking, hose.

Չանկիկ *s.* uvula.

Չանց *s.* passage, transition; – *առնել*, to pass, to omit, to skip, to leave, to neglect, to fail; – *լինել*, to be wanting, to fail; – *առնուլ*, to flee, to run away.

Չանցանիմ, չանցի *vn.* to pass; to surpass, to surmount, to excel; to go beyond, to exceed; to escape, to leap; to be wanting, to fail; S. **Անցանիմ**; – *ձհասակաւ, ծերութեամբ*, to grow old; – *զարտամբ, զամուսնութիւն*, to be unfaithful to the husband's or marriage bed.

Չանցաւոր, ապ *a.* negligent, careless; indolent, sluggish.

Չանցաւորութիւն *s.* omission, negligence, carelessness.

Չանցուին S. **Ողբնաղանցութիւն**.

Չանցուցանիմ, ուցի *va.* to pass, to surpass; to go beyond; to cause to fail or be wanting, to make to sin; *անցուցանել* –, to excel, to exceed.

Չաչացու, ապ *s.* blind, sightless, eyeless.

Չառածանիմ or *ծիմ, ծի*, **Չառածանիմ**, or *ծիմ, ծայ vna.* to avert, to scatter, to distract; to render useless; to mislead, to deceive; to pervert; *ի սիրտ խորհուրդս* –, to have the spleen or blue-devils; *յախոյս իւր* –, to give a loose to one's passions; *զանձամբ* –, to come to one's self again, to recover one's self.

Չառածանք, Չառածուին *s.* wandering, error, bad conduct, perversion, perversity.

Չառածեալ *a.* averted, scattered.

Չառամ, ապ *a.* decrepit, broken down, crazy. [or extremely old.

Չառամանամ, ապայ *vn.* to be decrepit

Չառամացեալ, Չառամեալ S. **Չառամ**.

Չառամութիւն *s.* decrepitude, decrepit age.

Չառանցանք *s.* delirium, raving, frenzy, dotage, madness, fanaticism, rage. [changed, past.

Չառանցեալ *a.* delirious, fanatic;

Չառանցիմ, եցի *vn.* to go astray; to dote, to rave, to muse.

Չառանցութիւն S. **Չառանցանք**.

Չառանցուցանիմ, ուցի *va.* to turn aside, to mislead, to deceive; to make to rave.

Չառաջաւոր *a.* precedent; first, chief; before, present.

Չառաջաւորութիւն *s.* proposal; *հայց –թեան*, show-bread. [sence of.

Չառաջեաւ, ջեօք *ad.* before, in pre-

Չառաջիմ S. **Յառաջիմ**.

Չառաջին *a.* first, chief, principal; *–ն* or *–ան ad.* first, at first, at first sight; originally.

Չառ ի թափ, ի *a.* inclining, that bends, that goes stooping; *s.* slope, declivity, brow, side of a hill.

Չառիկ *s.* arsenic; *tinsel; – կարմրագոյն*, realgar, red arsenic, orpiment; – *ոսկեգոյն*, orpiment.

Չառիկակ *s.* arsenite. [senical.

Չառիկական, –կային *a.* arsenic, ar-

Չառիկատ *s.* arsenate. [*ի թափ*.

Չառ ի կող, Չառ ի կողեալ S. **Չառ**

Չառիկուկ *s.* arseniuret.

Չառ ի հեռ *a.* flat, level.

Չառինա *s.* orpiment.

Չառ ի վայր, էից *s.* down-hill, slope, declivity, descent, brow, hill; *a.* sloping, inclining, down-hill.

Չառ ի վէր, ի *s.* steepness, acclivity, up-hill, ascent, steep mountain; hillock, rising ground; *a.* steep, hilly, up-hill.

Չառ ի վէրակ *s.* knoll, little hill, ascent or acclivity.

Չառնաւոսխա, ի *s.* satin; brocade.

Չառքաշ, Ոռքաշ *s.* trailing gown, tail coat.

Չառ *a.* isolated, separate; *ad.* apart, aside; *pr.* except; – *ի* –, different, various; *ad.* diversely. [disjoined.

Չառանական *a.* disjunctive; separate,

Չառանամ, ացայ *vn.* to be separated, disjoined.

Չառանիմ, զատի, Չառեմ, եցի *va.* to separate, to divide, to distract, to scatter, to disjoin, to detach, to dry up, to disunite, to take to pieces, to disentangle, to pick.

Չառանիմ, ուայ, Չառիմ *vn.* to separate; to retire.

Չառիկ, ակի *s.* Easter; – *Հրեից*, the Passover; *գառն զառակի*, paschal lamb; *խնդումն զառակի*, – -eve.

Չառկածաղիկ *s. bot.* Easter-daisy.

Չառկական *a.* paschal; *ընդունել զ– հաղորդութիւն*, to receive the Sacrament at Easter.

Չառկաշաբաթ, ոյ *s.* holy-week, Passion-week.

Չաանում, *չաայ vn.* to part, to retire. [distinction.

ՉաուԹիւն, **Չաուում** *s.* separation,

Չաուցանեմ, *ուցի va.* to separate; to divide; to distinguish, to discern: to consecrate, to offer.

Չաուցեալ *a.* insulated, separate: offered: excommunicated; *s.* offering: excommunication; **-ք**, suburb, farm.

Չաուցում *s.* insulation.

Չաչիմ, *աեայ* S. **Չաանում**.

Չարամուր *a.* violent; dense, thick; *s.* impetuosity; density.

Չարդանամ, *ացայ vn.* to grow, to increase, to improve, to profit; **- ի մաստուԹեամբ եւ հասակաւ**, to increase in wisdom and stature.

Չարդանք *s.* bombast, pompous nonsense.

Չարդացում *s.* profit, progress.

Չարդացուցանեմ, *ուցի va.* to increase, to promote.

Չարդուն *a.* adult, of age.

Չարդ, *ուց s.* ornament, finery, embellishment, preparation, furniture, clothes, fringe, decoration; dress, toilette; attire; **- or -ք երկնից**, the stars; **առնուլ ղ- զանձամբ**, **- առնուլ**, to adorn one's self; **ի զէն եւ ի - վառիլ**, to arm one's self, to fly to arms.

Չարդագեղ *a.* embellished, adorned, beautified.

Չարդագիր *s.* ornamentor, ornamentist: ornamental letter.

ՉարդագրուԹիւն *s.* ornamenting, ornamentation.

Չարդախօս *a.* who speaks with politeness or embellishments; bragger.

Չարդակից *a.* uniform in ornaments.

Չարդանկար, **Չարդանք** *s.* ornament.

Չարդասէր *a.* that loves ornaments, that decks him or herself; dandy, coxcomb, coquettish.

ՉարդասիրուԹիւն *s.* love of dress; affectation in dress; coquettishness, coquetry.

Չարդար, **Չարդարանք** S. **Չարդ**, **Պահուձանք**.

Չարդարեմ, *եցի va.* to adorn, to deck, to embellish, to fashion, to enrich, to furnish, to decorate; to enliven, to enamel, to trim, to polish, to set off, to stuff; **- զգլուխն**, to dress or tire the head; **-իմ** *vn.* to adorn or bedeck one's self; **յարեաւ զարդարեցաւ զարդու իւրով ըստ զարդու կանանց**, she arose and arrayed herself in all her woman's attire; **- փեստրովք սիրամարգի**, to deck one's self in borrowed feathers.

Չարդարեցուցանեմ S. **Չարդարեմ**.

Չարդարիչ *s.* decorator; *a.* adorning.

Չարդարկոս S. **Չարդասէր**.

Չարդարուած, *ոց s.* ornament.

Չարդարուն *a.* ornamented, polished, spruce, smart. [rich.

Չարդափայլ *a.* splendid, magnificent,

Չարդափայլեմ, *իմ vna.* to adorn pompously; to be richly embellished, to be splendid.

Չարդեր, *երք s. pl.* ornaments.

Չարդի, **Չարդիս** *a.* recent, new; S. **Նորդի**; **-ս** *ad.* at present, presently, now.

Չարդուն S. **Չարդարուն**.

Չարթիմ S. **ՉարԹնում**.

Չարթխում *a.* awakened after a debauch, drowsy, heavy; *turk.* **մահմուր**.

Չարթնական S. **ՆրԹնական**.

Չարթնանամ S. **ՆրԹնանամ**.

Չարթնում, *Թեայ vn.* to awake, to rise; to be sensible of; **- յանկարծ ի քնոյ**, **- ընդոստա**, to wake up with a start; to start out of one's sleep.

Չարթումն *s.* awaking, waking; **ի զարԹման հարկանիլ**, **լինել**, to wake up, to sit up; **ի զարԹմանի** *ad.* wakefully.

Չարթուն S. **Նրթուն**.

Չարթուցանեմ, *ուցի va.* to awake, to raise; to move, to incite, to reanimate, to sharpen, to revive; **- յանկարծ (ի քնոյ)**, to startle out of one's sleep; **- զաչս ուրուք**, to open one's eyes; to comprehend, to become aware of; **- զախորժակ**, to make one's mouth water; S. **Նախորժակ**.

***Չարթուցիկ** *s.* time of awaking, alarm-clock or watch, alarum.

Չարթուցիչ *s.* S. **Չարթուցիկ**; *a.* awakening, who awakens or arouses; who excites or animates.

Չարթուցումն *s.* the awaking.

Չարթչիմ S. **ՉարԹնում**.

Չարկ, *ոյ s.* impulse, motive: pulse, basilic vein; *mus.* time; **- բազկի**, pulsation, beating of the pulse; S. **Երակ**, **Չարկուած**.

Չարկած S. **Չարկուած**.

Չարկանեմ, *կի va.* to beat down, to beat, strike, to knock, to thump; **- զգետնի**, to beat down, to throw on the ground, to strike down; **- զգլուխն**

ջրմով. to strike one's head against the wall; – *որդամղք*, to breed worms (in the members).

Ձարկանիմ, *կայ vn.* to hit, to strike; – *զգեանի* S. **Գեամին**; – *նաւուն ի վէմն*, to collide, to strike against a rock.

Ձարկուած, **Ձարկումն** *s.* percussion, striking, friction, knock, shock, conflict, blow.

Ձարկուցանեմ S. **Ձարկանեմ**.

Ձարհուրագին *a.* astonishing; frightful, horrible.

Ձարհուրական *a.* dreadful; timid.

Ձարհուրանք *s. pl.* horror, terror, fright, fear, agony, trouble; *ի ձարհուրանաց գիշերոյ*, because of fear in the night.

Ձարհուրելի *a.* hideous, dreadful, formidable; horrible, execrable.

Ձարհուրեմ, *եցի*, **Ձարհուրեցուցանեմ**, *ուցի va.* to astonish, to frighten, to intimidate, to afflict, to terrify, to shake, to scare, to fright away.

Ձարհուրեցուցիչ S. **Ձարհուրելի**.

Ձարհուրիմ, *եցայ vn.* to be frightened, terrified, to dread, to be much afraid, to tremble, to be alarmed; to be confounded.

Ձարհուրումն S. **Ձարհուրանք**; *լինել ի ձարհուրման* S. **Ձարհուրիմ**; – *ածել* S. **Ձարհուրեցուցանել**.

Ձարմ, *ից s.* family, house, blood, race, stock, line; nation.

Ձարմանագեղ *a.* charming, very fine, genteel.

Ձարմանագործ, *ոց a.* charming, admirable; wonder-working; **-ք**, *s.* miracles, wonders, prodigies.

Ձարմանագործեմ, *եցի va.* to do admirably; to perform miracles or wonders.

Ձարմանագործութիւն *s.* wonderful action; miracle.

Ձարմանագրեմ, *եցի va.* to write admirably, or wonders.

Ձարմանազան, **-զանեալ** *a.* in several admirable ways, very admirable, wonderful, surprising, excellent.

Ձարմանազանութիւն *s.* variety or admirable beauty, magnificence.

Ձարմանալի *a.* admirable, astonishing, surprising, miraculous, wonderful, bewitching, incredible, extraordinary, excellent; **-ք** *s.* wonder; miracle; admiration; **-ք առնուլ զոք**, to be astonished.

Ձարմանակերպ *a.* admirably made, magnificent, charming.

Ձարմանահրաշ, **-աքանչ** *a.* wonderful, surprising.

Ձարմանամ, *ացայ vn.* to admire, to wonder, to be astonished; to be enraptured.

Ձարմանաւորք S. **Ձարմանալի**.

Ձարմանուհի *af.* charming, admirable, excellent.

Ձարմանք S. **Ձարմացումն**; wonder, miracle; S. **Ձարմ**; *զարմանալ -ս*, *-ս առնել* or *համարիլ*, *ընդ -ս գալ*, to be astonished or amazed, to be struck with admiration, to wonder, to marvel; *ի -ս ածել*, *կրթել*, *ձացուցանել*, to astonish, to amaze; *ի -ս լմբռնել*, to strike with amazement; *որպիսի՞ - ձան զիս մինչ...*, what was my surprise when...; – *ձլան զամենեսին*, they were all amazed; *զի՞նչ – ձցեն*, what is there astonishing in that? – *են*, it is wonderful, strange, surprising; *չեն ինչ –*, *ոչինչ են –*, there is nothing wonderful in that; no wonder, no marvel.

Ձարմացական *a.* of admiration; - *նշան* (՛), a note of – (!).

Ձարմացումն *s.* admiration, astonishment, surprise; enchantment, stupefaction, stupor; ecstasy; wonder; *ի զարմացման լինել*, to be wrapped in wonder; *ի - գալ*, to be in raptures; *- ի առ զիս*, I was struck with wonder, I was surprised; *զարմացաւ Իսահակ - ումն յոյժ*, Isaac wondered exceedingly; *զարմացայ սիրտս զնա - ումն*, I wondered with great admiration.

Ձարմացուցանեմ, *ուցի va.* to astonish, to surprise, to be seized with admiration.

Ձարմացուցիչ *a.* surprising, astonishing.

Ձարուղեցուցանեմ, *ուցի va.* to mislead, to lead astray, to turn, to take a person out of his way.

Ձարուղի *a.* misled, led astray: anomalous, heteroclitical; – *գնալ*, *ընթանալ*, *անկանիլ* S. **Ձարուղիմ**; – *հանել*, to seduce, to pervert.

Ձարուղիմ, *եցայ vn.* to be led astray, to lose one's way, to deviate, to turn aside; to lose one's self.

Ձարուղումն *s.* going astray, wandering, deviation, digression; *ast.* anomaly; – *աստեղայց*, aberration.

Ձարշ, *ի s. bot.* germander.

Չաւակ, ակ *s.* child, son, blood, infant; descendants, descent, generation, posterity. [forth children.

Չաւակագործեմ, եցի *va.* to bring

Չաւակասերութիւն *s.* act of propagating, generation, production. [dren.

Չաւակասէր *a.* that loves his chil-

Չաւեշտ, ից *s.* joke, jest; farce.

Չաւեշտարար S. Կատակերգու.

Չաւշան S. Ճօշ.

Չաֆրան *s.* saffron; S. Ջրքում.

Չբաղկան *a.* occupied, busy.

Չբաղանք *s.* intrigue, affair, traffic; occupation; evagation, distraction; motion; care.

Չբաղասէր *a.* intriguing, that meddles with many intrigues; fond of play or trifles (child).

Չբաղեմ, եցի, **Չբաղեցուցանեմ**, ուցի *va.* to intrigue; to occupy, to amuse; to distract, to busy.

Չբաղիմ, եցայ, **Չբաղիմ**, ղեցայ *vn.* to be occupied or busy, employed in doing something; to intrigue, to be embarrassed, to meddle; to be distracted or agitated.

Չբաղկոտ, **Չբաղոտ** *a.* very occupied, busy, engaged.

Չբաղութիւն, **Չբաղումն** *s.* occupation; distraction.

Չբօսանամ, ացայ, **Չբօսանիմ**, ացայ S. Չբօնում; to take some relaxation, to unbend one's mind.

Չբօսանք *s.* diversion, relaxation, refreshment, recreation, pastime, sport, amusement, toy; occupation, distraction, care; pleasure; trouble, agitation, flutter of spirit; water, torrent, the ebb and flow; – ծովու, waves, fluctuation, storm; – ջրոց, watering places, well watered pleasure-grounds or gardens, lake scenery; – բարձանց, irrigated uplands; – հովտաց, pleasant valleys; – աչաց, proud or haughty glance.

Չբօսասէր *a.* that loves amusement or pleasures. [or pleasure.

Չբօսասիրութիւն *s.* love of diversions

Չբօսացուցանեմ, **Չբօսեցուցանեմ** S. Չբօսուցանեմ.

Չբօնում, զբօսայ *vn.* to divert one's self, to make merry, to relax one's self, to unbend one's mind, to take some diversion, to recreate one's self; to play, to amuse one's self; to refresh one's self; – (մտաց յաղթիս), to be dissipated, to get heedless.

Չբօսումն *s.* diversion, sport, pastime.

Չբօսուցանեմ, ուցի *va.* to divert, to recreate, to make joyful, to relax.

Չբօսեցուցիչ, **Չբօսուցիկ**, **Չբօսուցիչ** *a.* entertaining, amusing, diverting.

Չգալապէս *ad.* sensibly; sensually; materially; openly.

Չգալի *a.* sensible, perceptible, palpable; –ք, the senses; intellectual faculties; ընդ –ս պչնուլ, to abandon one's self to passions; – *ad.* really, truly.

Չգածիմ, ծայ, **Չգածնում**, ծայ *vn.* to be infected; to fly into a passion: to clothe, or to dress one's self.

Չգածումն *s.* infection; sensibility: act of dressing.

Չգամ, ացի *vna.* to feel, to be sensible of, to hear, to have a glimpse of, to learn, to know; to scent; –յառաջագոյն, to foresee; անձին –, – խելաց, մտաց, to come to one's senses, to recover one's wits. [ly.

Չգայաբար *ad.* sensibly; intellectual-

Չգայազերկ *a.* that has lost all sensation or sentiment, insensible.

Չգայական *a.* sensitive; sensible; sensual; discreet, vigilant; –ք, the sensible things; the beasts, brutes; the senses.

Չգայականութիւն *s.* sensuality; sensation; sensibility. [te.

Չգայակից լինիմ *vn.* to compassiona-

Չգայապէս *ad.* sensibly.

Չգայասէր *a.* sensual, carnal.

Չգայասիրութիւն *s.* sensuality.

Չգայարան, աց *s.* the five senses or wits, senses, sensorium, seat of sense; *a.* sensible; – երկադիտակ or հայելեաց, the eyes; – հանճարոյ, մտաց, խմաստից, intellect, mind, understanding; – սրտի, the heart. [intellective.

Չգայաւոր *a.* sensible; rational,

Չգային *a.* sensitive; sensible.

Չգայութիւն *s.* sensation; sense; reason, understanding; ի – գալ, to recover, to recover one's senses; ընդ –թեամբ անկանիլ, to come under the senses; to stand to reason; – առնել, տալ, քերել ի –, to inform, to advise; – առնուլ, ի –թեան լինել, to perceive, to be sensible of; –ք, the senses.

Չգայուն *a.* sensitive, that has the faculty of feeling; lively, brisk; witty, intelligent, judicious; –ք, the senses.

Չգայունական *a.* sensual, carnal.

Զգայ, *ից s.* belch, eructation, rising (of the stomach).

Զգայեմ, եցի, Զգայիմ, եցայ *vna.* to eruct, to belch; to vomit, to throw up; to blow, to fetch one's breath; – or **զգաւիմ աղտեղութեամբ պղծութեան**, to soil, to dirty, to daub one's self, to cast one's self in the mire.

Զգայութիւն, Զգայուածն *s.* belch, eructation; vomiting; eruption; – **արձակել**, to eruct, to belch.

Զգաստ, *ից a.* vigilant, discreet; clever, alert; sober, moderate; wise, prudent; honest; – **առնել**, to warn, to admonish; to apprize of, to give notice; – **լինել**, to perceive.

Զգաստանամ, ացայ *vn.* to awake, to come to one's senses; to repent, to reflect; to restrain one's self; to correct, to disabuse, to undeceive one's self, to recover one's wits.

Զգաստասէր *a.* sober, honest, moderate; philosopher.

Զգաստասիրութիւն *s.* sobriety; philosophy.

Զգաստացուցանեմ, ուցի *va.* to awake, to lead back, to recall, to correct, to undeceive, to disabuse, to put out of conceit, to teach wisdom.

Զգաստութիւն *s.* recovery of senses, return to sense, amendment; wisdom, prudence; sobriety, chastity; watchfulness, watching; **-թեամբ** *ad.* soberly; – **ի կերակուրս**, abstemiousness; – **մտաց**, readiness of wit, presence of mind; **դառնալ, գալ ի –**, to recover one's self, or one's wits, to come to one's self again; to be cured (of), weaned (from); **ածել ի** – S. **Զգաստացուցանեմ**.

Զգաստուն, անոց S. **Զգաստ**.

Զգացումն *s.* sensation, feeling; ad-

Զգացուցանեմ, ուցի *va.* to warn, to advise, to notify, to instruct, to inform, to announce.

Զգենլի *a.* wearable.

Զգենլիք *s. pl.* clothes, garments.

Զգենում, գեցայ *vna.* to clothe, to dress one's self, to put on one's back, to put on, to wear, to put on clothes; – **հանդերձ սգոյ**, to put on mourning; – **հանդերձս ուրախութեան**, to put on garments of gladness; **մի զգեցցի այր զգեստս կանացի**, man shall not put on the garments of woman; **բարձաւ զգենու**, he dresses well, with taste; **մարմին** –, to incarnate, to take on himself human nature; – **զարդարութիւն**, to clothe one's self with justice; to do good works; **փառս եւ պատիւ** –, to clothe one's self with glory and honour; **զօրութիւն** –, to clothe one's self with strength, to gather strength; – **զպատկեր ուրուք**, to assume the appearance of another person, to resemble.

Զգեա հանեմ, Զգեում S. **Զգայեմ**.

Զգեստ, ուց, ից *s.* dress, robe, garment, clothes; – **յօրինել ումեք**, to dress, to make a dress for one; – **ամենօրեայ**, every day clothes; – **հարսնեաց**, wedding garb; – **այրուհեան**, widow's weeds; **սեաւ –ք**, dress coat; **պաշտօնական** –, regimentals; **հասարակաց –ուք**, in plain or private clothes; – **աւազանին**, baptismal grace; **ծառայական** –, towel, napkin; – **ոտին**, boot, shoe; **մերկ ի –ուց**, undressed, disrobed, naked; **դարան –ուց**, clothes-press; S. **Հանդերձ, Ձեւ, Պատմուճան, Ալեւ**, etc.

Զգեստակալ, ի *s.* clothes-peg; portmanteau.

Զգեստապարտուր *a.* clothed, dressed; as a dress, that serves to clothe one's self with; surrounded, covered with a dress.

Զգեստառութիւն S. **Ալեհառութիւն**.

Զգեստասէր, սիրաց *a.* loving to array one's self in finery.

Զգեստասիրութիւն *s.* love of fine clothes, of dressing showily, dandyism.

Զգեստաւորեմ, եցի, Զգեստաւորեցուցանեմ S. **Զգեցուցանեմ**.

Զգեստաւորիմ, րեցայ S. **Զգենում**.

Զգեստիկ *s.* bad dress; little coat, small garment.

Զգեռնեմ, եցի *va.* to fling down, to throw on the ground, to beat down, to overturn; **զգեռնեաց զնա դեւն ի միջի անդ**, the devil had thrown him in the midst.

Զգեցութիւն, Զգեցումն *s.* dressing or robing one's self; **մարմնոյ զգեցմամբ**, clothing himself in flesh.

Զգեցուցանեմ, ուցի *va.* to clothe, to dress, to put a dress on any one; to furnish with clothes, to adorn; **եթէ զխոտն ի վայրի Աստուած այնպէս զգեցուցանէ**, if God so clothe the grass of the field.

Զգեցուցիչ *a.* that robes or dresses.

Զգլխեմ գինւով *vn.* to inebriate, to

get tipsy; to fly to the head as wine does.

Չգնամ, ացի *vn.* to walk, to take a walk, a turn, to walk out; – *ի վերայ տանեաց, ի բուրաստանի*, to walk upon the roofs, in the garden; – *ընդ եզր ծովուն*, to wander along the sea shore.

Չգոյշ, զգուշից *a.* sly, circumspect, considerate, guarded, wary; sure, safe, secure; – *լինել, կալ* S. **Չգուշանամ**; *ի զգուշի առնել* S. **Չգուշացուցանեմ**; – *վայր*, place of safety.

Չգուշաբար *ad.* silly, cautiously, prudently.

Չգուշագոյն *a.* very or more circumspect, very strict, rigorous; more sure; – *առնիցէք զորդիսն Իսրայէլի ի պղծութենէն նոցա*, you shall cause the children of Israel to avoid their uncleanness.

Չգուշալի *a.* hurtful, to be abstained from or avoided; important, imposing, considerable; cautious, circumspect; certain, secure, sure.

Չգուշակ *a.* that renders cautious; that announces, warns.

Չգուշական *a.* hurtful; to be avoided; S. **Չգուշաւոր**; sober, moderate; – *կենցաղ, կեանք*, ascetic life.

Չգուշահայեաց *a.* cautious, circumspect; smart, open-eyed.

Չգուշանամ, ացայ *vn.* to take care, to provide one's self, to watch, to superintend, to look after, to be cautious, to defend one's self, to mistrust; to evade, to fly, to keep, to stand out of the way; to manage with economy; to abate, to secure one's self, to observe, to parry, to consider, to reserve to one's self, to act up to one's dignity, to retain; – *անձին*, to take care of one's self, to be on one's guard; – *յառաջ*, to await the future; – *պահել*, – *ի կերակուց*, to fast; to diet; – *զոտս ուրուք ի փայտէ*, to put in irons, to lay by the heels; – *ի կառաց*, to get out of the way.

Չգուշանք S. **Չգուշութիւն**.

Չգուշապէս S. **Չգուշաբար**.

Չգուշացող *a.* cautious, wary, circumspect, prudent; *ոչ* –, inconsiderate, unwary, negligent.

Չգուշացուցանեմ, ուցի *va.* to precaution; to forewarn, to preserve; – *զբերան իւր*, to guard one's tongue, to keep the tongue between the teeth.

Չգուշացուցիչ *a.* preservative.

Չգուշաւոր, աց *a.* provident, circumspect, considerate; exact, just, punctual, scrupulous; sly, politic; sober, moderate; wary, mature.

Չգուշեաւ *ad.* with circumspection, slily; strictly, punctually.

Չգուշտուական *a.* that conserves or keeps in safe custody.

Չգուշութիւն *s.* sliness, precaution, circumspection, consideration, guard, watch, attention, measure, constraint, preservation, management, heed, admonition, defence; discretion; exactitude, accuracy, punctuality; foresight; reserve; diet; sobriety; *դնել ի* –, to heed, to assure; *դնել ծովու* –, to set a bar to the sea, to put a dyke; – *տալ*, to prohibit, to forbid; – *ի կերակրոց*, diet, regime; *յառաջատես* –, foresight; – *եղեալնմա զոր նայն խոկայր*, he having divined his thoughts; –*թեամբ ad.* S. **Չգուշաբար**.

Չգրգռեմ, եցի *va.* to provoke, to incite, to excite, to irritate, to incense.

Չգրգռիմ, եցայ *vn.* to grow angry, to become incensed, provoked, exasperated, to chafe at.

Չգօն, իկ *a.* wise, learned, skilful; sober, discreet, prudent; tame, familiar, gentle.

Չգօնաբարոյ, Չգօնամիտ *a.* good, well-behaved, peaceful, quiet, affable, courteous. [to grow familiar.

Չգօնանամ, ացայ *vn.* to become wise;

Չգօնացուցանեմ, ուցի *va.* to render wise; to tame, to subdue, to humanize.

Չգօնութիւն *s.* wisdom, maturity, good sense, good judgment; mildness, gentleness, benignity, affability; –, **Գիրք** –, the Book of Wisdom and the Proverbs of Solomon; *սկիզբն* –*թեան երկիւղ Տեառն*, the fear of the Lord is the beginning of wisdom.

Չեան *s.* damage, loss, prejudice; – *առնել*, to damage, to injure.

Չելանեմ, զեալ *vn.* to go out, to free one's self, to set one's self at liberty.

Չեխ, etc. S. **Չեղբ**, etc.

Չեկ *s.* advice, news.

Չեկուցանեմ, ուցի *va.* to warn, to announce, to declare, to notify, to learn, to instruct, to inform; – *կանխաւ*, to foretell.

Չեկուցիչ *a. s.* declarative; declarer; *alg. arith.* exponent, index.

Չեկուցումն *s.* declaration, notification, warning, advice.

Չեղանիմ, ղայ *vn.* to flock together, to abound, to overabound, to flow, to inundate, to overflow, to purge, to run over, to gush out; to diffuse itself, to spread itself; to rush upon one, to assault; S. **Չեղում**.

Չեղխ, ի *a.* intemperate, lewd, debauched, luxurious, dissolute, spoiled; slippery, lubricous, inconstant, voluble; frail, weak; – **ք են ճանապարհք նորա**, his ways are dissolute.

Չեղխագործութիւն *s.* licentiousness, luxury, wantonness.

Չեղխալից *a.* brimful, heaped up, overloaded.

Չեղխանամ S. **Չեղխիմ**.

Չեղխանք *s. pl.* habitual debauch.

Չեղխասէր *a.* debauched, lewd.

Չեղխեմ, եցի, Չեղխիմ, եցայ *vn.* to abandon one's self to luxury, excess, debauch, to be dissolute; to be intemperate, licentious, prodigal, extravagant; – **ի գինւոջ**, to drink hard, to gormandize; **ըստ մոլորութեանն Բաղաամու չեղխեցան զհետ վարձուց**, they ran greedily after the error of Balaam for reward.

Չեղխութիւն, Չեղխումն *s.* intemperance, orgies, debauch, luxury, excess, extravagance, extremity, depravation, lust, licentiousness.

Չեղծ, ից *a.* dissolute, incontinent, free, wanton, debauched; spoiled; careless, neglected, indolent, sluggish; *s.* negligence, carelessness, inattention; *ad.* negligently.

Չեղծագործ *a.* destroying, injurious; badly done, wicked. [perverse.

Չեղծամտեալ *a.* corrupted, spoiled,

Չեղծանեմ, ծի, Չեղծեմ, եցի, Չեղծեցուցանեմ, ուցի *va.* to spoil, to ruin; to abuse, to deceive, to delude, to seduce, to beguile; to rob, to steal, to ravish; **զեղծեմ զդատաւորս** (**ընչիք**), to corrupt judges.

Չեղծանիմ, ծայ, Չեղծիմ, ծայ or **ծեցայ** *vn.* to be spoiled, ruined; to be abused, corrupted; to make a bad use of, to misuse; – **իշխանութեամբն**, to abuse one's power.

Չեղծմտութի *s.* mental aberration, madness, folly.

Չեղծութիւն *s.* corruption, depravation, debauchery; disorder.

Չեղծուցանելի *a.* fallacious, deceitful.

Չեղծուցանեմ S. **Չեղծանեմ**.

Չեղուած *s.* plenty, abundance.

Չեղում, ղի *va.* to shed, to pour out, to spill; to fill up; – **ումեք, (յոք) զվարդապետութիւնն**, to preach redundantly, to be verbose; **բազում ծաղր զեղեալ հեղուլ**, to laugh immoderately; **զեղուին զնովաւ զամենայն ամբոխն**, the people crowded around him.

Չեղում, եալ *vn.* S. **Չեղանիմ**; – **ինդութեամբ**, to be filled with joy; – **ծովու**, to be at the flood; – **խիք ի յուշոյ**, to slip one's memory, to forget; – **զոմամբ**, to embrace, to clasp to one's bosom; **զեղաւ սիրտ նորա**, his heart swelled with emotion, overflowed, outpoured itself.

Չեղումն *s.* affluence, abundance, exuberance; breaking out, overflowing, defluxion; shedding, effusion; jet, eruption; – **ինդութեան**, transport, rapture; – **շնորհաց**, fullness or abundance of grace; – **սրտի**, overflowing, outpouring, effusion, largeness of heart; – **վտակաց**, overflowing or inundation.

Չեղուն *a.* heaped, brimful, redundant; **թաթաղուն, շարժուն եւ –**, pressed down, shaken together and running over.

Չեղուցանեմ, ուցի *va.* to heap, to overflow.

Չեղջական *a.* elliptical.

Չեղջեմ, եցի *va.* to restrain, to retrench, to contract; to throw into the shade, to eclipse, to darken, to obscure, to cloud; *com.* to discount, to cash.

Չեղջումն *s.* ellipsis; *com.* discount; – **առնել**, to discount bills.

Չեղք, ղջի *s.* regret, compunction, penitence; remorse; *a.* repentant, contrite; – **լինել մտաց ուրուք**, to scruple; to have qualms of conscience, to be smitten with remorse; – **լինել ումեք, – ապաշաւ անկանիլ ի միտս, ղջի ունել զոք, ի – դալ, հարկանիլ, ի – ապաշաւանաց գալ, – ընդունել**, to repent, to afflict one's conscience; **ի – ածել, – բերել**, to cause to repent, to reform; **որպիսի – կալցի զմեզ**, how we shall repent!

Չեմեղ or **մուղ** S. **Չեռեղ**; – **պահել**, to place in safety.

Չեմեղեմ *vn.* to have pity or compassion; to free from danger.

Չեն, Չենագործութիւն S. **Զոհ**, etc.

Չենածոյ, ից *a.* sacrificed, immolated.

Չենական S. **Չենլի**.

Չենակար *a.* hurtful, pernicious.

Չենանիմ, զենայ *vnp.* to be sacrificed or immolated.

Չենարան, ացս *s.* shambles, slaughter-house; altar; the Cross, the Holy Rood.

Չենարար S. **Չենակար**.

Չեննլութիւն S. **Զոհ**.

Չեննիթ S. **Պագանենակէտ**.

Չենլի, լեայ *s.* victim, that is ready to be sacrificed; immolation.

Չենում, նի *va.* to slaughter, to kill; to immolate, to sacrifice.

Չենումն *s.* act of slaughtering; victim, sacrifice.

Չեռալութիւն *s.* tossing, tide, ebb and flow.

Չեռամ, ացի or **ացայ** *vn.* to creep; to swarm; to crawl; – **եռալ**, to burn, to be fervid; – **ցանկութեամբ**, to burn with concupiscence; **յամենայն զեռնոց որ զեռայցեն ի վերայ երկրի**, from all creeping things that creep upon the earth.

Չեռնական *a.* creeping.

Չեռնում *vn.* to boil, to bubble up; to be inflamed, to be on fire.

Չեռումն *s.* crawling, creeping.

Չեռուն, ունոց *s.* reptile, creeping animal; acquatic insects; *a.* creeping, crawling.

Չեսուքս *s.* arabian wolf, hyena.

Չեսեղ *s.* place, spot; *a.* placed, arranged; assured, firm; – **առնուլ**, to place one's self, to put one's self, to stop, to stand still, to halt.

Չեսեզանամ, ացայ *vn.* to be placed, established.

Չեսեղեմ, եցի, Չեսեղեցուցանեմ, ուցի *va.* to place, to deposit, to put, to establish, to dispose, to plant, to install, to procure a situation or place for.

Չեսեզիմ, զեցայ *vn.* to place one's self, to install or settle or establish one's self; to find a situation, to obtain or find a place.

Չեսեղուած, Չեսեղութիւն, Չեսեղումն *s.* placing, settlement, installation; disposition, arrangement, ordering.

Չեսվազեկ առնում S. **Ախտաւէմ**.

Չերդ S. **Չերթ**.

Չերեամ *ad.* triennially, three years.

Չերթ *pr.* as, the same as, as well as, like.

Չերծ *a.* exempt, frank, free; safe, sure; *s.* deliverance, safety; – **առնել**, S. **Չերծանեմ**; – **կալ, լինել**, to be secure from, sheltered from, exempt from; – **կացուցանել**, to shelter, to secure, to screen; to exempt, to free, to dispense from.

Չերծանեմ, ծի *va.* to take away, to carry off; to detach; to strip, to despoil, to rob.

Չերծանիմ, ծայ, Չերծիմ, Չերծնում *vn.* to be freed, delivered, to escape, to make one's escape, to disengage one's self, to save one's self, to run away, to detach one's self; to slip off, to slide away; – **յառողջութիւն**, to be cured; – **ի խաւարէ ի լոյս**, to pass from darkness to light; – **յամուանոյ**, to be widowed, deprived of one's husband.

Չերծում, ծի *va.* to dispossess, to strip, to carry away; to snatch, to deprave, to ravish, to pull off; – *vn.* to free one's self, to get rid of, to have ricourse to, to escape to, to take refuge.

Չերծումն *s.* deliverance, liberation, freedom; stripping off, spoiling, divesting; – **եղից**, decease, death.

Չերծուցանեմ, ցի *va.* to deliver, to free, to save, to undo, to disengage, to liberate, to preserve, to get out; – **ի մահու պարտեաց**, to reprieve from capital punishment, from death.

Չերծուցիչ *a. s.* deliverer, rescuer.

***Չեւայ** *s.* square; – **երկաթի**, iron knee.

Չեւս *s.* Jupiter; S. **Աբամազդ**.

Չեփիւռ, Չեփիւռոս, ից *s.* zephyr; **քաղցրաշունչ** –, the gentle –s; **զովարար** –, refreshing breeze; S. **Իրան**.

Չզուանք *s. pl.* oppression, vexation, vexatious measures; nausea, disgust, aversion, loathing, rising of the stomach; horror, detestation, abomination. [detestable, hateful.

Չզուելի *a.* disgusting, abominable,

Չզուեմ, եցի *va.* to disgust, to vex, to persecute, to importune; to revile, to abuse, to outrage.

Չզուիմ, ուեցայ *vn.* to be disgusted,

tired, to hate, to abhor, to abominate, to detest.

Զէն, զինուց or ից *s.* arm, weapon; armament, armour, munition, harness; հին –ն, woman, female; – եւ զարդ, armour, arming; – ի ձեռին, in arms; armed, arms in the hands; զինու զօրութեամբ, with arms; by main strength; –ս կրել, to carry, to bear arms; ի – դնալ, ընթանալ, գառնալ, – առնուլ, զգենուլ, ի վեր առնուլ, ի – վառիլ, to fly to arms, to buckle on one's armour, to take up arms, to arm one's self; – առնուլ ընդդէմ, to bear arms against; ի – վառել, to put under arms; ի բաց թողուլ զ–ս, to lay down one's arms; հրաման կրելոյ –ս, license to shoot; հրթաձգ –ք (հրազէնք), fire arms, guns, muskets, rifles; հատու –ք (սուսեր սուին), side arms, weapons, cutting, edge; վառեալ ի – եւ ի զարդ, armed from head to foot; առաջին փորձ զինուց, one's first passage in arms; այր զինու, man at arms; ազգ կիրթ ի հրահանգս զինուց, a nation inured to war; ի –! ի –! to arms! – ի վեր! – յառաջ! – ի վայր! carry, present, ground arms! կազմ ի –! ready! – կալէք, – առէք, – ի ձեռս! support arms! սպանանել զինուք, to put to the sword; եւ նել ընդ –ս S. Եւ նեմ; դուլ զինուց, a truce; սահմանք քաջաց –ն իւրեանց, the arms of the brave decide the limits of their power.

Զէնընկէց *a.* that abandons, throws away his arms, fugitive; – փախստական գնալ, to throw down one's arms and flee; – լինել, to lay down one's arms, to unarm, to surrender; – առնել, to unarm, to disarm.

Զէնընկէցութիւն *s.* disarming.

Զէնընտիր *a.* splendidly armed, well mailed; – ժողովել, to riunite well-armed troops or persons.

Զըմբաղ, Զըմբիմ, Զընգամ, Զընգան S. **Զմբաղ**, etc.

Զընկենում, եցի *va.* to throw, to thrust, to cast far from one; to drive away, to remove; – զամօթ, to throw off all sense of shame, to become immodest.

Զթափ անցանեմ S. **Թափ անցանեմ.**

Զի *conj.* for, because, in order that, to the end that; that; **զի** *ad.* what? what thing? why? for what reason? զի կայ իմ եւ քո, what do you want, or what do you want of me? զի՞ է զի, what is the motive for which? why? what is it? why then? զի՞ է զի յարեւուտ եկիք այսօր, how happens it that you are returned before sun-down? քեզ զի՞ փոյթ է, what does it matter to you? զի՞ է որդեակ, what do you want my son? զի՞ *int.* how! how much! զի՞ անգութ ես, how cruel you are! զի՞ բարի կամ զի՞ վայելուչ, how good and how pleasant!

Զիարդ *ad.* how, of what sort, in what manner, according to; what? how? why? for what reason? *int.* how! how much! – դժուարին է! how difficult it is! –ն, զ–ն *s.* condition, quality, how, the why, the wherefore; գիտել զ–ն ամենայնի, to know the why and the wherefore of every thing.

Զի՛ արդեօք *ad.* what? how? what is it? – Պետրոսի եղեւ? what has happened to Peter? [pleasure.

Զիարդուսէտ *ad.* at one's will or

Զիգն *s.* hammer-headed shark.

Զիլ *s. mus.* first string; treble voice, soprano.

Զիղձ *s.* regret, grief; – է ինձ, I regret, I repent; – մեծ է ինձ, I bitterly reproach myself, I am very sorry; S. **Ձիղձ.**

Զի մի, Զի մի երբէք *conj.* lest, for fear that, that never.

Զինագործ, ոց *s.* armourer.

Զինագործութիւն *s.* trade of making arms; arming, armament.

Զինադադար, Զինադադարութիւն *s.* armistice, truce; – առնել, to make a truce.

Զինազարդ, Զինազգեստ *a.* armed, invested, furnished with arms; – լինել, to arm one's self, to take, to bear arms.

Զինազարդիմ, եցայ *vn.* to arm one's self, to put on arms.

Զինազգեստ S. **Զինազարդ.**

Զինազգեստիմ S. **Զինազարդիմ.**

Զինախաղ *s.* fencer; S. **Զինախաղութիւն**; – առնել, to fence; ուսուցիչ –ի, fencing-master; մարզարան –ի, fencing-school.

Զինախաղութիւն *s.* fencing.

Զինակիր, կրաց *s.* that carries arms; squire; soldier, swordsman; officer.

Զինակից *a.* companion (in arms), fellow-soldier, comrade.

Զինակրութիւն *s.* the carrying of arms, armament.

Զինակիցիմ, ացայ *vn.* to fight together, to accompany in battle.

Զինակցութիւն *s.* accompanying in war; alliance.

Զինահամբարձեալ լինիմ, to arm against, to rebel.

Զինահար *a.* struck by love, or sadness.

Զինահարիմ, ացայ *vn.* to be wounded with a weapon.

Զինամարտիկ *a.* armed combatant.

Զինամարտութիւն *s.* armed warfare.

Զինանոց, ացի *s.* arsenal, magazine of arms. [S. **Զինախաղ**, etc.

Զինաշարժ, իչ *a.* that fences, fencer;

Զինապատեանք *s.* sheath, scabbard.

Զինապետ *s.* corporal.

Զինավաճառ, ացի *s.* armourer; – **հրացանիչ**, gunsmith; – **սրազինուց**, sword-cutler.

Զինաւոյց *a.* avoiding, abhorring war, desiring peace at all price.

Զինաւրան S. **Զինանոց**.

Զինաւոր, etc. S. **Զինուոր**, etc.

Զինաքաղ *a.* gathering the arms of the fallen.

Զինեմ, եցի *va.* to arm, to provide with arms, to man, to equip; to provide with, to fortify.

Զինիմ, եցայ *vn.* to arm one's self, to take up arms, to oppose; to provide one's self with.

Զինկ, ի *s.* zinc.

Զինուոր, ացի *s.* militia-man, warrior, soldier; **իբրեւ զ–**, in a military manner; – **սովսկական**, private or common soldier; **հետեւակ** –, foot-soldier; **հեծեալ** –, horse-soldier. [like a soldier.

Զինուորաբար *ad.* in a military way,

Զինուորագրութիւն *s.* conscription, enlistment; **ինքնակամ** –, enlisting.

Զինուորական *a.* military, soldierly, soldier-like; *s.* soldier; – **արուեստ**, tactics.

Զինուորակից *s.* fellow-soldier; **–ք իմ**. my comrades, my brothers in arms.

Զինուորանամ, ացայ *vn.* to be a soldier, to turn soldier.

Զինուորանոց *s.* barracks.

Զինուորապէս *ad.* in a military manner. [militant.

Զինուորեալ եկեղեցի, the church

Զինուորեմ, եցի, **Զինուորեցուցանեմ**, ուցի *va.* to enlist, to maintain soldiers; to exercise in the art of war; to arm.

Զինուորիմ, եցայ *vp.* to take up arms, to fly to arms, to arm one's self; to oppose; to take up the profession of arms; **ո՞ւք երբեք զինուորիցի ի–ւրով ի թոշակօք**, who goeth a warfare any time at his own charges? **զի դու զինուորիցիս նոքօք զգեղեցիկ զինուորութիւն**, that thou by them mightest war a good warfare.

Զինուորութիւն *s.* militia, arms, profession of war; army; armament; tactics; soldiership; **մտանել, գրիլ ի** –, to enlist; – **հրեշտակաց, զուարթնոց, անմարմնոց**, choir, or host of angels.

Զի՞նչ *s. a.* who? which? what? *ad.* how? why? *pr. ad.* that, which, what; – **կերիցուք, կամ** – **արբցուք, կամ** – **զգեցցուք**, what ye shall eat, or what ye shall drink, what ye shall put on; – **եւ իցէ**, whatever, whichever; – **է ինձ**? what does it matter? – **կամիք**? what do you like? – **խնդրէք**? what are you seeking? – **ապագա**? why? for what cause? – **օրինակ**? in what manner? – **ասիցեն**? what will they say? – **ինչ**? what? – **ինչ առնել էր եւ ես ոչ արարի**? what is that which I ought to have done and have not done? – **ապա**? what? what then?

Զինչ էն, էին, էութիւն *s.* nature, substance, state of a thing.

Զի՞նչուվինչ *a. s.* how? what can it be? how can it be?

Զինչափա *a.* futile, vain, frivolous; *ad.* capriciously. [how?

Զինչափի *a.* what? in what manner?

Զինչափիկէն *ad.* capriciously, conceitedly.

Զինչափութիւն *s.* caprice, whim, freak, humour, fantasy; **ի կամս անձին –թեան ընթրիլ**, to follow one's own caprice or fancy; **թողուլ զոք ի կամս անձին –թեան**, to leave one to his ways or caprices.

Զիջագոյն *a.* lower, sunk.

Զիջական *a.* mild, humble, condescending, complaisant.

Զիջանեմ, զի, Զիջանիմ, ջայ *vn.* to calm one's self, to relent, to grow tranquil, to yield, to cool, to comply; to acquiesce, to listen, to condescend, to connive; to become extinct; – **յառաջին զուարթութենէն**, to lose one's cheerfulness; – **յաղաչանս**, to be moved by entreaties, to acquiesce in, to comply with, to yield to; **զիջանէր առակս երթայր ջուրն եւ թուլանայր յերկրէ**, the waters returned from off the earth

continually; *Եվ եւ զնչիր ի խորս երկրի*, yet shalt thou be brought down unto the nether parts of the earth.

Չնչութիւն, **Չնչումն** *s.* calmness, tranquillity; subsiding; condescension, connivance, deference; indulgence.

Չնչուցանեմ, *ուցի va.* to calm; to cool; to extinguish; – *զոք առ ի վշտաց կցութիւն*, to soften, to render compassionate.

Չիսա, զսակից *s.* thigh; haunch; – *կենդանեաց*, leg; – *կամրջի*, stern; – *նաւու*, keel of a ship.

Չիրարեմ, բիմ *vna.* to raise a tumult or disturbance; – *զազանդ*, to divulge, to publish.

Չիրկ *a.* destitute, deprived; – *լինել, գտանիլ*, to be –.

Չիւրովին երթալ, գնալ, to kill one's self, to put one's self to death.

Չլանամ, ացայ *va.* to deny, to retract, to refuse, to deprive, to retain.

Չլացող *a.* that denies, refuses; ungrateful.

Չլացողութիւն, Չլացութիւն, Չլացումն *s.* denial; recantation, refusal; wrong.

Չկեռ *s.* medlar; medlar-tree.

Չկծանք *s. pl.* chagrin, grief, vexation, crabbedness.

Չկծեմ, եցի *va.* to embitter, to afflict, to torment; S. **Չկծիմ**.

Չկծեցուցանեմ, ուցի *va.* to displease, to vex, to trouble, to offend, to chagrin; to nettle, to sting, to peck at; *զկծեցուցից եւ ես զձեզ բանիւք*, I will sting you with my words.

Չկծեցուցիչ *a.* sharp, biting, piquant; – *բանք*, biting words, sarcasm.

Չկծիմ, եցայ *vn.* to be vexed, grieved, concerned, moved, soured, exasperated; – *գինովի*, to intoxicate, to get drunk.

Չկծումն S. **Չկծանք**.

Չկին *pr.* after, since; behind, back, backward; *ad.* after, since, then, afterwards, hereafter, underneath, behind, one after another, next to, subsequently; *Տրայիանոս կալաւ զինքնակալութիւնն – Ներուասայ*, Trajan was emperor after Nerva; – *միմեանց, զմիմեանց կին, մի զմիոյ կին*, one after the other, subsequently, blow upon blow; – *երկուց ամաց*, two years ago; – *ոչ բազում աւուրց*, some days after; – *ապա*, at length; *զերիս ամն ամ զամի* –, during three successive years; *ե– կայք – իմ*, follow me; *որ զմեր կին ոչ չքնի*, who is not of us; *զդուռն ձգել – իւր*, to shut the door behind or after one; *մի զմիոյ կին կցեալ*, one tied to another; linked; *եւ որ ինչ – այսորիկ, եւ որ –*, and so on, &c. etc.; – *բնութեանս*, suitable or according to the nature, natural, like nature; – *գալ, գնալ, երթալ, ընթանալ* –, to follow; – *պնդել, մոտանել, լինել*, to pursue, to follow up, to hunt, to persecute; – *խոտորիլ*, to be allured; to be carried away; *մոլորիլ – խրատուս*, to be swayed by bad advice; – *կամայ իւրոց ածել զոք*, to make the slave of one's will.

Չկնիս, զկնեաց *s.* that which follows, following, posterity, future, hereafter; *ad.* afterwards.

Չկրկատնք S. **Չգայթ**.

Չհետ *pr. ad.* after, then, since; with, together; – *առաքել*, to send for; – *բերել*, to add, to subjoin; – *գալ*, to follow, to come after; to result; to depend; *գնալ, երթալ* –, – *չքնիլ*, to follow, to go after; to imitate; – *երթալ գտատրկութեան*, to love idleness; – *եւանել, ընթանալ, հետանել, մոտանել, յարձակիլ, ունել, պնդիլ, վարիլ*, to run after, to pursue, to overtake, to follow, to persecute, to be at the heels, to give chase; *իւրաքանչիւր – միմեանց*, one near the other, close to; – *լինել հանապարհաց ուրուք*, to follow tracks; *զհաց ոչ առաք – մեր*, we have brought no bread with us; *մի զմիոյ հետ*, one after the other, a little at a time, by degrees; *զո՞ր – եւեալ ես*, who is he whom thou pursuest?

Չհետերթանք *s. pl.* consequences; accessories.

Չհետերթութիւն *s.* the following.

Չոլ, ի *s.* cornelian cherry, cornel; cornel tree.

Չոհար, երոյ S. **Չկեռ**.

Չղջական *a.* plaintive; penitent.

Չղջամ, ացի, Չղջանամ, ացայ *vn.* to repent; to be sorry, to regret, to complain, to acknowledge one's fault.

Չղջասիրտ *a.* tender, affected, plaintive, moaning. [grieved.

Չղջացեալ *a.* repentant, contrite,

Չղջացուցանեմ, ուցի *va.* to make repent, to affect, to move.

Չղջութիւն, Չղջումն *s.* compunction, repentance, contrition; penitence; *ի*

– գալ· ի զղջման լինել, to repent; ի – ածել, to make repent.

Չհանապարհայն *ad.* by way of, by the way, on the way.

Չմայլական S. Չմայլեցուցիչ.

Չմայլանամ S. Չմայլիմ.

Չմայլեցուցանեմ, ուցի *va.* to charm, to please extremely, to fill with rapture, to enchant, to put in extasy; to satiate, to satisfy, to sate.

Չմայլեցուցիչ *a.* charming, surprising; enchanting.

Չմայլիմ, եցայ *vn.* to be charmed, delighted; to enjoy; to take one's fill of, to glut one's self with, to be satiated, glutted, to be intoxicated, enraptured.

Չմայլութիւն, Չմայլումն *s.* satiety; delight, transport, rapture; witchery, enchantment.

Չմբաղ *s.* anguish, affliction, anxiety, trouble, tribulation, consternation; whimsy, wild fancy, phantom.

Չմբաղիմ, եցայ *vn.* to torment one's self, to toss about, to tumble and toss.

Չմբուռ S. Ումբուռ.

Չմբրիմ, Չմրիմ, եցայ *vn.* to grow torpid, stiff, numb, to be benumbed, dulled; to lose one's senses, to be stunned; to feel giddy.

Չմէլէն, ի, աւ *s.* pen-knife.

Չմի *ad.* why?

Չմռռա, զմռայ, սով *s.* myrrh.

Չմռաբեր, Չմռնաբեր *a.* producing myrrh.

Չմռանամ, ացայ *vn.* to be perfumed with myrrh.

Չմռեմ S. Չմռեմ.

Չմռնենի *s.* myrrh tree.

Չմռնիա *s.* emery.

Չմռաալիր, –լից *a.* full of myrrh.

Չմռեալ *a.* mixed with myrrh; embalmed.

Չմռեմ, եցի *va.* to mix or fill with myrrh; to embalm.

Չմռաւումն *s.* embalming.

Չմտաւ ածեմ, ածի *va.* to think, to regard, to consider; S. Մխա.

Չմտաւածութիւն *s.* thought, consideration, reflection, meditation.

Չմրիմ S. Չմբրիմ.

Չմրխաեայ, –ակի *a.* emerald, made of emerald.

Չմրուխտ, ըխտոյ or ակի *s.* emerald.

Չնեմ, ացի *va.* to spare, to save, to be careful; *vn.* to tremble, to shiver; to throb, to palpitate.

Չնդան, ի *s.* prison; տալ ի –, արգելուլ –աւ, to put in –, to throw into a dungeon; S. Բանտ.

Չնդանաբգել, –աւոր S. Բանտարգել.

Չնդանեմ S. Բանտեմ.

Չնդացուածն *s.* care, sparing; heart-breaking, grief.

Չնին, չննոյ *s.* observation, examination; spectacle, view; ի – ելանել, մատչել, կալ, to visit, to go to see; to look at, to observe, to examine; ի – գալ, to come within view, to be observed.

Չնիա *a.* low, lower.

Չնկազօծումն *s.* zinking or galvanizing.

Չնկաա *s.* zincate.

Չննական *a.* S. Չննել; observing, examiner.

Չննարան *s.* judgment hall; court of justice, tribunal.

Չննելի *a.* visible, tangible, palpable.

Չննեմ, եցի *va.* to look at, to observe, to stare at, to aim at, to contemplate; to examine, to study, to discuss; to remark, to clear up, to recognize; to visit; to feel, to touch.

Չննիչ *s.* observer; examiner.

Չննութիւն, Չննումն *s.* observation, speculation, theory; visit.

Չնստագոյն *a.* lower or very low, sunk.

Չնստանիմ, Չնստիմ, տայ *vn.* to settle, to grow calm, to relent.

Չնստուցանեմ, ուցի *va.* to weigh down, to cause to sink; to depress, to calm.

Չոգիակոս S. Կենդանակամար.

Չոհ, ից *s.* victim, sacrifice, immolation, host; – ողջակէզ, holocaust; – մատուցանել, to make a sacrifice; – առնել (զոք), to kill.

Չոհագործ, ից *s.* that immolates, sacrificer.

Չոհագործեմ S. Չոհեմ.

Չոհագործութիւն *s.* immolation, sacrifice.

Չոհական S. Նուիրական.

Չոհակեր *a.* eating the flesh of sacrifices.

Չոհամատոյց *a.* sacrificing.

Չոհասպաս *s.* assistant to the sacrificer.

Չոհատուն *s.* heathen temple.

Չոհանոց, Չոհարան, ից *s.* altar of sacrifice; vase of immolation.

Չոհարար S. Չոհագործ.

Չոհաւոր, ից *a.* immolated, sacrificed; sacrificial.

continually; *Եվ եւ զկնի ի խորս երկրի*, yet shalt thou be brought down unto the nether parts of the earth.

Չկնութիւն, Չկնումն *s.* calmness, tranquillity; subsiding; condescension, connivance, deference; indulgence.

Չկնուցանեմ, ուցի *va.* to calm; to cool; to extinguish; – *զոք առ ի վշտա կցութիւն*, to soften, to render compassionate.

Չխաս, զսոխ *s.* thigh; haunch; – *կենդանեաց*, leg; – *կամրջի*, stern; – *նաւու*, keel of a ship.

Չխարեմ, բխմ *vna.* to raise a tumult or disturbance; – *զաղանդ*, to divulge, to publish.

Չխրկ *a.* destitute, deprived; – *լինել, գտանիլ*, to be –.

Չխրովին երթալ, գնալ, to kill one's self, to put one's self to death.

Չլանամ, ացայ *va.* to deny, to retract, to refuse, to deprive, to retain.

Չլացող *a.* that denies, refuses; ungrateful.

Չլացողութիւն, Չլացութիւն, Չլացումն *s.* denial; recantation, refusal; wrong.

Չկեռ *s.* medlar; medlar-tree.

Չկծանք *s. pl.* chagrin, grief, vexation, crabbedness.

Չկծեմ, եցի *va.* to embitter, to afflict, to torment; S. **Չկծիմ**.

Չկծեցուցանեմ, ուցի *va.* to displease, to vex, to trouble, to offend, to chagrin; to nettle, to sting, to peck at; *զկծեցուցից եւ ես զձեզ բանիւք*, I will sting you with my words.

Չկծեցուցիչ *a.* sharp, biting, piquant; – *բանք*, biting words, sarcasm.

Չկծիմ, եցայ *vn.* to be vexed, grieved, concerned, moved, soured, exasperated; – *գինովի*, to intoxicate, to get drunk.

Չկծումն S. **Չկծանք**.

Չկնի *pr.* after, since; behind, back, backward; *ad.* after, since, then, afterwards, hereafter, underneath, behind, one after another, next to, subsequently; *Տրայիանոս կայսր զկնիքնակալութիւնն – Ներուասայ*, Trajan was emperor after Nerva; – *միմեանց, զմիմեանց կնի, մի զմիոյ կնի*, one after the other, subsequently, blow upon blow; – *երկուց ամաց*, two years ago; – *ոչ բազում աւուրց*, some days after; – *ապա*, at length; *զերիս ամս ամ զամի* –, during three successive years; *է– կայք – իմ*, follow me; *որ զմեր կնի ոչ ջոջի*, who is not of us; *զդուռն ձգել– իւր*, to shut the door behind or after one; *մի զմիոյ կնի կցեալ*, one tied to another; linked; *եւ որ ինչ – այսորիկ, եւ որ –*, and so on, &c. etc.; – *բնութեանս*, suitable or according to the nature, natural, like nature; – *գալ, գնալ, երթալ, ընթանալ* –, to follow; – *պնդիլ, մոտանել, լինել*, to pursue, to follow up, to hunt, to persecute; – *խոտորիլ*, to be allured; to be carried away; *մոլորիլ– խրատուս*, to be swayed by bad advice; – *կամայ իւրոց ածել զոք*, to make the slave of one's will.

Չկնիս, զկնեաց *s.* that which follows, following, posterity, future, hereafter; *ad.* afterwards.

Չկրկտանք S. **Չդայր**.

Չհետ *pr. ad.* after, then, since; with, together; – *առաքել*, to send for; – *բերել*, to add, to subjoin; – *գալ*, to follow, to come after; to result; to depend; *գնալ, երթալ* –, – *չոջիլ*, to follow, to go after; to imitate; – *երթալ գաւտարկութեան*, to love idleness; – *եւ ելանել, ընթանալ, հետանել, մոտանել, յարձակիլ, ունել, պնդիլ, վարիլ*, to run after, to pursue, to overtake, to follow, to persecute, to be at the heels, to give chase; *իւրաքանչիւր – միմեանց*, one near the other, close to; – *լինել ճանապարհաց ուրուք*, to follow tracks; *զհաց ոչ առաք – մեր*, we have brought no bread with us; *մի զմիոյ հետ*, one after the other, a little at a time, by degrees; *զոյր – ելեալ ես*, who is he whom thou pursuest?

Չհետերթանք *s. pl.* consequences; accessories.

Չհետերթութիւն *s.* the following.

Չոլ, ի *s.* cornelian cherry, cornel; cornel tree.

Չոքեար, երոյ S. **Չկեռ**.

Չոքական *a.* plaintive; penitent.

Չոքամ, ացի, Չոքանամ, ացայ *vn.* to repent; to be sorry, to regret, to complain, to acknowledge one's fault.

Չոքասիրտ *a.* tender, affected, plaintive, moaning.

Չոքացեալ *a.* repentant, contrite, grieved.

Չոքացուցանեմ, ուցի *va.* to make repent, to affect, to move.

Չոքութիւն, Չոքումն *s.* compunction, repentance, contrition; penitence; *ի*

– գալ. *ի զղջման լինել*. to repent; *ի – ածել*. to make repent.

Չհանապարհայն *ad.* by way of, by the way, on the way.

Չմայլական S. **Չմայլեցուցիչ**.

Չմայլանամ S. **Չմայլիմ**.

Չմայլեցուցանեմ, *ուցի va.* to charm, to please extremely, to fill with rapture, to enchant, to put in extasy; to satiate, to satisfy, to sate.

Չմայլեցուցիչ *a.* charming, surprising; enchanting.

Չմայլիմ, *եցայ vn.* to be charmed, delighted; to enjoy; to take one's fill of, to glut one's self with, to be satiated, glutted, to be intoxicated, enraptured.

Չմայլութիւն, **Չմայլումն** *s.* satiety; delight, transport, rapture; witchery, enchantment.

Չմբաղ *s.* anguish, affliction, anxiety, trouble, tribulation, consternation; whimsy, wild fancy, phantom.

Չմբաղիմ, *եցայ vn.* to torment one's self, to toss about, to tumble and toss.

Չմբուռ S. **Սմբուռ**.

Չմբրիմ, **Չմրիմ**, *եցայ vn.* to grow torpid, stiff, numb, to be benumbed, dulled; to lose one's senses, to be stunned; to feel giddy.

Չմկլին, *ի*, *աւ s.* pen-knife.

Չմի *ad.* why?

Չմուռա, **զմուռայ**, *սոյ s.* myrrh.

Չմռաբեր, **Չմռնաբեր** *a.* producing myrrh.

Չմռանամ, *ացայ vn.* to be perfumed with myrrh.

Չմռեմ S. **Չմռեամ**.

Չմռնենի *s.* myrrh tree.

Չմռնիա *s.* emery.

Չմռաալից, *–լից a.* full of myrrh.

Չմռեալ *a.* mixed with myrrh; embalmed.

Չմռեամ, *եցի va.* to mix or fill with myrrh; to embalm.

Չմռեումն *s.* embalming.

Չմտաւ ածեմ, *ածի va.* to think, to regard, to consider; S. **Սկիա**.

Չմտաւածութիւն *s.* thought, consideration, reflection, meditation.

Չմրիմ S. **Չմբրիմ**.

Չմրուխտայ, *–ախ a.* emerald, made of emerald.

Չմրուխտ, *բիտոյ* or *ախ s.* emerald.

Չնգամ, *ացի va.* to spare, to save, to be careful; *vn.* to tremble, to shiver; to throb, to palpitate.

Չնդան, *ի s.* prison; *տալ ի –*, *արգելուլ –աւ*, to put in –, to throw into a dungeon; S. **Բանտ**.

Չնդանարգել, *–աւոր* S. **Բանտարգել**.

Չնդանեմ S. **Բանտեմ**.

Չնգացումն *s.* care, sparing; heart-breaking, grief.

Չնին, **զննոյ** *s.* observation, examination; spectacle, view; *ի – ելանել*, *մատչել*, *կալ*, to visit, to go to see; to look at, to observe, to examine; *ի – գալ*, to come within view, to be observed.

Չնիա *a.* low, lower.

Չնկազօծումն *s.* zinking or galvanizing.

Չնկաա *s.* zincate.

Չննական *a.* S. **Չննելի**; observing, examiner.

Չննարան *s.* judgment hall; court of justice, tribunal.

Չննելի *a.* visible, tangible, palpable.

Չննեմ, *եցի va.* to look at, to observe, to stare at, to aim at, to contemplate; to examine, to study, to discuss; to remark, to clear up, to recognize; to visit; to feel, to touch.

Չննիչ *s.* observer; examiner.

Չննութիւն, **Չննումն** *s.* observation, speculation, theory; visit.

Չնստագոյն *a.* lower or very low, sunk.

Չնստանիմ, **Չնստիմ**, *տայ vn.* to settle, to grow calm, to relent.

Չնստուցանեմ, *ուցի va.* to weigh down, to cause to sink; to depress, to calm.

Չոգիակոս S. **Կենդանակամար**.

Չոհ, *ից s.* victim, sacrifice, immolation, host; *– ողջակէզ*, holocaust; *– մատուցանել*, to make a sacrifice; *– առնել (զոք)*, to kill.

Չոհագործ, *ից s.* that immolates, sacrificer.

Չոհագործեմ S. **Չոհեմ**.

Չոհագործութիւն *s.* immolation, sacrifice.

Չոհական S. **Նուիրական**.

Չոհակեր *a.* eating the flesh of sacrifices.

Չոհամատոյց *a.* sacrificing.

Չոհասպաս *s.* assistant to the sacrificer.

Չոհատուն *s.* heathen temple.

Չոհանոց, **Չոհարան**, *ից s.* altar of sacrifice; vase of immolation.

Չոհարար S. **Չոհագործ**.

Չոհաւոր, *ից a.* immolated, sacrificed; sacrificial.

Զոհեալ *a.* sacrificed, immolated; *s.* things offered to idols, flesh of the victims.

Զոհեմ, եցի *va.* to immolate, to sacrifice.

Զոհիչ *s.* sacrificer, immolator.

Զոհումն *s.* immolation, act of immolating, sacrifice.

Զողալ S. **Զլալ, Հղյն.**

Զոմ, ոյ *s.* draw-bridge.

Զոյգ, զուգիկ *a.* even; conjoined, united, equal, alike, similar; *ad.* level, without odds, equally; close to; conjointly, with, together; *s.* pair, couple; **–ք, –ք կշռոց,** balance; a coach and two or four; **– պարանոցին,** nape of the neck; **– մի եզանց,** a yoke of oxen or bullocks; **–ք էշոց,** a couple of asses; **–ք կաքաւուց, ատրճանակաց,** brace of partridges, of pistols; **– մի կօշկաց,** a pair of boots; **–, – ընդ,** directly, forthwith, as soon; **– ընդ բանին եկեալ,** no sooner said than done; **–ս –ս,** in pairs, by twos, two and two.

Զոյգանուն *a. gr.* synonymous; equivocal; S. **Հոմանուն.**

Զոյդերկնային *a.* God-like, divine.

Զոյգընթաց S. **Զուգընթաց.**

Զոյգսատաս, աց *s.* aid-de-camp.

Զոր, Զորոհետ, etc. S. **Զօր,** etc.

Զոպայ, ի, իս *s.* hyssop; holy-water sprinkler, asperges-brush.

Զով *a.* fresh, cold; *s.* cool, freshness.

Զովական *a.* fresh; refreshing.

Զովամարմին *a.* chilly, sensible to cold.

Զովանամ, ացայ *vn.* to cool, to grow cool, to become cool.

Զովարար *a.* refreshing, cooling, refrigerative; *s.* refreshment.

ԶովացուԹիւն *s.* refrigeration.

Զովացումն *s.* refreshment.

Զովացուցանեմ, ուցի *va.* to refresh; to give freshness; to refrigerate.

Զովացուցիչ S. **Զովարար.**

Զովոզ or **Զուռզ, աց, Զովոզակից** *s.* companion, fellow, comrade, mate; school-fellow, fellow-student; associate, partaker; accomplice, party, abettor, follower.

Զովոզութիւն *s.* company, society; correspondence, intelligence; participation.

Զովութիւն *s.* coolness, freshness, refreshment, refrigeration; **ի –Թեան երեկոյի,** in the cool of the evening.

Զոր օրինակ *conj.* for example, as; *ad.* as well as, as, how.

Զուարակ, ացս *s.* bullock, steer; ox; bull; *ast.* Taurus, the Bull.

Զուարակագլուխ S. **Ցլագլուխ.**

Զուարակազեհութիւն *s.* immolation of bullocks or steers.

Զուարակափիղ *s.* chimera partaking of the bull and the elephant.

Զուարակափակ, Զուարափակ *s.* ox-stall.

Զուարթ *a.* joyful, cheerful, smiling; gay, sprightly, lively, merry; serene, clear.

Զուարթագեղ *a.* blithesome, smiling, cheerful; **– մանկութիւն,** joyful youth.

Զուարթագին S. **Զուարթ**; *ad.* joyfully, gaily; **– են աչք նորա ի գինւոյ,** his eyes are merry with wine.

Զուարթադէմ S. **Զուարթերես.**

Զուարթածաղիկ *a.* smiling, florid, young, graceful; **– հասակ,** sprightly youth, youthfulness; **– մանկութիւն,** infancy, childhood, the prime of life, best time of life; **– ալիք,** gray-beard.

Զուարթակից *a.* rejoicing together; **– լինել,** to congratulate, to share one's joy, happiness or satisfaction; **– առնել,** to make a sharer in one's joy.

Զուարթահայեաց *a.* of gentle aspect, mild looking, laughing, joyous, happy.

Զուարթաճաճանչ *a.* bright, shining splendidly, fulgid.

Զուարթամիտ *a.* sweet or good-tempered, gay, sprightly; joyful, merry.

Զուարթամտութիւն *s.* good humour, joyfulness, gaiety; generosity, benignity.

Զուարթանամ, ացայ *vn.* to be joyful, to rejoice, to be diverted; to rouse one's self, to give one's self up to gaiety; *fig.* to shine, to enlighten, to cheer up, to be kindled; to be vigilant, sober, to watch; **– ի գինւոյ,** to be seasoned with wine; **զուարթացեալ ի գինւոյ,** tipsy; S. **Գինի**; **զուարթացաւ սիրտ նորա,** his heart was merry, expanded, dilated; **զուարթացան երեսք նորա,** his countenance brightened up; **– հրոյ,** to relight, to rekindle.

Զուարթաչար *a.* malignant, crafty, cunning.

Զուարթառատ *a.* generous, liberal; **– առատք,** liberality.

Զուարթատեսիլ *a.* of fine aspect, pretty, beautiful, handsome; **– դէմք, երեսք,** cheerful countenance, serene aspect.

Չուարթարար *a.* jesting, that makes merry, diverting; that gives joy, joyful.

Չուարթացուցանեմ, ուցի *va.* to divert, to exhilarate; to drive away melancholy, to enliven, to animate, to revive; – **զվիսս**, to cheer, to soothe the spirit; – **զլսեկիս**, to delight the ears, to please, to solace.

Չուարթերես *a.* blithe, smiling, graceful, cheerful, laughing, pleasant looking; shameless, bold.

Չուարթութիւն *s.* gaiety, joy, good humour; activity, vigilance.

Չուարթուն, թնոց *a.* sprightly, lively, vigilant; *s.* angel.

Չուարտ S. **Չուարթ**; –, **-աբար** *ad.* joyously, merrily.

Չուարճաբան *a.* facetious, pleasant, joker, comic fellow; jocose, waggish, droll.

Չուարճաբանեմ, եցի *vn.* to joke, to jest.

Չուարճաբանութիւն *s.* facetiousness, pleasantry, jest, facetious saying.

Չուարճաբոյս *a.* green, flourishing, covered with leaves.

Չուարճալի, -լից *a.* pleasing, recreative, delectable, delicious, diverting, mild, agreeable; jocose, merry, pleasant, jovial, smiling; **-ք**, pleasures, enjoyments of this world.

Չուարճախառն *a.* mixed with joy.

Չուարճախօս S. **Չուարճաբան**; **– լինել**, to amuse, to joke, to tell stories; **այր –**, an amusing fellow; story-teller.

Չուարճախօսութիւն S. **Չուարճաբանութիւն**.

Չուարճական S. **Չուարճալի**.

Չուարճակից S. **Չուարթակից**.

Չուարճաձայն *a.* sweet-throated.

Չուարճանալի *a.* pleasing, enjoyable, fo be enjoyed; S. **Չուարճալի**.

Չուարճանամ, ացայ *vn.* to enjoy, to rejoice, to delight in any thing, to be delighted, to amuse one's self, to be diverted, to play; to laugh, to jest, to divert one's self; *fig.* to flourish; **– սրտի**, to rejoice one's heart, to solace; **– ընդ գեղ**, to be delighted with beauty; **– իբրեւ զդալարն**, to flourish like an herb; **զուարճացեալ ալիք**, grey hairs, hoariness.

Չուարճանք S. **Չուարճութիւն**.

Չուարճարան *s.* abode of happiness.

Չուարճացումն *s.* rejoicing, happiness, delight; flourishing anew, growing green again.

Չուարճացուցանեմ, ուցի *va.* to rejoice, to recreate, to delight, to divert, to drive away melancholy, to amuse, to give pleasure.

Չուարճութիւն *s.* joy, enjoyment, rejoicing, pleasure, deliciousness, delight, diversion, cheerfulness; contentment, complaisance, pleasure, pleasantry; amusement, recreation, pastime; gaiety, frolicsomeness; **– սէրայ**, amenity.

Չուգաբան *a.* unanimous, with one opinion or voice.

Չուգաբանեմ, եցի *vn.* to agree, to be of one mind.

Չուգաբանութիւն *s.* analogy, proportion.

Չուգաբարբառ S. **Չասնաձայն**.

Չուգակեաց *a.* that lives or dwells together, neighbouring, adjacent.

Չուգադին *a.* of equal price.

Չուգադոյն *a.* equal, companion; *ad.* equally.

Չուգադործ *a.* that works or labours together, that does the same thing.

Չուգադասեմ, եցի *va.* to range together, to put in the same class.

Չուգադիր *a.* combined; *phys.* coefficient.

Չուգադրեմ, եցի *va.* to combine; to compose.

Չուգադրութիւն *s.* combination; composition, conjunction.

Չուգազանութիւն *s.* equidifference.

Չուգազօր *a. phys.* isodynamic.

Չուգաթիւ *a.* even; equal, alike; of the same number; consubstantial.

Չուգաթոռ S. **Ումեմնակից**.

Չուգաթոռեմ, եցի *va.* to relate, to join together.

Չուգախաղայ *a.* that stirs together, that walks with another.

Չուգախառն *a.* combined, mixed.

Չուգախառնեմ, եցի *va.* to mix together, to compose, to allay.

Չուգախառնութիւն *s.* combination, mixture, medley, miscellany; –, **-նումն** *phys.* inflection.

Չուգախնդիր *s.* competitor.

Չուգախոտոր *a. phys.* divergent.

Չուգածիրանի *a.* clothed with the same purple, that has the same dignity.

Չուգական *a.* even, alike, equal; *s.* counterpart.

Չուգականութիւն *s.* likeness, equality; equivalent.

Չուգակարգեմ, եցի *va.* to put in order, to dispose; to put into verse.

Չուգակերպ *a. chem.* isomorphous.
Չուգակերպութիւն *s. chem.* isomorphism.
Չուգակիր *a.* alike, partaking.
Չուգակից *a.* alike, equal, same; *s.* spouse (man or woman).
Չուգակշիռ *a.* equivalent, equipollent; just, equal; *s.* equilibrium; compensation.
Չուգակշռեմ, եցի *va.* to reduce to an equilibrium, to render equivalent; to equal, to compare; to counterbalance, to make up for, to counterveil.
Չուգակշռութիւն S. **Չուգակշիռ** *s.*
Չուգակողմն *a.* equilateral.
Չուգակրօն *a.* of the same religion.
Չուգակցեմ, եցի *va.* to join together.
Չուգակցորդ *a.* participant; equal.
Չուգակցութիւն *s.* participation, equality; coupling, match, union.
Չուգահակ *a. phys.* at an equal level.
Չուգահայր *a.* of the same paternity, that has the same quality as the father.
Չուգահասակ *a.* of equal age; of the same height.
Չուգահաւան *a.* unanimous.
Չուգահաւասար *a.* equal, just, equivalent; alike, same.
Չուգահաւաքումն *s.* assemblage.
Չուգահեռագիծ, գծի *s.* parallelogram; – **զօրութեանց**, – of forces; – **յօդաւոր**, parallel joint.
Չուգահեռական *a. s.* parallel.
Չուգահեռականութիւն *s.* parellelism.
Չուգահեռառն *s.* parallelopiped.
Չուգահեռ *ad.* together, contiguous.
Չուգաձայն *a.* correspondent, equal, unanimous; joining in accord; *ad.* of one accord; – **գտանիլ**, to come to terms, to agree, to be of one mind; *mus.* to be in tune.
Չուգաձայնեմ, եցի *va. mus.* to form an accord, to put in tune, to make harmony; **-իմ** *vn.* to agree with, to correspond; *mus.* te sing in concert.
Չուգաձայնութիւն *s.* correspondence, union, equality, concord; unison, symphony; *mus.* accompaniment. [(lines).
Չուգաձեռնայինն *a. phys.* isocheimal
Չուգամանակ *a. mech.* isochronal.
Չուգամանակութիւն *s. mech.* isochronism, uniformity of vibration. [(lines).
Չուգամառնայինն *a. phys.* isotheral
Չուգամասն *a.* participant.
Չուգամասնեմ, եցի *va.* to impart, to make partake of.
Չուգամասնութիւն *s.* participation; *chem.* isomeria.
Չուգամերձ *a. phys.* convergent.
Չուգայարմարեմ, եցի *va.* to accomodate, to adjust. [to join.
Չուգանամ, ացայ *vn.* to be united,
Չուգանկիւն *a.* isogonous.
Չուգաշար *s. gr.* syllable.
Չուգաշուխ *a.* that holds the same course, companion on the road.
Չուգաշրթն *a.* of the same tongue or language. [symmetrical.
Չուգաչափ *a.* of the same measure,
Չուգաչափութիւն *s.* exact proportion, symmetry.
Չուգապատիւ S. **Հաւասարապատիւ**.
Չուգապատուութիւն *s.* the same dignity, participation in the same dignity.
Չուգապարակցեմ, եցի *va.* to receive or rank in the same company, to associate.
Չուգապարեմ, եցայ *vn.* to mix in the same company or circle.
Չուգապարուհի *s.* the same company, participation in the same company.
Չուգապէս *ad.* equally, alike, likewise.
Չուգաջերմ *a. phys.* isothermal.
Չուգաստուածն *a.* equal to God; (the Man-God).
Չուգավանկ *a. gr.* parisyllabic.
Չուգավէրակ *s. ast.* S. **Շէզուամն**.
Չուգաւառն *a. ast.* in the same constellation. [together.
Չուգաւոծնեմ, եցի *va.* to celebrate
Չուգաց *ad.* together, conjointly; – **նստիլ**, to sit beside, contiguous; – –, by twos, two and two, in pairs.
Չուգաւորեմ, եցի *va.* to join together, to couple, to pair, to match, to tie or put two by two, to unite, to join; to liken, to compare; to marry, to join in wedlock.
Չուգաւորութիւն *s.* conjunction, union; coition, embrace; parity, equality; the equinox; relation, connexion; union, match, marriage; **երջանիկ – գարնայինց ընդ աշնան**, happy union of spring and autumn.
Չուգաքանակ *a.* of the same measure, equal, equivalent.
Չուգեմ, եցի S. **Չուգաւորեմ**; – **զթիւս**, *math.* to sum up; – **զկերակուրս**, to season, to flavour; – **զսաւսպաս**, to make basket-work; – **զոք ընդ աշխարհ**, to join in wedlock.

Չուգերգող S. **Երգակից**.

Չուգընթանամ, *ացայ vn.* to concur; to coincide.

Չուգընթաց *a.* that runs together, that accompanies, concomitant; – **զօրութիւն**, concurrent.

Չուգընթացական *a. ast.* synodical; – **չրջաբերութիւն**, synodic revolution.

Չուգընթացութիւն *s.* concourse, concomitance, accompanying; coincidence; coexistence.

Չուգիմ, *եցայ vn.* to couple, to join together, to be united; to pair, to yoke, to match; to be connected with, in correspondence, in communication, to have friendly intercourse.

Չուգիս *ad.* in like manner, likewise, equally, as much; twice, double.

Չուգորդ, *ի s. geom.* parabola.

Չուգորդական *a.* parabolic.

Չուգորդաձեւ *a. s.* paraboloid.

Չուգորդեմ S. **Չուգակցեմ**.

Չուգութիւն *s.* conjunction, coupling; equality, likeness; union, concord, agreement; coupling, pairing; conjunction, union, wedlock; communication, intercourse; **կշիռ –թեամբ բերել** (**ընդ ուժիք**), to be like, to resemble, to seem like.

Չուգօրեայ *a.* equinoctial.

Չուգօրութիւն *s.* the equinox.

Չուխրակ, *ոց s. bot.* origanum, wild marjoram.

Չուլամբիմ, *եցայ vn.* to splay, to fall headlong, to dislocate or sprain the shoulder, to put the shoulder out of joint; S. **Երթամ**.

Չուկ *s.* udder; –, **–ի** S. **Ումպէն**, **Ումխրակ**, **Շեբ**; **չոր –ի**, storax; **–ի հեղ**, liquid storax.

Չուսպ *a.* close, narrow; subdued; – **եւ զերծ ի մարդկանէ** (**տեղի**), distant, far from, isolated.

Չուտ, **զտոյց** *a.* pure, refined, clean.

Չուր *a.* vain, useless, futile, trifling, frivolous; –, **ի –**, **ընդ –**, – **ուրեմն** *ad.* vainly, in vain, uselessly, invalidly, unjustly; – **տարջանք**, unavailing regrets; – **լան**, **անօգուտ վաստակ**, labour lost; – **խօսել** (**զումբէկ**), to calumniate, to impute, to accuse; **ի – չգնել**, to labour in vain.

Չուրաւաստակ S. **Չրաւաստակ**.

Չուրկ S. **Չիրկ**.

Չոփամ, *ացայ* or *ացի vn.* to tremble, to shudder, to shake, to quiver, to take fright, to be scared, startled; to be uneasy, alarmed, to concern one's self; – **ի ցրտոյ**, to shiver with cold.

Չոքանչ, *ի sf.* mother-in-law, mother of the wife.

Չսեմանամ, *ացայ*, **Չսեմիմ**, *եցայ vn.* to be exasperated, irritated, to put one's self in a passion, to take offence, to resent, to be vexed, to bear malice; to grieve, to complain, to lament.

Չսեմութիւն *s.* disgust, aversion, dislike.

Չոամ; **Չոնչամ**; *ացի vn.* to bray.

Չոնչիւն, **–չումն** *s.* braying of an ass.

Չոպանակ, *ոց s.* spring; – **պարուրաձեւ**, spiral –.

Չոպանակաւոր *a.* with a spring; – **անկողին**, spring-mattress.

Չոպեմ, *եցի va.* to bind, to tie close, to press; to subdue, to hold, to hinder; to draw, to draw again.

Չոսբան *s.* refinery.

Չոսեմ, *եցի va.* to clear, to cleanse, to fine, to refine; to clarify, to filter, to purify; to rectify; to revive.

Չոսիչ *s.* refiner; *a.* depurative; – **սիմնական** *chem.* refiner, beater.

Չոսղական *a.* cleansing.

Չոսութիւն, **Չոսումն** *s.* cleaning, fining, refining, purification; filtration.

Չրաբան *a.* that speaks uselessly or unjustly; *s.* everlasting or great talker, chatterer; accuser.

Չրաբանեմ, *եցի vn.* to speak uselessly or unjustly, to talk nonsense; to calumniate.

Չրաբանութիւն *s.* useless discourse, idle talk, nonsensical stuff; calumny.

Չրագատ *a.* that judges uselessly; false, untrue; *ad.* falsely, wrongfully.

Չրադեշական *a.* that belongs to Zoroaster.

Չրախնդիր *a.* that seeks uselessly; [vain, inquisitive.

Չրախորհուրդ *a.* that thinks uselessly, vain, foolish.

Չրախօս, etc. S. **Չրաբան**, etc.

Չրահ, **Չրահք**, **հից** *s.* cuirass; corslet; coat of mail, small coat of mail; breast-plate.

Չրահաբարձ *s.* knight's attendant, [esquire.

Չրահագործ, *ոց s.* cuirass-maker.

Չրահազգեաց *a.* armed with a cuirass, cuirassier.

Չրահանք *s.* heap, mass, pile.

Չրահատեաց, **–վառ**, **–ուոր** *s.* armed with a cuirass, cuirassier.

Չրահագրիմ, *եցայ vn.* to arm one's self with a cuirass.

Չրահեղեղ *a.* that flows, inundates uselessly or unjustly.

Չրահեմ, *եցի vn.* to cuirass, to arm with a cuirass; *-իմ* S. **Չրահագրիմ**.

Չրահեա վազիմ, *եբրիմ*, *լինիմ vn.* to run or seek uselessly.

Չրահեաւական *a.* vain, useless, false.

Չրասպանծ, *-պարծ* *a.* vainglorious, proud, boastful, braggart.

Չրաչան *a.* vain, labouring in vain, fatiguing uselessly; *- լինել*, to labour in vain, to work without result, to make a hole in the water, to make ropes of sand, to miscarry; *- վաստակ*, labour lost.

Չրավաստակ *a.* that labours in vain.

Չրաւ *s.* limit, end; *- առնել*, to end, to finish; *- առնել կենաց (ուրուք)*, to exterminate, to extirpate; *- լինել*, to end, to be bounded.

Չրաւամահ լինիմ *vn.* to die, to cease to live, to be killed.

Չրաւիմ, *եցի va.* to terminate, to finish; *- ի կենաց*, to kill, to take away life, to put to death, to slay, to cut the thread of one's days; *-իմ vn.* to put an end to, to end, to come to a conclusion, to draw to an end; *- ի կենցաղոյս, յաստեացս*, to depart this life, to die.

Չրաւեցուցանեմ, *ուցի va.* to take away, to deliver.

Չրափառ S. **Չրասպանծ**.

Չրափառութիւն *s.* vain glory, self-conceitedness.

Չրեւանդ *s. bot.* birth-wort, snake-root.

Չրկահարանք *s.* injustice; privation.

Չրկանք *s. pl.* extortion, exaction, encroachment, injustice, insult, rapine; breach, diminution, loss, grief, wrong, injury, hardship; despoiling, privation, degradation, exclusion, dispossession.

Չրկեմ, *եցի va.* to deprive, to rob, to despoil, to commit rapine; to defraud, to frustrate; to vex; to strip, to displace, to depose, to leave destitute; *- զանձն*, to deprive, to debar one's self from; *-իմ vn.* to deprive one's self of; to abstain from.

Չրկիչ *a.* that deprives; oppressive.

Չրկողութիւն, Չրկութիւն, Չրկումն S. **Չրկանք**.

Չրոյ, *յոյ s.* nought, cipher; *- ջերմաչափի*, freezing point, zero.

Չրոյց, զրուցոյց *s.* term, word, discourse, recital, narrative, narration; talk, conversation, familiar chat; news, hearsay, rumour; *- առնել, բերել, տալ*, to bring, to give news, to announce, to recount, to inform, to relate; *- արկանել*, to talk, to converse; *ի - or ի -ս լինել*, to become a by-word; *ընդ հանճարեղս եղիցի - քո*, let thy conversation be with the wise; *եղ -*, the tale spreads, the report prevails.

Չրուցաբան *s.* talker; *a.* narrative, historical.

Չրուցաբանեմ *va.* to recount, to narrate.

Չրուցաբանութիւն S. **Չրոյց**.

Չրուցակր *a.* talkative.

Չրուցատար *a.* who brings news; *- լինիմ*, to bring news.

Չրուցատեղ *s.* parlour.

Չրուցատրեմ, *եցի va.* to narrate, to relate, to discourse, to talk.

Չրուցատրութիւն *s.* recital, discourse, narration, dialogue.

Չրուցեմ, *եցի* S. **Չրուցատրեմ**.

Չրպարտ, ի *s.* calumnious, unjust; false; *s.* calumny; *- առնել* S. **Չրպարտեմ**.

Չրպարտանք *s.* calumny, slander.

Չրպարտեմ, *եցի va.* to calumniate, to be censorious; to slander.

Չրպարտիչ *s.* calumniator, imposter; *a.* slandering, defaming.

Չրպարտութիւն *s.* calumny, imposture, inculpation, slander; *-թեամբ ad.* calumniously.

Չփախչիմ *vn.* to flee hurriedly, to run away.

Չօգ, ի *s.* withe, band; tie, bond, link, joint, union.

Չօգակապութիւն *s.* binding, junction, fastening, conjunction.

Չօգամանեալ *a.* tied, joined, annexed, connected; malicious, cunning, hidden, embroiled.

Չօգեմ, *եցի vn.* to tie, to bind, to fasten, to attach; to salder.

Չօգուած, Չօգումն *s. chem.* seam, joint, suture; S. **Ցօգ, Ցօգուած**.

Չոչ *a.* immodest, impudent; filthy, shameful.

Չոչաքաղ, ի *a.* avaricious, sordid, stingy, niggardly, miserly.

Չոչաքաղեմ, *եցի va.* to seek unlawful profits, to gain illecitly, to procure by fraud; to flatter, to allure.

Չոչաքաղութիւն *s.* sordid interest,

avarice; sordidness, niggardness, stinginess; *Թխրիլ զՀեռ –Թեան*, to turn aside after lucre.

Չոշոռ S. **Չոչ**.

Չոշոռեալ *a*. lascivious, wanton; covetous.

Չոշոռեմ, եցի *va*. to dazzle, to charm; to effeminate; *գեղ Նորա զՉոշոռէր զաչս ամենեցուն*, her beauty attracted every one's gaze. [dazzling.

Չոշոռիչ *a*. witching, enchanting;

Չոշոռութիւն *s*. covetousness, lust; ogling, wooing; filthiness, lewdness.

Չօր, ուս, ից *s*. army, host, soldiery, militia, soldiers, forces, troops; *հեծեալ –ք*, infantry, foot-soldier; *– առնել, հաւաքանել* S. **Չօրաժողով լինել**; *ընտիր ընտիր –ուց*, the flower of the troops, the best troops in an army; *– ծանր, սոսկալի, բազմահեծեան*, great army, numerous troops, overwhelming forces; *քաջակիրթ, պատերազմափորձ, մարզիկ –*, disciplined, experienced, troops inured to war; *–ք երկնից, երկնաւոր –ք*, the host of angels; *–*, strength, vigour, force; *մինչդեռ –ն եւ ոգիքն անդէն կային*, and still breathing, giving signs of life.

Չօրաբար *ad*. bravely, valorously.

Չօրագլխական *a*. belonging to a general, or to his command.

Չօրագլխեան *s*. staff, staff-corps.

Չօրագլուխ, գլխոց *s*. general, commander, leader; *– հաւատոց*, author of the faith.

Չօրագոյն *a*. stronger.

Չօրագուարճ *a*. amusing the army.

Չօրաժողով *s*. levy of troops, enrolment, recruiting; *– առնել, լինել*, to levy soldiers, to enrol troops, to subsidize an army, to recruit; *– է նա*, he is gathering together an army; he is ready with an army; *– առնել հոգւոց*, to select, to separate, or to gather together souls.

Չօրախաղաց լինիմ *vn*. to lead troops against, to make an expedition, to enter on a campaign.

Չօրական, ից *s*. army, guards, soldiery, militia; soldier, militiaman; *a*. soldierlike, military; strong, robust, valorous.

Չօրականուհի *sf*. female soldier.

Չօրահանդէս *s*. review; *– առնել*, to pass in review, to review troops, to review.

Չօրակից *a*. fellow-soldier, comrade.

Չօրահասոյց առնել, լինել *vn*. to detach troops, to expedite forces.

Չօրամարտ, –մարտութիւն *s*. fierce combat, bloody battle.

Չօր ամենայն *ad*. every day; always.

Չօրանամ, ացայ *vn*. to grow stronger, to recover one's self; to take root; to revive; to reign, to predominate; to grow, to increase; to be able; *– անդրէն*, to collect one's strength, to gather strength, to recover; to fortify one's self; *զօրասցին ձեռք քո*, courage! thy arms shall be strengthened; *զօրացիր*, take heart! courage! cheer up!

Չօրանիստ, նստի *a*. garrisoned; *s*. quarters, barracks; head-quarters.

Չօրապետ, ից *s*. commander in chief, supreme head of the army, generalissimo.

Չօրապետեմ S. **Չօրավարեմ**.

Չօրապէս *ad*. valorously, courageously; energetically, efficaciously.

Չօրավար, ից *s*. general, commandant.

Չօրավարեմ, եցի *vn*. to command, to lead an army.

Չօրավարութիւն *s*. command of an army, generalship.

Չօրավիգն *a*. *s*. aid, support, help; defender, partisan; succour, reinforcement; *–, – օգնականութեան լինել*, to aid, to help, to bring succour; *– ունել զոք*, to be sustained, or supported by; *որդեակ, – լեր ծերութեան հօր քումմ*, my son, help thy father in his age.

Չօրացուցանեմ, ուցի *va*. to fortify, to strengthen, to sustain, to harden, to fence, to establish, to secure, to repair, to reinforce, to restore, to corroborate; to brighten up, to comfort, to embolden, to reanimate, to revive, to cheer up, to make revive; *– զձեռս* or *զբազուկս ուրուք*, to lend or bring help, to succour, to aid; *ի յաղթութիւն – զոք*, to render victorious, to give the victory.

Չօրացուցիչ *a*. strengthening, comforting; corroborative, cordial; fortifier.

Չօրաւիգն S. **Չօրավիգն**.

Չօրաւոր, ից *a*. strong, vigorous; powerful; energetic, pathetic; possible, efficacious; valorous. [might.

Չօրաւորութիւն *s*. strength, power,

Չօրեղ S. **Չօրաւոր**.

Ջօրեպապէս S. Ջօրապէս.

Ջօրեղութիւն *s.* valour, vigour.

Ջօրեմ, եցի *vn.* to be able, worth; to govern; to act, to produce an effect.

Ջօրէն *pr. ad.* as, like, so that; as if; almost; for instance; – անասնոց, like beasts; *ad. conj.* for instance.

Ջօրընթիր լինիմ *vn.* to assemble the staff; S. Ջօրաժողով; to pick out or unite the flower of the army.

Ջօրհանապազ *ad.* daily, every day, always.

Ջօրութենաբանութիւն *s. mech.* dynamics.

Ջօրութենաբար *ad.* virtually.

Ջօրութենական *a.* virtual; dynamic; – միութիւն, dynamic unity.

Ջօրութենականութիւն *s.* virtuality.

Ջօրութենակիր *a.* virtuous, powerful.

Ջօրութենաչափ *s. mech.* dynamometer.

Ջօրութիւն *s.* power; authority, vigour, valour, heart, courage, nerve, force, spirit, faculty; corroboration, supply, reinforcement, aid, energy, efficacy, virtue; resource; sense, meaning, signification; weight, importance; prodigy, miracle, virtue; army; person; distinct substance or person; –ք երկնից, the angels; celestial bodies, stars, &c.; –ք մտաց, the faculties, qualities of the mind; Տէր –թեանց, the Lord of hosts; այր, կին –թեան, valorous man, virtuous woman; ըստ առն եւ – իւր, as the man is, so is his strength; զո՞ւ ագուցեր ձիոյ –, hast thou clothed the horse with strength? զինու –թեամբ, with arms; by main strength; զկռել զ– արուի, to lie with a man; –թեամբ *ad.* powerfully, emphatically; understood; by virtue of; with all one's strength; բարձրացո՛ –թեամբ զբարբառ քո, lift up thy voice loudly; սիրել յամենայն –թենէ, to love with all one's heart; անկանել ի –թենէ, to be weakened or exhausted; – խաչի քո Քրիստոս, զի..., upon my faith! i' faith! – *arith.* &c. square; *mech.* &c. force; – անգործութիւն, vis inertiæ; դիմակալ –, resistance; է– լեքտրական –, electric –; զուգահեռական –, parallel –; կեդրոնական –, central –; կեդրոնախոյս –, centrifugal –; կեդրոնաձիգ –, centripetal –; կեն– դանի –, vis viva; կենսական –, vital power; ձգողական –, attractive power; մագնիսական –, magnetic –; մասնիկական –, molecular –; շարժիչ –, motive –; վանողական –, repulsive –; օդըն. կէց –, projectile force.

Է

Է (ē) է *s.* the seventh letter of the alphabet and the third of the vowels; է, է, seven; seventh.

– It is sometimes changed for, or confounded with the letters ե and ա, for example: երկ, էրկ; երկի, էրկի: բազէ, բազայ; Եւրոպէ, Եւրոպա.

– It often enters into the composition of words, for example: աչէկած, հոգէվոյսա, ոսկէօղ.

– prefixed to a missive letter signifies the Supreme Being.

Է, է, էն or էնն, էլեն *s.* that exists, existence; that is of itself, the Supreme Being, the Most High, God; ես եմ որ էն, I am that I am; որ էն առաքեաց զիս առ ձեզ, I AM sent me unto you; էք *pl.* the divine persons, the Trinity.

Է, էց *s.* being, existence, that exists; creature, matter; *v. aux.* he is; անդ է տեսանէր, one saw there, one sees; գէ– տուվ էիցս զուարճացեալ, intoxicated with the beauties of nature.

Է՛ *int.* eh! hey! oh! o! alas! է՛ Պե– տրէ, oh Peter!

Է՛ զի, է երբեմն, է ուրեք, էր զի *ad.* sometimes; now and then.

Է՛ որ, են որ *s.* some, some one; one ... and the other; some ... others; some ... some; *ad.* sometimes.

Էակ, ացի *s.* being, existence, that exists; creator, that causes to exist, that extracts from nothing.

Էակաբանական *a.* ontological.

Էակաբանութիւն *s.* ontology.

Էական, ացի *a.* that exists, that is of itself, increate; essential, substantial; – բայ *gr.* substantive, auxiliary.

Էականամ S. Էանամ.

Էականութիւն S. Էութիւն.

Էակից *a.* that partakes of the same existence, consubstantial, coexistent.

Էակցութիւն *s.* consubstantiality, identity of substance.

Էանամ, էացայ *vn.* to be, to exist, [to subsist.

Էապէս *ad.* essentially, really, in reality, in fact.

Էացուցանեմ, ուցի *va.* to cause to exist, to extract from nothing, to create.

Էգ, էգացւ *a. s.* female; – ազգն, the [– sex.

Էկարտ *s. mus.* an Armenian note (‿).

Էհ *int.* ah! oh!

Էվի *s.* key-hole.

Էն *s.* God; S. Է, Որ էն.

Էշ, էշոյ, շուայ *s.* ass, jackass, donkey: machine of war, (battering-ram): *mus.* bridge of a violin, &c.; – մատակ, she-ass, donkey; կաթ էշոյ, ass's milk; հեծանել յ–, to ride on a donkey; խանչէ, անըռւկէ, զռնչէ –, the ass brays; զոյգք էշոց S. Զոյգ.

Էշայծեամն *s.* she-goat that resembles an ass; deer; chamois.

Էութիւն *s.* essence, nature, constitution; existence; substance; divinity, God; property, fortune, wealth; յ–ածել, յօրինել, to create.

Էջ, էջի *s.* page (of a book); descent, going down; declivity; –ս առնել, to descend, to go down; –ս եւ էջս առնել, to go up and down; ահա գեղապանծ – կենաց հորա, this is the brightest page in his life; – անդկի ի ծանրաչափի, falling of the mercury.

Էր, Էր ապատաւ, Էր ընդէր, Էրմեմ, Էրասկս, Էր վասն, վասն Էր *pr. ad.* why? for what reason or cause? յԷր վերայ, on what? on which?

Էրան *s.* gentle breeze, pleasant wind, zephyr; քեզ շունչ համայն պախըրցի, ինձ – շունչ փոթորկի, each breeze for you is a furious blast, while to me the blast is a gentle breeze.

Էրէ S. Երէ.

Էփեմերեայ *s.* ephemeris; S. Աստեղացոյց.

Ը

Ը (yēt) ըթ *s.* the eighth letter of the alphabet and the fourth of the vowels; ը, ըը, eight; eighth.

– At the beginning of words it is sometimes redundant, for example: ըտասպ, ըչտասպ; ատոյգ, ըստոյգ; ըսա, ընդ, 'սա, 'նդ.

– Between two or more consonants it is always understood; but in the division of words it is actually put, for example: ծնունդ, ծննդեան, ծը-նունդ, ծը-նըն-դեան; ննջել, դրդել, նըն-ջել, դըր-դել. As also in poetry: ըզկօղաճնին ջընջեաց ըզմեզս (զկօղաճնին ջնջեաց զմեզս). [ah!

Ըհ, ըհ, ըհը *int.* alas! alack! oh!

Ըղեղ S. Օղեղ.

Ըղերձեմ S. Օղերձեմ.

Ըղձալի *a.* desirable, to be wished for, amiable; desirous, anxious; – է ինձ, I wish. [cordial.

Ըղձակաթ *a.* desirous, longing after;

Ըղձական S. Ըղձալի; *gr.* optative (mood); – դիւթութիւն, witchcraft, sorcery, spell, charm.

Ըղձականութիւն *s.* desire, wish.

Ըղձակերտ *a.* desirable, to be wished for; desirous, longing, greedy, thirsty, eager; – or –ս առնել, to render desirable, to make valuable, interesting, to excite desire; – լինել, to desire, to wish for, to aspire after, to covet, to long after, to be greedy of.

Ըղձակերտութիւն *s.* desire, wish.

Ըղձաձայնութիւն *s.* agreeable song or voice.

Ըղձամ, ացի, Ըղձանամ, ացայ *vna.* to desire, to wish, to long for; to guess, to divine; ողջ լինել ձեզ –, I wish you health, I hope you will enjoy good health; adieu! good bye!

Ղձանք *s. pl.* strong desire, longing, eagerness; – *առաջնորդութեան*, ambition.

Ղձապատում *a.* conjuror, diviner.

Ղձաւոր *a.* eager, greedy; lovely, affectionate.

Ղձափափաք *a.* very desirable; – *առնել*, to make one's mouth water; – *լինել*, to desire passionately.

Ղձիկ լինիմ S. Ղձակեր լինիմ.

Ղձութիւն *s.* desire, wish; divination, augury, omen.

Ղձուն *s.* desire, wish, fancy.

Ղլտապան S. Ոզտապան.

Ղմբան *s.* throat, pharynx.

Ղմբերանեմ, *եցի va.* to shut a person's mouth, to put to silence; to leave one not a word to say, to dispirit, to convince, to put to a nonplus; – *զեզն կալոտի*, to muzzle the ox; –*իմ vn.* to keep silence, to hold one's tongue, to remain silent, to be struck dumb, to be tongue-tied. [light.

Ղմբերելի *a.* tolerable, bearable,

Ղմբերիմ, Ղմբերութիւն S. Համբերիմ, &c. [*fig.* champion.

Ղմբիշ, *բշայ s.* athlete, wrestler;

Ղմբշական *a.* athletic; – *մրցութիւն*, wrestling.

Ղմբշամարտ, *իյ s.* wrestler; *a.* athletic; –, *-ք*, wrestling. [tler.

Ղմբշամարտիկ, *տկայ s.* athlete, wres-

Ղմբշամարտիմ, *եցայ vn.* to wrestle, to contend in wrestling.

Ղմբշամարտութիւն, *–մրցութիւն s.* wrestling.

Ղմբան *a.* proper, suitable, convenient; probable; – *է*, it is proper, right.

Ղմբոշխնեմ, *եցի*, *–իմ*, *եցայ vna.* to taste, to eat, to feed on: to enjoy, to delight in, to take pleasure in; to gain, to obtain, to possess: to chew, to masticate, to break with the teeth; – *զպատիւ*, *զվարձս*, *զգիտուս*, *զպսակ*, to obtain honours, to gain recompense, or reward, to acquire glory, to win crowns; – *զուսումն*, *զմահ*, *զկոպերանս*, to acquire knowledge; to die; to be despised, contemned, abused.

Ղմբոստ *a.* refractory, contumacious, disobedient, indocile, crabbed, stubborn, peevish, rebellious.

Ղմբոստանամ, *ացայ vn.* to resist, to kick, to disobey, to revolt, to mutiny; to grow insolent, bold, proud.

Ղմբոստութիւն *s.* disobedience, insolence, impertinence.

Ղմբռնաղ *s.* 23rd. November (the day on which sheep are folded).

Ղմբռնեմ, *եցի va.* to take, to surprise, to hold, to seize; to entrap, to catch again, to retake, to grapple, to match; to reach; to comprehend, to conceive, to undertake; *ձուկն* –, to catch fish, to fish; – *զոք բանիւք*, to surprise, to convince or confound one in argument; to address or question with art, insidiously.

Ղմբռնեւող *s.* handful, hold; pin.

Ղմբռնիմ, *եցայ vn.* to let one's self be taken, to be taken, surprised; – *յորոգայթ*, to be caught in a trap; to entangle one's self; – *ի շնութիւն*, to be taken in adultery; – *խաւարաւ*, to be surrounded by darkness; – *յաբատոյ մեղաց*, to be contaminated, or stained by sin; – *բանիւ եբերանոյ իւրոյ*, to be surprised, or convinced in argument, to be confounded; – *ի պատրանս*, to be deceived, caught, duped; – *մոտաց*, to wonder; – *աչօք*, to be deceived by the eyes, to deceive one's self; – *ցաւով երկանց*, to be in travail, to be surprised by the pains of childbirth; *ըմբռնեցան ծածուկք նորա*, his secrets were discovered. [vice.

Ղմբռնիչ *a.* holding; *s.* a mechanic's

Ղմբռնողական *a.* having the virtue or power to take, to apprehend, to understand; – *մէգ*, surrounding, circumambient; foggy; – *կուլորդ*, attracting, swallowing.

Ղմբռնողութիւն, Ղմբռնումն *s.* hold, retention, surprise; comprehension, perception; – *ախտից*, attack, fit, stroke.

Ղմպակ, *ապ s.* cup, drinking-glass.

Ղմպակից *a.* commensal, mess-mate.

Ղմպահկանք *s. pl.* contempt; insolence, impudence.

Ղմպահկեմ, *եցի*, *-կիմ*, *եցայ vn.* to resist, to grow proud, ferocious, to rebel.

Ղմպահկեմ, Ղմպահկեցուցանեմ, *ուցի va.* to restrain, to bridle, to repress, to tame, to break in.

Ղմպահկոտ *a.* contumacious, stubborn, rebellious, ferocious.

Ղմպահկումն S. Ղմպահկանք.

Ղմպանակ *s.* drinking vase; dish, mug, cup.

Ղմպանոց S. Ղմպակ.

Ըմպելական *a.* potable, drinkable, fit to be drunk.

Ըմպելի *a.* potable, drinkable; *s.* drinker; drink, draught, beverage, liquor, potation; S. Ըմպակ; զովացուցիչ –, refreshing draught; կերակուր եւ –, food and drink; թակոյկք եւ –ք, vessels and drink; ի տուն ըմպելեաց մի մտանիցես նոսաւք ընդ նոսա՝ ուտել եւ ըմպել, thou shalt not go into the house of feasting, to sit with them to eat and to drink; անուշակ – S. Օշարակ; –ք գից S. Նեկտար.

Ըմպեմ, ապել, ուրք *vn.* to drink; – անյագաբար, – eagerly, greedily; – սաստիկ յոյժ, – hard or deep, – like a piper, to tipple, to tope, to be a hearty toper; – ի կենդանութիւն թագաւորի, – the king's health; – ի յաջողութիւն..., – to the success of; դան –, to receive a thrashing, a blow; ապտակ –, to be struck in the face; զջուր գնոյ –, to obtain water by dint of money, to pay for water –; որ ըմպէ զանօրէնութիւնս հանդոյն ըմպելոյ, who drinks iniquity like water; տուր ինձ –, give me...–; pour me out some; S. Ուրբեալ, Ուրբեամ, &c.

Ըմպիկ, Ըմպոյ S. Ըմպակ.

Ըմպող *a.* drinking; *s.* a drinker.

Ըմպումն *s.* the act of drinking.

Ընբերանեմ, &c. S. Ըմբերանեմ, &c.

Ընդգայք *s. pl.* fabulous monsters, Erinnys, Furies.

Ընդոյզ S. Ընկոյզ.

Ընդ *pr.* to, at, towards, by; through; among, in the midst, into, in; with; for; under, below; upon; soon, as soon as; in the place, instead of; հայել – երկինս, to look at the sky; թագաւորել – նորա, to reign instead of him, to succeed him; տուր – իմ եւ – քո, give for me and for you; – ապօս, obscurely; – ամենայն, totally, in all; – ակամբ հայել, to look upon one with an evil eye or with aversion; – ձեռն, with or by the hand; – մէջ, in; into, inside, in the midst; through; – մէջ կտրել, to split, to pass or go across; – աջմէ, to the right; – գերկն մտանել, to draw the bow strongly; – ժամս ժամս, sometimes; – խաբս, fraudulently, erroneously; – խաղ, կատակս, ludicrously, facetiously; – այր եւ – կին, as much the man as the woman; – ծառով, under a tree; փոխանակ – այնր, for it; – մի բերան, with one voice, unanimously; դնէր զգիրսդ – այլս, put these books with the others; եկ – իս, come away with me; – անցանելն, going along; – ո՞ր ճանապարհ, by what road? – արեւելս, towards the East; – ամենայն երկիր, in all countries; անցանել – Կարնոյ, – այն, to pass through Erzerum, to go that way; – ջուր եւ – ցամաք, by sea and land; – երկինս եւ – երկիր, between heaven and earth; – հեծեալ եւ – հետեւակ, between cavalry and infantry together; – աւուրսն – այնոսիկ, – ժամանակն – այնոսիկ, – այնու ժամանակաւ, in those days, at that time; – շատ եւ – փոքր, more or less, a little more, a little less; – այս եւ – այն, between this and that; altogether, unitedly; ընկենուլ – պատուհանէն, to throw out of window; – ամենայն տեղիս, every where; – մահճաք, under the bed; – երկնիւք, under heaven; – իւրեւ or իւրեաւ, under him; – պատրուակաւ, under pretence; – առաւօտն, այգն, at break of day; – երեկս, երեկոյս, or երեկոյն, towards the evening; մեկնեցաւ – լուր համբաւոյ գալստեան նորա, he set out on the report of his coming; – հակառակն, on the contrary; cross-wise; – միտ ածել or հարկանել, to think, to reason in one's mind; – ոտն հարկանել, to trample under foot; – թիւ մտանել, to be reckoned among; – ամս տասն, during ten years; ութ հարիւր եւ հինգ ամք – ութ հարիւրով, eight hundred and seventy five years; – վթթիելն եւ գօսացեալ, it will fade as soon as it uncloses.

Ընդաբեր *a.* leguminous.

Ընդածին *a.* innate, native, natural, habitual.

Ընդաբուծ *a.* fed with pulse.

Ընդաթոյր հարկանեմ, to put to the sword, to kill with the sword; to trample under foot.

Ընդածին S. Ընդածոյս.

Ընդակաղամբ *s.* cauliflower.

Ընդ ակամբ հայիմ S. Ակն, Ընդ.

Ընդականութիւն *s.* mild or gentle looking, affectionate or tender care, protection.

Ընդակեր *a.* that eats pulse.

Ընդակից *a.* dwelling with; neighbouring, familiar; *s.* playfellow, comrade.

Ընդ աղօտ *ad.* S. Աղօտաբար; *a.* near sighted; hazy, obscure; *իբրեւ* – *իմն չունէր յընդունայն ունէին*, they were at the last gasp.

Ընդաղօտատես *a.* seeing dimly; – *առնել*, to darken, to obscure.

Ընդաձեմ S. Անդաձեմ.

Ընդանեկան, &c. S. Ընտանեկան, &c.

Ընդանթական *a.* under the armpits; – *մազք*, the hair growing –.

Ընդ աջմէ S. Աջ.

Ընդ առաջ *pr.* before, against; – *գալ, յառնել, գնալ, ելանել, լինել*, to go to meet; to anticipate, to obviate, to prevent, to meet, to affront, to face.

Ընդառաջեմ S. Ընդ առաջ ելանեմ.

Ընդառաջայք *s. pl.* vanguard, van.

Ընդաստան *a.* tamed, domestic, familiar; sedentary, home-keeping; delicate, nice.

Ընդարձակ, *ացս a.* free; large, ample, vast, spacious, great; diffuse; – *ժամս*, for a long time, or duration; – *ի հեղութիւնս*, magnanimous, long-suffering, patient; – *կեանք*, a dissolute life; – *է*, it is lawful, permitted, it is not prohibited; – *կեալ*, to live daintily; – *գնալ*, to live dissolutely; – *առնել*, to facilitate; –, *–ս ad.* at length, lengthily; diffusely; dissolutely; *յ–ի*, freely, at large; *յ–ի լինել*, to be free, in liberty, at large; to be unbound.

Ընդարձակաբան *a.* diffuse, extended; prolixious.

Ընդարձակագնաց *a.* dissolute, licentious.

Ընդարձակագոյն *a.* larger, vast; very long, lengthy, more diffuse, very prolix; *ad.* more diffusely, minutely, in all its details.

Ընդարձակաձեռն *a.* liberal, generous.

Ընդարձակամիտ *a.* magnanimous, patient.

Ընդարձակամտութիւն *s.* magnanimity, long-suffering, patience.

Ընդարձակայարկ *a.* vast, spacious, extended.

Ընդարձակապէս, *–բար ad.* widely, amply.

Ընդարձակասուն *a.* reared in ease, dainty, delicate, commodious; unbridled, dissolute.

Ընդարձակասրահ *s.* saloon.

Ընդարձակատար, *–տարը* S. Ընդարձակ.

Ընդարձակեմ, *եցի va.* to dilate, to enlarge, to make greater, to increase, to augment, to extend, to prolong; to disband, to relax, to spread, to widen, to reach, to stretch, to give ground, to amplify; – *բանիւ*, to exaggerate; – *fig.* to relax, to give repose to; to tranquilize; *ընդարձակել* – *զձեռն յոք* or *ումեք*, to open the hand, to give freely, to be generous; – *ումեք*, to give rest or repose, liberty, license; *–իմ vn.* to extend, to widen, to spread, to dilate; to be generous; *սիրտք մեր ընդարձակեալք... ընդարձակեցարուք եւ դուք*, our heart is enlarged... be ye also enlarged; *ընդարձակեալ է*, it is allowed or permitted, it is lawful.

Ընդարձակերասանակ S. Աբձակ–.

Ընդարձակեցուցանեմ S. –կեմ.

Ընդարձակութիւն, *–կութեան s.* extent, extension, size, latitude, greatness, width, amplitude, amplification, enlargement; diffusion; field; capacity, capaciousness; *fig.* disengagement, relaxation, freedom, liberty.

Ընդարմ S. Ընդարմացեալ.

Ընդարմանամ, *ացայ vn.* to grow stupid, numb, to fall asleep; *fig.* to be benumbed, dulled; – *ի ցրտոյ*, to be benumbed with cold, to be frozen, to become torpid; – *աչօք յինի*, to gaze at, to stare at; – *զբաղմանօք*, to preoccupy one's self, to plunge in, to engulf one's self; *զբազմակոյտ ոսկերաց նորա ընդարմացոյց*, «he has benumbed the multitude of his bones.» [stupid.

Ընդարմացեալ *a.* numbed, dull; chill,

Ընդարմացութիւն *s.* stupidity, numbness, inaction; stupor.

Ընդարմացուցանեմ, *ուցի va.* to benumb, to lull asleep; to chill; *fig.* to stupefy.

Ընդարմացուցիչ *a.* that chills, lulls asleep; charming.

Ընդարմիկ *s. zool.* torpedo (fish).

Ընդաւազեմ, *եցի va.* to cover with sand, to bury.

*Ընդբերանեմ S. Ըմբերանեմ.

Ընդգեղանիմ, *ացայ vn.* to cry outright, or loudly.

Ընդգճիմ, *եցայ vn.* to fall on one's knees; to coil one's self up.

Ընդգոգեմ, *եցի va.* to take or receive to one's bosom, to make welcome.

Ընդգրկեմ, *եցի va.* to embrace, to clasp in one's arms, to clasp or throw one's arms round, to hug; to undertake;

– *դնել ի վերայ լանջաց*, to remain with the arms crossed. [together.

Ընդօրեմ, *եցի va.* to unite, to tie

Ընդդէմ, *դիմաց a.* contrary, opposed; opposite, inimical; unfortunate; – *պատասխանի*, an adeguate or prompt reply; *pr.* against, on the contrary, the wrong side, outward, the wrong way; before, in face; – *գառնալ, կալ, գոնել, հարկանել*, to oppose, to resist, to counteract, to make head against, to cope with; – *յառնել*, to rise up against; to combat; – *գանձանակին*, opposite the money-box; *վէմ* – *դնել դրան*, to place a stone against the door; *դրս* – *դնել*, to close the doors; *բանիցն* – *բերել*, to reply opportunely, to respond; – *եղեւ նոցա իրն*, they succeeded badly in that affair; *յեաս* – *ընթեռնուլ*, to cavil, to sophisticate; –, *յընդդիմին*, *ը-ն ad.* instead, otherwise, on the contrary; – *հակառակութիւն* S. *Ընդդէմդարձուածութիւն*; – *յանդիման* S. *Դէմ ի դէմ*.

Ընդդէմդարձուածութիւն *s.* contrariety, contradiction, teasing.

Ընդդէմերկիր *s.* antipodes.

Ընդդիմաբաժանեմ *va.* to divide in opposite parts, to place one against the other.

Ընդդիմաբախ *a.* resistent, solid, hard, compact, opaque; *–իմ*, – *լինիմ*, to come in contact with, to strike against. [hardness, solidity.

Ընդդիմաբախութիւն *s.* resistance,

Ընդդիմաբան, *ից a.* opposite; contradictory; *s.* contradicter, opponent; – *լինել* S. *Ընդդիմաբանեմ*.

Ընդդիմաբանական *a.* contradictory; after hearing both sides.

Ընդդիմաբանեմ, *եցի vn.* to contradict, to counteract, to contest, to answer; *va.* to object, to oppose.

Ընդդիմաբանութիւն *s.* contradiction, disputation; antiphrasis.

Ընդդիմաբար *ad.* on the contrary, in a contrary manner.

Ընդդիմագագաթն անկիւնք *s. geom.* opposed angles.

Ընդդիմադարձ *a.* opposite, contrary; – *կալ, լինել, –ձիմ vn.* to oppose, to resist.

Ընդդիմադարձութիւն *s.* opposition, resistance; antiperistasis.

Ընդդիմադիր, *դրաց a.* opposed, contrary; opposite.

Ընդդիմադրեմ, *եցի va.* to oppose, to object. [jection.

Ընդդիմադրութիւն *s.* opposition, ob-

Ընդդիմախօս &c. S. *–աբան* &c.

Ընդդիմակ, *ից a.* contrary, opposite; *s.* opposite extremes, adversity, disgrace, calamity; – *զօրութիւն*, coercive power; *–ս դնել*, to oppose, to contract.

Ընդդիմակալ լինիմ, **Ընդդիմակայեմ**, *եցի vn.* to oppose, to resist.

Ընդդիմակալութիւն *s.* resistance.

Ընդդիմակայ S. *Ընդդիմակաց*; – *ցուք* or *–ք*, adversity, calamity.

Ընդդիմակայութիւն, *–ումն s.* opposition, resistance; confutation, refutation, dispute, controversy.

Ընդդիմակաց, *ից a.* that resists, opposite, contrary.

Ընդդիմակացութիւն *s.* opposition, resistance. [nist.

Ընդդիմակից *a. s.* adversary, antago-

Ընդդիմակողմն *s.* opposite side, reverse, wrong side.

Ընդդիմակրութիւն *s.* antipathy.

Ընդդիմակցութի S. *Դիմամարտութի*.

Ընդդիմահար, *ից a.* opposite, that opposes, resists; hard, solid, opaque.

Ընդդիմահարիմ, *եցայ vn.* to resist; to repel, to repercute.

Ընդդիմահարութիւն *s.* opposition, resistance; counterblow, rebound; *phys.* impenetrability.

Ընդդիմամարտ, *իչ*, *–մարտիկ*, *տիկաց a.* contrary, inimical, opposite; *s.* adversary, antagonist.

Ընդդիմամարտութիւն *s.* opposition, resistance, action, combat.

Ընդդիմանամ, *ացայ vn.* to resist, to contrast, to be repugnant, to mutiny.

Ընդդիմասովոր *a.* refractory, restive; S. *Չակառակասէր*.

Ընդդիմարգել, *իչ s.* barricade; – *կանգնել*, to raise a –; *կործանել զ–*, to force a –.

Ընդդիմաքննութիւն *s.* contrary thought or sentiment. [des.

Ընդդիմոտուք, *ոտանց s. pl.* antipo-

Ընդդիմութիւն *s.* resistance, opposition; contradiction, contrariety, discord; hinderance, obstacle; strife; dislike, aversion, repugnance, conflict, trouble, implication.

Ընդել, *–ակ*, *–ական a.* familiar, domestic, tame, easy, mild, tractable, approachable.

Ընդելակից *a*. familiar, intimate, bosom, linked or knit together in the closest bonds of friendship, intimately acquainted; – լինել S. Ընդելակցիմ.

Ընդելակցիմ, եցայ *vn.* to grow familiar, to make acquaintance.

Ընդելանիմ, լայ *vn.* to grow familiar, to become familiar; to make acquaintance; to get used or accustomed to, to habituate one's self. [tic.

Ընդելասէր *a.* familiar, tame, domes-

Ընդելացուցանեմ, ուցի *va.* to make familiar, to tame; to instruct; to tame, to render mild and less ferocious.

Ընդելուզած S. Ընդելուզուած.

Ընդելուզանեմ, ուցի *va.* to enchase, to fit into, to set, to mount, to enchase, to set in a bezel; to string pearls, to interweave, to entwine, to braid, to form a tress; ընդելուզեալ ականիք, մարգարտով, ոսկւով, adorned, set with jewels or pearls, ornamented with gold, or arabesqued; ընդելուզեալ յոսկի, set in gold.

Ընդելուզուած, Ընդելուզումն *s.* setting, mounting, enchasing, fitting in; weaving, web, braid, texture.

Ընդելութիւն *s.* familiarity; acquaintance; custom; յ– ածել. to familiarize with; – ունել ընդ ումեք, to be familiar with.

Ընդելուցանեմ S. Ընդելացուցանեմ.

Ընդեղինք *s pl.* all kinds of pulse.

Ընդեղծանեմ, -նեմ *vn.* to supplicate, to implore, to beseech, to entreat, to beg.

Ընդերբանութիւն *s.* enterology.

Ընդերական *a.* intestinal.

Ընդերահմայ, ից *s.* aruspex, soothsayer. [evening.

Ընդերեկ, -կք, -կս *ad.* towards

Ընդերկայնամիտ S. Երկայնամիտ.

Ընդերկայնիմ, եցայ *vn.* to extend.

Ընդերկար *a.* long, extended; prolix; *ad.* long, at length; long time; amply, diffusely, tediously; – առնել, to prolong; – լինել, to be prolonged.

Ընդերկարաձգեմ, Ընդերկարեմ, եցի *vna.* to prolong, to make last a long time; to extend; to defer, to spin out, to great length.

Ընդերկարաձիգ *a.* very long.

Ընդերկարանամ, ացայ *vn.* to last a long time.

Ընդերկարութիւն *s.* length, extent, duration; – կենաց, long life, longevity.

Ընդերկնահաչ *a.* baying the moon; barking at in vain.

Ընդերկուանամ, ացայ, -կուիմ, եցայ S. Երկուանամ.

Ընդերք, ից *s.* entrails, guts, bowels, intestine, tripe; cæcum, blindgut; զսուրս նոցա –ից իւրեանց մատուցանել, to slay others with their own swords.

Ընդէ՞ր *ad.* why? for what reason? wherefore? – ոչ? why not? [&c.

Ընդիկ *s.* a few pulse, pease, beans,

Ընդիկտիոն, ի *s.* Indiction; շրջան –ի, cycle of –.

Ընդլայնեմ, եցի *va.* to amplify.

Ընդլայնումն *s.* amplification; *chem.* ductility.

Ընդլծեալ *a.* yoked together; bearing the same yoke. [to intermix.

Ընդխառնեմ, եցի *va.* to incorporate,

Ընդխառնիմ, եցայ *vn.* to become incorporated; to intermeddle; to come to blows, to come to battle, to join battle; ընդխառնեցաւ պատերազմն, the battle was commenced.

Ընդխառնութիւն *s.* incorporation.

Ընդհայեցողական *a.* dioptric.

Ընդհայեցողութիւն *s.* dioptrics.

Ընդհանուր *a.* universal, general, common; -ք, or – տիեզերք, the universe, the whole world, or earth; – առնել, to generalize; *ad.* every where; in general.

Ընդհանրական *a.* universal, general, catholic; – եկեղեցի, the catholic or universal church; S. Թուղթ, Ժողով.

Ընդհանրանամ, ացայ *vn.* to become general.

Ընդհանրապէս *a.* universally, generally, commonly, absolutely.

Ընդհանրացուցանեմ, ուցի *va.* to generalize. [erality.

Ընդհանրութիւն *s.* universality, gen-

Ընդհատ, ից *s.* interval, space; *a.* discontinued, intermittent; loose; different, separate; less, lesser; *mech.* intermittent; *ad.* differently, otherwise; nor more nor less; ամք սակաւ ինչ – ի բիւրուց, a little less than 10,000 years; ի՛նչ իւիք իցեմք – ի նոցանէ, in what do we differ from them? ոչ ինչ – է ի նմանէ, he differs not from him; նուազ ինչ – ի փչմանէ լինել շնչոյն, to be almost at the last extremity, or last gasp; չեն – յիւրացոց, they resemble dreams.

Ընդհատեմ, եցի va. to interrupt, to discontinue, to cease; -իմ vn. to break off, to interrupt one's self.

Ընդհատիչ s. interrupter.

Ընդհատումն, -ումն s. interruption, intermittence, intermission, discontinuance, relaxation, cessation.

Ընդհարկանեմ, հարի va. to knock, to clash, to strike, to beat; - զերկաթ, to strike fire.

Ընդհարկանիմ, հարայ vn. to fight, to smite, to knock, to strike, to thump at; - ընդ միմեանս, to knock against each other; to encounter each other; - զինչն ընդ սրին, to knock one's head against a wall; - ընդ ճանապարհ, to be on the way to ...; - ի խղճէ մեծաց, to have remorse. [flict.

Ընդհարումն s. collision, shock, con-

Ընդ հուպ S. Հուպ.

Ընդունեմ, եցի va. to give, to put into one's hands, to grant; to take away, to appropriate to one's self.

Ընդ ձեռն pr. by means of, through.

Ընդ մէջ S. Մէջ.

Ընդմիմեանս a. subaltern.

Ընդմիջոցս ad. by means of, by some expedient.

Ընդմիջական a. immediate.

Ընդմիջաշաւիղք s. the middle of a way, or road, carriage-road, pitching.

Ընդմիջարկութիւն s. interposition, intermission, obstacle; partition wall.

Ընդմիջեմ, եցի va. to interrupt, to discontinue; to divide into two parts; to separate, to hinder; to intermeddle; - զխօսս ուրուք, to interrupt, to break in upon; - զճանապարհն, to go half the way; յ- կէնաց իւրեանց սահմանել, to die halfway on the road of life.

Ընդմիջիմ, եցայ vn. to be split, to be in half; to discontinue; իբրեւ ծանն ընդմիջեցաւ, passed the middle of the feast.

Ընդմիջութիւն s. mediocrity, mediation, middle way.

Ընդմտանեմ, մտի vn. to penetrate, to pierce, to strike through or pass across; to insinuate one's self; to pass through a filter.

Ընդմտանոզ a. piercing, keen, sharp.

Ընդմտասաց, ացեալ a. touchy, easily offended, sensible, feeling; thoughtful, pensive, anxious, gloomy, full of care.

Ընդոծին, ծնեալ s. a. born in the house of one's master, domestic, servant; -ք, family; S. Ընդաբոյս.

Ընդոլնեցուցանեմ, ուցի va. to render proud, insolent, impertinent.

Ընդոլնիմ, նեցայ vn. to lie down at length, supine; to become idle, negligent, feeble: to adorn one's self magnificently, gorgeously; to make an ostentatious display, to dress pretentiously; to become vain or insolent.

Ընդոյր a. quiet; good.

Ընդոստ a. that leaps, that bounds; jumping, starting; ad. by stealth, stealthily; rebounding, by fits and starts; - -, by skips and jumps; palpitating, bounding; - ի քնոյ վիճել, to awake suddenly, to start from sleep; - ի քնոյն զարթուցանել, to rouse suddenly, hurriedly; - կալ, to leap, to hop, to rebound; to start back with fear, to be startled, to retire, to frighten; - - խաղալ, to leap, to jump up, to rouse one's self; - - երթալ, to go with fear and trembling; to go by leaps; - - խաղացումն ուսոց, չարժումն թիկանց, աչաց, shrugging of the shoulders; nervous twitching of the eyes; - անցանել, to leap, to leap over.

Ընդոստաձայն a. boaster, braggart.

Ընդոստական S. Ընդոստուցիչ.

Ընդոստանում, Ընդոստիմ, ուեալ vn. to leap, to recoil, to start with fear; to be aroused, frightened, dismayed; to shy, to be restive; to be disturbed, disconcerted; to get angry.

Ընդոստումն s. leap, reboud; shaking, concussion.

Ընդոստուցանեմ, ուցի va. to cause to leap or recoil; to shake, to move; to impel, to push, to spur on, to thrust; to awaken, to excite.

Ընդոստուցիչ a. exciting; stimulating, spurring on.

Ընդոտանեմ, եցի va. to trample under foot; to despise; to dishearten, to humble, to subdue, to drive out, to push.

Ընդոտանոց s. foot-stool.

Ընդուլնեմ, եցի va. to twist or break the neck; to tame, to bridle.

Ընդունակ, ացեալ a. receiving, welcoming; capable, susceptible; acceptable, agreeable.

Ընդունակութիւն s. acceptance; capacity, reach; participation; *chem.* ca-

pacity; – *ջերմութեան*, heating –.

Ընդունայն *a.* vain, void, useless; empty; indolent, idle; *ad.* in vain, uselessly, empty; – *առնել զակնկալութիւն*, to deceive, to disappoint, to frustrate, to destroy the illusions of; *ամենայն ինչ* – է, all is vanity.

Ընդունայնաբան, իլ *a.* romancing, prattling, chattering, prating; *s.* chatterer, idle talker.

Ընդունայնաբանութիւն *s.* prate, prattle, chitchat, nonsense, chattering.

Ընդունայնախօս S. **Ընդունայնաբան.**

Ընդունայնամիտ *a.* vain, frivolous, foolish.

Ընդունայնանամ, ացայ *vn.* to be vain or empty; to vanish, to pass away, to come to nothing; to seek vanities.

Ընդունայնապարծ *a.* vain, proud, vain-glorious.

Ընդունայնաչան S. **Զրաչան.**

Ընդունայնութիւն *s.* vanity, frivolity, futility; nothing.

Ընդունարան, արւոյ *s.* vase, vessel, receptacle; recipient, reservoir: asylum, refuge, shelter; *mech.* well, tank, cistern; – *օդոյ*, air-box; – *շոգւոյ*, steam-chamber; – *ջերմ ջրոյ*, hot-water well.

Ընդունելի *a.* acceptable, admissible; agreeable, welcome; obtainable; that accepts, that receives.

Ընդունելութիւն *s.* reception, taking, acceptance, admission, obtaining, acquisition; cheer, feast, entertainment; *gr.* participle; – *փոխանադրոյ*, acceptation of a letter of credit, of a bill of exchange; – *առնել ուժգին*, to welcome, to feast, to entertain; – *առնել օտարոյ*, to lodge strangers; – *առնել ցրտագին*, to receive coldly, to give a cool reception; – *դոյր յարքունիս, ի դեսպանատան*, there was a reception at court, at the embassy; *յ–* *լինել Աստուծոյ*, to believe in God.

Ընդունիմ, ընկալայ *vn.* to receive, to take, to admit, to embrace, to accept, to make welcome; to gather together; to derive; to impetrate, to obtain; to suit, to agree; to approve, to confess, to consent, to acknowledge; *ոչ* –, to deny, to disavow, to disapprove; – *զոք յաւազանէ*, to stand godfather, godmother to a child; *մեղս* –, to fall into sin; – *միտս աչօք*, to conceive, to seize mentally; *պատուով* – *զոք*, to receive with honour; *ոչ բարւոք* – *զոք*, to give a bad reception; – *յինքեան*, to learn by heart; *յասուածս ընկալաւ զնոսա*, he has made of them his gods; *ի քէն ընկալայ զկեանս*, I owe you my life.

Ընդունիչ, Ընդունող *a. s.* who receives, receiver, acceptor; recipient; *–նող ի մկրտութենէ*, godfather, godmother; *–նող խոստովանութեան*, confessor.

Ընդունչտարկու *a.* griming, grimacing, mimicking; grumbling.

Ընդուստ S. **Ընտուստ.**

Ընդպահկեմ, եցի *va.* to abandon, to despise; to compel to walk; to vex, to harass.

Ընդ վայր *ad.* in vain, uselessly; – *հարկանել*, to throw away, to abandon, to despise; – *յածել*, to run here and there, to rove, to wander; – *խօսել*, to talk in vain, right or wrong, at random; – *պայքարութիւն*, idle dispute.

Ընդվայրաբան *a.* quack, charlatan, who talks in vain. [idle talk.

Ընդվայրաբանութիւն *s.* quackery,

Ընդվայրաբեր *a.* vagabond.

Ընդվայրաբոյս *a.* wild, savage.

Ընդվայրադնաց S. **Ընդվայրաբեր.**

Ընդվայրախոյզ *a.* seeking vain and foolish things; inquisitive.

Ընդվայրախօս *a.* S. **Ընդունայնաբան**, &c. *s.* magician, enchanter.

Ընդվայրահաչ *a.* barking at in vain, brawling.

Ընդվայրահար *a.* abject, vile, despicable, useless, vain.

Ընդվայրամիտ S. **Զրախորհուրդ.**

Ընդվայրայած *a.* vagabond; prating, chattering.

Ընդվայրայածութիւն *s.* vagrancy.

Ընդվայրապոյն *a.* shameless, lewd; – *պչրանք*, coaxing, dalliance, coyness, affectation, coquetry.

Ընդվայրապաճոյճ *a.* coquettish.

Ընդվայրանունդ *a.* savage.

Ընդվայրասուն *a.* ill-bred, rough, rude; idle, lazy, sluggish, unoccupied.

Ընդվայրաքարշ S. **Գետնաքարշ.**

Ընդվայրաքարշիմ, շեցայ *vn.* to be dragged along the ground, to be fastened to the ground.

Ընդվայրաքնին *a.* curious, that seeks after useless things.

Ընդվայրաքննութիւն *s.* inquisitiveness, curiosity.

Ընդվայրընկեցիկ S. Ընդվայրահար.

Ընդվայրընկեց առնեմ *va.* to debase, to vilify; to despise.

Ընդվզանք *s.* haughtiness, pride.

Ընդվզեմ, եցի *va.* to twist, to wring the neck; -իմ *vn.* to revolt, to resist, to disobey, to rebel, to throw off the yoke; to lift up the horn, to become proud, arrogant, haughty, ostentatious; to turn the back disrespectfully; to throw one's self headlong, to precipitate; ընդվզել ի բաց վզէն լիշխանութենէն. to free from domination, to shake off the yoke.

Ընդօրինակեմ, եցի *va.* to copy, to take a copy, to transcribe.

Ընդօրինակող *a.* perspective; *s.* painter of perspectives; copist.

Ընդօրինակութիւն *s.* perspective; transcription.

Ընթադրեմ, եցի *va.* to trample under foot; to subdue, to submit; to strike, to knock; to drive away, to disperse.

Ընթադրութիւն *s.* trampling upon; subjection; project, purpose, design; ոչանանել ձիախրոխտ -ք մեռանիլ, to ride over and trample to death.

Ընթանալի *a.* that runs, that walks; current; - ճանապարհ, practicable, passable.

Ընթանամ, ացայ *vn.* to run, to run to; to apply; to slide; to gallop; to walk; to go, to depart, to pass; արշաւասրտ -, to run full speed, to rattle along full speed; երամովին, խուռն -, to run in company, in crowds, in a throng, to rush, to crowd, to flock; - զհետ ուրուք, to follow, to run after; - զհետ հետոց, շաւղաց ուրուք, to follow the tracks, to tread in the steps; - զճանապարհս իւր, to follow one's career; այսր անդր -, to dip into, to run over a book; ընթանալով ասել, to say in few words, to touch lightly; - ի ճանապարհս պատուիրանաց, to observe or obey the commandments; բարւոք ընթանան իրք, affairs are thriving, business is prosperous; S. Գնեմ, &c.

Ընթանոց S. Գնդակ.

Ընթաց, ի, Ընթացք, ցից *s.* course, race, gait, step, pace, way, means; progress, succession, train, trace, thread; method; -ս առնուլ, to run; -ից դրծի, the feet; - մի, walking distance; հեծի -, foot-race; - մուտ, flight of thought; - կենաց, life's career; յ-ս կենաց, in the course of life; յ-ից ճանաչել զոք, to know one by his gait; բարւոք ընթաց ունել զ-ս իւր, to fulfil the duties of one's station, to discharge one's functions honourably; սրտգիտել զ-ս բանին, to say concisely, to shorten discourse; -ք հողմոյ, direction of the wind; -ք արեգական, լուսնի, եղանակաց, course of the sun, moon, seasons; -ք սակարանի, վաճառանոցի, հրապարակի, course of Exchange, of the market.

Ընթացական *a.* racing; swift.

Ընթացակից *a.* concurring; accompanying; agreeing, concordant; coincident; concomitant.

Ընթացակցութիւն *s.* concurrence; accompanying; concomitance; retinue; coincidence.

Ընթացատեղ, Ընթացարան *s.* gymnasium or place for gymnastic exercises; S. Ասպարէզ.

Ընթացիկ *s. mech.* slider, cursor, [index.

Ընթացող *s.* walker, pedestrian.

Ընթացուցանեմ, ուցի *va.* to cause to run.

Ընթացք S. Ընթաց.

Ընթեռնլի *a.* legible, readable; *s.* reader, lecturer.

Ընթեռնում, երցայ *vn.* to read; - ընդ միտս, գաշն ձայնիւ, - to one's self; - ի ձայն, բարձրաձայն -, - aloud; - յականջս ուրուք, - in the presence of; անապղաքաղ -, - currently; կակազելով -, - hesitatingly; to stammer; - հարեւանցի, վերս ի վերոյ, to look through, or to skim over a book; յաւուրս վարել զ-ն, - on; կրկին եւ երիցս կրկին -, - over and over again; տալ -, to cause -; մանուկ քո գիտէ -, can your boy read? ընթերցեալ զիմոյդ, after the perusal of your letter; յետս ընդդէմ -, S. Ընդդէմ.

Ընթերք S. Ասընթերք.

Ընթերակայ, ից, -կաց, այ *a.* adjacent, adjoining; assisting, present.

Ընթերցակից *a.* reading together.

Ընթերցանելի *a.* legible; *s.* reader, lecturer.

Ընթերցանեմ, -նիմ *vn.* to read.

Ընթերցանութիւն *s.* reading.

Ընթերցասէր, սիրաց *a.* that loves study, studious, well-read.

Ընթերցասիրեմ *vn.* to study, to read with pleasure.

Ընթերցասիրութիւն *s.* love of study.

Ընթերցարան *s.* reading book; lesson; school; *reading room.

Ընթերցիչ, -ցողն *s.* reader, lecturer; ազգ առ -ցողն, advertisement, address to the reader; նեբոզամիտ -ցող, gentle reader.

Ընթերցողութիւն *s.* reading; lectureship, order of lecturers in the church.

Ընթերցուած, ոց *s.* lecture; lesson.

Ընթերցուածապիր *s.* catechism (of S. Cyril).

Ընթերցուածասէր S. Ընթերցասէր.

Ընթերցումն *s.* lecture; տալ յ-, to give to read; to cause to read.

Ընթրակից S. Հացակից.

Ընթրատու *a.* who gives a supper.

Ընթրարան *s.* dining-room, supper-room; tea-garden; eating-, chop-house.

Ընթրեկեաց *s.* supper-time.

Ընթրեմ, եցի *vna.* to sup, to take the evening's repast.

Ընթրիք, րեաց *s. pl.* supper, evening's repast; - աէրունեան, the Lord's -, the Last -; -ս առնել, դործել, տալ, to invite to -, to give a banquet; -ս առնել առ ումիք, to sup with...; ի ժամ ընթրեաց, at supper-time.

Ընծախոտ S. Ընձախոտ.

Ընծայ, իւ *s.* present, gift, offer, offering; - առնել, տալ, մատուցանել, to give, to make a present.

Ընծայաբեր, իւ or ոց *a.* that carries presents or offerings; - լինել S. Ընծայաբերեմ.

Ընծայաբերեմ, եցի *vna.* to carry presents, to offer, to make a present.

Ընծայաբերութիւն *s.* offer, offering; offertory.

Ընծայական, ոց *a.* sacred; *s.* dedication; - գիր, թուղթ, dimissory letter, testimonials; - - դեսպանաց, credentials; - - բարեկամաց, letter of recommendation.

Ընծայամատոյց *a.* that offers; that [is offered.

Ընծայանամ, ացայ *vn.* to be presented, given.

Ընծայատար S. Ընծայաբեր.

Ընծայարան, ոց *s.* place of offering, altar.

Ընծայաւոր S. Ընծայաբեր.

Ընծայեմ, եցի *va.* to offer, to present, to sacrifice, to give, to dedicate, to attribute, to lend, to propose, to refer, to confer, to devote, to render, to ascribe; to make, to furnish; to impose, to inscribe; ի լոյս -, S. Լուսաւորեմ; - զոք ի կեանս, to give life to; to vivify; - զոք առատս պարդեւօք, to load with presents; to confer great services; -իմ *vn.* to offer, to present one's self; to shew, to make one's self seen; - առաջի ուրուք, to introduce one's self to the presence of; մահու -, to die.

Ընծայեցուցանեմ, ուցի *va.* to offer, to present; to show, to expose, to place in sight; to recommend, to introduce; զանձն -, to pass one's self off for another, to counterfeit; այլ ինչ միտս -, to possess, or bear another meaning; սիրելի զանձն -, to make one's self beloved.

Ընծայեցուցիչ *a.* that presents; producing, productive.

Ընծայութիւն *s.* offer, offering, dedication; presentation; թուղթ -եան, letter of recommendation; կոչումն -եան, catechism; S. Ընթերցուածապիր; - լուսնի, new moon.

Ընծայումն *s.* act of offering, of dedicating one's self; presentation; offering, present; - Ս. Կուսին, Presentation of the B. V. M.; առաջնորդ ընծայման, godfather; - լուսնի, new moon.

Ընծուխիմ, ուեցայ *vn.* to rise, to shine, to blaze forth, to glitter, to sparkle, to glare, to be bright.

Ընծուղտ S. Ընձուղտ.

Ընկալուչ, չի *a.* that receives; *s.* betrothed, husband; խոսեալ -, affianced wife; -, *mech.* receiver.

Ընկապչիմ, չեցայ *vp.* to bind one's self closely, to adhere to, to entwine one's self with.

Ընկենլի *a.* to be thrown away, to be despised.

Ընկենում, եցի *va.* to throw, to cast, to hurl, to repulse, to fling, to pour; to destitute, to depose, to deprive; - յերեսաց, to drive from his presence, to despise, to abandon; - յերկիւղ, to frighten; - յոք զհոգս իրիք, to confide the care of, to confide to; - զանձն իւր յառաջ, to present one's self, to throw one's self forward, to expose one's solf; - զձեռս, to throw down one's arms, to surrender; - ի կալանս, to thrust in prison; - յերկիր, to throw down, to slay, to fell to the earth; -

արտաքս, to thrust out, to hunt or drive away: to empty the stomach; – *քարինս*, to throw stones; *կիցս* –, S. *կիցք*; to despise; – *զնաւարկսիս*, to cast anchor; *զաստուածոՒԹեամբն* –, to attribute to God; *ի վերայ միմեանց* – *զյանցանս*, to lay the blame on one another; –, *vn.* to be thrown, or cast away; – *արտաքս*, *արտաքոյ դրան*, to be thrown out, driven away; – *ի ճանապարհի*, to be cast on the streets, to be thrown out on the common way.

Ընկեր, *ոջ s.* companion, comrade, partner; female companion; consort; fellow; agent; neighbour; partaker; peer; clerk; assistant; *չիք իմ* –, I am peerless, I have no equal; – *զ*–, *այր զ*–, one to another, mutually; *երդուան այր* – *ի իւրում*, they bound themselves by mutual oaths.

Ընկերաբար *ad.* as a companion or comrade, friendly.

Ընկերագիր, *գրոյ s.* subscriber; – *առնել* S. Ընկերագրեմ; – *լինել* S. Ընկերագրիմ.

Ընկերագրեմ, *եցի va.* to subscribe to; –*իմ vn.* to become a subscriber to.

Ընկերագրութիւն *s.* subscription; *մատնել յ*–, to subscribe to; *լքանել յ*–*Թենէ*, to cease to subscribe, to be no longer a subscriber; *պայմանք* –*Թեան*, terms of –.

Ընկերագործ *a.* that betrays or kills his neighbour.

Ընկերական *a.* social, sociable.

Ընկերակից *s.* companion, comrade, colleague; associate, partner; fellow-member, friar.

Ընկերակցիմ, *եցայ vn.* to accompany one's self, to associate one's self, to become a partner.

Ընկերակցութիւն *s.* association; society.

Ընկերահաճո, –*հաճոյ a.* supporting social, or public harmony.

ԸնկերահաճոՒԹիւն, *ոյ*, –*հաճոյք*, *ոից*, –*հաճոյս* S. Ընկերհաշտութիւն.

Ընկերահեղձոյց *a.* that suffocates his neighbour; annoying, molesting one's friends.

Ընկերանամ, *ացայ* S. Ընկերակցիմ.

Ընկերանի *s. pl.* companions.

Ընկերասէր, *սիրոց a.* that loves his neighbour, charitable; sociable, companionable.

Ընկերատեաց *a.* that hates his neighbour.

Ընկերեմ, *եցի vn.* to accompany, to escort, to follow; to pair; to associate; to convoy; to aid, to assist.

Ընկերհաշտութիւն *s.* social harmony under various forms of government, monarchic, oligarchic, or democratic.

Ընկերշահեմ, *եցի vn.* to associate with, to conspire, to plot.

Ընկերութիւն *s.* company, society; accompanying, assistance, partnership, match; train, retinue; fraternity, brotherhood, congregation, order, commonalty, body; conversation: knowledge; sociability.

Ընկերսիրութիւն *s.* love of one's neighbour, charity; sociability.

Ընկերող *a.* that accompanies, that assists.

Ընկեցեալ *a.* thrown away, cast off, flung off; abject, vile; exposed, abandoned; *mech.* projectile; – *շարժութիւն*, projection; – *ինչ*, refuse; – *առնել*, to throw, to cast; – *առնել զմանկունս ի գետ*, *զվաճառսն ի ծով*, to throw the children in the river, merchandize in the sea; – *առնել զմանուկ*, to expose a child; – *լինել*, to be thrown out, abandoned.

Ընկեցութիւն *s.* cast, projection, outcast; *phys.* projection.

Ընկենձակ կամ *vn.* to resist, to act as an obstacle, to hinder; *ի ծունր* –, to kneel down..

Ընկղնում, *կղայ* S. Ընկղմիմ.

Ընկղնում, *կղի*, Ընկղզանեմ, *ուզի*, *կղո* S. Ընկղմեմ.

Ընկղզիչ *a.* submerging, engulphing, swallowing.

Ընկղզում, Ընկղում S. Ընկղմում.

Ընկղմական *a.* immersive.

Ընկղմեմ, *եցի va.* to sink, to deepen, to submerge; to flow, to inundate, to drown, to plunge, to absorb, to bury; to dim, to cloud; *նիրհմամբ* –, to lull, to make sleepy.

Ընկղմեցուցանեմ S. Ընկղմեմ.

Ընկղմիմ, *եցայ vn.* to founder, to sink, to be plunged; to lose one's self; – *ի քնոյ*, to sleep soundly; *յանհնարին տրտմութիւն*, *յանմխիթար սուգ* –, to abandon one's self to melancholy, to be plunged in inconsolable grief; – *ի ծով փափկութեանց*, to swim in pleasure, in delight; *ի նախանձ* –, to envy, to be jealous of.

Ընկղմիչ *a.* immersing, submerging; *s.* corsair, pirate, buccaneer.

Ընկղմութիւն, Ընկղմումն *s.* depression; immersion, submersion.

Ընկճեմ, *եցի va.* to oppress, to humble, to bring down, to debase, to throw down, to subdue, to humiliate; to blunt; *-իմ vn.* to sink, to faint, to succumb; *- զոք*, to be a hindrance, or stumbling block to; *- ընդ բեռամբ*, to bow beneath a weight; to be overwhelmed, or disheartened; *ընկճեալ յամաց, ընդ ամօք*, bowed by the weight of years; *- զինն*, to retire, to withdraw; to impede, to hinder.

Ընկոզին S. Անկոզին.

Ընկողմանեցուցանեմ, Ընկոլմնեց-, *ուցի va.* to stretch, to lay down, to put to bed.

Ընկողմանիմ, *եցայ, -ուիմ, -միմ, -ընիմ vn.* to stretch one's self in bed, to lie down, to go to bed.

Ընկողմանումն *s.* going to bed: the back of a chair. [to be a partisan.

Ընկողնակից *s.* bed-fellow; *- լինել*,

Ընկոյզ, Ընգոյզ, կուզից or *զոյ s.* walnut; *- մշկահոտ*, nutmeg; *- հնդկաց*, cocoa-nut; *- արքայական*, the finest quality of *-*; *- ործացուցիչ*, nux vomica; *կեղեւ ընկուզի*, nut-shell; S. *Կորձ, Փեձեկ*; *կանանչ կեղեւ ընկուզի*, green husk of *-*; S. *Կզեզ, Պզոխ*; (*նեբբեն*) *մաշկ ընկուզի*, epidermis or brown cuticle of *-*; S. *Պոպոկ, Փեձեկ*; *միջուկ ընկուզի*, the kernel of *-*; S. *Կճուն*; *ծառ ընկուզի*, *-*tree; S. *Ընկուզի*; *փայտ ընկուզի*, *-* wood; *գործի ի բեկանել զ-*, nut-cracker; S. *Ընկուզաբեկ*; *ի գոյն ընկուզի*, nut-brown; S. *Ընկուզագոյն*; *քաղել -ս*, to nut; *երթալ ի քաղել -ս*, to go a-nutting; *գաւազան ի ժողովել -ս*, nut-hook; S. *Թափիչ*.

Ընկուզաբեկ (*գործի*) *s.* nut-cracker.

Ընկուզագոյն *a.* nut-brown, hazel.

Ընկուզազարդ, *-ձեւ a.* made like a nut. [walnut wood.

Ընկուզենի, Ընկուզի *s.* walnut-tree; Ընկուզուտ *a.* full of walnut trees; abounding in walnuts.

Ընկրկեմ, *եցի va.* to reject; to draw back, to pull back; to subdue; to roll; *-իմ vn.* to recede, to retreat, to flinch; to be repulsed, driven back; *- անուոյ*, turning of the wheel; *- յաղքատս*, to compassionate the poor; to pardon; *- երեսանաւ*, to be restrained, bridled, reined in; *պատերազմից - ընդ ձեռամբ ուրուք*, to take by force, to storm, to subdue, to conquer.

Ընձախոտ *s. bot.* choke-weed, orobanche.

Ընձանակ *s.* earthen flower-pot.

Ընձառիւծ, *ուց s.* leopard.

Ընձենի *s.* leopard skin.

Ընձեռագք, *յից s. pl.* gift, present, drink-money.

Ընձեռեմ, *եցի va.* to consign, to place in the hands of some one; to lend, to give; to undertake, to prove; to transmit, to refer, to leave in writing; *-իմ vn.* to receive from, to take, to obtain; to be given, consigned, recommended; *Թողութիւն -*, to pardon, to forgive; *կոչմունս - աստեղաց*, to give names to the stars.

Ընձեռութիւն *s.* giving; tradition, treatise, discourse.

Ընձիւղ, *ղի s.* sucker, bud, shoot, spring, button, gem.

Ընձիւղեմ, *եցի vna.* to bud, to shoot, to put forth, to sprout, to germinate, to blossom.

Ընձիւղումն *s.* budding, sprout.

Ընձուխտ, *եցայ vn.* to unclose, to blossom, to be born; to dawn, to appear, to show one's self.

Ընձուղտ, *ղտոյ s.* giraffe, camel-leopard.

Ընչաթափ առնեմ, *-փեմ, լինիմ, -փիմ vna.* to deprive one of his property, to despoil, to exhaust, to extenuate, to reduce to the last shifts; to be deprived of one's property, &c.

Ընչաժողով *a.* avaricious, greedy, desirous. [created.

Ընչանամ, *ացայ vn.* to exist, to be

Ընչաշատ S. Ընչաւէտ.

Ընչապուռակ *a.* grimacing (as a monkey).

Ընչասէր *a.* loving riches, avaricious, greedy, covetous; *- լինիմ, -սիրեմ*, to hoard up, to save sordidly, to be niggardly.

Ընչասիրութիւն *s.* passion for riches, avarice, avidity, greediness.

Ընչաստացու *a.* accumulating, gathering, acquiring wealth.

Ընչավատն *a.* spendthrift, prodigal.

Ընչատեաց *a.* despising worldly wealth.

Ընչաց, *յ-* S. Ունչ.

Ընչաւէտ, *-ետաց a.* rich, fortunate, monied, opulent; loaded with riches;

-լինել, to be rich, to have one's nest well feathered; *անթիւ -*, very wealthy, extravagantly rich; *ըստ երկրի մասանց -*, well off, in easy circumstances.

Ընչաւէտանամ, ացայ vn. to be enriched, to become wealthy.

Ընչաւէտութիւն s. riches, abundance of wealth.

Ընչաքաղց, ից a. avaricious, niggardly, miserly, sordid.

Ընչաքաղցութիւն s. avidity for wealth, insatiable avarice; *անյագ -*, insatiable thirst for riches.

Ընչեղ S. *Ընչաւէտ*; *-ագոյն a.* richer.

Ընչեղանամ S. *Ընչաւէտանամ*.

Ընչեղէն a. created; visible, sensible.

Ընչեղութիւն S. *Ընչաւէտութիւն*.

Ընչիկ, -չուկ s. trifles, gewgaws, small matters, toys.

Ընչո՞ւ ad. why?

Ընչովին S. *Ամենայնիւ*.

Ընձու, ջոյ or *ղու s.* heifer, bullock, calf of a year old.

Ընտանակցիմ vn. to have affinity, to approach.

Ընտանակցութիւն s. familiarity, participation.

Ընտանամ, Ընդ-, ացայ vn. to seed, to come to seed.

Ընտանանամ S. *Ընտանեանամ*.

Ընտանասուն S. *Ընտասուն*.

Ընտանացուցանեմ S. *Ընտանե-*.

Ընտանեակ, եկաց a. s. familiar, one who is of the family, acquaintance, intimate friend.

Ընտանեբար ad. familiarly, domestically, confidently.

Ընտանեգոյն a. very familiar; proper.

Ընտանեկան a. familiar; *- կեանք*, domestic life.

Ընտանեկոտոր a. s. murderer of one's family, parricide, &c.

Ընտանեկցութիւն s. familiarity; cohabitation.

Ընտանեանամ, եցայ vn. to familiarize one's self, to grow tame, familiar with, to keep company, to frequent, to communicate; to get inured, to accustom one's self; *անապատի -*, to be accustomed to a hermit's life; *- կանոնի հաւատոյ*, to observe the precepts of the Faith.

Ընտանեսէր a. loving one's family.

Ընտանեսուն S. *Ընտասուն*.

Ընտանեցուցանեմ, ուցի va. to render familiar, to tame, to civilize, to humanize; to accustom.

Ընտանի, նւոյ, նեաց a. s. familiar, domestic; proper; native; tamed; intimate, friend, relation; domestic; *-ք*, family; *հայր -նեաց*, the father of a family; *- պատերազմ*, intestine strife, domestic broils; civil war; *- դաւաճան, թշնամի*, traitor, intestine foe; *- հաւատոյ*, faithful to the Truth; *- լինել դրոց*, to be familiar with, or versed in literature.

Ընտանութիւն s. familiarity, confidence, communication, frequentation; habit; intimacy; friendship; *- ընդ կնոջ*, carnal intercourse with a woman; *յ- կոչել*, to domesticate, to tame.

Ընտանուհի sf. female neighbour, intimate friend; house-maid, servant.

Ընտանուստ S. *Ընտուստ*.

Ընտասուն, -անուանդ a. familiar, brought up in the house; S. *Ընդասուն*.

Ընտել, -ութիւն S. *Ընդել*, &c.

Ընտեղակաց a. immovable, firm in one place.

Ընտիր a. chosen, worthy; fine, good; civil, of good family, elegant, excellent, exquisite, nice, genteel, pretty, noble, polished, precious, pure, singular, sovereign, superb; *- -*, the best, the most excellent, the choice, the select, the flower, the cream; *զ- - զարդուցն էգին ի հպարտութիւն*, precious ornaments served to beget pride; *զ- -ս Փալղիոյ սատակեաց*, he beat down the choice troops, the flower of France; *գումարել զ- -նահատակս, զօրս*, to re-unite the bravest warriors, the picked soldiers; *- - անասունք*, very fat animals; *- յոյժ*, best, first quality; S. *Ընտրելագոյն*; *- մատենագիր*, classic author; *ընդ -ս հանել*, to select, to make choice of, to elect; *յ- առնել*, to give the choice, to permit the selection; *- առնել*, to choose, to make choice of, to appreciate; *ընտրոյ առնէր*, he who has the choice, arbiter; *զնոսա Թողացոյց ընտրոյ առնել լինել*, he left them the choice.

Ընտոծին S. *Ընդոծին*.

Ընտուստ ad. by one's self, or itself; of one's self, naturally; of one's own head; of the house, from one's home; of the family possessions, of one's own wealth.

Ընտրական a. elective, eligible, electoral; better, singular, exquisite.

Ընտրականութիւն *s.* elegance, goodness, excellence; examination.

Ընտրան *s.* choicest, flower; *-աւ a.* select, choice, picked; *ad.* by choice, by selection; *մանկուընք -աւ*, the flower of the youth; *կաշառք -աւ*, rich or precious gifts.

Ընտրանք *s. pl.* choice, election, prime; act of picking; garbling; *արծաթ -նոց*, pure silver.

Ընտրեալ *a.* select, elect; virtuous, honest, upright.

Ընտրելագոյն *a.* better, excellent, very good, preferable.

Ընտրելակից *a.* elected with another.

Ընտրելաշնորհ *a.* elect and graceful.

Ընտրելի *a.* eligible; most select, best; *- ի քեզ զմի յայցանիք*, you must choose one of these alternatives.

Ընտրեմ, *ել ի va.* to elect, to choose; to pick, to sort, to cull; to discern; to judge; to distinguish, to difference, to know; to decide; to love, to embrace, to prefer; *- զարժանն*, to discern what is just; *- զժամանակն*, to choose the time, to select the opportunity; *անկիւնս անկիւնս ընտրեալ*, angular; *ընտրեալ կալաւ*, he has chosen; *ընտրեցեալ մեռանել*, I would prefer to die.

Ընտրիչ *a.* choosing, electing; *s.* elector.

Ընտրող S. Ընտրիչ; discreet, prudent, judicious, wise.

Ընտրողական *a.* able to discern, having judgment, rational; of one's free will; wise, discreet; *s.* judgment, criterion, free will or choice.

Ընտրողութիւն *s.* choice, election; discernment, discretion, judgment, understanding; *-իւ ad.* discreetly.

Ընտրութիւն *s.* choice, election, suffrage, choosing, wish; arbitration, deliberative, decision, discernment, distinction, discretion; option; scrutiny, taste; *անօթ -թեան*, a vessel of mercy, chosen instrument; *- ինքնակամ*, liberty, free will; *- առնել*, to distinguish; *-թեամբ ad.* by election, or choice.

Ընտրուկք *s. pl.* rebuff, refuse, trash, offal, scum, cheat.

Ընտրում S. Ընտրանք.

*Ընդուխ S. Ծօնք.

Ընդուզիան *s. bot.* fennel.

Ընդհէլքիւր S. Ինգիլքիւր.

Ընդունք S. Ինգունք.

Ըստ *pr.* according to, in relation to, as for, conformably with, agreeably to; proportionably, at the rate of; after; near, relatively; for, as for; on; of; out; *- իս*, *- իմումն կարծեաց*, according to me, in my opinion; *- իւրում կարի*, according to capacity, to the best of one's ability; *այր - սրտին Աստուծոյ*, a man after God's own heart; *կին իցէ քո - միտս*, if thou hast a wife after thine own heart; *- բախտի հզեալ նորա*, fortunately; *- պատկերի մերում եւ - նմանութեան*, in our image and likeness; *- հիւսիսոյ Կարնոյ*, north of Erzeroum; *- անձին*, upon one's back; wearing upon, - the shoulders, - the body; *- հանապարհին*, about the streets; *- հրապարակս գնալ*, to pass through, or to wander about the public places; *- բնութեան բարի*, naturally or essentially good; *ի չափս կալոյց զանձն - օրինակի նորա*, I shall be governed by his example; *ելանել - քաղաքէն*, to go out of town; *այր - առնէ*, one after the other; *ամ - ամէ*, annually, every year; *օր - օրէ*, daily, every day; *- նախահօրն յանցանացն*, for the sin of the first father; *- չափոյ եկամտիցն*, in proportion to his income; *- աչս դատել*, to judge from the appearance; *- իրեւրս պատշաճեալ*, well proportioned, symmetrical; *- տեղիս տեղիս եւ - աշխարհս աշխարհս*, according to the various places and different provinces; *- տուն ազգային՝ ոչխար - երդ*, a lamb for every family and every house; *հրաժարել - նմանութիւն*, to have no equal, unique; *անցանել - սահմանս քո*, to pass through your confines; *- բանս անցանել*, to be inexpressible; *- միտս անցանել*, to be beyond understanding, to be past finding out, inconceivable, incomprehensible; *անցանել - չափ*, to go beyond; *- աչն լինել յոլովիցէ*, to be far from the sight of, alienated; *- ինքեան*, of one's self; naturally, essentially; *- ամենայնի*, totally, in all, entirely; *- այնմ*, as is said; as they say; *- իրիք*, *- իմիք*, in some part, in a certain sense, in some way, or manner; in part; *- որում*, as; since; therefore; *- որում ..., - նմին*, or *նոյնպէս*, or *այսպէս*, as ..., as; so ..., as; *- օրէնն*, like, after the fashion of; *- նմանէ*, after him; -

այսմանէ, like this, similarly, equally; եւ որ – այսմանէ, &c. &c. and so on.

Ընտանձնեմ, եցի *va.* to assume, to take, to put on, to put on one's back, to embrace, to undertake.

ԸնտանձնուԹիւն *s.* the wearing, the clothing.

ԸնդԹեաս, ից *s.* accusation, blame, reprimand, censure, reprehension, reproach, stain, imputation, criticism; defect, fault, wrong; *a.* blamable, reprehensible; – լինիլ, to be blamed, or scolded; to accuse, to charge with, to blame, to scold, to censure, to condemn: to know, to be informed of, to understand; – լինել իմիք, to obtain, to succeed in, to enjoy, or realize one's wishes; – յանձն առնուլ, to be blameworthy, to be in the wrong; – *ad.* reprehensibly; culpably; with shame, or remorse.

ԸնդԹանեմ, դաւ *va.* to accuse, to blame, to reprove, to censure, to condemn, to reproach, to rebuke, to jeer, to reprimand, to impute.

ԸնդԹանիք S. ԸնդԹեաս.

Ընեբեւբ, &c. S. Ընեբեւբ, &c.

Ընեբլ S. Ընեբլ.

Ընձնդեայ S. Ընձնդեայ.

Ընձիմանիմ, եցայ *vn.* to shoe, to put on shoes, or boots.

Ընդմանեայք, նեայց, –ուԹիք, անց *s. pl.* individuals, particulars.

Ընդիոլքք *s. pl.* all the rest, all; each one. [companions.

Ընդանդայք, այց *s. pl.* their fellows,

Ընդանիանիք *s. pl.* the following, successors, posterity.

Ընս որուժ S. Ընս.

Ընս օրէն S. Ընս.

Ընջուի S. Ընջու.

Թ

Թ (toe or tow) Թո *s.* the ninth letter of the alphabet and the fifth of the consonants; Թ, Թ, nine; ninth.

– It is sometimes confounded with the letters դ and ռ, for example: քաղերԹ, քաղերդ; ԹակաբԹ, Թակարդ; կաԹսայ, կոտսայ.

Թագ, ից or ից *s.* crown, diadem, royal crown; the Crown or regal authority, kingdom; glory, honour; – պապական, tiara, the pope's crown; – եպիսկոպոսական, mitre; – ազնուականաց, coronet; – ոսկի, crown of gold; S. Պսակ; – առնուլ, to become king, to reign; – դնել, կապել (անձին) *vn.* to crown one's self, to put on the crown, to bind on the diadem; – – (այլուժ) *va.* to crown, to place a crown on the head of, to cause to rule; եգաւ ք– զասիայեաց, he crowned himself with the diadem of Asia; –աւ or –իւ պսակիլ, to be crowned; առնուլ ք– ուրուք, to mount another's throne; – ի գլուխ, crowned, wearing a crown on the head.

Թագադանդուր *a.* curled in form of crown or diadem, curled, crisp.

Թագագլուխ *a.* crowned, having a crown on the head.

Թագադիտակ *a.* royal, regal, kingly; crowned.

Թագադիր, դրոյ *a.* placing the crown on the king's head; having the hereditary office of crowning the king at his coronation; – լինել, to crown.

ԹագադրուԹիւն *s.* coronation; հանդէս –ԹեաՆ, inauguration.

Թագազարդ, –զարդեան *a.* crowned, adorned with a crown.

թագազարդեմ, *եցի va.* to crown, to adorn with a crown. [*այն.*

թագազարմ, **թագազն** S. **թագաւոր.**

թագազարմուհի *af.* princess (of the royal family).

թագաժառանգ, *ացս a.* inheriting the crown; *s.* heir to the throne.

թագակալ, *ացս a.* crowned, that has a crown, reigning, that holds a crown; – *դշխոյ*, queen.

թագակապ, &c. S. **թագագիր**, &c.

թագակից *a.* that shares a crown; that reigns jointly.

թագատու *a.* that gives a crown, that crowns.

թագաւոր, *ացս s.* king; *bridegroom; – –*ացս, the – of –s; – *Հայոց*, the – of Armenia; *կեցցէ* –, long live the –! God save the –! – *կենդանեաց*, the – of beasts, (lion); – *թռչնոց*, – of birds, (eagle); – *ծաղկանց*, queen (Arm. king) of flowers, (rose); – *իժ* S. **Աղաքսիկ օձ**; –*ք*, certain hymns of the Armenian Church; – *կալ յումեքէ ի վերայ աշխարհի ուրուք*, to be made – of some country; – *առնել*, to make –, to cause to reign.

թագաւորաբար *ad.* kingly, royally.

թագաւորաբնակ S. **Աղքայանիա.**

թագաւորագիր մատեանք *s.* The Book of Kings.

թագաւորազարմ, *ացս*, –*զդի*, *զոյ*, *գեաց*, –*զն*, –*զուն*, *զնի*, *զանց a.* of royal race, blood or house, descending from kings; *s.* prince (royal).

թագաւորական *a.* royal, regal; *s.* royalist; – *Ճանապարհ*, the king's highway, main road, the highway; – *օձ*, *իժ* S. **Աղքայիկ օձ.**

թագաւորականութիւն *s.* royalism.

թագաւորակից քաղաք S. **Աղքայանիստ.**

թագաւորակերպ *a.* king-like, like a king, regal, royal.

թագաւորակից S. **թագակից**; – *լինիմ*, –*կայիմ vn.* to reign together; to reign contemporarily.

թագաւորանիստ *a.* capital, where the king resides.

թագաւորանք *s.* court, courtiers.

թագաւորապէս S. –**աբար.**

թագաւորասպառ *a.* with royal threats.

թագաւորեալ *a.* crowned; – *քաղաք*, royal or capital city, seat of government.

թագաւորեմ, *եցի vn.* to be crowned; to reign.

թագաւորեցուցանեմ, *ուցի va.* to make king, to crown; –*ուցի ձեզ թագաւոր*, I have given you a king; – *ղՀշմարտութիւն*, to preach the truth publicly.

թագաւորող *a.* reigning; *s.* reigning prince, a crowned head.

թագաւորոգիր S. **Աղքայորգիր.**

թագաւորութիւն *s.* reign, empire; royalty, crown; kingdom; *միջոց պատրաստոյ* –*թեան*, interregnum; – or –*ք*, The Book of Kings. [crown.

թագեմ, *եցի vn.* to make king, to

թագընկալութիւն *s.* coronation.

թագընկէց *a.* that refuses a crown; – *առնել*, to dethrone.

թագնաքար &c. S. **թաքնաքար**, &c.

թագուած *s.* hiding-place, lurking-place.

թագուհի *sf.* Queen; *fig.* church: moon; –*ն Աթինիկ*, – Sathinice; *մայր* –*հոյն*, the – mother; *կեցցէ* –*ն*, long live the –! God save the –!

թագուհութիւն, **թագուհոյութիւն** *s.* dignity of queen.

թագուստ, **թագուցանեմ**, **թագչիմ** &c. S. **թաքուստ**, &c.

թաղեմ, *եցի vn.* to run.

թաթ, *իւ s.* hand; palm of the hand; – *ոտիւ*, foot; the sole of the foot; – *կենդանեաց*, paw, claw, talon; – *երկաթի*, gauntlet; (*գործի տանջուլական*) fang, claw, grappling iron; – *կշռոց*, scale; S. **Նժար.**

թաթախ *a.* covered, overspread; wet, moistened, immersed, soaked, imbued; dirty, muddy.

թաթահատ *a.* mutilated, maimed, cut off.

թաթահերձ *a.* cloven-footed, cloven-hoofed, fissiped.

թաթալեմ, *եցի va.* to fill to the brim, to load; S. **թաթաւեմ.**

թաթալուն *a.* full to the brim, loaded, overflowing.

թաթաւ, **թաթիւ**, *թոյ*, **թաթ առն** *s.* whirlwind, water-spout.

թաթաւ *a.* S. **թաթախ**; *s.* *rain.

թաթաւեմ, *եցի*, **թաթաւեցուցանեմ** *va.* to plunge, to immerse, to soak, to steep, to drench, to imbue; –*իմ vn.* to plunge, to dive, to bathe one's self, to be imbrued; – *ի քիրտն*, – *յարիւն բրտաւն*, to be reeking with

sweat; – ընդ ալքեւս or յայտնեցու- ԹԽԱՆԱ, to wallow in the mire, to grovel in filth, to drag in the mud; – արեամբ or յարեան, to be imbrued or covered with blood, to wade, to welter; – ալմով, to get splashed, covered with mud; – մարմնոց զապրու- ԹԻՒՆ որդանց, to be covered with filth, to be full of vermin; – ի բանս մտաւ- Նից, to apply one's self with the greatest attention, to study with diligence.

ԹԱԹԱՒՈՒՄՆ *s.* soaking, drenching, dipping.

ԹԱԹԱՒՈՒՆ, –ուՀ *a.* full, very full; running over, full to the brim; furnished; endowed; adorned.

ԹԱԹԵՄ, ԷՑԻ *va.* to supplant, to trip up; to insnare, to dupe, te deceive.

ԹԱԹՈՒԼ, ԹԼԻՑ *s.* paw, foot.

ԹԱԹԱՓԱՆ, ԱՑ *s.* glove; S. ՁԵՌՔ, ՁՆԱՆՑ.

*ԹԱԺԱՀ, –ԺԱՅ S. ԹԱՐՄ.

ԹԱԼԱՄ, ԹԱԼԱՆԱՄ, ԱՑԱՅ *vn.* to faint, to loose feeling, to become insensible; – Ի ծաղուէ, to laugh till one faints, to split one's sides with laughing, to choke, to burst.

ԹԱԼԱՍ or ԹԱԼԱՍԱԿՂ *s.* an ewe; wether.

ԹԱԼԹԱՂ *s.* acre; – խաղամ *vn.* to struggle, to writhe in the agonies of death, to be in convulsions, in agony.

ԹԱԼԱՅ *s.* fine thread.

ԹԱԼԱՄ *vn.* to abhor, to detest.

ԹԱԼԱՆԱՄ, ԱՑԱՅ *vn.* to fall into a fainting fit, to faint, to swoon, to fall in a swoon; to feel giddy, dizzy, to have a swimming in the head.

ԹԱԼԱՑՈՒՄՆ *s.* swoon, fainting, lipothymy.

ԹԱԼԱՑՈՒՑԻՉ *a.* that causes fainting.

ԹԱԼՈՒԿ *s.* fainting fit, swoon, swimming in the head, giddiness; nausea, disorder or rising in the stomach; – զսրտիւն դալ, to turn the stomach, to disgust, to loathe, to be sick or ready to vomit.

ԹԱԽԱՆՁ, ԽՑ *s.* importunity, instance, solicitation, entreaty; grief, sorrow, trouble; –Ք, dowry, marriage-portion, dower; – արկանել, to solicit earnestly, to importune, to entreat.

ԹԱԽԱՆՁԱԳԻՆ S. ԹԱԽԱՆՁԱՆՔ.

ԹԱԽԱՆՁԱՆՔ S. ԹԱԽԱՆՁ; –ՔՈՔ *ad.* humbly, in a suppliant manner, earnestly, urgently.

ԹԱԽԱՆՁԵԼԻ *a.* troublesome, importunate, annoying, tedious, tiresome, disgusting.

ԹԱԽԱՆՁԵՄ, ԷՑԻ, ԹԱԽԱՆՁԵՑՈՒ- ՑԱՆԵՄ, ՈՒՑԻ *va.* to solicit earnestly, to importune, to entreat with earnestness; to molest, to annoy, to vex, to torment, to cease not from entreating, or causing annoyance.

ԹԱԽԱՆՁԵՑՈՒՑԻՉ *a.* importunate, urgent, troublesome, tedious.

ԹԱԽԱՆՁԻՄ, ԷՑԱՅ *vn.* to wish for, to desire; to have need of, to want; to sadden, to afflict. [ԹԱԽԱՆՁԱՆՔ.

ԹԱԽԱՆՁՈՒԹԻՒՆ, ԹԱԽԱՆՁՈՒՄՆ S. ԹԱԽԹ S. ԹԱՂԴ.

ԹԱԽԻՃ *s.* affliction; grief; *a.* grievous, afflicting, disconsolate, forlorn; –Ք ԴԺՆԳԱԿՔ, black bile, deep sadness; –Ք մտաց compunction, regret, remorse; ընկճնուլ ՂԱ– սրտի, to console, to cheer up; –ս արկանել առաջի ուրուք, to supplicate, to beseech, to implore.

ԹԱԽԾԱԳԻՆ *a. ad.* sorrowful, mournful; sorrowfully, mournfully.

ԹԱԽԾԱԳԻՄ *a.* of a mournful countenance, melancholy, sorrowful, sad.

ԹԱԽԾԱԼԻ, –ԼԻՑ *a.* full of sadness, of bitter grief, very sad, painful, bitter; – առնել ղոք, to afflict, to sadden, to cast down.

ԹԱԽԾԱԿԱՆ *a.* sorrowful, grievous, melancholy.

ԹԱԽԾԱՆՔ S. ԹԱԽԾՈՒԹԻՒՆ.

ԹԱԽԾԱԼ *a.* sorrowful, afflicted, melancholy, gloomy.

ԹԱԽԾԷԼԻ S. ԹԱԽԾԱԿԱՆ.

ԹԱԽԾԵՑՈՒՑԱՆԵՄ, ՈՒՑԻ *va.* to sadden, to afflict, to make desolate.

ԹԱԽԾԻՄ, ԾԵՑԱՅ *vn.* to grieve, to be afflicted, to mourn.

ԹԱԽԾՈՂԱԿԱՆ S. ԹԱԽԾԱԿԱՆ.

ԹԱԽԾՈՒԹԻՒՆ *s.* sorrow, grief, sadness, affliction, melancholy; mourning.

ԹԱԿ, Ի, ԹԱԿԻՆ, ԿԱՆ *s.* mallet; large hammer; paver's beetle, rammer; –Ն ԿՈՇԿՈՃԻՉ ՂՓԼԻՑ ՁԵՐՄ ԿԱՊԿՔ ՂԻՍ, you will make me your scourge.

ԹԱԿԱԼԱԿ *s.* dalmatica.

ԹԱԿԱԿՈՒՓ *a.* beating with a sledge-hammer; hardening with the hammer.

ԹԱԿԱՂ, ԹԱԿԱՂԱՂ *s.* mallet, mall, sledge-hammer, beetle.

ԹԱԿԱՂԱԿ *s.* small beetle: architrave; – or –ՂԱՂ, capital (of a pillar); – ՆԱՒՈՒ, top (in the rigging of a ship).

թակարդ or –րթ, ից or աց s. trap, snare, gin, net; –ք որսալ, պարփակել, փակել, արկանել ի –, to draw into a snare, to entrap, to catch; ձակիլ ի –ի, ի –ի հարկանիլ, to fall into a snare, to be entrapped; –աւ ջուր քերթել, to beat the water, or the air, to toil in vain, to have one's labour for one's pains; որպէս – զհոլմն՝ անցուցանել զխրատս, to be heedless, to disregard warning or admonition, " in at one ear, out at the other; " S. Որոգայթ.

թակարդադիր s. he who lays snares or spreads nets.

թակարդապատ, –եալ a. trapped; ensnared; S. թակարդադիր.

թակարդապատիր a. that entraps, ensnares; deceitful.

թակարդափակեմ, եցի va. to envelope or take in nets or snares, to entrap, to entangle, to catch.

թակարդեմ, եցի va. to entrap, to ensnare, to decoy; to take in a net, to catch, to lace; to entangle, to allure, to dupe; – զմէնքեհնայս, to spread a net, to lay snares.

թակեմ, եցի va. to hammer; to beat; to ram.

թակնակուռ S. թակակոփ.

թակոյկ, կուկայ s. pitcher, water-vessel, jug, jar, water-pot, vessel, pot; cup, mug, goblet, bowl: the saveall of a candlestick.

թաղ, իցս. quarter, ward, district; part; neighbourhood; – or –ի, felt; –եաւ պատել, to felt.

*թաղաթափ a. unveiled (female).

թաղակ, ացս. felt head-piece.

թաղակից լինիմ, թաղակցիմ, եցայ vn. to be buried together.

թաղանթ, –նդ, ոց, իցս, ացս. membrane, cuticle, pellicle, tegument; omentum, caul, reticulum; diaphragm.

թաղանթագեղ, –զարդ a. furnished with a membrane, membranous.

թաղանթաթեւ a. bat-winged, having membranous wings.

թաղանթային a. membranous.

թաղանթապատեալ a. enveloped with, or in a membrane.

թաղանթիմ vn. to produce or form a pellicle.

թաղամատուր, թաղամնատուր, ացa. [castrated, gelt.

թաղար, ացս. earthen-pot or vessel, basin; flower-pot.

թաղեայ a. worked in felt.

թաղերութիւն S. թաղումն.

թաղեմ, եցի va. to inter, to bury, to entomb, to inhume; to bury in the ground, to pay the last honours; to hide; –իմ vn. to be buried; – կենդանւոյն, to bury alive; ի ցաւս թաղեալ, sunk in grief.

թաղերգիչ s. tragedian.

թաղերգութիւն s. tragedy.

թաղէգործ s. felt-maker.

թաղիթ, իցս. bot. cyclamen, sow-bread.

թաղի s. felt cloak; S. թաղ, կաւճ; bot. wild artichoke.

թաղնանամ, ացայ vn. to harden, to become hardened.

թաղկ s. talc.

թաղկանամ S. թաղկիմ.

թաղկավարս a. rumpled, disordered, discomposed.

թաղկիմ, եցայ vn. to grow tighter, thick, to condense, to be condensed.

թաղկումն s. thickness, condensation.

թաղհար, ացս. woman's cap (in form of an earthen pot).

թաղմանական a. funeral, funereal; – հանդէս, funeral, burial, funeral rites, procession or train.

թաղնորդ a. living in the same neighbourhood.

թաղումն s. sepulture, burial, interment; funeral; զ– իշոյ թաղիլ, to be buried like an ass.

թաղուն a. thick, close, compact, dense; chem. stable.

թամ s. enemy, foe.

թամբ, ացս. saddle; pack-saddle: calf of the leg; – վասն կանանց, կողմնակի –, side-saddle, pillion; աշտանակել, ոստնուլ ի –, to mount, to vault into the saddle; –ս հարկանել, – ի նուս դնել, to saddle; բառնալ զ–ն, to throw off the saddle, to dismount.

թամբագործ, ացս. saddle-maker, saddler.

թամբակալ S. թանգ.

թամբահարեմ S. թամբեմ.

թամբատեակ, –տոցս. rag, tatter, old clothes; a. old, ragged, shabby, threadbare, all in rags; S. Գրպեակ.

թամբեմ, եցի va. to saddle, to harness.

թայլ S. թաղիթ. [kindred.

թայրաթոռք s. pl. the relations, the

Թան, *ից s.* soup, porridge, broth; skimmed milk; – *ոսպնեայ*, pottage of lentiles, lentile soup; dish of pottage. [*Թէնէքէ.*

Թանապ, *ից s.* sheet-iron; *turk.*

Թանաւհաս, *ից a.* abstaining from soups.

Թանաւմ, *Թացի va.* to wet, to bathe, to dip, to drench, to soak; to moisten, to bedew, to water; – *զանկողին իւր արտասուօք*, to bathe one's pillow with tears; *արտասուօք – զոտս ուրուք*, to bathe the feet with one's tears; – *զսուր ի պարանոց ուրուք*, to cut the throat, to massacre; – *յարիւնս բազմաց*, to butcher, to slaughter, to shed much blood, to swim in blood; – *ի գինի*, to soak, to steep in wine; *գնացին առանց Թանալոյ ի վերայ ծովուն*, they passed the sea dry-shod.

Թանաման, *ից s.* soup-tureen.

Թանաք, *ի, աւ s.* ink; *սեաւ –*, black ink; *կարմիր –*, red-ink; S. *Կարմրագեղ*; *կապոյտ –*, blue-ink; *տպագրութեան*, printing-ink; – *Հնդկաց*, Indian or China ink; *անեղծ –*, indelible, indestructible ink; *համակիր, ծածկագիր –*, sympathetic, invisible, secret ink; – *նշանադրութեան*, marking-ink; *արատ, բիծ –ի*, ink-spot, ink-stain; *արատել –աւ*, to ink; *մրոտիլ, ապականիլ –աւ*, to be inked all over; *պոյտն, շիշ –ի*, ink-pot, ink-bottle; *ամանն –ի*, ink-horn, inkstand; S. *Կապամար*. [girth.

Թանգ *a.* S. **Թանկ**, &c.; *s.* saddle-

Թանգաւոր, *ացի s.* merchant; shop-keeper; retailer; inn-keeper.

Թանգաւորական *a.* mercantile, commerciale; esteemed, precious, dear.

Թանգարան, *ացի s.* treasure, treasury; museum; cabinet, collection; – *Բրիտանեական*, the British Museum; – *Ալէքսանդրեան*, the Museum of Alexandria.

Թանգուրիմ, *եցի vn.* to shun, to elude, to set one's self free, to steal, or to get away, to escape, to fly from, to avoid; to be ashamed, to shuffle, to use chicanery; *–զէլով խօսել*, to speak with respect or reverence.

Թանիմ *s.* fine blade, thin plate; fine membrane, pellicule; – *ապակւոյ*, window-glass.

Թանիմուենի *s.* elder-tree.

Թանիկ *s.* a little broth, pottage.

Թանկ, *–գ a.* dear, high priced; precious; – *է*, it is dear; *փոքր մի –*, rather dear; – *մարմնով*, corpulent.

Թանկա S. **Դանկ**.

Թանկագին S. **Թանկ**; – *առնել*, to make dear; – *վաճառել, գնոյ տալ*, to sell dear; – *գնոյ առնուլ, գնոյ առնել*, to buy at a high price.

Թանկար S. **Թանգար**.

Թանկուզի S. **Փորանկեալ**.

Թանկութիւն *s.* dearness, high price, dearth, famine, scarcity; *արտունչ ունել զ–Թէնէ իրաց*, to complain of the high price of things.

Թանձր, ձու, ձունք *a.* thick, big, great; fat; dense; deep; coarse, gross; rude, clumsy, rough; *gr.* deep, flat, low (sound); *mus.* barytone; *s. zool.* bustard; *ad.* in great quantity, thickly; – *միտք*, dull-witted, stupid; – *տգիտութիւն*, gross ignorance; – *մարմին*, weighty, heavy; corpulent; – *անտառ, մօրուք*, dense wood; thick or bushy beard; – *քուն*, deep sleep.

Թանձրաբարբառ *a.* of a gruff voice; stammering.

Թանձրաբարոյ *a.* coarse, rude, unpolished, clumsy, awkward.

Թանձրաբնութիւն S. **Տխմարութիւն**.

Թանձրագոյն *a.* very thick, very dense; heavy, weighty, coarser; *ad.* more intelligibly. [lubber.

Թանձրագանգաղ *a.* heavy and slow,

Թանձրաթաղանթ *a.* very fat.

Թանձրաթափ S. **Թանձրատարափ**.

Թանձրաթել *s.* tow (hemp or flax); S. **Փուղ**. [woody.

Թանձրաթուփ *a.* thickly branched,

Թանձրալար *a.* of thick cords or ropes.

Թանձրալեզու *a.* of an hard language; who speaks thick, indistinctly; of a strange speech.

Թանձրախիտ, –իտուն *a.* thick; dense; leafy, wooded, full of branches; heaped up, heaped together.

Թանձրախոր մօր. very deep mud; pond, marsh. [dense.

Թանձրահած *a.* very thick, very

Թանձրահող *a.* thick with earth, fertile.

Թանձրամած *a.* thickened, condensed; heavy, hard; viscous, curdled, clotted, congealed; bushy.

Թանձրամածութիւն *s.* thickness; viscidity, tenacity.

թանձրամայրի *a.* bushy, thick, woody, wooded, sylvan, woodland.

թանձրամարմին *a.* heavy; plump, fat, corpulent, obese, fleshy, bulky.

թանձրամիս *a.* fleshy, muscular, plump, fat, greasy.

թանձրամիտ *a.* thick-sculled, stupid, dull, block-headed, dull-witted, awkward.

թանձրամորթ *a.* thick-skinned.

թանձրամսութիւն *s.* obesity, stoutness, corpulency.

թանձրամտութիւն *s.* stupidity, dulness, heaviness of mind, slowness of apprehension.

թանձրամօրուս *a.* thick-bearded, well-bearded.

թանձրայատակ *a.* thick bottomed; having a solid foundation.

թանձրանամ, ացայ *vn.* to thicken, to grow thick; to grow hard; to curdle, to coagulate, to clot; to augment, to increase, to accumulate; – *ի մարմին*, to become incarnate; *Թանձրացաւ սիրտ ժողովրդեանս*, this people's heart is waxed gross; *Թանձրանայր ազաղակն, երկիւղն*, the uproar increased; the fear redoubled; **թանձրացեալ** *a. s.* thickened, thick; concrete; *լեառն* –, very fertile hill; *ջուր* –, impure water.

թանձրապորտ *a.* big-bellied, corpulent, thick.

թանձրատերեւ *a.* densely leaved, leafy.

թանձրատիպ *a.* thick-witted, rustic, stupid, half-witted, hard, obstinate.

թանձրատիպուռ, –տարած *a.* spread thickly over a great space, scattered, spread everywhere; very thick, crowded.

թանձրատարափ *a.* that pours, that falls thick like hail, heavy, abundant, closed, compact; – *նետք*, countless arrows; – *ամպք նետից*, a shower of arrows.

թանձրացեալ S. **թանձրանամ**.

թանձրացուցանեմ, ուցի, թանձրեմ, եցի *va.* to thicken, to condense; to coagulate, to congeal.

թանձրափուշ *a.* thorny, having many hard thorns.

թանձրաքարտ *s.* paste-board; card-board.

թանձրութիւն *s.* thickness; solidity, density, bigness; concretion, coagulation, condensation; consistence; fatness, plumpness; plenty, abundance; rusticity, awkwardness; stupidity, dullness; – *ծերութեան*, great old age.

թանչ, ի; թանչք, չից *s.* diarrhœa, looseness; dysentery; piles, hemorrhoids; colic; fistula.

թանչակալ *a.* affected with the hemorrhoids.

թանչեմ *va.* to mutter, to grumble on awakening.

թանչ *pr.* without, except; S. **Առանց**.

թաշկինակ, ացս *s.* handkerchief; towel; – *անգաց, գրպանի*, pocket –; – *պարանոցի*, neckcloth, neckerchief; – *մետաքսեայ*, silk–.

թաչտ *s. mus.* an Armenian note (⌣).

թաչեմ, եցի *vn.* to mumble, to mutter.

թապուեթ S. **Գրիչ**.

***թապուղ** S. **Սիմակ**.

թառ, ի *s.* roosting place, perch; bar, stake for supporting vines: *–, swing; see-saw.

թառամ *a.* faded, tarnished.

թառամեցուցանեմ, ուցի *va.* to cause to fade, to wither, to tarnish.

թառամիմ, մեցայ *vn.* to fade, to wither, to decay; to be tarnished.

թառամութիւն, –ումն *s.* fading, withered state, decay.

թառանչ, ից, թառանչանք, թառաչ, ից *s.* sigh, groan: colic, bowel complaint.

թառանչեմ, թառաչեմ, եցի *vn.* to sigh, to groan: to lament, to weep; to have a severe colic.

թառանչումն S. **թառանչ**; – *եղջերուաց*, belling of the stag.

թառափ, ի *s.* sturgeon.

թառիմ, եցայ *vn.* to perch, to roost, to go to roost.

թաս, ի *s.* cup, mug.

թասակ *s.* white skull-cap.

թասամ, ացի, թասեմ, եցի *vn.* to wheeze, to pant, to be out of breath, to breath short, to breath gaspingly; *Թասել ոգւոց*, to be asthmatic, to have difficulty in breathing.

թասու, ից *s.* farthing.

թասուն *a.* panting for breath, asthmatic, short-breathed, wheezy; – or *Արքունի գինի*, Taxos wine; strong, generous wine.

թատերախաղք, ղուց *s.* dramatic representation, play, piece; *Հարկանին* –, *քանի վարագոյրն*, the play-begins, the curtain rises.

թատերական *a.* theatrical.

թատերասէր *s.* a play-goer, lover of theatrical representations.

թատերասիրութիւն *s.* foudness for theatres and public spectacles.

թատր, տեղւոյ or տեղեաց *s.* theatre, play-house; drama, play; the audience, the spectators; խաղեալ թատեր, scene, stage; հրապարակ թատեր, pit; օթեւակ թատեր, box; դիտակ տեղիք, աստիճանք, կայք թատեր, tiers of boxes; տոմսակ, պիտակ թատեր, ticket for the play; ծանուցումն թատեր, play-bill; շուրջ հաւաքել գումարեալ կալ թատերն, to crowd to the play; շուրջ պթատերքն այրեցաւ, the amphitheatre was burnt; – լիմն է՛ն տիեզերք, all the world's a stage; S. թատերախաղք.

թատրատես, ից *s.* spectator.

թատրոն S. թատր.

թատրոնական *a.* theatrical, scenic; – նկարք, scenery, scene; – բանաստեղծութիւն, dramatic poetry, the drama.

թարախ, ոյ, ից *s.* matter, sanies, corrupted matter.

թարախալից, –ածոր *a.* purulent, sanious.

թարախածուծ *a.* that draws off corrupted matter.

թարախարգել *a.* hindering the discharge of purulent matter.

թարախեցուցանեմ, ուցի *va.* to render sanious, to make purulent, to corrupt.

թարախիմ, եցայ *vn.* to become sanious, to be purulent, full of corrupted matter.

թարգման, ից *s.* translator; commentator, paraphrast; interpreter; translation; – կալ, լինել ումեք, to be an interpreter.

թարգմանելի *a.* translatable.

թարգմանեմ, եցի *va.* to translate; to interpret, to explain; – յանգլիա-կան լեզուէ ի հայ բարբառ, to translate from English into Armenian; – յանպատրաստից, ամի յամէ, to translate off hand, extemporally, fluently; – բառ առ բառ, to translate literally, word for word.

թարգմանիչ *s.* translator; interpreter; -ք, The Seventy, (translators of the Septuagint); the Interpreters of the Armenian Scriptures, (S. Isaac, S. Mesrob, &c.)

թարգմանութիւն *s.* translation, version; interpretation, explanation; հոխապոյն, ընդարձակ –, paraphrase; ազատ –, բառական –, free translation; literal –. [lators.

թարգմանչագիր *a.* written by trans-

թարգմանօրէն *ad.* by translation; by interpretation.

*թարթ, թարթափ *s.* twinkling of an eye, wink, twinkling, trice; ի –ական, in a twinkling, in a trice, in a wink, in no time; -ք, eye-lid.

թարթափանք S. թարթափուն.

թարթափեցուցանեմ, ուցի *va.* to cause to loiter, or wander about, to lounge, to idle; to skirmish, to divert; to keep at bay, to occupy with, to distract; to lull with vain hopes.

թարթափիմ, եցայ *vn.* to wander, to loiter, to lounge about; to be involved in difficulty, perplexed with business; to haunt, to frequent; ի –ական S. թարթափ.

թարթափուն *s.* loitering, idling, lounge, sauntering; perplexity, entanglement in business; frequent resort; – ական S. թարթափ. [wink.

թարթել or թարթիլ ական, աչաց, to

թարթեւանք S. Աչառեան *pl.*

*թարիս *s.* sketch, essay.

թարիսանութիւն *s.* freedom from taxation. [tender.

թարմ *a.* fresh, young, green, soft,

թարմաւար, ից *a.* vain, frivolous, useless; vile, abject, inferior; superadded, false, factitious, artificial; *gr.* expletive. [greenness.

թարմութիւն *s.* freshness, verdure,

թարշամեցուցանեմ, –ամի, –մութիւն S. թառամեցուցանեմ, &c.

թարշիշ, շի, թարսխ, սխ or սայ *np.* Tarsus; ակն թարշիշ, jacinth, precious stone of a flame colour.

թարց *pr.* without; S. Առանց.

թաց, թացանամ, թացութիւն S. խոնաւ, Դիջ. &c.

թացան, ի *s.* victuals eaten with bread, made dishes; pittance.

թաւ, ից, ուց *a.* thick, bushy; woolly, shaggy; *gr.* grave (accent); *mus.* flat. [long-haired.

թաւագէս *a.* shock-headed, hairy,

թաւագլոր S. թաւալագլոր.

թաւագլուխ *a.* shock-headed.

թաւագործ *a.* who makes or sews coarse articles.

թաւազարդ *a.* full, thick, bushy, leafy, green, branchy.

Թաւաթուփ S. Թաւուտ a.

Թաւալ s. roll, act or state of rolling; S. Թաւալումն; a. rolling, tumbling down; առ ի –, on a precipice, steep; – առնուլ, to roll, to revolve, to turn round; – բանից, a winding discourse; – տալ արեամբն, to cause one to roll in his own blood; – անկեալ գլոր խաղալ S. Թաւալագլոր խաղալ.

Թաւալագլոր, –լգլոր ad. in rolling, revolvingly, rolling along or down; – խաղալ (դիականց, վիրաւորաց), to tumble down, to roll down, to prostrate one's self; to agitate one's self, to fall dead; to be thrown down, to be upset; to throw a somerset; to throw one's self headlong, to precipitate one's self; – խաղացուցանել, to roll, to prostrate, to precipitate, to fell, to upset; – անկաւ յարեան իւրում, he fell rolling in his blood.

Թաւալագնաց a. which goes rolling.

Թաւալական a. rolling, that rolls.

Թաւալանիմ S. Թաւալիմ.

Թաւալգլոր S. Թաւալագլոր.

Թաւալեմ, եցի, Թաւալեցուցանեմ, ուցի va. to roll, to turn, to set rolling, to revolve, to wheel; to upset, to overturn, to capsize; ի բաց –, to turn topsy-turvy, to turn elsewhere; to remove, to take away; –լիմ vn. to roll, to tumble; to wallow, to plunge in, to penetrate; յերկիր –, to roll on the earth; ընդ մոխիր, յաւհիւն –, to get covered with ashes, with dust; ընդ ախտ –, to roll in the mud, to wallow in the mire; – ի փափկութիւնս մարմնոյ, to give one's self up to sensual pleasures, to abandon one's self to, to plunge into; առաջի –, – անկանիլ, – առաջի ոտից, to prostrate one's self at the feet of, to implore; – առ ինչ, to give one's self up to, to incline to, to bend towards.

Թաւալոց, ացս s. bog, marsh, muddy place, miry hole, puddle.

Թաւալումն s. rolling, turning, wheeling; rotation, revolution; inclination, propension.

Թաւամազ, –զեայ a. shaggy, woolly, hairy; woollen.

Թաւամուղ a. rendered safe by [dense woods.

Թաւայատակ a. hairy, hirsute (an epithet of Hercules).

Թաւայտն a. heavy eye-browed, beetle-browed.

Թաւանամ, ացայ vn. to grow thick; to become shaggy or hairy.

Թաւարծի a. shaggy, hairy, hirsute; – այր, hairy man, covered with hairs.

Թաւացուցանեմ, ուցի va. to render thick with branches; to make hairy or hirsute.

Թաւիշ s. velvet; – մետաքսեայ, silk–; բամբակոտիառն –, cotton–; – ասուեայ, woollen–, or plush.

*Թաւլի S. Տապեղ.

Թաւուտ s. thicket, coppice.

Թաւութիւն s. thickness; hairiness; aspiration of letters or sounds; thickness of voice. [briery.

Թաւուտ a. thick, bushy, tangled,

Թաւչնջակ S. Խաժուրիկ.

Թափ, ոյ or ու, իցս or ուց s. bottom; depth, profound depth, abyss; fury, passion; fire, spirit; impetuosity, violence; effort, furious attempt, struggle; –ք, sheath, scabbard; –, ընդ –, or ընդ– անցանել, to penetrate, to pierce, to run through, to bore; to thread, to spit; – անկանիլ, մտանել, to run rapidly, to pass through, or traverse with impetuosity, to enter with violence or impetus; – or ընդ – անցուցանել, հանել, հասուցանել, to pass, to bore, to pierce, to transfix, to thread, to run through; – առնուլ, ընդ– առեալ հզօրել S. Թափառիմ; ընդ– առնուլ, to prepare for an effort, to gather one's self up; – տալ, to hurl, to launch, to fling, to throw; – կրկից, fit, outbreak, burst of passion; ի –ս դժոխոց, in the depths of hell; – ընդ –, –ն ընդ –ն, Թափանթափ ad. penetrative, piercing, with penetration.

Թափան S. Պաղիրգ.

Թափանչելի a. transparent, clear, pellucid.

Թափանց ածեմ va. to reflect, to shine; Թափանց առնել S. Թափ անցուցանել.

Թափանցական, –ցայն a. penetrative, subtile, piercing, pervious.

Թափանցականութիւն s. penetrability.

Թափանցանց S. Թափանցական; – եղանել, լինել, բերել, to penetrate, to pierce; – լինել մտաց, to think, to understand, to penetrate, to perceive.

Թափանցանցութիւն s. penetration; penetrability.

Թափանցեմ, եցի vn. to penetrate, to pierce, to pass through, to enter;

to be filtered through; to search thoroughly, to dive to the bottom of.

Թափանցելի *a.* penetrable, permeable.

Թափանցեցուցանելի S. **Թափ հանելի.**

Թափանցիկ *a.* that penetrates, piercing; transparent, diaphanous; – **լինել** S. **Թափ անցանել.**

Թափանցկութի, –ցութիւն *s.* transparency, pellucidity, diaphaneity.

Թափանցումն *s.* penetration, perviousness.

Թափառ *a.* vagrant; *ad.* like a –.

Թափառական *a.* vagabond; vagrant, wandering, roving, rambling; – **ասպետ**, knight-errant; – **Հրեայ**, the Wandering Jew; – **լինել** S. **Թափառիլ.**

Թափառականութիւն *s.* a roving or wandering life, vagrancy, vagabondage. [or lounging about.

Թափառանք *s. pl.* the act of idling

Թափառիլ, եցայ *vn.* to wander, to roam, to be vagrant, vagabond; to ramble, to rove, to stroll, to range; – **ասա եւ անդ**, to wander up and down.

Թափառնակի *ad.* quickly, without delay, incontinent.

Թափառոտ S. **Թափառական.**

Թափառուն S. **Թափառանք.**

Թափեալ *a.* emptied; – **աստղ**, falling star; S. **Աստղ, Աստղ**; – **ուղեղ**, hare-brained, empty-headed, giddy-pated, mad; *s.* giddy-pate, light-witted person, blockhead, idiot, fool, madman.

Թափեմ, եցի *va.* to overturn, to cast down, te fling or throw down; to spill; to empty, to exhaust; to take away, to take by force, to possess one's self of; to cast off; to disengage, to deliver, to release, to relieve; – **զատանի**, to extract, to pull out, to draw a tooth; – **զդրունս**, to unhinge the doors; **բեւեռումբ զբեւեռս –**, one nail drives out another, (new things or persons make old ones forgotten); S. **Բեւեռ**; – **կապուտ, աւար բազում, զկապուտ սատակ**, to make a great booty, to pillage, to sack; – **զոք յիմքէ**, to despoil, to deprive of; – **զոգի ուրուք**, to harass, to hold in suspense; – **զքուն**, to rouse one's self, to awaken; – **զգինի**, to get sober again, to sleep off drunkenness or debauch; – **զոք ի ձեռաց ուրուք**, to save one from the hands of another, to liberate, to rescue; – **զբարկութիւն յումեքէ**, to free from the effects of another's resentment, to pardon; – **ի բաց զոգի**, to die, to perish; – **զցասումն, զոխս ի վերայ ուրուք**, to vent one's anger, to wreak one's vengeance; – **զթոյնս յոգի**, to give vent to one's angry passions; – **զմաղձն**, to discharge one's bile, to vent one's spleen; **առնել –**, to add, to subjoin; to conclude; – **զտունն**, to remove, to change habitation, to empty a house of its furniture; – **զսուր իւր յոգի**, to draw the sword against, to brandish the sword; – **զբաժակ**, to drink off the cup to its dregs; to drink up; – **զանձն**, to escape, to disengäge one's self, to get rid off, to abscond; *fig.* to humiliate, to abase, to lower one's self to; – **զինքն ի գրաստէն**, to dismount, to leap from horseback; – **զինչս**, to spend, to dissipate, to waste, to squander; – **զոյժ եւ զջօրութիւն**, to make great efforts, to employ all one's energy, to do any thing in the world; to strive with all one's heart, to sharpen one's tools, to prepare one's self; – **ի լծոյ**, to throw off the yoke; – **զոք ի կենաց**, to deprive of life, to massacre; – **ի միմեանց (զարս ի կռուի)**, to separate the combatants; – **զբանն յումեքէ**, to interrupt a discourse; **Թափեաց նաւն զբեռն**, the ship is unloaded; **Ելք Թափեա զմեզ ի քէն**, flee from our hands.

Թափիմ, եցայ *vn.* to pour out, to spread, to flow, to throw down, to overturn; to take refuge, to emigrate; to be deprived of; to get rid of, to free one's self from, to disentangle one's self, to flee, to save one's self by flight; – **ի վերայ**, to fall on (the enemy); to rush against; to dash, to dart, to rush upon; – **յումեքէ ի բաց**, to leave, to desert, to abandon; – **ի մտաց, ի խելաց**, to grow foolish, to become mad, to lose one's mind; – **տրտմութեան յարտասուաց**, to vent one's grief in tears; – **աման յամանէ**, to be decanted, poured from one vessel to another; – **գինւոյ**, to recover from intoxication; – **յերկնից յերկիր**, to descend from heaven; – **հրոյ յերկաթոյ**, to strike fire, to produce sparks; – **գունոյ**, to lose colour, to fade; – **գրոց**, to be dried up, exhausted; **ի**

քաց Թափեցուք յինէն, Երթ Թափեաց յինէն, be off! get out! go away! *ծունր կրկնեսցի Թափեցելոյն վասն մեր*. let every knee bend before the incarnate Word. [rushing (river).

Թափընթաց *a.* impetuous, violent,

Թափթափիլ *սրտի*. to palpitate, to flutter, to throb, to go pit-a-pat.

Թափիչ *s.* bleacher: washerwoman, laundress; fuller: a washerwoman's beetle; stick for gathering fruit; – *վարոց*, the penis of animals; – *համարձակեր*, a judge, arbiter, he who confers rewards; he who separates combatants; *տպարակ, տուն Թափչի*, bleaching-house; bleaching-field; fuller's field.

Թափուճն *s.* effusion, shedding; evacuation, expulsion, egestion; – *Մխածնին*, descent, humiliation, incarnation of J. C.

Թափուա S. Դափափ.

Թափչոց *s.* fullery, bleaching-house.

ԹափչուԹիւն *s.* fulling, act of bleaching linen.

Թափուր *a.* vacant, empty; abandoned, forsaken; uninhabited, desert, unpeopled; deprived of; wanting in; – *առնել, Թողուլ*, to make or render desert, to devastate; – *լինել, մնալ*, to be deserted, desolate, unpeopled; – *առնել զտուն*, to remove from a house; – *ի հանճարոյ*, deprived or devoid of talent; –, *ի s.* wooden tray, tea-tray.

Թափուրիմ, եցայ, Թափրանամ, ացայ *vn.* to remain empty, without; to be emptied, evacuated; to be uninhabited, devastated; to become desert, desolate.

***Թափուր** S. Թանգ.

ԹափրուԹիւն *s.* emptiness, vacuity.

Թափօր, ի, աւ *s.* religious procession; *ի* – *ելանել*, to go in procession; *–ական լեառն*, mount Tabor; *–ապէս ad.* processionally.

ԹաքԹաքուն, –քուր *a.* hidden, secret, private, stealthy, clandestine; *ad.* in secret, privately, furtively, by stealth, stealthily, slyly.

Թաքնաբար *ad.* secretly, stealthily, furtively; unknown to others; silently, softly, quietly, noiselessly: enigmatically, allegorically.

Թաքնախորհուրդ *a.* secret, occult, hidden, mysterious, dark, obscure.

Թաքնանամ, ացայ *vn.* to become hidden, to remain concealed.

Թաքնապէս S. –բար. [նաբար.

Թաքնի *a. ad.* S. ԹաքԹաքուն, Թաք-

ԹաքնուԹիւն *s.* hiding, occultation, concealment; secrecy, mystery, arcanum.

Թաքնում, Թաքնում S. Թաքչիմ.

Թաքուն, քնոց *a.* occult, hidden, secret; *phys.* latent; *ի* – *ad.* in secret, privately.

Թաքուստ, քստի or **քստեան** *s.* act of concealing, of being concealed; concealment, secret; hiding-place; retreat; *a.* hidden, occult, secret; *Թաքստիւ ad.* secretly, privately, in a hidden manner; *Թաքստեան լինել, ի – մտանել, նստիլ* or *Թաքչիլ ի Թաքստեան, լինել ի Թաքստի*, to be concealed, hidden, placed in ambush; – *ուիլ*, to hide, to abscond, to lie in ambush; *դնել ի Թաքստեան*, to place or hide upon the sly, or in a dungeon; *ի նմանէ չէր լինչ նորա* –, he hid nothing from him, he had no secrets with him.

Թաքուցանեմ, ուցի *va.* to hide, to cover, to conceal; to mask, to cover with a pretence; to veil; to envelope; to hide or bury under ground, to inter; *որոգայԹ* –, to lay snares for; *չգիտէր ուր – զանձն*, he did not know what hole to creep into.

Թաքուցանող, –ցող *a.* that hides, or conceals.

Թաքչիմ, քեայ *vn.* to hide, to be concealed, to lie hid, to abscond; to disappear. [tives.

Թաքստեայք, տէից *s. pl.* the fugi-

Թաքստոյք, տոյից *s. pl.* hidden things, arcana.

Թաքստոյք, Թաքստոց, ից *s.* hiding-place; *ի Թաքստոց լինել*, to hide or conceal one's self.

Թէզան, ոյ or *ի, ից* *s.* woof, warp; S. Թէզանիք.

Թէզանաւոր, ից *s.* sleeveless cloak.

Թէզանաւոր, ից *s.* sleeved cloak.

Թէզանիք, նէից *s. pl.* sleeves.

Թեթեւ, ից or *ոց* *a.* light; active, nimble; slender; venial; frivolous; *s.* ease, leisure; –, *–ս*, *–ով ad.* quickly, lightly, easily; – *ոտիւք*, light-foot, light-footed, nimble; – *Թեւոք*, light-winged; – *ձեռն, վէրք, քուն*, light hand; slight wound; light sleep; – *գինի, Թէյ, կերակուր, սուրճ*, light

wine; weak tea; slight repast; weak coffee; –ս յանցանել, to commit slight faults; –ս կացուցանել, to lighten, to facilitate; – լինել առ երդումն, to take an oath lightly or inconsiderately; – ինչ թուիցի ձեզ? – ինչ իցէ յաչս ձեր? does that seem to you a light thing? –եւեւ նմա յաշխատութենէ, he rested from his labours.

թեթեւաբար *ad.* lightly, swiftly; easily.

թեթեւաբարոյ *a.* giddy, inconsiderate, trifling; volatile, inconstant.

թեթեւաբարոյութիւն *s.* levity, thoughtlessness, unsteadiness; puerility, childishness.

թեթեւաբեռն *a.* of light weight, light, easy to carry.

թեթեւագին *a.* cheap, low-priced.

թեթեւագնաց, ից *a.* swift, nimble, light. [ածել, to sell –.

թեթեւագին *ad.* cheaply; – վաճա-

թեթեւագոյն *a.* lighter, very light; very easy. [slight, light.

թեթեւագործ *a.* slightly made,

թեթեւաթեւ, –թռիչ *a.* swift-winged, swift flying, active, nimble.

թեթեւախորհուրդ *a.* light, frugal; – սեղան, a light dinner.

թեթեւակի *ad.* lightly, briskly; slightly, hastily; thoughtlessly.

թեթեւամիտ *a.* light-minded, light-headed, hare-brained, giddy.

թեթեւամտիմ, եցայ *vn.* to be giddy, volatile, inconstant.

թեթեւամտութիւն *s.* weakness of mind, giddiness; levity, inconstancy, fickleness; imprudence.

թեթեւանամ, ացայ *vn.* to be lightened, disburdened, exonerated; *fig.* to ease ones' self, to relieve one's self.

թեթեւանդամ *a.* light-limbed, nimble, agile, brisk, active, alert.

թեթեւանք *s. pl.* levity; inconstancy, volubility; adulation.

թեթեւաշարժ *a.* agile, lithesome, dexterous; quick, swift.

թեթեւացուցանեմ, ուցի *va.* to lighten, to disburden; to relieve, to ease; *fig.* to relieve, to alleviate, to assuage, to lighten, to allay; – զձեռն յումեքէ, to withdraw ones' hand, to cease to afflict; ապաշաւ թեթեւացուցանէ զյանցանս, repentance extenuates a fault.

թեթեւաքայլ *a.* of a light step.

թեթեւեմ S. **թեթեւացուցանեմ.**

թեթեւընթաց *a.* light in the race, rapid, swiftly-rushing, wing-footed, light of foot, light-footed, nimble; *ad.* swiftly, rapidly.

թեթեւիմ S. **թեթեւանամ.**

թեթեւութիւն *s.* lightness; activity, agility; alleviation, exoneration, relief; frivolousness, futility; inconsideration, thoughtlessness, folly; levity; ignominy, scorn, dishonour; *fig.* relief, sollevation. [sing (cloud).

թեթեւուկ (ամպիկ) *a.* light or pas-

թեթեւուն *s.* relief, ease (from pain).

թեթուք, ուս *s.* conjecture; proof, essay; ի –ուս մատչել, to conjecture; to put to the proof, to test, to prove, to essay, to try.

թել, ոց *s.* thread, filament; fibre; *mus.* chord; – ոսկի, արծաթի, երկաթի, gold or silver thread; iron or metal-wire; հատանել –ս –ս, to reduce to filaments; to atomize; – զ–ն յօրինել, to weave thread by thread; to adorn symmetrically; –ք բանից, պատմութեան, the thread of a discourse or story; հատանել զ– բանին, to break the thread of one's argument; – կենաց, the thread of life; հատանել զ– կենաց, to cut the thread of life, to cut off one's days.

թելադիր, &c. S. **հեռադիր, &c.**

թելադիր *a.* that instigates, that advises; – լինիմ S. **թելադրեմ.**

թելադրեմ, եցի *va.* to instigate, to prompt, to incite, to suggest, to inspire, to advise, to counsel, to dictate.

թելադրութիւն *s.* suggestion, instigation, persuasion, incitement, counsel, advice, dictate.

թելակ, ոց *s.* oar; rudder.

թելակալ, ոց *s.* agent, bailiff, proctor, manager, saving man.

թելահան, ի *s.* wire drawing-plate.

թեւկն, թիկան *s.* top of the shoulder, acronium; shoulder-bone, shoulder; arm: end of a book; S. **թիկունք**; – ածել զիրիք, to undertake, to attempt; to aspire to, to pant for, to seek; to embroil; to sell off, to dispose of; *vn.* to explain one's self, to pretend to be; զվարդապետի, զիշխանի – ածել, to pass one's self off for a doctor, for a

prince; to play the grandee, to lord it; – *ածել զաւագութեան, զպաւոյ*, to desire eagerly, to covet the primacy, to aspire to honours; – *ածել ումեք*, to favour, to support, to assist, to protect, to aid, to defend; – *ածել ընդդէմ ուրուք*, to rebel, to revolt; – *ի թեկնին*, strutting, looking big, playing the swell, walking or acting in a stately, imposing or boastful manner.

Թէղ *s.* a heap of unwinnowed grain.

Թէղեայ ծառ, Թէղի, ղեայ *s.* pitch-tree; bdellium.

Թէղջ, ի *s.* oak, oak-tree; holm-oak.

Թեմ, ի *s.* diocese, bishopric; episcopal revenues. [diocese.

Թեմական, –կան *a.* diocesan, of the

Թեպեկ *s.* monkey, ape.

***Թեպուր** S. **Փեռուր**.

Թեռ *s.* woollen thread.

Թեր, ի *s.* side, part; *ընտրել զբարին ի մի –*, to select, to separate; *լինել ի –է ուրուք*, to sustain, to defend, to side with.

Թերաբաց *a.* half open, half shut, a-jar, on the jar.

Թերագիծ *s. geom.* ellipsis.

Թերագոյն *a.* most imperfect, very defective.

Թերագրեմ, եցի *va.* to write imperfectly or erroneously, to wrest a book (from its proper sense).

Թերամբաւ լինել ի գինւոյ, to be still half drunk.

Թերալից, –կատար *a.* imperfect, defective, half formed, incomplete, unfinished.

Թերածին *a.* abortive.

Թերակատարութիւն *s.* imperfection, defect, blemish.

Թերակէ S. **Թիւրակէ**.

Թերակղզի *s.* peninsula.

Թերահաւատ, ից *a.* whose belief is imperfect, distrustful, unbelieving, incredulous.

Թերահաւատեմ, եցի, –ատի, եցայ *vn.* to be distrustful, mistrustful, to distrust, to suspect.

Թերահաւատութիւն *s.* distrust, mistrust, unbelief, incredulity.

Թերահոգ *a.* negligent, careless.

Թերաձեւ *s. geom.* ellipsoid.

Թերահի *a.* mistrustful, irresolute.

Թերամտեմ, եցի *vn.* to be mistrustful, irresolute, to doubt.

Թերամտութիւն *s.* distrust, mistrust, doubt.

Թերանամ, ացայ *vn.* to want, to be deficient, imperfect, defective; to distrust, to doubt, to suspect; – *ի հաւատս*, to deny the faith, to become a renegade; – *ի յուսոյն*, to lose hope; – *ի պարտուց*, to fail in one's duty.

Թերառողջ *a.* convalescent, recovering. [recovery.

Թերառողջութիւն *s.* convalescence,

Թերաստուեր, ի *s.* penumbra, dim light.

Թերավարժ, իցի *a.* unpractised, young, unexercised, new, unversed.

Թերաւ *s. geom.* ellipsis.

Թերաւեան *a.* elliptical.

Թերաւես *a.* shortsighted: obscure, not distinct.

Թերացուցանեմ, ուցի *va.* to diminish, to render imperfect.

Թերափ, Թերափիմ *s.* household gods, the penates.

Թերաքամ *a.* imperfect; half opened; half shut; scarce, obscure, dark; *ad.* superficially, obscurely, darkly.

Թերաքամեալ *a.* not well placed in the scabbard.

Թերեւս *ad.* perhaps, it may be; certainly, also, already; *եւ – յիրաւի*, in truth, truly, really, indeed; *եւ ոչ –, եւ ոչ իսկ –, ոչ ինչ –*, certainly not; *– մոռացան՞*, have they perhaps forgotten? – *ո՞չ է այսպէս*, is it not so? – *ասել*, to doubt, to have doubts, to question.

Թերըմպեալ *s.* remaining in a glass after drinking.

Թերթ, իցի *s.* leaf; *bot.* petal; sheet of paper; lamina, foil, spangle, plate, sheet, leaf; *մի – խաւարտ*, a leaf of salad; *մի – թուղթ*, a sheet of paper; *ութածալ – (գրոց)*, in octavo.

Թերթաքար *s.* slate.

Թերթիկ *s.* small leaf, leaflet; *bot.* foliole. [to bloom.

Թերթիմ *vn.* to leaf, to put on leaves;

Թերի *a.* imperfect, defective, incomplete, faulty; *ad.* imperfectly, faultily; *s.* the half, moiety; a part, a side; the rest; *երեւի արեգակն կէս –*, half the sun is seen eclipsed; *լնուլ զ–ն*, to supply; – *գոյանիլ յիմիք*, to be wanting in, in need of, to want for, to lack; to be at a loss.

Թերիակէ S. **Թիւրակէ**.

թեքխաշ, թեքխորով *a.* boiled soft; - ձու, boiled egg.

թեքխօս *a.* stammering; *mus.* dissonant, discordant.

թերութիւն *s.* want, imperfection, incompleteness, defectiveness, faultiness.

թերուղիղ *a.* not altogether right, not perfectly equitable.

թեւ, ոց *s.* wing; arm; pinion; flight, rush, dash; *fig.* wing, protection; - ազօրեաց, sails of a wind-mill; sweep, fan; - զօրաց, wings of an army; - ձկան, fins of fish; - հանդերձից, sleeve of a coat; - նաւու, rudder, oar, or sail of a ship; -ք հողմոց, the wings of the wind; - դրանց, leaf, fold of door; - տաճարի, towers of the temple; pyramids; - փառատղի, portcullis; gratest door of menagery; -ք երկրի, the ends of the earth; -ս առնուլ, to have wings, feathers; -ս ածել, to flutter, to take wing; to fly away; - արկանել S. թեւարկեմ; - ի -, - ի - խառնեալ or յեռեալ, arm in arm; - տալ ումեք, to give one's arm to; քաղել, պարզել, տարածել զ-ս, to spread the wings; հատանել զ-ս, to clip or crop (a bird's wings); *fig.* to fetter or paralize a person.

թեւաբերիմ S. թեւակոխեմ.

թեւաբոյս լինիմ, թեւաբուսիմ, թեւաբուսիկ լինիմ *vn.* to fledge, to get feathered; to be winged, to have wings; to begin to fly, to spread the wings for flight.

թեւաբուսութիւն *s.* growth of wings.

թեւազդեաց, -զդեցեալ, -զդեցիկ *a.* winged, furnished with wings, plumed, fledged.

թեւազուարթ *a.* having fine wings.

թեւաթափ *a.* plucked, without feathers, clipped; - առնեմ, to pluck, to clip, to crop.

թեւաթափիմ, եցայ *vn.* to be plucked; *fig.* to be put to shame.

թեւալի *a.* well feathered.

թեւածածուկ լինիմ S. թեւաքօղիմ.

թեւածեմ, ծի *vn.* to flutter, to flap the wing, to beat or flutter the wings; to fly, to fly about; to study, to exercise one's self, to apply one's self to; - մօրթոյ, the growing of the hairs.

թեւածութիւն *s.* flutter, flapping of wings.

թեւակ, ոց *s.* small wing, pinion: clavicu, lacollar-bone: skirt, lappet, fringe.

թեւական *a.* winged, flying.

թեւակիզիմ *vn.* to burn one's feathers.

թեւակից *a.* of the same party; allied; - լինել, to take wing; առնուլ զոք իւր -, to take aid.

թեւակոխեմ, եցի, -խիմ, եցայ *vn.* to flap, flutter or beat the wings, to soar up, to wing one's flight, to spread the wings for flight; *fig.* to try, to endeavour, to compel one's self to, to apply one's self to, to do without help; to occupy one's self with; to undertake, to follow; - ի, to be bordering on; յապստամբութիւն -, to insurge, to revolt; յուսմունս -, to give one's self up to study; - զմիմեամբք, to help mutually or one another, to assist each other; ի տուրեւառս -, to devote one's self to commerce.

թեւակոխութիւն, -ումն *s.* effort, eagerness, alacrity, earnestness, assiduity; inclination; application; occupation, study.

թեւակուռ լինիմ S. թեւակոխեմ.

թեւակցիմ, եցայ *vn.* to join, to unite wings; to assist each other.

թեւամուխ լինիմ S. թեւակոխեմ.

թեւանամ, ացայ *vn.* to fly.

թեւանեցուկ *s. mech.* diagonal brace or piece.

թեւապատիմ, -իմ *vn.* to stretch [wings; to fly.

թեւապարփակ *a.* that keeps under the wings; kept under the wings; that protects; protected.

թեւապետ *s.* the commander of one wing of an army, brigadier.

թեւաքօղիմ, եցի *va.* to shelter with the wings, to cover.

թեւատարած *a.* with spread wings; - ընդունել զոք, to receive with open arms or wings.

թեւատեալ S. թեւաթափ.

թեւարկեմ, եցի *vn.* to extend the wings; to be a protector, to patronize: to obtain possession.

թեւարկու *a.* that protects, that patronizes; *s.* protector; - լինել, հանդիսանալ, to be the protector, to protect, to sustain, to support.

թեւարկութիւն *s.* protection, patronage; S. թեւածութիւն.

թեւարկումն *s.* manner of working or managing a rudder or oar, act of steering or rowing.

թեւացեմ *vn.* to beat with the wings.

թեւաւոր, ացյ *a.* winged, that has wings; – անիւ, *mech.* paddle-wheel; –շղթայ, chain-pump, chain of buckets.

թեւաւորիմ, եցայ *vn.* to fledge, to get feathered.

թեւաւորութիւն *s.* the being winged or feathered.

թեւեմ, եցի *vn.* to fly.

թեւիկ *s.* small wing, pinion; fin; little arm.

թեւնակ, ացյ *s.* oar, scull; *mech.* fastening bar, tringle; – ի ժամացուցի, appendix.

թեւնոց *s.* ruffle; muff; *woman's maniple or sleeves; *mech.* casing.

թեփ, ոյ *s.* bran; – ձկանց, scale; – գլխոյ, scurf of the head, dandruff; քերել ղ–ս ձկան, to scale.

թեփամորթ *a.* scaly, that has a scaly skin; crustaceous, shelly with joints; –ք *s.* crustacean, crustata.

թեփաւոր, –փոտ, –ուտալ *a.* scaly, squamous, covered with scales.

թեփուկ, փկան *s.* white scab, furfur; impetigo, moist tetter; ringworm.

թէքաւն S. Շիլ.

թէքեմ, եցի *va.* to edge, to sharpen, to point, to grind; to forge, to fashion, to fabbricate; to twist, to warp; *fig.* to bend, to incline; to exercise, to instruct, to inform; –զէզոս, to become biting or sarcastic.

թզաչափ, թզեան մի *s.* span, palm, hand; *a. ad.* a palm long.

թզենապատ, –նեկապատ *a.* girded with leaves of the fig-tree.

թզենի *s.* fig-tree; –ք, orchard of fig-trees. [fig-ground.

թզենոց *s.* plantation of fig-trees;

թզկերուկ *s.* becafico, fig-eater.

թզուկ, թզկաց *s.* pigmy, dwarf, shrimp. [թզենոց.

թզոտ *a.* loaded with figs; *s.* S.

թէ *conj.* if; that; whether; perhaps; – առնէք զայդ, if you do it; ոչ գիտեմ – արարիցս զայդ եթէ ոչ, I do not know whether I shall do it or not; կարծեմ – եկեսցէ, I think that he will come; – արասցէ եւ եթէ ոչ, whether he do it or no. [supposed.

թէական *a.* conditional, hypothetical,

թէապէս *ad.* conditionally, hypothetically.

թէատրասէր, թէատրոն S. թատրասէր, &c. [notwithstanding.

թէեւ *conj.* even if, although, though,

թէկն S. թեկն and թիկունք.

թէյ, ի, իւ *s.* tea; – կանանչ, green –; – սեաւ, black –; տունկ –ի, –shrub, –plant; տերեւք –ի, –leaves; տուրեւառ –ի, –trade; արկղիկ –ի, –chest; տուփ –ի, –caddy, –canister; կազմածք, սպասք –ի, –service, –set, –things; ափսեայ –ի, –board, –tray; սափոր –ի, –urn; ջեռուցիչ –ի, –kettle; կուժ, անօթ –ի, –pot; սկահակ, բաժակ –ի, –cup, cup of –; թաս մի –, –cupful; դրդալ –ի, –spoon; դրդալ մի –, –spoonful; գաստապակք, ծաղք, հաստեաղք, բլիթք, մանր պաքսիմաթք –ի, –cake; ըմպել –, առնուլ – ի յուսմն, to drink –; to take –; հրաւիրել ի –, to give a –party; հաձի գալ առ իս եւ ըմպել –, will you come and take – with me?

թէյաման (Զայնիկ) *s.* tea-pot.

թէութիւն *s.* condition, clause, hypothesis, supposition.

թէպէտ, –եւ *conj.* even if, although, though; whether; –..., –..., whether ..., or...; either..., or...; –եւ իցէ, however, whatever.

թթենի *s.* mulberry-tree. [yeast.

*թթխմոր, թթու խմոր *s.* leaven,

թթու, ոյ *a.* acid, sour, tart, sharp; bitter, harsh, grievous, sad; *s. chem.* acid; *– խմոր S. թթխմոր.

թթուաբար, –գին *ad.* rudely, ruggedly, fiercely.

թթուաբեր *a.* that bears sour fruit.

թթուածին, ծնի *s. chem.* oxygen.

թթուածնաղ *s.* acid salt.

թթուածնեալ *a.* oxygenized, oxygenated.

թթուածնելի *a.* oxydable.

թթուակեցաղ *a.* austere.

թթուահամ *a.* sour-tasted.

թթուաշ *a.* acidulated, sourish, somewhat or rather sour, half-sour half-sweet.

*թթուարաշ S. թթուկիչ.

թթուենի S. թթուաբեր; –ք, *s.* acid fruits in general, lemons, oranges, limes, &c.

թթուեցուցանեմ, ուցի *va.* to acidulate, to sour; *fig.* to exasperate, to provoke.

թթուիթիւն S. թթուութիւն.

թթուկ *a.* subacid, sourish; *s.*

weak or small wine, thin watery wine.

թթուիմ, *եցայ vn.* to sour, to turn sour; *fig.* to be soured; to be exasperated.

թթուութիւն, թթուումն *s.* acidity, sourness; – **գինւոյ**, acescence.

թթուուկ *s. chem.* oxyd, oxide; **–ացնամ**, to oxydate, to oxydize; **–ացումն**, oxydation; **–իկ**, protoxide.

թթուուտ *a.* S. **թթուաշ**; *s.* *pickles; **–կաղամբի, վարունգի**, &c., pickled cabbage, cucumber, &c.; *chem.* acid, salt of hydrogen; – **հեղանիւթ**, liquid –; – **ջրախառն**, diluted –; – **ակար**, weak –; – **բարկ**, concentrated –; **թրթնջական** –, oxalic –.

թթուուտաչափ *s.* acid-meter.

թթուկիչ, թթունիչ *s. bot.* sorrel.

թի, ոց, թիակ, ացի *s.* shovel; blade of an oar, oar; rudder, helm: bagnio, hulks; **թի պարտիզի**, spade, shovel; **թի փռանի**, a baker's shovel; **թիակ կրակարանի**, fire-shovel; – **փայտեայ**, wooden shovel; – **վարել** S. **թիավարել**; – **վարել ուժգին**, to row vigorously; **քառեակ թիակօք**, four-oared; **թիակ ուսոց**, shoulder-blade, blade-bone, scapula.

թիաբոյն *s.* row-lock, (that part of a boat's gun-wale in which the oar rests in rowing).

թիավար, ացի rower, oarsman, boatman, bargeman, waterman.

թիավարեմ, *եցի va.* to row, to pull, to oar.

թիավարութիւն *s.* the art or act of rowing.

թիզ, թզի, թզաւ *s.* span; palm; **թզաւ յերկայնութիւն**, a palm's length; **թանձրութիւն նորա թզաւ**, four inches thick.

թիթեղն, թղան *s.* plated metal, plate, lamina; tin, tin-plate.

թիթեղնագործ, ացի *s.* tinman; goldbeater.

թիթեղնագործութիւն *s.* tin wares.

թիթեղնոց *s. mech.* flatting-mill.

թիթեռն, թռան, թռուն, թիթեռնիկ *s.* butterfly, papilio; **փոխարկիլ ի –**, to become a butterfly.

*__թիթիղն__ or __թիթղիղն__ *s.* dried cow-dung.

թիթղան *s.* mica, ammochrysos.

թիւ, թվի *s.* suburb, village.

թիւ, թվոյ, թվեր *s.* amulet, talisman.

թիկն S. **թեւկն, թիկունք**.

թիկնաթոռ, ոց *s.* elbow-chair, arm-chair.

թիկնախիլ *a.* having one's back injured, or one's shoulders out of joint.

թիկնակից *a.* who succours, supports, takes the part of, *backs up.

թիկնամէջ, մէջք *s.* chine, back-bone, back.

թիկնանոց, ացի *s.* frock, mantle, plaid.

թիկնապահ, ացի *s.* body guard, life-guardsman, yeoman of the guard, satellite; guard, guardsman; **–ք**, life-guards, body-guards.

թիկնացաւութիւն *s.* pain in the back or shoulders.

թիկնաւէտ, թիկնեղ, ացի *a.* strong-backed, broad-shouldered.

թիկնոց, ացի *s.* frock-coat, surtout; S. **թիկնանոց**.

թիկնոցակ, ի *s.* dress coat, habit.

թիկունք, կանց *s.* back, shoulders; back, hind part; *fig.* aid, succour, assistance, *backing up; **բարձրացաւ քան զամենայն ժողովուրդն թիկամբք եւս ի վեր**, he was taller than all the people from the shoulders upward, (head and shoulders taller than all the people); **ձեռին ուրուք լինել ի վերայ թիկանց թշնամեաց իւրոց**, to place one's hand on the necks of one's enemies; to put one's enemy under, to subjugate; **–նս դարձուցանել**, to turn the back, to take to flight, to flee; **–նս առ արեւելից**, to turn to the west; **–նս առնել** or **–նս օգնակացնութեան առնել**, to form an alliance, to confide in, to recur to, to rely on; **զ–նս հաստատ առնել**, to strengthen one's self, to be reinforced; **ի –նս հասանել, կալ, լինել**, to fly to the rescue, to send aid or reinforcements, to give a helping hand; **դառնալ ի –նս** or **ի –նս կոյս**, to turn back, to turn one's back, to fly; **ի –նս առաքել**, to send back, away; – **նաւին**, poop; **ի թիկանց, ի –նս** or **ի –նս կոյս, զթիկամբք**, behind, from behind, backward.

թին, թնոյ *s.* grape-stone.

թինդ, թունդ, թընդի *s.* noise, sound, din, uproar, crash; resounding, booming, echo; wriggling, frisking; **– ոտից**, stamping of the feet; **–ս ուրախութեանց**, transport of joy; **–ս առնուլ**, to make a noise, to resound; to wriggle; to rebound, to jump, to frisk or turn about; to thrill.

թիւ, թիւք S. թուիչք; desire, eagerness, longing.

թիրախ S. թիւրախ.

թիւ, Թուոց s. number; enumeration; list, order, rank; quantity; era, epoch; number of chapters (in a book); *gr.* number; -ք, arithmetic; վերացեալ -, abstract number; -ք or Գիրք Թուոց, Book of Numbers; - 10ի. N.º 10; ոչ էր or ոչ գոյր նոցա -, բազում էին քան զ-, their multitude was innumerable; Թուով սակ, մատղիկ, few years; few men, persons; Թուով են առաքինիք, virtuous people are rare; ի Թուոյ փախչել, to be innumerable, numberless; անցուցանել ընդ -, ի - or ընդ - արկանել, - համարոյ առնել, ունել զ- համարոյ, to number, to count, to calculate; to range, to set in order; ի - արկանել զզօրս, - համարոյ առնել զօրաց, to review the troops; ի - or ընդ - մտանել, ի - անկանել, to be of, or among the number; կարգել ի - այլոց, to reckon or rank among; կարգել զոք ի - սրբոց, to canonize, to number among the saints; ի - ասել, to recite; ի - գիտեմ, ուսեալ եմ, I know by heart, memory or rote; - համարուց, - համարոյ ամենայնի, the detail; the sum total; S. Ոսկեթիւ. [thyme.

թիւմ, ոյ, Եղիւմոյք, ոյց s. *bot.*

թիւն, &c. S. թոյն, &c.

թիւնամուխ a. poisoned (arrow).

թիւնիկ s. mackerel (fish).

թիւնոս, ոց s. tunny (fish).

թիւր, իւղ or ոց a. twisted; crooked, oblique; stunted; erroneous, mistaken; perverse, froward; *ad.* wrongfully; awry, obliquely; crookedly; - մեկնել, խոսել, to interpret malignantly, to misconstrue, to put an ill construction on; to preach a perverse doctrine; - ճանապարհ, unfrequented, winding, tortuous road.

թիւրաբան a. erroneous.

թիւրաթեք a. very crooked.

թիւրախ s. butt, mark, aim, target.

թիւրակ, ոց s. storax (odoriferous gum); S. Ախտրակ, Շեր.

թիւրակէ, ի s. theriac.

թիւրակից լինիմ *vn.* to fall in error together, to stray.

թիւրակն S. Շիլ.

թիւրաշուրթն a. double tongued, deceiving.

թիւրասիրտ a. perverse, malign, wicked.

թիւրեմ, եցի *va.* to turn aside; to wrest, to sprain, to wring, to twist, to make crooked, to bend; *fig.* to deprave, to pervert, to lead astray; -իմ *vn.* to be sprained, wrung; to turn aside, to err; - զիրաւունս, to give unjust judgments; - զճանապարհս խոնարհաց, to cause the steps of the weak to err; - զինաւն, to run aground, to run on the rocks; - զհետ զջուարձաց ուխտեան, to run after error for reward, to become corrupt through avarice.

թիւրութիւն s. sprain, twist; distortion, crookedness; *fig.* depravation, perversion.

թլահ առնեմ *va.* to despise.

թլայք, ցաց S. թիլ, Թլոյ.

թլիփ, Թլփի s. hem, border: the privy parts; prepuce; - ածել, to border, to hem; to ornament, to trim, to embellish; - ածեալ պատուճել զաչս առաս արուեստիւ, to tint the eyelashes carefully.

թլկապ s. the reins.

թլուաս, &c. S. թոմոզ, &c.

թխպայորդ a. obscure, dark, gloomy round about.

թխպաս, ի s. circumcised member; prepuce; foreskin.

թխպասեմ, եցի *va.* to circumcise; զգերեզմանս -, to desecrate sepulchres and despoil the dead.

թխպասութիւն s. circumcision.

թխպագոյն a. of a dark colour, brown, dusky, dun.

թխակն a. brown-eyed.

թխամորթ a. that has a dark skin, brown, dusky, tawny, swarthy, sunburnt.

թխանամ, ացայ *vn.* to become brown; to grow gloomy, to darken; to be brown.

թխասեւագ, -ակ a. brown, dark, obscure, blackish.

թխացուցանեմ, ուցի *va.* to make brown, to tan.

թխեմ, եցի *vna.* to sit on eggs, to sit brooding, to hatch, to brood: to bake. [wren.

թխկատար s. tom-tit; black-hooded

թխութիւն s. darkness, swarthiness, brown-colour. [incubation.

թխումն s. the sitting on eggs,

Թխպահոծ a. very dark, very gloomy, very foggy (sky or weather).

Թխաեմ S. *Թխեմ.*

Թխամայր, մօր s. bird that broods; sitting hen.

Թխենի s. bot. birch-tree, birch.

Թղթաբաշխ, -բեր, ացս. letter carrier, postman, courier, post, messenger. [er, clerk.

Թղթագիր, -գրող s. scrivener, writ-

Թղթագործ, ացս. paper-maker, seller.

Թղթագործութիւն s. paper-making.

Թղթագրութիւն S. *Թղթակցութիւն.*

Թղթագրամ S. *Դրամանթուղթ.*

Թղթախաղ s. card-playing, game at cards; *ընկերակցիլ ի -*, &c. S. *Թուղթ.*

Թղթակապմ a. stitched, sewed; *s.* stitched book, pamphlet. [to sew.

Թղթակապմիմ, եցի va. to stitch,

Թղթակապմող s. stitcher.

Թղթական a. of paper, like paper; epistolary, literary; *gr.* dative.

Թղթակից s. correspondent.

Թղթակցիմ S. *Թղթեմ.* [(by letters).

Թղթակցութիւն s. correspondence

Թղթահատ s. paper-knife.

Թղթամատոյց լինիմ vn. to present a letter or petition.

Թղթապահ, -պան s. keeper of the rolls; notary; chancellor.

Թղթատակ, ից s. heading of a letter.

Թղթավաճառ, ացս. paper-seller, stationer. [ters.

Թղթատարութիւն s. carriage of let-

Թղթատուն S. *Նամականատուն.*

Թղթարան s. paper-mill, paper warehouse.

Թղթեան, Թղթիք s. pl. letters, epistles; certificates, instruments, documents. [a letter.

Թղթեմ, եցի va. to write or send

Թիլի s. lime-tree, linden; *turk.* *օղլամուր.*

Թիքիչ, Դիքիչ s. slice; rod, stick.

Թիքիր s. torpor, numbness, sluggishness; narcotic medicine; hemlock, poison; *a.* narcotic, benumbing; *Թափիլ ձ-*, to recover from a state of torpor, to be one's self again; *- առնուլ*, to take poison, to grow torpid.

Թիքիւն S. *Թնդիւն, Բոմբիւն.*

Թիքհաչար, ացս. drummer; *-իկ*, a drummer boy or girl.

Թիքհաչարութիւն s. the drum-beat, beat of drum.

Թմբուկ, բկաց s. drum; big drum, kettledrum; side drum; tambourine, tabor; child's rattle; *- ականջաց*, drum, tympanum; *դափիւն Թմբկի*, beat or sound of the drum; a tattoo; *դափել, հարկանել -*, to drum, to beat the drum; *- - ի գումար զօրաց*, to beat the tattoo or evening retreat; *դափիչ Թմբկի*, drum-stick; *մորթ Թմբկի*, drum-head; *- քողապատ*, muffled drum; *ի ձայն Թմբկի*, to the sound of drums, drums beating.

Թմբրաբեր a. producing torpor or stupefaction, narcotic, opiate, stupifying, soporific.

Թմբրադեղ, ոյ s. narcotic medicine, stupifier.

Թմբրաձուկն S. *Ընդարմիկ, Նարկա.*

Թմբրացաւ s. lethargy; *a.* lethargic.

Թմբրեմ, Թմբրեցուցանեմ, ուցի va. to lull asleep, to make sleepy, drowsy, lethargic, to benumb.

Թմբրեցուցիչ a. soporific, sleepy, somniferous, opiate; narcotic.

Թմբրիմ, եցայ vn. to fall asleep, to doze, to be lethargic, drowsy; to be astonished, thunder-struck, to get deranged; *- ի գինւոյ*, to get intoxicated, to be plunged in drunkenness; *Թմբրեալ սիրտ*, a sluggish understanding.

Թմբրիա s. chem. narcotine, (one of the active principles of opium).

Թմբրութիւն s. numbness, stupefaction; sleepiness, drowsiness, doziness; *Թօթափիլ ձ-*, to awake up from one's stupor; *անկանիլ ի խոր -*, to fall in a profound lethargy.

Թմրացաւ S. *Թմբրացաւ.*

Թմրեցուցանեմ, &c. S. *Թմբրեցուցանեմ*, &c.

Թնահատ S. *Թին.* [stones).

Թնատ s. sultana raisins (without

Թնդամ, ացի, Թնդեմ, եցի, Թնդիմ, եցայ vn. to tremble, to quake, to agitate; to move, to disturb, to get angry; to beat, to palpitate.

Թնդանօթ, &c. S. *Հրեա*, &c.

Թնդեմ, եցի, Թնդեցուցանեմ, ուցի va. to resound, to boom, to make a noise or uproar, to echo; to shake, to agitate violently; to stun, to stupify with noise, to deafen.

Թնդիւն, Թնդումն s. sound, noise, detonation; sound of bells, gingle, clatter; crash; *- արձակել*, to resound,

to make a noise; *Թնդմամբ հարկանիլ*, to be perturbed by the uproar, to be alarmed or frightened; – *սրտի*, palpitation, throbbing of the heart; – *երակի*, throbbing, beating, pulsation; *զննել զ-նա երակի*, to feel the pulse; –, *կայթիւն ձեռաց*, clapping; –, *դոփիւն ոտից*, tramp, trampling; – *ժամացուցի*, tick, tick-tack; –, *գանգիւն զանգակաց*, peal; –, *բախիւն դրան*, slam, bang; –, *շաչիւն կառաց*, rattling; –, *Թմբիւն* or *գոռոզ որոտման*, peal of thunder, thundering noise, rumbling, roll; –, *դափիւն Թմբկի*, roll; –, *շառաչիւն զինուց*, clash, clang; –, *բոմբիւն հրեակից*, boom; –, *չհահիւն գնդակաց (հրացինուց)*, whiz.

Թնդուխ *s.* pulp, brawn, the calf of the leg. [dock.

Թնդուչուկ *s. bot.* monk's rhubarb,

***Թնթղուց** S. **Դնգեղ**.

Թնծկամ, Թնձկամ, ացի *vn.* to yelp, to whine, to howl.

Թնջուկ *s. bot.* boletus, laseras, the most beautiful of mushrooms.

***Թնախը** S. **Թունիր, Ճունիկ**.

***Թչեմ** *vn.* to stuff one's self, to eat voraciously.

Թշնամաբար *ad.* in a hostile manner, offensively.

Թշնամական *a.* hostile, inimical, adverse.

Թշնամանաբար *ad.* injuriously, reproachfully, offensively, outrageously.

Թշնամանադիր, դրաց *a.* libellous, opprobrious, defamatory.

Թշնամանալից *a.* full of enmity; injurious. [minded.

Թշնամանակամ *a.* malevolent, ill-

Թշնամանամ, ացայ *vn.* to become hostile; to be hostile.

Թշնամանաւէր *a.* insulting, provoking; S. **Թշնամանակամ**.

Թշնամանեմ, եցի *va.* to offend, to enrage, to insult, to shock, to affront, to jure; to reprove, to scold, to upbraid; – *զայլոյ ամուսնութիւն*, to violate or defile another's bed.

Թշնամանիկ, –ական, –անոց *a.* offensive, insulting, injurious, outrageous, insolent, saucy, impertinent; *–նիկ բանք*, offensive words or expressions.

Թշնամանք *s. pl.* insult, affront, offence, injury, outrage; *–նս դնել ումեք*, to abuse, to scold, to slang, to revile, to affront; *ի –նս լինել*, to be despised, to fall in ignominy or opprobrium; to be put in the pillory, to be object of insult; *–նաք ad.* injuriously, insultingly, offensively. [*նամ*.

Թշնամեմամ, Թշնամիմ S. **Թշնամեմ**.

Թշնամի, մւոյ, մեաց *s.* enemy, foe, adversary, opponent, antagonist; *ա. նեբեւոյթ* or *հասարակաց –*, the Devil, the invisible enemy of mankind, demon; – *լինել* S. **Թշնամանամ**; *լինել ումեք ի –յաւիտենից*, to be one's eternal enemy; *–ս յարուցանել*, to raise up enemies; *–ք առն ընտանիք իւր*, a man's foes shall be they of his own household; S. **Ընտանի**.

Թշնամութիւն *s.* enmity, hostility, hatred, aversion, misunderstanding; *ի – դառնալ*, to become an enemy; *–Թեամբ լինել, կալ ընդ ումեք*, to be at enmity, in contest with, on bad terms; *–Թիւ ad.* in a hostile manner.

Թշու *s.* horse's clog, fetters.

Թշուառ, ացեալ *a.* unfortunate, unhappy, miserable, pitiable, poor, wretched, pitiful; disastrous, calamitous.

Թշուառաբար *ad.* miserably, unhappily, unfortunately, wretchedly, poorly, pitiably; fatally, deplorably.

Թշուառական *a.* unfortunate, melancholy, miserable. [serable.

Թշուառալեզ *a.* full of misery, mi-

Թշուառանամ, ացայ *vn.* to become miserable; to be miserable.

Թշուառանք S. **Թշուառութիւն**.

Թշուառապէս S. **–բար**.

Թշուառացուցանեմ, ուցի *va.* to render miserable.

Թշուառաքիրտն *a.* painful, disastrous, unfortunate.

Թշուառելի *a.* deplorable, lamentable, pitiable.

Թշուառութիւն *s.* misery, misfortune, evil, calamity, wretchedness, disastrous state; *ի – անկանել*, to fall into misfortune or misery; *դառնալ ի –*, to be unfortunate.

Թշուառուհի *af.* miserable, unhappy.

Թոբեկ, բեկաց *s.* mole; S. **Թեպեկ**.

Թոզ S. **Թոք**.

Թոզան *s.* cuttle-fish.

Թոզուխա S. **Սղոցեղջիւր**.

Թոթով, Թոթովախօս *a.* tongue-tied, stuttering, stammering, that speaks thick.

Թոթովեմ, եցի *vn.* to stammer, to stutter; to lisp, to speak thick.

Թոթովութիւն s. act of stuttering, impediment of speech, lisping, stammering.

Թոժիւն, ից s. young one, little one; - *գազանաց*, cub; - *արջոյ*, bear's cub; S. *կորիւն*.

Թոխոր s. pole-cat.

Թոխորն, ացւ s. viper; aspic, asp.

**Թոկ s.* cord.

Թոհ եւ Բոհ, Թոխ եւ Բոխ s. chaos, abyss, gulf, pit, hell, the bottomless pit; - *Ովկիանոս*, the deep, the great deep, or the depths of Ocean.

Թող ad. leave off! come on! *pr.* save, excepting, besides that; - *անդր*, set aside, leave out, pass over, nonsense! go! get away, or out! fy! pooh! - *թէ*, so much the more, more than, rather than; - *զայն, - զի*, not only; - *ինք լինել*, to be abandoned, outcast.

Թողանամ, ացայ vn. to be left, given, conceded; to be abandoned, outcast, rejected, derelict, forlorn, permitted, allowed, conceded, lawful; to relent, to slacken; - *ի հաւատոց*, to waver or vacillate in the faith; - *ի մաց խրոց*, to change opinion; - *բնիախոհութեամբ*, to give one's self up to luxury, to lead a dissolute life; *թողացեալ կին*, divorced woman.

Թողարան, ացւ, Կռուակարան s. starting-post, barrier.

Թողացուցանեմ, ուցի va. to permit, to let, to allow, to concede, to forego, to relax.

Թողութիւն s. remission, relaxation, pardon, discharge, release, deliverance; defection; - *խնդրել*, to ask pardon, to make excuses; - *տալ, շնորհել*, to pardon, to grant pardon; - *արա ինձ*, I beg pardon, excuse me; have the goodness; with permission, by your leave; - *առնել ումեք*, to pardon, to condone, to absolve; - *առնել երկրին*, to remit taxes or tribute; to condone the burdens of taxation, to lighten; to let the earth lie fallow; - *առնել ի կապանաց*, to unbind, to release; *արձակել զնեղեալս -թեամբ*, to set prisoners free; - *լինել մեղաց ումեք*, to be absolved, or freed from the effects of sin; -, *տարւոյ* or *ամ -թեան*, the sabbatical year, or year of jubilee.

Թողում, Թողի va. to let, to permit, to allow; to commit, to abandon, to resign, to yield, to give up, to forsake, to cast off, to leave, to desert, to get rid of; to deliver, to free, to pardon, to remit, to release, to acquit, to forego, to pass over, to tolerate; to repudiate; to renounce; - *ասել*, to omit, to leave out, to pass over in silence; - *զմեղս*, to pardon, to absolve, to remit; to expiate; - *զնմին ի գլուխ ուրուք*, to let one go one's own way; *ձայն -*, to cry out; - *առնել*, to permit, to allow; - *առ ժամանակ մի*, to suspend; - *զոք ի մահուանէ*, to free from death; *չ-*, to refuse, to hinder, not to allow; *սիրտ իմ եթող զիս*, my heart failed me; *ի բաց թողցուք զայս*, let us leave that aside; -, *Թողանիմ, զայ vp.* to be left, abandoned.

Թողուիւն s. abandonment, resignation, desertion, cession, renunciation, alienation, estrangement; permission.

Թոյլ, Թուլոց or *լից a.* languid, faint, feeble, weak, soft, delicate, tender; - *առնել, տալ*, to permit, to accord, to give leave; - *առնել պարտուցն*, to remit or cancel debts; - *լինել*, to be permitted, accorded, conceded; - *տալ ումեք աւուրս ինչ*, to concede a few days, to give time; - *տուք ինձ*, let me, permit me, allow me; - *տուք ինձ զհամբերութիւն*, don't make me lose patience; leave me at peace, let me alone; - *տուր վինչեւ ցայդ վայր*, enough of that, enough; - *տալովն Աստուծոյ, ըստ - տալոյ բարերարին*, God willing, by divine permission.

Թոյլանդամ a. whose limbs are weak, feeble, languid, faint.

Թոյլտուութիւն s. permission, allowance, concession, grant; alienation; toleration.

Թոյն, Թունից or *նոց s.* poison, venom; *fig.* spite, virulency, venom; *Թափել զ-*, to remove or extract the venom, to give antidotes; *Թափել զ-ս յոք*, to give vent to one's anger, rage, malice, to grow fierce or ferocious; S. *Թափեմ*; - *առնուլ*, to take poison; - *մահացու*, mortal poison; - *մահու արբուցանել*, to cause one to drink a mortal poison; - *դառնութեան*, bitter poison.

Թոյր, կից S. *Երանգ.* [swarthy.

Թոյրաթուխ a. blackish, brown,

Թոնդրուք, Թոնիր, նրոյ or *րի s.* eastern stove and oven, (tandoor).

թոռն *a.* crippled, lame, maimed, mutilated.

թոռն *s.* shell-fish.

***թոշ** or **թորշ** *s.* film of any substance on the surface of waters.

թոշակ, ացի *s.* provision; viaticum; pay, wages, hire, salary, stipend; pension; – *եկեղեցական*, benefice; *ուսանիլ –աւ*, to be in a boarding-school; – *յետին, վերջին*, viaticum; *տալ, պաշտել ումեք զյետին –*, to administer the viaticum.

թոշակաւոր, –աւոր *a. s.* stipendiary; that has a benefice; hired person; pensionary, pensioner; beneficed clergyman.

թոշակեմ, եցի *va.* to hire, to keep in pay; to pension; to purvey.

թոշոմիմ S. **թառամիմ**.

թոպամահ *a.* that suffered a violent death, that died a death of torture; – *լինիլ*, to be beaten to death; – *առնել, սպանանիլ*, to belabour, to maul, to beat to death.

թոպեմ, եցի *va.* to torment, to torture, to vex; to treat with violence, to beat, to strike, to cudgel, to hit, to bemaul, to beat to death; *–իմ vn.* to be cruelly beaten; to be killed by blows; – *ի սուր սուսերի*, to be slain.

թոպիւն, թոպումն *s.* beating, thrashing, blow, stroke; torment, vexation.

թոպոլոց *s.* cudgel; pruning-knife, hedging-bill.

թոռակուռ *s.* awl; packing-needle.

թոռաւղ S. **թոռոգ**.

թոռն, ռին, ռանց *s.* grandson; granddaughter, grandchild; *թոռունք* or *թոռանց թոռունք*, descendants, children's children, progeny, race, lineage, family.

թոռնեայ *s/m.* great grand-child.

թոռնորդի, թոռորդի *s.* great grandson.

թոռոտ, իցի *s.* rag, tatter; mail, coat [of mail.

թովեմ, թովիչ, թովչութիւն S. **Դիւթեմ, Դիւթ, Դիւթութիւն**.

թոր *a.* that flows down, drops, falls; – *աչք*, blear eyes; *–ք s.* fall; tear; – *աչաց*, bleariedness.

թորած *s.* anything distilled or obtained drop by drop; anything filtered.

թորանոց, ացի *s.* alembic; still; *chem.* cucurbite, pelican.

թորացուցանեմ S. **թորե–**.

թորգոմածին, –կան, –ական *a.* descended from Togarmah, Armenian.

թորեմ, եցի *va.* and *n.* to distil; to flow down, to drop; to sweat; – *արտաքսեանց մարմնոյ*, to suffer gonorrhea.

թորեցուցանեմ, ուցի *va.* to distil; to cause to drop or sweat.

թորեցուցիչ (գործի) *a.* distillatory; S. **թորանոց**.

թորթ or **թորթն** *s. bot.* scammony.

թորթոշ *a.* rank, flourishing.

թորթորիմ, եցայ *vn.* to distil; to drop, to fall drop by drop.

***թորիծ** *s.* bore in the ears for earrings; a hole made in planks or beams for a drag-rope.

թորումն, թորեցումն *s.* distillation; ejection, evacuation.

թուաբան, իցի *s.* arithmetician.

թուաբանական *a.* arithmetic.

թուաբանութիւն *s.* arithmetic, ciphering, science of numbers; algorism; *ուսուցիչ –թեան*, ciphering master.

թուաբանօրէն *ad.* arithmetically.

թուաբերութիւն *s.* supputation, reckoning; epoch, date.

թուագէտ, &c. S. **թուաբան**, &c.

թուագիր *s.* arithmetical letter, number.

թուագրեմ, եցի *va.* to number.

թուագրութիւն *s.* numbering.

թուական *a.* numeral, numerical; *s.* date; epoch; era; *դնել զ–*, to put the date, to date; *–աւ*, dated; *ան–*, undated; *–ն*, arithmetic.

թուականագիր *s.* datary.

թուականագրութիւն *s.* datary's employment or office.

թուականութիւն *s.* ciphering; calculation, account; era, epoch.

թուակարգութիւն *s.* date.

թուակից *a.* of the same number, counted together; *s.* fellow.

թուակցեմ, եցի *va.* to aggregate.

թուակցութիւն *s.* aggregation.

թուահամար *s.* number; enrolment.

թուայ, իցի *s.* S. **թոնիր**; kitchen-stove with a frying-pan.

թուանշան, ացի *s.* cipher, figure; number; mark.

թուանշանակ, ացի *s.* logarithm.

թուանշանեմ, եցի *va.* to number, to mark.

թուարկեմ, եցի *va.* to number, to count.

թուարկութիւն *s.* numeration.

թուեբականն *s.* ciphering, arithmetic.

ԹուեբուԹիւն *s.* opinion, judgment, mind, advice.

Թուեմ, եցի *va.* to number, to count, to calculate; to rank, to range, to reckon; *եւ զի՞ մի մի* –, in a word; **-իմ** *vp.* to be numbered, counted, enumerated; to be numbered among, aggregated; to seem, to appear; to esteem, to believe, to imagine, to fancy; *Թուի ինն, Թուի Թէ*, it seems, it appears that; *Թուէր ինձ*, it seemed, it appeared that; *Թուի ինձ, ինձ այսպէս Թուի*, it seems to me, I think, I fancy, I believe; *զիա՞րդ Թուի քեզ*, what do you think of it? *բարւոք Թուի ինձ*, I think it good, I think well of it; *բարւոք Թուեցաւ նմա*, he thought it proper, right, fit, meet, he deemed it expedient; *չար Թուեցաւ առաջի աչաց նորա*, he dit not approve of it; he was very indignant at it; *եԹէ բարւոք Թուի քեզ*, if you agree to it, if you think fit; *արա որ ինչ բարի Թուի առաջի աչաց քոց*, do as you think fit; *որպէս ՃշմարտուԹեանն եւ ինձ Թուի*, as it is in fact, so it seems to me; *չար* –, to displease; *չար Թուեցաւ նմա*, or *յայնս նորա*, it displeased him.

Թուեցեալն S. **ԹուեբուԹիւն**.

Թուեցուցանեմ, ուցի *va.* to cause to appear, or to seem; to show, to make believe.

Թուզ, Թզոյ *s.* fig; *պալասխա Թզոյ*, dried-fig; *բլիթ Թզոյ*, cake of figs; *ծառ Թզոյ* S. **Թզենի**.

Թուի, Թթոյ *s.* mulberry; *սպիտակ կամ սեւաւ* –, white or black –; *Թթոյ ջրաւակ*, a drink made from mulberries; *ծառ Թթոյ* S. **ԹթենիՀ**: – or **-ք**, piles, hemorrhoides.

ԹուԹակ, ացւ *s.* parrot; *էգ* –, female –; *փոքրիկ* –, paroquet; – *խօսի*, the parrot talks. [eye-water.

ԹուԹի աչաց or *աչաց* – *s.* collyrium,

Թուի S. **Թուեմ**. [ments.

Թուիք, ուաց *s. pl.* opinion, senti-

Թուլաբար, -կի *ad.* faintly, effeminately, feebly, softly, languishingly.

Թուլամիտ *a.* weak of mind, spiritless, effeminate, pusillanimous.

Թուլամորթ, ացւ *s.* effeminate, delicate, feeble.

ԹուլամորթուԹիւն *s.* effeminacy, feebleness, delicateness, softness.

ԹուլամտուԹիւն *s.* weakness of mind, want of spirit, cowardice.

Թուլանամ, ացայ *vn.* to grow faint-hearted, to be dispirited, to grow weak, to abate, to slacken, to be loosened, relaxed; to decrease.

Թուլասիրտ, սրտաց or *սից* *a.* faint-hearted, cowardly, pusillanimous.

ԹուլասրտուԹիւն *s.* faint-heartedness, cowardice, pusillanimity.

Թուլատաւրր *s.* soft; flabby; *s.* mollusk.

Թուլարան *s.* race-course, race-ground; (hippodrome, circus).

Թուլացուցանեմ, ուցի *va.* to loosen, to relax, to slacken, to unbend, to untie; to enfeeble, to enervate, to effeminate, to debilitate; to let, to permit; – *զաղեղն*, to unstring the bow; – *ի խնամոց*, to neglect, to abandon; *առանց Աստուծոյ –նելոյ*, without God's permission.

ԹուլուԹիւն *s.* looseness, relaxation, slackness; weakness, feebleness, debility; faintness, languour; enervation, effeminacy, softness; – *առնել*, to give relief; to set at liberty; to permit, to allow.

Թուխ, Թխոյ *a.* brown, tawny, swarthy, dark; – *հաց*, brown bread; – or *–ս զգեներ, ի –ս համակիլ*, to wear mourning, to dress in mourning, to put on mourning; to be in mourning, to go into mourning; to be plunged in grief; – *զգեցուցանել, ի –ս համակել*, to clothe in mourning, to dress in black, to put into mourning; to throw into mourning, to plunge in grief; *ի –ս համակեալ*, in deep mourning; **-ք** *s.* brood, covey; *ի –ս նստել*, to brood; S. **Թխեմ**.

Թուխու *s. zool.* porpoise, sea-hog.

Թուխպ *s.* dark or gloomy weather; fog, mist, cloud.

Թուղթ, Թղթի, Թղոց *s.* paper; letter, missive, epistle; *com.* bills; – *գրել, առաքել, ընդունել*, to write, to send, to receive a letter; – *ապաշխանաց*, an instance; S. *Պէրսագիր*; *ընծայական* – S. *Ընծայական*; *ընդհանրական* –ք, general epistles; S. *ԿաԹուղիկէայ*; *ընդհանրական* –ք *Հայրապետաց* S. *Շրջաբերականք*; *արժէից, յարգուն* –, paper-money, paper, bills; S. *ԴրամաԹուղթ*; *պատառ մի* –, *կտորակ Թղթոյ*, a bit of paper; *շրջել զ–ս գրոց*, to turn over the leaves of a book; *ծրարել ի* –, to put in p.; *տոգորել, արաւել զ–*, to blot, to waste p.; *դանակ*,

հատիչ թղթոյ, paper-cutter or --knife; – *գրութեան*, writing p.; – *նամակի*, letter-p.; – *տոմսակի*, note-p.; – *ուրուագրութեան*, drawing p.; *ծծուն* –, blotting or bibulous p.; *թաւ* –, pasteboard; S. *թանձրաքարտ*; – *ծրարի*, wrapping or packing p.; – *յոռի, անպիտան*, waste p., old papers; *մածուցիկ* –, sized p.; – *տպագրութեան*, printing p.; – *մագաղաթեայ*, parchment, vellum, (*աղխու*) wove p.; – *Հնդկայ*, India p.; – *ծրագրանելոյ*, tracing p.; – *ապիկեալ, ապակեալ*, emery-p., glass-p., sand-p.; – *մղելոյ*, filtering-p.; – *գունաւոր, կաճեայ, սեկանման*, coloured, marbled or stained p., morocco p.; – *դրոշմեալ*, stamped p.; – *արծնեղոյ*, smoothing p.; – *ձիւթեղէն*, brown p., tar p.; – *մեքենական*, machine p.; – *տաշտական* or –*կաղմ*, vat-p., hand-made p.; – *դալափարեալ*, laid p.; – *խաղոյ, խաղթուղթ*, card, playing card, (*տրցակ*) pack of cards; *խաղ թղթոյ, թղթախաղ*, game at cards, card-playing; – or *թղթի խաղալ*, to play at cards; *ընկերակցիլ ի խաղ թղթոյ*, to have a game at cards; *չկայ խաղ թղթի ի տան նորա*, there is no card-playing at his house; *նկարչեն, հզօր, թուանիշ* –, court-cards; *սուկ, անդէմ, անզօր, անթիւ* –, small cards; *սէն, ունայն, թարմատար* –, odd card; *բաժանել զ-ս*, to deal the cards; *խառնել զ-ս*, to shuffle the cards; *քեզ անկ է սկսանել, քո է կարգ թղթոյ*, it is your lead; *բանալ, ցուցանել զձեռինն* –, to show one's hand; *գիտել զնեղբայս թղթոց*, to be in the secret; *խարդախել ի խաղ թղթի*, to show tricks with cards; *Համայել թղթովք*, to tell fortunes with cards; *ապիկեալ, արծնեալ -ք*, glazed, enamelled cards.

թումբ, թմբի, լոյ s. bank, mole; causeway, pier, dam; – *նաւի*, gunwale, breast-works.

թունաբեր a. poisonous; biting [(speech).

թունագիւղ S. *Դեղձաւի*.

թունաթաւի լինիմ S. *թոյն* and *թաւիմ*.

թունալի, -լից a. full of poison, venomous, poisonous; envenomed.

թունաւորութիւն s. venefice, act of poisoning.

թունաւոր S. *թունալի*.

թունաւորեմ, եցի va. to poison; to envenom.

թունաւորութիւն s. poisonous quality or state; poisoning.

թունդ, թնդոյ S. *թինդ, թնդիւն*; *սիրտ իմ էր ի թնդոյլ*, my heart throbbed.

թունեմ S. *թունաւորեմ*.

**թունթունալ արջոյ*. the growling of a bear.

թուշ S. *Կոյս*.

թուլ a. thin, puny, ill-developed, half-grown (fruit).

թուռ s. mouthful; S. *թուշ*.

թուր, թրոյ s. sabre; sword; *հարուած թրոյ*, sabre-cut, sword-cut; – *ի ձեռին*, sword in hand; *յիւր ապարանին – չողացուցանել*, to boast one's prowess hiding at home; *zool.* sword-fish (*թրաձուկն*): weaver's shuttle; *mus.* an Armenian note (*)*.

թուրինջ, րնջոյ or *ջի* s. bitter orange, Seville orange; – *խոտ*, *bot.* balm-mint; *ծառ թուրնջոյ* S. *թրնջի*.

թուրծ, թրծոյ s. cheek: act of baking or burning bricks and earthen vessels; a. S. *թրծուն*.

թուրմ, թուրջ s. bath; infusion; *ի – արկանել, դնել*, to bathe, to infuse, to steep, to soak.

թուփ, թփոց s. tuft of shrubs, bush, bramble; thicket, copse, underwood.

թուփայ, ւոյ s. arbour, summer-house.

թուք, թքոյ s. spit, spittle; – *արձակել*, to spit; S. *թքանեմ*; *սման թքոյ* S. *թքանոց*.

թոք, ոց s. lungs; *-ք ծովական*, sea-nettles, medusa, rhizostoma, acalephans.

թոքագործ, -ուրիւն, թոքաժէտ, -ուրիւն S. *թոքացաւ*, &c.

թոքախոտ s. *bot.* lung-wort.

**թոքած* S. *թոքացաւ*.

**թոքամ* vn. to cough.

թոքային a. pulmonary, pulmonic.

թոքառաջք s. fore part of the lungs, or the part between the stomach and the lungs. [breast, chest.

թոքաւուն, թոքաւուն s. thorax,

թոքացաւ s. consumption, phthisis; a. consumptive, phthisical.

թոքացաւուրիւն S. *թոքացաւ* s.

**թոքշ* a. tough, difficult to masticate.

թոլիր a. whose cheeks are full, puffy, bloated.

թոխան S. *թոչխան*.

թոմանիմ, թոմայ S. *թոչիմ*.

թոռթոռամ, ացի, թոռթոռեմ, եցի vn.

to flutter, to flap, to fly about; – *սրտի* S. ԹափԹափիլ.

Թռիչ, or **–ք** *s.* flight, soaring; – *աստղ*, falling star; **–ք** *մտաց*, flight of fancy; **–ս տալ մտաց, գրչի, եղեւաց հայոՒԹեան**, to give loose to one's genius or pen; to let one's fancy ramble; **–ս առնուլ, արձակել**, to take wing or flight, to wing one's flight, to soar on high; *ի* **–ս**, flying, on the wing, as it flew by, in the air.

Թռուցանեմ, ուցի *va.* to cause to fly; *fig.* to elevate, to raise, to exalt the mind; – **զԹեւս**, to spread out the wings.

Թռչական *a.* flying, volatile.

Թռչականութիւն *s.* volatility.

Թռչան *s.* flight; *ի Թռչանի*, in flight, in flying.

Թռչարան *s.* wing; – **նաւու**, sail of a ship; *mech.* fly-wheel.

Թռչիմ, Թռեայ *vn.* to fly, to take flight, to soar; – *ի մտաց*, to escape one's memory, to go out of one's mind, to be forgotten; – **բանին**, to divulge immediately, to make public.

Թռչնաբան, ից *s.* ornithologist.

Թռչնաբանութիւն *s.* ornithology.

Թռչնահմայութիւն *s.* ornithomancy.

Թռչնաճանճ, ից *s.* humming-bird.

Թռչնավաճառ, ացս *s.* dealer in birds, bird-seller.

Թռչնարան *s.* aviary; bird-cage.

Թռչնաքաշտ, ից *s.* large black kite.

Թռչնիկ *s.* young or little bird.

Թռչնորս, ացս *s.* bird-catcher, fowler.

Թռչնորսութիւն *s.* bird-catching; *երթալ ի* –, to go shooting, fowling, bird-catching.

Թռչող *a.* flying.

Թռչուն *s.* the flight, the flying.

Թռչուն, չնոց *s.* bird, fowl; – **բնութիւն**, the winged tribe; *a.* flying, volatile; **–ք**, the feathered songsters, the singing birds; – *օձ*, winged serpent or dragon; – **բան**, word or expression slipped by chance; *արու* –, cock bird; *էգ* –, hen bird; *երգեցող* –, singing or song-bird; *բոյն Թռչնոյ*, a bird's nest; *գողանալ ի բնոյ զ–ս*, to go a bird's nesting; *վանդակ Թռչնոյ*, bird-cage; **ճռուողիւն Թռչնոյ**, warbling, twittering, chirping; – *որսալ*, to fowl; S. **Թռչնորս, –ութիւն**; – *արագութեամբ հասանել*, to arrive like lightning; to fly as swift as a bird; – *զմիտան գործել*, to elevate, to exalt the mind; *լաւ է – մ'ի ձեռին՝ քան Թէ երկուք ի ծառին*, a bird in the hand is worth two in the bush.

Թրախտ, &c. S. **Ջինախտ**, &c.

Թրածեծ առնեմ *va.* to strike with the flat of a sabre.

Թրաձուկն *s.* sword-fish.

Թրայիանէ, Թրանէ *s.* phenix (bird).

Թրեմ, եցի *va.* to knead; *chem.* to amalgamate.

Թրծնջական (*Թթուուտ*) *a. chem.* [oxalic (acid).

Թրծնջաթ *s. chem.* saccharate, oxalate.

Թրծնջուկ, ջկի *s. bot.* sorrel; *turk.* [*գուզու գուլաղը*.

Թրթուր, Թրտոյ *s.* caterpillar, grub.

Թրթռեմ, եցի *vn.* to vibrate; to shudder; to tremble.

***Թրթռիչ** S. **ԹԹռկիչ**.

Թրթռումն *s.* vibration; quake, tremour.

Թրթռուն, Թրթրական *a.* vibrating; oscillating; trembling; that shudders, quakes; – *ձայն*, thrilling voice.

Թրթրակ *s.* good speaking, flattering, fawning, deceitful.

Թրթրական *a.* creaking (wheels).

Թրիք, Թրքոյ *s.* cow's dung; manure, soil, compost.

Թրծեմ, եցի *va.* to bake or burn (bricks or earthen vessels).

Թրծոց, ացս *s.* brick-kiln.

Թրծումն *s.* burning, baking.

Թրծուն, Թրծեալ *a.* burnt, baked; – *սպիտակ, հող*, brick; terra cotta.

Թրկապ *s.* belt, shoulder-belt.

Թրմեմ, եցի *va.* to wet, to soak, to steep; to knead or mix with water; *chem.* to dilute.

***Թրմնջամ** S. **Մրմնջեմ**.

Թրմուս *s. bot.* lupine.

Թրնջի, ջոյ *s.* bitter-orange-tree.

Թրուկ *s. bot.* gladiolus, sword lily, corn-flag.

Թրուշոյ, ից *s.* rag, tatter; glass beads, rings, &c.; trifles, toys.

Թրջած *a.* bathed, wetted, moistened; *s.* S. **Թուրջ**.

Թրջեմ, եցի *va.* to bathe, to wet, to moisten; to drench, to soak; to macerate; **–իմ** *vn.* to wet one's self; – **գինովել**, to get tipsy, to booze; – **ամօԹով** or *առ* **ամօԹոյ**, to perspire from shame; to blush for shame.

ի Թրջոյ դնեմ vn. to steep, to soak, to macerate.

հատիչ թղթոյ, paper-cutter or --knife; – *գրութեան*, writing p.; – *նամակի*, letter-p.; – *տոմսակի*, note-p.; – *ուրուագրութեան*, drawing p.; *ծծուն* –, blotting or bibulous p.; *թաւ* –, paste-board; S. *թանձրաքարտ*; – *ծրարի*, wrapping or packing p.; – *յոռի, անպիտան*, waste p., old papers; *մածուցիկ* –, sized p.; – *տպագրութեան*, printing p.; – *մագաղաթեայ*, parchment, vellum, (*ալնիւ*) wove p.; – *Հնդկայ*, India p.; – *ծրահանելոյ*, tracing p.; – *ապիկեալ, զմռնիաւալ*, emery-p., glass-p., sand-p.; – *մղելոյ*, filtering-p.; – *գունաւոր, կճղայ, սեկանման*, coloured, marbled or stained p., morocco p.; – *դրոշմեալ*, stamped p.; – *արծնեալոյ*, smoothing p.; – *ձիւթեղէն*, brown p., tar p.; – *մեքենական*, machine p.; – *տաշտական* or –*կաղմ*, vat-p., hand-made p.; – *գաղափարեալ*, laid p.; – *խաղոյ, խաղթուղթ*, card, playing card, (*տրցակ*) pack of cards; *խաղ թղթոյ, թղթախաղ*, game at cards, card-playing; - or *թղթի խաղալ*, to play at cards; *ընկերակցիլ ի խաղ թղթոյ*, to have a game at cards; *չկայ խաղ թղթի ի տան նորա*, there is no card-playing at his house; *նկարչեն, հզօր, թուանիշ* –, court-cards; *սուկ, անդէմ, անզօր, անթիւ* –, small cards; *սխին, ունայն, թարմատար* –, odd card; *բաժանել զ-ս*, to deal the cards; *խառնել զ-ս*, to shuffle the cards; *քեզ անկ է սկսանել, քո է կարգ թղթոյ*, it is your lead; *բանալ, յուցանել զձեռինն* –, to show one's hand; *գիտել վնեւրքոյս թղթոց*, to be in the secret; *խարդախել ի խաղ թղթի*, to show tricks with cards; *գմայել թղթովք*, to tell fortunes with cards; *ապիկեալ, արծնեալ* -*ք*, glazed, enamelled cards.

թումբ, *թմբի, լոյ* *s.* bank, mole; causeway, pier, dam; – *նաւի*, gunwale, breast-works.

թունաբեր *a.* poisonous; biting [(speech).

թունագիր S. *Դեղթափ.*

թունանթափ լինիմ S. *թոյն* and *թափիմ.*

թունալի, -լից *a.* full of poison, venomous, poisonous; envenomed.

թունաւորութիւն *s.* venefice, act of poisoning.

թունաւոր S. *թունալի.*

թունաւորեմ, եցի *va.* to poison; to envenom.

թունաւորութիւն *s.* poisonous quality or state; poisoning.

թունդ, թնդոյ S. *թինդ, թնդիւն*; *սիրտ իմ էր ի թնդոյլ*, my heart throbbed.

թունեմ S. *թունաւորեմ.*

***թունթունալ արջոյ**. the growling of a bear.

թուշ S. *Ա, յա.*

թուպ *a.* thin, puny, ill-developed, half-grown (fruit).

թուռ *s.* mouthful; S. *թուշ.*

թուր, թրոյ *s.* sabre; sword; *հարուած թրոյ*, sabre-cut, sword-cut; - *ի ձեռին*, sword in hand; *յիւր ապարանին – չոպայուցանել*, to boast one's prowess hiding at home; *zool.* sword-fish (*թրաձուկն*): weaver's shuttle; *mus.* an Armenian note (*յ*).

թուրինջ, րնջոյ or *ջի* *s.* bitter orange, Seville orange; – *խոտ*, *bot.* balm-mint; *ծառ թուրնջոյ* S. *թրնջի.*

թուրծ, թրծոյ *s.* cheek: act of baking or burning bricks and earthen vessels; *a.* S. *թրծուն.*

թուրմ, թուրջ *s.* bath; infusion; *ի – արկանել, դնել*, to bathe, to infuse, to steep, to soak.

թուփ, թփոց *s.* tuft of shrubs, bush, bramble; thicket, copse, underwood.

թուփայ, ի *s.* arbour, summer-house.

թուք, թքոյ *s.* spit, spittle; – *արձակել*, to spit; S. *թքանեմ*; *ամանի թքոյ* S. *թքանոց.*

թոք, ոց *s.* lungs; -*ք ծովական*, sea-nettles, medusa, rhizostoma, acalephans.

թոքապար, -ուղիւն, թոքաժէտ, -ուղիւն S. *թոքացաւ*, &c.

թոքախոտ *s. bot.* lung-wort.

***թոքած** S. *թոքացաւ.*

***թոքամ** *vn.* to cough.

թոքային *a.* pulmonary, pulmonic.

թոքաւաջք *s.* fore part of the lungs, or the part between the stomach and the lungs. [breast, chest.

թոքաւոյն, թոքաւն *s.* thorax,

թոքացաւ *s.* consumption, phthisis; *a.* consumptive, phthisical.

թոքացաւուղիւն S. *թոքացաւ s.*

***թոքշ** *a.* tough, difficult to masticate.

թռաչիր *a.* whose cheeks are full, puffy, bloated.

թռական S. *թռչական.*

թռանիմ, թռեայ S. *թռչիմ.*

թռթռամ, ացի, թռթռեմ, եցի *vn.*

to flutter, to flap, to fly about; – *պրտի* S. *Թափթափիլ*.

Թռիչ, or *-ք s.* flight, soaring; – *աստղ*, falling star; *-ք մտաց*, flight of fancy; *-չս տալ մտաց, դրչի, երևա-կայութեան*, to give loose to one's genius or pen; to let one's fancy ramble; *-չս առնուլ, արձակել*, to take wing or flight, to wing one's flight, to soar on high; *ի -չս*, flying, on the wing, as it flew by, in the air.

Թռուցանեմ, ուցի va. to cause to fly; *fig.* to elevate, to raise, to exalt the mind; – *զԹեւս*, to spread out the wings.

Թռչական a. flying, volatile.

Թռչականութիւն s. volatility.

Թռչան s. flight; *ի Թռչանի*, in flight, in flying.

Թռչթան s. wing; – *նաւու*, sail of a ship; *mech.* fly-wheel.

Թռչիմ, Թռեայ vn. to fly, to take flight, to soar; – *ի մտաց*, to escape one's memory, to go out of one's mind, to be forgotten; – *բանին*, to divulge immediately, to make public.

Թռչնաբան, ից s. ornithologist.

Թռչնաբանութիւն s. ornithology.

Թռչնահմայութիւն s. ornithomancy.

Թռչնածանձ, ից s. humming-bird.

Թռչնավաճառ, ացս. dealer in birds, bird-seller.

Թռչնարան s. aviary; bird-cage.

Թռչնաքաշտ, իցս. large black kite.

Թռչնիկ s. young or little bird.

Թռչնորս, ացս. bird-catcher, fowler.

Թռչնորսութիւն s. bird-catching; *երթալ ի –*, to go shooting, fowling, bird-catching.

Թռչուղ a. flying.

Թռչումն s. the flight, the flying.

Թռչուն, չնոյ s. bird, fowl; – *բնութիւն*, the winged tribe; *a.* flying, volatile; *-ք*, the feathered songsters, the singing birds; – *օձ*, winged serpent or dragon; – *բան*, word or expression slipped by chance; *արու –*, cock bird; *էգ –*, hen bird; *երգեցող –*, singing or song-bird; *բոյն Թռչնոյ*, a bird's nest; *դողանալ ի բնոյ ջ–ս*, to go a bird's nesting; *վանդակ Թռչնոյ*, bird-cage; *ձռուողիւն Թռչնոյ*, warbling, twittering, chirping; – *որսալ*, to fowl; S. *Թռչնորս, –ութիւն*; – *արագութեամբ հասանել*, to arrive like lightning; to fly as swift as a bird; – *զմիտան դործել*, to elevate, to exalt the mind; *լաւ է – մ'ի ձեռին՝ քան Թէ երկուք ի ծառին*, a bird in the hand is worth two in the bush.

Թրախապ, &c. S. *Ջինախապ*, &c.

Թրածեծ առնեմ va. to strike with the flat of a sabre.

Թրաձուկն s. sword-fish.

Թրայիանէ, Թրանէ s. phenix (bird).

Թրեմ, էցի va. to knead; *chem.* to amalgamate.

Թրթնջական (Թթուուա) a. chem. oxalic (acid).

Թրթնջաթ s. chem. saccharate, oxalate.

Թրթնջուկ, ջկի s. bot. sorrel; *turk.* դուզու դուլպը.

Թրթռչ, Թրչոյ s. caterpillar, grub.

Թրթռեմ, էցի vn. to vibrate; to shudder; to tremble.

**Թրթռիչ* S. *Թթռկիչ*.

Թրթռումն s. vibration; quake, tremour.

Թրթռուն, Թրթռական a. vibrating; oscillating; trembling; that shudders, quakes; – *ձայն*, thrilling voice.

Թրթրակ s. good speaking, flattering, fawning, deceitful.

Թրթրական a. creaking (wheels).

Թրիք, Թրքայ s. cow's dung; manure, soil, compost.

Թրծեմ, էցի va. to bake or burn (bricks or earthen vessels).

Թրծոց, ացս. brick-kiln.

Թրծումն s. burning, baking.

Թրծուն, Թրծեալ a. burnt, baked; – *աղիւս, հող*, brick; terra cotta.

Թրկամ s. belt, shoulder-belt.

Թրմեմ, էցի va. to wet, to soak, to steep; to knead or mix with water; *chem.* to dilute.

**Թրմնջամ* S. *Մրմնջեմ*.

Թրմուս s. bot. lupine.

Թրնջի, ջոյ s. bitter-orange-tree.

Թրուկ s. bot. gladiolus, sword lily, corn-flag.

Թրուշյ, իցս. rag, tatter; glass beads, rings, &c.; trifles, toys.

Թրջած a. bathed, wetted, moistened; *s.* S. *Թուրջ*.

Թրջեմ, էցի va. to bathe, to wet, to moisten; to drench, to soak; to macerate; *-իմ vn.* to wet one's self; – *գինեով*, to get tipsy, to booze; – *ա-մօթով* or *առ ամօթոյ*, to perspire from shame; to blush for shame.

ի Թրջոյ դնեմ vn. to steep, to soak, to macerate.

Թրքաժողով *a.* gathering manure.

Թրքած S. Կղկղանք.

Թրքեմ, *եցի vna.* to evacuate, to void, to go to stool; – անասնոց, to stale, to dung.

Թփաուեսակ *a.* like bushes, bushy.

Թփիկ *s.* shrub.

Թփուտ *a.* thick, bushy, full of bushes; –ք, *s.* thicket, copse, brushwood, bushes. [S. Թքակոծեմ.

Թքալից *a.* full of spittle; – առնել

Թքակոծ առնեմ, Թքակոծեմ, *եցի vn.* to spit upon; *fig.* to scorn, to despise, to shower down abuse on.

Թքաման S. Թքանոց.

Թքանեմ, Թքի *vna.* to spit; to spit out; to spit upon, to fling, to cast, to spout; to vomit, to throw up; *fig.* to slight, to disdain, to contemn openly, to treat with scorn, to point one's finger at, to set at nought; սակս –, S. Թքթքեմ; – ի խօսելն, to sputter; արիւն –, to spit blood; – ընդ երեսս or յերեսս ուրուք, to spit upon a person, in his face.

Թքանոց, Թքարան *s.* spitting-pan or box, spittoon.

Թքաքարը *s.* ptyas, (sort of asp).

Թքեմ, *եցի* S. Թքանեմ.

Թքթքեմ, *եցի vn.* to spit often, or continually, to be always spitting.

Թքնուտ, Թքի S. Թքանեմ.

Թքուն *s.* spitting, expectoration; – արեան, spitting of blood.

Թօթափեմ, *եցի va.* to shake, to jolt, to move violently; to beat down; to throw down, to overturn; to drive away, to repel, to remove; to wink; – զփոշի, to shake off the dust; – զանկողին, to make or shake up the bed; – զքուն, to shake off sleep; – զլուծ, to throw or shake off the yoke; – զքաղաքն, to shake, to tremble; to destroy, to ruin; – զսուր, to brandish a sword; – զոք ի սոսկացուածոց, to deprive one of his wealth; յականի –, in the twinkling of an eye; –իմ *vn.* to arouse, to agitate one's self; to go away, to retire; to be dispersed, dissipated; to sparkle, to throw out sparks, or flashes of light; to fall, to be despoiled, deprived of, to lose; սրտակտուր –, to become disheartened, to dismay one's self, to lose heart, courage; – (ախտացեալոյ) ի հիւանդութենէ, to gather strength, to get well, to get up, to be cured; զվաճառօք –, to devote one's self to commerce; – ծաղկան, to shed its leaves, to wither, to lose the flowers; ծաղիկ Թօթափեալ ի փառաց, a withered or faded flower; Թօթափեցան ի նմանէ, they removed themselves far from him, they abandoned him.

Թօթափուն *s.* quake, shock; – սրտի, palpitation; – ական, wink of the eye.

Թօն, *ից s.* humidity, wet; rainy weather, rain; shower.

Թօնընկէց *s.* shower, storm, tempest; – է օդ, it threatens a storm; there is a storm gathering.

Թօնուտ *a.* wet, showery, stormy.

Թօշ *a.* broad, wide (coat, boot).

Թօշնիմ, *եցայ vn.* to grow weak or faint, to decay, to languish, to droop.

Թօսեմ S. Թաքեմ.

Ժ

Ժ (zhē) Ժէ *s.* the tenth letter of the alphabet, and the sixth of the consonants; Ժ, ժ, ten; tenth.

– It is sometimes confounded with the letters չ and գ, for example: նժգեհ, նչգեհ; աժխոյժ, աչխոյժ; Աժդահակ, Աչդահակ: մագխաստրոս, մաժխաստռ; Դիոգինէս, Դիոժէն.

Ժաժ *s.* tow: sweepings; earthquake.

Ժաժմունք *s.* witchcraft, sorcery.

Ժաժունի *s.* earthquake.

Ժախ S. Ժահ & Ժախտուկ; *–, *Ժեխ, sweepings, filth, dirt. [dust-pan.

*Ժախնոց, *Ժեխնոց *s.* heap of dirt;

Ժախտուկ *s. bot.* horse-radish; spurge.

Ժահ, *ից* or *ուց s.* fetid odor, stink;

decaying matter, rottenness, putridity; filth.

ժահագեմ *a.* of a horrible countenance, ugly, hideous, horrible, dreadful, frightful, shocking.

ժահագեմութիւն *s.* ugliness of countenance, ghastly, dreadful look or appearance.

ժահահոտ, ի *a.* stinking, mephitic, infectious, fetid; **շունչ –**, foul or tainted breath; **տեղի –**, stinking hole; infected spot; **– առնել**, to infect, to taint; **–, ոյ** *s.* S. **ժահահոտութիւն**.

ժահահոտիմ, եցայ *vn.* to stink, to be fetid, to smell.

ժահահոտութիւն *s.* stink, stench, offensive smell, taint; mephitism, miasma; **ընել –թեամբ**, to stench, to cause to stink, to taint.

ժահին *s. chem.* bromine.

ժահնական (**թթուտա**) *a.* bromic (acid).

ժահնակերպ *a.* bromoform.

ժահնատ *s.* bromate.

ժահնուկ *s.* bromide, metallic –.

ժահնուտ ջրածնական *s.* bromhydric acid.

ժահր, ի *s.* venom, virus.

ժամ, ուց or **ոց** *s.* hour; time, moment; proper time, precise time; leisure-time, opportunity, occasion; canonical hours, divine service; season; horoscope, nativity, ascendant; *church; **վկան** or **խորան ժամու**, Tabernacle; *ast.* time; **միջին –**, mean –; **աստեղական –**, sideral –; **արեւային –**, solar –; **ճշմարիտ –**, true –; **հնչել երկորդ –ու**, to strike two; **քանի՞ են –ք**, what o'clock is it? what's o'clock? **– է երկորդ**, it is two o'clock; **–ք երկու եւ վայրկեանք տասն**, it is ten minutes past two (o'clock); **երկու –ք եւ քառորդ մի**, it is a quarter past two; **–ք երկու եւ վայրկեանք քսան**, twenty minutes past two; **–ք երկու եւ կէս**, half past two; **–ք երկու եւ վայրկեանք չիսուն**, it is ten minutes to three; **–ք երկու քառորդաւ ընդհատ**, a quarter to three; **–ք երկու եւ վայրկեանք քառասուն**, twenty minutes to three; **զերորդ –ու**, about three o'clock; **առաջին – եւ կէս**, an hour & a half; **կէս –**, half an hour; **քառորդ մի –ու**, a quarter of an hour; **ի վեցերորդ –ու առաւօտուն**, at six (o'clock) in the morning, or at six AM.; **յեօթն –ու յետ միջօրէի**, at seven in the afternoon, or at seven PM.; **ի սմին իսկ –ու** or **պահու**, just now, now; **յամենայն –ու, յորում եւ է –ու**, every hour in the day, at every moment; **ի նշանակեալ –ու** or **պահու**, at the appointed time; **ամենայն –ուց են նորա գործք**, every hour of his time has its appointed task; **ի –ս պարապոյ իմոյ, ի –ս զբօսանաց**, in my leisure hours; **– առնել, գտանել**, to take occasion, to find time, or opportunity; **– բարեպատեհ**, favorable moment; **–ու, ի –ու, ի դէպ –ու**, in time, in good time, at the proper time; **– առնել, դնել, տալ**, to appoint an hour, a time, to fix a day; **յորժամ – լինիցի**, when the opportunity arrives; **– է**, it is time, it is the fitting moment; **այլում –ու եւ ժամանակի սպասել**, to wait better times, or for a more favorable occasion; **բազում –ս ընդ իմն հանել**, to stay some hours with; **– հարկանել**, to ring the bell; **– առնել**, to pray; to say the mass; **յամենայն –**, at all times, always; **– ի –**, from hour to hour; **– ի – առնել, սահմանել**, to put off from time to time, to spin out, to prolong; **– ի –է, –է ի –**, at every moment, hourly, from hour to hour; **առ – մի, ընդ –ս, առ –ս**, at present, for the moment, now, provisionally; **–ս –ս, ընդ –ս –ս, –ս ընդ –ս**, from time to time, now and then, sometimes; **յառաջ քան զ–ն**, out of time, before the time, too soon; **եկեալ հասանէր –ն**, the moment had arrived; **– ճաշոյ**, dinner-time, the dinner hour; **– ճաշոյ է**, it is dinner-time; **ըստ –ուն պիտոյից**, according to circumstances, seasonableness; **զօգուտս –ս, ի բազում –ս, –ս չիգս, ցմեծ –ս**, for hours together, whole hours, hours at a time, a long time; **ի –ու եւ ոտ ի բաժանումս**, seasonably and unseasonably; **հասանել –ու կնոջ**, to be near delivery or childbirth; to be near her time; **յեւթն –**, dying hour, hour of death, last moments.

– The 12 Hours of the Day are thus called in Armenian:

1	**այգ**	7	**հանթեակող**
2	**ծայգ**	8	**հրակաթ**
3	**զայրացեալ**	9	**հուր փայլեալ**
4	**ճառագայթեալ**	10	**թագանթեալ**
5	**շառաւիղեալ**	11	**առաւօտ**
6	**երկրատես**	12	**արփող**

and those of the Night thus:

1	խաւարտակ	7	խօթափիւռ
2	աղջամուղջ	8	դիզակ
3	մթացեալ	9	լուսաձեմ
4	շաղաւօտ	10	առաւօտ
5	կամուտօտ	11	լուսափայլ
6	բաւական	12	վայելածու

ժամբակ *s.* church-yard, yard.

ժամբաշխ, *ից s.* astrologer, caster of nativities. [prayer-book.

ժամագիրք, *գրոց s.* breviary; hours;

ժամագործ, *ից s.* watch and clock-maker.

ժամագործութիւն *s.* watch and clock-making, clock-work.

ժամագրութիւն *s.* horography.

ժամագէտ *s.* horoscope, nativity.

ժամադիր *a.* appointed, settled, fixed, assigned; *s.* S. **ժամադրութիւն**; – առնել լինել, to make an appointment; to appoint, to assign the place, time, or day of meeting, or rendez-vous.

ժամադրեմ S. **ժամադիր լինիմ**; **ի ժամադրեալն պահու**, at the appointed time.

ժամադրութիւն *s.* appointment, time, place of meeting, rendez-vous; fixed time, term, appointed time, assignation.

ժամակալ լինիմ S. **ժամադրեմ**.

ժամակալութիւն S. **ժամադրութիւն**.

ժամական *a.* horary; – անկիւն, – angle.

ժամակարգութիւն *s.* canonical hours, divine service, hours.

ժամակոչ, *ի s.* beadle. [ral.

ժամահամբոյր *a.* transitory, tempo-

ժամահար, *ի*, –ձայն *s.* rattle; bell-ringer.

ժամահար գործի, **ժամահարութիւն** *s. mech.* clock-work.

ժամամուտ, *մտի s.* introit.

ժաման *a.* arriving quickly; that which hastens; hurried, hasty, quick, prompt; – առնել, կացուցանել, to cause to arrive; to forestall, to anticipate.

ժամանակ, *ի* or *էան*, *ից s.* time; year; century, epoch, period; age; the end of life, death; the present life, our times; season; opportunity, leisure; appointment; *mus.* time; *gr.* tense; *ast.* time; ճշմարիտ –, true or correct –; միջին –, mean –; արեւային –, solar –; աստեղական –, sideral –; գիշերահաւասարային –, equinoctial season, equinox; –ք Թագաւորաց, The Books of Kings; անցանել զ–ք, to grow old, to advance in years; – պատահի գտանել, to find a favorable moment; յօգուտ վարել զ–ն, to make a good use of time; կորուսանել, անցուցանել զ–ն, to lose, to waste one's time, to while away; դէպ –, a favorable moment; –ի ձեռն, սպասել, or սպասել դիպուղ –ի, to wait the favorable moment; – առնուլ, գտանել, to find a favorable occasion or opportunity; ընտրել զ–ն S. Ընտրեմ; ոչ բազում –ք եւն, a short time since, not long since, lately, of late; ոչ սակաւ –ք եւն, a long time since, a long, long while ago, long since; առ այնու –օք էր տեսանել, then one saw, it was at that period one saw; առ –օք Վարդանայ Մեծի, in the time of Vardan the Great; յաւուրս –ից սորա, of his epoch; ի վաղեմի –ան, in remote ages; ի սուղ, ի սակաւ –ի, in a short time, in a moment; ի միում, ի նմին –ի, at the same time; ի յետին –ս, in these latter times, years or days; անդստին ի –ից անտի, or յառաջին –ից, thenceforth, from the earliest or olden times; առ նովին –ք, towards this period, about the same time; հզօր ի –ին, powerful at that time; – ինչ, some time, a short time; առ – մի, provisionally, for a certain period, for the present; –աւ, with time, in the course of time, in time, in the long run; ընդ or ըստ –ս –ս, from time to time, at intervals, now and then, ever and anon; զայնու or առ այնու –աւ, զայնու –օք, ընդ –ս, or յամս –ից այնոցիկ, առ առվիմբ, or զառվին –աւ, ընդ –ս ընդ այնոսիկ, ընդ ամս –ից այնոցիկ, then, at that time, in those times, at that epoch, during that century; ի –ին՝ յորում՝..., in the time when...; ընդ ամենայն –ս, at all times; –աւ, once upon a time; once there was; formerly; – ինչ առնել առ ձեզ, I shall remain some time among you; –ս ձիգս, long time; բազում –ս աշխատ եղէ ի վաստակս այս, this work has cost me much time; բազում –ի պէտք են առ այս, that requires much time; հասեալ է –քդ, you are no longer a child: the end of thy days is therefore at hand; անցանէ –ն, time flies.

ժամանակաբան, &c S. –ախօս, &c.

ժամանակաբար *ad.* at a fixed or established time.

ժամանակագիր, գրոյ *s.* chronicler, chronologist; *a.* chronological; **-ք** *s.* chronicle.

ժամանակագրական *a.* chronological.

ժամանակագրեմ, եցի *va.* to chronicle, to write a chronicle; to write on chronology.

ժամանակագրութիւն *s.* chronography; chronology; chronicle; **վրիպակք -թեան**, anachronism.

ժամանակազանց *a.* advanced in years, aged, stricken in years, very old.

ժամանակախոս, ի *s.* chronologist.

ժամանակախոսական *a.* chronological.

ժամանակախոսութիւն *s.* chronology.

ժամանակական *a.* of time; temporal, worldly; **-ս**, recent, modern, of our time.

ժամանակակէտ *s.* expiration, falling due, term, last moment, close; **- պայմանի**, appointed time; assignation; expiration of a term agreed upon.

ժամանակակից *a.* contemporary, coetaneous, synchronous, happening at the same time.

ժամանակակցական *a.* synchronical.

ժամանակակցութիւն *s.* synchronism.

ժամանակաչափ *a.* that measures or counts the time; *s.* chronometer, time-keeper, time-piece. [time.

ժամանակացոյց *a.* that shows the

ժամանակաւոր *a.* temporary, of short duration.

ժամանակաւորութիւն *s.* temporariness, transitoriness, perishableness.

ժամանակեայ, կէից, -կեան *a.* temporary; transitory; **-կեայ վարձք**, temporal or mundane rewards; **-կեայք**, earthly riches; temporality; **-կեան**, genitive of **ժամանակ**.

ժամանակեմ, եցի *va.* to assign, appoint or fix a term.

ժամանեմ, եցի *vn.* to arrive; to happen, to come to pass; to ripen; to be able; to have time or leisure; **ոչ -**, to have no time; to be unable; **- ի գահ թագաւորութեան**, to gain the throne, to succeed to the throne; **ժամանեցին արդիւնքն՝ բանիցն**, the words are realized.

ժամանեցուցանեմ, ուցի *va.* to cause to arrive or happen.

ժամանիմ, եցայ *vn.* to arrive.

ժամանիշ *a.* horal, horary; *s.* time-table; S. **Երկաթուղի**.

ժամանող *a.* that arrives, or comes; that is able.

ժամանոց, ոց *s.* cruet (for the mass).

ժամանումն, նուման *s.* arrival, coming; **- պտղոց**, the ripening, maturation.

ժամայարկ *s.* misfortune, mischance.

ժամապահ *a.* punctual, exact to the time appointed, watchful, vigilant; **- լինել**, to seek, to look out for, to spy, to watch, to be on the watch, to keep watch; **- դարանակալ լինել**, to lie in wait for, to be on the watch for.

ժամասացութիւն *s.* canonical hours, divine service.

ժամավաճառ, ոց *a.* that kills, or loses time, loitering, lounging, trifling; **- լինել**, to kill, or lose time, to trifle, to loiter, to while away.

ժամավաճառութիւն *s.* loitering, trifling.

ժամատեղ, -ղի *s.* church, temple, chapel, house of prayer.

ժամատուն *s.* parsonage-house, vicarage; **- Հրէից**, synagogue, Jewish chapel.

ժամատուր, ուց *s.* officiating priest.

ժամացոյց, ցուցից *s.* clock; watch; **- ճոճանակաւոր**, pendulum; **- ծովային**, chronometer; S. **ժամանակաչափ**; **- էլէքտրական**, electric clock; **- արեւային**, sun-dial; **- աւազի**, hour-glass; **- ջրոյ**, clepsydra; **խարսխաւոր -**, anchor watch; **գլանաւոր -**, lever watch; **գլխալար -**, keyless watch; **հնչակ -**, repeater, repeating watch; **զարթուցիչ -**, alarum (watch or clock); **երաժշտակ -**, musical watch; **ինքնահընչակ -**, striking watch, hour and quarter watch; **րոպէացոյց -**, seconds-watch; **ութօրեայ լարելի -**, eight-day clock; **ուղղել զ-**, to set one's watch right; **լարել զ-**, to wind up a clock; **քակել զ-**, to take a clock to pieces; **բանալի -ցուցի**, watch-key; **տուփ, պատեան -ցուցի**, watch-case; **շղթայ -ցուցի**, watch-chain; **թնդիւն, զարկ -ցուցի**, tick-tack; **հնչել -ցուցի**, to strike; S. **ժամ**.

ժամացուցակ *s.* dial, dial-plate; **սլաք -ի**, the hand, index; **արեւային -**, sun-dial; **աստեղական, գիշերահաւասարային, բեւեռային, հորիզոնական -**,

sideral, equinoctial, polar, horizontal dial.

ժամերգութիւն *s.* performance of divine service; S. **ժամասացութիւն**; **առաւօտեան –**, matins; **երեկոյեան –**, vespers.

ժամկոչ S. **ժամակոչ**.

ժամուց, *ի s.* offering, alms, charity.

ժայթքեմ, եցի *va.* to vomit, to throw up; to bubble up; to gush out; *fig.* to pour forth, to vomit, to utter; **արիւն –**, to vomit blood.

ժայթքումն *s.* vomiting; eruption.

ժայռ, *յց s.* tooth, indentation; rock; **– ի ծովու**, shoal, reef, shelf, sand-bank, sunken-rock. [shelvy.

ժայռաւոր *a.* rocky; jagged; shoaly,

ժանաւար S. **ժանու**.

ժանգ, **ժանկ**, *oյ s.* rust, verdigris, oxyde; rustiness; venom, poison; moss; blight, mildew: plague, pestilence.

ժանգաբեր, **–բուղս** *a.* deadly, deleterious, pestilent, venomous, baneful.

ժանգալից *a.* full of rust, quite rusty, rusty. [ous.

ժանգախառն *a.* venomous, pestifer-

ժանգակեր, **–հար** *a.* rusty; corroded with verdigris; mildewed, blighted; **– առնել**, to rust, to oxydize, to mildew, to blight; **– լինել**, to grow rusty, to oxydize. [dation.

ժանգահարութիւն *s.* rustiness, oxy-

ժանգառ, **ժանկառ** *s.* verdigris, rust; *a.* rusty, mildewed, blighted.

ժանգառութիւն *s.* mildewed state; rustiness. [sonous.

ժանգաւոր *a.* rusty; venomous, poi-

ժանգոտեմ, եցի, **ժանգոտեցուցանեմ** *va.* to rust, to oxydize; **–ի** *vn.* to grow rusty, to oxydize.

ժանդ, &c. S. **ժանտ**, &c.

ժանեկ, **ժանեւոր** *a.* furnished with tusks, tusked, tusky.

ժանիհետս *s.* marks of teeth.

ժանիք, **նոյ**, **ժանիկք**, **նեաց** *s.* tusks, teeth of wild beasts; the molars, or grinding teeth; *fig.* face, wry face, look; **– փղոց**, elephant's tusks, ivory; **– արկանել յոք**, to seize with the teeth, to force one's teeth into, to bite.

ժանկ, &c. S. **ժանգ**, &c.

ժանու, **ժանուար**, *ի*, **աւ** *s.* palanquin, (kind of carriage used in the East, born on the backs of elephants or camels).

ժանտ, *յց* or *աց a.* wicked, bad, profligate; mischievous, hurtful, noxious, injurious, baneful; pestilential, pestiferous, pestilent, contagious; obscene, wanton, lascivious; bitter, sour, harsh to the taste; –, **– ախտ**, plague, contagion; **– օդ**, foul air; **–ք դժոխայինք**, the Furies.

ժանտաբարոյ, *յց a.* immoral, wicked, of evil manners, perverse.

ժանտաբեր *a.* pestiferous, malignant, pestilent, pestilential.

ժանտագործ, *ից s.* malefactor, scoundrel, rascal; obscene, immodest; pernicious, pestilential, contagious; **– ցաւ, հարուած**, pest, plague, pestiferous scourge.

ժանտագործութիւն *s.* misdeed, wickedness, rascality, villany; obscenity, libertinism.

ժանտաթզենի *s.* sycamore-tree.

ժանտաթուզ *s.* sycamore (fruit).

ժանտաժուռ *a.* abandoned to wickedness, very wicked, remorseless, hardened in sin.

ժանտախտ, *յց s.* plague; pestilence, contagion, mortality, disease; **հարկանել, վարակել –ի**, to plague, to infect with the plague; **հարեալ ի –է**, plague-stricken, infected with the plague; **ձարակեցաւ – ի զօրուն**, the plague broke out in the army; **կեզտ –ի**, plague-spot. [tiferous.

ժանտախտական *a.* pestiferous; mor-

ժանտակին *sf.* she-devil, fury.

ժանտահամ *a.* of a harsh taste, crude, sour, bitter.

ժանտահայեաց *a.* of an evil countenance, stern; malignant, malicious.

ժանտահար *a.* infected, plague-stricken; pestiferous.

ժանտահարութիւն *s.* infection.

ժանտահոտ, &c. S. **ժահահոտ**, &c.

ժանտամահ S. **ժանտախտ**.

ժանտանամ, *ացայ vn.* to fall into a passion, to become enraged, angry; to become ferocious, cruel; to degenerate; to spoil, to get spoiled, to rot.

ժանտատեսիլ *a.* ill-favoured, of bad aspect, ugly.

ժանտաջուր *s.* acquafortis.

ժանտացուցանեմ, ուցի *va.* to render wicked or cruel, to divest of humanity; to irritate, to enrage; to corrupt, to spoil.

ժանտափուշ *s. bot.* holly.

ժանտակէն *a.* filthy, dirty, nasty.

ժանտութիւն *s.* bitterness, harshness of taste; rage; ferocity, cruelty; perversity, impurity, vice; մահ –, plague, pestilence.

ժապաւէն, ենից *s.* hem, border of a garment, trimming; purl (of lace); furbelow; riband, string; ferret; galloon; lace.

ժապաւինեմ, եցի *va.* to hem, to border, to trim; to lace, to ornament with lace or ribands.

ժառայծ *s.* chamois, wild goat of the Alps.

ժառանգ, աց *s.* heir, successor; owner, possessor; beneficed clergyman; S. ժառանգութիւն; արժանաւոր – հայրենականացն առաքինութեաց, worthy inheritor of his father's virtues.

ժառանգակալ S. ժառանգ.

ժառանգական a. hereditary.

ժառանգակից *s.* coheir, coheiress, joint-heir, or -heiress.

ժառանգակցութիւն *s.* co-inheriting, sharing in inheritance.

ժառանգաւոր *s.* patron of a living, advowe; *a.* that presents a living, that gives an ecclesiastical benefice.

ժառանգաւորութիւն *s.* advowson, patronage.

ժառանգաւոր, աց *s.* heir; possessor; beneficed clergyman, incumbent.

ժառանգաւորութիւն *s.* ecclesiastical benefice, living.

ժառանգեմ, եցի *va.* to inherit, to succeed to, to take possession of, to seize; – զրաք, to inherit from; – զսիրտ, to gain the affections; – զառաքինութիւնս, զփառս նախնեացս, to inherit the virtues, the glory of one's ancestors; – զանուն, զպարծանս, to acquire a glorious or renowned name, glory; – զամօթ, to be overwhelmed with shame.

ժառանգեցուցանեմ, ուցի *va.* to make heir, to cause to inherit or possess; անուն պանծանաց անձին –, to achieve great renown; – զկորուսա, to cause to perish.

ժառանգիչ *s.* he who inherits.

ժառանգորդ, աց *s.* heir, heiress; անմահից կենաց լինել –, to inherit eternal life; հայրենի առաքինութեան լինել –, to inherit or possess the paternal virtues.

ժառանգութիւն *s.* inheritance, heritage, patrimony, succession; seizure, possession; diocese; ecclesiastical state, the clergy; – թողուլ որդւոյ, to leave an inheritance to one's son; մերժել, հատանել, զրկել ի –էնէ, to disinherit, to deprive of inheritance, *to cut off with a shilling; առնուլ զիմն ի –, to have in inheritance; ի – ընծեռել զոք, to place one in the church or ecclesiastical career; –թէ, or ըստ իրաւանց –էան, hereditarily, by inheritance.

ժարգոն *s. chem.* zircon, jargoon.

ժարգոնիում *s. chem.* zirconium.

ժեխ, ժեխնոյ S. ժախ, ժախնոց.

ժեռ S. ժայռ.

ժեռաւոր S. ժայռաւոր.

ժժան, աց *s.* inflammable matter.

ժժմակ, ժժմունք *s.* animalcule, insect, worm; shell, shell-fish: buzzing, humming, buzz; S. ճպուռն.

ժիժի S. ճպուռն. [ժժմակ.

ժիժմակ, ժիժմանք, ժիժմունք S.

*ժինջ *a.* inattentive, neglectful.

ժիպակ S. Սնդիկ.

ժիտ *a.* that searches, inquisitive; bold, brazenfaced, impudent, importunate, troublesome.

ժիր, ժրաց *a.* active, busy, stirring, diligent, lively, brisk, vigorous; – լերուք! now! be lively! courage! cheer up! –, ի – *ad.* diligently, unweariedly; – գնալ, to quicken the pace, to advance swiftly, bravely, intrepidly.

ժիրաժիր *a.* very active, very diligent, very brisk, very vigorous.

ժլատ, ից *a.* niggardly, stingy, mean, avaricious, sordid, covetous, tenacious, parsimonious.

ժլատանամ, ացայ, ժլատիմ, եցայ *vn.* to be niggardly, sordid, parsimonious.

ժլատութիւն *s.* niggardliness, stinginess, sordidness, tenacity, avarice, parsimony.

ժխոր *a.* confused, indistinct; *s.* confusion, tumult, turbulence, uproar, hubbub, clatter, rout, rattle, dreadful or deafening noise; – կալնուլ, to go mad or crazy, to be delirious, to rave, to be beside one's self, to wander; – մեծ է, there is such a hubbub one cannot hear one's self.

ժխորեմ, եցի *va.* to confound, to confuse, to perplex; to make noise, to alarm, to rouse up.

ժխորումն S. ժխոր *s.*

ժխտական *a.* negative.

ժխտելի *a.* deniable, which may be denied.

ժխտեմ, եցի *vn.* to deny, to gainsay, to disown, to disavow; to falsify, to contradict, to oppose; to be unmindful of favours received, to be ungrateful, unthankful; –իմ *vn.* to simulate; S. ծաիմ.

ժխտող *a.* that denies, disavows, disowns; ungrateful.

ժխտողական *a.* negative.

ժխտողութիւն, ժխտութիւն *s.* ingratitude, unthankfulness, ungrateful conduct.

ժխտումն *s.* denial, negation, disavowal, contradiction.

ժղանք *s.* miscellany; diversion, [pastime.

ժվերա a. insolent, barefaced, impudent.

ժվերանիմ *vn.* to become insolent, saucy, arrogant.

ժվիտ S. ծպիտ.

ժվիրակ *s.* cassia (purgative).

ժմռիմ, եցայ *vn.* to smile; to sneer, to laugh in one's sleeve.

ժմռումն *s.* smile; sneer.

ժոխ *s. bot.* raspberry.

ժողխիմ, եցայ *vn.* to liquefy, to melt; to spoil, to get spoiled, to grow corrupt, or putrid, to rot, to fester.

ժողով, ոց *s.* assemblage, collection; heap; assembly, levy; company, convention, college; chapter, congregation; council, synod, consistory; session, sitting; meeting, assembly, conference, club; crowd, multitude, people; solemnity; synagogue; *a.* assembled, reunited; պատկառելի –, honorable assembly; – հաւատացելոց, assembly of the faithful, church, solemnity; – վանական, chapter, congregation; – եղբարց, convent, monastery; – հայրապետաց, council, synod; – ասիական or ընդհանրական, œcumenical council; – քահանայապետական, consistory; – դեսպանաց, congress; – ծերակուտի, սենատուս or պաշտօնէից սէրուէեան, Parliament; diet; գումարուման –ոյ ծերակուտին, meeting of Parliament; – յանձնաժողովական, committee; – հերետիկոսաց, հերձուածողաց, conventicle; – գաղտնի, plot, secret meeting; –, ակումբ երեկոյին or գիշերական, evening party; – ջրոյ, mass of water; – առնել, ի – գումարել, to unite in council, in sitting, to hold an assembly, to convoke; արձակել զ–, to dismiss an assembly; –լինել, to be convoked, or convened in council; –ս ժողովել, to excite to rebellion; –ս ժողովել ի վերայ տան ուրուք, to bring down a tempest of misfortune on one's family; –ս կուտել ի վերայ ուրուք, to revolt against; ի –ս մեծամեծաց յաճախել, to frequent fashionable society, or high life.

ժողովածոյ, –ծու *a.* assembled, collected; –ք, compilation, collection, miscellany.

ժողովակ, ոց *s.* conventicle; plot, secret meeting; club.

ժողովական *a.* belonging or pertaining to a council or assembly; *s.* member of the council; member of Parliament: Ecclesiastes (sacred book).

ժողովականոց *s.* assembly; multitude.

ժողովանոց S. ժողովարան.

ժողովասէր *a.* social, sociable, companionable.

ժողովարան, ոց *s.* council-hall; committee-room; club, club-house: paradise; church; synagogue; mosque: Ecclesiastes. [tor.

ժողովարար, ոց *s.* plotter, conspira-

ժողովեցուցիչ *s.* congregation, community.

ժողովեմ, եցի *va.* to assemble, to collect; to heap, to amass, to gather together; to receive, to reap, to gather, to get; to receive, to welcome; to furl; to infer, to deduce, to argue, to conclude; *math.* to add or sum up; – առ իւր, ի տուն, to entertain, to receive hospitably, to welcome; to lodge; – ի մի, to concentrate; – զչեռին շունչ ուրուք, to receive the last sigh of; զօրս –, to levy soldiers, to assemble troops; – զկաց ինաց վախճանէից, to rally the flying; –իմ *vn.* to convene, to be reunited, brought together; յինքեանն –, to be wise or judicious, to have one's wits about one, to return to reason.

ժողովեցող S. ժողովարան.

ժողովիչ *a.* who collects or gathers together.

ժողովող *s.* convener, convoker: the Wise Man, Solomon, the Preacher; the Book of Ecclesiastes.

ժողովումն *s.* assemblage, reunion; collection.

ժողովուրդ, վրդեան, վրդոց s. people, the multitude, the vulgar; the mob; assembly; synagogue.

ժողովրդական a. popular, plebeian; secular, laic; s. a private person.

ժողովրդակեր a. exterminating, deadly.

ժողովրդանոց s. place of assembly; synagogue; S. ժողովարան.

ժողովրդապետ, ապ s. rabbi; parish priest, archpriest.

ժողովրդապետական a. parochial, [parish.

ժողովրդապետութիւն s. curacy, parish.

ժողովրդասէր a. loving the people, [popular.

ժողովրդասիրութիւն s. popularity.

ժոյժ s. patience, long-suffering; power, strength; hardihood, boldness; - ունել, առնել, to be patient, to endure suffering, to tolerate, to sustain, to bear, to suffer, to support; - ունել արտասուաց, to withhold one's tears; - ունել պաշարման, to sustain a siege; մեզ առնոսա մերձենալ ոչ դիպր -, it was impossible for us to approach them; ոչ ունիմ - ի նայելոյ, I cannot refrain from looking at, or contemplating him; չկալան - ճշմարտութեան, they could not endure or suffer the truth.

ժուայթեմ vn. to eat and drink to excess, or voraciously.

ժուժալի a. supportable, that can be supported.

ժուժամ, ացայ or ացի, ժուժեմ, եցի S. ժոյժ ունիմ.

ժուժկալ, ից or աց a. patient; abstinent, sober, continent, temperate, chaste; - կեանք, continence; - լինել or կալ S. ժոյժ ունիմ, ժուժկալեմ.

ժուժկալեմ, եցի vn. to be patient, to suffer patiently; to resign one's self to; to be courageous, to suffer or bear with courage; to oppose, to resist; to abstain from, to be continent; to do without; - ի կերակրոց, to fast, to live on a diet; - ի գինւոյ, to abstain from wine.

ժուժկալութիւն s. patience; abstinence, continence, temperance, chastity; sobriety, soberness; fortitude, constancy; fasting, diet; ի -թէ կեալ, to live continently.

ժուկ, ժուամ s. time, moment; ժուամ մի, once, once on a time; sometime.

ժուռ, ժռի s. sour grapes; - - քաղել, to gather unripe grapes; -ուամուռ մեռանել, to die prematurely; ի - գալ, to walk, to take a walk.

ժպիտ s. smile; laugh, grin, simper; - ժանտ, երգիծական, կեղծ, քաղցր or ախորժ, չարխմաց or դժնդակ, malicious, mocking, affected laugh; sweet, sardonic smile; - ելանել ուս մեք, to wish to laugh.

ժպիրհ, պրհաց a. bold, audacious, insolent, rash, presumptuous, impudent.

ժպտանք s. sneer.

ժպտեցուցանեմ, ուցի va. to cause to smile, to draw a smile (from).

ժպտիմ, տեցայ vn. to smile, to sneer, to give a constrained laugh.

ժպտուն s. smile, sneer.

ժպրհեցուցանեմ, ուցի va. to render insolent, or presumptuous.

ժպրհիմ, եցայ vn. to be bold, to have the audacity, to dare.

ժպրհութիւն s. boldness, audacity, presumptuousness, insolence, effrontery.

ժռատ s. sour grapes.

ժռութիւն s. unripeness, immaturity.

ժտանք s. earnest entreaty, solicitation, conjuration, importunity.

ժտեմ, եցի va. to entreat earnestly, to conjure, to beseech; to importune, to tease; to dare, to be bold.

ժտեցուցանեմ, ուցի va. to embolden, to give or inspire with courage.

ժտիմ, եցայ vn. to be importunate, to persist in entreaty; to be bold, audacious.

ժտութիւն s. demand, solicitation, instance; importunity, hardihood; վասն -թեան քո, it is at your prayer that I...; վասն -թեանն, on account of his importunity.

ժրաքրտիկ a. courageous, bold, brave; noble, magnanimous; diligent, careful.

ժրահաս S. Աղկիոն.

ժրանամ, ացայ vn. to take courage, to gather spirits, to grow stronger, to put forth one's strength, or courage, to be courageous; to be diligent, active, laborious.

ժրանձնակ S. ժիր, ժրաքրտիկ.

ժրաջան, -սէր, -վաստակ a. industrious, diligent, careful, active, bustling.

ժրացուցանեմ, ուցի va. to inspirit, to animate, to encourage.

ժրութիւն s. courage, vigour; in-

dustry, diligence, activity; assiduity.
ժքթեմ, եցի *va.* to shake up, to stir, to agitate (the water); S. Շքթեմ.
ժոռատ *a.* toothless.
ժոռատութիւն *s.* toothlessness.

ի

ի (in or enee) ինն, ինի *s.* the eleventh letter of the alphabet and the fifth of the vowels; ի, Ի, twenty; twentieth.
ի *pr.* to, of, by, for, in, at, upon, during, with; հայեցաւ ի Պետրոս, he looked at Peter; ի ժամ երրորդ, at three o'clock; գնալ ի Հայաստան, ի Լոնտրա, to go to Armenia, to London; երկրէ ի յերկինս, from earth to heaven; տեղեաց հուր ի Սոդոմ, he caused fire to fall on Sodom; ի պատկեր Աստուծոյ, in the image of God; ի փրկութիւն առաքեաց, he sent to save; բաշխեաց ի մարդ հաց մի, he distributed a loaf to each person; մեկնեցաւ ի Փլորենտիոյ, he departed from Florence; որ ելանէ ի բերանոյ՝ ի սրտէ անտի գայ, that which comes out of the mouth comes from the heart; ոչ կարէր տեսանել ի բազմութենէն, he could not see on account of the crowd; շրջել ի ցպոյ, to walk with a stick; ի ձախմէ Դամասկոսի, to the left of Damascus; նստել ի տան, to be at home; ի տեղւոջ անդ, in that place; ի տունջեան եւ գիշերի, by day and night; ի նմին ամի, in the same year; ի գարնան, in spring; ի ննջելն, asleep, sleeping; ի գնալն, in going, while going; ի գլուխ իմ, on my head; ի բարկութեան իմում, in my anger; ի հանդերձս ալտեղիս, with soiled clothes.
ի բարձուստ, բարձուստ *ad.* from above.
ի բաց *ad.* far, afar; outside; apart, aside; – գնալ, to depart; to steal away; – կալ, to keep away, to desist, to leave off; to refrain; – կալ ի հաւատոց, to renounce the faith; – արձակել, to deliver up, to abandon; – խափանել, to hinder; – առնել, բառնալ, to take away, to estrange, to remove; to snatch away; – առնուլ, to carry or clear away, to take off, to abstract; – թողուլ, to abandon, to leave off, to cease from; – դնել, to put on one side, to lay aside or apart; զոգի – դնել, to affront, to brave death; – վերծել զերկիւղ, to drive away fear; անդր –, քաջ –, very, much; քաջ – քան զնոցա անասնութիւնն գնաս գնացս, you are filthier than a beast; – տար! God forbid! fie! fie upon you! – գնա! begone! get out! go away! to the devil with you! S. Բաց.
ի բացեայ *ad.* afar; S. Բացեայ; – առնել, to remove, to put away, to send afar, to drive away, to dispel, to avert; – առնիլ or լինել, to be removed, sent away, absent, put away, dispelled, averted.
ի բացէ *ad.* from afar; afar; in an open place, abroad; – առնել, to send away; S. Բաց.
ի բաց ընկեցիկ *a.* cast out, cast off; abject; S. Բացընկեցիկ.
ի բացի *ad.* in the open air, abroad, out, in an open place; S. Բաց.
ի բացուստ *ad.* from afar; S. Բացուստ.
ի բնէ S. Բուն.
իբր *pr. ad conj.* as, like, in the same manner as; whilst, when, while; nearly, within a little, almost, about; as if; – այն թէ, – զի, – եթէ, as if; like as it were; – ոչ թէ, not that, not only; –? how? by what means? in what manner? – ապա? – արդեօք? how then? how ever? – է? how is it? – ոչ? of course, without doubt.
իբրեւ *pr.* as; in quality of; nearly, rather like; *ad.* when; –, – այն թէ, – զի, – եթէ, as if, as though; because, seeing that; – ոչ եթէ, not as if, not only, as if it were not; – զմիոյ միոյ լերանց, like the

mountains; – *զարմանալով իմն*, as if surprised; *ամաց – երեսնից*, about thirty years of age; – *զի*! *conj.* how! how much! how many! – *գեղեցիկ է առաքինութիւնն*! how beautiful is virtue!

Իբրու *pr. ad. conj.* as, so that, like; when; almost, nearly; –, – *այն թէ*, – *թէ*, as if, in some way; – *զի*, as, because; – *ոչ եթէ* S. **Իբրեւ ոչ եթէ**.

Իգաբար *ad. gr.* to the feminine gender.

Իգախառնութիւն S. **Իգամոլութիւն**.

Իգական *a.* feminine, womanlike; effeminate, womanish; *gr.* feminine gender; – *առհմ.* the fair sex, women; – *արիւն*, hemorrhage; –*ն s.* female, woman. [like a woman.

Իգակերպ *a.* that has a female form,

Իգամոլ, *ացի* or *լոյ*, –*լի*, *լեաց a.* addicted to women, abandoned to the love of women, immoderately fond of women, in love, amorous madman; *s.* slave of the fair sex, general lover.

Իգամոլիմ, *եցայ vn.* to be addicted to women, abandoned to the lust of women.

Իգամոլութիւն *s.* lust of women.

Իգանամ, *ացայ vn.* to become effeminate; to be guilty of sodomy; **իգացեալ** *a.* effeminate, womanish; *s.* sodomite.

Իգասէր, **Իգասէրն** *a.* loving, fond of women; dandy, coxcomb; gallant; S. **Իգամոլ**.

Իգացուցանեմ, *ուցի va.* to effeminate, to enervate. [effeminacy.

Իգութիւն *s.* feminality, female sex;

Իգօրէն *ad.* effeminately.

Ի գերեւ, –*ս* S. **Դերեւ**.

Ի գէպ S. **Դէպ**.

Իգոյ *s.* idea, kind, sort, form, model; –*ք*, Ides.

Ի դուրս *ad.* out: – *կորզել*, to pull out, to extract; S. **Դուրն**, **Դուրք**.

Ի զուր *ad.* in vain, vainly, to no purpose; without force; unjustly; S. **Զուր**.

Ի թիկանց, &c. S. **Թիկունք**.

Իժ, *իշ s.* viper; aspic, asp; adder; *fig.* viper; *a.* malicious; *որսորդ իժի*, viper-catcher.

Իժաբար *a.* like a viper.

Իժաբարոյ, *իշ a.* viperous, malicious, wicked. [adder's wort.

Իժախոտ *s. bot.* viper's bugloss,

Իժակորիւն *s.* young viper; young adder. [to rage.

Իժանամ, *ացայ vn.* to get waspish,

Իժանման *a.* like or similar to vipers.

Իլ, *ոյ s.* spindle; – *փաթուիլ*, – *մի լի*, spindle-ful; *իլոյ տալ զմատուկս*, to twirl the spindle.

Իլաձեւ *a.* spindle-shaped.

Իլենի *s.* spindle-tree.

Իլիկ, *իլկի* S. **Իլ**.

Իղձ, *ղձից s.* desire, wish, will; prayer; avidity, eagerness: magician, sorcerer, foreteller of events; guessing, divination, prophecy; – *լինել*, to wish for, to envy, to covet, to desire eagerly, to burn with envy, with impatience; *լնուլ զ–ս իւր*, to satisfy one's desire, one's curiosity.

Իմ, *ոյ*, *ումն*, *իմք*, *իմոց pron.* my, mine; *s.* my own, mine, my family, friends, people, &c.; *իմ է այս*, this is mine; *զմէնին իմ*, *գրեանն իմ*, my penknife, my books; *մին ի բարեկամաց իմոց*, a friend of mine; *ոչ է իմ մեղ*, it is no fault of mine; *իմ եւ քո*, mine and thine; *խաղաղութիւն մեծ յաշխարհի էր ի յերկրի՝ եթէ ի բաց բառնայր անտի իմ եւ քո*, peace would be general in the world if there were neither mine nor thine.

Իմածին *a.* begotten, born of me.

Իմանալի *a.* intelligible, comprehensible, perceptible, conceivable; intellectual, intelligent; –*ք*, spiritual intelligences; – *է*, it is to be understood, it means.

Իմանամ, *ացայ va.* to understand, to know, to feel; to conceive, to comprehend, to perceive, to learn, to find out, to discover; to think, to consider; to believe; *զօրութեամբ* –, to understand (something omitted); *հնարս* –, *զէս* or *զէս իրաց* –, to find means, to exercise one's ingenuity, to invent; *իմաստս չարս* –, to weave a conspiracy, to form a plot, to cabal, to conspire; *զանձին* – *բարի*, to seek one's interest, to consult one's own happiness; *գիտէ* – *զամենայն հնարս*, he knows how to attain his end, how to manage; –*նիմ vp.* to be known, manifest, evident.

Իմաստ, *իշ s.* signification, sense, meaning, substance, drift; acceptation; understanding, good sense, judgment; notion, knowledge; conception; thought,

idea, design, project; maxim, axiom; invention; expedient, means; intrigue, machination, plot, snare; *-ք առլու-թեան, առաքինութեան*, sentiment of probity, of virtue; *մեծահրաշ -ք*, mysteries; *զգայարանք -իցս*, the mind, intelligence; *ուշ -ին* or *-իցս*, spirit, thought; *յ- եւ ի բան հասանել*, to arrive at the years of discretion; *գալ յ-*, to return to one's self, to recover the senses: to be known, understood; *ունել զ-ս իրիք, յ-ս իրիք երթալ*, to understand, to seize the meaning, to comprehend; *-ս չարս իմանալ* S. *իմանամ*; *զ- խորհրդեան կատարել*, to execute the deliberation of council; *զ-ս խաբէութեանն լուծանել*, to frustrate a plot, to baffle an intrigue; *-քն գործք լինէին*, the ideas were realized.

իմաստագործ a. intelligent, skilful, clever; well made, well constructed, skilfully made.

իմաստալից, -լցեայ a. replete with wisdom, very learned, very skilful; sententious, pithy; sentimental.

իմաստախոհ, -խորհուրդ a. thinking wisely or judiciously, wise, sensible, judicious, provident, cautious.

իմաստակ, ացւ s. sophist, pedant, sophister; *a.* sophistical, pedantical; finespun, subtle.

իմաստակական S. *իմաստակ a.*

իմաստական a. philosophical; intellectual; sensible; sophistical.

իմաստակեմ, եցի vn. to sophisticate, to play the pedant, to subtilize, to quibble.

իմաստակիր a. intellectual, intellective; sensible.

իմաստակութիւն s. sophism, sophistry, pedantry, cavil, chicanery, quibble, paralogism, paralogy; *-թեամբ վարիլ*, to pretend to wisdom.

իմաստակօրէն ad. sophistically, pedantically.

իմաստասէր a. that studies the sciences, that cultivates wisdom, lettered, learned; *- հանճար*, elevated genius.

իմաստասէրեայ S. *իմաստալից.*

իմաստանամ S. *իմաստնանամ.*

իմաստապէս ad. wisely, learnedly.

իմաստասէր, սիրաց s. philosopher; sage, man of science, of learning.

իմաստասիրաբար ad. philosophically; wisely, learnedly.

իմաստասիրական a. philosophical.

իմաստասիրանամ, ացայ vn. to be philosophical; to be virtuous.

իմաստասիրապէս S. *-բաբար.*

իմաստասիրեմ, եցի vn. to study the sciences; to philosophize, to reason philosophically; to argue, to conclude, to infer; to live or behave wisely.

իմաստասիրութիւն s. philosophy; wisdom.

իմաստատապա a. that has lost his senses, mad, foolish.

իմաստաբար ad. wisely, learnedly, skilfully, sensibly, prudently, judiciously, ingeniously; discreetly; sentimentally.

իմաստնախոհ S. *իմաստախոհ.*

իմաստնանամ, ացայ vn. to grow wise, to learn, to know, to be instructed; to understand, to comprehend.

իմաստնապէս S. *իմաստնաբար.*

իմաստնարան s. the seat of wisdom; intellect, sense.

իմաստնարար a. instructive.

իմաստնացուցանեմ, ուցի va. to render wise, to improve in wisdom; to free from infatuation, to disabuse, to undeceive.

իմաստնացուցիչ S. *իմաստնարար.*

իմաստնաւոր, ացւ a. intelligent; knowing, learned.

իմաստութիւն s. wisdom; sense, reason; understanding, knowledge; philosophy; skill, science; *գերբնական -, sovereign wisdom; -, Գիրք -թեան*, the Book of Wisdom; *-թեամբ*, wisely, sensibly, judiciously; prudently, discreetly.

իմաստուհի sf. wise, sage, learned woman.

իմաստուն, անաց a. wise, learned; intelligent; prudent, judicious, discreet, sensible; skilful; sentimental; philosopher; *-ն*, the Wise Man; *-, -ս* S. *իմաստութեամբ*; *- առնել* S. *իմաստնացուցանեմ.* [*իմացուցանեմ.*

իմայ S. *իմացութիւն*; *- առնել, տալ* S.

իմայական a. intellective, intellectual; intelligent; spiritual; *-ն s.* the mind, the intellect, the understanding; *-ք*, the spirits of light, the Angels.

իմայականութիւն S. *իմացութիւն.*

իմացող a. of quick apprehension, attentive, intelligent, discerning.

իմացողութիւն S. *իմացութիւն.*

իմացուած, ոց s. intellect, understanding; sense, sentiment; conception; meaning, sense, signification; thought, design.

Իմացութիւն, *Իմացումն s.* intelligence; intellect, understanding, comprehension, perception; sentiment, opinion; thought, design, project; *-ք*, the celestial intelligences, the angels.

Իմացուցանեմ, *ուցի va.* to inform, to apprize, to acquaint.

Ի միջ S. *Միջ*.

Ի միասին ad. together, at once; conjointly; altogether, wholly, totally, completely, entirely; *գալ -*, to assemble; *- էական*, consubstantial.

Ի՞մ իմիք ad. to what end? to what purpose?

Ի միջի ad. in the middle, between, [among.

Ի միջոյ ad. from the middle.

Իմն, *իրիք*, *իմիք*, *իւիք a. s.* some, a, an; somewhat; *ad.* really, in effect; *մեծ - է ինձ*, it is a great thing for me; *կամիմ -*, I could wish; I would.

Իմն իմն, *իրիք իրիք*, *իւիք իւիք a.* different, several, many.

Իմնապէս ad. in some manner.

Իմոյական, *Իմոյին a.* mine, my.

Իմոյք s. pl. my goods and chattels.

Իմովհանն ad. as far as I possibly can, as much as is in my power, as much as I can, the best I can; as for me.

Ի մօտոյ, *Ի նանիր* S. *Մօտ*, *Նանիր*.

Ինդիկտիոն S. *Ընդիկտիոն*.

Ի նէրս, *Ի նէրքոյ*, *Ի նէրքուստ* S. *Նէրքոյ*, &c.

Ինծ, *ընձուց*, *Ինձ*, *ընձուց s.* leopard.

Ինձէն ad. by myself, personally.

Ինն, *Իննունք*, *ուննց a. s.* nine; *- մայիսի*, the ninth of May, or May 9th.

Իննահիւեան a. having nine sources.

Իննամեայ, *-մեան*, *մենից a.* nine years of age, nine years old; *եղեւ իննանամեան եւ -*, he had attained the age of ninety-nine years, he was 99 years old.

Իննամսեայ, *սէի*, *-սեան*, *սենի a.* of nine months; *ad.* during nine months.

Իննանկիւն a. s. enneagon, nonagon.

Իննեակ, *Իննեբեակ*, *եկի a.* nine; novenary.

Իննեքորդ, *ացի a. ad.* ninth; ninthly; *Կարոլոս Թ.*, Charles the Ninth.

Իննեւտասան, *սին*, *սանց a.* nineteen.

Իննեւտասանամեայ a. of nineteen years; nineteen years old.

Իննեւտասանեքորդ, *ացի a.* nineteenth.

Իննեքեան, *-քին*, *նեցունց s. a.* all the nine.

Իննիցս ad. nine times.

Իննհարիւր, *ոց a.* nine hundred.

Իննհարիւրամեան a. nine hundred years old.

Իննուտասան S. *Իննեւտասան*. [*քորդ*.

Իննուտասաներորդ S. *Իննեւտասաներ-*

Իննանամեայ, *մեի*, *-մեան*, *մենի*, *-մենի*, *Իննանեմեայ a.* nonagenarian, ninety years of age.

Իննանեակ a. s. ninety (number).

Իննանեքորդ, *ացի a.* ninetieth.

Իննանիցս ad. ninety times.

Իննսուն, *նանից a.* ninety. [novena.

Իննօրեայ, *րեից a.* of nine days; *s.*

Ինչ, *իրիք*, *իմիք*, *իւիք s.* thing, some thing; *a.* some, a, an, one, certain, single, any; *աւուրս -*, some days; *պտուղ -*, some fruit; *չիք -*, *չէ -*, nothing, it is nothing, no matter; *չը գիտեմ -*, I know nothing, I know nothing about it; *Ի՞նչ*, what? which? *ը- ժամ է?* what o'clock is it? *ը- ասէ?* what says he? *առ ը- իցէ?* to what purpose? S. *Զինչ*; *յ- օրէնս?* in what law? in what religion or custom? *Ի- իւիք իւիք ad.* in something, somehow; by which, whereby.

Ինչ, *ինչ*, *իրիք իրիք s.* something; *ը- ինչ?* what? what thing? S. *Զինչ*.

Ինչ, *ընչի s.* thing, something; *ունիմ - ասել քեզ*, I have something to tell you; *յ- ածել*, to create; *ամենայն որ - իմ է՝ քո է*, all that I have is thine.

Ինչք, *ընչից s. pl.* property, fortune, substance, possessions; riches, effects, goods and chattels; estate, domain; *արկանել յընչից*, to despoil or deprive of one's possessions.

Ինքն, *ինքեան*, *ինքեանք*, *ինքեանց pron.* he; she; self; *ես -*, myself; *դու -*, thyself; *նա -*, himself, herself; *ընդ - բարբառել*, to say to one's self, to talk with one's self; *յ- գալ*, *գալ- առ -*, to come to one's self; *յ- ամփոփել միտս*, to concentrate one's ideas, to collect one's thoughts; *յ- արկանել*, to attract, to win, to allure, to draw on, to entice, to gain; *յ- հանել*, to snatch away, to possess one's self of, to appropriate; *ինքեան զօրութեամբ*, by one's own power or force; *ըստ ինքեան*, of oneself.

Ինքնաբար ad. by himself, spontaneously, voluntarily, of one's own accord.

Ինքնաբաւ a. self-sufficient.

Ինքնաբեր *a.* self-produced, natural, spontaneous.

Ինքնաբերություն *s.* natural production.

Ինքնաբողբոջ *a.* of natural growth.

Ինքնաբույս *a.* self-produced, natural; that produces naturally.

Ինքնաբորբոք *a.* that which inflames, or excites itself.

Ինքնաբուղխ *a.* that flows or takes its rise naturally; self-produced; spontaneous, natural.

Ինքնաբուն *a.* natural, innate; – *բարի*, naturally good.

Ինքնագէտ *a.* that knows by himself.

Ինքնագիր *a.* original, autographic; *s.* autograph, original manuscript.

Ինքնագիւտ *a.* found out, discovered or invented by one's self; self-produced, spontaneous.

Ինքնագլուխ *a.* independent, absolute, free; *s.* autocephalus.

Ինքնադոյ, ի *a.* self-existent; natural.

Ինքնադոյություն *s.* self-existence.

Ինքնագործ *a.* self-created; self-acting, that makes or works for himself, or by himself.

Ինքնագործեմ, եցի *va.* to make by himself, to produce.

Ինքնագործություն *s.* own work, sole agency, own action, own composition.

Ինքնագէպ *a.* fortuitous, casual.

Ինքնադէմ, –դիմաբար *ad.* face to face, personally, in person.

Ինքնագրով *a.* that blames himself.

Ինքնազարդ *a.* self-adorned, simple, natural; – *շնորհք*, ingenuous grace; – *բանք*, unaffected words.

Ինքնազօր *a.* absolute, supreme, sovereign.

Ինքնաթոյն *a.* of a venomous nature.

Ինքնաժառանգ *a.* hereditary, in his own right, possessed by inheritance.

Ինքնալոյս *a.* of a luminous nature, bright, shining.

Ինքնալուր *a.* auricular, that has heard with his own ears; that only takes counsel of himself, or only obeys himself.

Ինքնախաբ *a.* self-deceiving, self-beguiled; – *լինել*, to deceive, or flatter one's self.

Ինքնախաղաց *a.* which flows of itself.

Ինքնախորժ *a.* desired by himself, voluntary.

Ինքնախօս *a.* that speaks to himself; that soliloquizes.

Ինքնախօսություն *s.* soliloquy, monologue.

Ինքնածին *a.* self-begotten, self-born; innate, natural.

Ինքնակալ, ացյ *s.* autocrat, monarch, emperor; *a.* self-depending, independent, absolute, free; – *կամք*, free will.

Ինքնակալական *a.* despotical.

Ինքնակալություն *s.* autocracy, monarchy, empire.

Ինքնակալուհի *sf.* female autocrat; empress.

Ինքնակամ *a.* voluntary, spontaneous, willing; wilful, self-willed; capricious; *ad.* voluntarily, willingly, spontaneously; – *կրօնք*, superstition; – *անձնիշխանություն*, free will.

Ինքնակամություն *s.* spontaneousness, voluntariness, free will.

Ինքնակայ *a.* that subsists by itself.

Ինքնակայություն *s.* distinct substance, hypostasis.

Ինքնակապ *a.* self-bound.

Ինքնակատար *a.* perfect, complete, absolute.

Ինքնակաց S. **Ինքնակայ**.

Ինքնակերպ *a.* in his own form, in proper form.

Ինքնակիր *a.* own, proper, natural, innate; primary.

Ինքնակոչ *a.* uninvited, self-invited; – *լինել*, to come without invitation; – *բակլամական*, parasite, smell-feast.

Ինքնակործան *a.* self-destroying; self-destroyed, self-ruined.

Ինքնակրական *a.* idiopathical.

Ինքնակրություն *s.* idiopathy.

Ինքնահալած *a.* fugitive, that flies of his own accord; – *լինել*, to take to flight.

Ինքնահաճ, –հաճոյ *a.* self-admiring, self-conceited, self-pleasing, presumptuous, arrogant; capricious, whimsical; affected.

Ինքնահաճիմ, եցայ *vn.* to be arrogant, presumptuous, conceited.

Ինքնահաճություն *s.* self-admiration, self-conceit, presumption, vanity, arrogance.

Ինքնահաւան, &c. S. **Ինքնահաճոյ**, &c.

Ինքնահիւսակ *a.* woven by himself.

Ինքնահնար *a.* fantastic, fictitious; S. **Ինքնահաս**. S. **Ինքնախաղաց**. [–*ապիւռ*.

Ինքնահրաման *a.* self-acting, independent, spontaneous.

Ինքնաձայն *a.* vowel; that has a sound by itself.

Ինքնաձեռնագիր S. **Ինքնագիր**.

Ինքնաձեռն *a.* voluntary; powerful; self-sufficient; – *լինել*, to take too much liberty, too great a latitude; – *լինել յիմն*, to dare to undertake some

thing, to attempt, to dare, to presume; – *լինել յիւր որդիս*, to kill one's children with one's own hands; – *խեղդամահ առտակիլ*, to strangle, or choke one's self, to commit suicide.

Ինքնամահան S. **Անձնամահան**.

Ինքնամատոյց *a.* self-devoted; that produces naturally, natural; favorable; *s.* accident, fate, destiny; – *դիմագրաւել*, to expose one's self, to devote one's self; – *տալ զօրինակին*, to give an exemple easily imitated.

Ինքնամարտ *a.* that mortifies himself, that wages war against his passions: that wars against self.

Ինքնամեռ *a.* that dies a natural death; – *լինել*, to die a natural death.

Ինքնամոլի *a.* forward, bold, presumptuous.

Ինքնայօրդոր, -յօժար *a.* voluntary, spontaneous, prompt, ready, inclined; – *լինել*, to crave, to have a longing for, to desire, to want, to long; *-յօրդոր յօժարութեամբ*, of one's own free will, willingly, cheerfully, voluntarily.

Ինքնայօժարութիւն *s.* spontaneity.

Ինքնանախատ *a.* self-upbraiding, self-reproving.

Ինքնանամ, ացայ *vn.* to become a man, a free man; to emancipate one's self; to exist by itself.

Ինքնանուէր *a.* that offers his services, that gives himself, voluntary, free, self-devoted.

Ինքնաշարժ, իկ *a.* self-moving, automatic; presumptuous; forward; – *մեքենայ*, automaton.

Ինքնապանծ *a.* self-glorious, boastful.

Ինքնապատիրութիւն *s.* self-deceit, self-deception.

Ինքնապատում *a.* that relates himself; related by himself.

Ինքնապարծ S. **Ինքնապանծ**.

Ինքնապարտաս S. **Ինքնանախատ**.

Ինքնասահման *a.* unbounded, illimited, immense, infinite.

Ինքնասանձ լինիմ *vn.* to restrain oneself, to keep within bounds.

Ինքնասաց *a.* said or pronounced by himself.

Ինքնասէր *a.* self-loving, selfish, egotistical.

Ինքնասիրութիւն *s.* self-love; egotism, selfishness.

Ինքնասպան S. **Անձնասպան**; – *լինել անձին իւրոյ*, to commit suicide, to kill one's self.

Ինքնաստեղծ *a.* self-created, invented; fictitious, imaginary, fancied, fantastical.

Ինքնաստեղծութիւն *s.* fiction; invention.

Ինքնաստորակայ *a.* subsistent, existing by itself.

Ինքնասուս S. **Ինքնաստուս**.

Ինքնաստէր *a.* one's own master, absolute, independent; – *եմք գործոց մերոց*, we are masters of our own actions.

Ինքնաստէրութիւն *s.* being one's own master, free will, liberty, independence; absolute or supreme dominion.

Ինքնարդոյ *a.* conceited, vain, vainglorious, presumptuous.

Ինքնարշաւ *a.* that runs by itself.

Ինքնաւոր *a.* proper, own, natural.

Ինքնեակ, ացյ *a.* that comes of his own accord, voluntary; self-produced, fortuitous, natural; *ad.* by chance, naturally.

Ինքնեակ, կաց *s.* deserter, fugitive, turn-coat.

Ինքնեղ *a.* self-existent, uncreated; natural, spontaneous.

Ինքնեղութիւն *s.* self-existence, substance, natural production.

Ինքներկրեայ *a.* indigenous.

Ինքնին *ad.* by himself, personally, in person; *դու –*, yourself, (thyself); *ես – իսկ եմ*, it is I (myself); *թագաւորն –*, the king himself, in person; *դուռն – բացաւ*, the door opened of itself.

Ինքնիշխան *a.* absolute, sovereign, independent, free, uncontrolled; despotic.

Ինքնիշխանաբար *ad.* absolutely, independently, supremely.

Ինքնիշխանական *a.* absolute, supreme.

Ինքնիշխանութիւն *s.* absolute power, independence, freedom, despotism.

Ինքնյայնանապէս *ad.* in the very act.

Ինքնյօժար S. **Ինքնայօժար**.

Ինքնոգոր S. **Ինքնամարտ**.

Ինքնութիւն *s.* selfhood, individuality, personality; essence, nature, property.

Ինքնուս, -ուսեալ *a.* self-taught; self-educated.

Ինքնուրացութիւն *s.* abnegation, self-denial.

Ինքնուրոյն *a.* particular, separate, peculiar.

Ինքնօրէն *a.* autonomous, independent; *fig.* capricious, fanciful; *ad.* capriciously.

Ինքնօրինութիւն *s.* autonomy, inde-

pendence, freedom; law established by caprice; *fig.* caprice, whim, humour.

Ի՛շ int. Oh! fie! pish! pugh!

Իշակէս s. mule.

Իշամեղու s. hornet, wasp.

Իշամորուկ s. ass's foal or colt.

Իշայր, ոյ s. wild ass.

Իշան S. *Իշեան.*

Իշանամ S. *Գիջլանամ.*

Իշանդամ, ից a. lascivious; whose flesh is as the flesh of asses.

Իշապան s. keeper of asses.

Իշավայր, ից, -ի, ըոյ, ըեաց s. wild ass, onager.

Իշավար, աց s. donkey-driver; goad, spur, stimulus for asses.

Իշացուլ, ցլոց s. onocentaur, jumart; S. *Ցուշկապարիկ.*

Իշաքեղ S. *Ագռաքեղ* & *Վատուռուկ.*

Իշեան, Իշերք s. pl. asses.

Իշխան, աց s. prince, sovereign, despot; minister; magistrate; ruler, governor, chief, commander; *-աց -, -աշխարհի*, the sovereign, the king; prince, crown-prince, heir-apparent; *- զօրուն*, general of the army; *-երդոց* S. *Պատապետ*; *- աշխարհի, խաւարի, մոլորութեան*, the prince of darkness, satan, demon, fiend; *-ք*, the authorities; *-լինել*, to rule, to command, to be in power, in authority; *- առնել զոք*, to give power to some one; *- էր ինքոյց անտից*, he was master of himself, or his own master; *քոմ գլխոյդ չես -*, you are not lord of your own life; *չէ -*, he cannot, he is not authorised to; S. *Թեկն.*

Իշխանաբար ad. as a sovereign, as a commander, authoritatively; magisterially, imperiously; willingly; *- կեալ*, to live like a prince, to lead a princely life.

Իշխանազն, զլին, զունք s. prince, prince royal, prince of the blood; petty sovereign.

Իշխանական a. sovereign, imperial; seigneurial, of or belonging to a baron; magisterial; absolute; lordly; noble; ruling, in power, in authority; *- տունջեան, գիշերոյ*, the sun; the moon, the stars.

Իշխանականութիւն S. *Իշխանութիւն.*

Իշխանակին sf. sovereign's wife, princess.

Իշխանակից s. joint ruler, joint sovereign; partner in dignity, colleague.

Իշխանանամ, ացայ vn. to become a prince or sovereign; to rule, to have dominion, to sway, to command.

Իշխանանիստ a. where the sovereign resides, capital, metropolitan.

Իշխանապանծ a. boastful, haughty.

Իշխանապետ, ից s. chief ruler, first prince; prime minister; dictator.

Իշխանապետութիւն s. dictatorship.

Իշխանասացաւ a. imperious, lordly, dictatorial.

Իշխանասէր a. ambitious.

Իշխանասիրութիւն s. ambition, immoderate thirst of dignity or power.

Իշխանատուն s. principality, dominion, lordship, power, rule, state; family or household of a prince, court.

Իշխանաւոր, ից s. subject, vassal: dignitary.

Իշխանափոխ լինիմ vn. to change one's prince or king.

Իշխանորդի s. son of a prince.

Իշխանութիւն s. sovereignty, principality, lordship; authority, faculty; empire, dynasty, sway, rule, dominion, domination; absolute power; dignity; right, privilege; government, command, power, jurisdiction; free will, liberty; licence, exclusive permission; place, post; diocese; *-ք*, principalities (the third order in the celestial hierarchy); *հոգեւոր եւ ժամանակաւոր -*, spiritual and temporal power; *առաւելագանց -*, too much authority; *յ- հասանել*, to rise to dignities; to get into office, or power; *տալ ուժիք զամենայն* or *լիուլի -*, to empower, to give carte-blanche, or full powers to; *լինել ընդ -թեամբ ուրուք*, to be in the power of some one, or dependent on some one; *չունենալ -*, not to have the authority to, the power to, not to be able; *այս ի վեր քան զիս է -*, that is beyond my power, that surpasses my capacity; S. *Զեղծանիմ, Ընդվզեմ.*

Իշխանուհի sf. princess.

Իշխանօրէն S. *Իշխանաբար.*

Իշխեմ, եցի vn. to reign, to rule, to govern, to be master; to be in power, to have power or authority; to presume, to take the liberty, to dare; *- կրիցէ, ախտից*, to master, to dominate, or command one's passions; *- մատոյ ուրուք*, to hook, to lay one's hand on some one, to influence the thoughts and actions of some one;

երկուց՝ դանդաց ոչ իշխէ, he can't even command a half-penny.

Իշխեցեալ *s.* subject.

Իշխեցող *s.* ruler, prince, governor; *a.* predominant.

Իշխեցուցանեմ, *ուցի va.* to give power, authority, to cause to dominate; *իշխեցուցեր ի վերայ իմ զմահ*, you placed me in the power of death, you put death in authority over me.

Իշխող S. **Իշխեցող**.

Իշխոյ վարսունգ S. **Իշուկ**.

Իշխորնեան S. **Չուխրակ**.

Իշորգի *s.* ass's foal; mule.

Իշոցք S. **Ցիշոցք**.

Իշուկ, **իշեան** or **իշխոյ** *s.* young ass, foal; great ass, blockhead; *իշխոյ վարսունգ bot.* elaterium, wild cucumber; colocynth. [there! holla!

Իչ *int.* oh! fie! pugh! pish! ho

Իչորմուղ S. **Չայլամն**.

Իլակ *s.* half a page, little column (of a book).

Իլանեմ, **իլի**, **էլ** *vn.* to descend; to fall; to decline; to sink; to settle, to subside; to light, to sit down; to empty itself; to lodge, to stop at, to sojourn; S. **Ներքմ**; *ի ծառայութիւն —*, to lower one's self to servitude, to become a servant; *չաղքատութիւն —*, to impoverish one's self, to become poor; *— ի նաւէ, ի կառաց, յերկիւարէ*, to disembark, to go a-shore, to land; to alight, to get out of a carriage; to dismount or alight, to get off, to get down from a horse; *— ի գերեզման, ի հող մահու*, to descend into the grave, to be buried; *— յօթեւան ուրեք*, to put up at an hotel; *— ի հպարտութենէն*, to humiliate one's self; to relent, to soften, to become calmed, appeased; *ի թիկունս —*, to go to the rescue, to succour; *— ի հանդէս մարտի*, to come to blows, to fight; *— գետոց ի ծով*, to discharge, to fall into, to disembogue, to disgorge, to empty itself, to overflow; *այս ճանապարհ իջանէ ի Տրապիզոնէ ի Կարին*, this route leads from Trebizond to Erzerum; *արտասուք ցկարմրերփեան ծնօտիւքն իջանէին*, the tears fell down his (or her) rosy cheeks; *էլ մրրիկ հոլմոյ ի ծովակն*, a storm broke over the lake.

Իլաւան, *ացս s.* inn, hotel, lodging; *— առնել*, to take lodgings, to lodge; *— տալ*, to lodge, to receive into one's hotel, to accomodate with lodgings, to harbour; to entertain.

Իլաւանիմ, *եցայ vn.* to lodge, to take up one's abode, to stop, to reside, to dwell, to nestle.

Իլաւան, &c. S. **Իլեվան**, &c.

Իլաւոր, *ացս s. a.* traveller, passenger; guest, lodger. [վան, &c.

Իլեվան, **Իլեւան**, *—աւուն* &c. S. **Իլաւ**-

***Իլուածք** *s.* inflammation.

Իլումն *s.* descent; fall; declivity; act of sinking; subsidence.

Իլուցանեմ, *ցի va.* to make to descend, to cause to fall; to let down, to lower; to pull down, to take down; to unfasten, to untie; to turn out, to discard, to dismiss, to remove; *— զառագաստս նաւու*, to lower sail, to strike sail; *արտասուս —*, to shed tears, to weep. [Միաձան.

Իռիս, **իռեայ** *sf.* Iris, rainbow; S. **Ի սակս** S. **Սակս**.

Իսկ, **իցս** or **ոցս** *s.* essence, reality, substance, truth; *a.* essential, real, effective, true; *conj.* besides, moreover; but, still, yet; in fact, really; even; as for, as to; *զ—ն գիտել, զ—ն ասել*, to be thoroughly acquainted with; to tell the simple truth; to exhaust a subject; *մեզէն — լուաք*, we ourselves have heard; *ինձ — զինծովին*, to me; to myself; *քնաւ — ոչ*, not at all; *քնաւ — զի՞ լսէք նմա*, why do you listen to him? *չէ եւ չէ —*, by no means, in no way whatever; *յայտ — է*, it is palpable, evident, clear; *— ես*, for me, as for me; *— վասն*, as for; *— արդ*, but, now; *— եթէ*, *— ապ՛եթէ*, if, if really, but if; *— եւ —*, *ad.* in a moment, soon, speedily, immediately, instantly, directly, forthwith; truly, in effect, really.

Իսկական *a.* real, effective, true, essential, natural, proper; *—ն s.* the Eternal, the Everlasting One.

Իսկակից *a.* of the same nature, or essence, consubstantial.

Իսկակցութիւն S. **Էակցութիւն**.

Իսկաձեմ *a.* walking, or flying with a graceful motion: seeking after the truth.

Իսկապէս *ad.* really, in effect, in fact, truly; *— բարի*, essentially good; *— բերկրանք*, true or durable pleasures.

Ի սկզբանէ *ad.* from the beginning, at the beginning; S. **Սկիզբն**.

Իակիզբն, բան, յիսկզբանէ S. Սկիզբն.
Իակոյն, – իսկ S. Իսկ եւ իսկ.
Իակութիւն s. reality, truth; essence, substance, nature; naturalness: personality, hypostasis; *chem.* essence, essential or volatile oil; *– բեւեկնայ*, spirit, or – of turpentine; *– խընկունդայ, կինամոնի*, – of rosemary, cinnamon –; *– կիտրոնի*, – of citron; *– նարընջի*, orange –, or neroli; *– վարդի*, attar, otto of roses; *– յասմկի*, – of jasmine; *– նարդի*, – of lavender; S. Իւղ.
Իակուհի sf. queen; *– կոյս*, the Holy Virgin; *– երկնից*, queen of heaven.
Ի սպառ ad. to the end; finally, at length, at last; fully, altogether, wholly, entirely, quite.
Իսպառազէն S. Սպառազէն.
Իսպառապուռ S. Սպառապուռ.
Ի ստորև, Ի ստորէ S. Ստոր.
Ի վայել, Ի վայր, Ի վեր, Ի վայրաձիգ, Ի վեր, Ի վերայ, &c. &c. S. Վայել, &c.
Իր, ի, աց s. thing; affair; fact, effect, substance; reality; *յ– արկանել*, to use, to wear; to put in execution; *օգնել իւիք*, to procure assistance; *– ոչ կարեմ առնել–ս լինչ*, I can do nothing; *–ք առն յառաջադէմ յաջողէին*, this man's affairs prospered; *այր հմուտ –աց պատերազմի*, a man experienced in warfare; *կարեւոր –*, an important affair; *–ք աշխարհին*, public business; *երից երից*, of various, or many things; *յ–ս յ–ս*, in various matters; *–ք*, by deeds; really, effectively; *այլեւայն –ք*, in any way, or manner, at all events; *այնմ, դմին, նմին –ւ*, for this, therefore, for this, that reason; *բարւոք ընթանան –ք* S. Ընթանամ; *ընդ բան եւ ընդ – է մեծ լինչ խոխր*, saying and doing are two things.
Իրագէտ, գիտի, ատց a. well versed, well informed, acquainted, intelligent; *– լինել*, to be in confidence, to be made acquainted with an affair, to know the case.
Իրագործեմ, եցի va. to effect, to do, to execute.
Իրագործութիւն s. action, performance, deed.
Իրազգած or *–զգաց, Իրազեկ առնել*, to inform, to initiate, to let into a secret, to make acquainted; *– լինել*, to be informed, to be made acquainted, to be aware of, to acquaint one's self with, to know; *զորոց – եղեն զքէն*, those things they have heard about you.
Իրազեկութիւն s. information, knowledge, investigation.
Իրախոյզ a. curious, that makes researches.
Իրական a. real, effective, actual, substantial, positive; *–ացս պատմութիւն*, the history of events.
Իրակութիւն s. action, act, deed.
Իրահամարձակ a. meddling, fussy, busy; *s.* factotum, busy-body, meddler.
Իրան, ացս s. trunk, upper part of the body.
Իրանունք, նաց s. temple, (side of the forehead).
Իրապէս ad. really, in effect, positively; substantially, physically, naturally.
Իրաւ s. justice, equity, law; *a.* just, true, lawful; *ad.* justly, reasonably, rightly; *– առնել*, to do justice, to justice; *դուք ձեզէն տուք զ–ն*, be ye yourselves the judges, judge for yourselves.
Իրաւաբան, լից s. speaker of truth; lawyer, barrister; *a.* just, true.
Իրաւաբանական a. juridical.
Իրաւաբանեմ, եցի vna. to speak truth: to plead; to practise law.
Իրաւաբանութիւն s. veracity: reasoning, argument; pleading.
Իրաւաբար S. Իրաւապէս.
Իրաւագէտ s. jurist, lawyer, counsellor.
Իրաւագիտութիւն s. jurisprudence, law, right.
Իրաւագոտ a. that judges righteously, just, equitable, incorruptible.
Իրաւագոտութիւն s. justice; right judgment.
Իրաւախոհ or *–խորհ, ացս* or *լից a.* whose thoughts are bent on justice, just, equitable; *– լինել*, to be composed, adjusted; *– առնել*, to accord, to conciliate, to reconcile.
Իրաւախոհութիւն s. adjustment, accommodation; agreement, articles.
Իրաւախօս a. truth-speaking, truthful, veracious.
Իրաւակ, –ան a. true and just.
Իրաւակալութիւն s. usucaption.
Իրաւակչիռ S. Արդարակչիռ.
Իրաւամերժ a. cast out or rejected deservedly.
Իրաւանամ S. Արդարանամ.
Իրաւապէս ad. justly, worthily, equi-

tably, deservedly.

Իրաւասէր S. Արդարասէր.

Իրաւասոյզ *a.* unjust, corrupt; that conceals the truth or justice, corrupting, bribing.

Իրաւասութիւն *s.* law, justice; jurisdiction.

Իրաւարար, ացս *a.* that renders justice, judging rightly; *s.* judge, arbiter, umpire, mediator; – *կացուցանել*, to make judge; – *անբողոքելի*, sovereign judge.

Իրաւացի, ցեաց, -ցիկ *a.* just, equitable, right, reasonable; lawful, legal; honest, worthy, righteous; *ad.* justly, equitably, reasonably; – *է*, it is right, just.

Իրաւացուցանեմ, ուցի *va.* to justify, to approve, to do justice; – *զկրաւունս այրուոյն*, to support the cause of widows; – *զոք թագաւորել*, to confer the right to reign, to legitimate the reign.

Իրաւընթեր *a.* who discerns between and judges, who decides; *s.* judge, arbiter.

Իրաւի S. Իրաւացի & Ցիրաւի.

Իրաւորեմ, եցի *va.* to effect, to put in execution, to do.

Իրաւունք, աւանց *s. pl.* right, justice, equity; due; law; duty; reason; rectitude, uprightness; right, faculty, power, competence; *իրաւամբք* or *ըստ իրաւանց ad.* by right, rightfully, justly, duly, lawfully; *որո՞վ իրաւամբք*, by what right? with what authority? *աստուածային* –, divine-right; *ամենայն իրաւամբք*, with all one's authority; *-նս առնել* or *ընտրել*, to render justice, to judge; *զ-նս ուրուք ի գլուխ հանել*, to justify completely; *առնել ումեք -նս ի ձեռաց թշնամեաց*, to free one from his adversaries, to acquit; *-նս համարել, վարկանել*, to think, or repute right, to think it proper, to believe oneself right; *-նս ցուցանել*, to show with reason, to bring proofs; to justify, or exculpate oneself; *զ-նս ցուցանել*, to prove one's rights, to adduce or allege proofs in one's defence; to contest, to bring an action against; *-նս հանել*, to judge rightly; to justify; *զ-նս ի նա հանել*, to pronounce judgment in one's favour; *զ-նս իւր կացուցանել, զ-նս անձին ցուցանել*, to put in one's claim, to avail oneself of one's rights; *զ-նս խնդրել*, to ask for justice, to demand one's right; *պինդ կալ յ-նս, պահանջել զ-նս*, to sustain one's rights; *թիւրել զ-նս*, to cavil, to sophisticate, to overstrain the law; – *են նոցա բողոք ունելոյ*, they have reason for complaint; *եւ իրաւամբք արդեօք*, that is not without reason.

Իրեար, զիրեար, յիրեար, իրերաց, երօք, եարս *s.* one another, each other; reciprocally; *չեն յ-նման*, they are not like, they do not resemble each other; *շաղկապել զինքեանս առ-*, it unites one to the other, colleagues; *ընդ – անկանիլ*, to rise one against the other, to fall out, or disagree among themselves, to quarrel, to come to blows, to fight; *անդամք ընդ իրեարս պատշաճ*, well proportioned limbs; *տեսանել զերեսս իրերաց*, to see each other; *ի վերայ իրերաց սպանանել*, to kill one after the other; *անգոհանել զիրերօք*, to despise one another; *իրերօք օգնել միմեանց*, to help one another; *զիրերօք անցուցանել*, to surpass, to excel, to outdo; *առեն զիրեարս մինչ փարին զիրերօք*, they embrace while mutually hating.

***Իրիկացք** *s.* evening; *ընդ -ն*, towards –.

Իրիս, ի, Իրիսէ, սեայ S. Ռաքիս.

Իրողութիւն *s.* affair, transaction, circumstance; occupation, employment, negotiation of affairs, business, practice; S. Գործ.

Իրօցեմ S. Իրագործեմ.

Իրօրէն S. Իրապէս.

Իցէ, Իցէ արդեօք *ad. conj.* can it be! is it possible? – *Թէ սեսից*? when shall I see? will it ever happen that I shall see? **Իցէ Թէ**, oh that! would to Heaven that! when will it be? please God! **Իցէ Թէ հաճեսցին դիք**, the gods permitting; **Իցէ Թէ արշաւեսցեն երիվարք ընդ վէմս**, can horses run on loose stones!

Իցի, – Թէ S. **Իցէ Թէ**; **Իցիւ** *ad.* why? for what reason? *ինդրել էր -քո գոնեայ*, if you had but, or only asked!

Ի՞նչ, ի՞նչ իւիք *ad.* in what? with what? in what way, or manner? *ի՞նչ գիտացից*, how shall I know it? *ոչ իւիք*, in no way, or manner; S. Ընդհասս, Ինչ, Ումն.

Իւիք իւիք S. Ինչ.

Իւլապասի *s. bot.* jujube; S. Ցունապ.

Իւլապենի *s. bot.* zizyphus, lok- or jujube-tree; S. Ցունապի.

Իւղ, *ղոյ s.* oil; olive-oil; butter; ointment, salve, unguent; pomatum; essence, essential oil, perfume; S. **Իւ կուԹիւն**; – *անոյշ, անուշից, անուշուԹեան*, perfume, scent, essence; fragrancy; *-ք անուշուԹք, անուշից*, perfumery; – *սծուԹեան*, extreme unction; holy oil; chrism; – *ողորմուԹեան*, alms, charity; *օծանել զերեսս անոյշ -ով*, to anoint one's face with precious ointment; *առնուլ զհոտ -ոյ*, to smell of oil; *ցուել զ-*, to clarify oil; *խանուԹ -ոյ*, oil-shop; *հնձան -ոյ*, oil-press; *վաճառականուԹիւն -ոյ*, the oil-trade; *չիշ -ոյ*, oil-bottle, or cruet; – *սեղանոյ*, salad-oil; – *կանԹեղի*, lamp-oil; – *ծԹռեալ*, rancid oil; *chem.* oil; – *կոյս*, virgin, pure –; – *Թաղուն* or *սերտ*, fixed, solid –; – *չորացուցիչ*, seccative, drying– –; – *արմաւենւոյ*, palm– –; – *ընկուզի*, nut– –; – *նշոյ*, almond– –; – *կարձի*, scorpion– –; – *կիտի*, whale, fish- or train– –; – *կնձԹեան* or *չուշմայի*, sesame– –; – *կտաւատի*, linseed–.

Իւղաբեր, *իչ a.* that produces, or brings oil, ointment or essence; – *կանայք*, the three Maries. [oily, unctuous.

Իւղաբուղխ *a.* that produces oil,

Իւղագլխեմ, *եցի va.* to anoint the head, to initiate, to consecrate, to ordain; *-իմ vp.* to be initiated; to be consecrated, ordained; *-իմ զիւղագլխուԹեի* or *իւղագլխուԹիւ*, to be admitted to, or initiated in the mysteries of the pagan rites.

ԻւղագլխուԹիւն *s.* hair-ointment; sacred unction for the head only; initiation; admission to the rites and mysteries of a religion. [sacred.

Իւղագլուխ *a.* anointed; initiated,

Իւղագործ, *ից s.* perfumer; S. **Իւղարար**; *գինի -ից*, aromatic or perfumed wine.

ԻւղագործուԹիւն *s.* perfumery.

ԻւղաԹուրմ *a.* steeped in aromatic oil, unctuous, all over oil; – *գլուխ*, perfumed head.

Իւղալի, *-լիր*, *-լից a.* oily, oleaginous, unctuous, fat, greasy.

Իւղածին կազ S. **Կազ**.

Իւղաման, *ի s.* cruet-stand; oil-cruet, oil-bottle.

Իւղային *a.* oleaginous.

Իւղայիս *s. chem.* elaidine.

Իւղանկարկ *s.* oil-colours; *– նկար*, *պատկեր*, oil painting; *նկարել –*, to paint in oil.

Իւղավաճառ, *ից s.* oil-man, oil merchant; *կրպակ –ի*, oil-shop; *հնձան –ի*, oil press.

Իւղատ *s. chem.* oleate.

Իւղատերեւ, *ի s. bot.* malabathrum.

Իւղաման *s.* pot, or vase for ointment; the vase for holy oil; place for anointing: *oil factory.

Իւղարար, *ի a.* olefiant, yielding oil, oil-forming; *s.* butter man, dealer in butter.

Իւղարկեմ, *եցի*, **Իւղեմ**, *եցի va.* to oil, to anoint, to grease. [unctuosity.

Իւղասուր *a.* unctuous; *-ուԹիւն s.*

Իւղեմ S. **Իւղարկեմ**.

Իւղենի *s.* that produces oleaginous fruits, perfumes, incenses; olibanum, frankincense, incense-tree.

Իւղեփեաց, *փեցից s.* perfumer.

ԻւղեփեցուԹիւն *s.* perfumery.

Իւղընձիւղ *a.* oil-producing; *– փայտ*, olive-tree.

Իւղիկ *s.* a little oil. [of oil.

Իւղիտ *s. chem.* oleine, elain, fat

Իւր, *ոց pron.* his, her; his own; *-ով անձամբ*, personally, in person; *իւրեւ -ոյ հայէր մեծուԹեանն*, he considered riches as belonging to himself; – *առնել*, to be appropriated; S. **Իւրացուցանեմ**; *յ- վերայ* or *ի վերայ –*, on him; *-քն*, his relations, friends, dependents, &c.

Իւր or **Իւրեան**, *եանց*, *եամբք pron.* himself; – *վարկանել զինն*, to think it his own; *-ն հետեւիլ*, to follow him; *իւրեան գործակցօք*, with his coadjutors; *առնել զիւրեաս*, to put on, to wear; *զբազումս զիւրեաս էած*, he attracted many people; *եկին առ իւրեանցն*, they came to their people; *Նովն անեղ իւրեւ*, God who exists by himself; *ըստ – ինքեան ասելոյն*, conformably to what he had himself said. [his habitation.

Իւրաբնակ *a.* where he dwells; of

Իւրագործ *a.* made by himself, his.

Իւրագիր *a.* founded or established by himself.

Իւրածին *a.* produced by himself, his.

Իւրակայան S. **Իւրաբնակ**.

Իւրական, *ից a.* his own, his.

Իւրակերտ *a.* built or constructed by himself. [junction with him.

Իւրակից *a.* the same as he, in con-

Իւրահոգ *a.* egotist, that thinks only of self; **–ասիրութիւն**, self-interest.

Իւրային, յինոյ *a. s.* his, his own; **–ք**; his parents, servants, &c.; his works, deeds, property, wealth, goods, &c. [own nature.

Իւրանման *a.* like himself, of his

Իւրապէս *ad.* like him.

Իւրաստեղծ *a.* created by himself.

Իւրացուցանեմ, ուցի *va.* to appropriate to himself; to usurp.

Իւրաքանչիւր, ոց *a. s.* each, every; respective; **–ոք**, each individually; **–ոք առանձինն**, each one separately; **ամենեցան – յեղբօրէ իւրմէ**, brother was separated from brother; **առն –**, to each one; **– ումեք ի նոցանէ**, to each of them; **գործք – ուրուք**, each man's acts; **յ– աւուր**, each day, every day.

Իւրեան, –ք, –ց S. **Իւր, Իւրեան**.

Իւրեանցակուռ *a.* forged by themselves.

Իւրեանցայինն, յինոց *s. a.* their, theirs.

Իւրոյին *a.* his, his own. [chance.

Իւրովադէպ *ad.* accidentally, by

Իւրովի, –ն *ad.* of or by himself; spontaneously, voluntarily, of his own free will; *a.* his, her; **– զիւր անձն անիծանէ**, he curses himself; **ինքն – կործանէ զանձն չարութիւնն**, malice prepares its own punishment; **– երթալ**, to go personally; **զ– երթալ**, to commit suicide.

Իւրովհանն *ad.* as much as he could, as much as lay in his power, as much as is possible for him, his best.

Իւրութիւն *s.* the act of appropriation; property, substance.

Իւրուրոյն *a.* his, his own.

Իք *v.* is, it, there is; **– սպիտակ մարդ**, there is a white man; **ոչ – ճշմարիտ**, it is not true; **չ– ոք**, there is nobody; **– or –ն** *s.* what is, what there is; **իքեր**, things.

Լ

Լ (*lewn*) **լիւն** *s.* the twelfth letter of the alphabet, and the seventh of the consonants; **Լ. Ծ.** thirty, thirtieth.

— It is sometimes confounded with the letter **ղ**, for example: **լծակ, ղծակ**; **լեզի, ղեզի**; **Լեւոն, Ղեւոնդ**, &c.

Լաբիւրինթոս S. **Լամբ–** & **Բաւիղ**.

Լագութիւն *s.* luxury; debauchery, disorderly conduct, excess. [zuli.

Լաջուարդ, Լաժուարդ *s.* lapis la-

***Լաթ** S. **Կտաւ**.

Լաժուրդ *s.* ultramarine.

Լալ, ի *s.* balass ruby.

Լալ, ոյ S. **Լամ, Լալիւն**; **զ– առնուլ, հարկանել, լինել**, to wail, to weep, to lament, to deplore; to be in mourning.

Լալագին *a.* tearful, pitiful, rueful, weeping, in tears; *ad.* tearfully, all in tears.

Լալական, ացոյ *a.* that weeps, plaintive, mournful, dreary, sad; groaning, moaning, wailing; **–ք** *s.* female mourners, hired female weepers at funerals, mutes; **–ն**, faculty of weeping.

Լալականջ *a.* crying (like a child).

Լալահառաչ *a.* broken by sighs and sobs, groaning, moaning, wailing.

Լալատեղ, ի, Լալեոտ, եօտեղ *s.* place for weeping.

Լալի *a.* weeping, in tears.

Լալիւն, Լալիք, լեաց, Լալութիւն, Լալումն *s.* weeping, bewailing, tears, lamentation, mourning, groaning; **լալ ի լալիւն, լալ ի լալիւն մեծ, լալ զլալիւն**, to melt or burst into tears, to weep bitterly, to shed a shower of tears, to shed bitter tears; **լալիս դնել**, to weep, to cry, to groan; **լալիք**, mourning, time of mourning.

Լալկան, Լալտա S. **Լալի**.

Լալնք, նից S. **Լալիւն & Լալեոտ**.

Լախուր, ի *s.* apium; **նեմէական – (ի յաղթանակս ոլիմպիականս)**, a crown of

apium (in the Nemean games).

Լախտ, խ. *s.* club, mace, mall, bat; ոստոտախտ –, knotty club.

Լակ *s.* licking, lapping; *dog-porridge, (made of meal and water for the dogs); bread boiled in water.

Լական S. Կոնք.

Լականագէտ or –դէտ *s. a.* sorcerer by means of a basin full of water.

Լակեմ, եցի *va.* to lap up, to lick up.

Լակիշ S. Ղակիշ.

Լակոնաբան *a.* laconic.

Լակոնաբանութիւն *s.* laconism.

Լակոնական *a.* laconic, short, concise; – ոճ, laconism; –ոճով, laconically, briefly; վարել ղոճ –, to be laconic, to speak laconically, to express much in few words.

Լակոնացի *a. s.* Laconic; Spartan; Lacedæmonian. [whelp; S. Կուղ.

Լակոտ, ի or կոտոյ *s.* puppy, pup,

Լաճ *s.* boy, lad; waiter; pot-boy; shop-boy; page, servant; serf.

Լամ, լացի, լայ *vn.* to weep, to shed tears, to cry; – դառնապէս, to weep bitterly, to shed bitter tears; – վայրապար, ղ– կեղծաւորիլ, to have tears at command; – ի ծաղուէ, to cry with laughing; – զմեղս իւր, to mourn for, or bewail one's sins; – զոք, or ի վերայ ուրուք, to weep, to bewail, to deplore some one; S. Լալիւն.

Լամա *s.* lama, (the human idol of the Asiatic Tartars); *zool.* lama, (a South American beast of burden).

Լամայականութիւն *s.* lamaism, lama-worship.

Լամբ, ից or աց *s.* ring, circle, hoop, handle; buckle, staple; *mech.* axle-bearing.

Լամբատք, տաց *s. pl.* torches, flambeaux; a sort of meteor like a torch.

Լամբար, Լամպար S. Ղամբար & Լապտեր.

Լամբեմ, եցի *vn.* to bear, to carry.

Լամբիւրինթոս, Լամբրինթ, ի *s.* labyrinth; – կրետացի, the – of Crete; S. Քաւիլ.

Լայն, ից *a.* large, broad, ample, vast, spacious, extensive; գետ ի – ծաւալեալ, a mighty mass of flowing water, an immense, or overflowing river; բարձր եւ – հասակաւ, a tall and stout man, fleshy, corpulent.

Լայնագոյն *a.* wider, more ample, very extensive; –, –ս *ad.* largely, copiously, amply; –ս եւ պարարտագոյնս ասել, պատմել, to tell, to relate diffusedly.

Լայնադէմ *a.* having a bloated face, whose features are too large.

Լայնադիր *a.* of a wide and roomy situation. [wings (the eagle).

Լայնաթեւ *a.* having very large

Լայնաթիկունք S. Թիկնաւէտ.

Լայնալանջ *a.* high chested, broad chested; – երասանակք, rudders, helms.

Լայնալիճ *a.* well-bent (bow); – դրկօք կորովակի փրթուցանել զնետն, to speed the arrow with a vigorous arm; – աղեղնաւոր, who uses a long bow, who bends the bow vigorously; –, *s.* a well-braced bow, a great and strong bow, a far-shooting bow; լի քաշել պինդ զ–ն, to well draw the stubborn bow.

Լայնալիր S. Լայնատարած.

Լայնախորհուրդ *a.* that has great longanimity, or great forbearance, very patient.

Լայնածաւալ, –ծիր S. –տարած.

Լայնականար *a.* that has a large girdle, or zone.

Լայնակայլակ *a.* flowing copiously.

Լայնական S. Լայն. [furrows.

Լայնակօս *a.* having wide and deep

Լայնահանճար *a.* of a great wit.

Լայնաձիգ *a.* long-drawn, far stretched, long and large; –ք երկրի, the immense size of the earth. [head.

Լայնաճակատ *a.* having a large fore-

Լայնանամ, ացայ *vn.* to widen, to stretch, to extend, to grow larger, to branch out; – մարմնով, թիկամբ, to pick up flesh, to fatten, to get fat, plump, chubby, stout. [vast.

Լայնանիստ *a.* spacious, extensive,

Լայնատատիկեր S. Լայնադէմ.

Լայնաջիլ S. Ամոլաջիլ. [branched.

Լայնատերեւ *a.* large-leafed, or

Լայնատփիւռ, –տարած, –տարր *a.* far-spread, great, extensive, ample, vast, spacious; ի – դաշտի, in the middle of a large plain.

Լայնացուցանեմ, ուցի, Լայնեմ, եցի *va.* to widen, to enlarge, to extend; to dilate, to stretch; to unfold, to unrol, to draw out, to spread, to open.

Լայնափողոց, աց *s.* wide street; *a.* of wide streets.

Լայնափորտ *s.* a wide dalmatic.

Լայնեղունդն *a.* having wide nails (human), hoofs (horse's).

Լայներես S. Լայնադէմ.

Լայնեցուցանեմ S. Լայնաց-.

Լայնիմ, նեցայ *vn.* to be widened, enlarged, extended; – *չլծամիք*, to prate, to chatter, to blab, to croak; – *ամենայն անցաւորաց Հանապարհի*, to abbandon, or prostitute oneself to every passer by.

Լայնլի *a.* rather large, wide; flat.

Լայնոյն S. Լայնաթիկունք.

Լայնոտն *a.* large- or web-footed, palmipede.

Լայնութիւն *s.* width, breadth, extent, space, size; enlargement; *geog.* latitude; *ast.* amplitude.

Լայնուն, Լայնուկք S. Լայնութիւն.

Լայներեւի, ւոյ *s. bot.* catalpa.

Լայներեւուկ *s. bot.* holy-thistle.

Լայքայ, ի *s.* lake, gum-lake; S. Պոշ.

Լանկախ *s.* amentum, (a leathern thong fastened to the middle of a dart); *bot.* ament, catkins.

Լանջաբերձ *a.* high breasted; up to the breast.

Լանջագեղ *a.* that ornaments the neck; –, – *մանեակ*, necklace, collar; – *կամար s.* scarf, shawl; stomacher, stays.

Լանջական *a.* thoracic.

Լանջակից *a.* in mutual embrace; – *լինիմ*, to embrace each other, to be embraced.

Լանջակողմն, *մանց s.* the shoulder, (that part of a mountain which lies between the summit and the middle).

Լանջանոց, *ացս.* neckerchief, brooch; *bodice, stays: Jewish high-priest's rational, the « Urim and Thummim »: stole worn by deacons in the Eastern Churches.

Լանջապահ, –պան, –պանակ, *ացս.* corselet, habergeon, cuirass, breast-plate. [chest; throat, thorax.

Լանջք, *ջաց s. pl.* lungs, breast,

Լաչկամաշկ S. Լեշկ-.

Լաչկար, *ացս.* army, troop, power; battalion, regiment.

Լաչհաւ *s. zool.* condor.

*Լաչակ S. Փող.

Լապատ *s. bot.* lapathum (a purgative plant); S. Աւելուկ.

Լապտեր, *ացս.* lantern; – *գողոց*, dark –; – *մոգական*, magic –; – *նաւուց*, *ծովեզերեայց*, *նաւահանգստից*, ship's –; signal light; light-house, beacon; – *ապահովութեան*, Davy's lamp, safety-lamp; – *ուղղիչ*, moderator lamp; – *ջրաբաշխական*, *էլեքտրական*, hydrostatic lamp; electric light; S. Կանթեղ.

Լապտերագործ *s.* lantern-maker.

Լապտերակալ *s.* lantern-bearing; – *գերան mech.* the spindle of a lantern.

Լապտերավաճառ *s.* lantern-seller.

Լաստ, *իցս.* train of boats; raft, float; vessel, ship, boat; Noah's ark: bedstead; *mar.* keel of a ship; *գաղթք* –, port, haven, harbour.

Լաստակոտոր առնեմ *vn.* to break, or take to pieces, or destroy a raft or ship; to sink.

Լաստափայտ, *իցս.* float or raft of timber; ship; *գոյգն* –, a light or buoyant ship.

Լաստեմ, *եցի va.* to build or construct; to put in a serviceable state; to get ready.

Լաստենի *s. bot.* alder-tree; timber adapted for shipbuilding.

Լաստան *s. med.* laudanum, opiate.

Լաստանենի *s. bot.* Bourbon-palm, macaw-tree.

Լատին, *ի a.* latin; – *բարբառ*, the – language; – *եկեղեցի*, the – church.

Լատինաբանութիւն *s.* latinism, latin idiom.

Լատինագէտ, *գիտաց a.* latinist, skilled in the latin language.

Լատինական *a.* latin; latinizing.

Լատինականութիւն *s.* latinisation.

Լատինահայ, *ոց s.* latinizing, or romanizing Armenian.

Լատինամոլ, *իցա.* latin-mad.

Լատինամոլութիւն *s.* mania to become latinized or romanized. [ed.

Լատինանամ, *ացայ vn.* to be latiniz-

Լատինացի *a. s.* latin, roman. [ize.

Լատինացուցանեմ, *ուցի va.* to latin-

Լատիներէն *ad.* in latin; *s.* latin, the latin language. [speak ill of.

Լատրտամ, *եցի vn.* to bark; to

Լար, *իցս.* string, packthread, twine; line, rope; galloon, ribbon; snare, gin, noose; bird-cage: opisthotones, contraction of the tendons of the neck; S. Որդք; back-bone, or spinal marrow: 30, anciently 60 stadia or furlongs among the Egyptians; *mus.* chord, string; *geom.* chord; – *չինողաց*, plumb line; – *աղեղան*, bow-string; – *խեղդ-*

ման, halter, rope; – *անյարդար mus.* a false chord; *–ի թակարդել, –ս ձգել յորոգայթ*, to lay, or set snares, to inveigle, to set gins.

Լարաբաժին *a.* measured with a surveyor's chain; –, *–ք s.* measurement; Gunter's chain, land surveyor's chord; – *առնել*, to measure with the chain, to lay out by the line, to survey, to parcel out; – *առնել զերկիր*, to divide, to portion, or to measure out the land; – *բաժանիլ*, to be divided, or measured by line.

Լարագիր *առնեմ vn.* to take the measurement and plan.

Լարախաղ S. *–ացութիւն.*

Լարախաղաց, *ի s.* rope-dancer, funambule; mountebank.

Լարախաղացութիւն *s.* rope-dancing.

Լարախեղդ լինիմ *vn.* to be strangled.

Լարախիլ, *ք s.* a puppet-show man.

Լարակալ, *ի s. mus.* bridge; S. **Կշ**.

Լարաձիգ չուանք *s. mar.* braces, brails; tackle, cordage.

Լարանոց *s.* bird-cage.

Լարաչափ *a.* surveying; *s.* land-surveyor; *–եմ vn.* to measure with a line or chain.

Լարիկ, *ացի s.* larch-tree.

Լարեմ, *եցի va.* to stretch, to draw, to spread; to set, to fix; – *աղեղունս*, to shoot with the bow, to be a skilful archer; – *որոգայթս*, to lay snares, to stretch out nets; – *զոք ի պատրանս*, to spread a snare, to deceive; – *զքիլ*, to stretch forth the hand; *խոզի – զբաշն*, to bristle up.

Լայ *s.* tears, weeping; S. **Լալիւն**.

Լացուցանեմ, *ուցի va.* to make to weep.

Լաւ, *ացի a.* good, excellent; superior, better; praiseworthy; honest, upright; – *համարել, վարկանել*, to esteem or love more, to prefer; *առ –ս ունել*, to hold in honour, to reverence; *ի – անդր գալ*, to become better, to improve, to ameliorate; – *է*, it is good, it is better or worth more; – *եւս*, so much the better; *ո՞չ – եւս իցէ*, would it not be better? *ո՞չ – եմ եւս քեզ քան զտասն որդի*, am I not worth more than ten sons to you? – *էր թէ մեռեալ էաք*, would that we also had not survived! [*ըոյ*, *–ութիւն.*

Լաւաբարոյ, *–ութիւն* S. **Բարեբարոյ**.

Լաւագոյն *a.* better; – *առնել*, to ameliorate, to make better, to improve; – *վարկանել, համարել*, to consider highly, to prefer; – *կեանք*, the future life.

Լաւազգի *a.* of good family, noble.

Լաւախօս *a.* fair- or sweet-spoken, courteous. [meant.

Լաւակամ *a.* well-minded, well-

Լաւակամութիւն *s.* bounty, benevolence, kindness, good disposition, obligingness.

Լաւակեաց *a.* living comfortably.

Լաւակն *a.* gentle-eyed.

Լաւահայեաց *a.* right-minded, equitable, good-hearted. [sons.

Լաւամանկութիւն *s.* the having good

Լաւամտութիւն *s.* right-mindedness.

Լաւանամ, ացայ *vn.* to grow better, to be ameliorated, to improve.

Լաւաշ S. **Շօթ**. [ate, to improve.

Լաւացուցանեմ, ուցի *va.* to ameliorate, to improve.

Լաւիմաց, ացի *a.* knowing, clever, wise.

Լաւորեաք, երոյ *s. pl.* good people.

Լաւութիւն *s.* goodness, improvement, excellence, worthiness; good quality; *գալ ի –*, to amend, to reform; *–ք եանցն հանդէս*, parts.

Լափ, լից *s.* S. **Լակ**; paste; pap (for the babies); hasty-pudding, hodge-podge.

Լափառեմ, եցի *va.* to devour, to swallow, to drink hard, to gulp down; *fig.* to affront, to outrage.

Լափեմ, եցի *va.* to lap up, to lick up, to eat up greedily, to quaff, to toss down, to swill; to devour, to consume. [voracious, consuming.

Լափլէզ, Լափլիզող *a.* devouring,

Լափլզեմ, եցի *va.* to devour, to eat up, to raven, to gorge, to glut, to consume; – *զմատեան*, to devour, to be a book-worm, to pore night and day, to read over hastily and greedily.

Լափուն *s.* act of licking or lapping up.

Լեալ, Լիեալ S. **Լինիմ**.

Լեառն, լերին, լանց *s.* mount, mountain; – *տէառն*, – *ոք*, heaven, paradise; *լերինք յատենից, յատենականի* or *միանձնաւորի*, the angels, the prophets, the apostles; *արտեւան, գագաթն, կատար լերանց*, the summit, the ridge of the mountain; *կապան, կիրճ լերանց*, strait, defile, pass; *գօտի, շղթայ, պարս լերանց*, chain, ridges of

mountains; *հրաբուղխ* –, volcano, a burning mountain; *սառնատափ լերինք*, glaciers; *լուղական լերինք*, iceberg; –, or *լերինք*, mountaineers, highlanders; *ast.* *մոլորակային, լուսնային լերինք*, the planetary, the lunar mountains; *զ– լեռնայն գնալ*, to go from mountain to mountain, or by mountain paths; – **Սինա**, **Մասիս**, mount Sinai, Ararat; *երբեք զլերինս ելանէին բարձրանային փրփրագեզ ալիքն*, the foaming waves ran mountains high; *եւ – մուկն ծնաւ*, the mountain brought forth a mouse.

Լեառնական, &c. S. **Լեռնական**, &c.

Լեարդ, լերդի *s.* liver; – *որթու*, calf's –; *ցաւ լերդի*, – complaint; *տապ, բորբոքումն լերդի*, hepatite, inflammation of the liver.

Լեգէոն, Լեգէոնն, այց or *ից* *s.* legion; – *պատուոյ*, – of honour.

Լեգէոնախուռմբ *a.* composed of many legions. [legionary.

Լեգէոնական *a.* numerous; *–ոնեան*, ***Լեզ** *s.* the licking, lapping up.

Լեզու, ի or *ոյ, աց* *s.* tongue; language, speech, idiom; nation, people; – *ապխտեալ*, smoke-dried tongue; – *ազտեղի*, *med.* foul tongue; – *կօշկի*, toe of a boot or shoe; – *զանգակի*, clapper, tongue of a bell; – *երկրի*, *geog.* neck of land; *հայ, անգղիական* –, the Armenian, the English language, or the Armenian, the English; *գաւառական* –, dialect, idiom; *մայրենի* –, mother-tongue, vernacular idiom, native language; *կենդանի, մեռեալ* –, living, dead language; *ուսուցիչ –աց*, language-master; *վարժապետ գաղղիական –ի*, teacher, professor of french; – *չար, սուտ, նենգաւոր*, a malicious, slanderous tongue; – *անուշակ, մեղրակաթ*, honey-tongued; – *քաջ, վեմ*, eloquent; *խօսել այլ եւ այլ –ս*, to speak many languages; to have the gift of tongues; *–ի տալ*, to speak inconsiderately; to be full of talk; *ի – գալ, արձակել* –, to be able to talk, to receive the faculty of speech; *արձակել, ձգել առ ոք զ–*, to speak openly against, to contradict; *–ս դրունս գնել, ունել զ–ն, կարճել* or *անձել զ–ն*, to hold one's tongue; to bridle one's tongue; *մերձ ի ծայր –ին ունել*, to have at one's tongue's end; *–ն ի քիմս կսկիծ, գազազանալ –ի*, to lose the use of speech, to be tongue-tied, speechless or dumb, to be struck dumb; *անոսկր է –, այլ զոսկեբա լեսու*, the tongue has no bones and yet it breaks bones; *որպիսի – չաղակրաս*, what a chatter-box! *կարի քաջ փոխեաց զ– իւր*, he has much changed his language, he now sings quite another tune. [languages.

Լեզուաբանութիւն *s.* science of

Լեզուագար, ացս or *իս* *a.* talkative, loquacious, garrulous, prating.

Լեզուագարեմ, եցի, –րիմ, եցայ *vn.* to have a great itching to talk, to be all tongue, to let one's tongue run on, to chatter, to prattle.

Լեզուագարութիւն *s.* too great a freedom of speech, flippancy of tongue, the being too free with one's tongue, prate, prattle, loquacity.

Լեզուագէտ *s.* linguist.

Լեզուագիտութիւն *s.* linguistics, knowledge of languages.

Լեզուագրութիւն *s.* glossography.

Լեզուազգեաց *a.* skilled in many languages.

Լեզուախօսութիւն *s.* the gift of tongues, gift or power of speaking many languages; *med.* glossology.

Լեզուածայր *a.* pronounced with the tip of the tongue.

Լեզուակ, ացս *s.* tongue; epiglottis, uvula; – *գործեաց*, index; – *նուագարանաց*, key; – *սրինգաց*, reed; – or *մէտ կշռոց*, index, tongue; – *զանգակի*, tongue; – or *ձգանք հրազինուց*, trigger of fire-arms.

Լեզուակապ *a.* tongue-tied.

Լեզուահատ *a.* having the tongue cut out; *–եմ va.* to cut out the tongue.

Լեզուաձեւ *a.* tongue-shaped.

***Լեզուաձուկն** *s.* *zool.* a sole (sea-fish).

Լեզուային, Լեզուանի *a.* *eloquent, fluent; S. **Լեզուագար**; – *լինել, Լեզուանիմ, եցայ vn.* to have a glib or flippant tongue, *to have the gift of the gab.

Լեզուանութիւն *s.* loquacity, talkativeness; garrulity, flippancy.

Լեզուավար սխտ *s.* detraction, slander, evil-speaking, diffamation.

Լեզուաւտ *a.* that lisps or stammers; S. **Լեզուահատ**.

Լեզում, լեզի, լիզ *va.* to lick; to lap.

Լեզ S. **Լոզ, Լեզի, Ծարիր**.

Լեզախառն *a.* mixed with gall, bitter.

ման, halter, rope; – *անյարդար mus.* a false chord; *-ի թակարդել, -ս ձգել յորոգայթ*, to lay, or set snares, to inveigle, to set gins.

Լարաբաժին *a.* measured with a surveyor's chain; –, *-ք s.* measurement; Gunter's chain, land surveyor's chord; – *առնել*, to measure with the chain, to lay out by the line, to survey, to parcel out; – *առնել զերկիր*, to divide, to portion, or to measure out the land; – *բաժանիլ*, to be divided, or measured by line.

Լարագիր առնեմ *vn.* to take the measurement and plan.

Լարախաղ S. *-ացութիւն.*

Լարախաղաց, *ի s.* rope-dancer, funambule; mountebank.

Լարախաղացութիւն *s.* rope-dancing.

Լարախեղդ լինիմ *vn.* to be strangled.

Լարախիղ, *ք s.* a puppet-show man.

Լարակալ, *ի s. mus.* bridge; S. **Կշ**.

Լարամիգ չուանք *s. mar.* braces, brails; tackle, cordage.

Լարանոց *s.* bird-cage.

Լարաչափ *a.* surveying; *s.* land-surveyor; *-եմ vn.* to measure with a line or chain.

Լարեկ, *ացի s.* larch-tree.

Լարեմ, *եցի va.* to stretch, to draw, to spread; to set, to fix; – *աղեղունս*, to shoot with the bow, to be a skilful archer; – *որոգայթս*, to lay snares, to stretch out nets; – *զոք ի պատրանս*, to spread a snare, to deceive; – *զքիլ*, to stretch forth the hand; *խոզի – զբաշն*, to bristle up.

Լայ *s.* tears, weeping; S. **Լալիւն**.

Լայուցանեմ, *ուցի va.* to make to weep.

Լաւ, *ացի a.* good, excellent; superior, better; praiseworthy; honest, upright; – *համարել, վարկանել*, to esteem or love more, to prefer; *առ -ս ունել*, to hold in honour, to reverence; *ի – անդր գալ*, to become better, to improve, to ameliorate; – *է*, it is good, it is better or worth more; – *եւս*, so much the better; *ո՞չ – եւս իցէ*, would it not be better? *ո՞չ – եմ ես քեզ քան զտասն որդի*, am I not worth more than ten sons to you? – *էր թէ մեռեալ էաք*, would that we also had not survived! [*ըոյ, -ըութիւն.*

Լաւաբարոյ, *-ըութիւն* S. **Բարեբա-**

Լաւադոյն *a.* better; – *առնել*, to ameliorate, to make better, to improve; – *վարկանել, համարել*, to consider highly, to prefer; – *կեանք*, the future life.

Լաւազգի *a.* of good family, noble.

Լաւախօս *a.* fair- or sweet-spoken, courteous. [meant.

Լաւակամ *a.* well-minded, well-

Լաւակամութիւն *s.* bounty, benevolence, kindness, good disposition, obligingness.

Լաւակեաց *a.* living comfortably.

Լաւակն *a.* gentle-eyed.

Լաւահայեաց *a.* right-minded, equitable, good-hearted. [sons.

Լաւամանկութիւն *s.* the having good

Լաւամտութիւն *s.* right-mindedness.

Լաւանամ, ացայ *vn.* to grow better, to be ameliorated, to improve.

Լաւաշ S. **Շօթ**. [ate, to improve.

Լաւացուցանեմ, ուցի *va.* to ameliorate, to improve.

Լաւիմաց, *աց a.* knowing, clever, wise.

Լաւորեաք, *երոյ s. pl.* good people.

Լաւութիւն *s.* goodness, improvement, excellence, worthiness; good quality; *գալ ի –*, to amend, to reform; *-թեանցն հանդէս*, parts.

Լափ, *լից s.* S. **Լակ**; paste; pap (for the babies); hasty-pudding, hodge-podge.

Լափատեմ, եցի *va.* to devour, to swallow, to drink hard, to gulp down; *fig.* to affront, to outrage.

Լափեմ, եցի *va.* to lap up, to lick up, to eat up greedily, to quaff, to toss down, to swill; to devour, to consume. [voracious, consuming.

Լափլէզ, Լափլիզող *a.* devouring,

Լափլիզեմ, եցի *va.* to devour, to eat up, to raven, to gorge, to glut, to consume; – *զմատեան*, to devour, to be a book-worm, to pore night and day, to read over hastily and greedily.

Լափուճն *s.* act of licking or lapping up.

Լեալ, Լիեալ S. **Լինիմ**.

Լեառն, լերին, լանց *s.* mount, mountain; – *տեառն*, – *տն*, heaven, paradise; *լերինք յատենից, յատենականն* or *մշտնջենաւորն*, the angels, the prophets, the apostles; *արտեւան, գագաթն, կատար լերանց*, the summit, the ridge of the mountain; *կապան, կիրճ լերանց*, strait, defile, pass; *գօսք, շղթայ, պար լերանց*, chain, ridges of

mountains; *հրաբուղխ* –, volcano, a burning mountain; *սառնամանի լերինք*, glaciers; *լուղական լերինք*, iceberg; –, or *լերինք*, mountaineers, highlanders; *ast.* *մոլորակային, լուսնային լերինք*, the planetary, the lunar mountains; *զ– լեռնային գնալ*, to go from mountain to mountain, or by mountain paths; – **Սինա**, **Մասիս**, mount Sinai, Ararat; *երբեմն զլերինս ելանէին բարձրանային փրփրադէզ ալիքն*, the foaming waves ran mountains high; *եւ – մուկն ծնաւ*, the mountain brought forth a mouse.

Լեառնական, &c. S. **Լեռնական**, &c.

Լեարդ, լերդի *s.* liver; – *որթու*, calf's –; *ցաւ լերդի*, – complaint; *տապ, բորբոքումն լերդի*, hepatite, inflammation of the liver.

Լեգէոն, Լեգէոնն, այ or *ից* *s.* legion; – *պատուոյ*, – of honour.

Լեգէոնախուռմբ *a.* composed of many legions. [legionary.

Լեգէոնական *a.* numerous; *–ոնեան*, ***Լեզ** *s.* the licking, lapping up.

Լեզու, ի or *ոյ, աց* *s.* tongue; language, speech, idiom; nation, people; – *ապխտեալ*, smoke-dried tongue; – *ազեղի*, *med.* foul tongue; – *կօշկի*, toe of a boot or shoe; – *զանգակի*, clapper, tongue of a bell; – *երկրի*, *geog.* neck of land; *հայ, անգղիական* –, the Armenian, the English language, or the Armenian, the English; *գաւառական* –, dialect, idiom; *մայրենի* –, mother-tongue, vernacular idiom, native language; *կենդանի, մեռեալ* –, living, dead language; *ուսուցիչ –ուց*, language-master; *վարժապետ գաղղիական –ի*, teacher, professor of french; – *չար, սուտ, նենգաւոր*, a malicious, slanderous tongue; – *անուշակ, մեղրակաթ*, honey-tongued; – *քաջ, վեմ*, eloquent; *խօսել այլ եւ այլ –ս*, to speak many languages; to have the gift of tongues; *–ի տալ*, to speak inconsiderately; to be full of talk; *ի – գալ, արձակել* –, to be able to talk, to receive the faculty of speech; *արձակել, ձգել առ ոք զ–*, to speak openly against, to contradict; *–ոյ գրուն դնել, ունել զ–ն, կարճել* or *անձել զ–ն*, to hold one's tongue; to bridle one's tongue; *մերձ ի ծայր –ին ունել*, to have at one's tongue's end; *–ն ի քիմս կսկիծ, գազանանալ –ի*, to lose the use of speech, to be tongue-tied, speechless or dumb, to be struck dumb; *անոսկր է –, այլ զոսկերս լեսու*, the tongue has no bones and yet it breaks bones; *որպիսի – շաղակրատ*, what a chatter-box! *կարի քաջ փոխեաց զ– իւր*, he has much changed his language, he now sings quite another tune. [languages.

Լեզուաբանութիւն *s.* science of

Լեզուագաթ, ացոյ or *իցոյ* *a.* talkative, loquacious, garrulous, prating.

Լեզուագարեմ, եցի, –բիմ, եցայ *vn.* to have a great itching to talk, to be all tongue, to let one's tongue run on, to chatter, to prattle.

Լեզուագարութիւն *s.* too great a freedom of speech, flippancy of tongue, the being too free with one's tongue, prate, prattle, loquacity.

Լեզուագէտ *s.* linguist.

Լեզուագիտութիւն *s.* linguistics, knowledge of languages.

Լեզուագրութիւն *s.* glossography.

Լեզուազգեաց *a.* skilled in many languages.

Լեզուախօսութիւն *s.* the gift of tongues, gift or power of speaking many languages; *med.* glossology.

Լեզուածայր *a.* pronounced with the tip of the tongue.

Լեզուակ, ացոյ *s.* tongue; epiglottis, uvula; – *գործեաց*, index; – *նուագարանաց*, key; – *արնգաց*, reed; – or *մէտ կշռոց*, index, tongue; – *զանգակի*, tongue; – or *ձգանք հրազինուց*, trigger of fire-arms.

Լեզուակապ *a.* tongue-tied.

Լեզուահատ *a.* having the tongue cut out; *–եմ va.* to cut out the tongue.

Լեզուաձեւ *a.* tongue-shaped.

***Լեզուաձուկն** *s.* *zool.* a sole (sea-fish).

Լեզուային, Լեզուանի *a.* *eloquent, fluent; S. **Լեզուագար**; – *լինել, Լեզուանիմ, եցայ vn.* to have a glib or flippant tongue, *to have the gift of the gab.

Լեզուանութիւն *s.* loquacity, talkativeness; garrulity, flippancy.

Լեզուավար սխտ *s.* detraction, slander, evil-speaking, diffamation.

Լեզուաւտ *a.* that lisps or stammers; S. **Լեզուահատ**.

Լեզում, լեզի, լիզ *va.* to lick; to lap.

Լեզ S. **Լոզ, Լեզի, Մարիր**.

Լեզնախառն *a.* mixed with gall, bitter.

Լեղակ, ի *s.* indigo; *գործատուն* –ի, – -manufactory.

Լեղակաբեր *a.* producing indigo.

Լեղակագոյն *a.* indigo colour, blue.

Լեղակենի, Լեղակի *s. bot.* indigo plant.

Լեղակիա *s. chem.* indigotine.

Լեղահամ *a.* of a bitter taste.

Լեղամ, ացայ S. Լողիմ, Լուղամ.

Լեղանգ *s.* a sandwich.

Լեղի, ղւոյ, ղեաց *s.* gall; bile; *fig.* gall, spleen, rancour, malice, wrath, choler; *a.* *bitter; *պարկ լեղւոյ*, gall-bladder.

Լեղութիւն *s.* bitterness.

Լեղում *vn.* to temper, to dilate, to [dissolve.

Լեմոն, &c. S. Լիմոն, &c.

Լեշկ *a.* hairless, napless, worn out, consumed, wasted.

Լեշկամաշկ, ացք *s.* hide, skin.

Լեշկեայ, կեի *s.* a fur coat, pelisse.

Լեշկիմ, կեցայ *vn.* to lose the hair; to lose the nap, to wear out.

Լեպեշոտ *a.* brazenfaced, bold.

Լեռնաբերձ *a.* high, very high, as high as a mountain.

Լեռնաբլուր *a.* like a mountain (hill).

Լեռնաբնակ *s.* highlander, mountaineer; hermit, anchoret; *a.* dwelling in the mountains; mountainous.

Լեռնագիւղ, ից *s.* mountain-village.

Լեռնագիր *s.* oreographer.

Լեռնագրական *a.* oreographic.

Լեռնագրութիւն *s.* oreography.

Լեռնագնաց *a.* passing or winding among mountains. [plain, table-land.

Լեռնագաշտ, –ակ, ացք *s.* mountain-

Լեռնախոյզ *a.* seeking among mountains; wandering or roving among mountains. [mong mountains.

Լեռնախոյս *a.* ritiring or hiding a-

Լեռնակ, ացք *s.* small hill, hillock, eminence.

Լեռնական *a.* mountain, mountainous; *s.* mountaineer; hermit, solitary.

Լեռնակարկառ *a.* steep, rising high, very elevated, very lofty, towering.

Լեռնակեաց, –կեցիկ *a. s.* mountaineer; hermit; – լինել, to live, to dwell in the mountains.

Լեռնակեցութիւն *s.* sojourn, retired life among the mountains; *զանձն –թիւ տալ*, to withdraw to the mountains; to live a hermit's life.

Լեռնակողմն, կողմանց *s.* mountain-side, highland, mountainous country, region or place.

Լեռնակոյտ, –կուտակ *a.* heaped up, gathered into a mass, amassed, drifted into a heap like a mountain; *լեռնակոյտ կարկառ*, heap, mass; rick; pile; *լեռնակուտակ ալիք*, a heavy sea, mountainous billows.

Լեռնահանգէտ *a.* like a mountain, very high, enormous.

Լեռնահոլով *a.* surrounded by mountains; mountainous, alpine.

Լեռնաձեւ *a.* mountain like, very high; – կուտակիլ, to be heaped up; – կոհակք, waves like mountains, enormous billows. [*միք*.

Լեռնաձոր, Լեռնամիջ S. Լերանցա-

Լեռնամուտ *a.* retired to, or fled in the mountains.

Լեռնային *a.* mountainous, alpine; *s.* mountaineer, highlander. [ains.

Լեռնայնկոյս *a.* beyond the mount-

Լեռնանամ, ացայ *vn.* to become a mountain; to rise like a mountain, to rise aloft, to elevate, to tower.

Լեռնանման S. Լեռնաձեւ.

Լեռնասէր *a.* that loves the mountains, fond of mountainous country.

Լեռնավայրք S. Լեռնակողմն.

Լեռնացուցանեմ, ուցի *va.* to hoard, to accumulate, to heap together.

Լեռնոտեայք, եայց *s. pl.* the dwellers on the slopes, or at the foot of a mountain, lowlanders.

Լեռնոտն, ոտին *s.* foot of a mountain; the country extending from the foot of mountains, lowlands.

Լեռնորդեայք, եայց *s. pl.* mountaineers, mountain population, people dwelling in the mountains.

Լեռնցի *a. s.* mountaineer; *աղջիկ* –, mountain-lass, –maid; – *մանուկ*, mountain-lad.

Լեռնօրէն *ad.* like a mountain.

Լեսած *s.* pounded matter, (any substance triturated, pounded, or reduced to small bits or to powder).

Լեսան, ի *s.* slab used by painters for grinding and mixing paints.

Լեսում, լեսի, լէս *va.* to grind, to pound, to beat, to powder, to bruise, to crush; *chem.* to levigate.

Լեսումն *s. chem.* levigation.

Լեսուրք *s.* places water-worn by currents, or torrents; *chem.* detritus; cinders.

Լէր *int.* now! come on!

Լերանցամիջք *s.* mountain valley, vale, dale, dell; *սառնակոյտ ի –ջս*, glacier.

Լերդ S. Լեարդ.

Լերդաբեկեմ *va.* to frighten, to dread, to terrify, to scare. [lungs).

Լերդաբոյծ, *բուծի s.* lobe (of the

Լերդագոյն *a.* liver coloured.

Լերդախոտ *s. bot.* germander; *turk. դըսաճըղ մահմուտ*.

Լերդակեղ *a.* whose heart is touched; *fig.* sad, melancholy.

Լերդակից, *–ահաւոր a.* akin, related, consanguinous; *– արիւն*, relationship, consanguinity, ties of blood. [side.

Լերդակողմն, *–կոյս կողմն s.* the liver

Լերդահմայ *s.* haruspex, augur, diviner, soothsayer; *– լինել*, to examine or consult the entrails, to prognosticate like an augur.

Լերդահմայութիւն *s.* soothsaying, (divination by the entrails of victims); augury, omen.

Լերդաոսկ *s. bot.* liver-wort; *turk. քէչի օթու, գայա գընասը*.

Լերդացաւ *s.* consumption, phthisis, decline; *a.* consumptive.

Լերդաքար, Լերդորակ քար *s.* hepatite, liver-stone.

Լերկնաթինդ *a.* causing the mountains to tremble and quake.

Լերկ, *կայ a.* hairless, bald; *gr.* soft.

Լերկաձայն *a. mus.* shrill, acute, sharp. [or skin is without hair.

Լերկամարմին, *–մորթ a.* whose body

Լերկանամ, *ացայ vn.* to become bald, to peel off, to come off.

Լերկեմ *va.* to peel, to strip off.

Լերկութիւն *s.* baldness, smoothness, nakedness.

Լեւիաթան, *այ s.* leviathan.

Լեփ *s.* declivity, incline, slope; steepness, a steep & profound declivity; *առ –, – առ – a. ad.* precipitous; in a sloping manner, downwards.

Լեգէոն S. Լեգէոն.

Լի, *ոյ a.* full; superabundant, copious; *ad.* fully, completely, thoroughly, entirely; perfectly; *լի առնել*, to fill, to load, to heap; *զբազումս լսեալս լի արար բանն*, many have heard him; *լի լինել* S. Լիանամ; *լի եւ լի* S. Լիուլի; *լի ափով, ձեռօք*, by handsful, profusely, generously; *լի աւարաւ*, loaded with booty; *լի փառօք*, covered with glory; *լի աւուրբք*, full of years, old; *լի միտք*, sensible, judicious, wise; *լի երախտագիտութեամբ, սիրով, վրիպակօք*, full of gratitude, of affection, of faults; *զաւուրս տասն լի*, ten entire days; *լի կատարեալ, բովանդակ*, perfectly full, entire, complete, perfect; *լուսին լիով լուսով նկարեալ*, full moon; *բաժակ գինի լի արկեալ*, a glass of wine full to the brim; *լի ըզհասակ միտինդն ունել*, to be adult, to arrive at man's estate; *լի են բերանք նոցա ծաղոյ*, they are full of laughter, of merriment; *լի ասացեր*, you are quite right. [very happy, joyful.

Լիաբախտիկ *a.* full of happiness,

Լիաբաշխ *a.* bountiful, generous; plentiful, copious. [ile, fruitful.

Լիաբեր *a.* copious, abundant, fert-

Լիաբերան *a.* open-mouthed, greedy, eager; *ad.* greedily, eagerly.

Լիաբուղխ *a.* copious, abundant; *– սեզանաասպաս*, a generous cupbearer.

Լիաբուռն *a.* with full hands; *ad.* bountifully, plentifully, generously; S. Բռնալիր.

Լիագիտութիւն *s.* perfect knowledge.

Լիագիրկ *a.* well-bent (bow); *–ք s.* skilful archers.

Լիագոյն *a.* full, abundant, very copious, in the highest perfection.

Լիալօր *a.* who has unlimited authority, plenary powers; *– սահիկան*, minister plenipotentiary.

Լիալիճ S. Լայնալիճ & Լայնագիրկ.

Լիալիր *a.* superabundant; brimful.

Լիալուսին *s.* full moon; *ad.* at full moon; by moon-light.

Լիախորտիկ *a.* abundant, plentiful; sumptuous; festive, merry; gluttonous.

Լիածիր *a.* vast, immense (Ocean).

Լիականութիւն S. Լրականութիւն.

Լիակատար *a.* plenary, full, complete, absolute; *ad.* perfectly, entirely, fully; *– իշխանութիւն*, absolute power, full authority; *– իշխանաւոր*, a plenipotentiary; *– ներողութիւն*, plenary indulgence.

Լիահանճար *a.* full of wisdom, sensible, prudent; ingenious, skilful.

Լիաձեռն *a.* with a bountiful hand, liberal, generous. [bent (bow).

Լիաձիգ *a.* skilful in archery; well-

Լիաձիր *a.* abundant, copious; generous, liberal. [claws, or talons.

Լիամագիլ *a.* clawed, armed with

Լիանամ, ացայ *vn.* to be full, to abound; to be filled with, to be satiated.

Լիապատար *a.* heaped up, running over, full to overflowing; complete, perfect. [munificent.

Լիապարգեւ *a.* liberal, bountiful,

Լիապէս *ad.* abundantly, plentifully.

Լիապտուղ *a.* fruitful, fertile, productive, teeming. [vast.

Լիաւահման *a.* extensive, spacious,

Լիացասուին *a.* full of anger, angry.

Լիացուցանեմ, ուցի *va.* to fill up, to fill with; to satiate, to fill to overflowing, to load with; to satisfy; to perfect, to finish, to ultimate.

Լիաւոր *a.* full, abounding with; wealthy, opulent.

Լիբանաներ *np.* Anti-Libanon.

Լիբանան *s.* frank-incense; S. կընդրուկ. [ant, overflowing.

Լի եւ լի *a.* brimful, replete, abund-

Լիզանեմ, զի *va.* to lick; to lap; to devour, to consume; to destroy, to annihilate. [devour, to exterminate.

Լիզաքինդ առնեմ *va.* to lick up, to

Լիզեմ, եցի, Լիզում, զի S. Լիզանեմ.

Լիկ, Լկի *s.* lake, lagoon; basin; wash-hand basin, wash-pot, tub.

Լիկն, Լկան *s.* wash-hand basin.

Լիճ, Լճից *s.* lake, mere, pool, pond; *fig.* – լուսոյ or արտասուաց, lake of tears, eye; – հրոյ, lake of fire, hell; – ազեզան, the space between the chord and the arc; առ ափն Լճին, on the margin of the lake.

Լիմն, ի *s.* lemon, citron; շաբաթ –ի, or –աջուր, lemonade.

Լիմնի *s.* lemon-tree.

Լիմպոս, ի *s.* limbo.

Լինգիրոն *s.* lyncurium, tourmalin.

Լինդ, Լնդից *s.* gum; ցաւել Լնդից, to have sore gums. [alogy.

Լինեալբանութիւն *s.* Genesis, gene-

Լինելոց *a.* future, coming, inevitable; *s.* the future, time to come.

Լինելութիւն *s.* being, origin, generation, creation, birth; ի – ածել, to create, to produce from nothing, to call into existence; յանէութենէ or յոչէից ի – գալ, to be created, to exist; – or գիրք –թեան, Genesis; – or –ք, creatures, entities.

Լինիմ, եղէ, լեր, եր, լեալ or լիեալ *v. aux.* to be; to exist, to live; to consist; to become, to turn, to make one's self; to happen, to take place, to occur, to chance; to come to pass; – առն, to marry, to be married; – ընդ կնոջ, ընդ միմեանս, to have commerce with, to be in intimate relation with; – ընդ ումեք, to stay with, to live together; – ուրեք, to sojourn; to dwell; – բերկրութիւն ուրուք, to be the joy or happiness of; – այր, to become a man, to arrive at man's estate; – քահանայ, to be ordained priest; զինչ լինիցի ընդ իս, what shall I do? what will become of me? ի ցնծութիւն եւ ի հիացումն եղեւ աշխարհի, he was the glory and admiration of the whole world; են նորա երկու որդիք, he has two sons; իցեն այսոքիկ որպէս եւ են, whatever it may be; քաւ եւ մի լիցի, God forbid! արանց եւ կանանց լինէին, they married and were given in marriage; որ ինչ լինելոց է եղիցի, happen what may! ողջ լիք or լերուք, adieu! good bye! farewell! [birth, delivery.

Լինուամն որդւոց *s.* procreation,

Լինար S. Լինդ.

Լիով *ad.* plentifully, abundantly, copiously, fully; completely; amply, largely; diffusely.

Լիութիւն *s.* plenty, abundance, fulness; repletion; riches; կեալ ի –թե, to live in abundance; ի –, in abundance, profusely; ի – բաւականի, sufficiently, enough.

Լիուլի *a.* full, copious; abundant; *ad.* fully, plentifully, abundantly.

Լիսեռն, լսեանց *s.* axle-tree; whirl put to a spindle: shin or shin-bone, the tibia. [ounces); litre.

Լիտր, լտեր, երք, երց *s.* pound (16

Լիր, լրի, լրիւ *s.* fulness, plenitude; – արկանել, to fill a ditch; լրիւ իւրով, totally, entirely, completely; ապականել, կորուսանել զերկիրն լրիւ իւրով, to lay waste the land; to desolate the land in the fulness thereof; Տեառն է երկիր լրիւ իւրով, the earth is the Lord's and all that therein is.

Լիրբ, լրբից *a.* impudent, insolent, impertinent, brazenfaced, bold; immodest, indecent, shameless; cynic.

Լիցք *s.* stuffing; any thing used to fill up a vacancy: knuckle-bones: dice; – խաղալ, to play at knuckle-bones.

Լիւլ, Լիւլիմ S. Լոլ, Լոլիմ.

Լիքա *s. bot.* linden-tree.

Լկանք, նաց *s.* vexation, torment,

oppression, ill usage; anguish, sorrow, affliction, trouble; – *գիւականք*, obsession; hypochondria, spleen, blue devils.

Լկեմ, եցի *vna.* to vex, to torment, to oppress, to torture, to maltreat; to afflict, to trouble, to molest; to be possessed by devils; to violate, to deflower, to dishonour; to ravish.

Լկիչ *a.* that which vexes, torments, oppresses, troubles.

Լկոց S. **Բոզանոց.**

Լկութիւն, Լկուճն S. **Լկանք.**

Լուկ *s.* torment, vexation; affliction, trouble. [obedient, submissive.

Լծաբարձ *a.* that bears the yoke;

Լծադիր *a.* that imposes a yoke: – *լինել*, to subject, to place under the yoke.

Լծակ, ացի *s.* lever; balance; – *քառաթեւին*, arms of the cross; *mech.* lever; – *կշռոյ*, beam of an assaying balance; – *թեքեալ* or *արմնաձեւ*, crook or elbow –; – *արգելիչ*, detent –.

Լծակաւոր մեքենայ *s.* horse-gin.

Լծակից *a. s.* bearing the same yoke, yoke-fellow, companion, fellow, colleague, partner; husband, spouse; *gr.* (letters) of similar sounds; – *հարազատութիւն*, consanguinity; – *լինել*, to be united, accompanied; to be married.

Լծակռիւ լինիմ, Լծակռուիմ, եցայ *vn.* to quarrel (among yoke-fellows); to fall out with one's companions, to make a quarrelsome household; to litigate, to contend, to dispute.

Լծակռուութիւն *s.* yoke-fellow war, dispute among persons subject to the same authority; a quarrelsome household; controversy, dispute, quarrel; law-suit.

Լծակցեմ, եցի *vna.* to place under the same yoke, to harness together; to conjoin, to join, to league, to unite, to confederate; to couple, to pair; to unite in marriage; **–ցիմ, եցայ** *vn.* to be united, conjoined; to be agreed; to be married.

Լծակցութիւն *s.* conjunction, junction, union, tie; marriage; *ast.* conjunction, syzigy; *gr.* substitution of letters having similar sounds.

Լծաձիգ *a.* yoked; that draws; *վեց* – *երիվարօք*, drawn by six horses.

Լծարձակ *a.* unharnessed, detached; separated, divoreed. [separation.

Լծարձակութիւն *s.* partial divorce,

Լծեմ, եցի *va.* to yoke; to couple, to join; – *զկառս*, to harness the horses to a carriage, to get a coach ready; – *զերիվարս*, to match two horses; to put horses to a coach; – *զանձն ումեք*, to apply oneself to; *gr.* to substitute one letter for another.

Լծընդդէմ *a.* contumacious, rebellious, stubborn, wilful, disobedient.

Լծընկէց *a.* that shakes off the yoke, disobedient, refractory, froward, rebellious; – *լինել*, to shake off the yoke, to obtain liberty; to be refractory. [yoke (oxen).

Լծկան *a.* capable of bearing the

Լծնբարձ S. **Լծաբարձ.**

Լծորդ *a.* united under the same yoke; joined, associated, allied; equal, matched; *gr.* S. **Լծակից.**

Լծորդածին *a.* germane, uterine.

Լծորդեմ, եցի *va.* to join, to conjoin; – *զբայս gr.* to conjugate a verb; *ի մի* –, to unite in one; – *զպատուութիւն պարկեշտութեան ընդ գեղոյ*, to unite chastity with beauty.

Լծորդութիւն *s.* conjunction, yoke, union; *ast.* conjunction of two planets, syzigy; *gr.* conjunction. [pairs.

Լծորդօրէն *ad.* proportionally; in

Լծվար *s.* acre (land measure).

Լկամ *s.* bridle, reins. [tender; moist.

Լկիմ, եցայ *vn.* to become soft, or

Լկնիմ, եցայ, Լկտամ, Լկտանամ, ացայ *vn.* to be impudent, shameless, insolent; to lose all sense of shame, to lay aside decency, to become shameless, to lead a debauched life: to dare; *լինել աչաց*, to look impudently.

Լկնութիւն, Լկութիւն *s.* impudence.

Լկտաշարդ S. **Լկտէշարդ.**

Լկտանամ S. **Լկնիմ.**

Լկտանոց *s.* house of ill-fame, brothel.

Լկտանք S. **Լկտութիւն.**

Լկտեանամ, եցայ S. **Լկնիմ**, &c.

Լկտեցուցանեմ, ուցի *va.* to render impudent, obscene, filthy.

Լկտեբանութիւն *s.* obscene, filthy, licentious language.

Լկտէշարդ *a.* impudently, immodestly clothed or jewelled.

Լկտի, ուոյ, ուեաց *a.* impudent, immodest, shameless, lecherous, lewd, libertine, licentious, insolent, unblushing, brazen-faced; lascivious, wanton,

lustful, obscene; – *կաքաւել*, to dance indecently.

Լ*կախիմ* S. Լ*կաստամ*.

Լ*կակը, ակաց s.* litter; sedan-chair.

Լ*կտուքիւն s.* impudence, effrontery, immodesty, indecency, shamelessness, licentiousness, obscenity, libertinism, dissolute life.

Լ*ճածով, ի* or *ու s.* great lake, sea.

Լ*ճակ, ացս.* pool, pond, marsh: molten-sea, laver.

Լ*ճամէջ, միջի s.* the middle of a lake, [the deepest part.

Լ*ճանամ, ացայ vn.* to be stagnant, to stagnate.

Լ*ճափն*, Լ*ճեզր s.* side, margin, shore [of a lake.

Լ*մակ, ացս.* Լ*կամ*.

Լ*ման a.* entire, whole, complete; *ad.* entirely, totally, quite.

Լ*մամ, եցի va.* to press, to squeeze; to soften, to make tender; to knead; *chem.* to combine.

Լ*մլմամ* S. Լ*ոմլոմամ*.

Լ*մշամ vn.* to dirty the cradle.

Լ*մշոց* S. Ո*լորան*.

Լ*մուքիւն s.* greediness, gluttony.

Լ*նդած a.* churned.

Լ*նդամ va.* to churn.

Լ*նուամ, լցի va.* to fill; to accomplish, to fulfil; to spread, to diffuse; to complete, to consumate; to load, to reload, to fill again; to repeople; to glut; to stuff; – *զաղեղն*, to bend the bow; – *լուսնի*, to be at the full (moon); – *զօրէնս*, to fulfil the law; – *զօրէնս բնութեան*, to satisfy the laws of nature; – *զոք օրինաց տեառն*, to instruct in, to fill with knowledge of the divine law; – *զքաղց, զծարաւ*, to drive away hunger, to satisfy; to quench thirst; – *զկիզս*, to satisfy or content one's wishes; – *զպէտս*, to satisfy one's necessities; – *զձեռս*, to give to the priest, to consecrate; to be consecrated; *արեամբ* – *զձեռս*, to dip the hands in blood, to assassinate; – *զոք պարգեւօք*, to load with gifts; – *զտեղի*, to take the place of, to substitute, to replace; – *մինչ ի վեր*, to fill up to the brim; *ընդ ամենայն տեղիս* – *զաւետարանն Քրիստի*, to spread the Gospel of Christ everywhere.

Լ*նուամ, լցայ vn.* to be filled, to come to its highest pitch, to complete; *ընդ չափ հասակին*, he becomes adult.

Լ*ողանամ, ացայ vn.* to wash, to bathe oneself, to take a bath; – *բուսոց, անկոց*, to bedew; to water plants.

Լ*ողանք s.* bath, bathing, ablution, washing.

Լ*ողարան s.* bath; bathing-place; lavatory; S. Լ*ողանք*.

Լ*ողացուցանեմ, ուցի va.* to wash, to bathe.

Լ*ողութիւն*, Լ*ողումն* S. Լ*ողանք*.

Լ*ոլիկ s.* tomata.

Լ*ոկ, ոյ, ով a.* sole, alone, only, simple; empty, desert; deprived of; – *օր*, work-day; – *մնալ ի մարդկանէ*, to be, or to remain unpeopled; – *եւ մերկ ի սիրտս*, disconsolate, very sad; –, or – *ի* –*ոյ ad.* only, simply; *բանիւ* –*ով*, with the word alone.

Լ*ոկաբար ad.* S. Լ*ոկ*.

Լ*ոկաւոր a.* pennyless, naked, nude.

Լ*ոկիմ, եցայ vn.* to be alone, abandoned; to be empty, void, desert; to deprived of.

Լ*ոկութիւն s.* privation, want, emptyness, void; – *ընչից*, poverty, indigence.

Լ*ոհ s.* mould for soap.

Լ*ող s.* swimming: flying; – *քար*, stone-roller; *ի* – *անկանիլ*, to swim, to take to the water, to jump into the water; *արկանել ի* –, to set floating, to float, to launch; *ի* –, by swimming; *ի* – *հատանել անցանել*, to swim over, or across; *ի* – *հասանել ի ցամաք*, to swim to the shore; *ի* – *երթալ*, to swim to, to swim beyond.

Լ*ողակ*, –*ան*, *ացս.* that swims, swimming; acquatic; *s.* swimmer; acquatic animal, fish; – *օդային*, volatile, bird.

Լ*ողամ, ացայ*, Լ*ողիմ, եցայ vn.* to swim; to float, to be buoyed up; – *յօդս*, to fly, to float in the air.

Լ*ողարան* S. Լ*ոգարան*.

Լ*ողացոյց մարմին mech.* floating body.

Լ*ողեմ va.* to roll, to level with a cylinder.

Լ*ողորդ, ացս.* swimmer; diver; *mech.* [plunger.

Լ*ողորդութիւն s.* art of swimming.

Լ*ողուկ s. zool.* tipula; podura.

Լ*ոմլոմամ va.* to masticate, to chew.

Լ*ոյծ a.* liquid, fluid; loose, free; soft, mellow, tender; – *որովայն*, open, easy in the bowels; – *լինել բնութեան*, to be easy in the bowels; to have the diarrhœa, flux, looseness; – *հանդերձք*, immodest dress; – *կեանք*, debauchery, dissolute life.

Լ*ոյղ* S. Լ*ող*.

Լոյս, լուսոյ, սով *s.* light; brightness, splendour; fire; illumination; day; sun; sky; eye; *fig.* consolation, relief, balm, balsam; – or – անեղ, Eternal Light; – հաւատոյ, – մտաց, the light of faith; light of intellect; – քաղցր, a gentle light; – զոդիակոսի, northern lights, (aurora borealis); – էլեքտրականն, electric light; – կազի, gas light; ի –, *ad.* by the light of, in broad daylight, openly, visibly; եղիցի –, եւ եղեւ –, let there be light! and there was light; – նը! ողջոյն ընդ քեզ. անդրանիկ գոյ երկնից ծնունդ, եւ կամ՝ մշտընկեր նին յաւետակից գոյ Հաւատակից, hail, Holy Light! offspring of heaven firstborn, or of the Eternal coeternal beam; չիք – անմիաբ կամ բաժակ անմրուր, no joy without alloy; ծագել լուսոյ, to dawn; մինչ –ն զգիշերն մերկանայր, it was scarcely break of day, at day break, at early down; ի – գալ, ի – կենաց հասանել, to come out, to appear; to come into the world, to be born; to give birth or life to; կորուսանել զ– աչաց, to lose one's sight; – ած աչաց, to open the eyes, to cause to perceive, to warn; ամիծոփել լուսոյ ուրուք, no longer to behold the light of day, to die; ի – ածել, հանել ի –, to bring to light, to discover, to publish, to illustrate; ի – ընծայել զմաւեան, to bring out, to publish a work; – առնուլ, to see the day; to grow light; *fig.* to be enlightened, illuminated; ի – գառնալ, to issue from an eclipse; – տալ, to instruct, to enlighten; – աչաց իմոց, –դ իմ անձկութեան, light of my eyes, my life, my heart, my love, my darling, my dearest one, my sweet one; աչք իմ մի տեսցեն զ–, may I be struck blind! *damn my eyes!

Լոյսկոյց երդիք *s.* sky-light; garret-[window.

Լոյտք S. Լուտանք.

Լոսդի *s. zool.* salmon.

Լովիաս *s.* kidney-bean.

Լոր, ի, Լորամաթդ, ացի, Լորամաթդի, գեայ *s.* quail; ձագ –, young –.

Լորանոց *s.* cage for quails.

Լորձ or Լորձն, –ձունք, ձանց *s.* saliva, spittle, slobber, slaver, drivel; լորձունս ծորեցուցանել, to slaver, to slabber, to drivel; – ձիոյ, foam; – օձի, venomous slime; – խղունկնաց, slime; լորձն գարեջրոյ, yeast, barm.

Լորձնային, Լորձնաւեսակ *a.* salival.

Լորձեմ, եցի *va.* to set on edge.

Լորուամ *s.* obscene song.

Լորտ *a.* inert, idle, lazy, sluggish.

Լորանիմ, եցայ *vn.* to be tired, fatigued, wearied; լորտնեալ մշակ, a wearied peasant.

Լորտնուկ S. Խղունկն.

Լորտոս, ացի *s.* adder, a small non venomous yellow serpent adored by the ancient Egyptians.

Լորձք, ցից *s.* convulsion, violent contracting of the sinews, spasm.

Լու, ոց *s.* flea; մաքրել, որոնել զ–ս, to flea, to clear from fleas; խայթուած –ոյ, –bite, –biting; խայթեալ ի –ոյ, –bitten.

Լու *s.* the hearing, the act of hearing; – առնել, to make known, to bring intelligence, to announce, to publish, to divulgate, to spread the news; – լինել, to be heard of, to be announced, to be made known, to be published, promulgated; – եղեն բանք նորա, his words were heard; – ի –, *ad.* publicly, in presence, in the hearing of; եւ ասէ ցնոսա՝ ինձ – ի –, he told them in my hearing.

Լուադեղ, ոյ *s. bot.* flea-bane, –-wort; *turk.* պուռէնկ.

Լուալի, –ք *s.* bath; wash-house; scullery; privy, watercloset, close-stool; slop-pail; ջուր –լեայ, suds, slop, sink, drain; ջերմ –ք, thermal baths, hot baths.

Լուանալի *s.* cleansing substance; –ք, washer, scourer, fuller; washerwoman, laundress; bath.

Լուանամ, ացի *va.* to wash, to cleanse, to bathe; to rinse; – զերեսս, to wash the face of; to wash one's face; լուանամ զձեռս, I wash my hands of it, I'll have nothing to do with it; – զոք թշնամանօք, to scold, to upbraid, to reprimand, *to blow up; ջուրք –, to innundate, to wash away, to destroy by floods; ագիւս –, to wash a blackamoor white, to lose one's labour.

Լուանամ, ացայ *vn.* to wash, to wash one's self; to bathe, to bathe one's self; *fig.* to clear one's self from, to wash out a stain of dishonour; – զվճռ խաբէնն, to refuse a recompense; – զսերմն առն, to lose, to abort, to fail, to miscarry, to have an abortion, a

premature birth; *զայլս եւս լուանաս քոյովանօրէնութեամբն*, you contaminate others by your iniquities.

Լուարան *s.* wash-hand basin; basin or tub to wash in; lavatorium: lavabo.

Լուացած *a.* washed.

Լուացան ջուր, Լուացջուր *s.* dish-water, slops, suds; filth, dirt.

Լուացանոց *s.* wash-house, laundry; washing place; bath.

Լուացանք *s.* ablution. [S. **Լուարան**.

Լուացարան *s.* towel; linen napkin;

Լուացարար, ացի *s.* washer, bleacher; *-կին*, or *-ուհի*, washer-woman, laundress. [*կոնք* –, washing tub, bath.

Լուացկի *a.* that serves to wash in;

Լուացու, -ք, -կք S. **Լուացջուր**.

Լուացումն *s.* washing, bathing; ablution; *-ցմունք*, bath.

Լուացք, ցից *s.* washing, whitening; bleaching; *օր -ցից*, washing day.

Լուբիա *s.* kidney-beans; *թարմ* –, French-beans; *սպիտակ* –, haricot –; – *սողնական*, scarlet runners.

***Լուեմ, եցի** *va.* to hem. [&c.

Լութերական, &c. S. **Լուտերական**,

Լուիծ *s.* aphis, plant-louse, wine-fretter, insect blight on plants.

Լուխս *s.* sleet.

Լուխտա S. **Լուադեղ**.

Լուծ, լծոց *s.* yoke; *fig.* yoke, subjection, slavery, bondage; pair, couple; *ast.* libra, the balance (sign of the zodiac); *mar.* yoke; *-ք եզանց*, yoke of oxen; – *կշռոց*, pair of scales; beam of a balance; *բառնալ ինչ ի – կշռոց*, to weigh with scales; *-ք*, a pair; – –, in pairs; – *իմ քաղցր է եւ բեռն իմ փոքրոգի*, my yoke is easy and my burden light; *առնուլ զ- կրօնաւորական կարգի*, to take the cowl (monk), to take the veil (nun), to pronounce the vows, to become a monk or nun; *մտանել ընդ լծով ամուսնութեան*, to bear the yoke of matrimony; *ընդ լծով արկանել*, to place under the yoke; *fig.* to subject, to reduce to slavery; *խոնարհել ընդ լծով*, to bend under the yoke; *fig.* to submit tamely to slavery; *ընդ լծով կալ, ընդ լծով ծառայութեան մտանել*, to pass under the yoke, to become a vassal, or tributary; *լուծանել, բառնալ զ-*, to unharness; to take off the yoke; *ընկենուլ, թօթափել, հնկահել զ-, ի բաց ընկենուլ զ-ն*, to throw off the yoke, *to slip the collar; *զերծանիլ ի լծոյ*, to be freed.

Լուծական *a.* liquid, fluid; soluble; fusible; volatile; *fig.* fugitive, transitory; – *կերակուր*, flesh, meat food; – *դեղք*, purgative medicine.

Լուծականութիւն *s.* fluidity; solubility; fusibility.

Լուծանելի *a.* soluble; fusible.

Լուծանեմ, ծի *va.* to untie, to unyoke, to unchain, to unbind, to undo, to loose; to dissolve, to decompose, to break; to resolve, to decide; to temper; to dilute, to soften; to unfold, to develope; to dissipate, to disperse; to melt, to dissolve; to explain; to analyse; to change; to violate, to infringe; – *զերկունս*, to free from the pains of labour, to cause to bring forth; – *զերկունս նորա*, to be born of her; – *զքաղց, զբերան*, to breakfast, to take refreshment; – *զպահս*, to break one's fast; – *զոք ի կենցաղոյս*, to take away a person's life, to kill, to slay, to murder; – *զկեանս աշխարհիս, զկեանս իւր, զկենցաղ մարդկան*, to end one's days, to depart this life, to cease to live, to die; – *զմեղս*, to absolve, or remit sin; – *զդատաւճիռք*, to annul a sentence; – *զօրէնս*, to violate the laws, to transgress; – *զշաբաթս*, to break the sabbath; – *զխաւար*, to shed a light in the darkness, to make darkness light; *վրէժս* –, to be punished; – *զիւր*, to untie, to cause to speak; – *զամուսնութիւն*, to dissolve a marriage; – *զարգանդ կուսին ի պղծութիւն*, to deflower, to violate; – *զհայրենի*, to act in disregard of paternal love; – *զքուրձ*, to open a sack; – *զորովայն*, to loosen, or move the bowels; to purge; *զարժանին պատուհաս եղեալ գյանցանացն*, he met with the punishment his crimes deserved.

Լուծանիմ, ծայ *vn.* to get loose, to become untied, to be dissolved, decomposed; to languish, to fall off, to flag; to be consumed, to waste away; to grow soft or slack; to stop, to stay, to lodge with; to be dismissed, destituted, deposed; – *ի վաւաշ ցանկութիւնս*, to give up oneself entirely to luxury; *յարտասուս* –, to melt into tears; – *ի կենաց, յաշխարհէ*, to cease to live, to die; – *ի շոգի*, to evaporate; – *ի ծաղուէ*, to laugh heartily, S.

թալանամ; լուծան պէտք նոցա, their wants were provided for.

Լուծանք s. cessation; the laying waste, ruin, spoiling, destruction.

Լուծեալ a. degraded, dismissed; sickly, infirm; languid, faint; paralytic.

Լուծեմ, եցի S. Լուծանեմ.

Լուծիչ a. solvent, dissolving; *med.* opening, laxative, purgative.

Լուծլիք s. zygomatic nerves; [brains.

Լուծուած, Լուծութիւն s. fluidity, liquefaction; weakness, languor.

Լուծումն s. solution; decomposition, resolution, dissolution, dispersion; explication, discovery, explanation; dilution; liquefaction; fluidity; abolition; infraction, infringement, violation; fainting; – ամուսնութեան, ժողովոյ, dissolution of matrimony; dissolving of an assembly; – որովայնի, diarrhœa, looseness, flux; – կենաց, death; – սառնամանեաց, thaw.

Լու, &c. S. Լոդ, &c.

Լուղակ s. *mech.* float; – ահընկէց, alarm–; S. Լողակ.

Լուղապ, ոյ s. emulsion.

Լուղիկ s. *zool.* diver. [money.

Լումայ, յից s. mite, small piece of

Լումայափոխ, Լումափոխ, յի s. money-changer; banker; տուն, սեղան -ի, exchange office; bank.

Լումայափոխութիւն s. exchange, change; շահել, կորուսանել -թիւ, to win, to lose by the exchange; գիր -թեան, bill of exchange, S. Փոխանակագիր.

Լուցանեմ, ցի va. to cause to hear.

Լուռ, լռի, լռաց a. mute, silent, taciturn; – բերանով, in silence; – հաւատոք, absolute, blind faith; – լինել, կալ, to be silent, to keep silence, to remain mute; – լինել ի թշնամութէ, to cease from being enemies; to conceal enmity; – լինել յաստիճանէ, to be deprived of, to be degraded, deposed; – լեր, silence! hush! hold your tongue! ի – լեր, do not celebrate; չը-կարէր – կալ, he could not refrain from speaking.

Լուռ լուռ, Լուռ մնուռ ad. silently, tacitly, in silence; զմանկունս – ուսուցանել, to teach the children silence; a. S. Լուռ.

Լուսաբան a. that speaks distinctly.

Լուսաբանեմ, եցի va. to speak clearly; to explain, to make clear.

Լուսաբեր, ից a. luminous, bright; s. window; Lucifer, the Morning-star; heavenly bodies, sun, moon, stars.

Լուսաբնակ a. dwelling in light, celestial.

Լուսաբորբոք a. fiery, on fire, in flames, bright with heat, red hot.

Լուսաբուղխ a. that sheds light, luminous. [diseased; blind.

Լուսագար, աց a. whose eyes are

Լուսագարական a. ophthalmic.

Լուսագարիմ, եցայ vn. to be deprived of sight; to be blind.

Լուսագարութիւն s. ophthalmy.

Լուսագեղ a. beautiful as light, lucid, clear, luminous, bright.

Լուսագնաց a. illuminated, lighted; that walks in light. [globe of light.

Լուսագունա s. *ast.* photosphere,

Լուսագրուխ S. Լուսանկար. [(eyes).

Լուսադուռն s. the gates of light

Լուսազարդ a. furnished with light, well lighted; -եմ va. to furnish with light, to illuminate. [lestial, bright.

Լուսալամ a. illustrious, noble; ce-

Լուսազգեաց, գեցից, -զգեստ, -զգեցիկ a. clothed or surrounded with light, bright, luminous, radiant.

Լուսազուարթ S. -զարդ.

Լուսաթեւ a. having bright wings; -եմ vn. to fly with bright wings.

Լուսաթոյր a. bright, lucid, splendid, shining, radiant. [bright.

Լուսալի, -լիր a. full of light, very

Լուսածագ a. that sheds light, luminous, brilliant; -իմ vn. to shine, to give light, to illuminate.

Լուսածին a. engendering, or producing light, photogenic; *phys.* phosphor.

Լուսածնակ s. *phys.* phosphite.

Լուսածնաւտ s. *phys.* phosphate.

Լուսածնեմ va. *phys.* to phosphorize.

Լուսածնող a. *phys.* phosphoric.

Լուսածնութիւն s. *phys.* phosphorescence.

Լուսածնուկ s. *phys.* phosphuret.

Լուսակազմ a. formed of light, bright.

Լուսակալ a. s. light-bearing; candlestick; acolyte.

Լուսակերպ a. like a light, clear, luminous; -ք s. angels.

Լուսակիպն a. of very white wool; bright, shining. [inous.

Լուսակիր a. that bears a light, lum-

Լուսակրօն *a.* candid, holy, pure, spotless, without stain or blemish.

Լուսահեր *a.* white haired.

Լուսահոգի *a.* of happy memory.

Լուսաճաճանչ, -ձեմ *a.* resplendent, brilliant, sparkling, glittering, twinkling.

Լուսամուտ, մտից *s.* any opening to admit light; sky-light, window, casement, dormer-window. [lamp-shade.

Լուսամփոփ *s.* sun-shade, blind;

Լուսանամ, ացայ *vn.* to be light, to be daylight, to dawn; մինչեւ լուսացի օր, till tomorrow's dawn, till day-break, tomorrow; օրն լուսանայ, day-break begins to appear; լուսացաւ նոցա ի Պլեւնա, they arrived at Plewna with day-break; ընդ – միաշաբաթին, early on sunday morning; եւ շաբաթ լուսանայր, and saturday commenced to appear; յառաջ քան զ–աւուրն, before day-break.

Լուսանկար, ացս *s.* photography, photograph; photographer; *a.* photographic; մոգական –, photographic puzzle; – գունաւոր *phys.* photochromatic image; բացասական, դրական–ի, negative, positive photograph; գնամ ի տալ հանել զ–իմ, I am going to have my photo taken. [graph.

Լուսանկարեմ, եցի *va.* to photo-

Լուսան, անուն, անունք, նոանց *s.* lynx; ունել աչս լուսանունս, to be lynx-eyed.

Լուսանցոյց, ցուցից *a.* that permits the light to pass; *s.* S. Լուսամուտ.

Լուսանց or -ք, ցից *s.* margin; – բ–նութեանց, the eyes; դրել ի –ս, to make marginal notes.

Լուսաշաւիղ S. Լուսագնաց.

Լուսապաճոյճ S. Լուսազարդ.

Լուսաչափ *s.* photometer.

Լուսաչափութիւն *s.* photometry.

Լուսապայծառ *a.* brilliant, bright, luminous, resplendent.

Լուսապատառ *a.* full of light; – լ–սին, full moon.

Լուսապատկերացոյց *s.* spectroscope.

Լուսապարգեւ *a.* that gives light, that illuminates.

Լուսապսակ *a.* that has a luminous crown; *s.* glory, nimbus, halo.

Լուսասահման *a.* surrounded with light, splendid, bright, luminous.

Լուսաստնուանդ *a.* furnished with divine light; illustrious, brilliant.

Լուսասփիւռ *a.* that sheds light, resplendent, shining, radiant. [inous.

Լուսավառ *a.* burning, shining, lum-

Լուսավառութիւն *s.* illumination.

Լուսավիմագրութիւն *s.* lithophotography.

Լուսատարմիկ *a.* surrounded by a bright array; – երկնային զօրութիւնք, angels.

Լուսատարր *a.* lucid, very clear.

Լուսատենչիկ *a.* wishing for, longing for light. [(eye); of brilliant aspect.

Լուսատես *a.* that sees the light

Լուսատեսակ, -սիլ, -սիկ, -սիպ *a.* like the light, clear, bright, brilliant; beautiful.

Լուսատու, ացս *a.* that gives light, enlightening; – լինել, to teach, to enlighten, to illuminate; – աշտարակ, light-house; -ք, the stars.

Լուսատուն *s.* window, casement; *fig.* baptistery; -ք, the eyes.

Լուսատուր, ացս *s.* sacristan, vestry-clerk, sexton. [shade.

Լուսարգել *s.* screen, fire-screen;

Լուսարփի *a.* sun-lit, bright, splendid.

Լուսացուցանեմ S. Լուսաւորեմ.

Լուսաւոր, ացս *a.* clear, bright, brilliant; *s.* luminaries, stars; *fig.* apostles, prophets, doctors, &c. – առնեմ S. Լուսաւորեմ.

Լուսաւորագոյն *a.* very luminous, most splendid; –, –ս *ad.* clearly, evidently, in the clearest manner.

Լուսաւորամիտ *a. s.* enlightened-mind; intelligent.

Լուսաւորապէս *ad.* clearly.

Լուսաւորեմ, եցի *va.* to illuminate, to make light, to render clear, to brighten; *fig.* to enlighten, to illumine; to light, to kindle; to make serene; to restore to sight, to open the eyes of; to manifest; *vn.* to shine, to glitter, to sparkle, to brighten; փողոցքն Կալկաթայ լուսաւորեալք են կազիւ, the streets of Calcutta are lighted with gas; յերեկոյին ի գալստեան թագաւորին Հանապարհքն լուսաւորեալ էին լապտերօք, on the evening of the king's arrival the streets were illuminated with lanterns. [ցեմ *va.*

Լուսաւորեցուցանեմ S. Լուսաւո-

Լուսաւորիչ *a. s.* illuminator; սուրբ Գրիգոր Պարթեւ՝ որ լուսաւորեաց զ–Հայաստանեայսք, St. Gregory, the – of the Armenian nation.

Լուսաւորութիւն *s.* light, brightness, glare, splendour; illumination; -կալիւ, gas-lighting; հրաբուխաստուածական -, Bengal-lights; -լուսապնուակօք, illumination with lanterns.

Լուսափայլ *a.* shining with light, resplendent, glittering, refulgent, dazzling; - որդն *s.* glow-worm, S. Փոսուռայ.

Լուսափայլեմ, եցի, -լիմ, եցայ *vn.* to shine, to shed light, to be brilliant.

Լուսափայլութիւն, -լուսն *s.* light, brightness, splendour; lustre; perspicuity; -Թիւնդ, your grace; your lordship; your reverence.

Լուսափառ *a.* brilliant, luminous; splendid, illustrious; -ք *s.* burning and shining light. [plumage.

Լուսափետուր *a.* having very white

Լուսեղէն *a.* bright, celestial, angelic; -ք *s.* angels.

Լուսերակք *s. pl.* optic nerves.

Լուսերամ *a.* belonging to the celestial chorus.

Լուսերանգ S. Լուսաթոյր.

Լուսիկ *s.* small light; rush-light, night-light; an agreeable light.

Լուսին, անի or անոյ *s.* moon, the planet, or the luminary of the night; moon, month; ծագումն լուսնի, moon-rise; լոյս լուսնի, moon-shine, moonlight; շող լուսնի, moon-beam; նոր or ամսագլուխ -, new moon; կարկնաձեւ, ուռճալիր -, full moon; աճեցեան, նուազուն, լուսալիր -, crescent, waning, harvest moon; կարմրորակ -, red moon, April moon; փուլ լուսնի, the waning of the moon; *ast.* ուսկիլ լուսնի, phase; ընթացք լուսնի, lunation, the lunar course; S. Գառորդ; եւ ոչ-կասէ ի մաշել եւ ի լնուլ, not even the moon ceases to wax and wane; եւ էր գիշեր պայծառաւափայլ լուսնիւ, it was a beautiful moon-lit night, the moon shone bright; -ձիոց, horse-shoe.

Լուսնեակ S. Ոսիակ.

Լուսն, լուսունք *s.* speck, film, cataract; pearl or web; բուժել, կեզեւել զ-ն, to couch a cataract.

Լուսնագանչ *s.* lunacy.

Լուսնագրութիւն *s.* selenography.

Լուսնաժէտ S. Լուսնոտ.

Լուսնախոխրք *s.* superstitious regard for the moon.

Լուսնակ, ի, Լուսնակայ *s.* moonlight, moon-shine; moon-light night; ի լուսնակի, by moon-light, in the moon-light.

Լուսնական *a.* lunar, lunary; monthly; lunatic; epileptic; - ամիս, տարի, lunar month, - year; նահանջական - ամիս, embolismic or bissextile lunar month; - տեսիլք *ast.* lunar aspects.

Լուսնահար S. Լուսնոտ.

Լուսնաձեւ *a.* moon-shaped; crescent-shaped; orbicular.

Լուսնամէջ *s. ast.* interlunium.

Լուսնամուտ *s.* neomenia, (Roman feast of the new moon). [mock-moon.

Լուսնանմանուքի *s. ast.* paraselene,

Լուսնապաշտ, աց *s.* moon-worshipper.

Լուսնապէս *ad.* like the moon.

Լուսնարեւեան *a. ast.* lunisolar.

Լուսնացոյց *s.* almanac, calendar.

Լուսնաւոր S. Լուսնական; -ումն *s. ast.* lunation.

Լուսնաքար *s.* selenite.

Լուսնեակ S. Լուսնոտ. [(planet).

Լուսնթագ, ի *s. ast.* Jupiter, Jove

Լուսնիկ S. Փոսուռայ.

*Լուսնկայ S. Լուսնակ.

Լուսնոտ, աց *a.* lunatic, moon-struck, mad; epileptic.

Լուսնոտիմ, եցայ *vn* to be lunatic; to be subject to epileptic fits.

Լուսնոտութիւն *s.* lunacy, madness; epilepsy, the falling-sickness. [sible.

Լուտալի *a.* blameable, reprehen-

Լուտական *a.* outrageous, offensive.

Լուտամ, Լուտանամ, ացայ *vn.* to scold, to reproach, to abuse, to imprecate.

Լուտանք *s.* injury, outrage; imprecation.

Լուտաս or Լոտաս, ի *s. bot.* lotus.

Լուտերական *a. s.* lutheran; -ութիւն *s.* lutheranism.

Լուտուտ *s. bot.* agriot, black-cherry.

Լուր, լսոյ *s.* hearing, audition; audience; news, account, report, relation; hearsay, rumour; renown, fame; discourse, sermon; obedience; noise that wakes or rouses; sound, voice, cry; Ամենատես Աստուած - է, the all-hearing God; - չարեաց, bad news, ill news; - առնել, to warn, to avert; to acquaint; to announce; գիտել ի - առնել, to cause the deaf to hear; - լինել, to be heard; to be announced; - դնել, to listen; to hear; - լինել առաջ, to come to one's knowledge; եկաք

Ձեռ լոյս ուրուք, to spread one's fame; *ի – ականջաց լսել*, to hear with one's own ears; *ի լոյս ad.* by hear-say, by current report; –! listen! – *a.* only; simple, without ornament; *– օր*, work-day.

Լուրթ, Լուրջ *a.* greenish-grey, ash-coloured; azure, blue, sky-coloured, sky-blue.

Լուրջ, լրջաց *a.* gay, joyful; sprightly, lively; sober, grave, imposing, serious; *– երեսաք*, seriously; *ի բարբառ –*, with a serious voice; *ի լրջեաց, ի լրջուց, ի լրջէ ad.* in a waking state.

Լուրա *s.* spirit, imp; S. **Լորտոս**.

Լուցական *a.* burning, scorching.

Լուցանեմ, ցի *va.* to light, to kindle; to inflame, to burn.

Լուցափայտ, Լուցկի, կեաց *s.* match, tinder; *տփիկ լուցկեաց*, –-box; *լուցկի հրազինուց*, percussion-cap.

Լուցումն *s.* lighting or setting on fire; illumination; fire, conflagration.

Լուք or **Լոք** *s. zool.* S. **Թոգան**; shad.

Լպիրծ *a.* lubricous, slippery.

Լպիրշ S. **Լիրբ, Լկախ**.

Լպուտ *s.* bowyer, cotton beater.

Լպրծեմ, եցի, Լպրծիմ, եցայ *vna.* to cause to slip; to slip; to slide, to glide.

Լպրծուկ *s. zool.* earth-worm; *bot.* sea-weed, sea-grass.

Լպրծուտ or **–ծոտ** S. **Լպիրծ**.

Լպրշանք S. **Լպրշութիւն**. [*տանամ*.

Լպրշիմ, եցի, Լպրշիմ, եցայ S. **Լրկ-**

Լպրշութիւն S. **Կատութիւն**.

Լռակաց, ից, Լռանիստ *a.* taciturn, silent, quiet; solitary, retired.

Լռակացութիւն *s.* silence, taciturnity.

Լռասէր *a.* fond of silence, taciturn.

Լռասիրութիւն *s.* taciturnity.

Լռարան *s.* place of silence; *–ք*, silence; *–ք Պիւթագորացւոց*, the five years' silence imposed on his scholars by Pythagoras.

Լռելեայն or **–լեան** *ad.* tacitly, by implication; secretly, in secret; silently, without bustle, in a private manner.

Լռելութիւն *s.* silence.

Լռեմ, եցի *vn.* to hold one's tongue, to remain silent, to be silent; to keep silence, to cease to speak, to hold one's peace; to cease, to be at rest, to repose, to rest; to be out of work; *va.* not to mention, to say nothing of, to suppress, to pass over in silence.

Լռեցուցանեմ, ուցի *va.* to silence, to put to silence, to impose silence; to interrupt, to cause to cease; *– զգխիղճ մտաց*, to stifle one's remorse or compunction.

Լռիկ, Լռին *a.* taciturn, silent, mute; lonely, solitary; quiet, calm, peaceful; private; secret; *ad.* tacitly, silently, in silence; without bustle; *– կալ*, to be silent; *լռիկ ումեքէ*, silent, mute; *ad.* silently.

Լռութիւն *s.* silence, secrecy; taciturnity; calm, quiet, tranquillity; *պատուիրել –*, to preserve silence; *լուծանել, ապականել –*, to break silence; *նըստիլ ի –թեան*, to live in tranquillity, to lead a peaceful life; *ընդ –թեամբ անցանել*, to pass over silently; *ի խոր –թեան գիշերոյ*, in the deep silence of night; *երէկ խօսքն է արծաթի՝ –ն է ոսկի*, words are silver, silence is gold; –! silence! hush! [sation.

Լռումն *s.* silence; interruption, cessation.

Լռուն S. **Լռիկ**.

Լսաբանական *a.* acoustic.

Լսաբանութիւն *s.* acoustics.

Լսական *a.* acoustic.

Լսասէր *a.* that loves to hear, eager to listen; attentive, obedient.

Լսարան *s.* hearing, ear; hall of audience, auditory; university.

Լսելափակ *a.* that stops his ears; that shuts his ears to.

Լսելի *a.* audible; that hears; *– առնել*, to cause to hearken to, to cause to grant; *– լինել*, to be heard or listened to; to be hearkened to; *– եղեն աղօթք քո*, your prayers have been heard; *– եղեն դից մաղթանք նորա*, the gods grant him.

Լսելիք, լեաց *s. pl.* ears; sense of hearing; S. **Ձուարթացուցանեմ**.

Լսելութիւն *s.* the hearing; granting; obedience.

Լսեմ, լուայ, լուր, լուեալ *va.* to hear; to give audience to, to listen to; to grant, to hearken to the prayer of; to understand; *– զհար հոտ*, to perceive the odour; *չլսելոյն, չլուելոյն առնել*, to turn a deaf ear to; *լուայ զի*, I have heard it said that; *լուարուք ինձ*, listen to me, hear me; *լուր մեզ*, hearken to us, grant our prayer; *ոչ լսեն ինձ*, they do not listen to me.

Լսեռնիկ *s. zool.* torquilla, wry-neck.

Լսեցուցանեմ, ուցի *va.* to cause to hear.

Լսնագոյն *a.* whitish, rather white.
Լսնանամ, ացայ *vn.* to become white, to whiten, to bleach.
Լսնացուցանեմ, Լսնե-, ուցի *va.* to whiten, to render white, to bleach.
Լսնափի *s.* platina.
Լսող *a. s.* listening, hearing; auditor; scholar, disciple; obedient, docile; - լինել, to hear, to hearken to, to lend an ear to.
Լսողական *a.* auditive; - ջիղք, acoustic nerves.
Լսողութիւն *s.* hearing, audition; obedience, docility.
Լսու լինիմ. to hear and understand.
Լսուտ S. Լուտուտ.
Լսունի *s. bot.* black-cherry-tree.
Լրագիր, գրաց *s.* gazzette, newspaper; paper, journal; gazzetteer, newsman.
Լրագրապետ, աց *s.* editor, writer for a newspaper, journalist.
Լրագրութիւն *s.* journalism.
Լրական *a.* perfect, entire, full.
Լրականութիւն *s.* accomplishment, perfection; fulness.
Լրանամ, ացայ *vn.* to be accomplished, finished; to overflow with.
Լրապատար *a.* brimful.
Լրապէս *ad.* fully, copiously, perfectly.
Լրացուցանեմ, ուցի *va.* to complete, to accomplish, to finish, to crown, to complete the measure of, to carry to its highest pitch.
Լրբաբար *ad.* impudently, insolently, with effrontery.
Լրբագոյն *a.* very or most impudent.
Լրբախօս *a.* insolent, impudent, foulmouthed.
Լրբանամ, Լրբանք S. Լրբիմ, Լրբութիւն.
Լրբացուցանեմ, ուցի *va.* to render impudent, to divest of shame.
Լրբենի S. Լիրբ; - երեսք, brazenface, bare-face; - սէր, illicit love.
Լրբիմ, եցայ *vn.* to be shameless, impudent, bold, brazen-faced; to behave with insolence, to say silly, or impertinent things.
Լրբին S. Լիրբ.
Լրբութիւն *s.* impudence, impertinence, insolence, shamelessness, arrogance, cynism; ի - գարձուցանել, to render insolent.
Լրթագոյն *a.* bluish grey.
Լրթանամ, ացայ *vn.* to become bluish grey.
Լրթութիւն աչաց. obscurity of vision, indistinct sight.
Լրիկ *s.* side-pavement, foot-way.
Լրութիւն, Լրումն *s.* entire estate, complement, completeness, fulness; accomplishment, completion, perfection, consummation; satiety; reunion, multitude; - լուսնի, full moon; ի - ածել, to accomplish, to complete, to finish, to crown; ի - գալ, լինել, հասանել, to be accomplished, to be fulfilled; ի -, for the completion of; ի - աղէտից, to complete my misfortunes, to give me the finishing blow, to fill up the measure of my misfortunes; - ժպրխութեան, եղերան, the height of insolence; the lowest depth of crime; - եղեւ փառաց նորա, his glory was at the highest pitch.
Լրուանս S. Լրանս.
Լրջաբար *ad.* merrily.
Լրջաբոյս *s. bot.* woad.
Լրջադէմ *a.* joyful, gay, of a cheerful countenance.
Լրջականութիւն *s.* gaiety, mirth, merriment, jollity.
Լրջամիտ *a.* lively, sprightly; gay, joyful, merry; *ad.* gaily, joyfully, merrily.
Լրջամտանք S. Լրջմտութիւն.
Լրջանամ, ացայ *vn.* to awaken, to wake up; to become sprightly, to indulge in mirth, to make merry.
Լրջացուցանեմ, ուցի *va.* to awaken; to rouse to gaiety, to render merry, to put into good humour; to lighten; to brighten.
Լրջաքար *s.* glazing, coarse enamel, smalt.
Լրջիմ S. Լրջամիտ.
Լրջմտութիւն *s.* good humour, merriment, jollity, gaiety, joy; vivacity; vigilance, alertness, watchfulness.
Լրջուսակ *s. chem.* isatine; -ական, isatide.
Լրտես, աց *s.* spy, informer, police-spy; betrayer, traitor; emissary; scout.
Լրտեսեմ, եցի *va.* to spy, to play the spy, to watch, to search narrowly, to observe in secret; to waylay, to lie in wait for.
Լրտեսութիւն *s.* office or employment of a spy, espionage.
Լցարան *s. mar.* ship's hold.
Լցիչ S. Լցուցիչ.
Լցուական *a.* that fills; satiating, satisfying.
Լցուցանեմ, ուցի *va.* to fill, to fill up; to satiate; to accomplish, to complete, to effect.
Լցուցիչ *a.* that which fills, satiates, completes.
Լքանեմ, լքի *va.* to leave, to abandon, to desert, to forsake, to quit, to give up; to disable; to dismantle; to

discourage, to dishearten; *-իմ. լքայ vո.* to grow weak, to be disabled, to languish, to want force; to despair, to be dispirited.

Լքեմ, եցի S. **Լքանեմ** & **Լքուցանեմ. Լքեցուցանեմ** S. **Լքուցանեմ.**

Լքումն *s.* abandonment; desertion, defection; weakness, debility; lowness of spirits, loss of courage.

Լքուցանեմ, ուցի *va.* to weaken, to enfeeble; to dispirit, to discourage, to dismay, to drive to despair.

Լքուցումն *s.* discouragement.

Լօդիկ, դկի *s.* frock; surtout; cloak.

Լօշ, ի *s.* bannocks, meal cakes; *bot.* cyclamen; S. **Թաղթ.**

Լօշտակ, ի *s. bot.* bryony, snakeweed; anthropomorphon, mandragora root. [sea-weed.

Լօս or **Լոս, ոյ** *s. bot.* moss; lichen;

Լօսադեղ *s.* turnsol, dutch orchal.

Լօսամարգք, գաց *s. pl.* place covered with moss. [orchal.

Լօսանեղկ *s.* cudbear, alga tintoria,

Լօսասեմ, Լօսի սերմ *s. bot.* betony.

Լօսաեղ *a.* mossy.

Խ

Խ (*khē*) *խէ s.* the thirteenth letter of the alphabet, and the eighth of the consonants; *խ*, *Խ*, forty, fortieth.

— It is sometimes confounded with the letters Հ & Ղ, for example: *խաղբք*, *հաղբք*; *խրատախ*, *հրատախ*; *Խախաբ*, *Հահհատ*: *բախտ*, *բաղդ*; *սանդուխք*, *սանդուղք*; *վախճան*, *վաղճան*.

Խաբ, -ք, ից *s.* deceit, fraud, cheating, knavery; *a.* fraudulent, deceitful; deceived, cheated, defrauded, duped; *- գործել, տալ*, to cheat, to defraud, to dupe, to swindle; *ի -ս անկանել*, to be deceived, to fall into error; *ի -ս ինչ լինել*, to be in fault; *ընդ -ս գտանել*, to detect in fraud; *ընդ -ս, ընդ -, ad.* fraudulently, deceitfully, knavishly, roguishly; cunningly, astutely; *-չբթանց*, the spell of eloquence; *գուցէ ընդ -ս ինչ իցէ*, perhaps it was done by mistake. [ery, imposture.

Խաբանք *s.* fraud, deceit, cheat, rogu-

Խաբեայ, բէից, Խաբեբայ, ից *a.* deceitful, fraudulent, fallacious; false, treacherous, knavish, crafty, full of imposture, roguish, cunning, villainous, rascally; fleeting, transitory; *s.* sharper, swindler; hypocrite, dissembler; bait, lure, decoy; *- ի խաղս*, cheat, sharper, trickster; *խաբեայ կերպարանք*, mask.

Խաբեբայութիւն *s.* deceit, imposition, cheat, imposture.

Խաբեղայ, ից *s.* wicked monk.

Խաբեմ, եցի *va.* to cheat, to deceive; to defraud, to dupe, to trick, to gull, to inveigle, to insnare; to plot, to hatch, to contrive; to pervert, to seduce, to mislead; to mock, to laugh, not to care, to trifle; *- ի խաղի*, to cheat at play.

Խաբէպատիր, Խաբէական *a.* fraudulent; deceitful, false, illusory, insidious, sophistical.

Խաբէութիւն *s.* fraud, knavery; deceit, cheat, fallacy, trick, artifice, roguishness, imposture, deception; chicanery, dissimulation; villainy, dishonesty; *- ի խաղս*, cheat, a cheating trick.

Խաբթողղ *s.* stratagem, artifice.

Խաբիմ, եցայ *vn.* to be cheated, deceived; to be laughed to scorn, to be jeered at. [ducing, insinuating.

Խաբիչ *a.* deceitful, fallacious; se-

Խաբկանք S. **Խաբանք.**

Խաբուս, Խաբուկ *a.* cheating, deceitful, fallacious; crafty, smirking, smooth-tongued.

Խաբուսի *af.* deceitful; *sf.* deceiver.

Խաբուսիկ S. **Խաբուս.**

Խադ *s.* two edged sword.

Խազ, ից *s. mus.* note; line, letter; notch of an arrow; *նուագել զ-ս*, to solfa; *նուագումն -ից*, solfeggio; *դնել մեզ -իւք զեղանակ ինչ*, to note an air, to write it down; *- a.* immoderately addicted to: immature, unripe.

Խազեմ, եցի *va.* to draw lines, to roll; to mark out, to delineate, to outline; to mark, to brand.

Խազմ, ից *s.* war; dispute, quarrel, sedition, fight; *- առնել*, to dispute,

to contest, to debate; to fight, to come to blows.

խազմագործ, խազմարար *a.* warlike, martial, brave, valiant; troubling, perturbing, seditious, factious.

խազմուզ, մզոյ *s.* must, new wine.

խաթ *s.* flat side of the carpus in sheep, (small knee-bone used in the game « knuckle-bones »).

խաթարեմ, եցի, *va.* to damage, to spoil; to corrupt; to ruin, to shatter; to rumple, to crumple. [of a pale grey.

խաժ, խոյ *a.* rude; *gr.* aspirate; – **գոյն,**

խաժածին *s. chem.* cyanogen.

խաժական *a. chem.* cyanic.

խաժակն *a.* blue-eyed.

խաժամուժ *a.* low, vulgar, plebeian; –, – **ամբոխ, մարդիկ,** the mob, the rabble, the populace.

խաժերկաթ *s. chem.* cyanide of iron.

խաժուկ *chem. s.* cyanuret.

խաժուրդ *s. chem.* Prussian blue.

խաժուրիկ, ի *s. bot.* primrose; cowslip. [skin.

խալ *s.* speck, point; mole on the

խալամ, ի *s.* skull of animals.

խալամովին *ad.* with the head.

խալարակալք *s.* ornaments on freizes or capitals. [or buildings.

խալիճն, ի *s.* snail: suit of rooms

խախալ *s.* coarse sieve, corn sieve.

խախամուք, ոց *s.* man-cook. [shout.

խախանջեմ *va.* to howl, to yell, to

խախանք *s.* immoderate, derisive laughter.

խախց, խոյ *s.* chyle; rennet; curdled milk, curds. [curdle.

խախցեմ, եցի *va.* to coagulate, to

խախցոց, ի *s.* first stomach, ventricle.

խախուտ *a.* unstable, ill-built, weak, frail; inconstant, mutable; –**ք** *s.* emigration; – **լինել,** to emigrate, to quit one's country. [pleasant; barbarous.

խախտալուր *a.* rough, harsh, un-

խախտած *a.* spoiled, ruined; *s.* ruin, waste.

խախտեմ, եցի *va.* to remove, to displace, to dislodge; to move, to change; to shake, to cause to totter; to ruin; to refute, to confute; to emigrate; – **զանգամս, զոսկերս,** to dislocate, to disjoint, to put out of joint; – **բանիւք,** to tease, to annoy, to torment with idle gossip.

խախտումն *s.* destruction; displacing, removal; emigration; – **ոսկերաց,** dislocation, luxation.

խած S. Հաս եւ խած.

խածանեմ, ծի *va.* to bite; to chew, to gnaw, to tear in pieces; *fig.* to nettle, to sting, to snarl at, to revile; – **զմիմեանս,** to bite one another.

խածանոտ *a.* biting, pungent; *fig.* satirical, cynical; – **լեզու,** tart tongue; – **բարք,** mordacity, sharpness.

խածատանք *s.* bite.

խածատեմ, եցի *va.* to bite, to nibble.

խածեակ, եկի *s.* bird's crop, craw.

խածի, ծւոյ *s.* gizzard.

խածխոտ, ոյ *s.* bite, biting; sting.

խածուն *s.* act of biting.

խակ, ոյ *s.* unripe, immature; sour, bitter, harsh; *fig.* harsh, rugged, rough, unkind, cruel, inhuman; inexpert, unpractised, ignorant; ill-bred, boorish, awkward, rude. [harsh.

խակաբարոյ *a.* hard-hearted, rude,

խակադործ *a.* seditious, factious, turbulent; – **առահակութիւն, –ութիւն** *s.* sedition, revolt, rebellion.

խակախորհութիւն *s.* immature judgment, puerility. [ripe fruit.

խակակիթ առնեմ *va.* to gather un-

խակակութ *a.* gathered prematurely, harsh, unripe; new, fresh; premature; – **իւղ,** pure oil.

խակամիտ *a.* whose judgment is immature, foolish, puerile.

խակամտութիւն *s.* want of mature judgment, folly, youthful ignorance or inexperie nce.

խակութիւն *s.* unripeness, crudity; *fig.* sourness, harshness, cruelty; sedition, rebellion. [cooked meat.

խաշ, խոյ *s.* dish, viand, mess; meat,

խաշագործեմ, եցի *va.* to cook.

խաշակեր, խաշամոք, խաշարար, ոց *s.* head-cook; **օգնական –ի,** undercook.

խաշարան *s.* kitchen; **աղախին ի –ի,** kitchen-maid; **լուացք ի –ի,** dish-water.

խաշարարութիւն *s.* cookery; the dishes served up; seasoning of dishes; dainty meats.

խաշարարուհի *sf.* cook; cook-maid.

խաշուկ, &c. S. **Սուրճ,** &c.

խաշրեմ, եցի *va.* to overdo, to cook too much, to burn, to spoil; to cor-

rupt, to ruin.

խաղ, ուց or *իյ s.* play, game; recreation, pastime, amusement, sport; fun, joke, raillery, pleasantery, mockery; mummery, foolery; games; scene, stage, theatre; *mus.* a note; *song, air; **սէր –ուց**, gambling, gaming; **–ք Ոլոմպիայ**, Olympic games; **–ք ըմբշամարտից**, wrestling; **գնդակ –**, the game of tennis; **– կճեայ գնդակաց**, game of marbles; **– նարտ**, backgammon; **– աղեւսակի**, draughts; **– սատրնջայ**, chess; **– *աչկատուկի**, blind man's buff; **– Թղթոյ**, card-playing, S. **Թուղթ**; **– բախտի**, game of chance; **– բառից**, a pun, play upon words; **չլինել կամակ ի –**, to be in no mood for sport, not to be in a sporting mood; **ի – հատանիլ, զակատիլ ի –ս**, to abandon oneself to amusements; **ի – մտանել**, to join a game; to sit down to play; **լինել յաջողակ ի –ի**, to have a good game; to have a good-hand (*cards*), to be a lucky player; **լինել դժբաղդ ի –ի**, to have ill luck at play; **կորուսանել ի –ի**, to play or to gamble away; **վատնել զամենայն ի –ի**, to gamble away one's fortune, to lose one's fortune by gambling; **դադարել ի –ոյ**, to leave off playing; **– համարել**, to take as a joke; **չէն ինչ –ոյ**, it is not to be trifled with, it is no joke; **– առնել զոք, ընդ – արկանել**, to ridicule, to deride, to mock, to make sport or mockery of, to laugh at a person; **ընդ – առնել**, to rally, to joke with, to jest with; to turn to ridicule; **ընդ –, ընդ –ս** *ad.* for fun, in jest, for a joke, jestingly; **որչափ – խաղացի ընդ նոսա**, how many tricks I played on them! **Թո՛ղ տուր անդր զ–դ, Թո՛ղ զ–դ**, joking apart, in good earnest; **– *կանչել**, to sing a song.

խաղ, իցս *s.* shore, side of a river; meadow; marsh, moor; gulf, roadstead: division, pigeon-hole.

խաղալիկ, լկաց *s.* player; dancer; game, play, toy, plaything; trifle, trifling amusement, foolery; gewgaw, bawble; *fig.* laughing-stock, butt; **– լինել**, to become the laughing-stock of; **– առնել**, to make game of; **– եղեւ բախտին**, he was fortune's plaything, or the sport of fortune, fortune mocked him; **հովից եւ ալեաց –**, at the mercy of winds and waves.

խաղալիք, լեաց *s.* plaything, toy, knick-knack, trinket; trifle, trash, thing of nought; game, play; *anat.* joint, articulation, socket; touch, feeling; **վաճառող –լեաց**, toy-man; **մի ժամանակս լինիր ի –լիս**, do not waste your time with trifles.

խաղախ *s.* boat, barge: *raw hide, [skin.

խաղախորդ, ացս *s.* leather-dresser, currier; tanner. [tan.

խաղախորդեմ, եցի *va.* to curry, to

խաղախորդութիւն *s.* tanning.

խաղակ, ացս *a.* childish, playful.

խաղակից *a. s.* playfellow, playmate.

խաղաքաոակ, &c. S. **խեզկաոակ**, &c.

խաղահանգիստ *s.* interlude.

խաղաղ *a.* calm, tranquil, serene, peaceful, undisturbed, quiet; **– միտք**, serene mind; **–, –աբար** *ad.* placidly, peacefully, calmly, quietly, serenely.

խաղաղական *a.* S. **խաղաղ**; *s.* supplimentary vesper service: certificate of poverty; **– Ովկիանոս**, the Pacific Ocean; **– ընծայ**, peace-offering.

խաղաղածաւալ *a.* calm, placid, tranquil.

խաղաղակեաց *a.* living in peace.

խաղաղակոյտ *a.* peacefully assembled.

խաղաղամբոխ *a. s.* peace-breaker, turbulent, unquiet, restless, seditious, rebellious.

խաղաղանամ, ացայ *vn.* to be appeased, tranquillized, to grow calm.

խաղաղապահ, իցս *a.* pacific, quiet.

խաղաղասէր *a.* fond of peace, that loves tranquillity, peaceable, peaceful.

խաղաղասիրտ, –սիրք *a.* mild, soft, gentle. [moderation.

խաղաղասիրութիւն *s.* love of peace,

խաղաղարար, ացս *a.* peace-making, pacifying, conciliating; *s.* peace-maker, pacifier, reconciler.

խաղաղարարութիւն *s.* pacification, reconciliation.

խաղաղացուցանեմ, ուցի *va.* to pacify, to calm; to conciliate, to reconcile. [tranquil, serene.

խաղաղաւէտ *a.* very calm, peaceful,

խաղաղեմ, եցի *va.* to pacify, to appease, to calm, to allay, to assuage; to conciliate, to reconcile, to accommodate, to adjust; to hide, to conceal, to keep secret; **–իմ, եցայ** *vn.* to become calm, to be pacified, tranquillized; to be reconciled; **խաղաղեաց**, be quiet, be tranquil, compose your-

self. [quietly, softly, gently.

Խաղաղիկ *ad.* peacefully, calmly,

Խաղաղութիւն *s.* peace; calm, tranquillity, quiet, rest, repose; pacification, conciliation; – *ընդ ձեզ*, peace be with you; – *ոգւոյ, մտաց*, peace of mind; *այր –թեան*, angel or messenger of peace; *քաղցր, խորին, անդորր* –, perfect peace, profound tranquillity, sweet repose; – *առնել*, to make peace; *կեալ ի –թեան*, to live in peace; *առնել – ընդ ումեք*, to make one's peace with; *–թեամբ լինել ընդ ումեք*, to be at peace with; *վայելել ի խոր, յանվրդով –թեան*, to enjoy profound peace; to live in comfort; *ապստիակել զ–*, to disturb, to break the peace; *աղաչել, խօսել ի* – or *ի հաշտութիւն –թեան*, to sue for peace; *մերժել զբան –թեան*, to refuse terms of peace, to reject means for reconciliation, to be opposed to conciliatory measures; *–թիւ ad.* peaceably, peacefully, in peace; *արտասուահոյց* –, – *ըղձիւք ըղձացեալ*, the longed for peace; – *ի հնձ*, I am happy and contented; – *պարգեւեսցէ նմա Տէր*, God rest his soul; peace to his soul; *երթ ի* –, *երթայք –թեամբ*, go in peace; God be with you; *մնա, մնայք –թիւ*, goodbye! adieu!

Խաղամ, ացի *vn.* to play, to sport, to amuse oneself; to jump, to leap, to dance, to gambol, to frolic, to frisk about; *fig.* to ridicule, to mock, to deride; to jest, to joke, to play the fool; to move, to walk, to go, to depart; to go away, to march, to start on a journey; to take the field; to rush at, to swoop down on; to gush out, to spout forth, to spirt; *խաղասցէ ի վերայ քո Հոգի Տեառն*, the spirit of the Lord shall fall upon you; *ամպք զամպոք էլեւէլ խաղային*, the clouds were gathering round; – *ընդ միմեանս*, to fall in love with, to be smitten with love; – *զոմանէ*, to make game of, to deride, to jeer, to insult; *մուտ եւ ելս* –, to go in and out, to frequent; *ընդ ամուրս խաղալով* –, to laugh, to scorn, to scoff at fortresses; – *ի պատերազմ*, – *ի վերայ մարտիս պատերազմի*, to move against, to advance to the attack, to rush to battle; – *բանակին*, to decamp; to change quarters; *թաւալ. դալ, դիակաւալ* –, to fall dead, to drag oneself along, to be thrown down, to roll on the ground; *յառաջ* –, – *գընալ*, to march, to advance; *յետս* –, to retrograde, to retreat; *աիգագ* or *աիգաւ աչաց – ի վերայ ուրուք*, to scowl at, to menace with threatening looks, to frown; – *բանիւք ի վերայ*, to apostrophize, to rail at or against some one, to revile, to burst into bitter invectives, to inveigh against; – *գթոյց*, to pity, to have compassion on; – *ի սնոտիս*, to trifle, to waste one's time on trivial occupations; – *ի* ..., to play at ...; S. **Թուղթ, Խաղ**; *խաղան մանկունքն ի պարտիզի*, the children are playing, are at play in the garden; *ո՞ւմ անկ է* –, whose turn is it to play? whose move is it? *գործն ՚զկնի բանին խաղայր*, no sooner said than done. [brace.

Խաղաղասուն *s.* affectionate em-

Խաղաղասիմ, եցայ *vn.* to embrace affectionately, to caress, to fondle; to embrace the knees, to supplicate with weeping; *օձասիպ –եալ*, interwoven, interlaced, entwined like serpents.

Խաղաղ *s.* gargle, gargling; – *առնել*, to gargle. [ments.

Խաղասէր *a.* playful, fond of amuse-

Խաղարան *s.* play-ground; gaming-house; theatre.

Խաղարկութիւն *s.* play, sport, diversion; *թատրոնական –ք*, theatrical representations. [fluid; *s.* S. **Խաղացք**.

Խաղաց, ից *a.* flowing, running,

Խաղացող, ացի *s.* player.

Խաղացուն S. **Խաղացք**; *–ցմունք ընդհաց*, inspiration of the Divine Spirit.

Խաղացուցանեմ, ուցի *va.* to cause to move, to march, to transfer, to transport, to carry away; to advance, to drive forward, to push on; to pour out, to spirt; S. **Թաւալգլոր**.

Խաղացք, ից *s.* course, current; pouring out, effusion; forward movement, progress, advance.

Խաղաւարտ, ից *s.* abscess, apostume; swelling; wen; wart; pimple, pustule, tubercle; *հոսել. ի վէր հոսել –ից*, to suppurate, to form an abscess, or tumour.

Խաղեակեմ, եցի *va.* to deceive, to entrap, to draw into a snare, to inveigle; to vex, to trouble.

Խաղք, բից *s.* snare, trap, ambush; *ընդ աղբ եւ ընդ խաղբ գալ*. to be ill-

clothed, to be poorly or shabbily dressed.

Խաղեղ, եղեղ *s.* play-ground; tennis court; – **թաւեր** S. **Թաւր.**

Խաղթուղթ *s.* card, playing card; **արցակ խաղթղթոյ**, pack of cards; **հըմայել խաղթղթով** S. **Թուղթ.**

Խաղխամ, ացս *s.* bars, rails; grating, railing, rail-fence; palissade.

Խաղխամեայ *a.* grated, cross-barred; open, openwork; – **դուռն**, iron-gate.

Խաղճախուղճ *s.* gristle, cartilage.

Խաղճմունք *s. anat.* glands.

Խաղող, ոյ *s.* grapes; **պտուղ –ոյ** or **–ապտուղ**, a grape; **կուտ –ոյ**, grape-stone; **խակ –, ազխ**, sour –; **կթել զ–**, to gather –; **արիւն –ոյ**, wine.

Խաղողաբեր *a.* bearing or producing grapes. [sour.

Խաղողագառն *a.* whose grapes are

Խաղողախոտ *s. bot.* louse-wort, peduncularia. [coat of the eye.

Խաղողեայ թաղանթ *s.* uvea, uveous

Խաղողենի *s.* vine. [cricket.

Խաղողիճեաց *s. zool.* staphylinus;

Խաղողիկ *s.* currants, small grapes; gooseberry; night-shade, bane-wort, morel; *anat.* uvula.

Խաղաղաձայն, –ղուր *a.* guttural, rough, harsh, hard, unpleasing, grating to the ear (language).

Խաղտետր *s.* music-book.

Խամ *a.* inexpert, unskilled, unpractised, ignorant; *s.* new wine, must.

Խամանամ, ացայ *vn.* to be unskilful or inexpert; to leave off a habit, to break a custom. [skill, or practice.

Խամութիւն *s.* ignorance, want of

Խամծերք *s.* chin.

Խամուխ *s.* traces, (harness).

Խամրանամ, ացայ *vn.* to fade, to wither, to dry, to shrink, to waste away, to languish, to grow weak, to be stunted; to spoil, to tarnish.

Խամրացուցանեմ, ուցի, **Խամրեմ, եցի**, **Խամրեցուցանեմ** *va.* to wither, to cause to shrink, to weaken, to stunt, to kill; to tarnish, to spoil.

Խամրիմ, եցայ S. **Խամրանամ.**

Խայթ, յց *s.* sting; spur, goad, prickle; *fig.* incentive; **–ք մեռանց, խըղճի**, remorse, stings of conscience, compunction.

Խայթահար *a.* pungent, stinging, sharp; *s. bot.* dwarf holly. [to goad.

Խայթահարեմ *va.* to sting, to spur,

Խայթեմ, եցի *va.* to sting, to prick; *fig.* to nettle, to pique; **խիղճն խայթէ զինա**, he feels remorse, he scruples at.

Խայթոց, ացս *s.* sting; point; prick; **–ք**, S. **Խայթուած.**

Խայթոցաւոր, ացս *a.* stinging, furnished with a sting.

Խայթուած, ոց *s.* sting, prick, insect-bite; bite; – **վիրաբուժական**, puncture.

Խայթուիւն *s.* stinging, tingling, prickling; quilting, stitching, pinking.

Խայծ, ի *s.* bait, decoy; slice, bit, piece, morsel; spot, speckle; *dark or ripening colour of fruits.

Խայծեմ, եցի, **Խայծիմ, եցայ** *vna.* to begin to ripen, to ripen, to grow ripe (grapes). [to mature; to ripen grapes.

Խայծեցուցանեմ, ուցի *va.* to ripen,

Խայծոտ *a.* spotted, speckled.

Խայծուած, ոց *s.* colouring, beginning of ripeness in grapes.

Խայտ, Խայտաբղէտ *a.* spotted, checquered, dappled, speckled, variegated.

Խայտաբղէտութիւն *s.* odd medly of colours, motley. [icsome.

Խայտալից *a.* joyful, vivacious, frol-

Խայտախաբէ, –ի– *a.* speckled, spotted; dapple, motley, sorrel, roan, piebald; **կիր –**, serpentine marble.

Խայտակն *a.* mild, pleasing, sweet looking.

Խայտաձամուկ *a.* spotted, speckled, marked; **գործ –**, inlaid work; – **յօրինել**, to inlay, to mark, to speckle.

Խայտամ, ացի *vn.* to leap for joy, to be in extasy, to frolic, to sport about; – **զի–ք**, to become insolent, to rebel.

Խայտանք *s.* extasy, transport, thrill of joy.

Խայտապխակ S. **Խայտախաբէ.**

Խայտառակ *a.* covered with disgrace, loaded with shame, infamous, ignominious, disgraceful, shameful; –, **–աբար** *ad.* shamefully, ignominiously, disgracefully, infamously.

Խայտառակամահ *a.* of an ignominious death.

Խայտառականք S. **Խայտառակութիւն.**

Խայտառակեմ, եցի, **Խայտառակեցուցանեմ, ուցի** *va.* to put to shame, to shame, to make ashamed; to unmask; to debauch, to ruin, to corrupt; to expose naked; to violate, to dishonour, to blast.

Խայտառակութիւն *s.* shame, oppro-

brium, disgrace, ignominy, infamy, turpitude, dishonour; the private parts. [to variegate.

Խայտացուցանեմ, ուցի *va.* to spot,

Խայտուկ *s.* harlequin; *zool.* spotted red-shank.

Խայտուգք *s.* speck, spot, mark.

Խայրի, բուոյ, բեաց *s.* fruit, production; offering, oblation.

Խան, խց *s.* dish, platter, tray; basket, hamper: crumbs; raspings; filings, chips: *inn, hostelry.

Խանամ *s.* trace, footstep; *f.* – անկանել, to trace, to follow a track.

Խանգար *s.* disorder, confusion, disturbance; waste, ruin, corruption; perversion, depravation; overthrow; *a.* disordered, confused, spoiled; – առնել S. **Խանգարեմ**.

Խանգարեմ, եցի *va.* to disorder, to disturb, to confuse, to confound, to disconcert, to put out of countenance; to spoil, to mar, to break, to destroy; to corrupt, to ruin; – զառողջութիւն, to ruin the health.

Խանգարիմ, եցայ *vn.* to be out of order, to be spoiled; to give one's self up or over to, to addict one's self to.

Խանգարիչ *a.* causing disorder, spoiling, corrupting, disorganizing; *s.* disturber, corrupter, destroyer; perverter, seducer; perturber.

Խանգարուածն S. **Խանգար** *s.*

Խանգ, խց *s.* desire, inclination, wish; fury, transport; poetic fire, genius, enthusiasm; tenderness, affection, love; – առնել, to despise, to reproach, to contemn.

Խանդագրով լինիմ *vn.* to be moved, touched, affected.

Խանդակած, Խանդապակած *a.* tender, compassionate, full of tenderness, affectionate, loving, warmly attached, dotingly fond; affecting, moving, touching, piteous; *ad.* tenderly, affectionately, lovingly; – սիրել, to love dearly, to be passionately fond of; – սէր, tender love, fondness.

Խանդակածիմ, Ածեալ *vn.* to melt with tenderness, compassion or love, to grow attached.

Խանդագաստագին, –ական *a.* tender, fond, loving, affectionate; moving, melting, affecting, pathetic.

Խանդագաստանք *s.* tenderness, affection, emotion, compassion, pity; *f.* –նա ածել, to move, to affect, to touch; –նօք *ad.* tenderly, affectionately.

Խանդագաստելի *a.* moving, affecting.

Խանդագաստեմ, եցի *va.* to move to compassion, to excite pity, to compel to tears; –ստիմ, եցայ *vn.* to melt to tenderness, to be moved with compassion, to have pity; to entreat, to beseech, to supplicate, to implore; խանդագաստէր սիրտ նորա, he was deeply moved; խանդագաստեցաւ զնովաւ, he took compassion on him; – ընդ, to be moved to pity by. [դագաստանք.

Խանդագաստութիւն, –ուածն S. **Խանդ**

Խանդամ, ացի *vn.* to envy, to be envious of, to grow or to be jealous of, to look at with a jealous eye.

Խանդանք, Խանդութիւն *s.* envy, spite, jealousy; desire, covetousness, greed. [net: diamond.

Խանդումանդ, ի *s.* load-stone, mag-

Խանթէփար *s. bot.* dittany.

Խանթուղք *s.* fringe, trimming.

Խանծ, Խանձ, խց *s.* bait, lure, decoy; *fig.* allurement, charm, attraction: match; percussion-cap; burn, burning, scorching; odour of burning or scorching, *burnt smell; –ի արկանել, to bait, to allure, to decoy, to entice; – արկանել, to kindle, to light; to stir up, to poke a fire; – փառաց, շահու, the attraction of glory; the allurement of gain.

Խանձառ *a.* burnt.

Խանձառեմ, եցի *va.* to burn, to scorch, to singe; –ստիմ *vn.* to be burnt.

Խանձարուր, արկաց *s.* swaddling-band, swaddling clothes; cradle; պատել ի –ս, to swathe, to swaddle; արձակել ի խանձարկաց, to unswathe, to take out of swaddling clothes; ի խանձարկաց, անդստին ի խանձարկաց, from the cradle, from childhood, from infancy; ուր –ք են նորա, his birthplace; –ք քաղաքակրթութեան, the cradle of civilization.

Խանձարկատպատ *a.* swaddled; – լինել, –ստիմ, to be wrapped in swaddling clothes. [swathe.

Խանձարկեմ, եցի *va.* to swaddle, to

Խանձեմ, եցի *va.* to roast, to broil, to toast, to scorch, to singe, to burn; to set fire to, to kindle; – զպատերազմ, to inflame to war, to kindle the flames of war; – զհուր սպառամբու-

ֆեհան, to stir up the fire of rebellion.

Խանձեցուցանեմ, *ուցի va.* to allure, to entice; to familiarize, to attach, to attract, to draw with.

Խանձիմ, *եցայ vn.* to roast, to broil, to scorch, to burn, to glow; *fig.* to be fired with, to bend one's whole soul to, to become attached to, to apply one's self to, to get accustomed or inured to, to give one's self up to; to be eager, to long, to burn with envy or desire, to be enamoured of, to be smitten with, to burn with love, to be mad with love for; – *յանառակութիս*, to be sunk in dissoluteness. [smoke.

Խանձիր *s.* odour of burning, of

Խանձուղ *s.* brand, fire-brand; live-coal; lava.

Խանձոց *s.* fish-hook.

Խանձրահամ, *–հոտ a.* that has an odour or flavour of burning, having a burnt taste or smell.

Խանութ, *նիթից s.* shop; manufactory; treasure; store, warehouse, magazine; *խանութի տիկին sf.* shop-keeper; *ի – նստել*, to keep a shop, to traffic; *–ք ալեաց*, the depths of ocean; *–ալք s. pl.* shops.

Խանութապան, *–ապան, ացի s.* shop-keeper, retailer, tradesman.

Խանչանամ, *ացայ vn.* to be puffed up, proud, swollen with pride.

Խանչեմ, *եցի vn.* to roar, to bellow; to bray; to grunt.

Խանչիւն, *–չումն s.* roaring, bellowing; braying; grunting.

Խանչումն *s.* inflation, distension; *fig.* swelling, puffing up, pride; inclination, propensity.

Խանո *a.* dishonest, lewd, lascivious.

Խանուածութիւն *s.* envy.

Խանուամ, **Խանուանք** or **Խանուածութիւն** S. **Խանդամ**, **Խանդանք**.

Խաշ, *ի s.* stew of sheeps' trotters; *bot.* pennyroyal.

Խաշաք *a.* S. **Խոշոր**; *s.* young tree, shoot, sucker; stake, pile. [eine.

Խաշխաշ S. **Մեկոն**; *–իտ chem.* cod-

Խաշն, *շնի, շինք, շանց s.* flock of sheep, sheep. [herd.

Խաշնաբոյծ, **Խաշնադարման** *a.* shep-

Խաշնադարմանութիւն *s.* shepherd's employment.

Խաշնամահ, *ոյ* or *ի s.* rot, murrain.

Խաշնարած, *ացի*, **Խաշնարտ**, *ից s.* shepherd; *կին*, *աղջիկ –*, shepherdess; *մանուկ –*, shepherd boy.

Խաշնուէտ *a.* rich in flocks.

Խաշնդեղ, *ոյ s. bot.* rhubarb.

Խաշոյ, **Խաշու** *s.* broth; decoction.

Խաչ, *ի s.* cross; crucifix; *fig.* cross, sorrows, tribulation; *սուրբ –*, the Cross, the Holy Rood; *ի – հանել, խաչել զ–ն*, to crucify; *ի – ելանել*, to be crucified; *– առնել, հանել*, to make the sign of the cross, to cross one's self. [bearer; crusader.

Խաչաբարձ *a.* cross-bearing; *s.* cross-

Խաչագլուխ *a.* cross-headed.

Խաչադրօշ նշանակ S. **Խաչվառ**.

Խաչազգեաց, *–զգեցիկ, –զգեստ a.* bearing the cross, enduring patiently, patient; *–զգեստ*, crossed.

Խաչալուայ առնեմ. to bless water by immersing a crucifix. [crucifix.

Խաչակալ, *–ք s.* desk or rest for a

Խաչական *a* crucial, that appertains to the cross.

Խաչակիր, *կրաց a.* cruciferous; *s. bot.* cruciferous plant; cross-bearer; crusader; *–ք*, the crusades, the crusaders.

Խաչակից *a.* companion in crucifixion; crucified together; *–լինել* S. **Խաչակցիմ**. [sign of the cross, to cross.

Խաչակնքեմ, *եցի va.* to make the

Խաչակրութիւն *s.* crusade.

Խաչակրօն *a.* suffering for Christ's sake, patient, austere; christian.

Խաչակցեմ, *ցեալ va.* to crucify together; *–ցիմ, եցայ vn.* to be a companion in crucifixion, to be crucified with another.

Խաչակցութիւն *s.* the being crucified with another; participation in the passion of our Lord.

Խաչահան, *–հանու*, *ացի s.* crucifier.

Խաչահանութիւն *s.* crucifixion.

Խաչաձեւ *a.* cruciform, crossed; *ad.* cross-wise; *– դնել*, to place across.

Խաչամած *a.* nailed to a cross, crucified.

Խաչամահ *a.* dead on the cross, crucified; *– սպանանել*, to put to death on the cross, to crucify.

Խաչամարտութիւն *s.* hostility to the adoration of the Holy Cross.

Խաչանիշ S. **Խաչաձեւ**; *– փայտ*, the cross; *– հատանել*, to cross, to place across.

Խաչանման *a.* cross-like.

Խաչանշան S. **Խաչաձեւ**; *s.* the sign

of the cross; – առնել, to make –.

խաչաչարչար a. crucified, tortured on the cross.

խաչապահ s. parish priest, country [parson.

խաչապաշտ, ից s. worshipper of Christ crucified, christian.

խաչակէս ad. in form of a cross, crosswise; – դնել առ իրեարս զձեռս, to cross the arms.

խաչափայտ, ի s. wood of the cross, cross; crucifix; *bot.* peony; anemone.

խաչափառ, ի s. crab, craw-fish.

խաչգիւտ s. discovery of the Holy Cross.

խաչեալ a. crucified.

խաչելութիւն s. crucifixion; crucifix.

խաչեմ, եցի va. to crucify, to fix on the cross; –իմ vn. to be crucified.

խաչերկաթ s. tripod.

խաչվառ, ից s. gonfalon, holy standard; –ակիր, gonfalonier.

խաչվերաց, ի s. exaltation of the Holy Cross.

խաչօրհնէք s. benediction of the [Holy Cross.

խառ s. thorny shrub.

խառամանեմ vn. to twist rope.

խառան, ից s. rope, cord, string; iron collar.

խառանաձիգ a. collared, wearing a collar or chain.

խառանեմ, եցի va. to chain up; to tie with ropes.

խառատեմ va. to destroy, to crumble; to gnaw, to bite.

խառատումն s. destruction, waste.

խառեմ, եցի va. to wring the neck, to twist, to wrench, to draw, to pull out.

խառխառուտ սիւն s. spiral column.

խառն, իւ a. mixed, compound; confused, in disorder; complicated, indistinct; impure, obscene, lewd; *ad.* confusedly, indistinctly; together, conjointly; s. mixture, conjunction; coition, copulation, coupling, pairing, rut, rutting; ի –ս լինել, to be in rut, on heat, in pairing time; ի –ս գալ, to pair, to couple, to leap, to mount, to cover (mares, &c.); ածել ի –ս, to yoke, to match, to pair, to couple, to join together.

խառնաբան a. obscure in speech, difficult to understand; indistinct, confused.

խառնագազան a. hybrid; – հրեշ, chimæra.

խառնագինաց a. licentious, dissolute, rakish, libertine.

խառնագոյն a. parti-coloured, variegated.

խառնագործ a. wicked, villanous.

խառնագէզ, զք s. an emetic.

խառնաթան s. vegetable soup.

խառնախուժ S. խաժամուժ. [fame.

խառնախուց խշտիկք s. house of ill-

խառնախօս, ից a. that speaks confusedly or impurely, confused; unchaste, impure.

խառնախօսութիւն s. idle talk, prating; buffoonery, scurrility; confused or impure language, barbarism; obscene discourse.

խառնակ, ից a. mixed, confused, embroiled, complicated; impure, obscene; s. tie, bond, union; copulation, pairing; the rabble, the mob.

խառնակաբան a. ad. abusively; improperly said.

խառնակեաց, եցից S. Միաբանաց. [կեաց.

խառնակեմ, եցի va. to mix, to blend; to confuse, to perplex, to embarrass, to confound; to intrigue; to disturb, to embroil; to twist; to couple or pair; –իմ vn. to be mixed, confused, confounded with; to come to blows, to fight; to be in communication with, to haunt, to frequent; to have commerce with.

խառնակեցիկ S. խառնագինաց.

խառնակեցութիւն s. licentious life, debauchery.

խառնակոխ a. trodden by impure persons, profaned.

խառնակութիւն, –ումն s. medley, confusion, disorder, chaos; disturbance, perturbation, tumult; profanation; coition, copulation; *ast.* conjunction; որդի –թեան, bastard son; արգասիք վայր –թեան է, it is a perfect Babel.

խառնակրօն a. incredulous, unbelieving, impious; vulgar; S. խառնագինաց.

խառնաձայն ad. indistinctly, inarticulately; a. not clearly audible, indistinct, confused; –, –ութիւն s. resonance; – հնչել, to give an uncertain sound; to utter confused cries; – չրունչ, confused murmur; եթէ – արձակիցի փողն, if the trumpet give an uncertain sound.

խառնապանդ ou –ղանդ, իւ s. the mass, the common herd, the multitude, the rabble, the mob; a. low, vulgar, plebeian; – ամբոխ, the lower classes, the common people, the scum or dregs of the people, the vulgar.

խառնամաղ կոշտք s. siftings. [gled.

խառնամած, –եալ a. twistled, entan-

խառնամաած, –եալ a. mixed, confused. [a disorderly rabble.

խառնամբոխ a. tumultuous; ad. with

խառնապատառում *ad.* related indistinctly, confusedly, without method.

խառնավար *a.* ill-used, ill-treated; – **առնել**, to abuse, to misuse, to make a bad or ill use of.

խառնարան *s.* goblet, cup, bowl; banquet, feast; crater; *fig.* recipient of the Word (Virgin Mary).

խառնարձակ *a.* pronounced confusedly, indistinctly; *ad.* in a huddle, pell-mell.

խառնափնդոր *a.* embroiled, disordered, intricate, confused; *ad.* confusedly, disorderly, pell-mell.

խառնափնդորեմ, **եցի** *va.* to throw into disorder or confusion; to embroil, to confuse, to perplex, to disturb.

խառնափնդորութիւն, **–ուի** *s.* confusion, disorder, disturbance, embroiling, perplexity.

խառնեղի *s.* cup, goblet, bowl; liquor, beverage, drink, potion, libation; crater; **–ք թեւոց**, the tiller ropes; **խառնեղ –ս**, to offer, to pour out libations.

խառնեմ, **եցի** *va.* to mix, to mingle, to blend; to join, to incorporate, to unite; to combine, to amalgamate; to confound, to confuse, to perplex; to mix up, to season; to intermix, to intermingle; to intertwine, to interweave; to adulterate, to taint, to tinge; – **բարեկամութիւն**, to knit in friendship; **սէր –**, to fall in love with; – **զկերակուրս**, to lay the cloth, to spread the table, to serve up; – **զոչս ընդ ձարմանդս**, to button; to buckle; to unite; – **զձեռն իւր ընդ ձեռն ընկերի**, to take one another by the hand; **խելս –**, to exert all one's powers of ingenuity; – **ի ծով**, to sail in the open sea; **զխորս –**, to swim in the sea; – **զանձն**, to meddle, to intermeddle, to interfere, to interpose, to intrude; **–իմ** *vn.* to intermingle, to mingle together, to get mixed up, to amalgamate, to meddle; to engage, to entwine; to engage in conflict, to fight, to come to blows; to be joined, to join, to unite; to take a share in, to be concerned in; to conjoin, to have carnal knowledge of; to join, to form a friendship; **խառնեցաւ պատերազմին**, the battle began.

խառնիխուռն or **խառն ի խուռն** *ad.* confusedly, tumultuously, disorderly, at random, right and left, right or wrong, helter-skelter, pell-mell; – **բանք**, rigmarole; – **խօսել**, to bungle, to stammer out.

խառնիճ, **նճաց** *s. zool.* grasshopper.

խառնիճաղանճ S. **խառնաղանճ**.

խառնիչ *a.* mixing, that mixes; *s.* slice, spatula.

խառնիճաղանճ S. **խառնաղանճ**.

խառնիչ *a.* mixing, that mixes; *s.* slice, spatula. [scenity in discourse.

խառնիճաղանճութիւն *s.* impurity, ob-

խառնող *s.* intriguer, meddler.

խառնոց S. **խառնեղի**.

խառնուածք, **ոց** *s.* mixture, composition, compound; temper or tempering; paste, luting; complexion, constitution, temperament, nature; junction; consanguinity, relationship; conjunction, union; the sense of feeling, touch; tie, bond; concert, harmony. [pared, compounded; seasoned.

խառնուածոյ, **իւ** *a.* composed, pre-

խառնութիւն *s.* mixture, composition; incorporation, junction, union.

խառնուիճ *s.* S. **խառնուածք**; – **զօրաց**, engagement, conflict; – **գետոց**, confluence of rivers; – **ստամոքսի**, * rising of the stomach, indigestion.

խառնուրդ *s.* mixture; jumble, medley; conflict, close fight, engagement, action; union, reunion; carnal connection; confluence.

խառնչեմ *vn.* to bray; to growl.

խառուղ *s.* dried grapes, raisins; bun, plum-cake. [linen.

*__խաւեակ__ or **–ակ** *s.* fine strong

*__խաւոիճ__ *s.* wooden mould for pastry.

խար *s.* grass, hay, forage; food for cattle, pasture; – or **խառ**, thorn; **–ի պտուղ**, hips, haws.

խարաբուզ *s.* cooper's adze; plane.

խարագուլ *s. zool.* species of locust, attacus.

խարազան, **ացի** *s.* rod, switch, whip, knout, lash, scourge, cat-o-nine tails; discipline, flagellum; **հարուած –ի**, stroke of a whip; **հարկանել –աւ**, S. **խարազանեմ**.

խարազանաբախ լինիմ *vn.* to thrash oneself with the discipline, to scourge, to flagellate oneself.

խարազանաբախութիւն *s.* scourging, flagellation, discipline.

խարազանահալած առնեմ *vn.* to drive away with the whip.

խարազանեմ, **եցի** *vn.* to whip, to scourge, to lash, to thrash, to flog.

խարամ *a.* rude, coarse, rough, of

hair-cloth; *s.* hair-cloth, sack-cloth, hair-shirt; – *զգեստուլ*, to wear hair-cloth.

Խարազնազգեաց, -զգեստ *a.* wearing sack-cloth; – *լինել*, to wear hair-cloth.

Խարակ, ագ *s.* rock. [rocky.

Խարակաձեւ *a.* steep, cragged,

Խարակաձուկն *s. zool.* gudgeon.

Խարակեմ, եցի *va.* to burn, to scorch, to tan, to brown; to toast; to heat, to warm; to imbibe, to anoint.

Խարակիչ *s.* burning, caustic.

Խարամ *s.* scoria, dross, slag.

Խարամանիք *s.* the devil, demon; venomous serpent.

Խարան, ագ *s. med.* cautery; cauterization; blister; brand; (*կնիք*) brand-iron; *-ս արկանել, -ս ի վերայ դնել, ի -ս մատչել*, to cauterize; *դարմանել, պատել զ-*, to dress an issue.

Խարանաքար *s.* lunar caustic, nitrate of silver; caustic potash.

Խարափ *s.* ditch; trap, snare.

Խարբ, իյ *s.* sword; *a.* flagitious, iniquitous, wicked; ill-bred; lewd.

Խարբալ, իյ *s.* sieve, cribble, bolter; *mech.* bolting-mill.

Խարբալեմ, եցի *va.* to sift, to riddle, to bolt; *fig.* to tempt, to try.

Խարբալիչ *s.* sifter. [temptation.

Խարբալումն *s.* act of sifting; *fig.*

Խարբուզ, բզաց *s. zool.* roe-buck.

Խարբուքի *s.* iniquity; libertinage.

Խարբուխ, բխի *s.* catarrh, cold; *ծանր, թեթեւ –*, severe, slight cold; *- գլխոյ*, cold in the head; *– լինել, ախտանալ զ-*, to catch a cold; *ըմբռնիլ խարբխաւ գլխոյ*, to have got a cold in one's head; *պատճառել զ-*, to give a cold, to cause to catch a cold; *բառնալ, փարատել զ-*, to cure a cold.

Խարդախ, ագ *a.* knavish, roguish; that falsifies, that forges; false, counterfeit, adulterated. [ious.

Խարդախական *a.* deceitful, fallac-

Խարդախանք S. **Խարդախութիւն**; *-նս նիւթել*, to deceive, to dupe, to entrap.

Խարդախեմ, եցի *va.* to cheat; to falsify, to counterfeit, to forge; to feign, to simulate; to corrupt, to adulterate; to sophisticate; to dissemble; *- ումեք զմահ*, to plot the death of.

Խարդախիչ, -խող S. **Ենենգիչ**.

Խարդախութիւն, -ումն *s.* fraud, knavery; falsification, forgery, act of counterfeiting; adulteration; chicanery; violation, rape.

Խարդաւանակ լինիմ *va.* to conspire against, to attempt evil, to deceive; *vn.* to risk, to be exposed to danger.

Խարդաւանական *a.* traiterous, deceitful, fraudulent, knavish.

Խարդաւանեմ, եցի *va.* to cheat, to overreach, to circumvent, to defraud; to implicate, to involve, to entangle; to precipitate; to deflower, to violate.

Խարդաւանութիւն, -անք *s.* fraud, deceit, circumvention, crime, outrage; *– կուսի*, violation, deflowering.

Խարեմ, եցի *va.* to cauterize; to brand; to blind with hot irons; *fig.* to stigmatize, to afflict, to distress, to cut to the heart.

Խարի *s. anat.* penis.

Խարիսխ, ոսխաց *s.* base, foundation; pedestal; legs, feet; anchor; *– արկանել, ընկենուլ զ-*, to anchor, to cast anchor; *– վերացուցանել, լուծանել զ-ն*, to weigh anchor; *- արկեալ կալ*, to be, to ride or to lie at anchor; *– յուսոյ*, anchor of hope; *– փրկութեան*, sheet anchor; *fig.* last resource, last shift.

Խարխալանք *s.* shaking, tottering, ruin; *fig.* perverseness, error, aberration.

Խարխալեմ, Խարխարեմ, եցի *va.* to shake, to shatter, to demolish, to ruin, to destroy; to deteriorate, to hurt, to corrupt; to renew pain or grief; *– զվէրս*, to tear open healing wounds; *fig.* to irritate, to excite anew; *– զդժնդակութիւնս*, to renew one's griefs; *– զմիտս*, to vacillate, to waver; *–լիմ vn.* to fall to ruin or decay, to perish.

Խարխարիչ *a.* destructive, ruinous.

Խարխարումն *s.* destruction, waste.

Խարխափ, ի, -ք- –, առ –, ընդ -ս *ad.* gropingly; *– գնալ, շրջել*, to grope along, to feel one's way, to go groping; *– խնդրել*, to grope about for; S. **Խարշափ**. [ing about.

Խարխափանք *s.* groping along, feel-

Խարխափեմ, եցի *vn.* to grope along, to feel one's way; to fumble: to shake, to rustle.

Խարխիմ, Խարխլիմ S. **Խարխալիմ**.

Խարխնձեմ *vn.* to bray.

Խարխուլ, -ուլ *a.* ruinous, falling, tottering to decay.

Խարձ, *ից*, *ձուկք* *s.* cane-brake, reedy fen; thorny brake.

Խարմեայ ակն *s.* paste diamond.

Խարշ *s.* the boiling, boiled meat, &c.

Խարշատեմ, *եցի va.* to burn; *–ում vn.* to burn, to scorch, to be parched, to wither; *– ի ծարաւոյ*, to be parched with thirst; *– դորովով, գթով*, to burn with love, with tenderness.

Խարշափ, *–ումն s.* rustling, murmur.

Խարշափեմ, *եցի vn.* to rustle.

Խարշափուն *a.* rustling, murmuring.

Խարշեմ, *եցի va.* to boil, to stew; to scald; to scorch, to burn.

Խարոյկ, *րուկաց* *s.* fire, fire-brand; live-coal; pyre, funeral-pile; *– արկանել, վառել, լուցանել*, to light a fire, to set on fire; *– մահահամբոյր*, funeral pile.

Խարուանք *s.* misfortune, calamity, disaster.

Խարուիմ *vn.* to be unhappy, unprosperous, extenuated.

Խարուկածին *a.* born of, or produced by fire, ardent, luminous, fiery.

Խարուկեմ, *եցի va.* to burn; *–կիմ vn.* to be on fire.

Խարուման *s.* cauterization.

Խարսխաձեւ *a.* anchor-shaped.

Խարսխանիշ *s. mar.* buoy.

Խարսխեմ, *եցի va.* to fix, to establish, to found; *– զնաւն*, to cast anchor; *– զյոյս իւր յիմն*, to fix or anchor one's hopes on; *–իմ vn.* to be fixed, established, based, founded.

Խարտի *s.* stallion, entire horse or ass.

Խարտ, *ից* *s.* filing.

Խարտած, *ոյ* *s.* filings.

Խարտածոյ, *ից* *a.* filed.

Խարտաւիլակ *s.* patron of living.

Խարտեաշ, *տեղի*, *–տեշ*, *ի a.* fair, light, flaxen; fallow.

Խարտեմ, *եցի va.* to file.

Խարտեշագեղ *a.* fair-complexioned; *– վարսք*, fair-hair, golden-hair.

Խարտեշանամ, *ացայ vn.* to become fair or flaxen.

Խարտիչ *s.* filer.

Խարտոց, *ի s.* file.

Խարտոցախոտ *s. bot.* shave-grass, rough horse-tail.

Խարտոցաձուկն *s. zool.* dab, burt, bret-fish.

Խարտուած, **Խարտուկ** S. **Խարտած**.

Խարտումն *s.* act of filing.

Խառ, *ոյ* *s.* couch, cot, bed; plait, fold; nap on cloth, down on fruit or plants; *– հանածոյից*, stratum, layer, bed; *– ի –*, *– ի –ոյ a. ad.* folded, plaited, doubled; in folds, doubly.

Խաւար, *ի*, *աւ* *s.* darkness, obscurity; *fig.* grief, sorrow, affliction; blindness, delusion, ignorance; hell; devil; *a.* dark, obscure, gloomy, murky; *ընդ –*, *ի –ի ad.* in the darkness, darkly; *– աղջամուղջ*, utter darkness; *– շօշափելի*, darkness that could be felt; *– գիշերոյ*, the shades of night; *– տգիտութեան*, the darkness of ignorance; *ի – դառնալ*, to get or to grow dark, to become obscure; *ընդ – գնալ*, to walk in darkness; to be ignorant of; *բաժին –ին առնել*, to condemn, to damn; *– կալաւ զամենայն երկիր*, darkness covered the whole earth; S. **Ըմբռնիմ**.

Խաւարաբեր *a.* bringing darkness, tenebrous.

Խաւարաբնակ *a.* dwelling in obscurity, obscure, gloomy; *–ք s.* devils, demons.

Խաւարաթոյր *a.* dark, murky, dim.

Խաւարապնաց *a.* walking in the darkness.

Խաւարազգած *a.* dark, gloomy, dismal, sad; *– լինել*, to become darkened, or obscured; *– խաւխտել*, to become blind.

Խաւարազգեաց, *–զգեստ* *a.* clothed in darkness, surrounded with gloom, darkling.

Խաւարածիր *a. s.* ecliptic.

Խաւարակեաց S. **Խաւարաբնակ**.

Խաւարակոյր *a.* blinded by darkness.

Խաւարակուռ *a.* that dissipates darkness; plunged in obscurity.

Խաւարակուռ *a.* utterly dark.

Խաւարահալած *a.* chasing away darkness.

Խաւարամած *a.* surrounded with darkness, obscure, gloomy, dark.

Խաւարամոլար *a.* tortuous & tenebrous.

Խաւարայած S. **-րագնաց**.

Խաւարային S. **Խաւարին**.

Խաւարանամ S. **Խաւարիմ**.

* **Խաւարասենեակ** *s.* camera obscura.

Խաւարասէր *a.* loving obscurity or darkness.

Խաւարասնունդ *a.* brought up in obscurity.

Խաւարասոյզ *a.* immersed in obscurity, buried in darkness.

Խաւարասովոր *a.* accustomed to darkness.

Խաւարապատգել *a.* kept in obscurity, hidden; that keeps in obscurity (tomb), sombre, obscure, black, dark.

Խաւարեայ S. **Խաւարին**.

Խաւարեմ S. **–ացուցանեմ** & **Խաւա-**

խաւարեցուցանեմ, ուցի *va.* to darken, to spread darkness, to obscure, to dim; to eclipse; to extinguish; to blind; լուսինն –նէ զարեգակն, the moon eclipses the sun.

խաւարիմ, եցայ *vn.* to be darkened, obscured, eclipsed; to be blinded; խաւարեցաւ արեգակն ընդ ժամս եր֊ բիս, the sun remained eclipsed three hours.

խաւարին *a.* obscure, gloomy, dark.

խաւարծիլ *s.* tendril; shoot, offshoot, bud, sprout, germ.

խաւարծիլ *s. bot.* rhubarb plant; the tendrils of the vine.

խաւարումն *s.* darkening, offuscation; tenebræ; *ast.* eclipse; – արեգա֊ կան, լուսնի, solar, lunar –; – բոլորա֊ կան, մասնական, մանեկաձեւ, total, partial, annular –.

խաւարուտ, –չուտ, –չտին *a.* obscure, gloomy, dark; murky, misty, foggy; ի խաւարչտի, in the darkness or obscurity.

խաւարտ, իցս *s.* greens, pot-herbs, vegetables, garden-stuff; salad; –ավա֊ ճառ, green-grocer.

խաւարտածին *a.* bearing or producing vegetables; reared on vegetables.

խաւեակ *s.* amphora, urn, earthen pitcher, jug, jar, pot. [layers (dish).

խաւեղ *a.* composed of alternate

խաւիծ *s.* hasty-pudding.

խափ, ի, –ք *s.* surprise, surprising; seizure, seizing; impediment, hinderance; agitation, transport, fury; ընդ –ս *ad.* by surprise; ի –ս անկանել, to be surprised, seized, led away.

խափական լինել սրտի. to palpitate.

խափան, ացս *s.* hinderance, impediment, obstacle; encumbering; inactivity, idleness, sloth; *a.* idle, unoccupied; hindered, prevented; stopped, discontinued; – առնել, լինել, to hinder, to impede, to prevent; – կալ, to be disoccupied; to be in idleness.

խափանածոյ, ի, –ծու *s.* hinderance; delay; idleness, leisure; *a.* revocable.

խափանեմ, եցի *va.* to hinder, to stop, to impede, to obstruct, to embarrass, to cross, to delay, to interrupt; to intercept; to interdict, to prohibit; to abolish, to abrogate, to annul, to revoke; to take away; to suppress; – զճանապարհն, զանցս ու֊ րուք, to stop the way or passage, to stop up, to obstruct, to encumber; – զերկիր, to encumber the earth; –իմ *vn.* to be hindered, impeded, prohibited, forbidden; to cease, to remain suspensed; to be abolished; – սովո֊ րութեան, to fall in disuse.

խափանիչ *a.* hindering, obstructive.

խափանուած, ոյ, –նութիւն, –ումն *s.* hinderance, impediment, obstruction, obstacle; difficulty; interdiction, prohibition; diversion; interception; abolition, abrogation; suppression; cessation; ի –ումն դալ, անկանել, to cease, to fall in desuetude, to be no longer in force.

խափրական, –ական S. խաղատուր.

խափնում, փեայ *vn.* to shut; to faint; to be extinguished; to be blinded.

խափչիկ *a. s.* negro, blackamoor.

խափուցանեմ, ցի *va.* to hinder; to shut; to extinguish; to blind; – զմոմ, to put out the candle, to blow out the light; – զհուր, to quench the fire, to extinguish the conflagration.

խափուցիչ *s.* extinguisher.

խափչիմ S. խափնում.

խբարդեայ *s.* incense-box, censer.

խէդ, խէթ, իցս or ացս *a.* squinting; short-sighted; dim- or blear-eyed; –ի հայել, to look askance at, to look surlily, to scowl upon, to look at with aversion or dislike.

խէթամ, ացի or ացայ *vn.* to regard with a rancorous or malevolent eye, to detest, to hate, to envy.

խէթեմ, եցի *va.* to push, to thrust, to drive forward.

խէթի *ad.* squintingly; surlily, grimly, bitterly, angrily, crossly; – գնալ, to go astray, to fall into knavish practices.

խէթիկեմ, եցի *va.* to strike, to clash, to shock, to knock, to hit; to vex, to torture; – եղջերօք, to butt; to toss, to gore.

խէթիկիչ *a.* that butts, clashes. [ing.

խէթիկումն *s.* butting, shock, clash-

խէթումն *s.* remorse, compunction.

խելաբերեմ, եցի *va.* to cause one to recover his senses, to restore from fainting. [tic, insane.

խելագար, ացս *a.* mad, crazy, luna-

խելագարանք S. խելագարութիւն.

խելագարիմ, եցայ *vn.* to become crazy, to go mad, to lose one's senses, to be mad.

խելագարութիւն *s.* madness, craziness, insanity, lunacy.

խելամիտ, –ժէտ S. խելագար.

խելամուտ *a.* intelligent, well-informed, skilful, learned; – առնել, կացուցանել, to initiate, to instruct, to inform; – լինել, to be well-informed, to have profound knowledge, to be well versed in, to understand thoroughly, to know perfectly; – լինել ապագայից, to penetrate the future; – լինել ի մէջ բարւոյ եւ չարի, to distinguish, to know good from evil; – լինել յամենայն ձանապարհս իւր, to behave prudently or wisely; – լինել ի սրտի իւրում, to revolve, to turn over in one's mind, to reflect, to consider, to meditate, to ruminate, to ponder; – լինել ոգւոյ նորա, to seize the meaning, to enter into the spirit of; – ամէն նայն իմաստութեան, learned in all knowledge.

խելամուխ, S. խելամուտ լինել. [նել.

խելամուխցուցանեմ S. խելամուտ առ-

խելամտութիւն *s.* understanding, intelligence, comprehension, knowledge, capacity; reflexion, consideration; synecdoche; յիմաստիցն ածել –ս, to teach science; առ քաջ – իրացդ, in order thoroughly to understand these things. [ed, cracked, foolish.

խելայեղ *a.* hare-brained, giddy-pat-

խելայեղիմ, ղեալ *vn.* to be cracked, to have taken leave of one's senses, to be mad; to lapse into second child-

խելայելուխ S. խելագարուխ. [hood.

խելաշուրջ *a.* mad, insane.

խելապատակ, ացս *s. anat.* cerebellum, coats of the brains, meninges.

խելառաբ, խելար S. խելագար.

խելացի *a.* intelligent, clever, sensible, judicious, steady, prudent, wise.

խելացնոր, լից *a.* raving, mad, furious, frantic.

խելացնորեցուցանեմ, ուցի *va.* to distract, to madden, to craze, to drive to fury, to goad to insanity.

խելացնորիմ, եցայ *vn.* to be out of one's senses, to rave, to be delirious, mad, crazy, insane; to swoon or faint away, to fall into a swoon.

խելացնորութիւն *s.* delirium, lightheadedness, frenzy, madness.

խելք, լաց *s.* brains; mind, sense, wit, understanding, intelligence, wisdom; խելօք *ad.* skilfully, ingeniously, cleverly, dexterously; – նաւի *mar.* poop, stern of a ship; bench for rowers; ի խելս նաւին, on the poop; – կամրջաց, bridge-head; – գետոց, source of a river; –ս ունել, to be wise, judicious, prudent; ի խելաց ելանել, to lose one's reason, to become mad; գնալ խելօք, յայլ խելս շրջիլ, յայլոյ խելս լինել, to be out of one's mind, to turn mad; ցնորիլ ի խելաց, to faint, to swoon; ի խելս գալ, to come to one's self, to recover one's self; to amend; խելս խաւնել, to tax one's ingenuity, to contrive, to set one's wits to work, to try, to attempt; to dupe, to outwit, to use artifice, craft, guile; ի խելս կեղպարանեալս, feignedly, with simulation, in appearance; astutely, cunningly; բանք բազում – սակաւ, much tongue and little judgment; ի խելաց եւ ի մտաց թափեալ, hair-brained, cracked, foolish, insane, mad; գինին կալաւ զխելս նորա, he became intoxicated, tipsy.

խելխիմ S. խեղխիմ. [bling about.

խելխելում *ad.* halting, hobbling, stum-

խեղ, ացս *a.* crippled, maimed; infirm, helpless; bad, wicked; ugly; filthy; – ձեռաք, crippled in the arm; – ոտիք, lame, crippled in the feet; bandy-legged. [wilful, obstinate.

խեղաբարոյ *a.* perverse, stubborn,

խեղաբարութիւն *s.* perversity, caprice; insolence, impertinence.

խեղաթիւր *a.* bent, crooked, twisted; *fig.* perverse, wicked, villanous, depraved.

խեղաթիւրեմ, եցի *vna.* to grimace, to grin, to make wry faces; to pervert; –իմ *vn.* to be bent, ill-fashioned, awkward; to be perverted, depraved.

խեղաթիւրութիւն *s.* obliquity, crookedness, contortion; grimace, wry face, mouth; *fig.* perversity, depravity.

խեղախեռ *a.* wayward, stubborn,

խեղանդամ S. խեղ. [refractory.

խեղանք S. խեղութիւն.

խեղախեռութիւն *s.* waywardness.

խեղք S. խիղք. [bound to.

խեղխիմ, եցայ *vn.* to be attached or

խեղդ, ից *s.* halter, rope, noose; bowstring; strangulation, suffocation; –ք չղճանց, flattery, wheedling, cajolery; – արկանել or առնել անձին, ի – գալ or մտաբերել, to strangle, to choke one's self; – ը անձն ուրուք արձ-

կանել, առ. –ս ածել զոք, to put a rope on the neck of, to bring to the halter, to strangle, to throttle, to choke; – *ընդ անձին հեղձամղձուկ պաշարիլ բա-նին*, to be embarrassed & confounded by, not to know what to say or do.

Խեղդամահ *a.* strangled, suffocated; – *առնել*, to strangle, to suffocate; – *լինել*, to be strangled, suffocated.

Խեղդան, *ացի*, **Խեղդելիք** *s.* halter, rope; bowstring; gibbet, gallows.

Խեղդեմ, *եցի va.* to strangle, to suffocate, to stifle; to wring, to twist (the neck); to vex, to torment, to do violence to; –*իմ vn.* to choke one's self, to be suffocated, stifled; *fig.* to burst, to crack, to break out, to melt away. [tion.

Խեղդումն *s.* strangulation; suffoca-

Խեղեմ, *եցի va.* to cripple, to lame, to maim, to mutilate, to mangle.

Խեղեփ, *ի s.* part, half; –*ք*, twin.

Խեղկատակ, *ացի s.* buffoon, jester, banterer, wag, mimic, merry-Andrew, fool; *a.* scurrilous, waggish, jocular, given to buffoonery or raillery.

Խեղկատանիք S. **Խեղկատակութիւն**.

Խեղկատակեմ, *եցի vna.* to play the buffoon, to play the fool, to jest, to jeer, to joke, to mimic.

Խեղկատակութիւն *s.* buffoonery, scurrility, lampoon, bantering, jeering, mockery, raillery, jocularity, waggery.

Խեղճ S. **Թշուառ**, **Խիղճ**.

Խեղութիւն *s.* crippled state of a limb, privation of the use of a limb, lameness, palsy, paralysis.

Խեճեպ, *ոյ s.* egg- or nut-shell; *հանել ի –ոյ*, to shell, to husk.

***Խեմ** *s.* thin scantling for making sieves, bandelets, &c.

Խենդ, &c. S. **Ցիմար**, &c.

Խենեշաբար *ad.* immodestly, impudently, with effrontery.

Խենեշանամ, *ացայ vn.* to live in effeminacy, to plunge into voluptuousness and debauchery, to revel, to feast, to be immodest, dissolute, debauched.

Խենեշացուցանեմ, *ուցի va.* to corrupt, to debauch, to make dissolute.

Խենեշութիւն *s.* voluptuous and effeminate life, lasciviousness, debauchery, wantonness, dissoluteness.

Խենես, **Նեշ**, *ացի* or *իցի a.* effeminate, luxurious; lascivious, debauched, wanton, dissolute.

Խենթ, &c. S. **Ցիմար**, &c.

Խեշակ *s.* a good horse.

Խեշէփանիք *s.* minutiæ, trifles; trash, rubbish; parings, leavings.

Խեչ *s.* spot on grapes.

Խեչակ *s.* support, prop; S. **Խեչ**.

Խեչակեմ, *եցի va.* to support, to prop, to prop up, to shore. [fish.

Խեչափառ, **Խեչէփար** *s.* crab; cray-

Խեչմայր S. **Սարփինայ**.

Խեռ, *իցի a.* froward, wilful, stubborn, perverse, rebellious, refractory; currish, surly, bitter; *s.* rancour, hatred, spite, envy; – *հայել*, to look surlily; –*ի լինել*, to be enraged or furious with. [malice.

Խեռամ, *ացայ vn.* to bear hatred,

Խեռեմ, *եցի vn.* to be disobedient, insubordinate, to rebel, to revolt, to be disheartened; – *ի սանձուց*, not to obey the bridle; – *զայրագին ի վերայ միմեանց*, to be furiously maddened one against the other.

Խեռութիւն *s.* insubordination, disobedience, indocility, obstinacy, stubbornness. [of a cow.

Խէր *s.* dish made from the first milk

Խէրեէշ S. **Լուծայ**; –*ս –ս*, piece by piece, little by little, slice by slice.

Խեց, *ի s.* tortoise shell; S. **Խեցի**, **Հեց**.

Խեցագործ S. **Խեցեգործ**. [brick.

Խեցակարկառ, **Խեցակոյտ** *a.* built of

Խեցակերտութիւն S. **Խեցեգործութիւն**.

Խեցբեկ *a.* badly pronounced, barbarous, corrupted, spurious, harsh.

Խեցբեկագոյն *a.* very barbarous, unpolished, very corrupt, very rude, very harsh.

Խեցբեկեմ, *եցի va.* to jabber; – *զանգլիարէն*, to speak broken English, to talk gibberish. [cancer, crab.

Խեցգետին, **Խեցգետնի** *s.* lobster; *ast.*

Խեցեգործ, *ացի s.* earthen-ware manufacturer; potter; brick- or tile-maker; *գործատուն –ացի*, earthen-ware manufactory.

Խեցեգործութիւն *s.* ceramic art, fictile art; the potter's art, pottery.

Խեցեկոյտ վէճ *s.* ostracism.

Խեցեղէն *a.* made of brick or baked earth; –*ք*, – *անօթք*, crockery, earthen-ware, delft-ware.

Խեցեմորթ, *իցի s.* shell-fish; shell, conch; tortoise-shell; nut-shell.

Խեցեցուցանեմ, *ուցի va.* to dry, to

dry up; to parch.

խէցի, ցեղ, ցեաց *s.* brick, tile; pottery, earthen-ware, crockery; porcelain, China-ware, Wedgewood-ware; potsherd, fragment of earthen-ware; fish-shell; shell, conch; **-ք**, pottery; Wedgewood-ware, -manufactory; *a.* earthen, delft; **զ- կարկատել**, to beat the air, to pound the water.

խէցխեղէփ, ից or **ից** *s.* accent, point.

խէփոր, ից *s.* bivalve-shell; *fig.* allegory.

խզել, եցի *va.* to cut, to cut off, to break off, to tear off or away; to burst open; **- զՀերս**, to tear out the hair; **նեղքինիս -**, to castrate; **-իմ** *vn.* to be cut or torn off, to be broken off.

խզումն *s.* breaking, rupture, bursting, tearing.

խէթ, խեթի or **խիթի** *s.* knock, blow; obstacle, hinderance, impediment; fraud, cheat; hate, ill will, aversion; jealousy; remorse, scruple; pain, affliction, grief; doubt, distrust, apprehension; gripes, colic; **- եւ խուէթ ընդ ոտն անկանել**, to trip up, to oppose, to obstruct, to embarrass; **խեթիւ Հայել, տեսանել**, to look daggers, to look grim, to scowl; **խեթիւ Հայել արեգական**, to sunburn, to tan, to freckle, to

խէժ S. **խիժ**. [brown.

խէչ, խեչ, իչ *s.* prop, stay, support; back, back-side: clothes' pocket; *zool.* crab; craw-fish; **- դնել** S. **խէչակեմ**.

խթան, ից *s.* spur, goad; *fig.* spur, incentive; *a.* butting; **- իշոյ**, ass-goad; **ընդդէմ -ի ապացել**, to kick against the pricks.

խթեմ, եցի *va.* to goad, to spur, to incite, to drive, to spur on, to urge on; **կաշառս -**, to bribe, to corrupt, to buy over; **-իմ** *vn.* to thrust one's self in, to creep into.

խթիմ, խթնիմ or **խթնուիմ** *vn.* to fast on milk-food.

խթիչ *a.* stimulating.

խթուն *s.* vigil; fast-day with milk-food; fasting on milk-food.

խժաբանութիւն *s.* barbarism.

խժաբար *ad.* barbarously, harshly, roughly. [barity.

խժական *a.* barbarous; **- բարք**, barbarity.

խժականութիւն *s.* cruelty, inhumanity, brutality.

խժայնութիւն *s.* mucosity.

խժդան. ի - կալ, to be obstinate, headstrong, stubborn, to persist doggedly.

խժդժագոյն *a.* very rude, very barbarous; **-ս** *ad.* barbarously, coarsely, harshly.

խժդուժ *a.* barbarous, fierce, ferocious, savage; rude, rough, harsh,

խժենի *s. bot.* gum-tree. [coarse.

խիար, -իկ, -ուկ *s. bot.* S. **վարունգ**; citron: pestiliential sore, bubo.

***խժիժ, խժուժ** S. **կռիճ**.

խիզախ *a.* bold, courageous, brave, manly, spirited, haughty.

խիզախեմ, եցի *vn.* to hector, to swagger, to brave, to bully, to insult; to laugh to scorn, to laugh at; to advance fearlessly, to have the hardihood or boldness, to face, to brave; to attempt, to risk; to rush upon, to assault, to attack; **- ի վտանգս**, to run risks, to seek perils, to brave or to face dangers; **- ի մարտս**, to plunge into the thickest of the fight; **յաղօթս -**, to confide in prayer.

խիզախեցուցանեմ, ուցի *va.* to embolden, to encourage, to inspirit, to give heart to.

խիզախիւն, -ութիւն, -ուիմն *s.* boldness, audacity, hardihood, confidence; bravado, rodomontade; insult; assault, rushing.

խիլան, ից *s.* a hut & its inhabitants.

խիլար, խիլարեմ S. **Ողոց, Ողոցեմ**.

խիթ, խթից, խթոց *s.* gripes, colic; twinge, twitch, shooting pain; blister, sore, swelling: rock, reef, sand-bank; *zool.* crocodile; **- սրբանին**, tenesmus; **-ք ոտից**, gout.

խիթամ, ացի *vn.* to doubt, to suspect, to disbelieve, to distrust; to look at with an evil eye.

խիթացուցանեմ, ուցի, խիթեմ, եցի *vna.* te be tortured by remorse; to pain, to afflict, to grieve, to vex.

խիթուիմն *s.* doubt, mistrust, suspicion; remorse.

խիժ, խժից *s.* gum; **- արաբացի**, --arabic; **- գազի**, --tragacanth; **- աւազգական**, india-rubber, caoutchouc; **գոհի -**, --lac, shell-lac. [tree.

խիժաբեր *a.* gummy; **- ծառ**, gum-

խիժալից *a.* gummy.

խիժակաթ *s.* gamboge.

խիժահոյզ *s.* gum-resin.

խիժային *a.* mucous, glutinous; viscous; **- հիւթ**, mucus, snot; **- ռետինք**,

gum-resin.

խիլ *s.* search, perquisition, investigation, strict inquiry; plucking up, snatching away; – *արկանել*, to search out, to investigate, to rummage, to [inquire into.

խիլայ S. **խլայ**.

խիխաւրտաս *s.* filth, filthiness, fetid matter.

խիկար, ի *a.* learned, wise; pedantic.

խիղ *a.* unclean; profane.

խիղք *s.* tendril, clasper; sucker, shoot; fibre, filament, stamen; *–ս արկանել*, to cling to, to hold fast to, to clasp, to strain to; to twine, to entwine; – *արկանել* or *առնուլ*, to be thoughtful, melancholy; to clasp one's knees.

խիղճ, խղճի, ից *s.* scruple; conscience; doubt, distrust; anguish, sorrow, affliction; *a.* scrupulous, conscientious; – *մտաց*, conscience; scruple; remorse, compunction; *խղճիւ մտաց*, conscientiously, scrupulously; *ազատ առնլի խղճի*, liberty of conscience; *կըշտամբանք, խայթ խղճի մտաց*, accusation, reproach of conscience; – *պահել, ի խղճի լինել մտաց ուրուք*, to pretend to have scruples, to scruple to, to be conscientious; *լռեցուցանել զ– մտաց*, to stifle remorse; *յաղաւթիւն խղճի մտացն*, for conscience sake.

խիճ, խճից *s.* small stone, pebble, gravel; – *նաւու*, ballast; – *երիկամանց med.* gravel; stone. [joy.

խինդ *s.* joy, mirth; *առ խնդին*, for

խինձ or **խինձ** *s.* bosom, cavity, hollow; bottom; – *սրտի*, ventricle; *–ք արգանդի*, cavity of uterus. [**խշտիք**.

խիշտ *s.* lance, spear; *–ք, խշտաց* S.

խիսիկիկ, կից *s.* night-mare, incubus; phantom; bug-bear.

խիստ, խստից or *տաց a.* hard, stiff, harsh, tough; sharp, strict, severe, rigorous, rigid, austere; rough, rude; cruel, merciless; haughty, arrogant, supercilious, overbearing; inflexible, obstinate, untoward, stubborn, untamable; difficult, inaccessible; –, *–ս, խստիւ ad.* harshly; roughly, cruelly; severely; – *բանք*, harsh words; – *կեանք*, austere, hard life; *խստիւ գնալ*, to be blunt with; to treat with brutality or severity, to maltreat; *–ս բարբառել, խօսել ընդ ումեք*, to speak bluntly or harshly to, to say unpalatable things; – *է քեզ*, it is hard for thee.

խիտ, խտի *s.* thickness, density; *a.* close, dense, thick, serried; compact, dense; crowded, numerous, frequent; full; –, – *առ* –, – *ընդ* – *ad.* thickly, densely; frequently, often, much; – *առ* – *հարուածք*, repeated blows.

խիր *s.* white violet.

խիրտ *a.* startling; – – *լինել*, to shy, to start at; to doubt, to fear, to suspect; *–ս ի –ս* or – *ի –ս a.* inconstant, vacillating; *ad.* doubtfully, suspiciously; with a start.

խից *s.* closing or shutting; cork, stopper, bung, plug; valve; *–ս արկանել*, to cork, to bung, to dam, to stop; to hinder, to oppose.

խիւ *s. zool.* black-bird.

խիւս, ի *s.* hasty-pudding; gruel; paste; starch. [to give a –.

խլայ, խից *s.* robe of honour; *–եմ va.*

խլանամ, ացայ vn. to become deaf, to be made deaf; *fig.* to stop one's ears, to turn a deaf ear to.

խլաւեռ *s.* outer garment or veil of oriental women. [*զլսեվիս*, to stun.

խլացուցանեմ, ուցի va. to deafen; –

խլացուցիչ *a.* deafening, stunning.

խլեմ, եցի va. to pluck up, to root out, to extirpate; to unclasp; to sweep away; to force, to take by force, to extort, to take away; to demolish, to destroy, to pull down, to ruin; – *զատամն*, to draw, to pull out, to extract a tooth; – *զաչս*, to put, to tear the eyes out. [(species of willow).

խլեփ, ի *s.* salix caprea latifolia

***խլէզ** S. **Ա՛ոդէզ**.

խլիկք, խլինք *s.* snot, mucus.

խլինքային *a.* snotty, mucous; – *մարմնին, թաղանթ*, mucous body, – membrane. [tirpator.

խլիչ *s.* rooter out, weeder out, ex-

խլիւրդն *s. med.* cancer; *fig.* a shrewd person, a sly one.

խլխլեմ, եցի va. to pull or haul about; to tease, to plague: to neglect, to omit; to counterfeit, to feign, to pretend; to pretend not to understand.

խլնոտ *a.* snotty; snotty-nosed; mu-

խլութիւն *s.* deafness. [cous.

խլումն *s.* pulling out, tearing up, rooting out, extirpation.

խլուրդ, լրդից, խլուրդն, լրգան *s.* mole; *զհոլսկոյտ խլրգան կարծել Ա՛ա սեաց արտեւան*, to make mountains of mole-hills.

Խլդեհի *s.* gangrene; *a.* horrid, dark-
Խլըտամ, -անամ S. **-ոմ.** [working.
Խլտեմ, եցի *va.* to move; to stir; to agitate, to shake; **-իմ** *vn.* to be moved, stirred, shaken; to creep, to insinuate. [agitation.
Խլտուն *s.* movement, impulse,
Խնջական *a.* neighing; **-ն** *s.* neigh.
Խնջեմ, եցի *vn.* to neigh; to shout, to halloo, to roar out, to yell, to hoot.
Խնջիւն *s.* neigh, neighing; S. **Խլղունչ.** [լինիմ.
***Խոամ, Խամիմ** S. **Ձգտաթաթախ, -**
Խծբիծ, բծաց *s.* censure, criticism; discussion, examination, research.
Խծբծեմ, եցի *va.* to censure, to criticize; to discuss, to examine, to debate, to sift. [to stitch.
Խծիպ *s.* quilting; **- առնել,** to quilt,
Խծկեմ, եցի *va.* to stuff, to cram, to gorge; **- զորովայն,** to gorge one's self.
Խծուծ, Խծծոյ *s.* tow, hards of flax or hemp; **ընուլ Խծծով,** to stop with tow; *mar.* to calk.
Խծպեմ, եցի *vn.* to quilt, to stitch, to pink; **-իմ** *vn.* to grow narrow, to shrink. [lehem.
Խլաեղի *s.* the manger at Beth-
Խղիկ, ղկան *s.* small cottage, hut, cot; small room, closet, cell.
Խղճայթ, յց *s.* ulceration, suppuration, pus, purulent matter; *fig.* hypocrisy; **-ք երկրի,** earth-worms; **-ք խոտոց,** liquid refuse from putrid vegetation.
Խղճայթեմ, եցի *va.* to exulcerate; *fig.* to dissemble, to conceal enmity; to foment, to plot; **-իմ** *vn.* to be ulcerated, to form an abscess, to gather, to discharge matter, to suppurate.
Խղճեմ, եցի *vna.* to apply, to devote one's self to; to explore.
Խղճադատ լինիմ *vn.* to be judged by one's own conscience.
Խղճալի S. **Եղկելի.**
Խղճական *a.* guilty, pricked by conscience: miserable, pitiful.
Խղճահար, ացի *a.* scrupulous.
Խղճահարութիւն *s.* scruple.
Խղճամ, ացի *vn.* to scruple; to doubt, to mistrust; to abstain from, to shun: to have pity, compassion.
Խղճամիտ *a.* over-scrupulous, overnice, too rigid; cowardly, pusillanimous, chicken-hearted.
Խղճեմ, եցի *vn.* to make case of conscience of, to scruple, to doubt; **ոչ ինչ Խղճեմ,** my conscience does not blame me; **երթ առանց Խրկաք -ոյ,** go without scruple or hesitation.
Խղճմտանք *s.* conscience, scruple; **-նօք** *ad.* conscientiously, scrupulously.
Խղճմտութիւն S. **Խիղճ.**
Խղտըրտիւն *s.* noise, clatter, hubbub, uproar, rumour, turmoil, din, confusion.
Խղունչ, աց *s.* snail; sea-shell, purple shell-fish; **- անպատեան,** slug.
Խճախառն *a.* gravelly.
Խճաքար, աց *s.* sand-stone.
Խճոպեմ, եցի *va.* to fill, to heap up, to stuff, to cram; **- զորովայն,** to gorge, to gormandize, to stuff or cram one's self, to eat too much. [age.
Խճուղ *s.* stuffing, force-meat; sausa-
Խմբագիր, գրաց *s.* collection of national historical facts: editor; compiler. [to contain, to enclose.
Խմբագործեմ, եցի *va.* to assemble;
Խմբագրապետ, ի *s.* chief editor.
Խմբագրեմ, եցի *va.* to compile, to write, to edit. [ship; compilation.
Խմբագրութիւն *s.* editing; editor-
Խմբակից *a.* of the same troop or regiment, comrade, companion; S. **Խմբանդրի** *s.* group. [Դասակից, &c.
Խմբարան *s.* assembly; **- եկեղեցւոյ,** nave. [together.
Խմբաւոր *a.* assembled, gathered
Խմբաւորեմ S. **Խմբեմ.** [gregation.
Խմբաւորութիւն *s.* assembly, con-
Խմբեմ, եցի *va.* to assemble, to rally, to gather together, to convoke; to excite to blows, to set fighting: to keep, to celebrate a feast; **- պատերազմ, խումբս -,** to fight, to come to blows, to join battle; **-իմ** *vn.* to be assembled, convoked, gathered together; to rally, to flock together, to form groups; to be engaged in war; **Խմբեցաւ պատերազմն,** the battle began. [in troops.
Խմբովին *ad.* in company, in crowds,
Խմիմ, եցի *va.* to drink; to imbibe, to suck up, to absorb.
Խմոր, ոյ, ովք *s.* leaven, ferment; *fig.* sect; **- գարեջրոյ** S. **Լորձն.**
Խմորաչափ *s.* zymosimeter.
Խմորեմ, եցի *va.* to cause to ferment; **-իմ** *vn.* to ferment, to rise; **-եալ** S. **Խմորուն.** [tative.
Խմորեցուցիչ *a.* fermenting, fermen-

Խմորուկ, րկի s. bot. strawberry; *բոյս -րկի*, --plant.

Խմորումն s. fermentation.

Խմորուն a. risen, fermented, leavened; *- հաց*, leavened bread.

Խնամ, ոց s. care, attention, solicitude; nursing, attendance, duty, task; mindfulness, diligence, assiduity; *-ով ad.* carefully, mindfully, attentively; *- ածել, ունել, առնել*, to take care of, to be mindful of, to look after; to nurse, to tend, to attend; to provide, to procure; *զամենայն փույթ եւ զ- ունել զուարքէ*, to take every care of; to take great pains with; *տարածել ի վերայ ուրուք զ-ս իւր* or *զգուխ -ոց*, to surround with loving cares or kind offices, to be particularly attentive to, to wait assiduously upon; *հաստատեալ ի -ս չարին*, prone to evil; *յուզեցան -ք իմ*, my compassion is excited.

Խնամագուխ a. careful, mindful, regardful, solicitous, attentive.

Խնամած, -ու, ոց a. careful; S. *Խնամակալ*. [pection, guardianship.

Խնամածութիւն s. care, cure, in-

Խնամակալ, ոց a. tutelar, tutelary; *s.* guardian; trustee, administrator; regent; prefect; curator, custodian.

Խնամակալեմ S. *Խնամարկեմ*.

Խնամակալու S. *Խնամակալ*.

Խնամակալութիւն s. care, attention, solicitude; tutelage; regency; protection, guardianship; Divine Providence.

Խնամակալու, ի s. regent.

Խնամակալուութիւն s. regency.

Խնամատար, -ութիւն S. *Խնամակալ, Խնամատար* S. *Խնամակալ*. [*-ութիւն*.

Խնամարկեմ, եցի va. to take care of, to attend to, to occupy oneself solicitously about, to patronize.

Խնամարկու, -ի S. *Խնամակալ, -ուհի*.

Խնամախօս, ոց s. matrimonial mediator, go-between, match-maker; *- լինել*, to arrange a wedding between; *- գնալ*, to go to conclude a marriage.

Խնամեմ S. *Խնամարկեմ*.

Խնամեռնամ, ացայ vn. to become related, allied, to be united by marriage.

Խնամի, մւոյ, մեաց s. relation, kindred, connexion; *- առնել*, to ally, to unite, to match; *- լինել* S. *Խնամեռնամ*.

Խնամոտ, ոց a. careful, diligent, attentive; full of regard, of solicitude, benevolent, charitable.

Խնամութիւն s. affinity, alliance, relationship; *հոգեւոր -*, sponsorship; *արկանել -, - առնել զ-*, S. *Խնամեռնամ*.

Խնայ առնեմ S. *Խնայեմ*.

Խնայեամ, Խնայեմ, եցի vn. to spare, to be sparing of; to pardon, to respect, to exempt, to privilege; to save, to spare, to husband, to be thrifty, to administer or manage well, to be sparing of expence, to economize; *- ի կերակրոյն*, to stint one's self; *- ի ժամանակին*, to economize time; *- ի չարբասունս*, to bridle one's tongue; *- ի բարկութիւն*, to abstain from wrath.

Խնայեցուցանեմ, ուցի va. to cause to be sparing, to create thrift or economy. [son, house-keeper, house-wife.

Խնայող s. economizer, thrifty per-

Խնայողութիւն, -ումն s. regard, compassion, pity; pardon; thriftness, saving, economy, parsimony, frugality.

Խնդագին, -լի, -լից a. joyful, cheerful, gay, merry; *ad.* gaily, cheerfully, merrily; *- լինել*, to be transported with joy.

Խնդակից a. rejoicing together; *- լինել*, to rejoice with any one, to compliment, to congratulate, to felicitate.

Խնդակոճ s. bot. S. *Ոլախինդ*.

Խնդակցութիւն s. congratulation, felicitation, complimenting; *Թուղթ -թեան*, letter of congratulation.

Խնդամ, ացի vn. to rejoice, to be merry, delighted, glad; greeting; *- ընդ ումեք*, to rejoice with; *բազում- ասել*, to wish good morning, good bye; *խնդա՛*, rejoice! good morning, good day; adieu, God be with you; *Արիստոտէլ Ալէքսանդրի ողջոյ -*, Aristotle to Alexander, greeting!

Խնդամիտ a. gay, merry, cheerful, delighted, glad.

Խնդամոլ, -մոլի a. mad with joy, too merry; *s. bot.* S. *Ոլախինդ*.

Խնդամտաբար ad. gaily, merrily.

Խնդամտիմ, տեցայ vn. to rejoice, to be joyful, glad. [mour, wantonness.

Խնդամտութիւն s. gaiety, good hu-

Խնդանք S. *Խնդութիւն*.

Խնդացուցանեմ, ուցի va. to make merry, to rejoice, to give joy, to divert, to recreate.

Խնդբուն a. unequal, uneven, rugged, winding; *-ք s.* spot, stain; inequality, unevenness, roughness, ruggedness, asperity.

Խնդիր, դրոյ s. question; interroga-

tion, inquiry, demand; discussion, examination; perquisition, search, quest; visit, inquisition; proposition, thesis; litigation, contest, dispute, debate, quarrel; request, requisition; – բայի *gr.* accusative or objective case; *խօսեացուք զայսր խնդրոյ*, let us discourse on this chapter; – առնել, *ի – երթալ, գալ, ելանել, չքնել, անկանել, արկանել*, to seek, to look for, to search for or after, to make inquiries, to investigate, to examine, to inquire into; *ի – լինել ուրուք*, to trace, to be in search of, to follow the track of; – *ի միջ առնուլ*, to commence an argument; –ս յուզել, to raise a doubt, to create a discussion; – *եղեւ*, there arose a question; a dispute was raised; – *ի միջի կայ*, the question is; – *է ինձ ի քէն*, – *մի ունիմ ի քէն*, I have a favour to beg of you; *ոչ եթէ այնր ինչ ի – է*, it is not what we seek to know; *տայցի անձն իմ խնդրոյս իմոյ*, let my life be given me at my petition.

Խնդուի, –ուեան *s.* joy, mirth, pleasure, gaiety, cheerfulness, merriment.

Խնդրակ, ացս *s.* seeker-after, inquirer; guardian, trustee; emissary; –ս արձակել զկնի ուրուք, to run after, to hunt for or seek after some one.

Խնդրականք *s.* object of research; subject of dispute.

Խնդրակատար *a.* fulfilling another's wish.

Խնդրանք *s.* demand, request.

Խնդրեմ, եցի *va.* to search for, to ask, to solicit, to implore; to demand, to claim, to require, to run after, to pursue; to ransack, to rummage; – *զանձն ուրուք*, to seek one's life; *զարիւն նորա ի ձեռաց քոց խնդրեցից*, I will require his blood at your hands; *զքէնս վրիժուց –*, to revenge oneself, to be avenged; – *զերեսս Աստուծոյ*, to seek God's face; *զշահս անձին եւ եթ –*, to have no other aim but self-interest.

Խնդրուածք, ծոյ or ծոց *s.* prayer, supplication, demand, request, requisition; *ի –ս պնդել*, to pray devoutly; to fervidly implore.

Խնդրութիւն *s.* search; demand; – *վրիժուց* S. Վրէժխնդրութիւն.

Խնծիք, ծղից *s.* laugh, laughter, gaiety, toying, dalliance, rapture.

Խնծղալից *a.* sprightly, gay, merry.

Խնծղամ, ացայ or ցի *vn.* to laugh, to rejoice, to leap with joy.

Խնծոր S. Խնձոր.

Խնկաբեր, ացս *a.* that bears or produces aromatic or odoriferous gums; S. Խնկազդեաց.

Խնկապզեաց, –զդեաս, –զդեցիկ *a.* carrying incense, aromatic gums, or precious ointments.

Խնկալի, –լիս *a.* full of incense, odoriferous; praiseworthy, honourable; –լից, drunk with incense and myrrh.

Խնկախառն *a.* mixed with incense.

Խնկածաղիկ *s. bot.* salvia, sage.

Խնկածու, ացս *a.* odoriferous, aromatic.

Խնկակալ, ացս *s.* altar to burn incense upon; censer.

Խնկահոտ *a.* perfumed, fragrant.

Խնկաղաց, ացս *s.* mortar for pounding incense; incense-box; perfumer.

Խնկաման, Խնկանոց, ացս *s.* incense-box; censer; pan to burn incense on; perfume-box.

Խնկանուէր *a.* ardent, fervent, ascending like incense.

Խնկարան *s.* incense-box; censer.

Խնկարկեմ, եցի *va.* to incense.

Խնկարկու, ացս *s.* incense-bearer; *fig.* flatterer, fulsome praiser, adulator.

Խնկարկութիւն *s.* incensing.

Խնկաւորութիւն *s.* censing; praise, respect, adoration.

Խնկելի *a.* worthy to be incensed, praiseworthy, honourable.

Խնկեմ, եցի *va.* to incense; to perfume; to embalm; to offer up, to offer: to intoxicate; *fig.* to praise, to honour, to adore; to extol, to flatter, to flatter grossly.

Խնկենի *s. bot.* incense-tree, oliban, frankincense; incense, perfume.

Խնկեփեաց, փեցայ *s.* perfumer.

Խնկիկ *s.* grain of incense.

Խնկիչ *a.* incensing.

Խնկողկուզիկ *s. bot.* marjoram.

Խնկունի *s. bot.* rosemary.

Խնձոր, ոյ or ի *s.* apple; apple-tree; pommel, knob, ball, head; – վայրի, azarola or Neapolitan-medlar; գեռանի –, S. Երիցուկ; –ք, այտից –ք *fig.* rosy cheeks.

Խնձորակուլ *s. med.* lozenge.

Խնձորենի, Խնձորի, բուոյ *s.* apple-tree; –ենիք, apple-orchard.

Խնձորօղի *s.* cider.

Խնճոյք, յից *s.* treat, feast, banquet, great feast, entertainment; feasting, rejoicing; assembly, company; գահ-

լիձ՝ -յից, banqueting-hall; -յս խրախճանաց, luxurious entertainment; -յս առնել, յօրինել, տալ, to regale, to feast, to give a treat; -յս ուրախութեան յարդարել ունել, to feast one with high ceremony. [churn.

խնոցի, ցւոյ s. churn; չարժել զ-, to

խնոմ, խցի va. to cork, to stop, to bung; to close, to shut; to oppilate, to constipate; - զբերան ումեք, to put to silence; - զականջս ումեք լսելեաց, to turn a deaf ear to, to refuse to listen.

խնչեմ, եցի vn. to grunt; *to blow

խնչոյք S. խնճոյք. [the nose.

խնտուզ S. Շնչիւն.

խոտաւոր a. lancer.

խոտակ, եկաց, խոտիք, տեաց s. bedstead, pallet, truckle-bed; halting-place; den, haunt, lair, cave of wild beasts; զոգիս ի խոտիս, to hide in a den.

*խոտուկ s. gusset. [able.

խոտելի a. contemptible, despic-

խոտեմ, եցի vn. to despise.

*խրիմ vn. to have a thirsty longing for acid things.

խոզ, խց or աց s. boar, sow; pig, hog, swine; -ք, spoke of a wheel; *scrofula, king's evil; - մատակ, sow; - մանեալ, hog; - ծովային, sea-hog; հնդիկ -, guinea-pig; ցնկնիլ -ի, to farrow, to pig; ծնունդք -ի, litter of pigs; կաթնկեր -, sucking-pig; գոմք -ից, pig-sty; երամակ -ից, herd of swine; միս -ի, pork; ապուխտ -ի, ham; խորխ -ի, rind (of bacon); մորթ -ի, pigskin; խանչէ, բոհբոհէ, կնչէ, դրդայ, կռնչէ -, the hog grunts; -ի փուշ bot. anagyris, bean-trefoil; -ի մազ, S. Ձարխատ.

խոզաբար ad. hoggishly.

խոզաբարոյ a. hoggish, behaving like a hog, rude.

խոզաբոյծ a. swine-fattening.

խոզաբուծ կերակուր s. hog's wash, food for swine.

խոզակ, ացս. fruit of cypress, plane-tree, &c.; - չերամոյ, cocoon. [a pig.

խոզակերպ, -ձեւ a. hog-shaped, like

խոզամիտ a. pig-headed; swinish, dir-

խոզան, ացս. stubble. [ty, filthy.

խոզանակ, ացս. clothes-brush; whisk; -ագործ, brush-maker; -եմ va. to brush; to whisk.

խոզանամ, ացայ vn. to be changed into swine; fig. to behave like a hog, to be hoggish. [erect, like stubble.

խոզանացեալ, խոզանեալ a. bristly,

խոզանոց s. pig-sty.

խոզանստեւ s. long bristle.

խոզապտուղ s. bot. wild-pear; med. king's evil, scrofula. [driver.

խոզարած, ացս. swineherd, pig-

խոզեան s. pl. hogs, swine.

խոզենի a. swinish, hoggish; s. pork.

խոզերամակ, ացս. herd of swine.

խոզկապկեն s. bot. acorn, beech-mast.

խոզութիւն s. hoggishness; fig. nastiness, filth.

խոզուկ s. zool. porcupine.

խոխ s. zool. kingfisher, halcyon; -ական աւուրք, halcyon days.

խոժոռեմ, եցի vn. to see with displeasure, to scowl at; to despise.

խոժոռ a. harsh; frowning, surly, threatening; hideous, frightful, horrible, dreadful, shocking; coarse, gross, rude, rough; sad, sorrowful; grave, stern; - դէմք, stern and haughty countenance; - աչք, threatening eye, gloomy eye; - ակնարկել յոք, to look at sternly or angrily, to frown, to scowl, to knit the brows; - հայիլ, to look surly at, to sulk, to turn a wild haggard look upon.

խոժոռադէմ, -ադէմ a. gruff-looking, surly-looking, of a stern or austere countenance, scowling, lowering; sorrowful, gloomy, sullen; - ցնորք, frightful spectres. [looking.

խոժոռահայեացս a. surly- or gruff-

խոժոռեցուցանեմ, ուցի va. to irritate, to anger, to incense, to chafe, to provoke, to exasperate; - զդէմս, to pucker up one's features, to put on a surly look.

խոժոռիմ, ռեցայ vn. to frown, to knit one's brows, to be sulky, cross, ill-tempered, to grow angry, to be nettled; to be soured, embittered, exasperated; - երկնից, to cover with gloomy clouds, to lower, to get cloudy, murky.

խոժոռութիւն s. frown, wrinkle, knitting of the brows, scowling, pouting, sulkiness, sulks, wry face; vexation, sorrow, melancholy. [tumour.

խոյային a. tumorous; - մարմին,

խոլեմ, եցի va. to disperse, to scatter, to drive. [nant sore.

խոլեցգեւտի s. med. cancer, malig-

խոլոմուկ S. Հոլամուկ.

խոլոր S. խոժոռ.

խոլորձ, լոձան s. bot. orchis, bee-

flower, salep, satyrion.

Խոխ *s.* dressed victuals; S. **Խահ**.

Խոխոզ *ad.* dreadfully, frightfully.

Խոխոմ *a.* well-watered, abounding in springs, or running waters; **-ք, մաց** *s.* ravine, deep hollow; sylvan valleys, forest; mountain streams, torrents.

Խոխոմաձիդք *s.* gloomy ravines; long valleys.

Խոխոմիմ, եցի *va.* to bathe, to water; **-իմ** *vn.* to spring; to inundate.

Խոխոջ, ից, Խոխոջանք, Խոխոջուն *s.* murmuring, purling, babbling, gurgling; **զառ ի վայր -ջանք**, evacuation, going to stool.

Խոխոջիմ, եցի *vn.* to murmur, to purl, to babble, to gurgle; **ի վեր -**, to vomit.

Խոխոտիմ, եցի, -ուիմ, եցայ *vna.* to think, to invent, to attempt, to try.

Խոկ, ացս *s.* thought; *a.* thoughtful, discreet, prudent; **ի - արկանել**, to think, to consider, to ruminate; **- ի միտս կայր նորա**, he had the intention to, he intended to.

Խոկամ, ացի *va.* to think, to reflect, to meditate, to consider, to contemplate, to imagine.

Խոկումն *s.* thought, meditation, consideration, contemplation, reflexion, imagination, speculation.

Խոհ, ից *s.* S. **Խոկ**; meat, victuals.

Խոհագործ, &c. S. **Խոհակեր**, &c.

Խոհական, ացս *a.* thoughtful, prudent, wise, judicious, sensible, intelligent, cautious, provident, circumspect, discreet; **-ն** *s.* intellect, intelligence, reason, judgment.

Խոհականաբար *ad.* prudently, wisely, judiciously, sensibly.

Խոհականութիւն *s.* prudence, wisdom, discretion, wariness, circumspection, cautiousness, good sense.

Խոհակեր, ացս *s.* cook, man-cook; **քաջ -**, capital cook, first rate cook; **-ացս տուն**, kitchen; **-ք**, cookery; S. **Խահակեր**.

Խոհակերապետ, ացս *s.* chief-cook: chief executioner; **օգնական-ի**, under-

Խոհակերեմ S. **Խոհարարեմ**. [cook.

Խոհակերոց, ացս *s.* kitchen; **անօթք -ի**, - utensils; S. **Խահարան**.

Խոհակերութիւն S. **Խահարարութիւն**.

Խոհամանամ *vn.* to precipitate one's self, to fling, to cast or throw one's self headlong.

Խոհանոց S. **Խոհակերոց**.

Խոհավաճառ *s.* eating-house keeper.

Խոհարան *s.* intellect, sense.

Խոհարար, ացս S. **Խոհակեր**; **-ուհի** *sf.* cook; **քաջ -**, very good, excellent cook. [dress victuals.

Խոհարարեմ, եցի *va.* to cook, to

Խոհեակ, եկի *s.* scullion; *sf.* kitchen-maid. [**կան**, &c.

Խոհեմ, -աբար, -ութիւն S. **Խոհա-**

Խոհեմազարդ *a.* adorned with prudence, judicious.

Խոհեմամիտ *a.* sober-minded.

Խոհեմանամ, ացայ *vn.* to be wise or prudent. [prudent, judicious.

Խոհեմընթաց *a.* circumspect, calm,

Խոհեմութիւն *s.* sober-mindedness.

Խոհեր, ացս *s.* filth, dirt, muck, mire, mud; *fig.* filth, obscenity, villany, wantonness; **ի -ի** or **ընդ - լծաւալիլ**, to get splashed, to be be-mired, covered with mud; **-ք պղծութեանց**, defilement; **-ք միմեանց**, sodomites.

Խոհերական *a.* muddy, dirty, filthy, impure, obscene; **- ձեռք**, unclean hands; **սակս բանս -ս**, to talk obscene-

Խոհերանոց *s.* sink, drain. [ly.

Խոհընտիր միտք or **դիմք**. syllogism.

Խողխողեմ, եցի *va.* to butcher, to slaughter, to kill, to massacre.

Խողխողումն *s.* act of killing, massacre, carnage. [of laughter.

Խողխնջեմ *vn.* to hear a loud burst

Խողխոջանիմ, -ջանք, -ջեմ S. **Խոխոջ**, &c.

Խողովակ, Խողուակ, ացս *s.* pipe, tube, canal, conduit; **- ջրոյ**, spout; **- առնեաց**, gutter; **- լուալեաց**, drain; **- շոգեներաւու**, steam-pipe; **- ծխնելուղի**, chimney-flue; **- ջրհանի**, engine-hose; **- կազի**, gas pipe, main; **- խօսուն**, speaking-tube; **- ձայնատուու**, acoustic-tube; **- ընդոզական**, suction pipe.

Խոճկոր, Խոչքոր, -ակ, ացս *s.* sucking-pig, porker.

Խոճոճ *s.* thought; **-եմ** *vn.* to be thoughtful, anxious, absorbed in thought.

Խոյ, ոց *s. zool.* ram; *ast.* Aries, -; *mech.* battering- -; *mar.* windlass, capstan; **ջրաբաշխական -**, hydraulic -.

Խոյակ, ացս *s.* capital of a column.

Խոյանամ, ացայ *vn.* to soar up, to fly on high, to dart forward, to swoop down, to rush headlong on, to dash at, to pounce on, to fall on.

Խոյգողութիւն *s.* conquest of the golden fleece; *fig.* violation, rape, ravishing.

Խոյեանք *s. pl.* rams.

Խոյզ, խուզից *s.* search, inquisition, inquest, perquisition, research, examination; – **եւ խնդիր**, strict inquiry; – **արկանել, ի – եւ ի խնդիր արկանել** or **լինել, ի – ելանել, անկանիլ**, to search, to examine, to inquire strictly, to pry into; – **եւ խնդիր առնել ուխտիք**, to be in search of, to trace, to follow the tracks.

Խոյճ, խոճից *s. zool.* crocodile.

Խոյլ, խուլից *s.* swelling, blotch; schirrus, scrofula; – **պարանոցի**, wen, goitre.

Խոյս *s.* flight, running away; – **տալ, առնուլ, լինել**, to fly, to take to flight, to escape, to decamp, to steal or slip away, to break loose; to be guilty of tergiversation; to avoid, to flee from, to shun.

Խոյր, խուրձ *s.* cap, diadem, tiara; – **եւրոպական**, hat; – **տաճկի**, turban; – **պապական**, tiara.

Խոյրագործ, –արար *s.* cap- or hat-maker, hatter.

Խոյրադիր *a.* crowning, covering another's head.

Խոյօղ, ացի *s.* hook; pick-lock.

Խոնարհ, ացի *a.* low; humble, submissive, respectful; lower, inferior, mean, base, low; feeble, weak; –, **ի – pr. ad.** low; down, down below; downwards; from top to bottom; at the foot of; beneath, below, underneath; below, lower, under; – **առնել**, to humble; – **լինել**, to be humble or meek, to humble one's self; to be humbled; **զերեսս ի – արկանել**, to be sulky or sullen; – **սրտիւք**, lowly in heart; **աչք ի –**, with downcast eyes; **յերկեւեքից եւ ի –**, from two years old and under; **ի մէջոյն եւ ի –**, from the loins downward; **ի վեր եւ ի –**, unceasingly, always, at every moment.

Խոնարհաբար *ad.* humbly, submissively.

Խոնարհագոյն *a.* inferior; lower; *ad.* below.

Խոնարհակողմն *s.* the lower part.

Խոնարհահակ *a.* inclining, aslant.

Խոնարհամիտ *a.* humble, meek, modest.

Խոնարհամտել *vn.* to humble or abase one's self, to be humble.

Խոնարհամտութիւն *s.* humility, modesty, meekness.

Խոնարհեմ S. **–եցուցանեմ**; – **զբայս**, to conjugate verbs.

Խոնարհեցուցանեմ, ուցի *va.* to humble, to abase, to subject; to bring down, to lower, to abate, to depress; to bow or bend down, to incline; – **զունկն**, to lend an ear to, to listen to; – **զանձն**, to humble oneself; to do penance, to mortify oneself, to fast; – **զամբարտաւանութիւն ուրուք**, to lower, to abase, to bring down the pride of; – **զԱստուած առ մխրճիկ**, to move God to compassion, to implore divine mercy; **Աստուած –նէ զամբարտաւանս**, God humbles the proud.

Խոնարհիմ, հեցայ *vn.* to be humble; to lower oneself, to descend; to yield, to acquiesce; to lean, to bend downwards; to decline; *gr.* to be conjugated; – **յամբարտաւանութենէ**, to descend from one's haughtiness, to have the pride of one's countenance humbled; **յերկիր –**, to prostrate oneself; – **առաջի Աստուծոյ**, to bow before God; – **անկանիլ երեսաց**, to go downcast, to be dejected; – **յիջեւան ուրուք**, to deign to dwell in; – **յալիս**, to grow old; **–հի օրն**, the daylight fades, the day wanes or is going down; **յոտն եկաց յերեսացն խոնարհելոց**, he rose from his prostrate attitude.

Խոնարհութիւն *s.* humility; deference, submission, humiliation, abasement; baseness, lowness, inclination, declination.

Խոնարհումն *s.* abasement; humiliation; fall, decline; *gr.* conjugation.

Խոնաւ, ացի *a.* humid, damp, wet, moist; *s.* humidity.

Խոնաւալից *a.* full of humidity, very humid.

Խոնաւալոյծ *a.* deliquescent; **–լուծութիւն**, deliquescence.

Խոնաւական, –ային *a.* humid, wet, moist.

Խոնաւայոյզք *s.* damp weather; wet, rainy weather.

Խոնաւանամ, ացայ *vn.* to grow wet, to become damp or moist.

Խոնաւաչափ, ի *s.* hygrometer; **–ական**, hygrometric; **–ութիւն**, hygrometry.

Խոնաւարար *a.* moistening, wetting.

Խոնաւացոյց *s.* hygroscope.

Խոնաւեմ, եցի, –եցուցանեմ, ուցի *va.* to damp, to moisten; to wet, to steep, to bathe.

Խոնաւութիւն *s.* humidity, damp, moisture, wet; humour, radical moisture; – **օդոց**, damp weather.

Խոնաւուտ *a.* S. **Խոնաւ**.

Խոնտ. *ի – ad. pr.* below; under; inside, within, in. [drawers & trowsers.

Խոնտան, ունք *s.* running string for

Խոնջ *s.* fatigue, lassitude; *a.* fatigued, tired, weary, faint, jaded. [some.

Խոնջական *a.* fatiguing, hard, toil-

Խոնջան S. **Խոնտան**; **–ք** S. **Խոնջուն**.

Խոնջեցուցանեմ, ուցի *va.* to tire out, to fatigue, to weary. [fatigued.

Խոնջիմ, ջեցայ *vn.* to be tired, weary,

Խոնջութիւն, –ուծին *s.* fatigue, lassitude, weariness.

Խոչիւն *s.* noise, murmur. [*խոլեմ*.

Խոչոշ S. **Մարդախոչոշ**; **–եմ** S. **Խոզ**.

Խոչոտ *s.* hay; dried herbage.

Խոշոր, ից *a.* stout; great; thick; rough, rude, rustic, unpolished; awkward, ill-shaped, ill-made; rugged, toilsome, difficult; – *զգեստ*, coarse cloth; – *ձայն*, rough voice; harsh sound; – *գոյնք*, stiff or unconnected colouring. [lished.

Խոշորաբարք *a.* rude, rough, unpo-

Խոշորագէզ *a.* coarse featured, hard-favoured, ugly.

Խոշորագոյն *a.* very rude, very coarse; **–ս** *ad.* rudely, coarsely.

Խոշորանամ, ացայ *vn.* to grow up; to become stout or bulky; to grow rude or rough.

Խոշորացոյց S. **Մանրացոյց**.

Խոշորեցուցանեմ, ուցի *va.* to magnify, to increase, to make larger.

Խոշորութիւն *s.* coarseness, rudeness, want of politeness; bigness.

Խոշտամ, –անամ S. **Կաղամ**. [ing.

Խոշտանգալից *a.* tormenting, torturing.

Խոշտանգանք *s.* torture, torment, punishment, rack, pain.

Խոշտանգեմ, եցի *va.* to pain, to torment, to torture; to thrash, to beat.

Խոշտար or **Խոստար** *s.* boy, son; pupil.

Խոչ, իւց *s.* obstacle, opposition; embarrassment, inconvenience, difficulty, hitch, hinderance, clog; the spines of the hedgehog; – *խափանարար*, great obstacle, impossibility; *ահա – անհոսելի*, there is an insurmountable difficulty; – *եւ խուճ լինել*, to hinder, to clog, to embarrass, to prevent, to be a bar to; *տապալել զամենայն զ– եւ զխուճ*, to surmount the greatest obstacles; S. **Խուճ**. [hobble.

Խոչտոտ լինել *vn.* to go lame, to

Խոչընդոտիչ *s.* impediment to the sight; – *լինել*, to put a stop to, to hinder.

Խոչընդոտն, Խոչոտն *s.* obstacle, stop, hinderance, embarrassment; – *լինել*, to oppose, to hinder, to clog, to embarrass. [about.

Խոպամ, ացի *vn.* to leap or frisk

Խոպան, ի *a.* uncultivated; *s.* waste land, desert; *ի –ի*, waste, fallow.

Խոպանանամ, ացայ *vn.* to become desert, uncultivated; to lie waste or fallow; to spoil, to deteriorate, to go to ruin.

Խոպանացուցանեմ, ուցի, Խոպանեմ, եցի *va.* to let lie fallow, to leave uncultivated; to lay waste, to spoil, to ruin.

Խոպ, Խոպոպ S. **Խոպոպիք**. [to ruin.

Խոպոպեմ, եցի *va.* to curl, to frizz, to put in ringlets, to crisp; **–իմ** *vn.* to curl one's hair; to fall into curl, to curl of itself.

Խոպոպի *a.* curled; **–ք** *s.* curl, lock, ringlet of hair; **–ս առնել**, to curl, to frizz. [breach, gap.

Խոռ, –ն *s. bot.* iva; – *պարսպի*, **Խոռասպետ** *s.* prime minister.

Խոռեմ, եցի *va.* to hollow out, to excavate. [hole; cavern, den.

Խոռոչ, ոց *s.* hollow, cavity, cave,

Խոռոչանամ, ացայ, Խոռոչիմ, եցայ *vn.* to become hollow, empty, void.

Խոստ *s.* confession; promise; *ի – ածել*, to cause to confess; *ի – գալ*, to confess, to tell the truth; – *լինել*, to confess one's sins.

Խոստաբանութիւն *s.* promise. [rity.

Խոստակիզքն *s.* descendants, poste-

Խոստանամ, ացայ *vn.* to promise, to engage, to pledge one's word; to vow; to protest; to offer, to proffer; to propose.

Խոստովան առնել, լինել *vn.* to confess, to own, to acknowledge; to make confession, to confess, to go to confession; – *լինել զյանցանս*, to acknowledge one's fault; – *զմեղս իւր*, to confess one's sins.

Խոստովանաբար *ad.* confessedly, avowedly; in confession. [tent.

Խոստովանագուսան, –քոյր *sf.* peni-

Խոստովանագրամ *s.* bribe for confession. [rector of one's conscience.

Խոստովանահայր *s.* confessor, di-

Խոստովանարան *s.* confessional.

Խոստովանեցուցանեմ, ուցի *va.* to confess, to hear confession.

Խոստովանեմ, *եցի*, **Խոստովանիմ**, *եցայ vn.* to own to, to acknowledge, to confess; to protest; to profess; to confess, to make confession; *պարտ է –*, it must be acknowledged; *– զմեղս*, to confess one's sins; *– զյանցանս*, to acknowledge one's faults; *զպարտուն –*, to acknowledge oneself overcome.

Խոստովանող, *ողի s.* confessor to the faith.

Խոստովանողական *s.* penitent.

Խոստովանութիւն *s.* confession, avowal, acknowledgment, declaration; *– մեղայ*, confession of sins; *երթալ ի –*, to go to confession; *առնել –*, to make confession; *առնուլ զ– ումեք*, to hear the confession of.

Խոստուկ *s.* colic, gripes, stomach-ache, pain in the bowels; *– ունել*, to have the gripes; *– լինել*, to confess, to own.

Խոստումն *s.* promise, engagement, obligation; word, word of honour, good faith; offer, tender; protestation, declaration; profession; *– տալ*, to give one's word, to promise; *պահել զ–, կալ ի խոստման*, to keep one's word or promise; *չպահել զ–, չկալ ի խոստման*, to break one's promise, to fail to keep one's word; *լերինս խոստումն առնել*, to promise mountains of gold, wonders; *սնոտի խոստումունք*, vain or empty promises, fair words only; *սնոտի խոստմամբք պարարել*, to nourish with vain promises. [note (‿).

Խոտաւայեան *s. mus.* an Armenian

Խոտ, *ոց s.* grass, herbage, turf, verdure; pasture; *չոր –*, hay, forage.

Խոտաբեր *a.* bearing or producing grass, grassy, herbaceous.

Խոտաբոյս *a.* fed on grass; living on herbs.

Խոտագէտ *s.* herbalist, herborist.

Խոտալից *a.* abounding in grass, full of forage.

Խոտակեր *a.* eating vegetables, vegetarian.

Խոտահնձեար *s.* hay-cock; haystack.

Խոտաճարակ *a.* herbivorous, pasturing on herbs; *– լինել, ջրջել*, to pasture, to feed.

Խոտան, *ացի a.* abject, vile, base, mean, worthless, despicable; *–աբար ad.* meanly, basely, shamefully; in excess; *– առնել* S. **Խոտեմ**.

Խոտանոց *s.* hay-loft.

Խոտավաճառ *s.* herborist, herbseller.

Խոտաւէտ *a.* abounding in grass.

Խոտաքաղ *s.* herborizer; *– լինել*, to herborize. [*s.* herbage, vegetables.

Խոտեղէն *a.* grassy; made of grass;

Խոտեմ, *եցի va.* to despise, to contemn, to scorn, to slight, to disdain; to undervalue, to depreciate; *–իմ vn.* to be despised, contemned, disdained.

Խոտոր *a.* oblique, crooked; deluded; strayed, erroneous, wrong; S. **Խոտորնակի**; *– հանել*, to cause to err, to turn aside; *– ելք ast.* oblique ascension.

Խոտորագիտակ *s.* polemoscope.

Խոտորաչափ, *իչ s.* declinator.

Խոտորեմ, *եցի*, **Խոտորեցուցանեմ**, *ուցի va.* to turn aside, to mislead, to lead astray; to divert, to distract; to twist, to contort, to bend, to make awry; *fig.* to lead astray, to cause to err, to delude, to unsettle.

Խոտորեցուցիչ *a.* perverting, turning aside, leading astray.

Խոտորիմ, *եցայ vn.* to turn aside, to deviate, to swerve; to go astray, to lose the way; to decline, to shrink from; to slope, to slant; *fig.* to go astray, to err, to be perverted, to abandon oneself to; to avoid, to shun.

Խոտորնակ, *ացի a.* oblique, crooked, aslant, aslope, athwart, across, transverse; out of the way, indirect; ill-turned, ill-made; bad, perverse, wicked, froward; *s.* cross beam, traverse; *–*, *–ս ad.* obliquely, crossly, transversely.

Խոտորնակի *ad.* obliquely, transversely; at random; confusedly.

Խոտորնակիմ, *կեալ vn.* to slant, to slope; to turn aside, to go astray.

Խոտորութիւն, *–ումն s.* obliquity, crookedness, deviation, declination, winding, sinuosity; turning aside, going astray; *fig.* perversity, error, depravity.

Խոտոց or **Խոտուց** *s. anat.* tibia, shin, shin-bone, shank; articulation.

Խոր, *ոց a.* deep, hollow, excavated; *fig.* profound, deep; *ի – ad.* deeply, profoundly; thoroughly; grievously; *– տգիտութիւն, վէրք*, profound ignorance; deep wound; *խաւար –*, thick, dreadful darkness; *– աղքատութիւն*, profound misery, abject poverty; *– ծերութիւն*, decrepitude; *ի – ձմերան*, in the depth of winter; *ի – ամարան*, in the middle of summer; *պեղել ի –*, to excavate deeply; *ի – խուզել, ի –մէ*

քննել, to investigate minutely, to examine thoroughly; – *ի քուն լինել*, to sleep soundly; *ի – խոցել*, to wound severely, mortally; *fig.* to cut to the heart, to grieve deeply, to break one's heart; *ի – խոցիլ*, to be touched to the quick, to be cut to the heart; *իբրեւ ի – խոցեցաւ պատերազմին*, at the hottest moment of the fight; *ի – մոռացումն անկեալ*, buried in forgetfulness; *խաղայց ի -ն*, go out to the open sea.

Խորք, ոց *s.* hollow, cavity, pit, depth, bottom; gulph, abyss; – *ծովու*, the high sea; the open sea; *ի խոր mar.* the offing; – *չարեաց*, depth of misery or misfortune; – *սրտից*, the heart's secrets; *ի խորոց սրտէ*, from the bottom of the heart; *ի խորս անտառին*, in the depth of the forest; *ի խորս քարայրին*, at the bottom of the grotto; *բանք նորա ի խորս սրտի իմոյ ազդեցին*, his words touched me to the quick; – *խորհրդոց Աստուծոյ*, the inscrutable designs of God; *ո՛վ – իմաստութեան*, o depth of wisdom!

Խորաբանութիւն *s.* enigma; dark saying, profound import, hidden meaning.

Խորագէտ *a.* sagacious, shrewd, judicious; sensible, prudent, cautious; wary, subtil, sly, crafty; ingenious, skilful; – *քաղաքավարութիւն*, sagacious policy; sly conduct.

Խորագիտութիւն *s.* prudence, shrewdness, sagacity; craft, cunning.

Խորագիր *s.* title (of a book).

Խորագնաց or **-գնաց** *a.* sailing on the open sea, navigating the ocean.

Խորագոյնս *ad.* to the bottom, profoundly, thoroughly.

Խորազգաց *a.* very skilful, deeply [versed.

Խորաքնին *a.* scrutinizing minutely; – *խուզարկու*, accurate observer.

Խորաքննութիւն *s.* inscrutable investigation.

Խորախորհուրդ *a.* mysterious, ar- [cane; penetrating, acute.

Խորախոս *a.* profound, difficult; enigmatical, obscure; jabbering, talking gibberish.

Խորախոսութիւն S. **Խորաբանութիւն**.

Խորակն *a.* sunken-eyed.

Խորաձոր *s.* deep valley; *a.* profound, difficult, rugged, scabrous; *ընդ -ս արկանել զմիտս*, to exercise one's mind in inscrutable things.

Խորամանկ, ացս *a.* cunning, sly, crafty, knavish, wily, roguish, artful; fraudulent, deceitful, rascally, villanous; malicious; – *կեղծաւորութիւն*, profound hypocrisy.

Խորամանկեմ, եցի, -կիմ, կեցայ *vn.* to chicane, to quirk, to quibble, to use stratagem and artifice, to deceive, to cheat; to be cunning, artful, fraudulent, knavish.

Խորամանկութիւն *s.* cunning, artifice, craft, chicane, quibble; cheat, deceit, fraud, base stratagem; knavery, roguery; malice.

Խորամիջ, -միջոց *a.* deep & spacious in the center; concave.

Խորամուխ *a.* penetrating, acute, piercing; profound, deep; – *լինել*, to penetrate, to fathom, to dive into, to enter deeply; – *լինել ի ցաւս*, to be swallowed up by, to be plunged in grief; – *ի նեղքս խաղալ*, to enter too far, to plunge in too deeply; – *գրոշմել*, to inculcate, to impress deeply on the mind.

Խորամուտ *s.* diver; *a.* S. **Խորամուխ**.

Խորայատակ *a.* profound, deep, hollow.

Խորայոյզ *a.* searching at the bottom; – *լինել*, to search into, to go to the bottom of, to sift, to scrutinize, to investigate.

Խորան, ացս *s.* pavilion, tent; vault of heaven; altar; residence, habitation, dwelling; *arith.* table; chessboard, back-gammon board, &c.; – *վկայութեան*, the Tabernacle; – *արքունի*, royal palace, court; *աւագ –*, high altar; **գոգնոց -ի*, frontal; – *կանգնել, հարկանել, պարզել զ–*, to pitch a tent; *բառնալ, ամփոփել զ–*, to strike a tent.

Խորանաբնակ *a.* nomad, wandering.

Խորանագործ, -կար *s.* tent-maker.

Խորանակից *a.* dwelling in the same pavilion or tent.

Խորանահարութիւն *s.* pitching tents; encamping.

Խորանաձեւ *a.* tent- or bell-shaped.

Խորանամ, ացայ *vn.* to become hollow or deep; to dive into, to go to the bottom of.

Խորանայար *a.* pitching a tent.

Խորանայարգար *s.* architect of the Tabernacle.

Խորանայարկ *a.* vaulted, cupola-tent [or bell-shaped.

Խորանանման S. **-աձեւ**. [camping.

Խորանաչոյս *a.* travelling with tents,

խորանապահ, *ացի s.* tent-guard.

խորանարդ, *ացի a.* vaulted: cubical, cubic, hexahedral; *s.* cube; – *երկնից*, vault of heaven; – *արմատ*, cube root; *վերածել ի –*, to cube, to raise quantities, to the third power.

խորանարդաձեւ *a.* cubiform. [volve.

խորանարդեմ, *եցի*, to cube, to in-

խորանաւոր S. **խորանաքնակ**.

խորանափեղկ *s.* tent-curtain.

խորանեմ, *եցի va.* to pitch a tent.

խորաչափ, *ի s.* bathometer; sounding-line, lead, fathom-line; plummet; *-եմ va.* to sound; *-ութիւն*, sounding, bathymetry, measure of depth.

խորաչուրթեան *a.* guttural. [able.

խորաչուր *a.* very deep, unfathom-

խորասոյզ, *սուզի a.* sunk deeply, deep; *s.* abyss, gulf, pit; – *աչք*, sunken eyes; – *առնել*, to submerge, to sink to the bottom, to plunge into, to immerse; – *լինել*, to dive to the bottom, to sink; *mar.* to founder; – *ի ցաւս*, sunk in grief; – *ի թախծս մեծս*, plunged in remorse. [*նեմ*, *լինիմ*.

խորասուզեմ, *-զիմ* S. **խորասոյզ առնել**.

խորավէմ *s.* grotto.

խորարմատ *a.* dormant.

խորարմատ *a.* deeply rooted; – *հաստատեալ*, *կանգուղիլ*, to strike deep into the soil, to take deep root, to be deeply rooted.

խորացուցանեմ, *ուցի va.* to make deeper; to make abstruse, obscure, unintelligible.

խորափիս *s.* cavity, hollow, cave, cavern, excavation; *-ս հատանել*, to excavate, to hollow. [profound.

խորափոր *a.* deeply excavated, very

խորաքանդակ *s.* basso-relievo.

խորաքնին *a.* scrutinizing, investigating; profound, sublime, past finding out.

խորգ, *ոց s.* hair-shirt, sack-cloth, hair-cloth; *ապաշխարել –ով*, to repent in sack-cloth. [sack-cloth.

խորգազգեաց, *–հանդերձ a.* clad in

խորդ, *ոց* or *ուց s. zool.* crane.

խորդամ, *ացի vn.* to snore; to snort, to rattle in the throat; to roar, to bluster (sea).

խորդաձուկն *s. zool.* pike.

խորդապարս *s.* flight of cranes.

խորդացող *s.* snorer.

խորդեան *s. pl.* cranes.

խորդիւն, *-դուն s.* snoring, snore; snorting; rattling, rattle in the throat.

խորեմ, *եցի va.* to hollow, to excavate; to fathom; to withhold, to retain; to purloin, to steal, to rob, to embezzle; to peculate.

խորզոտ, *ոտից s.* diver.

խորթ, *ոց a.* step-son, step-daughter; bastard, natural, illegitimate; degenerate, spurious, false; alien, foreign; *zool.* crane.

խորթաբարոյ, *ից a.* unsociable, morose; capricious, whimsical.

խորթանամ, *ացայ vn.* to be degenerated, estranged, spoiled.

խորթացուցանեմ, *ուցի va.* to change the nature of, to adulterate, to corrupt, to debase, to spoil, to impair.

խորթութիւն *s.* bastardy, adulteration; degeneracy, corruption, decay.

խորխոց *a.* profound, impenetrable, inscrutable; penetrating, profound.

խորին *a.* deep, high; impenetrable, abstruse, obscure, hidden, difficult to understand; – *ականոզիք*, sunken eyes.

խորիչ *s.* peculator. [ney-cake.

խորիսխ, *բսխոյ s.* honey-comb; ho-

խորխ, *ի s.* slough; skin, hide; shell, bark, rind, peel; *spittle, phlegm.

խորխանամ, *ացայ vn.* to toughen like leather.

խորխոլիմ, *լեցայ vn.* to fall in, to sink, to give way; *–լումն s.* falling in, sinking; land-slip.

խորխորատ, *ից s.* gulf, abyss, chasm, **խործուխ** S. **խաւարծիլ**. [pit.

խորհ, **խորհուրդ** S. **խոհ**.

խորհիմ, *հեցայ vn.* to think, to meditate, to consider, to cogitate, to study; to reason, to reflect; to suppose, to judge, to imagine, to fancy; to bring to memory, to call to mind, to recollect; – *ընդ միմեանս*, to consult, to advise together, to deliberate, to concert; – *ի սնոտիս*, to meditate on trifles; *խորհիմ մեկնել վաղիւ*, I think of leaving, I propose to leave tomorrow; *ի –ն անգամ սոսկամ*, the mere thought of it makes me shudder; *յայն խորհէր հանապազ*, he thought of nothing else.

խորհուրդ, *հրդեան* or *դի*, *հրդոց s.* thought; design, intention, resolution; imagination, fancy, inspiration; sentiment, disposition; idea, fantasy, revery; advice, counsel; deliberation, consultation; secret; mystery; symbol; sacrament; *խորհրդով ad.* design-

edly, intentionally, on purpose, purposely; *փրկական* –, the Holy Sacrament; *տուն, տաճար խորհրդոյ*, council-hall; – *պաշտօնէից*, cabinet council; *խորհրդեան գպիր*, secretary; – *չար*, pernicious advice; – *առնել, ի մէջ առնուլ, ունել, ի* – *մտանել*, to consult, to determine, to decide on, to resolve on; to deliberate, to confer together, to take counsel, to advise with; – *տալ*, to counsel, to give advice, to advise; – *հարցանել*, to ask advice, to consult, to take counsel; *ի մի* – *միաբանել*, to think together, to deliberate unanimously; *դարձուցանել զմիտս ումեք ի խորհրդոց*, to change or alter one's mind; *դարձուցանել զոք ի խորհրդոց*, to dissuade from, to advise against; – *ի մտի եդի գիտել*, I had conceived the idea of knowing; – *ի միտս իմ անկաւ* or *եղեւ*, I thought of, I had the idea or the intention to; – *արարի ընդ միտս իմ*, I deliberated with myself; – *կալաւ*, he conceived the idea to; *զհանդուգն զայն խորհեցաւ* –, he formed the hardy design to; *մինչդեռ յայսմ խորհրդի էր*, in the midst of these thoughts, while thus deliberating.

Խորհրդաբար *ad.* figuratively; sacramentally; mysteriously; confidently.

Խորհրդագէտ, -գիտ *a.* astute, shrewd, wary, cautious; initiated, adept; – *առնել*, to let into a secret, to initiate into a mystery; – *լինել*, to be initiated.

Խորհրդագիտութիւն *s.* initiation.

Խորհրդածեմ, եցի *vn.* to reflect, to ponder, to think, to revolve, to meditate, to consider; to imagine, to form an idea of, to suppose; to consult, to deliberate; to explain, to expound, to comment upon; to administer the sacraments; to celebrate mass.

Խորհրդածու, ող *s.* thinker; counsellor; the initiated; minister, priest.

Խորհրդածութիւն *s.* thought, reflection; deliberation; secret; mystery; administration of the sacraments; celebration of mass. [mysteries, priest.

Խորհրդակ, ող *s.* functionary in

Խորհրդակալ, ող *a. s.* confident.

Խորհրդական *a.* mystical; mysterious; sacramental; emblematical, symbolical; rational, thinking, prudent; *s.* adviser, counsellor; – *խմաստ*, rhapsody, religious rapture; – *խոստովանութիւն*, auricular confession.

Խորհրդականութիւն *s.* deliberation, council, consultation; mystery, sacrament; mysticalness, mysteriousness; wisdom, prudence, wariness, cautiousness.

Խորհրդակատար, ող *a.* accomplishing, performing.

Խորհրդակիր *a.* mysterious.

Խորհրդակից *s.* adviser, counsellor; confident. [centric.

Խորհրդակորոյս *a.* foolish, odd, ec-

Խորհրդակցեմ, ցեցայ *vn.* to consult, to confer, to hold a parley or conference.

Խորհրդակցութիւն *s.* council, consultation; conference, parley; confid-

Խորհրդանոց S. *-գարան*. [ence.

Խորհրդասէր, ող *a.* secret, discreet, prudent. [discretion, prudence.

Խորհրդասիրութիւն *s.* secretness,

Խորհրդատէր *s.* prime adviser or counsellor. [book.

Խորհրդատետր, ի *s.* missal, mass-

Խորհրդատու *s.* adviser, counsellor.

Խորհրդատուն *s.* place of conference, council-chamber; vestry-room; offertory.

Խորհրդատօնք *s.* mysteries: orgies, drunken revelry, feasts of Bacchus, bacchanals, drinking-bout.

Խորհրդարան *s.* house of Parliament, hall of Assembly, chamber of deputies: place of administration of the sacramants; offering-place; *fig.* mind, intellect.

Խորհրդաւոր *a.* mysterious, mystical, arcane; figurative, emblematic, symbolical; hieroglyphical; – *նշան, պատկեր*, emblem. [fickle.

Խորհրդափոխ *a.* inconstant, voluble,

Խորճուկ *s. bot.* bryony; tendrils of vine.

Խորճունճ *s.* piece of soiled linen.

Խորշ, ից *s.* corner; compartment, division, pigeon-hole; chess-squares, chequers; niche; cell, partition; nook, lurking-place, hidden corner; hollow, cavity; – *հանգիրձից*, fold, plait, crease; – *երեսաց, հակառուտ*, dimple; wrinkle, puckering; – *գրաշարաց*, printer's box; – *ծովու*, gulf, bay; creek, cove; – *նաւի*, hold of a ship; – *լերանց*, cave, cavern; – *գինեհատից*, den, haunt, lair; – *թռչնոց*,

eyrie, nest; *ի – մի*, in a corner; *– առ նուլ առագաստից*, to swell or fill the sails, to get the wind; *– զ–իւ իջանել*, to fold, to plait, to crease; to become wrinkled, to knit the brow; *–ս քաղել*, to fold variously; *–ս –ս գործել*, to make small rooms or cells: to gather, to plait; *–ս արկանել յայտս*, to wrinkle, to pucker.

խորշակ, ացի *s.* excessive heat; hot dry or parching wind, simoon; drought, dryness, aridity; *– ժանտ*, pestilential blast.

խորշակահար *a.* sun-burnt, parched by excessive heat, or by a burning wind; *– առնել*, to burn, to parch; *– լինել*, to be burnt, parched.

խորշակահարուկ *s.* sun-stroke.

խորշակառ *a.* sun-burnt; *– լինել*, to be burnt.

խորշանկեմ, եցի *vna.* to frown, to wrinkle, to pucker: to plait, to fold.

խորշանք *s.* aversion, antipathy;

խորշաւոր *a.* cellular. [S. **խորչումն**.

խորշաքաղ առնեմ, ժողովեմ *va.* to plait, to arrange gracefully, to fit, to adjust with elegance.

խորշելի *a.* avoidable, evitable.

խորշելին *a.* flowing, waving; *mar.* undulating, flowing gently, rippling.

խորշեցուցանեմ, ուցի *va.* to cause to avoid or shun.

խորշիմ, եցայ *vn.* to feel an aversion to, to loathe, to turn from with disgust, to avoid, to shun, to eschew, to flee; to be shy, to beware, to show or pay regard to; to be respectful; *–յոյ մէք*, to take a dislike to, to avoid of.

խորշիւն *s.* thunder, noise, uproar, rumour.

խորշխորշան, ացի *s.* plait, double, fold, gather; wrinkle, crease; *a.* plaited, folded, turned down; wrinkled, **խորշոմերես** S. **խրշմերես**. [puckered.

խորշոմիմ, եցայ *vn.* to grow wrinkled, to shrink, to shrivel up; *– հան դէպ ինձ*, to fold, to plait, to crease.

խորշումն *s.* aversion, repugnance, dislike, reluctance; reserve, caution; regard, respect.

խորոպ *s.* the hymen; maidenhead.

խորոպաձին *s.* gynecæum, harem, women's appartments.

խորովածի, ի *s.* roast-meat.

խորովանք *s.* earnest prayer, urgent entreaty, lively instance.

խորովեմ, եցի *va.* to roast, to toast, to brown; to grill, to broil, to fry; *ձուկն –եալ*, broiled fish.

խորովիմ, եցայ *vn.* to suffer, to be afflicted; to sympathise, to have pity or compassion on; to entreat earnestly: to be roasted; *ցրտահէզ –*, to be

խորովոյր S. **խորուած**. [frost-bitten.

խորովումն, խորովք *s.* roasting; *ի –վ արկանել*, to roast, to fry.

***խորուզակ** *s.* whooping-cough.

խորուխթիւն *s.* depth, profoundity.

խորուիկ *s.* concavity, cavity.

խորսխեմ, եցի *va.* to make the honey-comb; to fill with honey-cakes.

խորտաբորտ *a.* ragged, rough, uneven; *–ք s.* rough, craggy places, asperity, roughness, unevenness, ruggedness.

խորտակեմ, եցի *va.* to bruise, to crack, to break, to crush, to dash to pieces; *– զթշնամին*, to crush, to bear down, to defeat, to rout, to put the enemy to flight; *– զդունդս*, to disband the troops; *– զդուռն*, to force open the door; *– զգլուխ*, to break the head; *– զմարմինն, զանձն*, to mortify one's flesh, to do penance; *–կիմ vn.* to break, to dash to pieces; to be broken, undone, defeated, destroyed; *անդրէն ի քեզ խորտակեսցին ալիք քո*, here shall thy proud waves be stayed.

խորտակումն *s.* fracture, break, crack; rout, defeat.

խորտիկ, ակաց *s.* dish, viand, mess; roast-meat; cooked victuals.

խորտկարան *s.* chop-house. [keeper.

խորտկարար, ացի *s.* cook; chop-house

խորտկարարութիւն *s.* cookery.

խոց, ից or **ոց** *s.* wound, sore, ulcer; *a.* wounded; *խորամուխ, կարեվէր –*, deep, mortal wound; *– տալ, գնել*, to wound; *– ունալ*, to be wounded.

խոցահարեմ, խոցեմ, եցի *va.* to wound, to pierce, to stab; to prick, to smite; *fig.* to pierce or cut to the heart; *– զսափանսպանից*, to transpierce, to pierce through and through, to run through; *–իմ vn.* to be wounded, pierced; *– սիրով ուրուք*, to be smitten with love, to fall in love; S. **խոր**.

խոցոտեմ, եցի *va.* to wound severely, to cover with wounds; *fig.* to prick the conscience.

խոցոտիչ *a.* wounding, biting, cutting; poignant, tart..

խոցոտումն *s.* act of wounding severely. [**-ումն**, act of wounding.

խոցուած, ոց, -ումն *s.* wound;

խուեմ, եցի *va.* to deal harshly with, to ill-use, to maltreat, to vex, to torment, to trouble, to incommode; to worry, to harass, to annoy.

խուզածք *s.* felt, stuffing, wadding.

խուզակ, ացq *a.* searching, scrutinizing; **- լինել**, to search, to examine, to explore, to rummage. [quisitive.

խուզական *a.* curious, searching, in-

խուզարկ, -ու, ացq *a.* curious, inquisitive; *s.* examiner, searcher, observer, busy inquirer, pryer, scrutator; **- լինել**, to make researches, to seek for, to hunt after.

խուզեմ, եցի *va.* to search, to inquire, to seek diligently, to hunt after, to pry into; to shear, to shave; to cut off; to strip off.

խուզզուզութիւն, -զումն *s.* busy search, curiosity, quest, investigation; shearing; **-զումն հերաց**, shaving, tonsure.

խութ, խթից, խթոց *s.* obstacle, embarrassment, hinderance; **- եւ խոչ լինել, խթե եւ - ընդ ոտն անկանիլ**, to hinder, to embarrass, to clog; **ի բաց առնել զխոչ եւ զ-**, to disencumber, to free from embarrassment; **-ք**, rock, reef, hedge of rocks.

խուժ, խուժադուժ, իցq *a.* barbarous, savage, rude; rough, cruel, inhuman; **խուժք եւ դուժք**, the barbarians. [rough.

խուժական, -ին *a.* barbarous,

խուժան, ի *s.* multitude, populace, the vulgar, crowd; throng, press; hurly burly, confusion, noise, clatter; **- աւերանաց զաշխարհան զեղուլ** or **ածել**, to devastate, to lay waste.

խուժդն *s.* obstinacy, stubbornness, pertinacity; **ի խժդան եւ յոխորտի կալ**, S. **խժդան**.

խուժդուժ S. **խուժադուժ**.

խուժեմ, եցի *vn.* to invade, to rush on, to fall impetuously on, to flock, to resort in numbers to. [negro.

խուժիկ, ժկաց *a.* barbarous; black,

խուլ, խլից *a.* deaf; deaf, dead, dull; *eyeless (needle, &c.); **- առնել**, to deafen, to stun; **- առնել զունկն, - լինել**, to turn or give a deaf ear to.

խուլակոյր *a.* deaf & blind.

խուլահամր *a.* deaf & dumb.

խուլինք *s.* phlegmon, inflammatory tumour on the shoulders.

խուլտուրտութիւն *s.* cooing of doves.

խուխ, խխոց *s.* phlegm, pituite; **թքանել զ-, - արկանել**, to expectorate; **- բերել**, to cough up.

խուղ, խղից *s.* cot, hut; cell, small room; **- պահնակաց**, sentry-box.

խուղք *s.* filth, sweepings, dirt.

խուճ *s.* scarecrow, bugbear.

խուճապ, աւ *s.* fright, terror, alarm, dread, haste, hurry, precipitation; **-աւ** *ad.* in haste, in a hurry; **-ք**, phantom, spectre.

խուճապական *a.* alarming, startling, frightful, dreadful; urgent, pressing; precipitate, too hasty.

խուճապանք *s.* alarm, eagerness, haste, precipitation, flight.

խուճապեմ, եցի, խուճապեցուցանեմ, ուցի *va.* to startle, to alarm, to frighten, to terrify, to appal, to strike with terror; to frighten away; to hasten, to precipitate.

խուճապիմ, եցայ *vn.* to be startled, alarmed, terrified; to waver, to be in suspense; to be hasty, precipitate; to flee precipitately.

խուճապումն S. **խուճապ**.

խում *s.* drinking, eating; *tin drinking pot; *mus.* an Armenian note (♪).

խումբ, խմբից *s.* party, band, troop, detachment, company, regiment, brigade, division, cohort, legion; **- կղզեաց**, group of islands, archipelago; **- առնուլ**, to assemble, to flock together; **- կազմել զօրաց**, to muster, to form into a regiment, to embody, to enlist, to enrol, to collect together; **ի խմբէ եօթանց իմաստնոցն էր**, he was one of the seven wise men.

խուն *a.* little; **- ինչ, - մի** *ad.* a little, very small quantity, however little; **- ինչ ժամանակ**, a short time; **- ինչ իրք են**, there is very little; **ի - վայրկենի**, in a moment, in an instant.

խունայար *s. chem.* paraffine. [ing.

խունաւագուէ *s.* seasoning, flavour-

խունկ *s.* incense; aromatic substances; *fig.* incense, flattery; **կարմիր -**, storax; **Հոռոմի** or **սպիտակ -**, laudanum; **-ք անուշից, անուշունք**, perfumes, fragrant, drugs; **-ս առնել, արկանել**, to incense; **- տալ**, to flatter.

խունկեղէգն *s. bot.* sweet calamus.

խունձ *s. mus.* an Armenian note (♪).

*խուն, ս. trunk of a tree.

խուռն, խռան ս. crowd, concourse, multitude, throng of people; affluence, great quantity; noise, tumult, confusion; a. thick, close, dense, crowded; many, numerous; ad. in crowds, in throngs; – առ –, – ի –, in a huddle, pell-mell, disorderly, hurriedly; ի խռան, among the crowd; ի խռան մտնել, in the thickest of the fight; – բազմութիւն, a numerous crowd, a throng; – բազմութեամբ մտանել, ելանել, to crowd in; to crowd out; – բազմութիւն ժողովրդեան, immense concourse of people; – հասանեն աստ առաքականք, strangers flock here.

խուռնիկ, ի a. ad. in many flocks; in vast numbers; – փունջ, nosegay of various flowers.

խուռնիկ-ի-այ a. ad. very numerous, multitudinous, in a crowd; conjointly, together; – բազմութիւն, concourse, crowd.

խուսակ, ացի ս. mech. escapement; – ազատ, գլանաւոր, խարսխաւոր, chronometer-, cylinder-, anchor—.

խուսափական a. evasive, shuffling, ambiguous.

խուսափանք, -փուն ս. flight, evasion; subterfuge, shift, excuse, tergiversation, shuffling.

խուսափիմ, եցի, խուսափիմ, եցայ vn. to escape, to flee, to take to flight, to steal away; to retreat, to retire, to disappear; to shuffle, to elude, to tergiversate. [flight.

խուսափող, -ի a. fleeing, taking to

խուսափուն S. խուսափանք.

խուսիմ, խուսխուսիմ S. խոյս տամ.

խուսեցուցանեմ, ուցի va. to cause to escape, to save, to extricate.

խուրձն, խրձան, խրձունք, ձանց ս. bundle, faggot, bunch, package, packet; – փայտի, fascine of wood; – խոտոյ, truss of hay; – ցորենոյ, sheaf of corn; – թղթոց, file or bundle of papers; – ջրոյ mech. wheat-sheaf jet; մագնիսական –, pencil of magnetic

խուց, խցի ս. chamber; cell. [rays.

խուփ, -ն, խփան ս. lid, cover; mech. cap, head; – պատուհանի, shutters.

խոփ, ոց ս. coulter, plough-share.

խպիպ ս. wen, goitre.

խռիւ, խռուոյ ս. bushes, briars, brushwood, underwood.

խոհեմ, եցի va. to heap, to pile; to fill, to cram, to stuff. [cow's lungwort.

խոնդատա or խոջատակ ս. bot. mullein,

խոնեմ, եցի va. to assemble, to muster; to collect, to gather; to augment, to enlarge; -իմ vn. to assemble in a crowd, to collect or gather together, to flock, to crowd round; խըռնէր զնովաւ ժողովուրդն, the people crowded round him; խոնեցաւ պատերազմի, the fight began.

խոնչեմ, եցի vn. to emit a gurgling sound; – շանց, to howl. [winkle.

խոնջայլ, խոնչոյ ս. zool. snail; peri-

խոով ս. confusion, tumult, trouble, disorder, sedition, insurrection; a. confused, confounded, troubled; – հարկանել, արկանել, to trouble, to cause disorder, to excite sedition, to create factions, to stir up to rebellion; – կալ, լինել ընդ ումեք, to have quarrelled with, to fall out, to be at variance, to disagree with.

խռովայոյզ a. turbulent, tumultuous, seditious. [bulent.

խռովաւէր a. restless, unquiet, tur-

խռովասիրութիւն ս. contentiousness, restlessness.

խռովարար, -րկու a. factious, mutinous, turbulent, seditious, riotous, unquiet, restless; meddling, mischief-making; revolutionary.

խռովեմ, եցի, -եցուցանեմ, ուցի va. to trouble, to put into disorder, to agitate; to perplex, to disconcert, to disquiet, to disturb; to upset, to unsettle, to distract; to alarm, to rouse; to stir up, to excite to insurrection; – զմիտս, to dispirit, to unhinge; – զսիրտ, to dishearten, to unnerve.

խռովեցուցիչ S. խռովիչ.

խռովիմ, եցայ vn. to be troubled, disturbed, agitated, perplexed, disquieted, disconcerted; խռովեալ ես, you are looking quite confounded, or flurried. [seditious, factious.

խռովիչ ս. perturber; a. disturbing,

խռովութիւն ս. bustle; perturbation, confusion, agitation, trouble; tumult, disorder, turbulence, insurrection, sedition, revolt, revolution, mutiny, rebellion; -ս յուզել, to foment troubles; ի -ի են Արեւելք, affairs are becoming very serious in the East.

խռուանամ, ացայ vn. to dry up, to fade, to wither; to grow old, to become extenuated; խռուացեալ հերք,

bristling hair; dishevelled hair.

Խոռատեսակ *a.* bushy, briery.

Խոչակ S. **Խոչափող**.

Խոչակունք *s.* tibia, shin-bone.

Խոչափող *s.* wind-pipe; larynx.

Խոչոտիմ *vn.* to breathe with difficulty arising from diseased lungs.

Խոպոտ *a.* rough, unpleasant, disagreeable; ill-natured, ill-tempered; **Խսիր** S. **Փսխաթ**. [– **ձայն**, shrill voice.

Խստաբախ *a.* severe, hard (winter).

Խստաբանութիւն *s.* harsh, threatening or bitter words.

Խստաբարոյ *a.* severe, harsh, rigorous; **–ութի** *s.* austere, severe character.

Խստաբեռունք *s.* heavy loads.

Խստագոյնս *ad.* severely, harshly, hardly, rigorously; – **գնալ**, to proceed with severity, to take severe steps, to punish with rigour.

Խստակեաց, –կրօն *a.* austere, rigid, severe, hard. [ity, mortification.

Խստակրօնութիւն *s.* austerity, sever-

Խստաձայն *a.* having a harsh, rough, disagreeable voice.

Խստամբակ, &c. S. **Խեռ**, &c. [**թիւ**.

Խստամբեր, –ուի S. **Խստակրօն, –ու**

Խստանամ, ացայ *vn.* to harden, to become hard; to be obstinate, to persist; to be severe, rigorous, austere; – **ուիմք**, to treat mercilessly; – **որովայնի**, to constipate, to close the bowels. [ous, high, violent (wind).

Խստաշունչ *a.* boisterous, impetu-

Խստապարանոց *a.* stubborn, stiff-necked, pertinacious, opinionative, dogmatic. [wilfulness, stubbornness.

Խստապարանոցութիւն *s.* pertinacity,

Խստապինդ *a.* very hard.

Խստասիրտ *a.* hard-hearted, merciless, inflexible, obdurate, insensible, relentless; *fig.* hardened, impenitent.

Խստասրտութիւն *s.* hardness of heart, obduracy; pertinacity, obstinacy; *fig.* impenitency.

Խստավարութիւն *s.* life of privations & hardships, a Spartan existence.

Խստացուցանեմ, ուցի *va.* to harden, to make hard; to render obstinate; – **զսիրտ**, to render obdurate or callous, to harden the heart; – **զորովայն**, to constipate.

Խստացումն *s. chem.* cold-hammering.

Խստացուցիչ *a.* hardening, making hard; – **որովայնի**, astringent, binding,

Խստաքար *s.* trachyte. [costive.

Խստերախ *a.* hard mouthed, intractable, untamable, ungovernable; inflexible, obstinate, pertinacious, impetuous, headlong, fiery, rebellious; – **երիվար**, fiery, spirited, high-mettled steed, courser or charger.

Խստիւ *ad.* hardly, harshly, roughly, rudely; cruelly, severely, rigorously; rigidly, strictly; – **գնալ ընդ ումեք**, to treat harshly, to maltreat, to rule with a high hand; – **պատուհասել**, to punish rigorously, severely; – **տալ պատասխանի**, to reply harshly; S. **խիստ**. [branches.

Խտոտաեւոյ *a.* furnished with thick

Խտտոր, ոյ or **ի** *s.* garlic; **պճեղն –ոյ**, clove of –; **փարախաւ հեռի՝ բուրէ զհոտ –ի**, he stank of – fifty yards off; **–ակեր**, garlic-eater.

Խտտորուկ *s.* elephantiasis; venereal disease; *bot.** a Cretan grape; **–ք**, garlic sauce.

Խտութիւն *s.* hardness; stiffness; roughness, harshness, asperity, austerity, rigidness; rigour, severity, cruelty, inclemency, inflexibility; – **սրտի**, obduracy, hardness of heart; – **բարուց, օրինաց**, severity of customs, of laws; – **կարծեաց**, too great austerity of morals, puritanism; – **որովայնի**, tightness of the bowels, costiveness, constipation.

Խտական *a.* condensable; **–ութիւն** *s.* condensability.

Խտանամ, ացայ *vn.* to condense, to thicken, to grow thick, to coagulate, to congeal.

Խտաչափ, ի *s. chem.* densimeter, volumometer; *mech.* condensing-engine.

Խտացումն *s.* condensation, coagulation, concretion, congelation.

Խտացուցանեմ, ուցի *va.* to condense, to thicken, to coagulate, to

Խտացուցիչ *s.* condenser. [congeal.

Խտիր, խտրոց *s.* difference, variety, distinction, disparity, disproportion; **–ք**, prognostic, augury, omen; **առ – մտաց**, according to the judgment; **մի լեցի – ընդ բարին եւ ընդ չարն**, he shall not search whether it be good or bad; **ոչինչ է – Տեառն ապրեցուցանել բազմօք կամ սակաւուք**, the Lord can give the victory to the smaller or the greater number; **աւուրք խըտրոց**, superstitious regard for unlucky days; **ի –ս անկանիլ**, to fall into vain

or superstitious observances; *ընդ կամս խաբոց սրկանել զանձն*, to conform oneself to superstitious customs.

խազիմ, **խազուանք** S. **խազամ**, **խազումն**.

խազամ, **խազակեմ** *va.* to tickle, to titillate; to dazzle, to bedazzle; *fig.* to tickle, to please, to gratify, to delight, to flatter; – *զաչս*, to dazzle the eyes; *-իմ vn.* to be tickled, dazzled; to be delighted, gratified, flattered.

խազումն *s.* tickling, titillation; dazzling; burning desire, prurience, itching, inciting, lust; *fig.* delight, pleasure.

խուխճն *s.* condensity, density, thickness, consistence.

խազուանք *s.* softness, effeminacy; deceit, insidious caresses, dalliance.

խաիլ, **խաւղանք**, **խաւղեմ**, **խարտղամ**, **խաւղումն** S. **խազումն**, **խզզամ**. [*-ումն s.* physiognomy.

խարադիմոյ, *-ից a.* physiognomist; **խարական** *a.* ceremonial.

խարանք *s.* observance, ceremony; superstition; prognostic, augury, omen; oddness, imparity.

խարեմ, *-եցի va.* to distinguish, to discern, to make a difference; to observe rigorously or scrupulously; – *զբարեկամն ի մարգելուկէ*, to distinguish a friend from a fawner.

խարոզագիւթ *a.* consulting witches.

խարոց, *-ոց s.* interval, space; division, separation; distinction, difference; – *ընդ մէջ անկանիլ*, to interpose; to interfere, to intermeddle.

խարոցեմ *vna.* to distinguish, to classify. [**խարանք**, **խարոց**.

խարուճ S.

խրախ, *-ից s.* rejoicing, cheerfulness, merriment; banquet, feast; *a.* joyful, gay, merry, cheerful; *տուն*, *տաճար -ից*, banqueting-house, -hall; – *մեծ ուրախութիւն առնել*, to banquet; – *առնել*, to make merry, to rejoice; – *լինել*, to rejoice, to be delighted.

խրախակից *a.* that rejoices with, joining in merriment, feasting together; – *լինել*, to rejoice with; to congratulate.

խրախամիտ *a.* cheerful, merry, joyful, gay, joyous; – *լինել*, to joy, to rejoice.

խրախանամ, *-ացայ vn.* to rejoice, to be joyful; to feast, to make merry with.

խրախանք *s.* banqueting-room; place of feasting or entertainment.

խրախանչ, *-ից a.* feasting, entertaining.

խրախճանակից *a. s.* boon-companion, fellow guest; – *լինել*, to feast together.

խրախճանամ S. **խրախանամ**.

խրախճանասէր *a.* fond of feasting, of good-living.

խրախճանութիւն, *-ճանք s.* feast, banquet, entertainment, festivity; rejoicings, public joy.

խրախոյս, *-ոսի s.* shout of encouragement or incitement, encouragement, comfort, incitement; *a.* encouraging, animating; exhorting; – *տալ. մատուցանել*, to encourage, to give heart to or inspirit, to rouse, to excite, to urge on; – *բառնալ, հարկանել*, to shout encouragingly; – *առնուլ*, to take heart, to cheer up, to take courage.

խրախութիւն S. **խրախճանութիւն**; *առնել ումեք* –, to give a banquet to.

խրախունք *s.* rejoicings, feasting, entertainment; *-նս առնել*, to feast, to hold a feast, to give a banquet.

խրախուսանք S. **խրախոյս**.

խրախուսեմ, *-եցի vn.* to encourage or excite by mutual shouting, to call loudly, to address with a loud voice; to encourage, to give courage to, to raise the spirits of, to reanimate, to excite, to incite, to embolden; *-իմ vn.* to take courage; – *յոք*, to rely on or confide in.

խրամ, *-ից* or *-ոց s.* trench, hollow way, ditch; mine or sap; breach, rupture, rent; division, separation; – *հատանել*, to cut a trench; to make a gap; to open a breach; *յորդիս իմ եղեւ* –, there was a gap among my sons.

խրամակարկատ, *-ից a.* that repairs a breach; – *առնել*, to repair a breach, to patch.

խրամահատ, *-ից a.* breaching, making breaches; separating, dividing.

խրամահատութիւն *s.* the opening a breach.

խրամապահ, *-ից s.* trench-guard.

խրամատ, *-ից s.* breach, rupture, opening; hollow way, ditch, trench.

խրամատեմ, *-եցի va.* to breach; to break, to defeat, to disperse; to exterminate; – *զհամբաւ լսուելոյ*, to diffame, to destroy one's reputation; – *զգաղտնիս*, to betray a secret.

Խրամատութիւն *s.* breach; crack, crevice; rupture; division, party.

Խրատախ, խց *s.* league.

Խրատ, ուց *s.* admonition, reprimand, reproof; advice, counsel; caution, remonstrance; discipline, instruction; correction, punishment; **-ք ուղղութեան**, moral maxims; **- չար**, bad advice; evil counsel; **- տալ**, to give advice; to lecture, to admonish; **տալ -ս բարեաց**, to give good advice; **ք-ու դալ**, to devote oneself to science; **ի - ածել**, to educate; to discipline; **չունել ք-**, to be indisciplined, wild, ill-mannered; S. **Փակարդ**.

Խրատաբանեմ, եցի *va.* to moralize, to advise, to admonish, to warn.

Խրատաբանութիւն *s.* admonition, warning, advice, counsel.

Խրատագիր *a.* admonishing by letter; *s.* letter or book of admonition.

Խրատական *a.* admonitory, didactic, moral, instructive.

Խրատատեաց *a.* hating, scorning [advice.

Խրատատու, ացւ *a.* advising; *s.* admonisher, adviser, instructor.

Խրատեմ, եցի *va.* to admonish, to advise, to warn; to instruct, to discipline; to reprimand, to reprove; to correct, to chastise, to punish; **-եալ ի նմանէ**, counselled by him.

Խրատիչ *s.* councillor, adviser; instructor; chastiser.

Խրատուկ, Խրատատու, ացւ *a.* advising, giving advice.

Խրատատուուի *s.* admonition, warning. [ing.

Խրայեմ, եցի *va.* to put on shoes; to lace on boots or shoes.

Խրայք, յից *s.* shoe-lace, shoestring; **լուծանել ք-ս հըշկաց**, to loosen shoe-latchets.

Խրեմ, եցի *va.* to thrust in, to plunge; to stick in the mire, to bemire; to run aground, to strand; **-իմ** *vn.* to plunge into, to stick fast in the mire, to run aground, to be stranded.

Խրթին *a.* obscure, dark; *fig.* hidden, enigmatical.

Խրթնաբան *a.* obscure, enigmatical; **-ութիւն** *s.* obscure language, enigma.

Խրթնագրութի *s.* short-hand, stenography.

Խրթնանամ, ացայ *vn.* to be difficult to understand; to darken, to become obscure; to lose pristine excellence or beauty, to grow dull, to deteriorate, to get spoiled.

Խրթնացուցանեմ, ուցի *va.* to darken, to obscure, to dull, to disfigure, to degrade, to spoil; **- զփառս**, to tarnish the glory.

Խրթնի S. **Խրթին**; **երեկորնեայն -**, Venus, Vesper (the evening star).

Խրթնութի *s.* obscurity; meanness.

Խրխինջ, &c. S. **Խնկիւն**, &c.

Խրխոր *s.* fragment, relic.

Խրճանամ, ացայ *vn.* to become like a bundle, to be bound in a sheaf; **խրճացեալ տուտ սիրամարգին**, spread peacock's tail.

Խրճիթ, ճիթայ *s.* cell; hut, cabin.

Խրչմերուս *a.* wrinkled, shrivelled or puckered (face).

Խրոխտ, խց or **ացւ** *a.* imperious, haughty, insolent, proud, arrogant, boastful, supercilious, braggart; *s.* haughtiness, pride, arrogance; **-, -աբար** *ad.* haughtily, proudly, in a bold manner. [haughtiness.

Խրոխտալի, -լիր, -ական *a.* full of

Խրոխտաձայն *a.* talking in a lofty or threatening manner.

Խրոխտամ, ացի, -անամ, ացայ *vn.* to carry the head high, to bid defiance, to bully, to hector, to gasconade, to brag, to laugh to scorn, to rail at, to use insolent language, to swagger, to be disdainful, overnice, to turn up one's nose at, to be proud, pretentious, defiant, arrogant.

Խրոխտանք S. **Խրոխտութիւն**.

Խրոխտապանծ *a.* braggart, boastful, insolent, presumptuous, swagger-

Խրոխտեմ, -ուիմ S. **Խրոխտամ**. [ing.

Խրոխտութիւն *s.* gasconade, bravado, empty boast, rodomontade; defiance, insolence, haughtiness; **չգիջանել ի խրոխտմանէն**, to lose nothing of his arrogance. [**-գիչ** *s.* patcher; cobbler.

Խրուանդեմ *va.* to patch; to cobble;

Խրուկ *s. chem.* cinnabar, vermilion; *bot.* dragon's blood.

Խրուիլ *s. mar.* stranding.

Խրուխք, ոից *s.* sand-banks, shallows, quick-sands.

Խրչան *a.* skittish, shy.

Խրտնութ S. **Խրտչիմ, Շրտնութ**.

Խրտուիլ, *-ակ *s.* scarecrow, bugbear; **դոյզն ինչ -**, a mere trifle, a nothing.

Խրտուցանեմ, ցի *va.* to scare, to startle; to scare or fright away.

Խրտուցում s. start, shuddering.

Խրտչիմ, տեայ vn. to be scared, to take umbrage, to shy, to start aside, to take fright, to be restive; *խրտչէին միտք խմացողացն*, it scared the mind, it was too difficult to be understood.

Խցահան, ացի s. corkscrew.

Խցանեմ, խցի S. *Խնուամ*; *-նիմ* vn. to be shut; *խցան բերանք նոցա*, they are put to silence.

Խցանք s. cork, stopper, bung, plug.

Խցարգել, Խցաւոր a. retired, lone, lonely, solitary.

Խցեմ, Խցկեմ S. *Խնուամ*. [hut, cabin.

Խցիկ, խցկան s. small room, cell,

Խցողական a. obstructive.

Խցումն s. stoppage, obstruction.

Խփանեմ, խփի, Խփեմ, խփեցի va. to cover; to shut. [milk-pots (cat).

Խփընկէց a. thievishly uncovering

Խօթ, ից a. sick, sickly, unhealthy, infirm; *-է*, he is sick. [foolish.

Խօթամիտ a. silly, simple; stupid,

Խօթամտութիւն s. silliness, foolishness, stupidity, dullness.

Խօթանամ, ացայ vn. to be sick, ill, indisposed, unwell, poorly. [sickness.

Խօթապատճառ լինիմ vn. to feign

Խօթասիրտ a. stupid, dull-witted, idle, lazy, slothful.

Խօթութիւն s. sickness, illness, indisposition, infirmity.

Խօլ, ացի a. foolish, senseless, inconsiderate, extravagant, rash, absurd; *- առատութիւն*, profusion; *- մանկութիւն*, imprudent youth; *ընդ -* ad. groundlessly, wildly, inconsiderately.

Խօլագաւտ a. foolish; *-ութիւն* s. foolishness, want of judgment or understanding.

Խօլական S. *Խօլ*; *- ախտ*, extravagant desire or inclination; *- երկիւղ*, a panic; *- խնդութիւն*, extravagant joy, sportiveness, wantonness; *-ցնորք*, nocturnal phantoms or spectres.

Խօլանամ, ացայ, Խօլիմ, եցայ vn. to go mad; to become unhappy. [folly.

Խօլութիւն s. foolishness, nonsense,

Խնամասէր a. fond of refined living.

Խօշիւն s. noise, murmur, rumour, uproar.

Խօս s. cock-crowing; S. *Խօսք*.

Խօսական a. eloquent; S. *Խօսուն*.

Խօսակից a. conversing with another; *- լինել*, to have an interview, to converse, to talk, to discourse, to have a chat together, to hold a conversation with.

Խօսակցիմ S. *Խօսակից լինիմ*.

Խօսակցութիւն s. conference, dialogue, conversation, parley, interview; interlocution; discourse. [lour.

Խօսարան s. mouth, tongue; *parՔ

Խօսեալ, -եցեալ a. betrothed.

Խօսելի a. speaking, that speaks.

Խօսեցուցանեմ, ուցի va. to cause to speak.

Խօսիմ, եցայ vn. to speak, to talk, to discourse, to converse; to confer, to treat, to negotiate; to betroth, to affiance; *- լեզուս*, or *ի լեզուս*, to speak many languages; *- եզակի*, to thee-thou; *- ուղիղ*, to speak out, distinctly; *- ի սրտի*, to think, to meditate, to ruminate; *- սպառնալեօք*, to speak threateningly or sharply; *- զքաղաքականութեան*, to talk politics; *տալ - զանձնէ*, to be talked of; to get a bad name; *- զուժեքէ ի մահ*, to compass a person's death; *- չարութիւն*, to speak ill of, to slander; *ընդ օդս -, յականջս վտեալոց -*, to preach to the winds; to reprove a fool is but lost labour; *- հաւու*, to crow; *նա խօսեսցի առ ի քէն*, he shall be thy spokesman; *- ուժեք զկին*, to betroth, to promise or to give in marriage; *- իւր զկին*, to espouse, to marry; *կոյս խօսեցեալ առն*, a vergin espoused to a man; *խօսեցայց ինձ զքեզ*, I will marry you; S. *Ընդ վայր*.

Խօսնակ, ացի s. mediator, intercessor, advocate; messenger, announcer; chanticleer.

Խօսնական a. speaking; s. mediator.

Խօսնակից s. herald, messenger, negociator; flag of truce; *- լինել*, to parley, to negociate, to treat.

Խօսնայր s. betrothed, affianced husband, intended.

Խօսող, ացի a. speaking, rational; s. speaker, orator; *-ութիւն* s. faculty of speech.

Խօսումն s. betrothal, betrothing; *ի խօսման լինել, կալ*, to be affianced or betrothed; *խօսման ժամանակ*, interval between betrothal & marriage.

Խօսուն, անաց a. gifted with the faculty of speech; endowed with reason, rational.

Խօսք, սից s. word; speech, language, tongue; discourse, sermon;

saying; diction; talk, conversation, chat; word, promise; report, news; – ընդ Աստուծոյ, prayer; – հաւուս, cock-crowing; իտալական խօսիւք, in the Italian language; խօսս արկանել, առնել, to speak, to talk; խօսս առնել, դնել, to compose, to write; ի խօսս դալ, մատչել, to begin to speak in one's turn; to converse, to talk; ի խօսս առնել, to cause to speak; ի խօսս լինել, – կատանց or լեզուաց լինել, to be the public scorn, to become a bye-word; կարձել զխօսս ուրուք, to interrupt a person, to break in upon; – քո յայտ առնէն զքեզ, thy speech bewrayeth thee; S. Բան.

Մ

Մ (*dzá*) ծա *s.* the fourteenth letter of the alphabet, & the ninth of the consonants; ծ, Ծ, fifty, fiftieth.

— It has much affinity with the letters ձ, Ձ & ա, & is sometimes confounded with them, for example: գծուծ, գձուձ; ծկոյճ, ձկոյճ; մածանիլ, մատղիլ, &c.

Մագ, ագ *s.* apex, head, top, summit, ridge, end, tip, point, extremity; end, conclusion, heaping, over-measure; -ք աշխարհի, the entire globe, the universe; -ք լերանց, the top or summit of mountains; – մատնի, the tip of a finger; – մեծութեան, the topmost height or pinnacle of greatness; -է ի –, -ից ի -ս, right through, from one extremity to the other, from beginning to end; from top to bottom, entirely; ի -ից երկրի մինչեւ ի -ս երկնից, from the uttermost part of the earth to the uttermost part of heaven; մինչեւ ի -ս երկրի, to the ends of the earth; լինել ի -ս փառաց, to be at the highest pitch of glory; ածել ի – կատարման, to bring to the acme of perfection.

Մագեմ, եցի, -եցուցանեմ, ուցի *va.* to irradiate, to cause to shine; to cause to germinate, or to sprout forth; ծագեցից Դաւթի ծագումն արդարութեան, I will cause the Branch of righteousness to grow up unto David; – ումեք, յոք or զոմանք զողորմութիւս, to spread his mercy on; առաւօտն ծագեաց լոյս եւ, the sun shone forth, day broke; -իմ, եցայ *vn.* to dawn, to shine, to begin to appear, to rise; to be born; to take rise; to emanate, to proceed from; to sprout, to germinate, to pullulate; to blossom; to ensue, to result, to derive; ի – առաւօտուն, at the peep or break of day, at daybreak; ի – արեգական, at sunrise; ծագեցաւ արեգական, the sun appeared; արդարքն ծագեսցեն իբրեւ զարեգական, the righteous shall shine forth as the sun.

*Մագկապ S. Կոյզկապ.

Մագումն *s.* dawn, rising; birth, origin, source, rise; emanation; lineage, descent; derivation; ք-ն ունել, to take its rise in, to draw one's origin from; – արեգական, արեւու, sunrise, –rising; – արեւային, տիեզերական, արեւակայական *ast.* heliacal-, cosmical-, acronychal-rising.

Մալ, ք *s.* fold, plait; wrinkle; -ի- *ad.* in folds, in plaits; – առնուլ, to flow gently, to ripple, to undulate; -ի – առնուլ, to flow loosely, to curl, to float, to wave; S. Մաղ, &c.

Մալած, -ոյ, -ով *a.* pliant, folding, pliable; wrapped up, enveloped; -ոյ թղթեաւն, roll of papers; -ոյ խորան, աթոռ, portable altar; camp-stool, folding-chair.

Մալապատակ նստիմ *vn.* to sit cross-legged.

Մալեմ, եցի *va.* to plait, to ruffle, to fold; to turn in or up, to roll or wrap up.

Մալիչ *s.* paper-knife; folder.

Մալոզ *s.* folder.

Մալուի *a.* wrapped up, enveloped.

Մալումն *s.* folding; – ծովու, rippling, undulation; ծալմունք ամպոց, gathering cloudiness.

Մախ, ուց *s.* outlay, expenditure; cost, expense; consumption; waste, damage; * sale; մանր -ք, trifling expenses; սպրտապարտ, աւէրտիք, սպրտապայման -ք, useless, superfluous, exhorbitant expenses; առանց -ուց, gratis; սակաւ -իւք, at a slight cost,

cheap; -*իւք իմովք, ազգին, բարեկամին*, at my, at the nation, at his friends' cost or expense; -*ս առնել, առնել -ս մեծամեծս*, to expend; to make great expenses, to spend a great deal; to live in great stile.

Ծախեմ, եցի *va.* to spend, to expend; to eat, to use, to consume, to waste, to reduce to nothing, to exhaust; to absorb; to devour; to corrode; *to sell; - *ժամանակն*, to waste, to throw away one's time; - *զինչս*, to dissipate one's fortune; *զվաստակս* -, to lose one's labor, to have one's labor for one's pains; *ի զոր զբանն* -, to speak to no purpose, to talk to the winds; *հրոյ* -, *ի հուր* -, to consume by fire; - *առաւել քան զսովորականն*, to exceed the ordinary expenditure.

Ծախիչ *a.* devouring; consuming, wasting; corrosive; -*խողխող a.* corrosible.

Ծախուսն *s.* wast, consumption; corrosion.

Ծածանիմ, եցայ *vn.* to flow gently, to ripple; to wave, to undulate.

Ծածանուսն *s.* rippling, undulation, waving motion; - *ճօճանակի*, oscillation.

Ծածկաբանութիւն *s.* cant-words, jargon, gibberish, slang, cant; *խօսիլ -թեամբ*, to talk jargon, slang or rogue's language. [secretly, stealthily.

Ծածկաբար *ad.* in secret, by stealth,

Ծածկագէտ *a.* that knows secrets; -*գիտութիւն s.* the knowing secrets.

Ծածկագրութիւն *s.* cryptography.

Ծածկամիտ *a.* close, dissembling, incomprehensible.

Ծածկամուանութիւն *s.* cryptogamy.

Ծածկանք *s.* hiding, secret.

Ծածկապէս S. **Ծածկաբար**.

Ծածկատես *a.* that sees secrets.

Ծածկարան *s.* coverlet; *fig.* shelter.

Ծածկելիք *s.* covering, cover, lid.

Ծածկեմ, եցի *va.* to cover; to hide, to conceal; to dissimulate, to mask, to cloak, to veil; -*իմ vn.* to be covered, hidden, concealed; to remain unknown; - *զվեղս ուրուք*, to hide, to overlook or pardon another's faults; - *զոք իւիք*, to surpass, to excel; -*եալ a.* hidden, obscure; secret.

Ծածկիչ *s.* that which conceals or hides: cover, lid.

Ծածկոյթ, կուԹի *s.* hiding, concealment, secret; cover, covering; dress; *եդ զխաւարն ի - իւր*, he made darkness his secret place; - *թաղման*, shroud; - *անկողնոյ*, counterpane; - *կահուց*, cover; - *կառաց*, hammer-cloth; - *ձիոց*, horse-cloth; housing; - *նաւուց*, awning.

Ծածկոց, ոց *s.* veil, muffler; roof, cover, refuge, shelter.

Ծածկութիւն *s.* act of hiding; occultness, secrecy, mystery; cover, covering.

Ծածուկ *a.* hidden, secret, occult; stealthy, clandestine, underhand, furtive; -, *ի -* *ad.* in secret, privately, secretly, by stealth, clandestinely; -*ք s.* hiding-place; the secrets; the private parts; -*ք սրտի*, bottom, the inmost recess of the heart; - *հրամանք վերին Տեսչութեան*, the inscrutable ways of Divine Providence.

Ծակ, ուց *s.* hole; opening, aperture; *a.* bored; perforated; - *բանալ*, to make or bore a hole; *խնուլ զ-*, to stop up a gap; *ի - կարաս կրել լինել*, to draw water with bottomless buckets, to labour in vain.

Ծակախիթ լինիմ *vn.* to creep into a hole or cavern, to burrow; to shut oneself up, to isolate; to seclude oneself.

Ծակամուտ *a.* burrowing; - *առնել*, to drive into a hole; to cause to dwell in caverns; - *լինել*, to enter a hole; -*ք* np. the Phrygian sectaries.

Ծակեմ, եցի *va.* to bore, to pierce, to perforate, to make a hole; - *զբանակ*, to break out of camp; -*իմ vn.* to be bored or pierced; *ծակեցաւ պատն*, the abscess has broken.

Ծակիչ *a.* boring, perforating.

Ծակոտ *a.* pierced, bored, perforated; porous. [to bore, to pierce.

Ծակոտեմ, եցի *va.* to fill with holes,

Ծակոտկեան, -կէն *a.* porous, spungy; open, in open-work; *s. zool.* pholas, pholades.

Ծակոտկենութիւն *s.* porosity.

Ծակոտուած, ոց *s.* mark of a bite, cicatrix, scar. [pierced.

Ծակուած, ոյ *s.* place bored or

Ծակումն *s.* piercing, opening, perforation.

Ծակուր, ուեաց *s.* pore.

Ծաղ *s.* tart, pastry.

Ծաղպատ, ոց *s.* pastry-cook; -*ուճի*, pastry; pastry-cook's business.

Ծաղիկ, ղկան or ղկի, ղկանց *s.* flower; *med.* small-pox; *fig.* beauty, youth, bloom; flower, choice, best; – **աղի**, fine salt; – **գինւոյ**, mother or floating lees of wine; – **պղնձոյ**, verdigris; **ծիծռան** – *bot.* celandine, swallow-wort; **արանց** –, S. **Լօշ**; – **գունոց**, splendour, vivacity of colour; **ցոյց ծաղկանց**, –show; **նկարիչ ծաղկանց**, –painter; **ման ծաղկի**, –pot; – **մանր**, floweret; **սուտ** or **զուգուռ**, **պարզ**, **բարդ** –, artificial, simple, double –; **գեղեցիկ**, **հոտաւէտ**, **քաղցրաբոյր**, **ան-հոտ**, **գեռափթիթ**, **գեղափայլ**, **թարշամ**, **սիրուն**, **երփներանգ**, **կարմրագեղ** –, beautiful, sweet, fragrant, inodorous, fresh-blown, splendid, faded or withered, lovely, variegated, scarlet –; **ծաղիկ ի** –, from – to –; **քաղցրաբոյր հոտ ծաղկանց**, the sweet perfume of –s; **ծածկել զերկիր ծաղկօք**, to cover the earth with –s; **ծաղկունս սփռել**, to strew with –s; **փթթին**, **թարշամին ծաղկունք**, the –s are blooming; – fading; **ի** – **մանկութեանն**, in his earliest years; **ի ծաղկի լինել**, to be about to blossom; *fig.* to be in the bloom of youth; **ի ծաղկի** or **ի** – **հասակին**, in the prime of life; in the – of manhood; S. **Թօթափեմ**.

Ծաղկաբեր, –**բուղկ** *a.* floriferous, flowering, bearing flowers.

Ծաղկագիր *s.* ornamental capital letter, flourished or figured initial.

Ծաղկագործ, **ոց** *s.* artificial florist.

Ծաղկադարման, **ի** *s.* flower-gardener, florist; –**ութիւն** *s.* floriculture.

Ծաղկազարդ *a.* adorned with flowers, flowery; *s.* palm-sunday; – **բոլորք**, garland, wreath of flowers; – **քարոզուն**, furbished discourse.

Ծաղկազարդեմ, **եցի** *va.* to adorn with flowers. [or loaded with flowers.

Ծաղկազգեաց, –**զգեստ** *a.* covered

Ծաղկազերծ *a.* stripped of flowers; –**լինել**, to shed the blossom.

Ծաղկազուարճ *a.* full of flowers; full blown.

Ծաղկաթափ լինիմ S. **Ծաղկազերծ** –.

Ծաղկաժողով *a.* flower-gathering; – **առնել**, to gather flowers, to cull.

Ծաղկալի, –**լից**, –**խիտ** *a.* full of flowers, in full bloom. [floriferous.

Ծաղկածին *a.* producing flowers,

Ծաղկակալ, **ի** *s.* flower-stand.

Ծաղկահամ, –**հոտ** *a.* fragrant, perfumed with flowers; –**հոտ ըմպելիք**, perfumed drinks; – **գինի**, fragrant wine. [flowers; – **պսակ**, garland.

Ծաղկահիւս *a.* interwoven with

Ծաղկաձեւ *a.* floriform, flower-shaped; **ընդ** – **ալիս ընդխառնիլ**, to sail on placid waters.

Ծաղկանկար, **ի** *a.* flowered, painted with flowers; *s.* flower-painter; flower-painting.

Ծաղկանոց S. **Ծաղկոց**. [er-

Ծաղկապսակ *a.* crowned with flowers; *s.* wreath of flowers.

Ծաղկասէր *a.* fond of flowers; *s.* amateur florist. [with flowers.

Ծաղկասփիւռ *a.* enamelled, strewn

Ծաղկավաճառ *s.* flower-seller; artificial flower-maker.

Ծաղկաւետութիւն *s.* floweriness, abundance of flowers, full bloom; *chem.* efflorescence.

Ծաղկաւետանամ, **ացայ**, –**ուեմ**, **եցի** *vna.* to blossom, to bloom, to flower, to flourish; *chem.* to exfoliate.

Ծաղկաւէտ *a.* abounding in flowers, flowery; blooming, florid, flourishing; *chem.* efflorescent. [ing, blooming.

Ծաղկափթիթ *a.* flowery, blossom-

Ծաղկաքաղ *a.* culling or gathering flowers: compiling; *s.* extract; abstract; summary, anthology; – **առնել**, to gather flowers, to cull; to extract, to collect, to compile; – **երթալ մեղուաց**, to rifle the flowers, to gather honey.

Ծաղկեայ, –**եղէն** *a.* flowered; party-coloured; figured, embroidered.

Ծաղկեմ, **եցի** *vn.* to blossom, to bloom, to flower, to put forth flowers, to be in flower; *fig.* to flourish, to prospere, to thrive; *med.* to be pitted with small-pox; – **ալեաց**, to become grizzled, to grow grey; **ծաղկին սկսաւ հերք իմ**, my hair begins to grow grey. [broidered with flowers.

Ծաղկերանգ *a.* party-coloured; em-

Ծաղկեցուցանեմ, **ուցի** *va.* to cause to flower or flourish; to adorn with flowers.

Ծաղկընկէց *a.* that has shed its flowers, withered, faded; – **լինել**, to lose the flowers, to fade, to wither.

Ծաղկիմ, **եցայ** S. **Ծաղկեմ**; **որպէս բերկրեցեալ երեսք ծաղկին**, a merry heart makes a cheerful countenance; **ծաղկին ամենայն ազգք արուեստից**, all the arts flourish.

Ծաղկոց, ացի *s.* flower-garden.

Ծաղր, ղու *s.* laugh, laughter, laughing; derision, mockery, raillery, banter; sneer; – առնել, դնել, հերուել, to laugh; to joke, to jest; to laugh at, to scorn, to deride, to make sport of, to ridicule; – լինել, կալ, ձեալ, to be laughed at, derided, ridiculed, made a jest of, to make oneself the laughing-stock of; – առնել ղոք յայտ յանդիման, to scorn, to deride one to his face; զծաղու գալ, ի – հասանիլ, to laugh, to burst out laughing, to suffocate with laughter; S. Ծանակ.

Ծաղրաբան *a.* facetious, witty, sprightly, waggish, jocose; –եմ *vn.* to joke, to jest at, to banter; –ութիւն s. joke, sport, pleasantry, jocularity, waggishness.

Ծաղրալից *a.* laughable, funny, ridiculous, ludicrous, burlesque. [ingly.

Ծաղրախառն *ad.* laughingly, jest-

Ծաղրածու, ացի *a.* droll, facetious, burlesque, comic; *s.* buffoon, clown, joker, jester.

Ծաղրածուիմ *s.* facetiousness, buffoonery, waggishness; mockery, jeering, bantering.

Ծաղրական S. **Ծաղրալից**; –ն *s.* risibility; –ութիւն *s.* ridiculousness.

Ծաղրանկար, ի *s.* caricature.

Ծաղրասէր *a.* laughter-loving, humorous, jocose, waggish.

Ծաղրարձակ *a.* laughing loudly.

Ծաղրելի *a.* ridiculous; contemptible.

Ծաղրեմ, եցի *va.* S. **Ծաղր առնեմ**.

Ծաղրեցուցա լինիմ *vn.* to be held up to public scorn. [laughing.

Ծաղրերես *a.* merry faced, jocund,

Ծամ, ացի, ոց *s.* hair, head of hair; կեղծ –, wig, periwig, peruke; * – S. **Ոսմեակ**.

Ծամածուռ *a.* tortuous, winding, anfractuous; շաւիղ –, zigzag.

Ծամածռեմ, եցի *va.* to writhe, to twist, to twine, to wind round; – զերեսս, to grin, to make grimaces at, to jibe.

Ծամածռութիւն *s.* crookedness, sinuosity, winding; *fig.* grimace, contortion of face, distortion.

Ծամակալ, ացի *s.* hair-band or ribbon.

Ծամելի, ք *s.* jaw; cheek.

Ծամեմ, եցի *va.* to chew; *fig.* to reflect, to ruminate.

Ծամոն, ի *s.* mastic.

Ծայր, ից *s.* end, extremity; border, edge; summit, head, top, point; the utmost pitch, the highest degree; *fig.* over-measure, excess; – ի –, –ից եւ –ից *ad.* from beginning to end, from one extremity to the other; to the full; punctually; քաղել զսաղմոն – ի –, to recite the whole psalter; ի –ն հասանիլ, to reach or attain the maximum; –ից աչաց, glancing slily at; –ից ականջաց լսել, to listen furtively, to eavesdrop; S. **Ծագ**.

Ծայրագոյն *a.* supreme, extreme; – խտութիւն *chem.* maximum density. [tion.

Ծայրադիր *s.* eking piece; prolunga-

Ծայրալիր *a.* topful, well filled, very full; complete, fulfilled, perfect; – պարագրամբք, in detail, exactly, minutely, in every particular. [of corn.

Ծայրախուզ հնձեմ *vn.* to reap ears

Ծայրածաւալ *a.* dilating everywhere.

Ծայրակարմիր *a.* red at the extremities; – արեգական, rising sun.

Ծայրակոտոր, –կտուր *a.* blunted, pointless; cut off, mutilated, maimed, mangled; – առնել, to blunt, to render pointless; to cut off the extremities, to mutilate, to maim, to mangle; to lop off; to retrench, to curtail, to abridge. [song, refrain.

Ծայրայանգ *s.* chorus, burden of a

Ծայրայեղ *a.* extreme, utmost, in the highest degree; – խոտորմունք, extremes, excess; – իշխանութիւն, abuse of authority; – զառածանել իւիք, to carry to excess, to abuse; ի – խոտորմունս զառածանել, to proceed to extremities, to commit excesses; – ի-նել ի սէր, յատելութիւն, to love, to hate to excess.

Ծայրանամ, ացայ *vn.* to excel, to surpass, to arrive at the highest degree of; ծայրացեալ *a.* extreme, utmost, furthest.

Ծայրանուն *s. a.* acrostic. [buds.

Ծայրապտուղք, –պտուղք *s.* leaf-

Ծայրաց ասեմ *vn.* to clip one's words; –ութեամբ S. **Ծայրակտուր առնեմ**.

Ծայրատուութիւն *s.* mutilation; retrenchment.

Ծայրափթիթ *s.* acrospire.

Ծայրաքաղ առնեմ S. **Ծայրակոտոր** –; to abridge, to shorten; to cull, to gather, to extract, to compile, to make a collection or selection; to recapitulate; to refer briefly, to touch in

passing, to say in few words.

Մայրաքաղաք *s.* acropolis, citadel.

Մայրինք *s. arith.* first & last terms.

Մայրուի *s.* summit, highest pitch; excellence, perfection.

Մանակ, ացի *a.* shameful, contemptible, ridiculous, ignominious, infamous; – or *ծաղր եւ – առնել*, to cover or load with ridicule, to subject to contemptuous merriment; – or *ծաղր եւ – կոլ*, to be lost to all sense of shame; –, *–անք s.* shame, reproach, ignominy, infamy, turpitude; derision, mockery, raillery; nakedness, the privy parts.

Մանակեմ, եցի *va.* to dishonour, to ridicule, to sport with, to turn into ridicule; *–իմ vn.* to be dishonoured, covered with shame; to commit scandalous acts.

Մանակութիւն S. **Մանականք.**

Մանծ, ոյ *s.* chaff, straw.

Մանծալ, ացի *a.* shallow, fordable; *s.* low ground, flat; *mar.* shallows, banks; *ի – ելանել*, to be disembarrassed, to get rid of, to extricate oneself from, to escape from danger; *ի – հանել*, to liberate, to disembarrass, to relieve.

Մանծաղամիտ *a.* shallow-brained, giddy-brained or –headed, silly.

Մանծաղամտութիւն *s.* vanity, emptiness, levity, folly. [*ամիտ*, **Մանծաղ.**

Մանծաղասխրտ, –ղուտ S. **Մանծաղ.**

Մանծաքեմ *va.* to mumble, to chew.

Մանուցագիր *s.* advice; notice.

Մանուցանեմ, ուցի *va.* to warn, to notify, to make known, to signify, to relate, to communicate, to reveal; to declare, to denounce; to divulge, to publish; to manifest, to intimate, to mark, to denote; *կանխաւ –*, to forewarn; *ելէք տա մեզ եւ ծանուցուք ձեզ զանս*, come & you shall prove the temper of our steel.

Մանուցումն *s.* notice, advertisement; declaration; intimation; notification.

Մանր, նոյ, նուն, նուն *a.* heavy, weighty; massive, voluminous, great; difficult, hard, onerous, laborious; disagreeable, troublesome, importunate; grievous, serious, preponderating; sluggish, tardy, dull; hard (of hearing); strong, rank; *gr.* grave; *– քուն*, deep sleep; *– կերակուր*, indigestible food; *– շունչ*, bad breath; *– հարուած*, violent blow; *– կին*, woman with child; *ծանուցս սխալել*, to be greatly mistaken; *ծանուցս լսել*, to give no ear, to pretend not to hear; *– թուիլ*, to take ill, to be displeased, angry, enraged; *մի լինիր – թուեցի քեզ*, do not take it ill, do not be displeased; *է քեզ բանգ այդ*, the thing is above your ability; *– է ինձ*, that is a heavy sacrifice for me; *– – երդմունք*, dreadful oaths; *թողէք զ– օրինացն*, you have omitted the weightier matters of the law; –, **ծանուցս** *ad.* heavily; grievously; deeply; vigorously; seriously; painfully.

Մանրաբան *a.* rigid, severe, biting, sharp, bitter, pungent.

Մանրաբարոյ *a.* grave, serious; authoritative, staid, reserved, proud, majestic; *–ութի s.* gravity, seriousness.

Մանրաբեկ *a.* oppressed, sinking.

Մանրաբեռն, –բեռնի *a.* heavy, onerous; oppressive; difficult.

Մանրաբեռնեմ, եցի *va.* to oppress, to overload. [den, surcharge.

Մանրաբեռնութիւն *s.* additional bur-

Մանրաբերձ *a.* heavy, ponderous, weighty, burdensome.

Մանրագին, գնի *a.* dear, costly, of great price, precious; –, *գնի ad.* very dear, very costly; *–գնի գնել, վաճառել*, to buy or sell dear.

Մանրագնաց, –իւղացի *a.* slowly moving or pacing, sluggish.

Մանրագործ *a.* flagitious, villanous.

Մանրամթախիծ *a.* morose, melancholy, sombre; *– տրտմութիւն*, deep grief or sadness.

Մանրալեզու, –լեզուի *a.* of a slow tongue or hard language; lisping, stammering, stuttering; *– լինել*, to have an impediment in speech.

Մանրալուծ, –ծոյ *a.* whose yoke is heavy; burdenous, hard.

Մանրալուր *a.* rather deaf, hard of hearing; grating, insupportable.

Մանրախօսութիւն *s.* impediment in speech. [steady.

Մանրակաց *a.* serious, sedate,

Մանրակիր *a.* heavy, onerous; insupportable, intolerable. [great value.

Մանրակշիռ *a.* heavy, weighty; of

Մանրաձայն *a.* of unknown speech, of a foreign tongue. [plump.

Մանրամարմին *a.* corpulent, fleshy,

Ծանրամեղ *a.* sinning much. [stinate.
Ծանրամիտ *a.* stupid; peevish, ob-
Ծանրամտիմ, եցայ *vn.* to be angry; to be obstinate.
Ծանրամտութի *s.* stupidity; peevishness, obstinacy; cowardice.
Ծանրանամ, ացայ *vn.* to weigh, to be heavy, to grow dull; to increase, to grow heavier; to grow worse, to become more grievous; to be angry, enraged; – **աչաց**, to be oppressed by sleep; to become purblind, to lose one's sight; – **ականջաց**, to become hard of hearing; – **հնոջ**, to be with child; – **ումեք**, to be a burden or a charge to, to molest; **ծանրացեալ ի հոգոց**, loaded with anxieties; careworn; **ծանրացեալ աւուրք**, bowed down by the weight of years; **ծանրացեալ էր հասակաւ**, he was very old; **ծանրասցի գործ նոցա**, let more work be laid on them; **ծանրացաւ պատերազմն ի վերայ նորա**, the battle went sore against him.
Ծանրանաւեմ *vn.* to sail slowly.
Ծանրանդամ *a.* heavy limbed.
Ծանրաշարժ *a.* slow, heavy, difficult of motion.
Ծանրաշնչութիւն *s.* asthma, shortness of breath; **-շունչ** *a.* asthmatic.
Ծանրաչափ, ի *s.* barometer; **-ական** *a.* barometrical; **-ութիւն** *s.* gravimetry; S. **Չք**. [fruit.
Ծանրաբեռուղ *a.* heavily laden with
Ծանրասիրտ *a.* hard-hearted, flinty-hearted, obdurate, callous, unfeeling, insensible. [food.
Ծանրաստամոք *a.* overloaded with
Ծանրասրտութիւն S. **Խստա-**.
Ծանրատաղտուկ *a.* burdensome, tiresome, wearisome, tedious, importunate, vexatious, insupportable.
Ծանրաթմրուն *a.* sleepy, drowsy, somnolent; **ի – քուն տալ զանձն**, to sleep profoundly.
Ծանրացասուկն *a.* full of anger, wrathful, out of all patience, furious, foaming with passion; – **լինել**, to be enraged, to fume with passion, to become excited, provoked, quite exasperated, to fret & fume, to give oneself up to bursts or fits of rage, to storm with passion; – **եմ**, I am out of all patience.
Ծանրացուցանեմ, ուցի *va.* to increase in weight, to enhance, to weigh down, to load, to render heavy, onerous or grievous, to overload, to oppress, to aggrieve, to aggravate; – **զունկն, զականջս**, to blunt the hearing, to stop the ears; – **զանձն կերակրովք**, to stuff, to cram, to gorge oneself. [**գամանք**, – circumstances.
Ծանրացուցիչ *a.* aggravating; – **հան-**
Ծանրաքայլ S. **-գնաց**.
Ծանրաքուն *a.* sleeping soundly.
Ծանրեմ, եցի, Ծանրիմ, եցայ *vn.* to grow heavy or dull.
Ծանրողութի *s. mech.* gravitation.
Ծանրոց, ացք *s.* baggage; furniture; household goods, chattels; wealth, possessions; *mech.* weight.
Ծանրութիւն *s.* heaviness, gravity; weight, load; heaviness, grievousness; importance; heaviness, dullness; uneasiness, low-spirits, dejection; gravity, seriousness; – **գլխոյ, սրտմտաքայ**, oppression, heaviness in the head; weight on the stomach; – **լսելեաց**, hardness of hearing; – **քնոյ**, lethargic sleep; – **ստգտանայ սրտի**, remorse, compunction.
Ծանօթ, իւ *a.* knowing, known, manifest; recognizable; *s.* connoisseur, good judge of; acquaintance; friend; indication, token, sign; disciple, scholar; **-ս տալ**, to make known, manifest, to disclose, to reveal; to make acquaintance with; **-ս տալ զանձինէ**, to make oneself known, to manifest or reveal oneself; **ի -ս գալ**, to be known, manifest or revealed; – **լինել**, to know, to be acquainted with; **-ք մեր**, our acquaintances, friends, the people of our acquaintance.
Ծանօթական S. **Ծանօթ**.
Ծանօթանամ, ացայ *va.* to take or acquire knowledge of, to inform oneself, to know; to be acquainted, to become or get acquainted with, to make the acquaintance of.
Ծանօթարար *s.* annotator.
Ծանօթացուցանեմ, ուցի *va.* to cause to know or to become acquainted with; – **զանձն**, to make oneself known.
Ծանօթաւոր *a.* known, evident, manifest.
Ծանօթութիւն *s.* knowledge; **-ս լինել**, to be known, manifest, evident.
Ծանօթութիւն *s.* knowledge; notion; information; acquaintance, familiarity, friendship; note, annota-

tion, notice, explanation; *-ս առնել, յաւելուլ*, to annotate, to comment on.

Ծառ, *ոց s.* tree; *մատաղատունկ -*, sapling; *հինաւուրց, զառամ -*, old -; *պտղատու -*, fruit--; *թզուկ -*, dwarf--; *- արուեստաի*, the ten Aristotelian categories; *ելանել ի -*, to climb -s; to mount a -; *յօտել, յատաւել զ-ս*, to prune; to lop; *պատուաստաել զ-ս*, to graft; *ծաղկին -ք*, the -s flourish; *փթթին -ք ծաղկօք, ծաղկազարդին -ք*, the fruit--s are in full bloom or blossom; *- կացուցանել զհեր*, to cause the hair to stand on end; *իւրում -ոց ի վերայ ելանել*, to do according to one's will or pleasure, to follow one's own bent.

Ծառագարման, *ից s.* arborist; *-ուի s.* arboriculture. [trees.

Ծառազարդ *a.* ornamented with

Ծառախիտ *a.* abounding in trees, woody, sylvan; *- լինել*, to hide oneself among the trees.

Ծառակտոր, *-կտուր a.* pruning; *- առնել*, to prune, to lop.

Ծառայ, *ից s.* man-servant, domestic, waiter, boy, valet, footman; slave; vassal, dependent, subject; *աղնիւ, հաւատարիմ -*, good, faithful servant; *վարձ -ի*, wages, hire; *գրաւ* or *նշանագիտաց -ի*, livery; *- առնուլ*, to hire or engage a servant; *արձակել զ-*, to discharge or dismiss a servant; *ի բաց արձակել զամենայն զ-ս*, to clear the house; *նորոգել զամենայն զ-ս*, to engage new servants.

Ծառայաբար *ad.* servilely, slavishly.

Ծառայաբարոյ *a.* servile, vulgar, low, trivial.

Ծառայազուն, *-ծին a. s.* belonging to the family of a servant; born of a servant, servile.

Ծառայական *a.* servile, slavish; *զգենուլ զկերպ -, ի - խոնարհիլ պատկեր*, to become man, to take the human form. [servant.

Ծառայակերպ *a.* humble, like a

Ծառայակից *s.* fellow-servant, helpmate; colleague, fellow-member, --professor. [together.

Ծառայակցեմ, *-ցիմ vn.* to serve

Ծառայամիտ *a.* servile, low, mean, ignoble. [vant or slave, to serve.

Ծառայանամ, *ացայ vn.* to be a ser-

Ծառայապէս S. *-բար*.

Ծառայատոհմ *a.* of servile race.

Ծառայեմ, *եցի vn.* to serve, to wait upon; *- դանդաղանաց եւ քնոյ*, to fritter away one's time in follies & idleness; *- բանից, մատց գրոյ*, to translate literally; - freely.

Ծառայեցուցանեմ, *ուցի va.* to enslave, to subject, to subdue; *fig.* to enthral. [jecting.

Ծառայեցուցիչ *a.* enslaving, sub-

Ծառայորեակ *s. pl.* the household, vassals, subjects.

Ծառայութիւն *s.* service, office; servitude, slavery, captivity, yoke; vassalage, dependence, subjection; *ի - արկանել, կացուցանել, նուաճել, վարել, ի հարկի -ն կացուցանել*, to subjugate, to reduce to slavery; *- առնել, հարկանել, մատուցանել*, to serve, to render service; *ի -ն կալ, լինել, ընդ -ք անկանիլ*, to become a servant, subject or slave.

Ծառան *s. anat.* penis.

Ծառանամ, *ացայ vn.* to rise, to mount in tree-shaped masses; *- հերացայ*, to stand erect or on end; to bristle up. [wood, grove.

Ծառաստան, *ացայ s.* trees, forest,

Ծառաստած, *-ուքիւն* S. **Ծառագարման**, *-ուքիւն*.

Ծառատունկ *s.* place or streets planted with trees, boulevard; S. **Ծառաստան**. [mount up in tree-like masses.

Ծառացուցանեմ *va.* to cause to

Ծառաւէտ *a.* abounding with trees, wooded.

Ծառզարդար S. **Ծաղկազարդ**.

Ծառուղի *s.* walk, avenue, broad walk or alley, vista.

Ծամկեմ, Ծամքեմ, *եցի vn.* to chew, to grind, to crunch. [teeth.

Ծամքոզական *a.* masticatory; *-ք s.*

Ծամքումն *s.* mastication.

Ծարաւ, *ոյ, ովք s.* thirst, dryness, drought, thirstiness; *fig.* thirst, panting for; *a.* thirsty, dry; *մեծ, սաստիկ -*, great, over-powering thirst; *շիջուցանել, բժշկել, զովացուցանել զ-*, to quench, to cool, to slake thirst; *պատկիլ, տոչորիլ ի -ոյ*, to be quite choked or parched with thirst; *մեռանիմ ի -ոյ*, I am dying with thirst.

Ծարաւահատ, *-հիւծ a.* choked with thirst, very dry or thirsty. [բեմ.

Ծարաւանամ, *-եմ, -ենամ* S. **Ծա-**

Ծարաւեցուցանեմ, *ուցի va.* to cause thirst, dryness or drought.

Մաշտաւ, *ոյ*, *ուաց* *a.* thirsty, dry; *fig.* thirsting or panting for, ardent, eager; – *սուր*, slaughterous, exterminating sword; – *արեան*, blood-thirsty, sanguinary; – *եմ յոյժ*, I am very thirsty.

Մաշտանիմ, *եցայ* *vn.* to be or feel thirsty, to be athirst; – *արեամբ*, to be greedy of blood.

ՄաշտուԹիւն, *-ումն* *s.* thirst.

Մաշտուտ *a.* dry, droughty, arid, scorched.

Մաղիր, *րոց* *s.* antimony black; *ամալ-* *յաչս*, to blacken with antimony, to paint the eyebrows; *ի – եւ ի անգոյր շպարել*, to put on rouge, to paint one's face; – *քար*, *ծարուր*, *ծարրաքար*, antimony, stibium; *ծարրաւոր*, antimoniate.

Մաղրեմ, *եցի* *va.* to dye with antimony, to dye one's eyelashes or eyebrows; – *զաչս*, to paint one's eyes.

Մատալ, *այ* *s.* dilatation, expansion, development, diffusion; *mus.* diesis, sharp; *a.* dilated, spread, diffused; – *առնուլ*, to be dilated, diffused, expanded, spread, extended, propagated.

Մատալական, *-ին* *a.* dilatable, expansive, ductile; *-ուԹիւն* *s.* dilatability, expansibility, distensibility; ductility.

Մատալանամ S. **Մատալ առնում**.

Մատալեմ, *եցի*, *-եցուցանեմ*, *ուցի* *va.* to dilate, to expand, to propagate, to spread; to extend, to stretch.

Մատալիմ, *եցայ* S. **Մատալ առնում**.

Մատալոց, *ի* *s.* Propaganda.

Մատալում *s.* dilatation, expansion, diffusion; propagation; – *ծովու*, *գետոց*, overflowing, inundation; – **Աւետարանին**, propagation of the Gospel; – *հրոյ* *med.* erysipelas; St. Anthony's fire; – *մարմնոց* *phys.* dilatation; – *ջերմուԹեան*, *լուսոյ*, propagation.

Մատի, *-կ* *a.* blue-eyed, mild-eyed.

Մափ, *ոյ* *s.* applause, clapping of hands; *earthen baking-dish; *-ս* or *-ը-ի հարկանել*, to applaud, to acclaim, to clap the hands; to praise, to approve. [applauder.

Մափահար, *աց* *a.* applauding; *s.*

Մափահարեմ, *-րուԹիւն* S. **Մափս հարկանեմ**, **Մափ**.

Մափաձայն *a. ad.* applauding; approving vociferously; – *դրուատիք*, *գովուԹիւնք*, cheers, applause.

Մափեմ, *եցի* *vn.* to applaud.

Մափծափեմ *vn.* to smack the lips.

ՄխԹեւխԹեմ, *եցի* *vn.* to lisp, to mutilate or mangle speech, to speak broken English, bad French, &c.

Մխծ S. **Գան**, **Հարուած**.

Մխծած, *ոյ* *s.* small fragments, crushed matter, trash; – *վէղ*, tow-cardings, fescue.

Մխծեմ, *եցի* *va.* to strike, to beat; to crush, to grind, to pound; – *զկուրծս*, to beat the breast.

Մէզ *s.* stem, stalk; stubble.

Մէուռիկ *s.* fly-spots; *fly-blow.

Մեր, *ոց* *a.* old, aged, stricken or advanced in years; *s.* old man, elder; *-ք ժողովրդեան*, *քաղաքին*, the senate, seniors, elders; the ancients; *եԹէ -ն էր ուժեղ*, *կամ մանուկն էր ուշեղ*, if young folks had experience, and old ones strength; if youth knew & old age could. [old man, or old men.

Մերաբոյծ լինիմ *vn.* to nourish an

Մերածեր *a.* very old; decrepit.

Մերական *a.* senile.

Մերակոյտ *s.* senate; assembly of elders; the ancients; *անդամ-կուտի*, senator; *վճիռ -կուտի*, senatus-consultum; –, *-կուտական* *a.* senatorial.

Մերանամ, *ացայ* *vn.* to be no longer young, to grow old or aged, to become old, to grow in years, to be on the wane, to arrive at an advanced age, or at extreme old age. [poor-house.

Մերանոց *s.* hospital for the aged,

Մերասածեմ *va.* to tend the aged.

Մերասածուի *s.* tending the aged.

Մերաւուրց *a.* full of years, old.

Մերիմ *vn.* to absorb ink, to blot up; *to wither, to fade.

ՄերոյԹ, **ՄերուԹիւն** *s.* old age; *ալևիք -Թեան*, *ալեւորեալ*, *խորին*, *զառամ-*, great age, extreme old age; decrepitude; *ի – խոնարհիլ*, to be getting old; *ի խոր – հասանել*, to attain an advanced age; *մեռանիլ ի բարեաց -Թեանorի – պարարտուԹեան*; to die in a happy old age. [beard.

Մերուկ, **Մերունի** *s.* old man, grey

Մերպ, *ից* *s.* hole, cavity; excavation, cavern; *-եմ* *va.* to keep half closed.

Մեփ, *-ած*, *ոց* *s.* plaster, stucco; cement, mortar; *chem.* lute.

Մեփեղիք *s. med.* poultice, cataplasm; *-իս դնել ի վերայ*, to apply a poultice.

Մեփեմ, եցի *va.* to plaster, to ce-
Մեփիչ *s.* trowel. [ment; *chem.* to lute.
Մեփուկ *s. anat.* prepuce, foreskin.
Մեփուն *s.* plastering, cementing; *chem.* luting.
Մէք *a.* bent, crooked; –աբանեմ *vn.* to talk jestingly, to play on words.
Մէքածուռ *a.* pronounced badly.
Մէքեմ, եցի *va.* to overstrain, to distort the sense of a passage, phrase or word, to parody.
Մէքենայք *s.* parody; – բառից, quibble, pun, playing upon words, quiddity, quirk.
Մէքծէքքանք *s.* etiquette, ceremony.
Մէքծէքմունք *s.* affected airs, grimaces.
Մէս, ծիսից *s.* rite, form, ceremony.
Մթրիմ *vn.* to grow rancid or rank; to smell rancid.
Մթրումն *s.* rancidity, rancidness.
Միածան, ի, աւ *s.* rain-bow, iris; halo. [bulb, bulbous root.
Միթրայ, –ասին *s.* vegetable pitch;
Միկ *s.* bud, budding, shoot, sprout; – արձակել, to bud, to put forth buds, to shoot, to sprout, to germinate.
Միծ *s.* breast; – կենդանեաց, udder; S. Ումին, Տիս.
Միծաղ *s.* smile, simper; laugh, laughter; derision, sneering; – բարձրաձայն, burst of laughter; S. Մաղր.
Միծաղական *a.* laughable; pleasant; ridiculous; laughing; –ն, –ութիւն *s.* risibility. [funny, droll, comic.
Միծաղաշարժ *a.* facetious, jocular,
Միծաղասէր S. Մաղրասէր.
Միծաղելի *a.* funny, laughable; ridiculous, risible.
Միծաղերես S. Մաղրերես.
Միծաղեցուցանեմ, ուցի *va.* to raise a laugh, to excite laughter; յանչափս –, to set in a roar; –ցիչ S. Մաղրածու.
Միծաղիմ, եցայ *vn.* to smile, to laugh; to laugh at, to scoff, to deride, to mock; *fig.* to look pleasant, to smile, to laugh; ընդ քիմս –, to laugh constrainedly; – ընդ միտս, to laugh in one's sleeve; մեղմ –, to titter; – յանդէպս, to giggle; բարձրաձայն –, to burst out laughing, to laugh out; – յոյժ յոյժ, յանչափս, to burst, to split one's sides with laughing, to choke with laughter; չիք ինչ –ղելոյ, there is nothing to laugh at; եւ –ղեցան յոյժ, and they burst out laughing; անդ ծիծաղեր լուսիւն եւ գեղեցկութիւն, the whole country laughed with fertility & beauty. [laughter.
Միծաղկոտ, ացս *a.* laughing, given to
Միծառն, ուն, Միծեռն, ծուն, ուռնք, ունց *s.* swallow; վայրի –, marten, martlet; ձագ –ուն, young –; ձէջ –, the – twitters; S. Մաղիկ; միոչ բերէ գարուն, one – does not make spring; one bee makes no swarm.
Միծառնուկ, նկաց *s.* nightingale, philomel.
*Միծեռնիկ, –ծռնիկ *s.* pulley. [stem.
Միղ, ծղոյ or ծղի *s.* blade; stalk,
Մին, ծնից, ծնունք *s.* birth, delivery; after-birth; *fig.* origin, source, rise, birth; *anat.* ovarium; ի ծնէ, by birth; from one's birth; կոյր ի ծնէ, born-blind, blind from his birth; զծնէ կաղն գնացուցանել, to cause the born-lame to walk; * – *s.* mole; patch.
Միսական *a.* ritualistic, formal, ceremonial.
Միսարան *s.* Ritual. [– chirrups.
Միտ, ծոյ *s.* sparrow; ձմռուկ –, the
Միր, ծրի *s.* circle, circumference; round, circuit; out-line, border; *a.* spread, diffused; – արտեւանանց, edge of eye-lids; – անուոյ, wheel-track; rut; – հանդերձից, skirt, border, piping; –ք *geog.* the tropics; – գնոյ, colure; – սեսուիեան, horizon; –ք աստեղաց, chorus of the stars; – կաթին, galaxy, milky way; – խաւարման, ecliptic; – գիշերահաւասարի, equinoctial; – ածել, to gird, to surround; ըստ –ս եզերաց, throughout the world; որ ոչ ընդ ծրաւ անկանի, unbounded, infinite. [ծառ, –tree.
Միրան, ի or ոյ *s. bot.* apricot; –, –ի
Միրանագոյն *a.* purple-hued, purple, purplish, carnation. [imperial, royal.
Միրանազարդ *a.* adorned with purple;
Միրանազգեաց, –զգեստ *a.* clad or arrayed in purple; royal, imperial, august.
Միրանածաղիկ *a.* purple flowered; embroidered with purple flowers; *s. bot.* lilac.
Միրանածայր *a.* purple-bordered.
Միրանածաւալ *a.* purple-coloured.
Միրանածին, –ծնունդ *a.* born in the
Միրանակիր S. –զգեաց. [purple.
Միրանանամ, ացայ *vn.* to become purple; to be dyed purple.
Միրանանեղկ, ացս *a.* purple-dyed; *s.*

dyer in purple.

Մխրանավաճառ *s.* vendor of purple or of purple stuff: dealer in apricots.

Մխրանացուցանեմ, ուցի *va.* to tinge or dye with purple.

Մխրանաւոր *a.* S. **–զգեաց**; *s.* emperor: cardinal: cardinal (bird).

Մխրանափայլ *a.* splendid as purple.

Մխրանափառ, Մխրանեգոյն S. **–ւոր** *a.* **–ագոյն**.

Մխրանենի *s. bot.* apricot-tree.

Մխրանեպատ *a.* arrayed in purple.

Մխրանեփնիմ S. **Մխրանանամ**.

Մխրանէզարդ, &c. S. **–ազարդ**, &c.

Մխրանի *s. zool.* purple-fish, Venus-shell; purple; purple clothes, stuffs; imperial dignity; *a.* S. **Մխրանագոյն**; **– Տիւրոսի** or **Մուրայ**, Tyrian purple; **–ս արկանել**, to be clad or clothed in purple, to assume the purple; *fig.* to assume the imperial dignity. [fritter.

***Մխրխեայ, Մրեխեակ** *s.* pan-cake,

Մխրտ, Ծրտի *s.* excrement of birds, muting; **– հանդից**, fly-spots; **– աղաւնւոյ**, pigeon's dung; **– ծովածածկից**, guano. [in rags, in tatters.

Մխ, ի *s.* piece, patch; flake; **– – ad.**

Մխրճական *a.* languishing, consuming, consumptive, hectic; **– ախտ, ցաւ**, hectic fever or flush; consumption, phthisis, decline; **մեռանել – ախտիւ**, to die of a decline.

Մխրճեմ, եցի, –եցուցանեմ, ուցի *va.* to debilitate, to weaken, to extenuate, to emaciate, to consume, to make lean or hectic; **–իմ** *va.* to grow or become lean, to languish, to droop, to pine, to dwindle or fall away, to fall into a decline, to perish with consumption.

Մխրճութիւն *s.* debility, extenuation, decay, decline, consumption.

Մլատակութիւն *s.* germination.

Մլեմ, Մլեցուցանեմ, Մլիմ S. **Ընդմլեմ**; **Ծլիմ** *vn.* to be intimidated, timorous or fearful.

***Մլուլ** *s.* snivel, snot.

Մխագլան *s.* cigar; **–իկ** *s.* cigarette; **տուփ –աց**, cigar-case.

Մխալից *a.* full of smoke, smoky.

Մխախառն *a.* mixed with smoke.

Մխախոտ *s.* tobacco; **եղէգն –ոյ**, –pipe, pipe; **քսակ, տուփ** or **արկղիկ –ոյ**, –purse or –pouch; –box; **–ավաճառ**, tobacconist; **ձգել, ծխել**, to smoke.

Մխակալ, ացի *s.* cigar-tube; pipe-bowl.

Մխակեր, –ուկր *s.* parish priest, curate.

Մխահանք, նաց, Մխան, ի *s.* chimney; –flue, funnel, shaft; **մաքրիչ –ի**, –sweeper; **յարդարիչ –ի**, –builder or repairer; **պահպանակ –ի**, fire-screen; **մաքրել զ–**, to sweep, to clean a –.

Մխամ S. **Մխիմ**.

Մխամած *a.* enveloped in smoke.

Մխաման *s.* pipe-bowl.

Մխանելիք, լեաց *s.* perfumes, aromatic or odoriferous drugs, pastils.

Մխաչունչ *a.* smoking, fuming; **– ի քրտանէ**, reeking with perspiration; **– յետս ձգել զսուսերն**, to withdraw the reeking sword.

Մխատուն *s.* rectory-house.

Մխափող, –քարշ, ից *s.* pipe, tobacco-pipe; **– արեւելեան**, chibook or long oriental pipe; **– Պարսից**, narghileh or flexible pipe; **գլուխ, բերան –ի**, mouth-piece of –; **վառարան, տաշտակ –ի**, pipe-bowl; **հորս –ի**, drainage from –; **աւելուկ –ի**, pipe-brush; **–քարշ**, smoker.

Մխաքարշութիւն *s.* smoking; **արգել –թեան**, no – allowed; **սովորական եղեւ –**, – has become general.

Մխելի S. **Մխանելիք** & **Մխափող**.

Մխեմ, եցի *va.* to burn incense; to send forth, to emit smoke; to smoke-dry; to smoke (tobacco); **– խունկս անուշից**, to incense, to offer incense, to burn perfumes; **– ծխելիս**, to smoke the chibook or narghileh.

***Մխերդիք, –գիս** *s.* chimney.

Մխիմ, եցայ *vn.* to smoke, to emit smoke.

Մխիչ *a.* exhaling.

Մխնելոյզ, Մխնի S. **Մխահանք, Մղխնի**.

Մխնիակապ *s. mech.* universal joint, Hood's key.

Մխոց, ացի *s.* smoker; **սենեակ –ացի**, smoking-room.

Մխոտեմ, եցի *va.* to smoke, to blacken with smoke; **–իմ** *vn.* to be smoked.

Մխուճն *s.* fumigation.

Մխուն *a.* smoking, fumous, smoky.

Մծակ, ի *s. med.* strangles, quinsy.

Մծելի *a.* absorbable.

Մծեմ, եցի *va.* to suck, to imbibe; to suck up, to absorb; **– զկաթն**, to suck the breast; **– զօդ**, to breathe the air; **Թուղթդ ծծէ**, this paper blots.

Մծիչ, Մծող *a.* absorbant; S. **Թուղթ**.

Մծինք *s.* the sucking place.

Մծմաբեր, –խառն or **Մծմբա–** *a.* sulphurous, mixed with sulphur.

Մծմբածին *a.* born of sulphur (fire);

–համ, –հոտ a. having a sulphurous taste or smell; *–հանք s.* solfatara, sulphur-mines.

Ծծմբակ *s. chem.* sulphite.

Ծծմբահուր *a.* burnt by sulphur.

Ծծմբալ *s. chem.* sulphid-salt.

Ծծմբային *a.* brimstony, sulphureous, sulphury; *–քար s.* rock-sulphur; *–առ s.* lucifer match, lucifer; S. **Լուցկի**.

Ծծմբաա *s. chem.* sulphate; *– երկաթոյ, կալւոյ, կշռունկի, նատրոնի,* ferrous –, – of potash, of baryta, of soda.

Ծծմբեայ *a.* sulphureous; *–եմ va.* to dip in brimstone; to powder with sulphur. [sulphureous; *s.* sulphid.

Ծծմբուխ *s. chem.* sulphuret; *–ուտ a.*

Ծծողական *a.* absorbent, absorptive.

Ծծումբ, Ծծմբոյ *s.* sulphur, brimstone; *պատել, օծանել ծծմբով,* to dip in, or to mix with sulphur.

Ծուծն *s.* suction; *– կազից, լուսոյ,* absorption; *– հեղանիւթոց,* imbibition.

Ծուծն *a.* blotting; S. **Թուղթ**.

***Ծկլամ** or **Ձկլամ** *vn.* to reach or stretch oneself out to see.

***Ծկլիկ** *s.* yule-log. [the little finger.

Ծկոյթ, ուքի or **Թոյ, Ծկիկ մատն** *s.*

Ծղիք, ծղեաց *s.* fore-arms; *ծղիս ի վեր ամբառնալ, մարզել* or *պարզել,* to turn up one's sleeves, to prepare oneself for. [*ափոց,* hinges.

Ծղնի, ղեաց *s.* hinge; pivot; –

Ծղրիդ, ղդի *s. zool.* cricket.

Ծղօտ, ից, ուց *s.* stem, stalk, cane, reed; culm.

Ծմակ, ից *s.* east-wind; east-side; shady place between mountains, cool & moist valley.

Ծմակային *a.* umbrageous, shady, cool, fresh; *–նիստ,* misty, foggy.

Ծմակեցուցանեմ, ուցի *va.* to shade, to darken, to opacate; *fig.* to cover, to hide, to veil, to obscure.

Ծմէ *s. bot.* spinage; beetroot.

Ծմրդիմ *vn.* to become lean, extenuated, weakened, debilitated.

Ծմրիմ, եցայ *vn.* to be grieved, cast down, disheartened, unnerved; to take to heart, to fret; **ծմրեալ ի տրտմութենէ**, weighed down with sadness, sorrowful, oppressed with grief.

Ծնանելի *a.* confined, lying-in, parturient; *–ք s.* parents.

Ծնանիմ, ծնայ *va.* to beget; to give birth, being or life to, to bring forth a child, to lie in, to be delivered; to procreate, to produce; *vn.* to be begotten, engendered, produced, born; to originate, to arise, to spring; to pullulate, to bloom; to emanate, to issue, to proceed; *– կենդանեաց,* to engender, to litter, to bring forth; **վերստին –**, to be regenerate, born again; *fig.* to revive, to come to life again; *– Հօր,* to procreate; **վերստին – վերստուեթեամբ**, to be new-born or regenerated by grace; **որդիս –**, to bring forth a child, to be delivered of a child; **ծնաւ որդի** or **մանուկ արու**, she brought forth or was delivered of a male; **գոգցես յայն ծնեալ էր, թուէր իմն յայն ծնեալ**, he seemed born for; **գետք զխորս ծնանին**, the rivers nourish the sea; **երեսք որ ծնանիցին ի հայելւոջ**, a figure born or reflected in a mirror; **այսի ծնաւ քերթողութիւն**, thence poetry was born.

Ծնգածալ, Ծնգիմ, &c. S. **Ծալապատակ, Ծնկիմ**, &c.

Ծնդիր *s.* genuflection, kneeling.

Ծնեբեկ, ի *s. bot.* asparagus; *կապոց մի –ց*, bunch of –.

Ծնելասէր *a.* loving one's progeny; fond, paternal, maternal.

Ծնեղիք *s.* parents. [neration.

Ծնեղութիւն *s.* child-birth, birth; ge-

Ծներ, Ծնկներ *s. mus.* an Armenian note (°°).

Ծնիչ *a.* generating; *s.* generator; parents, progenitors; *geom.* generant.

Ծնծղայ, ից *s.* cymbal; cithern.

Ծնծղի or **ծոց** *s.* the husk, shell, rind or peel of fruits; *fig.* insignificant, trifle, thing of nought.

Ծնկակապ *a.* knotty, gnarled, jointed, full of knots; *s.* garter.

Ծնկանամ S. **Ծնկիմ**. [ing, timid, shy.

Ծնկասէր *a.* modest, bashful, retir-

Ծնկեմ, Ծնգեմ, եցի *va.* to exhaust, to tire out; to depress, to overdo; to mortify, to emaciate, to weaken, to make lean; *–իմ vn.* to decay, to pine, to dwindle or fall away, to languish, to sink; to be mortified, emaciated, weakened, to become lean, to lose one's strength; *– ի տգիտութեան*, to live, to abide or to be sunk in ignorance. [knees.

Ծնկահաղէ *s.* space between the

Ծնկոտ *a.* languishing, weakened, faint, lean, emaciated, extenuated, mortified.

Մինչու չափ *ad.* knee-high, knee-deep, up to the knees.

Մննդաբախտ *s.* ascendant, birth, [nativity.

Մննդաբան *s.* calculator of nativities, astrologer, genethliatic.

Մննդաբանեմ, *եցի va.* to write a genealogy, to cite one's ancestors; to profess astrology.

Մննդաբանութիւն *s.* genealogy, list of ancestors; genethliacs, horoscope, astrology; – *գից*, theogony.

Մննդաբաշխ ծննդոց, – *բախտ*, –*ական*, –*ութիւն* *s.* horoscope; ascendant, nativity; –*ութիւն*, classification of animals.

Մննդագործ, *ացի* *s.* genitor, parent; *a.* engendering; prolific, productive, fruitful.

Մննդագործեմ *va.* to engender; to give birth to; *fig.* to conceive, to form an idea.

Մննդագործութիւն *s.* faculty of reproduction, generative faculty.

Մննդական *a.* lying-in, parturient, bringing forth a child; possessing the faculty of reproduction, generative, fruitful, prolific; fertile; –*ք*, – *անդամք*, *մասունք*, genital organs, the privy parts; – *կին*, woman in child-birth; –*ն*, –*ութիւն* *s.* generative faculty; fecundity, fertility.

Մննդակարգ *s.* time for child-birth or delivery.

Մննդակերութիւն *s.* eating or devouring its young.

Մննդակից *a.* twin-born, twin; coeval, of the same age; innate, inborn.

Մննդանոց, **Մնոց** *s.* male genital organ.

Մննդապետք *s.* ancestors, forefathers.

Մննդէից, –*էիք* *s.* Christmas-box.

Մնող, *ացի* *s.* parents, father, mother; cause; –*ք մեր*, the authors of our being, our parents; *ըստ* –*ին եւ ծնուն դին*, like produces like; – *ծանուն չարեաց*, source of the greatest evils.

Մնողաբար *ad.* fatherly, motherly, like a father or mother.

Մնողագութ *a.* full of parental love.

Մնողական *a.* concerning or relating to parents, paternal or maternal.

Մնողասէր *a.* loving, fond of one's parents.

Մնողութիւն *s.* generation, paternity, maternity.

Մնունդ, **ծննդեան**, **դոց** *s.* childbirth, confinement, delivery, lying-in; birth, nativity, filiation; origin, rise, source; generation, race, offspring; infant or child; fruit, production; effect; –, –*ք*, horoscope, nativity; –*ք*, posterity, children, descendants; *խըթոցն ծննդեան*, Christmas-eve; – *Քրիստոսի*, Christmas, Xmas, nativity of our Lord; *շնորհաւոր* –! a happy Xmas to you! I wish you a happy Xmas; *ծառ ծննդեան*, Christmas-tree; –*ք*, *գիրք ծննդոց*, Genesis; *վերսին* –, regeneration, renewing; *յիսանգամ* –, resurrection; – *մտաց*, conception, conceit; – *լուսնի*, new moon; – *փոխոյ*, interest; usury; – *կենդանեաց*, brood, litter, covey; *մերձ ի* –, near lying-in; about to bring forth young; *կալ ի ծննդոց*, to cease from bearing, to become sterile; *օր ծննդոց*, anniversary of birth-day; *երկիր ծննդեան իմոյ*, my native country or soil, birth-place, home.

Մնուցանեմ, *ցի* *va.* to assist a woman in lying-in; to aid in bringing forth.

Մնուցիչ *s.* man-midwife, surgeon-accoucheur; *sf.* midwife, matron.

Մնչուի *s.* birth; midwifery, obstetrics.

Մնրադրութի *s.* genuflection, kneeling.

Մնող S. **Մնող**.

Մնօտ, *իցի* *s.* jaw; cheek; edge; frieze; brim; cornice; parapet, breast-work; *ապտակ ածել ի* –*ան*, *հարկանել զ–ս ուրուք*, to slap the face, to box the ear; S. **Իջանեմ**.

Մնօտապարկ *s.* cheek-pouch.

Մոմեր, *ոյ* *s.* *bot.* serpillum, wild thyme; –*ին* *s.* lemon thyme.

Մոմերին, –*րուն* *s.* garden thyme.

Մոծորակ, **Մոծրակ**, *ացի* *s.* nape of the neck; occiput, back of the head; *խորոփիք* –*ի*, nape.

Մոմ, *ոյ* *s.* fast, fasting, abstinence; – *կարգալ*, to ordain a fast; – *ունել*, to fast, to abstain from food; *լուծանել զ–ն*, to break one's fast.

Մոմական *a.* relating to abstinence; –*կաց* *a.* fasting, abstaining.

Մոմանամ, *ացայ*, **Մոմեմ**, *եցի* *vn.* to fast, to keep a fast.

Մոմապահ *a.* keeping a fast, abstaining; – *լինել*, to keep a fast; –*ութիւն* *s.* abstinence.

Մոմացուցանեմ, *ուցի* *va.* to cause to fast.

Մոյլ, *ծուլից* *a.* idle, lazy, slothful, sluggish, cowardly, dastardly.

Մոպ, *իցի*, *ացի* *s.* fringe, thrum, trimming; tassels; edge, border.

Ծով, ուց *s.* sea; lake; the molten sea in the Temple; **–ն լայնատփիւռ**, the main sea, the deep, the high or open sea; **անդունդք –ու**, the depths of ocean, the mighty deep; **ի խորս –ու**, far out at sea; **կապուտակն –ուց**, sea-green; **ջուր –ու**, sea-water; **ծովագրոյց –ու**, sea-chart; **հէն –ու**, sea-rover, pirate; **ընտել –ու**, accustomed to the sea; **ի ծով եւ ի ցամաք**, by sea & land; **գնալ ի –**, to go to sea, to put to sea, to sail; **անցանել ի –**, to go over or across, to cross the sea; **– հեշտուց թեանց, ցաւոց** *fig.* a sea of delights, of griefs or sorrows; **զեփիւռ –ու**, sea-breeze; **– հողմախաղաղ, հարթածաւալ –**, calm sea, as smooth as glass; **կապուտակային, անշարժ, խաղաղաէից, լարձակ, անհուն –**, blue, still, quiet, vast, immense ocean; **մրրկութիւն –ու**, the raging or fury of the sea, the roughness of the waters; **հեղեղ –ու**, sea-breach; **ալէկոծ, յուզեալ է –ն**, the sea is turbulent, swelling, rolling; **ալէկոծի, փրփրէ –ն**, the sea runs high, foams, froths; **մրրկալից, մրրկեցեալ, զայրագին, փրփրադէզ, որոտընդոստ** or **ահեղագոչ, անասանձ, սպառնալից, անգութ –**, stormy or tempestuous, dreadful or furious, angry or raging, foaming, thundering or roaring, unruly or ungovernable, threatening, pitiless ocean; **– աչեր**, blue or sea-green eyes; **զ– գովեսջիր, այլ ի ցամաքի կացջիր**, praise the sea, & keep on land; S. **Զգուշասի, Զեղուա.**

Ծովաբաժին լինիմ *vn.* to divide the waters; to plough the sea.

Ծովագայլ *s. zool.* sea-wolf.

Ծովագիր, գրաց *s.* hydrographer; **–գրական** *a.* -phical; **–գրութիւն** *s.* -phy.

Ծովագնաց, իկ *a.* that voyages or goes by sea, sailing; **–իկ** *a.* ploughing the sea; **– լինել**, to sail, to navigate; **– ընդ երկիր բերեալ լինել**, to pass over the sea as if by a bridge; **–ութիւն** *s.* sea-voyage; navigation.

Ծովադոյն *a.* sea-green; blue, sky-coloured; *s.* ultramarine.

Ծովադրաւ *s. zool.* cormorant.

Ծովախոտ *s. bot.* sea-weed.

Ծովալիճ *s.* great lake, inland sea, lagune, loch; **–լօռ** *s. bot.* sea-wrack.

Ծովախառնիճ *s. zool.* lobster; **–խոր** *a.* very deep, bottomless.

Ծովածաւալ *a.* stretching like a sea; **–ծին** *a.* born of or produced by the sea; **–ծիր** *a.* sea-girt or -surrounded; **–ծոց** *s.* gulf, port.

Ծովածուփ *a.* tempestuous, very agitated, stormy, billowy; *fig.* tempestuous as the sea; **–նաւ**, tempest-tossed ship; **– լինել**, to be agitated by waves; *fig.* to be harassed or tossed about, to turn on all sides; **–ծփանք** *s.* heaving, undulation.

Ծովակ, Ծովիկ, ակաց *s.* sea-pool, lake, pond; **կաթ մի խելք ինձ մանաւանդ եւ ոչ –ս բախտիւ**, a drop of sense rather than a sea of fortune.

Ծովակալ, ապետ *s.* lord of the sea; sea-king: admiral; **մեծ –, փոխան –ի, երրորդ –**, high, vice-, rear-admiral; **առեան, խորհրդարան –ապետ**, admiralty-board; **նաւ –ի**, flag-ship.

Ծովակալեմ, եցի *vn.* to be master or lord of the sea: to command a fleet or squadron of ships of war.

Ծովակալութիւն *s.* the empire of the sea: admiralty, navy office; **պաշտօնեայ –թեան**, first lord of the admiralty; **խորհրդական առեւնի –թեան**, lord commissioner of admiralty.

Ծովակապին *s.* balanus, glans marina.

Ծովական S. **Ծովային**; **–ք** *s.* aquatic animals. [**–ութիւն** *s.* wreck, shipwreck.

Ծովակոծ *a.* wrecked; shipwrecked; **Ծովակողմն, –կոյս, –կոյս կողմն** *s.* sea-cost.

Ծովակուլ *a.* engulphed by the sea; **– լինել**, to be swallowned up by the sea; **–ք** *s.* loss at sea.

Ծովակուր *a.* immersed, drowned, wrecked, lost; **– լինել**, to be the prey of the sea; **– կորնչիլ**, to perish among the waves.

Ծովահայեաց *a.* facing the sea, that looks towards the sea, maritime, marine; **– քաղաք**, maritime town.

Ծովահար *a.* sea-sick.

Ծովահեղձ, –իկ, –ոյց, –ուկ *a.* drowned; **– առնել**, to drown; **– լինել**, to be drowned. [cleaves or ploughs the sea.

Ծովահերձ, –իկ *a.* that cuts, divides,

Ծովահէն *s.* corsair, pirate, sea-robber or rover. [horse.

Ծովաձի *s. zool.* hippocampus, sea-

Ծովամամուռ *s. bot.* sea-weed, algæ, kelp.

Ծովամարտիկ *a.* combatting by sea; naval; **– զօրուի**, navy, naval service; **–մարտութիւն** *s.* sea-fight, battle by sea.

Ծովամած *a.* casting into the sea.
Ծովամէջք *s.* the offing, the open sea.
Ծովամոյն առնեմ *va.* to plunge into the sea, to drown.
Ծովամուխ *a.* submerged in the sea; -լինել, to go to sea; to stand out to sea.
Ծովայած, -ուկ *a.* wandering on the sea (Neptune).
Ծովային *a.* belonging or pertaining to the sea, marine, maritime, naval; -զօրութիւն, marines, the navy, the naval strength, maritime forces; -շուն, dog-fish; - օդաթռիչ երկաթ, clipper-vessel; -ք *s.* sirens, mermaids.
Ծովայնակոյս *a.* transmarine, ultramarine; *ad.* beyond sea.
Ծովայոյզ *s.* diver.
Ծովանամ, ացայ *vn.* to turn into a sea, to fall into; to inundate, to immerse, to cover with water.
Ծովանկար *s.* sea-scape, sea-view; marine-painter.
Ծովանման *a.* resembling the sea.
Ծովաշուն *s. zool.* dog-fish.
Ծովաչափ *a.* sounding; - գործի, sounding-line. [ծիր, -կալ, -հեղձ.
Ծովապատ, -պետ, -պոյզ S. Ծովա-
Ծովավաստակ *a.* living by the sea, (sailor, fisher, &c.); -լինել, to labour on the sea, to exercise the calling of sailor, fisher, &c.; -ւկիժ *a.* thrown, plunged or precipitated into the sea.
Ծովարտոյտ *s. zool.* frigate-bird, sea-swallow; -արծուի *s. zool.* sea-eagle, osprey. [(sea-bull).
Ծովացուլ *s.* sea-monster, chimera;
Ծովացուցանեմ, ուցի *va.* to cause to turn into a sea; to inundate, to immerse.
Ծովափն, -եայ S. Ծովեզր, -եզերեայ.
Ծովափրփուր *s.* meerschaum.
Ծովեզերեայ, ց *s.* maritime, bordering on the sea; -ք *s.* coasts, shores.
Ծովեզր *s.* sea-coast, sea-side, shore, strand, beach; առ or ի ծովեզերին, on the sea-shore.
Ծովեզրեցի *a.* dwelling on the coast.
Ծովեմ, եցի *vn.* to keep out at sea; to stand for the offing.
Ծովեցի զօրք *s.* marines.
Ծովընկէց, -կեցիկ առնեմ *va.* to throw, plunge or precipitate into the sea; -լինիմ *vn.* to throw or plunge oneself into the sea.
Ծովորոր *s. zool.* sea-gull, sea-mew.
Ծոր, ոյ *s.* dropping, trickling; *bot.* barberry; * new-mown hay.
Ծորածոյ մեղր *s.* virgin honey.
Ծորակ, ի *s.* cock, tap; - դատարկիչ, մաքրիչ *mech.* delivery-, purging-cock.
Ծորան, ացս *a.* running, flowing, liquid, fluid; *s.* flow, flowing, running
Ծորեմ S. Ծորիմ; * to mow. [out.
Ծորենի *s. bot.* barberry-bush; lentisk, mastic-tree.
Ծորեցուցանեմ, ուցի *va.* to set running, to cause to flow; զմտաւ իսկ ածելն -նէ զբերանս, the mere thought of it makes my mouth water.
Ծորիմ, եցայ *vn.* to trickle, to flow, to leak, to run down or out of, to ooze out, to run or pass away, to ebb; - մարմնոյ, to be affected with gonorrhœa.
Ծորին *s.* fluor; ծորնաքար, -spar.
Ծործոր, ոց, ացս *s.* valley, vale; -ակ *s.* little valley, dale, dell.
Ծորուն *s.* trickling, dropping; flowing, running; leaking; - ի մարմնոյ *med.* gonorrhœa, running of the reins; - ըստ ամենայնի, the menses, menstruation.
Ծորուն, Ծորուտ *a.* flowing, fluid.
Ծոց, ոյ *s.* bosom, lap; cavity; * pocket; - ծովու, gulf, the bosom or depth of the sea; - գետոց, channel of a river; -նաւու *mar.* the keel of a ship; գոգք ամփոփման -ոյ նաւին, the hold of a ship; - լերանց, cavern, grotto; - կառուց, the interior of a carriage; - անկեան, sinus.
Ծոցածին *a.* born in the bosom; *fig.* the Only Begotten Son.
Ծուաղ, ացս *s. bot.* laurel-cherry; -ենի, cherry-laurel.
*Ծուառ *s.* lint; -եմ *va.* to fray, to unweave; to tear to rags or tatters.
*Ծուեմ *va.* to sift wheat; to separate wheat from tares.
Ծուէնք *s. pl.* piece of linen, bits, cuttings, shreds, strips, rags, tatters; ի -նս -նս պատառել, to tear, to rend, to pull to pieces; յերկուս -նս պատառել, to tear in two parts or pieces.
Ծուլակից *a.* very idle or lazy; - հեղգութիւն, extreme idleness or
Ծուլամ S. Ծուլանամ. [slothfulness.
Ծուլամտութիւն *s.* idleness; listlessness, carelessness.
Ծուլանամ, ացայ *vn.* to idle, to be lazy, slothful or idle, to live in idleness.
Ծուլանք S. Ծուլութիւն.

Մուլապէս *ad.* idly, slothfully, lazily.

Մուլացուցանեմ, ուցի *va.* to make idle or slothful.

Մուլացուցիչ *a.* rendering idle.

Մուլութիւն *s.* idleness, slothfulness, laziness, sluggishness; *i* –*ս հաւանիլ* S. **Մուլանամ**.

Մուխ, ծխոյ *s.* smoke; fume, vapor, exhalation; *fig.* family, hearth, home; *tobacco; *սիւն, սեւեղն ծխոյ*, – *ծառացեալ*, pillar of smoke; *մրրիկ ծխոյ*, clouds or masses of smoke; *ընդ* – *գալ*, to be in the smoke; –*ս արձակել*, to emit smoke; * – *ծխել, ձգել զ*–, to smoke tobacco; – *որ ընդ միջ մօրուին եւ ըմպուացս ծխիցի*, unpleasantness or discord engendered between step-mother & step-children.

Մուծ, ծծոյ *s.* sucking, suction; *marrow, pith; essence; *ուղ եւ* –, quintessence; –*ք s.* the nostrils.

***Մուկամ** *vn.* to be obstinate.

Մուղակ, ացս *s.* snare, trap; net, springe, noose.

Մուղամ, &c. S. **Մուլանամ**, &c.

Մունդ, Մունկ, ծնգոյ *s.* knee; *bot.* knot; *mus.* an Armenian note (°); *անկանիլ ի վերայ ծնգաց, ընդգձիլ i* –*ս*, to fall on one's knees, to kneel; *խոնարհեցուցանել զ*–*ս*, to bend the knee; *անկանիլ առ* –*ս ուրուք*, to fall or throw oneself at the feet of; *փարիլ ձնգովք*, to clasp the knees; *ննջել i միջ ծնգաց*, to sleep on the knees of; *i ծնգաց կալ*, to be kneeling; *ծնգովք կրկնեալովք ad.* with bended knees, upon one's knees; –*ք նորա կթուցեալ դեղեւէին*, his legs tottered under him; S. **Մնկու չափ**.

Մունը *s.* knee; *bot.* knot; – *դնել, կրկնել, i* – *լինանել*, to kneel, to bend the knees, to fall on one's knees; *առ* – *լալ*, to weep all alone; – *ածել*, to adore, to worship; *արկանել* – *ձնգաց եւ ըստուի*, to worship on bended knees; *հապա i* –! down on your knees! *i* – *խոնարհեալ աղաչեմ զքեզ*, I entreat it on my knees, or with bended knees; – *կապել bot.* to be knitted, to be formed with knots or joints.

Մունդրուքիւն *s.* genuflection.

Մուպ S. **Մոպ** & **Մուփ**.

Մուռ, ծռոյ *a.* crooked, bent, distorted, oblique; – *առնուլ*, to wind round many times.

Մուփ, ք *s.* fluctuation, undulation, wave, billow, surge; *fig.* agitation, trouble, vacillation, wavering; care, anxiety, torment; examination, question; *ընդ* –*ս մականաց*, on the surface of the waves; *i* –*ս լինել*, to be agitated; –*ս i մտի դնել*, to care, to be concerned, thoughtful; *i* –*ս տարակուսանաց ընկղմել*, to be in great perplexity, to be uncertain or undetermined what course to take, to remain in suspense.

***Մուփ** *s.* large earthen pot. [

Մպնեմ, եցի *va.* to attach, to join.

Մպռեմ, եցի *va.* to disguise, to travesty; to dissemble, to cloak; –*իմ vn.* to be disguised, dissembled; to shun, to avoid.

Մպռումն *s.* disguise, dissembling.

Մռավիղ *a.* wry-necked.

Մռեմ, եցի *va.* to bend, to bow, to incline; – *զդէմս*, to make grimaces; –*իմ va.* to be bent, to bow down.

Մռուքի *s.* inclination, curve, bent; – *դիմաց*, grimace.

Մրաբոլոր *s.* circle.

Մրագիր *s.* sketch, outline; project, draught, plan, design; *a.* written, described, traced; –*գրական a.* graphical.

Մրագրեմ, եցի *va.* to sketch, to trace the contours, to draw the outlines of; to describe, to write, to trace.

Մրագրիչ *s.* pencil, lead-pencil.

Մրագրուքի *s.* laying out; S. **Մրագիր**.

Մրանամ, ացայ *vn.* to grow or become round; to surround, to enclose.

Մրար, իցս *s.* packet; package; roll; envelope, cover; bag of money; –*ք կախարդացս*, fascination, talisman; S. **Թուղթ**.

Մրարեմ, եցի *va.* to envelop; to pack; to wrap up; to roll; – *զվաճառս*, to pack up; *զկորմիսա գագաթունս յամպս ծրարէին*, they reared their proud heads to the skies; *որոյ գագաթանն յամպս ծրարի*, whose top cleaves the skies; –*իմ vn.* to be enveloped or wrapped up; *ծրարեալ* S. **Նէր**.

Մրարիչ, Մրարող *s.* packer. [*փակեալ*.

Մրարումն *s.* packing. [dirty oneself.

Մրգիմ, եցայ *vn.* to stain, to soil or

Մրունք, i միջ – *s.* knot of a cane or reed; internodium, space between two joints or knots in a plant.

Մրտեմ, եցի *va.* to mute, to guano, to dung as burds; – *ձկանց*, to spawn.

Մփալից, –կան *a.* wavering, undulating, agitated.

Մփամ S. **Մփիմ**; – *ընդ մէջ երկիւղի եւ յուսոյ*, to fluctuate between hope & fear.

Մփանք S. **Մուխ**; surging of the sea; wave, billow, swell; *fig.* trouble, care, perturbation; – *հերաց*, hair floating in the breeze; *ի –նի ad.* afloat; *fig.* in trouble; *ի –նի կալ*, to waver, to fluctuate, to be agitated, billowy, vacillating.

Մփեմ, եցի, Մփեցուցանեմ, ուցի *va.* to excite, create or produce a tempest; *fig.* to agitate, to trouble.

Մփիմ, ծփեցայ *vn.* to fluctuate, to ebb & flow, to undulate; to foam, to grow rough; *fig.* to be troubled, agitated, harassed; to be undecided in purpose, to fluctuate, to waver.

Մփին. Մփոց S. **Մփական. Խնոցի.**

Մփուռն S. **Մուխ, Մփանք**; *խելաց –ռանիլ*, to waver, to be perplexed; to lose one's senses. [there! stop! I say!

Մօ, Մօլա *int.* oh! holla! hallo! ho

Մօղակ S. **Մուղակ.**

***Մօփ** *s. zool.* water-crane.

Կ

Կ (*ghen*) **կեն** *s.* the fifteenth letter of the alphabet, & the tenth of the consonants; *կ*, $\overline{կ}$, sixty, sixtieth.

— It has much affinity with the letters **գ** & **ք**, for example: **ծունկ, ծունգ**; **անկ, անգ**; **կանչիւն, գանչիւն**: **ծասկիլ, ծասքիլ**; **պասկիլ, պասքիլ**; **կանոն, քանոն.**

Կագ, ի, ոյ *s.* contention, debate, dispute, contest, quarrel, broil, strife, cavil; – *յարուցանել*, to excite contention, to create strife.

Կագազարթոյց *a.* contentious, quarrelsome, cavilling.

Կագացող *a.* litigious, fracticus, quarrelsome, wrangling.

Կագեմ, եցի, Կագիմ, եցայ *vn.* to contest, to debate, to dispute, to quarrel, to cavil, to squabble, to wrangle.

Կազ, ի *s.* gauze; *chem.* gas; – *լուսաւորութեան*, illuminating –; *լոյս, լուսաւորութեան –ի*, –light; ––illumination; – *կրելի*, portative –; (*մայր*) *խողովակ –ի*, ––main; (*փողը*) ––pipe; *քերան* or *կտուց, լապտերի, յարդարիչ, ընդունարան, գործարան –ի*, ––burner; ––lamp; ––fitter; gasometer; ––works; *ի լոյս –ի*, by ––light.

Կազագործութիւն *s.* manufacture of gauze; *chem.* distillation of gas.

Կազակերպ, –ինն, –եղէն *a.* gasiform; gaseous; aeriform. [to gasify.

Կազանամ, ացայ *vn.* to turn to gas,

Կազաչափ *s.* gas-meter; **–րան** *s.* gasometer. [**ցուն** *s.* reduction to gas.

Կազացուցանեմ *va.* to gasify; **–ուցիչ**

Կազդուրական *a.* corroborative.

Կազդուրացուցանեմ, –ուրեմ, եցի, –ուրեցուցանեմ, ուցի *va.* to strengthen, to corroborate, to sustain, to give strength to; to repair, to restore to vigour & good health, to re-establish; to encourage, to give heart to; **–ուրիմ** *vn.* to recover, to regain one's strength, to get well again, to be restored; to take heart, to cheer up; **–ուրեմ պատճառս**, to pretend, to allege.

Կազդուրեցուցիչ, –ուիչ *a.* strengthening, cordial, invigorating, fortifying, analeptic, corroborant.

Կազդուրութիւն, –ուռն *s.* restoration, re-establishment, recovery, convalescence.

Կազմ, ոյ, ի *s.* construction; preparation, furniture, ornament; – *գրոց*, binding of books; *a.* ready, quite ready, prepared; active, diligent; disposed; – *լինել*, to be ready, prepared; to be disposed to.

Կազմագործուն *s.* furniture-making.

Կազմած, ոց *s.* apparatus; preparing, preparation; goods, furniture, household effects; moveables, utensils; equipage; armour; S. **Կազմուած**; – *մարմնոյ*, constitution, temper; – *պատերազմական*, military stores; – *ձիոյ*, harness, caparisons, trappings; – *նաւու*, rigging; **–ք** *s.* astronomical instruments.

Կազմական *a.* well dressed or cooked.

Կազմակերպ *s.* implement; **–եմ** *va.* to project, to figure, to form, to fashion, to construct.

կազմակերպութիւն *s.* form, formation, conformation, organization, construction, accomodating, setting in order. [S. **Կարծարան**.

կազմարան *s.* book-binder's shop;

կազմարար, *ի s.* book-binder.

կազմեմ, *եցի va.* to form, to model, to fashion; to construct, to erect, to build; to furnish, to provide, to supply; to fit up, to arrange, to set in order; to adjust, to put in repair; to adorn, to embellish; to get ready, to prepaire; to equip; to arm; *գունդս* –, to enrol soldiers; – *զկառս*, to harness the horses; *պարս ուրախութիւն* –, to give a ball; – *գիրս*, to bind books; *–իմ vn.* to be formed, constructed; to prepare to, to get ready.

կազմիկ *a.* well prepared, well done, skilfully executed; – *ճաշ*, exquisite or choice repast. [paring.

կազմիչ, *–մող a.* constructing; pre-

կազմուած S. **կազմած**.

կազմութիւն *s.* construction, organisation, order, arrangement, mechanism, constitution, formation, structure, composition; preparation, equipment; – *մարմնոյ*, constitution, temperament, complexion.

կաթ, *իւ s.* drop; – *մի*, a –, a little; – *մի ջրոյ*, a – of water; – *մի քուն*, a nap, short sleep.

կաթեմ, *եցի*, **կաթիմ**, *եցայ vn.* to drop, to flow drop by drop; to trickle, to run down; to distil; *անձրեւ ոչ եւս կաթեաց յերկիր*, not a drop of rain fell; – *լուսոյ*, to shine forth, to appear.

կաթեցուցանեմ, *ուցի va.* to let fall drop by drop; to distil.

կաթիլ, *թլոյ* S. **կաթ**; – *առ* –, drop

կաթիկ *s.* little drop. [by drop.

կաթն, *թին*, *թանց s.* milk; – *կովու*, *այծու*, *մաքեաց*, *իշոյ*, cow's, goat's, ewe's, ass's –; – *ձկան*, soft roe; *չհ-ճուկ –ին*, butter–; whey; *թարմ*, *թթու* –, fresh, sour –; *կաթամբ բուծանիլ*, to live on milk; – *ուալ*, to suckle; *դնել զ–*, to suck; *կթել* –, to milk; *անջատել ի կաթանէ*, to wean.

կաթնաբեր *a.* lactiferous, yielding milk. [*նել*, to suck, to be suckled.

կաթնաբոյծ *a.* fed with milk; – *լի–*

կաթնաբուղխ *a.* flowing with milk,

կաթնագոյն *a.* milk-white. [milky.

կաթնալից *a.* abounding in milk.

կաթնածիր *s.* galaxy, milky way.

կաթնածուծ *a.* sucking the breast.

կաթնակեր *a.* sucking; *s.* suckling.

կաթնակից *s.* baby-companion; – *եղբայր*, foster-brother. [ablactation.

կաթնահատումն *s.* weaning; *med.*

կաթնաձիր, *–մատոյց*, *–ջամբ* S. *–առու*.

կաթնաղբիւր *a. fig.* breast; udder.

կաթնանամ, *ացայ vn.* to be changed into milk.

կաթնաչափ *s.* lactometer. [porridge.

կաթնապուր, *պրի s.* rice-milk; milk-

կաթնասնունդ *s.* feeding on milk.

կաթնասուն, *–անունդ a.* milk-fed; suckling. [maid.

կաթնավաճառ *s.* milkman; *sf.* milk-

կաթնատ *s. chem.* lactate; *–այն s.* milk-teeth, first teeth.

կաթնատու, *ի a.* suckling; *s.* nurse, wet-nurse; – *կով*, milch cow.

կաթնարան *s.* dairy.

կաթնարբու, **կաթնկեր** *a.* babe, unweaned child, suckling.

կաթնաւէտ, *–ւոր a.* milky, yielding milk, milch.

կաթնեղբայր *s.* foster-brother.

կաթնեղէնք *s. pl.* milk-diet, milk-food. [lacteous vessels.

կաթներակք *s. pl.* lacteal veins,

կաթոգի, *–ն a.* passionately or dotingly fond, amorous, very affectionate; languishing, eager, very anxious; *ad.* passionately, lovingly, fondly, eagerly; – *սիրել*, to love to excess; – *առնչացեալ*, eagerly desired, longed for; – *են ընդ միմեանս*, they tenderly love each other; – *լինել* or

կաթոգնիմ, *եցայ vn.* to love passionately, dotingly, fondly; to be smitten with violent love, to be enamoured, to burn, to languish or long for, to sigh or pant after.

կաթողիկ, *ացս a. s.* catholic; *–ութիւն s.* catholicism.

կաթողիկէ, *կէից* or *կէից a.* universal, general; catholic; *թուղթ –կէից*, epistle, universal letter.

կաթողիկէ, *ի a.* S. **կաթողիկէայ**; *s.* cathedral, basilic.

կաթողիկոս, *ացս s.* an oriental ecclesiastical dignity, patriarch of a people; – *Հայոց*, Catholicos, Patriarch of the Armenian Church.

կաթողիկոսական *a.* pertaining to the Catholicos, patriarchal.

կաթողիկոսարան *s.* patriarchal seat or residence.

Կաթողիկոսութիւն *s.* patriarchal dignity, patriarchate.

Կաթոտ *a.* lustful, lascivious, libidinous, lewd; ill with the gonorrhœa; **-ն տուփանք**, illicit amours.

Կաթուած, ոյ, -ուածն *s.* dropping, trickling; drop; *apoplexy.

Կաթսայ, Կատսայ, ից *s.* copper, caldron, kettle, pot; *mech.* boiler.

Կաթսայագործ, ից *s.* coppersmith, brazier; *mech.* boiler-maker; **-ութիւն** *s.* coppersmith's calling; *mech.* boiler manufacture.

Կալ, ոց, ից *s.* threshing-floor, barn-floor; corn-sheaves, rick, stack; *ast.* halo; **արկանել, հոսել, սրբել զ-**, to winnow. [*ետր.*

Կալական, Կալանական S. **Կալանա-**

Կալակատարեալ *a.* compound, combined.

Կալանաւոր *a. s.* detained in prison, prisoner, captive; *s.* police-man.

Կալանաւորակապ, ից *a.* S. **Կալանաւոր**; *s.* turnkey; lock-smith.

Կալանաւորութիւն *s.* detention, captivity, imprisonment. [duce a fracture.

Կալանդեմ, եցի *va.* to bind, to re-

Կալանեմ, եցի *va.* to arrest, to imprison, to shut up.

Կալանք *s.* arrest, caption; detention; prison; **ի -նս արկանել** S. **-նեմ.**

Կալաքար *s.* soda; alkali; **- կայուն, ցնդական**, fixed, volatile alkali.

Կալ եւ կապ S. **Կալանք.**

Կալի *s.* potash; *bot.* kali, glass- or salt-wort; **-ի** *s.* calico; **-ոն** *s.* potas-

Կալում, Կալնում S. **Կալում.** [sium.

Կալսող, ուոյ, ուեաց *s.* that thrashes or treads out corn, thrasher.

Կալտայ, ից *s. pl.* barns, granaries.

Կալուած, ոյ *s.* possession, domain, land, estate, landed property, fief; farm, arable land; possession, occupancy, holding; dominion, empire, power; *- որովայնի, costiveness, constipation of bowels.

Կալուածավարձք *s.* rent of a farm.

Կալուածատէր *s.* landed proprietor.

Կալուածատիրութիւն *s.* feudality.

Կալուանական, -նեան *a.* galvanic; **- էլեկտրութիւն**, electro-galvanism; **-ութիւն** *s.* galvanism.

Կալուանաձոյլ *a.* galvanoplastic; **- ձուլումն** *s.* -s, electrotypy.

Կալուանաչափ, ի *s.* galvanometer.

Կալուինական *a.* calvinistic; *s.* calvinist; **-ութիւն** *s.* calvinism.

Կալուկապլինիմ *vn.* to be attached to.

Կալում, լի *va.* to take, to lay hold of, to seize; to arrest; to subjugate, to rule over; to succeed.

Կալումն *s.* the seizing, taking, laying hold on; detention; relation, dipendance; constitution, composition.

Կախ. ի - *a.* hanging, dangling, pendent; hung up, suspended; **ի - ունել**, to suspend, to hold in suspense; **ի - մնալ**, to remain in suspense.

Կախաղան, ից *s.* gibbet, gallows; **հանել ի -**, to hang by the neck, to hang up a criminal; **արժանի -ի**, that deserves hanging; criminal; **գործ -աւ**, hanging, suspended or pensile work; **բուրաստանք -աւ** or **Կախաղանաբուրաստան, Կախաղանաւոր բուրաստան** *s.* hanging gardens.

Կախաղանեմ *va.* to hang; **-իմ** *vn.* to hang oneself; to be hung.

Կախարդ, ից *s.* charmer, enchanter, sorcerer, wizard, conjurer, magician.

Կախարդագիտութիւն *s.* fairy or magic art or power, witchcraft, demonology.

Կախարդական *a.* pertaining to sorcery or witchcraft, magical, cabalistic.

Կախարդանք *s.* bewitchment, enchantment.

Կախարդասար, ից *a.* practising sorcery, addicted to cabalistic practices; magical; **գիրք -ից**, conjuring books.

Կախարդեմ, եցի *va.* to charm, to bewitch, to enchant, to fascinate; to flatter, to allure. [magician.

Կախարդիչ *s.* bewitcher, enchanter,

Կախարդութիւն *s.* charm, enchantment, spell, fascination, sorcery, magic, witchcraft, theurgy.

Կախեմ, եցի *va.* to hang, to suspend; to hang on, to attach to; to hang up, to hook, to clasp; **- զբեւեռաց**, to hang from a nail; **գիր զդրոյ** - *gr.* to spell.

Կախիմ, եցայ, Կախեալ կամ *vn.* to hang, to hang oneself: to be hanged or held in suspense; to suspend; to be lowered; to depend, to be dependant, in the power of; to become attached to, to get fond of; **- զսիրոյ ուրուք**, to love tenderly; **- զշրթանց ուրուք**, to listen open-mouthed, to hang on the lips of a speaker; **- զառասպելեաց**, to believe in fables; **ժողովուրդն ամենայն կախեալ կային զնմանէ ի լսել**, all the people hung on his lips.

Կախօրան *s.* swing; see-saw; whirligig. [dependance.

Կախումն *s.* hanging; suspension;

Կածան, ի *s.* lane, narrow way, pathway, footway or footpath; *-եմ vn.* to pass through narrow ways.

Կակազ, -ոտ, ացի *a.* stammering, stuttering, lisping.

Կակազեմ, եցի *vn.* to stammer, to stutter, to lisp; to hesitate in speech, to have a difficulty in pronouncing words, to speak in a confused manner; to give out-of-the-way answers; *- զդասն*, to stammer out one's lesson.

Կական, ի, -ումն *s.* loud lamentation, grievous complaint, crying, whining, howl, shriek; *- բառնալ*, to lament or cry loudly, to utter or set up loud shrieks & cries, to mourn, to bewail or weep aloud, to complain, to moan, to wail, to squeak, to whine, to howl, to shriek.

Կականաբարձ, -գոչ *a.* bewailing aloud, mourning plaintively, howling with grief; *ad.* lamentably, plaintively, deploringly, with piercing cries.

Կականալի, -լիր, -ւոր *a.* lamentable, rueful, mournful, full of lamentation or complaint.

Կականեմ S. **Կական բառնամ.**

Կակաչ, -ջ, ի *s. bot.* tulip; *արքունի-*, fritillary; *վայրի -*, poppy, corn-poppy; *-ի, -ենի s.* tulip-tree: S. **Կարկաչ**, &c.

Կակաչրակ, ի *s. med.* cassia; conserve of cassia; cassia-tree.

Կակղաբան *a.* sweet-spoken.

Կակղագոյն *a.* very soft, tender or delicate; gentle, mild, meek; *-ս յանդիմանել*, to reprove gently. [lusk.

Կակղամիս *a.* tender-fleshed; *s.* mol-

Կակղամորթ *a.* thin-skinned.

Կակղանամ, ացայ *vn.* to grow soft, to become tender; *fig.* to soften, to relent, to be appeased, to become more tractable; to become effeminate.

Կակղացումն *s.* softening.

Կակղացուցանեմ, ուցի, Կակղեմ, եցի *va.* to soften, to mollify, to make tender, supple or pliant, to macerate, to steep; *fig.* to soften, to enervate, to move, to affect. [tening.

Կակղիչ *a.* emollient, lenitive, sof-

Կակղութիւն *s.* softness, tenderness, delicacy; flessibility, pliability; mildness; effeminacy. [branches.

Կակղուղիչ *a.* furnished with flexible

Կակղումն *s.* softening, mollification.

Կակուղ, կղոց *a.* soft, tender, delicate; supple, flexible, pliant; sweet, mellow; *fig.* mild, soft, gentle, meek, affable; *- մետաղ*, soft metal.

Կահ, ից, ուց *s.* furniture, moveables; baggage, luggage; equipage; apparel; utensils; implements, instruments; *- առնել զոք*, to employ, to give occupation to.

Կահակալ, ացի *s.* workman; labourer.

Կահակիր, -վար *s.* porter, carrier.

Կահաւորեմ, Կահեմ, եցի *va.* to prepare, to fit up, to provide with, to furnish, to stock.

Կահաւորութիւն *s.* conveniency; *- համարել*, to judge suitable.

Կահոյր *s.* pitcher, pot, jug, jar.

Կաղ, ացի *a.* lame, halt, crippled, limping; *fig.* defective; *- ի -, - ի -ս, -ս ի -ս, - ը - ad.* halting on one foot, hobbling along, with a halting gait; so so, poorly, somehow or other, as well as may be; *- ի -ս ասել, պատասխանել*, to say or reply undecidedly or doubtfully; *- ի - գիտել*, to know imperfectly.

Կաղաբոյս *s. bot.* bulb, bulbous root.

Կաղակարծ S. **Կեղակարծ.**

Կաղակրկին *a.* wavering, hesitating, undecided; *ad.* hesitatingly, imperfectly.

Կաղալ, ոց *s.* den, lair, haunt; *-անք s. pl.* dens, caverns, hiding-corners.

Կաղալիմ, եցայ *vn.* to hide oneself in a den, to creep into a den or hole.

Կաղամ, ացի, Կաղանամ, ացայ, Կաղիմ, եցայ *vn.* to limp, to be or go lame, to halt, to hobble; *յերկուս հետս -* *fig.* to hesitate, to waver, to halt between two opinions.

Կաղամախի, իից, -ի, խեաց *s.* poplar.

Կաղամար, ացի *s.* inkstand; *- ձուկն*, cuttle-fish.

Կաղամբ, իից, ացի *s.* cabbage; *- ընդաւար*, cauliflower; *- խոպոպի*, savoy -; *- վայրի*, colewort, rapeseed; *-ի տակ*, - stalk, - stump; *-ակուրծ s.* heart of -; *-աւաճառ s.* -seller; S. **Թթուաւա.** [storax.

Կաղամբիտա, -միտ *s.* calamite, dry

Կաղանդ, ի, -ք, դաց *s.* calends, first day of month or year; new-year's day; *շնորհաւոր -!* a happy new-year to you, & many of them.

Կաղանդացոյց *s.* weather-almanack;

calendar, almanack.

Կաղանդեմ, *եցի va.* to give a new-year's gift; S. **Կալանդեմ**.

Կաղանդիք, *-դէից*, *-էիք s.* new-year's gift; *պատուել զոք -էիւք*, to make -s; *- ընդունել*, to receive -.

Կաղանձան, *-ան s. bot.* euphorbia, spurge, tithyma, milk thistle.

Կաղապար, *աց s.* model, pattern, mould, cast; standard; *- արկանել*, to cite as example; *-եմ va.* to model, to mould, to shape; *-իչ s.* modeller, moulder; *-ումն s.* modelling, moulding.

Կաղացուցանեմ, *ուցի va.* to lame, to make lame.

Կաղաւեմ, *եցի vn.* to remain torpid.

Կաղին, *ղնոյ s.* hazel-nut; acorn; hazel-tree; *արքայական -*, filbert.

Կաղկանձեմ, *եցի vn.* to yelp, to whine, to howl; *-ձիւն s.* yelping, whining, howling.

Կաղնաբեկ *s.* nut-crackers.

Կաղնագոյն *a.* hazel, hazelly.

Կաղնակեր, *աց a.* feeding on acorns.

Կաղնահատ, *աց a.* wood-cutter.

Կաղնանեղկ *s.* quercitron bark.

Կաղնատու *a.* bearing or producing acorns; *-տուն s.* S. **Կաղնիք**.

Կաղնի *s.* nut- or hazel-tree; oak-tree; *գետնի - bot.* earth-nut; germander; *-ք*, hazel- or oak-grove.

Կաղութիւն *s.* lameness, hobbling.

Կաղչին *s.* cement.

***Կաղսիկ** *s.* pruning-axe.

Կաճ, *խա s.* felt; *-ակուռ թաղիք*, compact felt.

Կաճառ, *աց s.* assembly, meeting; academy, body, company, society; *- բանասիրաց*, academy of belles-lettres; *ակնքահոյլ դիցն -*, Olympus.

Կաճառակից *s.* academician, member of an academy.

Կաճառակցութիւն *s.* membership.

Կաճառանոց *s.* hall of assembly or meeting.

Կաճառիմ, *եցայ vn.* to assemble, to reunite, to meet together.

Կաճառորդ, *աց s.* one aggregated to an academy, honorary member; S. *-առակից*; *-ութիւն s.* honorary membership.

Կաճառութիւն *s.* conference; discourse.

Կաճեայ, *-ճէ a.* felt, made of felt.

Կաճին, *ճնոյ*, *ճնի s.* root.

Կամ *conj.* or; *- զոր - եւս*, either you or I; *եւ -*, *- թէ*, or else.

Կամ, *ի*, *աւ*, *ով s.* will, desire; *- է ինձ*, I will, I intend; S. **Կամք**, **Կոր**.

Կամ, *կացի vn.* to be, to exist; to remain, to stand; to subsist, to live; to last, to continue, to be permanent; to stop, to stay; to wait; *- ինալ*, to rest, to dwell, to reside; to persist, to persevere; *ի բաց -*, to hold aloof, to give up, to withdraw; *ի վերայ -*, to superintend, to oversee; *fig.* to understand, to comprehend, to perceive; *հաստատուն, պինդ -*, to hold fast in, to remain firm; *անկեալ -*, to lie, to lie down; *- առաջի երեսաց ուրուք*, to make head against, to cope with, to resist; S. **Կացանել**; *առեալ -*, to apply oneself, to be assiduous; *առեալ - օրինաց*, to keep the laws; *դատաւոր - ի վերայ*, to be judge or arbitrator; *շուրջ - զոմանս*, to beset some one; *կայ ինայ նմա*, it is reserved for him; *զիա՞րդ կայք*, how do you do? *զի՞ կաս*, why do you wait? what are you waiting for? *զի՞ կայ իմ եւ ձեր*, what have you to do with me? what does it matter to you? *եկաց*, *կացին*, there has been; there have been; *եկաց ընդվին ժամանակօք*, he lived or flourished about the same time or at the same epoch; *կացին ի նմա ընդնաց օրինակք առաքինութեանց*, they possessed rare examples of virtue; *կացին աչք նր*, he has lost his sight, he has become blind; *ոչ կարեմ ի վերայ - բանիցդ*, I don't know what you mean, I do not understand you; *կատարեսցին բանք իմ*, my words shall come to pass, my prediction shall be fulfilled.

Կամակից *a.* voluntary, optional, capricious.

Կամաթողլինիմ *vn.* to renounce, to abandon.

Կամածին *a.* voluntary, spontaneous, free.

Կամակ *a.* agreeable, sweet, pleasing, delicious; *ad.* agreeably, pleasingly; *- լինել ի*, to be disposed or inclined to; *-ք s. pl.* pleasures, delights; dainties.

Կամական *a.* voluntary.

Կամակատար, *աց a.* condescending, complaisant, obliging; *- լինել ումեք*, to be complaisant, very kind to, to do the obliging, to comply with the whims of, to oblige, to satisfy.

Կամակատարութիւն *s.* complaisance, obligingness, kindness.

Կամակար *a.* voluntary, willing, free, spontaneous; *-*, *- մտօք ad.* voluntarily, spontaneously, freely; willingly, at one's will or pleasure, of one's own

accord or free will.

Կամակարեմ *vn.* to act according to one's entire will, pleasure or caprice.

Կամակարող *a.* powerful, mighty, potent; – *ի ձեգ նիզակի*, skilful at hurling the javelin.

Կամակարութիւն *s.* free-will; spontaneity; –ք S. **Կամակար** *ad.* [froward.

Կամակացոյց *a.* wilful, headstrong,

Կամակից *a.* agreeing with, privy to, instrumental in; *s.* accomplice, partaker in; –լինել, to be a party to or instrumental in, to agree with, to approve of, to consent to.

Կամակոր *a.* crooked, bent, curved, tortuous, sinuous; *fig.* indirect, crafty; S. **ցամառ**; – շաւիղ, winding path, crooked way; *ad.* crookedly, against the grain.

Կամակորախօս *a.* perverse, froward.

Կամակորեմ, եցի *va.* to wring, to twist; to bend, to bow, to curve; *fig.* to distort, to overstrain a phrase, to strain, to misinterpret; to pervert, to deprave; – *զարդարութիւն*, to pervert justice; –իմ *vn.* to be bent, crooked, twisted; *fig.* to deviate, to turn away, to go astray; to be perverted; – *ի ճանապարհս իւր*, to follow or pursue the indirect paths of vice or error; – *յուսանել*, to refuse to learn.

Կամակորութիւն *s.* crookedness, tortuosity, winding; *fig.* perversity, depravation; S. **ցամառութիւն**.

Կամակուն *s.* pleasure, contentment.

Կամակցիմ *vn.* to consent to, to agree with, to approve of. [complicity.

Կամակցութիւն *s.* consent, accord,

Կամահաճոյ, –ճութիւն S. **Կամակատար, –ութիւն**. [cide.

Կամամահ լինիմ *vn.* to commit sui-

Կամամարտ *a.* contentious, litigious.

Կամամտածական *a.* ideal, fantastic, chimerical.

Կամայ, ից, –ական *a.* voluntary, spontaneous, free; – եւ ակամայ *ad.* willingly or unwillingly, nolens-volens, willing or unwilling. [untary.

Կամայօրդոր, –յօժար, –սէր *a.* vol-

Կամապաշտ, ից *a.* wilful, selfwilled, stubborn; **–ութիւն** S. **ցամառութիւն**.

Կամար, աց *s.* vault, arch, arcade; porch, portico; girdle, belt; *phys.* sound-wave; – *սրոյ*, baldric, sword-belt; – *յաղթութեան*, triumphal arch; *կապուտակային* –, the arch, vault or canopy of heaven, the vaulted sky.

Կամարածոյ, աց *a.* girdling, girding.

Կամարակալ *s.* flying-buttress.

Կամարակապ *a.* arcaded; *s.* arcade; atrium, porch.

Կամարաձեւ *a.* vaulted, arched; – *գործել, յօրինել*, te arch, to vault.

Կամարակիցք *s.* spring of an arch.

Կամարայօն *a.* of finely arched eyebrows. [to stoop, to grow crooked.

Կամարանամ, ացայ *vn.* to be bowed,

Կամարանման, –պատ S. **–ձեւ, –կապ**.

Կամարար, &c. S. **Կամակատար**, &c.

Կամարապատ *a.* girdled; enclosed.

Կամարիկ *s.* small arch.

Կամաւ *ad.* voluntarily, willingly; knowingly, purposely, designedly, expressly; *a.* voluntary, spontaneous; S. **Կամայ**. [voluntary, free.

Կամաւոր, –ական *a.* spontaneous,

Կամաւորաբար, –պէս S. **Կամովին**.

Կամաւորութիւն *s.* free-will, spontaneity; –ք *ad.* willingly, freely.

Կամեցուի, –եցողուի *s.* will, wish.

Կամենամ S. **Կամիմ**.

Կամեցող, Կամող *a.* willing, desirous.

Կամեցուցանեմ, ուցի *va.* to bend to one's will or wishes, to persuade, to induce.

Կամիմ, միցայ *vn.* to will, to intend, to mean; – ընդ, to like, to wish, to please; to be pleased with.

Կամն, մին, մունք, –ասայլ *s.* flail, roller to thrash corn or beat out grain.

***Կամնատայ** *s.* coach-pole.

Կամշանամ, –շոտիմ *vn.* to be stubborn, obstinate, obdurate.

Կամշոտ *a.* capricious.

Կամովի, –ն *ad.* voluntarily, willingly, of one's own accord or free will.

Կամուրջ, մրջաց *s.* bridge; *պատ կամրջի*, parapet –; *շարժական, ամբրիկեան, կախաղանաձ, լարատախիղ, բացբարձիկ, շրջկէն* –, draw-, trellis-, suspension-- ; – of ropes; flying –; swing--; – *արկանել, շինել, կապել*, to construct a –, to throw a – across; S. **Կամրջեմ**; *անցանել ընդ –ն*, to cross, to go over or across, to pass by a –; S. **Կամակամուրջ**.

Կամրջախեղք *s.* bridge-head.

Կամրջաձիգ *s.* pontoon-soldier, pontoneer.

Կամրջեմ, եցի *va.* to bridge over; to join or communicate with by a bridge.

Կամփսակ, աց *s.* oil-bottle; phial.

Կամք, *մոց* *s.* will, determination, intention, design; wish, desire; humour, fantasy, whim, caprice; *ի կամաց, կամօք եւ ախորժիւք*, voluntarily, willingly; *կամօք*, on purpose, designedly; *ըստ կամի, ըստ կամս*, at will, ad libitum, arbitrarily, at pleasure; at discretion; *յոչ կամաց*, unwillingly, in spite of oneself, against one's will, reluctantly, grudgingly; *յօժարութ* –, readiness, inclination, willingness; *հաստատուն, անյողդողդ* –, firm will, determination, iron will, resoluteness; *յեղյեղուկ* –, caprice, fickleness; *ինքն իշխան, բացարձակ* –, absolute will, arbitrariness, despotism; *անձնիշխան* –, free-will; *անձնահաճ* –, humour, whim, caprice, fancy; *ըստ կամս անձին գնալ*, to indulge one's fancy or caprice; *փոխել զկամս*, to change one's mind; *անձնատուր լինել ի կամս ուրուք*, to submit to the guideness of; to comply with all the whims of; *ի կամս ուրուք գնել զիմն*, to depend on another's will; *եթէ Տեառն – իցէ*, if God wills, God willing; *Տէր – լիցի*, God's will be done; *որչափ եւ – իցէ նմա*, as much as he may desire; *եթէ – իցէ քո*, if you wish or like; *ըստ հաճոյ կամաց քոց*, at your will or pleasure; as well as you could wish; – *էի ինձ*, I wished to, I wanted to; – *էն ինձ ասել*, I would say, I mean; *կամ ոչ – էն բանիս ասել*, or rather; – *եղեն նմա*, it pleased him to, he liked to; – *էին նմա*, he desired or wished; *հակառակ կամաց նմա*, against his will; *որ ինչ ի կամս մեր*, as much as we can; *ոչ զիարդ եւ – իցէ նմա*, in any way they like.

Կայ, –*ք*, *ից* *s.* posture, position, standing still; stage, pause, rest, stop, halt; dwelling, lodge, seat; situation, state; conduct, customs; being, substance; *a.* existing, existent; *ընդ առնուլ*, to stop, to pause, to halt, to rest, to cease; *կալ յուղիղ –ի*, to remain in uprightness; *ոչ լինիցի – թաթիւց ոտից քոց*, neither shall the sole of thy foot have rest; *կաց ի –ի քումմ*, stand upright!

Կայական *a.* firm, solid, stable, stationary; –*ք* *s.* chant, plain-song.

Կայան, *ից* *s.* station, place, post, site; position; dwelling, residence, abode; *ast.* station; *a.* S. *Կայուն*; *–ք, limbo; *վերին, գերակայից –ք*, heaven; *–ք ոտից*, foot-stool. [composed; S. *Կամ*.

Կայանամ, *–նանամ, ացայ* *vn.* * to be

Կայանաւոր S. *Կայուն*.

Կայարան S. *Կայան*; station; railway station; terminus; *mar.* wharf; landing place; – *կառաց*, coach-stand; – *ելից, մտից*, departure; arrival; *տեսուչ –ի* or [superintendent.

Կայարանապետ *s.* station-master,

Կայեան, ենից S. *Կայան*.

Կայլ, ից *s.* basket, pannier; S. *Կայլթիւն*; *–ք դրուատեաց*, rounds of applause, plaudits; *–ս հարկանել, տալ* S. *Կայլեմ*.

Կայլանեմ *vn.* to gush, to spout out.

Կայլեմ, եցի *vn.* to clap the hands or stamp the feet in sign of joy, to applaud, to load with applause: to dance, to leap, to jump, to caper, to cut capers.

Կայլիւն, Կայլումն *s.* clapping of hands; stamping; shouting, applause, cheers, acclamations; caper; clattering.

Կայլոտ, ոց *a.* leaping skittishly here & there, skipping, tripping along.

Կայլակ, ոց *s.* drop, globule.

Կայլակահոս *a.* dropping; distilling.

Կայլականամ, ացայ, Կայլակեմ, եցի *vn.* to drop, to flow by drops, to fall drop by drop, to trickle; to leak, to run out; to stream, to flow.

Կայլակնացուցանեմ, ուցի *va.* to cause to trickle.

Կայլակումն *s.* leaking; trickling.

Կայծ, ից *s.* spark; S. *Կարկեհան*.

Կայծախառն, Կայծակա– *a.* mixed with live coals; smouldering.

Կայծականամ, ացայ *vn.* to break out in flames, to blaze.

Կայծակեմ, եցի *vn.* to sparkle, to throw out sparks, to emit rays of light, to lighten; to fulminate.

Կայծակն, կան, կունք, կանց *s.* lightning, thunder; thunderbolt; spark; live or burning coal, glowing embers; *med.* carbuncle, anthrax; *հրացայտ –կունք*, lively sparks; *–կունս արձակել, թօթափել*, to emit sparks; to launch thunderbolts, to blast with lightning.

Կայծակնահար *a.* thunder-struck; thundering; fulminating; *fig.* startling; – *ծառ*, tree struck with lightning, a blasted tree; – *առնել, սատակել*, to

blast or strike with lightning, to thunderstrike ; – *եղեւ առաւն նորա* , his house has been struck with lightning; *–ումն* s. fulmination.

Կայծակնաձաձանչ a. sparkling, bright, brilliant.

Կայծակնամաքուր a. purified by fire.

Կայծակնացայտ a. lightening, flashing; *–կումն* s. lightning; thunder.

Կայծանիւ մեքան S. **Կարմրագեղ**.

Կայծաչափ s. *phys.* spintherometer.

Կայծիկ s. little spark.

***Կայծխոտ** s. *bot.* S. **Եղերդ**.

Կայծհան s. percussion-cap.

Կայծուռիկ s. furuncle, boil; S. **Փո-**

Կայծքար s. silex, flint. [**սուռայ**.

Կայկայիմ, եցայ *vn.* to be established, consolidated, rooted.

Կայմ, յց s. mast; sail; weaver's beam; *առաջակողման, յետա–* –, fore –; mizen –; – *դրօշոյ*, flag-staff; *կանգնել զ–ն*, to raise a –; *խոնարհեցուցանել զ–ն*, to unmast; to dismast.

Կայուն, –ումն s. stability, firmness.

Կայուն a. stable, firm, constant, durable, immoveable ; – *ինչք*, real estate, houses & lands, landed estate; *–ութիւն* s. stability.

Կայրին s. *anat.* penis.

Կայս s. boisterous wind.

Կայսերագիր a. written or signed by the emperor. [or race.

Կայսերազարմ a. of imperial family

Կայսերազն a. imperial; s. imperial prince or princess.

Կայսերական a. imperial.

Կայսերակերպ a. resembling an emperor, like an emperor, imperial.

Կայսերակից a. associated in the empire, ruling jointly.

Կայսերանամ, ացայ *vn.* to rise to imperial dignity, to become or to be crowned emperor. [claim emperor.

Կայսերացուցանեմ, ուցի *va.* to pro-

Կայսերութիւն s. empire; – *Ռուսաց*, the Russian –; *ի – ամբառնալ*, to elevate to the purple, or to the imperial dignity.

Կայսր, սեր, ք, րաց s. emperor, cæsar; **Վեհափառ –ն**, His Imperial Majesty.

Կայսրընտիր, տրաց s. elector; *–ընտրական* a. electoral; *–տրուհի* s. electorate.

Կայսրուհի *sf.* empress. [torate.

Կայտառ, աց a. healthy; active, agile, lively, brisk, sprightly; swift, quick, diligent; gay, merry, jocose, facetious; pretty, pleasing, prepossessing; s. fish; reptile; – *առնել, –ս յօրինել*, to reanimate, to revive, to comfort, to invigorate.

Կայտառութիւն s. health, vivacity, loveliness; sprightliness, liveliness, gaiety, sportiveness. [baster.

Կայտեր s. marks or veins in ala-

Կայտիւ s. rejoicing, exultation; capering, friskiness, frolicsomeness, playfulness: aquatic animal, fish.

Կայտամ, ացի, –ուիմ, եցի, –ուիմ, եցայ *vn.* to rejoice, to exult, to leap, to frisk or skip for joy, to romp, to sport, to frolic, to play, to be all alive; *օձք կայտան զանգամանք իմովք*, the serpents are twining round me. [mal).

Կայտուկատակ s. kick (from an ani-

Կայտուռնակ a. containing fish or

Կայք, յից S. **Կայ**. [aquatic animals.

Կանամբի, բւոյ, բեաց a. having a wife, married, conjugated.

Կանայք s. *pl.* women, the fair sex.

Կանանոց s. gynecæum; harem, seraglio; nunnery, convent.

Կանանցաբարոյ a. feminine, weak, timid, cowardly, pusillanimous.

Կանանցածին, ծնաց a. born of a woman.

Կանանցական a. womanish, feminine.

Կանանցահանդերձ a. petticoated, clothed in woman's garments.

Կանանցապետութիւն s. gynecocracy, petticoat government.

Կանաչ a. green, verdant; s. verdure; – *բացագոյն*, sea-green; – *հիրիկ*, iris-green. [fine green colour; greenish.

Կանաչագեղ a. painted green, of a

Կանաչագոյն a. green; dark green.

Կանաչազարդ, –զգեաց, –զգեսա, –զուարճ a. clothed with verdure, covered with leaves or grass, verdant, green.

Կանաչաձեւ a. fresh, blooming.

Կանաչանամ, ացայ *vn.* to become green, to grow green again; to be verdant.

Կանաչատազարթ a. green leaved.

Կանաչացուցանեմ, ուցի *va.* to paint or stain green, to make green.

Կանաչութիւն s. green, green colour; verdure.

Կանացաբար *ad.* womanlike, womanly; – *զարդարիլ*, to adorn or bedeck oneself like a woman.

կանացի, ց-ոյ, ց-աց a. female, feminine, womanly, womanish; effeminate; *- սէր, ազգ -*, womankind, the fair sex; *- ձայն*, womanish voice; *- զգեստ*, woman's garments; *- զարդ*, female attire or ornaments; *զգենուլ -*, to dress oneself in female attire; *մտանել զմուա -, ննջել զգործ -*, to lie with mankind; *-ք s. pl.* women: the

կանափ, ի s. hemp; tow. [menses.

կանգնագէղ, -կան a. standing, upright, straight, erect; *- հասակ*, beautifully shaped, erect stature.

կանգնաչափ s. cubit measure; *a.* S. *կանգնեան*; *-ուԹիւն s.* measuring by

կանգնաւոր S. *-գէղ, -նեան*. [cubits.

կանգնեան a. a cubit long; *ժանիս -ս երկք*, teeth three cubits long.

կանգնեմ, եցի va. to raise, to lift up, to re-instate, to re-establish; to raise up, to erect, to set up, to found, to build, to rebuild, to construct; *-իմ vn.* to get up or rise again, to be built or raised up; to stay, to stop; *- յաղԹուԹիւն, - զինչան յաղԹուԹիւն*, to win or obtain the victory; *- դրօշ*, to unfurl a flag; *- զդրօշ ապստամբուԹիւն*, to raise the standard of rebellion; *- զչամբաս, զանուն ուրուք*, to re-pristinate, to re-habilitate or restore the reputation or good name of; *խորան, սեղան -*, to pitch a tent; to erect an altar; *- զբան*, to reduce words to acts, to carry out a project, to accomplish a design; *-իլ երիվարի*, to prance, to rear. [erect.

կանգնորդ a. upright, standing,

կանգնուԹիւն, -ումն s. the raising up; re-establishment, building, erection, construction; restoring, reviving; resurrection.

կանգուն, գ-ոց s. cubit; *a.* straight, standing, perpendicular, erect, on foot; firm, stable; *-, ի - ad.* quite, totally, entirely; *- կալ*, to be up or afoot; to rise, to get up; *գնալ -*, to be haughty, proud, vain; *նստաւ -*, he sat upright; *եկաց -*, he stopped, stayed, or did not pass beyond.

կանգ, իւ s. male eagle.

կանգաղիմ, եցայ vn. to be well established, deeply rooted, well founded, fixed; *զաղփաղփուն -զեալ*, unstable, not well fixed; S. *խորամանա*.

կանգրիւ s. large wooden collar.

կանեփ S. *կանափ*; *-եայ a.* hempen, made of hemp; *-ի a.* cannabine; *s.* drill, duck; *-հատ s.* hemp-seed; *-ուկ s.* urtica cannabina. [dicle, stalk.

կանԹ, իւ s. handle; *- սպաղայ*, pe-

կանԹար s. cantharis, spanish fly.

կանԹեղ, ացս s. lamp; *- լուսաւորուԹիւ, կազի, գիշերոյ, օդոյ*, illumination-, gas--, night-light, spirit--; *- ցոլացիկ, հայելի -*, street--; *նշանաւոր -(երկաԹուղւոյ)*, signal--; *- կիսաւածագործի*, enameller's- or glass blower's -; *անբոց -*, aphlogistic -; *ինքնաբուխ -*, - lighting by itself; *անսուսեր -*, sinumbra -; *- մածուկիկ*, soldering-- ; *-ք խազեսեղ Թաւեր*, foot--s; *յարդարել, վառել, անցուցանել, ը-*, to trim, to light, to extinguish or put out a -; S. *կապտել*.

կանԹեղագործ, ացս s. lamp-maker; *-կիր a.* --bearing ; *-վաճառ s.* --seller; *-վառ s.* --lighter; *-ւոր a.* having a -; *-խոտ s. bot.* celandine, tetter-wort.

կանխաբանուԹիւն s. foretelling, prediction; introduction.

կանխագէտ a. foreknowing, prescient; *s.* diviner, foreboder; prognosticator. [prescience, gift of prophecy.

կանխագիտուԹիւն s. foreknowledge,

կանխագոյն ad. already, before, previously, formerly, antecedently.

կանխագուշակ a. foreboding, foretelling; foreboded or foretold.

կանխագրական a. forewritten.

կանխագրեմ va. to write beforehand, to predict in writing. [writing.

կանխագրուԹիւն s. predicting in

կանխագրամ s. advance; *- առ*, to advance sums.

կանխադրուԹիւն s. introduction.

կանխակեհեցեալ a. forewarning; fore-

կանխաԹիւ s. antedate. [warned.

կանխաժաման S. *վաղահաս*. [cy.

կանխախոսուԹիւն s. prediction, prophe-

կանխածանօԹ a. foreknown, foreseen, predicted; *- գիտուԹիւն* S. *կանխագիտուԹիւն*.

կանխահաւ-ոյ a. ancient, of antiquated date or observance, old, inveterate; *- կարծիք, սովորուԹիւն*, prejudice, prepossession, preoccupation; *- գիտուն*, prescience, foreknowledge; *-ուԹիւն s.* ancient custom or usage, ancientness; prejudice, prepossession.

կանխահաս a. early, precocious, premature, forward.

կանխահատոյց a. paid in anticipa-

tion, advanced; – *դրամ*, advance; – *լինել*, to advance, to advance sums.

Կանխահրաւէր *a.* invited precedently.

Կանխաձայնեմ *va.* to foretell, to announce beforehand, to predict; *-ձայն ութիւն s.* prediction.

Կանխաձառ *a.* foretold, predicted.

Կանխամուտ *a.* introduced beforehand; – *սովորութիւն s.* prejudice, prepossession.

Կանխասահմանեալ *a.* predestinated; *-մանութիւն s.* predestination.

Կանխասաց *a.* predicting, foretelling; foretold, foreboded; – *բանք*, predictions; – *լինել*, to foretell, to predict, to prognosticate; to forewarn; *-իկ a.* prophetic; *-ութիւն s.* prediction.

Կանխատես *a.* provident, wary, cautious, prudent; *-ութիւն s.* foresight, precaution; prevision. [early.

Կանխարկ *a.* thrown down or fallen

Կանխացոյց *a.* foreshown, presaged.

Կանխաւ *ad.* before, antecedently, formerly, anciently, in bygone times.

Կանխեմ, եցի *vn.* to rise or get up early; to arrive early, before day-break; to hasten, to hurry, to make haste, to arrive beforehand, to anticipate, to go or get before, to precede, to get the start of, to outstrip; – *ընդ առաւօտն*, to rise with the dawn, to get up at day-break; – *ունել*, to preoccupy; – *ի կատարումն ըղձից ուրուք*, to anticipate one's desires or wishes; *-եալ եւ անդադանեալ արձանանայր առուրս խ*, he drew near morning & evening & presented himself forty days.

Կանխերգ *a.* predicted, foretold; *s. mus.* prelude.

Կանխիկ *a.* in cash, ready (money); – *դրամ*, ready money, cash; *-հատուցանել*, to pay in advance. [anticipation.

Կանխութիւն *s.* priority, anteriority;

Կանխութիւն գիշերահաւասարից *s.* precession of the equinoxes. [or informed.

Կանխուսեալ *a.* already instructed

Կանկար, -կառ, ոյ *s.* thistle-head; *ընտանի* –, artichoke; *տակ -ի*, bottom of an artichoke; *մխ -ի*, artichoke-chard; *-ի խէժ*, S. Կինաբարիս; *-անոց s.* artichoke-ground.

***Կանկիչ** *s.* wooden hook.

Կանձոխ, -ջուխ *s.* rod, stick, switch; pole, perch.

Կանձուկ, ի *s.* rape, rapeseed.

Կանոն, ոց *s.* rule, regulation; order, method, law, ordinance, precept, statute, regimen; model, example; canon; *հանրական* –, as a general rule; *ըստ -ի*, according to rule; strictly, regularly; *ըստ -ոց*, canonically; – *լինել*, to serve as a rule or precept; *պահել, լուծանել զ-*, to keep, to break the rules or regulations; – *երից arith.* rule of three, proportion.

Կանոնադէտ *s.* canonist; *-գիտութիւն s.* canon law; *-գիրք s.* book of canons.

Կանոնադիր *s.* law-giver, legislator.

Կանոնադրական *a.* relating to rules or regulations.

Կանոնադրեմ, եցի *va.* to establish rules or laws, to make regulations for: to admit into canon-law.

Կանոնադրութիւն *s.* regulation, statute, constitution. [*s.* -ness.

Կանոնական *a.* canonical; *-ութիւն*

Կանոնապահ *a.* observant of rules; *-ութիւն s.* observation of rules.

Կանոնաւոր *a.* regular, methodical; *-եմ va.* to regulate, to rule, to put in order; *-իչ s.* regulator; *-ութիւն s.* regularization.

Կանոնեմ, եցի *va.* to regulate, to determine, to order, to dispose, to arrange; to prescribe, to decree, to constitute, to establish: to canonize.

Կանոնիկոս, ոց *s.* canon; *կեանք -ի*, an easy life; *-ական a.* belonging to a –; *-ութիւն s.* –ry; *-ուհի sf.* –ess.

Կանոնլսմունք *s.* appendix or supplement to the canons.

Կանուխ, նխոց *a.* premature, precocious, ripe before the season; prior, anterior; old, ancient; *ad.* before the time, prematurely, very early; *պտուղ – եւ անապան*, early or first, late or backward fruits; *անձրեւ – եւ անապան*, the former & the latter rain, vernal & autumnal rain.

Կանչ, ոյ, ի, -իւն *s.* cry, scream, shriek; – *եւ կառանչ իմ*, my cries & shouts.

Կանչեմ, եցի *vn.* to cry, to cry out, to scream; to exclaim; * to call after, to halloo.

Կանչող *a.* crying; * calling after.

Կաշանամ, ացայ *vn.* to become as hard as leather, to grow hard or tough, to shrivel; *fig.* to become rude, coarse, to be clownish.

Կաշառ, ոց *s.* bribe, present; fees;

-ոք ad. by force of bribery, through corruption; *- խթել, տալ,* to bribe, to corrupt, to grease the palm; to suborn; *-ս առնուլ,* to take bribes.

Կաշառաբեկ *a.* bribed, corrupted, suborned; venal; *-ս առնել,* to bribe with gifts or with money.

Կաշառագնաց լինիմ *vn.* to suffer oneself to be corrupted, to take bribes.

Կաշառակուրծ S. **Կաշառաբեկ** ; *- առնել,* to procure through bribery & corruption; to corrupt, to render venal; *- լինել,* to allow oneself to be corrupted by presents, to be venal.

ԿաշառակրծուԹիւն *s.* bribery, corruption; venality.

Կաշառանք *s.* act of bribing or corrupting.

Կաշառառու, ացի *a.* taking bribes, greedy of gifts, corrupted, venal; suborned; *- դատաւոր,* venal or unjust judge; *-ԹԻ s.* the accepting or taking bribes.

Կաշառատու, ացի *a.* giving bribes or presents to corrupt.

Կաշառեմ, եցի *va.* to bribe, to corrupt, to practise upon, to buy over, to suborn, to seduce with bribes.

Կաշառիչ *s.* briber, corrupter; suborner.

Կաշեայ *a.* leathern, made of leather.

Կաշեգործ *s.* currier; *-ուԹիւն s.* currying; S. **Թաղախորդ**, &c.

Կաշի, շւոյ *s.* hide, skin, leather.

Կաշիմ S. **Կաշանամ**.

Կաշկանդեմ, եցի *va.* to bind, to tie fast, to bind tightly, to lash together.

Կաշկառ, ացի *s.* heap of stones, mass of rocks.

Կաշմեռուն *a.* strong, sturdy, robust, athletic, muscular, brawny.

Կաչաղակ, ի *s.* magpie, pie.

Կապ, ոյ, իցի *s.* tie, fastening, knot; ligature, lace, lashing, band, withe, bandage, swath; rope, cord, string; *gr.* spelling; *fig.* tie, bond, link, obligation; *a.* sour, sharp, harsh, tart.

Կապալ, ացի, ոցի *s.* tax paid for a dignity or privilege.

Կապակից *a.* bound together; conjoined.

Կապակուռոր լինիմ *vn.* to clear away any obstacles; *fig.* to break a treaty, to repudiate obligations.

Կապակռիւ *a.* causing strife or dissension.

Կապակցեմ, եցի *va.* to bind, to unite, to join together.

ԿապակցուԹիւն *s.* bond, joint, conjunction, connexion; coherence, relation, concatenation.

Կապայ, ի *s.* cassock, monk's gown.

Կապան, ի *s.* pass, defile.

Կապանապահ *s.* gaoler, gaol-keeper.

Կապանաւոր *a. s.* bound, detained, captive, prisoner.

Կապանձ, -ջ *s.* jess, bewits.

Կապանք *s. pl.* bonds; hand-cuffs, fetters, manacles; rope, cord, string: pass, defile: censure, excommunication; *տուն -նաց,* prison, jail, gaol; *ի -նս արկանել,* to fetter, to put in irons; to imprison.

Կապար, ացի *s.* lead; *bot.* caper; caper-bush; *-աբուռ s.* massicot; *-ագոյն a.* lead-coloured; *-ագործ s.* plumber; *-ագործուԹիւն s.* lead-works or -manufacture; *-, -ագրիչ s.* lead-pencil; *-ակիր գունդ, գերձան s.* plummet, plumb-line; *-ահանք, տացի s.* lead-mine; *-ային a.* of the nature of lead; *-այօդ a.* leaded; *-եայ a.* leaden, made of lead; *-եմ va.* to plug or stop with lead, to lead, to plumb; *-ոյ ունդ s. bot.* anise-seed.

Կապարան *s.* detention; prison: bond, cord.

Կապարձագարձոյց *a.* deserting, fugitive; rebellious.

Կապարձակիր, կրացի *s.* quiver-bearer.

Կապարձաւոր, -ձեալ *a.* furnished with a quiver, (archer).

Կապարձք, ձից *s.* quiver; *-ձս դարձուցանել,* to desert, to rebel; to retreat, to flee, to throw down one's arms.

***Կապգլուխ** *s.* hock of a ham; tied extremities of sausages.

Կապելայ, -լանոց, -լիւն *s.* tavern, public-house; eating-house: brothel.

Կապելապետ *s.* **-լուհի** *sf.* tavern or eating-house keeper, publican.

Կապեմ, եցի *va.* to bind, to tie, to fasten; to bind or tie up; to bind fast, to pinion; to cord, to bind with cords; to bind, to connect or link with; to chain, to put in irons, to imprison; *fig.* to bind by friendship, by contract; *gr.* to spell; *-, ը նզովիւք -,* to excommunicate; *- եւ արձակել,* to bind & loose; *- խրձունս,* to bind up in bundles, in fagots; *- պատուհաս, դատավճիռ ի վերայ,* to chide, to correct, to punish, to chastise; to blame, to censure; *- զլեզու,* to tongue-tie; *անուն - անձին,* to gain celebrity, to win fame, to acquire a great name; *-իմ vn.* to be fastened, tied or bound; to thicken; *fig.* to become attached to, to

conceive affection for; – *ոգւոյ ընդ ոգւոյ*, – *ը ումեք սիրով*, to knit soul to soul, to be linked in the closest bonds of affection; *կապեալ a.* bound; imprisoned, enchained; *կապեալ ձեռօք եւ կապեալ ոտիւք*, bound hand & foot; *իրք կապեալք s.* rebus.

Կապեր-տ, -տի s. piece of linen or of cloth; – *հնոտի*, tatter, rag; – *այծեայ*, sack- or hair-cloth; *պատառեմ զ-ս*, to tear to shreds, to tatters; * S. *Գորգ.*

Կապերտակ, -տիկ s. piece of rag, shred, strip, scrap, cutting of linen or cloth. [tution.

Կապիկնք, պկնայ s. price of prosti-

Կապիկ, պկայ s. ape; – *փոքր*, marmoset; – *մեծ*, baboon; – *երկայնաձեռ*, monkey.

Կապիճ, պճայ s. cab, hin, ephah, bath: bezel, mounting, setting; *-ք ա-չայ*, socket or orbit of the eye; *-ք կօշկայ*, vamp of a shoe; iron greaves, armor for the legs; – *առամանց*, socket, alveolus.

Կապիտոլիոն, ի s. Capitol. [grapes.

Կապճագ s. stem of a bunch of

Կապկեմ, եցի vn. to ape, to mimic.

Կապկութիւն s. mimicry.

Կապնդեղ s. *bot.* lovage.

Կապոյտ, ուտոյ a. blue, sky-blue, cerulean, azure; *s.* light blue; *գորշ* –, dark blue; – *գաշտ*, the liquid plain, the watery way, the main, the sea.

Կապուտիւն s. sourness, acritude,

Կապուտն s. tie, ligament. [tartness.

Կապուտ, իւ, – կողոպուտ s. spoils, booty, plunder, loot; *a.* despoiled, stripped; – *առնել, թալանել*, to despoil, to plunder; *ժողովել զ- անկելոց*, to gather the spoils. [lean.

Կապուտագոյն a. blue, azure, ceru-

Կապուտակ, ացի a. bluish, rather blue, sky-blue; livid; *s.* bluish, light blue; – *կամար*, the roof or canopy of heaven, the cerulean vault; *-ն երկնից*, sky-blue; – *ծովու*, ultra-marine; *բրուսիական* –, Prussian blue.

Կապուտակագոյն, -ագործ, -կեալ, -կեայ a. blue, bluish, azure; livid, blackish.

Կապուտակիմ, եցայ vn. to become bluish or livid, to approach to blue.

Կապուտակութիւն s. lividness.

Կապսպար, Կապրցախ S. Կապար *bot.*

Կապտաշ a. sky-blue, sky-coloured.

Կապտային *a. chem.* cyanic.

Կապտափայտ s. Brasil-wood.

Կապտեմ, եցի va. to despoil, to depredate; to plunder, to loot, to collect booty, to rob, to strip, to deprive of, to bereave. [ping, depredation, pillage.

Կապտուի, -ումն s. spoiling, strip-

Կառ հարկանեմ vn. to fix the regards on, to bend, to rivet on.

Կառաբարձ, -ձիգ a. harnessed, put to; *-ձիգք s.* team; pair of carriage horses.

Կառաբոյս s. zoophyte.

Կառագործ, ացի s. coach-maker.

Կառաժուղ s. *zool.* gnat, mosquito.

Կառամ, ացի S. Խեհեշանամ.

Կառամարտ, -իկ a. fighting from a chariot; *s.* fight in chariots.

Կառամուտ, մտաց a. harnessed to a coach; – *դուռն*, carriage-gate.

Կառան, ացի s. cable.

Կառանոց s. coach-house; *կառք -ի*, job-carriage.

Կառանչ, Կառաչ s. cry, outcry; bellowing; croaking; *-եմ vn.* to cry, to shout, to utter cries, to bawl; to roar; to low, to bellow; to croak; *-իւն s.* crying; bellowing; croaking.

Կառապետ, -վար, ացի s. coachman, driver: drover; governor, regent, chief, rector; *աթոռակ -վարի*, coachman's box.

Կառավարեմ, եցի va. to drive a coach: to conduct, to direct, to guide, to govern, to rule, to regulate; *սրաընթաց* –, to drive, to rattle along at full speed; *-իմ ի թեւս հողմոց*, to be borne on the wings of the wind.

Կառավարութիւն s. act of driving: conduct, regency, direction, government; – *տան*, house-keeping, economy; – *քաղաքի*, policy, politics.

Կառատոմիմ, իցի s. carriage- or waggon-train; railway train; – *երթի*, down-train; – *դարձի*, up-train; *երթ-ընթաց կամ յամրընթաց* –, fast, slow train; *հապճեպ, կայական, համաշխարհիկ, բեռնակիր* or *-քարձ, երթ-եւեկաց, զբօսանաց* –, express, stopping, mixed, goods- or luggage-, passenger, excursion train; *տեղափոխիկ* –, carriage-truck; *ե՛հաս ահա հինգ եւ կիսոյ ժամուն* –, the half past five o'clock train is just arrived; S. *Երկաթուղի.* [*s.* chariot-race.

Կառարշաւ, ացի a. racing in chariots;

Կառաւէտ a. having many coaches, waggons or carriages.

Կառափեմ, եցի *va.* to strike on the head; to behead, to execute, to decapitate; *տեղի* –ելոյ or

Կառափեցող *s.* Golgotha, place of the skull, place of execution.

Կառափն *s.* skull, cranium, head; ը – հանել, to cut off the head, to behead, to decapitate.

Կառափնաց *a.* whose skull or head is wounded; –եմ *va.* to wound or strike on the head, to knock down; –ուիլ, վուիլն *s.* beheading, decapitation.

Կառընթաց *a.* carriageable, along which a coach may go; – *շաւիղ*, carriage-way. [hawthorn, may-.

Կառն, ռնի *s.* prickly artichoke; *bot.*

Կառոյց S. **Կառուցուիլն**.

Կառուցանեմ, ուցի *va.* to construct, to build, to found, to erect, to set up, to raise, to edify; to establish, to fix; to place, to put; to fasten, to attach; to thicken; – *զաչս յիմն*, to fix eyes on, to gaze at, to stare at.

Կառուցուիլն *s.* establishment, construction, edifice, erection; elevation.

Կառչիմ, *ռեայ*, *ռուցեալ vna.* to grasp at, to lay hold of, to cling to; to be caught by, bent or fixed on.

Կառք, ռաց *s.* coach, carriage; car, chariot; – *գերանդազինք*, chariots armed with scythes; – *սղնապսխեալք*, *չոգեմուղ* – S. **Կառաւորմ**; **Շոգեկառք**; – *երկանիւք*, *քառանիւք*, two-, four-wheeled carriage; – *քառաձի*, *վեցձիան* –, a coach and four, and six; *համալսարհիկ* –, – *կառանոցի*, *երագընթաց* –, omnibus; hired-coach; stage-coach; *վարձուոր*, *հասարակաց*, *առանձնական* –, hackney-coach; cab; private coach; *հովանաւոր* –, carriage with awning or curtains; *կայարան կառաց*, cab-stand; *աստիճանք*, *դռնակ*, *սէթոռակ*, *կուրծք* or *գոգ*, *կոնք կառաց*, foot-board of a carriage; carriage-door; coachman's box; carriage-seat; hood of a carriage; *վարձ*, *սակ կառաց*, coach-hire, fare; *ելանել*, *մտանել ի կառս*, to get into the coach; *օգնել*, *տալ բազուկ յելեւէջս ի կառաց*, to help into, or down from the coach; *վարել կառս*, to drive a coach; *երթալ կառաջ*, to go or ride in a coach; *կայցուցանել զկառան*, to stop the carriage; *դադարէ –ն*, the coach pulls up; S. **Երկաթուղի**, **Իշանեմ**, **Ծածկոյթ**, **Կազմեմ**, &c.

Կասդբիս *s. zool.* beaver, castor; *ast.* Castor. [**Կասիմ**, **Կասում**.

Կասեմ, եցի *vn.* to thrash corn; S.

Կասեցուցանեմ, ուցի *va.* to stop, to detain, to withhold, to keep in, to prevent, to hinder, to hold back, to interrupt. [interrupting.

Կասեցուցիչ *a.* impeding, hindering,

Կասի, սեայ, Կասիա, յի *s.* cinnamon; –, –մոն S. **Կակաւրակ**.

Կասիմ, եցայ *vn.* to stop, to cease, to desist, to leave off; to retard, to restrain; to diminish, to lessen: to lose courage. [machine.

Կասիչ *s.* thrasher; *mech.* thrashing-

Կասլայ, լոյ *s. bot.* laurel, bay-tree.

Կասկ, ի *s.* pearl barley; malt: chestnut? S. **Հերիսայ**.

Կասկած, ի, ոյ *s.* suspicion, distrust, surmise, doubt, mistrust, umbrage; *a.* suspicious, distrustful; – *առնուլ*, – *ի մտի ունել*, *ի – անկանել*, *ի –ի վերնել*, to conceive suspicion, to be suspicious, to distrust; *փարատեալ զ–*, to dissipate, to cure of suspicion or distrust; – *է ինձ զնմանէ*, I suspect or doubt him, I have no confidence in him, I am diffident about him.

Կասկածագին, –գոյն *a.* suspicious, doubtful, mistrustful.

Կասկածանք S. **Կասկած**; **–նօք** *ad.* distrustfully; *սարսափարար –նս ունել զսուտքէ*, to suspect wrongfully or without cause.

Կասկածաւոր, –ծելի *a.* suspicious, distrustful, diffident, doubtful; – *վինել ումեք*, to become suspicious of.

Կասկածեմ, եցի *vn.* to suspect, to have a suspicion of, to be doubtful, to doubt, to distrust, to mistrust, to be diffident, mistrustful of.

Կասկածոտ, ոց *a.* suspicious, mistrustful, distrustful, umbrageous; apprehensive, uncertain, irresolute; *ի միոս –ս վինել վ–*, to suspect, to want confidence in, to be suspicious of; –ուի *s.* diffident or irresolute character.

Կասկամ, ի *s. zool.* owl, owlet.

Կասկաջուր *s.* malt-liquor, beer; – *սեղանոյ*, table-beer; – *ընտիր*, ale; *զօրաւոր* or *սեաւ* –, porter; – *յոռի*, swipes.

Կասկարոյ, լոյ *s.* gridiron: trivet, tripod; *խորովել*, *եփել ի վերայ –ի*, to broil, to grill, to cook upon the gridiron; *միս ի –է*, broiled meat; – *եղէն*

դեռնախինձորօք, beefsteak with potatoes.

Կասկեմ *va.* to profane, to pervert.

Կասկենի *s.* chestnut-tree; *հնդիկ* –, horse--; *-ք s.* chestnut-grove.

Կասկումն *s. chem.* malting.

Կասում, սի *va.* to thrash corn; to triturate, to pound, to bruise, to grind.

Կասումն *s.* cessation : thrashing.

Կասս *s.* pincers.

Կաստանայ, ի *s.* chestnut.

Կաստաք *s.* bird living on herbs.

Կաստակ, ագ *s.* green wood-pecker.

Կաստակ, ի *s.* jesting, trifling, pleasantry, trick, facetiousness; derision, mockery, sport; S. **Խաղ**; *a.* jocose, waggish; humorous, diverting, droll, comical; *ը -ս ad.* pleasantly, jestingly, in jest; humorously, jocosely; *թող անդր զ-գ*, joking apart; – *առնել*, to jest, to joke, to play the fool; *ասել ը -ս*, to say jestingly, to cut jokes on; *այսն եւ – առնել*, to laugh at, to mock, to jeer, to rally, to scoff at, to turn into ridicule; *այսն եւ -լինել*, to be laughed at, to be the laughing-stock of.

Կատակաբան *a.* droll, facetious, jocular, waggish; *-ութիւն s.* facetiousness, merry conceit, pleasantry, jocoseness, humour.

Կատականք *s.* pleasantry, jesting, foolery; mockery, jeering, jeer, scoff, taunting; opprobrium; *ծաղր եւ այսն -նաց առնել*, to laugh, to scoff or jeer at, to cover with ridicule; – or *ծաղր եւ այսն -նաց լինել*, to make oneself ridiculous, to render oneself an object of derision; to be the sport or laughing-stock of.

Կատակասէր *a.* given to waggery or jesting, jocose, waggish, jocular, sportive, playful.

Կատակեմ, եցի *va.* to joke, to jest; to rally, to mock, to laugh at.

Կատակերգ, -ակ, ագ *s.* actor; comedian; *a.* comic.

Կատակերգական *a.* comical, burlesque, farcical, facetious.

Կատակերգասէր *a.* fond of comedy.

Կատակերգեմ *va.* to act comedy; *fig.* to jeer, to mock, to rally.

Կատակերգութիւն *s.* comedy; – *յօրինել*, to write –; – *խաղալ, հանդիսաց ցուցանել*, to act a play, to represent plays; – *իմն է*, it is but a farce.

Կատակութիւն S. **Կատականք**.

Կատաղաբար *ad.* furiously, madly, frantically, desperately. [roistering.

Կատաղախօս *a.* speaking furiously,

Կատաղանք S. **Կատաղութիւն**.

Կատաղենի *s. bot.* sycamore-tree.

Կատաղեցուցանեմ, ուցի *va.* to enrage, to drive into a rage, to goad to madness, to drive mad, to plague to death. [ing, maddening.

Կատաղեցուցիչ *a.* enraging, provok-

Կատաղի, ղւոյ, ղեաց *a.* furious, impetuous, fierce, frantic, fiery, passionate, violent, unruly, wild, untamed, ferocious.

Կատաղիմ, ղեցայ *vn.* to become furious, to be enraged, to fly into a passion, to put oneself in a fury, to break into a fit of rage, to fall into a violent passion.

Կատաղութիւն, -ուժն *s.* fury, impetuosity, rage, ferocity, frenzy, madness; – *հողմոց*, wild rage, the fury of the winds; *-չան*, rage, canine madness.

Կատար, ոյ, ի, ից *s.* summit, top, height; end, conclusion, term, accomplishment; – *հաւուս*, cock's comb; crest; tuft; *ի -ն եհաս ընդհաց*, he arrived at the height of favour; S. *-ած*.

Կատարած, ից, ից *s.* end, extremity, term; accomplishment, consummation; end, close, expiration; effect; destiny; *ածել ի –, ի – հասուցանել*, to conduct to the end, to put the finishing touch, to accomplish, to perfect; *Նորանշան կալաւ նա –*, strange was his destiny; *մինչեւ ի – ՅԻ*, to the end of time, when time shall be no longer; *այլ չեւ է –*, but the end is not yet.

Կատարեալ *a.* perfect, accomplished, finished, consummated, complete, entire; *gr.* preterite, past tense; *այր –*, man of ripe years, grown up; *fig.* perfect man; – *աւուրբք*, advanced in years, old, aged; decrepit, worn out with age; *լինել եւ եւս –*, to improve; *տալ իշխանութիւն –*, to empower, to give full powers to.

Կատարելագործ *a.* improved; improving; *-եմ va.* to finish; to improve, to perfect; *-ութիւն s.* improvement, perfection. [a perfect state.

Կատարելածին *a.* produced, born in

Կատարելակից *a.* equally perfect.

Կատարեալհասակ *a.* grown up, adult.
Կատարեալմիտ, -լմիտաս *a.* of ripe understanding, discreet, prudent, judicious, sage.
Կատարեալապէս *ad.* perfectly, in perfection; entirely.
Կատարելիք, լեաց *s.* completion, accomplishment.
Կատարելութիւն *s.* perfection, integrity; crowning, perfecting; completion, accomplishment, consummation: martyrdom: consecration; initiation; **-դ** or **քո -**, your Holiness.
Կատարեմ, եցի *va.* to finish, to end, to accomplish, to complete, to consummate; to crown, to effectuate, to execute, to perfect, to fulfil, to realize; to improve; to consecrate, to hallow, to sanctify; to initiate; **- ըզպարտս**, to perform, to fulfil a duty; **- զխորհուրդ**, to carry out a project; **- զկամս անձին**, to have one's will, to be contented, to do according to one's desire; **- զկամս ուրուք**, to fulfil the wishes of, to humour, to content; **- զսրտմտութիւն իւր յոք**, to glut one's wrath or vengeance on; **- զընթացս, զաւուրս իւր**, to terminate one's career; to end one's days; **- զհոգի**, to give up the ghost, to expire, to die; **-իմ** *vn.* to be ended, accomplished, finished, crowned; to end, to die.
Կատարիչ *s.* that conducts to the end, finisher, executor: consecrator; *a.* executive.
Կատարողապետ *s.* author of all Mysteries; high-priest; minister, celebrator.
Կատարողութիւն *s.* administration, celebration; consecration.
Կատարումն *s.* accomplishment, completion, consummation; execution, realization; perfection; end, term, conclusion; end, death; consecration; initiation; **- առնուլ**, to be accomplished, finished; to improve; **- տալ, ի - ածել**, to finish, to terminate, to achieve; to improve, to perfect; S. **Վախճան**. [*s.* entelechia.
Կատարուն S. **Կատարեալ**; **-ութիւն**
Կատուան *s. bot.* origanum.
Կատու, ուց *s.* cat, puss; **- արու**, tom-cat; **- էգ**, she-cat; **- ոչ մկաբեալ**, he-cat; **ձագ -ի**, kitten, young cat; **- քաջ մկնորս**, a good mouser; **- վայրի**, cat-o-mountain; **նոլալ, մլաւել -ի**, to mew, to caterwaul; **մլաւիւն -ի**, mewing; **երաժշտութիւն -ուց**, caterwauling; **ցնկինել -ի**, to kitten, to bring forth kittens; **-ագլուխ** *s. bot.* cat's-head; **-ախոտ** *s. bot.* cat-mint, valerian; **-ականջ** *s. bot.* anagallis, chickweed; **-ակն** *s.* cat's-eye; **-աձեռ** *s. bot.* cat's-tail; **-աձուկն** *s. zool.* skate, ray, thornback; **-իկ** *s.* kitty, pussy; **-ոտն** *s. bot.* cat's-foot; **ուր չիցեն -ք, անդ կայտառեն մկունք**, when the cat's away, the mice will play.
Կատուապաշտ, ից *s.* worshipper of cats; **-ութիւն** cat-worship.
Կար, ոյ, ով *s.* cord, line, string, packthread, twine; needlework; sewing; seam; **-ս հարկանել**, to sew, to seam.
Կար, ի, իւ *s.* force, vigour; power; means, faculty, capacity, ability; **- է**, it is possible; **ոչ է -**, it is impossible; **ըստ -ի**, as much as possible; **ըստ -ի փութով**, with all possible speed; **ըստ -ի նուազ**, as little as can be; **իւրաքանչիւր ըստ իւրում -ի**, every one according to his ability; **որչափ ի -ի քում իցէ**, as much as you can or as lies in your power; **ըստ իւրում -ի, որչափ էր նմա - եւ զօրութիւն**, as much as he could or as was possible for him; **ըստ -ի զօրութեան իմոյ**, to the utmost of my power, the best I can, all I can; **ոչ գոյ ի ձեռս մեր -**, it is not in our power, we cannot; **ի վեր քան զ- իւրեանց**, beyond their strength.
Կարագ, ի *s.* butter; **թարմ, ընտիր, ծխրեալ -**, fresh, best, rancid -; **-ավաճառ, ի** *s.* -dealer; S. **Կոպի**.
Կարակին, կնաց *s.* compasses: arch, vault; **- հիւսանց**, mason's plummet, level.
Կարակնաձեւ *a.* in form of a circle, round, circular.
Կարակնեմ, եցի *va.* to measure with a compass; to round.
Կարակուտ *s.* thick dirt or mire, mud, slough; *a.* miry, muddy.
Կարաձմեռն *s.* rough, hard winter; *a.* wintry, brumal, hyemal, stormy.
Կարամուրք *s.* joints or articulations.
Կարան, ի *s.* seam; suture; **առանց -ի**, without seam.
Կարապ, ոյ *s.* swan; *ast.* cygnus; **ձագ -ի**, cygnet; **երգ -ի**, the tuneful strains of the expiring swan; **-անման պարանոց**, a swan-like neck.
Կարապետ, ի *s.* fore-runner, precursor; out-rider; guide; *a.* precursory; *np.* St. John the Baptist.
Կարապետեմ, եցի *vn.* to fore-run,

to precede; to guide, to conduct: to announce. [sor; fore-running.

Կարապետութիւն *s.* office of precur-

Կարաս, ոյ *s.* large jar for wine, cask, barrel; tun; S. Փակ.

Կարասեակ *s.* light baggage.

Կարասէկիր *a.* carrying goods; baggage-bearing; *s.* beast of burden.

Կարասի, սւոյ, սեաց *s.* moveables, furniture, baggage, equipage; implements, utensils; wealth, riches, money; goods & chattels; **դիր –սւոյ**, inventory; **Հարեալ ի –սւոջ**, covetous, miserly, niggardly. [*s.* caravansary.

Կարաւան, ապ *s.* caravan; **–ատուն**

Կարաւանդք, դից *s.* seam, joint of a cuirass; *anat.* hypochondria.

Կարգ, ից *s.* order, rank, rule, class, series, arrangement, disposition; turn, succession, sequel, train, concatenation; rank, state, condition; religious order, institution, congregation; orders, ordination; hierarchy: rank, line, battle-array: stratum, layer, bed; **–աւ, ը –ի, – ը –է, – ը –ի** *ad.* in order, orderly, regularly, systematically, by turns; one after another, each in his turn, successively; **արտաքոյ –ի**, extraordinary; **– բնութեան**, order of nature; **–ք ուղղութեան**, the laws of probity; **դաշնակեալ –ք**, harmony; **– կանանց**, the menses; **– բանից**, train, style; **անդրէն ի – բանին ի վեր եկանել**, to return to one's subject, to take up a discourse anew; **դնել ի –ի, ի – արկանել, ածել**, to put or set in order, to set to rights, to order, to arrange, to settle, to regulate, to dispose; to count, to enumerate, to run over; **խանգարել, վրդովել զ–**, to trouble, to disturb, to disarrange (the order); **զանձն ի –ի ունել, ի – գալ**, to regulate oneself, to become discreet, orderly, methodical; **ի – անկանիլ**, to prepare, to dispose oneself; **ի – անկեալ պատմել**, to relate or narrate methodically; **դնել ի վերայ –**, to impose penitence; **ի – ՅՀի մտանել**, to get married; **եւ որ ի –ին**, and so forth; & so on, et cœtera, &c. [regular discourse.

Կարգաբանեմ, եցի *vn.* to make a

Կարգաբանութիւն *s.* good order, method in oratory.

Կարգագիր *a.* written regularly; *s.* register, account book.

Կարգագրեմ *vn.* to write methodically, in order; to set down in writing.

Կարգադիր, դրաց *s.* orderer, disposer, regulator: tutor.

Կարգադրեմ, եցի *va.* to put in order, to order, to dispose, to arrange.

Կարգադրութիւն *s.* ordinance, disposition, arrangement; regulation, organisation, constitution.

Կարգաթող *a.* unfrocked; *s.* apostate; **– լինել**, to throw off the cowl, to renounce holy orders.

Կարգած, ոց *s.* order, command; *a.* ordered, established.

Կարգակից *s.* half a line.

Կարգակից *a.* of the same religion or order; *s.* comrade, colleague, companion, fellow.

Կարգապետ *s.* chief, founder or general of an order: Grand-Master.

Կարգապետութիւն *s.* hierarchy; supreme or highest order: generalship.

Կարգաւութիւն *s.* succession.

Կարգավար, ի *s.* inspector.

Կարգաւոր *a.* well ordered, regular, methodical; *s.* ecclesiastic, clergyman.

Կարգաւորապէս, –պէս *ad.* orderly, regularly, suitably, methodically.

Կարգաւորեմ, եցի *va.* to order, to set in order or to rights, to regulate, to arrange, to array, to dispose.

Կարգաւորուն *s.* regularity, order, method; arrangement, regulation; **– հասարակաց աղօթից**, office, divine service.

Կարգեմ, եցի *va.* to put in order, to arrange, to dispose, to distribute, to put, to place, to plant; to destine, to prescribe, to fix, to assign, to enjoin; to establish, to institute, to found; to constitute, to charge with; to number or place among; to range in battle, to put in order of battle or in battle-array; * to marry, to give in marriage; **կարգեալք իշխանութեան**, subaltern, inferior; **խաղային յառաջ՝ կարգեալք եւ կազմեալք**, they cautiously advanced in good order. [dismissal.

Կարգընկեցութիւն *s.* degradation,

Կարգընկէց S. **Կարգաթող**; **– առնել**, to dismiss, to degrade from one's rank, degree or dignity; to expel from a convent.

Կարդամ, ացի *va.* to call, to call aloud, to send forth or utter cries; to cry to, to call upon, to invoke, to implore; to call, to name; to call, to in-

vite; to raise up, to evoke: to read; -*զանուն ուրուք*, to call on the name of; -*յօգնութիւն*, to cry out for help, succour or assistance; -*զօգնականութիւն*, to implore, to crave the aid of; *երջանիկ -ուիլք*, to call any one happy; *վաշ վաշ -*, to insult, to revile, to scoff at; *աւաղ* or *ողբս -*, to deplore, to lament for.

Կարդացուածն s. lecture.

Կարդինալ, ացի s. cardinal; *-ական a.* of a -; *-ութիւն s.* -ship.

Կարելի a. possible; *-է*, it is -; *չէ -*, it is im-, it cannot be.

Կարեկիր, -կից a. compassionate, feeling, sensible, merciful; *-կիցք մտերմիք*, intimate friends; relations; *-կից լինել* S. *Կարեկցիմ.*

Կարեկցաբար ad. compassionately, with compassion, mercifully, piteously; tenderly, affectionately; *- հայիլ*, to regard with a compassionate eye.

Կարեկցիմ, եցայ vn. to compassionate, to pity, to have compassion on, to take pity, to be pitiful, to feel pity or compassion for, to interest oneself for.

Կարեկցութիւն s. compassion, pity; *շարժել ի -*, to move one's compassion, to excite pity.

Կարեմ, եցի va. to sew, to join or unite with thread; *- հարեւանցի*, to tack, to baste; *- զոք ընդ որմն*, to pin against the wall, to transfix.

Կարեմ, բացի vn. to be able, to have the power or faculty to, to be in a condition to; *ոչ եւս -*, to be quite exhausted or spent; *չ-*, to be unable; *չկարեմ առնել զայդ*, I cannot do it; *արարից՝ եթէ կարացից*, I will do it if I can.

Կարեպէտ է v. imp. it is very necessary, it is urgent.

Կարեսէր a. fond of trifles; passionate, vicious.

Կարեվէր a. severely, seriously or mortally wounded; *ad.* cruelly, grievously, to death; *- խոցել, առնել*, to wound mortally or to death, to give a death blow or mortal wound.

Կարեցական a. self-interested, selfish.

Կարեւոր, ացի a. necessary; urgent, pressing, important, serious; grave, considerable; essential, expedient: devoted, attached; intimate; *ad.* much; *-ք*, the needful or essential, necessaries, what is necessary; *-ք* or *- անդամք*, the private parts; *-հարկ*, great, absolute necessity, urgency; *- սէր ընկերի*, a very amiable person; *- բարեկամ*, intimate friend; *- եւ -*, of great importance, very necessary; *- պէտք*, the real wants; *-ք բնութեան, կենաց*, the wants of nature; the necessities of life; *զրկիլ ի -ից*, to want the needful; *- համարել, դատել*, to deem necessary; *- զանձն ընծայեցուցանել*, to make oneself necessary; *- լինել*, to be necessary, wanting, needful; *- է զի*, it is important that; *- է մեզ յոյժ զի*, it is of the highest importance to us all that; *առցուք սուղ ինչ -*, let us take a little food, let us eat a little.

Կարեւորագոյն a. very necessary, - important, - pressing, urgent, of great or of the highest importance.

Կարեւորութիւն s. necessity; importance, urgency.

Կարթ, թից s. fish-hook, fishing line; line, rod; spur; hook, crook; nose-ring: shin-bone, tibia; *- ընկենուլ*, to throw a hook, to cast a line.

Կարթահատոր առնեմ, Կարթահատեմ, եցի va. to hamstring, to hough, to cut the houghs of.

Կարթաձուկն s. astr. cancer.

Կարթեմ, եցի va. to fish with a hook or line, to angle; *fig.* to allure, to entice; to decoy, to inveigle; *vn.* to change one's direction, to turn out of one's way, to deviate, to swerve.

Կարթընկէց s. fisher with a hook or line, angler.

Կարթուսաւանք s. Carthusian convent; *-սեան a. s.* Carthusian monk.

Կարժ, ի s. skein; *- դարձել*, to reel

Կարժառ, ի s. reel; winder. [a -.

Կարի ad. very, much, very much; *- ինն, յոյժ, քաջ*, enough, sufficient; a great deal, too much, to excess, to distraction, to the utmost, beyond all measure, excessively, unboundedly, supremely; *եւ - քաջ, եւ - խոկ քաջ*, certainly, surely, to be sure, assuredly, undoubtedly; *- յոյժ ձանձրացուցիչ*, excessively annoying, tiresome beyond description; *- քաջ սիրել*, to love to distraction.

Կարիճ, ճից s. scorpion; *ast.* -; *fig.* thorny cudgel or stick; *իւղ կարճի*, - oil.

Կարիտաս (Greek word) S. *Պինաս.*

Կարիք, րեաց s. passion, mental or bodily affection; grief, sorrow, affliction, torment, trouble; pain, illness;

necessity, want, indigence, constraint, extremity: propinquity, nearness; –
որովայնի, մարմնոյ, excrement; *անհրաժեշտ* –, pressing need, urgent necessity, utmost distress; *երանել արտաքս ընդ կարեաց*, to go to the privy or to stool; *կարեօք հասանել ի վերայ*, to assail, to assault or attack in force, to fall upon in crowds; *կարիս առնել*, to pity, to commiserate, to compassionate, to regret, to be sorry for; *ի կարիս իմ*, in my troubles, during my adversity.

Կարծ, *ք s.* opinion; conjecture, hypothesis, supposition; *ի* –, *ի* –*ս ad.* by conjecture, by guess, hypothetically; *ի* – *դատել*, to conjecture, to judge by conjecture, to suppose.

Կարծական *a.* conjectural, speculative, of mere conjecture, hypothetical; suspicious, distrustful.

Կարծեալ *a.* remarkable, considerable, conspicuous; accredited, authorized; *–ն իմաստուն*, self-styled, would-be or self dubbed wise men, pretended philosophers; S. *–ծեցեալ*.

Կարծեհաս *s.* docetist; *–ութիւն s.* –ism.

Կարծելի *a.* presumable, supposable; – *է*, it is to be presumed.

Կարծեմ, *եցի va.* to believe, to think, to imagine, to judge, to reckon, to estimate, to repute, to hold as such; to presume, to conjecture; to suspect, to have a suspicion of; – *յանձն իւր*, to believe or think oneself, to look upon oneself as, to think that one is; *–ծէ թէ*, he believes that; *ոչ –ծեմ*, it seems to me.

Կարծեցեալ *a.* thought, believed, supposed, conjectured, imagined; so called, so styled; S. **Կարծեալ**.

Կարծեցուցանեմ *va.* to cause to believe, to persuade.

Կարծի *v. imp.* it seems, it appears; – *թէ*, it is believed that, it is thought that.

Կարծիք, *ծեաց s.* opinion; thought, mind, sentiment; conjecture, hypothesis, supposition; suspicion, presumption; fantasy, imagination; *–ծեօք ad.* by conjecture, hypothetically; *հասարակաց* –, public or general opinion, common sense; – *ընկալեալ* or *բազմագունից ընդունելի*, the generally received opinion, the general conviction, the best established opinion; *նախա-*
ժաման –, prejudice, prepossession; *ազատամիտ, ձախակի* –, free, adverse or contrary opinion; *ի –ս լինել, –ս ի մտի դնել*, to imagine, to fancy, to think, to surmise, to conjecture; *–ս բերել զումեմնէ*, to suspect a person; *տալ զպատշաճ –ս զումեքէ*, to have a good opinion of, to think highly, well, much of; *բերել մեծ ինչ –ս զումեքէ*, to esteem a person highly, to make much of; *զհետ երթալ –ծեաց ումեք*, to incline to another's opinion, to follow the opinions of; *մեծ ինչ –ս բերել զանձնէ*, to have a high opinion of oneself; *յամառիլ, խրոխտալ ի –ս իւր*, to be wedded to one's opinions; *ընդ –ծեաք լինել*, to become suspicious; *–ս ինչ տալ ումեք*, to make another suspected; *ընդ իմում –ծեաց*, in my opinion, according to my way of thinking, to the best of my belief.

Կարծողական S. **Կարծական**; – *զօրութիւն*, imaginative faculty, power of thought.

Կարծր, *ծերք* or *ծունք a.* hard, rough, harsh; stiff; solid, firm, steady; *fig.* harsh, severe.

Կարծրակեղեւ *a.* having a tough rind, thick-skinned.

Կարծրակուռ *a.* firm, solid, hard, dense, compact, close. [chisel (stone).

Կարծրակոփ *a.* very hard to cut or

Կարծրամիտ *a.* thick-headed, obstinate, perverse, stupid.

Կարծրանամ, *ացայ vn.* to harden, to be or become hard, to grow hard or tough, to toughen, to indurate.

Կարծրանիւթ *a.* indissoluble.

Կարծրասիրտ *a.* hard-hearted.

Կարծրարուեստ *a.* of a hard or laborious calling, or occupation.

Կարծրացուցանեմ *va.* to harden, to make or render hard, to temper, to make dense, firm, solid.

Կարծրերախ S. **Խստերախ**.

Կարծրութիւն *s.* hardness, firmness, solidity; *fig.* asperity, roughness, inflexibility.

Կարկամ, *ից a.* bent, curved, bowed; twisted; contracted, anchylosed, stiff; precluded, impeded, impotent; *fig.* tenacious, niggardly, sordid.

Կարկամեմ, *եցի*, *–եցուցանեմ*, *ուցի va.* to bend, to curve, to bow, to twist, to contract.

Կարկամիմ, *մեցայ vn.* to be bent, folded, stunted; to bend, to bow, to contract, to shrink, to stiffen, to wrinkle, to shrivel up, to be anchylosed.

Կարկամութիւն *s.* bending, curvature; retraction, retiring, contraction, shrivelling; *fig.* tenacity, sordid avarice, niggardliness; – *երեսաց*, wrinkle.

Կարկանդակ, *ացս s.* cake, pastry; *մսալիր* –, pie, pasty; *պտղալից* –, fruit tart.

Կարկաչ, *ի s.* noise; *fig.* prate, chitchat, babble, chatter, tattle; – *ջուրց*, murmur, gurgling, purling, babbling; – *թռչնոց*, warbling, twittering, chirping; – *հաւուց*, clucking, cackling; – *աքաղաղի*, crowing; – *հնդկահաւու*, gobbling; – *ագռաւուց*, cawing; – *գորտոց*, croaking, croak. [of laughter.

Կարկաչանք *s.* burst, peal or shout

Կարկաչեմ, *եցի vn.* to make a noise; *fig.* to cackle, to prattle, to chatter, to babble: to burst out laughing, to roar with laughter; – *ջուրց*, to murmur, to purl, to gurgle, to babble; – *թռչնոց*, to warble, to twitter, to chirrup, to pip, to chirp; – *հաւուց*, to cackle, to cluck; to crow; to gobble; – *ագռաւուց*, to caw; – *գորտոց*, to croak.

Կարկաչուն *a.* noisy; murmuring; warbling; cackling; chattering, prating, tattling.

Կարկաջ, *–եմ* S. **Կարկաչ**, *–եմ*.

Կարկաջահոս, *–սահ a.* rushing or running with a murmuring noise; – *վտակ*, purling brook.

Կարկաջեցուցանեմ *va.* to cause to murmur: to make a crackling noise.

Կարկառ, *ացս s.* heap of stones.

Կարկառակոյտ *s.* heap, mass, pile.

Կարկառեմ, *եցի*, *–ռում*, *ռի va.* to hold out, to stretch forth, to tender, to offer, to present; to heap up, to accumulate; – *զձեռն*, to stretch forth the hand; *ձեռն* –, *ձեռն օգնականութ* – *ութիւն*, to offer a helping hand, to lend assistance, to help, to succour; – *զմիտս*, *զհոգիս ի*, to fix one's mind on, to contemplate intently; –, *–ռիմ*, *ռեցայ vn.* to be presented, tendered, stretched out, to move, to bend or lean forward, to stand out, to project; – *ի պատուհանն*, to lean or look out of window; – *զաչս*, to fix one's eyes on, to gaze at intently, to stare at.

Կարկատ, *–անք s.* mending, repairing, patching; botching.

Կարկատեմ, *եցի va.* to mend, to darn, to patch, to piece; to unite, to join; *fig.* to invent, to imagine, to contrive, to fabricate; *բիծս իմն* or *բաղայս ստութ* – *ի վերայ*, to find fault with, to lay the blame on, to impute falsely, to accuse wrongfully; *պատրուակս* –, to seek a pretext; *եւ կարկատեսցի անդրէն ջուրդ*, that the waters return to their bed.

Կարկատուն *a.* mended, repaired, pieced, patched; botched; ragged, tattered; *fig.* invented, fictitious, false.

Կարկափանամ *vn.* to be mute, to become dumb, speechless, tongue-tied; – or *–փեմ vna.* to roar: to fall furiously on.

Կարկեհան, *ացս s.* carbuncle, ruby.

Կարկեմ, *եցի*, *–եցուցանեմ va.* to disconcert, to dumfound, to dumb, to impose silence on, to put to silence, to hush, to quiet, to still.

Կարկիմ, *եցայ vn.* to be disconcerted, put to silence, to hold one's peace, to keep silence; – *ծովու*, to become appeased, to grow calm, tranquil; *կարկեաց*, hold your tongue! silence! hush! [*փեմ* S. **Կարակնեմ**.

Կարկին S. **Կարակին**; **կարկնաձեւ**

Կարկինոս, *ացս s.* crab; *med.* cancer, gangrene; S. **Խեցգետին**. [cular, round.

Կարկնաբոլոր, *–ձեւ a.* spherical, cir-

Կարկնատուփ *s.* case of mathematical instruments, compass-box.

Կարկուտ, *կտի s.* hail; – *մեծ*, *հատ* *–կտի*, –-stone; *սեղատարափ* *–կտի*, –-storm; *հարուած* *–կտի*, shower of –; *սեղալ*, *արկանել* –, to hail; *հարկանել* *–կտիւ*, to spoil or ravage by –.

Կարկուրայ, *–րէ*, *ից s.* ship, vessel; boat; caracore?

Կարկտաբեր, *–ծու a.* causing, pregnant with or producing hail; hailing, tempestuous.

Կարկտահար *a.* destroyed by hail; – *առնել*, to destroy by hail.

Կարկտեայ *a.* haily, like hail.

Կարկտեմ, *եցի vn.* to hail; *կարկտէ*, it hails. [with cold.

Կարկտչեմ *vn.* to be stiff or rigid

Կարճ, *ոյ a.* short; little; short, brief, curt, concise, succinct, laconic; – *հասակաւ*, short in stature; *–ոյ ճանապարհ*, the shortest way; ☞ *–ոյ գնալ*,

to take the shortest or nearest way, to take a short cut; *ի –ոյ* or *– ի –ոյ a.* short, brief, abridged, summary; *ad.* in short, briefly, in a few words, laconically, succinctly, summarily; *ի –ոյ*, in a short time, quickly; *ի –ոյ հաւ ատանել*, to cut short, to state in few words.

Կարճաբան *a.* laconic, succinct; *ad.* briefly; *–եմ vn.* to speak concisely, to say in few words; to abridge, to retrench; *–ութիւն s.* laconicism, brevity, conciseness; epichirema.

Կարճաբերձ *a.* short, stunted.

Կարճաբուն *a.* short handled; *– գեղ արդն*, thyrsus; *– ակռ*, half-pike.

Կարճագի *s.* scorpiure.

Կարճազգեստ *a.* dressed succinctly; *s.* short garment.

Կարճալեզու *a.* close, reserved, of few words.

Կարճակեաց *a.* short-lived, ephemeral.

Կարճակտուր *a.* summary, concise; mutilated, cut short.

Կարճահաս *a.* obtuse, dull, stupid.

Կարճահասակ *a.* short, little, of short stature; dwarf.

Կարճահար *a.* bitten or stung by a scorpion.

Կարճամիտ *a.* impatient, intolerant; pusillanimous; short-witted, silly, simple, foolish, ignorant, dull, stupid, stolid.

Կարճամտեմ, &c. S. **Կարճմտեմ**, &c.

Կարճապատում *ad.* briefly, in a few words.

Կարճապարանոց *a.* short-necked.

Կարճառօտ *a.* short, brief, succinct, concise, laconic; *–, –աբար, –իւ, –իւք, –ս ad.* in few words, shortly, succinctly, briefly, concisely, summarily, laconically; *– հաւաքանել, –ս կրճատել*, to epitomize, to condense, to state briefly.

Կարճառօտութիւն *s.* brevity, concision.

Կարճասրուէր *s.* brachyscian.

Կարճատեմ, *եցի va.* to shorten, to make short, to abridge, to abbreviate; *vn.* to grow shorter; *–ան աւուրք*, the days are growing shorter; *–ած օրն, ան*, day-light fades, the day wanes or is going down.

Կարճատես *a.* short- or near-sighted; *– լինել*, to be –, to be myope.

Կարճատեսութիւն *s.* near- or short-sightedness, myopy.

Կարճատեւ *a.* of brief duration, transient.

Կարճեմ, *եցի va.* to shorten, to cut short, to abridge, to abbreviate; to lessen, to make short, to render shorter; to mutilate, to lop; to retrench, to curtail; to leave out, to suppress; to hold back, to withhold; to hinder, to prevent, to impede, to debar; to interrupt; to stop; to exhaust, to tire or wear out; *– ի կենաց*, to put to death, to kill; *– զանձն ի կենաց*, to kill oneself, to make away with oneself, to commit suicide; *– զբաբեաս ուրուք*, to interrupt, to break in upon; *–իմ vn.* to be shortened or abridged; to become short, less; to discontinue, to leave off, to cease; to be exhausted; *– ի կենաց*, to depart this life, to expire, to die.

Կարճժամանակեայ S. **Կարճատեւ**.

Կարճիկ, ճկան S. **Կարճահասակ**.

Կարճմտաբար *ad.* pusillanimously; impatiently.

Կարճինք *s.* root.

Կարճմտեմ, եցի vn. to be impatient, to lose patience.

Կարճմտեցուցանեմ, ուցի va. to tease, to provoke, to put out of patience.

Կարճմտութիւն *s.* pusillanimity; impatience.

Կարճնովին *ad.* rooting or plucking up with the roots, radically, thoroughly, entirely.

Կարճոգի *a.* pusillanimous; impatient.

Կարճոստ *a.* short-branched.

Կարճօտիւք ասեմ *vn.* to say in few words.

Կարճոտն, տունք, տնայք *a.* short-footed; *s. zool.* terrier.

Կարճութիւն *s.* brevity, shortness, conciseness.

Կարճումն *s.* shortening, abridging; retrenchment.

Կարճունչ *a.* short-nosed.

Կարճօրեայ *a.* short-lived, transitory.

Կարմելեան *a. s.* Carmelite; *–ուհի sf.* – nun.

Կարմիր, մրոյ, մրով or **մրաւ** *a.* red; rubicund, ruddy, rosy; *s.* red, red colour, vermilion, scarlet.

Կարմրագեղ *a.* bright-red, vermilion,

Կարմրագիր *s.* rubric.

Կարմրագոյն *a.* red, reddish; *– ներկել*, to dye red.

Կարմրագունիմ, նեցայ vn. to redden, to become red; *– յամօթոյ*, to blush, to redden with shame; *– ի սրտմտութենէ*, to flush, to colour up, to redden with vexation.

Կարմրագեղ *s.* carmine; red ink; red ochre.

Կարմրագեղձ *s.* red peach.

Կարմրազարդ *a.* ornamented with red; *s.* scarlet clothes. [in red.
Կարմրազգեաց, -զգեստ *a.* clothed
Կարմրալանջ *s.* red-breast, robin –.
Կարմրալար, -ծիր *a.* red-bordered or fringed; **-շրթունք**, coral, ruby or
Կարմրախայտ *s. zool.* trout. [rosy lips.
Կարմրախնձոր *s.* red, rosy apple.
Կարմրակտուց *a.* red-beaked.
Կարմրահատ *a.* red-seeded.
Կարմրահեր *a.* red-haired.
Կարմրաձորձ S. **Կարմրազգեստ**.
Կարմրաձուկն *s.* red-mullet.
Կարմրայտ *a.* rosy-cheeked, ruddy.
Կարմրանամ, ացայ *vn.* to redden, to become or turn red; S. **Կարմրագու-**
Կարմրանեղկ *a.* dyed red. [**նիմ**.
Կարմրանիկ *a.* red, reddish; *s. med.* rosy-drop. [fodil.
Կարմրաշուշան *s. bot.* amaryllis, daf-
Կարմրավարդ *s.* red rose.
Կարմրատանձ *s.* red pear. [dish.
Կարմրատեսիլ *a.* red-looking; red-
Կարմրատուան *a.* red-tailed; *s.* red-tail, red-start.
Կարմրացուցանեմ, ուցի *va.* to redden, to make red; *fig.* to make blush, to put to the blush; **- ունգուրաւ**, to rouge, to paint, to fard.
Կարմրափայլ *a.* glaring with red.
Կարմրափայտ *s.* log-wood.
Կարմրաքար *s.* blood-stone, hematite.
Կարմրերանգ, - երփեան, -երփին *a.* red-coloured, reddish.
Կարմրերես *a.* red-faced, ruddy.
Կարմրիկ *a.* red-coloured.
Կարմրիմ S. **Կարմրանամ**. [(pigeon).
Կարմրոտն, ոտունք *a.* red-footed
Կարմրորակ *a.* rather red.
Կարմրութիւն *s.* redness; red colour.
Կարճն, չին *s.* nerve, sinew; *fig.* strength.
Կարճնեղ *a.* nervous, muscular, vigorous, robust, strong, sturdy.
Կարճնեղութիւն *s.* robustness, sturdiness, strength, vigour.
Կարող, ացեալ *a.* powerful; able, capable, clever; healthy; rich, wealthy; **- լինել** S. **-անամ**.
Կարողական *a.* potential; *s.* -ity.
Կարողանամ, ացայ *vn.* to be able, capable, to be in a state or a way to.
Կարողապէս *ad.* powerfully, according to one's power, strength or ability.
Կարողացուցանեմ, ուցի *va.* to enable, to make capable, to capacitate, to empower; to strengthen, to invigorate.
Կարողութիւն *s.* power, authority; might, strength, force; faculty, capacity, ability; reach; competence, means, resources, wealth; **-ք**, faculties; **- է, է -**, it is possible; **եւ թէ է - ասել**, & if it may be said; **Աստուծոյ միայն է - առնել զայն**, God alone can do it; **ոչ է -**, it is impossible, there is no way or means.
Կարոս, ի *s.* celery; **վայրի -**, parsley.
Կարուակ, ացեալ *s.* shoe-maker; cobbler; **կրպակ -ի, -'s** shop, workshop, cobbler's stall; **-եմ** *va.* to make boots & shoes; **-ուիճ** *s.* boot & shoe-making, shoe-maker's calling.
Կարուճիւն S. **Կար, Կարողութիւն**.
Կարուրայ, ի *s.* chamber pot.
Կարօտ, իւղ *a.* in want of; needy, necessitous, poor, indigent; desirous, anxious, eager; *s.* want, need, necessity, poverty, indigence; desire, wish, longing; **- լինել**, to want, to need, to be or stand in want of; **- մնալ, գտանիլ**, to be in a state of privation, to be unprovided with, to be without; **- ամենայնիւ**, in want of all things, poverty-stricken, destitute; **ոչ իւիք - եմ**, I want for nothing.
Կարօտական *a.* indigent, necessitous.
Կարօտակէզ *a.* very desirous, most anxious, longing, burning for, eager,
Կարօտանամ S. **-ամիմ**. [impatient.
Կարօտանք S. **Կարօտութիւն**.
Կարօտացուցանեմ, ուցի *va.* to render indigent, to reduce to poverty.
Կարօտեալ *a.* in want of, unprovided, bare of, out of, without, poor, needy, necessitous, indigent.
Կարօտիմ, եցայ *vn.* to be in want of, to be in needy circumstances, to be indigent or necessitous; to want, to need; to desire, to wish, to long or sigh for, to pant after; **չ- իմիք**, to want for nothing, to possess in plenty, to revel in abundance, to be in the enjoyment of every good thing; **ոչ եւս - ունիմք**, to dispense with one's aid or assistance, to do without one; **- հացի, ջրոյ, քնոյ**, to be hungry, thirsty, sleepy.
Կարօտութիւն *s.* indigence, penury, want, necessity, poverty, misery, destitution; desire, wish; **անհնարին, ծայրագոյն -**, great need of; extreme poverty, utter destitution; **փղձկիլ -թեր**,

to desire eagerly, to long or sigh for, to pant after; *–Թէ ուտել զհաց կամ ըմպել զջուր*, to fare hard, to live upon bad cheer; to champ the bit.

Կայ մնաց, Կայ եւ մնաց *s.* remnants of troops, wreck of an army; S. **Ժողովեմ**. [trooper.

Կացաձի *s.* horseman; horse-soldier,

Կացի *s.* child, youth; scholar, pupil.

Կացին, ցնոյ, ով *s.* axe, hatchet.

Կացնաւոր *a.* axe-bearing; *s.* pioneer.

Կացուցմունն *s.* staying, standing up; state, position.

Կացուրդ, ցրդից, դոց *s.* solemn or general assembly; reunion, popular gathering; festival day, fair-day; solemnity, pomp; solemn games, spectacle: hymn, canticle.

Կացուցանեմ, ուցի *va.* to establish, to place, to set, to lay, to fix, to put; to constitute, to institute, to create, to destine; to render, to make; to stop, to cause to cease; *իշխան, աէր –*, to constitute chief or master, to promote to high dignity; *ընդհապարա –*, to favour, to oblige; *ժառանգ –*, to appoint a heir; *հզօր, երջանիկ –*, to make powerful, happy; *զինեբեամբ –*, to muster, to assemble or gather round oneself; *– զաչս*, to blind.

Կացրդական *a.* concerning to general assemblies, or to solemn festivals, solemn, festive, pompous; demonstrative (style).

Կացրդիմ, եցայ *vn.* to assemble together, to feast; to make merry.

Կացք, ցից *s.* behaviour, conduct, tenour of life.

Կաւ, ոյ, ով *s.* clay, argil, potter's earth; mud, mire, dirt; *հոտաւ, մատնեհարած* or *նշաւոր –*, bole, bolary-earth; *ծեփել –ով*, to clay, to cover with clay; S. **Հայկաւ**.

Կաւագործ, աց *s.* potter; brick-maker; brick-laying, --work, masonry; *ի –ի կալ*, to make bricks; *–ութիւն* *s.* clay- or brick-work.

Կաւածեփ *a.* covered with clay.

Կաւակերպ *a.* argiliform.

Կաւակերտ *a.* made of clay, of brick or terracotta.

Կաւային *a.* argillaceous, clayey.

Կաւանամ, ացայ *vn.* to change into lute or mud.

Կաւառն *s.* canal: bank, dike.

Կաւասեղծ *a.* formed from the clay.

Կաւաս, ասց *s.* ruffian, pander, pimp, go-between; *կին –*, procuress, bawd, go-between; *–ութիւն* *s.* pimping, a pimp's or bawd's trade, pandarium, procurement.

Կաւասեսակ *a.* clay-like. [silver.

Կաւարծաթ *s.* argil mixed with

Կաւաքար *s.* clay-stone.

Կաւեայ, –եղէն *a.* made of clay, argillaceous, clayey, clayish.

Կաւիճ, ճոյ *s.* chalk; *հանք կաւճի*, --pit; *գծել կաւճաւ*, to chalk out.

Կաւուտ *a.* clayey.

Կափ *s.* club, mace, mall, beetle.

Կափասեմ *va.* to tear in pieces.

Կափարիչ *s.* stone cover for wells or tombs; *mech.* valve; *– սկուտ*, square pasteboard covering the chalice, pale.

Կափարուք *s. pl.* tomb, grave.

Կափաւոր *s.* mace-bearer, beadle, verger. [beat, to strike.

Կափեմ *va.* to cudgel, to cane; to

Կափիչ *s.* tandoor-cover.

Կափկափեմ, եցի *va.* to gnash, to grind; *– զատամունս*, to gnash one's teeth; *– ի ցրտոյ*, to shake or shiver with cold, to shiver all over.

Կափկափուն *s.* gnashing, chattering of the teeth.

Կափոյց, ուցի *s.* valve; plug.

Կափուլ, լոյ *s.* snare, trap; pit-fall, foot-trap; *fig.* cloister.

Կափուն, Կափիւն *s.* closing the eyes: glueing, pasting: creaking: gnashing or grinding the teeth.

Կափուցանեմ, ցի *va.* to cover, to shut, to close; *– զաչս ուրուք*, to close the eyes of; *– զաչս ի լոյս*, to shut the eyes against conviction; *կափոյց խորխորատն զբերան իւր*, the abyss closed

Կափուցումն *s.* act of covering. [up.

Կափչիմ, փեայ, փուցեալ *vn.* to stick, to cling to, to hold fast by, to adhere.

Կաքաւ, ուց, աց *s.* partridge; *կարմրոտն –*, red-legged –; *ձագ –ու*, young –; *երամ –ուց*, covey; *կրկղէ –*, the – chucks or churrs; S. **Զոյգ**.

Կաքաւ, –ք *s.* dance, ball, ballet; *–ք զինուց*, joust, tourney, tilt; *–ս յօրինել, ի –ս ինչանել* S. *–եմ*.

Կաքաւաձեւ *ad.* like a dance; dancing, skipping; *– պար*, dance, ball.

Կաքաւանք S. **Կաքաւք**.

Կաքաւասէր *a.* fond of dancing.

Կաքաւարանս. ball- or dancing-room.

Կաքաւեմ, *եցի vn.* to dance, to skip, to bound; *fig.* to laugh at, to deride; S. **Կախել**; **-եցուցանեմ** *va.* to cause to dance; to dance with.

Կաքաւիկ, **-ուկ** *s.* young partridge.

Կաքաւիչ *s.* dancer.

ԿաքաւուԹիւն, **-ուիւն** S. **Կաքաւք**.

Կքնիմ, *եցայ vn.* to cling to, to crawl on the ground.

Կեամ, *կեցի*, *կեցեալ vn.* to live, to be alive, to breathe; to exist, to subsist; to be; **կեալով -**, to be saved, to enjoy eternal life; *բարւոք* **-**, to be well, to be in good health; **- բարեբաստիկ**, *առատուԹիւն* **-**, to live happily; to be comfortable, at one's ease, to have a competency; **- ի տասցուածոց իւրոց**, to live or subsist on one's property, or on one's income; **- յընչից այլոց**, to live at the expense of another; **- անառակուԹիւն**, to lead a dissolute life; *աչխարանաց արժանի կեանս* **-**, to lead a sad life; *զարժանի քահանայուԹեան ՚ի նմանս* **-**, to live like a true priest; **կեցցես**, hail! God save you, good morning; good bye; **զինչդ կաս**, how do you do? how are you? **ոնց կեայ նա**, how does he do? **կեցցէ արքայ**, long live the king; **ընդ երկայն կեայ ինձ -**, I am tired of life; **յաւիտեան կեաց**, may you live for ever; S. **Կեցցես**.

Կեանք, *կենաց s.* LIFE; being, days, existence; health; conduct, behaviour, manners, habits; subsistence, living, nourishment; means, circumstances, property, substance, goods, patrimony, inheritance, wealth, possessions, fortune; this **-**; the world; **ցկեանս**, for **-**; *ի կեանս իմ*, in all my **-**; *երբէք ի կեանս իմ*, never in my **-**; *զամ աւուրս կենաց իմոց*, for my whole lifetime; **յաւիտենական**, *հանդերձեալ* **-**, eternal **-**, the **-** to come, the next world; *ընԹացք*, *երկարուԹի՚ւն եւ վախճան կենաց*, the course, the duration & the end of **-**; *մեկին* or *ամփոփ*, *անշուք* or *աննշան* **-**, a retired **-**; obscure **-**, **-** of obscurity; *խաւամբեր*, *գժոխըմբեր*, *վտանգալից*, *բազմավըդով*, *վատ*, *չարաչեաց*, *անդործ*, *ունայն* **-**, an austere, frightful or insupportable, perilous or hazardous, checkered, base, wretched, unoccupied or idle, useless **-**; **- զերծ ի հոգոց եւ ի կրից**, a **-** free from passion, uneasiness or anxieties; *անպաճոյճ*, *սակաւապէտ*, *չինական*, *վաստակաւէր*, *ժիր*, *զգաստ* **-**, a simple, frugal, rural, laborious, active, sober **-**; *անարատ*, *բարեկարգ*, *չափաւոր*, *տեսական*, *անհոգ* **-**, a pure, regular, moderate, contemplative, careless **-**; *անդորրաւէտ*, *խաղաղաւէտ*, *փափկասուն*, *հեշտալի*, *զուարճալից* **-**, a quiet or tranquil, peaceful, delectable, effeminate or luxurious, agreeable **-**; *սոսկական*, *անզբօս*, *հովուական վարել կեանս*, to lead a private, serious, pastoral **-**; *վարել*, *անցուցանել զկեանս*, to pass one's life; *հասարակաց վարել կեանս*, to live in common; *բերկրալից*, *հաճոյական վարել կեանս*, to lead a happy, comfortable **-**; *դողալ ի վերայ կենաց ուրուք*, to tremble for another's **-** or days; *կեանս պարգեւել*, to grant **-** to; *շահել զկեանս*, to gain one's living; *ի վտանգ արկանել զկեանս*, to imperil, to hazard or expose one's **-** to danger; *աղատել կամ կորուսանել զկեանս*, to save or lose the **-**; *ի կենաց արկանել*, *զրկել*, *բառնալ*, *լուծանել*, to deprive of **-**, to put to death, to kill; **ընդ մեջ կենաց եւ մահու լինել**, to be a question of **-** or death; *ի կենաց անկանել*, *պակասել*, to lose one's life, to die; *հրաժարել ի կենաց*, to renounce **-**; *փոխել ի կենաց աստի*, to make one's exit from this world; *ելանել ի կենաց*, to depart this **-**; *սուղ են* **-**, **-** is short; *ի վտանգի կան* **- նը**, his **-** is in danger; *ընդ կեանս եւ ընդ մահ*, half alive & half dead; *տալ տաց զկեանս իմ վ՚ը նը*, I would lay down my **-** for him or her; *ի կեանս եւ ի մահու*, in **-** & death; *ժամանակն է ոստայն կենաց* or *որ հինու զկեանս*, time is the stuff that **-** is made of; **ընդ կենաց եւ վախճանն**, people die as they live; S. **Էջ**, **Ընդունիմ**, **Կեամ**, **Երազ**, &c.

Կեդրոն, &c. S. **Կենդրոն**, &c.

Կեղ, **Կէղ** *s.* fraud, deceit, trick, cunning.

Կեղ, *ղոյ s.* ulcer; sore, wound; **-ա** [*լից a.* ulcerous.

Կեղակարծ *a.* doubtful, uncertain, ambiguous; undecided, wavering, pusillanimous, irresolute; suspicious, distrustful; **- լինել**, to be suspected, doubted; **- Թուիլ**, to seem doubtful; **-**, **-աբար** *ad.* doubtfully, uncertainly.

Կեղակարծել S. **-կարծ**.

Կեղակարծեմ *vn.* to doubt, to have

doubts about; to suspect, to surmise, to distrust.

Կեղակարծիք, -ծուի *s.* doubt, misgiving, uncertainty, suspicion, mistrust. [ureter).

Կեղանկ *s.* gangrene or fistula (of

***Կեղար** *s.* cellar.

Կեղաւարտակ *s.* cupping-glass; **-եմ** *va.* to cup; S. **Շառաւիմ.**

Կեղեմ, եցի *va.* to wound, to hurt; *fig.* to embitter, to gall, to ulcerate, to vex, to torment. [-nun.

Կեղեսաքինեան *s.* celestin; **- կուսան,**

Կեղերջ, -ական *s.* complaint; **-ական** *a.* plaintive. [shell; *fig.* outside.

Կեղեւ, ոց *s.* bark; peel; rind; husk;

Կեղեւանք *s.* scale; shell; S. **Կեղեւ.**

Կեղեւեմ, եցի *va.* to bark; to peel, to pare; to shell; to scale.

Կեղեքածք *s.* excoriation, scratch.

Կեղեքեմ, եցի *va.* to excoriate, to scratch; to tear, to rend, to lacerate, to flay, to wound; *fig.* to afflict, to vex, to harass, to oppress; **- զսիրտ,** to rend, to harrow, to break the heart; **- զմիմեանս,** to tear each other; *fig.* to revile or malign each other; **- զվէրս,** to rip up old sores, to open wounds afresh.

Կեղեքումն *s.* tearing, rending, laceration; violence, vexation, oppression.

Կեղեր, ից *s.* bushel; pannier, basket.

Կեղծ *a.* feigned, dissembled, false, counterfeit, sham, fictitious, artificial, factitious; affected, prim, finical; *s.* S. **-իք**; **-ս ի -ս** *ad.* of an affected manner, under a false aspect, under a feigned or counterfeit appearance; **-ս ի -ս լինել,** to appear under various forms, spectres or phantasms.

Կեղծամ *s.* false hair; S. **Ծամ.**

Կեղծաւոր, ոց *a.* double-faced, double-dealing, dissembling; *s.* hypocrite, dissembler; **-աբար** *ad.* hypocritically, dissemblingly, like a hypocrite.

Կեղծաւորական *a.* hypocritical, dissembling, fallacious, feigned, simulated. [panion in imposture.

Կեղծաւորակից *s.* fellow cheat, com-

Կեղծաւորանամ, ացայ, -րեմ, եցի, -րիմ, եցայ *vn.* to play or act the hypocrite, to feign, to dissemble, to counterfeit, to simulate, to pretend to, to affect, to look demure, to assume a borrowed air, to counterfeit another; **-րեալ բարեպաշտ,** false devotee, canting rascal, bigot, hypocrite.

Կեղծաւորութիւն *s.* hypocrisy, dissimulation, duplicity, pretence, fiction, imposture, falsehood; **- ի բարեպաշտութեան,** bigotry, affected devotion, false piety, cant.

Կեղծեմ, եցի *vn.* to feign, to dissemble, to mask, to disguise, to hide, to conceal, to cloak, to cover; to counterfeit, to simulate; to pretend, to forge, to invent; **չ- ինչ,** to conceal nothing, to deal all fair & above-board; **խօթութիւն -,** to sham illness, to play the invalid; **մեռանիլ -,** to counterfeit death.

Կեղծիք, ծից *s.* dissimulation, feint, sham, fiction, counterfeit, forgery, fable, idle fancy, crotchet, fantasy, chimera; **-ծեօք** *ad.* fictitiously. [ful.

Կեղծուպատիր *a.* fallacious, deceit-

Կեղծօձիք *s.* shirt-collar, false-collar.

Կեղտ, տի, ի, տից *s.* spot, stain, blot, blemish; brand, stigma; *a.* stained, soiled; **- անուն,** infamy, dishonour, discredit, disrepute; **հանիլ ջ-,** to clean, to scour, to take out stains; **-ք** *np.* the Celts.

Կեղտալից *a.* full of spots or stains.

Կեղտահան, ից *s.* scourer. [ed.

Կեղտանուն *a.* discredited, blemish-

Կեղտաշոր *s.* dirty cloths or rags; soiled linen. [to dirty.

Կեղտեմ *va.* to spot, to stain, to soil,

Կեղցաւ S. **Գաղցկիղ.** [*s.* rush-mat.

Կեմ, տի, ով *s.* grass-rope; **-, -եղէն**

Կենագործ, -ակ *a.* vivifying.

Կենագործեմ *va.* to vivify, to give life to, to quicken, to animate, to revive, to restore.

Կենագործութիւն *s.* vivification.

Կենազրաւ, -խուզ *a.* murderous, killing, mortal, deadly, lethal.

Կենակից *s.* comrade, companion, partaker; husband, wife, married couple; **- լինիլ,** to live together, to cohabit, to keep company with, to get intimate, to frequent, to converse; **չկամիմ ընաւ - առնդ լինիլ,** I will have no manner of conversation, no dealing with that man.

Կենակցիմ *vn.* S. **Կենակից լինիմ; ասա ինձ ընդ ո՞ւմ կենակցիս, եւ ասացից ոյդ ո՞վ ես,** tell me the company you keep, & I will tell you what you are.

Կենակցութիւն *s.* living together, company, society, cohabitation; inti-

macy, conversation; matrimony; *այն-պիսի սերտ եղեւ ինձ –ը...*, my life was so bound up with that of...

Կենասեիրեմ *vn.* to breed, to multiply, to increase.

Կենասէր *a.* life-loving.

Կենասպառ *a.* consuming, exhausting life.

Կենատու *a.* life-giving.

Կենարար, ացյ *a.* vivifying, vivifical; *s.* Saviour, Redeemer; *bot.* chamœdrys, S. **Երդախոտ**.

Կենդակ, ացյ *s.* constellation, sign of the zodiac.

Կենդանաբան *s.* zoologist; **–ական** *a.* zoological; **–ութիւն** *s.* zoology.

Կենդանաբաշխ *a.* distributing, giving life.

Կենդանաբեր, ացյ *a.* life-bringing, vital, vivifying; *s.* zodiac.

Կենդանաբոյս *s.* animal-plant; S. **Կառաբոյս**.

Կենդանագիր, գրաց *s.* portrait, likeness, picture; painter; **Հասակաչափ, կիսանձնեայ, փոքր, մանրանկար –**, full-length, half-length, head-size, miniature portrait; **գեղեցիկ, Ճշդիւթ –**, fine, exact portrait; **տալ Հանել զ–**, to get one's picture drawn or painted, to have one's likeness taken; S. **Լուսանկար**.

Կենդանագործ, &c. S. **Կենագործ**, &c.

Կենդանագրեմ *va.* to take or paint a portrait, to paint; to pourtray, to depict, to paint; to imprint, to figure.

Կենդանագրութիւն *s.* painting: zoography.

Կենդանազննին *s.* zootomist; **–զննական** *a.* zootomical; **–զննութիւն** *s.* zootomy.

Կենդանակզօհութիւն *s.* burnt-offering, burnt sacrifice, holocaust.

Կենդանախարոյկ *a.* burning another alive; burnt alive; **–լուսկեմ** *vn.* to burn alive.

Կենդանածին, ծնաց *a.* viviparous, mammiferous.

Կենդանածնական *a.* prolific, procreating.

Կենդանածնեմ, եցի *va.* to litter or bring forth; to breed, to give rise to; *fig.* to vivify, to give life to.

Կենդանածնութիւն *s.* birth, bringing forth.

Կենդանակ S. **Կենդակ**; **–ամար** *s.* zodiac.

Կենդանական *a.* vital, vivifical; animal, living; **–ն** *s.* sign of the zodiac; **–ութիւն** *s.* vitality.

Կենդանակերպ *s.* sign of the zodiac; portrait.

Կենդանակէզ առնեմ *va.* to burn alive.

Կենդանակիր *a.* containing life.

Կենդանահաւտ, &c. S. **–զնին**.

Կենդանաձայն աւանդութիւն. oral tradition.

Կենդանաձիր *a.* life-giving.

Կենդանանամ, ացայ *vn.* to revive, to live again, to come to life again, to be resuscitated; *fig.* to brighten up, to become animated, to glow.

Կենդանապահ *a.* conserving life.

Կենդանապաշտ *s.* zoolater; **–ութիւն** *s.* zoolatry.

Կենդանապարգեւ *a.* granting life.

Կենդանասեր S. **–ծին**.

Կենդանասէր *a.* desirous of living, fond of life; *s.* zoophilist.

Կենդանասիրութիւն *s.* love of life, zoophily.

Կենդանասպառ S. **Կենապրաւ**.

Կենդանատաճկ S. **–արար**.

Կենդանատեսակ S. **–կերպ**.

Կենդանատիպ *a.* lively, enlivening.

Կենդանատու, –ր *a.* life-giving, vivifying, vivificative; **–տուն** *s.* zoophyte.

Կենդանարար, ացյ *a.* vivifying; **–ումն** *s.* vivification.

Կենդանացու *a.* living, alive; vivifying; **մահկանացու ես դու եւ ոչ –**, thou shalt die & not live; **բանք –ք**, words of health, of life.

Կենդանացուցանեմ, ուցի *va.* to vivify, to give life to, to animate, to reanimate, to revive; to resuscitate; **–ուցիչ** *a.* vivifying, reviving.

Կենդանաքար *s.* zoolite.

Կենդանի *a.* living, alive; animated, lively, vivid, vivacious, sprightly; vital, vivifying, vivificative; *s.* animal, beast; **–նեաւ, –նեօք** *ad.* in one's lifetime, during one's life; **– լինել**, to be alive, to live; **– առնել**, to give new life to, to reanimate, to vivify; **– պահել զոք**, to save another's life; **երդուաւ ի –ն յաւիտենից**, he swore by the living God, by the Eternal; **– է Տէր եւ – է անձն քո...**, as the Lord lives, & as thy soul lives...; **– է անձն քո, արքայ, թէ գիտեցեմ**, as thy soul lives, o king, I cannot tell; **– է Տէր եթէ մեռանիցի**, I swear by the Lord he shall not die.

Կենդանութիւն *s.* life, vitality; vivacity, animation, liveliness, sprightliness; freshness, bloom; * health; **կրել զ–**, to live, to breathe, to be living; **ի –է արկանել**, to deprive of life, to put to death, to kill; **ի –է իւրում**, in his lifetime, during his life; * **ի –ձեր**! your health! S. **Ըմպեմ**.

Կենդանութիւն *ad.* quite alive, yet alive; during life; *a.* alive, living; – **ունել, ըմբռնել զոք**, to take one alive; – **այրեցաւ**, he was burnt with life yet in him. [quintal.

Կենդինար, ի *s.* hundredweight, cwt.

Կենդոնաս *s.* rag, tatter.

Կենդրոն, ի *s.* centre, middle; – **ծանրութեան**, centre of gravity; **–ախոյս** *a.* centrifugal. [–ity.

Կենդրոնական *a.* central; **–ութիւն** *s.*

Կենդրոնակից *a.* concentric.

Կենդրոնաձիգ *a.* centripetal.

Կենդրոնացումն *s.* concentration.

Կենդրոնացուցանեմ *va.* to concentrate.

Կենդրոնաւորեմ *va.* to centralize, to centre; **–ւորիչ** *a.* centralizing; **–ւորութիւն** *s.* centralization. [vivacious.

Կենեզուա *a.* alive, living; vital;

Կենսաբան *s.* biologist; **–ական** *a.* –gical; **–ութիւն** *s.* biology.

Կենսաբաշխ S. **Կենդանա–.**

Կենսաբեր, –բուղխ *a.* bringing, causing or giving life, vivifying.

Կենսագիր *s.* biographer; **–գրական** *a.* –phical; **–գրութիւն** *s.* biography; **առնել, յօրինել զ–գրութիւն ուրուք**, to write the biography of.

Կենսածին *a.* generating or causing life, & health; – **կոյս**, Mother of Life, [Virgin Mary.

Կենսական *a.* vital.

Կենսակիր *a.* vivifying, salutary; alive, lively.

Կենսառիթ S. **Կենդանատու.**

Կենսասէր *a.* fond of life.

Կենսատու, –ր S. **Կենդանատու.**

Կենսացուցանեմ S. **Կենդանա–.**

Կենսունակ *a.* life containing.

Կենսուսոյց *a.* salutary, wholesome.

Կենցական *a.* which may or ought to live.

Կենցաղ, ոյ *s.* life; conduct, behaviour, custom, manners; present life; world; **սոսկական –**, private life; **վարել անխառնունակ –**, to pass life in obscurity; **վճարել ի –ոյս**, to depart this life, to die; S. **Կեանք.**

Կենցաղագէտ *s.* politician; **–գիտութիւն** *s.* politics.

Կենցաղական *a.* earthly, terrestrial, mundane, worldly, temporal, transitory; **–ն** *s.* biography, life; S. **–օգուտ.**

Կենցաղակից, –կցորդ S. **Կենակից.**

Կենցաղասէր *a.* mundane, worldly-minded, fond of life, of this world.

Կենցաղավարեմ, –րիմ, րեցայ *vn.* to live; to subsist; to behave or conduct oneself; to live in society, to frequent, to converse, to talk.

Կենցաղավարութիւն *s.* life, tenour of life; conduct, manners, behaviour; good-breeding; conversation.

Կենցաղիմ S. **–ցավարիմ.**

Կենցաղօգուտ *a.* useful to the world, to every one; of public utility; useful, interesting.

Կենցաղօգտութիւն *s.* the being useful; utility, public welfare.

Կրօն, ից *s.* religion; sect; S. **Դէն.**

***Կեռ** *a.* crooked, hooked; *s.* hook, crook. [fangs.

Կեռ, ից, –ք, եաց *s.* tusk, tooth,

Կեռաս, ից *s.* cherry; **–ենի** *s.* –tree; **–ենիք** *s.* –orchard; **–օղի** *s.* –brandy, kirsch-wasser.

Կեռիկ *s.* cog, catch, tooth.

***Կեռլիկ, լկաց** *s.* bucket.

Կեռնեխ, աց *s.* black-bird; thrush.

Կեսար, ու, աց *s.* cæsar, emperor; S. **Կայսր**, &c. [husband's mother.

Կեսուր, սրի *s.* wife's mother-in-law,

Կեսրայր *s.* wife's father-in-law, husband's father. [**–գրութ** *s.* punctuation.

Կետագրեմ, եցի *va.* to punctuate;

Կետահարութիւն *s.* confines, limits.

Կետային *a.* cetaceous.

Կետոս, աց *s.* whale; *ast.* cetus.

Կեր, ոց *s.* nourishment, food; prey; *fig.* bait, decoy, allurement, lure; – **առնուլ**, to take nourishment; – **արկանել**, to bait, to lure, to allure, to decoy; – **լինել**, to be food for, the prey of; to allow, to let itself to be decoyed or allured; – **լինել սուսերի**, to be put to the sword.

Կերակուր, կրոց *s.* meat, eatables, nourishment, aliment, subsistence, food, victuals; repast; bait, food, provender, pasture; prey; fuel; **ունիք ինչ –**, have you any thing to eat? – **եւ ըմպելի**, eating & drinking; **քաղցր ի –**, sweet to eat; – **վատառողջ**, misdiet; **առողջարար –**, wholesome food; **զանիւ, քաղցրահամ, վայելուչ –**, exquisite, delicious, dainty meats; **թշնամիք մեր՝ – մեր են**, we can eat up our enemies like bread; **մատնեցոց են նոքա ի – ձեզ**, they shall be your prey; – **տալ, արկանել**, to give to eat, to feed; **առնուլ ի –**, to take for nourishment; – **առնուլ**, to eat, to feed, to take food;

ժուժկալել, զգուշանալ ի -կրոց med. to be on a strict diet, to observe a regimen; - *լինել*, to be the prey of; - *սրոյ առնել*, to put to the sword; - *լինել հրոյ*, to be for fuel to the flames; *-ք որովայնի եւ որովայն -կրոց*, meats for the belly & the belly for meats; S. *Ջուգեմ.*

Կերակրական S. *-կրողական.*

Կերակրակից *s.* table-companion, who eats or messes with another; - *լինել*, to intercommon.

Կերակրանք S. **Կերակուր.**

Կերակրասէր *a.* fond of eating, dainty-mouthed; - *լինել*, to feast, to revel, to give oneself up to feasting.

Կերակրեմ, եցի *va.* to give to eat, to nourish, to keep, to feed; to maintain, to sustain, to treat; to bring up, to rear; *-իմ vn.* to eat, to mess, to nourish or feed oneself, to live, to be fed.

Կերակրիկ *s.* frugal fare, scarce nourishment.

Կերակրիչ *a.* nourishing, feeding;

Կերակրողական *a.* nutritive, nutritious; *-ն s.* nutritive power.

Կերակրողութիւն, -կրչութիւն *s.* act of nourishing, sustentation; stewardship, administration, management.

Կերաս, ացւ *s.* carob-seed: carat.

Կերեցութիւն *s.* gluttony.

Կերիչ *a.* eating, tearing, devouring; gnawing; corroding; *s.* weevil, worm; moth.

Կերկեր *a.* hoarse; - *ձայն*, - voice.

Կերկերիմ, եցայ *vn.* to be or to get hoarse, to make oneself hoarse.

Կերկերութիւն *s.* hoarseness.

Կերող *a.* eating; *s.* eater; - *եւ արբեցող*, eating & drinking; gluttonous & wine-bibber; *այր -*, a lover of good living; glutton.

Կերողութիւն *s.* stuffing, eating to excess, gluttony.

Կերոն, ի *s.* wax-taper; wax-light.

Կերուած, Կերած *s.* moth-hole; rust-hole, corroded part.

***Կերուխում** *s.* eating & drinking, junketing, good living, good cheer, feasting.

Կերպ, ից *s.* form, figure, shape, cut, fashion, make; aspect, look, appearance, air, deportment; *-ս ի -ս a.* in many shapes or forms; in many ways, diverse; *-ս ի -ս լինել*, to assume a borrowed shape or appearance, to be disguised, dissembled or concealed; *ի -ս -ս առնել*, to transform into various shapes; *ի -ս ահագինս*, in the most hideous shapes.

Կերպագրեմ *va.* to form, to figure, to fashion, to make.

Կերպագրութիւն *s.* form, figure, shape.

Կերպակերպ *a.* in many fashions, in various forms, diverse, varied.

Կերպակից *a.* conformable; like, resembling, similar.

Կերպակցութիւն *s.* conformity; likeness, resemblance, similarity.

Կերպաձեւեմ S. **Կերպագրեմ.**

Կերպամտեմ *va.* to form an idea of.

Կերպանամ, ացայ *vn.* to be formed, to take the form.

Կերպաւորութիւն *s.* assuming a form, shape, similarity or likeness.

Կերպաս, ուց *s.* silk, silk-stuff; taffeta, light silk; silk goods; *a.* silken; - *Անգլիոյ*, court-plaster.

Կերպասաբեր *a.* producing silk; - *որդ s.* silk-worm.

Կերպասագործ, ից *s.* silk-weaver, --manufacturer.

Կերպասածին որդ *s.* silk-worm.

Կերպասեայ, -եղէն, -սի *a.* made of silk, silken, silky.

Կերպասավաճառ, ի *s.* silk-merchant, --mercer.

Կերպարան, ի *better -ք, ից s.* form, figure, visage, countenance, face, aspect, look; presence, appearance, mien, bearing, deportment; attitude, posture; image, effigy; semblance, representation; state, condition; character, temper, comportment; rudiment, first element, idea; idle fancy, whim, crotchet; feint, pretext: coat, dress; S. **Կենդանագիր**; *-ք բանից*, sense, meaning or interpretation of a word; *անպատչեայ -ք*, a simple exterior; *անյողդողդ, աղաչաւոր -*, firm countenance; supplicating posture; *մեղկ -*, an effeminate manner; - *լուրջ, անշարժ իւս*, cold, frigid, reserved, constrained air; *լուրջ եւ խիստ -*, serious air, severe manner; - *սէգ և սպառնական*, haughty, disdainful, proud, threatening air or manner; *ի -ս ծառայի*, in the form of a servant; *առնուլ ը-ս ուրուք*, to counterfeit the character of; *ունել ը-, ը-ս իրիք երեւել յանձին*, to appear like, to seem, to resemble; *առնել ի -ս*, to shape, to form; to figure; *ը-ս ճշմարտութեան ի նմանէ երեւել*, to be probable, to have some truth in it; *-ս տալ մտացածինս*, to give false a

idea of, to create an erroneous or exaggerated impression; *ընդունել զ-ս վանականութեէ*, to take the cowl.

Կերպարանակից *a.* conformable; like, similar, resembling; – *առնել*, to conform; – *լինել*, to comply with.

Կերպարանակցուէ *s.* conformity.

Կերպարանաւնութեէ *s.* prosopopea, personification.

Կերպարանաւոր *a.* feigned, disguised, counterfeited; figured.

Կերպարանափոխ *a.* transformed, metamorphosed; transmuted; – *լինել*, to be transformed, metamorphosed, to change from, to bear another aspect; – *առնել*, to counterfeit, to disguise, to transform, to metamorphose; to change the aspect or appearance; – *առնել զշ*, to change the face or state of the world; to reform; – *եղեն իրքն*, things bear quite another aspect; the tables are turned.

Կերպարանափոխութեէ *s.* metamorphosis, transformation, change.

Կերպարանեմ, եցի *va.* to give form to, to form, to figure, to shape, to fashion, to model; to represent.

Կերպարանիմ, եցայ *vn.* to conform; to take the form, to put on or assume a look, state, manner or appearance, to give oneself airs; to affect, to pretend, to simulate, to feign, to counterfeit, to give oneself out for, to set up as, to pass oneself off for; – *զառաքինութեէ*, to simulate virtue or probity, to affect a sanctimonious exterior; – *զանմեղութեէ, զտղայութեէ*, to put on a look of innocence; to play the child; – *զխլութեէ, զառաւտաձեւնութեէ*, to give a deaf ear to: to pretend to be generous, liberal; S. **Խելք**.

Կերպարանութեէ S. **Կերպարան**; fiction, fraud, feint, deceit.

Կերպացուցանեմ S. **Կերպարանեմ**.

Կերպաւոր *a.* formed, figured; resembling, like, conformable; *-եմ* S. **Կերպարանեմ** & **Կերպաձեւեմ**; *-ուէ s.* form, formation; conformation.

Կերպափոխիմ *vn.* to disguise oneself. [shape or manner.

Կերպիկ *s.* mean, base, despicable

Կերտ *s.* building, construction.

Կերտեմ, եցի *va.* to make, to fabricate, to construct, to build, to erect.

Կերտուած *s.* fabric, construction, edifice.

Կեցուէ *s.* existence, life; health.

Կեցուցանեմ, ուցի *va.* to cause to live, to vivify, to give life to, to animate, to prolong life, to bring to life again, to reanimate, to revive, to revivify; to save; *Հաւատք քո կեցուցին զքեզ*, thy faith hath saved thee.

Կեցուցիչ *a.* giving life; *s.* saviour, deliverer.

Կեցցէ, **Կեցցէ** *int.* bravo! huzza! hurrah! *-ցէ -ցէ Հայաստան*, Armenia for ever! hurrah for Armenia! prosperity to Armenia! *-ցէս ցնծութեան ձայնել*, to utter cheers or shouts of

Կեփազ *s.* finest gold. [joy.

Կզակ, ացս *s.* chin; – *կենգանեացս*, snout, muzzle; *-ն* (*խիժ*) gum damar (for varnish).

Կզակակապ *s.* chin-bandage; chin-strap; – *լինել*, to hold one's tongue, to be silent, speechless.

Կզանամ, ացայ *vn.* to become hunch

Կզաքիս *s.* marten. [or hump-backed.

Կզուի *s.* hunch, hump, humpback.

Կէս, կիսոյ, ով *s.* half; middle; *a.* half, semi, demi; *ad.* half, in halves, in part; *ի –, կիսովչափ*, by half; half done; – *ի –*, in part, half, by halves, imperfectly; – *ժամ*, half an hour; *տասն եւ – ժամու*, at half past ten; – *գիշեր*, midnight; *ի – ճանապարհին*, half way; *հեռի իրր երկու եւ – խրաւախօք*, about two leagues & a half distant; *ի կանգնոյ եւ ի կիսոյ*, a cubit & a half; *ի տարւոջ եւ ի կիսում*, in a year & a half; *ի -ն վերածել*, to reduce to half; – *ի – բանիւ խոստանալ*, to make a half promise; to promise with the lips, insincerely; *ի – աւուրց մեռանել*, to die early, in the flower or bloom of youth; *եթէ կիսոյ – ի մէնջ մեռանիցիմք*, if half of us die; *մեծ – ձին աւերեցաւ*, half the country was ruined; *եւ ահա ի – չէ* or *ոչ է ի – զոր պատմեցին ինձ*, not half the truth was told me; that which was told me was not half the truth; *-ք, կիսոց s.* the one, the others; *-ք ..., այլք ...* some ..., others ...

Կէսօր *s.* midday, noon.

Կէտ, **կետի** or **կիտի** S. **Կետոս**; point, period, full stop; moment, instant; end, aim; – *նպատակի*, aim, end, scope, object, goal; *ի – մահուն*, at the point of death.

Կէտադրեմ, &c. S. **Կետա-**, &c.

Կէտանիշ *s.* guiding-mark.
Կէտորս, ացի *s.* whaler.
Կթան, ացի *a.* milch.
Կթեզէն *s.* milk-diet.
Կթեզիլ *s.* production, produce.
Կթեմ, եցի *va.* to milk: to gather, to reap, to get in, to harvest, to get in the harvest, to collect the fruits: *to win at play; – *զկովն*, to milk the cow; – *զայգին*, to gather the grapes; *ի քարէ կաթն –*, to skin a flint.
Կթիա *s. chem.* amygdalin.
Կթոյ *s.* drinking-glass; *–ընկեր s.* bottle-companion.
Կթոտ *a.* tottering; staggering; lingering, languishing, languid, feeble, weak.
Կթոտիմ, եցայ *vn.* to totter, to languish, to grow weak; *Կթոտէին բարձք նր*, he could hardly keep on his legs; *Կթոտէին դողդոջուն ծունկք նր*, his trembling knees sank beneath him, or failed under him.
Կթոց, ացի *s.* fruit-basket.
Կթոփիթ *a.* feeble, weak.
Կթուն *s.* milky kernel of fresh nuts.
Կթուցանեմ, ցի *va.* to enervate, to weaken, to enfeeble, to emasculate; *–ցեալ a.* S. *Կթոտ*; *–ցեալ ծունկք*, feeble, tottering knees.
Կիզ *s.* burning; *a.* burnt.
Կիզական *a.* burning, caustic.
Կիզանեմ, զի *va.* to burn; S. *Կիզուցանեմ*.
Կիզանոզական *a.* burning, sharp, caustic; inflammable; combustible.
Կիզանոզութիւն S. *Կիզոզ–*.
Կիզանուտ *a.* combustible, fit or liable to burn. [*Կիզանուտ*.
Կիզելի *a.* burning, scorching; S.
Կիզեմ, –եցուցանեմ S. *Կիզուցանեմ*.
Կիզիչ, –ղոզ *a.* combustive; caustic; [*s.* incendiary.
Կիզն *s.* wool; worsted.
Կիզոզական *a.* incentive; caustic.
Կիզոզութիւն, Կիզումն *s.* causticity; ignition; combustion; burning; conflagration.
Կիզում, զի *va.* to burn, to set on fire, to set fire to, to fire; *– արեգական*, to tan, to brown, to make swarthy.
Կիթ, Կթոյ or **Կթի** *s.* act of milking; milk, milk-diet: emulsion; *–ք*, the vintage. [*Հարկանել*, to play on the –.
Կիթառ, ի, ոզ *s.* guitar, cittern; –
*Կիժ** *s.* worthless, good for nothing fellow, ne'er do well. [bit, piece.
Կիծ *s.* burn, ustion; smart: crumb,
Կիկղոպ, ացի *s.* cyclop.
Կիր, Կճոյ *s.* marble; *– կարծրակուռ*, granit; *Հանք Կճոյ*, –quarry.
*Կիր *s.* sting of a bee.
Կին, Կնոջ, Կնաւ or **Կանամբ** *s.* woman; wife, spouse; *– մարդ*, woman; *ազգ կանանց*, womankind, women, the fair sex; *Թշնամի կանանց*, woman-hater; S. *Կնատեաց*; *– առնակին*, married woman, wife; *Շնորհ, գեղ Կնոջ*, the grace, the charm of –; *Մանկահասակ – գեղեցիկ*, a young beauty; *– խնամածու տան*, house-keeper; *– այրամարտիկ*, heroine, courageous woman, championess; *գեղեցիկ, նազելի, առաքինի, բարեպաշտ, ամօթոզած, ողջախոհ, հաւատարիմ –*, pretty, charming, virtuous, pious, modest or bashful, chaste, faithful –; *տգեղ, սոսկալի, զարդասէր, ԹէԹեամիտ, կամազնաց, փոփոխամիտ, անհաւատարիմ, լկտի, տուփուտ –*, ugly, frightful, coquette, giddy or volatile, capricious, fickle, faithless, immodest, lewd –; *Հարկանիլ ի սէր Կնոջ*, to be enamoured, smitten, in love with a –; *– առնել, առնուլ*, to take a wife, to wed, to marry, to take in marriage; *– լինել ումեք*, to get married, to be spouse of; *– ածել զդուստր ումեք*, to marry the daughter of; *կեալ ընդ Կնոջ*, to live with a –; *պատրել, մոլորեցուցանել զ–*, to deceive or seduce a –; *բռնադատել, ապականել զ–*, to force, to dishonour a –; *ծանր Նստեալ Կնոջ*, to be with child, pregnant, in the family way; *եւ այս նմա մայր նր – յերկրէն Եգիպտացւոց*, & her mother gave him an Egyptian wife; *եւ եղեւ ինձ –*, & I took her to wife; *կանանց տուն* S. *Կանանոց*; *Կնոջ լաւն ու տեսիլ անշնորհ, շնորհք ի վերայ շնորհաց – ամօթազած*, unchaste woman never was fair; S. *Ըստ, ժամ*, &c.
Կինաբարիս S. *Խրուկ*.
Կինամոմն, ի, –ոմն, ոյ *s.* cinnamon; *– Հայոց*, an Armenian aromatic root. [*մատակ*, wild sow.
Կինր, –ջ, Կնճաց *s.* wild boar; –
Կինք *s.* sole of the foot; trace, track, foot-print.
Կիպարիս *s.* cypress.
Կիսաբաժին *a.* divided in halves; *–բազանիք s.* hip-bath; *–բաց a.* half open; *–բերան ad.* between the teeth, muttered; *–բոլոր, –ակ s.* hemicycle, semicircle, half-circle.

Կիսագիր *s.* half a line ; **-գործ** *a.* half done, imperfect; **-գունդ** *s.* half-sphere, hemisphere; **-գօս** *a.* half-withered; half-paralytic.

Կիսադաւան *a.* heretical; **-դէք** *s.* demi-god ; a hero.

Կիսաթափանց *a.* translucid, -lucent; **-իկ** *a.* semi-transparent, diaphanous ; **-թեւ** *s.* hemipteron ; **-թոշակ** *a.* paying half for pension or board; on half-pay.

Կիսաժամ *s.* half an hour.

Կիսալիր *a.* half-full ; **-լոյս** *a.* half-luminous.

Կիսախողխող *a.* having the throat half cut; half killed.

Կիսակ *s.* sharp, diesis ; S. **-կատար** ; **-կաթուած** *s.* hemiplegy, -plexy ; **-կառք** *s.* chariot, « coupé » ; **-կատար** *a.* half done, unfinished, imperfect, incomplete ; **-կենդան** *a.* half alive; half dead; **-կեր** *a.* half eaten ; **-կէզ** *a.* half burnt; **-կուժ** *s.* half a jug or jarful ; **-կտուր** *a.* cut in two, in half; cut off at the middle, divided in halves or in two, bipartite ; **-կօշիկ** *s.* half-boot.

Կիսահագագ *a.* half uttered; **-բերան** , half-open mouth ; **-հասակ** *a.* young ; **-հատ** *a.* half cut off; **-հաւ** *s.* harpy, monster half bird half human; **-հաւատ** *a.* half believing, believing in part.

Կիսաձայն *s.* half-tone ; semi-vowel; *mus.* diesis, semi-tone ; flat; **-ձայնեմ** *va.* to mark with a flat; **-ձեռնոց** *s.* mitten ; **-ձի** *s.* mule.

Կիսամահ *a.* half dead, faint; swooned, fainted; **-մասն** *a. s. ad.* half; **-մասնեայ** *a.* half, in part, imperfect; **-մարդ, -մարդի** *s.* monster, half-human; eunuch ; **-մեայ** *a.* half-yearly ; **-մեռ** *a.* half dead ; **-մնեայ** *a.* half-monthly.

Կիսայարտ *a.* partly raised, half afoot, half up ; **-այր** S. **Կիսամարդ** ; **-այրեաց** *a.* half burnt.

Կիսանդրի *s.* bust, head & shoulders, half-length ; **-նիստ** *a.* hemiedric; **-նկար** or **-պատկեր** *s.* profile ; **-նձին, -նձնեայ** *a.* down to the waist ; **-նուն** *a.* mutilated (word).

Կիսաչափ *s.* half-measure.

Կիսապարգեւ *a.* parsimonious, giving half.

Կիսասարկաւագ *s.* subdeacon ; **-ութիւն** *s.* -ate ; -ry.

Կիսասեաւ, -սեւ *a.* brown ; **-սեռ** *a.* epicene ; **-սատուածք** S. **Կիսադէք**.

Կիսատ S. **Կիսակատար** ; **-տող** *s.* hemistich.

Կիսարձան S. **Կիսանդրի**.

Կիսաւեր *a.* half ruined ; **-ւերդն** *s.* prime of life.

Կիսափակ *a.* half closed ; half open.

Կիսաքառորդ *s.* octant : eighth part.

Կիսաքոյր *s.* half-sister.

Կիսեղբայր *s.* half-brother.

Կիսեռկ *a.* half-warm, tepid.

Կիսեմ, եցի *va.* to divide into two parts, to divide in halves.

Կիսենթամնեայ *s. gr.* division.

Կիսեփեաց *a.* half or partly cooked.

Կիսէշ *s.* mule, half ass.

Կիսլորակ *s. mus.* semi-tone.

Կիսովին *ad.* half, in part, by halves.

Կիսօրեայ *a.* dead prematurely.

Կիւռս *s. Greek word.* cube.

Կիտադրեմ, եցի *va.* to establish, to determine, to prescribe ; S. **Կէտ-**.

Կիտակ, ացի *s.* point, rule, guidance.

Կիտակուլ *a.* swallowed by a whale (Jonah).

Կիտանիշ *a.* punctuated.

Կիտոս S. **Կետոս**.

Կիտիա *s. chem.* cetin, cetine, spermaciti.

Կիտուածք, ոյ, ով *s.* dotting, pointing; embroidery; enamel; **-ագործ, ոյ** *s.* embroiderer; enameller.

Կիտր *s.* citron, lemon, lime ; **-ատ** *s.* citrate ; **-ան** *s.* cedrat, citron ; **-անենի, -անի** *s.* cedra, citron-tree.

Կիր, կրոյ, ով *s.* lime ; *chem.* calx ; **կենդանի, հիւթեալ, պարզական, վախճան, ջրաբաշխական** -, quick-, slack-, fat- or white-, meagre- or brown-, hydraulic- - ; **հռոմէական** -, Roman cement ; **փոխարկել ի** -, - **գործել**, to reduce to -; to calcine.

Կիր, կրի *s.* wooden bowl, vat, trough; *med.* albura, morphew (a malignant itch).

Կիր *s.* the suffering, passion, any exterior influence ; -, **ի** - **արկումն**, use, usage, common practice ; **ի** - **ածել, առնուլ, արկանել**, to put to use, to make use of, to employ, to use ; to practise, to put into practice ; to exercise ; **չարաչար ի** - **արկանել**, to abuse, to misuse.

Կիրակագիր *s.* domenical letter.

Կիրակամուտ *s.* sunday eve, saturday night.

Կիրակէ, Կիւր-, ի *s.* sunday, the Lord's day ; **նոր, կանաչ** or **աշխարհամատրան, կարմիր** -, first, second, third sunday after Easter.

Կիրառութիւն *s.* use, employment;

չարաչար –, misemployment, misuse, misusage.

կիրթ *a.* well-bred, well-educated, versed, expert, experienced, practised; – *ախորժակ*, exquisite taste; *ընդ – անցանել*, to exercise, to practise, to experience; *ը – անցուցանել*, to instruct, to teach, to educate, to bring or train up; *ի – անկանել զՀետս իրիք*, to devote, to dedicate oneself to; *ի – ձգեալ հասանել ումիք*, to gain on or close up with one running; S. *–ք*.

կիրթեցեան *a.* well-bitted, soft-mouthed, docile, subdued, tractable.

կիրթք *s.* exercise, practice, experience, instruction, knowledge; *ի –Թս առաքինութեան վարել*, to exercise or practise virtue; *անցանել ը –Թս իրիք*, to get used or accustomed to.

կիրճ, կրճից, ձայ *s.* pass, defile, narrow passage; straits, channel; neck, isthmus; *առնուլ, ունել զ–ս*, to hold or defend a pass, to be master of the communications, to hold the roads, to close the passage.

կիրք, կրից *s.* passions; movement of the soul, emotion, sentiment, feeling; animal passions, sensuality, vice; suffering, pain, torment; accident; attributes, properties; *– լուսնի*, phases of the moon; *յայղք կրից*, transports, fits of passion; *զարհուրս, խօլական, մոլեգին, կատաղի –*, blind, extravagant, furious, outrageous passion; *յուզել զկիրս*, to stir up, to provoke or excite the passions; *գգուել զկիրս*, to flatter, to soothe one's passions; *անձնամատն լինել ի կիրս իւր*, to give oneself up, to abandon oneself to one's passions, to indulge, to let loose, to gratify one's passions; *ի գժուարին կիրս գտանել*, to find oneself in a painful, embarrassing or awkward position; *հնազանդել զկիրս*, to rule, to subjugate or control one's passions, to bring one's passions under subjection; S. *Թափ, Իշխեմ*, &c.

կից *a.* united, joined, conjoined, connected, annexed; contiguous, adherent, adhesive, sticking; adjoining, abutting, lying close to; *ad.* conjointly, together, at the same time; *– ընթանալ*, to run together; to concur with, to cooperate; to compete; *– լինել*, to be annexed; *–ք s.* joint, conjunction, union: kick, kicking; *–ք բանից*, composition, texture; *–ք չորաստիարի*, place where four roads meet or cross, cross-road or –street; *–ք անդրեայց*, group of statuary; *–ս արձակել, ընկենուլ, հանել*, to kick, to fling out or kick up the heels.

կիցընկէց *a.* kicking, vicious, apt to kick.

կիւ *s.* mastic.

կիւիւ *s.* cuckoo.

կիւս, –ասիայ, ից *s.* soothsayer, conjurer, enchanter.

կիւսասիայութիւն *s.* demonology, black art.

կիւրակէ *s.* sunday; *սրբել զ–ս*, to observe or keep the sabbath.

կիքրիս *s.* kestrel, small hawk.

կլայ, ի *s.* castle, fortress, fort.

կլանեմ, կլի *va.* to swallow; to devour; to ingulf, to absorbe; *ոգի –, –զօդս, զշունչ*, to breathe, to take breath; *– զբանս*, to listen eagerly.

կլափաշարժ *a.* crotaphites.

կլափն, փին *s.* jaw, jawbone.

***կլզորուկ** *s.* pimple.

***կլճիկ** S. *Հեծկլտուք*.

***կլիկ** or **կիլիկ** *s.* ring-shaped ship-biscuit.

կլիմ, –այ, ի *s.* clime, climate.

***կլուկ** S. *Ախտք*.

կլուցանեմ *va.* to cause to swallow.

կծանեմ, կծի, կծաւեմ, եցի, կծեմ, եցի, կծեցուցանեմ, ուցի *va.* to prick; to sting; to nip, to bite; to pique; *կծանել զՀաց*, to cut or break bread; *ձեռն իմ կծէ*, my hand itches.

կծիծ *s.* nibbling, stealing a little at a time; *s.* pickpocket; *fig.* swindler, sharper, cheat.

կծիկ, կծկի or **կծկան** *s.* clew of yarn, ball of thread; *a.* wound in a ball, squat, clustered, crouching; *պատեալ –ն*, to wind up, to wind into balls or skeins; *– կալ*, to crouch, to squat; to sit on one's heels; to creep.

կծծի *a.* stingy, saving, scurvy, niggard, beggarly, paltry, shabby, mean, sordid, penurious, parsimonious, avaricious, covetous: filthy, dirty, impure, unchaste.

կծծանք, կծծութիւն *s.* shabbiness, meanness, avarice, stinginess, penuriousness, sordidness, parsimoniousness, sordid avarice: impurity, foulness.

կծկեմ, եցի *va.* to wind, to coil up, to make into a clew or coil; to bind, to narrow, to contract, to straiten; *– զձեռն յաղքատութ*,

from, to be close-fisted, hard with the poor; *-իմ vn.* to squat down, to crouch, to cower; to be contracted, shortened; to shrivel up, to grow narrow.

Կծկուի, *-ուման s.* shrinking, contraction, shortening, shrivelling; squatting; cramp.

Կծմընծուկ *s. bot.* garden-cresses.

Կծու *a.* sharp to the taste, sour, acid, tart; *fig.* pungent, biting, piquant, slandering, rude, satirical.

Կծուադեղ *s.* bitter, bitter remedy or cure; *-ս առնու՛լ*, to drink bitter draughts or a potion made of bitter herbs. [smarting.

Կծուած, *ոյ s.* stinging, pricking;

Կծուակից *a.* biting, sharp, acute, caustic, poignant: *- առնե՛լ*, to burn, to scorch; to pain, to torture. [to pick.

Կծուեմ, *եցի va.* to gather, to pluck,

Կծուիլն, **Կծուուիլն** *s.* sourness, sharpness, pungency, acidity, tartness; *fig.* bitterness, acritude, causticity. [shuttle.

Կկեմ, *եցի va.* to weave with the

Կկզոյն *a.* scowling, lowering, gloomy, sullen, austere.

Կկզիմ, *եցայ vn.* to sit squat, to squat down, to sit on one's heels.

Կկոց, *ի*, *աւ s.* weaver's shuttle.

Կկոցիմ, *ցեա՛լ vn.* to grow hollow, to sink in; *կկոցեա՛լ աչք*, hollow, sunken eyes; *ի դուրս կկոցեա՛լ աչք*, starting-

Կկու, *ուց s.* cuckoo. [eyes.

Կկուզնասիմ S. **Կկզիմ**.

Կկչեմ, *եցի vn.* to blow, to blossom, to bloom, to open.

Կղարթք *s.* amulet, talisman.

Կղեղ *s.* walnut-husk.

Կղեր, *ից*, *-ական*, *ուց s.* clerk, clergyman, ecclesiastic; clergy; *-ք*, the clergy, churchmen.

Կղերական *a.* clerical, priestly.

Կղերանոց *s.* seminary.

Կղերիկոս, *ուց* S. **Կղեր**; *-ական a.* clerical; *-արան s.* seminary; *-ութի s.* clerkship; holy orders; *ի ձեռ -ի*, in clerical attire.

Կղզային *a.* insular.

Կղզեակ, *եկի s.* islet, small isle.

Կղզեցի *a.* insular; *s.* islander.

Կղզի, *ը-ոյ*, *վեաց s.* isle, island; **Բրիտանիական -ք**, the British Islands.

Կղթեմ, *եցի va.* to knot, to tie in a knot, to make a knot, to tie up.

Կղթկապ *s.* indissoluble knot.

Կղծկիմ *vn.* to afflict oneself, to be disheartened, discouraged, to grow faint-hearted, to languish.

Կղկաթ *a.* languishing, amorous, affectionate; tenderest, fondest, most heartfelt, passionate, cordial; *-նայիլ*, to look lovingly at; to woo; *-եմ vn.* to be enamoured of, smitten with, to burn for, to be ardently attached to, very fond of; to long for, to pant after, to sigh or die for. [S. **Կղկաթեմ**.

Կղկղաթ S. **Կղկաթ**; *- լինիմ*, **Կղկղամ**

Կղկղանք *s.* excrements, evacuation, ordure; *fig.* scum; waste, loss; *- հրա. հալաց*, scoria, dross, slag; *-նաց սովորութիւն*, old customs, obsolete usages; *իբրեւ զ-նս համարիլ զնա՛մ*, to look upon, or to count all things as but dross.

Կղկղեմ, *եցի va.* to strain or pass through a filter or strainer; to defecate, to clear from dregs, to purge of lees or impurities; to fine, to filter, to refine, to clarify.

Կղկղումն *s.* defecation, purification.

Կղմինդր, *-նոր*, *տրի*, *տրոց s.* tile, pantile; *- քառանկիւն*, brick; *- տափարակ*, flat tile; *թրծոց*, *փուռն -ոյ*, tile-kiln; *ծածկել -օք*, to tile, to roof; *տանիք ծածկեա՛լ -օք*, tiled roof.

Կղմինդրագործ, *ուց s.* tiler, tile-maker.

Կղմուխ *s. bot.* elecampane, star-wort.

Կղուիմ, *եցայ vn.* to shrivel up, to shrink, to double up, to contract, to collapse, to cuddle or coil up.

***Կղպանք**, **Կղպեմ** S. **Փականք**, **փակեմ**.

Կճածեփ *s.* stucco; *-յատակ a.* marble-paved. [ment.

Կճասա՛լ յատակ *s.* marble-pave-

Կճեայ *a.* of marble, marble, marmorean.

Կճեայրկ *a.* marble-roofed.

***Կճեպ** or **Կպեճ** S. **Կեղեւ**, **փեճոկ**.

Կճիճ, **կճճոյ** *s.* pot, earthen-pot,

Կճղակ, *ուց s.* hoof. [pipkin.

Կճղակաբաժին, *-բաշխ*, *-հերձ* S. **Թաթահերձ**. [or callous.

Կճղականամ, *ացայ vn.* to grow horny

Կճղակաւոր *a.* hoofed, having hoofs.

Կճղանամ S. **Կճղականամ**.

Կճպեմ, *եցի va.* to merely say, to confine oneself to saying; * to bark, to peel. [skeleton; carcass; corpse.

Կմախիք, *խեաց*, **Կմախք**, *խաց s.*

Կմբեայ *s.* umbo, the boss of a shield or buckler.

կմբեթ, &c. S. **գմբեթ**, &c.

կմբեթանի *s. pl.* cupolas, domes.

կմբեթեայ S. **կմբեայ**.

կմշորուկ *s. bot.* mercury, dog's caul.

կնագիր *sf.* concubine, kept woman.

կնաթող, **-հան**, **ացս** *s.* who puts away his wife.

կնահանուիլ *s.* repudiation; divorce.

կնամարդ, **-ի** *a.* effeminate, timid, weak.

կնամոլ, **-ի**, **-ուիլ** S. **իգամոլ**, &c.

կնասէր S. **իգասէր**; **-սիրուիլն** *s.* fondness for women; uxoriousness.

կնաս, **ացս** *a.* S. **կնամարդ**; faint-hearted, poor-spirited, cowardly, base.

կնասաձոր *s.* a sorry garment; rag, tatter.

կնասեաց, **էցի**, **ցայ** *a.* mysogynous, woman-hating.

կնասեցուիլն *s.* mysogyny.

կնասիմ, **էցայ** *vn.* to grow effeminate, to become enervated, feeble, cowardly.

կնասուիլ *s.* effeminacy, cowardice, softness, faint-heartedness, pusillanimity.

կնացեալ *a.* effeminate.

կնացուցանեմ, **ուցի** *va.* to sensualize, to enervate, to emasculate, to unman.

կնաւոր S. **կանամբի**.

կնգմինի *s.* ermine.

կնգուղ, **գղի** or **գղոյ** *s.* cowl, hood; monk's gown or frock.

կնգակ, **ացս** *a.* bald; S. **կնատակ**, &c.

կնգեմ, **էցի** *va.* to tear out the hair; *to strip off leaves; *fig.* to ill-treat.

կնդրկաբեր *a.* producing incense, thuriferous; **-խառն** *a.* mixed with frank incense.

կնդրկեայ *a.* of oliban.

կնդրուկ, **բկի**, **կայ** *s.* olibanum, frankincense; benzoin; **- երեւելի**, **կնի** S. **Զկնի** & **Կինք**. pure -.

կնիւն, **ոյ**, **ով** *s.* sedge, flag, rush; **-աբեր** *a.* producing -.

կնիք, **կնքոց** *s.* seal; signet; stamp, impression of a seal; signature; mark, figure, sign, character; proof, witness; confirmation, sentence; sign of the cross; baptism; *mus.* tone, sound; **- Հօր**, the only Begotten Son; **- անմահութեան**, the seal or stamp of immortality; **- անփակ**, flying seal; **- կուսութեան**, maidenhead, hymen; **- զգեստոհմի**, coat of arms, armorial bearings, crest, arms; **- դրոմոյ**, die, stamp; **- բանից**, conclusion, end; **- հարկանել**, to affix one's seal to, to seal; **լուծանել**, **պատռել զ-**, to unseal, to break the seal; **- տալ**, to baptize; to seal up, to terminate, to finish; **- առնուլ**, to receive baptism, to be baptized; **առնուլ զոք ի կնքոյ**, to stand godfather or godmother to; **- բանից**, after all, in fine, in short, in a word; **- դնել բանից**, to wind up a speech, to conclude a discourse.

կնկղակ *s.* a small hood.

կնկղաւոր *a.* hooded, wearing a hood or cowl; *s.* capuchin monk or nun.

կնճաճային *a.* affected, prim; flattering, wheedling.

կնճենի *s.* elm; **-ք**, -plantation, grove of -s.

կնճակ *s.* the extremities of a yoke (for oxen).

կնճանամ, **ացայ** *vn.* to become as a wild boar; *fig.* to grow haughty, proud, fierce, insolent.

կնճափող *s.* siphon.

կնճղագէմ, **-կերպ**, **-ցեալ** *a.* hoggish, resembling a wild hog.

կնճղեղ *a.* having a large snout.

կնճիթ, **ճղեաց** *s.* snout, muzzle, nose; trunk, proboscis; **- ամպոց**, water-spout.

կնճիթն, **ճղեան** *s.* sesame, sesamum.

կնճիռն, **ճռան** *s.* knot, tie; pucker, wrinkle; frowning, frown; embarrassment, entanglement, complication, intrigue, scrape, difficulty, hinderance, hitch; **- ծնանել յերեսս**, to contract or knit one's brows, to frown; to look gruff, to put on a surly look; to turn up one's nose, to make wry faces; **հատանել**, **բառնալ զ-ն**, to decide a question, to solve or set at rest a disputed point; **- կատուոյ**, plaits, folds; **- խաղողոյ**, husks of pressed grapes; S. **Կոխած**.

կնճռեմ, **էցի** *va.* to wrinkle, to contract, to pucker up; to embarrass, to confuse, to render intricate, to complicate; **-իմ** *vn.* to wrinkle, to be wrinkled; to frown, to knit one's brows, to scowl; to become entangled, complicated.

կնութիւն *s.* female sex; womanhood; marriage, matrimony; **լինել ումեք -թեէ**, to marry, to wed a husband; **առնուլ -թեէ** or **ի -**, to take to wife, to espouse, to take in marriage; **տալ ումեք զդուստր իւր -թեէ**, to give one's daughter in marriage; **խօսել զաղջիկն՝ որդւոյ իւրում -թեէ**, to demand a maiden as wife for one's son.

Կնունք *s.* baptism.

Կնչեմ, Գնչեմ, եցի *vn.* to grunt.

Կնչիւն *s.* grunt, grunting; – *կանաչի*, caressing, coaxing voice.

Կնջուղա *s.* beast half camel half wild-boar, chimera.

Կնոտակ, ացա *a.* bald, –headed or –pated; *Ել –, Ել –*, go up, thou bald head, go!

Կնոտանամ, ացայ *vn.* to become bald.

Կնոտացուցանեմ, ուցի *va.* to make bald, to depilate, to cause the hair to fall off.

Կնանոց, ացա *s.* plectrum, ivory wand to play on a musical instrument with; bow, fiddle-stick.

Կնոտութիւն *s.* baldness, depilation; *chem.* chondrine.

Կնքաբանութիւն *s.* blazon, heraldry.

Կնքադրամ *s.* oblation at baptism.

Կնքազգեաց, –զգեստ *a.* baptized.

Կնքահայր *s.* godfather, sponsor; – *լինել*, to stand godfather; *–ութիւն s.* the state of a –.

Կնքամայր *s.* godmother, sponsor; – *լինել*, to stand –; *–ութիւն s.* the state or office of a –.

Կնքամոմ *s.* sealing-wax.

Կնքանշան *s.* arms, coat of arms, escutcheon, armorial bearings.

Կնքապահ, –պետ *s.* keeper of the seals, the Lord Keeper, Lord Chancellor.

Կնքաւոտ, ացա *a.* baptizing, conferring baptism; *s.* the Institutor of the Sacrament, of Baptism.

Կնքաւոր *a.* baptized; *–ութիւն s.* baptism; spiritual affinity.

Կնքեմ, եցի *va.* to seal, to close with a seal, to affix a seal, to seal up; to mark, to stamp, to sign; to hide, to cover, to close, to shut up; to confirm, to ratify, to verify; to conclude, to decide; to pronounce sentence; to seal, to complete, to terminate, to finish; to baptize, to confer baptism; to sign with sign of the cross, to make the sign of the cross; – *նշխարաւ*, to wafer; – *արեամբ*, to seal with blood; *զայն հաշտութեան* –, to conclude a treaty of peace; *–իմ vn.* to be sealed, concluded, baptized, &c.; *կնքեցաւ ուխտ հաշտութեան*, peace was made between.

Կնքիչ *s.* sealer; *a.* conclusive.

Կնքոց, ացա *s.* seal, signet-ring.

Կշայ, հց *s.* pitch, bitumen.

Կշիռ, կշռոց *s.* balance; *ast.* Libra, the Balance; steel-yard, weighing machine; weight, heaviness, ponderousness; equilibrium, poise; equivalent, equal value, counterpoise; proportion; parallel, comparison, likening; trial, examination, ponderation, judgment; *a.* equal, just, tantamount, equivalent, proportional; *ad.* equally, justly, exactly, proportionately; perpendicularly, directly over, vertically; *զոյգք* or *լուծք կշռոց*, scales, pair of scales; *ծանրոցք կշռոյ*, counterpoise, the weights of a steel-yard or beam; *նժար* or *թաթ, սլաք, լծակք կշռոյ*, the scales, the tongue, the beam of a balance; – *դահեկանաց*, money-scales; – *անօթոց*, tare, tare & tret; – *հաւասարութիւն*, equilibrium, counterpoise; – *տեսակարար, յատկաբերական, բացարձակ*, specific, relative, absolute weight; – *քաղաքական*, balance of power; – *տաղաչափական*, the scan or measure of verses, prosody; – *գոյհաւ*, exactly, precisely; – *վերուստ ի վայր*, in equilibrium; perpendicularly, vertically; *կշռով*, by weight; *զնոյն կշռով*, as much, equally, of like measure or weight; *կանոն կշռոց, մայր –*, standard-weight; *պաշտօնեայ կարգեալ յուղղութիւն կշռոց*, officer appointed to mark weights & measures; *սահմանել զ–ս*, to stamp with the public mark; – *արդար*, correct balance, scales; just weight; *–նենգութիւն*, false weight; – *սուտ առնել*, to falsify weights or scales; *զհաւ կշռոյն անայլայլակ ունել*, to hold the balance evenly; to counter-balance, to –poise, to –vail, to equipoise, to equilibrate; – *գոյհաւ գործել ինչ*, to go by rule & compass, to do every thing with weight & measure; *գնել ինչ ի – ոսկւոյ*, to pay exceedingly dear for, or at an extravagant rate; *դնել զգլուխ ի –ս, տալ զանձն ի –ս*, to risk oneself, to incur danger, to run into jeopardy, to expose oneself to death, to carry one's life in one's hand, to encounter danger or death; *ի – մատուցանել, դնել ի –ս մտաց*, to ponder, to examine, to consider, to weigh; *ի – մտանել*, to be weighed, carefully pondered or considered; *ի – դնել զոք ընդ ումեք, ի –ընդ միմեանս արկանել*, to compare with;

ի – բերել համեմատել, *ի – համեմատութեամբ բերել, ի – կալ ըստ ումեք*, to be compared with, to compare oneself with; *զ–ն ընդունել, առնուլ անդրէն զ–ն*, to receive the equivalent, or in exchange; *կորուսանել զ– կայից*, to lose the balance or equilibrium; *– հաշուի*, balance, balance-sheet; *առնել զ– հաշուի*, to strike the balance; *– առնել զհաշիւ*, to balance or settle an account; *պահապանք կշռոյ, պահպանեալք կշռով*, door-keeper, porter; S. *Զուգութիւն*.

Կշռաբանութիւն, –գիտութիւն *s.* statics.

Կշռագործ, ացս *s.* balance- or scale-maker.

Կշռադատեմ *va.* to weigh in the mind, to ponder, to consider, to reflect upon; to compare, to confront; * to conjecture, to judge by guess; **–ութիւն** *s.* conjecture.

Կշռակի S. **Կշիռ** *a. ad.* [disinterested.

Կշռարար *a.* judging rightly, just,

Կշռացոյց *s.* baroscope.

Կշռաւոր *a.* important, weighty; distinguished, much respected, eminent.

Կշռելի *a.* ponderable.

Կշռեմ, եցի *va.* to weigh, to measure; *fig.* to weigh, to calculate, to examine, to ponder on, to take into consideration; to compare, to confront; to shoot, to dart, to take good aim at, to hit the mark; *քաջ –*, to weigh well, to ponder, to reflect with mature consideration, to pause; *– զիւսս իւր*, to be cautious in one's words; *– զփոխարէն*, to return like for like, to recompense, to reward, to renumerate; *– զհարուածն*, to strike, to adjust one's blow; *– զնիզակն*, to poise or cast a javelin; *– զամենայն աշխարհս*, to be worth the whole world; *ըստ կշռելոյ ականն*, judged by eyesight; *եւ ոչ կշռեսցի արծաթ ըստ գնոց նորա*, neither shall silver be weighed for the price therof. [quiter, rewarder.

Կշռիչ, Կշռող *s.* weigher; judge; re-

Կշռորդ, ացս *s.* steel-yard; *– զսպանակաւ*, spring-balance; S. **Կժաւր**.

Կշռոց, ացս *s.* weighing-machine; S. **Կշիռ, Կշռորդ**.

Կշռուածք, ոց *s.* weighing.

Կշռութիւն *s.* weight, heaviness, weighing; *fig.* examination, judgment, consideration; proportion, equality; comparison; *ast.* libration; *մեծ –ք*, equilibrium. [rytes, baryta.

Կշռուն *s. chem.* barium; *–իկ s.* ba-

Կշտագող *s.* adulterer. [glutted.

Կշտալից *a.* stuffed full, gorged,

Կշտամբանակ S. *–պանակ*.

Կշտամբանք *s.* reproach, upbraiding, reprimand, admonishing, reproof, reprehension, rebuke, scolding, chiding; correction, admonition: adjuration.

Կշտամբեմ, եցի *va.* to reproach, to reprove, to scold, to reprimand, to admonish, to chide, to reprehend, to rebuke, to censure; to correct, to punish; to raise an outcry against, to cry out, to inveigh against: to adjure, to exorcise. [exorcising.

Կշտամբիչ *a.* scolding, grumbling:

Կշտամբուխ S. **Կշտամբանք**. [armlet.

Կշտապանակ, ացս *s.* tablet? bracelet,

Կշտապինդ *a.* glutted, surfeited, very much satiated; *ad.* to satiety; *– ուտել, վայելել, – պնդիլ*, to eat one's belly full, to eat one's fill, to cram oneself. [surfeit, cloyment, repletion.

Կշտապնդութիւն *s.* satiety, fulness,

Կշտացաւ *s. med.* stitch, glancing pain in the side; pleurisy.

Կոգեվաճառ *s.* butter-dealer.

Կոգի, գւոյ *s.* butter; S. **Կարագ**.

Կոզակ, ացս *s.* architrave; lateral construction; wood-work, frame work, planks, joists; * back of a house.

Կոզպատ, ացս *s.* woman's veil; *–եմ va.* to veil.

Կոզն, ուան or *ուին, ուամբ*, * *–ուակ s.* camlet, camelot, camel's colt.

Կոթ *s.* handle; *– դանակի*, haft of a knife; *– աւելի*, broom-stick or -handle; S. *–ուն* & **Մեղեխ**.

Կոթող, ացս *s.* obelisk; *–եմ va.* to set up, to erect an –.

Կոթուն *s.* stalk, stem; pedicle.

Կոլինջ S. **Խուլինջ**.

Կոլոդ *s. chem.* collodion; **–լոթ s.* female head-dress.

Կոխ *s.* trampling or stamping upon; *a.* trampled upon, trodden underfoot; *– ճանապարհ*, beaten or frequented track, public road; *տալ ի –*, to give to be trampled on, to cause to tread on; *երկինք չեւ էին –*, no one had as yet entered heaven.

Կոխած *s.* husks of grapes, refuse from the wine-press.

Կոխան S. **Կոխ** *s. a.* – *առնել, դնել*, to tread, to tread upon, to trample or

tread under foot; – *լինել, կալ*, to be trodden, trampled under foot; – *տալ*, S. *տալ ի ոտս*.

Կոխեմ, *եցի va.* to tread under foot, to trample on; to rack, to grind; to press, to crush, to squeeze; *fig.* to trample upon, to grind down, to ride roughshod over, to set at nought; to invade, to make an invasion; *առ ոտն* –, to trample under foot, to stamp upon; – *մարդկան զմիմեանս*, to crowd or crush one another; – *զբանակս*, to surprise, to make oneself master of, to take possession of the enemy's camp; – *զաւուն ուրուք*, to make a descent on, to invade; *յիշխանութիւն* –, to attain to dignity or honour, to be invested with power. [pump.

Կոխիչ *a.* trampling; – *ջրհան*, force-

Կոխումն S. **Կոխան** *s.*; *լինել ի* –, to be trodden under foot; *տալ ի* –, to give to be trampled on.

Կոծ, *ոյ*, *ով s.* lamentation, complaint, mourning, weeping, tears; blow; undulation; – *դնել, առնել, առնուլ, կոծել* –, *ի* – *մտանել*, to wear mourning, to complain, to lament, to deplore; – *մեծ առնել*, – *դառնութիւն առնուլ ի վերայ ուրուք*, to make great lamentation; to chant mournful hymns, to sing dirges over; – *չերմացուցանել*, to cause to weep with exceeding bitterness; *ի* – *մրրկայց ծփիլ*, to rise or toss about in waves, to be agitated, billowy.

Կոծադիր *a.* lamenting, weeping.

Կոծական *a.* deplorable; weeping, plaintive.

Կոծամ S. **Կոծիմ**.

Կոծանք *s.* fluctuation, heaving, swelling of the sea. [ers.

Կոծատպար *s.* chorus of hired mourn-

Կոծատեղի *s.* place of tears, house of mourning.

Կոծեմ, *եցի va.* to beat, to strike, to reiterate blows; – *զդէմս*, to give a slap on the face, a box on the ear; – *զկուրծս*, to beat one's breast; – *զանձն*, to bruise oneself; – *զոք*, to deplore, to lament, to bewail one; – *զհողմն*, to beat the air, to labour in vain.

Կոծիծ *s.* wart, excrescence.

Կոծիմ, *եցայ vn.* to wear mourning; to deplore, to lament; to be beaten, tormented; to be agitated, to upheave, to undulate.

Կոծոխուր S. **Ծոր** *bot.*

Կոծումն S. **Կոծանք**.

Կոկ *a.* smooth, polished, glossy; tidy, set in order.

Կոկան *s.* sloe; bullace; –*ենի s.* sloe-bush; bullace-tree.

Կոկեմ, *եցի va.* to smooth, to polish, to gloss; to put or set in order, to arrange.

***Կոկիկ** *a.* clean, neat, tidy.

Կոկնուտ *a.* gravelly, sandy, stony.

Կոկոզ *a.* poor & proud; bombastic.

Կոկոզաբան *a.* boastful, bombastic; –*եմ vn.* to boast, to brag, to vapour, to talk ostentatiously; to tell boastful stories.

Կոկոզաբանութիւն *s.* magniloquence, boasting, bragging, pomposity; sophistry.

Կոկոզանամ, *ացայ*, –*զիմ*, *եցայ vn.* to grow proud, puffed up; to walk, to act or to talk in a stately, boastful or imposing manner; to strut, to stalk.

Կոկոզանք, –*զումն* S. –*զաբանութիւն*.

Կոկոզավիզ *a.* puffed up, bluff, haughty, stately, lofty, ostentatious, supercilious.

***Կոկոլ** *s.* tailless hen.

Կոկոն, *ից*, *իկ s.* flower-bud; *–*աչք*, protruberant eyes.

Կոկոռ, *ի s. bot.* nenuphar, water-lily.

***Կոկով** *s.* testicle.

Կոկովանք *s.* high flown discourse; boasting, swaggering; S. **Կոկով**.

Կոկորդ, *ից s.* throat, gullet, gorge; wind-pipe, larynx.

Կոկորդալի, –*լիր ad.* at the top of one's voice, with open mouth.

Կոկորդախօս *a.* speaking gutturally; **Կոկորդիլ**, –*ոս s.* crocodile. [guttural.

Կոկոռիթիւն *s.* rough-hewing, modelling, trimming; cleanness, neatness, tidiness.

Կոհակ, *ից s.* billow, wave, swell, surge, breaker; *fig.* mountain, hill, height, eminence, rising ground; *փրփրադէզ* –, foaming billows.

Կոհակալիր, –*ձիտ a.* rough, swelling, billowy. [tossed.

Կոհակահոծ *a.* wave- or tempest-

Կող, *կից s.* side, rib, flank; part; *fig.* woman; wife; **Ը** –*ից ad.* aside, awry, sidelong; *առ ի* – S. **Զառ ի** –; *անդէն ի* –*ի*, directly, at once, forthwith; *ի* – *լինել*, to stretch or lay oneself down, to lie down, to go to bed; –*ք գրեանց*, cover or binding of a book.

Կողաթոքաբորբ *s.* pleuropneumony.

Կողախիթ ջերմն *s.* pleurisy. [(Eve).

Կողածին *a.* produced from a rib

Կողակից *s.* consort, wife, spouse.

Կողահոս *a.* flowing or issuing from one side.

Կողամաչկ *s.* pleura.

Կողամայր *s.* colia, or –s (fish).

Կողացաւ, –ուԹիւն *s.* pleurisy.

Կողաւոր *a.* strong-sided, heavy-flanked, robust.

Կողաքակ լինիմ *vn.* to cease being a partisan or adherent, to quit or abandon any one's party, to be disaffected.

Կողեալ *ad.* leaning or inclining to one side.

Կողնաւոր *a.* armed with a cuirass; *mar.* iron-clad.

Կողնիկ, ոյ *s.* bread-crust.

Կողնիչ S. **Խղուկն.**

Կողկողագին, –ձայն *a.* groaning, moaning, wailing; plaintive, mournful, querulous; lamentable, sorrowful; *ad.* painfully, sorrowfully, most sadly, lamentably, pitiably.

Կողկողանք *s.* whining, groaning, tears, lamentation, complaint; compassion, pity.

Կողկողեցուցանեմ *va.* to excite pity or compassion.

ԿողկողիԹ *s.* chin; S. **Սոսրդ.**

Կողկողիմ, եցայ *vn.* to groan, to moan, to wail, to bewail, to bemoan, to complain, to lament; to beseech, to implore, to entreat.

Կողկողումն S. **Կողկողանք.**

Կողմակալ, –մանակալ S. **Կողմնակալ.**

Կողմանագնացիկ *a.* walking laterally.

Կողմանակի, –ապար S. **–մնակի.**

Կողմանիմ S. **ի Կող լինիմ.**

Կողմանոց *s.* the jutting or projecting part of a building.

Կողմն, մանց *s.* flank, side; side, part, party; climate; confine, quarter, canton; country, soil, region, land; **–մանք աշխարհի,** cardinal points; **հակառակ –,** the wrong side; the opposite party; **տկար –,** weak side; **ի մի –,** aside, apart; **առ ի –,** slantingly, awry, sideways, laterally; **ի մի – Թողուլ,** to set apart, to lay aside; **ի – լինել, անկանիլ,** to lean on one's side, to lay oneself down, to repose; **ի – առնել ի վերայ մահճաց,** to place in bed, to put to bed; **փոխել – ի –մանէ,** to turn from side to side; **– տալ,** to recede, to retreat, to draw back; **ի – ելանել,** to retire from, to withdraw oneself, to stand aside; **առնել զ– ուրուք,** to take up the cudgels for, to take one's part, to range oneself on the side of, to side with one; **երկոյն իսկ –մանց հաճոյ լինել,** to run with the hare & hold with the hounds, to contrive, to stand well with opposite parties; **ոչ միում յերկոցունց –մանցն լինել ձեռնտու,** to preserve neutrality, to remain neutral; **ի վտանգել յերկուց –մանց՝ հարկ է զԹեԹեւն առնուլ ի յանձն,** of two evils choose the least; **նստաւ ի –մանէ նորա,** he sate near him; **ընդ որ –,** whence? **յո՞ր –,** which way? **ի կողմանէ տան,** near the house; **յայսմ –մանէ,** on this side; **ի միւս –մանէ,** on the other side; **յերկոցունց –մանց,** on both sides; **ի –մանց –մանց,** from different parts; **ի –մանս –մանս,** in various parts; **ի միոյ –մանէ ցմիւսն,** from one side to the other; through & through, right through; **յամենայն –մանց,** on all sides or hands; from all quarters, everywhere; **յինէն –մանէ,** on my side; on my part, as for me; **ի ձենջ –մանէ,** from you; in your name.

ԿողմնագրուԹիւն *s.* chorography.

Կողմնածոռ *s.* partisan. [**–ուԹիւն.**

Կողմնակալ, –ուԹիւն S. **Կուսակալ,**

Կողմնական *a.* oblique, diagonal; crosswise, indirect; **–կի** *ad.* laterally, obliquely, sideways, indirectly.

Կողմնակից, &c. S. **Կուսակից,** &c.

Կողմնապահ, –պետ S. **Կուսակալ.**

Կողմնասէր *a.* partial; **–սիրուԹիւն** *s.* partiality; party-spirit.

Կողմնացոյց *s.* compass; **– ծովային,** mariner's- or sea--; **– ծոցոյ,** pocket, portable or travelling –; – *mar.* chorographical-chart.

Կողմնաւոր *ad.* S. **Կողմնակի**; *a.* partial.

Կողմնափակ *a.* bounded, limited, circumscribed.

Կողմնեցուցանեմ *va.* to lay down, to put to bed.

Կողմնիմ S. **Կողմանիմ.**

Կողնոց *s.* the ribs of a vessel, knee.

Կոլոբ, ից *s.* a sleeveless tunic; an under waistcoat.

Կողոմեմ *va.* to conjecture, to guess.

Կոլոն, Կոլոսոս *s.* colossus.

Կողոպուտ, պտից *s.* spoils, plunder, booty, pillage, sack, robbery; *a.* spoiled, destitute; **մերկ – կացուցանել զոք ի հանգերձից, յիշխանուԹենէ,** to despoil of one's clothes, of one's authority; **մերկ – առնել զոք ի զինուց,** to disarm, to strip off.

Կողոպտած S. **Կողոպուտ.**

Կողոպտանք *s.* spoliation, robbery, deprivation, depredation.

Կողոպտեմ, *եցի va.* to despoil, to strip, to plunder, to sack, to ravage, to rob, to rifle, to pillage; to deprive of, to bereave; *զեղանս –*, to commit sacrilege. [lager, plunderer, robber.

Կողոպտիչ *s.* spoiler, despoiler, pil-

Կողով, ոց *s.* basket, pannier, frail, hamper; *– պաղպղ*, &c. fruit-basket, &c.; S. *Զամբիլ*.

Կողովագործ, աց *s.* basket-maker; *–ուԹի s.* —making, —work; *–վաճառ s.* —seller. [rattle, toy.

Կողովի S. *Կողով*; *–ոց s.* knee-pan;

Կողը, ղեղբ, երց *s.* branch, bough.

Կոճ, ոց *s.* astragal; door-post, side-post, jamb: joint, articulation; ankle-bone; knuckle-bones (for play); *– վրացի bot.* hellebore; *դար եւ – խաղալ*, to play at cross & pile, or head & tail.

Կոճակ, ակց *s.* heel-bone: button; ** trunk of a tree; bot.* bud, germ; *– մեղուաց*, bee-hive or swarm of bees; *– առնուլ սերմանց*, to bud, to sprout, to germogliate, to shoot; *արկանել –ս*, to button; *արձակել զ–*, to unbutton.

Կոճակաձիգ *s.* button-hook.

Կոճակարար *s.* button-maker.

Կոճանք *s.* porker, pig; *fig.* corn, callosity. [*–ի*, —bread.

Կոճապղպեղ *s. bot.* ginger; *պան ի*

Կոճաս, ացy *a.* uneven, odd; *դար եւ –*, odd & even; S. *Դար & Կոճ*.

Կոճեղ *s.* halter.

Կոճկեմ, *եցի va.* to button; *–իմ vn.* to button one's clothes.

Կոճկենիկ, Կոճկէն *a.* ornamented with raised embroidery; *s.* garment of divers colours; corsage, bodice.

Կոճկեմ *va.* to vex, to torment, to deal harshly with.

Կոճղ, ճեղ, ղաց *s.* trunk, log, block; trunk, body; fetters, shackles, stocks; rack, torture; *fig.* parent-stock, race, lineage; *դնել, պնդել ի կոճեղ*, to put in stocks or fetters; *ի կոճեղս մատուցանել*, to place on the rack, to put to torture.

Կոճղեզաւոր *a.* bulbaceous, bulbous.

Կոճղէզ, –ղիզ *s.* bulb, bulbous root.

Կոճոպեմ, *եցի va.* to lop off, to trim; to pluck or root up; to cut off, to break in pieces, to shatter, to smash.

Կոճոպումն *s.* lopping off; rooting up; extirpation.

Կոմիս, Կոմս, ի *s.* count; earl; *–ուԹի s.* county; earldom; *–ուհի sf.* countess.

Կոյ, ի *s.* dung, cattle-dung.

Կոյագնդիկ *s.* dung-beetle.

Կոյանոց *s.* cloaca, sink, common-sewer, cess-pool.

Կոյաջուր *s.* drain, sewer.

Կոյկապ *s.* point of section in grape-stalk. [flux, dysentery.

Կոյղ *s.* diarrhœa, looseness of bowels,

Կոյս, կուսից *sf.* virgin, maiden; the Holy Virgin; *ast.* Virgo; *a.* virgin, virginal, maiden, maidenly; pure, chaste; uncontaminated, untouched, unmingled, inviolate; mysterious, secret, hidden; *– դեռահասակ*, young virgin, girl, maid; *– Թիւ*, the number seven; *– ճանապարհ*, untrodden path; *– գերեզման*, empty tomb; S. *Եկեղեմ*.

Կոյս, կուսաց *s.* side; party; S. *Կողմն*; *pr.* towards, in the direction of; *ընդ որ –*, which way? where? *ի կուսէ անտի*, on that side or part; *յամենայն կուսաց*, on all sides; *յոր – եւ կամիցի*, wherever he pleases; *յայս – յայն –*, from one side to another, on one side & the other, here & there; *զգնալ յայս – եւ յայն –*, to take a walk hither & thither, to & fro; *յայս – յայն – գետոյն*, on this side & on that of the river, here & there; *յայն – ծովուն*, beyond the sea; *ի Թիկունս –, յետս –*, behind one's back, behind, from behind; *յարեւելից կուսէ*, from the East; *յարեւմուտս –*, towards the West; *ի կայս եւ ի – կողմանց հիւսիսոյ*, towards the North; *ի հարաւակողմն կուսէ*, from the South; *ի մէնջ կուսէ*, for us, for our part, as for us; *ի մեր – է*, he is on our side, he is favourable to us; *ոմն ի նոր –, եւ ոմն ի նոր*, one maintened this & another that; *– մի ընդ միոյ կուսին ընդհարեալ*, one side fought with the other; *ի կատարածն – ԹղԹիս*, towards the end of my letter; *ելանել ի բացեայ –*, to retire aside; *ի չորս – վիմաց*, of hewn stone.

Կոյտ, կուտից *s.* heap, mass, pile; great crowd, throng; flock, herd, drove; meadows, grazing grounds; *– ձիոց*, paddock; *– աստեղաց*, constellation, cluster of fixed stars. [ter.

Կոյտապան, ացy *s.* stud-groom, —mas-

Կոյր, կուրաց *a.* blind, sightless, eyeless; *– գործել*, to blind; *– հնազանդութիւն, հպատակութիւն*, passive, implicit obedience; blind submission;

միով ակամբ –, one-eyed, blind of one eye; *լաւ է – աչօք քան – մտօք*, is better to be blind of an eye than to want understanding; better want of sight than intellectual blindness; – *բաղդ*! blind fortune! S. *Ումն*; –, **– կուրացն ad.* blindly, blindfold, rashly, unadvisedly, at all risks, inconsiderately.

Կոն, ի s. cone; fir–, pine–; *–ա-դիծք s.* conic-sections; *–ակատուց a. zool.* conirostre; *–ածեւ a.* conic, –al.

Կոնդակ, ացս s. brief, bull, decree.

Կոնդակագիր s. bullist, compiler or writer of bulls; *–ք* or [of bulls.

Կոնդակարան s. bullary, collection

Կոնիոն, ի s. bot. hemlock. [aziz.

Կոնձէղ s. bot. cyperus; *turk.* habbul'

Կոնոմ, –ա S. *Տնաեւս*.

Կոնոն, &c. S. *Կոն*.

Կոնք, ից s. shell, conch-shell; basin, wash-hand basin; dish, bowl, porringer; back or console of a throne; arcade, arch, porch; nuptial-bed.

Կոնքաձեւ a. in form of a cupola; concave, vaulted. [murex.

Կոնքեղ, ացս s. conchylia, purple-fish,

Կոնքեա, ի s. enchirium. [worn away.

Կոխոտ a. beaten, ruined, destroyed,

Կոխոտամահ լինիմ vn. to be beaten or cudgelled to death; to die on the rack.

Կոխոտեմ, եցի va. to beat, to strike, to bemaul, to beat to death, to torture, to put to the rack, to murder, to slay, to massacre, to butcher, to kill in a violent & cruel manner; *–իմ vn.* to torment or trouble oneself, to be extremely harassed, vexed, weary, very much fatigued.

Կոխոտումն s. torment, torture, rack; slaughter; *fig.* suffering, grief, trouble.

Կոշ, ից, ոց s. lump of clay, clod, sod, glebe; corn, callosity; *a.* hard, rude, rough, coarse; *rude, unpolished, clownish, boorish, ill-bred, ill-mannered, rough; awkward, clumsy; *– ագաւազի*, spur.

**Կոշուրթիւն s.* grossness, coarseness, indelicacy, rudeness.

Կոչայեմ va. to form, to shape, to fashion, to figure.

Կոչ s. call, appeal, invitation; *– յա-ւեան*, writ, summons, citation; *– ի ձեռամարտ*, challenge; *– զինուորագրական*, muster, roll-call; *– առնել զինուորացս*, to call over; to beat the drum, the tattoo; *գոյանիլ ի –ն*, to be present at roll-call; *տալ –ոյն պատասխանի*, to answer a summons.

Կոչական, ի s. gr. vocative.

Կոչելի S. *Կոչող*.

Կոչեմ, եցի va. to call; to call in; to invite; to call, to name; *ի մի վայր –*, to convoke, to call together, to assemble; *– յօգնութիւն*, to call on for help, to invoke; *– զոք յետս*, to call back, to revoke; to call off, to bring back; *յետս – զբանն*, to unsay, to recall what one has said, to retract, to recant, to revoke; *– ի դատ*, to cite, to summon; *վկայս –*, to subpœna, to summon witnesses; *– ի վկայութիւն*, to quote, to cite. [nowned.

Կոչեցեալ a. called, surnamed; re-

Կոչնակ, ացս s. rattle; clapper.

Կոչնական, ացս s. guest, table-companion; the host. [the house.

Կոչնաւէր s. inviter, host, master of

Կոչումն s. calling, call, nomination; appellation, name, nomination, denomination; appeal, summons, citation, assignation; invitation; invocation; vocation; *յետս –*, retraction, recantation, unsaying, recalling; S. *Կոչ, Ընծայութիւն*.

Կոչունք, չնոց s. invitation; banquet, feast, entertainment, good cheer, good living; *–նս առնել, յօթևնել*, to give a dinner party, to feast, to treat, to entertain, to give an entertainment, to banquet, to feed well; *մեծահաց –նս առնել ուտիք*, to entertain one in a noble manner, to feed him luxuriously, to treat him nobly, to give him a splendid entertainment; *ի –նս ուրախութեան*, in the midst of the festivities; *ի ժամ կոչնոցն*, during the entertainment. [gravel; sand-stone.

Կոպ, ք, ից, ոց s. eye-lid.

**Կոպաղ s.* shock of wheat-sheaves.

Կոպար, ացս s. confines, boundaries, limits.

Կոպիճ, պճոյ s. pebble, shingle,

**Կոպիտ, Կոպտութիւն* S. *Կոշտ * a. –ութիւն*. [sandy.

Կոպճուտ a. pebbly, gravelly, stony,

Կոպտաբանձն a. monstruous, enormous, deformed, misshapen, ugly, churlish, rustic, rude, rough.

Կոռ s. villein or duty service; *S. *Վէպ*; *Գերեզմանատուն*; *–ն, ռունք* S. *Կոթուն* & *Ոռ*.

Կոռավար *a.* working in statute-labour.

***Կոռոփ** *s.* buffalo-dung: large phlegm, [ugly spittle.

Կով, ուց *s.* cow; **շառագոյն, խայտաբղետ –**, russet, spotted or speckled –; **վախտ, պարարակ** or **գէր –**, lean, fat –; **կաթնատու, կաթնաւէտ –**, milch–, dairy–; **կթել զ–**, to milk a –; **ծանր –**, a – with or in calf; **ծնանել –ու**, to calve; **ապաքինիչ –ուց**, –leech; **ատինք, պտկունք –ու**, udder, dug; **միս –ու**, cow-beef; **կաշի, մորթ –ու**, neat-leather; –hide; **ատեա –ու**, –hair; **գոմ –ուց**, –house; **կու, քար կոր –ու**, –dung; **կոգի –ուց**, butter of kine; **բչիւն, բառաչ, պոչիւն, պոռոչիւն, *պոռաչ –ու**, bellowing, lowing of a –. [lacertus facetanus.

Կովագիտց, –ծուծ *s.* eft, newt,

Կովակեր *a.* cow-eating, (a great eater). [**–ուհի** *sf.* cow-keeper.

Կովարած, իցս. cow-herd, neat-herd;

Կովեան *s. pl.* cows, kine.

Կովկիթ *s.* cow-milker.

***Կովնոց** *s.* cow-house, vaccary.

Կոտակ *a.* little, short of stature.

Կոտիճ *s.* cotyla (measure).

Կոտիճն *s. bot.* cress.

Կոտինգ *s.* mug, drinking-vessel.

Կոտվկեան, –ւնկէ *a.* hawk-nosed,

***Կոտոշ** S. **Եղջիւր**. [aquiline–.

Կոտոր, ոց *s.* morsel, part, fragment, slice, bit, piece, lump; **– հացի**, piece of bread.

Կոտորած, ոց *s.* carnage, massacre, slaughter, butchery; defeat, rout, overthrow, loss; **– անհնարին ի վերայ ածել, գործել մեծամեծ –ս**, to make dreadful slaughter, to cut to pieces, to slay, to rout.

Կոտորակ, ացս. small bit, piece or slice; **– թուոյ**, fraction; **տասնորդական –**, decimals, decimal fractions.

Կոտորակային *a.* fractional. [pieces.

Կոտորատեմ *va.* to cut into several

Կոտորեմ, եցի *va.* to break, to break in pieces, to shatter, to smash; to cut, to cut down, to fell; to destroy, to break, to rout, to defeat, to overthrow; to massacre, to kill; to cut, to pull to pieces or tatters; to divide, to share, to part; **մեծամեծս –**, to hector, to brag, to boast, to swagger, to pretend to be of importance, to take much upon oneself, to be impertinent; **– ի սայր սուսերի**, to put to the sword.

Կոտորիչ *s.* destroyer, massacrer; slaughterer, exterminator.

Կոտորուած, –ումն S. **Կոտորած**.

***Կոտոտամ** *vn.* to itch as a cicatrix, as healing wounds.

Կոտրատուն *a.* broken to pieces, smashed, shivered, shattered.

Կոր *a.* curved, bent, crooked, aduncous; **ի – a.** bowed, inclined; *ad.* down, below, downwards; **ի – կորացեալ**, depressed, cast down; **ի – կործանել**, to cut down, to overturn, to throw to the ground, to overthrow, to upset; *fig.* to dishearten thoroughly, to strike with dismay, to confound, to abash; **ի – կործանիլ**, to fall, to break down, to sink, to be overthrown; *fig.* to droop, to be disheartened, to give way, to lose heart, to be ashamed, abashed; **– գիծ** *s.* curve.

Կորագիծ *a.* curvilineal, -near.

Կորագլխութիւն S. **Կորանք**.

Կորագլուխ, Կոր ի գլուխ S. **Կորակոր**; **– առնել**, to humble, to abase, to humiliate, to overwhelm with shame; **– լինել**, to hang one's head, to get confused, to humble oneself, to lose courage, to be ashamed, abashed, humiliated.

Կորակնեմ, եցի *vn.* to have the eyes cast down with shame or confusion, to be humiliated.

Կորակոր *a.* ashamed, confused, depressed, humbled, debased, humiliated; *ad.* with hanging head, humbly, full of shame, quite confused, abashed, ignominiously. [a curved beak.

Կորակտուց *a.* hawk-billed, having

Կորամագիլ *a.* armed with curved claws or talons.

Կորանամ, ացայ *vn.* to be bent, bowed, crooked, curved, to grow cambered, to stoop, to warp; to fall in, to sink; *fig.* to bend the head, to bow down, to be humbled, depressed, confused, debased; **յետս կոյս – կրնկաց ոտից**, to become bandy- or bow-legged.

Կորանք *s.* humiliation, shame, debasement, confusion, consternation; dishonour, ignominy, infamy, opprobrium; **–նօք մեծաւ, ամօթալից –նօք** *ad.* shamefully, ignominiously; **եւ – քան զայդ**! o dreadful, o unheard of thing!

Կորացուցանեմ, ուցի *va.* to bend, to bow, to crook, to camber; to incline,

to fold; to arch, to vault; *fig.* to humiliate, to mortify, to dishearten, to deject. [humiliating.

Կորացուցիչ *a.* bending, crooking; **Կորափիս** *a.* bent, bowed, huddled up.

Կորաքամակ *a.* hump-backed; **-ուկ** S. **Կզուլթիւն.** [alms-basket.

Կորբան, ի *s.* corban, gift, alms; **Կորդ, ացի** *a.* rough, untilled, unploughed, wild, waste; fallow; *s.* waste

Կորդակ, ացի *s.* helmet, casque. [land.

Կորդանամ, ացայ *vn.* to lie fallow.

Կորդացուցանեմ *va.* to let lie fallow.

***Կորդին, *Կուր-** *s.* pack-saddle.

Կորդիւն, -դոյն *s. bot.* savory.

Կորդութիւն *s.* the becoming waste, sterile, uncultivated, desert. [lin-seed.

Կորեակ, եկաց *s.* millet; **սեաւ -,** **Կորեկահատ** *s.* millet-seed; **-հաց** *s.* -bread.

Կորեկեղէն *a.* made of millet.

Կորեկօղի *s.* millet-brandy.

Կորզան, ի *s.* draw-plate, drawing-frame, wire drawing-plate, screw-plate; *fig.* proof, experiment.

Կորզեմ, եցի *va.* to snatch, to take away, to wrench, to wrest, to extort, to take by force, to ravish; to deliver, to free, to disengage; **յանձն -,** to win, to gain over.

Կորէ *s.* young girl; *np.* Proserpine; **ի -ս** or **ի կոր եւս ելանել,** to be vanquished, humiliated. [**գլուխ, Կորակոր.**

Կոր ի գլուխ, Կոր ի կոր S. **Կորա-**

Կորի *s.* conduit, pipe, tube, spout; drain, channel, gutter. [*med.* bubo.

Կորիզ *s.* kernel, stone; grain, seed; **Կորինգն** *s. bot.* daisy. [tine-spar.

Կորինդոն, ի *s.* corundum, adaman-

Կորիւն, րեանց *s.* a cub or whelp of any wild beast; **- առիւծու,** lion's whelp; **- արջու,** bear's cub, young bear; **- գայլոյ,** young wolf; **- շան,** puppy, pup, whelp; **- իժից,** young viper. [**նել,** to upset, to overturn.

Կործ *s.* overturning; **ի -** or **-ս լինել**

Կործան *a.* prostrated, prostrate, prone; **- անկանիլ,** to fall upon one's face; to fall down; to go to ruin, to sink into decay, to be overthrown, to crumble away, to fall to pieces, to be ruined; **- արկանել,** to throw down, to overthrow, to destroy, to ruin.

Կործանեմ, եցի *va.* to overturn, to subvert, to overthrow, to demolish, to destroy, to ruin; to lay waste; to extirpate, to exterminate; **յերկիր -,** to fell to the earth, to throw, strike or dash to the ground; **- զպարիսպս,** to dismantle, to pull down; **- զոք ի հաւատոյ,** to pervert from the faith; **- զմիմեանս,** to throw down, upset or destroy each other; **- զկեանս,** to come to an untimely end; **խաղն կործանեաց զնա,** gaming has been his ruin; **-իմ** *vn.* to fall backwards or on one's back; S. **Կործան անկանիմ; - կործանումն մեծ,** to be routed, dispersed, defeated; to be exterminated, annihilated; **- ի հպարտութէ,** to lay down one's pride or haughtiness, to cease to be puffed up or proud; **ի սուգ -,** to end in mourning; **- պարտեօք,** to be over head & ears in debt; **- յառասպելս,** to subside into fable; **փառքն մեր յաւար -նեցան,** our glory is lost or vanished away.

Կործանեցուցանեմ S. **Կործանեմ.**

Կործանիչ *s.* destroyer, waster; *fig.* perverter; *a.* ruinous.

Կործանումն *s.* overthrow, overturning; ruin, waste, devastation, desolation, destruction, demolition; tumbling, crumbling, sinking; fall, downfall, decay; rout; extermination; **համաշխարհական -,** universal deluge; **- ի վերայ ածել,** to ruin, to destroy, to waste; **ի - բերիլ, անկանիլ,** to be on the brink of ruin, to be ready to fall, to fall or go to ruin or to decay; **կանգնել ի կործանմանէն,** to rebuild, to recover from ruin, to build up again, to restore, to repair; *fig.* to recover from disaster or misfortune, to raise again.

Կործեմ, եցի *va.* to empty.

Կորկ, ի or **ոյ** *s.* dirt-spot, dirt, filth, ordure; * caked filth attached to the long tails of oriental sheep. [wheat.

Կորկոտ, ի or **ոյ** *s.* decorticated

Կորկոտիկ *s.* speck, spot, speckle.

Կորճ, ից *s.* griffin; S. **Պասկուճ;** *mus.* crotchet; *a.* crooked, hooded; *S. **Փեշակ.**

Կորճալեզու *s.* jargon, brogue, cant.

Կորճային *a. mus.* chromatic.

Կորնդան, ի *s. bot.* origan.

Կորնթարդ, ի *a.* convex; **-ութիւն,** *-**թիք** *s.* convexity.

Կորնչելի *a.* loseable, evanescent.

Կորնչիմ, րեայ *vn.* to be lost, to disappear; to perish, to decay, to be de-

stroyed; to lose one's way, to lose oneself, to go astray, to err; to go to ruin, to ruin oneself; – *սովամահ*, to die of starvation, to be starved to death; to be dying of hunger; *կորեաւ յիշատակ իմ*, all memory of me was lost; *կորեաւ յոյս իմ*, my hopes have vanished; *կորիր յերեսաց իմոց*, get you gone, be gone.

Կորոլիոն *s. Gr. w.* coral.

Կորով *a.* S. *-ի*; – or *-ք s.* vigour, force, strength, might, power; dexterity, skill, proficiency, address, ability, ingenuity; – *մտաց*, strength of mind; – *մարմնոյ*, bodily strength, vigor.

Կորովաբան, -խօս *a.* eloquent, fluent.

Կորովաբիբ *a.* keen-eyed, keen, acute, piercing.

Կորովակի *ad.* stoutly, vigorously, valiantly; dexterously, cleverly; *a.* valiant, able, skilful, clever.

Կորովաձիգ *a.* expert at drawing the bow, skilled in archery; well-bent (bow); – *աղեղնաւոր*, skilful archer.

Կորովամիտ *a.* keen-witted, subtle, penetrating, ingenious, perspicacious, sagacious, acute; shrewd, crafty, cunning.

Կորովամտութիւն *s.* sagacity, ability, perspicacity, acuteness, wit.

Կորովանամ, ացայ *vn.* to recover one's strength, to take courage; *fig.* to tax one's ingenuity, to set one's wits to ...

Կորովեմ, եցի *va.* to take careful aim at, to hit the mark; *fig.* to obtain one's scope or end; to weigh accurately or justly, to do justice.

Կորովի *a.* shooting skilfully, carefully aiming at; skilful in arms; dexterous, expert, skilful, handy; nervous, robust, vigorous, valorous, valiant; intelligent, ingenious, clever, witty, wily, keen; *ad.* S. **Կորովակի**; – *յաղեղն եւ ի սուսեր*, skilful with the sword & bow.

Կորովութիւն *s.* ability, dexterity, address; S. **Կորովամտութիւն**; – *բանից*, eloquence, fluency of speech; – *բերայ*, piercing sight. [ing, curvature.

Կորութիւն *s.* curve, bend, camber-

Կորունչ *a.* aquiline-nosed, hook-.

Կորուսանեմ, սի *va.* to lose; to miss, to mislay, to be without; to ruin, to undo, to destroy; to put to death, to kill; to exterminate, to annihilate; – *զհանապարհն*, to lose one's way, to be lost, to stray; – *զհամբաւ*, to lose one's reputation or good name, to be defamed, disgraced; – *զթել բանին*, to lose the clew or the thread of one's speech; – *յաչացս*, to lose sight of; – *զպատեհն*, to lose or let slip an opportunity; – *զգրաւն, զխաղն, զդատն*, to lose a wager; to lose the game; to be cast.

Կորուսանող, -սիչ *s.* loser; *a.* losing.

Կորուստ, կորստեան *s.* loss; waste; damage; disadvantage; misfortune; perdition, ruin, destruction; lost thing; *ի – մատնել*, to perish, to be lost; *ի – մատնել*, to lose, to cause to perish; to kill; *անձամբ զանձն ի – մատնել*, to cause one's own ruin; *ի – ընթանալ*, to hasten to one's destruction; *լինել մերձ ի* – or *յաւին կորստեան*, to be upon the brink of ruin or destruction; *մեծամեծ –ս տուժել*, to suffer heavy losses; *կորստեամբ վաճառել*, to sell at a loss; *գիմի ի – իւր*, he hastens to his ruin.

Կորստական *a.* loseable, perishable, transient, transitory; fleeting, vain; admissible; *-ութիւն s.* unstable nature, inconstancy; admissibility.

Կորստապատիր *a.* causing loss; deceitful, delusive. [ing the perdition of.

Կորստասէր *a.* contriving or schem-

Կու, ոյ *s.* dung, manure, muck.

Կուենի *s.* pinaster, wild pine.

Կուզ, կզից, կզոց *s.* pole-cat; cat; *hump; *a.* hunch-backed.

Կութ, կթոց *s.* vintage; harvest; *կութ մրրախտաց*, wine-dregs or lees.

Կուժ, կժոց *s.* earthen-pitcher, jug, jar; water-pot. [low, to gulp down.

Կուլ *s.* swallowing; *ի – ասել*, to swal-

Կուսակ, ի *s.* tonsure, shaven crown.

Կուսիքայ, Կուսիվայ *s. Gr. w.* colyba, colyva, boiled grain.

Կուսուսիայ, ի *s. Gr. w.* S. **Աղպար**.

Կուկուլ *s.* hood, cowl.

Կուղ, կղի *s.* plait, fold, doubling; texture; – *կարթի*, fishing-line.

Կուղբ, կղբոյ *s.* beaver, castor; *կղբոյ մորթ*, beaver; (*գլխարկ*) beaver-hat; *կղբոյ ձոյ*, castoreum, castor-oil. [caldron used in torture.

Կուղթ or **Կղութ** *s.* large boiler or

Կուղս *a.* gluttonous, greedy.

Կուտ S. **Կիտ**.

***Կում** *s.* draught, mouthful.

Կումբ *s.* navel, umbo, nombril of a scutcheon, boss of a shield.

Կունգ, –ս, կնաի *a.* bald, hairless.

Կունգն, կնգան *s.* wheel; *nave of a –. [S. Գուղձն.

Կունձն, –ծն, կնձունք *s.* turf, sod;

Կուշա, կշաի *s.* flank, side; belly; *a. satiated; մտրակ ի – առնել երիվարաց, to set spurs to a horse, to spur on, to gallop; եվից զ– իւր ի փափկութենէ իմմէ, he hath filled his belly with my delicacies.

Կուպղ, կպեղ *s.* lock; padlock. [ine.

Կուպպայ *s.* carter's smock, gabard-

Կուպր, կպրոյ, ով *s.* bitumen, asphalt, pitch; tar, naphtha; petroleum, rock-oil; S. Ղաւ.

Կուռ *s.* condensing, thickening; *a.* condensed, compact, firm, solid, hard; beaten, trodden, frequented; massive, large, heavy; carved, sculptured, hammered; pure, refined; *ad.* vehemently, forcibly; unceasingly, unremittingly, incessantly; – *պողոտայ*, common or beaten road, high-road, main thoroughfare; – *վառեալ*, armed with a cuirass, armed cap-a-pié, from head to foot; – *զմիմեամբ*, – *զմիմեանց զհետ՝ զկնի կնի*, continually, one after the other; blow after blow; – *գրել*, to write close; *շուրջանակի – յոսկի հանմակիլ*, to load oneself with gold ornaments; – *նիզակ ոսկի*, golden lance; – – *զբեհեզին mus.* refrain, burden of a song.

Կուռն, կռան *s.* back; *զ–ոս տալ որթ մոյ*, to lean against a wall; *առ կռունս կալ*, to be near, present; *մերձ առ կռան կայ*, it is not far distant.

Կուռք, կռոց *s.* idol; image, statue.

Կուսազանցութիւն *s.* deflouring, violation, rape, ravishment.

Կուսածաղիկ *s. bot.* pervinca, periwinkle. [Holy Virgin.

Կուսածին *a.* born of a virgin; *s.*

Կուսակալ, աց *s.* governor, prefect, pacha; *փոխանորդ –ի*, lieutenant governor, sub-prefect.

Կուսակալեմ, եցի *vn.* to govern a province; to be governor of a –.

Կուսակալութիւն *s.* government of a province or department, prefecture.

Կուսական *a.* virginal, maiden, maidenly.

Կուսակից *s.* partisan, abettor, adherent, follower; – *լինել*, to espouse a party, to adhere, to favour, to support; – *լինել ումեք*, to side with one, to follow one's party, to be of the party of, to take one's part, to undertake his defence, to be wedded to one's own opinion; *եւ ոչ միոյն լինել –*, to rest or remain neuter; S. **Կողմն**.

Կուսակրօն *a.* living in celibacy, virgin, single, unmarried man or woman; *–ութիւն s.* unmarried state, single life, celibacy; *sm.* bachelorhood; *sf.* spinsterhood; *կեաց –ութեամբ*, to live single.

Կուսակցեմ S. **Կուսակից լինիմ**.

Կուսակցութիւն *s.* party, partiality, favour; *ոգի –թեան*, party-spirit; *թողուլ զ–*, to give up, to desert one's party.

Կուսամայր *s.* Virgin-Mother.

Կուսան, ացւ *s.* virgin; maid; nun; – *լինել*, to go into a nunnery, to take the veil.

Կուսանակ, ի *s. ast.* Virgo.

Կուսանամ, –նանամ, ացայ *vn.* to be pure as a virgin; to lead a life of chastity, to keep one's maidenhood; to take the veil.

Կուսանոց, Կուսաստան, ացւ *s.* maiden's apartment; gynecæum; girls' boarding-school; nunnery, convent.

Կուսաստաց *sf.* instructress in a nunnery.

Կուսորդի *s.* the Virgin's Son.

Կուսութիւն *s.* virginity; maidenhead, pucelage; *fig.* pudicity; *բառնալ զ–, արկանել ի –թէ*, &c. to defile, to ravish, to violate, to deflour; *ի –է իւրմէ*, from her youth; S. **Կնիք**.

Կուտ, կտոյ *s.* grain, seed; *fig.* bait, food; S. **Կորիզ**; – *ջամբել ձագուց*, to feed its young birds or chickens, to put into their beaks.

Կուտակ, ացւ *s.* heap, pile, accumulation, mass; vault, roof; swelling; wave, surge; globe, globule; *–ս –ս արկանել զդիակունս*, to slaughter, to heap up the slain, to make havoc, carnage, butchery.

Կուտակադէզ *a.* piled one upon another, heaped up, accumulated.

Կուտական *a.* cumulative; – *բանք*, exaggeration.

Կուտակեմ, եցի *vna.* to heap, to pile, to amass, to accumulate; to swell, to heave, to upheave; to exaggerate.

Կուտակութիւն *s.* convexity, sphericity; S. **–ումն**.

Կուտակումն *s.* accumulation, heap; swelling, heaving; exaggeration.

Կուտեմ, եցի *va.* to amass, to col-

lect, to heap up, to heap together, to
Կուտկէն *s.* camel's hump. [pile.
Կուտկուտիմ *vn.* to be covered with
Կուտոց *s.* mass, pile; body. [rash.
***Կուտուզ** *a.* dwarf; S. **Կոկոլ**.
Կուր, կրի, կրաւ *s.* skiff; boat, barge, bark; hod, tray; S. **Կեր**.
Կուրաբար S. **Կոյր** *ad.*
Կուրամիտ *a.* mentally blind.
Կուրան, ի *s.* the Koran.
Կուրանամ, ացայ *vn.* to become blind, to lose one's sight, to be deprived of sight; *fig.* to shut one's eyes, to be blind to; – **Ճանապարհի**, to be no longer practicable, to be stopped, unpassable or impassable (road).
Կուրաշաւիղ *s.* blind alley. [–**ուԹի**.
Կուրապաղատ, –ուի S. **Կուսակալ**,
Կուրացուցանեմ *va.* to blind, to make blind, to take away the sight, to excecate; to dazzle, to offuscate; **կիրք –նեն զմիտս**, passions cloud or darken the understanding; S. **Շլացուցանեմ**.
Կուրծ *s.* gnawing; core; – **կաղամբի**, cabbage-stump; – **անկոց, ծառոց**, pith; sap-wood.
Կուրծք, կրծից *s.* breast, bosom, chest; heart, mind; **պղնձեօք զ–ծան տախտակեալ**, armed with a breast-plate, cuirassed; **ուշ ի –ծս անկանել, առնել**, to reflect well on, to recollect, to remember; **մօտ առ –ծս կալ**, to be imminent, near to, to impend; **զկրծից հարկանել**, to beat the breast; **զձեռն ի վերայ կրծից հանգուցանել**, to fold the arms in repose; **մաքրել զ–ծս**, to expectorate, to spit.
Կուրութիւն *s.* blindness, cecity, excecation; *fig.* blindness, ablepsy, delusion; **հարկանել –թիւ**, to strike blind; **բաւական մեծի –թեանս**, what a strange blindness!
Կուրս, կրսաց *a.* castrated, gelded; **Կուրսէն** S. **Կոյր** *ad.* [*s.* eunuch.
Կուց *s.* the hollow of the joined hands; double handful.
Կուի S. **Կուռ** *s.* **–ք** S. **Կոպ**.
Կուիածք *s.* carving, sculpture.
Կուիածոյ, ից *a.* well carved or sculptured; smooth, polished; – **քար**, free-stone.
Կուիեմ, եցի *va.* to cut, to hew, to carve, to sculpture; to polish; to coin; to forge, to fabricate; to beat, to hammer; – **զպատկեր**, to carve an image. [hammer, mallet.
Կուիչ *s.* stone-cutter; chisel;
Կուիւն *s.* crash, din, clash, clashing, noise.
Կուիւն *s.* blows, beating. [ing, noise.
Կոչլի *s. Gr. w.* conch-shell.
***Կռուր կռուրի գամ** *vn.* to come to blows, to fight, to fall to loggerheads, to fall together by the ears.
Կպրաձիւթ *s.* pissasphalte; **ծեփել –ով**, to caulk, to careen.
Կպրային *a.* bituminous.
Կպրանաւթ *s.* petroleum, rock- or mineral-oil.
Կպրանք *s.* caulking. [tarred, coated with
Կպրաշաղախ *a.* tarred, coated with
Կպրեմ, եցի *va.* to tar, to caulk. [tar.
Կպրիչ *s.* caulker.
Կռած *s.* plate, sheet, lamina.
Կռածագ *a.* crooked or bent at the point; – **բեհեհո**, hook, crook.
Կռածոյ, ից *a.* cut, carved, sculptured; laminated, forged; engraved; coined; **վարսք –ք**, thick, curly hair.
Կռակռուց *a.* having a crooked or bent beak. [**մեմ**.
***Կռահ** *s.* conjecture; **–եմ** S. **Կոպ**.
Կռամոլ, ացի *a.* given to idols, idolatrous; – **պաշտօն** or **–ուԹիւն** *s.* idolatry, love of idols.
Կռան, ացի *s.* hammer; pick; chisel.
Կռանագործ, ացի *s.* smith, hammerer.
Կռանակուռ, –կոփ *a.* beaten with the hammer.
Կռանահար *a.* hammering, beating with a hammer; *s.* smith; **–եմ** *va.* to hammer, to beat with a hammer, to forge, to beat on the anvil; **–ուԹիւն** *s.* hammering.
Կռանաձայնք *s.* clang of the smithy, ring of hammers on the anvil, hammering, noise.
ԿռանարկուԹի *s.* hammer-stroke.
Կռանելի *a.* malleable, ductile, soft; **–ուԹի** *s.* malleability, ductility.
Կռանեմ, եցի *va.* to hammer, to beat,
ԿռաշուրԹն S. **Կորակուց**. [to forge.
Կռապաշտ, ից *a.* idolatrous; *s.* idolater; heathen; **–ական** *a.* idolatrous, pertaining to idolatry; **–եմ, –իմ** *vn.* to worship idols, to give up to idols; to idolize; **–ուԹի** *s.* idolatry; heathenism, paganism.
Կռապարիչա S. **Կռապաշտ**. [horned.
Կռապոլ *a.* crooked, crumpled
Կռեմ, եցի *va.* to cut, to dress stones with the hammer; to carve, to hollow, to sculpture, to engrave, to

chisel; to hammer, to beat or strike the anvil; to smooth, to polish; *դա-չինս –*, to make a convention, to contract, to enter into an engagement, to engage oneself; – *ուխտ*, to conclude an alliance.

Կռզի *s. bot.* S. **Գռզի**; hips & haws.

Կռէզ, Կռէժ, *ի* S. **Խիժ արաբացի**; **Կռթունք** *s.* back. [*կուպ* –, mastic.

Կռինչ *s.* the least noise, the least thing; a mere nothing.

Կռիչք *s.* crakeing, creaking, cry or noise; – *հաւուց*, cackling; – *թռչնոց*, chattering; – *խորդոց*, crunk, crunkle of the crane; – *ագռաւու*, caw; – *դորդոյ*, croak; – *եղջերուի*, belling of the stag; S. **Կարկաչ**.

Կռիւ, Կռուոց *s.* scuffle, struggle; strife, contest, debate, dispute, squabble, difference, contention, quarrel, wrangling; skirmish, combat, battle; – *ոտից*, place to put one's foot; *ի* – *կալ, եւանել* or *վառիլ ի* –, *ի* – *կացաւել, ի* – *մատչել ընդ*, to oppose, to resist, to contend, to contest, to combat; to come to blows; *ի* – *արշաւել*, to take the field, to open the campaign; *ի* – *կոչել*, to throw down one's glove, to defy, to challenge.

***Կռճիկ, –ճուկ** S. **Ոչխար, Խաղճա-**

Կռնակ, ի S. **Կուռն, Թիկունք**. [*խուղճ*.

Կռնչեմ, եցի *vn.* to crake, to creak; to make a shrill noise, to cry out, to shriek, to squeak, to scream; to hiss; to whistle; – *գորտանց*, to croak; – *ագռաւուց*, to caw; – *խորդոց*, to crunk, to crunkle; – *խոզից*, to grunt; – *շանց*, to growl; to yelp; – *եղջերուի*, to bell; – *թռչնոց*, to chirp, to chatter; S. **Կարկաչեմ**.

Կռոնոս S. **Երեւակ**. [tenacity.

Կռուական *a.* tenacious; *–ութիւն s.*

Կռուակից *a. s.* antagonistic; champion; ally.

Կռուակցութի *s.* alliance.

Կռուան, ացի *s.* hold; – *գտանել, ունել*, to get a hold on.

Կռուանոց, –առի, –բան *s.* wrestling-place, palœstra, arena, lists, tilt-yard; battle-field.

Կռուասէր *a.* quarrelsome, quarrellous, shrewish; *s.* wrangler, brawler; disputer, caviller, sophist; *–սիրութիւն s.* quarrelsomeness, pugnacity.

Կռուարար, ացի *a. s.* contentious, litigious, quarrelsome, fractious, wrangling, mischief-making, meddlesome; *–ութիւն s.* cavil, chicanery, contention, dispute.

Կռուեցուցանեմ *va.* to set by the ears, to incite to strife, to urge to war.

Կռուիմ, Կռուիմ, եցայ *vn.* to take offence, to wrangle, to strive, to contend, struggle or dispute with, to debate, to contest, to quarrel; to skirmish, to grapple with each other, to clash together, to fight, to come to blows: to take hold of, to cleave to, to cling, adhere or stick to, to hold fast by, to catch or grasp at, to get entangled in; – *ընդ միմեանս*, to beat one another, to fight together; *fig.* to quarrel; *թօթափիլ զփոշին կռուեալ յոտս*, to shake the dust off one's foot; *ի բեւեռ կռուեցաւ հանգերձ նորա*, his coat is caught by a nail; *սարդ կռուեալ ձեռօք յորմին*, the spider holds on to the wall with its claws; *եւ մի կռուիցի ի ձեռին քում ի նզովիցդ նորա*, & there, shall cleave nought of the cursed thing to thine hand.

Կռունիչ *s. bot.* parietary, pellitory.

Կռունկ, կռնկան *s.* crane; *ast.* the –; *mech.* –.

Կռուպ, կռփոյ *s.* fisticuff, blow with a fist; *fig.* blame, reproach, &c.; *–ս հանել*, to pommel, to cuff, to box, to beat with the fist. [(of the crane).

Կռչաձայն աղաղակ *s.* crunk, crunkle

Կռչեմ, եցի *vn.* to caw (as a crow).

Կռփահար *a.* cuffed, beaten; *–եմ* S. **Կռփեմ**; *–ումն* S. **Կռփանք**; *–ութի* S. **Կռուպ**.

Կռփամարտ, –իկ *s.* boxing-match, fight with fists; pugilism, boxing; *a.* boxer.

Կռփանք *s.* blow with a fist; *fig.* ill treatment, atrocious offence, wrong, injury.

Կռփեմ, եցի *va.* S. **Կռուպս հանեմ**; *fig.* to vex, to plague, to use ill, to injure or affront contumeliously, to outrage; – *զանաւադն*, to smite with the fist of wickedness; *fig.* to trample the poor under foot, to oppress.

Կռփիչ *s.* who strikes with the fist; who uses harshly.

Կռփումն S. **Կռփանք**.

Կսկիծ, կծոյ, ծի *s.* smart, smarting, tingling; twinge, twitch, sharp pain; regret, vexation, displeasure, evil, affliction, heart-rending anguish.

Կսկծագին, –լի, –կան *a.* smarting,

poignant, sharp, acute; bitter, mournful, sorrowful, painful, woeful, sad; *ad.* painfully, &c. [painful, vexatious.

Կսկծակիծ *a.* caustic, biting, very

Կսկծանք *s.* S. **Կսկիծ**; causticity, bitterness, sarcasm, taunt, scoff, mockery; **կսկծանաց բանք**, sharp, cutting, outrageous expressions.

Կսկծելի *a.* biting, cutting, satiric, poignant, tart; witty, sarcastic, mordacious, keen, venomous, taunting, virulent, grievous, harrowing; **բանք -ք**, keen words, bickering, teazing, taunt, rub, wipe.

Կսկծեցուցանեմ *va.* to smart, to make smart, to cause pain; *fig.* to peck at, to bite, to taunt, to scoff; - **զսիրտ**, to break a person's heart, to grieve most deeply, to wound, to rend, to harrow; - **զոք բանիւք**, to nettle, to sting, to pique one with taunting or satirical words; **-ուցիչ** *a.* S. **Կսկծելի**.

Կսկծիմ, եցայ *vn.* to be in pain, in sorrow or affliction; *fig.* to grieve, to take to heart, to mourn for, to feel very sorry, to be too much vexed; to repine at.

Կսկուծ հաց. well baked bread.

***Կամթեմ** S. **Ոլբեմ**.

***Կամիթ** *s.* pinch; - **տալ**, to pinch.

Կտակ, ից *s.* will, testament, last will & testament; - **առնել**, to make one's will; **կտակաւ տալ, թողուլ**, to bequeath by will, to leave a legacy to; **կատարել զ-**, to execute a will.

Կտակագիր, գրաց *s.* testator; S. **Կտակ**; **մեռանիլ առանց -գրի**, to die intestate or without a will.

Կտակագրեմ *vn.* to make one's will.

Կտակական *a.* testamentary.

Կտակակատար *s.* executor of a will.

Կտակառու, ից *s.* heir; *sf.* heiress.

Կտակարան *s.* Testament; **Հին, Նոր -**, the Old, the New -.

Կտակեր *a.* feeding on grain. [bread.

Կտաւ, ի, ից *s.* bun, cake; ginger-

Կտաւեակ *s. bot.* marsh-mallow.

Կտաւ, ոց *s.* flax; linen; linen- or cotton-cloth; linen-garment; *a.* linen.

Կտաւագործ, ից *s.* weaver, linen-manufacturer; linen-draper.

Կտաւամանութիւն *s.* weaving.

Կտաւավաճառ *s.* dealer in linen-manufactures; linen-draper.

Կտաւատ, իցս *s.* lin-seed; S. **Իւղ**.

Կտաւեայ, -եղէն *a.* of linen, linen.

Կտաւի S. **Կտաւեայ**; **շապիկ -**, linen-shirt; **-ք**, linen. [cloth; swathing linen.

Կտաւոտեակ *s.* piece of linen, rag,

Կտեմ, եցի *va.* to tattoo; to prick down; * to pinch; **գիր կտեալ**, tat-

Կտու *s.* nut-shell. [tooing.

Կտիկ *s.* small grain.

Կտին *s.* scallop.

Կտիս, կտտի *s.* dung, muck.

Կտիրք *s.* portion, dowry, dower.

Կտղանք, -ղուցք *s.* fury, frenzy; erotic madness; tickling, titillation; rutting.

Կտղիմ, ղեցայ *vn.* to become furious, to give up to a frantic transport; to become mad with love, passionate, frenzied with desire or lust; to tickle, to titillate; to be in rutting, in pru-

Կտնտուք, ուից *s.* crop, craw. [riency.

Կտուած, ոյ *s.* keel.

Կտուեմ, եցի *vn.* to lop off, to cut away, to prune, to trim.

Կտուտք S. **Կտտանք**.

Կտուր *a.* cut, cut out; - **լինել ի միմեանց**, to be disunited, at variance.

Կտուրք, կտրոց *s.* sheep-shearing; fleece; **գնալ ի -րս խաշանց**, to go sheep-shearing.

Կտուց, կտցի, ցաւ *s.* beak, mouth: bill; shoe-top; **կտցաւ կեր ջամբել ձագուց**, to feed a young bird, to put into it's beak.

Կտտամահ *a.* putting to death cruelly, barbarously; torturing, excruciating; - **սպանանել, սատակել**, to kill in a cruel manner, to kill with tortures.

Կտտանք *s.* cruel torment, torture, rack; *fig.* biting calunny, stinging outrage or insult, outrageous sarcasm.

Կտտեմ, եցի *va.* to torture, to excruciate, to tear, to lacerate, to set on the rack, to torment atrociously; *fig.* to abuse, to harass, to ill-treat, to vex, to outrage: to play on, to touch; to ring; - **զդաշնակ**, to play on the piano; **կտտած գինի**, soured wine.

Կտրած, ոյ, ի *s.* cut, cutting, incision; cut, shape, fashion; * *a.* cut out.

Կտրատեմ, եցի *va.* to cut up, to cut or tear in pieces.

Կտրեմ, եցի *va.* to cut, to cut off, to lop, to cut down; to divide, to separate; to take away, to discontinue, to retrench: to shear sheep; to cut hair: to castrate, to geld; - **ընդ միջ** or **յերկուս**, to divide in halves; - **ի երս**

մասունս, to cut in quarters, to quarter; – *զանգամս մարմնոյ*, to cut off, to amputate, to maim, to mutilate; – *ըզյղիս*, to draw, to gut, to disembowel; to run through the bowels; *կարեալ դրամ*, false coin.

Կտրիչ *s.* sheep-shearer; paring-knife.

Կտրողական *a.* decisive; peremptory.

Կտրոց, ացս *s.* knife; scissors; – *մեծ*, cleaver, chopper; – *զսպանակաւ*, clasp-knife; – *ծոցոյ*, pocket-–; – *թղթոյ*, paper-–; – *դահեկանաց*, clippings, shearings of coins, sizel; *վէրք, հարուած -ի*, cut or stab with a knife; *պատեանք -ի*, sheath, –case. [cutlery.

Կտրոցագործ, ացս *s.* cutler; *-ուի s.*

Կտրուկ խոտոյ *s.* new-mown grass.

Կտրուիլ *s.* cut, cutting.

Կտրուք *s.* pruning, lopping.

Կտրօն, ի *s.* cut, cropping, part cut off, cutting, chip, splinter; "coupon", dividend-warrant; *geom.* abscissa.

Կտցահար *a.* pecking; *-եմ va.* to peck; *-ուիլ* S. **Կտցուիլ**.

Կտցար, ի *s.* wood-cock; *ջրական –*, snipe; *-իկ s.* young –. [tock.

Կտցաւոր *a.* beaked; – *մուրճ*, mat-

Կտցեմ, եցի *va.* to peck.

Կտցուիլ *s.* peck, stroke with the bill.

Կրաբեր *a.* calcareous.

Կրաբերիմ *vn.* to be enticed to evil; to be impelled by evil.

Կրադրծուիլն *s.* calcination.

Կրագուբ *s.* lime-pit.

Կրածին *s.* calcium.

Կրակ, ի, աւ *s.* fire, flames; *fig.* fire, heat, flame, spirit, ardour; – *լուցանել, վառել*, to kindle, to light, to make a fire; *արծարծել զ–*, to stir, to poke the fire; *հնձուցանել զ–*, to put out, to extinguish, to quench; S. **Հուր**.

Կրակաբեր *a.* carrying fire; igneous; ardent, fiery.

Կրակակալ, ացս *s.* censer; *brazier.

Կրակամոխիր *s.* burning embers, live-coal.

Կրական *a.* passive. [Ghebres.

Կրականի *s. pl.* fires; Fire-god of the

Կրականուի *s.* passibility.

Կրակապաշտ, իցս *s.* fire-worshipper; *-ուիլն s.* fire-worship.

Կրակասէր *a.* fond of fire-side or chimney-corner, idle, lazy.

Կրակասպան *a.* fire-extinguishing.

Կրակավառ, ի *s.* fire-lighting; *-ուի s.* bonfire. [*կուի*, thunderbolt.

Կրակաւազայց *a.* raining fire; – *բար-*

Կրակաւոյն *s.* fire-temple.

Կրակարան *s.* fire-place, hearth, heart-stone; brazier, chafing-dish or –pan; stove, furnace; chimney; fire-temple; S. **Մխնեղայգ**; *առձեռն –*, fire-basket; – *ոտից*, foot-stove; *ծխահանք -ի*, fire-tube; *շղթանակ* or *զարդ -ի*, chimney-piece, mantle-piece or -shelf; *վանդակ -ի*, fire-guard; *թիակ -ի*, fire-shovel; *ունելիք -ի*, tongs, fire-tongs; *փայտ -ի*, fire-wood.

Կրակեղջ *s.* fire-place, brazier; burning or live coals; wood fire.

Կրակիկ *a.* subject to the same passions or weaknesses.

*__Կրակուբոց__ *a.* fiery, ardent, lively, sprightly, brisk, spirited, high-mettled, active. [flavoured.

Կրակոյտ *s.* lime-heap; *-համ a.* lime-

Կրամած *a.* plastered with lime.

Կրամ, ի *s.* gramme. [tortoise-shell.

Կրայ, կայ *s.* turtle, tortoise; *խեցի -ի*,

Կրային *a.* chalky, calcareous.

Կրայրեաց *a.* burnt by chalk.

Կրանալի *a.* calcinable.

Կրանամ *vn.* to calcine.

Կրաշաղախ *a.* strongly built; *s.* lime, cement.

Կրաջուր *s.* lime-water.

Կրաս *s.* caw, croak.

Կրացուցանեմ *va.* to calcine.

Կրաւորաբար *ad.* passively.

Կրաւորական *a.* passive; – *բայ*, – verb; – *քուէայ*, – voice.

Կրափուռն *s.* lime-kiln.

Կրաքար *s.* lime-stone.

Կրելի *a.* wearable; portable; *s.* bearer, carrier; litter; *fig.* mother.

Կրեմ, եցի *va.* to bear, to carry; to convey, to transport; to carry, to wear, to have on; *fig.* to bear, to sustain, to support, to endure, to suffer, to undergo; – *դժնդակս*, to be pained, grieved, to suffer cruelly, to support ill treatment, to be very ill used, to be treated severely; – *զպատուհաս յանցանաց*, to pay dear for, to smart for, to bear the consequences, to suffer the punishment of one's crime; – *զծանրութիւն գործոց*, to bear the burden of affairs; – *անուն գեղեցիկ*, to bear a distinguished name, to be renowned; *զամօթ –*, to remain confused; *ըստ կրելոյն*, in name only.

Կրեփեաց, եցից *s.* lime-burner.

Կրթակ *a.* exercising, that exercises.

Կրթական *a.* instructive, adapted to exercise; **-ութիւն** S. **Կրթութիւն**.

Կրթանք *s. pl.* exercises; **- մարմնոյ**, **Կրթարան** *s.* gymnasium. [the -.

Կրթեմ, **եցի** *va.* to exercise, to train up, to inure, to form; to instruct, to discipline, to accustom, to civilize; to educate, to polish; **- զմիտս**, to inform the mind; **ի զարմանս** or **յապուշ -**, to astonish, to surprize.

Կրթիմ, **եցայ** *vn.* to exercise oneself, to improve, to be formed, to acquire instruction or knowledge, to instruct oneself, to improve one's mind; to become civilized; to conduce, to lead to, to tend, to incline to; to give oneself up to, to apply oneself; to be attributed, imputed; **- յոք**, to trust or abandon oneself to, to confide in; **զհետս -**, to run or follow after, to pursue, to persecute; **յապուշ -**, to be surprized, astonished, to fall from the clouds, to be thunderstruck, to marvel, to wonder; **- ընդ ծերպս վիմաց**, to trail through a hole, to crawl on the belly; **ազատութիւնն յապերասան նութիւն կրթիր**, the liberty tended to licence; **զհետս մարմնոյ կրթեալ**, given to pleasure, sensual, voluptuous.

Կրթիչ *a.* instructive.

Կրթութիւն *s.* exercise, practice; discipline, instruction; **հոգեւոր -**, spiritual exercises; **- մարմնոյ**, gymnastics.

Կրիայ S. **Կրայ**.

Կրիկ *s.* trough, drawer of a bird-cage. [sions.

Կրիչ *a.* weak, subject to the pas-

Կրիտիս *s.* censor, critic.

Կրծաբախ *a.* penitent; bigot; *ad.* beating the breast.

Կրծազգեստ *s.* bodice, body.

Կրծախտ *s.* consumption; *a.* consumptive.

Կրծական *a.* thoracic. [sumptive.

Կրծանոց *s.* pectoral, breast-plate; **- քահանայապետին**, **-**, - of the high-priest; **- կանանց**, stays.

Կրծացաւուլ *s.* pain in the breast.

Կրծեմ, **եցի**, **Կրծում**, **կրծի** *va.* to gnaw, to nibble; to corrode, to canker; to eat, to consume, to destroy; to take or carry away. [dy.

Կրծլի *a.* rapacious, ravenous, gree-

Կրծկալ, **ի** *s.* bib.

Կրծող *s.* gnawer.

Կրկէս, **կիսաց** *s.* circus; course, race-ground; riding-school; **խաղք կրկիսի**, games of the circus.

Կրկին, **կնոյ**, **ով** *a.* double, doubled, iterated; *ad.* doubly, two-fold, twice, as much again; **- անգամ**, afresh, again, anew; **- եւ -**, repeatedly, many times; **- մեծ**, twice greater; **- թուով**, two; **- գոչել, կարգալ**, to encore, to demand the repetition; **- նորոգութիւն**, renewal, renewing.

Կրկնաբան *s.* twaddler; tautologist; **-եմ** *va.* to say again, to repeat, to twaddle, to say over & over again; **-ութիւն** *s.* useless repetition, idle twaddle, tautology; *rhet.* anaphora.

Կրկնագիր *a.* writing again; twice written, transcribed, copied, written in duplicate; **-գրեմ** *va.* to write again, to copy, to transcribe.

Կրկնադատ *a.* twice condemned.

Կրկնազատիկ *s.* first sunday after Easter, Domenica in albis.

Կրկնահաշուեմ *va.* to reckon again.

Կրկնած *a.* repeated.

Կրկնակ, **ից** S. **Կրկին**; *a.* binary; - or **-հնչուր տառք** *gr.* double consonants with one sound, as *ch*, *sh*, &c; **- թիւ** *arith.* binary scale; **-ք**, folds, foldings, plaits.

Կրկնակի *a.* double; *ad.* doubly; a second time, again; in two ways; S. **Կրկնոց**.

Կրկնաղ *s. chem.* double salt. [**Կրկնակնիք**, **-կնունք**, **կնքաց** *s.* ana-

Կրկնառիթ *a.* twice given. [baptist.

Կրկնամածեալ *a.* doubly plaited; **-ման** *s.* seconds; **-մեռ** *a.* doubly dead.

Կրկնայարկ *a.* two storied (house); **-նաւ**, two decker.

Կրկնանուն *a.* having two names.

Կրկնաշահ *a.* gaining two-fold.

Կրկնապատիկ *a.* double; *ad.* two-fold, twice; *ad.* doubly; again; **-պատկեմ** *va.* to double, to redouble, to fold; **-պատկութիւն** *s.* duplication.

Կրկնապարիսպ *a.* double walled.

Կրկնապարոյր *a.* crooked & hooded.

Կրկնավանկ *s. gr.* dissyllable.

Կրկնավերտ *s.* camlet.

Կրկնավտակ *a.* having two springs; **ուղիք - աղի արտասուաց**, two torrents of bitter tears; **աչք նր - աղբիւրք արտասուաց**, her eyes had became two fountains of tears.

Կրկնարօր առնեմ, **-րեմ** *va.* to hoe a second time; *fig.* to re-examine, to examine more minutely or thoroughly; **-րում** *s.* second hoeing.

Կրկնաւոր *gr.* S. **Կրկնակ**.

Կրկնաքայլ *s.* pace (measure).

Կրկնեմ, *եցի va.* to double, to redouble, to increase; to fold, to plait, to turn down or in; to tell or say again, to repeat, to reiterate; to reply, to rejoin, to resume; *առեպ – զբանն*, to inculcate; *– յաւոյ*, to relapse; *– բիցս, երեքկին –*, to triple, to treble; S. **Ծոնր**.

Կրկնեռաց *a.* boiled up or again.

Կրկներեւոյթ *s.* mirage, looming.

Կրկնեփ *s.* reheating; annealing.

Կրկնոց, ոց *s.* mantle, cloak; hooded cloak; pilot-coat.

Կրկնոց, ից *s.* bigamy contracted in ignorance.

Կրկնուած, ոց *s.* fold, plait; joint, articulation, juncture; ** – յաւ*, relapse, return of unfavourable symptoms.

Կրկնութիւն, –ումն *s.* increase; repetition, reiteration, reply, answer, rejoinder; *mus.* da capo; *gr.* reduplication; *med.* paroxysm; *– հիւանդութեան*, relapse.

Կրկոփիմ, Կոկոփիմ *vn.* to have the eyes starting from their sockets.

Կրկուա, կաի *s.* sprig, twig; fagots, fallen-wood, brambles, bushes, briars.

Կրկչաձայն *a.* chucking. [S. **Կաքաւ**.

Կրկչեմ, եցի *vn.* to chuck, to churr; **Կրկաակերտ** *a.* constructed with twigs.

Կրկաաքաղ *a.* gathering small wood.

Կրկտեմ, եցի *va.* to seek, to search, to rummage; *fig.* to sift, to dive into, to examine, to explore; S. **Կարկտեմ**.

Կրճատ, ատ *a.* docked, cropped, short-tailed; mutilated; circumcised; *–ական, –եալ a.* circumcised; castrated; mutilated; *–եմ va.* to castrate; to circumcise; to cut off, to amputate, to mutilate, to crop, to dock, to curtail, to maim; *– զձայնաւորի gr.* to make an elision, to elide, to cut out; *–ութիւն, –ումն s.* circumcision; maiming, mutilation; amputation; *med.* aphæresis; syncope; *– ձայնաւորի*, elision.

Կրճեմ, եցի *va.* to gnash, to grind, to grate, to snap, to chatter; *– ատամանց*, gnashing, grinding of the teeth; *– զատամունս*, to gnash one's teeth.

Կրճիմ, –ն *s.* interval, space, bar, division; difference, distinction; objection, resistance, embarrassment, let, hinderance, obstacle, hitch; *ի – ինձ արկանել զանձն*, to bring oneself into trouble, into a scrape, to be in an intricate, embarrassed or entangled state.

Կրճիւն, –ճումն *s.* gnashing, grinding or chattering of the teeth.

Կրճտեմ S. **Կրճեմ**; *– զատամունս ի վերայ ումեք*, to gnash the teeth at, to threaten.

Կրմկութիւն *s.* wild, untamed or unbroken state.

Կրմուղ *a.* unbroken, untamed.

Կրունկ, կրկան, կրկունք, Կրունկն, կրնկան *s.* heel; back, hind part; *դառնալ ընդ –, դարձ ընդ – առնել*, to fall or go back, to recede, to go backwards, to retreat; *յետս ընդ – դառնալ, ընդ – նահանջել*, to turn back, to retrace one's steps; S. **Կոթանակ**.

Կրպակ, ակ *s.* shop; tavern, wine-shop or –vault; *–ամուտ a.* frequenting shops; tavern-haunting; *–անոց s.* street of shops; *–ապետ, –աւոր s.* shop-keeper, tradesman; tavern-keeper; *–աւորութիւն s.* shop- or tavern-keeping.

Կրսեր, Կրասեր, ից *a.* younger, junior; minor; inferior; *– որդի*, younger son; *քանի՞ ամաց է քոյր քո –*, how old is your youngest sister? *եօթնամեայ – է քան զիս*, she is seven years younger than I.

Կրասերագոյն *a.* younger; *– յոյժ քան զժամանակս նորա*, much prior to his time.

Կրասերութիւն *s.* minority; inferiority.

Կրօն, –ք, նից *s.* religion, faith; religious order, monastic life; law, right, custom, usage; manners, conduct, life; sect; *– ճշմարտութեան*, the true faith; *խարտիաւոր –*, a life passed in sack-cloth; *fig.* an austere or severe life; *փոխել զ–նս*, to change one's religion; *դառնալ ի –նս*, to embrace or espouse the religion; *մուանել ի –նս*, to take the cowl or veil; S. **Ինքնակամ**.

Կրօնագիտութիւն *s.* religious teaching.

Կրօնազգեաց *a.* religious, pious, devout.

Կրօնական *a.* dogmatic.

Կրօնակից *s.* coreligionary.

Կրօնակրթութիւն *s.* religious exercises.

Կրօնամոլ, ից *a. s.* fanatic; *–ութիւն s.* –ticism.

Կրօնահայր *s.* abbot, prior.

Կրօնասէր, սիրաց *a.* religious, pious, devout; *–սիրութիւն s.* religious zeal, piety, devotion.

Կրօնաստան S. **Մենաստան**.

Կրօնաւոր *s.* friar, monk, cenobite; **–նորընծայ**, novice; **– ուխտեալ**, professed monk; **– լինել**, to enter a convent, to take the cowl, to turn monk; **–ական** *a.* monastic, monacal, monkish.

Կրօնաւորիմ, եցայ *vn.* S. **Կրօնաւոր լինիմ**; to accustom oneself to the monastic life; to deprive oneself, to abstain.

Կրօնաւորութիւն *s.* monastic life; religion, piety; **թողուլ զ–**, to throw off the cowl. [take the veil.

Կրօնաւորուհի *sf.* nun; **– լինել**, to

Կրօնաքննական *a.* inquisitorial; **–քին նիչ** *s.* inquisitor; **–քննուի** *s.* inquisition.

Կցաթեւ *a.* having the wings tied

Կցածեմ S. **Կցացեմ**. [together.

Կցակ, ի *s.* sea-biscuit : account, memorandum. [to join, to unite, to tie.

Կցան, ի *s.* junction; **ի –ի հարկանել**,

Կցառեմ, Կցայեմ *va.* to kick, to kick out, to fling out the heels; *fig.* to be refractory, to kick against the pricks.

Կցեմ, եցի *va.* to join, to unite, to tie, to bind, to fasten; to reunite, to tie again, to rejoin; to insert, to annex, to add; to proceed, to repeat; *mus.* to accompany; **– վէրս**, to close, to cicatrize; **եւ ես կցէի զամէնն**, amen I replied; **–իմ** *vn.* to be joined, united; to cling or stick to, to hold fast by; **– վիրայ**, to close up, to cicatrize, to skin over, to heal; **– գետոց**, to be frozen (of rivers); **յաստեղս կցի**, it reaches the stars.

Կցկիր *a.* shabby, beggarly, mean, stingy, scurvy, niggardly, close-fisted, covetous, sordid, miserly.

Կցկտուր S. **Կցկցոտ**. [bling, shuffling.

Կցկցանք *s.* affectation, fiction, quib-

Կցկցեմ *va.* to conjoin, to bind together, to tie up; *fig.* to affect, to invent, to forge, to shuffle, to quibble, to quirk, to trump up, to borrow; **կցկցեալ** or

Կցկցոտ, Կցկցուն *a.* patched up, botched, adventitious, forged, invented, contrived, fictitious, borrowed.

Կցողական *a.* curing, healing.

Կցորդ, ացս *a.* participating, partaking, having part or share in; *s.* party, companion, associate; partaker, partner, consort; S. **Կցուրդ**; **կենաց –**, living together; consort, husband, wife; **կարեաց –**, compassionate; assisting, helping, relieving; **արեան –**, consanguineous, related; **– չարեաց**, accomplice, accessory; **– առնել**, to impart, to acquaint with, to inform, to communicate; **– լինել** S. **Կցորդիմ**.

Կցորդակից, –կցուհի S. **Կցորդ, –ուհի**.

Կցորդեմ, եցի *va.* S. **Կցորդ առնեմ**; to join, to unite, to fasten; – or

Կցորդիմ, եցայ *vn.* to partake, to participate, to share in, to have a share or hand in; to join in, to associate, to be connected with, in communication or connexion with; to have an understanding together, to agree, to be agreed; *mus.* to accompany; **կցորդէին միմեանց ի վտանգ եւ ի փառս**, they shared the perils & the glory.

Կցորդութիւն *s.* communication, participation, relations, connexion, association; *mus.* accompaniment, concert; **– կենաց**, company, society; **– արեան**, consanguinity, affinity; **– չարեաց**, the being an accomplice; **ճանապարհ –ի**, roads, means of communication; **– ունել ընդ ումեք**, to be connected, in communication with, to form a connexion with; **–թեամբ** *ad.* in compliance with.

Կցուած, ի or **ոյ** *s.* joining, union, joint; insertion, annex; **–ոյ** *a.* adventitious, additional.

Կցումն S. **Կցուած**.

Կցուրդ, կցրդաց *s.* anthem.

Կցրեմ, եցի *va.* to be stingy, miserly, covetous; **– զատամունս**, to grind the teeth at, to threaten.

Կքեմ, եցի, Կքեցուցանեմ *va.* to curve, to bend, to bow.

Կքիմ, կքեցայ *vn.* to be bent, folded; *fig.* to be humbled, dejected.

Կքումն *s.* curving, bending, flexion; falling in; *fig.* humiliation.

Կքրիմ, կքրեցայ *vn.* to make head against, to cope with, to withstand, to face, to dare, to brave, to beard, to set at defiance; **ընդդէմ –**, to oppose, to resist, to withstand; **թշնամի –**, to declare oneself enemy, to bear enmity.

Կոշ *s.* gourd, bottle–, calabash.

Կոշարայ *s.* essence-bottle.

Կոշիմ, եցի *vn.* to roar.

Կոշիկ, կոշկի, կաց *s.* boot; shoe; *fig.* drink-money; **ներկել, մաքրել զ–**, to black, to polish or clean boots or shoes; **ագանիլ –ս**, to put on one's

boots or shoes; *հանել զ–ս*, to take or pull off one's boots; *կաղապար կօշկաց*, boot-tree, –-last; S. *Ձգիչ. Խրայք.*

Կօշկագործութիւն s. boot or shoe-making, shoe-maker's calling.

Կօշկակար, ացի s. boot-maker, cordwainer, boot & shoe-maker; *կրպակ –ի*, shoe-maker's shop; *տեսի զ– զի աստամամբ պարզէր կմրճի*, I saw a shoemaker stretching the leather with his teeth.

Կօշկաձեւ a. boot-shaped; *–ձիգ s.* shoe-horn; boot-hook; *–ներկ s.* shoeblacking.

**Կօտ s.* nut-shell; tortoise shell.

Հ

Հ (hoe) հո s. the sixteenth letter of the alphabet, & the eleventh of the consonants; *հ*, *Հ*, seventy; seventieth.

— It has much affinity with the letters *խ* & *ւ*, & is sometimes used for or confounded with them; for example: *նահապետ, նախ–; հարտամանի, խարտ–; հոյ, խոյ: հիւթել, իւթել; հիւծեալ, իւծեալ; հիւսել, իւսել.*

— It is often eliminated at the beginning of a word; as, *համբառնալ, հնգամեայ, համբոյր, ամբ–, սկայ, ապա*; *հերկայեցի, հեղիաս, եբր–, եղիա.*

Հա, Հայ int. come! come now! well! now then! courage! *ad.* yes, truly; *pr.* behold! lo! here is, there are.

Հագագ, ագի s. breath, respiration; throat, gullet, larynx; aspiration; pronunciation; *–ային a.* guttural; *–այք s.* aspiration, pronunciation.

Հագագասփիւռ a. pronounced, uttered from the throat; *–սփռութիւն s.* pronunciation.

Հագածիմ, եցայ vn. to become addicted, to give oneself up, to yield; to cram oneself, to feed well, to feast.

Հագանիմ S. *Ագանիմ, Ձգենում.*

Հագներգաբար ad. rhapsodically.

Հագներգող s. rhapsodist.

Հագներգութիւն s. rhapsody; passage or extract from, part of a poem, canto; book, chapter.

Հագնի s. bot. agnus-castus.

**Հագուստակ s.* hook, tenter–.

Հագտակ, ագի s. demi-john, flagon; goat-skin.

Հազ, ի, ոյ s. cough; *անընդհատ, չորհիւծիչ*, a continual, dry, churchyard –; *հնչարգել – մանկանց*, hooping- or chin–; *–ի դեղ*, tussilago, colt's foot, horse-foot; *նեղիլ ի –ոյ*, to suffer from a –; *դառն – կալաւ զիս*, I caught a violent –.

Հազամ, ացի vn. to cough; *անգադար –*, to do nothing but cough; *հազայց զգիշերն ողջոյն*, he coughed all night.

Հազար, ացի a. thousand; immense, innumerable; –, *–ս ad.* thousand times; *–ք –ացի*, million; *–ս հինգ արանց*, five thousand men; *զօրութիւն – –օք*, with an army a million strong; *քոյր մեր, եղիցես ի –ս եւ ի բիւրս*, o sister! may your posterity be as the sand of the sea-shore; *– եւ բիւր դէպ եթէ գայցի ոք*, if by chance, it happens; *ամն արժանի յիշատակաց – ութ հարիւր եւթանասուն եւ ութ*, the memorable year one thousand eight hundred & seventy eight.

Հազար, ոյ s. bot. cos lettuce; *վայրի* [–, lettuce.

Հազարալիտր s. kilolitre; *–կրամ s.* kilogram; *–մեդր s.* kilometer.

Հազարակրամեդր s. kilogramometer.

Հազարամեայ, ոյ or *մեից, –մեան, ի–նից a.* of a thousand years; *–մեայ ժամանակ*, millenium; *–ամեանք s.* the Millenarians.

Հազարապատիկ ad. a thousand-fold, a thousand times as much.

Հազարապետ s. chiliarch, chief of a thousand men, colonel; governor, prefect, lord lieutenant; steward, agent, major-domo, controller, intendant; house-steward, manager; *–ութիւն s.* command, office or dignity of a chiliarch; prefecture; stewardship, intendance, ministry, administration.

Հազարաւոր a. millenary.

Հազարեակ S. *Հազար a.*

Հազարերորդ, ացի a. thousandth.

Հաղարորդալիտր *s.* millilitre; *-կրամ s.* milligram; *-մեդր s.* millimeter. [row.

Հազարտերեւուկ *s. bot.* milfoil, yar-

Հազիւ, *- թէ, - իմն, - հազ, - ուրեմն* or *ուրեք, - - ad.* hardly, scarcely, barely. [*-բեռն s.* --tree.

Հազրան *s.* sorb apple; crab-apple;

Հազրէվարդ *s.* queen-rose.

Հալ *s.* melting; smelting; fusion; *- առնուլ,* to melt; to smelt; to thaw.

Հալածական *a.* persecuted, expelled, fugitive; *- առնել, տանել, արկանել,* to persecute, to pursue, to expel, to chase, to give chase to, to thrust or push back or aside, to scatter, to dislodge, to drive out or away; *- լինել, երթալ,* to be persecuted, driven away, expelled, to flee, to flee away, to take to flight.

Հալածանք *s.* persecution; pursuit, expulsion; *fig.* trouble, vexation.

Հալածեմ, *եցի va.* S. Հալածական

Հալածիչ *s.* persecutor. [*առնեմ.*

Հալածոյ, *ից a.* melted, smelted,

Հալածումն S. Հալածանք. [cast.

Հալածչութիւն *s.* state of a persecutor.

Հալական *a.* apt to be melted, fusible; dissoluble; *-ութիւն s.* fusibility; *-ք,* metals.

Հալանք *s.* fusion, draining off; *fig.* exhaustion, consumption, decay.

Հալարան *s.* foundry, smelting-house,

Հալաւ S. Ջեռսո. [furnace.

Հալեմ, *եցի va.* to melt, to smelt, to found, to cast, to smelt down; to dissolve; to liquefy; to exhaust, to drain, to consume; to digest; *-իմ vn.* to melt, to be founded or cast; to dissolve, to liquefy; to melt to nothing, to dwindle away, to be exhausted, to go to decay, to run to waste, to be consumed; *- առանձանձնեաց,* to melt, to thaw; *- մաշիլ,* to pine away, to wear out, to fall away, to exhaust oneself; to grow lean, to be withered. [decline.

Հալեւմաշ *s.* consumption, phthisis,

Հալեւորիկ *s. bot.* marum, chamædris

Հալիչ *a.* melting. [maritima.

Հալիք *s.* black, white or red-heart-

Հալոցական S. Հալական. [cherry.

Հալողութիւն *s.* liquation.

Հալոց, *ից s.* furnace; foundry; crucible, coppel; *- պատակաւոր,* muffle-furnace or --mill. [fusion.

Հալուած, *ոց s.* smelting, melting;

Հալուէ, *ից s.* aloes.

Հալումն *s.* melting, liquefaction, fusion; dissolution; consumption, decay; *- ջրեղէն, հրեղէն,* aqueous, igneous fusion; *- կերակրոց,* digestion; *- սառնամանեաց,* thaw.

Հալոն S. Հալական. [bag, sack, pack.

Հակ *a.* contrary, opposed to; *s.* bale,

Հակաբամբ *s. mus.* counter- or double -bass. [*-բեռն s.* ballast.

Հակաբան, &c. S. Հակառակաբան;

Հակադարձ *a.* inverse, inverted; *-դիր a.* antithetic, opposite; *-դրեմ va.* to oppose; *-դրութիւն s.* opposition; contrast; antithesis. [reaction.

Հակազդակ *a.* reactive; *-գեցուի s.*

Հակակ *a.* equal, even, exact.

Հակակայ *a.* opposite, contrary; *-իմ vn.* to oppose, to withstand; *-ութիւն s.* opposition, resistance; antiperistasis.

Հակակիր *a.* antipathetic.

Հակակշռս *s.* counterpoise; *- գոլ,* to counterbalance.

Հակակրութիւն *s.* antipathy.

Հակաճառ *s.* contradictor, disputer, debater, controversialist; dialectician; *-եմ vn.* to contradict, to dispute, to debate; *-ութիւն s.* contradiction, controversy, dispute, discussion; dialectics; *ոգի -ութեան,* spirit of contradiction. [*-ութիւն* S. Հակառակամ-.

Հակամարտ *a.* opposing, adversary;

Հակամէտ *a.* leaning, inclined; prone, bent, disposed; *- ի չարն,* prone to evil, inclined to mischief; *-միտեմ vn.* to lean, to incline, to be prone to, to feel inclined or disposed for, to lean to the side of, to have an inclination to; *-միտութիւն s.* decline, inclination, proneness, tendency, propensity, disposition; idiopathy; *-մտեմ vn.* to emulate; to rival, to vie with, to antagonize; *-մտութիւն s.* emulation, competition, strife, contention.

Հակապապ *s.* antipope.

Հակառակ, *ից a.* contrary, opposite; adversary, hostile, unfavourable, inimical; discordant; incompatible; *pr. ad.* against, contrary to; opposite, facing, in front of; *զնորին -ն, նմին* or *նորին -, ի -էն, ը -ն ad.* on the contrary, on the wrong side; against the grain, in a contrary sense, backwards; *ամենեւին իսկ -,* directly or diametrically opposite, quite the reverse; *- ուղղ միտաց,* in spite of sense & reason; *- կամաց նորա,* against his will or

grain, in spite of him; forcibly; – *կալ*, to stand, remain, stay or stop in the face of, in front; *fig.* to oppose, to withstand, to resist, to make head against, to cope with; – *լինել*, to be contrary, to oppose; ը –ս *լինել միմեանց*, to be at variance; –, *ի* –ն or ը –ս *ելանել, մտանել, ընթանալ, լինել*, to oppose, to form an opposition to, to rise up or against, to go against, to run counter, to withstand, to counteract, to thwart, to cross; ը –ս *ելանել* S. *Հակամտեմ*.

Հակառակաբան s. contradictor; *a.* contradictory, thwarting; –*եմ vn.* to contradict; –*ութիւն s.* contradiction; antilogy, antiphrasis; –*բար ad.* in a contrary manner, in opposition.

Հակառակաբարբառ a. mus. dissonant, discordant.

Հակառակադնաց a. running contrary.

Հակառակադաստուածութիւն s. contraposition; –*դեղ s.* counter-poison, antidote; –*դէմ* S. *Խոտորնակի*; –*դիր a.* opposed; opposing, adverse; –*դրութիւն*, S. *Հակադրութիւն*.

Հակառակահաստ a. occupying a station, an office to the prejudice of another; – *պատրիարք*, pseudopatriarch.

Հակառակախօս, –*ուհի* S. –*բան*, &c.

Հակառակածնոյց a. peace-breaking, seditious, factious.

Հակառակակայ S. *Հակակայ*.

Հակառակածայն S. –*բարբառ*.

Հակառակամարտ a. opponent, adversary, antagonist; *s.* contest, resistance; combat, conflict; –*ութիւն s.* antagonism.

Հակառակայորդոր S. –*ծնոյց*.

Հակառակասէր a. quarrelsome, mischief-making, meddlesome, seditious, mutinous, litigious; – *միտք*, spirit of contradiction, of contrariety; –*սիրութիւն s.* love of contention, factious spirit.

Հակառակատիպ a. contrary, adverse, opposite.

Հակառակեցուցանեմ va. to stir up, to excite.

Հակառակիմ, եցայ vn. to oppose, to resist, to thwart, to object, to be repugnant to, to revolt, to cross, to withstand, to impugn; to clash, to rencounter; to contest, to dispute, to debate; to cavil; to quarrel; to disagree; – ը *ումեք*, to rival, to vie with; *առանց* –*կելոյ*, without resistance.

Հակառակոսախ լինիմ S. –*ռակիմ*.

Հակառակորդ, աց s. adversary, antagonist, rival, enemy; demon; –*ուհի* or *Հակառակուհի s.* contrariety, opposition, resistance, hostility, adversity; contestation, dispute, quarrel, contest; combat, conflict; – *յուզել զնմանէ*, to strive for; – *կրել*, to experience adversities; *եղեւ* – *ի միջի նոցա*, a dispute arose between them; – *ի ներքս անկեալ*, in consequence of disagreement; – *ձիոց*, horse-racing.

Հակառակքրխատոս S. *Նեռն*.

Հակասաբան s. contradictor; –*բար ad.* -torily. [*բարբառել*, to contradict.

Հակասական a. contradictory; –*ս*

Հակասութիւն s. contradiction.

Հակասուերք s. antiscii.

Հակասուիրող s. anti-concubine.

Հակարաշ S. *Հակառակ*.

Հակարկայն a. antarctic, southern; – *բեւեռ*, the south pole; –*շրջանակ*, antarctic circle.

Հակաքարշ s. counterpoise, weight.

Հակեմ, եցի va. to incline, to lean, to bend, to bow; –*իմ vn.* to lean, to incline, to stoop, to bend or hang down; to give way, to yield; *fig.* to feel inclined or disposed for, to have an inclination to.

Հակերդ s. contro-choir.

Հակընդդէմ a. opposed, against.

Հակիրճ a. brief, concise, precise, succinct, summary.

Հակոտնեայք, նէից s. antipodes.

Հակումն s. declination, inclination; *fig.* decline, inclination, attachment; *geom.* inclination; – *երկրի խաւարման*, obliquity of the ecliptic.

Հաղ քան զՀաղ S. *Գամ քան զգամ*.

Հաղարջ, ի s. currant; –*ենի s.* –bush.

Հաղթք, թից s. springe, snare, noose, trap; *fig.* snare, toils; *արկանել ի* –*ս*, to draw into snare, to entrap, to inveigle; *անկանել ի* –*ս*, to fall into a snare.

Հաղիկա s. alica.

Հաղորդ, ից a. participating, sharing; sociable, social; *s.* Holy Communion; –*ս առնել*, to share, to give a share; to acquaint with, to impart, to communicate; – *լինել*, to participate in, to share in, to partake of, to have a share or hand in; – *չարեաց*, accomplice; – *տալ*, to administer the Holy Sacrament to; – *առնուլ*, to communicate, to receive the Holy Sacrament.

Հաղորդապրամ *s.* oblation at the Communion.

Հաղորդական *a.* communicative; communicable; -ուԹի *s.* conductibility.

Հաղորդակից S. Հաղորդ *a.*

Հաղորդակցիմ, եցայ *vn.* to be in communication with, in correspondence with, to participate in, to share with, to impart to, to partake of.

ՀաղորդակցուԹիւն *s.* communication, participation, correspondence; copartnership.

Հաղորդասէր *a.* communicative.

Հաղորդատուփ *s.* pyx, box, sacred vase, ciborium.

Հաղորդարար *a.* conductible; S. -դիչ; -ուԹիւն *s.* conductibility.

Հաղորդելի *a.* communicable.

Հաղորդեմ, եցի *va.* to communicate, to transmit, to hand down, to impart, to acquaint with, to inform; to communicate, to administer the Sacrament of the Lord's Supper; S. -դիմ; - զախտ, to infect with disease.

Հաղորդեցուցանեմ S. -դեմ.

Հաղորդընկալ *a.* communicating.

Հաղորդիմ, եցայ *vn.* to communicate, to be communicated, to participate, to share, to be in communication with; to conjoin, to have carnal connexion with; to be communicative; to lead on, to be conducive; S. Հաղորդառնում. [-; - ԹԷլ, conducting wire.

Հաղորդիչ *s. phys.* conductor, good

Հաղորդող *s.* communicant.

ՀաղորդուԹիւն *s.* communication, participation, connexion; relations; intercourse; correspondence; communion; carnal communion; Սուրբ -, the Eucharist, the Lord's Supper; զատկական -, pascal communion; ապՀԹք յետ -ԹԷան, post-communion; - տալ, առնուլ S. Հաղորդ -.

Հաճ, ոյ *a.* content, contented, pleased, satisfied; consenting; *s.* satisfaction, contentedness; - առնել, to content, to satisfy; - լինել, to be content, satisfied, pleased.

Հաճար, ոյ, ով *s.* rye; S. Հայքար; -ի, -ուկ *s. bot.* sand-box tree.

Հաճելի *a.* pleasant, agreeable.

Հաճեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to content, to please, to satisfy, to humour, to gratify; - զմիտս ուրուք, to condescend, to please, to humour; - զախտս, to gratify the passions; - զպարտս, to pay a debt; ի - զնա, to oblige him, to satisfy him; -եցուցիչ *a.* satisfactory.

Հաճիմ, եցայ *vn.* to be contented, satisfied, pleased, gratified; to agree, to acquiesce, to consent, to approve; to be reconciled, to become friends again; to deign; to taste; չ- ը, to disapprove, to dislike; Հաճեալ է նա ը քեզ, you please him; Հաճեսցի ակն իմ արքայ, may it please your Majesty.

Հաճոյ, ից *a.* agreeable, pleasant, pleasing, complaisant, grateful, acceptable; -լինել, to please, to humour, to agree, to have pleasure; զինչ -է ձեզ, what do you think of it? ոյզ - ԹուեցաւՀ քեզ, as you please or choose, as you like; - աչաց Հայելոյ, comely to the eye; - եղեւ նա աչաց իմոց, he or she pleased me; - Թուեցաւ նմա, it pleased him, he thought fit or proper, he approved of it; - եւս էր նմա, he preferred; արա նմա զինչ -է առաջի աչաց քոց, do with him as you will.

Հաճոյական *a.* agreeable, pleasing; -ուԹի *s.* amiableness, affability; -կատար *a.* kind, condescending, complaisant; -կիւ լինիմ *vn.* to consent, to approve.

Հաճոյանամ, ացայ *vn.* to please, to humour; to like, to be pleased with, to consent. [genteel, nice, pretty.

Հաճոյատեսիլ *a.* graceful, charming,

Հաճոյարար S. Կամակատար. [ant.

Հաճոյացուցանեմ *va.* to make pleas-

ՀաճոյուԹիւն *s.* satisfaction; complacency, consent, willingness.

Հաճոյք, յից *s.* will, pleasure, good will, willingness; caprice, humour, fancy, whim; ը -յս *ad.* at one's will or pleasure, according to, at sight, at discretion; negligently, carelessly; ը -յից ՆՐ, according to his caprice; գործել ը -յս, to do according to one's liking, fancy or humour, to follow one's own bent, to listen to nobody; անձնաՀոսուր լինել ի -յս ուրուք, to abandon oneself entirely to another's caprice or discretion; այր իւրաքանչիւր զյս առաջի աչաց իւրոց առնէր, every man did that which was right in his own eyes.

ՀաճուԹիւն *s.* agreement, satisfaction; accord, approbation, consent, complaisance, acquiescence, compliance; desire, wish, pleasure, will; -ք grace, sweetness, loveliness, amiable-

ness; առանց քոյին -ԹԵ, without your consent, in spite of you; արա ը իս ը -ԹԵ կամաց քոց, do with me according to your pleasure.

Համ, ոյ s. savour, taste; check, moderation; -ք *anat.* the lower belly; -դնել, to moderate, to check.

Համաբան a. concord, agreeing, unanimous, conformable; -եմ *vn.* to agree, to be of one mind; -ութիւն s. concord, agreement, good understanding, unanimity, intelligence.

Համաբարբառ a. concordant, unanimous; s. concordance.

Համաբարոյ a. of similar disposition, character or customs. [կից.

Համաբնակ, -ից S. Հնակակից, Հնաբ

Համաբնեայ a. connatural, homogeneous; consubstantial; -բնութիւն s. homogeneousness, connaturality, consubstantiality.

Համաբոլոր a. universal, all, whole.

Համաբուն S. -բնեայ.

Համագոյ, -ական, -ակից a. consubstantial; -գոյք, creation, all creatures, the universe, nature; -ապէս *ad.* consubstantially; -ութիւն s. consubstantiality. [rator; -ուիչ s. cooperation.

Համագործ a. cooperative; s. coope-

Համագումար a. assembled, gathered together; universal, general; *ad.* all together, unitedly; s. *arith.* sum.

Համագունդ a. S. -գումար; flocked together, gathered in crowds or in a mob; *ad.* in a united company, with all the company, in crowds; -թռչիլ, to fly in flocks or swarms.

Համագրեմ *vn.* to compose; -գրութիւն s. composition.

Համագամ, ոյց a. agreeable to the taste, delicate, delicious, dainty, exquisite, savoury, succulent; -ք, dainties, delicacies, tid-bits; -ասէր a. fond of dainties, epicurean; s. epicure.

Համագաս a. of the same class, order or rank; -եմ *va.* to range, to rank, to draw up, to place in order, to put together; -իմ *vn.* to be classified together, placed in the same order; -ութիւն s. being of the same rank, equality in rank. [ԹԵ s. synthesis.

Համադրական a. synthetical; -դրու-

Համազարմ a. of the same race, family or generation.

Համազգային a. national.

Համազգեաց S. Գրաւոր.

Համազգի a. of the same nation, family, kind or sort; national; related; homogeneous; -գութ s. nationality; relationship; homogeneousness.

Համազն a. of the same nation or race; -զոյգ a. equal, even, alike, similar; -զուն S. Համազն.

Համազօր a. equal in power; equivalent, equipollent, adequate; -լինել, to be equivalent; -ութիւն s. equivalence, equipollence.

Համահիւ a. of the same number or quantity, equal; -թող a. co-reigning.

Համալայնութիւն s. co-latitude; -լեզու a. of the same language; -լծակից, -լծորդ, -լուծ a. bearing the same yoke; s. colleague; companion, partner; -լուր a. that can be heard, or heard every where; -լսարան s. academy; university, faculty.

Համախմբեմ *vna.* to gather or put together, to muster, to collect, to convoke; -բուիչ s. meeting, assembly.

Համախոհ, -խորհ, -խորհուրդ a. of the same opinion or mind, unanimous, agreeing, concordant; s. adherent, partisan; -լինել, to agree with; to be of the same mind; -խոհութիւն s. intelligence, concord, good understanding, harmony; league, alliance, compact; -խուռն S. -գումար; -խոս a. concordant, analogous. [natural.

Համածին a. connate, twin; uterine;

Համակ, ոյց a. S. Գորշախայտ; *ad.* all, entirely, totally; only; always.

Համակամ, ոյց a. of the same will, concordant; obedient to the will of, resigned; -իմ *vn.* to agree, to be of one mind, to consent with; to be resigned, to submit oneself; -ուիչ s. concord, unanimity, agreement, union, consent; -ուիչ ը կամացն Աստ, obedience to God's will, resignation, trust in God.

Համակայ a. coexistent; -կառք s. omnibus; -կարգ a. put in the same order or number; -կարգածք s. co-ordinate; -կարգեմ *va.* to co-ordinate, to put in the same order; -կարկք a. subject to the same passions; compassionate, feeling, sensible.

Համակեդեան a. well versed in the Persian religion; coreligionary. [ther.

Համակեաց a. still living with ano-

Համակեմ, եցի a. to affect, to fill with, to immerse; S. Թուխ. [centric.

Համակենդրոն a. concentric, homo-

Համակերպ *a.* of the same form or manner; conformable; resigned; **-իմ** *vn.* to comply with, to conform or submit to, to be resigned; **-ութիւն** *s.* submission; resignation.

Համակերտ *a.* similar, like; **-ք**, all beings, all creatures.

Համակիմ, **կեցայ** *vn.* to be affected, filled or covered with, immersed, sunk in; to array, clothe or invest oneself with, to bury oneself in; **յոսկի -** եւ **ի քարինս պատուականս**, to be completely covered with gold & precious stones; **ի թախծութիւն, ի խոր տրտմութիւն -**, to give oneself up to melancholy, to be filled with sadness; **- ի սուգ**, to dress in mourning; S. Թուխ; **պաճարք -կեալք ի դիրսութիւն**, Համակիր S. **-կրական**. [fatted cattle.

Համակործան *a.* utterly destroying, exterminating; **- քանդումն**, utter ruin, extermination; **- կորուստ**, total loss; **- պատուհաս**, exterminator; **-կոծ** *a.* destroying, exterminating; **-կուլ** *a.* swallowing up, all-devouring.

Համակրական *a.* sympathetic.

Համակրութիւն *s.* sympathy; **ունել -**, to sympathize with, to feel a - for; **չունել զ-**, to have no - for or with.

Համակրօն *a.* coreligionary.

Համահաղոյն *ad.* together, at the same time, at once.

Համահամ S. Համադամ.

Համահայր *a.* born of the same father, consanguineous; **- եղբայր, քոյր**, half-brother, half-sister, by the father's side.

Համահանդերձ *a.* clothed alike, in uniform; **-հասակ** S. Համասակիկ; **-հարզ, ից** *a.* aid-de-camp; adjutant; **-հաւաքեմ** S. Համախմբեմ; **-հրաւէր** *a.* convoking or inviting all; **-հրեշտակ** *a.* angelic.

Համաձայն *a.* concordant, consonant, conformable; *mus.* in unison; *ad.* unanimously; **-եմ** *va.* to accord, to bring to agree; to conciliate, to reconcile; *mus.* to tune; **-իմ** *vn.* to agree, to concord with, to be agreed; to grant, to come to terms, to comply with; *mus.* to be in tune; **-ութիւն** *s.* concord, unison, consonance, concordance; *fig.* conformity, unanimity, union; *mus.* unison, tune; *gr.* concordance.

Համաձեւ *a.* of the same form or shape, conform; **- առնել զկամս**, to be of one mind; **-ութիւն** *s.* configuration.

Համաճարակ *a.* entirely consumed; all-consuming, all-devouring, epidemic, epizootic, contagious.

Համամայր *a.* born of the same mother; **- եղբայր**, uterine, by the mother's side; **-ակից** *a.* coetaneous, of the same age.

Համամիտ *a.* of the same mind or opinion, unanimous; **- լինել ումեք**, to perfectly agree with, to enter into the views of; **- են ցանգ**, they always agree in opinion, « they are two fingers of the same hand »; **-մտութիւն** *s.* unanimity, concord, consent, conformity of opinion.

Համայարկ *a.* cohabitant; dwelling under the same roof.

Համայն, **ից** *a.* whole, entire, total, complete; *ad.* all, entirely; together, all together, together with; even, yet, still; **-, -ից**, totally, completely, wholly, thoroughly; **- եւ այնպէս**, even though, even if, however, nevertheless; **- եւ այնպէս ոչ յագեցար**, what, & you are not yet satiated? **-ասել, ասացեալ**, in short, in a word.

Համայնաչափ *s.* pantometer.

Համայնապատում *a.* relating all; encyclopedian; S. Համրագիտ.

Համայնաջինջ S. Համաջինջ.

Համայնասերմին *s.* pansperm.

Համայնացոյց *s.* panorama. [ing.

Համայնաւեր *a.* universally destroy-

Համանգամայն *a.* whole, universal; *ad.* all, all together, generally; even, yet, still.

Համանդամք *s.* all the members.

Համանիւթ *a.* of the same matter.

Համանման *a.* equal, alike, similar; conformable, analogous; imitating, following; *ad.* equally, alike.

Համանմանակից, **-նմանեալ, -նմանիկ** S. **-նման** *a.* [ity, analogy.

Համանմանութիւն *s.* similarity, conform-

Համանշան *a.* having the same sign; **-ակ** *a.* having the same meaning or signification, synonomous; **-ակութիւն** *s.* synonomy.

Համանոյնութիւն *s.* unanimity.

Համանուն *a.* S. Անուանակից; *s.* name-sake; **-աբար** *ad.* homonymously; **-ութիւն** *s.* homonymy.

Համաշխարհ *s.* the whole country, the public; countryman; **-ագործ** *a.* done by every body, general, univer-

sal; *-ական a.* universal, general, common, public; *-իկ a.* of the same country; *s.* countryman.

Համաձայնութիւն s. unanimity; *-ձայն a.* of the same opinion, agreeing, unanimous.

Համահասք a. of the same measure, equal, proportioned, symmetrical; commensurable; *-ութիւն s.* equality, proportion, symmetry; commensurability; *-չափեմ vn.* to depart together.

Համապայծառ a. quite clear, bright, shining, luminous, resplendent; *-պաշտօն a.* having the same office or function, colleague; *-պատասխան a.* corresponding; *-խանեմ vn.* to correspond; *-խանիչ a.* corresponding; *-պատիւ a.* equally glorified, equally adorable; equal in rank or honour, having the same dignity; *-պատշաճ a.* congruent, suitable, convenient; *-պատուութիւն s.* equal honour, rank or dignity; *-պարփակ a.* all-surrounding; *- վիհ*, chaos.

Համաջինջ, -ջնջիչ a. destroying, exterminating all; *- կործանութիւն*, entire destruction, extermination; *- առնել*, to exterminate, to root out, to utterly destroy; *- լինել*, to be totally exterminated.

Համառօտ, իկ a. brief, short, abridged, concise, succinct, summary; peremptory; *-, -ս, -ապար ad.* succinctly, briefly, summarily, precisely; peremptorily; *s.* compendium, abridgement; final or irrevocable sentence; *-հատանել*, to cut short; *- ասել, - ասացիկ, եւ - խիկ ասացեալ*, in short, in a word.

Համառօտագիծ a. briefly traced, succinct; *- բովանդակութիւն*, an abridgement; *- պատկեր*, sketch, short notice, cursory view; *-գիր a.* written briefly, in a few words; *-գրութիւն s.* abbreviation.

Համառօտեմ, եցի va. to abridge, to diminish, to shorten; to digest, to resume, to recapitulate; to reduce, to contract, to extract; *ուղիղ -*, to understand thoroughly & cause to be perfectly well understood; *- զօրէնս*, to transgress, to break a law; *- զորեւիսկոպոսին զեկեղեցիս*, to make a visitation of the diocese.

Համառօտիւ, -ք S. *Համառօտ ad.*

Համառօտութիւն s. brevity, concision, shortness; abbreviation; compendium, abridgement, summary, abstract, epitome.

Համասեղան S. *Սեղանակից*; *-սեռ a.* congeneric, homogeneous; *-սեռութիւն s.* congenerousness, homogeneousness; *-սեր a.* of the same race or stock; *-սերմ a.* produced from the same seed; *-սերտունգ a.* of a common origin; *-սէր a.* mutually fond; *-սրտնուագ, -սուն a.* nourished, brought up together.

Համաստպրամ a. fragrant, odoriferous, sweet-smelling or -scented.

Համաստեղծ a. innate, natural.

Համաստեղութիւն s. asterism; S. *Աստեղատուն*.

Համատարած a. spread, diffused, propagated throughout; *- ծաւալիլ*, to be -.

Համատկայ ad. of a common attestation or avowal.

Համատակք s. string of pearls.

Համատարած a. spread throughout, very extended, universal, general; *- ծով*, the Ocean; *- օդ*, atmosphere; *-, -ութիւն s.* extent, very great extent; *-տարր a.* composed of the same element or matter; *-տեսակ a.* of the same kind or sort, equal, conformable; *-տիպ a.* resembling, similar, like, conform; *-տիք a.* of the same age, coetaneous; *-տոհմ, -տոհմիկ a.* of the same family, related.

Համար, ոց s. account, calculation, computation, enumeration, numeration; number; catalogue, list; roll-call, muster; examination, inventory, statement, account; esteem, respect, value, regard, station, degree; presentation or rendering of accounts; comparison; lesson; verse; *ի -, ի -ի, * - pr.* for, on account of; *ըստ մի -*, same, same thing; *- առնուլ, պահանջել*, to ask for an account of, to require one to account for; *- առնել*, to find out an explication of, to examine; to take or draw up an inventory of; to take stock; *- տալ*, to render an account; to give a reason; to be responsable, to account for; *- առնուլ ի մէջ ծառայից իւրոց*, to make an account with his servants; *ի - ածել, արկանել, դնել*, to count, to calculate, to compare; *մտանել ի -*, to be reckoned, numbered, esteemed among; *ի -ի լինել*, to be counted as, to pass for, to

be reputed, esteemed; ը մարդկան կալ ի –ի, to be taken for a man; – դնել ը ումեք, to dispute; հանել Թիւ –ոյ, to draw or cast lots; տուր զհամար տնտեսութեանդ քո, give an account of thy stewardship; ոչ եղեւ ի –ի բան իմ, no attention was paid to my words; չէ ինչ ի –ի, it is unimportant; no matter; Թուով –ով էր ամ, all was counted; –ովք Թուոց կատարեալ, a clever arithmetician; – առնուլ, to take lessons; գիտել, ուսանիլ, ասել զ–ն, to know, to learn, to say or repeat one's lesson; S. Թիւ.

Համարագիր *s.* numeral letter.

Համարակալ, –կար, ացս *s.* reckoner, calculator, book-keeper, accountant, auditor of accounts; տուն, տեղի –ի, counting-house; accountant's office, ciphering; –ութիւն *s.* accounts, book-keeping.

Համարահաս *s.* control.

Համարատու, ացս *s.* comptroller; –Թիւն *s.* control.

Համարատու, ացս *a.* rendering account; –ութիւն *s.* control, giving in or rendering of accounts.

Համարեմ, եցի *va.* to count, to number, to calculate; to esteem, to reckon, to consider.

Համարիմ, եցայ *vn.* to sum, to number, to count; to calculate, to compute; to esteem, to repute, to judge; to presume, to suppose, to reckon; to attribute; to pass for, to be reputed or deemed; լաւ –, to prefer; պատուական –, to appreciate; մեծ ինչ –, to value, to esteem, to repute, to rely on; առ ոչ ինչ –, not to keep any account of, not to care about, to have little esteem for, to despise; – զանձն, to look upon oneself as, to believe, deem or account oneself, to think that one is; ը մի – զինն ը ումեւնէ, to mistake; երանելի զանձն –, to think oneself happy; –իմք եթէ, –ըեւցուք այնպէս Թէ, let us suppose that; մի –իք Թէ, do not believe that; –րեալ *a.* reputed, deemed, looked upon as; ը մեռեալս –, thought to be dead; չ–ն յազգս, not numbered among the nations, without genealogy; ոչ էր – արծաթ Թէ էցէ ինչ, silver was made no account of.

Համարիչ *s.* numerator.

Համարիւն *a.* of the same blood, consanguineous, related.

Համարձակ *a.* frank, free, bold; plain, sincere, without ceremony; determined, resolute; wide, extended; –, –աբար *ad.* frankly, freely, boldly, plainly; resolutely, firmly; clearly, openly, ingenuously; կարի ինն –, too free, bold, rash, audacious, too daring.

Համարձակաբարբառ *a.* plain-spoken, frank, open-hearted, ingenuous; *ad.* frankly, openly, freely, ingenuously, without reserve.

Համարձակագոյն *a.* more openly, &c. –, –ս S. Համարձակ *ad.*

Համարձակախօս S. –բարբառ *a.* –լինել. to speak freely, frankly, openly, to be plain with, to be accustomed to speak one's mind; –ութիւն *s.* frankness of speech, openness, unreservedness, free-heartedness.

Համարձակահայեաց *a.* seeing clearly, penetrating, perspicacious.

Համարձակաձայն *a.* speaking frankly, freely; – բարբառով, aloud, openly, publicly.

Համարձակապէս S. Համարձակ *ad.*

Համարձակատես S. –հայեաց.

Համարձակեմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to embolden, to make bold or courageous, to reassure; to permit, to allow; to render impertinent.

Համարձակերեսս *a.* with an open countenance, frank, free, bold.

Համարձակիմ, եցայ *vn.* to grow bold, to have the boldness to, to take the liberty of, to allow oneself, to have the courage, to be daring, to dare, to venture; կարի ինն –, to presume, to take liberties; –իչ *a.* emboldening.

Համարձակութիւն *s.* frankness, hardihood, licence, courage, liberty; boldness, forwardness; կարի ինն –, audacity, temerity, venturesomeness; – առնուլ, to take the liberty to, to permit or allow oneself to; կարի ինն – տալ, to render impertinent, impudent; պարտ է –Թիւն ասել, it must be acknowledged; –իւ S. Համարձակ *ad.*

Համարմատ *a.* produced from the same root; innate, inborn.

Համարող *s.* reckoner, arithmetician; –ական *a.* arithmetical; –ականն, –ութիւն *s.* arithmetic, ciphering.

Համարուեստ *a.* having the same trade or calling; *s.* fellow-craftsman.

Համարումն *s.* value, esteem, reputation, respectability; S. Յարգ.

Համացեղ *a.* of the same race or

family; homogeneous; *-ութի s.* relationship; homogeneousness. [nour.

Համահաւասար a. of equal glory or ho-

Համաքանակ a. aliquot, even.

Համբակ, ացս. little child, boy; lad; apprentice, novice, beginner; scholar, disciple; *a.* new, raw, inexperienced; ignorant; *- կրպակաց,* shop-boy; *- կապեզչայի,* pot-boy; *- նաւասուց,* cabin-boy; *-արար ad.* like a child, childishly; *-ութիւն s.* apprenticeship; inexperience.

Համբառնամ, բարձի va. to elevate, to raise, to lift up, to take up; *- զձեռն,* to stretch forth or raise the hands; to raise the hand against; to rebel.

Համբառնամ, բարձայ vn. to rise up, to ascend, to mount, to go up; to raise oneself, to rise, to get up; *- միտք առ Աստուած,* to raise the heart to God; *հակառակ, ընդեմ-,* to revolt, to rise, to rise against, to rebel; *ի մտաց -,* to grow proud; *դատախազ-,* to accuse of, to charge with, to arraign, to impeach.

Համբար, ացս, ոցս. warehouse, storehouse, granary, loft; larder, pantry; provisions, furnishing, supplying, victualing; *- զօրաց,* magazine; stores, ammunition; *- անասնոց,* fodder, provender; forage.

Համբարածու, ացս contractor, purveyor, furnisher; forager.

Համբարակ, ացս. store, deposit; warehouse: purveyor; *երկինք նմա - ցօղոյ,* the heavens shall drop down dew; *-ան s. anat.* matrix; *-ապետ s.* intendant, steward, furnisher, purveyor, provider, contracter.

Համբարան s. anat. uterus, the womb; *-, -ոց s.* larder or pantry; granary; magazine, mart; emporium.

Համբարապան, ացս. store-keeper; *-պետ s.* intendant.

Համբարեմ, եցի va. to warehouse; to provide, to furnish food, to victual, to revictual, to lay in a stock of, to store; to lay by, to hold in reserve, to amass, to gather, to treasure up.

Համբարձումն s. lifting up, elevation, ascension, rising, ascent; Ascension-

Համբարոց S. *Համբարանոց.* [day.

Համբարու, ացս, -րի, րեաց s. mermaid, siren; fairy, elf, fay; faun, sylvan god. [towering, puffing up.

Համբարտակ s. S. *Ամբարտակ*; *a.*

Համբաւ, ացս, ոցս, ուց s. credit, honour, repute; renown, fame, reputation, name, glory, celebrity; news, intelligence, rumour, report, tidings; *արագաթեւ -,* flying report, swift, speedy renown; *- բարեաց,* good repute; *չեղակարծ, սուտ, չար -,* strange, false, ill news; *- մեծ առանալ,* to win a great reputation; *վնասել անձին -ոյ,* to damage one's reputation; *ապարտեալ զ- իւր,* to tarnish one's renown; *կորուսանել զ-ն,* to get an ill name; *չունել զ-,* to be unknown, of no reputation or renown; *ապարտեալ զ- ումեք,* to blacken or ruin the reputation of; *-ի հարկանիլ,* to become public, to divulge; to become famous, renowned, celebrated, far-famed, to be in vogue, request or fashion; *չախտակի - հանել* or *ընծայուցանել զումեքէ,* to spread abroad an evil report about one; *- հանել, տարածել,* to raise, sow or spread the news; *- ընդանայ,* it is said that; the story runs; *ելանէր, հնչէր, տարածէր, ի դուրս յաչախէր -,* the report spread; *- քաջութեանն ընդ ամ կողմանս ընդանայր,* the fame of his courage spread every where; *եւ եղ- զնմանէ ընդ ամ կողմանս գաւառին,* & there went out the fame of him through all the region round about; *-ի հարեալ է խաղս,* this play is very popular; S. *Շռինդն.*

Համբաւաբեր s. messenger, newsbringer; *-կոծ առնեմ* S. *Համբաւեմ*; *-հան a.* spreading false reports; mischief-making, meddlesome; *-ունչ, -ուր a.* having a name worthy of envy, famous, renowned, far-famed.

Համբաւեմ, եցի va. to celebrate, to sing the praises of, to praise; to make public, to divulge, to let out, to noise or rumour abroad, to publish, to make known every where; *-իմ vn.* to be renowned, to become celebrated; to be divulged, spread or noised abroad.

Համբեր a. patient; *s.* patience; time, delay; *-ական, -աւոր a.* patient, suffering, enduring; *-եվիք s.* affairs requiring patience, annoyances, troubles.

Համբերեմ, եցի vn. to have patience, to be patient, to endure, to suffer, to support, to bear, to undergo, to sustain; to persevere, to remain firm & constant, to persist; to wait; *- յա-*

մուանուԹէ, to live single; to live continently, chastely; որ համբերեսցէ եւ պատ՝ նա կեցցէ, he that shall endure unto the end, the same shall be saved.

Համբերող *a.* patient, enduring.

Համբերութիւն *s.* patience, suffering; hope, expectation, confidence; time, delay; տանել –Ժէ, to be patient, to bear with patience; կորուսանել զ–, to lose one's patience, to grow impatient; տալ կորուսանել զ–, to put quite out of patience; S. Թոյլ.

Համբոյր, բուրից *s.* kiss, embrace; * buss; *fig.* sweetness, affability, familiarity; union, joint, joining together; *gr.* spondee; *a.* sweet-tempered, affable, benign, gentle, mild, meek; propitious, favourable; agreeing, unanimous; – ձեռաց, hand-kissing; – Ցուդայի, մատնչի, a traitor's kiss; – տալ ումեք, to embrace, to kiss; to buss; տալ միմեանց – խաղաղութեան, to give the kiss of peace; ի – ածել, to familiarize, to tame, to domesticate; հաշտ եւ – առնել, – յարդարել, to appease, to calm, to pacify, to reconcile; գալ ի –, to get or grow tame, familiar, to be tamed; – եւ կամակ բարս առնել, to be good-tempered, gentle, amiable. [not, not at all.

Համբուն *ad.* totally, entirely; no,

Համբուրասէր *a.* fond of kissing; *s.* kisser; *fig.* fond of peace, pacific.

Համբուրեմ, եցի *va.* to kiss, to embrace; * to buss; – զմիմեանս, to kiss or embrace each other; – ակամայ, to kiss unwillingly; ասէպ –, to be always kissing; – զձեռս, զոտս ուրուք, to kiss the hands; համբուրեաց զնմա, he kissed him; –ացուցանեմ *va.* to familiarize, to domesticate.

Համբուրումն *s.* osculation.

Համեղ *a.* flavorous, savoury, sweet, delicious; –աբան *a.* sweet-spoken; –ահամ, –ահաշակ *a.* well flavoured, pleasant to the taste, savoury; –անամ *vn.* to become well flavoured, sweet, appetizing; to be agreeable to; –ացուցանեմ *va.* to render savoury, to sweeten, to season; –ութիւն *s.* exquisite flavour, agreeable taste, relish.

Համեմ, ոց *s.* amomum; spice; – or –անք *s.* aromatics, spice; sauce, seasoning, stew, ragout, high seasoned sauce; dressing of meat, condiment; –անոթ *s.* sauce-boat.

Համեմատ, ից *a.* proportionate, equal, conformable, corresponding, analogous, regular, symmetrical, adequate; – գործել, to proportion; զը–նել –, to compare; եթէ իցեն ի քեզ առաքինութիւնք զք վեհ ճակատագրիդ, if your virtues correspond with your high destiny; ըստ –ի, –աբար *ad.* S. –ութիւն; –ական *a.* proportional, analogical; comparative; –ելի *a.* comparable.

Համեմատեմ, եցի *va.* to compare, to confront, to confer; to put in comparison with, to equal, to parallel; to be in symmetry; – զգիրս, to collate.

Համեմատութիւն *s.* comparison, confront; proportion; analogy, relation, conformity, correspondence, harmony, eurythmy, symmetry; *math.* ratio, proportion; – գրոց, collation; բառնալ զ–ն, to disproportion; –Ժէ *ad.* proportionably, in proportion, proportionally, symmetrically; comparatively, in or by comparison, relatively, in reference. [aromatic, spicy, fragrant.

Համեմատուր *a.* seasoned, flavoured;

Համեմեմ, եցի *va.* to season, to flavour; to scent, to aromatize, to spice, to powder; – աղիւ, to sprinkle with salt, to salt.

Համեմիչ *s.* seasoner.

Համեմուկ *s. bot.* vanilla.

Համեստ, ից *a.* modest, decent; reserved, moderate, temperate; –աբար *ad.* modestly; –անամ *vn.* to become modest or wise, to put on a modest look; –ացուցանեմ *va.* to make modest or moderate; –ութիւն *s.* modesty, moderation, reserve, temperance, probity; politeness; –ութեամբ *ad.* modestly, decently; –ուհի *sf.* modest woman.

Համոտ, ից *s.* saddle; pack–; harness; կողմնակի –, side-saddle; pillion; կռնչ –ի, saddle-tree; հանել ի բաց զ–ն, to unsaddle; S. Թամբ; –ագործ *s.* saddle & harness maker; –արան *s.* saddlery; saddle-room; –եմ *va.* to saddle, to harness; հոյակապ –եալ, in superb trappings.

Համրամ S. Ընդամենն.

Համրասանակ ընթանամ *vn.* to run together; *fig.* to compete; to concur, to coincide.

Համռութիւն S. Համաքնութիւն.

Համընթաց, &c. S. Զուգընթաց.

Համիմատ, –իմաց, &c. S. Համամիտ.

Համհարզ, –հօրեայ, –մօրեայ S. Համահարզ, –հայր, –մայր.

Համիրակ s. foster-brother.

Համոզակեր, ացի a. persuading; persuasive; – *լինել*, to persuade, to convince; S. *Թափիչ*.

Համոզեմ, եցի va. to persuade, to induce, to gain or bring over; to impel, to urge; to calm, to appease, to reconcile.

Համոզիչ a. persuasive; reconciling.

Համոզումն s. persuasion.

Համոյ a. regular, moderate; *-ք* s. moderate things.

Համորովային S. *Համամայր*. [S. *Մխա-*.

Համուռ, -ն s. crowd, multitude; *ad.*

Համաակք s. skirt of a garment.

**Համեսեմ* va. to taste, to savour.

Համր, մերց a. dumb; speechless, mute, tongue-tied; – *ի ծնէ*, born-dumb, dumb from one's birth; – *բնութիւնք*, babies; – *լինել* or

Համրանամ, ացայ, Համրիմ, եցայ vn. to become or to remain dumb, to be speechless, to lose the use of speech; – *ի զարմանաց*, to be struck dumb with surprise, to be tongue-tied.

Համրացուցանեմ va. to make or strike dumb. [dumbness.

Համրուհի s. state of a dumb person,

Համրիկն a. whole, total, entire, universal; *ad.* all, entirely, totally, wholly; *ը* – *ն*, throughout the world; – *կալ ի վերայ*, to understand perfectly, to know to the bottom, to penetrate deeply, to pierce to the inmost parts.

Հայ, ոց s. a. Armenian; *-ք*, Armenia; *-ք* or *-երք*, the -s, the - nation; *-լեզու, բարբառ*, the - language; *Թարգմանել ի -, յեզուէ ի - բառն*, to translate into -, into the - language.

Հայաբարբառ a. speaking Armenian; *-բնակ* a. inhabited by Armenians.

Հայագէտ s. armenist; *-գունդ* a. composed of Armenians; s. Armenian troops.

Հայադաւան a. armenizing, having religion, persuasion, the policy, the customs of the Armenians; *-գրօշ* s. Armenian flag, colours, banner, ensign. [S. *Հայկազն*.

Հայազարմ, -զն

Հայախառն a. mixed with Armenian; *-խնամ* a. having the care of the Armenians; nurtured by the Armenians; *-խուռք* S. *-կոյտ*. [menian.

Հայածին, -ծնունդ a. born of an Ar-

Հայակոյտն s. the Armenian country; *-կոյտ* a. composed of Armenians.

Հայամեծար a. honouring the Armenians; honoured by the Armenians.

Հայանախատ a. maltreating the Armenians; unworthy of an Armenian; *-նման* a. resembling an Armenian; *-նշան* a. bearing the emblem of Armenia; – *գրօշ* S. *Հայագրօշ*.

Հայավայել a. worthy of an Armenian, of Armenians.

Հայասեռ a. Armenian, of – race; *-քս*, we Armenians; *-սէր* a. fond of Armenians, philarmene; *-սիրութիւն* s. philarmenia; *-սիրտ* a. having an Armenian heart.

Հայաստան, ի s. Armenia; – *ն*, –; – *ազգ*, the Armenian nation; *-եայք, եայց* s. the Armenians; *-ցի* s. a. Armenian; S. *Կեցցէ*.

Հայատն s. the sight, the eye-sight.

Հայացի a. Armenian.

**Հայբորակ* s. natron.

Հայեացք, եցից s. look, sight, view.

Հայելաբանական a. catoptrical; *-բանութիւն* s. catoptrics.

Հայելագործ, ոց s. looking-glass maker; *-ութիւն* s. – manufacture.

Հայելական a. specular. [rors.

Հայելապատ a. surrounded by mir-

Հայելավաճառ S. *-գործ*; *-ութի* s. looking-glass trade.

Հայելատն s. view, panorama.

Հայելացոյց s. kaleidoscope.

Հայելաքար s. foliated gypsum.

Հայելի s. looking-glass, mirror, speculum; *-ք fig.* eyes; a. visible, observable; – *կիզիչ*, burning glass. [vidette.

Հայեկ, ի s. *mar.* top, mast-head,

Հայերէն a. Armenian; *ad.* in – ; *-գիր*, – writing; – *տառիւք*, in – letters or characters; – *լեզու, դպրութի*, the – language, literature; *ուսանիլ զ-*, to learn, to study –; – *թարգմանել*, to translate into –; – *գիտէ՞ք, խօսիլ՞ք*, do you know –? do you speak –?

Հայերնագէտ s. armenist; *-խօս* a. speaking Armenian. [tal.

Հայեցական a. contemplative; mental

Հայեցի a. Armenian.

Հայեցիկ a. serving to see or to look.

Հայեցող s. contemplator; *-ական* a. contemplative; speculative; *-ութիւն* s. contemplation; speculation; theorem.

Հայեցուած, ոց s. glance, look, peep; sight, view; aspect, appearance, presence; spectacle, prospect; *անյողդողդ* –, firm, steady look; *ի խոնարհ*

ունել զ–ս, to cast down the eyes; ակն առ or դնել –ովք աչաց, to cast an amorous eye upon, to ogle; to dote upon.

Հայեցուի, –ումն S. –ուած.

Հայեցուցանեմ va. to cause to see, to view; to incline, to dispose towards; to apply; յինքն – զոք, to attract, to draw another's eye on oneself.

Հայթայթամտեմ vn. to set one's wits to work, to tax one's ingenuity, to contrive.

Հայթայթանք or Հայթհայթ– s. invention, expedients, means, shift, device, way; provisions, food, victuals; relief, solace; pretext, subterfuge, pretence; – կենաց, subsistence, means, necessities of life; S. Հնարք.

Հայթայթեմ, եցի vna. to invent, to find the means or a way to do any thing, to contrive, to devise; to provide, to provision, to procure; to solace, to assuage; to pretend.

Հայիմ, եցայ vn. to look, to give a look, to cast the eyes on, to see; to look upon, to gaze on, to consider attentively, to look in the face, to observe, to contemplate, to speculate, to weigh well; to take care; to concern, to regard; to have in view, to aspire to, to aim at; to face, to front, to look on, to overlook; գեղեցիկ հայելով, handsome, elegant, beautiful, charming; – ի վեր, to look up; – ընդ պատուհանն, to peep or look in at the window or through the window; – դաղտագողի, to look stealthily at; ագահութեամբ – յոք անյագ, to gaze with greedy or devouring eyes at, to stare at; – յայրաուս or յայրաուութիւն, to look at impudently, lustfully, lewdly; – յոք սիրով, գորովալից աչօք, to look at lovingly or tenderly, to look sweet upon, to cast sheep's eyes on, to ogle; – խանդաղատանօք, to gaze on dotingly, with fondness, with glistening eyes; ի ակամբ – յոք, to look scornfully at or with contempt; – մտօք, to contemplate, to muse on; ոչինչ Հայեցեալ ի, in spite of, despite; մինչդեռ նա այսր անդր հայէր, as he looked about or around. [a. Armenian.

Հայխունկ s. Armenian incense; –իսու

Հայկ, ի, ոյ s. Haïg (the earliest hero of the Armenian nation, called after him Հայ Haï or Armenian); ast. Orion.

Հայկաբան a.s. armenist, who speaks & writes pure Armenian; armenism, pure Armenian. [ly, courageously.

Հայկաբար ad. like Haïg, valorous-

Հայկազարմ a. of the race of Haïg, Armenian.

Հայկազեան, –ն, –զնեայ, –զնեան, –զուն a. Haïganian, Armenian; –զունք s. the descendants of Haïg, Armenian nation, the Armenians; –զեան Բառգիրք, the Armenian Standard Dictionary.

Հայկական a. Haïganian, Armenian.

Հայկաշէն a. built by Haïg; –չափ a. gigantic; –սիրտ a. Haïg-hearted, courageous, dauntless, intrepid, valiant, bold, manly. [Armenian anthology.

Հայկարան s. the centre of Armenia:

Հայկաւ s. Armenian bole.

Հայկեան a. Haïghian, Armenian; –գրոհ, the – nation. [blasphemy.

Հայհոյական a. blasphemous; – բան, Հայհոյանք S. Հայհոյութիւն.

Հայհոյեմ, եցի va. to curse & swear, to blaspheme; to talk scandal; to revile, to abuse, to slander, to traduce, to defame, to speak ill of. [pheming.

Հայհոյիչ s. blasphemer; a. blas-

Հայհոյութիւն s. blasphemy, swearing; abuse, slander, scandal, backbiting, defamation. [Armenian nobility.

Հայորեար s. pl. the Armenians, the

Հայուի s. the Armenian nationality.

Հայուհի sf. Armenian woman, lady, girl. [նեմ, to knead.

Հայս, ից s. paste; dough; – հարկա-

Հայր, հօր, հարց s. father; papa, pa; *daddy, dad; father, chief; founder; author, inventor; – մեր, the Lord's prayer; – երկնաւոր, գթութեան, &c., heavenly Father, God of mercy; –ն Յովսէփ, St.-Joseph; հարք եկեղեցւոյ, the fathers of the church; հարք միանձնաւանդ, old anchorites; հարք մեր, our fathers, forefathers, ancestors; – Ադի, Adam; Յարգոյ –, Reverend Father; բարեյիշատակ –ն Իսահակ, Father Isaac of blessed memory; – սուրբ, holy father; – խոստովանութեան, confessor; հոգեւոր –, spiritual father; – հայրենեաց, ժողովրդեան, աղքատաց, father of his country, of the people, of the poor; քերթողաց –, father of Armenian literature, Moses of Khoren; – պատմագրաց, father of history, Herodotus; – եւ մայր, father & mother, parents;

որդի ի հօրէ, from father to son; իբրեւ ը-, like a father, fatherly, paternal; աղնիւ, բարեգութ –, good, tender father; սիրտ, գութ, սէր հօր, the heart, tenderness, love of a father, paternal, fatherly affection; սիրել, պատուել ը-, զօրավիգն լինել հօրն, to love, honour & succour one's father; յաւելուլ առ հարս, to go the way of all flesh, to go to kingdome come, to die; ննջեաց ընդ հարս իւր, he slept with his fathers; – որդւովք բերկրեալ, a father happy in his children; – մարդպետ, kislar-agasì, master of eunuchs.

Հայրաբար *ad.* paternally, fatherly; –ական *a.* like or resembling his father, following in the steps of his father; like a father; –բուղխ *a.* proceeded from the Father; –բուն *a.* paternal.

Հայրագիր *s.* adopted father; –զեղծ, –խեղդ *a.* parricidal; –իւնամ *a.* paternal or filial (care); –խողխող, –խոշոշ *s.* parricide.

Հայրածին *a.* born of the Father.

Հայրակամ *a.* willed by the Father; –կան *a.* paternal, belonging to the father; –կէր *a.* parricidal; –կոչ լինիմ *vn.* to name after the father.

Հայրահալած լինիմ *vn.* to persecute one's father.

Հայրամեծար *a.* honouring one's father.

Հայրանամ, ացայ *vn.* to be or become a father; –հարգ, –ու *a.* despising, contemning one's father; –հնդ *a.* deceiving one's father; –նման *a.* resembling one's father.

Հայրանուն *a.* bearing the father's name; –ական *a.* patronymic.

Հայրաշարժ S. –բուղխ.

Հայրապետ *s.* patriarch, pontiff; –ական *a.* patriarchal, pontifical; –ացնամ *vn.* to become patriarch, pontiff, bishop; –անոց, –արան *s.* seat, residence of a patriarch, &c.; –ութի *s.* patriarchate, pontificate.

Հայրասէր *a.* loving one's father; –սպան, ացութ *a.* parricidal; *s.* a parricide; –սպանութիւն *s.* parricide.

Հայրատեաց *a.* hating one's father; –տունկ *a.* planted & cultivated by the Father; –տուր S. Հայրենատուր.

Հայրենաբուն *a.* indigenous, native.

Հայրենադրուժ *s.* traitor to one's country.

Հայրենական *a.* paternal; patrimonial; – ստացուածք, patrimony, inheritance.

Հայրենասէր, սիրաց *a.* fond of one's country, patriotic; *s.* patriot; ճշմարիտ, անձնանուէր –, a genuine, devoted patriot; –սիրական *a.* patriotic; –սիրութիւն *s.* patriotism, love of one's country.

Հայրենավրէժ *s.* avenger of one's father or country.

Հայրենատուր *a.* left by a father, transmitted from the ancients; paternal, ancestral.

Հայրենաւանդ *a.* transmitted or inherited from one's father or forefathers, hereditary.

Հայրենի *a.* paternal; native, natal; – ժառանգութիւն, patrimony; – գաւառ, ՀՅ, երկիր or

Հայրենիք, նեաց *s.* native country, – land, country, birth place, home; parentage; patrimony, paternal property, fortune; հող –նեաց, fatherland; սէր, յիշատակ –նեաց, patriotism; remembrance of one's native land; անձուկ, կարօտ –նեաց, longing for home; home-sickness, nostalgia; վտարել զոք ի –նեաց, to expatriate; ելանել ի –նեաց, to go abroad, to leave one's native land; թողուլ զ–նիս, to quit one's country; երթալ, դարձ առնել ի –նիս, to return to one's country; մտանել ի –նիս, to return home, to regain one's native land; արժանի լինել –նեաց, to deserve well of one's country; ծառայել –նեաց, to serve one's country; նուիրել զանձն –նեաց, զանձն դնել ի վերայ –նեաց, to devote oneself to the service of one's country, to consecrate oneself to one's country's welfare.

Հայրիկ *s.* dear father, papa; ընդ ո՞ւ ուտես –, dear papa, why don't you eat?

Հայրորդի *a.* having sons.

Հայրութիւն *s.* paternity.

Հայրօրէն S. Հայրաբար.

Հայց *s.* demand, request; ընդ – անկա նիլ, – եւ խնդիր լինել, to ask, to demand, to request, to be in search of, to look for.

Հայցական *s. gr.* accusative.

Հայցելի *s.* the article required, thing asked for; առնել ը-ն, to hear, to hearken to the prayer of; ընդունել ը-ն, to obtain by dint of entreaty.

Հայցեմ, եցի *va.* to request, to ask; to entreat, to beg earnestly, to beseech, to implore, to solicit, to pray;

to seek, to search; – *օգնութիւն*, to implore aid or succour; *շնորհ* –, to entreat a favour.

Հայցող s. solicitor, postulant.

Հայցուած, ոց s. request, solicitation, entreaty, humble demand, prayer. [proof.

Հայցումն s. the asking; exaction;

Հայքար s. armenite, armentine, Armenian stone; turquoise.

Հան s. grand-mother, --mamma, *granny, grandam.

Հանածոյ, ից a. mineral; ore, mineral; – *բիւրեղական, երիկամնաձեւ, հատաձեւ, հողային, ձուաքարային*, crystallized, kidney-shaped, globular or granular, earthy or earth-coloured, oolithic or lenticular ore. [away.

Հանանիմ vn. to be driven or cast

Հանապ s. a large drinking-glass.

Հանապազ ad. always, at all times, continually, constantly, ever; assiduously.

Հանապազաբուղխ a. flowing continually; *–խօս լինիմ vn.* to have constant intercourse with; *–ծին a.* continually proceeding, arising; *–կիր a. ad.* always wearing; *–հիւանդ a.* always ailing; *–հոս a.* running or flowing continually; *–մեռ a.* daily mortifying; *–ջան a.* always endeavouring, always careful, industrious, active, assiduous; *–սուտ a.* always lying, mendacious; *–տարած a.* always extended; *–տես a.* always visible; *–փակ a.* always shut; *–փոխ a.* continually changing, inconstant.

Հանապազորդ, ից a. quotidian, daily; continual; assiduous, frequent; *ad.* S. *Հանապազ*; – *պատարագ*, perpetual sacrifice. [*պազորդ a.*

Հանապազորդեայ, –եան S. *Հանա-*

Հանապազորդեմ, եցի vn. to continue, to persevere, to last, to endure; to frequent; *ոչ* –, to discontinue, to interrupt, to cease; – *յաղօթս*, to continue instant in prayer; *–դիմ a.* persevering, steady; *–գութիւն s.* assiduity, perseverance, persistence.

Հանապազօր ad. every day, always; *–եայ a.* quotidian, daily.

Հանգամանք s. condition, quality, state; kind, species, nature; details, circumstances, particulars; attribute, disposition, situation; way, manner; model; proof; – *ժամանակին*, actual state of things; *սաիպոզական* –, emergency; *յամենայնի ad.* in any way, at all events.

Հանգանակ, ից s. assessment, rating; club, clubbing, contribution, share, portion; – *հաւատոյ*, symbol, creed; *–աւ*, in clubbing together; *–ս կոչնական առնել*, to club for a dinner; *–ակից s.* partner in the reckoning, contributor, boon companion; *–աւոր a.* rated, contributed, clubbed together; *–եմ vna.* to rate, to club, to contribute, to club together, to subscribe; to contribute, to have a share in, to be accessory to; *–ութիւն s.* reckoning; subscription. [conformable.

Հանգէս a. similar, like, equal, same,

Հանգիստ, գտեան s. repose; refreshment, relaxation, recreation; ease, tranquillity; convenience, well-being, leisure; pause, rest, intermission, truce, cessation; station, abode; *fig.* tomb; repose, sleep, death; *a.* quiet, tranquil, peaceful; *–գտեամբ ad.* conveniently, comfortably; at one's ease or leisure, leisurely; *–գտեան ժամ*, compline; *–գտեան շարականն եւ աւետարան*, hymns & gospel in burial-service; *–գտեան պաշտօն*, requiem; – *առնուլ*, to take rest, to be at rest, to repose; – *տալ*, to rest, to repose; *թողուլ ի –գտեան*, to leave or let alone; – *առնել բանի*, to end a dis-

Հանգիստակ S. *Հանգէս*. [course.

Հանգիտանամ, ացայ vn. to be equal, like, to resemble.

Հանգիտապատիւ, տուաց a. having the same honour, equally honoured or honourable.

Հանգիտարագ a. of the same speed; equally swift; *–փառս a.* of equal glory. [blance, parity, conformity.

Հանգիտութիւն s. equality, resem-

Հանգոյն ad. as, like, after the manner of; almost, nearly; *a.* S. *–գունակ*.

Հանգոյց, գուցից s. knot; tie, bond; station, post, stage, resting-place; S. *Կայարան*; *bot.* knot, joint; *fig.* knotty point, rub, difficulty, intricacy, tangle; *mus.* note; *գորգեան* –, the Gordian knot; *վերելից* or *վերաւթարձ, վայրբեր* – *ast.* ascending, descending node; *գիծ –գուցից*, nodal line; – *առնել*, to make or tie a knot, to knot; *արձակել զ–ն*, to untie, to loosen or undo a knot; *լուծանել զ–ան fig.* to untie or

cut the knot of a difficulty or question, to delucidate; – *ի –գուցէ փախչել*, to flee by post, or by relays of horses.

Հանգունակ, –ան, –ից, –անաւոր, –աւոր a. like, similar, conformable, equal, uniform.

Հանգուչն a. turned or tucked up, close; *fig.* modest, reserved; cautious, wary; *ad.* gathering up, picking up, closely; modestly, decently; cautiously.

Հանգուցանեմ, ցի va. to repose, to give repose, to leave to rest; to recruit, to relax, to refresh, to ease, to recreate; to lay, to set, to put, to place; to finish, to end; to bury, to inter; to translate, to remove to heaven; to make happy, to beatify, to glorify; – *յերկոց տուննէեան*, to rest from daily labour, to repose.

Հանգուցեալ a. refreshed, reposed, unbound; dead, deceased, defunct; *–ն*, the deceased, the defunct; – *հայրն իմ, ամուսինն իմ*, my deceased father, my defunct spouse; – *Թագաւորն Ի– տալիոյ Վ. Է.*, the late king of Italy V.E.

Հանգուցիչ a. giving or procuring rest, reposing.

Հանգչիմ, գեայ vn. to repose, to take repose, to be at ease; to rest, to cease from work, to relax, to refresh oneself; to end, to stop, to stand still, to halt, to be settled; to lodge, to sojourn; to cease, to end; to die, to depart this life; to be buried; to rest in heaven; – *ի վաստակոց*, to take rest from work, to pause from labour; – *ի խաղաղութիէ*, to rest in peace; *հանդիր ի սրտմտութիէ*, let your anger cease; *եմուտ անդ –*, he went in to ease himself. [ly, at one's ease.

Հանգստաբար ad. quietly, tranquil-

Հանգստական a. commodious, tranquil, easy; *s.* Quietist; *–ութիւն s.* quietism; *–կայք, –ոանոց s.* tombs, cemetry, catacombs; *–տասէր a.* too fond of one's ease; *–տարան s.* place of rest; temporary altar; *fig.* tomb, sepulchre; *–տարար a.* comforting, restoring, refreshing, recreating, reviving; *s.* Therapeutæ; *–տաւէտ a.* very convenient, very comfortable; *–տոց, ից s.* tomb; *–տուիթիւն s.* repose, quiet, tranquillity, ease, convenience.

Հանդրիճ s. tucking or turning up; *–րիճաձեւ a.* tucked or turned up.

Հանդրիճեմ, եցի va. to tuck, turn or truss up; to take in, to tighten; – *զհանդերձս*, to tuck up one's clothes or gown; – *զթաղուկս*, to turn up the sleeves; – *զմիտս fig.* to retire within oneself, to collect one's thoughts.

Հանդրիճումն S. *Հանդրիճ.*

Հանգրուան, աց s. lodging, abode, dwelling; suburb, village, hamlet; stable; cattle-shed, sheep-fold; S. *Կայարան*; – *նաւաց*, road, roadstead, harbour, port; –, sanctuary, relic.

Հանդարտ, իցի a. peaceable, quiet, calm, tranquil, mild; moderate, staid, sedate, grave, sober; –, *–ս ad.* gently, softly, mildly, tranquilly, slowly; – *լինել, կալ*, to remain quiet or tranquil; – *լինել*, to have patience, to be patient.

Հանդարտաբարոյ a. good-tempered, peaceful, gentle, mild, meek, affable; *–գնաց, –գնա a.* walking slowly; flowing peacefully or placidly; *–ձայն a.* soft, pronounced or sung softly; *–միտ a.* equanimous; *–նամ* S. *–միմ*; *–սիրտ a.* tranquil, imperturbable, peaceful, calm; *–քայլ a.* going slowly, having a slow pace.

Հանդարտեմ, եցի va. to tranquillize, to appease, to calm; to render tranquil, to soften; *vn.* to be appeased, calmed, tranquillized; to abate, to be settled, to diminish, to assuage; to hold one's peace, to keep silence; to support, to endure, to suffer, to resist, to be able; – *զկիրս, զամբոխեալ միտս ուրուք*, to calm the passions, to relieve anxiety. [*տեմ va.*

Հանդարտեցուցանեմ S. *Հանդարտ–*

Հանդարտիկ a. slowly, softly, gently, quietly, smoothly.

Հանդարտիմ S. *–տեմ vn.* [philosophy.

Հանդարտասիրական s. ethics, moral

Հանդարտութիւն s. tranquillity, stillness, repose, quiet, peace, silence; phlegm, calmness, coolness, composure; – *կրից*, moderation; – *ծովու*, calm at sea, calm, smooth sea, dead calm; – *հոգւոյ, մտաց*, peace of soul or mind.

Հանդերձ, իցի s. coat, clothes, garb, attire, wearing apparel; old clothes; preparation, show, pomp, magnificence; *–շքեղ, լայն*, magnificent, flowing robe; – *առանց խորշխորշանի*, garment without folds; – *արքայական*,

royal robe; հեծելազն -ք or -անք, riding habit; - բաղանեաց, bathing gown; -ք նորք, a suit of new clothes; S. Պատմուճան, Սքեմ, &c.; - հարսանեաց, wedding garb; - սգոյ, mourning; -ք սգոտեղիք S. Ի pr.; արկանել զհուրհս - այրուհեէ, to wear widow's weeds; ի բաց հանել զ- այրուհեան, to put off widow's weeds.

Հանդերձ pr. with, along with, together with; եղբարբքն -, with his brothers; - այնու, withal, besides, moreover; - այսու ամենայնի, all the same, in spite of all that; after all, however; - ամենայն թերութիւնքն, in spite of all his faults or defects; - սոքիմբք, with all that; at the same time; այլովքն -, et cetera, &c., & so of the rest, so on, so forth.

Հանդերձան, ի, -ք s. dressing, seasoning; provisioning, furnishing, furniture; dress, attire, garb, apparel; sumptuous attire; show, pomp, solemnity, gorgeousness, gaudiness, splendour; arrangement, preparatives, disposition; goods, luggage; apparatus, machinery; implement; attendance, equipage; construction; - - նաւու, equipment, manning, fitting out; -ք կերակրոց, sauce, seasoning, condiment.

Հանդերձանի s. clothes, garments, dress; drapery, woollen stuffs.

Հանդերձապետ s. master of the king's wardrobe; wardrobe-keeper; intendant, steward, manager; -տուն, -րան s. wardrobe; linengoods; -ուար s. tailor.

Հանդերձաւորութի s. business, occupation, calling; work.

Հանդերձեալ a. prepared, composed; furnished, equipped; splendid, magnificent, sumptuous; future, to come, hereafter, that is to be, coming; -ք s. the future, futurity, time to come; պահմուճան -, coat in reserve, put by or kept for future use; - կեանք, ց, the future life, the life to come, the other world; ի -էն կեանսն, in the other life.

Հանդերձեղէն a. linen, of linen.

Հանդերձեմ, եցի va. to dress, to get ready, to prepare; to make or get up; to put in order, to arrange, to dispose, to fit up, to settle; to provide, to furnish, to garnish, to set off, to deck, to adorn, to embellish, to clothe; to equip, to arm, to fit out; to construct.

Հանդերձիկ s. cheap little dress; bad, ugly coat.

Հանդերձիմ, եցայ vn. to prepare oneself, to get ready, to be in readiness, to set about, to fall to, to be about to, on the point of, going to; to dress, to put on one's clothes, to clothe oneself; - ի չուս, to get ready or prepare for a journey; -էր եւ դարձ առնել ի տուն, he was ready to return, or was on the point of returning home; -եալ a. getting ready, preparing.

Հանդէպ pr. before, in face, in presence of, in front, opposite; ad. against; a. convenient, fit, proper; ի -, ի -դիմի, ի -դիպոյ or -պոլ ad. before, in front.

Հանդէս, դիսի, սաց s. feast, public rejoicing; procession, solemnity, religious ceremony; pomp, show, display, gala, exhibition, parade, state; scene, spectacle, show; arena; proof, argument, demonstration; declaration, witness, testimony, evidence; trial, experience, essay; exercise, practice; audit, examination, inspection, investigation; deed, fact, act; effects; fight, assault, combat; care, diligence; bravery, great deeds; account; review (journal); -դիսի ad. pompously, solemnly; համայնական -, exhibition; - թաղման, burial, funeral obsequies; - զօրաց, review, muster; - յաղթանակի, triumphal rejoicings; - թատրոնական, theatre, spectacle, play; - առաքինութեէ, brilliant action; - լաւութեէց, shining qualities; ի - մարտից, among combats; - առնել, to pass in review, to make a diligent investigation, to examine; to make a show or display of, to show off, to display, to expose to view, to put or set forth; to turn to account, to improve; to exercise, to practise; - առնել զօրաց, ի -դիսի անցուցանել զզօրս, to review, to muster, to pass in review; - համարոյ առնել, to examine, to register, to make a numbering or enumeration of; - առնել քաջութեէ, to prove, to signalize one's valour, to signalize oneself by prowess, gallantry, bravery; - առնել զօրութեէ, to use or exert one's power; - առնել պերճութեէ, դիտութեէ, to make a show of one's science; - առնել ի-

մաստութեան իւրոյ, to display one's wisdom; – *առնել հանճարոյ*, to heighten, to set off, to enhance, to give zest to one's parts or talent, to show one's wit, to play the sprightly, ingenious or witty; *ի – ածել*, to exhibit, to expose to view, to display, to show off; to represent, to play, to act; *ի – անցանել*, to compete, to rival, to vie with; to appear; *ի – մտանել*, to enter the lists; to be ranked among; *ի – մատուցանել*, to put to the trial, to the test, to prove; *զ– առնուլ*, to examine, to prove, to know by experience.

Հանդիպաբլուր *s.* opposite hill.

Հանդիպակաց *a.* opposed, opposite; *s.* object; *-ութիւն s.* opposition.

Հանդիպահայեաց *a.* perspective.

Հանդիպասորութիւն S. *-պուճն.*

Հանդիպեցուցանեմ *va.* to cause to succeed or happen; to apply, to adapt, to suit.

Հանդիպիմ, *եցայ vn.* to meet, to fall in with, to arrive, to come; to find, to gain, to obtain, to attain; to happen, to chance, to occur, to befall, to offer, to coincide, to tally, to jump together, to agree; – *միմեանց*, to meet each other, to encounter; to attack each other in front, to clash, to meet face to face; *չարեաք –*, to happen unluckily; *մեծամեծաց – շնորհաց*, to receive great favours; *հանդիպի v. imp.* it happens, it comes to pass.

Հանդիպող S. Դիպող; *– միտք*, ingenious, witty, subtle; *–աբար ad.* seasonably, beffittingly, becomingly.

Հանդիպումն, *–ումն s.* encounter; coincidence; *–ումն միմեանց*, interview, meeting.

Հանդիսաբան, &c. S. Աստեղաբան.

Հանդիսադիր, դրի, դրաց *s.* agonotheta, gymnasiarch, agonistarch; president or chief of a ceremony, assembly, combat, show; *expositor, exhibiter.

Հանդիսական *a.* solemn, pompous; *s.* spectator, assistant; *-կից s.* companion in an assembly or solemnity; companion in arms, fellow-soldier, comrade.

Հանդիսանամ, *ացայ vn.* to enter the lists, to fight, to wrestle, to vie with; to labour hard, to strive, to endeavour, to try, to attempt; to signalize or distinguish oneself, to render oneself illustrious, to be celebrated, renowned, to be made public with praise; to show one's courage or mettle, to figure, to shine; to assemble at a public festival or ceremony, to celebrate; *քաջայաղթ –*, to make stupendous conquests, to do or work wonders; *յաղթող –*, to remain victorious; *յաղթող – իրիք*, to be victorious over, to be conqueror.

Հանդիսապէս S. *-դիր*; *-պէս ad.* in a procession, with pomp, gloriously.

Հանդիսասէր *a.* fond of pomp, solemnity, display; fond of shows, plays, public spectacles.

Հանդիսատեան *s.* arena; battle-field; [spectacle.

Հանդիսատես, *ացի s.* spectator; *– լինել, կալ*, to be a –, present at, to assist; *–ք*, the –s, the audience; the lookers on, the by-standers, the public.

Հանդիսարան *s.* lists, arena; court of justice; gallery, saloon; exhibition; scene, spectacle; *–րար a.* exciting to war, warlike, martial.

Հանդիսացուցանեմ *va.* to solemnize, to celebrate with pomp or display; to signalize; to count, to enumerate; *թատերախաղ –*, to play, to act, to perform; *անպարտելի –*, to render invincible; *–ուցումն s.* solemnization; representation, performance.

Հանդիսաւոր *a.* pompous, solemn; public; *s.* combatant, athlete, champion; *–իմ* S. *–ասնամ.* [prove oneself.

Հանդիսեմ, *եցի vna.* to exercise, to

Հանդոյժ *a.* patient. [able.

Հանդուրժական, *–ժելի a.* support-

Հանդուրժեմ, *եցի vn.* to suffer, to support, to sustain; to last, to endure, to resist; to be able.

Հանդրին անդունդք *s.* Adriatic sea, or [gulf of Venice.

Հանեալ *a.* taken away: repudiated; *ի բաց –*, exclusively, to the exclusion of, except, but, save.

Հանելի *a.* drawing out.

Հանելուկ S. Առեղծուած.

Հանեմ, *նի va.* to draw or pull out, to take away, to abstract, to remove, to displace; to dislodge; to raise, to lift up, to carry up; to divulge, to let out, to publish; to offer, to present; *arith.* to subtract, to take away; – *զքառակուսի արմատ թուոյ*, to extract the square root of a number; – *իրաւունս*, to do justice to; – *անուն չար*,

to defame, to decry, to slander, to belie; – յաչաց, to cause to lose the favour or affection of; – յաչաց ժողովըրդեան, to render unpopular; ի վեր –, to inform of, to discover, to disclose, to reveal, to unveil, to unmask; – ընծ, to publish, to divulge every where; ի բանս –, to delude, to beguile, to seduce, to betray, to deceive; յինքն –, to appropriate to oneself, to take possession of, to assume wrongfully; – ինչ յոք, to ascribe, to attribute, to impute; – յոք զպատճառս ամ չարեաց, to accuse of every evil; – յոք զինի, to apply to; ի բաց –, to exclude; to scatter; to send back or away, to dismiss, to discharge; – բռնի or բռնաբար, to extort, to wrest, to seize by force, to take by violence; – յարմատոց, to root up, to extirpate; *– զթեփի, to scale; to pearl or decorticate seed; – զվրէժ քինուն, or զփոխարէն չարեացն, to avenge oneself, to be revenged; to turn the tables upon; – օգուտ, to turn to account, to profit by, to derive benefit from, to avail oneself of, to improve; – հետեւանս, to desume a consequence; – ղոք ի ձեռս ուրուք, to give, to deliver up; – զօրս, to levy soldiers, troops; – աւուրս, զգիշերն, to pass the days, the night; – աւուրս բազումս, to remain a long time; – ի ժառանգութէ, to dispossess; – յայլ լեզու, to translate into; – ողջակէզ, to sacrifice; – լեզու, to put out one's tongue; to loll out one's tongue; վիճակ –, to draw, to cast lots; – զկարասիս, to unfurnish, to strip; – զկինն, to repudiate; – կամանց զօնան, to paint one's eyebrows; – զջուր, to draw water, to draw up, to fetch up; – ի նաւէ, to disembark; to land, to set on shore; – ճանապարհի, դրան, to lead to, to run into, to abut or end in; – առ ոք, to present, to introduce; – զսուրն ի պատենից, to unsheathe; – ընդ սուր, to put to the edge of the sword; – զհոգին, to give up the ghost, to expire, to die; – զօրհնութէ, to bless, to praise; հան զիս աստի, take me out of this; S. Գլուխ, Կառափ, &c. &c.

Հանի, նոյ, Հանիկ, Հանկան S. Հան.

Հանճար, ոյ *s.* intelligence, intellect, understanding, wit, sense; genius, talent; wisdom, prudence; reason, sense, judiciousness; *rhet.* enthymeme; – բազմայեղանակ, a rare talent.

Հանճարաբան *a.* of fine genius, of great wit; speaking wisely, clever, ingenious; sententious; –ուի *s.* witty or sententious phrase, flash of wit, sally, witticism; –բար *ad.* ingeniously, wisely, judiciously.

Հանճարագիտութիւն *s.* foresight, insight, sublime science; wisdom; sagacity.

Հանճարական, –կուռ, –միտ, –յեղց, –ուոր, –եղ *a.* full of wit, of ingenuity, of sense, witty, ingenious, intelligent, wise, sensible, clever, clear-sighted, judicious, prudent, right-minded; –եղ այր, a genius, man of great parts, of rare talent; –եղք *s.* men of wit.

Հանճարեղութիւն *s.* intelligence, wit, ingenuity.

Հանճարեմ, եցի, –րիմ *vn.* to tax one's ingenuity, to set one's wits to, to contrive, to invent, to devise, to frame.

Հանճարիմաստ, ի, –մաց S. –ճարեղ.

Հանճարիչ *s.* inventor.

Հանուիթ S. Խանութ.

Հանուամ, նայ *vn.* to weave, to plait.

Հանուածն *s.* drawing or taking out; extraction; *arith.* subtraction.

Հանուր, նրոց, նուրց *a.* each, every, all, general, universal; ընդ –, every where; –ց ազանց, to all peoples. [ly.

Հանրաբար *ad.* generally, universal-

Հանրագիր *s.* encyclopedist; –ք, –pedia; –գէտ, –գիտական *a.* –pedian.

Հանրական *a.* general, universal.

Հանրահաշիւ or Գրա– *s.* algebra; –շուական *a.* algebraic; –շուող *s.* algebraist; –շուօրէն *ad.* algebraically.

Հանրահռչակեմ *va.* to divulge or publish every where. [sides.

Հանրամածեալ *a.* surrounded on all

Հանրծ *s.* pantheist; –ուի *s.* pan-

Հանրաչափ *s.* holometer. [theism.

Հանք, ոց *s.* mine; – ոսկւոյ, երկաթոյ, ածխոյ, gold –; iron –; coal–.

Հանքաբան *s.* mineralogist; –ական *a.* –logical; –ուի *s.* –logy. [colliery.

Հանքածուխ *s.* coal mine, coal pit,

Հանքային *a.* mineral; – ջուր, ազ, – water; rock-salt; – ածուխ S. Հանքածուխ.

Հաշ *a.* lean, lank; wasted, languid; –անք *s.* leanness; extenuation, weakness, languor, faintness; –եմ *va.* to consume, to exhaust, to drain, to ren-

der lean, to make languish; *-իմ vn.* to grow thin, to languish, to be consumed, to decay, to pine, to dwindle away.

Հաշիւ, շուի *s.* account, reckoning, calculation, computation; *- ընտրութեան*, exact, correct account; comparison, likening; *ստիզդ., մանրամասն, վերջնին -*, accurate, detailed, final account; *կլորակ, * կլոր -*, in round numbers; *խառն -*, confused account; *սովորական -*, running account, account current; *ի -*, on account; *ի - իւր*, on one's own account; *ի - or հաշուով տալ*, to pay on account; *- առնել*, to make out an account; to calculate; *- տալ*, to give an account; *fig.* to conform, to agree; *ի - ածել, արկանել*, to count, to calculate, to compute, to reckon, to number, to enumerate; *- ցուցանել, ընծանել, քննել, ստիզդել, մաքրել* or *սրբել ը-*, to present, to receive, to examine, to verify, to audit an account; *փակել, աւարտել ը-*, to close, end or conclude, to settle or balance an account; *մատնել ի - ընտրութեան ընդ ումեք*, to be compared, confronted with; *առանց հաշուի*, incomparable, matchless; S. **Կշիռ**.

Հաշմ, ից, -անդամ *a.* crippled, impotent; *- ձեռաք*, one-handed; left-handed; *- ոտիք*, lame; *- անդամովք*, paralytic, that has lost the use of his limbs; *- մտաք*, booby, noodle, blockhead, dolt, dunce, dullard. [maim.

Հաշմեցուցանեմ *va.* to cripple, to

Հաշմիմ, եցայ *vn.* to be crippled,

Հաշմուած *a.* crippled. [maimed.

Հաշմութիւն *s.* state of a crippled person; crippleness, lameness.

Հաշուասեղան, -բան *s.* bank, counting-house, counter.

Հաշուեգիր, -մատեան *s.* account-book, day-book, journal; *մեծ -*, ledger; *-կալ s.* book-keeper; *-կալուի s.* book-keeping; *-տուփար s.* pocket-book; *-ցուցակ s.* invoice, bill of parcels. [correspondent.

Հաշուընկեր *s.* partner, associate;

Հաշուիմ, եցայ *va.* to count, to calculate, to compute, to number; to repute, to esteem, to think, to deem, to judge, to believe; *vn.* to pass for, to counterfeit; *յառասպել -*, to treat as fables. [dwindling away, languor.

Հաշուծի *s.* consumption, decay,

Հաշտ, ից *a.* reconciled; propitious, favourable, friendly, kind, kindly, benevolent; *- առնել*, to conciliate, to reconcile; to render propitious, to propitiate; *- լինել*, to be reconciled; to be propitious, favourable.

Հաշտադրամ *s.* piece of money worth about two thirds of a penny.

Հաշտարան *s.* propitiatory.

Հաշտարար, ացւ s. conciliator, reconciler, peace-maker, pacifier; *a.* conciliating, pacifying; *-ութիւն s.* conciliation, reconcilation, pacification.

Հաշտելի *a.* reconcileable.

Հաշտեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to conciliate, to reconcile, to pacify; to agree, to make up.

Հաշտեցուցիչ *a.* conciliatory.

Հաշտիմ, եցայ *vn.* to be reconciled, to agree, to make peace, to become friends; *մերձ էր արեւն ի - fig.* the sun was about to set.

Հաշտութիւն, -ումն *s.* conciliation, re-, arrangement, peace; propitiation; S. **Կնքեմ**, &c.; *ի - ածել* S. **Հաշտեմ**; *- առնել* S. **Հաշտիմ**.

Հաչեմ, -չիւն, -չուածն S. **Հաչեմ, -չիւն**; **Հեծեմ, -ծութիւն**.

Հապ *ad.* in haste, hastily, very soon; *-, -ա ad.* afterwards, next, then, & then, after; *int.* come! now! well! come on! go! away! make haste! come now! quick!

Հապալաս, ի *s.* S. **Պատուղ մրտենւոյ**; *-ի* S. **Մրտենի**.

Հապճեպ *s.* haste, speed, hurry, diligence, promptitude, precipitation, headlong haste; *-, -իւ, -ով ad.* in haste, hastily; expeditiously, diligently, promptly, swiftly, rapidly, quickly; *- տագնապաւ*, with all possible speed, in a hurry, precipitately; *- տալ vn.* to hasten, to make haste, to be quick; *va.* to expedite, to hasten, to urge on, to quicken, to hurry; to despatch; *-եմ* S. **Հապճեպ տալ** *vna.*

Հապճեպ *ad.* often, frequently, very often, again & again.

Հպարտ *s.* veil.

Հաչեմ, եցի *vn.* to bark, to bay, to growl; to howl, to yelp; *fig.* to cry out, to clamour, to brawl, to snarl.

Հաչեցուցանեմ *va.* to cause to bark.

Հաչիւն, -չուածն *s.* barking, baying.

Հաչող *s.* barker; *a.* barking, yelping, growling; *-ական a.* having the faculty of barking; *-ութիւն s.* faculty of barking.

Հառաչ, ք S. -անք; -ալիր a. full of sighs; -ական a. sighing, plaintive, doleful; -ակուռ a. panting, out of breath, short-winded.

Հառաչանք s. sighs; groans, lamentation, weeping; մեծ, խոր -նա արձակել. to fetch deep or heavy sighs, to sigh heavily; հեղձամղձուկ զ-նան առնել. to stifle one's sighs; - հեղձամըղձուկ ձուկ զնա առնէին, his sighings stifled his utterance; -նօք ad. with a sigh; -նօք ի խորոց սրտէ ասաց, after profoundly sighing he said.

Հառաչեմ, եցի vn. to sigh; - ի խորոց սրտէ. to sigh deeply; - զանընդհատ զհեծուծել, to groan incessantly; - առ խաղաղութիւն, to sigh for peace.

Հառաչիւն, -չումն s. sigh.

Հաս, հից s. ripeness, maturity; arrival, coming; tax, duty, dues; income, rent; funds, annuity; gift, offering; ի - գալ. to arrive at maturity, to ripen, to grow ripe, to mature.

Հասակ, ացս. shape, stature, size, height; age, years, time of life; կամ- նաբոյծ -, babyhood; անխիկան, մանուկ, տխեղծ -, tender age, infancy, childhood; ի սկզբնաբոյս -ին, from one's earliest years; ի տղայութենէ -ի նը, in his infancy; ի ծաղկեալ -ի, in the prime of life; աճումն -ի, growth, growing; երիտասարդ -աւ, young; կայտառ, սղձափ -, a slender waist; - անձնեայ, large stature; ուղղորդ -, straight figure; բարձր -աւ, of lofty stature, tall; միջակ -աւ, middle-sized; վայելուչ -աւ, good-sized; չափաւոր -աւ, middling-sized; կարճ -աւ, short, little; հասուն -, in ripe years, years of discretion; այրական -, man's estate, manhood; ծերացեալ -, - ծերութենէ, old age, age, years; ծերացեալ -աւ, aged, in years, old, stricken in years; ի - եւ ի տիս հասանել. to reach, to attain, to grow to man's estate; զարգանալ -աւ, to increase in age; ի - գալ. to arrive at the age of puberty; ի միոս եւ ի - լինել. to be of age; - նը բարւոք կերպարանի, his figure is becoming well developed; եւ մեռաւ ի -ի երեսուն եւ երից ամաց, he died at the age of thirty three; - գարնանոյ, spring-time, spring.

Հասակաբեր, -գեղ a. finely-shaped, tall; -լից a. full grown, grown up; -ծին, -կից a. of the same age, coetaneous; -չափ a. adult, of age, pubescent, marriageable; -ւոր, -կեայ, -կեղ a. grown up; of lofty stature, tall.

Հասանելի a. comprehensible.

Հասանեմ, սի vn. to arrive at, to attain, to reach; to catch, to take, to surprise; to get, to obtain, to gain; to be destined, allotted or obliged to; to ripen, to become ripe; to understand; - ի վերայ, to comprehend, to conceive, to understand, to apprehend, to catch at; to penetrate, to break into; յեղակարծումն, յանակնկալս ի վերայ -, to surprise, to catch; to overtake, to come on like a thunderclap; - ի պաշտօն, to obtain, to get hold of a place or post; ի պատիւ -, to rise to dignities, to be promoted to high rank; - զքաղաքաւ, to assault the city; - ի վերայ իրաց ՚ծին, to assume the direction of, to take in hand public affairs; - ի ցամաք, to disembark, to land, to arrive; - վերայ, to draw to a head, to gather; եթէ զնա ոչ -հէ ինձ տեսանել, if I should not happen to see him; թէև մեռանել ինձ -հիցէ ընդ քեզ, even were I to die with thee; -նէ քեզ դարձեալ մարգարէանալ, you must prophesy anew; գուցէ -հիցէ քեզ անձրեւ, lest the rain should surprise you; ծերացեալ հասեալ յարս, old, among the elders; հասեալ ժամ, present.

Հասարակ, ացս, ուցս a. common, ordinary, usual, trivial, vulgar, low; common, public; equal, alike; half, semi, demi; ad. in common, together, equally, generally; gr. appellative; -անուն, common gender; - բայ, deponent verb; -, - օր, noon, noon-tide, midday; ի - աւուրն, զ- աւուրբ, at noon; ց- օր, till noon; - գիշեր, midnight; - տարի, one year with another; - տեղիք rhet. the common places, general topics; -ց կեանք, common life; թշնամի -ց, the common enemy; միտք, կարծիք -ց, common sense; -ց հաւանութեամբ. with one accord; օգուտ -ց, the public interests; իրք -ց, public affairs; ծախիւք -ց, at the public expense; -ց վարել կեանս, to live in common; -ց ունէին զինչս, they had every thing in common.

Հասարակաբար S. -օրէն.

Հասարակագործեմ va. to co-operate; -ծութիւն s. co-operation.

Հասարակախառն *a.* common, general; –խօսութիւն *s.* introduction.

Հասարակած, ի, աց *s.* moiety; equator; գ–աց գիշերոյ, at midnight; –իր *s.* equinoctial line.

Հասարակական *a.* common, public, general; ordinary; *s.* communist; –ութիւն *s.* communism; –կշիռ S. Ձուգակշիռ.

Հասարակապատիւ S. Համապատիւ; –պետական *a. s.* republican; –պետութիւն *s.* republic.

Հասարակասէր *a.* zealous for the public welfare; –սեռից *a.* common, proper to all creatures. [Հասարակ.

Հասարակաց *a.* common, public; S.

Հասարակաւորութիւն *s.* equality, parity; – աւուր, equinox.

Հասարակեմ, եցի *va.* to equal, to divide in two parts, in halves; to share, to part equally, to portion out; to accomplish; – զսէրն ընդ ամենեսեսին, to love impartially, to be large-hearted; մի –եսցեն զաւուրս իւրեանց, they shall not live out half their days; –իմ *vn.* to be divided into halves, to be equally divided; to be half way; to share in, to partake of; to be complete, accomplished; –կեցաւ մահն յաղքատս եւ ի փարթամս, death overtook both poor & rich; –կէ գիշերն, it is midnight.

Հասարակորդ, ոց *a.* participating equally, partaking, sharing; equal; *s.* companion, fellow, partner; –ս առնել, to equalize, to equal, to compare; *fig.* to appraise, to estimate; –ս մեզ արարեր զդմա, you have made them equal unto us. [public; moiety.

Հասարակութիւն *s.* community; the

Հասարակօգուտ *a.* of public utility; *s.* the common weal; –օր *s.* noon; –օրեայ *a.* meridian; equinoctial; –օրէն *ad.* commonly, ordinarily, generally; –օրութիւն *s.* equinox.

Հասեւառիկ *s.* pancratium.

Հաս եւ խած լինիմ *vn.* to eat greedily, to devour voraciously.

Հասկ, ոց, ոց *s.* ear or head of corn, of barley, &c.; ոսկեփայլ –ք, golden ears; –ս արձակել, to shoot into ears, to ear; to spire; քաղել –, to glean; –աբեր *a.* producing, bearing ears; –լինել, –աբերեմ *vn.* to ear; –ագեղ *a.* of fine ear; –ամբուռ *a.* well-eared, well in the ear; –ահանեալ *a.* threshed, husked; –ահաս or –սուն *a.* of which the ears are ripe; –ահասուք *s.* ripeness of ear; –ածեւ *a.* shaped like an ear.

Հասկանամ, ացայ *vn.* to understand.

Հասկացումն, –ցողութիւն S. Հասողութիւն; –ցուցանեմ *va.* to cause to understand.

Հասկաքաղ *a.* gleaning; *s.* gleaner; gleanings; – առնել, to glean.

Հասողութիւն *s.* comprehension, understanding, intelligence, perception.

Հասոյթ, ութի, Հասոյք *s.* income; pension; salary.

Հասու *a.* happening: lively, clever, intelligent; – լինել, to arrive, to reach, to attain; to seize, to take, to catch, to entrap; *fig.* to comprehend, to conceive, to penetrate, to discover, to recognize. [*s.* pensioner.

Հասութատէր *s.* fund-holder; –ուոր

Հասուկ *a.* ripe-minded, clever, intelligent. [Հասողութիւն.

Հասումն *s.* the arriving, arrival; S.

Հասուն *a.* ripe, mature, grown up; wise, prudent, judicious; – հասակ, ripe or advanced age; – այր, man of mature age, a discreet sober-minded man; – օրիորդ, marriageable young lady; – խորհուրդ, միտք, mature judgment; – խաղաւարտ, ripe imposthume; –գործել, to ripen, to make ripe, to mature, to bring to maturity.

Հասունանամ, ացայ *vn.* to ripen, to grow ripe; – պալարի, to come or draw to a head, to gather, to suppurate.

Հասունացուցանեմ S. Հասուն գործեմ. [ness.

Հասունութիւն *s.* maturity, ripe-

Հասուցանեմ, ցի *va.* to cause to arrive, reach or attain; to bring, to refer; to cook, to dress, to get ready, to prepare; to ripen, to mature; Հասոյց ինձ անբաւ աշխատութիւն այս բառգիրք, this dictionary has cost much labour.

Հաստ, ից *a.* solid, stable, firm; strong, robust; thick, coarse, large; –, –ք *s.* stability, firmness, hardness, steadiness; կալ ի –ի, to stand firm; ի –ոչ պահել, to hold fast; ի –ոչ ունել, to preserve, to keep.

Հաստաբազուկ *a.* strong-armed, having large & powerful arms, robust, vigorous, sturdy, stout; –բեսա *a.* firm, solid, strong; hard, compact; –կաշի *a.* pachydermous; –կապ *a.* well bound, tight, strong; –կառոյց *a.* well

built, solid, stable ; –*հարուստ a.* strong, robust, vigorous; –*հեղոյս a.* well nailed or fastened ; –*հիմն a.* well based or built, firm, solid, stable ; –*առնել, ամրացուցանել,* to strengthen, to confirm ; –*ձեղուն a.* having a solid ceiling ; –*ձիգ a.* well-bent (bow) ; valiant, skilful (archer) ; –*ալեզն a.* furnished with a very strong or heavy bow ; –*մագիլ a.* furnished with very strong claws or talons ; –*մեսս a.* strong, robust; –*յարկ a.* strong roofed.

Հաստանամ, ացայ vn. to grow stronger, to be strengthened or confirmed ; * to become larger, to increase in bulk. [robust.

Հաստանդամ a. well limbed, stout,

Հաստաշինած a. stable, firm, well built ; –*պինդ a.* hard, firm, solid ; –*ջիլ a.* nervous, robust, vigorous ; –*ջուխ, –տեզն a.* flourishing, well branched ; –*վիրգ a.* of unhewn stone.

Հաստատ a. solid, firm, stable ; sure, certain, positive ; *s. geom.* solid ; *ad.* solidly, firmly, strongly, steadily ; surely, truly, positively ; resolutely.

Հաստատաբան a. truth-speaking, veracious, exact, accurate, correct ; –*բար* S. *Հաստատ ad.* –*գոյն a.* very firm, very solid ; *ad.* firmly, surely ; –*գրական a.* stereographic ; –*գրութիւն s.* stereography ; –*գիտ s.* stereoscope ; –*գիտութիւն s.* stereoscopy ; –*կան a.* firm, solid, immutable ; –*բան s.* affirmative ; –*հատութիւն s.* stereotomy ; –*ձգութիւն s.* skilful archery.

Հաստատանամ, ացայ vn. to be confirmed, strengthened, to take root in.

Հաստատաչափ a. stereometric ; *geom.* solid ; –*ութիւն s.* stereometry ; –*պէս* S. *Հաստատ ad.* ; –*տիպ a.* stereotype ; *s.* stereotyping ; – *դրոշմեմ* or –*տպեմ va.* to stereotype ; –*տպող s.* stereotyper, –typist ; –*տպութիւն s.* stereotyping.

Հաստատեմ, եցի va. to affirm, to sustain ; to prop, to confirm, to consolidate ; to fortify, to comfort, to invigorate, to strengthen, to encourage ; to restore, to mend, to revive, to refresh ; to assure, to guarantee, to attest, to certify, to witness, to approve, to corroborate ; to legalize, to ratify ; to institute, to found, to erect ; to create, to make ; – *անդրէն*, to re-establish ; – *զերծաս, զձեռն, զմիտս*, to set out, to start, to proceed, to move on ; to deliberate, to resolve, to purpose ; to conduct or comport oneself, to act ; to threaten ; – *զառողջութիւն*, to recover, improve or restore health ; –*եաւ էր ի խորհրդեան*, he was resolute & decided in action.

Հաստատիմ, եցայ vn. to grow harder, to become stronger ; to be confirmed, to take root in ; to settle oneself firmly in, to stay ; to be certified, assured, proved, confirmed ; to hope for, to rely on, to confide in, to be created ; to recover, to be restored, to come round again ; –*ուեցաւ ոգի նորա*, he recovered his strength, his senses ; –*ուեցան որդիք նը*, his children are grown up ; –*ուեցաւ յառողջութիւն*, he has recovered his health. [firmatory.

Հաստատողական a. affirmative, con-

Հաստատութիւն s. stability, firmness, solidity, fixidness, consistence ; constancy, resolution ; strengthening, consolidation, confirmation ; prop, stay, support, base ; affirmation, assertion, acknowledgment, authorization, certifying, approbation, ratification ; *chem.* solidification ; – *երկնից*, the firmament ; – *մտաց*, constancy, firmness of purpose ; – *առնուլ*, to be vouched for, of a certainty, to prove true, to be confirmed, attested, certified ; –*թէ* S. *Հաստատ ad.* –*թէ եգեալ էր ի մտի*, he was resolved, he has taken a resolution, he decided to.

Հաստատուն, անոց a. firm, solid, stable, fixed ; certain, sure, positive ; immoveable, constant ; permanent, persevering ; determined ; *s. geom.* solid ; *ad.* S. *Հաստատ* ; – *կերակուր*, solid food. [support ; counterfort.

Հաստատրան s. stanchion, prop, stay,

Հաստատմամբ a. well or deep-rooted, well established, firm, solid ; – *առնել, կանգնել*, to strengthen, to root, to establish.

Հաստեաքն, յոյ s. paste ; pie, pasty.

Հաստեմ, եցի va. to create, to produce, to make ; to strengthen, to confirm, to consolidate ; – *զոք ի բարիս*, to confirm in the right way ; –*իմ vn.* to be created, produced ; to be confirmed, strengthened : to marry, to wed, to espouse.

Հաստիչ s. creator, producer.

Հաստոյժ a. prudent, cautious.

Հաստոյր a. serious, grave, mortal ;

– վէրք, a deep wound; տալ – հարբուածս, to give the finishing stroke or death-blow, to despatch.

Հատորոշ a. having wide steps or [stairs.

Հատուած, ոց s. creature, created being; construction, structure.

Հատուցիւն s. creation; production; strengthening, consolidation, confirmation, re-establishment, restoration.

Հատուն, անոյ a. firm, solid.

Հատուցութիւն s. creation.

*Հացէ S. Երեսապիր.

Հատ, իւ, ոց s. cut, cutting, section; fraction, fragment, morsel, piece; corn, grain; *one, one only; –ս առնել ճանապարհաց, to rob, to take to the highway; –աքեակ s. zool. grossbeak; –ալիւ a. full of corn or grain; granular.

Հատագործեմ va. to reduce into grains, to granulate; –ի s. granulating machine; –ումն s. granulation.

Հատած, ոց, իւ s. section, paragraph; gr. cæsura; a. cut, cut out; –ք կոնի, conics, conic sections.

Հատական S. Հատու; –կարկատ a. pieced, patched; composed; –կեր a. granivorous; –կտոր s. bit, piece, morsel; remnant, shred, fragment; – առնել, կտորել, to cut up, to cut in pieces; to break, dash or smash to pieces; to mutilate, to curtail, to change, to alter.

Հատահարց, –հմայ s. diviner by means of grains; –ումն s. divination

Հատաձեւ a. grain-shaped. [by –.

Հատանեմ, հատի va. to cut, to cut off, to break; to carve, to cut; to divide, to separate; to retrench, to diminish, to curtail; to castrate; to resolve, to decide, to determine; to cross, to traverse, to pass; to stop, to interrupt; – գծիւ զմիմեանս, to cross one another; – զծով, to plough, cross or traverse the sea; – զծով եւ զցամաք, to run over, to over-run or scour both sea & land; – ճանապարհ, to open, to pave a way or road; to progress towards, to bend one's steps to, to traverse, to travel; – անցանել, to cross, to traverse, to pass, to travel over or through, to go over; – ի սեւ, to wean; – զծառս, to fell, to cut down; to clear; գատ –, to sentence, to judge, to decide; ական –, to mine, to dig, to hollow; – զգլուխ, to cut off the head, to behead, to decapitate; – զանդամս, to cut off limbs, to amputate; – յարքունիս, to confiscate, to forfeit; – ի կենաց, to slay, to deprive of life, to kill; – զանձն ի փափկութիւն, to give oneself up to effeminacy; ի վատութիւն –, to make a coward of; – զծարաւ, to quench, to slake the thirst; – զանձն յիւրաքէ, to abstain, to keep from, to refrain, to forbear, to deprive or debar oneself of, to do without, to dispense with; ակօս –, to plough, to furrow; – գունդ մի, to detach, to form a detachment; – լուսոյ զդիւրս, to drive away darkness; – ջրոց հրոյ, to spark, to sparkle, to emit sparks; – զբանակն, to fray a way, to pass through, to cross; *– զդրիչ, to make a pen; գետն զդաշտն –նէ, the river traverses the plain; S. Ջօր, Կարճառօտ, &c., &c.

Հատանիմ, տայ vn. to be cut, separated, divided; to be exhausted, to decline, to fail, to desist; to abstain, to refrain; to shine, to glitter, to sparkle; to yield, to give way, to fall into; – գունոյ, to turn pale; to be discoloured, tarnished, to lose colour, to fade, to grow pale; – ի յուսոյ, to lose hope, to cease to hope, to despair; յանգործութիւն –, to foment, to cherish idleness; յանմտութիւն –, to be without even the shadow of common sense; ի զեղխութիւս –, to plunge into debauchery; ի չարութիւն –, to abandon oneself to wickedness; – բոցոյ, to flame, to cast a glare, to shine; զՀետ –, to apply oneself to; ի վաճառս –, to deal, to traffic; ի գինեվաճառս –, to keep a wine-shop, a tavern; իբրեւ զկարկուտ հատեալ յամպոց, like hail fallen from the clouds; ամ ուրիք ոսկւոյ եւ ականց նշոյլք –նէին, all was brilliant with gold & precious stones; փայլատակունք –նէին, thunderbolts fell; գունդ մի հատեալ, a detachment of troops; հատեալ ի յուսոյ, desperate; բան հակիրճ հատեալ, brief, succinct discourse; S. Գուն, Ծայր, Թել, Ցոյս, &c. &c.

Հատանող s. cutter; paper-cutting machine; geom. secant; a. S. –տու.

Հատալուր s. med. ptisan; orgeat, barley-water.

Հատավաճառ s. money-changer.

Հատեալ a. cut; castrated, gelded.

Հատընտիր *a.* select, chosen, choice; –, – բանք, chrestomathy, anthology, collection; – լինել, to gather, to collect, to make a collection of authors.

Հատիկ *s.* small grain.

Հատիճ *s.* kernel.

Հատկլիմ, եցայ *vn.* to be out of breath, to become breathless, to gasp for breath; ի հեկեկանացն –կլեալ, hindered by sobs.

Հատկաւազ *s.* linseed.

Հատոր, ոց *s.* part, bit, shred, fragment, stump; volume, tome; – հոգւոյս, my life! my darling! my love!

Հատու *a.* sharp, trenchant; *fig.* decisive, peremptory; *s.* pickpocket, cutpurse; S. Զէն.

Հատուած, ոց, ից *s.* cut, shape, fashion; section, division; part, portion; bit, piece, fragment; retrenchment, separation; emigration, transmigration, colony; article, head, point; *geom.* segment; –ք կոնի, conics; առաջնոյ – օրագրի, leading article; – գնալ ուրեք, to emigrate; գրել –, to write an article; – տալ բանին, to interrupt, to break in upon.

Հատուածակողմեան *a.* prismatic; –կողմն *s.* prism; – անգուներական, achromatic –.

Հատուածիմ, եցայ *vn.* to remove, to separate or detach oneself; to retire, to go away, to cut & run; to change one's abode, to emigrate, to colonize, to settle oneself as a colonist or planter.

Հատուածող *s. geom.* sector; –ծոյ *a.* of many pieces, composed; –ծումն *s.* desertion, running away.

Հատուկտիր, –կարկր *a.* cutting or reducing to pieces; –առնել, to reduce to pieces, to atoms; to exterminate.

Հատումն *s.* cut, incision; division, separation; – անդամոց, amputation.

Հատուցանելի *a.* payable, solvent; –ութիւն *s.* solvency.

Հատուցանեմ, ցի *vn.* to render, to restore, to give back; to pay, to discharge, to acquit; to disburse, to lay out; to recompense, to satisfy, to make amends, to compensate, to idemnify: to cut; – ի սահնէ, to wean, to take from the breast; – զիրս իրս բերանն, to render like for like, to requite; – զինեան, to make up for, to indemnify for; – չար փոխանակ բարւոյ, չար – հատուածոց, to render evil for good; – զմեղս հարանց՝ որդւոց, to revenge the sins of the fathers upon the children; –ցեր ինձ բարիս, եւ ես –ցի քեզ չարիս, I have rendered you evil for good; Աստուած հատուցէ քեզ ի բարիս, may God reward you; S. Հատուցումն, Ումբր, &c.

Հատուցանող, –ցիչ *s.* who renders, restores or gives back; payer; remunerator.

Հատուցումն *s.* restitution; payment, reimbursement; remuneration, recompense; compensation, gift, offering, fine, amends: cutting; – ինչ աստուց, damages, indemnity, reparation; – փոխարինի, compensation; exchange, any thing given in return; ի –, in payment; in return; օր –ցման, the Last Judgment; – առնել, to reward, to requite, to recompense; to make amends for; հատուցանել ումեք զ–, to give tit for tat, to make a return for, to requite; to avenge, to punish; հատուցանել զ– ի թշնամիս, to revenge oneself on one's enemies.

Հարազատ, ացեայ *a.* legitimate, authentic, genuine; true, frank, sincere; intimate, cordial; related, near, familiar; *s.* brother; – որդի, legitimate son; –աբար, –ապէս *ad.* legitimately; brotherly; sincerely, intimately.

Հարազատանամ, ացայ, –ամիմ, եցայ *vn.* to be legitimated; to become familiar or brotherly; to contract an alliance with; եղբայր –ամեալ, own brother.

Հարազատութիւն *s.* legitimacy, authenticity, genuineness; fraternity, brotherhood; kindred, consanguinity.

Հարած, ոյ, ի *s.* wound; ulcer.

Հարակից *s.* associate, partner.

Հարամանի S. Խարամանի.

Հարամղիմ *vn.* to be pushed.

Հարանք S. Հարուած.

Հարաւ, ոյ, ով *s.* south wind; the south; արեւելեան –, south east, S.E.; արեւմտեան –, south west, S.W.; հողմ –ոյ, the south wind; հնչէ –, it blows from the south; –ակողմ, –ակոյս *s.* the south, south side; *a.* on the south side; –ահողմ *s.* south wind, auster.

Հարաւայոյգ *s.* aurora australis, southern light.

Հարաւային *a.* southern, meridional, austral, southerly; – արեւելեան հողմ, sirocco.

Հարտուհք s. fields, country; seed- or sowing-time, tillage, ploughing.

Հարքուխ S. Խարքուխ.

Հարհանցի, ի – a. superficial, light; futile, frivolous, vain, transitory, fleeting; ad. superficially, slightly, for form's sake, negligently, in passing, with an absent look; – անցանել ը, to graze, to pass close to, to glide by; to skim along or over, to glance at; to touch lightly or briefly on.

Հարհանցիկ առնեմ, –ցեմ va. to pass quickly, to skip, to omit, to pass over in silence. [հեհէշ.

Հարհար. Հարհաժ S. Հարհար. Խեր.

Հարթ, իկ a. plain, flat, even, level; polished, smooth; uniform, alike, equal; ad. unitedly; evenly, plainly; – հատատր, on a level with, even with; – եւ ուղիղ հասակ, fine-shaped, of a fine stature or figure; – առնել, to level, to smooth; to facilitate; եղիցին առաւելքն ի – Հանապարհս, the rough places shall be made smooth.

Հարթածաւալ a. equally stretched, plain, flat; –յատակ a. even with the ground, plain, flat, on the same floor, on a level, levelled; – առնել, to pull down or raze to the ground, to level with the ground, to raze; to level, to make even.

Հարթակ or Արդուկ s. iron, smoothing –; –եմ or արդակեմ va. to iron, to hot-press, to smooth.

Հարթաչափ, ի s. level; – ջրեղէն, water-mark or -line; – պղպջակաւոր, spirit-level; –եմ va. to level; –ութի s. levelling.

Հարթ–գոգաւոր s. plano-concave; –կորնթարդ, ––ուռուցիկ s. plano-convex.

Հարթեմ, եցի va. to plain, to smooth, to make even or equal; to plane, to polish; to level, to put on a level with; to pull or beat down, to demolish, to cast to the earth, to overthrow, to destroy, to raze. [veller.

Հարթիչ s. planisher, polisher, le-

Հարթնուամ, թեայ vn. to start with fear, to be scared, to take fright or umbrage at, to start or fly off, to bound away. [smoothing; equality.

Հարթուն s. level, levelling, planing,

Հարթուցանեմ, ցի va. to give umbrage, to scare, to startle, to fright away, to estrange, to alienate, to remove; – զվարսս, to cause the hair to stand on end.

Հարիչ s. beater; plectrum.

Հարիւր, ոց a. hundred; s. –, cent; տասն առ –, ten per cent, 10 p. %; –ագլխի a. hundred-headed; –ագուռն (Թեբէ) a. hundred-gated (Thebes); –ամոլով a. collecting taxes at 1 p. cent; –ալիտր s. hectolitre; –ակալ s. hectare; –ակնեան a. having a hundred precious stones; –ակրամ s. hectogram; –աձեռանի or ձեռն (Բրիաբէ) a. hundred-handed (Briareus); –աման a. centigrade; – ջերմաչափ, – thermometer; –ամեայ, –ամեից, –ամեան, –ամենից a. a hundred years old, centenary; of every hundred years, centurial; զ–ամենից ուրեւն էր, he was about an hundred years old; –ամետր s. hectometer; –ապատիկ a. centuple, a hundredfold, hundred times as much; –ապատկեմ va. to centuple, to increase or multiply a hundredfold; –ապետ s. centurion, captain; –ապետուն s. centurion's or captain's rank.

Հարիւրաւոր a. a hundred, centenary; centuple; ad. by hundreds, in great numbers; s. centurion; –իմ vn. to be centuplicated.

Հարիւրբերանեան a. hundred-mouthed; – դիցուհի, the hundred-tongued goddess, Fame, the goddess of report.

Հարիւրեակ, եկի, կաց s. a hundred; century; –եամեան a. of a hundred years old; –երորդ a. hundredth; s. hundredth part, centime.

Հարիւրթերթի s. rosa centifolia.

Հարիւրոտանեան s. centipede.

Հարիւրորդ S. Հարիւրերորդ; –ալիտր s. centilitre; –ակալ s. centiare (100th part of an are; one square meter); –ական a. centesimal; –ակրամ s. centigram; –ամետր s. centimeter.

Հարկ, ից s. tribute; tax, impost, duty, excise; necessity, want, exigency; constraint, obligation; homage, duty, service; հարկ վերադիր, additional tax; – տարապայման, over-assessment; – դժնդակ, shocking necessity; առանց –ի, without necessity; –աւ, ի –է, առ –ի ad. necessarily, of necessity, essentially; inevitably, indispensably; by force, by compulsion, forcibly; ը –աւ արկանել, ի –ի կացուցանել, to place or lay under contribution, to tax, to load or burd-

en with imposts, to levy contributions, to render tributary, to subdue, to subject, to enslave, to subjugate; – հաւնել, to gather in, to exact tribute, to raise money, to put a tax on; –ս հարկանել, to pay a tribute; to be tribute to; ի –ի կալ, մատնել ի –, to serve, to subject oneself to, to submit, to be tributary to; – առնել, to force, to constrain, to use violence; հատուցանել զ– ընդհատպարտս մեծարանացն, to pay the tribute of gratitude; – է, one must, it is necessary; չէ –, չէ ինչ –, it is not necessary, there is no need, no matter; – ի վերայ կայ ինձ, necessity obliges me to; – եղեւ նմա բողոքել ի կայսրն, he was obliged to appeal to Cæsar; ըստ –ի ժամանակին, according to the wants of the age; – էր, it was necessary; – եղեւ մեզ առնել, we were obliged, compelled or constrained to do; – է ինձ երթալ, I must go; մեռցուք եթէ – լիցի, let us die if it must be!

Հարկադիր, դրաց *a.* imposing of a tax or burden; forcing, offering violence; –դրեմ *va.* to force, to constrain, to oblige; –դրիմ *vn.* to be forced, obliged; –դրութիւն *s.* constraint, violence, force; impost.

Հարկաժողով, –հան, աց *s.* tax-collector, –gatherer.

Հարկահանութիւն *s.* the collecting of taxes, exaction or recovery of tribute or imposts; նեղել –թիւք, to oppress, squeeze, grind or vex with excessive taxation, to load or burden with extortions.

Հարկահար, աց *s.* tributary; thrall, bondsman, serf, slave, servant.

Հարկանելի *a.* to be beaten; S. –հոդ.

Հարկանեմ, հարի *va.* to beat, to strike, to give or deal a blow; to strike or sweep the chords of the lyre, to vibrate, to touch, to play or perform on; to ring; to knock, to thump; to prick, to bite; to wound, to hurt, to harm; to knock down, to beat to death, to kill; to spoil, to taint, to gnaw, to eat away; to ill-treat, to punish, to abuse; to strike against, to shock: to feel remorse: to pay tribute: to write down, to put into writing, to set down; – զքաղց եւ զծարաւ, to stay hunger; to quench, slake or allay thirst; – այսոցի պղծոյ, to possess with a devil; ի շամփուր –, to spit, to put on the spit; – զոք ի ցից, to empale; – ի մահ, – զոք յոգի, to give the death-blow, to despatch, to slay, to kill; – ի գլուխն, to cause a headach; – գինւոյ ի գլուխն, to mount to the head; to intoxicate; տաւիղ կամ չուրթակ –, to harp, to play on the harp or violon; խորան –, to set up a pavilion; – զմիմեանս, to strike one another, to knock against each other; to come in collision, to collide, to come into contact with; – ընդ միմեանս, ընդ միմեանս – համեմատութիւն, to compare, to confront with; – զճանապարհս, to go, to be on a journey, to travel; մարտ ընդ միմեանս –, to fight, to combat, to make war; – զպատերազմ, to gain the battle, to conquer; – զթշնամին, to beat the enemy, to discomfit, to defeat, to rout; հուր – զտուն, to set a house on fire; – գաւազանաւ, to cudgel, to cane, to whip, to thrash, to belabour; խրախոյս խընդութեան –, to shout with joy; – զպէտս ուրուք, to supply the needs of, to provide or furnish the needful; – ըզմիտս, to strike, to impress; – զամանակ *mus.* to beat the measure; զծագրս –, to dawn, to rise; – զանձն, to be afflicted, grieved, mournful, desperate; ընդ միտ –, to think, to reflect; –հէ զԴաւիթ սիրտն իւր, հարեալ գտանի ի խղճէ մտաց, David is struck by or eaten up by remorse; ընդէր –նէ զքէզ սիրտ քո, why is your conscience afflicted & why is your heart heavy within you? արեւն ընդ ծագրս –նէր, the sun gilded the mountain tops; ժանգն –նէ զերկաթ, rust consumes iron; կօշիկ իմ –նէ զոտս, my shoe pinches; S. Գան, Լալ, Խռով, Մաճ, Ցորեան, &c.

Հարկանիմ, հարայ *vn.* to be beaten, struck, wounded; to be smitten with, enamoured of; to approach, to incline to; – զագահութէ, to be avaricious, too fond of riches; – զախտի, to addict oneself to vice; – ի վերայ ուրուք, to assault, to attack; – ի սէր ուրուք, to fall in love with, to conceive a great affection for, to be desperately in love with; ի գութ –, to be moved, touched with compassion; ընդ զգայութիւնս –, to strike the senses; – զխիւք, to tend do, to have the mind occupied with; – յածս օտարս, to idolize; ի

չահս կամ ի գնողս –, to traffic; ը միտս –, to be understood; այսր անդր –, to waver, to be unsettled, bewildered, in doubt, to hesitate; – յոք, to incline to some one, to become too familiar or very friendly with; ցաւ –նի որովայնիս, I have a stomach ache; I have the colic; հարաւ ի գեղ նր, he was smitten with her beauty; հարաւ ի մորմոք սիրտ նր, his heart was filled with pain or grief; երփն երփն –նէր ի նշեխ, they shone brilliantly with many colours; –նէր ի նշեխ հոտ անոյշ, they spread a perfume around; կաթուածեր հարայ յոգիս, my heart was pierced with a hundred wounds; S. Ամօթ, Ցաւ, Գուժ, Դէմ, Քաղց, &c., &c.

Հարկանող, Հարող s. striker; knocker; – ցուլ, a butting or mad bull.

Հարկապահանջ, ից s. exactor, tax-gatherer, collector, receiver; –ուԹիւն s. tax-gathering, collection of taxes; –պետ s. receiver-general.

Հարկաւոր, աց a. tributary; vassal; liege, subject; ածել ի –ս, – առնել, to subject to tribute, to render tributary; – լինել, to be tributary; –ուԹիւն, –տուԹիւն s. act of paying tribute; thraldom, servitude.

Հարկաւոր, աց a. necessary, important, essential; intimate; ministering, serving; s. necessaries; –աբար, –ապէս ad. necessarily; of course; –եմ, եցի va. to necessitate, to oblige, to force; –իմ, եցայ vn. to be constrained, forced; –ուԹիւն s. necessity, want; ministry, office, service; servitude.

Հարկեմ, եցի, –եցուցանեմ va. to necessitate, to constrain, to force, to compel, to oblige; to impose tributes, to render tributary; S. Հարկիմ.

Հարկեցուցիչ a. pressing, urgent, earnest; – պէտք, pressing need.

Հարկեւոր a. respectable, venerable.

Հարկիմ, եցայ vn. to contribute; to pay homage, to serve, to be constrained, forced. [yoke of oxen.

Հարկիք, կաց s. necessity: yoke;

Հարկք S. Ծնդրուք. [(ց).

Հարհար s. mus. an Armenian note

Հարճ, ից sf. concubine; –որդ, ից s. who keeps a –; –որդի s. son of a –; –ուԹիւն s. concubinage.

Հարուած, ոց s. blow, knock, beating, striking, percussion; bastinado; slash, cut, wound; bruise, contusion; sore; fig. scourge, blow, chastening, tribulation, misfortune; repulse, rout, defeat, overthrow, considerable loss; –ք mus. pæan; –ք Եգիպտոսի, the plagues of Egypt; օրհասական –, mortal blow; –ս ածել, to give many blows, to cudgel, to chastise; հարկանել ի –ս մեծամեծս, to make great slaughter, havoc, carnage, butchery; –ածեալ լինի vn. to be beaten most unmercifully; fig. to be harassed, vexed; –եմ, եցի va. to beat, to strike; to cudgel, to cane; to chastise, to punish.

Հարուածոյ առնեմ va. to set free.

Հարուկ s. forge-scales of iron or copper.

Հարուր, րի va. to beat, to strike; to drive in, to thrust, to push; to toss, to shake, to agitate; – զատամունս, to set the teeth on edge; ձու –, to beat eggs.

Հարուրմն s. blow, beating.

Հարուստ, բազում a. powerful, potent; strong, vigorous; monied, rich, opulent, fortunate; much, abundant; numerous; long since, remote, old; – մի, enough, sufficient, much; – մի ժամ, ժամանակ, long, a long while or time, a great while; ի – դարուց, many centuries since; – մի յառաջ, long time before; յետ – ժամանակաց, long time after; – միտք, ingenious; գունդ –, a strong force; – ձգմամբ, for a long time; – ինչ ամաց ի վերայ անցեալոց, after many years.

Հարսանեակ, եկաց s. bridesman, one of the wedding-party.

Հարսանեկան a. nuptial, hymeneal, bridal, spousal; – զօգ, hymen; – սէր, conjugal love; զգեստ –, nuptial robe.

Հարսանիք s. med. measles; bot. wild poppy.

Հարսանիք, նեաց s. wedding, nuptials; hymen, marriage, union, wedlock; հանդէս –նեաց, espousals, wedding-, nuptial- or bridal-feast; չամբ –նեաց, Hymen; ջահ –նեաց, the torch of hymen; երգ –նեաց, marriage-song, epithalamium; ճառ –նեաց, discourse on marriage; հանդերձ –նեաց, wedding garb or garment; չոլի, բլիթ –նեաց, bride-cake; օրհնուԹիւն –նեաց, nuptial blessing; առագաստ –նեաց, wedding-, bridal- or marriage-bed; –նիս առնել, to celebrate a wedding; չառնել –իս, not to celebrate the wedding; երԹալ ի –իս, to go to a wedding;

պողանալ-ել, to be beforehand with one's spouse, * to get some jobs before the wedding-day.

Հարս, *սին*, *սունք* *s.* a newly married, bride, spouse; betrothed, affianced bride; daughter-in-law; nymph; larvæ; *յաւերժ* –, nymph; *–սունք լեռնայինք*, oreads, mountain nymphs; *խօսիլ* –, to betroth, to affiance.

Հարսնագեղեմ *va.* to array or adorn as a bride.

Հարսնազգեաց, *–զգեստ* *a.* dressed like a bride; *–զգեստեմ* *va.* to dress like a bride.

Հարսնախօսութիւն *s.* betrothal, betrothing.

Հարսնածու, *ացի* *s.* paranymph, match-maker; *–կան*, *–ական* S. *Հարսանեկան*. *Հարսնական*; *–մոլութիւն* or *կողուցք արդանդի* *s.* uterine fury, hysterics.

Հարսնանամ, *ացայ* *vn.* to become a bride, to marry, to wed, to be or get married.

Հարսնապատչեայ *a.* arrayed, attired or dressed like a bride.

Հարսնարան *s.* marriage-place; bride-chamber; talamus, nuptial-bed; *fig.* Holy Church, &c.

Հարսնացու *sf.* marriageable girl; *–ցանեմ* *va.* to marry, to join in wedlock, to give or take in marriage.

Հարսնաւէր *s.* bridesmaid; paranymph; *–նէրգ* *s.* epithalamium.

Հարսնեակ *s.* S. *Հարսանեակ*; chrysalis, aurelia; *–եղբայր* S. *Հարսնածու*.

Հարսնմայա *s.* *bot.* nenuphar, waterlily.

Հարսնոյ ծաղիկ *s.* *bot.* poppy, corn-poppy.

Հարսնութիւն *s.* marriage, wedding; wedlock; *առնել –թիւ*, to marry, to wed, to espouse; *գնալ ումեք ի –թիւ*, to be married.

Հարսնուկ S. *Հարսնոյ ծաղիկ*.

Հարսնուհի *sf.* bride, spouse.

Հարստաբուռն *a.* strong in number, powerful, numerous; *–լիր* *a.* abundant, full; – *ձեռամբ*, liberally, largely; *–կող* *a.* long-sided, heavy-flanked, robust, stout, vigorous.

Հարստահար *a.* oppressed; oppressor; *–ական* *a.* oppressive, vexatious; *–եմ* *va.* to oppress, to subdue by violence, to vex, to molest, to crush, to overburden, to surcharge, to extort, to maltreat; – *զիւր կամս*, to persist doggedly, to be obstinately resolved, to be stubborn; *–իչ*, *–ող* *s.* oppressor; *–ութիւն* *s.* oppression, violence, vexation, exaction, extortion.

Հարստամիտ *a.* learned, clever, wise; *–ուժգ* *a.* very mighty; very rich, opulent; *–յոյս* *a.* hopeful.

Հարստանամ, *ացայ* *vn.* to become powerful, to be predominant, to domineer, to lord it, to rule over, to reign; to get or grow rich, to prosper, to thrive; to abound; – *զբարեպաշտութիւն*, to be rich in piety, to be very pious.

Հարստացուցանեմ *va.* to make potent or glorious; to strengthen, to brace, to fortify; to make rich, to enrich; *–ուցիչ* *a.* enriching.

Հարստեմ, *եցի* *va.* to drive in, to thrust down, to push, to fix, to establish, to consolidate; to tie tight.

Հարստի *a.* corpulent, big-bellied; strong- or large-limbed.

Հարստութիւն *s.* dynasty; power, sway, rule, domination; riches, wealth, opulence, fortune; abundance.

Հարց, *ից* *s.* demand, interrogation, question, examination; S. *–ն*; – *եւ խնդիր առնել*, to ask, to make inquiries, to inquire about; *ի – եւ ի փորձ արկանել*, *անկանել*, to question, to examine; *ի – եւ ի խնդիր մտանել ընդ ումեք*, to discuss, to argue, to dispute.

Հարցաքանեմ S. *Հարցանեմ*.

Հարցագիտութիւն *s.* inquisitiveness.

Հարցական *a.* interrogative: magical; – *կէտ*, note of interrogation.

Հարցանեմ, *ցի* *va.* to ask, to inquire, to interrogate, to question; – *ի Տէնէ*, to consult the Lord; – *զողջունէ ումեք*, to ask news of, or about some one; – *զումեք ի խաղաղութիւն*, to salute with gentle words; – *զոք բանիւք բազմօք*, to overload with questions.

Հարցանող, *–ցող* *s.* questioner, interrogater.

Հարցասէր *a.* asking, questioning or seeking after, eager to learn, desirous of information; inquisitive; *–սիրութիւն* *s.* desire of knowledge, of information, of learning; inquisitiveness.

Հարցափորձ, *ի* *s.* interrogation, examination, question, inquiry, proceeding, inquisition; *ի – մուծանել*, *մտանել* or *–եմ* *va.* to interrogate, to question, to examine, to inquire; *–ուի* S. –.

Հարցաքննին լինիմ or *–քննեմ* *va.* to question, to examine; *–քննութիւն* *s.*

examination; interrogation.

Հարց եւ փորձ S. *Հարցափորձ.*

Հարց եւ քնին առնեմ va. to examine, to inquire into.

ՀարցկուԹիւն s. divination; *–ս առնել,* to divine, to prognosticate.

Հարցն, ցին, ցիցն s. the Song of the Three Children; *–ասփառ s.* certain short Armenian canticles or hymns so called.

Հարցուած, ոց s. demand, interrogation, question; *–ս առնել, մատուցանել,* to ask or address questions, to question.

Հարցուի s. demand; divination.

Հարցուկ, ցկաց s. soothsayer, conjurer; sorceress; *այս –,* spirit of divination, Pythoness.

Հարցուհի S. *Հարցուած.* [*փորձ.*

Հարցուփորձ, Հարցփորձ S. *Հարցա-*

Հաթօրանամ, ացայ vn. to alight or settle on the ground (birds).

Հաց, ից s. bread; food, victuals, livelihood; meal, repast, table; *– ա-ռաջաւորուԹիւն, առաջագրուԹիւն* or *ե-րեսաց,* show-bread; *– կենաց, երկնա-ւոր –,* the bread of life; the Eucharist; *– սգոյ, նեղուԹիւն,* the bread of pain, of affliction; *Թարմ, կակուղ, քաղցր* or *կակուճ, ջերմ –,* new, soft, well baked, hot bread; *օԹեկ՝ դահ* or *քարԹու, կարծր, անեփ –,* stale, hard, half-baked bread; *սպիտակ, սեաւ* or *Թուխ –,* white, brown bread; *տան, հացագործի –,* household, baker's bread; *– համեմատուր,* gingerbread; *անխմոր –,* unleavened bread; *– գետնոյ,* hog's-wort, sow-bread; *կեղեւ –ի (կողինձ),* bread-crust; *ներքին կամ վերին կեղեւ,* under- or upper-crust; *միջուկ –ի,* crumb; *չերտ –ի կոգեզանգ,* slice of bread & butter; *կտոր –ի,* a morsel of bread; *փշրանք –ի,* crumbs; *– յորգանակի,* sopped bread, panado; *– խորովեալ,* toast, slice of toast; *քրտամբք երեսաց իւրոց գտանել զ– իւր,* to get one's bread by the sweat of one's brow; *– Թրեւ, գործել,* to make, to bake bread; *– ունել,* to have bread; *առանց –ի լինել,* not to have bread to eat; *չոր – ուտել,* to eat dry bread; *Թանալ զ– իւր արտասուօք,* to eat the bread of affliction; *– ի բերան վարձու գործել,* to serve for his bread; *ի – կոչել զոք,* to invite to dinner; *– մեծ գործել,* to give a grand dinner; *հա-ղորդել ընդ ումեք –իւ,* to eat with one; *արկանել –,* to serve up; to give to eat; *– կտրել, բեկանել, բրդել,* to cut or break bread; to crumble, to crum; *կեղեւել զ–,* to cut off the crust, to chip it off; *հատանել զ– քաղցելոց,* to keep the bread from the hungry; *անարժան է –ին զոր ուտէ,* he is not worth his salt.

Հացաբաշխ a. bread-distributing; *–բոյծ a.* nourished with bread; *–գործ* S. *–րար; –գործուԹիւն s. chem.* panification; *–գեղ s. bot.* ammi, bishop's-weed; *–գիր s.* bread-basket; shepherd's-scrip, pouch, bag, satchel; *–Թան s.* panada, –do, sop, soup; *–լից a.* abounding in bread, in victuals; sated; *–ծառ s.* bread-tree; *–կարօտ a.* wanting bread; *–կից s.* messmate; guest; fellow-boarder, table-companion; *– լինել,* to eat together; *–կցուԹիւն s.* commensality, company at table; *–հատ a.* abstaining from bread; *–մոլ a.* abounding in bread or in corn, producing much corn. [to be made into bread.

Հացանամ, ացայ vn. to become bread,

Հացանոց S. *Հացարարոց; –շատ* S. *–մոլ; –վաճառ s.* bread-seller, baker; *–րան s.* bake-house; *–րար, այ s.* baker, bread-maker; *–րարոց, աց s.* baker's shop; bake-house; *– զօրաց,* army bakery; *–րարուԹիւն s.* bread-making; baker's trade; *–ւէտ a.* producing corn in abundance.

Հացերէց s. president of the wedding banquet; bridesman, paranymph; *–եփ, եփեաց s.* baker, oven-keeper.

ՀացընԹրուք s. meal, repast.

Հացի s. ash-tree; *հայեաց դրախտ,* ash-grove; *– ծառոյ սերմն* S. *Ճնճղկալեզու.* [sel of bread.

Հացիկ, ցկան s. roll, small loaf; mor-

Հացկատակ s. parasite, spunger, trencher-friend, toad-eater; *–ուԹիւն s.* spunging; *–կերոյԹ, ուԹի, –կերուԹիւն s.* good cheer; banquet, feast; *կոչել ի –,* to invite to dinner; *–կից* S. *Հացակից.*

Հացհամեմ s. anise, dill; fenugreek.

Հացմիջուկ s. crumb of bread.

Հացուտ a. abounding in ash-trees.

Հացուտ, ից a. bread or dinner-giving. [tiable, insatiate.

Հացքուլեփ, ի a. gluttonous, insa-

Հաւ, ուց s. bird; hen; cock: grandfather, –sire, –dad: beginning, rise,

origin; -ք, poultry; ձագ հաւոյ, վաւեր, chicken, poult; աղբ -ոյ, hen-dung; վանդակ -ոյ, hen-coop; գաղտուղ -ոյ, hen-roost, --house; վաճառական -ոյ, poulterer; վաճառատեղ -ոյ, poultry-market; միս -ոյ, fowl; - խորովեալ, roast fowl; -ն գրգռայ, the hen clucks; եւ խօսեցաւ -, & the cock crowed; -ոյ հայր, great-grand-father; -ոյ -, great-great-grand-father; - առնել, to commence.

Հաւագիտ s. augur, diviner by augury; - լինել, to augur, to divine by -; -գիտութիւն, -գիտականն s. augurial science.

Հաւալոց, ոց s. hen-house; lurking- or hiding-place; -լուն, լան s. pelican; onocrotalus.

Հաւախօս, ի s. cock-crowing; cock-crow, day-break; ի -ի ad. at cock-crowing, at the peep or break of day.

Հաւակ, ոց s. commencement, rise, origin; author; -եր, ի s. food for birds; ի -երի դնել, ի սաստկութեան գազանագիտէ -երի նուիրել, to give a prey to the fowls of heaven.

Հաւահալած s. scare-crow; -հարց, -հմայ S. -գէտ; -հմայք, -հմայութիւն s. augury, presage; -մրգի s. bot. heath.

Հաւան s. consent, persuasion; * S. Ոանդ; a. consenting, persuaded, convinced; - գտանիլ ընդ, to consent, to assent; ի - ածել S. -եցուցանեմ; ի - գալ, S. -իմ; - հաճութիւն, willingly, with pleasure; -ք, եւ հաւասարք, agreeing together, unanimous; -աբար ad. consentingly, willingly; -ադին a. likely, probable; persuasive; -ական a. persuasible, likely, probable, plausible; - է, էր -, it is likely; unlikely; -ականաբար ad. probably, likely; -ականութիւն s. probability, likelihood, plausibility; -ականութեց հաշիւք math. calculation of probabilities; -ելի S. -ական; -եմ, եցի va. S. -եցուցանեմ; vn. S. -իմ; -եցուցանեմ va. to persuade, to induce to believe, to convince; to advise, to induce to do; -եցուցիչ a. persuasive, convincing; -ընկերք s. pair, couple; -իմ, եցայ vn. to be persuaded, convinced; to acquiesce, to hear, to consent, to agree, to condescend; to accept, to admit, to approve; է-, to disapprove; ոյզ -եալ եմ, as I believe, as I think; որ լռէ՝ -ի, silence gives consent; -իմ, -իմ ընդ այս, I agree to it; -ողական a. probable; persuasive.

Հաւանոց s. roost, hen-- or --house.

Հաւանութիւն s. persuasion, consent, agreement, acquiescence; approbation, suffrage; միաչուէն, միաբան -թեամբ, unanimously, by common accord or agreement, in concert, by a common or unanimous consent, jointly; by mutual agreement; ի հասարակ -թէ, by common consent; - բերել, to consent, to accord, to agree; ձեռն տալ -թեան, to consent to, to assent; ի - ածել S. -նեցուցանեմ; առանց քոյին -թեան, without your consent; -ութիւն s. consent; persuasion.

Հաւասպաստիր s. madge-owlet, brown [or grey owl.

Հաւասար, ոց, իցս a. equal, like, same, conformable; straight, plain, even, level; s. equal, companion; pendant, fellow; -, առ - ad. equally, alike, likewise, conformably, in the like manner; -, - թղթոյն, copy, duplicate; - գտանիլ, լինել, to equal, to match, to be on a par or level with; to rank, to be at par; - հրամանին առնուլ կատարումն, to be executed according to orders or command; զանձն - առնէր Ած, he made himself equal with God; զօրութիւն եւ գաւ - էն առաջի նր, force or stratagem are the same to him.

Հաւասարաբաշխ a. equally distributing; -գործ a. equally acting; -զօր a. of the same power; isodynamic; equivalent, equipollent; -կից s. companion, fellow, comrade, mate, partner; -կշիռ a. of the same weight; equivalent, equal; - լինել, to counterbalance, to countervail; կատարելութիւք նր - պակասին էն, his good qualities compensate his vices; -կշռութիւն s. equilibrium, equipoise, poise; -կող, -կողմ, -կողմեան a. equilateral; -ձմեռ s. isochimene; -մառն s. isothere; -ն կիւն a. isagon, equiangular; -նշեալ a. equidistant; -չափ a. of equal measure, just, equal; -չափութիւն s. isomeria; -պատիւ a. S. Հաւա- ; -պէս ad. equally; -ջերմ s. isotherme; -սէր a. just, equitable; -սրունկ a. equicrural, isosceles; -տիպ a. conformable, equal.

Հաւասարեմ, եցի, -եցուցանեմ va. to render equal, to equal; to equalize, to level, to make even, level or smooth; to equal, to compare; to counterba-

lance, to -poise; to communicate, to make a sharer or partaker; *-իմ* or *-իմ, եցայ vn.* to equal, to match, to be on a par or level with, to liken oneself to, to make oneself equal or conformable with, to be compared, confronted with; to communicate, to participate, to share; *-իմ ընդ հնոջ*, to be united, to conjoin.

Հաւասարդ, ացս a. participating, -pant, equal; *s.* companion, partner.

Հաւասարութիւն s. equality, parity; uniformity, conformity; comparison, likening; equalization; participation, sharing; union, concord, agreement; *դալ ի - ընդ*, to equal; - or *-ումն math.* equation.

Հաւաստաբանեմ, եցի va. to reason.

Հաւաստապէս, -տեաւ ad. certainly, truly, doubtlessly, assuredly, positively, upon good grounds.

Հաւաստեմ, եցի va. to show, to prove, to confirm; to justify, to vindicate; to certify, to assure; to search into, to go to the bottom of, to sift, to investigate.

Հաւաստի a. certain, true, indubitable, sure, convincing, conclusive, incontestable, positive; demonstrative, justificative; *ad.* S. *-տեաւ*; *- կորուստ*, certain loss; *- գիտել*, to know for certain; *- առնել*, to assure, to convince, to prove; *- իմն է զի*, it is certain that.

Հաւաստիք, տեաց s. certitude, assurance, good authority, best source; demonstration, token, testimony, proof; *- բարձր ակնածութեանէ*, assurance of the highest regard; *ընդունել զիս վերադրանաց*, to be assured of his highest esteem.

Հաւաստութիւն, -ումն S. *-տիք*.

Հաւավաճառ s. poulterer, poultryman; bird-fancier.

Հաւատ, ոյ, -ք, տոց s. faith, belief, creed; trust, confidence; fidelity, faithfulness, good faith, sincerity; proof, testimony, evidence; Creed; *-ք, յոյս եւ սէր*, faith, hope & charity; *քրիստոնէական -ք*, the Christian religion; *դաւանութեան -ոյ*, profession of faith; *լոյս, Լոյս -ոյ*, the light of faith; *մատունք, սահմանք -ոց*, articles of faith; *կենդանի, անյողդողդ* or *հաստատուն, դոյզ ի գոյժի, վերեալ -ք*, lively, resolute, constant or unshaken, tottering or wavering, dead faith; *անխտիր ի -ս*, indifferent as to religious matters; *գաւանել զ-ս*, to confess the faith; *ունել -ս*, to have faith; *չունել ոչ -ս ոչ օրէնս*, to regard neither law nor gospel; *գալ, դառնալ ի -ս*, to become converted; *ածել, ձգել ի -ս*, to convert; *հաստատուն լինել ի -ս*, to be true to the faith; *-ս ի նեղս բերել, -ս բերել*, to believe, to give credit to; *-ս ընծայել*, to believe in, to give faith to; *-ս ունել յոք*, to trust, to place faith in, to put trust in; *- տալ միմեանց*, to make a contract, to contract an alliance, to enter into an engagement, to bind oneself; *ուրանալ զ-ս*, to deny or abjure the faith; *յօրում ոչ գոյ -*, unbelief; *անցանէ ընդ -ս*, it is incredible; *-ոյ*, worthy of credit; S. *Թերահաւատ*.

Հաւատոտգործութիւն s. perfidiousness, perfidy, guile, perjury, infidelity; *-գործ a.* false-hearted, faithless, perfidious, unfaithful, disloyal; perjured, forsworn; *- լինել*, to infringe or break one's faith, to be false.

Հաւատալի a. credible, worthy of belief, to be believed; *է- իմն է*, one can hardly believe it, it is incredible; *-ութիւն s.* credibility.

Հաւատակից a. of the same belief, faith or religion, coreligionary; *-ացութիւն s.* having the same religion or faith.

Հաւատամ, տացի vn. to believe, to give credit to; to confess; to persuade oneself; to commit oneself, to trust to, to confide in, to rely on; *է-*, to disbelieve; *- Աստուծոյ*, to believe in God; *- բովորով սրտիւ*, to believe firmly, with all one's heart; *- ամենայնի*, to believe every thing; *- զոք*, to side with, to second, to lend an ear to.

Հաւատամք s. Belief, Creed.

Հաւատատահման a. establishing, setting forth the articles of faith.

Հաւատարիմ, բմի, մաց a. faithful, loyal, honest, trusty, trustworthy; confident; true, sure, certain, real; *ad.* S. *-բմաբար*; *- լինել*, to be verified, confirmed, proved; to be justified; to be trusted, believed, adopted, or accepted; *- կալ, մնալ*, to rest or remain faithful to; *- առնել*, to prove, to justify, to verify, to accredit, to give credit to, to make credible; *- առնել*

ցնք, to assure, to cause to believe, to persuade.

Հաւատարմաբար, -պէս *ad.* faithfully, loyally, truly, accurately; -գոյն *a.* more faithful; *ad.* more faitfully.

Հաւատարմանամ, ացայ *vn.* to be faithful; to be confirmed, verified, justified; -նայ լուրս, this news gains credit.

Հաւատարմացուցանեմ *va.* to make credible, to give to believe, to persuade, to convince; to sanction, to certify, to confirm, to affirm, to assure.

Հաւատարմութիւն *s.* fidelity, loyalty; good faith, honesty, plain-dealing, sincerity; confidence, security; certitude, certainty, assurance.

Հաւատացեալ *a.* faithful, believing; faithful, loyal; trusted; *s.* believer; Հաւատացեալքն, the true believers; -ցուցանեմ *va.* to cause to believe, to persuade, to convince; to impose upon.

Հաւատաւոր *sf.* nun.

Հաւատափոխ *a.* abjuring, changing one's faith; - լինել, to change one's faith, to renounce one's belief, to abjure one's religion; -ուիթիւն *s.* abjuration, change of faith.

Հաւաք *a.* assembled, gathered together.

Հաւաքաբան *s.* syllogist; -ական *a.* syllogistic; -եմ, եցի *vn.* to make a syllogism; -ութիւն *s.* syllogism; -բար *ad.* collectively.

Հաւաքածոյք *s.* collection; -կան *a.* collective; -րան *s.* place of assembly; receptacle.

Հաւաքեմ, եցի *va.* to assemble, to gather together, to collect; to amass, to hoard, to accumulate, to heap up; to infer, to conclude; to concentrate; to compile; to stock; - զանձն, զխորհուրդս or զմիտս, to retire within oneself; to collect one's thoughts, to meditate.

Հաւաքիչ, -քող *a.* gathering, assembling, collecting; *s. phys.* collector; -քումն *s.* collection, gathering, receipt; congestion; assemblage, set, body; argument, reasoning; concentration; compilation.

Հաւեղ, ացս *a. gr.* palimbacchus.

Հաւեմ, -իմ *vna.* to begin.

Հաւիկ, -ուկ *s.* little bird, nestling a pretty -; chicken, chick. [Ձու.

Հաւկիթաձեւ, Հաւկիթ S. Ձուաձեւ, Հաւձագ *s.* chicken; -նոց, -տուն *s.* poultry-house, hen-roost; -որս, ացս *s.* bird-catcher, fowler; bird of prey; bird-call; -որսուիթ *s.* bird-catching, fowling; եղանակ -թեան, shooting season; -փալ S. Հօփալ; *-քաշ *s.* merry-thought; -քաշ S. Փայտհաւաս.

Հափափեմ S. Ախորժեմ.

Հդնի *a.* curved, gibbous.

Հեբրայական, &c. S. Եբրայական.

Հեգ, իցս *s.* spelling; syllable; -ական *s.* spelling-book, syllabar; primer; -եմ, եցի *va.* to spell.

Հեգեմոն, -իգէս *s. Gr. w.* chief, governor, leader.

Հեգենայ, իցս *s.* syllable.

Հեգնաբանեմ, եցի *va.* to speak ironically, to laugh at, to jeer, to taunt; -նութիւն *s.* ironical speech or discourse, irony, quizzing, jeering, taunting, sarcasm; -բար *ad.* ironically.

Հեգնական *a.* ironical, sarcastic, derisive, taunting, mocking.

Հեգնեմ, եցի *va.* to quiz, to deride, to ridicule, to jeer; to gibe, to despise; -նութիւն *s.* irony, sarcasm, taunt, jeer, scoff, derision, mockery; *rhet.* irony; -նօրէն *ad.* ironically, gibingly.

Հեզ, ոցս *a.* mild, meek, gentle, affable; calm, tranquil, still; *ad.* softly, gently.

Հեզաբան, -իկ *a.* sweet-spoken; -լինել or -եմ *vn.* to speak, utter or pronounce gently, gracefully; -ութիւն *s.* kind things; -բար *ad.* gently, mildly, meekly; softly; -բարոյ *a.* mild-tempered, affable, tractable, easy; -դնաց *a.* soft, gentle, slow; *ad.* softly, gently; -ձայն *a.* sweet-toned; -համբոյր *a.* sweet-tempered; -հոգի, -միտ *a.* mild, meek, gentle, affable, good-humoured.

Հեզանք S. Հեզութիւն.

Հեզաշարժ, -սահ *a.* flowing gently; -սաղարթ *a.* whose leaves tremble gently.

Հեզացուցանեմ *va.* to render mild, affable, pleasing, agreeable, to soften, to appease, to pacify, to calm, to quiet.

Հեզիկ *ad.* gently, softly, quietly, mildly; *a.* S. Հեզ.

Հեզութիւն *s.* sweetness of temper or disposition, mildness, gentleness, sweetness, affability, kindness, courteousness.

Հեթանոս, ացս *s.* heathen, pagan, paynim, gentile; infidel, idolater, barbarian; nation, people; -ք, the heathen.

Հեթանոսաբար *ad.* heathenishly;

-կան *a.* heathenish, pagan, gentile; -կեր *a.* peculiar to the gentiles; -միտ *a.* heathen-minded, paganish.

Հեթանոսանամ, ացայ *vn.* to become a pagan; -սացուցանեմ *va.* to gentilize, to paganize, to heathenize, to convert to gentilism.

Հեթանոսութիւն *s.* heathenism, paganism, gentilism. [pagan.

Հեթանոսօրէն *ad.* heathenishly; *a.*

Հեթեթանք S. Հայթայթանք.

Հելլէն, ացս *s.* Hellene, Greek; *a.* greek, grecian; -աբանութիւն *s.* hellenism; -ադէտ *s.* hellenist; -ական *a.* hellenic, grecian, greek; -ասէր *a.* philhellene; -ասիրութիւն *s.* philhellenism; -ացի S. Հելլէն; - լեզու, the greek tongue or language; - գրել, իօսել, to write in greek; to speak greek.

Հեծ S. Հեծութիւն.

Հեծան, ացս *s.* beam, rafter, joist; -ակ *s.* small -; -ահերձ *a.* that splits or cuts joists or rafters; -ադգութիւն *s.* order or position of rafters; woodwork, frame-work; *mech.* shaft, thill.

Հեծանելիք *s.* beast, nag; vehicle.

Հեծանիմ, ծայ *vn.* to mount, to ride; - ի կառս, ի նաւ, to mount or enter a carriage or vehicle; to ride, to mount on horseback; - ի նաւս, to go on shipboard, to embark; անհամեմ -, to ride bare-back; յորս -, to go a hunting or shooting; զհետս -, to chase, to give chase to, to persecute, to set off in pursuit of, to pursue; յաւար -, to plunder, to pillage, to sack; ապրեաց հեծեալ ձիով, he fled on horseback; S. կառք, &c. [rake.

Հեծանոց *s.* winnowing-fan; hay

Հեծեալ *a.* mounted; *s.* horseman, rider; horse-soldier, trooper; *fig.* versifier; -ք, cavalry, horse.

Հեծելագունդ *s.* cavalry; -ազն *s.* cavalier, gentleman; S. Հանդերձ; -ջոր *s.* cavalry, horse-soldiers, horse; horseman; -խումբ S. -գունդ; -պետ *s.* master of the horse.

Հեծելութիւն *s.* riding; horsemanship, equitation; հանդերձ -թեան, riding habit; կրկէս -թեան, manege; race-ground, course; hippodrome; մարզիչ եւ մարզարան -թեան, riding-master; -school. [complaint.

Հեծեծանք *s.* heavy sighs, groaning,

Հեծեծելի *a.* lamentable, deplorable.

Հեծեծեմ, եցի *vn.* to groan, to lament, to sigh for, to fill the air with sighing.

Հեծեծութիւն, -ումն S. Հեծեծանք.

Հեծեմ, եցի S. Հեծեծեմ.

Հեծկամ, ացի, ցայ, -կլտամ, ացի *vn.* to sob, to hiccup, to have the hiccups.

Հեծկլտանք, *-տուք *s.* sob, hiccup, hiccough; - մահու, death-sob.

Հեծնում S. Հեծանեմ.

Հեծութիւն *s.* groaning, lamentation, complaint, woes. [horseman.

Հեծուկ *s.* the fork, the seat of a

Հեծուցանեմ *va.* to make mount, to put on.

Հեկեկամ, ացի *vn.* to sob, to sigh, to groan; -անք *s.* sobs, crying; mockery.

Հեկեկեմ S. -կամ & Հեգնեմ.

Հեղական *a.* infused; inspired; - շնորհք, infused gifts.

Հեղանիմ, ղայ *vn.* to flow, to be poured out, to spread over; to be shed; -նիւթ *s.* fluid; S. Հոսանուտ.

Հեղգ, ացս *a.* idle, lazy, slothful, sluggish, tardy, dull, slow, lukewarm, cowardly; listless, careless; -աբար *ad.* idly, slothfully; indifferently, coldly; -ագնաց *a.* slow, slothful; *ad.* slowly, with tardy steps; -ալուր *a.* turning a deaf ear, listless, disobedient; - լինել, to turn a deaf ear, to simulate deafness, to disobey.

Հեղգամ, ացի, -անամ, ացայ *vn.* to be idle, lazy, indolent, slothful.

Հեղգամիտ *a.* slow-witted.

Հեղգանք S. Հեղգութիւն.

Հեղգասիրտ *a.* heavy-hearted; - ի հաւատալ, slow of heart, slow to believe. [lukewarm, indifferent.

Հեղգացուցանեմ *va.* to make idle,

Հեղգութիւն *s.* idleness, laziness, supineness, slowness, tardiness, listlessness, negligence, lukewarmness, indifference.

Հեղեղ, ացս *s.* torrent, flood, inundation, overflow; - ջրոց, deluge; - հրոյ, torrent of flame; - մարդկան, throng of people, crowd, immense concourse; -ս արտասուաց թափուցանել, to shed a flood of tears; հոսէին արտասուք իբրեւ զ-, tears ran down in torrents; -աբար *ad.* like a torrent, impetuously; -ամած *a.* inundated, overflowed, flooded; -ասաստ *a.* punishing with a deluge; -ավայր *s.* dried bed of a torrent.

Հեղեղատ, ացս *s.* torrent, ravine;

–եմ, –ղեմ, եցի va. to inundate, to submerge, to cover with water; to overflow, to lay under water; to hurl or fling down, to precipitate.

Հեղեղումն s. effusion.

Հեղինակ, ացի S. *Կառավարիչ, Գործակ, Սահմանագիր*; *–ութիւն s.* authority.

Հեղուկ s. produce, product, produc-

Հեղձ, –ական S. *–ումն, –ուցիչ.* [tion.

Հեղձամահ a. choked; strangled; drowned; *– լինել*, to be –; *– առնել*, to choke, to stifle, to suffocate, to drown.

Հեղձամղձուկ a. suffocated, choked, oppressed, agitated, disquieted, grieved, anxious; suffocating, stifling; *– օդ կամ ջերմութիւն*, sultry weather or heat; *– հազ*, a stifling cough; hooping cough; *– ձայնիւ*, in a stifled voice; *– ի վշտացն*, loaded with grief; woe-begone; *– արտասուք*, repressed tears; *– առնել*, to stifle, to choke; to smother, to suffocate; to drown; *– լինել ի բարկութիւն*, to be half choked with rage or anger; *– լինէր սիրտ իմ*, my heart was ready to break, was oppressed with grief; S. *Հառաչանք*.

Հեղձանախանձ a. very envious, dy-

Հեղձանեմ S. *–ուցանեմ.* [ing of envy.

Հեղձանիմ, Հեղձիմ, Հեղձնում or *ձում, ձայ vn.* to choke, to be suffocated, stifled, drowned.

Հեղձումն s. suffocation; choking; pressure; *–ուցանեմ va.* to suffocate, to choke, to strangle, to drown; to oppress.

Հեղձուցեալ, –ցիկ, –ձիկ a. suffocated, choked; *–ցիկ առնել, լինել* S. *–ցանեմ, –ձանիմ*; *–ցիչ a.* suffocating, choking.

Հեղոյս, ոսկց s. nail; S. *Բեւեռ*.

Հեղուածք, ոց s. cast, casting; impasting.

Հեղուկ, Հեղկի a. s. liquid; liquor; *–աչափ s.* areometer, hydrometer, hydrostatic balance; *–ացումն s.* liquefaction.

Հեղում, ղի va. to pour, to pour out, to empty, to pour forth, to shed; to diffuse, to scatter, to disperse, to spread; *– զանձն առաջի Տեառն*, to pour out one's soul before the Lord; *– զսիրտ իւր առաջի ուրուք*, to open one's heart, to unbosom oneself to; *– զբարկութիւն, զսրտմտութիւն իւր ի վերայ ուրուք*, to give vent to anger, to discharge one's wrath upon; *– կռոց նուէրս*, to pour out libations to idols; *– արիւն բազում, արեան ճապաղիս –*, to cause immense bloodshed, to shed torrents of blood; *արտասու –*, to shed tears; *– զարիւն իւր*, to shed one's blood.

Հեղում, ղայ vn. to be poured out, to flow, to spread; to be shed, scattered, diffused; to rush, to fall; to burst; *հեղաւ ամ փոր նր*, all his bowels gushed out; *անկաւ հեղաւ զկնի կռոցն*, he followed idols; *հեղեալ յաս. մամբ*, very angrily, wrathfully.

Հեղումն s. outpouring, spreading abroad; effusion, dispersion.

Հեղուսեմ, սի va. S. *Բեւեռեմ*; to write, to compose.

Հեղք, ղից s. cottage, hut.

Հեճուկք s. spite, despite; *–կս առնել*, to do any thing out of spite or through spite, to despite, to spite, to vex; *իբրեւ ումեք –կս առնելոյ*, in spite of one, to vex one.

Հեմ ad. now, at present.

Հեղն, ի s. jeer, scoff, taunt; mockery, jeering, irony, derision; rivalry, strife, contest; spite; *ընդ –*, *ընդ –գս ad.* ironically, derisively, tauntingly; against, in dispite of, in contempt of, in defiance of; *ընդ – եւանել, ի – արկանել*, to scoff at, to laugh at, to ridicule, to quiz, to deride, to taunt, to jeer at; *կալ ի –ի* or *ի –ոջ*, to do in spite of, to despite, to object to, to dispute or wrangle; to vie with.

Հեղնական, &c. S. *Հեգնական*.

Հեղում, նի va. to weave, to warp, to plait; *զչարութիւն իւր նեղքոյ ոստայն –*, to machinate, to plot, to hatch wickedness. [ness.

Հեշմակապաշտ a. idolatrous.

Հեշտ, իցի a. ease, convenience, comfort, pleasure; facility; *a.* easy, commodious; voluptuous; *– պաշտօն*, volunteer service; *– ցանկութիւն*, voluptuousness, concupiscence, lust; *ընդ –ի ad.* at will, at pleasure, at one's ease; *– եւ համբոյր մտաց*, affably, benignly, kindly, condescendingly; *զ– ցանկութ զկեանս անցանել*, to give oneself up to pleasures; *ընդ իւրեանց –ի գնալ*, to go one's own way, at one's leisure, at one's ease; to live as one likes, to follow the bent of one's own inclinations.

Հեշտաբան a. sweet-spoken; *–ք s.* flattering words; *–բար ad.* easily, commodiously, with pleasure, willingly;

-լի, -լիր, -լից *a.* delectable, agreeable, sweet, relishing, amusing; delicious; voluptuous; -լուր *a.* tractable, docile; mild, complaisant, condescending.

Հեշտախառնութիւն *s.* effeminate life, voluptuousness.

Հեշտախօս *a.* singing sweetly, canorous; -ծին *a.* easily produced; -կամ *a.* condescending; voluntary; prompt; -կան *a.* easy; delicious, delightful, pleasing; -ք *s.* pleasures, delights; -կանութի *s.* convenience, ease, leisure; pleasure, amusement, sport; voluptuousness; -կեցութիւն *s.* well-being, ease, competency, comfort.

Հեշտանամ, ացայ *vn.* to delight, to rejoice, to amuse, enjoy or divert oneself, to take pleasure or delight in, to lead a voluptuous life, to live in the midst of luxury, to give oneself up to

Հեշտանք S. Հեշտութի. [amusement.

Հեշտաշունչ *a.* blowing gently; -հոգմ, zephyr; -պաշտօնեայ *a.* devoted, trusty, faithful; -սէր *a.* voluptuous, libidinous, sensual, lewd; -սիրութի *s.* voluptuousness, sensuality, lewdness; -սուն *a.* delicate, soft, effeminate; - դրգարան, paradise of delights.

Հեշտացուցանեմ *va.* to make easy, to facilitate; to rejoice, to divert, to cheer; to delight, to please, to charm.

Հեշտաւս *ad.* easily, with ease, naturally; conveniently, comfortably.

Հեշտընկալ *a.* easy to comprehend, obvious, plain, intelligible, clear, evident; pleasant, commodious.

Հեշտի *a.* easy, commodious, agreeable; *ad.* easily; -ն *a.* easy; -ւ S. Հեշտաւս.

Հեշտոց, ոց *s.* soft or downy place of repose; stuffed chair; spring sofa, feather bed, &c.

Հեշտութիւն *s.* ease, convenience, facility, commodity, comfort; delights, joys, pleasure, voluptuousness; -ք *ad.*

Հիջապ *s.* Chamberlain. [S.-տաբար.

Հեռ, հ *s.* discord, strife, wrangling; hate, spite, ill-will, rancour; *a.* spiteful, rancorous, quarrelsome; stubborn.

Հեռաբնակ *a.* living far off, remote, distant; -գիր, գրոց *s.* telegraph; - էլեկտրական, գրաւոր or տպոց, նշանաւոր, սաեղնաւոր, ցուցակաւոր, ծռվածածուկ, կրելի, electric, printing, signal, keyed, dial, submarine, portable -; -գնաց *a.* far, distant; removed far away; -գոյն *a.* very far, farther; *ad.* far, from afar, afar off; -գրական *a.* telegraphic; - լուր, telegram, telegraphic despatch; -գրատուն *s.* telegraph, - office; -գրեմ *va.* to telegraph; -գրութի *s.* telegraphy; -գհա *s.* theodolite; -գիտակ *s.* telescope; - գիշերային, night-glass; - անդրադարձութի, բեկբեկեմութ, reflecting, refracting telescope; -գիտական *a.* telescopic; -կայ *a.* absent; distant; -կայութի *s.* absence; distance; -կհա *s. fig.* highest pitch, tip-top; - երկրի, apogee; - աբեգական, aphelion, aphelium; -հալած առնեմ *va.* to drive away, to exile.

Հեռաձայն *s.* telephone; -ական *a.* telephonic; -ութի *s.* telephony; -եմ *va.* to telephone; -ձիգ S. Հեռաւոր.

Հեռամ, ացի *vn.* to dispute, to contend for, to quarrel; to bear a hatred to, to loathe, to hate, to bear or owe a grudge, malice or ill-will.

Հեռանամ, ացայ *vn.* to remove, to go away or far, to leave, to swerve, to deviate, to depart, to start; to absent oneself; to withdraw; S. Անդրա.

Հեռաստան, ի *a.* far off, distant, remote; *s.* distant place or country, the distance; ի -է *ad.* from afar, afar off, at a great distance; -եայ, ց S. - *a.*; -եալք *s.* who are remote or distant.

Հեռատես *a.* far-sighted, presbyte; - միտք, witty, subtle, ingenious, perspicacious, sharp; provident; -ութի *s.* long-sightedness, long-sight, presbyopy.

Հեռատես S. -ատեան *a.*

Հեռացութիւն *s.* remoteness; *phys. mar.* declination; *ast.* elongation.

Հեռացուցանեմ *va.* to remove, to put or set aside, to scatter; to avert, to keep off; -ցո՛ ի քէն զկապ, avoid quarrelling.

Հեռաւոր *a.* remote, removed, distant, far off; absent; -ութի *s.* remoteness, distance; absence; length, space, interval; - ի ցամաքէ *mar.* sea-room.

Հեռի *a.* remote, distant; *ad.* far; - առնել, առնել, to remove far off; to scatter; to turn aside or away, to avert, to ward off; - ունել, to keep away, or at a distance; - ունել զանձն յիմիքէ, to keep off, to avert; to abstain, to refrain; - առնիմ, լինիմ S. Հեռանամ; Ա՛ծ իմ, մի՛ - առնիր յինէն, remove not Thyself, o God, from me!

Հեռութիւն S. Հեռ. -աւորութիւն.

Հեռուստ, ի – *a.* afar, distant; *ad.* far, from afar.

Հեսկ, ոյ, –ան *s.* long fillets or bandages for the legs; S. կեմ; –ք առաջ դասուելոյ, sail-rope or cordage.

Հեսում *va.* to weave.

Հեստ, ի *a.* contumacious, refractory, froward, wayward, wilful, disobedient, transgressing, restive, stubborn; rebellious; –, –անք S. –ութիւն.

Հեստանամ, Հեստեմ, եցի, –իմ, եալ *vn.* to contravene, to transgress, to infringe, to disobey, to oppose; to be refractory, disobedient, to mutiny, to revolt, to rebel.

Հեստութիւն *s.* transgression, disobedience, refusal, contumacy, opposition, resistance; rebellion.

Հետ, ոյ, –ք, ոց *s.* trace, track, print, foot-mark; vestige, footstep; pace, step; way, path; –ք *mech.* iron rail, rail; *ad. pr.* after, behind; near; together; ի –ոյ, from behind, from the rear; –ք նաւու, track of a ship; –ք կառաց, cart-rut, wheel-rut; –ք ամպոց, traces of cloud; –ք գազանաց, trail, track or scent of animals; –ք վէրաց, cicatrix, scar; վաղվաղակի – կամ ք–, quick! come on! courage! կորուսանել ք–ս, to lose the traces of; ք– լինել, to apply oneself, to give or addict oneself to; Ընդունայն ք– եղեն, they have attempted or tried in vain; S. Ջհետ, Ընթանամ, Կաղամ, &c.

Հետադայ, եցի *a.* following, next, subsequent; –գիծ *s. mech.* trajectory.

Հետազօտ, իչ *a.* inquiring, curious, inquisitive; *s.* inquirer, investigator, examiner; –եմ, եցի *vna.* to trace out, to try to find out, to pry into, to search, to hunt or ferret out, to inquire, to investigate, to examine, to scrutinize; խորագնին –, to search into, to go to the bottom of, to sift, to investigate; – զպատճառս, to trace back to the first cause, origin or principle, to ascend to the original source; –իչ S. –; –ութիւն *s.* investigation, search, inquiry, examination; curiosity.

Հետախաղաղ առնեմ, ծածկեմ *va.* to hide, to put out of sight; to destroy, to exterminate; – կորնչել յամպս, to be lost in the clouds, to be cloud-topped; –խոյզ *a.* scenting, tracking; prying, hunting, investigating, pursuing; inquisitive.

Հետակորոյս առնեմ *va.* to utterly destroy, to cause to disappear, to wipe out, to obliterate, to exterminate; – լինել *vn.* to be lost, destroyed, obliterated, exterminated; –կառուց *s.* outrider, guide; –կառուց առնել, to open the way, to guide; –հան *a.* tracing out; *s.* ichneumon; –հաս լինիմ, to arrive with, to catch one; –ձգեմ *va.* to draw behind or after.

Հետամուտ *a. s.* pursuing, hunting; eager, forward, aspiring or longing for; candidate, competent, concurrent; rival, emulous; – լինել, to pursue, to run after, to chase, to give chase to, to follow close; *fig.* to aspire, to aim at, to concur, to compete; – լինել թշնամւոյն, to fall upon the enemy; –մտեմ, եցի *vn.* to pursue, to run after; to accompany, to go with, to attend; to compete; –մտուի *s.* pursuit, search; competition, concurrence, rivalry.

Հետայոյզ S. –խոյզ; –վար լինիմ *vn.* to set off in pursuit, in search of, to pursue; –վարեմ *va.* to send after, to cause to pursue; –րան *s.* stool; pedestal; –ուրդ *a.* successive, progressive; –քնին *a.* inquisitive, curious; – լինել, to be –; to examine, to investigate, to search into; –քրքիր S. –քնին; –քրքրաբար *ad.* curiously, inquisitively, pryingly; –քրքրական *a.* curious, rare; –քրքրաշարժ *a.* interesting; –քրքրուի *s.* curiosity, inquisitiveness; գրգռել, շարժել ք–, to excite, to stir up one's curiosity.

Հետեւաբանութիւն *s.* syllogism; –բար *ad.* consequently, in consequence, of course.

Հետեւակ, ից *a.* going on foot, pedestrian: four-footed; *fig.* hackneyed, trite, common-place, trivial, ordinary; in prose, prosaic; *s.* foot-soldier: quadruped; ի –ուց *ad.* on foot, afoot; –ք, – զօրք, infantry, foot-soldiers; – արձան, անդրի, pedestrian statue; – կրթութիւն, pedestrian exercise; – որսորդութիւն, hunting on foot; – յաղթութիւն, infantry triumph; – բանք, trite, hackneyed or common-place saying, vulgarity of expression; – գովութիւք, vulgar praises; – երթալ, to go on foot; –ս խօսել, to talk common-place.

Հետեւակագնաց *a.* pedestrian, going on foot; –գնացութիւն *s.* walking or travelling on foot; –գունդ, –զօր, –խումբ

s. foot-soldiers, infantry ; *-մարտ a.* fighting on foot; *-ք* or *- գունդ s.* infantry ; *-ք* or *-մարտուն s.* foot-fight.

Հետեւական a. ambulatory.

Հետեւակեմ, եցի vn. to go on foot, to walk ; *կորուսանել զկիրթ -կելոյ*, to lose the habit of walking.

Հետեւակութի s. triviality, vulgarity.

Հետեւանամ S. *Հետեւիմ.*

Հետեւանք s. consequence, result ; *geom.* corollary ; *-նս հանել*, to deduce, to infer; *ծանր լիցին - գործոյս*, this affair will have unpleasant or serious consequences.

Հետեւապէս S. *Հետեւաբար.*

Հետեւեցուցանեմ va. to cause to follow, to induce; to infer, to conclude, to draw a conclusion.

Հետեւեմ, եցի, -եւիմ, եցայ vn. to follow, to accompany, to attend, to go with; to follow, to follow in the steps of, to imitate; to follow, to go or come after, to result, to derive, to proceed or come from ; *- չուաց ուրուք*, to follow in the steps of, to go after ; *- ի մօտոյ*, to follow closely, near ; *-եւի v. imp.* it ensues, it follows.

Հետեւող s. follower, imitator ; *-լ նել, գոյանիլ*, to follow, to imitate ; *-ութի s.* consequence ; inference, conclusion ; imitation ; *-թեամբ ad.* in imitation of; in the manner or style of.

Հետեւորդ a. s. consequent.

Հետեւութի, -ուին S. *-ողութի.*

Հետզհետէ ad. successively, by turns, one after another, consecutively ; in proportion ; by degrees.

Հետէ, ի - pr. from ; after, since ; *ի մանկութէ -*, from infancy, from the cradle ; *յայնմ ժամանակէ -*, from that time ; *յայնմ -*, since then, ever since, since that epoch ; *ի բազմաց -*, long since, of old ; *ի սկզբանէ -*, from the beginning ; *յայսմ - եւ անդր, յայնմ - եւ այսր*, henceforward, henceforth, hereafter ; *յայսմ - եւ առ յապա*, henceforth ; *ի տասն ամաց -*, ten years since, ten years ago ; *յայգուէ -*, since morning ; *ի Սամուէլէ -*, since Samuel.

Հետ ըստ հետ ad. immediately, forthwith, directly, in a moment, at once.

Հետընթաց a. pursuing hotly.

Հետի pr. after ; after that ; *- աղագս գոյանել*, to shut the stable door when the horse is stolen.

Հետի a. going on foot ; *-, ի - ad.* on foot, afoot ; *- ընթանալ*, to run or hasten on foot.

Հետիոտն, -ս, ի -ս, -ին, -իւք, -ից ad. on foot ; *- գնալ, ընթանալ*, to go on foot, to walk ; *գնալ - նեղութեաբ*, to trudge along.

Հեր, ոյ s. hair ; *-ք*, head of hair ; S. *Մազ ; անբոյս ի -ոյ*, bald ; *հոպոպիք -ոյ*, curls, ringlets ; *հիւսք -ոյ*, tress or lock of hair, tresses, plait of hair ; S. *Հիւսք ; բուսանել -ոյ*, growth of hair ; *թափիլ -ոյ*, falling of the hair ; *փոքրել, հատանել, խուզել, կտրել զ-ս*, to cut the hair ; to crop ; to shave the head ; *ձոզել, փետել զ-ս առ ցաւոյն* or *յուսահատութենն*, to tear one's hair for grief or despair ; *ունել, կալնուլ, ձգել զ-ոյ*, to hold, to pull one by the hair ; *զիմեանց ձգձգել զ-ս, զիմեանս ձգել զ-ոյ*, to take one another by the hair ; *խոպոպել, գանգրել, ծնրել զ-ս*, to curl, to put on ringlets, to friz the hair ; *սանտրել զ-ս*, to comb one's hair ; *ներկել զ-ս*, to dye one's hair ; *խրձայուցանել, խոզանել, հարթուցանել զ-ս*, to cause the hair to stand on end ; to ruffle the hair ; S. *Մաս ; քսմնիլ, խրձանալ -ոյ*, to bristle, to stand on end ; *թափել զ-ս*, to destroy hair, to depilate ; *-ք նախաբոյսք են քան զմօրուս*, the hair grows before the beard ; *դեռաբոյս -ք ի ծնօտս տիգեալ*, new beard ; *-ք ծնրեալ եւ գանգրեալ, -քն ծալ ի ծալ*, curly, frizzed hair ; *-ք քսմնեալ ի վեր գիզացեալ*, with bristling hair ; with hair upstanding ; *քսմնեալ գիզանին -ք զգլխով*, the hair stood on end ; blood ran cold ; *սպիտանային, ծաղկին -ք իմ*, my hair grows grey, I begin to grow grey-haired, I begin to get grey.

Հերա, ոյ or *այի sf.* Juno.

Հերագանգուր a. curled, frizzed ; *-գործ a.* hair-producing, -growing ; *-թափ a.* depilatory ; depilated, bald ; *-թափութի s. med.* alopecia, fox-evil ; depilation ; *-թափուն s.* scraping the hair from hides.

Հերակլեան a. herculean, of Hercules ; *- արձանք*, the pillars of Hercules.

Հերակտուիթեան s. tonsure.

Հերաձեւ a. capillary ; *- խողովակ*, - tube ; *-ութիւն s.* capillarity.

Հերաւանդ a. having a superb head of hair, long-haired, bushy-haired ;

proud of his hair; *fig.* leafy, branchy, bushy.

Հերաա *a.* hairless, bald; -ուկ *af.* brazen-faced, impudent; *sf.* vixen, scold, hussy, jade, slut. [- hair or locks.

Հերարձակ *a.* dishevelled; *ad.* with Հերաւոր *a.* hairy, long-haired; -ութիւն *s.* hairiness. [one by the hair.

Հերաքաշ առնեմ *va.* to hold or pull Հերեսիովս, ացի, եաց *s.* heretic; -ապետ *s.* heresiarch, arch-heretic; -ութիւն, -սիութիւն, -սութիւն *s.* heresy.

Հերետիկոս, ացի *s.* heretic; -ական *a.* -al; -ապետ *s.* heresiarch; -ութիւն *s.* heresy.

*Հերիսայ or Հայր ի սա *s.* herissa or kesh-kek, an oriental dish, (a thick soup composed of fowl & pearl barley or wheat beaten up together, well boiled, & eaten with powdered cinnamon). [pricker.

Հերիւն, րան, րեան *s.* bodkin; awl,

Հերիք *a.* sufficient, enough; capable, able; - է, it is enough, sufficient, it suffices; - համարիլ, to be content, to content oneself; - լինել յամն, to be adult, of age; երբեք - ոչ ասէ, he never says, hold! enough! -անամ, ացայ *vn.* to suffice, to be sufficient or enough; to be adequate.

Հերկ, ի *s.* tillage, plough, culture, tilth; ploughed land; - or -ս հարկանել, -ս հերկել S. Հերկեմ.

Հերկագործ, ացի S. -հար; -եմ *va.* to plough, to furrow; -ութիւն *s.* tillage, ploughing, digging, culture, husbandry

Հերկահար, Հերկարար, ացի *s.* ploughman, husbandman, cultivator, labourer

Հերկելի *a.* arable.

Հերկեմ, եցի *va.* to plough, to till, to cultivate; -ումն *s.* ploughing.

Հերհեր *s.* carder's thistle, comb or card; -եմ *va.* to card.

Հերձ, ից *a.* split, cloven, riven; cracked; *s.* cleft, split, crevice, rift, fissure; -աթեւ *a.* cloven-winged.

Հերձած, ոյ *s.* crack, crevice; fur-

Հերձակ, ացի *s.* arrow, dart. [row.

Հերձական *a.* anatomic; - արուեստ, anatomy.

Հերձանեմ, ձի, Հերձեմ, եցի *va.* to cleave, to split, to divide, to cut; to chop; to crack; to tear; to dissect, to anatomize; to cleave diamonds, &c.; *fig.* to disunite, to sow division, to make a breach between, to bring out a scission; - զմորթ մաքսիայ, to chap; - զապակիս, to crack; - նաւի զծով, to plough the sea, to run a-head, to have head-way.

Հերձանող or -ձող *a.* cleaving; incisive; - առուեն, Հերձատուն *s.* incisor.

Հերձասէր *a.* sowing discord or division. [to crack, to chop, to cut, to tear.

Հերձաուեմ, եցի *va.* to split, to rive;

Հերձաքար *s.* schiste.

Հերձի *s.* lentisk, mastic-tree.

Հերձնուամ, ձայ *vn.* to be split or cloven, to crack, to burst; to be torn or rent. [-եմ S. -ձաուեմ.

Հերձոտ *a.* cloven, split, cracked;

Հերձուած, ոյ *s.* division, separation; scission, rupture, disunion, discord, dissent, schism; sect; heresy; - առնել, to bring about a scission; to sow discord; եղեւ - ի ժողովրդեանն վասն նորա, there was a division among the people because of him; դարձեալ - լինէր ի մէջ Հրէից, there was a dissension therefore again among the Jews; - անկեալ էր ի մէջ նոցա, they were divided among themselves; they were at variance. [retical.

Հերձուածական *a.* schismatical; he-

Հերձուածապետ *s.* chief of a schism, of a sect; heresiarch. [ed, separated.

Հերձուածիմ, ծեցայ *vn.* to be divid-

Հերձուածող *s.* dissenter, schismatic; heretic; sectary; -ական *a.* schismatical; heretical; -ութիւն, -ծութիւն *s.* schism; heresy; sect.

Հերձում S. Հերձանեմ; -ն *s.* cleavage, cleaving; greet; S. Հերձուած; - որովայնի, gastrotomy; -ուցանեմ S. Հերձանեմ.

Հերմէս, մեայ or մեսի *s.* Mercury.

Հերու, ի -ն հեաւ, -ն հեաւ *ad.* last year, since last year; long time since, for a long time past, long ago, long since.

Հերքեմ, եցի *va.* to repulse, to reprove, to refute, to contradict; ի բաց -, to refuse, to reject; *vn.* to suffice, to be sufficient. [confutation.

Հերքումն *s.* refutation; - բանից,

Հեց or Հօեց *s.* tire of a wheel.

Հեւամ, ացի *vn.* to pant, to puff, to be breathless; S. Թասեմ. [incisors.

Հեւան *s.* front-teeth, cutting-teeth,

*Հեւք *s.* panting, shortness of breath.

Հեփեստոս, ի or սեայ *s.* Vulcan.

Հզօր, ից *a.* strong, powerful, migh-

ty, vigorous, valiant; robust, lusty, stout; potent, energetic, efficacious; *-ն, -ն երկնից եւ երկրի*, the Almighty, Omnipotent; *-ք*. the mighty of the earth; *- զօրութիւն*, very strong, most valiant, mighty; *- թեւարկու*, a professed or open protector.

Հզօրապէս S. *Հզօր*; *-գոյնս ad.* strongly, vigorously, stoutly, powerfully, mightily, potently.

Հզօրանամ, ացայ vn. to grow stronger, to become more powerful, to make or render oneself potent, mighty; to gather strength, to be strengthened.

Հզօրապէս S. *-գոյնս*.

Հզօրացուցանեմ va. to render stronger, more powerful; to strengthen, to invigorate, to fortify.

Հզօրեղ a. sturdy, robust, very strong, very stout; *-ապէս* S. *-ագոյնս*.

Հզօրիչ a. strengthening, invigorating. [wer, might.

Հզօրութիւն s. force, strength, po-

Հէ, - թէ, Հո՛ Հո՛ int. oh! ah! alas!

Հէն, հինից s. marauder, rover, robber, brigand; *- ծովու*, sea-robber, pirate, free-booter, corsair, sea-rover; *-ք*, marauding, plundering; piracy; *հինից պարապիլ*, to become a highwayman, to rob, to plunder; *հինի* or *հինիս ելանել*, to take to the highway, to over-run or scour, to make incursions; *զի՞նչ ՚ք զայն - եւ աղաղակ կայցէ*, what can be more grievous or more barbarous than that?

Հէք, հիքի, քաց a. unhappy, unfortunate, miserable, wretched.

Հիադք s. pl. Hyades; *անձրեւածին -*, the watery -.

Հիահրաշ, Հիանալի a. wonderful, surprising, marvellous, astonishing, stupendous, ravishing, charming.

Հիանամ, ացայ vn. to wonder, to marvel, to be astonished, surprised, amazed; to fall into ecstasies or raptures, to fall from the clouds; *հիացեալ զարմանամ*, I am lost in wonder, I am filled with admiration.

Հիանալար a. charming, ravishing, surprising, stupendous, admirable; *-գեղազ a.* of marvellous beauty; *-պատում a.* unutterable, inexpressible, wonderful; *-ապանչ a.* wonderstruck, enraptured; *-ցական a.* admiring, of admiration; ecstatic.

Հիացութիւն, -ումն s. admiration, astonishment, surprise, wonder; charm, enchantment; ecstasy; *անճառ հրաշ -*, rapture, trance, divine ecstasy; - or *ի - ածել, - արկանել* S. *-ուցանեմ*; *լինել ի -*, to be the admiration of; *արկանել - ի վերայ ուրուք*, to plunge into ecstasies, to enrapture; *- է մեծաց լսել*, it is surprising to hear; *-ուցանեմ va.* to astonish, to surprise, to amaze, to astound, to enchant, to charm to admiration, to strike with amazement.

Հիւար S. *Որսկէս*.

Հիդրա, յ or *այի s.* hydra.

Հիկէն conj. as, for example.

Հիւղս s. ichneumon.

Հիճրէթ s. Hegira.

Հիմ ad. why? for what reason?

Հին, ենի s. hin(measure); hymen; *chem.* matrass; balloon.

Հիմն, մանց s. foundation; base, basis; foot, bottom; back, back part; foundation, establishment; *- աղանալի chem.* salifiable base; *- ի վեր*, from top to bottom; thouroughly, utterly; *- ի յատակ*, to its very foundations; down to the ground, to the bottom; - or *հիմունս արկանել*, to lay the foundations of, to found; *- ի վեր առնել, կործանել, տապալել, յատակել*, to cast to the earth, to throw, cast or pull down, to overthrow, to overwhelm, to subvert, to demolish, destroy or ruin utterly; *ի հիմանց կործանել*, to be overthrown; *- լինել երկը*, to be the foundation of; *անկանիլ հիման*, to have laid the foundation; *ի վերայ հաստատուն հիման*, on a solid foundation.

Հիմնադիր, դրաց s. founder; institutor; *-դրեմ, եցի va.* to found, to build, to lay the foundations; to institute, to establish; *-դրութի s.* foundation; establishment, institution; *-կան a.* fundamental; *-խիլ* or *-յատակ առնեմ va.* to demolish, to raze, to level with the ground; *-ական s. a. mus.* tonic. [established, built.

Հիմնանամ, ացայ vn. to be founded,

Հիմնապէս ad. fundamentally, thouroughly, to the bottom.

Հիմնարկ, -ու, -եմ, -ուի S. *Հիմնադիր, -դրեմ, -դրութիւն*.

Հիմնացուցանեմ, Հիմնաւորեմ, Հիմնեմ, եցի va. to found, to establish, to lay the foundation, to build.

Հիմնափայլեմ *va.* to found magnificently. [the foundation.

Հիմնափոր *a.* excavating or digging

Հիմնեցուցանեմ S. Հիմնեմ.

Հիմնովին *ad.* thouroughly, to the bottom; – գիտեմ, ուսանիմ, to know, to learn –.

Հին, հնոց *a.* old, worn, decayed; ancient, antique; –ք *s.* the ancients; antiquity; ի հնումն *ad.* anciently, formerly, a longtime since, in days of yore; ի – or ի հնոց ժամանակաց, ի հնոց ժամանակաց հետէ, ab antiquo; – կտակարան, the old testament; –մատեանք, ancient codes; ի հնումն եւ ի նորումն, in ancient & modern law; – լուսին, waning moon; – աւուրց, old, aged, in years, grown old; – աւուրցն, Ancient of days, the Eternal, the Most High; – աւուրց մանուկն, the Eternal Son; – աւուրց զօրական, a veteran; անտառ – աւուրց մայրեաց, a forest of ancient cedars; – աւուրց առեղծութիւն, rancour, inveterate hate. [sair.

Հինաքար *ad.* like a sea-rover or cor-

Հինախուզայ ժամանակ *s.* periodical incursion.

Հինածաղիկ *s. bot.* balsam.

Հինահալած արշաւանք *s.* aggression, assault by brigands.

Հինահար, ոց *s.* marauder, plunderer, robber, brigand; – առնել, to go marauding, to plunder, to pillage, to sack, to ravage, to rifle; –ութիւն *s.* marauding, plundering, invasion, pillage.

Հինամեայ *a.* hoary, grey-headed; inveterate. [henna.

Հինայ, ից *s.* alkanet, red dye; *bot.*

Հինաւանդ *a.* barbarous.

Հինգ, հնգից *a. s.* five; fifth; երիւք հնգօք ամօք, for fifteen years, for three *lustra*; պակաս քան զյիսուն հնգիւ չափ, forty five; որ օր – էր ամսոյն, on the fifth day of the month.

Հինգակատար *a.* of five hills; quinquejugum; –ձեւ *a. ad.* in five manners; –ղի *s.* pentachord; –մանակ *gr.* of five feet, pentametrical; –մասն, –մասունք *a.* of five parts; *s.* two fifths; –ամեայ *a.* of five years, five years old; – չորեան ոսմանց, quinquennium; –ամեան, –նից *a.* quinquennial; S. –ամեայ; –մսեայ *a.* of five months; –նկիւն *s.* pentagon; –նկիւնի *a.* pentagonal, quinquangular.

Հինգամեան, –տասան, &c. S. Հինգամեան, Հնգետասան.

Հինգերորդ, ից *a.* fifth; *ad.* fifthly; *s.* the fifth part; –եմ, եցի *va.* to contribute the fifth part of, to take up or give the fifth part of the fruits.

Հինգիլիոն *s.* quintillion; –խոռոչեան *a. bot.* pentacapsular; –կանգնեայ or –ն *a.* of five cubits; –կին S. Հնգապատիկ; –հնեմ, եցի *va.* to quintuple, to increase five fold; –կրկին *a.* folded in five. [*a.* of –.

Հինգհազար *a.* five thousand; –եան

Հինգհանգրուան *s.* cinque-ports.

Հինգհարիւր *a.* five hundred; –եակ *a.* of – years; –եակ քոլոր, Dionisian or Victorian period, 532 years; –ամեայ *a.* of five hundred years; –ամնի *a.* five hundred years old; –երորդ or –որդ, ից *a.* the five hundredth.

Հինգհեգեան *a.* pentasyllabic.

Հինգճախարակեայ մեքենայ *s.* pentapast, tackle with five pullies.

Հինգշաբաթ, ի, –ի, թուոյ *s.* thursday; աւագ, մեծ –, holy –; գէր –, shrove –; –եան *a.* of thursday: of five weeks. [tameter.

Հինգոտնեան *a.* of five feet; *s.* pen-

Հինգպատիկ *a.* fivefold; *ad.* five times as much; –սիւնակ սրահ *s.* pentastyle; –սրահեան *a.* of five halls or saloons; –տերեւեան *a. bot.* pentapetalous; *s.* cinque-foil, potentilla; –տոհեան *a. s.* pentastic; –քաղաք *s.* Pentapolis; –օրեայ *a.* of five days; *s.* thursday, the fifth day; – ջերմն, quintan, five-day fever; S. Հնգա..., &c., &c.

Հինենայ, ի *s. med.* Peruvian bark; *bot.* cinchona, quinquina.

Հինհինամ, ացի *vn.* to pant. [breath.

Հինհինումն *s.* panting, shortness of

Հինուած *s.* weaving; texture; –ում, Հինեմ S. Հանուում. Հրատակեմ.

Հինօր, –եայ, րէից *a.* old, aged, in years; inveterate; – հիւանդութիւն, chronic distemper. [պէս.

Հիպատ : Հիպէս S. Հիւպատոս : Որ.

Հիւ *s.* turn; – գալ, to turn round & round; to revolve; – շրջանակել, to turn, to turn or whirl round, to revolve.

Հիր, ի *s.* purple; – garment; –ի *s.* Iris, rainbow; *bot.* flag, iris; – ջաւսէր, halophila, sword-grass, yellow water-flag.

Հիւանդ, ից *a.* sick, ill, unwell, unhealthy, diseased; suffering, patient; invalid, infirm; – լինել S. –անալ; լինել մահացու, վտանգաւոր –, լինել–ի

մահ, to fall seriously ill, dangerously ill; *դարմանել, խնամել ը-, հսկել առ -ին*, to nurse, to take care of, to tend, to assist, to watch by, to sit up by; *յայց ելանել -աց*, to visit patients; - *հոգւով եւ մարմնով*, ill both in body & mind; - *եղէ*, I have been ill.

Հիւանդաբար ad. like a sick person; *-գին a.* sickly; very ill; *ad.* S. *-բար*; *-կից լինիմ vn.* to be or fall sick together; to be struck with the same illness; *-կցութիւն s.* the falling sick together; *fig.* compassion, fellow feeling; *-միտ a.* slow-witted; slothful.

Հիւանդանամ, ացայ vn. to fall sick,

Հիւանդանի s. pl. the sick. [to be ill.

Հիւանդանոց, -րան s. hospital, infirmary; sick-ward.

Հիւանդապաշտ, ից, -պահ, աց s. nurse, attendant on the sick; *-տես a.* visiting the sick; - *գալ*, to visit the sick; *-բեր a.* causing illness.

Հիւանդացուցանեմ va. to cause to fall sick, to make ill or infirm.

Հիւանդաքայլ a. tottering, vacillating or walking slowly or feebly like a sick person.

Հիւանդոտ a. weakly, sickly, of unsound constitution, infirm, valetudinary.

Հիւանդութիւն s. indisposition, ailing, illness, sickness, infirmity, disease, complaint, disorder, malady, distemper; passion; *թեթեւ, դժնդակ, վտանգաւոր, մահացու, ծանր* -, slight, painful, dangerous, serious, fatal illness; *հիւանդանալ* -, *անկանիլ ի* -, to catch, to contract a disease; *ախտանալ* - *անբուժելի*, to be seized with an incurable malady; *զայրացուցանել կամ մեղմացուցանել ը-*, to increase, to alleviate pain or sickness; *բժշկել ը-*, to cure; *անցուցանել ը-, բժշկիլ, կազդուրիլ ի -է*, to get well, to be cured, recovered from illness; *կեղծել ը-*, to feign sickness; S. *Թօթափիմ, Հինօրեայ*. [*-ութիւն*.

Հիւանդքաղ, -ութի S. *Թերառողջ*.

Հիւթ, ոյ s. humour; moisture; succulency; - *պաղոյ*, juice; syrup; - *բուսոյ*, sap; - *մսոյ*, gravy; - *փորոտեաց*, intestinal juices; - *ստամոքսային*, gastric juice; *ապակային* -, vitreous humour.

Հիւթաբեր a. producing humour or matter; *-կան a.* material, corporeal; *-կանութիւն s.* materiality; *-ոյն* S. *-կան*; *-նիւթ a.* material; *s.* - things, matter; root; *-ուր* S. *-կան*.

Հիւթեղ, ացի a. full of humours, plethoric; juicy, succulent; - *երկիր*, fertile, fruitful land. [pose of matter.

Հիւթեմ, եցի va. to form, to com-

Հիւլէ, ի s. atom, corpuscle; molecule; particle; *-ական a.* atomical, corpuscular; molecular; - *փիլիսոփայ*, atomist; - *դրութիւն*, atomism.

Հիւծ a. lean, emaciated, thin, extenuated; shrivelled, shrunk, withered; *-ական a.* emaciating, extenuating; *-անեմ, -եցուցանեմ va.* to make lean, to extenuate, to emaciate; *-անիմ, այ, -իմ, եցայ vn.* to grow lean, to get thin, to shrink, to waste, to fall or pine away, to wither, to languish, to droop, to dwindle away, to decay; - *լուսնի*, to wane; *-եալ a.* lean, meagre, poor, thin, puny; *լուսին* -, waning moon; *-ումն s.* decay, decline, dwindling away, leanness, marasmus, consumption.

Հիւղ, Հիղ, Հեղ, ից s. cottage, hut; S. *Հիւղէ*; *-իկ s.* cot, hovel, cabin; booth; cell; *-ոս s.* ichneumon.

Հիւպատոս, ից, -ոս, աց s. consul; *փոխան -ի*, vice--; *ի -ոսէն*, during the consulate of; *-ոսեան s. pl.* the consuls; - or *-ոսական a.* of a consul, consular; *-ոսպան s.* consulate; *-ոսուհի, -ոսուհի s.* consulship, consular dignity. [ter.

Հիւպերէտ s. Gr.w. servant or minis-

Հիւս, ոյ, -ք, սից s. texture, tissue; tress; braid; intertwining, interweaving, wreathing; knit; *դեղձան -ք*, golden tresses; S. *Հեր, Պաղ*, &c.; - *ձեան*, avalanch, snow-slip; *-ածոյ a.* woven, plaited. [*վարսից*, tresses, plait of hair.

Հիւսակ, ացի s. tress; braid; plait; -

Հիւսեմ, եցի va. to weave; to plait; to braid; to twist, to enlace, to entwine, to interwine; to knit; *fig.* to compose, to write; - *չնչնդուխ*, to hatch wickedness, to frame or get up a plot, to machinate, to devise.

Հիւսիչ s. platter; knitter.

Հիւսիս, ոյ or *ի, -ի s.* the north, septentrion; north-wind, aquilon, Boreas; *գոռ, ամեհի* -, the bleak north-wind, the lowering boreal winds.

Հիւսիսաբնակ a. inhabiting the north, northern, northerly, boreal, septentrional, hyperborean.

Հիւսիսակ, ի *s.* cold wind, aquilon; –ան S. –ային; –ոտ *s.* north-side, the north, northward or –s; ի – կղզւոյն, to the north of the isle.

Հիւսիսահողմ *s.* north-wind, aquilon; –այգ *s.* aurora borealis, northern-lights; –ային *a.* northern, septentrional, hyperborean, boreal.

Հիւսկէն *a.* woven, plaited; twisted, knit; open, in open-work; *s.* lace, bone-lace; գուլպայք –, open-worked stockings.

Հիւսն, սանց *s.* carpenter, joiner; –ական *a.* of a carpenter; –ն or –արուեստ *s.* joiner's-calling; –եմ, եցի *va.* to carpenter, to work in carpentry; –ոց *s.* carpenter's shop; –ութիւն *s.* carpentry.

Հիւսուածք, ոց *s.* texture, tissue; tress, plait, braid; entwining, interweaving, contexture, composition; –բազմախորշ, ցանցակերպ, բազմանօթ, cellular, reticular, vascular texture; –ոյ *a.* S. Հիւսածոյ.

Հիւսում, սից. –ումն S. Հիւսեմ. Հիւսուածք. [ger; – անձնդոց *fig.* Jonah.

Հիւր, ոց, իկ *s.* guest, visitor, stran-

Հիւրաբար *ad.* like a guest; –գաւ *a.* inhospitable; –ասէր *a.* most hospitable, practising hospitality or liberality towards strangers; –ասիրութիւն *s.* hospitable reception, hospitality; –ատրժ *a.* very inhospitable; –նամ, ացայ *vn.* to be a guest, to receive hospitality; –նոց *s.* hospice; guest's apartment; –սէր *a.* fond of receiving or entertaining strangers, generous, hospitable; –սիրութիւն *s.* hospitality; –սպանութիւն *s.* slaying strangers; –տեաց, եցից *a.* inhospitable; –տես *s.* superintendant of the guest's apartment; –տեցուն *s.* inhospitality; –տուն S. –նոց.

Հիւրընկալ, ից *a.* receiving or lodging strangers, hospitable; –եմ, եցի *vn.* to receive travellers, to welcome, to entertain, to lodge, to shelter; –ութիւն *s.* hospitality, welcome, kind reception.

Հիւրոյթք or րոյք S. Հիւրընկալուն.

Հիւրութիւն *s.* quality of a guest or stranger; pilgrimage; –ուհի *sf.* female guest or stranger. [miserable, pitiable.

Հիքագոյն *a.* very poor, wretched,

Հիքացուցանեմ *va.* to render unhappy or wretched, to ruin.

Հիքութիւն *s.* misfortune, misery, adversity, wretchedness.

Հլու, ից *a.* good-natured, condescending, complying, docile; pliant, supple, yielding; – բնութիւն, pliant or flexible temper; –ական *a.* docile, submissive; –թիւն *s.* obedience, docility, deference, pliancy; ի – ածել, to render docile or obedient.

Հծծանք *s.* whispering, whisper; murmur, rumour, hum.

Հծծեմ, եցի *vn.* to whisper; to murmur; – ումեք յունկանէ or յունկն, to whisper in a person's ear.

Հծծող *s.* whisperer.

Հմայկէք, ից *a.* eating raw flesh, crudivorous, omophagous; ferocious; –ութիւն *s.* omophagy; ferocity. [Թուխ.

Հմայական S. Դիւթական; –ն S. Դիւ-

Հմայեակ, եկաց *s.* talisman, amulet, phylactery; *a.* S. Հմուտ.

Հմայեմ, եցի *vn.* to divine, to augur, to prognosticate, to bewitch, to conjure, to charm, to enchant; հմայեալ հայելիք, magic glass; S. Թուղթ.

Հմայութիւն, Հմայք, յից *s.* divination, augury, prognostication, witchcraft, sorcery, conjuration, enchantment; – յանուանէ, onomancy, nomancy; չարագոյժ –, evil presage; –թիս առնել, հմայս հմայել, to seek a sign or augury; to believe in divination; S. Հմայեմ; հմայից անասալ, to have faith in diviners; լուծան հմայք, the charm is broken. [man, barbarous.

Հմացեալ *a.* cruel, ruthless, inhu-

Հմուխս. rawness, crudity; *fig.* cruelty.

Հմուտ, հմուտ *a.* well versed, erudite, learned; practised, expert, experienced, skilful, skilled.

Հմուտաբար *ad.* learnedly, eruditely; scientifically; cleverly.

Հմտանամ, ացայ *vn.* to be well instructed, informed, versed, experienced. [–ուն *s.* great skill or ability.

Հմտավարժ *a.* well versed, skilful;

Հմտացուցանեմ *va.* to inform, to instruct, to teach, to train.

Հմտութիւն *s.* knowledge, erudition, science, ability; experience, practice.

Հնաբոյն *a.* old, ancient, antiquated; –, –գէտ, –գիտակ *a.* learned in the knowledge of antiquities; *s.* antiquary, antiquarian; –գէտ պատմութիւն, ancient annals; –գիտութիւն *s.* antiquity; –գիր, գրի *s.* paleograph; ancient his-

torian; writer of ancient history; –
մատեան, ancient manuscript; –*գրա-
կան a.* paleographic; –*գրեանք s.* an-
cient codes; –*գրութիւն s.* paleography.

Հնազանդ, ից a. obedient; – *առնել*,
to cause to obey, to make oneself
obeyed; – *լինել*, to obey, to yield, to
be obedient, docile; – *առնել ընդ իւրեա*,
to compel obedience, to reduce or
bring to obedience.

Հնազանդեմ, եցի, –եցուցանեմ va.
to reduce to obedience or subjection,
to subject, to subdue, to subjugate;
–*իմ, եցայ vn.* to obey, to submit, to
subject oneself.

Հնազանդութիւն s. obedience, sub-
mission, subjection; homage, vassal-
age; *կրաւորական, կոյր* –, passive or
blind obedience; non-resistance; *լաւ
է – քան զզոհ ընծիր*, obedience is
better than sacrifice; *ի – ածել*, to re-
duce to obedience; *գալ ի –*, to return
to obedience; *ունել ի –ել*, to main-
tain or hold in obedience. [missively.

Հնազանդօրէն ad. obediently, sub-

Հնաժողով s. rag-gatherer, –picker;
–*իոյլ s.* antiquarian.

Հնախօս, ից s. archæologist; –, –*ա-
կան a.* –logical; –*ութիւն s.* –logy.

Հնահաղ a. lame long since; –*կան a.*
perishable, of limited duration, sub-
ject to the effects of age; –*կարկատ s.*
mender, botcher; –*հազ a.* affected
with inveterate cough, broken wind-
ed; asthmatical.

Հնամի a. old, olden, ancient, antique.

Հնանամ, ացայ vn. to grow old; to
wear out, to waste; – *լուանիլ*, to wane;
– *ախտից*, to grow inveterate, to get
rooted, to take root, to become chro-
nic, inveterate, rooted; – *սովորութ*,
to become obsolete, disused; – *ուրկք*,
to make a lengthened sojourn, to pass
many years in a place; *հնացեալ մոլո-
րութիւն*, inveterate or rooted error;
հնացեալ աւուրբք or *ծերութիբ, հնա-
ցեալ եւ մաշեալ ալեւոր*, wasted, worn
out with old age, aged, very old, in
years, decrepit; *հնացեալ աւուրբք
չարութիւն*, aged in guilt.

Հնապատմութիւն s. ancient history;
–*ումն a.* narrated by the ancients; *s.*
ancient writer or historian; –*սէր a.*
fond of antiquities; –*վաճառ s.* dealer
in second hand goods, old clothes,
rags, &c.

Հնար, ի, –ք, րից s. means, way, ex-
pedient; way, egress; resource; soli-
citude, utmost diligence; industry,
invention, ingenuity; deceit, artifice,
insidiousness, fraud, trick, intrigue;
style, method; *rhet.* enthymeme; –*ք
պատերազմի*, stratagem; –*ք հայթայ-
թանաց*, remedy, means, way; –*ք
բժշկութիւն*, remedy, cure, medica-
ment, medicine, physic; *չարարուեստ,
չարիմաց, չարաարիմաց* or *խորամանկ
–ք*, artfulness, craft, shuffling, artifice,
cunning, dodge, intrigue, wiles &
shifts; –*իւք, –իւք իմն ad.* by means of,
artfully, craftfully, cunningly; –*ս հնա-
րել, խորհել, իմանալ, ի –ս հայթայ-
թանաց մտանել*, to bethink oneself of
a device or expedient, to tax one's
ingenuity, to contrive, to adopt or
employ means to; *հնարել ումեք –ս*,
to deceive, to cheat, to dwindle, to
defraud; to plot, to machinate; *իմա-
նալ զամ–ս*, to be fertile in expedients;
յանհնար –ս մտանել, to be wavering,
irresolute, to vacillate, to hesitate;
to know not which way to turn one-
self; *զամ –ս հնարել, ի զանազան –ս
մտանել*, to bend all one's mind to, to
task all one's powers of ingenuity &
application, to do one's utmost, to use
one's utmost endeavours, to do all or
any thing one can, to strive with might
& main, to try every art, to leave
nothing untried, to leave no stone un-
turned, to move heaven & earth; *ոիպէ
–ս եւ իմանայցէ ոք*, whatever artifice
one may employ; *բիւր ազգի ազգի –ս
հնարէր*, he used a thousand strata-
gems; –*իւք իմն ուղղեցի*, I found means
to rectify; – *է*, – *ինչ իցէ v. imp.* it is
possible, it can be done, it may be; *չէ
–, չիք –, չիք ինչ –*, it is impossible, it
can't be; it is done; *եթէ գոյր –*, if it
were possible; *որքան – է*, as much as
possible, as much as one can; – *էր
նմա*, he could have done it; *որ –դ ես
անհնարիցի*, Thou, to whom nothing is
impossible.

Հնարագէտ a. ingenious, shrewd,
sharp, clever; crafty, cunning, artful;
–*գիտութիւն s.* ingenuity, cleverness,
dexterity; industry, manufacture, art;
չարարուեստ –, machination, plot,
contrivance, intrigue; –*դիտ s.* inven-
tor, contriver; *a.* inventive, ingenious,
clever; – *լինել*, to invent, to contrive,

to find out; –*գիր s.* deceiver, plotter, traitor, artful person; –*գրութիւն s.* snare, artifice, deceit; –*կերպ a.* possible, feasible, practicable; –*պէս ad.* ingeniously; –*ցոյց a.* teaching, informing, instructing, suggesting; –*ւոր a.* possible, feasible, that can be made or done; powerful, potent; S. –*գէտ*.

Հնարաւորեմ, եցի, –րիմ, եցայ vn. to invent, to find means or expedients, to contrive, to excogitate.

Հնարաւորութիւն s. possibility, feasibility; invention; means, expedient.

Հնարեմ, եցի, –րիմ, եցայ vn. to invent, to find out, to imagine a device, to conceive a project, to contrive; to strive, to endeavour, to exert oneself; to bend or apply one's mind to, to study; to counterfeit, to feign; S. *Հնարք*.

Հնարիմաց a. artful, sly, subtle, cunning, crafty; –*ուի s.* artifice, cunning, trickery, wile, shift, craft.

Հնարին a. possible.

Հնարողութիւն s. invention, industry, art.

Հնացուցանեմ va. to make old; to wear out, to use up, to waste, to consume.

Հնգագլխեան a. five headed; –*գիրք Մովսեսի*, the Pentateuch; –*լեզու a.* pentaglot, in five languages; –*թիակ նաւ s.* quinqueremis; –*հատոր a.* five-volumed, in five volumes; –*ական s. mus.* fifth; –*ամեայ s.* lustrum, space of five years; –*մատեան s.* Pentateuch; –*մատնեան a.* five-fingered; –*մարտիկ a.* victorious at the pentathlon; – *կռիւ* or –*մարտութիւն s.* quinquertium, pentathlon; –*միլիոն s.* quintillion; –*նիստ a.* pentaedrous; –*շարժ a.* having five movements; –*չափ s.* pentameter; –*պատիկ a.* quintuple; *ad.* five times as much; –*պատկեմ, եցի va.* to quintuple, to increase fivefold; –*պետ s.* chief of five soldiers; –*քաղաքք s.* Pentapolis; S. *Հինգ...*, &c., &c.

Հնգեակ, եկաց a. s. five; fifth; the fifth part; –*եկին* S. *Հնգապատիկ*.

Հնգետասան, իւ a. fifteen; fifteenth; –*ամեայ, ամեից, –ամեան, ամենից a.* of fifteen years, 15 years old; –*անկիւն a.* pentadecagon; –*երորդ, ից a. ad.* fifteenth; –*եքին, եցունց a. s.* all the fifteen.

Հնգերեակ, եկաց s. a. five.

Հնգեքեան, –քին, քեցունց s. a. all five.

Հնգիցս ad. five times.

Հնգոտանի a. five-footed, of five feet.

Հնդիկ, դկաց s. a. Indian; black, negro; –*ք*, India; – *փայտ*, ebony, ebon; – *եղէգն*, bamboo; – *ընկոյզ*, nutmeg; – *որդն*, silk-worm; – *մրջիւն*, ant-lion; – *հաւ*, turkey, turkey-cock; *գնալ ի –ս*, to go to the Indies.

Հնդկագոյն a. brown, black.

Հնդկա-եւրոպացի a. indo-european; –*գերմանական*, –*գերմանիկ a.* indo-german; –*թզենի s.* Indian fig-tree, prickly pear; –*խոզ s. zool.* babi-roussa; –*հաւ s.* turkey, turkey-cock or -hen, mushroom; *ձագ –ու* or –*հաւուկ*, young turkey; *անուցիչ –ուց*, breeder of turkeys; *գլխլայ –*, – *գլխլունս արձակէ*, the turkey gobbles.

Հնդկական, –կին a. Indian.

Հնդկանշի s. cocoa-tree; –*ք*, –plantation; –*նուշ s.* cocoa, cocoa-nut.

Հնդկաստան, ի s. Hindoostan, India.

Հնդկավան a. conquering India; –*փայտ s.* log-wood, Campeachy wood.

Հնդկեղէգն s. bamboo; –*ղէն* or *րէն a.* in Indian, in the Indian language; *s.* the Hindoostanee language.

Հնձան, Հնձան, ից s. press; wine-press; vat, trough of a wine-press; *գուբ –*, must-vessel; – *հարկանել*, to press, to tread grapes; *fig.* to trample, to oppress; –*ակ s.* tub, small vat; –*ահար, ից s.* wine-presser; –*ահարութիւն s.* pressing of grapes; –*այարկ s.* wine-press-room; –*եանն s.* Bacchus.

Հնձեմ, եցի va. to cut down, to reap, to mow; to gather, to get in.

Հնոտի a. old, worn, worn out; –*ք s.* old lumber, trash, rubbish; –*ակաց վաճառիչ*, old clothes-man.

Հնոց, ի s. stove, furnace, oven; –*հալոցութիւն, բարձր, կոնաձեւ, ցոլացուցիչ, խառնարանի, պատակաւոր*, melting-, blast-, shaft-, reverbatory-, puddling-, muffle-furnace; –*անամ vn.* to burn like a furnace; –*ացուցանեմ va.* to enflame, to make a furnace of; –*իկ s.* stove.

Հնութիւն s. oldness; age, old age, decay; antiquity; relic of antiquity; old rubbish; –*ք Անւոյ*, the antiquities, the ancient monuments of Ani; – *ծերութիւն* or *ալեաց*, extreme old age, hoary old age; decrepitude; – *օձից*, the slough or cast off skin of serpents.

Հնչական a. sounding, echoing, resounding, sonorous; –*ութիւն s.* sonor-

ousness; *-կցուԹիւն s. mus.* the accompanying.

Հնչեմ, եցի vna. to sound, to resound, to boom, to echo; *- պղնձոյ*, to toll, to ring, to gingle, to tinkle; *- ծովու*, to murmur, to roar; *- հողմոց*, to blow, to whistle, to rustle; *- հրացանի*, to whizz, to whistle; *- հրեխի*, to boom; *- բանիւք*, to announce, to spread abroad, to publish; *- զբառս*, to pronounce; *ոչ բարբառք - ականջաց*, to grate upon, to offend the ear; *- դրամոց*, to chink.

Հնչեցուցանեմ va. to sound, to resound; to ring, to toll; to divulge, to publish, to make public; S. *փող*, &c.

Հնչիւն, Հնչումն s. sound, noise, rumour; echo; *- զանգակաց*, tinkling, peal, jingle, ringing; *- հողմոց, ծովու*, murmur, roar; *- խորտակելոյ ալեաց*, rushing, dashing; *- որոտման*, rumbling, roll; *- անձրեւոյ*, pattering; *- հրոյ*, crackling; *- հրեխից*, boom, roar; *- Թմբկի*, roll; *- կառաց*, rumble; *- խարազանի*, crack; *- զինուց*, clash, clang; *- շղԹայից*, clank, clanking; *- ժամացուցի*, tick; *- բարբառոյ*, aspiration; *- հանել*, to make a noise; *եղեւ -*, a noise was heard; *- դրամոց*, chink.

Հնչող, -ական S. *Հնչական*; *-ուԹիւն* S. *Հնչիւն*; *պղնձազարդ -ԹեամբՔ*, with the tinkling of bells & the clash of cymbals.

Հոգ, ոց s. care, solicitude, concern, trust, custody; care, anxiety, solicitude, inquietude, mental pain; *-ք անդհսկականք, տխուր*, gloomy cares; *- առնել, տանել. - յանձին բերել, ունել*, to care, to mind, to take care for, to be mindful; *- ունել, ի մտի արկանել*, to care, to be concerned, to reck, to be anxious about; *-ս ցուցանել բարեխնամս*, to show or express a lively interest, to take great pains with; *Թող ինձ զ-դ զայդ, յիմ վերայ -դ այդ*, leave that to me; *- տար վասն բարի անուան*, take care of your reputation; *մաչեալ, ծխրեալ ի -ոց*, care-worn.

Հոգաբարձ, իչ, -ու, ից a. s. guardian, trustee; intendant, steward, agent, purveyor; inspector, overseer, surveyor; *- լինել*, to care, to take care of; *-ուԹիւն s.* guardianship, trusteeship; charge, custody, inspection, superintendence; administration, direction; watchful care, solicitude; *-բեկ a.* care-worn, torn with anguish, steeped in grief, sorrowful.

Հոգած, ի a. attentive, careful, mindful, solicitous; gloomy, anxious, uneasy, pensive, thoughtful, troubled, disquieted; *-ու, ից a.* full of care, solicitous; *-ուԹիւն* S. *ՀոգաբարձուԹիւն*.

Հոգամ, ացայ or *ացի vn.* to provide, to provision; to furnish, to garnish, to store, to procure; to take care of, to preserve with care, to keep, to husband; to care, to mind; *- վասն ուրուք* or *զուսեքէ*, to grow or be anxious about, disquieted, uneasy, thoughtful, to trouble one's head or oneself about, to torment oneself, to fret about; *չ- վասն վաղուն*, to take no thought for the morrow; *մի ինչ -այք*, don't be uneasy, do not distress yourself.

Հոգատար, -ուԹիւն S. *Հոգած, -ուԹ.*

Հոգացող, -ուԹ S. *Հոգած, ՀոգոլուԹ.*

Հոգեբան s. psychologist; *-ական a.* -logical; *-ուԹիւն s.* -logy; *-բարձու* S. *Հոգա-*; *-բերիմ vn.* to recover oneself, to come to oneself again; *-բուղխ a.* spiritual, divine; *-գԷշ a.* very sinful; *s.* shade, ghost, vision; *-գումար a.* assembled by the Holy Spirit; *- ժողով s.* sacred council; *-գարձ լինիմ* S. *-բերիմ*; *-զուարճ a.* joyous, gay, jovial, jocund, jolly; *-լի, լիր, լից a.* full of the Holy Spirit; *-խառն a.* divinely inspired; prophetic; divine, spiritual; *-խօսուԹիւն s.* pneumatology; *-ծին a.* born in the spirit, spiritual; *-կան a.* spiritual, incorporeal; psychical; *-կանուԹիւն s.* spirituality; *-կեցոյց a.* soul-saving, salutary, wholesome, vivifying, reviving; *-կիր a.* inspired by the Holy Spirit, holy, divine; *s.* prophet; *-կորոյս a.* soul-destroying; *-կրօն a.* living according to the spirit, spiritual, virtuous; religious; *-հան a.* dying, in agony; *-հանգիստ s.* Requiem; *-հանճար a.* furnished with the wisdom of the Holy Spirit; *-հաց s.* soul-mass-cakes; *-ղէն a.* spiritual, intellectual, immaterial; angelic; *s.* angel; *-մաշ a.* soul-corrupting; *-մահն բաժին s.* soul-scot; *-մատեան a.* written by inspiration of the Holy Ghost; *-մարտ a.* warring against, or denying the divinity of the Holy Spirit; *s.* follower of the doctrine of Macedonius; *-մարտուԹիւն s.* denying the divinity of the Holy Spi-

rit, the heresy of Macedonius; *-մուխ a.* deep in the mysteries of the Holy Spirit; endowed with the Holy Spirit; *-նկար a.* formed by the Holy Spirit; *-նորոգ a.* soul-refreshing, -reviving; renewed by the Holy Ghost; refreshing or reanimating the spirit; *-նուագ a.* singing or sung by inspiration of the Holy Spirit; *-չահ a.* salutary, useful or profitable to the soul, spiritual; *-չահութիւն s.* winning souls, spiritual gain; *-շարժ a.* moved by the Holy Spirit; soul-stirring, pathetic, moving, touching, affecting; *-շնորհ a.* granted by the Holy Spirit; adorned with or full of the gift or grace of the Holy S.; communicating the Holy Spirit; *-շունչ a.* inspired by the Holy S.; *-պաշտութիւն s.* spirit-worship; *-պատում a.* narrated by Divine Inspiration; treating or narrating by -; *-պարգեւ* S. *-շնորհ*; *-պէս ad.* spiritually, according to the spirit, divinely; allegorically, mystically; *-ուանդն a.* ardent, spiritual, fervent, devout; *-սէր a.* benign, soul-pitying, soul-saving; spiritual, devout, pious; *-սիրութիւն s.* piety, devotion; *-սնունդ a.* nourished or brought up spiritually; *-սպանութիւն s.* loss of souls, perversion; *-վար, ացի a.* dying, agonizing, expiring, at the last gasp, in the pangs of death; *-ք s.* pangs, agony, death-struggle; *լինել ի -ս*, to be in agony, dying, giving up the ghost, to be in the last gasp or at the point of death; *-տես, ացի a.* knowing the inmost thoughts or secrets of the soul; *-տեսութիւն s.* the gift of penetrating the secrets of the heart; *-երգող s.* psalmist; *a.* singing by inspiration of the Holy Spirit; *-յաւուր* S. *-մաոն բաժին*.

Հոգեւոր *a.* spiritual; devout, pious; animated, lively, spirited; *-ք s.* spiritual things; *-ական a.* spiritual; *-պէս* S. Հոգեպէս; *-եմ va.* to give life to, to vivify, to enliven; *-լմ vn.* S. Հոգեման; *-ութիւն s.* spirituality.

Հոգեփոխութիւն *s.* transmigration of souls, metempsycosis. [busy, meddling.

Հոգընկէց *a.* hazardous, bold; fussy,

Հոգի, *գոց s.* soul, spirit, ghost; the Holy Ghost, Paraclete; spirit, angel; soul, person, individual; soul, breath; soul, spirit, life, heart; wind, breath; sprite, fiend, goblin; soul, essence, motive, principle, spirit; meaning, character, spirit; desire, genius, turn of the mind, disposition, inclination; *երկնային, ացեալին, վեհ, անմահ -*, celestial or blessed, divine, sublime, immortal soul; *գիւցազնական, առաքինի, գեղեցիկ, ազնուական, գիւրազգած -*, heroic, virtuous, high or elevated, noble or great, tender or sensible mind, soul or spirit; *նուաստ, անարգ, յուզեալ, մոլորեալ -*, mean or grovelling, low, vile or ungenerous, troubled, erring spirit or mind; *- բանական, զգայական եւ անկական*, rational, animal & vegetable life or existence; *- իմաստութիւն*, intellect, spirit of knowledge; *- բանաստեղծական*, poetic fire, genius or enthusiasm; *-ք հրեշտակաց*, heavenly spirits, spirits of light; *-ք խաւարի*, spirits of darkness, devils; *հրաժարեալ -ք*, the dead, the defunct, the deceased; *գաւառապարտեալ -ք*, the damned; *խաղաղութիւն հոգւոյ*, tranquillity or peace of mind, heartsease; *վեհանձնութիւն հոգւոյ*, magnanimity, generosity; *կարողութիւնք հոգւոյ*, the faculties of the soul; *հոգեւով ad.* in spirit; spiritually; feelingly, warmly; *-ք իբր հարիւր հազար են ի քաղաքին Կարնոյ*, there are a hundred thousand souls or inhabitants in the city of Erzerum; *Ճշմարտութիւն է - պատմութիւն*, truth is the soul or life of history; *մարմին ընդդէմ հակառակ հոգւոյ եւ - հակառակ մարմնոյ*, the flesh is at war with the spirit, & the spirit with the flesh; *խաղաց - Տեառն ի վերայ նը*, the spirit of God fell upon him; *սիրել ամ հոգւով*, to love with all one's heart or soul; *աւանդել զ-ն*, to render or give up the ghost, soul or spirit; *փչել, հանել զ-ն*, to expire, to die; *աղօթել վ-ր հոգւոյն նոցին*, to pray for departed souls; *հանգուսցէ Տէր զ-նը*, God rest his, her soul; S. Ոգի; *հոգւոյ տուն*, guest's house.

Հոգիախաղաց *a.* divine, inspired by God; *-ծութիւն* S. *-եփոխութիւն*; *-հրաշ* or *հոգե- a.* having an excellent soul, an elevated or high spirit; adorned with divine grace.

Հոգիանամ, *ացայ vn.* to become spiritual; to brighten up, to become animated, inspirited, to revive, to take heart.

Հոգիացուցանեմ *va.* to spiritualize,

to purify; *fig.* to inspirit, to animate, to vivify, to reanimate, to give new life to, to raise the spirits of; to restore to life.

Հոգեւոր *s.* spirituality; the proceeding of the Holy Ghost.

Հոգոց S. **Հոգած**; **-ումն** *s.* care, solicitude.

Հոլաթեւեան *a.* open-winged; **-թեւեմ** *vna.* to open or extend the wings; to cover with the wings.

Հոլամուկ *s.* bat, vampire.

Հոլանեմ, եցի *va.* to undress, to take off one's clothes, to bare, to strip; *fig.* to make known or evident, to reveal, to disclose.

Հոլանի *a.* bare-headed, unveiled, uncovered; naked, bare, undressed; *ad.* openly, manifestly, publicly; **- առնել** S. **-նեմ**; **- լինել** or

Հոլանիմ, Հոլնիմ, եցայ *vn.* to undress, uncover or strip oneself; to unveil, to put off one's hat or veil, to stand bare-headed.

Հոլարան *s.* apodyterium, dressing room, green room.

Հոլեմ, Հոլնեմ *va.* to bring or gather together, to assemble, to collect; **-իմ** *vn.* to come together, to be gathered together.

Հոլով, ից *s.* rolling, circular motion, circulation; *gr.* case; **- անուանց**, oblique cases; **-աբար** *ad.* rolling along or down; **-ական** *a.* rolling, circular; *gr.* declinable; **-եմ, եցի** *va.* to roll, to turn; to move, to change; *gr.* to decline; **-եցուցանեմ** S. **-եմ**; **-իմ, եցայ** *vn.* to roll, to wind, to turn; to wallow; *gr.* to decline; **-ումն** *s.* rolling, rotation, whirling; movement, turn, vicissitude; *gr.* declension.

Հոծ, ից *a.* dense, thick, compact, condensed; full, quite full, abundant; **-եմ, եցի** *va.* to thicken, to condense; **-իմ, եցայ** *vn.* to be condensed, to grow thick; to fill, to be filled; **հոծեալ բերան**, thickened utterance; **-իչ** S. **Հերհեր**; **-ութիւն** *s.* density, thickness, denseness.

Հոկտեմբեր, ի *s.* October.

Հող, ոյ, ովք *s.* earth, clay, dust; ground, land, soil; land, territory, dominions; *fig.* tomb; **նախնական, երկրորդական, երրորդական, անցողական, ողողական -ք**, primitive or primordial, secondary, tertiary, transport, alluvial soil or rock; **- թափիչ**, fuller's earth; **- ի գլուխ լինել, - արկանել զգլխով**, to throw dust or ashes on one's head; **ի - իջանել** or **ննջել**, to be buried; **-ոյ եւ պատանաց չլինել արժանի**, to be unworthy of burial, of funeral honours; to be left unburied, without a tomb; **տալ -ոյ զմարմին**, to inter, to bury, to entomb.

Հողաբարդ *s.* alluvion; **-բեր** *a.* produced by the earth; **-բեր** *a.* digging the earth; **-բլրակ** *s.* ridge, border, shelving-bed; **-բլուր** *s.* bank of earth, embankment, mound, dike, dam, mole, break-water; causeway; rampart, intrenchment; **-ս կանգնել**, to intrench, to fortify with trenches; **-բոյս** *a.* born of, or produced by the earth; **-ք** *s.* produce of the earth; **-գոյն** *a.* earth-coloured; **-գործ, ացի** *s.* agriculturist, farmer, cultivator, husbandman, ploughman; **-գործութիւն** *s.* husbandry, agriculture, tillage; **-գունդ** *s.* terrestrial globe, the globe; **-գործան** *a.* living in the earth; earthed; **-գրամ** *s.* burial-tax; land-tax; **-զանգուած** *a.* kneaded or formed of earth, earthly, terrestrial; **-թաւալ** *a.* rolling on the earth, or in the dust; *fig.* mundane, worldly; **-թափ, ից** *s.* slipper; pump; list-shoe; **-խառն** *a.* mixed with earth; earthy; **-խշտի** S. **Գեհենա-**; **- հանգիստ**, resting place in earth, grave, sepulchre, tomb; **-ծին, ծնեալ** *a.* earth-born; **-ծուխ** *s.* turf, peat; **-կալ, ացի** *s.* land-holder; **-կեր, ացի** *a.* earth-eating, feeding on earth; **-կերտ** *a.* made of earth, earthen; **-կոյտ, - բլուր** S. **-բլուր**; **-կոշտ** *s.* clod of earth, glebe; **-հարկ** *s.* land-tax; **-հեղձ** *a.* smothered by the earth; quite full of earth: earth-cleaving; **-հմայ** *s.* geomancer; **-հմայութիւն** *s.* geomancy; **-մուղ** *s. zool.* diver, coot; cormorant; **-ք** *s.* dust; atom, corpuscle, mote; **-ման** S. **-հարկ**; **-յին** S. **Հողեղէն**; *chem.* humic; **որդն -**, earth-worm, mawworm.

Հողանամ, ացայ *va.* to be reduced to earth, to return to dust.

Հողանիւթ, -եայ *a.* S. **Հողեղէն**; *s.* vegetable mould, mould, soil, humus; **-նման** *a.* like earth, earthy; **-պատեան** *a.* covered or surrounded with earth; **-սէր** *a.* fond of earthly life; **-սահեղծ** *a.* earth-created; **-վաստակ** S. **-գործ**; **-սէր** S. **-կալ**.

Հողացուցանեմ *va.* to reduce or change to earth; **քաղաք -ուցեալ**, a city built on a hill.

Հողաքար *s.* tufa.

Հողեալ *a.* overthrown, fallen to the earth.

Հողեղէն *a.* earthen; terrestrial, [earthly.

Հողմ, ոց *s.* wind; air; *չորք* –ք, the four winds, four quarters of heaven; ք *med.* jaundice; – *ընդհանուր*, monsoon; –ք *տարեւորք*, *կանոնաւորք*, the trade-winds; *հարուած*, *բաղխումն* –ոյ, gust of wind; gale; S. *Ընթացք*; *թեթեւ*, *քաղցր*, *զովարար*, *յաջող*, *անհասաստ* –, light or gentle breeze; soft, fresh, fair, changing wind; *ցրտաշունչ*, *կատաղի*, *մոլեգին*, *մրրկալից*, *սաստկաշունչ*, *ուժգին*, *ահեղագոչ* –, cold, angry or raging, furious, stormy, impetuous, violent, roaring wind; *ի թեւս* –ոյ, on the wings of the wind; – *շնչէ*, *մռնչէ*, *փոխի*, *դադարէ*, the wind blows, roars, changes, calms or falls; – *գոյ*, it is windy, gusty; – *եկաւ*, the wind is rising; *հակառակ է* –, the wind is contrary; *ընդդէմ* –ոյ *նաւարկել*, to sail against the wind, or in the wind's eye, to sail with a head wind, to haul the wind; *յաջողակ* –ով *նաւարկել*, to sail before the wind, to be to leeward, to have a fair wind, a wind right aft, to scud; *fig.* to prosper; *տալ* –ոյ *զառագաստս*, to unfurl the sails, to spread the canvass; – *աջողակ ուռուցեալ զառագաստս մեր*, a favourable wind filled our sails; *տալ* –ոյ, to throw to the winds; *չորեք կայմ* –ոյ, to turn with every wind (of fortune), to be a weather-cock, a time-server; *ը–ս արտածել*, to feed on air, to cherish vain hopes, to build castles in the air; *ջանալ* –ոյ, to labour or strive in vain, to lose one's pains; *գնալ ը–ով*, to vanish, to dissolve into air, to disappear; *ը–ս ժառանգել*, to be reduced to one's last shifts, on one's last legs, to amuse oneself with idle expectations, to buoy oneself up with vain hopes; *ըստ չնչելոյ* –ոց *եւ վարելոյ ալեաց*, at the mercy of the winds & waves; *մարգարէքն մեր էին ի* –*ն*, our prophets prophesied to the wind.

Հողմաբեր *a.* bringing, causing or producing wind; –*գիր s.* anemographer; –*գուշակ a.* weather-wise; –*գրութիւն s.* anemography; –*դէտ s.* weather-spy; –*դիտակ s.* anemoscope; –*խաղաղ a.* sheltered, secure from winds; tranquil, calm, peaceful; –*խառն a.* accompanied with wind; –*ծաղիկ s. bot.* wind-flower, anemone; S. *Պուա*, *Փերնայ*; –*ծին a.* wind bearing; –*կոծ a.* storm-beaten, agitated by the wind; squally, tempestuous; – *առնել*, to agitate with wind; –*կոծիմ vn.* to be agitated, tossed, troubled by the wind; to hull or float at the mercy of the winds; *fig.* to fluctuate, to waver, to be irresolute or wavering, bewildered, in doubt; –*կոծութիւն s.* storm of wind, squall, tempest; *fig.* agitation, trouble; –*հար*, *ից a.* weather-beaten, tempest tossed; *s.* fan; S. *Ձանձավան*; – *հրացան*, air-gun; –*հարիմ vn.* to lash away flies with the tail; S. *Հովահարիմ*, –*իմ*; –*ձայն a.* howling, whistling like the wind; –*զաց*, *ից s.* wind-mill; –*մաղ a.* dispersed by the wind; –*յոյզ* S. –*կոծ*; –*ք s.* impetuous wind, squall, hurricane, heavy gale, whirl-wind; –*նիշ s.* rhumb-line; –*շարժ a.* shaken, agitated by the wind; –*շունչ a.* windy; raising or causing wind; *s. mech.* fanner, blower; –*չափ s.* anemometer; –*չափութիւն s.* anemometry; –*վար a.* weather-driven; whirled about by the wind; –*վարդ s. bot.* wind-flower; –*րգել s.* folding-screen; –*ցոյց s.* weather-cock, vane; *mar.* mariner's card; S. –*դիտակ*; –*փայտ s. bot.* celandine, swallow-wort.

Հողմելոյզ *s. phys.* æolipyle.

Հողմընթաց *a.* swift as the wind; –*լինիմ vn.* to go like the wind, to rattle along full speed, to go full speed.

Հողմիկ *s.* gentle wind, pleasant breeze.

Հողմուռոյց *a.* swelled by the wind.

Հողմուտ *a.* windy, gusty; cold.

Հողմօրէն *ad.* like the wind.

Հողուտ *a.* earthen; earthly.

*Հողվարք *s.* cemetery.

Հոմաբան *a.* equivocating; *s.* –tor; –*եմ vn.* to equivocate; –*ութիւն* S. *Երկդիմութիւն*; –*ձայն*, &c. S. *Երկդիմի*, *Երկդիման*, &c.

Հոմանիք *sm.* lover.

Հոմանուն, &c. S. *Համ–*, *Երկդիմի*, &c.; *a.* equivocal; –*աբար ad.* –ly; –*ութիւն s.* –, –ness, –vocation.

Հոմերական, –*րոսեան a.* homeric, of Homer or his poetry; poetic; –*անամ vn.* to resemble Homer; to become a clever poet; –*ապէս ad.* after the manner of Homer or his heroes, in the style of Homer; poetically.

Հոմիշեան S. *Իշխանակից*.

Հոյ, ոց *s.* battering-ram; S. Խոյ; *fig.* dismay, dread, fright, terror, fear.

Հոյակապ *a.* grand, magnificent, superb, splendid; great, excellent, eminent; – քաղաք, topping, most eminent city; – այր, a great man; – իշխան, illustrious prince; – բժիշկ, celebrated doctor; –ութիւն *s.* magnificence.

Հոյանուն *a.* renowned, celebrated; –չէն *a.* superb, stately, splendid.

Հոյզ, հուզից *s.* sap, juice; extract; mucilage.

Հոյլ, հուլից *s.* assembly, company, party, troop, band; – երկոց, herd, drove; – թռչնոց, flight; – մեղուաց, swarm; հոյլ ի հոյլ *ad.* in troops, by companies; in crowds; ծաղկունք հոյլ ի հոյլ գեղափթիթք, a thousand new-budding flowers. [cherry; –tree.

Հոյն, հունի *s.* cornel, cornelian

Հոպոպ արուսեկի *s. bot.* phaseolus

Հոպոպիք S. Խոպոպիք. [caracalla.

Հոռի *s.* the second month of the ancient Armenian calendar.

Հռոմ, ոյ *s. a.* roman, latin; greek; –արէն or –երէն *ad.* in latin or greek.

Հոս, –ք, սից *s.* flux, fluxion; effluvia; effusion. [fluidity.

Հոսական S. Հոսանուտ; –ութիւն *s.*

Հոսանուտ *a.* flowing, running, fluid; *fig.* transitory, transient; *s.* fluid; է– լեկտրական –, electric fluid.

Հոսանք *s.* stream of water, watercourse; overflowing, flowing out; water-fall; *phys.* current, stream; – Հոգւոյն, the gifts of the Spirit; – հրոյ, volcanic eruption; torrent of flame; – չարեաց, a torrent of ills; –նս ջուրց իջուցին աչք իմ, my eyes have become water-brooks, my eyes run down with rivers of water.

Հոսակիր *s.* reophore. [chine.

Հոսելի մեքենայ *s.* winnowing ma-

Հոսեմ, եցի *va.* to shed, to spill, to pour out; to flow, to fall, to drop; to gush, to stream, to run; to scatter, to disperse; to winnow, to fan; to precipitate; – յորդաբուխ արտօսր, – իբրեւ զկեղեղ զարտասուս, to shed tears abundantly, in torrents; – հողմոյ, to cast to or throw to the winds; S. Հոսիմ. [*mech.* to discharge.

Հոսեցուցանեմ *va.* to cause to flow;

Հոսիմ, եցայ *vn.* to run or flow out, to flow, to stream; to drain, to trickle or run down, to drop, to leak or ooze out; to be scattered, dispersed, diffused, spread; to rush on; to fling, to precipitate, to fall; յերազս – S. Երազ.

Հոսիչ *a.* shedding, pouring out; scattering, spreading; dispersing; *s.* winnowing-fan. [crowd in or out.

Հոսհոսիմ *vn.* to flow, to run; to

Հոսումն *s.* flowing out, outpouring, effusion, discharge; leakage.

Հով, ոյ *a.* cool, fresh, bracing; *s.* cool, coolness, freshness; *S. Հովմն; folds caused by the wind; draping; –, ահզիք –ոց, –ոց գետնի, cool, shady places; country residence; ի – ելանել, to go into the country, to breathe the fresh air of the country.

Հովաբեր *a.* airy, well aired.

Հովահար, ացի *s.* fan; –եմ, եցի *va.* to fan, to blow, to revive a fire; –ուիչ, –ումն *s.* ventilation, airing.

Հովայ *int.* holla! oh! hoy! alas!

Հովանամ, ացայ *vn.* to grow cold, to become cool, to get fresh; to grow cool or cold, to cool down, to become lukewarm or careless; – օդոյ, to grow chilly.

Հովանանամ, ացայ *vn.* to overshadow, to shade, to shadow; to seat or repose oneself in the shade; *fig.* to take under one's protection, to protect, to defend, to shelter.

Հովանացուցանեմ *va.* to extend or spread a shade over, to shade.

Հովանաւոր *a.* shaded, shady, covered; *fig.* covering, protecting; – պատրանք, house shaded by trees; գա հոյք –, bed with testers; –եմ, եցի *va.* to shade, to cover with shade, to cast a shadow upon; *fig.* to protect, to take under one's shadow or patronage; –ութիւն *s.* shadow, shade; protection, patronage. [S. –նոց.

Հովանեակ, եկի *s.* marquee; awning;

Հովանի *s.* shadow, shade, umbrage; *fig.* auspice, conduct, shield, defence, guard; ի –նեաւ *ad.* in the shade, under the shadow of; *fig.* with the protection or under the auspices of; – լինել, առնել S. –նաւորեմ; աւուրք իմ ոպէ – անցին, my life has passed away like a shadow.

Հովանոց *s.* belvidere, terrace, kiosk, turret; baldaquin, cover; blind; parasol or umbrella; –, տուն –, summer-residence; –աբեր *a.* umbelliferous; –ակ *s.* parasol; –անամ S. –նանամ.

Հովանոտ *a.* shady, umbrageous, overshadowing; –շունչ *a.* refreshing, cooling, airy; –սուն *a.* airy, well-aired, fresh, cool; brought up in a fresh, breezy place; – վայրք, cool, airy places.

Հովացուցանեմ *va.* to cool, to refresh, to make cold; to chill; *fig.* to cool, to relent, to slacken, to abate, to relax. [air in.

Հովեմ, եցի *va.* to fan; to air, to let

Հովիտ, վախ, տաց *s.* valley, vale, dale; plain.

Հովիւ, վուխ, վուաց *s.* pastor, shepherd, herdsman, neatherd; հովուի գաւազան or բիր *bot.* shepherd's rod or staff, wild thistle, dipsacus sativus, damasonium; մանուկ –, shepherd-boy; աղջիկ –, shepherdess, shepherd-girl, –lass. [–բար *ad.* pastorally.

Հովուաբան, &c. S. –երգակ, &c.;

Հովուական *a.* pastoral, pastorly, shepherdly; – գաւազան, shepherd's crook; crosier; – թուղթ, կոնդակ, pastoral letter; – կեանք, կենցաղ, pastoral life; – մախաղ, շուն, shepherd's bag, scrip; shepherd's dog; –ն or –ութիւն *s.* the pastoral art, shepherdism; –կից *s.* pastor's companion, fellow pastor; bishop's colleague, coadjutor.

Հովուանոց *s.* shepherd's dwelling.

Հովուապետ *s.* chief shepherd; *fig.* J.-Christ; pontiff, archbishop; –պէս *ad.* like a pastor, pastorally; –սէր *a.* loving, faithfully following the shepherd; –վանք *s.* shepherd's hut; –փող *s.* shepherd's pipe, flageolet.

Հովուեմ, եցի *va.* to tend, to pasture, to feed one's flocks; *fig.* to have the cure of souls; to lead, to conduct, to guide; մահ –եցեալ զնոս, death will pasture on them.

Հովուերգակ *s.* bucolic poet; –ան *a.* bucolic, pastoral, rural; –գութիւն *s.* eclogue, pastoral poem, bucolic, pastoral.

Հովութի *s.* cool, freshness, coolness; *fig.* coldness, indifference, cold-heartedness.

Հովուիկ *s.* shepherd-lad. [edness.

Հովուութիւն *s.* pastorate, pastorship; *fig.* pastoral care, cure of soils.

Հովուուհի *sf.* shepherdess.

Հովտաձեւ *a.* valley-shaped, valleyed; concave.

Հովտանամ, ացայ *vn.* to sink, to give way, to fall in.

Հոտ, ոյ, ով *s.* odour, smell; perfume, scent; sign, indication; – անոյշ, անուշից or անուշութիւն, grateful odour, sweet, savory smell, perfume, fragrance; քաղցր, ախորժելի, թէթեւ, սաստիկ, չար –, sweet or fine, agreeable or delicious, slight, strong, disagreeable or bad odour or smell; – գարշ, stench; – առնուլ, հանիլ, to perceive an odour, to smell, to scent; – ունիլ, to smell, to be odorous; – հարկանիլ, բուրիլ, to spread, to exhale an odour; S. Հարկանիմ; ի հեռաստանէ առնու զ– պատերազմի, he smelleth the battle afar off; ի –ոյ ջրոյ ծաղկեացի, it will shoot up as soon as the moisture effects it.

Հոտառու *a.* having a keen sense of smelling; –թիւն *s.* smelling, smell.

Հոտարան *s.* garden of odoriferous flowers; perfumery.

Հոտաւէտ, Հոտեղ, Հոտեան *a.* sweet-smelling, –scented, odoriferous, fragrant. [odour, a nice smell.

Հոտաւորիմ *vn.* to have a grateful

Հոտեմ, եցի *va.* to render stinking, fetid; to rot, to putrefy, to stink.

Հոտիմ, եցայ *vn.* to have a nasty smell, to smell, to smell nasty, to stink; հոտեալ, stinking, fetid; rotten, corrupted, putrefied.

Հոտոտամ S. Հոտոտիմ.

Հոտոտելիք, լեզաց *s.* the smell, the sense of smelling, nose. [smell to.

Հոտոտեցուցանեմ *va.* to cause to

Հոտոտիմ, եցայ, –տեմ, եցի *vn.* to smell, to scent; to sniff up, to breathe; to touch, to approach; – ի հոտ անուշից, to accept the sweet savour or odour. [ditch-gully.

Հոր, ոյ, ով *s.* well, cistern, tank;

Հոր, ից *s.* son-in-law.

*Հորանոց *s.* dung-hole or pit.

Հորդ *a.* trodden, frequented.

Հորդան առամ *va.* to cause to advance, to lead on, to conduct, to drive forward; *vn.* to flock in crowds, to fall upon, to rush impetuously on, to overspread.

Հորդեմ, եցի *va.* to chalk out, to pave, to plane, to trace, to mark; to clear, prepare or open the way; անց իւր –, to open a road for oneself; – իւր ձեռնասպարէս զասպարէզ փառաց, to open to oneself a way to glory.

*Հորեմ *va.* to store up corn in pits.

Հորիզոն, ի *s.* horizon; *fig.* –; – զգալի, երեւոյթ, ուսումնական, իմանալի, sensible, apparent, mathematical, rational –; քաղաքական –ն մթագնի, ամպէ, the political – begins to lower, to become cloudy; –ն սկսանի պարզել, the – begins to clear up; –աբար *ad.* –tally; –ական *a.* –tal.

Հորձք, ձից *s.* heat, ardour, outburst of passion, sally or fit of wrath.

Հորմոյք, յից *s. Gr. w.* necklace, necklet, string of pearls.

Հու *s.* purulent blood.

Հուժկու *a.* strong, vigorous, robust; powerful, potent, mighty.

Հուհայ *s. mus.* an Armenian note (♈).

Հուկահար, –ու, աց *s.* highwayman; robber, brigand, assassin; –ութի *s.* highway-robbery.

Հում, համ *a.* raw, unripe, sour, hard; half-cooked; *fig.* cruel, ruthless, inhuman.

Հուն, հնի *s.* ford, shallow passage, way; *bot.* S. Հոյն; *a.* fordable, passable; –ի *ad.* a little, something; briefly, succinctly; ի – ելանել, to obtain one's scope; * –աւոր *a.* finite, limited.

Հունդ, հնդոյ *s.* seed, grain.

Հունձք, հնձոց *s.* harvest; crop; summer; – խոտոյ, hay-making; ժամանակ հնձոց, reaping, harvest-time, mowing-time; (խոտոյ) hay-time; երթ հնձոց, harvest-home; առատ –, abundant harvest; ոսկեփայլ, –փունջ –, golden barvest; յաւուրս հնձոց, in harvest-time.

Հուչ or Հինչ, հնչից, չիւք *s.* sound.

Հուչ *int.* S. Ցայ յա.

Հուպ, հպոյ or հպի *a.* near, nigh, close, adjacent; *pr.* near, close to, by, by the side of; –, ը –, ը –, – առ –, ի հպոյ *ad.* near, close, at hand; by & by, shortly, soon, very soon, in a short time; – լինել, երթալ, մատչել, to be near, to approach, to draw near, to go or come near to, or towards, to go closer to; to touch.

Հուսկ *a.* last; – յետին, վերջին, the last, the last of all, the hindmost; – յետոյ, – ուրեմն *ad.* after all, at last, lastly, finally.

Հուր, հրոյ *s.* fire; *fig.* fire, heat, spirit, ardour; passion, love, flame; *a.* fiery, igneous; –ն անձրեւ, hell, hell-fire; ջրմոլիկ –, night-fire, Will-o' the-wisp, Jack-o' lantern, ignis fatuus; – արկանել, վառել, to set on fire, to light, to kindle, to make a fire; – հարկանել, արկանել, տալ, հրով or –ը դառնել, &c., to set fire to, to burn, to set on fire, to inflame, &c.; ի – եւ ի սուր սպառել, մաշել զնոմ, to put every thing to fire & sword, to destroy by burning; to chastise with fire & sword, to punish severely; ի – այրիլ, ողջրիլ, to be burnt, consumed by fire; իւղ արկանել հրոյ, to add fuel to the flames; – առնուլ, to catch or take fire, to fire or blaze up; չառնուլ –, to miss fire; – վառեալ բորբոքեր ի Գալլիա, all France was on fire, all in a blaze; ի –! ի –! – հարաւ զտանէ, fire! fire! the house is on fire! առ սէր քո տայր զինքն or մատնէր զանձն եւ ի –, he would go through fire & water for your sake; S. Գղել, Ջուարթանալ, Կրակ, Հրդեհ, Ճարակ, &c.

Հուրասատաց *a.* cold, cool.

Հուրբաւակ *s.* fire-temple.

Հպատակ, աց *s.* subject; vassal, serf; *a.* dependent, inferior, subordinate, obedient, obsequious; attentive, careful; – լինել, to be attentive; – կալ, to be obedient, to obey; –անք S. –ութի; –եմ, եցի, –իմ, եցայ *vna.* to subject, to subdue; to subject oneself, to submit to, to obey; to serve, to wait upon; –ութի *s.* subjection, dependence; vassalage; submission, obedience, deference, subordination; devotedness, devotion; care, attention; – օրինաց, veneration, respect for the laws; –օրէն *ad.* dependently, with subjection or submission.

Հպարտ, իւ *a.* proud, arrogant, haughty, lofty, lordly, overbearing, imperious, supercilious, vain; –աբան *s.* boaster, braggart, vaunter; –աբար, –ագոյնս *ad.* proudly, haughtily, vaingloriously; –ական *a.* vain-glorious, boastful; –անամ, ացայ *vn.* to be proud, to swell with pride, to be puffed up; – ը ծոհմ իւր, to boast of one's descent or birth; –ացուցանեմ *va.* to make proud, to puff up, to inflate, to render haughty; –ութի *s.* pride, arrogance, haughtiness, vain-glory, superciliousness; S. Խանեմ.

Հպաւոր S. Հուպ *a.*; –իմ, եցայ *vn.* to approach, to go or come near to; –ութի *s.* proximity, vicinity, neighbourhood; touch; intimacy; habit.

Հպեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to approach. [touch, to handle.

Հպիմ, հպեցայ *vn.* to approach; to

Հպուճի, -ումն S. Հպատրուճիւն.

Հպտանք *s.* exaggeration or affectation in dress or ornament, ridiculous medley, dandyism, finery, spruceness, puerile ornament, bibs & tuckers; *fig.* affectation, affected ways, mincing air, simpering.

Հպտիմ, եցայ *vn.* to deck, to trim or bedizen oneself out, to spruce up, dress or adorn oneself in a studied or affected manner.

Հռետոր, ոց *s.* rhetor, rhetorician, orator; -ական *a.* eloquent; *s.* rhetorician; -ապար *ad.* rhetorically, eloquently; -ական *a.* rhetorical, oratorial; -ապք, ից *s.* the rhetors, orators; -անամ *vn.* to be an orator, to harangue, to speak in public; -ուճի *s.* the rhetorical art, rhetoric, oratory.

Հռիկ գամ *vn.* to turn; շուրջ -, to turn round; to turn all around.

Հռնչիւն *s.* snorting or rattling in the throat; - մահուան, death-rattle.

Հռոգ, ի, իւ *s.* salary; bursary; -ակէր *s.* stock-holder; bursar scholar, exhibitioner; -եմ *va.* to pay a salary.

Հռոմ, Հռովմ *a. s.* roman, latin; *s.* Rome; -ք, the Romans; -այական *a.* roman; -այէրէն *a.* latin; *ad.* in latin; -այեցի *a. s.* roman; -էական *a.* roman.

Հռչակ, ոց *s.* S. Համբաւ; exultation, rejoicing; solemnity, pomp; -աւ *ad.* solemnly, pompously; - հարկանել S. -եմ; - լինել, to be heard, published, divulged; - հարկանիլ, to be spread the fame of; եւ երթայր - զնմանէ ընդ ամ կողմանս, & the fame of him went out into every place of the country round about; - լինի անոյ, it is reported, there is a report, they say; the report is spread; it is rumoured.

Հռչակագեղ *af.* very beautiful, handsome, fair, fine; -կան, -նուն, -ւոր *a.* famous, renowned, celebrated, farfamed; -ելի *a.* praiseworthy, commendable, laudable.

Հռչակեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to make famous, to trumpet, to sound the fame of, to praise, to exalt; to publish, to divulge, to make public, to noise or rumour abroad; to chant, to celebrate, to solemnize.

Հռչակիմ, եցայ *vn.* to be renowned, celebrated; to be divulged, published, to get or take wind.

Հսկայ, կից *s.* giant; -աբար *ad.* like a giant, in a giantlike manner; -ապն, -ազուն *s.* giant; -ազօր *a.* having the strength, vigour of a giant, very strong; -ական *a.* giant's, giantlike, gigantic; -ածեւ *a.* gigantic, huge, colossal, colossean; - անդրի, colossus, colosse, colossal statue; -աքայլ *a. ad.* with giant strides; - ընթանալ, to walk or advance -; - յառաջադիմել, to make rapid progress, *fig.* - great improvement; -ութիւն *s.* giantship.

Հսկեմ, եցի *vn.* to watch, to abstain from sleep; *fig.* to watch over, to guard, to oversee, to take care of, to have an eye upon; S. Հիւանդ, &c.

Հսկեցող, Հսկող *s.* watcher; *a.* watchful, vigilant; *np.* Gregory.

Հսկողութիւն, Հսկութիւն *s.* watching, wakefulness, sleeplessness; vigilance. [of a feast.

Հսկումն *s.* watch, vigil; vigil, eve

Հսկուն *a.* awake. [ade, buffoonery.

Հտպտանք, &c. S. Հպ-; *s.* harlequin-

Հրաբաժակ *s.* fire-cup; *fig.* punishment by fire; *a.* fiery, full of fire; -բանութիւն *s.* pyrology; -բեր *a.* igniferous, producing fire; *chem.* pyropherous; -բերան *a.* fire-mouthed; -բերային *a.* volcanic; -բորբ or ոք *a.* all on fire, in flames, burning, glowing, blazing, flaming; - սրտմտութիւն, gust of passion; impetuous, fiery wrath; -բոց *s.* phlegethon; -բուղխ *a.* ignivomous, fire-breathing; *s.* burst of flame, eruption, volcano; -բուն *a.* fiery, igneous; *fig.* spiritual, celestial, divine; -գալլական *a. chem.* pyrogallic; -գինեմզրական *a. chem.* pyrotartaric; -գոյն *a.* flame-coloured, red, red as fire; -գունտ or գնդակ *s.* fire-ball; -գէղ *a.* heaping up fire; -զէն S. -հար; -ք *s.* fire-arms, guns, muskets, rifles; artillery, ordnance; -զինեակ, եկաց *s.* artillery-man, gunner; -զինեմ *va.* to arm or furnish with fire; *fig.* to inflame, to kindle; -զինուճիւն *s.* artillery; -թոյն *a.* very poisonous.

Հրաժարական *a.* renouncing, abdicating, resigning, taking leave of; *s.* resignation; leave of absence; առ-ուլջոյն, to take one's leave, to say good-bye, to bid farewell to; - կեանք, retired or solitary life.

Հրաժարեալ a. that has resigned; deceased; S. *Հրաժարեմ.*

Հրաժարելի a. unbecoming, indecent; prohibited, forbidden.

Հրաժարեմ, եցի va. to cause to renounce or abdicate; to dismiss, to discharge; to forbid, to prohibit, to interdict; *vn.* to renounce, to abstain, to deprive oneself of, to forego, to forbear, to refrain, to desist, to resign; to deny, to disown, to refuse; to take leave of, to bid farewell to; to die, to decease; – *յաղանդոյ*, to abjure, to recant, to renounce; – *յաշխարհէ*, to renounce the world; to enter a convent; – *յիշխանութենէ*, to abdicate, to resign, to tender, to lay down or throw up one's commission; – *ի թագաւորութենէ*, to abdicate the crown; *աղաչեմ զքեզ կալ զիս հրաժարեալ*, I pray thee have me excused, I beg you excuse me, I pray you to be kindly indulgent towards me; *–եցուցանեմ* S. *– va.*

Հրաժարիմ S. *Հրաժարեմ vn.*; *հրաժարեցան ի միմեանց*, they left each other, they separated.

Հրաժարութիւն, –ումն s. renouncing, giving up, resignation, renunciation, abdication; dismission; departure from this life, decease, death; monastic life; *–ումն յանձնէ, ի կամաց անձին*, resignation, self-denial, thorough self-forgetfulness, abnegation.

Հրաժեշտ, ի s. renunciation, renouncing, relinquishment; abdication; resigning, resignation; denial, refusal; leave of absence; dismission, discharge; permission; parting, leave; farewell, adieu, good-bye; – *առնուլ, տալ* S. *տալ Հրաժարական ողջոյն*; to renounce, to give over, to relinquish, to resign; to retire from, to leave off; to bid adieu or farewell; *ի –ի կացուցանել*, to dismiss, to discharge, to send or turn away; *առնուլ – անդարձ*, to bid an eternal farewell, to bid adieu for ever.

Հրալից a. full of fire, ardent, burning; *–լուցիկ առնեմ va.* to consume with fire; *–լուսածնական a. chem.* pyrophosphoric; *–խաղ, ի s.* pyrotechnician, fire-work maker; *–խաղաց, ի a.* accompanied with fire; *–խաղութիւն* or *–խաղք s.* fire-works; *հանդէս –թէ*, display of –; *առնել –թեաս*, to set or let off –; *–խառն a.* mixed with fire; *–ծին a.* producing fire; *–ծնեալ a. chem.* pyrogenic; *–ծորան a.* diffusing or spreading fire; *–կաթ a.* phlogistic; *–կատար a.* fire-topped; *–կերպ* or *պեան a.* fire-like, flame-shaped; *– դասք* or *–ք s.* angels; *–կէզ առնեմ, –կիզեմ va.* to burn, to fire, to set on fire; *–կիզումն, –ուածն s.* burning; inflammation; *–կիր a.* containing fire, igniferous; *s.* pyrophorus; *–ակն s.* carbuncle (stone); *–հալ, ացս.* metal; *–ք*, metals; *–հալելի a.* metallic; *–հալոց s.* crucible; *–հան, ի s.* steel (for striking fire).

Հրահանգ, –ք, գաց s. instruction, tuition, education, discipline, teaching; knowledge, information; regulations; system, rules; diet, regimen, low diet; *–ք զինուորութեան*, military discipline; *–ք զինուորաց*, military exercises; evolutions; *ի –ս կրթութեան վարժել զզօրս*, to exercise, to drill soldiers; *–ք մարմնոյ*, bodily exercises; *–ապետս.* chief usher; gymnasiarch; *–արան s.* scholastic institution; gymnastic ground; *–եմ, եցի va.* to instruct, to teach, to exercise, to drill, to discipline, to tutor, to train up, to form, to regulate, to civilize, to polish, to fashion; *–իմ vn.* to exercise oneself, to practise, to acquire instruction or knowledge, to improve one's mind; *–իչ a.* instructive; instructing; *s.* instructor, teacher, tutor; *–ութիւն* S. *–ք.*

Հրահաս a. red-seeded (pomegranate); *–հար, ի s.* carabine, carbine; *–հարակիր s.* carbineer; *–հմայ, ից s.* pyromancian; *–ք* or *–ութիւն s.* pyromancy; *–հոս* or *սան a.* fire spreading, shedding fire on; *–հոսանք s.* torrent, river of fire; *–հոսեմ vn.* to flow like a torrent of fire; *–ձգութիւն* S. *Հրձ–*; *–ձեւ s.* pyramid; *a.* S. *–կերպ.*

Հրամայական a. imperative, imperious, lordly, dictatorial; *s. gr.* imperative mood.

Հրամայեմ, եցի va. to command, to order, to enjoin, to impose, to prescribe; to permit, to allow, to authorize; to establish, to settle, to dispose; *ոչ –*, to forbid, to prohibit, to proscribe, to interdict.

Հրամանս, ացս. command, order, injunction, ordination, behest; permission, authorization, license, leave; decree, edict; *հակառակ –*, counter-

order; -ք, destiny, fate, lot, fatality; doom; - հաւատոց, doctrine of faith; - պատասխանւոյ, oracle; անդարձ -, irrevocable order; - հանել, դնել, տալ, to command, to order, to dispose; to appoint, to decree; to give leave, to permit; - առնուլ, - պատուիրանի առնուլ, to obtain leave; to receive orders or directions; - տալ վն տանն իւրոյ, to make one's will; ես եդի զ-ս զայս, յինէն եղև-ս այս, I have signed this decree; S. Զէն; -, fire-pot.

Հրամանաբանեմ *vn.* to deliver the oracle; -բանութիւն *s.* oracle; -բար *ad.* imperatively; with authority, authoritatively; imperiously; -բեկ լինիմ *vn.* to perish miserably; -բեր *s.* courier, messenger; envoy, ambassador; -գիր *s.* ordinance, order, warrant; letters patent; monitory; - ձեռնագրութիւն, letters dimissory; S. Ան-ցագիր; -դրեմ *vn.* to give orders; to impose; to decree; -զանց լինիմ *vn.* to break an order, to transgress; -կան *a.* imperative, imperious, lordly; -կատար *s.* executor, proxy; mandatary; *a.* obedient; -կարգ բան or -կարգք *s.* tenet, dogma; -ռու, ացի *a.* receiving an order; -տար, ացի *s.* commander; -տարութիւն *s.* command, authority; -տու, ացի *a.* commanding, permitting; -տուութիւն, -տրութիւն *s.* command, order, ordination; leave, license, permission; -տրեմ *va.* S. Հրաման տամ; to deliver an oracle.

Հրամանուած *a.* woven with fire; -մենք *s.* afternoon lunch; -մուխ *a.* tempered (iron, &c.), - նետք սիրոյ, the fiery shafts of love; -մուշկ *s. zool.* Indian or Tibet-musk; pyrausta.[dent.

Հրային *a.* igneous, fiery, pyric, ar-

Հրայրեաց *a.* burnt, consumed by fire; burning, consuming by fire; -ք, -եցուութիւն *s.* burning; conflagration, fire, flames.

Հրայրք *s. fig.* fire, heat, ardour.

Հրանամ, ացայ *vn.* to ignite, to become fire, to be on fire, to kindle, to be inflamed; to catch or take fire, to burn, to be lighted, set on fire; *fig.* to take fire, to be all fire, blaze or excitement.

Հրանիւթ, -եայ S. Հրեղէն; - փոշի, gunpowder; -նշոյլ *a.* fire-flashing, sparkling, luminous, gleaming; -նուռնկ *s. bot.* ranunculus, crow-foot; -նուռ *a.* all fire, ardent, burning; -նօթի *s.* stink-pot; cannon; cannon-ball; -նման *s. chem.* augite, pyroxene; -նոց *s.* fire-tube, flue, chimney.

Հրաշ, ի *s.* S. -ք; *a.* wonder-struck, astonished; - առ - *ad.* admirably, wonderfully; -ածուսեալ *a.* born or produced in a wonderful manner; -ագեղ *a.* charming, graceful, of admirable beauty; -ագործ, &c. S. Աքանչել-, &c.; -ագէտ *a.* fond of portents or prodigies; *s.* soothsayer, conjurer; -ագիտակ *a.* of a fine figure, of charming aspect, of wonderful grace, of singular beauty; -ազան *a.* admirable, wonderful; astonishing, surprising; -ազարդ *a.* wonderfully ornamented or embellished with; -ազարդեմ *va.* to ornament or adorn wonderfully well; -ազնին *a.* exciting admiration, charming, enchanting; -ալի *a.* wonderful, marvellous, worthy of admiration, surprising, amazing; -ք *s.* wonders, prodigy; -ք ջրաբաշխականք, hydraulic paradox; -ածաղիկ *s. bot.* balsamine, balsam; -ակերտ, ից, ից *a.* extremely well built or done, wonderful, astonishing, surprising; *s.* masterpiece; եօթն -ք, the seven wonders; -ակերտեմ *va.* to make, build or construct wonderfully well; -ակերտուած *s.* wonderful construction, grand & imposing monument, marvellous work, surprising fact; -անազնի *a.* very pretty, charming, fair; -անամ S. Աքանչ-; -անկար *a.* wonderfully painted; magnificently embroidered; * very clever (painter); -անշան *a.* wonderful, prodigious, miraculous; -անորոգ *a.* wonderfully renewed; -անուն *a.* renowned, very celebrated, famous; -աշնորհ *a.* very graceful, very charming; -ապայծառ *a.* very luminous, brilliant, resplendent; -ապատիւ *a.* very honourable; -ապատում *a.* extremely well narrated; relating wonders; mysterious; -ապէս, -առեսիլ, -ացուցանեմ, &c. S. Աքանչել-, &c.; -ափայլ *a.* very resplendent, very brilliant, most luminous; -ափառ *a.* most majestic, - glorious, - august; -ափառապէս *ad.* wonderfully, marvellously, admirably; miraculously; majestically, gloriously; -ափառութիւն *s.* magnificence, august grandeur; wonders, marvels; -շէկ *a.* red, red

hot, all on fire, incandescent, at a white heat; fiery, ardent, burning; *-շունչ a.* fire-breathing; vomiting fire, volcanic; furious, raging, ardent.

Հրաշք, -ից s. miracle, marvel, wonder, prodigy, portent; monster; spectre, phantom, larvæ, ghosts; *- իմաստութեան*, prodigy of science, of wisdom; *-ս գործել*, to work a miracle; *fig.* to perform miracles, to do or work wonders; *ի -ս զարմացման ածել*, to surprise, to astonish, to stun, to amaze, to astound; *ո՛վ -ից*, what a wonder! good Heavens! Goodness gracious!

Հրաչափ s. pyrometer; *-ակայ a.* fire-eyed; *-պահպանակ s.* fire-screen; *-պաշտ*, &c. S. *Կրակա-*.

Հրապարակ, -ց s. place, spot, ground; public or market-place, market, exchange; town-hall, town-house; concourse of people, assembly, the public, crowd; court, tribunal; good cheer, feast; *արտաքին -ք դրանց*, porch, portico, atrium, vestibule; *սիրէ զերկրպագութիւն, սիրէ զհրապարակս*, he loves to be seen, he likes to be noticed; *ի -ս ելանել*, to appear in public; *ի -ս հանել*, to publish, to divulge, to make known; *ի -ս գալ*, to come out, to appear in public; *ի -ս հանդէս, -աբար ad.* in the public places, in public, publicly, notoriously, evidently, frankly, plainly, openly; *- գնել*, to consult, to deliberate; *- առնել* S. *-եմ*.

Հրապարակաբան s. public orator, haranguer, preacher; tax-collector, -gatherer; *-եմ, -ութիւն* S. *Ստենաբանեմ*, &c.; *-գոյժ a.* made public, published, divulged every where, rumoured abroad; *- առնել*, to publish, to make known far & wide, to divulge, to noise or rumour abroad; *- լինել*, to become public, to take wind, to be published, divulged; *-խուռն a.* public; *- տեսարան, -* spectacle; *-խօս, -ց a.* pronounced in public; *s.* public speaker, haranguer, orator, speechmaker, declaimer; *ad.* publicly; *- լինիմ* or *-խօսիմ vn.* to pronounce or recite in public, to harangue, to address, to declaim, to recite; * to spout, to speechify; *-խօսութիւն s.* discourse pronounced in public, oration, harangue, sermon, declamation; *-կալական a.* democratic; *-կալութիւն s.* democracy; *-կան a.* public, notorious; solemn; *-նախատ a.* publicly reproved, blamed by every one; *-նէծ լինիմ vn.* to be publicly cursed; *-շրջիկ a.* street-pacing, roving, vagrant, wandering, tramping; *-տես a.* seen by all, public; *-, -տեսիլ* or *-ցոյց առնել*, to expose to public view, to show up in public; *-քարոզ առնեմ va.* to expose to infamy, to defame, to slander, to lampoon.

Հրատարակեմ, եցի va. to publish, to make public, to promulgate, to divulge; to declare, to disclose, to report.

Հրատարակութիւն s. publicity, divulgation, promulgation, making known.

Հրատարիսպ a. fire-walled; *-պարփակ a.* surrounded by fire.

Հրատեսս s. ignipotent.

Հրապոյր s. charms, attractions, allurements; lure, bait, wheedling, cajolery, flattery, enticement, solicitation, seduction; instigation, suggestion, impulse, incitement; *- գեղոյ*, charms of beauty; *- հաճոյից, հեշտութեանց*, the allurements of pleasure, of voluptuousness; *պատիր -*, deceitful baits; *ի -ս ուրուք ըմբռնիլ, ելանել, հարկանիլ*, to be seduced, misled, tempted, led astray, allured, enticed, decoyed; *ի -ս յոժութեանց գարձուցանել զոք*, to entice to gluttony; to allure one to debauchery; *արբուցանել ումեք -ս պղտորս, գժնեայս*, to administer poison, to poison; *fig.* to seduce, to mislead, to pervert, to corrupt, to debauch, to lead astray, to bring into an error.

Հրապուրական a. attractive, enticing, alluring, engaging, seducing, insinuating, tempting, captivating.

Հրապուրանք S. *Հրապոյր*.

Հրապուրացուցանեմ va. to overstrain a word or phrase, to pervert the meaning or sense of a passage.

Հրապուրեմ, եցի, -եցուցանեմ va. to allure, to attract, to entice, to decoy, to inveigle, to induce, to instigate, to seduce, to suggest, to wheedle, to dupe, to coax, to cajole, to flatter; to suborn.

Հրապուրիչ s. seducer, deluder; instigator; *a.* S. *-ական*.

Հրաքերմն s. scarlet fever.

Հրառու a. fire-bearing; *- նուիրատնոց*, censer.

Հրասախ, ի s. league; *-աչափ s.* distance of a league.

Հրասուզեմ va. to engulph in a vortex of flame; to set fire to.

Հրավառ s. fire-lighter; stoker, fire-

man ; *mech.* bellows blower; *a.* ardent, inflamed, burning; *-ելիք s.* steel, tinder, match, &c.; *-եմ va.* to light, to inflame; *-ուԹիւն s.* bonfire.

Հրատ, *ից s.* fire; pyre; funeral pile; *fig.* fire, ardour; *ast.* Mars; *-ս արկանել, հարկանել*, to kindle, to light, to set on fire; *-անիչ a.* tormenting, punishing with fire; *-ապ a.* ardent, burning; *- ջերմին* S. **Հրաջերմին**.

Հրատարակ, *ից s.* publisher, announcer, crier; bill, poster, advertisement; *- մարտի*, declaration of war; *- առնեմ* or *-եմ, եցի va.* to publish, to make public, to divulge, to promulgate; to denounce, to declare; to inform the public, to cry, to proclaim; to pronounce, to intimate; to spread a report; to post up, to set up a bill or paper, to publish; to edit; *-իչ, -ող s.* bill-sticker; publisher; editor; *-ուԹիւն, -ումն s.* publication, publicity, promulgation, proclamation.

Հրատարափ *a.* raining fire; *-տարր a.* igneous, fiery; *-ուեմ va.* to change into fire; *-ուս, ակ, իկ a.* like fire, flame-shaped; fire-coloured; *-տոչոր a.* burnt; *-ուկք s.* sparks; embers; squib; *- օդաձիգ*, sky-rocket.

Հրարուեստք *s.* pyrotechnics; *-տական a.* -nical; *-տուԹիւն* S. *-*.

Հրացայտ *a.* emitting flames; shining, sparkling, glittering; *- աչք*, fire-flashing eyes; *-ք s.* fire-works.

Հրացան, *ից a.* throwing, casting or shooting fire; *s.* gun, musket, fusil, piece, arquebuse, rifle, blunderbuss; *- բաղխիչ, գայլախուզեայ, կախաղանաւոր, ասլնաւոր, կրկնահար, հողմահար, յետախցիկ, որսոյ, Թռչնորսական -*, percussion-, flint-, pendulum-, needle-, double-barrelled, air-, breech-loading, sporting- or shooting-, fowling- or birding-gun, musket or rifle; *բաղխիւն -ի*, musket-shot; *շռինդ -ի*, report of a gun; *հարուած -ի*, gun-shot wound; *- բարկուԹիւն, շանԹք*, thunder, thunder-bolt; *լնուլ զ-*, to load a gun; *արձակել զ-*, to shoot, to let off, to discharge, to fire; *չյառնուլ հուր -ի*, to miss fire, to flash in the pan; S. **Հնչել**, &c.; *-ք*, hail of fire; musketry; *-աբուն s.* butt-end, stock; *-ակիր, կրաց s.* fusileer, musketeer, arquebuseer, rifleman; *-ահար առնեմ* or *-եմ va.* to shoot; S. *արձակել զՀրացան*; *-ուԹի s.* shower of fire; volley of musketry, discharge of fire arms; report, detonation; thunder-bolt.

Հրացուցանեմ *va.* to inflame, to set on fire, to burn; to make red hot, to ignite.

Հրաւէր, *ւիրաց s.* invitation; *սիրալիր -*, courteous -; *- հարսանեաց, յուղարկաւորուԹեան, և այլն*, - to a wedding, to a funeral, &c.; *- առնել*, to invite, to bid; *մերժել զ-ն*, to decline an invitation.

Հրաւիրակ, *աց s.* inviter, host, hostess; *-ան a.* inviting, alluring; *s.* person invited, guest. [tion.

Հրաւիրան *s.* S. **Հրաւէր**; predestina-

Հրաւիրեմ, *եցի va.* to invite, to desire, to invite to a feast or assembly; to convoke, to convene; *յառաջագոյն -*, to predestine; *- ի ճաշ*, to ask or invite to dinner.

Հրաւիրումն *s.* invitation.

Հրաւոր *a.* fiery; *s. ast.* Mars; *-փայլ a.* sparkling, shining as fire, luminous, brilliant; *-փորձ a.* tried by fire; *-փորձուԹիւն s.* proof by fire; *-փուշ s. bot.* pyracantha; *-քար s.* fire-stone, pyrite.

Հրդեհ, *ից s.* fire, conflagration; *- ի ծովու, ի նաւի*, ship on fire out at sea; fire on board ship; *- արկանել, հանել զ-*, to fire, to set on fire, to give to the flames; *- վառեցաւ*, it was burnt; S. **Հուր, Ջրհան**; *-ական a.* combustible, incentive; *-ակէզ լինիմ vn.* to be burnt; *-արկու a. s.* incendiary; fire-brand; *-եմ, եցի va.* to burn, to kindle, to set fire to; *-իչ s.* incendiary; *-ուԹիւն, -ումն s.* conflagration, burning, combustion; inflammation.

Հրեղէն *a.* of fire, fiery, igneous; empyreal, celestial, spiritual, angelic; *-ք s.* the angels; *- երկինք*, the Empyrean.

Հրեշտակ, *աց s.* angel; deputy; messenger, envoy, ambassador, legate; courier, express; indication, sign, token; *-ք*, the angels, heavenly spirits; *- Հայրապետին Հռովմայ*, nuncio, the Pope's -; *- մարտի կամ հաշտուԹ*, herald; *պահապան -*, tutelary or guardian-angel; *- տէն*, angelus; *բարի -ք*, the good angels; *չար -ք*, the evil spirits; *-դ իմ!* my angel! my darling! *-ս առնել, առաքել, արձակել, յղել*, to send a messenger or ambassador.

Հրեշտակաբար *ad.* in an angelic man-

ner, angelically; like a messenger; *-բնակ a.* inhabited by angels; *-գնաց առնեմ, լինիմ va.* to send an embassy or a deputation; *- լինել,* to be sent on an embassy, on a mission, on an errand or message; *-գնացութիւն s.* embassy; *-գումար, -գունդ a.* assembled, composed of angels; *-խառն a.* in the company of angels; *-խոտ, (խմի) s. bot.* angelica; S. Թոզախոտ; *-կան* S. *-ային*; *-կերպ a.* like an angel, angelic; *-կիր a.* endowed with angelic prerogatives; *-կրօն a.* living, behaving in an angelic manner, leading an angelic life; *-հանգէտ a.* like or resembling an angel, angelic; *-ային a.* angelic, belonging to an angel; *-նամ, ացայ vn.* to become an angel, to live angelically, to lead an angelic life; *-նման a. ad.* resembling an angel, like an angel; *-պետ, ացս.* archangel, chief or prince of the angels; *-պէս ad.* like an angel, angelically; *-սէր a.* fond of angels; *-վայել a.* proper, becoming to an angel, worthy of an angel, angelic; *-տես a.* that has seen an angel; *-տեսիլ, -տիպ a.* of celestial form, of angelic appearance, or beauty. [to herald.

Հրեշտակեմ, էցի va. to announce,

Հրեշտակերամ s. the hosts of the angels. [*-ս*, my -.

Հրեշտակիկ s. little angel, cherub;

Հրեշտակութիւն s. angelic nature; embassy, message, deputation, delegation; *-ս առաքել, առնել,* to send ambassadors, deputies, to depute, to send a commission.

Հրեշտակօրէն S. *-աբար.*

Հրեա, *-ից s.* cannon, gun, piece of ordnance; *հասատարան -ի,* carriage; *գնդակ -ի, (ռումբ)* cannon-ball; *- պղնձի,* a bronze cannon; *փոշի -ի,* gunpowder; *արձակմունք -ից,* cannon shot; cannonade; *բոմբիւն -ի,* report of a cannon; S. Հնչիւն, Թնդիւն, Հրնչեմ; *արձակել -ս,* to fire off, to fire or discharge a gun, to cannonade; *ան- գործ առնել զ- Թշնամւոյն,* to dismount a gun; *Թնդայ, որոտայ -ն,* the artillery thunders; *-ակոծ առնեմ, -ակոծեմ* S. Հրեաս արձակեմ; *-ակոծութիւն s.* cannonade, -ding; *-աձիգ s.* gunner, artillery-man; - or *-արձակ լինել,* to fire a gun; *-եմ, էցի va.* to cannonade; *-ումն s.* cannonade.

Հրէաբար *ad.* like a Jew, after the manner of the Hebrews; *-բանութիւն s.* hebraism; *-կան a.* jewish, hebrew, judaical; *- օրէնք,* the jewish law; *- հնութիւնք,* judaical antiquities.

Հրէայ, Հրեայ, հրէից *s.* jew, hebrew, israelite; *-ք,* the -s; *Թաղ Հրէից,* jewry, jew's ward, quarter in a town.

Հրէանամ, ացայ vn. to become a hebrew, to embrace judaism; to judaize.

Հրէապետ, ացս. chief of the hebrew nation; *-պէս* S. *-բար.*

Հրէաստան, ի s. Judea; *-եայք, եայց s.* jews, hebrews, israelites.

Հրէարէն *ad.* in hebrew; *a.* S. *-կան*; *- ուսանիլ, խօսիլ, գիտել,* to learn, to speak, to know hebrew, the hebrew language or tongue. [daism.

Հրէացուցանեմ va. to convert to ju-

Հրէշ, *-ից s.* monster; portent, prodigy, moon-calf.

Հրէութիւն s. judaism. [*-ք.*

Հրընկէց-ութիւն S. Հրձգութիւն.

Հրընկէց *a.* fire-hurling, thunder-striking, fulminating; *- բարկութիւն,*

Հրթիռ S. Հրատիկ. [thunder.

Հրիտակ, ացս. inheritance; legacy, bequest, gift by will, endowment; *- առնել,* to bequeath; *-ատար s.* heir; legatee. [tree.

Հրկենի *s. bot.* roucou- or annotto-

Հրկէզ *a.* burnt, kindled, on fire; *s.* fire; *- առնել,* to burn, to kindle, to consume by fire; *- լինել,* to burn, to be burnt or consumed by fire.

Հրկիզեմ, *-զում* S. Հրկէզ առնեմ.

Հրկիզութիւն, *-ումն s.* burning, conflagration, fire.

Հրձգութիւն *s.* act of casting fire; jet of fire; conflagration; thunderbolt.

Հրձիգ *s.* fire-brand, incendiary, burner; linstock; *-ք,* conflagration, fire; *- նաւ,* fire-ship; *- առնել,* to set on fire, to set flames to; *- լինել,* to be burnt, destroyed by burning.

*Հրճհրճուկ S. Ա.ճառ.

Հրճուալի, *լիր, լից a.* joyful, gay, cheerful, merry; *-կան a.* gladdening, cheery, joyous, mirthful; *-կից լինիմ vn.* to rejoice with, to congratulate.

Հրճուանք *s.* joy, mirth, rejoicing, cheerfulness, gaiety, sportiveness, delight, pleasure; *-նս ունիմ կազմիլ, ի -նս ածել զոք,* to rejoice, to delight, to cheer; *ի -նս հնճոյից,* in the merriment of a feast.

Հրճուեցուցանեմ va. to rejoice, to divert, to amuse; *- զսեգիս,* to de-

light the ears, to charm, to please.

Հրճուիմ, եցայ *vn.* to be joyful, in a merry mood, to thrill with joy, to leap for joy, to be transported with joy, to shout for joy, to be over-joyed, to exult, to rejoice greatly, to be in a rapture of joy, to be beside oneself

Հրճուագական S. -ական. [with joy.

Հրշէջ *s.* steam-pump; engine.

Հրշեմ *vn.* to fear, to be afraid.

Հրոս, ի, իւ *s.* militia men, troops; military banditti, horde; band, gang, crew; scout, rover, robber, plunderer; S. Կաւազ; -ակ, ոց *s.* bandito, bandit; S. Հրոս; -ակեմ *vn.* to fall upon, to make an inroad, to invade, to sack, to plunder; -իմ *vn.* to rush, to fall upon impetuously.

Հրովարտակ, ոց *s.* edict, decree; գիր -ի, chronicles, annals; - առնել, հանել, to issue a decree; -ս առնել, to make or publish edicts; -աւոր *s.* King's messenger.

Հրոտից *s.* the twelfth month of the ancient Armenian calendar.

Հրուանդան, ոց *s.* headland, promontory, cape, foreland.

Հրուկ *s.* roucou, arnotto (dye).

Հրուի *s.* fiery nature; ardor, heat.

*Հրուշակ, ի- *s.* helvà, a sweet meat.

Հրուտ *a.* ignited, burning.

Հօտ, ից *s.* flock, flock of sheep, of goats, fold; S. Ճօտ; *fig.* the faithful, the universal Church.

Հօտաժողով *a.* collecting the scattered flock; -կապուտ *s.* cattle-stealer; *-աղ *s.* shepherd-swain, countrylad, young ploughman; -պետ, ոց *s.* pastor, chief of a flock; *fig.* bishop; -պետութիւն *s.* episcopacy; bishopric; -սէր *a.* careful, fond of one's flock; -վանիչ *a.* dispersing, ruining or leaving one's flock a prey to wolves; -րած, ոց *s.* shepherd, pastor; -րան *s.* sheepfold, fold.

*Հօտեմ, Հօտոց S. Ճօտեմ, Ճօտոց.

Հօտերկից S. Հօտապետ. [moss.

Հօտիսան *s. bot.* lycopodium, club-

Հօրաքարոյ S. Հայրա-; -մոյն *a.* born of a noble, illustrious father, Eupator.

Հօրան, ոց *s.* flock or herd of animals; - լինել, to jump, skip or leap for joy, to bound with joy.

Հօրաքեռադուստր *sf.* cousin, daughter of father's sister; -ռորդի *s.* cousin, son of father's sister; -քոյր *sf.* aunt, father's sister.

Հօրեղբայր *s.* uncle, father's brother; -քօրադուստր *sf.* cousin, daughter of father's brother; -քօրորդի *s.* cousin, son of father's brother.

Հօրս, ի, աւ *s.* step-father.

Հօրուտ, ի *s. bot.* tuberose.

Հօփալ, ի *s.* wood-pigeon.

Ձ

Ձ (tzā) ձայ *s.* the seventeenth letter of the alphabet, & the twelfth of the consonants; ձ, Ձ՝, eighty; eightieth.

— It hath much affinity with the letter ծ, & is confounded sometimes with it; for example: ինձոր, ինծոր; ընձայ, ընծայ; գձուձ, գծուծ, &c.

Ձաթուաեմ *vn.* to tremble with age, to write in a trembling hand.

Ձագ, ուց *s.* the young of any animal; - թռչնոց, young of a bird, nestling, brood; young sparrow; - հաւու, chick, small chicken, pullet; - կենդանեայց, young one, little one of animals, pup, whelp, cub; S. Կորիւն, &c.; -ունք, the young or little ones, the progeny; բզիւն -ուց, the chirping or twittering of nestlings; -ու or -ի լեզու S. Ճնճղկի լեզու; - մատն, little finger; -ս հանել (հաւուց), to brood, to sit on eggs; (անասնոց) to have young, to litter, to bring forth.

*Ձագագիր *s.* bird-shaped initial letter; -խառն *ad.* together with their young; -խոտ *s. bot.* clove; pink, carnation; caryophyllata, avens, bennet; -մնոյց լինիմ *vn.* to bring up its young.

Ձագար, ի, աւ *s.* funnel, tun-dish.

Ձագարան *s.* nest; niche, cell. [pip.

Ձագանամ, Ձագեմ *vn.* to chirp, to

Ձագմոռնեայ *s.* great-great-grand-nephew or niece.

Ձագիկ *s.* very young animal or bird.

Ձախ, ոյ or ու *a.* left; sinister; left-

handed; *s.* left, left hand or side; *ի -ՄՒ*, on or to the left; *գիտել կամ չը-գիտել զաջ եւ ը-*, to know or not to know the right hand from the left; *fig.* - good from bad; S. Ա.հեակ, Ա.ջ.

Ձախաթեւ *s.* left arm; *-կողմեան a.* left, that is on the left; *-կողմն s.* left, left side; *ի -*, to the left; *ննջեսցես ի - քո*, you will sleep on your left side.

Ձախանամ *vn.* to be deteriorated.

Ձախլիկ *s.* left-handed person.

Ձախող, -ակ *a.* sinister, sinistrous, untoward, unfortunate, unlucky, bad, sorrowful, sad, unfavourable, contrary; *ի -ակս*, in misfortune, adversity or calamity; *- նախանձ*, zeal misunderstood; feigned, affected emulation; *-ակի ad.* sinistrously, unfavourably, awkwardly, untowardly, perversely, unluckily, unfortunately; *a.* S. **Ձախողակ**; *- բարեպաշտութիւն*, mistaken piety; *- պատկառանք*, bashfulness, sheepishness; *առ - ամօթոյ*, from mere shamefacedness.

Ձախողանք S. **Ձախողութիւն**.

Ձախողիմ, եցայ *vn.* to be unsuccessful, not to attain one's end, to find oneself wofully disappointed, to go to rack & ruin, to endure, undergo or suffer failure, to experience misfortune, to be unfortunate.

Ձախողութիւն *s.* adversity, misfortune, disaster, mischance, fall, disgrace, reverse, disappointment; *-ի՛ն հանդիպել*, to experience great calamities, to be in distress.

Ձախոյ or *ոս a.* left.

Ձախորդ, -ութիւն S. **Ձախող**, &c.

Ձակոբ՛ *s. mus.* an Arm. note (*Ձ*).

Ձամբ՛, եցի *va.* to collect, to muster, to heap up.

Ձաղ, ոս *s.* derision, mockery, jeering, laughter, laughing-stock; *- առնել*, to taunt, to rally, to scoff, jeer or laugh at, to mock, to make game or sport of, to turn into ridicule, to make laughing-stock of; *- լինել*, to make a fool of oneself, to expose oneself to the laughter of every body, to be laughed at, to be the laughing-stock of.

Ձաղագէմ *a.* shame-faced, ashamed, confused; *-ծանակ a.* exposed to laughter, turned into derision; dishonourable, infamous, ignominious, opprobrious; *- առնել*, to expose to to the laughter of every body, to make a spectacle of, to expose to ignominy, to defame; *-կոծ առնեմ va.* to beat, to box on the ears, to slap the face; to use harshly, to abuse, to insult.

Ձաղանք S. **Ձաղ, Ձաղկանք**; *ի ծաղք եւ ի -նս լինել* S. **Ձաղ լինիմ**.

Ձաղեմ, եցի *va.* to laugh at, to deride, to ridicule, to mock, to jeer, to make sport of; to put to shame, to affront, to vilify; to lead in triumph; to triumph, to conquer, to be triumphant, to obtain the victory; *Պոմպէոս ձաղեաց երիցս*, Pompey triumphed thrice. [quiz.

Ձաղիչ *s.* scorner, scoffer, derider,

Ձաղկ, ի, աւ *s.* rod, switch, stick, cudgel, whip; S. *-անք*; *a.* straight, erect, right; *- հէրք, մազ*, &c., bristled up, set on end; *-ահեր, -ամազ a.* having the hair erect; *-անք s.* flagellation, whipping, scourging, cudgelling, flogging, drubbing, discipline, chastisement.

Ձաղկեմ, եցի *va.* to beat, to whip, to flog, to lash, to scourge, to flagellate, to discipline.

Ձաղութիւն, -ուհի *s.* derision, mockery, laughter: triumph; *ձաղել -ուհի, -ուհի յաղթութիւն առնել*, to triumph, to be triumphant, to conquer.

Ձայն, իւ *s.* voice; sound; cry, shout; noise, rumour, clamour; term, word, speech, tongue, language; *mus.* tone, tune; *-ք Պորփիւրի*, the five universals, (term in logic); *- թռչնոց*, warbling of birds; *- ցնծութեան*, cry, shout of joy; *- աղաղակի*, cry, clamour; cry of pain, moan, lament, groan; *նուաղուհի -ի*, loss of voice; *կերկերութիւն -ի*, hoarseness, raucity; *ի - բարձր*, aloud; *զօրաւոր, մեծաւայելուչ, ախորժ, քաղցր, սաստկայղդ, տկար, դողդոջ, թրթռուն, անախորժ, կերկեր* or *կերկերի, նուաղեալ -*, loud or strong, grave or serious, agreeable, sweet or soft, passionate or pathetic, faint or weak, trembling, thrilling, tremulous or quivering, disagreeable or harsh, hoarse, failing voice; *- թաւ* or *բամբ, սուր* or *զիլ*, base, deep, soprano, shrill sound or voice; *- բառնալ, արձակել, առնել, արկանել, առնուլ*, &c., to cry, to utter, to send forth cries, to cry out, to shout, to clamour; *- ածել*, to cause a voice or cry to be heard; to cry; *- տալ*, to cry

out, to exclaim, to shout; to speak, to apostrophize; to defy, to challenge; *ի – ասել*, to say, to pronounce aloud, to tell, to recite; *ի մի – պատասխանել*, to answer unanimously, with one accord; *աղաղակել ի – մեծ*, to cry with a loud voice; to shout, to clamour, to yell; *բարձրացուցանել կամ ցածուցանել ը–*, to elevate, to raise; to lower, to abase the voice; *բարձրացուցանել ը– աղաղակի*, to raise one's voice; *– բարձեալ գոչել*, to cry out, to vociferate; *– զկնի եդեալ կոչել զոք*, to call after one; *– տուեալ խրախուսել*, to exhort aloud; *– տալ միմեանց*, to provoke mutually, to defy; to shout on, to exhort, to animate, to inspirit, to cheer up, to inspire with courage, to excite; *– տալ մարտի*, to declare war, to declare oneself opposed to; *– տալ ընդեմ երկնից խիզախել*, to lift up the head against high heaven, to be proud, arrogant, boastful; *–նը պակաս*, his voice failed him; *նուազեալ է –ն*, he has a dying voice.

Ձայնաբանութիւն *s.* acoustics, phonics; *–բերդ s.* speaking-trumpet.

Ձայնական *a.* vocal; tonic; *– գործիք*; wind instruments; *–կից a.* of the same opinion, unanimous, agreeing, of one mind; *mus.* singing with, in chorus; unisonous, in unison; *s. gr.* consonant; *– լինիմ* or *–կցիմ vn.* to agree, to be of one mind, unanimous; to play or execute a symphony; *mus.* to be in tune; to sing to, to accompany; *–կրաւկան a. gr.* reciprocal; deponent; *–ակցութիւն s.* agreement, consent, unanimity; concert, harmony, symphony; *mus.* accompanying.

Ձայնհասս, *ի s.* compass or reach of voice, distance to which the human voice can reach; *–հաւ s.* chanticleer.

Ձայնամիտք *s.* sounding-board; *–չափ*, *ի s.* sonometer; *–պետ s.* first singer; *–ոտ*, *աց a.* giving or emitting a voice or sound; echoing, sonorous; *s.* crier; awaker, rouser; *– եղջիւր*, acoustic or ear-trumpet; *– լինել*, to cause a voice or sound to be heard; to resound, to re-echo; to cry against, to defy; *–ոտր a.* exhorting, exciting; S. *–ոտ*; *– լինել*, to dare, to defy, to challenge, to throw down the glove or gauntlet; to provoke, to instigate; *– ժամանակ*, day fixed for combat or duel; *–ք s.* noise, rumour, crash, resounding, sound, echo.

Ձայնարան *s. mus.* gamut, scale.

Ձայնարգել S. *–ամիտք*.

Ձայնարկեմ, *եցի vn.* to utter a cry, to cry, to shout, to call out; to speak to, to address; *–կոտ a.* crying, uttering a cry; *s.* crier, weeper, wailer, lamenter; *– գուսան, կին*, mourner, mourning woman; *–կուիչ s.* sound, voice, cry; shout, exclamation; complaint, lamentation.

Ձայնարձակ *a.* aloud; sonorous.

Ձայնաւոր *a.* vocal; *s. gr.* vowel; **– պատարագ*, high-mass.

Ձայնգիւտ *s. mus.* tuning-fork.

Ձայնեղ *a.* having a loud or sonorous voice; sweet-voiced; canorous, harmonious.

Ձայնեմ, *եցի va.* to raise one's voice, to cry out, to exclaim, to vociferate; to call, to invite, to convoke; to pronounce, to utter, to address, to tell, to express; to name; *ի խրախոյս –*, to encourage, to inspirit, to give heart to.

Ձայնընկէց S. **Ձայնահաս**.

Ձայնիկ *s.* a low, gentle, sweet voice.

Ձայնորդ, *աց s.* diapason; *gr.* consonant. [sooty, pitchy.

Ձանձախաւթիթ *s.* soot; *a.* fuliginous, **Ձանձամ** *a.* ugly, deformed; filthy, dirty, foul, impure.

Ձանձր *a. s.* S. **Ձանձրալի**, **Ձանձրութիւն**; *– առնել*, to tire, to annoy, to plague, to importune, to tease.

Ձանձրալի, **Ձանձրանալի** *a.* tiresome, tedious, fastidious, troublesome; disgusting, cloying.

Ձանձրանամ, *ացայ vn.* to grow tired, to become wearied, annoyed, cloyed, disgusted; *ձանձրացեալ ի կենաց*, weary of life.

Ձանձրացկոտ *a.* easily growing tired.

Ձանձրացուցանեմ *va.* to tire, to fatigue, to trouble, to importune, to plague; *– զսեղխս*, to tease, to vex.

Ձանձրոյթ *s.* tedium; S. **Ձանձրուկ**; *a.* S. **Ձանձրանալի**; *– առնել, լինել* S. **Ձանձրացուցանեմ** & **Ձանձրանամ**.

Ձանձրութիւն *s.* wearisomeness, tediousness, irksomeness, ennui, annoyance; laziness, idleness; *– մեծ պատճառել, տալ*, to annoy greatly, to tease or plague excessively.

Ձառ *a.* twisted, crooked; ill made, coarse, rough; *–ագէմ a.* grim-faced,

surly, crabbed, horrid; impudent, brazen-faced.

Չար, *ի s.* hair; horse-hair; mane; czar; **-ի** *a.* hairy; **-խոտ** *s. bot.* maiden's hair, adiantum; **- վայրի**, fern; **-մաղ** *s.* hair-sieve; **-ուհի** *s/.* czarina.

Չաւար, *ի s.* wheat-meal; **- գարի**, pearl barley.

Չգեկան *a.* attractive, alluring, engaging; fascinating; tight, well bent.

Չգանաւոր *a.* tendinous; sinewy.

Չգանք *s.* act of stretching or spreading; * braces; drying-place or room; *anat.* ligament, aponeurosis; tendon, sinew; *geom.* chord of an arc, subtense; **- հրացանի**, trigger. [line; rope, cord.

Չգարան *s.* tenter-horse; clothes-

Չգեմ, եցի *va.* to stretch, to spread, to extend; to throw, to hurl, to fling; to shoot, to dart; to draw; to attract, to entice, to allure, to decoy, to lure; to carry off, to bring, to drag, to drag along; to take or suck in, to suck; to inhale, to aspire, to breathe; to lengthen out, to prolong, to protract; * to leave; **- զոգ**, to respire, to breathe; **- զաղեղն**, to draw a bow; **- զնետ**, to let fly an arrow, to shoot; **- զսուրն**, to brandish; to make a sword-thrust or pass; S. **Նուր**; **- զթիւ**, to row, to impel by oars; **- զվարս**, to lay snares, to spread nets; **- զլուծ**, to bear the yoke; **- զառագաստս**, to sail, to unfurl or set the sails; **- զձեռն**, to stretch or hold out one's hand; **յինքն -**, to attract, to allure, to entice; **յինքն - զանարգանս ևամձին**, to incur the public contempt or hatred; **յանձն - զցասումն ուրուք**, to bring indignation or wrath upon one's head, to draw it upon oneself, to expose oneself to anger of; **- ի կորուստ**, to lead to ruin or destruction; **- զկեանս**, to pass one's life or days; **- զբանս**, to provoke, to rouse, to excite to anger; **- առ ոք զՀայհոյութիւն բան**, to load with insult or execration, to insult, to revile, to abuse; **ձգեաց անարատ զՁնանապարհս իմ**, he made my way smooth; **-իմ** *vn.* to tend towards, to lean, to incline; to linger, to last; to flag, to languish; to get on but slowly; **- ի բանս ուրուք**, to be allured, seduced; **- զհերաց**, to be caught by the hair; **- ջլաց**, to be strained, overstrained; **ձգեալ տարածանիլ**, to stretch out, to extend; **ձգեցաւ ընդ ամս տասն**, it lasted ten years; **սարդիոստայնք ձգեցան**, the spiders have woven their webs; **ի մի կէտ հպատակի ձգի ամ**, every thing in this world comes to an end; **մի ուրիք հեռի ձգիցիք երթալ**, go no farther; **եւ ձգի վարագոյրն**, & the curtain falls. [tion.

Չգեռա *s.* belch, belching, eructa-

Չգիչ *a.* attractive; overpowering, winning; **- զօրութիւն**, attractive power, attraction.

Չգձգեմ *va.* to pull or haul about; **ձգձգեալ ի դատաստան**, dragged from one tribunal to another.

Չգոլական S. **Չգիչ**. [molecular -.

Չգողութիւն *s.* attraction; **- մասանց**,

Չգումն *s.* draught, drawing, traction; shooting; attraction; tendency, inclination; attachment; **- շնչոյ**, respiration, breathing; **- ըմպելեաց**, draught, gulp; **- վառարանի**, the draught of a chimney.

Չգռտամ, ացի *vn.* to belch, to eruct.

Չգաեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to stretch, to extend, to distend, to draw; to tighten, to stiffen.

Չգամ, եցայ *vn.* to stretch, to extend, to spread; to reach, to arrive; to grow longer, to be prolonged, protracted; to drive at, to tend to, to abut in; to stretch oneself, one's limbs; to endeavour, to strive, to try, to seek; **- աչօք զհետ ուրուք**, to follow with the eyes; **- ընդ ումեք**, to vie, to emulate, to rival, to strive with.

Չգուումն *s.* tension, extension, tendency; distension, lengthening, erection, expansion; **- ջլաց**, tension of the nerves, convulsion.

Չեզէն, Չեզոյն *pron.* yourself, you yourself; *ad.* personally; **դուք ձեզէն տուք զնրաւդ**, judge of it yourselves.

Չեղուն, ուանց *s.* ceiling; **- նաւաց**, deck of a ship; **- գահուց**, canopy; **- կառուց**, roof of a coach; **- բերանոյ**, palate; **- գլխոյ**, skull, cranium.

Չեղուանահանք *s.* sky-light.

Չեռագէտ *s.* artisan, artificer, mechanic; artistic production; *a.* skilful, expert; **-գիտութիւն** *s.* work of hands, manual labour, trade, calling; **-գիր, գրաց** *s.* manuscript, hand-writing; bond, obligation, bill, note; signature; **-գործ, ից** *a.* made with hands, manual, artificial; manufacturing, me-

chanical; *s.* manufacture, handiwork; *-գործական a.* of arts & manufactures, artificial, industrial, mechanical; *-գործեմ va.* to make with the hand, to manufacture, to work; *-գործի s.* tool, implement; *-գործութիւն s.* manufacture, handiwork, industry; *-գրեմ va.* to write with one's own hand; to sign, to subscribe; *-գրութիւն* S. Ձեռագիր. *Ձեռալուայ S. Ձեռնալ-.

Ձեռակալ S. Ձերբա-; *-կան a.* by hand, manual; subject, submissive; own, proper; *-կապ, ապ s.* handcuffs, manacles; *-ս արկանել, դնել,* to handcuff, to put on handcuffs; *-կերտ, ապ a.* made with the hand, manufactured; *s.* manufacture; *fig.* creature; building, town built by oneself; farm; craft, calling; *- իւր,* the work of his own hands; *-կերտեմ, -կերտիկ* S. *-գործեմ, -կերտ*; *-կոծ առնեմ* or *-կոծեմ va.* to strike with the hand, to beat with the fist; *-հիւս a.* woven by hand; *-հմուտ a.* skilful in art, expert, practised, versed; *-ձիր s.* small present, drink-money; bribe; *-մբակի ad.* with his hand, manually; *-սուն* S. Ձեռնա-; *-ստեղծ a.* created or produced by hand; *-սրբիչ s.* towel; *-տունկ a.* planted with one's own hand; *s.* tree -; *fig.* creature, being; pupil; client, dependent; *-րուեստ, ուիկ, տակ s.* artisan; *a.* manual.

Ձեռքակալ S. Ձերբա-.

Ձեռնէք *s.* glove; *ագուցանել -էս,* to -; *ագանել -էս,* to put on one's -s; *հանել զ-էս va.* to un-, to take another's -s off; *vn.* to un-, to pull or take off one's -s.

Ձեռն, *ռին, ռամբ* or *ձերբ, ձեռք, ռաց s.* hand; fist; arm; *fig.* strength, might, power, force, main strength; aid, succour, protection; *ի -, ընդ - ad.* by, by means of, through the medium or channel of; *զձեռամբ,* as much as one can, according to one's power; *ի ձեռանէ,* coadjutor, assistant; *պաշտօնեայ ի ձեռանէ,* subaltern functionary; *առ -,* ready at hand, under one's hand, near, at hand; *առ - բառարան,* portative dictionary; *- ի ձեռանէ, - ընդ -, - ի -,* from hand to hand, from one to another, from me to you, from you to him, &c.; *որ ընդ ձեռամբ է,* subordinate; *հզօր ձեռամբ,* with main strength, with a strong army; *- օտար,* a strange hand; *յերկոցունց ձեռաց աջորակ,* ambidexter, right-&-left-handed person; *- հաւանութեանէ,* consent, assent; *ձեռս ի կապ,* with one's hand tied; with folded arms; *fig.* idle; *ձեռս յետս կապեալ,* with one's hands tied behind; *-ք փափարեալք յաշխատութենէ,* hands hardened by toil; *մահահամբոյր ձեռամբ,* with a deadly hand; *- Տեառն,* the hand, Spirit or Word of God; *ըստ ձեռին բաւականի, ըստ կարի ձեռաց իւրոց,* according to one's strength, power or means; *ամբարձ զ- իւր ի տէրապետել,* he formed the project of seizing the chief authority; *ձեռօք իւրեանց հայթայթէին զպէտսն,* they lived by their labour; *ի ձեռանէ նր վարէ իշխանութեանէ,* he governs under him; *ի ձեռս քո է,* it is in your power, it depends on you; *չէր - նր բաւական,* he could not, he had not the means; *ահա - իմ ընդ քեզ,* my hand shall be with you; *յամ տեղիս ուր միանգամայն հասանէր - իւր,* every where he could; *եղեւ - Տեառն ի վերայ իմ,* the hand of God was on me; *- տալ իրերաց,* to help or assist each other; *- տալ ի,* to consent to; *- տալ անմեղութեանէ,* to support, sustain or uphold innocence; *- տալ,* to lend a hand to, to stretch out a helping hand, to aid, to succour, to assist, to help; *- արկանել,* to lay hands on, to seize, to take possession of; *- արկանել, - ի գործ արկանել* or *առնել,* to lay one's hand on, to put one's hand to, to set about, to undertake, to take in hand, to begin, to attempt, to try; *ի - տալ,* to hand over, to deliver over, to give up; *ձեռս բառնալ,* to lift up the hands; *ձեռս ամբառնալ,* to raise one's hand against; *դնել զանձն ի ձեռին իւրում,* to jeopard, to risk one's life; *- անձին հարկանել,* to boast, to brag, to vaunt, to plume or pique oneself, to be proud of, to take to oneself the credit of, to avail oneself of, to deem it an honour; *ձեռս յանձին հարկանել,* to oblige oneself to, ("on my head be it"); *ձեռս դնել,* to lay hands on, to ordain, to consecrate; to put one's signature to, to sign; *- տալ աղջկան,* to give one's hand, to consent to marry; *ընդ* or *զձեռամբ լինել,* to be in the hands of, under the power, in subjection to; *ունել ընդ ձեռամբ,* to have

ready at hand; *ընդ ձեռամբ առնել, նուաճել, արկանել ընդ ձեռամբ*, to bring under one's power, to subdue, to subjugate; *կալ ընդ ձեռամբ ուրուք*, to put oneself under the protection of; to submit, to yield; to be submissive; *ի ձեռամբ անկանիլ, գալ ի ձեռս, ի ձեռս անկանել*, to fall into the hands of, to be taken or seized, to get caught; *ի ձեռս բերել*, to obtain, to procure, to entrap, to catch; *անկանել ի ձեռս ուրուք*, to fall into the power of; – *օգնականութիւն գտանել*, to find a helping hand, to be sustained by, favoured with; *զձեռանէ առնուլ, ունել, ձգել*, to take or lead by the hand; *ձեռամբ առնել*, to indicate, to point to with the hand; *զձեռամբ լինել*, to be able, sufficient, capable; *զձեռաք ածել*, to seize, to grasp; to arrest; *ի – առնուլ*, to obtain, to acquire; to re-acquire; to undertake, to begin; *տարածել զձեռս իւր առ ոք*, to open one's arms to; *ճողոպրիլ ի ներքոյս ձեռին ուրուք*, to escape from the hands or power of; – *վիճել*, to meddle, to interfere; to set a hand to, to undertake; – *վիճել յոք*, to raise the hand against, to lay violent hands on, to ill-treat; to put to death; *ի բաց կալ, ապստամբել ի ձեռանէ ուրուք*, to rebel, to throw off the yoke, to save or rescue from the hands of; – or *ձեռս ի գլուխ եկեալ, գառնալ*, to be confounded by shame or grief, to be greatly abashed, or cast down; – *զձեռամբ փոփոխելով քարշել զղուանն*, to draw a cord, to tighten a rope hand over hand; – *արկանել զգանձին*, to try to rob the treasure; *լուանալ զձեռս ից.* to wash one's hands of, to clear oneself from; * – *ունել*, to be fortunate, to have a lucky hand; *ձեռին կապկի՝ գռեհկաց կատակ*, rough play is bear's play, joking with hands are jokes of blackguards; S. *Ելանեմ, Ընդ դրկեմ, Կարկառեմ, Զգեմ*, &c., &c.

Ձեռնագէտ s. S. *Ձեռա–*; chiromancer, palmister; *–գիծ s.* paraph; flourish (in writing); *–գիտակութիւն s.* chiromancy, palmistry; *–գիր, գրոց s.* signature; – *արկանել*, to put one's – or name to, to sign; *–գրեմ* S. *Ձեռա–*; *–դրելի s.* candidate for holy orders; *–դրեմ, եցի va.* to lay hands on the head of; to ordain, to confer the orders of the church; to consecrate; to anoint, to crown; *–դրիչ, –դրող a. s.* ordaining; he who orders; consecrator; *–դրութիւն s.* laying on of hands, ordination; consecration; anointing, coronation; *–զնին a.* tangible, palpable, material; *–լուայ s.* drainage water; excrement; *–ծոռ s.* juggler, conjurer, wizard; mountebank, tumbler; *–ծուխ s.* juggling, trickery, trick, sleight of hand, sleight of hand tricks, legerdemain; *–կապ* S. *Ձեռա–*; *–կոտոր a.* maimed of a hand or of hands; *–ակնոց s.* spy-glass; opera-glass; *–հրամայ, –յուխ* S. *–գէտ, գիտակաւն*; *–ձգութիւն* S. *Ձեռնձ–*; *–ձիգ լինիմ vn.* to stretch out the hand; to make an attempt on, to encroach; *–ապայց s.* hand-mill; *–մած a. ad.* with joined or clasped hands; *–մերձ լինիմ vn.* to touch, to put the hand on; *–միեմ* or *–մուխ լինիմ vn.* to put one's hand to, to undertake; to meddle with, to prepare or dispose oneself; – *անձամբ յանձն*, to lay violent hands on oneself, to commit suicide; *–պետ s.* chief foreman; *fig.* creator; *–ոսկրեան s.* gout in the hands; *–սուն a.* nourished, brought up by hand; *s.* nursling, pupil, scholar; creature.

Ձեռնատ, ի a. one-handed, –armed; *–ուր լինիմ vn.* to surrender, to give in.

Ձեռնարկ, ի s. enterprise, undertaking; subscription, signature; argument, reasoning; *–եմ, եցի vn.* to put one's hand to, to undertake, to try, to attempt; to lay hands on, to make an attempt, to attack, to encroach; to argue, to reason, to dissert, to descant; *–ու, ող s.* contractor, undertaker; disputant, wrangler; *–ութիւն, –ումն s.* enterprise; attack, encroachment; argument, reasoning; objection.

Ձեռնարձակութիւն s. aggression, encroachment, usurpation. [ness; work.

Ձեռնարուեստ s. artisan; art, busi-

Ձեռնբեկ a. broken-handed, one-handed.

Ձեռնհաս a. enterprising, bold, audacious, daring; arrogant, insolent; *այր –*, a fussy fellow; meddling person; – *լինել*, to undertake, to venture, to dare, to have the boldness to; to presume, to encroach; to take too much liberty; – *առնել*, to embolden, to render insolent or presumptuous.

Ձեռներիցութիւն *s.* presumption, hardihood, arrogance; boldness, bravery, act of valour.

Ձեռնընդել *a.* manageable, tractable, supple, tamed, familiar, domestic; **–ուի** *s.* docility, suppleness, aptitude.

Ձեռնթափ լինիմ *vn.* to draw back one's hands, to withdraw from, to abandon, to forsake entirely; to extend one's empire, to conquer, to dominate; **– յամէ**, to abandon all, to throw the helve after the hatchet; to venture the saddle after loosing the horse.

Ձեռնկալեմ, եցի *vn.* to lend a helping hand, to help or succour; **–իմ** *vn.* to be helped, succoured, to find aid or assistance; **–լու, ացս** *a.* lending a hand, assisting, succouring; **– լինել** S. **–լեմ**; **–լութիւն** *s.* aid, succour, assistance.

***Ձեռնկախ** *s.* pot, saucepan.

Ձեռնհաս *a.* able, capable; **– լինել, գտանիլ**, to be capable, able, clever, endowed with ability; to be within reach of, in the way to; **–ութիւն** *s.* ability, capacity.

Ձեռնձգութիւն *s.* stretching or holding out the hand; encroachment, usurpation.

***Ձեռնոց** S. **Ձեռնէք**; **–ագործ, ացս** *s.* glover; **–ավաճառ** *s.* glove-seller.

Ձեռնունայն *a.* empty-handed.

Ձեռնուբար *s.* maniple.

Ձեռնպահ լինիմ *vn.* not to touch, to take care, to avoid; **–պատրաստ** *ad.* immediately, forthwith, instantly.

Ձեռնտու *a.* lending a hand, helping, succouring, aiding, assisting; contributing, favourable; **– լինել**, to cooperate, to lend a help, to succour, to aid, to assist, to relieve, to contribute, to second, to favour; **–ութիւն** *s.* succour, aid, assistance; cooperation; means.

Ձեռնօգիկ *s.* muff. [one after another.

Ձեռ, ոյ, ով *s.* tail; **– առ –, – to –,**

Ձեր, ոց, մէ *a. poss.* your; **ոչ ինդրեմ ինչ ձ–**, I do not require anything of yours; **–ն** *pron.* yours.

Ձերբազատ *a.* emancipate, set free; major, of age; **– առնել**, to set free, to emancipate; **–իմ** *vn.* to be emancipated, set free; to be of age, to do without help; **–ութիւն** *s.* emancipation; majority.

Ձերբակալ *a. s.* taken, arrested, prisoner, captive; **– առնել, ըմբռնել** or **–եմ, եցի** *va.* to take, to seize, to arrest, to make prisoner, to take into custody, to apprehend.

Ձերբաձգուի *s.* tossing or throwing from hand to hand, or from one to another. [*ռամբացի*.

Ձերբասուն, –ացի S. **Ձեռնա–, Ձե–**

Ձերոյին *a.* your.

Ձե, ոյ, ով *s.* form, shape, figure; formula, form; mould, model; plan, design; dress, costume, apparel, garb; attitude, deportment, bearing, carriage; countenance, look, demeanour; *geom.* figure; **ի – ժառանգաւորի**, in the garb of a clergyman, in clerical attire; **ի – սոսկական**, in private clothes; **պարզ** or **անպաճոյճ, ազնուական ունել –ս**, to have simple, noble, gentlemanly or ladylike manners; **– տալ**, to give a shape to; **առնուլ ջ– կրօնաւորական**, to become a monk; **զայս – օրինակի**, in this way, thus, so; **գրեաց – բանիւ օրինակ զայս**, he wrote a letter thus conceived, or in these terms; **ի – առակաց**, allegorically.

Ձեական *a.* for form's sake; **–կերպեմ, եցի** *va.* to form, to figure, to fashion; **–կերպուի** *s.* configuration, conformation; **–կերպական** *a.* plastic; **–կերպուի** *s.* – or plastice, modelling, moulding.

Ձեանամ S. **Կերպարանիմ.**

Ձեանչան *a.* painted, represented.

Ձեացուի, –ումն, –ուցանեմ S. **Կերպարանուի, –նեմ.**

Ձեափոխ լինիմ *vn.* to be transformed

Ձեեմ, եցի *va.* to form, to figure, to fashion; to model, to cut out, to shape; to cross, to get over or across.

Ձեիչ *s.* scissors.

***Ձեւոց, ացս** *s.* square, carpenter's –.

Ձէթ, ձիթոյ, ով *s.* olive-oil; oil; olive; **կթել –**, to gather olives.

Ձի, ոց *s.* horse; **մատակիսազ, որձ –**, stallion, stone–; **մանեալ, որձատ –**, a gelding; **մատակ –**, mare; **ռազմամուղ –**, war–, charger; **որսոյ –**, hunter; **ասպարիզական –**, race–; **քաշքարձ, կառատիպ –**, draught-, carriage or coach–; **ազատ –**, blood–; **հեծելութեան –**, riding-, saddle–; **պալարտակած –**, prancer; **բեռնաքարձ –**, led, pack–; **սայլատիպ –**, cart–; **– հեծանելի կամ կառուց**, a – fit to ride or drive; **– մեքենական**, –power; **մատաղ –**, **– փոքրիկ**, (*բուժոյ*), nag, pony;

քուռակ ձիոյ, colt, foal, filly; ահիպատրանոց, աշխոյժ, խրոխտ, եռանդուն, աներկիւղ, ուժեղ, հզօր, հնազանդ, փափկերախ –, fiery or superb, high-mettled, prancing or frisky, spirited, bold, mettlesome, tractable, well-bitted or –broken, easy upon the hand –; խստերախ, ախոռաւոր, անհզօր, կաապուղ or խենդ, կիցընկէց, խրչան –, hard-mouthed, vicious, untractable, furious or moon-eyed, restive or kicker, skittish horse; անպիտան –, jade; դեղձան, գորշ or մոլոշիկ, պիսակ, Ճանճկէն or Ճանճաձերմակ, Ճարտուկ, աչեխ, Ճարտուկ-Ճանճկէն, չիկակարմիր or շառաւտ –, yellow-dun, grey, dappled, flea-bitten, piebald, chestnut or sorrel, roan, light-bay –; միս ձիոյ, –flesh; գաւակ ձիոյ, rump, croup, hind-quarter; բաշ ձիոյ, –hair; խար, կեր ձիոյ, forage, provender, –meat; ջրարբ ձիոց, –pond; աղբ ձիոյ, –dung; պայտ ձիոյ, –shoe; քերոց ձիոց, curry-comb; ողնուկար ձիոյ, crupper; տապճակ ձիոյ, –blanket or -cloth; վարաւանդ, կազմածք ձիոյ, horse-trappings; ընթացք ձիոյ, the paces of a –; Ճախր ձիոյ, caracol, wheeling about; զբօսանք ձիոյ, a ride (on horseback); դարմանել զ– , to groom, to curry, to comb a –; պայտել զ–, to shoe a –; վարժել զ–, to break in a –; սանձել զ–, to master a –; ի – հլանալ, վերկայել, աշտանակել, – ի հնարքս տանել, առնուլ, &c., to ride, to get or mount on horseback, to take horse; երթալ ի –, to ride, to go on horseback; զգնալ, զբօսնուլ ձիով, to take a ride, to go on a party of ride, to go out for a ride; Ճախր առնուլ ձիոյ, to caracole, to move in caracols, to wheel about; արձակերասան զ–ն առնել, to give a – the bridle, to gallop, to run full speed; խոպալ եւ ընդվզել ձիոյ, to prance, to rear; կաապուղել ձիոյ, to run away, to take the bit between the teeth; իջանել, թափել զինքն ի ձիոյ, to dismount, to alight, to get down; շրջածել երախաձգութեամբ զ–, to lead a – hither & thither, to & fro; լծեալ ի չորից ձիոց, drawn by four horses; –ն զուլամբ չոգաւ, թաւալեցաւ or հատաւ ընկաւ, his – fell under him, fell heels upwards; խինջկ, վինջկ –ն, the – neighs; որ ձրի կառ զ–ն՝ ոչ սպասէ սանձին, you must not look a gift – in the teeth; S. Լծեմ, Կառք, Հեծանիմ, &c.

Ձիաբոյժ s. veterinary surgeon, horse-doctor; –բոյծ s. horse-breeder; –բուժութիւն s. hippiatrice, horse or cattle surgery; –գետի, ուղտ s. hippopotamus, river-horse; –պոչ s. bot. horse-tail; shave-grass; –գլուխ a. horse-headed; –գող s. horse-stealer; –զէն S. Սպառ–; –թափ S. Ձիարշաւ; –լախուր s. bot. hipposelinum, bastard stone-parsley; –խաղաց ad. a. caracoling, wheeling about; * s. horse-dancer; –կան a. of or belonging to horses; s. horseman, rider; zool. sand-piper; –կերպ a. horse-shaped; –կորեակ s. bot. panic-grass, panickle; –հալած առնեմ va. to pursue or hunt on horseback; –մարտ, –ումբի s. combat on horseback, cavalry fight; –մարտիկ a. fighting on horseback.

Ձիան s. pl. horses; –դամ a. whose issue is like the issue of horses, excessively luxurious. [boy; ostler.

*Ձիապան, ացի s. horse-boy, stable-

Ձիասէր a. loving horses, fond of horses, of riding; –սպանումի s. horse sacrifice or immolation; –ստան, ի s. stable, stud; –, –ի, –ստաց, ի s. horse-fly, gad-fly, wasp; –վաճառ s. horse-dealer, –courser, –jockey; –վար, ացի s. postillion, post-boy; horseman, rider; – արշաւեմ or –վարեմ vn. to manage, to govern or mount a horse; արշաւասոյր –, to gallop, – full speed; –վարականն s. horsemanship, equitation; –վարժ s. horse-breaker; horseman, rider; –վարժոց s. riding-school; –վարիկ s. jockey; –վարումի s. equitation; –վարուն a. fit or well adapted for riding (road or place); –տաճ S. –բոյծ; * –տոպրակ s. nose-bag: wallet, saddle-bags, valise. [a horse.

Ձիարկեմ, եցի vn. to ride, to mount

Ձիարձակ լինիմ, արշաւեմ vn. to give a horse the reins, to slacken the reins of a horse, to run full speed, to gallop, to ride or go at a gallop.

Ձիարձակարան s. hippodrome, circus; course, race-ground.

Ձիարշաւ S. Ձիընթացք; – առնել, խաղալ S. Ձիարձակ; –անք s. hippodrome; races, horse-races.

Ձիացուլ s. hippocentaur, centaur.

Ձիաւոր S. Հեծեալ; –իմ S. Ձիարկեմ; –ումի s. equitation.

Ձիգ *s.* shooting, act of shooting; texture; *a.* stretched, well tight; extended, vast; long, prolix; *ad.* long, a long while or time; *ի* – *արկանել*, to prolong, to protract, to lengthen; to flag, to droop; – *դնել*, to bend the bow; – *արշաւել* or *զՀետս մտանել*, to run or pursue far; *ամիսս* –*ս*, for months together.

Ձիընթաց *a.* riding; *s.* stadium; –*ք* *s.* horse-races, races; course; –*ք* or –*արան* *s.* hippodrome; –*իկ* *a.* riding; –*ք* S. **Ձիընթացք**.

Ձիթապտղին *a.* olive-coloured; –*գործ*, *ց* *s.* oil-presser; –*գործութիւն* *s.* manufacture of olive-oil; –*լից* *a.* full of olive-oil; –*կութք* *s.* olive-harvest or crop; –*հան* *a.* pressing olives; –*ք* *s.* olive-press; oil-mill; –*ման* *s.* cruet-stand; –*պտուղ* *s.* olive; –*ատեան*, *ի*, –*նեաց*, *եայց* *s.* olive-yard, grove, plantation of olive-trees. [with oil.

Ձիթեմ, *եցի* *va.* to oil, to anoint

Ձիթենի *s.* olive-tree, olive; – *վայրենի*, wild –; *ծաղիկք* –*նւոյ*, olive-blossom; *լեառն* –*նեաց*, Mount of

*__Ձիմիթ__ *s.* snow-blindness. [olives.

Ձիոտն, *տուն* *a.* horse-footed.

Ձիութիւն *s.* nature of a horse.

Ձիր, *ձրից* *s.* gift, grace, present, boon; faculty, talent; privilege, advantage; *մի ի* –*ս ինչ եւ ի չնորհս խոսել*, not to adulate or flatter; – *պերճախօսութեան*, the gift of eloquence; –*եմ* *va.* to give, to make a gift or present.

Ձիւթ, *ոյ*, *ով* *s.* pitch, tar; – *ծառի*, mastic; –*ալից*, –*աւոր* *a.* pitchy, sticky; –*աքար* *s.* pitch-ore, pitch-blende, protoxide of uranium; –*եմ*, *եցի* *va.* to pitch.

Ձիւն, *ձեան* *s.* snow; *հատ ձեան*, –flake; *մանր*, *խոշոր* –, fine –; large flakes; *հալեալ* –, thawed –; *կոյտ ձեան*, –drift; *հիւս ձեան*, –slip; *մկրկ ձեան*, –shoe; *սպիտակ իբրեւ զ*–, as white as –, snowy white; – *գայ*, *ինձ նէ*, it snows; –*ն դիզանի*, the – gathers; – *բազում եկն*, it had snowed very hard, there had been a heavy fall of –; *ձեան գնդակս արձակել*, *ձգել*, to snow-ball.

Ձիւնաբեր *a.* bearing snow; *s.* great abundance of snow; snow storm; *fig.* calamity, evils, pain, grief; –*գոյն* *a.* snow-coloured, as white as snow, snowy; –*ծածկ* *a.* covered with snow, snow-clad; –*գոյր* S. –*գոյն*; –*լեր*, –*լից* *a.* full of snow, snowy; –*խաղալ* *a.* laden with snow; –*խառն* *a.* mixed with snow; –*ծաղկի* *s.* snow-ball-tree; –*ծեծ* *a.* snow-beaten; – *լինել* *vn.* to snow-ball; –*կան* *a.* of snow, snowy; *s.* ice-house guardian; –*կերպիկ* *a.* snow-like; –*կիր* *a.* carrying snow; –*հեղձ լինիմ* *vn.* to be smothered in snow; –*հոր* *s.* ice-house or pit; –*նամ*, *ացայ* *vn.* to snow; to become like snow, to shine like snow; –*նման* *a.* snow-like; –*պատ* *a.* surrounded, covered with snow; – or –*պսակ կատարաց*, snow-capt, –capped, –crowned summits; –*ջուր* *a.* pure as snow; *s.* snow-water; –*ոյզ* *a.* buried in snow; –*ցուցանեմ* *va.* to cause to fall like snow; –*փայլ* *a.* shining, very white, candid

Ձիւնբեկ *s.* *bot.* snow-drop. [as snow.

Ձիւնել *vn.* to snow; –*նէ*, it snows; –*նեաց*, it has snowed.

Ձիւնեղէն *a.* snowy; cold. [up.

Ձլեմ, *եցի* *va.* to grub up, to break

Ձկնաբան *s.* ichthyologist; –*ական* *a.* –logical; –*ութիւն* *s.* –logy.

Ձկնաբուծութիւն *s.* pisciculture.

Ձկնականջ *s.* mussel, muscle, limpet; –*կեր* *s.* ichthyophagist, fish-eater; *a.* feeding on fish; –*կերպ* *a.* fish-like; fish-shaped; –*հան*, &c. S. **Ձկնորս**; –*ձու* *s.* botargo; –*մորթ* *s.* fish-skin; –*վաճառ* *s.* fishmonger; –*տեառնք*, –*տեառնք* *s.* fish-pond, –pool, –reservoir; –*րան* *s.* fish-market; fishery; –*ուէտ* *a.* abounding in fish; –*քաղ* *s.* albatross.

Ձկնիկ *s.* small fish, fry; young fish.

Ձկնկիթ *s.* spawn; caviare.

Ձկնկուլ *s.* king-fisher, halcyon.

Ձկնորս, *ց* *s.* fisher, fisherman; *նաւակ*, *կարթ*, *երեքարձէն* –*ի*, fisher-boat, smack; –hook; harpoon, fish-spear; *քաղաք* –*ց*, fisher-town; –*ապար* *a.* like a fisherman; –*ական* *a.* belonging to a fisherman, piscatory, fishing; –*ութիւն* *s.* fishing, fishery; fisher's calling.

Ձկուղեղ *s.* spermaceti.

Ձկտեմ, **Ձմեռային**, &c. S. **Ձգտեմ**, **Ձմերային**, &c.

Ձմեռն, *Ձմերան*, *րուն*, *րանց* *s.* winter; storm, tempest, hurricane; *fig.* affliction, trouble, grief; *խիստ*, *գԺկնդակ*, *սխուր*, *ցուրտ*, *չոր*, *անձրեւային*, *խոնաւ*, *մեղմ* –, very severe or hard, bitter, gloomy, cold, dry, rainy, damp,

very mild winter; *պտուղք ձմերան*, winter-fruits; *պաշար ձմերան*, provisions for winter; *հանդերձ ձմերան*, winter-clothing; *ի ձմերան*, in winter; during the snowy or winter season; *ի մէջ ձմերան, ի խոր ձմերան*, in mid-winter, in the depth of, or in the inclemency rigour of winter; *անցեալ ձմեռայս –*, last or this winter; *անցուցանել զ– ի քաղաքի, ի գեղջ*, to spend the winter in town, in the country; *–առնուլ անկոց*, to winter, to suffer from the winter; *հնձեցին ձմերուընք*, the wintry winds blew; *զբազում ձմերանց հալեցին զսառնամանիս*, they have passed many hard winters.

Ձմեռնաբոյս *a.* vegetated, blossomed during winter; *–բեր a.* winter-bringing.

Ձմեռնակ *s.* chilblain.

Ձմեռնահանգիստք *s.* winter quarters.

Ձմեռնահար *a.* winter-beaten; *– լինել vn.* to be damaged or injured by the winter.

Ձմեռնամուտ *s.* beginning of winter.

Ձմեռնային S. **Ձմերային**.

Ձմեռնանամ, ացայ *vn.* to become winter, to grow cold, to be as cold as in winter; to be exposed to the rigors of winter; to inure oneself to cold; *fig.* to be a prey to adversity, to be exposed to life's tempests; S. **Ձմերեմ**.

Ձմեռնասուն *a.* nourished in or during the winter.

Ձմեռնատունկ *s.* evergreen.

Ձմերական, –ական *a.* wintry, hibernal, winterly; *–ական ձիգ գիշերք*, the long winter evenings.

Ձմերային, –այնի, –անի *s.* winter, the winter season; *fig.* storm, tempest, hurricane; in winter, during the winter.

Ձմերանոց *s.* barracks.

Ձմերատուն *s.* winter residence; winter apartment.

Ձմերեմ, եցի *vn.* to winter, to pass or spend the winter; to be in winter quarters; to lodge in barracks; *–նաւուց*, to pass the winter in harbour.

Ձմերնական, –ական S. **Ձմերական**.

Ձմերոց, ոց *s.* house or place serving to winter in; winter quarters, barracks.

Ձմերուկ, րկի *s.* water-melon.

Ձնձի *s.* monk's hair-cloth.

***Ձնձուկ** *s.* unbroken kernel of the walnut.

Ձոխիմ *vn.* to err, to stray.

Ձող, ոյ, ով *s.* bar, perch, pole, rod, vine-prop; perch (measure); *a.* straight.

Ձողաբարձ *a.* propped, supported; *s.* arbour, vine-arbour, bower, trellis-work; *– յօրինել, զարդարել*, to prop or support a vine, to adorn with arbours or bowers, to enclose with trellis-work, to embower.

Ձողակ, ի *s.* small perch or bar; *– հրացանի*, ramrod.

Ձողաչափ *s.* perch (measure); *–ութի* *s.* land-surveying, mensuration.

Ձողիք *s.* railings, posts & rails, palings, palisade.

Ձոյլ, ձուլոյ *a.* smelted, cast, founded; massive, heavy; pure, fine; *s.* font, cast; mass, ingot, wedge; weight, heaviness.

Ձոր, ոց *s.* valley, vale, dale; bed of a torrent.

Ձորաբաժին *a.* traversing a valley (river); *–գաւառ* *s.* province full of valleys; *–գիւղ* *s.* village in a valley; *–դաշտակ* *s.* small plain among valleys; *–լիր* *a.* inundating or overflowing valleys; *–խիտ* *a.* abounding in or full of valleys.

Ձորակ, ոց *s.* little valley, dale, dingle, glen.

Ձորաձեւ *a.* valley-shaped.

Ձորամիջ *s.* bottom of a valley; *–մուտ լինիմ vn.* to enter the valleys.

Ձորձ, ոյ, ով *s.* coat, dress, cloak.

Ձորձաբեր *a.* clothes-producing, furnishing the material for cloth, lanigerous; *–հերձ* *a.* rending one's garments; *–պատ* *a.* clothed, covered with clothes; *–տարած* *a.* hanging up or out clothes.

Ձորձիկ *s.* mean vest, bit of cloth; shabby coat.

Ձորձիմ, եցայ *vn.* to be fit for making clothes.

Ձորձմոյկ *s.* clothing & boots or shoes.

Ձու, ոց *s.* egg; *– լորակաց*, eggs, spawn, roe; *–ի միջուկ, դեղնուց –ոյ*, yolk of an egg; *սպիտակուց –ոյ*, white of an egg; *– բոյնկալ*, nest–; *– վազահաս*, rath –; *– հնացեալ*, stale –; *– անծնուն, փուտ*, addled, rotten –; *խեցեղէպ –ոյ*, –shell; *միզն –ոյ*, the membrane of an –; * *– կարմիր*, Easter–s; *ընդխորով –*, boiled –s; *պինդ –*, hard –; *– ի տապակի*, poached–s; fried–s; *– ածել, արկանել, ծրգել*, to lay eggs; *ի –ս նստել, տաժել զ–ս*, to hatch, to sit on, to brood on.

Ձուաբեր *s.* laying-hen; *–զեղ* *s.* omlet; *–լից* *a.* hard-roed, with spawn; *–ծին* *a.* oviparous; *–ծուռ, ոց* *s.* egg-

layer, layer; –ծուԹի s. laying eggs; –կերպ a. oval, ovoid; –ձեւ a. oval, egg-shaped; –անկ a. without testicles, gelded; –նոց S. –րան; –անցք s. anat. oviduct, oviary duct; –վաճառ s. egg-seller; –րան s. ovary, ovarium; –արգ a. oval; s. omelet.

Ձուլած, ած s. font, cast; –ոյ, ից a. cast, smelted, founded; s. cast, image, &c.

Ձուլական a. fusible; –ուԹիւն s. fusibility. [smelting-house; ingot-mould.

Ձուլարան s. crucible; foundry;

Ձուլեմ, եցի va. to cast, to smelt, to found; to freeze, to harden by cold; to solidify; –եցին զսուսերս իւրեանց ի խոփս, they shall turn their swords into ploughshares.

Ձուլելի a. fusible.

Ձուլիչ, –ղող s. founder.

Ձուլուած s. casting.

Ձուկն, ձկան, ձկանց s. fish; ast. Pisces; կապոյտ –, silurus, sheat–; կարմիր –, gold –; – ծովու, salt-water –; ձկան ականջ, մահարար S. Ձկնականջ. Խուճ դաս; ծովու ձկան արիւն S. Կանաչեղ; սակաւի, սոսկնձ, տապակ, վամփուշտ, Թեփ, մորԹն ձկան, –basket, –glue or isinglass, –kettle, –maw, –scale, –skin; – որսալ, to –, to go a fishing; – խորովել, to grill, to broil –; – տապակել, to fry –; S. Ձկնա..., &c.

Ձունձ, ձնձոյ s. rag, tatter, old cloth; sack–, hair-cloth; –Թաւարծի, coarse hairy cloth. [ly.

Ձրաւաստակ a. working gratuitous-

Ձրեմ, եցի va. to give gratis, to make a present of.

Ձրի, ձրոյ s. gratuitousness; a. gratuitous, voluntary; ad. for nothing, gratis, free of cost, scot free, gratuitously; –ք s. gifts, presents.

Ձրիաբար S. Ձրի ad. –կան S. Ձրի a.; –վարժ s. foundation scholar; –տուր a. given gratis, gratuitous.

ՁրիուԹիւն s. gratuity.

Ձրձեմ, եցի va. to snatch away, to pluck off; to tear in pieces, to rend, to devour.

Ձրձիա a. rapacious, lacerating.

Ձօն, իցս. present, gift; S. –ի, –ումն.

Ձօնարան s. offering place, altar.

Ձօնեմ, եցի va. to give, to present, to offer, to dedicate, to devote, to consecrate; to sacrifice; to initiate.

Ձօնի, նեաց s. offering, gift; mystery, mysticism; sacrifice; votaries of Venus, persons dedicated to obscene rites; –ս առնել, to offer.

Ձօնիչ a. offering; consecrating.

Ձօնուած s. offering, gift; dedication, sacrifice.

Ղ

Ղ (ghād) ղաս s. the eighteenth letter of the alphabet, & the thirteenth of the consonants; ղ, ղ, ninety; ninetieth.

— It has much affinity with the letters խ & լ, & is sometimes confounded with them; for example: մժեղ, մժեխ; բաղդ, բախտ: ղեղի, լեղի; ղ. ղակ, լողակ; ղուղել, լուղել.

— In foreign words with a comma placed above, thus ղ, it is always pronounced լ.

Ղակիչ, կչի s. intrenchment; encampment; camp; army; – ածել, գործել, to intrench, to throw up intrenchments, to pitch a camp.

Ղամբար, ացս. lamp; torch, flambeau; –անշոյլ, –ափայլ a. flaming, shining, brilliant, resplendent, fulgid, glittering; –եմ, եցի va. to illuminate or adorn with festal lamps; to kindle, to inflame.

Ղամղայեալ a. embroidered, laced.

Ղանդանում s. laudanum.

Ղանոն s. Gr. w. mus. organ.

Ղաղկ S. Ղակիչ.

Ղարիկոն, ացս. Gr. w. bot. agaric.

Ղեակ, Ղեկ, ղեկացս. rudder, helm, tiller; oar, scull.

Ղեկավար, ացս. steersman, helmsman; fig. director, governor, chief; –եմ va. to be steersman, to hold the helm, to steer a vessel; fig. to govern, to direct, to manage; –ուԹի s. steering a vessel; fig. government, direction, management.

Ղեղի S. Լեղի.

Ղէնջակ, ացի, –ջեակ, եկաց s. apron; jack- or roller-towel; towel, napkin.

Ղէր s. bot. S. Կանձեղ.

Ղէրճ, ից s. package.

Ղեւտական a. levitical; s. Leviticus.

Ղեւտացի s. levite.

Ղեւտիկոն s. Gr. w. Leviticus.

Ղոզակ or Ղուզակ, Ղայղ, Ղորկ, &c. S. Լոզակ, Լայղ, Ոզորկ, &c.

Ղոյճան s. an Indian bird.

Ղուզակեմ va. to hide; vn. to hide or conceal oneself.

Ղուզան, ի s. cylinder; roller.

Ղուզիմ, եցայ vn. to swim; to hide.

Ղուրան, ի s. the Koran.

Ղօղակ, ացի s. swimmer; aquatic animal, fish; a. hidden.

Ղօղանջ, –անք S. –իւն; –եմ, եցի vn. to toll, to ring, to sound; to bark, to yelp, to howl, to bay, to growl; fig. to cry out, to snarl; –իւն, –ումն s. ringling, tinkle, tinkling; noise, sound, clang.

Ղօղեմ, եցի vna. to hide; va. to smooth or level with a roller; –եցուցանեմ va. to hide, to conceal.

Ղօղիմ, եցայ vn. to hide, to conceal oneself; to lurk, to crouch, to squat; to creep into; to swim.

Ղօղկիմ vn. to hide oneself.

Ղօղուն a. hiding oneself.

Ճ

Ճ (jē) ՃԷ s. the nineteenth letter of the alphabet, & the fourteenth of the consonants; ՃՌ, ՃՐ, hundred; hundredth.

— It has much affinity with the letters Ծ & Ջ, & is sometimes confounded with them; for example: Ճիղ, Ծիղ; Ճկոյթ, Ծկոյթ; Ճանաչեմ, Ծանեայ: Բճիճ, բջիջ; դէճ, դէջ; կինճ, կինջ.

Ճագար, ացի s. rabbit, coney; էգ, մատակ –, doe-r.; արու –, buck r.; ձագ –ի, young r.; որջ, գազարջ –ի, r.-burrow, –hutch; կողկանձել –ի, to squeak; ղօղել –ի, to squat, to lie squat or cowering.

Ճախանոց s. trave, horse's clog.

Ճախարակ, ացի s. turner's wheel or lathe; small wheel, pulley; mar. block.

Ճախարակագործ, ացի s. turner; pulley-maker; a. turned, made or fashioned in a turning lathe; –ձեւ a. pulley-shaped, round, rounded, circular; –ուոր a. furnished with pulleys; S. –գործ a.

Ճախարակեայ a. turned, formed or fashioned on a turner's wheel, in a lathe; fig. very well turned or made, well-finished, well formed.

Ճախարակեմ, եցի va. to turn, to fashion in a turning lathe; fig. to turn elegantly, to round, to polish, to ornament, to embellish, to beautify.

Ճախիճ, Ճախին S. Ճահիճ. [gy, miry.

Ճախճախուտ a. marshy, fenny, bog-

Ճախր s. flight, soaring; turn; tumble; wheeling about; caper, somerset; – առնուլ. to take wing or flight, to fly away, to fly up, to soar on high; to caper, to cut capers, to turn a somerset, to turn heels over head; S. Ձի.

Ճախրանք S. Ճախր. [swiftly.

Ճախրասլաց a. flying or running

Ճախրեմ, –իմ S. Ճախր առնուի; բարձրագլուխ –, to carry one's head high; to prevail over, to be victorious.

Ճակ a. humid, damp, moist; female; s. mare.

Ճակաճան, ացի a. lecherous, libidinous, lascivious, wanton, lewd; –ութիւն s. lecherousness, lasciviousness; whoredom; fornication.

Ճակատ, ուց s. forehead; – շինուածոց, face, front, frontispiece, elevation; – գրոց, frontispiece, title-page; եռանկիւնի –, fronton, pediment; – զօրու, բանակի, army drawn up in order of battle, troops in battle-array; rank, file, order; – առ –, face to face, vis-à-vis, front to front; – լայն, ցցուեալ, Ճաղատ, խորշոմեալ, սպառնալից, large, protruding, bold, wrinkled, threatening –; զ– հարկանել, to strike one's –; յօրինել, յարդարել, կազմել, վառել զ–ն, to draw up in line of battle, to put in battle array, to offer battle, to face; – տալ, ի – մըւ

առնել, -ս դնել, to attack the enemy in front, to fight, to combat; *եւ առնել ի -*, to engage in conflict, to attack, to assault; *անկանել ի -ու*, to be left dead on the spot; *ի - եհան զդէմ նոցա*, he opposed them with ...; *յառաջնումն անդ -ու*, in the first action or combat; *- նր նեմանայ*, his countenance becomes gloomy.

Ճակատագիր, գրայ *s.* destiny, predestination, fate, fatality; doom, star, fortune; *գառն, վատ -*, fatal, high destiny; *-գրական a.* fatal; *s.* fatalist, predestinarian; *-գրեմ va.* to predestine, to destine, to doom, to fate; *յանմահ հոգի -գրեալ*, born or destined to immortality; *-գրութիւն s.* fatalism,

Ճակատամարտ *s.* troops in battle array, army drawn up in order of battle; general engagement, pitched battle, war; *a.* fighting, belligerent; warlike; *օր -ի*. day of battle; *- առ.* to wage, to make war, to fight; *-իկ a.* belligerent; *-իմ, եցայ vn.* to fight a pitched battle, to attack each other in front, to meet face to face, to encounter; *-ումն a.* rushing on the enemy.

Ճակատապետ, աց *s.* one who marshals troops in order of battle; adjutant general, general. [--ground.

Ճակատատեղ, -ի *s.* battle-field,

Ճակատեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to put or arrange an army in order of battle, to draw up, to marshal, to array.

Ճակատիմ, եցայ *vn.* to be drawn up in battle array, to be marshalled for fight; to front the enemy; to join battle.

Ճակճարան *s.* child's rattle; castanets. [*զուռկ*.

Ճակնդեղ *s.* beet, beet-root; S. *Բա-*

Ճահ *a.* fit, proper, decorous, suitable, becoming, seemly, decent, befitting, convenient; *s.* fitness; *ի - ad.* properly, fitty, suitably, opportunely, conveniently, to the purpose; *ի - է v. imp.* it is fit, expedient, suitable, becoming; *ի - լինել, գալ, պատահել*, to suit, to be proper & suitable, to become, to be beseeming or seemly, right, proper, advisable; *ի - առնուլ*, to avail oneself of, to profit by; to improve, to turn to account, to the best account; *չիցէ ի -*, is it not suitable? *ի - Թուէր նմա, ի - համարէր*, he thought fit to; *առաւել ի - գոյ*, it would be better, it would be more suitable, expedient, convenient; *ոչ ի - Թուէցաւ*, it did not seem fitting or becoming; *ոչ ի - պատահէին ակնկալութիւնք նր եւ քո գործոյն*, his success did not answer his expectations, he was disappointed in his hopes.

Ճահաւոր S. *Ճահ a.*; *-եմ* S. *Ճահեմ*; *- զգոյնս*, to match colours; *-ութիւն s.* fitness, suitableness; decency, decorum.

Ճահելի *a.* suitable.

Ճահեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to make convenient, to adapt, to fit, to suit, to accommodate.

Ճահիճ, հձի *s.* marsh, morass, swamp, fen, bog, slough, quagmire.

Ճահիմ S. *ի Ճահ լինել*.

Ճահոզ S. *Ճահ a.*; *-ակի, -ապէս* S. *ի Ճահ ad.*; *-ասացս a.* saying or said opportunely or suitably; *-ութիւն s.* fitness.

Ճահուկ *s.* troop, pack.

***Ճաղ** S. *Թագաղ*.

Ճաղաք *s.* thicket, bushy place, wood.

Ճաղատ, &c. S. *Կնատակ*. [twine.

Ճաղպատիմ, եցայ *vn.* to twist, to

Ճաճանչ, իւղ, ացս *s.* ray; light, glare, brilliancy, splendour; *- Սրբութեան*, monstrance, re-.

Ճաճանչագեղ, -զարդ, -եփ, -ուր *a.* radiant, brilliant, shining, refulgent, dazzling, beaming, glittering, sparkling, gleaming, resplendent, glistening, bright.

Ճաճանչանաւուխս, -չաւուխս *a.* gay with many colours, with gold & silver embroidery; *s.* embroidery.

Ճաճանչեմ, եցի *vn.* to glitter, to sparkle, to shine, to gleam, to glisten.

Ճամարտակ, ացս *s.* quack, mountebank, charlatan; boaster, braggart, vaunter; bully, roisterer, blusterer; *a.* bombastic, puffed up, haughty; *-եմ, եցի vn.* to brag, to boast, to swagger, to bluster; *-ութիւն s.* quackery, charlatanry; bombast, fustian, turgidity, boasting, bragging.

Ճամբար, ացս *s.* camp, encampment; *-ապատ a.* beleaguered, besieged.

Ճամբուկ *s.* game-bag of horse-hair.

Ճամկաւոր *a.* embellished, decorated, adorned; embroidered; *-եմ, եցի va.* to adorn, to decorate, to deck, to embellish; to embroider, to work.

Ճամուկ, մկաց *s.* decoration, ornament; embroidery.

Ճայ, իւղ *s.* jay.

Ճայեակ, եկի s. jackdaw, rook; – *կանչէ*, the – kaws.

Ճայթեմ, եցի vn. to shiver, to splinter, to split; to crackle, to crack, to crash; to burst, to blow up, to chap; *–եցուցանեմ va.* to make a loud noise, a crash, to cause to crackle, to crack, to burst; *fig.* to speak in a bombastic manner, to brag, to boast.

Ճայթիւն, –թիք, –թուիւն s. great noise, crash, cracking, crackling, crick-crack; bursting, blowing up, explosion.

Ճայիկ s. mare.

Ճայրաս a. bleared, purblind; *–եմ, եցի va.* to darken, to dim, to obscure, to cloud; – *զաչս*, to dazzle, to hallucinate, to offuscate, to blind; *–ուիլ s.* offuscation of the sight, blearedness, purblindness.

Ճան, լոյ s. small bone, ossicle, cockle.

Ճանակ, լ s. bezel or bezil.

Ճանաչական a. capable of discerning, intellectual; known.

Ճանաչելի a. recognizable.

Ճանաչեմ, ճանեայ, ճանիր, ճանուցեալ va. to know; to perceive, to remark, to recollect, to recognize, to discern, to comprehend, to conceive, to understand; *չ–*, not to know, to be unthankful, to forget; – *զխրատս առնս*, to listen to reason.

Ճանաչիչ, –ողջ s. connoisseur, good judge; *–ողջուիլ, –ուիւն s.* knowledge; recognition.

Ճանապարհ, ացս. way, road, route, street, path; issue; journey; mediation; means, way, manner, method, process; *–ք մարմնոյ*, the senses; – *արքունի*, highway, public road, thoroughfare; *վարուն –*, great thoroughfare; *կիցք –ացս*, cross-road; *անկոխ, զարտուղի –*, by-way, by-path; – *անգնաց, անկոխ*, impassable road; *տղմային –*, dirty or muddy road or street; – *երկնից*, the way of heaven, the path of virtue; *աւուր միոյ –*, a day's journey; – *երից աւուրց*, three day's journey; *ընդ–, ի –ն, առ–աւ, ընդ–աւ ad.* on the road, by the way, on a journey, during the journey; – *պատեալ*, on or by the way; – *առնել*, to go along, to travel, to undertake a journey; to open, to prepare a way; *ի – անկանիլ*, to set out on, to begin a journey, to start; – *ունել*, to advance, to go forward, to get on; *անցանել ընդ–աւ*, to take a wrong course, to go astray, to err; *թիւրեցուցանել զ–ս ուղղութիւն*, to mislead, to lead astray, to put out of the right way, to cause to err; *արգելուլ, փակել, խափանել զ–*, to interrupt or block the way, to stop up, to obstruct; *դնել ի –*, to see off on a journey; *յաջողել զ–ս իւր*, to prosper, to get on prosperously, to thrive; *ի –ի իւրում երթալ*, to go one's own way; *fig.* to pursue one's point; *գնալ զ–ս* or *զ– ուրուք*, to go by the same way as, to tread in the same steps; to follow, to imitate; *ընդ ո՞ր –*, by what road? by what way? which way? *ընդ ուղիղ –ն*, straight forward; *այս – հանէ ի գիւղ մի*, this road leads to a village; *զուգաւորութիւն կարճէ –ն*, company shortens distance; S. *Թիւր, Ընդմիջեմ, Հաս, Հարկանեմ, Հորդեմ*, &c.

Ճանապարհագնաց s. traveller, passenger; *–ուրդի s.* travelling.

Ճանապարհադաս s. highwayman; *–կից s.* travelling companion; fellow-traveller; fellow-passenger; *–ք s.* cross-way, –street, place where four roads meet; *–ք ի քաղաքի*, public square; *–կցիմ vn.* to travel with another, to be a travelling companion; *–կցուրդի s.* travelling company, – together; *–ցոյց s.* guide, conductor; – *լինել*, to direct, to show or indicate the way, to guide.

Ճանապարհընթաց s. leader or guide.

Ճանապարհորդ, ացս. traveller, passenger, wayfarer; *–ակից* S. *–հակից*; *–արան s.* itinerary; *–եմ, –իմ vn.* to travel, to make a journey; to set off, to start, to take the road, to begin one's journey, to walk, to go; *–ուրդի s.* journey, way; – *ընդ ծով*, voyage; *ծախք –դի*, travelling expenses; – *ընդ ծով եւ ընդ ցամաք*, travels & voyages.

Ճանբակ s. calamba, agallochum.

Ճանդան, –գի s. bot. sandal-wood.

Ճանկ, Ճանգ, ացս. hook, tenter; drag-hook, cramp-iron; *mar.* grapnel, grappling-iron; claw, talon, paw, fang.

Ճանկխոտ s. bot. St. John's wort.

Ճանկճանկոտ a. clawed, furnished or armed with claws or talons.

Ճանճ, լոյ s. fly; *եղանակ, ծիրա, սաստակիչ –լոյ*, –time; –blow; –bane; *զ– փիղ գործել*, to exaggerate, to make mountains of mole-hills.

Ճանճաձեռնակ *a.* black & white spotted; flea-bitten; S. Ձի.

Ճանճասպան *s.* fly-bane.

Ճանճեան *s. pl.* flies.

Ճանճիկ, Ճկի *s.* gnat, midge, small fly; – ՝ից Ա՛կկարոնի, Baal-zebub the god of Ekron.

Ճանճիւն *s.* fly, flies.

Ճանճկէն S. Ճանճաձեռնակ.

Ճանճորս, –ակ *s.* fly-catcher, –trap, catch-fly.

*Ճանճպան *s.* dish-cover.

Ճանճվան *s.* waving fan, fly-flap, punka.

Ճաշ, ոյ *s.* dinner, noon-day meal; repast, entertainment, feast; –ոյ ժամ, the three canonical hours, Third, Sixth & Ninth; S. Ճաշաժամ; սպասք, սեղան, զանգակ –ոյ, dinner-service; –table; –bell; – անպաճոյճ, frugal meal or table; – գործել, to get dinner ready; – առնել, to give a dinner; – մեծ գործել, to give a grand dinner-party; պատրաստ է –ն, dinner is on the table; –ք զ–ս մղեն եւ ընթրիք զընթրեաք անցանեն, dinners follow dinners & suppers follow hard on suppers; S. Ժամ.

Ճաշագործ, ացի *a.* dinner-giving; invited, asked to dinner, guest.

Ճաշաժամ *s.* dinner-hour, –time.

Ճաշակ, ացի *s.* taste, flavour, savour; foretaste, prelibation, proof, gustation; drinking-vessel, cup, mug, glass, tumbler; measure of 2 gallons; դուզ–նաքեայ –, weak or slight effort; առ–նուլ զ–, to try, to taste, to relish; առնուլ զ– քաջասրտութեանն իւր, to prove his courage; –աւ ծով չափել, to empty the sea with a tea-spoon.

Ճաշակական *a.* gustative; –կից S. Ճաշակից; –ուս *s.* taster, assayer; –ուիլ *s.* trial, tasting; –բան *s.* mouth, taste, palate; –ութիւն *s.* degustation; S. Ճաշակելիք.

Ճաշակելի *a.* that may be tasted, savoured, relished; –ք *s.* the taste.

Ճաշակեմ, եցի *va.* to taste, to try, to relish; to eat, to feed; to drink; *fig.* to experience; – զմահ, to die; – զԾ, to enjoy the world or its pleasures; – զքաղցրութիւն խաղաղութեանէ, to taste the sweets of peace.

Ճաշակեր *a.* dining.

Ճաշակեցուցանեմ *va.* to cause to taste, to give to eat.

Ճաշակից *s.* dinner- or table-companion, messmate, guest.

Ճաշակումն *s.* act of tasting or eating; Holy Communion; consumption.

Ճաշատեղ, ացի, –տուն, –բան *s.* dining-hall, –room; refectory.

Ճաշեմ, եցի *va.* to dine, to take the noonday meal, to eat; – արտաքս, to dine out; – ըստ գնահատի, to dine by the bill of fare.

Ճաշիկ *s.* light dinner, frugal meal.

Ճաշկերոյթ *s.* dinner; treat, feast.

Ճաշոց, ից *s.* missal, mass-book; lectionary.

Ճապաղ *a.* spread, dispersed, scattered; *s.* diffusion, extension, dilatation; –եմ, եցի *va.* to spread, to disperse, to scatter; to divert, to entertain; – զինչս, to squander away, to waste, to dissipate; –իմ *vn.* to be scattered, dispersed; to occupy or busy oneself with, to apply oneself to; to take relaxation or recreation; –ք, եաց *s.* effusion, shedding, spreading; – արեան, blood-shed, effusion of blood, slaughter, carnage, butchery; –իս արեան գործել, հանել արեան –իս, արեան –եօք լնուլ, to slaughter, to butcher, to shed rivers of blood; քաղաքաւմ արեան –ք եղեն or գործեցան ի հակառամարտին, rivers of blood were shed in that battle; S. Հեղում; –ումն *s.* dispersion; effusion; distraction; dissipation.

Ճապաղիմ, եցայ *vn.* to glide or crawl like a serpent or worm, to twist about, to twine or coil round; to writhe.

Ճապկեմ, –կըտիմ, եցայ *vn.* to stretch oneself in yawning or awaking.

Ճապուկ *a.* creeping, crawling, cringing; winding, tortuous, sinuous; flexible, supple; ը– *ad.* hurriedly, hastily, in haste; ը– անցանել, to insinuate, to worm oneself in, to enter cautiously but hastily, to creep or steal in swiftly.

Ճապուռ, պռոյ *s.* claw, talon; lobster's or crab's claws.

Ճառ, ից *s.* discourse, harangue, oration, sermon, allocution; dissertation; history; treatise; narration, recital; – բարոյական, homily; – խրատական, parenesis; առ –ն, ը– –ին *ad.* literally, to the letter; – արկանել, to deliver an oration or harangue, to make a speech, to preach a sermon; ի – առնուլ, to discourse, to speak, to talk; to write; – արկեալ խօսել, to descant, to hold forth, to converse, to

talk, to discourse, * to spout, to speechify; գրել զ-ս պատմութեանց ուրուք, to write a biography.

Ճառագայթ, յց s. ray, beam, radiation; light, splendour, brightness, brilliancy; *geom.* radius; – տանել *ast.* vector radius; –ս արձակել, to irradiate, to beam, to emit rays.

Ճառագայթաբեր a. beaming, luciferous, radiant; crowned with rays (Diana); –ձեւ a. lucid, fulgid, luminous; –ձիգ, –նշոյլ, –արձակ a. casting or emitting rays, radiant, sparkling, shining, brilliant, resplendent; –ափայլ, –էից, –ուռ, –փայլ a. radiant, luminous, blazing, bright, glittering.

Ճառագայթեմ, եցի *vn.* to radiate, to emit rays, to shine, to blaze, to dazzle, to glitter, to sparkle, to enlighten, to scintillate.

Ճառագայթումն s. irradiation, emission of rays, radiancy, radiance; *phys.* radiation.

Ճառագրութիւն, գլխի s. commencement of a discourse or treatise, chapter; –գրեմ *va.* to write, to describe, to narrate.

Ճառական a. belonging to a discourse, discursive; narrated, described; – իմաստք, litteral sense; –կցեմ *va.* to write or narrate the same thing with another. [declamation.

Ճառասաց s. declaimer; –ութիւն s.

Ճառասանք s. tiresome discourse, idle story, prattle, chat; cavil, dispute; –ամ, եցի *vn.* to prate, to prattle, to chatter; to trifle, to talk idly; to cavil, to dispute; –ող, ից s. great talker, babbler, chatterer; caviller; declaimer.

Ճառելի a. that can be related.

Ճառեմ, եցի *va.* to discourse, to make a discourse; to treat; to narrate, to relate; to recount, to tell, to recite, to speak. [mons, selection of homilies.

Ճառընտիր, տրի s. collection of ser-

Ճատրակ, Ճատրկուց, ի s. chess, game of –; – խաղալ, to play at chess.

Ճար s. remedy, means, expedient; – or – եւ Ճարակ գտանել, to find a means or a way, to contrive, to think of a device, to contrive; չկայ –, ոչ գոյ –, there is no way or means to, there is no help, it is done; it is past all cure, it is irremediable; S. Ճարակ.

Ճարակ, ից s. pasture, feed, food, forage, fodder, provender; pasture ground or land, meadow; *fig.* food, pasture, aliment, nourishment, prey; S. Ճար; – հրոյ, fuel, combustible; – լինել, to be food to, the prey of, a prey to; հրոյ – լինել, մատնիլ, to be a prey to the flames, to be burnt, devoured, consumed by fire; սրոյ – լինել, մատնիլ, to perish by the sword; սրոյ – տալ, to put to the edge of the sword, to slay; – գտանել, to spread over, to wind or creep about; – տալ հերձուածոց, to keep up, to foment divisions; Ճար եւ – առնել, to find a remedy; to repair, to redeem, to retrieve, to make reparation or amends for; առ – ախտից, for cherishing or caressing the passions; բազմախողխող երկաթոյն նա տայր ի –, he mowed them down with the murderous steel, or sweeping brand; գիտուն ի – են մտաց, knowledge is the food of the mind.

Ճարակաբոյս s. plant fit for fodder; –կից a. foraging together; –շատ a. abounding in fodder, in pasture, very grassy; –ուռ a. pasturing, feeding.

Ճարակեմ, եցի *va.* to lead the flocks out to pasture, to feed, to pasture; to remedy, to cure; *fig.* to attack, to corrupt, to waste, to devour, to consume; *vn.* to pasture, to graze, to browse, to feed, to bait, to feed or live upon, to eat; to expand, to extend, to dilate, to propagate, to diffuse, to spread; to take root, to get rooted; to be cured; – զանձն, to fatten oneself; բոցն հողմավար ծաւալեալ –կէր, the flames, driven by the wind, continued to spread; յանհնարինս –կէր ի սիրտս նոցա, a deep wound rankled in their hearts; ցաւն որ յոսկերս նոր –կէր, a pain which penetrated to the very marrow of his bones. [pasture, to give to eat.

Ճարակեցուցանեմ, *va.* to feed, to

Ճարակիմ, եցայ S. Ճարակեմ.

Ճարակումն s. pasture, pasturage; dilatation, extension.

Ճարճատեմ, եցի, –ատիմ, եցայ *vn.* to crack, to crackle, to crepitate; –ատն, –ատումն s. crackling, creaking, crepitation, crick-crack, crash, burst.

Ճարմանդ, ի s. clasp, hasp, buckle; button; loop, catch, hook; – գրոց, clasp; խառնել զօղան ընդ –ան or –եմ *va.* to put the taches into the loops, to clasp, to fasten, to hook.

Ճարճրուկ *s. bot.* dandelion, pissabed.

Ճարպ, *ոյ*, *ի s.* grease, fat, tallow; oil; *a.* fat, plump; – *խոզենի*, bacon, seam, hog's grease or fat; – *խոզենի հալեալ*, lard; – *ցորենոյ*, the finest flour of the finest wheat; *օծանել –ով*, to grease; *քաոնալ զ–ն*, to skim; to scour, clean or purify from grease; *–ոյ զակամբ դալ*, to become blind with rage. [(acid).

Ճարպական (*թթու-ուս*) *a.* stearic

Ճարպապարարտ, **Ճարպաւոր** *a.* fat, greasy, full of grease, adipose.

Ճարպաւորական (*թթու-ուս*) *a.* sebaric, pyroleic (acid).

***Ճարպիկ**, &c. S. **Ճարտար**, &c.

Ճարպիկա *s.* stearine. [(acid).

Ճարպոզական (*թթու-ուս*) *a.* adipic

Ճարպովին *ad.* with all its fat.

Ճարպութիւն *s.* greasiness; fatness, plumpness.

Ճարտասան, *ի s.* orator, rhetorician, rhetor, eloquent person; *–ական a.* oratorical; *–ն* S. *–ութիւն*; *–եմ, եցի vn.* to speak like an orator, to discourse with eloquence, to harangue, to declaim; *–ութիւն s.* rhetoric, oratory, oratorical art; eloquence, fecundity of expression, fluency of speech, richness of style. [pen.

***Ճարտավար**, *ի*, *աւ s.* ruler; ruling-

Ճարտար, *ացս a.* dexterous, handy, industrious, ingenious, skilful, adroit, able, clever, expert; *fig.* artful, cunning, sharp, sly, shrewd, crafty; *s.* artisan, mechanic, artificer, master; *ad.* well, wisely, thoroughly, to the bottom; – *ի քանդակագործութիւն*, excelling in sculpture; – *ի կեղծաւորել*, adroit at dissembling, crafty; – *գիտել*, to know perfectly, thoroughly.

Ճարտարաբան, &c. S. *–խօս*, &c.; *–բար ad.* skilfully, artfully, dexterously, ingeniously, industriously, adroitly, cleverly; cunningly, craftily; *–գէտ a.* very skilful, – clever; good connoisseur; engineer; *–գիծ a.* having a good hand-writing; *–գիտութիւն s.* engineering; *–գոյն ad.* better; *–գործ s.* master workman, skilled artisan; artificer; artist; *a.* well made, executed with great skill; *–գէտ a.* very attentive, examining or exploring diligently; *–խաբ a.* deceiving adroitly; cunning, artful, astute; *–խօս, ացս a.* speaking well, eloquent, fluent; *s.* good speaker, orator, declaimer; *–խօսիմ vn.* to speak with eloquence or art, as an orator; *–խօսութիւն s.* speaking well, fluency of speech, eloquence.

Ճարտարատակ, *ացս a.* industrious.

Ճարտարահան *a.* drawing, painting well; *–ձիգ a.* throwing or shooting skilfully; *–միտ a.* ingenious, industrious, witty, full of wit; *–մտեմ, եցի vn.* to tax one's ingenuity, to discover, to find out, to invent, to contrive; to sophisticate, to subtilize; *–մտութիւն* S. **Ճարտարմ–**.

Ճարտարանամ, ացայ *vn.* to apply oneself to, to study, to think of a device; to become industrious, ingenious, skilful, dexterous, adroit.

Ճարտարանկար *a.* painting skilfully, in a masterly manner; painted with art or skill. [fiction, artifice, cavil.

Ճարտարանք *s.* ingenious invention,

Ճարտարապետ *s.* architect; master, author; *a.* skilled, well versed, very skilful; *–ական a.* architectural, architectonic; *–եմ, եցի va.* to be the architect of, to build or construct with art; *–ութիւն s.* architecture; great skill or dexterity in art; *–պէս ad.* cleverly, skilfully, dexterously.

Ճարտարասան, &c. S. **Ճարտասան**, &c.; *–ասղ a.* insidious, artful, crafty.

Ճարտարարուեստ S. **Ճարտարագործ**.

Ճարտարացուցանեմ *va.* to render skilful, dexterous.

Ճարտարեմ, եցի *va.* to exercise one's wits, to seek expedients, to devise means, to invent; to make use of stratagems, to use artifices, wiles, shifts; to pretend to be learned, to affect learning; *մի Ճարտարեր առաւել, քան մի Թիւրեացիս*, let the cobbler stick to **Ճարտարիմաց** S. **Հնար–**. [his last.

Ճարտարմտութիւն *s.* acuteness, perspicacity, penetration; dexterity, address, cleverness; sophistry, cavilling, pettifogging, sophism, subtlety, quirk.

Ճարտարութիւն *s.* art, skill, ability, dexterity, address; cunning, subtlety, artifice, prank, feint, policy, sharpness; penetration, sagacity, presence of mind; knowledge, erudition; genius, bent; *–թեամբ ad.* dexterously, cleverly, adroitly; artfully, craftily, cunningly; *Ճեռագործ, մշակական, տուբեւառիկ –*, manufacturing, agricultural, commercial industry; *լար –թեան*,

lead plummet. [parsley.
Ճարտարուկ, **Ճարտրուկ** *s. bot.* wild
Ճարտուկ *a.* piebald, dapple-grey; *-ձի*, – horse; – *ճանճղէն*, roan, rubican.
Ճգնազարդ, *-զգեաց*, *-զգեցիկ* *a.* hermitical, leading an ascetic or austere life, mortified, virtuous; – *կեանք*, penitent life; *–ժամ* *s.* crisis; *-կան* *a.* laborious, painful, critical, jeopardous; *-կից* *s.* fellow-sufferer; fellow-labourer, –workman; brother or companion in arms; *–սէր* *a.* inclined to an austere life; *-սուն* *a.* having led an austere life; *-րան* *s.* hermitage; *–ուր* *s.* hermit, anchorite, solitary, recluse; martyr; combatant, warrior, champion, athlete; *a.* S. *–զգեաց*; *–ուրական* *a.* hermitical, ascetic, painful, laborious; *- կեանք*. ascetic life; *–ուրիմ* S. **Ճըգնիմ**; *–ուրուԹիւն* *s.* hermit's or ascetic life.
Ճգնեմ, *եցի*, *–եցուցանեմ* *va.* to force, to molest, to trouble, to vex, to torment; to endanger, to jeopard.
Ճգնիմ, *եցայ* *vn.* to torment or trouble oneself, to lead a laborious, painful life, to labour, to suffer much; to afflict one's body, to subdue one's passions, to devote oneself to an ascetic life, to mortify, to macerate; to strive, to endeavour, to make an effort, to exert oneself, to take pains; to combat, to resist; to venture, to risk, to jeopard oneself.
Ճգնողական S. **Ճգնական**.
ՃգնուԹիւն *s.* austere or ascetic life, austerity; penitence, mortification, maceration; fatigue, labour, trouble, effort; combat, resistance; danger, risk; *- մահու*. death-struggle, pangs, agony; *օր –Ժէ դատաստանին*, the momentous day of the Last Judgment; *ամ –Ժը* *ad.* with the utmost care or diligence.
Ճգնումն *s.* combat, strife; S. *–ուԹ*.
Ճգունք S. **Ճիգն**.
Ճեղ, *ից* *a.* forehead bald; *s.* S. **Ճիւղ**.
Ճեղանակ, *–ղենակ*, *ից* *s.* plume or egret. [ches.
Ճեղեմ *va.* to divide in many bran-
ՃեղուԹի *s.* forehead baldness.
Ճեղքեմ, *–քում*, *քի* *va.* to cleave, to split, to rive, to rift; to crack, to chap, to crevice; to cut, to incise, to make an incision; to divide, to separate; to tear, to rend; to disunite, to sever; *–իմ* *vn.* to be split or cloven; to separate, to fall off, to become estranged, parted, severed.
Ճեղքուած, *ոց* *s.* chink, cranny, rift, crack, fissure, cleft; cut, incision, slit, slash, gash, rupture, aperture, opening; *–ումն* *s.* splitting, cleaving, riving.
Ճեմ, *իւ* *s.* walk, turn, turning; S. **Պանդ**; – *առնուլ*, *ղբօսնուլ ի* – S. *–իմ*; – *ը–ի* *ad.* in taking a walk, walking; *գնալ– ը–ի*, to walk with a measured, haughty step.
Ճեմական, *ից* *a.* peripatetic; academician; *–ուԹի* *s.* peripatetism.
Ճեմարան *s.* place for walking, covered walk, walk, alley; school of the Peripatetics; academy, Institute; *fig.* dwelling, abode; throne; *–ք*, walk, gait, step; – *բանասիրական*, *գիտութեց*, Academy of belles-lettres, of sciences; *գաղղիական –*, the French Academy; *–ական* *a.* academic, –al; – *նիստ*, – sitting. [–path.
Ճեմեակ, *–միկ* *s.* foot-pavement,
Ճեմելի *s.* walk, covered walk; terrace, corridor, gallery; walk, gait; *ծառաստունկ –*, avenue, broad walk or alley, vista, boulevard.
Ճեմեցուցանեմ *va.* to walk, to take to walk. [walk, to walk out.
Ճեմիմ, *եցայ* *vn.* to walk, to take a
Ճեմիչ *s.* privy, water-closet; *երԹալ ի –*, to go to stool. [silver.
Ճենապղինձ *s.* packfond, german
Ճենճ, *ոյ* *s.* froth, scum of boiled meat; –, *–եր*, *ոց* or *ից* *s.* smoke or odour of cooking or burning meat; *fig.* victim, holocaust, sacrifice.
Ճենճերահոտ *a.* having an odour of burnt grease. [whiz.
Ճենճերամ *vn.* to buzz, to hum, to
Ճենճերեմ, *եցի* *va.* to exhale an odour of cooking or burning flesh, a smell of roast meat; to burn; to sacrifice; *–իմ* *vn.* to burn, to be burnt; – *յիշատակաւ սիրոյ ուրուք*, to pine for, to languish; *–ըեցի զոհ քո*, may he accept your sacrifice!
Ճենճերոտիմ, *եցայ* *vn.* to be soiled with grease & smoke; to be half burnt.
Ճեպ, *ոյ* or *ի*, *ով* *s.* diligence, haste, speed, hurry; – *ը–ի*, – *ի –ոյ*, *–ով* *ad.* diligently, in haste; hastily, in a hurry, hurriedly, precipitately; – *շտա-*

պոյ, haste, alacrity; – *տալ*, *–ս կացուցանել* or

Ճեպեմ, *եցի*, *–եցուցանեմ va.* to hasten, to urge on, to forward, to quicken, to hurry, to despatch; – *զընթացս*, to accelerate, redouble or increase one's pace.

Ճեպընթաց *a.* running swiftly; *s.* diligence, stage-coach, coach; – *երթագնացքի*, fast, express train; – *լինել*, to run or go at full speed.

Ճեպիմ, *եցայ vn.* to make haste, to be eager, in a hurry, to hasten, to despatch.

Ճեպուում *s.* alacrity, swiftness, quickness, eagerness, promptitude; assiduity. [terity, generation, progeny.

Ճեռ, *ից s.* race, descendants, pos-

Ճերմակ S. **Սպիտակ**; – *երիվար*, a white horse; *–աձի a.* riding on –; *–ուհի s.* werewolf. [*կէն s.* linen.

Ճիգն, *Ճգունք*, *Ճգանց s.* effort, endeavour, attempt, study; labour, work, pains, suffering, hardship, toil, fatigue; danger, hazard, jeopardy; crisis; conflict, contest, combat, fight; S. **Ճգնութիւն**; – *ի – ad.* close or hard by, one after the other, without intervals; *ամ Ճգամբք*, with all one's strength or ability; *Ճգունք մարտի*, the toils of war; *տանել մեծամեծ Ճգանց*, to bear or sustain great hardships; *զամ – յան ձին ունել, Թափել, ի մէջ առնուլ, բազում Ճգունս առնել*, to strive or struggle hard, to do one's best or utmost, to redouble one's endeavours, to make superhuman efforts; – *դնել*, to make an effort, to strive, to endeavour; *դնել զկեանն –, յեանին Ճգամբք գուն գործել*, to make a last effort, or final efforts.

Ճիկ *s.* cry; warbling, chirping; – *հանել*, to utter a feeble cry.

Ճիկս *s.* sharp lance.

Ճիլ, *Ճղի* S. **Ճիւղ**.

Ճիլմ *a.* young, tender; – *հասակ*, tender age, childhood.

Ճիճի, *Ճւոյ* S. **Ճճի**. [lows.

Ճիճառունք *s.* the twittering of swal-

Ճիմ, *Ճմի*, *Ճմաւ* S. **Սանձ**.

Ճիշդ, *Ճշդի a.* just, exact, precise, correct, punctual, regular; strict, rigorous; sparing, scanty; sordid, niggard; *ad.* S. **Ճշդիւ**.

Ճիչ, *Ճչոյ* or *Ճչի s.* cry, shrill cry, shriek, screech, scream; squalling, wailing, outcry: *աղիողորմ –*, piteous cry; – *առնուլ, բառնալ, ձգել հարկանել*, to cry, to make a loud outcry, to shriek, to scream, to screech, to squall, to howl, to yelp, to whine; – *բարձեալ աղաղակել*, to utter piercing screams; *–եմ* S. **Ճչեմ**; *ոչ այլ ինչ լսէր, բայց վայ վայիւ –եալ*, nothing was heard but shrieks & woe.

Ճիչկանք *s.* great noise, clatter, bawling, brawling.

Ճիպա, *Ճպոի s.* blearedness.

Ճիւ, *Ճռի*, *Ճռաց s.* small cluster of

**Ճիւ*, *Ճռի s.* neck. [grapes.

Ճիւաղ, *աց s.* collar, necklace, string, carcanet.

Ճիւան, *ի*, *աց. ունք*, *անց s.* claw, talon, nail, pounce; fang; paw; *ընդ ցցել*, to stretch out the claws; *–ամբք խղել*, to claw, to scratch; S. **Մագիլ**; *–աւոր a.* clawed, furnished with claws.

Ճիւ *s.* leg, foot; paw.

Ճիւաղ, *աց s.* monster; phantom, spectre; night-mare, incubus; *–ք դիւոհայինք*, the Furies; – *շառաչեմ*, to drone, to hum, to buzz, to whiz; *–ազբարոյ a.* wild, ferocious, savage, inhuman; boorish, awkward; *–ական a.* strange, monstruous; *–ութիւն s.* monstruosity.

Ճիւղ, *ոց s.* branch, bough; stump, stock, stem; finger; – *գետոց*, arm of a river; *ի –ս բաժանիլ*, to branch out, to ramify; *Թուել ի –ս մատանց*, to count on the fingers.

Ճիւղագրութիւն *s.* genealogy.

Ճիք, *Ճիոց s.* slime, mucous secretion of snails.

Ճկոյթ, *ութի s.* the little finger; *կապել զոք ի –ն իւր*, to conquer, to overcome.

Ճղեմ S. **Ճճուեմ**; *s.* S. **Կնիւն**.

Ճղճասիրտ, **Ճղճիմ** *a.* stingy, scurvy, niggard, sordid, covetous, miserly.

Ճղճղկէն *a.* branched, forked, bushy.

Ճղճմիմ *vn.* to become wrinkled.

Ճղճմճիմ, **Ճղմճմճիմ** *vn.* to be very sordid or grasping, close-fisted.

Ճղուղ *s.* wheel. [great noise.

**Ճղփեմ vn.* to fall or plunge in with

Ճղփիւն, **Ճղփումն** *s.* noise, splash, plunge, rumour; sound of the lash.

Ճճեկեր *a.* worm-eaten, rotten.

Ճճի, *Ճճւոյ* or *Ճրճոյ*. *–ք*, *Ճճաց s.* worm, vermin, small worm; insect, animalcule; reptile.

Ճչուիմ, *եցի vn.* to chirp, to pip, to cheep; – *վհկայ*, to whisper, to murmur, to mutter, to grumble.

Ճմլեմ, *եցի*, *-եցուցանեմ va.* to trample, to press, to squeeze, to crush, to bruise, to compress, to contuse; to soften, to move, to affect; *fig.* to trample on, to grind down, to oppress, to crush, to vex, to molest; – *զպտուղս*, to bruise fruits; – *զսիրտ*, to grieve, to oppress; – *զսիրտ ի գորով*, to affect, to melt, to move to pity; *ո՞չ իսկ սիրտք մեր Ճմլէին ի մեզ*, did not our hearts burn within us?

Ճմլիմ, *եցայ vn.* to be trampled, squeezed, pressed, compressed; – *պաի*, to be moved, affected, to melt away, to be faint with longing.

Ճմլումն *s.* pressing, squeezing; contusion, bruise; – *պաի*, shrinking; – *պաղոց*, bruising.

***Ճմուռ** *s.* gimour, an oriental sweet, (composed of small pieces of bread, honey, & butter, pressed together & baked).

Ճնակ *s.* merry-thought.

Ճնճղկալեզու, **Ճնճղկի լեզու** *s. bot.* caryophyllata, herb-bennet; seed of the ash-tree.

Ճնճղուկ, *ղկայ s.* sparrow; – *ճչուէ*, *չուռողէ*, the – chirps, chirrups, pips.

Ճնշական *a.* compressible; *-ութի s.* -bility, -bleness.

Ճնշաչափ, *ի s.* piezometer.

Ճնշելի *a.* compressible.

Ճնշեմ, *եցի*, *-եցուցանեմ va.* to press, to squeeze, to compress, to express, to strain; to macerate, to mortify, to curb, to subdue, to repress, to constrain, to restrain; to oppress, to trouble; – *զմարմին*, to mortify, to macerate, to afflict the flesh.

Ճնշիմ, *եցայ vn.* to be pressed, compressed; oppressed.

Ճնշութիւն, *-ումն s.* compression, straining, pressing, squeezing; – *մարմնոյ*, mortification, maceration.

Ճնչանուքք *s. anat.* vagina or womb-pipe.

Ճշգրիտ, *բուխ a.* exact, just, punctual, precise, categorical, strict, effective; –, *Ճշգրիտ ad.* S. **Ճշդիւ**; – *ասել* or *ասելով*, properly speaking.

Ճշգրտաբան *a.* veridical, truth-telling; *-եմ*, *եցի vna.* to speak truth, to assure, to verify, to prove, to demonstrate; *-ութի s.* truth of a discourse, veracity; *rhet.* acribology; *-գործ a.* exactly alike, the same; painted from nature; painting from life; *-գործեմ va.* to paint to life; *-հան*, *իս a.* strikingly, perfectly resembling, the same; hitting off or catching the exact likeness; – *կենդանագիր*, living likeness; *-պատում* S. **Ճշմարտա-**; *-քնին a.* rigorously examining.

Ճշգրտեմ, *եցի va.* to verify, to prove the truth, to certify, to assure; diligently or exactly to investigate; to seek with accuracy, to inform oneself minutely; – or *-եցուցանեմ va.* to resemble life itself, to depict faithfully, to cause to resemble; *ո՞ -եաց զզաւակն Յակոբայ*, who can number the seed of Jacob?

Ճշգրտութիւն *s.* truth; exactitude, punctuality; correctness, precision; likeness, naturalness.

Ճշդապնդող *a.* beating down the price, haggling, cheapening, driving a hard bargain; *-պահանջ a.* rigorously exacted or exacting, rigorous, rigid, severe; *-վաճառ a.* sold or selling with difficulty, stintedly, with much ado.

Ճշդեմ, *եցի va.* to spare, to be saving, to economise, to be parsimonious, stingy; to settle, to adjust; S. **Ճշգրտեմ**.

Ճշդիւ, **Ճշդով** *ad.* justly, exactly, strictly, precisely, punctually; rigorously, austerely, scrupulously, sparingly, savingly, stingily, niggardly, scantily, frugally, meanly, miserably; – *գտակաւ*, exactly, to a little, to a farthing, to the point, rightly, accurately, punctually, in all its details.

Ճշդող *a.* thrifty, parsimonious, stingy.

Ճշդութիւն *s.* exactness, punctuality, accuracy, precision, regularity; rigour, austerity; thrift, economy, parsimony, stinginess; *հատուցանել բազում -թեաւ*, to pay exactly, strictly, rigorously, to a farthing, with rigorous exactness.

Ճշմարիտ, *բուխ*, *տաց a.* true, unquestionable, real, certain, sure; veridical, faithful, upright, frank, sincere; *ad.* in truth, truly, indeed, really, in realty, verily; – *իցէ*? is it true?

Ճշմարտաբան *a.* truth-speaking, truthful, veracious; *-եմ*, *եցի va.* to speak or tell the truth, to verify, to confirm; *-ութի s.* truthfulness, veracity; *-գոյն*, *ս* S. **Ճշմարիտ** *ad.*; *-գաս*

a. judging equitably, just, equitable; *-խօս*, &c. S. *-բան*, &c.; *-կորոյս a.* truthless, that has lost the sight of truth; far from the truth, false; *-հաւատ, ից a.* orthodox, having a true belief, believing, faithful; of sound mind; *-պաշտ a.* worshipping truth; *-պաշտութիւն s.* adoration, worship of the truth; *-պատում a.* relating or narrating the truth; faithfully & truly reporting or reported, veridical, true, veritable; *-սէր* S. Ճշմարտիւ; *-սէր a.* truthful, sincere, upright; *-սիրաբար ad.* truthfully, sincerely, uprightly; *-սիրութիւն s.* love of truth, veracity, sincerity, equity; *-տեաց a.* enemy of truth, hating, detesting the truth; *-տես a.* seeing the truth; having no respect for persons, severe, perspicacious; *-տեսիլ, -տիպ a.* true, real, exact, striking; *-ցուցանեմ* S. Ճշմարտեմ; *-ցուցիչ s.* verificator; *-քարոզ a.* preaching truth; *-քննին a.* probing the truth; well examined, sure, certain.

Ճշմարտեմ, եցի, *-եցուցանեմ va.* to aver, to verify, to certify, to justify, to assure, to show, to prove, to confirm.

Ճշմարտիւ *ad.* truly, in truth, certainly, undoubtedly, effectively, unquestionably, in conscience; really, in effect.

Ճշմարտութիւն *s.* truth; veracity; reality; sincerity; *քուն* –, plain truth; – *իրաց*, the bottom or basis of things; *անպատրուակ ասել զ-*, to tell the whole truth; *աղաւտել զ-*, to offend against truth; *-ք ad.* S. Ճշմարտիւ.

Ճշմարտուսոյց *a.* teaching truth.

Ճշնարօտ *s. bot.* betony.

Ճոխ, խից, ից *a.* wealthy, opulent, rich; copious, rich, abundant, great, ample; powerful, mighty, potent, grand, high; *s.* master, lord, grand seigneur; *-ք քաղաքին*, the first or most distinguished citizens of a town, the magnates, grandees, noblemen, nobility; *-ս ձեմել*, to walk haughtily.

Ճոխաբան *a.* eloquent, fluent; – *լինել* or *-եմ, եցի va.* to speak imperiously, authoritatively, presumptiously; to abound in discourse, to amplify, to enlarge upon; to talk big, to boast, to brag; *-ութիւն s.* haughtiness, arrogance; amplification; boasting, bragging; *rhet.* elocution; *-բար, -գոյն ad.* imperiously, with authority; opulently, richly, magnificently; amply, diffusely; *-ձանձութիւն s.* pomp, ostentation, show, parade; *-ձեմ a.* copious, abundant; haughty, pompous, stately, lofty.

Ճոխանամ, ացայ *vn.* to have, take or exercise high authority or great ascendency over, to prevail, to rule over; to give oneself great airs, to lord it, to carry it like a lord, to signorise; to be proud, puffed up; to grow rich, to abound, to thrive, to make a fortune; – *կործանմամբ այլոց*, to build one's fortune on, or to raise oneself by the ruin of another.

Ճոխացուցանեմ *va.* to enrich, to make wealthy, to endow, to gift, to adorn; – *զոք պարգեւօք*, to load with kindness, to heap up benefits, presents, honours upon one, to overwhelm with gifts.

Ճոխձեմ, *-եալ a.* S. Ճոխաձեմ; having a majestic gait, walk, bearing or deportment.

Ճոխութիւն *s.* power, authority, influence, sway, empire; pride, haughtiness; riches, opulence; abundance, diffusion; *-թիւ ad.* nobly, magnificently; authoritatively, imperiously, arrogantly, haughtily, ostentatiously, pompously; *Ձո -դ*, Your Lordship; – Highness; – Majesty.

Ճոխասիրութիւն *s.* love of power, ambition.

Ճոկան, ի *s.* crook; crosier; loaded [stick or cudgel.

Ճողեմ, եցի *va.* to take off the hair, to depilate; to arrange or play with the beard.

Ճողոպրեմ, եցի *va.* to deliver, to take away, to save, to free, to disengage, to set at liberty; – *զանձն* or *-րիմ vn.* to escape, to evade, to slip away, to get rid of, to disentangle; S. Ազատուր.

Ճողոպրութիւն *s.* deliverance.

Ճողորթիք S. Ձիք.

Ճողփիւն, *-փուիւն* S. Ճղփիւն.

Ճողքեմ, եցի *va.* to tear; to haul, to drag or draw along.

Ճոպան, ից *s.* rope, cord; halter.

Ճոպճոպիմ *vn.* to get bruised.

Ճոռոմ *a.* emphatic, declamatory; *-ս խօսիլ* S. *-աբանեմ*.

Ճոռոմաբան *a.* magniloquent, pompous; *s.* declaimer; *-եմ, եցի vn.* to

boast, to vaunt, to speak pompously, to brag, to declaim, to spout, to tear a passion to tatters; *–ութիւն s.* magniloquence, pomposity, pompous nonsense, bombast, declamation.

Ճոռոմանամ, *ացայ vn.* to talk big, to boast, to brag, to bully, to be pretentious, to become arrogant.

Ճորտ, *ի s.* boy, domestic, waiter.

Ճուճ, **–ուլ* S. **Կայտին**.

Ճուռակ, **Ճուրակ**, *ացս s.* merlin.

Ճչեմ, *եցի vn.* to cry, to scream, to squall, to shriek, to screech; to bawl, to groan, to complain, to lament.

Ճչիւն, **Ճչուածն** *s.* cry, bawling, squalling, outcry; complaint, groaning, lamentation.

Ճչուղ *a.* brawling, noisy, squalling, clamorous; – *թռչուն*, screaming.

Ճպիռն, **Ճպուռն**, **Ճպռան** *s.* cicada; –* **Ճռճռայ**, **Ճռնչէ**, the – chirrups.

Ճպուռ *s.* bleariedness.

Ճռախիտ *a.* loaded with clusters of grapes, abounding in grapes.

Ճռաքաղ *s.* grape-gleaner; – *առնել, լինել* or *–եմ vn.* to glean, to gather grapes, to pick up the clusters; *fig.* to plunder, to lay waste; to consume, to destroy entirely, to exterminate; *–ուիչ s.* grape-gleaning.

Ճռինչ *s.* noise; creaking, screaking.

Ճռնեակ, * **Ճռնիկ** *s.* go-cart.

Ճռնչեմ, *–չիմ vn.* to creak, to screak.

Ճռնչիւն S. **Ճռինչ**.

Ճռուտական երգ S. **Ճռուտողութիւն**.

Ճռուտեմ, **Ճռուտղեմ**, *եցի vn.* to chirp, to cheep, to pip, to twitter, to chirrup, to warble, to sing.

Ճռուտղեցուցանեմ *va.* S. **Ճռուտեմ**; *fig.* to speak pompously, magniloquently, arrogantly.

Ճռուտղութիւն *s.* warbling, twittering, chirping, singing of birds.

Ճրագ, *ացս s.* candle, light, flambeau; taper; *յարդարել, լուցանել, չիջուցանել զ–ն*, to snuff; to light; to put out, extinguish or blow out a candle or light.

Ճրագաբեբան, *ացս s.* socket; *–գործ*, *ացս s.* tallow-chandler, candle-maker, chandler; *–լոյց, լուցի s.* candle-lighter, lighting-stick; lighter, illuminator; lighting of candles or lamps; Christmas eve, Epiphany, Easter eve illuminations; public illumination; *–առնել*, to light a candle; *–կալ, –կիր s.* candlestick; candleholder; acolyte; *–ձեւ a.* lamp-shaped; *s. mar.* an ancient Greek oared-vessel, lychnis.

Ճրպտուք, *ացս s.* tallow, suet, fat, **Ճրտամպիխտ** S. **Ճիւտակ**. [grease.

Ճվինի *s. bot.* camomile.

***Ճօլօրիկ** S. **Ճօճք**.

Ճօճ, *իչ*, *–ան*, *ացս s.* balancing, oscillation, vibration; clock, time-piece; S. **Ճօճք**; *a.* S. **Ճօճական**; **Ճօճ առնուլ** S. **Ճօճեմ**. [oscillatory.

Ճօճական *a.* oscillating, balancing,

Ճօճանակ, *ացս s.* pendulum, balance; *mus.* cithern; rattle, clapper; – *փոխադրիչ*, grate-pendulum, compensation p. [swing.

Ճօճանոց *s.* weighing-machine; swipe;

Ճօճեմ, *եցի va.* to oscillate, to vibrate, to balance; to jog, to wag; to swing, to rock, to dangle, to move to & fro, to push; – *զինիզակ, զսուր, զգեզ զարկն*, to brandish a lance, a sword, to hurl a dart or javelin.

Ճօճեմնական *a.* S. **Ճօճական**; *fig.* ostentatious, pompous, gaudy, gorgeous, showy, proud.

Ճօճիմ, *եցայ vn.* to oscillate, to vibrate, to balance, to move up & down, or to & fro; to swing, to have a swing, to go in a swing; to see-saw, to have a game at see-saw.

Ճօճուածն *s.* oscillation, balancing; swinging, rocking, dangling; see-sawing, see-saw motion; *ast.* nutation.

Ճօճք *s.* swing, see-saw, whirligig.

Ճօչ or **Ճաւչ**, *–ան s.* leather cuirass.

Մ

Մ (*man*) **մին** *s.* the twentieth letter of the alphabet, & the fifteenth of the consonants; **մ**, **մ՝**, two hundred; two hundredth.

— It is sometimes changed into **ն**; for example: **ամբիծ-անբիծ**, **բամբասել-բանբասել**, **ըմբռնել-ընբռնել**.

— It enters sometimes in words as an expletive or as a mere ornament; thus, հաշէլ մաշէլ, հալէլ մալէլ, վարժէլ մարզէլ, աղօթել մաղթել, հաստ մաստ, ազնամազն, խաժամուժ.

Մագաղաթ, իյ *s.* parchment; scroll; **–ագործ**, ացւ *s.* parchment-maker; **–եայ** *a.* of parchment; **կազմ –**, parchment-binding.

Մագաղիկն, ի *s. bot.* burdock, bur.

Մագիլ, դլայ, գլաք *s.* claw, talon, nail, paw; **երկաթի –ք**, torturing-hooks; **ըմբռնել մագլաք**, to seize with the claws or talons, to clutch, to grapple, to grasp, to hook.

Մագիստրիանոս, **–արոս**, ացւ *s.* master; master of the horse; chief, magistrate; **–արութիւն** *s.* magistracy.

Մագլաւոր *a.* furnished with claws, clawed.

Մագլեմ, **–լցեմ**, եցի *vn.* to claw, to scratch; to clutch, to catch; **–**, or **ի վեր –**, to climb up, to climb, to clamber up, to ascend.

Մագլցի *ad.* with the claws; **– հլա նել ի վեր** S. **ի վեր Մագլեմ**.

Մագնան *s.* manganese, brown-stone.

Մագնեսիա *s.* magnesia-alba.

Մագնէս *s.* magnesium; **–աքար** *s.* magnesite, silicate of magnesia.

Մագնիս or **Մագնիտ**, ացւ, **Մագնեսիս** *s.* loadstone, magnet; magnetic fluid.

Մագնիսական *a.* magnetic, –al; **–ութիւն** *s.* magnetism.

Մագնիսանամ *vn.* to be magnetized.

Մագնիսաչափ, ի *s.* magnetometer.

Մագնիսացումն S. **–սումն**; **–ուցանեմ** *va.* to magnetize, to polarize, to rub or touch with a loadstone; **–ուցիչ** *a.* magnetizing.

Մագնիսեմ S. **Մագնիսացուցանեմ**.

Մագնիսող *s.* magnetizer.

Մագնիսումն *s.* magnetizing.

Մագոգ S. **Կկոց**.

Մազ, ոց *s.* hair; hair, horse–; nap, shag; **–ք**, whip, lash; **թուխ, սեաւ, խարտեաշ, շագանակագոյն, կապմիր, ալեբեկ, սպիտակ –**, dark, black, light, chestnut-coloured, sandy, grey, white hair; **գեղեցիկ, դանդուր, բարակ, կակուղ, երկայն –**, beautiful, frizzled, fine, soft, long hair; **յարդարեալ, մանեակաւոր** or **ոլորեալ, գալարուն, խոպոպի –**, dressed, crisped, in ringlets, curled hair; **կարճ, տափակ, դիզացեալ, խառնափնդոր, կարծր, իւղոտ –**, short, straight, standing up, dishevelled, stiff, greasy hair; **կեղծ –**, false hair; **–ք այծեաց**, goat's hair; **–ի չափ** *ad.* a hair's breadth farther; exactly, to a hair; **ի –է ոչ վրիպիլ**, to hit the mark; S. **Հեր**.

Մազաքեր *a.* bearing or producing hair, hairy; S. **Հերագործ**; **–գործ** *a.* made or woven of hair, of horse-hair; **–պուր**, **–պուրծ զերծանիլ**, **Ճողոպրիլ** *vn.* to have a narrow or hairbreadth escape, to escape narrowly, with much difficulty, to save one's life; **ոչ թողուլ –**, to give no quarter, to cut down, to exterminate, to destroy utterly; **միայն փախուցեալ կենդանի –**, escaped alone with difficulty; S. **Մահ**.

Մազդ *a.* firm, solid, compact.

Մազդեզական *a.* Mazdean, Persian.

Մազդեզն, զանց *s. a.* Mazdeisnan, follower of Zoroaster; **օրէնք, դէն –զանց**.

Մազդութիւն *s.* density.

Մազեայ *a.* woven or made of hair.

Մազեամաս *s.* garment of goat's hair, or camlet.

Մազեղ *a.* hairy, long-haired; shaggy.

Մազեղէն *a.* made or woven of hair, silicious, hairy; *s.* hair-cloth.

Մազխիլ, խլաց *s.* tweezers.

***Մազկաթօտ** *a.* thinly-bearded.

Մազկռնչ *a.* in agony, dying, at the last gasp; **– մերձ ի մահ լինել**, to be very low, dying, to be giving up the ghost, in the pangs of death, on one's death-bed; **–կառաչ հիւանդութիւն**, mortal illness.

Մազմզկիմ *vn.* to shoot out small fibres.

Մազմզուկք *s.* radicles, fibres, comose, threads of the roots of plants.

Մաստակէ, ի *s.* mastic; **– գինոյ**, sandarac, gum of the juniper-tree.

***Մաթ**, ոյ S. **Որոմ**.

Մաթեմատիկոս, ացւ *s.* mathematician.

Մաթիլ *s.* small louse.

Մամուզ *s. bot.* arbutus-berry; **–ենի** or **մամզենի** *s.* arbutus-shrub.

Մամխատուս, &c. S. **Մախաթոս**.

Մաղ *s.* wether, mutton; **–եալ** *a.* castrated; eunuch; **–եմ**, եցի *va.* to bruise, to mash, to crush; to break to pieces; to chew; to castrate, to geld.

Մալն or **Մալուխ**, լնոյ *s.* camel; cable, hawser, rope; * wedge; **գիւրին է մալնոյ մտանել քան ծակ ասղան**, it is easier for a camel to go through the eye of a needle.

Մաղուճ s. castration.

Մախազ, ից a. dissolute, debauched, lustful, wanton, lascivious; -ութիւն s. lust, lechery, lewdness, lubricity, wantonness.

Մախաթ, ոյ s. large or packing-needle; awl, pricker, bodkin.

Մախաղ, ից s. sack, bag, cloak-bag, knapsack, game-bag, wallet; basket, hamper; leather-bottle, travelling flask; - հովուի, shepherd's scrip, pouch, bag or satchel.

Մախամ, ացի vn. to envy, to be envious or jealous of; to grudge.

Մախանք s. envy, jealousy; spite, rancour, ill-will, grudge; անարգ -, livid rancour.

Մախիզ, -եալ a. filthy, impure, abominable.

*Մախոխ s. a kind of sour soup, prepared with bran, pumpkins, &c.

Մախող a. envious, jealous; -ական a. malignant, ill-willed, spiteful, rancorous.

Մախր S. Մարխ.

Մած a. glued together, joined; adhesive, sticking, adherent; curdled, coagulated; dense, compact.

Մածաբոյս s. bot. mistletoe.

Մածան a. slimy, sticky, glutinous, viscid, viscous, clammy, gluey, tenacious; -եմ, ծի S. Մածուցանեմ; -ուն s. viscosity, viscidity, glueyness, tenacity.

Մածանիմ, ծայ, Մածնուիմ, ծեայ vn. to be glued, to stick or cling to, to adhere; to join, to unite; to curdle, to coagulate, to clot, to congeal.

Մածոյց s. gelatine, glue; -ուցային a. gelatinous; -ուցումն S. Մածանուի.

Մածուած, ոյ, -ումն s. pasting, gluing, soldering, cementing; conjunction, adhesion, fastening; coagulation, curdling; congelation.

Մածուն, ծնոյ s. curds, curdled milk, clotted cream; *- ծախեմ, puss in the corner; *- ծախեմ խաղալ, to play at puss in the corner.

Մածուցանեմ, ցի va. to paste, to glue, to solder, to join, to cement, to conglutinate, to fasten; to curdle, to coagulate, to clot, to congeal, to thicken.

Մածուցիկ S. Մածան.

Մակ, Մակա pr. on, upon, over, above.

Մակաբաժանումն s. subdivision; -բանք s. peroration; -բառնամ vn. S. Ըսոանձնեմ; -բնակ a. foreign, stranger; -բերական a. hypothetical, conjectural; - չաղկապ gr. illative; -բերեմ, եցի vn. to derive, to deduce, to infer, to conjecture, to suppose; -բերութիւն s. inference, conclusion, conjecture, supposition, hypothesis; -գանչուածի s. rhet. epiphonema; -գիծ a. inscribed on or imprinted; -գիր S. Վերնագիր; -գրեմ va. to inscribe, to write upon, to entitle; to ascribe; to compose; -գրութիւն S. Վերնագիր; -գրական a. adjective, epithet; - անուն, surname; -դրեմ va. to impose, to lay on, to put upon, to superadd; to surname; -դրութի s. imposition, superposition; surname; -լեզու, epiglottis; -ծեմ va. to infer, to induce; -ծումի s. induction, consequence; -կէտ s. point or sign placed above or before a letter, as ւ, ՚ի; -ձի s. horseman, rider.

Մակաղատեղ, ից s. fold, sheep-fold; Մակաղեմ, եցի, -եցուցանեմ va. to fold or pen sheep.

Մակաղիմ, եցայ vn. to be folded, in the pen, to halt, to rest, to repose, to lie down.

Մական, ացս s. stick; -ական խաղ s. tourney, tilting-match; -ակիր s. mace-bearer; verger; -եմ, եցի va. to cudgel, to beat.

Մականուանեմ va. to surname, to entitle; -ուն s. surname; title.

Մակասիւն s. epistyle.

Մակաշրջանակ s. epicycle; - բոլորակ, epicycloid.

Մակարդ, ացս s. rennet, coagulum.

Մակարդակ, ացս a. plane, plain, flat, level; s. plane, level surface; -ագունա s. planisphere; -աչափութիւն s. planimetry.

Մակարդեմ, եցի vna. to curdle, to coagulate, to clot, to congeal.

Մակացական a. scientific; -ցեալ, ցող, ցու a. learned, skilled, erudite; -ցութիւն s. knowledge, erudition, science.

Մակաւասար a. plain, level, even, equal; -եմ va. to put on a level with, to level, to make even; phys. to dip into a liquid up to a certain mark; -ութի s. level.

Մակբայ, ից s. adverb; -ական a. -ial; -օրէն ad. -ially.

Մակդիր, դրի s. adjective, epithet, attribute, predicate.

Մակեղն, ի s. butcher's shop.

Մակեղուս a. accessory, additional.

Մակեռակ, -ռորդ, ացս a. sesquiter-

tian; *s. gr.* triphthong; *-ռանկիւնի s.* hexagon. [area; outside.

Մակերեւոյթ *s.* surface, superficies,

Մակընթացութիւն *s.* flux or flow; *- եւ տեղատուի*, the ebb & flow, tide.

Մակընթրիկ *s.* lunch, luncheon.

Մակոյկ, ուկի *s.* skiff, wherry, bark, boat; *- նաւու*, yawl; *հնդիկ -*, canoe; *-ուկավար, աց s.* boatman, rower, oarsman; *-ուկեմ vn.* to go by boat; *va.* to row, to impel by oars.

Մակքառակ *a.* sesquiquartian; *s.* diapason.

Մահ, ու or *ուան, ուց s.* death, decease, departure from this life; massacre, slaughter, carnage, butchery; plague; *- անասնոց*, epizooty, murrain, rot; *-ունք*, mortality; *արհաւիրք -ու*, pangs, terrors of death; *վճիռ -ու*, sentence, decree of death; *-ու չափ*, mortally, to death; at the cost of one's life; *մեղք -ու չափ*, deadly or mortal sin; *այն հիւանդութիւն չէ ի -*, that illness is not to death, not mortal, or fatal; *քեզ մատաղութիւր եղէ ի -ուանէ*, I owe you my life; *բնական, երջանիկ, փառաւոր, յաւերժական -*, natural, happy, glorious, eternal death; *յանկարծական, անճողոպրելի, բռնական, տարաժամ, եղեռնական, ազգեւտալի, ողբալի, ցաւագին, ամօթալի պարտ, խայտառակ -*, sudden, certain, violent or unnatural, untimely, tragical, sad, deplorable, painful, shameful, ignominious death; *մերձ ի - լինել*, to be dying, near one's last moment, to breathe one's last, to be at the point of death, at the last gasp; *ի դրունս -ու հասանել*, to be at death's door; *հիւանդանալ ի -*, to be deadly sick; *բնական -ուամբ մեռանիլ*, to die a natural death; *ընդ -ուամբ արկանել, -ու պարտ առնել*, to sentence, to condemn to death; *ի - մատնել, տալ ի -, -ու ապանանել*, to deliver to death, to put to death; *երթալ ի -*, to go in search of death; to rush on death; *դիմադրաւ լինել, խիզախել ի -*, to face, to dare death; *ինդրել - անձին*, to desire, to wish for death; *երկնչիլ ի -ուանէ*, to dread, to fear death; *-ու հասանել*, to meet death; *խոցիլ առ ի -*, to be mortally wounded; *զ-ու գան հարկանել*, to beat to death; *-ու վախճանիլ, հաշակիլ զ-*, to die, to depart from this life; *ածել -ունս*, to carry or bring death; S. *Զերծուցանեմ, Կեանք, Մազկռինչ*, &c.

Մահաբեր, իչ, աց *a.* mortiferous, death bringing, destructive, baleful, deleterious, deadly, fatal; *-գոյժ, -գուշակ a.* death-boding, announcing death; fatal, sad, disastrous, gloomy, mournful; *քուն -*, sleep the forerunner of death; *-դեղ s.* poison, venom, deadly potion; *-դէմ a.* wan, pale as death, livid; *-զգեաց, -զգեստ a.* baleful, deadly, mortal; *-զէնկոյց* S. *-գոյժ*; *-զէն a.* armed with deadly weapons; *-թոյն a.* venomous, poisonous, deadly, mortiferous; *-լոյծ a.* destroying or overcoming death; *-ծին a.* death bearing, mortiferous, mortal; *s. chem.* azote.

Մահակ, աց *s.* large stick, club.

Մահակիր *a.* mortiferous, fatal, deadly, pestilential; *գուբ -*, sepulchre, grave, tomb; *-կից լինիմ vn.* to die with another, to share death with another; *-կուլ լինիմ vn.* to be swallowed up by death; *-հատոյց a.* punishing with death; *-հանգիստ քուն s.* repose of the dead; *-հանգոյն a.* death-like; *-հոտ a.* savouring of death, deadly, murderous, sanguinary; *-հրաւէր a.* inviting, provoking or causing death.

Մահանամ, ացայ *vn.* to die, to expire; to faint; to mortify one's body.

Մահաշունչ S. *-գոյժ*; *-շունչ a.* pernicious, exhaling death, malignant, deathly; *-պարտ, աց a.* worthy of death, deserving death; condemned to death; *- առնել, առ -ս ունել*, to condemn to death; *- լինել* or *-եմ vn.* to deserve death; to be condemned to death; *-պարտութիւն s.* condemnation; *-ռիթ a.* causing death, mortiferous, mortal, pestilential; *-տիպ a.* death-like; *- դէմք*, pale face; *-տու, -տար, աց a.* death giving or causing.

Մահարձան *s.* monument, tomb; tower, turret; castle-keep, keep, donjon; bulwark, bastion.

Մահացան *a.* spreading death; *-ցեալ a.* dead; mortified; *-ցու, աց a.* deadly, mortal, mortiferous, pestilential; S. **Մահկանացու**; *s.* mortal; *-ք*, mortals; mankind; *- մեղք, հիւանդութիւն, վէրք, թշնամի*, deadly sin; mortal sickness; fatal wound; deadly enemy; *-ցումն s.* mortification; *-ցուցանեմ va.* to cause to die, to put to death, to slay, to

kill; to mortify; –ցուցիչ *a.* killing, murderous; mortifying; –քուն *a.* entranced, lethargied.

Մահիկ, հկաց *s.* lunula, crescent, waxing or waining moon; crescent shaped ornament, lunette; meniscus; – եղջիւրք, the horns of a crescent.

Մահիճք, հճաց *s.* bed, couch, mattress; coffin; – առկախեալ, hammock; երկաթի –, iron bedstead; – ծալածոյ, folding-bed; field-bed; – հովանաւոր, canopy bed; սիւնազարդ –, four-post bedstead; ի –ս մահու, on one's death-bed; անկեալ գնիլ ի –ս, to take to one's bed, to keep one's bed, to be bed-rid; եւ լանել յօտար –ս, յանցանել ընդ –ս իւր, to defile another's bed; S. Անկողին.

Մահկանացու, ացի *a.* mortal, subject to death; mortiferous, deadly; հէք –քս, we, poor mortals; –թիւն *s.* mortality, mortal state. [stead.

Մահճակալ, ացի *a.* bed-rid; *s.* bed-

Մահմետական *a. s.* mahometan, mussulman; –ութիւն *s.* mahometanism, islamism.

Մահու չափ *a.* mortal, extreme; *ad.* mortally, to death; – ատել, to hate mortally, to bear a deadly hatred, to abhor, to loath.

Մահատարած, ից *s.* sudden death, untimely –; plague, pestilence, contagion, infection, mortality.

Մահր, ի S. Տուայր.

Մաղ, ից, ացի *s.* sieve, riddle, bolt, bolter; կող –ից, hoop of sieve; – մեղուայ, honey-comb, cell; –աքախուճ *s.* coscinomancy; –ագործ, ացի *s.* sievemaker.

Մաղալիմ, եցայ *vn.* to be burnt.

Մաղաս, ոյ *s.* phlegm, slime, snot, pituite, mucus; –ական *a.* pituitary; –աւոր, –ոտ *a.* pituitous, phlegmatic, catarrhal, mucous, glairy; –կաթ, ացի *a.* epileptic; lunatic.

Մաղաւեսակ *a.* cellular. [S. Մխաք.

Մաղեմ *va.* to bolt, to sift, to riddle;

Մաղմայ, ից *s.* patine; plate, dish.

Մաղձ *s.* asa or assa-fœtida (gum).

Մաղթ, ից, –անք *s.* prayer, entreaty, supplication, imploration; wish, desire.

Մաղթեմ, եցի *va.* to pray, to supplicate, to implore, to beseech; to wish, to desire; բարեաց – ումեք, to wish one well.

Մաղթողական *a.* suppliant, entreating; deprecative; deprecatory.

Մաղկատեմ, եցի *va.* to bite, to sting, to prick, to nettle, to pique; to transpierce, to run through; –ախիչ, ատող *a.* biting; pungent.

Մաղձ, ոյ, ի *s.* bile, gall; *fig.* gall, spleen, rancour, wrath, choler; սեաւ –, black bile, atrabiliary humour; անգք –ի, gall-duct, –pipe; աւազ –ի, gall-stone; ի դառնութիւն –ի կալ, to be in a very bad humour; S. Թափեմ.

Մաղձաբանութիւն *s.* choledology.

Մաղձագոյն *a.* bile-coloured; –դեղ *s.* emetic; cholagogue; –ակոյց *a.* bilious; –խառն *a.* choleric; –խտութիւն *s.* cholera, –morbus; –խտական *a.* choleric; –կան *a.* biliary; –ային անգք *s. anat.* choledochus; –յոյզ *a.* bilious; nauseous; ill of the cholera; –ատար աման *s.* gall-bladder; –ուռ *a.* bilious; choleric, hasty, irascible.

Մաղձընկալ *s.* choledochus.

Մաղձոտ S. Մաղձաւոր.

Մաղձոտութիւն *s.* bitterness, crabbedness, ill-humour, spite, gall.

Մաղուհք *s.* siftings. [plough.

Մաճ, ոյ, ով *s.* handle, stilt of a

Մաճակալ *s.* plough-man; –ութիւն *s.* ploughing. [cheese-cake.

Մաճառակ *s.* new-cheese, curd;

Մաճառ *s. anat.* basilica. [grapes.

Մաճար, ացի *s.* wine made of sour

Մաճկացուցանեմ *va.* to clot, to congeal. [mammà.

Մամ, ոյ *sf.* grand-mother, grand-

Մամուց, ի *s.* chyle; փոխարկումն ի –, chylifaction, chylosis; –աբեր *a.* chyliferous; –ային *a.* chylous, chylaceous; – վտառք, lacteal, chyliferous vessels. [vice.

Մամլակ, ի *s.* a vice; – ձեռաց, hand-

Մամխի, խեաց *s. bot.* sloe-bush, bullace-tree, wild plum-tree.

Մամոնայ, ից *s.* Mammon, god of riches; *fig.* riches, wealth.

Մամուլ, մլոյ *s.* press; wine-, cider-, oil--, &c.; – պտուտակաւոր, screw--; – կերպասուց, calender, hot--; – տպագրութեան, printing--; – ջրաքաշխանայ, hydraulic, water--; – գրամխոփ, balancier beam.

Մամուխ, մխոյ *s. bot.* sloe, wild-plum.

***Մամուխ**, –ի բոյն S. Սարդ, –ի ասպայն.

Մամուռ, մռոց *s.* moss; lichen; seaweed.

Մամռախնդիր *a.* searching among moss or sea-weed (birds); –պատ *a.* moss-covered, –grown; –վարդ *s.* the moss-rose; –րմատ *a.* full of sea-weed; –ուռ, –մուռատ *a.* mossy.

Մայեմ, եցի *vn.* to bleat; ոչխար մայէ, the sheep –s. [flagging.

*Մայթ, յց *s.* foot-, side-path, –way,

Մայիւն *s.* bleating.

Մայիս, ի *s.* May; առաջին օր –ի, –day; ծաղկաքաղ լինել յառաջնումն աւուր –ի, to go maying; յամենայնի –ի, in the month of –.

Մայծրայ *s.* drinking-glass.

Մայր, ի *s.* vein.

Մայտան, ի S. Հրատարակ.

Մայր, մօր, մարդ, մարդ, մարց *s.* mother, mamma; matrix, mould; *fig.* mother, author, cause, source, spring, rise; S. –ագիր; – անասնոց, dam, mother; – թռչնոց, mother, hen; մեծ –, grand-mother; – հասարակաց, our common mother, earth; – եկեղեցի, եկեղեցեաց, mother church; cathedral, basilic; – լեզու, mother tongue; – քաղաքաց, metropolis, capital; – արեւմուտ, the west, sun-set; – վանից, մարց պետ, abbess, prioress; – գեղեցկիկ, nurse, wet–; foster-mother; անգործութիւնն է – ամենայն չարեաց, idleness is the mother of all vice; աղնիւ, գթոտ մայրագութիւն –, good, tender mother; անպիտան, չար –, bad, ill-natured mother; – լինել, to be a mother; կորուսանել զ– իւր, to lose one's mother; ի – գայթուցանել, to put out, to extinguish or blow out; թաղել ի –ն ամպին, to return to mother earth; արեգակն ի –ն գառնայր or մտանէր, the sun was setting.

Մայր, յց, իւք *s.* cedar; pine-tree; *a.* cedrine, made of cedar.

Մայրաբար *ad.* as a mother, motherly, maternally; –գիր *sf.* adopted mother; –գորով, –գութ *a.* full of maternal tenderness, care or love; –դրունք *s.* the chief door or entrance; –խողխող *s.* a matricide; –ծին *a.* set & risen again (sun); born of incest; –կան *a.* maternal; –կեր *a.* eating its mother (viper, adder); –կերտ *a.* built of cedar; –մած *a.* prostrate, prone; –յարկ *a.* cedar-roofed.

Մայրան, ացս *s.* inesting or grafting place, joint, knot. [օրինակ.

Մայրանման *a.* cedar-like; S. Մայր-

Մայրապականութիւն *s.* incest; –պետ S. Մայրպետ.

Մայրասէր *a.* loving one's mother, filial love; –սպան *s.* a matricide; –սպանութիւն *s.* matricide; –տառնիկ *a.* rich or abounding in forests; –վանք *s.* chief monastery, mother-house; –տախտակ *s.* board of cedar or pine; –տանջ *a.* vexing or tormenting one's mother; –տեաց *a.* hating one's mother; –ուռ *s.* pine forest; wood, forest; –փայտեայ *a.* cedrine, of cedar wood; –փղոտ S. –խողխող; –քաղաք *s.* metropolis, capital; – վանք S. Մայրավանք; –քաղաքացի *s. a.* native or inhabitant of a metropolis; metropolitan.

Մայրենի *a.* maternal, motherly; by mother's side; – հայր, maternal grandfather; –ք *s.* mother's country or birth-place.

Մայրեւուր *s.* pine forest; woodman, hewer down or feller; –ութիւն *s.* wood-cutter's calling. [cavern, den, lair.

Մայրի *s.* wood, forest; trees, grove;

Մայրիկ *s.* mam, mamma, dear mother.

Մայրոլորտ *a.* surrounded by wood.

Մայրոտանիկ *s.* metropolis.

Մայրութիւն *s.* maternity, motherhood.

Մայրպետ *sf.* abbess, superior.

Մայրփայտեայ *a.* of pine wood; ce-

Մայրօրէն S. Մայրաբար. [drine.

Ման *s.* spinning; circular motion, turn, revolution; mina (measure); –առնուլ, *–գալ, to turn, to move round; to take a walk; – պտղոց, bloom on

Ման or –անայ, ի *s.* manna. [fruit.

Մանանեխ, ի, –նեխ, նխոյ *s.* mustard, –plant, –seed; անօթ –նխոյ, mustard-pot; հատ –նխոյ, grain of mustard-seed; ապեղանի ի –նխոյ, mustard-plaster, poultice or cataplasm, sinapism.

Մանարան *s.* spinning-mill, factory; – բամբակի, cotton-mill; – մետաքսի, silk-mill.

Մանաւանդ *conj.* more, rather, better; –, – զի, – թէ *ad.* above all, chiefly, principally, especially.

Մանգ *s. bot.* mango; S. Մանկ.

Մանգալ, ացս *s.* (յորենոյ) sickle, reaping-kook; (խոտոյ) scythe; –ակ, ացս *s.* hedging-bill, bill-hook; pruning-hook.

Մանգանէզ (Ա.քլինաքար) S. Մագնան.

Մանգենի *s. bot.* mango-tree.

Մանգլիոն, ացի *s.* engine of war, machine. [– Երեւակի, Saturn's ring.

Մանեակ, եկայ *s.* necklace, collar; **Մանելիք** *s.* distaff.

Մանեկաձեւ *a.* collar-shaped, annular; **–ւոր** *a.* wearing a necklace; curled; **– գունա** *ast.* armillary sphere.

Մանեմ, եցի *va.* to spin; to twist, to twine; to complicate; to weave.

Մանեւար, **–ւոր**, ացի *s.* swath, band, bandage.

Մանիշ *s. chem.* iodine.

Մանիշակ, ացի *s. bot.* violet; **–ագոյն** *a.* –coloured, –hued; *s.* violet, – colour; **–ատիպ** *a.* full of violets.

Մանիչ *s.* spinner.

Մանկ, ի, աց *s.* cunning, wiliness, knavery.

Մանկաբար *ad.* like a child, childishly, in a puerile manner; **–բարձ**, ացի *s.* surgeon-accoucheur, manmidwife; *sf.* midwife; **– լինել**, to deliver a woman, to perform the office of midwife; **–բարձութիւն** *s.* obstetrics, the science of midwifery; **–բարոյ** *a.* childish, puerile; S. **–միտ**; **–բեր**, ացի *a.* parturient, confined, lying-in, in labour; **– լինել**, to be brought to bed, to be confined, delivered; **–բերութիւն** S. **–ծնունդ**; **–բոյծ** *a.* infant nourishing; **–գող** *a.* child-stealing; **–գոյն** *a.* youngest, younger, minor, under age; **–գործեմ** *va.* to beget, to procreate, to generate; **–գործութիւն** *s.* procreation, generation; **–զրաւ** *a.* childless; without heir; **–ծնունդ** *s.* childbed, childbirth, confinement, labour, delivery, lying-in; **երկունք –ից**, the pains of labour; **մեռանիլ ի –ից ման**, to die in childbed; **–ծոց**, ացի *s.* school-master, pedagogue; **–ծութիւն** *s.* pedagogy; **–կալ**, ացի *s.* wet-nurse; nurse, nursemaid; **–կան** *a.* infantile, puerile, childish; **–կեր**, ացի *a.* eating one's own children; **–կոտոր** *a.* child-murdering; **–կորոյս լինիմ** *vn.* to miscarry, to abort; **–կրծութիւն** S. **–վարժութիւն**; **–հասակ** *a.* young; **– աղջիկ**, – girl; **–հեղձ** *a.* child suffocating; **–մահ** *s.* mortality among children; **–մայր** *s.* mother, young mother; **–մարդ**, ացի *s.* young woman, maiden or girl; **–մարզ**, ից *a.* gymnastic; *s.* – master; **–մարզարան** *s.* gymnasium; **–մարզութիւն** *s.* gymnastics; **–միտ** *a.* weak minded, puerile; crazy, stolid, stupid; **–մոլ**, ից *a.* sodomite, pederast; **–մոլութիւն** *s.* pederasty, sodomy; **–նամ**, ացայ *vn.* to become as a child; to become strong & vigorous again, to grow young; **–նոց** *s.* infant school; **–սէր** *a.* fond of one's children; **–սիրութիւն** *s.* love of children; **–սնուցանութիւն** *s.* nourishment, care, or education of children; **–սպան**, ացի *s.* child-murderer, infanticide; **–սպանութիւն** *s.* childmurder, infanticide; **–վարժ** *s.* pedagogue; preceptor, tutor, teacher; **–վարժական** *a.* pedagogical; **–վարժեմ** *va.* to bring up or educate children, to instruct, to form by precept, to model; **–վարժութիւն** *s.* pedagogy; education, instruction; **–տիպ** *a.* young; **–տունչ**, **–տունչութիւն** S. **–մոլ**, **–մոլութիւն**; **–փարթութիւն** S. **–ծնունդ**; **–ցուցանեմ** *va.* to make young again, to re-invigorate, to restore to strength & health; **–ւոր** *a.* having children; childish; **–ւորեմ** *vn.* to machinate, to plot, to devise.

Մանկերամ *s.* troop, band or company of children.

Մանկիկ *s.* babe, baby; child, little or dear child.

Մանկլաւիկ *s.* court-page, courtier.

Մանկութիւն *s.* infancy, childhood; youth; minority; S. **Մանկ**; **քաջառոյդ**, **գեղածիծաղ**, **զբօսասէր**, **խայտաւէտ** –, lively, sprightly, playful, sportive or cheerful youth; **անդաստին ի –թէդ**, from your earliest years, from your youth; **ի գեղածաղիկ –է**, in the bloom of youth; in the prime of life; **անցանել զառաջին –թի** or **ըմ ախս –թէ**, to be past youth, "to be no chicken"; **եւ – անցանէ**, youth must have its time; S. **Զուարթածաղիկ**.

Մանկուկ S. **Մանկիկ**.

Մանկտեակ *s.* little boys.

Մանկտի, տւոյ *s.* infants, children, young people, youngsters, youth; servants, domestics; **մանրիկ** –, little children; **հայ** –, the Armenian youth.

Մաննայ, ից *s.* offering, gift.

Մանշական *a. chem.* iodic; **–շատ** *s.* iodate; **–շուկ** *s.* iodide, ioduret.

***Մանողակ** S. **Սարդ**.

Մանոց *s.* distaff; spindle.

Մանուածք, ոց *s.* spinning; twisting; weaving; turn, bend, winding; *fig.* winding, complication, intricacy, intrigue, entanglement; **– բանից**, ambages, circumlocution, circuit, roundabout way; beating about the bush, circumlocutory speech; **– մտածուածոց**, caprice, whim, fancy, freak; **– ականջաց**, helix, the outer margin of the

ear; –ապատ, –աւալ a. winding, tortuous, meandering, sinuous; – չղջան, zigzag; crankles; –եմ va. to weave, to intertwine, to interweave; –ոյ, ից a. spun; twisted; winding, tortuous, zigzag; *fig.* full of circuits, complicate, intricate, knotty.

Մանուկ, նկան, նկունք, նկանց s. babe, baby, little child; young child, little boy, boy, lad; youngster, stripling; soldier, warrior; servant, domestic; – մատաղ, babe, infant; – տղայ, child, little boy; մանկունք եկեղեցւոյ, ուխտ մանկունք, clergy; choristers; մանկունք առագաստի, paranymphs, bridegroom's friends; – կնամարդի, effeminate young man; – նաւի, ship-boy, cabin-–; – արքայի, court-page; ինքնանկանն –, the young prince; մանկունք, my children; – դու, young man; – եմ ես, I am young; – սիրվք վախճանեալ, dead in youth; S. Ընտրան, Տէր.

Մանուշակ, &c. S. Մանիշակ.

*Մանչ, –ուկ S. Մանուկ.

Մանր, նուռ, նունք, նունց a. small, minute, little, fine, subtile; slender, thin, slight; –, –նուռնս ad. scantily, in small portions, minutely; in retail, in detail; – or – – հատանել, կոտորել, to cut into small bits or pieces, to mince, to hash, to divide into morsels; to cut thin; – փշրել, to pound, to beat small, to triturate, to grind, to crush; – պատմել, ասել, to relate or narrate minutely, circumstantially; – ժպտել, to smile; – – ծամել, to chew or masticate well, to chew the cud, to ruminate; *fig.* to examine, to study, to ruminate on; –նուռնս գրոշմել, to write or note down in detail; – միտ դնել, ի քնին արկանել, to ponder on, to consider or examine minutely, thoroughly. [dragorous.

Մանրագոր, ագի s. mandrake, man-

Մանրագրութիւն s. micrography.

Մանրադէտ s. microscope; – լուսաէլեկտրական, photo-electrical –; –դիտական a. microscopical.

Մանրաթելին S. –քնին; –թել, իկ s. filament; fibril; –խիճ s. coarse sand, pebbles, gravel; –խոյզ a. searching or examining accurately; accurate, exact, punctilious; prying, inquisitive; – լինել or –խուզիւ քննել, to examine minutely, to scan, to sift; – լինել, to refine, to be critical, to subtilize; to be inquisitive; –խուզիւ հարցանել, to interrogate inquisitively; –խոտ s. grass, greensward, sward, grass-plot; –խլուրիւ s. twigs, sticks; –ծաւալ a. undulated, –ting; –ծոյ կերակուր s. hash, gallimaufry, fricassee; –կարկատ a. patched, pieced together, cobbled; *fig.* absurd, flimsy, futile, fictitious; –կծիծ, –կծծի a. close-fisted, sordid, stingy, miserly, very avaricious; –կծու a. stinging, biting, pinching; –կտիտ առնեմ va. to narrate in detail, to give a full account of; –կրկիտ a. strict, formal, punctilious; ad. strictly, diligently; –հետեմ, եցի va. to investigate minutely, to search diligently; –ճճի s. small worm, animalcule; –մաղ a. finely sifted, minute, subtile; – փոշի, very fine powder or dust, atom, corpuscle; –մանակ s. minute, second; –մանր a. very fine, minute, thin; –մասն s. small part or portion, particle; mosaic, –-work; a. minute, detailed; exact, particular; – կոտորել, to pound, to beat small, to triturate; ի –մասունս պարապել, to apply oneself to particulars; հանճար ամփոփեալ ի –մասունս, limited intelligence; միտք ցնդեալ ի –մասունս, a mind lost in details; –մասնաբար S. Մանր ad. –նկար s. miniature; –չափ s. micrometer; –պատում a. related in detail, told minutely; ad. in detail, minutely; – առնել, to enter into details, to describe, relate or recount circumstantially, to give a full & particular account; –պտուղ a. bearing small fruit or seed; –վաճառ s. retailer; grocer; –վէպք s. miscellanies; anecdotes; –տունկ s. small plant; –քան s. wooden-mortar; –ցոյց s. lens, magnifying glass; –ցօղ s. thin drizzle or dew; –քայլ a. short paced; ad. with small paces or steps, slowly; –քիստ s. small beard of corn; –քնին a. examined minutely, thoroughly; – առնել, to examine accurately, strictly, to the bottom.

Մանրելի a. triturable.

Մանրեմ, եցի va. to break or reduce to pieces, to grind, to pound, to bruise, to crush, to triturate; to hash, to mince.

Մանրեպատ a. composed of small ones; – ձկունք, a great deal of small fry.

Մանրերգ s. madrigal.

Մանրերկրորդ s. a second, or 60th part of a minute; –երրորդ s. third, the

60th part of a second.

Մանրիկ, բկան, կուռիք, կանց *a.* minute, little, very small, tiny.

Մանրատ *a.* having small branches.

Մանրուածք, ոց *s.* shreds, scraps, morsels, bits, particles, minutiæ; **-ոյ, ից** *a.* cut into bits or pieces, hashed, minced, pounded, ground.

Մանրութիւն *s.* minuteness, thinness, **Մանրումն** *s.* trituration. [tininess.

Մաշ *a.* used up, worn out, old; *s. bot.* pea, peas; S. **Հաւ եւ -.**

Մաշածոյ or **ծու, -կան** *a.* consumable, corruptible; **-կան լուսին**, waning moon.

Մաշար, ից *s.* teeth of a saw.

Մաշարայ, ից *s.* flower or seed beds, garden-plot, parterre; **-, -բակաւն** or **-ական ախտ** *s.* consumption, phthisis.

Մաշեմ, եցի *va.* to use up, to consume, to wear out, to waste; to corrode, to gnaw, to eat; to spoil, to destroy; to make thin or lean, to emaciate, to extenuate; to afflict, to mortify; **- զժամանակ**, to employ, consume, spend, or waste one's time; **- զոգիս**, to harass, to vex, to tease the mind with longing; **- զխորհուրդս**, to thwart, to baffle; **-իմ** *vn.* to be consumed, worn out, wasted, to get spoiled, to go to decay, to be destroyed; to grow thin or lean, to fall, pine or dwindle away; **մաշեալ հանդերձ**, worn out, thread-bare coat; **- լուսնոյ**, to change, to wane; **ընդէ այսպէս մաշելով մաշիս յառաւօտէ յառաւօտ**, why do you grow thinner & paler day to day?

Մաշկ, ից, ից *s.* scarfskin, epidermis; membrane, tunic; film, pellicle; skin, hide; fleecy skin; fur coat, pelisse; *a.* worn out, used up; **- մարդոյ** *med.* derma; **- գործոյ**, dressed skin, tanned hide, leather; cordovan.

Մաշկաբանութիւն *s.* dermatology, treatise on the skin & its diseases.

Մաշկագործ S. **Մաշկեղէն**; *s.* leather-dresser, currier, tanner.

Մաշկազգեցիկ S. **Մաշկեազգեաց**; **-թեւ** *a.* dermopterous; hymenopteral; *s.* hymenopter; **-հանդերձ** *a.* S. **Մաշկեազգեաց**; *s.* garment of skin; **-նա-փորա** *a.* clothed in leather.

Մաշկեազգեաց *a.* clothed with skins.

Մաշկեակ, եկաց *s.* furred gown, pelisse; sheepskin coat.

Մաշկեայ, կէից *a.* made of leather, of skin, membranous.

Մաշկեկագործ, ից *s.* furrier; **-ուի** *s.* peltry, furriery.

Մաշկեղէն, Մաշկէ *a.* S. **Մաշկեայ**; *s.* garment of skins; **գօտի -**, leather girdle; **ոտք -ք**, web-footed; **մարմին -**, human skin; *fig.* mortal coil.

Մաշկեվաճառ *s.* furrier, fur-dealer; **-ուիթիւն** *s.* fur-trade.

Մաշկեմ, եցի *va.* to skin, to flay, to gall; to strip off the hide.

Մաշուածք, ոյ, -ումն *s.* wear, wear & tear, deterioration, consumption, use; corrosion; decay, decline; **-ումն լուսնի**, waning of the moon; **լուսինն առնու աճումն եւ -ումն**, the moon waxes & wanes.

Մաշուք *s.* worn out part.

Մաշտիմ, եցայ *vn.* to lose the hair, to become bald, depilated, bald-headed.

Մաշտոց, ի *s.* ritual, ceremonial.

Մառ *s.* fog; **- գինւոյ**, pearly nap upon wine; **-** or **-ն** *s.* sun-set, west; **ի -ն մտանել, գառնալ**, to go down, to set.

Մառախլամած, -պատ *a.* full of fog, foggy, hazy, cloudy; obscure, dim, gloomy; **-լիմ, եցայ** *vn.* to get foggy, to be hazy, cloudy; **-լուտ** *a.* foggy, hazy, misty, caliginous, cloudy.

Մառախուղ, խղոյ or **խլոյ** *s.* fog, haze, mist; darkness, obscurity; **օր ամպոյ եւ -խղոյ**, cloudy & tempestuous or stormy day.

Մառան, ից *s.* pantry, store-room, cellar, larder, buttery; wine-cellar, —vault, canteen; **-ապետ** or **մառնապան** *s.* butler, steward; vintner.

Մառուխ *s.* cos-lettuce.

Մաս, սին, սանց *s.* part; bit, piece, morsel; share, portion; lot, parcel; ration, allowance; contingent, quota; side, part, quarter, clime; minute; relics; holy or hallowed bread; **- հաւատոյ**, article of faith; **մասունք բանի**, the heads of a discourse; **- բարւոյ**, the better part; **- զգայական, սրտմտական, ցանկական**, sensitiveness; irascibility; concupiscence; **մասամբ, ըստ մասին, ըստ մասանէ, ի -է** *ad.* in part, partly; partially, in parts; by halves; **մեծաւ մասամբ, ըստ մեծի մասին, բազում մասամբ, ըստ առաւելագոյն մասին**, for the most or greatest part, mostly, chiefly; **յայսմ մասին, ի մասինգ յայդ-**

միկ, on this side, on this consideration; ի մասին, for, instead of; – առ – or առ մասին, – –, piecemeal, in pieces, piece by piece, in shreds, limb by limb; իմով մասամբ, on my part, as for me; աղօթից մասամբ, as for, or with regard to prayers; ի պարգեւի մասին, in place of a gift, as a gift; նմա եւ –, he was allotted, he had for his share, or portion; it is fallen to his lot; – ունել, to participate in, to take a part or concern in; ի բարեաց մասին առնուլ, to take in good part; ի չարի մասին առնուլ, to take ill, or amiss; դրսեւիլ ընդ մասամբք ախտից, to be subject to certain vices; չիք մեր – ընդ Դաւթի, we have nothing to do with David. [s. speciality.

Մասնագէտ s. specialist; –գիտութիւն

Մասնաժողով s. committee.

Մասնական a. partial; gr. partitive; –կից a. sharing in, participating; – լինել, to partake of, to be a party concerned, to take a share; –կցութիւն s. participation, share. [nonius.

Մասնաչափ s. ast. vernier scale,

Մասնատուփ s. pyx, ciborium.

Մասնաւոր a. particular, special; private; –աբար, –ապէս ad. particularly, specially, in particular; –եմ, եցի va. to communicate, to impart; to distribute, to divide, to share; to contribute, to give; –իմ, եցայ vn. to participate, to partake, to share in, to take part in, to be concerned, to interest oneself; – ընդ հարկաւ, to contribute in some measure; –ութիւն s. particularity, speciality; singularity.

Մասնեմ, –նիմ S. Մասնաւորեմ, –րիմ. [molecule.

Մասնիկ, նկան s. parcel; particle,

Մասնիկական a. molecular.

Մասնմուտս առնեմ va. to admit, to admit to a share or part in.

*Մասուր s. seed-pod of the rose.

Մասուրայ s. stuffing pipe or reed.

Մատակ, ացս a. dam, female.

Մատակախազ a. in rut, neighing after, ready to mount, covering, mounting; –ձի, stallion, stud or entire horse, stone-horse; –ութիւն s. rut, heat, ardent desire, passion of horses; –խուռն s. stud of mares.

Մատակարար, ացս s. administrator, manager; steward, provider, victualler; dispenser, distributor; – վանից, cellarer; –ական a. administrative; –եմ, եցի va. to administer, to manage; to distribute, to dispense; to victual, to provide, to stock, to store, to furnish; – զԱրք խորհուրդս, to administer the sacraments; –ութիւն s. administration, management; economy; stewardship; dispensation, distribution.

Մատակպան, ացս s. horse-breeder.

Մատաղ, ղի a. young, tender, new, fresh; s. child, little child; mortuary festival for the poor; – հասակաւ, – յաւուրց, very young; ի – տիս, in infancy, at so tender an age; որթ –, milk-fed calf.

Մատաղածին a. new-born; s. woman recently confined; –կան a. young; –կոտոր a. slain in infancy; –հասակ a. of tender age; –ձի s. colt, foal, nag, pony, cob; –մայր S. –ծին s.; –նամ, ացայ vn. to bloom again; to renew one's youth, to grow young again; –տունկ a. young, new, tender; s. young plant, sucker, layer, shoot, sapling, off-set, slip; fig. neophyte, proselyte; թուփ –, young shrub; – նահատակ, child-martyr.

Մատաղեմ, եցի, –եցուցանեմ va. to restore to youth, to make young again.

Մատաղերամ a. young; – մանկտի, little children; – գառինք, lambkins.

Մատաղորթ a. having lately calved.

Մատաղութիւն s. youth; growing young again.

Մատաղօրեայ a. young, tender.

Մատանեակ s. ringlet, small ring.

Մատանեհար s. seal- or signet-ring.

Մատանեմ, եցի va. to seal with a signet-ring, to seal up.

Մատանեմատն s. ring-finger.

Մատանի s. ring; signet-ring, seal, stamp; S. Մատնոց; ոսկի, ադամանդեայ –, gold-ring; diamond-ring; – պատկերեալ, cameo-ring; հարսանեկան –, wedding-ring; – կրել, to wear a ring; կնքել –նեաւ, to seal with a ring.

Մատեան, ենից s. book; parchment, scroll, roll, register; code, manuscript; ծ. գրեան, ծ. աշխարհք, the Holy Scriptures, – Bible, – Writ; – գունդ, the immortal band (Persian cavalry); –ենից դարան, library; ի –ենի հարկանել, տալ, to write, to set down or couch in writing, to register, to record.

Մատենագէտ a. book-learned, lettered, learned, erudite, skilled in lite-

rature ; *s.* man of letters ; bibliographer ; *-գիտութիւն s.* bibliography ; *-գիր, գրաց s.* writer, author, bibliographer ; book, writing ; *a.* S. *-գրական* ; *ընտիր -*, classic author ; *յոռի -*, sorry writer, scrawler, scribbler ; *-ք*, men of letters, the literati ; *-գրական a.* bibliographical ; historic ; *-գրեմ va.* to write or compose a book ; to put down in writing ; to book, to register, to transcribe ; *-գրուի s.* bibliography ; literature ; writing, book, work ; *-գրան, -կալք, լաց s.* library ; *փոքրիկ -*, book-case, book-shelves ; *-մոլ a. s.* bookish, bibliomaniac ; *-մոլութիւն s.* bookishness, bibliomania ; *-յած a.* immersed in study or in books, well versed in literature ; *-պատում a.* told in books ; *ad.* narrating in books ; *-պետ s.* librarian ; *-սէր s.* bibliophilist, book-fancier ; *-սիրութիւն s.* bibliophily ; *-տոր a.* historical ; *-տրեմ* S. *-գրեմ*.

Մատենիկ, նկան *s.* opuscule, short treatise, pamphlet, tract ; *- գոնդ* S. Մատեան *-*. [*-ուհի, -իմ*.

Մատղահան, *-ուհի, -զիմ* S. Մածան,

Մատիտակալ, *աց s.* port-crayon, pencil-case. [grass.

Մատիտեղ *s. bot.* blood-wort, knot-

Մատիտն *s.* pencil, lead-.

Մատն, տին, տանց *s.* finger ; finger's breadth, inch ; *mus.* tune, air, strain ; *բոլթ -*, thumb ; *ցուցական -*, fore-finger ; *միջին -*, middle finger ; *մատնեաց -*, ring-finger ; *փոքր -*, little finger ; *մատունք ոտից*, toe ; *յօդք մատանց*, knuckles, finger joints ; *մատունք նուագարանաց*, keys, keyboard, stop ; *մատունք սանդղոց*, steps, stairs ; *մատունք որթոյ*, shoots, branches or tendrils of a vine ; *- Աստուծոյ*, the finger or hand of God ; *ծայրակտուր մատամբք*, with maimed fingers ; *ուսոյց զմատունս իմ ի պատերազմ*, he taught my hands to war ; *ի ծայր մատանց*, at the finger's ends ; *ծայր մատանց ոտից*, tiptoe ; *Հարձատել զմատունս*, to crack one's fingers ; *-ն առնել*, to point at one ; to denounce ; *fig.* to defame, to laugh at, to scorn ; *վաստակել մատամբք*, to live by one's labour ; *ի մատունս գնալ*, to walk on one's toes, to walk tiptoe ; *յոտն ի - յառնել*, to stand tiptoe ; *մոռացկոտաց ը- կապել*, to resolve not to forget, to make a memorandum ; *մատամբ ցուցանել*, to point at with the finger, to indicate ; *ծայրիւ միայն մատին Հաշակել*, to taste, to taste slightly ; *դնել մատունս ի վերայ բերանոյ*, to place a finger on the lips, to keep silence, to be benumbed ; *- լինել va.* to betray ; *vn.* to be betrayed ; *- լինել անձին* or *անձամբ անձին*, to betray oneself, or one's own cause, to do oneself an injury ; *- անձին իւրոյ գործել*, to kill oneself, to commit suicide, to make away with oneself ; *- լինել իւրեանց արծաթոյն*, to lavish, to waste, to squander ; *- լինել, եղանիլ*, to give or addict oneself to, to surrender, to give in ; *- առնել, - եւ տուր լինել*, to betray ; *արգելուլ, ըմբռնիլ մատին ի գռնամէջս*, to jamb one's finger in a door ; S. Ձիւղ.

Մատնագործ *a.* done by hand ; *-գրուած a.* written or sculptured by hand ; *-ծաղիկ s. bot.* fox-glove, digitalis ; *-հատ a.* cutting off or amputating another's finger ; *-մուխ a.* thrusting in one's finger ; *- զզուանաց փսխել*, to provoke vomiting with the finger ; *-նիշ* S. *-ցոյց* ; *-նշան ծաղկեցուցանեմ va.* to write, to compose, to trace ; *-շուրթն s. med.* whitlow, panaris, felon ; *-չափ, ի a.* a finger's width or depth ; *s.* inch, digit, finger ; *-ցոյց a.* pointing at, indicating with the finger ; *- առնել, լինել*, to point at, to addict, to indicate ; to betray ; *fig.* to deride, to scoff, to ridicule, to quiz, to make a laughing-stock of ; *-փոխ խաղացուածն s. mus.* fingering, playing on, touching.

Մատնեակ or Մատանակ *s.* finger, hand ; *ի - արկանել*, to seize, to take possession of, to subject, to subdue ; to win complete power over.

Մատնեմ, եցի *va.* to betray, to denounce, to discover ; to deliver up, to surrender ; to abandon, to allow, to permit ; *- ի ձեռս ուրուք*, to give into the hands of, at the mercy of, to deliver up ; *- ի վտանգս*, to endanger, to expose to peril, to put in jeopardy ; *- զոք գազանաց*, to throw to the wild beasts, to give as a prey to -; *- զոք սրոյ*, to kill, to slay ; *- զանձն յանարգ դուխի*, to debase, degrade or disgrace oneself ; *- ի կամս փառասիրաց Հաճոյից իւրոց*, to sacrifice to one's ambition ; *- զոք ի ծաղր եւ յայպանուածն*, to quiz, to burlesque, to ridicule ; *- զոք ամօ-*

թոյ, to cover with shame or confusion; – *զոք սատանայի*, to excommunicate; – *զքսրհուրդս իւր*, to unbosom oneself to, to open one's mind to; *ոչ* – *զհամբերութիւն*, to be patient; –*իմ vn.* to be betrayed, denounced; to betray oneself, to give in, to surrender, to abandon oneself to, to be a prey to; – *ի գերութիւն*, to be or become a slave to; – *ի փախուստ*, to run away, to take to flight; – *ի նախանձ սրտմտութիւն ուրուք*, to become a victim to the jealousy of; – *ի սուր*, to be put to the sword; S. Ամեան, Ամար, Մահ, Պար.

Մատնէք *s.* fluting, flutes. [*տուի*, &c.

Մատնիկ *s.* the little finger.

Մատնիչ *s.* traitor; felon, scoundrel.

Մատնոց *s.* thimble.

Մատնութիւն *s.* treachery.

Մատնող *s.* traitor; informer, denouncer; – *լինել*, to betray, to denounce.

Մատնցոյց S. Մատնացոյց, &c.; – *նախատանօք ad.* villanously, contumeliously, ignominiously.

Մատոյց, *ուցի s.* access, approach; ascent, acclivity.

Մատուռն, *տրան*, *տրունք*, *տրանց s.* martyr's shrine; chapel, oratory.

Մատուտակ, *ի s. bot.* liquorice; *սուա* –, wild –, milk-vetch, astragal; –*ի տր մաա*, peony; –*իկ s. chem.* glycirrhizine.

Մատուցական *a.* presentable.

Մատուցանելի *a.* offering, presenting; S. –*ական*.

Մատուցանեմ, *ցի va.* to draw or bring near, to advance, to put forward; to present, to offer, to dedicate; to sacrifice; *ի միջ* –, to relate, to report. [offering.

Մատուցարան *s.* altar, place of

Մատուցիչ, –*ող s.* offerer; sacrificer; –*ումն s.* presentation, offering, oblation, offer; celebration.

Մատչելի *a.* accessible, accostable.

Մատչիմ, *տեայ*, *տուցեալ vn.* to gain access, to approach, to draw near, to advance, to present or offer oneself, to come, to appear; to be presented, offered, celebrated; *յառաջ* –, to advance, to come or go forward; S. *Հուպ*, *ի վեր*.

Մատռուակ, *ացի s.* cup-bearer; butler; –*եմ*, *եցի va.* to be or become cupbearer, to present drinks, to fill the glasses, to pour out wine; to administer, to distribute, to dispense; –*ութիւն s.* cup-bearer's charge or office.

Մատրանապետ *s.* chaplain; –*ութիւն s.* chaplainship.

Մատաք, *տոց s.* temptation, impurity.

Մատր, *ու s.* metretes or amphora (a liquid measure, the Roman about seven, the Attic about ten gallons).

Մար, *ի*, *ացի s. a.* Mede; Median; –

Մարագ, *ի s.* hayloft. [*s.* lord.

Մարախ, *ոց s.* locust; grass-hopper; *քաղցր* – S. Մատուտակ.

Մարանաթա *s. Syriac w.* Maran-atha, *it signifies*, the Lord comes, or, the Lord is come; (it was a form of threatening, cursing or anathematizing among the Jews).

Մարսպարսացի *s. a.* Medo-Persian.

Մարաստան, *ի s.* Media.

Մարաջախտ, *ի s.* marshal.

Մարգ, *ացի*, –*ագետին s.* mossy ground, turf, grass, pasture, herbage, meadow, mead; *geol.* marl.

Մարգարէ, *էից s.* prophet, seer; *սուտ* –, false –; *կին* –, prophetess; *փոքր* –*ք*, the Lesser prophets.

Մարգարէաբար *ad.* prophetically, like a prophet; –*գէտ a.* skilled in the prophecies; –*գիր a.* written by the prophets; –*զրաւ a.* prophet-slaying, destroying the prophets; –*ծին a.* begetting a prophet; born of a prophetess; –*իտառն*, –*կան*, –*կիր a.* prophetic; – *ոգւով*, by a – spirit; –*կոտոր a.* massacring prophets; –*հայր s.* a prophet's father; –*հանգէտ a.* like a prophet; –*հրաշ a.* prophetic; –*ձառ a.* foretold, announced, or predicted by a prophet or by the prophets, declared prophetically, prophetic; –*նամ*, *ացայ vn.* to prophecy; to predict, to foretell; to play the prophet, to counterfeit; –*նոց s.* prophet's temple; –*շնորհ a.* having the gift of prophecy; –*պետ s.* chief of the prophets (Moses); *fig.* our Lord G.-C.; –*սպան a.* murdering prophets; –*տուր պատգամք s.* Scripture, the prophets; –*ուան* S. –*նոց*; –*ցուցանեմ va.* to render prophetic, to cause to prophecy; –*քարոզ a.* preached by the prophets.

Մարգարէութիւն *s.* prophecy; the book of the prophets; –*ուհի sf.* prophetess.

Մարգարէօրէն *ad.* prophetically.

Մարգարիտ, *տոյ* or *տի*, *տաց s.* margaret, pearl; *bot.* daisy; *chem.* mar-

garine; *շարք -րտաց*, string of pearls; pearl necklace; *ծաձկեալ -րտօք*, pied with daisies; *մի արկանէք զ-ս առաջի խոզաց*, don't cast pearls to swine; S. *Ընդելուզանեմ*.

Մարգարտագեղ *a.* beautiful as a pearl; *-գոյն a.* pearl-coloured; *-զարդ a.* adorned with pearls, pearled; *-խուռն a.* full of pearls, pearly; *- գաշտ*, plain sprinkled with daisies; *-ծին a.* bearing or producing pearls; *-հատ s.* grain of pearl; *- ատամունք*, pearly teeth; *-հիւս, -յեռ, -շար a.* strung with pearls; *-ահսիլ a.* like a pearl; *-փայլ a.* bright as a pearl.

Մարգարտեայ *a.* of pearls, pearly; *-երանգ a.* pearl-coloured; *-օրէն ad.* like a pearl.

Մարգաւոտ, *ից a.* feeding in meadows.

Մարգաց *s.* the eleventh month of the ancient Armenian calendar, (June).

Մարգիզ, ից *s.* marquis, marquess: marquee; *-ութի s.* marquisate; *-ուհի sf.* marchioness.

Մարգահարկ, հանի, -ձակ, ից *s.* marshy meadow.

Մարդ, ոց *s.* man; mortal; the human race; *կին -*, woman; *Որդի -ոյ*, the Son of Man; *- եւ Աստուած*, Man-God; *բարի -*, worthy or honest man, man of worth; *գեղեցիկ -*, handsome man; *բարեսիրտ -*, man of feeling, generous-hearted man; *-ն անօրէնութեան*, antichrist; *յարդէ -*, man of straw; a scare-crow; *- ի -ոյ*, from one man to another; *ամ -*, every man; *արժանի -ոյ*, manly; *անարժան -ոյ*, unmanly; *ի բաց ածել զ-ն հին*, to put off the old man; *- առ - կուտակիլ*, to crowd or rush together, to press, to throng; *արար Աստուած զ-ն ի պատկեր իւր*, God made man after his image; *ի բարեբաստութիւն -ոյս*, for the happiness of mankind; S. *Աստր*, **Մարդիկ**.

Մարդաբանութիւն *s.* anthropology; *-բար* S. **Մարդկաբար**; *-բնակ a.* inhabited by man; *-գայլ s.* chimera, bug bear, hobgoblin, ghost; *-գերի s.* captive, prisoner, slave; *-գին s.* slave-merchant, -buyer or dealer; purchase of slaves; *-գլուխ a.* man-headed; *-գող s.* man-stealer; *-գողութիւն s.* man-stealing; *-գործան a.* nourished or cultivated by man; *-գործ s.* assassin, murderer, man-slayer; *-գործան a.* believing in Christ as man only, denying the divinity of Christ, Nestorian; *- աւանդք* or *-գործութիւն s.* nestorianism; *-գործութիւն s.* murder, assassination; *-գիմ a.* of a human figure or countenance; *-զգեաց a.* clothed in human nature, incarnate, become man, made flesh; *-զին a.* man sacrificing; *- լինել*, to immolate or sacrifice human victims; *-ք s.* human sacrifice or victim; *-զոհ* S. *-զին*; *-զոհութիւն*, *-զոհք* S. *-զինք*; *-թափ a.* unpeopled, uninhabited, desert, wild; *-թիւ s.* enumeration or numbering of men; *ըստ -թուի*, to each person, a-man, a-head; *-լից* full of man, peopled, very populous; *-խանձ a.* man-devouring, eager for human flesh; *-խանձութիւն s.* greed of human flesh; *-խառն a.* hypostatically united with the human nature; *-խիտ a.* densely inhabited, crowded with inhabitants; S. *-լից*; *-խնդիր a.* searching, or in search of men; *-խողխող, -խոշոշ a.* slaughtering or massacring man, murderous, killing, bloody, sanguinary, cruel; *s.* cut-throat, homicide; *-ծախ a.* man consuming, causing the destruction of men; *-ծին a.* begetting a man; *s.* fabulous tree feigned to produce men.

Մարդակ, ից *s.* joists & beams of a house; ceiling, roof.

Մարդակազմութիւն *s.* structure of the human body, physiology, anatomy; S. *-բանութիւն*.

Մարդակեր, ից *s.* cannibal, anthropophagus, man-eater; *- լինել*, to eat human flesh; *-կերութիւն s.* anthropophagy, cannibalism; *-կերպ a.* human, having a human form or figure; after the men's manner; *s. zool.* anthropomorphite; *-կերպեայք* or *եանք s.* the anthropomorphites; *աղանդ -կերպեայց*, anthropomorphism; *-կոյտ բազմութիւն s.* train or suite of domestics, numerous equipage; assembly of men, multitude of people, crowd, a crew of men; *-կոտոր a.* murderous, exterminating; *- առնել*, to kill, to put to the sword; *-հաճ, -հաճոյ, -ից a.* insinuating, fawning, flattering, striving for favour, servile; *-հաճեմ vn.* to seek men's favour, to fawn, to flatter, to seek to please by servility; *-հաճութիւն s.* fawning, adulation, flattery; respect for persons; *-հասակ a.* of the human height or form; of perfect form, well shaped (man); *s.* the human stature, size or height; *-հարկ s.* capita-

tion, poll-tax, poll-money; –հոգւոյ հօտ s. multitude, crowd; –ձայն s. human voice; –ձեռ S. –կերպ; –մահ s. plague, pestilence; –մարտ a. making war on man; hostile to mankind; –մօտ a. near the habitation of men; ի –ի կեալ, to inhabit –; –նամ, ացայ vn. to become man, incarnate, to take human flesh or nature; –շահ a. edifying, exemplary, virtuous; affable, kind; –շատ a. well peopled, full of inhabitants, populous; –շատութիւն s. great multitude, dense population; –ջն S. –շատ; –հնարհ S. –շահ; –չափ a. of man's height or size; –պայն քաղ s. chimera, were-wolf; –պիղծ s. satyrs; –պաշտ, ից s. anthropolatra; fig. flatterer, fawner, adulator; –պաշտութիւն s. anthropolatry; fig. fulsome flattery, adulation; –պատկեր a. man-shaped, having the human form or figure; s. human image; –պէս S. Մարդկօրէն; –պուր or պուրծ S. Մազապուր, &c.; –ռուս a. biting man; –սանկ, ի s. litharge of silver, yellow, white litharge; –սէր a. advantageous to the propagation of the human race; –սէր a. philanthropic, humane, benevolent; kind, obliging, courteous, civil, gracious; tender, compassionate, charitable; –սիրաբար ad. benignly; –սիրական a. philanthropical; –սիրապէս ad. humanely, kindly, tenderly, with kindness, lovingly; –սիրեմ va. to be philanthropic, humane, to behave with kindness, to be compassionate, courteous; to be condescending; to receive courteously, to give a hearty welcome to, to honour; –սիրութիւն s. philanthropy, humanity, kindness, benignity, affability, benevolence, courteousness; condescension; welcome; –ք S. –սիրապէս; –սպան, ացս a. murderous, homicidal; s. murderer, homicide, man-slayer; –սպանութիւն s. homicide, murder; –կամաւոր, wilful murder; –սկայմայ, manslaugter; –յանզգոյշս, homicide by misadventure; –սոան, ացս s. place of reunion; –վաճառ s. slave-merchant or dealer; –վայելուչ a. meet for or worthy of man; –վար, ացս a. S. –ծախ; civil, polite, urbane, courteous, complaisant, obliging, genteel, kind, affable; –վարութիւն s. civility, politeness, urbanity, courtesy, complaisance; –տեաց, եցից or ցիցս a. hating mankind, misanthropic; s. misanthrope, man-hater; –տեսակ or սիկ S. –կերպ; –տեցիկ S. –տեաց; –տեցութիւն s. misanthropy, hatred of mankind; –տունկ s. human race, human creature, man; a. human, rational; –բուստան, garden planted by man; –ցուլ s. minotaur, bucentaur; –ցուցանեմ va. to humanize, to civilize; to familiarize, to tame; –քաղաքացի or –ցի s. inhabitant or dweller in man; –քայլ a. walking as man.

Մարդեղոյզ, լուզաց a. flattering, fawning, seductive; s. adulator, flatterer, sycophant, seducer; –լուզական a. adulatory, deceitful; –լուզութիւն s. adulation, flattery.

Մարդեղութիւն s. incarnation; our Lord's human nature; creation, generation or genealogy of mankind.

Մարդերեւոյթ S. Մարդակերպ.

Մարդընտանի a. familiar, tame, docile.

Մարդիկ, դիան s. men, mankind, the human race, the world; ամ –, all men; որդիք մարդկան, the children of men; գրագէտ –, men of letters; –ս յարդարել, to make men of.

Մարդկաբար S. Մարդկօրէն; –խառն, &c. S. Մարդախառն, &c.

Մարդական, –ին a. human; belonging to man, manlike; –պէս S. Մարդ-

Մարդկեղէն a. human. [կօրէն.

Մարդկութիւն s. humanity, human nature; humanity, mankind; multitude, many people.

Մարդկօրէն a. human; ad. humanly, as a man, according to human nature.

Մարդպետ s. chief guardian of the harem, chief of the eunuchs, kislar-agasì; –ութի s. dignity, office or post of kislar-agasì.

Մարեմխոտ s. sweet marjoram.

Մարերեան ծառ s. may-pole.

Մարերի s. the tenth month of the ancient Armenian calendar, (May).

Մարզ, ից s. confine or frontier of a state, march, border; province, district; –դնել, to reduce to a province; –ք, exercise. [creeping mouse-ear.

Մարզանգոշ, –նոն s. bot. pilosella,

Մարզանք s. exercise; gymnastic ap-

Մարզարան s. gymnasium. [paratus.

Մարզեմ, եցի va. to instruct in athletic exercises; to inure to war; to exercise, to instruct, to initiate, to teach, to discipline, to form, to train,

to civilize, to soften manners. [ed to war.

Մարզիկ *a.* exercised, inured; train-

Մարզիչ *s.* instructor, teacher, one who disciplines, inures or trains to war.

Մարզուհի *s.* teaching, training; instruction, exercise.

Մարզպան, ապ *s.* governor of a march, of a county or province, exarch; **-ութիւն** *s.* government of a march, governorship of a province.

Մարզպետ S. **Մարզպան**.

Մարթ, ի *s.* means; *a.* possible; **-ի** *v. imp.* it is possible, it may be so; it is fitting or proper; **-ական** *a.* ingenious; **-անաւ** S. **Մարթեմ**.

Մարթանք *s.* stratagem; means, expedient, resource, remedy; skill, art, ability, cleverness, mastery; **-նօք** *ad.* ingeniously, cunningly.

Մարթելի *a.* possible; contingent; proper, fitting.

Մարթեմ, եցի *va.* to find means, to invent, to contrive, to find out.

Մարթեմ, թացի *vn.* to be able, possible, to have the power, faculty or means.

Մարթեցուցանեմ *va.* to render possible; to execute, to carry into effect, to accomplish.

Մարթի *v. imp.* it is possible; **զի՞արդ այդմ լինիլ**, how can these things be? **չ-, ոչ -**, it can't be, it is impossible; **-ցի՞**, is it possible?

Մարթուն *a.* ingenious, clever, skilled; S. **Մարթ** *a.*; **չ-** *a.* inept, unfit, awkward.

Մարթուչ *a.* clever, skilful, expert.

Մարթուպատչաճ *a.* possible & proper. [cleverness.

Մարթչութիւն *s.* dexterity, ability,

Մարի, րւոյ, րեաց *s.* hen.

Մարխ, ի *s.* resinous pine.

Մարկեղ, ի *s.* hoe.

Մարկեղիտք *s.* Marcionites.

Մարկճակ մոմեայ *s.* statue of wax.

Մարճակ *s.* bed & bedding.

Մարմանդ, ի *s.* hot or temperate climates; pleasant meadow, delightful spot; greensward, lawn, grass-plot.

Մարմայլական *a.* pruriginous.

Մարմայլեմ, եցի *vn.* to itch, to feel an itching, titillation or pruriency, to have a tickling sensation; to feel a desire to scratch oneself; *fig.* to be excited, incited, provoked, tickled or pleased; **-եցուցանեմ** *va.* to cause to itch, to tickle, to titillate; to irritate, to exasperate; *fig.* to tickle, to please, to gratify.

Մարմայիւն, -ուման *s.* itching, pruriency; incitement, tickling, titillation; smart, burning, puncture.

Մարմաո *s. med.* St. Anthony's fire; **-ոտ** *a.* feeling a prickling, subject to a pricking sensation.

Մարմարակուռ, -ին *a.* made or built of marble, marmorean; **-կոփ, -հատ** *s.* marble-cutter; **գործարան -հատաց**, marble-yard,--works; **-հատք** *s.* marble-quarry; **-պատ** *a.* covered or paved with marble.

Մարմարեայ, -եղին *a.* of marble, marble, marmorean.

Մարմարիոն, ապ *s.* marble; *a.* -, of marble; **կարծր իբրեւ զ-**, as hard as -; **-եայ** S. **Մարմարեայ**.

Մարմնեղ *s.* distaff.

Մարմին, մնոց *s.* body; flesh; man, creature, mortal; corpse, dead body; carcass, carrion; body, consistency; whole, ensemble; *geom.* solid; **- առնուլ**, to become incarnate; **եւ Բանն - եղեւ**, & the Word was made flesh; S. **Երկնային**.

Մարմնաբանութիւն *s.* somatology; **-բոյծ** *a.* too indulgent to the appetites, carnal, sensual; **-գեղ** *a.* well shaped; **-գոյք** *s.* corporeal substances; creatures, mortals; **-գործեմ** *va.* to change into flesh; **-գործութիւն** *s.* incorporation, embodiment; **-զգած, -զգեաց, -զգեաս, -զգեցիկ** *a.* clothed with flesh, incarnate; corporeal, bodily, mortal; **-զգեցութիւն** *s.* incarnation; **-զեղծ** *a.* impudic, sensual, libidinous; impotent, frigid, incapable of procreation; **-զեղծութիւն** *s.* luxury, licentiousness, lechery, wantonness; impotence, frigidity; **-խորժ** *a.* pleasing or grateful to the senses; **-խորժութիւնք** *s.* sensual delights; pleasures; **-ծածուկ** *a.* hiding, covering the corpse (tomb), or the body (hair); **-ծին, ծնունդ** *s.* corporeal birth, according to the flesh; **-կալ** *s.* corporal, a fine linen-cloth on which the priest places the chalice at mass; **-կան** *a.* corporeal, bodily; mundane, worldly; carnal, sensual; **-կեր, ապ** *a.* carnivorous; **-կերութիւն** *s.* use of flesh for food; **-կից** *a.* of the same nature; consanguineous; *s.* fellow-man; **-կրթանք** *s.* gymnastics, athletics; **-կըր-**

թուքի s. bodily exercise; *-հայ, ացի s.* anatomist, dissector; *-հայական a.* anatomical; *-հայեմ, եցի va.* to anatomize, to dissect; *-հայութիւն s.* anatomy, dissection; *-հայօրէն ad.* anatomically; *-հար, ացի a.* impotent, unhealthy, apoplectic, disabled, crippled; *-ձեւ a.* having a bodily form or figure, corporeal; *-մարզ, իցի s.* gymnastics; gymnastic-master; *-մոլ a.* carnal, sensual, voluptuous; *-մոլութիւն s.* sensuality, attachment to sensual pleasures; *-յին* S. *-կան*; *-նամ, ացայ vn.* to become incarnate; to take the human body or nature; *-շարժութիւն s.* tickling, titillation, stimulant; any movement of the body; *-պահ, ացի s.* body-guard, life-guardsman, yeoman of the guard; *-պաշտ, իցի s.* worshipper of the flesh; sensualist; Apollinarian; *-պատ a.* clothed with a body, corporeal; *-պատար a.* enveloping the whole body; *-պարար a.* nourishing, fattening; voluptuous, gluttonous; *-պէս ad.* bodily, corporally; materially; carnally, sensually, lustfully; *fig.* essentially, really, substantially; *-պիշ a.* material; carnal, voluptuous; *-ռիկ a.* incarnate; *-ռում s.* incarnation; *-սէր a.* fond of carnal pleasures, sensual, carnal, voluptuous, mundane; *-սիրութիւն s.* sensuality, lust, concupiscence; *-սպան s.* self-murderer, suicide; *-վայ* Հատ. S. Մահ-; *-տակ s.* madragora root; *-տանջ a.* tormenting the body (pain); *-տեաց a.* despising carnal pleasures; *-տեսակութիւն s.* materiality; *-տեսիլ, -տիպ a.* corporeal, of a -form; *-ցան s.* place of incarnation, matrix; *fig.* our Lord's Mother; *-ցուցանեմ va.* to change into flesh; to embody, to incarnate; to figure, to impress with a form; *-ւոր, ական a.* corporeal, palpable, material; of or belonging to the body, bodily; carnal, fleshly, sensual, worldly; *-ւորապէս ad.* bodily; really, actually; *-ւորութիւն s.* corporeity; incarnation; humanity; *-փոխութիւն* S. Հոգե-.

Մարմնեղ, ացի *a.* fleshy, corpulent, fat, plump; *-էն a.* corporal, corporeal;

Մարմնիկ *s.* corpuscle. [S. Մարմնեղ.

Մարմնոյթք, *-ոյզք s.* bodily things, things appertaining to the flesh.

Մարուխ *s. bot.* S. Մաուտակ.

Մարսեմ, եցի *vn.* to digest; to concoct; *-եցուցանեմ va.* to cause to digest; *-եցուչիչ, -ողական a.* digestive.

Մարսողութիւն, Մարսումն *s.* digestion; concoction.

Մարտ, իցի *s.* war, battle, combat; wrestling; dispute, quarrel: month of March; *ի - պատերազմի պատրաստել,* to prepare for war; *ելանել ի - պատերազմի ի վերայ ումեք,* to take up arms against; *- գնել, մղել ընդ ումեք, տալ - պատերազմի ընդեմ ումեք,* to give battle, to make war on, to wage war; *- ընդ միմեանս հարկանել, - եղեալ կռուել,* to fight, to combat, to attack; *միշտ -իւ լինել ընդ ումեք,* to be in perpetual hot water with, to be continually at war with; *- ի վերայ ումեք յարուցանել, ի - պատերազմի գրգռել,* to incite to battle, to excite or create war against; *- պատերազմի էր նոցա ընդ միմեանս վրայ,* they were at war for; *անագորոյն -իւ պատերազմաւ,* by a bloody battle, by a sanguinary conflict; *-ն յերկոցունց կողմանց մնայր անպարտելի,* the battle remained undecided; S. Պատերազմ.

Մարտագիր, գրաց *s.* agonotheta, athlotheta; *-ծնոյց a.* quarrelsome, contentious, litigious, wrangling; *-կան a.* of or belonging to war or battle, warlike; *s.* warrior, combatant; *-կառք s.* war-car or chariot; *-կից s.* companion in arms, fellow-soldier, comrade; adversary, antagonist, opponent; *a.* confederate, leagued, allied; *- գունդք,* auxiliary forces; *- լինել,* to fight in company; *-կցութիւն s.* companionship in arms; alliance, confederacy; aid, succour; *-մբոխ a.* tumultuous, troubled, agitated by war; *-յարդար* S. *-գէր.*

Մարտան *int.* would to Heaven that! if it might be!

Մարտանկար, ացի *a.* painting battle-scenes; *- պատկերահան s.* painter of battle-pieces; *-սայլ s.* waggon, ammunition--, powder-cart; *-վար, ի s.* palestra, battle-field, or -ground; *-գէն, ացի s.* weapons of war, (other than fire-arms); *a.* military, warlike.

Մարտընտիր *s.* brave, valiant soldier; *-ք*, choicest troops, the flower of, or the choice men in the army.

Մարտիկ, տկաց *s.* warrior, soldier, combatant; *ի -ս մտանել,* to rush to the field of combat.

Մարտիրոլէք *s. Gr. w.* martyrology.

Մարտիրոս, ացի *s.* martyr; **-ական** *a.* of –; **-ակից** *a.* suffering a similar martyrdom separately or together; **-այորդոր** *a.* exhorting to martyrdom; **-ա-նամ, ացայ** *vn.* to be a martyr, to suffer martyrdom, to undergo death in witness of the faith; **-արան** *s.* place of martyrdom; chapel or tomb of martyrs; **-ապօլիս** *s.* Martyropolis; **-ացու-ցանեմ** *va.* to martyrize; **-ուհի** *s.* martyrdom; **-ուհի** *sf.* female martyr.

Մարտկոց, ացի *s.* battery, bastion, bulwark; tower; **էլեկտրական –**, electric battery or machine; **վոլտայական –**, Voltaic battery, pile.

Մարտնչիմ, եցի, ուցանել *vn.* to fight, to combat, to make war, to engage in action; to quarrel, to dispute, to contest; **– սկզբնամարտուիթիւն**, to skirmish. [fencing-master.

Մարտուսոյց *s.* military professor;

Մարտուցանեմ, ցի *va.* to cause to fight, to provoke to combat; to defy, to challenge. [of war.

Մարտօրէն *ad.* according to the art

Մացառ *a.* thick, bushy; *s.* S. **-ք**.

Մացառախիտ *a.* bushy, full of bushes, thick-tangled, brakish, briery; **-կան** *a. chem.* sylvic; **-ձեւ** *a.* bushy-shaped, bushy; **-ղօղ** *a.* hidden among the bushes, sylvan, woody, rural.

Մացառուտ S. **-ախիտ**.

Մացառք, ուց *s.* thicket, covert, copse, wood; brushwood, underwood, bush, tuft; **-ք աչաց**, thich eye-lashes; **սեւացուցանել թխացուցանել զ-ումն առ բերանն՝ ծարիրսն**, to paint one's eye-lashes.

Մաւրիտանական *a.* Moorish, of the Moors, mauresque; **– նկար**, mauresque, moorish style of painting; arabesque; **-կազաւ**, morris, morris-dance.

Մաքալուկ *s. zool.* drepanis, sand-martin or shore-bird.

Մաքառ, ի *s.* combat, fight; wrestling; contest, strife, litigation, quarrel, dispute; **-եցուցանեմ** S. **Մարտուցանեմ**; **-իմ, եցայ** *vn.* to combat, to fight, to come to blows; to wrangle, to quarrel, to dispute, to discuss, to argue; **-ող** *a.* combating, opposing; quarrelsome; **-ումն** S. **Մաքառ**.

Մաքի, քւոյ, քեաց *s.* ewe, sheep.

Մաքման *s.* handkerchief; thick cloth.

Մաքուր, քրոց *a.* pure, neat, clean, unstained, unsullied; refined, purified; limpid, clear; *fig.* pure, modest, chaste; **գրել զ-ն**, to make a fair copy of. [toll.

Մաքս, ից *s.* excise, custom, duty, city

Մաքսանենգ, ացի *s.* smuggler; **վաճառք -ացի**, smuggled goods; **– լինել**, to be a smuggler, to smuggle; **-ուիի** *s.* contraband, smuggling; **-նոց** *s.* custom-house; toll-house; **-պետ** *s.* director or chief officer of the custom-house, farmer general; **-տուն** S. **-նոց**; **-ւոր** *s.* custom-house officer, publican, tide-waiter; **-ւորութիւն** *s.* office or charge of a publican or custom-house officer; **նստել ի -թեան**, to sit at the receipt of customs.

Մաքսեմ, եցի *va.* to pass the custom-house, to receive or exact the custom or duty, to receive for the public revenue; *vn.* to pay the excise or customs dues.

Մաքրագործ, ացի *a.* purifying, purificative; **-եմ** *va.* to purify, to cleanse; **-ութիւն** *s.* purification; sanctification.

Մաքրազարդ *a.* purified, pure, clean, clear, polished; splendid, bright; **-եմ, եցի** *va.* to purify, to cleanse, to polish; to embellish; **-զգեաց, -զգեստ** *a.* clean, spotless, very pure; virtuous, pious; **-ծին** *a.* begetting or begotten in purity; **-կան** *a.* S. **Մաքուր**; purgative, cathartic, cleansing; **– դեղ**, a purge; **– սեւակ**, nitre, saltpetre; **– պղանդաւոր**, puritan; **վարդապետութիւն –ացի**, puritanism; **-կենցաղ, -կրօն** *a.* leading a pure life, chaste, modest, virtuous; **-միտ** *a.* clear-headed; **-պէս** *ad.* purely, neatly; chastely, modestly; merely, simply; **-սէր** *a.* fond of purity, of cleanliness; neat, tidy, clean; **-սիրութիւն** *s.* love of purity, of cleanliness; **-ման** *s.* purgatory; **-տար, ացի** *a.* purifying; *s.* purifier; **-փայլ** *a.* shining, bright with cleanliness, candid, clear, pure, clean; glorious, virtuous.

Մաքրեմ, եցի *va.* to clean, to cleanse; to purify; to refine; to purge; to expiate, to sanctify; **– զոճ**, to refine the style; **– զարիւն**, to depurate or cleanse the blood; **– զխաւարտս, զընդեղէնս**, to pick or cleanse vegetables, pulse; **– զանօթս խոհանեորոցի**, to scour, brighten or polish kitchen utensils. [**սկեղոյ**, altar napkin.

Մաքրիչ *a.* purificatory; S. **Մաքրել**; –

Մաքրողական *a.* purificative, depur-

ative, purgative; detersive, abstersive; expiatory; *s.* depurative; purgative, purge; – *առնուլ*, to purge, to take a purge.

Մաքրութիւն *s.* purity, cleanliness; purification; depuration; expiation; neatness, tidiness; – *ջրոյ*, limpidity; – *օդոց*, pureness, serenity, clearness.

Մաքրումն *s.* cleaning, cleansing; scouring. [smell.

Մգաշոտ *a.* musty, having a musty

Մգիմ, եցայ *vn.* to grow musty or mouldy, to mould: to strive, to strain.

Մեդր, ից *s.* meter; *-ական a.* metrical; – *դրութիւն*, metrical system.

Մեզն, Մեզմէն *ad.* by ourselves.

Մելամաղձ, &c. S. **Մելամաղձ**, &c.

Մելան, ի, աւ *s. Gr. w.* ink; *-ագիծ a.* written, delineated with ink; *-ատ s.* ink-stand.

Մեխակ, ացq *s. bot.* clove; clove-tree; pink, carnation; *-ահոտ a.* smelling of cloves, clove-scented.

Մեծ, ացq *a.* great; large, big; strong, powerful, mighty; rich, opulent; important, serious, considerable, momentous; –, – *իմն, -ս, -աւ, -ու ad.* greatly, highly, much, very much, too much, excessively; – *օր*, feast day, high day; – *դաշտ*, vast, spacious field or plain; – *ժամս, ժամանակս*, during many hours; for a long time; *ը- ժամս գիշերոյ*, a great part of the night; *ոչ է քեզ –*, is it not important?

Մեծաբան *a.* magniloquent, boastful, braggart, swaggering, blustering, gasconading, vainglorious, vauntful, pompous; *-ս ըլլալ, խօսիլ* or *-իմ, եցի, -իմ, եցայ vn.* to brag, to gasconade, to boast of imaginary adventures, to pretend falsely to bravery, to be vainglorious, to swagger, to vaunt, to exaggerate, to talk big, to draw the long bow, to sound one's own trumpet, to assume a consequential look, to set up for a man of consequence; *-ուիք s.* big words, exaggeration, bombast, boasting, bragging, rodomontade, fustian, gasconade; *-բար բառ a.* speaking loudly, stentorean, crying out, loud, noisy, clamorous, obstreperous, blustering, riotous; *ad.* aloud, loud, loudly; *-բաց a.* opened widely (wound); *-բեռն* S. **Մանրա-**; *-բերձ a.* very high, very elevated; *-գանձ a.* very rich, – wealthy, – opulent; *-գեղ a.* very beautiful, lovely, graceful, charming; *-գին, -գնի a.* costly, very dear, most expensive, high-priced, too dear, precious, rich, magnificent, sumptuous; *-գնի ad.* dearly, at a very high price; – *գնել, վաճառել*, to buy or sell dearly, at a high price; *-գլուխ a.* large-headed; *-գնութիւն s.* preciousness, great worth; *-գոյն a.* greater, bigger; major, elder; *s.* maximum; *-գոչ a.* loud or high-sounding, noisy, blustering, roaring, clamorous, vociferous, obstreperous; *-գործ a.* noble, generous, magnificent; ostentatious; grand, imposing, stately, superb, magnificent; *-գործութիւն s.* magnificence, nobility, generosity; sumptuousness; munificent act; *-գութ* S. **Բազմագութ**; *-գրեմ va.* to esteem, to value, to prize or rate highly; *-գրոհ ad.* crowding in, rushing on in crowds; *-դէզ a.* heaped up, great, huge; *-զանգուած a.* very voluminous, bulky, large, enormous; *-զարդ a.* very splendid, glorious, majestical; *-զարմ a.* noble, great, of high rank; *-զբաս a.* very busy, full of business; *-զգի a.* of illustrious family or descent; *-զգութիւն s.* nobility, gentility, high lineage; *-զօր a.* all powerful, omnipotent; very strong, of a great force; powerful, potent, mighty; *np.* Megasthene; *-թեւ a.* wide-winged; *s. zool.* megaloptera; *-թիւ a.* very numerous, in great number; *-թոռ a.* having an extensive diocese; *-խոհ, -խորհուրդ a.* of exalted sentiments, noble-minded, magnanimous, generous, noble; *-խորհուրդ a.* mysterious, involving a great mystery; *-խոհութիւն s.* greatness of mind, high-mindedness, nobility of thought or sentiment, magnanimity, generosity; *-խումբ* S. *-թիւ*; *-խօս* S. *-բան*; *-ծախս a.* at a great expense, costly, expensive, sumptuous, magnificent, splendid, rich; *-ծառ a.* of lofty trees (wood); *-ծով s.* great sea, Ocean; *-կաթիլ a.* in great drops, raining violently, showering; *-կական a.* very plaintive, uttering loud lamentations; *-կանջ a.* having large ears, long-eared; *-կառոյց a.* built magnificently, grand, superb, splendid, sumptuous; *-կն a.* large-eyed; *-կոհակ a.* of heavy waves or billows; *-կոյտ a.* heaped up, enormous, massive; *-կտուց s. zool.*

coccothraustes, gross-beak, haw-finch; –համբաւ S. –հռչակ; –հանգէս a. famous, celebrated, glorious, illustrious; solemn, pompous, triumphant; – վայելք, ուրախ, solemnly, splendidly, pompously, triumphantly; –հանճար a. very intelligent, talented, witty, very wise; –հառաչ a. sighing deeply or profoundly; –հասակ a. of lofty stature, tall; –հատոր a. voluminous; –հարկի a. honourable, respectable; –հաց s. grand dinner, magnificent repast; a. sumptuous, splendid; – գործել. to give a grand dinner-party; –հաւատ a. having great faith or belief in; –հնար a. all wise, omniscient; –հոգի a. magnanimous, generous; –հոգութիւն s. greatness of soul, high-mindedness, magnanimity; –հռչակ a. far-famed, very renowned, celebrated, of great repute; ad. aloud, loudly; –հրաշ a. very wonderful, astonishing, surprising; –ձայն a. loud, noisy, sounding, sonorous, resounding; ad. aloud, with loud cries or shouts, noisily, with hue & cry, clamorously; – ազաղակել, կարգալ. to cry with might & main, to roar out, to cry with all one's strength; –ձիգ a. very extensive, very vast; long-winded, diffuse, prolix, wordy; – բանիւք, diffusely, prolixly; –մարմին a. corpulent; very voluminous, immense; –մարտ a. victorious; –մեծ a. very great, grand, important, considerable; – վարուք զարդարեալ. virtuous; egregious, eminent; –ք s. the great; high life, fashionable society; great deeds, – things, – enterprises; –, –ս ad. greatly, extremely, very much, excessively; –ս գործել, to perform great actions; –ս վազել. to run swiftly; to gallop; –ս խօսել, բարբառել, կոտորել S. –բանեմ; –մեծար a. honorable, worthy of honour; –մեծապարտ a. doing wonders; ad. much, very; –մեղ, ացս a. sinning much, very sinful; s. great sinner; –միտ a. high-minded, conceited, proud, lofty, presumptuous; –մուր a. well fortified or munitioned; –մտեմ, եցի, –մտիմ, եցայ vn. to be high-minded, self-conceited, presumptuous; to grow proud, haughty, arrogant; –մտութիւն s. high-mindedness, haughtiness, superciliousness, pride, conceit, presumption; –մօր, ի a. very muddy or marshy; s. Medzamor, (an Armenian river); –յաղթ a. victorious, conquering, triumphant; great, enormous, huge, colossal; –յամ a. lengthy, long; –յոյս a. hopeful, confident; – լինել. to be hopeful, full of hope, buoyant with hope; –յտ a. chubby, chubby-cheeked, puffy, bloated; –նամ, ացայ vn. to grow, to increase in stature or size; to become larger, greater; to grow rich; to become renowned; – մեծութիւն յոյժ, to become very wealthy or immensely rich; –նդամ a. stout- or large-limbed; –նիստ a. extensive, vast, large; –նձն a. magnanimous, generous; S. –հասակ; –նձնութիւն s. magnanimity, greatness of mind, generosity; great stature, tallness; –նուն a. very renowned, famous, illustrious, celebrated, great, glorious; –շահ a. very profitable, advantageous, lucrative; –չէն S. –կատարեալ; –շուք a. loaded with the highest honours; magnificent, splendid, grand, pompous, majestic, sumptuous, solemn; ad. with great honour; splendidly, pompously, sumptuously; –չափ s. astl. megameter; –չեայ a. large-eyed; keen or piercing-eyed; –պաղատ a. very suppliant, supplicating, beseeching; –պայծառ a. very luminous, very bright, shining, brilliant; sumptuous, imposing, pompous, most illustrious; – յաղթանակ, most brilliant victory; –պանծ a. boastful, bragging; superb, eminent, excellent, glorious; – յաղթութիւն, signal victory; – լինել. to praise or vaunt oneself too much, to pretend to, to boast; –պաշտօն or տուման s. great solemnity; –պատիւ a. very honorable, very glorious; ad. honorably, splendidly, with great honour; – մեծարել, առնել. to load with honours; to welcome, to receive with honour, with open arms, to treat with great honour, to feast, to entertain; –պատուեմ va. to heap honours on, to honour magnificently; –պատում a. very extented, diffuse, prolix, long; –պերգեծ a. very magnificent, very liberal, generous; – առնել, մեծարել, to load with precious gifts; – լինել յուշիկք, to receive magnificent presents; –պարծ a. S. –պանծ; –պէս ad. greatly, much, very, too much, extremely, beyond measure, infinitely; remarkably, considerably; – սխալիս,

you are greatly mistaken; *եւ այս նոյ – տագնապ*, it is a great embarrassment for them; *եւ այս – է*, it is a great advantage; *վկայութիւն նորա – է յայսոսիկ*, his testimony is highly important in this cause; *–ջան a.* very diligent, careful, studious, industrious; toilsome, tiresome, hard, painful; *–սաստ a.* severe, austere, authoritative, imperious; awful, terrible; *–տար a. s. gr.* trochaic, trochee; *–սիրտ a.* large-hearted, generous; magnanimous; *–տպաւ a.* magnificent, sumptuous, splendid, gorgeous, ostentatious; *–տանի a.* full-breasted; *s.* gynæcamastos; *–ազանէ* S. *–հրաշ*; *–վայելուչ a.* very convenient, decorous; glorious, eminent, elegant; majestical, magnificent, august; *–վաստակ a.* meritorious, deserving, of great merit; S. *–ջան*; *–վերջ, ից s. gr.* iambus; *a.* iambic; *–վիճակ a.* of very extensive diocese; *–տարած a.* vast, spreading every where; *–տարր a.* of vast size or mass; *–տնութիւն s.* wealth, opulence, riches; *–տուն a.* rich, wealthy, opulent; *s.* the wealthy, rich people, the rich; *–պանք s.* respect, honour, veneration, reverence, deference, homage, distinction; ceremony, compliments, respects; kind reception, welcome; *– համարակաց*, universal esteem; *–պք ad.* respectfully, honorably, with regard; *առնել –նս երեսաց ուրուք*, to have regard for; to hearken favourably to; *–նս դնել, առնել, ցուցանել* S. *Մեծարեմ*; *–պգեմ, եցի va.* to honour, to respect; *–պգի* or *պոյ a.* very respectable, estimable, reverend, venerable; *– լինել*, to be held in high esteem, to enjoy the esteem of, to be much esteemed by; *– առնել* S. *Մեծարեմ*; *–պգութիւն s.* reverence; authority; *–պեմ, եցի va.* to respect, to honour, to reverence, to venerate, to treat with distinction, to compliment, to pay respect to; *–պոյ* or *պու* S. *–պգի*; *–ցոյց s. ast.* megascope; *–ցուսկ s.* Magnificat; *–ցուցանեմ va.* to enlarge, to make to grow, to increase, to augment, to extend; to enrich; to render powerful, mighty; to favour, to befriend, to raise, to exalt, to dignify; to glorify, to celebrate; to magnify, to praise highly, to exalt, to extol; to amplify, to exaggerate; *–ւոր s.* superior, prior; *–ւորութիւն s.* priorship; *–փառ a.* majestic, glorious, august, illustrious; *–փառութիւն s.* majesty, glory, celebrity; *–փարթամ a.* tremendously or excessively rich, very affluent, opulent; *–փափաք a.* very desirous, ardent, eager; *–փոյթ a.* very diligent; *–փոր a.* big-, pot- or paunch-bellied; *–քաղաք s.* great city, capital; *–քաղաքացի s.* citizen of the capital; *–քայլ a. –ս ad.* with hasty strides; *–գնալ*, to stride along, to make huge strides, to quicken one's step; *– ընթանալ*, to run as fast as the legs can carry, to run as hard as one can; *–քանակ a. s.* wholesale; *– վաճառ*, the – trade; *– մթերք վաճառաց*, wholesale warehouse; *–քիթ a.* bottle-nosed.

Մեծեղեռն a. execrable, abominable; very wicked, heinous; *– ամբարշտութիւն*, horrible crime; *– յանցանք*, crime.

Մեծիմաստ, –մաց a. of vast intellect, very wise, – learned, – ingenious.

Մեծութիւն s. greatness, thickness, size, capaciousness; volume; grandeur, greatness, power, magnificence, majesty, elevation, exaltation; *fig.* capacity; *մեծափարթամ –*, great fortune, wealth; *Ցանկան –*, human greatness; *լնուլ –թիւք*, to load with riches; *ի – հասանիլ*, to attain to dignity or honours; *կորուսանել զ–ս իւր*, to lose one's fortune; *մերկանալ ի –ց*, to sacrifice one's fortune; *–գ*, Your Grace.

Մեծուհի sf. woman of quality, dame, lady, lady of rank.

Մեծուռն s. tilt or tail hammer.

Մեծվայելչութիւն s. magnificence, majesty.

Մեծօր s. long day.

Մեկենաս, այ s. Mecænas, patron.

Մեկին a. explicit, clear, evident, formal, precise; distinct, only, sole; simple, ordinary, obscure; *ad.* clearly, explicitly, distinctly, precisely, expressly, intelligibly.

Մեկն a. simple, easy, clear, evident, intelligible.

Մեկնաբան s. paraphrast; *–եմ, եցի va.* to paraphrase; *–ութի s.* paraphrase; *–քար –գոյնս* S. *Մեկին ad.*

Մեկնակ a. distinct, one only; S. *Մեկին*.

Մեկնակազէն s. marauder, freebooter, bandit; *–ձի a.* having only one horse.

Մեկնակի ad. only, particularly; specially.

Մեկնական a. explicable.

Մեկնահանդերձ *a.* clad in a single garment, having but one vest.

Մեկնանամ, ացայ *vn.* to retire, to go away, to remove to a distance.

Մեկնապէս S. Մեկին *ad.*

Մեկնաւոր *a.* alone, solitary.

Մեկնելի *a.* explainable.

Մեկնեմ, եցի *va.* to separate, to divide, to detach, to loose, to remove; to explain, to expound, to develope, to resolve, to interpret, to comment upon; to hold out or stretch forth; – *ի սաեներէ*, to wean; *թուղթ մեկնելոյ*, bill of divorce; S. Փխէր. [remove.

Մեկնեցուցանեմ *va.* to separate, to

Մեկնիմ, եցայ *vn.* to separate, to disunite, to part, to get loose; to remove, to go away, to depart, to retire, to go out, to make off, to steal away; to abstain, to forbear; to leave off, to desist, to cease; to stretch; to explain oneself; – *ի ցամաքէ*, to bear off from the shore, to take sea-room, to stand out to sea; – *ի կնոջէ*, to give a bill of divorce; – *ի հիացումն*, to go into ecstasies. [expositor.

Մեկնիչ *s.* interpreter, commentator,

Մեկնողական *a.* explanatory.

Մեկնոց, ացս *s.* cloak, mantle, surtout; *-ակ*, ացս *s.* short cloak; mantlet; *-իկ s.* mantilla.

Մեկնութիւն *s.* explication, explanation, interpretation, commentary; separation, removal, retirement.

Մեկնուքէն *ad.* in explaining.

Մեկոն, ացս, *-իոն*, *ի s. bot.* poppy.

Մեկուսանամ, ացայ, *-սիմ vn.* to remove, to go away, to retire, to stand aloof, to withdraw to a lonely place.

Մեկուսացուցանեմ, *-սեմ*, եցի *va.* to remove, to separate, to keep away, to put or place farther off.

Մեկուսի *pr. ad.* apart, aside, separately, in private, singly; – *առնել*, to remove, to alienate; – *կալ, լինել*, to remain aloof, to withdraw, to retire, to stand in dispart. [ment.

Մեկուսութիւն *s.* separation; retire-

Մեհեան, ենի, ենաց *s.* fane, heathen temple; ara, altar; idol, image.

Մեհեկան *s.* the seventh month of the ancient Armenian calendar, February.

Մեհենագիրք *s.* ancient codices, pagan archives; hieroglyph; *-զարդ s.* neocorus, guardian or maintainer of the temples; *-զարդութիւն s.* office or duties of a neocorus; *-զերծ a.* plundering temples, sacrilegious; *-զերծութիւն s.* sacrilege, sacrilegious robbery; *-կալ*, ացս *s.* chief-priest or president of a heathen temple; *-կան a.* of or belonging to a heathen temple; hieroglyphical; *-կապուտ* S. *-զերծ*; *-յին* S. *-կան*; *-նի s. pl.* heathen temples; *-շէն a.* temple building; *-պան* or *պետ* S. Փրմապետ; *-սէր a.* fond of temples; *-տեղի s.* place where heathen temples are built; *-տուն s.* heathen temple. [chain, jewel, trinket.

Մեհեւանդ, ացս *s.* collar, necklace,

Մեղ *s.* fault; sin; – *դնել* S. Մեղադրեմ; – *ինչ առնել ումեք*, to wrong or do evil to; *քո է –ն*, it is all owing to you, it is your fault, you are wrong; *ոչ իմ է –ն*, I am not to blame, it is not my fault; *իւիք – ինչ ոչ արար ինձ*, he did not offend me in any way; – *ինչ ոչ գոյր նոյ*, they would be without fault; *այս կայ – եւ մեզ*, this is also partly our fault.

Մեղադիր *a.* blameable, blameworthy; – *լինել* S. *-դրեմ*; *-դրանք s.* blame, obloquy, accusation, reproof, reproach, reprehension; *-դրեմ*, եցի *va.* to find fault with, to blame, to accuse, to reproach, to censure, to reprove, to criminate, to condemn; – *ժամանակին*, to blame the want of time; *-դրութիւն* S. *-դրանք*.

Մեղական S. Մեղանչական.

Մեղայ, *ի s.* repentance, contrition, compunction, hearty sorrow; –! mea culpa! I have sinned!

Մեղանամ S. Մեղանչեմ.

Մեղանչական *a.* subject to sin, peccant, sinful; peccable; hurtful, detrimental, mischievous, pernicious, noxious; *-ութիւն*, *-չանք s.* peccability; wrong, offence, transgression, malice, wickedness.

Մեղանչեմ, եցի *vn.* to sin, to commit crime or fault, to transgress, to do amiss, to offend, to fail in duty, to err; to mistake; *va.* to wrong, to injure, to aggrieve, to do injury or harm, to harm, to be hurtful, to hurt, to be prejudicial or injurious to; *մահուամբ, ծանուռնս, թեթեւս* –, to sin mortally, grievously, lightly or venially; *զի՞ մեղայ*, what have I done?

Մեղանչումն *s.* sinning.

Մեղանք S. Մեղք ; յանձն առնուլ զ–նա, to confess one's faults.

Մեղապարտ, ից or ացս a. guilty; –ութ s. guilt, culpability, guiltiness.

Մեղայածին a. produced by sin.

Մեղացային s. sin-offering.

Մեղաւոր a. sinful; iniquitous, wicked; s. sinner.

Մեղեդի s. Gr. w. melody; canticle, [song.

Մեղեխ, ացս or ոց s. handle; haft; –ս արկանել, to put a handle to, to set in a handle; to haft; հանել զ–, to take off the handle, to take out of the handle; to unhaft.

Մեղեսիկ, սկի s. amethyst; garnet.

Մեղծ, ի s. soot, smut; fig. a. prodigal, libertine, licentious.

Մեղկ, ից a. soft, loose, slack, flabby; fig. weak, faint, nerveless, indolent, effeminate, languid, cowardly; slothful, sluggish.

Մեղկախորհուրդ a. craven- or faint-hearted, poor-spirited, fickle-minded.

Մեղկանամ, ացայ vn. to soften, to become loose, to slacken, to mollify, to loosen; fig. to become effeminate, to give oneself up to softness or effeminacy.

Մեղկասէր a. effeminate, luxurious, delicate, voluptuous; այր –, sybarite; –սիրութիւն s. love of luxury, effeminacy, idleness.

Մեղկացուցանեմ, –կեմ, եցի va. to soften, to loosen, to slacken, to mollify; fig. to unman, to enervate, to effeminate, to emasculate, to render [cowardly.

Մեղկիմ S. Մեղկանամ.

Մեղկիչ a. softening; enervating; languishing.

Մեղկութիւն s. softness, loosening, relaxation, looseness, slackness; fig. indolence, effeminacy, cowardice; –ք ad. softly, indolently, effeminately, languishingly.

Մեղմ, ից, ով a. soft, mild, gentle, agreeable, tranquil; –, –ով ad. softly, mildly, gently, agreeably.

Մեղմագնաց a. slow-paced; –գոյնս S. Մեղմ ad.; –ժամ ad. a long while, slowly; –խառն, –կան a. mild, moderate, temperate.

Մեղմանամ, ացայ vn. to grow mild, to be softened, to become moderate or temperate; to diminish, to abate, to relent.

Մեղմացուցանեմ va. to make mild, to soften, to moderate, to lenify; to temper, to abate, to diminish, to sooth, to assuage, to mitigate, to allay, to alleviate.

Մեղմիկ, ացս or ից a. insinuating, alluring, enticing, smirking; unsincere, deceitful, subtile, fraudulent, wicked, malicious; –անք s. dissimulation, affectation; enticing ways, mincing air or manner, smirking, wheedling, incitement; guile, deceit, fraud, wickedness, malice; – աչաց, leer, sheep's eye, ogling; – ձայնից, affected, wheedling voice; –եմ, եցի vn. to simulate, to feign artfully, to dissemble; to incite, to allure, to draw on; to ogle; –ութիւն S. –անք.

Մեղմիկ ad. softly, gently, slowly.

Մեղմիչ a. soothing, lenient, lenitive, composing.

Մեղմընթաց a. going slowly; – բեռնագնացութիւն, goods or luggage train, slow train.

Մեղմութիւն s. softening, mitigation, [slackening, assuagement.

Մեղմուկ or ուշ a. S. Մեղուկն; s. purple-colour; flesh- or rose-colour.

Մեղու, ացս s. bee; ձագ –ացս, drone maggot; գունդ, պարք –ացս, swarm of bees; գործասէր, ճարտար –, diligent, industrious bee; – բզզէ, the bee buzzes; –աբոյծ, բուծից s. apiarist; –աբոյն s. hive, bee-hive; –աբուծութիւն s. apiculture; –ագործ S. –բոյծ; –գործութիւն s. collecting, making honey; –ակն a. gentle-eyed, having a soft or mild glance; –անոց, –ոց s. bee-house, apiary; –աքաղ s. zool. bee-eater.

Մեղուցանեմ, ցի va. to cause to sin or to transgress.

Մեղուօրէն ad. like bees.

Մեղսաբեր a. producing or causing sin; –թաթաւ a. plunged, sunk in sin; –խորհուրդ a. evil-minded, malicious; –ծին a. born in sin; –մակարդ a. hardened in sin, in iniquity; –սէր a. inclined to transgress, delighting in sin, wicked, criminal; –սիրութիւն s. love of evil; –քաւիչ a. expiatory, expiating sin; –քաւութիւն s. expiation.

Մեղսօրէն ad. sinfully, criminally.

Մեղր, ղու or ղեր s. honey; խորիսխ –, –comb.

Մեղրաբեր a. melliferous; –բուղխ a. flowing with honey; –գործեմ va. to make honey; –լեզու a. honey-tongued, smooth-spoken; –խորիսխ s. honey-

comb; *-ծորան*, *-կամ*, *-հոս* *a.* mellifluent, mellifluous, sweet; *-ծուծ* *s. bot.* melilot; hoar-hound; *-համ* *a.* honey-flavoured, honeyed; *-մոմ* *s.* wax, bee's wax; *-պոպ* *s.* water-melon; *-ջուր* *s.* hydromel, mead; *-քար* *s.* melitites. [honey.

Մեղեմ, *եցի* *va.* to sweeten with

Մեղուկ *s. bot.* honey-wort.

Մեղօղի *s.* an intoxicating liquor made with honey.

Մեղք, *ղաց* *s.* sin, crime, iniquity, transgression, trespass; fault, error; offence, evil, malice; *– փոքր*, *թեթեւ*, peccadillo, venial fault; *եօթն մահու չափ –*, the seven capital sins; *մահու չափ* or *մահացու*, *սկզբնական*, *ներ գործական*, *վերապահեալ –*, deadly or mortal, original, actual, reserved sin; *վկայք մեղաց*, false witnesses; *վճ մեղացն*, sin- or trespass-offering; *անկանել ի մեղս*, *մեղս առնել*, *գործել*, to sin, to transgress; *ի մեղս արկանել*, to cause to sin; *խոստովանել զմեղս իւր*, to confess one's sins; *թողուլ զմեղս*, to remit, to absolve sin; *մեռանել ի մեղս*, to die in sin; *ի մեղս գրել զկնի*, to impute a thing as a crime to; *մեղս դնել* S. **Մեղագրեմ**.

Մենաբնակ *a.* living alone; *-զինիմ* *vn.* to be armed or accoutred lightly; to be armed at all points; *-խօսուածք* *s.* an aside, words spoken aside; monologue; *-կեաց* S. **Մենակեաց**; *-կերպ* *a.* monotonous; *-կերպութիւն* *s.* monotony, sameness; *-կեցութիւն* *s.* solitary life, solitude; lonesomeness; *-կոխ* S. *-մարտ* *a.*; *-ձիւ* *a.* hoofed, having hoofs; *-մարտ* *a.* gladiatorial; relating to duels; *s.* gladiator; duellist; S. *-ուրէն*; *-մարտիկ* *s.* gladiator, wrestler, gymnast, athlete; *– կռիւ* S. *-մարտուրէն*; *– լինել*, *ոգորել* or *-մարտիմ* *vn.* to fight a duel, hand to hand, in single combat; to wrestle, to struggle; *-մարտութիւն* *s.* single combat, duel, monomachy; wrestling; *-մոլ* *a.* *s.* monomaniac; *-մոլութիւն* *s.* monomania; *-նամ*, *ացայ* *vn.* to lead a retired or solitary life, to be alone, to live retired; *-նուագ* *s. mus.* solo; *-նոց* *s.* small room, cell; *–*, *-սատան* or *-րան* *s.* monastery, convent, cloister; *-վաճառ* *s.* monopolist; *– լինել*, to monopolize; *-վաճառութիւն* *s.* monopoly; *-ւոր* *a.* retired, alone, solitary; *s.* solitary, hermit, recluse; *-ւորութիւն* *s.* solitude.

Մենդոս, *ի* *s. zool.* mæna.

Մենթան, *ացի* *s.* vest, garment.

Մենութիւն *s.* solitude, lonesomeness.

Մենաւոր, *ի* *s.* mentor, guide.

Մենքենայ, &c. S. **Մեքենայ**, &c.

Մեռանիմ, *այ* *vn.* to die, to expire, to breathe one's last, to give up the ghost, to depart this life, to pay the last debt to nature; to mortify one's body; *մահու –*, to be punished with death, to suffer capital punishment; *– ի մարտ պատերազմի*, to die on the breach, to be slain in action; *– ի վերայ ազգին*, *ի սէր հայրենեաց*, to die for one's country; *– քաջութիւն*, *պատուով*, to die on the field of honor; *մերձ է ի –*, he is at the last gasp, he is expiring, dying; *ոյք կեայ ոք այնպէս եւ մեռանի*, people generally die as they live.

Մեռեալ *a.* dead, deceased, defunct; *s.* dead body, corpse; *ընդ –ս համարել*, to believe or take for dead; *օր մեռելոց*, All Soul's day; *ցուցակ մեռելոց*, register of the dead; *պաշտօն մեռելոց*, office for souls in purgatory; S. **Նկնկեցեալ**.

Մեռելաբան *s.* necrologist; *-ական* *a.* -gical; *-ուի* *s.* -gy; *-թաղ*, *իցի* *s.* grave-digger, sexton; *-ծին* *a.* still-born; *-կառք* *s.* hearse; *-կիր*, *կրաց* *s.* corpse-bearer, bearer; *-կոչութիւն* *s.* evocation, raising up, calling up the dead; *-հարցական* *a.* necromantic; *-հարցութիւն* *s.* necromancy; *-հարցուկ* *s.* necromancer; *-հմայ*, &c. S. *-հարցուկ*, &c.; *-շունչ* *a.* breathing, mortal; *-տիպ* *a.* corpse-like; *– դէմք*, deadly pale face, livid face.

Մեռելոյթք *s.* funeral expenses; the goods of the deceased. [*fig.* idols, image.

Մեռելոտ, *ուոց* *a.* dead; *s.* carcass;

Մեռելութիւն *s.* deadness, want of animation, privation of life; mortality; mortification; *– արգանդի*, the being past bearing, impotence, sterility. [wolf's bane.

Մեռնայ (**Ակոնիտոն**) *s. bot.* aconite,

Մեռնէս *s. zool.* muræna, lamprey.

Մեռոն, *ի*, *իւ* or *աւ* *s.* holy oil, chrism; ointment, perfume; *-եմ*, *եցի* *va.* to confirm, to anoint with holy oil;

Մեռոտ *a.* mortal. [*-իա* *s.* myricine.

Մեռուցանեմ, *ցի* *va.* to cause the death of, to put to death, to kill; to

mortify ; *-ցումն s.* mortification.

Մեռօրէն *ad.* like a corpse ; *-օրինակ a.* deathlike.

Մեսեդի *s.* anthem at vespers.

Մեսիա, -յ, ի *s.* the Messiah, the Anointed, Christ.

Մեսիմ, եցայ *vn.* to be introduced or brought in, to be adopted.

Մեսրիմ, եցայ *vn.* to be fortified or strengthened by, to be consolidated.

Մետալ, ացի *s.* medal.

Մետաղ, ի *s.* metal, mineral; *-ք, ղաց s.* mine; *fig.* exile, banishment; *դնել, արտաստահմանել ի -ս*, to banish, to exile, to send into banishment; *առ կանել ի -ս*, to arrest, to imprison.

Մետաղագործ, ացի *s.* metallurgist; *-ական a.* -gic ; *-ութիւն s.* -gy.

Մետաղական *a.* metallic ; *-հան, ացի s.* miner ; *-ցուցանեմ va.* to metallize ; *-ցուցումն s.* metallization.

Մետասան, իցի *a. s.* eleven ; *-ամեայ a.*- years old ; *-անկիւն a.* hendecagonal ; *s.* hendecagon; *-երորդ, ացի a. s.* eleventh ; *-էքեան* or *քին, եցունց a. s.* all the eleven ; *-ոտնեան* or *-վանդեան a.* hendecasyllable ; *-օրեայ, ըստ իցի a.* of eleven days.

Մետաքս, իցի or *ացի s.* silk ; *անգործ -*, raw -; *գործարան -ի*, --manufactory.

Մետաքսագործ, ացի *s.* silk-manufacturer, --merchant ; *a.* producing silk ; *-ութիւն s.* silk-manufacture , silk-mill ; --husbandry, sericiculture.

Մետաքսահիւս *a.* woven or made with silk ; *-առէջ a.* having the warp of silk ; *-վաճառ s.* silk-mercer, - dealer ; haberdasher, mercer ; *-վաճառութիւն s.* silk-trade ; mercery.

Մետաքսեայ, սէից, -սեղէն *a.* of silk, silky, silken ; *-ք s.* silk-manufactures, --goods.

Մետէորայ, &c. S. **Գետեւոյթ**, &c.; *-թագիտակ s.* meteoroscope. [lime.

Մետուխեան *a.* supreme, high, sub-

Մետրապօլիա, լոցի *s.* metropolitan ; *-պօլտուխի s.* dignity of a -; archbishopric.

Մեր, ոց *a. poss.* our ; ours ; *s.* our own ; *սրտիւք մերովք*, with our heart; *ի ձեռաց մերոց*, from our hands ; *ի տան մերում*, in our house, at home ; *կերպացեալ զմեզ ի սրբ Կուսէն*, Christ took our nature upon him from the Virgin Mary.

Մերազգեայ S. *-զնեայ* ; *-զնանամ, ացայ vn.* to be naturalized among us; to become a fellow-citizen, to share in our national rights ; *-զնեայ a.* of our nation, national.

Մերախոհ *a.* conformable to our ideas ; *-կերպ a.* of our form or nature, human, incarnate ; *-կերպութիւն s.* incarnation.

Մերային *a. s.* our ; ours ; *-ս ազգի*, to our nation ; *զ-ս սիրեմք*, we love our own ; *ի մերայնոց իցես*, are you one of ours ?

Մերանիւթ *a.* of our nature, human; *-սեռ, -սերբ, իցի a.* of our nation, national ; of our nature, our ; *- բնութիւն*, humanity ; *-ք s.* our co-nationals, fellow-countrymen, compatriots ; mankind, the human race ; *-տիպ* S. **Մերկերպ**. [from time to time ; S. **Երբեմն**.

Մերթ *ad.* sometimes, now & then,

Մերժական *a.* repulsive ; expulsive.

Մերժելի *s.* rejectable.

Մերժեմ, եցի, Մերժեցուցանեմ *va.* to expel, to repel, to reject, to exclude, to drive out ; to reprove, to disallow, to disapprove ; to refuse, to deny ; *- զքուն*, to disturb one's slumber ; *- զոք ի կենաց*, to deprive of life, to slay.

Մերժիմ, եցայ *vn.* to be driven out, expelled or rejected ; to abstain from, to forbear ; to depart, to leave, to absent oneself, to retire.

Մերժումն *s.* expulsion ; repulse, rebuff, refusal, denial ; disapproval.

Մերինոս, ի *s.* merino ; Spanish wool; merino sheep.

Մերկ, ոց or *իցի a.* naked, bare ; unadorned, plain, simple, evident ; *fig.* impudent, brazen-faced ; *pr.* without ; *ad.* evidently, obviously, palpably; *- ընդ - մարտանիլ*, to wrestle naked.

Մերկաբար *ad.* nakedly, openly, plainly, clearly ; *-գլուխ a.* bare-headed ; *ad.* frankly, boldly, freely ; *-կոխ a.* gymnic ; *- ապան, -* games, wrestling, gymnastics ; *-ձուկն s.* gymnote ; *-ղաբաղ* S. **Մերկիմաստակ** ; *-մարտ, -ակ s.* bare athlete or wrestler ; *-ք*, wrestling ; *-մարտութիւն s.* wrestling naked.

Մերկանամ, ացայ *vn.* to undress oneself, to strip, to strip naked, to denude, to uncover, to unveil, to pull off, to throw off, to be discovered ; *va.* to undress, to unclothe, to strip,

to lay bare, to disrobe; to bereave, to unfurnish; – *զսիրտ*, to unbosom oneself to, to pour out one's feelings, to open oneself to; *ի բաց* –, to cast, put or leave off; *ի բաց – զամօթ*, to cast aside all sense of shame; – *յընչից*, to deprive oneself of one's property; – *զսուրն ի պատենից*, to draw, to bare or unsheath a sword; – *օձից*, to cast the skin; *այն ինչ կամէր առաւօտն ի գիշերոյն –, իբրեւ այգն զառաւօտն մերձ կանայր*, at dawn, at day-break, in the grey of the morning, at the peep of day; *յայսմ օրինակի զբանս իւր –նայր*, he thus expressed, or explained himself.

Մերկանգամ *a. ad.* quite naked; unarmed; *fig.* nakedly, openly, ingenuously; – *պտուղք*, *bot.* drupa.

Մերկանք S. **Մերկութիւն**. [drawn.

Մերկապատեան *a.* unsheathed,

Մերկապարանոց *a.* barenecked; *fig.* naked, clear, evident, open, frank; *ad.* nakedly, clearly, overtly, plainly; – *առնել*, to make evident, to reveal, to discover, to unveil; *ամ ինչ – կայ առաջի աչաց նր*, all things are naked & opened unto the eyes of him.

Մերկատարր *a.* naked, bare; –*թիկ* *a.* bare-armed; –*թիւ* *a.* bare-bosomed, bare-breasted.

Մերկացուցանեմ S. **Մերկանամ** *va.*

Մերկացուցիչ *s.* spoiler; plunderer.

Մերկեմ, կացի S. **Մերկանամ** *vna.*

Մերկեմաստակք, –ատեքք *s.* gymnosophists, (a sect of Indian philosophers who went naked, living in woods & feeding on herbs).

Մերկոտն *a.* bare-footed. [ed part.

Մերկութիւն *s.* nakedness; the nak-

Մերկուց, ի – *ad.* naked, bare, quite naked, nakedly.

Մերձ *a. pr.* near, nigh, next, close to, contiguous; *ad.* about, nearly; – *Ը* –, very near, soon, in a short time; – *ի Վենետիկ*, near Venice; – *է ի մեզ*, it is near or quite close to us; – *առ միմեանս*, together, one with another, side by side; – *լինել*, to be near, ready at hand; to be on the verge or brink of, at the point of; – *լինել ի մահ*, to be at the point of death; – *ի վախճան լինել*, to be drawing to a close; to be approaching one's end; – *բազմիլ*, to sit near; – *դնել*, to propose; to confront, to compare.

Մերձաւաւակ *a.* related, consanguineous.

Մերձակայ, ից *a.* near, nigh to, neighbouring, bordering on, adjacent; present; coming, next; imminent; –*իմ* S. **Մերձենամ**; –*կէտ* *s.* – *արեգակն*, perihelion; – *երկրի*, perigee.

Մերձաւոր *a.* near, nigh, next; neighbouring, bordering on, adjacent, contiguous; approximate; akin, consanguineous; *s.* neighbour, friend, acquaintance; relation; – *ազգական*, near relation; –*ապէս* *ad.* approximately, –tively; –*արար* S. **Մերձաւորիչ**; –*եմ, եցի, –եցուցանեմ* *va.* to approach, to draw or bring near; to hold, take, possess, inherit or appropriate any thing in right of relationship; –*իմ, եցայ* *vn.* to approach, to go or come near, or towards, to go closer to; to be allied, related by marriage, to intermarry with, to marry into; –*իչ* *s.* near relation; –*ութիւն* *s.* proximity, neighbourhood, contiguity; approximation; familiarity; affinity, alliance by marriage; relationship, kindred; copulation.

Մերձենամ, եցայ *vn.* to approach, to accost, to draw near; to touch; to keep company with, to join, to be united; to know, to have carnal connection with. [proachment.

Մերձեցումն *s.* approaching, ap-

Մերձեցուցանեմ *va.* to approach, to draw near, to advance towards; to apply, to appropriate.

Մերձիմ S. **Մերձենամ**. [mission.

Մերձումն *s.* approach, access, ad-

Մերոյն, Մերոյն *a.* our.

Մերովի *ad.* voluntarily, freely, willingly; –*ն իսկ ականջք*, with our own ears.

Մերովհանն *ad.* to the utmost of our power, as far as depends on us, our

Մերունակ *a.* our; S. –*ակերպ*. [best.

Մերուշան *s. bot.* marigold? [ner.

Մերօրէն *ad.* like us, after our man-

Մեց *s.* worm, wood-fretter; maggot; rottenness, putridity, corruption.

Մեցամէս, Մեցոտ *a.* worm-eaten, rotten, carious, putrid.

Մեցոտիմ *vn.* to become worm-eaten, rotten, to rot, to putrify, to be corrupted, spoilt.

Մեք, մեր, մեզ *pron.* we; us; – *ինքնին*, – *մեզէն*, ourselves; *զինչ* – *ողոր-*

մեկնքս, what poor creatures we are!

Մեքենաբան or *գէտ s.* mechanician; **–գիտութիւն** *s.* mechanics; **–գործ, ացի** *s.* machinist; mechanician; *a.* artful, masterly; very well made or done; **–գործութիւն** *s.* machinery, engine-making, –works; **–կան** *a.* machinal; mechanical; **– կազմութիւն**, mechanism; **– ձի**, horse-power; **–կանութիւն** *s.* mechanics.

Մեքենայ, ից *s.* machine, engine; *fig.* machination, cabal, plot, device, intrigue; **բազմահնար –ք**, sly, crafty dealings, intrigues, machinations; **–ս խառնել** S. **Մեքենայեմ**; **– երկանիւ, վեցանիւ կամ ութանիւ**, two-, six- or eight-wheeled machine; **շոգեշարժ –**, steam-engine; **ջրաշարժ –**, hydraulic m. or e.; **սեղափոխ –**, locomotive e.; **– պարզ կամ կրկին արգասեօք**, single- or double-acting e.; **– սեղիչ**, dredging-m., dredger; **– ջրհղէն սեղնակաւ**, water-pressure e.; **– վերամբարձ**, jack, lifting- or screw-jack; **– ցցահար**, steam pile-driving e.; **– փչող**, blast, blowing-e. or m.; **– օդահան**, air-pump, pneumatic m. or e.; **գործարան –ի**, engine-building, m.-factory, m.-manufactory; **լուծել, քակել զ–**, to take an engine to pieces, to dismount; **յարդարել, կազմել զ–**, to fit or put an engine together again, to mount; **ի գործ արկանել զ–**, to work an engine.

Մեքենայաբար *ad.* mechanically; **–յարդար** *s.* engine-fitter; **–յաւոր**, &c. S. **Մեքենաւոր**, &c.

Մեքենայեմ, եցի *va.* to contrive, to form, to project; to machinate, to plan, to plot, to intrigue, to cabal.

Մեքենայուղ *a.* very shrewd, cunning, crafty; **–պէս** *ad.* mechanically; **–յութիւն** S. **Մեքենաւորութիւն**; **–վար, ացի** *s.* machine-driver; **–ւոր** *a.* furnished with machines; mechanical; full of contrivances; industrious, dexterous, handy, adroit; artful, sharp, sly, intriguing; **–ւորեմ** S. **Մեքենայեմ**; **–ւորութիւն** *s.* contrivance, invention, machination, artifice, cunning, wile, piece of cunning.

Մեքենովիթ S. **Խաբխախ**.

Մեօքակերպ S. **Մեծօքն**.

Մզանոց *s.* filter.

Մզանք *s.* membrane, pellicle; secundine, after-birth; S. **Մզուկն**.

Մզարան *s.* emunctory.

Մզեմ, եցի *va.* to press, to extract by pressing or squeezing, to squeeze out, to express; to filter, to distil; **–իմ** *vn.* to infiltrate; to distil, to trickle, to fall drop by drop.

Մզկիթ, կիթաց *s.* mosque. [roides.

Մզնաձեւ *a.* membranous; *s.* cho-

Մզուն *s.* filtration, distillation.

Մէգ, միգի, գաւ or **գով** *s.* mist, fog, haze; **թանձր –**, dense fog, thick mist.

Մէզ, միզի or **զոյ** *s.* urine, water, piss; stale; **մրուր միզոյ**, urinary sediment. [urine, aperitive; *s.* diuretic.

Մէզմուղ *a.* diuretic, apt to provoke

Մէն, մինի *a.* one, only, sole; alone; *ad.* only, solely; **– մի**, each, every one, each one.

Մէջ, միջոյ, ով. –ք, միջաց or **ոց, ովք** or **օք** *s.* middle, midst; inside, interior, heart, bosom; loins, reins; **ցաւք միջաց**, lumbago; **–ք** or **պորտ ընդոյ** *bot.* hilum of beans, &c.; **հացի միջաւ**, with the crum; **ի –** or **ի միջի** *pr.* in the midst or middle of, among, between, in, into, within; **ի միջոյ**, through, out of, from; **ընդ –** *pr. ad.* by halves; between, among; in, into; through the medium of, by means of; **– ընդ –** *ad.* from time to time, now & then, ever & anon; **ց–ս**, down or up to the waist; **ի միջի ձերում**, among you, in the midst of you; **– գիշերոյ**, midnight, twelve o'clock; **ի – գիշերի**, at night, in the night, by night; **ընդ – իւր**, upon his loins or side; **միջովք չափ ի վեր**, or **ի միջոյն եւ ի վեր**, from the loins upwards; **միջովք չափ ի խոնարհ**, or **ի միջոյն եւ ի խոնարհ**, from the loins downwards; **յապականութեան ի միջի**, from or in the midst of corruption; **պնգել զ–ս**, to gird up one's loins, to put on a belt; **խորտակել զ–ս**, to break one's back; **գօտի ածել ընդ – իւր**, to wear a belt, girdle or sash; **արկանել քուրձ զմիջովք**, to put or gird sackcloth on one's loins; **սուսեր ընդ – ածել, ածել սուր ընդ –**, to gird on a sword; **ընդ – հերծուել, հատանել**, to cut in halves; to split into two parts; **բառնալ ի միջոյ**, to annihilate, to utterly destroy, to exterminate; **անցանել, կալ ի –**, to come forward, to show or present oneself; **ի – բերել**, to produce, to bring forward or out, to cite, to expose; **ի – անկանել**, to interpose; **փոյթ ի – առնուլ**, to endeavour, to study, to try, to make any effort, to be solicitous;

գաշինս ի միջի հաստատել, to make an alliance; արի, անց ի –, arise, get up, come here; քերթածք նր չեն ի միջի, his poems are lost; ըլ – բանիկ մի անկանիր, do not interrupt another's discourse; S. Խորհուրդ.

Մէջերկրեայ, &c. S. Մէջ–, &c.

Մէջնակէտ s. centre.

Մէջօր s. midday.

Մէջօրեայ, րէից s. midday, noon, noon-day; a. of noon.

Մէտ s. index of scales; weight, heaviness; moment, instant; oscillation; inclination, propensity; a. inclined or prone to, bent on; – առ –, – ի – ad. oscillating, balancing; undulating, floating; – ի – խոնարհել, to float, to undulate, to wave; – լինել, to be inclined, prone, to bend, to tend towards.

Մթագին a. obscure, dark, gloomy, dingy; –գնիմ, եցայ vn. to grow dark, gloomy, to be obscured or darkened, to darken; – աչաց, to grow dim; –գոյն a. dark, dark coloured.

Մթագոյժ a. gloomy, dark, obscure, dismal, dull, sombre; – լինել գինւով, to have the sight or reason obscured, to get drunk, to feel giddy, to feel one's head turn round; –ութիւն s. darkening, darkness.

Մթային a. obscure, dark, dusky.

Մթանամ, ացայ vn. to darken, to grow dark, to become dusk; fig. to dim, to obscure; to tarnish; – օդոյ, to begin to lower; – աստեղաց, to be eclipsed; – մտաց, to grow dim.

Մթապատ S. Մթագոյժ.

Մթար, ացեայ a. black, smutty; s. bleariness; filth, dirt; –ութիւն s. obscurity.

Մթացուցանեմ va. to darken, to obscure, to cloud, to dim; to blacken, to offuscate; ast. to eclipse; – զտիւ ի գիշեր, to change day into night.

Մթեր, իցի or ացի s. mass, heap, pile, accumulation; provision, store, hoard; remainder; filth, dirt; – առ –, in a heap, like a heap, in quantity.

Մթերած, ոյց s. heap, mass; –ոյ, իցի a. heaped up, amassed, accumulated.

Մթերանոց s. warehouse, store–, magazine.

Մթերեմ, եցի va. to hoard up, to amass, to accumulate, to heap together; to warehouse, to house; to provision, to victual; – ոխս, ոխս –րեալս ունել, to bear a grudge, to have a spite against one; զ–րեալ թոյնան Թափել ի բաց, to give vent to one's spite, to breathe out one's anger.

Մթին a. obscure, gloomy, dark; obscure, abstruse, occult, of difficult interpretation; – կեանք, life of obscurity; – վարս վարել, to live obscurely; to lead an austere life.

Մթխալ, ացի s. an ounce & a half.

Մթնագոյն a. dark coloured.

Մթնանամ, Մթնիմ S. Մթանամ.

Մթնոլորտ, ի s. atmosphere; –ական or –եան a. –pherical. [dimness.

Մթոլթիւն s. obscurity, darkness,

Մժեխ or –ղ, Մժեղն, Մժիխ or –ղ, Մժիկ, Մժղիկ, Մժղուկ s. gnat, mosquito; midge, any small fly; առաջնորդք կոյրք, որ զմժղուկս քամէք եւ զուղտս կլանէք, ye blind guides, who strain at a gnat & swallow a camel.

Մի ad. no, not, none; մի ասէր ինչ, say nothing about it; մի արդեօք, is it not? մի արդեօք դու իցես եգիպտացին, art not thou that Egyptian? is it not you? մի գուցէ, lest, for fear that; that it may not; մի երբեք, մի քնաւ, never, not at all; մի եւ մի, or մի եւ մի իւիք, beware! not at all, by no means, never; մի ... եւ մի, neither... nor; մի եւս, never, not again, no more; մի եւս առնել, take care not to do so again; մի իւիք, by no means; մի եղիցի, մի լիցի, may it never be! God forbid! never; մի ոք, nobody; մի, perhaps? կերիցէ մի, neither should he eat; մի, մի վշտացուցանէք զիս, no, no, do not afflict me.

Մի, ոյ, ոջ, ոմ a. s. one; ad. first, firstly, in the first place; մի Աստ, one God, one only God; ի մի, in one, together; առ մի սեանակ, at, or by each column; առ այր մի, to each person, a-head, a-man; մի առ մի, մի ըստ միոջէ, one by one, successively, from hand to hand; bit by bit, piece by piece, in detail, minutely, exactly; particularly, specifically, individually, distinctly; մի ըստ միոջէ ասել, նշանակել, to specify, to go into detail; ժողովել ի մի, to collect, assemble or unite together; մի ումն, one, one person; միւն ի նոցանէ, one of them; միւն կամ միւսն, either; either one or the either; ամեն մի ի նոցանէ, every one of them; ոչ միւն եւ ոչ միւսն, neither; neither one nor the other; ըստ

մի, ը մի համար. conjointly with, together, at once; in one, like one & the same thing; մի եւ նոյն. the same; մի զմիոյ հնի. one after the other; մի՝ զի կայր էր. եւ մի or երկրորդ՝ զի աղքատ էր. in the first place he was blind, in the next poor.

Մի մի, միոյ միոյ. միուամ միուամ a. s. each; every one; ad. one another; one by one; ը միոյ միոյ ամսոյ. monthly, month by month; մի առ միոջ. one after another, one on the other; մի զմիով. with emulation, surpassing one another, outvying; մի մի տարի. annually, every year, year by year; մի ը միով. one under another, in a subordinate state; մի մի իշխան մի մի օր մատուսցեն զընծայս. all the chiefs make daily offerings.

Միաբան. ից or ացս a. unanimous, of one mind, agreeing; conformable, equal, uniform, analogous, similar, identical, the same; ad. with one accord, in concert, unanimously; s. S. -ակեաց; - հաւանութիւն. unanimity, concord, consent; - լինել. to agree, to conform to; -ական a. unanimous: monastic; - ձայնիւ. with one voice; -ք s. religious community; monastery; -ակեաց, եցեայ s. monk, friar, cœnobite; -ակի ad. unanimously; -ամբոխ a. disturbing a community, turbulent, seditious; -եմ, եցի va. to agree, to cause to agree, to conciliate, to reconcile, to reunite, to match; to compose, to unite, to join; ի մի -, to reunite; - or -իմ, եցայ vn. to agree, to be of one mind or opinion, to consent, to comply; to be agreed, reconciled, to conform oneself; to unite, to join in one, to be matched; - ի չարիս, to conspire, to conjure, to plot; ը-, to disagree, to deny, to disown; - երկու երկու, to pair, to form couples or pairs; -ութիւն s. unanimity, agreement, concord, union, harmony, consent, good understanding; conciliation, re-, union; harmony, consonance, concordance, homophony, symphony, concert; conformity, fitness, suitableness; commonalty, community, communion; company, society, club, corporation, congregation; copulation; - թագաւորաց. alliance, confederation, league; - ի չարիս. cabal, plot, conspiracy; -ք ad. unanimously, with one accord; -թիւ կեալ, to live on good terms; քակաւել զ-, to sow division in.

Միամիտ ad. solely, singularly; -բարբառ a. having one language or speech; unanimous; ad. with one voice; -բարձ առնել va. to remove or take away every thing together; -բարոյ a. of the same character or disposition; -բերան ad. with one voice; -բնակ, ացս s. co-habitant; Monophisite, that believes our Lord to have one nature only; -բնակութիւն s. co-habitation; -բնութիւն s. consubstantiality; -բոլոր վարս s. tresses, head of hair; -բոյս a. born together, twin; -բուն a. consubstantial; of the same nature or essence; natural, native; bot. having only one trunk or stem.

Միագիր a. gr. formed of a single vowel; -գլխաւոր s. absolute prince; commander, general in chief; -գլխի a. one-headed, monocephalous; -գոյ a. having but one substance; unique of its kind; -գոյն a. monochromatic; of the same colour, uniform; -գործ s. fellow-labourer, cooperator, coadjutor; ad. working or acting together, cooperatively; -գումար, -գունդ S. Համագումար, -գունդ; -գօտեալ, -գօտի a. robust, vigorous, sturdy.

Միադաւան, ից s. a. unitarian, antitrinitarian; conformist; -գիմի a. uniform, simple.

Միազգի S. Համազգի; -զոյգ a. paired, conjoined, matched, equal; -զօր S. Համազօր. [-թիւ S. Համաթիւ.

Միաթերթ a. bot. monopetalous;

Միաժողով S. Համագումար.

Միալար s. monochord; -լեզու a. speaking the same language; -լուծ S. Միայար.

Միախառն a. temperate; -ութիւն s. temperance; -խոհ, -խորհուրդ a. of the same opinion or way of thinking, unanimous; ad. unanimously; -խումբ S. Համագունդ; -խուռն a. assembled, crowded; ad. in crowds, together, in a mass; -խօսիկ S. Միալեզու.

Միածալ, ի a. folio; -ծին a. Only-Begotten; - որդի, only son; -ծնուիլ s. the being only-begotten.

Միակ, ացս s. unity, first number, one, 1; a. only one, alone, singular; -ք, the units, 1–9.

Միակամ S. Համակամ; -եայք, յց s.

Monothelites ; *-ութիւն* S. Համահամութիւն ; *-կան* a. only, sole, singular ; *-կանի* a. one-eyed, monocular ; *-կեաց, եցող* a. living together; S. Միայնա- ; *-կեղեւ* a. having one bark or rind ; *-կենցաղ* a. S. *-կեաց* ; monobious ; *-կերպ* a. uniform ; monotonous ; *-կերպութիւն* s. uniformity ; monotony, sameness ; *-կեցութիւն* S. Միայնակեցութիւն ; *-կէս-թթուուկ* s. *chem.* sesquioxide ; *-կի* a. sole, only ; *միայն -*, alone, quite alone ; *-կից* a. joined together ; *-կնի* a. married only once ; s. monogamist ; *-կնութիւն* s. monogamy ; *-կշիռ* a. equal, of the same weight, equipollent ; *-կողմանի* a. paralytic, palsied, crippled ; one-sided ; *ad.* from one part only ; *-լծով ձգել ակօս*, to plough with a single ox ; *-կողմն* s. one side ; *դնել, թողուլ ի -*, to put aside, to leave ; *-կոպի* a. simple ; *- չուան*, cord of a single twist ; *-կրօն* a. of the same religion, coreligionary ; of similar habits ; uniform, conformable ; *-կրօնութիւն* s. professing the same religion, conformity in religion ; unanimity ; conformity, uniformity ; *-կցիմ* vn. to unite with, to participate, to consent ; *-կցորդ* a. conjoined, equal, partaking of.

Միահատ, *-ոյն* *ad.* all at once, together, altogether, quite, at once, entirely, collectively ; *-հատ* a. conjoined, inseparable ; *-հատար* s. vote, suffrage ; a. even, equal, like ; summed up ; *- դնել*, to vote, to come to the vote ; *չէ ի -*, that is not the same thing ; *-հատուած* *ad.* collectively, altogether, generally, all at once ; in all ; in a crowd, in a mass ; *եւ զի - ասացից*, to say briefly, in short ; *-հայր* S. Համահայր ; *-հանդերձ* S. Միահանդերձ ; *-հանէք* s. buffoonery, drollery ; *-հաս ad.* with one voice ; in chorus ; *-հասակ* S. Համահասակից ; *-հարթ* a. even, flat, smooth, equal, levelled ; *-հաւան* a. unanimous, of the same opinion ; *ad.* unanimously ; *-հաւատ, ից* a. of the same religion, faith or belief ; *-հաւաք առնել* va. to gather together, to collect in one ; *-հնծան* a. monarchical, absolute, despotic ; *- իշխան*, absolute master, monarch ; *- իշխանութիւն*, absolute power, monarchy ; *- ունել*, to reign absolutely ; *- առնել*, to make universal ; *-հեւ* or *-ի* S. Միայար ; *-հոգի* S. Միահամ ; *-հոյլ* *ad.* all together, in crowds, in troops.

Միահայն *ad.* with one voice, unanimously ; a. *gr.* one-vowelled ; *-իմ* S. Համահունչ լինիմ ; *-ութիւն* S. Համահնչութիւն ; *-ձեռանի* or *ձեռն* a. one-handed ; *-ձեւ* a. uniform, equal ; *-ձեւութիւն* s. uniformity ; *-ձի* *ad.* with one horse ; *-ձոյլ* a. like one mass, of one piece, massive, cast, molten ; *-ձորձ* S. Միհնահանդերձ.

Միաղի s. monochord.

Միաճաշակ a. indiscriminately eatable ; a. *ad.* feeding but once a day ; *-ճիւղի* a. *bot.* of one trunk, unistirpis ; *- ծառ*, tall & straight stem.

Միամոյր S. Միամօր ; *-մասնեայ* a. of one part ; simple ; *-մատեան*, &c. S. Միհնամատեան, &c. ; *-մեայ* a. of one year, one year old ; *-մեղ* a. equally culpable or guilty ; s. accomplice ; *-միտ* a. simple-minded, ingenuous, simple, artless, innocent ; good-natured, silly, simple, foolish ; faithful, attached, loyal, true, devoted ; *-մոյկ* *ad.* with one shoe ; *-մտաբար* *ad.* sincerely, ingenuously, candidly, artlessly ; simply, sillily, foolishly ; unadvisedly ; *-մտական* S. Միամիտ ; *-մտեմ, եցի, -մտիմ, եցայ* vn. to be candid, open, sincere, to behave sincerely ; to conduct oneself loyally or faithfully ; to ascertain, to verify, to become assured, persuaded, to believe, to acquiesce, to agree, to consent ; *-մտութիւն* s. plain-dealing, sincerity, innocence, ingenuousness, artlessness ; fidelity, faithfulness, loyalty ; simple-mindedness, simplicity, silliness, credulity ; *-թիւ* S. Միամտաբար ; *-մօր, ոյ* or *ու* a. one only, only, only begotten ; s. only child ; *-մօրուի* s. state of an only child, or of a destitute person.

Միայար a. united, joined, attached, chained together ; continuous, continual ; immediate ; *ad.* at a single stroke, at one bout, in a moment, immediately, at the same time ; *- առնել*, to join together, to link, to chain ; *-եմ* va. to join, to annex, to unite, to connect ; *-յարկ* a. one-storied ; *-յարութիւն* s. conjunction, concatenation, train, contiguousness, continuance, succession.

Միայն, *ոյ, ով* a. only, sole, singular ; alone, lonely ; simple, plain ; *ad.* solely, singly, singularly, simply ; so-

litarily; – *թէ*, – *զի*, it being well understood that, on condition that, provided that, unless; *մի* –, one only; *ոչ* –, not only; – *միայնուկ*, all alone, quite alone, by oneself, without company; – *ընդ* –, face to face, tête-à-tête, * cheek by jowl. larly.

Միայնաբար *ad.* only, simply; singu-

Միայնագործ *a.* self-acting.

Միայնախօսութիւն *s.* soliloquy.

Միայնակ *a.* only, sole; *ad.* quite alone; *-կեաց, եցայց s.* S. **Միանձն**; *a.* monachal; *-կեր a.* eating alone, without company; *-կեցական a.* monachal, monkish, cœnobitical; *-կեցանոց s.* hermitage; cloister, monastery; *-կեցութիւն s.* monastic or solitary life, monachism. [*տիկ* &c.

Միայնամաթիկ, &c. S. **Մենամաթ.**

Միայնանամ S. **Մենանամ.**

Միայնանոց, -ստան, -րան *s.* solitude, hermitage, monastery.

Միայնաւոր *a. s.* solitary, hermit; *-ական a.* only, indivisible: monastic; *-ութիւն s.* solitude, solitary life, loneliness; S. **Միայնակեցութիւն.**

Միայնեակ, եկի S. **Միակ.**

Միայնիկ, -նուկ *ad.* alone, all alone, quite alone, by oneself. [ness.

Միայնուն *s.* solitude, retreat, loneli-

Միայնուհի *sf.* nun. [united, linked.

Միաւոգ *a.* conjoined, connected,

Միանամ, ացայ *vn.* to be united, joined, incorporated, identified.

Միանգամ *ad.* at once, only once, at one blow; *որ* –, whatever, whoever, whosoever; *ոյժ -ն եւ միւսանգամին*, as usual, as at other times; *հարից զսա գեղարդեամբս – եւ ոչ կրկնեցից*, I will transfix him with a single blow & he will have no need of a second.

Միանգամայն *ad.* all at once, together, unitedly, all at the same time, altogether; jointly, in concurrence, at the same time; all, quite; totally, entirely; – *եւ*, yet, even, also; – *ասել, եւ – իսկ ասել, եւ զի – ասացից*, upon the whole, after all, in a word, in short; *ոչ – առնել*, to repeat several times, over & over again.

Միանձն, միհն, միոնք, միանց *s.* solitary being, anachorite, hermit; cœnobite, monk, friar, religious; *a.* only, alone, without company; *-ական a.* solitary, cœnobitical, monkish, monachal, monastic; conventual; unitarian; *-անամ, ացայ vn.* to retire, to live in solitude; to embrace a monastic life, to turn monk; *-անոց* S. **Միայնանոց**; *-ութիւն s.* monachism, monastic life; solitude; *-ուհի sf.* nun.

Միանման *a.* uniform, equal; *-նշան a.* having or wearing the same mark, uniform; *-նուն* S. **Համանուն.**

Միաշաբաթ, ուց, -ի, թւոյ *s.* first day of the week, sunday; *-շար a.* continuous, uninterrupted; strung, arranged, conjoined; *-շաւիղ a.* walking in the same steps, conformable, like; *-հնչութիւն s.* unanimity, concord; *-հունչ a.* unanimous, of one mind; *-հոսիլ* S. **Միահեզոս.** [equal.

Միահաւասար *a.* of the same measure,

Միահաւաք *a.* in one mass, in one body, in a lump, massive; plain, simple; – *ծով*, smooth sea; *-պաշտօն a.* equally worshipped or honoured; *-պատիւ* S. **Համապատիւ**; *-պար a.* in the same chorus; at the same ball or dancing-party; *-պարեգօտ a.* wearing but one tunic; *-պետ s.* monarch; *-պետական a.* monarchical; *s.* monarchist, royalist; *-պետեմ, եցի vna.* to be a monarch, to reign or govern with absolute power, to have sovereign authority; – *զերեզման*, to be absolute master of the country, of the world; *-պետութիւն s.* monarchy, monarchical government; absolute dominion; *ընդ -թիւն կալ*, to adopt the monarchical form of government; *հակառակորդ -թեան*, republican; *-պէս ad.* in the like manner, likewise, equally, evenly; indiscriminately; uniformly; *-պիսի առնեմ va.* to attract all eyes; – *ինչ չառնեմ*, to refuse to look at.

Միասահման *a.* having the same definition; having conterminous bounds or confines; *-սայրի a.* one-edged; *-սայրիկ s.* knife-blade; *-սիրտ a.* of one mind, unanimous; *-սմբակ a.* whole-hoofed, solipede; *-սնաբար ad.* together; *-սնական a.* consubstantial; simultaneous, common, compatible; united, only, sole; *-սնականութիւն s.* consubstantiality; simultaneousness; compatibility; *-սնութիւն s.* conjunction, connexion; *-սնունդ a.* fed, reared or brought up together; *-սոհմն a.* one-branched; *-սունկ a.* one-breasted; *sf.* Amazon; *-սուածեան a. s.* monotheist; *-սուածութիւն s.* monotheism.

Միավանկ *a.* monosyllabic; *s.* -ble.

Միաստակ *a.* of one layer or stratum; **-տառ** *s.* monogram; **-տարազ** *a.* uniform; *ad.* equally; **-տարած** *a.* equally spread or extended every where; **-տարր** *a.* massive, solid, compact, homogeneous; **-տարրեմ** *va.* to unite together, to combine; **-տարրութիւն** *s.* combination, union, homogeneousness; **-տեսակ** *a.* of one kind, uniform, like, equal; **-տեսող** *a.* seeing all at one glance; **-տերեւ** *a.* monophyllous; **-տեւական** *a.* enduring or suffering with another; **-տնութիւն** *s.* cohabitation, living in the same house; **-տոհմ** *a.* of the same race, family or nation; **-տուն** *a.* living with, in the same house; *s.* co-

Միացուցանեմ S. **-ւորեմ**. [habitant.

Միաւոր *a.* united, joined; one, singular; equal, alike; *s. arith.* unit; **-թիւք**, the units, the simple numbers; **-ական** *a.* singular; indivisible; **-ակատնութիւն** *s.* unity; union; **-ակից** *a.* conjoined; united; **-եմ**, **եցի** *va.* to unite, to join, to conjoin; to attach, to tie together, to glue together; to mix, to combine, to annex, to incorporate, to identify; to join together, to couple, to match, to pair; **վերստին -**, to reunite, to rejoin, to tie again; **-իմ** *vn.* to be united, joined, attached or tied together; to be mixed; coupled, matched; **-ուի** *s.* union, junction, conjunction; adhesion, combination; reunion; incorporation; gluing; copulation, pairing; *fig.* unanimity.

Միափակ *a.* joined together, solid, firm, compact; **-փառ** *a.* S. **Փառակից**; unanimous; **-փեղթ** *a.* of a single piece; **-փոր** *a.* born together, twin.

Միաքարոզ *a.* preaching uniformly or the same truth.

Միգազգած, **-իատն**, **-մած**, **-ոյն**, **-պատ** *a.* foggy, covered with mist or fog, caliginous, cloudy, dark, obscure, gloomy; **-մած** *a.* nebulous; **- աստեղք** *ast.* nebula.

Միգամ, **ացի**, **-անամ**, **ացայ** *vn.* to become dark, obscure; to get turbid; to begin to lower.

Միգապատեմ *va.* to cloud, to darken, to dim; **-իմ** *vn.* to get cloudy.

Միեղէն *a.* only, single, sole, simple; solitary; S. **Միաքան**. [- **ծովային**, sea--.

Միեղջերու, *i s.* monoceros, unicorn;

Միզապրաւ *a.* troubled with strangury, subject to the gravel; **-**, **-ուի** *s.* strangury, gravel, dysury, ischury, stoppage, suppression or retention of urine, pain & difficulty in discharging the urine; **-իմ**, **եցայ** *vn.* to suffer from stone or strangury, to be afflicted with the gravel.

Միզական *a.* urinary; urinous; **-թթուուտ**, uric acid; **-ման** *s.* chamber-pot, urinal; **-նոց** *s.* pissing corner, retiring-place; **-նգք** *s.* the urinary passage, ureter; **-չարժ** *a.* diuretic, urinative, provoking urine; **-չափ** *s.* urinometer; **-րան** S. **Միզանոց**.

Միզապգել, &c. S. **Միզագրաւ**, &c.; **-արձակ**, **ացս** *a.* diabetic, incontinent of urine; **-արձակութիւն** *s.* diabetes, incontinence of urine; **-աւաս** S. **-ման**.

Միզեմ, **եցի** *vna.* to urine, to piss, to make water; **- անասնոց**, to stale; **- սակաւ**, to piss often but little; **ոչ թողու յայմհ՝ որ զորմով միզեցէ**, to des-troy every male.

Միզերակ *s.* ureter.

Միզեցուցանեմ *va.* to cause to urine, to move or provoke urine; **-ուցիչ** S. **Միզաչարժ**.

Միզիս *s. chem.* urea.

Միզն, **մզին**. **մզնիք**, **մզնեաց** *s. anat.* aponeurosis; amnios; **- խեչաց**, meninges.

Միզող *s.* pisser; **- յանկողնի**, piss-a-bed.

Միզուկ *s. anat.* urethra.

Միզումն *s.* pissing; **- արեան**, piss blood.

Մի ըս միթէ S. **Մի**.

Մի թէ *ad.* is it? can it be? is it possible? perhaps? is it that?

Միթր, *i* or **միթրոյ** *s. Gr. w.* mitre, tiara, infula.

Միլ, **Միլն** *s.* mile.

Միլիոն, *i s.* million; **հազար -**, a thousand -s, milliard; **-երորդ**, *i s.* millionth.

Միծ, **մծի** *s.* mud, mire, dirt; puddle.

Միհր *s.* Mithra, sun, Persian god.

Միմեանզկուի *s.* mutual damage.

Միմեանց, **զ-նս**, *i* **-**, **-ամբք** *s.* to each other, to one another; **զ-նս**, one another, each other; *i* **-**, from one another, one from another; **ընդ -նս**, with one another; **զկնի -**, one after another; **- դէմ ընդդէմ**, face to face, fronting, opposite; **սէր առ -նս**, mutual affection; **յեղբայրսիրութեանն առ -նս դիմածք**, kindly affectioned one to another with brotherly love; **զ-բեռն բարձէք**, bear ye one another's burdens; **սիրել զ-նս**, to love one another, to love reciprocally; **ջնասել -**,

to injure one another; զ–նա գովել, to praise one another; ի –նա ածել զգ-դրուն, to shut the doors; բախել զ–նս, to smite one another; ի թիկունս հասանել –, to help each other, to render mutual assistance; ի պատիւ զ–ամբք եղանել, in honour preferring one another; –ամբք վ– պաղատել, to pray for one another.

Միմեանցասէր *a.* loving mutually, affectioned one to another.

Միմոս, ոց *s. Gr. w.* mime, mimic, clown, zani, buffoon, merry Andrew, pantaloon; –ական *a.* mimic, droll, ludicrous; –ութիւն *s.* mime, mummery, mimicry, buffoonery, harlequinade, drollery. [both.

Մին, –ս, –գ, –ն *a.* one; – եւ միւսն,

Մինաւոր *a. s.* solitary.

Մինովացուլ *s.* minotaur.

Մինուրիւն *s.* solitude, loneliness.

Մինչ *pr. ad.* till, until, up to; to, as far as; when, at the time that; while, whilst; – or – զի, so that, in such a manner that; այնպէս... – զի, so... that; – այս – այն, mean time, meanwhile, in the mean time, whilst these things were doing, during that time, in the interim.

Մինչդեռ *ad.* when, while, at the time, as long as; – տակաւին, whilst, yet; բայց – ուներին ի դիմի հարկանիլ միմեանց, but just as the combat was about to commence; խօսէի ընդ նմա – տակաւին էր յանկողնի, I spoke to him while he was yet in bed; – խօսէր, while he was speaking.

Մինչեւ *pr. ad.* until, till, as far as, to; even to; that; – յայժմ, till now, up to the present, up to this time, hitherto; – յայդ վայր, so far, as far as, to that place; – յայդր, so far, as far as that, to there; – յայս վայր, thus far, as far as this, to here; – ուրանօր, how far? – յամպս, even to the clouds; գայ ընդ իս – ի Կարս, he goes with me as far as Kars; կաց or ինա – եկեսցէ, wait till he comes; – ցերբ, how long? ոչ ելից – դարձցիս, I will not go out until you return; – ցբազում ամս, during many years; – զի, so that, insomuch that; այնպէս or այնչափ՝ զի, so that; as well as; – բազմաց ասել, so that several people said.

Մինչչեւ *ad.* before, ere; not yet; – ծագել արեգական, before day, before sunrise; – աւուրս եւ ամին, within the year; before a twelvemonth; – եկեալ էր նա, he had not yet come; – մեռանել իցեմ, before I die.

Միշտ *ad.* always, at all times, continually, at every turn, incessantly, for ever, for ever & ever, perpetually, eternally; *a.* eternal; ոպ –ն, as usual, as before, as formerly. [sabre.

Միսղնի *a.* one-edged; *s.* scimitar,

Միստայնի *a.* woven in one piece, without seam.

Միտոանի *a.* one-footed, unipes.

Միորձի *a.* having but one testicle.

Միութիւն *s.* one, unit; unity, union, reunion; concord, accord.

Միջաբեկ *a.* broken-backed; hipshot; *fig.* disheartened, discouraged; – լինել, to break one's back; to become hipshot; *fig.* to be disheartened, to lose one's courage; – առնել or –եմ, եցի *va.* to break one's back, to strain the loins; to dishearten, to discourage; –գար *a.* rotten at the core; weak, useless; –գետացի *s. a.* Mesopotamian, inhabitant of Mesopotamia; –գետք, տաց *s.* Mesopotamia; –գիշեր *s.* midnight, twelve o'clock; –գիտուն *s.* divination or guessing the contents of; –գրուն *s. gr.* epenthesis; –զգեստ *s.* petticoat; –զգեստիկ *s.* under-petticoat; –խառն *a.* composed of knots, of nodes at intervals; –ծեր *s.* middle-aged man; –ծովեմ *vn.* to sail on the high seas, to go on the open sea.

Միջակ, ոց *a.* middle, mean, middling; *s.* middle, centre; –աձայն *a.* middling voiced; *s.* middle-voice; –ամբար *s.* the centre of heaven; –ային *a.* middling, indifferent, neither good nor bad, moderate.

Միջակէտ *s.* centre, central point; *gr.* point (.), full stop, period; –կողք *s.* middle ribs; –կոտոր S. **Միջաբեկ**; –կուրիւն *s.* mediocrity; –կուրծք *s.* the middle or internal part of the thorax; –կտուր առնեմ *va.* to cut in the middle, to divide in two parts; – լինել, to be halved.

Միջահասակ *a.* of middling stature, middle-sized, about the middle height; middle-aged; –հատուած *s.* division by halves; interruption.

Միջամատն *s.* middle-finger; –մբոխ լինիմ *vn.* to plunge into the crowd; to

crowd in; –մուխ a. entered, introduced; well versed in, initiated, instructed, intelligent, expert; free, frank, bold, daring; meddlesome; enterprising, adventurous, venturous; – լինել, to enter, to push in, to introduce oneself, to go forward or before; to intrude into, to thrust oneself forward, to intermeddle or interfere; to penetrate deeply, to pierce to the inmost parts, to dive into, to explore, to sift; to undertake, to have a hand in, * to have a finger in every body's pie; – ձեռամբ գործել, to act freely; –մուտ լինիմ or –մտեմ vn. to go in, to introduce or obtrude oneself; to meddle with, to interfere, to intervene; –մտութիւն s. intervention.

Միջանկեալ a. intermediate; intervening; – խաղ or խաղարկութիւն, interlude.

Միջաշաւիղ s. middle path or way; diameter; –պատ S. Միջնծանեակ; –պինդ a. girdled, bound round the body, lusty; –սահման a. middling, intermediate; s. middle, centre; –վայր s. middle, centre; interval; – or –վար a. moderate, temperate.

Միջատաբան s. entomologist; –աբանական a. –logical; –ութիւն s. –logy.

Միջատութիւն s. interruption.

Միջատք, տոց s. insects.

Միջարկութիւն s. interjection.

Միջեմ, եցի va. to cut, to shorten.

Միջերկնեայ a. that is in the middle of the heavens, medicelestial; –կրակեան a. mediterranean; – or – ծով, the Mediterranean; –կրեայ, եայց a. midland; –ք s. the midland provinces. [s. –tery.

Միջընդրեայ a. mesenteric; –դեր

Միջին, ջնոց a. that is in the middle; middle; middling; intermediate; –ք s. midlent; *arith.* middle terms.

Միջնաբերդ s. citadel, tower; –թիկունք S. Թիկնամեջ; –լուսին s. full moon; –ծիրանի s. cloak lined with purple; laticlavium; –կայմ s. main mast; –հայք s. the heart, centre of Armenia; –մարտիկ a. fighting in the midst; –յարկ s. second floor or story; –նիւ s. centre, or middle part of a wheel; middle wheel; –չէն s. the centre of a village; –չխարհ s. centre, interior of a country, midland districts; –պատ բիսպ s. partition wall; rampart; –ովարք s. water & air; –տուն S. Միջնայարկ.

Միջնարգել s. diaphragm. [diator.

Միջնեակ s. middle-man, agent, me-

Միջնողն s. back-bone, back.

Միջնորդ, ացս s. mediator; intermedium, agent, go-between; negociator; medium; – վաճառաց, broker; – հաշտութեան, reconciler, conciliator, intermediator, intercessor; – լինել or –եմ, եցի va. to mediate, to procure, to intercede, to interpose, to go between, to negociate; to intervene; –եաց երդմամբ, he confirmed it by an oath; –ութիւն s. intercession, mediation, interposition, intermeddling, intervention; negociation, medium; – վաճառաց, brokerage, brokage, agent's commission; –ի ad. mediately, through the medium of.

Միջնորմ s. party wall, partition.

Միջոց, ացս s. middle, centre; space, interval, interstice; vacancy; division, separation; difference, distinction; empty space; * means, way; – հացի S. Միջուկ; – անօթոց, capacity; – ներ, interior, inside part; – պատերազմաց, truce, suspension of arms, armistice; ի–աւ ռազմին, during the conflict, in the hottest of the battle, thickest of the fight; ի–աւ ճանապարհին, on the way; during the journey; ի –ի ամբոխին ամբանալ, to take refuge among the crowd.

Միջուկ s. marrow, core, heart; – հացի, crum of bread; – ձուոյ, yolk of an egg; – ընկուզոյ, &c. kernel of a walnut, &c.; – անկոց, pith; – պըտղոց, core; – դիսաւորեայ, nucleus of comets.

Միջօր S. Միջօրեայ; ցմիջաւուրս, at midday, about noon, towards midday; –եայ, էից s. noon, noon-tide, midday; the south; meridian; a. southern, meridional; half, semi; – ջերմն, intermittent fever.

Միջօրէ S. Միջօրեայ; ի–ս, ի–ի ad. at noon; –ական a. of noon, meridian; – or –շրջանակ, meridian; – գիծ, meridian line.

Միս, մսոց s. flesh; meat; – դնդակային, muscular flesh; – մարդկային, human flesh; – երկոց, venison; – հաւուց, &c., white meats, poultry; – նապաստակի, &c., brown meats, game; – սպանդանոցի, coarse meat, butcher's meat; – որսոց, fowls & game; – պտղոց, pulp; հում, պախ,

խորովեալ –, raw, boiled, roast meat; – ի կաղկարայէ, broiled or grilled meat; մսոյ ջուր, broth; – ածել, to fatten, to make fat; կաթսայ մսոյ, flesh-pot.

Միսխաղ s. wardrobe keeper.

Միտ, մտի, զմտաւ. միտք, մտաց, մտաք s. mind, intellect, understanding; sense, judgement, reason, intelligence; thought, idea; intention, design, project; opinion; advice, counsel; meaning, intent; maxim; ըստ մտի, ըստ –ս, at one's will or pleasure; according to one's fancy, liking, desire, &c.; ըմբռնումն մտաց, apprehension, idea; մարդկեղէն –ք, human reason; հաստատակաց –ք, good sense; –ք անմտութեան, foolish thoughts; –ք անարգութեան, reprobate sense; –ք առակին, the moral of the fable, or of the apologue; ուղիղ մտօք, in good faith; պարզ մտօք, frankly, sincerely, without artifice; արտ մտօք, with all one's heart; ազնուական –ք, noble sentiment; արդարակորով, խորախորհուրդ, վսեմ, հաստատուն or անյողդողդ, լուսաւորեալ, ընդարձակ, եռանդուն, սուր, թափանցող, արագասաւոր, հնարագիտա –ք, upright, profound, elevated, firm, enlightened, vast, lively, sharp or piercing, penetrating, fertile, inventive wit, mind or intellect; թեթեւ, անարգասաւոր, չփոթ, ցրուեալ, տկար –ք, frivolous or light, barren, confused, distracted, weak mind or intellect; ունել ի մտի, to have the design or intention, to propose to oneself, to project; ի –ս լինել, գալ, –ս ուսանել, to regain one's intellectual faculties, to be restored to one's senses, to awake; դնել ի մտի, հաստատել ի –ս, to form a resolution, to take into one's head, to be determined, to resolve, to project, to propose, to presume, to imagine; – դնել, to be attentive, to apply or devote oneself to, to observe, to regard, to consider with care, to think, to reflect; ի –ս առնուլ, to understand, to comprehend, to perceive, to conceive, to know, to remark; to study, to learn by heart; զմտաւ or ըստ – ածել, to consider, to regard attentively, to meditate, to recollect, to imagine; աշխատս առնել զ–ս, to fatigue the mind, to rack one's brains; անկանել ի մտաց, to be out of one's mind or senses, to lose one's senses, to be crazy; անկանել or եկանել ի մտաց, to escape or slip from one's memory; to forget; –ս դնել, to admonish, to warn, to apprize of; դնել ի մտի ուրուք, to suggest, to insinuate, to hint, to intimate, to entangle, to involve; ըստ – մտանել, ըստ մտի լինել, to please, to gain one's affection or good will, to conciliate one's favour, to insinuate oneself in the good graces of, to win one's favour; ըստ – տանել, to take offence at, to be offended, to take ill, to take a pique, to be nettled; արկանել ի –ս, to suggest, to inspire; տալ ի – առնուլ, to cause to understand; փոխել զ–ս, ջոջիլ ի մտաց, to think better of, to change or alter one's mind or intention; ի չար կամ ի բարւոք –ս առնուլ, to take well or ill; գերել զ–ս, to captivate one's understanding; ըստ –ս անկանել ուրուք, to occur to mind, to enter the imagination or thoughts; հանել ինչ ի մտաց ուրուք, to drive out of one's head, to persuade to the contrary; –ս ունել, to be witty; ասել ի մտաց, to say to oneself; ընդ – արկանել, to think, to recollect, to conceive; բարեաւաճել, կրթել զ–ս, to cultivate, to form the mind, to improve; այլր անդր մտանել զ–ս, to distract the mind; անխիղճ –ս ունել, to keep a clear conscience; ի մտի պահել, to keep in memory; բարձրանալ ի –ս խրր, to become proud, vain, puffed up; – առնել, to listen to, to mind, to agree with; ըստ –ս հարկանիլ, to occur, to come to mind or memory, to recollect; առնել ի մտաց իւրոց, to do without intention, to do unintentionally; առ ի –ս առնուլ, to understand allegorically; իսկ առ ի –ս, & in mystic or allegorical sense; բազումք ի –ս ուղղաց, the generality of intelligent persons, most witty people; ոչ ոք ի –ս ուղղային, no one of good sense, no sensible person; եդեալ էր ի մտի, he decided, he was resolved; չառնում ինչ ի –, I understand nothing of it, I don't understand it, I am quite at a loss; անմատչելի է ի – առնուլ գոյն, nothing can be known about it, it is impenetrable, it's marvellously obscure; –ք իմ առ իս դարձան, my mind was restored; եւ ոչ ի –ս անգամ անկեալ էր նմա, he never even dreamed of it; խորհէի եւ ասէի ըստ –ս, I thought &

said to myself; *յորմէ ի – առնուլ է*, whence it follows that; *բազում ան- դամ եղեւ ինձ ի մտի*, I was more than once tempted to, I several times intended to; *գայ ի –ս իմ*, it has just come into my thoughts, mind or head; *սակս ի մտի իմում յեղյեղեմ զայն*, I often repeated it to myself; *այս են -ք բանիցս*, this is the sense of the passage; *նա չառնու ինչ ի –*, he understands nothing of it, he knows nothing about it, it is Chinese to him; *այս- պէս եցոյց զչարութիւն մտաց իւրոց*, thus he betrayed his malicious intention; S. Ըստ, Թափանցանց, Թռիչ or Թըռ- չիմ, Խիզձ, Խորհուրդ, Հաճեմ, Համ- բառնամ, &c., &c.

Մխաւդոյնս *ad.* readily, willingly.

Մխաչափ *s. mech.* momentum.

Մխեմ, *եցի va.* to incline, to lean, to bend, to bow, to bias; *vn.* to incline, to lean, to feel inclined or disposed for, to lean to the side of, to be biassed, to have an inclination for, to feel an attachment for, to adhere, to comply; *միտեցաւ սիրտ նոցա զկնի նր*, their hearts inclined to follow him; *միտեալ a.* tending, bent on, inclined or prone to; *– ի չարն*, prone to evil; inclined to mischief.

Մխումբիւն, *–ումն s.* inclination, tendency, propensity, disposition; proneness; *ast.* inclination; *–ումն ի չարն կամ ի բարին*, good or evil pro-

Մխոք S. **Մխո**, **միոք**. [pensities.

Մխրդ, *մրգոյ* or *գոյ s.* fruit; S.

Մխուխկինա S. **Մխրխկ**. [Պտուղ.

Մխունէս *s. Gr. w.* muræna, sea-

Մխուռն S. **Մեռն**. [eel.

Մխս, *ոյ*, *ովք a.* other, another; different from, other than; *–ն*, the other; *-ք ք–*, one more than another; *–ումն աւուր*, the other day; *բայց եւ ք–ն պատմեցից*, but I will tell you something else; S. **Մի**; *– անդամ* or

Մխսանգամ *ad.* another time, once more, afresh, anew, over again, again, bis; *a.* second, other, new.

Մխսիոն, *ացւ*, *իցս s.* mosaic; *–եայ a.* –, in –; *– յատակ*, tesselated pavement.

Մխրիկ *s. bot. Gr. w.* myrica, tamarisk; genista.

Մխօրեայ, *րէից a.* of a day, ephemeral, lasting only a day; *ad.* a day only; *-ք ևրթիւն*, ephemera, ephemeral fever; *- ձանձ*, ephemera, ephemeral fly; *- ձձի*, ephemeron-worm; *– գեղ*, fleeting beauty.

Մխօրինակ *a.* uniform, equal; monotonous; *ad.* uniformly, equally; *– ձեւ*, [uniformity.

Մլաղաց, *իցս s.* miller.

Մլաւ S. **Մռայլ**.

Մլաւեմ, *եցի vn.* to mew, to caterwaul, to cry as a cat; *–ուիւն s.* mewing, mew. [face on awaking.

Մլմլեմ, *եցի va.* to rub one's eyes &

Մլուկն *s.* bug. [smoking, smoky.

Մխախառն *a.* mixed with smoke,

Մխած *a.* tempered, casehardened.

Մխեմ, *եցի va.* to drive in, to force into or penetrate, to fasten in, to fix, to force down, to plunge; to pierce, to prick, to run through; to temper iron or steel, to caseharden; *– զձեռն*, to stretch, to extend or hold out the hand; *– զձեռն յարիւն ուրուք*, to imbrue the hands in the blood of; *մխեաց զդաշոյնն ի լանջս նորա*, he has plunged the dagger in his heart; S. **Զեռն**.

Մխիմ, *մխեցայ vn.* to be driven, plunged into, to penetrate, to enter; to meddle, to get in; to begin, to commence, to undertake; *– բարկութիւ*, to be seized with rage, to be enraged.

Մխիթար, *ացւ a.* consoling, consolatory; *s.* consoler, comforter; S. *–ուիչ*; *np.* Mekhithar; *– լինել*, *տալ*, *մատուցանել*, to comfort, to console, to solace; *– ինչ առնել մտաց*, to flatter, to adulate, to wheedle, to coax, to allure; *–ական a.* consoling, comforting, consolatory, alleviating, soothing; *–ակից լինիմ vn.* to be consoled or comforted mutually; *–անք* S. *–ուիչ*; *–եան a. s.* Mekhitharist, –rian; *–եմ*, *եցի va.* to console, to soften, to soothe, to comfort, to relieve sorrow or vexation, to alleviate; *–իմ*, *եցայ vn.* to be consoled, comforted; *–իչ s.* consoler, comforter; *fig.* the Comforter, Paraclete, Holy Ghost; *–ութիւն s.* comfort, consolation, solace; *fig.* balm, balsam.

Մխրճ հարկանեմ, **Մխլճիմ** S. **Մխըրճիմ**. [putrefy.

Մխկեմ *va.* to corrupt, to rot, to

Մխմխանք *s.* pressure; press. [dress.

***Մխոց** *s.* woman's long grey kitchen-

Մխոց, *ի*, *ուս s.* act of plunging into; *mech.* piston; plunger; *– ջրհանի*, pump-piston; *–աքուն s.* piston-rod; *–ափող s.* barrel or chamber. [mersion.

Մխումն *s.* tempering, steeping; im-

Մխուն S. Մուխ a.

Մխրձիմ, եցայ, -ձուկ հալկանեմ vn. to plunge, to sink, to drive, to rush, or dash into water, to duck; - ախ-ոխս, to plunge headlong into vice.

Մծղնագործութիւն, Մծղնէութիւն s. incest; lechery, lewdness, lust.

Մծղնեայ, նէից a. incestuous; lecherous, libidinous, lewd; s. name of various ancient sectaries.

Մկան, ի s. reins, loin, haunch, flank.

Մկանունք, նանց, Մկանք, նաց s. the back; fig. swell, waves, billows; հար-կանել ընդ -նս, to beat, to flog, to flagellate, to scourge; բառնալ ի վերայ մկանանց, to load, to put a load on the back.

Մկանուտ a. muscular.

Մկըտամ, ացի vn. to turn up one's nose, to nose; to laugh at, to mock, to make game of.

Մկնագի s. bot. mouse-tail, myosurus, holoster; -գոյն a. mouse-coloured; -ականջ s. bot. mouse-ear, myosotis, forget-me-not; med. mumps; գետին -, creeping mouse-ear, pilosella; -ակեր, -աճառակ a. gnawed or eaten by rats or mice; -անկ, ացս a. murepollutus, polluted or contaminated by the presence of dead mice; -ապէս ad. like a mouse; -ապիղծ a. spoiled by mice or rats; -ասոխ s. bot. squill, sea-onion, scilla; գինի -ի, wine of squills, vinum scilliticum; -արջ s. mus-ursinus; -աքիս s. mus-araneus, shrew-mouse.

Մկնդահար a. struck with a halberd; -ուոր s. halberdier, pikeman.

Մկնդեղ s. rats-bane; - սպիտակ, arsenic; - գետնի, orpiment; - կարմիր, realgar, red arsenic.

Մկնորսակ, ացս s. mouse-hunter, mouser; - գործի, mouse-trap; քաջ -, good mouser.

Մկնոսխ s. bot. daffodil, daffadown-dilly.

Մկունդ, մկնդաց s. halberd; lance.

Մկունք, մկանց s. muscles; S. Մուկն.

Մկրատ, ացս s. scissors; - մեծ, shears; -եմ, եցի va. to cut with scissors, to shear.

Մկրտաւորն, -րան s. baptistery; font, baptismal font.

Մկրտեմ, եցի va. to christen, to baptize; to wash, to purify by ablution; to bathe; *- զկաթն, զգինի, to put water into milk, wine; վերստին -, to rebaptize; -իմ vn. to receive baptism, to be baptized; to wash, to bathe or cleanse oneself; - արեամբ, to be martyrized. [np. St. John the Baptist.

Մկրտիչ a. baptizing, christening; Մկրտուիչն s. baptism; washing, ablution, purification; martyrdom.

Մուիճ s. darkness, spot, dirt.

Մղեղ, ացս s. chaff; powder, ashes, dust; - հրոյ, spark; ի - փոխիլ, to turn to ashes, to be burnt to ashes; -ակ, ացս s. fine ashes; a. burned to ashes; -եմ, եցի va. to levigate, to pulverize, to reduce into powder; to burn to ashes.

Մղեմ, եցի va. to push, to give a push to, to thrust, to push forward; արտաքս -, to unload, to discharge, to empty, to cast forth; - զմիմեանս, to press or crowd on one another; - զպատերազմ, զՀակառս, to fight, to make or wage war, to give battle to; - զախոյեան, to win, to conquer, to subdue, to depress, to prostrate; զինք գեւոր կռիւն -, to fight against temptation; Երեք իրերաց զբարկութիւնն մղել, to be exasperated one against another; - զանասուն, to train to labour, to break in or teach animals to work; S. Ճաշ; -իմ vn. to be urged on or driven to, &c.; մղեցաւ մարտն այգուն, the battle was fought or took place in the morning.

Մղձաձէտ a. subject to the night-mare.

Մղձաւանջ, ի s. night-mare, incubus.

Մղձկեմ, եցի va. to choke, to stifle, to suffocate, to strangle; fig. to pain, to grieve, to vex, to torment; -իմ vn. to choke, to be suffocating; to be violently affected with spite, envy, grief or rage.

Մղձկուն s. denseness (of smoke).

Մղձկուտ a. suffocating, stifling, oppressive, sultry.

Մղձուկ s. heart-break, anxiety, pain, pang, sore, anguish.

Մղակ s. butt, mark, aim, target.

Մղողական a. impellent; expellent.

Մղոն, ացս s. mile.

Մղումն s. impulsion, impulse, push.

Մղուտ a. foggy, misty, cloudy, caliginous.

Մղտապնուիչ s. obscurity, darkness.

Մղտանամ S. Մթանամ.

Մղտափարատ a. dispelling darkness.

Մղօն s. impulse, impetus; - տալ, to give a push, to push, to impel.

Մխիմ, եցայ vn. to soil, dirt or pollute oneself.

Մնամ, ացի vn. to remain, to stay;

to stop, to wait, to expect; to hope; to rest, to be at rest; to last, to consist, to hold out; S. Բարեաւ, Խաղաղութիւն, Կամ; մնացեալ *a. s.* remained, remainder, rest, residue; չմնալի *a.* transitory, transient, unstable, inconstant.

Մնայուն S. Մնացական.

Մնաս, ից, ուց *s.* mina (weight & money); pound; mark.

Մնաց, ից *s.* rest, halt, stop; *a.* stable, durable; S. Կաց մնաց; -ական *a.* permanent, stable, lasting, durable, solid; -ականութիւն *s.* stability, permanence; -որդ, ից, -ուած, ոց *s.* rest, remnant, remainder; residue, relics; remains, fragments; -որդիք or գիրք -որդաց, Paralipomena; -ուցանեմ *va.* to cause to remain, to stop, to put a stop to.

Մնհնայ, ից *s.* weevil.

Մնջեմ, եցի *va.* to press, to bruise, to squeeze, to express.

Մնջեմ, եցի *vn.* to coo; to wail, to groan, to cry; *fig.* to sigh after, to long or burn for, to covet eagerly; միջէ ազաւնի, the dove coos.

Մնջիւն *s.* cooing; wail, groan, cry.

Մնջիկ, Մնջուկ *ad.* without noise, silently, softly, gently, noiselessly.

Մնջկատակ *s.* pantomime.

Մշակ, ից *s.* husbandman, farmer, tiller, cultivator; man-servant, domestic, servant; -ական *a.* agricultural, rural, country; -ն *s.* the Georgics; -ելի *a.* arable, cultivable; -եմ, եցի *va.* to cultivate, to till, to plough, to manure; *fig.* to cultivate; to administer, to furnish, to supply; to serve, to wait on; -ուն *s.* cultivation, husbandry, tillage, agriculture; *fig.* culture, cultivation; servitude.

Մշկահամ, -հոտ *a.* musk-scented, musked, muscadine, muscadel; -ակրօտ *a.* musk bearing or producing, moschiferous; - այծեամն, musk, moschifer, musk-animal, Tibet-musk.

Մշտաբար *ad.* always; -բանբան *a.* speaking continually; -բացիկ *a.* always open; -բեր *a.* producing, bringing forth constantly; -բոյծ *a.* always eating, devouring, voracious, greedy, gluttonous; -բորբոք *a.* perpetually burning; inextinguishable; -բուխ or բուղխ *a.* flowing, gushing out continually, never failing, perennial; -բուն *a.* eternal, immutable; -դիմ *a.* perpetually rolling or turning round; -դիմի *a. ad.* in perpetual darkness, always in the dark; -գնաց *a.* going or flowing continually; -գոյ *a.* everlasting, perpetual, eternal; -գալար *a.* evergreen; -գաւո *a.* very tiresome, importunate, troublesome; -զեղ *a.* always running or flowing, falling continually; -զուարճ *a.* always merry; ever reviving; -լոյս *a.* always bright or luminous; -խաղաց S. Մշտագնաց; -խոհ *a.* always thoughtful; -խօս *a.* speaking or singing continually; -ծանօ *a.* well known; -ծիծաղ *a.* ever smiling, cheerful; -ծին *a.* ever fruitful; constantly producing; -կամ S. Անբնականութիւն; -կայ S. Մշտագոյ; -կայական S. Մշտաբուխ; -կառոյց *a.* very solid, firm, stable, enduring for ever; -կատար *a.* annual; accustomed; established; -կիր *a.* continuous, quotidian; -ակն *s.* never failing spring; -կոխ *a.* trodden continually, frequented; -ճանապարհ, thoroughfare, public way; -կոյս *sf.* Ever Virgin; -հայց *a.* always praying or entreating; -հոս S. Մշտաբուխ; -մատոյց *a.* often offered or offering; -մարտ *a.* waging perpetual war, fighting continually; -մռունչ *a.* wailing constantly; continually begging, praying, beseeching; -յաղթ *a.* always victorious; -յուշ *a.* of eternal memory; ever memorable; -յօժար *a.* always inclined, willing, disposed, eager, assiduous; -նորոգ *a.* ever new, fresh; -նուէր S. Մշտամատոյց; -շարժ *a.* perpetually in motion; -շարժութիւն *s.* perpetual motion; -չարչար *a.* enduring, suffering continually; always vexing or tormenting; - վհատութիւն, continual mortification; -պայծառ *a.* permanently shining, clear or luminous; -պաշտօն *a.* instant in prayer, constant in worship, fervent, devout, pious; assiduous; -պիշ լինիմ *vn.* continually to fix one's eyes upon, to look at steadfastly or intently, to gaze at; -ջան *a.* very diligent, assiduous, indefatigable, unwearied; -սաղարթ *a.* aiophyllous, evergreen; unfading; -սառոյց *a.* everlastingly frozen; -վայելեալ *a.* enjoying or possessing continually; -վառ *a.* always lighted or burning; -տատան *a.* shaking, agitating, moving constantly; always tempest-tost or -beaten; -տեւ *a.* ever-during, permanent, perpetual; - տնանկ. to

perpetuate; *-ակու s.* eternal day; *-արթուն a.* always awake; *-արած a.* grazing, feeding continually; *-արտօսր a.* always in tears; *-փայլ* S. Մշտապայծառ; *-փափաք a.* always eager, desiring, wishing; *-փթիթ a.* always flourishing, blossoming or blooming.

Մշտիկ, *տկի, տկաւ s.* holy water-sprinkler, asperges-brush; *- զոպային,* bundle of hyssop.

Մշտնջեան *a.* eternal, perpetual.

Մշտնջենաբար *ad.* perpetually, eternally, to eternity, for ever, without end; *-բուխ* S. Մշտաբուխ; *-կան* S. Մշտնջենաւոր; *-կարգ a.* fixed, permanently established, perpetual, inalterable; *-կաց a.* stable, immoveable, lasting perpetually, immutable; *-կեաց a.* living for ever or eternally; *-կից a.* co-eternal; *-ճիւռ a.* always loaded or adorned with grapes; *-մռունչ* S. Մշտամռունչ; *-նամ, -պէս* S. Մշտնջենաւորիմ, *-բար; -վառ* S. Մշտավառ; *-տես a.* eternally visible.

Մշտնջենաւոր, *-ական a.* perpetual, continual, eternal, everlasting, endless; *- շարժուն,* perpetual motion; *-աբար* S. Մշտնջենաբար; *-ակից* S. Մշտնջենակից; *-ակցութիւն s.* co-eternity; *-եմ, եցի, -իմ, եցայ va.* to perpetuate, to eternize; *vn.* to last perpetually, to be for ever; to be perpetuated; to continue, to exist, to be extant; to persist, to persevere; *-ութիւն s.* perpetuity, perpetuation, continuation, permanence, eternity.

Մշտօրեայ *a.* daily, quotidian; *ad.* daily, every day.

Մոգ, *ուց* or *ացս s.* magician, astrologer; diviner, enchanter, wizard, sorcerer; fire-worshipper, follower of Zoroaster; wise man of the East.

Մոգական *a.* magical; *-ն s.* magic, magic art; *-կրօն* or *նիկ a.* professing the religion of the magi.

Մոգեան *s. pl.* magi or magicians.

Մոգեմ, *եցի va.* to practise or profess magic, to exercise the magic art, to bewitch, to enchant; *- զոմէ եւ զոմէ,* to cast a spell upon; to delight, to charm, to fascinate.

Մոգութիւն *s.* profession of a sorcerer; magic art, demonology, witchcraft, charm.

Մոգպաշտէ, *ից s.* priest's attendant; *-պետ s.* grand magician, archmagician, chief of wizards or magicians; *-պետութիւն s.* archmagic.

Մոգ, Մոթ, *ոց s.* bushel, muid.

Մոզանամ, *ացայ vn.* to remain, to last; to augment, to increase.

Մոզի, *զեայ s.* bullock, young bull, sturk, steer.

Մոթխոթեմ *vn.* to repeat, to say over again, to inculcate, to impress deeply on the mind of youth.

Մոլ *s. bot.* suckers, sets, offshoots; * mud mixed with straw.

Մոլաբոյս *a.* wild, bad, useless; *-թզենի, -թուզ s. bot.* sycamore; caprificus; *-թուզ s.* sycamore figs or fruits; *-խինդ s.* hemlock; *-խոտ s.* weed; *սրբել ի -ոց,* to weed; *-խոտեմ, -իմ vn.* to be full of weeds; *-խուռն s.* furious mob; *-ձիթենի s.* wild olive-tree.

Մոլար *a.* wandering; erroneous, wrong, false, heretical; *s.* deceiver, perverter, seducer; *աստեղք -ք,* erratic stars, planets; *-անուն a.* bearing a false name, false, erroneous.

Մոլեբար S. Մոլեգնաբար.

Մոլեգին *a.* furious, raging, mad, outrageous, demoniacal, fanatical, enraged, desperate, rude, violent; - or *-գնաբար ad.* furiously, madly, passionately, with fury, violently; *-գնական* S. Մոլեգին; *-գնաշան a.* erroneous, heretical; nonsensical, foolish; *-գնիմ, եցայ vn.* to be furious, to get into a rage, to fly into a passion, to be mad with rage; to be beside oneself, to go mad, to become deranged, to fall into extasy; *-գնոտ, ացս a.* S. Մոլեգին; *-գնութիւն, -գնուցք s.* frenzy, fury, madness, rage, mania, wildness, transport; delirium eroticum, violent passion.

Մոլեխինդ *s.* hemlock.

Մոլեկան S. Մոլի.

Մոլեմ, *եցի va.* to drive mad.

Մոլենախանձ *a.* cruelly jealous, eaten up by envy; fanatic.

Մոլեռանդն *a. s.* fanatic; *-դութիւն s.* fanaticism.

Մոլի, *լեայ a.* raving, furious, frenetic, maniac, mad; vicious, petulant, passionate; great, excessive.

Մոլիմ, *եցայ vn.* to lose one's senses, to go mad; to be in a passion, enraged; to be extravagantly fond of, to fall violently in love with, to be passionately in love; *- զհետս,* to bend one's whole soul to, to apply oneself entirely to, to dote upon, to be des-

tracted with ; *մոլիս , Պաւղէ*, Paul, thou art beside thyself.

Մոլինեան *a. s.* molinist; – *վարդապետութիւն*, molinism.

Մոլոշ, *ի s. bot.* mallow, marsh-–.

Մոլոր *a.* strayed, erred; missed, mislaid, lost; S. **Մոլար**; *ad.* out of the way.

Մոլորակ, *ացս s.* planet, wandering star; *–ագիտ s. ast.* planetarium; orrery ; *–ան a.* wandering, vagrant ; false, erroneous, heretical; deceitful; fallible; – *աստղ*, erratic star; *–ն s.* demon; antichrist; *–ային դրութիւն s.* planetary system; *–աչափ s.* planetolabe; *–ատիպք s.* planetoids.

Մոլորահողմ *a.* inconstant as the wind; *s.* changeable wind; *–միտ a.* in error; *–նք s.* wandering; error, roving course; *–չաւիղ a.* strayed; *–չունչ a.* perverting, suggesting or teaching error ; *–պատիր a.* false, deceitful, fraudulent.

Մոլորեցուցանեմ *va.* to turn out of the way, to mislead, to lead astray; to bewilder, to deceive, to beguile, to seduce, to pervert, to suborn, to corrupt; *–ուցիչ s.* seducer, suborner, perverter, deceiver, corrupter.

Մոլորեմ, *–իմ, եցայ vn.* to go out of one's way, to ramble, to rove, to wander, to stray, to go astray, to lose oneself, to be bewildered, to err, to fail; to fall into error, to be deceived, seduced, perverted; S. **Մոլիմ**; *–եալ a.* wandering; – *աստղ*, – star.

Մոլորութիւն *s.* wandering, straying, aberration; error, heresy; seduction, perversion, subornation, corruption; fury, mania, folly, frenzy, madness; – *մտաց*, mental aberration; *ծայրայեղ –*, sad extremity, excess ; *բազում դպրութիւնք զքեզ ի – գործուցանեն*, much learning doth make thee mad.

Մոլորուածն S. **Մոլորութիւն**; *գառնալ ի մոլորմանէ*, to be convinced of one's error, to correct one's mistake.

Մոլութիւն *s.* fury, rage, mania, frenzy, madness, folly; violent passion; transport, enthusiasm; * vice, bad habit.

Մոլուցք S. **Մոլեգնուցք**.

Մոխիր, *խրոց s.* ashes; *օր մոխրոց*, Ash-Wednesday ; *փոխարկումն ի –*, cineration, in–; – *լինել*, to burn or reduce to ashes; *ի – եւ յաշխն գործ ածուցանել*, to incinerate, to reduce to ashes; to lay in ashes, to waste or desolate; *ապաշխարել մոխրով*, to do penance; *հուր ծածկեալ ընդ մոխրով*, fire lies under the ice; there is fire lurking under the ashes; S. **Թաւալիմ**.

Մոխրագոյն *a.* ash-coloured, ashy, grey; *–թաւալ a.* wallowing or rolling in ashes; *–լից a.* full of ashes, ashy; *–խառն a.* mixed or soiled with ashes; *–կոյտ s.* ash-heap, –hole ; *–հեղձոյց առնեմ va.* to stifle, choke or suffocate with ashes; *–մած a.* prostrate in the dust; *–մորթ a.* dark skinned, sunburnt, tawny, brown; *–յին a.* cinerous; *–նոց s.* ash-hole, –pit, –pan; *ին.* Persian fire-temple; *–չունչ լինիմ vn.* to inhale ashes, to be suffocated with ashes; *–չափ կարգ s.* fixed or established measure of ashes; *–պաշտ*, *ից* or *ացս s.* fire-worshipper; *–պաշտութիւն s.* fire-worship; *–ջուր s.* lixivium, lye, wash, lye-wash; *լուանալ –ջրով*, to wash, to lixiviate; *–սէր* S. **Մոխրապաշտ**; *–տարած a.* prone on the ashes; – *խշտի*, a bed sprinkled with ashes; *–տեսակ a.* like ashes, ashy; *–տուն a.* fire-temple; *–տունկ s. bot.* cineraria; *–ցան a.* sprinkled with ashes.

Մոխրացուցանեմ, **Մոխրեմ**, *եցի va.* to reduce to ashes.

Մոխրոց, *ացս s.* S. **Մոխրանոց**; dunghill, –heap, –hole or –pit.

Մոծիր, *ծրոյ s.* charcoal-powder.

Մողէզ, *զեզի*, **Մողիզ**, *ի s.* lizard.

Մողշիկ, *շկաց* S. **Մոխրագոյն** & **Ձի**.

Մոմ, *ոյ*, *ով s.* wax, bee's wax; wax-candle, –light, taper; *սպեղանի ի –ոյ* (* *մշհամ*), cerate, medicated wax; – *ճարպական*, stearine candle; S. **Ճրագ**.

Մոմագործ, *ացս s.* wax-chandler, –maker ; *–զօծ կտաւ s.* oil-cloth, –skin; floor-cloth; *–կալ, ի s.* chamber- or flat-candlestick; taper-stand; *–կան թթուտ s.* cerotic acid; *–կերտ a.* made of wax; *գուբ* –, cell, alveolus; *–ձեւ a.* like wax; *–պատ a.* waxed, cerated; * S. **Մոմպատ**; *–վաճառ*, *ացս s.* dealer in wax, or in articles made of wax.

Մոմեայ *a.* waxen, made of wax.

Մոմեղէն *a.* S. **Մոմեայ**; *s.* S. **Մոմ**.

Մոմեղինակալ, *ացս s.* candlestick.

Մոմեմ, *եցի va.* to wax, to cere, to spread over or coat with wax.

***Մոմիզ** S. **Մոմագործ կտաւ**.

Մոմոս, *ի s.* Momus; S. **Միմոս**.

*Մամպատ, աս (Գժատ, կչատ) s.
*Մոմառն S. Ալշտանակ. [wax-taper.
Մոյթ, մուխց, թիւք s. stay, support, prop, jamb, pillar, pilaster, stanchion, buttress; – դնել, to prop, to support, to shore up; – լսթակալ mus. S. Խշ.
Մոյկ or Մոյգ, մուկաց s. galoche.
Մոյն s. beauty, floridity, grace, loveliness; a. beautiful, florid, lovely, graceful; զ– սմոյն առնել, զ–ս ի սմուռնուխի փոխել, to make beauty fade, to spoil, alter or ruin the beauty of.
Մոյր, մուրոյ s. mendicity, beggary; alms; ի – ելանել, չոքել, to beg, to go begging, to ask charity, to beg alms, to mendicate; ի – տեսանել, to see any one in a begging state.
Մոնազն or Մոնոզն, &c. S. Մխոյնակեաց, &c. [bot. tamarisk, myrica.
Մոշայ, խց, Մոշավայրի, Մոշենի s.
Մոռանամ, ացայ va. to forget, to be forgetful or unmindful of, to neglect; – զասելին, to be at a stand, to stop short, not to know what to say, to be put to a stand or to a non-plus; մի մոռանար զիս, don't forget me; * bot. forget-me-not; – or –իմ vn. to be forgotten, to fall into oblivion.
Մոռացկոտ, աց a. forgetful, unmindful, liable to forget; S. Մատն.
Մոռացութիւն, –ումն s. forgetfulness, want of memory; ի – գալ, անկանել, to fall into oblivion; ի խոր – անկանել, ի մոռացմունս խորոց մատնել, to be buried in oblivion; –ումն առնել or –ուցանեմ va. to forget, to cause to forget, to cause to fall into neglect.
Մոռացօնք s. forgetfulness; –նս առնել, ի –նս դարձուցանել, արկանել, to forget, to leave or bury in oblivion; – լինել, գալ, to forget, to forget oneself, to put out of one's memory; ի –նս ածել, to cause to forget. [the Magi.
Մովսէսան մովսէս s. the chief of
Մովսիսաբեր a. proclaimed, promulgated or given by Moses; –գիր a. written by Moses; –գիր a. established or ordered by Moses; –սեան, –կան a. Mosaic; –կերտ a. built or constructed by Moses.
Մոր, ի s. blackberry; mulberry; –ենի s. brier, bramble; blackthorn, pyracantha.
Մորհ s. S. Թառափ; myrtle-tree.
Մորթ, ոց s. skin, hide, pelt; leather; remains, relics, coil; – մարգոյ, derma, skin.
Մորթագործ, աց s. skinner, currier, leather-dresser, fell-monger; –ութիւն S. Խաղախորգուրթի; –զգեաց a. clad in skin; –զերծ a. skinned, deprived of the skin; – առնել, to skin, to deprive of the skin; to excoriate.
Մորթաղ, խց s. dressed skin, tanned hide; leather-bag; leather table-cover.
Մորթային a. cutaneous.
Մորթաներկ, աց s. skin-dyer.
Մորթանք s. skinning, flaying, act of depriving of the skin.
Մորթավաճառ s. dealer in skin, peltmonger; leather-seller.
Մորթեան s. pl. skins, hides.
Մորթեղէն a. leathern, leather.
Մորթեմ, եցի va. to flay, to skin, to deprive of one's skin; to cut the throat, to butcher, to slaughter; to kill, to slay.
Մորթիկ, թուոյ S. Մորթ. [kill, to slay.
Մորթիկ s. sheepskin mat.
Մորի, բուոյ, բեաց s. den, lair; bot. S. Մոր & Մորենի. [green, fresh, tender.
Մոտ, Մորչ s. bough, branch; a.
Մորմ, ոյ s. bot. night-shade, banewort; strychnine, strychnia.
Մորմոք, –անք, –ումն s. heart-ache, –break, anguish, grief, distress, regret, displeasure.
Մորմոքեմ, եցի, –եցուցանեմ va. to give or cause great displeasure or regret, to afflict or grieve deeply, to pierce to the heart, to embitter, to harrow, to rend, to break the heart.
Մորմոքիմ, եցայ vn. to grieve, to be torn with pain, to be afflicted with spasms, to regret much, to be very sorry, greatly displeased; to be affected, touched, moved, to melt with compassion. [idiot, simpleton, dolt.
Մորոս, աց a. s. foolish, mad, insane,
Մորոսաբան a. talking nonsense; –ութիւն s. nonsense, foolish, extravagant or silly talk.
Մորոսական a. nonsensical, foolish; –միտ a. dull-witted, –brained.
Մորոսանամ, ացայ vn. to madden, to run or go mad. [less speech or talking.
Մորոսախօսութիւն s. foolishness, sense-
Մորոսութիւն s. stupidity, idiotism, extravagance, folly, madness.
Մորու S. Մօրուք.
Մոցեմ va. to remove, to put or set

aside, to separate; – *ի կաթին սովորեցնել*, to wean.

Մու, *մոյր*, *մուս* S. **Մի**, *ոյ*, *ուս*.

Մու, *ի s. bot.* meum, meum Athamanticum, spignel, fœniculum alpinum perenne.

Մուզ, *մզոյ s.* juice, extract, any liquid expressed, squeezed or obtained from fruits, &c.

Մուխ, *մխոյ*, *ով*. **Մուխն**, *մխան s.* obscurity, darkness, night; *a.* dark, obscure, gloomy; – *անհնարին*, frightful or thick darkness, impenetrable gloom; *ընդ* –, *ի մխան*, *ի մխի ad.* in darkness, in the dark, in the gloom.

Մուխ *s.* S. **Մուխ**; temper; *fig.* proof, trial; *a.* tempered; steeled; red hot, fiery, burning.

Մուծանեմ, *ծի va.* to introduce, to give entrance, to cause to enter; to thrust or poke in, to insert; to conduct, to guide, to lead; to admit, to receive; to think, to excogitate, to invent; to adduce, to allege.

Մուծանող, *-ծիչ a.* introducing; *s.* introducer; *-ծիկ s.* gentleman usher; *-ծումն s.* introduction.

Մուկն, *մկան*. **Մկունք**, *մկանց s.* mouse; *pl.* mice; S. **Դնգեր**, **Մկունք**; *ազգ մկանց*, the micy tribe; – *մեծ*, rat; – *վայրի*, wood-mouse; – *դաշտի*, field-rat; – *ջրային*, craber, water-rat; – *ալպեան*, marmot; – *լերանց*, mountain-rat; – *Փարաւոնի*, ichneumon; S. **Հետասկան** or **Հիլոս**; *գեղացի եւ քաղաքացի* –, the country mouse & the city mouse; *ծակ*, *բոյն*, *աղբ*, *ականատ մկանց*, mouse-hole; rat's nest; mouse-dung; mouse-trap; *որսորդ մկանց*, rat-catcher, mouse-hunter; (*կատու*) mouser; *որսորդութիւն մկանց*, mouse-hunt; – *որսալ*, to mouse, to catch a mouse; – *չէ*, the mouse squeaks. [–, broken in or trained horse.

Մուղ *a.* tamed, tractable; *երիվար*

Մուղա S. **Մղուա**.

Մուճակ, *աց s.* shoes; slippers; S. **Կօշիկ** *with its derivations.*

Մումիայ, *ի s.* mummy; *մոմազօծ կտաւ* –*ի*, cerement, cere-cloth.

Մուն, *մնոյ*, *ով s.* flesh-worm; gnat, midge. [colour & beauty.

Մունաւոր *a.* having fine carnation

Մունետիկ, *տկաց s.* public crier, herald.

Մունջ, *մնջոյ a.* dumb, mute; S. **Համր**; – *առնել*, to strike dumb; – *լինել*, to be mute, to become dumb or speechless.

Մուշկ, *մշկոյ s.* musk; – *երկ*, moschifer; *քէշկ մշկոյ*, civet- or musk-cat.

Մուչա *s.* fisticuff.

Մուշտակ, *ացս s.* pelisse, fur; (*ըզգեստս*) furred gown or robe; *վաճառականութիւն* –*ի*, fur-trade; *պատել* –*աւ*, to fur; *-ագործ*, &c. S. **Մաշկեգործ**, &c.

Մուռ S. **Ջմուռ** & **Լուռ մուռ**.

Մուռունկս *s.* S. **Մորկ**; sea-eel.

Մուսա, *յից sf.* muse.

Մուսէոն, *ացս s.* museum.

***Մուստաւ** *s.* must.

Մուտ, *մտի*. *-ք*, *մտից s.* entrance, entry, coming or going in, introduction, access, approach, admission; gate, street-door, portal; porch, atrium, vestibule; income, revenue, rent; carnal knowledge; S. **Կանացի**; *-ք արեւու*, sun-set, setting, going down; the setting sun, the west; *-ք արեւայլին*, heliacal sun-set; *-ք աստեղ ast.* immersion; *յելից մինչեւ ց-ս արեւու*, from sun-rise to sun-set; – *եւ ել* or *ել եւ* –, income & expenses; – *եւ ել նաւացս*, arrival & departure of ships; *-ք եւ ելք*, entering & leaving; comers & goers; – *ամսոյ*, first day of the month; *ի մտից արեւու ad.* towards or near evening; *ի -ս լինել* or *գառնալ արեւու*, to disappear, to set; – *առնել*, to make one's entry, to enter, to go in; – or *-ս գտանել*, to be admitted, to have access, to be received; – *եւ ել առնել*, to come in & go out; *իմանալ ըզ եւ զել ուրուք*, to know all a person's goings out & comings in, all his designs & actions; *ժամս որոշել ել եւ մտից*, to fix the times of audience; *համարձակ – ընծել առ ինքն*, to give free access to him; *ոչ գիտեմ զել եւ զ- իմ*, I do not know how to act; *խաղաղութիւն ի՞նչ -դ քո*, is peace with you? do you bring peace?

Մուր, *մրոյ*, *ով s.* lamp-black, pine-soot, soot, blacking; ink; *սեաւ եւ* –, miserable, wretched.

Մուրացկան *a.* begging, mendicant, poor; – or *-ութիւն s.* beggary, mendicity.

Մուրամ, *ացի*, *-անամ*, *ացայ va.* to beg, to mendicate, to ask alms, to so-

licit charity, to be a vagrant; *մուրացկալ կեանք*, a precarious life.

Մուրանք *s.* begging; alms.

Մուրացած, *-ի*, *-ոյ*, *-ու a.* begged, mendicated, borrowed; alien, foreign; pieced, patched up, mended.

Մուրացիկ, *ցկան s.* beggar, mendicant, supplicator; *a.* begged, borrowed; *– ընկնել*, to go begging, to mump; S. **Մուրանամ**. [& **Մուրացկիկ** *a.*

Մուրացկան, **Մուրկիկ** S. **Մուրական**

Մուրկ, *մրկայ s.* roasted wheat.

Մուրկան ընկնիմ S. **Մոյր**.

Մուրհակ, *ացս s.* obligation, bond, contract, bill, note of hand, promissory note; bulletin, cedule, act, schedule, instrument, deed; *– ազաչանաց*, memorial, petition; *– ընդունելութեան*, receipt, aknowledgment; *– հաւուցման*, discharge, acquittance; *– արքունի*, decree, ordonnance, rescript, mandate; *պարգեւաց –*, patent, letter patent, brevet, privilege, special grant; *– մոռացութեան*, *– մոռացման յանցանաց*, amnesty, general pardon.

Մուրհակագիր, *գրաց s.* chirographer; memorial-writer, memorialist.

Մուրճ, *մրճոյ s.* hammer; *– քարահաւսաց*, stone-cutter's pick; *կոցաւոր –*, pick-axe, mattock.

Մուրող, *ացս a. s.* mendicant; *–աբար ad.* like a beggar, in a precarious manner; *–ութիւն s.* mendicity.

Մուրտ, *մրտոյ* or *տի s. bot.* myrtle-tree; --berry; *–աստան s.* myrtle-grove.

Մուրց *s.* fist; *– առնել ընդ միմեանս*, to box, to cuff, to fight with fists; *–ագի ad.* with the fists, with fisticuffs.

Մայլ, *խց s.* mist, darkness, obscurity; shadow, shade; *a.* foggy, obscure, dark, dusk; shady, woody; *–ացուցանեմ va.* to darken, to obscure, to offuscate; *–ութիւն s.* darkness.

Մղձայլիմ, *եցայ vn.* to devour, to gobble up, to eat like a hog, to swallow or gulp down, to stuff oneself.

Մռմռամ, *ացի*, **Մռմռեմ**, *եցի vn.* to murmur, to grumble, to mutter, to growl; *– ընդ միմեանս*, to fall one upon another furiously or ferociously, tooth & nail, to be cruelly & obstinately bent against one another, to be mutually enraged; *մրմռեալ ալիք*, angry billows, surging waves.

Մռմռող *a.* murmuring, grumbling.

Մռմռուն *s.* murmur, growl.

Մռնչական *a.* roaring; S. **Մռմռող**.

Մռնչամ, *ացի*, *–չեմ*, *եցի vn.* to roar; to bellow, to low; to rage, to chafe, to fume, to burst into roaring; *մռընչէի առ հեծութեամբ սրտի իմոյ*, I have roared by reason of the disquietness of my heart.

Մռնչիւն, *–չումն s.* roar, roaring; bellowing, lowing, whining, shuddering; *–չող a.* roaring; bellowing; *–ղական a.* noisy, clamorous, resounding.

Մռուղ *a.* dog-muzzled; --faced.

Մռուտ *a.* surly, cantankerous, crabbed.

Մռոութիւն *s.* rebellion, revolt.

Մսաբլուր S. **Մսեղէն**; *–բոյծ a.* fed with flesh; *– ճանճ s.* flesh-fly, meat-fly, blue-bottle.

Մսագործ, *ացս s.* butcher; *–ութիւն s.* butchery.

Մսադէզ *s.* heap of corpses, slaughter; *–զանգուած a.* carneous, fleshy; corporeal, earthly; *–լի*, *–լիր*, *–լից a.* flesh.

Մսակ, *ացս s.* caruncle.

Մսակեր, *ացս a.* flesh-eating, living upon flesh; carnivorous; *–ութիւն s.* flesh-food; *fig.* excess, debauch.

Մսահան, *ացս s.* flesh-fork, --hook; *–հատ a.* abstaining from flesh; *– լինել* or *–իմ vn.* to abstain from meat.

Մսաճանճ S. **Մսաբոյծ**.

Մսամրցութիւն *s.* rivalry in gluttony, emulation in voracity.

Մսան, *ի*, *–ունք*, *նանց s.* fillet; gland.

Մսանաբանութիւն *s. anat.* adenology; *–գրութիւն s.* adenography; *–հատութիւն s.* being broken-backed; adenotomy.

Մսանուտ *a.* glandular.

Մսապատ *a.* clothed in flesh, incarnate; fleshy, plump.

Մսավաճառ, *ացս s.* butcher; *մանուկ –ի*, –'s boy; *– or –անոց s.* meat-market; butcher's shop, butchery; *–ութիւն s.* butcher's calling.

Մսգին *s.* price of meat.

Մսեղ *a.* fleshy, corpulent, chubby, plump, fat, brawny; *–էն a.* made of flesh, fleshly, carnal, corporeal, earthly, mortal; *– յարկ*, mortal coil; *–բլուր*, man-mountain, giant.

Մսեղի *a.* S. **Մսեղէն**; *s.* living, living man or soul; *–ք*, men, mortals; animals.

Մսեմ *va.* to chill, to make cold, to cool, to refrigerate.

Մսիմ, *մսեցայ vn.* to be or feel cold, to grow frigid, to suffer cold; to catch cold, to take a cold; *մսիք ձեռն իմ*, my hands are cold.

Մսխեմ S. Մախեմ, Վատնեմ.

Մսխող a. extravagant, spendthrift; -ութիւն s. lavishing, squandering.

Մսոլիմ vn. to emaciate, to become extenuated.

Մսոտ or Մսուտ a. S. Մսիղ; touched with meat; contaminated.

Մսուտու օր s. flesh-day.

Մսուր, մսրոց s. crib, manger; stable; զուարակ ի մսրոյ, a fat calf; - or -ք բերանոյ, jaw bone or the interior of the mouth; - or կաղք մսրի S. Յարդդող.

Մսրամուտ a. bred in the stable.

Մտաբախ a. crack-brained, cracked, crazed, frantic, frenetic, mad; -ութիւն s. insanity, madness, folly, frenzy; -քանեմ vn. to reflect, to reason, or revolve in one's mind; -քացութիւն s. sharpness, shrewdness, sagacity; -բերեմ, եցի vn. to recollect, to remember; to take it into one's head, to think, to purpose, to contemplate, to imagine, to conceive; to make an attempt, to attempt, to dare, to will, to be inclined to, to bring oneself to; to give oneself up to; ի կերակրիկ ինչ -, to obtain a bare livelihood; յապաշխարութիւն -, to repent, to be converted, to amend; ի նախանձ -, to be envious, jealous; S. Խելդ; -բերեցուցանեմ va. to cause to think; to induce, to incite, to attract, to excite desire; -բերիկ լինիմ S. Մտաբերեմ; յանասունն -, to commit bestiality; -բերութիւն s. intent, intention, resolve; criminal attempt. [posely omitting.

Մտագող a. wilfully forgetting, pur-

Մտադիր, դրաց a. attentive, careful, vigilant, diligent, exact; considerate; - լինել, to be attentive, to pay attention to, to mind, to attend to, to take heed to, to apply, to be assiduous; -գիւր a. diligent, prompt, ready; -, - ինն, - սիրով or կամօք ad. willingly, voluntarily, with good will, heartily, cheerfully, with pleasure; candidly, frankly, sincerely; -գիւրագոյն, -ս S. Մտագիւր ad.; -գիւրութիւն s. eagerness, diligence, goodwill, cheerfulness; -թէ S. Մտադիւր ad.; -գործ vn. S. Մտագիր լինիմ; -գրութիւն s. attention, application, care, heed, heedfulness.

Մտաթափ a. brainless, giddy-brained, --pated, crack-brained, foolish, mad; -ութի s. mental derangement or alienation, lunacy, insanity, madness.

Մտախաբ, ից a. deceitful, deluding, seducing; -ութիւն s. seduction, deceit; -խոհ or խորհ a. pensive, thoughtful, musing; - լինել or -խոհիմ vn. to think, to muse, to reflect, to ponder, to rack one's brains; -խոհութիւն s. meditation, ponderation, reflection; -խոյզ a. investigating, examining.

Մտածական a. done after reflection; *s. meditation; -ծեմ, եցի va. to think, to reflect, to meditate, to ponder, to consider, to muse, to weigh; -ծին S. Մտացածին; -ծութիւն s. thought, meditation, consideration, reflection, idea, imagination, fancy; ըստ իմում -ծի, as far as I can judge, according to my idea; -ծօրէն ad. considerately.

Մտակոյր a. mentally blind; -կոծ լինիմ vn. to be anxious, perturbed; to be vacillating, wavering; -կորոյս a. out of one's mind, extravagant, mad.

Մտաչաճ a. presumptuous; to one's mind or liking, pleasing; -ոյ a. pleasing, agreeable, to one's liking; condescending, meek; -ութի s. presumption; prepossession, prejudice; -հաս a. comprehensible, easy to understand, intelligible, plain; -հասութի s. comprehension; -հարուստ a. witty, very intelligent, ingenious, lively; -հոսան a. fickle-minded, changeable.

Մտամոլորեմ va. to seduce, to pervert; - զինքն, to deceive oneself.

Մտայոյզ a. unquiet, thoughtful, wavering, agitated, undecided, perplexed, irresolute; - առնել, to disquiet, to perplex, to make uneasy, to cause anxiety; - լինել, to disquiet or fret oneself, to waver, to be agitated, vacillating, wavering, to be anxious, to be at a loss how to decide; -յուզութի s. agitation of mind, care, inquietude, perplexity; -յօժար S. Մտադիր; -յօժարութի s. goodwill, eagerness, willingness.

Մտանելի a. entering, going in.

Մտանեմ, մտի, մուտ vn. to enter, to go or come in, to introduce, insinuate or intrude oneself; to penetrate into, to slip in; - առ ոք, առաջի ուրուք, to present oneself, to call on, to visit; - ականջս առաջի ուրուք, to be heard, hearkened to; - առ ուխտի, to be a guest, to receive hospitality, to be

lodged; – առ կին, to know a woman; – ի վերայ օտարի ամուսնոյ, to commit adultery; – ի or ընդ գիրկս, ը ապէղն, to bend a bow; ի դատաստան, ի դատ –, to sue, to bring an action against, to summon before a magistrate or court of justice; ը դատաւորաս –, to act the judge; ը երկիր –, to plunge into an abyss, to be engulphed, swallowed up; ընդ գետին –, to be overwhelmed with shame, to hide one's confusion under the earth; – ի ծառայութիւն, to enter a person's service, to serve; – յորդեգրութիւն, to be adopted; երաշխաւոր –, to guarantee, to become security; – ի պայքար, to dispute, to contest; ի փորձ –, to prove, to try, to make an experiment; – ը մերով մարդկութիւնս, to be clothed with our humanity; ի քուն –, to be overcome with sleep, to sleep, to lay to sleep; – արեգական, to go down, to set; ը քրտան –, to sweat, to work hard, to give oneself much trouble; – ի նաւ, to embark, to go on board a vessel; – ընդ անձին, to be at enmity with oneself; – ը ձեռ or ը ձեռամբ ուրուք, to submit, to become subject to; – գիւխ ի մարդ, to possess; – ի ճաշ, to sit or be at table; S. Գինի, Խորհուրդ, Միտ, Փոխ, &c., &c.

Մտապահ լինիմ *vn.* to keep in mind, to remember; to have spite against one, to be rancorous; S. Մտայոյզ.

Մտառեմ, եցի *vn.* to comprehend, to conceive, to understand; -ող, ացյ *a.* of good comprehension, intelligent; -ողութիւն *s.* understanding, intelligence.

Մտավարժ, իչ *a.* intelligent, clever, learned, erudite; -ութիւն *s.* cultivated mind, ability.

Մտաստեղ *a.* sharp, perspicacious, shrewd; -ութիւն *s.* perspicacity, sharpness of wit; -տանջ *a.* unquiet, anxious, gloomy, full of care; – լինել, to be uneasy, disquieted, to grow anxious, to care for or about; -տանջութիւն *s.* disquiet, disquietude, anxiety, care, anguish.

Մտացածին *a.* imaginary, chimerical, fictitious, fabulous, pretended, false, visionary, extravagant, fantastical; -գիտաբար *ad.* wisely, sensibly, judiciously; -գի *a.* reasonable, rational, sensible, intelligent, wise, judicious.

Մտաւոր *a.* intellectual, intellective, spiritual; intelligent, clever; -աբար *ad.* mentally; spiritually; wisely; mystically; -ական *a.* intellectual, spiritual; mental, ideal; -ութիւն *s.* intelligence, good sense, judgment.

Մտափոխ լինիմ *vn.* to be out of one's wits, to become deranged, to be delirious. [the memory, to be forgotten.

*Մտեհան լինիմ *vn.* to have escaped

Մտեմ, մտայ, ար S. Մտանեմ.

Մտերիմ, րմի, րմայ *a.* intimate, cordial, confident, familiar; *s.* favourite; – ծառայ, true or faithful servant.

Մտերմաբար *ad.* faithfully, sincerely, candidly; intimately, cordially, confidently, familiarly.

Մտերմական *a.* familiar.

Մտերմանամ, ացայ *vn.* to become familiar, to grow intimate, to obtain confidence.

Մտերմութիւն *s.* intimacy, cordiality, confidence, familiarity, strict, close or fraternal friendship; faithfulness, sincerity; -թիւ S. Մտերմաբար.

Մտղեմ, եցի *va.* to push strongly, to shake, to move.

Մտուցանեմ S. Մտծանեմ.

Մտրակ, ացս. whip; spur; *fig.* stimulus; – չուանեայ, whip-cord; – հեծելոց, riding-whip; հարուածք -ացս, lash, cut, stroke of a whip; S. Կուշտ; -ամբար *a.* whipped; spurred; – երիվար, post-horse; -եմ, եցի *va.* to horse-whip, to lash, to whip; to prick, to spur; to stimulate.

Մտրուկ, րկացս. young ass; colt, foal, filly; *bot.* colt's foot.

Մրագիր *a.* written with ink; -գիր, -զարդ *a.* dark with down, downy, furnished with soft dark hair; -զարդ յօնք, black eye-brows; -թաւթախ *a.* smoky, fuliginous, sooty; -յօն *a.* black eye-browed, having dark bushy eye-brows.

Մրափ, Մրափեմ S. Նիրհ, Նիրհեմ.

Մրգաբեր, ացա *a.* fruit-bearing, fructiferous; loaded with fruits; – ծառ, fruit-tree; -թափ *a.* fruitless; – առնել, to shake down the fruit; -լի *a.* full of fruit; -կեր, ացա *a.* carpophagous; -մատոյց S. Պտղաբեր; -նոց *s.* orchard, plantation of fruit-trees; fruitery; -պահ, ացս. gardener, watcher; cottage; -ջուր *s.* fruit syrup or juice; -վաճառ, ացս. fruiterer, fruit-seller; -ածս *a.* abounding in fruit; -քաղեմ *va.* to gather fruits.

Մրգենի ծառ s. fruit-bearer.
Մրգեր, Մրգանք s. pl. fruitage.
Մրգիկ s. berry, small fruit.
Մրգուղ a. vile, abject, low, base, mean, despicable; obscure.
Մրեմ, եցի va. to smut, to blacken; fig. to asperse, to defame, to slander; - զաչս եւ զունս, to paint one's eyelids.
Մրկեմ, եցի va. to roast, to toast, [to burn.
Մրհաւոր s. pioneer; digger, delver.
Մրհոտ a. smoky, sooty, fuliginous; -եմ, եցի va. to smoke, to blacken with soot, to soil, to dirty; -իմ vn. to blacken with smoke or soot.
Մրմնջեմ, եցի va. to murmur, to mutter, to mumble, to speak through the teeth; to sing low, to hum, to murmur gently; to grumble, to whine, to moan.
Մրմունջ, մնջոց s. murmur, whisper; low utterance, humming; moan, groan.
Մրմռեմ, -իմ, &c. S. Մռմռամ.
Մրոտ, &c. S. Մրհոտ, &c.
Մրուր, մրրոց s. dregs, lees, remains, grounds, sediment, dross, fæces, residuum; slime, mire, mud, ooze; - գինւոյ, tartar; S. Գինեմրուր; - իւղոյ, dregs, lees of oil; - մաղձային, biliary calculus; - միզական փամփշտի, stones in the bladder, urinary calculi; մաքրել զ-, to refine, to clarify, to purify; - առնել, to cause great grief or pain, to cause to suffer; to throw a slur or stigma on, to affront, to traduce, to slight, to revile, to injure; S. Ֆամեմ.
Մրջիւն, ջման. Մրջիւն, ջեան s. ant, emmet, pismire; մրջնանք, կոյտ or բազմութիւն մրջեանց, ant-hill, -hillock; հաւնուկ մրջեանց, ant's eggs.
Մրջնոց s. ant-nest, -hole.
Մրջնաուխտ, Մրջնաբուծ s. ant-eater, formica-leo; -կեր a. ant-eaten; s. ant-bear, -eater, myrmecophagus, tamandua.
Մրջնոց s. med. pricking like the stinging of ants, formication; S. Մրջնոց.
Մրսիմ S. Մսիմ. [myrtle-wreath.
Մրտենի, Մրտի S. Մուրտ; սպասկ -,
Մրտխտակ s. bot. agaric. [teal.
Մրտիճ, տման s. zool. querquedula,
Մրտխառն, -կան, -ուեալ a. mixed with lees, full of dregs.
Մրրիկ, մրրկաց s. tempest, storm, foul weather; - ծովու, squall, gust of wind, high wind; - հողմոյ, blast, hurricane, whirlwind, tornado; - ծխոյ, dense smoke, cloud of smoke; - բոցոյ, volume of flames. [a sediment.
Մրրիմ, եցայ vn. to settle, to form
Մրրկաբեր a. gathering, threatening, stormy, tempestuous; -ակից, -խառն a. tempestuous, boisterous, stormy, blustering, windy; -ծին a. causing or producing tempests; S. Մրրկաբեր; նշանք -ք, prognostics, signs which usher in the storm; -ծուփ, -ցոյզ, tempest-tost, -beaten a. billowy, turbulent, very agitated, rough; -տարափ a. raining impetuously; - նետք, սլաքք, a storm of arrows.
Մրրկեմ, եցի va. to tempest, to produce a tempest, to trouble, to ruffle, to agitate violently; -իմ vn. to be tempest-tost or -tossed, to be driven, or whirled about, to be very agitated, rough; մրրկեր ծուխ ընդ երկիր, curling clouds of smoke ascended to the skies.
Մրրութիւն, Մրրուկ S. Մրուր.
Մրցական S. Ընդիշ & Ընդիշական.
Մրցակից, &c. S. Մարտակից, &c.
Մրցամարտք s. wrestling.
Մրցանակ, ացս s. premium, prize or reward; fight, combat; տանիլ զ-, to win, to carry the prize, to bear away the bell; - առնուլ, to get, gain or obtain a prize.
Մրցանականք s. stratagem.
Մրցանք s. pugilism, boxing match; S. Մրցումն.
Մրցարան s. lists, arena; agonism.
Մրցեմ S. Մարզեմ.
Մրցիմ, եցայ vn. to box, to come to blows, to fight, to combat; to rival, to vie with, to compete; մրցեալ ինն ad. with emulation, vying.
Մրցող s. competitor; rival.
Մրցութիւն, Մրցումն s. combat, fight, wrestling; competition, concurrence, rivalry.
Մրսեմ, եցի vn. to gorge, glut or cram oneself, to stuff & swill.
Մրտայ s. crevice in the earth, chink.
Մօտ pr. ad. near, nigh, next, close by, by; a. near, next; S. Մերձ; - այսր, near to this place; - առ -, - ի -, - ի -ս ad. quite near or close, contiguously, thickly; - ընդ -, - ընդ հուպ ad. soon, directly, instantly; ի or ընդ -ս, ի -է, -ուստ, ի -ուստ ad. near, nearly, close by or to, next; soon, shortly, soon after; lately; ընդ - ապուրս, shortly, soon; - լինել, to be near or

close to, to approach, to draw near; *ի – կալ*, to stand near, to be present at, to attend; *– կարել*, to cut quite short; *– անցանել*, to pass close to, or hard by; *– է առ քեզ յորժամ կամիցես՝ կարող լինել*, where there is a will there is a way.

Մօտաբնակ *a.* neighbouring, living or dwelling near; *–գնաց a.* accompanying, proceeding together, or in proximity; *–լուտ a.* imminent, impending, near, at hand, threatening; *– վտանգ*, imminent danger; *– լինել*, to be imminent, to threaten; *–կայ, ից, –կաց, ացս a.* assisting, present, neighbouring, near, close to; *–կտուր լինիմ vn.* to be cut quite short, cut off at the roots; *–հաս, ից s.* accessit, the next to the best, second best; *– լինել*, to obtain honorable mention, to get honors; *–սեր a.* near; *– ազգական*, near relation; *–ւոր a.* near, next, neighbouring, assistant; present; S. **Մօտաւոր**; *–ւորեմ, –իմ vna.* to approach; *–ւորութիւն s.* proximity, nearness, neighbourhood; *–քաղաք s.* city near the capital; suburb; borough; market-town.

Մօտեմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to approach, to place next or near to, to approximate, to draw, bring or put near.

Մօտենամ, Մօտիմ, տեցայ *vn.* to approach, to approximate, to come, go or draw near, to be near.

Մօտեւոր S. **Մօտաւոր**.

Մօր, ից *s.* dirt, mud, mire, slime; puddle, pool, fen, marsh, bog.

Մօրաբար *ad.* like a puddle or marsh; *a.* marshy, fenny; muddy, miry; *–կան a.* muddy, marshy; *–հեղձ առնեմ va.* to suffocate in a marsh; *–ուկ a.* marshy, slimy; *–նամ, ացայ vn.* to stagnate, to be stagnant, to form a swamp or bog, to stand; *–սեր a.* moorish; *–հաւք*, moor-fowl. [muddy; *s.* S. **Մօր**.

Մօրաւոր or **Մուրաւոր** *a.* marshy, miry,

Մօրացեալ *a.* still, standing, stagnant.

Մօրաքեռադուստր *sf.* cousin, mother's sister's daughter; *–քեռորդի s.* cousin, mother's sister's son; *–քոյր sf.* aunt, mother's sister.

Մօրեղբայր *s.* uncle, mother's brother; *–բօրադուստր sf.* cousin, mother's brother's daughter; *–բօրորդի s.* cousin, mother's brother's son.

Մօրին S. **Մօրական**.

Մօրու, ից or *ացս sf.* step mother.

Մօրուաձուկն *s.* gray-mullet, surmullet.

Մօրուանի *a.* bearded.

Մօրուարձակք *s.* the temple.

Մօրուեղ, ացս *a.* bearded, long- or thick-bearded.

Մօրուս *s. bot.* tuberose.

Մօրուք, Մուրուք, րուաց *s.* beard; *աղեքեկ –*, gray-beard; *ագեղ, թաւ, անյարդար –*, a sorry, thick, uncouth or neglected beard; *մօրուօք գալարանալ ծնօտիցն*, to have the face covered with down, or soft hair; *մօրուս արձակել*, to grow a beard; *օր սափրելոյ զմօրուս*, shaving-day; *սափրել զմօրուս իւր*, to shave oneself; to get shaved; *ածելիւ զմօրուս ուրուք*, to shave any one, to trim; *աճեցուցանել զ–ս*, to let one's beard grow; *ծագկին – նր*, his beard begins to grow.

Մօրս, –անամ S. **Մօր, –անամ**.

Յ

Յ (*he*) *յի s.* the twenty first letter of the alphabet, & the sixteenth of the consonants; *յ, յ*, three hundred; three hundredth.

Յաբեթական, –թեան *a.* of or belonging to Japhet; Armenian; *– ազգ*, the Armenian nation, the Armenians.

Յագ, ոյ *s.* S. **Յագուրդ**; *a.* satiated, sated, glutted, cloyed, full; *–, ց– ad.* to satiety, to one's fill, to the full; *ց– ուտել եւ ըմպել*, to eat & drink one's bellyful. [**Յագմ**.

Յագեմ. **Յագենամ** S. **Յագեցուցիչ**.

Յագեցութիւն, –ումն *s.* satiety, surfeit, repletion; *պատառիլ ի յագեցմանէ*, to burst with eating; *–ուցանեմ va.* to satisfy, to satiate, to sate; *կըշտասպինդ –*, to surfeit, to cloy, to glut, to stuff, to gorge; *– զցասումն իւր*, to vent one's wrath; *–ուցիչ a.* satisfying, satiating.

Յագիմ, եցայ *vn.* to be satisfied, to have one's fill; – յանէապիս or կարի իմն, to glut, cram or gorge oneself with; չյագէր ի հայելոյ, he was never tired of looking at; յագեալ *a. chem.* saturated.

Յագութիւն, –ումն, –ուրդ *s.* satisfying; repletion; satiety, disgust; ի յագուրդ, for satiating; յագուրդ առնել, to say I have had enough; ուտել զյագուրդ, to eat one's fill; – առնել ագահութեան, to glut one's avarice; ի – փառամոլութեան իւրոյ, for satisfying his ambition; յագուցն *s. chem.* saturation.

Յագչիմ *vn.* to fit, to fit well.

Յադդեմ, եցի *va.* to push, to shove.

Յազած or –ոյ *a.* immolated, sacrificed.

Յազիմ, եցի *va.* to immolate, to offer up, to sacrifice to idols; –իմ *vn.* to be immolated to idols; to feed on meats offered to idols; to profane or render meats unclean by gnawing them.

Յախճապակ, ացւ, –ի, կաց *s.* porcelain, china, chinaware; –եայ *a.* china; –եմ *va.* to cover or ornament with porcelain; –եալ յատակ, tessellated pavement; –եալ յօրինուած, tessellation; mosaic.

Յախնիթոր, –ագոյն *a.* rude, rough, common, vile, low, vulgar, trivial; servile. [city, boldness; S. Յուժգն.

Յախորտ *a.* bold, audacious; *s.* audaՅախուռն *a.* audacious, venturesome, overhasty, inconsiderate, imprudent; *ad.* precipitately, headlong, furiously, impetuously, rashly, at a venture, or random, audaciously, insolently; indiscreetly, without discretion or consideration; – քաջութիւն, impetuous courage; – խիզախել, to venture headlong, to expose oneself to great peril. [*ad.*

Յախուրն, Յախրապէս S. Յախուռն.

Յախտիմ *vn.* to fall sick.

Յածախան *a.* roaming, rambling.

Յածանք *s.* diversion, pastime.

Յածէզաձի *s.* piratical coasting vessel, epactroceles.

Յածեմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to walk, to take or lead about, to conduct here & there; to veer, to turn about; to circulate; – զաչս, to turn, to roll one's eyes; շուրջ – զաչս, to glance over, or round about; տարաժամ զբերանն –, to eat out of season.

Յածիմ, եցայ *vn.* to travel, to visit different places, to rove, to ramble, to roam, to wander; to lounge; to stray; to circulate; – ընդ ծով եւ ընդ ցամաք, to travel by sea & land; S. Ընդվայր.

Յածուման *s.* wandering, travelling; circulation; round, turn, walk; agitaՅածուն *a.* vagrant, wandering. [tion.

Յականեմ, եցի *va.* to look at, to gaze upon, to look intently at; to survey, to watch. (jewel & flower).

Յակինթ, կնթի, թաւ *s.* hyacinth

Յակինթակապ *a.* studded or set with hyacinths; –թեայ *a.* hyacinthine.

Յակոբիկ *a. s.* Dioscorian; –բուկ *s. bot.* morel or winter-cherry, alkekengi.

Յակովբեան *a.* of Jacob or James.

*Յակուրջն *s.* see-saw; S. Ճօճք.

Յակրն, բանց *s. bot.* bramble, briar.

Յահ *s. Hebrew. w.* El, Elohim, God,

Յահուբ, –ք S. Յախուռն. [Jehovah.

Յահրանամ, &c. S. Յանդգնիմ, &c.

Յաղագս *pr.* for, on account of, for the sake of, in consideration of.

Յաղագարձիմ *vn.* to be impertinent or insolent; to live dissolutely, to give oneself up to debauchery.

Յաղածոյք, յից *s.* salt-provisions.

Յաղեմ, եցի *va.* to salt, to season or

Յաղիչ *s.* salter. [flavour with salt.

Յաղուման *s.* salting.

Յաղթ *a.* great, large, huge, enormous, gigantic, vast, immense; strong; powerful, mighty, victorious; much, many, abundant, considerable.

Յաղթաբազուկ *a.* strong-armed; strong, robust, vigorous, very powerful; –բան *a.* convincing, convictive; –բերձ *a.* very high; sublime; –զգեաց *a.* victorious; –կան *a.* triumphal, victorious, triumphant; *s.* triumpher, conqueror, subduer; – լինել, to triumph over, to conquer; to excel; – երգ, triumphal song, epinicion; –հասակ *a.* of an immoderate height or size, gigantic, colossal; –հարեմ, եցի *va.* to conquer, to vanquish, to overcome, to subdue, to subjugate; to oppress, to vex, to torment; – բանիւ, to convince, to confound, to abash; –հարիչ *a.* convincing; oppressive; –հարութիւն *s.* defeat, subduing, subjugation; conviction; oppression; –մարմին *a.* large-bodied, big, stout, corpulent.

Յաղթանակ, ացս. prize or premium, palm, laurels; triumph, victory; reward, recompense; *a.* triumphant; *-աբար ad.* triumphantly, in triumph; *- տանել*, to obtain a triumph; *- կանգնել ի վերայ*, or *-եմ, եցի va.* to triumph, to receive or obtain the honour of a triumph, to be triumphant, to win the victory, to carry or bear away the palm; to prevail; *-ող s.* triumpher, conqueror.

Յաղթանդամ *a.* heavy, strong- or well-limbed, stout, corpulent, gigantic; *-ութիւն s.* stoutness, corpulency; size, height, tallness.

Յաղթանք *s.* victory.

Յաղթաջուր *a.* flowing rapidly, torrential, impetuous.

Յաղթասէր *a.* eager to win; contentious, quarrelsome, litigious; *-սիրեմ vn.* to desire to conquer; to delight in strife or quarrelling, to dispute, to contest; *-սիրութիւն s.* desire of victory; love of contradiction, contentiousness, quarrelsomeness, pugnacity, fractious temper.

Յաղթատու *a.* giving the victory.

Յաղթարան *s.* lists, battle-field; means of victory.

Յաղթեմ, եցի *va.* to vanquish, to overcome, to conquer, to subdue, to subjugate; to surpass, to excel, to prevail over; *- պատերազմի*, to conquer, to triumph; *- ցաւոցն*, to overcome or master one's grief or sorrow; *- ամ զԺողովրդեցս կամ նեղհակաց*, to overcome all sorts of difficulties, to surmount every obstacle; *- անձին, կամ կրից անձին*, to conquer oneself, to get the victory over self; to overcome or subdue one's passions; *- ի դատաստանի*, to gain one's cause.

Յաղթեցուցիչ *a.* rendering triumphant over.

Յաղթող, Յաղթող *s.* victor, vanquisher, conqueror; *a.* triumphant, victorious, glorious.

Յաղթողական S. Յաղթական.

Յաղթութիւն *s.* triumph, victory, success, advantage; S. Յաղթանդամութիւն; *կատարեալ -*, decisive victory; *ունել, տանել, առանալ զ-*, to get the victory, to carry the day, to be victorious, to prevail over, to get the better or the mastery of; *լի բովանդակ ունել* or *տանել զ-*, to obtain a complete victory; *մեծապանծ -ս ի գլուխ տանել*, to gain great advantages over; *կանգնել -ս ի վերայ*, to triumph, to be triumphant.

Յաղթուկ *s.* S. Յաղթկու; trump at cards, (*turk.* ղօզ).

Յաղթումն S. Յաղթութիւն.

Յաղկիմ, եցայ *vn.* to get spoiled, to be corrupted, decomposed.

Յաճախ, ացս *a.* frequent, continual, incessant; prolix, long; much, full, copious, abundant; *ad.* frequently, often, continually; too much, too many; *-ք s.* continuity, perpetuity; *հացք -ացս*, shew-bread.

Յաճախաբար S. Յաճախ *ad.*; *-գոյն, -ս ad.* very often, several times; *-գունդ a.* powerful, very numerous; *- զօրաբար*, numerous army, innumerable throng; *-գութ* S. Բազմագութ; *-կան a.* frequentative; *-կի* S. Յաճախ *a.*; *-պաշտ, -պաշտօն a.* where religious ceremonies frequently take place; *-պատում a.* narrating many things; dogmatical; *s.* Stromata; *-պէս* S. Յաճախ *ad.*; *-տես լինիմ vn.* to appear in public frequently; *-ւորդ* S. Յաճախ *a.*

Յաճախեմ, եցի *va.* to do often or frequently; to redouble, to multiply, to augment, to increase, to enlarge; *vn.* to frequent, to haunt, to visit often; to augment, to increase, to grow; to abound, to be plentiful, to superabound, to redound; to continue, to endure, to last, to remain.

Յաճախեցուցանեմ S. Յաճախեմ *va.*

Յաճախիմ, եցայ S. Յաճախեմ *vn.*

Յաճախող, -խորդ, ացս. frequenter; customer; *-ութիւն s.* custom, business.

Յաճախութիւն, *-ումն s.* frequency; abundance, great quantity or number, heap, redundance, affluence; frequenting, haunting.

Յամ, ոյ *s.* delay; *-ով ad.* late.

Յամայր *a.* long; *- ամս, ամաք*, for a number of years, for many years; *կեցցես - ամս*, may you live many years! live for ever!

Յամառ, ացս *a.* obstinate, stubborn, selfwilled, wilful, headstrong, sullen, restive; tenacious; *-անամ, ացայ, -եմ, եցի, -իմ, եցայ vn.* to remain obstinate, to grow stubborn, to be stubbornly bent on, to be headstrong, refractory, obdurate; to persist in, to insist, to be bent on; *-կոտ, -ոտ* S.

Յամառ; -ութիւն, -ուն s. obstinacy, stubbornness, restiveness, selfwill, prejudice, perverseness, fanaticism; stiffness, harshness, tenaciousness, obduracy; -թեամբ ad. obstinately, wilfully, stubbornly, obdurately.

Յամբայր ad. totally, entirely, quite; rashly, imprudently.

Յամբոյր ad. out of the way, unseasonably, beside the question.

Յամեմ, եցի, -ենամ, եցայ vn. to delay, to retard, to defer, to remain, to procrastinate; to tarry, to stay, to dally, to loiter, to lag, to while; to wait, to be patient; - ի գինւոջ. to continue drinking; to remain long over one's cup; - ի հաղորդութիւն, not to receive often the Holy Sacrament.

Յամեմ, եցի, -եցուցանեմ va. to retard, to defer, to delay, to put off, to procrastinate; տէր իմ յամէ զգալ, my lord delayeth his coming.

Յամենուստ, Ա.մենուստ ad. on all sides, from all parts.

Յաւերժամ a. eternal, perpetual, everlasting, endless; -ս ad. for many years, for ever & ever.

Յամոյր, մուրց s. wild goat; antelope.

Յամուն, -ուրդ s. delay, stop, stay, retarding.

Յամպար, Ա.մպար s. amber-gris; bot. (purple) sweet-sultan, mimosa farnesiana, acacia.

Յամր a. tardy, slow, long; sluggish, dull; ad. slowly, tardily, leisurely; sluggishly.

Յամրագնաց a. slow-going; -լեզու, -խօս S. Ծանրալեզու; -ծին a. born late; -հաւատ a. slow of belief; -համ Յ. Յամեմ vn.; -շարժ a. slow-moving; -քայլ a. ad. with tardy or sluggish steps, slowly; - ընթանալ, to go slowly, to go with slow & cautious steps.

Յամրիկ a. very slow, very tardy.

Յամրընթաց a. slow-going; s. land-carriage, carriage by waggons.

Յամրութիւն s. slowness, tardiness, delay, retardation; sluggishness, idleness.

Յայ s. hue & cry, hoot, hooting, whoop; յայ յոռ առնել, վաշ եւ յայ կարգալ, հայ հուչ առնել, to hoot, to whoop, to ridicule, to scoff; to treat roughly, to molest, to importune.

Յայգոլեմ, better Ա.յգոլեմ, եցի vn. to wish any one good morning; to go to salute or compliment a person every morning; ժամ -ելի, the hour of audience; տեղի -ելի, hall of audience.

Յայգման ad. early, very early, at day-break.

Յայթռեմ vn. to leap with joy.

Յայլակարծուց ad. unawares, unexpectedly.

Յայնժամ ad. then, at that time, just then; -ու a. of that time.

Յայնկոյս pr. ad. over, on, on the other side, beyond, on that side; անցանել -, to cross over, to pass by, to go beyond; անցանել - Ա.յրարատայ, to pass Ararat; անցանել - Եփրատայ, to cross the Euphrates; S. Կոյս.

Յայնմ հետէ, - վայրի, &c. S. Հետէ, Վայր, &c.

Յայսկոյս pr. ad. here, on this side, this way; - յայնկոյս, on this side & on that, from one side & the other, here & there; ոմն - եւ ոմն յայնկոյս, some this way some that, some one way, some another; հայեցեալ - յայնկոյս, having glanced around; S. Կոյս.

Յայտաւորք, ցաց s. legends, menology.

Յայտ հետէ ad. hereafter, henceforward, henceforth, from this moment or hour, for the future.

Յայտ վայրի. Յայս սակս S. Վայր.

Յայտ, ից a. evident, clear, manifest, plain, palpable, obvious; ad. evidently, obviously, plainly, clearly, manifestly; s. S. Յայտնութիւն; - է, - իսկ է, it is evident, clear; - ինն է, naturally, of course, certainly; այս - է զի, it is certain that; ապա - ուրեմն է, it is therefore clear that; - or ի - գալ, to appear, to be manifested, made known, evident, to be discovered or disclosed; - ածել, առնել, to declare, to make manifest, to display, to put or set forth, to shew, to prove; to signify, to name; - առնել զընդունելութիւն, to acknowledge the receipt of.

Յայտագոյն, -կան a. evident, apparent, plain, visible, manifest, clear; expressive, significative; -նախատ a. ad. blamed in public or publicly reproved; - առնել, to reprove openly; - լինել, to be publicly insulted; -նկատ a. visible, plain, evident; -նշան a. expressive, significative; -նոշն a. conspicuous, eminent, renowned, celebrated, famous; -պատկեր a. representing, expressive; - մարգոյ, portrait, sta-

tue; -պատում *a.* narrated or narrating clearly; expounding clearly; *ad.* evidently, clearly; - առնել, to narrate clearly; to explain, to expound; -բան *a.* declarative, explanatory.

Յայտարար, ացս *a.* declaratory; distinctive, characteristic; *s.* demonstrator; *arith.* denominator; exponent; -ութիւն *s.* declaration, exposition, manifestation, notification, statement or account; manifesto, manifest; prospectus, programme; - առնել, to make a manifestation.

Յայտերեւակ *a.* very well known.

Յայտյանդիման *pr.* before, in the presence or face of, in front of; *ad.* S. Յայտնապէս; *a.* notorious, publicly known, sensible, visible, evident; - ցուցանել, to expose, to explain, to make evident; - խայտառակել, to make a show of openly; -ակաց *a.* visible, palpable, notorious, evident; -ուի *s.* manifest proof, evidence, notoriety; -թէ *ad.* openly, publicly, manifestly, visibly.

Յայտնաբան *a.* expounding, explaining, exposing; clear, perspicuous, obvious, plain; -եմ, եցի *va.* to explain, to expound, to expose, to illustrate, to make clear or evident; -իչ *s.* expounder, interpreter; -ութիւն *s.* explanation, exposition; -բար S. Յայտնապէս; -բարբառ *a.* speaking or spoken openly, manifestly; - վկայութիւն, undeniable or decisive witness or testimony; - խօսել, to speak openly, to speak out plainly; -գոյն S. Յայտնապէս; -կան *a.* manifest, declaratory, expressive; -նախատ S. Յայտա-; -պէս *ad.* evidently, manifestly, clearly, obviously, palpably, visibly; notoriously, publicly, openly, overtly; intelligibly, explicitly; without disguise, frankly, freely, boldly; -աբեսիլ *a.* apparent, evident, public, visible to all.

Յայտնեմ, եցի *va.* to reveal, to disclose, to discover, to unveil, to unmask, to publish a secret, to make public; to manifest, to declare, to explain, to expound, to set forth, to state, to expose; to signify, to notify; to utter, to express; - զմիտս, զկարծիս իւր, to manifest one's designs, intentions, thoughts or opinions, to declare oneself, to speak out; - զանձն, to manifest oneself, to make oneself known.

Յայտնի *a.* evident, clear, manifest, notorious, recognizable, obvious, explicit, apparent, palpable, visible; *ad.* S. Յայտնապէս; - է, it is clear, it is evident, that is of course; - լինել, to be manifest, to appear; - առնել, to manifest.

Յայտնիչ *a.* enunciative.

Յայտնութիւն *s.* evidence, manifestation, enunciation; disclosing, unveiling; apparition; revelation, Apocalypse; Epiphany, Tuelfth-day, --night; coming, appearing of our Lord; divine oracle; ծածուկ -ք, the Apocrypha. [Թէ. Յայտնապէս.

Յայտնուիլ. Յայտնօրէն S. Յայտնու-

Յայրատ, իկ or ացս *a.* impudent, immodest, wanton, unchaste, lecherous, lascivious, lustful, lewd, obscene; - or -ս *ad.* impudently, unblushingly, immodestly, lewdly, lustfully, obscenely.

Յայրատաբաց *a.* unblushing, shameless, brazen-faced, impudent, immodest; -հայեաց *a.* obscene-eyed, staring at impudently; -նամ, ացայ *vn.* to be devoid of modesty, to behave impudently, to lead an unchaste life; -ութ S. -հայեաց.

Յայրատիմ, եցայ S. Յայրատանամ.

Յայրատութիւն *s.* immodesty, lasciviousness, lust, lewdness, obscenity.

Յանգ, Յանկ, ացս *s.* term, end, finish; rhyme, cadence, numbers, termination, ending, desinence, harmony; *a.* convenient, suitable, congruous, becoming, apt, fit, adapted; quiet, good, kind, sweet, pleasing; - ելանել, հասանել, to be finished, accomplished; to expire, to end, to bound, to terminate; - հանել, տանել, to bring about, to succeed in; to complete, to put an end to, to finish.

Յանգագոյն *a.* in a proper manner, seasonably, becomingly, befittingly; -կան *a.* rhymed; accomplished, finished, ended; -կից *a.* well suited to one another, having affinity with, analogous, similar; -չէչտ S. Շեշտոլոր; -պարոյկ S. Պարոյկանուն; -սաւզծ, իկ *s.* rhymer, rhymster; -ուր S. Յանգ *a.*; -ուրիմ *vn.* to finish, to end; -ուրուի *s.* accomplishing, fulfilling.

Յանգեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to complete, to finish, to end; to render

suitable, to adapt, to accommodate; to appropriate; to accord; to put into rhyme.

Յանգեմ, եցի, -գիմ, եցայ *vn.* to be ended, finished, bounded; to drive at, to tend to, to come to, to be reduced, to dwindle, to result; to discharge, to flow or to fall into, to empty itself.

Յանգուած *s.* S. **Անկուած**; rhyme, termination; **-աաաչեալ** *a.* well-worked or made.

Յանգութիւն *s.* relation, affinity, conformity, similarity; fitness, suitableness.

Յանգումն *s.* end, termination, close, conclusion; cadence; repose, rest; meeting, rencounter; **- ածել, բերել, առնել**, to put an end to, to finish, to terminate; **գալ ի -, գալ - կատարեալ լութիե**, to be perfected, to arrive at perfection.

Յանգուշն *ad.* S. **Հանգուշն**.

Յանգուցանեմ, ցի *va.* to draw on, to win, to attract, to charm, to captivate, to reconcile, to conciliate, to appease, to calm; to conclude, to terminate, to finish; **յինքն - զսիրտս**, to steal hearts, to win, to conciliate; **յինքն - զոք**, to win or bring over; **-ուցիչ** *a.* attractive, alluring, engaging, insinuating, winning, prepossessing.

Յանդիմ, գեայ *vn.* to be attached or affectioned to, to get fond of, to conceive an affection or liking for; to repose, to cease.

Յանդգնաբար, -գոյնս *ad.* boldly, impudently, saucily, daringly, rashly, hardily, precipitately, audaciously, temerariously; **-գործ** or **-բար** *a.* acting rashly; **-խօս** *a.* speaking audaciously.

Յանդգնեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to render impudent or rash, to embolden.

Յանդգնիմ, եցայ *vn.* to dare, to be bold enough, to be audacious to do or say any thing, to have the hardihood or boldness to, to arrogate, to presume, to grow insolent or saucy; to venture, to attempt, to run the risk.

Յանդգնութիե *s.* audacity, boldness, rashness, temerity, hardihood; impudence, sauciness, insolence, arrogance, presumption; licence, too great liberty; frolic, youthful pranks; **-թեամբ** S. **Յանդգնաբար**.

Յանդիման *pr. ad.* before, in the presence of, in the face or sight of, hard by, against, opposite, over against, in the view of, in the face, publicly, in public; **դէմ -**, face to face; front to front; **- իմ**, before me, in my presence; **- եկեղեցւոյ**, in face of the church; **- ամ ենի**, in the face of the whole world; **- ամենեան**, publicly, before all people; **ասել -**, to say to one's face; **- առնել, կացուցանել, ածել**, to present, to offer, to introduce, to represent, to exhibit, to set before the eyes, to shew, to remonstrate; **- առնել**, to reprove, to reproach, to blame; **- լինել, կալ**, to present oneself, to appear, to make one's appearance before, to shew oneself; **- մատչել, կալ**, to appear before.

Յանդիմանախօս *a.* saying to a person's face, in the presence of; contradicting, opposing; **-խօսութի** *s.* speaking face to face, dialogue, confabulation; **-կայ** *a.* opposed, present; *ad.* before, face to face; **- առնել**, to show, to prove, to demonstrate, to explain; **-կայութի** *s.* proof, argument, demonstration; reproach; **-կան** *a.* reprehensive, reproving; evident, manifest; **-կայ** *a.* present, assisting, in the presence of; *s.* assistant; **-կայութիւն** *s.* the being present, assisting, presence; proof, demonstration; **-մերժ** *a.* repelling or rejecting advice, spurning or despising admonition, insolent, insubordinate; **-պէս** *ad.* openly, obviously; evidently, clearly; **-տես** *a.* seeing face to face, clearly; **-բար, ացի** *s.* presenter; **-բարութի** *s.* presentation; **-ար** *a.* apparent, plain, visible, evident; reproachful, reproving.

Յանդիմանեմ, եցի *va.* to reprehend, to reprimand, to blame, to reproach, to cast in one's teeth, to chide, to rebuke sharply, to revile, to rate, to scold; to present, to represent, to show, to demonstrate, to discover, disclose or unveil; to prove, to convince; **-իմ** *vn.* to be reprehended, reproached, chided; to be presented; discovered; convinced.

Յանդիմանիչ *s.* fault finder, censurer, admonisher; discover; demonstrative.

Յանդիմանութիւն *s.* reprehension, reprimand, admonition, correction, reproach; invective, scolding, chiding; representation, exposition; proof,

demonstration, manifestation, statement; *ջուր -թէ*, bitter water; *fig.* the waters of bitterness.

Յանդուգն, դգունք *a.* rash, foolhardy, audacious, adventurous, hardy, resolute, determined; *ad.* rashly, inconsiderately, audaciously, arrogantly, presumptuously, insolently, haughtily, petulantly; hardily, resolutely, determinedly.

Յանզգայիմ, եցայ *vn.* S. **Անզգայիմ**; to be or become apathetic; to be out of one's senses.

Յանիրաւի *ad.* unjustly, wrongfully, wrongly, unreasonably, iniquitously, illegally.

Յանիւսյ S. **Անիւսյ**.

Յանկ, Յանկա..., &c. S. **Յանգ, Յանգա...** &c.

Յանկարծ *a.* sudden, unexpected, unforeseen; *ad.* unawares, unexpectedly, suddenly, on a sudden, abruptly, all at once; *int.* please God! would to God! may it please God; *- եթէ*, if by chance.

Յանկարծաբաց *a.* suddenly opened; *-բուխ a.* gushing forth unexpectedly; *-գիւտ a.* unexpectedly discovered; *-գոյն* S. **Յանկարծ** *ad.*; *-գործ a.* done suddenly; *-դէպ a.* happening unexpectedly, unforeseen, unexpected, unhoped or unlooked for; extraordinary, fortuitous, casual, accidental; *ad.* unawares, suddenly; by chance, fortuitously; *-զեղ անձրեւ s.* shower; *-թաւթ ad.* all at once, suddenly, impetuously, precipitately, inconsiderately, rapidly; *-ժողով a.* unexpectedly called together or assembled; *-իսօս s.* improvisatore; extemporary speaker or poet; *-իսօսեմ, եցի va.* to extemporize; to speak extemporally; to get up at a moment's notice; *-իսօսութիւն s.* extemporizing; extempore speaking; improvisation; *-ծագ a.* shining forth or appearing suddenly; *-ծին a.* happening suddenly or unexpectedly; momentaneous, of short duration; *-կան a.* unexpected, unlooked for, unforeseen; *-կի a.* sudden, unexpected, unforeseen, unthought of, abrupt; *-, -իւն ad.* unawares, unexpectedly, quickly, suddenly, abruptly, all at once; *-հաս a.* happening unexpectedly, coming by chance, unlooked for, unexpected; S. **Յանկարծ** *ad.*; *- չուսպ ուգնապի, երկիւղ*, violent fright, panic, panic terror; *- մահ* or *օրհաս*, sudden, unexpected death; *-մահ a.* dead suddenly; *s.* sudden death; *- լինել*, to die a sudden death; *-շարժ a.* moved or moving suddenly; *-ցասումն լինիմ vn.* to be passionate, hasty, irascible.

Յանկարծերեւեցայ *a.* momentarily seen. [*-ծօրէն* S. **Յանկարծ** *ad.*

Յանկարծոյն, -ծումբ, -ծումս, -ծուսա

Յանկարծօրեայ S. *-ծական*.

Յանկարծս *ad.* without suspicion, confidingly. [&c.

Յանկաւոր, Յանկեմ, &c. S. **Յանգ-**,

Յանհնարիցն է, Յանհնարից գոյ *v. imp.* it is impossible, it can't be done.

Յանձանձաբար *ad.* providently, carefully, diligently.

Յանձանձանք *s.* care, pains, solicitude, assiduity; management, gestion, expedition.

Յանձանձեմ, եցի *va.* to take care of, to pay attention to, to be careful of; to provide for, to protect, to treat with much care; to manage, to administer; to expedite.

Յանձանձիչ *s.* careful person, provider, protector, manager, director.

Յանձն *a.* recommended; **Ա՛ղ -!** God be with you! Adieu! *- է, եղեւ, եղիցի, եղեալ v. imp.* to resign, trust, submit, abandon or recommend oneself to; *- առնել* S. **Յանձնեմ**; *- առնուլ*, to assume responsability or care, to undertake to, to oblige or pledge oneself to do anything; *չառնուլ -*, not to accept, to deny, to refuse, to reject, to disallow; S. **Անձն**.

Յանձնաժողով *s.* commission; *անդամք -ոյ*, the members of the -; *-կարգել*, to appoint or name a -.

Յանձնապաստան *a.* presumptuous, arrogant, presuming, self-conceited, confident, consequential; *- լինել* or *-իմ vn.* to presume too much on oneself, to be self-conceited, arrogant, to trust to, or to rely on oneself, to assume a consequential air or look, to arrogate, to pretend to; *-ութիւն s.* presumption, self-conceit, consequentialness, arrogance; *-թիւր ad.* presumptuously, consequentially, arrogantly.

Յանձնառական *a.* acceptable, worth accepting or taking; voluntary, avowed, accepted; *- պատուիրան*, positive precept; *-ու, ող s.* commission-agent, factor; *-ուիւն s.* acceptance, ac-

ceptation, consent, engagement, avowal, approbation. [ment.

Յանձնավարձ *s.* commission-pay-

Յանձնարար, ող *s.* employer; principal; **–ական** *a.* in commission or recommandation; **– ժողով**, commission; **– թուղթ**, letter of recommendation; **– – քահանայից**, dimissory letter; **– – դեսպանաց**, credentials; **–ուի** *s.* commission, order; recommendation; mission; delegation; solicitation; **–եմ, եցի** *va.* to commission. [give a command.

Յանձնեկ, ող *s.* order; **– առնել**, to

Յանձնեմ, եցի *va.* to recommend; to deliver, to commend, to put or give into the hands of, to deposit; to resign, to leave; to intrust, to confide, to trust, to rely on; to impose, to charge, to order.

Յանձնկալութիւն *s.* acceptation.

Յանուար, ի *s.* January. [jansenism.

Յանհենեան *s. a.* jansenist; **– ազանդ**, **Յանտուսա** S. **Ընտուսա**.

Յանց, ից *s.* fault; sin; **–ական** *a.* subject to sin, guilty, culpable.

Յանցանեմ, ցեայ, ցուցեալ *vn.* to commit a fault, error or crime; to transgress, to trespass, to sin; to fall in error, to fail, to do amiss, to stumble, to go astray; to abuse, to offend, to give offence, to wrong, to injure; S. **Թևթեւ**.

Յանցանք *s.* transgression, fault, wrong, offence, error, fall, sin, trespass, crime, delinquency; **իմովս –նօք**, through me, through my fault; **–նս համարել ումեք**, to impute as a crime to; S. **Ընկենում, Թևթեւացուցանեմ**.

Յանցաւոր *a.* faulty, guilty, delinquent, culpable, criminal; **– օրինաց**, transgressor, violator, criminal, delinquent; **– զանձն դաւանել, խոստովանել**, to confess one's fault, to plead guilty; **–ութիւն** *s.* culpability, transgression.

Յանցեմ, եցի, եալ S. **Յանցանեմ**.

Յանցեցուցիչ S. **Յանցուցիչ**. [ցանք.

Յանցուած, ոց, –ուի, –ումն S. **Յան-**

Յանցուցանեմ *va.* to cause to transgress or to sin, to induce to crime; **–ուցիչ** *a.* causing sin.

Յաշտ, ից *s.* idolatrous sacrifice or oblation; **–ածին** *a.* born through a sacrifice; **–արար** *s.* sacrificer, pagan priest.

Յաչաղ, ոյ *s.* fascination, evil-eye, charm; – or **–անք** *s.* envy, rancour; ill-will; **–եմ, եցի, –իմ, եցայ** *vna.* to envy, to be envious of, to pine away with envy, to be eaten up with envy; to bear malice, to disparage, sneer or rail at, to attack through ill-will or malevolence; **–կոտ, ող** *a.* envious, jealous, malicious, malivolent; fascinating, bewitching, enchanting; **–ուի –ումն** S. **Յաչաղանք**.

Յապահով *a.* sure, safe, secure, out of danger, assured; *s.* security, safety; place of safety, shelter; **–ս լինել**, to be in security, safe, sheltered; – or **–ս առնել**, to assure, to secure.

Յապահովագրեմ *va.* to secure, to insure, to assure; **–գրող** *s.* insurer, underwriter; **–գրութիւն** *s.* insurance, underwriting; **մուրհակ –թեան**, policy of insurance; S. **Յապահովութիւն**.

Յապահովանամ, ացայ *vn.* to be sure, certain, assured, tranquillized.

Յապահովացուցանեմ, –ւեմ, եցի *va.* to assure, to reassure, to tranquillize, to remove a person's fears; to guarantee, to give security for.

Յապահովութիւն *s.* security, safety, surety, certitude; quiet, tranquillity.

Յապաղ *a.* very patient, very hopeful, long-suffering.

Յապաղանք *s.* delay, hinderance, retardation; adjournment, putting off, procrastination; **առանց –նաց** *ad.* without delay, forthwith, immediately, instantly, at once.

Յապաղեմ, եցի *va.* to defer, to put off, to procrastinate, to prorogue; to retard, to hinder, to stop, to protract, to delay; to prolong, to lengthen; to temporize; S. **Յապալիմ**.

Յապաղեցուցանեմ S. **Յապաղեմ** *va.*; **–ուցիչ** *a.* retarding; hindering.

Յապաղիմ, եցայ *vn.* to delay, to tarry, to remain; to linger, to loiter, to be late. [suspensive.

Յապաղիչ *a.* delaying, prorogative,

Յապաղկոտ *a.* tardy, slow; loitering; temporizing.

Յապաղութիւն, –ումն *s.* delay, hinderance, impediment; putting off, delaying, protraction, procrastination, prorogation, respite; temporizing.

Յապայ, առ. – *ad.* afterwards, next; S. **Ապա**.

Յապանաս, Յայպանաս, ի *a.* despising, scorning, contemning; *s.* despite,

disdain; outrage; – *առել*, to injure, to outrage, to affront; to curse.

Յապաւանք *s.* retrenchment, cutting off, suppression, diminuition; mutilation.

Յապաւեմ, *եցի va.* to retrench, to curtail, to diminish, to cut; to mutilate, to castrate; to cut off, to abridge; to suppress; – *զաւելորդ ուղէշս*, to prune, to lop, to trim, to cut; – *զգծառս*, to detruncate; – *զթեւս*, to clip a bird's wings; – *զչէրս*, to shear, to clip; to shave; – *զականջս*, to crop ears; –*ևիմ vn.* to be pruned, cut off, &c.; – *զերեսաք* or *առ երեսաք*, te be close shaven. [trenchant sword.

Յապաւիչ *s.* pruner, lopper; *սուր* –, **Յապաւումն** S. **Յապաւանք**.

Յապուրակի *ad.* hastily, in a hurry, suddenly, quickly, at once.

Յաջող *a.* favourable, propitious, advantageous, prosperous, commodious; – *է*, it is favourable, &c.; it is time, it is the favourable moment; – *եղեալ*, happy issue.

Յաջողաբախտ *a.* lucky, fortunate.

Յաջողակ, *ացի a.* adroit, clever, skilful, expert, capable, apt; industrious; nimble, expeditious, quick, alert; S. **Յաջող** & **Ձեռն**; –*աբար ad.* adroitly, dexterously, cleverly, skilfully, expertly, capably; –*ութիւն s.* dexterity, address, cleverness, aptitude, ingenuity, ability, skill, expertness.[handed.

Յաջողաձեռն *a.* S. **Յաջողակ**; lucky-

Յաջողապէս *ad.* prosperously, happily, commodiously.

Յաջողեմ, *եցի va.* to prosper, to make prosperous, to favour, to second, to facilitate; to direct, to govern; to do, to operate, to act; –*եաց մեզ ըստ բազդի տեսանել*, we were so fortunate as to see; –*իմ vn.* to prosper, to be prosperous, successful or fortunate, to have great success, to thrive, to succeed in, to contrive to, to get on prosperously, to reach or attain one's aim, to come to a good issue, to terminate propitiously; – *ի վեր ք զակնկալութիւն* or *զկարծիս*, to succeed against all probability; *ոչ* –, *չ*–, to be unsuccessful, to fail, to miss one's aim, to be baffled, to miscarry, to be greatly disappointed; *յաջողեսցիս*, *յաջողեսցի քեզ*, you will fully succeed; all will be well with you.

Յաջողուած, *ոց s.* prosperity.

Յաջողութիւն *s.* success, prosperity, good luck or fortune, thriving, happy state of affairs; efficacy, virtue; convenience, leisure, ease; opportunity, occasion; –*ք*, achievements, exploits, heroic acts; –*ք ad.* successfully, with success; – *ի դէպ գալ ուժք*, to be favoured, befriended; – *ըստ բազդի լեալնմա*, fortune befriended him, he had the fortune to; S. **Ըմպեմ**.

Յաջողումն S. **Յաջողութիւն**; – *առ*, to ensure the success of.

Յաջորդ, *ացի s.* successor; heir, inheritor; *a.* following, next; succeeding, subsequent, posterior; –*ք*, posterity; –*աբար ad.* successively, consecutively, one after the other; –*ական a.* successive, consecutive; –*եմ*, *եցի va.* to cause to succeed, to replace; – or –*իմ*, *եցայ vn.* to succeed, to come after, to follow next, to take the place of; to inherit, to stand next heir; to follow, to ensue, to result, to spring or proceed from; –*ութիւն s.* succession; inheritance; continuation, order, series; – *իրաց*, series of affairs; – *աղէտից*, *եղեռնութեանց*, succession, concatenation, series of misfortunes, of crimes.

Յառաջ, –*ս s.* front, front part, fore part; *a.* previous, former, prior, anterior; *ad.* before, in front, over-against; previously, formerly, heretofore; first, at first, at the commencement; –, *եւ* –, afterwards, at a later period, in the sequel, eventually; – *քան pr.* before, ere; – *քան զարեւս*, before the sun was; – *ք զամ*, first, first of all, in the first place, before all things, first & foremost; – *ժամանակաւ*, anciently, formerly, long since, in days of yore; *ժամու* –, an hour before; – *եւ զկնի*, before & behind; *ոչ* – *ոչ զկնի*, neither before nor behind; – *կոյս*, forward; – *բերել*, to bring before, to present; to produce, to cause, to engender, to occasion; to allege, to adduce, to quote, to cite; – *բղխել* or *գալ*, to derive, to come or proceed from, to emanate; to ensue, to result, to be produced or born from; – *անցանել*, to make progress, to improve; – *ունել*, to present for choice; – *առնուլ*, to adduce, to draw, to bring; – *կալ*, *կալ* –, – *մատչել*, to

present oneself, to come forward; – *մատչել*, to advance further; – *հետեւել*, to precede, to escort, to convoy; – *յառաջացնել*, to cause to advance or to progress; to raise, to elevate, to promote; to bring to an issue; – *երթալ*, to advance, to gain ground, to progress, to improve; – *ածել*, to continue, to go on; – *վարել զբանեան*, to gather up the broken thread of conversation, to continue, to go on to say, to proceed in a discourse, to resume; *անգր եւս* – *տանել*, to push beyond, to stretch too far; – *արկանել*, *–ն դնել*, to propose, to put forward; – *խակ ասացի*, I said already.

Յառաջաբաժին *s.* privilege, prerogative, special grant or endowment.

Յառաջաբան, *ից s.* preface, prologue, preliminary dissertation, prefatory discourse, preamble, exordium, prelude, prolegomena; *a.* speaking first; *–եմ, եցի vn.* to speak first; to open the proceedings; to make a preface or introduction; to give as a specimen; *–ութիւն s.* S. **Յառաջաբան**; the being the first to speak; prediction; *–բերեալ a.* pronounced, uttered; *–բերեմ* S. **Յառաջ բերեմ**; *vn.* to be produced; to advance, to progress; *–բերութիւն s.* presentation; preposition, propounding; pronunciation, utterance.

Յառաջագահ *a.* placed in the chief seat, seated in the highest place; *s.* president; *–ք*, precedency, primacy, the first, highest or most honourable place; *–գէտ a.* foreknowing, prescient; instructed beforehand; forewarned; *–գիտութիւն s.* prescience, foreknowledge; *–գիր a.* written beforehand; *–գիտ a.* known or discovered precedently; pre-eminent; *–գնաց a.* preceding, foregoing, antecedent; *–գոյն a.* anterior, previous, precedent, former, prior; *ad.* before, heretofore, beforehand, antecedently, previously; formerly, anciently; – *աւուրբք*, some days before; – *քան*, before; *ի –գոյնէ*, a priori; *–գոյութիւն s.* pre-existence; *–դուչակ* S. **Նախա–**; *–գրեմ va.* to write about or treat of antecedently; *–գրեալ a.* predicted, foretold; aforesaid, above mentioned.

Յառաջագոյս *a.* prior, placed before, having the precedence; pre-eminent; foregoing, precedent; *–եմ*, &c. S. **Նա խագասեմ**, &c.; *–գէմ a.* advancing, progressing; improving, making proficiency; *ad.* forward; *s.* coryphæus; proficient; – *է*, he is advancing in his studies; *երթալ – եւ վեծանալ*, to improve; to increase in prosperity; *երք առնն – յաջողէին*, that man prospered greatly; – *լինել* or *–գիմեմ vn.* to advance, to go forward, to progress, to make progress, to profit, to succeed; *–գիմութիւն s.* advancement, progress, improvement, amelioration; *–գիր a.* placed before, propounded; *–գրեմ, եցի va.* to set before, to propound; to propose; *vn.* to purpose, to project, to devise, to form a design or resolution; *–գրութիւն s.* proposition; design, project, intention.

Յառաջախաղ, *–ից a.* foregoing; progressive; *– գունդ*, advanced guard, vanguard; *–խաղացութիւն աստեղաց*, course of the stars; *–խոհ a.* premeditating, deliberating beforehand; premeditated; – *լինել*, to premeditate; to provide; *–խոհութիւն s.* previous deliberation, premeditation; *–խօս a.* foretelling, predicting; presuming to speak first; pert, petulant, saucy, rash; *–խօսութիւն s.* prediction, prophecy.

Յառաջածագ *s. mech.* resultant; *–ծանօթ a.* foreknown, predicted, foreseen; *–ծանօթութիւն s.* foreknowledge, foresight, presage; *–ծեմ, ծի va.* to produce, to create; *–ծու, ից s.* producer, author; *–ծուի s.* production, creation.

Յառաջակամ *a.* predisposed, spontaneous; *–ուի s.* predisposition, spontaneity; *–կառոյց a.* built or constructed previously; *–կատար a.* Perfect from all eternity; done or finished before; *–կարգ a.* pre-ordained, destined; decreed; first in order; *–կարգութիւն s.* first building or construction; *–կարկառ a.* prominent, jutting or leaning out; *–կայ a.* present, assisting; first in order or rank, primary, principal, chief; coryphæus; *–կողմն s.* the first place; the front, the fore part; *–կրթակ a.* familiarized or tamed beforehand.

Յառաջահայեաց *a.* provident, prudent, cautious; – *լինել*, to foresee; *–հաս a.* arrived before or first; – *պատիւ* or *–ուի s.* prerogative, privilege; *–հաւատ a.* believing first of all men;

–հոգւակ, &c. S. Նախահոգ, &c.

Յառաջաձայն *a.* predicting, prophesying; predicted, prophesied; –եմ *va.* to predict, to prophesy; –ութիւն *s.* prediction, prophecy; –ձգութիւն *s.* promotion, advancement; –ձիգ; S. –կարկառ.

Յառաջամարտն, –ութիւն S. Յառաջաբաժին; –մատոյց *a.* standing forward, presenting or offering oneself, eager, forward, earnest, assiduous; *s.* competitor; – լինել. to advance, to present or offer oneself, to be forward, eager, warm; –մարտ *s.* skirmish, brush; –, –իկ or –իչ *s.* skirmisher; champion; – զօրք, the flower of the army; –միտ *a.* generous, liberal; voluntary; – լինել. to offer, to give freely or spontaneously; to be full of good-will, ardour or eagerness; –մուխ *ad.* in pushing forward, in advancing; – երթալ, to open a way through & advance before all; –մուտ *a.* going in or entering before; –մտութիւն *s.* eagerness, good-will, cheerfulness.

Յառաջանամ, ացայ *vn.* to advance, to go or move forward, to precede, to walk on; to advance, to progress, to improve; to have beginning, rise or origin, to be born; –նիստ S. Նախագահ; –նցակ, –նցուն *s.* the Passover; the Paschal lamb. [cursor, guide.

Յառաջաշաւիղ *a.* preceding; *s.* pre-

Յառաջաչափ *s.* the first rule or regulation.

Յառաջապահ, աց *s.* advanced post, sentry, sentinel; out-post, –picket; – դիտաւոր *mar.* look-out man, sentry; –պահեստ *s.* preservative, precaution; *a.* preservative, precautionary; –պատուեմ *va.* to prefer, esteem or honour more; –պատում *a.* announced, narrated beforehand.

Յառաջասաց, –եալ *a.* predicted, foretold, prophesied; –ութիւն *s.* prediction, prophecy; –սուն *a.* fed or brought up beforehand; –սուեղծ S. Նախասուեղծ. [hand.

Յառաջավաստակ *a.* working before-

Յառաջատեմ *va.* to advance, to surpass; – or –ախմ, եցայ *vn.* to advance, to progress, to improve; to outstrip, to surpass, to excel; to push into, to penetrate; –ուս, աց *a.* foreseeing; provident; S. Ձգուշութիւն; – լինել. to foresee; –ուսութիւն *s.* foresight, prevision; –ուսուչ *a.* provident; –տուիչ *s.* S. Յառաջադիմութիւն; *arith.* progression; – հասակի, growth, increase; – ի պատուի, promotion; ի վատթարն –, getting worse, deterioration; demoralization. [beforehand.

Յառաջացոյց *a.* shewing or shewed

Յառաջաքաղքրթ *a.* big-, pot- or tun-bellied. [տութիւն *s.* prescience.

Յառաջգիտական *a.* foreknown; –գի-

Յառաջեմ, եցի *vn.* to precede, to forego, to go or march before; to be or get before, to advance, to move or go forward; to arrive before, to anticipate; to govern, to lead, to guide; ժամացոյց իմ –ջի, my watch goes too fast; –ջի գործն, the work is progressing.

Յառաջեպիսկոպոս *s.* archbishop.

Յառաջեցուցանեմ *va.* to advance, to push on, to urge on, to bring or drive forward, to accelerate, to quicken; to cause to advance, to help on.

Յառաջընթաց *a.* foregoing, preceding, previous, antecedent, precedent; *s.* fore-runner, precursor, outrider; antecessor, predecessor; – լինել. to precede, to forego, to fore-run, to outride; –ընծայ *a.* offered beforehand; *s.* first fruits; *fig.* the first proselyte.

Յառաջխիտ *a.* provident.

Յառաջխաղացութիւն *s.* advancement; artistic progress; –խոսութիւն *s.* pre-

Յառաջձգուի S. Յառաջաձ–. [diction.

Յառաջմղումն *s. mech.* propulsion, propelling.

Յառաջնակ *ad.* in the beginning, primitively; –նումն *ad.* first, firstly; antecedently. [cess.

Յառաջչարժութիւն *s.* progress, pro-

Յառաջոյ, –ջու *ad.* before, in time past, formerly; –ջուստ *ad.* before, on the front or front part.

Յառաջսարկաւագ S. Նախաս–.

Յառեմ, եցի *va.* to hold or stretch out or forth; to push or drive in, to cause to enter or penetrate, to fix in; – զաչս or զակն, to look at fixedly, to rivet one's gaze on, to gaze earnestly on, to have the eyes fastened upon; – զդէմն ընդ պատուհանն, to face, to come to the window, to look out, to present oneself, to appear; – զձեռս, to stretch forth one's hand; –իմ *vn.* to stretch out the head to see; to stretch, to extend, to thrust; to fasten or stick on, to be fixed or fastened on, to heed,

to dwell on; – *մտօք, ի խորհուրդս*, to contemplate, to speculate upon, to meditate or consider attentively, to penetrate, to examine thoroughly; – *յղք, յառեալ կալ* or *հայել յղք*, to fix the eyes or the gaze on a person; – *ի գուշնաքեայս*, to be fond of trifles; *աչք իւր անքնթիմ յառեալ կային ի քաջսն*, his eyes were fastened on that brave man.

Ցառնեմ, յարեայ, արի, յարուցեալ *vn.* to rise, to arise, to get up, to rise or stand up, to rise again; to awake, to be roused, to wake out of sleep; to resuscitate, to come to life again, to live again; – *ի մեռելոց*, to rise from the dead; – *ի վերայ, – ընդեմ, – ոսոխ հակառակ ուրուք*, to rise against, to rebel or stand up against, to revolt, to mutiny; *անդրէն –*, to rise anew, to get up again; *յարեաւ միւս եւս խընդիր*, another question arose; *արի*, arise! *ո՛ն արիք*, get up! *արիք ընդառաջ նր*, go to meet him; *յարեաւ յաթոռոյն*, he rose from his seat, he got up from his chair.

Ցառնումն ի վերայ. assault, attack.

Ցառուա՛, ուայ, ուիր S. **Ցառիմ.**

Ցառուածն *s.* gazing, stare; contemplation. [samine, jasmine.

Ցասմիկ, սկի, –սին or **–սի** *s. bot.* jes-

Ցասպէ, պէ՛յ, –պիս, պայ *s.* jasper.

Ցաստուածոյ *ad.* from God, of God.

Ցատակ, ակ *s.* bottom; pavement; floor; ground, earth; the buttocks; – *հայրենի* or *հայրենեաց*, native land or country, birth-place, home; – *գետոց*, canal, bed of a river; – *աղիւսակերտ*, brick pavement; – *սալայատակ*, stone pavement; – *նաւու*, keel of a ship; *առ –աւ կործանել, քանդել մինչեւ ց– or –ս*, to raze to the ground, to level or lay even with the ground, to demolish, to raze or pull down; to sap, to undermine; *լի լինել գետոյն յատ –ս իւր*, to be swelled very high, to rise, to swell beyond, to overflow.

Ցատակաբաց *a.* of which the bottom or bed is exposed; – *բաժանել զծով*, to divide the sea & lay bare its bed; **–բուղէ** *a.* growing straight; **–ագիծ** *s.* plan; *առնուլ զ– քաղաքի*, to trace or take the plan of a town; **–նամ** *vn.* to freeze, to be frozen; **–ուր** *a.* solidly bottomed; paved.

Ցատակեմ, եցի *va.* to raze to the ground, to cast down, to dismantle, to cast to the earth, to overthrow, to destroy, to demolish utterly; *fig.* to exterminate, to annihilate, to kill, to cause to perish; to pave, to flag, to cover with pavement.

Ցատակընթացք *s.* practicable road.

Ցատակինք *s.* dregs, lees, sediment; S. **Ցրուր.** [tor; paviour.

Ցատակիչ *s.* destroyer, extermina-

Ցատակումն *s.* paving.

Ցատանեմ, ատի, Ցատեմ, եցի *va.* to prune, to dress, to lop, to trim, to clip. [dresser.

Ցատանող *s.* pruner, lopper, vine-

Ցատկաբանութիւն *s.* idiom, idiotism; **–բար** *ad.* properly, specially, particularly, expressly, precisely; **–կան** S. **Ցատուկ** *a.*; **–նամ, ացայ** *vn.* to be appropriated, separated, dintinguished; **–պատում** *a.* precise, narrated in detail, detailed, particularized; **–պէս** S. **Ցատկաբար**; **–ցուցանեմ** *va.* to appropriate, to appropriate to oneself, to make one's own; **–ցուցիչ** *s. gr.* genitive or possessive case.

Ցատկեղ *a.* own, essential.

Ցատկութիւն *s.* property, attribute, particular, peculiarity, peculiar character; – *լեզուի*, the character or genius of a language.

Ցատոց, ացոյ, Ցօտոց *s.* pruning-knife, –bill, hedge-bill, bill-hook.

Ցատուկ *a.* proper, own, particular, special, peculiar, private; essential, natural; alone, separate; singular, unexampled, alone of its kind; cutting, sharp, taunting (answer); *ad.* S. **Ցատկաբար**; – *անուն*, proper name.

Ցատումն *s.* pruning, lopping.

Ցար *a.* adjacent, adjoining, contiguous, next, attached, joined; equal, conformable; *ad.* always, continually, incessantly; – *եւ նմանի*, – *եւ յարմար*, quite alike, resembling; – *միանգամայն*, all at once; – *եւեթ*, – *եւ հանապազ*, successively, often, frequently, very often, many times.

Ցարբարդ *a.* heaped up; *gr.* compound of three words; **–եմ** *va.* to heap up, to agglomerate; to compound; to add; **–ումն** *s.* heap, accumulation; addition; **–բարձր** *a.* very high; **–բաց** *a.* ever-open; **–բերական** *a.* relative; **–բերեալ** *a. gr.* antecedent; **–բերութիւն** *s.* relation, analogy, connexion, affin-

ity, dependence, pertinence; *ունել –*, to relate to, to concern, to belong to, to be connected with; *–բորբոք a.* ever-burning, inflamed; *–բուղխ* S. Աշտա–; *–բուսիկ a.* ever-springing, ever reviving; *–գայ* S. Անպակաս; *–գեմ, եցի va.* to insolate, to expose to the sun or to the open air; to hang; *–գոմ vn.* to be near or present, to assist; *–գոյ a.* always present; inherent, innate, inborn; *–գոյութիւն s.* presence; *–գումն s.* insolation; *–գալար a. s.* evergreen; *–գիր a.* adjacent; *–գրաբար ad.* continuously; *–գրական a.* apposite, addible; affixed; *–գրեմ, եցի va.* to appose, to set, to subjoin, to add, to append, to affix; *–գրութիւն s.* apposition; addition, annexation; combination, composition; *–զուարթ a.* ever merry, cheerful, joyous; *–զուարճ a.* ever-pleasing; always green; *–զօդ s.* alloy, alloying; *– տառից տպագրութ*, type-metal; *–թաթաւ a.* always soiled or sullied, dirty; *–թռեալ a.* always flying, fluttering, or hovering; *–ժամ a.* continuous, assiduous; *ad.* at every hour, at all times, always, evermore, continually; *–լիզ a.* always licking; *s.* vampire, blood sucker; *–խառնիմ vn.* to be joined, united, mixed together; *–ծիծաղ a.* ever-smiling, cheerful, pleasant, merry, gay; *–ծոյ a.* fellow; *–ծուփ a.* always fluctuating, agitated, troubled; *– ի փրփրադէզ կոհակաց*, ever beaten by the foaming waves; *–կայ a.* ever-living, imperishable, everlasting, permanent, perpetual; *ad.* continually, always, incessantly; constantly, eternally; *s.* epact; *gr.* preter-imperfect; *ast.* celestial hemisphere; *–կայանամ* S. *–կայիմ*; *–կայեմ, եցի va.* to confirm, to affirm; to eternize, to perpetuate; *–կայիմ, եցայ vn.* to be permanent, stable, to continue, to last, to be perpetual, to endure for ever; *–կայութիւն* S. Աշխենաւորութիւն; *–կատար s. gr.* preter-perfect or compound; aorist; *–կարգեմ va.* to add, to subjoin, to conjoin; *–կարգութիւն s.* perpetual order; continuation; *–կէզ a.* perpetually burning or burnt; *–կիրթ a.* very erudite, learned; *–կից a.* adjoining, contiguous, joined, united, connected; accessory; *– մասնիկ gr.* particle, affix, suffix; *–ք*, accessories; attendant circumstances; *–կոծ* S. Ցաթածուփ; *–կցաբար* or *պէս ad.* conjointly, connectedly; accessorily; *–կցեմ va.* to join, to conjoin, to connect, to league; *–կցիմ vn.* to be joined, united, conjoined or connected; *–կցութիւն s.* conjunction, connexion, coherence, cohesion, adhesion; *chem.* affinity; *– գաղափարաց*, association of ideas; *– ընտրական chem.* elective affinity; *–հետեւիմ vn.* to follow always, inseparably to accompany; *–հիւսեմ va.* to join, to compound, to connect, to affix; to weave, to interwine; *–հիւսուածն s.* conjunction; texture; *–հոլով a.* always moving round; *–ձայն a. mus.* diatonic; *– ձայնաքան*, – gamut; *–ձգեմ va.* to continue, to prolong, to cause to last; *–ձգութիւն s.* continuation, duration, prolongation; *chem.* affinity; *–ձիգ a.* prolonged, continual; *s. gr.* preter-imperfect; *–ճօճ a.* always oscillating or shaking; troubled or agitated continually; *–մուր a.* very solid, firm; thick; dark, obscure; *յարտմրիլ ի ներքս մտանել*, to obtrude or introduce oneself by stealth, to insinuate or worm oneself into; *–նամ, ացայ vn.* to continue, to last, to remain, to persevere, to be perpetuated; to join, to unite, to be added; *–նման a. ad.* quite the same; *–նուանեմ va.* to denominate, to name, to call; *–նուն a.* denominative; concrete; *–նունուի s.* denomination; affinity or resemblence of words, paronomasia; *–շարժ a.* always in motion, inconstant; *–շարժութիւն s.* perpetual motion; mutation, alteration; *–շեշտ, –շեշտուղղ a.* accented on the penultimate; *–շունչ հովմ s.* trade-winds; *–շրջիկ առնեմ va.* to accompany every where; *–պարոյկ a.* circumflected on the penultimate; *–պտուղ a.* always fruitful; *–ջան a.* very diligent, indefatigable; *–առնուամ, –ոգեմ, ցի va.* to assume together; to employ, to make use of continually; *–ական s.* paraphrastical; *s.* S. Ցարտասութիւն; *–ասց, ից s.* paraphrast, paraphraser; *–ասեմ, եցի va.* to paraphrase; *–ասութիւն s.* paraphrase; *–ատեւ, ատակ a.* persevering, steadfast, permanent, everlasting; eternal, perpetual, endless; *–ատեւեմ vn.* to persevere, to continue, to remain, to persist, to last, to subsist, to perpetuate; *–ատեւութիւն s.* persever-

ance, assiduity; perpetuity, endless continuity, everlastingness; *-ախ a.* always shining, ever luminous; *-արթուն a.* ever alert or awake; *-արկանեմ va.* to appose, to subjoin, to add; to confront; *-ցոյց s.* example, model; idea, design; prototype; paradigm; *-փթիթ a.* ever-shooting or blossoming; *-փոխ, -փոփոխ a.* inconstant, continually changing; *-փոխեմ va.* to change successively; *-քարշեմ va.* to attract.

Յարդ, *ի s.* price, value; valuation, estimation; esteem, consideration, high value or opinion, credit, merit, repute, reputation, fame; importance, weight; *- դրամոյ*, standard, quality.

Յարգական *a.* respectful, deferent.

Յարգանք *s.* respect, veneration, deference, reverence, consideration, esteem, regard; honour; compliments.

Յարգաւոր *a.* esteemed, valued, precious.

Յարգեմ, *եցի va.* to respect, to pay respect to, to honour, to render honour, to revere, to think very highly of, to value highly; to esteem, to value, to prize, to make much of, to account, to consider; to exercise, to employ, to make use of, to turn to account; *- զհանճար, զտաղանդ*, to employ or exercise one's talents.

Յարգի, *-գոյ a.* respectable, honourable, estimable, dear, precious, commendable; good; reverend; *- դահեկան*, current money; *օր -գոյ*, feast-day.

Յարգուհի. *-գուն* S. Յարգանք. *-գի.*

Յարդ, *ից s.* straw; *- մանրեալ*, chopped or small *-*; *-իւ պատեալ, լցեալ*, to cover, fill or stuff with *-*; *ծրարել -իւ*, to pack in *-*.

Յարդ, Կրդ, *ուց s.* structure, form, ornament; *ի - եւ ի զարդ գալ*, to be formed; *ի զարդ եւ ի - եւ ի կերպարանս ածել*, to shape or form & embellish.

Յարդալից *a.* full of straw; *- անկողին*, straw-mattress, *--bed*; *-վաճառ s.* straw-dealer; *-ակաւակ a.* like straw.

Յարդար *a.* fitted up, adorned, furnished, arranged, contrived.

Յարդարանք *s.* ornament; finery.

Յարդարեմ, *եցի va.* to fit up, to arrange, to adjust, to put in order; to fine, to refine; to form, to fashion, to dispose; to adorn, to embellish; to ameliorate, to improve, to better the condition; to make, to do; *mus.* to tune, to put in tune, to accord; *- ըզանձրդան, զճաշ*, to get ready, to prepare, to get dinner ready; *- զանկողին*, to make the bed; *- զսենեակ*, to do the room; *- զեղունգս*, to pare one's nails; *- զհրապ*, to snuff the candle; *- զհեզս*, to adjust, dress or deck one's hair; *- զելս իրացն*, to organize, to regulate, to put in order; *Յառկաս առ Յառկաս -եալ*, drawn out in battle-array; *սեղան կազմ եւ -եալ*, table ready covered, a well spread table.

Յարդարիչ *a.* putting or setting in order, fitting up, preparing; adorning; *s.* orderer, regulator; refiner; *- հրապի*, snuffers.

Յարդարուհի *s.* dressing, fitting up, arrangement, adjustment; ornament, embellishment; *-ուն* S. Յարդար.

Յարդագողի. *ի s.* galaxy, milky way.

Յարդիմ *vn.* to become straw.

Յարեկցութիւն *s.* adherence, conjunction, connexion.

Յարեմ, *եցի, -եցուցանեմ va.* to join, to attach, to tie, to annex, to affix, to add; to attribute, to impute, to ascribe; to admit to; *արատս ինչ - յոք*, to spot, to stain, to maculate, to defame; *յինքն -*, to become attached to.

Յարևնամ, Յարիմ, *եցայ vn.* to be joined, united, attached to, to adhere; *fig.* to adhere, to be attached to; *- յոք*, to take the part of, to follow, to keep company with, to stand by the flag of; *- ի կարծիս, ի կողմն*, to embrace an opinion, to go over to the opinion, to adopt, to side with, to join a party; *- ի սէր կանանց*, to abandon oneself to lasciviousness.

Յարեւանամ, *ացայ vn.* to follow, to keep close to. [always.

Յարընթաց *a.* running or flowing

Յարթմնի *ad.* wide awake, waking.

Յարկ, *ից s.* roof; ceiling; story; *fig.* roof-tree, roof, home, house; shelter, refuge, cover; *- բնակութեան*, abode, dwelling; *ընդ -աւ ad.* under shelter, under cover, in security, secure or sheltered from; *- ի վիմի*, tomb, sepulchre; *բառնալ զ-ն*, to unroof.

Յարկաբնակ *a.* dwelling under a roof; *-ծածուկ a.* roofed, covered by a roof; under cover or shelter; buri-

ed in ruins; *-կից a.* dwelling under the same roof, in the same house, cohabiting.

Յարկանեմ, կի, -նեմ, կայ, -կեմ, եցի *vna.* to roof a building, to put the roof on; to spread like a pavilion; to cover, to hide; *ի վերայ քո որդն յարկ կցի*, the worms will cover thee.

Յարկաշինութիւն *s.* roofing.

Յարկաւոր *a.* roofed; storied, with stories.

Յարկիկ *s.* a small, wretched dwelling.

Յարկիչ *s.* roofer; – *կղմինտրաց*, tiler; – *հերձաքարից*, slater; – *յարդից*, thatcher.

Յարձակ յարձակ *ad.* frankly, boldly, intrepidly; – *խաղալ*, to advance rapidly, at double step.

Յարձակեմ, եցի, -եցուցանեմ S. Ող.

Յարձակիմ, եցայ *vn.* to assail, to affront, to attack, to storm the breach; to dash, rush or fall upon, to pounce upon with violence, to dart or fall on; – *ի ներքս*, to enter violently, forcibly, impetuously; *արտաքս* –, to make a sortie; – *ի դարանացն*, to leap from one's hiding-place; S. Հարձակեմ; – *յոք*, to attack one; to affront, to provoke; *իրեարս* –, to attack each other, to fall upon one another.

Յարձակումն *s.* assault, attack; aggression, invasion; *առնուլ -մամբ*, to storm, to carry by storm; *ինքն ընդունել զ- ուրուք*, to sustain an assault, to resist an attack.

Յարմար, ացս *a.* befitting, suitable, fit, proper, congruous, decorous; commodious, easy; competent, sufficient; capable, clever, apt, fit, qualified; *ad.* S. Յարմարապէս.

Յարմարաբան *a.* speaking cleverly or suitably; *-ութիւն s.* connexion, coherence; *-գիր a.* elegant (writer); *-գրական a.* syntaxical; *-գրեմ va.* to write correctly or elegantly; *-գրութիւն s.* syntax; orthography; *-գրութիւն s.* symmetry, proportion; *-կան* S. Յարմար *a.*; *-կից a.* symmetrical, proportioned; analoguous; *-բանք* S. Յարմարութիւն; *-պէս ad.* suitably, well, fitly, properly, decently; *-վէպ a.* told or related in a befitting manner; *-ուր* S. Յարմար *a.*

Յարմարեմ, եցի *va.* to adapt, to make proper or fit, to qualify, to proportion, to accommodate, to arrange, to adjust; *mus.* to tune, to accord, to put in tune; *-իմ vn.* to suit, to be proper or suitable, to befit, to become; to match, to square with, to sort; to correspond, to answer; to agree, to be adapted.

Յարմարութիւն, -ութեան, -ութիւն *s.* fitness, suitableness, adaptability, conformity, analogy, congruity, concordance; proportion, symmetry; attitude, adaptation, application; aptitude, disposition, capacity, ability, sufficiency; *mus.* accord, harmony, concord.

Յարմատիմ, նեցայ *vn.* to root, to take root, to last, to continue, to be permanent.

-ութիւն *s.* relation, correlation.

Յարաբերական *a.* relative, correlative; **Յարաբերիմ, եցայ** *vn.* to relate or belong to, to concern, to regard.

Յարոյցք *s.* overflow, inundation.

Յարութիւն *s.* resurrection; act of rising; *fig.* elation, puffing up, pride, haughtiness; *օր -եան*, sunday; *-ական a.* pertaining to the resurrection; *-ակից a.* sharing or participating in the resurrection.

Յարումն *s.* adhesion, adherence, union; *fig.* attachment, adherence; *chem.* agregation.

Յարուվէճ *s.* continual disputation, contest, strife.

Յարուցանեմ, ցի *va.* to raise, to raise up, to cause to appear; to erect, to set upright; to awake, to wake up, to arouse; to revive, to resuscitate, to bring to life again; to stir up, to excite, to suscitate, to cause to revolt, to agitate, to move, to provoke; to raise, to build, to elevate, to erect, to set up, to construct; – *զաւակ*, to give sons or posterity; *զօր* –, to raise troops, to make levies of soldiers; – *հոգմ ի ծովու*, to cause a wind to blow on the sea; – *վրէժխնդրութիւն*, to take revenge or vengeance; – *բանս*, to circulate false reports; – *զամբաստանութիւն*, to accuse, to charge; S. Յարիմ.

Յարուցիչ *a.* resuscitating, reviving, re-animating; *-ցումն s.* resuscitation; S. Յարոյցք.

Յաւազն գամ, Յաւակնիմ, եցայ *vn.* to last, to endure, to be prolonged or protracted.

Յաւակնագեղց or *յեղց a.* audacious, rash, inconsiderate; *ad.* audaciously.

Յաւակնիմ, եցայ *vn.* to assume, to

arrogate, to take too much on oneself, to pretend to, to presume.

Յաւակնոտ. *-կնութիւն* S. **Յանդուգն. Յանդգնութիւն.**

Յաւանակ, ացս *s.* ass's foal or colt, young donkey or ass; *-ական a.* proper to foals or colts; *կառք -ք*, chariot races for yearlings at the Olympic games.

Յաւաոտ. Յաւեժ, &c. S. **Վաստ. Յաւէժ**, &c. [*mod.*

Յաւելագրեմ, Յաւելեմ S. **Յաւել**

Յաւելուած, ոց *s.* addition, increase, overplus, surplus, accession, augmentation; rest, residue; *- գրոց, մատենից*, addition, supplement, appendix; *- չարեաց*, redundant malice; *-ք որո վայնի*, excrement; *Թափել զս որո վայնի*, to ease oneself, to go to stool.

Յաւելուածութիւն *s.* increase, increment; multiplication.

Յաւելում, լի *va.* to add, to increase, to augment; to join, to adjoin, to insert, to interpolate, to apply, to supply; to reckon, to add up; *- խօսել*, to repeat, to say again, to reply, to rejoin; *- ի զօրութիւն*, to redouble one's strength; *- ոյժ ումեք*, to sustain another's efforts; *- զինչս իւր*, to increase one's wealth; *աւուրս յաւուրս -*, to lengthen life; *- զվարձս ծառայի*, to raise the wages of a domestic; *յաւել յիս զօրութիւն*, it gave me new strength; *եւ յաւել ծնանել*, & then brought forth; *ոչ եւս յաւելից անիծանել*, I will never curse again; *մի եւս յաւելցուք տեսանել զերեսս իմ*, see my face no more.

Յաւելում, լայ *vn.* to augment, to be multiplied, to grow, to increase, to be enlarged; to adhere to, to go over to, to add, to join, to incorporate; *մեռաւ եւ յաւելաւ յազգ իւր*, he died & was gathered to his fathers; S. **Ձայր.**

Յաւելումն *s.* S. **Յաւելուած**; *arith.* addition.

Յաւերժ, &c. S. **Յաւէրժ**, &c.

Յաւէժ, ւեժի, ժից *a.* perpetual, eternal, immortal; *ad.* always, without end, perpetually, eternally.

Յաւէժաբար S. **Յաւէժ** *ad.*; *-զուարճ a.* always cheerful, ever pleasing; always green; *-լոյս a.* perpetually bright; inextinguishable; *-կան* S. **Յաւէժ** *a.*; *-նամ, ացայ vn.* to be perpetual, to last for ever; *-ցուցանեմ va.* to perpetuate, to eternize, to immortalize.

Յաւէժութիւն *s.* perpetuity, eternity.

Յաւէտ *a. ad.* more; at most; much more, a great deal, better; rather, more worth while, so much the better, still more; *- զի*, above all, principally, especially; S. **Յաւէժ** *a. ad.*; *- կամ նուազ*, more or less.

Յաւէտապատարիճ, -զուարճ S. **Յաւէժազուարճ; -խաղաց** S. **Վշտա-; -հրաշ** *a.* admirable, most wonderful, stupendous, marvellous; *-նամ* S. **Յաւէժանամ; -սքանչ** S. **Յաւէտահրաշ; -ցուցանեմ** S. **Յաւէժա-; -փթիթ** S. **Վշտա-.**

Յաւէտաուղիղ *a.* evergreen.

Յաւէրժ, իս S. **Յաւէժ** *a.*; *- քաջք*, immortal heroes.

Յաւէրժական S. **Յաւէժ** *a.*; *- հարսն* or **Յաւէրժահարսն** *s.* nymph; *- անտառաց*, wood fairy, dryad, hamadryad.

Յաւէրժայիշատակ *a.* ever memorable.

Յաւէրժանամ S. **Յաւէժանամ.**

Յաւէրժանուագ *a.* singing continually.

Յաւէրժապէս S. **Յաւէժ** *ad.*

Յաւէրժայուցանեմ S. **Յաւէժա-.**

Յաւիտեան, ենից *s.* eternity; perpetuity; age; life; world; -, *-ս ad.* always, perpetually, eternally; *-ենից, ի -ենից ad.* ab eterno, from all eternity, since the world is world; *ի -ենից ոք ոչ լուաւ*, such a thing was never heard of since the world began; *-ս -ենից*, for ever & ever, to all ages, ever world without end, everlastingly, eternally; *հանդերձեալ -*, future life; *- ից*, duration of the world; *-ենից a.* eternal, perpetual; *անանց -ք*, eternity.

Յաւիտենադիր *a.* established from the beginning of the world, from time immemorial, perpetual, eternal.

Յաւիտենական *a.* eternal, perpetual, uncreate, immortal, without end; *- կեանք*, immortal life; *- թշնամութիւն*, bitter, irreconcileable, implacable or eternal enmity; *-ն*, the Eternal, the Everlasting One; *-ութիւն s.* eternity.

Յափշտակաւէր *a.* rapacious, ravenous, greedy, usurping.

Յափշտակեմ, եցի *va.* to ravish, to carry off by force, to carry away with violence, to snatch, to bear off; to usurp; to rob, to pillage, to ravage, to plunder; *- զմիտս*, to charm, to enchant, to attract, to ravish or carry

away the senses; – *զանձն*, to escape, to be saved or liberated; – *զսիրտ*, to enrapture, to captivate or enslave the heart; *յինքն* –, to appropriate, to usurp, to occupy or possess illegally; –*իմ vn.* to be ravished, carried away; ravaged, &c.; – *մոգք*, to fall into extasies or raptures; –*եալ մինչեւ յերրորդ երկինից*, caught up to the third heaven; –*եալ յանձնէ ի բաց*, enraptured, extatic, beside oneself; –*եալ ad.* hastily, in a hurry, precipitately.

Յափշտակիչ, –*ող s.* ravisher, spoiler; *a.* ravenous, rapacious; *fig.* charming, delightful, ravishing, bewitching.

Յափշտակութիւն *s.* ravishing, carrying off or away, ravage, usurpation, depredation; rapacity, rapine; – *կնոջ, աղջկան*, rape, abduction; – *մտաց*, enthusiasm, transport; extasy, rapture, ravishment; revery; – *իրաւանց եւ արդարութեանց*, corrupt justice; *լինել ի* –, to be plundered, pillaged, sacked; *մատնել ի* –, to give up pillage.

Յափուշտանեմ, *ցի va.* to quench, slake or allay thirst; to exhaust.

Յափչիմ, *փեայ vn.* to be extinguished or quenched.

Յափսիթեթս *երթամ vn.* to crawl along; to go on all fours, on hands & feet; – *խաղալ*, to tumble, to fall head over heels, to turn a somersault.

Յափրանամ, *ացայ vn.* to get tired or sick of, to be disgusted, to have lost all relish for, to be squeamish, over

Յափրանք S. Յափրութիւն. [fastidious.

Յափրացուցանեմ *va.* to glut, to stuff, to surfeit; to tire of, to sicken, to disgust with, to cause to loathe; –*ուցիչ a.* loathsome, sickening, disgusting.

Յափրիմ, *եցայ vn.* to abandon oneself to debauchery.

Յափրութիւն *s.* disrelish, distaste, satiety, disgust, loathing.

Յաքանքեմ *vn.* to wait hopingly.

Յեղեր, *ի s.* crown.

Յեղզեղակ, *ացս.* highwayman, brigand, bandit, assassin; *a.* thievish; –*աբար ad.* thievishly; –*ութիւն s.* plundering, robbery.

Յեհ *int.* oh! ah!

Յեղադարձական *a.* reprehensive, reproachful; –*ձեմ va.* to turn, to change; –*ձիմ vn.* to repeat, to reply; –*ձութիւն s.* mutation; perversity.

Յեղեղեղում *vn.* to overflow, to run over.

Յեղական *a.* variable, changeable.

Յեղակարծ *a.* unexpected, unforeseen; –, –*ում* or –*ում ժամու ad.* unexpectedly, unawares; suddenly, all at once; –*ում պահու ի վերայ հասանել*, to surprise, to take by surprise.

Յեղակից *a.* as inconstant as another. [*s.* inconstancy, fickleness.

Յեղամիտ *a.* fickle-minded; –*մտութիւն*

Յեղանակ, *ացս.* S. Եղանակ; season; chapter; custom, habit, deportment, bearing, manners; *աղջիկ ոմն –աւ գովելի*, a praiseworthy girl; –*աւ ինչ*, in any manner or way, anywise; *որով* –*աւ*, how? in what manner? *ըստ քանի* –*ս*, in how many ways? *ըստ երկուց* –*ացս*, in two ways; *ըստ հինգ* –*ս*, in five ways; *եւ ոչ միով* –*աւ*, & in nowise; –*աւ կոչման նը*, according to his vocation; *որով* or *ումով եւ իցէ* –*աւ*, in whatever way it be, in all ways, some way or other.

Յեղանակաբար, –*պէս ad.* figuratively, allegorically, symbolically, mystically, mysteriously; –*ւոր a.* changeable, mutable.

Յեղանակեմ, *եցի va.* to change, to alter, to vary, to diversify; to remodel; to convert; to repeat, to reiterate, to say again; to trill, to warble, to sing harmoniously; –*կիչ a.* changing, diversifying. [modulation.

Յեղանակութիւն *s.* change, variation;

Յեղաշարժեմ *va.* to transport, to transfer.

Յեղաշրջեմ *va.* to turn upside down, to turn topsy turvy, to upset, to overset, to turn over; to change, to convert, to transmute; –*շրջուկ* or

Յեղափոխ *a.* subject to change, variable, mutable, fickle, inconstant; – *արկածք*, vicissitude, ups & downs; – *պատերազմունք*, chronic warfare; –*ական a.* revolutionary; –*եմ va.* to convert, to change, to transform; to degenerate; to translate; –*ութիւն s.* change, mutation, conversion, transformation, transmutation; revolution; vicissitude; alternation; –*ուկ a.* inconstant; –*ումն s.* S. Յեղափոխութիւն; catastrophe; *շրջաբերական* –, roving, wandering.

Յեղեմ, *ղիմ* S. Յեղուամ & Շեղիմ.

Յեղլի *a.* unstable, transient.

Յեղյեղակք, *կաց s.* solstice, tropics; – *ամառնայինն*, summer solstice.

Յեղյեղեմ, *եցի va.* to change, to

convert, to transmute; to repeat, to re-iterate, to rehearse, to inculcate; to translate; – *ի մտի*, to turn over, to revolve in one's mind, to think over again, to reconsider; to ruminate, to ponder, to muse on; *առեպ –, վեր ի վայր –*, to repeat eternally the same thing, to return often on the same subject, to twaddle, to harp always on the same string, to be ever talking about.

Ցեղեղուլթիւն *s.* versatility.

Ցեղեղուկ *s.* changing often, mutable, variable, fickle, inconstant, unstable, fleeting, flighty, unsteady, volatile; – *լեզուաւ*, double-tongued, –dealer; –*ս արկանել*, to make one's voice often heard.

Ցեղեղում, ղի S. **Ցեղեղեմ**.

Ցեղեղումն *s.* change, alteration, mutation, conversion; – *խօսից*, tautology, repetition; *ոտից –*, step, pace; *յեղեղմունք արեգական*, the tropics; *յեղեղմունք ժամանակաց*, changes or vicissitudes of the seasons.

Ցեղուզակ S. **Ցելուզակ**, &c.

Ցեղում, ղի *va.* to change, to transmute; to translate; – *ի հայ բան* or *լեզու*, to translate into Armenian, or Haïganian; – or [formed.

Ցեղանիմ *vn.* to be changed, trans-

Ցեղումն *s.* S. **Ցեղեղումն**; – *արոյ*, rotation of a sword; *յեղմունք լուսնոյ*, the phases of the moon. [ning over.

Ցեղց or **Ձեղց**, –*եալ* *a.* brimful, run-

Ցենարան, ացս *s.* prop, support, stay, buttress; *mech.* point of support, fulcrum, prop; – *նկարչի*, easel; maul-stick; – *աթոռոյ կամ ձեռաց*, the arm or back of a chair; – *սանդղոց*, bannister of a stair-case; – *կառաց*, the arm-rests of a carriage; *աթոռ –աւ* S. **Թևնաթոռ**.

Ցենում, յեցայ *vn.* to lean upon, on or against; *fig.* to confide in, to rely on, to trust, to put one's trust or confidence in, to be based or grounded on; *va.* S. **Ցեցուցանեմ**; – *յորմն*, to lean against the wall; – *ի ծառ*, to lean or set one's back against a tree; – *արմկամբ*, to lean on one's elbow; to rest one's elbows on; – *ի ցուպ*, to lean upon a stick; *կաղ գառաւրկ յեցեալ յինչ*, to loll; – *ի ցուպ եղեգնեայ fig.* to trust to a broken reed, to hope in, to rely or depend upon one who has no power, no interest; – *յոք*, to rely, to depend upon a man's power, credit or protection; – *ի ծերութիւն*, to advance or grow in years, to age, to become or get old; – *ի հպարտութիւն ամբարտաւանութ*, to grow proud, to be puffed up; – *ի վաղակաւորն*, to unsheath, to draw a sword; *ամ ինչ ի նա յեցեալ կայ*, all depends upon him, all hope is in him; *յեցիր յիս*, lean upon me.

Ցեռ *a.* set, studded, enchased. [day.

Ցեռանդ *ad.* the day before yester-

Ցեռեմ, եցի, Ցեռում, ուի *va.* to set, to mount, to enchase, to stud; to fit in, to mortise; to connect, to join, to link, to concatenate, to tie, to attach; to insert, to interpolate, to intercalate; to compose, to weave, to entwine; – *մարգարիտս*, to string pearls; – *ընդ պատուհանն*, to loll out of window; – *առ եղբայր իւր*, to visit one's brother, to pay him a visit.

Ցեռումն *s.* setting, mounting, enchasing; fitting in, mortising; insertion, intercalation; connexion, concatenation.

Ցեսան, ացս *s.* whetstone; – *ածելոյ, զմելնի*, hone; – *անուաձեւ*, grindstone; –*ասուր* *a.* sharpened, whetted; pointed, sharp; *սուսեր –*, trenchant sword; –*աւոր* *s.* grinder; –*եմ, եցի* *va.* to grind, to sharpen, to whet, to set; –*իչ*, –*ող* *s.* whetter, sharpener, setter.

Ցետ *pr.* after, since, afterwards; – **Զատկի**, after Easter; – **Տրայհանոսի**, after Trajan; – *երկուց ամաց*, after two years; – *գալոյ քո*, after or since your arrival; – *մեկնելոյ քո*, since you set out; – *բազում ժամանակաց*, a long time since; – *սակաւուց*, a short time since, shortly after; – *այսորիկ*, – *այնորիկ*, after that, since that time, then, since, afterwards, after; – *որոյ*, after that; – *յառաջ*, before & behind; *ի – ընկենուլ*, to lay aside; – *գարձուցանել*, to bring back; – *գառնալ*, to return, to come back; – *կալ*, to recede from, to desist; – *հայիլ*, to look back; – *ընդդադրիլ*, to retort, to repulse, to repel; * – *առլ*, to scratch the earth for food (as birds).

Ցետագայ *a.* following, next, posterior, subsequent; –*գիր*, –*գրութիւն* or **Ց. Գ.** *s.* postscript, P. S.; –*գարձ* *a.* recurrent; retrograde; – *շարժումն*, – motion or movement; –*գիմեմ* *vn.* to

go backward instead of forward; to unlearn, to go back, to make no progress; *-խաղամ vn.* to retrograde, to retrocede, to go backwards; *-խաղաց, ից a.* retrograde, backward; *-խաղացումի s.* retrogradation; *-ծին a.* born after; *s. fig.* neophyte, proselyte; *-կողմն s. mar.* poop, stern of a ship; S. Յետք; *-հարիմ* or *հարկիմ vn.* to fall or draw back, to withdraw, to retrocede; *-մնաց a.* surviving; inheriting; *-ք*, posterity, descendants, successors; *-մտական a.* adventitious, extrinsic; accidental, fortuitous, casual; *-մտականաբար ad.* accidentally; furtively, stealthily.

Յետեւախաղաց S. Յետախաղաց.

Յետի a. S. Յետին; behind, hinder.

Յետին, *ոնոց a.* last, furthest, ulterior, posterior; lowest, meanest; extreme, utmost, greatest, utter, uttermost; *-ք*, posterity; *- օր*, the day of judgment, doomsday; *- էքաւորութիւն*, utter misery, extreme poverty; *- կարօտութիւն*, extreme need; *- կողմն* S. Յետակողմն. [*չանց*, contract.

Յետկար, *ացս s.* S. Ումբհակ; *- դաչ*

Յետկոյս *s.* behind, hind part, back; *-կուսէ*, behind, from behind; *-կուսէ կալ*, to remain or stay behind; *- ձգել*, to put in the last place.

Յետնագոյն, *ի -գունէ ad.* a posteriori; *-խոհութիւն s.* tardy or late repentence; *-ծեր s.* a decrepid old man; *-մեղ a.* sinning last.

Յետնանամ, *ացայ*, Յետնիմ, *եցայ vn.* to be in arrear, behindhand; to stop, to tarry, to stay or lag behind; to want, to deprive oneself of; to be in a state of privation, to be destitute.

Յետնորդ, *ից a.* last; vile; destitute; *-ք*, posterity; *-ք ոմանք երեւին*, they shew themselves to be the basest among men. [ity; posteriority.

Յետնութիւն *s.* lowest rank; extrem-

Յետոյ *pr.* back, backward; behind; *ad.* after, then, since, afterwards, subsequently, posterior to, after that; *- կողմանէ*, backward; behind, from behind; *- հուսկ*, *- յետոյս* or *ուրեմն*, at last, finally, at length, in fine, in conclusion; *- եւ առաջոյ*, behind & before; *- ապա*, after; *- ձերմէ*, behind or after you; *- գտանիլ*, to be deprived of.

Յետոյք, *զյետոյս s.* back, fundament, arse, buttocks, bottom, breech; *fig.* things which are behind; *- անասնոց*, rump, hind-quarter, croup; *- հաւու*, rump.

Յետոյս *pr.* from behind; *ad.* after, at last; *s.* back, the buttocks; *fig.* nakedness; *- ուրեմն*, lastly; *- կողմանէ*, behind, from behind.

Յետս *ad.* behind, backward; *- - ad.* walking backwards; *- - էոգան*, they fell back; *- ընդդէմ ad.* backward; in an opposite sense, in the contrary directions, against the grain, in a wrong sense or way, contrariwise; *a.* contrary, against, opposite, inverse; *ձախողակի - ընդէմքն պատահեաց նմա*, every thing went wrong with him; fortune was against him; *- or - ընդդէմ դառնալ*, to turn back, to retrace one's steps, to return, to go or come back; *կապել զձեռս -*, to tie the hands behind one; S. Զետն; *- կալ, կասել*, to cease, to stop; to abandon, to leave; *- կացուցանել*, to hinder, to deter, to divert from; *- հարկանել*, to reject, to refuse, to confute, to disprove; *- ընկենուլ*, to reject, to contemn, to despise; *- տանել*, to abandon, to leave; *- ունել*, to hinder, to impede, to divert from; *ձեռս - ad.* with the hands tied behind. [off.

Յետսագոյն *ad.* further behind, far

Յետսակողմն *ձգիմ vn.* to remain behind.

Յետսամիտ *a.* crossgrained, wrong-headed, perverse; foolish, stolid, half mad. [rebellion.

Յետսդարձութիւն *s.* return; contumacy,

Յետսերեւակի *ad.* backwards, receding.

Երազանամ, *ացայ*, Երազիմ, *եցայ vn.* to dream, to have a dream or vision; to rave, to be light-headed; *- յարթմնի*, to dream wide awake; *- երազովք -*, to dream dreams; *- տակս*, to have many unquiet dreams; *երազ յերազեցաւ ինձ*, I have dreamed.

Երազմոյն *a.* subject to dreams, full of dreams or fancies; *np.* Herazmuin.

Երազող *s.* dreamer, visionary.

Երասան *s.* inflammation or sores produced by the saddle from excess of riding; horseman's gonorrhœa; *-ամ vn.* to be sore from too much riding.

Երեկուսա *ad.* yesterday's.

Երիւրեմ, *եցի va.* to accommodate,

to suit, to arrange, to adjust; to form, to fashion, to give a relish or zest to; to compound, to compose, to combine; – զէմս, to compose one's countenance.

Յերիւրումն *s.* adjustment.

Յերկար *a. ad.* long; a long or great while or time; – հիւանդանալ, to have a long illness.

Յերկարագոյն *ad.* lengthily, very long; –կեաց *a.* long living, long-lived; –լինել, to live long; – առնել, to lengthen life; –ձգեմ S. Յերկարեմ; – օր ի յօր, to procrastinate, to postpone or defer from day to day; –ձգեցան իրքն, that affair went on slowly; –ձգումն *s.* prolongation, protraction; –ձիգ S. Երկարաձիգ; –յուշ *a.* of happy memory; –նամ, ացայ S. Յերկարիմ; –ւոր S. Երկարաւոր.

Յերկարեմ, եցի *va.* to prolong, to prorogue, to delay, to put off, to protract, to spin out; ոչ – զկեանս իւր, to be short-lived; ոչ յերկարեսցէ աւուրս, let his days be few; առանց յերկարելոյ խակ ասացից, in a word; զի –, in short, in fine; – or –իմ *vn.* to be prolonged, to last, to continue, to remain permanently.

Յերկարոգի *a.* long-winded.

Յերկարութիւն *s.* length; prolongation, prorogation.

Յերկուական *a.* doubtful, dubious, uncertain.

Յերկուանամ, ացայ *vn.* to doubt, to have doubts, to mistrust, to hesitate, to waver, to be in suspense; to suspect.

Յերկուանք *s.* doubt, hesitation, uncertainty.

Յերկուացուցանող *a.* causing doubt; disheartening.

Յեց *a.* supported by, propped against; *fig.* confided in or relied on; կալ – առ դրանն, to stop at the door; Ընդ միմեանս հարեալ – – գթածութիւն խանդաղատանաց, united by the bonds of mutual affection.

Յեցակէտ *s. mech.* point of support, fulcrum, prop.

Յեցամիտ *a.* resolute, constant, firm; obstinate.

Յեցուկ S. Յենարան.

Յեցուցանեմ *va.* to support, to shore or prop up.

Յէ *int.* o! oh! – մարգարէ, oh prophet! – տառապեալ, ah wretch!

Յեղեմ or Յեղդեմ *vn.* to dry the waters off the earth.

Յիմար, աց *a.* out of one's senses, foolish, senseless, mad, crazy, silly; ծայրագոյն –, an arch-fool, an out-&-out fool.

Յիմարաբան *a.* prating; –եմ *vn.* to speak like a madman, foolishly, crazily; –ութիւն *s.* silly discourse, foolery, silliness; –բար *ad.* foolishly, sillily; wildly; –կան *a.* insensate, foolish; –կորոյս *a.* lost foolishly or imprudently; –միտ *a.* half-witted; fanatic; S. Յիմար; –նամ, ացայ *vn.* S. Յիմարիմ; to fool, to play the fool; –նոց *s.* lunatic asylum; –րար *a.* causing madness, driving mad; intoxicating.

Յիմարեմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to drive mad, to distract, to dement; *fig.* to infatuate, to charm, to bewitch, to fascinate, to bewilder; to intoxicate.

Յիմարիմ, եցայ *vn.* to lose one's senses, to go mad, to become foolish or deranged; – սիրով, ի սէր ուրուք, to fall violently in love with, to dote on, to be smitten with, to be passionately fond of; – ի գեղ ուրուք, to fall desperately in love with a person's beauty; – ի գութ երեսաց ուրուք, to be all flame for.

Յիմարութիւն *s.* alienation of mind, craziness, folly, madness; fatuity, silliness, simplicity; fury, intoxication; հոգի –ութեան, spirit of infatuation.

Յինուանք, յինանց *s.* the fifty days from Easter to Pentecost.

Յիշաչար, &c. S. Չարայուշ, &c.

*Յիշատա՛կարան *s.* album.

Յիշատակ, ացս *s.* remembrance, recollection, memory; reminiscence, commemoration, mention; memorial; monument; –ացս արժանի, worthy of memory, memorable; – ննջեցելոց, commemoration of the dead; – սրբոց, Saints' days, commemoration days; զոհ –ի, sacrifice or oblation in memory of; հաց –ի, bread for a memorial; –ացս դպիր, amanuensis, secretary; ի –, in memory of; առ իմոյ –ի, for my sake, in remembrance of me; ապա –, a confused recollection of; –աւ, by the memory of; առ ի –է, in memory of; as a memorial; – առնել, to mention, to make mention of; առնել ի –, to recall, to recall to mind; to remind of, to recall to the memory of; պահել զ–, to keep or treasure up the memory of; արձանիլ ի յուշոյ –ացս, to have forgotten, to have no recollection of, not to recollect more.

Յիշատակագիր, գրաց *s.* memorial writer, memorialist; memorial; memory; **-գրութիւն** *s.* commentary, memoir, annals; **-նոց** *s.* monument, cenotaph, tomb; **-րան** *s.* memory, archives, annals; sepulchre, monument; album; **-մատենից, գրոց**, brief epilogue; **-բար** *a.* memorial, preserving the memory of; **-ելոր** *a.* memorable; **-երութիւն** *s.* mention; memory.

Յիշատակեմ, եցի *vn.* to remember, to recollect, to call to memory; *va.* to mention, to make mention of; to remind, to put in mind.

Յիշատակութիւն *s.* mention, quotation; memory, reminiscence, remembrance, recollection; commemoration; **- առնել**, to mention; **գալ ի -**, to be mentioned. [bered.

Յիշելի է *v. imp.* it is to be remem-

Յիշելիք, լեաց *s.* keepsake, souvenir, memento, love-token: mass-dues.

Յիշելութի *s.* memory, remembrance.

Յիշեմ, եցի *va.* to bear in mind, to call to mind, to remember, to recollect; to record; **յիշեա զիս**, remember me; don't forget me; **յիշե՞ս**, do you remember? **չյիշեմ զանունն**, I don't remember his name, I have forgotten his name.

Յիշեցուցանեմ *va.* to put one in mind of, to remind, to recall to the memory of, to recollect, to remember, to bring to mind; to admonish, to warn; **-ուցանող, -ուցիչ** *s.* monitor, admonisher; prompter; S. **Գրասանակ**.

Յիշող *a.* remembering; **-ական, -ութի** *s.* memory; S. **Յիշումն**; **սուր -ի**, a good or happy memory; **ակար -ի**, unhappy memory.

Յիշոց, -ք, ցաց *s.* improper & offensive words, abuse names, insult, contumely.

Յիշոցաւոր or **-ցնաւոր, աց** *a.* using improper language, insulting, abusive, taunting, outrageous; **- լինել**, to call names, to abuse, to insult, to outrage, to injury, to revile, to use like a blackguard; **-ութիւն** *s.* abusive language, foul offence, low or blackguard abuse.

Յիշումն *s.* mention, commemoration, memory, remembrance.

Յիս տէր *int.* oh my lord! I pray you my lord! tell me my lord! **յիս գարձ տէր**, oh king hear us!

Յիսնագլուխ *a.* fifty-headed.

Յիսնակ, ից *s.* fifty; period or number of fifty; Advent; **-ամուտ** *s.* first day of Advent.

Յիսնամեայ, -մեան, -մենից *a.* of fifty years; fifty years old; **-մեայ ժամանակ**, jubilee; **-պատիկ** *a. ad.* fifty times as much; **-պետ** *s.* captain of fifty; **-որ** *a.* fifty, containing the number [fifty.

Յիսնեակ, եկաց *s. a.* fifty.

Յիսնեամեան S. **Յիսնամեան**.

Յիսնեբեակ, եկաց *a. s.* fiftieth; period of fifty days; Pentecost; jubilee.

Յիսներորդ, աց *a.* fiftieth; *s.* the Advent; **աւուր -**, the fiftieth year, jubilee; **-եմ, եցի** *va.* to take the fiftieth part. [*s.* every fifty.

Յիսնեքեան or **քին, նեցուն** or **ցունց**

Յիսնիցս *ad.* fifty times. [old.

Յիսնօրեայ *a.* of fifty days; fifty days

Յիսուն, անից *a.* fifty; **-գլխի** *a.* --headed; **-ժամեան** *a.* of - hours; **-կանգնեան** *a.* of - cubits.

ՅԻՍՈՒՍ, ի, իւ *s.* JESUS, the Redeemer, the Saviour, our Lord; **-Քրիստոս, Յն Քն**, Jesus-Christ, J.-C.; **-աբար** *ad.* like Jesus; **-ածին** *sf.* Holy Virgin, Mother of our Lord; **-ական** *a.* jesuitical; **-ականութի** *s.* jesuitism; **-աւանդ** *a.* taught, commanded or established by Jesus; **-եան** *s.* Jesuit.

Յիրարկեմ *vn.* to try, to strive, to tax one's ingenuity.

Յիրաւի *ad.* justly, deservedly; in truth, truly, surely, certainly, and indeed, in fact, yes.

Յիրեմ, եցի *va.* to attach, to connect, to unite; to stretch or hold out; to fix.

Յղանամ, ացայ *vn.* to conceive; to be pregnant, to be with child or young, to be in the family way.

Յղարկաւոր, &c. S. **Յուղարկաւոր**, &c.

Յղացութիւն, -ումն S. **Յղութիւն**.

Յղացուցանեմ *va.* to get with young, to impregnate, to fecundate.

Յղեկիր գահաւորակ *s.* chair for lying-in women; couch of misery.

Յղեմ, եցի *va.* to send to, to forward, to despatch; **- զումեք**, to send for, to send to search after.

Յղենամ S. **Յղանամ**.

Յղի, ղւոյ, ղեաց *a.* big, pregnant, in the family way; **- լինել**, to be with a child or young.

Յղկաքար *s.* emery.

Յղկեմ, եցի *va.* to rough-hew, to roughen down, to smooth, to plane, to

polish; to burnish, to gloss; *fig.* to pol-

Յղկիչ *s.* polisher, burnisher. [ish.

Յղկոց *s.* polisher, burnishing-tool or -stick, sleck. [ing, polish, gloss.

Յղկում, -ումն *s.* polishing, burnish-

Յղութիւն *s.* conception, pregnancy, the being with young; breeding; *տօն -թեան*, Feast of the Conception; *անարատ -*, Immaculate Conception.

Յղփանամ, ացայ *vn.* to overflow with, to run over; to gorge or glut oneself, to be filled, satisfied, crammed, stuffed; to be loaded with, to swim in plenty, to wallow or roll in wealth.

Յղփասէր *a.* gluttonous, glutton, gourmand. [to surfeit, to stuff, to cram.

Յղփացուցանեմ *va.* to gorge, to glut,

Յղփութիւն *s.* plenty, abundance, satiety, surfeit; *կեալ ի -թեան*, to live in clover. [thrifty, niggard, niggardish.

Յշտող *a.* impudent, insolent, saucy;

Յո՞ւ. Յո՞վ *ad.* where? *- երթաս?* where are you going? *յով եւ ad.* wherever, wheresoever.

Յոբելեան, լինի *s.* jubilee; *fig.* jubilee, festivity, rejoicing; *- ամ*, year of

Յոբելիկ *s. Gr. w.* obelisk. [jubilee.

Յոգն, յոգունք, գունց *a.* much, many, more, several, numerous.

Յոգնաբաստիկ *a.* very lucky, fortunate; *-բար ad.* in many ways or manners; often, many times; *-բարբառ a.* sonorous, resounding, noisy, strepitous, stentorean; *-բեղուն* S. *Բազմա-*; *-բիծ a.* full of stains or spots, very much stained or soiled; *-բուն a.* numerous, many; *ad.* often; *-գէտ a.* polymathic; *-գլուխ a.* many headed, polycephalous; *-գնալի a.* practicable; *-գոյն a.* much more; *-զան a.* divers, many; *-զեղուն a.* very abundant, heaped up, superabundant; *-թախանձ a.* very importunate, tiresome, troublesome; *-թախիծ a.* very sorrowful, much afflicted; *-թիւ a.* in great numbers or quantities, very numerous, much, many; *-թշուառ a.* very wretched, unfortunate, oppressed by grief or misfortunes; *-խուժք a.* assembled in great multitudes or flocks, very numerous; *-խուռն a.* crowded, thronged; *-ծախող a.* exterminating; *-ծաւալ a.* very extended, vast; *-ծուփ a.* very agitated, much troubled; *-կան a.* numerous, many; *gr.* plural; *-կանակերպ a.* having a plural form; *-կանվերջ a.* having a plural termination; *-կի ad.* in the plural number; often, many times; *a.* S. *Յոգնական*; *-հանճար a.* very talented; polymathic; *-հոսան a.* flowing abundantly; *-հրոչակ*, &c. S. *Բազմա-*, &c.; *-ճարակ a.* devouring, voracious; *-յարդար a.* well prepared, put in order, adjusted, dressed or adorned; *-նուն a.* polyonomic; *-շողիթ a.* polychromic; *-չարչար* S. *Բազմա-*; *-չեայ a.* polyophtalmous; polyopic; polyommatic; *-պաճուճ a.* highly ornamented; *-պաշտիկ* S. *Բազմա-*; *-սուսած s.* polytheist; *-սուսածութիւն s.* polytheism; *-տեսակ a.* protean, of many forms or shapes, divers, varied, multiple; *-տեսիլ* S. *Բազմա-*; *-տխուր a.* very sad, very melancholy.

Յոգնիմ, եցայ *vn.* to be tired, weary, fatigued. [erudite.

Յոգնիմաստ *a.* very wise, learned,

Յոգնոսկի *a.* abounding in gold.

Յոգնօրէն *ad. a.* in several ways or fashions. [lament.

Յոգոց-հանութիւն *s.* sigh, groan,

Յոլով, իցս *a.* much, great, much of, a great deal of; *-ք*, many, several; *-ք ի մարդկանէ*, most men, most people, the generality of mankind; *- անգամ*, many a time, often.

Յոլովագոյն *a.* more; much more, in greater number; *ad.* often, very frequently, generally; *-ծին a.* fecund, fertile, fruitful; *հայր - ազգաւոհմի*, father of a numerous family; *- աւազ արամբք*, fruitful in great men; *-կեաց a.* long living; *-կի ad.* often, frequently, many times; *a.* much, more; *-ձեռն* S. *Բազմա-*; *-մուխ a.* smoky, fuliginous, sooty; *-նամ, ացայ* *vn.* to increase, to augment, to grow, to multiply; *-յուցանեմ, -ւեմ, եցի* *va.* to cause to abound or increase, to augment, to multiply.

Յոլովեմ or *-իմ* S. *Յոլովանամ*.

Յոլովուիւ *s.* great number or quantity, multitude, abundance; plurality, multiplicity. [*vatives.*

Յոխորտ, &c. S. *Ցրտխտ with its deri-*

Յողալի, լիք, լեայ *a.* lazy, slothful, sluggish; inquisitive.

Յոզամ, ացայ *vn.* to lie down negligently, to throw oneself down heedlessly to sleep, to stretch oneself down, to repose; to observe, to watch, to spy, to be on the watch for, to way-

lay, to lie in wait for, to lay snares or ambushes. [S. Յողամ.

Յողանամ, ացայ *vn.* to grow proud;

Յողացուցանեմ *va.* to render negligent: to make proud.

Յողդողդ, աց *a.* not firm, weak, tottering, unstable, unsteady; inconstant, mutable, vacillating, wavering, versatile, fickle, volatile; -ամիտ *a.* fickle-minded; -եմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to shake, to cause to totter, to waver, to be irresolute, to vacillate; to stir, to agitate, to trouble; -ութիւն, -ումն *s.* inconstancy, instability, levity, versatility, unsteadiness; -ուն S.

Յողն կամ, &c. S. Ողն. [Յողդողդ.

Յողնիմ, եցայ *vn.* to bend, to incline.

Յոյզ, յուզի, -ք, յուզից *s.* research, examination, investigation, inquiet; emotion, agitation, perturbation, trouble, confusion; *a.* troubled, agitated; -սրտի, emotion; -ք խռովութեց, troubles, broils; - եւ խնդիր, research, perquisition, chicane, pettifogging; ի -ս կրից, in the heat of passion; ի նախկին -ս ցասման, in the first impulse of indignation; - առնել, ի - առնուլ, լինել ի - եւ ի խնդիր, - եւ խնդիր առնել, to search into, to make researches, to investigate.

Յոյժ *ad.* too, very, more, much, considerably, very much, a great deal; - -, more & more, extremely, exorbitantly, excessively, exceedingly.

Յոյլ, յուլից *a.* slow, tardy, slothful, lazy; cowardly.

Յոյն, յունի, նաց *s. a.* Greek; -լեզու, Greek, the - tongue.

Յոյս, յուսոյ, ով. -ք, յուսից *s.* hope, hopes, expectation, longing; confidence, trust; դեւածին, հաւաստի, կեն-դանի, եռանդուն, միխիթարիչ, մեծ, կոյր -, renewed or reviving, well-grounded, lively, ardent, solacing, great, blind hope; ընդունայն, ակար, անհաստատ, պատիր or խաբէական, սուտ, խուսափուլ, անմիտ -, vain, weak, uncertain, delusive or deceitful, false, fleeting, foolish hope; նշոյլք յուսոյ, the rays of hope; բառնալ զ-, to take away or put out hope; զհետ դնալ անօգուտ յուսոյ, to abandon oneself to chimerical hopes, to hunt a shadow; անօգուտ յուսով պարարել, ի անօգուտ - կապել, to nourish oneself with vain hopes; քաղցր յուսով պարարիլ, to hug oneself with the delightful hope; գեղեցիկ յուսով պարարել, թարթափեցուցանել զոք, to feed or entertain one with flattering hopes or chimeras, to keep one in suspense; to ridicule, to deride; վհատիլ ի յուսոյ, to lose hope; հատանել զ- իւր, to despair, to give up all hope, to be in despair; յուսով կեալ, to live in hopes; *դնել զ- իւր ի վերայ ուրուք, to build on one's hopes; *- տալ, to cause to conceive hopes, to give hope, to inspire with hopes; ի գերեւ հանել զ- ուրուք, to deceive one's hopes or expectations; *լնուլ, կատարել զ- ուրուք, to fulfil a person's hopes; ծփիլ ընդ միջ յուսոյ եւ երկիւղի, to hover between hope & fear; - ի ինձ, I have some hopes; - մի այսպիսի ի ինձ զի, I hope that, I am in hopes that; - իմ ի, that is my only hope; վհատեալ յամ յուսոյ անկալուածէ, hopeless; - եւս չիքեալ էր յիս, hope died within me; բացաւ ամ - փրկուէ, all hope of safety was lost; պակասեալ յամ յուսոյ փրկուէ, despairing of life; հատաւ - նը, he despaired; հատաւ - մեր, our hope is vanished; գու ես միակ - իմ, all my hopes are in you; S. Յատանիմ; արծարծել զ-, to revive hope.

Յոյր, ից *a.* big, fat, plump, fat & lusty; *gr.* aspirate.

Յոյր սակս or սակի *ad.* why? on what account? for what reason?

Յոսնակ, ացս *s.* rhæda, an ancient four-wheeled chariot.

Յոպոպ, ոյ *s.* hoopoo, pewet, lapwing, plover. [base.

Յոռածին *a.* low-born, ignoble,

Յոռանամ, ացայ *vn.* to become wicked or contemptible, to grow or get worse & worse, to be deteriorated; to debase, demean, degrade or disgrace oneself, to degenerate, to fall away.

Յոռացուցանեմ, Յոռե- *va.* to make worse, to spoil, to corrupt, to debase, to deteriorate; to underrate, to depreciate, to disparage. [or bad.

Յոռեակ, եկի, կաց *a.* rather wicked

Յոռեգոյն *a.* worse; -ք զոյ, worst.

Յոռի, ուոյ, ուեաց *a.* wicked, bad, defective, paltry, wretched, low, vile, sorry; unseemly, detestable.

Յոռութիւն *s.* bad condition or quality, deterioration, degeneracy, decay.

Յոտ S. Յո՛.

Յովազ, ազի *s.* panther.

Յովնակ S. Յաւանակ ; -աձեմ or չու a. riding a young ass. [colt.
Յովատակ, ացս. stone-horse, stallion;
Յովս, ի s. iota; fig. jot, tittle.
Յոտանաւոր or Յոտնաւոր a. upright, on foot, standing; - կալ, to stand up.
Յոտանաւորութիւն or Յոտնկացութի s. the standing upright.
Յորամ vn. to fret, to grieve, to worry or vex oneself, to be uneasy, agitated. [overflowing, superabundant.
Յորդ a. abundant, copious; plentiful,
Յորդաբորբ a. very hot, burning, stifling, suffocating; -բուղխ a. flowing abundantly, copious, abundant; -գընաց a. going or flowing rapidly; very impetuous, rapid, violent; -գութ S. Բաղմա-; -գէմ S. Յորդաբուղխ; -լի a. brimful; -լոյս a. full of light, very luminous, shining; -խաղաց S. Յորդագնաց; -խօս a. fluent in speech, eloquent, wordy, glib; -հեղեղ a. falling in abundance; overflowing; -հոս or հոսան S. Յորդաբուղխ ; -հոսանք or հոսք s. flood or overflow of waters, torrent; -հոսիմ vn. to flow or fall copiously or in abundance ; -ձայն a. sonorous, loud; obstreperous; -նախանձ a. full of envy, very envious; -շունչ a. blowing strong, impetuous, violent; -ջուր a. abounding in water; -ռաստ a. superabundant, very copious ; ad. abundantly, in large quantities, much, in torrents; -սահ S. Յորդաբուղխ; -սաց a. eloquent, fluent; -վտակ a. gushing, flowing copiously; -տարափ a. very showery.
Յորդելակ a. high, acute, shrill.
Յորդեմ, եցի va. to cause to abound or flow in abundance, to deluge with, to pour out abundantly; to augment, to increase; vn. to be full of, to abound, to superabound, to stream or flow copiously; to overflow, to run over; to flood; to be gorged with, to swim in abundance; - զափամբք, to overflow, to rise above the banks.
Յորդեռանդ, -ն a. very ardent, boiling, burning, fervent.
Յորդէգնաց S. Յորդագնաց.
Յորդիմ S. Յորդեմ vn.
Յորդոր a. exhorted, encouraged; prompt, ardent, diligent, eager, desirous; copious, abundant; mus. andante; s. exhortation; - սրտիւ, կամաւորութիւ, heartily, willingly, gladly; - փութով, diligently, eagerly, promptly, readily; - լինել, to exhort, to incite, to induce; - երգել, to sing andante; առ ի - վաստակոց, to inspire with the taste for labour, to incite to work.
Յորդորապոյնս ad. eagerly, cordially, with great pleasure, very willingly.
Յորդորախոյզ a. diligently investigating.
Յորդորակ, ացս. exhortation; parenesis; homily ; a. mus. andantino; -ան S. Յորդորիչ.
Յորդորամիտ a. full of ardour, eager, desirous, ardent, prompt, ready; - առնել, to exhort, to persuade; - լինել, to be eager, desirous.
Յորդորեմ, եցի va. to exhort, to persuade, to excite, to incite, to induce, to stimulate, to spur or urge on; to encourage, to animate, to inflame, to comfort; to multiply, to augment, to increase.
Յորդորեցուցիչ, Յորդորիչ a. exhorting, persuasive; engaging, winning; stimulating, animating.
Յորդորիմ, եցայ vn. to be exhorted, persuaded; animated, inflamed; - զթով ալեաց, to be touched, moved with compassion.
Յորդորութիւ S. -ումն. Յորդութիւ.
Յորդորումն s. exhortation, persuasion, incitement, stimulus, spur, incentive, encouragement.
Յորդութիւն, -ումն s. abundance, affluence, superabundance, exuberance; outflow, overflowing, discharge, torrent, inundation; -թե ad. in torrents, abundantly, copiously; -թիւն արեան, rivers of blood; -թիւնք պատուհասիւ, plagues upon plagues.
Յորժամ ad. when; conj. since, as; - or յո՞ր ժամ, when? [profound.
Յորմ S. Որմ; -ախոր a. very deep,
Յորձան, ացս. current, stream, torrent; eddy, whirlpool, vortex; bubble, bubbling; foaming; mar. eddy-water; -ս առնուլ, to boil hard, violently or furiously.
Յորձանուտ a. flowing rapidly; impetuous, rapid; furious, noisy, clamorous; s. whirlpool; syrtis, quick-sand, moving sands.
Յորձնեռանդն a. boiling, foaming; agitated, furious, turbulent.
Յորձուտ a. sultry, suffocating.
Յորմէ հետէ ad. since, since that; -

ՔԿնեցար, since you set out; *քանի՞ ժամանակք են – այդ գործեցաւ*, how long is it since that was done? *երկու ամք են – մեռաւ*, it is two years since he died; *երեք աւուրք են – լուայ զայդ*, it is only three days since I was told so, or, since I heard it.

Յորոց հետէ *ad.* since.

Յորջորջ, *ից*, *–անք s.* appellation, name, denomination, title; *անուն –ա նաց*, surname; *–անօք ad.* by name only, nominally; *–եմ, եցի va.* to call, to name, to denominate, to qualify as, to give a name to, to entitle; to surname; *–իմ vn.* to be called, named, entitled, &c.; *– յանուն ուրուք*, to bear another's name, to be called after; *–ումն s.* S. **Յորջորջանք**; *փոփոխական, փոփոխեալ* or *այլաշրջիկ –*, me-

Յո՞ր սակս *ad.* why? [taphor.

Յորսայս *ad.* supinely, with one's face upward, lying on one's back; backwards; *– զարկուցանել*, to hurl or throw backwards, to overthrow, to upset, to throw down on the back, to stretch on the earth; *– կալ, խաղալ*, to lie down prone, flat on the face, to stretch at one's whole length; to fall backwards; *– կալ, լինել fig.* to be idle, negligent, neglectful, to stand with folded arms; *պրկել ի –*, to throw down & bind strongly; *– անկանիլ*, to fall on one's back, backwards; *– կացի ի գալարս*, I stretched myself on the grass; *յինքն –եալ անկանիլ*, to recede, to flow back; *մինչեւ յե՞րբ –եալ կաս ո՛վ վատ*, how long wilt thou sleep, o sluggard? *–եմ, եցի va.* to throw to the ground, backwards, to overturn, to knock down, to fell or strike to the earth; *–իմ vn.* to lie down on one's back, to sleep; *–ումն s.*

Յո՛ւ S. **Յո՛յ**. [overthrow.

Յուդա, ի, այի *s.* Judas, traitor; S. **Համբոյր**; *–ական a.* jewish, judaical; *–ապէս ad.* as Judas, like a traitor, treacherously, traitorously; *–եան a.* Jewish; *–ք*, the tribes of Israel; *–ութիւն s.* Judaism.

Յուզախնդիր *a.* searching, prying, investigating, scrutinizing; *– լինել*, to seek, to search, to make researches, to investigate, to scrutinize, to set out in quest of, ta make inquiries, to inquire after.

Յուզակ, ից *s.* S. **Խուզարկու**; inventor, author; inciter, agitator, instigator; *a.* seditious; *– ալիք*, agitated sea, heavy billows; *–ան a.* agitating, grievous, vexatious; *– շուն*, brach, questing- or setting-dog; *–ոյժ a.* boisterous, stormy, tempestuous.

Յուզարկ *a.* agitated, violently moved; *–եմ, եցի va.* to search, to investigate; *–ու, ից s.* inquirer; S. **Խուզարկու**; plunderer, marauder, spoiler,

Յուզաքնին S. **Յուզախնդիր**. [robber.

Յուզեմ, եցի va. to seek, search or inquire after, to make search for, to ferret out, to hunt after; to examine, to discuss; to agitate, to move, to trouble; to excite, to incite, to provoke, to stir up, to move sedition; *– զծով եւ զցամաք*, to seek everywhere for, to ransack; *– ինդիրս*, to breed disputes, to excite quarrels; *–իմ vn.* to be moved, touched; to be agitated, troubled, upset, excited, provoked; to rise in rebellion, to rebel, to mutiny; *յուզին գութք իմ ի նա*, I yearn for him, I pity him; *յուզեցան գութք նր*, he was touched, moved with compassion; *յուզեաց զգութ իմ ի վերայ նր*, he moved my compassion for him.

Յուզումն *s.* search, research, perquisition; trouble, agitation; incitement, instigation; turbulence, confusion, tumult; *– խորհրդոց*, anguish, anxiety, affliction, pain; *– կրից*, hastiness, outburst; *– սրտի*, emotion, transport. [carelessly.

Յուլաքար *ad.* idly, lazily, slowly,

Յուլանամ, ացայ vn. to be idle, to grow lazy, indolent; to neglect, not to care for.

Յուլացուցանեմ va. to cause to become idle, slothful, indifferent, to enervate, to demoralize.

Յուլիանիստք *s.* Julianist sectarians.

Յուլիս, ի or **լեայ** *s.* July; *յամսեանն –ի*, in the month of –.

Յուլութիւն *s.* idleness, laziness, slowth, negligence; cowardice.

Յո՛ւմեմ *ad.* where one wishes; where you will, wherever you like.

Յուղարկ *s.* transport, expedition; *– երթալ, լինել*, to accompany, to attend, to escort, to convoy; *–աւոր a.* accompanying, escorting; *–ք s.* attendants, train, retinue, suit; *– ճառ*, funeral oration; *–աւորութիւն s.* funeral,

funeral train or procession; obsequies, burial; –եմ, ել va. to accompany, to attend on, to escort; to lead, to conduct, to guide; to send, to expedite, to despatch, to forward; to perform the funeral obsequies; –իմ vn. to be accompanied; – յորովայն մահու, to be buried.

Ցուղարկիչ s. sender; forwarding [agent, transmitter.

Ցուղարկութիւն, –ուի s. S. –կաւորութիւն; sending, expedition.

Ցուլայուցանեմ S. Ցուլացուցանեմ.

Ցունաբանութիւն s. hellenism, grecism; –գէտ s. hellenist, grecian, grecist; –լեզու a. speaking Greek; Ionic; – հրէայ, Hebrew born in Greece, i. e. in captivity; –կան a. Greek; – հուր, greek fire; – ոճ, grecism; վարել զոճ –, to grecize, to grecianise, to render greek.

Ցունապ, խ s. jujube; –ագոյն a. isabella, yellow-dun; –ի, պտղոյ s. jujube-tree.

Ցունասէր s. philhellene, -nist; –սիրութիւն s. philhellenism; –ստան, ի s. Greece.

Ցունարէն ad. in Greek; a. Greek; ուսանել, գիտել, խօսել –, to learn or study, to know, to speak Greek.

Ցունացուցանեմ va. to grecize, to [grecianise.

Ցունաքար s. antimony.

Ցունիս, ի or նեայ s. June; յ'13 –ի, the thirteenth of –.

Ցունուար or Ցունվար, ի s. January.

Ցուշ S. Ուշ; ad. S. Ցուշիկ; –! int. take care! mind! – ածել, առնել, to recall to one's memory, to cause to remember, to remind; – լինի քեզ, ձեզ, recollect, remember; – եղեւ նմա, he has remembered.

Ցուշարար, ացի a. causing to remember, recalling to a person's recollection, mind or remembrance, commemorative; suggesting, warning; s. prompter; –ումն s. act of reminding; warning, admonition, notice, advice.

Ցուշիկ ad. slowly, softly, easily, leisurely; softly, gently, mildly; – գնալ, to go fair & softly; to walk gravely along.

Ցուշկապարիկ, րկայ s. onocentaur; centaur, hippocentaur; siren, mermaid.

Ցու՛ս պէս S. Ցու՛կամ.

Ցուտք S. Ցուտուտք; –անամ, ացայ vn. to be fertile, fruitful, fecund; –եմ, ել va. to make amulets or charms, to enchant, to cast a spell over, to bewitch, to charm, to fascinate; –ի a. abundant; watered, irriguous; fecund, fertile, fruitful, productive; –իչ s. diviner, sorcerer, enchanter, magician, wizard; –ութիւն s. enchantment.

Ցուսմարիմ vn. to murmur against, to bear rancour, to owe a grudge; –րութիւն s. ill-will, malice, rancour.

Ցուսուտ, ման, –ք, ման, –ուկ, –ունք s. enchantment, witchcraft, sorcery, magic; charm, fascination; amulet, talisman, charm, preservative, phylactery; –ս յուսոյ S. Ցուսեմ.

Ցուսաբար ad. hopingly; –բեկ S. Ցուսահատ; –բեր a. hopeful; –գիր a. inspiring hope, inspiriting, reviving hope or courage, encouraging, animating; consoling; –գլուխ a. consolatory, comforting; exhortatory; –գրեմ, ել va. to revive hope; to comfort, to encourage; –գրութիւն s. giving hope; comforting; hoping; –լի, –կան a. that may be hoped; –լիր, –լից a. full of hope or confidence, hopeful; –կիր a. bringing or bearing hope; –կնեալ or գնեալ a. waiting with hope; –կորոյս a. desperate, hopeless; –կտուր, –հատ a. in despair, without hope, comfortless, broken-hearted, disconsolate, discouraged, despondent; – առնել, to despair, to take away all hope, to drive to despair, to throw into despair; – լինել, to be in despair, to lose all hope, to be desperate, hopeless, to give oneself up despair, to despond, to be disheartened, to get discouraged; – զսպել, to despair of a person's life, to give over, to deem past recovery; –կցիմ vn. to hope together, to mutually encourage with hope; –հատաբար ad. desperately, despairingly; rashly; –հատական a. desperate, hopeless; – գործ, a desperate business, a hopeless affair; – հիւանդութիւն, a desperate disease; –հատեմ, –ումն S. Ցուսահատ առնեմ & լինիմ; –հատութիւն s. despair, hopelessness; despondency, faint-heartedness; առ –ի, through despair; –ի ad. desperately, past recovery, without hope; ի – մատնել, to deprive of all hope, to deliver or abandon to despair.

Ցուսամ, ացայ vn. to hope, to expect; to trust, to confide; to promise

or flatter oneself; – *ի Տէր, առ Ա՛Ծ*, to trust in God.

Յուսապատար S. **Յուսալքր**. [hope.

Յուսայոյզ, Յուսող *a.* hoping, full of

Յուսայուցանեմ *va.* to cause to hope, to inspire with hope, to promise, to flatter. [hope.

Յուսաֆիսֆիսք *a.* full of desire &

Յուրան, ացս *s.* pyramid: rick, stack: decanter; *–աձեւ a.* pyramidal.

Յուրասանլինիմ *vn.* to deny, to disown.

Յուրխեան կրաքարինք. Jurassic lime-stone. [*its derivatives.*

Յոգն, քունք, Յոգնա... S. **Յոգն** *with*

Յստակ, ացս *a.* clear, clean, pure, limpid; *fig.* pure, sincere, candid; manifest, evident, distinct; *ad.* clearly, cleanly, purely; distinctly, evidently, manifestly.

Յստակաբան *s.* purist; *–ութի s.* purism; *–գոյն ad.* very clearly, very distinctly; precisely; *–խօս, խոս a.* speaking clearly, distinctly; *–միտ a.* single-minded, simple-hearted, sincere, ingenuous, candid; *–մտաբար ad.* simply, sincerely, innocently; *–մտութիւն s.* single-mindedness, simple-heartedness, sincerity, ingenuousness, candour; *–նամ, ացայ vn.* to clear up; to be clarified; *–չափ s.* eudiometer; *–չափական a.* –trical; *–չափութիւն s.* –try; *–պատում առնեմ va.* to narrate clearly, distinctly; *–սէս* S. **Յստակ** *ad.*; *–ջուր a.* of clear or limpid water; *– աղբիւր*, clear, limpid, crystal, pellucid fountain or spring; *–ապաս a.* very bright, without obscurity; *–տես a.* seeing clearly, clearsighted, perspicacious; *–տեսութի s.* clearsightedness, perspicacity.

Յստակեմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to clean, to clear, to clarify, to render clear or limpid; to refine, to purify; to collect the refuse.

Յստակութի *s.* clearness, pureness, cleanness; limpidity; *fig.* purity, candour, sincerity, ingenuousness.

Յօդ, ից *s.* articulation, joint, juncture; bond, tie, link, connexion; *gr.* article; *լուծեալ յօդս –ից*, paralytic; – – S. **Յօղ յօղ**.

Յօդաբան *a.* feigning, simulating; inventing lies; *–թափ, ի s.* equuleus, wooden horse used in torture; *a.* dislocated, put out of joint; *–թափութիւն s.* dislocation; *–լոյծ a.* with dislocated articulations; paralytic; *–խազաց առ-*

նեմ va. to dislocate, to put out of joint, to lux, to luxate; *–կան a.* compound; articular; *gr.* conjunctive; *–կանութի s.* compound; *–կապ s.* tie, bond, union, knot; *a.* articulated, composed of articulations; *– մտերմութի, ընկերութի*, bonds of friendship, ties of society; *–կապիմ vn.* to be united together; *–կապութիւն s.* junction, conjunction, bond, union, connexion; *–կոտոր առնեմ, քակտեմ va.* to dislocate, to disjoin; to tear or rend in pieces, to dilaniate; *–նամ, ացայ vn.* to be articulate, jointed, attached; organized, formed; to associate, to take part in, to admit as member; *–չափութիւն s.* excellent organization, symmetry of parts; *–պատ a.* articulate, surrounded with articulations, corporeal; *fig.* well, tersely, elegantly composed or written; *–ցաւ a.* gouty; *–ցաւական a.* rheumatic, arthritic; *–ցաւութիւն s.* rheumatism, gout, arthritic disease, arthritis; *–ցուցանեմ va.* to articulate, to utter, to pronounce, to form; to fit, to suit, to organize; to associate, to elect or to return as member; *–ւոր a.* articulated, articular; articulated, uttered; well expressed, well turned, harmonious; *–ւորեմ* S. **Յօդեմ**; *–ւորութիւն s.* connexion, conformity, accordance, harmony.

Յօդեմ, եցի *va.* to join, to unite, to tie, to bind, to annex; to articulate, to pronounce, to utter; to feign, to contrive, to invent; to compose, to form.

Յօդուած, ից or *ոց s.* articulation, joint, knot; composition, construction; article, paragraph; *–ուոր a.* articulated; *–ոյ, ից a.* contrived, fictitious, artificial, imaginary; *gr.* compound.

Յօդումն s. connexion, harmony.

Յօժար *a.* well disposed, inclined, willing, well affected; prompt, ready, eager, desirous, anxious; *– լինել*, to be disposed or inclined to, in the mood for, to have an inclination for; – or

Յօժարաբար, –գոյն *ad.* eagerly, willingly, with pleasure, with good will, voluntarily, spontaneously, heartily; *–կամ* S. **Յօժար** *a.*; *–կան a.* spontaneous, willing; *–միտ a.* voluntary, well disposed, ready to, eager, ardent; – , *– կամաք* or *–մտաբար ad.* voluntarily,

spontaneously, willingly, with good will, heartily; *-մտութիւն s.* goodwill, entire disposition, inclination, devotion, eagerness; *-նամ* S. *Յօժարիմ*; *-սէր a.* eager, desirous; *-տրտկան a.* liberal, generous, open-handed; *-ցուցանեմ* S. *Յօժարե-*; *-փոյթ a.* eager, ready to, disposed to; *ad.* eagerly; *-ք հակառակութեամբ*, contentious, litigious, quarrelsome.

Յօժարեմ, եցի, -եցուցանեմ va. to dispose, to incline, to excite, to inspire with inclination, to raise a desire or a passion for, to interest, to induce, to invite, to persuade.

Յօժարեմ, եցի, -իմ, եցայ vn. to be disposed towards, inclined to, to have a liking for, to lean to, to have a mind or inclination for, to be in the mood for; to will, to wish, to desire, to be eager for.

Յօժարութիւն s. natural bent, disposition, inclination, propension, proneness, tendency, taste; *-թեամբ ad.* willingly, voluntarily.

Յօղեմ, եցի va. to form, to fashion, to arrange, to set in order.

Յօն, ի. -ք, նիցս or *նաց s.* eyebrow; *fig.* lofty countenance, stately look, superciliousness, haughtiness; *-սեաւ, համարաձեւ, թաւ, անօսր, նրբին, ի վայր անկեալ, ամբարհաւաճ, սպառնալից*, dark, finely arched, bushy, thin, small, hanging, haughty, threatening eyebrow; *ամբառնալ զ-ս, զ-ս վեր ի վայր տանել*, to raise the brows through superciliousness, to put on an arch look, to look arch; *վանել զ-ն*, to put off pomp or pride; *պռասեալ, ի վեր պրկել զ-ս*, to frown, to knit the brow, to look sour or angry; *զ-ն հանել*, to paint the eyebrows; *-ոք ակնարկել*, to wink, to wink at.

Յօնակից a. having joined eyebrows; *-լինել*, to knit the brow; *-ոտ a.* knitting the brows nervously.

Յօնեղ a. heavy-browed, beetle-browed.

Յօշ յօշ ad. bit by bit, piecemeal, in [pieces.

Յօշատեմ, Յօշեմ, եցի va. to cut to pieces, to cut up, to tear in pieces; *անդամ անդամ -*, to dismember, to tear limb from limb, to pull to pieces, to dilaniate; *- ընդ մէջ*, to divide in halves; to cut or break asunder; *- զ յօդից* (*գիսաւ*, &c.), to carve meat.

Յօշուած, ոց s. a joint of meat; dismembered part, segment; *-ումն s.* dismembering, dismemberment.

Յօսեմ, եցի or *սի va.* *Յօսնուամ* or *Յօսուամ, ասյ vna.* to weave, to intertwine; to fornicate, to commit fornication; to violate, to force, to deflower; *- ի բոզս*, to whore, to be a whoremonger.

Յօսնական a. obscene, filthy.

Յօս, ոյ or *ի s.* vine slips or cuttings, vine-branch.

Յօտեմ, Յօտոց, Յօտումն S. *Յատատ-* [*նեմ*, &c.

Յօրայ, յից s. step-father; S. *Հօրս-*.

Յօրան, ոյ s. sheaf of corn; rick, stack.

Յօրանամ, ացայ vn. to fatten, to grow fat; to stuff or gorge oneself; to live in effeminacy, idleness or debauchery, to wallow in voluptuousness, to pamper oneself; to become haughty, to enact the stately personage, to play the swell; *- սիգաքայլ*, to stalk, to walk proudly, to look big; *- ի խաղս, ի զբօսանս*, to pass the whole day in pleasure or amusement.

Յօրանջ or *-ջ s.* yawn; *-եմ, եցի va.* to yawn, to gape; *-ումն s.* yawning, gaping.

Յօրացումն s. luxury, voluptuous- [ness.

Յօրինական a. dressed, adorned.

Յօրինեմ, եցի va. to fashion, to adapt, to fit to, to adjust; to arrange, to dispose, to organize; to get ready, to prepare, to provide with, to furnish, to order; to form, to trim, to adorn, to embellish; to compose, to write; to make, to construct, to build; *- պարս*, to dance; *- երգս, նուագս*, to sing, to modulate, to tune; *թատրոնական գործս -*, to write a dramatic composition.

Յօրինիչ, -ող s. fitter; composer.

Յօրինուած, ոց s. fitting up, adjustment; formation, fashion; composition, organization, structure; construction; furniture; embellishment, ornament, decoration; disposition; harmony.

Յօրինուածուքիւն s. good order; discipline; care.

Յօրինումն S. *Յօրինուած*.

Ն

Ն (*noo*) *նու s.* the twenty second letter of the alphabet, & the seventeenth of the consonants; *ն*, *Ն*, four hundred; four hundredth.

— It is sometimes changed into *մ*, for example: *անբիծ*, *անբաւ*, *անբաւիչա*; *ամբիծ*, &c.

— It is sometimes redundant; as *բարբանջել*, *բառանջել*, *մարմանջել*, instead of *բարբաջել*, &c.

— It sometimes takes the place of *յ* & *լ* articles, but rarely & improperly.

— Placed at the end of words it serves as a definite article, as: *այրն*, *կինն*, *մանկունքն*, the man, the woman, the boys; *միոն լ նշէ մեռաւ, եւ միւսն կենդանի է*, one of them is dead, the other is alive; *մեծն Աղէքսանդր*, Alexander the great; *միանգամ յամին*, *երկիցս յաւուրն*, &c. once a year, twice a day, &c.

— And sometimes it serves for ornament, as in the following: *երկիւղն յորմէ խիթային – միոչ ոչն մեղանչէին – ոտք բարուքն վկայեաց – ոտք միանգամն եւ միւսանգամն*, &c.

— It is also sometimes joined to the first & second persons for the sake of euphony, as: *ուր եան եմ – զոր պարտ առեմն, զոր առեայն: — որում դուն վկայեցեր – զոր խորտակեցեր — վիշ խօսէրն*, &c.

Նա, *նորա*·*նոքա*, *նոցա pron.* he, she; that, it; *ուտէ նա*, he or she eats; *ուտեն նոքա*, they are eating; *ինդրեմ զնա*, I am looking for him, her or it; *ասեն նոքա*, they say; *նա է*, it is he or she; *անուն նորա*, his, her or its name; *ետու նոցա*, I have given them.

Նա *conj.* but, however, nevertheless, yet; indeed, really, in fact; *նայ է*, that is, that is to say, i. e.; *նա աւանիկ*, *նա աւասիկ*, look there, look here; but, yet; *նա եւ*, also, even, likewise, again; moreover, besides; *նա զի*, *նա մանաւանդ թէ*, above all, the more; rather; *նա եւ ոչ*, neither, nor; not even; *նա եւ արդ իսկ ոչ*, not even now; *նա ուրեմն*, certainly: perhaps, it may be that: well; now, then.

Նաբալեմ, *եցի va.* to contemn, to despise.

Նաբիտ *s.* saltpetre; *-ային a.* nitric.

Նագրուն *s.* natron, nitre; *- ալ*.

Նազաբան *a.* fulsomely praising, highly laudatory; *-եմ*, *եցի va.* to exalt, to extol, to eulogize, to load with praises; *-ուԹիւն s.* eulogy, praise.

Նազանք *s.* show, train; magnificence, glory; mincing airs or manners, smirking, simpering.

ՆազարարուԹիւն *s.* reverence, respect, homage.

Նազարացի, *ցւոյ a.* Nazarean; *s.* Nazarene; *- գոլ ի գինւոյ*, to abstain from wine.

Նազելի *a.* excellent, praiseworthy, egregious, honourable, respectable; honest, brave, galant, reserved, grave, serious; delicate, nice, pretty, genteel, charming, gracious; *գնացք -ք*, majestic port or bearing; *ձեվք -ք*, languishing or languid air.

Նազեցուցանեմ *va.* to honour, to respect.

Նազիմ, *եցայ vn.* to pout, to be dainty, to give oneself airs, to stand upon ceremony, to make some difficulty, to be fussy, very particular, disdainful, overnice, to turn up one's nose, to simper, to smirk, to want asking, to hesitate; to play the bully, to set up for a beau, to boast or brag of, to pique or plume oneself; to put on the airs of a lord.

Նազող *s.* affected creature.

***Նազուգ** *s.* winder.

Նազովբեցի S. **Նազարացի**.

Նազովբի *s. Hebrew w.* sceptre.

Նաժիշտ, *ժշտաց sf.* maid-servant, female domestic, waiting-maid, or -woman.

Նախ *a.* first; *ad.* firstly, in the first place, at first; *- քան*, before, ere; *-ք քան զամենայն*, first of all.

Նախաբանեմ S. **Յառաջաբանեմ**; *-նուԹիւն* S. **ԿանխաձայնուԹիւն**; *-բարբառ a.* first to say; *-բժիշկ s.* chief-physician; *-բնակ a.* dwelling antecedently; *-բնաւորիմ vn.* to be from the beginning; to be pre-established; predes-

tined; *-բոյս, -բուղխ a.* spring up or produced before.

Նախագահ a. s. S. *Յառաջագահ*; *-արքեպս*, primate; *- նստիլ, բազմիլ, լինիլ*, to preside, to be the president, to hold the first place; *-ք* S. *Նախաթոռք*; *-ական a.* primatial; *-եմ va.* to preside over; *-ութիւն s.* presidency; precedency, primacy, primateship; *-գաղափար s.* prototype, architype, primitive model, original, idea, pattern; *gr.* primitive; *- շինուածոց*, sketch, plan, model; *-գաւիթ s.* front-court; *-գէս* S. *Կանխագէս*; *-գիծ a.* traced, delineated before; *s.* delineation, sketch, outline, rough- or first-draught, minute: acrostic; *-գիտուիլ* S. *Կանխա-*; *-գիր a.* written before; prescribed; *s.* title; exordium, preamble; *-գիւտ s.* author, inventor; *-գլուխ a. s.* chief, principal; *-գծեմ va.* to sketch, to delineate, to outline; *-գնաց a.* gone before, preceded; *s.* precursor, forerunner; *-գոլ, ոյ s.* pre-existence; *-գոյ, -գոյակ a.* pre-existent; *- Իւն*, the First Being; *-գոյն a.* more ancient; *ad.* S. *Յառաջագոյն*; *-գործ a.* first acting or operating; made before; *-գուշակ* S. *Կանխա-*; *-գոտակ* S. *Նախագիւտ*; *-գրաւեմ va.* to pre-occupy, to prepossess; *-գրաւութիւն* or *ումն s.* pre-occupation; *-գրեմ va.* to write beforehand; to prescribe; to say or mention before; *-գրութիւն s.* writing beforehand; prescription, usucaption.

Նախադաս a. set over, put above, promoted, preferred, superior; *- առնել, համարել*, to prefer; *-ելի a.* preferable; *-եմ va.* to set over, to put above, to promote; to prefer, to give the preference to, to esteem more; *-ութիւն s.* first order or rank, preference, precedence, pre-eminence; proposition, premises; *-դատ a.* discerning; *-դատեմ va.* to prefer, to put before; *-դատութիւն s.* prejudice, prepossession, prevention; *-դիպիմ vn.* to meet first; to happen before; *-դիր, դրաց s.* founder or institutor; *gr.* preposition; *-դուռն s.* entrance-door, portal; vestibule; *fig.* commencement; *-դրունք s.* propylæum; *-դրութիւն s.* preface, preliminary dissertation; design, project; *gr.* preposition.

Նախադգաց լինիմ vn. to have a presentiment of, to foresee, to forebode; *-զգացումն s.* presentiment, foreboding; *-զգուշութիւն s.* precaution; *-զկոյց* S. *Կանխա-*.

Նախաթթուուկ s. chem. protoxide; *-թիւ s.* antedate; *-թոռ* S. *Նախագահ*; *-թոռք s.* first seat, highest place; *-թուեմ va.* to antedate.

Նախաժամանն a. arriving before; *-եմ vn.* to come, arrive or get before, to get the start of; to outstrip, to outwalk; *-ումն s.* prevention.

Նախախնամ, -ական a. provident, careful; *-եմ va.* to provide, to be the providence of, to take care, to supply, to look, to preserve, to watch; *-իչ a.* providing, preserving, taking care; *-ութիւն s.* Providence; foresight, prevision, care.

Նախածանօթ a. known before; prescient, knowing beforehand; *-ութիւն s.* prenotion; prescience; *-ծին a.* created, born or produced first; bearing young for the first time; *s.* first-born; *-ծնող s.* first father or mother; *-ք*, forefathers, ancestors.

Նախակազմեմ va. to prepare; *-կատար a.* perfect in itself; finished or accomplished beforehand; *-ք s.* premices; *-կարգ a.* predestined, pre-established, predisposed; *- բան*, preliminary, preamble; *-կարգեմ va.* to preordain, to pre-establish, to predispose; to predestine; *-կարգութիւն s.* pre-establishment; *-կարծ a.* prejudiced; *-կարծիք s.* prejudice, prepossession; *-կերտ a.* built before or formerly; *- արարչութիւն*, creation of the world; *-կրթական a.* elementary, primary; *-կրթանք s.* preparatory exercises; elements, rudiments; *-կրթեմ va.* to instruct beforehand; to exercise, to prepare or form by exercise; *-կրթութիւն s.* primary instruction.

Նախահայեաց a. provident, foreseeing; *-հայեցուիլ s.* foresight; *-հայր s.* the primitive or first father, progenitor of the human race, Adam; patriarch; *fig.* author, inventor; *-հարք s.* the ancients; the Holy Fathers; *-հաւ s.* great-grandfather; *-հոգ, -հոգակ a.* provident; *- խնամք*, foresight; *- զգուշութիւն*, precaution; *-հոգամ*, &c. S. *Նախախնամեմ*, &c.; *-հրամայն a.* commanded, ordered beforehand; *-հրաւէր a.* invited beforehand.

Նախաձայն, &c. S. Կանխաձայն, &c.; -ձեռն a. spontaneous, ready, willing; prompt; the first to volunteer; - լինել ի կռիւ, to commence the attack, to begin the fight; -ձեռնեմ, եցի vna. to undertake; to presume; to preelect; to promote, to raise, to exalt; to consecrate or ordain; -ձեռնութիւն s. enterprise.

Նախազլխ s. colon, the great gut; rectum.

Նախաճաշ s. early breakfast; հաշոյ կերակուր -, meat breakfast; a late substantial breakfast; - առնել S. Նախաճաշեմ; -ակ s. foretaste; -ակիչ s. taster, assayer; -եմ vn. to breakfast; -իկ S. Նախաճաշ; -ձառ a. predicted, foretold, prophesied; - քարոզութիւն, prediction, foretelling, prophecy; -ձառեմ va. to predict, to foretell, to prophesy; -ձառութիւն s. prediction, prophecy.

Նախամամ sf. great-grandmother; -մայր s. our first mother, the mother of mankind, Eve; the wives of the patriarchs; -մանութիւն s. prerogative, privilege; -մատոյց առնեմ va. to promote, to prefer to any post or dignity; -մարգարէ s. the first prophet, Moses; -մարդ s. the first man, Adam; -մարտիկ s. fighting in the first rank; coryphæus, champion; s. skirmisher, sharpshooter; -մարտութիւն s. skirmish; -մեծար a. preferable, better, preferred, most esteemed; - առնել, ընտրել, համարել, to prefer, to like better; -մեծարութիւն s. preference; -ը իմն ad. preferably; -մեղ a. first sinning (Eve); -միջօրեայ a. antemeridian; -մուտ a. presumptuous, arrogant; -ք s. portal.

Նախայայտ, -նի a. foreknown; -յայտ առեմ va. to manifest previously; -յաջորդ s. predecessor; -յարաչէշտ a. gr. accented on the penultimate; -յարապարոյկ a. gr. circumflected on the antepenult; -յարձակ s. the first to attack, skirmisher, sharpshooter; - լինել, to attack the first, to begin or engage the battle, to open the skirmish; -յաւիտեան or աւիտենական a. existing before all ages, eternal, self-existent, increate; - Որդի, the Son of God before all eternity; -յիշատակեալ a. aforesaid, above-mentioned; -յօժար a. predisposed, willing; -յօժարութիւն s. predisposition.

Նախանկար a. delineated or designed beforehand; s. prototype, original; -եմ va. to sketch or describe beforehand; fig. to trace, to shadow, to delineate, to symbolize, to represent; -ութիւն s. figure, shading.

Նախանձ, ու s. envy, jealousy; rancour, hatred; emulation, rivalry; zeal, fervour, warmth; սիրասէր -, attachment, affection; zeal; առ -ու ad. enviously, invidiously; - կրել յումէք, to be envied; -ու մաշիլ, to pine away with envy, to be eaten up with envy; ի - բարկութենէ բրգիլ, to burst with envy; - առնուլ, բերել, ի - բերիլ, մտանել, to envy, to be envious of, to grow jealous, to bear envy; to rival, to vie with; - արկանել յոք, ի - ածել զոք, to fill with jealousy or envy; to move, excite or provoke to emulation; ի - դրդռել զոք, to arouse the jealousy of, to create envy; խնդրել զ-, to revenge, to take vengeance; վառիլ -ու ընդ, to become jealous; ի - վառիլ ընդ ումէք, to be jealous of; - դնել, to emulate, to rival; ի - նմանութենէ ումեք կրթիլ, to emulate a person, to desire to imitate him; - առաքինութենէ դնել ընդ ումէք, to desire to emulate a person's virtues; - առնել, to fascinate, to charm, to bewitch, to cast a spell on; ո՛ անմիտ Գաղատացիք, ո՞ - արար զձեզ, o foolish Galatians, who hath bewitched you?

Նախանձաբեկ a. dying with envy, full of envy, envious, jealous; - առնել, to move to envy, to provoke to jealousy; - լինել or -իմ vn. to bear envy, to be tormented with envy; -կոտ a. full of envy, very invidious; -խնդիր, -յոյզ a. zealous, fervent, ardent; s. zealot, a zealous partisan; avenger; -յուզութիւն s. zeal, fervour, warmth; envy, jealousy; -րկու a. inspiring, raising or provoking envy; -ուր a. zealous, full of zeal, desirous, ardent, fervent; emulous; s. zealot, emulator, rival, competitor; envious, jealous; - լինել, to be zealous; to bear envy, to be envious of; to vie with; -ուրութիւն s. zeal, emulation, rivalry; enviousness, jealousy; վատ -, paltry jealousy.

Նախանձելի a. enviable, worthy of envy; to be wished for; desirable.

Նախանձեցուցանեմ va. to raise envy, to cause envy, to excite or awake jealousy; - ի բարի նախանձս, to incite to

emulation; – զԱՅ, to excite the jealousy or anger of the Almighty.

Նախանձընդդէմ *a.* emulating, vying; jealous, rival, emulous, full of emulation; *ad.* with emulation, wying with each other; – **ջանք**, emulation, rivalry; – **կիրք**, jealousy; – **լինել, դալ**, to emulate, to vie with.

Նախանձիմ, եցայ *vn.* to bear envy, to envy, to be jealous of, to grow invidious; to rival, to vie with, to emulate; – **զնախանձ Տեառն**, to burn with zeal for the Lord.

Նախանձկոտ, -ձոտ, -ձորդ, ացս *a.* envious, jealous, invidious; emulous, rival.

Նախանձուկս արկանեմ *va.* to raise, inspire, cause or rouse envy or jealousy; – **միմեանց**, to grow mutually jealous; to emulate one another.

Նախանուն *s.* prenomen.

Նախաշաւիղ *s.* fore-runner, precursor; preliminary, introduction.

Նախաչար *s.* author or cause of all evil, the Devil.

Նախապահեստ *a. s.* preservative, prophylactic, preserver; **-պաշարումն** *s.* prejudice, prepossession, prevention; **-պապ** *s.* great-grandfather; **-պատիւ** *a.* worthy of the greatest honours, of greater consequence, first in dignity, most esteemed, honoured, preferred; – **լինել ումեք**, to be preferred to another, to obtain the preference; **-պատճառ** *s.* first cause, author (God); **-պատմելի** *a.* foretelling, predicting; **-պատմեմ** *va.* to tell, narrate or announce beforehand; **-պատմութիւն** *s.* ancient history; **-պատուար** *s.* counter-guard, rampart, parapet, bulwark; **-պատուեմ** *va.* to respect, to honour most, to pay the highest honour to; **-պատուեմ** *a.* predicted, anounced beforehand; **-պատուութիւն** *s.* pre-eminence, preference, advantage; **-պատրաստեմ** *va.* to prepare beforehand, to predispose; **-պատրաստութիւն** *s.* preparation, predisposition; **-պարգեւ** *a.* given or granted beforehand; **-պարիսպ** S. **Նախապատուար**; **-պետ**, &c. S. **Նահապետ**, &c.; **-պտուղ** *s.* first fruit, premice.

Նախասահմանեմ *va.* to predestine; **-սահմանութիւն** *s.* predestination; **-սարկաւագ** *s.* archdeacon; **-ասց** or **ցիկ** *a.* predicted, foretold; **-ասցութիւն** *s.* prediction; **-սենեակ** *s.* anteroom, antechamber, waiting-room; **-սերմանեմ** *va.* to sow previously; **-սկիզբն** *s.* first author, first principle, beginning, origin, source; chief, escort, guide; **-սպան** *s.* first-shooting; **-սպասց** *s.* first master; **-ստեղծ, իցս, -ծիկ** *a.* created first; **-սքանչան** *a.* supreme, sublime; **-սրբեալ** *a.* presanctified.

Նախավախճան *a.* first dead (Abel); premature; **-հալք** *s.* the departed ancients; **-վաղ** *ad.* already long since; **-վաստակ** *a.* very laborious, most industrious; **-վերջընթերբ** *a.* antepenult; **-վկայ** *s.* protomartyr, the first martyr, St. Stephen; **-վկայութիւն** *s.* first martyrdom; **-վկայուհի** *sf.* the first martyr; **-վճռեմ** *va.* to decree, to decide beforehand.

Նախատ *s.* insult, outrage, injury, opprobrium, shame, infamy; *a.* infamous, ignominious, opprobrious, base, villanous; despised, scorned, vile; – **լինել**, to become an object of scorn or ignominy, to be infamous.

Նախատական *a.* offensive, outrageous, abusive, insulting, injurious, defamatory; **-կոծ** *a.* loaded with insult, shame or abuse, insulted, affronted; – **առնել**, to load with abuse, to insult, to affront; – **լինել**, to be covered with opprobrium, loaded with abuse.

Նախատանք S. **Նախատինք**.

Նախատելի *a.* S. **Նախատական**; blameable, reprehensible, censurable.

Նախատեղեակ *a.* warned, acquainted with beforehand; **-տեղեկութիւն** *s.* foreknowledge, prescience.

Նախատեմ, եցի *va.* to insult, to injure, to offend, to outrage, to abuse, to load with injuries; to reproach, to blame, to censure.

Նախատես *a.* foreseeing, prescient; – **լինել**, to be provident; **-եմ, եցի** *vn.* to foresee; to prophesy; **-ութիւն** *s.* foresight, prevision; prophecy.

Նախատինք, տանաց *s.* wrong, affront, injury, offence, outrage; blame, reproach, censure; shame, dishonour, opprobrium, infamy, ignominy; **-նս գնել, գործել ումեք**, to affront, to wrong, to insult, to disgrace, to dishonour; **լինել – ազգաց**, to become the scorn of nations; **քաւնալ զ-նս**, to wipe off the ignominy; **ի -նս քո**, for thy shame.

Նախատիչ *s.* insulter, offender, abuser, reviler, affronter, scoffer. **Նախատիպ** S. **Նախագաղափար**; **–տորդ** S. **Նախատիչ**; **–տուն** *s.* first dwelling; **–տուր** *a.* given, granted or conceded before; **–տօն** or **նակ** *s.* eve of a feast.

Նախարար, աց *s.* satrap, proconsul, lord, governor of a province, prefect, mayor; **–ք**, magnates, grandees, noblemen; **–ագունդ** *a.* eomposed of satraps or nobles, princely; *s.* the nobility; **–ազն** *a.* of a noble or princely family; **–ական** *a.* lordly, seignorial, princely; **–ակոյտ** *a.* formed of nobles; **–ապետ** *s.* premier noble; **–եան** *s. pl.* satraps, seignors, grandees; **–ութիւն** *s.* satrapy, proconsulship, lordship, prefecture, mayoralty.

Նախաւուր *a.* former, anterior, original; **–ութիւն** *s.* priority.

Նախաքաւորդ *s.* fore-quart, warning; **–քարոզ** *a.* first Gospel-preaching; *s.* preceding words, admonitions or discourses. [**խագիտութիւն**.

Նախագիտականն, –տութիւն S. **Նա-**

Նախադն *a.* first; *ad.* before, at first, formerly.

Նախդիր, դրաց *s. gr.* preposition.

Նախեղբագ *s.* archbrigand.

Նախեկեղեցի *s.* the first church.

Նախեզակ *a.* pre-existent, uncreated; **–զութիւն** *s.* pre-existence.

Նախերախայրիք *s. pl.* primices; *fig.* the first-born.

Նախերգաբար *ad.* previously; as a prelude; **–գան, ի. անք** *s.* prelude, exordium, preamble, prologue, prologomena; **–գեմ** *vn.* to prelude; to make a preamble; **–գութի** S. **Նախերգան**.

Նախերէց *s.* dean; **–րիցուի** *s.* deanery; deanship.

Նախէ, ի *s.* the First Being, the Eternal; *a.* first, former; **–ք** *s.* antecedents, precedents. [forehand, to savour.

Նախըմպեմ *va.* to taste or try be-

Նախընթանամ *vn.* to precede, to forego.

Նախընթաց, ից, –իկ *s.* fore-runner, precursor, herald; *a.* antecedent, precedent, previous, anterior; **–աբար** *ad.* precedently; **–ութիւն** *s.* the fore-running; *fig.* progress, advancement.

Նախընթրակ, ակաց *s.* luncheon, lunch, collation; after-dinner meal, tea.

Նախընծայ *a.* given, offered previously; preliminary; *s.* premices; *ad.* primitively, at first; **– օրինակ**, first example; **–եցեալ** *a.* offered the first.

Նախընկալ *a.* received beforehand, forwarded antecedently; **– լինել**, to be received first.

Նախընտեղ *a.* very familiar, intimate; **–սիր** S. **Ընտրելագոյն**.

Նախիզձիկք *a.* pagan oracle; **–ս բարբառել**, to forebode, to presage.

Նախիմաց, ից *a.* knowing, acquainted with beforehand; prescient, provident; **–ուի** *s.* prescience, foreknowledge; presentiment.

Նախիր, խրաց *s.* herd of black-cattle.

Նախճին S. **Նախաճին**.

Նախկի, –ն S. **Առաջին**. [terlings.

Նախճամէջ պարս *s.* tripe, gut, chit-

Նախճիրք *s.* slaughter, carnage, blood; great loss, prejudice, waste; **–րս արեան գործել**, to slaughter; **–րս գործեցին զԺնդակս ընդէմ թշնամեաց**, they made a dreadful slaughter of the enemy.

Նախնական *a.* primitive, ancient; primordial, primitive (soil); **– թիւ**, primary number.

Նախնի, նեայ, նեաւ *a.* first, primitive, ancient, old; *s.* ancient, chief; **–ք** *s.* the ancients, ancestors, antecessors, forefathers; **ի –նումն** *ad.* anciently, formerly, in times past, in former ages.

Նախնուի *s.* priority; antiquity, age.

Նախողջոյն լինիմ *vn.* to salute first; to be the first saluted; **–ք** *s.* first salutation or greeting.

Նախորդ, ից *s.* predecessor; **–ք**, forefathers, ancestors.

Նախորմ *s.* outer wall, rampart.

Նախուսա, ի – *ad.* anciently, formerly, ab antiquo; *a.* first, ancient.

Նախջրհեղեղեան *a.* antediluvian.

Նահանգ, ից *s.* province, region, country; climate; **Միացեալ –ք Ամերիկոյ**, the United States of America, U. S. A.

Նահանջ, ից *s.* retreat, rout, defeat; *a.* bissextile; **– ամ**, leap-year; **–ական** *a.* intercalary; **–եմ, եցի** *va.* to recant, to retract, to withdraw, to drive back, to revoke; to stop, to suspend, to hinder; **–իմ** *vn.* to retire, to recede, to withdraw, to fall back, to retreat; **յետս –**, to recoil, to recede, to go backwards; **–ումն** *s.* intercalation; solstice.

Նահապետ, ապ *s.* patriarch, chief of a family; prince; *-ական a.* patriarchal; *-ութի s.* patriarchate; principality; family house.

Նահատակ, ապ *s.* the first to begin a combat, champion, hero; martyr.

Նահատակաբար *ad.* valiantly, bravely; *-գիր, գրաց s.* agonotheta, athlotheta; *-կից s.* companion in arms or in martyrdom.

Նահատակեմ, եցի *va.* to cause to fight, * to set by the ears; to inflict martyrdom; *-եցուցանեմ va.* to exercise, to train, to discipline.

Նահատակիմ, եցայ *vn.* to take one's chance, to expose oneself, to attack, to be foremost in the battle, to charge the enemy; to fight, to struggle, to wrestle, to wage war; to make great efforts, to take much trouble, to persist; to exercise oneself, to practise; to devote oneself, to become a martyr; *ի ճգնութիե վարս -*, to lead an ascetic life.

Նահատակութիւն *s.* bravery, valour; great achievement, exploit, heroism; struggle, fight, wrestling, match; suffering, labour, tribulation, mortification; martyrdom.

Նահատակուհի *sf.* martyr.

Նաձա or *-յ s.* mat, rush-mat.

Նաձակ, Նաչախ *s.* hatchet; two-edged axe, bipennis; tomahawk.

Նամակ, ակաց *s.* letter, writing, missive, despatch, epistle; *ցանկալի, երկայն, սիրալիր -*, a pleasant, long or chatty, charming letter; *երկտող -*, a few lines, a note; *քառիւրեան -*, a letter of four pages; *թուղթ -ի*, letter-paper; *կշիռ -ակաց*, letter-balance; *տուն -ակաց*, post-office; *- կանխավճար*, post-paid; *- գրել, ընդունել*, to write, to receive a letter; *տալ ղ-*, to send a letter; *փրկանաւորել ղ-*, to frank, to prepay, to pay the postage of a letter; *թելագրել, սաորագրել, կնքել ղ-*, to dictate, to sign or subscribe, to seal a letter.

Նամակաբեր *a.* carrying a letter; *s.* S. Թղթաբեր; *օր -ի*, post-day; *-գին s.* postage, prepayment; postage stamp; *-գիր, գրի s.* letter-writer; *- լինել*, to write a letter; *-գրական a.* epistolary; *-կալ s.* letter-case; *-կիր s.* letter-carrier, postman, messenger, courier, post; *-մատոյց a.* letter-presenting; *-նի, նաց s. pl.* letters, epistles; *- առնել*, to write letters; *-տուն s.* post, post-office; *գլխաւոր -տան*, post-master; *պաշտօնեայք -տան*, post-office clerk; *կնիք -տան*, post-mark; *ունալ ի -տան*, poste restante, to be left at the post-office; *-տուփ s.* letter-box.

Նամբա *a.* damp, moist, humid.

Նամբիմ *vn.* to get humid, moist.

Նամբոռա *s.* S. Նափոռա; cloak, veil, women's long mantle.

Նայ, ից *a.* humid; *s. gr.* semi-vowel, liquid letters, լ, ղ, մ, ն, ր.

Նայադ, ի *s.* Naiad.

Նայապէս *ad.* as he or she, like him [or she.

Նայացուցանեմ *va.* to moisten, to wet; to water.

Նայեաց *s.* aspect, view, prospect, sight; situation, position.

Նայեվիք *s.* eyes.

Նայեցած, ի, *-ցողութիւն, -ցուած, ոյ s.* look, sight, aspect; *-ցուցանեմ vn.* to cause to look at.

Նայիմ, եցայ *vn.* to look at, to cast the eyes on; to gaze at, to stare at; *fig.* to view, to gaze on, to behold; to mind, to take care.

Նանիր, Նրաց or րաց *a.* vain, useless, futile, frivolous; *ի - ad.* in vain, vainly, to no purpose, uselessly; *ի - աշխատ լինել*, to labour in vain.

Նանրագիր *a.* written in vain; *-լեզու a.* talking uselessly; speaking unjustly, slanderous, biting, satirical; *-խոհութիւն s.* vain thoughts; *-խոհ, -խորհուրդ a.* thinking of useless or chimerical things, building castles in the air; *-կան* S. Նանիր; *-հաւատ a.* incredulous, unbelieving; superstitious.

Նանրանամ, ացայ, Նանրիմ, եցայ *vn.* to become useless, to cease to be, to faint, dwindle or vanish away, to come to nothing; *- ի խորհուրդս*, to become wise in one's own eyes, conceited, infatuated.

Նանրաբեր *a.* vain, vain-glorious; *-սիրութիւն s.* vanity, vain-glory.

Նանրացուցանեմ *va.* to render vain, useless.

Նանրութիւն *s.* vanity, futility, frivolity; nothingness, inanity; injustice, iniquity, wrong.

Նաշ, ի *s.* bier, coffin; S. Դագաղ.

Նաշխ, շխոյ *s.* finest quality of wheat flour.

Նապաստակ, ակաց *s.* hare, puss; *ast.* Lepus, the hare; *արու -*, buck-hare;

մատակ –, doe-hare; *ձագ* –*ի*, levret; *հետք* –*ի*, form, prick; *գետնափոր* –, rabbit, cony; S. Ճագար; –*ի ականջ s. bot.* hare's ear; –*ի ոտն s. bot.* hare-foot, —wort. [crumpet, bun.

Նաւիկ or Նաւիւկ *s.* small cake,

Նաւիր *s.* nadir; S. Սուզակէտ. [kali.

Նատր *s. chem.* sodium; –*ոն s.* soda,

Նարգէս, գիսի *s. bot.* narcissus, daf-

*Նարգիլակ, ի *s.* nutmeg. [fodil.

Նարդեան *a.* of nard or spikenard; – *իւղ*, nard-oil, ointment of spikenard; –*դէս, գիսի s. bot.* giant-fennel, ferula; –*դոս, ի s. bot.* nard, spikenard, nardus Indica, (oil & perfume).

Նարինջ, *ընջի s.* orange; *քանդակ ի նարնջոյ*, conserve of oranges, marmalade; *չաքարապատ կեղեւ նարնջոյ*, candied orange-peel. [fish.

Նարկա, *յ s. zool.* torpedo, cramp-

Նարկէս or *կիս* S. Նարգէս.

Նարմ *s.* quiet, stillness; –*աշարժ a.* gently undulating.

Նարնջագոյն *a.* orange-coloured; –*ծաղիկ s.* orange-blossom; *ջուր –ծաղկի*, orange-flower water; –*նոց s.* orange-walk; –*ջուր s.* orangeade; –*վաճառ, ոյ s.* orange-man; – *կին*, orange-woman; –*ուտան s.* orange-grove.

Նարնջենի *s.* orange-tree; *ջերմանոց –ջենեաց*, orange-conservatory.

Նարտ, *ից s.* backgammon; S. Տաւղլի; *խաղալ ի* –, to play at dice; –*ախտ* S. Տաւղեղ.

Նարօտ, *ոց s.* dye, tincture, hue; thread, ribbon or tissue of various colours; broidery or needle-work of divers colours; * cockade, rosette; – *կենաց*, thread of life. [*s.* dyeing.

Նարօտանկերկ, *ոց s.* dyer; –*ութիւն*

Նաւ, *ուց* or *ոց s.* ship, vessel, boat; S. Նաւակ & Լաստ; water-vessel, pitcher, urn, jar, earthen-vessel; – *քարեղէն*, basin or vase of stone; S. Քարենաւ; – *պատերազմիկ*, three benched galley, trireme; — *մեծ*, line of battle-ship, man of war; – *հրձիգ*, fire-ship; – *հինից*, privateer, corsair; – *զօրագլխական*, admiral's ship, flag-ship; – *զրահեալ*, armoured ship, armour-plated ship; – *վաճառական*, merchant-man, —ship, trading-vessel; – *շոգեմուղ*, steam-ship, steamer; – *առագաստաւոր*, sailing-boat; – *թեւաձեւ Ճկաւոր*, row-boat; *գումարտակ –ուց*, fleet; *վարձ –ու*, freight; *վարձել զ–*, to freight or charter a vessel; *կպրոյ օծանել* or *կպրաձիւթել զ–*, to tar, to careen, to caulk a ship; *կպրաձիւթող –ուց*, caulker; *մտանել* or *ելանել, եր թաչ ի* –, to embark, to go on shipboard, to go on board a ship, to take a shipping; *ելանել ի –է*, to land, to go a-shore, to disembark; *դնել ի* –, to embark, to ship, to export; *հանել ի –է*, to disembark, to put a-shore, to unload goods; S. Զարկանիմ, Թիւրեմ, Թուռք, Խրիմ, Հանգրուան, &c.

Նաւաբեկութիւն *s.* fleet; –*քաղս s.* lake; –*բեկ a.* shipwrecked; – *նաւասաւ, ծովագնացք*, the shipwrecked mariners or people, the survivors from a wreck; – *լինել*, to be shipwrecked, cast away; –*բեկիմ vn.* to run aground, to strand, to founder, to be lost; –*բեկութիւն s.* shipwreck, wreck; stranding; –*գնաց* or –*ցիկ a.* sea-faring, navigating, travelling by sea; *s.* navigator; voyager; – *լինել*, to navigate; to go by sea, to voyage; –*ք s.* navigable waters; –*գնացութիւն s.* navigation; voyaging; sea-faring; –*գործ, ոց s.* ship-builder, naval constructor; –*գործութիւն s.* ship-building, naval construction; *կայարան, աւազան –թէ*, navy-yard; dock, wet-dock, dock-yard.

Նաւազ, *ոց* S. Նաւաստ.

Նաւալիւղ *լինիմ vn.* to navigate; –*խիճ s.* ballast; –*խումբ s.* squadron, navy; *հրամանատար –խմբի*, commodore.

Նաւակ, *ոց s.* boat, bark, barge; – *գետոյ*, wherry, sculler; – *վենետկեան*, gondola; *տաճիկ* –, caic; *անգլիական* –, outrigger; – *նաւոյ*, yawl, skiff, shaloop; – *տափարակ*, ferry-boat, lighter; *վարձ, սակ –ի*, tariff, rate.

Նաւակալ, *ոց s.* remora, echineis, suck-fish, achandes.

Նաւակաձեւ *a.* boat-shaped; –*կամուրջ s.* bridge of boats, pontoon-bridge; –*կայք s.* bay, road, road-stead, anchoring-ground, anchorage, harbour, haven, port; –*կան a.* naval; nautical; – *զօրութիւն*, sea-forces, marine, navy; – *գիտութիւն*, navigation, art of sailing; –*կառեմ va.* to build a ship; –*կառոյց* S. Նաւագործ; – *լինել* S. Նաւակառեմ; to navigate; to stear; –*կառոյց*, &c. S. Նաւագործ, &c.; –*կառոյցական a.* fit for shipbuilding purposes; –*կատիք, տեաց s.* inauguration, dedi-

cation, consecration, *sagra;* feast, festival, rejoicing; S. Խթումն; առնել զ-իս շինուածոյ, to inaugurate a building; -իս առնել սեղանոյն, to dedicate or consecrate an altar; -կերտուԹիւն S. ՆաւագործուԹիւն; -կիկ *s.* small boat, skiff, cock-boat; -կից *a.* voyaging together; *s.* fellow-voyager; -կոծ *a.* shipwrecked; -լինել, or -կոծիմ *vn.* to suffer shipwreck, to be lost, to perish by shipwreck; -կոծուԹի *s.* shipwreck; -կռիւք, -կռուուԹի S. ՆաւամարտուԹի; -կցիմ *vn.* to sail together; -հանգիստ *s.* port, haven, harbour, sea-port; *fig.* the port of salvation; S. Նաւակայք; Ընդարձակ, անվտանգ, գեղեցիկ -, a spacious, safe, fine harbour or port; - գետոյ, wharf, quay; հրամանատար -գետից, harbour-master; գիւրամերձենալի -, port accessible at any time of the tide; գժուարամուտ -, harbour with a bar; մտանել, հասանել, իջանել ի -, to harbour; (նաւ) to sail into or enter harbour; (շոգենաւ) to steam into harbour; հասանել ողջամբ ի -, to get safe into port; to arrive safe; նաւաբեկ լինել ի -գրաւեան, to be wrecked in port; -հանդէս *s.* navy; -ձգուի *s.* towing, towage; -ձիգ *s.* tug-boat, tug, tow-boat; -շոգենաւու, steam-tug; - պարան, tow-rope; - լինել, to tow, to haul, to drag along; -վոզակ, ացի *a.* sea-faring; *s.* navigator, voyager; -մակոյկ *s.* yawl, pinnace; -մատոյց *s.* ladder; landing-place; -մարտ, -մարտիկ *a.* fighting at sea; *s.* naval fight; - լինել, to fight a battle at sea; - տորմիղ նաւաց, fleet, army; -մարտուԹի *s.* naval engagement; mock sea-fight, naumachy; -մուտ *a.* embarked; *s.* S. Նաւավար; - լինել, to embark; -շինուԹի S. ՆաւագործուԹի; -չոս *s.* way, passage, ferry; *a.* S. Նաւագնաց; -պետ *s.* captain, commander; -պետեմ, եցի *va.* to command, to steer or guide a vessel; to pilot; -պետուԹի *s.* command, steering, working, piloting a vessel; -ոսկի *s.* stem, prow, head.

Նաւասարդ, ի *s.* the first month of the ancient Armenian calendar, (August).

Նաւաստի, ւոյ, ւոց, ւոցս *s.* sailor, seaman, mariner, sea-faring man, tar, jack-tar; -ք, seamen, sea-faring people, crew; -եմ *va.* to steer a ship; -ուԹի *s.* profession of a sailor; seamanship; steering of a ship; piloting; navigation.

Նաւավար, ացի *s.* navigator; S. Նաւուղիղ; seaman, boatman, gondolier, rower; -եմ, &c. S. Նաւապետեմ, &c.

Նաւատիանոս, ացի *a. s.* Novatian.

Նաւատորմ, ից, -իղ or իլ *s.* squadron, fleet; -իկ *s.* flotilla.

Նաւահրան *s.* arsenal; dock-yard.

Նաւահար, &c. S. Նաւագործ, &c.

Նաւարկելի *a.* navigable; -կեմ, եցի *vn.* to sail, to navigate, to go to sea; S. Չողմ; -կող S. Նաւորդ; -կուԹի *s.* navigation, voyage at sea, passage.

Նաւացուկ *s.* rostrum, beak-head, cut-water, knee of the head; -փայտ *s.* ship: forest-tree; S. Լաստենի; -քարշ, &c. S. Նաւաձիգ, &c.

Նաւեղաստաց S. Նաւաստի; արգիանան -ք, the Argonauts. [to go to sea.

Նաւեմ, եցի *vn.* to sail, to navigate,

ՆաւԹ, ից *s.* naphtha; -իտ *s.* -line.

ՆաւԹձեմ S. ՆօԹձեմ.

Նաւկնեաւր, նեըոյ *s. pl.* boats.

Նաւորդ, ացի *s.* navigator; passenger; S. Նաւաստի; -ք Արգեայ, the Argonauts.

Նաւուղիղ, ղղի, -ղղակ *s.* helmsman, steersman; pilot; -ղղուԹի *s.* S. ՆաւավարուԹի; navigation; art of sailing, histiodromia; գիրք -Թի, treatise on Navigation.

Նաւվարձեմ *va.* to freight, to charter; -ձուԹի *s.* freighting, chartering.

Նափորտ, ի, ամբ. ունք *s.* cloak, mantle; monk's long mantle; cope, chasuble; -անի *s. pl.* copes; -ապատ *a.* wearing a cope; -իկ *s.* small mantle, mantelet; dalmatic.

Նաքարակիտ, կտի *s.* a farthing, two mites, fourth part of a penny.

Նգաբեկեմ, Նգախարխար առնեմ, Նգեմ, եցի *va.* to demolish with levers or crow-bars, to dismantle, to throw down, to raze; -հար *a.* driving in a

Նգոյր *s.* three-legged table. [stake.

Նգոտիմ, տեալ *vn.* to grow mouldy, to get spoiled.

Նեարդ, Նեըդից *s.* fibre, string; ligament; tendon, sinew; -իտ *s.* fibrine; -ապատ *a.* fibrous, stringy, muscular, brawny; ligamentous; tendinous, sinewy; -աոեւսակ *a.* cartilaginous.

Նեխ, ոյ *s.* putrefaction, rottenness, putrescence, corruption; infection, bad smell, stench, stink, fetidness;

chem. brome; *a.* corrupt, spoiled, putrid, stinking; *հարաթոյն* –, foul smell; – *անկաւ ի մարմինն*, it has began to putrefy.

Նեխական *a.* corruptible; S. **Նեխ** *a.*; **–հալած** *a.* antimephitic; **–հոտ** *a.* stinking, infected, putrescent, rotten, corrupt; **–հոտուած** *s.* infection, bad smell; **–չաղիղ** *a.* putrified, stinking, fetid; **–վայրք** *s.* fetid or stinking places.

Նեխեմ, եցի *va.* to putrefy, to corrupt, to rot; **–իմ** *vn.* to become putrid, to be corrupted, spoiled, rotten,

Նեխուածք *s.* corrupt sores. [stinking.

Նեխութիւն, –ուծի S. **Նեխ** *s.*

Նեխուր, ի *s.* apium, ache, wild celery, smallage. [or –owner.

Նեկաթ *s. Hebrew w.* sheep-master

Նեկտար, ի *s.* nectar.

Նեղ *a.* narrow, strait, close; *s.* narrowness, straitnes; *fig.* anxiety, grief, distress; **–ք**, strait; defile; *ի – արկանել, հասուցանել*, to reduce to distress or to straits, to constrain, to oblige, to compel, to force; to press, to urge, to embarrass; *ի – մտանել, անկանիլ*, to be pinched for means, to be in straitened circumstances, to be reduced to straits, to the last extremity, to be embarrassed, distressed.

Նեղաբերան *a.* narrow-mouthed; **–գարշապար** *a.* narrow-heeled; **–լանջ** *a.* narrow-breasted; **–ծերպ** *a.* creviced; **–հարութիւն** *s.* pain or uneasiness caused by constraint; **–հաւատ** *a.* doubting, hesitating, of little faith; **–նամ, ացայ** *vn.* S. **Նեղասրտիմ**; to be narrowed; *fig.* to become impoverished, to be reduced to misery; **–պատիմ**, &c. S. **Նեղասրտիմ**, &c.; **–պէս** *ad.* narrowly, straitly, hardly; sparingly; **–սասան, –սիրտ** *a.* impatient, touchy, crabbed, peevish, surly, surly-humoured, choleric, morose, irascible, passionate, hasty; **–սրտիմ, տեցայ** *vn.* to be impatient, fretful, to fidget, to lose patience, to be vexed; to be ill-tempered, cross, angry, irritated, exasperated; **–սրտութիւն** *s.* impatience, ill-temper, intolerance, vexation, irritation, exasperation, bursts or fits of passion or rage.

Նեղացուցանեմ *va.* to worry, to afflict, to torment, to vex.

Նեղափողոց S. **Նրբափողոց**.

Նեղեմ, եցի *va.* to narrow, to make narrow, to contract, to straiten, to restrain, to tie down, to press, to constrain; to give trouble, to disquiet, to incommode, to inconvenience, to importune, to annoy, to trouble, to torment, to harass, to infest, to plague, to molest, to maltreat, to oppress; **–զոք ամբոխին**, to crowd, to oppress, to press, to squeeze; *ժողովուրդքն նեղէին զնա*, he was oppressed by the throng; *էշն նեղեաց զինքն ընդ որմն*, the ass thrust herself unto the wall.

Նեղիմ, եցայ *vn.* to be put to straits, to be constrained or necessitated; to be uneasy, disquieted, afflicted, troubled, tormented, vexed, molested; **–եւ մղիլ ի սեղան**, to be intruded upon or thrust in; to meddle with, to interpose.

Նեղիչ *a.* afflicting, troubling; molesting, oppressing, persecuting; distressing; vexatious, disquieting.

Նեղութիւն *s.* want of width or amplitude, narrowness, straitness; care, trouble, tribulation, grief, sorrow, affliction, inquietude, displeasure; fatigue, weariness; importunity, incommodiousness, annoyance, tedium; torment, worry, vexation, oppression.

Նեղում S. **Նեղեմ, իմ.** [mus; pass.

Նեղուց, ի *s.* straits, channel; isth-

Նեղսիրտ, &c. S. **Նեղասիրտ**, &c.

Նեմէ, ի, ւոջ. մեայք *s.* Nemæan-games; **–ական** *a.* Nemæan.

Նենգ, ի, աւ or **իւ** *s.* fraud, artifice, stratagem, wile, craft, guile, cunning; *a.* S. **Նենգաւոր**; **–աւ, –իւ, –ով** *ad.* with fraud, fraudulently, artfully, insidiously, maliciously, treacherously, knavishly; – *գործել*, to machinate, devise, hatch or frame a plot; **–կրեալ յումեքէ**, to be betrayed, defrauded, cheated.

Նենգաբանութիւն *s.* fallacy, falsehood, deceit; **–բար** S. **Նենգաւ** *ad.*; **–բարոյ, –գործ, –ժէտ** or **ժոտ** S. **Նենգաւոր**; **–խոհ** *a.* fraudulent, malicious, sly, guileful, cunning, crafty; **–խոշոր** *a.* killing by surprise or treachery, guileful, assassinating; **–խօսութիւն** *s.* double-dealing; crafty speech, honied or delusive words, deceitful discourse; **–միտ** S. **Նենգախոհ**.

Նենգան, ացի S. **Նենգ** *s.*; **–աւ, –ք** S. **Նենգաւ**. [deceitful.

Նենգապատիր *a.* insidious, artful,

Նենգաւոր *a.* fraudulent, cunning, wily, sly, insidious; gloomy, sullen, saturnine; treacherous, disloyal, perfidious, felonious; roguish, swindling; *-եմ*, &c. S. **Նենգեմ**, &c.

Նենգեմ, *եցի va.* to defraud, to deceive, to cheat, to dupe, to cozen, to trick, to gull, to swindle; to circumvent; to betray; *-իմ vn.* to be deceived, betrayed, &c.; *- ի տեսութէն*, to lose the sight, to become blind.

Նենգիչ *a.* knavish, roguish, cheating, crafty; falsifying, forging; stealing.

Նենգութիւն *s.* fraud, trick, artifice, craftiness, slyness, cheating; duplicity, deception, trickery, knavery; disloyalty, perfidy, felony, treason; swindling, roguery. [wood-louse.

Նեպակ, Նեպուկ, ացի *s.* milliped,

Նեռն, ռին. ռինք *s.* antichrist.

Նեսար, ի, աւ *s. Hebrew w.* neessarian; **Նեղեալ -աւ**, energumenous, demoniacal. [*s.* nestorianism.

Նեստորական *a. s.* Nestorian; *-ութիւն*

Նետ, իւ *s.* arrow, bolt, shaft, dart; *- օձ*, dart-snake, acontias, jaculum; *- առ ի յԱյ*, thunder; *-ս արձակել*, to shoot an arrow, to discharge or let fly arrows.

Նետաթափ S. **Նետաձիգ**; *-լից առնեմ va.* to pierce with many arrows; *-կալ, ացի s.* balista; arbalet, crossbow; catapult; *-հար a.* shot, pierced or wounded with an arrow; *-ձգող s.* archer, bowman; *-ձգուիլ s.* shooting, letting fly an arrow; *-ձիգ a.* drawing a bow; serving to launch an arrow; *s.* S. **Նետընկէց**; *- առնել, լինել*, to shoot, to let fly an arrow, to draw a

Նետեմ S. **Ձգեմ**. [bow.

Նետընկէց *s.* bow-shot.

Նետող S. **Նետաձգող**; *ազգ -ացի*, Scythians, Sarmatians.

Նէր, ի, ոյ *s.* sister-in-law; *-, ք s.* period or cycle of six hundred years, or 600 months; *-, pr.* in, into; within; *ի - անձինդ*, in thyself; *- արհեստին*, skilled in art.

Ներածական *a.* introductory; *-ածեմ va.* to introduce; *-ածու, ի s.* introducer; *-ածութիւն s.* introduction; *-կրթեմ va.* to instruct well; *-միտ a.* endowed with intellect, reasonable, rational; *-մսեայ a.* monthly; *-մտեմ vn.* to enter, to introduce oneself; *-նխութեմ va.* to infer, to deduce.

Ներանձն, -ական S. **Ներանձնաւոր**; *-անամ vn.* to withdraw or seclude oneself from the world, to give oneself up to a spiritual life; *-ացեալ, -աւոր a.* living retired, solitary, secluded; devoted, spiritual; contemplative; *-ութիւն s.* solitude, secluded, contemplative or ascetic life; contemplation.

Ներբան *s.* sole of the foot; *- կօշկաց*, sole; *- դուրպայից*, foot; *-ափոկ s.* trowser-strap. [or *ութիւն s.* importation.

Ներբերեմ *va.* to import; *-բերութիւն*

Ներբող, ից *s.* eulogy, praise, encomium, panegyric.

Ներբողաբան S. **Ներբողիչ**; *-եմ* S. **Ներբողեմ**; *-ութիւն* S. **Ներբող**.

Ներբողական *a.* laudative; panegyrical, eulogistic. [panegyrics.

Ներբողանի *s. pl.* praises, eulogies,

Ներբողեան, եանի S. **Ներբող**.

Ներբողեմ, եցի *va.* to make the panegyric, the eulogy of; to give praises, to laud, to eulogize, to praise, to exalt.

Ներբողիչ *s.* panegyrist, eulogist.

Ներբուն *s.* trunk.

Ներգեւ, ից *a.* slim, slender, lean, thin, weak; languid, faint; *gr.* tribrachys; *-իմ, եցայ vn.* to become weak, lean, faint, to grow languid.

Ներգիւն *s. bot.* lotus; lotus plant.

Ներգոյ, ից *a.* internal, interior, inward; innate, natural; *-ական a.* commorative; *- հոլով*, - case.

Ներգործաբար *ad.* actively; *-ածական a.* active; *- բայ*, active verb; *- - քուէ*, active voice; *- շնորհք*, effective grace; *-ածակից a.* co-operative; *-ածեմ va.* to do, to act, to operate, to influence; *-ածութիւն s.* activity, energy, force, virtue; influence, operation; act, deed, work; *- հաւատոյ*, act of faith; *-ածօրէն ad.* effectively, in effect.

Ներդաշնակ *a.* harmonious; *s.* harmonica; *- ձայն*, harmonic sound; *-աբար ad.* harmonically, harmoniously; *-աւոր a.* harmonious, harmonic, tuneful, cadenced, concerted; *-ութիւն s.* harmony, accord; symphony; concert.

Ներդեայ *a.* made of fibres or nerves.

Ներեայք *s.* Nereids, sea-nymphs.

Ներելի *a.* pardonable, excusable, remissible; *- մեղք*, venial sin.

Ներեմ, եցի *va.* to grant pardon for a fault, to pardon, to excuse, to forgive, to be indulgent; to permit, to allow; to tolerate, to endure, to suffer,

to support; *ներեցէք*, I beg pardon; pardon me; *զայս ասեմ ներելով*, I speak this by permission.

Ներընդունակ a. contingent, casual; *–ութիւն s.* contingence, casualty.

Ներխորհուրդ s. arcane, secret or hidden sense or meaning.

Ներծովային a. marine.

Ներկ, ոյ s. tint, dye, colour; – *կօշկայ*, shoe-blacking.

Ներկագործ s. dyer. [*a.* dyed, colored.

Ներկած, ոյ s. spot, stain; – or *–ոյ*

Ներկական a. serving to dye.

Ներկայ, իւ a. present, actual; *gr. a. s.* present; *–անամ, ացայ vn.* to present oneself; *–ացուցանեմ va.* to present; *–ութիւն s.* presence.

Ներկանեմ, կի va. to dye, to colour, to tinge; – *ի կարմիր*, to give a red dye to, to dye red.

Ներկանիւթ s. colour, colouring matter; *–տուն s.* dye-house; *–տուփ s.* colour- or paint-box; *–ուր s.* dyer; *–ուրութիւն s.* dyeing; dye-works.

Ներկեմ, եցի va. S. *Ներկանեմ*; *տալ ի ներկել*, to give out to be dyed.

Ներկես S. *Նարկա*.

Ներկիչ s. dyer.

Ներկոց s. dye-house. [spot.

Ներկուած, ոյ s. dye, colour; stain,

Ներկուռ a. S. *Խիտ a.*; well instructed, very erudite, learned, clever, imbued with science.

Ներհակ S. *Հակառակ*; *–ակիր a.* contrary, incompatible; antipathetical; – *բնութիւն*, incompatibility; *–հական, –ութիւն* S. *Հակառակ, –ութիւն*; *–ութիւն գունոց*, contrast of colours.

Ներհմտութիւն S. *Հմտութիւն*.

Ներհոսանաչափ s. eudosmometer; *–հոսութիւն s.* eudosmose.

Ներհուն S. *Ներկուռ*.

Ներմարդանամ S. *Մարդանամ*.

Ներմարդկութիւն, –գութիւն, –մարմնութիւն s. incarnation.

Ներմեղական a. stained with sin.

Ներշնչական a. spiritual; *–իմ, եցայ vn.* to be inspired, transported; *–ութիւն s.* inspiration, transport.

Ներշրջական or *Շրջանական a.* encyclopedical; *–շրջանակք s.* encyclopedia.

Ներող a. indulgent, condescending, forbearing, merciful, clement; – *լինել*, to be indulgent.

Ներողակրօն a. tolerant; – *միտք, խորհուրդ* or *–ութիւն s.* toleration.

Ներողամիտ S. *Ներող*; – *քաղցրութիւ*, with the greatest kindness; *–մտութիւն s.* indulgence, condescension, clemency.

Ներողութիւն s. indulgence; pardon, remission, mercy, pity; *–թեամբ ad.* indulgently.

Ներում, –ումն s. pardon; – *խընդրել*, to beg pardon or forgiveness, to apologize. [*Ներքս*.

Ներս, ի – ad. in, within, inside; S.

Ներվարժական a. instructive; *–ժուիչն* or *ումն s.* instruction, erudition, discipline.

Ներս, ից S. *Ներքոյ*. [

Ներսառական a. corporeal, material.

Ներսերամագրական, or *գրեալ a.* inward, innate, inborn; – *բան*, idea, thought, conceit; *–գրութիւն s.* natural disposition; conception, thought.

Ներսերամախոհական a. fictitious; *–խոհութիւն s.* meditation, thought.

Ներփակեալ a. enclosed within; – *նամակ*, the enclosed letter.

Ներքանոց s. any piece of furniture used as a couch, bedding.

Ներքեւ pr. under, below.

Ներքին, քնոց a. interior, internal, inner; intestine; intrinsic; intimate, cordial; underground, subterranean; – *անկիւն*, internal angle. [eunuch.

Ներքինանամ, ացայ vn. to become

Ներքինապետ s. chief of the eunuchs, S. *Մարդապետ*. [to geld, to castrate.

Ներքինացուցանեմ va. to eunuchate,

Ներքինի, նոյ, նեաց s. eunuch; *ձայն –նոյ*, shrill voice; – *առնել, –ս խզել* S. *Ներքինացուցանել*; *անմորուս են –*, eunuchs have no beard.

Ներքնաբաժին s. subdivision; – *առնել*, to subdivide; *–բերդ s.* citadel; *–գիր s.* inscription; *–գունդ s.* troops of men, terrestrial or mortal hosts; *–գրոշմ a.* marked inside, inscribed; *–իսաղ s. mus.* an Armenian note (𝄾); *–լողակ* or *լուղակ s.* diver; *–խարխափ s.* pedestal, stand.

Ներքնակ, ացի s. under-coat, – waistcoat; shirt-front; – *կանանց*, chemisette, habit-shirt, under-petticoat.

Ներքնական a. inferior, interior; *–կողմն s.* the interior part; *–յարկ s.* mezzanine, entresol; *–տուն s.* ground-floor; cellar.

Ներքնուղի S. *Սաորուղի*.

Ներքոյ a. under, nether, lower; –. *ի – pr. ad.* under, below, beneath; in, within, through, inwardly, inside;

ի – արկանել, to subdue; *ի – կացեալ, անկեալ*, subject, submissive, dependent; *պատել ի –*, to line, to cover on the inside; *–ք s.* the inside, interior.

Ներքոյաբնակք s. antipodes.

Ներքուստ, ի – ad. internally, inwardly; below, beneath; inside, within, inwardly; from beneath, from below.

Ներքս, ի – ad. in, into, inside; *մտանել ի –*, to go in, to enter; *ընկալաւ զնա ի –*, he took him in, he received him; *եդաք ի – ի սենեակն*, we placed it in the room.

Ներքսագոյն a. interior, internal, innermost; *–գրեմ va.* to imprint, to impress; *–գրական a.* intercalary; *–գրութիւն s.* intercalation; *–ծութիւն s.* introduction; *–կողմն s.* interior, the inside part; *–մուտ առնեմ va.* to cause to enter, to introduce, to bring in.

Նեցուկ, ցկի s. stay, staff, prop; sustainer, support, upholder, buttress; *–ս արկանել*, to prop, to stay, to support; *– ամրութիւն լինել ումիք*, to be a support of, to uphold, to sustain, to protect; *– կալ հաւատոց*, to support religion, to be a supporter of religion; S. *Յեհարան*.

Նզար a. weak, slender, slim, thin.

Նզով, ից s. anathema, excommunication, malediction, curse; imprecation, execration; *լինել ի –ս*, to become anathema, to be a subject of execration; *առնել զոք ի –ս, տալ զոք ի –ս*, to subject a person to execration; *ընդ –իւք կապիլ* or *անկանիլ*, to be excommunicated or execrated; *–ս արձակել, –ս ի վերայ կարգալ*, to anathematize, to curse; *–ս ի հետ արկանել* or *զկնի արձակել*, to load with cursing, to curse, to execrate, to imprecate; to excommunicate.

Նզոված, ոյ s. anathema; *a.* excommunicated. [*– ad.* –cally.

Նզովական a. anathematical; *իբրեւ*

Նզովանք S. *Նզով*.

Նզովեմ, եցի va. to anathematize, to excommunicate; to curse, to condemn; to execrate, to imprecate; *–իմ vn.* to be excommunicated, anathematized; *եղիցի նզովեալ*, let him be anathema.

Նէ, Նեբա, զնէ pron. f. she, her.

Նէեղաս, ոյ s. H. w. neolassa; pea-

Նէեսա s. H. w. nessa; ostrich. [cock.

Նժար, ից s. balance-scale.

Նժգհ, –ակից, &c. S. *Պանդուխտ, Պանդխտակից*, &c.

Նժոյգ, ուգից s. fresh horse, relay, led-horse; prancer; courser; *–աձիգ s.* groom; *–աւոր a.* mounted on a courser, horseman, cavalier.

Նիւղ a. poor, necessitous, indigent; *մեզ ոչինչ – էր ի ձէնջ*, we had no need of you; *–եցուցանեմ va.* to macerate, to mortify; *–ութիւն s.* want, necessity, indigence.

Նիգ, նգաց s. bolt, lock, padlock; lever, bar; traverse, cross piece of timber; trabs, trabeculæ (a meteor); *– փայտեղէն*, mortar; *փակել նգօք*, to bar, to bolt, to fasten with a padlock.

Նիզակ, ից s. lance, spear; pelta, clypheus; *հարուած –ի*, spear or lance-thrust; *ի ոէգ –ի վառեալ*, armed with a lance, pikeman; *անտառ–ախիտ –ք*, a forest of spears; *սատակել –աւ գեղբանգեայ*, to slay with scythes.

Նիզակաբեկորք or *բեկք s.* broken spears; *–բուն s.* spear-staff or –shaft; *–խուռն a.* bristling with spears; *– զօրք*, company of pikemen; *–կից s.* fellow-soldier, comrade; ally, confederate; *a.* allied, leagued, confederate; *–կուր առնեմ va.* to subjugate with lance & spear; *–կցիմ vn.* to fight together; to be allied, leagued, to form a coalition with, to enter into an alliance, to league together; to help, to succour, to aid; *–կցուի s.* alliance, league, confederacy, coalition, confederation; *–ձեւ a.* lance or spear-shaped; *–ձօճ a. ad.* poising a javelin or brandishing a spear; *–մուխ s.* javelin-man; *–ոէգ s.* the dart or the head of a lance; *–ուր s.* lancer, pikeman, halberdier; *– ասող*, lance-shaped meteor; *–փակ a.* surrounded or hemmed in by pikemen.

Նիզակընկէց լինիմ vn. to throw down one's arms & desert, to abandon one's post, to flee.

Նիզակիկ s. javelin, dart, short lance.

Նիկիադաւան a. holding or professing the doctrine of the council of Nice.

Նիկիական a. Nicean.

Նիկոլայեցիք, –իտք s. Nicolaitans.

Նիհ, Նեհ s. list of prices, tax, rate, tariff.

Նիհար, ից a. thin, lean, meagre, gaunt, spare, skinny, scraggy; *–անամ, ացայ vn.* to grow lean or spare, to

become thin, to fall away; *-ացուցանեմ va.* to make thin or lean, to emaciate, to extenuate, to weaken, to attenuate; *-ումն s.* leanness, thinness, emaciation, extenuation.

Նինուհացաբար *ad.* like the Ninevites.

Նինջ *s.* slumber, sleep, repose; *մի տար - արտեւանանց քոց*, give not slumber to thine eyelids.

Նիշ *s.* sign, mark; spot, speckle; *geom.* point; *այս -, այն -*, such a one, such; so & so; *յայս - աւուր*, in such a day. [brews, Nisan, (March).

Նիսան *s.* the first month of the He-

Նիստ, Նստի *s.* sitting posture; position, situation; seat, residence, abode; property, possession; sitting, session, meeting; *- արքունական*, seat of Government, capital city; *- բանակի*, encampment; *ի - լինել*, to sit up, to sit down, to be seated; *ի - կնջել*, to sleep in a sitting posture; *- առնուլ*, to be tranquillized, allayed, lulled into security; *ի - գումարիլ*, to hold a sitting; *ի նստի անդ*, during the sitting, forthwith, before separating; *երեք նստիւ նկարել զկենդանագիրը*, to paint a portrait in three sittings.

Նիւթամ, ացի *va.* to invent, to contrive, to frame, to hatch, to plot.

Նիրհ *s.* light sleep, drowsiness, sleepiness, dozing; *- առնուլ, - անկանիլ ումեք* or *-եմ, եցի vn.* to fall into a doze, to begin to nod, to doze, to nap, to be drowsy, to drop off to sleep, to take a nap or snooze; *- ի քուն թանձրութիւն*, to fall fast asleep or into a sound sleep, to be fallen into a deep sleep; *նիրհեալ ջրհորք*, waterless or dried wells; *- or -եցուցանեմ va.* to render drowsy or sleepy, to send to sleep; *- յորորանի*, to lull or rock to

Նիրհումն S. **Նիրհ**. [sleep.

Նիւ *s. bot.* wild-turnip.

Նիւթ, ոց *s.* matter, body; element; substance; subject, matter; cause, reason, grounds; *-ք*, materials; *- հրոյ*, matchs, incentive, tinder; *- ցրիւ*, diffuse matter; *- եւ տեսակ*, form & matter; *խօսեցցուք զայսր -ոյ*, let us discourse on this subject.

Նիւթագործեմ *va.* to spin.

Նիւթական *a.* material; *-ութիւն s.* materiality; *-հաւաք a.* avaricious, grasping; *-պաշտ, իցս.* idolater; materialist; *-պաշտութիւն s.* idolatry; materialism; *-պէս ad.* materially. [ed.

Նիւթարկուի *s.* the subject propos-

Նիւթացուցանեմ va. to give a material form or existence, to create, to produce, &c.

Նիւթաւոր *a.* material; liquid, fluid; *fig.* worldly-minded; *-իմ vn.* to be formed, to be composed of matter, to exist, to be.

Նիւթեղէն *a.* material, corporeal; *-պէս ad.* materially; sensually; *-պէսութիւն s.* materiality; sensuality.

Նիւթեմ, եցի va. to spin, to twist; to weave, to plait; to prepare, to form, to project, to design; to cause, to produce, to excite; to contrive, to machinate, to plot; *- զնենգութիւն*, to weave plots or snares, to conspire, to plot, to lay snares; *դաւ -*, to frame or plot a treacherous design, to hatch treason; *կործանումն -*, to ruin, to cause the ruin of; *չարիս - ումեք*, to meditate evil against a person, the ruin of; *- խորհուրդս չարութեան*, to meditate gloomy, foul or heinous thoughts; *- անձին չարիս* or *զկորուսս*, to contrive one's own ruin; *- նիւթ*, to accumulate; *- զգործն*, to undertake, to execute, to put into execution; *լքեանի սէր նր մահ նիւթեաց նմա*, his infamous passion cost him his life.

Նիւթիչ *a.* spinning; weaving.

Նիւթծուն S. **Թրծուն**.

Նիւթութիւն *s.* materiality; *-ումն s.* machination, plot.

Նիւս S. **Նուս** or **Նուք**.

Նխոթեմ, թի va. to push with force, to drive or thrust in, to fix. [loaf.

Նկան, ացս. hearth- or griddle-cake;

Նկանակ, ացս. roll, manchet; *քանի՞ - հաց ունիք*, how many loaves have you?

Նկաս *s.* human respect; *- լինել* or *-եմ, եցի vn.* to see, to look at, to regard, to observe, to examine, to consider, to contemplate, to reflect, to ponder on; to show or pay regard to; *-իչ a.* regarding, observing, contemplating; *-ութիւն, -ումն s.* observation, contemplation; regard, consideration.

Նկար, ուց *s.* painting, picture; image, figure, effigy; embroidery or needlework of divers colours; lively description; *ի -ս հանել*, to paint, to take or draw a portrait; to describe; S. **Թաւրոնական, Մաւրիտանական**, &c.

Նկարագեղ *a.* picturesque; **-գիծ** *s.* painter; **-գիր, գրագ** *s.* description; picture, painting; representation, likeness, portrait; delineation, design, plan, model, form; style; text; S. **Նկարագիծ**; *a.* painted; described; **պատկերակերտ -**, portrait, likeness; **- բնութեան**, the picture of nature; **ըստ -գրին**, literally; **մեկնել ըստ -գրին**, to explain literally; **-գործ** *a.* variegated; **-գրական** *a.* representative; descriptive; picturesque; characteristic; literal; **- իմաստիւք**, literally; **-գրեմ** *va.* to paint, to represent; to pourtray, to depict, to paint, to describe, to give a description of; to characterize; **-գրութիւն** *s.* painting, representation, portrait, image, figure, delineation, sketch; description; *rhet.* hypotyposis, imagery.

Նկարագիմ *a.* painted; **-գրոշմ** *s.* character, letter; **-կերպ** *a.* painted, diversified with colours, variegated, checkered; embroidered; *s.* painting, image; **-կերտ, ից** or **ից** *s.* embroiderer; painter; *a.* of divers colours; figured; embroidered; **-կերտեմ** *va.* to paint; to embroider; **-կերտութիւն** *s.* painting; embroidery; **-պատկեր** *a.* painted, adorned with paintings; **- տախտակ**, picture, painting; **-պատկեր** *s.* image, portrait, effigy; **-տիպ** *s.* literal history; text; **-ցոյց** *a.* representing a picture or image.

Նկարեմ, եցի *va.* to paint; to represent, to figure, to form; to depict, to describe, to write; **- ի միտս**, to imagine, to fancy, to picture to oneself; **- ի գրի**, to write, to describe.

Նկարչեն *a.* painted, coloured, variegated, varied with many colours; embellished with imagery; **- պատատոգ Հնդկաց**, printed calico, chintz, cotton.

Նկարիչ *s.* painter; **կենդանագիր -**, portrait painter; **կին -**, paintress.

Նկարուն S. **Նկարչեն**.

Նկարչական *a.* picturesque; **-չութիւն** *s.* painting; **- իւղաթուրմ**, oil-painting; **- ջրազանգ**, water-colour painting.

Նկնախոհ *a.* mean-spirited, low-minded; **-հասակ** *a.* low-sized, short, little; **-ձեւ** *a.* mean in appearance, low, poor.

Նկնութիւն *s.* meanness, baseness, lowness, smallness, shabbiness.

Նկուղ, ից *s.* hollow, ditch, cave, cavern, grotto.

Նկուն *a.* vanquished, conquered, humbled, lowered, abased, depressed; base, abject, vile, low, contemptible, mean, poor, little, ignoble; **- առնել**, to conquer, to subdue, to bear or break down, to humble, to depress, to abase, to weaken, to harass, to mortify, to humiliate; **- լինել**, to be conquered, overcome, humbled, abased, worsted, to succumb, to yield to.

Նկրտեմ, եցի *va.* to push on, to induce, to incite; to promote, to advance.

Նկրտիմ, եցայ *vn.* to endeavour, to exert oneself, to take pains, to make great efforts, to strive hard, to do one's best. [effort, study, diligence.

Նկրտուն *s.* advancement, progress;

Նհանգ, ից *s.* alligator, cayman.

Նմա *pron.* to him or her.

Նման, իւց *a.* like, similar, resembling, approaching; equal, conformable, analogous; *ad.* similarly, in the same manner, alike, such; **- է** *v. imp.* it suits, it is proper, fit or becoming; it seems, it appears; **ամենեւին - է նմա**, he is as like him as can be; **- զ-ն սիրէ**, like loves like.

Նմանաբանութիւն *s.* imitating a person's voice or speech, mimicry; **-բար** *ad.* likewise, equally, in the same manner; **-բերեմ** *va.* to figure, to represent; **-բոյժ** *s.a.* homœopathist; **- բժիշկ**, homœopathic doctor; **-բուժական** *a.* homœopathic; **- դեղ**, - medicine; **-բուժութիւն** *s.* homœopathy; **-գոյն** S. **Նման** *a.* & *ad.*; **-գործ** *a.* counterfeited; *s.* counterfeiter; **-գործեմ** *va.* to counterfeit; **-գործութիւն** *s.* counterfeiting; forgery; **-գրեմ** *va.* to write a similar hand; to fac-simile; **-գրութիւն** *s.* fac-simile; **-խօս** *a.* imitating the human voice.

Նմանակ *a.* like.

Նմանական *a.* imitative; mimic; **-ն** *s.* mimicry; **-կերպ** *a.* uniform, conformable or resembling; **-կերպիմ** *vn.* to conform to, to become like, to resemble; **-կերպութիւն** *s.* similarity, conformity, uniformity, resemblance, analogy; **-կի** *ad.* likewise; **-կիր** *a.* subject to the same feeling or passions; **-կից** *a.* S. **Նման**; imitating, following; **-ացութիւն** *s.* conformity; imitation; **-հան** *a.* pourtraying faithfully; traced, counterdrawn; **-հանեմ** *va.* to trace, to counterdraw; **-հանութիւն** *s.* tracing, counterdrawing; **-հաւասար** *ad.* like,

similarly, equally; -հիւթ *a.* formed of the same material; -ձոյլ *a.* stereotyped; *s.* stereotype; stereotype-plate; -ձուլեմ *va.* to stereotype; -ձուլիչ *s.* stereotyper; -ձուլուածն *s.* stereotyping; -մասն *a.* composed of similar or equal parts; -ձայնգ *a. gr.* consonant; -ձայնգութիւն *s.* consonance, harmony, concord; -պէս *ad.* likewise, in like manner, in the same manner, conformably, equally, analogically; -սեռ *a.* of the same gender; -սեր *a.* of the same kind, family or species; -վիշտ *a.* subject to the same afflictions or pains; -տառուն *s.* alliteration; -տիպ S. Նմանակերպ; -ցեղ S. Նմանասեր.

Նմանելի *a.* imitable.

Նմանեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to render like, to assimilate, to conform, to equalize, to liken; to imitate, to counterfeit. [image, statue.

Նմանի S. Նման *a.*; -ք *s.* likeness,

Նմանիմ, եցի, -նիմ, եցայ *vn.* to be alike, similar, to resemble, to approach, to be equal with; to imitate, to follow, to tread in the steps of; նմանեալ մարդկան, in the human form; նմանի *v. imp.* it suits; it is very probable; - եթէ, it seems, it appears.

Նմանող, -ակից *s.* imitator; - լինել, to imitate, to follow, to endeavour, to resemble; to copy, to ape, to mimic; -ութիւն *s.* imitation; mimicry.

Նմանորդ, աց S. Նմանող.

Նմանութիւն *s.* similarity, resemblance, conformity, analogy; assimilation; comparison; uniformity, equality; imitation; likeness, image, effigy; figure, type, form: parable, example; ը -թէ, ի -, in imitation of, after the fashion of; ը նմին -թէ, in like manner, likewise; S. Բերեմ.

Նմանունակ, Նմանօրէն, Նմանօրէն *ad.* likewise, equally; like, same, conformable.

Նմանօրինակ S. Նոյնօրինակ.

Նմին աղագաւ, Նմին իրի *ad.* for which reason, therefore, wherefor, on that account; consequently.

Ննջարան *s.* dormitory, bed-room.

Ննջեմ, եցի *vn.* to sleep, to slumber, to lie down, to go to bed; to repose, to rest; *fig.* to die, to expire, to depart this life; - ը կնոջ, to lie with a woman; - արտաքոյ, to lie abroad, out of doors; - բացօթեայ, ը սառեղոք, to sleep in the open air, to lie under the canopy of heaven; - աչօք բացօք, to sleep like a hare; - ի Տէր, to go to sleep in Jesus, to rest in God; - ի հոգ մահու, to sleep the sleep that knows no waking; - ընդ հարս իւր, to sleep with one's fathers.

Ննջեցեալ *a.* sleeping; dead in God, deceased, defunct; S. Մեռեալ; ա. ղօթք վասն ննջեցելոց, prayer for the dead; պաշտօն -ցելոց, requiem, obsequies; S. Պաշտօն.

Ննջեցուցանեմ *va.* to lull, to put to sleep, to lay down, to put to bed; - զկին ոք ի լանջս ուրուք, to marry, to join in wedlock; - զկոյս, to deflower; - զոք ի քուն յաւիտենից, to slay, to kill.

Ննջումն, Ննջուած *s.* sleep, repose, dormancy; decease, death, exit, transit; coition, copulation; ի - խնդարհիլ S. Նիրհեմ. [almond-oil.

Նշաձեւ *a.* almond-shaped; -ձէթ *s.* *Նշոյ, ի *s.* starch.

Նշան, աց *s.* sign, mark; sign, signal, character, symbol; trace, vestige; sign, proof, token; omen; miracle, prodigy, wonder; ensign, colours, flag, standard, banner; the Holy Cross; betrothal, affiancing; seal, mark; central point, centre; aim, butt; *geom.* point; - կառոյց, arms; - յաղթութեան, trophy, triumph, victory; - or -ս տալ, to give a sign, to beckon; to signify, to indicate; to affiance; - առնուլ, to take aim at, to level at; ոչ եւս տալ կենաց, to give no signs of life; - անձրեւի է, we shall have rain.

Նշանաբան *s.* watch-word, pass-word; -ութիւն *s.* signification; -գիր, գրոց or գրոց *s.* character, letter; register, archives; secretary; cipher; signature, paraph, flourish; -ք, alphabet; elements, rudiments; -ք եգիպտականք, hieroglyphs; -գիւտ *a.* noting down; -գործ, աց *a.* performing miracles, doing wonders; prodigious, marvellous; *s.* thaumaturgus, wonder-worker, miracle-monger; -գործեմ *va.* to work or perform miracles; -գործութիւն *s.* miracle, prodigy, sign; -գրեմ *va.* to characterize; to write, to compose; to note, to mark; to delineate; -գրութիւն *s.* character, letter; writing; note, annotation; -գէտ *s.* sign-observer, soothsayer, augur, aruspex; -գիմակք *s.* notable or important

events; –*գրոշմ s.* character, letter; –*գրոշմումն s.* making the sign of the cross; –*զգեաց* S. *Նշանագործ*; –*զգեստ s.* uniform, regimentals; – *սպասաւորաց*, livery; –*լոյծ s.* diviner, astrologer, augur; –*խեց s.* iota, tittle; point; –*խնդիր a.* seeking signs or miracles.

Նշանակ, *ացի s.* sign, mark; signal, indication, character, expression, proof; symbol; emblem; label, ticket; sign, miracle, prodigy; sceptre; sign-post; flag, colours, ensign; – *հրոյ*, smoke; flame; *փողք –ացի*, signal trumpet, bugle; – *դատապարտութեան*, judgment, sentence, condemnation; *սուրբ –ք*. Sacred Elements; – *հաւատոյ*, symbol or formula of faith, Creed; –*ք ախտից*, symptoms; *կանգնել յաղթութեան* –, to raise a trophy, a monument of victory. [gorically, mystically.

Նշանակաբար *ad.* symbolically, allegori-

Նշանակական, **Նշանական** *a.* significative, expressive; symbolic; characteristic.

Նշանակապ *a.* fringed.

Նշանակապէս, –*կաբար* S. *Նշանակաբար*.

Նշանակաւոր *a.* significative; symbolic; remarkable, worthy of note, notable.

Նշանակեմ, *եցի va.* to signify, to denote, to betoken, to indicate, to declare, to notify, to express, to distinguish; to signalize; to characterize; to note, to mark, to remark; to figure, to represent, to mean, to signify, to have the sense or a meaning of; to cross, to make the sign of the cross; – *զգինս*, to quote; – *զվաճառս*, to ticket.

Նշանակերպ S. *Հրաշակերպ*; –*կիչ a.* significative; –*կիր s.* ensign, ensignor standard-bearer; –*կութիւն s.* signification, interpretation, meaning, sense; –*տուր s.* commandant, chief; general; –*փակ a.* hung with flags; –*ցեմ, ցի va.* to make signs, to beckon, to nod, to wink; to indicate, to point out; –*ցի ad.* by signs; – *խօսել*, to speak –; – *առնել ձեռամբ*, to point at, to signify by hand; –*ցոյց a.* shewing a sign, signal-giving; *s.* formula; –*ուր a.* signed, marked with a sign; special, signal, famous, remarkable, notable; symbolic, mystical; ensign-bearing; *նաւ ի –աւ Կաստորայ և Պոլոկոտացւոց*, a ship bearing the sign of Castor & Pollux.

Նշանեմ, *եցի va.* to put a sign or mark upon, to sign, to mark, to brand; to make a sign; to promise in marriage, to affiance, to betroth.

Նշաւղուր *s.* almond-water; –*տերեւ a.* shaped like a almond-leaf.

Նշաւակ, *ացի s.* mark, butt, aim, target; – or *առակ –ի fig.* spectacle, butt, object of derision, laughing-stock; *առակ –ի կացուցանել*, *յառակ –ի դնել*, to expose to the mockery or contempt of the people, to set up to public ridicule; *տեսիլ –ի լինել*, to make a show of oneself, to make oneself ridiculous to every body; –*լինել*, *կալ*, *գտանիլ*, to become an object of opprobrium, to be a prey or victim to ignominy, to be exposed to dirision; – *կալ կշտամբանաց*, to be exposed to the darts of reproach or rebuke; *եդին զնա – իւրեանց*, they regarded me with horror, or as an abomination; *եղիցին դիակունք – ըստ երեսաց դաշտաց*, the carcasses shall lie as dung upon the open field; – *եղէ ես բազմաց*, I was as a wonder unto many; S. *Նռակ*; – *ի նետաձգութի*, skilful in archery.

Նշաւակելի *a.* shameful, infamous.

Նշաւակեմ, *եցի va.* to confound, to put to shame, to expose to public censure or to the ridicule of every one, to ridicule, to cry down, to defame, to slander, to lampoon; to lead in triumph.

Նշաւակութիւն *s.* spectacle, laughing-stock; shame, ignominy, opprobrium; nickname, by-name : hardy deed.

Նշդարենի, –*ւոյ s.bot.* yoke-elm, hornbeam.

Նշենի, **Նշի** *s.* almond-tree.

Նշիա *s. chem.* amygdalin.

Նշխար, *ացի s.* bit, piece, particle, fragment; rest, residue; remains, mortal coil; consecrated bread, eulogia; –*ք սրբոց*, relic; *տուփ –ացի*, reliquary, shrine; – *պատարագի*, host, wafer; – *կնքոյ*, wafer; – *գործել* or *կազմել*, to make wafers; –*ք եւ նշմարք Հայաստանեաց*, the antiquities of Armenia, (Picturesque Armenia).

Նշխարակուժ *s.* host-box; –*տուն s.* place for making hosts or wafers.

Նշխարեմ, *եցի vna.* to remain over & above; to leave fragments; –*եալ a.* left, remained; – *ոսկերք սրբոց*, relics; – *կենաց իմոց*, my spark of life; the rest of my life.

Նկահեմ, եցի *va.* to rise, to rise against, to revolt, to rebel, to mutiny, to rise in insurrection; to reject, to despise; – *զոք*, – *ի ներքուստ ձեռին ուրուք*, to shake off the yoke, to free or rid oneself from another's domination. [disdain.

Նկահումն *s.* rebellion; contempt,

Նշմար, *ի*. *–անք s.* mark, trace, sign, vestige, indication; – *գեղոյ*, some remains of beauty.

Նշմարեմ, եցի *va.* to catch a glimpse of, to see imperfectly, to perceive, to discover, to examine, to observe, to regard; *զերկիր* –, to cast the eyes down, to look on the ground.

Նշմարեցուցանեմ *va.* to let see, regard or perceive.

Նշոյլ S. Նչուլ, Շող; *–ազարդ* S. Նշուլ –; *–եմ, եցի vna.* to glitter, to glisten, to shine, to sparkle, to flash.

Նչուլ, ուլից *s.* light, shining; reflex, glimmer; – *խնդութեան*, ray or beam of joy; *աղօտ, մռայլ* –, faint glimmer, dim light.

Նշուլագեղ, –զարդ, –փայլ *a.* shining, gleaming, radiant, brilliant.

Նշուլեմ S. Նշոյլեմ.

Նշուտ *a.* full of almonds; abounding in almond-trees.

Նչխոր, տրոց, ովք, Նչտրակ, ացս *s.* lancet; incision- or surgical-knife, bistoury; – *պայտատրաց*, fleam.

Նչոշ *s. bot.* telegonus.

Նոխազ, ացս *s.* he-goat, goat; *–ադէմ a.* goat-faced; *–ական թթուտ s. chem.* hircic acid; *–եան a.* goatish; *s. pl.* he-goats; *–երգու, գութի* S. Ոչ երգակ, *–գութի*; *–իտ s. chem.* hircine; *–ոտն a.* goat-footed.

Նողկ, –ալի or *–տալի a.* nauseous, loathsome, fulsome; disgusting, detestable; tiresome.

Նողկամ, ացայ, Նողկնում, Նողկատամ *vn.* to be disgusted, to loathe, to feel sick or inclined to vomit; to abhor, to detest, to turn from with disgust.

Նողկանք *s.* disgust, nausea, qualms, rising of the stomach; abomination.

Նողկացուցանեմ *va.* to disgust, to nauseate, to make loathe or sick of; to repugnate, to cause to abhor; to tire, to weary; *–ուցիչ a.* disgusting, nauseous, loathsome.

Նողկութի or *–կտուութի* S. Նողկանք.

Նոճ, ի, –ի, ձուց *s.* cypress; cyprus.

Նոճ, –եայ, –ի *a.* made of cypress-wood. [press.

Նոճիաձաւ *a.* ornamented with cy-

Նոմիկոս, ացս *s. Gr. w.* lawyer, jurisconsult; president.

Նոմիսմայ *s. Latin & Gr. w.* coin.

Նոմոս, ացս or *իցս s. Gr. w.* law, right.

Նոյական, Նոյեան *a.* of Noah.

Նոյանք *s.* Noah & his family.

Նոյեմբեր, ի *s.* November.

Նոյն, Նորին, Նովին or *վիմբ pron.* himself, herself, itself; he, she, it; *a.* even, equal, identical; *ad.* ditto, do, idem or id; the same, of the same kind, after the same manner, equally, conformably, identically; *մի եւ* –, the same; *ի* –, *ի նմին*, together, all at once; *ի* –, – *ը* –, *ը –ս իսկ, ի մի եւ ի* –, *ի նմին ժամանակի*, – *ժամայն*, – *հետայն ad.* soon, very soon, quickly, in the same moment, immediately, directly; *–դրծել*, to identify.

Նոյնաբան *s.* tautologist; *–ական a.* –gical; *–եմ, եցի vn.* to say over & over again, to repeat, to tautologize; *–ութի s.* repetition of words; *rhet.* tautology; literal translation; *–բար ad.* identically; uniformly, equally; *–գոյ* S. Հաւատագոյ; *–զաւակ a.* being as brothers, having, as it were, the same father; *–զգի. –կերպ* S. Համազգի. Միակերպ; *–հրաշ a.* equally wonderful; *–ձայնութի s.* homophony; *–ձեւ a.* isomorphous; uniform; *–ձեւութի s.* isomorphism; uniformity; *–մասն a.* isomerous; *–մասնութի s.* isomerism; *–յանգ, ութի* S. Նմանայանգ, ութի; *–նամ, ացայ vn.* to be the same or identical, to become identified; to unite with, to be equal; *–նման a.* quite the same; *–նշան* S. Հաւատանշան; *–նուն a.* of the same name; S. Համանուն; *–սերմն a.* of the same family, consanguineous; *–վերջ a.* cadenced; *–տիպ a.* conform; *ad.* likewise; *–ցուցանեմ va.* to identify; to unite, to equal. [*ad.* S. Նոյնպէս.

Նոյնգունակ *a.* even, equal, same;

Նոյնութիւն *s.* identity, sameness.

Նոյնչափ *ad.* as much.

Նոյնպէս *ad.* after the same manner, in like manner, equally, as much as, as well as, also, idem.

Նոյնպիսի, սւոյ, սեաց *a.* even, like, equal, alike, the same.

Նոյնքան, –ի *ad.* as much.

Նոյնօրէն *ad.* likewise; *–օրին ad.* in

the same day; immediately, forthwith; *-օրինակ a.* like, the same; *-, ը- ad.* *Նոպպայ s. med.* period. [S. Նոյնպէս.

Նովանք *s.* new-married couple; S. Նոր. [writer, secretary; *a.* notarial.

Նոտառ S. Նօտար; *-ացի s.* short-hand

Նոտրգիր S. Նօտր.

Նոր, *ոց a.* new, fresh, young; novel, recent, modern; strange, extraordinary, curious; inexperienced, unpractised, new, raw; *ad.* newly, lately, freshly, recently; *- ինչ* curiosity; *- ոմն Ղէոնդիոս*, like a second Leontius; *- նորոգող բնութիւն մերոյ*, the Renewer of our nature; *ամիս -ոց*, the month of first fruits; *- -* S. Նորանոր; *ի -ումն* or *ուս ad.* at present; under the new dispensation, according to the christian law; now, in the present age.

Նորա *pron.* to him or to her.

Նորաբան *s.* neologist; *-ական a.* -gical; *-ութիւն s.* -gy; -gism; *-բեր a.* recently conceded or granted; *- տօն*, the new year; *-բոյսիկ, -բոյս a.* newborn, just brought forth, new, young, tender; *-գին a.* recently bought; *-գիւտ a.* new-fangled, newly invented or discovered, new, recent, modern; *-գործ a.* newly made, new, novel, fresh; strange, surprising, curious, paradoxical; *-գործեմ va.* to renovate, to renew; to restore; to do something new, extraordinary, miraculous; *-գործութիւն s.* renewing; a miracle, an extraordinary or marvellous thing, deed or act; *-գրեմ va.* to write anew; *-գարձ* S. Նորահաւատ; *-զգեստ a.* dressed in new clothes; *-զուարճ a.* new & merry; pleasant, grown green or flowering anew; *-թէք a.* new made; *-լուրք s.* news, novelty; *զի՞նչ - իցեն*, what news? *-խոյծ ողկոյզ s.* ripening grape; *-խնդիր s.* newsmonger; *-խոզխոզ a.* just beheaded; *-խոց a.* wounded recently; *-ծին, -ծնեալ a.* newborn; regenerate; springing up afresh, budding anew; *-ծնեալ յաւազանէ*, just christened; *կին -ծին*, recently delivered woman; *-ծնիմ* or *-ծնանիմ vn.* to be regenerated; *-ծնութիւն s.* regeneration; *-ծնունդ* S. Նորածին; *-կառոյց a.* new-built; *-կատար a.* lately finished or ended; young, raw, inexpert; *-կարգ a.* lately recruited; *-կերպ a.* prodigious, portentous, monstruous; *-կերտ a.* newly built or constructed; strange, stupendous; newly ordained; *-կերտեմ* S. Նորագործեմ; *-կնիք, կնքի, -կնունք a.* newly baptized; converted; ordained; *s.* neophyte; *-կատուտ a.* ferociously tormented; *-կրօն s.* innovator; *a.* superstitious; *-կրօնութիւն s.* innovation or novelty in religious matters; superstition; *-հաս a.* arrived lately; precocious, early, premature; unexpected, sudden; young, fresh; *-հասակ a.* young, tender; *-հարսն sf.* new-married, bride; *-հաւատ a.* newly converted; *s.* neophyte, proselite; *-հնար a.* newly invented, modern, fashionable; *-հրաշ* S. Նորանշան; *-ձայն a.* strange, unheard of, innovated, invented or published lately; false, erroneous; *-ձայնութիւն s.* novelty, innovation; strangeness; *-ձեւ a.* new-fashioned, innovated, newly found out or invented; modish, capricious, fantastical; *-ք s.* fashion, mode, novelty; *- ս առնել, ձեւել, մուծանել* or *-ձեւեմ va.* to innovate, to introduce any novelty or innovation, fashion or mode; *-ձեւիչ s.* innovator; milliner; *-ձեւութիւն s.* innovation; mode, fashion; *-ք*, fancy articles; *-զանգ a. s.* protestant; *-զանգութիւն s.* protestantism; *-ճաշակ a.* having a novel taste, agreeable to the palate, delicious, exquisite; *-մարզ* S. Նորավարժ; *-մուտ a.* newly entered, young; *s.* novice; *-ք s.* innovation; *- ս նորոգել*, to introduce innovations or novelties; *-մուտիք s.* the first day of a month. [own, his or her own.

Նորայ, *ոց, -ին, յինոց pron.* one's

Նորանամ, *ացայ vn.* to become new, to be renewed; *-նայ լուսին*, it is new moon; *-նկար a.* newly painted; *-նչան a.* prodigious, marvellous, astonishing, surprising, wonderful; unheard of, extraordinary, incredible, paradoxical, phenomenal, monstruous; *- ինչ*, phenomenon, prodigy, paradox; *-նշոյլ a.* furnished with new light or glory, shining anew; *ընդ այգն -*, at early dawn, at the first dawning of aurora; *-նոր a.* quite new, quite recent; *ad.* anew, over again; *-չէն a.* new-built; *-պաղ a.* freshly frozen; *-պարգեւ a.* recently accorded, granted or given; *-պէս ad.* newly, recently, freshly; *-պսակ a.* newly crowned; *- հայրապետաւն Լեւոն ԺԳ*, Leo XIII, lately raised to the

pontificate; *-ակր a.* fond of novelty or news, modish, fashionable; *s.* fashionist; *-ասիրութիւն s.* love of novelty, modishness; *-անուռնգ a.* newly fed, young, tender; *-ասեղծ, իչ a.* newly created, produced or invented; *-ասեղծեմ, եցի, -ծուամ, ծի va.* to create, to re-create, to make anew; *-ապանէ* S. *Նորանշան*; *-վարժ a.* inexperienced, unpractised, inexpert, young, novice; *- ձի,* unbroken horse; *-աեսակ a.* of a new kind or sort; *-աեսիլ a.* extraordinary, strange, paradoxical, prodigious, portentous; *-ամիք a.* of tender age, young; *-առունկ a.* newly planted; *s.* young, small plant; *fig.* neophyte; *-առուր a.* lately given, novel, recent; *-բար a.* renewing, re-creating; newly done; *-բծամթ s.* packfond, German silver; *-ցոյց* S. *Նորանշան*; *-ցուցանեմ va.* to make new, to renew, to renovate; *-փառ a.* vain, vain-glorious, vaunting; *s.* heterodox, heretic; *-փառութիւն s.* vain-glory, vanity; heterodoxy, heresy; *-փետուր a.* moulted, new-feathered; *fig.* made young again, renewed, revived; *- զարդարիլ,* to moult, to get new-feathers, to put on new plumage; *fig.* to grow young again, to be revived; *-փթթիւն a.* new-budded, new-blossomed, freshblown; *- ծաղիկ,* a tender or new-budding flower; *- գեղ գարնանոյ,* budding graces of Spring; *- սիներ,* budding breasts; *-փոր a.* newly dug; engraved; *-քաղաք s.* new-city; *np.* Vagharshabad.

Նորեկ, ացս a. new-come, newly arrived; *fig.* newly converted; *- հարսն,* bride, new-married; *- եղբայր,* novice; *- ի հաւատս,* neophyte. [*րանամ.*

Նորեմ, եցի S. *Նորոգեմ*; *-իմ* S. *Նո-*

Նորընծայ a. newly offered, dedicated, ordained or consecrated; starting in life, entering in a profession or career, making one's outset; *s.* novice, probationer; *-արան s.* apartment for novices; *-ութիւն s.* outset, first steps, starting, setting out; novitiate, probationership, time of probation; *-ընկալ a.* newly obtained; *-ընտիր a.* newly elected or chosen; *- Աբբայ,* a - Abbot-General; *- լինել,* to enrol fresh troops, to recruit anew.

Նորի, բուլ, բեաց a. premature, precocious; *-ք s.* first-fruits, premices; *օր նորեաց,* first-fruits' day.

Նորիմայ S. *Նորահնար.*

Նորին S. *Նորա.*

Նորոգ S. *Նոր*; *-ագործ* S. *Նորագործ*; *-այարդար a.* renewed, re-made, made up anew; *-ապէս* S. *Նոր ad.*; *-առուր* S. *Նորաստուր.*

Նորոգեմ, եցի va. to mend, to do up, to repair, to restore to the first condition or state, to put in good or better condition; to regenerate, to reform; *fig.* to renew, to renovate, to revive, to re-establish; *- զնկար,* to restore a picture; *-իմ vn.* to be renewed, restored, regenerated, re-established; *fig.* to revive, to come to life again.

Նորոգիչ s. reformer, innovator, regenerator.

Նորոգութիւն, -ումն s. renewing, renovation, restoration, reparation, mending; reform, reformation; new birth, regeneration; growing young again; S. *Տոմար.* [novation.

Նորութիւն, -ումն s. novelty; in-

Նորուս, -ումն s. a. new-student or scholar.

Նոցօրէն ad. in a new, unheard of or extraordinary manner, prodigiously; *a.* unheard of, extraordinary.

Նոցօրինակ a. unexampled, strange, new, extraordinary, prodigious, un-

Նոցա pron. to them. [usual.

Նոցայք, յոց, -ինք s. their.

Նու, Նուայ. -ք, ոց, -անք, անց sf. daughter-in-law; sister-in-law, brother's wife.

Նուագ, ացս s. music, song, air, tune, melody, strain; sonnet: cup, goblet, bowl, mug: fashion, manner; bout, time; *- ոսկի,* golden cup or goblet; *երկքսրեան -,* trisagium, agiology; *յօրինել -ս,* to modulate, to sing; *հնչ ուացուցանել զ-ս,* to make a sweet concert or harmony; *զյաղթութեան -ս երգել,* to sing an epinicion, a triumphal song; *յերկարագոյն -օք զբանիւք անկանել,* to be prolix, to prolong the discourse; *զառաջին -ն, յառաջնում -ի,* the first time; *ի բազում -ս, ի -ս բազումս, յայլ եւ այլ -ս,* more than once, several or many times, over & over again; *ի միում -ի,* once, at once; all at once; *զմի - եւս,* once more; *վ միոյ -ի, առ մի -,* for once; *զայս մի եւս -,* once more, once again; *յերկարագոյն -օք,* long, a great while or time; *զվեց օրն մի մի -,* once

a day for six days; *լուր զայս վերջին* –, hear for the last time.

Նուագաթուղթ *s.* music-paper; **–խաղ** *s.* melodrama; **–խումբ** *s.* orchestra; band; **–ծու, ացի** *s.* musician; **–կից** *s.* accompanist; **– լինել**, to accompany; **–կցեմ** *va.* to accompany; **–կցութիւն** *s.* accompaniment; base; **–հանգէս** *s.* concert; **դահլիճ' –գիտի**, concert-room; **–մոլ** *a.* music-mad; *s.* melomaniac; **–մոլութիւն** *s.* melomania; **–յարդար, իչ** *s.* musical composer; song-writer; lyric poet; **–րան** *s.* musical instrument; music- or song-book; **– փչօղական, բերանաւոր, լեզուական**, wind, mouth, reed instruments; **–ական** *a.* musical, harmonious, cadenced, melodious; **–որեմ** *va.* to present the wine-cup, to hand a wine-glass.

Նուագեմ, եցի *va.* to sing; to give out the tune, to strike up; to play on a musical instrument, to execute, to perform; **– ընդ ումեք**, to accompany; **– սրինգաւ**, to play the flute. [lody.

Նուագերգութիւն *s.* music, song, me-

Նուազ, իչ *a.* of little consequence, inconsiderable, few in number; lesser, smaller, very slight, weak, little; thin, slender; base, low, vile; *ad.* not so much, less but little, not over; **ոչ ինչ –**, not less, not fewer; **յաւելս կամ –**, more or less; **ոչ յաւելս եւ ոչ –**, neither more nor less; **– առնել** S. **Նուազեցուցանեմ.**

Նուազաբան *a.* brief, laconic; **–գիւտ** *a.* rare; **–կան** *a.* diminutive, decreasing; **– պատկեր**, negative picture; **–միտ** *a.* short-witted; **–նամ** S. **Նուազիմ.**

Նուազեմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to diminish, to reduce in bulk, to make less, to lessen, to reduce; to deduct, to abate, to retrench, to abbreviate, to shorten; to lower, to disparage, to depreciate; to extenuate, to emaciate, to attenuate; to eclipse, to throw into the shade; **– զգինս**, to lower the price, to cheapen; **– զարժէս**, to depreciate, to debase the value.

Նուազիմ, եցայ *vn.* to diminish, to grow less, to decrease; to be lessened, abated, lowered, brought down; *ast.* to be eclipsed.

Նուազութիւն, –ումն *s.* diminution, lessening, decrease, extenuation; want of, deficiency in, scarcity; rarity; discount, reduction, lowering; decline, wane, waning; eclipse; **– գնոյ**, reduction in price, abatement; **երթալ ի –ումն**, to fall, to decay, to decline.

Նուաղ, ից *a.* languid, languishing, weak, drooping, feeble, faint, pining away; less; dark, obscure; *gr.* subtle.

Նուաղանամ, ղեցայ S. **Նուազիմ.**

Նուաղեմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to cause to languish, to make languid, to weaken, to enfeeble, to debilitate, to enervate, to cause to pine away; to darken, to obscure, to dim; to eclipse; to diminish.

Նուաղիմ, եցայ *vn.* to faint, to fail, to lose one's senses, to fall fainting, to fall into a swoon, to swoon or faint away; to languish, to grow weak, to wear oneself out; to diminish, to grow less, to decrease; to become dim, obscure, to be eclipsed; **–ղեալ անկանել**, to fall senseless; **–ղի սիրտ իմ**, my heart grows faint within me.

Նուաղութիւն, –ումն *s.* swoon, fainting, languor, languidness, weakness, fainting-fit, syncope; diminution, lessening, decrease.

Նուաճեմ, եցի *va.* to subdue, to vanquish, to conquer, to master, to keep under, to subject, to subjugate, to enslave, to reduce to slavery; **յինքն –**, to take possession of, to make oneself master; **– զբարկութիւն**, to repress one's anger or resentment.

Նուաճող *s.* subduer; tamer.

Նուաճութիւն, –ումն *s.* subjection, enslaving, submission, obedience; detention, possession.

Նուամ, ացի *vn.* to mew.

Նուաստ, իչ *a.* humble, low, inferior, poor, mean, sorry, ignoble, vile, contemptible, cringing, servile.

Նուաստաբանեմ *vn.* to speak submissively; **–բար** *ad.* humbly, basely, vilely, ignobly; **–խոհ** *a.* low-spirited, poor-witted, weak-minded, abject, vile; meek, gentle, lowly in heart; **–միտք**, little minds; **–խոհութիւն** *s.* weakness of intellect; meekness, lowlines, humility; **–կան** S. **Նուաստ**; **–նամ, աց, ցայ** *vn.* to humble, debase, undervalue or degrade oneself; **–ցուցանեմ** *va.* to humble, to abase, to lower, to degrade, to disparage; **– զանձն**, to humble or degrade oneself; **–ցուցիչ** *a.* degrading, debasing, vilifying.

Նուաստութիւն *s.* abasement, un-

dervaluing, humiliation, abjection, baseness, degradation, meanness, vileness; *առանց –թե*, without meanness.

Նուաթաւակ, *ացի s. bot.* dittander, lepidium, cock's-foot; fumaria, fumiter, fumitory; *zool.* gold-finch.

Նուաթաւան, *ացի s.* cover, covering; window-blind.

Նուէր, *–էրաց s.* offer, offering, present, oblation; libation; sacrifice; *–ք*, liberality; S. **Զօնի**; *հաց նուէրաց*, shew-bread; *արգադէր –*, votive-offering.

Նուիկ or *–ի s. bot.* snake-root, serpentaria, dragon-wort, tarragon.

Նուիրաբեր, *ացի a.* carrying & offering a present, offering; *–գործ a.* sacrificing; *–գործեմ va.* to sacrifice, to celebrate mysteries; to consecrate, to effer; *–գործութիւն s.* celebration of mysteries, sacrifice, oblation.

Նուիրակ, *ացի s.* usher, sheriff's officier, serjeant, lictor; nuncio; deputy; S. **Նուիրանոց**.

Նուիրական *a.* sacred, consecrated, holy, divine; *– եւ փրկաւէտ երգ*, toast, health. [sheriff.

Նուիրակապետ *s.* police captain,

Նուիրակատար *a.* consecrating, sacrificing; *s.* priest. [tion.

Նուիրակութիւն *s.* nunciature; deputa-

Նուիրամսեակ *s.* holy or great month.

Նուիրան, *ացի s.* temple, church; consecration; sacrifice.

Նուիրանոց *s.* libation-cup; chalice.

Նուիրատու, *ացի*, *–տուր*, *տրից a.* offering, that offers the first-fruits to the Church.

Նուիրեմ, *եցի va.* to offer, to present, to give; to dedicate, to vow, to devote; to ordain; to consecrate; to sacrifice; – or *– նուէրս*, to pour out libations to; *– զանձն*, to devote, to sacrifice oneself; *– զդիս*, to honour idols with offering; *–եալ a.* to be ordained or consecrated; *– կուռս*, consecrated to idols; *–րող a.* offering; ordaining; *s.* priest; bishop.

Նուիրումն *s.* offer, oblation; dedication, inauguration; *– անձին*, self-

Նուկի S. **Ոնկի**. [sacrifice, devotion.

Նուսա *s.* China-orange, mandarin; *–ի s.* –tree.

Նուսհաճանակ *s.* chief citizen.

Նուսիզմադայ *s. Gr. w.* money. [lily.

Նունուֆար *s. bot.* nenuphar, water-

Նուշ, *նշի* or *նշոյ s.* almond; *գառն –*, bitter –; *իւղ նշոյ*, –oil; *կիթ նշոյ*, milk of –s; *– շաքարատապատ*, sugar-plums; *բլիթ ի նշոյ*, crisp–; –past.

Նուռն, *նռան*. *նռունք s.* pomegranate; *նռան ծաղիկ*, flower of wild –tree.

Նուս, *ոց* S. **Նուք**; *ի – երիվարի ելանել*, *նստել*, to mount on horseback, to take horse. [prescription, formula.

Նուսխայ, *ի s.* receipt, recipe; *med.*

Նուրբ, *նրբից a.* subtile, fine, slender, tenuous, lank, thin, slim; narrow; *gr.* subtile; *fig.* finespun, subtile, difficult, abstruse, obscure, profound; *ad.* subtilely; *– ձայն*, shrill voice; *– միտք*, subtle, acute, shrewd, perspicacious.

Նուք *s.* horseback; back; S. **Նուս**.

Նոքա, **Նոքին** *pron.* they.

Նպաստ, *ից s.* aid, assistance, succour, help, favour, subsidy, support, relief, resource, means; *ի – ad.* in support of, on behalf or in favour of; *– միաուցանել*, to aid, to succour, to help; to care, to take care; *– լինել* S. **Նպաստեմ**.

Նպաստամատոյց, *–ուղ a.* helping, succouring, propitious, favourable; *– լինել* or *–ուրեմ* S. **Նպաստեմ**; *–ուրութիւն* S. **Նպաստ**.

Նպաստեմ, *եցի va.* to help, to assist, to succour, to relieve; to second, to favour, to supply, to serve, to contribute.

Նպատակ, *ացի s.* aim, butt, level, end; premium, prize; *fig.* object, goal, end, scope, view, purpose, design, intent; *կէտ –ի*, aim; *ուղղել ի –ն*, to take aim at, to aim, to level at, to point; *հարկանել ի –ն*, to hit the mark; *fig.* to attain one's end; *առնուլ կամ յափշտակել զ–ն*, to obtain the premium, to win the prize; *–եալ a.* prefixed, appointed, fixed; *–ագէտ s. ast.* collimator; *–դիտութիւն s.* collimation.

Նպար, *–ակ*, *ացի s.* provision, store, victuals. [sions.

Նպարակաւոր *a.* laden with provi-

Նպարակեմ, *եցի va.* to victual, to provide with food.

Նսեմ *a.* poor & proud.

Նռնագոյն *a.* pomegranate-coloured; *s.* crimson; *– թաւիշ*, crimson velvet; *–ձեւ a.* pomegranate-shaped; *–քար s.* garnet. [*դրախտ նռնենեաց*, –grove.

Նռնենի *s.* pomegranate-tree; *–ք*,

Նսեհ, **Նսիհ**, **Նիս** *s.* breath, puff; *fig.*

destiny, fate, fortune; վեհ –, high destiny; վայելել ի –. to prosper, to lead a happy life.

Նեմ, ացա a. dark, dull, obscure, sad, gloomy, horrid; s. S. Նեմութիւն.

Նեմական, –ին S. Նեմ.

Նեմանամ, ացայ vn. to begin to lower, to darken, to become cloudy; to be darkened, obscured, overclouded, eclipsed, tarnished.

Նեմասաւոր a. obscure, gloomy, dismal; –խաւար, thick darkness.

Նեմացուցանեմ va. to darken, to bedim, to blacken, to offuscate, to tarnish; to eclipse. [tarnishing, dullness.

Նեմութիւն s. obscurity, darkness;

Նեղը s. tribulation, difficulty, labour.

Նստած, ոյ s. excrement, dung; *chem.* residue, sediment, bottom. [life.

Նստակաց a. sedentary; – կեանք, –

Նստաւոր, –ի S. Նստոյ տեղի.

Նստարան, Նստեղի s. bench, form, seat, chair.

Նստեմ, եցի va. to lower, to diminish; – զերկաթ, to fine down, to make subtile, to sharpen.

Նստիմ, ացայ, նիստ vn. to sit down, to be seated; to repose; to lodge, to reside, to dwell; to be settled, to be resident; – զօրաց, to be encamped, to encamp; շուրջ – զքաղաքաւ, to besiege, to blockade, to block up; ի գաղտն –, to lie in ambush, in wait; to plot; – ի սեղան, to sit down to table; – յամօթս ի պէտս, to go to stool, to evacuate; – յինքեան, to retire from business, to live alone; – ի վերայ աւանդի, to neglect one's deposit.

Նստոդական S. Նստակաց.

Նստոյ տեղի s. anus, fundament, breech, bottom.

Նստոց, ացի s. seat, residence; – վեհ թաղի, the bottom of a bee-hive

Նստուած S. Նստած & *Դիրք.

Նստուկ, ի – ad. sitting. [ing.

Նստումն s. sitting down; evacuat-

Նստուցանեմ, ցի va. to place on a seat, to seat, to place, to put; to push in, to thrust; – զզօրս, to encamp, to pitch a camp; – – զքաղաքաւ, to besiege. [lass.

Նրան, ացի s. sabre, scimitar, cut-

Նրբաբան a. subtile, quibbling, quirking; –ել or քայել vn. to subtilize, to refine, to cavil, to sophisticate; –ութիւն s. subtility, cavilling, quibble, quirk, sophistry; –բար ad. subtilely, cunningly, acutely, subtly; –լեզու a. slow-tongued, stammering, stuttering; –խնդիր a. punctilious, particular, punctual; –խօս a. artful-tongued, speaking subtilely; –կածան S. Նրբուղի; –կան S. Նուրբ; –կատուկին a. long-headed; –կտաւ s. cambric, lawn; –հայեաց a. subtle, keen, piercing, ingenious; –ձայն a slow of speech; *shrill-voiced; *gr.* subtile; –ման a. of very thin parts; –մանաբար ad. like atoms, with very fine particles; –մարմին a. snaky, lanky, thin, slender, slim, delicate, spare; –միտ a. subtle-minded, sharp-witted, subtle, piercing, keen, sagacious, witty; –մտութիւն s. sharp wit, subtle-mindedness, subtlety, sagacity, perspicacity, penetration; –նամ, ացայ vn. to be refined, to become more cunning or subtle; –ցուցանեմ va. to subtilize, to refine; to make thinner, to sharpen, to point; –ասրտ a. pointed, sharp; –փողոց s. lane, alley, narrow path; –քիթ a. thin-nosed; snouted; –քին S. Նրբախնդիր.

Նրբեմ S. Նրբացուցանեմ.

Նրբիմաց S. Նրբամիտ.

Նրբին a. subtile; S. Նուրբ.

Նրբոտ a. thin or slender branched.

Նրբութիւն s. subtility, tenuity, slenderness, fineness, thinness.

Նրբուղի s. narrow way, footpath.

Նքթեմ, եցի, –իմ, եցայ vn. to be very hungry, to exhaust, to die, to pine away with hunger, to be dying of hunger, to be starved to death, to die of starvation; նքթեալ or նքթի a. exhausted or dying with hunger, famished, languid.

Նքոլակ s. lake, small lake.

Նքոլիմ, եցայ vn. to languish, to become faint, languid, to wear oneself out, to faint, to swoon.

Նքոլումն s. debility, languor, atony.

Նքոյր, ուրի s. sieve, riddle.

Նօթ, ի s. minium, red lead, ruddle, vermilion. [ished, starved.

Նօթի, թեայ a. fasting, hungry, fam-

Նօթձեմ, եցի va. to announce; to procure, to provide; to prepare, to furnish.

Նօթութիւն s. hunger; fast, fasting. [*tives.*

Նօսր, սրունք S. Նօսր *with its deriva-*

Նօսրահեր a. weak or thin-haired;

–հող *a.* having but a thin stratum of earth; –սանր *s.* large-tooth comb.

Նօտար, ից *s.* notary; –ել, եցի *va.* to write running hand; to draw up a deed; –ութիւն *s.* notary's functions or profession.

Նօտոս, ից *s. Gr. w.* south wind, [bleak wind, sirocco.

Նօտր or – գիր *s.* running hand, cursive, italic; –ել, եցի *va.* to write running hand; *fig.* to examine minutely.

Շ

Շ (*shā*) *s.* the twenty third letter of the alphabet, & the eighteenth of the consonants; Շ, $\overline{\text{Շ}}$, five hundred; five hundredth.

— It is sometimes changed into or confounded with the letters ս & ժ, as: աշխէճան, աստիճան; աշտուձ, աստուձ; նշդեհ, նժդեհ; աշխոյժ, աժխոյժ.

In foreign words, the letter s is often changed by us into շ; for example: sabbath, Semiramis, Simeon, Susan, Arsaces, &c. Շաբաթ, Շամիրամ, Շմաւոն, Շուշան, Արշակ.

Շաբաթ, ու *s.* sabbath, –day, day of rest; repose, rest; saturday; week; աւագ, մեծ –, holy saturday; աւագ –, holy week; – –ուց, the grand or holy sabbath; –է ի –, ի –ու –ու, every week, weekly; – ի –է, from one sabbath to another; վարձել ի –ս, to let weekly; պղծել զ–, to break the sabbath; խարանք –ու, sabbatism; ըո –ու Հանապարհի, a sabbath day's journey, (2000 cubits, i. e. about a mile); –ու *ad.* on the sabbath-day.

Շաբաթագիր, գրի *s.* hebdomadary or weekly newspaper; –լոյծ *s.* sabbath-breaker; –լուծութիւն *s.* –breaking; –խախիր S. Շաբաթապահ; –կան *a.* sabbatical; weekly, hebdomadary; –մուտ *s.* officer on duty for the week, septimarian; sabbath-eve; –նամ, ացայ *vn.* to keep, to observe sabbath; to cease from work, to repose, to rest; to be out of work; –պահ *a.* keeping the sabbath; *s.* sabbatharian; priest whose week it is to officiate; –ք *s.* weekly fast or abstinence; –ցուցանեմ *va.* to cause to keep the sabbath; to cause to rest or repose from work, to celebrate the sabbath; –ուր *a.* septimarian, whose week it is to be on duty.

Շաբաթութիւն *s.* keeping the sabbath; cessation from labour, rest, holiday, vacation.

Շաբաթչեայ, չէք *s.* week's labour.

Շաբաթօրեայ *a.* of saturday.

Շագանակ, ից *s.* chestnut; հնգիկ –, horse–; – մեծ, great or large –; –ագոյն *a.* chestnut-coloured, auburn, nut-brown; –ավաճառ *s.* chestnut-seller; –ենի *s.* chestnut-tree; (փայտ) chestnut-wood; հնգիկ–, horse-chestnut-tree.

Շալակ, ի *s.* back, shoulder, load; hand-barrow, sedan; –ամասն *s.* half a horse-load; –ել, եցի *va.* to put on the shoulders, to load; *vn.* to load oneself with, to take upon one's back.

Շալկոց, ի *s.* help-burden, "crochet."

Շականջեմ, եցի *vn.* to prick up the ears, to listen attentively.

Շահ, ից or ուց *s.* profit, interest, fruit, gain, lucre; advantage, good, benefit, utility, emolument; interest, usury; – Պարսից, Shah or king of Persia; – օգտի or օգտութեան, utility; սէր –ու, love of lucre; ի – օգտի իւրեանց, for their advantage; for the benefit of them; ոչ առ ի – ինչ օգտի բարբառիմ, be sure I speak disinterestedly; ի –ս հարկանիլ, –ու ձգեալ լինել, կրթիլ, մոանել, to become avaricious, to be greedy of gain; – բերել, to be profitable, to profit, to produce gains; բառնալ զ– ուրուք, to clip a person's profits or gains; ի – ածել, to invest, to put out at interest; –ս առնել, to dance.

Շահաբեր *a.* profitable, lucrative, advantageous, gainful, fruitful, proficuous; նաւ –, merchant-ship; –գէտ *s.* speculator; –գիտեմ *vn.* to speculate; –գիտութիւն *s.* speculation; –զաւակ *s.* fruit, profit, interest; –ժոպով *a.* greedy of gain, grasping; *s.* usurer; –խնդիր, &c. S. Շահասէր, &c.; –կան,

-*կանացու* *a.* lucrative, useful; -*կից* *s.* partner.

Շահապ, -*ետ*, *ապ* *s.* vice-roy; governor; prefect; mayor; chamberlain; *fig.* guardian; - *դաշտապ*, dryad; - *անտառապ*, sylvan, satyr.

Շահասէր, *սիրաց* *a.* interested, selfish, venal, mercenary, covetous; -*սիրութիւն* *s.* love of gain, selfishness, covetousness, venality; -*ապրամ*, *ի* *s.* *bot.* basil; -*ատան*, *ի* *s.* seat of Government, capital, metropolis; -*վաճառ*, *ապ* *s.* S. **Շահավաճառութիւն**; trader, merchant; - *լինել*, to trade, to traffic, to deal; -*վաճառուկ* *s.* commerce, trade, traffic, business.

Շահատակ S. **Կահատակ**; -*եմ*, *եցի*, -*իմ*, *եցայ* *vn.* to face, to brave, to attack valorously, to assail, to lead the onset; -*իւն*, -*ութիւ*, -*ումն* *s.* attack, assault, valour, bravery, military expedition or enterprize, deeds, feats of arms, exploits; success, conquest, victory.

***Շահար**, *ի* *s.* woody wild, forest; -*ային* *a.* sylvan, savage, wild; -*ուհի* *s.*

Շահարար, *ից* *a.* gaining. [sylvan.

Շահաւետեմ, *իմ* S. **Շահիմ**; -*տուկ* *s.* utility, profit, fruit, advantage.

Շահաւէտ, *ետից*, -*ուր* *a.* profitable, advantageous, useful, fruitful, lucrative, interesting; -*ուրապէս* *ad.* advantageously, usefully, profitably; -*ուրեմ*, *եցի* *va.* to gain, to obtain, to acquire, to purchase; to buy; -*ուրիմ*, *եցայ* *vn.* to do good, to help, to avail; to profit, to derive advantage, to turn to account; -*ուրութիւ* *s.* profit, gain, advantage.

Շահեկան, -*ագոյ* S. **Շահական**; -*նութիւն* *s.* fruit, profit, advantage, gain, lucre; fertility, fecundity; enjoyment, pleasure, ease. [profit.

Շահեմ, *եցի* *va.* to cause to gain or

Շահեստ, *իցս* *s.* gain, lucre.

Շահեցուցանեմ *va.* to be lucrative or profitable; to invest money profitably; *fig.* to instruct, to edify.

Շահէն, *ենի* *s.* yellow-legged hawk, æsalon, merlin, sparrow-hawk.

Շահընծայուի *s.* gain, profit, lucre; -*ական* *a.* profitable, lucrative.

Շահիմ, *եցայ* *vn.* to gain or profit by, to make a profit, to draw an emolument from; to obtain, to win, to carry away or off; *բազում* -, to gain much, to make a great profit; - *զգեանս*, to escape, to save oneself from peril; - *զմահ*, to escape death, to have a narrow or hairbreadth escape; - *զվնաս եւ զվնաս*, to avoid this harm & loss, not to suffer, to escape suffering; - *զոք* *fig.* to edify, to set a good example; *չիք ինչ շահելոյ*, there is nothing to be gained.

Շահոքրամ *s.* *bot.* clove, pink, carnation. [bert, nut, chestnut, &c.

Շահպալուտ *s.* *bot.* malabathrum; fil-

Շահպուրակ *s.* *bot.* * gilly-flower, stock; - *դեղին*, wall-flower. [ing-dew.

Շաղ, *իցս* *s.* S. **Ցօղ**; night-damp, even-

Շաղախ, *ոյ* *s.* cement, mortar; lute; slime, mire, mud: caltrop; star-thistle; *a.* soiled, sullied; foul, dirty; -*աքեր* *a.* mud-bearing (swallow); -*անամ*, *ացայ* S. **Շաղախիմ**; -*եմ*, *եցի* *va.* to cement, to plaster; to smear, to dirty, to soil, to contaminate; - *զձեռս արեամբ*, to imbrue one's hands in blood; -*իմ*, *եցայ* *vn.* to be splashed, soiled, dirtied; to imbibe, to absorb, to drink in, to soak up; -*ումն* *s.* cementation; dirtiness, contamination; *-*ուտ* *a.* muddy, miry.

Շաղակրատ, *ից* *s.* great talker, babbler, chatterer, tattler; talebearer, scold; -*ք* *s.* immodest dance, tarantella; -*անք* *s.* quackery; S. **Շաղակրատութիւ**; -*եմ*, *եցի* *vn.* to prate, to chat, to babble, to tattle, to prattle; -*ուի*, -*ումն* *s.* charlatanry, extreme verbosity, prating, chattering. [to stutter.

Շաղակեմ *va.* to wrest; to stammer,

Շաղամաթ, *ի* *s.* thread; string, packthread, twine.

Շաղամանութիւն *s.* annexion.

Շաղաշար *a.* entwined, conjoined, united; *s.* *gr.* syllable; -*եմ* *va.* to entwine, to connect, to combine; to compaginate; -*իմ* *vn.* to be entwined, joined; to be attached, stuck; to conjoin, to match, to be coupled; -*ութի*, -*ումն* *s.* conjunction, connexion; interweaving, intertwining, wreathing; copulation.

Շաղաշոյտ or *շուտ* *s.* vagabond, good-for-nothing wretch, scamp, blackguard, scoundrel; *a.* dissolute, shameless, unblushing, brazen-faced; -*շուտութի* *s.* scoundrelism, meanness, barefacedness, impudence, debauchery, licentiousness, libertinage.

Շաղապատ *a.* twined, twisted, wound round, entwined; *–եմ va.* to twine, to twist; to implicate, to involve; *–իմ vn.* to entwine, to twist round each other; to be coupled.

Շաղաշաղուրթն *a.* insinuating, false, double-tongued; cheating, fraudulent.

Շաղափ, *ոյ s.* trepan, wimble, augur, piercer; *–իկ s.* gimblet.

Շաղբալու *s.* mimic, buffoon.

Շաղգամ, *ի s.* turnip; *– վայրի*, rape.

Շաղեմ, *եցի va.* to implicate, to involve; to mix, to mingle, to knead; to dilute; to soil, to stain; *–իմ vn.* to be mixed, kneaded; wrapt together, united; *fig.* to be implicated.

Շաղիղ, *ղոյ s.* raw flesh; carrion, carcass, dead body. [parsley.

Շաղնաւր *s. bot.* bastard- or fool's

Շաղկապ, *ացս s.* junction, bond, union; *gr.* conjunction; *–եմ, եցի va.* to join together, to conjoin, to unite; *–ումն s.* conjunction, connexion, concatenation.

Շաղղագործուի *s.* butcher's calling.

Շաղղակեր, *ացս a.* sarcophagous, carnivorous; voracious; *–ուիլ s.* sarcophagy, devouring carrion; voracity.

Շաղղայեղց *a.* fat & lusty, corpulent,

Շաղումն *s.* mixing; wrapping. [bulky.

Շաղփաբանութիւն S. Շաղփաղփանք.

Շաղփաղփ, *իւց s.* chatterbox; *a.* prattling, tattling, cackling; foolish, absurd; silly, insipid, mawkish; *–անք s.* idle stories, idle talk, chit-chat, tittle-tattle, cackle, talking to the wind; folly, nonsense, extravagance, absurdity; silliness, dotage, second infancy; *–եմ, եցի vna. –իմ, եցայ vn.* to talk nonsense, to tell idle stories, to babble, to gossip, to cackle, to tittle-tattle; to dote, to rave; *–ուիլ, –ումն s.* S. Շաղփաղփանք; *ի –իլ զառածիլ*, to rave, to be delirious or frenetic; *–ուն, –ուա* S. Շաղփաղփ.

Շամամ *s.* musk-melon.

Շամանդաղ, *ացս* or *իւց s.* fog, haze, mist; obscurity; atom, corpuscle; *ast.* cosmical matter; *– աչաց med.* suffusion, cataract; *–ամած a.* obscure, dim; like an atom; *–իմ vn.* to get muddy, dim. [*–ակ s.* small cane-field.

Շամբ, *իւց s.* cane-brake, –field, fen;

Շամբշաբանեմ *vn.* to talk nonsense, to prate foolishly; *–բար ad.* foolishly; *–իան a.* foolish, mad; furious.

Շամբշանք S. Շամբշութիւն.

Շամբշեմ, *եցայ vn.* to become mad, to play the fool, to commit folly; to rage, to be in a fury, to be mad for, to eagerly long for, to fall madly in love, to be desperately in love, to be agitated by violent transports for, to love to distraction, to dote upon; to be wanton, lustful; *– ի կանայս*, to woo, to court, to rave, to be in love to extremity.

Շամբշութիւն *s.* folly, fury, mania, rage; *fig.* violent passion, love, fury, transport, gallantry, love intrigue; debauchery, lewdness.

Շամբուշ *a.* foolish, mad; extravagant, absurd; *fig.* carried away by passion, furious, maniac, mad for, dotingly fond of, love-stricken; lewd, libidinous. [*– առեղի*, cane-brake.

Շամբուտ *a.* full of canes or reeds;

Շամիրամակերտ, *–ցին a.* built by Semiramis; *s.* Semiramople, Van.

Շամղեատակ *s. bot.* symphytum, pulmonaria, comfrey, consound.

Շամչական, &c. S. Շամբշական, &c.

Շամչպետ *s.* tetrarch.

Շամչպետութիւն *s.* tetrarchy.

Շամս *s. Persian w.* sun.

Շամրաշ *s. bot.* imperial-lily.

Շամրիտ, Շամրտացի *a. s.* Samaritan.

Շամրտութիւն *s.* samaritanism, Samaritan sect.

Շամփուր, *փրոյ s.* spit; * *ast.* Libra, the balance; *ի – հարկանել* S. Շամփրեմ. [small spit.

Շամփրակ, *ացս s.* crown, diadem;

Շամփրակալ, *ացս s.* spit-rack.

Շամփրեմ, *եցի va.* to spit, to put upon the spit; to run or to pierce through & through, to transpierce.

Շայեկան, &c. S. Շահեկան, &c.

Շանագլուխ *a.* dog-headed; *s.* dog-head; Anubis, cynocephalus; *zool.* cynocephalus, baboon, monkey; *bot.* dog's-head; *–զգեաց a.* cynic; *–լեզու s. bot.* cynoglossum, dog's-tongue, hound's tongue; *–կնճիթ a.* dog-muzzled; *–ձուկն s.* dog-fish; *–ճանճ s.* dog-tick, ricinus caninus; *–պատկեր a.* dog-faced; *s.* painted or sculptured dogs.

Շանթ or Շանդ, *իւց s.* thunderbolt, lightning, thunder; fire, spark, flash; red hot iron; ingot; *հրավառ, բոցավառ, կայծակնացայտ, հրաշունչ, սպառ-*

նալից, ահաւոր –, the burning, flaming, gleaming, smoking, threatening, dreadful thunderbolt; –ս արձակել, to hurl thunderbolts, to fulminate; հրա- կեալ –խոք պսակել զոք, to crown with a bent, red hot spit.

Շանթական a. fulminating, fulminant; – թթուուա *chem.* fulminic acid; –ակէզ a. burning like a thunderbolt; – առնել, to fulminate, to strike with lightning; – լինել, to be lightning-struck; –հար, այ a. thunder-struck; *ad.* with a thunder-clap; like a clap of thunder; – լինել, to be struck by lightning, to be thunder-struck; – առնել or –հարեմ, եցի *va.* to fulminate, to strike with lightning; –հարու- թիւն s. thunder-clap; a peal of thunder; –ձիգ S. Շանթընկէց. [rod.

Շանթարգել s. conductor, lightning-

Շանթաքար s. meteoric stone, meterolite; S. Երկնաքար, Օդաքար.

Շանթընկէց a. thundering; fulminating; – բարկութիւն *fig.* thunder; – ամպ, thunder-cloud.

Շանի s. dog's-meat, dog-porridge.

Շանախրար s. price of a dog; hire of a prostitute.

Շանիփին, փնի s. dog's-dung.

*Շաղ s. milk-diet, –food; * –որդ s. maker or dealer in milk products.

Շաչ S. Շաչիւն; –եմ, եցի *vn.* to make a noise, to rumble, to clash; to clack, to crack, to crackle; to boil violently, to burst, to blow up; to shiver, to crepitate; to rustle, to murmur; to thunder, to detonate; – սոզնոց, to hiss; to whistle; to whiz; – մեղուաց, Հանձից, to buzz, to hum; –իւն, –ուիւն s. noise, burst, crackling, crash; rustling, rumbling; report, clap, explosion; resounding; gurgling, murmur.

Շապիկ, պկաց s. shirt, linen; – քահանայական, alb; – սարկաւագաց, գրաց, rochet, surplice; dalmatic, tunic; – կանանց, chemise, shift.

Շապկեմ *va.* to incrust, to plaster, to coat. [oneself.

Շապրուիւն s. over filling, cramming

Շառ a. S. Շէկ; * s. tumult.

Շառագէզ a. rather red, reddish; –գլուխ a. bloody, bloody-minded; –գոյն a. red, reddish; – աչք կամ ե- րեսք, fiery or flashing eyes; S. Տենդ; –գունանք S. Շառագունութիւն; –գու- նացուցանեմ or գունե– *va.* to cause to blush, to put to the blush, to shame, to confound; –գունեմ, եցի, –գունիմ, եցայ *vn.* to blush, to redden, to redden with shame, to be ashamed, confounded; –նեցան երեսք նր ի ցասմանէ, his face flushed with anger; (յամօթոյ), he turned quite red; –գունութիւն s. red, redness; *fig.* flush, blush, shame, bash- [fulness.

Շառայլ S. Ընչայլ.

Շառաչիլ, չեցայ s. mass of rock salt; – սառի, block of ice; iceberg.

Շառաչ, եմ S. Շաչիւն, չեմ; ի շա- չելոյ կառաց նր, եւ ի շառաչելոյ անուց նր, at the rushing of his chariots, & at the rumbling of his chariot-wheels; –իւն, –ուկ, –ուիւն S. Շաչիւն, Թնդիւն; –ուկ s. tinsel.

Շառաւիղ or ւիղ, ացս. shoot, sprout, twig, sucker, sprig; *fig.* offspring, scion, sons, descendants, posterity; beam of light, gleam, ray; branch, part, member of body; *geom.* S. Ճառագայթ; – արմատոց, root-tips; – անուց, spoke of wheel; – օրհնութեան, blessed offspring; – գառնութեան, accursed progeny. [root.

Շառաւիղաբխական a. sprung from the

Շառաւիղեմ, եցի *va.* to send forth shoots, to throw out suckers, to sprout, to shoot, to bud, to put forth buds, to germinate; to generate, to procreate; to emit rays, to beam. [shoots.

Շառաւիղուղիչ a. sending forth

Շառաւն, ւուն s. camel.

Շառափ s. light, beam, shine; –նա- թափ a. emitting rays; –նայուլուկ a. radiant, refulgent; –նաւ a. quite ashamed or abashed; –ուիւն s. shining.

Շառնաջ s. wild-pomegranate seed.

Շառոտեմ, եցի *va.* to scarify; S. Ցաւեմ.

Շատ, իցս a. much, several, considerable, abundant, plentiful, copious, in great quantity; *ad.* much, too much, very, most; enough, sufficiently, as much as necessary; –, – անգամ *ad.* often, frequently; – իսկ *ad.* sufficiently; – կամ սակաւ, more or less; ըստ – եւ ըստ սակաւ, in all about; փոքր ի –, somewhat, partly, a little; more or less; ոչ ըստ – եւ ըստ փոքր, in no wise, in no way; – է *v. imp.* enough, it is enough, sufficient, no more; – է այդ, that is enough; – է զի, it suffices that; provided that; – ասել, to be content; – համարիլ, to content oneself with;

–ք յայնցանէ, most of them, the greatest part of them; դեռ աւուր – կայ, much time still remains; ո՞չ իցէ քեզ – զի ..., does it seem to you a little thing that ...? ոչ երբեք ասեն –! they never say: Stop, enough! S. Օր.

Շատաբանութիւն *s.* talkativeness, verbiage, verbosity, loquacity; –իոս, ացի *a.* talkative, verbose, loquacious, garrulous; prating, chattering, tattling, prattling; *s.* S. Շատիոս; – լինել S. Շատիոսեմ; –իոսութիւն *s.* multitude of words, loquacity, garrulousness; chit-chat, babble, tattle, prattle; –ծախ *a.* costly, dear, expensive; –կեաց *a.* long-lived, long-living; –կեր, ացի *a. s.* eating a great deal, great eater, glutton, gormandizer, voracious, devouring, ravenous; –հանճար *a.* very talented, very intelligent; judicious; –հմտութիւն *s.* polymathy, great erudition, great experience; –մարդութիւն *s. better* Բազմա–; great or considerable population, multitude of men; –մարմին *a.* corpulent, bulky; –նամ, ացայ *vn.* to content oneself, to be content, to take up; to suffice, to be sufficient or enough; to multiply, to increase; – սակաւուք, փոքու, to be satisfied or content with a little, with any thing; –շուրջ, –շրջիկ, –շրջող *a.* roving, rambling, wandering; *s.* vagabond, vagrant, roamer, stroller, idler, lounger, loiterer; – լինել, to stroll, to roam, to rove, to ramble, to wander; –շրջութիւն *s.* stroll, lounge, wandering; –ջուր *a.* having a great deal of water, abounding with water; aqueous; –ցուցանեմ *va.* to content, to satisfy; to augment, to multiply.

Շատերդումն *a.* swearing much: *s.* great swearer, blasphemer.

Շատիմ S. Շատանամ. [ligent.

Շատիմաստ *a.* very wise or intel-

Շատիցս *ad.* often.

Շատիոս, ացի *s.* great talker, babbler, tattler; braggart; *a.* S. Շատախոս; –եմ, եցի *vn.* to talk too much, to use vain repetitions, to gossip, to prate, to chatter; to boast, to brag; –ութիւն S. Շատախոսութիւն.

Շատճու *s. bot.* thistle.

Շատկերութիւն *s.* gormandizing, gluttony, voracity, greediness, raven-

Շատնում S. Շատանամ. [ousness.

Շատոյժ *a.* very strong, robust.

Շատութիւն *s.* great number of, great quantity, great deal, multitude, abundance, plenty.

Շատուսումնուի S. Շատահմտուի.

*Շատրար *s.* skin-sieve.

Շատրուան, ացի *s.* tent, pavilion, marquee; water-spout, fountain, jet.

Շար, ից *s.* string, file, line, range, row, rank, order, long string, concatenation, chain, series, suite, train; multitude, great number; composition; sarus (period or cycle of 3600 years), century, epoch: crape, gauze, pall; * lace, lace-work; –ք մարգարտաց, string of pearls; ոսկի –, gold chain; –ք լերանց, mountain-chain; –ճանճից, swarm or lot of flies; – մրջնանց, swarm of ants; anthill; –շանց, pack, number of dogs; – ազգաբանութիւն, genealogy; ի –ի հարկանել, to register, to record, to set or write down; ի –ի արկանել, to string, to range, to rank; ի – արկեալ թուել, to enumerate, to number, to count; ի միում –ի հարեալ ընդ մի համարել, to be enumerated in the same series; յան տեղեաց –ին է այս, it is very far from the purpose.

Շարաթ or Շարաթ, ոյ or ի *s.* syrup.

Շարաբանեմ, եցի *va.* to compose, to write; to ratiocinate, to make a syllogism; –բանութիւն *s.* syllogism, sequence, chain of arguments; –իր, գրաց *s.* composer, writer, author; S. Շարագրած; letter, character; –գծեմ *va.* to compose; –գոյր, ուրի *s.* cover; veil; – գրոց, cover or binding of a book, book-cover; –գրած, ի *s.* composition, wording; work, writing, works, treatise; memory, monument; –գրական *a.* historical; –գրեմ *va.* to compose, to write, to word, to put down in writing; to compile; –գրող *s.* composer; –գրութիւն S. Շարագրած; –գասեմ *va.* to range, to arrange in order, to set to rights, to dispose, to put in order, to lay out; –գասութիւն *s.* co-ordination, arrangement, order, disposition; *gr.* syntax; –գրական *a.* compound; composed; arranged, put in order; prosaic; –գրեմ, եցի *va.* to put together, in order, to arrange, to re-unite, to connect, to join, to combine; to construct, to make, to form; S. Շարագրեմ; –գրութիւն *s.* combination, conjunction, connexion; arrange-

ment, disposition; construction; *gr.* syntax; S. Շարադրած; *-թուիմ va.* to enumerate in order; *-լծեմ va.* to conjoin, to join with, to unite; *-լրական a.* completive; *-խառն a.* compound, combined, united; *-խառնեմ va.* to mix together, to compound, to intermix, to intermingle; *-խառնուԹիւն* or *ումն s.* intermixture, compound, combination.

Շարած, *ից* S. Շարադրած; *-եմ va.* to arrange, to place or put in order; *-ծնեալ a.* cognate, born together; in-

Շարակալու *a.* unitive. [nate, inborn.

Շարական *s.* hymn, canticle, melody; hymn-book, hymnology.

ՇարակապուԹի *s.* adhesion; *-կարգեմ* S. Շարադասեմ; *-կցեմ va.* to conjoin, to chain or link together; *-կցուԹի s.* conjunction, chaining together; *-հիւս s.* writing, work; *-հիւսեմ va.* to compose; *-ձայն a.* consonant; *-ձայնուԹի* S. ՁայնակցուԹի; *-մանեմ va.* to interlace, to interweave, to intertwine, to lace, to join, to unite; *-մանուԹի s.* entwining, interweaving; *-մերձուԹի s.* adherence; *-յարեմ va.* to reunite, to join together; to continue, to join, to add; *-յարուԹիւն s.* continuation, sequel; *-պատմեմ va.* to narrate in order.

Շարաւ, *ոյ s.* pus, matter, ichor, sanies, purulence; rottenness; stench, stink; *- առնուլ*, to effervesce, to swell, to become inflamed.

Շարաւաթոյզն, *-լի* or *լից*, *-ծոր a.* purulent, full of pus or sanies, ichorous, sanious, putrid, rotten, fetid; *-հիւԹ s. med.* ichoroides; *-հոտ a.* stinking, fetid; *- արիւն*, corrupt blood; *- or -հոտուԹի s.* stench, stink.

Շարաւանգ, *ի* or *-ն*, *դան s.* bonds, bands, fetters.

Շարաւոտեալ *a.* corrupted, stinking.

Շարեմ, *եցի va.* to range, to arrange, to set or put in order, to dispose; to marshal; *- զմարգարիտս*, to string pearls; *- զիշանագիրս*, to compose.

Շարժ, *ից s.* movement, motion; [earthquake.

ՇարժաբանուԹիւն *s.* cinematics; *-ական a.* moveable; S. Շարժուն; *-ականուԹի s.* mobility; dynamics; *-կից լինիմ vn.* to be moved together; *-հիմն a.* shaken from the foundations; *-ութ, -ուան* S. Շարժիչ; *-ցոյց s.* polyorama.

Շարժեմ, *եցի va.* to move, to remove, to set in motion, to stir, to cause to move; to agitate, to shake, to flutter, to stagger; *fig.* to excite, to provoke, to rouse the feelings of, to move, to touch; *- զգլուխ*, to shake or toss one's head; *- զամենքար*, to leave no stone unturned, to move heaven & earth; *- զսիրտ*, to affect, to move to pity; *-իմ vn.* to be moved, stirred, shaken, staggered; fluttered, roused, agitated; to bestir oneself, to bustle about. [contriver.

Շարժիչ *s.* motive, spring; mover;

Շարժիւն S. Շարժուիմն.

Շարժլեմ S. Շարժեմ.

Շարժող *a.* motive, moving; *-ական a.* moveable; *-ուԹիւն s.* mobility.

Շարժուած, *ոց s.* movement; gesture, action; *սաստիկ* or *տարապայման -*, gesticulation; *-ս առնել ի խօսելն*, to gesticulate while speaking; *սաստիկ -ս առնել ի խօսելն*, to gesticulate, to be too full of action.

ՇարժուԹիւն *s.* mobility; motion.

Շարժումն *s.* movement, motion, stir, stirring, nod, shake, toss; fluctuation, staggering; eccitation, provocation; *fig.* agitation, motion, impulse, commotion, emotion; gesture, action; earthquake; *ast.* movement; *զշարժմունս երակաց զննել*, to feel the pulse; S. Ընդոստ.

Շարժուն *a.* moveable, moving; versatile, unsteady, unsettled; *առաջին - ast.* the primum mobile; *- ի հողմոյ*, shaken by the wind; *- եւ անշարժուն ստացուածք*, personal & landed property. [terest.

Շարիաա, *ի, իւ s.* usury, illegal in-

*Շարմաղ *s.* silk-sieve; *-ուն ալիւր *s.* the finest flour.

Շարոց, *ից s.* file, row; *- քաղցրաձենեաց* S. *Շոպափ; *- մարգարտաց*, pearl necklace.

*Շարուած, *-ումն s.* the setting in order, arranging; marshalling.

Շարունակ *a.* continuous, continual, non-intermittent; *-աբար ad.* continually; *-եմ, եցի va.* to contain, to enclose, to conserve; to continue, to last; *-ուԹի s.* continuation, continuity, succession.

Շաւաշարիւն S. Նուխտ. [ponica.

Շաւաշար *յաբոնիկ s. bot.* aucupa ja-

*Շաւասո or Շաւերգ *s.* violin; guitar; S. Վին.

Շաւառն *s. bot.* cannacorus; calamus odoratus, sweet-scented flag.

Շաւիղ, ղայց *s.* path, road, way, passage; trace, vestige, foot print; *fig.* conduct, deportment; – *մոլորակի ast.* orbit of a planet; – *երկաթակուռ* S. Երկաթուղի. [*fig.* sadness in mirth.

Շափառուկ *s.* obscurity in day-time;

Շափիղայ, Շափիւղայ, *ից s.* sapphire; *–գաձեւ a.* –-shaped; like a sapphire; *–գեայ a.* of sapphire.

Շաքար, *ի, աւ s.* sugar; *մաքուր, սպիտակ –*, refined or lump –; *խակ –*, moist, brown or raw –; *– վանիլ*, – candy; *գործատուն –ի*, –-mill; *զտարան –ի*, –-refinery; *հաւկիթ –աւ*, to –, to sweeten, to strew or sprinkle with –; *–ալուղիս a.* sacchariferous; *–բուղիս եղէգն* or *–ալոյս s.* the – cane; *–ագործ s.* confectioner, comfit-maker; sugar-baker; *–գործուածքեան s.* confectionery; sugar-manufactory; *–ական թթուուտ s. chem.* succharic or oxy-succharic acide; *–ահամ a.* sugar-flavoured, sugary; *սեխ –*, sugar-melon; *–աման s.* sugar-basin; *–ային a.* containing sugar; *–անուշ s.* sugarplum, comfit; burnt almond; *–աչափ s.* saccharometer; *–ավաճառ s.* sugarman, sugar-monger, confectioner; *–այուցումն s.* saccharification; *–եղէն a.* saccharine; – or *–ք s.* sweetmeats, comfits, sweets; * *–կեռնի s.* sweet-apple, "morosino"; *–օղի s.* rum, taffia. [shoot.

Շաքիլ, *քլոյ s.* germ, bud, sprout, Շաքլեմ, *իմ vn.* to bud, to sprout.

Շեղ, *ոյ* or *ի a.* oblique, in bias, aslant, diagonal; *առ ի –*, *առ – ad.* slopingly, overthwart, slanting, aslope; obliquely.

Շեղաբարոյ *a.* variable, light, inconstant; *–նիստ s.* rhomboid; *–անկիւն s.* lozenge, rhombus; *–նստական a.* rhombohedral; *–պէս ad.* indirectly.

*Շեղբ or *–իկ s.* sword or knife blade.

Շեղեմ, *եցի va.* to bend, to bow; to cause to deviate or to swerve; *–իմ vn.* to slant, to slope, to incline; *fig.* to go astray, to turn aside or away, to deviate, to swerve, to go out of one's way; *շեղեալ անկիւն*, oblique angle; *շեղեալ քառանկիւն*, rhomboid.

Շեղութիւն, *–ումն s.* obliquity, bias, slant, slope, deviation; *ast.* aberration, deviation.

Շեղջ, *ից s.* heap, mass, pile, stock, hoard, accumulation; *– ցոքենոյ*, stack, rick; *– խոտոյ*, hay-cock, mow; – – or *–ս –ս* S. Շեղջաշեղջ; *– կուտեմ, կուտեմ –ս –ս*, to heap up, to pile up.

Շեղջաբար *ad.* in heaps or piles; *–խոխրք s.* divination by observing heaps; *–կան a.* cumulative, ac–; *–կոյտ s.* S. Շեղջ; pile upon pile, towering heaps; *–կուտեմ va.* to collect, gather or heap together, to heap up, to amass, to pile up, to accumulate, to hoard; *–կուտեալ մեղօք*, laden with sins; *–շեղջ a.* massed, accumulated, heaped up; *ad.* in piles, masses or heaps.

Շեղջեմ S. Շեղջակուտեմ. [ate.

Շեղոտամեղս *a.* enervated, effemin-

Շեմ or Շեամ, *շեմոյ* S. Սեամք.

Շեշտ, *ից s.* shrill voice; *gr.* accent, acute accent (՛); *mus.* an Armenian note (՛); *ad.* S. Շեշտակի; *– ելոյթ*, to end in a point.

Շեշտակի *ad.* acutely, pointedly, piercingly, sharply, keenly; instantly.

Շեշտաւոր *a. gr.* accented.

Շեշտեմ, *եցի va.* to aim or level a blow at; *gr.* to accentuate.

Շեշտոլոր, *–ակ s.* word accented on the last syllable; barytone. [acutely.

Շեշտոլորեմ *va.* to utter sharply,

Շեշտումն *s.* ending in a point, tapering, pyramidal form; *gr.* accentuation; *ի – անկանիլ*, to taper, to end in a point; *ի – յանգեալ*, pyramidal, pointed.

Շեպ *a.* steep, abrupt; *s.* declivity, slope; *անկանիլ ի –*, to fall in one's back, to fall supine.

*Շեռ, Շեռեմ S. Սէզ, Սիզեմ.

*Շեռիկ *s.* fine hair-sieve. [of –.

Շէր *s.* storax; *գաւազան –*, stick

Շերամ, *ոյ s.* silk-worm.

Շերամաբանութիւն *s.* sericiculture; *–բոյծ s.* silk-grower; *–բուծութիւն s.* rearing of silk-worms, sericiculture.

Շերամանոց *s.* silk-worm house, silk-worm nursery, cocoonery.

Շերաս S. Շերամ. [ladle.

Շերեփ, *ոյ, ով s.* large spoon, soup-

Շերեփակոճ *s.* water-grasshoper; *–ձեւ a.* ladle-shaped.

Շէրոց, *ից s.* storax-grove.

Շերտ, *ից s.* splinter of wood, chip, lath, strip, slip, part, morsel; *– պըտղոց*, slice, bit, piece; *– տակառաց*, barrel-stave; *– կերպասու*, strip of fine linen; *ընդ – տեսլեանցն*, through the balustrade.

Շերտակոտոր առնեմ *va.* to chip, to cut into chips or in pieces, to shiver, to shatter; -ոտ *a.* provided with a hatchet; armed with a spear; striped, streaked, streaky; - զօր, sapper; pikeman; - or -փակ փեղկ, blinds, Venetian blinds; - փակել, to surround with trenches, to circumvallate, to pallisade.

Շերտեմ, եցի *va.* to bark in strips, to streak, to stripe; *med.* to scarify; to cup.

Շեփոր, -այ, ից *s.* haut-boy; S. Փող. *Շէդ or Շէք S. Յայլք.

Շէկ, շիկայ *a.* of fawn colour, reddish, leonine, light, tawny.

Շէն, շինից *s.* inhabited place; village, hamlet; inhabitation; edifice; *a.* peopled, inhabited; in good state, prosperous; fertile, fruitful; happy, gay; ոչ միայն ի -ս, այլեւ յանշէնս, not only in inhabited but also in desert places; եւ որ -ն մնասցէ, & that which shall not be destroyed.

Շէր, շիրի *s.* cantilena, song, ditty; -ասաց *s.* improvisatore, poet.

Շերծակ *s.* ureter.

Շեթունք, Շեթիք *s.* splash.

Շեթքեմ S. Շեթեմ.

Շեփղ, շգեղ *s.* buckle, clasp, hasp, button; decoration; - ոսկի, golden buckle or clasp.

Շիթ, շիթից *s.* small drop, tear; - առ -, -ք -ք, drop by drop; - ի բերան նոյ, saliva, drivel, slaver, slabber; -ք բանից, few words.

Շիթեմ, Շիթոց S. Խայթեմ, Խայթոց.

Շիլ, շլոյ *a.* squint- or goggle-eyed; short- or dim-sighted; - ակնարկել, to goggle, to squint, to look askew.

Շիկագոյն S. Շէկ; -գունար *a.* gold-coloured; -լծան *s.* lentil-soup; -կարմիր *a.* reddish, red; scarlet; - մորթ խոյոց, morocco, spanish leather; - փայտ, Brasil-wood, Queen's wood; -հեր *a.* light-haired; -փոկ *a.* made of red leather; -քար *s.* spinel-ruby.

Շիկեղջեայ *s.* roe-buck.

Շիկխարիւ or Շեկ- *s.* alkanet. [Շէկ.

Շիկն, -ոտ *a.* bashful, sheepish; S.

Շիկնեմ, եցի, -նիմ, եցայ S. Շառաւիղ դունիմ. [slip of straw; little branch.

Շիղ, շղոյ *s.* fescue, mote; bit or

Շիղաբեր S. Շղաբեր; -դէտ *a.* beholding the mote in another's eye; *s.* censurer, fault-finder.

Շիճ, շճի, Շիճուկ or Շճուկ, ճկի *s.* whey, buttermilk; serum, serosity: grain spoilt by rain; - արեան, ichor.

Շիճոտակիմ *vn.* to be red with eating & drinking.

Շիմշիր *s. Persian w.* sword. [grasping.

Շինագահ *a.* avaricious, covetous,

Շինագլուխ S. Մինչնաբերդ.

Շինած S. Շինուած.

Շինական *s.* country-man, —fellow, rustic, peasant, villager; *a.* rustic, gross, rude, impolite, uncivil, clownish, boorish; կին -, country-woman, peasantess; մանուկ -, country lad; աղջիկ -, country lass, cottage girl; -ք or -եր *s.* the peasants, peasantry, country people; -ապոյն *ad.* rudely, coarsely, clownishly, boorishly; -ամիտ *a.* clod-pated, awkward, rough; -աշէն *a.* wisely governing & contenting the peasantry; -ուի *s.* rustic life; *fig.* country manners, rusticity, clownishness, boorishness, awkwardness, rudeness; the peasants, the peasantry; -օրէն *ad. a.* country-fashioned.

Շինակեաց *a.* living in a village; *s.* burgher, villager; -միջ *s.* the middle or centre of a village or town; -մուտ լինիմ *vn.* to enter the villages or towns; -նիստ *a.* inhabited, peopled; flourishing, prosperous; -վայրք *s.* populated places or country; -բար, ացի *a.* building many edifices; compiling good regulations; -ւան *s.* habitable place, inhabited town; the universe, the world.

Շինեմ, եցի *va.* to found, to build, to erect, to construct, to make; վերըստին -, to rebuild, to build up again or anew; to renew, to restore; *fig.* to edify, to instruct, to set a good example.

Շինիչ *a.* edifying, exemplary.

Շինող *s.* builder, constructor; -ական, -ութիւն *s.* art of building, architecture.

Շինուած, ոց *s.* building, edifice, fabric; *fig.* edification; - մարդկեղէն, human work; -աձեւ *a.* like an edifice; towering; -ի, ից *a.* constructed, made, done or got up with art, artificial.

Շինուածիւն *s.* construction, building; *fig.* edification, moral profit; abundance, ease, prosperity; peace, tranquillity; good regulations.

Շինուած s. construction.

Շիշ, շշից s. glass bottle, bottle, phial; alabaster vase; խցել զ-, to cork; to put the stopper on; բանալ զ-, to draw the cork, to uncork; to take the stopper out of.

Շիշակ, ացի s. lamb of a year old, yearling sheep.

Շիշք s. nape of the neck.

*Շիտ S. Պաղլեղ. [itory, superficial.

Շիջականա. extinguishable; fig. trans-

Շիջանիմ, ջայ, ջիր vn. to go out, to be extinguished or quenched; fig. to be dimmed, obscure; to pass away, to cease, to be buried in oblivion; to cool, to grow cool, to be quenched, to become extinct; to die peaceably.

Շիջանուտ a. extinguishable.

Շիջէլափառ a. whose glory is extinguished; inglorious, ignoble.

ՇիջուԹիւն, -ուՄի s. extinction; annihilation.

Շիջուցանեմ, ցի va. to extinguish, to put out, to quench; fig. to dim, to cloud, to obscure; to quench, to cool, to allay, to cool down; to stifle, to smother; to exterminate, to kill.

Շիջուցիչ s. extinguisher.

*Շիտ s. pimple.

Շիտիտ a. languid, effeminate.

Շիրիկ s. sesame-oil.

Շիրիմ, րմայ s. tomb, sepulchre, urn, monument; -ք, cemetery; մարմնաՃախ -, sarcophagus; - հոյակապ, mausoleum; - դամարիկ, cenotaph.

*Շիրիշակ s. wooden padlock.

Շիրմակից a. buried in the same tomb or cemetery; -ուոր a. entombed, buried.

Շիւ, շւոյ s. husks of grapes, grounds or dregs of pressed grapes: warp-staff.

Շիւանք s. acute cry, shriek, scream.

Շիւղ S. Շիվ, &c.

Շիւխոր, &c. S. Շեւխոր.

Շլագոյն a. somewhat dark, obscure; Շլակն S. Շիլ. [short- or dim-sighted.

Շլամիտ a. short-witted, obtuse, stolid, stupid, senseless.

Շլան S. Մոխիր.

Շլանամ, ացայ vn. to become short-sighted; squint-eyed; blind; to feel quite dazed, to be dazzled; to grow dim, obscure; to become blunt.

Շլատ, &c. S. Ժլատ, &c.

ՇլացուԹիւն, -ուՄի s. dim-sightedness, squinting, blindness; dazzling, hallucination; հարկանել -ք. to strike blind; հարկանել -ԹՔ զմիտս fig. to beguile, dazzle, seduce or fascinate the imagination.

Շլացուցանեմ va. to blind; to blunt; fig. to dim, to dull, to deaden; - զաչս, to dazzle the eyes; բարեբաղդուԹիւն -նէ զմեծատուն, prosperity spoils the rich. [-, enchanting beauty.

Շլացուցիչ a. dazzling, flaring; գեղ

Շլիմ, շլեցայ S. Շլանամ.

Շլմորեցուցանեմ va. to leave in doubt, to create suspicion, to make suspicious, to embarrass, to perplex.

Շլմորիմ, եցայ vn. to suspect, to doubt, to be uneasy, embarrassed, perplexed.

*Շնեռակ s. under part of the chin.

Շնիկ s. neck.

Շլոռ, Շլոր, &c. S. Ալոր, &c.

Շլոռտ a. Gr. w. yellowish, pale.

ՇլուԹիւն S. ՇլացուԹիւն.

Շկահ s. S. Շկահիւն; arrow-head; -ական a. noisy; -եմ, եցի vn. to whizz, to hiss, to whistle; to sound loud & shrill, to rush, whiz or whir through the air; սուսերք չկահէին ընդ իրեարս չեշտակի, the swords crossed; -իւն s. shrill or loud humming noise, hissing, whizzling; clack; - զինուց, clashing, clash; S. Թնդիւն.

Շկռիմ, եցայ vn. to make a show or parade of, to vaunt in, to boast or brag of, to plume oneself.

ՇկոՃակ առնեմ va. to banish, to exile, to drive away.

Շղաբեր a. bearing or carrying a blade of straw or a small branch.

Շղագիր s. running hand.

Շղագոյն a. smaller than a mote.

Շղաշ, -աւեռ, Շղարշ s. very transparent veil, gauze; crape.

ՇղԹայ, ից s. chain; chain, concatenation, continuity, series; - ոսկի, gold chain; -ք գերուԹեան, the bonds of slavery; արկանել ի -ս, to chain, to enchain, to put in chains, irons or fetters; խորտակել զ-ս, to break one's chains.

ՇղԹայագործ, ացի a. of chain mail, made of rings run one into another; chain-shaped, chained; s. chain-maker; -զերծ a. unchained; -կապ a. enchained, loaded with irons or chains; -ձեռ, -տող a. S. ՇղԹայագործ; -ուոր a. bound, chained.

Շղթայեմ, եցի *va.* to chain, to enchain; to link, join or unite together.
Շղթայօրէն *od.* like a chain.
Շղթայ, Շղուայ, Շղուայ S. Շողմայ.
Շղմայ, Շղուայ S. Շողմայ. [dress, attire, &c.
Շղուակաղ *s.* female fineries, show,
Շղուայ *a.* savage, wild, ferocious.
*Շղպիկ S. Շեղբ.
Շճալից, -խառն, -յին *a.* serous; ichorous, full of matter.
Շճեմ, եցի *vn.* to be full of serosity, of matter; to liquefy, to be spoiled.
Շճուկ S. Շիճ, Շիճուկ.
Շմամ *vn.* to throw up, to vomit, to eruct or belch from much eating &
Շմբոց, ացս *s.* sack. [drinking.
Շմոր *s.* tumult, trouble, discord; *a.* tumultuous, turbulent, agitated; -է յուցանեմ *va.* to trouble, to perturb, to upset; -իմ, եցայ *vn.* to be troubled, upset, agitated.
Շնաբար *a.* like a dog; -բարոյ *a.* dog-hearted, churlish, evil, biting; cynic; -բերան *a.* dog-mouthed; *fig.* biting, sarcastic, slanderous; -գայլ *s.* jackall; -գլուխ S. Շանագլուխ; -կան *a.* canine; doggish, cynical; -քաղց S. Շնքաղց; -կանութիւն *s.* cynism; -կաքիք *a.* dog-footed; -կերպ *a.* dog-shaped; *ad.* like a dog.
Շնամ, ացայ or ցի *vn.* to commit adultery; *fig.* to worship idols, to idolize; to usurp, to ravish.
Շնամիտ *a.* doggish, rascally, whorish; -նուն *a.* incestuous, adulterous.
Շնատ *s.* dog-theft.
Շնասէր *a.* libidinous, lascivious.
Շնասաղ *s. ast.* dog-star, Sirius.
Շնավանիք *s.* house of Thondracian sectarians, (Paulicians).
Շնացեալ *sf.* adulteress; -ցող *s.* adulterer; -ցողական *a.* adulterine; -ցողութիւն S. Շնութիւն.
Շնեբաժ *s.* pack of dogs; *fig.* company of lascivious persons.
Շնեմ, եցի *va.* to flatter, to cajole, to coax, to fawn on, to cringe to.
Շնեցող *s.* flatterer, fawner.
Շնիկ *s.* little dog, bow-wow; *ast.* Canis Minor, Canicula, dog-star, Sirius; բոնոնեան -, lapdog; - որսական, beagle; - հրացանի, cock; շնկային աւուրք, dog-days.
Շնլակ, Շնլափ *a.* licked by dogs.
Շնխաղող *s.* night-shade, morel, solanum; tithymalus, milk-thistle.
Շնծեր *s.* an adulterous old man.
Շնհնձիթ *a.* dog-muzzled; *s.* Scylla, nymph beloved by Glaucus & changed into the catulus or spotted shark (sea
Շնմոլուխ *s.* adultery; idolatry. [fish).
Շնյարկ *s.* dog-hole, -house, -kennel.
*Շնհաւոր *s.* cancer, gangrene.
Շնորդի *a.* bastard, misbegotten, base-born; *s.* bastard, natural son or daughter; adulterine child.
Շնորհ, ի, -ք, ից *s.* grace, Divine grace; favour, good offices, auspices, service, benefit; grace, gracefulness, charm, beauty; agreeableness, pleasing or graceful manners; thanksgivings, thanks; forgiveness, pardon, mercy, grace; gift, concession; merit, worth; the Graces; ի -ս, առ -ս, for, in favour of; by favour; ի նր -ս, -ս նմա առնելով, to please him, to do him the favour, to oblige him; ի -ս երեսաց քոց, thanks to you; in your behalf, for you; -իւ Տեառն, Թագաւոր ..., by the grace of God, king ...; - արա, pray, do me the pleasure; լի -ք, most graceful; - or -ս ունել, -ս մատուցանել, to thank, to return thanks, to be thankful to; -ս արկանել, to be grateful, to acknowledge; -ս գտանել, to be in favour or in the good graces of, to please; -ս գտանել առաջի, or առաջի աչաց ուրուք, to find favour in the sight of any one, to find grace or favour with, to win the good graces of, to please, to be liked; -ս առնել ումեք, to favour, to gratify; to befriend, to forgive, to excuse, to remit; -ից տալ, to give gratuitously; ը -ս ինչ տալ, to discharge an obligation as if doing a fovour; զրկել ի -ից, to disfavour, to disgrace; մեռանել ի -ս, to die in a state of grace, in odour of sanctity; - ունիմ քեզ, thanks, I thank you, much obliged to you; S. Չեղումն.
Շնորհաբաշխ *a.* granting or distributing favours; -բաշխութիւն *s.* distribution of favours; gift of grace; -գիր *a.* written by divine grace; -գիւտ *a.* obtaining the divine grace, pleasing to God, favoured, dear, agreeable, grateful; -գործ *a.* produced by divine grace; -զարդ *a.* endued, adorned with graces, graceful, virtuous; -զեղծ *a.* unthankful; -լի or լից *a.* full of grace, most graceful; gracious, handsome,

fine, beautiful, charming, genteel, fair; *pn.* Shenorhali (endued with grace), St. Nerses Glajensis; *-ղոյս a.* pure, candid, bright.

Շնորհակալ a. grateful, obliged, beholden; *- լինել, -եմ, եցի* or *-իմ, ե- ցայ vn.* to thank, to give or return thanks, to acknowledge; *-իք, եաց* S. *Շնորհակալութիւն*; *-ու* S. *Շնորհակալ*; *s.* pleasure; *- մտօք*, thankfully, gratefully; *-ութիւն s.* thanks, thanksgiving, gratitude, thankfulness; *-կան a.* donative, gratuitous; *-կարգութիւն s.* constitution by divine grace; *-կորոյս, րուսի a.* graceless, unthankful, ungrateful; *-հատոյց լինիմ vn.* to thank; to recompense; *-ձիր a.* granting gratuitously; given gratis; *-նորոգ a.* renewed through grace; *-չուք a.* graceful, handsome, charming, genteel, pretty, nice; *-պատառ a.* full of grace; *-պատում a.* narrated gracefully; *-պարգեւ* S. *Շնորհատու*; *-պարտ, ից a.* much obliged, very grateful, mindful of benefits received; *- գոհութիւն*, gratefulness, gratitude, thankfulness; *- գտանիլ ումէք, - զանձն գտանել առ ոք*, to be indebted for, to owe, to be under obligations, to be beholden to; *- կացուցանել զոք*, to oblige a person, to obtain a right to his gratitude; *- եմ բիւրուց խնամոցդ, ով եղբայր*, I am grateful to you for all your care, my brother; *-վաճառ a. s.* simoniac; *-վաճառութիւն s.* simony; *-տու a.* gracious, bestowing favours; *-տուութիւն* or *տրութիւն s.* gift of grace; donation, favour, liberality; *-տուր a.* granting or granted gratis; *-ւոր a.* graceful; *-ւորեմ, եցի va.* to grant favours, to endue or adorn with favours; to congratulate, to felicitate, to wish joy, to pay compliments; *-ւորութիւն s.* congratulation, felicitation.

Շնորհեմ, եցի va. to give as a present or favour, to make a present of, to grant, to accord, to concede, to gratify; to grant pardon, to pardon, to forgive, to remit; S. *Շնորհուկս առնել*; *չ-*, to refuse, not to grant, to withhold, to deny; *դու ինձ շնորհեցեր կեանս*, I owe you my life; *-իմ vn.* to be granted, accorded; *ի քարութէ իմմէ շնորհին կեանք ձեր*, you owe your life to my forbearance.

Շնորհութիւն s. thanks.

Շնորհուկք s. flattery, compliance, adulation; *-կս* or *առ -կս ad.* flatteringly, by flattery or adulation; *-կս առնել, խօսել, ասել*, to do or speak according to a person's known proclivities, to seek to please, to shew a particular regard for, to favour, to flatter, to adulate, to wheedle.

Շնորսր s. shoveller; ganza.

Շնութիւն s. canine nature: adultery, fornication; *fig.* idolatry; S. *Ղմբռնիմ*.

Շնչաբեր a. respiratory; *- երակ*, artery; *-իմ, եցայ vn.* to begin to breathe, to fetch breath, to respire; to become animated; *-ութիւն s.* respiration; animation; *-բոյս a.* vegetable; *s.* S. *Կենդանաբոյս*; *-խառն a.* between the teeth; muttering; *ad.* murmuringly; *-ծնութիւն s.* creation of the soul, animation; *-կալ անօթ s.* lung; *-կան a.* respiratory; S. *Շնչաւոր*; *-կապ a.* out of breath, faint, senseless, exanimate, lifeless; S. *Շնչարգել*; *-կեաց a.* having the breath of life, breathing; *-կիր* S. *Շնչաւոր*; *-կից a.* breathing together; *fig.* of the same mind or feeling, unanimous; *-հան, ից, -մուտ s.* air-hole, vent-hole, draft-hole; *-հեղձոյց a.* suffocating, stifling; *-նամ, ա- ցայ vn.* to be animated, to live, to breathe, to respire.

Շնչառ s. chem. sucking-tube; *-ու a.* breathing; *-ութիւն s.* respiration.

Շնչասպառ a. mortal; *a. ad.* quite out of breath, panting for breath; *- առնել*, to put out of breath; *- լինել*, to put oneself or to be out of breath, to be panting or gasping; *- ընթանալ*, to run oneself out of breath; *-ութիւն s.* being out of breath, breathlessness.

Շնչարգել a. asthmatic; *-ութիւն s.* asthma, shortness of breath.

Շնչացուցանեմ va. to animate, to give a soul to, to cause to breathe, to vivify.

Շնչաւոր a. respiring, breathing, living, animal; *fig.* carnal, sensual, gross: spiritual; *- գործիք*, wind instruments; *-եմ* S. *Շնչացուցանեմ*; *-ութիւն s.* act of breathing, respiration, animation, vitality; sensuality.

Շնչափող s. wind-pipe, trachea, *Շնչբորակ s.* saltpetre. [throttle; lung.

Շնչելի a. respirable.

Շնչելոյզ, ուզի s. pneumatic; *- մեքենայ*, - machine, air-pump.

Շնչեմ, *եցի va.* to breathe, to respire, to puff; to blow; to inspire; *vn.* to exhale, to emit; – *զօդ.* to breathe, to take breath, to respire; *զհուր* –, to send forth or emit fire, to break into a volcanic eruption; – *չարախօսս ականջի*, to whisper in the ears, to accuse in secret; *շնչեցցեն հողմք*, let the winds blow; let the storm rage; *շնչէ հողմն ուժգին*, the wind blows hard; *շնչեաց հողմ աչքողակ*, a fair or favourable wind arose.

Շնչերակ, *ց s.* artery; – *թոքային*, pulmonary –; *-ական*, *-ային a.* arterial.

Շնչեցուցանեմ *va.* to cause to blow.

Շնչիւն *s.* blowing, whistling; hissing, hiss. [*Թիւն s.* respiration.

Շնչող *a.* aspirating, sucking up; *-ութ*

Շնչորսական *a.* cavillous, captious, sophistical.

Շնչուկ *s.* the necessary livelihood.

Շնչումն *s.* breath, puff, wind; whistling; respiration, breathing; inspiration.

Շնդկի *s. zool.* otter; – *ծովային*, sea-otter, kind of seal; S. *Վիշապաձուկն*.

Շնուի or **Շնուի** *s. pl.* dogs.

Շնփին *s.* dog's-dung.

Շնքաղց *s. med.* cynorexy, bulimy, canine hunger or appetite.

Շնքիթ *s.* dog-muzzle.

***Շշակ** *s.* yearling sheep.

Շշի *s.* storax; S. *Շեր*.

Շշնջեմ, *եցի vn.* to whisper, to speak low, to murmur; to hum, to mutter, to grumble; *-են ականջք իմ*, my ears ring or tingle.

Շշնջիւն, *-ջումն s.* whispering, whisper, murmur; noise, rumour; *աղօտ* –, a hollow or rumbling noise; *fig.* a secret rumour.

Շշնջող *s.* whisperer.

Շշուկ *s.* noise, racket, uproar, clatter, hubbub, tumult.

Շշունջ S. *Շշնջիւն*.

Շող, *ոյ s.* solar heat, hot vapour.

Շոգանամ, *ացայ vn.* to evaporate, to vaporize.

Շոգեակ *s.* light vapour, a mist.

Շոգեգործի *s.* locomotive engine; *-լից a.* vapourous; *-կառք s.* railway-carriage, –truck; S. *Երթամ, Երկաթուղի*; *-նաւ s.* steam vessel, steamboat, steamer; – *թղթաթեւր*, steam-packet; – *պտուտակաւոր*, screw-ship; *պատերազմիկ* –, war-steamer, man-of-war steamer; S. *Նաւ*.

Շոգի, *գւոյ s.* vapour, exhalation; breath; S. *Ընդունարան*.

Շոգիալից *a.* vapourous; *-մէգ a.* vapoury, misty, foggy, hazy; *-ցումն s.* vaporization, evaporation; *-ցուցանեմ va.* to vaporize.

Շոգմոգ, *աց s.* tale-bearer, tell-tale, backbiter, informer, slanderer; *a.* tale-bearing, slanderous; *-եմ vn.* to tell tales, to spread malicious or false reports, to slander, to speak ill of; to flatter; *-ութիւն s.* evil or malicious reports, delation, story, tale, report, backbiting, slander, scandal; flattery.

Շոգոլի *s.* vapour, exhalation.

Շոհ *s.* starch; *-եմ, եցի va.* to starch, to stiffen with starch.

Շող, *ոց* or *ից s.* ray, flash of light, beam; *-ս արձակել*, to emit or throw out rays, to beam.

Շողազարդ S. *Նշուլազարդ*.

Շողակաթ, *ի s.* stream of light, effusion of light; splendour, brightness, glory; cathedral of Etchmiadzin, & the feast of its dedication.

Շողամ, *ացայ* or *ացի vn.* to shoot or throw out rays, to beam, to glitter, to shine, to twinkle, to scintillate, to blaze, to flame, to flash, to glitter, to gleam, to sparkle. [heated, to burn.

Շողանամ *vn.* to get warm, to become

Շողապէս *ad.* like a flash of light, beamingly, radiantly, brilliantly.

Շողացումն *s.* irradiation.

Շողայուցանեմ *va.* to cause to shine or to glitter, to give brightness to, to brighten; to warm, to inflame, to render incandescent; to brandish, to rotate.

Շողաւոր *a.* beamy, radiant, shining, effulgent, luminous, brilliant, sparkl-

Շողգամ S. *Շաղգամ*. [ing, splendid.

Շողէջ *s.* radiance, effulgence.

Շողիմ S. *Շողամ*.

Շողիւն *s.* splendour, brightness, blaze, flash; heat, red heat.

Շողիք S. *Լորձն*, *-ձունք*.

Շողշողենի, **Շողշողուն** S. *Շողաւոր*.

Շողշողիմ, *եցայ* S. *Շողամ*.

Շողշողումն *s. ast.* scintillation.

Շողոմ, *աց s.* adulator; *s.* flattery; *-ս առնել*, to flatter, to toady, to blandish.

Շողոմաբարոյ, *-սէր*, *-բար a.* flattering, adulating, cajoling, wheedling; *s.* adulator, flatterer, cajoler.

Շողոմեմ, եցի *va.* to flatter, to palaver, to cajole, to wheedle, to coax; to caress, to fondle.

Շողոմութիւն *s.* adulation, flattery, palaver, cajoling, coaxing, caresses, fondling, wheedling.

Շողոքորթ, &c. S. Շողոմարար, &c.

Շոճ, ի, Շոճի, ձեւոյ *s.* pine, pine-tree, fir-tree; պիտաւակ շոճւոյ, pine-cone; -ք, -իք *s.* pine-grove.

Շոմին *s.* spinage; S. Ծմել.

Շոյտ *a.* quick, light, prompt, active, swift, nimble, agile, brisk, alert; *ad.* quickly, promptly, speedily, quick, fast.

Շուշականք *s.* show, ostentation, pompous display, parade; -նս առնել or -կեմ, եցի *vn.* to be given up to ostentation.

Շուխիմ *vn.* to putrefy, to rot.

Շուպ *s.* parching by the sun.

*Շուպագ *s.* string of comfits.

Շուպեմ, Շուպշուպեմ, եցի *va.* to snatch away, to pluck off, to take away, to ravish, to carry off.

Շուր, ից *s.* cloth; vest, dress.

Շուրթափիմ *vn.* to be undressed.

Շուրթեմ, եցի *va.* to assume wrongfully, to usurp, to appropriate, to take forcible possession of, to ravish, to ascribe or impute to oneself.

Շուրիկ *a.* giddy-pated, wandering.

*Շուրսեմ S. Ըղջըղկեմ զթուղթս.

*Շուտագ *s.* fore-court.

Շուայտ, -աբարոյ *a.* intemperate, gluttonous, drunken, crapulous; debauched, dissolute; -անամ S. Շուայտիմ; -անք S. Շուայտութիւն; -ասէր լինիմ *vn.* to take pleasure in crapulence or debauchery; -իմ, եցայ *vn.* to give oneself up to debauchery, to eat & drink to excess, to guzzle, to gormandize, to live in gross debauchery; -ոտ S. Շուայտ; -ութիւն *s.* low debauchery, guttling, intemperance, surfeit, excess, orgies, drunken revelry.

Շուառն, ուանք S. Նիզակ.

Շուար, -ումն *s.* consternation, dismay, surprise, amazement, giddiness; -եցուցանեմ *va.* to stun, to astonish, to surprize; to baffle, to puzzle, to bewilder, to make giddy or dizzy; -իմ, եցայ *vn.* to be stunned, astonished, surprized, baffled or puzzled, embarrassed, bewildered, not to know what do or what way to turn.

Շութափ *a.* nimble, light-footed, swift, quick, agile, lithe; -եմ *vn.* to be hurried, to hasten, to make haste; -ութիւն *s.* agility, nimbleness, quickness, celerity; hurry, haste.

Շուկամէջ *s.* the middle of a market-place.

Շուկայ, կաց *s.* market, bazaar, market-place.

Շուկաւոր *a.* fraudful, low, base, ignoble.

*Շուղայ *s.* skein of silk, &c.

Շումրայ, կաց *s.* wild fennel.

Շուն, շանց *s.* dog; *fig.* adulterer or adulteress; *ast.* Canis Major; S. Շնիկ; մատակ -, bitch; - անպիտան, cur; - որսորդ, hound, terrier, ranger; որսական - ոտնակառույց, setter, pointer, setting-dog; - մսակեր, գանգրամազ or լուղակ, water-dog; - մեծականջ, long-eared dog; - անպահ, house-dog; - պահապան, watch-dog; պահապան - հովուաց, mastiff dog; ցլամարտ -, bull-dog; շան լակոտիկ, fisting cur; - մաանիէ, խեռ, խածանող, կատաղի, a treacherous, snarling, biting, mad dog; խշոխ or խղճկ շան, dog-hole, dog-kennel; կերակուր շան, dog's-meat, dog-porridge; ոջիլ շան, dog-louse; վազք շան, dog-trot; ցնկնիլ շանց, to whelp, to litter, to bring forth; տալ կամ առ. կանել շանց, to give or to send to the dogs; կերակուր լինել շանց, to go to the dogs; - հաչէ, ոռնայ, կապկանձէ, ղօղանջէ, կռնչէ or մրմնայ, the dog barks, howls, whines, yelps, growls; խոնջեալ իբրեւ շ-, dog-weary, tired as a dog; *- հաչան՝ չէ խածանն, a barking dog seldom bites; S. Լակոտ, Շանս... &c. Շնաս..., &c.

Շունչ, չնչոյ *s.* breath, puff; wind, breeze; respiration; spirit, soul, life; միով չնչով *ad.* unanimously, with one accord; - կլանել, առնուլ, to breathe, to take breath, to recover one's breath, to respire; to repose, to rest, to take a little breath or respite; - առնուլ լիաբերան, to breathe freely; to draw a long breath; հատանիլ չնչոյ, to lose breath; ի - վախճանին հասանել, to be near to one's last breath; ի մի - կլանել, to swallow in one gulp, at a draught; ամ - կենդանի, all that has life; every living soul; ց- վախճանին, to one's last gasp; մինչեւ ի վերջին -ն, to the last moment; ի յետին -ն հասեալ է, he is at his last breath, in the pangs of death; ցյետին - կենաց իմոց, to the last moment of my life; - վախճանին չեւ էր հասեալ, he had not yet

yielded his last breath; ը վախճանել ընդոյն, while expiring; ի – հողմոց գեղածփեալ, at the mercy of the winds; S. Ընդ աղօտ, ժահահոտ.

Շուշան, ացս s. lily; *pn.* Susan.

Շուշանաբեր *a.* bearing or producing lilies; –բոյծ *a.* feeding among lilies; –գոյն *a.* lily-coloured; –գործ, –զարդ *a.* worked or adorned with lilies; –հոտ *a.* lily-scented; –ձեւ *a.* lily-shaped; –նամ, ացայ *vn.* to become as a lily; –ցեալ *a.* lilied; –փայլ *a.* bright, fair or candid as a lily; adorned with lilies.

Շուշեմ, եցի *vn.* to be neglectful, to lose or waste one's time, to loiter.

Շուշմայ, իցս. sesame.

Շուշմիր s. cardamom.

Շուշտ *a.* doubtful, mistrustful.

Շուշտակ, ացս. handkerchief; hair-band; * – աբեղայ or վարդապետ, a widowed priest. [napkin, corporal.

Շուշփայ, իցս. fine linen; altar

*Շուտա S. Ճիւաղ.

*Շուտս. *mus.* pipe, reed, willow-reed.

Շուտ *a. ad.* S. Շոյտ; *s. med.* pimple, pustule.

Շուտաբան, –իոս *a.* glib, fluent of speech; –ժիր *a.* nimble, diligent, active, ready; –հաս *a.* early, premature; –նամ S. Ըրագեմ *vn.*; –սաղապ S. Դիւրագայթ; –փոյթ *a.* quick, swift, hurried, precipituous; –փութութիւն S.

Շուտով S. Փութով. [Շութափուշ.

Շուտուվթիւն S. Արագութիւն.

Շուրթն, շրթան. շրթունք. թանց s. lip; edge, orifice; *fig.* tongue, word, mouth; *med.* lip; վերին –, upper-lip; սաորին –, under-lip; նուրբ, ուռոյց, թաւ, կարմրերփեան –, small or thin, swelled or blubber, thick, rosy lips; ունել լայնշէն, շրջեալ, բոլորածիր շրթունս, to have flat, turned up, well-formed lips; – գետոյ, river-side.

Շուրջ *ad. pr.* about, round, around, all round; roundabout, in the neighbourhood; from all sides, on every side; *s.* turn, round; ի –ն, around; – առաւնելիք, amphitheatre, – boxes; – զեկեղեցեաւ, round the church; – or ի – ածել, to lead to, to conduct around, to walk; – or ի – գալ, – անցանել, to take a walk, to make a tour, to walk, to promenade; – հայել, to look around; – առնուլ, to turn; – արկանել or պատել, պաշարել, to surround, to encompass, to encircle, to invest, to hem in, to beset; – բնակել, to dwell near, to be neighbouring; – տալ, to overturn, to upset, to overthrow; – տալ անձինն, to turn from side to side.

Շուրջանակաւ *a.* round, circular; *ad.* in a circle, circularly, round about; եւանելի –, winding-stairs, spiral-staircase; –կի *ad.* S. Շուրջ; round about; in a circle, circularly; *a.* circumjacent; *gr.* circumflex.

Շուրջառ, ացս. chasuble.

Շուրջգալի *a.* turning, winding; –գունեմ *va.* to colour, dye or stain all round. [round.

Շուրջընթացք s. turn, round.

Շուփ s. suspicion; S. Շփուման.

Շուփայ, իցս collyrium; eye-salve.

Շուք, շքոյ s. shadow, shade; veil, head-cover; honour, respect, consideration; splendour, brilliancy, lustre, glory, magnificence; pomp, parade; *fig.* protection; – եւ ձեւք, ceremonial, etiquette; – դնել, to honour, to pay honour, to respect, to consider, to compliment, to pay court to, to court; զամ – եւ զպատիւ դնել ումեք, to give all the respect & honour due; ի շքի եւ ի պատուի ունել, to hold in respect; զանձն ծանր եւ ի շքի ունել, to be grave or serious; – առնուլ, to be honoured or glorified; շքով *ad.* with honour, gloriously, magnificently, pompously. [*fig.* to hoot.

Շչեմ, եցի *vn.* to hiss, to whistle;

Շչիւն, Շչուման s. hiss, hissing, whistling.

Շչող *a.* hissing; *s.* hisser.

Շպար, ացս. paint, rouge; plaster; –անկար *a.* painted, rouged; pretty; –անք S. Շպար; –ար s. painter; plasterer; –իմ, եցայ *vn.* to rouge, to paint the face with rouge, to fard. [water.

Շպեմ *va.* to alum, to steep in alum-

Շպետ, ացս. shepherd; S. Հովիւ.

Շպղեղ or Շապղեղ s. alum.

Շռայլ, իցս. spendthrift; *a.* prodigal, lavish, wasteful, extravagant, profuse; licentious, lewd, dissolute; –ք s. licentiousness, lewdness, debauch; –ական *a.* intemperate, impudic; –ամիտ *a.* lewd-minded, lustful, inclined to debauchery; –իմ, եցայ *vn.* to be prodigal, to live lavishly, to squander, to waste, to dissipate, to lavish, to abandon oneself to debauchery, to lead a dissolute life; –ութիւն s. prodi-

gality, profusion, luxe, waste, dissipation; debauchery, disorder, extravagance, luxury, excess.

Շռաա S. **Սիզագրաւ**.

Շռէզ *s. bot.* asphodel, king's-spear.

Շռինդ *s.* noise, tumult, rumour, clamour, uproar, row; public rumour, report; *ի – համբաւոյն*, at the news or report of; *–ն աղաղակի նց*, their cries, shouts; *ի – ահեղ պատերազմի*, at the terrible news of war; at the dreadful preparations for war.

Շռինչ *s.* sound, flourish. [basin.

Շռնիճ or *իս s.* basin, wash-hand

Շռնչան, ան, ունք *s.* humming-top, whipping-top, peg-top.

Շռնչապահ *s.* head-stall; frontlet.

Շտամբաձայնութիւն *s. mus.* andantino. [conduit, gutter.

Շռնոթ, ց *s.* wooden-pipe, water-

Շտապ, ի, աւ or *իւ s.* diligence, haste, hurry, promptitude, urgency; *a.* urgent, pressing; *– տագնապի*, too great haste, hurry, great urgency, hasty eagerness, precipitation; constraint, imperious or urgent obligation; pain, anguish, affliction, trouble; *–, – –, առ –, –ով, –աւ ad.* hastily, in haste, expeditiously, speedily, diligently; *– տագնապաւ*, with all possible speed or despatch, in a hurry, precipitately, post-haste; *առանց –ոյ*, without hurry; *– տագնապի հասուցանել, ի վերայ դնել* or *ի վերայ հասուցանել*, to urge, to press, to force, to compel, to oblige, to constrain; to grieve, to pain, to agonize, to harass; *– քան զասելն*, no sooner said than done; *–անամ* S. **Շտապիմ**; *–եմ, եցի, –եցուցանեմ va.* to hasten, to press, to urge, to hurry, to precipitate; *–իմ, եցայ vn.* to be quick, to hasten, to hurry, to precipitate; *–ութիւն, –ումն* S. **Շտապ** *s.*

Շտեմարան *s.* magazine, storehouse; butler's pantry; larder, buttery, pantry, store-room, cellar; secret chamber; treasury; bottom; *fig.* heart, the secrets of the heart, the affections, &c.; *– յորեննոյ*, granary, loft; *– գինւոյ*, wine-cellar, wine-vault; *– փայտից*, wood-house.

Շտեմարանային *a.* filling granaries & magazines; stored in a granary; *–պահ, –պետ s.* warehouse-keeper, store-keeper; butler; cellarman; *fig.* the Supreme Master; *–պետութիւն s.* office of a store-keeper.

Շտեմարանեմ, եցի *va.* to warehouse, to store up, to house, to cellar; to treasure up; to lay or put by, to pre-

**Շտիկ s.* swelling, tumour. [serve.

Շտոգանեմ S. **Շփոթեմ**.

Շրաա* or **Շռաա *s.* whey, serum.

Շրէզ, –ժ or *–չ s.* S. **Շռէզ**; glue,

Շրթնական *a.* labial. [gluten.

Շրթնաշղթայ առաստան *s.* running

Շրթնատ *s.* lipless. [halter.

Շրթնաւոր *a.* lipped.

Շրշիւն *s.* murmur, rustling of leaves; *ի – տերեւոյ վարհուրի*, he trembles at the fall of a leaf.

Շրունդ *s.* grape-stalk.

Շրուշակ or **Շրօշակ, ացս.** nose-band; twitch; bridle; – or *–շանակ s.* nape.

Շրջաբան *a.* speaking periphrastically; *–ակ a.* encamped all round; *–եմ, եցի va.* to periphrase, to speak periphrastically; *–ութիւն s.* periphrase, circumlocution, roundabout way of expressing oneself; *–բեկութիւն s.* circumflexion of voice, uttering or pronouncing with circumflex accent; *–բեր a.* orbicular, spherical, round; *–ք s.* whirling or turning round; *–բերական a. s.* encyclical, circular; *a.* periodical; *fig.* vagabond; *–բերիմ, եցայ vn.* to turn round, to rotate, to move circularly; to revolve, to walk over, to take a round; *–բերութիւն s.* turn, circumvolution, periphery; *ast.* revolution; *– աստեղական, զարուզական, զուգընթացական*, sideral, anomalistical, synodical revolution; *–բեւեռային a.* circumpolar; *–բնակ, ացս.* living in the neighbourhood, neighbouring, adjacent, circumjacent; *–ք s. geog.* periœcii, periœcians; *–բնակութիւն s.* circuit, territory; neighbouring towns or districts; *–գայ, իցս.* wandering, strolling, itinerant, prowling, vagabond; *s.* turn, circumvolution; circumference, periphery; *հազար ամաց – ս անցուցանել զինքեանմբ*, to live for a thousand years; *–գայական a.* periodical, circular; *–գայիմ, եցայ vn.* to take a turn, a walk, to roam; to wander over, to stroll, to prowl, to turn round, to revolve; to go round, to circulate; *–գայութիւն s.* turn, walk, circulation; turn, rotation, revolution; *–գայուն, –գնաց a.* roaming, wandering; *–գնացութիւն*

s. going here & there, wandering; –գրական a. circumscriptive; –գրել va. to circumscribe; –դարձ a. circumvolving, moving around; –դրութիւն s. surrounding, enclosure; –զգեստ s. gown, dress; կէս –, petticoat; ներքին – –, under-petticoat; –խոյզ առնել va. to investigate; –կայ, ից a. in the neighbourhood, neighbouring, adjacent; –ք s. the environs, the country roundabout, neighbourhood; –կան a. turning, changing, shifting; s. change; –կտուր առնել va. to cut or trench all round; to prune or lop round; –հայեցող a. circumspect, cautious, discreet, considerate, prudent; – լինել, to look around, to observe, to explore, to spy out; –հայեցութիւն s. observation, attention, exploring, spying out; circumspection, caution, prudence, consideration, discretion; –հմայ s. gyromancian; –հմայութիւն s. gyromancy; –հնչել va. to spread every where.

Շրջան, ից s. turn, gyre, turning, circuit, revolution, circumvolution, circulation, conversion; course, cycle, period, circle, round; turning, wheeling, winding; sinuosity; change, vicissitude; – ամաց, period or cycle of five hundred & thirty-two years; –ք ջրոյ, whirlpool, vortex; – զօրաց, evolution; – առնուլ, to turn, to make or take a turn; to turn or whirl round & round; to circulate, to revolve, to move; to spin round upon one leg. [or gyration.

Շրջանաժամ s. periodic revolution

Շրջանակ, ից s. circle, hoop; border, contour, outline, circumference; frame, frame-work, sash; enchasing; turn, circuit, ring; *ast.* cycle; –ք երկնից, the spheres; – կենդանական, the zodiac; բեւեռային –, polar circle; –ք պատրանից, gallery, terrace, promenade; սիւնք –օք or –աւ, peristyle; –աւ *ad.* in a circle, in a ring, circularly; –ագործ, ից s. framer, borderer; –աւոր a. *ast.* armillary; –եայ a. furnished with a circle or frame; round, circular; –եմ, եցի va. to turn round, to revolve, to move in a circle; to frame, to border; –իմ vn. to revolve, to rotate; –ութիւն, –ումն s. roundness; rotation, circulation; –ումն s. framing.

Շրջանաման ակ s. a. encyclic, circular; –նաւոր a. periodic; –նաւութիւն s. circumnavigation; –նիւ s. circular balance; –չամիչ ուր s. turn-jack, turnspit; –չափութիւն, –չափումն s. circuit, ambit, circumference; –պահ, ից s. lifeguardsman; –պատ a. surrounding, ambient; s. turn, round, circumference, compass, outline, circuit, fence, wall, enclosure; *geom.* periphery, circumference; –պատել va. to surround, to compass, to encircle; to envelop; – or իմ vn. to take a turn; to turn round, to whirl; to be surrounded, enclosed; –պատութիւն s. circuit; –պատումն s. rotation; *fig.* circumlocution, ambages; –պարիսպ s. fortification, enclosure; –ական a. circulating; – գլուխ, – capital; –ակ քանոն s. *geom.* alidade; –ուութիւն s. turn, gyre; –սաուեղք s. *pl.* periscii; –սփիւռ a. extended roundabout, spread around; s. *phys.* medium; –տեսարան s. amphitheatre; –փակ a. enclosed all round; surrounded, invested; s. enclosure, fence, close; –փակել va. to shut up all round, to hem round or in, to enclose, to encircle, to surround, to beset; –փայլեմ va. to shine on all round, to cover or surround with light.

Շրջել, եցի va. to overturn, to upset, to turn over, to capsize, to throw down; to change, to transmute, to convert; *fig.* to turn aside, to pervert, to subvert; ի բաց –, to avert, to turn away, to divert; – զմիտս, ի մտաց, ի խորհրդոց, to deter, to dissuade, to dehort, to discouncil; ի փախուստ – զզօրս, to rout, to put to flight, to chase, to pursue hotly; – զդոյն, to discolour; – զբանն, to retract, to recant; S. Միաք.

Շրջեցուցանել va. to walk, to take or lead about; to turn, to twirl, to wind.

Շրջիմ, եցայ vn. to take a walk, to walk, to march, to go; to turn, to be changed, converted, transmuted; to fall back, to be upset; – ժամանակաց, changes, mutations or vicissitudes of time; – ի մտաց, ի խորհրդոց, to alter or change one's mind, to change sides; շրջեցաւ գոյն երեսաց նր, his countenance altered; S. Որ. [vagrant; S. Չուր.

Շրջմոլիկ a. straying, wandering,

Շրջշրջել, եցի va. to turn or whirl round & round; to change; to walk; S. Թուղթ; –իմ vn. to turn round, to turn, to move about; to walk; – աչաց,

to roll one's eyes wildly; –*յանկողնի*, to be uneasy, to tumble & toss in one's bed, to move oneself restlessly from side to side.

Շրջշրջուածն s. turning, wheeling; turn, change, vicissitude.

Շրջշրջուն a. turning in every direction or way, versatile.

Շրջող s. walker; vagabond.

Շրջուած, ոց s. change, mutation; turn, circuit.

Շրջուն s. act of walking, walk, going & coming; turn; change; overturning, upsetting.

Շրջուն a. overturned, upset.

Շրանուիմ, տեայ, տուցեալ vn. to take fright, to be startled, to start with fear; to take umbrage at, to be scared: to be dazzled.

Շրտուածն s. umbrage, start; digression, alienation: dazzling.

Շրտուցանեմ, ցի va. to scare, to startle, to start: to dazzle, to hallucinate. [S. *Խենեշանամ*.

Շփանամ S. *Խենեշանամ*.

Շփաչափ s. phys. tribometer.

Շփացութիւն s. S. *Խենեշութիւն*; taking away, ravishing.

Շփեմ, եցի va. to rub, to scour: *fig.* to impute, to ascribe, to attribute, to accuse of, to charge with; –*ը ափ*, to rub out in the hand.

Շփչփեմ, եցի va. to rub hard or often, to bruise, to clash.

Շփոթ, ից s. confusion, broil, embarrassment, trouble, disorder, tumult, uproar; *a.* confused, mixed, confounded, troubled, disordered, out of order; deranged, complicated; indistinct; –*ս յուզել, յարուցանել*, to excite confusion, trouble, sedition; *աղմուկ –ի յարուցանել*, to make a clatter, racket or uproar, to kick up a row; *յայն աղմուկ –ի*, in that disorder; S. *Աղմուկ*.

Շփոթաբանութիւն s. confused discourse; –*բար ad.* confusedly, indistinctly, topsy turvy.

Շփոթական S. *Շփոթ a.*

Շփոթանք S. *Շփոթուածն*.

Շփոթեմ, եցի va. to confound, to mix, to jumble, to embroil, to complicate; to trouble, to put in disorder, to disorder, to derange, to harass, to embarrass, to bewilder; –*իմ vn.* to be confounded, in disorder, to become intricate, complicated; to become confused, troubled, to be overthrown, upset; –*եալ ես*, you look troubled.

Շփոթութիւն, –ուածն S. *Շփոթ s.*

Շփող s. rubber.

Շփուածն s. friction, rubbing.

Շքադիր, դրաց a. honouring, paying honour; –*ք s.* courtiers, attendants.

Շքալից a. honourable, glorious.

Շքամ, ացայ vn. to lord, to act the great man, to pique or plume oneself, to glory, to vaunt in. [to prevent.

Շքայլեմ, եցի va. to hinder, to stop,

Շքաչոր a. dried in the shade.

Շքեղ, ացն a. glorious, magnificent, rich, sumptuous, pompous, splendid, superb, majestic; honourable, august, illustrious, respectful, sublime; elegant, fair, handsome, genteel, agreeable.

Շքեղաբար ad. honourably, magnificently, splendidly, pompously, superbly, richly, nobly, majestically; –*գեղ a.* of great beauty; –*գոյն ad.* pompously, with great parade; –*զարդ a.* highly ornamented, richly adorned, magnificently dressed, splendid, magnificent, superb; –*զարդեմ, եցի va.* to adorn richly, to decorate, to embellish; –*նամ, ացայ vn.* to become pretty, beautiful, glorious, to be adorned; –*շուք a.* very beautiful, august, most superb; S. *Շքեղազարդ*; –*պանծ a.* majestic, illustrious, dignified; –*ցուցանեմ va.* to decorate, to adorn, to beautify, to embellish; to honour, to glorify; –*ւոր* S. *Շքեղ*.

Շքեղութիւն s. splendour, magnificence, pomp, sumptuousness, majesty; glory, honour, celebrity; beauty, elegance, comeliness: solemnity.

Շքթակ S. *Նարկա*. [ness.

Շքթանք s. impudence, barefaced-

Շքթեմ, եցի, –եցուցանեմ va. to agitate, to stir, to dabble, to paddle.

Շքթիմ, եցայ vn. to be brazen-faced, to lose every sense of shame, to behave shamelessly, impudently. [hunger.

Շքողիմ vn. to starve, to die with

Շօթ, ից s. light cake, « brioche ».

Շօտ S. *Շոձի, Սոձի*.

Շօշանք S. *Շաղփաղփուիթիւն*.

Շօշափական S. *Շօշափողական*; –*ն s.* sense of feeling.

Շօշափելի a. tangible, palpable, tactile; –*ութիւն s.* tangibility, palpability, tactility.

Շօշափելիք, լեաց *s.* touch, feeling, hand. [to handle; to graze.

Շօշափեմ, եցի *va.* to feel, to touch,

Շօշափիւն S. Սօսափիւն.

Շօշափող *s. geom.* tangent; –ական *a.* tangential; – զօրութիւն, tangential force; – կողմնացոյց, tangential compass.

Շօշափութիւն, –ումն *s.* touch, feeling, taction, handling, contact, grazing; կէտ շօշափման, point of contact.

Շշիմ *vn.* to be harassed, vexed, tormented.

Ո

Ո (*wo*) ոչ or ուօ *s.* the twenty fourth letter of the alphabet & the sixth of the vowels; ո, ո̄, six hundred; six hundredth.

— It is changed sometimes into օ & ա, for example: սիրող–սիրօղ, մոռուք–մօրուք, քող–քօղ; մոլոր–մոլար, խոհարար–խահարար, փողփոզեալ–փաղփազեալ, ընդոծին–ընդածին.

Ո, ոյր, ումր. ոյք, ոյց *pron.* who, which; ո՞, ո՞ք, who? ո՞ի ձէնջ իշխեսցէ առնել զայդ, who among you dare do that? ո՞ ոք ի մարդկանէ, who is he that ...? գիտեմ ո՛ է դա, I know who he is; ո՛ ոք եւ իցէ, whoever he may be; ո՛յր է մատեանս, whose book is this? զո՞ խնդրէք, whom do you seek? ո՛ր ես, who are you for? ո՞ւմ ասացէր, to whom have you spoken? ո՞ գիտէ, who knows? ո՞ք ոմանք իցեն, who are they who ...? ո՞ւմ ի կապեալց, to which of the prisoners? յո՞ւմ անձին, on which person? ո՞ք եմք, who are we? յո՞ երթաս, where? where are you going?

Ո՛, ո՛ ո՛ *int.* o! oh! ah! ո՛ ո՛ փախեր ուք, hollo there! run away! save yourselves! out of the way! ո՛ մեծի մարդասիրութեն Ա՛յ, oh the great mercy of God! ո՛ զարմանալի իրս, what wandrous thing is this! ո՛, այրն այն յիմարեալ է, look, that man has gone mad; ո՛ սուտութեդ, ah! what a surprising falsehood, imposture is yours!

Ոբոլոս, ի *s. Gr. w.* obole, obolus.

Ոգեբերիմ *vn.* to recover one's breath or strength; –Թախանձ *a.* anxious, eager; –Թափ լինիմ *vn.* to be emaciated, exhausted; to wear oneself out; –լից *a.* spirituous; –խառնիմ, նեցայ *vn.* to be of one heart & one mind; –խառնուրդ *s.* union of soul, great attachment; –ծնութիւն *s.* creation or animation; –կան *a.* spiritual; –կիր S. Հոգեկիր; –կործան *a.* soul-destroying; broken in spirit, disheartened, disconsolate, despairing; –կորոյս S. Հոգեկորոյս; –հաչմ *a.* infatuated, foolish, stupid. [to say; to sing.

Ոգամ, եցի *vn.* to utter, to pronounce,

Ոգեշահ, –չնորհ, –շունչ S. Հոգեշահ, &c.; –չափ *s.* spirit-gauge; –պահ *a.* life sustaining; *s.* necessary food, scarce food; –պահանջ *a.* requiring back life; depriving of life; mortal; –պարտ լինիմ *vn.* to be guilty of blood; –սէր S. Հոգեսէր; –սիրութիւն *s.* love of life; self-love; –սպան *a.* soul-depraving; –սպառ *a.* out of breath; exanimate, half-dead; *fig.* knocking down, killing; –վար, –վարիմ S. Հոգեվար, լինել ի –ս; –ւոր, &c. S. Հոգեւոր, &c.

Ոգի, ոգւոյ *s.* spirit; spirit, soul, ghost; breath, respiration; spirit, meaning, sense; genius; manes, shades, ghost, hobgoblin; life; heart; soul, energy, courage; puff, air, wind: die, dice; *chem.* spirits; – գինւոյ, spirit of wine, alcohol; S. Հոգի; – բանականն, intelligence, reason; –ք խաւարի, the spirits of darkness; – կենդանութեն, spirit of life; կենդանական –ք, animal spirits; – նախանձու, the spirit of jealousy; ոգւով չափ, with all one's soul, heartily, willingly; – առնուլ, կլանել, to breathe, to take breath, to breathe freely, to respire; to rest, to take repose, to revive, to acquire new strength or vigor; յ–ս ապաստան լինել, to be extremely downcast, depressed, prostrated, to be tormented; S. Ապաստան; յ–ս ապաստան առնել, to reduce to the last extremity; to exhaust, to harass, to vex; յոգւոցն պարզել ապաստան լինել, to be at the

last extremity, near the last breath, to be dying; *Թափել զ- ուրուք*, to keep in suspense; *Հարկանել զոք յ-*, to sting, to gall to the quick; to deprive of life, to kill; *դնել զ- ի ձեռին* or *ի բռին*, *զ- ի բռին ունել*, to endanger oneself, to risk, brave or face death, to risk, expose or hazard one's life, to lavish or to be prodigal of life; *յոգւոց ելանել, հանել*, to sigh, to heave sighs; to groan; *ոգւով չափ սիրել*, to love to distraction; *խռովիլ յ- իւր*, to be disconcerted, perturbed or disturbed; *գիտել յ- իւր*, to know within oneself; *արձակել, հանել, փչել զ-*, to yield or give up the ghost, to breathe one's last, to expire; *յոգւոցն ցամաքել*, to die; *տալ - կամ շունչ ի վէմս կռեայս*, to give spirit or life to marble; *ոգւով երգել*, to sing with great expression; *յ- խաղալ*, to play at dice; *եւ դարձաւ - իւր առ ինքն*, his spirits returned, his strength revived; *Հաստատեցաւ -նր*, he regained strength or vigor; *քաղէին -ք նր*, he fainted or swooned; *դուն գործեալ ոգւովք չափ*, risking his life; *-ն էր դաւոյն*, he was the soul of the conspiracy.

Ոգեկոլճի *s.* seat of the soul.

Ոգորիմ, եցայ *vn.* to brandish the horns, to butt with the horns; to butt, to run against, to contend, to fight, to come to blows, to make war; *ընդ անձին -*, to contend with oneself.

Ոգդոն, *ի s.* odeum (theatre).

Ոդիսական *a.* of Ulysses; *s.* Odyssey.

Ո' եւ պէս *a.* whoever it may be.

Ոզնի, նւոյ *s.* hedge-hog; *- մեծ*, porcupine; *- ծովու*, echinus marinus, sea-urchin, sea-egg; *ձագ ոզնւոյ*, hedge-pig.

***Ոզոխ** *s.* green outer shell of walnut, [walnut-husk.

Ոզոր *s.* wicker, osier; osier-band, straw-band; *-ածեծ առնեմ va.* to strike with rods or osiers, to whip, to flog; *-ահիւս a.* woven of osiers.

Ոզորի *s.* water-willow, osier.

***Ոզուիմ, եցի** *va.* to pinch.

Ոլեռն S. **Ոլոռն**.

Ոլիմպիադ, &c. S. **Ողիմպիադ**.

Ոլոռն, ռան. ռունք *s.* pea; chick peas; grain; globule: wood-worm, beetle; *- -*, drop by drop; *պատիճ կամ կեղեւ ոլոռան*, peascod, pea-shell; *նմանք են միմեանց իբր հասք ոլոռանց*, they are as like as two peas.

Ոլոռնաձեւ *a.* pea-shaped, round, spherical. [to grow round.

Ոլոռնանամ, ացայ *vn.* to conglobe,

Ոլոր, լից *s.* twisting, contortion, tension; intensity, force, stress; tresses; *-ք բարեկամութեան*, ties of friendship.

Ոլորաբոյս *s. bot.* spiræa or diosma; *- կնձնային*, ulmaria, dropwort.

Ոլորածոյ *a.* entangled, twisted; *- գիծ geom.* spire.

Ոլորակ, ացս *s.* S. **Ոլոր**; flexion of voice, accent; *gr.* the acute ' grave ` circumflex ^ accents; *mus.* tone; a note (♪); *- աւագ*, mode major; *- կրտսեր*, minor tune.

Ոլորան, ացս *s.* S. **Ումոլ**; *mech.* peritrochium, lathe, axle-tree, wheel & axle, winch, windlass, crab, capstan; *- առաւինաւոր*, gear, wheel-gear, catching; *- տարբերական*, differential capstan.

Ոլորեմ, եցի *va.* to entwine, to twist, to twine, to wreathe, to braid, to plait; *fig.* to plot, to hatch, to frame.

Ոլորուն *s.* S. **Ոլոր**; *mech.* torsion.

Ոլորտ *s.* spire; *-ագիծ s.* spiral line; *-աձեւ a.* spiral, winding; *-անամ, ացայ vn.* to be circumscribed, bounded, limited; *-անիւ s. mech.* turbine, tube-wheel, horizontal water-wheel; *-ապտոյտ a.* winding, sinuous, meandering; *-ացուցանեմ va.* to circumscribe, to bound, to limit.

Ոլորտք, տից *s.* bounds, limits, extremities; ring, circuit, circumvolution; *- երկրի*, the universe; *- երկնից*, airy space, the vault of heaven; *- բանից*, ambages, circumlocution, tricks; *ընդ -տս մոտանել (թռչնոց)*, to fly about or round; to flap, to flutter in the wind, to wheel about; * to turn on one's hands & feet like a wheel, to tumble, to fall head over heels, to turn a somerset. [bone.

Ոլոք, ացս *s.* fibula, perone, shin-

Ոխ, խ- -ք, խից *s.* rancour, inveterate hatred, resentment, concealed hate; *-ս ունել ընդ ումեք, -ս պահել ումեք, -ս ի մտի ունել*, to harbour resentment, to hate, to owe or bear a grudge, to have a grudge or spite against, to bear malice or ill-will; S. **Ումեքեմ**.

Ոխաթափ լինիմ *vn.* to give vent to one's wrath, to discharge or vent

one's rancour, to revenge oneself.

Ոխակալ. ացա *a.* spiteful, rancorous, malevolent, outrageous, malicious, harbouring hate, revengeful; –լինել, to nourish hate; –ութիւն *s.* harbouring revenge, hatred, rancour.

Ոխամ, Ոխանամ, ացայ *vn.* to devise, to foment hatred; to resent an injury, to be resentful, bitter, hating.

Ոխապահ S. Ոխակալ.

Ոխացուցանեմ *va.* to create, to excite rancour, to exasperate, to provoke to enmity.

Ոխերիմ, Ոխրիմ *a.* nursing rancour, wrathful, rabid, furious, cruel, relentless; ill-natured, malevolent; –թշնամի, a sworn enemy, a mortal, declared, implacable or inexorable enemy; *fig.* arch-enemy, the devil; –պատերազմ, an obstinate, bloody battle; –խորիմք *s.* antagonists or adversaries in a game. [anger, indignation.

Ոխութիւն *s.* S. Ոխ; revenge; wrath,

Ո՜հ *int.* alas! oh! ah! o! վայեաց եւ ասէ, ո՜հ տէր, he cried out & said, oh! my Lord! ո՜հ ինձ տէր, ah! oh! alas, oh dear! woe is me! ո՜հ անմտութիւն, ո՜հ կուրութիւն, oh what folly! oh what blindness! ո՜հ եւ աւաղ աւուրն այնորիկ, oh dreadful day! ո՜հ հովիւք, woe to the shepherds! ո՜հ մոլորութիւն, ո՜հ յիմարութիւն, oh what a mistake! what nonsense! ո՜հ թէ, would to God! ո՜հ ո՜հ, ha! ha! ո՜հ ո՜հ օր, woe, woe to the day!

Ողբ, ոց *s.* lamentation, complaint, groaning, wailing, moans, tears; –ք, elegy; –ս առնուլ, յօրինել, զ–ս հարկանել S. Ողբամ.

Ողբագին, –լի or լից *a.* lamentable, deplorable, plaintive; tragical; *ad.* lamentably, plaintively; –կան *a.* plaintive, sad, mournful; –կից *a.* condoling, deploring with another; –կցիմ, եցայ *vn.* to weep, to deplore or lament together; –ձայն *a.* plaintive; *ad.* with a lamentable tone; *s.* lamentation.

Ողբամ, ացի or ցայ *vna.* to lament, to bewail, to groan, to complain, to weep, to deplore; to wear mourning; ողբամ զքեզ Հայոց ՅԵ, ողբամ զքեզ հանուրց հիւսիսականաց վեհագոյն, I mourn for you, Armenia! I mourn for you, oh chief among the nations of the North!

Ողբերգակ, ացս *a.* singing plaintively; *s.* singer of laments; tragedian, tragic author; –ան *a.* tragical.

Ողբերգեմ *va.* to sing in a plaintive voice, in a lamentable tone, to deplore, to lament; to compose a dirge, an elegy or a tragedy. [tragedy; elegy.

Ողբերգութիւն *s.* plaintive song, dirge;

Ողբերէն *ad.* lamentably, plaintively.

Ողբեվայելք *s.* cries & tears.

Ողբոյն *s.* cry, weeping, lamentation, complaint.

*Ողիկ ողիկ գամ S. Ողողանամ.

Ողիմպիադ S. Ողոմպիադ.

Ողիմպոս, Ողիւմբոս, Ոլիմպոս, ի *s.* Olympus; heaven. [grapes.

Ողկոյզ, ուզից or զից *s.* bunch of

Ողկուզաբեր, –բոյծ *a.* bearing or producing bunches of grapes; –զարդ *a.* furnished, adorned with bunches; –լից *a.* full of bunches; –կան թթուուտ *s. chem.* racemic acid; –ուոր *a.* loaded with clusters.

Ողկուզուկ *s.* small bunch of grapes; *bot.* artemisia, mug- or moth-wort; goose-foot, botrys. [bunches.

Ողկուզօրէն *ad.* in clusters, in

Ող, ողին. ողունք, ողանց *s.* spine, back-bone; chine, back; spinal marrow; –նաւին, deck of a ship; –երկնի, the highest heaven; ողունք երկրի, precipice, declivity; mountains; բեկանել զ–, to break the spine, to chine; –անկանիլ, to lie down, to lay oneself down, to stretch one's limbs; *fig.* to neglect, not to care for; յ–երթալ, to stretch oneself; to stretch out one's arms (in yawning or awaking); յ–կալ, to stand erect, to draw oneself up; *fig.* to grow proud; to become rebellious; խստացուցանել զ–, to stiffen one's neck, to be proud, stubborn, contumacious; –առնուլ, to lean against; *fig.* to find support; –առնուլ ի վշտաց, to breathe from one's troubles, to repose from care or affliction; –բեկանիլ, to sprain or break one's back or neck; *fig.* to end in smoke; to become discouraged, disheartened, desponding, to droop.

Ողնաբեկ *a.* brokenbacked, hipshot; –յար, –շար, ի *s.* vertebra; spinal marrow; –յար տանց, beams; roof; –ուոր *a.* vertebrated; –փայտ *s.* keel, ship's bottom; *fig.* ship; Holy Cross.

Ողնդժնեայ *a.* headstrong, doggedly tenacious, pertinacious, obstinate.

Ողնիմ, եցայ *vn.* to be curved back-wards.

Ողնոյց *s.* roof, top of a house.

Ողնուլար *s.* crupper.

Ողնուց *s.* skeleton or carcass of a ship.

Ողնաեռ *s.* galling on a horse's back, scratch on the withers, excoriation; *a.* wither-wrung, galled.

Ողոգոմեան, ենի *s. Gr. w.* Palm-Sunday.

Ողող *s.* inundation; alluvion.

Ողողակ *a.* immersed or submerged; *s.* diver; -ան *a.* alluvial, alluvious; -անն *s.* alluvion.

Ողողանամ, ացայ *vn.* to weep bitterly, to shed a shower of tears; to scream, to screech, to shriek.

Ողողանեմ, Ողողեմ, եցի *va.* to inundate, to cover with water; to immerse, to plunge, to dive; to rinse, to wash; -իմ *vn.* to be inundated; plunged in, immersed; - յանձրեւոյ, to be soaked through by the rain.

Ողողանիմ S. Ողողանամ.

Ողողանք *s.* effusion: shriek, loud scream, tears.

Ողոլիչ *a.* inundating; bathing, immersing.

Ողողում *s.* inundation, submersion; rinsing.

Ողոմպիադ, ացս *s.* olympiad; -պիա-կան *a.* olympic.

Ողորդ *a.* right; S. Ուղղորդ.

Ողորկ, ացս *a.* sleek, glossy, smooth, terse, polished; level, plane; *fig.* refined, sweet, affable, agreeable; artful, cunning, crafty; elegant, polite.

Ողորկաբանութիւն *s.* smoothness of speech, elegance of expression, eloquent language; -բար *ad.* smoothly; -կեղեւ *a.* smooth-barked; -յօն *a.* smooth-browed.

Ողորկանք *s.* polishing, smoothing, furbishing, burnishing.

Ողորկապատեան *a.* provided with a smooth or even shell; *s.* mollusk.

Ողորկարան *s.* sleeking-place.

Ողորկատարր *a.* smooth trunked; -տեսակ, սիկ or սիլ *a.* smooth, glossy, bright; -քար *a.* of cut stone.

Ողորկեմ, եցի *va.* to smooth, to level, to plane; to curry, to polish, to set a gloss upon, to make smooth or polished; to smoothen; to iron, to hot-press, to satin; S. Շողոմեմ.

Ողորկիչ *s.* polisher.

Ողորկութիւն *s.* smoothness, polish, sleekness, glossiness; softness; delicacy.

Ողորմ, ոյ, ով *s.* pity, compassion; *a.* pity-stirring, piteous, pitiable, moving, touching, miserable, unhappy, unfortunate, sad, deplorable, dismal; -, -ս, - - *ad.* touchingly, humbly, in a suppliant manner; miserably, piteously, pitiably, deplorably, lamentably; compassionately; - խօսել, to speak pitifully or deplorably; յաղերս եւ յ- խոնարհեցուցանել, to touch, to excite or move to compassion, to inspire pity; անկցի - իմ առաջի քո, have compassion on me! have mercy on me!

Ողորմաբար S. Ողորմ *ad.*

Ողորմագին S. Ողորմ *a. ad.*

Ողորմած, ացս *a.* merciful, charitable, compassionate; -ութիւն *s.* mercy, charity, clemency, pity, compassion; charity, alms, almsgiving, goodness; գործք -թեան, good deed.

Ողորմանք S. Ողորմութիւն.

Ողորմեաց, եցի *s.* The Miserere & its hymn (Armenian divine service).

Ողորմելի *a.* miserable, unhappy, poor, piteous, pitiable.

Ողորմիմ, եցայ *vn.* to take pity or compassion on, to commiserate, to be affected, moved to pity, to feel for, to sympathize with; to do good to, to benefit; ողորմիմ քեզ, I pity you.

Ողորմութիւն *s.* pity, mercy; alms, charity; - առնել, տալ, to give alms.

Ողորմուկս արկանեմ *va.* to excite to commiseration by loud laments, to touch with pity, to move.

Ողոց *s.* end of a fishing net.

*Ողուն *s.* mill-funnel; spout of a mill-hopper.

Ողոք, ոյ, ով *s.* supplication, petition, entreaty, instance; insinuation, persuasion; *a.* suppliant, beseeching, mild, humble, insinuating, persuasive, attractive, fawning; -ով *ad.* softly, humbly, kindly; յ- ածել, to persuade, to soften, to affect; յ- անկանիլ, գետնադիր լինել, to supplicate, to beg humbly, to entreat, to pray earnestly.

Ողոքական S. Ողոք *a.*

Ողոքանք *s.* supplication, humble prayer, instance; softness, kind things, soft words, blarney; attraction, insinuation, persuasion; fondling, caress, cajoling, coaxing, fulsome flattery, adulation.

Ողոքաւոր *a.* suppliant; flattering.

Ողոքեմ, եցի *va.* to supplicate, to persuade mildly; to soften, to calm, to appease; to touch, to move to pity;

to fawn upon, to toady, to flatter.

Ողոքիչ S. **Ողոքասէր**.

Ողոքումն S. **Ողոքանք**.

Ողջ, *ոց* or *աց a.* alive, living; sound, safe; complete, entire, integral; wholesome; uninterrupted; – – *ad.* alive, all alive; altogether; – *բովանդակ*, wholly, entirely; – *եկիր*! welcome! you are welcome; – *լեր* or *եր*, keep yourself hearty; God speed you, good bye! – *լեր Վարդապետ*, hail Master! – *լեր Ցադուհի*, Salve Regina! hail Mary! – *երթ*, go in peace, adieu, farewell; – *ճնասցեն*, let them go to the devil; – *ճիւ*, adieu, take care of yourself, my kind wishes.

Ողջաբանութիւն *s.* the whole of a discourse; * sound doctrine; *–բար ad.* entirely, perfectly, wholly; *–գուրանք s.* embrace, embracing, clasping; *–գուրեմ, եցի va.* to receive lovingly, to embrace, to kiss; *–խոհ, աց* or *ից a.* thinking soundly, wise, sensible, judicious; chaste, modest, coy, maidenly, pure, honest; – *միտք*, good sense, honesty, plain-dealing; *–խոհաբար ad.* soundly; honestly, modestly, chastely; *–խոհանամ, ացայ vn.* to be in one's right senses; to be chaste, to observe chastity; *–խոհացուցանեմ va.* to render chaste, modest, sober, prudent, wise; *–խոհութիւն s.* sound judgment, wisdom, sagacity, good sense; chastity, pudicity, temperance, continence, modesty, sobriety, honesty; *–խորհուրդ a.* right-minded, sincere, frank, upright; *–կէզ, կիզաց s.* burnt offering, holocaust, sacrifice; *–կիզեմ va.* to offer a burnt offering, to sacrifice; *–կիզութիւն* or *ումն s.* offering a holocaust; *–հաւատ a.* orthodox.

Ողջամբ *ad.* safe & sound, soundly, safely, safe; quite, totally, entirely, completely; – *դառնալ, հասանել*, to return, to arrive safe; – *եկիր*, – *առի զքեզ*, you are welcome; *երթ* –, God keep you, God be with you, adieu!

Ողջամիտ *a.* right-minded, of sound judgment, in one's right senses, sensible, rational, reasonable, judicious; orthodox; – *վարդապետութիւն*, sound doctrine; – *լինել*, to be in one's right mind.

Ողջանամ, ացայ *vn.* to recover one's health, to heal, to get cured of, to get well again.

Ողջանդամ *a.* perfect in body, sound in wind & limb; *ad.* safe & sound; entirely, wholly; *–ութիւն s.* perfection in all the members.

Ողջացուցանեմ *va.* to cure, to heal, to restore to health, to free from sickness or any harm; to complete, to render perfect; *–ուցիչ a.* healing, curative, balsamic.

Ողջեգամ *vn.* to salute; *s.* salute, [salutation.

Ողջընծայ S. **Ողջակէզ**.

Ողջիկ *ad.* entirely, wholly.

Ողջմտութիւն *s.* rightmindedness, good judgment, reasoning; rectitude, justice, sincerity, loyalty, probity; *–թեր ad.* soundly, sensibly.

***Ողջոյութիւն** *s.* health, toast.

Ողջոյն, ունի *s.* salute, salutation, greeting, compliments, kind regards; health, state of salubrity; – *հրաժարականի*, leave-taking, adieu, farewell; – *տալ*, to salute; to compliment; *հարցանել զողջունէ, տեսանել զ– ուրուք*, to salute affectionately, with kind expressions; *հարցանել զողջունէ ուրուք*, to ask news of; *տալ – հրաժարական*, to take leave; to say good bye, farewell; –, – *քեզ*, – *ընդ քեզ*! good morning! good day! – *իցէ քեզ*? how do you do? how are you? – *է*, very well; – *է քեզ*? is all well with you? – *է*? do you bring good news? – *է*, health, peace, prosperity; – *քեզ տունդ իմ սիրելի*, – *քեզ երկիր ծննդեան*, –! fare well sweet home! adieu my native land! adieu! [tirely, wholly, completely.

Ողջոյն *a.* all, entire, whole; *ad.* en-

Ողջութիւն *s.* health, good health, soundness of body; *–թեր ad.* safe & sound; peacefully.

Ողջունաբեր *a.* bearing a salutation or good news; – *թուղթ*, letter, epistle; *–գիր s.* letter of compliments; *–լի, –կան a.* of salutation, of compliments; *–պատում a.* narrating, telling good news; *–ումն, ութիւն s.* salutation; *–րան s.* drawing-room, saloon; *–ցոյց թուղթ* S. **Ողջունագիր**.

Ողջունեմ, եցի *va.* to salute, to compliment; – *ի հանգիստս նոցա առաքելոցն*, to visit the sepulchres of the holy Apostles.

Ոճ, ոյ, ով *s.* style; phrase; method, system, formula; rank, order, manner, fashion, form; behaviour, conduct; dogma, doctrine: culm or stalk of

gramineous plants: pannier, basket; *bot.* S. Բաղչատակ ; acre (measure of lands); *ոճով ad.* methodically; distinctly, precisely; continuously, in detail; suitably, properly, to the purpose; *նովին ոճով*, in the same style; – *լեզուաց*, the character or genius of a language; – *որ Գրոց*, language of the Scriptures; *Ճեմական, բանասաեղծական, Հարտասանական, արձանագրական, գոթացի, լակոնական, մարոտեան, մեղրածորան ոճ*, academical, poetical, oratorical, lapidary, gothic, laconic, marotic, mellifluent or honied style; *բարձր, վսեմ, վայելուչ, յարդարուն, պարզ, կորովի, քաղցր, հեշտ, բարեխառն ոճ*, elevated or high, sublime, elegant, florid, simple, nervous, mellifluous, fluent or easy, temperate or moderate manner or style; *ընտանի, կատակաբան, երկայնաբան, անհարթ, խիստ, թոյլ* or *ակար ոճ*, familiar, burlesque, prolix or diffuse, harsh or rough, hard, languishing style; *մաքրել զոճ*, to purify, to refine the style; *յոճ եւ ի կարգ մուծանել*, to reduce to method, to put in order; *ոճով մանր հայել*, to fix, to rivet the attention; *մանգաղ արկանել յոճ ընկերին*, to put a sickle unto one's neighbour's standing corn; *գարին յոճ կայր*, the barley was green.

Ոճիր, *ք*, *ա s.* crime, guilt, criminal attempt, misdeed, villany, felony, ribaldry, vile wickedness; *a.* wicked, guilty, criminal; – *եղեռան*, crime; – *ապիրատուքիւ*, excess; *ածել յ–ս*, to *Ոճրել S. Ձեղուն. [carry to excess.

Ոճրագործ, *ացս s.* scelerate, felon, villain, wretch; *a.* facinorous, ribald, flagitious, nefarious, profligate, felonious; –*ուքիւն s.* villany, abomination, misdeed, impiety, profligacy, flagitiousness, execrable conduct, horrible crime. [cave.

Ոմբոլն *s. Gr. w.* subterranean, vault,

Ոմն, *ուրումն, ումեմն, ոմանք, ոմանց pron.* some, certain, some one, one; *այր –*, a man; *կին – անուն Մարգարիտա*, a woman named Margaret; *ոմն քաղցեալ եւ ոմն արբեալ*, one is dying of hunger while another is drunk; *ոմանք մեծատունք եւ ոմանք աղքատք*, some are rich & others poor; *ցրուեցան ոմն յայս եւ ոմն յայն կոյս*, they are scattered here & there; *զոմանս աեսի անցանել ընդ գետն, ոմանք ի լուղ, եւ ոմանք ի նաւակի*, I saw several crossing the river, some swimming, others in a boat.

Ոմոիսրոն S. Եմիփորոն.

Ո՛յ *int.* oh! what pain!

Ոյժ, *ուժոյ* or *ժի s.* force, strength, power, vigour, energy, virtue, valour; effort; weight; *յուժոյ ad.* strongly, vigorously; – *տալ*, to force, to make efforts; to give power, to authorize, to favour; – *առնուլ*, to gather strength; *նոր – առնուլ*, to gain new strength, to recover one's strength; *յուժի լինել*, to be in full vigour, in the prime of strength; *անկանիլ յուժոյ*, to feel one's strength failing, to lose strength, to become weakened or enervated; S. Թափեմ.

Ոյծ *a.* cold; *ad.* apart, aside; –*ք s.* hiatus, gap, chasm; *fig.* coldness.

Ոյն, *ք s.* habit, disposition; valour, strength.

Ոչոգի *a. ad.* apart, separately.

Ոչ *ad.* no, not, nor, none; *ոչ կամիմ*, I will not; *ոչ գիտեմ*, I do not know; *ոչ կարեմ*, I cannot; *ոչ ... ոչ*, neither ... nor; *ոչ սիրեմ զնա եւ ոչ երկնչիմ ի նմանէ*, I neither love him nor fear him; *բայց գիտէի ոչ*, but I did not know it; *ինչ ոչ ունի*, he has nothing; *ոչ առանց պատճառի*, not without cause; *յոչ կամաց*, involuntarily, against one's will, by force; *ոչ եթէ*, not only; no; *ոչ եւս*, no longer; not yet; *ոչ երբեք, ոչ բնաւ*, never, not at all, no; *ոչ ոք*, no one, nobody, none, not one; *ոչ ոք ի ձէնջ*, no one among you; *ոչ ոք աւասցէ քեզ*, nobody will tell you; *ոչ ոք գտցի այնչափ յանդուգն*, no one will be hardy enough; *ոչ զոք գտցես*, you will not find any man; *յոչ գոյից ի գոյ ածել, զբան առածել ի գոյանալ*, to produce or create from nothing; *չարժել յոչ բարիւն*, to provoke to evil; *այո կամ ոչ*, yes or no; *եղիցի ձեր բան, այոն՝ այո՛, եւ ոչն՝ ո՛չ*, let your conversation be, yea, yea; nay, nay; *ո՞չ* or *ո՞չ ապաքէն առաացի քեզ*, did I not tell you? *ոչ, Տէր*, no, Sir; *ո՞չ իսկ*, is it not true that? *ոչ միայն չոլորմեալ*, far from being touched; *եւ ոչ իսկ մարդ է*, he is no man; *ո՛չ արդեօք զերծաւ*, perhaps he

Ոչդոյ S. Ձդոյ. [is not freed; S. Ել.

Ոչէ, *իցս s.* nothing; void, vacuum;

հաստել յոչէից, to create from nothing; *ստայօգ ոչէից երկիր պագանել*, to adore false gods.

Ոչէանամ S. **Ոչնչանամ**.

Ոչէութիւն *s.* nothingness, void, nothing; *յ- գառնալ*, to be reduced to nothing.

Ոչինչ, *ոչըննչի s.* not any thing, nought, void, nothing; *a.* none, no one, no, not any; *ad.* no, in no wise, not at all; *- ամենեւին*, nothing at all; *գրեթէ -*, almost nothing, scarcely any thing; *- հեռի ի քէն*, not very far from you; *վ ոչընչից*, for nothing; *- իւիք*, no how, in nowise, by no means; *առեղծել յոչընչէ*, to create out of nothing; *առնել յոչընչէ*, to produce from void; *յ- գարձուցանել*, to reduce or bring to nothing, to annihilate; to nullify; *յ-* or *առ - գրել, համարիլ*, to hold or esteem as nothing, to care nothing for, to make no account of, to despise, to contemn; *յոչընչէ յինչ գալ*, to be raised or taken from nothing; *ես - ասեմ*, I say nothing; *- պատճառս ունիս*, you are wrong; *այր չիք առողջութիւն՝ չիք եւ -*, who has not health has nothing; *- գիտեմ*, I know nothing, I don't know.

Ոչխար, *ացս s.* sheep, ewe; mutton; *միս -ի*, mutton; *ոտն -ի*, sheep's trotters; *- մոլորեալ*, wandering, lost sheep; *վաճառանոց -ի*, sheep-market; *փարախ, գաւիթ -ացս*, sheep-cot, --fold, --pen; *մայեն, բառաչէն -ք*, sheep bleat; S. **Խաչն, Կաուրք**.

Ոչխարաբոյծ *s.* sheep-breeder, --master; *-զգեստ a.* clothed in sheepskin; *s. fig.* wolf in sheep's clothing; *-զէն, զէնուիճ s.* sheep-slaughtering, --sacrificing; *-զէնն Տաճկաց*, koorban-baïrami, (Turkish festival).

Ոչխարակ, *ացս s.* lamb, lambkin.

Ոչխարանման *a.* sheep-like; *-վաճառ s.* sheep-dealer.

Ոչխարենի *a.* sheepy; *s.* sheepskin.

Ոչխարիկ S. **Ոչխարակ**. [ishness.

Ոչխարուհի *s.* sheepish nature; sheep-

Ոչնչանամ, *ացայ vn.* to be reduced to nothing, to be nullified, annihilated.

Ոչնչացուցանեմ *va.* to annul, to make null & void, to annihilate, to destroy.

Ոչնչութիւն *s.* nothingness, nothing; **Ոպղիա** *s. Gr. w.* hoplites. [nullity.

Ոպիազ S. **Եբեհոս**.

Ոջիլ, *ոջլոց* or *լաց s.* louse, (*pl.* lice), vermin; *մածանոզ -*, crab-louse; *- արմատաց*, grub, mite, weevil; S. **Ոճիճ**; *քաղել զ-ս, մաքրել յոջլոց*, to

Ոջին *s.* fascine. [louse.

Ոջլագեղ *s. bot.* lice-bane, louse-wort.

Ոջլական *a.* pedicular; *- ախտ med.* - disease.

Ոջլակեր, *ացս a.* louse-eaten; *s.* lice-eater; *- լինել արմատաց*, to be blighted with insects & worms.

Ոջլոտ, *ացս a.* lousy. [Երաստանք.

Ոռ, *ի s.* backside; S. **Նստոյ տեղի**,

Ոռեկան *s. zool.* pygargus, Arabian vulture, hen-harrier.

Ոռնակ *s. zool.* ouarine, alouate.

Ոռնամ, *ացի vn.* to howl, to yell.

Ոռոգ, *-անամ* S. **Ոռոյգ**, *-անամ*.

Ոռոգանեմ, **Ոռոգեմ**, *եցի va.* to water, to bathe, to bedew, to wet.

Ոռոգումն *s.* watering; irrigation, sprinkling; water-retting, steeping; *աւազան ոռոգման*, retting-pool, --tank, --pit, --pond.

Ոսին *a.* lean, emaciated, etiolated, lank, puny, dry, parched.

Ոսլայ, *-եմ* S. **Շոհ**, *-եմ*.

Ոսկեակ, *եկայ* or *կի s.* small quantity of gold; gold mine; *pn.* Aurelia.

Ոսկեակն S. **Ոսկեքար**.

Ոսկեբեր *a.* auriferous, gold-bearing; *-բերան a.* golden-mouthed; *pn.* St. John Chrysostom; *-բեհեղ a.* studded with gold; *-բիւրեղ s.* chrysoberyl; *-բլուր s.* golden hill; *-բողբոջ a.* produced like gold; *-բոր s. chem.* bore, boron; *-բորակ s.* borax; *-բուղխ a.* producing gold; *-գեղմն s.* Golden Fleece; *-գլխակ a.* golden-haired, having golden tresses; *-գիր a.* written in golden characters; *s.* chrysograph; *-գլուխ a.* gold-headed; *-գոյն a.* gold-coloured, yellow; *-գործ*, *ացս s.* goldsmith; jeweller; *a.* golden, made of gold; *-գօտի a.* girdled with gold; *-զարդ a.* ornamented or embroidered with gold; *-զգեստ ացս a.* arrayed in gold; *-զմրուխտ s.* chrysoprase; *-զօդ a.* fastened with gold; chased in gold; *-զօծ a.* gilded, gilt; golden; *-զօծեմ, եցի va.* to gild; *զօծիչ s.* gilder; *-զօծուիճ* or *ուքն s.* gilding, gilt; *-թել a.* interlaced or interwoven with gold; embroidered with gold; *s.* gold-thread, --wire; *- դիպակք, կերպասք*, brocade; *-թեւ a.* golden-winged; *-թիւ s.* golden number; *-ծաղիկ s.* yellow

flowered; *s. bot.* chrysanthemum, corn-marygold; *-ծիր a.* gold-bound; *-ծիրանի s.* golden purple; *-ծղի a.* golden-armed; *-կազմ a.* made of gold; adorned with gold; *- կրիվար*, horse with gold accoutrements; *- գիրք*, book bound in gold; *-կապարճ s.* golden quiver; *-կար a.* sewed with gold thread; *-կերտ* S. Ոսկեկազմ; *-կիզն a.* golden-fleeced; *-կուռ a.* made or covered with massive gold, gold plated; *-ք s.* gold mine; goldsmith's shop; *-հան, ացի s.* miner, gold-digger; *- տեղի* or *-ք s.* gold mine; gold-diggings; *-հանգերձ* S. Ոսկեզգեցից; *-հանուքի, -հատ s.* gold-mining or -digging, gold-finding; *-հեր a.* yellow-haired; S. Ոսկեգիսակ; *-հիւսեակ a.* woven with gold; *-հուռ* or *հուռն a.* woven or embroidered with gold; laced with gold; *-հուռազարդ a.* gold fringed; *-հրաշ a.* golden; *-ձեղուն a.* with a gilded ceiling; *-ձուկ* S. Ոսկիաձուկ; *-ձուկն s.* gold-fish; gilt-head, aurata; *-ղէն, ղինիկ a.* golden, of gold, gilded, gilt; *- դար*, golden age; *-ճաճանչ a.* shining like gold, as bright or resplendent as gold; *-ճամուկ a.* embroidered with gold, covered with gold embroidery, spotted with gold, gold braided; *-ման a.* spun or woven with gold; *-մոլ a.* mad for gold; *-նեռկ* S. Ոսկեգոյն; *-նկար a.* painted with gold; *-նման a.* gold-like; *-շողեմ vn.* to shine like gold; *-շուք a.* ornamented with gold; *-պատճոյճ* S. Ոսկեզարդ; *-պատ* S. Ոսկիապատ; *-պատեան a.* golden-sheathed; *-պղինձ s.* tombac, pinch-beck, sham gold; *-պտուղ a.* producing golden or gold-coloured fruits; *s.* Fructidor; *-ջերմ s.* Thermidor; *-սալարկ a.* gold-leaved; *s.* gold-foil; *-սանձ s.* golden bridle; *a.* golden bridled; gold-bitted; *-սար a.* accoutred or caparisoned in gold; *-սէր a.* fond of gold, loving riches, avaricious; *-սիրութի s.* love of riches, avarice; *-սմբուկ* S. Սիրախնձոր; *-սոսինձ s.* chrysocol, gold-solder; *-վարսեալ a.* adorned with golden tresses; *-տախտակ a.* plated with gold; *-տերեւ a.* gold-leaved; *-տիպ s.* similor, pinch-beck; *-տուփ a.* having gold covers; bound in gold (book); *-տուտ* or *տուտն a.* gilt-tailed; gold-fringed or tasselled.

Ոսկեգործ, *եցի vn.* to gild.

Ոսկերիչ *s.* goldsmith.

Ոսկեբիւտ *s.* osseine.

Ոսկերատի S. Ոսկրոտի.

Ոսկերչութի *s.* goldsmith's art.

Ոսկեփայլ, *-փառ a.* shining, splendid as gold; *-փետուր a.* golden feathered; *-փոկ a.* having golden latchets; *-փող s.* golden trumpet; *-փունջ a.* like a gold tassel; *s.* golden or yellow bouquet; *- հասկք, հունձք*, golden ears; golden harvest; *-քաղ a.* collecting gold; *-քանդակ a.* gold plated; incrusted, embossed with gold; chased in gold; *-քար s.* chrysolite, peridote, olivine.

Ոսկէ ..., &c. S. Ոսկե ..., &c.

Ոսկէօղ *a.* adorned with, or wearing gold rings or buckles.

Ոսկի, *կւոյ s.* gold; gold coin; *a.* gold, golden, of gold; *մուսխանեան -*, massive gold; *- շանթաձիգ chem.* aurum fulminans, fulminating gold; *մանեակ -*, gold necklace; *- եղէգն bot.* lysimachia, money-wort, loose-strife; S. Ընդեղուզանեմ, Կչիռ.

Ոսկիաբան *s.* S. Ոսկեբերան; Chrysologus; *-զէն s.* gold armour; *a.* gold-armoured; *-ծին a.* born of gold; producing gold; *-կազմ* S. Ոսկեկազմ; *-կալ a.* carrying gold; *-կան թթուտ s. chem.* auric acid, oxide of gold; *-կապ a.* woven with gold; *-կառք a.* having golden carriages; *-կիր a.* containing gold; *-կուռ a.* made of gold; *- գեհան*, brocade; *-կուփ a.* sculptured in gold; *-հատ s.* gold nugget; small piece of gold; *-ձոյլ a.* cast in gold; of massive gold, golden; *-մայր s.* Aurea mater, (title of Diana); *-յարկ a.* golden-ceiled; *-նակ s.* gold money; *-նամ, ացայ vn.* to become gold, to be transmuted into gold; *-պատ, ացի, -պատակ a.* covered with gold, gilt.

Ոսկիգլխակ *a.* golden-fleeced; *-կլմ բեայ* or *բէ a.* having a golden boss; *-վարաւանդ* S. Ոսկեսար.

Ոսկր, *կեր, ացի s.* bone; *տարաբուն -*, process, apophysis; *- արմատոյ լեզուի*, hyoides; *անանուն -*, ossa innominata; *- ցայլից*, os pectinis or pubis; *- սրբանի*, os sacrum; *- կիտի*, whale-bone; *- փղոյ*, ivory; S. Փղոսկր; *գերեզմանի ոսկերայ*, charnel-house; *փոխարկութիւն յ-*, ossification; *հասատուիչ խախտեալ ոսկերաց*, bone-setter; *կցել զ-ն բեկեալ*, to bonset; *փոխարկել յ-*, to ossify; *հանել զոս-*

հանել, to bone, to take out the bones; *դողացուցանել զոսկերս*, to cause the bones to shake; S. *Լհղու*.

Ոսկրաբանութիւն s. osteology; *-բեկ s.* bone-crusher; *a.* bone-breaking; broken-boned; *-բեկութիւն s. med.* osteocope; *-գրութիւն s.* osteography; *-զօդք s.* joints, articulations; *-կեր a.* ossivorous; *-հատուիչ s.* osteotomy; *-մածոյց s.* osteocolla; bone-binder; *-միզն s.* periosteum; *այտուցն -միզնի med.* periostosis; *-պատ a.* shelled, shelly; *-տուն s.* ossuary, charnel-house; *-քանդ առնել va.* to dislocate, to put out of joint, to disjoint, to luxate or lux; *-քար s.* osteolite.

Ոսկրեղէն a. bony, made or consisting of bone.

Ոսկրկոտ s. ossifrage, osprey, sea-eagle.

Ոսկրոտի s. bones, skeleton.

Ոսկրուտ a. bony, full of bones; *fig.* abstruse, obscure, difficult, knotty.

Ոնգիմ, եցայ vn. to be stunted, emaciated, withered; to etiolate, to dry up.

Ոնգուիչ s. astrophy, emaciation.

Ոսոխ, ից s. adversary, enemy, opposite; antagonist, rival, competing; *-ասէր* S. *Հակառակասէր*; *-եմ, եցի, -իմ, եցայ vn.* to be at law with, to accuse; to rival, to strive, to compete; *զմիմեանս -*, to surpass each other; *-ութիւն s.* enmity; rivality; opposition.

Ոսպն, պան s. lentile; *med.* freckles; *-աթան s.* lentile-soup; *-աձեւ a.* lentile-shaped, lenticular; *- or - ապակի*, lens, lenticular glass; *- անգոյն*, achromatic lens; *- սանդղատեսակ*, Fresnel lens; *-աչափ a.* as large as a lentile; *-եայ a.* lentile, of lentiles, made or prepared with lentiles; S. *Թան, Շիլ-կաթան*; *-ք s.* lentiles; pulse.

Ոստ, ից s. branch, bough; knot, joint: hill, height, hillock; *-ք մատանց ձեռին*, the fingers; *-ոտք վարակեալ*, knotty, nodous, knobby, gnarly.

Ոստոքեկ առնել va. to break the branches; *-խաղալ լինիմ vn.* to leap from branch to branch; *-խիտ a.* branchy, ramous, full of branches; knotty, nodose; *-կոտոր լինիմ vn.* to have the branches broken; *-յարձակ լինիմ* S. *Ոստոստիմ*.

Ոստայն, իւ s. texture, tissue, web, weft; *-աարդի*, cob-web, spider's web; *խզել զ- կենաց*, to cut the thread of life.

Ոստայնանկ, ից s. weaver; knitter; *-եմ, եցի va.* to weave; to knit; *-ուիչ s.* weaving; tapestry.

Ոստան, ի s. free city; chief-town, capital, seat of Government; royal guard; *a.* royal, kingly; * terrestrial.

Ոստանամ, ացայ vn. to branch out, to ramify, to shoot out; to become invigorated, ramified.

Ոստանեայ, -նիկ a. of the royal family, of the court; *s.* citizen, freeman; nobleman, noble, lord, courtier.

Ոստանիմ, տեայ vn. to burst forth, to fly or escape from, to go out of; *ոստեան սանձք ի ձեռացն*, the reins escaped from his hands.

Ոստաստաղարթ a. adorned with leafy branches.

Ոստաքանց a. lopped, trimmed; *-առնել*, to lop off, to cut away, to sever, to trim, to prune; *- լինել*, to be pruned, lopped off; *-ուիչ s.* lopping, [cutting off.

Ոստէղիա s. glutine.

Ոստիմ, եցի va. to shoot, to emit.

Ոստիկան, ից s. governor, prefect; inspector, surveyor, commissary; minister; *-արան s.* ministerial residence; *-ութիւն s.* prefecture; inspectorship; ministry, office.

Ոստին a. terrestrial; dry, arid, parched, adust, burnt up; *- օձ*, land serpent.

Ոստոզ s. lime-twig; bird-lime, lime, viscum; *- ծովային*, marine glue.

Ոստնական a. terrestrial, continental.

Ոստնուիմ, տեայ, տուցեալ vn. to leap, to jump, to take a leap, to bound, to gambol, to skip, to caper; to spring on or at, to rush or fall upon; to rush forward, to fly at.

Ոստոստիմ, եցի vn. to hop, to leap, skip or frisk about, to frolic, to trip along.

Ոստոստուիչ s. skipping, tripping, [hopping.

Ոստուիչ s. leap, jump, skip, bound, gambol.

Ոստուցանեմ, ցի va. to cause to leap.

Ոստչիմ, տեայ S. *Ոստնուիմ*.

Ոստրէ, -ոս, Ոստրէք s. Gr. w. oyster; shell-fish.

Ով pron. who, that, he that, whoever.

Ո՞վ or *Ո՞*, *ո՞յր, որո՞վ pron.* who? which? *ո՞վ ոք*, who? *ո՞վ ի ձէնջ*, who amongst you? *ո՞վ է դա, ո՞վ է այդ*, who is this man? what man is that? *ո՞յր է պատկերս*, whose likeness is this? *ո՞վ էս դու*, who are you? *զո՞վ առաւել սիրես*, which do you like

best? *ո՞վ եւ ո՞վ իցեն որ երթայցեն*, who will go? *յո՞վ ad.* where? *յո՞վ երթաս*, where are you going?

Ո՛վ *int.* o! oh! ho! ah! ha! alas! *ո՛վ ԱՅ իմ*, o my God! *ո՛վ աղետիցս*, what a pity! S. Ա՛ղէտ; *ո՛վ սքանչելեացս*, what a wonder! wonderful! *ո՛վ, զիարդ վեհ է ազգասիրութի*, ah! what a noble sentiment is patriotism! *ո՛վ ժամանակ, ո՛վ բարք*, ô tempora! ô mores! oh times! oh manners! to what a depth of corruption have our manners come! in what an age we live! *ով ո, փախեր- բուք յերկրէ հիւսիսոյ*, ho, ho, flee from the land of the north!

Ովան *s.* sea-monster.

Ովասիս, ի *s.* oasis, verdant spot in [a desert.

Ովկիական, Ովկիանեան *a.* oceanic, of the Ocean.

Ովկիանոս, ի *s.* Ocean, the mighty [deep; S. Թոհ եւ Բոհ.

Ովսաննայ, ից *s. H. w.* hosannah; *երգել -իւք*, to sing -s.

Ոտանաւոր, աց *a.* having feet; walking, going on foot; rhythmical, measured, metrical; *s.* verse, rhyme, poetry; *ad.* on foot; *անցանել ընդ գետ յ-*, to cross the river on foot; *յ-* or *յ-ս կալ*, to be on foot; *զօրացոյց զոտս իմ յ-ս*, He gave me strength to stand; *-ս յօրինել, գրել -ս* or *-ս չափմամբ*, to rhyme, to versify, to make verses, to write poetry or verses; *գաւաճ, յոռի -*, mean, worthless verses, doggerel.

Ոտն, տին, տամբ· ոտք, ոտից *s.* foot, (*pl.* feet); foot of a mountain; foot, 12 inches; foot (measure in prosody); *պատուանդան ոտից*, foot-stool; *կռուան ոտին*, foot-hold; *ոտից ցաւ*, the gout, podagra; *հատանող կոշտից ոտից*, pedicure, corn-cutter; *լուացուճն ոտից*, foot-bath, pediluvy; - -, - առ -, foot by foot, step by step, inch by inch, by little & little, by degrees, gradually; առ -, *յոտս, առ ոտս*, at the feet; near, at, to; *յոտաց*, standing, upright; *յոտից*, on foot, walking; - *ընդ ոտին*, foot to foot; *յոտից ցգլուխ* or *ի վնչէ ցգլուխ*, from head to foot, from top to toe; *յոտին քումմ*, at your coming; *յ- կալ*, to rise, to stand up; *կալ ի վերայ ոտից*, to stand upon one's legs; *յոտին կալ*, to be standing, on foot; to support or maintain oneself; *յոտին ունել*, to uphold, to support, to sustain; *յ- կանգնիլ*, to rise, to get up; - or առ - *հարկանել, կոխել, ընդ - հարկանել*, to foot, to tread under foot, to trample upon; to despise: *զ- յոտանէ փոխել*, to take a step, to walk; *զոտս ամբառնալ, - առնուլ*, to start, to depart, to set out, to go away; *զոտս արձակեալ հարկանել*, to kick, to foot; *զոտս ամբարձեալ փախչել*, to scamper away, to be off; *անկանել յոտս ուրուք*, to fall prostrate at the feet of; *- զոտաւմբ արկանել*, to cross the knees; *զոտան հարկանել առ բարկութեէ*, to stamp on the ground, to trample with anger or rage; *զոտս ի բոյս հարկանել*, to wander about the fields or among the mountains; *զամենին յոտին կացուցանել*, to surpass all competitors; to surprise, to astonish; *առ ոտս ուրուք իրաւտիլ*, to be brought up at the feet of; *առ ոտս կալ*, to be present; *զոտս հատանել*, to take away, to destroy, to extirpate, to exterminate; S. Թինգ, Թնդիւն, Մատն.

Ոտնալուայ *s.* pediluvium; *-լուացք s.* basin or water for foot-bath; *-լուացուիճ s.* foot-bath; *-լպիրծ a.* slippery; *-կապ, աց s.* fetters; - *ձիոց*, horse-clog, shackle; *պնդել յ-ս* or *-կապեմ va.* to shackle, to fetter; to impede, to hinder, to stop, to clog; *-կառեմ, ե- ցի vn.* to stop, to stay, to remain immoveable; to become embarrassed; *-կացուցիչն s.* standing up; *-կոխք s.* treading or trampling under foot; *յ-կոխս ընկենուլ*, to throw under the feet; *-կոխս առնել*, to foot, to tread under foot, to trample upon; *-կոտոր առնեմ va.* to break the feet; *-հար*, &c. S. Ոտնհար, &c.; *-հարական a.* insulting; *-հետ, ից s.* foot-print, -mark, -step, trace, vestige; *-ձայն s.* tramp, foot-fall; *- անձրեւի*, pattering of rain; *- անձրեւի է*, there is a noise of much rain falling; *-ման s.* shoe; S. Կօշիկ; *-չափ s. geom.* foot; *a.* of a foot, pedal.

Ոտնառ *a.* slippery, sliding; *-ական a.* stopping, impeding; *-եմ, եցի vn.* to slip, to slide, to glide, to take a false step; *fig.* to stumble, to trip, to commit a fault; *va.* to cause to slip; *-ու *a.* podagrical, gouty; *-ուիճն s.* slip, slipping, false step, foot-fall; *med.* podagra, the gout.

Ոտնաւոր *a.* one-footed, one-legged.

Ոտնաւէղի *s.* ground for the foot, footing; S. Ոտնահետ; *-տրոփ a.* trampling with one's feet; - *լինել*, to

stamp; *-ցաւ S. Ոտնաուռ; -ցաւուխ s. gout in the feet; -ւոր a. footed, having feet; standing on feet; -փշուր a. ad. crushing or treading under foot; -փոխ s. foot-pace; - լինել vn. to make a step, to walk, to go forward foot after foot, to pace along; -փոխուիլ s. motion of the feet, footing, walking.

Ոտնաբեկ a. broken-footed.

Ոտնգամայց s. encumbrance, obstruction, hindrance.[ly, little by little.

Ոտնիւիթ ad. slowly, gently, furtive-

Ոտնկայ s. foot-place, foot-hold; footman, domestic; mus. pedal; յ-ս ad. standing, upright; -կապ S. Ոտնակապ.

Ոտնկէտիք, -տից s. standing; footboard; stepping-stone; կործանել յ-ը-ից. to overthrow, to upset, to throw down; անկանիլ յ-տից ի գետին, to fall at full length on the earth; բառնալ զսպանն յ-տից. to raise one's fallen enemy; -կուռ s. foot-hold; fig. occasion, pretext, motive; - լինել, to get a hold over.

Ոտնհար, -ից a. malignant, rejoicing at another's suffering, malevolent, ill-natured; - լինել, to kick, to cause to fall; fig. to rejoice at another's woe, to be malignant, malevolent; to despise, to insult, to laugh at, to mock, to jeer; - լինել ի չարաւարութիւն ուրուք, to insult one in his misfortune; -եմ, -ել va. to suppliant; S. Ոտնհար լինիմ; -ութիւն s. kick; fig. ill-will, ill-naturedness, malevolence; insult, sneer, derision, laugh.

*Ոտնուրագ s. adze, addice.

Ոտնփոխ S. Ոտնափոխ.

Ոտնքայլեմ vn. to walk slowly, with measured steps.

Ո, -ոյ, -ով pron. who, which, what, that; որ միանգամ, որ ոք, who, whoever, whosoever; որք միանգամ, all they who; որ ինչ, what; which; all that; whatever; այրն որ գայ, the man who is coming; զոր դու գտեր, what you have found; եւ որ չար եւս է, որ չար քան զամ է, & what is worst of all; այրն զոր ես սիրեմ, the man whom I love; չգիտէ զոր գործէն, he does not know what he is doing; յորմէ, whence, therefore; որ եւ իցէ, whoever, whosoever; any thing whatever, aught; որ զինչ եւ իցէ, whatever or whatsoever it may be; be that as it may; ընտրեա զո՛ր եւ կամիս, choose which you please; որոյ ապագաւ, for this reason; որ բարիս գործէ, գոյէ զբարիս, who acts well will be rewarded; որ խնդրէ՝ առնու, he who asks will receive; ժողովեցին որ շատ եւ որ սակաւ, some have gathered much, some little; հանապազօր մեղանչեմք՝ որ խորհրդով, որ բանիւ, we continually sin either in thought or word.

Ո՞ր, Ո՛ր a. which? what? որո՞վ իշխանութեա՞ն, with what authority? ո՞ր որդի է, who may that child be? յո՞ր իրս եւ յինչ միտս առաքեաց, for what & why did he send? որո՞վ իւիք, by which? with what? յո՞ր վայր, up to where? յորո՞ւմ ժամու, at what hour? ո՞ր ապագաւ, why? for what reason? զորո՞ւ օրէ ասիցէ, & what day does he fix? զո՞ր օրէնք ունի, what law prevails? վա՞ ո՞ր արդար վաստակոց, for what just deserts? որո՞վք երեսօք հալածիցեն, with what effrontery they will drive away? գիտէ զնուքաքանչիւր ոք ըստ կարգի՝ եթէ ո՞ր ըստ որմէ իցեն, he knows each one by the order in which he comes; եւ որ այլ or այլն եւս, եւ որ ի կարգին, եւ որ ինչ ի կարգին, & so on, & so of the rest, et cetera, &c.

Որ conj. that; որ զի, that, in order that, so that; since, as; կարծեմ որ գայ, I believe that he will come; որ թէպէտեւ նք վեհք են, although they are superior.

Որակ, -ից s. quality; colour; manner, form; -ական a. qualitative; -աձեւ a. various, diverse; -անամ, -ացայ vn. to be qualified; to be coloured; -յարիւն, to be changed into blood; -արար, -ացուցիչ a. qualifying; -աձեւացուցանեմ va. to qualify; -աւոր a. qualified; -ութիւն S. Որակ.

Որայ, -ոց s. sheaf, bundle; -ս կապել, to lay corn in sheaves, to bind up into sheaves, to tie in bundles.

Որբ, -ոց s. orphan, orphan boy or girl; fig. a. derelict, desolate, abandoned, destitute; - մնալ ի հօրէ, ի մօրէ, to lose one's father, or mother; - մնալ յուսիքէ, to be bereaved, to remain desolate.

Որբանամ, -ացայ vn. to become an orphan, to be fatherless & motherless.

Որբանոց s. orphan-asylum. [able.

Որբասէր a. fond of orphans, charit-

Որբար S. Որակս.

Որբութիւն s. orphanhood, orphanage.

Որգան S. Որպէս.
Որգոսաա s. forum.
Որգունակ ad. as, like, how.
Որգ S. Ուրդ* & Որգն. [mes; scarlet.
Որգան, – կարմիր s. cochineal; ker-
Որգանենի s. nopal, cochineal-tree.
Որգեակ, եկայց s. little child, boy or girl; – իմ, son, my son, my boy.
Որգեբար S. Որգեաբար; –բերութիւն S. Որգեծնութիւն; –գիր, գրայց s. a. adoptive, adopted; առնուլ յ–ս, to adopt as son; անոյց զնա յիւր –ս, he nursed him like his own son; –գրաբար or պէս ad. adoptively; –գրական a. adoptive; –գրիմ va. to adopt; to affiliate; –գրութիւն s. adoption; affiliation; –զէն a. killing one's progeny; –ծին a. bringing forth a child; –ծնութիւն s. childbirth; procreation of children; –կեր a. eating or devouring its offspring; –կոտոր a. killing or destroying progeny; bereaved of children; –նուէրք, the sacrifice of one's own children; –առնել, to massacre children; – լինել, to be bereaved of one's children, to have had one's children slain; –կորոյս a. having lost one's children; –հայրութիւն s. Sabellianism, Socinianism; –պետութիւն s. uiarchy; –պէս ad. filially; –սէր a. fond of one's son, loving one's children; –սիրութիւն s. paternal, maternal love; –սնոյց a. carefully training one's children; –սպան a. killing one's own child, child-murdering; s. infanticide; –ք, –սպանութիւն s. child-murder, infanticide.
Որդի, դւոց s. son, child; – Աստուծոյ, Son of God, Only Son; –ք լուսոյ, խաւարի, the children of light, of darkness; հոգւոյ –, S. Որդեգիր; –ք բրտից, potters; –ք որդւոց, nephews; – ի հօրէ, from father to son, successively; ըստ հօրն եւ –ն, like begets or produces like.
Որդիաբար ad. filially, like a son; –կան a. filial; –կիցք s. god-sons; sf. god-daughters; –կցիմ vn. to have the same god-father, to be god-sons; –նամ, ացայ vn. to become the son of; to be adopted by; –ատից a. hating one's progeny; –ցուցանեմ va. to adopt; to affiliate.
Որդիութիւն s. sonship, filiation.
Որդն, դան. դունք, դանց s. worm, vermin, grub; – երկրի, earth-worm; – փայտի, wood-worm; հնդկի –, silkworm; – աղեաց or որովայնի, gut-worm, maw-worm; – միջնուկ, երկայն or երկար –, tape-worm, tænia; – փորոտեաց ձիոց, bots; յորդունս համակիլ, to be full of worms, to be crawling with worms, to swarm with worms; S. Թաթաւիմ.
Որդնալից a. full of worms, crawling, maggotty, rotten; –ծին a. generating or producing worms; – առաջնորդ, Queen-bee; –կեր a. worm-eating; –հար a. worm-eaten, rotten, carious; – լինել, to become or grow worm-eaten; –նման a. worm-like; –պարար a. breeding worms; fig. fattening oneself to feed worms; –քանչ լինիմ vn. to be worm-eaten.
Որդնեռաց a. all alive, swarming or crawling with worms. [eaten, rotten.
Որդնիմ, եցայ vn. to grow worm-
Որդնոտ, ոց a. rotten; –իմ S. Որդ.
Որդնուկ s. cochineal. [նիմ.
Որեար, երոյ s. people, men, folks, persons; աւագ –, nobility, noblemen,
Որզան S. Որպէս. [gentlemen.
Որ էն, Որ եսդ s. I Am, He who is, God, the Supreme Being; S. Է, եմ.
Որթ, ուց s. calf, (pl. calves); – գիճկիկ, sucking calf; միս –ու, veal; – խորովեալ, roast veal; մորթ –ու, calf-skin; S. Քեցեմ; – եղանց, fawn, young deer; – ծովային, seal, sea-calf, S. Փոկ; – ոսկի ձուլածոյ, golden calf.
Որթ, ոց s. vine; S. Զամբիղ; bot. colocynthis; coloquintida, bitter apple (purgative); բեր –ոյ, grapes; տերեւ –ոյ, vine-leaf; ուռ –ոյ, vine-tendril; յօտք –ոյ, vine-branches, vine-cuttings; Թօթափել or քաղել զտերեւս –ոյ, to strip away the superfluous vine-leaves.
Որթագլուխ a. calf-headed; s. Isis; golden calf of the Israelites; –առնկ s. vine-plant; *–րած s. calf-herd; –ատար a. basket-carrying; –փայտ s. vine-wood; vine-branch, twig, sprig; –քար
Որթէ S. Որթէ. [s. orthite.
Որթիկ S. Որթուկ.
Որթիք, Թեաց s. pl. vines.
Որթոդոքս, ից a. Gr. w. orthodox; –ական a. orthodoxical.
Որթոց s. vineyard; stalk of dried vine-cuttings: calf-house.
Որթուկ s. sucking calf, young calf.
Որի, որւոյ s. zool. rook.
Որիզ, –ն s. Gr. w. oryza, rice.

Որիշ *a.* distinct, separate; different, other; *ad.* separately, apart; – –, separately; distinctly.

Որիւքս *s. zool.* oryx, wild buck.

Ործ, ոյ *s.* belch, eructation, rising of the stomach.

Ործամ, ացի *va.* to belch; to feel inclined to vomit, to retch, to vomit.

Ործացուցանեմ *va.* to cause to belch; to convulse the stomach, to cause to vomit; –ուցիչ *a.* belching, eructive; vomitive, emetic.

Ործկամ, Ործկաւամ S. Ործամ.

Որ կան *s.* things present, the present; մի վստահիր յ–դ, do not trust to

Որկէն S. Որպէս. [the present.

Որկոր, ոյ *s.* œsophagus, gullet, throat; *fig.* gluttony; զկնի –ոյ երթալ, to give oneself up to gluttony.

Որկորապահ, –ժէտ, –մոլ *a.* gluttonous, greedy, gormandizing, voracious, ravenous; – լինել, to be gluttonous, greedy; –ժէտութիւն, –մոլութիւն *s.* gormandizing, gluttony, greediness, guttling, voracity; –թիւ *ad.* gluttonously, greedily.

Որկորեայ, ըէից S. Որկրամոլ. [tons.

Որկորեան *s. pl.* the gluttonous, glut-

Որկորուստ S. Որկրամոլ, –ութիւն.

Որկորաստաքար *ad.* gluttonously.

Որկորաստանամ S. Որկրամոլիմ.

Որկորաստութիւն S. Որկրամոլութիւն.

Որկրամոլ, &c. S. Որկորամոլ, &c.; –իմ *vn.* to abandon oneself to gluttony.

Որձ, ից *a.* male. [the male sex.

Որձակոտոր առնեմ *va.* to destroy

Որձամոլ S. Աղուամոլ.

Որձաս, ի *s.* capon. [– or –եայ *a.* of –.

Որձաքար, ացս *s.* granite; free-stone;

Որձեւէգ S. Աղուէգ.

Որձի *a.* not castrated, entire.

Որլան or զկէն *s. Gr. w. mus.* organ.

Որմ, ոյ *s.* wall; partition; – զորմայն *ad.* from wall to wall; in groping, groping along; քանդել զ–, to unwall, to dismantle. [–ք, masonry.

Որմած *s.* enclosure, fence, precincts;

Որմածակ *s.* loop-hole; –ծերպք *s.* chink, cranny; breach, gap, opening; –ծու, ացս *s.* mason, brick-layer; –ծութիւն *s.* mason's work, masonry; –կալ, ացս *s.* curtain or arras, tapestry; –կան *a.* mural; – չըջանակ, mural cercle; –կից *a.* neighbouring; –հատու *a.* boring through a wall & passing; –կից *a.* supported against a wall; – ծառ, wall-tree, espalier; –նկար *s.* fresco; –շարժ լինիմ *vn.* to be ruined, to be shaken down; –շէն, շինաց *s.* mason; –րգել *a.* walled up, enclosed by a wall; – առնել, to shut up within four walls, to imprison; –րգելոց, –փակ, ացս *s.* enclosure, recinct, park, walled-in space; *a.* S. Որմարգել; –փոր, ացս *a.* wall-piercing; – լինել, to pierce or bore through a wall; to steal; –փորուրթիւն *s.* the piercing a wall; theft.

Որմեմ, եցի *va.* to wall, to surround with walls, to close up with masonry, to wall up; to build.

Որմզդական *a.* Jupiter's, belonging to Jupiter; – դիք, Jupiter, Jove: Bacchus; – տօն, feasts in honour of Castor & Pollux; – հուր, sacred fire of the Persians; fire-worship, Persian sect; – քաղաք, Diospolis.

Որմզդապէս խաղ *s.* olympic game.

Որմզդիկ *s. bot.* flos Jovis.

Որմզդուհի *sf.* daughter or sister of king Hormisdas.

Որմիզդ, մըզդի *s.* Oromizda; Jupiter.

Որմիակ, մըսկի *s.* nose- or ear-ring.

Որոգայթ, ից *s.* snare, trap, net, springe; ambush, ambuscade; S. Լսրեմ; անկանիմ յ–, to fall into a snare; S. Ընկնիմ; լարել զ– եւ ի նոյն հարկանիլ or շաղիլ, to fall into one's own snares; – դնել ումեք բանիւք, to convict a person by his own words; –ադիր, դրաց *a.* setting or laying a snare; lying in wait; cunning, deceitful; –աշատարասու *a.* very perilous, most dangerous; S. Բազմորոգայթ; –ապատարասու *a.* circumspective, cautious, prudent; –ապան *s.* place full of snares, dangerous place; –եմ, եցի *va.* to set or lay snares or traps, to entrap; to wait in ambush for, to waylay; to surprise, to deceive; –իմ *vn.* to fall into a snare, to be caught, taken in a net; –ող *a.* lying in vait.

Որոթ *s.* liquid-measure, liquidometer; cyathus, (Roman measure, 12 ounces).

Որոճ, ք *s.* rumination, chewing the cud; *fig.* thought, meditation, reflexion; – ածել, բերել յ– S. Որոճեմ; ազգի ազգի –ս որոճել, to ruminate or meditate upon, to think over, to revolve in one's mind; –ալից *a.* well dilucidated, clear, distinct; *ad.* S. Որոճաբար; –ամ S. Որոճեմ; –այինա.

ruminant, ruminating; *-ան* S. Որոտ; *-եմ, եցի, -իմ, եցայ vna.* to ruminate, to chew the cud, to chew again, to rechew; *fig.* to ruminate, to think, to muse on, to ponder; **-կամ* S. Ցօրանջեմ; *-ող a.* ruminant; *-ողաբար ad.* ruminatingly, in a ruminating manner; distinctly, lucidly, clearly, plainly; *-ողութիւն, -ումն* S. Որոտ.

Որոմն, *-ման s. bot.* aira, hair-grass, kockle; darnel, zizania, tares; weeds; *- ցանել fig.* to sow dissension, to create differences; *-ացան s.* sower of tares; *fig.* devil, sower of strife.

Որոնանամ, *ացայ vn.* to get dried up.

Որոնեմ, *եցի va.* to seek, to search, to inquire after or into, to make search, to ferret, to investigate, to rummage: to louse; *- զերկիր, զքաղաք*, to explore, to spy out.

Որոնող *a.* seeking, inquiring.

Որոնումն *s.* search, inquiry.

Որոշ *a.* distinct, separate, different; decisive, precise, clear; evident, certain; *-ք s.* step, stair, round; *-աբար, -ակի ad.* distinctly, clearly, plainly; decisively, positively, precisely; separately, specially; *-ական a.* disjunctive; *-եմ, եցի va.* to distinguish, to discern; to divide, to separate; to decide, to determine; to specify; to choose, to select; to excommunicate; *-իմ vn.* to detach or separate oneself; to be excommunicated; *-իչ, -ողական a.* definitive, determinative, distinctive, decisive; *-ողութիւն, -ութիւն, -ումն s.* distinction, division, separation; decision, definition, determination, resolution; difference; segregation; *-ումն յեկեղեցւոյ*, excommunication; *չորս որոշմունք տարւոյն*, the four seasons of the year; *-ումն առնել*, to come to a decision, to make up one's mind.

*Որոշտամ S. Ցօրանջեմ. [away with.

Որոշտեմ, *եցի va.* to destroy, to do

Որոջ, *ոյ s.* lamb; *-ակ* or *իկ s.* lambkin.

Որովայն, *ից s.* belly, paunch; womb, uterus, matrix; *պտուղ -ի*, fruit of the womb, child; *հերձումն -ի*, gastrotomy; *կարան -ի*, gastroraphy; *կերակուր -ի*, * belly-timber; *յագուրդ -ի*, bellyful; *ծառայ -ի*, gastrolater, fond of one's belly, dainty; *կաղ յ-է մօր իւրոյ*, born-lame, lame from the womb; *խճողել զ-*, to cram or stuff one's belly or guts, to glut oneself; *գնալ ի վերայ -ի*, to go upon its belly, to crawl along; *անկանել ի վերայ -ի*, to fall down flat on the face; *աճապարել զանել զ-ն*, to make a god of the belly; *որոց Ած -ն իւրեանց*, whose God is their belly; *ցաւէ - իմ*, my stomach aches.

Որովայնագնաց *a.* creeping, reptile; *-զգեաց a.* what she carries in her womb; *-ժեռութիւն s.* gastronomy; *-ժէտ s.* gastronomist, epicure; *-խօս* S. Որովայնախօս; *-ծութիւն s.* flux, laxity, looseness, diarrhœa, scouring; *-կոչ s.* ventriloquist; Pythoness; *-կոչութիւն s.* ventriloquism, -quy; *-հմայ s.* gastromancian; *-հմայութիւն s.* gastromancy; *-մաշկ s. anat.* peritoneum; *-մոլ, ացս.* gastromaniac; *-մոլութիւն s.* gastromany; *-պաշտ s.* gastrolater, belly-god; *-պաշտութիւն s.* gastrolatria; *-պարար, ացս a.* pampering one's belly, addicted to intemperence, gluttonous, guzzling; *- լինել*, to pamper oneself, to be a greedy-gut, to be given to over feeding, to gormandizing or to gluttony; *-պարարութիւն s.* gormandizing, gluttony, voracity; *-սէր a.* thinking only of eating, gluttonous; *-ստղ a.* abdominary; *-ցաւութիւն s.* colic, bowel complaint; gastralgy; *-ցուցանեմ va.* to form a vase with a large belly; to make a very large or capacious vase.

Որովհետեւ *conj.* since, as, whereas, [because.

Որոտ, *ք s.* thunder; *- է -, -ագոչ, -ալից a.* thundering; *-աձայն s.* thundering noise, rumbling, roll; *-ամ, աց եմ vn.* to thunder, to rumble, to roar; to detonate; *-ացող կապ.* explosive gas; *-ընդոստ a.* thundering; *ad.* frequently thundering; suddenly rumbling; *-իւն, -ումն s.* thunder; S. Թընդիւն; *որդիք Որոտման*, Boanerges, sons of Thunder.

Որոր, *ի s. zool.* sea-mew, sea-gull, [cob; S. Ցին.

Որորան, Որորոց, Որոց, *ացս.* cradle; S. Նիրհեմ. [to lull to sleep.

Որորեմ, *եցի va.* to cradle, to rock,

Որորք *s.* by-by, lullaby.

Որչափ, *իցս, -իք, եաց, -ոյք, ոյց a.* how much, how many, how; as much as; *- եւս? - եւս առաւել?* how much more? *- անգամ?* how many times? *- ժամանակ?* how long? *-յինն է*, as much as in me lies, my best; *- կարեմ*, as much as I can; *- հնար է*, as much

as possible; – *եւ մեծատուն իցէ*, however rich he may be; *այնչափ յարգեմ զնա – զքեզ*, I esteem him as much as I do you; *եւ – յառաջ մատչէր*, in proportion as he advanced; *զորս – ոք հաւաստագոյն քննեսցէ*, the more one sifts or investigates them, the more one...; – *ի կենցաղումս կեամ*, while I breathe this mortal breath; *յ–ից զրկեցեր զանձն քո բարութենէ*! of how much you have deprived yourself! – *ծնեալ էր զիս մայր իմ՝ այսպէս հանգիստ եւ անոյշ քուն ոչ է եղեալ*, never since my birth did I sleep so well; – *մարդիկ, նոյնչափ կարծիք*, as many men, as many minds.

Որչափութիւն *s.* quantity.

Որպակ S. **Որպէս**.

Որպէս *ad.* as, the same as, like, almost, according to, conformably, how; when; – *զի*, in order that, that, to the end that, so that; because, for; – *թէ*, as if, as though; – *զիարդ եւ իցէ*, at all events, no matter what happens; – *զիարդ եւ կամք իցեն*, however they may wish, in whatever way one may wish it; *մարդոյ – խոտոյ են աւուրք իւր*, the days of man are like grass.

Որպէս, **Որպէ՛ս** *զի int.* how! what! indeed! – *առանց քննելոյ են դատաստանք նո՛ր*, how unsearchable are His judgments! –, *մեռա՛ւ ուրեմն*, what! he is dead!

Որպէսն *s.* the why, the wherefore.

Որպէսս *a.* no matter which.

Որպիսի, սոյ, սեաց *a.* what; such that; – *ինչ*, as, such as, for instance; – *ինչ իցէ ողջոյնս այս*! what manner of salutation this might be! *գիտես – ինչ տօնքն էին*, you know what those festivals were; – *եւ իցէ*, whatever, whatsoever.

Որպիսութիւն *s.* quality, condition, state.

Որջ, ոց *s.* den, lair, kennel, burrow, hole; – *աղուէսու*, fox-hole.

Որջաբար *ad.* cave-like, like a cavern; *–ձեւ a.* den-like; *–մուտ լինիմ vn.* to retire to its den; *–նամ, ացայ vn.* to hide in a hole, to go to earth, to crouch or squat in a kennel; *fig.* to nestle, to creep into, to hide oneself; *–ոյզ a.* hiding in caves or burrows; *–տան s.* hiding-corner, lurking-place; **Որջիկ, ջւոց** S. **Ոջիկ**, &c. [S. **Որջ**.

Որջալից *a.* lousy, swarming with lice.

Որս, ոց *s.* chase, hunting, hunt, sport; prey; venison, game; *զբօսանք –ոյ*, field-sports; *եղանակ –ոյ*, shooting-season; *այր հմուտ –ոյ*, skilful hunter, a good sportsman, a mighty huntsman; *պահապան –ոյ*, game-keeper; *–ձկանց*, fishing, fishery; *– թռչնոց*, shooting, fowling; *– աղուեսուց*, fox-hunting; *–վագրոյ*, tiger-hunting; *յ–հնծանիլ*, to go a hunting or shooting; *յ– ածել*, to shoot wild beasts.

Որսաբանեմ, եցի *va.* to spy into or surprise a person's sentiments, to draw a person out, to cause a person to give involuntary evidence; *–ւիչ* S. **Որսաչաս**; *–կան a.* hunting; *s.* S. **Որսորդ**; *շուն –*, hound, greyhound; *բազէ –*, trained hawk; *թռչուն –*, bird of prey; *ձի –*, hunter; *–կից s.* hunting- or fishing-companion.

Որսամ, ացայ or *ցի va.* to chase, to hunt, to go a hunting or shooting, to shoot; *fig.* to try or endeavour to win or to seduce, to wrap up or involve in snares, to surprise, to entrap; *– հաւս*, to fowl; S. **Զուկն**; *աղուէս –*, to hunt a fox; *– զհոգիս*, to prey upon souls; *– զոք*, to catch or entrap a person, to insnare; *fig.* to captivate, to win; to entice, to attract, to allure, to flatter; *– զսիրտ ուրուք*, to gain a person's heart; *– զոք բանիւ*, to win a person with fair speech; *– ինչ բանս ի բերանոյ ուրուք*, to entangle a person in his own words; *– զյաղողութիւն աւուրց*, to watch the propitious moment or favourable occasion; *– փառս կամ պատիւս*, to go in search of honour or glory.

Որսայս, &c. S. **Ցորսայս**, &c.

Որսամսան *s.* part of the produce of the chase.

Որսանք *s.* chase, hunting; hunting or fishing implements; *fig.* trap, trick.

Որսաչատ *a.* abounding in game; *–պետ s.* chief huntsman; *–սէր, –սէնչ a.* fond of the chase, sportsman; *–սիրութիւն s.* love of sporting; *–սուն a.* full of game; *–տան s.* hunting-ground, chase; *–փոխ լինիմ vn.* to change the hunting-field, or the fishing-place.

Որսիկ *s.* small game.

Որսող *s.* hunter; *fig.* devil.

Որսորդ, աց *s.* hunter, huntsman, venator; *– ձկանց*, fisher, fisherman, piscator; *կին –*, huntress; *– բանից*,

a pryer into other person's thoughts.

Որսորդաբար *ad.* like a hunter; *-խաբ a.* deceiving a hunter or angler; *-կան a.* S. Որսական; *-ն s.* the chase, the hunting art; *-պետ s.* chief huntsman, Master of the hounds. [S. Որս.

Որսորդութիւն *s.* hunting; shooting;

Որսօն, *-ք s.* hunter; game-keeper.

Որբան, Որբոց S. Որբան. [ish.

Որգեմ, *եցի va.* to enrapture, to ravOրփեական *a.* Orphean.

Որփեոս *s.* Orpheus.

Որքան S. Որչափ; *-իցս անգամ ad.* how many times; *-ութիւն s.* quantity.

Որքին, Որքիւն, *քեան s. med.* herpes, tetter, ring-worm, impetigo; *-ոտ a.* Ու *conj.* and, &. [herpetic, scabby.

*Ուզեմ S. Կամիմ.

Ութ, *ից a.* eight; *ութիցս քսան*, eightscore; *յամի Տեառն հազարս - հարիւր եօթանասուն եւ -*, in the year of our Lord eighteen hundred & seventy eight, 1878.

Ութածալ *a.* in-octavo, 8vo; *-ղի a.* octachord; *-մասնեայ* or *նի a.* composed of eight parts; *-ամեայ, -ամեան, ութեամեան a.* octennial; *-ամեայ a.* eight months old; *-նիստ s.* octahedron; *-նիս s.* octophorum; *-նկիւն s.* octagon; *-նկիւնի a.* octagonal, octangular; *-շիւանեայ a.* having eight steps or stairs; of eight degrees or orders; *-չեայ a.* octonocular; *-պատիկ a.* octuple; *ad.* eight-fold, eight times as much; *-վանկ s. gr.* octosyllable; *a.* [-bic.

Ութդիմի *a.* octohedrical.

Ութեակ, Ութերեակ, *թեկաց a.* eight, octonary; eighth; the number eight; eight days.

Ութերորդ, *ացս a.* eighth, 8th; *ad.* eighthly; *s.* octant; - *ձայն mus.* octave; *-եմ, եցի va.* to repeat eight times; to pay or to take the eight.

Ութեքեան *a.* all the eight.

Ութեւտասան *a.* eighteen; *-ածալ a.* in-18mo; *-ամեայ a.* eighteen years old.

Ութթեւեան *a.* eight-winged.

Ութխլեան *a.* eight-columned; *-ն* Որոգինեայ, Ottapla.

Ութիցս *ad.* eight times.

Ութկանգնեայ *a.* of eight cubits.

Ութոտուկ *s. zool.* octopus.

Ութուտասան *a.* eighteen; *-ամեայ a.* - years old; - years since; *-երորդ a.* eighteenth, 18th; *-եքեան* or *քին s.* the whole eighteen.

Ութպատիկ S. Ութապատիկ.

Ութսիւնակ *s.* octostyle.

Ութտնամեայ *a.* octogenary.

Ութտասուր *a.* containing eighty.

Ութտներորդ, *ացս a.* eightieth, 80th.

Ութսուն, *ինից a.* eighty.

Ութտերեւեան *a.* octopetalous.

Ութօրեայ, *իէից a.* of eight days; *-օրէք, էից s.* octave.

Ուժաբանութիւն *s.* dynamics; *-թափ a.* exhausted, drooping, faltering; *-չափ s.* dynamometer; *-տու, ացս a.* strengthening, fortifying, corroborating; *-ուր* S. Ուժեղ, &c.

Ուժգին *a.* strong, great; violent, impetuous, vehement; - or *-ս ad.* strongly, vigorously, violently, vehemently; *-ս գանել*, to beat violently, unmercifully; - *առնուլ*, to take by force; *-ս ակնարկել*, to eye disdainfully, to regard ferociously; *-ս ընթանալ*, to be swift-footed, to run swiftly.

Ուժգնաբար, *-գոյն, -կի* S. Ուժգին *ad. -նամ, ացայ vn.* to gather strength, to get strong, to grow stronger, to be strengthened; to become prevalent, to predominate, to prevail over, to domineer; *-պէս* S. Ուժգին *ad.*; *-պրկ a.* bound tightly; *-սիրտ a.* dauntless, fearless, courageous, valiant, intrepid; *-ցուցանեմ va.* to corroborate, to strengthen, to fortify; to give more intenseness, to augment, to increase; to render violent, impetuous.

Ուժգնութիւն *s.* vehemence, impetuosity, fury, violence, heat, ardour, intensity; force, strength, energy, vigour; efficacy, efficaciousness.

Ուժեղ, *ացս a.* strong, robust, vigorous; valorous; powerful; *-ակ* S. Ուժեղ; *-անամ, ացայ vn.* to fortify or strengthen oneself; *-ութիւն s.* force, vigour, power.

Ուժեմ, *եցի vn.* to have strength, to be able, to resist; to oppose. [strong.

*Ուժով S. Ուժեղ; *-անամ vn.* to get

Ուլ, *ուց* or *ոց s.* kid; fawn; *-էնի s.* kid-skin; *-իկ s.* young kid.

Ուլն, *լան · լունք, լանց s.* neck; - or *ուլունք s.* pearl necklace; Venetian pearls, bead, glass-bead, bugle: knuckle-bones, cockle; *գուլամբ երթալ*, to fall headlong, head-foremost, to tumble, to fall; *fig.* to be plunged in sensuality; to be sunk in de-

bauchery, to wallow in voluptuousness.

Ուիւնագեղութիւն *s.* stiff-neck, pain in the neck; **-խաղայ** *s.* dicer; cockle-player; **-փող** *s.* vertebral region, back [& neck.

Ուխ S. **Ուղի**, &c.

Ուխտ, *ի ց s.* vow; wish, desire, prayer; compact, covenant, agreement; alliance, pact, treaty; order, congregation, comunity; clergy, churchmen; pilgrimage; **- աղի**, everlasting covenant; **-ք եւ դաշինք**, conditional promise, alliance; **մատեան -ի**, Holy Writ, the Bible; **տապանակ -ի**, the ark of the Covenant; **հին եւ նոր -**, the Old & the New Testaments; **- հաւատացեալոց**, Christians; **- եկեղեցւոյ, մանկունք -ի**, clergy; **- կանանց**, nunnery; **-ի տեղիք**, holy places, sanctuaries, relics; **պարզ, հրապարակական, անլուծանելի -**, simple, solemn, indissoluble vow; **անխորհուրդ, անխոհեմ -**, indiscreet, imprudent vow; **- դնել**, to make a vow, vows; **- դնել ողջախոհութեէ**, to make a vow of chastity; **-ս կռել հրապարակաւ**, to make a solemn treaty; **- դնել** or **յ-մտանել ընդ ուրեք**, to make a treaty, or an alliance with any one, to be in treaty for; **կնքել - հաշտութեէ, - հաստատութիւն առնել**, to make peace; **կալ յ-ին**, to remain faithful to one's vow; **կատարել զ-ն**, to accomplish one's vow; **անցանել զ-իւ, ջրել զ-ն, ապախտ առնել զ-իւր**, to break or violate one's vow; **անօրինել զ-ն**, to dispense with or exempt from a vow; **-իւք խնդրել**, to desire ardently, to long for eagerly; **երթալ յ-**, to go on a pilgrimage; **զ-ս իմ կատարեցից**, I will accomplish my vow.

Ուխտագնաց *s.* pilgrim; **-ութիւն** *s.* pilgrimage; **-գիր, գրաց** *a.* making a vow; being under a vow, Nazarean; allied, confederated; **- լինել**, to make a vow; to conclude a treaty; **-գրել**, *ցի vn.* to form an alliance or confederacy, to league; **-գրութիւն** *s.* making a vow; concluding a treaty; vow; profession; wish, desire; **-գրուժ, -զանց, ից** *s.* violator or breaker of a vow, of a convention; infringer, transgressor, offender; *a.* false-hearted, unfaithful, perfidious; **-զանցել** *vn.* to break or violate one's vow; **-զանցութիւն** *s.* violation of a vow, of a convention, contravention, breach, infraction of treaties; transgression; **-կալ, աց** *a.* observing, keeping a vow or convention, faithful, true, loyal, true-hearted; **-կան** *a.* votive; **-կատար** *a.* accomplishing one's vow; **-կից** *s.* companion in a vow; ally, confederate; **-նենգ**, &c. S. **Ուխտազանց**, &c.; **-պահ, աց** S. **Ուխտակալ**; **-պահութիւն** *s.* accomplishment, observance of a vow or convention, fidelity; **-սէր** S. **Ուխտակալ**; **-տեղի** *s.* sanctuary, holy place; **-տան** *s.* place where one makes a vow or convention; **-տար** *a.* complaisant, obliging, affable; **-ուոր** *a.* that has made a vow; allied; Nazarite; professed (monk or nun); *s.* pilgrim; **-ուորիմ, եցայ** *vn.* to vow, to devote or dedicate oneself to God; *fig.* to deprive oneself of, to abstain from; **-ուորութիւն** *s.* consecration, state or condition of a Nazarene, of a monk; vow, profession; pilgrimage.

Ուխտեմ, եցի *va.* to vow, to make a vow; to take the vows, to profess; to make or conclude a treaty, or covenant; to confederate, to enter into a mutual obligation; **- նուէրս**, to promise offerings; **ուխտեալ** *a.* professed (monk or nun).

Ուծակեր *a.* vegetarian; **-նամ, ացայ** *vn.* to cool down, to be estranged; to remove, to go out of, to abandon, to fail; **-ցուցանեմ** *va.* to cool, to damp, to estrange; to avert, to remove.

Ուղ, ք *s.* stairs; bridge; way or passage; S. **Ծուծ**. [**կաւոր**, &c.

Ուղարկաւոր, Ուղարկեմ S. **Ճուղարկ**.

Ուղեգնաց, ից *s.* traveller, passenger; **-ութիւն** *s.* travelling, journeying.

Ուղեդարձ *s.* return from a journey or voyage. [ey or voyage, travelled.

Ուղեկեալ *a.* returning from a journ-

Ուղեկից *s.* fellow-traveller, -passenger; **-ք**, retinue, train, attendants, suite, cortege; **- լինել** or **-կցիմ, եցայ** *vn.* to travel together, to accompany, to go with, to follow; to convoy; **-կցութիւն** *s.* travelling companion, accompanying, following, company; convoy.

Ուղեղ, ուղղոյ *s.* brain, brains; marrow; S. **Թափեակ**; **սենեակ ուղղոյ**, skull; **- ի գլուխ ունել**, to be judicious, in one's right senses; **մինչեւ ց-ոսկերաց**, to the very marrow of the bones; **-ական թթուուտ** *s. chem.* co-

rebric acid; -*ային a.* cerebral; medullar, medullary.

Ուղեչափ *s.* odometer.

Ուղերձ, *ի s.* gift, present, homage; address; - *մատուցանել,* to present an address; -*եմ, եցի va.* to make a present, to present, to offer, to give; to address; to push forth, to produce; to attract, to win with gifts, to seduce; to persuade, to induce; -*ումն s.* extension.

Ուղեցոյց *s.* guide, escort; itinerary; *mech.* sector-guide; - *օտարականի,* cicerone, guide; - *լինել,* to guide, to escort, to conduct.

Ուղեւոր *s.* traveller; passenger; *ի ձեւ -ի,* in travelling trim; -*ական a.* travelling; -*եմ, եցի va.* to guide, to conduct, to direct in the way, to put on the way; to send, to despatch, to forward; -*իմ, եցայ vn.* to set out on a journey, to start, to go to travel, to travel, to take a journey, to journey; -*ութիւն s.* journey, travels; itinerary; - *ընդ յառաջ կամ դարձ,* the journey there & back; - *ընդ ծով եւ դարձ,* the voyage out & home; *ծախք -թեան,* travelling expenses; *ուղեւորիլ ընդ դարձն -,* to go one's last journey.

Ուղէ, *ից* or *ից s.* branch, bough; shoot, slip; -*ք եղջերուաց,* tiers of the horns of deer, antlers; *յապաւել զ-ս,* to prune, to lop, to trim off the superfluous branches; -*արձակ a.* branched, branchy.

Ուղի, *ղւոյ s.* road, way, route, journey; passage; *յ- արկանել,* to send on a voyage, to start a person on a journey; *յ- անկանել, ուղւոյ լինել,* to set out, to start, to leave, to depart, to go away.

Ուղիղ, *ուղղոյ a.* right, straight, direct, vertical, upright; correct, accurate; *fig.* right, just, honest, loyal, equitable; *ad.* directly, straightly, vertically; uprightly, rightly, justly, well; *s.* S. Ուղէղ; - *գիծ,* right line; - *անկիւն,* right angle; - *սիրտ,* honest, loyal heart; - *միտք,* upright mind, just judgment; - *առնել,* to smooth, to prepare; to make ready the way; S. Ուղղեմ; - *գնալ ի նպատակն,* to come to the point, to aim at; - *վարդապետել,* to indoctrinate, to instruct in sound principles; - *դատեցար,* thou hast rightly judged.

Ուղի, *ից s.* mountain stream, torrent, flood; ravine; -*ք հոսանաց, հեղեղաց,* torrents; -*ք փափկութեան,* river of pleasures; -*ք արեան,* a river of blood; *իջին յաչացն -ք արտասուաց,* he shed a flood of tears.

Ուղեջուր *s.* torrent-water; -*ք,* torrents; - *հեղեղատ,* a flooded or swollen torrent; -*ցան a.* inundating, overflowing; -*ուոր a.* having small torrents. [overflow.

Ուղեհեմ *va.* to inundate; -*իմ vn.* to

Ուղեհնահոս *a.* rushing like a torrent; torrential. [tially.

Ուղեօրէն *ad.* in torrents, torren-

Ուղղեան *a.* palm-long, four-inched, four finger's deep.

Ուղղաբան, &c. S. Ուղղախոս, &c.; -*բար ad.* rightly, well; sensibly, judiciously; -*բարոյ a.* good, just, upright, honest; -*բերձ a.* high and straight; well-shaped, straight, tall; *գնալ - հասակաւ,* to go haughtily, to hold one's head high; -*բոյն s.* brain-cavity; skull; -*գիծ a.* rectilineal, -lineous or -linear; -*գիր a.* correct, written correctly; *s.* orthographer; -*գնաց a.* walking upright; *fig.* walking in uprightness, full of rectitude, virtuous; -*գնացութիւն s.* orthodromy; -*գործ a.* well-doing, just; upright; -*գրական a.* orthographical; -*գրեմ va.* to correct, to rectify, to set right, to spell; to write correctly; -*գրութիւն s.* correction, rectification; *gr.* orthography; -*գաւառ a.* of right or just judgment, judging equitably, just, right; -*գատութիւն s.* sound, correct or right judgment, good sense; -*դաւան, ից a.* orthodox, catholic; -*դրիմ vn.* to become, to befit; -*լից a.* marrowy; pithy; plump, fat, greasy; -*խոհ,* &c. S. Ողջամիտ, &c.; -*խօս, աց a.* speaking well, correctly or justly; -*խօսեմ, եցի va.* to speak correctly or properly; -*խօսութիւն s.* orthology; -*ծեմ va.* to conduct directly; -*ծուծ a.* whose marrow is dried up; - *առնել,* to consume or suck the marrow; - *առնել յօրց զոսկերս,* to torment, to excruciate, to torture; -*կան a.* right, direct; *s. gr.* nominative; -*կի a.* right; *ad.* rightly, directly; correctly; -*կշիռ* S. Արդարակշիռ; -*կտուր a.* cut quite straight; -*կցեմ va.* to reunite well; -*կտուց a.* straight-beaked; -*համբոյր* S. Ողջո-

դաւան ; -հայեաց *a.* perpendicular ; normal ; - գիծ , plumb-line ; -հայեցու- թիւն *s.* perpendicularity ; -հաւատ , ից *a.* orthodox ; -հաւատուԹիւն *s.* orthodoxy; -ձայնուԹիւն *s.* correct pronunciation; -ձիւեմ *va.* to direct; to rectify; S. ուղիղ Համառօտեմ ; -ձիգ *a.* in a direct line, direct, straight, vertical, perpendicular, upright; -ձգուԹիւն *s.* perpendicularity ; -մարգուԹիւն *s.* orthopedy ; -միտ , մտաց *a.* sound- or right-minded, judicious, sensible, honest, upright ; -մտուԹիւն *s.* good sense, probity, integrity, honesty, sagacity ; -ուղեղ *a.* cerebral ; -նկիւն *s.* orthogon, rectangle ; -նկիւնի *a.* orthogonal, right-angled, rectangular ; -շարժ *a.* moving straightly or evenly; -շաւիղ *a.* straight (road); walking upright ; -շնչուԹիւն *s. med.* orthopnœa, orthopny ; -շունչ *a.* blowing straight ; -չափ *s.* square ; cathetometer ; գաղ -, bevel ; -պէս *ad.* right, rightly, well ; -ջերմ *s. med.* cerebral fever, brain-fever ; -սացուԹիւն *s.* sound doctrine ; -սիրտ *a.* single-hearted, upright, straightforward ; -տորեմ S. Ուղեմ ; -փաղոս *s.* ithyphallus ; -փառ , աց , -փառհաւատ *a.* orthodox, catholic ; -փառուԹիւն *s.* orthodoxy, catholicism ; -քննին *a.* searching the truth.

Ուղեակ , եկի *s.* rudder, helm ; regulator ; S. Ղեակ .

Ուղելի *a.* corrigible.

Ուղեմ , եցի *va.* to make straight, to trim, to straighten ; to erect, to raise, to hold up ; to address, to direct ; to conduct, to govern, to rule ; to correct, to rectify ; to correct, to reclaim, to improve, to reform, to make better, to amend ; - զգենուս , զվարս , to regulate one's conduct or actions ; to repent, to amend ; - զսխալս ինձ , to confess one's errors, to redeem one's faults ; - զբան , զինդիր , to address, to direct one's words to, to question ; առեալն -, to assemble or convoke a council ; նիզակ ումեք -, to hurl a javelin at ; - զկայմ *mar.* to mast.

ՈւղղընԹաց *a.* straight (road) ; *fig.* just, virtuous.

Ուղղիչ *s.* corrector ; reformer ; rector, director ; conductor, leader ; driver, coachman ; steersman, helmsman ; S. Ղեակ ; *mech.* regulator, governor, moderator.

Ուղղորդ , աց *a.* straight, direct, perpendicular ; *ad.* directly, quite straight, perpendicularly, apeak ; -ուԹիւն *s.* perpendicularity.

ՈւղղուԹի *s.* direction ; regularity ; *fig.* rectitude, uprightness, integrity, justice, equity ; correction, rectification, adjustment, amendment ; redress, reformation ; direction, tendency ; - վարուց , moral tendency, conduct, morality, morals ; - բարուց , correction of morals ; Գիրք -Թեայ , the Book of *Jasher* ; ածել յ- , to reclaim, to correct ; լ- գալ , to be reclaimed, corrected, to repent.

Ուղտ , ղկի *s.* palm, hand, hand's-breadth, four inches.

Ուղտ , ուց *s.* camel ; մատակ -, she-camel ; տաճկի -, dromedary ; ը- ուս զձայն ածել , to bellow like a camel ; -ապան *s.* camel-keeper ; camel-driver ; -ափուշ *s. bot.* pine- or golden-thistle ; -աքաղ *s.* chimæra, fabulous monster half camel half deer ; -ենի *s.* camel-skin ; -երամակ *s.* drove or multitude of camels.

Ուղիղ S. Ողիղ ; -աձեմ , -եան *a.* celestial, luminous, shining ; supreme.

Ուժիկ *s.* zest, relish, much sweetness ; -աւոր *a.* kind, bountiful, beneficent.

Ումպ *s.* drinking, drink ; drinking-bout, draught, sip, gulp ; ըմպել - առ -, to sip ; Թէպէտեւ յ- էր , although he was about to drink.

Ումպէտ , Ում եւ պէտ *a.* useless, worthless, futile, flimsy ; whatever, whatsoever ; *ad.* uselessly.

Ուռդ , Ոյդ *s.* god of hell, Pluto.

Ուն *s.* having, taking, hold ; S. Ոյն .

Ունակ , աց *a.* having, containing ; -աբար *ad.* habitually ; -ական *a.* habitual ; habituated, inured ; innate, inborn ; -անամ , ացայ *vn.* to habituate, to accustom oneself ; -ացուցանեմ *va.* to habituate, to accustom ; -ուԹիւն *s.* S. Ուն ; habit, custom, accustoming, routine, practice ; -ԹԲ *ad.* by routine, by rote ; - -ԹԲ յաղԹի , custom conquers custom.

Ունայն , ից *a.* empty, void ; vain, useless ; *ad.* in vain, vainly ; *s.* vacuum, void, vacuity.

Ունայնաբան , &c. S. Ընդունայնաբան , &c. ; -բար *ad.* vainly, to no purpose, uselessly ; -բոյս *a.* unfruitful, unprofitable ; -խոհ *a.* given to futile

or vain thoughts; –*խոյզ* a. seeking useless things; –*կրօն* a. of vain religion; *s.* miscreant; –*հանդերձ* a. clotheless; –*հաւատ*, *ից* a. of false religion, infidel, misbelieving; of little faith, incredulous; –*ձայն բան*, –*ձայնութիւն* s. word or discourse void of meaning; chatter; erroneous doctrine; –*ձեռն* a. empty-handed; *ad.* with empty hands; –*միտ* a. empty-headed, *addle-headed, giddy; –*մտութիւն* s. empty-mindedness, senselessness, vanity, emptiness; –*նամ*, *ացայ* vn. to become empty, to be emptied; to vanish, to vanish or pass away, to go off in smoke, to disappear; to be deprived of, to remain without; to be debased, humbled; –*պարծ* a. vain, proud, vainglorious; –*ք'ան* S. Զրաքան; –*սէր* a. vain, fond of vanities; –*սիրութիւն* s. love of vanity; –*վաստակ* S. Զրավաստակ; –*վար*, –*րուեստ* a. attached to vain things, applying oneself to futilities; –*ցուցանեմ* va. to empty; to render vain or useless, to do away with; – *զանձն*, to be annihilated, to bow down to the dust, to debase or humble oneself; –*ցուցիչ* a. rendering vain; –*փառ* a. vainglorious.

Ունայնութիւն s. vanity; inutility, futility; –*թեան պաշտամունք*, superstition; – –*թեաց*, *ամ ինչ ըստ ունայն է*, vanity of vanities, all is vanity.

Ունդ, *ընդոց* s. chaff, straws, trifle.

Ունդ, *ընդոց* s. pulse, legume; grain, corn; *fig.* progeny, descendants; –*ակեր* a. feeding on legumes, vegetarian.

Ունելի a. holding, taking.

Ունելիք, *լեաց* s. tongs; pincers, pliers; nippers; snuffers; S. Մաղխիլ; – *խեցգետնոյ*, claws; – *շաքարի*, sugar-tongs; – *վիրաբուժից*, forceps; – *վարսավիրայի*, curling iron, curling tongs.

Ունելութիւն s. possession, dominion.

*Ունեակր S. Կանամբի.

*Ունեւոր a. rich; –*ուի* s. richness.

Ունիմ, *կալայ*, *կալ* vn. to have; to take, to hold, to possess, to occupy, to enjoy; to take, to stop, to retain; to seize upon, to become master of, to subject, to subdue; to contain, to enclose; to carry, to support, to sustain; to relate to, to refer to; to be able, to know how; – *առ*, *իբրեւ*, to esteem, to repute, to take for, to look upon as, to regard as; – *զտեղի*, to stand instead of, to supply the place of; – *զոք*, to stop one, to seize; – *ընդ գուշութիւն*, to take care, to watch; – *ի մտի*, to form a design or project, to propose to oneself, to think to; to retain; *զառաջս* –, to oppose, to resist, to impede, to hinder; to stand or go before; *զդէմ* –, to make head against, to face, to resist, to oppose, to fight; – *առ իւր զխորհուրդս*, to keep another's secret; – *զտուն*, to maintain the honour of the house; *պինդ* – *զխոստովանութիւն*, to keep the faith; *ի վայր* – *զբարկութիւն*, to refrain from anger, to control one's anger; *գութ* – *զմեզ*, to have pity on us; – *զպաղնգ*, *զուսմունս*, to follow the doctrine, to be of the sect of; *ոչ առ սուտս ունիմ զձեզ*, I do not take you for liars; *զանձինս առ իմաստուն ունէին*, they thought themselves wise; *իբրեւ զմարգարէ ունէին զնա*, they looked on him as a prophet; *սրտմտութիւն կալաւ զնա*, he was enraged; *զինչ ունիս առնել*, what have you to do? *կամ զնա զեղջերացն*, take it by the horns; *հրամայեցին նմա* – *զգլուխ բազմականին*, they gave him the highest place at the feast; *տենդն կալաւ զնա*, the fever has seized him, he has caught a fever; *ունիմ ի Վենետիկ քսան եւ չորս ամ*, I stayed twenty-four years in Venice; *սէհ կալաւ զիս*, fear seized me; *ի բանի մի ունիք*, never mind, do not care for that; – *ունէին իւղ՝ այլ...*, they had indeed oil, but...; *խօսել կալաւ*, he began to speak; *կալարուք զկիրճս ջրոյն*, seize the canals; *դիպող պատասխանեօք ունի զբերանս նոցա*, he silences them with opportune replies; *խօսիլ ոչ ունիմ*, *ոչ ունիմ ասել*, I cannot speak, I do not know how to speak; S. Խորհուրդ, Շնորհ, &c.

Ունծայ, *ի*, Ունկի, *կւոյ* s. ounce.

Ունկն, *կան* s. ear; *ունկունք*, handle; S. Ականջ; – *դնել*, *մատուցանել*, to give one's ear to, to lend an ear to, to listen, to hearken, to be attentive; *խօսել յունկանէ*, to speak in one's ear; to whisper; – *արկանել*, to obey; *չդնել յունկան*, to disobey; *զոր լսեալք յունկանէ*, what has been confided to your year; *եհաս յ–նը*, it reached even his ears; – *դիք*! listen! attention! S. Թմբուկ.

Ունկնալուր S. **Ականջալուր**; **-խիւ** *a.* shutting one's ears; disobedient, contumacious; **-կան** *a.* auricular; **-կապիճ** *s.* concha, pavilion of the ear; **-մուտ** *a.* entering by the ear; *s.* earwig, forked-tailed insect; **-ցաւ** *s.* earache, otalgy; **-ուոր** *a.* ansated, having an ear or handle.

Ունկնդիր, դրաց *s.* auditor, listener, hearer; *a.* listening, obedient, docile, submissive; **-ք**, auditory, audience, the public; **- լինել** or **-դրեմ, եցի** *vn.* to lend one's ear to, to listen, to auscultate, to hear, to hearken to, to grant; to obey; **-դրասէր** *a.* loving to listen; docile; **-դրութիւն** *s.* listening; audience; auscultation; obedience.

Ունկն եւ բունկն *a.* heard by hearsay, auricular, doubtful.

Ունողութիւն *s.* possession; power, authority; **շուրջ -**, circuit, circumference.

Ունչք, ընչաց *s.* nose; mustachio; **արբեր զունչս**, to blow one's nose; **զընչովք առնել**, to trim one's mustaches, to twirl the mustaches; **ունչս առնել, ունել, ընկենուլ, յընչաց քերել, յընչացք բանալ**, to turn up one's nose at, to snap one's fingers at, to set at nought or at defiance, to take no notice of, to make no account of, to set light by, to despise, to scorn, to quiz, to laugh at, to ridicule.

Ունչաւ *a.* noseless.

Ունկ, ընկոյց or **աց** *s.* the inner side; bottom; earth; root; *soot; **յ- բերդին**, under the castle walls; **յ- լերին**, at the foot of the mountain; **ընդ - տանել զոք**, to drag a person along the ground; **ընդ - տանել զլերինս**, to raze the mountains to the ground, to level with the earth; **բրել զ-ս այգւոյ, պատառել զ-ս որթոյ**, to dig about the roots of vines.

Ուշ, ոյ or **ի** *s.* memory, remembrance; attention; intelligence, mind, sentiment, sense, instinct; **a.* late; S. **Ցուշիկ**; **- եւ ուրուշ**, the senses; **- ի կուրծ** *ad.* attentively, carefully, heedfully; **-ի -ով** *ad.* with great attention, most attentively, more at leisure, diligently, carefully; **- առնել, առնուլ, ունել, դնել**, to pay attention, to be attentive, to have in view, not to lose sight of; to apply oneself to; to mind, to take care, to be heedful or cautious, to take good heed, to be on one's guard; to tend to, to aim at, to seek, to try, to endeavour, to strive; **յ- ածել, առնել, արկանել**, to recall to mind, to remember, to remind; S. **Ցիշեցուցանեմ**; **յ- գալ, լինել, ընդ- գալ**, to bear in mind, to recollect, to call to mind, to remember; **յ-ի ունել, կապել**, to preserve in one's memory, to have recollection of, never to forget; **- ի կուրծս առնել**, to think, to meditate, to conceive or imagine the design of; **- ի կուրծս արկանել**, to take a thing for serious, in earnest; **զ- եւ զուրուշ գրաւել** S. **Մոգեմ**; **ընդ- առուցանել զ-**, to excite the attention; **- ունել յոք**, to follow with the eyes; **յ- բերել** S. **Ցիշեմ**; **յ-ի բերել**, to revive, to cause a person recover his breath, to quicken, to rouse; **- ունել**, to wait; **բառնալ յ-ոյ միտց**, to cause to forget, to put out of one's head; **պրծանիլ յ-ոյ յիշատակաց**, to be forgotten; **յ- լինի ինձ, ինձ յ- անկանի**, I do remember; **- ի կուրծս անկաւ գրել**, the idea struck him to write, he conceived the idea of writing; **- ի կուրծս քաջալերէին զմիմեանս**, they incessantly encouraged one another; **չէ ի յ-ի միտց**, he does not remember; **նմա ընդ յ-ի կապեալ**, calling to his memory, reminding him; **- կալ**, attention! S. **Զգուշ, Կուրծք**, &c.

Ուշաբարձ *a.* maddening; **-եալ** *a.* forgotten; S. **Ուշագնաց**; **-ութիւն** *s. med.* catalepsy; **-բեր լինիմ** S. **Ուշաբերիմ**; **-բերեմ, եցի** *va.* to recall to mind, to remember, to remind of; to cause to recover from a swoon, to cause one to come to again; **-բերիմ, եցայ** *vn.* to recover from a swoon, to come to life, to revive, to recover one's thoughts on senses; **-գնաց** *a.* out of one's mind; loosing one's senses, fainting, swooned; **- լինել**, to faint away, to swoon; **-դիր**, &c. S. **Մտադիր**, &c.; **-թափ** *a.* S. **Մտաթափ**; beside oneself, out of one's mind, having lost all sensation; **- լինել** or **-թափիմ, եցայ** *vn.* to be out of one's wits; to swoon or faint away; **-թափութիւն** *s.* amnesy; **-կալ, -կալու, -տու, -տար** S. **Մտադիր**.

Ուշիկ, ոյ *a.* of good memory; intelligent; **Արտաշէս -**, Artaxerxes Mnemon; **-ութիւն** *s.* good memory; intelligence.

Ուշիմ *a.* witty, intellegent, ingenious, sensible; judicious, wary, prudent; – լինել, to be attentive, wise, sagacious, to attend to; –ութիւն *s.* presence or penetration of mind, readiness of wit, intelligence, sagacity, acuteness.

Ուպան, ի *s. chem.* galbanum; benzoin, gum-benzoin.

Ուր, ոց *s.* vine-branch; branch; S. Ուռենի; yew, yew-tree; – վարսագեղ, vine-branch with foliage & fruit.

Ուռամիջակ *a.* middle-sized.

Ուռան *s.* candlestick; S. Վառարան.

Ուռեակ, եկաց *s.* snare made of willow.

Ուռենագոյն *a.* willowish.

Ուռենամ S. Ուռնուամ.

Ուռենի S. Ուռի.

Ուռեց or էց, ք S. Ուռոյց.

Ուռթեմ, եցի *va.* to fertilize, to render fertile; S. Ցուռթեմ.

Ուռի, ուոյ, ուեաց *s.* willow, osier; վարսաւոր or վայրակախ –, weeping willow; գնդագլուխ –, pollard-willow; –ք, willow-plot, –hedge, osier bed.

Ուռկան, ացս *s.* net, netting, trammel-net; *fig.* snares; –արկ, –աւոր *a.* fishing with a net; *s.* fisher; –եմ, եցի *va.* to fish with a net, to fish; *fig.* to take as in a net, to catch, to draw into a snare.

Ուռկանոս *s. Latin w.* Vulcan, god of fire & of smiths; vulcano, Etna, Vesuvius, &c.

Ուռճազարդ, –լի or լիր *a.* flourishing, flowery, in full bloom or vegetation; filled up, abundant, plentiful; –նամ, ացայ *vn.* to be vigorous, rank, flourishing; *fig.* to be in a thriving or prosperous condition; to be full, brimful; to abound, to redound.

Ուռն, ան. ուռունք, անց *s.* hammer; S. Կեռ; *fig.* oppressor; հարուած ուռան, –blow; կռփիւն ուռանց, hammering; – հարկանել, to hammer; – դարբնոցի, sledge- or forge–; – մեծ, sledge; – ձօձան, tilt–, tail–; – ճակատաւոր, front–, largest forge–; – վերացման, lift–; – շոգեշարժական, steam–; – ժայռահերձ, pounding–; – առաջնաւոր *mar.* claw- or fid–; – ձեռաց, hand–, up-hand–.

Ուռնագոռգ *a.* resounding; clanging; *ad.* with hammering; – բոմբիւն, hammer-blow; clang; – հնչէին սալք, the hammer-blows resounded on the anvil.

Ուռնած *s.* hammerer.

Ուռնակ, ի *s.* small hammer.

Ուռնաձեւ *a.* hammer-shaped.

Ուռնաւոր *s.* hammer-man.

Ուռնուամ, ուեայ, ուուցեալ *vn.* to be swollen, to swell, to puff up, to stuff out, to rise up; to bloat; *fig.* to be swollen or puffed up, to be inflated, to grow proud.

Ուռոյց *a.* swollen, puffy, bloated; –ք *s.* swelling, puffing, rising; tumour, bump; blister, pimple; գնաւուցանել զ–ս, to assuage or cure a swelling.

Ուռութ, ոյ *s.* S. Ցուռութ; sorcerer.

Ուռուցանեմ, ցի *va.* to swell, to puff out; to bloat; to stuff; to tumefy, to raise.

Ուռուցիկ *a.* swelled out, puffed up, bloated, turgent; swelling, puffing; *fig.* proud, fastuous, pompous; – հողմն, tempestuous or stormy wind, gust; – ոճ, turgid, inflated or fustian style; – հեր, wavy hair.

Ուռուցումն *s.* swelling, puffiness, bloatedness, turgescence, inflation, turgidity; *fig.* turgidness, bombast.

Ուռչիմ S. Ուռնուամ.

Ուս, ոց *s.* shoulder; back; – լինուած ծոց, wing of a building; հեծանել ի յ–երիվարի, to ride, to mount, on horseback; զուսով արկանել, to put on one's back; – դնել, to become stiff-necked, obstinate; բարձր ուսով չափ ի վեր, taller by a head & shoulders; S. Ընդոստ, Թիակ. [course of study.

Ուսած *a.* learnt; having finished a

Ուսանիմ, ացայ, սիր, սեալ *vn.* to learn, to study, to read; to be instructed; to exercise oneself in; – զդասն, to learn, to study one's lesson; – ի բերան, to con over, to study by heart; S. Թոշակ; ուսեալ *a.* learned; erudite.

Ուսանող *a.* learning; *s.* student.

Ուսանոց *s.* shoulder-strap, –piece; ephod; epaulet; S. Վակաս.

*Ուսեմ S. Շալակեմ.

Ուսընդանուրթ *ad.* worn crosswise.

Ուսի, –ն S. Հիւս ձեռն.

Ուսող *s.* student, studier; mathematician; –ութի *s.* S. Ուսումն; mathematics.

Ուսումն *s.* study, lecture, teaching, instruction; doctrine, science; religion, sect; ուսման ձեւ, affectation, studied effort, endeavours; առ ուսմանէ, by instruction; նուիրել յ– ըզ-

ժամանակն, to consecrate all one's time to study; S. Փեւակոխեմ.

Ուսումնական *a.* scientific; mathematical; *s.* mathematician; scholar, learned man; *-ն* or *-ութիւն s.* mathematics; *-կից s.* fellow-student; schoolfellow; *-պահ լինիմ vn.* to preserve the knowledge or doctrine acquired; *-պետ* S. Ուսուցչապետ; *-սէր a.* fond of study, of learning, studious, diligent; lettered, erudite; *-սիրական a.* philomathical; *-սիրութիւն s.* studiousness, love of study; phylomathy; *-տեաց a.* loathing study, hating science; *-տեղ* S. Ուսումնասէր; *-տեցութիւն s.* hatred for study; gross ignorance; *-տու s.* teacher; mathematical master; *-տուն s.* school; study; institution, [college.

Ուսուցանեցի S. Ուսուցիչ. [college.

Ուսուցանեմ, *ցի va.* to teach, to instruct in, to lecture, to be a teacher or professor of, to profess, to enlighten, to form, to make erudite or wise.

Ուսուցանող S. Ուսուցիչ; *-ութիւն s.* professorship.

Ուսուցիչ, *-ցող s.* professor, master, teacher, preceptor, instructor.

Ուսուցումն *s.* instruction, teaching, precept.

Ուսուցչական *a.* professorial.

Ուսուցչապետ *s.* chief assistant master, vice-principal; *-ութիւն s.* chief assistant mastership.

Ո՞ւստ, Ո՞ւստ ուստեք *ad.* whence? from where? from what place? which

Ուստեմն S. Ուստեք. [way?

Ուստեք *ad.* from some place; *- -*, from several places, in all directions; *ամէն -*, on all sides; from all quarters; *այլ -, այլուստ -*, from another side, elsewhere, in or from another part; *բազում -, յոլով -*, from many places; often, in many ways; *ոչ -, ոչ - այլ -*, from no other place, from no other part; *երկիւղ եւ ոչ -*, no fear; *ոչ - է իշխանութիւն, եթէ ոչ Յն*, there is no power but from God; *ոչ գոյր - նմա պատերազմ*, no war was undertaken in his time.

Ուստի *ad.* whence, of which, of what; *conj.* so, for that reason, on that account; well, then, consequently, in consequence.

Ո՞ւստի *ad.* whence? from where? from what place? from whom? from what? *- Ջանաչես զիս*, how comes it that you know me? *- գաս*, whence comest thou? *- ես*, whence are you? *- է ինձ այս զի*, how is it that it happens to me? how is it that? *- եւ, - եւ իցէ*, from any place whatever, where you like.

Ուստր, ստեր, ստերք, ստերայ *s.* son, [boy, child.

Ուտելի *a.* eatable, comestible; *s.* eater; *-ք*, food, eatables.

Ուտեմ, կերայ, կեր *va.* to eat; *fig.* to run through, to squander, to eat up, to waste, to consume; to eat away or up, to corrode; to fret; to consume, to devour; *անյագաբար -*, to eat greedily, to eat up, to devour; *եկեր զամ կեանս իւր*, he lavished or squandered away all his fortune.

Ուտեստ, իւ *s.* food, nourishment, [victuals.

Ուտիճ, տձիայ *s.* worm, moth, grub, caterpillar; rust; *med.* cancer; *chem.* corrosive-sublimate, protochloride of mercury; *- ցորենոյ*, weevil; *- պանրոյ*, maggot, mite; *- փայտի*, pulsator, death-watch.

Ուտիչ *s.* eater; consumer.

Ուտիք *s.* flesh-day, meat-day; * *- ուտել*, to eat meat; *ոչ ամ օր -, եւ ոչ երկիցս զատիկ*, Christmas come but once a year.

Ուտճահալ *a.* worm-eaten, rotten.

Ուտուճն *s.* eating.

Ուր *ad.* where, whither; *conj.* while; when, on; *- զի*, whereas; *- ուրեմն*, hardly, scarcely; at last, finally; *- ուրեք*, where, in whatever place, wherever; *- եւ, - եւ իցէ*, wherever, wheresoever, any where, no matter where; *- եւ իցեն*, wheresoever they may be, wherever they are.

Ո՞ւր *ad.* where? in what place? *- եմ, - իցեմ ես*, where am I? *- է նա*, where is he? *- գնաց*, where is he gone? *- եւ ուստի՞ եկն*, how & whence came he?

Ուրագ, աց *s.* hatchet, small axe.

Ուրախ *a.* light-hearted, gay, merry, joyful, jocund, cheerful, sportive, playful; *- առնել* S. Ուրախացուցանեմ; *- լինել*, to be cheerful, delighted, to rejoice, to feel glad, to have pleasure; to feed well, to feast; *-լեր!* hail! joy be with you! God keep you!

Ուրախաբեր *a.* bringing joy, rejoicing, diverting; *-լի, -լեր* or *լից a.* full of joy, joyful, cheerful, playful, jovial; *-կից s.* sharer in a person's joy; *a.*

congratulating; – լինել, to rejoice with; to congratulate, to felicitate, to wish joy to, to compliment; to feast together, to treat one another; –կցուել, –միա, –նամ S. խնդակցուիլ, &c.; –բար a. giving or inspiring joy, rejoicing, joyous, pleasant; –ցուցանեմ va. to rejoice, to give joy, to enjoy, to enliven; to revive; –ցուցիչ, –ւէտ S. Ուրախարար.

Ուրախութիւն s. rejoicing, joy, gaiety, mirth, merriment, pleasure; feast, festivity, entertainment; –թիւ ad. joyfully, cheerfully, with pleasure; –թիւ ուրախ լինել, to overflow with joy; առնել – մեծ, to give a great banquet.

Ուրան, ի s. chem. uranium.

Ուրանալի a. deniable.

Ուրանամ, ացայ vn. to deny; to disavow, to disown, to disclaim; – զհաւատս or ի հաւատոց, to abjure one's faith, to apostatize, to turn apostate, to renounce, to forswear; – զանձն, to renounce, to deny oneself.

Ուրանաքար s. uranite.

Ուրանոս, ի s. ast. Uranus, (Georgium sidus, Herschel).

Ուրանօր ad. where; – եւ կամիցիս, where you like, wherever you please.

Ուրաստ s. S. Ուրացութիւն; յ– լինել, կալ S. Ուրանամ; յ– լինել յերախտեաց, to be unmindful of favours received, to pay a favour with ingratitude, to be ungrateful, unthankful.

Ուրար, ի s. stole; S. Փոլ.

Ուրացական a. negative.

Ուրացեալ, Ուրացող s. apostate, renegade or –do; –ն Յուլիանոս, Julian the Apostate.

Ուրացութիւն, –ումն s. denial, negation, disavowal; abjuration, apostasy; – անձին, self-denial, abnegation.

Ուրացուցանեմ va. to cause to deny or abjure.

Ուրացօրէն ad. like an apostate.

Ուրբաթ, ու s. friday; աւագ –, Good Friday; –ալէզ, ի a. friday-breaking, fast-breaking; –այրք s. Oorpatairc (Friday-Caves), cave in Armenia where mass was celebrated every friday; –ացուցանեմ va. to cause to fast on friday; յ–ացեալ a. friday-like; – գարու, in the sixth century.

Ուրդ, ից s. conduct, water-pipe, channel, trench, gutter; drain; –եմ, եցի va. to drain; –ոց s. drainage.

Ուրեմն conj. then, consequently; ad. some where, in some place; pr. about, near; a. some, certain; ասա –, here; անագան –, too late, in the end, at last, after much time, finally; վաղ –, already, before; վերագոյն –, above; before; զքառասանամեայ – էր, he was about forty years old.

Ուրեք ad. somewhere, in some place; a. one, some, certain; s. some place; ոչ –, no where; Թէ – գայցէ ի տուն, if he ever returns home; ի քաղաքի –, in a city; ի տեղւոջ –, in a place; եամ –, every where; – –, in some places; – –, or է –, sometimes; բազում –, in many places.

Ուրիշ a. S. Ուրիշ; * other.

Ուրկածին a. producing leprosy.

Ուրկանամ, ացայ vn. to have the elephantiasis.

Ուրկանոց s. leper-house, lazar-house.

Ուրկոտ, ացեալ a. leprous, lazar-like; s. lazar; –ութիւն, –կութիւն s. leprosy; elephantiasis; venereal disease.

Ուրոյն ad. separately, apart, aside, privately, severally; pr. without, except, excepting, save; a. separate, different, distinct; peculiar, particular, private, own, special, individual, proper; – – ad. separately, distinctly.

Ուրոյնանամ, &c. S. Մեկուսանամ, &c.

Ուրուս, ացեալ s. phantom, ghost.

Ուրուագիծ s. sketch; –գիր s. rough sketch or copy, rude outline, first draught; a. drawn; sketched, designed; –գրեմ va. to draw; to sketch, to design, to delineate; –գրող s. draughtsman; –գրութիւն s. drawing; sketch, draught; –դէմ or գիտակ s. phantasmagoria; –գիտական a. –gorical.

Ուրուական a. fantastic, imaginary, visionary, false, apparent, chimerical; s. shadow, image, phantom, spectre; idol, image; rough-draught, sketch; –ք, manes, shades, apparitions, ghosts, visions; –ք մարգման, statue, likeness; – պղծութիւն, nocturnal pollution.

Ուրուանայն a. insignificant, vain, idle, false; –պաշտ a. idolatrous; –պէս ad. falsely; apparently; –բար s. sorcerer; –քար s. graphite, plumbago.

Ուրուկ, րկի, կաց. րկունք, կանց a. leprous, infected with elephantiasis.

Ուրուշ S. Ուշ.

Ուրուր s. zool. buzzard.

Ղուրջ S. Վէրջ.

Ղուրնա, ըղջուխ, ուաց *s.* step-child, step-son or —daughter.

Ղուց *s. bot.* thyme.

Ղփ, ոց *s.* large hole, pit, ditch.

Ղփեղեթին *s. H. w.* slingers.

Ղփի, ք, ոփեաց *s. bot.* white poplar.

Ղփիաէս *s. Gr. w.* ophite, serpentine marble.

Ղփրանա or Ղֆրանթ *s.* offering.

Ղք, ուբուք, ումեք. ումանք, ումանց *s.* some one, some body, any one; *a.* some, one, certain; այր ոք, a man; կին ոք, a woman; ամ ոք, every one, every body; իւրաքանչիւր ոք, each one, any one; որ ոք, who, whoever, he that; ո՞ ոք, ո՞վ ոք, who? եթէ կայ՞ ոք այնչափ յանդուգն, is there any one bold enough? ոչ ոք, մի ոք, no one, no body, none; ոչ սիրեմ զոք յայսբանցդ յայդցանէ, I love none of these men; երթիցիր առ այլ ոք, address yourself to some one else.

Ղքոզ, ի *s.* thistle; -իմ *vn.* to grow fierce, ferocious. [vinegar & water.

Ղքսիմելի *s. Gr. w.* oxymel, honey,

Ղ

Ղ (*tchā*) չա or չայ *s.* the twenty fifth letter of the alphabet, & the nineteenth of the consonants; չ, ՠ, seven hundred; seven hundredth.

— It is sometimes confounded with the letter ջ, as: հաչեը-հաջիլ, յօրան-չեը-յօրանջիլ, կարկաչ-կարկաջ, &c.

— In foreign words, the letter c & ch is changed by us into կ; for example: Sicily, Cicero, Cilicia, &c., Սիկիլիա, Կիկերոն, Կիլիկիա.

Ղ *ad.* no, not; չէր, it was not; չասեմ, I do not say; չգիտեմ, to ignore, not to know; չեմ հմուտ, I am ignorant; չասաց ինչ, he said nothing; չիք ինչ հնար, it is impossible, it cannot be.

Ղազդ, ի *s.* a people which is not a people, foolish nation, rabble, mob.

Ղազգականութիւն, Ղազնուութիւն *s.* low birth, ignobility; vileness.

Ղախորժական, Ղախորժելի *a.* unpleasant, disagreeable, displeasing.

Ղակերա *s. gr.* mark of quotation, inverted commas (“ ”).

Ղահգին, Ղահաւոր *a.* not enormous; not terrible.

Ղաման, ոց *s.* cumin; -ական թթու-ուա *s. chem.* cuminic acid.

Ղամբարտաւանութիւն *s.* humility.

Ղամիչ, մչոյ or մչի *s.* raisins; S. Շիւ.

Ղամրքեալ *a.* indocile.

Ղամչախունկ *s.* storax. [Ղամչեղէն.

Ղամչեայ, չէից *s.* plum-cake; *a.* S.

Ղամչաչերեփ *s.* long-necked wooden water-pot: large spoon, ladle.

Ղամչեղէն *a.* made of raisins.

*Ղայ S. Թէյ, &c. [unchangeableness.

Ղայլակերպութիւն *s.* unalterableness,

*Ղայնիկ S. Թէյաման.

Ղանթ *s.* tattered old shoe.

Ղանձնաւոր *a.* unpersonal.

Ղանորդի *a.* unfilial.

*Ղանչ *s.* husks of pressed grapes.

Ղանչաղոսիք *s.* rags, tatters.

Ղանսական *a.* indocile, disobedient; indomitable, untameable.

Ղանսացութիւն, Ղանսաւորութիւն *s.* disobedience; contumacy.

Ղանցաւոր *a.* not transitory, everlasting, eternal.

Ղաշմակեմ S. Ցանդիմանեմ.

Ղաչ, իցս. Ղաչեր *s.* cutting or slip for planting; * turnip- or radish-leaves.

Ղաչողութիւն S. Ղայչողութիւն.

Ղաստուած, ոց *s.* false god, idol; -ուրհի *sf.* goddess, false divinity.

Ղար, ացս *a.* bad, wicked; hurtful, sinister, dangerous; mischievous, malicious, spiteful, flagitious, iniquitous; *s.* evil, malice, wickedness, iniquity, perversity, impiety; trouble, affliction, disaster, misfortune; -, -աւ, -իւ, -եաւ or -ով *ad.* ill, badly, wickedly; ferociously, ruthlessly, without pity; -, -ն, այս -, demon, evil spirit; մահ -, plague, pest, pestilence; օր -, unlucky day; ժամանակ -, calamitous times; - ծառ, worthless tree; -ջուր, unwholesome, polluted, very bad water; - ամօթ, bashfulness, sheepishness; - or -իս առնել, գործել, to harm, to hurt or wrong any one; -աւ

կորուսանել, to destroy cruelly, without pity or remorse; *ը-ան -աւ կորուսցէ*, he will miserably destroy the wicked men; *արար - առաջի Տ֊ն*, he did evil in the sight of the Lord; *եւ որ - ՚ի ջեռմ է, այլ որ - եւան է*, the most disagreeable that can be, the worst, the worst is that, what is worse; *զի մի - եւս ինչ լինիցի քեզ*, for fear lest something worse should happen; S. Թուիմ, Հատուցանեմ, Որ, &c.

Չարաբան, &c. S. **Չարախօս**, &c.; *-բախտ*, *-բաստ* or *-ուիկ a.* ill-fated, ill-omened, ill-starred, unlucky, unfortunate; unhappy, miserable, wretched; rascally, wicked, villanous, impious; *-բաստութիւն s.* evil omen; ill-luck, misfortune, mischance; unhappiness; *-բար ad.* S. **Չարաչար**; *a.* S. **Չարաբարոյ**; *-բարեմ, եցի vn.* to become wicked, bad, evil; *-բարոյ, ից a.* ill-natured, perverse, ill-bred, ill-trained, ill-mannered, spiteful, malignant, malicious, malevolent, evil-disposed, inclined to evil; immoral; *-լի նել.* to be ill-mannered, uncivilized, rough, rude; *-բարոյք, -բարութիւն s.* ill-nature, wickedness, malignity, iniquity, malevolence; immorality; *-բեռնութիւն s.* insupportable yoke, unsufferable grievance; *-բեր a.* bringing ill, disasterous, fatal; *-բերան a.* evil-tongued, foul-mouthed; satirical.

Չարագազան *a.* fierce as a wild beast; *fig.* mordacious, biting; *-գան a.* well or soundly thrashed, beaten unmercifully; *-գանեմ va.* to beat severely, to thrash most cruelly, ferociously, barbarously, to load with blows, to bemaul; *-գաւառեայ a.* born in a humble village; *-գեղ a.* ill-favoured, deformed, ugly, monstruous; *-գիւտ* S. **Չարահնար**; *-գործ a.* ill-contrived, malignant, spiteful, malevolent, worst of all; *- երիվար*, untameable horse; *-գնիմ, եցայ vn.* to be afflicted, grieved, tormented; *-գոյժ a.* ill-boding, announcing bad news, fatal; *-գոյն a.* very bad, worse; more wicked: of a bad colour; *ad.* S. **Չարչարաչար**; *եւ որ -ն էր*, & that which was most deplorable; *-գոռ լինիմ vn.* to storm with rage; *-գործ, ից a.* evil-doing, wicked, delinquent, criminal, rascally, nefarious, felonious; *-գործաբաշխ s.* evil-star; *-գործ արար ad.* maliciously, malevolently; *-գործակից լինիմ vn.* to be an accomplice; *-գործեմ va.* to do mischief, to work evil, to injure; to frame plots or conspiracies, to conspire; *-գործիմ vn.* to become wicked, malignant; *-գործութիւն s.* malefaction, misdeed, wicked deed, spiteful or ill-natured action, wickedness, malignity, malice; *-գուշակ a.* inauspicious, evil-boding, ill-omened, sinister; *-գրգիռ a.* provoking, inciting to evil, malicious, wicked.

Չարադաժան *a.* very dangerous, most pernicious (serpent); *-գաստ a.* spent with fatigue; *-գաւան* S. **Չարափառ**; *-գէտ s.* evil genius, devil; *a.* possessed with a devil; diabolical, wicked; *-գէմ a.* ill-featured, ill-shaped, misshapen, disfigured, ugly, horrible, shocking; *-գժնեայ a.* very ferocious; *-դիմութիւն s.* ill-look; *-դէմակ* S. **Չարադէտ** *a.*; *-դիւթ a.* malicious as a witchcraft, malefic; *-դիւութիւն s.* demoniacal wickedness, abominable malice; misadventure, very great misfortune.

Չարազգեայ or *գի a.* ignoble, obscure, low, vile; *-զինեալ a.* armed with malice; incited by the devil.

Չարաթիւր *a.* perverse, depraved; *-թոյն s.* very poisonous, very venomous, virulent; poisoned, envenomed, baleful, deadly.

Չարաժանիք *a.* furnished with sharp teeth, claws; *-ժողով s.* conventicle.

Չարալեզու *a.* evil-tongued, slanderous; *-լուկ a.* cruelly tormented, ill-treated, vexed, oppressed; very painful, very grievous; *- տանջել*, to torment, to torture; *- մեռանել*, to die under atrocious tortures; *-լուր a.* credulous of ill-tidings; *-ք s.* sad news; incredible woes, unheard of disasters.

Չարախնամ *a.* inclined to malice; *-ինգաց a.* rejoicing in another's woes; *-խոհ*, *-խորհուրդ a.* ill-intentioned, meditating, designing or planning evil, malignant, malicious; *-խորհրդութիւն s.* impious thought, evil counsel; perversity, malevolence; *-խոց a.* severely, dangerously wounded; *-խոցական a.* hurtful, pernicious; *-խոտաւոր a.* very bad, cruel, intolerable, insufferable; *ad.* balefully; *- յանկարծութիւնք*, evil, bad passions; *-խոտաւոր a.* ferocious, cruel, inhuman; *ad.* cruelly; -

խրատու *a.* ill-counselling, perverting, leading astray; *-խօս, ող* or *իկ a.* evil-speaking, slanderous, backbiting, talebearing, calumniating, detracting, defaming; *- լեզու*, venomous tongue, slanderer, backbiter; *- լինել* or *-խօսել, եցի vn.* to speak ill of, to slander, to detract, to calumniate, to accuse, to defame; to tittle-tattle, to gad about gossiping; *-խօսութիւն s.* slander, detraction, defamation, calumny, false accusation, aspersion; tittle-tattle, gossiping; *- տալ ուցանել զոմիք*, to accuse a person.

Չարածառայ *s.* wicked or unfaithful servant; *-ծեր s.* incorrigible old man; *-ծնունդ a.* born of bad parents.

Չարակամ *a.* ill-willing, malevolent, ill-intentioned, malignant; *բարեկամ եւ -*, friend & enemy; *-կամութիւն s.* ill-will, malevolence, malignity; *- կեաց կեանք s.* wretched life; *-կեղ a.* presenting the characteristics of a malignant ulcer, pestilential, infectious, contagious; *s.* pestilence; *-կեղտ բարք s.* execrable, abominable, ignominious vices; *-կն, -կնեայ a.* evil-eyed, envious, malignant, malevolent; *-կնեմ, եցի vna.* to look on with an evil eye, with displeasure, enviously, to envy; *-կնդիս* S. *Չարակամ*; *-կնութիւն s.* evil eye, malevolence, envy, jealousy; immodest, lascivious glance; *-կսկիծ a.* very painful or oppressive; *-կրութիւն s.* pain, suffering; ill usage.

Չարահալած *a.* healing, driving away pain & sickness; salutary; *-համ a.* ill-flavoured, ill-tasted; *-համբաւ a.* of ill-repute; defamed; *- առնել* or *-համբաւ բառնեմ va.* to defame, to disparage, to sneer at, to blacken, to asperse; *-հաճող a.* ill-insinuating, persuading, exhorting or inciting to evil; *-հատոյց լինիմ, գտանիմ vn.* to render evil for good; *-հարիմ vn.* to conceive an illicit affection for; *-հաւ, ոց a.* of evil origin, bad, wicked; bad, unpleasant, disagreeable; *-հաւակ s.* author, origin of ill, of evil, of misery; *-հաւան a.* prone or disposed to evil; *-հաւատ a.* false, faithless, perfidious; *- հաւատութիւն s.* erroneous belief, error, perfidy; *-հաւեալ a.* spoilt, corrupt; diseased, contagious, infected; *-հաւութիւն s.* prejudice, presumption; *-հնար a.* meditating or contriving evil, malignant, malicious, bad, wicked; *-հնարութիւն s.* craftiness, astuteness, guile; *-հոտ a.* nasty-smelling, rancid, stinking, fetid, infected, foul; *-հոտութիւն s.* stench, stink, fetor; *- հոչակ* S. *Չարահամբաւ*.

Չարաձայն *a.* harsh-voiced; ill-sounding; *fig.* defamed; blaspheming; *gr.* cacophonic; *-ձայնութիւն s.* disagreeable or harsh voice; ill sound; *gr.* cacophony.

Չարադանդ, իկ *a.* impious, sectarian; *-ի՛ւ a.* very painful, very atrocious, insufferable, insupportable.

Չարաճճի *s.* destroying worm, evil beast; *fig. a.* mischievous, full of pranks, shrewd, artful, cunning.

Չարամահ *a.* worthy of a cruel death; *ad.* mortally, to death; *- առնել, սատակել*, to kill, to slay barbarously, to massacre; *- լինել, զմահ - մեռանել*, to die, to perish miserably; *-մահութիւն s.* cruel, barbarous, most painful death; *-մայր s.* a bad or wicked mother; unhappy mother; *-մանկ*, &c. S. *Խրատմանկ*, &c.; *-մատեան s.* libel; *- մարդ a.* full of wicked people; *-մարտ a.* fighting with rabid fury; combatting with malice; *-մեռ a.* S. *Չարամահ*; slaying or killing barbarously; murderous; *-միտ a.* evil-minded, ill-intentioned, malevolent, malignant, malicious, wicked; cunning, crafty, cheating; *-մոյն a.* unhappy, miserable; *ad.* miserably, unhappily, pitifully; *-մոռաց a.* forgiving, without rancour, pardoning injury; *-մտութիւն s.* evil-mindedness, ill-intention, malevolence, malignity; cunning, wiliness, finesse.

Չարայատող *a.* jealous, meanly envious, ill-wishing, malignant; *-յոյզ a.* perturbing, troubling; *-յուզ, իկ a.* resentful, revengeful, rancorous, spiteful; *- լինել*, to bear or owe a grudge, to foment rancour or hate; *-յուզութիւն s.* resentment for injuries, revengefulness, rancour, spite; *-յր s.* a wicked man; *-յօժար a.* prone, disposed or inclined to evil.

Չարանախանձ *a.* extremely envious; vying in evil; *-նամ, ացայ vn.* to behave or act wickedly, to become worse, to fester, to rankle, to sour, to become exasperated; S. *Նախանձիմ*; *-նեխ a.* foul, very stinking; *-նենգ a.* false-

hearted, perfidious, double-tongued; – գաւաճանութիւն, foul treachery; –նիւթ a. ill-contriving, malignant, malicious; –նուն a. of ill-repute.

Չարաշահ a. ill-gotten; –շահութիւն s. illicit gain, usury; –չուկ a. disastrous, dismal, very grievous; baleful, atrocious, ferocious; –չունչ a. pestiferous, venomous, pernicious, deadly; –չուք a. bad, very ignoble, vile, infamous; wicked, ferocious, cruel; unfortunate, miserable, pitiful.

Չարաչար a. very ill, very bad, detestable, execrable; excessive, extreme, great, enormous; cruel, atrocious, unmerciful, insufferable; ad. very bad, worse, wickedly, cruelly, unmercifully; very, much, enormously, extremely, greatly; basely, miserably, detestably, abominably, execrably, devilishly; – վարել, ի կիր ածել, to misuse, to make a bad use of.

Չարապաշտ, ից a. impious; heretic; idolatrous; –պաշտութիւն s. impiety; heresy; idolatry; –պաշտօն a. idolatrous; –պատահ a. fatal, sinister; –պատահեր S. Չարադէմ; –պէս S. Չարաչար ad.; –պիղծ a. very filthy, slovenly.

Չարատաց S. Չարախոս; –սերմն a. producing evil fruit; s. wicked offspring; –սէր a. inclined to evil, perverse, evil-minded, malevolent, malignant, wicked, mischievous; –սիրութիւն s. love of evil, ill-will, perversity, malevolence, wickedness, malignity; –սիրտ a. evil-hearted, cutting; –սոեղծ a. ill-made, deformed, disfigured, very ugly; –սրտութիւն s. evil-heartedness, malign disposition, malevolence.

Չարաւաւաշ a. very lewd, very libidinous, lecherous; –վիրապ a. very ferocious.

Չարաւանջ a. tormenting, fastidious, troublesome; – լինել, to be in difficulties, to suffer extremely; –տեաց a. detesting malice or iniquity, benign, perfectly good, virtuous; –տես s. pessimist, croaker; –տես, –տեսիլ a. of a horrible appearance, ill-looking, evil-faced, very ugly, dreadful, horrible; –տեցութիւն s. hatred of vice or depravity, benignity, goodness, virtue.

Չարարար, ացս a. evil-doing, mischievous, malevolent; pernicious, hurtful, harmful; unwholesome; s. evil-doer, malefactor; –րարեմ, եցի vn. to do evil, to harm, to injure; –րարութիւն s. evil-doing, malfeasance; –րմատ a. springing from a bad root; –րուեստ, իցս a. malicious, artful, shrewd, cunning, knavish; – հնարք, artifices, intrigues; –րուեստութիւն s. artfulness, craft, shuffling, cheating.

Չարացուցանեմ va. to render bad, wicked or worse, to provoke or excite to evil; to incite to anger, to exasperate, to envenom.

Չարափառ, ացս s. heterodox; a. heretical, erroneous; –փառութիւն s. heterodoxy; –փուշ a. very sharp, thorn-like, acuminated.

Չարդարութիւն s. injustice, iniquity.

Չարեացապարտ, իցս a. culpable,

Չարեաք S. Չար ad. & Չարիք. [guilty.

Չարչարեր a. enduring, suffering; –ուիլ s. suffering. [–նուիլ s. indignity.

Չարժանի a. unworthy, undeserving;

Չարիմ vn. to be no more on good terms with, to be at variance with.

Չարխմասս, –իմաց S. Չարամիտ; –խմացութիւն S. Չարամտութիւն.

Չարիք, բեաց, բեաք s. ill, misfortunes, adversity, disaster, calamity, misery, tribulation, disgrace; evil deeds, malice, iniquity, rascality; ill-usage, violence; – ախտից, the effects of the passions; չարեաք ad. badly; wickedly; mischievously; spitefully; չարիս գործել, to do evil, ill or wrong, to injure, to harm; – խօսել զումեքէ, to speak ill of, to slander; S. Չարախօսեմ; չարեաց ի չարիս վերանալ or դիմել, to rush from bad to worse, to grow or get worse & worse; զփոքրա գոյնն ընտրեա՛ ի չարիս, of two evils choose the less. [money.

Չարծաթասիրութիւն s. indifference for

Չարհամբաւ a. fatal, disastrous.

Չարհոտ s. galbanum; S. Մաղթ.

Չարուեստ s. sly, pernicious art.

Չարութիւն s. wickedness, evil, malice, malignity, perversity, iniquity, perfidy; –թեաբ ad. wickedly, maliciously, malignantly.

Չարտաւ a. unbecoming.

Չարչարական a. susceptible of pain, passible, passive; –կիր a. suffering, in pain; –կից s. fellow-sufferer; a. compassionate; – լինել or –կցիմ, եցայ vn. to suffer, endure or bear with another, to participate or share in another's

woe; to compassionate, to condole with, to commiserate; *-կցուրթիւն s.* suffering with another, participation in another's suffering; compassion. [ture.

Ձարչարան, *ի s.* instrument of tor-

Ձարչարանք, *նաց s.* passion, suffering, torment, pain, vexation, torture; *-Քրիստոսի*, our Lord's Passion; *-նս կրել*, to suffer; *-ն* or *-նացն*, Passover; *առ քեզ արարից զ-նացն*, I will keep or eat the Passover with you.

Ձարչարաւոր *a.* tormenting, vexing.

Ձարչարելի S. **Ձարչարական**; *-ութիւն s.* passibility.

Ձարչարեմ, *եցի va.* to torment, to harass, to molest, to pain, to ill-treat, to ill-use; *-իմ vn.* to suffer, to be tormented, vexed, harassed.

Ձարչարիչ *a.* tormenting, afflicting.

Ձարչարուիչ, *-ուհի* S. **Ձարչարանք**.

***Ձարպէչէր** *s.* woman's veil.

Ձարուք S. **Ձար** *ad.* [or equalled.

Ձաւասարիմ *vn.* not to be equalized

Ձաւատալի *a.* incredible.

Ձաւատամ, *ացի vn.* to disbelieve; not to believe, not to give credit to.

Ձափ, *ուց* or *ոց s.* measure; that by which any thing is measured; extent, dimension, measurement; quantity, dose; measure, bounds, compass; mediocrity; moderation; rule, proportion, measure; reach, value, capacity; boundary, limits, end; *mus.* measure, time; cadence, metre, foot, measure, rhythm; age of discretion, manhood; *a.* measured, regular, moderate; middle, moderate; *pr.* even, to, about, as, by, with; *- ինչ*, some, a little; *-ով*, with measure or moderation, moderately: in verse; *-ով բան*, *բանք -աւ*, verse, poetry; *- հասակաւ*, middle-sized; *ի - հասեալ*, of age, grown up, formed; *ըստ -ու*, in proportion; *ձեզ -*, as much as you; *արեամբ -*, to blood-shed; *ի - հասանել*, to arrive at or to be in the flower of manhood; to become of age, to be grown up, adult, marriageable; *ի - աւուրց հասանել*, to be getting old; *ի -ու ու նել զանձն*, *գիտել զ- անձին*, to conduct oneself with moderation, to restrain, to regulate oneself, to be master of oneself; *ի -ու ունել*, to confine within due limits, to limit, to keep within bounds, to restrain, to repress; *զ- առնուլ*, to measure, to prove, to weigh; to try, to feel; *զամ ինչ առնել -ով եւ կշռով*, to do all by weight & measure; *անդր ք զ- անցուցանել*, *անցանել ըստ -*, to go rather too far, beyond bounds, to outstrip, to carry to excess; *- դնել*, *- եւ սահման դնել*, to place limits to, to moderate, to restrain; *կալ ի -ու*, to restrain oneself; to keep one's temper; *ծախս առնել ըստ -ու եկամտիցն*, to spend in proportion to one's income; *էկալ ի -ու*, to make a bad use of, to misuse; *առնուլ զ- հանդերձի*, to take the measure for a coat; *ճանաչել զ- անձին*, to know one's ability; *զառն - ոչ գիտել*, to know not a man: not to know mankind, to be ignorant of human nature; *ուխտել երդմամբ -*, to confirm on oath; *բրել զսեղնի իբրեւ առն -*, to dig a hole to a man's depth, to excavate the earth to the depth of a man's height; *ունի սա - ժամանակի առաւել ք ղինն հարիւր ամաց*, it has lasted for more then nine hundred years; *ունի - ժամանակի հարիւր ամաց*, it is a period of a hundred years, it is a century; *հինգ հարիւրով -*, about five hundred; S. **Չինգ**; *միտք նր -ով*, person of shallow intellect or weak mind; *առաւել քան զ-ն*, very much, immeasurably, exceedingly, extremely, excessively; *մինչուք - եւ բարձիւք -*, from the loins to the thighs; *զհասարակ գիշերաւ -*, about midnight; *գալով - բանին քոյոյ*, when your word shall be proved true; *լցեալ է -ն*, the measure is heaped up; *fig.* the cup is full.

Ձափաբան *s.* versifier; *-ութիւն s.* versification; *-բեր a.* of a just measure, symmetrical; *fig.* moderate, regulated, of steady habits, temperate, sober; *-բերական a.* measured, proportioned, symmetrical; rhythmical, metrical; *-բերապէս ad.* proportionably, symmetrically, regularly; *-բերեմ va.* to reduce to order; to versify; *-բերութիւն s.* measure, symmetry, proportion; rhythm, meter; S. **Ձափագիտութիւն**; *-գէտ s.* mathematician; *-գիտական a.* mathematical; *-գիտութիւն s.* mathematics; *-զանց a.* exaggerated, excessive; *rhet.* & *math.* hyperbolical; *-զանցագիծ s. math.* hyperbola; *-զանցութիւն s.* exaggeration, excess; *rhet.* hyperbole; *-խօս a.* moderate in one's speech, speaking guardedly; *-ծոյ a.* measur-

ed; metrical, rhythmical; -կան a. metrical; -կիր a. moderate, temperate; -կից a. equal, proportional, symmetrical; commensurable; -կցեմ, եցի va. tó proportion, to equal, to symmetrize; -կցութիւն s. proportion, symmetry, analogy; commensurability; -հաս, իցի, -հասակ a. s. grown up, adult, pubescent, marriageable.

Չափան, ացի s. measure; measuring or measurement.

Չափար a. potent, powerful, sublime; * s. moveable sheep-cote.

Չափարան s. calibre; size; capacity.

Չափաւոր a. of a just measure, measured, right, meet, proper, decorous, suitable; middling, moderate, tolerable, so so; moderate, sober, frugal; modest, discreet; -ակիւց լինիմ vn. to deign, to condescend, to have the goodness to, to favour; -ապէս ad. with measure, sufficiently, well enough, so so; tolerably, moderately, modestly, soberly; -եմ, եցի va. to keep within just bounds or due limits, to limit, to confine, to moderate, to temper, to restrain; -ի վանձն, to restrain oneself, to forbear, to refrain from; -ութիւն s. measure, moderation, limitation; modesty, temperance, mitigation; sufficiency, mediocrity.

Չափելի a. measurable.

Չափեմ, եցի va. to measure; to examine, to ponder, to weigh; to judge, to conjecture; to reward, to return like for like; to versify, to make verses; չափեաց նմա վեց չափովն գարի, he gave him six measures of barley.

Չափող s. measurer; -ութիւն s. measurement; metrice or metrica.

Չափոյ, իցի a. moderate, regulated; -ք s. measure, moderation; -իւք ad. moderately, with moderation; պատահաւ կալ -իցի, to be moderate.

Չափուճն s. S. Չափողութիւն; exchange, reward, return.

Չափչգիտութիւն s. ignorance of one's [true state.

Չարքնարութիւն s. want of disposition to do good; selfishness.

Չարի, -ոք a. unwell, ill.

Չարկութիւն s. calmness, man- [suetude.

Չբնակաւոր, Չբնաւոր a. unnatural, against nature; -ք s. med. non-natur- [als.

Չբնակեալ a. uninhabited.

Չգազան s. a tame animal.

Չգիտանք s. ignorance; առ ի -նա, through ignorance, without knowledge, unknown to.

Չգիտաւ, -ն a. illiterate, ignorant, [stupid.

Չգիւտ s. want, lack; առ -, for want of, in lieu of, in default of.

Չդոյ, իցի s. nothing, not any thing, nought; առ ի -է, for want of; ի -է ի գոյ ածել, ի -իցի հասանել, to create out of nothing; -ութիւն s. non-existence, non- [entity.

Չգործուք s. useless thing.

Չգործաւ a. good for nothing, idle.

Չէչ, իցի s. trash, rubbish, trifles; pock-mark; * S. Չէչ; -ապար s. pumice-stone; -ոտ a. pocky.

Չեպիսկոպոս s. pseudobishop.

Չերէց s. pseudopriest, bad or unworthy priest.

Չեւ, Չեւ եւս conj. not yet; not till now; չեւ տեսանել, before seeing.

Չզպփտպփուն a. unshaken, firm, solid.

Չզարդ s. sorry plight, ill array.

Չէ, իցի S. Չգոյ, Չիք, * Ոչ; չէ ինչ, no matter, that is nothing.

Չէական a. unessential.

Չէանամ vn. not to be, not to exist.

Չէզոք, ացի a. neuter, indifferent; gr. neuter; -ական a. neutral; -անամ, ացայ vn. to neutralize each other; -ապէս ad. neutrally; -ացուցին s. neutralization; -ացուցանեմ va. to neutralize; -ութիւն s. neutrality; indifference.

Չէութիւն s. the non-existent, the void; S. Չգոյութիւն.

*Չէչ s. honeyless bee-hive; S. Շիւ.

Չէք, չէից s. non existing things, nullity.

*Չըր s. fountain-conduit of wood or [stone.

Չժողովուրդ s. rabble, mob.

*Չիլ s. spotted, speckled partridge.

Չիղջ, չըղջի s. bat.

Չինացի a. s. Chinese.

Չին եւ մաչին s. China.

Չինչ, չընչի s. Ոչինչ.

*Չիչխան s. green withe; bot. knee-holly, butcher's-broom.

Չիւա or Չիա, չըսի S. Ծիա.

Չիք vd. there is not, there does not exist; չիք ոք բարի բայց մի Աստ, no one is good save God only; զԲաբելն իմ չիք տեսանել, I have not seen Babylon; չիք ոք չիք ուրեք, there is no one; չիք որ գիտիցէ զայդ, no body knows that; չիք ոք որ եղծանել կարէ, no one can destroy it; չիք ինչ, there is nothing; չիք եւ չիք, indeed it is not.

Չիք, *չքի* s. nothing, nothingness; nullity; *առ չքի* ad. for want of; *ի չիք դարձուցանել*, to reduce to nothing, to annihilate; *չիք լինել, չիք յաչաց լինել*, to come to nothing, to be annihilated, dissipated, to disappear, to vanish; *–լուանիլ*, wane.

Չլուեալ a. unheard of; *չլուելոյն առնել*. to turn a deaf ear to, to desire not to hear, not to hear on that side.

Չլուր a. unheard of. [flee.

Չխաղալիք s. serious matters, no tri-

Չխանդաղատանք s. unfeelingness, inhumanity. [or professing.

Չխոստովանութիւն s. not confessing

Չկամութիւն s. unwillingness, ill-will.

Չկայ, –ուն a. ill-grounded, unstable, inconstant.

Չկենդանի a. lifeless; S. **Անկենդան**.

Չկեցու, ացս a. lazy, idle, unoccupied, sluggish, slothful; *–ի* s. laziness, &c.

Չհամազգի a. of a different kind or species, not homogeneous; – *գործել*, to neutralize.

Չհամարեալ յազգս S. **Չհամարեալ**.

Չհանդուրժեմ vn. not to suffer.

Չհաւանական S. **Անհաւանական**.

Չհաւատալի a. incredible, beyond all belief; – *թուէր*, it seemed incredible, it would be difficult to believe it.

Չհլութիւն s. indocility. [powerless.

Չէռնհաս a. incapable, impotent,

Չղջիկան, ացս S. **Չիղջ**.

Չղջկանման a. bat-like.

Չմարգու, &c. S. **Տմարդի**, &c.

Չմարթու, –ն a. incapable, awkward, clumsy, bungling; *–թութիւն* s. incapacity.

Չմեղ a. innocent, harmless.

Չմեղադրանք, –դրութիւն s. not blaming, not finding fault with.

Չմենի s. cornel-tree.

Չմիաբանութիւն s. disunion, disagreement, variance. [fleeting.

Չնալի a. transitory, temporary,

Չնշանչենաւոր a. not eternal.

Չոռոգիական a. ever memorable.

Չյանցուցեալ a. free from guile, innocent. [adventure, misfortune.

Չյաջողութիւն s. unsuccessfulness, mis-

Չյարութիւն s. false resurrection.

Չյուսալի a. unhoped for; hopeless, desperate.

Չնաշխարհիկ a. celestial, divine, superhuman, supernatural; excellent, extraordinary, matchless, rare, singular; s. phenix.

Չնչին a. abject, very base, mean.

Չնչեան, Չնչին, չնոյ a. of nothing, of little value, puny, light, feeble, low, despicable, frivolous, futile, vain; very little, small; *չնչինք* s. thing of nought, trifles, bagatelle; *լաւ է ասել ինչ չնչին, քան թէ չասել բնաւին*, better talk about trifles than remain silent.

Չոգամ, չոգայ vd. S. **Երթամ**.

Չոխակալ, &c. S. **Անոխակալ**, &c.

Չողորմածութիւն s. uncharitableness, stinginess.

Չոր, ոց a. dry; dried, arid, parched, dead; – *հաց*, dry bread; – *ձաշակել*, to fast on lenten diet.

Չորաբեկ a. dry, frugal; – *հաց*, dry toast; – *սեղան*, frugal table, light meal; *–թուղ* S. **Պաղատիա**; * *–կազմած* s. linen-drier; clothes-horse; *–կեաց* a. xerophagus, feeding on dried aliments; very abstemious; *–կեր լինիմ* vn. to live on dried things, to practise xerophagy; *–կերութիւն* s. nourishment composed of dried fruits, legumes or herbs, xerophagy; vegetarianism; rigorous abstinence; *–ձաշակ*, &c. S. **Չորակեր**, &c.; *–յին* a. dry, arid, waste; *–նամ, ացայ* vn. to dry, to become dry; to wither, to dessicate; to dry up; *–նուա* a. dry, arid; *–նոց* s. drying-room, – place; *–ցուիմն* s. drying, desiccation; *–ցուցանեմ* va. to dry, to dry up, to render dry; to decay, to wither; to drain, to lay dry; *–ցուցիչ* a. desiccative. [S. **Չորեակ**.

Չորեակ S. **Չորրեակ**.

Չորեքաղեան or *ղի* s. tetrachord; *–ամեայ* a. quadrennial; every four years; *–ամեայ* or *սեան* S. **Չորսամեան**; *–անիւ* a. four-wheeled; *–անկիւն, –անկիւնի* S. **Քառանկիւն**; *–անկիւնենամ* vn. to be quadrangular; *–անկիւնութիւն* s. quadrangularity, quadrature; *–անուեան* S. **Քառանիւ**; *–անուն* a. quadrinomical; *–արարուած* s. tetralogy; *–արիւր* S. **Չորեքհարիւր**; *–բաժին* a. quadrifid; *–բաշխ* s. *math.* quadrinomial; *zool.* quadrisulcus; *–գլխեան* a. four-chaptered, having four chapters; – **Աւետարան**, the Four Gospels; *–գրեան, –նի* a. four-lettered, quadrilitteral, tetragrammato; *–դեղեան* a. tetrapharmaceous; *–դիմեան* or *մի* a. four-faced; *–դրամեան* s. tetradrachma; *–եան, –ին, եցունց* a. all the four; *–եզերեան* S. **Չորեքծագեան**; *–երիվարեան* a. drawn by four

horses; – *կառք*, *a.* coach & four; *-զօրութիւն s.* tetradynamics; *-թերթեան a. bot.* tetrapetaled; *-թեւեան a.* four-winged; four-armed; *-թիւ s. mar.* S. *Չորեքկարգեան s.*; *-ժամանակեան a.* having four seasons, four-seasoned (year); *-ժամեան a.* of four hours; *-ժոռի a.* four-hinged (door); *-ծագեան a.* having four sides, extremities or parts; *-կանգնեան a.* of four cubits; *-կարգեան a.* formed of four courses, tiers or orders; four-coursed; *s. mar.* quadrireme; *-կերպ*, *-կերպեան a.* four-faced, -figured or -formed; *-կին*, *կնաց a.* quadruple, fourfold; *ad.* quadruply, four times as much; *թիւք -ք alg.* biquadratic numbers; *հատուցից –*, I will repay fourfold; *-կնակի ad.* four times; quadruply; *-կնեմ*, *եցի va.* to quadruple or quadruplicate, to increase fourfold; *-կնութիւն s.* quadruplication; *-կողմեան a.* quadrilateral; *-կուռի a.* twisted four times; *-կուսեան a.* quadratic; *-կուսի a.* squared; *s.* quadrate; *-կուսութիւն s.* quadrilateralness; quadrature; *-կրկին a.* doubled or folded four times; *-հազարեան a.* of four thousand; *-հարիւր a.* four hundred; *-հարիւրորդ a.* four hundredth; *-հեգեան* S. *Չորեքվանկեան*; *-ձայնեան a. mus.* four-voiced; *-ձեղունեայ a.* four-storied; *s.* house four stories high; *-ձեռնի s.* quadruman; *a.* quadrumanous; *-մասնեայ a.* quadripartite; *-մասնութիւն s.* quadripartition; *-մարմին a.* four-bodied (fabulous animal); *-ոտիք ad.* on all fours; *-անիստ s.* tetrahedron; *-նիւթեայ a.* composed of four elements; *-շաբաթ*, *ի* or *ու*, *-շաբաթի*, *թուոյ s.* wednesday; S. *Օր*; *-ոտանի a.* tetrameter; *-ուղի s.* quadrivium; *a.* quadrivial; *-պատիկ*, &c. S. *Չորեքկին*, &c.; *-սիւնեան s.* tetrastyle; *-ստիք s.* tetrastic; *-վանկեան s.* quadrisyllable; *-վտակեան* S. *Քառավտակ*; *-տառեան a.* four-booked (Gospel); *-տասան a.* fourteen; four times ten, forty; *-տասնալուսնեայ գիշեր*, full moon; *-տասներորդ*, *ից a.* fourteenth; *-տասնեքեան* or *քին*, *եցունց a.* all the fourteen; *-տասնօրեայ a.* of fourteen days (full moon); *-տարրեան a.* of four elements; *-տերեւ a.* quadriphyllous; *-փեղկեան s.* quadrivalves; *-օրեայ*, *րկից a.* of four days; *ad.* the fourth day; *– տենդ med.* quartan, –ague; *– տենդ թեթեւ*, slight quartan-ague; *– տենդ սաստիկ*, very bad quartan-ague; *-օրէնք պահել*, to fast four days; *կերակրիլ զչորեքաւուրեայ միանգամ*, to eat once in four days. [use.

*Չորեան *s.* dried curds for winter

*Չոր թթու *s.* pickled turnips to cook for winter use.

*Չորենկուղ *s. zool.* gypaetus.

Չորին S. *Չոր*.

Չորիր *a.* fourth; *– մասն*, the fourth part, a quarter, quadrant.

Չորիցս *ad.* four times. [oxen.

*Չորոյգ *s.* leading pair of draught

Չորութիւն *s.* dryness, arridity, desiccation.

Չորուտ *a.* dry, arid. [or sources.

Չորս, *չ–* S. *Չորք*.

Չորսակնեան *a.* having four springs

Չորսամսեան *a.* of four months.

Չորսկոյս S. *Չորեքկուսի*. [*քոտանի*.

Չորսոտանի *a.* four-footed; *s.* S. *Չորք*

Չորրեակ *s.* the number four; *a.* four.

Չորրեակ, *ի* S. *Չորքոտանի*.

Չորրորդ, *ից a.* fourth; *ad.* fourthly; *s.* four; quarter; *– տասն*, forty; *չորից –ից զինուորք*, four quaternions of soldiers; *-ք*, the marrying four times; the fourth marriage, or the fourth time married; *-ապետ s.* tetrarch; *-ատիպ s.* tetrameter; *-ութիւն s.* quaternity; *-պետութիւն s.* tetrarchy.

Չորք, *րից a.* four; *– անգամ*, four times; *ի չորս գնալ*, to go upon all fours; *բարձեալ ի չորից*, borne by four men; *որ օր – էին ամսոյն*, on the fourth, on the fourth of the month.

Չորքձիք *s.* a coach & four; quadriga.

Չորքոտանի *s.* quadruped.

Չու, *ոյ s.* way, road; journey, travel, voyage; departure; decamping; removal, removing; march, marching; campaign; expedition; *– առնել*, *ի – անկանել*, to begin a journey, to set out, to start, to go away, to leave, to remove; *– առնել զօրից*, to decamp, to break up the camp, to march.

Չուան, *ից s.* twine, string, cord, rope; line, halter; *-ածգուիլ s.* stretching a cord; *-աման*, *ից a.* cord-twisting; *s.* rope-maker; *-եայ*, *-եղէն a.* made of cord; *-եայ խարազան*, scourge of cords, rope's end.

Չուառ, &c. S. *Ճշուառ*, &c.

Չուտարարութիւն *s.* departure, removing, removal, decampment.

Չուեմ, եցի *vn.* S. **Չու առնեմ**; *fig.* to die.

Չուխազգեստ *a.* dressed in woollen [cloth.

Չուխայ, ի *s.* cloth, woollen cloth, wool-stuffs; **-ագործ**, ացի *s.* woollen-draper; clothier; **-ագործութիւն** *s.* drapery, cloth-manufactory; **-ավաճառ** S. **Չուխայագործ**; **-ավաճառութիւն** *s.* drapery, cloth-trade.

Չուղղափառ *a.* unorthodox.

Չուժ, չմոյ S. **Չոյն**.

Չունեւոր *a.* poor, moneyless.

Չունկնդիր լինիմ *vn.* not to mind or listen, to be inattentive, to disobey.

Չուտելի *a.* uneatable; unfit for food.

***Չոքոլատ**, ի *s.* chocolate; **բաժակ մի -**, a dish of -; **խառնիչ -ի**, -stick; **ըմպել -**, to drink -; **-ագոյն** *a.* -coloured; **-ագործ**, ացի *s.* -maker; **-աման** *s.* -pot; **-ավաճառ**, ացի *s.* -dealer.

Չպահեցողութիւն *s.* the disregarding fasts.

Չպէտ *a.* useless, good for nothing, vile, bad, worthless; **-ս առնել**, not to care for or about, to do without, to dispense with, not to mind, to neglect, to pass over, to omit.

Չպէտոյ *a.* useless; **-ք** *s.* useless things, futilities, trifles; **-անամ** *vn.* not to need. [ness, simplicity.

Չանապարծութիւն *s.* unostentatious-

Չուռա S. **Կնռուռա**.

Չվնասակար *a.* inoffensive, harmless; **-ութիւն** *s.* inoffensiveness, harmlessness. [posed to labour.

Չվրտասէր *a.* indolent, idle, indis-

Չաէս, ացի *a.* blind to, conniving at; **ի - առնել**, **-անէլոյն առնել**, to close the eyes to, to pass over, to wink at.

Չփոյթ *s.* negligence.

Չքահանայ S. **Չէրէց**; **-ապետ** *s.* pseudopontiff; **-ութիւն** *s.* pseudo-bishopric.

Չքանամ, ացայ *vn.* to come to nothing; to be annihilated, to perish, to vanish, to disappear.

Չքաստան *s.* unfortunate country.

Չքացուցանեմ *va.* to reduce or bring to nothing, to annihilate, to dissipate, to destroy.

Չքաւոր *a.* needy, indigent, necessitous, poor, beggarly; **- եմ յամէ**, I possess nothing, I am pennyless; **- է**, he is in a state of necessity, of want, poverty or need; **-ական** *a.* profitless, unprofitable; **-իմ**, եցայ *vn.* to grow poor, to become needy, to want, to be in need, in extreme want, without resources, in straitened circumstances; **ոչ էքաւորէր ամենազօր ձեռն քո արձակել**, it was not difficult for Thy Almighty hand to send; **-ութիւն** *s.* want of necessary things, indigence, necessity, dearth, beggary, misery, poverty; penury; privation; **- գանձուց**, embarrassed state of the finances; **-ի կեալ**, to live in straitened circumstances, in poverty; **ի -է կայ**, he is in great want, he is very poor.

Չքիմ, եցայ S. **Չքանամ**.

Չքմեղ *a.* innocent, inculpable; **-ք** *s.* excuse, justification; **ի -ս առնել**, to excuse; **ի -ս** or **-իկս լինել**, to excuse or justify oneself, to dissemble; to hide or conceal oneself.

Չքնաղ, ից *a.* rare, curious, admirable, charming, superb, excellent.

Չքնաղագեղ *a.* very charming, graceful, elegant; **-գիւտ** *a.* rare, excellent, singular, matchless, unique, incomparable; **-գէմ** *a.* fine-looking, of a charming figure, handsome, graceful, beautiful; **-զարդ** *a.* magnificently adorned; **-կերպ** *a.* admirable, beautiful; **-կերտ**, **-շէն** *a.* magnificently constructed, sumptuous, superb, magnificent; **-ձեւ** *a.* fine-shaped; **-պէս** *ad.* excellently, admirably; **-աես**, **-աեսիլ** S. **Չքնաղագէմ**. [ishing.

Չքնաղիմաց *a.* bewildering, aston-

Չքնաղութի *s.* beauty, delicacy, gentility, grace, handsomeness, elegance, gracefulness.

Չքոտի, ուոյ, աեաց *a.* vile, abject, worthless, despicable, mean.

Չքոտիմ S. **Չքանամ**.

Չքութիւն *s.* annihilation; disappearance; **- խնդրոյ**, the knotty point of a question.

Պ

Պ (*bē*) *պէ s.* the twenty sixth letter of the alphabet & the twentieth of the consonants ; *պ*, *ռ̄*, eight hundred; eight hundredth.

— It is sometimes used instead of the letters բ & փ ; as : *ամպ–ամբ*, *ոսպն–ոսկն* , *ամպարիշտ–ամբարիշտ* : *սեպհական–սեփական* , *կարապ–կառափ* , &c.

— In foreign words, the letter p is changed by us into *պ*; for example: Peter, Passover, Probus, &c., Պետրոս , Պասքա , Պրոբոս , &c.

Պագանեմ, *գի va.* to kiss; to adore; S. Երկիր & Համբուրեմ.

Պագչոտ, &c. S. Պակչոտ , &c.

Պազուք S. Պատուք.

Պաժէտ *s. Gr. w.* S. Յանց.

Պալասան S. Բալասան & Մեռոն.

Պալատ, *ի*, *–ն*, *տան s.* palace, hall; court; hotel; *–ական s.* courtier, gentleman of the court.

Պալար, *ց s.* aposteme, imposthume, abscess, suppuration, pustule: boss, stud; *– երակաց* , bubo ; *–ակապ a.* studded, adorned or set with studs; *–անամ*, *ացայ vn.* to draw to a head, to gather, to suppurate, to form an abscess ; *–ային a.* papillary ; *–աւոր a.* pustulous, pimply.

Պալուխն *s. Latin w.* pallium. [beef.

Պախ, *ից a.* sodden, boiled ; *s.* boiled

Պախարէժ *a.* precipitated.

Պախարականք *s.* blame, contempt, reproach, reproof, reprehension.

Պախարակելի *a.* contemptible, blamable, despicable, reprehensible, censurable.

Պախարակեմ, *եցի va.* to blame, to reprove, to rebuke, to reproach, to find fault with, to reprobate, to disapprove, to condemn, to censure.

Պախարակութիւն S. Պախարականք.

Պախեմ S. Պախիմ.

Պախեցուցանեմ *va.* to frighten, to dismay, to strike with consternation, terror or dread, to terrify, to appal.

Պախեփ *a.* well boiled.

Պախիմ, *եցայ vn.* to be frightened at, struck with consternation.

Պախկոտ *a.* afraid, timid. [ment.

Պախճաւանդ, *ից s.* female orna-

Պախուռն *s.* breakage, rupture ; split, cleft; *fig.* great fright, consternation, terror, dismay.

Պախուց, *խից s.* halter, bridle; *Թափել զ–* or *–աւթափ լինել*, to break from the halters.

Պախրէ, *խց s.* money, effects, property, goods; provisions, victuals: cattle; *–իկ s.* some money.

Պակ, *ք s. French w.* female jewelry.

Պակաս, *խց a.* defective, imperfect; *ad.* less; *ի՞նչ իմ իմիք – խցեմ*, *զինչ եւս – խցեմ*, what do I still want for? *զինչ – է քեզ*, what do you want for? *– առնել*, to do without, to dispense with; to diminish; to deprive of; to destroy, to kill.

Պակասական *a.* privative ; defective; *–միտ a.* narrow-minded, crack-brained, senseless, insensate, foolish, stolid, silly ; *–մտութիւն s.* narrow-mindedness, silliness, simplicity, foolishness; *–մօրուս* or *ուս a.* scant-bearded ; *–որ a.* S. Պակաս ; faulty ; *– բայ*, defective verb.

Պակասեմ, *եցի*, *–սիմ*, *եցայ vn.* to fail; to want, to be wanting in, to lack, to run short; to lessen, to grow less, to diminish, to cease; to weaken, to swoon; to die; *ast.* to be eclipsed; *– լուսնի*, wane ; *–եալ ի մտաց*, mad, foolish; *–եալ են ոդիք նց*, they are exhausted, worn out; *–եցին աչք իմ յարտասուաց* , my eyes are weary with weeping ; *մի թէ –եցաք իմիք*, have you perhaps wanted for any thing? *զինչ այլ –սէր ինձ ի բարեբաստութի*, what was wanting to my happiness ?

Պակասեցուցանեմ *va.* to lessen, to diminish, to decrease, to reduce ; to deduct, to restrict; *– ի միջոյ*, to take away, to deprive of life.

Պակասորդ, *ից s.* want, fault.

Պակասութիւն *s.* want, failure, diminution, decrease; deficiency ; fault, imperfection; blemish, defect; dearth,

penury; *ast.* eclipse; – *լուսնի*, wane.

Պակասումն *s.* wanting.

Պակեցուցանեմ S. **Պակուցանեմ**.

Պակնում, կեայ, կուցեալ *vn.* to be amazed, surprised, petrified with astonishment; to be frightened, appalled, terrified, dismayed, palsied or stupefied with fear; to be struck with terror; to shudder, to tremble.

Պակչեցուցանեմ *va.* to bewilder, to dazzle.

Պակչիմ *vn.* to become enamoured [with, to fall in love.

Պակշոտ, ացի *a.* impudent, salacious, lascivious, libidinous, lewd, lecherous, licentious, libertine, obscene; **–աբար** *ad.* dissolutely, lavishly; **–ական** *a.* libidinous; **–եցուցանեմ** *va.* to take the eye, to attract all eyes; **–իմ, եցայ** *vn.* to give oneself up to lechery or lasciviousness, to lead a dissolute life, to live in debauchery; **–ութիւն** *s.* dissolute life, impurity, impudence, lust, lewdness, lasciviousness, lechery, obscenity.

Պակուն *s.* fright, start.

Պակուցանեմ, ցի *va.* to scare, to affright, to terrify, to strike with terror, amazement or stupor, to astound, to dismay; to chill, to make one's blood run cold, to dispirit, to damp the courage; – *սիրտ*, to chill with horror.

Պակուցանողական *a.* frightful, dreadful.

Պակուցումն *s.* fear, fright, terror, consternation, stupor, astonishment, stupefaction.

Պակչիմ, կեայ *vn.* S. **Պակնում**; to feel giddy, dizzy or stupefied with fear.

Պահ, ուց *s.* guard, guardianship; guard, sentry, mounting guard; watch; watching; hour, moment, time; guard, guard-house, post, vedette; prison; occupancy; siege; – *դուռն* S. **Պահակ**; **– ը –**, from time to time; *յայնմ –ու*, then, at that time; *ի –ուն յորում*, at the time when; *յառաւօտուն –ուն*, it was already the morning watch; *ի չորրորդում –ու գիշերոյն*, about the fourth watch at night; *ի – տեղի*, to keep the country; *ի – անձին*, to save his life; – *ունել*, to guard, to defend; to mount guard; *ի – արկանել, ունել, ի –ու առնուլ զոք*, to arrest, to put in prison; – *արկանել, ի – առնուլ*, to besiege, to occupy; *դնել ի –*, to keep or place in reserve.

Պահախոյզ *s.* very vigilant guard.

Պահակ, ացի *s.* keeper, guardian, warden; guard, garrison; guard, sentry; – *դուռն*, Gates, straits; pass, defile; fortress, fortified place; – *մեղայց, մահու, կորստեան*, the Genius of death, Satan; – *ունել, վարել*, to compel, to constrain, to task, to force to villein service.

Պահակալ, ացի *s.* guard; **–կապան, ացի** *s.* guard, garrison; guard-house; **–կապետ** *s.* commandant of a garrison; **–կավար, ացի** *a.* compelling to fatigue-duty or task-work; **–կափոխ լինիմ** *vn.* to change the guard, sentry or watch, to make the round.

Պահակեմ, եցի *vn.* to apply oneself to, to avail oneself of.

Պահակեր, ացի *s.* overseer, surveyor; tutor; S. **Պահապետ**.

Պահակից լինիմ *vn.* to fast together.

Պահակութիւն *s.* mounting or keeping guard; villenage, statute labour, drudgery.

Պահապետ *s.* guard, sentinel, sentry, vedette.

Պահանգ, ացի *s.* iron or wooden tie-piece, binding-piece, notched-rail, brace; buttress, flying-buttress; **–ակապ** *a.* fastened, tied with a tie-piece; sustained by a buttress; *s.* S. **Պահանգ**; **–եմ, եցի** *va.* to brace; to prop with buttresses.

Պահանդակ; –ք, garrison, guard.

Պահանորդ, ացի *s.* S. **Պահապետ**. Համ.

Պահանոց *s.* prison, dungeon.

Պահանջ, ջից *s.* credit-side, credit; S. **Պահանջումն**.

Պահանջաւք S. **Պահանջումն**.

Պահանջարան *s.* prætor's court, tribunal, court of justice, judgment-hall.

Պահանջելի *a.* exigible.

Պահանջեմ, եցի *va.* to exact, to recover, to require, to claim, to lay claim to; to examine, to discuss; – *զինչս*, to claim, to challenge, to demand; – *ի գաւառապետէ*, to require; *ի բաց – յոմեքէ զոգին*, to require one's soul of one; – *զամբարիշտս*, to punish or chastise the impious; *վրէժս –*, to avenge, to be avenged; **–իմ** *vn.* to be exacted, claimed; *գաւառապետէն –*, to be compelled to give account of; *հզօրք հզօրագոյնս պահանջեսցին*, the rich shall suffer great torments.

Պահանջիչ *a.* exacting, requiring, demanding, reclaiming; *s.* pretender, claimant; **–ող** *s.* exactor; receiver.

Պահանջումն *s.* exigence, demand, recovery, request, requisition; pretention; discussion; *անիրաւ –*, exaction, extortion; *յետս – ընդից*, claim-
Պահանք *s.* imprisonment. [ing, claim.
Պահապան, *ացի s.* guard, guardian, inspector, superintendent, overseer; sentry, sentinel; *–ք*, guard, guards, garrison; S. Հմայեակ; *– այգեստանի*, vineyard-keeper; S. Հրեշտակ. [guard.
Պահապանապետ *s.* captain of the
Պահարան *s.* object serving to contain another or others, trunk, box, case, scrutoire, sheath, scabbard, cover, &c.; * vestry-room; *– նամակի*, envelope, cover; *– թղթոյ*, pocket-book, portfolio; *–եմ va.* to involve; to enclose, to envelop, to encase, to cover, to pack or wrap up; *–իկ s.* small envelope or cover.
Պահարկեմ, *եցի va.* to guard, to mount guard, to garrison, to mount sentry.
Պահացող *a.* abstaining, abstinent, fasting; *–ութիւն s.* abstinence, fast.
Պահացոյց S. Պահապարտ.
Պահեմ, *եցի va.* to preserve, to keep, to maintain; to guard, to watch over; to preserve, to guarantee; to keep, to observe; to hide, to keep secret, to conceal; to abstain from, to fast; *լռութիւն –*, to keep silence; *– զանձն յիմքէ*, to refrain, to forbear, to avoid; *նմա պահեալ կայ* or *է*, it is reserved or destined for him to; S. Խոստումն.
Պահեստ, *ից s.* reserve; keeping; deposit, consignment; maintenance, keep; sequestration; *a.* placed or kept in reserve; *– հօտք խաշանց*, fattened sheep; *դնել ի –*, to put in reserve, to reserve; *դնել ի –*, to deposit, to consign; to put in prison; *կալ* or *լինել ի –* or *ի –*, to be in custody, in arrest, in prison.
Պահեցողութիւն S. Պահացողութիւն.
Պահկութիւն *s.* statute service, forced labour. [guard, to keep, to defend.
Պահնակ S. Պահակ; *–եմ, եցի va.* to
Պահնորդ S. Պահանորդ.
Պահող *a.* S. Պահացող; keeping,
Պահպան S. Պահապան. [preserving.
Պահպանակ, *ացի s.* guard, defender, protector; armour, cuirass; preservative; phylactery; *– զէնից*, defensive armour; *– լանջայ*, breast-plate; *– բազկաց*, armlet, bracelet, leather gauntlet; *– բարձից*, greaves, leg-piece; *վերայ –*, mail, coat of mail; *ջղեայ եւ կաշեայ –*, leather-cuirass, buff jerkin.
Պահպանական *a.* preservative, defensive; *s.* phylactery; *–կից s.* fellow-guard or guardian; *–նամ, ացայ vn.* to be guarded, kept, protected; to beware, to take care or heed, to forbear; *–պետ* S. Պահապանապետ; *–տան s.* conservatory; post, post-house; shelter, refuge, asylum.
Պահպանեմ, *եցի*, *–եցուցանեմ va.* to guard, to preserve, to keep; to protect, to guarantee, to sustain, to defend; to shield, to screen, to secure or shelter from; to maintain, to entertain; *– զանձն*, to guard, to preserve oneself from; *– ի ցրտոյ*, to screen from the cold; *–իմ vn.* to be kept, guarded, protected.
Պահպանիչ, *–ողի s.* preserver, guardian; defender, protector; *–ողական* S. Պահպանական; *–ոց s.* prison; *–ողութիւն s.* preservation, guard, protection, defence; maintenance; observance,
Պահսակաց *a.* fasting. [observation.
Պահք, *հոց s.* abstinence; fast; *մեծ, քառասնորդական –*, Lent; *օր պահոց*, fish-day, fast-day; *պահս պահել*, to abstain from meat; to fast.
Պաղ, *ից s.* frost, ice; sleet; * *a.* cold, icy, glacial, freezing; *հալիլ, լուծանիլ –ին*, to thaw, to melt, to liquefy; *– ածուիլ*, to freeze, to ice.
Պաղան, &c. S. Համեա, &c.
Պաղանամ S. Պաղիմ.
Պաղանձաւ *s.* grotto; *– վերին*, stalactite; *– ստորին*, stalagmite.
Պաղատական, *–ական a.* limpid, pure; splendid, shining, bright.
Պաղատ S. Պաղատանք.
Պաղատախտաւն *a.* suppliant; *ad.* beseechingly, imploringly.
Պաղատանք *s.* supplication, imploration, instance, entreaty, prayer, invocation, request, solicitation; rogation.
Պաղատիմ, *եցայ vn.* to beg with submission, to implore, to supplicate, to pray or entreat earnestly, to sollicit, to beg for, to adjure, to beseech, to invoke, to intercede; *պաղատանաց –*, to address the most earnest entreaties.
Պաղատիս, *տաի*, *–տակ*, *տակի s.* dried fig, string of dried figs, a frail.

Պաղատուն, Պաղչա S. Պաղատանք.

Պաղիմ, եցայ *vn.* to freeze, to be frozen, to congeal, to coagulate, to thicken; to catch cold; – յերկաթս, to arm with cuirass.

Պաղլեղ, ի *s.* alum; –ածին *s.* aluminium; –աքար *s.* alunite; –իկ *s.* alumina; –կատ *s.* aluminate; –ումն *s.* aluming, *Պաղլորակ *s.* icicle. [steeping in alum.

Պաղմական *a.* oscillating, swinging, shaking.

Պաղումն *s.* freezing, congelation, coagulation; cooling, chilliness; *phys.* refrigeration.

Պաղպաղակ, ի *s.* specular stone; rock-crystal; *ice, ice-cream.

Պաղպաջ, ոյ *s.* shining pimple or eruption: lustre, glitter, brilliancy; –եմ, եցի *vn.* to shine, to sparkle, to glitter; –ումն *s.* splendour, brightness; –ուն *a.* shining, sparkling, brilliant; –ունք *s.* gallery, kiosk, canopy; sumptuous litter.

Պահար, ից *s.* cattle; –ք, means, expedient, device; –ս պահարել, to seek the means to, to resort to all sorts of expedients, contrivances or shifts.

Պահարաբոյծ *s.* cattle-breeder; –միտ *a.* block-headed, stupid, silly, stolid, foolish.

Պահարանք *s.* the gaining or procuring one's livelihood; subsistance, maintenance; food, victuals; means, way, remedy, expedient.

Պահարապէս *ad.* bestially, brutally.

Պահարտօս *s.* pasture-land.

Պահարեղէն *a.* bestial, brutal; –ք *s.* beasts, animals. [nature.

Պահարեղութիւն *s.* bestiality, brute

Պահարեմ, եցի, –րիմ, եցայ *vn.* to provide, to get, to come by; to try, to endeavour, to remedy, to find means; – զկեանս, to earn one's livelihood, to provide wherewith to live.

Պահպահակ *s.* delicious condiments.

Պահպանձ *a.* adorned, beautified, set off, decked, elegant; *s.* jewel, trinket; S. Պաճուճան.

Պաճուճաբան *s.* phrase-maker, bombastic, fulsome author, hireling writer, affected speaker; *a.* emphatical; –եմ, եցի *vna.* to speak elegantly; to overload a discourse with ornament; –գործ, ից *s.* jeweller; –զարդ *a.* bedizened, bedecked; adorned, embellished; studied, affected, finical; emphatic, elegant, pompous. [darling, deary.

Պաճուճակ *s.* chubby baby, little

Պաճուճան, ք, նաց *s.* attire, ornament, dress, studied or elegant toilette, finery; affectation, studied elegance; apparel, furniture; doll; *fig.* false appearance, counterfeit show, disguise.

Պաճուճապատանք *s.* doll, puppet, baby. [quettish, dandy.

Պաճուճասէր *a.* fond of finery, co-

Պաճուճեմ, եցի *va.* to deck, to attire, to embellish, to adorn, to beautify, to decorate, to bedizen, to bedeck; to paint, to plaster; to dissemble, to feign, to disguise; to give oneself airs; – զմարմինն, to embalm; S. Դիակ; –եալ *a.* S. Պաճուճազարդ; – առասպել, cunningly devised fables; – կերակուր, skilfully dressed meats.

Պայ, ից *s.* fairy, elf.

Պայազատ, ից *s.* successor, heir, inheritor, descendant; noble, nobleman, prince, lord; –եմ, եցի *va.* to succeed, to inherit; to make oneself master of, to master, to domineer, to lord, to rule over; –ութիւն *s.* succession, inheritance, descent, lineage; nobility.

Պայազն, զանց *a.* noble. [like.

Պայակ S. Պայիկ; –ան *a.* fairy, fairy-

Պայեկեմ, կեալ *vn.* to wait; to serve.

Պայթեմ, –եցուցանեմ S. Պայթուցանեմ.

Պայթեմ, եցի, Պայթիմ, եցայ *vn.* to burst, to crack, to split, to shiver, to break, to cleave; *fig.* to be transported by pride, to be puffed up.

Պայթիւն, –թումն *s.* burst, crash, crack, eruption, rupture, explosion.

Պայթուցանեմ, ցի *va.* to burst, to cause to break, to shiver, to cleave, to break or burst open. [Պայ.

Պայիկ, յից *s.* guard, guardian; S.

Պայլ *s.* bailiff, city magistrate, magistrate. [ous.

Պայլիկեան *s. a.* Paulician; incestu-

Պայծառ, աց *a.* clear, limpid, pure; clear, serene, clean; gay; splendid, sparkling, brilliant, luminous, shining; bright, polished, clean; distinct, evident, plain; illustrious, glorious, far-famed, renowned, celebrated; ի հանդերձս –ս, arrayed in gorgeous apparel.

Պայծառաբան *a.* speaking brilliantly or eloquently; –եմ, եցի *vna.* to speak floridly; –ութիւն *s.* florid style;

elegance of expression; –բերիմ *vn.* to be adorned with fine fruits; –գեղ *a.* wonderfully beautiful, splendid & handsome; –գոյն *a.* very white, candid, very fair; –գունութիւն *s.* brightness of tint, splendid colour; –զարդ *a.* superbly ornamented, magnificent, splendid, superb; –զարդեմ *va.* to adorn with elegance; –զարդութիւն *s.* splendid ornament, embellishment, magnificence, glory; –զգեաց, գեցից, –զգեաս *a.* dressed splendidly, wearing brilliant garments; luminous, glorious; –լինել, –զգենում or –զգեսանիմ *vn.* to dress oneself splendidly, to wear superb apparel, to bedizen or bedeck oneself elegantly; –զգեստութիւն *s.* luxury in dress; –թեւ *a.* brilliant-winged, superbly feathered; –լոյս *a.* very luminous, glittering, dazzling, refulgent; –խօս *a.* clear speaking; eloquent; –կերպիմ S. Պայծառանամ; –կերպութիւն *s.* Transfiguration; –կերտ *a.* magnificently built, superb; –կշիռ *a.* well-matched, very resembling; –հրաշ *a.* wonderful, amazing; –նամ, ացայ *vn.* to brighten, to become clear; to shine, to glitter, to sparkle, to be resplendent; *fig.* to shine, to render oneself illustrious, to flourish, to signalize or distinguish oneself, to be remarked, to become a person of note; –նշան *a.* glorious, illustrious; –շինութիւն *s.* sumptuous building; –պէս *ad.* splendidly, gloriously, pompously, magnificently; –պսակ *a.* crowned splendidly, wearing a brilliant crown; –վայելուչ *a.* very fine, magnificent; –տեսիլ *a.* of a shining aspect, luminous, brilliant; –ցուցանեմ *va.* to clear, to brighten, to render brilliant, to give splendour; *fig.* to cause to shine, to render illustrious, to distinguish, to celebrate; – զբանս, to render clear, to explain, to dilucidate; –փայլ *a.* shining, sparkling, glittering; –փող *s.* clarinet.

Պայծառերանգ *a.* bright coloured; –երես *a.* of a bright countenance, gay, cheerful, sprightly.

Պայծառութիւն *s.* clearness, light, brightness, splendour; lustre, brilliancy, magnificence, glory, celebrity, renown; magnitude; vivacity, serenity; limpidness, purity.

Պայլակենութիւն *s.* sect of the Paulicians.

Պայլակութիւն *s.* dazzling, hallucination

Պայման, ացս. condition, nature, state, quality, circumstance; condition, term, measure, rule, limitation, close; part, article, proposition, transaction; stipulation, agreement, treaty, bargain, compact, pact; – անհրաժեշտ, condition, *sine qua non*; – ժամանակի, appointment, assignation; – կենաց, condition, state, circumstance; – նամակ, original draft of a treaty or contract; հայցուածոյ –աւ, in an interrogatory manner; –աւ *ad.* upon condition, on terms; – դնել, to place or impose conditions, to make a contract, to contract, to bind oneself by contract; S. Ժամանակակէտ.

Պայմանագիր *s.* contract, covenant; –գրութիւն *s.* agreement, convention; –ժամ *s.* delay; –կան, –ական *a.* conditional.

Պայմանեմ, եցի *va.* to agree, to conclude a treaty, to stipulate, to contract; to article; to qualify, to limit.

Պայուսակ *s.* fifty pounds.

Պայուսակ, ացս. bag, pouch; – որսոյ, game-bag; – ուղեւորաց, cloak-bag; – կշռոց նենգութեան, bag of false weights.

Պայտիք, ռեաց *s.* notch of an arrow.

*Պայտ, իցս. iron, horse-shoe.

Պայտար, իս. *Persian w.* horse-shoer, shoeing-smith, farrier; –ութիւն *s.* farriery.

Պայտեմ, եցի *va.* to shoe.

Պայքար, ացս. *Persian w.* debate, dispute, quarrel, strife, controversy; գալ, մատչիլ, մտանել ի – ընդ ումեք, to open a question or controversy, to debate, to dispute; –եմ, եցի, –իմ, եցայ *vn.* to create strife, contests or law-suits, to litigate, to question, to dispute; to struggle hard, to fight, to battle; –ումն S. Պայքար.

Պան, իցս. round loaf, bread; honeycomb; *bot.* hen-bane.

Պանան S. Ադամանդենի.

Պանդանդ S. Պատանդ.

Պանդեմի *a. Gr. w.* popular.

Պանդխտաբար *ad.* like a pilgrim; –կան *a.* travelling, wandering; –կից *s.* fellow-pilgrim; –նամ S. Պանդխտիմ; –նոց *s.* this earthly pilgrimage; hospice, inn for pilgrims, foreigners or other travellers, khan, caravanserai.

Պանդխտեցուցանեմ *va.* to cause to emigrate, to estrange, to convey,

transport or remove from one's country, to cause to inhabit another place, to dwell elsewhere.

Պանդխտիմ, եցայ *vn.* to emigrate, to leave or quit one's country, to remove from, to be estranged; to go on a pilgrimage.

Պանդխտութիւն *s.* condition of an alien or stranger; emigration, transmigration, migration; pilgrimage.

Պանդոկ, ի, -ի, կաց *s.* hotel, inn, hostelry, tavern; **-ապան** or **պետ** *s.* inn- or tavern-keeper, host, landlord, master of an hotel; major-domo, house-steward; **կին -ի**, hostess; **-ապետութիւն** *s.* hostship, inn-keeper's calling; **-հնոյ**, hostess-ship.

Պանգոյր *a.* hare-brained, stupid, [silly, foolish.

Պանդորեան տուփ *s.* Pandora's-box.

Պանդորթութիւն *s.* stupidity, silliness, foolishness, simplicity, rusticity.

Պանդուխտ, գխտաց *s.* foreigner, emigrant, alien, stranger; pilgrim.

Պանդրեմ *va.* to propagate trees by layers of offsets, shoots or suckers,

Պանդրի *s.* provining. [to provine.

Պանթեռ, ոյ *Gr. w.* S. **Ցուվազ**.

Պանիր, Ներոյ or **Նրի** *s.* cheese; **- Հոլանտիոյ**, Dutch -; **գործել, մածուցա- նել -**, to make cheese; to curdle milk.

Պանծաբան *a.* eloquent, fluent; boasting; **-գոյնս** *ad.* excellently, sublimely, eminently; **-ի** *a.* glorious, praise-worthy, laudable; magnificent, pompous, excellent, sumptuous; sublime, illustrious, renowned, distinguished.

Պանծամ, ացի, Պանծանամ, ացայ; **Պանծանք** S. **Պարծիմ**; **Պարծանք**.

Պանծացուցանեմ *va.* to praise, to vaunt, to glorify, to sing the praises of, to extol, to cry or preach up, to exalt, to flatter, to laud, to commend.

Պանծութիւն *s.* boasting, vaunting, bragging. [tium.

Պանկրատ, ի, -իոն *s. Gr. w.* pancra-

Պանրագործ, աց *s.* cheese-maker; **-ծին** *s. chem.* caseum, casein; **-վաճառ** *s.* cheese-monger; **-նամ** *vn.* to curdle, to coagulate as cheese.

Պանրուտի, ք *s.* milk-diet, fasting on lacteal products.

Պաշար, աց *s.* provision, viaticum, food, victuals; victualling, providing, provisions, stores, equipment; the Holy Sacrament.

Պաշարաբարձ *a.* carrying victuals; *s.* pack-horse or mule; **-պինդ** *a.* well provisioned or furnished; **- առնել**, to victual, to provide, to store, to stock, to equip; **- լնուլ**, to stock or furnish with all sorts of provisions.

Պաշարեմ, եցի *va.* to besiege, to invest, to beset, to blockade, to occupy, to shut, to encircle, to enclose, to surround; **-եալք** *s.* the besieged.

Պաշարիչ, -րող *a.* besieging; **-ք** *s.* the besiegers.

Պաշարումն *s.* siege, investment, blockade, surrounding, occupancy; **- մտաց**, anxiety, preoccupation; **դնել զոտս ի պաշարման**, to fetter, to put into irons, to shackle; **ի - եւ յար- գել արկանել**, to besiege, to lay siege to, to invest.

***Պաշուկ** *s.* seed cucumber.

Պաչպաճ *s.* swelling, tumour.

Պաչտաւտական *s.* appanage.

Պաչտելի *a.* adorable, worshipful.

Պաչտելութիւն *s.* worship; idolatry; service.

Պաչտեմ, եցի *va.* to adore, to worship; to minister, to serve, to wait on; to administer, to confer; to officiate; to provide, to furnish; to exercise, to employ; **- զխորհուրդս**, to administer the Sacraments; **- զծառայութիւն**, to serve; **-իմ** *vn.* to employ, to use, to make use of, to avail oneself of, to adopt.

Պաչտումն *s.* worship, adoration; service; **- առնուլ**, to be served or ministered to.

Պաչտպան, աց *s.* defender, patron, protector, favourer; minister, servant; **- սրբ**, patron saint, patron; **- գատի**, advocate, attorney; **- կալ, լինել ումեք**, to defend, to protect, to assist.

Պաչտպանական *a.* defensive.

Պաչտպանակք *s.* royal service; life-guard.

Պաչտպանաւոր *s.* client.

Պաչտպանեմ, եցի *vn.* to defend, to protect, to sustain, to favour, to support; to save, to preserve, to keep; to care, to take care; **- եւեթ անձին**, to do nothing but defend oneself, to remain on the defensive.

Պաչտպանիչ, -նողական *a.* defensive; **-նողութիւն** *s.* protectorate.

Պաչտպանութիւն *s.* defence, protection, guard, auspices, patronage, stay, support, favour; apology, interces-

sion; service, office; ը –ի օրինաց, under the ægis of the Law.

Պաշտպանուհի *s.* protection.

Պաշտօն, տամանց *s.* worship, adoration, latria, religion; service, office, ministry; ceremony, mystery; service, office; employment, function, duty, post, place; – ածային, divine worship; – կռոց, idolatry, the worship of idols; սնոտի –, superstition; – ննջեցելոց, burial service; burial; – բարի, piety, religion, fear of God; հասարակաց պաշտամունք, public functions; – or պաշտամունք, Olympic or public games; ի պաշտամանէ, by profession; Պաշտօնեայ Հասարակաց Պաշտամանց, the Minister of Public Worship; – առնել, to pay one's court to, to court, to flatter; – առնուլ, to be honoured or adored, to be ministered to; – հարկանել, տանել, to serve; ի պաշտաման կալ, to be in the ministry; պաշտել զ–, to exercise one's trade or calling; – տանել, to serve, to worship, to adore; ի – առնուլ, to adore; – մատուցանել Ա.Յ, to worship, to perform a service agreeable to God; ածական առնուլ –, to cause oneself to be adored like a god; ի – մտանել, to enter a person's service; – կատարել, to fulfil a function; կորուսանել զ–, to lose one's place; ունել, ժառանգել զ– ուրուք, to take a person's place, to replace one; – կատարել ըստ հոգւոյ ուրուք, to celebrate a mass for the repose of a person's soul; – սերգոց կատարել, to sing psalms, to praise; – ինչ առնելով, – ինչ առնելոյ վը, through respect, for regard, by adulation.

Պաշտօնաբար *ad.* officially; –կալ, ացս. functionary; bureaucrat; –կալութիւն *s.* bureaucracy; –կան *a.* ministerial, official; – օրագիր, official paper, gazette; –կից *s.* colleague, coadjutor; fellow-servant, help-mate; –մատոյց լինիմ *vn.* to worship, to adore; –սէր *a.* devout, pious, religious; –սիրութիւն *s.* devotion, piety, religion; –տար, ացս. adorer; servant; functionary, official, minister; –տարութիւն *s.* service; ministry, office, charge, function; –տուն, –րան *s.* church, temple; Minister's residence; –րկ, ի *s.* worshipper; –ւորա. idolatrous.

Պաշտօնեայ, նէից *s.* clerk, official, minister; servant, domestic, waiter, valet; administrator, officiating, deacon; *a.* religious, pious; – Արդարութեան, Minister of Justice; S. Պաշտօն, Պատերազմ, &c.; – ածային վրէժխնդրութեան, instrument of divine vengeance; –ք Therapeutæ, servants of God; –ք արքունեաց, courtiers.

Պաշտօներդուհին *s.* divine office.

Պաշտօնուկք *s.* compliments, adulation, fulsome flattery.

Պապ, ի or ու, ացս. grand-father, –sire, * –dad; pope, pontiff.

*Պապագաւան, իցս *a. s.* papist; –կան *a.* papal, pontifical; *s.* papist; – իշխանութեան S. Պապութեան; –կանութեան *s.* papistry, popery.

Պապակ, ի *s.* excessive thirst, parching; –իմ, եցայ *vn.* to be very thirsty, to die of thirst.

*Պապանձեմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to dumfound, to put to silence, to non-plus, to run down, to confound, to refute, to overcome.

Պապանձիմ, եցայ *vn.* to be silent, mute or speechless, to be unable to answer, to hold one's tongue, to be dumfounded, non-plussed. [lessness.

Պապանձումն *s.* muteness, speech-

Պապաչ or չ *s.* bleat; –եմ, եցի *vn.* to bleat; to stutter, to stammer; –իւն Պապաս *s. Gr. w.* priest. [*s.* bleating.

Պապենի, *–ական *a.* paternal, ancestral, hereditary.

Պապիր *s.* papyrus.

Պապիկ, իցս parrot; էգ –, hen-parrot; S. Թութակ. [popedom.

Պապութիւն *s.* papal see, papacy,

*Պապուկ, *Պապկիր S. Ճեպուկ.

Պապունիճ *s. bot.* camomile. [&c.

Պապչեակ, եկաց *a.* bleating; *s.* goat,

Պատակ, ացս. sheep-park, –fold, –cot, pen; herd; flank; muffle-furnace; *a.* laid at full length; – խոզի, pork chop; – որթոց, veal cutlet, cutlet; – գառին, lamb chop; – ոչխարի, chop, mutton chop; – – *ad.* in herds, in droves, in flocks; ի – դնել զտունկն *bot.* to lay the plant at length.

Պատակամայր *s.* a fattened calf.

Պատական *s.* hounds; լուկ –ացս, a pack of hounds.

Պատակեմ, եցի, –կիմ, եցայ *vn.* to lie down; to lie in ambush or in wait.

Պատակտեմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to disunite, to divide, to disperse, to

put at variance, to sow discord, to make a breach between.

Պառակիմ, *եցայ vn.* to be disunited, dispersed, to be in dissension, to be split or torn into factions.

ՊառակուԹիւն, *-ուման s.* disunion, division, discord, dissension, faction.

Պառավաոտս *s. Gr. w.* prevaricator, apostate, renegade.

Պառաւ, *ոյ · ունք, անց s.* old woman, beldam; *-ական a.* anile, senile; *- առասպելք*, idle story, tale, fable; *- կրօնք*, ridiculous superstition; *-իմ, եցայ vn.* to grow old, aged, to advance in age; to become old, ancient; *-որդի s.* son of an old woman; *-ուԹի s.* anileness, anility, old age of woman.

Պառկիմ *vn.* to lie down.

Պառնաս, *-ոս s.* Parnassus; Muse.

Պղպէղ *s. bot.* pepper-plant.

Պղպէղիկ *s. bot.* pepper-wort.

***Պաս** S. **Պահք**. [*բաԹ s.* holy week.

Պասեք, *ի*, *-ասան s.* Easter; *-աշաբաԹի s. zool.* gryphus, condor.

Պասուք, *աց s.* great thirst.

Պատառ, *աց · ունք, անց s.* fine linen or stuff, byssus; tapestry, carpet; blanket; *- դամասկացի*, damask.

Պատառագործ, *ոյ s.* tapestry-worker; *-ուԹիւն s.* tapestry; *-ի* or *լիք a.* hung with tapestry, draped, covered with drapery; *- առնել, զարդարել*, to hang with tapestry, to carpet, to mantle, to bedeck, to arrange tastefully; *-կալ, աց s.* fine linen-cover, bed-sheet, drapery, tapestry; *- անկողինք*, beds furnished with fine coverlets; *-կալեմ, եցի va.* to wrap up in a linen or sheet; to hang, to drape.

Պասքա, *յի s.* Passover; Easter; the paschal lamb.

Պասքանամ S. **Պասքիմ**. [thirst.

Պասքեցուցանեմ *va.* to cause great

Պասքիմ, *եցայ vn.* to be athirst, very thirsty, to be dying with thirst; *fig.* to pant or eagerly long for, to hunger & thirst after.

ՊասքուԹիւն, *-ումն s.* excessive thirst, thirstiness; siccity, dryness, ardity.

Պասքուտ *a.* parched, dried.

Պատ, *ի s.* wall; turn, round; *- ի -*, *- ի -է*, *- ի -ու a.* complicate, intricate, knotty, ambiguous, dark, obscure; *- ի - բանք*. ambages, compass of words, circuit, roundabout way, shifts; *- առնուլ, - գալ*. to surround, to environ, to encompass, to hem in, to beset, to encircle, to gird, to inclose; *- ի - բանիւք խօսիլ*. to make use of circumlocutions, to periphrase, to speak periphrastically, to beat about the bush; *- ի - խազան գետք*, the rivers seem to delight in a thousand windings.

Պատագրոս S. **Պոտագրոս**.

Պատահ, *իցս s.* adventure, accident, contingency, casualty, occurence, incident, chance, hazard, fortuitous or unforeseen event; *յ -ի* or *-իցն ad.* accidentally, by chance.

Պատահական *a.* accidental, casual, fortuitous, contingent; *-ուԹիւն s.* contingency.

Պատահար, *ոց s.* S. **Պատահ**; sad adventure, grievous accident, serious case, misfortune, mischance, catastrophe; *յ -ոց ad.* by chance, fortuitously; *ի -է ad.* unfortunately.

Պատահեմ, *եցի*, *-էցուցանեմ va.* to cause to happen, to bring about, to compass.

Պատահեմ, *եցի*. *-իմ, եցայ vn.* to meet, to meet one another; to arrive, to happen, to befall, to occur; to go to meet, to encounter, to oppose, to withstand, to resist, to come to blows, to grapple with, to kill; *- ումեք մատուցանել, պատերազմաւ*, to meet face to face, to attack in front, to war against; *վախուցեալ յանձրեւէ՝ կարկըտի պատահէ*, to leap out of the frying-pan into the fire. [talk, colloquy.

ՊատահուԹիւն *s.* meeting, interview,

Պատահումն *s.* meeting; S. **Պատահ**; destiny; *պատահմամբ*, *յ պատահմանէ ad.* accidentally, fortuitously, casually, incidentally, by chance; *պատահմունք ի գէպ ելանէին նմա*, chance, good fortune aided him; *անցեալ էր -*, it was no longer time.

Պատակիճ *s.* tendril; *bot.* convolvulus; bindweed.

Պատաղիմ, *եցայ vn.* to occupy, busy or employ oneself, to give oneself up to, to apply oneself to. [ing.

Պատաղիչ *a.* embroiling; encumber-

Պատաղումն *s.* occupation, application.

Պատան, *աց s.* band, bandage, wrapper; truss; *- մեռելոյ*, shroud, winding-sheet, grave-clothes; *-ագործ, աց s.* truss-maker.

Պատանդ, ագ *s.* hostage; pledge, gage; **տալ ի –**, to plight, to pledge, to offer as a pledge; **առնուլ ի –**, to take as a hostage or pledge; **ի – կալ**, to be hostage; **–առու** *a.* taking as hostage; **–եմ**, **եցի** *va.* to serve as hostage; to give or receive for hostage or pledge; to tie, to enlace, to bind; to involve, to contain, to enclose; **–իչ** *a.* S. **Պատանդառու**; enlacing, enclosing; **–ուքի** *s.* the giving or receiving in hostage; S. **Պատանդ**.

Պատանեակ, եկաց S. **Պատանի**. [**քի**.

Պատանեկագիտուհի S. **Պանկատուփուհ**

Պատանեկանամ, ացայ *vn.* to be adolescent; *fig.* to grow young again.

Պատանեկատուփին S. **Պանկատուփի**.

Պատանեկիկ *s.* child, boy.

Պատանեկուքիւն S. **Պատանուքիւն**.

Պատանի *s.* youth, adolescent, stripling, lad, young man; domestic, servant; waiter; groom; **անփորձ –**, inexperienced young man, younker, greenhorn, novice.

Պատանուքի *s.* adolescence, youth.

Պատանուհի *sf.* young girl, virgin, maiden.

Պատառ, աց *s.* bit, slice; mouthful; piece, shred, strip; **– –**, in pieces, in rags; piecemeal; **– մի հացի**, a bit or piece of bread; **բրդել –ս –ս**, to cut in pieces or in bits; **ի մի – կլանել**, to devour, to take in one mouthful; **– – կոտորիլ**, to be lacerated, torn or cut to pieces, butchered; **– – յերկիր անկանիլ**, to fall off bit by bit, to decay gradually.

Պատառաբոյծ *a. s.* parasite, spunger, trencher-friend, hanger on, toad-eater; **–պատիր** *a.* bought, suborned; **–տուն** *a.* used, torn, old, worn out, threadbare, shabby, ragged, tattered; **– հանդերձ**, torn, ragged or tattered coat, rags, tatters; **–ս ըգենուլ**, to be reduced to tatters; **–քաղ**, ագ *s.* fork, table-fork.

Պատառեմ, **եցի** *va.* to tear, to tear to bits or pieces, to lacerate, to rend; to cleave, to cut, to divide, to slash; to break, to crack, to split, to burst; **յօշ յօշ –**, to cut to pieces, to dilaniate, to rend; **զմիմեանս –**, to tear each other; **– զթագաւորութիւն**, to break up the kingdom; **– զեզինս**, to slaughter oxen; **– զոք**, to kill; **ակօս –**, to furrow, to plough; **– զբանան**, to break out of prison; **– զօրէնս**, to transgress, to violate; **–իմ** *vn.* to be torn or rent, &c. [taste; fragment.

Պատառիկ *s.* little bit, small piece,

Պատառող *a.* rapacious; **–ութիւն** *s.* rapacity. [lacerate, to tear to pieces.

Պատառոտեմ, **եցի** *va.* to rend, to

Պատառոտուն or **ռոտի** S. **Պատառատուն**.

Պատառուածք, ոց *s.* rent, tear; rupture, crack, crevice, fissure, opening; chap, chink, slash, slit.

Պատառումն *s.* tearing, rending, laceration; eruption; *fig.* intestine broils, rupture, division, scission, disunion, party, faction.

Պատառուն S. **Պատառատուն**.

Պատասխան S. **Պատասխանի**; **–ական** *a.* responsive; **–ատու**, աց *a.* responsible, answerable, accountable; apologetical, exculpatory; *s.* respondent; apologist; **–ատուութիւն** or **արութիւն** *s.* answering, answer; defence, apology, excuse; responsability; **–ատրեմ**, **–եմ**, **եցի** *vna.* to answer, to make answer, to reply, to give answers or an answer; to defend, to apologize, to excuse; **այլ ընդ այլոյ –**, to reply evasively; **– իսկ ծանրացաւ**, he hardly deigned or condescended to reply.

Պատասխանի *s.* answer, response, reply; return, repartee, rejoinder; account, reason, defence, apology, excuse, justification; **հրամանի –նոյ**, oracle; **համարձակ**, **յանդուգն**, **խուսափական**, **նպաստամատոյց**, **հաւաստի**, **դրական**, **ժխտական**, **լակոնական**, **աննշան**, **չոր**, **անմիտ**, **կարճ –**, haughty or imperious, impertinent, evasive, favourable, certain, positive, negative, laconic, insignificant, dry, foolish, curt or short reply; **– առնել**, to answer, to reply, to make answer to; **– տալ**, to answer for; to defend, excuse or justify oneself; **տալ ընդ անձին –**, to plead one's own cause; **ընդունիլ զ–**, to receive the reply; **ի – նամակիդ**, in reply to your letter; **չընդունիլ զ–**, to receive no reply; **սպասել –նոյ**, to await a reply; **չկայ –**, there is no reply, no answer; S. **Ընդդէմ**.

Պատատ, աց *s.* load, burden, bundle, bale; package, roll; wrapper, cover.

Պատատանք *s.* wrapper, envelope; packing.

Պատատեմ, **եցի** *va.* to envelop, to

wrap up; to twine, to twist, to wind round, to entwine or interweave, to entangle; to implicate, to involve; –բեռինա, to pack up; –իմ *vn.* to wrap oneself up in; to embrace, to embrace each other; to gather round, to twist about, to cling, to hold fast on.

Պատատուկ, ակաց *s. bot.* American bindweed, liane; – կարմրածալիկ, quamoclit, scarlet convolvulus, red jasmine.

Պատատումն *s.* twining, winding, [twisting; packing.

Պատար *a.* heaped up, full, brimful, rich, abundant, copious, overflowing.

Պատարագ, ացս *s.* sacrifice, victim, immolation; mass; oblation, offering; present, gift; bribe; հանել –, to sacrifice; ճայնաւոր –, high-mass; թիւ –, low mass; – վերնկեցելոց, mass for the dead; պաշտել, մատուցանել զնբ –ն, to celebrate or say mass; ունայնել զ–, to attend mass.

Պատարագաբարձ, –բեր *a.* carrying or bringing gifts; –գործութիւն *s.* sacrifice; celebration of mass; –կից *a.* celebrating the mass together; –մատոյց *a.* offering, making a present; *s.* sacrificer; officiating priest; missal, mass-book; liturgy; –րան *s.* altar.

Պատարագեմ, եցի *va.* to sacrifice, to immolate, to offer, to give to God; to say or celebrate mass; –իմ *vn.* to be honoured with gifts. [sacrifice (God).

Պատարագընկալ, ի *a.* receiving the

Պատարագիչ *s.* officiating priest.

Պատարագիք, գեաց *s.* things destined to be sacrificed; mass-dues, alms.

Պատարեմ, եցի *va.* to fill abundantly, to fill up to the brim, to fill to overflowing, to heap up.

Պատարումն *s.* fulness, abundance, plenty, overflow; S. Գայրակիր.

Պատարուն S. Պատար.

Պատգահիկ *a.* gentle, mild voiced.

Պատգամ, ացս *s.* oracle; words; sentence; message, errand, order, ordinance; counsel, advice; –ս տալ, որոտալ, to deliver or utter oracles; ի –ս անկանել, to parley, to negociate, to enter into treaty; –ս առաքել առ ոք, to send to say.

Պատգամաբեր, ացս *s.* messenger, news-bearer; –գիր *a.* writing oracles; *s.* prophet; sentence; –գնաց *s.* parliamentarian, negociator; – լինել, to parley, to negociate; –գնացութիւն S. **Պատգամաւորութիւն; –խօս, ացս** *a.* oracular, giving oracles; – լինել, to pronounce or give an oracle; –նի *s. pl.* oracles; –տար, ացս *s.* messenger; –ուոր *s.* deputy, messenger; envoy, courier, delegate, ambassador; diplomatist; *fig.* minister of God's word, angel, prophet, apostle; – լինել or –ուորեմ, եցի, –ուորիմ, եցայ *vn.* to be a messenger, ambassador or deputy, to go or to come as ambassador, to negociate, to go in mission; to treat by diplomacy, to be a diplomatist; –ուորութիւն *s.* message, deputation, mission, embassy; diplomacy.

Պատգարակ, ացս *s.* hand-barrow, litter, sedan; հրեղէն –, instrument of torture, gridiron.

Պատեան, ենից *s.* sheath, scabbard; case; cover, envelope; scale, shell; hull, pod, cod, husk; rind, peel, bark; armour, cuirass; breast; արկանել զսուրն ի –ս, to sheathe, to put up; S. Վերկանամ.

Պատեղիք *s.* band, bandage.

Պատեհ, ից *a.* convenient, proper, fit, suitable, decent; well-timed, timely, opportune, seasonable, propitious, favourable; *s.* opportunity, occasion, propitious moment; ի –, ըստ –ի *ad.* conveniently, suitably; – է *v. imp.* it is fit, it is becoming; it is due; ի – լինել, to befit, to become; – համարիլ, to think proper, to deem it expedient; – or – ժամանակ գտանել, to find a favourable opportunity; – առնուլ, to seize the occasion, to strike the iron while it is hot; յօգուտ արկանել զ–, to avail oneself of, to profit by the opportunity; S. Կորուսանեմ.

Պատեհութիւն *s.* convenience, fitness, decency; opportunity, seasonableness, fitness of time, of circumstances; chance; չկորուսանել զ–, not to lose the opportunity; յօգուտ ի կիր արկանել զ–, to profit by the occasion, to avail oneself of the opportunity; կորուսանել զ–, not to seize the opportunity, to let the occasion pass, to let slip the opportunity.

Պատեմ, եցի *va.* to surround, to environ, to encompass, to enclose, to fence, to gird; to besiege, to invest, to beset; to surround, to beset, to hem in; to envelop, to pack up; to spread abroad, to circulate, to take

or lead about; to veneer, to plate, to cover, to overlay; *պատեալ պաշարել զոք*, to make a ring round, to hem round; to beset; – *զվէրս*, to dress a wound; *անդ խոր լռութիւն պատէ զամ*, great silence prevails there; *ահ պատեաց զնա*, he was struck by fear; S. *Շուրջ*; *-իմ vn.* to be placed round about, to be surrounded, enveloped, bound round; to take a turn, to circulate, to go round; to embrace; to be changed or transmitted; – *ուռկաւ նաւ ի պաշարումն*, to be taken in a net, caught in a snare; *պատեցան զնովաւ երկունք իւր*, she was seized with the pains of labour; *պատեալ կճով*, covered with marble; S. *Երկն.*

Պատենագործ, *ոց s.* sheath-maker; *-ուի s.* sheath-making; sheath-works; *-ազէն, զինոց a.* cuirassed, furnished with armour; – *նաւ*, armoured ship; *-թեւ a.* coleopterous; *-ուր a.* testaceous; *bot.* podded, husked.

Պատենիկ *s.* small zoophyte-shell.

Պատերազմ, *ի. ունք, ոց s.* war, battle, combat, fight; *fig.* temptation; *առանձին* or *քաղաքական* –, intestine or civil war; **Պաշտօնարան** *-ի*, War-Office; **Պաշտօնեայ** or **Նախկան** *-ի*, Minister of War; *պատրաստութիւնք -ի*, warlike preparations; *արիւնուռւչ* –, bloody battle; *մահացու* –, war to the death, deadly fight; *դաշտ -ի*, battle-field; *ըստ օրինաց -ի*, according to the laws of warfare; – *հրատարակել*, to declare war against; – *ահագին ի վերայ ուրուք յարուցանել*, to threaten with war; *պատրաստել ի* –, to prepare for war; *երթալ ի* –, to go to the wars; *առաջին նուագ մտանել ի* –, to be in one's first battle; *ձեռն արկանել ի* –, to undertake a war; *ի* – *գրգռել, գրգել*, to excite to war; to engage in war; – *յարձակել ընդդէմ*, to combat, to attack; *տալ* –, – *մղել*, to be at war, to make war, to war against, to give battle to, to fight a battle with; *եղեւ* – *խիստ յոյժ*, a bloody battle was fought; *գրգռել, բորբոքել զ*–, to excite, to kindle war; *սաստկացաւ* –*ն*, the combat was fierce; *կորուսանել զ*–*ն*, to lose the day, or a battle; *ի ժամանակս -ի*, in time of war; *արծաթով պնդի* –*ն*, gold is the sinew of war; S. *Ընտանի, Խր, Խան, Ձեմ, Պարս*, &c.

Պատերազմաշարժ *a.* causing or exciting war; *fig.* quarrelsome; *-կան a.* warlike, martial; *-հրահանգք*, martial exercises; *-կից s.* fellow-soldier, comrade, companion in arms; ally; *-լինել*, to fight together; *-կոծք լինիմ vn.* to be overcome & slain in battle; *-յաղթ a.* victorious; *-սէր a.* fond of war, delighting in war, warrior, belligerent, warlike; *-ատեաց a.* hating war; timid, coward; *-ամբ, ոց s.* enemy; *-փորձ a.* experienced in warfare.

Պատերազմիկ *a.* S. **Պատերազմական**; *s.* desultory war; mimic warfare; *-նաւ*, man of war, ship of war; galley, trireme, three benched galley; *-երիվար*, war-horse, charger.

Պատերազմիմ, *եցայ vn.* to war, to make war, to combat, to fight; *fig.* to be at war with, to be tempted; *-ի վերայ ազատութեան*, to defend liberty; *-զմահու պատերազմ*, to wage a war of extermination; *զբարւոք պատերազմին* –, to fight a good fight; *մեծապէս -զ մեալք զառաքինութեանն զհանդէս*, fighting valiantly where virtue is at stake; *առանց -զմեկոյ*, without firing a shot, without striking a blow.

Պատերազմիչ, *-մող s.* warrior, fighting-man, combatant, belligerent; enemy, adversary; *a.* warlike, fit for war.

Պատժածու S. **Պատժող**; *-կան a.* punitive, penal, repressive; – *օրէնք*, penal law; *-կանութիւն s.* penality; *-կից s.* companion in chastisement; *a.* subject to the same pain; *-հալած լինիմ vn.* to avert the deserved punishment; *-նակ, ոց s.* glass, calyx, cup; *-պարտ, իցս a.* deserving punishment, found guilty, punishable, culpable, criminal; *-պարտեմ, եցի va.* to declare guilty; to condemn, to punish; *-պարտութիւն s.* culpability; condemnation; *-սէր a.* atrocious, delighting to torment; *-րան s.* place or instrument of punishment; *-ուոր a.* condemned, punished, chastised; guilty, culpable, delinquent, villanous; S. **Պատժական**.

Պատժելի *a.* punishable.

Պատժեմ, *եցի va.* to punish, to chastise, to correct, to inflict punishment or correction.

Պատժող *s.* punisher; *-ութիւն s.* punishment.

Պատիժ, *ժոյ* or *ժի*, *ժոց s.* pain, punishment, chastisement, correction, penitence; – *մահու*, condemnation,

sentence; առանց պատժոյ or պատժի *ad.* with impunity; անկանիլ ի պատժով, to incur, to deserve punishment; – տալ, to order punishment or penance; դնել – ի վերայ, to inflict punishment or chastisement; զանիրաւութիւն –ս արկանել զնովաւ, to punish his injustice.

Պատիճ, ճին *s.* elephant's trunk, proboscis; *bot.* follicle, univalvular pericarp, seed-vessel, husk, pod, shell.

Պատիմ S. Պատեմ.

Պատինճան S. Պատնջան.

Պատիր *a.* deceiving, captious, false, deceitful, fallacious, delusive, sophistical, feigned, dissembled, concealed, artificial, illusory, vain; seducing, untrue, lying; –ք *s.* deception, deceit, fraud, cheat, illusion, delusion, vanity, sophistry, feint, error, falsehood, lie; cunning, craft, wile; ի –ս արկանել, to deceive, to gull, to dupe, to lead into error.

Պատիւ, տուոյ or տուի, տուոց *s.* honour, token of esteem, homage, glory; respect, veneration, reverence, regard, consideration; honours, preferments, dignities, degrees, offices, titles; testimonial, prize, gift, presentation; *gr.* sign of abbreviation (–); խոստումն պատուոյ, word of honour; Լեգէոն պատուոյ, Legion of honour; – արքունի, diploma of merit; ի –, in honour of; պատուով *ad.* honourably; լի պատուով, loaded with honours; ի – հասանել, to rise to dignities; ի պատուի լինել, to be in honour, in consideration; ի – առնուլ, բազում պատուովք պատուել, to load with honours, to pay great honours to, to raise to the highest honours; to set one up upon the pinnacle of glory, to raise one up to the skies; ի մեծի պատուի լինել, to be raised to the highest pitch of fortune; – անձին համարել, to take to oneself the credit of, to deem it an honour; – ընծայել, to pay honour; – առնել, դնել, to do honour to, to be an honour or a credit to; – առնել սեղանոյ, to do honour to a meal; պատուով պատուէք զիս, you do me a great deal of honour, too much honour; –ս արժանաւորաց, honour to whom honour is due; S. Թեկին, Հասանեմ, Մխիթանց, &c.

Պատկան, –աւոր S. Պատշաճ.

Պատկանաւորութիւն *s.* convenience, suitableness, decency.

Պատկանդարան *s.* fit vessel; quiver, case for arrows. [–ձիմ.

Պատկանեմ, –նիմ S. Պատշաճեմ, Պատկանութիւն S. Պատկանաւորութիւն.

Պատկառ *a.* respectful, modest, bashful; *s.* S. Պատկառանք; – կալ, լինել, to pay attention, to attend to, to watch, to give oneself up to, to apply oneself or one's thoughts or mind to, to tend to, to subject oneself to; – կալ օրինաց, to observe the law; – կալ արդարութիւն, to be just, right, upright; – կալ յիրաց ինչ, to avoid, to shun.

Պատկառանք *s.* respect, reverence, veneration, regard; modesty; bashfulness, coyness, shame, reserve, blushing, blushes; the private parts; –նօք *ad.* respectfully; bashfully, blushingly; –նս ածել, to create respect in, to inspire or impress with respect, to breathe respect.

Պատկառելի *a.* venerable, august; respectful, bashful; shameful; – զանձն ցուցանել, to make oneself respected; – գործել, ընծայեցուցանել, to render respectable, to cause to be respected.

Պատկառեմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to fill with respect, to put to shame, to abash, to confound, to cover with shame, to make blush, to put to the blush.

Պատկառեմ, եցի, –ուիմ, եցայ *vn.* to be ashamed, confused, to blush at, to redden with shame; to respect, to be respectful; to mind, to take care of, to beware.

Պատկառոտ, ոց *a.* bashful, coy, ashamed, sheepish, timid, shy; –ութիւն *s.* bashfulness, coyness, sheepishness, confusion, shyness.

Պատկառութիւն S. Պատկառանք.

Պատկառուկ *s. bot.* sensitive plant, mimosa; –ս արկանեմ S. Պատկառեցուցանեմ.

Պատկառումն S. Պատկառանք.

Պատկեր, ոց *s.* icon, image, effigy; painting, picture, representation; likeness, figure, portrait; statue, idol; sight, visage, face; design, project, plan; type, symbol; doll; –ք, the Divine Persons; – աւուրն, the day of the week or month; hymn for the day; գեղեցիկ –աւ, of fine presence, of

noble aspect; ը –ի, in the image of, in the likeness of; ի այն –, in this way or manner; S. Չամառօտագիծ.

Պատկերաբանութիւն s. iconology; **–բեկ** s. iconoclast, image-breaker; **–գիր, գրաց** s. portrait-painter; effigy; iconographist; **–գործ, աց** s. painter; sculptor; **–գործութիւն** s. painting; sculpture; **–գրական** a. iconographical; **–գրեմ** va. to take or draw the likeness or portrait of; to pourtray, to paint, to depict, to describe; **–գրուիլ** s. portrait-painting; description, painting; iconography; **–գէս** s. spectroscope; **–զարդ** a. illustrated, adorned with engravings or pictures, illuminated; – **յօրինել**, to illustrate, to adorn with engravings, to illuminate; **–զգեաս լինիմ** vn. to be like, to resemble; **–կազմ** s. painter; **–կան վերլուծութիւն** s. *chem.* spectral analysis; **–կերպ** a. painted; – **նկարագիր**, portrait, likeness; **–կից** a. of the same figure, conformable, resembling, like; – **լինել**, to conform, to take the form of, to resemble; **–կուռ** s. sculptor; **–կցութիւն** s. conformity, resemblance, likeness; **–հան, աց** s. portrait-painter; **–հանութիւն** s. painting; **–ձոխ** a. strikingly handsome; **–մարտ** s. iconomachus; **–մարտութիւն** s. iconomachy, iconoclasty, war against images; **–նամ, ացայ** vn. to be reflected in, to be the picture of, to take the form, to be formed, printed, impressed, represented; *fig.* to make oneself conformable, like; **–պաշտ, ից** s. iconolater; idolater; **–պաշտութիւն** s. iconolatria; idolatry; **–սէր** a. fond of images; *fig.* idolatrous; s. amateur of pictures; **–տիպ** S. **Պատկերակերպ**; **–ցոյց** S. **Պատկերադէտ** & **Խորագիտայ**; **–ցուցանեմ** or **Պատկերեմ, եցի** va. to paint, to form, to figure, to put on a form; to represent, to impress or imprint; to conform; – **ի միտս**, to picture or represent to oneself, to fancy.

Պատկերիմ S. **Պատկերանամ**.

Պատկերումն s. striking resemblance; fancy, imagination.

Պատկին կեամ or **Պատկինիմ** vn. to be ingrafted. [տուաստեմ.

Պատկինեմ, եցի va. to graft; S. **Պատկուածեմ**.

Պատկուիլն s. redoubling.

Պատճառ, աց s. cause, author; occasion, matter; principle, origin; reason, subject, motive; fault, offence, misdeed, crime; pretext, excuse, subterfuge; **–աւ, ի –ս** pr. on account of, for the sake of, for, because of, out of regard for; under pretence of; **ի –ս քո**, for your sake, for you; – **տալ**, to give occasion to; **–ս առնուլ**, to take as a pretext, to pretend, to allege; – **լինել**, to be the cause or author of; to dissemble; **–ս ի միջ ածել**, to allege, plead, urge or adduce reasons; **բառնալ զ–ս**, to take away the motive or grounds; **պատճառել –ս մեղաց**, to seek excuses for sins; **առանց իրաւացի –ի**, without a real motive, causelessly, groundlessly, unreasonably.

Պատճառաբանեմ, եցի vn. to reason; **–բանութիւն** s. etiology, reasoning; **–գրեմ, եցի** va. to adduce a reason in excuse, to excuse oneself; **–գրութիւն** s. pretext, excuse, plea; **–խնդիր, դրաց** a. seeking pretexts or subterfuges; **–կան** a. causative, causal; **–կանութիւն** s. causality; **–կից** s. accomplice in the cause.

Պատճառանք s. cause, motive; pretext, excuse, cloak, colour; **–նօք**, under pretence of; **ո՞ր որո՞յ, ո՞ր որո՞ց** or **յինչ –նաց**, why? for what cause? **ամբարտաւանութեան –նօք**, on account of pride; **զբօսանաց –նաւ**, for walking; **պէսպէս –նօք**, under different pretexts; **բառնալ զ–նս**, to take away the pretext.

Պատճառաւոր a. caused, occasioned; created, done, made; guilty, culpable; **–իմ** vn. to take for motive.

Պատճառեմ, եցի, –ուիմ, եցայ vn. to cause, to do, to occasion, to make, to produce; to pretend, to seek pretexts, to take as an excuse, to allege; to dissemble, to feint; – **զանգիտութեի**, to play the simpleton.

Պատճեան, –ձէն, ից, –ճիկ s. double, copy, duplicate, transcript, minute; letter, writing, edict, decree.

Պատմաբան s. tale-teller; S. **Պատմիչ**; **–եմ** S. **Պատմեմ**; **–ութիւն** s. narration, history, historical account; **–գիր, գրաց** s. historiographer, historian; – **մատեան**, book of history; **–գրական** a. historical; **–գրեմ** va. to write history; **–գրող** S. **Պատմագիր**; **–գրութիւն** historiography, history; **–կան** a. historical, narrative; – **հոլով** *gr.* narrative case; **–կից** a. relating or

writing the same history or annals; *-բան s.* memoirs, annals.

Պատմեմ, եցի *va.* to narrate, to relate, to recount, to recite, to tell, to report, to expose, to debit an account, to say by retail; to publish, to manifest, to announce; *երկինք պատմեն զփառս Ա.Յ*, the heavens proclaim the glory of God.

Պատմիչ *s.* historian, narrator; interpreter; *- վարուց*, biographer, S. **Կենսագիր**.

Պատմող *s.* narrator, historian; *- լինել*, to relate, to tell, to announce.

Պատմութիւն *s.* history; narration, recital, account; tale; explanation, exposition; *- վարուց*, biography, S. **Կենսագրութիւն**; *- արտաքնոց*, profane history; *- սրբ Գրոց*, Sacred History; **Գիրք** or **Ճիշատակք** *-ից*, Stromatum; *կարգել զ-* S. **Պատմագրեմ**; *ի - արկանել* S. **Պատմեմ**.

Պատմուճակ, ացս *s.* wardrobe keeper; **վանք** or *տուն -ացս*, wardrobe.

Պատմուճան, ացս *s.* stole, long vest, garment, tunic, cassock; *գեղեցիկ -ք*, fine clothes; *թխատեսակ -*, dress coat; *- հանդերձից* or *վոխանակաւ*, a suit of new clothes; *-ակիր s.* portmanteau; *-ապատառս լինիմ vn.* to tear one's clothes; *-ասփած առնեմ va.* to dress, to clothe; *-եալ a.* clothed, dressed.

Պատնէշ, նիշաց *s.* rampart, intrenchment, barricade, stockade, barrier, bastion, bulwark; *- պաշարման*, circumvallation, contravallation, siege, blockade; *պատեալ - պաշարմամբ*, to besiege; *գնել - չուրջ զքաղաքաւ*, to invest a city; *- ածել, արկանել, կանգնել, պատել*, to intrench, to throw up intrenchments, to intrench or fortify oneself, to surround with ramparts or trenches, to barricade, to palisade; to fortify with bastions.

Պատնիշափակ *s.* intrenchment; dam; dyke; turnpike.

Պատղան, ի *s.* egg-plant, melongena, mad-apple; melongena frixa.

Պատշաճ, իցս *a.* suitable, pertinent, proper, seemly, decorous, becoming, convenient, congruous, fit, decent, conformable, analogous, proportioned; just, reasonable; *-ք s.* decency, decorum, propriety, conveniency; *ըստ -ի* or *-իցս ad.* conveniently, duly, a propos, pertinently, decently, seemly, seasonably; *- է, պարտ եւ - է*, it is proper, suitable, right, it becomes; *է -*, it is not seemly or befitting; *ըստ ոչ -ի*, unseasonable; *վնտւել զպարտս -իցս*, to behave with propriety, decorum, good breeding or politeness.

Պատշաճաբար *ad.* properly, suitably, decorously, decently, with propriety.

Պատշաճական, -ւոր S. **Պատշաճ** *a.*

Պատշաճեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to render convenient, to make fit, to adapt, to adjust, to suit, to apply; to proportion; to appropriate.

Պատշաճիմ, եցայ *vn.* to be suitable or conformable, to suit, to agree; to belong, to pertain, to coincide, to match; to concern, to regard.

Պատշաճող *a.* suitable, fit; symmetrical; *-ութիւն s.* suitableness, congruity, conformity; decorum, decency; relation, analogy, proportion, symmetry.

Պատշաճութիւն *s.* S. **Պատշաճողութիւն**; building, construction; *-ումն s.* orientation, finding the cardinal points.

Պատգամ, -ք, Պատկամ, -ք, ացս *s.* side chamber; projecture, balcony, verandah, belvidere, terrace; porch.

Պատգամեալ *a.* terraced.

Պատկ or **Չէն** *s.* ray, brightness.

Պատկիր *s.* authentic rescript.

***Պատոյտ** *s.* bandage.

Պատուաբանեմ *va.* to speak with respect, to honour, to praise, to extol; *-բար ad.* honourably; pompously; *-գրութիւն s. gr.* abbreviation; *-դիր, դրաց a.* honouring, bearing respect; honorary; *-դրուն s.* respect, honour, reverence; *-լից a.* loaded with honour.

Պատուած, ոց *s.* turn, winding, sinuosity, twisting; *-ք բանից*, circuitous expression; *-ոյ, իցս a.* twined, wound round, entwined; full of sinuosities; *-օրէն a.* obscure, abstruse, dark.

Պատուական *a.* honourable, respectable, estimable, venerable; precious, rare, excellent, exquisite; noble; *Հայր -*, Reverend Father; *-ք s.* noblemen, nobility, principal persons; *առ -ս ունել զոք*, to hold or have in honour; *- ամ ժողովրդեան*, respected by all people.

Պատուականադիւտ *a.* rare, excel-

lent, very precious ; *-դոյն a.* most honourable ; most precious ; *-նամ, ացայ vn.* to become precious or excellent.

Պատուականութիւն s. high value, elevated price ; excellence, pre-eminence, rarity ; nobleness.

Պատուակից a. equal in honour or rank ; *-կցութիւն s.* parity of rank ; partecipation in the same honour or glory.

Պատուամատոյց a. rendering honour & respect ; *-մուղ* S. *Պատուասէր.*

Պատուանդան, ացս. foot-stool ; pedestal ; socle.

Պատուանուն s. title.

Պատուասէր a. eager for honours, greedy of glory, ambitious, desirous of praise or distinction ; vain-glorious, vain ; generous, bounteous, obliging, officious ; *-սիրաբար ad.* ambitiously ; vainly ; honourably, generously, obligingly ; *-սիրական a.* honorary ; *- բանք,* compliments ; *-սիրապէս* S. *Պատուասիրաբար* ; *-սիրեմ va.* to covet, to be ambitious of, to seek glory, fame or distinction ; to make it a point of honour to, to treat generously or honourably, to oblige ; to honour, to glorify ; to compliment ; *-սիրութիւն s.* immoderate desire of honour or glory, ambition, vain-glory, point of honour ; generosity, liberality ; obligingness.

Պատուաստ, իցս. graft, graff ; inoculation, vaccination, cow-pox ; insertion, addition ; conjunction, union ; *Թարախ -ի,* pus, vaccine matter ; *-ի որդի,* adoptive son ; *-ի հայր,* putative, adoptive father ; *-ակիր a.* grafted ; inoculated ; *-եմ, եցի va.* to engraft, to graft ; to inoculate, to vaccinate ; to insert, to interpolate ; to annex, to join, to reunite, to attack ; *-իմ vn.* to be grafted ; inoculated ; *-իչ s.* grafter ; inoculator ; (*կտրոց*) grafting-knife ; *-ումն s.* grafting ; inoculation, vaccination ; conjunction.

Պատուար, ացս. bulwark, rampart, bastion, barrier, epaulment ; beam, rafter ; ceiling ; *- լինել հայրենեաց,* to be a bulwark of one's country ; *-աւոր a.* constructed of, or made with beams, ceiled ; walled ; balustrated ; *-եմ, եցի va.* to wall ; to gird with parapets.

Պատուարժան a. worthy of honour.

Պատուաւոր a. honourable, respectable ; honorary ; honest ; *s.* noble, magnate, dignitary ; *-ք,* nobility ; *-ութիւն s.* dignity, nobility ; honour, respect.

Պատուելի a. honourable.

Պատուեմ, եցի va. to honour, to render honour & respect, to respect, to esteem, to venerate, to revere, to glorify, to favour ; *- զխտեն,* to caress, to cherish, to flatter, to humour the passions ; *յառաջ -,* to esteem most, to prefer.

Պատուէր s. commandment, order, injunction ; precept ; warrant, commission ; instruction, lesson ; ordinance, decree ; *- առալ, դնել,* to give orders or directions, to command, to order, to charge, to dispose, to enjoin ; to commission, to intrust with a message ; *- հրամանի ի վերայ դնել,* to order ; to appoint, to decree ; *- or - հրամանի ընդունել,* to receive orders

Պատուիչ a. honouring.

Պատուիրակ, ացս. envoy, deputy ; commissary, emissary, agent, mandatary, proxy ; *-ութիւն s.* deputation.

Պատուիրան, ացս. commandment, precept, law, command, order ; *անցանել զ-ք,* to transgress, to violate, to break, to infringe ; *-աւ հրամայել,* to order expressly.

Պատուիրանագիր s. mandate, order ; warrant, writ ; *-գիր, գրաց a.* commanding, ordering, disposing ; *-զանց, իցս.* transgressor, infringer, prevaricator ; sinner ; *-զանցութիւն s.* transgression, infraction, prevarication ; disobedience, sinning ; *-կատար* ; *-հատուիթ* S. *Պատուիրանապահ* ; *-զանցութիւն* ; *-պահ, ացս.* observer of precepts ; *a.* fulfilling what is prescribed ; *-պահութիւն s.* observance, fulfilment of a commandment or order ; *-վանգութիւն s.* transgression, breaking or violating the law.

Պատուիրեմ, եցի va. to command, to order, to enjoin, to impose, to charge, to prescribe ; to recommend.

Պատուհան, իցս. window, casement ; dormer-window ; sky-light ; niche, wall-press ; sluice, flood-gate ; chimney ; *fig.* senses ; *վանդակ -ի,* blinds, Venetian blinds ; *-ք բացան երկնից,* it rains pailfuls ; S. *Կարկառիմ, Հայիմ.*

Պատուհաս, իցս. punishment, chastisement, pain, correction ; scourge, revenge ; threat, threatening tone ; reprimand, reproach, rebuke ; *պատիժ*

–ի, severe punishment; – մահու, sentence or punishment of death, capital punishment; տեղի –ի, exile; – ազգի մարդկան, the scourge of human kind; – կապել ի վերայ, to inflict a punishment; կրել խիստ –, to be severely punished; առնել –, to threaten.

Պատուհասագոյն, –լից, –կան *a.* very threatening, reproachful or scolding; severe, punishing, chastising; vendicative, cruel; –կիր լինիմ *vn.* to be punished, to bear the punishment; –կից լինիմ *vn.* to be chastised together; –կոծ առնեմ *va.* to punish, to chastise, to condemn to punishment; to load with reproaches, to seold, to threaten, to speak in a threatening tone; – լինել, to be punished, chastised; to be scolded, threatened; –կոծս արձակել, to crush with reproachs & threats.

Պատուհասեմ, եցի *va.* to punish, to chastise, to correct; to avenge; to scold, to chide, to reproach, to reprimand; to threaten.

Պատուհասիչ *s.* punisher, avenger.

Պատուհասողական *a.* invective, reprehensive.

Պատում *s.* winding, wrapping up; [shrouding.

Պատուոզական *a.* honorary.

Պատսպարան *s.* asylum, refuge, retreat, shelter, cover; protection, patronage, defence, prop, support; resources; – լինել, to be the refuge of, to protect, to defend, to take under one's protection.

Պատսպարանեմ *better* Պատսպարեմ, եցի *va.* to surround, to encircle, to enclose, to shut in; to protect, to prop, to defend, to sustain; to shelter, to screen, to cover; to fortify, to restore; to return, to restore, to give back.

Պատսպարեցուցանեմ S. Պատսպարեմ.

Պատսպարիմ, եցայ *vn.* to be enclosed, surrounded; to take refuge, to seek shelter, to retire, to be under cover, to shelter or defend oneself; to recover oneself, to get up; to get heart, to regain courage; to return, to reinhabit, to dwell in, to remain, to repose.

Պատսպարութիւն S. Պատսպարան.

Պատրախաւն *a.* deceitful, captious, delusive.

Պատրած *a.* deceived, seduced.

Պատրական S. Պատիր.

Պատրանք *s.* deceit, cheat, fraud, imposition, seduction, trick, imposture; mistake, error; illusion, deception; աստղ –նաց, erratic star, planet; ի –նս արկանել, –նս մատուցանել, to deceive, to cheat, to seduce, to induce or lead into error; S. Ըմբռնիմ.

Պատրաստ, ից *a.* prepared, ready, disposed, in condition; active, quick; at hand, near at hand, disposable; *ad.* warely, softly, slowly; – առնել, to prepare; – լինել, to prepare oneself; to be disposed; to be prompt or resolute; ի –ի ունել, to hold in readiness; to stand in readiness, to be ready; – կալ S. Պատկառ կամ.

Պատրաստաբան *a.* apt at a reply, ready witted; –բար *a.* promptly, readily, eagerly, with great alacrity; –կան S. Պատրաստ *a.*

Պատրաստեմ, եցի *va.* to prepare, to make or get ready, to put in condition; to provide with, to dispose, to put in order, to fit, to dress; – զանս ի բերան ուրուք, to prompt, to suggest; –եցուցանեմ *va.* to cause to prepare.

Պատրաստիմ, եցայ *vn.* to prepare oneself, to get ready, to put oneself in a condition to, to make preparations, to take one's dispositions; to beware of, to take care or heed, to mind.

Պատրաստիչ *s.* preparer, disposer, dresser; provider.

Պատրաստութիւն *s.* preparation, preparative, disposition; furniture, household goods; train, equipage; precaution, attention, vigilance; –թեամբ *ad.* spontaneously, voluntarily, readily.

Պատրեմ, եցի *va.* to deceive, to cheat, to seduce, to dupe, to defraud, to circumvent, to surprise; to abuse.

Պատրիարգ or րք, ից *s. Gr. w.* patriarch; – Հայոց, patriarch of the Armenians, Catholicos; –ական *a.* patriarchal; –անոց, –արան *s.* patriarchate, patriarch's residence or see; –ութիւն *s.* patriarchate, patriarchship, patriarchy.

Պատրիկ, րկաց *s. Latin w.* patrician, noble; *pn.* Patrick.

Պատրիչ *s.* deceiver, imposter; seducer; *a.* S. Պատրող.

Պատրինջ *s. bot.* balm-mint, garden-balm, melissa hortensis; Ջուր պատրինջի, carmelite water.

*Պատրկալ, ի *s.* socket-rest.

Պատրկութիւն *s.* patriciate.

Պատրող *a.* deceitful, fallacious, captious; **–աբան** *a.* fraudulent, cheating, lying; **–աբանութիւն** *s.* fallacy, fraud, imposture, lie; **–աբար** *ad.* deceitfully, by fraud; **–ական** *a.* S. **Պատրող**; seductive, flattering, fawning; **–ութիւն** *s.* deceit, cheat, imposition, fraud, trick.

Պատրոյգ or **յիկ, ուկի** *s.* wick; match; **– վիրաց**, lint, linament, scraped lint.

Պատրուակ, աց *s.* veil, cover; mask, cloak, appearance; fiction, pretext, excuse; **– թղթոյ**, envelope; address; **ընդ –աւ**, under the appearance; **–եմ, եցի** *va.* to cover, to veil, to mask, to palliate; to pretend.

Պատրուհակ, աց *s.* beast for sacrifice or food: appanage, pension.

Պար, ու·–ք, րուց *s.* dancing, dance; ball; ballet; choir, chorus; company, assembly, circle; troop, band; herd, drove, flock; **– աստեղաց**, chorus of the stars; S. **Աստեղ, Մեղու**, &c.; **– առնուլ**, to dance; to surround, to encompass, to encircle; **– առնուլ, գալ, յօրինել, խմբել, –ս բոլորել, տալ** or **պարել, ի – անցանել**, to dance, to leap, to hop, to jump; to caracole; **– արկանել**, to surround, to environ; **–ս տալ**, to gather together.

Պարաբառնամ *vn.* to raise around; to sustain, to support; to take away, to suppress; **–բուրեմ** *va.* to spread an odour everywhere.

Պարագայ, ից *a.* circumjacent; *s.* circumstance; particular, detail; turn, revolution; **–ս ամաց**, for many or long years; **–ութիւն** *s.* turn, revolution, period; **–գլուխ** *s.* coryphæus, chief of a choir or company; *fig.* leader, chief, head, first; **– լինել**, to be at the head of, to be the chief, to march at the head of, to lead, to conduct; to give the signal, to set the example, to take the initiative; **–գրեմ** *va.* to circumscribe, to confine, to limit; to comprehend, to contain; to describe; to trace or draw the first strokes, to sketch the outline of; to rough-draw; **–գրութիւն** *s.* circumscription, limitation; description; outline, sketch, rough-draught; **–գօտիմ** *vn.* to gird oneself; **–դիտեմ** *va.* to look around; to observe, to consider, to ponder; **–զատեմ** *va.* to set at absolute liberty, to free totally; **–լնումն** *va.* to fill completely; **–խմբիմ** *vn.* to be gathered all together, to flock together; **–խընդութիւն** *s.* merry dance; **–ծածկեմ** *va.* to cover on all sides, to envelope, to surround, to wrap up, to bury; **–ծածուկ** *a.* enveloped, completely covered or wrapped up.

Պարակ, աց *s.* mermaid, siren.

Պարականոն *a.* irregular, anomalous; **–կից** *s.* partner, fellow-dancer; *a.* of the same company; **– լինել** or **–կցիմ** *vn.* to dance or sing together; to enter a company or society, to accompany, to associate oneself with; **–կցութիւն** *s.* ballet-company; chorus; association, fellowship; **–հանդէս** *s.* ball; **–ձեւ** *a.* circular, round; **–յածիմ** *vn.* to circulate, to take a turn; **–յածումն** *s.* turn, circulation, revolution.

Պարան, աց *s.* cord, rope, cable; **–ք**, cordage, ropes; **– կապուտից**, clothesline; **– նաւու** *mar.* shrouds, ship's cable.

Պարանիմ, եցայ *vn.* to return, to retire.

Պարանոց, աց *s.* neck; throat; **– ծովու**, isthmus; strait; **– սրունկաց**, neck; S. **Ոյդ**; **անկանիլ ընդ–աւ**, or **ի վերայ –ի ուրուք**, to fall upon the neck of; **գնալ ի բարձր –**, to walk proudly or majestically, to strut; **կորացուցանել, գարձուցանել ընդ–**, to take to flight, to flee, to run away.

Պարանոցաթաղ *a.* immersed or sunk up to the neck; **–տանջ** *a.* very high.

Պարանոցուտ *a.* isthmus-like.

Պարանցիկ *s.* ballet; **–ս առնել**, to dance.

Պարապ, ոյ *s.* leisure, leisure-time, cessation, respite, vacation; being without work or employment, want of occupation, rest, having nothing to do, idleness; convenient time, favourable opportunity; *a.* S. **Պարապորդ**; **ժամանակ, օր –ոյ**, favourable moment; vacation, holidays; **–ով** *ad.* leisurely, at one's leisure or ease; **– առնուլ**, to rest, to cease from work, to be unoccupied, at leisure; to take time, to find a favourable moment; **ի –ս գտանել**, to be idle; **–ոյ լինել**, to rest, to repose; **– խնդրել**, to seek a convenient time, to lose no opportunity; **– բերել, տալ, լինել. – կացուցանել զինքն**, to take time to, to occupy oneself with, to give oneself to, to apply oneself to; **– ժամ տալ**, to give time;

– *ունել*, to have time or leisure; – *առնել*, to empty; *ձի կայք* –, why are you idle? *եթէ իցէ քո* –, if you have time.

Պարապատեմ *va.* to surround, to encircle, to environ; *–իմ vn.* to scratch oneself, to stretch, to yawn on awaking.

Պարապեմ S. **Պարապիմ**.

Պարապետ *s.* S. **Պարտիզպան**; dancing-master.

Պարապեցուցանեմ *va.* to occupy, to employ, to give work to; to exercise, to keep in exercise; to empty; to take away, to remove.

Պարապիմ, եցայ *vn.* to be occupied, employed, busy, to apply oneself to, to attend to, to devote oneself to, to study, to be steady, assiduous; to rest, to take repose; to be vacant, void; *եկեսցէ յորժամ եւ պարապեսցէ*, he will come when convenient to him.

Պարապնդեմ *va.* to bind in every part, to pinion, to garrott; *–պնդումն s.* circumligation.

Պարապորդ, ացս *a.* unoccupied, idle, unemployed, lazy, slothful; vacant, void, empty.

ՊարապուԹիւն *s.* inactivity, idleness, disoccupation; occupation, application, exercise, study; leisure, opportunity, ease.

Պարապումն *s.* S. **ՊարապուԹիւն**; scholium, commentary; – *առնուլ*, to take time or leisure.

Պարառաքար *ad.* round about; taken all together; *–ական a.* comprehensive; – *հոլով gr.* circumlative case.

Պարառաջ S. **Պարտիզպան**.

Պարառեմ, եցի *va.* to comprise, to include, to comprehend, to encompass, to embrace, to take in; to envelop, to beset, to invest.

Պարառումն *s.* comprehension, containing, embracing; syllepsis; party, assembly; – *առաքինուԹեանց*, the union of all the virtues.

Պարասահմանեմ *va.* to define; to relegate, to exile, to banish; *–աքօղեմ*; *–ոտեւեմ* S. **Պարտադրեմ**; *–դիտեմ*.

Պարար *a.* fattened, fat, plump; *s.* S. **Պարարումն**.

Պարարակ, ացս *a.* S. **Պարար**; *s.* fatling.

Պարարեմ, եցի *va.* to fatten; – *զերկիր*, to manure; – *զոք անուամբ յուսով*, to feed or entertain one with hopes, to beguile, to lull, to fool one with fair promises, to take to a fool's paradise; – *զաչս*, to feast, charm or delight the eyes; *–իմ vn.* to grow fat or stout, to fatten; – *անուամբ յուսով*, to feed one's fancy, to lull oneself with, or feast upon false hopes.

Պարարումն *s.* fattening; *–ուն* S. **Պարար**.

Պարարտ, ացս or *իցս a.* fattened, fat, obese, lusty, plump, oily, greasy, unctuous; nutritious, succulent; rich, fertile, fruitful.

Պարարտաբեր, –բերս *a.* rich, fertile, prolific, abundant, copious; *–գոյն* or *գոյնս ad.* thoroughly, fully; long, in detail; *–համ a.* very sapid, well flavoured, extremely grateful to the palate; *–մարմին a.* plump, fleshy, corpulent, obese; *–նամ, ացայ vn.* to fatten, to grow fat, to become fat & plump; *–տօմս a.* rich in pasture; *–ցուցանեմ va.* to fatten, to make fat; – *զերկիր*, to manure, to dung, to fertilize.

ՊարարտուԹիւն *s.* fat; corpulence, stoutness; manure; sap; oiliness; produce, abundance, riches.

Պարաւանդ, ացս *s.* tie, rope, cord, bonds, iron, fetters; *–եմ, եցի va.* to tie, to bind, to pinion, to put in chains or fetters.

Պարաւար *s.* chorus-singer; chorister; *a.* dancing, appertaining to dancing; surrounded, encircled.

Պարաւարիկ, ացս. dancer. [company.

Պարաւարիմ, եցայ *vn.* to dance in

ՊարաւարուԹիւն *s.* dancing in company, ballet, ball, chorus; assembly, company, reunion.

Պարբերական *a.* circular; periodical; – *աստեղք*, periodical stars; *–ուԹիւն s.* periodicity. [tion, turn; period.

ՊարբերուԹիւն *s.* revolution, circula-

Պարգեւ, ացս *s.* gift, present; donation, favour, grace, gratification, munificence, liberality; premium, rimuneration, recompense; salary, pension; *ի –, ի –ս, ի –ի մասին*, as a gift, as a present; *–ս առնել զոք*, to lavish gifts or benefits on, to gift; S. **Ընծայ, Ձոհաբերեմ**.

Պարգեւաբաշխ *a.* giving, distributing presents, liberal; *s.* donor; *–եմ* S. **Ընծայաձեռնեմ**; *–ուԹիւն s.* distribution of presents; of prizes; liberality, generosity; *–բեր a.* bringing presents;

-գիւտ a. finding favour, favoured; *-լից առնեմ va.* to load with gifts; *-խնդիր a.* seeking or asking a present or favour; *-կան a.* given, accorded, granted; *- երկիր*, the Land of Promise; *-ձիր* S. *Պարգեւաքաջն*; *-պետ s.* president of the games, giver of prizes.

Պարգեւառ, -ու, ացս. donee, person to whom any thing is given or bequeathed by will.

Պարգեւասէր a. fond of making presents, liberal, generous, large-hearted, open-handed, munificent; *-ատու, ացս.* donor; remunerator; *-ատուութիւն s.* gift, donation; *-արեմ* S. *Պարգեւեմ*; *-րան s.* place for distribution of gifts; *fig.* place of grace, church.

Պարգեւեմ, եցի va. to give, to make a present, to present with, to make largesses, to give freely & munificently, to distribute generously or liberally; to reward.

Պարգեւընկալ S. *Պարգեւառ.*

Պարգեւիչ S. *Պարգեւատու.*

Պարեգօտ, իցս. tunic, cloth, coat; morning gown; *-աւոր s.* ecclesiastic, monk; *-իկ, ակունք s.* short tunic; *-իմ vn.* to put on a tunic.

Պարեխ, իցս. rock, cliff, steep, precipice.

Պարեկ s. explorer, out-rider, sentinel, keeper, guardian.

Պարեկապան, ացս. watch, guard, patrol; *-ս հանեմ*, to place sentinels.

Պարեմ, եցի va. to dance with, to dance in company, to perform a ballet; *- երգս*, to sing & dance in a ring.

Պարենապահ, ացս. guardian of provisions, store-keeper.

Պարենաւորիմ vn. to earn one's livelihood.

Պարենիկ s. scanty fare, scarse nourishment; *հաղիւ զառօրեայ -ն հայթ-հայթել*, to live from hand to mouth.

Պարերգ s. cantata; *-ակ, -ող, ացս.* chorus-singer; *-ուհի s.* ballad; madrigal; chorus.

Պարզ, ի, ոյ a. simple; serene, calm; pure, clear, clean; simple, sincere, genuine; clear, evident; *s.* serenity, sereneness, fine weather, clear sky, serene atmosphere; evening stillness; morning freshness; *ad.* simply; *ի -ի, ի -ոյ ad.* with a clear sky.

Պարզաբան S. *Պարզախօս*; *-եմ, եցի va.* to clear up, to unravel, to unriddle, to solve; *-բար ad.* simply; clearly, explicitly; sincerely; *- ասել*, in a word, in short, in fine; *- ասացից*, frankly, to be plain with, openly, ingenuously, without reserve; *-խօս, ացս a.* speaking clearly, distinctly, explicit, intelligible, clear; *- լինել*, to speak clearly; *-կան* S. *Պարզ a.*; *-կրօն s.* puritan; *-կրօնութիւն s.* puritanism; *-միտ a.* simple-minded, sincere, ingenuous, candid, artless, good-natured; simple, silly, foolish, imbecile; *-մտութիւն* S. *Պարզմտութիւն*; *-չափ s. phys.* eudiometer; *-չափութիւն s.* eudiometry; *-տոմար s.* a simple & compendious almanack.

Պարզեմ, եցի va. to simplify; to clarify, to filter; to clear, to purify; to expand, to slacken; to unfold, to unroll, to untwist, to display, to spread, to put or set forth; to unravel, to clear up, to disentangle, to develop, to explain, to expound, to illustrate; *- զդրօշս*, to hoist, to infurl a flag, to let fly the ensign, to display the colours; *- առագաստս*, to heave out, to set a sail; *-իմ vn.* to be simplified; to be clarified, filtered; to become clear, to be purified; to be cleared up, solved, unravelled or elucidated; to grow calm or serene; to extend, to stretch out, to be unfolded, displayed or unrolled; *- մեկնիլ*, to depart, to go away; *- ոգւոց*, to be at the last gasp; *պարզեցան զուարթացան դէմք նը*, his countenance brightened; S. *Պզիմ*.

Պարզերես a. frank, bold; *ad.* openly, confidently.

Պարզկայ, -ին օգ S. *Պարզ s.*

Պարզմտութիւն s. simplicity, good nature, artlessness, plainness, sincerity, candour, ingenuousness; foolish credulity, singleness, silliness, simplicity.

Պարզորոտ a. thundering in a clear sky.

Պարզուած, ոց s. tension, distension.

Պարզութիւն s. simplicity; purity, cleanness; simplicity, sincerity; clarification, clarifying; serenity, clearness, calm weather; explication, development; *ազնուական -*, noble simplicity.

Պարզուղիղ ad. simply.

Պարզում s. chem. decolouring, clarification.

Պարզունակ, ացս. bolt; padlock; bar, cross-bar; curtain-rod.

Պարզուտ, իս. strainer, filter, colander, cullendar, skimmer; beaked-cruet.

Պարէն, ենից *s.* maintenance, food, nourishment, subsistence, victuals, provisions, stores; **աւուրն** –, daily bread, daily board; **զաւուրն հայթ-հայթել** or **գտանել** –, to gain or earn one's livelihood. [Paris.

Պարէտ, ից *s.* ephor; – **Տրովադի**, **Պարթենոն**, ի *s.* Parthenon.

Պարթեւ, ից *a. s.* Parthian; Parthia; –ք, the Parthians; **–ական** *a.* Parthian; **–անամ, ացայ** *vn.* to take the air, tone or manners of the Parthians, to speak in Parthian; **–արէն** *ad.* in the Parthian language. [mat.

Պարիս, ից *s.* mat, straw- or rush-

Պարիկ, րկաց *s.* siren, mermaid; fairy; *zool.* tom-tit, tit-mouse, mesen-

Պարիչ *s.* dancer. [gia, muskin.

Պարիսպ, րսպաց *s.* wall, rampart, fortification.

Պարխուրց *s.* autumnal blast.

Պարծ *ad.* proudly, haughtily; **–չըր-ջիլ**, to walk ostentatiously, in a stately manner, to bridle up, to carry the head high, to strut, to strut about, to stalk along.

Պարծական *a.* vaunting, boasting.

Պարծանք *s.* vaunt, boast, show, ostentation, pride; glory, splendour; decorum, honour; **–նա տալ անձին վր**, to pique or plume oneself on, to glory in; **–նա համարիլ**, to be proud of, to be boasted or vaunted of, to make it one's boast to.

Պարծենողուիւն S. **Պարծուիւն**. [ious.

Պարծեցուցանեմ *va.* to render glor-

Պարծիմ, եցայ *vn.* to glory, to vaunt, to boast, to brag, to hector, to praise oneself; to put oneself forward, to aim at winning distinction, to preach up oneself, to make a merit of, to affect haughty airs, to play the braggart, to swagger, to be vain-glorious, proud or vain of; **պանծացեալ** –, to pride oneself, to look big, to be proud of; **պարծիմ գոլ**, I have the honour to be...

Պարծուկ or **ոյկ** *a.* boastful, vaunting, bragging, vain-glorious, self-conceited, swaggering, blustering; *s.* braggart, swaggerer, braggadocio, hector, bully.

Պարծուիւն *s.* vaunting, boasting.

Պարծունակ *a.* of great merit, praiseworthy, glorious.

Պարկ, ից *s.* sack; bag, purse, budget, wallet, satchel; – **զօրաց**, knapsack; – **թղթաբերի**, courier's bag.

Պարկայ *sf.* Fatal Sister, Fate; **իւ –կից**, the thread of –.

Պարկացեր *a.* scattered through the **Պարկենի** S. **Ծիրանենի**. [woods.

Պարկեշտ, կից or ից *a.* modest, virtuous, chaste, pudic, maidenly, pure; sober, moderate, temperate, frugal; discreet, well-behaved.

Պարկեշտաբան *a.* reserved in one's speech, speaking modestly; **–ութիւն** *s.* modest or decent discourse; **–բար** *ad.* modestly, chastly; decently; **–բարոյ** *a.* modest in one's behavour, decent; **–գեղ** *a.* discreet & modest; **–ժողով** *a.* composed of virtuous persons; **–կան** S. **Պարկեշտ**; **–կրօն** *a.* behaving modestly, modest, virtuous, chaste, pure; **–միտ** *a.* chaste-minded; **–նամ, ացայ** *vn.* to be modest, to lead a chaste life, to know how to compose one's demeanour; to be moderate, reserved or circumspect, to abstain, to be sober; **–նոց** *s.* place of chastity, monastery, holy retreat; **–սէր** *a.* virtuous, modest, pudic; **–սնունդ** or **սուն** *a.* well behaved, brought up in modesty, modest, chaste, virtuous; **–տար** *s.* giver of chastity; **–ցուցանեմ** *va.* to render wise or modest, continent or abstinent, to give an air of decency.

Պարկեշտութիւն *s.* modesty, decency, decent bearing, carriage, demeanour or deportment, honesty; chastity, pudicity, purity, bashfulness; moderation, temperance, abstinence, frugality, sobriety; gravity, stateliness, reverend aspect; –ք S. **Պարկեշտաբար**.

Պարկեշտուհի *of.* S. **Պարկեշտ**.

Պարկէն, էնից *s.* trench, moat, ditch.

Պարկուկ S. **Ծիրան**.

Պարկուճ, կճից *s. bot.* follicle, shell, pericarp, capsule, pod, husk, cod.

***Պարկօշ** *s.* wood-pigeon, ring-dove.

Պարհեմ, Պարհք S. **Պահեմ, Պահք**.

Պարմայեմ, եցի *va.* to try, to expe-

Պարման, ի, –ի *s.* young man. [rience.

Պարշար, &c. S. **Պաշար**, &c. [tion.

Պարողութիւն *s.* dancing; turn, revolu-

Պարոյկ, ուկի *s. gr.* circumflex (ˆ); *mus.* an Armenian note (𝄐); **–անուն** *a.* circumflexed on the last syllable.

Պարոյր *s.* turn, gyre, round, circle; helix, spire, spiral; show, crowd; –ք, eating & drinking, feasting; – **առնուլ**.

to turn, to redound, to draw back.

Պարոն, *ացս s. Latin w.* baron; * S. **Տէր**; **-ուհի** *s.* barony; **-ուհի** *sf.* baroness.

Պարուեցայ, *իցս s.* collection; **-ուեցեմ** [*va.* to collect, to gather.

Պարուկանամ, **-կիմ** *vn. gr.* to be circumflexed.

Պարումն *s.* dancing, dance.

Պարունակ, *ացս s.* orb, sphere, circle, circuit, orbit; **- բան**, circumlocution, periphrasis, roundabout phrase; **-ացս Գիրք** or **-ախօսք**, Anchoraton, treatise by St. Epiphanius against heresy.

Պարունակաձեւ *a.* spherical, round.

Պարունական *a.* comprehensive.

Պարունակեմ, *եցի va.* to surround, to encompass, to encircle; to comprehend, to contain, to enclose, to embrace; **-իմ** *vn.* to be surrounded or contained.

Պարունակութիւն *s.* contents; capacity.

Պարուս, **-ան**, *ի s.* rush-rope, coarse rope of hay.

Պարուսակ, *ացս s. anat.* pellicle, membrane, tunic; S. **Թևքապատակ**; **- պտղոց** *bot.* pericarpium, follicle, capsula.

Պարուսակս առնեմ *va.* to break the membrane.

Պարուսակիմ *vn.* to roll one over another as waves.

Պարուրաձեւ *a.* helicoidal, screw-shaped, spiral, helical; *s.* screw, helix; **- ալիգարձ**, right spired screw; **- ձախ խադարձ**, left spired screw.

Պարուրեմ, *եցի va.* to surround; to envelop, to cover, to conceal, to enclose, to shut up; - or *ի բաց* -, to strike out, to eliminate, to take away, to retrench, to trim round.

Պարպառեմ, *եցի va.* to fill to overflowing; to break, to burst; **-իմ** *vn.* to be full to overflowing; to burst, to be broken, burst.

Պարպառիւն, **-ուածն** *s.* filling up, overflowing; rupture, bursting, rent, tear; crash; **ուտել ց- որովայնի**, to eat to bursting, to burst with eating.

Պարս, *իցս s.* sling: swarm of bees; **քարինս արձակել -իւ**, to sling.

Պարս, *a.* Persian; **-ք** *s.* Persia.

Պարսաւիկ *s.* sling: cross-bow, arbalist.

Պարսաւ, *իցս s.* blame, reprehension, injury, outrage, infamy, vituperation, criticism, censure; *a.* blamable; **- լինել**, to be blamed, criticized, carped, animadverted.

Պարսաւաբախտութիւն *s.* discontent with one's lot; **-գիր** *s.* libel; pamphlet; libeller, pamphleteer; **-գիտ**, **-գիր** *a.* blaming, carping, critical, criticizing, fault-finding; *s.* censor, critic, fault-finder, Zoilus; **- լինել** S. **Պարսաւիմ**; **- կայ զամէ**, he finds fault with everything.

Պարսաւանք *s.* S. **Պարսաւ** *s.*; **-նս գնել**, ը **-նօք ածել** S. **Պարսաւիմ**; **-նս տալ ի վտառս իւր**, to sully one's reputation.

Պարսաւասէր *a.* fond of criticism, carping, fault-finding.

Պարսաւելի *a.* blamable, blameworthy, reprehensible, censurable.

Պարսաւեմ, *եցի va.* to blame, to reproach, to find fault with, to carp, to criticize, to vituperate, to animadvert, to condemn, to censure.

Պարսաւոր *s.* slinger.

Պարսաքար *s.* sling-stone; **-եմ**, *եցի va.* to sling, to throw or cast stones with a sling.

Պարսեմ, *եցի va.* S. **Պարսաքարեմ**; to spring up, to burst out, to jump forth.

Պարսիկ, *սկաց a. s.* Persian; Persia.

Պարսկադէն *s.* the Persian religion; **-կան**, **-կէն** *a.* Persic; Persian; **- հաւ**, peacock; **- ծով**, the Persian Gulf; **-կորոյս** *a.* Persia-conquering; **-նամ**, *ացայ vn.* to imitate or become Persian, to adopt the Persian tongue, tone or manners; **-պան** S. **Պահանոց**; **-ստան** *s.* Persia.

Պարսկերէն *ad.* in Persian; *s.* Persian, the Persian tongue.

Պարսպամայր *sf.* queen-bee.

Պարսպագոյն *a.* well walled; **-հատ** *a.* wall piercing (thief); **-ձեւ** *a.* wall-shaped; **-մարտ** *a.* beseiging; defending; **-մարտիկ** *s.* battering engine, seige-train; **-շինութիւն** *s.* fortification; **-պահ**, *ացս s.* guard, rounds; **- լինել**, to guard the walls or fortifications; **-ուոր**, **-փակ** *a.* encircled with a wall, fortified; **-ուորեմ** or

Պարսպեմ, *եցի va.* to encircle with a wall, to wall; to construct or elevate a rampart, to fortify; to separate by a wall; *fig.* to protect, to shelter; - or *ի բաց* -, to separate, to divide, to send away, to remove.

Պարտ, *պս.* **-ք**, *տուց s.* debt, duty, obligation, engagement; due; active debt, credit; tribute, tax, impost;

cause, reason, author; *a.* in debt to, indebted, accountable, responsible; guilty, culpable; – *բաշխք*, tribute due; *–ոյ տէր*, creditor; *– է, էր*, &c. *v. imp.* there must, there ought; it is right, it is necessary; *– եւ արժան էր*, it was necessary; *չէ –, ոչ է –, ոչ է – եւ պատշաճ*, it must not be, it is not right, just or lawful; *չէ – կենաց*, he is unworthy of life; *– վարկանել*, to think proper, to deem expedient; *արկանել ընդ –եաք*, to cause to run into debt, to get into debt, to be involved in debt; *մտանել ընդ –եաք*, to run into debt; to lay oneself under obligations; *բազում –ս ունել, լի –եաք լինել*, to be over head & ears in debt; *– անձին համարել*, to assume the obligation; *հատուցանել զ–ս իւր*, to discharge or pay a debt; *հատուցանել զ–ս երախտագիտութեան*, to discharge a debt of gratitude; *հատուցանել զ–ս իւր առ հայրենիս*, to pay one's debt to one's country; *– առնել*, to render culpable, to impute, to accuse; to condemn; S. *Թոյլ, Պատշաճ*, &c.

Պարտադիր a. obligatory; *–թուղթ s. com.* bond; *– երկաթուղւոյ*, railroad-

Պարտակ s. mask, veil, cover. [bond.

Պարտական s. debtor; *a.* indebted; responsable, obliged; culpable, guilty; due, fit, convenient; *– առնել*, to cause to run into debt; to oblige; *– լինել*, to remain debtor, to run into debt; to be obliged or subject; *ինքն եղիցի անձին իւրում –*, his blood shall be on his own head; *–ութիւն s.* obliga-

Պարտակեմ S. *Պատրուակեմ*. [tion.

Պարտակից s. fellow-debtor; *–հատոյց a.* paying one's debts; *–հատուն s.* redemption, buying out, off or up; *–մանն s.* instalment, partial payment; *– տալ*, to give or pay by instalments; *–մուրհակ s.* note payable to order.

Պարտանք s. charm, talisman.

Պարտապահանջութիւն s. exacting payment, exaction of a debt.

Պարտապան, ացւ s. debtor; culprit; *– լինել*, to owe, to be indebted; *–ութիւն s.* obligation, bounden duty, bound.

Պարտառու, ացւ a. borrowing; guaranteeing payment of another's debt, becoming bail or surety, respondent, answerable.

Պարտասեմ, եցի, –եցուցանեմ va. to tire out, to weary, to fatigue too much, to harass, to jade, to overweary, to worry, to fag, to exhaust, to debilitate, to extenuate; *–եցուցիչ a.* tiring, fatiguing, toilsome, wearisome, grievous, burdensome; overwhelming, crushing.

Պարտասիմ, եցայ vn. to grow tired, to be too much fatigued, to tire or weary oneself, to become weak, debilitated, exhausted.

Պարտավճար S. *Պարտահատոյց*.

Պարտատէր s. creditor.

Պարտաւոր s. debtor; culprit; *a.* obliged; culpable; condemned; *– առնել* or *–եմ, եցի, –եցուցանեմ va.* to find fault with, to lay the fault on, to accuse, to blame; to render or declare guilty or culpable, to judge, to condemn, to sentence; to plunge one into debt; to oblige, to engage; *–իմ, եցայ vn.* to be declared guilty, to be culpable, judged, sentenced, condemned; to run into debt; to be bound; *–ութիւն s.* fault, guilt; condemnation; debt; duty; obligation, engagement. [bution; assessment.

Պարտբաշխի s. tribute, tax, contri-

Պարտեմ, եցի va. to worst, to overcome, to vanquish, to conquer, to subjugate, to subdue; *– զչարչարանս*, to suffer with fortitude, to bear up against pain or torments.

Պարտէզ, տիզաց s. garden; *– բանջարոյ*, kitchen—; *– պտղոց*, fruit—, orchard; *տնկաբանական –*, botanical—; *ածու պարտիզի*, – plot or bed; *նրբուղիք պարտիզի*, – walks; *գծել զձեւս պարտիզի*, to lay out a –; *մշակել զ–*, to garden; S. *Թխ*.

Պարտիզապան, –բար S. *Պարտիզպան*; *–քար s.* lapis lazuli.

Պարտիզիկ s. small garden.

Պարտիզպան, ացւ s. gardener, horticulturist; *–ութիւն s.* gardening, horticulture.

Պարտիմ, տէի vn. to owe, to contract debts, to become indebted, to be bound; to be obliged, beholden to; ought, must.

Պարտիմ, եցայ vn. to be conquered, to have the worst of it; *յամչութիւն –*, to be confounded, astounded, astonished, surprised; *պարտեցաւ պատերազմին*, a part was subdued.

Պարտիք, տեաց s. debt; duty; *տալ զ–իս*, to pay dear for, to smart for, to

be punished, to have the smart of.

Պարտախաթափ *a.* venting secret rancour; – **լինել**, to give way to one's resentment, to vent one's wrath, to be revenged, to upbraid most outrageously, to slander or attack from private hate.

Պարտութիւն *s.* overthrow, defeat, discomfit; subjection; **ի – մատնել, դարձուցանել, արկանել, ընկղմել**, to overcome, to conquer, to defeat, to rout, to overthrow; **ի – մատնիլ**, to be vanquished, conquered, defeated, routed, to lose the battle, to be discomfited; – **խոստովանիլ**, to succumb, to yield, to give up, to cede, to surrender, to deliver up the arms, to submit; to avow or know one's weakness.

Պարտուկ *a.* seeking pretexts.

Պարտուիմն *s.* the act of conquering or of being conquered; S. **Պարտութիւն**.

Պարտուպատշաճ *a.* suitable, decent, fit, due.

Պարտք S. **Պարտ**.

Պարտքաշ *s.* Fasgard, Persian sect & book.

Պարփակ *s. fig.* guard, shield; **–ապան** *s.* refuge, recovery; **–եմ** *va.* to envelop, to enclose, to encircle, to surround, to shut in; to circumscribe, to comprehend; – **թագաւ**, to crown, to gird the brows with a crown; **–ուչ** *s.* surrounding; **–ումն** *s.* circumscription.

Պաւլիանոս, ացւ *s. a.* Paulinician, [Paulinist, Samosatene.

Պաքար, այք *s. H. w.* oxen, cattle.

Պաքսիմատ, Պաքցամատ, իկ *s.* bis-cuit, sea–.

Պեգաս, –ոս *s.* Pegasus.

Պեկար S. **Բեկար**.

Պեհիարան *s. bot.* arum, colocasia.

Պելագոս, ոյ *s. Gr. w.* pelagus, the ocean, the sea, the mighty deep, the depths of the sea, the world of waters; **արշի–**, archipelago; **Տիւռենական –**, Tuscan sea; **Պոնտական –**, Black sea; **Կասբիական –**, Caspian sea.

Պեղական *s.* shell-fish.

Պեղեմ, եցի *va.* to hollow, to excavate, to dig, to delve; to sap, to mine, to sink; – **գուբս, հորս**, to open a trench, to sink a well; **զարտասուաց աղբիւրս –**, to shed tears.

Պեղումն *s.* hollowing out, excavation, digging.

Պենտաթլոս, ի *s. Gr. w.* pentathlon, [quinquertium.

Պենտակոստէ, Պենտեկոստէ, իկ *s. Gr. w.* Pentecost.

Պետ, ացւ *s.* chief, commander; – **վարժից**, master; – **հարց**, patriarch; – **մարց**, abbess; – **գաւառաց**, prefect, governor.

Պետանամ, ացայ *vn.* to be chief or head, commander, to command, to reign over, to bear sway over.

Պետմոգ *s.* the entire history of the Persian religion.

Պետութիւն *s.* command, rule, reign, sway, domination, dominion, authority, power; government, state, kingdom, empire; **–ք**, powers (2d hierarchy of angels); **հոգեւոր –ք**, ecclesiastical principalities, bishops, &c.

Պետրեան or **Պետրոսեան** *a.* Peter's, of Peter; **–րեան վէմ**, St. Peter; St. Peter's successors; **–ք** *s.* followers, colleagues or companions of St. Peter.

Պերեսուտ *s. Gr. w.* inspector, visitor.

Պերճեմք *s.* garb, attire, dress, * turn-out, rig-out; tinsel; **–եմ, եցի** *va.* to bedizen, to dress up, * to rig out, to trick out; **–իմ** *vn.* to dizen or trick oneself out, to adonise.

Պերեւեշաք, աւից *s.* mustaches; curls of the beard.

Պերիարմենիաս *s. Gr. w.* Aristotle's « De Interpretatione ».

Պերիպատետիկեան or **պատիկեան** *a. s. Gr. w.* peripatetic.

Պերճ, իւ *a.* illustrious, famous, distinguished, celebrated, renowned; elegant, magnificent, excellent; pompous, sumptuous, fine, rich, superb; proud, haughty, stiff & starched; – or **–ս** *ad.* proudly, haughtily; pompously; – **եւ պաճոյճ** *ad.* richly & magnificently; **–ս խօսել**, to speak elegantly.

Պերճաբան *a.* eloquent; **–եմ, եցի** *vna.* to speak or treat eloquently; **–ութիւն** *s.* eloquence; **–գոյնս** *ad.* with much ostentation; **–խօս** *a.* eloquent; – **լինել**, to speak eloquently, fluently; **–խօսութիւն** *s.* eloquence; **–նամ, ացայ** *vn.* to be proud of, to act the master, to make parade or show of, to strut, to pique oneself on, to tower or rise above, to domineer, to lord over; to abound, to increase.

Պերճանք *s.* boast, boasting, bragging, vaunting; ostentation, pomp, show; gorgeousness, parade, finery.

Պերճապաճոյճ *a.* richly ornamented, gorgeous, sumptuous, rich; **–պայծառ** *a.* egregious, illustrious; most

serene; *-պսակ a.* splendidly crowned; *-սէր a.* ostentatious, loving pomp & show; *-սիրութիւն s.* ostentatiousness, love of display; *-սոսրդ a.* neighing fiercely; *-ցուցանեմ va.* to render illustrious, to exalt, to raise, to glorify.

Պերճութիւն *s.* magnificence, elegance; pride, presumption, arrogance; S. **Պերճանք.**

Պերոզ, -ոս *s.* collar, neck-band.

Պեւեսկի, Պեւկի, կեաւ *s.* pine; lighted pine-branch, fire-stick, fire-brand.

***Պղեմ** *vn.* to leap about as calves.

Պեգասոս, ի *s.* Pegasus.

***Պէճ** *s.* a little.

Պէյ, ի *s.* bey; *-ութիւն s.* beylik.

Պէշտասլիկ *s. Persian w.* nag, pony; courser; *a.* mounted on a courser.

Պէս *pr.* as, like; *- գունակ*, as; *- զայս օրինակ*, thus, in this manner or way; *ad.* almost, nearly.

Պէսպէս *a.* diverse, varied, different; of divers colours, variegated; precious, excellent. [difference.

Պէսպիսութիւն *s.* variety, diversity,

Պէտ S. **Պէտք**; *- առնել*, to take care, to care, to do the needful or necessary; *- լինել*, to be necessary; *ո եւ -*, whoever, whosoever; *որչափ -*, as much as you will or wish; *- է v. imp.* it must be, it is necessary; *չէ -*, it need not be, it is unnecessary; *չեն ինչ ինձ - աղօթք*, I do not want prayers; *ինձ ոչ է - զայնմանէ*, I care not about.

Պէտք, պիտոյից *s.* necessaries, the necessary, the needful; need, want, necessity, indigence; exigence, necessity; use, employ; business; *rhet.* concise narration; *-* or *- մարմնոյ*, needs, jobs, going to stool; *ի պէտս*, for use or service; for; *յինչ պէտս*, for what use or purpose? why? *- կենաց*, the necessities of life; *- են, - է, ի պէտս է*, it must, it is necessary; *չեն -*, it must not, it is not necessary; *յոչինչ պէտս*, in vain, uselessly; *- յանձին ունել*, to have care, to be concerned, to reck; *պէտս ունել*, to want, to need, to be or to stand in want of; *ի պէտս գալ*, to be useful or serviceable; *պէտս առնել, պիտոք վարել*, to use, to make use for, to avail oneself of; *պէտս ունել զինքէ*, to devote or apply oneself to; *զպէտս հոգւոյն հատուցանել* or *վճարել Տեառն*, to breathe one's last, to die; *պէտս ունիմ* or *- են ինձ երթալ*, I must go; *նստիլ ի պէտս, վճարել զպէտս մարմնոյն*, to go to stool, to evacuate the bowels.

Պժգալի *a.* abominable, execrable, loathsome, disgusting, hateful, detestable.

Պժգամ, ացայ or *յի vn.* to detest, to hold in aversion, to abhor, to loathe, to hate, to execrate.

***Պժոժ** (**Բժոժ**) *s.* cocoon.

Պիգասոս or **Պէգասոս** *s.* Pegasus.

Պիղմ *s.* discord or obstinacy.

***Պիժիկ** *s.* spots on the human nails.

***Պիլիլիկ** S. **Շունչան.**

Պիլօր S. **Բիւրեղ.**

Պիծակ, աց *s.* wasp, drone, hornet, ox-fly, gad-fly; *բոյն -աց*, wasp's nest.

Պիչ S. **Պարեւնիկ.**

Պիղծ, պղծոց *a.* impure, unclean, profane; filthy, foul, dirty, abominable, detestable, execrable; *- առնել* S. **Պղծեմ.** [pinna-marina.

Պին, այ, Պինայ, ից *s. Gr. w.* pinna,

Պինասպաս, ի, ապք, -եակ, եկի *s. zool.* pinnophylax; prawn, shrimp.

Պինդ, պնդոյ *a.* firm, steady; hard, solid, strong, fast, compact, close, stiff; constant, immoveable, steadfast, firm, infrangible, unshaken; *-, պնդով ad.* strongly, steadily; *- կալ*, to hold fast, to preserve, to persist; *- ունել*, to hold firmly to, to retain.

Պինդոս, ի *s.* Pindus.

Պինչ or *-ջ, պնջից* *s.* the nostrils.

Պիչ ունիմ S. **Պչնուիմ.**

Պիսակ, ացս *a.* spotted, speckled, motley, dapple; S. **Բորոտ**; *s.* speckle, spot, mark; ephelis; small-pox; *-ացեալ* S. **Պիսակ** *a.*; *-ոտ, -ոտիմ* S. **Բորոտ, Բորոտիմ**; *-ութիւն, -ուց* S. **Բորոտութիւն, Բորոտուց.** [տուի.

Պիսիդոն, ի *s. Gr. w.* Neptune.

Պիստակ *s. Gr. w.* pistachio, --nut; *-ենի* *s.* pistachio-tree.

Պիտակ, ացս *a.* false, improper, abusive, adventitious, extrinsic; degenerate, bastard; *s.* note, letter, bill, card; *- ի պարտուց*, innocent, guiltless, faultless.

Պիտակաբար *ad.* abusively, falsely, improperly; catachrestically; *- վարիլ*, to abuse, to use improperly.

Պիտականամ, ացայ *vn.* to degenerate, to fall away.

Պիտականունութիւն *s.* catachresis; -թիւ *ad.* by name only, abusively.

Պիտակութիւն *s.* abuse, impropriety; bastardy; *rhet.* catachresis.

Պիտամ, Պիտանամ, ացայ *vn.* to want, to be in want of; to be necessary, useful.

Պիտանանամ, ացայ *vn.* S. Պիտանամ; to use, to employ, to make use of.

Պիտանացու, աց *a.* necessary, useful, advantageous; -ք, necessaries, the needful; ոչ ումեք է -, it is useful to no one; ոչ եւս իմիք է -, it is no longer good for anything; -ցա նեմ *va.* to render useful, to make profitable. [*s.* usefulness.

Պիտանաւոր S. Պիտանացու; -ութիւն

Պիտանի *a.* useful, profitable, advantageous, necessary; good, excellent.

Պիտանութիւն *s.* utility, profit, advantage; use, employ.

Պիտառեմ, եցի *va.* to deliver oracles, to foretell, to predict; to use, to make use of.

Պիտառութիւն *s.* word, oracle, prediction; testimony, witness; use, employ; want, necessity; work; writing, useful treatise.

Պիտարկիմ *vn.* to serve, to be useful.

Պիտաւոր *a.* useful; -իմ, եցայ *vn.* to want, to be wanting; -ութիւն *s.* want, indigence; necessity; witness, testimony.

Պիտի *v. imp.* one must, it is necessary; սակաւիկ ինչ պիտեցաւ, it was within a hair's breadth of.

Պիտոյ *a.* necessary; suitable; - է S. Պիտի; it is becoming, proper, suitable; զի՞ եւս - են մեզ վկայք, what need have we of witnesses? -անամ S. Պիտանամ; -ութիւն S. Պիտանութիւն.

Պիտոյք, տից *s.* want, indigence, necessity; the needful; S. Պէտք.

Պիտուս *s. Gr. w.* pine, pine-tree.

Պիրկ *a.* tight; - ձգել, to stretch tightly.

Պիւթագիր *s.* book of Pythian oracles; -գորաս *pn.* Pythagoras; -գորեան *s. a.* Pythagorean.

Պիւթի, -ա *s.* Pythian games. [ess.

Պիւթիոն or Թիոն *s.* Pythia; Python-

Պիւռիոն, ի *s. Gr. w.* pyrheum, Persian Fire-altar.

Պիւրամիդ or միս *s. Gr. w.* pyramid; -մուդէս *a. Gr. w.* pyramidal.

Պլակինդի, &c. S. Պղակունդ.

*Պլէձ *s.* buffalo-calf.

Պղամ S. Մաղաս, &c. [skin.

*Պլոկեմ *va.* to strip, to despoil; to

*Պլոբեմ S. Փաթուքեմ.

Պլուզ S. Փոքրիկ & Կապուտակ.

*Պլուխ *s.* pointed ear, goat's ear.

*Պլպամ S. Փայլիմ.

*Պլօձ *a.* globular.

Պլօր S. Բիւրեղ.

Պղակունդ or կունա *s.* pastry; cake, pie; -բագործ, ացի *s.* pastry-cook.

Պղատան *s. Gr. w.* platane, plane-tree.

Պղատոնական, -նեան *a.* Platonic; *s.* Platonist; - սէր, platonic love; -կանուն *s.* platonism. [en shot or bullets.

Պղեմբաա *s. Lat. w.* plumbatæ, lead-

Պղերգ, ից or ացի *a.* idle, lazy, supine, negligent; -աբար *ad.* lazily, slothfully, supinely; -անամ, ացայ *vn.* to be idle, to neglect; -անք *s.* Պղերգութիւն; -իմ, եցայ S. Պղերգանամ; -ութիւն, -ուձն *s.* idleness, laziness, supineness, negligence; ի - հատանիլ, to abandon oneself to sloth, to live in idleness.

Պղինձ, պղնձոյ *s.* copper; copper-coin; - ծխեալ, yellow copper, brass, bronze, tombac; - հրաքարային, copper pyrites, yellow copper-ore; - երփնեբանդ, variegated copper-ore, phillipsite.

Պղծաբան *a.* turpiloquent, foul-mouthed, nasty, ribald, filthy, obscene, blaspheming, cursing; -ութիւն *s.* turpiloquence, obscene language, filthy discourse; -գործ, ացի *a.* doing shameful or filthy things, immodest, impure, dirty, obscene, lascivious; -գործախօս *a.* blaspheming; -գործութիւն *s.* filthy action, impurity, lewdness, filthiness, obscenity; -գաւան *a.* of an impure faith; -զոհ *a.* sacrificing to unclean idols; -լեզու *a.* foul-tongued, obscene; -լից *a.* full of filth, sunk in nastiness, dirty, impure, lewd; -խառն S. Պիղծ; -խօս S. Պղծաբան; -հաւատութիւն *s.* impure religion; -միտոյց *a.* unclean, impure, sacrilegious; -նոց *s.* house of ill-fame; idol-temple; -նուն *a.* of an abominable name.

Պղծանք S. Պղծութիւն.

Պղծաշրթն *a.* of unclean lips.

Պղծասէր *a.* given to filthiness, immodest, impudic, impure.

Պղծեմ, եցի *va.* to soil, to contaminate, to stain, to spot; to profane, to pollute, to abuse; to abhor, to detest,

to execrate; – *զկոյս*, to violate, to

Պղծիչ *s.* profaner. [dishonour.

Պղծութիւն *s.* contamination, stain, filth, obscenity, lewdness, impurity, debauchery; profanation, pollution; abomination, execration; – *կուսի*, violation, rape; *ի – մատնել զանձն*, to

Պղծուա S. **Պիղծ**. [prostitute oneself.

Պղնձագամ *a.* copper-nailed, copper-fastened; *–գիր s.* calcographer; *–գոյն a.* copper-coloured, bronzed; *s.* calcedony, chalcedony; *–գործ, ացի s.* coppersmith, brass-founder; brazier, tinker; *a.* copper, bronze; *–գործութիւն s.* coppersmith's art or calling; *–գրութիւն s.* calcography; *–զօծումն s.* coppering; *–լից, –խառն a.* coppery, cupreous, alloyed with copper; *–խեցի s.* chalcoceramus; *–կան թթուտուկ s. chem.* copper oxide; *–կերտ a.* made of copper; *–կուռ, –կռած, –ոյ a.* cast in copper or in bronze; *–հանք, հաց, հատք, տիզ s.* copper-mine; exile; *ի –հատս տալ*, to exile, to condemn to the copper-mines; *–ձայն a.* bronze-voiced; *–ձոյլ a.* in massive bronze; *–նամ, ացայ vn.* to be coppered, changed into bronze; *–նիպ a.* having a copper bolt; *–պատ a.* covered with copper, coppered; *–քար s.* chalcolite; calamine, smithsonite.

Պղնձեան, ձեղէն, –ձի, ձեայ *a.* copper, made of copper; *–ձիք s.* copper utensils, cauldron, copper kettle; *–ձոտ a.* copper-coloured.

***Պղող** *s.* addled-egg.

Պղպեղ, ի *s.* pepper; – *լոսեալ*, ground or pounded –; *համեմել –աւ*, to –; *–աման s.* –box; *–ի s. bot.* –plant; *–իտ s. chem.* peperine.

Պղպղուն *a.* quite full, brimful.

Պղպջակ, ացի *s.* air- or water-bubble, globule, froath, foam; *–ածեւ a.* bubble-shaped; *–եմ, եցի vn.* to bubble up, to boil fast, to froth; to simmer, to be in ebullition.

Պղպջամ, –անամ S. **Պղպջակեմ**.

Պղպջումն *s.* bubbling.

Պղտոր, ոյ, –ական *a.* not clear or pure; (*ջուր*) turbid, troubled, muddy; (*գինի*) thick; (*օդ*) obscure, misty, foggy, gloomy; *fig.* erroneous, perverse; – *հայելի*, dim looking-glass.

Պղտորեմ, եցի *va.* to muddy, to disturb, to make turbid, to mix, to mingle; to thicken; *fig.* to disturb, to discompose, to cause trouble, to perplex, to confound, to perturb; *–իմ vn.* to grow turbid, muddy or thick; *fig.* to become confused, disconcerted, to be unsettled, in disorder; *պղտորի երկինն*, it is getting overcast; there will be a storm presently; *յականէ աղբերն պղտորեալ է ջուր նր*, the fish begins to stink at the head.

Պղտորութիւն, –ումն *s.* turbidness, muddiness; *fig.* trouble, broil, agitation, disorder, confusion.

Պճեղն, պճղան. պճղունք *s.* instep, ankle, ankle-bone; foot; S. **Թաստր**.

Պճինք, Պճիւն *s.* ornament.

***Պճկեմ** *va.* to pull out or to pieces hairs, feathers, flowers & similar, S. **Փետեկեմ**.

Պճղնաւոր *a.* descending to the heels; *s.* toga, long gown or robe.

Պճնագեղիմ *vn.* to bedeck or ornament oneself gaily; *–զարդ a.* bedecked, ornamented, embellished; *–զարդեմ* S. **Պճնեմ**; *–յօրէն* S. **Պճնազարդ**.

Պճնանք *s.* studied finery, coquetry, coquettishness.

Պճնապաճոյճ *a.* highly adorned, well dressed; *–պայծառ a.* brilliantly adorned; *–սէր a.* smart, spruce, coquettish, elegant, fond of finery, of dress, flaunting, gaudy, beauish, spanking, flaring; *– լինել*, to love finery, to dress oneself finely, to flaunt about fine & tawdry; *–ուր a.* bedecked, adorned; *–ուրեմ* or

Պճնեմ, եցի *va.* to embellish, to bedeck, to adorn, to beautify, to set off, to trim studiously, to bedizen, to trick out; *–իմ vn.* to bedizen oneself with coquetry & too great attention to effect, with studied neatness.

Պճնող *a.* coquettish, foppish, spruce, dandy; S. **Պճնասէր**; *–ական a.* ornamental; *–ութիւն s.* dandyism, affectation in dress.

Պճնութիւն, –ումն *s.* ornament, dress, embellishment; S. **Պճնանք**.

Պճռեմ *va.* S. **Պռեմ**; to play on the lyre; *զյօնս ի վեր –*, to raise the brows in sign of dissent.

Պնակ, ացի *s.* dish; bowl, porringer, wooden bowl; *միեւ զձեռն ի – ընդ միաք*, to eat together, at the same table, to be a table-companion; *–աձեւ a.* dish-shaped; *–անի s. pl.* plates & dishes.

Պնակիա, կոի *s. Gr. w.* writing-tablet, table-book; – ծոցոյ, tables, memorandum-book; – նկարչի, painter's-pallet; – դրաշարի, galley, composing galley, pan.

Պնդապէնս *ad.* firmly, tightly, strongly; steadily, steadfastly; constantly, earnestly, diligently; – չարախօսէին զինէն, they stood & vehemently accused me; –դեսպան *s.* estafet, express, courier; –կազմ *a.* strong, robust; brave, daring, gallant, courageous, manful; hard, firm, solid, steady; –կազմեմ *va.* to give heart, to encourage, to fortify; to consolidate, to strengthen; –կազմութիւն *s.* robustness, stoutness, vigour; consistence, density, solidity, hardness; –կապ *a.* strongly tied or bound, firm, steady; –կարծր վարս, very rigorous, austere; –ձիգ *a.* strong-armed, valiant; –նամ, ացայ *vn.* to grow stronger, to become hard or tough, to harden, to be strengthened; –պարանոց *a.* stiff-necked; –պէս S. Պնդապէնս; –սրտեմ S. Սրտապընդեմ; –ցուցանեմ *va.* to strengthen, to affirm, to consolidate, to harden, to stiffen; – զորովայն, to bind, to constipate; –ցուցիչ *a.* astringent, binding, costive; –փակ S. Ամրափակ; –քարշ *a.* well curved or arched.

Պնդեմ, եցի *va.* to affirm, to fortify, to consolidate, to confirm, to strengthen; to tighten, to strain, to restrain, to draw closer, to bind faster, to tie tight; to constrain, to enforce, to press; to invigorate, to corroborate, to encourage, to inspirit, to remove one's fear; to persist, to insist, to urge, to be bent upon, to pretend, to maintain; – զմէջ or գօտի ը մէջ, to gird up one's loins; to arm or prepare oneself; – զանձն, to refrain oneself, to keep within bounds; – զանձն ընդդէմ, to provide against; – զհաւատս, to confirm the faith; –իմ *vn.* to harden, to grow tough; to insist, to sustain, to be obstinate; to pretend; to run, to go quick; S. Զկնի, Զհետ; ի պահս –, to be rigorous in fasting.

Պնդութիւն *s.* consistence, solidity, fixity, hardness, density, consolidation; steadiness, firmness, constancy; stiffness, severity, obstinacy; strength, vigour; sustained, unflagging or continued effort, endeavour, care, solicitude, diligence; – որովայնի, constipation, costiveness; պահք –թեան, rigorous fasting; բազում, մեծաւ or փուճ –թեամ *ad.* carefully, diligently, eagerly, cordially, earnestly.

Պնչադեղ, –խոտ *s.* snuff; տուփ –ոյ, [–box.

Պնչատ, ացի *a.* flat- or snub-nosed; noseless; –եմ *vn.* to cut off the nose.

Պնդեմ or Պնուամ, պնեայ *vn.* to gaze, to stare, to look at fixedly, to fasten or fix one's eyes upon, to look upon attentively, to consider, to observe, to contemplate; S. Ձայիմ.

Պնուածն *s.* fixed gaze, stare.

Պնուցանեմ, ցի *va.* to cause to look at fixedly or attentively, to cause to rivet one's gaze on.

Պնչակ S. Պըչակ.

Պնչիմ *vn.* to grow dim, to see dimly.

Պոդիըի *s. Gr. w.* gown, long robe.

Պոզան *s. pl.* horns. [& Եղջիւր.

*Պոլոտ S. Ճճի; * –իկ S. Երիկամունք

Պոկ or Պուկ *s.* organ-pipe; * onion

Պոլիպոդ, ի *s.* polypus. [stalk.

Պողպատ, Պողովատ, իցի *s.* steel; –եմ *va.* to steel; –իկ *a.* steely; *fig. s.*

*Պողպատկ *s.* press-screw. [steel, sword.

Պողոտ, –ոյ, իցի *s.* high-way; thoroughfare, broad street.

*Պռիճակ S. Ծոծրակ.

*Պռկեմ S. Պռկեմ.

Պոման, –եմ S. Պայմանի, –եմ.

Պոմպիլոս *s. Gr. w. zool.* pompilus, nautilus, a species of remora.

Պոյտ, պուտոյ, –ն, պուտուան *s.* pot, earthen or metal pot, broth-pot; *bot.* S. Պուտ. [*va.* to fillip, to give a fillip.

*Պոնդ *s.* fillip; –ս Հարկանեմ or –եմ

Պոնտացի *a. s.* Pontius.

Պոնտոս *a.* Pontius; *s.* Pontus, the Euxine or Black sea. [puce.

Պոչ, ոյ *s.* tail; virile member; pre-

Պոչիւն *s.* bellowing, lowing.

Պոպզակ *s. bot.* St. John's wort, hy-

*Պոպկեմ S. Կեղեւեմ. [pericum.

*Պոպոկ *s.* walnut-husk; S. Փեշակ.

Պոռնիկ, նկաց *a. s.* fornicator; letcher, whore-monger; adulterer; –կին, prostitute, abandoned or debauched woman, harlot, street-walker, courtezan, whore, strumpet, wench, trull; adulteress.

Պոռնկախառնիչ *s.* pander, pimp; *sf.* procuress, go-between, bawd; –կան *a.* meretricious, dissolute; –կերպ *a.*

whorish, impudic, lascivious, letcherous ; -յոյզ *s.* inspector of brothels; -նամ S. Պոռնկիմ; -նոց *s.* house of ill-fame, brothel; *fig.* high-place, heathen temple, idol-house ; -պատիր *a.* enticing to lewdness, obscene ; -պէս *ad.* like a harlot or prostitute ; -սէր *a.* frequenting brothels ; *s.* whore-monger ; -տուն , -րան S. Պոռնկանոց .

Պոռնկեմ, եցի , -եցուցանեմ *va.* to cause to commit fornication, to prostitute, to abandon to prostitution ; *fig.* to induce to idolatry, to idolize.

Պոռնկիմ, եցայ *vn.* to commit fornication, to abandon oneself to prostitution, to lewdness, to be prostituted; to commit adultery ; *fig.* to worship idols, to idolize.

Պոռնկորդի *s.* whore-son, bastard.

Պոռնկոց S. Պոռնկանոց .

Պոռնկութիւն *s.* fornication, prostitution, whoredom, harlotry.

Պոռոչիւն S. Պոչիւն .

Պոռուռ , -ախօս , -ող *a.* boastful, bragging, vaunting ; emphatic ; speaking aloud, crying, bawling, brawling, noisy, squalling; *s.* bully, braggart,

Պոսիդոն , ի *s.* Neptune. [hector.

Պոտագրոս *a. Gr. w.* gouty.

Պուր *s.* swan ; S. Կարապ .

Պուրանի *s.* stew, ragout.

Պուռմիմ *vn.* to contract the tongue on tasting acids.

Պուրս , ոյ *s.* navel, umbilicus ; belly; middle , centre ; - լերկրի , mount, mountain ; - կամարաց , key-stone of an arch; - ի վեր , -յորսայս *ad.* supinely, with one's face upward ; -ոյ ծառայ , slave to one's belly, gormand, * greedy-gut.

Պուրսաբոյծ , -պարարտ S. Որովայնապարարտ ; -լար *s.* navel-string, umbilical cord, umbilicus funiculus ; -կան *a.* umbilical ; -ուր *a.* umbilicate.

Պուրփիւր *s. Gr. w.* porphyry ; -ակաւնութիւն *s.* porphyrisation, grinding with a muller, pulverization ; -ածին *a. Gr. w.* porphyrogenous.

Պուետական *a.* poetical.

Պուետեմ *va.* to versify, to poetize, to make or write poetry.

Պուետէս , -ախիոս , աց *s. Gr. w.* poet; philosopher ; -ախիոսութիւն *s.* poetry,

Պուէտա S. Պուետէս . [poesy; poem.

Պուլ *s. Latin w.* bull, pope's letter.

*Պուխերիկ *s.* chimney.

Պուղեմ, եցի *va.* to push, to repulse, to remove , to disperse , to scatter

Պունիկեան *a.* Punic. [about.

*Պուչ *a.* short-sighted.

*Պուպրիկ *s.* toy, plaything, doll.

Պուտ *s. bot.* anemone, wind-flower ; poppy , corn-poppy; * drop ; * pock-mark, -hole ; * winter salad prepared with walnuts.

Պուտական *s.* Buddhist, sectary of Buddha ; -ութիւն *s.* buddhism.

Պուտնարդ *s.* large pot or kettle, copper, boiler ; basin, laver.

Պուտուկ , ակաց *s.* pot, small pot, saucepan.

Պուրակ , աց *s.* wood, forest, grove ; -ացիր S. Պարկացիր . [դանակերալ .

*Պուրտ *pl.* պրձեր S. Բուրդն & Կեն_

Պչրանք *s.* affectation, studied elegance, finery ; primness, prim ways, smirking, mincing air, simpering, alluring manners , enticing looks or ways , coquetry ; prudery, prudishness ; peevish temper, disdainful airs, grimaces ; S. Ընդվայրայօն ; ը -նա գալ or

Պչրեմ, Պչրիմ, եցայ *vn.* to give oneself affected ways, to simper, to be dainty, to mince , to be disdainful, overnice, to play the prude ; to adonize, to be studiously elegant, to be dandy or foppish ; to be well dressed, very spruce.

Պչրող *a.* affected, simpering, coquettish, prudish, lackadaisical, grinning ; finical. [lascivious glance.

Պչրուճ *s.* immodest attire ; wicked,

*Պպղուկ *s.* eye, bud, germ, shoot.

Պռասա S. Պրասա .

Պռենի , իլ *s.* male wild fig-tree.

Պռեսաեր *s. Gr. w.* prester, hot & scorching wind, typhoon.

Պռզող *s.* enemy, adversary. [dean.

Պռիմիկուռ *s. Latin w.* primicerius,

*Պռնչեմ *vn.* to bleat like goats.

Պռոյգ , ուգի , գաց *s.* paraphernalia, portion, dowry, dower. [mus.

Պռոտոպապ *s. Gr. w.* pontifex maxi-

Պռոտոստրատոր *s. Gr. w.* General commanding the cavalry. [Master.

Պռոտոֆրօնդէս *s. Gr. w.* Doctor,

Պռուգած *af.* portioned, endowed ; -գեմ, եցի *va.* to portion, to give a portion, to endow.

*Պռուկ *s.* muzzle, snout.

Պռսեմ, եցի *vn.* to be cross, ill-tempered, to make a wry face, to turn

up one's nose, to be disdainful; յոնս նոք – S. Յօն. [us be attentive).

Պռօսխուամ *Gr. w.* proschume, (let

Պսակ, ացս *s.* crown, diadem; crown, prize, premium, reward; circle, coping, top, crowning, brim, frame, edge, cornice, parapet, battlement; coronation, achievement, accomplishment; nuptials, espousals, marriage, nuptial blessing; – *դպրաց*, tonsure, shaven crown; – *ծաղկեայ*, wreath, garland, chaplet; – *ի փշոյ*, crown of thorns; – *սրբոյ*, halo, glory, nimbus; – *Կուսին*, chaplet, beads, string of beads; – *արեգական*, halo around the sun; – *տարւոյ*, the course of the year; – *պարծանաց, փառաց*, crown of honour, of glory; *հիւսել* –, to weave a garland or chaplet; – *դնել ուման*, to marry.

Պսակագիր, դրաց *a.* crowning; marrying; *–ս առնել* or *–դրեմ va.* to marry, to give the nuptial blessing; *–զարդ a.* adorned with a crown, crowned; *–զգեաց a.* bearing a crown, crowned; *–զգեցուԹիւն s.* crowning with flowers; *–կալ, ացս s.* lining of a crown; *–կապ a.* crowned; crowning; *–կիր a.* wearing a crown; *–կից a.* crowned with another; *s.* sharer in the crown, in empire; *–համբար* or *հաս կէտ s.* place where prizes are kept & distributed; *–հիւս a.* crowned; *–ձեւ a.* crown-shaped, coronal; *–նուն a.* whose name is Crown (Stephen); *–պատճոյ* S. **Պսակ կազարդ**; *–սէր a.* faithful or tender (bridegroom or bride); *–ւոր a.* crowned; *s.* laureat; prince, king, &c.; *–ւորիմ vn.* to be crowned, rewarded.

Պսակեմ, եցի *va.* to crown, to wreath; to reward, to recompense; to give the nuptial blessing, to marry; *fig.* to crown, to achieve, to accomplish; *–իմ vn.* to be crowned; to be married; *fig.* to be achieved, accomplished.

Պսակիչ *s.* crowner; achiever.

Պսակումն *s.* coronation; crowning.

Պսեմ or *–ն s.* rose-thorn.

Պտեղ *s.* small pot; gallipot.

***Պտղեմ** *va.* to scoop out, to scratch the earth for food as birds.

Պտեղն, տղան *s.* pinch; – *մի ակնչադեղոյ*, a – of snuff.

***Պտըտուկ** *s.* gig, whipping-top.

***Պտըտուր** *s.* sheep's dung.

Պտխեմ, եցայ *vn.* to give or addict oneself to, to be fully occupied, immersed in.

***Պտկաա** *a.* having one dry nipple.

Պտկաւոր *a.* full of buds or calycles.

Պտկեմ, եցի, Պտկիմ, եցայ *vn.* to bud, to shoot forth buds, to shoot, to sprout, to germinate.

Պտկունք, կանց *s. pl.* S. **Պտուկ**.

Պտղաբեր, ացս *a.* bearing or producing fruit, fructiferous; productive, fruitful, fructuous, fertile; offering; *– ծառ*, fruit-tree; *– լինել* or *–եմ, եցի, –իմ, եցայ vna.* to fructify, to bear fruit, to bring forth, to produce; to offer; to render fertile; to profit; *–իչ* S. **Պտղաբեր**; *–ուԹիւն s.* fructification; fertility; offering, oblation; *–քոյծ* S. **Պտղալի**; *–զարդ, –զուարճ a.* adorned with fruits; *–զարդիմ vn.* to be adorned with fruits; *–Թափ a.* fruitless, stripped of fruit; *–լի, լիր* or *լից a.* full of or loaded with fruits, rich, fertile, prolific; *–լուծ s.* staff for carrying grapes; *–խայծ a.* ripe, dark or deep coloured, spotted, speckled; *–խայծուԹիւն s.* the beginning to ripen, dark or deep colour of fruits; *–խունկ s.* musk fruit or tree; *–ծին*, &c. S. **Պտղաբեր**, &c.; *–կան a.* of fruit.

Պտղակն *a.* blear-eyed.

Պտղակորոյս *a.* fruitless, unfruitful, sterile, barren; *–կորուսուԹիւն s.* loss of fruits; *–հասուԹիւն s.* ripeness, maturity; *–հաւաք a.* fruit gathering; *–հոխ* S. **Պտղալի**; *–նոց s.* fruit-loft, fruitery; *–սէր a.* fond of fruits; *–վաճառ s.* fruiterer, green-grocer; *–տուն*, &c. S. **Պտղաբեր**, &c.; *–տուն s.* fruit-house; S. **Պտղանոց**; *–էաս* S. **Պտղալից**; *–էացեմ va.* to render fruitful, to fecundate, to fertilize; *–էացուԹիւն s.* abundance of fruits; fertility; *–ւոր* S. **Պտղալից**; *–ւորեմ* S. **Պտղաէացեմ**; *–քաղ առնեմ* or *լինիմ vn.* to glean, to lease; *–քաղեմ va.* to gather, to amass fruits; *–քանդ* or *քանդակ a.* sculptured with various fruits. [ty, abundance.

Պտղեղ S. **Պտղալի**; *–ուԹիւն s.* fertili-

Պտղի *s. Gr. w.* elm-tree. [imbibe.

Պտղիմ, եցայ *vn.* to germoliate; * to

Պտղովին *ad.* together with the fruit.

***Պտղուց** *s.* pinch.

Պտոյտ, ուտի. –ք, ուտից *s.* eddy, whirlpool, vortex; – *հողմոց*, whirlwind, hurricane, squall, storm; – *գլխոյ*, vertigo, giddiness, dizziness,

swimming in the head; – *առնուլ*, to turn or whirl round & round, to eddy.

Պտուկ, *պտկոց* *s.* button, bud, eye; nipple; S. **Պուտուկ**; *պտկունք կովու*, *oչխարի*, &c., udder, dug, teat.

Պտուղ, *պտղոց* *s.* fruit; fruits; *fig.* fruit, produce, effect, result; tip of finger; – *աչաց*, pupil, eye-ball, apple of the eye; *չորս – խունկ*, four grains of incense; *դալար*, *կանաչ*, *վաղահաս*, *հասուն*, *չոր*, *փտեալ* –, fresh, green or unripe, premature, ripe, dried, rotten fruit; *կեղեւ պտղոց*, peel, paring; *կեղեւել զ–ս*, to pare, to peel; to decorticate, to strip; – *տալ*, *բերել*, to bear, to yield, to produce fruits; – *քաղել*, to gather, to pluck, to pick fruit; *fig.* to reap the fruit of, to derive benefit from.

Պտուտաբար *ad.* like a vortex, whirling, eddying.

Պտուտակ, *ից* *s.* screw; windlass, hand winch; wheel & axle; * whirligig; – *խոր* or *մայր*, hollow or female screw; screw-box, nut; – *մանրաչափական*, micrometrical screw; – *վերխակոչ*, nut-screw; – *օդահան*, ventilating screw; – *Արքիմեդեայ*, Archimedes' screw, spiral pump; – *Հոլանտացի*, Dutch screw-pump; – *անվախճան* or *անեզր*, endless or perpetual screw, worm, creeper, conveyer.

Պտուտանամ *vn.* to turn, to twist; S. **Թոթովեմ**.

Պտուտեմ, *եցի*, *–իմ*, *եցայ* *vna.* to turn, to veer, to whirl round.

Պտուտիկ S. **Պտոյտք**.

Պտուտկեմ *va.* S. **Պտուտեմ**; to screw, to screw down or on; *vn.* to feel giddy, dizzy, to have a swimming in the head.

Պտռեմ, *եցի* *va.* to excavate, to hollow or dig out; to seek for, to investigate.

Պտոգեմ or *կեմ*, *եցի* *vn.* to sport, to dance, to leap as children in the lap, to coax, to fondle, to caress; to sport or play as small animals.

Պրախ *s. bot.* S. **Պրաս**.

Պրակ, *ից* *s.* wood, thicket, grove, bush: work, writing; chapter, paragraph or article; *–ք Առաքելոց*, the Acts of the Apostles; – *թղթոյ*, ream of paper; – *կտաւոց*, *չուխայից*, entire piece of linen or woollen cloth, bale, pack; *–ք ուսման*, lesson.

Պրակագեղ *a.* wooded, planted with trees, bushy, leafy.

Պրակապատճէն *a.* divided in several articles.

Պրակաւթղք *s. Gr. w.* apocryphal books on the Apostles.

Պրակտոր *s. Gr. w.* tax-gatherer or collector.

Պրահմականութիւն *s.* brahmanism; *–մայ*, *ից* *s.* brahmin.

Պրաս, *ից* *s. bot.* leck.

Պրասկ *s. bot.* horehound, marrubium.

Պրաստա, *ի*, *–ն* *s. Gr. w.* suburb.

Պրետոր, *ից* *s. Latin w.* prætor; prætorium, judgment seat or hall; General's tent; *–ական* *a.* prætorian; *–ութիւն* *s.* prætorship.

Պրիան, *pl. –ք* *s. Gr. w.* saw-fish.

Պրիսկ, *պրսկի* *s. bot.* turbith, thapsia, bastard turbith.

Պրիսաք S. **Պրիան**.

Պրծանիմ, *ծայ* *vn.* to escape, to evade, to break, slip or get away or off; – *յոյշոյ*, to escape the memory, to be forgotten; – *ի ձեռաց*, to escape from, to slip from between the fingers, to be lost.

Պրծեմ, *եցի* *va.* to save, to deliver, to rescue.

Պրկանք *s.* tie, bond, ligament.

Պրկեմ, *եցի* *va.* to bind, to strain, to tighten, to tie tight, to pinion; to stretch, to lengthen out; S. **Ցօն**.

Պրկոց, *ից* *s.* instrument of torture, rack.

Պրկումն *s.* stretching, tension.

*Պշտուկ *s.* nerve, sinew.

Պշակ, *ից* *s.* roof, ceiling.

Պրոպոսիդոսուհի *s. Latin w.* provostship.

*Պուձ *s.* cavity, hollow.

*Պպատեմ S. **Պրոնեմ**.

Պտու, *ոյ* *s.* rush, bulrush; papyrus; *–ամած* *a.* woven of rushes with pitch; *–եայ*, *–եղէն* *a.* made of rush or papyrus; *s.* rush-mat; rush-garments; *–թուղթ*, papyrus-scroll.

*Պրրի S. **Զղալ**, **Հոյն**.

Պրքէ *s. Arabic w.* reservoir, basin.

Պրօն, *ի* *s.* carded wool or goat's hair; lint, scraped linen; *–ագործ* *s.* weaver of goat's hair.

Պօա *s. zool.* boa, boa-constrictor.

*Պօղ, *–լախ* S. **Շլոռոս**.

*Պօղոսակ S. **Պողոսակ**.

Պօղոսեան *a. s.* follower of St. Paul; *–ք*, St. Paul's companions.

*Պօսիղ *s.* large louse full of blood.

Չ

Չ (*tshē*) չէ *s.* the twenty seventh letter of the alphabet & the twenty first of the consonants; Չ, չ, nine hundred; nine hundredth.

— It is sometimes confounded with the letters ջ & ճ; as: *ինչոյք–ինճոյք, չղչիկան–ջղջիկան, կնչլւթ–կնճիւթ, ճանչ–ճանճ*, &c.

Չաբրոն or **բուն** *s. French w.* hood, cowl, frock; *–աւոր s.* capuchin monk.

***Չաթ** *s.* millet-bread.

Չալհանք, անց *s.* heathen feasts.

Չալոտ, ից *s.* cudgel, club; whip-thong; kerbatch, knout.

Չախեմ or **Չաղխեմ, եցի** *va.* to crush, to crack, to break, to dash or break to pieces, to bruise, to smash.

Չախուժն *s.* fracture, breakage.

***Չախչ** *s.* bier, coffin.

Չախչախ *a.* crushed, shattered, broken; weak, fragile; *s.* click & spring work (in watches).

Չախչախանք *s.* breaking up, cutting into small pieces; rout, defeat, havoc, carnage.

Չախչախեմ, եցի *va.* to crush or break up totally, to pound, to triturate.

Չախչախիւն or **խուժն** S. **Չախչախանք.**

Չախչախուն S. **Չախչախ** *a.*

Չահ, ից *s.* light, torch, flambeau, link; candelabra, chandelier; *ast.* facula, bright spot on the sun.

Չահաբորբոք *a.* burning or shining like a torch; *–բուն s.* chandelier; candlestick; *–զարգեմ va.* to illuminate, to light up; *–զգեաց, եցից, –զգեստ, ից a.* bearing or carrying light, luminous, splendid; *–լուսուժի s.* torch-light; bon-fire; *–կալ s.* lamp-post; *–կիր a.* carrying a lamp or a torch; *s.* lamp-bearer, torch-bearer; *–նամ vn.* to blaze, to shine; *–նման a.* torch-like; *–վառ a.* blazing, refulgent; *–վառուժի s.* illumination; *–ցուսանեմ va.* to shine like a torch, to irradiate; *–ւոր a.* shining, luminous, brilliant; *–ձեռք*, torch-light procession; *–ւորեմ, եցի va.* to illuminate, to enlighten, to render luminous; *–փայլ a.* bright as a torch-light, blazing, brilliant, refulgent.

Չահեմ, եցի *vna.* to shine like a torch, to blaze, to flash, to glitter.

Չահընկալ *a.* flambeau carrying; *s.* acolyte; *–ուժի* state of an acolyte, acoluteship.

Չաղացպան *s.* miller.

Չաղացք, ցաց *s.* mill; **փոշի –ցաց**, mill-dust.

Չաղք, ից, –ագոյն չնիք *s.* sudden shower, heavy shower.

Չաղեմ *va.* to strengthen.

***Չաղչ** *s.* superfluous branches to be pruned.

Չամք, ից *s.* nourishment, food; *–աւկեր a.* at nurse, sucking; *–եմ, եցի va.* to nourish, to give to eat or to suck, to feed, to suckle, to foster, to rear.

Չամքեղիք, լեաց *s.* pap.

Չամքոս *s. French w.* chamber; *–լոյն s. English w.* chamberlain.

Չայլ, ից, –ի, լեաց *s.* multitude, crowd, quantity; company of mourners or weepers; repeated bursts of weeping, wailing.

Չայլասիւն, մանց, –լեասիւն, եմանց *s.* ostrich.

Չայլիմ, եցայ *vn.* to assemble to bewail.

Չայլոտ, ից *s.* pizzle; S. **Չալոտ.**

Չան, ից or **ուց** *s.* diligence, care, study, work; **զուր –**, labour lost, labour in vain; **– գնել, տանել, յանձին ունել** S. **Չանամ.**

Չանակից լինիմ *vn.* to study, to labour in company.

Չանահնար լինիմ *vn.* to endeavour, to strive, to strive hard, to make every efforts, strenuous attempts, to try all means, to exhaust oneself with exertion.

Չանամ, ացայ or **ցի** *vn.* to exert oneself, to endeavour, to study, to be diligent, to hasten, to take care, to do one's possible; to take pains, to labour, to weary, to exhaust; **ընդ ոգիս –**, to sigh; to groan.

Չանասէր *a.* diligent, active, careful, laborious, painstaking, studious, assiduous, hardworking; *–սիրութիւն s.* diligence, care, close application, assiduity, steadiness, painstaking.

Չանացուցանեմ *va.* to cause exertion, to render diligent, to constrain, to give impulsion to, to push forward,

to urge on, to spur on. [idiot.
Չանգ *a.* unhealthy; stupid, imbecile,
Չանգհեծ *a. ast.* waning.
Չանոա S. **Չանասէր**.
Չանչիլ *a.* pure, clean, well-bleached; *s.* cambric lawn.
Չաոմ *s.* chimera; *a.* chimerical.
Չաոտագով, ացի *s.* apologist, advocate, defender, protector, patron; **–լինել, կալ, մնանել** S. **Չաոտագովեմ**; **–ելի** *a.* excusable, justifiable, warrantable; **–եմ** *va.* to defend, to sustain, to plead, to excuse, to justify; **– զանձն**, to defend, justify or excuse oneself; **–ուիւն** *s.* apology, defence, protection, justification, excuse, pleading.
Չաոտակիմ *vn.* to be established firmly & securely.
Չաոուկ, ուկաց *s.* conjurer, sorcerer, wizard; *sf.* divineress, sorceress, witch, enchantress; *fig.* vixen, scold.
Չարգեմ, եցի *va.* to cut or break in pieces, to undo, to break, to shatter, to smash; to kill.
Չարգուածն *s.* cutting in pieces.
Չարդող, ացի *s.* rout, defeat; pinking-machine.
Չեռանիմ, Չեռիմ S. **Չեռնուիմ** & **Չերանիմ**; **– ախտիւ**, to be afflicted with disease, to fall sick, ill.
Չեռացուցանեմ S. **Չեռուցանեմ**.
Չեռլի, ք, լեաց *a.* heating, warming oneself.
Չեռնուիմ, ուայ *vn.* to get warm, to warm oneself, to be warmed; *fig.* to burn, to grow warm, hot, angry or excited, to chafe; **– յարեւուս**, to bask in the sun; **չեռեալ նստել ի վերայ ձուոց**, to sit on eggs, to sit brooding, to hatch; **իբրեւ արեւնչեռնոյր**, when the sun spread his beneficent heat.
Չեռուածն *s.* heating, burning, inflammation.
Չեռուցանեմ, ցի *va.* to warm, to heat, to make hot or warm; to boil; **կարի ինն –**, to overheat; **– զանկողնի**, to warm a bed. [ing; **–ական** *a.* heating.
Չեռուցանող *a.* calefactory, warm-
Չեռուցիչ *a.* calorific; heating, too exciting; *s.* copper, kettle, boiler, pipkin; chaffing-dish; **– անկողնոյ**, warming-pan.
Չեռուցուածն *s.* heating.
Չեր, ոց *s.* fine weather; heat, calorie, warmth; *a.* warm, hot; serene, fine, clear.

Չերանիմ, րայ *vn.* to warm oneself, to get warm; to catch a fever, to fall sick; to burn, to be excited, inflamed, infuriate; **զցաւ** or **զբուն մահու –**, to become deadly sick, to die; **– յանոաս**, to plunge into vice; **առ պատճառս կերպս կուոց –**, to give oneself up to
Չերաչափ, ի *s.* calorimeter. [idolatry.
Չերաչերմ *a.* S. **Չերմաչերմ**; **– ընդերք**, palpitating entrails; **– արիւն**, reeking blood.
Չերացուցանեմ S. **Չեռուցանեմ**.
Չերի *s. ast.* stag.
Չերիմ S. **Չերանիմ**. [mild.
Չերին *a.* warm, hot; serene, calm,
Չերմ, ոյ *a.* warm; serene, calm; *fig.* ardent, burning, fervid, fiery, passionate; tender, affectionate; *s.* heat, warmth; hot viands; **– է**, it is warm; S. **Չերին**.
Չերմաբազմապատկիչ *s.* thermo-multiplier; **–բեր** *s.* calorifero, hot-air stove; **–գոլ** *s.* heat, warmth, caloric; **–գոյն** *a.* very hot; impassioned, ardent, fervent; *ad.* warmly, eagerly, fervently, passionately; **–գութ** S. **Գորովագութ**; **–գէտ** *s.* thermoscope; **–գրուն** *s.* Thermopolis; **–խառն** *a.* hot; **–կան** *a.* warm, ardent; **–կաղուր** *s.* hot water; **–կիզ** *a.* burning, ardent; **– առնել**, to burn; **–կիզս** *ad.* hotly, warmly; **–հոտ** *a.* warm; **–ձայն** *a.* still small voiced, tenderly cooing; **–ղբիւր** *s.* thermo-electric; **–յին** *a.* warm; **– ջուրք**, thermal baths, warm springs; **–յուզի** *s.* fever; **–նամ** S. **Չերանիմ**; **–նգամ** *a.* having warm limbs; warm, lively; **–նոց** *s.* stove; hot- or green-house, conservatory; **–նչիկ** *a. phys.* diathermal, diathermanous, possessing free permeability to heat; **–շարժ** *s. phys.* calorimotor, (galvanic ejecting apparatus), deflagrator.
Չերմաչափ, ի *s.* thermometer; **– բնական**, natural –; **– բուսական**, vegetable –; **– օդեղէն**, air- or atmospherical –; **– ալքոհոլեան**, spirit –; **– տարբերական**, differential –; **– մետաղական**, metallic –; **– ծայրագոյն ջերմութեանց կամ ցրտութեանց**, maximum- & minimum–, self-registering –, register–; **– հարիւրամասն**, centigrade –; **– Ռէօմիւրի, Ֆարէնհայթի**, Reaumur's –, Fahrenheit's –; **–ն բարձրացաւ, խոնարհեցաւ միով աստիճանաւ**, the – has ascended, has fallen one degree; **–ն**

միով աստիճանաւ ի վեր կամ ի խոնարհ է՛ք զզրոյ, the – is one degree above or below zero; –ագիր s. thermometrographer; –ական a. thermometrical.

Ջերմաջերմ a. very hot, ardent, burning, boiling; warm, full of warmth, fervent, impassioned, affectionate, very tender; ad. all hot, piping hot; quite fresh or new; warmly, ardently, eagerly, fervently; –ջուրք s. warm mineral waters or springs, thermæ, baths; –սենեակ s. hot-bath, vapour-bath; –ման s. heating apparatus; fire-pan; –պեղ s. screen; –ցոյց S. Ջերմադէտ; –ցուցիչ a. calefactory; –քանակ s. phys. calory, unit of heat; –քանակութիւն s. calorimetry.

Ջերմէլեկտրական a. thermo-electrical; –ուժի s. thermo-electricity.

Ջերմեռանդ, –ն a. warm, ardent; devout, fervent; –ուի s. warmth, ardour; devotion. [ish.

Ջերմընկալ a. liable to fever; fever-

Ջերմիկ s. warm victuals.

Ջերմին a. rather warm, hot; fiery.

Ջերմկալ a. feverish.

Ջերմն, ման s. fever; heat; – եթող զիս եւ կալաւ զնա, the fever left me & has seized him; վերստին կալաւ զիս –, my fever has returned.

Ջերմնաբեր a. fever-giving; –կալ S. Ջերմընկալ; –կան a. febrile, feverish; –հալած a. febrifuge, antifebrile.

Ջերմնեակ a. tender, affectionate.

Ջերմնկալ, –մնոտ, –մոտ S. –մընկալ.

Ջերմութի՛ւն s. heat, warmth; caloric; fever, fever-heat; calefaction, warming; temperature; թագուն, ծառայեալ, տեսակարար –, latent, radiant, specific heat; – առաձգուե՛ կամ դոլորշացման, steam-generating heat; – սփռեալ or ցրեալ, diffused heat; – կեդրոնական, central heat.

Ջերմուկք, մաց S. Ջերմաջուրք; երթալ ի –ս, to go to a watering-place, to go to the baths.

Ջերոտ a. lukewarm, temperate.

Ջերոց, աց s. winter quarters; hot-house. [wonderful!

Ջէ՛ք, Ջէ՛ք int. how! oh! o strange!

Ջիլ or Ջիղ, ջղաց s. nerve, sinew; fibre, string; whip; fig. nerve, sinews, force, vigour; – տեսաբանական, optic nerve; լուծանիլ ջղաց, to become enervated; զ–ս հարկանել ուրուք, to shock a person's nerves, to frighten, to terrify; զ–ս հատանել ուրուք fig. to hurt a person's nerves, to weaken, to enervate.

Ջին, ջնաց s. cudgel, stick, wand.

Ջինջ a. pure, clean, clear, polished, bright. [curate, diligent, careful.

Ջիրդ a. continuous, assiduous, ac-

Ջիք s. perihelion.

Ջլաձիգ a. convulsive; – լինել, to have the nerves strung, to have fits; –ձգումն s. fit, convulsion; –ալինգ a. nervous, vigorous, sinewy, robust, strong; – առնել, to give strength to, to fortify the nerves, to render robust; –ոտ s. nerve-artery.

Ջլատեմ, եցի va. to enervate, to shock the nerves, to unnerve, to weaken.

Ջլացուցանեմ, Ջլեմ, եցի va. to nerve, to strengthen the nerves, to corroborate, to invigorate.

Ջլեայ a. sinewy, nervous.

Ջլուտ a. furnished with nerves, sinewy, nervous.

Ջղալուծ s. instrument for binding the nerves; –խոտ s. bot. plantain, cock's head, way-bread; –կապ a. bound with the nerves; –ցաւական a. neuralgic; –ցաւութի՛ւն s. neuralgia.

Ջղեայ, &c. S. Ջլեայ, &c.

*Ջղեցայ S. Սինքոր, Սրիկայ.

Ջղջ, Ջրղջ a. humid, damp, muddy.

Ջղջիկան s. bat.

Ջնար, աց s. cithern, harp, lyre; –ախէժ or –ակ, ի s. sandarac; varnish; glaze; –ակեմ, եցի va. to varnish; to glaze; –ահար, –աւոր, աց s. harper, harp-player. [to cane, to whip.

Ջնեմ, եցի va. to beat, to cudgel,

*Ջնթեմ va. to collect, to gather; to win at play. [horse.

Ջնիքայ s. Arabic w. relay, fresh

Ջնջագիր a. expunged, cancelled, erased, effaced; –կան a. cancellable.

Ջնջան, աց s. duster, rubbing-cloth, rubber; fig. expiator, atoner, reparer; – խոհակերոցի, dish-clout.

Ջնջեմ, եցի va. to clean, to dust, to purge, to wipe; to efface, to scratch out, to erase, to cancel, to expunge; to abolish, to annul; to destroy, to undo, to suppress; to extirpate, to exterminate; – զգաշինս, to cancel, to annul, to make void a contract.

Ջնջիչ s. effacer; expiator.

Ջնջոց s. S. Ջնջան; fig. purification;

cure, recovery; – առնել, to purify, to consecrate, to sacrifice.

Ջնջումն *s.* abstersion, cleaning; effacing, erasure; abolition, abrogation, cassation; suppression; extinction, extirpation, extermination; – գաչանց, cancelling, annulling of contracts.

Ջոկիր, լաց *s.* troop, band, company, flock, group; –ս տալ, առնուլ, to enrol soldiers, to levy troops; –ս տալ, to collect a multitude, to raise a troop; –ս ջախջախս ջարդոցաց հասուցանել, to make a slaughter.

Ջոկրեմ, եցի *va.* to assemble troops, to muster, to gather in crowds, to call together; –իմ *vn.* to flock together, to form groups, to gather together, to

Ջոկրիք, Ջոկրք S. **Ջոկիր**. [assemble.

Ջոկաբար *ad.* in troops, in multitudes.

Ջոխ *s.* cudgel, club.

Ջոկ, ոց or **ից** *s.* S. **Ջոկիր**; split hair; – առ – S. **Ջոկաբար**; –ս առնել, to make a distinction or difference; to sow division.

Ջոկադասակարգութիւն *s.* classification, order, arrangement; –դիր *s.* convener, assembler; *gr.* compound; –դրեմ, եցի *va.* to separate, to set apart; –մանն *a. gr.* copulative, conjunctive; –մանեմ *va.* to connect, to join; –նամ, ացայ *va.* to flock together.

Ջոկաս, ի *s.* troop, company, band,

Ջոկարան *s.* receptacle. [detachment.

*__Ջոկեմ__, եցի *va.* to distinguish, to separate, to detach.

Ջոշիր *s.* opopanax.

*__Ջոջ__ *a.* great, grand.

Ջով *s.* leafy branch; –անամ, ացայ *vn.* to become rank, thick, to flourish, to shoot forth, to grow.

*__Ջովլի__ *s.* besom, broom.

Ջորդան *s.* gutter.

Ջորեակ, եկաց *s.* grub, caterpillar.

Ջորեան *s. pl.* mules. [mule-driver.

Ջորեպան, –սեաս, աց *s.* muleteer,

Ջորի, բեղ, բեաց *s.* mule, he-mule; մատակ –, mule, she-mule; մորուկ ջորւոյ, mule colt.

Ջուխակ, ացս *s.* violin, fiddle; violoncello; – հարկանել, to play the violin or fiddle; –ահար *s.* violinist, violin-player, fiddler.

*__Ջուլհակ__ S. **Ոստայնանկ**.

Ջուխտակ *s.* pair.

Ջուր, Ջրոյ, Ջրով or **Ջուրք**. –ք, Ջրոց or **Ջուրց** *s.* water; juice; *a.* liquid, watery; օրհնեալ –, holy water; **Ջրոյ**, water-god; անոյշ, ըմպելի, պաղ or զով, գաղջ, տաք, եռացեալ, հանքային, ծծմբային, աղային –, good or potable, drinkable, cold or fresh, tepid, hot, boiling, thermal, sulphurous, saline water; – մսոյ, broth, S. **Արգանակ**; գաւաթ մի, դոյլ մի –, a glass, a bucket or pail of water; դոյլ մի լի –, a pailful of water; ի – եւ ի ցամաք, by sea & land; առեղտուտի եւ մակընթացութեի Ջրոյց, tide, flux & reflux, ebb & flow; երթալ ջրոյ, to go to fetch water; – հանել, to draw water; – ըմպել, to drink water; – հեղուլ, թափել, առնել –, to make water, to piss, to urine; – տալ, to water, to sprinkle; to water, to give to drink to; եռացուցանել –, to warm, to boil water; – արկանել ձեռաց ոքոյ, to pour water on a person's hands; լաւ է – հորի քան զգինի յոռի, pure water is better than bad wine; S. **Թակարդ, Ըմպեմ**, &c.

Ջուրուռթէք, էից *s.* hydromancy, prediction by water; –թոյց, թուցի *s.* hydromancian.

Ջրաբաք, –ոյ *s. bot.* water-cresses; –բաժ *a.* drowned; –ք *s.* submersion; –բաժին *a.* dividing waters; –բանուի *s.* hydrology; –բաշխ, –իք *s.* pond, pool; hydraulicist; * distributor or guardian of the water for irrigation in the vineyards; –բաշխական *a.* hydraulic; –բաշխութիւն *s.* hydraulics; –քեր S. **Ջրքեր**; –բոյժ *s.* hydrotherapist; –բուժական *a.* hydrotherapical; –բուժութի *s.* hydrotherapia; –բուղխ *a.* springing, gushing or spouting out water, watery; –ք *s.* S. **Ջրբուղխ**.

Ջրագինի *s.* wine & water; thin wine; –գիր *s.* hydrographer; –գնաց *s.* rivulet; –գողեալ, &c. S. **Ջրագող**, &c.; –գոյն *a.* water-coloured; –գրական *a.* hydrographical; –գրութի *s.* hydrography.

Ջրագարձք, ձից *s.* canal, stream, conduit, aqueduct.

Ջրագօրութի *s.* hydrodynamics.

Ջրաթաթախ *a.* soaked or wet through with water; – լինել, to be drenched or wet to the skin; –թթուուտ *s. chem.* hydracide. [clock.

Ջրաժամացոյց *s.* clepsydra, water-

Ջրալի, –լիր or **լից** *a.* full of water, aqueous, waterish; – ուռոյց *med.* hydrosarca; – փոշտանկութի *med.* hydrocele; – պաղար *med.* œdema.

Ջրախառն *a.* mixed with water; **–խառնեմ** *va.* to mix with water, to dilute; **– զգինի, զկաթն**, &c. to adulterate with water (wine, milk, &c.); **–խոլխող** S. **Ջրահեղձ**; **–խոտ** *s. bot.* nasturtium indicum, indian cress, acriviola, cardamindum.

Ջրածին *a.* S. **Ջրածնունդ**; *s. chem.* hydrogen; **–ծնունդ** *a.* born of water, aquatic; **–ծոր**, &c. S. **Ջրաքարշ**, &c.; **–ծուփ** *a.* working in the water (fisher).

Ջրակայութիւն S. **Ջրակշռութիւն**; **–կան** S. **Ջրային**; **–կարիճ** *s. zool.* water-scorpion, scorpœna, father-lasher, cottus; water-eft; **–կիր** S. **Ջրկիր**; **–կշռական** *a.* hydrostatical; **–կշռորդ, –կշռոց, ոց** *s.* hydrostatic balance; **–կշռութիւն** *s.* hydrostatics; **–կոյտ** *s.* body, mass or puddle of water, plash, pool; *mech.* reach; **–սահրին**, down or lower water-course; **– վերին**, upper water-course; **–կուռակ** *a.* flooded, swollen, inundated.

Ջրահեղ անդամ *s.* penis; **–հեղձ, ձիկ** or **ձոյց** *a.* drowned; **– առնել**, to drown; **– լինել** (**ակամայ**), to be drowned; (**կամաւոր**) to drown oneself; **–համայ**, &c. S. **Ջուրսուրթոյց**, &c.; **–հոս** *a.* pouring, shedding water; **–հուր** *s.* water with fire.

Ջրաղաց, ոց *s.* water-mill; **–ապան** [*s.* miller.

Ջրաձկիք *s.* infusoria.

Ջրամած *a.* covered with rain clouds; **–մասոյգք** *s.* hydroparasts, aquarians (sectaries); **–ման** *s.* water-pot; **–մարգք** *s.* marshy meadow; marsh; **–մբար** *s.* reservoir, tank, cistern; **–մպահոս** *s.* conduct, canal.

Ջրայարկ *a.* covered with water, inundated; **–լեզոյց** *a.* full of water; **–լին** *a.* aqueous, aquatic, watery; *s.* aquatic animal; **– հիւթ**, watery or serous humour; **– հողմ**, stormy wind; **– թռչուն**, water-fowl; **–յոյզ** *a.* fishing.

Ջրանամ, ացայ *vn.* to become aqueous, watery; to liquefy; **–նեբկ, –նկար** *s.* water-colours, --paintings; **–նիւ** *s.* water-wheel; **–նոց** *s.* basin, reservoir; pond, pool; **–նց, –նցիկ, –նգք** *s.* canal, [channel.

Ջրաշէղջ S. **Ջրշէղջ**.

Ջրաչարչար *a.* tormented or tormenting with water; **–չափ, ի** *s.* hydrometer; water-gage; **–չափութիւն** *s.* hydrometry.

Ջրապակի *s.* hydrophane, aqueous opal, resinous quartz; **–պատ** *a.* surrounded or covered with water, flooded, inundated; **–պար** *s. phys.* ludion; **–պղպեղ** *s.* hydropepper.

Ջրառատ *a.* abounding in water; **–ռուս** *s.* garden conduit; **–ք**, house-tops, tiles, roofs.

Ջրասէր *a.* fond of water, loving water, aquatic; **–սոյզ** *a.* plunged into water, immersed; drowned; **– զանգակ**, diving-bell; **– առնել**, to plunge into water, to sink, to submerge; **– լինել**, to be submerged, drowned; **– սուզակ** *a.* diving; *s.* diver; **–սուն** *a.* aquatic. [*s.* hydrophobia.

Ջրավախ *a.* hydrophobial; **–ութիւն**

Ջրատ *s. chem.* hydrate; **–եալ** *a.* hydrated; **–եսակ** *a.* water-like; **–ութիւն** *s. chem.* conversion in hydrate; **–ուն** S. **Ջրամբար**.

Ջրարբ *a.* water-drinking; *s.* S. **Ջրարբիք**; **–եցուքիւն** *s. mar.* leakage, leaking; **–ի** *a.* irrigated, full of water; aquatic; pervious, spungy; **–ուքիւն** S. **Ջրմպուքիւն**. [ing-place, pool.

Ջրարկիք, բիկ *s.* horse-pond, water-

Ջրարկել *s. mech.* float-board.

Ջրացան *a.* sprinkling with water; *s.* pump; **–ուքիւն** *s.* act of sprinkling with water; **–ցիր** *a.* wet, damp, moist, humid; S. **Ջրացան**. [**Ջրկիր**.

Ջրաւոր *a.* watery, irriguous; *s.* S.

Ջրափակ *a.* surrounded by water, by the sea. [*s.* hydragogy.

Ջրաքարշ *a. s.* hydragogue; **–ութիւն**

Ջրբեր, ոց *s.* water-carrier.

Ջրբուղխ, բղխաց *s.* fountain; water-

Ջրգետ *s.* river. [spout; basin.

Ջրգող, ոց, –եալ *a.* dropsical, dropsied, hydropical; **–իմ, եցայ** *vn.* to suffer from, to be ill of the dropsy, to become or grow dropsical; **–ութիւն** *s.* dropsy; **– որովայնի**, ascites, common dropsy; **– գլխոյ**, hydrocephalus; **– աչաց**, hydrophthalmia; **– պորոյ**, hydrophalus; **– սրտակրանաց**, hydrocardy; **– փամփշտի**, hydrocele; **– կրծից**, hydrothorax; **– ականջաց**, hydrotite. [temper iron.

Ջրգել *s.* iron-varnish; **–եմ** *va.* to

Ջրգիմ, եցայ *vn.* to strive, try or assiduously endeavour.

Ջրելեկտրական *a.* hydro-electric.

Ջրեղէն *a.* watery, aqueous; **– լերինք**, billows, waves.

Ջրեմ, եցի *va.* to destroy, to efface; to cancel, to expiate, to absolve: to water.

Ջրեփոց *s.* water-bath, balneum-mariæ.

Ջրհէջ *s.* conduit, aqueduct; channel.

Ջրըմպող *s.* water-drinker, total abstainer, teetotaler; -թիւն *s.* drinking water only, teetotalism; watering; water-drinking.

Ջրընկէց *a.* humid, damp, swampy, marshy, fenny; - տեղի, marshy place.

Ջրթաւիմ *vn.* to make water; *fig.* to be of age, to attain puberty, to be pubescent, marriageable.

Ջրժողով S. Ջրհեղձ. [tasteless.

Ջրի *a.* aqueous, liquid; insipid,

Ջրիկ *s.* drop of water.

*Ջրխաշ *s.* pap, gruel.

Ջրխնդիր *a.* seeking water.

Ջրխոտ *s.* water-radish; S. Ջրկոտեմն.

Ջրխոց *s. med.* hydroderme, anasarca.

Ջրհայք *s.* pond, pool, puddle.

Ջրհիր, կրաց *s.* water-carrier.

Ջրհոտեմն or տխմն *s.* meadow-cress, cardamine, lady's smock, cuckoo-flower.

Ջրհան, աց *s.* drawer of water; *s. mech.* pump; - բաղադրեալ, ձգիչ եւ ճնշիչ, lift & force -, sucking & forcing -, double-acting -; - ընդող, sucking, lifting or drawing -; - մղիչ, forcing--, --set; - հրդեհի, steam--, engine, fire-engine; - կեդրոնախոյս զօրութեամբ, centrifugal -; - կրնալի, portable fire-engine; - հոլովական, rotatory, rotary -; - սնուցիչ, feed--; - օդային, air-, pneumatic--.

Ջրհանութիւն *s.* drawing water.

Ջրհեղ *s.* urine; -ի ամանի, bladder, vesicle; - մարմին S. Ջրահեղ.

Ջրհեղձ S. Ջրահեղձ. [bearer.

Ջրհոս, ի *s. ast.* Aquarius, the water-

Ջրհոր *s.* well; cistern; - արդեզեան, Artesian-well; - ծծիչ, absorbing or draining well, bog, cesspool.

*Ջրհորդան *s.* gutter, conduit.

Ջրխեմ *va.* to plunge into water, to submerge, to drown; - զնաւ *mar.* to launch; -իմ *vn.* to be plunged into water, submerged; - նաւու *mar.* to founder, to go down, to sink.

Ջրմայր *a.* begging, asking for water.

Ջրմուղ, մղայ or ղից *s.* water-pipe, conduit, aqueduct.

Ջրղեղ or չիղջ *s.* cistern, tank; pond;

Ջրղուն S. Ընդրի. [broad pool, lake.

Ջրողող *a.* inundated.

Ջրոտ *a.* aqueous, watery; juicy.

*Ջրորդան *s.* gutter.

Ջրուժն S. Ջնջուժն. [carrying.

Ջրուող *a.* drawing water; water-

*Ջրպանակ *S. Ջրաքաշիկ.

Ջրջրուկ S. Ջրոտ.

Ջրվէժ *s.* water-fall; S. Փարավազ.

Ջրտուն *s.* privy furnished with water, water-closet.

*Ջրփչեմ *va.* to sprinkle, to spurt water over with the mouth.

Ջրօրհնէք, նեաց *s.* benediction of the waters (on the Epiphany).

Ռ

Ռ (*rā*) ռա *s.* the twenty eighth letter of the alphabet & the twenty second of the consonants; ռ, ռ̄, thousand; thousandth.

— It is sometimes confounded with the letter ր; for example: Ջեռնուժ-Ջերանիմ, ռաբբի-րաբունի, Ձմեռն-Ձմերան, ռամ-րամ, &c.

— When used as an initial it generally indicates foreign words. [doctor.

Ռաբբի, ք *s. H. w.* Rabbi; master,

Ռաբբունի *s.* my master, my lord.

Ռազմ, իւ· ունք, անց *s. Persian w.* battle-array, rank, line, order; battle, war; - առնել, կարգել զ-ն, to marshal, to array; - դնել, ի - մտանել, to make war, to fight, to assail; հատանել զ- պարսից զօրաց, to put to rout, to disperse, to defeat, to discomfit.

Ռազմագէտ *s.* strategist; -գիտական *a.* strategical; -գիտութիւն *s.* strategy; -հատ *a.* defeating, dispersing, conquering; -մթերք *s.* ammunition, military stores; -մուտ *a.* inured to war; martial; -ոյժ *a.* warlike.

Ռազմիկ *a.* martial; -մայր *s.* warrior; -միմ *vn.* to make war.

Ռահայ, իւց *s. H. w.* raca, fool, dolt, blockhead, madcap.

Ռահ, իւ *s. Persian w.* way, road;

– գործել, հորդել, to travel, to go on a journey.

Թահապուան s. door-keeper in Paradise; –կից s. fellow-traveller; –հորդ s. traveller; guide, escort.

Թահան, ի s. *bot.* basil; սուտ –, mercury, dog's caul.

Թահեմ *vn.* to go, to march. [uous.

Թահինախուռվ a. stormy, tempest-

Թահորդեմ *va.* to start on a journey.

Թահվիրայ s. road-mender, road-maker; pioneer.

Թամ, ից S. Թամիկ & Թամ.

Թամզարկի արուեստ s. cabalistic or magical note or writing.

Թամիկ, մկաց a. vulgar, low, plebeian, popular, common, vile, trivial; s. the vulgar, the common people, lower orders; ոգեյա –ն, the ignorant mob.

Թամիկապաս s. camp-follower.

Թամկաբարոյ a. coarse, low-mannered, clownish; –ծին a. low-born; –կան a. vulgar, popular, common, trivial.

Թամկապետ s. democrat; –աբար ad. democratically; –ական a. democratic; –ութիւն s. democracy.

Թամկապետ S. Թամկօրէն.

Թամկավար, աց s. demagogue; –ական a. demagogical, factious; –ութիւն s. demagogy.

Թամկութիւն s. demagogy; vulgarity.

Թամկօրէն ad. vulgarly, popularly, trivially, commonly.

Թայ, ից s. *Persian w.* ensign of victory; –ք, pomp, show, luxury.

Թասիմ s. *H. w.* troop of explorers.

Թաւս s. *Persian w.* thick cloud.

Թաւ a. *Persian w.* great.

Թաւենէ s. turpentine.

*Թափաթա S. *Փաթաթ.

*Թափիկ s. fellow, friend.

Թաքիա s. *Gr. w.* sound of breakers on the shore; reflux, ebb.

Թբունայ S. Ներհաւատչեայ.

Թեկ, ից s. *Gr. w.* chink, crack, crevice; broken wave.

Թեմական S. Թիմական.

Թեմին or Թիմին s. earnest, pledge.

Թեոական S. Թեոքինական.

Թեւքին, անի, իւ. Թեան, ոքին, ատամբ s. *Gr. w.* resin, rosin, cedar-resin, colophony; – քեւեւկին, pine-resin; – կենաց, balm of life.

Թեւքինական, Թեանային a. resinous.

*Թէզ s. cattle dung, manure.

Թէոգութիւն S. Թէսութիւն.

Թիմ s. wickedness; –ակալ a. rancorous, resentful.

Թիչտ, ուշտաց a. niggardly, penurious, sordid, parsimonious, mean.

Թմբակոծ, ից s. bombardier; –եմ *va.* to bombard; –ուիլ s. bombardment.

Թմբաձիգ s. grenadier; – լինել, to bombard; –ձգութիւն s. bombardment.

Թմբաւոր s. halberdier. [catapult.

Թմբաքար s. ballista-stone; ballista,

Թմբիկ, կաց s. howitzer-shell;

Թմբկին s. mortar. [hand-grenade.

Թնգախօս s. snuffler; –եմ *vn.* to snuffle, to speak through the nose; –ութիւն s. snuffling, nasitas; –կան a. nasal; –ձայն a. snuffling, having a nasal twang; –վար լինիմ *vn.* to scent,

Թնգեղջիւր s. rhinoceros. [to smell.

Թնգունք, գանց s. nostrils; S. Ընգ աղօս. [sordid.

Ընտանամ *vn.* to become griping,

Ընտուիլ s. penuriousness, niggardness, stinginess, avariciousness.

Թոշիկ, չկաց s. *Persian w.* appointment, salary, pension, pay, hire, wages; maintenance. [pendary.

Թոշկակեր, աց s. pensioner, sti-

Թոշնաբանութիւն s. plain-dealing, artless saying.

*Թոշնակ s. *bot.* salsola, kali.

Թոշնական a. artless, ingenuous.

Թոշնութիւն s. artlessness, ingenuousness, simplicity, candour, sincerity.

Թումբ, ումբաց s. shell, bomb, grenade; –ս արձակել, to shell, to fire shells, to shoot bombs. [գունք.

Թունդն, ունգան s. nose; *pl.* S. Ընդ-

*Թուպ s. quarter, fourth part, fourth.

Թուսաբնակ a. dwelling in Russia.

Թուփ or –պ s. rob, inspissated juice.

*Թուք s. outside corner of a building.

Թօշնա s. marcasite, iron-pyrites; *bot.* matricaria, feverfew, cardiaca, mother-wort.

Ս

Ս (sē) *ես s.* the twenty ninth letter of the alphabet & the twenty third of the consonants; *ս*, *ՍՍ*, two thousand; two thousandth.

— It is sometimes confounded with the letter *չ*; as: *ասուխձան–աչուխձան*, *ասատուձ–աչատուձ*; & also in foreign names it is changed into s, *Սիմոն–Շմաւոն*, *Սամարացի–Շամրատացի*.

— It is sometimes placed at the beginning of words either for ornament or emphasis, & sometimes it is left out; for example: *սատծել–սատծել*, *սատչեան–տաչեան*, *սքօղել–քօղել*, *սթափիլ–թափիլ*, &c.

— When it is used with other consonants at the beginning of words, it is generally pronounced *ը* & not *սը*; as: *սթափ–ըսթափ*, *սաեր–ըսաեր*, *սագիւտ–ըսագիւտ*, *սկիզբն–ըսկիզբն*, &c. &c.

— On the contrary, when the word begins with the syllable *սու* or *սի*, than it is pronounced *սը* both in its derivatives & in its cases, save some exceptions; for example: *սուգ–սգոյ–սգալ*, *սուտ–ստոյ–ստեղ*, *սիկ–սգկանալ*, *սին–սընոտի–սընանալ*.

— Sometimes at the end of adjectives it changes them into adverbs, as: *մեծամեծս* greatly, *երագս* quickly, *պնդագոյնս* instantly, *խստագոյնս* harshly, &c.

— It is frequently used as a substitute for the letter *ք* in the plural; as, *չիք ինչ հնարս*, *արուսաւուն փարատեցաւ*, *նոր ի աքանչելիս*, &c.

— As a demonstrative pronoun in the first person at the end of words it signifies *this*, *that;* for example: *կինս զոր ետուր*, this woman given me by you; *զոր ասեմս*, what I say; *տէրս եւ վարդապետս*, I who am a lord and master. And sometimes it is used for ornament, as: *յորոց միջի ես բնակեալս եմ*, among whom I live; *զոր ինչ եսս գործեմ*, that which I do; *զոր ասյս խօսի*, what he says; *ոյզ եւ եսս եմ*, as I am; *ի իրացս այսոցիկ*, for these things; *զոր այժմս ասացի*, what I have just now said.

Ս*ա, սորա, սմա, սովաւ, սոքա, սոցա, սոքօք, սալք, սայց pron.* this, that; *սոյն սա*, this one, he himself; *սա ի*, it is he: that is to say; *սա սակայն conj.* however, yet, still.

Ս*աբա a.* old, aged, in years.

Ս*աբակ* or *–ք s. H. w.* wreathen work.

Ս*աբաւովթ* or *ւօթ, այ s. H. w.* sabaoth, hosts, armies. [*s.* sabellianism.

Ս*աբելական a. s.* sabellian; *–ութիւն*

Ս*աբեկ, այ s. H. w.* thicket; *fig.* pardon. [*–հութիւն s.* sabeism.

Ս*աբէական a. s.* sabean; *–ութիւն* or

Ս*ագ, այ s.* goose (*pl.* geese); *արու –*, gander; *ձագ –ի*, gosling; *– վայրի*, gannet, soland goose, anser bassanus; *– ջրհ*, the goose cackles. [gular.

Ս*ագաչին s.* goose's foot; *a.* trian-

Ս*ագունակ* S. **Ս***յագունակ*.

Ս*ադա* or *այ, ի a. H. w.* almighty.

Ս*ադայէլ, ի s. H. w.* the devil, lucifer, satan. [of the Temple.

Ս*ադեբովթ s. H. w.* sateroth, ranges

Ս*ադիր* S. **Ս***ոթոր*.

Ս*ադուկեցի, ցւոց a. s.* sadducean; *պաղանդ –ցւոց*, sadducism.

Ս*ադրանք s.* instigation, suggestion, excitation, stirring up, solicitation, persuasion; counsel.

Ս*ադրեմ, եցի va.* to persuade, to advise, to excite, to suggest, to insinuate, to stir up, to provoke, to induce; to help, to contribute; to be the means of, to procure; to contrive, to invent, to form; to betray, to give up, to deliver. [ing, insinuating.

Ս*ադրիչ, –ղող a.* exciting, suggest-

Ս*աթ, ացս.* electrum, amber, yellow amber; *սեւ –*, black amber.

Ս*աթնուկ s.* sponge; S. **Ս***պունգ*.

Ս*ալ, ից s.* anvil; slab, paving or flag stone; sheet of metal, plate.

Սալա s. Turkish w.* basket; *–զոյգ s.* –maker; *–կապ a.* paved; *– առնել*, to pave, to flag.

Ս*ալամանդր s. Gr. w.* salamander, quenchfire; *– ջրային*, water-eft.

Սալամ, -ք, ացի. -ունք s. *zool.* francolin, heath-cock.

Սալայատակ *a.* paved with flag-stones; *s.* pavement; foot-pavement, foot-path.

Սալանամ, ացայ *vn.* to petrify, to become stone, to harden into stone.

Սալասմբակ *a.* stone-hoofed, solid hoofed; *s.* steed, courser.

Սալար *pl.* -անի S. Սալար.

Սալարիմ, եցայ *vn.* to take refuge, to hide oneself.

Սալարկ *a.* paved; *s.* pavement; -եմ, եցի *va.* to pave; -իչ *s.* paviour.

Սալաքար *s.* flag-stone, flag; -եմ *va.* to pave with -s.

Սալէթին *s.* pearl barley.

Սալիխայ *s. bot.* laurus cassia.

Սալն, ի *a. Gr. w.* foolish, mad.

Սալովքայ S. Սիղտրքայ.

Սալը, ոյ or ի *s.* plum; - դամասկեան, damson; - վայրենի, sloe, wild plum; - չորը, prune, dried plum, French plum; օշարակ ի -ոյ, plum-wine; -ի *s.* plum-tree; -իք *s.* plum-orchard.

*Սալպատօր *s.* ishghembè-dolmassì, (minced meat & rice wrapped in pieces of tripe).

Սալուտ *a.* stony, hard, rough.

Սախտ *s.* saddle; -եմ *va.* to saddle.

Սակ, ացի *s.* reckoning, measure, account, number; condition, position, state, manner; impost, rate, duty, tax, imposition, tribute; order; convention, contract, agreement; budget; tariff; - արկանել ընդ ուժիք, to come to terms about the price, to bargain for, to contract, to strike a bargain for, to stipulate, to come to an agreement, to settle; եւ որ ի սոցին -ի, & of other similar ones; եւ որ այլ եւս սոցին -ի իրիք, & of other like things; որոց -ի էն, among whom are; եւ որ սոցին -ի էն, & so forth, & so on, et cætera; ո՞չ դահեկանի միոջ - արկեր ընդ իս, didst not thou agree with me for a penny?

Սակամանի or մուռնի, նեւացի *s. Gr. w. bot.* scammony, purging bind-weed.

Սակայն *conj.* but, notwithstanding, nevertheless, however, yet, always, besides, moreover. [hamper; S. Ջամբիղ.

Սակառ, ացի, -ի, ռեւացի *s.* basket,

Սակարան *s.* the Exchange.

Սակարկու, ացի *s.* bargainer; -թիւն *s.* bargain, agreement, convention, contract.

Սակաւ, ուց *a.* few in number, inconsiderable, moderate, small, slender; *ad.* somewhat, less; - -, առ - -, little by little, by degrees, by little & little, insensibly; - անգամ, - երբեք, rarely, seldom; ոչ -, many, much, not less; - ինչ, -ս, առ - մի, few, not very, somewhat, rather, a little; առ - մի, ի - ժամանակի, յետ -ուց, shortly, in a short time, for a moment; յետ - միոյ, shortly after; -ուք, with few attendants: in few words, briefly, in short; ոչ -ք ի նոցանէ, many of them; ճաշակեցի - մի մեղր, I ate some or a little honey; մատիթ եւ ի -էն՝ - տալ, a little may be offered even of a little; S. Շատանամ.

Սակաւաբան *a.* curt, dry, brief, concise in speaking, pauciloquent; -ութիւն *s.* concise discourse, brevity of speech, pauciloquy; -բնակ *a.* thinly inhabited; unpeopled; -գէտ *a.* furnished with but little knowledge; -գիծ *a.* in few lines, short; -գին *a.* low priced, cheap; -գնաց *a.* used by but few passengers; -գնի *ad.* cheaply; -գոյ *a.* brief, short; -զաւակ *a.* having but few children; -զօր *a.* of little strength; -թերթ *a.* scanty leaved; -թիւ *a.* few in number, not numerous; -ժամանակ, կեայ or կեան *a.* of short duration, temporary; -հնամ *a.* requiring but little care; -խօս S. Սակաւաբան; - լինել, to speak but little, to be taciturn; -կեաց, կեցեալ *a.* short-living; - լինել, to be short-lived; -կեր, ացի *a.* frugal, sober; -կերութիւն *s.* sobriety; -կեցութիւն *s.* living but a short time, short life; -համբեր *a.* restless, hasty, impatient; -հանգերձ *a.* lightly clothed; -հաւատ *a.* of little faith, hesitating, vacillating; -ձեռն *a.* of little strength, few in number, inconsiderable, accompanied by but few people; *ad.* thinly attended; - գունդ, a handful of soldiers; -մասնեայ *a.* summary, concise, brief, short, abridged; -մարդ *a.* thinly peopled; -մարդութիւն *s.* want of population; -մեան, ենից *a.* of tender age, young; -մեղ *a.* having but very few sins; -միտ *a.* short-witted, dull; -մուտիք *s.* narrow entry; -նամ, ացայ *vn.* to lessen, to grow less, to diminish, to decrease, to

be reduced; -նիստ *a.* narrow; -պետական *a.* oligarchical; -պետութիւն *s.* oligarchy; -պետ *a.* thrifty, frugal, sober, moderate; -պետութիւն *s.* thriftiness, contentedness, moderation, frugality, sobriety; -պտուղ *a.* having but little fruit; S. Սակաւապտուղ; -ջան *a.* done with slight fatigue; -ջուր *a.* scarce in water; -վախճան *a.* transient, of short duration; -տար *a.* containing but little, not capacious, narrow; -տեսիլ *s.* smallness in appearance; -տեսութիւն *s.* short-mindedness; -տերեւ *a.* few-leaved; -տող *a.* composed of a few lines; - բանիւք, in few words; -տոյժ *a.* with little damage; -տուն *a.* in a few verses or lines, brief, succinct; -ցուցանեմ *va.* to diminish, to reduce in number, to lessen, to make less; -ւոր *a.* few in number, inconsiderable, little; -ւորութիւն *s.* small number, scarcity.

Սակաւերամ *a.* of a small flock or herd; -երեւեայ *a.* seldom seen, rare.

Սակաւժամանակեայ or կեան S. Սակաւժամանակ.

Սակաւիկ, - ինչ, - մի *ad.* a few, very few, almost none, almost nothing; in a moment or instant; - մի եւ, - միւս եւս եւ, - ինչ պիտոյ՝ եւ, little is wanting to, there was but little wanting, it would but a little.

Սակաւահաս *a.* of but few feet in height.

Սակաւութիւն *s.* small number or quantity, smallness, slenderness, scantiness, paucity; rarity.

Սակաւանակ *a.* having but a few.

Սակաւուք S. Սակաւ.

Սակաւօրեայ *a.* having but few days; lasting a short time, ephemeral.

Սակեմ S. Սակ արկանեմ.

Սակեր, ք, աց *s. Latin w. sacer*, rescript, decree. [faint.

Սակիմ *vn.* to languish, to become

Սակուղջուր *s.* gum sagapen.

Սակուր, կրի, կրաւ *s.* double-edged axe, battle-axe; S. Սակր. [bittern.

Սակս *pl.* -ուք *s. zool.* saker, goshawk;

Սակս, ի - *pr.* on account of, for, by reason of, in order to, for the sake of, with respect to, in consideration of, touching, concerning; յայն -, that is why, for which reason, for that purpose, on that account, therefore; յայս -, it is why, for this purpose or reason, on this account, consequently; - ՚ի, why? for what reason? ի ձեր -, for you, for your sake, on your account, in respect to you; յո՞ր -, for whose reason? why? յոր or յորմ -, - որոյ, on which account, therefore; -՝ վի, because.

Սակր, կեր, կերք or կրով *s.* hatchet, axe; S. Սակեր; -ապետ *s.* chief personage, magnate; -աւոր *s.* one armed with an axe, axeman; sapper.

Սակրոս S. Սկարոս.

Սահ *s.* slip, slide: troop, phalanx: *shoot, sprout; -ական *a.* labent.

Սահանաբաց *a.* heavy, torrential, deluging; -խաղաց *a.* furious as a torrent; -կան, -հոս *a.* flowing like a cataract, impetuous, grand; -կարկաչ, -ձայն *a.* noisy as a cataract, resounding, obstreperous; purling; -ապղ *a.* drowned by a cataract; -փակ *s. mech.* sluice, lock, water- or flood-gate; dam, mill-dam.

Սահանք *s.* water-fall, cascade, cataract; S. Սահանափակ; water-fall of a weir; sheet of water.

Սահարկիմ *vn.* to slide, to slip down.

Սահելի *a.* fleeting, transitory.

Սահեմ S. Սահեցուցանեմ, Սահիմ.

Սահեցումն *s.* sliding, slipping; *fig.* mental perturbation, vacillation, agitation, irresolution.

Սահեցուցանեմ *va.* to cause to glide, to slip; *fig.* to agitate.

Սահիմ, եցայ *vn.* to slip, to slide, to glide; to flow, to be flowing, to run out, to pass over, to roll or glide on; to be agitated, to hurry along or away, to err, to wander, to yield to; - ի վերայ սառի, to skate; - ի մտաց, to slip from, to escape the memory; սահեալ անցանել, to run; to elapse, to glide away; սահեալ աստղ, shooting star; սահեցաւ, he slipped, his foot or feet slipped.

Սահման, աց *s.* bound, term, circumscription; bounds, limits, confines, frontier, borders; extremity, sphere; definition; statute, rule, regulation; decision, determination; jurisdiction, extent; department; neighbourhood, district, provinces; -ք, outskirts, suburbs; -ք հաւատոյ, articles of faith; - երկրի, կալուածոց, landmark; - հաստանել, to fix the boundaries of; յարդար -ս ամփոփել զինն, to reduce to its proper limits; - դնել, to bound,

to fix bounds to, to limit, to end; –
դնել անձին, to propose, to deliberate, to resolve; երդնուլ երդումն –աւ, to bind oneself by an oath; անցանել
զ – , to overstep, to pass the limits or boundaries; –աւ ասել, to say briefly; յաղետս – հասուցանել, to reduce to a deplorable state; S. Զէն.

Սահմանաբար *ad.* definitively; –
գլուխ *s.* frontiers, confines, boundary line, bounds, limits; –դոչ *a.* resounding or murmuring from shore to shore; –դիր *a.s.* constituent; institutor, legislator; – ժողով, the Constituent; –
դրական *a.* constitutional; *s.* constitutionalist; – միապետութիւն, constitutional monarchy; –դրեմ, եցի *va.* to fix the boundaries; to constitute, to order, to regulate, to establish, to determine, to decide; –դրեալ կէտ, the appointed day or time; –դրութիւն *s.* fixing the boundary, setting up landmarks; constitution; statute; ordinance, regulation; decision; definition; –կալ, ացի *s.* prefect, governor; *a.* bordering upon, confining, conterminous, limitary; –կան *a.* bordering upon, adjacent to; definitive; *gr.* indicative; բանիւ –աւ կապել, to excommunicate; –կից, –կողմն *a.* circumjacent, bordering, close to, adjacent, neighbouring; –կցութիւն *s.* neighbourhood; –չափ, իչ *s.* demarcator; –չափութիւն *s.* decisive measure; meter; –պահ, ացի *s.* frontier guard; lord of the marches, provincial governor; – զօրք, frontier garrison or guard; –րկու, ացի *a. s.* constituent; –ուր *a.* bounded, limited, circumscribed; –փոխ լինիմ *vn.* to change the boundaries; to change the ancient statutes; to transmigrate, to pass from one place to another; –փոխութիւն *s.* change of the ancient laws or statutes; trasmigration, emigration; –քար *s.* mile-post, –stone.

Սահմանեմ, եցի *va.* to bound, to limit, to set bounds to, to circumscribe; to define, to determine, to fix, to decree, to establish, to institute; to regulate, to decide, to resolve, to propose, to deliberate, to stipulate, to prescribe; to destine, to design, to affect; to consist, to measure, to weigh; յառաջագոյն or յառաջ –, to predestine; – սահմանս զանձինն իւրմէ, to bind oneself by an oath to; – անդր
քան, to confine, to banish, to exile; –իմ *vn.* to have for boundaries; to be bounded, limited; to contain, to comprehend; to be measured; constituted, established; defined; մահուամբ –, to submit to death, to die; սահմանեալ ժամանակ, epoch decided on, fixed time.

Սահմանիչ *s.* definer; horizon.

Սահմանորդ S. Սահմանակից.

Սահմանօրէն S. Սահմանաբար.

Սահմի *s.* the third month of the ancient Armenian calendar, March.

Սահնակ *s. mech.* slide-bar, guide.

Սահուկ S. Լպիրծ.

Սահումն *s.* sliding, slipping, fall.

Սահուն *a.* slippery; fugitive, wandering, runaway. [մանգր.

Սալամանդր, ացի, –այ, իչ S. Սալա-

Սաղապ *a.* slippery, failing, frail, wavering, unsteady, inconstant, fickle; –աձեմ *s.* slow going, gentle movement; –եցուցանեմ *va.* to turn aside, to pervert, to seduce; to exercise; –իմ, եցայ *vn.* to exercise oneself in; –ումն *s.* exercise.

Սաղար, ացի *s. Persian w.* general in chief: troop from which the generals were elected; փուշխպան –, general commanding the Guards; –անք *s. pl.* the generals.

Սաղարդ or –թ, ոյ, իչ or ացի *s.* leaf, leafy branch; *fig.* long hair.

Սաղարթաբեր *a.* bearing or producing leaves, frondiferous; –գեղ *a.* adorned with leaves, leafy; – որթ, vine adorned with leafy branches; –զարդ, զուարթ or զուարճ *a.* leafy, verdant, green, covered with leaves; –թափ *a.* stripped of leaves, leafless; –լի *a.* full of leaves, leafy; –խիտ *a.* of a thick foliage, leafy; –ծաղիկ *a.* covered with leaves & loaded with flowers; –ձեմ, –ձոխ S. Սաղարթազուարճ; –խիտ; –
նամ, ացայ *vn.* to shoot forth leaves, to sprout, to be leafy, green; –պատ *a.* covered with leaves; –ոստնիկ *s.* green tree; –ուր *a.* leaved, leafy; –ուրիմ S. Սաղարթանամ; –փթիթ *a.* sprouting, budding.

Սաղարթիմ, եցայ S. Սաղարթանամ.

Սաղարթոումն *s.* shooting forth branches & leaves.

Սաղարթուն S. Սաղարթալից.

Սաղարտութիւն *s.* generalship.

Սաղաւարտ, իչ *s.* casque, helm,

helmet, head-piece, morion; Armenian mitre; *-աւոր a.* helmeted; *-իմ, եցայ vn.* to wear a helmet or mitre.

Սաղմն, մին *s.* embryon, fœtus; *-առնուլ* S. **Սաղմնառեմ**; *-պատյան մկանք s.* amnios, secundine, after-birth; matrix, womb, uterus; *-անամ* S. **Սաղմնառեմ**; *-անցուք s.* abortion, premature birth; *-առեմ, եցի vna.* to conceive, to be with child; S. **Յղանամ**; *-առեցուցանեմ va.* to cause to conceive; S. **Յղացուցանեմ**; *-առութիւն s.* conception; S. **Յղութիւն**.

Սաղմոս, ոց *s. Gr. w.* psalm; --book, psalter; *- ասել*, to recite or sing psalms; to play on the harp, to sound the lyre; S. **Ծայր**; *-աբանեմ va.* to repeat the psalms; to compose psalms; *-ական a.* salmodic; *-ք s.* psalms; *-ակից a.* singing psalms together; *-նուագ, -ասող a.* reciting, singing psalms, praising; *s.* psalmist; *-ասացութիւն* S. **Սաղմոսերգութիւն**; *-արան s.* psaltery, harp, decachord, dulcimer, tympanum; psalter, psalm-book; *-փոխ s.* a psalm; *-եմ, եցի vna.* to recite, chant or sing psalms; *-երգ, ոց, -երգեաց, գիչ, գող* or *գոս, ոց s.* psalmist, psalm-singer; *-երգեմ va.* to sing psalms, to praise; *-երգութիւն s.* psalm-singing, psalmody; *-իկ pl. -կունք s.* small psalter; short psalm; *-ողգ s.* psalm-singer, clerk; *-ողգութիւն s.* psalm-singer's office; *-ողութիւն, -ութիւն* S. **Սաղմոսերգութիւն**.

Սամայէլ *H. w.* S. **Սադայէլ**.

Սամարուհի *sf.* Samaritan.

Սամարտիկոս *a.* tumultuous.

Սամեռ, -է, -էք or *այք, -ի*, ***Սամեթել** *s.* leather thong of the yoke, knot of the yoke. [or potion.

Սամիաջուր *s.* dill- or fennel-water

Սամիթ, միթ or *միթոյ s.* anise, dill; fennel; *- վայրենի* or *ծովային*, samphire, crithmum.

***Սամիր** *s.* large millet.

Սամիք, մեաց *s.* yoke, wooden collar for draught oxen; *fig.* whip-staff, tiller-shaft, tiller ropes.

Սամոյր, մուրաց *s.* sable; - or

Սամուրենի *s.* sable-skin.

Սամսարեմ *vn.* to strut along or about, to look grand.

Սամուխ *sf.* strumpet!

***Սայա** *s.* women's long gown.

Սայապէս S. **Սապէս**.

Սայթաք *a.* fickle, inconstant, unsteady, changeable; agile, quick, nimble; *-եմ, եցի vn.* to slip, to stumble, to trip, to take a false step, to fall; *fig.* to falter, to waver, to be unsettled, to go astray, to err; *-եմ, եցուցանեմ va.* to cause to slip or stumble, to trip up; *fig.* to lead astray, into error, to delude; *-ումն s.* stumbling, slip, false step, fall; *fig.* error, aberration.

Սայլ, լից *s.* waggon, chariot, cart; *ast.* arcturus; boötes; *-ագործ, ոց s.* cartwright, wheelwright; *-ակ, ոց s.* small cart, truckle, dray-cart; *- ձեռամիզ*, barrow, hand-barrow; *-ակառք s.* baggage-waggon; ammunition-waggon; *-ակերպ աստեղք s. ast.* arctus; Charle's wain, the Great Bear; ursa major; *-աւարտակ s.* barrowman; *-աւոտնք a.* living in carts, nomads, wandering, errant; *-ասիւղ s.* shaft of a vehicle; *-իկ s.* wheel-barrow; *-իա s.* wheel-chair; *-որդ, ոց s.* carter, waggoner, driver, carrier.

Սայր, լից *s.* edge, sharpness; S. **Սար**; *սատակել ի - սուսերի*, to put to the edge of the sword; *-ագիր s.* edge; *-սուր a.* well pointed, sharp, cutting, piercing, trenchant; *- սուսեր*, trenchant glave. [prow.

Սայրուց *s. mar.* the interior of the

Սան, լից *s.* kettle, boiler, caldron, saucepan, stewpan; *chem.* still, cucurbite; *- Պապենի chem.* Papin's digestor, athanor, digesting-furnace.

Սան, ուց, -ական *s.* nursling, foster-child; pupil, scholar; godchild; *-ակից s.* children having the same godfather; *-հայր s.* godfather; *-ամայր sf.* godmother. [Sanir.

Սանայիրատեղի *a.* grown on mount

Սանգաստատականք *s.* contempt, scorn.

Սանդ, լից *s.* pounding-mortar; *- հրեղէն*, petard.

Սանդալ, ի or *ոյ s.* sandal; *փայտե- ղէն -*, wooden--; *-աւոր a.* shod with or wearing -s; *-իկ s.* small -, slip-shoe, slipper. [crush in a mortar.

Սանդահարեմ, եցի va. to pound or

Սանդարամետ, ի. -ք, ոց or *ոից s.* Tartarus, hell; *-ք երկրի*, the deep caverns of the earth, abyss, hell, pit; *-, -ական, -ային a.* tartarean, hellish, infernal, satanical, devilish; *- դիք*, the infernal divinities; *- ոճնք*, diony-

sia, dionysiaca; –*ականք s.* demons, devils, the damned, souls of the dead, shades, spirits; –*ապետ* or [Pluto.
Սանդարապետ *s.* god of Hades,
Սանդխտոն *s.* pestle; – *մեքենական*, crushing- or stamping-mill; – *մեծ*, large heavy pestle; – *փոքրիկ*, small
Սանդղաձեւ *a.* ladder-shaped. [pestle
Սանդղամատն *s.* round, step.
Սանդուխք or *դուղք*, *դղոց* *s.* staircase, stairs, ladder; *երկբացիկ* –, double ladder, trestles; *ծալածոյ* –, folding ladder; – *չուանեայ*, rope-ladder, foot-rope; – *հրդեհի*, fire-ladder, –-escape; – *պաշարման*, scaling-ladder; – *շրջանակաւ*, winding staircase; *ելանել ըստ* –*ս*, to go up stairs; *իջանել ի սանդղոց*, to come down stairs; *ելանել ի վեր սանդղովք*, to scale, to climb over, to escalade; *ելանել սանդղովք ի պարիսպս*, to scale the walls.
Սանեղբայր *s.* S. **Սանակիւք**; god-child's brother.
Սանձ, *ուց*, *օք* *s.* bit, curb, bridle, rein, snaffle; *fig.* check, curb; – *զօրու թենաչափի mech.* dynanometrical brake, friction-brake; –*ս դնել*, to put a check upon, to curb, to put a term to; –*ս արկանել* S. **Սանձեմ**.
Սանձաբեկ, –*կոծ առնեմ* or –*կոծեմ* S. **Սանձահարեմ**; –*կալ* S. **Երասանակալ**; –*կոտոր* *a.* breaking the reins, untameable, indomitable; – *լինել*, to break loose, to break the bridle; –*հարեմ*, *եցի va.* to bridle, to curb, to check, to rein; to subdue, to break in; –*հարուած* *s.* bridling, reining, curbing, repressing; *առանց* –*ի*, dissolutely, impetuously; –*ող* *s.* bridle-maker; –*ողական* *s.* bridle-making; –*ուկս*, *ից* *a.* reining, checking, breaking in; –*ուկութիւն* S. **Սանձահարուածք**; –*ձակ* *a.* unbridled, unruly, unrestrained, unchecked, lawless; dissolute, loose; – *զերասանակին թողուլ*, to give a horse his head, to slacken the reins.
Սանձեմ, *եցի va.* to bridle, to break in; to rein in, to check, to hold in, to repress, to conquer, to abate, to mortify.
Սանձումն *s.* check, restraint, curb.
***Սանաեր** *s.* weaver's large comb.
Սանր, *ի* or *ոյ*. *ունք* *s.* comb; *row of toes; – *նեղատամն*, small-toothed comb; – *լայնատամն*, large-toothed –; – *փղոսկրեայ*, ivory –; *խոզանակ սանրունք*, –-brush; *քսակ սանրունք*, –-case; – *ոսկերչանկայ*, weaver's –; – *կանեփի*, *վոյ*, hatchel, flax–, hemp–; – *բրդոյ*, card to comb wool. [maker.
Սանրադործ, –*վաճառ* *s.* comb-
Սանրեմ, *եցի va.* to comb.
***Սանրուկ** *s. bot.* S. **Շուէղ** & **Շրէղ**; –*ք* *s.* combings.
Սանրումն *s.* hackling, hemp or flax dressing; combing, carding.
Սապատ, *ից* *s.* trunk, coffer, safe; basket; S. **Զուգեմ**; – *ուղտոյ*, camel's hump; – *ողին*, hump, humpback, gibbosity; –*ակ*, *ից* *s.* casket; handbasket; –*աւոր* *s.* pedler, hawker, huckster, petty dealer; –*ողն* *a.* crook- or hump-backed, gibbous; *s.* hunch-
Սապենէթ S. **Պրակսաւթոյք**. [back.
Սապէս *ad.* thus, so, in this manner.
***Սապղար** S. **Խէղ**, **Հաշմ**.
***Սապոն**, *ի* *s.* soap; S. **Օճառ**.
Սապո *Arabic w.* S. **Հալուէ**.
Սառ, &c. S. **Սառն**, &c.
Սառայածին *a.* born of Sarah.
***Սառաս** *s.* coarse large sieve.
Սառելի *a.* gelable.
Սառիմ, *եցայ vn.* to freeze, to be frozen, to glaciate, to congeal; *– *պաղոց*, *ծաղկանց*, to be frost-bitten, nipped by the frost.
Սառն, *ոյն*. *ունց* *s.* ice, frost; glazed frost; crystal; *a.* frozen; *հատոր սառանց*, piece or block of ice.
Սառնաբեր, –*գործ* *a.* producing frost or ice, ice-cold, frosty, freezing; –*գոյն* *a.* ice-coloured; –*լիճ* *s.* frozen lake; –*կան* *a.* glacial, icy; –*կերպ* *a.* ice-like, icy, glassy, crystalline, translucent, pellucid; *s.* crystalloid, hyaloid, crystal form; –*կոյտ* *s.* glacier; –*հալ* *a.* thawed, melted, liquefied; –*հար* *a.* frost-bitten; –*հրդեհ* *s.* cold & hot beyond endurance (hell); –*ձեւ* S. **Սառնակերպ**; –*մած* *a.* surrounded or covered with frost or ice, frozen, ice-bound; –*մանիք*, *նեաց* *s.* ice; frost, icy cold; *հնչեն ցրտաշունչ* –, sharp & biting winds blow; –*մանուտ* *a.* very cold, icy, freezing; –*ոյն* *a.* icy, glacial; crystalline; –*նամ* S. **Պաղիմ**; –*նման* *a.* ice- or crystal-shaped; –*շէն* *a.* built with ice; –*պատ* S. **Սառնամած**; –*ջուր* *s. chem.* water of crystallization; –*սաոոյց* *a.* extremely cold, freezing, glacial, icy, chilling; –*սեր* *a.* icy, cold, stony, cruel; –*սոյզ* *a.* caught in the

ice, frost- or ice-bound; *-աէս a. chem.* hyaline, glassy; - or *աեսակ* S. Սառնակերպ; *-տուն, -րան s.* ice-house; *-ցուցանեմ* S. Սառուցանեմ.

Սառնեղէն *a.* frosty.

Սառնորակ *a.* crystalline; *s.* jelly; - *բուսական*, pectine; - *հիւթն աչաց*, crystalline humour.

Սառնութիւն *s.* nature of ice, iciness.

Սառնուտ, Սառչիմ S. Պաղիմ.

Սառնոց *s.* ice-house. [glazed frost.

Սառոյց, *ուցի s.* frost, icy cold; ice,

Սառումն *s.* congelation; *կէտ սառման*, freezing point.

Սառուցանեմ, *ցի va.* to freeze, to ice, to frost, to chill, to congeal, to coagulate; *-ցեալ a.* frozen; - *ծով*, North sea or Frozen Ocean; - *գօտի*, frigid zone. [ing.

Սասան *s.* S. Սասանումն; *a.* trembl-

Սասանեմ, *եցի*, *-եցուցանեմ va.* to shake, to jog, to jolt, to stagger; to move, to astonish; to frighten, to terrify; - *զոմն ուրուք յերկրէ իւրմէ*, to cause a person to emigrate.

Սասանիմ, *եայ vn.* to be shaken, to totter; to tremble, to shudder; to be dismayed, cast down; - *ի հիմանէ*, to shake to its very foundations; *սասանեալ կալ*, to stand abashed.

Սասանոտ or *նուռ a.* moveable; - *դաշտ*, the sea.

Սասանութիւն, *-ումն s.* shaking, staggering, tottering; quailing, shudder, thrill, trembling; earthquake.

Սաստ, *իւ s.* bitter, angry reproof, scolding, rebuke, threat, menace; chastisement; - *իշխանակերպ, մեծավայելուչ*, majesty; - *իշխանական*, authority, haughtiness; - *աչաց*, piercing glance; *ի - մատչել* or *ումեք*, to reproach bitterly, to scold sharply.

Սաստական *a.* threatening; *-րար s.* scolder.

Սաստեմ, *եցի va.* to reprimand angrily, to rebuke, to scold, to speak authoritatively, in a threatening tone, to threaten, to apostrophize, to bid or order imperiously; to hush, to still, to quiet.

Սաստիկ, *ական a.* excessive, extreme, great, grievous, enormous; intense, violent, vehement, impetuous, strong, lively, ardent, fiery; rigid, rigorous, rude, severe, austere, insupportable; - *ագէտ*, downright or perfectly ignorant person; - or *-ս ad.* vehemently, vigorously, impetuously, strongly, with all one's force, power or strength; greatly, excessively, extremely, grievously, violently, sharply, harshly, rigidly, severely, rigorously.

Սաստիչ *s.* a scold, chider, rebuker.

Սաստկաբար, *-գին, -գոյն* or *գոյնս* S. Սաստիկ *ad.*; *-բուրումն s.* great fragrance; *-խօս a.* chirping, chattering excessively; *-կան a.* great, terrible, violent; - *մակբայ gr.* intense adverb; - *մանիկ gr.* increasing particle; *-կոծ a.* severely reprimanded, sharply reproached or harshly punished; - *առնել*, to load with reproaches, to reprimand severely, to rebuke sharply, to huff, to lecture, to taunt, to chide, to burst or launch out bitter invectives, to break out in scolding or upbraiding; - *լինիմ*, to be sharply reprimanded, harshly scolded; *-կսկիծ* S. Դառնակսկիծ; *-հարուած a.* struck brutally; *-հոլով a.* turning or revolving rapidly; *-ձայն a.* rolling, resounding, roaring; *-յաղթ* S. Ֆաջայաղթ; *-յոյզ a.* very agitated, moved, in great emotion; - *սէր*, ardent love; *-նամ, ացայ vn.* to increase in force, in intensity, to be strengthened by, increased, to grow; to be enraged, very angry; - *մարտին*, to become exasperated, to grow most ferocious; *-նայր հրամանն թագաւորին*, the king's order was pressing; *-նգամ* S. Յաղթանդամ; *-չառաչ a.* very noisy, clattering; - *հնչէին զագականին*, all the bells rang a full peal; *-չունչ a.* blowing violently; *-պահանջ a.* required rigorously or severely exigible; severe, rigid, inexorable; *-պատիժ a.* rigid, severe, excessive, atrocious; *-պէս* S. Սաստիկ *ad.*; *-ջինջ* S. Բնաջինջ; *-սառոյց* S. Սառնասառոյց; *-վէր a.* severely wounded; *-տեսակ a.* atrocious, horrible, cruel; *-ցուցանեմ va.* to render intense, violent or strong, to strengthen, to augment, to increase; - *զպատերազմն*, to foment, to exasperate warfare; to turn the enemy's flank; - *զհրամանն արքունի*, to enforce the king's command.

Սաստկութիւն *s.* intensity, vehemence, impetuosity, rage, violence; rigour, rigidity, severity, rudeness; grievous-

ness, enormity, extremity.

Սատակ *s. dead body; corpse of an unbeliever; *a.* simple, single; unadorned; – *սպիտակ*, quite white; – *մարգ զՔՆ ասել*, to declare our Lord a mere man.

Սատակամահ լինիմ, մեռանիմ *vn.* to die a cruel death, to perish miserably.

Սատակեմ, եցի *va.* to kill, to slay, to massacre, to put to death, to take away life, to butcher, to slaughter, to exterminate, to extirpate; to destroy, to overthrow, to make havoc of, to get rid of; *–իմ vn.* to perish, to die; to be destroyed or exterminated.

Սատակիչ *s.* that kills, that puts to death cruelly, exterminator, extirpator, destroyer.

Սատակումն *s.* extermination, extirpation, death, havoc, destruction; *ի – մահանիլ*, to perish; *սատակմունս առնել*, to make carnage; *կատարել ի –*, to destroy utterly, to exterminate.

Սատակչական *a.* mortal, deadly, fatal, mortiferous, lethal, murderous, destructive.

Սատան, ի, իւ *s.* adversary, opponent, antagonist, enemy; Satan; – *յարուցանել ուժիք*, to stir up an adversary, to raise or create difficulties, to raise objections to.

Սատանայ, ի, իւ *s.* Satan, demon, devil, evil spirit; S. **Սատան** & **Բանսարկու**.

Սատանայազգեաց S. **Սատանայակիր**; *–զին a.* incited to, possessed by a devil; *–խօս a.* treating or dealing with the devil; *–ծին a.* born of Satan; *–կան a.* devilish, satanical, diabolical; *–կիր a.* possessed by a devil, raging, furious, demoniacal; *–կուր a.* enticed, allured by the devil; *–միտ a.* evil-minded, as wicked as the devil, very malicious, diabolical, devilish; *–նամ, ացայ vn.* to become a devil, to be malevolent; *–պաշտ a.* devil-worshipping; sold to the devil; *–սէր a.* fond of the devil; *–ցուցանեմ va.* to cause to become devilish, diabolical; *–ուր* S. **Սատանայական**.

Սատանայինք *s.* things of the devil.

Սատանայոտ *a.* furious, raging, demoniacal.

Սատանայութիւն *s.* devil's nature; devilry; malignity; witchcraft, devilish trick.

Սատափ, ոյ *s.* mother of pearl; S. **Փեգհնայ**.

Սատար, ացս *s.* workman, artisan, operative; labourer, husbandman; weaver, help, succour, aid; helper, assistant, auxiliary; fellow; cause, author; – *պատմութեան*, additional professor of history; – *լինել* or *–եմ, եցի va.* to help, to assist, to aid, to co-operate, to contribute, to serve; to do, to labour; *–ութիւն s.* help, succour, assistance, co-operation; fellowship, admission; woollen-trade.

Սատեր, ացս, Սատր, տեր *s. Gr. w.* stater, didrachm (money & weight); *–անամ vn.* to raise to dignities.

Սատիր *s. Gr. w.* satyr, faun; *– or սատուր* S. **Սակր, Սակուր**; *–ական a.* satirical.

Սատն *s. Gr. w.* satum, setier, (2 English gallons, or 16 English pints of wine).

Սատր, ի or *ոյ s.* thin silken crape; napery; seat, sofa, settee, settle.

Սատրապ, իցս, –ս *s.* satrap, lieutenant of a county, prefect; *–ութիւն s.* satrapy.

***Սատրեմ** *va.* to plant separately.

Սար, ոցս or *իցս s.* height, eminence, top, summit, peak; cape, promontory, point; *–ք*, furniture, moveables, equipage; harness; all that follows, rest.

Սարաբարձր *a.* high-topped, very high or elevated, lofty.

***Սարած** *a.* varnished.

Սարակ *s.* small height, upland, hill: mare, brood mare.

Սարակինոս, ացս *s.* Saracen. [land.

Սարահարթ *a.* flat-topped; *s.* table-

Սարանամ, ացայ *vn.* to become elevated, to appear high; *fig.* to take ill, to be or get angry; not to deign to.

Սարապիս, Սերապիս *s.* Serapis, Apis.

Սարաս, ի *s.* form, fashion, manner, resemblance; custom, habit, usage; *յայնմ –ի*, in that state; *զ –ի*, so as, as; *այսպիսի –իւ*, so, in such a manner.

Սարասիմ, եցայ *vn.* to be affected by.

Սարատակ, ացս *s. zool.* tinnunculus or kestrel.

Սարատան *s. Arabic w. ast.* Cancer.

Սարաւանդ, –ակ, ացս *s.* cape, headland, promontory, foreland; *–եմ, եցի va.* to build altars in high places; *–իմ vn.* to sit in high; to tower; to be of very ancient lineage.

Սարաւոյթ *s.* edifice built on high, terrace. [granary.

***Սարբի** *s.* emporium of corn or flour,

Սարբնայ or **Սարբինայ** *s.* vine-trellis.

***Սարգեմ** or **կեմ** *va.* to make ready.

Սարդ, ի *s.* spider; *bot.* laurel, bay-tree; *zool.* starling; **երդաբնակ, նըսատուկ, ուղղընթաց, չեղընթաց, թեքհան, սփռող, թաւիսատուկ, մոլար, ոսաւին, ջայլին -ք**, house-, sedentary, retrigrade, laterigrade, spinner, snaring, vagrant, erratic, land-, water-spiders; **արագ** or **ժիր, նուրբ, կայատար, խիզախ** or **արի, ճարտար** or **ճարպիկ, հնարագէտ, հանճարեղ, գիտուն, վաստակաւոր, արհուն -**, agile, cunning, quick, prompt, skilful, industrious, ingenious, knowing, laborious, vigilant spider; **կախուկ, վերնակաս** or **վերամբարձ, մանողակ, փոլեզ** or **աղընգեր, ոգեղ** or **մախիզ, անհեգեդ, սոսկալի, թոռնաւոր -ք**, hanging, suspended, spinning, big-bellied, ugly, deformed, frightful, venomous spiders.

Սարդաբոյն S. **Սարդիոստայն**; **-խոտ** *s. bot.* spider-wort, anthericum ossifragum; **-նկու** *a.* woven by a spider, as thin or fine as a cobweb.

Սարդեղունգն *s.* sardonyx.

Սարդենասեր *a.* produced by the laurel, lauriferous, bay.

Սարդենեան, -գենի *a.* laurel.

Սարդենի, -դի, գ-ոյ *s.* laurel.

Սարգիոն, ց *s.* cornelian.

Սարդիոստայն, ի *s.* cobweb, spider's web; **սրբել զ-ս**, to sweep down the -s; **- ձգել ծածկոյթ զերեսաց**, to hind behind a cobweb, to try to conceal what is manifest, to cover with pretexts. [laughter; risus sardonicus.

Սարդոնեան *a.* sardonian; **- ծաղր, -**

***Սարդոյ, -ոսա** S. **Սարդիոստայն**.

Սարեակ, -եկ, ց *s.* black-bird.

Սարեկիկ *s.* finch, chaffinch.

Սարեմ *vn.* to threaten, to cry out

Սարեփթուհի *sf.* Sareptan. [against.

Սարիկ *s. zool.* sarigoy, opossum.

Սարիք, ըեաց *s.* cord, band, rope, chain; **- նաւու** *mar.* rigging.

Սարկաւան *s.* crater, cup, large goblet; **քամել զ-**, to drink off, to quaff.

Սարկաւագ, ց. ուհի, գաց *s.* deacon; servant, minister; **աւագ -**, archdeacon; **-ական** *a.* diaconal; **-ակից** *s.* fellow-deacon; **-անոց, -ատուն, -ատան** *s.* vestry-room, vestry; **-ապետ** *s.* archdeacon; **-եմ, եցի** *va.* to serve, to minister, to attend; *vn.* to be served or attended; **-ութիւն** *s.* deaconship, deaconry; service, ministry; **-ուհի** *sf.* deaconess; abbess.

Սարկեաւաղք or **-եւաղք** *s.* horny tips of birds' claws; S. **Սագիլ**.

Սարմատ, ացի, -ացի *a. s.* Sarmatian; **-իա** *s.* Sarmatia.

Սարու, ի *s.* pine-tree. [eers.

Սարսատանիք or **նեապք** *s.* mountain-

Սարսաւած, -ուածիւն *s.* instrument, tool, apparatus, harness, furniture; **նաւ կազմեալ ամ սարսուածք**, ship complete in stores & rigging.

Սարսափարթայ *s.* baggage-train, stores, implements of war.

Սարսատեցուցանեմ, Սարսատիմ, եցայ *vna.* to dry, to dry up.

Սարսատուն *s.* drying, dryness.

Սարսարակ *s. zool.* field-fare.

Սարսարեկ *s. zool.* woodcock.

Սարսափ *s.* shuddering, consternation, great fear, panic, horror; **-ելի** *a.* frightful, dreadful, tremendous, appalling, horrible, terrible; enormous, stupendous, wonderful; **-եմ** S. **Սարսափիմ**; **-եցուցանեմ** *va.* to cause terror, to strike with consternation, to cause to shudder or shiver with fear or horror; **-իմ, եցայ** *vn.* to quake with fear, to be horror-struck, seized with consternation, to have one's hair stand on end; **- սկսեցայ**, to be terrified, horrified; **- ի ցրտոյ**, to shiver with cold; **սարսափեցան ոսկերք իմ**, a cold shiver ran through my whole frame; **-իւն** *s.* start, thrill, cold shiver, shudder; **-ումն** S. **Սարսափ**.

Սարսելի S. **Սարսափելի**.

Սարսեմ, եցի *vn.* to quake, to totter, to start, to feel a thrill of fear, to shudder, to tremble, to quiver.

Սարսեցուցանեմ *va.* to shake, to cause to totter or shiver with fear.

Սարսիմ, եցայ, Սարսնուիմ or **Սարսչիմ** S. **Սարսեմ**.

Սարսումն S. **Սարսափումն**.

Սարսուռ, սուոյ *s.* shivering, cold chill, chilliness, trembling, terror; **- առնուլ** or **ունել զոք**, to quake with fear, terror or horror.

Սարսռագին, -լի or **լից** *a.* horrible, terrible, fearful, tremendous.

Սարսռամ, ացայ *vn.* to quake, shake,

shiver or tremble; – *ի ցրտէ*, to shiver with cold, to quake all over.

Սարսաւակեր or *սեր a.* tremulous, undulating. [shiver or to tremble.

Սարսաւացուցանեմ *va.* to cause to

Սարսռիլ S. **Սարսափիլ**. [*տառամ.*

Սարսռեմ, *ռիմ* or *ռում* S. **Սար-**

Սարսռուտ *a.* moveable, everchanging, unstable.

Սարանուիմ or **Սարաչիմ**, *աեայ*, *տուչեալ vn.* to be shocked at, estranged, alienated, to have an aversion to, to withdraw, to abandon; to be horrified, scared, to take umbrage; – *ի սեռնէ*, to be weaned, disaccustomed.

Սարտուցանեմ, *ցի va.* to rebuff, to spurn, to repulse, to shock, to estrange, to cause a separation, to alienate, to detach; to scare, to startle, to cause or give umbrage to; – *ի սեռնէ*, to wean, to disaccustom. [ding.

Սարտուցիչ *a.* disgusting, forbid-

Սարփինայ, *ից s.* arbour, vine-ar-

Սաւան, *ացս.* sheet. [bour, bower.

***Սաւառայ** *s.* shrill fife or whistle.

Սաւառնազարդ *a.* adorned, furnished with wings; *-թեւ a.* whirring, flapping the wings, flying about, hovering, soaring; *-ձայն a.* humming, buzzing; *-նամ* S. **Սաւառնիմ**; *-պատ a.* surrounded or covered by wings; *-տարած a.* spread (wings).

Սաւառնիմ, *եցայ vn.* to flap the wings, to flutter about, to hover, to soar, to fly high. [flight, flying about.

Սաւառնումն *s.* flapping, fluttering,

Սաւուղաբար *ad.* like Saul.

Սաւդք *s.* black poplar.

***Սափալ** *a.* flat. [true, lying.

Սափատուտ *a. Gr. w.* quite false, un-

Սափարայ *s.* fife.

Սափիրայ *Gr. w.* S. **Շափիւղայ**.

Սափոր, *ոյ s.* urn, amphora, pot, pitcher, jug, jar. [barber's calling.

Սափրականն or **Սափրուկականն** *s.*

Սափրեմ, *եցի va.* to shave, to shear; S. **Ածրուք**; *-իմ vn.* to get shaved.

Սափրիչ *s.* barber, hair-dresser.

Սափրումն *s.* shaving; hair-dressing.

Սափրուկ *sf.* tire-woman.

Սաքափաճանք *s.* sycophancy; juggling tricks. [large hood or cowl.

Սաքուլայ, *ի*, *իւ* or *ովս. Latin w.*

Սաքրեմ, *եցի*, **Սաքրիմ**, *եցայ vn.* to hide oneself.

Սգագործ *a.* mournful, dreary, doleful, sad; *-զգած a.* in mourning; lugubrious; *-լինել.* to be in mourning; *-զգեցայ*, *-զգեաց a.* wearing or clad in mourning; *-լինել.* to wear or to put on mourning; *-թափեմ vn.* to leave off mourning, to go out of mourning; *-լի a.* mournful, lugubrious, sorrowful, sad, fatal, gloomy; *-կից լինիմ* or *-կիմ vn.* to go into mourning, to complain, deplore or condole with or together, to commiserate.

Սգամ, *ացայ* or *ցի vn.* to be in, or to wear mourning, to mourn; to afflict oneself, to be sorrowful, to regret, to be moved, to bewail, to lament, to deplore.

Սգայական, &c. S. **Զգայական**, &c.

Սգապատ *a.* covered with black or mourning; *-սէր a.* fond of mourning; *-սիրութիւն s.* immoderate love of mourning; *-սեաւակ* or *սիկ* S. **Սգալի**; *-ցուցանեմ va.* to grieve, to sadden, to afflict; *-տոր a.* in mourning; mournful; *սուգ առնուլ -օք*, to wear mourning; *-տորիմ vn.* to mourn; *-տորութիւն* S. **Սուգ**.

Սգումն *s.* mourning; grief, pain.

Սեամք, *սեմոց s.* threshold; doorpost, jamb.

Սեաւ, *սեւոյ a.* black; *fig.* sad, gloomy; *s.* ink; negro; black; *-փայտ* S. **Եբենոս**; *-ական a.* black, dark, obscure. [empress; *pn.* Augusta.

Սեբաստակ or **Սեւաստակ** *a. sf.* august;

Սեբաստոս or **Սեւաստոս** *a. s.* august; emperor; *pn.* Augustus.

Սեբենի, **Սեբին**, **Սեբինէ** *s. Gr. w.* palm-leaf vest, garment made of palm-leaves.

Սեթեւեթ *s.* garb, dress, ornament, attire; affectation, primness; paint; – or *-եալ a.* embellished, adorned, pompous; finical, affected; *-աբար ad.* with inflated language; *-անք s.* finery, gewgaws, tinsel; *-եմ, եցի va.* to dress up, to trim or trick out, to bedizen, to bedeck, to embellish, to ornament; to paint, to plaster.

Սելաս, **Սելք** *s. Gr. w.* shooting star.

Սելէս, **Սելին** *s. L. w.* chair, throne.

Սեխ, *ի* or *ոյ s.* melon; *չերտ -ի*, slice of –; – *մշկահոտ*, musk-melon; *-աստան*, *ացս.* melon-bed; *-ենի s.* melon-plant; *-ենիք s.* melon-ground or -garden. [rocco, cordwain.

Սեւկ, *ի* or *ոյ s.* dressed leather, mo-

Սեկապործ, *ացս.* cordwainer, morocco-dresser; *-եմ va.* to dress like morocco, to morocco; *-ուԹի s.* morocco-dressing, --trade; *-կապմ a.* bound in morocco; *-վերԹ s.* morocco-piece.

***Սեկեմուկ** S. **Զիկ**.

Սեկունդիկուս *s. L. w.* secundicerus.

Սեկտեմբեր S. **Սեպտեմբեր**.

Սեղակ *a. Gr. w.* cartilaginous.

Սեղան, *ոց s.* table, board; meal, food, table; altar; banker's counter; *աւագ -*, grand, high altar; *- գրելոյ*, writing-table; *- խոհակերոցի*, kitchen-table; dresser; *- մարմարեայ*, marble-table; *- գործոյ*, work-table; *սփռոց -ոյ*, table-cloth; *անօԹք, սպասք -ոյ*, plates & dishes; *պատառաքաղ, դանակ, գրգալ -ոյ*, table-fork, --knife, --spoon; *զրոյցք ի -ի*, table-talk; *- յարդարել, ուղղել, դնել*, to lay out a table, to spread the table; *- ուղղել*, to erect or place an altar or Communion-table; *բազմել ի -*, to sit down to table; *ծառայել -ոյ*, to wait at table; *ի -ի լինել*, to be at table; *ելանել ի -ոյ*, to rise from table; *բառնալ զ-*, to take away, to clear the table; *ծախք -ոյ*, table-expenses; S. **Կողպատեմ, Ճաշ, Պատիւ**; *s. geom.* trapezium.

Սեղանաբոյծ or *բուա* S. **Պատառաբոյծ**; *-դիր a.* spreading the table, laying the cloth; *-զերծ* S. **Սեղանակապուա**; *-կազմ a.* S. **Սեղանադիր**; *s.* waiter, servant; house-steward; temple-erector; *-կապուա, պիղ a.* sacrilegious, impious; *s.* profaner, spoiler; *-կապուԹի s.* sacrilege, profanation; *-կից s.* commensal, messmate, fellow-boarder; *- լինել* or *-կցիմ vn.* to eat at the same table, to mess together; *-կցուԹի s.* commensality; *-մեծար a.* condescending, accepting to sit at another's table; *-յարդար, ացս, -յօրէն, բնաց s.* head waiter, butler, chief steward; carver; *-նամ vn.* to be formed into an altar-table, to become a sacrifice; *-ննդ s.* traitor, domestic traitor, betrayer; *fig.* one guilty of sacrilege, profaner; *-պետ s.* cellarist; *-սպաս a.* fond of good eating; *-տիպ s. geom.* trapezoid; *-տուն* S. **Ճաշատուն**; *-ուր s.* banker, changer; *տալ* or *արկանել զարծաԹ ի -ս*, to place money in a bank at interest, to put out money to interest; *-ուրեմ, եցի va.* to wait at table, to spread the table, to serve up; to give to eat; *fig.* to make known the word of God, to feed with the bread of life; *-ուրիմ vn.* to eat, to feed upon.

Սեղանորդ S. **Սեղանակից**.

Սեղեխ, *ացս.* fornicator, whore-keeper; suitor, gallant, sweet-heart, admirer; *-աբար ad.* like a lover, in a coquettish manner; *-ասպանուԹի s.* **Սեղն**, &c. S. **Սեխ**. &c. [lover-murder.

Սեղմ *a.* close, dense, compact, firm, strait, narrow, compressed, confined.

Սեղմաբան *a.* curt, concise; *-կան a.* astringent; *-նամ, ացայ vn.* to be contracted, compact, compressed, restricted, to press close, to grow narrower; *-պէս ad.* densely, closely, strictly, narrowly; *-ուր* S. **Սեղմ**.

Սեղմեմ, եցի va. to render compact, to restrain, to constrain, to restrict, to restringe, to cramp, to contract; to squeeze, to strain, to press; *-իմ vn.* S. **Սեղմանամ**.

ՍեղմուԹիւն *s.* the being compact, hardness, firmness, density; restriction, restraint; pressing, squeezing.

Սեմագիր, գրաց, Սեմիար, ացս. tachygrapher; *-գրուԹի s.* tachygraphy.

Սեմական *a.* semitic.

Սեմիոր S. **Խոսուակ**.

Սենատոր, ացս. *L. w.* senator.

Սենգեղոս *s. Gr. w.* chancellor.

Սենեակ, նեկաց *s.* chamber; cabinet, closet; S. **Ձարան**; *fig.* concubine; *- միանձանց*, cell; *- հարսին*, nuptial bed, thalamus; *- ուսման*, study.

Սենեկակից *a.* dwelling in the same chamber, comrade; *-մուա a.* secluded; *-պան, ացս.* chamberlain; *-պանուԹի s.* chamberlain's office; *-պետ s.* Lord High Chamberlain; *-պետուԹի s.* office or charge of High Chamberlain; *-ուր s.* recluse, solitary, hermit. [hut.

Սենեկիկ *s.* small room, cabin, cell,

Սեպ, ոց or *ից s.* peak, point, summit of a rock, steep rock; peg, wedge; *a.* steep, cragged, a-peak, precipitous.

Սեպաձեւ *a.* cuneiform; *-նամ vn.* to end in a point, to be steep or pointed; *-տուփն s. mech.* catch, tipper, gib's end, stop, tappet; *-ցեալ a.* a-peak, steep; *-ցուցանեմ va.* to cut vertically, to escarp, to cut steep down; *-ուր անիւ s. mech.* stop-, cog- or curb-wheel.

Սեպհական *a.* proper, special, parti-

cular, specific, one's own; noble, illustrious, egregious; –ք *s.* one's own part, property or heritage; – էրնամա, it was specially his, it was his lot; –աբար, –ապէս *ad.* as one's own, – propriety; –ացուցանեմ, –եմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to appropriate, attribute, ascribe or impute to oneself; –ումն *s.* appropriation; propriety; attribute, attribution; nobility.

Սեպուհ, պհոց *s.* peer, noble, gentleman, patrician, esquire; Sebooh, (name of mount in Armenia); – ա. զարք, the highest nobility; – գունդն ազատաց, knighthood, chivalry, squire-hood.

Սեպտեմբեր, բի *s.* September.

Սեռ, ից *s.* kind, species, race, generation; nature, complexion; *height; *gr.* gender; – եւ տեսակ, the genus & the species; մարդկային –, mankind; հայկական –, the Armenian nation.

Սեռաբար *ad.* generally, universally; –զգային *a.* co-national, consanguineous; –կան *a.* generic; general, universal; *gr.* genitive; –կնաձեւ *a.* of an universal or resplendent form, (the Cross); –կոտոր *a.* of several species, diversified, various, subdivided, heterogeneous; –ձեւ *a.* round or spherical; –նամ *vn.* to become genus.

Սեռեմ *va.* to harden; –իմ *vn.* to be hardened.

Սեռն, ռին *s.* axle, axis, pivot; *a.* clean, pure, clear, limpid; sincere, true, simple; –ութիւն *s.* clearness, cleanness, purity.

Սեռութիւն *s.* the being of the same progeny or race.

Սեռօրէն *ad.* generically.

Սեր, ից *s.* kind, race, species; sex; cream; *gr.* gender; – գինեմղղոյ, cream of tartar; գեղեցիկ –, the fair sex, womankind; գալ ի ծնունդ եւ ի –, to increase & multiply.

Սերական *a.* genital; prolific; generic, sexual; *gr.* genitive; – or –ք *s.* the sex, the genitals; ի քաց հատանել զ–ս, to castrate, to geld.

Սերանամ S. Սերիմ.

Սերաւորեմ, եցի *va.* to multiply, to reduce into one kind.

Սերափիմ *s. pl. H. w.* Seraphim.

Սերեալ *a.* sprung from, born of.

Սերեկ *s.* S. Սեկ; leather-lid, –cover; –եմ, եցի *va.* to close jars with bladder.

Սերեմ, եցի *va.* to procreate, to beget, to engender, to give rise to, to propagate.

Սերիմ, եցայ *vn.* to be born of, to draw one's origin from, to descend from, to be procreated, multiplied by generation; to spring, to issue, to derive, to proceed from.

Սերկ *ad.* to-day, this very day; – եւ վաղիւ, զ– եւ զվաղիւ, to-day & to-morrow; –ածին *a.* born to-day; –եան *a.* of to-day; ի –, ի – աւուր or աւուրս, – օր S. Սերկ.

Սերկեւիլ, եւլի *s.* quince; սինձ սեր.

Սերկեւլի, լւոյ *s.* quince-tree.

Սերմակրեմ *va.* to conceive.

Սերմահեղձուկ *s.* causing abortion.

Սերմանական *a.* seminal; –կորոյս *a.* seed-loosing (the earth); –հան, ացս *s.* sower; –հանուքիւն *s.* sowing; –մատոյց *a.* producing seeds; –նամ, ացայ *vn.* to seed, to run to seed; –րկու *s.* sower; begetter, procreator; –ցան *s.* S. Սերմանահան; drill, sowing machine, corn-drill; –ցու, ացս *a.* destined or kept to be sown; –ւոր *a.* provided with seed, seedy; –քաղ, ացս *s.* gleaning, gathering or picking up seeds; *s. fig.* babbler, tale-bearer, telltale; – լինել, to criticize, to find fault with, to censure.

Սերմանելի *a.* fit to be sown.

Սերմանեմ, եցի *va.* to sow, to disseminate, to spread or cast the seed; to procreate; – սերմն, to seed; ժամանակ սերմանելոյ, seed- or sowing-time.

Սերմանիչ, –նող *s.* sower.

Սերմանիք, նեաց *s.* seeds; պարտէզ –նեաց, seed-plot.

Սերմանուքիւն *s.* sowing.

Սերմն, ման. մունք or մանք, մանց *s.* seed, grain; berry; corn, pulse, &c.; *fig.* progeny, race, descendants; germ, bud, seeds, cause, principle; *bot.* cotyledon; – արուեստ *med.* sperm; – ձկանց, spawn; – չողգամի, rape-seed; ի – ասել զցորեան, to sow corn; ելանել արուեստի սերմանն, to be afflicted with gonorrhea; – առնուլ կնոջ, to conceive.

Սերմնաբանեմ *va.* to play the telltale, to babble; –բանուքիւն *s.* spermatology; –կաթ *a.* gonorrheic, ill of the gonorrhea; –կաթուքիւն *s.* gonorrhea; –կան *a.* seminal; spermatic; –կեր *a.* feeding on seeds or grain; –կերուքիւն *s.* eating pulse; loss of sons; –հեղուքիւն *s.* voluntary pollution; –ոիմ &c.

S. Ցղանամ, &c.; -վաճառ s. seedsman; sf. seedswoman; -վարութիւն s. sowing; -բան s. bot. anther, seedlip, seedlop; -բկեմ, եցի va. to sow; -բկութիւն s. power of conception; act of procreation; -փակ s. bot. umbone, pistil.

Սերմնաբծութիւն s. pollution; gonorrhea.

Սերմնընկալ af. conceived, with [child or young.

Սերովբէ, -բիմ S. Սրովբէ.

Սերումն s. procreation, generation.

Սերուն a. having procreative or generative virtue, fecund, prolific.

Սերունդ, ընդոց s. offspring, scion, progeny, race, lineage, line, descent, posterity, descendants, generation.

Սերտ, ից a. solid, firm, hard, compact, constant, fix, stable, strong; fig. true, sincere, close, intimate, cordial; -, -ի ad. firmly, constantly; voluntarily, willingly; sincerely, intimately, closely; - առաքինութիւն, solid virtue; - սիրով, tenderly, affectionately, cordially; - սիրել, to love sincerely, with all one's heart, passionately; - աղօթել, to pray intensely, warmly, earnestly, eagerly.

Սերտանամ S. Սերտիմ.

Սերտաչէն a. very solid, stable.

Սերտեմ, եցի va. to strengthen, to fix, to make firm, to establish, to consolidate; *to learn, to study; -իմ vn. to be strengthened by, consolidated, to gather strength from.

Սերտութիւն s. solidity, firmness, hardness, constancy; phys. fixation.

Սէ՛ S. Սեաւ.

Սեւագիր s. ink; a. written with ink, delineated with black lines; -գոյն a. black, dark-coloured, blackish, dark, swarthy; -գործ a. rendering black, blackening; -գորշ a. blackish, obscure, gloomy; -գունդ a. composed of a black troop; s. black band or troop (of devils, rascals, &c.); -գէղ s. ink; -գէմ a. black-faced; s. negro; -զգեստ, -զգեստա a. clothed in black, in mourning; -զգեստս s. mourning suit; -թոյր or թորմի a. black; fig. dark, gloomy, dismal, sullen, foul, base.

Սեւակ, ի, աւ s. ink.

Սեւաչեայ a. black-eyed.

Սեւակոշտեալ a. full of black clods.

Սեւականիի s. bot. quercus nigra.

Սեւամաղձ s. black bile, atrabiliary humour, spleen; -ոտ a. melancholy, splenetic, atrabilious; gloomy, mournful; -ութիւն s. melancholy, black choler or bile, hyp, hypocondria, -sis; -վէղս s. burnt sugar, caramel; -մորթ a. brown-skinned; s. black man, moor, negro; gipsy; -մօրուս a. black-bearded; -յատակ a. melampygus; S. Թաւայատակ; -յին S. Սեաւ; -նամ, ացայ vn. to blacken, to be or become black, to grow dark or brown; -նկրկ a. black-dyed, black; -սռոս s. S. Սեբաստոս; count, earl; -սռուիթիւն s. county, earldom; order of knighthood; -տեսակ S. Սեւաթոյր; -ցուցանեմ or

Սեւեմ, եցի va. to blacken, to render black, to imbrown; to paint black.

Սեւաքար S. Թերթաքար.

Սեւեռ, աց or ից s. nail, stud; -ագոյն, -ակապ, -ապինդ a. nailed, studded, fixed, well-fastened; -ապէս ad. fixedly, firmly; -եմ, եցի va. to nail, to stud, to fasten with a nail, to fix well; to attach, to stick; -իտք s. Severian heretics; -ութիւն or ումն s. fixation; fixed or rooted idea.

Սեւեփամ s. black flock; S. Սեւագունդ; -բես a. black-faced, shameful.

Սե՛ե՛ մուր a. black all over; S. Սեւեղ S. Սեբեղ. [Մուր.

Սեւոտն a. black-footed; pn. Melampus. [- աչք, black eyes.

Սեւորակ a. blackish, brown, dusky;

Սեւորդիք s. Sēwortic, Blacksons or Smithsons, (name of an Armenian race whose father was named Sēv or Black).

Սեւութիւն s. blackness, black or brown colour, swarthiness.

Սեւուկ a. nigro; S. Սեւորակ.

Սեւուհի sf. negress, negro-woman.

Սե՛ սաթ S. Սաթ.

Սեփական, &c. S. Սեպհական, &c.; -ագունդ s. troops composed of nobles.

Սէ, սերա or սարա. սէք or սայք, սացա pron. f. S. Սա, սորա.

Սէգ, սիգաց a. imperious, high, haughty, supercilious, arrogant, proud, superb; - առ հանդերձ, fond of dress, smart, spruce, dandy; - առնուլ S. Սիգամ. [squitch -, dog's -, weed.

Սէզ, սիզոյ s. bent-grass, couch--,

Սէր, սիրոյ s. love; affection, fondness, tenderness; inclination, delight, liking, taste, fancy; love, passion, flame, salacity, love-suit; charity, supernatural love, christian charity; agapæ, love-feasts; kiss; - կանանց,

hymen, vulva; *fig.* the quiver of love; – *վաղանցուկ*, amour, intrigue, love-affair; *յօդակապք*, *ոլորք սիրոյ*, ties, bonds of love; *հանգոյց*, *տոմսակ*, *գաղանիք*, *երգ*, *վէպք*, *ընծայ սիրոյ*, love-knot, –letter, –secret, –song, –tale, –toy; – *առ Ած*, *առ ընկերն*, *ազատութիւն*, *հայրենեաց*, *արուեստից*, *փառաց*, *առաքինութիւն*, love of God; of our neighbours or fellow-creatures; of liberty; of our country; of arts; of glory; of virtue; *ամուսնական*, *մայրական* or *մայրենի*, *հայրական*, *որդիական* –, connubial or conjugal, maternal, paternal, filial love or affection; – *անձնական*, self-love, egoism, solipsism; – *ածային*, *երկնային*, *մաքուր* or *սք*, *նորաբողբոջ*, *փոխադարձ*, *համեստ*, *օրինաւոր*, *եռանդուն*, *սաստիկ*, *բուռն*, *անչափ*, *հաստատուն*, *հաւատարիմ*, *յաւիտենական*, divine, celestial, pure, rising, reciprocal or mutual, honest, lawful, ardent, lively, violent, extreme, constant, faithful, eternal love; *մոլեռնախանձ* –, jealousy; – *երկրային*, *յողդողդ*, *անցաւոր*, *զգայական*, *մարմնական*, *անկարգ*, *պիղծ*, *յանցաւոր*, *եղեռնաւոր*, earthly, inconstant, fleeting or transitory, sensual, carnal, illicit, lustful, culpable, criminal love; *վայելել սիրով*, to make love to, to fall in love with, to court, to woo; *հալիլ մաշիլ սիրով*, to burn, to languish with love, to be love-sick; *հատուցանել* – *ի սիրոյ*, to give love for love, to re-love; – *ազդել*, to inspire with a passion; *գիւթել*, *բորբոքել զ–ն*, to philter, to charm; – *յուցանել*, to show or demonstrate love for; *առնել* –, to be courteous, amiable, friendly; to do or confer favours; *ուտել զ–*, to eat together, to make love-feasts; *դնել* – *ի բերան*, to kiss, to embrace; *սիրով ad.* lovingly, tenderly, affectionately; with pleasure, willingly; *ի* – *Ած*, for God's sake; *ի* – *իմ*, for me, for my sake; *արա ինձ* –, do me the kindness or the pleasure to; *ամ սիրով*, very willingly; – *իմ*! my love! my dear! S. *Խառնեմ*, *Հարկանիմ*.

Սէրարփի *s.* S. **Սրովբէ**; focus of

Սէրենսիրա *s.* gentle breeze? [love.

Սէրսէրիմ *s. H. w.* Song of Solomon.

Սթար *s. Latin w.* horse-trapping, –cloth, caparison; *–եմ va.* to harness a horse, to caparison.

Սթափ *a.* awake, sprightly, lively, watchful, quick, prompt, speedy; *–ասէր* *a.* entertaining, diverting, amusing, recreative, distractive; *–անք* *s.* sprightliness, liveliness, sportiveness, entertainment, diversion, sports, relief; watchfulness; *–եմ*, *եցի*, *–եցուցանեմ va.* to awaken, to enliven, to inspirit, to refresh, to recreate, to revive; to cheer, to exhilarate, to divert; *–եցո՛ զքեզ ի մահաց քոց*, *fig.* awake from your mental stupor; S. *Թափեմ*; *–իմ*, *եցայ vn.* to wake up, to be lively, renewed, to recover, to come to oneself again; to brighten up, to be cheerful, to divert or amuse oneself; – *ի գինւոյ*, to grow sober again, to get sober; – *ի քնոյ*, to shake off sleep; *–ութիւն* or *ուխտ* *s.* awaking; refreshment, distraction, diversion, pastime; sobering. [lerian.

Սթեր *s. bot.* wild nard, azarum, va-

Սիբիլլայ, *ի sf. Gr. w.* sibyl.

Սիբինկան or **Սիբենկան** *s. Gr. w.* pig's-

Սիդ S. **Սիւք**. [skin bag.

Սիգաձեմ *a.* strutting; *ad.* with stately step; – *գնացք*, majestic gait, walk, bearing or port; *–իմ* or

Սիգամ, *ացայ* or *ցի vn.* to strut, to stalk, to walk in a proud manner, with an air of ostentation or self complacency; to bridle up, to give oneself airs, to carry one's head too high.

Սիգանձն S. **Սիգապանծ**.

Սիգանք *s.* air, pride, ostentation.

Սիգաշարժ *a.* undulating, curling or rippling gently; *–պանծ* *a.* haughty, ostentatious, stately; *–սար* *a.* highly caparisoned; *–ուռ* *a.* superb (horse); *–քայլ* *a.* walking or curvetting proudly.

Սիգդ, *սիգեդ*, *ացի*, *օք* *s.* decoration, distinction of honour: seal; S. **Սինկ**.

Սիգնան, *ի*, **Սիգնայք**, *յից L. w.* S. **Նչան**. [tentation; softness, effeminacy.

Սիգութիւն *s.* haughtiness, pomp, os-

Սիզաբերիմ *vn.* to grow spontaneously & abundantly as weeds or grass; *–բոյս* *a.* gramineous, grass-like; *s.* gramineous plant; *–կան* *a.* grassy; *–ուտ* or [ing in weeds, in grass.

Սիզուտ *a.* weedy, grassy, abound-

Սիկ, *սկոյ* *s.* slime, mud, ooze, mire, slough, dirt; deposit, sediment, dregs, lees. [hired assassin.

Սիկարեան *a. Latin w.* murderous; *s.*

***Սիկլիկ** *s.* sleet; hoar-frost.

Սիկղ, *սիկղայ s. H. w.* shekel.

Սիղիգն *s. Gr. w.* S. **Նաշխ**; fine-wheaten bread, French-roll.

Սիղիգոն S. **Սուսր**.

Սիղղոբայ, *ից s. Gr. w.* syllable.

***Սիմակ** *s.* wool prepared for spinning.

Սիմէս *s. L. w.* half-piaster.

Սիմինդր or *ար s. Gr. w.* semolina.

Սիմոնական *a.* simoniacal; *-ուԹի* or **Սիմոնեան** *ախտ s.* Simony.

Սիմոնական *s.* Simonian.

Սին, *անոյ a.* empty, void; destitute; vain, useless; *s. bot.* service- or sorb-apple; service- or sorb-apple tree.

Սինգոն S. **Սնգոն**.

Սինեալ *a.* emptied, void, empty.

Սինքեալ, *ելոց*, *-ք*ր, *ացս a.* refuse; low, despicable, vile; – or – *ժողովրդ գեան*, – *խուժան*, riffraff, dregs & refuse of the people, mob, rabble, scum of the people, the unwashed, the many-headed, beggarhood.

Սինկղ, *կեղայ s.* Cerberus.

Սինկղիտիկոս, *ացս s. Gr. w.* senator.

Սինկղիտոս, *ացս s. Gr. w.* senate; *-ական a.* senatorial; *-ուԹի s.* senatorial dignity.

Սինձ, *անձոյ s.* gluten; mordant; preserved fruits, conserves, preserves, jam; S. **Փչաս**.

Սինոեկնոս *Gr. w.* S. **Որդիակիցք**.

***Սինօս**, *ի* S. **Սահման**.

Սիսկ S. **Սեպեան**. [peas.

Սիսեռն, *սուան* or *սեռան s.* chick-

Սիտղ *s. L. w.* water-pot, bucket.

Սիր *s.* damp weather; *a.* effeminate; – *s. Fr. w.* sire.

Սիրաբան S. **Բանասէր**; *-քար* S. **Սիրբեկապէս**; *-բողբոջ*, *-բուխ a.* born of or produced by love, effect of love; *-բորբոք a.* burnt with love; *-բուն a.* whose base or root is love; *-զեղ* or *զեղուն a.* filled with love or affection, affectionate, loving; *-թռիչ a.* love-winged; *-լի* or *լիր a.* full of love, of affection, of tenderness, kindness or good-will, affectionate, obliging, kind; *-կամուԹի* S. **ԼաւակամուԹի**; *-խնձոր*, (**Պոլոխիկ**) *s.* love-apple, tomata; *-կան a.* amiable, benign; amatory, loving, amorous; affectionate; *-կից a.* mutually loving; *-հար a.* love-stricken, loving, amorous; *-հարիմ*, *եցայ vn.* to fall in love with, to be enamoured of, smitten with, to burn for; *-հարուԹի s.* love-struck, falling in love; love-suit; *-հարուստ* S. **Սիրագեղ**; *-ձայն a.* eloquent, persuasive, sweet-spoken; *-մայր sf.* affectionate mother.

Սիրամարգ *s.* peacock; *էգ –*, peahen; *ձագ -ի*, pea-chick; *– գոչէ*, the peacock cries or screams; *նազել* or *սիգալ ոյզ ը–*, to plume oneself; to boast; *-աչսա a.* abounding in peacocks.

Սիրայ, *ից s. Gr. w.* mat; rush-tress, hay-rope; *սէր ի -է ad.* file by file, line by line, in series.

Սիրայեղց S. **Սիրալիր**; *-լին a.* dear, amiable; burning with love; *-յորդ a.* fervent, ardent; *-յորդոր a.* lovingly persuading; exhorting by love; *-շարժ a.* inciting to love; incited by love; *-պատար* S. **Սիրալիր**; *-ջան a.* done or executed with a fond enthusiasm; *-ալից a.* presented, offered with love; *-ածուն* or *սուն a.* nursed affectionately, lovingly, tenderly; *– սան*, dear nursling; *-սուր a.* borne on the wings of love; *-սաեղնեալ* S. **Սիրաբողբոջ**; *-սատուած a.* beloved of God; *-սարփ a.* passionately fond, smitten, deeply in love, over head & ears in love; *-սամարկլխս bot.* agapanthus umbellatus; *-սխուր a.* melancholy & in love, smitten with love & melancholy; *-տոչոր a.* glowing with love; *-փիսու a.* in love, smitten, amorous.

Սիրեգոն *s. Gr. w.* shrine.

Սիրելական *a.* loving, amicable, friendly, affable, kind; *– գեղ*, philter; *-պէս ad.* amiably, kindly, lovingly, affectionately, tenderly, courteously; charitably.

Սիրելի *a.* amiable, dear, beloved, vell-beloved; affectionate, benign, kind; *s.* favourite, darling, lover; *-գ իմ*, my dear; *– ընծայել*, to render amiable; *– ի ինձ*, I prefer; *– է քեզ գեղեցկին*, the beautiful affects you; *– ի ինձ կարծել*, I should think; *– ի ինձ սեսանել ի քեզ*, I am very happy to see in you; *– էր ինձ բարեբարել*, I had placed all my happiness in doing good.

Սիրելութիւն *s.* loving; amiability, kindness, love, affection, tenderness, sympathy, fellow-feeling.

Սիրեմ, *եցի va.* to love, to be fond of, to have an affection or a liking for, to cherish, to like, to be pleased, to take pleasure or delight in, to de-

light in; – *զմիմեանս*, to love one another, to be fond of each other; *ըստ անձին* –, to love as oneself; – *իբրեւ զբիբ ական*, to love as the apple of one's eye; – *մինչեւ յշունչ վախճանին*, to love to one's last breath; *խանդակաթ, տարփանոք, սաստիկ, բոլորով սրտիւ* or *յամ սրտէ, ոգւով ջան, ի վեր քան զամ, անկեղծ սիրով* –, to love tenderly, passionately or dotingly, to distraction, with all one's heart, with all one's soul, above all, sincerely; *զմի սէր* –, to love with equal affection; *-իմ vn.* to be loved, beloved.

Սիրեննա *sf. phys.* Sirene.

Սիրընթաց *a.* friendly, agreeing together.

Սիրիչ, Սիրող *a.* loving, fond of; *s.* amateur, lover; – *նկարուց*, amateur of pictures; – *երաժշտուհ*, dilettante, (*pl.* dilettanti); – *գեղարուեստից*, virtuoso, (*pl.* virtuosi); – *ազատութեան, փառաց*, lover of liberty, of glory; *չես գու – մարդահաճութեանց*, you do not like flattery; – *ի նա գրեանց*, books are his passion; – *եմ ես անկաբանութեանց*, I have a great taste for botany.

Սիրոզաբար or *պէս* S. **Սիրելապէս**.

Սիրոզութիւն, Սիրումն *s.* love, predilection.

Սիրուհի *a. sf.* S. **Սիրելի**.

Սիրուն *a.* amiable, dear, pretty, darling, gracious, handsome, charming; S. **Սիրող**.

Սիրտ, սրտից *s.* heart; heart, soul, mind, intellect, memory, intelligence; courage, spirit, heart; heart, inmost thought; heart, centre; *առ սրտի ad.* through anger; *սրտի գիւր*, ease, pleasure, contentment, satisfaction; *բարութիւն, խաւութիւն սրտի*, kindness, hardness or obduracy of heart; *լքումն սրտի*, faintheartedness, despondency; *ուղիղ, անկեղծ սրտիւ*, sincerely, openheartedly, openly; *բոլորով սրտիւ, ի բոլոր սրտէ, յամ սրտէ, սրտի մտօք*, with all one's heart or soul, heartily, with good will, willingly, voluntarily; *կրթել զ–*, to form the mind or character; *հեռացուցանել յանձնէ զ–ս*, to alienate good will; *գերել զ–*, to captivate, to gain the heart or affection; *լինիլն արկանել զ– ուրուք*, to gain a person's good will; *յափշտակել զ–ս*, to charm or gain all hearts; *գրոսվել, ժառանգել զ–*, to touch, to move, affect or stir, to possess the heart; *իջանել ի խորս սրտին*, to descend into one's heart; *թափանցել ի խորս սրտին*, to penetrate the inmost recesses of one's heart; *տալ, նուիրել զ– իւր*, to give one's heart; *խոտորեցուցանել զ–*, to pervert, to deprave the heart; *խօսել ընդ սրտի*, to speak to the heart; *ասել ի սրտի իւրում*, to say within oneself, to say in one's heart; *սրտի մտօք վաստակել*, to labour heartily, to take to heart, to occupy oneself seriously with; – *ի բերան չքել*, to seek painfully for; *սրտի գիւր լինել*, to be in a state of contentment or tranquillity, to feel pleased, comfortable, contented; *զեղուլ զ– իւր առաջի Աստ*, to open one's heart before God; *հայրական, մայրական, գոլտոր, զգայուն, խաղաղ* or *անդորր, խաղաղաւէտ, երախտագէտ, ազնուական, բարի, ապնիւ, վսեմախոհ, վեհ, անվեհերը* –, paternal, maternal, tender, feeling or sensible, calm, pacific, thankful, noble, good, excellent, elevated (high-minded), great, intrepid or dauntless heart; *անզգայ, ապերախտ, խիստ, ապականեալ, վատ, անգութ, անողորմ, չար, քարեալ* –, unfeeling or insensible, ungrateful, flinty or obdurate, spoilt or corrupt, craven or dastard, hard(hearted), unmerciful or pitiless, cutting, drooping, dejected or despondent heart; *խորհուրդք մեծամեծք ի սրտէ գան յառաջ*, great thoughts take their rise in the heart; *-ն բաբախէ, ճնդայ*, the heart palpitates; *արկ ի -իմ*, he placed in my heart, he inspired me; *անկցի գութ ի – քո*, let your heart be touched; *նուազեալ էր -ն*, his heart was weak; *հրճուէր ի սրտի*, he rejoiced from the bottom of his heart; *եթէ ուրուք – առնուցու՝ կերիցէ*, let him eat it if he has the heart to, if he has courage enough; – *իմ գեղանի*, my heart is moved; – *ի բերանն էր*, he struggled with death; *որ յաչաց հեռացաւ՝ ի սրտէ հեռացաւ*, out of sight, out of mind; S. **Զուարթանամ, Խորք, Կեղեքեմ, Մերկանամ, Յանգուցանեմ, Շարժեմ**, &c. &c.

Սիւզոբայ S. **Սիղոբայ**.

Սիւն, սեանց *s.* column, pillar; – *ընկակուսի*, pilaster; *անջրպետ սեանց*, intercolumnation; *շարք սեանց*, colonnade; – *ամպ* or *ամպոյ*, pillar of cloud; S. **Շրջանակ**.

Սիւնաբարձ *a.* supported by pillars

or columns; –գաւիթ s. peristyle; –գլուխ s. capital, chapiter.

Սիւնակ, ակ s. little column; էլեկտրական –, electric pile.

Սիւնական, –կեաց, եցաց a. stylites, living on a column; –ձեւ a. column-shaped; –մուտ S. Սիւնակեաց; –նման, –առեւել a. column-like; –պատ a. surrounded with columns; s. peristyle.

Սիւնբոլոն s. Gr. w. symbol, creed.

Սիւնիքոսական a. Gr. w. continuous.

Սիւնկլիտոս S. Սինկլիտոս.

Սիւնհոդ, –ոս, ից s. Gr. w. synod; –ական a. synodal.

Սիւրախտուր S. Հինգտեերեան.

Սիւք, Սիք, ից, Սիկ s. breeze, gentle wind; S. Էրան.

Սիփոն S. Կնճափող.

Սլանամ, ացայ vn. to soar, to take a lofty flight, to fly high; to rush, to dart, to rush on, upon or down; սլացեալ աստղ, falling star.

Սլացումն or ումն s. soaring, flight.

Սլացուցանեմ va. to cause to fly

Սլացք s. start, flight, sally. [swiftly.

Սլաք, ից s. shaft, arrow, dart; stiletto; style, needle; – ժամացուցի, hand; – ժամուց, hour-hand; – վայրկենից, minute-hand; –ալեզուս a. sharp-tongued, biting, cutting, poignant; –եալ a. sharp-pointed, piercing, keen.

*Սլեխ or Սլեհ s. arms, armour.

Սլեմ S. Սուլեմ.

Սլիկ s. French-beans.

Սխալ a. wrong, mistaken, faulty; less; s. fault, error, mistake; ի միվ –ամս քառասուն, 40 years wanting one.

Սխալագիր a. full of errors or mistakes, incorrect. [sy, drunken.

Սխալակ a. staggering, reeling, tip-

Սխալական a. liable to error, fallible, frail; –ութիւն s. fallibility.

Սխալակիմ, եցայ vn. to stagger, to reel, to be a staunch toper, to be tipsy. [ness, intoxication.

Սխալակութիւն or ումն s. drunken-

Սխալանք s. fault, mistake, error, oversight, failing, blunder.

Սխալասուր S. Սխալական.

Սխալեմ, եցի, –լիմ, եցայ vn. to fail, to be wanting, to err, to commit an oversight, to be led into mistakes, to mistake; to sin, to fall into error, to go astray; to make a false step, to stumble, to trip; մեծամեծս –, to make gross blunders.

Սխալեցուցանեմ va. to cause to commit faults, to lead into error; to cause to sin.

Սխալտա S. Սխալական.

Սխալութիւն or ումն S. Սխալանք.

Սխտոր S. Խաւոր; *–գուշ s. wooden mortar.

Սխրագործ a. working or doing wonders, enchanting, astonishing, wondrous, prodigious, stupendous; –ի a. wonderful, surprising, admirable, charming; –նամ, ացայ vn. to admire, to be charmed, astonished, to marvel, to wonder, to be extremely surprised, wrapped in wonder, amazed, to stand thunderstruck; –ապատ, –առեւել S. Սխրալի; –ցուցանեմ va. to ravish, to enrapture, to delight, to strike with admiration, to charm, to be the delight, the charm of; –ցուցիչ a. stupefactive; –ուոր a. stupendous, wonderful. [to grow thin or lean.

Սխրիմ vn. to become extenuated,

Սխրումն s. wonder, marvel, amazement. [split, to gape, to crack.

Սկալիմ vn. to open in chinks, to

Սկալենեան a. Gr. w. scalene, having the sides & angles all unequal.

Սկախաւուն a. slimy, oozy, muddy, miry, sloughy.

Սկահ, ի s. cup, bowl, goblet; – աշտանակաց, drip-receiver. [ping-glass.

Սկահակ, ից s. small cup, mug; cup-

Սկահակալ, ից s. saucer. [ment.

Սկահաձեւ a. cup-shaped; s. – orna-

Սկայ, ից s. giant; – կին, giantess; – անասրի, huge giant; –աբար S. Հրաշակայաբար; –ագործ, &c. S. Հսկայաձեւ, &c.; –ամարտ or մարտումն s. gigantomachia, war of the giants; –անման a. giant-like; –աչափ S. Հսկայաձեւ; –ընթաց a. walking like a giant; –ուն s. giantship.

Սկանամ, ացայ vn. to change into slime, to form a deposit, to settle; գինիդ սկանայ, your wine is torbid.

Սկանջեմ S. Շահանջեմ.

Սկարոս, ի s. Gr. w. zool. scarus.

Սկաւ s. piece of mat.

Սկաւառակ, ից s. plate; ast. disk; – գլխոյ, scull, cranium.

Սկաքար s. limonite.

Սկեմ S. Հսկեմ; –իմ S. Սկանամ.

Սկեպտականութիւն s. scepticism.

Սկեպտիկեան a. s. sceptic.

Սկեպտոր s. L. w. exceptor.

Սկեսուր, *սրայ sf.* mother-in-law; S. **Կեսուր**. [S. **Կեսրայր**.

Սկեսրայր, *սրէից s.* father-in-law;

Սկետայ *s. Gr. w.* whip, lash, scourge.

Սկզբնաբան լինիմ or **-բանեմ** *va.* to describe or treat of antiquities, or of ancient times; **-բոյս հասակ** *s.* tender age, infancy; **-գիր** *a.* written from the beginning; initial letter; original, text, autograph; **-գոնութիւն** *s.* pre-existence, antiquity; **-զօր** *a.* first among the powers (angelic hierarchy); **-ժառանգ** *a. s.* the first heir from all eternity; **-լոյս, լուսի** *s.* primitive light, origin or author of light; **-ծին** S. **Նախածին**; **-կան** *a.* primitive, original, radical, pristine, primordial, first, initial; elementary; S. **Սեղք**; **-ն** *s.* beginning; **-կից** *a.* co-etaneous, co-eval, equal in age or antiquity; **-հայր**, &c. S. **Նախահայր**, &c.; **-մարտուի** S. **Նախամարտկութիւն**; **-նամ, ացայ** *vn.* to begin, to commence; **-չար** S. **Նախաչար**; **-պատճառ** *a. s.* first or principal cause, first author, source, spring; **-պետութիւն** *s.* supreme hierarchy; **-պտուղ** S. **Նախապտուղ**; **-սեր** *a.* propagated first; **- բողբոջք**, the first offshoots or branches; **-տառ** *s.* first letter, initial; **-տարր** *a.* radical; *s.* element; **-տիպ** S. **Նախատիպ**; **-ւոր** *a.* commenced, created; primitive, first; **-ւորեմ** S. **Սկսանիմ**; **-ւորութիւն** S. **Սկզբութիւն**.

Սկզբնեղութիւն *s.* the first existence or creation.

Սկզբնուն, Սկզբութիւն *s.* beginning, outset, opening, initiative, first steps, first appearance; priority.

Սկիծածկոց *s.* chalice-cover, veil.

Սկի, սկուայ *s.* cup, bowl; chalice.

Սկիզբն, սկզբանց *s.* beginning, commencement, outset; origin, principle; cause, matter, author, mother, motive, birth, base, foundation; principle, maxim; prelude, proem, exordium; **սկզբունք անընդմիջականք**, immediate principles; **սկզբունք Արքիմեդեայ**, Archimedes' principles; **ի սկզբանէ** or **սկզբանէ, ի սկզբնուստ** *ad.* in the beginning, at first, originally, firstly, primitively; **անդուստ** or **անդստին ի սկզբանէ**, from the very beginning or outset, from the first, *ab ovo, ab antiquo*; **ի սկզբանէ ցկատարածն**, from beginning to end; **ի սկզբանէ հի**, since the creation of the world; **ի սկզբանէ էր Բանն**, in the beginning was the Word; **- առնել** or **առնուլ, ունել** S. **Սկսանիմ**.

Սկիթռան *s. Gr. w. ast.* skythron, (kind of telescope).

Սկիւ S. **Սկի**.

Սկիպտոս *s. Gr. w.* thunderbolt.

Սկիւռ *s. zool.* squirrel; **թռիչ -**, flying--; **- գանչէ**, the - growls.

Սկնդեալ *a.* sealed.

Սկնդիկ or **գուկ, գկի** *sf.* forlorn, desolate, deserted wife; *a.* barren.

Սկունդ, սկնդաց *s.* small dog, poodle, lap-dog; **- ատամունք**, canine teeth.

Սկուռ *s. L. w.* axeman, hangman.

Սկուտեղ, սկտեղ, Սկաեղ, ացս *s.* disk, plate, tray; basin, charger. [well.

Սկռեմ *va.* to strangle; * to bake

Սկսական *a.* begun or beginning.

Սկսանիմ, Սկանում, սկսայ *vn.* to begin, to commence, to initiate, to set about, to enter upon, to start, to make one's outset; to give the signal for or of, to fall to, to undertake, to prepose, to put in train; to be born, begun or commenced; **վերսկին -**, to begin again, anew, afresh or over again; to recommence; **տալ -**, to cause to commence. [ginner, novice.

Սկսանող, Սկնակ, Սկսող, ացս *s.* be-

Սկսուած, ոց, Սկսումն *s.* beginning, start, debut, first appearance or performance; prelude.

Սկտեղաձեւ *a.* disk-shaped.

Սհակ *s.* tower.

Սղաբար *ad.* briefly, a little, by & by; **-գիր** *s.* stenographer, short-hand writer; **-գրական** *a.* short-hand, stenographical; **-գրեմ** *va.* to take down or write in short-hand; **-գրութիւն** *s.* short-hand, stenography; **-կան** S. **Սուղ**; **-ձայն** *a. gr.* brief, subtle, thin; **-մանակ** *s. mus.* quick time; **-նամ, ացայ** *vn.* to become briefer or shorter, to shorten; to become or get dearer, to rise in price.

Սղանգն *s. bot.* birth- or hard-wort.

Սղապէս *ad.* seldom, rarely; **-վաճառ** *s.* vendor at exhorbitant prices.

Սղար, -եմ S. **Պաշարումն, -րեմ**.

Սղացուցանեմ *va.* to shorten, to make brief; to raise the price of. [նամ.

Սղեմ, Սղիմ S. **Սղացուցանեմ, Սղա-**

Սղոխ or **Սողոխ, խց** *s.* gentle breeze, soft wind, zephyr; S. **Չրան**; piece or block of ice; **-ք աչեաց**, curls, small waves.

***Սղոն** *s.* broken ice (in a river).

Սղոց, *ոց s.* saw ; *zool.* saw-fish ; *-ձեռաց*, hand-saw ; *-աձեւ a.* saw-like, -shaped, dentellated, toothed ; *-աձուկն s.* saw-fish ; *-եղջիւր a.* having saw-shaped horns ; *-եմ, եցի va.* to saw, to cut with a saw ; *-ի, ւոյ, ւեաց s. bot.* holm-oak, evergreen oak ; *-իկ s.* hand-saw ; *-իչ s.* sawyer ; *փոս սղոցաց*, saw-pit ; *-ումն s.* sawing, cutting; saw-yard, -mill ; *-ուք s.* saw-dust.

Սղութիւն s. brevity ; exiguity ; dearness, costliness, high price.

Սմբակ, *ոց s.* hoof ; *առ - պղտորել զջուրս*, to foul or muddy water by walking through it ; *-ագնաց a.* trodden down, trampled upon ; *-ակոխ առնել* or *-ակոխեմ va.* to trample down with cavalry ; *-ահամ a.* tasting like water fouled by horses ; *-աւոր a.* hoofed.

Սմբաւոտակ s. frog or frush, (hollow part of a horse's hoof).

Սմբուղ s. *bot.* spikenard.

Սմբուկ S. **Պատճան**. [reason.

Սմին իրի or **վասն** *conj.* for this

Սիսակ s. *bot.* eastern poppy.

Սպաւոտակ s. basalt ; S. **Փորձաքար** ; *-աձեւ a.* basaltiform ; *-ային a.* basaltic.

Սնաքանուխ S. **Ընդունայնաքանուխ**.

Սնակուշտ s. side, loin, flank.

Սնամահակ or **հիկ եւանեմ** *vn.* to be baffled, balked, disappointed, deceived ; *-մեջ a.* empty, void ; *-նամ, ացայ vn.* to become empty, to be emptied ; *-նիմ, սնայ vn.* to be nourished, fed, maintened ; to be brought up, reared, educated, instructed.

Սնանկ, *ացս a. s.* insolvent, bankrupt ; *-անամ, ացայ vn.* to fail, to become bankrupt ; *-ութիւն s.* failure, bankruptcy.

Սնապաշտ, *իցս a. s.* superstitious ; *-ական a.* superstitious ; *-ութիւն s.* superstition.

Սնապարծ, *իցս, -իկ a.* vain-glorious, conceited, vain, boastful, bragging, swaggering, bullying ; *-իմ vn.* to be vain, to grow proud, to swagger, to play the bully, the braggart ; *-ութիւն s.* vanity, vaunting, boasting, rodomontade, ostentation, conceit, ambition.

Սնավաստակ a. working uselessly, loosing one's labour ; *-ութիւն s.* labour in vain, labour lost.

Սնար, *ի, -ք, րից s.* side of the head, head ; pillow, bolster ; *ի -ս լերին*, on the mountain-top ; *ընդ -ս, ի -ից*, at the side of ; *ի -ս նր*, at his pillow ; *ընդ -ս գահոյիցն*, at the bed's head.

Սնացուցանեմ va. to render useless.

Սնափառ, *ացս* or *իցս a.* greedy of glory, fond of vain glory, full of vanity, ambitious ; *-եմ, եցի, -իմ, եցայ vn.* to be full of vain glory, to pride oneself, to pique oneself on, to boast, to brag, to vaunt ; *-ութիւն s.* avidity of vain or false glory, pride, ambition, vanity, self-conceitedness, foppishness. [ness.

***Սնգլուխ** S. **Խնդգլուխ**.

Սնգիմ *vn.* to neigh, to snort.

Սնգոյր, *ուրի* or *րոյ*, *րաւ s.* paint, rouge ; *ի -չպարիլ*, to use paint, to rouge, to paint, to bedaub oneself or one's face.

Սնդուրեմ, եցի va. to paint ; *-րիմ, եցայ vn.* to paint, to fard one's face.

Սնդիկ, *դկի s.* mercury, quick-silver.

Սնդկազանգ or **զօգ** *s. chem.* amalgam ; *-զօգումն s.* amalgamation.

Սնդմայ, *իցս Gr. w.* S. **Կապանք**.

Սնդոն, *ի s. Gr. w.* sindon, Tyrian stuff, cloth, linen ; sheet ; table-cloth ; S. **Պարսկաքար**. [feta, tabby.

Սնդուս or **ոյ**, *-ուս s.* light silk, taf-

Սնդուկ or **Սնտուկ** S. **Արկղ**.

Սնեն S. **Սին** & **Ոսին**.

Սնկեցող, **Սնկող** *a.* indigent, poor.

Սնկենի s. cork, cork-tree.

Սնկիմ, եցայ vn. to be costive, constipated, bound. [stove-eye.

***Սնկուալ** or **արք s.** tandour-eye,

Սնկուի s. indigence, poverty, neces-

***Սնկատակիմ** S. **Հեծկլտամ**. [sity, need.

Սնձնի or **Սնձենի s.** larch-tree.

Սնձուումն s. mordanting.

Սննդական a. nutritive, nutritious, alimentary ; *-կից a.* nursed, bred or brought up together, co-etaneous ; *s.* familiar, friend, comrade, fellow.

Սննդարար S. **Սննդական**.

Սննիկան, *ք s.* chrytomancy, divining by means of barley ; *-ս արկանել*, to divine by -.

Սնոպար, *ի Ar. w. bot.* S. **Գինձ**.

Սնոտի, *ւոյ*, *եաց a.* useless, vain, futile, frivolous, worthless ; chimerical, idle.

Սնոտիք, *եաց s.* vanity, foolery ; vain & trifling things, trifles, bawbles, trinkets, gew-gaws, knick-knacks ; foppery, silliness, nonsense ; *ի -խս ad.* in vain, uselessly ; *գնալ զհետ սնո-*

ահաց, to run after follies; *անոտեւք զբօսնուլ*, to be taken up with trifles, to trifle time away, to fiddle-faddle.

Սնոտիաբարբուր *a.* feigned, false, calumnious; *-գործ a.* made in vain, vain; superstitious; *-ժողով a.* assembled uselessly; *-խօս* S. **Ընդունայնաբան**; *-պատիր a.* futile & false, fallacious; *-սէր a.* fond of futilities, running after vanity, occupied with trifles.

Սնոտիմ, *եցայ vn.* to become vain; to be reduced to nothing.

ՍնուԹիւն *s.* emptiness; barrenness.

Սնունդ, *սննդեան s.* nutrition, nourishment, alimentation; nutriment, aliment, food, maintenance, subsistance; *mech.* feeding; *fig.* nurture, instruction, education; *տեղի սննդեան որբոց*, orphan-house.

Սնուցանեմ, *ցի*, *անւ va.* to nourish, to feed, to maintain; to foster, to instruct, to breed, to bring up.

Սնուցանող, *-ցիչ*, *-ցող a.* nutritious, nutritive; *s.* nurse, fosterer.

***Սնչիկ** *s.* winter pear.

Սնփարա *s.* emery.

***Սնքար** *s.* pedestal, base of a column.

Սոդոմական *a. s.* sodomite, pederaste; *-ուԹիւն s.* sodomy, pederasty.

ՍոԹ *a.* firm, solid; *-ահեր a.* thick-haired; hirsute.

***ՍոԹաւեմ**, *եցի va.* to turn or tuck up.

Սոխ, *ոց* or *խց s.* onion; bulb, bulbous root; *գալար* –, scallion, green onion; – *մանր*, shallot; *-աբեր a.* bulbiferous.

Սոխակ, *ոց s.* nightingale, philomela, luscinia: porphyrio (a waterfowl); – *երգէ*, *գեղգեղէ*, the nightingale sings.

Սոխաձեւ *a.* bulbiform.

Սոկինեան *a. s.* Socinian; – *ապանդ*, **Սոկրատեանա**.socratic.[socinianism.

Սող *s. a.* crawling; creeping; cringing; *ի* – or *-ս ad.* creepingly, on all fours.

Սողամ, *ացի* S. **Սողիմ** & **Սողոսկիմ**.

Սողեցուցանեմ *va.* to cause to creep or crawl.

Սողիմ, *եցայ vn.* to creep, to crawl on the belly, to wriggle; – *ընդ երկիր*, to crawl along on the ground; to drag or draw oneself along. [ficial (roots).

Սողկապնաց *a.* creeping; *bot.* super-

Սողմիմ, *եցայ vn. fig.* to glide, to creep into, to slip, to steal, to penetrate into, to find its way in.

Սողմոն, *ի* S. **Լոպի**.

ՍողնաբանուԹիւն *s.* erpetology.

Սողնակ, *ոց s.* reptile: bolt; *mech.* slide, slide-valve; *-ան a.* crawling, creeping; – *ախտ med.* erysipelas; *-եմ va.* to lock; *երկից -եալ a.* double-locked.

Սողնահար *a.* bitten by reptiles.

Սողոքայ S. **Սիղոքայ**. [monic.

Սողոմոնական, *-մոնեան a.* Solo-

Սողոպուն *s.* sliding, stumbling, fall.

Սողոսկանք S. **Սողոսկուն**.

Սողոսկեմ, *եցի va.* to cause to glide in, to instil, to insinuate, introduce or bring in cleverly, to foist; *-իմ vn.* to crawl often, to creep, to meander, to wind, to go trailing along; to be introduced or brought in; S. **Սողմիմ**.

Սողոսկէձ *a.* insinuating; slippery, sliding. [tion; S. **Սողոպուն**.

Սողոսկուն *s.* insinuation, introduc-

Սողոսկուտ *a.* slippery, failing, fleeting, perilious, deceitful.

Սողուն, *ընոց s.* reptile; *a.* creeping; – *ցաւ med.* gangrene.

Սողուսկ or **Սողուկ** *a.* slippery.

Սոճի S. **Շոճի**. [immersion.

Սոյզ, *ք s.* hollow, cavity, hole; *ast.*

Սոյլ S. **Սուլուն**.

Սոյն, *սորին*, *սմին*, *սովին pron.* this, that, he, self, the same; *զ- հետայն ad.* afterwards, soon, shortly, directly; *ի - ad.* immediately.

Սոյնպէս *ad.* thus, in this way, in like manner, equally, so.

Սոյնպիսի S. **Սոյպիսի**.

Սոյնօրին *ad.* to-day. [ably.

Սոյնօրինակ *ad.* so, thus, conform-

Սոնիձ S. **Սրջնգեղ**.

Սոնոպրի *s.* pistachio-tree. [sus.

Սոնք *a.* big, fat, plump; *gr.* molos-

Սոնքանամ, *ացայ vn.* to fatten, to grow fat, stout, corpulent; *fig.* to be puffed up, to become proud, haughty.

Սոպա S. **Բիւրա**. [of sixty years.

Սոս, *խց s. Chaldean w.* sossus, space

Սոսինձ *s.* paste, glue, lip-glue; *-ձկան*, isinglass, ichthyocolla, fish-glue.

Սոսկ *a.* simple; common, ordinary; depraved, devoid; *gr.* sharp, acute; *ad.* simply, solely; *s.* terror, horror; *a.* horrible.

Սոսկալի *a.* horrible, terrible, dreadful, ghastly, hideous, formidable, frightful; *մեծաւ -լեաք*, greatly wondering.

Սոսկական *a.* simple, pure; vulgar, ordinary; private; S. **Սոսկալի**; *s.* foot-soldier; –, – *ոք* or *մարդ*, a private person, an individual, person of retired or secluded habits; – *կեանք*, private life; –ք *ոմանք*, some private persons.

Սոսկամ, ացայ *vn.* to be greatly afraid, to tremble, to shudder with horror, to dread, to fear; *սոսկացեալ դողալ*, to be horror-struck, terrified, to quake with terror.

Սոսկանամ, ացայ *vn.* to lay aside, to leave off, to discard; to give up, to abandon, to renounce, to deprive oneself of; *gr.* to be softened. [horribly.

Սոսկապէս *ad.* simply, solely, only:

Սոսկալիքաթար *a.* gigantic, colossal, huge, monstruous.

Սոսկացուցանեմ S. **Զարհուրեմ**.

Սոսկութիւն *s.* privation, voluntary poverty.

Սոսկում *s.* horror, great fear, trembling, shuddering, terror, dread, dismay, fright, apprehension; – *հերացոյց*, bristling up of the hair; *դողումն եւ – կալաւ զբանակն*, a panic spread through the army; – *պատահեաց ինձ*, I was seized with horror; – *ածել, բերել*, to terrify, to strike with horror, to make one's hair stand on end.

Սոսնձեմ, եցի *va.* to paste, to glue.

Սոսնձումն *s.* pasting; *mar.* tarring.

Սոսորգ, ի or *ոյ* *s.* throat, gullet, gorge: uvula; –*եմ, եցի* *va.* to gargle.

Սով, ու *s.* famine, dearth, scarcity, penury; hunger; *ի –ու ad.* by famine.

Սովաբեկ *a.* starving, famished; – *առնել*, to make suffer famine, to famish, to starve; –*լուկ* *a.* famished, suffering from famine or hunger; –*մահ* *a.* dying of starvation; – *առնել*, to starve to death; – *կորնչել, լինել* or –*մահիմ* *vn.* to be starved to death, to die of hunger. [famish.

Սովեցուցանեմ *va.* to starve, to

Սովիմ, եցայ *vn.* to be tormented with famine, with hunger, to be famished, starved, to suffer through hunger.

Սովոր, ից *a.* accustomed, used to, inured, trained; customary, usual, habitual, wont; familiar; – *լինել*, to be accustomed or used to; *ոպէ* – *էր*, as he was wont to, as he was in the habit of.

Սովորաբար *ad.* habitually, as usual, customarily, ordinarily, commonly, usually, mostly, generally.

Սովորական *a.* usual, common, ordinary, customary, habitual, familiar; –*ութիւն* *s.* the being usual; the becoming habitual; –*ի* S. **Սովորաբար** & **Սովորականն**.

Սովորեցուցանեմ *va.* to accustom, to habituate; to bring up, to train, to form, to teach.

Սովորեմ, եցի, –րիմ, եցայ *vn.* to be accustomed, habituated, to get used or inured, to grow familiar with, to be in the habit or practice of, to take a bent, to practise; – *հրոյ*, to become accustumed to the fire; – *աշխատութեան*, to become inured to, to inure oneself to labour, to become industrious; *յանդիմարութիւն* –, to become obdurate or hardened in iniquity.

Սովորոյթ, րութիւն, Սովորութիւն *s.* custom, habits, manners, usage, practice, use, bent; *արդի, նոր* –, mode, new fashion; S. **Հնանամ**; *հնացեալ* –ք, ancient customs; *տարաբարս, դժպատահ* –, abuse, corrupt practice; *չար, յոռի, գարշ* –, bad habit, ugly way, sad or nasty trick; *ըստ* –*թեան*, according to custom, as usual; *ոչ ըստ* –*թեան*, out of use or custom, unusual; *ըստ* –*ի իւրումն*, as is his wont, according to his custom; *մեք չունիմք* –, it is not our custom to, we are not in the habit of; *երկրորդ բնութիւն է* –, use is second nature; S. **Ընդհակութիւն**.

Սովորք, րից *s.* use, habit.

Սոր, ոց *s.* hole, bore, opening, orifice, mouth; den, lair, cave, cavern; *mech.* mill-trough; * mill-hopper; * boulders, large pebbles.

Սորամուտ *a.* entering, hiding in holes & secret places; lonely, solitary; – *լինել*, to enter, to nestle, to creep into, to hide in, to kennel, to live retired, to lead a retired life, to withdraw into solitude.

Սորայ, ոց *pron. a.* his, hers, its.

Սորեկ *a. H. w.* sorech, choicest, most excellent; * *bot.* Indian millet.

Սորեմ, եցի *vn.* to flow, to run out, to leak; to creep into a hole; – *աչաց*, to become weak, to have the sight fail or grow dim, to water; *սորեալ աչք*, hollow, sunken eyes.

Սորեցուցանեմ *va.* to cause to flow

or fall ; to weaken the sight.

Սորնջան *s. bot.* hermodactyl.

Սորսորեմ, *եցի vn.* to flow out often, abundantly ; to leave the ranks, to be dispersed, to disband.

Սոցայ, ոց *pron. a.* theirs ; of those.

Սուաղիմ *vn.* to faint from hunger.

Սուարիմ *a. H. w.* vile, bad.

Սուգ, սգոյ *s.* mourning ; grief, sorrow, affliction, weeping, sadness ; *աւուրք սգոյ*, time of mourning ; *հանգերձ սգոյ*, mourning clothes ; – *առնուլ, առնել*, to go into mourning, to wear mourning ; to be sunk in grief, to be desolate, afflicted ; *ի – մնանել, լինել, նստիլ*, to be in mourning ; – *զգենուլ*, to put on mourning, to be clad in mourning ; *թողուլ զ–*, to leave off mourning, to go out of mourning ; – *առնուլ ի վերայ ուրուք*, to mourn for, to weep over, to bewail ; *ի – հանգեալ կալ ը ...*, to be inconsolable for ... ; *ի – գառնուե ընկղմեալ կայր*, he gave himself up to bitter grief ; S. **Ընկղմիմ**. [white handkerchief ; veil.

Սուդար, ի. ոնք *s. L. w.* sudarium,

Սուզակ *s. chem.* precipitate.

Սուզական *a.* immerged, submerged ; *–ն*, – *կէտ* or *–կէտ s.* nadir ; antarctic pole ; *–ումն s.* submersion ; *ast.* waning.

Սուզանեմ, զի, Սուզեմ, եցի *va.* to plunge, to sink, to immerge ; to cover, to hide ; *–իմ vn.* to be plunged under, sunk ; to be hidden, lost, to disappear, to perish.

Սուին, սընոյ. ք, սուինք *s.* spear ; bayonet ; *ձգել զ–*, to bayonet ; *–ահար a.* bayonetted ; *–աւոր a.* armed with a bayonet. [to receive with hisses.

Սուլեմ, եցի *vna.* to whistle ; to hiss,

Սուլիչ *s.* whistle ; – *ահընկէց*, alarm-whistle.

Սուլումն *s.* whistling ; hissing.

Սուլտան *s. Ar. w.* sultan ; *–անամ vn.* to become a – ; *–ութիւն s.* dignity of a – ; *–ուհի sf.* sultana, sultaness.

Սուղ, սղից *a.* little ; brief, short, succinct, concise ; * dear, high-priced ; *gr.* short ; *s. mus.* an Armenian note (˚) ; – *ինչ, իմն* or *մի*, a little ; – *ինչ յառաջ*, some time before ; – *ինչ կանխագոյն*, a little before ; – *ինչ զկնի*, some time after ; *յաւելից այլ եւս – ինչ*, one word more ; *ի – բանս, – բանիւ*, in few words ; – *իշխանութիւն, իշխանք* S. **Սակաւապետութիւն**.

Սուղական *a.* light, thin, slender, flimsy. [fleeting dream.

Սուղանուրջ ննջել *s.* light sleep with

Սուղաստակաւ *a.* a little less, little,

***Սումաթ** *s.* large table-cloth. [less.

Սուն, սնոյ *s.* S. **Սնունդ** & **Սան** ; *a.* little ; – *մի ad.* a little.

Սունակ, ացի *s.* short spear, javelin.

Սունակոթ *s.* staff, javelin-shaft.

Սունաւար S. **Սուինաւոր**.

Սունկ, սնկոյ, –ն, սնկան *s.* mushroom ; cork ; * pumice ; *med.* fungid excrescence, fungus ; *bot.* sonchus, sow-thistle ; – *թունաւոր*, toadstool ; *համեմանք ի սնկոյ*, mushroom sauce, ketchup ; *ածու սնկոյ*, mushroom bed.

***Սուսամպար** *s. bot.* amaracus, marjoram. [Satan.

Սուտնաք *s. H. w.* prince of death,

Սուսեր, սեաց *s.* sword, glaive, sabre, falchion, blade, brand ; – *միասայրի*, backsword ; – *ոսկրին*, side arms, edge or steel weapons ; – *պղուեսու bot.* erysimum, hedge-mustard ; *կամար –ի*, sword-bolt ; *ժապաւէն –ի*, sword-knot ; *յարդարիչ –ի*, sword-cutler ; *հարուած –ի*, sword-thrust ; *մերկանալ զ–*, to draw one's sword ; *կռուիլ –աւ*, to fight with swords ; *ի սայր –ի*, at the sword's point ; – *ձեռին*, sword in hand ; S. **Մէջ, Սուր**.

Սուսերակաց, –կիր *s.* sword-armed guard ; protospatharius ; *–կուռ a.* armed wilh a sword ; *–հար առնեմ va.* to wound or kill with a sword ; – *լինել*, to be wounded or killed with a sword-thrust ; *–ձիգ a.* drawing the sword, able, fit for war ; *ad.* sword in hand ; *–մարտ* or *–ակ s.* swordsman ; gladiator ; – *լինել*, to fight sword in hand ; *–մարտուիւն s.* swordsmanship ; sword-play ; *–մերկ a.* with naked sword ; *ad.* S. **Սուսերաձիգ** ; *–ւոր a.* sworded, wearing a sword. [lead, minium.

Սուր, ի s. ruddle, red ochre or

Սուտ, ստից a. false, untrue, lying, deceitful, fallacious ; *s.* falsehood, untruth, story, lie, fib ; *ad.* falsely ; *թէ-թեւ –*, white lie ; innocent falsehood ; – *երդումն*, perjury, false oath ; *–վկայ*, false witness ; *–քրիստոս*, false christs, antechrists ; *ամենեւին –*, absolutely false ; – *խօսիլ, ասել*, to tell untruths, to lie ; – *առնել* or *ի – հանել*, to contradict most flatly, to give the lie to ; to shew the falsehood of, to deny, to

gainsay; *ի – հանել զկայսրն*, to deny the accusation made before the emperor; *եղաք – զյոյսն մեր*, we trusted in lies. [lium; S. Ումեթոս, Կարկեհան.

Սուտակ, *ացի a.* lying; ‑ or *‑ն s.* bdel-

Սուտակասպաս, *ացի* or *իկ*, *‑ու*, *ացի a.* false, flattering, adulating, wheedling; *‑եմ vn.* to flatter artfully, to toady, to cajole, to blandish, to wheedle; *‑ուիճ s.* flattery, adulation, blandishment.

Սուտամեռուկ *a.* shamming dead, simulating death; *‑նուն a.* only in name, false; pseudonymous; *‑պատում* S. Սուտապատում, &c. [titious.

Սուտակերպարանեան *a.* feigned, fic-

Սուտմուտ *a.* false, untrue, lying.

Սուտքրիստոսք S. Սուտ.

Սուր, *սրոյ s.* sword, sabre, glaive, rapier, steel, knife, &c.; *fig.* plague; bulimy; *mus.* an Armenian note (՛); *ի – սուսերի մաշել, ընդ – հանել, կոտորել ի –*, to put to the sword, to kill, to destroy, to perish; *զսրով երթալ*, to fall on a sword; *ի – արկանել*, to put to the sword; *հարկանել սրով սուսերի*, to strike with the edge of the sword; *սրով վախճանիլ*, to perish by the sword; *– ի կող* or *ի կողս ուրուք ձգել*, to run one through, to plunge a sword in the adversary's side, to bury a dagger in a person's heart; *անկանիլ ի – սուսերի*, to fall under the edge of the sword; *ի – անկանիլ*, to fall by the sword; *– ի կող ընկերի իւրոյ ձգել*, to kill each other with the sword; *ընդ ինքեանց ‑ն ելանել*, to fall on their own swords, to commit suicide; S. Թանաւ, Թափեմ, Մերկանամ, Պատեան, Սուսեր, &c.

Սուր *a.* sharp, pointed, piercing, cutting, trenchant; penetrative, acute, perspicacious, keen, subtle, lively; *s.* sharpness; *ad.* sharply; *gr.* acute accent; *– ձայն*, sharp sound, shrill voice; *– աչք, աին*, keen sight; *– ականջ*, sharp ear; *– համ*, acrid savour; *– ցաւ*, acute pain; *– ունին կալջիր խրատու հօր քոյ*, be most attentive to your father's advice.

Սուրակն, *‑կոխ* S. Սրակն, Սրակոխ.

Սուրամ, *ացի vn.* to run swiftly, speedily, to dash, to rush or fall upon, to dart, to gallop, to rush down or headlong.

Սուրբ, *սրբոյ a.* holy, sacred; pure, clean, exempt, spotless, stainless, immaculate; divine, godly, innocent; *s.* saint; * patron; *ad.* holily; *‑ն տեղի*, the Holy of Holies; *– առնել*, to sanctify, to purify; *– առնել զԱստուած*, to glorify God; *– առնել զանձն*, to offer, consecrate or devote oneself.

Սուրբընկալ *a.* containing relics.

Սուրիմաց *a.* sharp-witted, acute, penetrating.

Սուրհանդակ, *ացի s.* courier, express, messenger, estafet; S. Երթամ; *‑ուիճ s.* courier's office; *‑օրէն ad.* like a courier, very swiftly.

Սուրճ, *սրճոյ s.* coffee; *– անապակ*, black –; *– կաթնախառն*, – & milk; *– ջրախառն*, strong –; *ժամ սրճոյ*, –time; *եփել, ըմպել –*, to make –; to drink –.

Սոփեստ, *իկ*, *‑էս* or *‑ոս s. Gr. w.* sophist; sage, philosopher; *‑ական a.* sophistical; *‑ուիճն s.* sophistry, sophism. [ing; *ոսկի –այ*, gold of Ophir.

Սոփեր *s. H. w.* sopher, book, writ-

Սոփէ, *ի s. H. w.* letter, character.

Սպաթար, *ի s. Gr. w.* chief-hangman.

Սպահ, *իկ s.* spahi; sepoy.

Սպայ, *իկ s.* army, troops, warriors, cavalry; officer; *‑ք զօրուն*, the officers of an army; *‑ազօր s.* troops; *‑ակայ a.* composed of warriors; of cavalry; *s.* the staff of an army; *‑պետ s.* brigade-major.

Սպանախ, *իկ s.* spinage. [measure.

Սպանակ *s.* an ancient Egyptian land-

Սպանանեմ, *սպանի va.* to kill, to slay, to put to death, to take away life, to assassinate, to massacre, to slaughter, to cut the throat of, to behead, to execute; *– զմիմեանս*, to kill each other; *– զկրակ*, to put out, to extinguish, to quench fire; S. Ընթադրուիճ; *‑իմ, սպանայ vn.* to be killed, to meet one's death.

Սպանդ, *իկ s.* murder, butchery, slaughter, massacre, carnage; immolation, sacrifice; *bot.* ruta muraria, wall-rue, harmala; *իբրեւ զոչխար ի –*, like sheep for the slaughter.

Սպանդագործ *s.* butcher; *‑եմ va.* to immolate, to sacrifice victims or animals.

Սպանդանոց *s.* slaughter-house.

Սպանդարամետ, *ի s.* Bacchus; *‑ական a.* of Bacchus, bacchic, convivial, drinking; *– պաշտամունք*, convivial meeting, libations, drinking bout; *‑ք*,

dionysia, dionysiaca, bacchanals, orgies.

Սպանդարան *s.* place for sacrificing.

Սպանդունիք *s.* Grand Master of the slaughterers, (title of an Armenian satrap, who superintended immolations).

Սպանիական *a.* Spanish.

Սպանիացի *s.* Spaniard; **-ք**, the -s.

Սպանիչ, -նող *a.* killing, murderous; *s.* assassin, murderer, homicide.

Սպանողական *a.* sanguinary, bloody, cruel; murderous.

Սպանողութիւն *s.* murder, assassination.

Սպանոս, ացւ *a.* Spanish; *s.* Spaniard.

Սպանութիւն, -ումն *s.* killing, murder, homicide, assassination; execution, butchery, slaughter, carnage, massacre.

Սպառ *s.* end, term, consumption; **-, ի -** *ad.* totally, entirely, quite, all, thoroughly; **մինչեւ ի -**, to the last extremity; utterly; **մինչեւ ի - ապգին Արշակունեաց**, till the extinction of the dynasty of the Arsacides; **մինչեւ ի - շնչոյն**, to the last breath; **- եբարձ զայն ի միջոյ**, he achieved its destruction.

Սպառազէն, զինաց *a.* armed at all points, armed from head to foot, cap-a-pie; **-զինական** *a.* military, warlike; **-ն** *s.* managing of the shield, shield-exercise; **-զինեմ** *va.* to arm, to arm at all points, totally; to equip, to fit out; **-զինիմ** *vn.* to buckle on one's armour, to be clad in armour, to be armed cap-a-pie; **-զինուի** *s.* complete armour, arms, accoutrements, harness, fitting out; **-ք մարտի**, preparatives for war.

Սպառածախս լինիմ *vn.* to be wholly consumed.

Սպառեմ, եցի *va.* to exhaust, to consume, to dissipate, to absorb, to swallow up, to eat, to devour; to complete, to finish, to destroy, to ruin, to reduce to nothing; **-իմ** *vn.* to be consumed, drained, exhausted; to decay, to dry up, to finish, to cease, to stop; **սպառեալ էին ոգիք նոցա**, they were exhausted, quite tired; **սպառէր զօրութիւն նորա**, he wore himself out, his strength declined.

Սպառիչ *s.* consumer.

Սպառնալից *a.* full of threats or menaces; **-լիք, լեաց** *s.* threat, menace; insult, bravado; **-կան** *a.* threatening, menacing.

Սպառնամ, ացայ *va.* to threaten, to menace, to utter threats against; **կործանումն -**, to threaten with ruin.

Սպառնանկաս *a.* eyeing in a threatening manner.

Սպառնուի, -ումն *s.* threat, threatening tone.

Սպառուած, ոյ or **ի** *s.* end, term, extremity; summit, top.

Սպառումն *s.* exhaustion, consumption, consummation, destruction, loss; cessation, termination, term.

Սպառապուռ, ի - *a.* total, entire, complete, extreme; *ad.* extremely, to the last extremity, utterly, entirely, totally.

Սպաս, ուց *s.* service, office, function, employment; want, requisite; furniture, ornaments, trimmings, apparel, moveables, luggage, clothes, goods, service of plate, vessels, utensils; dinner-service; meats, victuals, repast, dinner, treat, feast; pomp, train, equipage; care, earnestness, solicitude; **-ք եկեղեցւոյ**, church ornaments, decorations, plate, chalice, &c.; **ի - հայրենեաց**, in the public service; **- ունել, առնել, հարկանել, ի -ու կալ**, to serve, to take service, to minister; **- ունել կրակի**, to worship fire; **- առնել կռոց**, to worship idols; **լինել ի -ու պաշտաման ուրուք**, to serve, to be in service; **հարկանել, առնել ուխտ զկեանն -**, to pay the last honours; **- առնել սիրոյ**, to obey the passions; **ճշմարիտ մատուցանել անձին -**, to be one's own idol; **- առնել**, to attend well, to care, to keep, to guard, to watch, to spy, to lie in wait for; to eat, to dine; **- ուտել** or **կերակրել**, to regale, to entertain, to give an entertainment; **- արկանել, դնել**, to prepare the requisites for the Mass; **զբազեալ էր ի բազում -ու**, he was oppressed by a multitude of things, he was very busy.

Սպասալար *s.* general of the army; **- գունդ**, picked cavalry; **-ութիւն** *s.* generalship.

Սպասակալ *a.* waiting, attending; **-ուի** *s.* service; **-կից** S. Պաշտօնակից.

Սպասասարկեմ *va.* to serve; **-սարկութիւն** *s.* service, office, function; administration; **վարժեալ ի -**, to inure or accustom to service.

Սպասառաք լինիմ *vn.* to be sent to service; **-ուռ** *a.* served, honoured,

respected; *-տարութիւն* S. Սպասաւարութիւն; *-տուն s.* S. Սարկաւագանոց; cupboard for gold & silver plate; *-բար, ացի a.* serving, providing, purveying; *s.* functionary.

Սպասաւոր *s.* attendant, servant, valet, domestic, waiter; lictor, usher; S. Գործակալ; *-ակ* S. Սպասակալ; *-ական a.* belonging to servants or to service, servile; *s.* servant; *-ակից* S. Պաշտօնակից; *-եմ, եցի vn.* to serve, to wait on, to assist; to administer, to bestow, to confer; *- փառաց ումուք,* to serve to a person's glory; *- հրամանի,* to fulfil, accomplish or execute an order or command; *-իմ vn.* to be served; *-ութիւն s.* service, office, ministry; administration, dispensation; *- հարկանել, մատուցանել, կատարել, ընել,* to serve, to be a servant, to do service to, to attend, to wait upon; *-ուհի sf.* maid-servant, maid.

Սպասեակ, եկաց *s.* S. Սպասաւոր; guardian; *sf.* assistant, helper, sick woman's nurse.

Սպասեմ, եցի *vn.* to hope for, to expect, to wait for, to look for, to look forward to; to observe, to watch, to spy; to serve; to be reserved for.

Սպասեմ S. Խոհակեր.

Սպասիկ, սկաց *s.* servant.

Սպասիչ *a.* waiting for.

Սպասկապետութիւն *s.* intendancy; *-ի Իշխան,* High Steward.

Սպասումն *s.* waiting, expectation, expectance, hope.

Սպատամոյնք *s. Gr.w.* softness, luxury.

Սպարակ *s. bot.* fustic, Indian saffron.

Սպարակիր S. Սպապարակիր.

Սպարապետ *s.* generalissimo, general in chief; *-ութիւն s.* rank of general in chief.

Սպարափակ S. Վահանափակ.

Սպեղանեմ, եցի *va.* to plaster, to poultice, to put on or apply a plaster, to cure, to dress a wound, to bind up.

Սպեղանի *s.* plaster, poultice, salve, unguent, ointment, pomatum; diachylum, cerate, cataplasm; *-ս ի վերայ դնել* S. Սպեղանեմ.

Սպետափառ *a.* noble, chivalrous, gallant.

Սպետուտ *a.* covered with honourable scars.

Սպէտ S. Սպատ.

Սպի, սպւոյ, սպեաց *s.* cicatrix, scar, seam, mark; *fig.* stain, spot, stigma; *- կեղեքածի,* scratch; *ածել զ-ս ի բժշկութիւն,* to heal up, to cicatrize, to close; *-անամ, ացայ vn.* to skin over, to become cicatrized, healed, whole; *-ացուցանեմ va.* to leave a scar on, to scar; to stain, to spot.

Սպին *s.* S. Սեպեան; *-ք s. Gr. w.* sphynx (*pl.* -es).

Սպիտ *s. chem.* albumen; *-եմ va.* to albumenize.

Սպիտակ, աց *a.* white; *s.* white, white lead, ceruse; silver coin; *- մարգարտեայ,* pearl-powder, -white; *- զինկի,* zinc-white, oxide of zinc; *ի -ս,* dressed in white; *- առնել,* to whiten.

Սպիտակագիր *s.* white writing; white chalk; *-գոյն a.* white, white-coloured, whitish; *-գէզ s.* flake white; *-զգեաց, եցից, -զգեստ, ից a.* dressed in white; *- Փրկիք,* Nuns consecrated to the Holy Virgin; *-թոյր* or *թորմի* S. Սպիտակագոյն; *-լինք s.* grey hair, hoariness; *-խայտ a.* spotted with white, speckled, dapple-grey, grey; *-խառն a.* black & white, grey; *-ծի a.* white-armed; *-կիսին a.* white-fleeced; *-հանդերձ* S. Սպիտակազգեստ; *-հեր a.* white-haired; *-ձի a.* mounted on a white horse; *-ձիգ ջորիք s.* white draught mules; *-մազ a.* white (colour of animal's coat); *-մարմին a.* white-bodied, -fleshed, of clear complexion; *-մորթ a.* white-skinned; *s.* albinos; *-մօրուս a.* white-bearded; *-յեղց a.* very white, all white; *-նամ, ացայ vn.* to whiten, to become white; *-նդամ a.* white-membered; *-նիկ a.* spotted, marked with white; *-պատուաստ a.* striped with white; *-սեւ a.* brown; whitish; *-վարսք s.* white hairs; *-ցան* or *-ւցան* S. Ցարդագող; *-ցուցիչ a.* whitening, rendering white; *-ցուցմն s. chem.* dealbation, whitening, bleaching, blanching; *-ցուցանեմ va.* to whiten, to render white, to bleach, to blanch; *-փայլ, -փառ a.* snowy-white, very candid, of dazzling whiteness.

Սպիտակերամ *a.* of white flock; *-ի* Սպիտակիմ, եցայ S. Սպիտականամ.

Սպիտակութիւն *s.* whiteness, white; candidness, splendour; *- հերաց,* hoariness; *- լանջաց, պարանոցի,* snowy bosom, ivory whiteness, alabaster of the neck.

Սպիտակուց *s.* white of an egg, albumen; *med.* white scale of lepers; *- աչաց,* white of the eye, conjunctiva,

sclerotica; – կիտի, spermaceti; cetine. [ձին a. albuminous.

Սպիտաձեւ s. *chem.* albumenoid; Սպնգապտին, –նման, –տեսակ *a.*

Սպնգոտիի s. sponginess. [spongy.

Սպուդ, սըպդդ s. *Pers. w.* food composed of butter & of dried curds.

Սպուդէք, էից s. *Gr. w.* monks devoted to study.

Սպուժեմ, եցի *vna.* to put off, to delay, to defer, to neglect, not to care for.

Սպուժումն s. delay, deferring, temporizing; negligence, carelessness, heedlessness.

Սպունգ, պնդի or գոյ s. sponge; սուտ –, bastard –, alcyonium; – լընոսկոտ, spongy platina; սրբել, լընլել սպնգաւ, to sponge, to clean or wipe off with a sponge; ը սպնգով ծածկել զերկաթ, զնեա, to admonish kindly, to warn gently.

Սպուռ S. Սպառապուռ.

Սպտուր, արոյ s. dung of ruminat-

Սպրդանեմ S. Սպրդիմ. [ing animals.

Սպրդեմ, եցի *va.* to insinuate, to introduce gently, to bring in privily, to foist, to thrust on; – or

Սպրդիմ, եցայ *vn.* to introduce, insinuate or worm oneself in, to glide or creep into, to penetrate, to dive

Սպրդումն s. insinuation. [into.

Սպրկիկ, Սպրկուկ *a.* neat, tidy, spruce, clean, terse.

Սռինք, Սռինչք, Սռիչ s. blast, hiss, whistle, sound, song.

Սռնակ, ացս. axle-tree, axle.

Սռնակալ, ի S. Սաթ.

Սռնապան, ացս. leg-armour, greaves.

Սռնչանք S. Շռնչան & Սռինչք.

Ստաբան S. Ստախօս; –եմ *vna.* to lie, to tell lies, untruths, stories; –ուիչ S. Ստախօսութիւն; –բար *ad.* falsely, mendaciously; –դիր *a.* false, mendacious, lying; –գոյ *a.* not existing, fancied, imaginary, chimerical.

Ստադ, ի, –իոն, ացս. *Gr. w.* stadium; furlong; զվկայուեն –ն ստանալ, to gain the crown of martyrdom.

Ստագատ *a.* judging falsely; –լեզու, –խօս, ացս *a.* speaking lies, lying, mendacious; s. liar, impostor, fibber, story-teller; –խօսութիի s. lying tale, fictitious story, falsehood, untruth, imposture.

Ստածեմ S. Տածեմ; –ծին *a.* lie-inventing; romancing; –ծուին S. Տածուին.

Ստակարծ, –ող *a.* thinking falsely or erroneously; –ութիի s. false opinion, fallacy, error.

Ստահակ, ացս *a.* wrongheaded, headstrong, petulant, insubordinate, undisciplined; impertinent, insolent; knavish, rascally, roguish; –ս ի մանալ, to rebel; –ս գնալ or –եմ, եցի *vn.* to grow insolent, to become a rascal, to disobey, to revolt, to plague, to behave badly; –եցուցիչ *a.* rendering insubordinate; –ութիւն s. waywardness, insolence, petulance, insubordination, mutiny; –թի գնալ, to behave in a disorderly manner.

Ստահամբաւ *a.* renowned falsely.

Ստամբակ, ացս *a.* indocile, morose, disobedient, reluctant, untractable, froward, restive; austere, rude, harsh, rigorous, severe; –եմ, եցի *vn.* to oppose, to resist, to be obstinate, to disobey, to rebel, to be insolent; –ուի s. indocility, disobedience, insolence, rebellion; rudeness, severity, rigour.

Ստամոք, –ս, ացս. *Gr. w.* stomach; belly; ոչ գոյ յիս – կերակրոյ, I have a weak digestion; – իմ ցաւէ, I have the stomach-ache; –ական *a.* stomachic, gastric; – հիւթ, gastric juice; –ացաւ, ի *a.* having a pain in the stomach; s. stomach-ache.

Ստայօդ, իցս or ացս *a.* suppositious, false, feigned, fictitious, artificial, invented, fabulous, imaginary, chimerical, romantic, story-telling; –ութիի s. fiction, feint, dissimulation, falsity.

Ստանամ, ացայ *vn.* to acquire, to gain, to obtain, to get; to have, to possess, to hold; to purchase, to buy: to create; վերստին –, to regain, to re-acquire, to recover; փառս –, to achieve glory.

Ստանձնեմ S. Ըստանձնեմ.

Ստանուէր *a.* pseudoclerical; –նուն S. Սուտանուն. [sence or oil of myrrh.

Ստաչեան, խին s. *Gr. w.* storax; es-

Ստապատիր *a.* false, fallacious, fictitious; –պատում *a.* story-telling, romancing, fabulous, lying.

Ստացագիր s. receipt, discharge.

Ստացական *a.* acquired, possessed, adventitious; *gr.* possessive; created, made. [pier; purchaser, buyer: creator.

Ստացիչ, –ցող s. possessor, occu-

Ստացուած, *ոց s.* purchase, acquisition, property, possessions, goods, substance, power: creature; **-աշատութիւն** *s.* great quantity of goods; S. **Ընչաւէտուն**; **-ատէր** S. **Ընչատէր**; **-ատէր** *s.* owner, proprietor; **-ութիւն** *s.* riches, opulence.

Ստացումն *s.* acquisition, gain, possession.

Ստացուցանեմ *va.* to cause to possess or acquire.

Ստացուցանեմ *va.* to prove to be false, to render vain, to adulterate.

Ստացք, *ցից* S. **Ստացումն**.

Ստափառ *a.* infatuated with false opinions; **-ութիւն** *s.* false opinion.

Ստաքաւիկ *Gr. w.* S. **Ստաչին**.

Ստպիւտ, &c. S. **Ըստպիւտ**, &c.

Ստեղագունդ *s.* go-cart.

Ստեղանամ, *ացայ vn.* to collocate or settle oneself.

Ստեղեմ *va.* to collocate, to place, to settle, to establish.

Ստեղի *s. mus.* Armenian modulated chants.

Ստեղծ բանի *s.* poet.

Ստեղծագործեմ *va.* to invent, to find out, to forge; **-բանութիւն** *s.* poetry; fiction, invention; **-գործ**, *ի s.* creator; **-գործական** *a.* creative; **-գործեմ** *va.* to create; **-գործութիւն** *s.* creation; **-գիր** *a.* innate, inborn; **-կան** *a.* created; invented, factitious, forged; plastic; **-կանութիւն** *s.* plasticity, moulding, modelling; **-կից լինիմ** *vn.* to be created together.

Ստեղծանեմ, **ծի** *va.* to create, to produce from nothing; to form, to figure; to find out, to invent, to contrive, to forge.

Ստեղծիչ, **-ծոյ** *s.* creator; inventor, author.

Ստեղծուած, *ոց s.* creature; invention, production.

Ստեղծուածոյ, *ք*, *ց a.* invented, devised, fictitious, false.

Ստեղծում, **ծի** S. **Ստեղծանեմ**.

Ստեղծումն *s.* creation; invention.

Ստեղն, *ղան* or *ղին*. *ղունք s.* branch, bough, shoot; stalk, stem, trunk; *anat.* focil; *gr.* dactyle; *mus.* key, stop; S. **Ստեղի**; *bot.* umbel; **- ծխոյ**, pillar of smoke; **ստեղունք աշտանակաց**, branches of a candelabrum; **ստեղունք եղջերուաց**, antlers or branches of stags' horns; **ստեղունք դաշնակի**, keys, key-board, finger-board of a piano-forte; **- արձակել**, to branch out, to ramify; **-ածիգ** *a.* ramifying, ramified; **-աչափութիւն** *s.* dactyle meter; **-աւոր** *a.* branchy; **-իմ**, *եցայ vn.* to shoot, to sprout, to bud forth, to pullulate, to grow.

Ստեմ, *եցի vn.* to lie, to fib, to tell untruths, stories, to impose upon; to give the lie to, to belie; **- ուխտին**, to break one's promise, word or vow.

Ստեպղին, *ինոյ* or *նի s.* carrot; **վայրենի -**, parsnip; **վայրի -**, madder, athamantha.

Ստեր *s. Gr. w.* stere (cubic meter; 35.317 cubic feet).

Ստերդութիւն *s.* perjury, false oath.

Ստերդուն *s.* perjurer; *a.* taking a false oath, perjuring.

Ստերիւր *a.* strayed, erred, roving, astray; **-եմ**, *եցի va.* to lead astray, to turn aside, to put out of the right way, to cause to err, to pervert; to distort, to wrest, to misinterpret, to misconstrue; **-իմ**, *եցայ vn.* to go astray, to be led astray, to leave the right path, to wander, to err, to fail; **-ումն** *s.* deviation, wandering, error.

Ստերլին *s.* sterling.

Ստերջ, *ի* or *ոյ a.* sterile; **-անամ**, *ացայ*, **-իմ**, *եցայ vn.* to become sterile, barren, to be past breeding; **-ութիւն** *s.* sterility.

Ստեր, *ոյ s.* hair, camel's hair; **-աթափումն** *s. chem.* unhairing, scraping off the hair; **-եղէն** *a.* of camel's hair.

Ստէծ *s.* weaver's small staves.

Ստէպ, *ստիպոյ*, *ով* or *աւ s.* speed, haste, alacrity, diligence; *a.* frequent, instant; *ad.* frequently, often, instantly; - - *ad.* quickly, hastily; very often, continually, incessantly; **ստիպաւ** or **պով** *ad.* in haste, in a hurry, quick, fast, with great speed or alacrity; eagerly, hotly; **- կաց**, to persevere in, to be assiduous, stedfast in, constant in, to apply or addict oneself to.

Ստի, *ստուոյ s.* honour.

Ստիխար *s. Gr. w.* sticharium, Greek ecclesiastical garment.

Ստին, *ստեան*. *ք*, *ստեանց s.* breast, bosom; teat; *fig.* source, spring; **-ք արուի**, pap; **- կովու**, **ոչխարի**, &c., nipple, udder, dug; **ի ստեան**, at the breast; **մանուկ ի ստեան**, sucking-child; **գօտեւորեալ առ ստեամբ**, girt about the paps; **կերակրել ստեամբ**, to suckle, to give suck, to give the breast to; **դիել զ-ս**, to suck, to draw the breast; S. **Ձաուցանեմ**; **անկանիլ**

ստեանցն, forming or rounding of the breasts in adolescence; *եւալ ստեանց*, to give milk; *ի ծոցէ ստեանցըն կախեալ*, hanging to her breast; *–ք անկան քեզ*, thy breast are fashioned; *յոյս իմ ի ստեանց մօր իմոյ*, my hope from my mother's womb.

Ստիպաբար, –գոյն, –պէս S. Ստեպ *ad.*

Ստիպեմ, եցի *va.* to press, to constrain, to oblige, to force, to necessitate, to pursue closely; to solicit, to urge, to hasten, to hurry, to expediate; *–իմ vn.* to be pressed, constrained, forced, obliged; to make haste, to hurry; *ստիպիմ ի սիրոյ սրտիս*, I cannot resist the desire to...

Ստիպողական *a.* pressing, urgent, imperious. [pressure.

Ստիպումն *s.* constraint, urgency,

Ստիւգական *a.* Stygian.

Ստիւրակ *s. Gr. w.* storax.

Ստիքերոն, ացս *s. Gr. w.* verse; *Հինգ – գիրք*, the five poetical books of the Bible.

Ստիքս, Ստիք *s. Gr. w.* element, point, note; line, verse; *–եմ, եցի va.* to put or divide in verses, to versify.

Ստկեմ, եցի *va.* to adulate, to flatter.

Ստնահատոյց *a.* weaned.

Ստնանեմ, եցի *va.* to surmount, to prevail; to hurt, to injure, to wrong, to prejudice, to damage.

Ստնգամ, ացի *vn.* to be taken with a spasm; *–գանոտ a.* spasmodic; *–գանք s.* spasm.

Ստնդեայ or ացս, գի or գիայ, գիացեկ, &c. *a.* at the breast, sucking; *–ողայ*, sucking-child; *– Հասակ*, infancy; *–գիեմ vn.* to suck. [*–ացս*, lullaby.

Ստնոտս, ացս *sf.* nurse, wet-–; *երգ*

Ստոծանի *s. anat.* diaphragm.

Ստողոգի *s. Gr. w.* chanting of the psalms by alternate voices.

Ստոմ *s. Gr. w.* sword-edge.

Ստոման, ացս, –իք, եացս *s. Gr. w.* pot, pitcher; *– մի մեղու*, a cruse of honey.

Ստոյա, յս *s. Gr. w.* portico, porch.

Ստոյգ, ուգաց *a.* true, just, certain, sure, indubitable, assured, positive, infallible, veritable, real, authentic, genuine; *ad.* surely, certainly, assuredly, to be sured, by all means.

Ստոյիկեան *a.* stoical; *s.* stoic; *– աղանդ*, stoicism.

Ստոր *s.* bottom, the under or lower part; *ի –*, under, underneath, below; *ի –է*, from under, from below or beneath; downwards.

Ստորաբաժանեմ *va.* to subdivide; *–բաժանումն s.* subdivision; *–բեր*, &c. S. Վայրաբեր, &c.; *–բնակ a.* living upon the earth; *–գետս a.* earthly, terrestrial, mundane; *–գիր s.* inscription; signature; *–գրական a.* descriptive; *–գլուխ ad.* with the head downwards; *–գրեմ va.* to subscribe; to sign; to depict, to describe; to trace, to figure, to design; *–գրող s.* signer, subscriber; *–գրութիւն s.* subscription; signature; description; *–գաս s.* lower or inferior class; *–գասական a. gr.* subjunctive; *–գասեմ va.* to submit, to place or put under; to subordinate; to subdue, to overcome; *–գրական*, &c. S. Ենթագրական, &c.; *–կախիմ vn.* to be hung up, suspended; *–կայ, կից a.* subaltern, inferior, subject, subordinate, serving; sublunary, terrestrial; *–կայիմ vn.* to be subdued, subject to; *–կայութիւն s.* submission, subjection, subordination; *–կէտ s.* comma; *–կտուր առնեմ va.* to shorten, to dock, to cut, to retrench; *–կին a.* inferior; terrestrial, mundane; *–ք s.* terrestrials, mortals, mankind; *–նախանձ* S. Գետնանանախանձ; *–նկիմ, կայ vn.* to fall down, to precipitate; to fall under, to submit, to yield, to be subject to, to undergo; *–նկեալ a.* subject, subdued; *–նշանեմ va.* to subscribe; *–ջնջեմ va.* to destroy utterly; *–ուաքեմ va.* to send down; *–ուաքար ad.* affirmatively; *–ուական a.* affirmative; *–ուեմ va.* to affirm, to say yes, to consent, to confirm; *–ուզական a.* liable to submersion; *–ուզեմ va.* to submerge, to immerse, to send to the bottom, to ingulf; *–ուութիւն s.* affirmation.

Ստորատ *s.* antarctic pole; comma.

Ստորաքարշ S. Գետնաքարշ.

Ստորեայք or րեք, րեից *s.* sublunary or terrestrial things.

Ստորերկրեայ, ց *a.* underground; *a. s.* subterranean; *անցք –*, tunnel.

Ստորեւ *s.* the inferior part, the underneath; *a.* inferior, lower; *– or ի – pr. ad.* under, beneath, underneath, down, below. [or roller.

Ստորի, րւոյ, րեաց *s.* weaver's beam

Ստորին, բնոց *a. s.* inferior, low; lower part or end, bottom; subterranean; tartarus, hell; *– Հայք*, Low-

er Armenia; – Ստորիք, Cœlesyria; –ք երկրի, bowels of the earth; ի –ս մըտանել, to set, to go down, to disap-

Ստորմիք, միս s. hidden places. [pear.

Ստորնագոյն a. lower, lowest.

Ստորնակ, ացս s. under garment.

Ստորնական, –ին a. inferior; earthly, terrestrial; –քարշ S. Գետնաքարշ.

Ստորնեայք, ացս s. S. Ստորեայք & Ստորին; sublunarians.

Ստորոգական a. categorical; –գիտելիք s. attribute; –գիմ, եցի va. to specify, to express; to ascribe, to attribute; –գութիւն s. predicament, class; category, kind.

Ստորովհին Gr. w. S. Ոտին.

Ստորոտ, ից s. foot of a mountain; skirt of a robe or cloak; train of a gown; առ –ով լերինն, at the foot of the mountain; –աքարշ a. trailing one's gown, clothed in trailing robes; – պատմուճան, trailing gown; – զբօսմելիք, promenade in gown & train.

Ստորուղի s. tunnel.

Ստորուստ, ի – ad. from below, beneath or under.

Ստուար, ացս a. large, great, voluminous; thick, dense; strong, lusty; gr. harsh, close; – գունդ, բանակ, numerous, powerful army; – ծանրութիւն, great weight.

Ստուարագլուխ a. of great girth; –թղթեայ a. boarded; –թղթեմ va. to board; –թուղթ s. boards; pasteboard; –գիտակ, &c. S. Հաստատագէտ, &c.; –ծառ a. furnished with great trees; s. large tree; –կարկառ a. made of massive pieces or stones; very large, very voluminous; –ձայն a. gr. harsh, hard; –ձեռն a. great, numerous, powerful; –մած S. Թանձրամած; –նամ, ացայ vn. to thicken, to grow thick or large, to enlarge; to become or grow larger, bigger, stouter, fatter; to increase in size, to grow; –սայր a. thick & sharp-pointed; –սոճղեն a. heavy-branched; –ցուցիչ s. phys. magnifying power; –ցուցանեմ va. to thicken, to enlarge; to augment, to increase; phys. to magnify. [ness.

Ստուարութիւն s. largeness, thick-

Ստուգաբան a. truthful, veracious; true, real, veritable; s. etymologist; –ական a. etymological; –ապէս ad. truly; –եմ, եցի vna. to tell the truth; to verify, to explain; to trace the etymology or derivation of a word; –ութիւն s. truthfulness, veracity; etymology; –օրէն ad. etymologically.

Ստուգապար ad. truly; –գէտ a. knowing thoroughly, well informed; certain, sure, true, certified, verified; –գիր a. authentic; written with certainty; –գրեմ va. to write with certainty; to rectify; –գրութիւն s. authentic writing; ratification; –խօս a. truth-speaking, truthful; –հաւատ a. orthodox; –հմուտ a. very erudite, learned, most expert or skilful; –պատում S. Ճշմարտապատում; –պէս ad. certainly, truly, verily, in truth, without doubt; –տեսութիւն s. sharp-sightedness; fig. keenness of vision.

Ստուգեմ, եցի va. to certify, to verify, to assure, to affirm, to aver, to prove; to examine thoroughly, to inform oneself of the truth of, to enquire, to ascertain; to trace etymolo-

Ստուգիչ s. verifier. [gies.

Ստուգիւ S. Ստուգապէս.

Ստուգն s. anat. œsophagus.

Ստուգութիւն s. certainty, verity, assurance, verification.

Ստուեր, ացս s. shadow; fig. shadow, figure, sign; –ք, shade, manes, ghost, spectre, spirit; սին –, vain shadow; –ք մահու, shades of death; the dark grave; –ք գիշերոյ, the shades of night; – երեկորեան, the evening shades; – եւ լոյս ի նկարս (Լուսաստուեր), light & shade in painting, chiaro-oscuro; – արկանել ի նկարս, to shade a drawing; իբրեւ զ– անցանել, to pass away like a shadow; իբրեւ զ– են կեանք մարդոյ, life is but a fleeting shadow.

Ստուերաբանեմ, եցի vna. to speak darkly, with a veiled meaning; –բանութիւն s. circumlocution, ambages; –բար ad. obscurely, shadowy; –բոյս s. bot. shadow-grass; a. producing darkness (night); –գիծ a. shadowed, figured; –գիր, գրոց s. sketch, draught, outline; draughtsman, pattern-drawer; –գրեմ va. to sketch, to rough-draw, to delineate, to trace; to draw, to represent, to figure; –գրութիւն s. sketch, delineation, outline; sciagraphy; –խիրտ a. skittish, starting; –ծած ծածեմ va. to darken, to throw into the shade, to eclipse, to offuscate, to obscure, to dim, to tarnish; –կան a. sha-

ստեանցն, forming or rounding of the breasts in adolescence; *եռալ ստեանց*, to give milk; *ի ծոց ստեանցըն կախեալ*, hanging to her breast; *–ք անկան քեզ*, thy breast are fashioned; *յոյս իմ ի ստեանց մօր իմոյ*, my hope from my mother's womb.

Ս*տիպաբար*, *–գոյն*, *–ակս* S. Ս*տէպ ad.*

Ս*տիպեմ*, *եցի va.* to press, to constrain, to oblige, to force, to necessitate, to pursue closely; to solicit, to urge, to hasten, to hurry, to expediate; *–իմ vn.* to be pressed, constrained, forced, obliged; to make haste, to hurry; *ստիպիմ ի սիրոյ սրտիս*, I cannot resist the desire to...

Ս*տիպողական a.* pressing, urgent, imperious. [pressure.

Ս*տիպումն s.* constraint, urgency,

Ս*տիւգական a.* Stygian.

Ս*տիւրակ s. Gr. w.* storax.

Ս*տիքերոն*, *ացս. Gr. w.* verse; *հինգ – գիրք*, the five poetical books of the Bible.

Ս*տիքս*, Ս*տիք s. Gr. w.* element, point, note; line, verse; *–եմ*, *եցի va.* to put or divide in verses, to versify.

Ս*տիմեմ*, *եցի va.* to adulate, to flatter.

Ս*տնահատոյց a.* weaned.

Ս*տնանեմ*, *եցի va.* to surmount, to prevail; to hurt, to injure, to wrong, to prejudice, to damage.

Ս*տնգամ*, *ացի vn.* to be taken with a spasm; *–գանոտ a.* spasmodic; *–գանք s.* spasm.

Ս*տնդեայ* or *ացս*, *դի* or *գիոյ*, *դիացիկ*, &c. *a.* at the breast, sucking; *–աղայ*, sucking-child; *– հասակ*, infancy; *–գիեմ vn.* to suck. [*–ացս*, lullaby.

Ս*տնոտս*, *ացս sf.* nurse, wet-–; *երգ*

Ս*տոծանի s. anat.* diaphragm.

Ս*տողոգի s. Gr. w.* chanting of the psalms by alternate voices.

Ս*տամ s. Gr. w.* sword-edge.

Ս*տամն*, *ացս*, *–իք*, *եացս s. Gr. w.* pot, pitcher; *– մի մեղու*, a cruse of honey.

Ս*տոյա*, *յս s. Gr. w.* portico, porch.

Ս*տոյգ*, *ուգացս a.* true, just, certain, sure, indubitable, assured, positive, infallible, veritable, real, authentic, genuine; *ad.* surely, certainly, assuredly, to be sured, by all means.

Ս*տոյիկեան a.* stoical; *s.* stoic; *– ա–ղանդ*, stoicism.

Ս*տոր s.* bottom, the under or lower part; *ի –*, under, underneath, below; *ի –է*, from under, from below or beneath; downwards.

Ս*տորաբաժանեմ va.* to subdivide; *–բաժանումն s.* subdivision; *–բեր*, &c. S. Վ*այրաբեր*, &c.; *–բնակ a.* living upon the earth; *–գետս. a.* earthly, terrestrial, mundane; *–գիր s.* inscription; signature; *–գրական a.* descriptive; *–գլուխ ad.* with the head downwards; *–գրեմ va.* to subscribe; to sign; to depict, to describe; to trace, to figure, to design; *–գրող s.* signer, subscriber; *–գրութիւն s.* subscription; signature; description; *–գաս s.* lower or inferior class; *–գտական a. gr.* subjunctive; *–գասեմ va.* to submit, to place or put under; to subordinate; to subdue, to overcome; *–գրական*, &c. S. Ն*եղատգրական*, &c.; *–կախիմ vn.* to be hung up, suspended; *–կայ*, *իցս a.* subaltern, inferior, subject, subordinate, serving; sublunary, terrestrial; *–կայիմ vn.* to be subdued, subject to; *–կայութիւն s.* submission, subjection, subordination; *–կէտս s.* comma; *–կտուր առնեմ va.* to shorten, to dock, to cut, to retrench; *–յին a.* inferior; terrestrial, mundane; *–ք s.* terrestrials, mortals, mankind; *–նախանձ* S. Գ*ետնանախանձ*; *–նկիմ*, *կայ vn.* to fall down, to precipitate; to fall under, to submit, to yield, to be subject to, to undergo; *–նկեալ a.* subject, subdued; *–նշանեմ va.* to subscribe; *–ջնջեմ va.* to destroy utterly; *–ռաքեմ va.* to send down; *–սաքար ad.* affirmatively; *–սական a.* affirmative; *–սեմ va.* to affirm, to say yes, to consent, to confirm; *–սուզական a.* liable to submersion; *–սուզեմ va.* to submerge, to immerse, to send to the bottom, to ingulf; *–սութիւն s.* affirmation.

Ս*տորատ s.* antarctic pole; comma.

Ս*տորագարշ* S. Գ*ետնագարշ*.

Ս*տորեայք* or *րեք*, *րեից s.* sublunary or terrestrial things.

Ս*տորերկրեայ*, *ցս a.* underground; *a. s.* subterranean; *անցք –*, tunnel.

Ս*տորեւ s.* the inferior part, the underneath; *a.* inferior, lower; *– or ի – pr. ad.* under, beneath, underneath, down, below. [or roller.

Ս*տորի*, *բուոյ*, *բեացս.* weaver's beam

Ս*տորին*, *բնոյ a. s.* inferior, low; lower part or end, bottom; subterranean; tartarus, hell; *– Հայք*, Low-

er Armenia; – Ստորիք, Cœlesyria; -ք երկրի, bowels of the earth; ի –ս մըտանել, to set, to go down, to disappear.

Ստորմիք, միս s. hidden places. [pear.

Ստորնագոյն a. lower, lowest.

Ստորնակ, ացս. under garment.

Ստորնական, -ին a. inferior; earthly, terrestrial; -քարշ S. Գետնաքարշ.

Ստորնեայք, ացս. S. Ստորեայք & Ստորին; sublunarians.

Ստորոգական a. categorical; -գիտ. ք s. attribute; -գիմ, եցի va. to specify, to express; to ascribe, to attribute; -գումարի s. predicament, class; category, kind.

Ստորովենի Gr. w. S. Ոտնի.

Ստորոտ, տից s. foot of a mountain; skirt of a robe or cloak; train of a gown; առ –ով լերինն, at the foot of the mountain; -աքարշ a. trailing one's gown, clothed in trailing robes; – պատմուճան, trailing gown; – զբոսիկք, promenade in gown & train.

Ստորուկի s. tunnel.

Ստորուստ, ի – ad. from below, beneath or under.

Ստուար, ացս a. large, great, voluminous; thick, dense; strong, lusty; gr. harsh, close; – գունդ, բանակ, numerous, powerful army; – ծանրութիւն, great weight.

Ստուարագլուխ a. of great girth; -թղթեայ a. boarded; -թղթեմ va. to board; -թուղթ s. boards; pasteboard; -փայտակ, &c. S. Հաստատագլուխ, &c.; -ծառ a. furnished with great trees; s. large tree; -կարկառ a. made of massive pieces or stones; very large, very voluminous; -ձայն a. gr. harsh, hard; -ձեռն a. great, numerous, powerful; -մած S. Թանձրամած; -նամ, ացայ vn. to thicken, to grow thick or large, to enlarge; to become or grow larger, bigger, stouter, fatter; to increase in size, to grow; -սայր a. thick & sharp-pointed; -ստեղն a. heavy-branched; -ցուցի s. phys. magnifying power; -ցուցանեմ va. to thicken, to enlarge; to augment, to increase; phys. to magnify. [ness.

Ստուարութիւն s. largeness, thick-

Ստուգաբան a. truthful, veracious; true, real, veritable; s. etymologist; -ական a. etymological; -ապէս ad. truly; -եմ, եցի vna. to tell the truth; to verify, to explain; to trace the etymology or derivation of a word; -ութիւն s. truthfulness, veracity; etymology; -օրէն ad. etymologically.

Ստուգաբար ad. truly; -գէտ a. knowing thoroughly, well informed; certain, sure, true, certified, verified; -գիր a. authentic; written with certainty; -գրեմ va. to write with certainty; to rectify; -գրութիւն s. authentic writing; ratification; -խօս a. truth-speaking, truthful; -հաւատ a. orthodox; -հմուտ a. very erudite, learned, most expert or skilful; -պատում S. Ճշմարտապատում; -պէս ad. certainly, truly, verily, in truth, without doubt; -տեսութիւն s. sharp-sightedness; fig. keenness of vision.

Ստուգեմ, եցի va. to certify, to verify, to assure, to affirm, to aver, to prove; to examine thoroughly, to inform oneself of the truth of, to enquire, to ascertain; to trace etymologies.

Ստուգիչ s. verifier.

Ստուգիւ S. Ստուգապէս.

Ստուգն s. anat. œsophagus.

Ստուգութիւն s. certainty, verity, assurance, verification.

Ստուեր, ացս. shadow; fig. shadow, figure, sign; -ք, shade, manes, ghost, spectre, spirit; սին –, vain shadow; -ք մահու, shades of death; the dark grave; -ք գիշերոյ, the shades of night; – երեկորեան, the evening shades; – եւ լոյս ի նկարս (Լուսաստուեր), light & shade in painting, chiaro-oscuro; – արկանել ի նկարս, to shade a drawing; իբրեւ զ– անցանել, to pass away like a shadow; իբրեւ զ– են կեանք մարդոյ, life is but a fleeting shadow.

Ստուերաբանեմ, եցի vna. to speak darkly, with a veiled meaning; -բանութիւն s. circumlocution, ambages; -բար ad. obscurely, shadowy; -բոյս s. bot. shadow-grass; a. producing darkness (night); -գիծ a. shadowed, figured; -գիր, գրոց s. sketch, draught, outline; draughtsman, pattern-drawer; -գրեմ va. to sketch, to rough-draw, to delineate, to trace; to draw, to represent, to figure; -գրութիւն s. sketch, delineation, outline; sciagraphy; -խիրտ a. skittish, starting; -ծած ծեմ va. to darken, to throw into the shade, to eclipse, to offuscate, to obscure, to dim, to tarnish; -կան a. sha-

dy, shadowy, obscure; figurative, symbolical; S. Սուբրանիա; -կերպ a. shadow-like; figurative; -կռչութիւն s. sciamancy; -հալած a. dispersing shadow or darkness (light); -հող s. umber, umbra; -ման a. covered with shadow, shadowed, shady, dark, obscure; -մարտութիւն s. sciamachia; -նամ, ացայ vn. to be covered with shadow, immersed in shade, darkened, obscured; to grow cloudy, dark; -նկերկ S. Սուբահող; -նիստ, նստող, -նստեալ a. sitting in the shade; living in obscurity; -չափութիւն s. gnomonics; -պատ S. Սուբաման; -պէս ad. like a shadow; darkly, obscurely; -ուիմ va. to dim, to obscure; -ուսակ a. shadow-like, dark, obscure; fleeting, passing; -տուն (Նկարատուփ) s. camera obscura; -փակիմ va. to shadow, to shade; to shade a drawing; -փութիւն s. geom. projection; -ցոյց s. gnomon; -ցուցանեմ va. to cover with shadow, to shadow, to shade, to darken, to obscure; to hide, to veil, to overshadow; to give shade.

Սուտ s. falsehood, untruth, story, fib, falseness, falsity; ցուցանել զ-, to give the lie to; to belie.

Սլաւուկ a. S. Սոսիսօս; adulating.

Սուննդանեմ, եցի vn. not to like listen to, or consent to, to disobey, to contravene; -գանող a. indocile, disobedient; -գանութիւն or -ութիւն s. contempt, disobedience, indocility.

Սուտրքլոս s. Gr. w. water-sprout; top, whipping-top, peg-top.

Սրսա Gr. w. S. Զօրավար; -էլսա, &c. S. Սպարապետ, &c.

Սրատիպին or պիոն s. Gr. w. general's tent, habitation, or quarters, headquarters.

Սրկածին a. born of a slave; -մեծար a. honouring slaves; -յին a. slavish, servile; -նամ, ացայ vn. to be or become a slave, a servant; -պէս ad. like a slave, slavishly, servilely; -ցուցանեմ va. to reduce to slavery, to enslave, to enthral.

Սրկեմ vn. to become a slave.

Սրկից s. fellow-slave.

Սրկութիւն s. slavery, bondage, yoke, servitude, subjection.

Սրտբտղն Gr. w. S. Սռնի.

Սրտիմ s. Gr. w. strombus, turbinite, (a testaceous univalve).

Սրտվթիւղ Gr. w. S. Սուտրքլոս.

Սրուկ, սրկաց s. slave; vassal, subject, serf; servant; - ընդծին, slave born in the house.

Սրտիկեմ va. to spin round.

Սրտնամ, ացայ vn. to repent, to regret, to rue, to be seized with repentance, touched with contrition.

Սրտնանք or նութիւն s. repentance, regret, concern, sorrow, grief, remorse, compunction. [pent.

Սրտնացուցանեմ va. to cause to re-

Սրաբերան S. Սայրասուր; -գլուխ a. long-headed; sharp-witted; - լեառն, pinnacled mountain; -զէն a. armed with sharp weapons; - կառք, chariots armed with scythes; -թեւ a. acute-winged; - or -թռիչ a. flying swiftly; -խաղ s. fencer; S. Զինախաղ, &c.; -խողխող a. killed, slain with a sword; -ծայր a. pointed, sharpened; -ծուխ s. pestilence, plague, epidemy, contagion, mortality.

Սրակն a. keen-sighted, piercing-eyed; fig. clear-sighted, perspicacious; -ութիւն s. piercing sight; fig. perspicuity, clear-sightedness; -կոխ or -կոտոր առնեմ va. to put to the sword; -կտուց a. sharp-beaked; - կօշիկ, pointed shoe.

Սրահ, հի s. drawing-room, hall, saloon; curtain; church-porch, portico, court; corridor.

Սրահակ, ակ s. small hall; small curtain, hanging, tapestry, arras; - հարսանց, curtained bed; -աձեւ a. curtain-shaped; -անք S. Սոյիկեան.

Սրահայեաց a. eagle-eyed; having a penetrating glance.

Սրաձայն a. shrill-voiced.

Սրամ vn. to desire earnestly, to long for, to sigh after.

Սրամահ առնեմ va. to kill with a sword, to put to the edge of the sword; - լինիմ, to fall by the sword; -մկրկ S. Սուսերամկրկ; -միտ a. acuminated, pointed; very sharp or cold; -միտ a. acute-minded, sharp-witted, clear-sighted, subtle, penetrating, quick, ingenious; -մխիմ vn. to be well-tempered, hardened; -մտութիւն s. acumen, acuteness, clear-sightedness, subtility, perspicuity, penetration, sagacity; -նամ, ացայ vn. to be pointed, sharp, to end in a point; to pass rapidly, to fly, to go quickly, to fleet away, to

rush on, to precipitate, to rush on headlong; to be soured, exasperated, to chafe at; *ի բաց* –, to disappear, to fly away, to vanish.

Սրանկիւն *a.* acute-angled; *s.* acute angle; – *եռանկիւն*, oxygon.

Սրաւար *a.* moving quickly, rapid, swift, impetuous, violent; –*իմ vn.* to go swiftly, to run rapidly, to hasten.

Սրաաեա, –*իլ*, &c. S. **Սրակն**, &c.

Սրարբեցուցանեմ *va.* to charm, to astound, to stun; –*բիմ vn.* to be raptured.

Սրափողաս *a.* having the throat cut; *ad.* with one's throat cut; –*փուշ s.* bramble, briar.

Սրբաբան *a.* singing the Trisagium; –*եմ, եցի va.* to sing the Trisagium, to sanctify, to hallow, to laud; –*ութիւն s.* Trisagium, hymn; –*բար a.* holily; –*բերան a.* pure-mouthed; –*գիր s.* hagiographer; –*ք*, hagiographic books; –*գործ*, *ի a.* consecrating; sanctifying; –*գործեմ va.* to consecrate; to sanctify; –*գործութիւն s.* consecration; sanctification; –*գումար a.* composed of saints, venerable; –*գունդ a.* of holy assembly; –*գրեմ va.* to correct; –*դրիչ* or *գրող s.* corrector; –*գրութիւն s.* correction; –*դեղ s.* purgative; –*առնուլ*, to take a purgative, to purge; –*տալ*, to purge; –*զան a.* sacred; *s.* His Holiness, His Grace; –*զանեմ, եցի va.* to consecrate; to deify, to idolize; –*զգեստ a.* clothed in a holy or white raiment; holy, pious, godly, divine; –*զնաբանութիւն s.* hagiology; –*զնագիրք s.* Holy Writ, Bible; –*զնական* S. **Նուիրական**; –*զնութիւն s.* holiness; – *ձեր*, Your Holiness; –*լոյս a.* enlightening the spirit, of spiritual light, pure, holy; –*կան a.* holy, pure, chaste; –*կեաց, եցաց*, –*կրօն a.* irreproachable, pure, chaste, godly, saintly, saint-like, holy; –*կցորդ a.* partaking of holiness; –*համ a.* calm & gentle, clear & sweet; –*հայեաց a.* pudic or modest-looking, pure; perspicacious; –*հետ a.* leading to holiness, sacred; –*ձայնեմ* S. **Սրբաբանեմ**; –*ձիգ a.* abstaining rigorously; –*մատոյց a.* offered piously, with reverence; –*մաքուր a.* very pure, holy; –*միտ a.* holy-minded, pure, pudic; –*մտեմ vn.* to have a pure heart or mind; –*մտութիւն s.* holy-mindedness.

Սրբան, *ի s.* anus, fundament; * –*ք s. med.* lochia, (evacuations from the womb after childbirth).

Սրբանամ, *ացայ vn.* to be holy, sacred, consecrated or set apart, to consecrate or devote oneself; –*նուէր* S. **Սրբամատոյց**; –*պահ a.* containing relics: fasting rigorously; *s.* reliquiary, shrine; –*ք* or –*պահութիւն s.* rigorous abstinence; –*պէս ad.* holily, without stain, chastely; –*պիղծ a.* sacrilegious; *s.* profaner; –*պղծութիւն s.* sacrilege, profanation; –*ջուղ* or *ջինջ* S. **Բնաջինջ**; –*ասց*, &c. S. **Սրբաբան**, &c.; –*սէր a.* fond of holiness, loving chastity; –*սիրտ a.* holy-hearted; –*սբնեակ*, –*սնունդ* or *սուն a.* brought up in piety, godly, pure; –*վայելուչ a.* fit for saints; –*վայր s.* holy place; – *տաճար*, august temple; –*տաշ a.* well polished, bright; –*տեսիլ a.* seeing clearly; of calm, pure, holy aspect; –*տուն s.* vestry-room, sacristy; –*տուփ s.* cyborium, pyx; *ծածկոյ* –*տփոյ*, pyx-cover; –*ուան s.* sacred asylum, sanctuary; temple, church, &c.; *a.* sanctifying, expiatory; –*ուար, ացս a.* sanctifying, saving, wholesome; – *շնորհք*, sanctifying or saving grace; –*ուարուհի s.* sanctification; –*ցուցանեմ va.* to sanctify; to consecrate; to canonize; –*ցուցումն s.* sanctifying; consecration; canonization; –*փայլ a.* shining in holiness, pure, clean, holy; * –*քար s.* polished marble; –*քննիչ s.* inquisitor; –*քննութիւն s.* inquisition; **Սուրբն** –*թէ*, the Inquisition, the Holy Office.

Սրբեմ, եցի *va.* to sanctify, to consecrate; to purify; to clean, to wipe off, to wipe dry, to spunge up; to expiate; to offer, to dedicate; to observe, to keep religiously; *med.* to absterge, to cleanse, to deterge; – *զմօրուս*, to shave the beard; – *զեղջն գունս*, to pare the nails; – *զուռա*, to prune, to lop; *հրով* –, to refine by fire; – *զցորեան*, to winnow.

Սրբիկ S. **Սպրկիկ**.

Սրբիչ *a.* sanctifying; purifying, cleaning; *med.* abstergent; *s.* razor; – *ձեռաց*, towel; – *բաժակի*, the purificatory.

Սրբկեր *a.* abstaining from meats.

Սրբութիւն *s.* holiness; purification; purity, cleanliness, neatness; expiation; offering; sanctuary; * Communion; *fig.* chastity, modesty; innocence,

integrity, candour; *med.* abstersion; – –թէց or – ուրց, the Holy of Holies; – –թէց or ուր –էց, most sacred; յարկ –թէ, temple, church, &c.; – ձեր, Your Holiness; –թե *ad.* holily.

Սրբուհի *af.* holy; *sf.* saint; Holy Virgin.

Սրեան, ք *s. pl.* swords.

Սրեղջիւր *a.* sharp-horned.

Սրեմ, եցի *va.* to grind, to sharpen, to whet, to point, to set, to give an edge, to acuminate; *fig.* to spur, goad or urge on, to stimulate, to rouse up, to excite, to stir.

Սրընթաց *a.* running or flowing violently, impetuous, rapid; – գետ, rapid river; –իւք գալ, to hasten, to run with the utmost haste; –ութիւն *s.* rapid course, impetuosity.

Սրթամ *vn.* to run out of breath.

Սրիկայ, ից *a. s.* ruffian, rascal, scoundrel, varlet, hired-assassin, brigand.

Սրիկոն *s.* minium.

Սրինգ, սրնգաց *s.* flute; flageolet; fife; syringe; – հաւորսաց, bird-call; – հովուական, shepherd's pipe, reed; նուագել սրնգաւ, to play the flute; to pipe.

*Սրծիկ *s.* goldsmith's pincers.

*Սրճակաթ *s.* coffee & milk; –նոց *s.* coffee-pot; –ատուն, աց *s.* coffee-plantation; –րան *s.* coffee-house; – ի պանդոկի, coffee-room; –րար, աց *s.* coffee-house keeper.

Սրճենի *s. bot.* coffee-plant.

Սրճիա *s. chem.* caffeine.

Սրնգահար, աց *s.* flute-player.

Սրնգեմ *vn.* to play the flute; to hiss, to whistle; to bray?

Սրոհունդ *s. bot.* St. John's wort.

Սրովբէ, Սրոբէ, իկ *s. H. w.* seraph; –ք, seraphim.

Սրովբէաբնակ, –գաւիթ *a.* where the seraphim dwell; –գումար, –գունդ, –խումբ *a.* where the seraphim assemble; *s.* chorus of seraphim; –կան *a.* seraphic; –մաքուր *a.* pure, holy as a seraph; –նման *a.* seraph-like; –նշան *a.* representing the seraphim; –պահ *a.* guarded by seraphim; –ջոկ *a.* crowded by seraphim; –սարսս S. Սրովբէանման; –սպաս *a.* served by seraphim; –տես *a.* seraph-seeing (Isaiah); seraph-figured (saint Mesrob); –տիպ *a.* resembling a seraph; –փակ *a.* surrounded or guarded by seraphim.

*Սրոլիկ *s. zool.* coddy-muddy, larus.

Սրոց, ի S. Յեսան.

Սրուակ, ացի *s.* phial, flagon, bottle; cruet; gauge; – վիրաբուժից, cupping-glass.

Սրութիւն *s.* sharpness, acuteness, keenness, point; subtilty; rapidity, velocity, speed, celerity; – մտաց, acumen; – ձայնի, shrillness.

Սրուկ *a.* rather sharp; *s.* flageolet.

Սրումն *s.* sharpening, setting, grinding.

Սրունկն *a.* good-, sharp-eared.

Սրունք, նից *s.* leg, shank.

Սրսկասպան, ացի *s.* cabinet, lady's private room, boudoir; nuptial bed, thalamus; bed-curtain.

Սրսկարան, ացի *s.* perirrhanterium; holy-water pile.

Սրսկեմ, եցի *va.* to sprinkle, to be-, to asperse, to water, to spill, to shed, to spirt out, to bathe lightly.

Սրսկիչ *s.* aspersorium, aspergile; holy-water sprinkler.

Սրսկումն *s.* aspersion, besprinkling.

*Սրսուռ *s.* frozen snow-flake.

Սրտաբախ *a.* palpitating; –լինել, to palpitate; –բեկ *a.* broken-hearted, discouraged, dejected, despondent; astonished, frightened; – առնել, to dishearten, to discourage, to deject, to take away a person's courage, to disconcert; to dismay, to frighten, to strike with astonishment; – լինել, to be broken-hearted, disheartened, down cast, dispirited, desponding, to lose or want courage; to be frightened, dismayed; –բեկեմ, –բեկիմ S. Սրտաբեկ առնեմ, լինիմ; –բեկութիւն *s.* faint-heartedness, dejection, despondency, discouragement, consternation; –գէտ *a.* knowing all hearts; –գին *a. ad.* with all one's heart; –գոչ *a.* crying, imploring heartily; –գուրգ *s. anat.* auricles of the heart; –թափ *a.* disheartened, dismayed, struck with consternation; –թափութիւն *s.* consternation, dismay; –թունդ S. Սրտաբախ; –լիր *a.* hearty, sincere; *ad.* heartily, sincerely; –խոց *a.* heart-sick, deeply afflicted; –կամ *a.* very desirous, anxious, longing for, amorous; – առնել, to make one's mouth water; to inflame with desire, to enamour; –կէզ *a.* heart-broken, –wounded; –կիզեմ *va.* to grieve deeply, to break one's heart; to rend the heart, to harrow;

-հատոր or *կատուր* S. Սրտաբեկ & Թօ-
թափիմ; *-կրանք s. anat.* pericardium;
-հաճոյ a. grateful, delightful, pleasing;
-հանուք s. bantering, jeering, mocking; *-ձեւ a.* heart-shaped; *-ձմլիկ* S. Սրտաշարժ; *-յօժար ad.* willingly; *-նամ, ացայ vn.* to take heart or courage, to be inspirited; *-շարժ a.* pity- or heart-stirring, pitiable, grievous, touching, moving, affecting; *-պախ առնեմ va.* to strike with consternation, to terrify, to appal; *-լինիմ.* to be struck with terror, to be dismayed, greatly afraid; *-պինդ a.* re-animated, encouraged; courageous, intrepid; *-պնդեմ va.* to re-animate, to encourage, to inspire with courage, to revive, to put new spirits into, to raise again or restore a person's spirits; *-պնդիմ vn.* to be re-animated, to take courage, to recover one's spirits; *-պնդութիւն s.* bravery, courage, heart, boldness; *-ռիմ vn.* to take to heart, to get angry, to chafe; *-ռուչ a.* touching the heart, moving, affecting, tender; touched, moved; eager, desirous, burning for; angry, displeased, shocked, wounded, exasperated; heart-offending, mournful, heart-piercing; *-տես a.* knowing the thoughts of the heart; *-տրոփ a.* palpitating, trembling for; desirous, longing for; *-ցաւ a.* heart-sick; compassionate, sorry, afflicted; *-ցաւութիւն s.* compassion, pity; distress, anguish, grief; *med.* heart-burn; *-թեր ad.* compassionately, pitifully; *-ցուցանեմ va.* S. Սրտապնդեմ; to affect, to touch.

Սրտակայ *a.* courageous, intrepid, spirited, bold, lively; *այր -.* a man of heart. [ent, tender.

Սրտեռանդն *a.* ardent, eager, fervSրտակէզ *a.* heart-burning, --rending, --wounding, poignant, bitter.

Սրտհեշտութիւն *s.* heart's ease.

Սրտմտական *a.* choleric, irascible; *-ն s.* irascibility.

Սրտմտեմ, *եցի*, *-իմ*, *եցայ vn.* to lose one's temper, to be angry, out of all patience, indignant, in a passion, provoked, irritated, exasperated, enraged; *սրտմտեցաւ բարկութի՛ն նո՛ր յոյժ*, he was seized with rage; *-եցուցանեմ va.* to make angry, to put in a passion, to irritate, to enrage, to exasperate, to put out of all patience, to excite to anger, to vex, to plague.

Սրտմտութիւն *s.* indignation, passion, vexation, anger, ire, spite, wrath, rage; *չկրնալ զբոց -թէ*, to stifle, smother or suppress the fire of one's indignation; S. Հրաբորբոք.

Սրտնեղիմ, &c. S. Նեղասրտիմ, &c.

Սրտնիմ, Սրտնում, &c. S. Սրտմտիմ,

Սրտուկ *s.* little heart; *bot.* sap. [&c.

Սրտցաւութիւն *s.* cardialgy; S. Սրտաց-.

Սփածանեզի *s.* cincture, apron, linen girdle; dressing-gown. [apron.

Սփածանեմ *va.* to gird with an

Սփածանիմ, *ացայ vn.* to put on an apron, to gird oneself with a cloth; to put on, or to wear a dressing-gown; *քուրձս -*, to clothe oneself in sack- or hair-cloth. [ing with.

Սփածումն *s.* the girding, or cloth-

Սփարիմ S. Փարիմ.

Սփիւռ, Սփիւռա *a.* spread, dispersed; diffuse, extended; sporadical; *ad.* scattered about, spread here & there; *- ծախիւք*, profusely, with great expense, splendidly; *-ք s.* dispersion, spreading out, scattering; the Sporades; dispersed nations; *ի -ս ծաւալել*, to disperse, scatter or spread everywhere.

Սփիւրիզ *Gr. w.* S. Սփրիզ.

Սփոփ S. Սփոփանք.

Սփոփական *a.* relieving, cheering up, consolatory, comfortable.

Սփոփանք *s.* relief, alleviation, solace, ease, consolation, soothing, comfort, balm; diversion, recreation.

Սփոփեմ, *եցի va.* to relieve, to allay, to ease, to soothe, to assuage, to console, to comfort, to soften, to appease; to rejoice, to divert, to recreate; *- զվիշտս*, to calm, to assuage, to charm away, to beguile one's sorrow or grief.

Սփոփութիւն, *-ումն* S. Սփոփանք.

Սփռեմ, *եցի va.* to spread, to disseminate, to disperse, to scatter, to strew, to sow, to propagate, to diffuse; to pour out or forth, to open; *սփռել ծաղկամ*, to strew with flowers.

Սփռիչ *s.* iron-bar, cross- or crow-bar, tenon. [expansibility.

Սփռողական *a.* expansive; *-ութիւն s.*

Սփռոց, *ոյ s.* table-cloth.

Սփռումն *s.* expansion.

Սփրիզ, *ոյ s. Gr. w.* basket.

Սքանչանամ, *ացայ vn.* to admire, to

be admired, astonished, amazed, surprised, to wonder at, to marvel, to be wonderstruck, entranced, in extacy.

Աքանչանք, -չացումն *s.* admiration, wonder, astonishment, amazement, ravishment, extacy.

Աքանչացուցանեմ *va.* to render admirable, to make wonderful, to astonish, to surprise, to amaze, to ravish, to strike with wonder, to enrapture; **-ցուցիչ** *a.* charming, surprising, ravishing, bewitching, wonderful.

Աքանչելաբար S. **Աքանչելապէս**; **-գեղ** *a.* of surprising beauty, charming, graceful, fine; **-գործ** *s.* thaumaturgus, wonder-worker; *a.* miraculous, prodigious, wonderful; **-գործեմ** *vna.* to do wonderful things, to work miracles; to do miraculously or wonderfully well; **-գործութիւն** *s.* doing wonders, working miracles; prodigy, miracle, portent; **-զօր** *a.* of prodigious power, wonderfully strong, admirable in strength; omnipotent; **-լուր** *a.* worthy to be heard; **-ծին** *a.* miraculously bringing forth; **-կան** S. **Աքանչելի**; **-կերպ** *a.* astonishing, surprising; of an admirable form or aspect; **-հրաշ** *a.* prodigious, stupendous, wonderful, marvellous, divine; **-շուք** *a.* wonderful, superb, majestic, very glorious, imposing; **-պայծառ** *a.* magnificent, very splendid, brilliant, dazzling; **-պատում** *a.* related or told wonderfully well; S. **Հրաշապատում**; **-պէս** *ad.* admirably, delightfully, astonishingly, marvellously, wonderfully, divinely, excellently, pre-eminently, to admiration; by a miracle, miraculously, prodigiously; **-տես, -տեսիլ** or **տեսիլ** *a.* charming, ravishing, beautiful to behold, imposing, delighting the eye, graceful, superb; **-տիր** S. **Աքանչելագործ**; **-րուեստ** *a.* admirable, stupendous; **-ցուցանեմ** *va.* to render admirable, marvellous; **-փառ** S. **Հրաշափառ**.

Աքանչելի *a.* admirable, wonderful, astonishing, surprising; prodigious, marvellous, miraculous; charming, excellent.

Աքանչելիք, լեաց *s.* sign, miracle; prodigy, wonder, marvel, phenomen; **-լիս առնել**, to perform or work miracles; *fig.* to do wonders; **ո՛վ -լեացս** *int.* wonderful! marvellous! stupendons! good Heavens! Goodness gracious!

Աքանչելութիւն *s.* excellence.

Աքանչումն, Աքանչք *s.* admiration, wonder; **ի -չումն կրթիլ**, to be amazed, astonished, surprised.

Աքեմ, ի, աւ *s. Gr. w.* monk's dress, monkish habit; S. **Զեւ**; **- առնուլ**, to become friar, to turn monk; (**կուսանաց**) to take the veil; **թողուլ զ-**, to throw off the cowl; **ոչ եմէք - ինչ առնէ կրօնաւորս**, 't is not the cowl that makes the friar; **-ածեւ** S. **Աքեմաւոր**; **-առութիւն** *s.* the taking the religious habit; **-արկէք** *s.* the ceremony of giving or taking the habit or the veil; **-աւոր** *a.* dressed in a monkish habit; *s.* monk or nun; **-աւորիմ** S. **Աքեմառնում**; **-աւորութիւն** S. **Աքեմաւորութիւն**.

Աքինոս, ի *s. Gr. w.* sedge, rush; rush-rope.

***Աքլիմ** *vn.* to be mute with fear or astonishment.

Աքող, ղոյ *s.* veil; vest.

Աքոլաստիկոս *a. s. Gr. w.* scholastic.

Աքողեմ, Աքօղարկեմ, եցի *va.* to veil, to muffle up, to cover with a veil.

Աքողումն *s.* act of veiling, covering, wrapping up.

Օթ S. **Սրտուկ** *bot.*

Օղէր, ից *s. Fr. w.* shoe; **երկաթագամ -ք**, hobnailed shoes.

Օս, ից *s.* plane-tree, platane; white poplar; *a. fig.* stately, lofty, haughty, proud; clear (colour); **- երիվար**, high-mettled, prancing, fiery or spirited horse.

Օսանուէր *a.* offered to plane-trees; **-սարաս** *a.* platane-like, sumptuous, elegant.

Օսաւիւն, Օսսափիւն *s.* noise, murmur, sough, breath; trembling, agitation; **- սաղարթոց**, rustling of the leaves; **- հողմոյ**, hollow or rumbling noise of the winds.

Օսսափիմ *vn.* to tremble with fear.

Օսպ S. **Օս**.

Օսպիւն *s.* murmuring of the breeze.

Վ

Վ (*vēv*) *s.* the thirtieth letter of the alphabet, & the twenty fourth of the consonants ; Վ, ՟Վ. three thousand; three thousandth.

— It is often used at the beginning of words, & sometimes at the end, but very rarely in the middle.

— In consequence of the similarity of its pronunciation, it is often confounded with Ւ & ՈՒ; for example: *երիվար-երիւար*, *վավաշ-վաւաշ*, *օթեվան-օթեւան*. *բուրվառ-բուրուառ*, *թվական-թուական*, &c.

— It is frequent in proper names, as Վարդան, Վասակ, Վաղարշ, &c. Vartan, Vassages, Valarces, &c., and in those cases where the Greeks use ου or β; the Armenians anciently used բ instead of the Greek β, but in later times վ was substituted in order to approach the Greek pronunciation; as: Բասիլիոս-Բարսեղ-Վասիլ, Բասիլիսկոս-Վասիլիսկոս, Բեկտոր-Վիկտոր, &c. The Greek ω answers to our ով, ov or ô long, & ο to ո, also written աւ.

*Վագ *s.* mill-conduit.

Վագեմ S. Ցուրամ.

Վագերաձի *s.* streaked, striped, brindled horse; zebra.

Վագր, գեր, երաց *s.* tiger; մատակ –, tigress; կորիւն վագեր, tiger cub; –ակերպ *a.* tiger-shaped.

Վազ, ք, ից course ; leap, jump, gambol, caper, antics, gallop; palpitation; *a.* neighing after; ի –, – առ – *ad.* swiftly, at full speed; by fits & starts; –ս առնուլ, to run, to gallop, to gambol, to frisk about, to play antics.

Վազեմ, եցի *vn.* to run swiftly, impetuously; to leap, to bound, to spring or dart forward, to clear at a single bound; to overstep, to surpass, to transgress, to trespass; – սրտի, to flutter, to throb, to palpitate; – զմամբ, to revolt against; to despise; ի բաց –, to pass away, to fly away; յօրէնսն –, to inveigh against the law; վազեալ անցանել, to overpass, to cross, to leap over, to outleap; յառաւօտեանն – փառս, to lift up the horns against, to rebel, to rise in rebellion; to get proud, to become presumptuous.

Վազեցուցանեմ *va.* to cause to run.

*Վազնաւ, ի *s.* cream cheese; curds.

Վազում *s.* running, course.

Վազվազեմ *vn.* to skip or frisk about, to run here & there.

Վազք S. Ցահանք.

Վաթարիկ S. Վատթար.

Վաթանականդնեան *a.* of sixty cubits; –ամեայ *a.* sixty years old; –ամեան, ենից, –ամենի *a. s.* sexagenarian; –պատիկ *a. ad.* sixtyfold, sixty times as much; –ուր *a.* containing the number [sixty.

Վաթանեակ, եկից. three score.

Վաթաներորդ *a.* sixtieth; s. sexagesima.

Վաթանեքեան *s.* all the sixty.

Վաթանիցս *ad.* sixty times.

Վաթսուն, անից *a.* sixty.

Վախ, ից *s.* steep place, precipice; * S. Երկիւղ; – ի –է *a.* steep, cragged; ի –ից արկանել, ընկենուլ, մղել or հոսել, to precipitate, to throw headlong down; անկանիլ or մղիլ ի –ից, to be cast down a precipice.

Վախեմ, –եցուցանեմ S. Երկնչիմ, Երկեցուցանեմ.

Վախկոտ, –ութի S. Երկչոտ, –ութի.

Վախճան, ի *s.* end, term; end, scope, object; issue, event, end, result; accomplishment, finishing, conclusion, close; end, extremity; end, demise, decease, death, exit; ցմեծ –, long time, a long while; –, ի –ի *ad.* in fine, finally, at last, at length, after all, in the last place; ց–, to the end; ի – ամին, at the year's end; ի –ի աւուրց, in the future; ի – աւուրցս այսոցիկ, in these latter times; – բանից, in a word; the pith of my argument; – եհաս նմա, he died; ընկալաւ զարժանահատման –, he died as he merited; ի – կենաց իւրոց, in his last days, towards the close of his life; մերձ ի – լինել, to be at one's final agony; – առնուլ, to draw to a close or end, to cease, to end, to expire; – առնել, to make an

end of, to put an end or term to, to come to a conclusion, to decide, to end; *առնել զոք ի –*, to send to perdition, to put to death; – *դնել*, to bring to a close, to conclude, to terminate, to finish, to end.

Վախճանական, *–ւոր a.* final, last; having an end.

Վախճանեմ, եցի *va.* to finish, to put an end to, to terminate, to end, to conclude, to accomplish, to achieve, to consumate; to execute, to kill; – *զաւուրսն, զկեանս, –նեալ զաւուրս իւր մեռանիլ*, to end one's days, one's life, to make one's exit, to depart this life, to die.

Վախճանեցուցանեմ *va.* to take away life, to slay, to put to death, to kill.

Վախճանիմ, եցայ *vn.* to pass from life to death, to expire, to breathe one's last, to die; to be finished, consumed, to be drawing to a close, to terminate, to end; – *լցեալ աւուրքք*, to die full of years, to die very old; *–նեալ a.* dead, deceased, departed, defunct. [abrupt, precipitous.

Վախուա *a.* steep, rugged, cragged,

Վախվախեմ S. *Երկնչիմ.*

Վականակ, ացս *a.* in season, ripe.

Վակաս, ի *s.* superhumeral, amice or amict of the Armenian priests; ephod, high priest's girdle; – *լանջանոց*, deacon's stole; *–ակիր, –աւոր a.* wearing an amice or an ephod.

Վակասիր *a.* sticking.

Վակժոյժ լինիմ, Վակժուժեմ or *ժիմ vn.* to grapple, to clutch strongly with the hand, to lock one's arms round, to hug, to hold fast on, to cling

Վա՛հ *int.* ah! o! alas! [to.

Վահագն *pn.* Vahaken; Hercules; Apollo.

Վահան, ացս *s.* shield, pavice, buckler; *mech.* lid, cover; *pn.* Vahan; S. *Կումբ*; *բառնալիք –ի*, handle of a shield; – *հաւատոյ, օրինաց*, shield, defender of the faith, of the law; *–ազդօշ a.* carrying a buckler; *–ակ, ացս s.* small shield, target; shield-shaped clasp; tinsel, spangle; – *երեսաց*, visor; *–ակիր s.* esquire; S. *Վահանաւոր*; *–ակից s.* fellow-soldier; *–ակուձիկ s. anat.* thyroid cartilage; *–ակցութիւն s.* battle array; *–աձուկն s.* turbot, dab, brill; *–ամարտութիւն s.* fight between shield-bearers; *–ավառ a.* armed with a shield; *–աւոր a.* furnished with a shield; *s.* shield-bearer; *–աւորիմ vn.* to be armed or furnished with a buckler; *–ափակ, ացս a.* protected by a buckler; *s.* trench fortified with shields; – *առնել*, to cover, protect or defend with a buckler; *–ընկէց լինիմ vn.* to throw away the shield, to throw down one's arms.

Վաղ *a.* ancient, old, former; *ad.* anciently, formerly, once on a time; early, betimes, soon, quick; * *s.* tomorrow; – *քաջ*, very early; – *քաջ ընդ առաւօտն*, at the break of day or of dawn, at the peep of day, very early in the morning, at dawn; – *ուրեմն*, in byegone times, of old, long ago, a long time ago; *ի – ժամանակս*, anciently, formerly; *ի – ժամանակաց*, time out of mind; – *ընդ փոյթ*, soon, quick; forthwith, directly; – *կամ անագան, եթէ – եթէ անագան*, sooner or later; *ոչ կարի – ոչ յոյժ անագան*, neither too soon nor too late; *ո՞չ – խոկ ասացի քեզ*, did I not tell you before?

Վաղագոյն *a.* sooner; prior, before; *քան զբանն – եղեւ գործն*, no sooner said than done; *–զեկոյց* S. *Կանխագիտութիւն*; *–զուսա a.* frail, perishable; *–թառամ* or *թարշամ a.* soon withering or fading away; *–կատար s. gr.* plu-perfect tense; *–կարծ* S. *Ցանկարծ*; *–կարծեմ vn.* to conjecture, to surmise.

Վաղակաւոր *s.* dagger, poniard; sword, sabre, hanger, cutlass, scimitar; *a.* sworded, armed with a sword or dagger.

Վաղահաս *a.* arriving early, quick, prompt; early, precocious, premature, untimely; *–հասիկ a.* arriving early; *–հասուցիկ s.* prematureness, precocity; *–հասուկ a.* early, precocious; blooming early; *fig.* inconstant, fickle-minded, unsteady, versatile; *–հոգաւոր a.* provident; *–հուպ մահ s.* premature death; *–մահ, –մահուկ a.* dying prematurely, young; – *լինել*, to die prematurely, young, before the time, in the bloom of one's youth, in the prime of life; *–մեռ, ուիկ* or *ուուկ* S. *Վաղամահ*; – *մահ*, premature death; *–մուռուկ s. bot.* juncus rotundus aromaticus, schœnanth; *–մուսնիկ բարք s.* disposition to marry early; *–յագ* or *գու a.* satiating quickly; *–յարոյց a.s.* early-riser; – *լինել*, to be up very early;

-նգիկ or *-ցուկ* *a.* passing, transitory, perishable, ephemeral, fugitive, instantaneous, momentary; *-շէջ* *a.* extinguishing quickly; *-պատիր* *a.* easily deceived or duped; *-ւէր* *a.* soon ruined; *-փոխուկ լինիմ* *vn.* to be unstable, fickle, changeable; *-փուլ* *a.* soon falling or perishing; *-փուտ* *a.* quickly rotting, corruptible.

Վաղեմի *a.* ancient, old, antiquated.

Վաղեվեաց *a.* soon ripe, early.

Վաղ ըլ փոյթ S. **Վաղ.**

Վաղժամանակեայ or *կեան* S. **Վաղեմի**; *-հնութիւն*, antiquity.

Վաղիւ, ղուի *s.* to-morrow, next day, the following day; - or *ի -*, *ի - անդր*, the morrow, the day after, on the morrow, to-morrow; *ի - անդր յետ մահու նր*, the day after his death; *վր երկիւղի վաղուեանն*, for fear of the future; *ղինի վաղուին*, after to-morrow; *ի միւս -ն*, *ի միւսում -*, the day after to-morrow; *վաղուենէ ի - առնել*, to put off from day to day.

Վաղհասուկ S. **Վաղահասուկ.**

Վաղճան S. **Վախճան.**

Վաղնջականութիւն *s.* antiquity. [since.

Վաղնջեան, ի -ջենէ հետէ *ad.* long

Վաղնջուց *a.* ancient, old; -, *ի -* or *ի - հետէ* *ad.* anciently, formerly, long since; *ի - ժամանակաց*, of yore, time out of mind, from time immemorial.

Վաղորդայն, ոյ or *ի* *a.* morning; -, *ի -* *ad.* in the morning, early.

Վաղորդեայն, Վաղուեան *a.* of to-morrow; *ի վաղորդեայն աւուրն*, the day following; *ի վաղուեան գիշերին*, to-morrow night.

Վաղու հաս, Վաղուց, ի Վաղուց, ի Վաղուց հետէ *ad.* already, formerly, a long time ago, anciently; long since.

Վաղուց *a.* ancient, old, of yore, of other times. [swiftly, rapidly.

Վաղվաղ *ad.* quickly, very fast,

Վաղվաղակի *ad.* soon, directly, suddenly, incontinently, immediately, in haste, in a hurry.

Վաղվաղատես *a.* quicksighted; *-եր* *a.* smart, nimble, quick, ready, active.

Վաղվաղեմ, եցի *vn.* to haste, to hasten, to be in haste, to make haste, to be quick, to be hasty or precipitate.

Վաղվաղընկէց *a.* throwing hastily.

Վաղվաղկոտ, Վաղվաղուկ or *ղուն* *a.* hasty, quick, lively, brisk, ready, speedy, prompt, precipitate.

Վաղը, ղէր *s.* sabre, cutlass, hanger; S. **Սակր**; *-աւոր* *a.* armed with a sabre.

Վաղցասուին *a.* easily offended, touchy, hasty, irascible, passionate, wrathful; - *լինել*, to be hasty, irascible, quick to get angry, easily [provoked.

Վաղ քաջ S. **Վաղ.**

Վաճառ, ոց or *ուց* *s.* business, trade, commerce, dealings, merchandise, goods, wares, commodities; market, sale, purchase; market-place, hall, mart, fair; *-ք*, provisions; S. **Մեծաքանակ**; *փոքրաքանակ* -, retail trade; *ի - արկանել*, to sell, to put up or offer for sale; - *լինել*, to be sold, to be on sale; S. **Ձառանիմ.**

Վաճառաբերեմ *va.* to import; *-բերութիւն* *s.* importation; imports; *-գիր* *s.* bill; *-խաբուն* *s.* cheat, swindlery; *-կան* *s.* merchant, trader; tradesman, shopkeeper, dealer; *մեծաքանակ կամ փոքրաքանակ* -, wholesale-, retail-dealer; S. **Ներ**; *-կանութիւն* *s.* commerce, trade, dealings, business; *-առնել*, to carry on commerce, to trade, to deal, to traffic; *-կից* *s.* partner, correspondent; *-կուր* *a.* selling or sold wretchedly; - *առնել*, to sell; - *լինել*, to be sold; *-կցութիւն* *s.* partnership, company; *-հանեմ* *va.* to export; *-հանութիւն* *s.* exportation; exports; *-նոց* *s.* market, bazaar; mercery; *-շահ* *a.* commercial, mercantile, trading; *s.* opulent merchant, rich treader; - *քաղաք*, mercantile city; - *լինել*, to trade, to deal, to traffic, to gain; *ի - արկանել* or *-շահիկ լինել*, to invest in trade, to speculate; *-շահութիւն* *s.* gain, lucre, profit; S. **Շահավաճառութիւն**; *կենցաղօգուտ* -, benefit that commerce confers on the world; *-պետ* *s.* provost of the guilds; *-սէր* *a.* avaricious, greedy of gain; *-սիրութիւն* *s.* inclination for commerce: illicit trade; *-տեղի, -րան* *s.* market-place, bazaar; emporium; counting-house; *-րկու, ոց* *s.* broker, middle man, agent; - *ձիոց*, jockey; *-րկութիւն* *s.* brokerage, commission, agency; *-փող* or *փողոց* S. **Վաճառանոց.**

Վաճառեմ, եցի *va.* to sell, to debit, to sell off; - *այսքանով*, to sell at...; *քանո՞յ -ուս*, how much? what is the price? S. **Մեծագնի**; - *զոք ի ձեռս ուրուք*, to give up, to deliver, to betray.

Վաճառիկ *a.* saleable, marketable,

venal; – լինել, to be sold, disposed of.

Վաճառող s. seller of, dealer in.

Վաճառումն s. sale, selling.

Վայ, ից or ոց s. woe, cry of pain or grief, lament, wail, moans; disaster, calamity, misfortune; – ք-իւ ապաշխել or ձիչել, to cry bitterly, to wail, to lament aloud, to deplore, to complain; – կարդալ անձին, to create misfortunes for oneself; արդարեւ –ի են արժանի, they are truly unhappy; –! int. woe! alas! oh! ah! – քեզ! woe to you! – ինձ! – զիս! – զինեւ! woe is me! how unhappy I am! – – քաղաքդ մեծ! woe! woe to the great city!

Վայել S. Վայելք; – է, – են, –է, –են v. imp. to befit, to become, to be beseeming or seemly, to be proper; ոչ – են, it is not fit, it is unbecoming.

Վայելելի a. worthy of enjoyment; enjoying.

Վայելեմ, եցի va. to enjoy, to taste of, to possess, to have the enjoyment of; to relish, to taste with pleasure; vn. to become, to fit, to sit well on; to be proper, suitable, meet, to beseem; – յարդասիս քրտանց, to enjoy the fruit of one's labours; հանդերձս այս վայելէ քեզ, this coat fits you well.

Վայելեցուցանեմ va. to cause to enjoy; to cause to participate; * to dress well.

Վայելուած S. Վայելք. [ience.

Վայելումն s. enjoyment; convenVայելուչ a. convenient, suitable, proper, congruous, pertinent, decent, becoming, fit; well made or shaped, comely, elegant, prepossessing, genteel, pretty, graceful; enjoyable, enjoying; –ս ad. elegantly.

Վայելչաբան a. eloquent; –ութիւն s. eloquence, fluency of speech; rhet. elocution; –բար ad. suitably, decently, properly, pertinently, aptly, justly; comely, elegantly, genteelly, prettily, graciously; –գեղ a. very good-looking, handsome, lovely, fascinating, charming, prepossessing, graceful, fair, beautiful; –դիտակ a. of fine aspect, well-shaped, good looking; –զարդ a. highly ornamented, elegantly adorned; –կան a. becoming, elegant; –կանութիւն s. decency, suitableness, propriety, conveniency; –կից a. equally decorous; enjoying together; –հիւս S. Գեղեցկահիւս; –նամ, ացայ vn. to be distinguished, to render oneself illustrious, to be remarked; to enjoy; –նայ v. imp. it becomes, it is

Վայելչանք S. Վայելչութիւն. [fitting.

Վայելչապէս S. Վայելչաբար.

Վայելչացուցանեմ va. to adorn, to embellish, to decorate; to delight.

Վայելչաւոր a. proportionate.

Վայելչութիւն s. suitableness, proportion, propriety, decency, conveniency; decorum, dignity, nobleness; comeliness, elegance, grace, beauty, splendour; enjoyment, use; delight, pleasure, advantage; – երեսաց, comeliness, loveliness, attractiveness.

Վայելք, լից s. enjoyment, possession; delight, joy, pleasure; convenience.

Վայեմ, եցի vn. to whine, to cry out, to deplore, to lament aloud; va. to utter woes, to menace with woe.

Վայթեմ, եցի va. to empty, to pour out; to spread, to diffuse, to cause to flow or fall.

Վայիւն, Վայումն s. whining, cry, shout, lamentation, groan, moan.

Վայր, ից or իւ s. place, spot, space, extent, part, ground; field, plain, camp, country; անհուն –ք, immense, vast spaces; յայսմ –ի, here, in this place; now; յայնմ –ի, there, in that same or very place; then; մինչեւ ցայս –, thus far, to this place; until now; յոր –, in which place, wherever; – մի, առ – մի, a short time, a moment, an instant, a little; ընդ –, in vain, vainly; ի –, below, under, beneath; S. Ջէն, Վէր; յայլուսմ –ի, somewhere else, in another place; ի վերուստ մինչեւ ի –, from top to bottom; from head to foot; գազանք –ի, wild beasts; մեղր ի –է, wild honey; ի –ի բնակել, to live in the open air, in camp; –ս հատանել, to go a long way; զ–ք գալ, to go around, round about, to go here & there; զ–ք ածել զաչս, to look round about; ի մի – գալ, to assemble, to resort to one place; ընդ – հարկանել, to abandon, to forsake, to cast off, to desert; ի – հարկանել, արկանել, to disparage, to sneer at, to defame, to slander; ի – շարժել, to beat down, to overthrow; զաչս ի – արկեալ, looking down, with one's eyes cast or bent down; ցո՛ր – նեղուԹեանց հասի ես, to what trouble have I brought myself!

Վայրաբար S. Ընդունայնաբար; **-բար** S. **Վայրապար**; **-բեր, ացս** or **իցս** *a.* drawing or inclining downwards, descending; *fig.* mundane; sensual; **-բերեմ** S. Իջուցանեմ; **-բերիմ** *vn.* to incline, to lean or draw downwards, to descend, to come down, to be carried down; **-բնակ** *a.* living in the open air; wild, savage; deserted, uncultivated; **լինել խորանաւ ի -ս**, to dwell in tents; **- լինել** or **-բնակիմ** *vn.* to live in wild or desert scenes.

Վայրագ, ացս *a.* ferocious, fierce, wild, savage, inhuman, cruel.

Վայրագաբար *ad.* ferociously, cruelly: **-գամիտ** S. **Վայրենամիտ**; **-գայիմ** S. Իջանեմ; **-գանամ, ացայ** *vn.* to become savage, wild or rude, to grow fierce, worse; **-գասուն** *a.* savage; **-գաւիթ** *s.* court-yard, vestibule, lobby; **-գիմասս** S. **Վայրենամիտ**; **-գնաց** *a.* vagrant, erratic, vagabond; lewd, libidinous; **-գութիւն** *s.* rudeness, ferocity, wildness.

Վայրագասեմ *va.* to postpone; **-թեւեմ** *vn.* to fly low; **-խոյզ** *a.* inquisitive; **-խուզութիւն** *s.* inquisitiveness; **-կան** *a.* local; **- փոփոխումն**, translocation; **-կեաց** *a.* S. **Վայրաբնակ**; local; **-հնեմ** *vn.* to look down; *fig.* to be allured by worldly things; **-հակ** *a.* prone, inclined, downwards, sloping; **-հայեաց** *a.* looking down; *fig.* malicious, tricky, sly; **-հաչ** *a.* barking, baying vainly; **-հաս** *a.* common, ordinary; vagabond, dissolute; vain, chatty; **-ձիգ** *a.* sloping, inclining downwards; **-յածիմ** *vn.* to wander, to go wandering; **-յարկ** *s.* ground-floor; **-յին** *a.* impracticable, desert; wild; **-նկեալ** *a.* fallen, demoralized.

Վայրապար *ad.* in vain, uselessly, vainly, to no purpose; *a.* vain, useless, futile, insignificant, common; **-ազարդ** *a.* coquettish, given to dress; **-ախօս** S. Ընդունայնաբան; **-ացասուման** *a.* getting angry needlessly, causelessly.

Վայրապետ *s.* toparch.

Վայրասուն *a.* savage.

Վայրավաստիմ S. **Վայրավատնիմ**; **-վատին** *a.* scattered about, dispersed, sporadical; **-վատնիմ** *vn.* to be dispersed, scattered, thrown here & there; **-վատնումն** or **տումն** *s.* dispersion; **-րկու** S. Սրբան; **-ցան** *a.* scattered about; **-ցուցանեմ** *va.* to depress, to lower, to humble, to abase; **-փակ** *a.* circumscribed, bounded, limited, encircled, enclosed, surrounded, shut in on all sides; **-քարշ** *a.* S. Գեանաքարշ; **- խորհուրդք**, mean, grovelling, base thoughts; **-քարշութիւն** *s. fig.* giving oneself up to the vanities of the world, vileness, baseness.

Վայրեմ, եցի *va.* to disperse, to sow; **-իմ** *vn.* to be dispersed; distracted.

Վայրենաբար *ad.* like a savage, cruelly; **-բարոյ** *a.* of savage nature or character, churlish, clownish, intractable, unsociable, rustic, coarse, rude; **-բնակ** *a.* living in the wilds, savage; **-կան** *a.* wild; barbarous; **-կեր** *a.* feeding on venison; **-միտ** *a.* fierce, wild, savage, brutal, barbarous, ferocious, cruel; **-նամ, ացեալ** *vn.* to become savage, to grow inhuman, brutal, ferocious, cruel; **-ցուցանեմ** *va.* to brutalize, to render savage or ferocious; to exasperate, to enrage.

Վայրենի *a.* wild; rustic, unmannerly, clownish, boorish, ill-bred, uncivil, savage, ferocious, fierce; **-նութիւն** *s.* savage nature, inhumanity, fierceness, ferocity, cruelty, brutality.

Վայրէջք *s.* descent, going down.

Վայրի *a.* wild, savage.

Վայրիկ *մի ad.* a moment, a little time, an instant; **եւ ոչ -**, not a single instant, not one moment; **- եւս՝ եւ...** little was wanting to..., it was very near..., it almost...

Վայրիմ S. **Վայրեմ**.

Վայրիջանեմ, ջեաց, -ջիմ, ջեալ *vn.* to descend, to come down.

Վայրկեան, եանի, նից or **նեաց**; **Վայրկենի** *s.* minute, moment, instant, point; **-** or **- մի** *ad.* a moment, a little time; **ի - ժամանակի, ի միում վայրկենի**, in a moment, at that moment, instantly; directly, incontinently, instantaneously; S. Ժամ.

Վայրկենական *a.* of a minute; instantaneous, momentary.

Վայրուղի *s. phys.* cathode, negative pole.

Վայրուստ, ի - ad. from below; **- ի վեր**, upwards.

Վայրօթեւագ *a.* living on this earth, terrestrial.

Վան *s.* repulse; S. **Վանք**.

Վանադոյն *a.* crystalline.

Վանական *s.* cenobite, monk; prior, superior, abbot; *a.* conventual, claustral, monastical, cenobitical; **-ութիւն**

s. priorship, priorate, dignity of a prior; monachism, monastic or conventual life; *-կեաց, եցյց s.* monk, friar; *-կից a.* cohabiting, dwelling in the same convent or house. [glass.

Վանակն *s.* crystal, rock--; crown-

Վանակրեայ *s. zool.* hawk's bill turtle.

Վանահայր *s.* prior, superior, abbot, archimandrite; *-պան, ացյ s.* baggage-guard; *-ատու, ացյ, -ատուր s.* inn-keeper, host, hospitable person; *- դէք*, Jupiter hospitalis; *-ատուն s.* monastery; *-տրեմ եղի va.* to harbour, to receive into one's house or hotel, to entertain, to welcome; *-տուրիք s.* hospitability; *-ուոր s.* guest or host; *-քար s.* tourmalin, lyncurium.

Վանգ S. **Վանկ**; *-ապէս ad.* syllabically; *-եմ va.* to syllable; *-իւն s.* sound of the flute.

Վանդակ, ացյ *s.* network; cage; grate, gridiron; grating; window-blinds, persian; lattice, trellis; baluster, balustrade, railing; balcony, terrace, belvedere; S. **Ջամբիկ**.

Վանդակապատ *a.* composed of bars, grated, latticed; *s.* lattice, grating; wire-netting, wire-work; balustrade, baluster; *-կապ a.* furnished with rails or bars, grated; *-կերպ a.* of trellis or lattice-work; *-պան s.* grated parlour; *-պատ, ացյ* or *կից a.* enclosed by a grating; *s.* bars, grating, trellis; *- պատուհանաց*, window-grating, lattice; blinds.

Վանդակեմ, եցի va. to grate, to bar, to trellis, to lattice; *- զբեռինս*, to cord a bale, to bind up as with netting; *- զգունդս*, to levy, to assemble, to muster soldiers.

Վանդանակ S. **Վանդակ**.

Վանդեմ, եցի va. to undo, to destroy, to ruin, to upset, to overthrow, to overcome; *-իմ vn.* to be infected with, to have contracted or caught a disease.

Վանդումն *s.* ruin, destruction; *ա- ծել -*, to devastate, to desolate, to ruin, to lay waste.

Վանեայ *a.* crystal; *ակն - s.* crystal.

Վանեար, երոյ S. **Վաներ**.

Վանեմ, եցի va. to drive out, to expel, to thrust or push back or aside, to chase, to drive away, to pursue; to repel, to beat off or back, to attack, to defeat, to rout, to conquer.

Վաներ, ոյ, -այք, յից s. pl. S. **Վանորայ**.

Վանեցկից *s.* butler, house-steward, major-domo; chaplain; S. **Վանահայր**.

Վանեցի S. **Վանական**.

Վանի or **Ական** - S. **Վանական**.

Վանիկ, նկուանք, նկանց *s.* small dwelling, cottage, hut; cell.

Վանիչ S. **Վանողական**.

Վանկ, կից *s.* sound, voice; *gr.* syllable; *mus.* tune.

Վանողական *a.* expulsive; repulsive.

Վանորայ or **օրայ, ք, ց, Վանորեայ** or **օրեայ, ք, րէից** or **րեաց** *s. pl.* monasteries, convents; *fig.* monks, cenobites.

Վանումն *s.* expulsion; repulsion.

Վանք, նայ, նից or **նուց** *s.* convent, monastery, cloister, friary; lodging, dwelling, home, habitation, abode; house, mansion; hotel; inn, hostelry; cabin, hut; *- կուսանաց*, nunnery, convent; *վանս ունել*, to stay, to lodge, to take up one's lodgings, to dwell, to stop; *փակել ի վանս*, to cloister, to shut up in a convent.

Վայ *int.* bravo! courage! cheer up! come! ho! -! -! bravo! bravo! oh! oh! ha! ha! -! woe! alas! ah! oh! -- *ինձ*! o happy me! lucky fellow that I am! S. **Ցայ**.

Վայելակ *a.* laudable, praiseworthy.

Վայէլ, կից or *ուց s.* usury, illegal interest; *-ել, ի -ու ad.* with usury, upon usury.

Վայելաճողով, -կեր, -մփոփ, -ուս, ացյ *s.* usurer; *-ճողովուրդ, -ուրդիք s.* usury, jobbing, unfair interest; *-ակեր, -վաճառ, -ատու a.* usurious, practising usury.

Վայելեմ, եցի va. to practise usury, to lend on usury, at unlawful interest; *դահեկանս -*, to lend money on usury.

Վայրս, կից or *ուց s.* battalion; *-անամ, ացեալ vn.* to be divided in battalions; *-ապետ s.* major; *-կի, ակաց, -կան s.* soldier in camp; *-կութիւն s.* bravery.

Վայէ or *-է, կից s.* carriage-hood; covered waggon; *-աւոր* or *-կառատն* S. **Սայլատունք**.

Վառ, ի *a.* ardent, burning, inflamed, on fire; shining, brilliant; *mus.* grave; bass; *s.* fire, ardour, brilliancy, splendour; standard, banner; purple, royal mantle, veil, tulle, gold

brocade, royal robes; – *ձայն mus.* (գկ.) the sixth metre in the Armenian hymnal; S. Խաչվառ; – *ի – a.* glittering, sparkling, resplendent.

Վառապան, ապ *s.* cuirass.

Վառարան *s.* S. Կրակարան; – *ապաքուղ* focus; – *օդամուղ*, draught chimney. [chicken; – *բիբէ*, the – pules.

Վառեակ or *ուկ s.* pullet, chick,

Վառելիք, լեաց *s.* arms, armour.

Վառեկիկ *s.* little or young chick.

Վառեմ, եցի *va.* to light up, to set fire to, to fire; *fig.* to fire, to inflame, to enliven, to inspirit, to vivify, to cheer, to raise the spirits of, to urge on, to excite, to rouse; to arm, to equip, to fit out; to put on, to attire, to dress, to bedeck; *վառեալ բորբոքեալ*, to inflame, to heat, to electrify, to fill with enthusiasm, to enrapture, to fire; – *զդրօշս*, to hoist the colours.

Վառեցուցանեմ *va.* to kindle, to light; *fig.* to arm or equip.

Վառիմ, եցայ *vn.* to take fire, to be kindled, lighted, to be on fire, to burn; to arm oneself, to take up arms, to fly to arms; to equip oneself; S. Զէն, Նախանձ, &c.; *վառեցաւ բորբոքեցաւ fig.* he was filled with indignation, disgust, anger.

Վառիչ *s.* kindler, lighter.

Վառուած, ոց *s.* arms, armour.

Վառումն *s.* kindling, lighting; burning, inflammation.

Վառվառիմ *vn.* to be on fire; to shine out, to blaze, to glow.

Վառվառուկ, Վառվռուկ *s. bot.* madwort, alyssum.

Վառօդ, ի *s.* gunpowder, powder; – *բամբակի*, pyroxyline, gun-cotton, explosive cotton; *հեւմարան –ի*, powder-magazine; *–ագործ, ոց s.* gunpowder maker; *–ապետ s.* superintendent of powder-mills; *–արան s.* powder-mill; – *նաւու mar.* powder-room. [cockatrice; S. Ախտաչիկ օձ.

Վասիլիսկոս or *կոս s. Gr. w.* basilisk,

Վասն *pr.* for, by reason of, for the sake of, on account of, in consideration of, considering, touching, concerning, upon the subject of; as to, as for, with respect to; – *սիրոյն Աստուծոյ*, for the love of God; – *իմ*, for me, for my sake; as for me, for my part; – *թեթեւ ինչ յանցանաց*, for a slight fault; – *երկիւղի*, for fear of; – *ընտրելոց*, in favour of the elect; – *զի*, for, because, wherefore; – *ընդէր*, why? for what reason? – *այնր* or *այնորիկ*, – *այդր* or *այդորիկ*, – *այսր* or *այսորիկ*, for that reason, therefore, to that end, on that account; – *որոյ*, for which? for whom? – *որոյ*, why, therefore, by reason of which, consequently, wherefore; – *անգիտութեամբ*, through ignorance, ignorantly; – *խաչի քո պատուականի*, by means of Thy most precious Cross, through Thy intercession; S. Պատճառ.

Վասնէր *s.* the reason, the wherefore; *զ–ն հարցանել* or *խնդրել, գիտել*, to ask, to know the –.

Վաստակ, ոց *s.* work, labour, toil; pains, trouble, fatigue; merit, worth, service; profit, gain, earnings; *a.* tired, fatigued; – *ծառայութեան*, service rendered; – *ձեռաց*, handiwork; – *արքունի*, military service; *Գիրք –ոց*, Geoponics; – *առնել*, to tire, to fatigue, to weary; – *լինել*, to labour, to work, to toil, to work hard, to strive, to fatigue or tire oneself with, to be fatigued or tired.

Վաստակաբեկ *a.* worn out with fatigue, overweary, tired, fatigued, harassed; – *առնել*, to overweary, to tire out, to fag, to jade, to overburden with labour, to break down with fatigue; *–առնել զերիվարն*, to strain, to over-ride or overwork a horse; *–լինել*, to overwork or overfatigue oneself, to be wearied with, crushed, worn out, harassed, faint or spent with fatigue, to knock oneself up, to work oneself to death; *–կից a.* labouring with another; *s.* fellow-labourer; *–նուէր a.* offering one's labour; *–սէր a.* fond of labour, laborious, painstaking, hard working, indefatigable, industrious, diligent; *–ող a.* fatiguing, labouring, giving oneself trouble, laborious; meritorious, well deserving; tired, weary; *s.* husbandman; – *այր*, a man of merit, a deserving man.

Վաստակեմ, եցի *va.* to work, to labour at, to do; * to gain, to acquire, to earn; – *զերկիր*, to till, to dig, to cultivate; – or *–կիմ, եցայ vn.* to labour, to fatigue, to give oneself trouble; to be fatigued, tired; to deserve well, to merit, to be worthy of; – *սրտի*, to feel annoyed, to be wearied, disgust-

ed; *սրտի մտօք* –, to labour earnestly, to work with a will, with zeal; *անհնարինս* –, to labour excessively, to work like a galley-slave, to drudge, to sweat; *–ձեռին ձեռօք իւրեանց*, they wrought with their own hands.

Վատ, *ացի a.* bad, wicked, vile, low; cowardly, weak, pusillanimous, dastardly, craven-hearted, unmanly, poor or mean-spirited; idle, lazy, slothful, sluggish; *s.* damage, loss, hurt, ruin, misfortune; – *անուն*, infamy, brand of infamy; – *արանց*, the most cowardly of men, the basest of wretches.

Վատաբախտ, *–իկ a.* unhappy, unfortunate, unlucky, ill-starred; *–ութիւն s.* unhappiness, misfortune, ill or bad luck; misery, calamity; *–բաստիկ* S. **Վատաբախտիկ**; *–բար ad.* cowardly; *–բարոյ*, &c. S. **Զարբաբարոյ**, &c.; *–գրօհութիւն s.* lowness of birth, low extraction; abjectness, vileness; *–զգի a.* of mean extraction, of base birth, low-born, vile, ignoble; *–զգութիւն* S. **Վատազգութիւն**; *–խառն a.* of bad constitution, quality or temper; bad, hurtful; unhealthy; *–խառնութիւն s.* bad temperament, evil disposition, ill nature; – *օդոյ*, inclemency of the weather; *–խնդիր, դրաց a.* seeking evil; impudic; *–խորհուրդ, հրդաց a.* evil-minded, wicked, malicious; wanting in judgment, silly, stupid, foolish; *–խորհրդութիւն s.* evil counsel, malignity, iniquity; *–խտարակ a.* ill-starred, luckless, unfortunate; – *առնել*, to render unhappy, to oppress; to discomfit, to overcome; *–իրատ, ից a.* suggesting or counselling evil; *–խօս* S. **Զարախօս**; *–կերպ* S. **Տգեղ**; *–համ a.* unpleasant, disagreeable, disgusting; *–համբաւ a.* of ill repute, infamous, defamed, discredited; – *լինել*, to be in ill repute; – *առնել* or *–համբաւեմ va.* to defame, to discredit, to decry, to disparage, to cast a stain, or to put a slur upon; *–համբաւութիւն s.* bad repute, infamy, disrepute, discredit; *–հաճոյ a.* disagreeable; *–հիւթ a.* cacochymic; *–հիւթութիւն s.* ill state of the humours, cacochymy; *–հոտ* S. **Զարահոտ**; *–ձայն a.* jarring, discordant, harsh, cacophonic; *–ձայնութիւն s.* cacophony; *–ձի a.* ill-horsed; *–ղութիւն s.* constipation of the bowels, costiveness; *–մահ a.* dead miserably; – *լինել, մեռանիլ*, to die or perish miserably; *–մարմին* S. **Վատառողջ**; *–մտութիւն s.* inconsideration, thoughtlessness; malicious intention; evil disposition; *–յոյս a.* hopeless, in despair, desperate; *–նամ, ացայ vn.* to be or become cowardly, pusillanimous, faint-hearted; to grow idle or lazy, slothful; *–նշան a.* notorious, infamous, disgraceful, ignominious; *–նուն* S. **Վատահամբաւ**; *–ընորհ* S. **Վատընորհ**; *–ոգի a.* of frail or weak constitution, sickly, delicate, puling, gracile, thin, valetudinarian, languid, weak; *–ոգութիւն s.* ill-health, delicate complexion; *–ուս, ացի a.* dull-witted, obtuse; *–սիրտ, սրտաց a.* faintheartened, chickenhearted, fearful, timid, timorous, pusillanimous, cowardly, craven; *ընդէր՞ –ք էք*, why are you fearful? *–սրտեմ, եցի, –սրտիմ, եցայ vn.* to want heart, to be cowardly, to lose courage, to be afraid, discouraged; *–սրտութիւն s.* want of courage, cowardice, poltroonery, cowardliness, pusillanimity, weakness, despondency, loss of heart; *–վարք a.* lewd, dissolute; *–տոհմակ* or *ծիկ* S. **Վատազգի**; *–փառ, ացի a.* inglorious; ignoble, obscure; vile, abject; S. **Զարափառ**; *–փառութիւն s.* infamy, ignominy, baseness.

Վատեմ, եցի, Վատիմ, եցայ vn. to be weak of sight; to have sore eyes; *աչք իւր վատեալ էին*, his eyes were dim.

Վատթար, *ացի a.* bad, wicked, low, vile, base, contemptible, ignoble, degenerate, unworthy, puny, sorry; cowardly.

Վատթարագոյն *a.* worse, more wicked; *–գործ, ացի a.* evil-doing, wicked, malicious; *–զգի* S. **Վատազգի**; *–կեանք* S. **Վատավարք**; *–նամ, ացայ vn.* to grow worse, to degenerate, to debase or degrade oneself, to fall into baseness, to be marred, spoiled; to succumb, to be beaten; *–պէս ad.* badly, ill; *–սէս* S. **Ցայրատատես**; *–ցուցիչ a.* rendering worse; spoiling, destroying.

Վատթարեմ, եցի *va.* to render worse, to cause to degenerate, to debase, to corrupt, to deteriorate, to alter; to weaken, to abase, to undo, to defeat, to rout; to insult, to defame, to dishonour; to despise; *–իմ vn.* to grow worse & worse; S. **Վատթարանամ**.

Վատթարիկ S. **Վատթար**.

Վատթարութիւն *s.* deterioration, alteration, marring, debasement, corruption, decay, degeneracy, depravity; meanness, vileness, cowardice; defeat, rout; insult, affront.

Վատիմ S. **Վատեմ** & **Վատանամ**.

Վատիրակ *s. bot.* nux montana.

Վատանեմ, *եցի va.* to dissipate, to consume, to use up, to lavish, to scatter, to dilapidate, to fritter away, to waste, to run through, to exhaust; – *զինչս*, to waste one's substance or goods, to squander away one's fortune.

Վատնիչ or **Նող** *s.* lavisher, dissipator, spendthrift, squanderer, waster, prodigal.

Վատնութիւն or *ումն s.* dissipation, waste, dilapidation, prodigality; loss, havoc, dispersion.

Վատշուէր, *ւերաց a.* bad, wicked, malicious, perverse, froward: infamous, unchaste: wretched, miserable, unhappy. [unlucky; inauspicious.

Վատոան *a.* unfortunate, ill-fated,

Վատուհի *s.* laziness, idleness; cowardice, dastardliness, poltroonery, pusillanimity; vileness, meanness, cringing; worthlessness; ingratitude; wickedness; *-թիւ ad.* cowardly, unmanly, basely, meanly; *անուն -թիւ*, ignominy, shame, dishonour, stain, slur, stigma, opprobrium; *ի – հատա-նիլ*, to give oneself up to idleness or sloth; – *յանձն առնուլ*, *ի – խոնարհիլ*, to bow & cringe, to be guilty of meanness, to behave meanly.

***Վատուժ** *a.* weak, debilitated; thin, emaciated, spare, meagre, slender.

Վար, *ք s.* tillage, ploughing, tilth, husbandry; ploughed land; culture; use, employment; **pr.* down, below; *a.* common; *-ս վարել*, *հարկանել*, *ցե-լուլ*, *կակղել*, to plough, to furrow, to dig, to cultivate land; *ի – առնուլ*, *արկանել*, to use, to make use of, to practise, to exercise; *ի – երկոց մուա-նել*, to apply oneself to work, to labour; *ի – տալ*, to lend, to loan.

Վարագոյր, *գուրաց s.* curtain; *fig.* veil; – *պատուհանաց*, *մահճաց*, window--; bed--; – *դրան*, door--; – *թատրոնի*, –, drop-scene; – *մետաքսեայ*, silken –; – *ծալածոյ*, *զսպանակաւոր*, roller- or spring-blind; *ձգել զ–*, to draw the –; to draw down the blind; *բանալ զ–*, to open or to draw back the –; *փակել զ–*, to shut the –; *-աւ խօսել*, to speak under a pretext.

Վարագուրաձիգք *s.* sacerdotal apartments in the temple.

Վարագուրեմ, *եցի va.* to veil, to cover, to hide.

Վարազ, *աց s.* wild-boar; boar; – *խանչէ*, the – grunts; *ժանիք -ւոյ*, razors; *-աբար ad.* like a wild-boar, furiously; *-ագիր s.* sculptured with the figure of a wild-boar; *-թեւք s.* beam-feathers; *-ախաւն* S. **Վարազաբար**; *-անամ*, *ացայ vn.* to become like a wild-boar, to become infuriate, ferocious, outrageous; *-անման a.* boar-like; *-աջեղք s.* the greater nerves; *-ացուցանեմ va.* to change into a boar, to render ferocious; to put in a rage, to drive mad; *-ափողոց s.* wide street; *-ենի s.* boar's-skin; boar's-flesh; *-օրէն* S. **Վարազաբար**.

Վարակ, *աց s.* knot; knob; *զ–ն կապանաց արձակել*, to untie or loosen a knot.

Վարակեմ, *եցի*, *-եցուցանեմ va.* to impede, to embarrass, to entangle, to engage, to involve; to communicate, to give; to infect, to taint; *-իմ vn.* to be embarrassed, to get entangled, encumbered; to be catching or infectious, to spread, to communicate itself; to catch a disease; to be infected, tainted, contaminated; S. **Ոսա**.

Վարակոտ *a.* knotty.

Վարակումն *s.* entanglement, embarrassment, labyrinth, puzzle, scrape; infection, contagion.

Վարան, *ի*, *-ք*, *նաց s.* embarrassment of mind, agitation of spirit, want of determination, perplexity, hesitation, uncertainty, vacillation, irresolution; *-ք մտաց*, mental agony, grief, anguish, intense anxiety; *ի -ս ոտագնա-ալ մտանել*, *ի -ի կալ*, to hesitate, to be uncertain, to be at a loss, in a great perplexity; *ի -ս լինել*, to be uncertain whether, to be in suspense, undecided; *կեալ ի -ս*, to remain in suspense, to be undeceided what course to take, what to do; *ի -ս ոտ-բակուսի անկանիլ*, to be involved in difficulties, in great embarrassments; *ի -ս ոտբակուսի կալ*, to be in the utmost perplexity; *ի -ս արկանել զոք*, to cause disturbance of mind, to

create uncertainty, to perplex, to embarrass; – *ես ինձ ամ ուսաեք*, I am quite embroiled, perplexed, embarrassed, troubled, I do not know what to do, what course to take, where to turn; *ի –ս տարակուսին*, as he was in this state of embarrassment, in this extremity. [lute, uncertain, wavering.

Վարանական *a.* perplexed, irreso-

Վարանեմ, եցի *va.* to entwine in, to wind around, to involve, to tangle, to knot; to lay snares, to wait in ambush; – or *–եցուցանեմ va.* to throw into uncertainty, to render perplexed, to embarrass, to puzzle.

Վարանիմ, եցայ *vn.* to be beset, seized or caught; to hesitate, to be uncertain, embarrassed, in suspense, to vacillate, to waver, to float, * to haw, to boggle; to lie in ambush, in wait for, to plot; to apply one's thoughts or one's mind to; *վարանեալ կայր*, he was at a loss how to ...

Վարանումն S. **Վարանք**. [muzzle.

Վարապան, ացս. nose-band; snaffle;

Վարապանակ, ացս. sagum, great coat; cassock, brigandine, coat of mail, hauberk, hocqueton, cuirass.

Վարաստական *a.* sent as a colony, dispersed, scattered; vagabond, wandering; *s.* colonist, planter.

Վարաեմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to drive away, to scatter, to disperse, to defeat, to rout, to destroy.

Վարաիմ, եցայ *vn.* to be dispersed, scattered; to desert, to go over.

Վարաումն *s.* scattering, dispersion; defeat, rout, destruction.

Վարար, իցս or **ացս** *a.* lascivious, wanton, unchaste; *–եմ, եցի vn.* to luxuriate, to be riotous, lustful, to give oneself up to libertinism, to lead a dissolute life.

Վարաւանդս. horse-harness, –-trappings; *–աապաս s.* stable-man, groom, lackey, ostler.

Վարգիմ, եցայ *vn.* to run, to gallop; *–գիչ a.* running; very rapid, violent, impetuous.

Վարդ, իցս. rose; *եզանակ –իցս*, –-season; *մշտափթիթ* –, monthly –, semperflorens; – *հարիւրթերթի*, centifolia; *մամռաւոր* –, moss–-; *դամասկեան* –, damask –; – *վայրի*, wild –, eglantine; *գեղին* –, single yellow –; *կոկոն, բոլորք –իցս*, –-bud; *գոյն –ի*, –-colour; *փայտ –ի*, rosewood; *կարմրագեղ, ծիրաներփեան, գեղեցիկ, քաղցրաբոյր, գեղափթիթ, փշալից, թարշամ* –, scarlet, purple, beautiful, perfumed or odorous, full-blown, thorny, faded –; *–ք մանկուե, այտից, շրթանց նր*, the –s of youth, of his cheeks, of his lips; *պսակ ի –իցս*, crown or wreath of –s; *քաղել* –, to gather –s; *չիք – անփուշ*, no – without a thorn; S. **Խակութիւն**.

Վարդաբեր *a.* rose-bearing; *–ք s.* rose-garden; *–բուխ a.* producing roses; *–գեղ a.* as beautiful as a rose; *–շրթունք*, rosy lips; *–գոյն a.* rose-coloured, rosy, roseate; *–թուփ s.* rose-bush; *–խառ*, * *–ծոց s.* the measles; roseola; *–կարմիր a.* of a lively red, rosy; – *այտք*, rosy cheeks; *–հոտ a.* rose-scented, roseate, as fragrant as a rose; *–ձեւ a.* rose-shaped; *–մատն a.* rosy-fingered; – *բանայ Ա.ղշալոյս ղդրունս արեւելից*, the – Morn opens the gates of the East; *–յատակ a.* rose-strewn (pavement); *–նման a.* rose-like, resembling a rose; *–նոյշ s.* conserve of roses; *–պայ քաղ* S. **Եղեբուսաքաղ**.

Վարդապետ, ացս. « vartabed », doctor; lecturer, professor; master, preceptor; school-master; archimandrite; – *օրինաց*, doctor of laws; – *ծածաքանուե*, doctor in divinity, D.D.; – *բժշկութիե*, doctor in physic, M.D.; S. **Թեկն, Օրէնադէտ**; *–աբար ad.* doctorially, dogmatically, magisterially, imperiously; *–ական a.* doctoral, doctrinal, magisterial, preceptorial; didactic; dogmatical; – *ասաիճան*, Doctor's degree; *–անոց, –արան s.* school; *a.* very erudite, learned, versed; *–իմ, եցի va.* to indoctrinate, to lecture, to dogmatize; to teach, to instruct in, to catechise; *–իմ vn.* to be instructed, teached, to learn, to study; *–ոց s.* school; *–ութիւն s.* doctrine, dogma, tenets; teaching, instruction, precept, maxim, sentiment; theory; doctor's degree, lectureship; – or *ասաիճան –ութե*, doctorate; *քրիստոնէական –*, catechism; S. **Ջեղուամ** *va.*; *–ուհի sf.* mistress, school–-, teacher; *–օրէն* S. **Վարդապետաբար**.

Վարդապսակ *a.* rose-crowned; *–ջուր s.* rose-water; *–սարգ s. bot.* oleander, rose laurel; *–ատան s.* place

abounding in rose-plants, rose-garden; *-ափիւռ a.* strewed with roses; *-վառ, ի s.* Transfiguration of our Lord; *-առեւ, առեսակ* or *տիպ a.* rose-like; *-բան s.* rosary, string of beads, chaplet; *-ենկ* S. *Վարդաջուր*; *-փայտ s.* rosewood; *-փթիթ a.* blooming as a rose.

Վարդենի s. rose-bush, -tree; *pn. f.* Rose; *վայրի -*, dog-rose, hip-rose; *-ք*, rosery, ground planted with rose-bushes.

Վարդենիկ s. roset, (a red colour for painters).

Վարդիւղ s. rose-oil, ottar, otto of roses.

Վարդենի s. rose-bush.

Վարդուտ a. abounding in rose-trees.

Վարդուն s. chem. rhodium (metal).

Վարելի a. arable.

Վարեմ, եցի va. to labour, to cultivate, to plough, to till; to sow; to lead, to conduct, to guide; to lead away, to drive, to cause to go; to chase away, to drive out, to expel, to dispossess; to draw or carry along, to drag along; to direct, to guide, to govern, to rule, to manage; to use, to employ, to make use of, to handle, to wield; to thrust in, to drive into, to fix in; S. *Վարիմ*; *- զամենազօր իշխանութեի*, to wield absolute authority; *գերի* or *ի գերութեի -*, to catch, to make captive, prisoner, to reduce to slavery; *- զկեանս, կենցաղ*, to live; *գատ -*, to act against, to pursue to justice; to be concerned in a law-suit; *- ի խաղաղութիւն*, to make peace, to pacify, to appease, to accomodate; *- զճանապարհ*, to travel; to go, to walk, to march; *- զնաւ*, to navigate, to steer a ship; *յառաջ -*, to drive forward; to urge or push on; S. *Գատ, Թի, Տարապարհակ*, &c.

Վարդ, իցս s. wand, stick, rod.

Վարժ, իցս a. exercised, practised, versed, erudite, skilful, accustomed, inured, trained; *s.* exercise, instruction, study, science; *- երիվար*, a broken or trained horse; *-ք չափականք*, study of mathematics; *- լինել*, to be practised or well versed in; *լինել ի -ս ուսման*, to be studying, learning; to be at school or at college; *ի - կացուցանեմ* S. *Վարժեմ*; *անցուցանէր -իւք զբազումս գիտնովք*, his erudition surpassed that of very many learned men; *կատարեցի զ-ս իմաստասիրականին*, I have passed in philosophy.

Վարժական a. practical, fit or apt to exercise; *-նոց s.* school, pension, [institution.

Վարժանք S. *Վարժ s.*

Վարժապետ, ացս. professor, master, teacher; school-master; preceptor, tutor, instructor; gymnasiarch, ludimagister; *- իմաստասիրութե*, professor of philosophy; *- օրէնագիտութե, բժշկութե, ճարտարանութե*, law-, physic-, divinity-professor; *-աբար ad.* professorially; *ex professo; -ական a.* professorial; *-աւկից s.* joint-professor, assistant, colleague; *-արան s.* normal, training school; *-եմ, եցի va.* to be a professor or teacher of, to teach, to profess; *-ութիւն s.* professorship; *-ուհի sf.* mistress.

Վարժասէր S. *Ասուիասէր*; *-ան s.* college, gymnasium; grammar-school; *-ար* S. *Վարժ a.* [professors.

Վարժեար s. pl. schools, institutions;

Վարժելիք, լեաց s. cavesson, bit.

Վարժեմ, եցի va. to exercise, to train, to inure, to bring up, to form, to instruct, to tutor, to accustom, to use, to cultivate; *- զերիվար*, to break in a horse; *- զանձն* or

Վարժիմ, եցայ vn. to exercise oneself in, to practise, te get used, accustomed or inured, to grow familiar with; to be formed, instructed; *- աշխատութե*, to get inured to work; *ի գիրս վարժեալ*, brought up in letters, educated or well versed in literature.

Վարժեցուցանեմ va. to instruct, to educate, to discipline.

Վարժիչ S. *Ասուցիչ*. [bird.

Վարժնականիչ a. blazoned with a

Վարժողական a. instructive, didactic.

Վարժոց S. *Վարժանոց*. [ic.

Վարժութիւն or *ուեն s.* exercise, practice, use; instruction, culture, discipline, study.

Վարժուն S. *Վարժ a.*

Վարժք S. *Վարժ s.*

Վարիմ, եցայ vn. to behave, to conduct oneself, to go on, to act, to treat; to make use of, to use, to employ; to be conducted, carried, to go; S. *Չհետ*; *ոչ եւ միտք իւր վարէին*, as his own propensities dictated.

Վարիչ s. goad, spur, whip; *fig.* conductor; rector, director; governor; *a.* leading into captivity, driving out;

fulfilling, carrying into effect.

Վարկ, *ից* or *աց* *s.* opinion, advice; esteem, consideration, reputation, high value; account, sum; judgment, sentence; tribute, tax; *տեարլք –ի*, arbiters of strife, judges; *զարդարակ հատուցիք –*, pronounce a sentence worthy of ...

Վարկագրեմ S. **Վարկանիմ**.

Վարկած, *ից* *s.* conjecture, opinion, hypothesis, supposition.

Վարկանիմ, *կայ* *vn.* to conjecture, to judge, to presume, to think, to deem, to find, to esteem, to look upon as, to repute or regard as; *արժանի –*, to think, deem or find worthy.

Վարկանութիւն *s.* opinion, judgment.

Վարկատրեմ *va.* to pronounce, to manifest, to deliberate, to decide.

Վարկեմ, *եցի* *va.* to close in, to surround, to envelope.

Վարկպարագի *ad.* additionally, over & above, by the way, by accident, incidentally; negligently, carelessly, unheedingly, for form's sake; *a.* unessential, accessory, secondary, supplementary, extra, useless, frivolous, vain.

Վարձ, *ուց* *s.* stipend, salary, hire, pay, wages; emoluments, perquisities; retribution, recompense, payment; letting out on hire, hiring, renting; *–ք տան*, rent, house-rent; *– բժշկի*, physician's fees; S. **Կաւ**; *տուն ի –ու տալի*, house to let; *–ս արկանել, դնել*, to contract, to make an agreement, to agree; *ի –ու ունել, առնուլ*, to rent, to farm, to hire; *mar.* to freight, to charter; *ի –ու տալ*, to let on hire, to let out, to lease; *ի –ու ունել զտուն*, to rent a house; *հատուցանել զ–ս տան*, to pay house-rent; *տալ զարծաթ ի –ու*, to put out money to interest; *արժանի է մշակն –ու իւրոյ*, the labourer is worthy of his hire.

Վարձաբեր *a.* bringing pay or a reward; *–ընդիր* *a.* asking wages, requiring a stipend, mercenary.

Վարձակ, *ից* *sf.* cantatrice, singer, songstress, ballad-singer; dancer; strumpet, whore.

Վարձակալ, *ից* *s.* farmer; *–կան* *a.* meritorious, deserving of recompense; *–հատոյց* *s.* remunerator; *a.* remunerating; *– լինել* S. **Վարձատրեմ**; *–հատուկ* S. **Վարձատրութիւն**.

Վարձան, *ից* S. **Վարձ**.

Վարձանակ, *ից* *s.* reward, recompense.

Վարձանք *s.* portion, dowry; hire of an harlot; S. **Կապէնք**.

Վարձաուս, *ից* *a.* receiving a salary, a recompense; *–թիւն* *s.* the receiving a salary or remuneration.

Վարձատրեմ, *եցի* *va.* to remunerate, to recompense, to reward, to requite; *–ութիւն* *s.* remuneration, recompense, retribution, requital, reward.

Վարձաւոր *a.* hired, paid, mercenary; *s.* renter, tenant, lessee; journeyman, day-labourer; *–ական* *a.* hoping for reward, interested; *–եմ* *va.* to take at a fixed price; to hire, to keep in pay; *–իմ* *vn.* to merit, to obtain a reward, to be recompensed or rewarded; *–ութիւն* S. **Վարձկանութիւն**.

Վարձելի *a.* to let; *տուն –*, house –.

Վարձեմ, *եցի*, *–իմ*, *եցայ* *vna.* to hire, to take on hire, to farm, to rent; to let out on hire; to gain, to get, to acquire; *– զարծաթ, զքանքար*, to put money at interest; *– զկին*, to endow, to enrich with a portion; *– զօրս*, to enlist mercenaries; *– զսենեակ*, to rent a room; S. **Կաւ**.

Վարձկան, *ից* *a.* saleable, venal; *s.* hireling, paid or hired man, servant, mercenary, day-labourer, workman; farmer; *sf.* mistress, courtezan, harlot.

Վարձկանագրիչ *s.* salaried clerk or secretary; a vile, mercenary, or hack writer.

Վարձկանական S. **Վարձական**.

Վարձկանեմ, *եցի*, *–եցուցանեմ* *va.* to hire, to take on hire; *–իմ* *vn.* to be hired, to serve or work for money.

Վարձկանութիւն *s.* mercenariness, venality; mercenary soldiery or troop.

Վարձնաւ S. **Վաղնաւ**.

Վարձող *s.* letter out on hire; *– հասց կամ ձիոց*, livery-stable keeper.

Վարձում *va.* to let, to let out on a lease.

Վարձումն *s.* letting out; leasing.

Վարձուոր S. **Վարձաւոր**.

Վարշոխ or *ղ* *s.* oats; S. **Վարսակ**; *–ուտ* *a.* full of, or abounding in oats.

Վարմ, *իւ* *s.* net, netting; snare; *–արկեմ* *va.* to catch, to take in a net.

Վարունգենի or *կենի* *s.* cucumber-plant.

Վարշամակ, *ից* *s.* handkerchief; towel, napkin, linen; head-band, –cover, veil; amict; *–ապատ* *a.* bound

round with a napkin, wrapped up in a linen, swathed round; *-եայ a.* linen.

Վարոց, ացս *s.* switch, stick, rod, verge; penis, member, genitals; *-աւոր s.* verger, beadle, mace-bearer, lictor, usher of the black rod, serjeant; *-եմ va.* to beat, to cudgel.

Վարուեստ art of riding or driving; *fig.* government.

Վարուժան, -ակ, ացս *s.* male bird, cock.

Վարուժն *s.* duration.

Վարուն *a.* beaten, trodden, used, frequented; - *ճանապարհ*, well frequented road, well beaten track.

Վարունկ, ընկոյզ *s.* cucumber; S. *Կխարսն*; *մանր -*, gherkin; S. *Թթուռուտ, Իշուկ.*

Վարչական a governmental; *-ն s.* S. **Վարչապետ**.

Վարչահարուեստ *s.* cudgelling, beating with a staff.

Վարչուն *s.* government, direction, conduct; triangular table of laws.

Վարս, ք, իցս *s.* hair, head of hair, locks, tresses; *fig.* foliage, leafy branches, leaves, green dress; *ast.* coma, beams; *-ք գիսաւորի*, beams or tail of a comet; *-ք Բերենիկեայ*, Berenice's hair, coma Berenicis; *-ք առիւծու, ձիոյ*, mane; *-ք գեղածփեալ*, waving, flowing locks; S. *Հիւսակ*; *հողս արկանել զ-ի-ք*, to cover the head with ashes; S. *Հեր, Մազ.*

Վարսագեղ *a.* having a fine head of hair, adorned with tresses; *ast.* furnished with rays; *bot.* leafy, covered with leaves; *-ուն s.* thickness, abundance or beauty of hair; *-գիսակ* S.

Վարսակ, ացս *s.* oats. [**Վարսաւոր**.

Վարսակալ, ացս *s.* ornament for the hair, riband, frontlet, diadem; *-կան a.* hair. [S. **Վարդ**; *-նահար a.* lunatic.

Վարսամ, ի *s.* comet; *med.* epilepsy;

Վարսավիրայ or *-իրայ, իցս* *s.* hairdresser, -cutter; barber.

Վարսաւոր *a.* hairy, long-haired; *ast.* blazing-tailed; *bot.* comose, leafy, tufted; *s.* Nazarite; comet; *-եմ* S. **Վարսեմ**; *-իմ vn.* to be leafy, dressed in green, clothed or covered with leaves. [to thrust in, to plant.

Վարսեմ, եցի *va.* to drive in, to fix,

Վարտիք, տեաց *s.* drawers; - *գեղջկաց*, breeches, small-clothes.

***Վարցաւ** *s. med.* gastritis.

Վարք, րուց *s.* life, habits, manners, conduct, behaviour, morals; use, employment; *անարատուն վարուց*, morality; *ընտիր, բարեկիր -*, good morals; *անարատ, անբիծ -*, pure morals; *գեղեցիկ վարովք վարեցան*, they led a good life; *որք գերաշխարհիկք են վարուք*, who show themselves pure of heart; *ի երբեմն զի եւ - անբարիք ծնանին օրէնս բարիս*, good laws are often produced by evil customs.

Վարքայ, իցս *s.* bark, barge, boat.

Վաւաշ, իցս or *ացս* *a.* luxurious, profligate, licentious, dissolute, lewd, rakish, libertine, lecherous, obscene; *-ական a.* unchaste, immodest, libidinous; *-ամոլ a.* given to lechery, abandoned to lust, lost in depravity and dissoluteness; *-անամ, ացայ, -եմ* or *-իմ vn.* to follow ill courses, to abandon oneself to debauchery, to luxuriate in coarse sensual pleasures, to wallow in lust, to be sunk in debauchery; *-ոտ* S. **Վաւաշ**; *-ոտաբար ad.* profligately, licentiously, lasciviously, dissolutely; *-ոտեմ* S. **Վաւաշեմ**; *-ութիւն, -ութիւն s.* profligacy, libertinism, dissolute life, debauchery, lewdness, dissoluteness, rakishness, obscenity, whoredom.

Վաւեր S. **Վաւերական**.

Վաւերաբար *ad.* authentically, validly, legitimately.

Վաւերական *a.* authentic, valid, legitimate; - or *-ն s.* seal, signet, ring; *- մատանի*, signet-ring; *- արքունի*, great seal; *-ութիւն s.* authenticity, validity; legalization, authorization; ratification, sanction.

Վաւերացուցանեմ *va.* to authenticate, to legitimate, to make valid; to legalize, to ratify, to approve; to authorize, to empower.

Վաւերութիւն S. **Վաւերականութիւն**.

Վաք *s.* a constellation.

Վեհ, իցս *a.* sublime, majestic, imposing, high, elevated, superior, grand, noble, generous; divine, godlike, supernatural, celestial, heavenly; *s.* the Supreme Being; *- կերպարան*, imposing aspect; *- ինձ Արտաշէս Պարթեւքան զՄակեդոնացին Ալէքսանդր*, Artaxerxes the Parthian seems to me to be superior to Alexander the Macedonian.

Վեհագոյն *a.* superexcellent, supreme, eminent; *-գունութիւն s.* superiority, pre-eminence.

Վեհազն *a.* noble, grand; – *աէր*, my lord, your lordship.

Վեհանձն *a.* magnanimous, generous; *–ութիւն s.* magnanimity, generosity.

Վեհանամ, *ացայ vn.* to be exalted, ennobled or elevated; *–նմանն a.* deiform, godlike, heroic, illustrious; *–պետ a. s.* sovereign; *–պետութիւն s.* sovereignty; *–վայր a.* august, magnificent; *–ցուցանեմ va.* to exalt, to elevate, to extol, to deify; *–փառ a.* majestic, august, royal; *–փառութիւն s.* majesty; – **Ձեր**, Your –.

Վեհեր S. **Վեհ**երոտ; *–եմ, եցի, –իմ, եցայ vn.* to be afraid, downcast, discouraged, to be a coward, to take fright, to lose courage, to shrink for fear of, to be held back by fear, to quail before, or at sight of danger; to start back, to recoil; to grow lazy, indolent; *–կոտ, –ոտ, ացս a.* weak, wanting courage or heart, fearful, timid, cowardly, pusillanimous, craven; idle, slothful; *ի փոյթ մի –ոտք*, not slothful in business; *–ոտիմ* S. **Վեհ**երեմ; *–ութիւն* or *ուն s.* fear, timidity, want of courage, of heart, faintheartedness, cowardice, poltroonery, pusillanimity; sloth, remissness, indolence, idleness, sluggishness.

Վեհիմաց *a.* divinely inspired.

Վեհինաձեմ *a.* endowed with supernatural excellence, most glorious.

Վեղար, *ացս s.* hood, cowl; *–աւոր a.* hooded, wearing a hood; *s.* capuchin [friar or nun.

Վեշ S. **Վեց**.

Վեշտապատիկ *a.* sextuple, sixfold.

Վեշտասան, *իս a.* sixteen; *–ամեայ a.* sixteen years old; *–երորդ, ացս a.* sixteenth, 16th; *–եքեան s. pl.* all the sixteen; *–օրեայ a.* of sixteen days.

Վեր S. **Խեր** *a.* [keeper.

Վեստարիս *s. L. & G. w.* wardrobe-

Վեր, *ի – ad.* above, upon, on, over; on high, high, high up; *վեր ի վայր, ի վեր եւ ի վայր*, up & down, high & down, upside down; topsy turvy; frequently; *ի վեր եւ ի խոնարհ*, up & down, always, incessantly, at every moment, ever; *ի վեր անդր*, above; up there; *ի վեր քան զամ*, above all; *վեր ի վայր կործանել*, to turn upside down, to turn topsy turvy, to upset, to overset; *վեր ի վայր շրջել*, to turn over, to overthrow, to overturn; to disorder, to disturb; *ի վեր մատչիլ*, to go higher up, to ascend; *ի վեր ունել*, to bear up, to support, to sustain, to prop; *ի վեր հանել, բերել*, to elevate, to raise on high; *fig.* to discover, to manifest, to unmask, to unveil, to denounce, to disclose, to reveal; *աչն ի վեր ուղղել*, to lift up one's eyes, to look up, to raise one's head; *ձի ի վեր առնուլ*, to ride, to mount on horseback; *ի վեր գալ անկոյն bot.* to peep out heads, to pullulate & grow, to sprout, to bud; *ի վեր կացուցանել զմեռեալն*, to raise from the dead, to bring to life again; *ի վեր քան զբան*, ineffable; inexplicable; *ի վեր է այս քան զկար զօրութիւնէ իմոյ*, that is beyond my power; *ի վեր քան զպայման մերա սեր բնութիւն*, above humanity; *ոպ ի վեր անդր ասացաք*, as we have already said; S. **Ձէն**, **Կնոմ**, **Հիմն**, **Ցեղք ելմ**, &c.

Վերաբաղադրութիւն *s. chem.* recomposition; *–բան a.* analogous; *–բանական a.* analogical; *–բանեմ va.* to analogize; *–բանութիւն s.* analogy; *–բար ad.* analogically; *–բացութիւն s.* explanation, exposition; *–բերական a.* relative; *–բերաբար ad.* relatively; *–բերեմ, բերի* or *րի va.* to elevate, to raise; to appose, to subjoin, to superadd; to manifest, to disclose; to utter, to pronounce; to translate; to present, to offer; to attribute, to ascribe, to refer; *med.* to eructate, to retch, to vomit, to cast up, to reject; *–իմ vn.* to be elevated, carried up, to ascend, to rise; to be referred, to belong to, to regard, to concern; *–բերութիւն s.* elevation, rise, ascension; presentation, offering, Anaphora; relation, reference, regard; *med.* eructation, vomiting; *rhet.* anaphora; – *ունել*, to be in correspondence or relation with; *–բուսանիմ vn.* to grow again, to be produced anew.

Վերադարձ *s.* return, coming back; *–ած* or *ցայ vn.* to supervene, to happen, to befall; to descend, to come; *–գիր* S. **Վերնագիր**; *–գլխաւորեմ* or *գլխեմ va.* to conclude, to recapitulate, to sum up, to abridge; *–գլխութիւն s.* epilogue; conclusion; *–գնաց a.* going, rising up; *–գոյն a.* higher, superior, more elevated; –, *ի – or գոյնս ad.* above; firstly, before,

antecedently; -*գոչեմ vna.* to cry out, to exclaim; to predict; - *առ Ա՛ծ.* to invocate divine help; -*գուշակիչ* S. *Կանխագուշակ*; -*գրեմ va.* to write upon, to inscribe; to attribute, to refer to; to write above, before; -*գրութիւն s.* inscription, epigraph.

Վերադառնամ vn. to return, to go back; -*դասեմ va.* to put in the first place, to prefer before others; -*դարձ s.* return; -*դարձիմ* S. *Վերադառնամ*; -*դարձուածք s. rhet.* anastrophe; *med.* ileus, iliac passion, miserere, anaphora; -*դարձուցանեմ va.* to cause to return; to transport, to transfer; -*դէտ* or *դիտող s.* overseer, inspector; bishop; -*դիտեմ va.* to look up, to gaze at, to contemplate; to consider, to examine, to scrutinize; -*դիր, դրի, գրաւ a.* imposed, added, additional; *s.* imposition, addition; epithet, adjective; *math.* exponent, index; *gr.* article (*ս, դ, ն*); *mus.* a note; - *տաբուղ*, &c., epact; -*դրական* S. *Վերագիր a.*; - *անուն*, surname; -*դրեմ, եցի va.* to impose, to put upon, to add, to join.

Վերաթեւեւեմ vn. to fly away, to take flight; - *յերկինս*, to be borne to heaven; -*թթուուկ s. chem.* suroxide, peroxide, hyperoxide; -*թուեմ va.* to number or count from the first to the last.

Վերախառնիմ S. *Ոգեխառնիմ.*

Վերածագ a. phys. emergent; -*ծագ գող a.* shining from on high; -*ծածկոյթ* S. *Վերմակ*; -*ծական a.* reductive; anagogical, anagogetical; -*ծայրեալ a.* reaching the summit or top; -*ծելի a.* reducible; -*ծեմ, ծի va.* to elevate, to raise, to bear on high; to reduce; - *զոք ի զառածանացն*, to reclaim a person from disorderly or ill conduct; -*ծխութիւն s.* suffumigation; -*ծնեմ, եցի, եալ va.* to regenerate, to endow with new life, to cause to be born again, to revive, to reproduce; - or -*ծնիմ vn.* to be regenerated or born again; *fig.* to spring up anew, to revive, to come to life again; -*ծնութիւն s.* regeneration; resurrection; -*ծուիլ* or *ումն s.* reduction; anagogy.

Վերականգնեմ va. to raise again, to restore, to set up again; -*կանգնումն s.* rising, restoration; -*կատարեմ va.* to accomplish or fulfill totally, perfectly; -*կարգեմ va.* to put in the highest seat, to place above all; -*կարգամ va.* to cry out, to exclaim; to implore, to invoke; -*կացու, ացի s.* superintendent, overseer, intendant, inspector, director; prefect, governor; protector, defender, guardian; -*կացութիւն s.* superintendence, management, inspection, intendance, direction; prefecture, government; protection, assistance; -*կենդանիմ vn.* to revive, to be reanimated, to come to life again; to outlive, to survive; -*նայեմ, -կնեմ, եցի vn.* to look on high, to lift up one's eyes; -*կնքեմ va.* to confirm, to affirm, to re-establish; -*կոչեմ va.* to invoke, to implore, to call on; to recall, to call back; to surname, to call; -*կոչութիւն s.* name, appellation; -*կտրեմ va.* to cut off, to retrench.

Վերահայեցաց a. meditating, contemplating; -*հայեցիկ լինիմ vn.* to superintend, to oversee; -*հայեցող a.* applying oneself to, investigating thoroughly; *s.* star-gazer, astronomer; -*հայեցողութիւն s.* contemplation, meditation, elevation of the mind, intellect or thoughts; -*հայցեմ va.* to ask from above, to implore, to invoke; -*հանգչիմ vn.* to sit upon, to take rest, to repose; -*հանգուցանեմ va.* to give repose in paradise; -*հաս a.* urgent, earnest, imminent; -*հասութիւն s.* imminence, nearness; -*հասու լինիմ vn.* to understand, to apprehend, to catch; - *առնեմ va.* to cause to know, to enlighten; -*հնչեմ va.* to exclaim, to raise the voice, to cry out.

Վերաձայն ad. aloud, loudly; -*ձայնեմ va.* to cry or pronounce aloud, to vociferate, to proclaim; to call, to name; -*ձգեմ va.* to uplift, to stretch; to carry up, to elevate, to raise; -*ձգողն երկնից*, the Spreader of the high heavens; -*ձեռնեմ va.* to give a helping hand; -*ձեւութիւն s.* anamorphosis.

Վերաղ s. chem. supersalt, acid salt.

Վերաճառեմ va. to repeat, to treat again; to state above; -*ճառութիւն s.* repetition, explanation; -*ճումն s.* progress; increase.

Վերամարտիկ s. defender; - *լինել հայրենեաց*, to fight for one's country, in defence of one's native land;

-մաքրեմ S. *Վերասրբեմ*; *-մբառնամ, բարձի va.* to raise, to elevate, to lift up on high; *-մբառնամ, բարձայ vn.* to be raised up, to surpass, to dominate, to command; *-մբարձ a.* raised on high, lifted up, ascending; ascensive; *ad.* bearing, carrying in the arms, raising from the earth; *-մբարձական a.* bearing, carrying or leading on high; *-մբարձումն s.* sublimation; *-մ բարձայած* or *ծու a.* star-gazing; *-մբարձութիւն s.* elevation, height, excellence, sublimity.

Վերայ, ի - pr. on, upon; over, above; for, in behalf of, on account of; *յայնր -*, upon that; about that; *ի - ամի*, above all, before all else; *յորոց - աշտարակն անկաւ*, on whom the tower fell; *ի չլսմարտութենէ - չիւ է հասեալ*, he has not yet heard the truth; *յաւելին ցաւս ի ցաւոց -*, they increased my sorrows, they added to my grief; *կործանումն նմա ի - կայր*, he was on the brink of ruin, on the point of ruining himself; *հարուածս ի - նց հասուցանէին*, they charged them with the massacres; *առած ի - Արաբացւոց*, threatening announcement for Arabia; *փակեմ զդուռն ի -ս*, I shut the door behind me; S. *Կամ, Համանեմ.*

Վերանամ, ացայ vn. to rise, to soar, to ascend, to mount; to vanish, to disappear; to go away, to leave, to escape; *վերացեալ հպարտացեալ կալ*, to swell with pride, to be puffed up, to become presumptuous; *ի վերանալ Հայոց Թուականութենէս յամս ՆԶ.*, at the beginning of the Armenian era 480; *-նորոգեմ va.* to renew; *-նորոգութիւն s.* renewal, renewing; *-նստիմ vn.* to sit on, to take a seat on, to be seated or placed on; to mount, to ride.

Վերաշինութիւն s. rebuilding; *-շնչեմ vn.* to breathe; *-շնչութիւն* or *ուն s.* respiration, breathing; *- հողմոց*, blowing of the wind; *-շրթնութիւն s. anat.* anastomosis.

Վերաչափութիւն s. anametrisis; *-չուեմ vn.* to go upwards, to fly on high.

Վերապատմեմ va. to praise aloud, openly, to extol, to cry up, to celebrate; *-պատուելի a.* reverend; *-պատուեմ va.* to revere, to honour, to respect; *-պատուութիւն s.* reverence.

Վերառաքեմ va. to send on high; *-առնում, առի va.* to take or carry on high, to raise, to heave up; to receive, to take home; to glow, to leap with joy, to exult; *յածուխ - զոք*, to place among the gods; *յածուխ վերառեալ լինել*, to receive divine honours.

Վերասլանամ vn. to fly upwards, to soar; *-սրբեմ va.* to purify again.

Վերատեսուչ s. director; bishop; *-տեսչութիւն s.* direction; *-տոկոսիք s.* anatocism.

Վերարկեմ, եցի va. to palliate, to veil, to cover, to cloak, to shroud; *-րկու, ած s.* over-coat, mantle, cloak; coverlet, quilt; *- ձիոյ*, horse-cloth; caparison.

Վերացեալ a. raised, heightened; *fig.* absent; *math.* abstract; *-ցումն s.* elevation, exaltation; abstraction; *- Խաչի*, exaltation of the Cross; *-ցուցանեմ va.* to raise, to lift on high, to set up; *- մտաք*, to abstract.

Վերափոխեմ va. to transport, to convey, to bear or carry on high, to transform; *-փոխումն s.* Assumption; demise, decease, death.

Վերքարոզ լինիմ or *-քարոզեմ va.* to preach, to announce, to publish, to divulge.

Վերբերական a. relative; *-բերեմ* S. *Վերաբերեմ*; *-բերիմ vn.* to rise to the surface, to float, to swim on; *- ի ջուրց*, to rise from the waves.

Վերելակ, ած, -լեակ a. mounting, ascending, ascensional; *s.* rider, cavalier, horseman; *-եմ, եցի vn.* to mount on, to ascend; *- ի նաւ*, to go on board ship, to embark; *- սանդղոք*, to ascend, to scale.

Վերելք s. ascent, ascension, acclivity; staircase; *ast.* ascendant.

Վերեռակ S. *Մակեռակ.*

Վերերգակ a. to be sung aloud; *- սաղմոսք*, gradual psalms; *-գեմ va.* to sing loudly, to fill the air with song, to warble, to trill; to extol, to praise highly, to laud, to magnify.

Վերերեւիմ vn. to appear, to shoot forth, to be born, produced; *-ւոյթ a.* apparent, superficial; *ad.* superficially; *-ւութի s.* appearance; superficies, surface. [*նիմ vn.* to receive, to accept.

Վերընդունակ S. *Վերընկալ*; *-դու-*

Վերընծայեմ va. to present, to offer.

Վերընկալ a. receiving, containing, sustaining, carrying.

Վերընձիւղեմ *vna.* to repullulate, to shoot or bud again.

Վերին, ընոց *a.* that is above, high, upper, superior; celestial; outward, exterior, external; S. **Երեք**.

Վերիվայրեմ *va.* to move up & down; **– զաչս**, to wink.

Վեր ի վերոյ *a.* apparent, superficial, feigned, affected; *ad.* superficially, apparently, affectedly; **– ունելով գիտութիւն**, without a thorough knowledge of, having a smattering of; **երկիր պագին նմա –**, they feigned to worship him.

Վերլուծաբար *ad.* analytically; **–ծական** *a.* analytic, analytical; **–ք** *s.* analytics; **–ծանեմ** *va.* to analyze, to resolve; **–ծիչ** *s.* analyser, analyst; **–ծութիւն** *s.* analysis.

Վերծանեմ, նեայ *va.* to read, to recite; **–ող** *s.* reader; lecturer; **–ութիւն** *s.* reading, recitation.

Վերչխեմիմ *vn.* to go, to fly on high.

Վերմակ, ացս *s.* coverlet, counterpane, quilt.

Վերմիք *s.* ethereal places.

Վերմղում *s.* pressure.

Վերնաբերդ *s.* citadel, castle; **–գաւառ** *s.* upper or higher region; ethereal region; **ի –ս Հայոց**, in Upper Armenia; **–գիր** *s.* epigraph, inscription, title; **–նամակի**, superscription or direction of a letter; **–գոյն** *a.* upper, superior, higher; **–գրեմ** *va.* to place, to engrave an inscription; to ascribe, to attribute; **–դուռն** *s.* high gate; floodgate, sluice; stocks, ceps; **–զարդ** *a.* varnished; flowery, redundant; **–զգեստ** *s.* great coat, over- or upper-coat; **–խազ** *s. mus.* an Armenian note (ᖏ); **–խորխոր** *s.* abacus, capital; **–հնամ** *a.* providential; **– Տեսչութիւն**, Divine Providence.

***Վերնակ** *s.* upper mill-stone.

Վերնական *a.* superior, celestial; aerial, ethereal; S. **Վերին**; *s.* angel; **–կառոյց** *a.* built on high, celestial; **–կենցաղ** *a.* of divine or celestial behaviour, pious, angelic, godly; **–կողմն** *s.* upper side or part; **–կրօն** S. **Երկնակրօն**; **–ձեղուն** S. **Վերնայարկ**; **–մաշկ** *s. anat.* epidermis; **–մարտ** *a.* warring against the Most High, against the celestial powers; **–մարտութիւն** *s.* combat, war with Heaven; **–յարկ** *s.* the highest floor, garret, attic; *fig.* palate; **պատուհան –ի**, garret-window; **բնակիչ –ի**, garretteer; **–յին** S. **Վերին, Վերնական**; **–պարգեւ** S. **Երկնաձիր**; **–տուն** *s.* highest floor or story, upper room; guest-chamber; high place, heathen temple; belvidere, gallery, terrace; *fig.* palate; **երկրորդ –**, the second floor; **– եկեղեցւոյ**, women's gallery in churches; **–տուրգ** *a.* giving from Heaven, granting from on high; *s.* the great Giver; **–վիճակ** *s.* upper or skin-covering of a tent; * outer-shutter.

Վերնոտ, ացս *a.* aerial, ethereal; *med.* cataleptic; **–իմ** *vn.* to be subject to catalepsy; S. **Լուանոտ**, &c.; **–ութիւն** *s.* catalepsy.

Վերնուղի *s. phys.* anode, positive [pole.

Վերոյ, ի – *pr. ad.* up, upon, above; beyond; over, aloft; **ի – կողմանէ**, from above; **ի – քան**, above, over; **– գրեալ**, written above.

Վերոնանեմ *vn.* to mount, to go up step by step, gradually.

Վերուստ *a.* high, superior; **ի –** *ad.* from above, from on high, from heaven; from the beginning; **– ի վայր**, from top to bottom; **անդուստ ի –**, from ancient times, from the beginning; **ի – եւ ի սկզբանէ այնպիսիք էին**, they were so from the beginning; **յառաջագոյն ի – գիտէի զայս**, I knew that long since.

Վերջ, ից *s.* end, finish, conclusion, close; end, extremity, bound, limit; tail; back; the rear of the army; cadence, fall; **–ք** S. **Վերջաւոր** *s.*; **ի –, ի –է, ի –ոյ**, after, behind, at last, after all, in conclusion, finally, lastly; **ի – կոյս**, backwards, back, behind; **ի – նահանջել**, to draw back, to repress, to hold in, to check, to restrain; **ի – հասանել** *fig.* to have already one foot in the grave; **ի – կոյս գնալ**, to go backwards; **ի –ի թիւոյն անկեալ**, assailed the army in the rear; **հասէք ի –ս նոցա**, destroy the enemy's rear; **ի – or ի –է եկեալք**, survivors, posterity; **ժամանակաւ ի –է**, latest or nearest; **ի –ոյս երթեալ զօրէն չար գազանի**, given to perversity as a beast; **– բանիս այս**, the pith of my discourse is this; **եկն ի –ն**, he was at his life's end.

Վերջաբան, –ութիւն *s.* conclusion, peroration; epilogue; **–լոյս** *s.* crepuscule, twilight; **–ծին** *a.* born after;

posthumous; *-կացուԹի s.* the remaining back, receding, desistance; *-կողմն s.* backside; stern; *-մնաց a.* remaining back; outliving, surviving; *-մնացուԹիւն s.* survivorship.

Վերջալք *s.* last days, last years of life; *ի -յս ad.* on the wane, at the close of one's life, in one's declining days, in the sere & yellow leaf.

Վերջանահանք լինիմ S. **Վերջոանիմ.**

Վերջանամ, ացայ *vn.* to remain back, to be behind; to abandon, to leave off, to desist, to renounce; to fail, to want, to be short of; to die.

Վերջապահ, ացս *s.* rear-guard; **-ապէս ad.* at last, at length, finally, in fine; *-ապեւս s.* reindeer; *-ատնջ a.* anapæstic; *s.* anapæst; *-ատիպ a.* published after death, posthumous; *-ատնակ ատն s.* feast after feast; *-ցուցանեմ va.* to withhold, to retain, to keep back, to detain; to deprive of; *-եւր a.* bordered, trimmed, fringed; last, final; *s.* border, hem, selvage; fringe, trimming; pinking, ribbon, galloon; *զարդարել ի -ս*, to fringe, to border, to bind with ribbon, to pink; *-եւրուԹի s. mus.* cadence; finale, the last performance.

Վերջեանք *s.* the last; *ի -նան ad.* lastly, in the last place, after all.

Վերջեմ, եցի *va.* to hold back, to deter, to withhold, to cause to loiter or while away.

ՎերջընԹերբ *a.* last but one; penultimate.

Վերջին, Ջնոց *a.* posterior, ulterior; last, extreme, final; *չորք -ք մարդոյ*, the four last things, (death, judgment, heaven & hell).

Վերջնական *a.* final, last, extreme; peremptory.

Վերջոանիմ, եցայ *vn.* to go backwards, to fall back, to recede, to retreat, to give way.

ՎերասաստկուԹիւն *s.* impetuosity, violence.

ՎերասաստուԹիւն *s.* emphasis.

Վերասեալ *a.* aforesaid, above-mentioned.

Վերսին *ad.* once more, anew, over again, afresh, again, repeatedly.

Վերտ *a.* mail, made of mail, of chains, meshed, linked, woven; *s.* coat of mail; network; *զսահք -ք*, cuirass, hauberk; *չապիկս -ս զգենուլ*, to wear a coat of mail.

Վերտառական *a.* epigrammatical; *-ականամ vn.* to be resolved, to be reducible to its elements; *-ամ va.* to reintegrate, to reduce to elements; *-ող s.* epigrammatist; *-ուԹի s.* reform, regeneration; epigram; inscription; title.

Վերտաւորեմ *va.* to strengthen, to fortify.

Վերտեմ, եցի, -իմ, եցայ *vn.* to dance, to hop, to jump, to skip about; to put on a cuirass, to wear a coat of mail.

Վերօրհնեմ *va.* to praise highly, to extol, to exalt, to cry up to the skies.

Վեց, Ներ *a.* six.

Վեցաբար *ad.* in six ways or manners; *-խորշ a.* hexagonal.

Վեցակ, -ի S. **Վեցեակ.**

Վեցակուսի *a.* six-angled; *ad.* in six manners; *-ամեայ a.* sexennial; six years old; *-ամեայ a.* of six months, six months old; – or *-ժամանակ*, six months, half year; *-ամեական a.* half-yearly; *-նիստ a.* hexahedral; *s.* hexahedron; *-նկիւն, -նկիւնի a.* hexagonal; *s.* hexagon; *-նի a.* six-stringed; *s.* hexachord, six-stringed instrument; *-նձնական a.* containing six persons; carrying six persons; *-չափ a. s.* hexameter; *-չեայ* or *չի a.* six-eyed; *-պատիկ a.* sextuple, sixfold; *-քեան a.* of six spans.

Վեցդանգեան *a.* worth six farthings.

Վեցդարեան *a.* of six ages or epochs.

Վեցեակ, Վեցերեակ *a. s.* six; sixth.

Վեցերիր *ad.* sixthly.

Վեցերորդ, ացս *a.* sixth, 6th; sixthly; *s.* sextant; *mus.* sixth.

Վեցեքեան or **քին, եցունց** *s.* the whole six; *a.* all the six.

ՎեցԹեւեան *a.* six-winged.

Վեցկեան *a.* six-columned; *-ք s.* Hexapla.

Վեցկս *ad.* six times.

Վեցկանգնեան *a.* of six cubits.

Վեցկին *a.* six times as much, sextuple, sixfold.

Վեցհազար *a.* six thousand; *-ակ, -եակ a.* of six thousand years; *s.* six thousand years; *-եան, -ամեան* S. **Վեցդարեան.** [six hundredth, 600th.

Վեցհարիւր *a.* six hundred; *-որդ a.*

Վեցձեռնի *a.* six-handed.

Վեցմատեան or *մատնի a.* six-fingered.

Վեցոտեան *a.* six-branched.

Վեցոտանի or *անեայ a.* six-footed, hexapod.

Վեցսիւնեան *a.* hexastyle.

Վեցտողեան *s.* hexastic, sextain.

Վեցօրեայ *a.* of six days; *s.* hexameron. **Վեցօրեակք** S. **Վեցվիճակք**. **Վզան** *a.* haughty, uncontrolled, stiff-necked; **–իմ** *vn.* to become proud, imperious; **–ոց** *s.* neck-cloth, cravat, stock, collar; **– կանանց**, necklace, string, carcanet; **–ուի** *s.* haughtiness, stiff-neckedness; **–ուտ** S. **Վզան**.

Վզեան S. **Զեան**, **Վնաս**.

Վզեհակ, ացս *s.* expense; detriment. **Վզեհակեցուցանեմ** *va.* to cause to pay damages, to make amends; **–կիմ** *vn.* to make amends, to pay damages, to make compensation.

Վզիմ S. **Ընդվզիմ**.

Վզուրկ, Վզբրկ, Վզրուկ *a. Pers. w.* great.

Վէգ, վիպաց *s.* dispute, debate, contest, discussion, variance, contestation, quarrel, wrangling: knuckle-bones, cockal; **ի – գալ ընդ ումեք**, to dispute or wrangle, to debate, to contest, to discuss.

Վէճ, Վիճից *s.* quarrel, controversy, litigation, contention, difference; S. **Վէգ**.

Վէմ, Վիմաց *s.* stone; rock; **– անկեան**, corner stone, head-stone; **– շափղայ**, sapphire; **ի վիմէ ասր ստանալ**, to squeeze oil from marble, to desire impossibilities.

Վէպ, վիպաց *s.* history, narration, tale, story, account; romance; poem, poetry.

Վէս, վիսաց *a.* highflown, arrogant, proud, saucy, insolent, haughty, fierce; harsh, hard-hearted, cruel, inhuman, brutal; cross, crabbed, surly, peevish; **–ական** *a.* arrogant; *ad.* haughtily; **–ուի** *s.* arrogance, insolence; cruelty.

Վէտ or **Վետ, ից** *a.* great, noble, illustrious.

Վէտ *s.* scratch, incision, cut; *fig.* rippling, gentle motion; **– մետաղական** *chem.* moire metallic, crystallized tin-plate; **– –**, rippling, waving gently, flowing, undulating; **– –**, curling, rippling gently, playfully; **– –** or **– ի – խաղալ**, to ripple, to undulate, to rise in small waves, to swell with a gentle breeze; **ալիք կուտակին –ք –ք**, the surging waves accumulate.

Վէր, վիրաց *s.* sore, wound; ulcer; **–** or **հիւթ վիրի**, sanies, matter, pus, gore; **կեղեւ վիրաց**, scab, scurf; S. **Պատրոյգ**; **– սրտի**, heart-sore, --ache, --break, --burn; **– առնել, – ի վիրայ դնել**, to wound, to cover with sores, to ulcerate; **– ընդունել**, to be wounded; **դարմանել զ–ս**, to dress, to cure a wound; **ցաւ վիրին խստանայր**, the pain caused by the wound became insupportable; **տայ –ս եւ ինքն ոչ առնու**, he wounds others but receives no hurt.

Վթար *s.* damage, hurt, wrong; **–եմ, եցի** *va.* to damage, to injure, to wrong; to waste, to spoil, to destroy; **–իմ** *vn.* to suffer damage, to get spoiled; to get out of repair; **–ուիճ** or **ուիմն** *s.* waste, deterioration, ruin, destruction.

Վիթիկ *s.* young gazelle; pricket.

Վիժ *s.* vigour, force, aid, succour.

Վիկն, or **Վիկն** *s. bot.* vetch; **–եայ** *a.* vetchy.

Վիզ, վզի *s.* neck, crag; **– ամբառնալ**, to become rebellious, proud, insubordinate.

Վիթ, վիթի, –ն *s.* gazelle; antelope.

Վիթխարի, րեաց *a.* colossal, gigantic, of great stature, of enormous magnitude; **– արձան**, colossus; **– այր**, giant; **–րուիճ** *s.* gigantic stature or size.

Վիթուխս, եայ S. **Հարցուկ**.

Վիժած, ացս *a.* abortive; *s.* abortion.

Վիժակ, ացս *s.* curtain, veil, hangings, tapestry; water-spout, jet; S. **Վիժանք**; **– զինուց**, sheath for arms.

Վիժանուտ *a.* fluid, running, flowing.

Վիժանք *s.* course, current, flux, flow, stream; abortion, miscarriage.

Վիժաքրտանիմ *vn.* to drudge, to toil & moil, to be in a profuse perspiration, to sweat blood.

Վիժեմ, եցի *va.* to have an abortion, a premature birth, to miscarry, to abort, to slink, to be brought to bed before time; *vn.* to flow, to run, to gush or spout out, to be shed, poured out; **–եցուցանեմ** *va.* to cause to flow.

Վիժում S. **Վիժեմ** *vn.* & **Վիժեցուցանեմ**.

Վիժումն S. **Վիժանք**.

Վիհ, վհից or **վհից** *s.* abyss, gulf, chasm; chaos; hell, the bottomless pit; grave, tomb; great distance; *a.* profound, deep; **անդնդախոր –ք ծովու**, the depths of Ocean; **– թշուառութեան**, depths of misery.

Վիճաբան *a.* contentious, quarrelsome, disputatious, wrangling; *s.* litigant, controvertist; **–ական** *a.* litigious, polemical; **–եմ, եցի, –իմ, եցայ** S. **Վէճեմ**; **–ուիճ** *s.* dispute, debate,

contest, strife, controversy, question, discussion; *-քար ad.* contentiously.

Վիճակ, ագ *s.* lot, chance, destiny, fate, fortune; ballot, suffrage, vote, voice; lot, state, condition; lot, portion, share; lottery; sorcery; inheritage, possession; fief, farm; department, district, liberties, precinct, extent of jurisdiction, territory; diocese; clergy; situation, condition, fortune, rank, quality, dignity, office, employment, profession; *-ս արկանել*, to draw or cast lots, to ballot, to vote; to practise witchcraft; *- արկանել ի վերայ իրիք*, to cast lots or to draw for anything; *-աւ տալ*, to give through lottery; *եւուն -ս նոցա*, they drew their names by lot; *եւ ել վիճակն Մատաթեայ*, & the lot fell upon Matthias.

Վիճակագրական *a.* statistical; *-գրութիւն s.* statistics; *-խաղ s.* lottery; *շահել ի -ի*, to win in the lottery; *-կալ, ագ s.* feudatory, farmer; successor; *-կից a.* having the same lot or fate; *s.* copartner, sharer, fellow; *-հանութիւն s.* lottery; ballot, voting by ballot; *-յին a.* diocesan; *-տուութիւն s.* the assigning destinies; *-րկու, ագ s.* voter; *-րկութիւն s.* ballot, ballotting, voting; *-ւոր s.* clergyman, ecclesiastic; incumbent; *- եպիսկոպոս*, diocesan, bishop; *-ւորիմ, եցայ vn.* to be chosen by lot, destined by fortune, to inherit; *-ւորութիւն s.* share, inheritance, portion; chance; benefice, ecclesiastical dignity or state.

Վիճակեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to give or distribute by lot, to allot, to assign in lots, to appoint; to indicate as heir, to put in possession of an inheritance, or of a benefice; to give a title to orders.

Վիճակընկալ *a. s.* diocesan; *-ընկերցութիւն s.* lot, chance; witchcraft; *-ընկէց a.* casting lots.

Վիճակիմ, եցայ *vn.* to fall or arrive by chance, to be appointed by lot, to fall to the lot, to happen, to obtain by chance; to inherit; *դիւրազգաց բնութիւն է վիճակեալ*, he has sensibility for his lot.

Վիճասէր *a.* fond of disputing, contentious, quarrelsome, litigious.

Վիճեմ, եցի, Վիճիմ, եցայ *vn.* to dispute, to argue, to contest, to squabble, to wrangle, to discuss, to debate, to brawl, to quarrel, to attack, to fight.

Վիճողաբար, -պէս *ad.* contentiously. [ly.

Վիճութիւն or *ուժն* S. **Վէճ.**

Վիմաքուխ *a.* issued from a rock; *-գիր, գրաց s.* lithographer; lithography, lithograph; - or *-գրական a.* lithographical; *-գրարան s.* lithographic printing-office; *-գրեմ va.* to lithograph; *-գրութիւն s.* lithography; *-գլուխն s.* the rolling of stones; throwing stones; *-գարան a.* hidden in a rock, in a cavern, in ambush, waiting for among the rocks; *-գրական, -խարխիսխ a.* founded on a rock; *-խառն a.* stony, pebbly; *-ծին a.* producing stones; produced by stone; *-կան a.* stony; stone: living in a stone; *-կառոյց, -կերտ a.* built of stones; *-կարծր a.* as hard as stone; *-հատ, ագ a.* cut from stone; *s.* S. **Քարահատ**; *-ձեւ a.* stony, stone-like; *-ձոնձ s.* rock; *-միջ s.* interval among rocks, cavern, cave; *-նամ, ացայ vn.* to become stone, to change into stone, to be petrified; to grow hard; *-շէն a.* built of stone; *-սոյզ a.* entering, hiding among or under stones; *-տաշ a.* in free-stone, in polished stone; *-տառեմ va.* to change into stone, to petrify, to harden; *-տիպ*, &c. S. **Վիմագիր**, &c.; *-փակեալ a.* shut in, enclosed or surrounded by rocks.

Վիմարդ, -եայ or *եան a.* resembling a stone, stone-like, stony, stone.

Վիմացուցանեմ *va.* to make stone, to render as a stone, to petrify, to harden, to strengthen.

Վիմափոր *a.* hollowed in the rock; *s.* S. **Քարահատ**; *-փուլ a.* crushed under fallen rocks or stones.

Վիմեղէն *a.* stony, stone.

Վիմուտ *a.* full of or abounding in stones, stony, pebbly; *-ք*, stony place.

Վին, ինայ *s.* lute; *- հարկանել*, to play the -.

Վիշապ, ագ *s.* dragon; leviathan; typhon, vortex, whirlpool, exhydria; *ast.* dragon, draco; *- ծովային*, araneus piscis, quaviver, weever; *- ձուկն*, cachalot.

Վիշապաբար *ad.* like a dragon, furiously, fiercely; *-գլուխ a.* dragon-headed; *s. bot.* dragon's-head, dracocephalum; *-զունք s.* descendants of Astyages; *-զօր a.* very robust, excessively strong; *s.* dragoon.

Վիշապակ, ացի *s.* small or young dragon; – **թռուցիկ** S. **Փռռան**.

Վիշապական աստեղք *s. ast.* serpentarius; **–կերպ** *a.* dragonish, dragon-like; **–կիր** *s.* draconarius, dragon-bearer; **–ձայն** *a.* dragon-voiced; **–ձեւ** *a.* dragon-shaped; **–ձուկն** *s. zool.* otter-pike, sea-dragon; shark; orc; **–մարդ** *s.* half-dragon–half-man; **–մարտ** *a.* fighting with a dragon; **–մուխ** *a.* tempered or imbrued in dragon's blood; **–նամ**, ացայ *vn.* to become a dragon, to change into a serpent; **–շունչ** *a.* dragon-breathed; **–ռիւծ** *s.* dragon-like monster, half-lion–half-dragon, chimera; **–տուն** *a.* dragonee, dragon-tailed; **–րիւն** *s. bot.* dragon's-blood; S. **Խրուկ**; **–քաղ** *a.* dragon-slaying, hydra-killing; **–քար** *s. geol.* draconites.

Վիշապիկ *s.* dragonet.

Վիշապոտն *a.* dragon-footed. [pent.

Վիշապօրէն *ad.* like a dragon or ser-

Վիշտ, վշտի, վշտաց *s.* inconvenience, discomfort, displeasure, vexation, pain, trouble, grief, affliction, sorrow, suffering, torment, tribulation; **–ք ամպրոպաց**, tempest, foul weather; **– դառնութեան**, bitter grief, desolation; **դժնդակ –ք**, great hardships, misfortunes; **ի վշտէն**, **առ վշտի**, **առ վշտի վտանգին** *ad.* through affliction, tribulation or grief; **–ս հասուցանել**, to grieve, to pain, to concern, to distress, to cause sorrow, to afflict, to vex; **ի –ս մտանել**, to grieve at, to be pained at, to take to heart, to sorrow for, to be afflicted; **– է ինձ**, I am greatly concerned at, it is with pain that I...; **բազում –ք ի վշտաց հասան ազգին**, many disasters successively fell on the nation; **ամ փափկութեի Հայոց եհաս ի –ս վտանգի**, all the pleasures of the Armenians were changed for extreme dangers; **ի վշտի մաշեն զանձինս**, they consume themselves with mourning; **չկ ինչ հեշտի առանց վշտի**, no joy without alloy.

Վիպագիր, գրաց *s.* historiographer, historian; **–գործ**, ացի *s.* romantic-poet, poet, romance-writer; **–գրեմ** *va.* to write history; **–պատում** *a.* narrating history; **–ան**, ացի *s.* romancer; novelist; S. **Վիպագործ**; **–անական** *a.* historical; romantic; **–անեմ**, եցի *va.* to relate, to narrate; to write romance; **–անութեի** *s.* history; romance; novel; poetical work; **–անօրէն** *ad.* historically; romantically.

Վիպեմ, եցի *va.* to relate, to tell, to recount, to recite, to narrate. [cloak.

Վիս, **–ան** *Gr. w. s.* over-coat, mantle,

Վիսաբարոյ *a.* proud by nature, harsh, haughty.

Վիսանամ, ացայ *vn.* to be haughty, to grow proud; to be harsh, cruel, cross-grained, waspish, shrewish.

Վիսացուցանեմ *va.* to render haughty, hard, inhuman, crabbed.

Վիսութիւն S. **Վէսութիւն**.

Վիրաբերան *s.* opening of a wound; **–բոյժ** *s.* surgeon; **–բուժական** *a.* surgical, chirurgical; **–բուժութիւն** *s.* surgery.

Վիրագ, ացի *a.* fierce, ferocious, tyrannous, brutal; *s.* wild beast; **–ութի** *s.* ferocity, brutality.

Վիրալից *a.* full of wounds, covered or riddled with wounds, ulcerous; **– առնել**, to cover with wounds; **–խոտ** *s. bot.* wound-wort.

Վիրած S. **Վիրաւոր**.

Վիրահատ, ացի *s.* surgeon.

Վիրամ, ացի *va.* to shave.

Վիրաչափ, ի *s.* probe.

Վիրապ, ացի *s.* oubliette, dungeon of death; **խոր –**, deep dungeon, profound gulf, bottomless pit.

Վիրաւորութի *s.* act of being wounded, state of ulceration.

Վիրաւոր *a.* wounded, ulcerated; **–եմ**, եցի *va.* to wound, to ulcerate; **–իմ** *vn.* to be wounded; **–իչ** *s.* wounder; **–ութի** *s.* wound, hurt; *med.* lesion.

Վիրդ, ք *s.* club, staff; pebble, stone; **–ահան** *s.* missive weapon, sling.

Վիրեմ S. **Վիրաւորեմ**.

Վկայ, ից *s.* witness, testifier; voucher; martyr; **Աստ ինձ –**, God is my witness; **– լինել**, to be a witness of, the witnesses of, to be admitted as evidence; **– կոչել**, to summon as witness; to invoke or call on to witness; **– առնուլ**, to take to witness.

Վկայաբան *s.* martyrologist; **–ութի** *s.* martyrology; **–գիր** *s.* certificate, testimonial; ticket; diploma; **– ծննդեան**, certificate of birth; **– բարի վարուց**, certificate of character, testimonial, certificate of good conduct; **–կան** *a.* testifying, testimonial; belonging to martyrs; *s.* certificate, diploma; **–կից** *a.* bearing witness with an-

other; *s.* fellow-martyr; – *լինել*, to attest together, to vouch for with another; *–նոց* S. *Վկայարան*; *–սէր a.* fond of martyrs; *–րան s.* martyr's tomb or chapel.

Վկայեմ, եցի va. to witness, to bear witness, to give evidence, to testify, to depose, to attest, to vouch, to certify; to acknowledge, to own; to approve; *vn.* to be martyrized, to suffer martyrdom; *սուտ –*, to give false evidence, to bear false witness, to perjure; *Վկայ անիրաւ վկայեաց զանիրաւութիւն*, he has perjured himself, he has borne false witness; *վկայեմ օրինացն Թէ բարւոք են*, as the law is good I approve it; *Պետրոս եւ Պօղոս վկայեցին յամս Ներոնի*, Peter & Paul were tortured in Nero's reign; *վկայեն միտք իմ*, I am convinced, I am conscientiously persuaded.

Վկայութիւն s. witness, testimony, evidence, deposition, attestation; opinion, authority; certificate; allegation, citation; martyrdom; – *յաւիտենից*, eternal witness; – *տալ, դնել*, to bear witness or testimony to, to testify; to protest; – *ի մէջ բերել, մատուցանել*, to quote, to cite; ըստ *–Թէ ամ ոյի*, according to universal opinion.

Վկայուհի sf. martyr.

Վկայումն S. *Վկայութիւն*.

Վկայօրէն ad. like a martyr.

Վհանդեմ, եցի va. to beat off, to drive or beat back, to rout, to scatter, to disperse, to defeat, to crush, to discomfit.

Վհատ a. disheartened, faint-hearted, discouraged, despondent.

Վհատեմ, եցի va. to discourage, to dishearten, to cast down, to dispirit, to deject, to unnerve; – or *–իմ, եցայ vn.* to lose courage, to droop, to be disheartened, to despond, to despair, to be disconsolate; *–եցուցանեմ* S. *Վհատեմ va.*; *–եցուցիչ a.* discouraging, disheartening.

Վհատութիւն s. discouragement, faint-heartedness, dejection, despondency, grief, languor, despair.

Վհհաւարցու or *ցուկ s.* soothsayer, sorcerer, conjurer.

Վհհութիւն s. sorcery, witchcraft, divination, magic.

Վհուկ, վհկաց s. conjurer, sorcerer, wizard, magician; *sf.* prophetess, pythoness, witch, sorceress.

Վճար s. payment, pay, requital, retribution, compensation; discharge; acquittance, receipt; end, finish; *ի –*, received; – *առնել*, to finish, to bring to an end or conclusion, to accomplish.

Վճարանք S. *Վճարումն*.

Վճարելի a. payable, to be paid.

Վճարեմ, եցի va. to finish, to end, to complete, to bring to an end, to terminate, to carry out, to perform, to fulfil, to conclude; to recompense, to restore, to compensate; to pay, to acquit, to discharge, to settle; to deliver, to release, to free from, to rid of, to disentangle, to set free; to forbid, to prohibit, to obstruct, to hinder; – *զկեանս*, to end one's life, to depart this life, to die; – *զոք ի կորուստ*, to despatch, to kill; – *զպարտս*, to pay, to settle a debt; – *զհաշիւն*, to pay a balance; *գործս –*, to despatch business; *զկրս գատաստանին արեամբ –*, to condemn to capital punishment; – *զհաճոյն*, to content, to satisfy; *զառաջի եդեալ ճանապարհն –*, to finish the journey undertaken; *ոչ ինչ կարացին ի ժամուն –*, they could do nothing at that moment; *անձամբ ինչ ոչ կարէր –*, he could do nothing alone; *չոր թզով եւեթ զկէտան վճարէր*, he satisfied his hunger with dried figs alone; *վճարեցէք զնա ամ իրօք*, provide for all his requirements; *վճարեաց վն նոր հայրն*, his father resolved to kill him; *տեսից եթէ ըստ աղաղակին վճարիցեն*, I shall see if their works equal their cry? *լինել ի միջի եւ չլինել՝ զնոյն վճարէ*, to be there or not is the same thing; *ածպաշտութեք վճարեցին զկեանս*, they led a pious life to the end.

Վճարիմ, եցայ vn. to be accomplished, finished; to be done, effected; to be paid, discharged, acquitted; to die; to get rid of, to be delivered; – *ի կենաց*, to finish one's days, to die; *ըստ պատնաւլիք նոր ինչ ոչ կարացին –*, his threats were useless; *վճարեալ է չարութիւն առ ի նմանէ*, his malignity is excessive; *այն արշաւան թագաւորին այսպիսի գործիւ վճարեցաւ*, such was the end of the king's journey; *հրեշտակն աւետիս տուեալ կնոջն՝ վճարեցաւ*, the angel, having delivered his message to the woman, disappeared; *ընդէր յարգանդէ ի գերեզման ոչ վճ-*

Ճարեցայ, why was I not carried from the womb to the grave? *անճառե-լեաւդ ձրիս՝ մերայնոցդ վճարիս*, in exchange for your inestimable gifts, we beseech you to accept our trifles; *վճարեալ է գործդ*, it is a bargain; *վճարեալ է վը իմ*, my business is done, it is all over with me; *յորժամ կամեցաւն՝ բարբառ արձակեաց*, when he wished to die, he cried out; *ամ ինչ վճարեալ է վը իմ*, it is all up with me.

Վճարող *s.* payer; paymaster.

Վճարումն *s.* accomplishment, execution, carrying out; delivery, release; death; payment, pay.

Վճիռ, վճռոց *s.* sentence, award, judgment, decree, decision, act, ordinance; sentence, maxim; *a.* decisive, peremptory; – *բանիւք*, with a peremptory voice; – *հաստանել, առնել, բերել, ի վերայ ածել, դնել, տալ*, to issue a warrant or writ, to sentence, to adjudge, to judge, to declare, to pronounce, to ordain, to condemn; to deliberate, to decide, to resolve, to decree; to enact, to order; – *մահու հաստանել, ի վերայ գնել*, to sentence to death, to sign a death-warrant.

Վճիռն S. *Ճռուոզումն*.

Վճիտ *a.* clear, pure, clean; – *ջուր*, limpid, crystal, pellucid water.

Վճռաբար *ad.* sententiously, decisively, peremptorily, decidedly, definitively; *-բեկ Ատեան s.* the Court of Cassation; *-գիր s.* official report; *-կան a.* decisive, peremptory, definitive; criminal, guilty; *-կանք s.* crimes passed under sentence; *-ջինջ* S. *Վրձ*.

Վճռեմ S. *Վճիռ հաստանեմ*. [*ռաբեկ*.

Վնաս, ուց *s.* wrong, prejudice, injury, detriment; damage, harm, hurt, loss, grievance; ill, fault, sin, injustice, mischief; – *հասուցանել, տալ, գործել* S. *Վնասեմ*; *-ուք վաճառել*, to sell at a loss; *ի – ուրուք*, at the peril, at the loss, at the detriment, at the expense of a person; *ոչ մեծ ինչ է -ն*, there is no great harm done; *ի – իւր չյաջեցաւ իրն*, the affair turned out to his disadvantage; *էր գիր -ու նր գրեալ*, his accusation was written above; *զի՞նչ – է իմ*, what fault have I? – *է քեզ գինին*, wine is bad for your health; *որ – գործէ՝ նոյն եւ հատուսցէ*, he that does the damage must answer for it.

Վնասասքանեմ *va.* to accuse, to find fault with, to blame, to lay the fault on; *-բեր a.* causing damage, loss or harm, offensive, hurtful, prejudicial; *-կար a.* hurtful, pernicious, injurious, disadvantageous, detrimental, prejudicial; bad, wicked; guilty; *-կարութիւն s.* hurtfulness, damage, prejudice, danger; – *օդոյ*, inclemency of the weather; *-մտուխ s.* malignity, malevolence, ill-will, malice.

Վնասանի *s. pl.* damages, injuries.

Վնասապարտ *a.* guilty, criminal; *-եմ va.* to accuse, to blame; *-ութիւն s.* guiltiness, guilt, culpability; *-սէր a.* malign, mischievous, malicious, wicked; *-սեաց* S. *Չարատեաց*; *-տար* S. *Վնասակար*; *-ցու a.* corruptible.

Վնասեմ, եցի *va.* to hurt, to injure, to prejudice, to damage, to bring loss or harm, to offend, to wrong, to shock, to wound; – *միմեանց*, to injure one another.

Վշագործ *s.* flax-weaver or dresser.

Վշեայ, Վշեղէն *a.* flaxen, linen.

Վշկապարիկ, -ք *s.* the Furies, Erynnies, Eumenides.

Վշտաբեկ *a.* afflicted, worn out, bowed down by suffering; *-բերական a.* pain-giving, distressing, sad, painful, grievous, woeful; *-բերութիւն* S. *Վիշտ*; *-գին a.* afflicted, sorrowful, deeply grieved, in pain, in affliction; doleful, grievous, sad, vexatious, hard, mournful, painful; *-գնելի a.* passionate; *-գնեմ, եցի va.* to afflict, to grieve, to concern, to pain, to distress, to cause sorrow to, to vex, to torment; *-գնիմ, եցայ vn.* to be afflicted, sorry, concerned, pained or grieved at, to take to heart; *-գնութիւն* S. *Վիշտ*; *-զգեաց* S. *Վշտակիր*; *-լի* or *լից a.* full of affliction, sorrowful, anxious, very afflicted; perplexing, afflicting, vexatious; *-ծին a.* born to sorrow; *-ծնութիւն s.* the bearing in sorrow; *-կան a.* sad, afflicting; *-կեաց a.* living in trouble or care, unfortunate, wretched, miserable; *-կեցութիւն s.* trouble, affliction, suffering, calamity; *-կիր a.* harassed, enduring or suffering pain or trouble, distressed, drudged; *-կից a.* sympathizing, sensible to another's woe, compassionate, condoling with; – *լինել ումեք*, to grieve or condole with, to sympathize in

suffering, to partake one's grief, to share in one's affliction, to take pity on, to pity, to commiserate, to compassionate; *-կոուս* S. Վչտաբեկ; *-կրեմ va.* to suffer; *-կրութիւն s.* suffering, grief, sorrow, trouble, anxiety; *-կցաբար ad.* compassionately, sympathizingly; *-կցիմ, եցայ* S. Վչտակից լինիմ; *-կցութիւն s.* sympathy, compassion, commiseration, condolence; *-հան, ացյ a.* afflicting oneself or toiling needlessly; suffering willingly; *-հար a.* afflicted, pained, grieved, distressed, vexed, plagued, tormented; *-մբեր a.* suffering, patient; severe; *-մբերութիւն s.* sufferance, patience; maceration, mortification; *-նամ, ացայ vn.* to suffer, to endure, to bear; to be sad, afflicted, to sorrow, to mourn, to be deeply grieved, to have one's heart full of affliction, to fret for; to be offended, vexed, irritated; *-չարչար* S. Վչտակիր; *-ոեալ, ացյ a.* in distress, in pain, plagued, discomposed, suffering; *-ոեալութիւն s.* suffering, trouble, grief, plague, disquietude; *-ցուցանեմ va.* to cause displeasure, to sadden, to offend, to afflict, to grief, to plague, to discompose, to vex, to torment.

Վչտըմբեր S. Վչտամբեր.

Վչտովիմ *vn.* to be greatly concerned or grieved.

Վոլթայաչափ *s.* voltameter; *-յական* or *յեան a.* voltaic; *-յականութիւն s.* voltaism.

Վոհմակ, *ացյ s.* herd, drove, flock of animals.

Վոհուկ S. Վհուկ.

Վռոէ, *էից -աս s. Gr. w.* boreas, northwind.

Վուլ *s. L. w.* bubble; bull; bulla.

Վուշ, Վշոյ *s.* flax; tow, hards of flax, flaxen tow, stuffing; *mar.* oakum.

Վռոռ or Վխռ, *վռոյ* S. Ոռն.

Վուվու, *ք s.* cooing; *-ս արկանել, արձակել,* to coo.

Վռամական կրակ *s.* Orosmades, god of the ancient Persians, inextinguishable fire.

Վռզոզ *a.* headlong, rash, bold, rebellious.

Վսեմ, *ից a.* sublime, eminent, high, elevated, grand, august, noble, excellent.

Վսեմաբան *a.* most eloquent, sublime in speech; *-ութիւն s.* sublime language; praise, encomium; *-զարմ a.* of high or illustrious lineage; *-խոհ a.* sublime in thought, sublime genius; high-hearted; *-խոհութիւն s.* extraordinary wit, great sagacity, acumen, genius; *-խօս* S. Վսեմաբան; *-կան* S. Վսեմ; *-միտ a.* high-minded, endowed with an elevated mind, with lofty sentiments, noble, magnanimous; *-միտութիւն s.* high-mindedness, magnanimity; *-նամ, ացայ vn.* to rise above, to excel, to surpass; *-պատիւ a.* most excellent; *-պետ s.* head, chief, excellency, eminence; *-պետութիւն s.* principality, chief power, highest dignity; *-պէս ad.* sublimely, eminently, excellently; *-փառ a.* most eminent; *-փառութիւն s.* eminence.

Վսեմութիւն *s.* sublimity, elevation, highness, excellence, eminence, grandeur.

Վսեր *a.* S. Վէս & Շէք; *s.* boldness, effrontery; S. Վզանութիւն; *ի - գալ,* to grow bold, to withstand, to oppugn, to impugn, to contend, to dispute; *-ական, -ամիտ, -ային* S. Վսեր *a.*

Վստահ *a.* confiding, trusty, unsuspicious; *- լինել,* to be sure, reassured; to trust; *- առնել,* to strengthen, to reassure, to remove one's fears, to give one's word for; *- եմ զի,* I am sure, I am convinced that, I do not doubt that; *- լերուք յիս,* rely, reckon on me; *ոչ էր - յերեւելիսս,* he had not placed his hopes in wordly things.

Վստահաբար *ad.* confidingly, trustingly, confidently, boldly; hopefully.

Վստահանամ, *ացայ vn.* to be assured, to trust to, to confide in, to rely on, to have confidence in, to put one's trust in, to place confidence in, to rely or reckon on; to hope; *va.* to trust with, to confide to, to commit to, to put into the hands of, to deposit; *չ-,* to distrust, to mistrust, to suspect, to be mistrustful; *յինքն* or *յանձն -,* to rely on oneself, to presume, to have a great conceit of oneself, to assume too much.

Վստահարան *s.* assurance, security, prop, stay, support.

Վստահացուցանեմ *va.* to assure, to reassure, to inspire confidence, to embolden, to give hopes.

Վստահեմ, *-հիմ* S. Վստահանամ.

Վստահութիւն *s.* trust, confidence, reliance on, assurance, security, con-

viction; expectation, hope; consignment, deposit; -*թե* S. Վստահութիւն.

Վտակ, *ակաց s.* brook, rivulet, stream, small river or current of water; -*արտասուաց*, *արեան fig.* flood, stream; -*ս արտասուաց իջուցանել*, to shed a flood or torrent of tears; *բազում-ս արեան հեղուլ*, to cause immense bloodshed; S. Հեղուն.

Վտակալից *a.* streamy, abounding in brooks or rivers, well irrigated; -*խաղաց a.* flowing, abundant, very copious; -*հոս a.* streaming; -*յեղց a.* overflowing; - *արտասուօք*, eyes swimming with tears; -*նամ*, *ացայ vn.* to stream down, to fall or flow as a river; -*նի s. pl.* brooks, rivulets; -*վայրք s.* places interspersed with rivers or brooks; -*րբուռ a.* watered, irrigated with rivulets.

Վտակիկ *s.* rill, streamlet, brooklet.

Վտակիմ S. Վտականամ.

Վտակօրէն *ad.* like a river, copiously, overflowingly.

Վտանգ or *նկ*, *ից s.* peril, danger, risk, chance, hazard, ill, misfortune; punishment; -*աւ ad.* perilously, hazardously, dangerously; *ի - արկանել*, *դնել ի -ի*, *մատնել ի -*, to put in jeopardy, to endanger, to compromise; *ի - արկանել զանձն*, to put oneself in jeopardy, to risk or venture oneself; *ի -ի լինել*, to be in jeopardy, to incur danger, to run risk; *խուսել*, *փրկիլ ի -ից*, to shun danger, to avoid perils; *նաւն ի -ի կայր խորտակել*, the ship was in danger of being wrecked; - *ի վերայ կայր նր*, he was in peril; - *է նմա*, he is in danger, he runs the risk of...; -*աւ կենացն*, at the risk of his life; -*աւ անձինս*, at the peril of my life.

Վտանգագործ *a.* dangerous; -*կան a. gr.* circumstantial; -*կից լինիմ vn.* to be a companion in danger, to encounter risks or dangers together; -*ուր a.* perilous, dangerous, hazardous; in danger, exposed in jeopardy; sad, fatal, disastrous; - *ժամանակ*, critical moment; - *վայրկեան*, crisis.

Վտանգեմ, *եցի*, -*եցուցանեմ va.* to put in peril, to endanger, to expose, to venture, to hazard, to put in jeopardy, to risk; to ill-treat, to importune, to torment; - *զառողջութիւն*, to ruin the health.

Վտանգիմ, *եցայ vn.* to be in peril, in jeopardy, to risk, to run danger.

Վտառ, *ից s.* multitude, band, flock, herd; *anat.* pore; -*ք ձկանց*, shoal of fish; - -, in herds, in troops or flocks; -*ապահ s.* herd, herdman, herdsman; porter, door-keeper.

Վտարական *a.* chasing, driving out, expulsive; -*լինել*, to be driven out, banished, exiled.

Վտարանդեմ, *եցի va.* to drive away, to expel, to banish, to exile, to expatriate, to cause to wander or stray; - *ի ծառայութիւն*, to reduce to slavery, to lead into bondage.

Վտարանդի, *դեաց*, *դեաց*, -*ք a.* banished, exiled; vagabond, wandering; uncertain, in doubt, doubtful; -*ք s.* exile; *fig.* anguish; - *առնել*, to cause to wander; - *տալ*, to deliver up, to betray; *զգաստանացն բարս առեր*, *եւ - եւս զաղնուականութիւնդ*, false to your original nobility of soul, you have fallen to the level of the beasts of the forest.

Վտարանդիմ, *եցայ vn.* to be exiled, expatriated; to be uncertain.

Վտարանդութիւն or *ումն s.* slavery, bonds; banishment, exile, expatriation; exodus, emigration; uncertainty.

Վտարանջեմ, *եցի vn.* to revolt, to rebel, to rise up against, to mutiny.

Վտարանջութիւն *s.* revolt, rebellion, insurrection, mutiny.

Վտարեմ, *եցի va.* to dislodge, to remove, to expel, to drive away, to send off, to banish, to exile; to usurp, to seize, to assume wrongfully; -*եւ յոյցանեմ va.* to drive from home, to cause to become fugitive, wandering, houseless, homeless. [roam, to wander.

Վտարիմ, *եցայ vn.* to go away, to

Վտարութիւն or *ումն s.* expulsion, banishment; wandering.

Վտաւակ, *ից s.* under waistcoat, shift, shirt, &c.; petticoat.

Վտաւան, *ից s.* stadium; *իբրեւ -ւ*, as it were a bow-shot.

Վտաւտ, *ից s.* lappet, skirt.

Վտիտ, *վտտի a.* lean, meagre, scraggy, skinny, gaunt, spare, slender, thin, lank, sorry, dry; - *մարմնով*, lean-fleshed.

Վտտանամ S. Վտտիմ.

Վտտեմ, *եցի va.* to make lean or thin, to emaciate, to weaken.

Վտտիմ, *եցայ vn.* to grow lean, to

fall away, to become thin, emaciated, weakened.

Վտառութիւն *s.* leanness, meagreness, spareness, thinness; emaciation, extenuation, weakness.

Վան, *ացս s.* tent, pavilion; – *ժամու.* Tabernacle; – *հարկանել, կանգնել,* to pitch a tent, to dress a pavilion; *ի –ս բնակիլ,* to dwell in tents; *քառնալ զ–ն,* to strike a tent.

Վանաբնակ, *ացս, –իչ a.* dwelling, living in tents, nomad, bedwin; *ազգ –ացս,* wandering tribe; *–կից a.* dwelling in the same or a neighbouring tent; *–յարկ s.* the inmost division or room in a tent; *–նման a.* tent-shaped; *–պահ s.* tent-keeper; *–տեղք s.* encampment. [*– եկեղեցի,* portable altar.

Վանեայ *a.* tent- or pavilion-like;

Վրացերէն *a.* Georgian; *ad.* in the – language.

Վրացի *a. s.* Georgian; *– կոճ s. bot.* hellebore, bear's foot; *տարազ – կոճակի s. bot.* agaric, mushroom.

Վրգուտ *a.* stony, abounding in stones, pebbly.

Վրդով, *իցս* S. **Վ**րդովուն; *–ասէր a.* restless, turbulent, seditious, mutinous; *–եմ, եցի, –եցուցանեմ va.* to alarm, to rouse, to disquiet, to trouble, to disturb, to perturb, to agitate; *–իմ, եցայ vn.* to be alarmed, disquieted, disturbed, agitated, to be out of one's reckoning; *–իչ a.* alarming, startling, disquieting; seditious; *–ումն* or *ումն s.* alarm, trouble, disquiet, restlessness, agitation, confusion, disorder, tumult.

Վրէժ, *վրիժուց s.* revenge, vengeance; *ի –*, in return, in requital; *առնուլ, խնդրել, հանել զ–ն, –ս պահանջել, հանել զքէն վրիժուն,* to avenge, to revenge, to avenge oneself, to take vengeance, to be revenged, to have revenge; *–ս լուծանիլ, պահանջիլ, տալ,* to suffer vengeance, to bear punishment, to pay dear for, to smart for; *ի – նախատանաց զսաւէր իւրոյ,* to avenge his daughter; *առից ի նմանէ զ–իմ,* I will revenge myself on him, he shall pay me dearly; *խնդրեաց զ– զրոյ կէտին,* he avenged the wrongs of him who suffered; *հատուցից –ս թշնամեաց իմոց եւ տաւղեաց իմոց հատուցից,* I will be avenged of my enemies & I will requite them who hate me; *եօթն –ս լուծցէ,* he shall be avenged seven fold.

Վրէժխնդիր, *դրաց a.* revengeful, vindicative, avenging; *– լինել,* to call for vengeance, to be revenged; *–իրն դրուժիւն* S. **Վ**րէժ.

Վրէպ, *քս s.* fault, defect; want, privation, deprivation; *a.* defective, wanting, failing in, deprived of; *ոչ – ի հնչմարտուէ,* likely, probable; *– եղանել, գտանիլ,* to want, to fail, to miss, to be deprived of; to be rendered useless, inefficacious, to be deluded, annulled.

Վրիժաբեր *a.* vindictive; *–գործ, ացս a.* evil-doing, spiteful, wicked, nefarious; *–գործութիւն s.* ill deed, spiteful action.

Վրիժակ, *ացս a.* S. **Վ**րէժխնդիր; *s.* defensive weapon; means of defence; *–ք կնճռի,* razors; *–ք փղի,* tusks of an elephant; *–ազէն a.* armed with a weapon of offence; *s.* vindictiveness; *–եմ, եցի vn.* to make use of defensive weapons; *– զոք,* to slay with a weapon.

Վրիժապարտ, *իցս a.* guilty, worthy of being punished; *–ութիւն s.* guiltiness, wickedness.

Վրիժառու S. **Վ**րէժխնդիր.

Վրիպագործիմ *vn.* to spoil, to be spoiled; *–գուէժ a.* inconstant in love; *–գրեմ va.* to make mistakes in writing; *–լուր a.* hearing erroneously, understanding one thing for another.

Վրիպած *s.* fault, error, mistake.

Վրիպակ, *ացս s.* error, mistake; failing, fault, perversity; unforeseen event, accident, casualty, hazard, chance; *a.* wanting, failing, wrong, mistaken, false, erroneous, perverse; *–աւ ad.* by mistake, erroneously; accidentally, casually, by chance; *– մատեանի,* erratum, *pl.* errata; *– ժամանակագրական,* anachronism; *– գտանիլ,* to wander, to go astray, to deviate. [*s.* fallibility.

Վրիպական *a.* faulty, fallible; *–ութիւն*

Վրիպակութիւն *s.* failing, fault; accident.

Վրիպամիտ *a.* erroneous.

Վրիպանուն S. **Ս**ուտանուն.

Վրիպանք *s.* error, fault, misunderstanding, oversight, blunder, mistake; delusion, deception, frustration, disappointment.

Վրիպասէր S. **Զ**արասէր.

Վիպարհեստ բժիշկ *s.* quack, mountebank, charlatan.

Վրիպեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to cause to fail or miss, to turn aside, to mislead, to deceive, to delude, to pervert; to deprive of, to take away; S. Մաղ; -եցուցիչ *s.* deceiver, knave, cozener, hoaker.

Վրիպիմ, եցի, -ելիմ, եցայ *vn.* to be mistaken, to commit an oversight, to err, to miscarry, to be under a mistake; to be deceived, frustrated, deluded, disappointed; to turn away, to swerve, to go astray, to wander; - ի մտաց, to escape from one's memory; ոչ վրիպեաց բան մի, not one word remained without its effect; վրիպեալ ըստ բժշկութիւն, past cure, incurable, hopeless.

Վրիպիչ *a.* frustratory, annulling.

Վրիպուիլ or ուածն S. Վրիպանք.

Վրձին, ձնի *s.* brush; - նկարչաց, brush, pencil; - զգեստուց, հերաց, ատամանց, եղնգանց, &c., clothes-brush, hair--, tooth--, nail--.

Վրձնեմ, եցի *va.* to brush.

Վրնիկ S. Մատաղ *a.*

Վրնջապատպտիակ or չակ *a.* bleating.

Վրնջեմ, եցի *vn.* to neigh; *fig.* to neigh after. [*fig.* furious lust.

Վրնջիւն or ջուածն *s.* neigh, neighing;

Վրնջողական *a.* neighing; *fig.* concupiscible; -ն *s.* concupiscence.

Վրնջողութիւն S. Վրնջիւն.

S

S (*deune*) տիւն *s.* the thirty first letter of the alphabet, & the twenty fifth of the consonants; ս, ՍՈ, four thousand; four thousandth.

— On account of its similarity of sound, it is sometimes confounded with դ & թ; for example: ընտել-ընդել, տոփել-դոփել, տրամ-դրամ, բանտ-բանդ; կատասխ-կաթսայ, չխտ-չիթ, &c.

— At the beginning of words it is sometimes a negative particle; for example: գէղ-ագէղ, գէտ-ագէտ, տհաս, տմարդի, տքնութիւն.

— Between words it is sometimes an augmentative particle, as բեկա-նել-բեկտել, քակել-քակտել, ոլորք-ոլորտք, փեռեկել-փեռեկտել, նողկալ, նողկտալ.

— In foreign words, the Greek τ & the Latin *t* are changed by us into ս. as, Πέτρος-Petrus-Պետրոս, Արիստοτέλης-Aristoteles-Արիստոտէլ.

Տաբատ *a.* linen, of linen; *s.* pantaloons, trowsers; -աձիգ *s.* brace, a pair of braces. [loaded.

Տաբեռնի *s. L. w.* tavern; *a.* over-

Տաբուն *a.* unnatural, monstruous.

Տագնապ, ապ *s.* anxiety, anguish, restlessness, embarrassment, perplexity, agitation, alarm, trouble; crisis; haste, precipitation; -ու *ad.* in haste, hastily, with all possible speed, in a hurry, hurriedly, precipitately; anxiously, with anxiety; - մտաց, grief, anxiety, mental torture, constraint, heaviness of heart, oppression; - մահու, pangs or agony of death, death-struggle; արկանել, մատնել ի -ս անհնարինս, to embarrass extremely, to place in a strait, in a scrape, embarrassment or perplexity; արկանել զանձն ի -, to embarrass oneself; կալ ի -ի, to be in trouble, anxiety or embarrassment; հասանել ի յեսխին -, to be reduced to extremities; եղիցի - հեթանոսաց, the nations shall be plunged in consternation; եկն յանկարծակի դողումն եւ -, a sudden fear fell on them; ամ - հասցէ ի վերայ նր, every kind of grief shall fall upon him; ըմբռնեալ յանկոյծ - հասանէր, he found himself embarrassed by that insuperable necessity; - էր նմա յամ կողմանց, he was hemmed in by necessities; - մեծ էր նմա, he had extreme difficulty, he turned on all sides; հարկց զամ երիվարս -ու եւ զհնձեալս նր յիմաստութիւն, I will turn the horses into stone & their riders will I stultify; յեսխին - կալաւ զնա, he was brought to the last extremity; փոյթ եւ - եղեւ ի ջուրս, the waters rivalled each other; S. Շտապ, &c.

Տագնապափոյթ *a.* urgent, pressing, earnest; – *առիթաւ ad.* hurriedly, most hastily.

Տագնապեմ, *եցի*, *–եցուցանեմ va.* to put to trouble, to embarrass, to perplex, to puzzle, to torment, to grieve; to constrain, to force, to tease, to importune; to urge, to hasten, to solicit, to quicken; *սիրէ –*, to strike with terror, to appal, to terrify; *–եցուցիչ a.* pressing, urgent.

Տագնապիմ, *եցայ vn.* to be grieved, distressed, disturbed, embarrassed, to be torn with anguish, to be in great pain; to have an urgent & pressing necessity, to be in despair; to be hurried, in haste; *տագնապէր ջերմամբ մեծաւ*, he had been seized with a violent fever.

Տագնապիչ *a.* cogent, urgent, violent, acute, sharp.

Տագնապումն or *ումն* S. Տագնապ.

Տաղր, *գեր*, *երայ s.* brother-in-law (husband's brother).

Տաժան, *ի a.* worn out by fatigue, overwhelmed with labour, weary, tired out; *–աբար ad.* painfully, with much trouble, laboriously, with difficulty; *–ագործ a.* working hard, very laborious; troublesome, tiresome; *–ալից*, *–ական*, *–աշատ*, *–աւոր*, *–ելի a.* painful, grievous, hard, difficult, incommodious, vexatious, laborious, fatiguing, tiring, toilsome, annoying, rude, heavy; *–ապայլ a.* walking with difficulty; *–եմ*, *եցի va.* to fatigue, to tire, to overdo, to harass, to oppress, to vex; *–իմ*, *եցայ vn.* to give oneself trouble, to have much trouble, to toil, to be fatigued, worn out with fatigue, to drudge, to work hard; *–իչ*, *–ուն*, *–ումն* or

Տաժանք *s.* great fatigue, much labour, trouble, toil, weariness, pain, hard work, drudgery.

Տալ, *իւց sf.* sister-in-law (husband's sister); *–այր s.* brother-in-law (sister-in-law's husband).

Տալի *a.* donable; *s.* giver, donor; *–ք*, liabilities, debts.

Տալիթայ *sf. H. w.* talitha; – *կում*, – cumi! damsel, arise! – *սարկաւագ*, deaconess.

Տախտ, *իւց s.* throne, seat, bench.

Տախտակ, *ացս s.* board, plank, shelf, table, tablet; tables; book; *ast.* Տե՛ս *հնացոյց*; – *երկաթի*, iron-plate, sheet-iron; – *մետաղեայ*, plate of metal; *–ք վկայութեան*, the tables of the decalogue; – *գաւազանաց*, breastplate, pectoral, rational; – *նկարուց*, canvass, wood, &c.; – *շաթրակի*, chess-board; – *զըսեռի*, the hollow of the thigh; – *խոհանոցի*, trencher.

Տախտակապատ *a.* built of wood or of planks (ship); *–ած*, *իւց a.* covered with boards, planks, boarded, planked, floored; wainscotted; *s.* wooden floor; scaffolding; wainscot; – *նաւու*, deck; – *առնել*, *գործել*, to wainscot, to plank, to board, to floor; *–փակ a.* laminated.

Տախտակեայ *a.* wooden.

Տախտաձեւ *a.* throne-shaped.

Տախտապար *a.* stretched on the earth; *ի – արկանել* or *–եմ va.* to stretch on the earth; to beat down, to overthrow.

Տած, *իւց s.* care, heed, charge.

Տածեմ, *եցի va.* to care, to take care of, to preserve; to nourish, to maintain, to sustain, to feed; to cultivate; to foment, to stir up; – *զխաղս*, to cherish, to flatter vices; – *զխռովութիւն*, to foment disturbances; S. Ջու.

Տածիչ or *ծող a.* nutritive, nourishing, nutritious.

Տածողական *a.* nutritive, alimentary.

Տածողութիւն, Տածումն or *ումն s.* care; food, nourishment, sustenance; fomentation.

Տակ, *իւց* or *ացս s.* bottom, under part or side; root; race, row, range, string; **bot.* beet; – *առնուլ*, to take root, to be rooted; *խոտս –աւ մեծաւ*, great provision; **մամլոյ –*, in the press.

Տակախիլ առնեմ or *–կոտոր խլեմ* or *առնեմ va.* to root up, to pluck up by the roots, to extirpate.

Տակառ, *ացս s.* barrel, cask, puncheon, butt; tun; *խից –ի*, spigot; *ծորակ –ի* tap; *չէրտ* or *կողք –ացս*, staff.

Տակառագործ, *ացս s.* cooper; *–ութիւն s.* cooperage.

Տակառակ, *ացս s.* cask, keg.

Տակառաչափ *s. mar.* ton, 2240 lbs; *–ումն s.* tonnage, burden.

Տակառապետ *s.* chief cup-bearer, butler; *–եմ va.* to give to drink; *–ութիւն s.* office or dignity of a butler, butlership.

Տակառիկ *s.* cask, hogshead.

Տակաւ *ad.* by little & little, by slow degrees, insensibly; yet, still; – –,

little by little, slowly, by degrees.

Տակաւին, – *եւս ad.* again, more, still more, some more; yet, as yet, still; little by little.

Տակերատիպ *s.* daguerreotype; –typer; *a.* –typed; *–տպեմ va.* to daguerreotype; *–տպութիւն s.* daguerreotypy.

Տակուի, ուայ, –ՏՏ or **–Ջ** *s. bot.* fibre, filament; *– ծառոյ*, top-root.

Տաղ, ից *s.* verse, poem, ode; canticle, hymn; *med.* cautery; stamp, mark, print.

Տաղախ, ոյ *s.* cement; *chem.* mortar.

Տաղական *a.* rhythmical.

Տաղանդ, ոց or **այց** *s.* talent (weight); *fig.* talent, ability, parts, attainments; *– ոսկի*, golden talent; *–աւոր a.* talented, of talent.

Տաղաչափ, իչ *s.* versifier; *–եմ va.* to versify; *–ութիւն s.* versification; verses. [maker.

Տաղասաց, իչ *s.* song-writer, ballad

Տաղատարափ S. **Տեղատարափ**.

Տաղարան *s.* song-book.

Տաղաւար, ից *s.* tabernacle, tent, booth; hut, lodging, cabin, vine-arbour; scene, stage; *– մրգատաղաւար*, fruit-house; *–ակիչ a.* dwelling together; S. **Վրանակիչ**; *–ահարք, ըաց, –ահարութիւն* or *–աշինութիւն s.* erecting a tabernacle or pavilion, building a hut or cottage; *տօն –ահարաց*, feast of tabernacles; scenopegia; *–եմ, եցի, –իմ, եցայ vn.* to dwell in tents or in huts; *–իկ s.* hut, a poor cottage.

Տաղեմ, եցի *va.* to cauterize.

Տաղերգութիւն *s.* ode.

Տաղոսեմ S. **Ժողովեմ**.

Տաղտ *s.* disgust, distaste, loathing.

Տաղտաղտ, Տաղտաղտիմ S. **Տաղտկալի, Տաղտկամ**.

Տաղտապանք *s.* annoyance, pain, anxiety, anguish; *–պեմ, եցի va.* to annoy, to disturb, to importune, to trouble, to molest; *–պիմ, եցայ vn.* to be distressed, harassed, uneasy, annoyed, plagued.

Տաղտկալի or *լից a.* displeasing, disgusting, tiresome, fastidious, loathsome; *–լուր a.* tedious, wearisome to hear.

Տաղտկամ, –կանամ, ացայ vn. to be disgusted, wearied, sick or tired of, to loathe, to nauseate; *տաղտկացեալ եմ ի մարդկանէ*, I am weary of men.

Տաղտկանք S. **Տաղտկութիւն**.

Տաղտկացուցանեմ va. to tire, to disgust, to put out of conceit, to annoy, to sicken, to plague.

Տաղտկոտ *a.* squeamish.

Տաղտկութիւն *s.* displeasure, disgust, dislike, aversion, nausea; annoyance, vexation, trouble.

Տաղտուկ *a.* wearisome, tedious, tiresome, bothering, troublesome; idle, cowardly, tedious to oneself; *s.* S. **Տաղտկութիւն**.

Տաճար, ից *s.* temple, fane, church; palace, court, hotel; banqueting-hall; banquet, feast; *– խորհրդոյ*, council-hall, House of Parliament.

Տաճարախիտ *a.* many roomed; *–կան s.* knight templar; *–կապետ, –կողապետ*, &c. S. **Սեղանակապետ**, &c.; *–կից s.* table-companion; *–յարդար s.* guardian or minister of a temple; *–նամ vn. fig.* to become a temple of the Holy Ghost; *–պետ s.* house-steward; chief-captain; high-priest; governor or ruler of the feast, high seneschal; S. **Հացերէց**; *–ցուցանեմ va. fig.* to convert the soul into a temple.

Տաճիկ, ճկաց *s.* Arab; Turk; *a.* Arabian; Turkish; swift-footed; *– ձի*, barb, Barbary or Arabian horse; *– ազգի*, Canaanite; S. **Քանանի**.

Տաճկաբար *ad.* like a Turk, in the Turkish fashion; *–բնակ a.* inhabited by Turks; *–բնոյթ a.* of Turkish character; *–կան a.* Turkish; *–հպատակ s.* Turkish subject; *–նամ, ացայ vn.* to become or turn Turk; *–սէր a. s.* philoturk; *–տոհմ s.* Canaanite; Phenician; *–տուն s.* Turkey; *– Ասիոյ, Եւրոպիոյ*, Asiatic, European –; *–տուներկայք s. pl.* Arabs; Turks; *–ցուցանեմ va.* to convert to Muhammedanism.

Տաճկինակ, ից *s.* whip, rod; whipping, thrashing. [the being Turkish.

Տաճկութիւն *s.* Turkish nationality,

Տամ, եաւ, տուր, տուեալ va. to give, to present, to offer; to concede, to grant, to bestow; to provide, to furnish, to lend; to give up, to deliver, to abandon, to expose; to make, to render, to produce, to cause; *– զանձն*, to apply to, to addict oneself to; to give oneself up to, to abandon oneself to; *– խօսել*, to cause to speak; *– պատասխանի*, to answer, to reply, to respond; S. **Պատասխանի**; *չ– դուլ եւ դադար*, to give neither peace nor

rest, to disturb continually; – *իշխանութիւն*, to invest or intrust with authority; *վկայագիր*, *անցագիր* –, to deliver a certificate, to grant a passport; *մրցանակ*, *վարձս* –, to decree rewards, to award prizes or premiums; – *ածել*, to cause to bring; – *գերեզմանի*, to bury, to inter; – *ի բանտ*, to put in jail or prison, to imprison; *ժողով* –, to come together, to assemble, to reunite, to meet, to hold a meeting; *քարամբք* –, to strike with stones; *տայց զքեզ յազգ մեծ*, I will make of you a great nation; *տացէ՛ քեզ տէր լինել*, may you be! *չէ տուեալ ամենն*, it is not every one that can...; *զորս ես ձեռամբ ձերով եւտու*, which I put in subjection to you; *ես եւտու տա նել զուլդ*, I have sent the kid; *հօրն իւրում եւս տանել*, he sent to his father; *տուր բերել ինձ փայտս մայրս*, send me cedar wood; *եւս զանձն իւր երթալ*, he went; *զլեգէոնս այսոցն՝ անդնդոց տայ*, he sends the legions of devils into the pit; *զպատիժս տայցեն յաւիտենից տանջանաց*, they will suffer eternal punishment; *զմեզ ի կորուստ եւ յոչնութիւն տան*, they load us with evil & annihilate us; *մի տալ մեռանել*, do not leave to die; S. Դէպ, Ժանօթ, Զեռն, Ճարակ, Պատեան, Տեղի, &c. &c. [terrace.

Տամալ, *ոյ*, *–ի*, *լ–ոյ* *s.* house-top,

Տամկ *a.* humid, moist, wet, damp; *–անամ*, *ացայ* *vn.* to be wet, moistened, to become humid, moist; *–առեակ a.* of wet or moist nature; *–ացուցանեմ va.* to moisten, to damp, to wet, to dew, to bedew, to soak, to steep; *–ութիւն s.* humidity, moisture, dampness. [ness.

Տամուկ S. Տամկ.

Տամոյկ, Տամուժկ *sf. Fr. w.* damsel, girl, young lady.

Տանելի *a.* portable.

Տանեսան, *ացս.* flat roof; platform.

Տաներես *s.* elevation or front of a building, frontispiece; *–րէց s.* chaplain.

Տանիմ, *տարայ*, *տար* *va.* to carry, to carry away or off, to bear off, to take or convey away, to lead, to bring, to fetch away, to transport; to drive at, to tend or lead to; to hold, to contain, to comprise, to include, to comprehend; to bear, to suffer, to endure; to carry to an end, to accomplish, to crown; *vn.* to be brought, conducted, led; *յինքն* –, to appropriate to oneself, to assume wrongfully, to arrogate, to lay claim to; *ընդ միտ* –, to take exception or offence at, to find fault with; – *եւ ածել ինչ*, to publish, to celebrate, to make public; S. Բաց, Գլուխ, Խնամ, &c. [top.

Տանիք, *նեաց* *s.* roof, roofing, house-

Տանձ, *ից* *s.* pear; *–աջուր s.* perry; *–ենի s.* pear-tree; *–իկ s.* small pear or pear-tree. [bearing, supporting.

Տանողական *a.* carrying, sustaining,

Տանուտէր *s.* master of a house, head of a family; landlord, householder; patriarch, chief of a tribe or race; – *տարեւոյ ast.* the Sun's house; *–տէրար ad.* absolutely, despotically, independently; *–ական a.* appertaining to the head of a house, feudal; *–ացոյց s.* zodiacal ephemeris; *–ութիւն s.* condition or authority of the master of a house, or of the chief of a tribe; feudality. [punishment.

Տանջական *a.* suffering torment or

Տանջանական *a.* tormenting, torturing, inflictive, penal; *–կից a.* sharing in torture; *–ران s.* rack, instrument of torture; *–ուր a.* in tortures, in torment; tormenting; *s.* torturer, executioner.

Տանջանք *s.* torment, torture, punishment, suffering, pain, plague, grief; *–նս ածել ի վերայ*, or *արկանել զԳԼԽով ուրուք* S. Տանջեմ.

Տանջելի S. Տանջիչ.

Տանջեմ, *եցի* *va.* to torment, to torture, to rack, to afflict, to cause to suffer, to harrow; *–իմ* *vn.* to be tormented, to suffer tortures; *զանհնարինն տանջանս տանջի*, he suffers cruel torments; *տանջին զանմահ մահն*, they die eternal death.

Տանջիչ *a.* torturing, setting on the rack; *s.* tormentor, torturer, executioner. [tioner.

Տանջողական S. Տանջանական.

Տանջուն, Տանջք S. Տանջանք.

Տանտալ *s. phys.* tantalum; *pn.* Tantalus; *–ական a.* tantalizing; *տանջանք* [–, tantalism.

Տանտէր S. Տանուտէր.

Տանտիկին *sf.* mistress of a house, matron; housewife; *–իկնութիւն s.* authority of a mistress or matron.

Տաշ *s.* rasping, scraping, smoothing, polishing; *–ածոյ*, *ից* *a.* planed, cut, polished, smoothened; *–եղ* or *–իկ*, *ացս.* chip, shaving; *–եմ*, *եցի* *va.* to

rough-hew, to roughen down, to chip, to square, to plane, to smooth, to
Տաշե or -ն S. Սաստիկն. [polish.
Տաշտ, -ի s. cup, mug; bowl, basin; vat, trough; tub, bucket, wash- or lye-tub; basket; *bot.* layer, slip, offset; vine-branch, --shoot; - խմորոյ, kneading-trough, hutch; - խնկոց, bed of spices; S. Խնկանոց; - որմածուացց, hod, tray.
Տաշտագեղ *a.* putting forth fine shoots; -թաղ *s.* layer, slip, provine, shoot, sprig of a vine, &c.; - առնել, to lay vines, &c., to provine, to propagate the vine by layers, to plant with slips; -խիլ լինիմ *vn.* to have branches torn away; to be rooted up or out; - առնել, to root out, to pull up, to pluck up. [tions; libatorium.
Տաշտակ *s.* chalice for offering libaՏաշտաւոր *a.* full of, or loaded with vine-branches; - անիւ *mech.* overshot mill-wheel.
Տապ, պոյ, ովս. heat, ardour, warmth, solar heat; inflammation; over-excitement; foaming or frothing of the sea, storm; -ագին *a.* very hot, burning, ardent, scorching.
Տապալ *a.* prostrate, fallen down; *ad.* S. Թաւալագլոր; - յերկիր կործանել, to fall down; to be struck dead on the spot.
Տապալած, -ի s. fall, ruin.
Տապալական *a. gr.* declinable.
Տապալեմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to fell or throw to the ground, to beat down, to prostrate, to overturn, to overthrow, to upset; to subvert, to demolish, to destroy, to ruin; to roll, to turn; - զխորհուրդս ուրուք, to destroy a person's projects; S. Խոչ; -իմ *vn.* to be fallen down, overthrown, to fall or go to ruin; to roll, to tumble; գիշերայ տապալէր երկիւղի մտաց, he tortured himself with uncertainty; տապալեալ անկաւ երիվարն, the horse fell, was broken down; տապալեցաւ ի մէջ ոտից նորա Սիսարա, Sisera rolled under her feet.
Տապալի s. backgammon, tricktrack.
Տապալիչ *a.* beating down, overthrowing, ruining.
Տապալումն s. throwing down, overturning, subversion, ruin, fall; rolling; *gr.* declension.
*Տապախ *med.* S. Տապաստ.
Տապախտան, -ի S. Տապագին; -խարշ *a.* burning; - առնել, to burn; - լինել, to burn, to be burnt.
Տապակ, ացս. frying-pan; S. Վահանակ; -եմ, եցի *va.* to fry, to fricassee; -էզ *a.* very hot, burning; - լինել, to be scorched up; -իմ *vn.* to be fried; to be parched with thirst; -ումն s.
Տապակեզ S. Տապագին. [frying.
Տապան, ացս. large box or trunk; Noah's ark; coffin, bier; tomb, sarcophagus, sepulchre, urn; -ագիր s. epitaph.
Տապանակ, ացս. chest, box, coffer, small trunk; poor's box; tabernacle; S. Ոստ; - պտուտեայ, ark of bulrushes; -ակիր s. Tabernacle-bearer.
Տապանաձեւ *a.* coffer-shaped.
Տապանամ, ացայ *vn.* to grow warm, to be excessively hot, to be burnt, scorched; to be in a fever.
Տապանատեղ s. niche or place for a sarcophagus; -տուն s. cemetery, burial-ground; - եկեղեցւոյ, churchyard; -քար s. tomb-stone.
Տապանիմ, եցայ *vn.* to be buried.
Տապաստ, -ի s. mat, carpet; *med.* mange, scab in cattle; - արկանել, to strike or fell to the ground, to stretch dead, to kill on the spot; - անկանիլ, to be struck dead, to fall dead on the spot, to be slain; - անկանել ի վաշխոջ, to bite the dust or the ground, to be killed; - անկանել ի սայր սուսերի, to fall by the edge of the sword.
Տապաստակ, ացս. mattress; cushion. [spot.
Տապաստիմ *vn.* to fall dead on the
Տապար, ացս. hatchet, axe; գնել զ- առ արմին, to lay the axe to the tree; -աւոր *a.* axe-bearing; *s.* sapper.
Տապացուցանեմ *va.* to warm, to heat, to overheat, to burn; -ուցիչ or
Տապեան *a.* ardent, burning.
Տապեղ, -ի s. play-ground; backgammon-table; -ուղունք s. dice.
Տապեռանդն S. Տապեան.
*Տապղէ *a.* unchaste, lewd.
Տապիմ S. Տապանամ.
*Տապղքեր s. carpenter's plane.
Տապճակ s. horse-cloth, housing.
Տապումն s. *phys.* calefaction.
Տառ, իւց s. S. Տարր; letter, character; letter, epistle; book; ածեղէն -ք, the Holy Scriptures; մարգարէական -ք, the prophecies; -ք կանոնականք,

canons, constitutions, statutes, writ-
Տառապճական *a.* literary. [ten laws.
Տառադարձուել *s.* anagram; *առնել –*, to anagrammatize; *յօրինող –թէ*, anagrammatist; *յօրինուածն –թէ*, anagrammatism.
Տառաղան, *ացս s.* basket, hamper.
Տառապագին, *–կան a.* unhappy, wretched, miserable; *–նամ* S. Տառապիմ.
Տառապանք *s.* tribulation, affliction, anguish, distress, grief, trouble, vexation, pain, torment, fatigue, misery, misfortune, disaster.
Տառապեալ *a.* loaded with misfortunes, with trouble, poor, pitiable, unhappy, miserable.
Տառապելութիւն *s.* misery; poverty.
Տառապեմ, *եցի*, *–եցուցանեմ va.* to trouble, to afflict, to oppress, to molest, to maltreat, to vex; to violate, to dishonour, to deflower; *–եցուցանեն զաղխս իմ*, I am afflicted by your woes; *–եցուցիչ a.* afflicting, afflictive, grievous, vexing, tormenting.
Տառապիմ, *եցայ vn.* to grieve at, to be pained, uneasy, afflicted, tormented, vexed, to be unhappy, miserable; *տառապեաք ինդրեաք զքեզ*, we have sought thee sorrowing.
Տառապումն S. Տառապանք.
Տառատիպ *a.* written; *s.* copyist; *–տոկ, ացս s.* military coat or mantle, cassock, capote; doublet, jerkin; *–տպեալ a.* written, engraved; *–տպութիւն s.* writing, engraving.
Տառեխ, *ացս s.* herring.
Տառեղն *s.* stork; heron.
Տասանորդ, *ացս s.* tenth part, tithe; decime or dime; *առնուլ զ–ան*, to decimate, to tithe, to collect tithes; *–ական a.* decimal; S. Կոտորակ; *–ելի a.* tithable; *–եմ, եցի va.* to decimate, to tithe, to take tithes; *–իչ s.* tither, tithe proctor; *–ութիւն s.* decimation, tithing.
Տասն, *սին. տունք, սանց a.* ten; *ի –ամսոյն*, on the tenth of the month; *–անգամ ad.* ten times; *– –*, by tens.
Տասնաբանեայ օրէնք *s.* Decalogue; *–լիտր s.* decalitre, 2. 2 imp. gals; *–ղի a.* ten-stringed; *s.* decachord, lyre, harp; *–կրամ s.* decagram, 5. 64 drams avoirdupoids, or 154 grains troy; *–մատնեայ a.* ten-fingered; *–մեայ, մեից, –մեան, մեղից a.* decennial, of ten years; ten years old; *–մետր s.* decameter, 31. 81 Engl. feet; *–մսեայ a.* of six months; *–յարկ a.* ten-storied; *–նկիւն s.* decagon; *–պատիկ*, &c. S. Տասնապատիկ, &c.; *–պետ s.* decurion, corporal; *–ստեր s.* decastere, 13. 08 cubic yards; *–ւոր a.* denary, ten, half-a-score. [calogue.
Տասնբանեան պատգամք *s.* the De-
Տասնեակ, *եկի a.* ten, half-a-score; *s.* decade.
Տասնեան *ad.* by tens. [decade.
Տասնեկին *ad.* tenfold.
Տասնեբեակ, *բեկի s.* tenth part; *Տասնեբիր ad.* for the tenth time, tenthly. [tenthly.
Տասներորդ, *ացս a.* tenth, 10th; *ad.*
Տասնեքեան or *քին*, *եցունց s.* the whole ten; *a.* all the ten.
Տասնիցս *ad.* ten times.
Տասնականգնեայ *a.* of ten cubits.
Տասնհազար *s.* ten thousand; S. Բիւր; *–հարուածեայ* or *ծեան a.* of the ten plagues; *–հրամանեան a.* of ten dogmas. [donkeys.
Տասնյովանակեան *a.* drawn by six
Տասնոտնեան *a.* decempedal; ten-footed.
Տասնորդ, *ացս s.* decime, tenth part; *–ական* S. Տասանորդական; *–ալիտր s.* deciliter, 0, 176 imp. pint; *–ակրամ s.* decigram, 1, 5432 grain or gr. troy; *–ամետր s.* decimeter, 3. 937 Engl. inches; *–աստեր s.* decistere, 3. 5316 cubic feet.
Տասնութ *s.* ten, the number ten.
Տասնպատգամեան S. Տասնբանեան.
Տասնպատիկ *a.* decuple, tenfold; *ad.* ten times as much; *–ակեմ, եցի va.* to decuple, to increase tenfold.
Տասնպետ *s.* decemvir; *–ութիւն s.* decemvirate.
Տասնսիւնեան *a.* decastile.
Տասնվանկեան *a.* decasyllabic.
Տասնփեղկեան *a.* of ten curtains, shutters, pieces or breadths. [meron.
Տասնօրեայ *a.* of ten days; *s.* deca-
Տատակ S. Տախտակ.
*Տատա *s.* daddy, dad, papa.
Տատամսական *a.* perplexed, uneasy, uncertain.
Տատամսիմ, *եցայ vn.* to be embarrassed, disturbed or pained in mind, to have difficulty in deciding, to hesitate, to waver, to be unsettled, uneasy, concerned, in trouble.
Տատամսութիւն *s.* vexatious perplex-

ity, titubation, hesitation, wavering, inquietude, embarrassment.

Տատան *a.* shaky, tottering, vacillating; *s.* swing, see-saw; S. **Տատանուն**; **կալ ի -ի** S. **Տատանիմ**; **- առնել**, to swing, to send up & down, to see-saw; **-ական** *a.* hesitating, doubtful; **-եմ, եցի** *va.* to jog, to stagger, to shake, to swing, to oscillate, to wag, to toss, to agitate; to bandy about, to titubate, to vacillate; **-իմ, եցայ** *vn.* to jog, to wag, to totter, to vacillate, to flutter about, to struggle, to tremble, to be shaken, agitated, staggered; to hesitate, to waver, to be in suspense; **-ումն** *s.* jogging, jostling, staggering, shaking, tottering, vacillating, trembling.

Տատասկ, ացք *s. bot.* star-thistle; caltrop; **- երկաթի**, iron-thistle, instrument of torture; **-աքեր, -ածին** or **ծնունդ** *a.* thistle-bearing.

Տատրակ, ացք *s.* turtle-dove; **ձագ -ի**, young -; **- վուվուս արձակէ**, the - coos: *bot.* eryngo, sea-holly.

Տար *a.* far off, distant, remote; **- ՚ի հատանել** or **հարկանել, երթալ ի - ՚ի, ի - ՚ին ընթանալ** or **անցանել**, to travel abroad; **ի - ՚էն գալ**, to return from abroad.

Տարաբաժանիմ *vn.* to start from, to remove, to expatriate oneself; **-բաժին** *a.* divided, separated, removed; separating, removing; **- հանել, կացուցանել**, to alienate, to transfer, to separate; to expatriate; **լքանել -**, to abandon one's country; **-բան** *a.* irrational, incongruous; **-բարձ** *a.* taken away, carried off; **-բարձիմ** *vn.* to be taken away; to be divided; **-բարձուԹիւն** *s.* division; **-բեր** *a.* moved, agitated; unlike, different; **-բերեմ, եցի** *va.* to bear here & there, to shake, to agitate, to move, to stir; **-բերիմ, եցայ** *vn.* to be borne about, to be shaken, agitated; to differ, to be unlike; **-բերուԹիւն** *s.* agitation, shaking; difference, diversity; **-բնակ** *a.* living abroad, expatriated; excluded; **- լինել**, or **-բնակիմ** *vn.* to dwell abroad, afar off; to estrange oneself, to be removed; **-բնակուԹիւն** *s.* act of living at a distance, removal, pilgrimage; **-բուն** *a.* unnatural, contrary to nature; far from one's country or home, abroad.

Տարագիր *a.* proscribed, removed, driven away, expatriated, banished, exiled; **- առնել, լինել** S. **Տարագրեմ** & **Տարագրիմ**; **- ելանել ի կենաց**, to pass from this world; **ի հայրենի ընչից - գտանիլ**, to be disinherited; **-գծեալ** *a.* counterfeit, base; **- դահեկան**, - coin, false money; **-գնաց** *a.* expatriated, banished, estranged; **-գործ** *a.* misplaced, unbecoming, useless; **- առնել**, to render useless, inefficacious, to cause to miscarry, to foil, to delude; **-գրեմ** *va.* to proscribe, to banish, to exile, to drive away, to remove, to exclude; **-գրիմ** *vn.* to be proscribed, banished or excluded; **-գրուԹիւն** *s.* proscription, ban, banishment, exile, exclusion, transportation, expatriation; **-գտանեմ** *va.* to discern, to distinguish; **-դէմ** *a.* far, far off, far distant, remote; **- գնալ, դէմ եդեալ - գնալ**, to go afar, abroad, to be estranged, to leave one's native land, to go from home; **-դէպ** *a.* unsuitable, improper, unbecoming, undue, disagreeing, absurd, extravagant; **ԹՀ ի հանդէպս եւ ԹՀ ի -դէպս**, *per fas et nefas*, by right or wrong; **-դիմիկ** *a.* travelling abroad; **-դիմուԹիւն** *s.* the travelling abroad.

Տարազ, ուց *s.* form, fashion, manner, way; furniture; *alg.* formula; - or **գործ -ու**, clever work, artistic production; **գրահաշուական -**, algebraic formula; **- խօսից**, style; S. **Վերցի**; **ի - քաղաքացի**, in plain, in private clothes; **ի - եկեղեցական**, in clerical attire, dressed like a clergyman; **զգեցաւ աշխարհական -**, he dressed like a layman.

Տարազագործ, ացք *s.* clever manufacturer, master; **-ուԹիւն** *s.* weaver's art, woollen manufacture.

Տարազարդ *a.* ungraceful, unadorned; deformed, ugly; **-ուԹիւն** *s.* ungracefulness; deformity; **-զգեաւս** *a.* unclothed.

Տարաժամ *a.* mistimed, ill-timed, inopportune, unseasonable, untimely; premature; *ad.* unseasonably, inopportunely, at the wrong time or moment, out of season; prematurely; too late, when too late; *s.* S. **ՏարաժամուԹիւն**; **- հասակաւ**, not full grown, young; **- ծերանալ**, to age prematurely; **-իկ աւուր**, to decline, to be on the decline, to begin to go down, to begin

to be night; *ի –ել աւուրն*, towards nightfall; *–ի օրն*, it is getting late, the daylight fades, the day wanes, the sun is going down; *–եալ է օրս*, the day is already on the decline, it is drawing towards night; *–ու* S. *Տարաժամ ad.*; *–ութիւն s.* unseasonableness, importunity; tardiness, nightfall.

Տարաքանեմ, եցի va. to chase, to expel, to drive away; *–լեզու s.* a different tongue; *–լուծական gr.* disjunctive; *–լուծեալ a.* dissolved, disjoined, spoiled; *–լսեմ* S. *Անսունգանեմ*; *–լսու թիւն s.* disobedience.

Տարախտ s. epidemy; *–ական a.* epidemical; *–խօս*, &c. S. *Թոթով*, &c.

Տարած, իչ a. spread out, extended, stretched out; extensible; – or *–ածք s.* extent, extension; volume, bulk, size; show, display.

Տարածական a. ductile, extensive, extensible, dilatable, expansible; *–հեղուկ*, elastic fluid; *–ութիւն s.* ductility, extensibility, expansibility, dilatability.

Տարածանեմ or *ծեմ, եցի va.* to spread, to extend, to stretch out, to dilate; to unfold, to open, to spread out, to display; to propagate, to diffuse, to spread abroad, to strew, to spread; *–իմ vn.* to be spread, stretched out, extended; to be propagated, spread out; *անկեալ կան մահու –ծեալ*, slain they lay stretched on earth; *դրօշքն –ծանէին*, the banners were displayed; *տգիտութիւն յաշխարհի –ի*, ignorance is spreading over the world; *–ծեցաւ յամենեսին*, it became general; S. *Համբաւ*, &c. [fusion, spreading.

Տարածանք s. extent, extension, dif-

Տարածաոտակ a. of a spreading root.

Տարածոց, ից s. volume; – *արկանել*, to spread, to extend.

Տարածութիւն or *ումն s.* extent, dimension, latitude; dilatation, extension, expansion, diffusion; propagation, spread, reach, sphere; *տարած մունք med.* tetanus, lock-jaw.

Տարածուն S. *Տարածական*.

Տարակայ, &c. S. *Բացակայ*, &c.; *–կանամ, ացեալ vn.* to constitute itself, to proceed, to issue; *–կասկած a.* unsuspecting, unsuspicious; unexpected; *–կարծ a.* unthought of, unlooked for, unforeseen; absurd, strange, extraordinary; *– լինել*, to form strange suspicions; *–կաց ad.* aloof, from afar; *–կացութիւն s.* distance; *–կենդրոն* S. *Աբսահենդրոն*.

Տարակոյս, կուսից s. doubt, uncertainty, wavering, vacillation, irresolution, hesitation, embarrassment; tribulation, anguish, anxiety; *a.* doubtful, uncertain; *ի –կուսի կացուցանել, ի – արկանել*, to cause to doubt, to call into question; *կալ ի –կուսի*, to doubt, to be in doubt, to waver; *– ի –ս ածել*, to multiply doubts, questions; *չիք լինի –*, there is no doubt; undoubtedly.

Տարակորզեմ va. to pull up, to root out, to pluck up; *–կուսական a.* doubtful, uncertain, ambiguous; dubitative; *–կուսանամ* S. *Տարակուսիմ*; *–կուսանք* S. *Տարակոյս*; *ը –կուսանաց անկանել*, to be called in question; *ը –կուսանաց արկանել*, to call into question; *–կուսելի* S. *Տարակուսական*; *–կուսեմ, եցի va.* to cause to doubt, to create doubts, to cause doubts to; – or *–կուսիմ, սեցայ vn.* to doubt, to have doubts, to question, to hesitate, to be irresolute, embarrassed, to demur; *– ի գիւղ*, to become furious, to rage like a madman; *–կուսութիւն, –կուսումն s.* S. *Տարակոյս*; argument, objection.

Տարահաճելի a. disagreeable; *–հանգիստ a.* restless, uneasy; *–հասակ a.* tender, very young.

Տարաձայն a. dissenting; *–եմ, եցի, –իմ, եցայ vn.* to dissent, to disagree, to differ, to be at variance; *–ութիւն s.* dissension, disagreement, variance, discord, strife; *–ձեւ a.* deform.

Տարամերժ a. reprobate, cast out, rejected, thrown out; disowned, disapproved; *–եմ va.* to cast out, to reject, to reprobate; to expel, to drive away; to disown, to disapprove; *–ութիւն s.* reprobation; *–միտ a.* senseless, foolish; *–միտութիւն s.* foolishness.

Տարայ, ի s. jar; * tare, tare & tret.

Տարանկիւն s. rhomb, lozenge; *–ային a.* rhomboidal, rhombic; *–անիստ s.* rhomboid, rhomboheder.

Տարաշխարհ s. distant country, remote region, abroad, foreign lands; –, *–եայ, –իկ a.* S. *Տար*; foreign, exotic; *s.* foreigner, stranger, traveller, pilgrim.

Տարասպառման a. exorbitant, excessive, unbounded, inordinate, extra-

vagant, immoderate, enormous; –ապաշա *a.* heathen; –պատկան *a.* unadapted, unfit, useless, unsuitable; –պարհակ վարեմ *va.* to oppress, to compel, to constrain, to vex, to tax unmercifully; –պարտ *a.* wrong, undue, unjust, unreasonable; unnecessary, needless, useless, vain; – or ի – *ad.* unduly, in vain, uselessly, without reason, improperly, wrongfully; –ամիթ, bashfulness, sheepishness; հաւատալ ի բան –ս, to believe in idle gossip; –պարտապուր *a.* feeding on illusions; *fig.* feeding negligently; –պարտուց or ի – S. Տարապարտ *ad.*

Տարտահման առնեմ or –տահմանեմ *va.* to banish, to exile, to drive away, to remove; –տուզիմ *vn.* to be engulfed, swallowed up, precipitated, sunk to the bottom; –տեռ *a.* heterogeneous; –տեռութիւն *s.* heterogeneity; –տռուեցք *s.* heteroscians.

Տարավարժ *a.* acclimated; –եմ *va.* to acclimate, to acclimatize; –իմ *vn.* to get accustomed to a climate or place; –ութիւն *s.* acclimation.

Տարտարափ *a.* scattered about, spread here and there; –տրոհեմ *va.* to disjoin, to separate, to remove.

Տարացոյց S. Ցարացոյց, Օրինակ; –ցուցաբանութիւն *s.* speaking metaphorically, parable, allegory, metaphor; –ցուցական *a.* allegorical; –ցուցումն *s.* speaking in parables; –ցուցօրէն *ad.* exemplarily.

Տարափ, ոյ *s.* shower, abundant rain; – ձեան, flake of snow; աեղ եւ – նետից, a shower of arrows; a cloud of darts; ծակոտեալ ի –ոյ նետից, pierced with a hundred arrow wounds; –անման *a.* showery; flaky.

Տարափառ *a.* unglorious.

Տարափեմ, եալ *vn.* to rain or to snow heavily.

Տարափոխիկ *a.* contagious, epidemical, infectious, catching; – ախտ, contagion, epidemical disease, infection; – լինել or –փոխիմ *vn.* to be contagious, catching; –փոխութիւն *s.* contagion; –փուռն *s.* heavy fall of rain.

Տարբաղմատ *a. gr.* casual; –բեղուն *a.* bastard.

Տարբեր, եայ or ացի *a.* different, unlike, various, diverse, dissimilar, sundry; –ք *s.* difference; –ական *a.* differential; agitated, vacillating; –ապէս *ad.* differently; –եմ, եցի *va.* to difference, to diversify, to distinguish, to vary, to change; – or –իմ, եցայ *vn.* to differ, to be unlike or different, to stand out, to be distinguished; to be agitated, to flutter, to waver, to turn on all sides; –ութիւն *s.* difference; dissimilitude, diversity, variety, distinction, disparity; shade; agitation, inconstancy, wavering; *ast.* course; վերընթացական – *ast.* ascensional difference.

Տարգալ, ի *s.* table-spoon; S. Դրգալ.

Տարեգիր *s.* annalist; –ք, annals; –գլուխ *s.* new year, new year's day; S. Կաղանդ; –գրութիւն *s.* annals.

Տարեդարձ *s.* anniversary; – ծնեան, birthday; կատարել զ– ծննդոց, յաղթութիւն, to keep the anniversary of a birth; to commemorate a victory.

Տարելից *s.* end of the year.

Տարեկան *a.* yearly, annual, anniversary, once a year; *s.* year; solemnity, feast, festival; etesian or trade-winds; օր –ի or –ացի, anniversary, – day; կարգեցին ամ յամէ զօրն զայն ոճն –ացի, it was ordered that this day be annually commemorated; ոչ գոյր երթեւեկ ոճնից –ացի նր, no one frequented his festivals any longer; յաւուր նշանաւորի –ացի, on the festival day.

Տարեմուտ S. Տարեգլուխ.

Տարերգող *a.* dissonant, discordant.

Տարեցոյց *s.* almanack, annuary, annual register.

Տարեւոր, –ական *a.* annual, yearly; S. Հոգմ; գառն –, teg; գահեկանաց –, yearly stipend; –ութիւն *s.* annuity.

*Տարթ *s.* dried sheep's dung.

Տարթորական *s.* talent (money).

Տարժան *a.* unworthy; S. Տաժան, &c.

Տարի, բուոյ, բեաց *s.* year, twelvemonths; պարականոն –, embolismic year; տարւոջէ ի –, տարւոյ տարւոյ, տարւոյ – *ad.* annually, yearly, year by year, every year; ի տարւոջ, in the year; per annum, a year; S. Ամ, Թողութիւն.

Տարիթեւրէ *s. Pers. w.* seat of jurisprudence.

Տարիչ *a.* carrying away, leading into captivity.

Տարտուծումն *s.* corruption.

Տարմ, իւց *s.* S. Տարմահաւ; – or –թռչնոց, flock, flight of birds; – – or Տարմաբար *ad.* in flocks, in troops, in great numbers; –բանք *s.* a multitude of talkers.

Տարմաղ, -ակ s. sack; pocket; skirt.
Տարմահաւ s. starling.
Տարմանամ, ացեալ vn. to flock together, to form troops.
Տարմաջուր s. starling-water.
Տարմատար S. Տարմաբար.
Տարող a. leading, bringing, conducting; -ուի s. transport, transportation, carriage; capacity.
Տարորիշ, or որոշ, ից a. distinct, different, separate.
Տարորոշաբար ad. distinctly.
Տարորոշեմ va. to distinguish, to separate, to divide.
Տարորոշութիւն s. distinction, separation, division; -ուածն s. med. secretion.
Տարուբեր, ացս a. agitated, tossed about, driven here & there; carrying or bringing merchandise; s. agitation; - բանից messenger; -եմ, եցի va. to agitate, to toss about, to stir, to drive here & there; to repeat; -իմ vn. to hesitate, to vacillate, to be in suspense; to carry messages, to negotiate, to parley; to trade, to carry on commerce. [-, carrying to absurdity.
Տարումն S. Տարողութիւն; յանուղի
Տարտամ, ացս s. unsteady, irresolute, perplexed, wavering, indeterminate, uncertain, cowardly, slothful, sluggish, idle; - տագնապի տարակուսանաց, painful thoughts, mental anguish; -իմ, եցայ vn. to be irresolute, undecided, uncertain; to grow slothful, lazy; to move slowly; -ութիւն s. want of determination, irresolution, indecision, uncertainty, embarrassment, perplexity; cowardice, poltroonery; sloth, idleness.
Տարտարոս, ացս s. Tartarus, hell; մեռադիչեր -, the gloomy Tartarus; -ական a. tartarean, hellish, infernal.
Տարր, տարեր· երք, երաց s. element, elementary substance or matter; տարերք, elements; rudiments; տարերք կենաց, the elements of life; ըստ տարերց աշխարհի, according to the worldly maxims.
Տարրաբան s. chemist; -ական a. chemical; -ութիւն s. chemistry; -բաշխութիւն s. decomposition; -բար ad. in an elementary state or form, elementally, rudimentally; materially; -գէտ, -լոյծ, &c. S. Տարրաբան, &c.; -լուծութիւն s. decomposition; -կան a. elemental, elementary, uncompounded

Տարրանամ, ացայ vn. to be compounded of elements, to be reduced to elements, to be produced, formed, to exist, to be; to incorporate, to adhere, to be united, attached; to be inculcated, impressed or imprinted; բանիւ տարրացեալ մարմինք, created beings furnished with reasoning faculties; Սողոմոն տարրանայր ի խորս հակաց, Solomon penetrated the secrets of nature; յերկիւղն նր տարրացուք, let us keep his fear in our hearts; տարրացեալ են ի սիրտ իմ, they have penetrated to my inmost soul; տարրացաւ խաւարն ի վերայ երկրի, darkness covered the face of the earth; տարրացեալ առ Աստ սիրով, bound to God by love.
Տարրապաշտ, ից s. fetich; fetich-worshipper; -ութիւն s. fetichism; object-worship; -պէս S. Տարրաբար; -տուփութիւն s. immoderate love or desire of terrestrial things; idolatry; -ցուցանեմ va. to element, to compound of elements, to constitute, to produce, to form, to give being to; to incorporate, to attach together, to mix, to unite; to inculcate, to impress; -ւոր a. S. Տարրական; material, corporeal; -ւորութիւն s. materiality, [corporeity.
Տարրեղէն S. Տարրաւոր.
Տարրիչ a. creating, producing, making.
Տարրութիւն s. elementariness, elementarity, substance, existence; elements, rudiments. [constitution.
Տարրումն s. incorporation, union,
Տարփ, ոյ s. ardent desire; love.
Տարփալի a. desirable, wishful; kind, dear, beloved; -ծու, ացս s. lover, wooer, sweetheart, beau, gallant, fop; sf. lover, mistress, sweetheart; -կան a. relating to love, erotic.
Տարփամ, ացայ vn. to wish for ardently, to long or sigh for, to covet eagerly; to burn with desire or passion, to be in love.
Տարփանք s. love, passion, ardent desire, over-eagerness; բայց զինչ-քեզ առասպելքն իցեն, why are you so fond of fables?
Տարփառեղծ a. ardently longing for, sighing after, very desirous.
Տարփաւոր S. Տարփածու.
Տարփող a. amorous, loving, fond; desirous, covetous.

Տարփողեմ *va.* to announce loudly, with shouts & cries, to cry aloud, to shout; to celebrate, to publish.

Տարփուլիկ or *ուն* S. **Տարփանք**.

Տարօրէն *a.* unreasonable, unlawful, illecit, iniquitous, wicked; *ad.* unlawfully, illegally, unjustly, contrary to equity, iniquitously, wickedly; *-ուԹիւն s.* injustice, wrong, iniquity, improbity, wickedness.

Տարօրինակ *a.* unlike, dissimilar, unequal, extraordinary, strange, eccentric, odd, singular, uncouth, outlandish.

Տաւաղեմ, եցի *va.* to aggregate, to assemble, to reunite, to collect, to gather together; *-իմ vn.* to be aggregated, united or collected together.

Տաւիղ, ւղաց *s.* psaltery, harp, dulcimer; *հարկանել զ-* or

Տաւղեմ, եցի *va.* to play on the harp.

ՏաւիղահարՀիւ *s.* harper, harpist.

Տափ, ք, -եր *s.* plain, flat country or district; – or * *-ակ* S. **Տափարակ** *a.* *-ագունդ s.* planisphere; *-ամԹռԹ a.* palmipede; *-ակաուս a.* plane figured, plane; *-ակողմն s.* flat side, plain, flat ground; *-ակուԹ s.* flatness, vapidness; *-աձուկն s.* skate, ray, thornback.

Տափան *s. agr.* harrow; *-ամ, ացայ vn.* to be flattened; *-եմ va.* to harrow.

Տափաեերեւ *a.* planifolius, planipetalous.

Տափարակ, ացի *a.* flat, level, plane, smooth, even, shorn; *s.* plain; esplanade, glacis; *-աձեւ a.* planiform; *-եմ, եցի va.* to flat, to flatten, to plane; *-ուԹիւն s.* S. **ՏափակուԹիւն**; flattening.

Տափափուշ *s. bot.* tribulus terrestris, caltrop, thistle.

Տափաքիթ *a.* flat- or snub-nosed; [camoys.

Տափեմ, եցի *va.* to harrow.

Տափերական *s.* extremities or flat sides of a bridge.

Տափերես *a.* flat- or bull-faced.

ՏափնչուԹիւն *s.* flat-nosedness.

Տափոզն *s.* back-bone.

Տափունչ S. **Տափաքիթ**.

Տաք, իցի *a.* warm, hot; S. **Ջերմ**; * *-գեղ* S. **Պղպեղ**; *-իմ, եցայ vn.* to get or become warm; *-ուԹիւն s.* warmth, heat, caloric; *-ումն s.* getting warm; *-սաստ s. Gr.w.* rank, line, order; *-տուն s.* warming- or stove-room.

Տգեղ, ոյ, ացի *a.* ill-favoured, ill-featured, unsightly, ugly, deformed, hideous, squalid; foul, villanous, bad; *-աբան* or *բարբառ a.* turpiloquent, foul-mouthed; *-անամ, ացայ vn.* to grow ugly, to become deformed, to disfigure oneself; *-ացուցանեմ va.* to deform, to render ugly, to disfigure,

Տգեղծ S. **Տգեղ** & **Տխեղծ**. [to distort.

ՏգեղուԹիւն *s.* ugliness, deformity, ill-featuredness, unsightliness; *անհնարին –*, frightful ugliness, hideousness.

Տգէտ *a.* ignorant; unlearned, untaught, illiterate; idiotic, silly, simple.

Տգիտաբար *ad.* ignorantly, unlearnedly, unskilfully; *-բարոյ a.* stupid, heavy, dull, lazy; *-կան a.* ignorant; *-նամ, ացայ vn.* to be ignorant, unaware of, unacquainted with.

Տգիտանք *s.* ignorance.

ՏգիտուԹիւն *s.* ignorance, nescience, rudeness, rawness, unskilfulness; *մեծ, Թանձրամած, սոսկալի –*, great, utter, gross, complete ignorance; *առ -Թիւ ad.* through ignorance; *զգածնուլ -ք, Թաւալիլ ի -Թիւ*, to live, to wallow in ignorance.

Տգոյն, իցի *a.* colourless, pale, faded.

Տգունիմ S. **Ա.յլագունիմ**.

ՏգունուԹիւն *s.* colourlessness, discoloration, paleness.

Տէառնաբար *ad.* like Jesus; *-բարբառ a.* pronounced by our Lord; *-գալուստ a.* relating to the advent of our Saviour; *-գիր a.* ordered by Jesus; signed with the sign of the cross; *-գրեմ va.* to sign with the cross, to make the sign of the cross; *-գրուԹիւն s.* sign of the cross; *– հնքոյ*, baptism; *-ժողով a.* assembled together in God's name; *-կան s.* offering for the poor; *a.* divine; *-կողմն* or *– կոյս s.* our Lord's side; *-մայր* S. **Տիրամայր**; *-նման խաչ s.* the true cross.

Տէառնեղբայր *s.* the Saviour's brother, (St. James Ap.).

Տէառնընդառաջ, ի *s.* Candlemas-day, Purification, Penthesis.

Տէառնորդի *s.* Son of God; son of a freeman or noble; *-ք*, sons of illustrious families.

Տէլեախ *s. Gr.w.* consecration.

Տէղ, ոյ, ացի *s.* shower, abundant rain: spot, place; post; *յամ-*, every where; always; *ի –*, instead, in substitution for, in the place of; *անցանել ի – ուրուք*, to stand instead of, to

supply the place of, to substitute, to replace; S. Տեղի; *տեղային ի ձեզ զերկնաւոր շնորհսն*, heavenly graces rained thick upon you; – *ոսկի տեղայր ի փեսայութեն Արտաշէսի*, gold fell in showers at the nuptials of Artaxerxes.

Տեղագիր *s.* topographer; **–գրական** *a.* topographical; **–գրութիւն** *s.* topography; **–զանական** *a.* parallactical; **–զանութի** *s.* parallax; **–զերծ** *a.* driven from a place or post, removed; **–թափ առնեմ** *va.* to set free from a place; **–լի** *a.* raining abundantly; **–ծու** *a.* producing abundant rain; **–կալ, ացի** *a.* fixed in place, firm, stable, immovable, constant, stationary; *s.* lieutenant; vicar; capitular; substitute; **–կալութի** *s.* stability, firmness; lieutenancy; vicegerency, vicariate; substitution; **–կան** *a.* local; *med.* topical; – **գիղ** *med.* topic.

Տեղամ, ացի, ա, Տեղեամ, Տեղեմ, ղեայ, Տեղում *va.* to cause to rain heavily, to open the windows of heaven; *fig.* to shower down, to rain abundantly; *vn.* to shower, to rain hard, to pour; *նետս – ի վերայ ուրուք*, to send a shower of arrows; *տեղայ ի նոսա մանանայ*, manna rained down upon them; *տեղայր մարգարիտ ի հարսնութեն Սաթինկան*, pearls were showered round at the nuptials of Sathinig; *նետք տեղային*, arrows fell in showers; *Զևս, տեղա՛ ի մեզ փորձութիւն*, o great Jupiter, load us with evils! *կայծակունք տեղացին*, thunderbolts fell.

Տեղաշարժ *a. s.* locomotive; **–ութի** *s.* locomotion; **–պահ, ացի** *s.* vicar, capitular, substitute; lieutenant; **–պահութի** *s.* lieutenancy; S. **Տեղակալուի**; **–տարափ** *s.* very heavy shower, pelting or drenching rain, floods, torrents of rain; heavy fall of snow or hail; – **լինել անպատնաշէից** *fig.* to rain threats; *եսես զնետս – խաղացեալ*, he saw a storm of arrows coming; **–տու** *a.* hospitable; **–տութիւն** *s.* reflux, ebb; S. **Մակընթացութի**; **–ցումն** *s.* raining in torrents; **–ւոր** *a.* local; **–փոխ** *a.* changing place, translocating, transferring, displacing; transferred, displaced; – **լինել**, to change place, to be translocated, to move from place to place; **–փոխեմ** *va.* to translocate, to transport, to carry off from one place to another, to transfer, to displace, to remove; **–փոխուի** *s.* change of place, translocation, displacing, removal; locomotion; *ast.* translocation; S. **Տեղապահութիւն**.

Տեղեակ, ղեկաց *a.* well informed, instructed, skilled, versed in, intimately acquainted with, expert; *s.* little place.

Տեղեկաբար *ad.* eruditely, with knowledge, skilfully, well; **–գոյն** *ad.* thoroughly, to the bottom, minutely, in detail; – **քննել**, to examine thoroughly, to go to the bottom of, to sift; – **գիրք** *s. mus.* finger-board, keys; **–նամ, ացայ** *vn.* to be informed of, instructed in, acquainted with, to make inquiries, to acquire instruction or knowledge, to inquire, to teach oneself; – **րան** *s.* intelligence office; **–ցուցանեմ** *va.* to inform, to instruct, to give knowledge of, to acquaint with, to teach, **Տեղեկիկ** S. **Տեղեակ** *s.* [to apprize of.

Տեղեկութիւն *s.* information, knowledge, instruction, notice; **վէր ի վերոյ ինչ –**, general information; **առ –**, to inform, to instruct; – **առնուլ**, to inform oneself, to make inquiries.

Տեղի, ղւոյ, ղեաց *s.* place, spot, site; occasion, opportunity; *ast.* point, lieu; *հասարակ –ք rhet.* common-place topics; *հասարակաց –ք*, public places, squares, &c.; *սո –ք*, holy place; the Holy Land; – **ապաւինի**, refuge, shelter, retreat, cover; *առ տեղեաս*, here; *ի – or ի տեղւոջ*, in the room of, instead of, in lieu or place of; *ի – –ս, տեղեաց տեղեաց*, in different places, in some or several places; **ըստ –ս**, in all places, every where; omnipresent; *առ տեղեաւն*, there, in the very place; just then, for that time, for a short time; **ունել զ–**, to supply the place of, to substitute for, to take or fill the place of, to succeed; *ունել զառաջին –*, to hold or occupy the most advantageous place, to be on the side of the wall; **զ– առնուլ, ունել**, to stop, to cease to go, to rest, to take repose, to halt; **անկանել ի տեղւոջ**, to be left dead on the spot; – **առնել ումեք**, to give the first place to a person; – **տալ ումեք**, to yield, to give up, to acquiesce, to consent, to condescend, to submit; – **տալ իմիք**,

to expose oneself, to give hold; – *տալ յիմէքէ* or *յուժէքէ*, to evade, to avoid, to draw back, to withdraw, to retire, to depart, to go away; *ընկեր փախստական տեղւոյ է –*, as a fugitive he wandered; *բանին իմոյ չէք – ի ձեզ*, my words have no place in you; – *տուր գնա՛*, get thee hence! S. Փոյթ, Տեղութիւն S. Տեղացումն. [ժահահոտ.

Տենդ, ի, իւ *s.* fever; – *շառագոյն*, scarletina febris, scarlet-fever; *–ոտ, ացյ a.* feverish; *–ոտիմ, եցայ vn.* to be in a fever.

Տենչ or Տենչ, *յց* S. Տենչանք.

Տենչալի *a.* desirable, enviable; dear.

Տենչամ or Տենչանամ, *ացայ*, Տենչիմ, *եցայ vn.* to desire, to wish, to envy, to covet, to burn for; *տենչայ Սաթենիկ տենչանս զարտախուր խաւարան*, Sathinig is seized by a violent desire for curled endive.

Տենչանք, Տենչութիւն or *ումն s.* desire, wish, envy, avidity, cupidity, covetousness, longing for.

Տենչող *a.* desirous, eager, covetous, anxious, greedy.

Տեռ, *յց s.* gauze, crape, thin veil: galling; callosity, corn.

Տեռազերծ *a.* unveiled, brazen-faced, impudent; *s.* spoiler, despoiler; *–առնել* or *–եմ va.* to unveil, to raise the veil; to despoil, to strip, to rob, to spoil.

Տեռատես, *ացյ af.* troubled with the bloody flux; *–ութիւն s.* bloody flux; hemorrhoids or piles.

Տեռեմ, *եցի va.* to gall, to rub the skin off, to graze, to excoriate; to render callous, hard as a corn; *–իմ vn.* to have the skin rubbed off; to become callous, to harden.

Տես, *ոյ s.* sight, view; spectacle, scene; aspect, look, figure, face; vision, apparition; visit; *ի – երթալ*, to go to see, to call upon, to pay a visit to; *է–ոյն առնել*, to pretend not to see; *– առնել ի քաղաքն*, to send forth spies; *ակն ունիմք –ոյն Ա.*, we desire to see God; *եկն ի – իմ*, he came to see me, he called upon me.

Տեսաբան *s.* optician; *–ական a.* optical; *–ութիւն s.* optics; *–բար ad.* visibly; *–գիր s.* scenographer; *–գրական a.* scenographical; *–գրութիւն s.* scenography.

Տեսակ, *ացյ s.* species; sort, kind, race; fashion, manner, way; form, figure, appearance, look; sight, countenance, aspect, air; image, idea; dress, costume; *gr.* form, species; *a.* visible; *հաղորդել կրկին –աւ*, to receive the Communion in both kinds; *սեռ՝ կենդանի, – մարդ, եւ տարբերութիւն բանական*, genus animal, species man, whose distinctive characteristic is the faculty of reason.

Տեսակագործեմ *va.* to specify, to qualify, to form, to figure; *–գործուիլ s.* specification, qualification, formation.

Տեսակակից *a.* of the same idea.

Տեսական *a.* visible, apparent, plain; theoretical, contemplative, speculative; perspicacious, sharp; prophetical, prescient, foreknowing; *phil.* formal, special; *–ն s.* theory; *– ազն, ազգ, տոհմ*, the nation, race, tribes of Israel; *–ն ընդ զգայութեաւ անկանի*, the visible is subject to the senses.

Տեսականամ, *ացայ vn.* to be specified, qualified, formed, figured.

Տեսականեմ *va.* to give being & form; S. Տեսակագործեմ.

Տեսականութիւն *s.* visibility, contemplation.

Տեսակարար *a.* specific; *–եմ va.* to specify; *–ողութիւն s.* specification.

Տեսակաւոր *a. gr.* specified.

Տեսակութիւն *s.* look, countenance.

Տեսանելի *a.* visible; seeing; *–ք s.* organ of sight, the eyes; S. Շուրջ; *–ութիւն s.* visibility.

Տեսանեմ, *սի, տե՛ս va.* to see, to perceive; to regard, to contemplate; to observe, to consider, to remark, to examine; to know; to provide, to supply, to furnish; to take care of, to tend; to go to see, to visit; to spy, to watch; *տեսանելով ad.* apparently, in appearance; by sight; *գեղեցիկ տեսանելով*, handsome, beautiful; *կոյսս գեղեցիկ տեսանելով*, fair girls, charming maidens; *շինեցին սեղան մեծ տեսանելով*, they built an altar of immense size; *որ խուժադուժ եւս էր տեսանելով*, who was still more barbarous in appearance; – *զմիմեանս պատերազմաւ*, to engage in war amongst themselves; to grapple with each other; – *զպէտս ուրուք*, to provide with necessaries; *զտուն –*, to manage household or domestic affairs; *է–ոյն առնել*, to pretend not to see; *տեսէք զինչ լսէքդ*, pay attention to

what you hear; *տեսջիր, զնմ նշանան արասցես*, take care to work all the wonders; Ած *տեսցէ իւր ոչխար յողջակիզ*, God will provide himself with a lamb for the burnt offering; *հիւանդ էի եւ տեսէք զիս*, I was sick, & you visited me; *տես ինձ*, see, you see; *ապա թէ ոչ՝ տեսից վը քո*, if not you will see how I will pay you; *տեսքեզ արս զօրաւորս*, choose valiant men to accompany you.

Տեսանող *a.* seeing; *s.* prophet, seer; *–ապուշակ a.* predicted, foretold, prophesied; *–ական a.* visual; prophetic; *–ն s.* the eyes; *–ութի s.* vision, sight; prophecy.

Տեսաչափ, *ի s.* optometer.

Տեսասէր *a.* fond of seeing.

Տեսարան *s.* theatre, spectacle; scene; sight, the eyes; landscape, scenery; watch-tower; look-out man, top-man; vedette; *շուրջ –*, amphitheatre; *– աչխարհի լինել*, to be a subject of scorn or opprobrium.

Տեսարանագրական, &c. S. Տեսագրական, &c.; *–գիտակ s.* opera-glass; *–կան a.* scenic, theatrical; *–յաղթուհի s.* theatrocracy; *–սէր a.* fond of spectacle; *–ցոյց s.* diorama.

Տեսարանեմ, *եցի va.* to put upon the stage, to represent, to perform, to expose to public view, to make a spectacle.

Տեսաւոր *a.* visible, apparent; *–իմ, եցայ vn.* to make oneself seen, to become visible, to be in sight, to appear; to have an interview, a meeting; *–ութիւն s.* theory; vision; the eyes; interview.

Տեսիլ, *ւլեանց s.* aspect; appearance, look, sight, view; air, mien, visage, image; spectacle, representation; vision, apparition, phantom, spectre, dream; phenomenon; contemplation; theory, idea; *գեղեցիկ –*, *– գեղոյ*, beauty, loveliness; *գեղեցիկ տեսլեամբ*, handsome, beautiful, charming; *երկնային –*, celestial vision; *– դիմաց*, figure, physiognomy; *ի – ածել*, to represent, to perform, to put upon the stage; *– լինել աչխարհի*, to be made a spectacle unto the world; *– տեսանել*, to have a vision; *արար ոմն տեսլեան խաղս*, he held a festival with public games; *ի – ամենայն*, before all men, or all eyes; *եղեւ բան Տեառն առ Աբրամ ի տեսլեան*, God spoke in a dream to Abram; *տեսլեամբ բնութեան պարապեալ*, given to the contemplation of nature; *– աչացն է հաւատարիմ եւ ոչ լուր ականջացն*, hearing is believing but seeing has no fellow.

Տեսլական *a.* special, formal; *–նկար, ացս s.* scene; landscape; landscape-painter; *–սէր a.* fond of seeing.

Տեսլարան *s.* circus, theatre, spectacle, scene; sight, the eyes; *–ական a.* theatrical, scenic; *– ցոյցք*, theatre, spectacle; *–աձեւ a.* theatre-shaped.

Տեսող *s.* seer; spectator; *–ագոյն a.* very perspicacious, of subtle intelligence; *–ական a.* visual; contemplative, ascetic, intellectual; *–ականութի s.* the contemplative faculty; contemplative life; *–ութի s.* S. Տեսանողութի; theorem; *ast.* vision, visibility; *–ութական a.* prophetic.

Տեսուած, *ոց s.* intelligence, flash of wit, conceit, witticism.

Տեսութի *s.* sight, vision, look, view; theory, plan, speculation; visit; contemplation, consideration; idea, conception, knowledge, notion; vision, dream; prophecy; ecstacy; *–թեր* or *գիտական ասպարէզ*, field of view or vision; *համառօտ –*, cursory view, short notice, sketch; *հասարակաբար –թեր*, at or with a single glance, in a summary way.

Տեսումն S. Տեսութի.

Տեսուն *a.* visible.

Տեսուչ, *չի s.* inspector, director, overseer, intendant, guardian; *fig.* bishop.

Տեսչական *a.* providential.

Տեսչաւորեմ *vn.* to take care of, to tend, to provide.

Տեսչութի *s.* Providence; direction, inspection, superintendance, survey, watch: incarnation: police; government; *ածական, վերին –*, Divine Providence.

Տետր, *ի, –ակ, ացս s. Gr. w.* quire of paper, stitched-book, copy-book; pamphlet; *–ասկեղ s. Gr. w.* τετρασχελής; *–եմ, եցի va.* to stitch; *–ող s.* stitcher.

Տերեւ, *ոց s.* leaf, *pl.* leaves; *– ծաղկանց*, corolla, petal; *տատանիլ ոսկի ը–*, to quiver like an aspen leaf; *եւ – չանկանի թէ Ած չկամի*, no leaf falls but God's will drops it.

Տերեւաբեր *a.* leaf-bearing, petaliferous; *–ւսխ a.* producing leaves; *– ժամանակ*, spring time, spring; *bot.*

frondescence, foliation; *-գոյն a.* vegetable green; *s.* chlorophyllus; *-զարդ a.* adorned with leaves or foliage; *-զգեաց* or *զգեստ a.* clothed, covered with leaves, leafy, green; *-զրկ a.* despoiled of leaves; *-թափ a.* deprived, stripped of leaves, leafless; stripping or despoiling of leaves; *- առնել*, to pluck or strip off leaves; *- լինել*, to shed or lose leaves; *-լի* or *լից a.* full of leaves, leafy; *-խիտ a.* thick with leaves, leafy, bushy; *-կոյտ s.* heaps of dried leaves; *-մած*, *-չատ* S. Տերեւախիտ; *-մերկ* S. Տերեւազրկ; *- շարժ a.* shaking or quivering like an aspen leaf; *-պատ a.* girt with leaves; *- լինել*, to be -; *-սաղարթ* S. Վարսաւ.

Տերեւատ *s. bot.* camelia. [*տոր bot.*

Տերեւընկէց S. Տերեւաթափ.

Տերեւիկ *s.* small leaf.

Տերեւիմ, *եցայ vn.* to leaf, to put forth or produce leaves, to be covered with foliage, to become green.

Տերեւնիտ *s. bot.* phyllitis, hart's-tongue, asplenium.

Տերեփուկ, Տերուկ, Տերփուկ *s. bot.* greater & lesser centaury; bull-weed.

Տեւ *s.* duration; * oak or elm leaves for fodder; *ի - ad.* durably, lastingly, for ever; *ի - երթալ* or *պահիլ* S. Տեւեմ.

Տեւական *a.* durable, permanent, stable, persisting, lasting; *-ութիւն* or Տեւականութիւն *s.* constant duration, permanence, stability, persistence; constancy, perseverance.

Տեւեմ, *եցի vn.* to last, to persevere, to continue; to endure, to support, to bear; *- ի մարմնի*, to live, to subsist; *ժուժկալեաւ տեւէր չարչարանաց*, he patiently suffered the tortures.

Տեւթիէդէս *s. Gr. w.* cuttle-fish, Տեւողական S. Տեւական. [sepia.

Տեւողութիւն, Տեւութիւն, Տեւումն S. Տեւականութիւն. [der).

*Տեւուղ *s.* leaf-gatherer (for fod-

*Տեփուր *s.* wooden disk or plate.

Տզեխ *s. bot.* ricinus, palma Christi, castor-oil plant.

Տզզամ, *ացի vn.* to buzz, to hum.

Տզզանք *s.* buzz, hum, buzzing.

Տզրկախոտ *s. bot.* chick-weed, pimpernel, samolus; *-ձեւ a.* leech-shaped.

Տզրուկ, *րկի s.* leech; *fig.* blood-sucker; *bot.* S. Բզրուկ; *գնել -ս*, to apply leeches.

Տզօր, *ացա a.* powerless, impotent, weak, feeble, languid.

Տէգ, *ի*գ*ացա s.* pike; spade in cards; *- մօրուսյ*, fresh beard, down, downy beard; *ի - նիզակի* or *նիզակաց*, *ի սուր - նիզակի*, with the lance, with arms; with lance or spear thrusts; *ի - նիզակի տապալեցի զնա*, I brought him down with a lance thrust; *աիգօք աչաց ակնարկել*, to glare at, to frown at, to dart an angry or threatening look, to look daggers at; *աիգօք աչաց խաղաց ի վերայ իմ*, he sharpened his eyes upon me, he frowned on me.

Տէգընկէց *a.* hurling a javelin; *s.* discobolus, quoit-player; tilter; *- լինել*, to joust, to tilt; to play at quoits.

Տէր, *տեառն*. *տեարք*, *տերանց* or *տեարց s.* God, the Lord; Sir, lord, master, Mister, Mr.; possessor, owner, master; Reverend, Rev.; *ո՛վ -*, Lord! o Lord! good God! Heavens! goodness! good gracious! *- արքայ*! Sire! *- իմ արքայ*! o King! o Majesty! *- իմ*, My Lord; *- Թոմայ*, Mr. Thomas; Rev. Thomas; *- բայի gr.* objective or accusative case; *- լինել*, *կալ*, to be or become master of, to be lord over, to rule, to overcome, to master; *յամի Տեառն*, in the year of our Lord, Anno Domini, A. D.

Տէրութիւն *s.* Estate, State; domination, rule, power; sovereignty, empire; Barony, lordship; *-ք*, the dominions, (2d hierarchy of angels); *- Ձեր*, Your Majesty; *առաջի քոյոյ հզօր -թեդ*, before your high Majesty; *- քո ազգէ մինչեւ յազգ*, your dominion endures throughout all generations.

Տէրունական *a.* Lord's, dominical; *- աղօթք*, the Lord's prayer; *- տուն*, church; *- օր*, sunday; *- գիրք*, Holy Scriptures.

Տէրունաւտուր *a.* given by the Lord.

Տէրունեան, *-ունի* S. Տէրունական.

Տէրունուսա or *ի - ad.* from God, on the Lord's side.

Տժգին *a.* depreciated; *s.* undervalue.

Տժգնեմ *va.* to depreciate, to underrate, to undervalue.

Տժգնութիւն *s.* depreciation.

Տժգոհ *a.* discontent, malcontent, dissatisfied; *- լինել* or *-իմ*, *եցայ vn.* to be discontented, displeased; *-ութի s.* malcontent, discontent or discontentment, dissatisfaction.

Տժգոյն *a.* colourless, discoloured, pale, wan, ghastly, leaden-hued, livid.

Տժգունեմ *va.* to discolour, to cause to lose colour, to render pale, to tarnish; **-իմ** *vn.* to lose colour, to fade, to become wan, to grow pale. [paleness.

Տժգունութիւն *s.* want of colour,

Տի *int.* come now! come on! courage! – **նա** *conj.* rather, it is better; moreover; *s.* S. **Տիք**.

Տիամիկ *Gr. w.* S. **Դիամիկ**.

Տիբ or **-ս** *Ar. w.* S. **Թուփ**.

Տիգաբուն *s.* pike-staff, shaft of a spear; rest of a lance; **-խոց** *a.* wounded by a lance or pike; – **առնել**, to wound with a lance; **-ուոր** *s.* lancer, pikeman, halberdier.

Տիգանք *s.* roots.

Տիգեալ *a.* growing, new (beard).

Տիգեմ, եցի *va.* to lance, to strike with a lance.

Տիզք, գաց *s.* fore-arms, arms.

Տիեզերաբանական *a.* cosmological; **-բանութիւն** *s.* cosmology; **-գիտական**, &c. S. **Տիեզերաբանական**, &c.; **-գիր, գրի** *s.* cosmographer; **-գոչ** *a.* resounding throughout the universe; **-գրաւ** *a.* occupying all the world; **-գրական** *a.* cosmographical; **-գրութիւն** *s.* cosmography; **-դատ** *a.* of the last judgment; **-դաւ** *a.* deceiving all the world; **-լուր** *a.* heared throughout the universe; **-խօս** *a.* spoken or published through all the world; **-ծաւալ** *a.* spread over the world, everywhere; **-ծնութիւն** *s.* cosmogony; **-կալ, աց** *s.* master, conqueror of the universe; **-կալեմ, եցի** *vn.* to become lord of the whole universe, to conquer, subject or subjugate the world; **-կալութիւն** *s.* universal dominion, rule over the whole world; **-կան** *a.* cosmical, universal, general, œcumenical; **-կանութիւն** *s.* œcumenicity; **-կեցոյց** *a.* saving the world, all-saving; **-կոյտ** *a.* assembled with all the world; **-հռչակ** *a.* known all the world over, known to the whole world; **-հրաշ** *a.* universally wondered at, marvelled at by all the world, by every one; **-պատ** *a.* surrounding the universe; **-պեա** S. **Տիեզերակալ**; **-սասան** *a.* making every one, or all the world tremble; **-տոյզ** *a.* overflowing, submerging or drowning all the world; **-տարած** *a.* spread through the whole world; **-տնակ** *a.* celebrated or feasted by all the world; **-քարոզ** *a.* preached, published to all the world.

Տիեզերք, րաց *s.* the universe, the whole world, the earth, macrocosm; **ընդ -րս, ընդ ամ** or **բնաւ -ս, ընդ ոլորտս -րաց**, throughout the world, every where; **առնել -րս անապատ**, to reduce the earth to a waste.

Տիղ, ոջոյ *s.* tick, acarus; Mexico-seed, castor-oil, ricinine oil.

***Տիլ, ոլոյ** S. **Տիղմ**.

Տիկ, ոկաց *s.* leather bottle, goat's skin; – **գինւոյ**, a skin of wine; – **հովուական**, bagpipe.

Տիկին *sf.* mistress, Mrs, dame, lady; princess, queen, empress; **Վիկտորիա տիկնանց** –, Queen Victoria; – **մանկամարդ**, young lady, miss, damsel; – **երկնից** *fig.* queen of heaven, moon; – **վանից**, superioress, abbess.

Տիկնակիս *s.* gum-mastic (of Chios).

Տիկնանման *a.* lady-like. [Majesty.

Տիկնութիւն *s.* ladyship; Highness,

Տիկնունի *a.* womanish; womanly; – **սպասարանք**, gynecæum, women's apartment, S. **Խորոճակին**; – **գունդ**, party, group or bevy of ladies.

Տիկաեւսակ *a.* skin-like; – **գործել**, to inflate or blow out as a goat's skin.

Տիղմ, ոլմոյ *s.* mire, mud, slime, dirt, filth, soil, slough, muck; S. **Թաթիմ, Թաւալիմ**; **ի քարշ ածել ընդ -**, to drag in the mud; *fig.* to cover with shame; **մաքրել զ-**, to rub off the dirt, to perfrigate, to clean, to brush off.

Տի նա S. **Տի**.

Տինանամ *vn. Gr. w.* պրւսպիշեւ.

Տիպ, տպի or **տպոյ, տպաց** *s. Gr. w.* type, model, example, pattern; manner; figure, image, form; expression; style; impression, stamp, print, mark; edition; *anat.* hymen, the virgineal membrane; **-ք կերպարանաց**, feature, lineament, character; **-ք վհուկեայց**, phantom, ghost, shadow; – **կերպարանաց բանից**, style; **այսու տպով**, in this manner or way; **ի –**, similar, like, conform, in the form of; **վեցհարիւրերորդ –**, sixtieth edition; **բերել զ- ուրուք, իրիք**, to be like, to resemble, to have likeness to. [pattern, sampler.

Տիպար, աց *s.* type, model, example,

Տիս *s.* breast, bosom.

Տիսաղ *s. chem.* diastasis; **-աչափ, ի** *s.* diastasimeter, distance-meter.

Տիտան, աց, -իք, նեաց *sf.* nurse.

Տիտան *s.* Titan; *chem.* titanium; **-ական**, **-եան** *a.* gigantic, titanic; **-եմ**, **-իմ** *vn.* to be gigantic.

Տիեզն, **ուան** *s.* crocodile.

Տիտղոս, **ոց** *s. L. w.* title.

Տիր S. **Տէր**; **- օ՜ն անդր**, **- օ՜ն ի քոյ տար**, oh! shocking! fye! fye upon you! God forbid!

Տիրաբանեմ, **եցի** *vna.* to speak imperiously, lordly; seriously, sensibly; **-բար** S. **Տիրապէս**; **-բնակ** *a.* where God lives or dwells; **-գէտ** *a.* knowing the Lord; **-գիծ** or **գիր** *a.* written or traced by God; **-գլուխ** *a.* independent, free; *ad.* as a master, independently, assolutely, freely; **-գոյն** S. **Բուն**; **-գունդ** *a.* levied, assembled by the nobles; **-գաւ**, **-գրուժ** *a.* betraying one's master, faithless, traitorous, treacherous, false; **-զօր** *a.* strengthened by God; **-ծին** S. **Աստծին**; **-կան** *a.* dominical; divine; feodal; lordly, predominant, prevailing, despotic, absolute, sovereign, supreme; own, proper; **- պատկեր**, God's image or likeness; **- իշխանութիւն**, absolute power; **-կին** *sf.* mistress, matron; **-կիր** *a.* carrying, bearing or containing the Lord; **-կից** *a.* co-equal in dignity; **-կոյտ** *a.* formed of nobles; **-հաւաք** *a.* gathered together in the Lord's name; **-հրաւէր** *a.* called or invited by the Lord; **-ձիր** *a.* given or granted by God; **-ճան** *a.* knowing one's master or lord; **-մայր** *sf.* Mother of God, the Holy Virgin, mother of our Lord; *fig.* a priest's mother; **-մանիչ** S. **Տիրագաւ**; **-մարտ** *a.* waging war against the Lord, against Heaven; **-մարտուիճ** *s.* fight, war against God; **-մեծար** *a.* honoured by the Lord; **-նամ**, **ացայ** *vn.* to make oneself master of, to become master, to rule, to dominate, to govern, to have dominion over, to sway; to pass under the dominion; **-նարգ** *a.* despising one's master; **-նենգ** *a.* plotting against one's master; **-նման** *ad.* like our Lord; **-նուէր** *a.* dedicated or consecrated to God; **-նուն** *s.* pronoun; **-շնչակ** *a.* feeling God; **-պատիւ** S. **Տիրամեծար**; **-պատուաստ** *a.* woven or made by the Lord; **-պատուեմ** *va.* to honour, to pay homage as to God, truly to revere; **-պատուէր** *a.* ordained by God; **-պարգեւ** S. **Տիրաձիր**; **-պետ** *s.* despot; **-պետական** *a.* despotic; **-պետեմ**, **եցի** *va.* to domineer, to rule, to lord over; **-պետող** *s.* ruler; **-պետութիւն** *s.* domination; despotism, absolute authority; **-թեամբ** *ad.* despotically; **-պէս** *ad.* lordly, imperiously, authoritatively, sovereignly, absolutely; in effect, properly, truly, verily; *a.* proper, own, real, true, genuine, veritable; **- ազատ**, really free; **- հաւատք**, true faith; **- բարի**, real good; **- խօսքիւ**, properly speaking; **եթէ - կամիս գիտել**, if you will to know thoroughly; **-սէր** *a.* fond of, attached, devoted to one's master; **-սիրութիւն** *s.* love, attachment, devotion to one's master, zeal, warmth, affection; **-սուն** *a.* well-educated, well-brought up; **-սպան**, **իչ** or **ող**, **-սպանող** *a.* slaying one's master; **-վաճառ** *a.* selling one's master; **-տեաց** *a.* hating one's master; **-տիպ** *a.* Lord-like, divine; **-տուր**, **ի** *a.* rendering master or lord, giving possession or power over; **-ցու**, **ի** *s.* lecturer; clerk; chorister; **-ցուցանեմ** *va.* to render or make master, to cause to rule or govern; to authorize, to empower; to effectuate, to fulfil; **-ւանդ** *a.* transmitted or handed down by the Lord; **-ւորագոյն** *a.* first, chief, highest, greatest; **-փառական** *a.* befitting our Lord's glory; **-քարոզ** *a.* according to our Lord's will.

Տիր դիք *s.* Tir (Persian god), Hermes; S. **Հերմէս**.

Տիրեմ, **եցի** *va.* to bear sway, to reign over, to rule; to become master, to seize, to conquer, to occupy, to hold, to possess, to subject; to predominate; *vn.* to become subject, to pass under the rule or dominion of; **տիրեսցէ ամենայն**, your power over all; **կամ տիրեսցի՞ս տիրեսցես մեզ**, or shall we be subject to your rule? **տիրեսցեն երկրին**, they shall possess the earth; **տիրեցին նոցա առիւծքն**, they were caught by lions; **յորժամ ի նիւթ ինչ տիրէ հուր**, when any thing is set on fire; **ոչ տիրէին նմա տանջանքն**, torture had no power over him; **դու տիրես զօրութեանց ծովու**, thou rulest the proud waves; **արքայութիւն նր ամենայն տիրէ**, (his kingdom embraces all), all shall be subject to his kingdom.

Տիրեցուցանեմ S. **Տիրացու-**.

Տիրող *a.* ruling; prevailing, predominant; *s.* ruler, master; **-աբար** S. **Տի-**

բապէս; *-ութիւն* or [power.

Տիրութիւն *s.* domination, authority,

Տիրուհի *sf.* the blessed Virgin; mistress or lady; *քաղաք -*, capital.

Տից *s.* dainty food; excellent meal.

Տիւ, *տուընջեան s.* day; *ast. -*, daytime; *- եւ գիշեր*, nyctemeron; *ի տուէ* or *ի տուընջեան*, during the day, by day, in the day-time; *ի լուսապայծառ* or *ի լոյս տուընջեան*, in broad day light; *ամ -ն ողջոյն*, all day long; *ի տուէ եւ ի գիշերի*, *ց- եւ զգիշեր*, day & night, night & day; *յառ- խոնարհեալ տուընջեան*, before the end of the day, before nightfall; *արփիաձայնանչ -*, fine day, fine weather; *ի տուընջենիս յայսմիկ*, this day, to-day; S. Օր.

Տիւր գիք *s.* Mercury, Tir.

Տիւփոն *s. Gr. w.* typhon.

Տիփտիկոն, *ի s. Gr. w.* diptycha.

Տիք, *տիոց s.* age, years, time of life; century; *- մանկութիւն*, infancy, tender age, first period of life; *անկիւթիւ տիոց*, immaturity, unripe age; *- ծերութիւն*, old age; *ի տղայ տիոց*, *ի դպանին յառաջին տիոցն*, from one's infancy; from one's boyish or girlish days, from boyhood or girlhood; *ի մատաղ* or *ի մանուկ տիոց*, from one's earliest years; *ի հասակ եւ ի տիս հասեալ*, grown up; *ի կատարեալ տիս հասեալ*, arrived at years of discretion; *յերիքասասանամեան տի*, thirteen years old; *մանկագոյն տիովք*, young, in infancy; *ի նոյն տիս հասակաց*, *հասասար տիոք*, of the same age, coetaneous; S. Մատաղ. [with mud.

***Տիւմ** *vn.* to get splashed, covered

***Տիւմ** *s.* talisman; S. Թիլ.

Տլամիմ, *ացի va.* to macerate, to

***Տլեակ** S. Ճիւռ. [mortify.

Տլփին *Gr. w.* S. Դէլփին.

Տխաուանք *s.* sadness, grief, affliction, sorrow; mourning.

Տխաւիմ, *եցայ vn.* to grieve, to fret, to be afflicted, sorry, to deplore, to bewail; to be in mourning for.

Տխեղծ *a.* young, in infancy; deformed, disfigured, ugly, sorry, bad; *-ացնամ vn.* to be spoiled, disordered, corrupted; *-ութիւն s.* imperfection; deformity; infancy, youth.

Տխմար, *ացի a.* simple, foolish, idiotic, ignorant; *-աբար ad.* sillily, foolishly, senselessly, ignorantly; *-ութի s.* ignorance, simplicity, silliness, idiocy.

Տխուր *a.* cheerless, sad, afflicted, grieved, gloomy, sorrowful, melancholy; sullen, morose, surly, peevish; sombre, gloomy, dismal, dull, dark, obscure; *- տրտմութեի գիշերոյն*, the thick darkness of the night; *լրջացուցանել զ- գիշերն*, to dispel that horrible darkness.

Տխրագին *a.* sad, melancholy; *ad.* sadly, sorrowfully; *-գէմ a.* dejected, sorrowful; *ad.* with a dejected air; *-լի* or *լից a.* full of sadness or affliction, greatly dejected, oppressed with sorrow; *-կան a.* sad, dreary, grievous, doleful, mournful; *-կանութի s.* sadness, sorrow, melancholy; *-նամ vn.* to lose splendour, to become insignificant.

Տխրանք S. **Տխրութիւն**. [ficant.

Տխրասէր *a.* fond of, or loving sadness, melancholy; *-սեւակ* or *սեւթիլ a.* sullen, gloomy, dismal, sombre.

Տխրերանգ *a.* sad-coloured, brown, black.

Տխրեցուցանեմ *va.* to sadden, to afflict, to grieve, to weigh on the spirits; *-ուցիչ a.* sad, sorrowful, vexatious.

Տխրիմ, *եցայ vn.* to be sad, sorry, afflicted, chagrined, to grieve, to take to heart; to wither, to fade.

Տխրութի *s.* sadness, grief, sorrow, chagrin, dejection, melancholy.

Տկար, *ացի a.* feeble, weak, debilitated; powerless, impotent, infirm, languid, faint; small, slight, slender, trifling; fragile, frail.

Տկարաբար *ad.* feebly, faintly, slightly; *-կողմն s.* weak side; *-միտ a.* weak-minded, poor-spirited, dull-witted, imbecile; *-մտութիւն s.* weak-mindedness, slowness, stupidity, dulness, imbecility.

Տկարանամ, *ացայ vn.* to lose strength, to become weak, to be weakened, to decay; to become infirm, unwell, indisposed, poorly, to fall sick; to be incapable, unable; to have the weakness to ...; to be scandalized; *- ի հաւատս*, to be of little faith; *որոմ -նայ եւ ոչ ինչ*, nothing is impossible with Him.

Տկարանոց S. Հիւանդանոց.

Տկարաւորբ *a.* of weak materials.

Տկարացուցանեմ *va.* to weaken, to debilitate, to render feeble, infirm, to enervate, to unnerve, to cast down, to deject.

Տկարութիւն *s.* weakness, debility, imbecility, infirmity; languor, extenuation; impotency; indisposition, sickness; fragility; S. Տկարամտութիւն; – *ածել* or *արկանել զԱստ.* to accuse God of weakness.

Տկեղա *a.* simple-minded.

Տկճոր *s.* S. Տիկ & Գլեխ; – *առնուլ,* to take a clyster.

Տկուա *a.* low, hollow, intrenched.

Տհալ *a.* indigestible.

Տհաճ *a.* displeased, discontent, crabbed, cross, sulky, morose, surly, peevish, pouting; – *լինել, -եմ* or *-իմ vn.* to be displeased, discontented, sulky; *-ութիւն s.* displeasure, discontent, disgust, dislike; disagreement; sulkiness.

Տհաս, *-ից a.* unripe, immature; *fig.* very young, ignorant, unpractised, inexpert, raw, crude; *-ութիւն s.* unripeness, immaturity, crudeness, crudity; ignorance.

Տձեւ *a.* deformed, ugly, unshapely, ill made; *-եմ va.* to deform, to disfigure; *-ութիւն s.* deformity, ugliness.

Տղայ, *-ոց s.* infant, baby, child; stripling, youth, lad; *fig.* simple-minded, innocent; novice, ignorant; – *մանուկ,* little child.

Տղայաբար *ad.* like a child, childishly, girlishly; *-բարոյ* or *բուռ a.* childish, puerile; light, silly, imprudent; *-գիտակ a.* of tender age, young; *-թաղ* or *թաղումն s.* child's funeral; *-խողխող* S. Տղայակոտոր; *-կան a.* childish, puerile, infantine; boyish, girlish; *-կից լինիմ vn.* to be a child like the others; *-կոտոր a.* child-slaying; *-հանճար, -միտ a.* child- or simple-minded, of child-like simplicity; *-հեղձ a.* smothering, drowning children; *-միտութիւն s.* child- or simple-mindedness, simpleness, simplicity; lightness, silliness, imprudence; *-նամ, ացայ vn.* to be or become a child; to behave as a child; to act the child; *fig.* to grow or become young again; *-նման a.* child-like; *-պէս* S. Տղայաբար; *-սնոյց s.* nurse; *-սպան a.* child-murdering; *s.* infanticide; *-սպանութիւն s.* child-murder, infanticide; *-ցուցանեմ va.* to restore to youth; *-տուրց a.* infantine, very young.

Տղայերամ *a.* where is an assemblage of children.

Տղայիկ *s.* little child, baby, bantling.

Տղայութիւն *s.* infancy, childhood, puerility, childishness; girlhood, girlishness; *զ-թիճն ի բաց խափանել,* to put away childish things, to renounce puerilities.

Տղայօրէն S. Տղայաբար & Տղայական.

Տղեմ, Տղիմ *vn.* to begin or to wish to move.

Տղընդեր *a.* tun- or big-bellied.

Տղիկ, *սղղից s.* dregs, lees.

*Տղխիմ *vn.* to imbibe, to absorb.

Տղմաբնակ *a.* living, dwelling in the dirt or mud; *-գին a.* mixed with mud, muddy; brown; *-թաթաւ a.* dabbled, covered with mire, all over or quite dirty; *-թաւալ a.* rolling, wallowing or draggling in the mud; *-լի, լեր* or *լից a.* full of mud, muddy, dirty, miry, filthy; *-խառն a.* mixed with mud, sloughy, sloppy; *-խոր a.* deep in mud; *-ծնունդ a.* born of mud; *-կան a.* like mud, muddy; *-կերպ a.* dirt-like; *-ձայն a.* foul-tongued, dirty, nasty; *-ոտն a.* muddy, miry; *-նամ, ացայ vn.* to get dirty, to be dabbled or covered with mire, to draggle in the mud; *-սէր a.* fond of mud, wallowing; *fig.* fond of sin; *-սոյզ a.* sunk in mud; *-տարած a.* muddy, full of mud; *-տեսակ a.* like mud; *-տիպ* S. Տղմակերպ; *-ցուցանեմ va.* to bespatter with mud, to dirty, to soul, to foul. [mire, marshy land.

Տղմուտ S. Տղմալից; *-ք s.* bog, quag-

Տղաներ S. Տուզտ.

Տմախիկ *a.* willing; *ad.* willingly.

Տմահանամ *vn.* to become immortal, to be immortalized.

Տմարդի, *դ-ոյ, դ-ացի, -կ a.* disobliging, uncivil, impolite, gross, rough, rude, clownish, rustic, brutal, cruel, ferocious, barbarous, inhuman.

Տմարդութիւն *s.* impoliteness, incivility, ungraciousness, rudeness, grossness, rusticity, brutality, barbarity, inhumanity; *-թիւ ad.* disobligingly, uncivilly, roughly, rudely, churlishly, boorishly, brutally, cruelly, barbarously, inhumanly.

Տմոյն *a.* discoloured, wan, sallow, pale; gloomy, sorry, sullen, mournful; – *առնել,* to discolour, to cause to fade; S. Մոյն. [Մոյն.

Տմռնութիւն *s.* paleness, wanness; S.

Տնաբաժին *a.* dividing verses (point).

Տնագիտականն *s.* œcomancy, divin-

ation by domestic accidents.

Տնաղ *s. Ar. w.* scorn, derision.

Տնակ, ոց *s.* small house, cottage, cabin, hut.

Տնակալ, ոց *s.* householder, master of the house; **-կան** *a.* domestic, household, family, private; **- անտեսութիւն**, domestic economy; S. **Ա.ռանին, Ընտանի**; **-կից** *a.* living, lodging or dwelling in the same house, cohabiting; neighbouring; **- լինել**, to live in the same house, to cohabit; **-կցութիւն** *s.* dwelling together, cohabitation; **- հարկ** *s.* house-tax.

Տնանկ, ոց *a.* poor, indigent, impoverished, ruined; *s.* bankrupt; **-աբար** *ad.* poorly, penuriously, in poverty; **-անամ, ացայ** *vn.* to lose wealth, to decay, to go to ruin, to become poor, needy or necessitous; to be expelled, driven out or deprived of one's house, to be forsaken, abandoned; to fail, to become a bankrupt; **-անոց** S. **Աղքատանոց**; **-ացուցանեմ** *va.* to impoverish, to make poor, to render indigent; **-իմ** S. **Տնանկանամ**; **-ութիւն** *s.* poverty, indigence, beggary; impoverishment; bankruptcy; **ի վերջին -թեան կայ**, he is reduced to extremities, he is at his last shift, in utmost distress, in a despairing condition; **-օրէն** *a. ad.* like a poor man; S. **Տնանկաբար**.

Տնաշէն *a.* erecting, building a house; S. **Տնարար**; **-շինութիւն** *s.* house-building, construction; S. **Տնարարութիւն**; **-պան, ոց** *s.* guardian, door-keeper, porter; a stay-at-home; **-պանութիւն** *s.* house-keeper's calling or office; domestic life, staying at home; **-ռութիւն** *s.* dispossession, expropriation; **-սէր** *a.* fond of home, domestic, retired, sedentary; **- լինել**, to delight in domestic or sedentary life; **-սուն** *a.* homebred, homeborn, nourished, brought up at home, domestic, private; tame; **-տպտսէրակ** *a.* staying at home; **-տէր, ոց** *s.* housekeeper; *sf.* housewife; *a.* thrifty, housewifely, frugal; **-տիրուհի** *s.* housekeeping, housewifery; husbandry, thrift; **-տղեղ** *a.* homely, sedentary, retired; **-ւեր** *a.* whose house is destroyed, ruined, homeless; * S. **Վտանիչ**. [**Տնակ**; nest.

Տնիկ, անկան. անկունք, կանց *s.* S.

Տնկաբան *s.* botanist; **-ական** *a.* botanical; **-ութի** *s.* botany; **-ութիւր** *a.* bearing or producing plants or trees; **-գէտ**, &c. S. **Տնկաբան**, &c.; **-գործ, ոց** *a. s.* planter, gardener; *fig.* Creator; **-գործեմ** *va.* to cultivate, to plant; **-գործութիւն** *s.* cultivation, plantation; **-գրութիւն** *s.* phytography; **-լուէ** *sf.* housewife; **-խիտ** *a.* thick with plants; thick, branchy, bushy; **-խոսութիւն** *s.* phytology; **-ծոյ** *a.* planted; **-կան** *a.* vegetable, vegetative, vegetating; innate, inborn; possessive, adventitious; **-կանութի** *s.* vegetation; **-կից** *a.* springing up, shooting forth, or vegetating together, planted together; inborn, innate, natural; participating; **-կտուրութի** *s.* felling of trees; **-կցութի** *s.* participation; **-հատ, ոց** *a.* wood- or plant-cutting; *s.* feller.

Տնկալ *s.* potash; **կիզիչ -**, caustic **-**.

Տնկամաղարթ *a.* well adorned with leaves; **-սէր** *a.* fond of botany; **-տան** *s.* garden; green-house; **-տար**, &c. S. **Տնկադործ**, &c.

Տնկարկ, ոց *s.* planter; **-եմ** *va.* to plant; **-ութի** *s.* plantation.

Տնկաւէտ *a.* abounding with plants; **-ւոր** S. **Տնկական**; **-ւորիմ** *vn.* to flourish; **-քար** *s.* phytolite.

Տնկեմ, եցի *va.* to plant; to constitute, to place, to establish, to collocate.

Տնկեցութի *s.* plantation.

Տնկիչ *s.* planter.

Տնկից S. **Տնակից**. [planted.

Տնկուած, ոց *s.* plant, or anything

Տնկուին *s.* plantation, planting.

Տնպահ, &c. S. **Տնապան**, &c.; **-աբան** *s.* porter's lodge.

Տնտես, ոց *s.* steward, economist, manager, bursar; **- վանաց**, cellarist; **- եկեղեցւոյ**, church-warden; **- ածաւկին օրինաց**, dispenser of the divine precepts.

Տնտեսաբար *ad.* economically, thriftily; providently, providentially, mysteriously; **-կան** *a.* economical; S. **Տնօրինական**; **-ն** *s.* economy; **-վարեմ** *va.* to govern economically, wisely; **-տան** *s.* steward's office; administration.

Տնտեսական *s.* economy.

Տնտեսեմ, եցի *va.* to manage, to have the direction, to regulate; to economize; to govern, to rule, to dispose; to dispense, to distribute, to provide, to administer.

Տնտեսութի *s.* economy; stewardship, housekeeping, management,

direction, administration, distribution; Providence; the mystery of the incarnation; *առանին, քաղաքական* –, domestic, political economy.

Տնաղիմ *vn. med.* to swell, to tumify.

Տնօրէն *s.* S. **Տնաեւս**; director, manager, administrator; *-ութիւն s.* S. **Տընաեսութիւն**; disposition, measure; *-թիւ տեղիք*, the Holy places.

Տնօրինաբար S. **Տնաեսաբար**; *-կան a.* economical, administrative; relating to the incarnation of our Lord; *-տեղիք*, the Holy Land; *-բան s.* place of our Saviour's passion.

Տնօրինեմ, եցի *va.* S. **Տնաեսեմ**; to dispose; to dispense with, to exempt from; *– բարուք վկեանս*, to lead a more regular life; *vn.* S. **Մարգանամ**.

Տնօրինութիւն *s.* dispensation; *– խընդրել, տալ, ընդունել*, to demand, to grant, to obtain a –.

Տոգիմ *vn.* to pant for; S. **Տոգորիմ**.

Տոգոր, ից *s.* imbibition, impregnation, absorption, saturation; *fig.* great erudition; *-եմ, եցի va.* to imbibe, to impregnate, to saturate; to penetrate, to dive into; *-իմ vn.* to imbibe, to soak, to be penetrated, saturated with, to become impregnated with; *-իչ a. chem.* saturant.

Տոխղուք *s.* tart or pie.

Տոժիկ S. **Մժիկ**.

Տոկ, ոյ *s.* persistence, resistance, patience; duration; *a.* resisting, persisting, durable, lasting; *ի – or -ս ad.* long, a long time; *ի – անկանել, ձգել*, to be prolonged, protracted, to last; *– ունել*, to have duration; *ի – կաուել* or *առնլել*, to subject to lingering torture.

Տոկամ, ացի *vn.* to resist, to persist, to support, to endure, to bear, to maintain, to suffer.

Տոկայուցանեմ *va.* to corroborate, to strengthen, to fortify, to consolidate.

Տոկոս S. **Տոկոսիք**.

Տոկոսառ, ի *s.* usurer.

Տոկոսեմ, եցի *va.* to extort usury, to lend upon usury.

Տոկոսիք, սեաց *s. Gr. w.* birth; *fig.* illegal profit, usury, exorbitant interest; *-սեօք ad.* with usury.

Տոկուն S. **Տոկ** *a.*

Տոհմ, իցի or *ից s.* family, tribe, house, race, line, lineage, extraction.

Տոհմագիրք, -թիւք *s.* genealogy, pedigree; *-կան a.* of good family, high-born, illustrious, noble, patrician; national; *s.* relation, kindred; *-ք*, produce, fruit, revenue, harvest; *-կանութիւն s.* high birth, nobility; production, fertility; *-կից, -ական a.* of the same family, descent or lineage, related, consanguineous; *-ական s.* abundant, rich produce; *-պետ s.* chief of a family or race; *-ւորութիւն s.* nobility.

Տոհմիկ S. **Տոհմական**. [descend from.

Տոհմիմ *vn.* to take rise or origin, to

Տոհմորոշ առնեմ *va.* to distinguish or separate according to family or tribe. [ity.

Տոհմութիւն *s.* parentage, consanguin-

Տոհրաւեմ *vn.* to strut, to flaunt.

Տող, իցի *s.* line; row, file, rank; series.

Տողաբան *a.* loquacious, garrulous, chattering, talkative; *-բար ad.* in rank, in files, in line, by series; *-գլուխ s.* break, new paragraph; *a.* at the head of a line; *-գիր a.* ranged in line; *-դրեմ, եցի va.* to put in a straight line; *-գրութիւն s.* ranging in line; *-կան a.* well ranged, regulated, in order; *-միջ s.* interline; lead, space-line.

Տողան, ի *s.* row, range, series, course, chain, train, concatenation.

Տողանի *a.* S. **Տողական**; continual; *ad.* in series, by order, successively.

Տողանիմ *vn.* to descend or arrive in order; to be classified, arranged methodically.

Տողաշար *s.* lines, sheet of lines.

Տողեմ, եցի *va.* to thread, to string; to arrange, to place or put in order, to classify; to draw up, to range, to marshal, to array; to write, to compose.

Տողիք, ղեաց, -ղուկք, ղկաց, -ղունք, նից, Տողք, ղից *s.* saliva, spittle, slaver, drivel, pituite, phlegm.

***Տոչխիմ, եցայ** *vn.* to be reduced to paste, to be overdone.

Տոմար, ից *s. Gr. w.* tome, volume; book; calendar, almanack; *նորոգութիւն –*, Reform of the Calendar; *– Լեւոնի*, Dogmatical Letter of Pope Leo I to the Patriarch Flavian.

Տոմարագէտ *a.* skilled in almanack-making; *-կան a.* relating to the calendar.

Տոմս, իցի, -ակ, ից *s. Gr. w.* roll, scroll; note, letter, lines; card, billet; ticket; *– երթուղարձի*, ticket there

& back, return ticket; *մահագոյժ* –, announcement of decease; invitation to a funeral; –*հարսանեկան*, announcement of matrimony.

Տոյժ, *տուժի· ք*, *տուժիկ s.* S. **Տուգան**; damage, loss, disadvantage, prejudice, injury, wrong; *տուժիւք անձին*, at one's expense; *փոխարինել տուժիցն*, to indemnify, to recompense.

Տոյտ *s.* vine. [ass, to vex, to ill-treat.

Տոչհեմ, *եցի va.* to torment, to har-

Տոչոր S. **Տոչորումն**; –*ական a.* burning; –*եմ*, *եցի va.* to burn, to set on fire, to fire; –*իմ vn.* to be burning, on fire, in a glow, to glow; *fig.* to be fired, to long, to burn, to be eager or impatient; –*եցայ յառ քեզ տաքիանացդ*, thy love burned in my heart; –*եցուցանեմ va.* to burn; –*իչ a.* burning, devouring; –*ումն s.* burning, conflagration, torrefaction; ardour, fervor.

Տոռական, **Տաւրիկեան** *a.* Crimean.

Տոռն, *ռին* or *ռան· ռուն*, *ռանց s.* rope, cord, string, twine; *fig.* tie, band, bond, link; – *չան*, leash; –*իմ*, *եցայ*, *եալ vn.* to be tied by a string.

Տուռմ, *ոյ s.* handle.

Տրբանական *a.* obscure or prolix.

Տրբանեմ *va.* to be prolix, redund-

Տրզ, *իս.* cob-web, spider's web. [ant.

Տրզիկ *s.* turdus, field-fare, thrush.

Տրմիղ or –*նաւազ s.* fleet; S. **Նաւատորմ**. [swell.

Տրոմեցուցանեմ *va.* to inflate, to

Տրոմիմ, *եցայ vn.* to swell, to bloat, to puff up; to rot, to putrefy.

Տրոն, *ի s.* madder; – *Զմիւռնիոյ*, alizari, Smyrna madder; –*իա s. chem.* garancine. [–*ական*, –*ային a.* tartaric.

Տրտ, *ոյ s.* tartar, dregs, sediment;

Տրր, *ից s.* vine-shoot, –branch; –*ական a.* hard, stiff, tough; –*անոց s. bot.* nursery; –*եմ*, *եցի vn.* to bud, to shoot, to sprout, to put forth buds.

Տուայտ *a.* suffering, troubled as with dropsy; –*անք*, –*եմ*, –*իմ* S. **Տառապանք**, –*պեմ*, –*պիմ*; –*ումն* S. **Տառապանք**. [er.

Տուայր, *ի s.* wedding presents; dow-

Տուար, *ից s.* cattle.

Տուարած, *ի s.* pastor, shepherd; –*ական a.* pastoral, bucolic; *s.* pastor; eclogue; –*ատափ s.* pasture-land.

Տուբիւ *s.* Tobe or Tybi, (the fifth month of the ancient Egyptian solar year).

Տուգան, *ի*, –*ք*, *նաց s.* amends, fine, mulct, penalty, indemnity, damages, amends, compensation; *zool.* toucan; –*եմ*, –*իմ* S. **Տուժեմ**, –*ժիմ*.

Տուգաւոր or *կաւոր a.* weak, feeble, frail; S. **Ներգեւ**; **s.* ducat (silver, 5 fr. 50 c.; golden, 11 fr. 50 c.).

Տուժատարաւ *a.* amenable to fine.

Տուժեմ, *եցի va.* to amerce, to fine, to mulct, to punish with a fine; –*իմ vn.* to pay a fine, to indemnify, to make amends, to recompense.

Տուիչ, *տրուչի*, *չաց s.* giver, donor.

Տուկ, *կից*, **Դուքս** *s. L. w.* duke, guide, leader, general, chief.

Տուղտ, *ողտոյ s. bot.* marsh-mallow, althæa; *ալքուն* –, althæa frutex.

Տուղրայ, *ի*, *իւ s. Turk. w.* tougra, **Տումար** S. **Տոմար**. [royal monogram.

Տուն, *տան*, *տանց s.* house, habitation, home; house, family, race, nation; family, household; goods, fortune; house, commercial house; couplet, strophe, stanza, verse; – *Ադամայ*, the human race, mankind; – *Թորգոմայ*, the Armenian nation; – *Թագաւորի* or *արքայի*, the king's household; – *մատենադրաց*, &c., library; – *Պլատոնեայ*, Plato's Academy or school; *տուն-ն sf.* Vesta; *փայտաշէնտ*, *աղիւսաշէնտ*, *քարաշէն* or *քարուկիր* –, wooden, brick, stone house; *հանգիստ*, *բնակելի*, *լաւ*, *մեծ*, *փոքրիկ*, *գեղեցիկ*, *տձեւ* or *անպիտան* –, commodious, inhabitable, good, large, small, fine, wretched house; *հիմունք*, *որմունք տան*, the foundations, the walls of a house; *վարձելի կամ վաճառելի* –, house to be let or sold; – *ի տանէ*, *տանէ ի* –, from house to house; *արտաքոյ տան*, *ըս-ն*, out, not at home; *ի տան*, at home; *կալ ի տան*, to stay, to be at home; *ելանել ի տանէ*, to go out; *վերնել ի տանէ*, *չուել*, te remove, to move; *դառնալ*, *գնալ ի* –, to go home again, to come home, to go home; – *վարձել*, to let a house; *վարձել զ-իւր*, to let his house; – *շինել* or *կառուցանել*, *քանդել*, to build, to pull down a house; *ակն հատանել զտան*, to break into a house; *շրջել տանէ ի* –, to wander from house to house; S. **Ըստ**, **Թափեմ**, **Հուր**, **Վարձ**, &c.

Տունկ, *տնկոց s.* plant, shrub, tree; planting; *տնկել* –, to set plants, to plant trees; *լու տնկոց zool.* podura.

Տուն*ջեան*, *ջենի*, *ջենէ* *s.* day, daytime; – or *–ջենական*, *–ջենային*, *–ջէն* *a.* day's, belonging to the day, diurnal.

Տուող *a.* giving; *s.* giver; *chem.* manipulator; *–ուԹիւն* or [pulation.

Տուումն *s.* gift, donation; *chem.* mani-

ՏուչուԹի *s.* gift, donation; collation; tradition; giving in, delivery, surrender; – *օրինաց*, legislation, forming laws; – *եօԹանասնից*, the Septuagint.

Տուռէտ S. Ումլամբ & Պուռէտ.

Տուռն *s.* heap, mass, pile; – – *ad.* in heaps. [*հանգերձի*, train; skirt.

Տուտն, *տլտան* *s.* extremity; tail; –

Տուր, *տրոյ·ք*, *տրոց* *s.* giving; donation, gift, presents; alms; duty, taxes, impost; *–ք առատ՝ առնեն զբարեկամ զուարԹ*, short reckonings make long friends.

Տուրեւառ, *ից* *s.* commerce, traffic, trade; interchange, exchange; conference, communication, correspondence, frequentation, society; – *ընչոյ*, respiration, breath; – *ամուսնուԹեանց*, marriages, weddings; *գադարումն –ից*, stagnation of business, of affairs; *ի յետին – ընչոյն*, at the last moment or gasp; – *առնել*, to trade, to traffic, to negotiate; *ի – գեղարդանցն ՀայԹիւն որոտման ելանէր*, a sound as of thunder proceeded from the clash of the spears; S. Փեւակոխեմ.

Տուրեւառ, *–իկ* *a.* commercial, mercantile, trading; *–իկ* *s.* merchant, trader; *–իկք*, or *–իկ փոփոխումն*, *շահաւետուԹի*, *վաճառք*, commerce, trade; *ի –իկ վաճառս ել ուրուք բերել*, to trade, to negotiate, to traffic.

ՏուրեւառուԹի S. Տուրեւառիկք; – *ընչոյ*, respiration.

Տուրժ, *ից*, *–իմ* S. Տոյժ, Տուժիմ.

Տուրտուումն *s.* tax giving, paying tribute, being tributary.

Տուրք S. Տուր, *–ք*.

Տուփ, *տփոց* *s.* box, case, chest; S. Մենկաման; book-case; *arith.* small square; – *սահուն phys.* movable, running or drop-box; *ջինաղգիւտք ի յատկունս՝ պահին ի –ս մանուանս*, precious things are packed in small parcels.

Տուփան, *աց* *s.* batlet, rammer; beetle, ram; tewing-beetle.

Տուփեմ, *եցի* *va.* to beat with a batlet; to ram, to drive in; to tread und-

Տուփիչ S. Տուփան. [er foot.

Տուփիւն *s.* noise of beating, crash.

Տոքսական *a. Gr. w.* toxical, poisonous; – *գեղ*, toxic, poison.

Տպագիր, *գրի* *a.* published, printed; *s.* typographer; publisher; edition, impression; *–գրական* *a.* typographical; *–գրատուն* *s.* printing-house; *–գրեմ* *va.* to stamp, to mould, to cast, to model, to shape; to print, to publish; *–գրիչ* or *գրող* *s.* typographer, printer; publisher; *–գրուԹիւն* *s.* typography, impression, printing; edition, impression. [topaz.

Տպազիոն or *ուիս*, *ից* or *ից* *s. Gr. w.*

Տպանամ, *ացայ* *vn.* to be printed, stamped or impressed.

Տպարան *s.* printing-press, –office; *–ապետ* *s.* superintendent of the –.

Տպացուցանեմ S. Տպաւորեմ.

Տպաւոր *a.* typical, original; figured; printed, marked, impressed; *–աբար* *ad.* symbolically, mystically, anagogically; *–ագոյն* *a.* more or very like, precise, genuine, true; *–ս* *ad.* precisely; – *ասացիս*, properly speaking; *կամ – ասել*, or more correctly to say; *–եմ*, *եցի* *va.* to form, to figure, to model; to imprint, to print, to mark; to grave, to engrave; to inculcate, to impress; *–ուԹի* *s.* impression, stamp, print, mark, figure, form; *fig.* impression; *chem.* fixation; – *գործել յոք*, to produce an impression on a person.

Տպեմ, *եցի* *va.* to print; *–իմ* *vn.* to be

Տպող S. Տպագրող. [printed.

Տռիտն *s. Gr. w. med.* intermitting ague, tertian fever, tertian.

Տռփիք, *տռփից* *s.* eros, lust; S. Տըռ-

Տռնաւոր *a.* callous, hard. [փանք.

Տռփական *a.* concupiscible, sensual, libidinous, amorous.

Տռփամ, Տռփանամ, *ացայ* *vn.* to love to distraction, to be madly in love with; to love tenderly, to covet, to long for, to desire ardently, to wish eagerly, to burn for, to be athirst for.

Տռփանք *s.* amours, amorous desire, concupiscence; cupidity, strong desire, ardent wish; *եղանակ –նաց անասնոց*, rutting-season, –time. [*s.* Cupid.

Տռփաւոր *a.* libidinous, luxurious;

Տռփելի *a.* desirable, worthy of pos-

Տռփիմ S. Տռփամ. [session.

Տռփող *a.* desirous; amorous.

Տռփոտ *a.* passionate, impassioned, amorous, smitten with love or desire.

ՏռփուԹիւն or ումն S. Տռփանք.
Տռաղէն s. *zool.* screech-owl.
Տռիպ, տըռպի or պոյ a. sour, rough, sharp, acerb, hard, tart, astringent, acrid, pungent; – գինի, racy or brisk [wine.
Տռնաւոր a. tailed.
Տռոց s. draught-house.
Տռուն, տռանոյ S. Տռւան.
Տռպեմ va. to sour, to render acrid; –իմ vn. to grow sour.
ՏռպուԹիւն s. sour taste, acidity, acrity, pungency, acerbity, harshness.
Տռքանաց մեղը S. Ծորածոյ մեղը.
Տռքեմ, եցի vn. to like.
Տրակ, ոյ S. Տռմսակ.
Տրական s. *gr.* dative; a. dative; –կից a. granting or according together.
Տրամ a. firm, solid, substantial, hard, resisting; – երկիր, solid earth; – գործել, to render firm.
Տրամաբան s. logician; –աբար ad. logically; –ական a. logical; –եմ, եցի va. to reason; –ուԹիւն s. logic; սուտ –, paralogy; –օրէն ad. logically; –գիծ S. Տրամաչափ; –դէտ s. *ast.* diopter, *pl.* dioptra; –դրեմ, եցի va. to dispose; –դրուԹիւն s. disposition; *gr.* class of verbs; –լար s. perpendicular, plumb line; –խոհ a. judicious, reasonable; –խոհուԹիւն s. judgment, reasoning; –խօս, ից s. dialectician; dialogist; –խօսուԹիւն s. dialectics; dialogue; –միտ S. Տրամախոհ; –նամ, ացայ vn. to become firm, to harden, to solidify, to grow hard or tough; –նկիւն s. diagonal; –նկիւնաբար ad. diagonally; –նկիւնի a. diagonal; –նպատակ a. philosophic, historical; –չըջիմ vn. to go round about, to travel over, to wander here & there; –չափ, ի s. diameter; –չափական a. diametrical; –չափապէս ad. diametrically; –տեմ, եցի va. to divide equally; –տուԹիւն s. equal division; –տպաւորեմ va. to impress well, to imprint solidly. [inguish, to separate.
Տրամորոշեմ va. to divide, to dist-
Տրամեմ, եցի va. to harden, to con-
Տրամիկ S. Տրամ. [solidate.
Տրապիկ, ացի s. *Gr. w.* trapese, table; *geom.* trapezium; –աձեւ a. trapeziform, trapezoidal; s. trapezoid; –իտ, ացի s. *Gr. w.* money-changer; table-companion, messmate. [stone.
Տրապոլ s. tripoli; – ապինիւ, rotten
Տրասէր, սիրաց a. generous, liberal.
Տրատէ S. Ստաչէն.
Տրգալ S. Տարգալ.
Տրեխ, ոյ s. sandal; wooden-shoe, clog; – հովուի, calage; –ագործ, ոյ s. –maker; –աւորիմ, եցայ vn. to put on saldals.
Տրէ, ի s. the fourth month of the ancient Armenian calendar, (Novemb-
Տրէզ, տրիզի s. *Pers. w.* hem. [er).
Տրիբուն, ի s. *L. w.* tribune; –ական a. tribunitial; –ուԹիւն s. tribuneship.
Տրիգոն, ի s. *Gr. w.* pastinax, puffin, poison-fish, sting-ray.
Տրիէր, ի a. *Gr. w. mar.* three-banked or benched; – նաւ, three-benched galley, trireme.
Տրիվղոն s. *Gr. w.* plate, disk.
Տրիտոն s. *Gr. w.* Triton, sea-god.
Տրիտուր s. reward, recompense, retribution, requital.
Տրիփ or Տիրփ S. Տռփ. [sis.
Տրիս, սեսաց s. *Gr. w.* triens, trimes-
Տրմխեմ, եցի va. to rake, to gather with a rake, to racle.
ՏրմղուԹիւն s. inexperience.
Տրմուխ s. rake; hay–.
Տրմուղ, մղի a. inexperienced, inexpert, raw, unpractised, new; untamed, wild.
Տրոհ, իցի s. *mus.* division.
Տրոհակ, ոյ s. *gr.* disjunctive sign, divisible point. [ive.
Տրոհական a. disjunctive; adversat-
Տրոհեմ, եցի va. to divide, to sort.
ՏրոհուԹիւն or ումն s. division; abduction; *gr.* diæresis; *chem.* sorting,
Տրոյախաղք s. Trojan games. [choice.
*Տրորեմ, եցի va. to grind, to pound, to crush; to dissolve, to dilute, to spoil.
Տրորիմ, եցայ vn. to rot, to become rotten, to grow putrid or corrupt, to spoil; to fester.
Տրորումն s. corruption, putrefaction, rottenness; festering.
Տրուպ, տրպի, պոյ a. humble, lowly, unworthy, inferior, least, vile, ab-
Տրփիական a. noisy. [ject, despicable.
Տրփեմ, եցի vna. to stamp on the ground; to trample or tread under foot; ոտս or զոտս – ի վերայ, to despise, to insult, to outrage. [ling.
Տրփիւն or փումն s. tramp, tramp-
Տրոքիլոս s. *Gr. w.* trochilus, gold-crested wren.
Տրպանամ vn. to degenerate, to become abject, vile, mean, base.
Տրտմաբար ad. sadly, sorrowfully;

–գին *a.* much afflicted, sad, melancholy, oppressed with grief; unpleasant, afflicting, grievous; –զգեաց or զգեստ *a.* mourning, dejected, gloomy, sorrowful, mournful; –լի or լից *a.* full of affliction, doleful, sorrowful, sad, unhappy; –ծին *a.* causing or producing sadness; –ծնուիլ *s.* the bringing forth with sorrow; –կան *a.* saddening, painful, vexatious, provoking; –կից լինիմ *vn.* to compassionate, to be afflicted for another, to share another's grief or care; –կցութիւն *s.* compassion, condolence; –հալած *a.* care-dispelling, comforting; –հաղորդ *a.* mingled with sadness; –սէր *a.* fond of sadness, melancholy, pensive; –տար *a.* saddening, afflicting.

Տրտմեմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to displease, to discontent, to afflict, to chagrin, to pain, to grieve; to cast a gloom over, to darken.

Տրտմիմ, եցայ *vn.* to be displeased, afflicted, grieved, chagrined, to sorrow, to take to heart, to repine, to fret.

Տրտմութիւն *s.* sorrow, chagrin, affliction, dejection, sadness, melancholy; S. Ընկղմիմ. [ing.

Տրտնջական *a.* grumbling, complain-

Տրտնջամ S. Տրտնջեմ.

Տրտնջանք S. Տրտունջ.

Տրտնջեմ, եցի *vn.* to grumble, to murmur, to complain, to cry out, to quarrel. [S. Տրտունջ.

Տրտնջիւն, –ջողուիլ, –ջուիլ or ջումն

Տրտնջող *s.* complainer, grumbler, murmurer, quareller.

Տրտում *a.* sad, sorry, afflicted, chagrined, melancholy, dull; *ad.* sadly; – լինել, to be sorry, grieved, to have one's heart full of affliction or sorrow.

Տրտունջ, տրտնջոյ *s.* complaint, grumbling, murmur, lament, cry, quarrel; *a.* complaining, murmuring; – առնել, to make a complaint, to complain; – լինել S. Տրտնջամ; – առնել, to dissatisfy, to discontent.

Տրցակ, ացի *s.* bundle, bunch; – խոտոյ, truss, bottle; – փայտի, faggot, bundle of wood; – մագնիսական, pencil of magnetic rays; առնել – or –եմ, եցի *va.* to truss, to tie in a bundle, to bottle, to bind up in faggots. [&c.

Տրփական, Տրփամ, &c. S. Տռփական, *Տրփամ *vn.* to palpitate, to throb, to flutter; S. *Կոտամ.

*Տցակ *s.* S. Տրցակ; sack; pocket.

Տփիկ *s.* small box, casket, jewel-case; *bot.* lion's foot, leontopodium.

*Տփկիմ *vn.* to be flattened, to shrink; to sit, to squat. [whimper, to pule.

*Քամ, ացի *vn.* to moan, to whine, to

Քնաբար առնիմ S. Տարապարհակ վարեմ.

Քնասէր *a.* vigilant; Akimitan.

Քնեմ, եցի, Քնիմ, եցայ *vn.* to be vigilant or watchful, to be awake, to watch. [keep awake.

Քնեցուցանեմ *va.* to keep up, to

Քնութիւն *s.* sleeplessness, wakefulness, vigil, vigilance, watch.

Տօթ, ոյ *s.* hot weather, great or ardent heat, burning atmosphere, solar heat, sunburning; *a.* hot; –ոյ *ad.* during the heat; – ամարայոյ, summer heat; հարկանիլ ի –ոյ, to be corrupt, to rot, to putrefy.

Տօթագին *a.* very hot, burning; –ժամ or ժամանակ *s.* hot hours of the day; ի –ժամու աւուրն, in the heat of the day; –ժամու or ի –ժամու *ad.* during the heat; –խարշ, –կէզ, –հար *a.* parched with heat; –յին *a.* hot; –նամ, ացայ *vn.* to be consumed by heat, to burn; –ցուցանեմ *va.* to burn

Տօթութիւն *s.* great heat. [with heat.

Տօմար S. Տոմար.

Տօն, ից *s.* feast, solemnity, festival, celebration; – նշանաւոր, հանդիսաւոր or մեծահանդէս, extraordinary, solemn feast; օր –ի, feast-day, holiday; ամենաժողով –, fair day, market day; – անուանի, saint's day; – ամենայն Սրբոց, All-Saints'day, All Hallows day; – մարմնոյ եւ արեան Տեառն, Corpus Christi day; – անմեղ Մանկանց, Childermas-day; սրբել, խմբել, կատարել, տօնել զ–, to keep, to observe, to celebrate a feast; շնորհաւորել ուրուք զ– իւր, to wish a person many happy returns of the day; S. Տարեկան.

Տօնախմբեմ *va.* to solemnize, to celebrate, to feast, to keep a holiday; –խմբութիւն *s.* celebration of a feast, solemn reunion, solemnity, festivity, festival, solemnization, feast, commemoration, holiday; –կան *a.* festive, festival; holy, solemn, public; – օր, feast-day, holiday; – գիրք S. Տօնացոյց; –կանութիւն *s.* feast; –կարգ *s.* regulations concerning a feast-day; –կարգեմ *va.* to fix or establish a comme-

moration or feast-day; *-կից լինիմ vn.* to feast, to celebrate a feast in company, to solemnize together; *-հրաման a.* containing the regulations concerning feast-days; *-մակ, ացս.* church-calendar, table of lessons for the day; lectionary, service-book; *-մերձ օր s.* a day near a feast; *-նամակ, -պատճառ s.* book or treatise on feast-days; *-պետ s.* chief of a feast or solemnity; chairman of a banquet, host, inviter; *-սէր a.* fond of feasts or solemnities; *-սիրուհի s.* love of festivals; *-վաճառ s.* fair, public market; *-տեղի s.* festive hall or board, place where festivals are held; *-ցոյց s.* calendar of feasts or high days, ordo, directory, rubric.

Տօնեմ, *եցի va.* to feast, to keep holiday, to celebrate, to solemnize.

Տօնընծայք *s.* New year's gift, reciprocal gifts on festive occasions.

Տօնուա S. Տօնական.

Տօսախ, *ից s. bot.* box, box-tree; *փայտ -ի*, box-wood; *-ի a.* box-wood, made of box.

Ր

Ր (*rē*) *րէ s.* the thirty second letter of the alphabet, & the twenty sixth of the consonants; *ր*, *ր̄*, five thousand; five thousandth.

— It is sometimes confounded with *ռ*, as: *մրմռամ-մռմռամ, ձերբակալ-ձեռբակալ, ձմեռն-ձմերան*. Also with the *լ* & *ղ* letters, as: *սրանամ-սլանամ, բեղխար-պէղխալ, * տեսեր-տեսել եմ, * լսեր-ասել եմ*. And also with the *յ*, *անեղկբար-անեղկբայլ, երեկոր-երեկոյ, անդորր-անդոյդ*.

— It is sometimes redundant in words; for example: *բարժանեմ-բաժանեմ, տարժանիմ-տաժանիմ, տուրժիմ-տուժիմ*.

— There are but few words which commence with this letter, & those are either abbreviations or foreign words; it is rather used as a medial & final.

Ռաբուն, *ից s. H. w.* my master, my lord; master, doctor.

Ռաբունաբար *ad.* masterly, doctorally, like a master; *-կան a.* masterly, doctoral; *-պետ s.* chief master or doctor, pontiff; our Lord & Master Jesus Christ; *-րան s.* residence of a bishop or patriarch.

Ռաբունեմ, *եցի va.* to teach, to instruct, to give precepts.

Ռաբունի *s. H. w.* rabbi, master, doctor, instructor; *-նեաց պետ*, chief-rabbi.

Ռաբունօրէն S. Ռաբունաբար.

Ռախ *maimed of the word* Ռ*ւրախ* or Ռ*րախ*, S. *there with its derivatives*.

Ռախճան S. Ռրախճանք.

Ռակեբա, &c. S. Հրաշակերտ, &c.

Ռահեա S. Ա*ր*ահեա.

Ռահիրաբ *ad.* in haste, hastily.

Ռամ, *-եմ*, &c. S. Ճրամ, &c.

Ռամկական *a.* whole, total, all together.

Ռամօրէն *a.* total; *ad.* totally.

Ռաւդոս *s. Gr. w.* rod; *phys.* beams of light.

Ռենական *a.* divine.

Ռենատես *a.* seeing or who saw God.

Ռեսեմ *va.* to drive a coach; *mar.* *Ռոմ S. Շաքարօզի. to steer.

Ռոպ or *-է, ից s.* second; instant, moment; the world, the universe; Europe.

Ռոպհահամար *a.* counting the seconds; casting one's nativity.

Ռոսեմ, *եցի va.* to assemble, to reunite; to beseech, to beg; to drive away.

Ռոսին *a.* vile, abject, despicable, miserable.

Ռոսումն *s.* assemblage, reunion; prayer; *ռոսմամբ սրտի*, with palpitating heart.

Ռուպ S. Տրուպ.

*Ռք, *ից* S. Ա*ղ*էհատ.

Յ

Յ (*izoe*) յոյ *s.* the thirty third letter of the alphabet, & the twenty seventh of the consonants; յ, յ̄. six thousand; six thousandth.

— It is sometimes confounded with the letters ղ, ձ & ջ; as: փլուցանեմ-փլուզանեմ, ընկուցանեմ-ընկուզանեմ; յիղց-ղիձ, քարց-քարձ; առնիցէք-առնիջիք, կեցցէք-կեցջիք.

— As a prefix to words it is a sign of the dative; for example: ասէ յՏէր, he says to the Lord; մինչեւ յայժմ, until now; մինչեւ յերբ, to or till when? մինչեւ յօրս յայս, up to this day.

— *Pr.* to, as far as; till; յայդ վայր եկիցես, heither shalt thou come, come thus far! յմեծ ժամս, for long time; կասկածեմ յառաւօտն, եւ հասեալ յառաւօտն՝ երկնչիմ յերեկոյն, suspicions assail me till morning light, from break of day fear torments me till evening.

Յաբխ, բւոյ *s. bot.* erythroxylum?

Յախ, ոյ *s.* branches, brushwood; furze; birch-tree; maple; -մօրուք, matted beard; *-աւել *s.* birch-broom; -ենի *a.* birchen; S. Յախիճան; -եմ, եցի *va.* to rake, to harrow; -իճան *s. a.* maple-wood; -սարեակ *s. zool.* wren; gold-hammer.

Յած, ոյ or ի *a.* low, lower; *fig.* humble, lowly, modest, moderate, mild, docile, good; low, vile, abject, ignoble, base, mean, grovelling, worthless; - հայեցուած, looking down, modestly.

Յածագին *a.* cheap; *ad.* cheaply; -դնաց *a.* slow-gowing, gentle-moving; -խօս *a.* speaking in a low voice; -նամ *vn.* to go down.

Յածիկ *ad.* in a low voice.

Յածնուամ, ածեայ *vn.* to become or grow low, to go down, to subside, to fall, to diminish, to lower, to be humbled; to calm, to stoop, to be appeased; *med.* to go down, to subside.

Յածոգի *a.* sweet-tempered, meek, submissive.

Յածուխ *s.* lowness; *fig.* modesty, moderation, sobriety, decency; humiliation; humility; vileness, meanness, baseness; -իւք *ad.* with a lowly air, meekly, modestly; meanly, basely.

Յածումն *s.* calm, quiet, tranquillity.

Յածուն, ծնոց *a.* humble, meek, modest, moderate, sober, good; low, lower; - վայրք, lowlands; - խորհուրդ, wise or prudent counsel.

Յածուցանեմ, ցի *va.* to lower, to put or bring down, to stoop; to reduce, to abate, to diminish, to lessen; to abase, to debase, to disparage, to humiliate; to soften, to assuage, to calm, to moderate, to appease, to allay, to tranquillize; յածոյց Տէր զուրկ զինեւ, the Lord has given me peace on all sides.

Յականեմ or նիմ, եալ *vn.* to be in want, in a miserable state, without resources, to be reduced to extremities; -ուցանեմ *va.* to reduce to want, to impoverish, to make unhappy.

Յակն, կան, կանք *s.* want, need, indigence, poverty, misery.

Յամաք, ացի *a.* dry, arid; *s.* terra firma, continent, mainland; - կղզի, peninsula; - երկիր, dry land; հաց -, dry bread; - փայտ, dry wood; - աչօք, with tearless or dry eyes; զ- ծարաւոյն հնձուցանել, to quench or allay thirst; յածիլ ընդ ծով եւ ընդ -, to scour sea & land; անցանել ընդ -, to pass dry-footed, dry-shod; ելանել or ի ցամաքէ ի -, to land, to go ashore or on shore; հասանել ի -, to reach the shore; - երթալ, անցանել, to travel by land.

Յամաքաբնակ *a.* dwelling on the continent, on terra firma; -ութեամբ *a. ad.* without turning a hair, safe & sound; -կան S. Յամաքային; -կեայ *s.* seashore, country-side, beach, coast; -կղզի *s.* peninsula; -չոռակ *a.* dried, without water; -չին *a.* terrestrial, continental; dry, arid; -ք, denizens of terra firma; - իւղք, solid food; -չափ, ից *s.* land-measurer, surveyor; -չափութիւն *s.* land-measuring, surveying.

Յամաքեմ, եցի S. Յամաքիմ and

Յամաքեցուցանեմ *va.* to dry, to dessicate; to dry up, to parch, to render arid; to drain, to dry up, to exhaust; *-ուցիչ a.* drying, withering, dessicative.

Յամաքընթաց *a.* travelling by land.

Յամաքիմ, *եցայ vn.* to dry, to dry up; to drain, to be exhausted; to wither, to fade, to die; *- յոգւոց*, to expire, to breath one's last, to die; *- զօրութեան*, to grow weak, to lose strength, to fall away, to languish; *- սիրոյ*, to grow indifferent; *յամաքաձ a.* dry, arid; *- գօտի*, torrid zone; *ստինք -ք*, flabby breasts, withered teats; *ոսկերք -ք*, dried bones.

Յամաքութիւն or *ումն s.* dryness, aridity, siccity; drying up, draining; withering, leanness, exhaustion; *-ումն սիրոյ*, indifference, coolness.

Յամաքուտ *a.* dry, arid, parched.

Յայգ, *ոյ s.* night; - or *ը- ad.* nightly, by night, during the night; *ը- եւ ցցերեկ*, night & day, day & night; by night & by day.

Յայգագնաց *a.* prowling by night; *-ս առնել*, to cause to march by night; *-զուարճ s. bot.* marvel of Peru; *-խուժք* S. Յայգահանգէս; *-կանթեղ s.* night-lamp; float-light; *-կռիւ մարտ s.* nocturnal combat; *-հանգէս s.* evening party; *-նոյ հանդերձ s.* night-dress, -gown; *-նուագ s. mus.* serenade; *- առալ*, to serenade; *-պահ, ապ s.* night-sentry; *-պաշտօն s.* nocturn (religious service in the night); *-ցնոր a.* dreaming.

Յայգերգ *s.* serenade.

Յայգուքիճ *s.* night, night time or hour, the whole night; *բղխումն -քիճ*, nocturnal pollution.

Յայգօթ առնեմ *va.* to leave out at night.

Յայդ վայր *ad.* so far, as far as that, to that place, there.

Յայթեմ, &c. S. Յայտեմ, &c.

Յայժմ *ad.* until now.

Յայլք or *ղք s.* groin.

Յայն S. Յայնքան; *-ժամ, -վայր ad.* until or up to that time, hour or epoch, till than; *-քան ad.* so, so much, to such a degree.

Յայսվայր *ad.* here, to this place; Յայս ցայն *ad.* both as to this & to that, considering both sides of the case.

Յայսքան *ad.* thus far; till here.

Յայսօր *ad.* hitherto, to this day, till to-day, until now.

Յայտ, *ք s.* jet, gush, spirt, splash; *- ջրոյ*, jet d'eau, water-spout, fountain; *mech.* condensing jet; *- լուսոյ*, sudden ray.

Յայտեմ, *եցի va.* to spout, to cause to gush out, to spirt out; to shine, to beam, to emit rays; *տիղմ-*, to splash, to bespatter; *-իմ vn.* to gush, to spout out, to spring up, to break, to burst.

Յայտուկ S. Յայտումն; *-ք տղմոյ*, splash of mud.

Յայտումն *s.* S. Յայտ; squirt, gushing, spirting; breaking; flashing, reflection; *- սերմանն*, ejaculation.

Յայտք S. Յայտ.

Յան, *իւ s.* sowing; dispersion; S. * Յաօն; *a.* scattered, disseminated, spread; *- եւ ցիր, ցիր եւ -*, scattered about, dispersed every where; *ad.* here & there; *- եւ ցիր առնել, կացուցանել, սփռել*, to scatter here & there, to disperse; *- աստ անդ հարցանել*, to interrogate (a scholar) promiscuously.

Յանդ, &c. S. Յանկ, &c.

Յանեմ, *եցի va.* to sow, to strew; to spread, to scatter, to diffuse; to sprinkle, to besprinkle.

Յանկ, *ոյ s.* hedge, fence, enclosure, boundary, wall; index, catalogue, list, table: desire, love, lust; *anat.* secundine, after-birth; *ad.* always, continually; *պատել, փակել -ով*, to surround with hedges, to fence in; *- արկանել*, to hedge in, to encompass, to surround.

Յանկալի *a.* desirable, to be wished for, longed for, much sought after, amiable, dear; *- պարզութիւն*, amiable simplicity; *- է ինձ*, I desire, I wish for, I would that, I dream of nothing but; *-ք s.* whatever is pleasing, desirable or dear; *-ք աչաց*, that which is pleasing to the sight; *անզաւակեցից զ-ից որովայնից նոցա*, I will slay their dearest sons.

Յանկական *a.* concupiscible; *-ն s.* concupiscence; *-կառոյց a.* high-built (wall); *-կարկաո a.* hedge-repairing, restoring a wall.

Յանկամ, Յանկանամ, *ացայ vn.* to desire, to wish, to envy, to covet, to long for; to desire inordinately, to covet greedily.

Յանկամոլ *a.* lustful, libidinous.

Յանկապատ *a.* hedged in, surrounded with hedges; *-առ a.* hedge-breaking; *-եմ va.* to surround with hedges; to encompass, to encircle.

Յանկալեան S. Աշտալեան.

Յանկասէր *a.* amorous, lecherous, lewd, voluptuous, sensual, libidinous; *-սիրեմ vn.* to desire passionately; *-սիրութիւն s.* passion, love, lust, sensuality, lechery, concupiscence; *զվաւաշոտ -թիւ թեւակոխել*, to abandon oneself to voluptuousness.

Յանկատեսակ *a.* pretty, fine, nice-looking; *-ելի a.* tempting, delicious; *-ըգել, -րկեմ* S. Յանկտպատ, *-պատեմ*; *-ցող a.* desirous, covetous, greedy; *s.* desirer; *-ցողական* S. Յանկական; *-ցուցիչ* S. Յանկարար; *-փակ* S. Յանկտպատ.

Յանկեմ, *եցի va.* to surround with hedges, to hedge or wall in, to enclose, to encircle; *- զհամարս տանց*, to divide into chapter & verse.

Յանկոտ, *ոց a.* lascivious.

Յանկորդ *a.* assiduous, continual; *ad.* ever, continually; *-եմ, եցի va.* to frequent, to haunt; *vn.* to continue, to persevere, to perpetuate, to last.

Յանկութիւն *s.* desire, longing, envy; will, pleasure; sensual pleasures, lust, concupiscence, voluptuousness, sensuality, passion, love; cupidity; *-փառաց*, ambition; *գալ ի -*, to desire, to wish; *լինել ի -թիւ մեծի*, to desire ardently, to wish for eagerly; *առնել ըստ -թեան անձին*, to act according to [one's caprice.

Յանկուցիւն *s.* desiring.

Յանուցիւն *s.* sowing.

Յանց, *ից s.* net, seine; net-work; *fig.* snare; *anat.* S. Յանցաւեսակ; *ոլոռել զ-*, to spread nets; *անկանիլ ի -ս*, to be caught, taken in a net; to be snared, netted, entrapped.

Յանցակերպ *a.* retiform, reticular.

*Յանցաւ *a.* thin, scarce, rare; *s.* glade.

Յանցաւեսակ *s. anat.* retina, net-like tunic or innermost coat of the eye.

Յանցարկ, *ից s.* haul, cast of a net; *a.* casting nets.

Յանցեմ, *եցի va.* to fish with nets, to take or catch in a net.

Յանցորդ, *ից s.* seiner, fisherman.

Յասկոտ, *ից a.* inclined to anger, hasty, irascible, passionate, choleric; *-ութիւն s.* irascibility.

Յասնիալի *a.* wrathful, angry.

Յասնիական or Յանական *a.* fit to excite anger; irascible; *-ն s.* irascibility.

Յանուամ, *սեայ, սիր, սուցեալ vn.* to lose one's temper, to put oneself in a passion, to fall or fly into a passion, to fire up, to be indignant, very cross, greatly incensed, violently enraged, angry, vexed, exasperated; *-ասրտակարօտ*, to fire up at the least thing, to be easily provoked, put out.

Յասում *s.* anger, indignation, passion, wrath, ire, rage, fury; *ի - ածել*, to provoke, to anger, to incense; *գրգռել զ- ումուք*, to rouse or stir up wrath, to put into a passion; *թափել զ- բարկութիւն*, to vent one's anger or spleen; *մեծանալ ցասմամբ եւալ սխալից*, to be aggravated, to become worse; *լինել ցասմամբ ընդ ումեք*, to be angry with, to quarrel with a person.

Յասուցանեմ, *ցի va.* to offend, to rouse the indignation of, to put in a passion, to irritate, to incense, to chafe, to provoke, to exasperate.

Յասչիմ, *սեայ* S. Յանուամ.

Յատեղի *s.* point?

Յարասի *s. bot.* broom, genista, birch.

Յարդ, *- եւս, - իսկ ad.* until now, still, yet; *- եւս ոչ*, not yet.

Յաւ, *ոց s.* pain, ill, suffering; *fig.* sorrow, grief, affliction, displeasure, bitterness; regret; disease, illness; *-ալք ad.* painfully, sorrowfully, sadly; *դառնակսկիծ -*, sharp, smarting, poignant or bitter pain; *- սրբազան*, epilepsy, falling sickness; *-ք ցանկութիւն*, concupiscence; *ի -ս լինել, -ս կրել, տանել* or *քաշել -ոց*, to suffer or endure pain, to feel unwell, to be in pain, full of pain; *զմահու - ջերմանիլ*, to be ill of a fatal disease; *մեղմել զ-ս*, to calm, to allay, assuage or lull pain; *դժոխրմբեր կալաւ զիս -*, a cruel pain seized me; *փարատեցան յինէն -ք իմ*, I have no more illness, I am free from pain; *- է* or *-է ինձ*, it displeases me, I am vexed, I am very sorry; S. Ըմբռնիմ.

Յաւաքեր *a.* causing pain, dolorous; hurtful, unwholesome; *-գար, ից a.* unhealthy, infirm, sickly, broken down, feeble, weak; *-գին a.* painful, doleful, afflicted, sorrowful, dismal, mournful; *ad.* dolefully, dolesomely, painfully, sadly; *- ձայնիւ*, in a mournful tone; *- սիրտ*, sorrowful heart; *- անէծք*, atrocious curse; *- կեանք*, tiresome life.

Յաւագնեմ, *եցի, -գնիմ, եցայ vn.* to

be in pain, to have a pain, to be ill, to suffer; to pain, to be afflicted, vexed, chagrined, sorry.

ցաւագնոտ S. ցաւագար; *-եմ, -իմ vn.* to fall sick, to be ailing, poorly; *-գնութիւն s.* pain, grief, affliction, tribulation; condolence, compassion.

ցաւալի or *լից a.* painful, doleful, grievous, sad.

ցաւած, *ի a.* suffering, infirm, ill; afflicted, wretched; *-ութիւն s.* illness, sickness, pain.

ցաւակից *a.* condoling with, compassionate, feeling for; *- լինել,* to condole with, to commiserate, to share in another's affliction, to be compassionate, to sympathise with, to pity; *-կցաբար ad.* compassionately, sympathisingly; *-կցեմ, -կցիմ* S. ցաւակից լինիմ; *-կցութիւն s.* condolence, compassion, sympathy; *թուղթ -թիւ,* letter of condolence.

ցաւահալած, *ից a.* antimorbous, curing, dispelling diseases.

ցաւանակիմ, *եցայ vn.* to last.

ցաւասէր *a.* merciful.

ցաւատեմ, *եցի va.* to cut or tear up.

ցաւացածոյց *a.* assuasive, lenient.

ցաւացուած, *ի s.* pain.

ցաւեցուցանեմ *va.* to cause pain or sorrow, to pain, to afflict.

ցաւէ, *ւէն, ւեաց, ւեցեր, ւեացէ v. imp.* to be in or to suffer pain or grief; to be displeased, to regret, to be sorry; to be afflicted, to grieve; to compassionate, to pity, to complain; *ցաւէ գլուխ իմ,* my head aches, I have a pain in my head, I have the headache; *ցաւեցին ոտք իւր,* he suffered from a pain in his foot; *ոչ ումեք ցաւէ ի իս,* nobody pities me; *ցաւէ ինձ ի վերայ քո,* I pity you, I weep for you; *ցաւեա՞ց ձեզ վ՚ի իմ,* were you sorry for me? did you feel compassion for me? *ոչինչ ցաւէր նմա վ՚ի քո,* he had no compassion for you.

ցաւիմ, *եցայ vn.* to have a pain, an ailing; to be afflicted, chagrined; to

ցաւոտ S. ցաւած. [regret; S. ցաւէ.

*ցաքան, *ի s. agr.* scarifier; *-եմ, եցի va.* to scarify.

ցեղեմ, *ղեցի, ղեաւ, -ղում, ղի, ցեղ va.* to rend, to break, to split, to cleave, to cut, to divide lengthways; *-ղում, ղայ vn.* to be torn, rent; to be split, cloven; *ցեղաւ յերկուս,* it was rent in twain.

ցեղումն *s.* cleaving, rending; cleft, rent. [&c.

ցեխ, *ոյ* S. ցիխ; *-ոտ,* &c. S. ցխոտ,

ցեխիք ձեռաղուայի *s.* dirty water, slops.

ցեծ, *ոյ s.* ibis, Egyptian bird.

ցեղ, *ից s.* tribe, caste, race, branch; *-ից -ից,* various, diverse.

ցեղակարգութիւն *s.* separation of one tribe from another; *-կից a.* of the same tribe, family or race; *-կցութիւն s.* identity of tribe.

ցեղապետ *s.* patriarch; chief of a race, tribe or clan; *-ական a.* patriarcal; *-եմ, եցի va.* to be chief or patriarch of a tribe; *-ութիւն s.* dignity of a chief, patriarchship.

ցեղացեղ, ցեղ եւ ցեղ *s.* various tribes or clans; *a.* diverse, varied; *ad.* diversely.

ցեղընտիր *a.* of a different tribe or clan; *- առնել* or *լինել,* to distinguish one tribe or family from another; *- որոշութիւն s.* distinction of one tribe from another. [ive from, to take origin.

ցեղիմ, *եցայ vn.* to descend or der-

*ցեռ S. Որովայնածութիւն.

ցեռ S. Ջեռ.

ցե՞րբ *ad.* till when? how long?

ցերեկ, ցերեկ *ad.* by day, in daytime, during the day, in broad daylight; *գայդ եւ գցերեկ,* day & night; *ը- , զօրն ցերեկ,* all day long.

ցերեկապահ *s.* day-sentry.

ցերեկութիւն *s.* daytime, duration of a day, the whole day.

ցերեկօթ, *ի s.* day-school.

ցերեկօթիկ *s.* day-scholar; *a. - դպրոց,* day-school.

ցց, *ոյ s.* moth, worm, wood-fretter, moth-worm; *med.* ring-worm, herpes; *-ակեր a.* moth-eaten, worm-eaten; *-ակերիմ vn.* to be worm-eaten; *-ամէց* S. ցեցակեր.

ցխի, *ցխոյ s.* mud, mire, dirt; *ը- գալ,* to get splashed, to be covered with mud. [kite-fish, milvago.

ցին, *ցնոյ s. zool.* kite; *- ծովային,*

ցինգ, ցինկ, *ցնկոյ* or *կի s. bot.* meadow-rue, thalictrum.

ցիռ, *ցռոյ, ցռուց s.* onager, wild ass; *- խանչէ,* the - brays.

ցիր, *ցրիւ, -ք s.* dispersion; vast open space; *- or - եւ ցան a.* dispersed, scattered about, spread; S. ցած; *- ը - լինել, - վայրացան լինել,* to be dispersed, scattered about, spread

over; – եւ ցան մտաք, absent-minded, distracted. [scattered around.

Ցիրուապահակք *s.* guards or sentries

Ցիրդ, ցրդոյ, Ցրդի *s.* briar, bramble; *bot.* pimpernel, burnet: smilax, rough bindweed; S. Գի; ցրդոյ պտուղ, juniper-berries.

Ցից, ցցոյ *s.* pale, stake, pile; peg, pin; *a.* upright, erect, straight; acute, sharp; դատապարտել ի –, to sentence to be empaled; հանել, վարել ի –, to empale.

Ցիւ, ցուց *s.* tiling, roof; ընդ or զցուցն կախել, to let down through

Ցիւռկիմ S. Ցռկիմ. [the roof.

Ցլագլուխ *a.* bull-headed; *s.* Bucephalus; *zool.* bull-head; –դէմ *a.* bull-faced; –ձեւ *a.* bull-shaped; –մարտութիւն *s.* bull-fight, –feast, –baiting; –շուն *s.* bull-dog; –փիղ *s.* chimera, half-bull-half-elephant.

Ցլեղջիւր *a.* tauricornous.

Ցլիկ *s.* steer, bullock; *pn.* Tzelig.

Ցլիս *s. chem.* taurine.

Ցխաւեսակ *a.* muddy, dirty.

Ցխոտ *a.* miry, covered with mire; –եմ, եցի *va.* to dirt, to bemire; –իմ, եցայ *vn.* to soil oneself, to get dirty.

Ցմախ, ի *s. bot.* water-parsley, apium palustre: white hellebore, veratrum; –տակ *s.* veratrum root.

Ցնդաբար *ad.* here & there.

Ցնդական, Ցնդելի *a.* volatile; –ութիւն *s.* volatility.

Ցնդեմ, եցի *va.* to dissipate, to disperse; to volatilize, to exhale, to evaporate, to vanish; – զմիտս ումեք, to distract, to divert from, to turn from or away; – զոք յարտասր, to excite a person's compassion, to move, to affect; –իմ *vn.* to be dissipated, dispersed; to be turned to vapour, to be evaporated, volatilized, exhaled; * to be in one's dotage, to twaddle, to dote, to get heedless; – յարտասուս, to melt in tears; – մտաք, to be wrapt or absorbed in contemplation, to be absent in mind, inattentive.

Ցնդումն *s.* dispersion, dissipation; volatilization, exhalation, evaporation; – գլխոյ, մտաց, inattention, distraction.

Ցնծալի, լից *a.* joyful, joyous, merry, cheerful, blithe, gay, exhilarated.

Ցնծամ, ացայ, ծա *vn.* to rejoice, to be joyful, to be transported with happiness, to be full of merriment.

Ցնծացուցանեմ *va.* to rejoice, to gladden, to make joyous, to exhilarate, to delight.

Ցնծութիւն *s.* exultation, rejoicing, cheerfulness, blithesomeness, mirth, joy, exhilaration; – զգենուլ, to be festive, joyous, gladsome, blithe.

Ցնկնիմ, եցայ *vn.* to bring forth, to litter, to have young; – շան, to pup; – կատուի, to kitten; – գազանաց, to cub; – (ծնանել) կովու, to calve; – (ծնանել) խաշանց, to lamb; – (ծնանել) գրաստուց, to foal; – այծի (ծնանել), to kid.

Ցնոր, ի *better* –ք, րաց *s.* giddiness, delirium, raving, vertigo, frenzy, madness; phantom, shadow, whimsical fancy, vision, illusion, imagination, fantasy, chimera; –ք անդոհականք, անժպիտք, horrible visions, fantastic apparitions.

Ցնորական *a.* imaginary, fanciful, fantastic, illusory, chimerical, extravagant, air-built; –կոծ *a.* deranged, frantic, delirious, frenzied, raving, mad; – առնել, to strike with frenzy, to torment with madness; – լինել, to be a prey to delirium, to be tormented by a diseased imagination, to be infatuated.

Ցնորեմ, եցի, –եցուցանեմ *va.* to cause giddiness, to induce to idle fancy, vagaries, day dreams, to building castles in the air, to creating oneself illusions, to running after chimeras or vain show, to seduce, to infatuate, to craze, to drive mad.

Ցնորիմ, եցայ *vn.* to be delirious, deranged or light-headed, to feel giddy, dizzy, to be crazy, to talk nonsense, to rave; to be beside oneself, to wander, to run mad; to create oneself illusions, to build castles in the air. [lirium, folly; illusion; distraction.

Ցնորութիւն *s.* wandering of mind, de-

Ցնցեմ S. Ցունց առայ; – զձեռս, to shake hands.

Ցնցղաձեւ *a.* perforated with many holes, like the rose of a watering-pot.

Ցնցղանամ, Ցնցղկանամ *vn.* to gush forth, to spout out.

Ցնցոտաւոր *a.* dressed in tatters, in rags; *s.* tatterdemalion, ragamuffin.

Ցնցոտեմ, եցի *va.* to piece, to patch.

Ցնցոտի, տւոյ, տեաց, –կ, –տուն *a.*

worn out, old, ragged, tattered; *s.* old clothes, rags, tatters, rubbish.

Յնցուղ, ցղոյ, ղով *s.* pipe, conduit, duct, tube; watering-pot; besprinkling; dispersion.

Յնցումն *s. phys.* (electric) shock.

Յոլ S. Յոլք; – – ցոլալ, to sheen.

Յոլական *a.* shining, sheeny.

Յոլամ, Յոլանամ, ացայ *vn.* to shine, to sparkle, to glitter; to reflect, to be reflected, to reverberate, to flash.

Յոլացնիկ *a.* reflecting, reverberatory.

Յոլացումն S. Յոլումն.

Յոլիմ S. Յոլանամ.

Յոլացուցանեմ *va.* to reflect, to reverberate; to emit, to exhale, to send forth; –ուցիչ *s.* reflector; *a.* reflective, reverberant.

Յոլումն *s.* reflection, reflex, reverberation; sparkling, flashing, lightening. [ցուցումն.

Յոլք *s.* reflections; flashes; S. Յոլացուցումն.

Յող, –ուն S. Յօղուն.

Յողիկ *s. zool.* millepede; S. Ներսուկ.

Յոյց, ցուցից *s.* showing, indication, mark, index, sign, testimony; demonstration, evident proof; show, appearance, parade, ostentation; spectacle, laughing-stock, butt; հաստատուն –, plain proof; – բարեկամութեան, show of friendship; – ակնածարանաց, demonstration of respect; ի –, ի –ս, ի –ս լինել, only for show, for pretence, for ostentation; –ս առնել, to shew, to show off, to make parade or display of, to display; առնել լինել ի –ս մարդկան, to do any thing so as to be seen of men, ostentatiously, for mere shew, to obtain applause fraudulently; լինել ի –ս, to be exposed to mockery or contempt, to be the laughing-stock, the butt of; զոմանս – առնել ի խրատս այլոց, to hold up to opprobrium for example to others.

Յորեան, ենոց *s.* wheat; corn, grain; առուտր ցորենոյ, cornage; փոխանդ ի ցորենոյ եւ ի կաթանէ, frumenty; հարկանեն զՀնդիք զ–, weevils destroy corn.

Յորեկ S. Յերեկ.

Յորենաբաշխ *a.* wheat-distributing; –բեր *a.* bearing or producing wheat; –գոյն *a.* wheat-coloured; –հատ, իկ *s.* grain of wheat, grain; –մորթ *a.* wheat-coloured, sallow; –շահ *a.* profiting by corn; –շատ *a.* abounding in wheat; –վաճառ *s.* corn-merchant, corn-chandler; seedsman; –վաճառութիւն *s.* corn trade. [ցո՞րչամ, how long?

Յորչամ *ad.* till, until, as long as; Յորչափ S. Յորքան. [վայր, how far?

Յոր վայր *ad.* where, whither; ցո՞ր

Յորքան *ad.* as long as, during, whilst; ցո՞րքան, until when? how long?

Յոս, ոց S. Յիս.

Յուլ, ցլուց *s.* bull; *ast.* Taurus, the Bull; – վայրի, ure-ox, urus; միս, մորթ ցլոյ, bull-beef; bull's-hide; բառաչ, պոչիւն or պոռոչիւն ցլոյ, bellowing, lowing; – բառաչէ, the bull bellows; ղոհ ցլոյ, taurobolium. [cavity.

Յուղ ականջաց *s.* auricular tube or

Յում or –ն *s.* humour, matter, pus, sanies. [shake, to agitate, to stir.

Յունց *s.* shock, shake; – տալ, to

Յուպ, ցպոյ *s.* stick, switch, rod; beams or rays of light; – ծերութեան իմ *fig.* the staff of my old age; – պանդխտաց, Jacob's-staff; – հովուի, shepherd's crook; – կաղաց, crutch; – հնդիկ, ebony; – եպիսկոպոսական, pastoral staff, crosier; – ի ձեռին, stick in hand; շրջիլ ի ցպոյ, to go or walk with crutches.

Յուրտ, ցրտոյ *a.* cold; *fig.* cold, senseless, silly, stupid, insipid; vain, frivolous, trifling; *s.* cold, chill; – մարդ, cold, frigid, unconcerned, indifferent person; –ցաւ, piercing cold; – պատճառք, poverty of argument; – մահու համբոյր, chill of death; – սաստիկ, a violent or biting cold; սոսկալի, խիստ, անտանելի, ի ափսեղող –, horrible, bitter, insupportable, piercing cold; – է, it is cold; սարսռացեալ գոլալ ի ցրտոյ, to tremble all over with cold, to be benumbed with cold; պատսպարիլ ի ցրտոյ, to provide against the cold; վարժիլ ցրտոյ, to be inured to cold; – առնուլ, to take cold, to catch cold; զի – յերկիր ընկենուլ, to kill on the spot, to strike, a cold corpse, to the ground; S. Ընդարմանամ.

Յուց, ցոյց, –ք *s.* shouts of joy; air, song, glee, ditty, ballad; pomp, show; – բառնալ, to sing a song.

Յուցակ, ակ *a.* showing, indicating; *s.* indicator, sign, mark, token; catalogue, index, table, list; repertory; Ritual; hand, index; *math.* co-efficient; – վաճառուց, inventory; – մեռելոց, table of mortality; – կերակրոց, bill of fare; – սրպելեալ գրոց, index ex-

purgatorius, list of prohibited books.

Յուցական *a.* demonstrative, indicative; – **դերանուն** *gr.* demonstrative pronoun; S. **Մատն**; – **առնել**, to demonstrate, to evince, to evidence, to prove, to show; **–ապէս** *ad.* ostentatiously, with vain show.

Յուցակութիւն *s.* demonstration, proof, reason; **ածել ի –**, to show, to manifest; **յանէութիւն ի – ածել**, to create, to give being, to cause to exist.

Յուցամատն *s.* forefinger.

Յուցամոլութիւն *s.* vainglory, ostentatiousness.

Յուցանակ *s.* index, token, sign.

Յուցանեմ, ցի *va.* to shew, to indicate, to designate, to point out; to cause to be seen or known, to expose, to declare, to represent; to demonstrate, to proof; **– զանձն թէ ած իցէ**, to pretend to be a god.

Յուցիչ *s.* indicator; *a.* S. **Յուցական**.

Յուցումն *s.* exposition; indication; demonstration, proof.

Յոխ, ի *a.* garrulous, glib, chattering; loose, disordered, dissolute, lewd.

Յոխաբան *a.* silly-talking, nasty, indiscreet, unbridled; debauched, licentious; **–ութիւն** *s.* coarse language, idle prating; **–բերան** *a.* loose- or filthy-tongued; **–գնաց** *a.* leading a dissolute life; **–ք** or **–գնացութիւն** *s.* dissolute life, disorderly conduct; **–կեաց** S. **Յոխագնաց**; **–հայեաց** *a.* lewd-faced, brazen, shameless; **–միտ** *a.* loose-minded; low-minded; **–մտեմ** *vn.* to pique oneself extremely; **–նամ, ացայ** *vn.* to follow ill courses, to lead a dissolute life, to rush headlong into vice.

Յոխանք S. **Յոխութիւն**.

Յոխասիրտ *a.* lewd, indecent, profligate, licentious.

Յոխացուցանեմ *va.* to debauch, to lead into wrong courses, to corrupt, to vitiate, to pervert.

Յոխոգի *a.* effeminate.

Յոխութիւն *s.* profligacy, disorder, libertinism, licentiousness, debauchery, lewdness, scandalous behaviour.

Յռակաթեալ *a.* dripping from snout & jaws.

Յռէշ S. **Յիռ**.

Յռկակապ *s.* muzzle; nose-band; **–ձեւ** *a.* snout-shaped; **–նաւ** *s. mar.* rostral, beaked ship, galley; **– մեծ**, galeas; **– փոքր**, galiot; S. **Հնգաթի**; **–ուռ** *a.* long-nosed, snouted.

Յռկեղ, ից *a.* thick muzzled.

Յռկիմ, եցայ *vn.* to jut out, to project, to protrude; to spout or rush out.

Յռուկ, ցռկի or **կոյ** *s.* snout, muzzle; *mar.* rostrum, cut-water, prow; **կապել զ– եզին**, to muzzle the ox; **– հարկանել ի ջուրան**, to plunge the nose & mouth under water.

***Յռօն** *s.* dried cow-dung for fuel, [tezek.

Յռւեմ, եցի *va.* to graze, to rub the skin off, to scratch, to bruise, to notch, to jag; to make incisions, to cut; to wrest, to extort, to carry off; *med.* to scarify, to cup; **– զհերս**, to tear out one's hair; **–իմ** *vn.* to bruise oneself, to rub the skin off, to scratch oneself.

Յռւոց *s.* plucking out of the hair, [scratch, cut, bruise; **–հե–**

Յռւոն *s.*

Յրակ *a. chem.* diasphorous.

Յրան, ի *s.* squirt, spirt, sprinkling.

Յրդեհի, Յրդի S. **Յիրդ**.

Յրեմ, եցի *va.* S. **Յրուեմ**; to transgress, to violate, to break, to infringe; **– զխորհուրդս**, to reveal secrets; to thwart the projects, to counteract the designs, to baffle the devices of a person; **– զինչս**, to lavish, to waste, to squander, to run through, to dissipate; **– զմիտս**, to distract, to divert, to call off; **– զխաւար**, to dispel the darkness.

Յրիչ *a.* S. **Յրուիչ**; divergent; *phys.* diffusive; *opt.* dispersive.

Յրիւ *ad.* dispersedly, here & there; **– արկանել**, to scatter about.

Յրուեմ, եցի *va.* to disperse, to dissipate, to scatter, to spread; to rout, to disperse, to put to the rout, to destroy; **– զտառս**, to distribute the letters, to take down the types; S. **Յրեմ**; **–իմ** *vn.* to disperse, to spread; to be scattered or dispersed; **– մտաց**, to divert one's attention or mind from; **– ընդ երեսս երկրի**, to spread all over the world.

Յրուիչ *s.* dispersor; *a.* dispersing, [dissipating.

Յրուումն, Յրուրումն *s.* dispersion, diffusion, scattering; **– մտաց**, distraction; **– ուխտի**, violation, transgression.

Յրտաբան *a.* talking insipidly, mawkish, dull, stupid, silly, witless; **–եմ, եցի** *vn.* to jest or talk sillily or insipidly, to talk nonsense; **–ութիւն** *s.* nauseous speech or conversation, insipid talk, silliness, nonsense; **–բեկ**, &c. S. **Յրտահար**, &c.; **–բեր** *a.* causing cold, frigorific; **–քուխ** *a.* cool, fresh;

-գին a. very cold; *ad.* coolly, coldly; *-կէզ* S. *Յրաւհար*; *-կիր s. phys.* cryophore; *-հար a.* struck, benumbed with cold; *bot.* blasted, spoiled by cold; *- առնել*, to chill, to benumb with cold; to dazzle, to blast; *- լինել* or *-հարիմ, եցայ vn.* to become rigid, stiff, benumbed with cold, to be frozen; *-հարութիւն s.* numbness, stiffness; *- առկոց*, blasting, blast.

Յրաւամ S. *Յրտանամ.*

Յրտային a. cold, frigid.

Յրտանամ, ացայ vn. to become cold, to grow cool, chilly; to be seized with cold, to catch cold; *fig.* to become lukewarm, to grow cool; to talk nonsense, to prate.

Յրտաչունչ a. blowing cold, frosty, sharp, biting; *-չափ s. phys.* psychrometer; *-սառոյց a.* freezing, icy, glacial, frigid; *-ցուցին s.* refrigeration; *- ցուցանեմ va.* to cool, to chill, to freeze; *fig.* to cool; *-ցուցիչ a.* frigorific; refrigerant.

Յրտընդունելութիւն s. catching cold.

Յրտին a. cold.

**Յրտնիսած s.* chilblain.

Յրտութիւն s. cold, coldness, frigidity, chilliness; *fig.* coolness.

Յրտունակ կուժ s. alcarraza, - vessel, wine- or water-cooler.

Յրցուն a. rent, torn, tattered, in rags.

Յրցաեմ, եցի va. to rend, to tear or

Յրօնք, նից s. dispersion. [lacerate.

Յցահար a. pile-driving; S. *Մեքենայ*; *s.* pile-driver; *- ոլորանաւոր*, pile-driving engine with pincers; *- չուանաձիգ*, ringing pile-engine.

Յցասպանիչ s. palisade, stockade.

Յցասցուցիչն s. singing a song or ballad.

Յցեմ, եցի va. to thrust down, to drive in, to fix, to plant, to set up, to erect, to raise. [mination.

Յցուցիչն s. bot. shoot, sprout, ger-

Յցուեմ, եցի, Յցուիմ, եցայ vn. to shooth forth, to sprout, to pullulate; to be planted, set up; *- հերաց*, to stand erect, on end, to bristle up.

Յցուցն s. driving or thrusting in, standing up. [plumed.

Յցունազարդ a. crested; tufted,

Յցունք, նից s. curl, ringlet, lock; egret, tuft of feathers, plume; *- սպաւարտի*, crest of a helmet; *- թըռչնոց*, crest, comb.

Յփխի, սւոյ s. serge, camlet stuff, woollen stuff; S. *Խարտէն*; *- ապնիւ*, shawl.

Քաւործ s. brandy-distiller; *-հան s.* alembic, still; *-ային a.* alcoholic; *-չափ s.* alcohometer; *-վաճառ s.* brandy-seller.

Քի, ցքւոյ s. alcohol, spirits of wine; brandy, arrack; *- հանեալ ի պտղոց*, cider.

Ցօղ, ոյ s. dew; *չիթ -ոյ*, dew-drop; *- քաղցրածաւալ*, the gently-falling dew; *- քաղցրութիւն*, the benign dew.

Ցօղաբեր a. roriferous; *-բուխ a.* rorifluent; *-գին a.* dewy; cool, fresh, refreshing; *ad.* coolly, freshly; *-գնեմ va.* to refresh; *-լի* or *լից*, *-խառն a.* full of dew, wet with dew, dew-besprinkled; *-ծին a.* S. *Ցօղաբեր*; born of dew; *- որդ*, dew-worm; *-կերպ a.* like dew, dewy; *-հար a.* mildewed, blasted; *-հոս* S. *Ցօղաբուխ*; *-նամ, ացայ vn.* to grow cool, to cool, to be refreshed; to drop with dew; *-պատեալ a.* sprinkled with dew; *-տարափ a.* as a dew-drop; *s.* fall of dew; *-րկեմ, եցի va.* to bedew, to besprinkle; to refresh; *-ցուցանեմ va.* to cool, to refresh; *-ուռ a.* full of or sprinkled with dew; *մէգ -*, mist, fog.

Ցօղեմ, եցի va. to dew; to bedew, to sprinkle or cover with dew, to besprinkle, to wet, to water; *- անձրեւ*, to rain; *- արտօսր*, to shed tears, to weep; *- բերանով*, to sprinkle with the mouth; *ցօղէ*, the dew falls; *մէգք ցօղեցին ջուր*, the clouds melted in rain.

Ցօղիկ s. fine or gentle dew.

Ցօղէջք s. fall of dew.

Ցօղումն s. falling of dew, roration.

Ցօղուն, ղնոյ or *ղուան s.* stalk, stem, blade; straw: rinsing; *a.* dewy, dew-besprent.

Ի

Ի (*yune*) **ւիւն** *s.* the thirty fourth letter of the alphabet & the seventh of the vowels; **և**, **Ն**, seven thousand; seven thousandth.

— It is used both as a vowel & as a consonant. As a vowel for example in the words **իւրաքանչիւր**, **ուխտ**, &c., and as a consonant in the words **հաւատ**, **սեաւ**, **հիւանդ**, &c.

— It is only used as a medial & final letter, & sometimes serves for the consonant **վ**; as, **օձեւան–օձեվան**, **երիւար–երիվար**, **վաւաչ–վավաչ**, &c., or for the diphthong *u*, as, **հաւս** instead of **հիւսիս**.

— There is no proper word beginning with this letter, but on account of its affinity with the letter **հ**, it is sometimes substituted for it.

— Joined with **ի** (**իւ**), it is generally pronounced like the French *u*; as, **գիւր**, **հիւր**, **դիւթ**; & preceding the *n* (**ու**) is pronounced like the English *oo*. Preceded also by **ա** (**աւ**), was anciently pronounced *o*; as, **աւր–հնեմ–օրհնեմ**, **աւր–օր**.

— It is sometimes used instead of the suffixes **ի** & **յ**; as, **աւյդմանէ–յայդմանէ**, **իւրաքանչիւր–յիւրաքանչիւր**.

— In poetry, it is sometimes used instead of the conjunction **եւ** or **ու**.

— Instead of the Greek **υ**, **իւ** is frequently used; as **Κύριλλος–Կիւրեղ**, **Κυριακή–Կիւրակէ**.

Ի' *conj.* and, &.

Իւթ, &c. S. **Հիւթ**, &c.

Իւծիմ, &c. S. **Հիւծիմ**, &c.

Իխն *s. Gr. w.* **ἰός**, poison: the letter **ւ**; – **անգր**! S. **Օն անգր**.

Իւս, &c. S. **Հիւս**, &c.

Փ

Փ (*pure*) **փիւր** *s.* the thirty fifth letter of the alphabet, & the twenty ninth of the consonants; **փ**, **Փ**, eight thousand; eight thousandth.

— It is used, but rarely, instead of the letters **բ** & **պ**; as, **փաղաւուԹիւն–բաղաւուԹիւն**, **դերփիկ–գերբեկ**; **կարափ–կարապ**, **փոր–պոր**, **փոչքար–պոչքար**.

— In foreign words, the Greek **φ** & the Latin *ph* are changed into **փ**; as, φιλοσοφία–philosophia–**փիլիսոփայուԹիւն**.

Փագրոս, **ոյ** *s. Gr. w. zool.* phagrus or pagrus, sea-bream.

Փագամ, **Փագան** *s.* head-band, veil.

***Փաթաթ** *s.* patat, tandoorer's pad, padded disk used by bakers to press the dough for loaves against the sides of the tandoor.

***Փաթաթանք** *s.* fasciation, bandage; [packet, pack.

Փաթաթեմ, **եցի** *va.* to wrap up, to envelope; to bandage, to wind round.

Փաթանք, **–ԹեԹք** *s.* packet, bundle, fagot; envelope; amulet.

Փաթերակ առնուլ, **Փաթերակիմ** *vn.* to be fascinated.

Փաթոյթ or **ուԹ** *s. mus.* an Armenian note (ϑ).

ՓաթուԹեմ S. **Փաթաթեմ**.

Փալանգ S. **Փաղանգ**. god).

Փալկոն *s. L. w.* Falcon, (a Sicilian

Փախ *s.* flight; – **ի** –, running away.

Փախատուած S. **Փախատեայ**.

Փախնում, **խեայ** S. **Փախչիմ**.

Փախուստ, **խատեան** or **սի** *s.* flight, escape; evasion, subterfuge, shift, tergiversation; – **զօրայ**, rout, defeat, overthrow; **ի – դարձուցանել**, to put to flight, to rout; **ի – մտաբերել**, to meditate flight; – **առնուլ**, **ի – դառնալ**, **աճապարել**, **երԹալ**, **մատնիլ**, **լինել**, **կալ**, to take to flight, to flee, to run away, to turn one's back, to turn tail.

Փախուցանեմ, **ցի** *va.* to put to flight,

to cause to flee, to drive away, to dislodge; *-ցիչ a.* putting to flight.

Փախչելի a. avoidable: fleeting, transitory.

Փախչիմ, խեայ, խուցեալ vn. to flee, to run away, to escape, to get away, to evade, to elude, to avoid.

Փախչկոտ, ացս S. *Փախուստական.*

Փախչուքիւն S. *Փախուստ.*

Փախստական s. fugitive, deserter, runaway; *a.* fugitive, fleeing; *fig.* fleeting, transient; *- ծառայ*, runaway slave; *- առնել, արկանել, հանել, վարել, տալ*, to put to flight; *- լինել, գնալ, երթալ, դառնալ, անկանիլ, դիմել*, to take to flight, to turn tail, to run away; *-ութիւն s.* flight, escape; *-կից a.* escaped or escaping together.

Փախստեայ, տիկ. *-տէուքիւն*, S. *Փախստական*, &c. [*-նիմ.*

Փաճանելի, -նիմ S. *Վփաճանելի*, *Փաճուցանեմ va.* to put in paper.

Փակ, ոյ or *ի s.* fastening, lock, padlock; stick; *a.* shut; *- արկանել*, to lock, to padlock, to latch, to bolt, to shut.

Փակագիծ s. parenthesis; *-գիր s.* monogram; cipher; *-թել s. phys.* reophore; *-կալ, ացս s.* turnkey, doorkeeper; *mus.* key-board, keys; *- or -ղակ, ացս s.* lock; valve.

Փական, ի, -ք, նաց s. fastening, lock, padlock, latch, bolt; key.

Փակարան s. cloister, enclosure; con-

Փակդուբակ S. *Փանդուբակ.* [clave.

Փակեղն, ղան s. turban; head-dress, -band, fillet, band; hood, cowl; S. *Վակաս* & *Ոսբար*; *-, ղունք s.* headdress, veil.

Փակեմ, եցի va. to shut, to close; to shut up, to enclose, to fence in, to bar; to shut, to lock; *ի ներքս -*, to shut up, to beset, to hem round, to encircle, to surround, to encompass; *- ի բանտի*, to imprison, to put in jail; *- զբան*, to conclude, to close, to end; *- ինչ յումեքէ*, to prohibit, to forbid; *- զարդանդ (կնոջ)*, to procure sterility; *- զոք ի ձեռս ումրուք*, to deliver up, to betray; *ի ներքս փակեալ*, herein enclosed; *փակեալ էին ընդ իշխանութեամահու*, they were subject to death; *փառքն Ա. զքեզ փակեսցին*, may divine glory encompass you! S. *Թուղն, Ցոյս.* [up.

Փակնում, կեայ vn. to be shut in or

Փակոց, ացս S. *Փակաղակ.*

Փակում, կի, փակ va. to shut.

Փակումն s. shutting, fastening.

Փակուցանեմ, ցի va. to attach, to stick, to cement.

Փակչուտ a. sticky, tenacious.

Փահլ s. horse, stallion. [*a.* friable.

Փաղ, իցս s. zool. phalarope, sea-duck;

Փաղագոյ a. heterogeneous; *-կատարական a.* perfecting totally; *-կերպ* S. *Համակերպ.*

Փաղաղեմ, եցի va. to devoure, to consume; to burn.

Փաղաղիչ a. devouring, ravenous.

Փալանգ, ացս s. Gr. w. phalanx, legion; troop; *-ամուշկ s. bot.* lavender, spica.

Փաղանուն a. univocal; synonymous; *s.* synonym, *pl.* synonyma; *-բար, -ակի, -ապէս ad.* univocally; synonymously.

Փաղաւական a. syllabic; *-եմ va.* to form syllables, to spell; *-ումն s.* [syllable.

Փաղարիկ S. *Փաղ s.*

Փաղաքշաբան a. smooth-tongued, flattering, bland; *-բար ad.* with adulation, blandishingly.

Փաղաքշական a. flattering, caressing, coaxing; *gr.* diminutive; *- բառ*, term of endearment.

Փաղաքշանք s. endearments, caresses, wheedling, coaxing; flattery, adulation, palaver.

Փաղաքշեմ, եցի va. to caress, to fondle, to coax, to wheedle, to cajole, to flatter, to fawn, to adulate.

Փաղաքշոտ, ացս a. fawning; seductive; *-շուքի* S. *Փաղաքշանք.*

Փաղաքուշ, քշայ a. caressing, coaxing, wheedling; *s.* flatterer, fawner, toadeater, adulator, smooth-tongued fellow, sycophant.

Փաղեմ, եցի va. to conjoin, to unite.

Փաղերուքի s. frothy whiteness.

Փաղիժ s. zool. phalangium, tarantula, (a venomous insect, whose bite is supposed to be cured by music.)!

Փաղղական a. fig. devouring or burning; lascivious.

Փաղոս s. Gr. w. Phallus; penis.

Փաղուքի s. period of a discourse.

Փաղփ, ք, իցս, իւք s. sheen, refulgence, lustre. [to gleam.

Փաղփաղիմ vn. to shine, to glitter,

Փաղփաղող a. bleating; growling.

Փաղփաղուն S. *Փաղփուն.*

Փայլեցուցանեմ va. to cause to shine or glitter, to give brightness to.

Փայլիմ, եցայ S. *Փայփայիմ.*

Փայլիւն, Փայլուն s. brilliancy, brightness, splendour.

Փայլուն a. lustrous, brilliant, shining, glittering; *s.* tinsel, spangle.

Փամփուշտ, փշոի s. bladder, vesicle; – *ապակեղէն*, balloon; – *հրեռի*, gun cartridge; – *հրաձիգ*, fusee; S. *Հրատոիկք*; – *լողական*, air-bladder.

Փայտռւթիւն s. slipping, stumbling.

Փայեթոն, ի, իւ or *աւ s. Gr. w.* Phaëton.

**Փայիկ s.* footman.

Փայլ, լից s. shine, brilliancy, lustre, glitter, splendour; *a.* shining, brilliant, glittering; – *լ* –, extremely bright, dazzling; *ad.* sparklingly; – *զ-լ տալ* S. *Փայլեմ vn.*

Փայլածու or *ծու, ւոյ s. ast.* Mercury; *Փայլական, ի s.* pyramid.

Փայլակեմ S. *Փայլատակեմ*; *–եցուցանեմ va.* to cause to flash or flare.

Փայլակն, կան s. lightning, flash of lightning; *արագավար, արագաթռիչ իբրեւ զ–*, quick, swift as lightning.

Փայլակնաբար ad. like a flash of lightning; *–բորբոք a.* ardent, vivid as a flash of lightning; flashing, dazzling; *–կերպ a.* like lightning; *–հար a.* striking like a thunderbolt; – *առնել*, to fulminate, to lighten; *–ձեւ a.* like lightning, very luminous, radiant, coruscant; *–նամ vn.* to flash like lightning, to gleam transiently; *–նման* S. *Փայլակնակերպ*; *–նշոյլ a.* bright as a flash of lightning; *–տարած a.* gleaming flashes; extending, diffused as a lightning flash; *–տեսիլ a.* resembling a flash of lightning, flashing, flaring; *–ցայտ a.* emitting flashes, flashing, sparkling.

Փայլակում s. flashing; lightning;

Փայլատակեմ, եցի vn. to lighten; to throw out sparks, to scintillate, to sparkle, to gleam, to shine; *va.* to cause to flash or sparkle; – *զփայլատակունս*, to make the lightning flash; *բոց ոճոյին յաչաց նր –կէր*, divine fire flashed from his eyes; *–կէ v. imp.* it lightens; *–եցուցանեմ* S. *Փայլատակեմ va.*; *կայծակունս յաչաց –*, to flash fire from the eyes.

Փայլատակն pl. –կունք s. lightning, flash; spark; brightness, brilliancy; thunderbolt.

Փայլատակում s. lightning, flashing; coruscation, scintillation, fulguration; sparkling; thunderbolt; *–կամբ առատակել*, to thunderstrike; *–կունս տեղալ*, to rain lightnings & thunderbolts.

Փայլեմ, եցի vn. to shine, to glitter, to gleam, to flash, to sparkle, to glisten, to be resplendent; *va.* to cause to shine, to give a lustre or brightness to, to polish, to furbish, to burnish; *խնդութիւն փայլէ յաչս նր*, joy shines in his looks; *–եցուցանեմ* S. *Փայլեմ va.*; * – *զկօշիկս*, to black or polish shoes; *–եցուցիչ s.* polisher.

Փայլիմ S. *Փայլեմ vn.*

Փայլիւն s. brightness, lustre, refulgence, brilliancy, splendour.

Փայլող a. shining; *s.* S. *Փայլածու.*

Փայլում s. resplendence.

Փայլուն a. clear, polished, bright, shining, sheen, splendid, brilliant; – *պղինձ*, brass, yellow copper; *–ակ a.* resplendent.

Փայլփայլում s. resplendency.

Փայծաղն, ղան s. spleen, milt; *–ացաւ a.* spleen-sick, troubled with the spleen, splenetic; *s.* spleen, melancholy; *–ոտ a.* splenetic, splenish.

Փայծեղն, ղան or *ծղան* S. *Փայծաղն*; *–իկ s. bot.* spleen-wort, miltwaste, ceterach; S. *Տերեւնիկ.*

Փայտ, տից s. wood; tree; – *կենաց*, the Holy-Rood, the Cross; *bot.* tree of life, lignum-vitæ, guaiacum, thula or thuya; – *խնկոց*, odorous, scented wood; – *իւղոյ*, olive-wood, olive; *ընչին –*, fragile wood; – *այրելի*, fire-wood; – *հարկանել, պատառել*, to cut wood; to cut down, to fell; – *ընկենուլ*, to draw or cast lots; *կախել զ–*, to crucify.

Փայտաբեր, տից a. producing wood; *s.* wood-carrier; *–գործ a.* made of wood, wooden; *–ծուխ s.* wood-coal, charcoal.

Փայտակ s. chem. pyrolignite.

Փայտակերտ a. built of wood, wooden; *s.* wooden bulding, scaffolding, plank; *–կերտիկ s.* nest made of twigs; *–կիր s.* wood-carrier; *–կոյտ s.* heap or pile of wood; pyre, funeral pile; *–կոտոր, տից s.* wood-cutter; *–կոփ s.* carpenter, joiner; *–հատ* or *հար, ատ s.* woodsman, wood-cutter, –cleaver, feller; axe, hatchet; *–հատութիւն* or *–հարութիւն s.* wood-cutting, felling,

clearing; -մած *a. mar.* planked, covered with wood, wainscotted; -յարկ *a.* wooden roofed; *s.* wooden roof; -յին *a.* ligneous, woody; -նամ, ացայ *vn.* to become wood, to be changed into wood; *fig.* to be benumbed, to become stiff; -շատ S. Փայտաւէտ; -պաշտ, ից *a. s.* tree-worshipper, idolater; -պաշտութիւն *s.* tree-worship, idolatry.

Փայտատ, ատ *s.* hatchet, axe; hoe, mattock, spade, pick-axe.

Փայտաւէտ *a.* abounding in forests, woody, sylvan, woodland; -քաղ, ից *a. s.* wood-gatherer; -քար *s.* lignite.

Փայտբեր S. Փայտաբեր. [en, woody.

Փայտեայ, -եղէն *a.* of wood, wood-

Փայտիկ *s.* small wood. [work.

Փայտկոփութիւն *s.* carpentry, wood-

*Փայտոջիլ S. Ախուկն.

Փայտոտն *s.* easel, wooden horse.

Փայտփոր *s. zool.* wood-pecker; կաղնանէ -, hick-wall, hickway; - ծովային, sea-pik, pica marina.

Փայփայանք *s.* pretty ways, caressing, coaxing; cajoling, fawning, flattering.

Փայփայեմ, եցի *va.* to pet, to take great care of, to nurse tenderly, to fondle, to caress, to make much of; to fawn upon, to cajole, to flatter.

Փանաք, ի S. Փանաքի; -ապէս *ad.* meanly, poorly.

Փանաքի, քուոյ, քեաց *a.* weak; mean, vile, worthless, contemptible, poor, miserable.

Փանաքիմաց *a.* weak- or poor-minded, of slender parts; -ութիւն *s.* slender wit, mediocrity, weakness or poverty of mind. [ness, smallness, meanness.

Փանաքութիւն *s.* weakness, slender-

Փանդամ S. Փադամ. round.

Փանդանդեմ *va.* to enclose, to sur-

Փանդանեմ *va.* to rēnd asunder, to tear to pieces, to dilaniate.

Փանդեռն, դռան, -դիւռ, դռաց, -դիւռն, դռանց *s. mus.* pandura, three-stringed guitar; trumpet. [carpenter.

Փանդուրակ, այ *s. Pers. w.* son of a

Փանդռնակ *s. mus.* jew's harp.

Փանդռնահար *s.* player on the pandura, guitar-player, guitarist; trumpeter.

Փաշաման *s. Pers. w.* anguish, affliction; blame, reproach; - կրել, to suffer invectives; to receive reproaches.

Փապ, -ար, աց *s.* crevice, rift, cleft; cave, cavity, hollow, hole; *a.* hollow.

Փապարեմ, եցի, -բիմ, եցայ *vn.* to become callous, to harden.

Փառ *s.* S. Ախեղի; thin skin, pellicle, cuticle, film, husk; *anat.* secundine.

Փառաբանական *a.* laudable; -կից *a.* praising with another; glorified together; -բանեմ, եցի *va.* to laud, to praise, to glorify; -բանիչ *a.* praising, glorifying; -բանութիւն *s.* laud, praise, glory, honour; -բաստութիւն *s.* happiness; -զարդ, ից *a.* adorned with glory, glorious; -զարդեմ, եցի *va.* to cover with glory, to load with honours, to render glorious; -զարդութիւն *s.* glorious ornament, glory, honour; -զնուտի *s. ast.* Mars; -խնդիր, դրաց *a.* seeking for glory, ambitious, vain-glorious; -խնդրութիւն *s.* ambition; -կից *a.* equally glorious, having the same glory as another, sharing another's glory; -կցութիւն *s.* identity of glory; -հեղ *a.* very glorious, majestic; -մոլ, ից or ացի *a.* greedy of glory, vain, very ambitious; -մոլիմ *vn.* to thirst for glory; -մոլութիւն *s.* inordinate love of glory, insatiate or immoderate ambition; -սէր *a.* fond of glory, full of vanity, ambitious, vain; -սիրեմ *vna.* to be fond of glory, to aspire but to glory; -սիրութիւն *s.* love of glory, ambition, vanity; -տենչիկ *a.* greedy of fame, thirsting after glory; -տրեմ, եցի *va.* to praise, to laud, to glorify; -տրութիւն *s.* laud, exaltation, glorification; -ցի S. Փառաւոր; -ազգեան *a.* of high family, princely.

Փառաւոր *a.* glorious, illustrious; -առնել, to pay honours to, to glorify, to praise, to celebrate, to extol; - լինել, to be glorious, glorified, honoured, extolled; -ակից *a.* glorified with another; -ապէս *ad.* with much honour, gloriously, magnificently, pompously; -եալ *a.* glorified, glorious; -եմ, եցի, -եցուցանեմ *va.* to glorify, to render honour & glory, to honour, to exalt, to praise, to magnify, to celebrate; -ընկալ *a.* praiseworthy; -իչ *a.* glorifying; -ութիւն *s.* glorification; glory, magnificence, pomp, splendour; -թեամբ S. Փառաւորապէս.

Փառորսակ *a.* fishing for praise.

Փառուն *a.* glorious.

Փառք, ռաց *s.* glory; honour, praise,

fame, renown, celebrity; majesty, splendour, magnificence; *փառաք ad.* gloriously, with glory, pompously, splendidly; *Հնամարիտ, անարատ* or *անաղբիւր, անեղծ, անկապուտ, չքեղ, յաւերժական* –, true, spotless, solid, real, great, imperishable glory; *սուտ, փախստական, անուռն, կորստական* –, false, fleeting, vain, perishable glory; *սիրել զփառս*, to love glory; *փառս ստանալ*, to acquire fame or glory; *փառաց ի փառս բարձրանալ*, to be raised or exalted to the highest pitch of glory; *ընթանալ ի փառս*, to be in a fair way to glory; *անկապուտ փառս անձին համարել*, to put one's chief glory in; *ուղիղ փառս ունել*, to be of an orthodox belief or profession, to have a catholic sense; *տալ փառս Ած*, to glorify God, to give or render glory to God, to thank God; *ի փառաց մեռանիլ*, to die for glory; *անկանիլ փառաք*, to fall gloriously; *յաւերժացուցանել զփառս իւր*, to make one's glory eternal; *կնիք տալ փառաց*, to put the seal to one's fame; *առնչալ փառաց, զսկսիլ զհետ փառաց*, to aim at glory, to pursue glory; *աղարտել զփառս իւր*, to tarnish one's glory, to stain one's reputation; *աղօտացուցանել, նսեմացուցանել զփառս իւր*, to obscure, darken or efface one's glory; *անկանիլ ի փառաց*, to abase, degrade or dishonour oneself; *առանց փառաց*, inglorious; *փառաւորեալ փառաք*, covered with glory, with laurels, renowned, famous; *չքեղապանծ փառաք*, with extraordinary splendour; *փառս քեզ համարեսջիր*, make it your aim & glory to...; *տեսէք, մի գուցէ քակտեսջիք ի փառացդ*, take care not to lose your renown; *անմահական փառս յաւելցէ քեզ այս*, this will bring you immortal glory; *նսեմացեալ անհետանայր գոգցես եւ – նը զոյգ ընդ բազդին*, his glory seemed to be eclipsed with his fortune; *ի փառս Ած*, to the glory of God; – *Հօր*, &c., the « Gloria Patri », &c.; – *Տեառն!* – *Ած!* glory to God! God be praised! thank God! – *քեզ, Տէր*, glory to Thee, o God; – *ի բարձունս Ած*, glory to God in the highest; *Որում միայնոյ վայելչին* –, to Whom alone glory belongs.

Փաս s. pitcher, jug.

Փասեան or *սիան s.* pheasant; *էգ* –, hen –; *արու* –, cock –; *ձագ* –, pheasant-poult; – *ծովային*, sea-pheasant, cracker, pin-tail duck; *–աբոյծ s.* pheasant-breeder; *–արան* or *–ոց s.* pheasantry, pheasant-walk.

Փաստ, ից s. reason, ground, argument, proof.

Փաստաբան s. lawyer, attorney, advocate, barrister, counsel; *–ական a.* argumental, argumentative, oratorical; *–եմ, եցի va.* to reason, to seek or allege reasons, to adduce grounds or motives, to plead, to argue; *–ութիւն s.* argumentation, reasoning, pleading; advocacy, bar.

Փաստական a. causative; *gr.* accusative; *–պատիր a.* groundless, causeless, deceitful; *–սէր a.* cavilling, litigious, querulous, contentious; *–ուր a.* guilty, culpable, unworthy. [causal.

Փաստաբանական a. blameable; *gr.*

Փասր s. a wind, phasser.

Փսփսուս, քսի a. chattering, prattling, tale-bearing, whispering, slanderous, back-biting.

Փսփսեմ, եցի vn. to tattle, to repeat, to whisper, to murmur or grumble, to tell tales, to speak ill of, to slander.

Փարազ or *Փարազ s.* scissors?

Փարազունք s. Hebr. w. suburbs, boroughs, market-towns: noblemen, magnates.

Փարախ, ից s. fold, sheep--, pen, cattle-shed; *fig.* church, convent, hotel, &c.; *ժողովել ի –*, to bring back to the fold; *–ապետ* S. *Վանահայր*; *–եմ, եցի va.* to stable, to put in a stable, to gather into the fold.

Փարայ s. erotic plant.

Փարատ a. detached, disunited, dispersed, removed; *–եմ, եցի va.* to dissipate, to disperse, to scatter, to remove, to drive away, to destroy, to take away; *vn.* to be dissipated, dispelled, removed, to vanish; – *զհոգս*, to charm away, to beguile care; *–ացուցանեմ* S. *Փարատեմ va.*; – *զցաւս*, to soothe, to allay pain; – *զտրտմութիւն*, to drive away melancholy; *–իչ a.* dissipating, taking away, dispelling, removing; *–ումն s.* removing away, dissipation.

Փարաւազեմ, եցի, –ս տամ va. to comfort, to console, to solace, to cheer, to amuse.

Փարաւաթեմ S. *Փերեւեամ*.

Փարաք s. brach, setting-dog; *a.* libidinous; *-ումն s.* luxury. [sense!

Փարգաստ int. pooh! pshaw! non-

Փարելի a. affecting, moving, touching; amiable, dear; *s.* offscum, offscouring, S. *Ընկան*; *- առնել, ասել*, to conjure, to beseech, to entreat, to beg, to supplicate.

Փարեմ, եցի va. to embrace, to take in, to encompass, to contain; *vn.* S. *Փարթ, ի s.* grease; tripe. [*Փարիմ*.

Փարթամ, ացս a. opulent, wealthy, rich; abundant, copious; *-անամ, ացայ vn.* to become or grow rich, to thrive; *-աչնորհ a.* generous, liberal; *-ապէս ad.* copiously, abundantly; *-ացուցանեմ va.* to enrich, to render rich, to make wealthy; *-ութի s.* riches, opulence, abundance, wealth.

Փարթաւ conj. at least.

Փարիմ, եցայ vn. to embrace, to clasp in one's arms, to throw one's arms round, to hug, to fold or lock in one's arms; to surround, to encircle; *- զիմեամբք*, to embrace mutually; *- զինքիք*, to apply oneself, to give oneself up to; *- զփառաւք*, to be ambitious; S. *Ցունդ*.

Փարիսաբար ad. like a pharisee; *-ական a.* pharisaical, hypocritical; *-ականութիւն s.* pharisaism.

Փարիսեցի, ցւոյ s. pharisee; *fig.* -, hypocrite; *-ութիւն s.* pharisaism, hy-

Փարուազ s. Ar. w. skirt. [pocrisy.

Փարումն s. embrace, hug, clasp, fond pressure. [flagon, tankard.

Փարչ, Փարչ, ի s. water-pot, jug,

Փարսախ s. Pers. w. parasang, ancient Persian measure of length = 4 stadii or about 4 miles. [- *խաղալ* S. *Կոճաս*.

Փարս a. Ar. w. odd, uneven; *դար եւ* **Փարսեմ* S. *Փերեւերսեմ* & *Ընկեմ*.

**Փարսիչ* or *Փարչոց s.* oven-cloth or broom. [ing.

Փարփառ a. bright-eyed, mild-look-

Փարփար s. zool. moor- or water-hen, coot, fen-duck, S. *Հաւալուսն*; *bot.* securidaca, emerus, hatchet-vetch.

Փափագ or *Փափաք, -անք s.* desire, wish, eagerness, longing; *-ելի a.* desirable, covetable; *-եմ, եցի vn.* to desire, to wish, to long for, to want; *-է տեսանել զքեզ*, he desires to see you; *-եցուցանեմ va.* to excite the wish for, to render desirous, to inspire desire; *-ումն* S. *Փափաք*; *հատուցանել զ-*, to content, to satisfy; *որով ի - ածէ զնս*, with which he excited desired in their hearts.

Փափկագոյն a. more delicate; *-ի a.* delicious, delightful, charming; *-խօս a.* gentle-voiced, sweet-tongued; *-կան* S. *Փափկալի*; *-կեաց a.* tender, delicate, living delicately, leading a dainty life, foppish, effeminate, voluptuous; *- լինել* S. *Փափկանամ*; *-կեր, ացս a.* dainty-mouthed, nice, sweet-toothed; *-կերութիւն s.* daintiness, delicateness, nicety; *-կեցութիւն s.* delicate or voluptuous life, daintiness, softness, delicacy, effeminacy; *-ձայն a.* tender-voiced; *-մորթ a.* soft-skinned; *-նամ, ացայ vn.* to soften, to become tender, soft; *fig.* to become nice, delicate, to get soft or effeminate, to live in idleness, in pleasures, to pamper oneself, to give oneself up to effeminacy or voluptuousness; *- յանկոզինս*, to throw oneself listlessly or lazily on divans or couches, to sleep in soft beds; *- որովայնիս*, to addict oneself to epicurism; *ասն փափկացեալ*, a duly kept feast or festival.

Փափկանք S. *Փափկութիւն*.

Փափկասէր a. fond of softness, of delights, dainty, voluptuous, effeminate; *-սիրութիւն s.* love of delicacy, of delights, voluptuousness, effeminacy; *-սիրտ a.* tender- or soft-hearted, feeling, sensible; *-սնոյց a.* bringing up delicately; *-սնուցգ, -սուն a.* brought up delicately, petted, delicate, nice; *- մանուկ*, petted, spoilt child, child cockered too much, brought up in lavender; *- կեանք*, softness; *-վանկ a.* child-voiced; *-վար a.* wanting delicate care; *-ցուցանեմ va.* to soften, to render tender; to take the greatest care of, to pet, to render delicate, soft; *- զծոմական աւուրս*, to banquet on fast days. [tractable, docile.

Փափկերախ, խս a. soft-mouthed,

Փափկիկ, Փափկին a. very delicate, dainty, most tender, young, fresh, new.

Փափկութիւն s. delicacy, tenderness; effeminacy, daintiness, delight, pleasure, voluptuousness; *- խղճի*, scrupulousness of conscience, scrupulosity; *- խնամոց*, niceties or delicacies of thoughts; *- սրտի, սխտրժակի*, delicacy of heart; *- of taste*; *- կերա-*

կրոց, luxurious feeding, delicacies, dainty meats, good living; *արօտք -Ի*, pleasant pastures; *պարտէզ -Ի*, garden of delights; *օր -Ի*, holiday; *ի հանդ գերձս -ԹԻ զարդարեալ*, tastefully, daintily clothed or dressed; *ընկղմիլ ի -ս*, to revel in voluptuousness; S. *Հատանեմ*.

Փափուկ, փխի *a.* delicate, soft, dainty, voluptuous; delicious, tender, nice, exquisite; charming, gentle, graceful; holy, sacred; *-ս ad.* delicately, tenderly, gently; *- ախորժակ*, fine taste; *- խիղճ*, tender or scrupulous conscience.

Փաքամ *vn. med.* to wheeze.

Փեբրուարիոս *s. L. w.* February.

Փեգանայ or *-գենայ, ից s. bot.* ruta, rue; *վայրի -*, wild rue, ruta sylvestris, harmala.

Փեթակ, ացի *s.* hive, bee-hive.

Փեղկ, ից *s.* tent-curtain, curtain; linen; breadth; *- լերանց*, side or spur of mountains; *- պատուհանաց*, shutter; *-իմ vn.* to be divided in two.

Փելմոնի *s. Chald. w.* phelmoni, such a one; *էլմոնի -*, or *- էլմոնի*, in such & such a place.

Փետեղ, -ձոկ, ի or *ոյ s.* shell, husk; *- պտղոյ*, rind, peel, paring; *- ծառոյ*, bark; *- ընկուզի*, nut-shell; *- ձուոյ*, egg-shell; *- ընդեղինաց*, pod, cod, husk; *- խեցեմորթից*, oyster- or tortoise-shell; scale; *- արեւելեան*, coculus Indicus, fisher's berry.

Փեձկիա *s. chem.* pycrotoxine.

Փեձոկեմ, եցի *va.* to bark, to peel, to pare; *- զընկոյզ*, to shell nuts.

Փենիա *s. Pers. w.* refined sugar; candy. [corn-flower; S. *Հոգմածաղիկ*.

Փեննայ, ի *s. Gr. w. bot.* blue-cyanus,

Փենոնիա *s. bot.* betony.

Փեռեկեմ, եցի *va.* to cleave, to rend, to tear, to divide, to open, to break, to burst; *-կիմ vn.* to be divided, separated, to be in discord, to disagree; *-կեալ կոկորդ*, open-mouth; gaper; *-կուած s.* lode; *-կուին s.* opening, cleft, aperture, chasm.

Փեռեկոիմ S. **Փեռեկիմ**.

Փեսայ, ից *s.* spouse, bridegroom; husband; son-in-law; *-ածու, ացի s.* bride's man or maid, paranymph; *-ական a.* pertaining to the bridegroom, marital, conjugal; *-անամ, ացայ vn.* to espouse, to marry a person's daughter, to be or become a son-in-law; *-անուէրք s.* espousals, nuptials; *-ացուցանել va.* to marry, to give one's daughter in marriage; *-արան s.* wedding-chamber; nuptial bed; *-իմ* S. **Փեսայանամ**; *-ութիւն s.* nuptials, marriage, wedding; *-օրէն ad.* like a bridegroom. [paranymph.

Փեսաւէր, ւիրայ *s.* bride's man,

Փետ, իւ *s.* pluck, pull.

Փետեմ, եցի *va.* to pull or pluck out, to depilate; *- զփետուրս*, to pluck or strip off feathers; *- զհեր, զմօրուս*, to tear out the hair or beard; **- զոք*, to fleece a person.

Փետիւն *s.* tearing out of the hair.

Փետուր, տրոց *s.* feather; *նուրբ, մանր -ք*, down, soft feathers; ** խոշոր -ք*, master or longest quills; *յարդարել զ-ս*, to preen, cleanse or dress the feathers; *աւել ի փետրոց*, feather-broom.

Փետաեմ S. **Փետեմ**.

Փետրազարդ *a.* plumigerous, plumy; *-թափ a.* featherless, stripped of feathers, plumeless, bare, plucked; *- առնել*, to pick, to shake the feathers, to pluck; *- լինել*, to moult, to change feathers; *-ի, լեր* or *լից a.* well-feathered, covered with feathers, plumy; *պաղլեզ -*, plumeallum; *-մօրուս a.* wattled; *-ապար a.* feather-edged; *- տախտակ*, feather-edge; *-վաճառ s.* feather-seller; *-ոտ a.* feathery, feathered, plumous; *-ոտութիւն s.* plumosity; *-փոխ լինիմ vn.* to moult; *-փոխութիւն s.* moulting; *ժամանակ -ԹԻ*, moulting-time.

Փեփիկ *s.* soft feather, down.

Փեփոտանի *s.* plumipede.

Փեփրուար *s. L. w.* February. [pedlar.

Փերեզակ, ացի *s.* huckster; *չքնաղ -*,

Փերեւեզեմ, ԹԵՄ, տեմ or **ւերտեմ** *եցի vn.* to dress oneself with studied elegance, with affected neatness, with too great attention to effect, to be very spruce or smart; to bridle up, to strut, to carry proudly, to walk with affected dignity.

Փերթ, իւ *s.* piece, bit; *-եմ, եցի va.* to tear, to rend, to lacerate.

Փերփերքարի *s. bot.* samphire, parsley-pert, crithmum. [laca sativa.

Փերփերան *s. bot.* purslain, portu-

Փեցի, ցոյ, ցեաց *a.* one-handed; **Փէք** *a.* miserable. [one-armed.

Փթթաղարդ *a.* in full bloom.

Փթթեմ, եցի va. to put or shoot forth, to cause to blow or blossom, to deck with flowers; *-իմ vn.* to sprout, to germinate, to shoot; to blow, to bloom, to blossom, to open; S. Ընդ.

Փթթինազարդ a. beautifully flowering, bloomy.

Փթիթ s. shoot, sprout, blossoming, blooming; *a.* blossomed, flowered; *ի -ս հարկանիլ,* to blow.

**Փթիր s.* dried cow-dung for fuel.

Փթուր s. powder, dust, sand, &c.

Փթրանք s. particle, fragment, grain.

Փթրիմ, եցայ vn. to dry up, to fall to dust. [friable, frangible.

Փթրուկ a. reducible to powder,

Փիլակէ s. Gr. w. prison, jail.

Փիլաք, ի, -ս s. Gr. w. ast. phylax.

**Փիլթայ, ից s. med.* lint, scraped lint.

Փիլիկոն or *կուան, -լիպան s. Pers. w.* large cross-bow, arbalist.

Փիլիսոփայ, ից s. Gr. w. philosopher: chorister, singer; *-ական a.* philosophical; *-եմ* S. Իմաստասիրեմ; *-ուկի s.* philosophy. [sophers.

Փիլիսոփապետ s. chief of the philo-

Փիլիսոփոս, ացս S. Փիլիսոփայ.

Փիլոն, ի s. Gr. w. cloak, mantle; priest's mantle; *-աւոր a.* wearing a mantle.

Փիծ, փծիլ or *ծոյ a.* spotted, stained, sullied, dirty; unclean, impure, obscene.

Փիղ, փղաց s. elephant; *- մատակ,* she -, female -; *գոչիւն փղի,* trumpeting of the -, "barrit"; S. Ժանիք.

Փիճի, ձուոյ s. bot. pine-tree; S. Հաճարի, beech-tree.

Փին s. excrement; *- բերել* or *գալ ի բերանն, - ի բերան գալ med.* iliac passion, twisting of the intestines, volvulus, S. Վէրատարձուկիւն.

Փինատ a. Gr. w. poor, miserable.

Փիտատակ, ացս s. fir-cone, pine-cone.

Փիւղ s. S. Փիղ; fish-scale; - or *-աւէ s. Gr. w.* arrest, prison.

Փիւնիկ, նկի or *նկան s. Gr. w.* S. Ամմաւ; phenix; Phœnician; *- աշխարհ,* Phœnicia.

Փիւսիկեան or *Փիւսիկեան a. Gr. w.* physical; *s.* physician; natural philosopher. [*w.* basket, pannier.

Փիւրիդ or *բիւտ, բտան, բտունք s. Gr.*

Փլած, ի s. rubbish, ruin.

Փլանամ vn. ast. to wane, to diminish.

Փլանիմ, փլայ, փլեալ or *փլուզեալ vn.* to fall, to fall or sink in or down, to crumble, to fall or go to ruin.

Փլատ a. falling, crumbling; *-ակ* S.

**Փլաւ s.* pilau, stewed rice. [Փլած.

Փլիթ a. lazy, cowardly, pusillanim-

Փլիմ S. Փլանամ. [ous.

Փլուզանեմ, զի S. Փլուցանեմ.

Փլուզումն, Փլումն s. destruction, ruin, waste.

Փլուցանեմ, ցի, փլի va. to beat down, to cause to fall, to destroy, to demolish, to ruin; to rout, to defeat, to disperse. [S. Փխրեցի.

Փխրան, ացս s. piece, bit, particle; *a.*

Փխրաքար s. tufa stone.

Փխրելի a. friable, frangible.

Փխրեմ, եցի va. to pound, to crush, to crumble, to bruise, to grind; to roast, to toast, to torrefy.

Փխրուն a. friable. [contamination.

Փծանք s. spot, impurity, foulness,

Փծեմ, եցի va. to stain, to foul, to sully, to maculate, to contaminate.

Փծիկ S. Փիծ. [contaminated.

Փծիմ vn. to be stained, sullied,

Փծուի S. Փծանք. [bad, vile, abject.

Փծուն a. soiled, dirty, impure, filthy,

Փղակոյտ a. ad. with many elephants; *- բազմութիւն,* herd of elephants; *- հեծեալ a.* mounted on an elephant; *-պան, ացս s.* cornac, elephant-driver, mahout; *-պետ s.* chief-cornac; *-քաղ s.* half-elephant-half-goat, chimera.

Փղիշտ, Փղշտացի a. s. Philistine.

Փղձկալի a. moving, touching.

Փղձկամ, ացայ, ցեալ, Փղձկիմ, եցայ, կեալ vn. to be deeply grieved at, to have one's heart full of pity, to be much touched, moved; *փղձկեցաւ յաչսոյսուաց,* his eyes filled with tears. [weep, emotion: spleen.

Փղձկութիւն, Փղձուկ s. inclination to

Փղոմոս s. Gr. w. bot. mullein, shepherd's-club, torch-weed, verbascum.

Փղոսկր s. elephant's tusk, ivory; *-այ, -եայ, -կեից a.* ivory, made of ivory; *s.* S. Փղոսկր. [elephant.

Փղորդի s. elephant's foal, young

Փղփղանամ S. Պղպջանամ.

Փճոք S. Փեճեկ. [dung-beetle.

Փնդեան, դեան, դեւնք s. scarab,

**Փնդեմ* or *Փնտեմ* S. Ցուղեմ.

**Փնթի a.* dirty, filthy.

Փնչեմ, եցի vn. to puff, to blow; to sneeze; S. Փռնչեմ.

Փնչիւն s. bellowing; sneeze.

Փշաբեր, *ից* or *աց*, *-բոյս a.* producing thorns, spiniferous; *-զգած*, *-զգեաս a.* covered with thorns, thorny; *-լից a.* full of thorns or briars, thorny, braky, prickly, briery; *-խիլ a.* extirpating briars; *- հանել*, to pull up, to root out thorns or briars; *-ծին a.* bearing thorns; *-կերպ a.* thorn-like; *-հիւսակ a.* woven of thorns; *-մոլ*, *-յեղց a.* choked with briars, full of thorns; *-նամ*, *ացայ vn.* to grow thorny, to bristle with thorns; *fig.* to have one's hair stand on end from terror, to be horror-struck; *-նիւթ a.* made of thorn; *- պսակ*, crown of thorns.

Փշատ, *ից s.* zizyphus rubra.

Փշատեսակ *a.* thorny; S. **Փշակերպ**.

Փշատի *s. bot.* zizyphus lotus, seedra.

Փշաքաղ S. **Փշախիլ**; **-իմ* S. **Փսաւնիմ**.

Փշեայ, **Փշեղէն** *a.* thorny, spiny, made of thorns. [(ղ).

Փշիկ *s.* small thorn; *gr.* apostrophe

Փշիա, **Փշի** *s.* farthing, mite.

Փշուտ, *ից a.* thorny, spinous, S. **Փշոտ**, **Փուշոտ**. [**Փշալից**.

Փշրանք *s. pl.* crumbs, scraps, small bits, morsels.

Փշրելի *a.* triturable.

Փշրեմ, *եցի va.* to grind to dust or powder, to pound, to bruise, to crush, to triturate, to pulverize; to crumble.

Փշրումն *s.* trituration, pulverization.

Փոթ, *իւ s.* fold, plait, gather; wrinkle; *-եմ*, *եցի va.* to fold, to plait; to wrinkle, to contract; *-իմ vn.* to be folded or plaited; to wrinkle, to pucker, to shrink, to shrivel up.

Փոթոթ, *-ահամ*, *-ային a.* astringent, rough, harsh, sharp, acerb; *-ութիւն s.* astringency, acrity, acerbity.

Փոթոր *s.* top, whipping-top; *-եմ*, *եցի va.* to spin round.

Փոթորիկ, *ւկաց s.* tempest, storm, hurricane, whirlwind; *-ս յարուցանել*, to raise a tempest; *- եղ*, a tempest burst, a storm arose; S. **Մրրիկ**.

Փոթորկամ, *ացեալ*, *-կիմ*, *եցայ*, *կեալ vn.* to whirl, to whirl round; to rush on like a tempest, impetuously; *-կեալ a.* stormy, tempestuous; impetuous.

Փոթորուն *a.* very deep. [tuous.

Փոթուած, *ոց*, **Փոթուրիկ** *s.* folding, plaiting, fold.

Փոթաեմ *va.* to irritate or bite the

***Փոչիլ** S. **Կրկուտ**. [tongue or palate.

Փոխ, *ոց* or *իւ s.* loan, borrowing; anthem, response, antistrophe, antiphon; *- առ -*, **-ն ի -*, by turns, reciprocally, alternatively, mutually; *խնդրել -*, to ask in loan; *- տալ*, to lend, to make a loan; *- առնուլ*, to receive as a loan, to borrow; *ի -ս մտանել*, to be overburdened by loans, to be obliged to beg; *-ով կեալ*, to live upon trust, or upon credit.

Փոխարինեմ *va.* to retribute, to requite, to remunerate, to reward; *-երեւութապէս ad.* metaphorically; *-ական a.* metaphorical, figurative, allegorical; *-երեմ*, *եցի* or *րի*, *րեա va.* to transfer, to transport; to transpose; to translate, to change: to reward: to succeed; *-երումն* or *ութիւն s.* transport; translation, removal; allegory; *rhet.* metaphor; *-բնակ a.* translocated, foreign; *-բնակեցուցանեմ va.* to translocate, to change residence or place; *-բնակիմ vn.* to emigrate, to remove; *-բնակութիւն s.* emigration; *-բուսանիմ vn.* to change nature, to be transformed; *-գնացութիւն s.* transmigration; *-գործեմ va.* to execute the like, to make a copy; *-գործութիւն s.* taking a copy, copying; *-գրեմ va.* to transcribe, to copy; *-դասեմ va.* to transfer; *-դարձ s.* reciprocity, return, recompense, compensation; *a.* reciprocal, mutual, respective, alternative; *- անկիւնք geom.* alternate angles; *-դարձաբար ad.* reciprocally, mutually, alternatively, vice-versa; *-դարձեմ*, *եցի va.* to recompense, to reward; to return like for like; *-դարձութիւն s.* reciprocity; compensation; *-գրական a.* contagious, infectious, S. **Տարափոխիկ**; *-գրապէս ad.* similarly; *-գրելի a.* transmissible, transportable; *-գրեմ*, *եցի va.* to transpose, to transfer, to transport, to displace; to remove; to copy; to translate; *vn.* to depart from this world, to die; *-գրութիւն s.* transport, transposition, transmission, translation; removal; *-կերպեմ*, *եցի va.* to transform, to metamorphose, to transmute, to change; *-կերպութիւն s.* transformation, metamorphosis, change; *rhet.* trope; *-կոչեալ a.* invited, called on; *-հատոյց լինիմ* or *գտայ -նիմ va.* to repay a loan; to reward, to remunerate; *-ձայնք s.* anthem; *-ձեւեմ*, &c. S. **Փոխակերպեմ**, &c.; *-մբարձեալ a.* taken up, translated to heaven; *-մուանութիւն s.* metamery;

allelogony; allelobasy; *-յեղկեղեմ va.* to convert reciprocally, to the contrary; *-յեղութիւն s.* mutation, change.

Փոխան pr. instead of, in the place of, for; S. *Փոխանորդ.*

Փոխանագիր s. bill of exchange, bill, note, draft; *փոխանցել զ-*, to endorse a note or bill; S. *Ընդունելութիւն.*

Փոխանակ pr. instead of, in place of; in exchange or in return for, as a reward for; *- նր*, in his place; *- ընդ*, instead of; *- զի*, whereas; for as much as, since, because; *անձն քո - անձին նր*, your life shall be surety for his; *ասել - ուրուք*, to say in a person's name.

Փոխանակ, ի s. substitute; lieutenant; vicar; successor; exchange, barter, compensation; *-աւ ad.* by turns, alternatively, reciprocally, mutually; *- արքայի*, vice-roy; *- բդեշխի*, vice-consul; proconsul; *- հանդերձից*, change of clothes, changes of raiment; *արարի -քո զԵգիպտոս*, I have given Egypt as your ransom.

Փոխանակաբանեմ, եցի vn. to answer, to contradict, to gainsay; *-բար ad.* in one's name; *-կալ* S. *Ընտեղակալ*; *-կավարձութիւն, -կատուածութիւն s.* remuneration, recompense; *-կագիր* S. *Փոխանագիր.*

Փոխանակեմ, եցի va. to exchange, to make an exchange, to barter; to substitute for, to fill the place of; to succeed; to permute, to alternate; to compensate, to counterbalance; *- զտեղի*, to take the place of, to substitute for; *- զանձն ի վերայ ճշմարտութեան*, to give oneself for the truth; *- զոք ի վերայ ապահովութեան հասարակաց*, to sacrifice a person for the public safety; *- զկեանս իւր ի վերայ ուրուք*, to hazard one's life in defence of a person; *զմահ ընդ կենաց -, քան...*, to die rather than yield...

Փոխանակութիւն s. change, exchange, barter, counter-change; supplying the place, substitution; succession, permutation; turn, vicissitude; *- բդեշխի*, vice-consulship; proconsulship.

Փոխանկիւն s. allogone.

Փոխանորդ, ացի s. substitute, representative; vicegerent, vicar; successor; compensation, equivalent; *- արքայի*, vice-roy; *- պատրիարքի*, patriarch's vicar general; *- բանակաց*, duplicate key; false key; *-եմ, եցի va.* to substitue, to fill or take the place of, to succeed to; *- զկեանս*, to die; *-ութիւն s.* substitution, succession; vicarship, vicariate; permutation, exchange; compensation.

Փոխանուն, &c. S. *Թերանուն*, &c.; *-աբար ad.* denominatively; *-ութիւն s. rhet.* antonomasia.

Փոխանցաբար ad. transitorily; *-ցական a.* moveable, strolling; *gr.* transitive; *-ցեմ, եցի va.* to transmit, to hand down; *vn.* to be converted, turned, changed or transformed; S. *Փոխանագիր*; *-ցիչ s.* endorser; *-ցուի* or *ցումն s.* transmission; transition; endorsement; *mech.* translation.

Փոխապարտ, իցի s. debtor.

Փոխառու, ացի s. borrower; *-ութի s.* borrowing.

Փոխասեղծեմ S. *Փոխակերպեմ.*

Փոխավաճառութիւն s. commerce.

Փոխառութիւն S. *Տառապարծութիւն*; *-ու, ացի s.* lender; *-ուութիւն s.* loan; *-ական a.* successive; *-ուեմ, եցի va.* to restitute, to requite, to recompense; S. *Փոխադրեմ*; *-ումն s.* restitution, restoration, retribution, recompense; change, mutation; lending.

Փոխարէն, րինաց s. recompense, compensation, retribution, remuneration, reward; return, requital, satisfaction, revenge; *pr.* in exchange or return for, instead of, for; *ad.* reciprocally; *- վճասուն*, amends, indemnity, reparation; *- այցելութեան*, return visit; *դարձ -րինի*, condign recompense; *առնել զդարձ -րինի*, to give like for like; *հատուցանել զ- վճասուն*, to make up to, to indemnify for.

Փոխարէնատրութեան s. recompense.

Փոխարինեմ, եցի va. to compensate, to return, to reward, to content, to satisfy, to acknowledge; to indemnify, to requite; *-նիչ s.* compensator; *-նութեան* or *նումն s.* compensation.

Փոխարկական a. mutable.

Փոխարկեմ, եցի va. to convert, to change, to turn, to transform; *-կիմ ի խելաց*, to become mad; *-կիչ s. phys.* commutator; *-կութիւն* or *կումն s.* conversion, change.

Փոխ-արքայ s. vice-roy, vizier; *-ական a.* vice-regal; *-ութի s.* viceroyalty, viceroyship.

Փոխառնում va. to borrow.

Փոխելաբանեմ vn. to talk nonsense, to rave, to dote; *-լանամ, ացայ vn.* to go mad; *-լապատճառս լինիմ vn.* to adduce or allege pretexts, to make pretence of, to feign, to counterfeit; *-լութիւն s.* mental alienation, madness, insanity.

Փոխեմ, եցի va. to change, to convert, to transform, to modify; to remove, to displace, to transfer, to transport; to succeed; to translate; *- զՀրամանս* or *զբրաւունս Տեառն*, to transgress God's commandments; *- զհանդերձս*, to change one's clothes; *- զշապիկ*, to shift one's shirt or shift; *- զբնակութիւն*, to shift one's quarters, to remove; *- զկարծիս*, to alter or change one's mind; *- զպատիժ*, (*ա. մեռանել*) to commute a punishment; *- զաչս յերկինս*, to raise the eyes to heaven; *- ի հայ լեզուս*, to translate into Armenian; S. *Լեզուս*.

Փոխիմ, եցայ vn. to change, to be changed or modified; to be transported, to leave, to remove, to go, to pass; *- յՀնէ, - յաւուրցս*, to depart this life, to cease to live, to die; *- ի կատաղութիւն*, to break or fall into a fit of rage; *- մտօք ի ...*, to transport oneself in thought to ...

Փոխընդեաչք s. food made of the flour of parched corn, as helvà, &c.

**Փոխընդխաշ s.* hasty-pudding; *- ի կաթանէ*, frumenty.

Փոխինդ, խնդոյ s. flour of parched corn; hasty-pudding made of butter & honey.

**Փոխնորդ s.* change of clothes.

Փոխորդ, ոց, -ի s. interest, fruit of loans; *-ութիւն s.* tradition.

Փոխումն s. change, mutation; *- Յնէ*, passing from this world to the next, exit, decease, death; *- Ս. Կուսին*, Assumption.

Փոծորեմ S. *Պղտորեմ*.

Փոկ, ոց or *ացս s.* thong, leather thong, strap, girth; leather whip; *zool.* phoca, seal, sea-calf; *- գօտի*, leather belt; *- անվախճան mech.* endless strap.

Փոկակապ a. bound with thongs; *-հանութիւն, -ձեւութիւն s.* art or calling of a cordwainer, saddler or harness-maker, &c.

Փոկեայ a. leathern.

**Փոկեմաղ a.* leather-sieve.

Փոկոտն a. web-footed, fin-, fin-toed.

Փոկուռն s. bot. black-alder, frangula.

Փող, խյ s. throat; neck: street; corridor, lobby, passage, gallery; *- սրուակի*, neck or gullet of a bottle; *ունել զոք զ-խյ*, to seize or take one by the throat, to arrest.

Փող, ոց s. trumpet, horn; *fig.* apostle; tube, pipe; conduit, canal; reed: asper, mite, sou, halfpenny; money; *- ականջաց*, ear-trumpet; *ձայնատար -*, speaking-trumpet; *- երգեհոնի*, organ-pipe; *- ծխատարշի*, shank of a tobacco-pipe; *- գրչի*, barrel; *- հրազինուց*, gun-barrel; *- կապարեայ*, lead-pipe, conduit-pipe; S. *Խողովակ, Ե. ղեգն*; *հովուի - bot.* water-plantain, alisma; *հնչիւն -ոյ*, blast of trumpet; *ի ձայն -ոյ*, by sound of trumpet; *- հարկանել, հնչեցուցանել*, to trumpet, to sound the trumpet, to wind or blow the horn, to play on the horn.

Փողաբար ad. like a tube; *-գոչ a.* sonorous as a trumpet.

Փողակ, ացս s. tube-shaped shrine; *anat.* bronchia.

Փողական a. pertaining to the trumpet; *-կապ, ի s.* cravat, neck-cloth, stock; *-կարգաց a.* warning by sound of trumpet; S. *Փողահար*; *-կացաւ s. med.* bronchitis; *-կցուրթի s.* band of trumpets; *-հար, ացս s.* trumpeter, horn-blower, cornetter; *-հարութի s.* trumpet sounding; *-ձեւ a.* trumpet-shaped; tube-shaped, cilindrical; *-նշան s.* trumpet-signal; *-ս հարկանել*, to signal with the trumpet; *-պատս s.* comfort, comforter.

Փողար, ացս s. minstrel; S. *Փողահար*; *-ական արուեստ*, trumpeter's vocation.

Փողացաւ s. med. angina, quinsy, mumps, the croup, diptheria; *a.* attended with angina, having a quinsy.

Փողաւոր a. gluttonous.

Փողեան s. pl. pence, moneys.

Փողեմ, եցի vna. to trumpet, to announce with the trumpet, to sound the horn, to intimate or warn by sound of a trumpet; to cause to march on to the sound of the trumpet; *vn.* S. *Հորդան ասեմ*.

Փողերակ s. anat. jugular vein, aorta.

Փողերանոց s. the Mint; *ատենկան -ի*, Master of the Mint.

Փողերգեմ S. *Փող հարկանեմ*.

Փողնոց s. neck-chain, necklace, collar.

Փողոշ s. zool. lamprey, murena, sucker.

Փողոշուկ s. hair-net, --bag. [stone.

Փողոտեմ, եցի va. to cut the throat, to behead, to slaughter, to kill; – զմիմեանս, to cut each other's throats.

Փողոտիչ s. cut-throat; –սուճն s. Փողոտակ S. Ագուգայ. [murdering.

Փողոց, ոց s. street; մեծ –, narrow-street, alley; –ք վաճառոց, mercery, mercer's shops; –ք գնացից ջրոյ, water-pipe, --conduit; ի –ի, in the open street; – ասլ, կտրել, կազմել, Թողուլ, to open a way, to fray a way, to cut a road through the enemy.

Փողոցաձեւ a. street-shaped; –մէջ s. middle of a street; –յարդար a. furnished with corridors.

Փողպատ s. neck-cloth, neckerchief.

Փողրակ, ոց s. S. Ագուգայ; pipe; – ընդողական, suction-pipe; – փախստի, blast--, eduction-pipe.

Փողփողեալ a. woven, furnished with fringes or trimmings, fringed.

Փողփողիմ, եցայ vn. to play in the light, to shine, to glitter, to sparkle, to gleam, to sheen, to blaze, to twinkle, to scintillate, to coruscate; to trim, to adorn with fringes; to cause to shine, to

Փոճոկ, &c. S. Փեճեկ, &c. [emit rays.

Փոյթ, փուԹոյ or Թիւ, Թով s. care, solicitude, study, attention, entreaty; diligence, promptitude, activity, celerity, hast, hurry; a. active, diligent, careful, prompt, vigilant, assiduous; – պնդուԹիւն, eagerness, assiduity, interest, care; –, ի –, – ի –, – –, – ի փուԹոյ ad. diligently, soon, promptly, hastily; փուԹոյ պնդուի ad. eagerly, carefully, earnestly, ardently, passionately; – առնել, ունել, դնել, – ի մէջ առնուլ, – յանձին ունել, to be anxious or zealous about, to apply oneself with diligence to, to take to heart, to be warm about, to endeavour or strive to; – տանել, to take care of, to care, to solicite, to watch; – ի մէջ առեալ, seriously, earnestly; մեզ չէ –, that is no matter to us, what is that to us? չէ –, չէ ինչ –, no matter, never mind, it is nothing; ոչ զի զաղքատսն ինչ – էր նմա, not that he cared for the poor; – մեծ էր նմա այսմ, he took great care of that; ոչ – ինչ առնեմ, I don't care, it is no matter to me; ամ – նց, all their care, effort or thought; զի՞ – է, what does that matter? what does it signify? what of that? զի՞ – է քեզ, what is that to you? what does it matter to you? զի՞ – է ինձ, what does it concern me? what does it matter to me? nonsense! – ինչ չառնէր, he did not take it into account, he took no heed of it; չէ – ինձ, it is no matter to me, it is all the same to me, I don't care about it, I am indifferent about it; չառնեն ինչ – զիւրեքէ, they care for nothing.

ՓոյԹարագ a. diligent, prompt, lively, active. [zealous.

ՓոյԹեռանդն a. fervent, ardent,

ՓոյԹընԹաց a. quick, swift, rapid.

Փոշահող a. the soil of which is as the sand of the desert; –ջուր a. of turbid or muddy water.

Փոշեզգած, –լից, –խառն a. covered with or full of dust, dusty; –հող a. mixed with dust; s. dusty soil; –ասակ a. like dust, powdery; very small, thin, light; –աեւսակուԹիւն s. atom, mote, minute particles. [water.

Փոշէջուր s. barley-flour mixed with

Փոշի, շւոյ, շեաց s. dust; – or – հրացան, gun-powder, powder; – կաղնւոյ, tan, oak-bark; – շաքարի, powder-sugar; – իւղեփեցաց, sweet-powder; – հերաց, hair-powder; տուփ փոշւոյ հերաց, powder-box; ամպ փոշւոյ, a cloud or whirlwind of dust; դնել ինչ ի –, ի – գարձուցանել, to powder, to grind to dust, to reduce to powder, to pulverize; ընդ փոշւով, to cover or sprinkle with dust; ի – դառնալ, to be reduced to powder, to be pulverized; to crumble into dust, to moulder away; – յարուցանել, to raise a dust; ի – Թաւալիլ, to roll in the dust; Թօ-Թափել զ–, to dust, to beat the dust out of, to shake off the dust, to free from dust; – դէզագէզ ամբառնայր յամպս հասանէր, a thick cloud of dust rose up to the skies; – ամպաձեւ մրրկեալ դիզացեալ ծածկէ զերկին, a cloud of dust arose & obscured the heavens; S. Ա՛նրամաղ, Վառօգ, Ջա-

Փոշիանամ S. ի Փոշի դառնամ. [զացք.

Փոշիացուցանեմ S. ի Փոշի դարձու-

Փոշիչ S. Փուրսիչ. [ցանեմ.

Փոշկացեալ a. reduced to dust; digested.

Փոշոտ a. dusty, covered with dust; –իմ, եցայ vn. to be covered with, or full of dust.

Փոշտ, *ի s. anat.* scrotum; *–անկ*, *ացս.* scrotocele; *– մեզքին*, sarcocele; *– or Փոշտանկաւոր a.* affected with scrotocele, ruptured.

Փոշտանկութիւն S. *Փոշտանկ s.*

Փոս, *ոց* or *ից s.* ditch, pit, foss; trench, hollow; grave; *– or –ս Հատա՛նել, գործել, փորել*, to dig a ditch, to ditch, to trench; *– Հատանել քաղաքին*, to intrench, to circumvallate.

**Փոսահատ s.* grave-digger; *–հերձ a.* excavated, hollow.

Փոսացուցանեմ, *Փոսափորեմ*, *Փոսեմ*, *եցի* S. *Փոս Հատանեմ*.

Փոսուռայ, *ից s. Gr. w.* fire-fly; *–անթեռ*, glow-worm.

Փոստ s. measure, 10th part of a pot.

Փոսփոր, *ի s. Gr. w.* phosphorus, S. *Լուսածին*, &c.; *–ական a.* phosphoric; *–ականութիւն s.* phosphorescency.

Փոր, *ոյ* or *ի s.* belly, abdomen, paunch; womb, bowels, entrails; concavity, cavity, hollow; side, part; S. *Բուռ*; *zool.* S. *Պոր*; sea-scorpion, father-lasher, scorpæna; *a.* hollow, empty, void; *– անօթոց*, capacity of vases; *– նաւի mar.* keel, ship's bottom, careen; *– սերմի*, seed-pulp of melon.

Փորագրեմ va. to engrave, to grave; *– ժանտաչքով*, to etch; *–գրող s.* engraver; *– ի փայտի*, wood-–; *– ժանտաչքով*, etcher; *–գրուի s.* engraving; *– լուսագրական*, heliographic –; *պողպատեայ* –, steel-–; *փայտէղէն* –, wood-–, wood-cut; *– ժանտաչքային*, etching; *վաճառական –ից*, print-seller.

Փորած, *ի* or *ոյ* S. *Փորուած*; *–ոյ* S. *Փորուածոյ*.

Փորակ S. *Զորակ*. [*Փորհան a.* Cæsarian; *–մոլ a.* indiscreet, light of tongue, tattling, babbling; *–նկեալ a.* without seam.

Փորանց s. diarrhœa.

Փորացաւ, *ի*, *–ուիճ s.* belly-ache, pain in the bowels; colick, gripes; *–ցուցանեմ զանձն va.* to bend forward; *–փողոց a.* with hollowed streets.

Փորեմ, *եցի va.* to dig, to hollow, to ditch, to excavate, to hollow out; to sap, to undermine; to engrave, to notch, to jag; *– զաչս*, to tear out the eyes. [menian chasuble).

Փորիբաց a. open in front (the Ar-

Փորիչ S. *Բրիչ*.

Փորձ, *ոյ* or *ի s.* trial, test, proof, attempt; specimen, sample; experience, proof; endeavour, undertaking, enterprise, expedient; trial, adversity, misfortune; temptation; probation; *a.* experienced, expert, practised; approved, tried, pure; *ի –ոյ ad.* by or from experience; *խիստ –*, a hard trial; *բազմամեայ –*, experience; *բնագիտական –*, physical experiment; *–ով ուսեալ*, taught by experience; *լինիլ –*, to be experienced, versed, exercised; *զ– առնուլ*, *– փորձել*, *ի – մտանել*, to experience, to make an experiment of, to attempt, to make attempts, to try, to assay, to prove, to experiment; *ի – արկանել*, to put to the trial or test, to torture; *– փորձել վերստին*, to renew an attempt, to make a new effort; *ի վերջին – մատուցանել զիւմն*, to put to the final proof; *ի մահու – գալ*, to prove death, voluntarily to encounter death; *Հայաստան նախ զ– առ զօրութեն նր*, Armenia was the first to feel his strength; *Ը նոր – հանդիսի էանց նա*, he was put to a new trial; *մատեաւ եւ յարդարն – մահու*, even the righteous were in mortal danger; *գիտելով զ– առն*, well knowing what a man he is; *զդանիկ զ– առ*, he was beaten; *– է*, he is experienced, he has much practice; *– արծաթոյ եւ ոսկւոյ ի բովս*, gold & silver are tried in the furnace; S. *Զէն*.

Փորձական a. experimental; empiric; tried, proved; *–ութիւն s.* empiricism; *–կից a.* tried or experienced together.

Փորձան, *ացս.* proof, assay, trial; tentative. [tried, tempted.

Փորձանակից S. *Փորձակից*; *–եալ a.*

Փորձանք s. temptation; evil, tribolation, misfortune, disaster, mischance; S. *Փորձան*.

Փորձապետ s. arch-tempter, the devil.

Փորձառական a. experimental; *–ք s.* touch-needles, assaying piece or slip; *–ուս*, *ացa.* experienced, expert; *–ուիճիւն s.* experience.

Փորձաքար s. touch-stone.

Փորձեմ, *եցի va.* to attempt, to try, to experiment, to make an experiment of; to prove, to assay, to put to the test; to tempt, to sound, to try; to tempt, to allure, to entice; *–իմ vn.* to be tried, tempted; to try, to endeavour, to seek; to be purified, refined.

Փորձիչ, *–ձող s.* trier; tempter; assayer; S. *Չէն*.

Փորձուֆ *s.* temptation; misfortune, calamity; * – *ունել*, to be tempted to; *ի – արկանել*, *առնել*, to lead into temptation; *յաղթել –թէ*, to resist temptation; *յաղթիլ, ընկճիլ ի –թէ*, to succumb to temptation.

Փորն, *ի s. L. w.* forum. [bellow.

Փորոտամ or *տեմ vn.* to roar, to

Փորոտի, *ուց·ք*, *տեաց s.* entrails, intestines, bowels, guts; pith, heart, kernel; *–տեաց a.* intestinal.

Փորուածք, *ոց s.* hollow, cavity, excavation; notch, score, hole; *– խեղ֊ ևաց*, the ventricles or cavity of the brain; *–ոյ*, *իկ a.* hollow. [tion.

Փորուածն *s.* hollowing out, excava-

Փորուրար *s.* stole. [groove.

Փորոք, *ոց s.* ditch, cavity, hollow; **Փորջէ** S. **Ջիկզ**.

***ՓորքշուԹիւն** S. **ՈրովայնածուԹիւն**.

***Փո՛ւ** *int.* pooh! fie! fie for shame!

ՓուԹ, *–ս ad.* hastily, soon; *– – առ֊ նել*, to rend, to tear in pieces.

ՓուԹաբան *a.* speedy in speech, quick speaking; *–եմ*, *էլի vn.* to speak too fast, & too indistinctly; *–բար* S. **ՓուԹապէս**; *–լի a.* pressing, important, desirable; *–լուր a.* quick-eared; *fig.* intelligent, sharp-witted; *–կամ a.* earnest, diligent; *–ոՀեմ a.* swift of foot.

ՓուԹամ, *ացայ*, *ա* or *ացիր vn.* to make haste, to hasten, to be quick, eager, to hurry; to strive, to endeavour; to be diligent, to apply oneself to; *չ–*, to be slow, not to hurry, to take one's time; *փուԹալով առնել գլխին*, to do anything in a hurry; *փու֊ Թա՛*, quick! make haste! *փուԹա՛, էջ այտի*, come down quickly! *յայն միայն փուԹայր*, he dreamed of nothing else than ...; *յայն առաւել փուԹամ գլխ*, my chief desire is to; *եւ զիա՛րդ փու֊ Թամ մինչեւ կատարեսցի*, & how am I straitened till it be accomplished!

ՓուԹամահ *a.* hastening death, causing death quickly; *–մոռաց a.* forgetful, oblivious, of short memory; *–նակի*, *–պէս ad.* in haste, hastily, diligently, promptly, rapidly, quickly, soon; *–ջան a.* diligent, eager, careful, attentive, studious; *–սիրտ a.* eager, impatient, in haste; *–ցումն s.* haste, eagerness, ardour, zeal; *–ցուցանեմ va.* to make haste, to hasten, to urge, to solicit, to accelerate, to dispatch, to expedite; *–ցուցիչ a.* urgent, earnest; *–ւոր a.* diligent, careful, attentive, heedful. [quick, speedy, prompt.

ՓուԹկոտ *a.* very diligent, active,

ՓուԹով, **ՓուԹոտ** S. **ՓուԹանակի**. **ՓուԹաւոր**. [**ՓուԹապէս**.

ՓուԹումն S. **ՓուԹացուման**; *–թ֊* S.

Փուլ *s.* crumbling, falling, fall; *ast.* wane; *–ք*, ruins, rubbish; *ի – ածել*, to ruin, to destroy, to crumble; *ի – գալ*, to go to ruin; *լուսին ի – է*, the moon is waning.

Փուլոս *s. Gr. w.* smoke; *a.* smoky.

Փուխ, *–ր a.* friable, crumbling.

Փուղծ *a.* soft, damp, moist.

Փունդ S. **Կաղապար**.

***Փունձ** S. **Ծոպ**.

Փունջ, *փնջի s.* root or stalk; bunch, nosegay, bouquet; *– հրեղէն*, bouquet, girandole, crowning-piece; *–ս յօրի֊ նել*, to make a nosegay.

Փուշ, *փշոց s.* thorn, spine, prickle; *bot.* thistle; *mus.* an Armenian note (ʃ); *– ձկան*, bone, fish-bone; *– պսակ*, crown of thorns.

Փուշխպան, *ացս s. Pers. w.* body-guard, satellite, life-guard; *– զօրք*, guard-house.

Փուռն, *փռան s.* oven; bake-house; kiln; *ծակ փռան*, kiln-hole; *– հացա֊ գործի*, baking-oven; *– խորովածոյ*, Dutch oven; *– հասարակաց*, common, parish oven; *– խոհակերտոցի*, kitchen-range; *– խնայողական*, economical stove, soup-kitchen; *– կղմինաբի*, brick-kiln; *– կրեայի*, portable oven; portable air furnace; *ի – or փռան*, in the oven; *ջեռուցանել զ–*, to heat the oven, to fill; *արկանել ի –ն*, to put in the oven; S. **Թխ**.

***ՓուռնիԹ** *s.* misshapen loaf.

Փուտ, *փտոյ a.* rotten, putrid, spoiled; *s.* rottenness, corruption, putrefaction; *– ատամանց*, caries, cariosity;

Փուտկայ *s.* caravanserai. [S. **Կառամն**.

Փուրծ *s.* broken piece, bit, chip, splinter, fragment; *– կտաւոյ*, shearings or flue of linen or cloth, stuff, hards. [law-suit.

Փուրսէզ *s. Pers. w.* process, action,

Փուրփուզնայ *s.* poorpoozna, (kind of grapes).

Փուք, *փքոց s. Pers. w.* breath, wind; intestinal gas, fart, wind, flatulency, windiness; swelling, puffiness; *fig.* turgidness, bombast; *– հպարտուԹէ*, gust or fit of pride; *անձայն –*, noise-

less fart, fizzle, foist; –ս արձակել, հանել –ս, to fart, to let a fart, to break wind; (անձայն) to fizzle, to foist; –արձակող, farter; fizzler, foister.

Փուքսիա s. bot. fuchsia; – ծիրանագոյն, – coccinea.

Փուքք, փքոց s. bellow, pair of bellows; mech. blast, blast engine; mus. bag-pipe; bot. follicle, seed vessel; – ձեռաց, snapper bellows; պարզ –, single bellows; – դարբնաց, smith's or forge bellows; – երդեհոնի, organ-bellows; – կրկին հողմով, double bellows.

Փոխոդանք s. palliation, relief, solace; –գեմ, եցի va. to palliate, to relieve, to lighten; –գիչ a. palliative, easing.

Փոխոխ a. alternate, mutual, reciprocal; ad. alternatively, by turns, mutually, reciprocally.

Փոխոխական a. changeable, variable, changing, mutable, varying, inconstant; restless, unsettled, unsteady; transmutable, alterable; –ութիւն s. variability, mutability; transmutability; –կի S. Փոխոխ ad.

Փոխոխամիտ a. fickle-minded, fickle, unsteady, unsteadfast, inconstant, volatile; –մտութիւն s. fickle-mindedness, fickleness, inconstancy.

Փոխոխելի a. subject to change, mutable; transmutable.

Փոխոխեմ, եցի va. to change, to alter, to turn, to convert, to vary, to modify, to permute, to transform, to transmute.

Փոխոխիչ s. changer, modifier.

Փոխոխութիւն or ումն s. change, mutation, alteration, variation, conversion, permutation, transformation, transmutation; change, vicissitude, turn; commutation; season; փոխոխմունք արեգական, tropic; – անուանց, tropology, allegory.

Փոքր, քու. քունք, քունց a. little, small; few; inconsiderable, trifling; minor; – ինչ, – մի, somewhat, a little; փոքու ինն, in few; almost; յեւ փոքու, զկնի փոքու ինչ, յեւ – ինչ, shortly after, in a short time, shortly; ի փոքուսս, from small matters; ի փոքուն, in small things; ի փոքուսս or փոքրուսս, in infancy, yet young; – –, առ – –, ՚ի փոքու փոքու, առ ի – –, by little & little, little by little, by degrees, insensibly; – մի յառաջ, shortly before; – մի եւս՝ եւ, – միւս եւս, – ինչ՝ եւ, little was wanting, there was little wanting to, almost, nearly; – միւս եւս եւ անկանէի, I was very near falling in; – մի եւս սասանեալ էին ոտք իմ, my feet were near sliding; – ինչ համարել, վարկանիլ, – ինն թուիլ յաչս, to hold as trifles, to consider as insignificant; ի փոքունս յարեալ հայիլ, to stand upon trifles, to lay much stress upon things of no importance; S. Ընդ, Շատ, &c.

Փոքրաբան a. low-speaking; –ութիւն s. low expression; –գին a. cheap, of little value; –գլուխ a. small-headed; –գոյն a. smaller; minor; –կն a. small-eyed; –հասակ a. short-sized, short, little; –հոգի a. pusillanimous; impatient, hasty; –հոգութիւն s. pusillanimity; –ակայ a. of short duration, transitory; –մտութիւն S. Փոքրահոգութիւն; –նամ S. Փոքրկանամ; –չեայ a. pink-eyed; –տար a. narrow; –տեսակ or տեսիլ a. of small size, little; –ցուցանեմ S. Փոքրկացուցանեմ; –ցոյց s. microscope; *–ւոր S. Ձորտ; –քանակ a. retailing; S. Վաճառ & Վաճառական.

Փոքրեմ, եցի va. to shave; to trim, to cut the hair; – զհերս իւր, to cut one's hair, to have the hair cut.

Փոքրիկ, րկան. րկունք, կանց a. very little, quite small, tiny, wee, slender, scanty, petty, slight; minor.

Փոքրկանամ, ացայ vn. to grow less or shorter, to shorten, to become smaller, to be lessened, diminished, to decrease.

Փոքրկապէս ad. little by little, by degrees.

Փոքրկացուցանեմ va. to render less, to make smaller, to shorten, to lessen, to decrease, to diminish; to extenuate.

Փոքրկութիւն s. littleness, smallness, tenuity, diminution, decrease, lessening; extenuation.

Փոքրոգի a. pusillanimous; short-witted, shallow, weak-minded; light, easy; բեռն –, light burden; – առնել, to lighten, to lessen, to ease; –գութիւն s. lightness, slenderness; pusillanimity; low-mindedness, baseness, cowardliness.

Փոքրութիւն S. Փոքրկութիւն.

Փչեմ, եցի vna. to blow, to breathe; to swell, to inflate; to expire; to die; S. Հոգի & Ոգի; հողմն փչէ, the wind blows.

Փչեցուցանեմ *va.* to blow, to swell.
Փչողական *a.* wind; – **նուագարանք**, wind-instruments.
Փչումն *s.* blowing, breath.
***Փչուէ** *s.* blow-pipe.
***Փչոք** S. **Փչեակ**.
Փռանգ or **նկ**, **ացս** *a. L. w.* frank, French; European; **ազգն –ացս**, the Franks, (German tribe who conquered France).
Փռատոր, **ացս** *s. Gr. w.* φράτωρ, member.
Փռեմ S. **Ցփռեմ**.
Փռենիա, **ացս** *s. Gr. w.* frenzy, madness, distraction.
Փռընքռտամ *vn.* to boast, to become haughty, insolent, to fume, to puff, to chafe.
Փռիւգացի *a. s.* Phrygian.
Փռնատան, **ացս** *s.* baker, oven-keeper.
Փռնգամ, **ացի**, **Փռնչեմ**, **եցի** *vn.* to sneeze; to cry, to bellow; to neigh.
***Փռոց**, **ի** *s.* cloth, table-cloth; – **սեղանոյ**, altar-cloth; **սփռել զ–**, **արկանել –**, to lay the cloth; **բառնալ զ–**, to remove the cloth; **–ակ ի** *s.* napkin.
***Փռռան**, **ի** *s.* kite, paper-kite.
Փսալմոս *s. Gr. w.* psalm.
Փսալտ, **ացս** *s. Gr. w.* psalmist.
Փսենաս *s. Gr. w.* fig-insect, cynips, gall-insects.
Փսիաթ *s. Gr. w.* mat, rush-mat; **–ագործ** *s.* mat-maker; **–եայ** *a.* made of mat; woven with rushes; **–ին** *s.* small mat; tissue of rushes.
Փսխած, **ի** *s.* vomit; **շուն դառնայ ի – իւր**, the dog returns to his vomit.
Փսխեմ, **եցի** *vna.* to vomit, to cast or throw up, to puke, to spew; **–եցուցանեմ** *va.* to cause to vomit; **–եցուցիչ** *a.* vomitive, emetic; **դեղ – med.**
Փսխումն *s.* vomiting.
Փստածաղիկ *a.* pronounced on the top of tongue.
Փստաղենի *s. bot.* pistachio-tree.
Փստուղ, **ողոյ** *s.* pistachio.
Փտական *a.* corruptible.
Փտանամ S. **Փտիմ**.
Փտեմ, **եցի** *va.* to rot, to let rot, to corrupt, to render putrid, to putrefy, to spoil; – or
Փտիմ, **եցայ** *vn.* to rot, to become or get rotten, to be corrupted, spoiled; **փտեալ ատամն**, carious tooth.
Փտղեմ, **եցի** *va.* to pinch, to test the ripeness of fruit.
Փտութիւն *s.* S. **Փուտ**; – **ոսկերաց**, caries, cariosity; – **անկոյ**, brown rust, cariosity.
Փրանգ or **նկ**, **ացս** *s.* S. **Փռանգ**; frank (10 pence).
Փրզունդ *s. Pers. w.* child, boy.
Փրթանիմ, **թայ**, **թուցեալ** *vn.* to be detached, broken, to break off, to come off.
Փրթուած, **ոյ** *s.* detached or broken part, bit, fragment.
Փրթուցանեմ, **ցի** *va.* to detach, to separate, to take away; – **զմածուցեալն**, to unglue, to unsolder; – **զնետն**, to let fly an arrow; – **զբեւեռեալն**, to unnail, to unhook; – **զշղթայն**, to unchain, to unfetter, to unshackle.
Փրխայ, **խոյ** *s. Gr. w.* dry brushwood, faggots.
Փրծանիմ, **ծայ**, **ծեալ** or **ծուցեալ** *vn.* to be detached, taken away, to escape, to break away, to shake off, to get rid of; S. **Ցիշատակ**.
Փրծուցանեմ, **ցի** *va.* to detach, to save, to deliver, to free, to set free.
Փրկագործ, **ացս** *a.* salutary; *s.* saver, deliverer; redeemer, saviour; **–եմ** *va.* to save, to redeem; **–ութիւն** *s.* delivery, redemption.
Փրկական *a.* redeeming, salutary; wholesome.
Փրկան S. **Փրկանք**; **–ակ**, **ի** *a.* offering oneself as ransom for others.
Փրկանաւորեմ, **եցի** *va.* to deliver or save by means of ransom, to redeem; S. **Նամակ**.
Փրկանաւորութիւն *s.* ransoming, redemption.
Փրկանք *s.* ransom, price of redemption; ransoming; redeeming, deliverance; **–նամակի**, prepayment, postage.
Փրկարան *s.* means of salvation; of redemption.
Փրկաւէտ S. **Փրկական**.
Փրկեմ, **եցի** *va.* to save, to deliver, to liberate, to redeem.
Փրկիչ *s.* Saviour, Redeemer, saver, liberator; **Թուականն** or **Թուականուն Փրկչին**, christian era.
Փրկութիւն *s.* salvation; liberation, recovery, deliverance, redemption; ransom; – or **–ք**, **–թեանց**, **զոհ –թեան**, victim, peace-offering; **–աբեր**, **–ագործ** *a.* salutiferous, causing health, salutary.
Փրկումն S. **Փրկութիւն**.
Փրկչական *a.* Saviour's, Redeemer's.
Փրփուր, **փրոց** *s.* froth, foam, scum; slaver, drivel; – **օճառի**, soap-lather; – **ի վեր բերել**, to froth, to foam; **ի բաց առնուլ** or **բառնալ զ–ն**, to skim, to scum, to despumate.
Փրփրադէզ *a.* covered with foam or froth, frothy, foaming; – **ալիք**, foam-

ing billows; *-լից a.* full of foam, foamy, frothy; *-ծին a.* born of sea-foam (Aphrodite); *-կան a.* spumous; *-հան, ի s.* skimmer; slice.

Փրփրամ, բեամ, ացայ, Փրփրանամ, ացեալ vn. to foam, to froth, to spume, to mantle; to slaver; *- օձառի,* to lather.

Փրփրաառեսակ a. resembling froth, [foam-like.

Փրփրեղջիւր a. aphriceronous.

Փրփրեմ, եցի va. to cause to froth, to cover with foam; *vn.* S. *Փրփրամ*; *- առ կատաղութիւն,* to foam with rage, to fume with anger.

Փրփրեմ, ի s. bot. portulaca; S. *Ան-* [*մեռուկ.*

Փրփրերախ a. foaming-mouthed, slobbering, slavering, drivelling; *- երիվար,* foaming courser or steed.

Փրփրեցուցանեմ S. *Փրփրեմ va.*

Փրփրիմ S. *Փրփրամ.*

Փրքամ, ացայ or *ացի vn.* to spout or blow water from the nostrils.

Փչնութիւն s. inutility, uselessness, bad quality; *bot.* rust or blight of trees.

Փչուն, չնոյ a. bad, useless, vile, abject, despicable; *bot.* carious, rotten.

Փքալի or *լիր a.* windy, flatulent.

Փքաղիք s. artery.

Փքամ vn. to hiss; - or

Փքանամ, ացայ vn. to swell, to be swollen; *fig.* to be puffed up, elated, to grow proud, to be swollen with pride, to take a pride in one's successes, to be bloated with pride & presumption.

Փքանք, Փքացուածն s. swelling, inflation; *fig.* puffiness, wind, pride, vanity.

Փքացուցանեմ va. to bloat, to swell, to inflate; *fig.* to puff up, to swell, to elate; *-ուցիչ a.* windy, flatulent.

Փքին, փքնի, նաւ, նաց s. shaft, arrow, dart, javelin; *ի քէն եւ անդր է -ն,* the arrows are beyond thee.

Փքոցուռոյց a. swollen, bloated, inflated, puffy, turgid, high-flown, fustian, bombastic, emphatic.

Փքուածն S. *Փքանք.*

Փքուռոյց S. *Փքոցուռոյց.*

Ք

Ք (ké) քէ s. the thirty sixth letter of the alphabet, & the thirtieth of the consonants; *ք, ՟ք,* nine thousand; nine thousandth. *Ես եմ այբ եւ քէ, սկիզբն եւ կատարած, (ես եմ ալֆա եւ ոմ, առաջին եւ վերջին),* I am Ipe & Ké, the beginning & the ending, (I am Alpha & Omega, the first & the last).

— It is sometimes changed for the letters *գ, կ, խ*; for example: *հէք-հէգ, թաքչէլ-թագչէլ; ծասքէլ-ծասկէլ, պասքիլ-պասկիլ*; *Ասքասբ-Ասխասբ, Հռէքէբ-Հռախասբ.*

— The Greek χ is changed by us into *ք*, as Χριστός-*Քրիստոս.*

Քալա int. I say! holla! hallo!

Քալաք s. circle, orb.

Քաճ, խց sf. bitch; Scylla; *a.* female.

Քաճաւարօտ, ացա a. castrated; *s.* eunuch.

Քաճքոր s. med. mange, dog-itch.

Քակ, ք a. unsewed, ripped, disjoined, separated; *s.* separation.

Քակեմ, եցի va. to undo, to unmake, to untie, to loosen, to unbind, to detach; to disjoin, to disunite, to dissolve, to resolve; to destroy, to demolish, to beat down; to take to pieces, to take asunder, to dismount; *- զկարեալն,* to unsew, to unstitch, to rip up; *- զհիւսեալն,* to unweave, to unravel; *- զբեռինս,* to unpack; *- զբարձս,* to dislocate, to put out of joint, to disjoint; *- զազդերս,* to make hip-shot, to dislocate one's thighs; *- զոք յաթոռոց,* to depose from the throne; *- զբաբեկամս,* to part, to separate, to sever; *զկնի քակեալ տօնից,* the holidays being finished. [&c.

Քակիչ a. destroying; *s.* destroyer,

Քակողական a. destructive.

Քակոր, ոյ s. animal excrement, ordure; *- արջառոյ,* cow-dung, manure.

Քակուած, *ոյ* or *ի* *s.* dissolution, rupture; unsewing, rip; *a.* unsewn, ripped.

Քակումն *s.* S. **Քակուումն**; unravelling, solution, enodation.

Քակուտ, **Քակտելի** *a.* dissoluble, dissolvable; destructible.

Քակտեմ, *եցի va.* to undo totally, to decompose, to destroy; to dissolve; to divide, to separate; *-իմ ի փառաց*, to lose one's renown.

Քակիչ *a.* destructive; *s.* destroyer.

Քակուածք or *ումն* *s.* dissolution, decomposition, separation, rupture, destruction, total ruin.

Քահանայ, *յց* *s.* priest, clergyman.

Քահանայագործ *a.* officiating; *-եմ va.* to consecrate; to ordain priest; *-ուիլ* *s.* consecration; *-ապատ* *s.* priest's funeral; *-կան* *a.* sacerdotal, priestly; *-ք*, priests; *-կից* *s.* brother-priest, colleague; *-նամ*, *ացայ vn.* to take orders, to become or to be ordained priest; to perform the duties of priest; *-պետ*, *ց* *s.* high priest, chief priest; pontiff; hierarchy; *-ն Հռովմայ*, sovereign pontiff; *-պետաբար* *ad.* pontifically; *-պետական* *a.* pontifical; *-պետեմ*, *եցի vn.* to be or become high priest or pontiff; to perform the duties of pontiff; *-պետութիւն* *s.* dignity of a high priest, pontificate; hierarchy; *-պէս* *ad.* like a priest, sacerdotally; *-վարութիւն* *s.* sacerdotal order or function; *-բան* *s.* temple, church, holy place; priest's residence; **-ցու*, *ց* S. **Ձեռնադրեմ**; *-ցուցանեմ va.* to ordain priest.

Քահանայեմ, *եցի vn.* to hold priest's office.

Քահանայութիւն *s.* priesthood; hierarchy; *-ուհի* *sf.* priestess.

Քահեմ S. **Քաւեմ**.

Քաղ, *յց* *s.* he-goat, goat; *bot.* weedings; *- հանել* S. **Քաղահան առնեմ**.

Քաղադիր or *դրոն* *s.* mat.

Քաղածոյ or *ծու* *s.* collection, compendium, anthology; *chem.* extract, spirit; *a.* collected, compiled.

Քաղակ, *ց* *s.* young kid.

Քաղահան *s.* weed-hook; *- առնել va.* to weed, to hoe, to pluck up weeds; *fig.* to scan, to sift, to pick out, to select, to choose; *-հեղձոյց լինիմ vn.* to be choked by weeds.

***Քաղան** *s.* log of wood, beam of timber.

Քաղաք, *ց* *s.* town, city; S. **Քաղաւորեալ, Ա՛այր**; *ի -ս -ս*, *ը՛ -ց -ց*, *-ի -ի*, in every city or town, every where; *-է ի -*, from one town to another; *արտաքս ք՛ գ՛ն*, out of town; *քնակիչք -ի*, towns-people, towns-folk; *վիճակ*, *սահման -ի*, township.

Քաղաքաբերդ *s.* place, fortress; *-քնակ* *s.* townsman, inhabitant of a town, citizen, cit, burgess; *- լինել*, to live in a town; *-գիւղ* or *գեղ* *s.* small town, village; market town, borough; *-գէտ* *a. s.* politician, statesman; *մեծ- իմաստ -*, great -; *-գիտութիւն* *s.* politics, polity; *-գլուխ* *s.* mayor, city magistrate; *-գրիմ vn.* to be naturalized; *-դուռն* *s.* city-gate; *-ժողով* *a.* composed of all the towns-people; *s.* public meeting; popular assembly; *-ընկերութիւն* society; *-կան* *a.* civil, political, civic; citizen; S. **Քաղաքավար**; *s.* politics; *-կանութիւն* *s.* policy, polity; S. **Քաղաքավարութիւն**; *-կիրթ* or *կրթեալ* *a.* civilized; *-կից* *a.* of the same town; *s.* fellow-citizen, fellow-townsman; *-կրթեմ va.* to civilize; *-կրթուիլ* *s.* civilization; *-կցուիլ* *s.* fellow-citizenship; *-մայր* S. **Ա՛այրաքաղաք**; *-մարտութիւն* *s.* civil war; war between city & city; *-մէջ* *s.* the centre or chief square of a city; *-մուր* *s.* fortified town; *-յարդար* *a.* built with taste, embellished; *-յին* S. **Քաղաքական**; *-ք*, citizens, towns-people; *-նամ*, *ացեալ vn.* to become a town; to be peopled like a town; *-նի* *s.* towns; *-նման* *a.* town-like; *-նոքին* *ad.* politically; *-չինութիւն* *s.* civic order, police; *-պահ*, *ապ* *s.* policeman; *-պետ*, *ց* *s.* governor of a town; chief magistrate or mayor of a town; *-պետարան* *s.* town-hall; *-պետուիլ* *s.* mayoralty; *-ռուս*, *ց* *s.* conqueror of a city; *-սէր* *a.* loving one's native place, patriotic; *-վար*, *ց* *a.* political; civil, polite, courteous, mannerly; *-վարեմ*, *եցի*, *-վարիմ*, *եցայ vn.* to behave well, to conduct oneself honestly; to rule with wisdom; *-վարութիւն* *s.* behaviour; policy; police; good breeding, civility, urbanity, courtesy, politeness, affability; *- կենաց*, personal conduct; *անսոգեւս -*, unimpeachable morality or integrity; *ծայրացեալ -*, deep policy; *-տուր* *s.* betrayer of the city, traitor; *-ցի*, *ցւոյ*, *ցեաց* *a.* of the same country; *s.* townsman, citizen, burgess; *-ք*, towns-people, --folk; *-ցուցանեմ va.* to make like a city; *-ւեր* *a.*

town destroying; *-ւորութիւն s.* civility, politeness; honesty, virtue.

Քաղաքիկ s. small town.

Քաղաքներ, երոյ s. pl. small towns.

Քաղաքովին ad. with all the inhabitants.

Քաղաքորմ s. wall of a town, fortification, rampart; interval between two lines of defence.

Քաղբան, ից s. Gr. w. galbanum; *-երեւելի*, transparent -.

Քաղդեայ, դեից s. Chaldean; caster of nativities; astrologer, soothsayer; *-դէական a.* Chaldaic, astrological; *-դէացին ad.* in Chaldee; *-դէացի a. s.* Chaldean; *-ք*, the Chaldeans; *-դէուն s.* judiciary astrology, horoscope,

Քաղեան a. born of a goat.[nativity.

Քաղեմ, եցի va. to gather, to gather together, to collect, to assemble, to amass; to draw, to extract; to pick, to pluck up, to take away; *- զոգիս, զշունչ ուրուք*, to keep in suspense, to amuse, to keep at bay; *- բանս ի բերանոյ ուրուք*, to catch something out of one's mouth; *fig.* to get cunningly into the confidence of one, to obtain his secret surreptitiously; *սկսաւ ոգի նր քաղիլ ի նմանէ*, he began to faint away; *լոյս իմ քաղի*, my life is consuming; S. Ընկոյզ. &c.

Քաղճնատ, &c. S. Թոթով, &c.

Քաղիրթ, զրթից s. tripe; *վաճառատուն քաղրթի*, tripe-stall. [ius.

Քաղկեդոնիկ s. calcedony, calcedon-

Քաղհանեմ va. S. Քաղ հանեմ; *- ձեռաք*, to handweed.

Քաղոց, ի s. the fifth month of the ancient Armenian calendar, (Dec.-Jan.). [abstract, epitome.

Քաղուածոյք s. extract, abridgment,

Քաղցան s. earthen dish. [ler.

Քաղրթավաճառ s. tripe-man, -sel-

Քաղրթեղ a. tun-bellied.

Քաղց, ոյ or *ի s.* hunger; *a.* hungry; *- գժնդակ, ուժգին, անհնարին*, violent, canine, ravenous appetite or hunger; *յուզել զ-*, to excite, sharpen or quicken the appetite; *-ի հար. կանիլ*, to be hunger-beaten, to be or feel hungry; *մեռանիլ առ -ոյն*, to starve, to die of starvation; *հարկանել զ-*, to stay or satiate hunger.

Քաղցական a. where starvation is

Քաղցանամ S. *Քաղցնուամ.* [felt.

Քաղցաւոր, -ցեալ a. hungry, starving, famished. [person, greedily.

Քաղցեալաբար ad. like a famished

Քաղցենամ S. *Քաղցնուամ.*

Քաղցեցուցանեմ va. to cause hunger, to famish, to starve.

Քաղցկեղ, ի s. med. cancer, gangrene, mortification; impetigo, moist tetter.

Քաղցնուամ, ցեայ, ցեալ vn. to feel hungry, to be hungry, famished; *fig.* to hunger after, to thirst for, to be greedy of, thirsty or eager for.

Քաղցու, ոյ s. must, new wine; *-աւելից a.* full of or drunk with new wine.

Քաղցուենի a. sweet; gentle.

Քաղցութիւն or *ուքի s.* hunger.

Քաղցուցանեմ S. *Քաղցեցուցանեմ.*

Քաղցր, ցու. ցունք, ցանց a. sweet, delicious; mild, pleasant, agreeable, charming, amiable, affable, dear, beloved; *s.* sweetness, honey; - or *-ցունս ad.* sweetly, softly, gently, pleasantly, nicely; *- հայեցուածք*, mild looking; *- բնաւորութիւն*, good-temperedness; *- բարք*, gentle manners; *- յիշատակ*, pleasing remembrance; *- է տեսանել*, it is pleasant to see; *- է նց*, it is a pleasure for them to; *- է ինձ*, I should like; *- էր մեզ տեսանել*, we saw with pleasure.

Քաղցրաբաժակ a. bearing sweet wine; *-բան a.* sweet-spoken, mealy-mouthed, smooth-tongued; flattering; *-բանութիւն s.* sweet tongue, kind things, honeyed, fine or soft words, flattering discourse, flattery, wheedling, blarney; *-բար ad.* sweetly, softly, gently, mildly; *-բարբառ a.* honey-tongued; sweet-voiced, melodiously singing; *-բարոյ a.* sweet- or good-tempered, affable, condescending; *-բարութիւն s.* good-temperedness, mildness, meekness; *-բեր a.* bearing sweets, producing agreeable fruits; *-բոյր a.* sweet-smelling, odoriferous, sweet-scented, fragrant; *-բուխ a.* mellifluous, sweet; *-լից a.* full of sweetness; *-լուր a.* agreeable, sweet to the ear; gentle, docile, submissive; *-խառն a.* mixed with sweetness, sweet; mild, soft, temperate; *- բանք*, honeyed words; *-խառնութիւն s.* temperature; *-խորժ a.* agreeable to the taste, sweet to the palate; *-խօս* or *խօսիկ a.* speaking or singing sweetly, sweet, harmonious, tuneful; S. *Քաղցրաբան*; *-ծաղիկ a.* adorned with fine flowers;

-ծաւալ a. spread or sprinkled gently; *-կան a.* sweet; *-կարկաջ a.* purling, murmuring gently; *-կին a.* sweet-eyed; *-համ a.* sweet-tasted, savoury, delicate, delicious; *-համբոյր a.* sweet, demure, affable, obliging, complaisant, kind; *-համուհի s.* savouriness, relish; *-հայեաց a.* mild-looking; fine, graceful; *-հնչակ* or *հնչիւն a.* soft-sounding, harmonious; *-հոս a.* flowing gently; *-ձայն a.* sweet-voiced, melodious, tuneful, musical; *- բարբառով,* melodiously; *-ձայնութիւն s.* sweet voice, melody, harmony, euphony, music; *-թեամբ իւրով,* by his harmonious voice; *-ղի a.* well tuned, harmonious; *-ճաճանչ a.* gently beaming; *-ճաշակ* S. *քաղցրահամ.*

Քաղցրան *s. chem.* glycium, beryllium.

Քաղցրանամ, ացայ *vn.* to become or grow sweet, mild; *fig.* to soften down, to relent; *-նինջ* or *-նիրհ քուն s.* sweet, gentle sleep; *-նիւթ s.* grape sugar; *-նշոյլ a.* spreading a subdued light; *-նուագ a.* causing harmonious chants to be heard; *-շունչ a.* gently blowing; *-պատիր a.* flattering, deceiving; *-պարզ աչք s.* soft eyes, gentle glance; *-պէս ad.* sweetly, gently, softly; *-պտուղ a.* bearing or producing pleasant fruits; *-սէր a.* fond of sweets; *-սիպ* or *սիք* S. *քաղցրաշունչ; -սինձ s. chem.* gelatine sugar; *-սնոյց a.* brought up tenderly, in delicacy, delicate; *-վաճառ s.* confectioner; *-տենչ a.* sweet & desirable (sleep); *-տես* or *տեսիլ a.* fine-looking, graceful, handsome; *-տուր a.* given with gentleness, by fair means (order); *-բեր a.* producing sweet things; *-ցուցանեմ va.* to sweeten, to render sweet; *med.* to edulcorate; *fig.* to soften, to temper, to calm, to allay; *-ցուցիչ a.* soothing, demulcent, emollient; *med.* edulcorant; *-ուենի s.* sweets, comfits, preserves; *-քուն a.* of sweet sleep.

Քաղցրեմ S. *քաղցրանամ.*

Քաղցրենի *a.* sweet. [hallelujah.

Քաղցրերգուհի *s.* sweet song, melody,

Քաղցրիկ *a.* sweet, benign, dear,

Քաղցրիա *s. chem.* glycerine. [darling.

Քաղցրութիւն *s.* sweetness, suavity; saviour; softening; gentleness, affability, meekness, amability, benignity, amenity, urbanity; *-թե ad.* sweetly, softly, gently, mildly; *-թեր օձն ի ծա-*

կէն հլանէ, a smooth tongue draws even the serpent out of his hole, (gentleness is better than force).

Քաղցրուսոյց *a.* teaching with gentleness; pleasant to learn.

Քամ, ոյ *s.* juice; gravy; jelly.

Քամակ, ացք *s.* back, back-bone, spine; *-աբեկ, -ակոտոր a.* broken-backed, hipshot; *fig.* cast down, cowed, craven, dismayed; *-ակոր a.* humped, hump-backed.

Քամահաբար *ad.* scornfully, disdainfully, slightingly; *-կան a.* contemptible, despicable.

Քամահանք *s.* contempt, scorn, disdain; *-նս առնեմ* or

Քամահեմ, եցի *va.* to despise, to scorn, to disdain, to slight, to set at nought, to take no heed of, to make no account of; *-հելի a.* despicable.

Քամահիչ *a.* scornful, contemptuous.

Քամեմ, եցի *va.* to press, to squeeze, to extract, to wring; to strain, to filter; to drain, to cause to flow; *fig.* to exhaust, to drain, to use up, to empty; *- զբաժակ,* to swallow up, to drain the cup; *- զբաժակ մինչեւ ցմրուր,* to drink the cup to the dregs, to swallow the pill; *- զամ մրուրս դառնութեանն բաղդին,* to drain or exhaust the rigours of fate; *յինքն -,* to suck, to imbibe, to draw in; *արտասուք յաչաց նր քամէին,* he wept bitterly; *հողմով -,* to winnow; *քամիմ vn.* to be swollen.

**Քամի, մ-ոյ* *s.* wind; flatulency; S. *Հողմ.* [der, straining-bag.

**Քամոց, ացք* *s.* filter, strainer, cullen-

Քամուած, Քամուք *s.* pressing, ooze, residue; *chem.* residuum.

Քայլ, լից *s.* pace, step, stride; *- մի ոտին,* a foot of earth; *- առ -, - - ad.* step by step; *ամ - -,* at each step; *հազար -,* mile; *առնուլ զառաջին -,* to take the first steps, to break the ice; *-ս փոխել,* to step, to walk; *եւ - առ - յուշիկ ընթացս՝ վարեալ տանի քաջ անգր ի բաց,* fair & softly goes far in a day.

Քայլափոխ, լից *s.* motion of the feet, step, pace, walk, gait; *-եմ* or

Քայլեմ, եցի *vn.* to step, to take a step, to walk, to stride, to go.

Քայտ, լից, -ամանեակ *s.* necklace, collar, carcanet. [ety, mental trouble.

Քայքայանք *s.* S. *Քայքայումն*; anxi-

Քայքայեմ, եցի *va.* to dissolve, to

undo, to destroy, to take to pieces; to disperse, to break up; – *զվիաս*, to dissipate, to distract; – *զխաւար*, to chase the darkness; –*իմ vn.* to be dissolved, destroyed; to be dispersed, spread over; – *յոք*, to be violently fond of.

Փայքայումն or *ումն s.* dissolution, destruction, division, separation; looseness; – *մասց*, dissipation.

Փայքայուն *a.* wanton, loose, lewd.

Փան *pr.* more than, more, under, beneath, over; as, as well as, as much as; – or – *եթէ*, – *թէ conj.* that; more, than; *անդր* –, further, beyond; *ոչ ոք – զնա*, no one but he; *առաւել – զբեսուն եւ հինգ ամք են իմ*, I am more than thirty five years old; *ընտրեաց – զաղգս ամ*, he choosed thee before all the nations; *պատրաստս եմք մեռանել – անցանել ըստ օրէնս հայրենիս*, we are ready to die, rather than violate our country's laws; *հատու – զամ սուր*, much keener than any other sword; *ոչքան խաղաղութիւն է ի տունս չինականաց – ի տունս թագաւորաց*, when will peace reign alike in the cottage & in the palace!

Փանաքան *ad.* in how many ways?

Փանակ, *ացս.* quantity, measure; –*ագէտ a.* knowing the quantity; –*ական a.* quantitative; –*անամ*, *ացայ vn.* to be limited in quantity; –*ուոր a.* having a quantity; –*եմ*, *եցի va.* to assign the quantity; to measure; to contain, to comprehend.

Փանակի *ad.* in how many ways?

Փանակութիւն *s.* quantity.

Փանանայի, **Փանանիգաս** or –*իտ a. s.* Canaanite. [ferocious, fierce.

Փանասար, –*եան*, –*իկ a.* wolf-like,

Փանդ, *ի*, –*ակ*, *ացս.* carving, sculpture, chiselling, chasing; notch; cameo; *բարձր* –*ակ*, relief, relievo, embossment.

Փանդակագործ, *ացս* sculpture; chiselling; sculptured or chased object; sculptor, carver; chaser; *a.* sculptured, carved, chiselled, notched; –*գործ ի s.* graving-tool, chisel; –*գործութիւն s.* sculpture, carving, chiselling, chasing. [*a.*

Փանդակածոյ S. –*դակագործ*

Փանդակեմ, *եցի va.* to sculpture, to carve, to chisel; to notch, to cut.

Փանդակիչ *s.* sculptor, carver; chaser, chiseller.

Փանդեմ, *եցի va.* to demolish, to destroy, to beat, to knock or pull down, to subvert, to overturn, to ruin, to dismantle, to rase; to ravage, to devastate, to desolate; S. **Փանդակեմ**.

Փանդիչ *s.* destroyer, ravager, despoiler. [*գումն*.

Փանդուած, *ոց* S. **Փանդակ** * & **Փանդ**

Փանդուխ, *դկաց s.* jar, large earthen vessel to contain corn.

Փանդումն *s.* demolition, destruction, dismantling.

Փանէրորդ, *ացս a. s.* what, which.

Փանզի *conj.* for, because, since, considering that, whereas, inasmuch as, though.

Փանի, *նոյ* or *նւոյ*. *նիք*, *նեաց a.* how! how much! *ad.* what? how much? how many? *s.* quantity; – *անգամ*? how many times? – *առաւել*! – *եւս*! how much more! with still more reason; – *ամաց է*? how old is he? – *ժամանակք են*? how long is it? – *մարտ պատեր-բազմի մղեցաք*! how often have we fought! *ի* – *աւուրս*? in how many days? *ի –ն ամսոյն*? on what day of the month? – *ինչ պարտիս*? how much do you owe? – *գնոյ* or *քանոյ վաճառեցեր*, how much did you sell it for? at what price did you sell it? *քանոյ գնեցեր*, how much did you give for it? at what price did you buy it? – *մի*, some; *աւուրս – մի*, some days; *քանի՛ քանի՛*, how! how much! how often! how many times! *քանի գեղեցկացար եւ քանի՛ քաղցրացար*, how fair & how pleasant art thou! – *գեղեցիկ է առաքինութիւն*! how lovely is virtue! *ո՛հ*, – *վեհ է հայրենասիրութիւն*! how sublime is patriotism!

Փանիութիւն *s.* quantity.

Փանիպատիկ *ad.* how many more?

Փանին, **Փանիցս**, **Փանիցս անգամ** *ad.* how many times? *քանիցս անգամ*, every time that.

Փանիսն *a.* S. **Փանի**; –! – *եւս*! – *առաւել*? how much more! with still more reason. [measure.

Փանիսնութիւն *s.* quantity, number,

Փանի՛ օրինակ *ad.* in how many manners or ways?

Փաննակ *s.* table.

Փանոն or *ոնի*, *ովի*, *ացս. Gr. w.* ruler, rule, square; *fig.* rule, guide, model, principle; S. **Կանոն**; –*ական a.* regular.

Փանորդ, *ացս. arith.* quotient.

Փանուն S. **Փանոն**.

Փանցանք *s.* hard work, hard labour.

Փանցեմ, եցի *va.* to lacerate, to tear in pieces, to rend asunder; to separate, to detach, to divide; – *զոսկերս*, to bone.

Փանցումն *s.* laceration, tearing.

Փանքատեմ S. Գանգատեմ.

Փանքար S. Տաղանդ; *–ազերծեմ va.* to take away, to snatch away, to rob, to despoil; *–ամթագոյց a.* hiding one's talent; *–աւոր a.* having talents; of the weight, or value of a talent.

Փաշ *s.* S. Փալչ, Սնակուչա; *gr.* S. Պատիւ; false religion, sect; *mus.* S. Փուշ; * ocà, two pounds weight; *ի – բերել*, to cause the coupling of animals.

Փաշեմ *va.* S. Փալչեմ; * to graft, to inoculate.

Փաշկադործ *a.* felt, made of felt.

Փաշկէն *s.* barley-bread.

***Փաշկու առնեմ** S. *Փաշեմ.

Փաշտ S. Կապնդեղ. [builder.

Փաչախ *s. Pers. w.* ship; *–կ s.* ship-

Փաուչու S. Խիժ առաձգական.

Փապրցախ S. Կապպար.

Փաչ, աց *a.* brave, gallant, valiant, courageous, intrepid, valorous, manful, stout, bold, daring; good, honest, worthy; clever, excelling in, of good abilities, fit for; noble, distinguished, eminent; *s.* hero; tutelar genius; S. Պղձաւանչ; *ad.* good, well, right, suitably, very, much, very much; – *արքանց*, emperor, Cæsar, Augustus; – *ի բաց*, very far; very, much, much more; *կարի –, կարի իսկ –*, very well, as well as can be; – *է*, that will do, that is settled; well, very well! – *լեր*! courage! be of good cheer! S. Կարի, Վայ.

Փաչաբան, –իկ *a.* well-spoken, abounding in words, eloquent, fluent; *–բանութիւն s.* eloquence, fluency of speech; *–բաստիկ a.* happy, fortunate; *–բար ad.* bravely, valiantly, courageously, boldly, heroically; *–բարութիւն s.* probity, integrity, honesty; fortune, good fortune; *–բեր, –եց a.* producing much, very fertile, fruitful; *–բերութիւն s.* fertility, fecundity; *–բերուն, –բերբի* S. Փաչաբեր; *–բոլոր a.* well turned; *–բոյս* or *բուսիկ a.* well sprouted, flourishing; *fig.* good-tempered; well affected; *–բուսութիւն s.* fine vegetation; *fig.* good temper or nature; happy disposition; *–բուտ a.* well nourished or fed.

Փաչադանգուր *a.* well curled, curly-haired; *–գեղեցիկ a.* very pretty, graceful, charming; *–գնաց a.* light-footed, nimble; *–գոյն ad.* very well; *–գործութիւն s.* great deed, achievement, exploit, feat; *–գօտի a.* having the clothes well tucked up, or well girdled round the body, agile, brisk, active, alert, lithe.

Փաչագարման *a.* well or carefully cultivated; *–գէտ a.* watching, looking well over; *–գիպուածի s.* opportunity; *–ի ad.* opportunely, at the proper time.

Փաչազարմ, –զգի, &c. S. Փաչաատհմ, &c.; *–զեկ a.* well warned, very clear, plain, evident; *–զէն a.* well armed; *այր –*, man at arms; *–զինեայ* S. Փաչազունն; *–զուարթ, –զուարճ a.* flourishing, full-blown; cheerful, brisk, joyous, merry-looking; *–զուգուի s.* well proportion; *–զունն, զինոյ· զունչ, զանց a.* noble, valiant; *s.* hero; *–զօր a.* very strong, powerful, mighty; *–զօրութիւն s.* vigour, valour, power.

Փաչաթոյր *a.* of a fine colour; *–թուխ a.* very dark, as black as ebony; *–հերք*, raven locks; *–թռիչ a.* soaring very high. [dustrious.

Փաչաժիր *a.* very active, quick, in-

***Փաչալ** *a.* bald, hairless.

Փաչալանջ *a.* high-breasted, broad-breasted, robust, intrepid; *–լաւ a.* very good, excellent, honest, upright; *– այր*, honest man; *–լաւութիւն s.* excellence, probity, honesty; *–լեզու a.* fluent, eloquent; *–լեր a.* encouraging, inspiriting; *– լինել, –ս միաւորացանել, տալ*, to rouse the courage, to give heart to, to inspirit; S. Փաչալերեմ; *–ս առնուլ*, to pluck up courage, to take heart, to cheer up; *–լերական a.* exhortative, encouraging; *–լերեմ, եցի va.* to encourage, to give courage, to animate, to reanimate, to invigorate, to incite, to embolden, to cheer up; *–լերիմ vn.* to take courage, to be inspirited; *–լերեաց*, courage! be courageous, take heart, don't be disheartened, cheer up! *–լերիչ a.* encouraging; *–լերութիւն s.* encouragement, exhortation, comfort; courage; *–լուր a.* attentive, mindful, docile, meek.

Փաչախառնութիւն *s.* temperature; good temper; *–խնամող* S. Բարեխնամ; *–խոհ a.* judicious, wise, prudent; *–խոս*

a. abounding in grass or fodder; *-խորհուրդ a.* giving or suggesting good counsel, wise; *-խորհրդութիւն s.* good sense, wisdom, prudence; *-խօս*, &c. S. *Բաղաբան*, &c.

Բաղաձաղիկ a. well blossomed, adorned or ornamented with pretty flowers, full-blown, flourishing; *-ծանօթ a.* well known; well versed, expert; *-ծառ a.* well timbered, abounding in woods; *-ծեր a.* enjoying a vigorous old age; *-ծերութիւն s.* a prosperous or happy old age; *-ծնունդ a.* having many children; fecundity, fruitfulness; *-ծնունդ a.* having many children, prolific, fecund; fruitful, rich, fertile.

Բաղակազմ a. well prepared, dressed; strong constitutioned; *-կազմութիւն s.* good furniture; strong or iron constitution; *-կալ a.* possessed, demoniacal; *-կարգ a.* well ordered, regulated, disposed; *-կարգութիւն s.* good order, nice disposition; *-կարծրագոյն* S. *Ան. պարեակ*; *-կերպ a.* sightly, comely, handsome; *-կերպութիւն s.* sightliness, comeliness; *-կիրթ a.* well disciplined, educated, instructed, versed or exercised; *-կորով a.* very robust, vigorous, valorous; S. *Բաղաձիգ*; *-կուռ a.* very solid, well beaten or hammered; *-կրօն a.* very religious.

Բաղահաճոյ a. very pleasant, most agreeable; *-հայեաց a.* sharp-eyed, acute-looking; *-հայր* S. *Հօրամոյն*; *-հանճար a.* very talented, full of intelligence, witty; *-հասակ a.* of lofty stature, tall, well-shaped; *-հասկ a.* well-eared; fertile in grain; *-հաս a.* very sharp, keen, edged; *-հաւ s. zool.* ibis; *-հաւատ a.* very faithful; most confiding; *-հաւատութիւն s.* great faith; *-հմուտ a.* very erudite, well versed, skilful, very learned; *s.* bachelor; *- գիտութեաց*, bachelor of sciences; *- լինել խմիք*, to be well acquainted with, to be a connoisseur in, to know thoroughly; *-հմտութիւն s.* vast erudition, great knowledge; *- գրոց*, baccalaureate of sciences; *-հնար a.* very clever, ingenious, witty; *- լինել*, to task one's ingenuity, to set one's wits to, to exert or strain oneself; *-հնչող a.* loud, resounding, very sonorous, canorous; *-հոգի a.* lively, courageous, resolute, determined; *-հող a.* fertile, rich; *-հով a.* very cool, very agreeable, fresh; *-հոտ a.* sweet-smelling, pleasant, balmy, odoriferous; *- լինել*, to have an agreeable odour; *-հոտութիւն s.* sweet smell, scent, perfume.

Բաղաձայն a. sweet-voiced, euphonic, harmonious, sonorous, resonant; *-ձայնութիւն s.* powerful or agreeable voice; euphony, harmony; *-ձի a.* well-horsed, mounted on a good horse; skilful in horsemanship; *-ձիգ a.* holding well, dexterous, clever; well-bent.

Բաղաձեղն a. having a strong bow; skilful in archery.

Բաղամանկութիւն s. fortune to have good children; *-մասն a.* lucky, happy; *-մասնութիւն s.* fortune, prosperity, felicity; *-մատն a.* skilful in playing (music); *-մարմին a.* endowed with strength, vigorous, strong, robust; *-մարտ* or *մարտիկ a. s.* warlike, martial, brave soldier; *-մարտութիւն s.* bravery, valour; *-միտ a.* sharp-witted, very intelligent, full of wit; *-մուխ a.* very shrewd; *- լինել*, to penetrate; *-մտութիւն s.* sharp-mindedness, genius, intelligence, sagacity.

Բաղայաղթ a. victorious, bright, signal; *s.* famous conqueror; *-յայտ a.* very clear, plain, very evident, obvious; *- առնել*, to throw light on, to clear up, to bring to light, to put in evidence; *- լինել*, to be as plain as day, to be quite evident; *-յանդուգն a.* very bold, most audacious or daring, hardy, dauntless; *ad.* boldly, daringly, hardily; *-յարմար a.* very suitable, becoming, very fit or proper, apt, appropriate; *-յարմարութիւն s.* fitness, aptitude, right proportion; adaptability; harmony; *-յոյս a.* full of hope, well secured, in good hopes, full of faith or reliance; *-յուշ a.* endowed with a good memory; *-յուսութիւն s.* great hope or assurance; *-յօժար a.* well disposed, very willing, very diligent.

Բաղանամ, ացայ vn. to set forth one's value or worth, to make oneself known, to shew one's courage or energy, to exert one's abilities, to excel; *-նդամ a.* well membered, strong-limbed, well-shaped; *-նուն a.* highly renowned, far-famed, celebrated, very famous; *-նունութիւն s.* renown, celebrity.

Բաղապատար *a.* abounding in cattles, full of cattle; **-պատրաստ** *a.* quite ready; **-պէրճ** S. **Բերապանծ**; **-պէս** *ad.* bravely, courageously, valiantly, stoutly, resolutely; **-պինդ** *a.* very solid, firm, constant; strong, robust, vigorous; *ad.* stoutly, strongly, vigorously; **-պնդութիւն** *s.* solidity, firmness; vigour, sustained effort, unflagging force; **-պտղութիւն** *s.* fertility, fruitfulness, abundance; **-պտուղ** *a.* producing much or good fruits, abundant, fertile, fruitful.

Բաղաջուր *a.* abounding in good [water, irriguous.

Բաղառատ *a.* very abundant; generous, liberal; **-նահապար** *ad.* like a valiant man, gallantly, valiantly; **-ողջ** *a.* very healthy, of good constitution, sound of body, in perfect health; **-լինել**, to be well, to enjoy health; **-ողջութիւն** *s.* good health, soundness of body, plumpness; **-տղդ** *a.* in the full vigour of youth, in the springtime of life, lively, brisk, vivacious, vigorous; **-ուս** *a.* learning with facility, very intelligent.

Բաղասեւ *a.* very black; **-սէր** *a.* loving truly; **-սիրտ** *a.* stout-hearted, courageous, intrepid, fearless; *ad.* courageously; **-սլաց -սլացիկ** *a.* swiftly pouncing or springing on; **-սնուցք** *s.* good nurture or education; **-սնունդ** *a.* well nurtured or brought up; **-սուր** *a.* very pointed, very cutting; **-սուսեր** *a.* shadowy, well shaded, umbrageous; **-սրունք** *a.* well-legged, strong-limbed; **-սրտեմ, եցի, -սրտիմ, եցայ** *vn.* to take courage, to be animated; **-սրտութիւն** *s.* courage, stout-hartedness, intrepidity.

Բաղավազիկ *a.* light- or swift-footed; **-վայելուչ** *a.* very suitable, very decent; very elegant, handsome, charming; **-վարժ** *a.* well exercised, well instructed, expert, highly versed in; *s.* licentiate; **- օրէնագիտութիւն**, licentiate in law; **-վարժուի** *s.* great exercise, great practice; licentiate's degree.

Բաղատես or **տեսիկ** *a.* far-seeing, far-sighted; *fig.* far-piercing; **-տեսուի** *s.* far-sightedness, sharp sight; **-տոհմ** or **տոհմիկ** *a.* high-born, of good birth, noble, illustrious; **-տոհմութիւն** *s.* high birth, nobility.

Բաղարի *a.* very brave, valiant, gallant, valorous, courageous; **-ընաւ** *a.* light-footed, running swiftly; **- լինել**, to run fast, to gallop; **-բուեան** *a.* industrious, ingenious, clever, skilful; **-բութիւն** *s.* act of courage or valour, great bravery, prowess.

Բաղացուցանեմ *va.* to render courageous, brave, to inspire courage, to give heart, to reanimate, to revive.

Բաղաւէտ *a.* very brave, valiant, doughty.

Բաղափայլ *a.* very bright, brilliant, splendid, illustrious, superb; **-փառ** *a.* very glorious, majestic, magnificent; **-փառութիւն** *s.* majesty, magnificence; **-փոյթ** *a.* very diligent, active, very quick; **-փորձ** *a.* very experienced, most expert.

Բաղաքարոզ *a.* good preaching. [ous.

Բաղեան *a.* noble, high born, illustri-

Բաղեռաց *a.* well boiled, overheated.

Բաղերգող *a.* singing well, musical.

Բաղերկ *a.* abounding in games.

Բաղեփ *a.* well cooked, well done, done to a turn; **- առնել**, to cook well.

Բաղընթաց, -իկ *a.* nimble, light-footed, swift, quick; *s.* courier, express. [to understand, intelligible.

Բաղընկալ *a.* comprehensible, easy

Բաղընտիր *a.* choice, select, picked; **- զօրք**, choice troops, picked soldiers.

Բաղիկ *ad.* well, very well, properly, as it ought to be.

Բաղխմաց *a.* sharp-witted, acute.

Բաղողկոյզ *a.* well loaded with grapes; **- գինի**, generous wine.

Բաղողջութիւն S. **Բաղառողջութիւն**.

Բաղորդի *a.* having virtuous or illustrious children; good, dutiful. [ous.

Բաղպետք *s. pl.* the brave, the valor-

Բաղորկոր *a.* gluttonous.

Բաղութիւն *s.* valour, courage, bravery, manhood, gallantry; stoutness, vigour, force; exploit, achievement, heroic acts; virtue, nobility, integrity; **-թեամբ** *ad.* bravely, manfully, stoutly, courageously, valiantly, valorously; **ստոյգ -**, true courage; **- ցուցանել**, to display courage; **- առնուլ**, to take heart, to cheer up.

Բաղուղէշ *a.* fine-branched.

Բաղունակութիւն *s.* dexterity.

Բաղուշ, -եղ, -ացի *a.* very intelligent, full of wit, ingenious; **- է մանուկդ**, there's good stuff in that boy; **-ութիւն** *s.* great intelligence, sharpness of wit, good, happy disposition.

-Քաջուսումն *s.* well instructed, learned; fond of science; -ուԹիւն *s.* great learning, vast erudition, well grounded knowledge; fondness for science, learning well. [*a.* keeping well the rules.

Քաջօրէն *ad.* bravely, courageously;

Քառ, լց *a.* four.

Քառաբաժ or բաշխ *a.* divided in four parts; -գիր *a.* four-lettered; -գլուխ *a.* four-chaptered; four-headed; -դէմ, -դիմակ or դիմի *a.* four-faced, square; *s.* tetrahedron; -Թեւ, -Թեւեան *a.* four-winged; -Թթուուկ *s. chem.* quatracide; -Թի *s.* quadrireme; -Թիւ *a. s.* four; -ժանի *a.* four-toothed, --tusked; -ծալ *a. s.* quarto, 4o. [ռակի.

Քառակ, ացս *a. s.* four; -աբար S. Քառ-

Քառականդնեայ or կանգուն *a.* of four cubits; -կարգեան *a.* having four strata, layers or tiers; -կերպ, -կերպեան *a.* having four forms; -կի *ad.* in four manners or ways; -կողմն, -կողմեան *a.* qnadrilateral; square; -կուսակ *s.* magic square; -կոյս S. Քառակուսի; -կուսեմ, եցի *va.* to square; -կուսի, սոյ *a. s.* square; - արմատ, - root; - Թուոյ, - of a number; -կուսուԹիւն *s. geom.* quadrature; - բոլորակի, quadrature or squaring of the circle; -հատոր *a.* four-volumed, in four volumes; -հոլով *a.* turning or rolling in four manners; ի - եղանակս տարւոյ, in all seasons; -ձեռ *a.* four-tailed; -ձի *a.* drawn by four horses; -ձիք *s.* quadriga; -մանակ *a. gr.* tetrachronous; -մանեակ *s.* necklace, collar; -մասնեայ *a.* having four parts; -մեայ *a.* of four years, quadrennial; - ժամանակ, four years; -միլիոն *s.* quatrillon; -նիւ *a.* four-wheeled; -նիւԹ or նիւԹեայ *a.* composed of four matters or elements; -նկիւն *a.* quadrangular; *s.* tetragone; - վանից, cloister; -նկիւնի *a.* having four angles, quadrangular; -շուրԹն *a.* four-lipped, --pointed, --ended; -պատիկ *a.* quadruple; -պատկեմ, եցի *va.* to quadruple; -պատկուԹիւն *s.* quadruplication; -ռաչ or չքոյ *a.* divided in four branches (river).

Քառասայր, րեան or րիւ *a.* four-edged; -նասԹիւ *a.* forty; -նակատար պահք *s.* lent; -նահասակ *a.* forty-eared; -նաղի *s.* forty-chorded or stringed; -նամեայ, մեից, -մեան, մեանց *a.* quadragenarious; of forty years; -նամուԹ *s.* age of forty years; -նապահ *a.* keeping lent; -նեակ, -նեքեակ *s.* quarantine; -նեայ *a.* forty; -նեքորդ or նորդ, ացս *a.* fortieth; -ք *s.* lent; -նեքեան or քին, նեցունց *a.* all the forty; -նիցս *ad.* forty times; -նորդական *a.* quadragesimal; -նօր, ի *s.* forty days; -նօրեայ, րեից *a.* of forty days; -սուն, նից *a.* forty; Ը -ք, the forty martyrs of Sebaste; էր ամաց -նից, he was forty years old; ամս երկու Ը -նիւ, forty two years; քաղաքս ուԹ առ -նիւք, forty eight cities; -սուն -սուն զպահքն լուծանել, to break the fast once in forty days.

Քառավանկ *a.* quadrisyllable; -վտակ *a.* of four streams; -տարրեան S. ՔառանիւԹ; -տեսակ S. Քառակերպ; -տեսիլ *a.* four-faced; -քայլ, -քեաց *a.* quadruped, four-footed, four-legged.

Քառեակ, եկի *a. s.* four; *mus.* fourth.

Քառեամս *s.* four years.

Քառեռակ *s.* dozen.

Քառերանգ *a.* four-coloured.

Քառիցս *ad.* four times.

Քառոյնի *s. Gr. w.* Charon (the ferryman of the Styx).

Քառոտանի *a. s.* quadruped.

Քառորդ, ացս *s.* fourth; quarter, fourth part; quarter of an hour; *quadrant; - լուսնի, quarter; S. Ջամ; -ուԹիւն *s. ast.* quadrature; *chem.* quarta-

Քառուղի *s.* cross, cross-ways. [tion.

Քառունակ *a.* four, containing four.

Քառսաբի *s.* carsaph, a wind.

Քառօրեայ S. Չորեքօրեայ.

Քասիոպէ, Կասիոպէ *sf.* Cassiope.

Քասլեւ *s.* Chisleu, the ninth month of the Hebrews.

Քաւքնելի *a.* dreadful, horrible.

Քաւքնեմ, եցի, -նիմ, եցայ *vn.* to be afraid greatly, to shudder with fear, to thrill with horror, to be horror-struck; -նեցուցանեմ *va.* to frighten, to startle, to scare, to dismay, to terrify; -նեցուցիչ *a.* frightful, terrific.

Քառսակ, ացս *s.* likeness, resemblance, conformity, form, proportion; -եմ, եցի *va.* to liken, to assimilate, to form, to proportion; -իմ *vn.* to resemble, to be conformable; -ուԹի S. Քառսակ.

Քար, ի, իւ or մբ. հինք, անց, ամբք *s.* stone; - պատուականի, precious stone, jewel, gem; - գԺոխային *chem.* infernal stone, caustic; - կրայինի, lime-stone; - ծանրակչիռ, ponderous, heavy spar, cawk; - մանրիկ, small stone,

pebble, gravel; *հարկանել –ի*, *քար-կոծել–ամբք*, to stone, to lapidate, to stone to death; *հալածել –ամբք*, to pelt with stones; *չթողուլ, չձնալ – ի –ի վերայ*, not to leave, not to remain one stone standing; *հարկանել զոտն զ–ի*, to strike the foot against a stone; *միով –ամբ զերկուս սպառաքարել*, (*ըստ աչէ ըստ ահեակ յայլոզել*), to kill two birds with one stone; S. *Կաթն*, *Շար-ժեմ*, &c.

Քարաբլուր *s.* cragged rock, rough, steep rock; *–բոյս s.* rocella, alga tinctoria, lichen, cinereus terrestris, white moss; *–բուխ a.* flowing or springing forth from a rock; *–գագաթն*, *–գլուխ a.* craggy topped; *–գիր*, &c. S. *Վիմա-գիր*, &c.; *–գնաց a.* wandering among mountains, among rocks, in craggy places; *–գործ*, *ացս a.* stony, of stone, made of stone; *s.* S. *Քարակոփ*; *med.* gravel, stone; *–գէզ s.* mass of stones.

Քարագր, *ի s. Gr. w. zool.* plover, pluvialis, lapwing; or jaundice-bird, icterus, galbula.

Քարագրօշ, *իկ* S. *Քարակոփ*; *–թոշ* or *թոռթոշ s.* stellion, newt; *–ժայռ* or *ժեռ*, *իկ s.* sharp rock, steep rock, crag: *a.* rough, rocky, craggy; *–լեառն s.* rocky mountain; *–լեառնակ s.* rocky hill; *–լիկ a.* full of stones, stony; *–առնել*, to fill or block up with stones; *–խաչ s.* stone-cross; *–խառն a.* mixed with stones; *–խիտ a.* abounding in stones; *–խուռնկ s.* bdellium; *–ծեծ a.* pelted with stones, stoned, lapidated; *– պատուհասիլ*, to be stoned to death; *–ծերպ s.* cavern, cave. [--trellis.

Քարակ, *ացս s. Gr. w.* vine-hedge,

Քարակարկառ *s.* heap of stones; *ad.* like a heap or pile of stones; *–կերտ a.* stone, built of stone; *– տուն*, stone-house; *–կիր s.* stone-carrier; S. *Քար-ուկիր*; *–կոյտ s.* heap of stones; *–կոշ-կոճ* S. *Քարածեծ*; *– առնել*, to stone, to lapidate; *–կոշտք s.* block of stone; precipice, ravine; *–կուռ*, *–կոփ*, *ացս a.* made or built of stone; *s.* stone-cutter, --mason; sculptor, carver; *–կոփուրիւն s.* stone-cutter's calling or art; *–կտուր a.* cut from stone; steep, rugged; *–հա-լած s. mech.* rail-guard, sweeper, fender; *–հատ*, *ացս s.* stone-cutter; pavior's beetle or rammer; *–ք* or *–հանք s.* quarry, stone-pit; *–հար*, *ի a. med.* troubled with the stone or gravel, nephritic; *–ձգուրիւն s.* stone-throw; stoning, lapidation; *–ձգող* or *ձիգ a.* throwing stones; *–ձիգ լինել*, *–ձիգս առնել*, to fling or throw stones; *–ձիգ*, *ք s.* stone's throw; *–ձիւթ s.* petroleum; *–ձկունք s.* ichthyolites.

Քարակ *s.* rock-salt, mineral-salt.

Քարամանի *s.* cross-shaped distaff.

Քարայատակ *a.* paved with stones; *s.* pavement; *–յարկ a.* stone-roofed; *–յին a.* stony.

Քարայր, *ից s.* grotto, cave, cavern.

Քարանամ, *ացայ vn.* to turn to or become stone, to be changed into stone, to be petrified; *fig.* to be stoned, hardened, obdurate.

Քարանձաւ S. *Քարայր* & *Քարաժայռ*; *–ամուտ a.* dwelling in a grotto.

Քարանման *a.* stone-like.

Քարաննուխ *s. bot.* wild-mint, pennywort; bird's-foot-trefoil. [stone-work.

Քարաշէն S. *Քարակերտ*; *–շինուած s.*

Քարապաշտ, *ից s.* stone-worshipper, idolater; *–ուք s.* stone-worship, idolatry; *–պատուսպ a.* stone-walled, fortified; *s.* stone-wall.

Քարաջարդ *a.* ground between stones.

Քարասեբմնիկ *s. bot.* lithospermum, cromil, stone-crop, gold-moss; *–սիրտ a.* stone-hearted, flinty--, hard--, obdurate; *–սրտանամ*, *եցայ vn.* to have a heart of flint; to be stony-hearted, cruel, obdurate.

Քարավազ *s.* waterfall, cataract; *–վէժ a.* precipitated, fallen or thrown headlong; struck with a stone, stoned; *– առնել*, *արկանել*, to precipitate, to fling or hurl headlong; to stone, to cast stones; *– լինել*, to fling, cast or throw oneself headlong; *–վէժք* S. *Քարաձգուրիւն*; *–վիժեմ*, *ժիմ* S. *Քարավէժ առնեմ*, *լինիմ*; *–վիժուրիւն s.* precipitation, falling headlong; steep, precipice; *–վրէժ առնեմ va.* to throw stones revengefully.

Քարացուցին *s.* petrification; *–ցուցանեմ va.* to petrify, to turn into stone, to stone; *fig.* to harden, to obdurate.

Քարափն *s.* steepy side, bank or shore, precipice; *– ժայռին*, edge or verge of a rock.

Քարափոր S. *Վիմափոր*.

Քարաքաղ *a.* cleared from stones; *–քիւ* S. *Քարաքուր*; *–քոս*, *ի s.* S. *Քարբոյս*; *med.* morphew; *–քուխ s.* cavern, grotto.

Բարբ, *բց* *s.* aspic, basilisk, cockatrice; *-ածնունդ* *a.* born of an aspic.

Բարբեհ *s. bot.* stone-break, saxifrage, alchemilla or lady's mantle.

Բարբոնական, **Բարբոնոսական** *a.* royal.

Բարբեայ, **Բարբեղէն** *a.* made of stone, [stony, stone.

Բարբեկարկուտ *s.* hail of stones.

***Բարբեղ** S. **Բարաձիւթ**.

Բարբենաւ *s.* boat-shaped stone vase used by grape-pressers.

Բարբեպարիսպ *s.* stone-wall.

Բարբընդոան *s.* stumbling-block, --stone; *- լինել*, to stumble over a stone, to trip, to stumble; *-եմ*, *եցի va.* to serve as a stumbling-block, to cause to stumble, fail or fall, to trip up, to supplant.

Բարբնկէց, *կեցի* *a.* throwing, flinging or casting stones; *s.* balista, catapult; *- բարբառ fig.* biting words; *իբրեւ - մի*, a stone's cast or throw; *- առնել*, to precipitate; *- լինել*, to throw stones; *fig.* to fling at one; *-ուիլ* *s.* act of throwing stones, lapidation.

Բարբակ, *ի* *s. zool.* gudgeon.

Բարբընկուիլ *s.* murmur, grumbling, murmuring.

***Բարբոս** *a.* stale.

Բարբիդ, *ի* *s.* Charybdis.

Բարբոտ *s. bot.* the great consound; symphytum, solidago, golden rod; S. **Շամղիտակ**.

Բարծկեղ *s. med.* κηρίον, favus.

Բարկոթոլ *s.* obelisk, cippus; S. **Կո-**

Բարկոծ *a.* stoned; *- առնել*, to stone; *-անք* S. **Բարկոծուիլ**; *-եմ* *va.* to stone, to lapidate, to kill by stoning; *-ուիլ* or *ուիլ* *s.* stoning, lapidation.

Բարկոս *s.* stone-cutter.

Բարկոփ S. **Բարակոփ**.

Բարհատ, *ի* *s.* stone-cutter's or quarry-man's pick.

Բարձ, *ից* *a.* thin-bearded; *-ագին* *a.* beardless; *-ուկ* S. **Բարձ**.

Բարձկն *s.* bird's crop, maw, craw.

***Բարձին** *s.* wild pear.

***Բարմաղ** *s.* wire sieve for gravel.

Բարմարցանկ *s.* litharge; S. **Մարդաանանկ**.

Բարչ S. **Բարչուիլ**; *ի -*, *ը - ad.* trailingly, creepingly; *ը* or *ի - ածել*, *առկանել*, *ձգել*, to train, to trail, to draggle, to drag or draw along; *ի - գնալ*, to crawl, to creep in the belly.

Բարչած, *ոյ*, **Բարչահետ** *s.* serpent's trail.

Բարչանք S. **Բարչուիլ**.

Բարչեմ, *եցի* *va.* to draw, to drag, to pull or haul about, to drag along, to lead away; *- յինքն*, to attract, to win, to gain or bring over; *- ը գետին*, to drag on the ground; *- առ դատաւորն*, to lead or drag before the judge, to bring to justice; *յարտասուս -*, to stir to pity, to affect, to move; *- զոք fig.* to defame, to slander, to bite; *-իմ* *vn.* to be led, drawn, dragged, trailed; *- ը երկիր*, to crawl along on the ground, to creep; *- ը փոշի*, to be dragged along in the dust.

Բարչողական *a.* attractive.

Բարչուիլ *s.* attraction, act of drawing to, dragging or drawing along.

Բարոզ, *ից* or *աց* *s.* herald, crier; preacher; musician; preach, sermon; *- լինել*, *կարգալ*, to announce, to publish, to herald, to proclaim; *- տալ*, to preach, to make or to preach a sermon.

Բարոզակ, *ի* *s.* caduceus, wand; Aaron's rod; *-ան* *a.* preaching; *-ն* *s.* proclamer, herald; *-ից* *s.* fellow-preacher.

Բարոզեմ, *եցի* *va.* to herald, to proclaim by heralds, to announce publicly, to publish loudly, to cry; to preach; *թագաւոր -*, to proclaim king; *- յանապատի*, to preach in the desert; *- օրինակաւ անձին*, to practise what one preaches, to be the first to set an example to others.

Բարոզիչ *s.* herald, crier; promulgator; preacher; missionary, missioner.

Բարոզութիւն *s.* act of proclaiming, of publishing by means of heralds, promulgation; preaching; mission.

Բարոս S. **Կարոս**.

Բարոսկր *s.* ossa petrosa, ossa temporum.

Բարոտմ *s.* stone-wall.

Բարուակ *a.* infamous, disparaged, disgraced, blasted; *- կալ*, to bear, to pocket an affront, to put up with an insult, to behave in an infamous manner, to behave brutally, filthily; *-անութիւն*, *-անք* *s.* ill treatment, outrage, dishonour, brand or stigma, infamy, disgrace, opprobrium, turpitude, crime.

Բարուկ *s.* small stone, pebble.

Բարուկիր *s.* (wall of) cemented stones; *a.* S. **Տուն**.

Բարուպայ *s. Pers. w.* yellow amber.

Փարուտ, *ից a.* full of stones, rough, **Փարուտագ** S. **Փարհատ**. [stony.
Փարսան or **Կարսան** *s. bot.* parsley.
Փարկատեմ, *եցի va.* to hack or hew to pieces, to kill.
Փարա, *ից*, *-էզ*, *ըզից*, *-էն*, *էնի*, *-էս*, *իսց s. Gr. w.* card, paper, parchment; cartoon, pasteboard; letter; book.
Փարտուղար, *աց s.* secretary; chancellor; *-ան s.* secretary's office; *-ութի s.* secretaryship. [(ՙ).
Փարքաշ *s. mus.* an Armenian note
Փացախ, *ոյ s.* vinegar; acid; *համեմատուր -*, aromatic vinegar.
Փացախաթան *s.* oxymel; *-ման s.* vinegar-cruet; *-ային a.* acetic; *-չափ*, *ի s.* acetimeter; *-վաճառ s.* vinegar-maker, -seller.
Փացախեմ, *եցի*, *-եցուցանեմ va.* to sour, to render sour or acid.
Փացախիկ *s. chem.* acetine.
Փացախիմ *vn.* to taste acid, to turn sour, acid, sharp.
Փացախութիւն *s.* acidity, sourness.
Փացախուտ *a.* acetous, acid, pungent; *fig.* corrupt, spoiled; * *s.* stewed fruit.
Փացիական, *ի s. chem.* acetate.
Փաս *conj.* not, no, never, not at all; *int.* away with! go along! fye! for shame! *pr.* without, besides, except; *- յինէն*, far be it from me, God save me! *- լեցի ինձ ի Տեառնէ*, God preserve me! *- քեզ*, *- լեցի*, *- մի՛ լեցի*, no! God forbid! *- լեցի քեզ*, far be such thoughts from thee; *- լեցի մեզ*, we will not, we don't like; *- ի մէնջ*, God preserve us, God save us; *ոն անդր*, *- լեցի*, oh! never! fye! fye upon it!
Փասարան *s.* place or instrument of expiation; purgatory; * catafalco; *-տր* S. **Փասիչ**.
Փասդ, *ից s.* astrological trifles.
Փասդեայ, *դէից s.* magian, magician, wizard; *-դէական a.* magical; *-դէութի s.* magic; astrology.
Փասեմ, *եցի va.* to expiate, to atone for; to justify; to propitiate, to satisfy, to conciliate, to render favorable or propitious; **Աստ**, *քասեա զիս զմեղաւորս*, God, be merciful to me, a sinner; *քասեալ եմ ես*, I am innocent.
Փասթաթինէ *s. zool.* lynx.
Փասիչ *a.* expiatory, propitiatory; *- լինել*, to expiate.
Փասութի *s.* expiation, atonement, pardon, propitiation; - or *սեան -է*, libation; propitiatory; *զոհ -թէ*, sin-offering; *-աբեր a.* expiatory.
Փասչապես, &c. S. **Փահանայապես**.
Փափուր, *ի s.* camphor; *bot.* -tree.
Փափրախառն *a.* camphorate.
Փաքար, *ից s.* cake, bun, pastry, wafer, simnel, hearth-cake.
Փեզէն, **Փեզյն** *ad.* of or by thyself; *pr.* thou alone.
Փէճ *a.* faint, weak, languid.
Փեղակարոս *s. bot.* oreoselinum, mountain-parsley; chærophyllum, sweet-fern, chervil.
Փեղանամ, *ացայ vn.* to govern, to be at the helm, to steer. [man, helmsman.
Փեղավար, *ից a.* steered; *s.* steers-
Փեղաւոր *a.* furnished with a rudder.
Փեղի, *ղւոյ*, *ղեաց s. mar.* rudder, helm, tiller; *- կառաց*, pole, carriage-
Փեղյայեբեմ S. **Կապնդեզ**. [pole, shaft.
*__Փեմեն__ S. **Զաման**.
Փեմիտական *a.* leathern, parchment.
Փեմիտապատ *a.* covered with leather. [rocco leather.
Փեմուխտ, *մխաց s.* leather, Mo-
Փենայր, **Փենեկաղ** *s.* brother-in-law (sister-in-law's husband). [sister).
Փէնի, *նուոյ sf.* sister-in-law (wife's
Փեռադուստր *sf.* niece (sister's daughter). [ter's husband).
Փեռայր, *առն s.* brother-in-law (sis-
*__Փեռէկին__ *sf.* maternal uncle's wife.
Փեռի, *ուոյ*, *ուեաց s.* uncle (mother's brother).
Փեռորդեակ, *-պի s.* nephew.
Փեսայ, *ի s. Ar. w.* letter, writing.
Փեսուրացին, *-կան a.* born of, or descended from Keturah.
Փերած, *ոյ s.* shaving, planing, scraping, smoothing; *-ոյ*, *ից a.* scratched out, scraped, polished.
Փերական *s.* grammarian; grammar; * spelling-book, primer; *-ական a.* grammatical; *-ութի s.* grammar; *-օրէն ad.* grammatically.
Փերանք *s.* act of scraping, scratching or rubbing off; *med.* abrasion; S. **Փերդած**, &c. S. **Փերթած**. [**Փերիչ**.
Փերեթին *s. H. w.* cherethim, archers, bowmen.
Փերեմ, *եցի va.* to erase, to scratch out; to scrape, to scratch, to grate, to graze, to rasp, to plane, to polish; to rub the skin off, to excoriate, to flay, to lacerate, to torture; to take away,

to remove, to annul; to engrave, to inscribe, to write; – *առ.*, to graze, to touch slightly; – *առ ափամերք*, to skirt, to coast along, to keep close to the shore; – *զափամերք mar.* to go terra a terra, to sail along the coast; *զամօթն ի բաց* –, to lay aside all sense of shame; S. Ընդէջ.

Բերթած, *ացս* S. **Բերթուած**.

Բերթեմ, *եցի va.* to flay, to strip, to excoriate, to peel off: to make, to compose, to write; to versify, to poetize. [grammarian.

Բերթող, *ացս s.* poet; philologer;

Բերթողաբանեմ, *եցի vn.* to speak or write like a poet, to poetize, to versify; *–բար ad.* poetically; *–կան a.* poetical; grammatical; *ազատութիւն* –, poetical license; *–հայր s.* prince or father of poets, of grammarians.

Բերթողութիւն S. **Բերթուած**.

Բերթողուհի *sf.* poetess.

Բերթուած, *ոց*, **Բերթուքի** *s.* poetry, poem, verse; grammar.

Բերիչ *s.* scraper; rasp, grater, eraser; rake; plane; planer, polisher; iron-harrows, combs or hooks of iron, instruments of torture; – *ձիոց*, currycomb; – *շաքարի*, sugar-rasp.

Բերծէ, *ոյ s.* grey hound.

Բերծեմ, *եցի*, **Բերծուեմ**, *ծի*, *քերծ va.* to strip off, to peel, to bark, to pare; to shave.

Բերոբ, **Բերովբ**, *ից*, *–է*, *էից*, *–իմ*, *ացս*, **Բերուբ**, *իցս s.* cherub, *pl.* cherubim.

Բերովբէական *a.* cherubic.

Բերոց S. **Բերիչ**. [rasping.

Բերուածք, *ոց s.* scratch; scraping,

Բերուածն *s.* scratching, scraping; excoriation.

Բերսոն, *ի s. Gr. w.* chersonese, peninsula, (Crimea).

Բերքեմ, *եցի va.* to drive away, to repulse. [*–իմ vn.* to be wounded.

Բերքեշեմ, *եցի va.* to gall, to wound;

Բերքեշ or *էս s. bot.* acorus, sweet-rush, –cane.

Բեց *a.* detached, divided, separated.

Բեցեմ, *եցի va.* to detach, to separate, to extrange, to remove, to take away; – *ի սուինէ զորձն*, – *զմանուկն ի կաթին սովորուէ*, to wean; – *զսիրտ իմ ի հեշտութեց*, to wean or detach one's heart from worldly matters.

Բեցուածն *s.* detachment, separation.

Բեքուածն *s.* horse laugh, loud lough.

Բեքուքս *s.* belching, eructation.

Բեքքտամ *vn.* to belch, to eruct.

Բէ *s.* omega, end.

Բէն, *քինու s.* rancour, inveterate hate, spite, ill-will, resentment; revenge; *ի – վրիժուց*, out of or from hatred; – *պահել*, *ի –ս մնանել*, to bear or owe a grudge, to bear malice or ill-will, to bear hard; – *ի մտի ունել*, to keep alive resentment for an injury; – *ունել ընդ ումեք*, to have a grudge or spite against; *հանել զվրէժ քինու*, *խնդրել զ– վրիժուց*, to be revenged, to revenge oneself.

***Բէնթ** *sf.* female of domestic animals, she-cat, bitch, &c.

Բէշ, *իցս s. Pers. w.* sect; *–ակարկատ a. s.* sectarian.

Բեան *s.* flax, linen; *–ազգեստ a.* wearing a linen cloth; *–եայ a.* flaxen, linen. [*առնուլ զ–*, to take –.

Բեախոտ *s.* snuff; *տուփ –ոյ*, –box;

Բեանոց *s.* oil-filter.

Բեափոսք *s.* nostrils.

Բեեղ *s.* flaxen cord.

Բեբեր, *ոյ s.* flower end of fruits.

Բեթեթելիք *s.* winking, blinking of the eye; twinkling, trice.

Բեթեթեմ, *եցի vn.* to winkle, to twinkle, to wink, to blink; *ի – ական*, in a twinkling, in a trice, in no time, as if by magic; *արագագոյն ՚ի զբեթեթել ի ական*, swifter than lightning.

Բեթեթուածն, **Բեթիթ** S. **Բեթեթելիք**.

Բեոց S. **Կոլով**.

Բեուեմ, *եցի va.* to louse; to flea.

Բիթ, *քթոց s.* nose; – *կենդանեաց*, snout, muzzle; *մեծ*, *փոքր*, *սրածայր*, *չրքեալ*, *տափակ* –, a large, big or bottle, little, pointed, turned up, snub or flat nose; *զ–ս ի վեր տանել*, to turn up the nose, to look scornful, haughty; *այսրէն ընդ –ն դառնալ*, to get into the nose, to go the wrong way in swallowing.

Բիլ, *քլի*, *քլաւ s.* space between the tips of the thumb & forefinger; – or

Բիղ *s.* detractor, slanderer, traducer, informer; spy.

Բիլոս, *ի*, *իւ s. Gr. w.* aliment, food.

Բիմեռ *s. Gr. w.* chimera.

Բիմեռոն *s. Gr. w.* frigid zone.

Բիմիա *s. Gr.* or *Ar. w.* chemistry; alchymy; S. **Տարրագանութիւն**, &c.

Բիմք, *քմոց s.* palate; *fig.* liking, caprice, fancy; *ըստ քմոց*, by whim, humorously, capriciously, fantastically;

ի քմայ, according to one's fancy, liking, &c.; *ընդ քիմս ժպտիլ*, to laugh constrainedly, from the teeth outward; *լեզու նորա ի քիմս իւր կցեցաւ*, his tongue clove to his palate.

Փինաթագոյց *a.* rancorous, spiteful; **-խնդիր** *a.* revengeful, vindictive, malevolent; **- լինել, ելանել**, to revenge oneself; **- եղեւ մահու նորա**, he revenged his death; **-խնդրութիւն** *s.* revenge, vengeance; **-կալուածիւ** *s.* harbouring revenge or rancour; **-հան, -հատոյց**, &c. S. **Փինախնդիր**, &c.

Փինամ, Փինանամ, ացայ *vn.* to bear a grudge, to nourish hate, to resent.

Փինայոյզ S. **Փինախնդիր**; **-պահ** *a.* harbouring resentment for an injury, resentful, rancorous; **-պահութիւն** *s.* resentment, remembrance of an injury, spite, ill-will; **-ուր** *a.* hate-breathing; **-ուրութիւն** or [cour.

Փինուի *s.* resentment, hatred, ran-

Փիչ *a. Pers. w.* few, some, S. **Սակաւ**.

Փիս, քսոյ *s.* kind of chalk or whiting.

Փիսամն, մանն *s. bot.* wood- or heath-pease, ervum, orobus, bitter vetch, fitch.

Փիսա, քսաոյ *s.* awn, beard of corn.

Փիրան, քրտան, տամբ. տունք or **տինք, տանց** *s.* perspiration, sweat; *fig.* fatigue, labour, hard work, toil, hardship; **- մահու**, death-sweat, perspiration preceding death; **առատ, կծու, դարշահոտ, թթու -**, copious, acrid, fetid, sour or unpleasant perspiration; **ել - մտանել** or **հարկանիլ, ի քրտան լինել**, to sweat, to perspire, to transpire, to be all in a perspiration; **ի քրտունս համակիլ, ողողիլ յատիչ քրտամն**, to be all over in a sweat, to be bathed in perspiration; **քրտամբք երեսաց հայթայթել զկեանս**, to earn one's bread or livelihood by the sweat of one's brow; **հարայ ել - ցուրտ**, I fell into a cold sweat; **- ցուրտ ել անդամն ինչանէր**, a cold sweat ran from all his members; S. **Ապաժոյժ, Թաթաւիմ**.

Փիւ, քուոյ, քուաւ *s.* eaves-lath, penthouse, cornice; **- տան**, eaves of a house; **- քարայրի**, entrance to a cavern, mouth of a cave; **ել քուաւ**, ***Փիւր** S. **Ցոփ**. [under cover, sheltered.

Փլաչափ *s.* measure, distance between tips of thumb & forefinger extended; span.

Փնդինք *s.* caresses, fondling, endearment, coaxing, fawning; wooing, court, courtship, gallantry; **ածել ի -նս**, to tame, to domesticate, to familiarize; **գալ ի -նս**, to grow tame, to be tamed; **-նս տալ, ի -նս հարկանիլ** S.

Փնդնաբան *a.* sweet-spoken. [**Փնդնիմ**.

Փնդնի *a.* caressing, affectionate, coaxing, flattering; wooing, courting.

Փնդնիմ, եցայ *vn.* to endeavour to please, to affect, to caress, to flatter, to fondle; to court, to woo, to pay one's court to, * to go a courting.

Փնդնուիլ or **ուտիւն** *s.* S. **Փնդինք**; flattery, affected airs, adulation.

Փոսար, ից *s.* wedge, ingot.

Փղամիդ, ից or **մդից** *s. Gr. w.* chlamys, mantle, cloak.

Փղանցաւոր *a.* bordered, hemmed, fringed, edged, trimmed.

Փղանգք, ցից *s.* skirt of a cloak, lappet of a coat, border, tail; fringe, trimming.

Փչքճեմ, եցի *va.* to tear, to rend, to tear in pieces, to reduce in tatters.

Փմազարդ, -խորժ *a.* pleasant, agreeable. [watch.

Փմին *s. Pers. w.* watch, ambush; *a.* in

Փմծաղեմ *va.* to quiz, to laugh at.

Փնալից *a.* sleepy, overcome with sleep

Փնած, -եայ *a.* S. **Փնէած**; **-ու** *a.* sleep-begetting, somniferous, soporific; **- դեղ**, narcotic, opiate.

Փնակից լինիմ *vn.* to sleep together.

Փնահատ, ից *a.* sleepless; **-ութիւն** *s.* sleeplessness; **-ընկիկ** *a.* sleep-walking; *s.* somnambulist; **-ընկութիւն** *s.* sleep-walking, somnambulism; **-սէր** *a.* fond of sleep, drowsy, sleepy.

Փնար, ից or **ից** *s.* lyre; viol, harp; *ast.* Lyra; **- հարկանել**, to play on or sound the lyre.

Փնարական *a.* lyrical; **- քերթողեաց**, lyric poetry. [lyre-playing.

Փնարահար, ից *s.* lyrist; **-ութիւն** *s.*

Փնարաձայն *a.* sweet-toned.

Փնարան *s.* bed, couch, sleeping-room, dormitory; *fig.* grave, tomb; **- մանկան**, crib, cradle. [ing awake.

Փնարգել *a.* hindering sleep, keep-

Փնարերդ, -ակ, ից *a.* lyrical; *s.* lyric author or poet; **-ութիւն** *s.* lyrics, lyric poetry. [fruit).

Փնարուկ *s. bot.* cucio-fora? cuci (the

Փնեայ, Փնէած, էից *a.* sleepy, drow-

***Փնելք** S. **Քունք**. [sy; lethargic.

Փնէութիւն *s.* sleepiness, drowsiness,

lethargy ; - *մահաքուն*, trance, lethargic sleep. [whilst eating.

Փնթմթամ *vn.* to move nose & mouth

Փնթռնեցուցանեմ *va.* to move the muzzle about.

Փնթռնոց *s.* folds of serpents; rings or wrinkles in the elephant's trunk.

Փնին *s.* examination ; *ի - առնուլ*, to examine, to consider, to ponder; to argue, to discuss ; *ի - գալ*, to be examined, criticized ; *ի - արկանել, մտանել, լինել*, to examine, to study, to criticize.

Փնոտբան *s.* critic, censor ; *-ական a.* critical ; *-եմ, եցի va.* to criticize, to censure ; *-ութի s.* criticism, censure ; *-իչդիր a.* investigating, making researches, seeking inquisitively ; *- աբտաոյ*, fault-finder ; *-խոսութի s.* criticism ; S. **Փնաշնութիւն** ; *-կան a.* of examination ; *-կից a.* examining together ; *-յոյզ լինիմ, խնդրեմ va.* to make a diligent search, to investigate, to make researches ; *-սէր a.* fond of examination, desirous or eager to know how, curious ; *-սիրութի s.* passion for research, desire of information, curiosity.

Փնռեմ, եցի *va.* to examine, to study, to investigate, to discuss ; to censure, to control ; to meditate, to consider, to think ; S. **Տնղեկագոյն** ; *-իմ vn.* to be examined, to undergo an examen.

Փննիչ *s.* examiner ; inquisitor ; controller ; fault-finder ; critic ; *- դրոց*, censor.

Փննողութի or **Փննութի** *s.* examination ; research, discussion ; inquiry, inquest, inquisition ; control ; thorough investigation ; *- խղճի*, self-examination ; *ի - մտանել*, to examine ; *ը -ի անցանել*, to pass the censorship ; *ընդ -ի արկանել*, to examine, to control ; to criticize, to censure.

Փննումն *s.* examination.

Փնու, -կ S. **Փնէած**.

Փնցատեմ S. **Փծնիմ**.

Փնցեղ *s.* clod, glebe, lump of earth ; *fig.* obscene word or jest.

Փնքշական *a.* delicate, soft.

Փնքշամ S. **Փնքշեմ**.

Փնքշանք *s.* pretty ways, mincing manner, smirking, prettiness, nicety, daintiness ; caress, endearment, fondling.

Փնքշեմ, եցի *vn.* to smirk, to be treated delicately, to cuddle or indulge oneself, to be nice, dainty, to give oneself airs ; *-եցուցանեմ va.* to render delicate, to pamper, to pet, to fondle, to coddle, to make much of.

Փնքչիմ S. **Փնքշեմ**.

Փնքուշ *a.* delicate, tender, soft, morbid, pretty, darling, mincing ; *s.* puss.

Փշեմ, եցի *va.* to chase, to drive away or out, to expel.

Փշոց, ացս *s.* fly-flap, fan ; keshotz, flabellum, ringing-instrument agitated by the deacons during the Armenian & Greek Mass.

Փշտեմ, եցի *va.* to lop off, to trim, to prune ; to cut, to retrench.

Փո, քոյ, քոյով *pron.* thy ; *a. poss.* thine ; *ինն եւ քո պատճառք ամ գաոխ* or *կռուոյ*, « mine & thine » are the causes of all law-suits. [ers.

Փոթանակ, ացս *s.* cloth ; cover ; drawers.

Փող, ոյ, ով *s.* veil, cover ; *- հարսանեաց*, nuptial veil.

Փողաբորբ *s. gr.* amphimacer ; *-զարդ a.* veiled, adorned with a veil ; *-բընդրեմ va.* to discover, to unveil, to unmask ; *-ծածուկ a.* concealed by a veil, veiled.

Փողակ *s.* sweet-gum. [veiled.

Փողածեւեմ *va. fig.* to veil, to cloak, to shroud ; *-ձիգ a.* veiled-headed, wearing a veil, veiled ; *fig.* coy, shy, modest, timid ; drawing the veil ; *-ղօտ s. gr.* amphibrach ; *-նոց s.* head-veil ; *-սուզեմ, -րկեմ, եցի va.* to veil, to conceal, to hide, to cover ; *-րկում s.* veiling or concealing.

Փողընկէց *a.* unveiled, bare-headed, brazen-faced, unblushing, shameless.

Փոյին *a. poss.* thy, thine.

Փոյինագործ *a.* made by thee or by thyself, thy ; *-զէն a.* armed by thyself ; *-կրօն a.* belonging to thy religion ; *-հրաման a.* ordered or imposed by thee or by thyself ; *-նիւթ a.* done, produced by thee ; *-շունչ a.* inspired by thee ; *-ջան a.* done with thy diligent care ; *-սաեղծ a.* created by thee ; *-տուր a.* given by thee. [ter ; nun.

Փոյր, քեռ, քերբ, քորք, քերց *s.* sis-

Փոյրագիր, -ի *s.* adopted sister ; *-ատաց a.* hating one's sister.

Փոշքեմ, Փոշքոտեմ, եցի, -ոտիմ, եցայ *vn.* to scratch oneself, to stretch & yawn.

Փոռ, ից *s. H. w.* corus, bushel ; strike.

Փոս, ոյ, ով *s. med.* itch, scurf, scab.

Փոսաբոյս *s. bot.* scabious.

Փոսոտ, ած *a.* itchy, scurfy, scabby, scabbed; -իմ, եցայ *vn.* to be infected [with the itch.

Փոսուիլ S. Փոս.

Փովթար, -ովթ, ից *s. H. w.* epistyle, capital.

Փորեմ, եալ *va.* to scratch.

Փորեպիսկոպոս *s.* chorepiscopus, rural bishop, suffragan; -ուի *s.* dignity of a -, rural bishopric.

Փուական *a.* cubic; -հարցուքիւն *s.* cybomancy, indovination by means of cubes or dice; -ուր *a.* eaved, furnished with an eaves-lath.

Փուեայ, Փուէ, էից *s. Gr. w.* cube, die; suffrage, vote, ball, ballot; տուփ քուէից, urn, ballot-box; միաբան քուէիւք, by an unanimous vote; -արկանել, տալ, ձգել, to vote, to ballot, to come to the vote, to poll.

Փուէրսրդի S. Փեռսրդի.

Փուէրք *s. pl.* sisters.

Փուզայ S. Կապիճ.

Փուէարկու, ից *s.* voter; -թիւն *s.* balloting, voting, ballot; գաղանի -, vote by ballot; արգասիք -թե, result of the poll; - խնդրել, to demand a poll; -թիւ ընտրել, to elect by ballot; - առնել, to poll, to go to the poll; ներկայ լինել -թե, to be present at the poll; մասնակից լինել -թե, to take part in the ballot.

Փուէհամար, ի *s.* summing up of votes, counting of votes by ballot.

Փուղ, ղոյ *s.* tow, thread, string, yarn.

*Փուղայ *s.* wooden water-vessel, pail, bucket; *mech.* mill-hopper; - կաթին, milk-pail.

Փուճապ *s.* coarse or obscene word, coarse language.

Փումայլ *a.* light, bay, chestnut.

Փուն, քնոյ, ով *s.* sleep, slumber, nap, rest, repose, pause; - մահու, sleep of death; քաղցր, ախորժ, հանգիստ, խաղաղ, փրկաւէտ, կենսանորոգ -, soft, agreeable, tranquil, calm, healthy, refreshing slumber; թեթեւ, ընդհատ, անհանգիստ, յուզեալ or խռովեալ, դժնդակ, ծանր, չքնաղակար, մահացու -, light, broken, agitated, troubled, hard, heavy, dangerous, mortal sleep; - or ի - լինել, երթալ, քնոյ տալ զանձն, to sleep, to go to sleep, to lie down, to repose; զքնով անկանիլ, ի - մտանել, to be overcome with sleep, to fall asleep; ննջել - յաւիտենից, to sleep the sleep that knows no waking; ի - առնել, to send to sleep; (յորորանել), to lull or rock to sleep; խոր ի - լինել, to be in a sound sleep, to sleep soundly; ձաշակել ըզքաղցրութիւս քնոյ, to enjoy sleep; ի - գտանել զոք, to find a person asleep; խռովել, ընդհատել, խռփանել զ-, to trouble, to disturb or break one's sleep, to awake, to rouse; երբեք - ի արթնութիւն լինել, to be half asleep; հատանիլ քնոյ յաչաց, to lose one's sleep; - քաղցրանիլ հատեալ էր յարեւելեայս նմա ներ, calm sleep was unknown to him; փախեալ յինէն -, sleep fled far from me; այս ի - առնի, that causes sleep; ընկղմեալ ի - թանձրութեան, buried in sleep, fast asleep; - հատեալ ի յաչաց իմոց զգայգ եւ զկերակ, I sleep neither night nor day, I am sleepless; S. Զարթնուցմ, Ընդոստ, Թօթափեմ, &c.

Փունեմ, եցի *vn.* to sleep, to repose, to take rest; to lie with, to sleep with a woman, to know her; - ընդ հարս, to sleep with one's fathers; -եցուցանեմ *va.* to send to sleep.

Փունք *s.* temple, side of the head.

Փուշանաբար *ad.* like the Tartars.

Փուշկէն *s.* deaconess' stole.

Փուշնայ, ի *s. Pers. w. bot.* bitter-vetch; S. Գինձ. [Ըմբիշ.

Փուշպընգիր or անգուր *Pers. w.* S.

*Փուչորիմ *vn.* to squat, to sit as fowls.

Փուպիճ *s. zool.* musket-hawk, tarsel, male sparrow-hawk.

Փուռ S. Փոռ & Փուռակ.

Փուռաթ, ախաթ or ռուբ, ի *s.* leek.

Փուռակ, ից, Փուռի *s.* colt, foal; *pl.* filly.

*Փուռնիթ *s.* rath or rare egg.

Փուսիթայ, էից *s.* monk's cap, cowl, capuche, hood, cuculla.

Փուրական *a.* sister's, sisterly.

Փուրայ, էից *s.* cupel, crucible; S. Ճաշոց.

Փուրասիրութիւն *s.* sisterly love.

Փուրացումն *s.* cupellation.

Փուրձ, քրձի *s.* hair-cloth, sack--; sack; - զգենուլ, to put on, or to wear hair-cloth.

Փուրմ, քրմաց *s.* heathen or pagan priest.

Փուք, քքոյ *s.* scorpion, knotty cudgel, iron rod; *fig.* groan, moan, wail, sigh; -ամ, ացայ *vn.* to groan, to moan, to wail, to sigh heavily.

Փչփորիկ *s.* tooth-pick.

Փռահոտ *s.* offensive smell, fetidness, stink,

Փռթենաւոր S. Խարազնապզեաց.

Փոխ, -ք, -քոհաց *a.* fetid, stinking.

Փոնեասս *Gr. w.* S. **Փեքսան**.

Փոսաեմ գլուխ *va.* to knit one's brows, to be haughty.

Փսակ, -ագ *s.* purse, little bag, satchel; pack, packet; - արծաթեղ, purse, flat-purse, money-bag, bill-case, portfolio; - հասարակաց ունել, to have the same, or a common purse.

Փսակագին *a.* bought very dear, at a high price; -գործ *s.* purse-maker, -seller; -կալ, -ագ *s.* purser, agent, major-domo, steward; -հատու, -ագ *s.* cut-purse, pick-pocket. [scent-bag.

Փսակիկ *s.* fob, small pocket; sachet;

Փսան, -ից *a.* twenty; -ակողմ S. **Փսանանիսս**; -ամեակ or -եմեակ, -եկի *s.* the twentieth year; -ամեայ, -ամեից, -ամեան, -ամենից *a.* twenty years old; of twenty years; -անիսս *s.* icosahedron; -անկիւն *s.* icosigone; -ապատիկ *a. ad.* twenty times as much; -եակ *a. s.* a score of, about twenty ...; -եամեան S. **Փսանամեան**; -երորդ, -ագ *a.* twentieth; -եհինգամեան *a.* of twenty five years; -եութամեայ *a.* of twenty eight years; -եքեան, -եքին, -եցունց *a. s.* all the twenty; -ից *ad.* twenty times; -օրեայ *a.* of twenty days, icosimeron.

Փսեմ, -ցի *va.* to whisper, to make false or indiscret reports, to report, to tell tales, to detract, to intrigue, to denounce, to defame.

Փսիաս, -ից *s. Gr. w.* sextary; pitcher, jar; measure of 12 bushels, or 2 English gallons; -ուղի S. **Փսուղիւն**.

Փսին *s.* plants, vegetables.

Փսիչ S. **Փսուս**. [fish.

Փսիւիւիկ *s. Gr. w.* xiphias, sword-

Փսիք, -քսից S. **Փսուղի**; -քսիս մատուցանեմ S. **Փսեմ**. [S. **Փսուղի**.

Փսմոս S. **Փսուս**; -եմ S. **Փսեմ**; -ուղի

Փսուս, -ագ *a. s.* tale-bearer, informer, tell-tale, slanderer, backbiter; -ղիւն *s.* tale-bearing, story, report, tale, delation, secret accusation.

Փսուկ *s. bot.* oxyacantha.

Փսեմ, &c. S. **Փսեմ**, &c.

Փսոփիսածածան *a.* mighty, roaring, awe-compelling (Ocean); -փուշ *a.* terrifying, striking with horror, making one's hair stand on end, horrible, fearful, awful.

Փսոփիսելի S. **Փսոփիսափուշ** & **Սխրալի**.

Փսոփիսեմ, -ցի, **Փսոփիսիմ**, -եցայ *vn.* to have one's hair stand on end, to feel the hair of one's head stand erect, to be horror-struck, to shudder with fear; քսոփիսեալ դիպացան բաշք առիւծուն, the lion bristled up his mane; S. **Հեր**.

Փսոփիսեցուցանեմ *va.* to make one's hair stand on end, to cause to shiver, shudder, thrill with fear; to jar upon, to irritate the nerves.

Փսոփիսուիւն or **Փսոսուիւն** *s.* thrill, great dread, cold shiver or shudder of horror. [**Փսփուս** S. **Փսաքուս**.

Փրածեփ *s.* cement composed of powdered charcoal & clay.

Փրայ S. **Փուրայ**; -ական *a.* metallic, mineral; - նիւթ, metal, mineral, ore.

Փրեւս, -ի S. **Կարոս**.

Փրէական *a.* S. **Փրայական**; criminal, enormous, horrible; - մեղք, յանցանք, high treason; - մետաղք, mine, galleys, place of detention for crimin-als.

Փրէիքուր *a.* impure, foul, nasty.

Փրթիմիջանք S. **Փրթիմիջիւն**.

Փրթիմիջեմ, -եցի *vn.* to murmur, to complain, to growl, to grumble, to mutter, to mumble; -ջիւն, -ջան *s.* murmur, complaint, grumbling, hum, growling, mumble; -ջուղ *a.* grumbling, growling, complaining, mumbling; -ջումն S. **Փրթիմիջիւն**. [prasus.

Փրիսոպրաս, -ոս *s. Gr. w.* chryso-

Փրիսոխանոս, -ագ *Gr. w.* or

Փրիսոնէայ, -նէից *a. s.* christian; -նէաբար *ad.* like a christian, christianly; - կեալ, to live -, to lead a life worthy of a christian; -կան *a.* christian; * *s.* catechism; -նէականման *a.* christian-like; -նէասէր *a.* fond of christians; -նէացուցանեմ *va.* to christianize, to make christian, to convert to christianity; -նէութիւն *s.* christianism, christianity; christendom.

ՓՐԻՍՏՈՍ, -ից, -ի, -ե *s. Gr. w.* CHRIST, the Anointed, Jesus Christ, Messiah, the Saviour of the world; սուտ -, antechrist.

Փրիստոսաբար *ad.* like Jesus Christ; -բեր *a.* brought by the Saviour; -գործ *a.* made by J. C.; -գունդ *a.* assembled by J. C.; -գաւան, -ից *a.* professing the faith of J. C., christian; -գիր *a.* established or ordered by J. C.; -գրոշմ *a.* signed by J. C., or with the sign of the Cross, or with Christ's name; -զարդ *a.* adorned by J. C.; -

ղդեալ, եղեալ, -ղդեաս, իկ a. bearing J. C. in one's soul, christian; *pn.* Christopher; *-ղդեասեմ, եցի va.* to christen, to baptize, to make christian; *-ղօր a.* strengthened by J. C.; called to be a soldier of Christ; *-ծանօթ a.* having the knowledge of J. C., knowing J. C., christian; *-ծին af.* Christipara, Mother of Christ; *-կան a.* of J. C., belonging to J. C., Christ's; *-հաւատք*, christianity; *-կարգ* S. *Քրիստոսադիր*; *-կեցոյց a.* saved by J. C.; *-կիր* S. *Քրիստոսազգեաց*; *-կոչ a.* called or invited by J. C.; *-կրօն* S. *Քրիստոսասաւանդական*; living like a christian; *-հաճոյ a.* pleasing or agreeable to J. C.; *-ձիր* S. *Քրիստոսատուր*; *-մարտ a.* waring against J. C., antichristian; *-մարտութիւն s.* war against J. C.; the denying the divinity of Christ; *-մեծար a.* honoured by J. C.; *-մերձ a.* near unto J. C.; *-մուտ գալուստ s.* the first & the second coming of Christ; *-նշան a.* bearing or representing the sign of J. C.; *s.* emblem of christianity, the Cross; *-նորոգ a.* restored by J. C.; *-նուէր a.* offered, consecrated to J. C., holy, divine; *-չահ a.* simoniacal; *-պատում a.* narrated or taught by J. C.; *-պսակ a.* crowned by J. C.; *-ռաք a.* sent by J. C.; *-սէր, սիրեաց a.* fond of J. C., loving J. C., devout, pious; *-սիրութիւն s.* piety, love of Christ; *-սպան, իկ a.* crucifying J. C.; *-վաճառ a.* selling or betraying J. C.; *-տեաց, եցեալ a.* hating, detesting J. C.; *-տունկ a.* planted by J.C.; *-տուր a.* given by J. C.; *-տանգ a.* transmitted, given or taught by J. C.; *-փոխան a. s.* Christ's vicar.

Քրիստոսեան, ք, ց a. Christ's, of J. C.; christian, faithful.

Քրիստոսընկալ a. having received J. C.; bound up in J. C.

Քրիստոսիմաստ a. sharing in the spirit & knowledge of J. C.

Քրիստոսին S. *Քրիստեան*.

Քրիստոսունակ a. having or bearing J. C. in the heart.

Քրիստոսուրաց a. denying J. C.

Քրձազգած, -ղդեալ, -ղդեաս a. clothed in hair-cloth; *- լինել*, to put on, or to wear sack-cloth. [*s.* S. *Քուրձ*.

Քրձեայ, -եղէն a. made of sack-cloth;

Քրմաժողով a. assembled by heathen or pagan priests; *-կին sf.* wife of a heathen priest; *-նամ, ացայ vn.* to become a pagan priest, to perform the functions of priest of a divinity; *-նոյշ, նուշայ sf.* daughter or wife of a heathen priest, priestess; *-պետ s.* heathen pontiff.

Քրմորդի s. son of a pagan priest.

Քրմութիւն s. heathen priesthood; *մեծ -*, pagan pontificate.

Քրմուհի S. *Քրմանոյշ*; *-հութիւն s.* pagan priestesshood. [chronological.

Քրոնիկոն, ի s. Gr. w. chronicle; *a.* *Քրոնոգրաֆիւս s. Gr. w.* chronologist.

Քրովբէ, իկ S. *Քերովբէ*.

Քրովբէաբնակ a. dwelt in by the cherubim; *-գումար a.* levied or assembled by cherubim; *-կան a.* cherubic, angelical; *-պէս ad.* like a cherub, angelically.

Քրտիկար s. Pers. w. a worship among the ancient Persians; good & faithful minister.

Քրտնաբեր a. sudoriferous, sudorific, diaphoretic; *-գին a.* all over in perspiration, bathed in sweat; *-զանգ a.* steeped in sweat (bread); *-ծոր a.* dripping sweat; *-լի, լիր* or *լից a.* full of sweat, in a profuse perspiration; *-խոնջ a.* fatigued to perspiration; *-ծին a.* born of, or produced by sweat; *-հար a.* sweat-struck, sweating profusely, too much fatigued; S. *Քրտնաքեր*; *-ջան* S. *Քրտնախոնջ*; *-ցուցանեմ va.* to cause to sweat or perspire, to throw into a perspiration.

Քրտնեմ, եցի, Քրտնիմ, եցայ vn. to sweat, to perspire, to transpire, to be in a perspiration; to work much, to toil, to drudge, to sweat, to strive hard: to sweat out, to exude, to exsudate; to transude.

Քրտնութիւն s. sweat, perspiration; *fig.* sweat, endeavour, fatigue.

Քրտնում S. *Քրտնիմ*.

Քրտնումն s. transudation; exudation; oozing out.

Քրտուն s. minister, servant.

Քրքանք, նաց, Քրքիջ, քիւ s. hearty laugh, loud or derisive laughter, burst of laughter; *- բառնալ*, to burst out a laughing, to burst into a loud derisive laugh, to laugh outright or immoderately, to roar with laughter; *- կալ*, to be laughed at, derided, scorned.

Քրքիր a. ploughed, soft, friable.

Քրքմագոյն a. saffron-coloured; *-*

յան a. strewn with saffron; *-ուհի a.* abounding in saffron or in crocus.

Ֆրքմեղ *s. bot.* Arabian bean.

Ֆրքմօղի *s.* usquebaugh, whiskey.

Ֆրքոտիմ, եցայ *vn.* to vaunt, to boast, to brag, to be proud of.

Ֆրքոտ, քմոյ *s.* crocus, saffron; *chem.* crocus; *- վայրենի, սուտ -*, carthamus, bastard or mock saffron, safflower; *հնդիկ -*, curcuma, turmeric, terra merita.

Ֆրքքեմ, եցի *vn.* S. **Ֆրքիք բառնամ**; *med.* to itch excessively, to tickle.

Ֆրքուեցուցանեմ *va.* to heap up, to accumulate, to increase. [softness.

Ֆրքրանք *s.* looseness, dissoluteness,

Ֆրքրեմ, եցի *va.* to search or dive into, to investigate carefully, to examine with care; to agitate, to undo, to destroy; *- զմիտս*, to excite, to rouse up or awake the mind, to stimulate; *- զախորժակ*, to sharpen, to quicken the appetite.

Ֆրքրեցուցանեմ *va.* to excite, to stir up, to agitate.

***Ֆցիմ** *s.* flaw, agnail.

Ֆքուանք *s.* distraction, upsetting, confusion, agitation, emotion; groaning, complaint, outcry.

Ֆքուիմ, ուեցայ *vn.* to moan, to howl, to sigh; to be agitated, confused: to laugh out loud; S. **Ֆրքուիմ**.

Ֆքուսն *s.* commotion, compassion.

Ֆօղ, &c. S. **Ֆոդ**, &c.

Ֆօղեայք, Ֆօղէք, էից *s.* ruffle.

Ֆօշ, ից *s.* he-goat, buck; *-անման a.* goat-like; *-եմ* S. **Ֆօշեմ**; *-ումն s.* leap of a wild beast on its prey.

0

0 (*o*) *s.* the thirty seventh letter of the alphabet, & the eighth of the vowels.

— It was introduced in the Armenian alphabet towards the end of the XII[th] century to facilitate or distinguish the two different pronunciations of the syllable *աւ*, which is generally pronounced *āv* when followed by a vowel; as, *աւետարան, աւազան, աւազդ*; on the contrary, when followed by a consonant, it is pronounced like the English *o*; as, *աւգնեմ, աւրհնեմ, աւժանդակ, աւրէնք*.

Օգն *s.* help, aid, assistance, succour; *յ- դալ, հասանել*, to help, aid or succour a person; *յ- կոչել*, to call for help.

Օգնական *a.* aiding, assisting, helping, auxiliary; *s.* aid, helper, assistant, adjutant, coadjutor, colleague; *- զօրք*, auxiliary forces, reinforcements, auxiliaries; *- լինել*, to help, to aid, to give help to, to succour; *- լինել միմեանց*, to help one another; *- իւր առնուլ*, to profit by, to avail oneself of; *զնաւարր - առեալ*, under cover or favour of the darkness; *-եմ* S. **Օգնեմ**; *-ութիւն s.* S. **Օգնութիւն**; alliance, league; co-operation, collaboration; *-Քեամբ* **Ս.Յ** or **Տ.ն**, with the help of God, God willing, God helping.

Օգնեմ, եցի *va.* to aid, to succour, to assist, to second, to back; to be good for, to serve, to favour, to sustain; *- միմեանց*, to help one another.

Օգնութիւն *s.* aid, succour, assistance, help, furtherance, support, stay, prop; favour, relief, resource, means; forces; *դրամական -*, pecuniary aid, relief, subsidy, grant; *փութալ, հասանել յ- ուրուք*, to hasten to a person's aid.

Օգոստա *sf.* august, empress; *- Տիրուհի*, Holy Virgin, Queen of heaven & earth; *-ական a.* imperial; *-կան a.* august, majestic, grand, magnificent; *-ք s.* cæsars, emperors; *-փառ.* S. **Օգոստոսական**.

Օգոստոս, ի *s.* August; *pn.* Augustus.

Օգուտ, օգտի *s.* utility, profit, interest, advantage, emolument, gain, lucre; *a.* useful, advantageous; great, much; *- or յ- է, օգտի է, են v. imp.* it is good for, it is useful, profitable; *գտանել զ- իւր*, to find one's interest; *- քաղել*, to derive or reap benefit from; *- լինել*, to be useful, advantageous, to serve; *վաստակել յ- հին*, to work for the public weal; *յ- արկանել, յ- ի կիր* or *ի վար արկանել, յ- անձին վա-*

բել, յ- իւր շրջել, առնուլ, to profit by, to avail oneself of, to turn to account, to turn to the best account; յայլս գնել զամ ի շահ օգտի անձին, to sacrifice all to one's interest; վասն օգտի քո է, յ-քոյին է, it is for your good, for your interest; զ- ժամն աւուրն, the greater part of the day; S. Շահ.

Օգտաբար *ad.* usefully, advantageously; **-բեր** *a.* profitable, useful, lucrative, fruitful; **-ժողով, -խնդիր, -ծարաւ** *a.* self-interested, selfish, covetous; **-կար, ացի** *a.* useful, profitable, advantageous, favourable; **-կարութիւն** *s.* utility, usefulness, advantage, good; **-մոլոյց** S. **Օգտաբեր**; **-սէր, սիրաց** *a.* fond of one's profit or gain, very interested; **-ցոյց** *a.* showing profit or utility.

Օգտեմ, եցի *vn.* to profit, to boot, to be advantageous or profitable, to fructify; **-եցուցանեմ** *va.* to interest, to give an interest, to advantage, to profit, to benefit, to improve.

Օգտիմ, եցայ *vn.* to profit, to derive use or advantage from, to take advantage of, to turn to account, to reap benefit from.

Օգտիք, Օգտութիւն S. **Օգուտ.**

Օգ, ոյ or **ի** *s.* air; weather; wind, light wind, breeze: shoe, boot, half-boot, &c.; կանացի օգք, lady's boot; պարզ, անոյշ or քաղցրասիրք, բարեխառն, հանդարտ, գեղեցիկ, լաւ, զով, ծծելի օգ, serene, mild, temperate, calm, fine, good, cool, breathable air or weather; ցուրտ, չոր, փոփոխական, անհաստատ, վատ, ընտանեկար, վատառողջ, ժանտ, ապականեալ, խոնաւ, ամպամած, մրրկայոյզ օգ, cold, dry, changeable, inconstant, bad weather; deadly or deleterious, unwholesome, infectious, corrupt or foul air or atmosphere; damp, overcast or cloudy, tempestuous or stormy weather; արկածք օգոյ, the injuries of the weather; յօգս, ընդ օգս, in vain, vainly, sillily; at venture or random; բանք, խօսք հուրգք ընդ օգս, idle talk, silly words, empty discourse, vain, extravagant designs, castles in the air; ընդ օգս խօսել, հարկանել, to talk idly, to beat the wind, to talk to the winds; -առնուլ, to air oneself, to take an airing or walk; -փոխել, to have a change of air, to go abroad, to go into the country; պղտորք օգն, it is bad or foul weather; Թանուա են օգք, we shall have rain; խաղաղին, պարզին օգք, it is getting fair again, it is clearing up; մեղմանան, զովանան օգք, it is growing mild, cool; օգք զրահից, the extremity or break in armour; S. Հողմ.

Օգաբաժին *s.* climate, clime; **-բան** *a.* idly speaking, talking to the winds; *s.* aerologist; S. **Օգերեւութաբան**, &c.; **-բանական** *a.* aerological; **-բանութիւն** *s.* aerology; **-բեր** *a.* aeriferous; **-գիտութիւն** *s.* aerognosy; **-գիր** *s.* aerographer; **-գնաց** *a.* traversing, moving, flying in the air; **-գոյն** *a.* azure, cerulean; **-գործ, ացի** *s.* shoe-maker; **-գունդ** *s.* aerosphere; aerostatic balloon; **-գրական** *a.* aerographical; **-գրութիւն** *s.* aerography; **-գիւթ**, &c. S. **Օգահմայ**, &c.; **-գիւր** *a.* variable, changeable, uncertain as the wind; **-զննութիւն** *s.* aeroscopy; **-զօրական** *a.* aerodynamical; **-զօրութիւն** *s.* aerodynamics; **-թեւ** *a.* swift as the wind; **-թռիչ** *a.* flying in the air, very swift, like the wind; **-խաղաց** S. **Օգագնաց**; **-խառն** *a.* mixed with air; **-խիտ** *a.* full of or condensed with air; hermetical; **-խոնաւ** *a.* affected by damp, damped by the atmosphere; **-կայուն** S. **Օգակշռուն**; **-կան** *a.* aerial, etherial; raised in the air; **-կառոյց** *a.* situated or built in the air, aerial; **-կառք** *s.* atmospheric or pneumatic railway; **-կերպ** *a.* aeriform; **-կշռական** *a.* aerostatic; **-կշռութիւն** *s.* aerostatics; **-հան, ի** *s. mech.* the air-pump; **-հերձիկ** *a.* cutting, cleaving the air; **-հմայ** *s.* aeromancian; **-հմայութիւն** *s.* aeromancy; **-հոտ** *s.* vapour, exhalation; **-հրահան** *s.* fire syringe; **-ձեւութիւն** *s.* shoe-maker's calling; **-ձիգ** *a.* inhaling air; **-ջրհան**, suction-pump; **-մուղ** *a.* expelling air; **-ջրհան**, force pump; **-մուտ** *a.* open, aired, ventilating; *s.* air-hole, casement, window, door; **-յած** *a.* wandering in the air, in space; **-յատակ** *a.* whose floor or pavement is in the air; **-յին** S. **Օգական**; **-նամ, ացայ** *vn.* to be changed or resolved into air; to be transparent as the air; **-նաւորդ** *s.* aeronaut; **-նաւորդութիւն** *s.* aeronautics; **-նման** *a.* air-like, aeriform; **-շունչ** *a.* blowing in the air; **-չափ, ի** *s.* aerometer, air-poise; baro-

meter; –ն բարձրանայ, իջանէ or խոնարհի, the barometer is rising, is falling; –չափութիւն s. aerometry; –չու a. travelling through the air; s. aeronaut; –պար, –պարիկ a. floating, flying through the air; –պարիկ s. balloon, air- or aerostatic-balloon; –պարուժիւն s. aerostation. [ուժիւն s. cold.

Օդառ լինիմ vn. to catch a cold; –.

Օդասուն a. nourished by air, aerivorous; –վախ s. a. aerophobous; –վախութիւն s. aerophobia; –վար, ացի a. driven through the air; –վարիմ vn. to fly in the air; –տեսակ S. Օդանման; –փոխ s. ventilator, fan, air-trap; –փոխեմ va. to change the air, to ventilate, to air; to aerify; –փոխութիւն s. change of air, taking a walk, going into the country, going abroad; ventilation, airing; –քար s. aerolite.

Օդեղէն a. airy, aerial.

Օդեվ s. sheepskin with the wool on; a. sheepskin, of sheepskin.

Օդերեւոյթ s. meteor; –ուժաբան s. meteorologist; –ուժաբանական a. meteorological; –ուժաբանութիւն s. meteorology; –ուժագիտակ s. meteoroscope; –ուժանման a. meteor-like.

Օդընկալ a. containing air; s. air-vessel; –կէց մարմին s. projectile; –կէցութիւն s. projection.

Օդի, օդւոյ. ք, դեաց s. sheep.

Օդիկ s. sheepskin; fur coat, pelisse.

Օդոլորտ s. atmosphere; –ային a. atmospherical.

Օդոյի sf. goddess of the air, Hera.

Օդոց s. state of the weather.

Օթ. ից s. pernoctation, passing the night in a place; sleeping place, lodging, inn; evening; առ –, towards dusk, in the evening; առ – գտագարել ուրեք, to pass the night in a place, to make a halt; – առնել, to stop or stay with, to logde at; գնացեալ ընդ անապատս –ս երկուս, journeying two nights in the desert.

Օթագայանամ, ացայ, –իմ, եցայ –գանամ, ացայ vn. to lodge, to pass the night in, to sojourn, to dwell, to stay in a person's house.

Օթակից լինիմ vn. to lodge, to dwell together, to live under the same roof.

Օթանոց, Օթարան s. lodging or sleeping place, inn, hotel, hostelry.

Օթեակ, եկի s. S. Օթ; bivouac; –զգեստից դուսանաց, dressing-room; –ս առնել S. Օթեվանեմ; to bivouac.

Օթեգանամ S. Օթագայիմ.

Օթեկ, –ան a. stale, hard; S. Հաց.

Օթեմ S. Օթիմ.

Օթեվան, Օթեւան, ացի s. inn, hostelry; dwelling, lodging, habitation, convent; a day's journey; երանեալ – արդարոց, the happy abode of the just; –ս առնել, առնուլ or ունել, to lodge in, to dwell in, to reside in, to live in, to inhabit; ո՞ր են –ք քո, where do you live? հեռի երեսուն –ք, thirty day's journey distant. [innkeeper.

Օթեվանատու a. hospitable; s. host,

Օթեվանեմ, եցի va. to receive into one's house or hotel, to lodge, to harbour; –նիմ or

Օթիմ, եցայ vn. to take up one's lodgings, to stay, to sojourn.

Օթոց, ացի s. sleeping-place, bedroom; blanket; carpet, tapestry, hangings, arras; S. Վերարկու.

Ժանդակ, ացի a. aiding, helping, assisting, auxiliary, subsidiary; confederate, allied; – բայ, auxiliary verb; – գունդ, auxiliary troop; –եմ, եցի va. to aid, to succour, to assist, to protect, to favour, to support, to sustain; –ուն s. aid, succour, assistance, support, protection. [rier, runner.

Ժընդակ s. S. Ժանդակ, &c.; cou-

Ժիտ, ժտից or ժտաց s. marriage-portion, dowry, endowment; gift, present.

Ժտաբեր a. bearing gifts; – լինել, to bring a portion or dowry; to make a present; –կան a. dotal.

Ժտեմ, եցի va. to portion, to assign a dower, to endow with a fortune; to offer, to make a present.

Ժտութիւն S. Ժիտ.

Ծ s. unction; anointing-oil.

Ծակից a. anointed together.

Ծանեալիք, լեաց s. ointment, salve, unguent, pomatum, pomade.

Ծանեմ, օծի, ծ va. to anoint; to consecrate; – ոսկւով, to gild; – արծաթով, to silver; – զանձն խզով անուշիւ, to pomatum, to perfume one's person; S. Խզ.

Ծեալ a. anointed, consecrated; s. king, priest, &c.; –ն Ք., the Lord's Anointed; –ն, Christ, the Messiah.

Ծելութիւն s. the being anointed; unction.

Ծուժիւն, Ծուծն s. S. Ծելութիւն;

anointing, consecration; վերջին օ. ծուման, extreme unction.

Ոձ, ձց s. serpent, adder, snake; - or - առաջակ, the devil; - խարամանի, dipsas or dipsade; - շշէ, the serpent hisses; S. Ֆաղցրութիւն.

Ոձաբար ad. like a serpent; -բարդ a. cunning, artful; -բնակ a. inhabited by serpents; -բորբ a. abounding or swarming with serpents; -դեղ s. bot. baldmony, S. Ֆոդ; -թոյն a. poisonous as an asp; -լեզու s. bot. ophioglossum, adder's tongue; -խած a. bitten by a serpent; -խաղացք s. serpent-charmers: Ophitæ (sectarians); -խառն a. infected with serpents; -խուխու a. snaky-haired, Gorgon- or Medusa-headed, having the head bristling with serpents; -կալ, ի a. holding a serpent; s. ast. serpentarius; -կերպ a. serpent-like; -կոխ a. trampling serpents under foot; -կոչ a. calling, charming serpents; -ք s. Psylli; -կուռ s. serpentine, --stone, ophites; -հալած a. driving away serpents; -հար S. Ոձախած; -հարուածն s. serpent-bite; -ձեւ a. snake-shaped, snaky; full of turnings & windings, going or running winding about, zigzag, crankling; s. zigzag, crankle; -ձուկն s. eel, conger; -մարտ a. inimical to serpents; s. ophiomacus; ichneumon; -նամ, ացեալ vn. to become a serpent, or like a serpent; to be changed into a serpent, to turn into a snake; -նման a. resembling a serpent, serpent-like, serpentine; -շունչ a. serpent-breathed; -պաշտ, ացի a. worshipping serpents, ophialatrous; -պաշտութիւն s. serpent-worship, ophialatry; -պատիր a. deceived by the serpent; -պտոյտ a. serpentine, winding, meandering, sinuous, tortuous, crankling; S. Ոձաձեւ; - խողովակ, chem. worm of a still; serpentine-pipe; -չամբ a. given by the serpent to eat; -սանդր s. zool. ophioctene, scolopendra, millepede; -սերունդք s. Ophiogenes or -genæ; -սպան a. serpent killing; -տանջ a. tormented by a serpent; -տեսիլ S. Ոձակերպ; -ցաւ s. med. erysipelas; -փայտ s. snake-wood; -փող s. mus. ophicleide; -քար S. Ոձակուռ.

Ոձեակ, եկի s. cock, hammer. [um.

Ոձի դեղ s. bot. viper's bugloss, echi-

Ոձիք, ոձեաց s. collar; - շապկայ, shirt-collar; զօձիս պատառել, to rend one's garments. [ill-naturedness.

Ոձութիւն s. serpentine nature; fig.

Ոձուտ a. swarming or infested with serpents.

Ոձեմ, եցի va. to divide, to disunite, to separate, to detach, to sever, to part, to distract, to divert from; to dissipate, to disperse, to scatter; to sow discord or strife; to tear, to lacerate; vn. to be divided, dissipated, &c., to dissent.

Ոձումն s. separation, disunion, dissension; dispersion; tearing to pieces.

Ող, ղի or ոց s. ring, slide; curl, ringlet; - շղթայի, link; - ձարմանդի, button-hole.

Ողալամբ, ացի s. staple, ring-staff.

Ողակ, ի s. ring, slide; -աւորք s. pl. annelides.

Ողակաձիկ s. anat. cricoides.

Ողաձեւ a. ring-shaped, circular.

Ողամանեակ s. ring; ferrule; - ոսկի որսական թռչնոց, varvels.

Ողուռ a. ringed; curled in ringlets.

Ողերձ, &c. S. Ուղերձ, &c.

Ողի, ողւոյ s. strong drink, spirit, brandy; S. Ցքի.

Ողիշկ s. rossolis, liqueur.

Ողուն s. S. Ողուն; a. delightful, charming, enchanting.

Ոճան, ի s. assistance, favour, protection, goodness, grace; առնուլ -, to gain one's cause.

Ոճառ, ացի s. soap; S. Ոչնան & Ոչառ; bride's dress, furniture, ornaments,

Ոճիր S. Ոճիր. [&c.; means, remedy.

Ոն s. cheer, shout of encouragement; - առնուիմ, to cheer up, to pluck up courage; ոն, ոն առ, ոն առեալ int. now! come! cheer up! courage! bravo! ոն անդր, oh fie! for shame! pshaw! avaunt! back! stand back! off or away with you! ոն անդր ի բաց կաց, be off! go away! begone! get you gone! ոն արի, rise up! come! ոն եկայք, come along! ոն արիք գնասցուք, up with you! let us go! ոն եկայք եւ մեք, let us go too; ոն արիք, arise! get up! ոն եւ ոն, so, in this or that way, thus, such; certainly, to be sure, assuredly; ոն եւ ոն արասցէ ինձ Ոճ եւ ոն եւ ոն յաւելցէ եթէ ոչ մահու մեռանիցիս, may God strike me if you die not! ոն եւ ոն արասցեն ինձ գիք եւ ոն եւ ոն յաւելցեն եթէ, the gods do

so unto me, & more also, if...; *օն եւ օն արասցեն քեզ ած եւ օն եւ օն յաւելցեն եթէ*, may the gods load or afflict you with every evil if ...; *օն եւ օն արասցէ Ած Դաւթի եւ օն եւ օն յաւելցէ եթէ*, so & more also do God unto the enemies of David, if ...; *օն ի բաց Թողցուք*, oh too much! leave off! have done! [God! God grant it!

Օ՛չ, Օ՛չ թէ *int.* would to God! please

Օչ, Օշակ, ի *s.* gum ammoniac, ammoniacum. [salt, sal ammoniac.

Օշակային *a.* ammoniacal; **– ագ, – Օշատեմ** S. **Յօշատեմ.**

Օշարակ, ացի *s.* syrup, sherbet.

Օշեմ S. **Յօշեմ.**

Օշինդր, դրի *s.* worm-wood, absinth.

Օշնայ, իւղ *s.* mistletoe, lichen.

Օշնան, ի *s.* kali, glass-wort, soap-

Օսարդ S. **Ասարդ.** [wort.

Օսլայ, ի *s.* starch; **դործարան –ի, --manufactory; –ական** *a.* amylic; **–ակերպ** *a.* amylaceous; **–եմ, եցի** *va.* to starch.

Օսոխ S. **Ոսոխ.** [

Օտար, ոց *s. a.* stranger; foreign; remote, distant; other; extraordinary, strange; *ad.* vainly, in vain, unjustly, wrongfully. [stranger.

Օտարաբար *ad.* strangely; like a

Օտարադէտ S. **Օտարասեռուէ.**

Օտարազգի, դւոյ, գեաց, –ին *a.* of an another nation, foreign, outlandish.

Օտարալեզու *a.* speaking another language, foreign.

Օտարախառն *a.* crossed, cross-bred; *s.* crossing with another species; **տալ** or **խառնել զանասունս յ–ս**, to cross animals, to cross-breed; **–խորթ** *a.* spurious, bastard, illegitimate; **–խորհուրդ** or **–խոհ** *a.* excentric, strange, odd, fantastical, extravagant; S. **Ա.յլափառ.** [ger; foreign, stranger.

Օտարածին, ծնեայ *a.* born of a stran-

Օտարակալուքիւն *s.* foreign yoke; **–կան** *a.* foreign, alien; *s.* stranger, foreigner; **–կերպ** *a.* of another form or appearance, diverse, different; **–կերպութիւն** *s.* extravagance; **–կողմն կոյս** *s.* foreign land, abroad; **զօրաժողով լինել յ– կուսաց**, to recruit abroad.

Օտարահալածութիւն *s.* inhospitality.

Օտարաձայն *a.* of a different language; disagreeing, dissenting or -tient; **– ուսմունք**, strange doctrines; **–ձեւ** *a.* odd-shaped.

Օտարամահ լինիմ *vn.* to die in a foreign land or country, to die abroad; **–մերժ** *a.* inhospitable; **–միտ** *a.* S. **Օտարախոհ**; singular, whimsical; **–մուտ** *a.* adventitious, foreign.

Օտարանալի *a.* alienable, transferable; **–նամ, ացայ** *vn.* to become a stranger, to adopt foreign manners & customs; to estrange oneself, to go away, to leave; *fig.* to be alienated, estranged, disunited, disaffected; **–նշան** *a.* unusual, extraordinary, strange, singular, out of the way; **–նոց** *s.* place where strangers are lodged, guest's house, residence for foreigners; hospice for pilgrims or other travellers.

Օտարաշխարհացի, հեայ or **հիկ** *a.* exotic, foreign; **–շխարհիկ երթանալ**, to become a pilgrim.

Օտարապաշտ *a.* of false religion, unorthodox, heterodox; **–պէս** S. **Օտարբարբար.**

Օտարասեռ, սեր or **սերմ** *a.* heterogeneous, dissimilar; S. **Օտարազգի**; **–սէր, սիրաց** *a.* fond of strangers, hospitable; **–սիրեմ** *va.* to be fond of strangers, to welcome foreigners, to be hospitable, to entertain strangers; **–սիրութիւն** *s.* kindness to strangers, hospitality; **–սպան, իւղ** *a.* murdering strangers, hospitocidal; **–սպանութիւն** *s.* stranger-murder, hospitocide; **–սպան** S. **Օտարանոց.**

Օտարատեաց *a.* hating strangers, inhospitable; **–տես**, &c. S. **Ձիւրատէր**, &c.; **–տեսակ** *a.* of another kind, form or manner, diverse, different; **–տեսուէ** *a.* meddling with another's things, bearing envy, envious; **–տեցութիւն** *s.* hatred of strangers, inhospitality; **–տուն** S. **Օտարանոց**; **–տունկ** *a. bot.* degenerate, wild.

Օտարացեղ *a.* of another tribe, foreign, heterogeneous; **–ցեղութիւն** *s.* heterogeneousness; **–ցուցանեմ** *va.* to alienate, to estrange; to alienate from affection, to disaffect, to avert, to turn aside or away, to detach, to wean; **–յիւրմէ ձեռն**, to send from home, to remove, to send abroad, to expatriate; **–ցուցիչ** *a.* estranging, alienating; strange, paradoxical; **–ցուցումն** *s.* estrangement, alienation.

Օտարափառ *a.* heterodox, heretical; **–ութիւն** *s.* heterodoxy.

Օտարընկալ, &c. S. **Ձիւրընկալ**, &c.

Օտարին *a.* another's, not one's own.

Օտարիս *Pers. w.* S. Փայլածու.

Օտարոտի, ուայ, ուեայց *a.* strange, foreign, alien; new, strange, extravagant; diverse, different; -ք *s.* false gods, idols.

Օտարութիւն *s.* condition of a strange; alienation, estrangement, separation; unlikeness, difference; strangeness, extravagancy; elimination, proscription; absence, pilgrimage; abroad, foreign lands.

Օտարուհի *sf.* stranger, foreigner.

Օտարուսումն *a.* following, holding or teaching new or strange doctrine; էլինել -, not to hold strange doctrines.

Օտարուստ, յ- *ad.* from another part, elsewhere, from any other place.

Օտարսիրուհի, &c. S. Օտարասիրուհի.

Օր, աւուր, աւուրք, ուրց *s.* day, daytime; *fig.* time, days, life; արդոյ օր, week-day; օր գործոյ, work-day; օր տօնի, feast-day, holiday; օր ծննդոց, birth-day; օր հանդիսի, day of solemnity; ուաիք օր, flesh-day; օր պահոց, fast day; օր մոխրոց, ash-wednesday; տօն աւուրց յաւուրս, universary solemnity; գեղեցիկ, գեղածիծաղ օր, fine, splendid day; բարեւնշան, երջանիկ, երանաւէտ օր, fortunate, happy, lucky day; չարագուշակ օր, unlucky day; այս or զայս օր, to-day; օր ըստ մէջ, օր ըստ օրն, every other day; օր յօրէ, from day to day; օր ըստ օրէ *a.* quotidian; *ad.* day by day, daily, every day, more & more; օր աւուր, աւուր աւուր, աւուրց յաւուրս, daily, every day; առ օրին, նոյն օրին, the same day, in the same day, presently, soon; զօրն ցերեկ, զօրն ունջրն, զօրն ի բուն, all day, all day long, during the livelong day, from morning till night; զօր ամ, every day, diurnal; all day long; մինչ չեւ ցօր հասարակ, till noon; աւուրն, a day; յաւուր միում, ի միում աւուրց, օր մի, one day, a day, one fine day, some fine day; յերկրորդում աւուր, the day after, next day; ի միւսում աւուր, the day after, to-morrow; հետեւեալ օրն, the following day; յետ երկուց աւուրց, two days after; յերիր աւուր, in three days; ի նմին աւուր, the same day; ի նմին իսկ աւուր, the very same day; յօրէ յառաջնմէ, from the first day; զամ աւուրս, every day, for ever; յաւուրս մեր, in our days, in these days, in our time; յաւուրս յետինս, in the latter days, latterly; յաւուրսն յայնոսիկ, in those times or days; յաւուրս նորա, under him, during his time; որ օր, the day that; զաւուրս, many days, long time; միով օրով, of a day; օր ի յօր or օր յօր առնել, to put off from day to day, to procrastinate, to defer, to delay; օր սահմանել, to fix a day; կալ զօրս ցերեկ գաւտարկ, to waste the day, to remain idle all day; համարել զաւուրս, to count the days; մեռանիլ լի աւուրբք, to die full of days; շրջիլ աւուրն, the passing of the day; բառնալ զծանրութիւն աւուրն, to bear the burden of the day; դեռ աւուր շատ կայ, it is not yet late, it is yet early; մինչ աւուր կայ, while it is day; զամ աւուրս կենաց իւրոց, for his whole lifetime; երկայնին, կարճին աւուրք, the days grow or are growing longer, shorter; երեք ժամ է աւուրն, it is three o' clock a. m.; ոչ յետ բազում ինչ աւուրց, in a few days, soon, shortly; տային նմա աւուրն նկանակ մի, they gave him a loaf daily; արկանէր վիճակ օր յօրէ եւ ամիս յամսոյ զի ոնձ կորուսցէ, he cast lots to see in what month & on what day he should lose him; եկն օր յաւուրց, or եղեւ օր մի յաւուրց հիւանդացաւ, one day he fell sick; մանուկ ծնեալ առ օրին, new-born babe; օրն խոնարհեցաւ յոյժ, the day gave place to evening; շատ է աւուրն չար իւր, sufficient for the day is the evil thereof; S. Հասարակ, Կատարեալ, Վախճանեմ, Խոնարհիմ, Կատճատեմ, Տարաժամիլ, &c. &c.

Օրաբեր *a.* bringing day, luciferous; -քնակ լինիմ *vn.* to sojourn for a day; -գիշեր *s.* day & night, a whole day, twenty four hours; -գիր, &c. S. Լուսագիր, &c.; -գնաց *s.* a day's journey; -գրութիւն *s.* diary, journal; -թիւ, թուի *s.* day's work; day of the month; -ինդիր լինիմ *vn.* to note lucky & unlucky days; -կան *a.* diurnal; daily; day's or daily earnings or wages; -հաշիւ *s.* day's account; day-book, journal; -հաս S. Օրհաս; -հմայք *s.* ephemancy; -մկրտիչք *s.* Ephionithes, daily baptists; -մուտք *s.* daily service.

Օրան, ացս *s.* bundle of corn, sheaf, shock, stack.

Օրաչար *s.* fatal, unlucky or inauspicious day; -պակաս *a.* wanting some

or a few days; *-պահ* or *հակ, ացս.* day-sentry; *-պահիկ s.* livelihood, daily bread; *-պարէն a.* living from hand to mouth.

Օրասս *s. Gr. w.* ὁ'ρασις; halo.

Օրավար S. **Լծվար** & **Սրավար.**

Օրական *a.* of every day, daily, quotidian; *-ցոյց s.* almanack, calendar; *-ացու a.* lasting several days.

Օրաւոր *a.* diurnal, ephemeral; *fig.* short-lived, temporary; *-ակ s.* ephemereuta, hebdomadary.

***Օրեմ** S. **Որպէս.**

Օրհր *s.* S. **Որհաւր**; * days; *-ք, ացս.* imprecation, malediction, curse.

Օրէն, օրինի *better* **Օրէնք, օրինաց** *s.* law; precepts; faith, religion; constitution; rule, regulation; right; principle, maxim; usage, uses, custom; institution; condition, fashion, mode: district, canton, province; *-ք*, or *Ն՛ անապական -ք*, the Eucharist, the Holy Sacrament or Communion; *-աւետաց*, guerdon or gift to a bringer of good news; *-ք քահանայապետական*, decretals; *Համառօտ քահանայապետական օրինաց*, decretalist, canonist; *-ք կանանց*, menses, menstrua, catamenia; *-ք*, or *Գիրք Բ. օրինաց*, or *Երկրորդումն օրինաց*, Deuteronomy; *-ք ազգաց*, the law of nations; *-ք մտաց*, principles; *-պատուոյ*, decoration, insignia, badge; *-ք անօրէնք*, corrupt practice, abuses; *-ք հզօրագունին*, the law of might, the good old rule; *հակառակ, ընդդէմ օրինաց*, against all rule, illegally; *ածական, յաւիտենական, բնական, հին, նոր, աւետարանական, գրաւոր, քաղաքական, հնոտրական -ք*, divine, eternal, natural, ancient, new, evangelical, written, civil, military law; *գրաւոր -ք*, statute law; *օրինօք*, ☞ *օրինաց* or *օրինի ad.* according to law, legally, legitimately, lawfully; duly, suitably, regularly, properly; *խնդրել -ս*, to come to Communion; *տալ -ս*, to administer the Sacrament; *-ս առնուլ, հաղորդել օրինաց*, to receive the Sacraments, to communicate; *արժանի լինել օրինաց*, to be worthy of receiving the Sacrament; *-ս դնել, հաստատել* S. **Օրինադրեմ**; *-ս դնել*, to dictate or lay down laws; to give laws to, to prescribe laws; *-ս տալ*, to give laws; *պահել զ-ս*, to keep, to obey the laws; ☞ *-ս համարել*, to lay down or state as a principle; *խոտորել յօրինաց*, to swerve, to depart or deviate from the laws; *անցանել զօրինօք*, to transgress, to violate the law; *բառնալ, ջնջել զ-ս*, to abolish, to repeal, to abrogate a law; *բազում օրինօք հակառակիլ*, to resist or oppose in many ways; *լինել ի կանանց օրինի* or *ի կանանց -ս*, to have the menses; *ի կանանց օրինաց պակասել*, to cease to be after the manner of women; *եթէ - իցէ ասել*, if it may be said; *- է*, it may be, it is allowed, one may; *- էր նմա*, he was allowed to; *- էր քեզ*, you might; *օրէն իցէ, իցէ -*, is it allowed to? *չէ -*, it is not permitted to; *յետ օրինացն կցորդութեանն*, after the Holy Communion; *-ս իբր կալեալ էր*, he holded as a maxim or principle; *-ս կարծեցին անձանց*, they believed themselves permitted to; *զամ ինչ - համարի ի լրումն ըղձից իւրոց*, he avails himself of every means in order to satisfy his desires; ☞ *օրինի փարիսեցւոյն*, like the pharisee; S. **Վարք.**

Օրէնագէտ *a.* skilled in the law; *s.* legist, jurisconsult, lawyer, civilian; Doctor in Law, L. L. D.; *- առնել*, to initiate in the laws, to indoctrinate in jurisprudence; *-գիտութիւն s.* Jurisprudence, the Law; *ուսանիլ զ-*, to study law.

Օրէնադիր, դրաց, -դրիչ *s.* law-giver, -maker, legislator; *-* or *-դրական a.* legislative; *-դրեմ, -դրութիւն* S. **Օրինադրեմ**, &c.

Օրէնաբերն *a.* following the law; *ad.* according to the old law.

Օրէնազանց &c. S. **Օրինազանց**, &c.

Օրէնախոտոր S. **Օրինազանց.**

Օրէնահաստիչ *a.* law-making.

Օրէնուսոյց *s.* professor of jurisprudence, legist, lawyer; *a.* legislative, instructive.

Օրէնապահ S. **Օրինապահ**; *-պահանջ a.* zealous for the law, exacting perfect observance of the law.

Օրընթրիք *s.* dinner bespoke for a certain day: day's earnings or wages.

Օրսաօրեայ or *րէ, րէից a.* daily, of every day, quotidian, diurnal.

Օրթի *s. Gr. w.* ὀρθοί, stand up!

Օրինաբար *ad.* legally, lawfully, conformably; *-գէտ* S. **Օրէնագէտ**; *-գիրք s.* code, laws; law-book; *-դիր* S. **Օրէնադիր**; *-դրեմ* S. **Օրինադրեմ**; *-դրութիւն* S. **Օրինադրութիւն**; *-զանց* S. **Օրինազանց**; *-զանցութիւն* S. **Օրինազանցութիւն**; *-ի* S. **Օրինի**; *-ութիւն s.* legality, lawfulness, conformableness; *-ք* S. **Օրինաց**; *-ք ad.* S. **Օրինաբար**; *-ք առնել* S. **Օրինադրեմ**; *-ք դնել* S. **Օրինադրեմ**; *-ք տալ* S. **Օրինադրեմ**; *-ք պահել* S. **Օրինապահեմ**; *-ք պահանջ* S. **Օրինապահանջ**; *-ք պահպանիչ* S. **Օրինապահ**; *-ք պահպանութիւն* S. **Օրինապահութիւն**; *-ք պահպանող* S. **Օրինապահ**; *-ք պահպանողական* S. **Օրինապահական**; *-ք պահպանողութիւն* S. **Օրինապահութիւն

դիր ; -դրեմ, եցի va. to establish, to give laws; to ordain, to decree, to enact, to emanate, to prescribe; -դրություն s. law-giving, -making, legislation; legislature; law, decree, ordinance; constitution; institution; -զանց, ից a. transgressing, breaking law; s. transgressor, law-breaker, prevaricator, infractor; - լինել, to violate the laws, to prevaricate; -զանցումիւն s. transgression, offence, prevarication, infraction of the law.

Օրինակ, ացս s. example, model, exemplar, original; transcript, copy; idea, shadow, image; drawing, design, plan, project, representation; form, manner, way, sort, figure; sample, pattern, specimen; gr. paradigm; pr. as, in imitation of, after the fashion of, by way of, like ...; - զայս, զ- զայս, զայս -, զայս ձեւ -ի, ը սմին -ի, պէս զ- զայս ad. in this manner or way, thus, so; զայն -, զնոյն -, ը նմին -ի, in that way, in the same way, likewise; զոր -, -ի աղագաւ, - իմն, for example, for instance; - իմն, let us say, we will suppose; ը -ի, after the manner of, according to the example of, in imitation of, like; սովին -աւ, like that, in that way; ամենայն -աւ, in a divine way; որով -աւ եւ է or իցէ, in whatever way it may be; բարի, չար, չքնաղ, գեղեցիկ -, good, bad, rare, fine example; մի՛ նեղել զնա միով իւիք -աւ, do not in any way molest them; - տալ, to give or set the example; - առաջի ընծայել, to indicate as an example; - առնուլ, to take for example or for model, to follow; - զանձն ընծայեցուցանել, կացուցանել, to shew or set oneself an example of; -աւ իւրով քաջալերել, to encourage by one's example; նմանիլ, հետեւիլ -ի ուրուք, to imitate, to fellow a person's example; ամենակերպ - քարձրանալ, to pretend to be equal to God; - եկայց թագաւորաց, he was the model of kings; S. Կամ.

Օրինակաբար ad. like an example; in a figurative sense, figuratively; -գիծ a. book-copying; s. copyist, transcriber, scribe; -գիր, գրաց s. writer, author, historian, &c.; -գրութիւն s. composing or writing a work or book, writing; -կան a. figurative.

Օրինական S. Օրինաւոր; -կատար a. fulfilling the laws (J. C.); -կարգ a. established, sanctioned by the law; -կեմ, եցի va. to copy, to transcribe; to figure, to trace, to delineate, to represent, to show; to give or present as example or model; - զանձն ը կարգաք, to be subject to the law; -կիր S. Օրինապահ; -կուն s. copying; likeness, resemblance.

Օրինապահ, ացս a. fulfilling, observing or keeping the law; -ութիւն s. keeping, obeying or fulfilling the law; -պատգամք s. the laws or oracles of God; -պատում s. interpreter of the laws, legist; -պէս ad. S. Օրինաբար; according to the ancient law.

Օրինաւոր a. legal, legitimate, lawful, permitted, conformable to the law or to custom; legal, juridical, canonical; valid, efficacious, in due form; s. legist, doctor in law; - ցուցանել, կաւ ցուցանել, to legitimate, to authorize, to sanction; -ական a. legitimate; s. legitimist; -ականութիւն s. legitimacy; -եմ, եցի va. to legalize, to legitimate; -ութիւն s. legality, legitimity; legalization, authentication.

Օրինեմ S. Օրինադրեմ.

Օրինող s. ædile; agrinomist.

Օրիորդ, ացս sf. girl, maid, virgin, maiden, damsel; young lady; - ազնուական, gentle-woman; - շքադիր, maid of honour; -ն Մարիանէ, Miss Marian; -ութիւն s. maidenhood, virginity.

Օրկանոց S. Ուրկանոց.

Օրհաս, ի, աւ s. extremity, last moment, agony, death; fate, destiny, fatality; - մահու, the point of death, death's-door; յ- իւր ձեռել, to run to one's ruin; ժամանէ յ- վախճանին, his last hour is at hand.

Օրհասաբեր a. mortal, deadly, fatal; -կան a. in the pangs of death, at the last gasp, dying, expiring; S. Օրհասաբեր.

Օրհասարակ s. midday, noon, noontide, twelve o'clock.

Օրհն S. Օրհնութիւն.

Օրհնաբան a. singing hymns, lauding, praising God; -եմ, եցի va. to sing hymns, to bless, to exalt, to give praises; -ութիւն s. benediction, praise, canticle, hymn.

Օրհնանուն a. Whose name is blessed.

Օրհնաւէտ a. blessing, praising, lauding.

Օրհնարան s. chaplet, rosary.

Օրհնեալ *a.* blessed; holy; consecrated; – *գու ի Տեառնէ*, God bless you; – *է Աստուած*, Heaven be praised.

Օրհնեմ, եցի *va.* to bless, to shower down or bestow blessings on; to bless, to consecrate, to offer; to bless, to glorify, to sing hymns, to praise; to bless, to prosper, to speed; to salute, to greet: to curse, to blaspheme; – *զսեղան*, to say grace, to ask a blessing; – *զդէմ յերեսս*, to curse a person to his face; *ոչ՞ օրհնեցի զքեզ*, didn't I curse you nicely?

Օրհներգու or *գող* S. **Օրհնիչ**; **–թիւն** *s.* hymn, canticle, praise.

Օրհնիչ *s.* blesser, praiser, glorifier.

Օրհնութիւն *s.* benediction, blessing, doxology; praise, laud, hymn, canticle; blessings, great abundance, plenty, prosperity, wealth; gift, present; consecration; the Eucharist; eulogy; relics; *mus.* instruments; **––թեաց**, the Song of Songs, the song of Solomon; – *սեղանոյ*, grace before meat; – *առնել*, to bless, to pronounce the blessing; *առնուլ –*, to receive the blessing, to be blessed; to receive presents; *յ–ս համարիլ*, to consider as a great blessing; *հայր, տուր ինձ զ– քո*, father, your blessing.

Օրհնութիւնաբեր *a.* bringing blessing or benediction; – *գրեանք*, Ritual.

Որոյ S. **Որոցան**.

Որուհ S. **Ուրուհ**.

Օրօրք *s.* by-by, lullaby.

Օսեմ &c. S. **Ծսեմ**, &c.

Օփրանա *s. Fr. w.* offering.

Ֆ

Ֆ (*fē*) **ֆէ** *s.* the thirty eighth letter of the alphabet, & the thirtieth of the consonants.

— It was taken at the time of the Crusaders from the Greek, in order to facilitate the writing of foreign words. The ancients used in its stead the letter **փ**; as, φυσικὸς–**փիւսիկեան**.

— It is consequently pertinent only to modern Armenian, & if found in some early writers, the words are of foreign derivation.

Ֆարսանգ S. **Փարսախ**.

Ֆարտ S. **Փարտ, Կոճառ**.

Ֆիլիգայ, &c. S. **Ինագիտութիւն**.

Ֆիորին, ացս *s.* florin.

Ֆռանգ S. **Փռանկ**.

Ֆրանգէս *a.* French; S. **Գաղղիացի**.

Ֆրանք, ացս *s.* frank.

Ֆրեր or **Ֆռեր** *s. Fr. w.* brother; **–ք**, Crusaders; Templars, Knights templars.

ՑԱՏՈՒԿ ԱՆՈՒԱՆՔ

Աբաս Abas.
Աբգար Abgarus, Abgar.
Աբդիաս Abdias, Obadiah.
Աբդլմեհ Abdulmeseh.
Աբեդնագով Abed-nego.
Աբեններ Abner.
Աբեսողոմ Absalom.
Աբել Abel.
Աբիաթար Abiathar.
Աբիբաս Abibas.
Աբիգեա *f.* Abigail.
Աբիկ *f.* Avice.
Աբիմելէք Abimelech.
Աբիաս Abia, -h.
Աբիսակ Abisag.
Աբիրոն Abiron.
Աբիդենաս Abydene.
Աբուբեքր Abubekr.
Աբրահամ Abraham.
Ագաբոս Agabus.
Ագագ Agag.
Ագաթա *f.* Agatha.
Ագաթանգեղոս Agathangelus.
Ագաթոկղէս Agathocles.
Ագամեմոն Agamemnon.
Ագապի *f.* Agapy.
Ագար *f.* Hagar.
Ագենովր Agenor.
Ագեսիլայոս Agesilaus.
Ագիս, Ագիտոս Agis.
Ագնէս *f.* Agnes.
Ագոնց Գիւվէր (Գեր. Սա.) Akontz [Köver.
Ագրիկոլա Agricola.
Ագրիպպաս Agrippa.
Ագրիպպինա *f.* Agrippina.
Ադամ Adam.
Ադդէ Addey.
Ադոկտոս Adoctus.
Ադոնիա Adonia.
Ադոնիբեզեկ Adonibesech.
Ադրամելէք Adrammelech.
Ադրիանոս Adrian, Hadrian, -us.
Ազայէլ Azael.
Ազարիա Azariah.
Ազնիւ Bon.
Աթանագինէ Athanagenes.
Աթանաս, -իոս Athanasius.
Աթանասիա *f.* Athanasia.
Աթենագորաս Athenagoras.
Աթենաս Athena, Minerva, Pallas.
Աթենոդոր Athenodorus.
Աժդահակ Astyages.
Ալբերտ Albert.
Ալբինա *f.* Albina.
Ալբինոս Albinus.
Ալեքսիանոս Alexis. [nus.
Ալեքսիոս Կոմնենոս Alexius Comne-
Ալթէա *f.* Althæa.
Ալիկ *f.* Alice, Alicia.
Ալոզիոս Alwise, Lewis.
Ալպերիկ Alperice.
Ալփէոս Alpheus.
Ալփոնսոս Alphonso.
Ալփրեդոս Alfred.
Ալֆիէրի Alfieri.
Ակակիոս Acacius.
Ակիւղաս Aquila.
Ակիփսիմոս Achipsimus.
Ակլայէ *f.* Aglaia.
Ահարոն Aaron.
Ագաթոն Agathon.
Ագաւնի *f.* Colomba.
Ալեքսանդր Alexander, Sanders.
Ալեքսանդրա *f.* Alexandra.
Ալկիբիադ Alcibiades.
Ալկիոն Halcyone.
Ամաղէկ Amalek.
Ամասիա Amasia (patriarch).
Ամբակում Habakuk.
Ամբրոսիոս Ambrose, Ham.

ՑԱՏՈՒԿ ԱՆՈՒԱՆՔ

Աբաս Abas.
Աբգար Abgarus, Abgar.
Աբդիաս Abdias, Obadiah.
Աբդլմեհ Abdulmeseh.
Աբեդնագով Abed-nego.
Աբեներ Abner.
Աբեսողոմ Absalom.
Աբել Abel.
Աբիաթար Abiathar.
Աբիբաս Abibas.
Աբիգեա *f.* Abigail.
Աբիկ *f.* Avice.
Աբիմելէք Abimelech.
Աբիա Abia, -h.
Աբիսակ Abisag.
Աբիրոն Abiron.
Աբիդենոս Abydene.
Աբուբեքիր Abubekr.
Աբրահամ Abraham.
Ագաբոս Agabus.
Ագագ Agag.
Ագաթա *f.* Agatha.
Ագաթանգեղոս Agathangelus.
Ագաթոկղէս Agathocles.
Ագամեմնոն Agamemnon.
Ագապի *f.* Agapy.
Ագար *f.* Hagar.
Ագենովր Agenor.
Ագեսիղայոս Agesilaus.
Ագիս, Ագիտոս Agis.
Ագնէս *f.* Agnes.
Ագոնց Գիւվէր (Գեր. Սա.) Akontz [Köver.
Ագրիկոլա Agricola.
Ագրիպպաս Agrippa.
Ագրիպպինա *f.* Agrippina.
Ադամ Adam.
Ադդէ Addey.
Ադոկտոս Adoctus.
Ադոնիա Adonia.
Ադոնիբեզեկ Adonibesech.
Ադրամելէք Adrammelech.
Ադրիանոս Adrian, Hadrian, -us.
Ազայէլ Azael.
Ազարիա Azariah.
Ազնիւ Bon.
Աթանագինէ Athanagenes.
Աթանաս, -իոս Athanasius.
Աթանասիա *f.* Athanasia.
Աթենագորաս Athenagoras.
Աթենաս Athena, Minerva, Pallas.
Աթենոդոր Athenodorus.
Աժդահակ Astyages.
Ալբերտ Albert.
Ալբինա *f.* Albina.
Ալբինոս Albinus.
Ալեքսիանոս Alexis. [nus.
Ալեքսիոս Կոմնենոս Alexius Comne-
Ալթէա *f.* Althæa.
Ալիկ *f.* Alice, Alicia.
Ալոզիոս Alwise, Lewis.
Ալպերիկ Alperice.
Ալփէոս Alpheus.
Ալփոնսոս Alphonso.
Ալփրեդոս Alfred.
Ալֆիէրի Alfieri.
Ականիոս Acacius.
Ակիւղաս Aquila.
Ակիփսիմոս Achipsimus.
Ակղայէ *f.* Aglaia.
Ահարոն Aaron.
Աղաթոն Agathon.
Աղաւնի *f.* Colomba.
Աղեքսանդր Alexander, Sanders.
Աղեքսանդրա *f.* Alexandra.
Աղկիբիագ Alcibiades.
Աղկիոն Halcyone.
Ամաղէկ Amalek.
Ամասիա Amasia (patriarch).
Ամբակում Habakuk.
Ամբրոսիոս Ambrose, Ham.

Ամեդէոս Amedeus.
Ամելիա *f.* Amelia.
Ամերիկոս Americus (Vespucius).
Ամի *f.* Amy.
Ամիլկար Hamilcar.
Ամինտաս Amyntas.
Ամոն Ammon.
Ամովս Amos.
Ամֆիտրիոն Amphitryon.
Այաքս Ajax.
Այետիոս Ætius.
Այիթալաս Aïthalas.
Այծեմիկ *f.* Dorcas.
Անակ Anag.
Անակլետոս Anacletus.
Անակրէոն Anacreon.
Անահիտ *f.* Anaitis, Diana, Dy.
Անան Anan.
Անանիա, -ս Anania.
Անաստաս Anastasius.
Անաստասիա *f.* Anastasia.
Անատոլ, -իոս Anatolius.
Անատոլա *f.* Anatola.
Անաքարսիս Anacharsis.
Անաքսագորաս Anaxagoras.
Անաքսարքոս Anaxarchus.
Անաքսիմանդրոս Anaximander.
Անաքսիմենէս Anaximenes.
Անգէղոս Angelus, Angelo.
Անգէ, -ոս Haggai, Aggee.
Անդիպաս Antipas.
Անդրանիկ Protogenes.
Անդրէաս Andrew.
Անդրոմաք *f.* Andromache.
Անդրոնիկոս Andronicus.
Անթառամ *f.* Amaranth.
Անթիմոս Anthimus.
Անթուսա *f.* Anthusa.
Անիկտոս Anictus.
Անճէլա *f.* Angela.
Անճէլինա *f.* Angelina.
Անմեղուկ S. Իննովկենտ.
Աննա *f.* Anna, Ann, Anne, Hanna.
Աննիբաղ Hannibal, Annibal.
Աննիկ *f.* Nan, Nancy, Nanny.
Աննիս *f.* Annis.
Անոշ *f.* Anoosh.
Անուշաւան Anooshawan.
Անսելմոս Anselm, -o.
Անտենոր Antenor.
Անտիգոնոս Antigonus.
Անտիոպէ *f.* Antiope.
Անտիոքոս Antiochus.
Անտիպատրոս Antipater.
Անտոն, -իոս Antonius, Anthony, Thony.
Անտոնիա, Անտոնինա *f.* Antonia.
Անտոնինոս Antoninus, Antonine.
Աշխէն *f.* Ashkhen.
Աշոտ Ashod, Asotus.
Աշուշայ Ashoosha.
Ապեղէս Apelles.
Ապիրատ Apirate.
Ապողինար Apollinarius.
Ապողոդորոս Apollodorus.
Ապողոն Apollo, Apollus.
Առան Aran.
Առաքել Arachel.
Առնողդոս Arnold.
Ասանէթ *f.* Asenath.
Ասթխնէ *f.* Vashthi, Asthiny.
Ասկանիոս Ascanius.
Ասկլեպիադէս Asclepiades.
Ասկղեպիոս Æsculapius.
Ասղիկ Asolice.
Աստղիկ *f.* Astarte.
Աստիադէս Astiades.
Աստղիկ *f.* Stella, Aphrodite, Venus.
Աստուածատուր Theodatus.
Աստրուբաղ Hastrupal.
Աքանազ or նաս Ashchenaz, Ascenes.
Աստ *f.* Adah.
Ատել *f.* Adela.
Ատելայիտ *f.* Adelaide.
Ատելինա *f.* Adeline.
Ատոլփոս Adolphus.
Ատոմ Atom.
Ատտիկոս Atticus.
Ատտիղաս Attila.
Ատրնեբսեհ Aternarses.
Արամ Aram, Aramus.
Արամազդ Jupiter, Zeus.
Արայ Ara; — Գեղեցիկ, — the Fair.
Արբակ Arbaces.
Արգեսիլայոս Argesilajus.
Արգոս Argus.
Արեգ, Արիգա *f.* Herica.
Արետա Aretas.
Արէս Ares, Mars.
Արթուր Arthur.
Արիադնէ *f.* Ariadne.
Արիոբարզան Ariobarzanes.
Արիոս Arius.
Արիոսդոյ Ariosto.
Արիստակէս Aristaces.
Արիստարքոս Aristarchus.
Արիստիդէս Aristides.
Արիստիպպոս Aristippus.
Արիստոբուլոս Aristobolus.
Արիստոդեմ Aristodemus.
Արիստոտէլ Aristoteles, Aristotle.

Արիստոփան Aristophanes.
Արիստոքսէն Aristoxenes.
Արծրունի Ardzeroony.
Արկադ, -էոս Arcadius.
Արմայիս Armais.
Արմենակ Armenace.
Արմինիա f. Armenia.
Արշակ Arsaces.
Արշամ Arsames, Arsham.
Արուսեակ f. Mattutina, Aurora.
Արսէն, -թոս Arsen, Arsenius.
Արտակ Artace.
Արտաշէս Artaxias, Artaxes.
Արտաշիր Artaxerxes; - Երկայնաձեռն, - Longimanus, Macrochir.
Արտաւազ Artabasus.
Արտաւազդ Artabazes, Artavasdes.
Արտաւան Artaban, -us.
Արտափեռնէս Artaphernes.
Արտեմիս f. Artemis, Diana.
Արրիանոս Arrian.
Արփաքսադ Arphaxad.
Արքեղայոս Archelaus.
Արքիմեդէս Archimedes.
Աւագ Magnus. [Aucher.
Աւգերեան (Հ. Մ. ե 8.) Awker,
Աւգոստինոս Augustinus.
Աւգոստոս Augustus.
Աւեդիս Avedis.
Աւեդիքեան (Հ. Գ.) Awedikian.
Աւրա f. Aura.
Աւրեղիա f. Aurelia.
Աւրեղիանոս Aurelian.
Ափրոդիտէ, -ս f. Aphrodite, Venus.
Աքաաբ Ahab.
Աքազ Achaz.
Աքիա Achia.
Աքիմելէք Achimelech.
Աքիովր Achior.
Աքիլլէս, Աքիլլաս, Աքիղէս Achilles.

Բաբ Bab, Babus.
Բաբիկ Babig. [grat.
Բագարատ Pancratius, Bagarat, Ba-
Բագոս Bacchus (St.).
Բագրատունի (Հ. Ա. Կ.) Bagratoony.
Բազ Bas or Basus.
Բազուկ Basoock.
Բալդուինոս Baldwin.
Բակուր Pacorus, Bachorus.
Բահազ Baal.
Բահլ Balkh.
Բաղաամ Balaam.
Բաղակ Balak.
Բաղտասար Balteshazzar, Baltasar.
Բայազիտ Bajazeth.
Բառնաբաս Barnaby, Barnabas.
Բասիլիդէս Basilites.
Բասիլիոս Basil.
Բասիլիսկոս Basiliscus.
Բարլաամ Barlaam.
Բարաքիա Barachias.
Բարդածան Bardezanes.
Բարթուղիմէոս Bartholomew.
Բարշամ Barsam.
Բարշամին Barsamina.
Բարոնիոս Baronius.
Բարուք Baruch.
Բարսեղ Basil.
Բաքոս Bacchus, Dyonisus.
Բելիսար Belisarius.
Բելփեգովր Beelphegor.
Բեկենտ Vincent.
Բեկտոր Victor.
Բենեդիկտոս Benedict, Bennet.
Բենիամին Benjamin, Ben.
Բեռնարդ, -ոս Bernardus, Bernard.
Բերենիկէ f. Berenices.
Բերթա f. Bertha.
Բերիոս, Բերոսոս, Բիւռիոս Berosus.
Բերսաբէ Berth-sheba.
Բէեղզեբուղ Beelzebub.
Բէթսաբէ f. Bathsheba.
Բէլ Bel, Belus.
Բիբի f. Bibiana.
Բիւրասպի Piurasby, Byraspy.
Բոնավենտուրա S. Պոնավենտուրա.
Բուբուղ f. Bubula.
Բուզանգ Byzant.
Բրիարէ Briareus.
Բրիգիտա S. Պրիճիդա.
Բրիտաննիկոս Britannicus.
Բրունոն Brunone.
Բրուտոս Brutus.

Գաբելլեգդի (Տէր 8.) Cappelletti.
Գաբինիոս Gabinius.
Գաբրիել Gabriel.
Գագիկ Kakig.
Գազմիր Casimir.
Գալանոս Galano.
Գալբա Galba.
Գալիլէոս Galileo.
Գալուստ Kaloost; S. Պոնավենտուրա.
Գաղենոս Galenus, Galien.
Գաղերիոս Galerius.
Գամալիէլ Gamaliel.
Գայէտան, -ոս Gajetan.
Գայիանէ f. Gaïaney.
Գանիմեդէս Ganymedes.
Գառնիկ Garnice.
Գասպար Jasper.

Գարեգին Carekin.
Գեդէոն Gideon.
Գելասիոս Gelasius.
Գեղամ Kelam, Speciosus.
Գեղեցիկ *f.* Speciosa, Bella.
Գեննատիոս Gennatius.
Գեննարիոս Gennarius, Januarius.
Գերարդոս Gerardus.
Գերմանիկոս Germanicus.
Գերմանոս Germain.
Գերտրուդա *f.* Gertrude.
Գէորգ George.
Գիսարա S. Մաքրուհի.
Գիլբերտոս Gilbert.
Գիլիպպոս Gilippus.
Գիսակ Kisace.
Գիսանէ Gisaney.
Գիւտ Kiud, Küde.
Գլակ Kelace.
Գլոդիլտէ *f.* Clotilda.
Գղերիկոս Clericus.
Գնէլ Kenél.
Գոդարդոս Godard.
Գոթ, Գութ Goth.
Գոլոմպա S. Կաւանի.
Գոհարինէ *f.* Gemma.
Գոլիաթ Goliath, Goliah.
Գոնրատ Conrad.
Գորգոն Gorgo, -n.
Գորդիոս Gortius.
Գուլիելմոս William, Will, Bill, Billy.
Գուշար Gooshar.
Գուրգէն Koorken.
Գուրիաս Gurias.
Գրակքոս Gracchus.
Գրատիա *f.* Grace.
Գրատիանոս Gratianus.
Գրիգոր, -ոս Gregorius, Gregory; - Լուսաւորիչ, - the Illuminator; - Նարեկացի, - Naregatzy; - Նազիանզացի, - Nazianzen; - Նիւսացի, - [of Nyssa.
Գրիգորիս Gregorin.
Գրոտիոս Grotius.

Դաթան Dathan.
Դալիլա *f.* Dalilah.
Դամասոս Damasus.
Դամարիս *f.* Damaris.
Դամիանոս Damianus.
Դամոկլէս Damocles.
Դամոն Damon.
Դան Dan.
Դանիէլ Daniel, Dan.
Դարեհ Darius.
Դաւիթ David, Davy.
Դափնէ *f.* Daphne.

Դեբորա *f.* Deborah, Deb, Debby.
Դեդաղոս Dædalus.
Դեկիոս, Դեկոս Decius.
Դեմետր Demeter, Ceres.
Դեմետրիոս Demetrius.
Դեմոսթենէս Demosthenes.
Դերենիկ Derenice.
Դեւկալիոն Deucalion.
Դէովկիս Deioces.
Դիագորաս Diagoras.
Դիդէ, Դիդոն, Դիդով Dido.
Դիմոկրատէս Democrates.
Դիմոկրիտոս Democritus.
Դինա *f.* Dinah.
Դինդորէդդոյ Tintoretto.
Դիոգենէս Diogenes.
Դիոդորոս Diodorus. [tian.
Դիոկղետիանոս Diocletianus, Diocle-
Դիոմիդէս Diomedes, Diomed.
Դիոն Dion.
Դիոնեսիոս Dionysius, Denis.
Դիոնիս Dionysus, Bacchus.
Դիոս Jupiter.
Դիոսկորիտէս Dioscorides.
Դիոսկորոս Dioscorus.
Դիոնէա *f.* Diona.
Դիցիանոս Tiziano.
Դոլաբելլա Dolabella.
Դոմիտ, -իանոս Domitianus, Domitian.
Դոմինիկոս Dominic.
Դոմնա *f.* Domna. [Dolly.
Դորոթէա *f.* Dorothea, Dorothy, Doll,
Դորոթէոս Doroteus.
Դրակոն Draco, Dracon.
Դրուսիլլա *f.* Drusilla.
Դրուսոս Druso, Drusus.

Եբէ *f.* Hebe.
Եբորա Ebora.
Եգեսիպպոս Hegesippus.
Եգերիա *f.* Egeria.
Եգիդիոս Ægidius; S. Վահան.
Եդիթ *f.* Edith.
Եդիպոս Œdipus.
Եդուարդ Edward, Ned, Teddy.
Եզեկիա Hezekiah, Ezechias.
Եզեկիէլ Ezekiel, Ekiel.
Եզնիկ Yeznig.
Եզր Ezra, Esdras.
Ելեկտրա *f.* Electra. [nora.
Ելէանովր, Ելէոնորա *f.* Eleanor, Eleo-
Ելիզա *f.* Eliza.
Ելոյիզա *f.* Eloisa, Heloisa.
Ելպիս *f.* Elpis.
Եղիա Elijah, Elias, Eliah.
Եղիազար Eleazar.

Եղիշէ Elisha. [Betty, Lizzie, Lizzy.
Եղիսաբէթ *f.* Elisabeth, Bess, Bet,
Եղիսէ, -է Elishah.
Եմիլիա *f.* Emilia, Emily.
Եմիլիոս Emilius.
Եմմա *f.* Emma.
Եմպեդոկլէս Empedocles.
Ենէաս Æneas.
Ենովս Enos.
Ենովք Enoch.
Եպամինոնդ Epaminondas.
Եպիկուրոս Epicurus.
Եպիկտետոս Epictetus.
Եպիմենիդէս Epimenides.
Եպիփան Epiphanius.
Էռնեստ Ernest.
Եսայի, -աս Esaias, Isaiah.
Եսաւ Esau.
Եսթեր Esther, Hetty.
Եսիոդոս Hesiodus, Hesiod.
Եսկուլապ Æsculapius.
Եսովպոս Æsop.
Եսքիլոս Æschylus.
Եսքինէս Æschines.
Էտկար Edgar.
Բեատրիկ, -նուհի *f.* Beatrice, Fortune.
Իրանոս Irenæus.
Իրանուհի *f.* Felicia.
Իրասմոս Erasmus.
Իրատով *f.* Erato.
Իրեմիա, -ս Jeremiah, Jerry.
Իրիդանոս Eridanus.
Իրինէ *f.* Irene.
Իրինոս Erinius.
Իրմինիա *f.* Herminia.
Իրմինիոս Herminius.
Իրմոգենէս Hermogenes.
Իրմողայոս Ermolaus.
Իրմիոնէ *f.* Hermiona.
Իրոստրատոս Herostratus.
Իրուանդ Erwant.
Իրսիլիա *f.* Hersilia.
Եւա *f.* Eva.
Եւագրաս Evagoras.
Եւագր Evagrius.
Եւանդր Evander.
Եւգինէ *f.* Eugenia.
Եւգինէոս Eugenius.
Եւդոքսիա *f.* Eudoxia.
Եւլալիա *f.* Eulalia.
Եւկլիդէս Euclides, Euclid.
Եւմենէս Eumenes.
Եւնիկէ *f.* Eunice.
Եւնոմիոս Eunomius.
Եօղոս Æolus.
Եւպրաքսիա *f.* Eupraxia.
Եւսեբիա *f.* Eusebia.
Եւսեբիոս Eusebius.
Եւստաթէոս Eustathius.
Եւստաքէոս Eustachius, Eustace.
Եւստրատիոս Eustratius.
Եւտիքէս, -քիոս Eutichius, Eutyches.
Եւտիքոս Eutychus.
Եւրիդիկէ *f.* Eurydice.
Եւրիպիդէս Euripides.
Եւփիմէ *f.* Eupheme.
Եւփրոսինէ *f.* Euphrosyna *or* ne.
Եփրեմ Ephraim.

Զաբուղոն Zabulon.
Զապել *f.* Isabella, Nib, Tib.
Զարեհ Zareh.
Զարմայր Zarmaïr.
Զարմանդուխտ *f.* Zarmandookhd.
Զարուհի *f.* Zaroohy.
Զաւան Zavan.
Զաւէն Savinus.
Զաւինա *f.* Savina. [Zachary, Zach.
Զաքարիա, -ս Zachariah, Zacharias,
Զաքէոս Zaccheus.
Զեբեդէոս Zebediah.
Զենոբ Zenobius.
Զենոբիա *f.* Zenobia.
Զենոն Zenon, Zeno.
Զեւս Zeus, Jupiter.
Զեւքսիս Zeuxis.
Զոյէ *f.* Zoe.
Զոյլոս Zoilus.
Զոսիմոս Zosimus.
Զրադաշտ Zoroaster, Zerdust.
Զրուան Saturnus, Saturn, Zerwan.
Զօրաբաբէլ, Զօրոբաբէլ Zorobabel.
Զօրայ Zorah.

Էակոս Æacus.
Էաս S. Ա. յաքս.

Թագուհի *f.* Thakoohy, Regina.
Թադէոս Thaddeus.
Թաղթուղ Thathool.
Թալիլէոս Thalileus.
Թաղէս Thales.
Թամար *f.* Thamar.
Թասսոյ Tasso.
Թարա Terah.
Թարաթայ Tharatha.
Թեկղ *f.* Tecle, Thecle.
Թեսէոս Theseus.
Թեսպիս Thespis.
Թետիս *f.* Thetis.
Թերեզա *f.* Theresa, Tit.
Թերսիտէս Thersites.

Թեմիստոկլէս Themistocles.
Թէոդոս Theodosius.
Թէոդոսիա *f.* Theodosia.
Թէոդորա *f.* Theodora.
Թէոդորոս Theodorus.
Թէոկրիտոս Theocritus.
Թէոփիլա *f.* Theophila.
Թէոփիլոս Theophilus.
Թէոփրաստ, –ոս Theophrastus.
Թոմասէոյ Tommaséo.
Թոմաճեան (Հ. Ե.) Thomagian.
Թոմսըն Thompson.
Թորնիկ Thornig.
Թովմաս Thomas, Tommy, Tom.
Թորգոմ Thorgoma, Thoghorma.
Թորոս S. Թէոդորոս.
Թուկիդիտէս Thucydites.

Ժընեվիեւ *f.* Genevieve.

Իբրահիմ Ibrahim.
Իգնատիոս Ignatius.
Իդա *f.* Ida.
Իդիպոս Œdipus.
Իզապէլ S. Զապէլ.
Իկարոս Icarius, Icarus, Icarion.
Ինաքոս Inachus.
Ինճիճեան (Հ. Գ.) Ingigian.
Իննովկենտ, –իոս Innocent.
Իսահակ Isaac.
Իսիդորոս Isidorus.
Իսիս Isis.
Իսկուհի *f.* Isgoohy, Alethea.
Իսմայէլ Ismael.
Իսոկրատ Isocrates.
Իսրայէլ Israel.
Իրաւափառ S. Թէոփիլոս.
Իրենէոս Irenæus.
Իրենէ *f.* Irene.
Իրիս Iris.
Իֆիգենի *f.* Iphigenia.
Իֆիկրատ Iphicrates.

Լաբան Laban.
Լակտանտիոս Lactantius.
Լամարթին Lamartine.
Լամբրոնացի S. Ղեբսէս.
Լայոկոն Laocoon.
Լանկթամուր Tamerlane, Timour.
Լարունդա Larunda.
Լաւինիա *f.* Lavinia.
Լաւոմետոն Laometon.
Լաւրա *f.* Laura.
Լաւրենտիոս Laurentius, Lawrence.
Լեւտիկէ *f.* Lettice.
Լեւկիպպոս Leucippus.
Լեւոնիդաս Leonidas.
Լեւոն, Լէոն Leon, Livon, Leo.
Լէոպոլտ Leopold.
Լէոնորա *f.* Leonora.
Լըպրեօն Lebrun.
Լիա *f.* Lia, Leah.
Լիկինոս or Նէս Licinius.
Լիկուրգոս Lycurgus.
Լիւդիա *f.* Lydia, Lydy.
Լիւիա *f.* Livia.
Լիւիոս Livius, Livy.
Լիսանդր Lysander.
Լիսիաս Lysias.
Լիսիմաք, –ոս Lysimachus.
Լիսիպպոս Lysippus.
Լոթէ *f.* Love.
Լուդովիկ, –ոս, Լուդուիկ Louis, Lewis, [Ludovicus.
Լուիզա, Լուիձիա *f.* Louisa, Luigia, [Lou.
Լուկանոս Lucan.
Լուկիա S. Լուսիա.
Լուկինա *f.* Lucina.
Լուկուլլոս Lucullus.
Լուկրետիա *f.* Lucretia.
Լուկրետիոս Lucretius.
Լուսաբեր *f.* Lucifer, Mattutina.
Լուսաւորիչ S. Գրիգոր.
Լուսիա *f.* Lucy.
Լուտեր Luther.
Լոք Locke.
Լոքման Lockman.
Լօրենցիոս S. Լաւրենտիոս.

Խատ Khat.
Խաչատուր, Խաչիկ Khachiadoor.
Խարիթա *f.* Charity.
Խոսրով Khosroes.
Խոսրովանոյշ *f.* Khosrovanoosh.
Խոսրովիդուխտ *f.* Khosrovidookhd.
Խորենացի S. Մովսէս.
Խորէն Khoren.

Կադմոս Cadmus.
Կալիքսոյ *f.* Calypso.
Կալիգուլա Caligula.
Կալիմաքոս Callimachus.
Կալինիկէ *f.* Calinice.
Կալիստոս Callisto.
Կալիստրատոս Calistratus.
Կալլիոպէ *f.* Calliope.
Կալպուռնիա *f.* Calpurnia.
Կալվին Calvin.
Կակոս Cacus.
Կամբիւս, –էս Cambyses.
Կամիլլա *f.* Camille.
Կամիլլոս Camillus.
Կամսար Camsarus.

Կայէն Cain.
Կայիոս Caius.
Կանդակէ *f.* Candace.
Կանդիտոս Candidus.
Կասանդրա *f.* Cassandra.
Կասիոպէ *f.* Cassiope, -a.
Կատարինէ *f.* Catharine, Katharine, Kate, Katie, Kitty.
Կատիլինա Catilina.
Կատոն Cato.
Կատուլլոս Catullus.
Կարապետ Garabed, (precursor, St. [John the Baptist).
Կարդոս Cardus.
Կարէն Caren.
Կարլոտտա *f.* Charlotte.
Կարոլինէ *f.* Carolina.
Կարոլոս Charles.
Կելեստինէ *f.* Celestina.
Կեկիլիա *f.* Cicely, Cecil, Cis.
Կեկրոպ Cecrops.
Կեսար Cæsar; Ցուլիոս –, Julius –.
Կեսներ Gessner.
Կերբերոս Cerberus.
Կեփաս Cephas.
Կիաքսար Cyaxares.
Կիկերոն Cicero.
Կիկլոպ Cyclop.
Կիմոն Cimon.
Կինկիննատոս Cincinnatus.
Կիննա Cinna.
Կիպրիանոս Cyprianus, Cyprian.
Կիրակոս or Կիր- Ciriacus, Cyriaque.
Կիբեբէ *f.* Cybele.
Կիրեղ Cyrillus, Cyril.
Կիրոս Cyrus.
Կլարա S. Մաքրուհի.
Կլայեցի S. Ներսէս.
Կլելիա *f.* Clœlia.
Կլէմէնտինա *f.* Clementina.
Կլէոպատրա *f.* Cleopatra.
Կլիմաքոս Climachus.
Կլարք Clarke.
Կլեմէս Clement.
Կլէարքոս Clearchus.
Կլէոբուլ Cleopulus.
Կլէոպա Cleophas.
Կլոդիա *f.* Claudia.
Կլոդիոս Claudius, Claude.
Կոդրոս Codrus.
Կոզմաս Cosmo, Cosmus.
Կոլտոնի Goldoni.
Կոլտսմիթ Goldsmith.
Կոծծի Gozzi.
Կոմիտաս Comitas.
Կոմնենոս Comnenus.
Կոնդոպրէ Godfrey.
Կոնոն Conon.
Կոնփուկիոս Confucius.
Կոպեռնիկոս Copernicus.
Կոռնակ Cornace.
Կոստանդ Constantius.
Կոստանդիա *f.* Constance. [tantine.
Կոստանդիանոս Constantinus, Cons-
Կոստանդին Constantinus.
Կոստանդինա *f.* Constantine.
Կոստանդոս Constant.
Կոստաս Constans.
Կորբուլոն Corbulo.
Կորիննա *f.* Corinna.
Կորիոլանոս Coriolanus.
Կորիւն Corewn.
Կորխ Core.
Կուէնտոլին *f.* Gwendolen.
Կուինտիլիանոս Quintilianus.
Կուիտոյ Guy; – Ի-էնի, Guido.
Կուպիդոն Cupid.
Կուռնելիա *f.* Cornelia.
Կուռնելիոս Cornelius.
Կուստաւոս Gustavus.
Կուրտիոս Curtius.
Կտեսիաս Ctesias.
Կրասոս Crassus.
Կրատիպպոս Cratippus.
Կրէսոս Crœsus.
Կրիտիաս Critias.

Համազասպ Hamazaspes. [poohy.
Համազասպուհի *f.* Hamazaspe, -zas-
Համամ Hamam.
Համան Haman.
Համասփիւռ *f.* Hamaspewr.
Համբարձում Hambartzoom.
Համլէդ Hamlet.
Հայկ Haïg, Haicus; Orion.
Հայկանոյշ *f.* Haïganoosh.
Հայրապետ Haïrabed.
Հասան Hasan.
Հարման Hermann.
Հարոլտ Harold.
Հաւանակ Hawanag.
Հէթում Hethoom, Hayton, Aïton.
Հելվետիոս Helvetius.
Հեկտոր Hector.
Հեղի Eli.
Հեղինէ *f.* Helen, Helena, Nel.
Հեղիոդորոս Heliodorus.
Հեմմա S. Եմմա.
Հենրիկեդդա *f.* Henrietta, Harryot.
Հենրիկոս Henry, Hall, Harry.
Հերա *f.* Hera.
Հերակլ, -էս Heraclius.
Հերակլիդէս Heraclides.

Հերակլիդոս Heraclitus.
Հերմէս Hermes, Mercury.
Հերշէլ Herschel.
Հերոդոտոս Herodotus.
Հերոնիմոս Hierom, Jeremy, Jerome.
Հերովդէս Herod, Herodes.
Հերովդիադա *f.* Herodias.
Հերքիւլէս Hercules.
Հեփեստոս Hephæstus, Vulcanus.
Հիլարիոն Hilary, Hilarius.
Հիմէն Hymen.
Հիմիլկոն Himilco.
Հիպերիքոս Hiperichius.
Հիպոկրատ Hippocrates.
Հիպոլիտոս Hippolytus.
Հիսիքոս Hesychius.
Հիւրկանոս Hyrcanus.
Հիւրմիւզ (Գեր. Գ. եւ ե.) Hürmüz.
Հմայեակ Hemajace.
Հոհէնլոյէ Hohenlohe.
Հոլոփեռնէս Holophernes.
Հոմէր, -ոս, -ոն Homerus, Homer.
Հոշեոս Hoschius (Sidonius).
Հումպոլդ Humbolt.
Հռամեսէս Ramesses, Ramses.
Հռաքէլ S. Ռաքէլ.
Հռեգուղոս Regulus.
Հռեմոս Remus.
Հռիփսիմէ *f.* Ripsimia, Sima.
Հռիքարոս Richard, Dick.
Հռոդուլփոս Rudolphus.
Հռոմուղոս Romulus.
Հռութ *f.* Ruth.
Հրահատ Phraates, Herahat.
Հրանտ Herant, Oronte.
Հրաչեայ Herachia (fire-eyed).

Ղազար, -ոս Lazarus.
Ղամէք Lamech.
Ղարալամպոս Charalambus.
Ղեւովա *f.* Latona.
Ղերուբնա Lerupna.
Ղեւի Levi.
Ղեւոնդ Leon, Leontius.
Ղինոս Linus.
Ղոնգինոս Longinus.
Ղովտ Lot.
Ղուկաս Luke.
Ղուկուղոս S. Լուկուղոս.
Ղունկիանոս Lucianus.

Ճինկիզխան Jenghis or Chingis Khan.
Ճոնսըն Johnson.

Մաբէլ *f.* Mabel.
Մադդաղինէ *f.* Magdalene, Madeline,
Մադիստրոս Magistrus.[Maudlin,Maud.
Մագոգ Magog.
Մադիլտէ *f.* Matilda.
Մաթուսաղայ Methuselah.
Մաժան Majan.
Մակաբէ Macchabœus, Maccabi.
Մակար Macar, -ius.
Մակբեթ Machbeth.
Մակեդոն Macedon, -ius.
Մահմէտ Mahomet, Mohammed.
Մալաքիա Malachi.
Մաղքոս Malchus.
Մամաս Mamas.
Մամբրէ Mambres.
Մամիկոնեան Mamigonian J.
Մանասէ Manasseh, -es.
Մանաւազ Manawaz.
Մանդակունի Mantagoony J.
Մանեթոն Manetho.
Մանէ *f.* Mane.
Մանի Manes, Manichea.
Մանիշակ *f.* Violet.
Մանլիոս Manlius.
Մանծոնի Manzoni.
Մանուէլ Emmanuel.
Մանուկ Manoog.
Մանֆրեա Manfred.
Մաշտոց Mashtotz.
Մապիյեոն Mabillon.
Մասիյեոն Massillon.
Մասինիսա Masinissa.
Մասկարոն Mascaron.
Մատաթիա, -ս Matthias.
Մատթէոս Matthew, Mat.
Մարգարիտ, -ա *f.* Margaret, Margery, Madge, Marget, Margy, Meg.
Մարթա *f.* Martha, Matty, Patty.
Մարիամ *f.* Mary, Maria.
Մարիամիկ *f.* Poll, Polly.
Մարիանէ *f.* Marian.
Մարիաննա *f.* Marianne.
Մարիբաս (Կատինա) Mar-Ibas.
Մարիոս Marius.
Մարկեղոս Marcellus.
Մարկիանոս Marcian, -us.
Մարկիոն Marcion.
Մարկոս Mark, Marcus; --Անտոնիոս, --Antony; --Աւրելիանոս, Marcus-Aurelius.
Մարտիալէս Martial.
Մարտինոս Martin.
Մարտիրոս Martirus.
Մաւրիկիոս S. Մօրիկ.
Մաքիավէլլի Machiavel, -li.
Մաքսիմիանոս Maximianus.
Մաքսիմիլիանոս Maximilian.

Մաքսիմոս Maximus.
Մաքրուհի f. Clara; Macrian.
Մետաստազիոյ Metastasio.
Մեդէա f. Medea.
Մեդուսա f. Medusa.
Մելգոն Melchior.
Մելիտոս Melitus.
Մելպոմեն f. Melpomene.
Մելքիսեդեկ Melchizedech.
Մեկենաս Mecænas, Mœcenas.
Մեհենդակ Mehentace.
Մեհրուժան S. Մերուժան.
Մեղքող f. Milcah.
Մեմնոն Memnon.
Մենանդր Menander.
Մենելաւոս Menelaus.
Մենտոր Mentor.
Մեռկիւռիոս Mercurius, Mercury.
Մեսիա, -յ Messiah.
Մեսալինա f. Messalina.
Մեսրոպ Mesrop, Mesrobe.
Մետելլա f. Metella.
Մետելլոս Metellus.
Մետրոփանես Metrophanes.
Մերովպէ f. Merope.
Մերուժան Meroosean.
Մեփիստոփել Mephistopheles.
Միդաս Midas.
Միլետոս Miletus.
Միլոն Milo, Milon.
Միլտիադէս Miltiades.
Միլտոն Milton.
Միհր Mithras.
Միհրան Mihran.
Միհրդատ Mithridates.
Միհրշապուհ Mihrsapore.
Մինաս Minas.
Մինովս Minos.
Միսաք Mishach.
Միսայէլ Mishael.
Միրրա f. Myrrha.
Միւռոն Myron.
Միքայէլ Michael, Mick, Mike.
Միքէլ-Անճէլոյ Michael-Angelo.
Միքիաս Micah.
Մխիթար Mekhithar.
Մկրտիչ Baptist, Bap.
Մնեմոսինէ f. Mnemosyne.
Մշակ Meshace.
Մոլիէռ Molière.
Մողոք Moloch.
Մոնտի Monti V.
Մոնիքա f. Monnica.
Մոնֆոքոն Montfaucon.
Մովաբ Moab.
Մովսէս Moses; - Խորենացի, - Khoronese.
Մորփէոս Morpheus.
Մուկիոս Սկեւոլա Mucius Scævola.
Մուշեղ Mooshegh, Mushel.
Մուսէոս Musæus.
Մուստաֆա Moustapha.
Մուր Moore.
Մուրատ Amurath; Moorat.
Մուրդէք Mordecai.
Մօրիկ Mauritius, Maurice, Morris.

Յաբէթ Japetus, Japheth.
Յազկերտ Jezdegerd, Isdegerde, Isdigerdes.
Յակինթ f. Hyacinthia.
Յակոբ Jacob.
Յակոբոս James, Jemmy.
Յակովբիա f. Jaquet; Joan.
Յանոս Janus.
Յանսենիոս Jansenius.
Յասոն Jason.
Յարութիւն Paschal.
Յաւերժ f. Eterne.
Յաւերժուհի f. Perpetua.
Յեզաբէլ f. Jezabel, Isabel.
Յեզանդուխտ f. Jezandookhd.
Յեսու Joshua, Jos.
Յեսսէ Jesse.
Յերոբովամ Jeroboam.
Յեփթայէ Jephthah.
Յիսուս Jesus.
Յոբ Job.
Յովիանոս Jovian.
Յովնաղ Juvenal, -is.
Յովնիա Jonia.
Յովաբ Joab.
Յովակիմ Joachim.
Յովաս Joash.
Յովաքազ Jehoahaz.
Յովէլ Joel.
Յովիանոս Jovianus.
Յովիադայէ Jehoiada.
Յովհան, -ննէս John, Johnny, Jack; - Ոսկեբերան, John Chrysostom.
Յովհաննա f. Johanna, Jane, Jinny.
Յովհաննէս Մկրտիչ John Baptist.
Յովհաննինա f. Joan, Jin, Jennet, Jenny.
Յովնաթան Jonathan.
Յովնան Jonah, Jonas.
Յովսափատ Jehoshaphat.
Յովսեպոս Josephus (Flavius).
Յովսէփ Joseph, Joe.
Յովսիա Josiah.
Յուգուրթա Jugurtha.
Յուդա Judah.
Յուդիթ f. Judith.
Յուլիա f. Julia.
Յուլիանէ f. Juliana.

Ցուլիանոս Julian, -us.
Ցուլիոս Julius.
Ցուղիտա *f.* Julietta, Julia.
Ցուսիկ Jusice, Isichius.
Ցուսուֆ Jousouph.
Ցուստինէ *f.* Justina.
Ցուստինոս Justinian, -us.
Ցուստինոս Justin, -us.

Նաբաղ Nabal.
Նաբոլէոն Napoleon.
Նաբովթ Naboth.
Նաբուգոդոնոսոր Nebuchadnezzar.
Նաբունասար Nabonassar.
Նաբուպաղասար Nabopalasar.
Նազար Nazarius.
Նաթան Nathan.
Նաթանայէլ Nathaniel, Nat, Natty.
Նարեկացի S. Գրիգոր.
Նարկիս Narcissus.
Նաւում Nahum.
Նեբրովթ Nimrod.
Նեեման Naaman.
Նեեմի Nehemiah.
Նեղոս Nileus, Nilus.
Նեմեսիս *f.* Nemesis.
Նեպոս Nepos.
Նեստոր Nestor, -ius.
Ներոն Nero.
Ներուաս Nerva.
Ներսեհ Nerseh; - or
Ներսէս Narses; - Շնորհալի կամ Կլաձեցի, - the Graceful *or* Clajensis; - Լամբրոնացի, - Lambronese; - Պարթեւ, - the Parthian.
Նեւտոն Newton.
Նեքաւով Neco, Necho.
Նեքտաւինէ S. Կաւարինէ.
Նէարխոն Nearkus.
Նէոկլէս Neocles.
Նէոպտղոմէոս Neoptolemus.
Նիկանովր Nicanor.
Նիկեփոր Nicephorus.
Նիկիաս Nicias.
Նիկոդեմոս Nicodemus.
Նիկողայոս Nicholas, Nicol, Nick.
Նիկոմեդէս Nicomedes.
Նիկոն Nicon.
Նինոս Ninus.
Նինուաս Ninias.
Նիոբէ *f.* Niobe.
Նիւքար Nucar.
Նշան Nishan.
Նոյ Noah.
Նոյեմզար *f.* Noemzara.
Նոյեմի *f.* Naomi.

Նովատիանոս Novatianus.
Նուարդ *f.* Nooward.
Նումա Numa.
Նումերիանոս Numerianus.
Նունէ *or* Նի *f.* Nunia.
Նուշիրվան Nushirwan.

Շատոպրիան Chateaubriand.
Շահնշահ Shahenshah.
Շամբաթ Shambath, Sabbatai.
Շամիրամ *f.* Semiramis.
Շապուհ Sapor, (Shapur).
Շարայ Sharah.
Շարտէն Chardin.
Շէքսպէր Shakspeare.
Շիլլեր Schiller.
Շիղայ Silas.
Շմաւոն S. Սիմոն.
Շնորհալի S. Ներսէս.
Շուշան *f.* Susannah, Susan, Lily.
Շուշանիկ *f.* Sue, Sukey.

Ոգիգէս Ogyges.
Ոդիսեւս Ulysses.
Ոթելլոյ Othello.
Ոթոն Otho.
Ոլիբեր Oliver.
Ոլիմբիա, Ոլիմպիադա *f.* Olympia.
Ոլիմպիոդորոս Olympiodorus.
Ոկտաւիա *f.* Octavia.
Ոկտաւիոս Octavius, Octavianus.
Ոնեսիմոս Onesimus.
Ոնորիոս Honorius.
Ոնուփրիոս Onuphrius.
Ոսիան Ossian.
Ոսիրիս Osiris.
Ոսկան Wosgan.
Ոսկար Oscar.
Ոսկի Wosky.
Ովիդիոս Ovid, -ius.
Ովսէ Hosea.
Ովքոս Ochus.
Ոտին Odin.
Որատիոս Horatius, Horace.
Որդենսիա *f.* Hortensia.
Որեստէս Orestes.
Որիբասիոս Oribasius.
Որիոն Orion.
Որլանդոս Orlando.
Որմիզդան Hormisdan. [(god).
Որմիզդ Hormisdas (king); Ormuzd
Որոգինէս Origen, -es.
Որսուլա *f.* Ursula.
Որփէոս Orpheus.
Ուոշինգդըն Washington.
Ուսերիոս Usserius.

Ուրանիա *f.* Urania.
Ուրբանոս Urban, –us.
Ուրիա Uriah.
Ուրիէլ Huriel.
Քոզիա Ahaziah, Ochozias.

Չամչեան (Հ. Մ.) Chamich.
Չիչիլիա S. Կեկիլիա.

Պալէոլոգ Palæologus.
Պալլադիոս Palladius.
Պալմիրա *f.* Palmyra.
Պաղտասար S. Բաղտասար.
Պայրն (Լօրտ) Lord Byron.
Պանդալէոն Pantaleon.
Պանդորա *f.* Pandora.
Պապ Pape, Papus.
Պատրիկ Patrick.
Պատրոկղէս Patrocles.
Պարթենոպէ *f.* Parthenope.
Պարթէն *or* Թէր Parthen.
Պարիս Paris.
Պարմենիդէս Parmenides.
Պարույր Baruir.
Պարպարոսսա Barbarossa.
Պաւղինէ, –նա *f.* Paulina.
Պաւղոս Paulus, Paul.
Պաւսանիաս Pausanias.
Պեգասոս Pegasus.
Պեղագիա *f.* Pelagia, Pelage.
Պեղագիոս Pelagius.
Պեղասգոս Pelasgus.
Պեղոպիդաս Pelopidas.
Պենելովպէ *f.* Penelope.
Պետաւիոս Petavius.
Պետրոս Peter.
Պերդիկկաս Perdiccas.
Պերիկղէս Pericles.
Պերոզ Peroses, *or* –sas (Firoze).
Պերսեփոնէ *f.* Proserpine.
Պերսէոս Perseus.
Պորփեռուժէն Porphyrogenite.
Պիա *f.* Pia.
Պիգմալիոն Pygmalion.
Պիղատոս Pilate.
Պիկոս Picus.
Պինդար Pindarus.
Պիոն Pionius.
Պիոս Pius.
Պիսիստրատոս Pisistratus.
Պիստոս *f.* Pistis.
Պիւթագոր Pythagoras.
Պիւթիա *f.* Pythia.
Պիւթիաս Pythias.
Պիւռռոն Pyrrho, Pyrrhon.
Պիւռոս Pyrrhus.

Պիւֆոն Buffon.
Պլինիոս Plinius, Pliny.
Պլուտարքոս Plutarch.
Պղատոն Plato.
Պղաւտոս Plautus.
Պղուտոն Plutus, Pluton.
Պողեմոն Polemon.
Պողիբիոս Polybius.
Պողիդեւկէս Pollux.
Պողիկրատէս Polycrates.
Պոմոնա *f.* Pomona.
Պոմպէոս Pompeus, Pompey.
Պոմպիլիոս Pompilius.
Պոմպոնիոս Pomponius.
Պոնավենդուրա Bonadventure.
Պոպպէա *f.* Poppœa.
Պոսիդոն Neptun.
Պոսիդոնիոս Posidonius.
Պոսիւէ Bossuet.
Պորկիա *f.* Portia, Porcia.
Պորփիւր Porphyrius.
Պուալոյ Boileau.
Պուլքերիա *f.* Pulcheria.
Պուրտալու Bourdaloue.
Պտղոմէոս Ptolomæus, Ptolemy.
Պրիամոս Priamus.
Պրիճիդա *f.* Bridget, Biddy.
Պրիսկիլլա *f.* Priscilla.
Պրոբոս Probus.
Պրոկղ Procul, –us.
Պրոկոպիոս Procopius.
Պրոմիթէոս Prometheus.
Պրոպերտիոս Propertius.
Պրոտագորաս Protagoras.
Պրոտէոս, Պրոտեւս Proteus.
Պօղ Paul.
Պօղիկարպոս Polycarp, –us.
Պօղիկտոս Polyeucte.
Պօղոս S. Պաւղոս.
Պօքքաչչիոյ Boccaccio.

Չախչախեան (Հ. Մ.) Chakhchakh.
Չեռոնիմոս S. Հերոնիմոս.

Ռախաբ *f.* Rachab.
Ռասին Racine.
Ռափայէլ Raphael.
Ռաքէլ *f.* Rachel.
Ռեբեկա *f.* Rebekah, Rebecca, Becky.
Ռէա *f.* Rhea.
Ռէթէոս Retheus.
Ռէօմիւռ Reaumur.
Ռընեար Regnard.
Ռոպէրտ, –ոս Robert, Rob.
Ռոբովամ Rehoboam.
Ռոզա S. Վարդ, Վարդուհի.

Ռոզալիա f. Rosalia.
Ռոմանոս Romanus.
Ռոմելոս Romelus.
Ռոմէոյ Romeo.
Ռուպէնս Rubens.
Ռոքոս Roch.
Ռուբէն Reuben.
Ռուբինոս Rubinus.
Ռուսսոյ Rousseau.
Ռսաակէս S. Ա.րքսաակէս.
Ռօլէն Rollin.
Ռօսսինի Rossini.

Սաբա f. Sheba.
Սաբէլ Sabellius.
Սաբինա f. Sabina. [thiney.
Սաթինիկ f. Sathinig, Sathinice, Sa-
Սալադին Saladin.
Սալուստիոս Sallustius.
Սահակ Isaac.
Սահականոյշ f. Sahaganoosh.
Սալմանասար Salmanassar.
Սալմոնէոս Salmoneus.
Սալոմէ f. Salome.
Սամոնաս Samonas.
Սամուէլ Samuel, Sam, Sammy.
Սամսոն, Սամփսոն Sampson, Samson.
Սանատրուկ Sanatruce.
Սանդուխտ f. Sandookhd.
Սառա f. Sarah, Sal, Sally.
Սասան Sassan.
Սատուռնոս Saturn.
Սարգիս Sergius.
Սարդանապալ Sardanapalus.
Սաւուղ Saul.
Սափփով Sappho, Sapho.
Սդուարդ Stuart, Stewart.
Սեբաստիանոս Sebastian.
Սեբերիանոս Severianus.
Սեդրակ Shadrach.
Սելեւկոս Seleucus.
Սեղբեստրոս Silvester, Sil.
Սեմ Shem.
Սենեկա Seneca.
Սենեքերիմ Sanacherib.
Սենեգրի Segneri.
Սեսոստր Sesostris.
Սեպուհ Sebooh.
Սերապիս Serapis.
Սերգիոս Sergius.
Սերոբէ Seraphin, -us.
Սերենա f. Serena.
Սեւերոս Severus.
Սէթ Seth.
Սէլիմ Selim.
Սէկիւր Ségur.

Սիբիլլա f. Sibyl.
Սիգիսմունդ Sigismund.
Սիլլա Sylla.
Սիմէոն, Սիմոն Simeon, Simon.
Սիմոնիդէս Simonides.
Սիսակ Sisace.
Սիսարա Sisera.
Սիսիանոս Sisianus.
Սիրուն f. Amabilis; Bella.
Սիւլէյման Soliman.
Սիւլիանոս Solianus.
Սկեւռա Scœvola.
Սկիպիոն Scipio.
Սմբատ Sembat.
Սոզոմենոս Sozomenus.
Սոկիանոս Socianus.
Սոկինոս Socinus.
Սոկրատ Socrates.
Սողոմէ f. Solomy.
Սողոմոն Solomon, Sol.
Սողոն Solon.
Սուարէզ Suarez.
Սուիդաս Suidas.
Սուլպիկիոս Sulpicius, Sulpitius.
Սուրէն Suren.
Սուրիոս Surius.
Սուքիաս Sukias.
Սոփիա f. Sophia, Sophy, Soph.
Սոփոկլ Sophocles.
Սոփոնիա Zephaniah.
Սոփրոնիա f. Sophronia.
Սպարտակոս Spartacus.
Սպեւսիպպոս Speusippus.
Սպինոզա Spinosa.
Սպիրիդոն Spiridion.
Ստեփէոս S. Եստաքէոս.
Ստանիսլաւ Stanislaus.
Ստեփանիա f. Stephania, Fanny.
Ստեփանոս Stephen.
Ստրաբոն Strabo.
Սրապիոն Serapion.
Սրբուհի f. Serpoohy; Moll, Molly.
Սքալիկեր Scaliger.

Վախթանկ Vakhthanges.
Վահագն Vahaken, Hercules.
Վահան Vahan, Ægidius.
Վահէ Vahé.
Վահրամ Vahram.
Վալարս Valarses.
Վաղարշակ Valarsaces.
Վաղենտինոս Valentine, Val.
Վաղենտիանոս Valentinian.
Վալերիա f. Valeria.
Վալերիանոս Valerian.
Վալերիոս Valerius.

Վաղէս Valens.
Վաղինակ Valinace.
Վառվառէ *f.* Barbara, Barbe.
Վասակ Vasace.
Վասիլ Basil.
Վասիլուհի *f.* Vasiloohy, Basilla.
Վարազդատ Varasdate.
Վարազ Varase.
Վարդ Vard, Rose.
Վարդան Vardan.
Վարդենի, -դուհի *f.* Rose.
Վարոս Varus.
Վարրոն Varro.
Վեհ Superius.
Վեսպասիանոս Vespasian.
Վերոնիքա *f.* Veronica.
Վիկտոր Victor, Victorius.
Վիկտորիա *f.* Victoria.
Վինկենտիոս, Վինչենցիոս Vincent, Vin.
Վինփրետա *f.* Winifred.
Վիտրուվիոս Vitruvius.
Վիրգիլիոս Virgil.
Վիրգինիա *f.* Virginia.
Վիքլիֆ Wickliff.
Վլաս, -իոս Blase, Blasius.
Վշտասպ Hystaspes.
Վոլթէր Voltaire.
Վռամ Varanes, (Bahram).
Վռամշապուհ Veramsapor.
Վրթանէս Verthanes.
Վրոյր Vruir.

Տաբիթա *f.* Tabitha.
Տագէս Tages.
Տաճեւ S. Եւստաքէոս.
Տակիտոս Tacitus.
Տաճատ Dagiade, Tagiatius.
Տանդրեա Tancred.
Տանդէ Dante.
Տանտաղոս Tantalus.
Տարագոս Taracus.
Տարկուինիա *f.* Tarquinia.
Տարկուինոս Tarquin.
Տելեմաք Telemachus.
Տերենտիա *f.* Terentia.
Տերենտիոս Terence.
Տերէոս Tereus.
Տերտիոս Tertius.
Տերտուղիանոս Tertullian.
Տիբեր, -իոս Tiberius.
Տիբուլլոս Tibullus.
Տիգրան Tigranes : Tygrinus (St.).
Տիգրանուհի *f.* Tigranoohi.
Տիմոթէոս Timotheus, Timothy, Tim.
Տիմոն Timon.
Տիսիփոն Tisiphone.
Տիտանիա *f.* Titania.
Տիտոս Titus.
Տիրան Tiranium : Tyrannio (St.).
Տիրիթ Tirith.
Տիրուհի *f.* Diroohy.
Տիրտէոս Tyrtæus.
Տիւրոն Tiro.
Տոմինիքինոյ Dominichino.
Տովբիթ Tobias, Toby.
Տորք Dork.
Տուբիա *f.* Toby.
Տուլլիա *f.* Tullia.
Տրայիանոս Trajan, -us.
Տրդատ Tiridates.
Տրիտոն Triton.
Տրիփոն Tryphon.

Ցոլակ Tzolace.

Փաբիանոս Fabian.
Փաբիոլա Fabiola.
Փաբիոս Fabius.
Փաբրիկիոս Fabricius.
Փալարիս Phalaris.
Փալերիոս Phalerius.
Փայեթոն Phaethon.
Փառանձեմ *f.* Pharanzem.
Փառնակ Pharnaces.
Փառնաս Pharnas.
Փառնաւազ Pharnouas.
Փարաւոն Pharaoh.
Փարսման Pharasman.
Փաւստինա *f.* Faustina.
Փաւստոս Faust, Faustus.
Փեբոս Phœbus.
Փեբրոնէ *f.* Phebronia, Febronia.
Փեդրա *f.* Phædra.
Փեդրարքա Petrarca.
Փեդրոս Phœdrus.
Փելիքս Felix.
Փեստոս Festus.
Փիբէ *f.* Phœbe.
Փիդիաս Phidias.
Փիլեմոն Philemon.
Փիլիկտիմոն Philictimon.
Փիլիպպինա *f.* Philippina.
Փիլիպպոս Philip, Phil.
Փիլոկտետ Philoctetes.
Փիլոմելա *f.* Philomela.
Փիլոն Philo the Jew.
Փիլոստրատոս Philostratus.
Փիւնիկ Phœnix.
Փլաբիանոս Flavianus.
Փլամինիոս Flaminius.
Փլորա *f.* Flora.
Փլորենտիա *f.* Florence.

Փոկաս Phocas.
Փոկիոն Phocion.
Փոտ Photius.
Փոտինոս Photinus.
Փորտունէ *f.* Fortune.
Փռիքսոս Phryxus.
Փսամմետիկոս Psammetichus.
Փսիքէ *f.* Psyche.
Փրանկիսկիա *f.* Frances, Fan.
Փրանկիսկոս Francis, Frank.
Փրաւորտա Phraortes.
Փրեդերիկ, -ոս Frederic, Fred.

Քամ Ham.
Քանան Canaan.
Քանովա Canova.
Քերոբէ Cherubin, -us.
Քիապրերա Chiabrera.
Քիլոն Chilon.
Քիրոն Chiron.
Քլարա *f.* Clara.
Քոլոմպոս Columbus.
Քոռնէյլ Corneille.
Քսանթիպպոս Xanthippus.
Քսաւէր, -իոս Xavier, Xaverius.
Քսենոկրատ Xenocrates.
Քսենոփան Xenophanes.
Քսենոփոն Xenophon.
Քսոստոս Sixtus; - Ե, - the Fifth.

Քսերքսէս Xerxes.
Քրիսիպպոս Chrysippus.
Քրիստափոր Christopher.
Քրիստինէ *f.* Christina, Christiana.
Քրիստոս Christus, Christ.
Քրոմուէլ Cromwell.
Քորէճճիոյ Correggio.

Օգոստինոս, &c. S. Աւգոստինոս.
Օթոն Otho.
Օշին Awshin.
Օտայ Ota, Awta.
Օքսենտիոս Auxence, Auxentius.

Ֆանի *f.* Fanny, Fan.
Ֆարէնհայդ Fahrenheit.
Ֆաւստինա S. Փաւստինա.
Ֆենելոն Fenelon.
Ֆերտինանտ, -ոս Ferdinand.
Ֆիլոմենա *f.* Filomena.
Ֆիմի *f.* Euphemia.
Ֆիրտուսի Firdoucy.
Ֆլէշիէ Fléchier.
Ֆլէօրի Fleury.
Ֆլորենցիա S. Փլորենտիա.
Ֆոհի Fohi, Fo, Foe.
Ֆրանչիսկոս &c. S. Փրանկիսկոս, &c.
Ֆրանքլին Franklin.
Ֆոտինէ *f.* Photina.

ԱՇԽԱՐՀԱԳՐԱԿԱՆ ԵՒ ՊԱՏՄԱԿԱՆ ԱՆՈՒՆՔ

Աբանդ, Հաբանդ Abande, Hapante.
Աբդեբա Abdera.
Աբիւդոս Abydos.
Աբրահամեանք Descendants or followers of Abraham.
Ագուլիս Akoolis.
Ագրիգանդ Agrigentum.
Ադրիա Adria, Hadria.
Ադրիական the Adriatic.
Ադրիանուպոլիս Adrianople.
Ազախ Asoph.
Աթենացի Athenian.
Աթէնք Athens.
Աթոս Athos.
Ալմանն Germany, Deutschland.
Ալանք Alani.
Ալզաս Alsatia.
Ալիս Halys.
Ալճէրի Algiers.
Ալպանիա Albania, Arnaootleek; -ցի, Albanian.
Ալպեան Alpian; - լերինք, the Alps.
Ալպիոն Albion.
Ալփէոս the Alpheus.
Ախերոն S. Աքերոն.
Ախուրեան Akhoorian.
Ականանիա Acarnania.
Աղն Aghen.
Ագորի Agory.
Ակուիտանիա Aquitain.
Աղբակ Albach.
Աղէքսանդրիա Alexandria.
Աղթամար Aghthamar.
Աղիկառնիա Halicarnassus.
Աղճնիք Alznick, Alznia.
Աղուանն Albanese; -ք, Alvania or Albania; the Albaneses.
Ամազոնք Amazons.
Ամաղէկ Amalekite.
Ամասիա Amasia.
Ամերիկա America; -ցի, -n.
Ամիդ Amida, Diarbekir.
Ամստերդամ Amsterdam.
Արարատ Ararat.
Անատոլիա Anatolia, Natolia.
Անգղիա England; -ցի, English.
Անգոնա Ancona.
Անտիլեան կղզիք the Antilles.
Անթափ Anthep.
Անի Any.
Անկիւրիա Ancyra, Angoora; -ցի, Ancyrian.
Անտալուսիա Andalusia.
Անտիոք Antioch, Antakia.
Անտվերպիա Antwerp, -en.
Աշտիշատ S. Յաշտիշատ.
Ապարան Aparan.
Ապենինեանք the Apennians.
Պուլիա Apulia.
Ասիա Asia; -ցի, Asiatic.
Աշկաղոն Aschalon.
Ասորեստան Assyria; -եայք, the Assyrians.
Ասորի Syrian; -ք, Soria, Syria.
Ասպահան S. Սպահան.
Ասսիզ Assisi.
Աստապատ Astapat.
Աստրաքան, Աժտէրխան Astrakhan.
Ասփալտիտէս ծովակ Asphaltites lake.
Աքենազեանք Ashkenaz.
Ադանա Adana.
Ատիգէ Adige.
Ատլանդական the Atlantic.
Աթտիկեցի Atticus; -կէ Attica.
Աթրպատական Atropatene, Aderbigan.
Արաբացի Arab; -բիա Arabia.
Արագոնիա Aragon.
Արածանի Aradzany, Euphrates.
Արամեանք Armenians.
Արարատ Ararat; -եան, of - .
Արբելա Arbela.
Արգոլիս Argolis.
Արգոս Argos.
Արիանոսք, Արիոսեանք Arians.

Արծրունի Ardzeruny.
Արկադիա Arcadia.
Արմավիր Armavir.
Արմորիկա Armorica.
Արշակաւան Arshagawan.
Արշակունիք Arsacides.
Արշամուշատ Arsamosata.
Արշարունիք Arsharunia.
Արշիպելագոս the Archipelago.
Արտազ Ardaz.
Արտաշատ Artaxata.
Արտաւիլ Ardebil.
Արցախ Artzakh.
Աւենտին the Aventine.
Աւլիս Aulis.
Աւկսպուրկ, Աւգոստա Augsburg.
Աւստրալիա Australia. [Austrian.
Աւստրիա Austria, Œstreich; -ցի, Ափրիկեցի African; -կէ, Africa.
Աքայիա Achaia.
Աքերոն the Acheron.
Աքուիլէա Aquileia.
Աֆղանիստան Affghanistan.

Բաբելոն Babylon, Babel.
Բագարան Bagaran.
Բագրատունիք Bagratides.
Բագրեւանդ Bagrewand.
Բաղակոնիա Patagonia.
Բալերմոյ Palermo.
Բակտրիա Bactria.
Բահլ Balk.
Բաղէշ Betlis.
Բաղտատ Bagdad.
Բասէն Bassen.
Բասրա Bassora.
Բարբարոսաց աշխարհ Barbary.
Բարիզ Paris.
Բարձր Հայք Upper Armenia.
Բարմա Parma.
Բաւիա Pavia.
Բեթղէհէմ Beth-lehem.
Բեթսայիդա Bethsaida.
Բելգիա Belgium.
Բենեւէնդ Benevento.
Բեչտ Pesth.
Բերիա Haleb, Aleppo.
Բերուձիա Perugia.
Բէկին Pekin.
Բեթէլ Bethel.
Բէովտիա Beotia.
Բիաչէնցա Piacenza.
Բիզա Pisa.
Բիէմոնդ Piedmont. [zantium.
Բիւզանդացի, Byzantin; -դիոն By-
Բիւթանիա Bithynia.
Բոնոնիա Bologna.
Բոսփորոս the Bosphorus.
Բորդուգալ S. Լուսիտանիա.
Բորիսթենէս the Borysthenes.
Բուլղարք Bulgaria.
Բրանդեբուրգ Brandenburgh.
Բրեդն Briton.
Բրիտանիա Britain; -ցիք, Britanians.
Բրուսիա Prussia, Preussen.

Գազա Gaza.
Գալիլիա Galilee; -ցի, Galilean.
Գաղաատ Galaad.
Գաղատիա Galatia; -ցի, -n.
Գաղղիա Gallia, France, Gaul; -ցի, French, Gaul; -ցիք, the Gauls, the
Գամիրք Cappadocia. [French.
Գայիրէ Cairo.
Գանգէս Ganges.
Գանձակ Gantzack.
Գառնի Garny.
Գարդման Guardman.
Գեթսեմանի Gethsemane.
Գեհոն Gihon.
Գեննեսարէթ Gennesareth.
Գենուա Genoa.
Գերմանիա Germany; -ցի, German.
Գլուխ Բարեյուսոյ the Cape of Good
Գոբենհակէն Copenhagen. [Hope.
Գոթ, Գութ, Գուրթք Goths.
Գոթլանտիա Gothland.
Գոլգոթա Golgotha.
Գողթն Colthen.
Գոմոյի լիճ the Lake of Como.
Գոմոր Gomorrah.
Գոպլենց Coblentz.
Գուգարք Gugaria.
Գրակքեանք the Gracchi.
Գրանատա Granada.
Գրէմոնա Cremona.

Դակիա Dacia, Transylvania.
Դալմատիա Dalmatia. [beer).
Դամասկոս Damascus (Sham-el-Ke-
Դանայիք f. the Danaides.
Դանեցի Dane.
Դանիա Denmark, Danemark.
Դանուբ the Danube.
Դաւրէժ Tauris.
Դարանագի Daranalia.
Դարբանդ Derbent.
Դելտայ Delta.
Դեկապոլիս Decapolis.
Դելփի Delphi, Delphos.
Դերձան Dertchian.
Դիոսպոլիս Diospolis.

Դիկտէ Dicte.
Դիրոլ the Tyrol.
Դկլաթ S. Տիգրիս.
Դոդոնէա Dodona.
Դորիա Doris.
Դուին Dwin.
Դուրին Turin, Augustus Taurinorum.

Եբրայեցի Hebrew.
Եբրոս Ebro, Hebrus.
Եգեան ծով the Ægean sea.
Եգիպտացի Egyptian; -տոս Egypt.
Եդեմ Eden.
Եդեսիա Edessa, Urfah.
Եդոմ Idume, Idumæa; -այեցի, Idumean.
Եթովպիա Ethiopia; -ցի, -n.
Ելեազա S. Ցունաստան.
Էլեւսին Eleusis.
Ելլեսպոնտոս Hellespont.
Եկբատան Ecbatan.
Եմեսա Emessa.
Եութլանտ Jutland.
Եպիդաւրոս Epidaurus.
Եպիռոս Epirus.
Ետնա the Ætna.
Ետրուրիա Etruria.
Երասխ Araxes, Aras.
Երեւան Erivan.
Երզնկա Arzingian, Erzinga.
Երիդանոս Eridanus.
Երինիացք f. Erinnys.
Երիքով Jericho.
Երուանդակերտ Erwantacerta.
Երուանդաշատ Erwantaxata.
Երուսաղէմ Jerusalem.
Եւբիա Eubæa, Negroponte.
Եւդոկիա Eutochia, Tokat.
Եւոլիա Æolia.
Եւտիքականք Eutychians.
Եւրոպացի European; -պիա Europe.
Եւքսինեան Euxine.
Եփեսացի Ephesian; -սոս Ephesus.
Եփրատ Euphrates.

Զակինթոս Zacynthus, Zante.
Զանկիպար Zanguibar.
Զարեհաւան Zarehawan.
Զելանդիա Zealand.
Զմիւռնիա Smyrna.
Զուիտերզէ Zuyderzee.
Զուիցերի S. Հելվետիա.

Էթիլ Volga.
Էլպա Elba.
Էջմիածին Echmiadzin.
Էտինպուրկ Edinburg.

Էրզրում, Էրզրում Erzroom, Erzeroum, Arsdroom.

Թաբոր Tabor.
Թաթարաց աշխարհ Tartary.
Թամիզ Thames.
Թեբայիդ Thebais.
Թեբէ Thebæ.
Թեսաղոնիկէ Thessalonica, Salonichi.
Թեսաղիա Thessaly; -ցի, Thessalian.
Թերմոպիլէ Thermopylæ.
Թեւտոնք Teutones, Teutoni.
Թէոդոսիա Caffa, Theodosia.
Թէոդոսուպոլիս, Թէոդուպոլիս Theodosiopolis; S. Կարին.
Թոլետոյ Toledo.
Թոլոսա Tolosa; Toulouse.
Թոսքանա Toscan, Tuscany.
Թորգումեանք Descendants of Thorgoma, Armenians.
Թորդան Thordan.
Թունեսոն Tunis.
Թուրին S. Դուրին.
Թուրք Turks.
Թուրքաստան Turkey, Turkestan.
Թրակիա Thrace.
Թրանսիլվանիա Transylvania.
Թրասիմենոս Trasimenus.
Թրեսա, Թրիէզդ Triest.

Իբերիա Iberia.
Իդումէա Idumea.
Իթակէ Ithace.
Իլիոն Ilion, Ilium, Troy.
Իկարիա Icaria.
Իռլանտա Ireland; -ցի, Irish.
Իսլանտա Iceland.
Իստրիա Istria, Histria.
Իսրայէլացի Israelite.
Իվերնիա Hibernia, S. Իռլանտա.
Իտալացի Italian; -լիա Italy.

Լակեդեմոն Lacedæmon, Sparta, Mistra.
Լակոնիա Laconia.
Լամբսակոն Lampsacus.
Լամբրոն Lambron; -ացի Lambronese.
Լապիթեացք Lapithes, Lapithæ.
Լատին Latin, European; -աց երկիր, Latium.
Լաւոդիկէ Laodicia, Latakia.
Լաւրետոն Loretto.
Լափոնիա Lapland.
Լբանդոյ ծոց the Gulf of Lepanto.
Լեհաստան Poland.
Լեմնոս Lemnos, Stalimene.
Լեմպերկ Lemberg.
Լեսբոս Lesbos.
Լեւկադիա Leucadia, Santa Maura.

Լիբանան Libanus, Mount –.
Լիբիա Libya, Africa.
Լիբսիա Leipsic.
Լիդուռնա Leghorn.
Լիթուանիա Lithuania.
Լիկիա Lycia.
Լիմ Lim.
Լիսաոնա Lisbon.
Լիվոնիա Livonia.
Լիվերբուլ Liverpool.
Լիւդիա Lydia.
Լիւրիկէ Illyria; –կեցի, –ե.
Լոկրիս Locris. [bardy.
Լոմպարտիա *or* Լանգոբարդիա Lom-
Լոնդինոն, Լոնդոն, Լոնտրա London.
Լորէն Lorain.
Լուգդոն, Լիոն Lyons.
Լուչերնա Lucerne.
Լուպիանա Laybach, Lublana.
Լուսիտանիա Lusitania, Portugal; –ցի
Լուտեսիա Paris. [Portuguese.
Լուքսեմպուրկ Luxemburg.
Լուքքա Lucca.

Խազախ Cossack.
Խարբերդ Kharpurt.
Խափչիկ S. Հապէշ.
Խլաթ Khelath.
Խոյ Khoy.
Խորասան Khorassan.
Խորեան, Խորնի Khorny.
Խուժաստան Khousistan.
Խրիմ the Crimea.
Խրուաթ Croat; –, Croatia.

Ծալկոան Dzalgoten.
Ծոփք Sophene.

Կալաբրիա Calabria.
Կալեդոնիա Caledonia.
Կալեցիա Galicia.
Կալիպոլիս Callipoli, Gallipoli.
Կալկադա Calcutta.
Կամենից Kamenetz.
Կամպանիա Campania.
Կապադովկիա Cappadocia.
Կապան Capan.
Կապուա Capua. [pian sea.
Կասպից *or* Կասպիական ծով the Cas-
Կաստիլիա Castile.
Կատանիա Catana.
Կարթագինէ Carthage.
Կարթուսեանք Certusian.
Կարին Garin, Erzrum; S. Էրզրում.
Կարմէլոս the Carmel.
Կարմիր ծով the Red-Sea.
Կարս Cars.
Կարքեդոն Carthage.
Կափառնաում Capernaum.
Կաֆա Caffa.
Կէլէսիւրիա Cælesyria.
Կէլտք Celt.
Կենտաւրոսք Centauri.
Կեսարիա Cæsarea, Mazaca.
Կեփալոնիա Cephalonia.
Կիզիկոն Cyzicus.
Կիթերոն Cithæron.
Կիլիկիա Cilicia, Karamania.
Կիկղոպացք Cyclopes.
Կիպրոս Cyprus; –րացի, Cyprian.
Կիւկլադացք Cyclades.
Կիւրենէ Cyrene.
Կլայ Kaley; S. Հռոմկլայ.
Կոկիտոս Cocytus.
Կողբ Colp.
Կողոնիա Cologne, Coln, Köln.
Կողքիս Colchis.
Կոմպոստէլլա Compostella.
Կոստանդիա Constantina. [Stambool.
Կոստանդնուպոլիս Constantinople,
Կոստանցա Costance.
Կովկաս Caucasus.
Կորդուք Corduene, Gordyene.
Կորկիւրա Corcyra, Corfu.
Կորճայք Corgia.
Կորնեթոս Corinth; –թացի, –ian.
Կոպենհակ Copenhagen, Kjöbenhavn.
Կովինէա Guinea.
Կուր գետ Cyrus, Goor, Kour.
Կուրան Curan.
Կրետէ Creta, Candia.
Կրման Carmania, Kirman.

Հալէպ Haleb, Aleppo.
Հաղբատ Halbat.
Համպուրկ Hamburg.
Հայ Armenian; –ք, Descendants of Haicus, the Armenians.
Հայաստան Hajastan, Armenia.
Հայկաշէն Haïgashen.
Հայկավան Haïgawan.
Հայք Armenia; մեծ –, Armenia Major; փոքր –, Armenia Minor.
Հաննովէր Hannover.
Հապէշ Abyssinia; the –ns.
Հավանա the Havana *or* Havannah.
Հարպեայք Harpiæ.
Հասիա Hesse.
Հարք Hark. [Dardanelles.
Հելլեսպոնտոս the Hellespont, the
Հելլէնք Hellenes, Hellenists, Greeks.
Հելվետիա Helvetia, Switzerland,

Schweitz; -ցի, Swiss.
Հերակլեան սրճանք Hercules' Pillars.
Հերակլէա Heraclea.
Հերքուլանում Herculaneum.
Հերձեկովինա Herzegovina.
Հիմալայա Himalaya.
Հիւրկանիա Hyrcania.
Հնդիկ Indian, Hindoo; -ք *or* [Indies.
Հնդկաստան Hindostan, India; the
Հոլանտա Holland; -ցի, Dutch, Hol-
Հունդարիա Hungary. [lander.
Հունք Hunni, Huns.
Հռենոս Rhine.
Հռոդանոս Rhône.
Հռոդոս Rhodes.
Հռումկալէ Room-Kaley.
Հռոմ Rome; -այեցի, Roman.
Հրեայ Jew; -ք, the Jews.
Հրէաստան Judæa.

Ձորափոր Tzoraphor.

Ճաբան S. Ցաբան.
Ճաւա Java, Jahva.
Ճենովա Genoa.
Ճինեւրա Geneva.
Ճիպրալդար Gibraltar.
Ճորոխ S. Փիսոն.

Մազանդարան Mazandaran.
Մաժակ S. Կեսարիա.
Մալակա Malaga.
Մալգա Malta.
Մակեդոնիա Macedonia.
Մակունցա S. Մոգունիա.
Մակուբան Magooran, Mekeran.
Մակեպուրկ Magdeburg.
Մաղթեղբիւր Amalthea.
Մայորիքա Majorca.
Մանազկերտ Manazcerta.
Մանդուա Mantua; -ցի, -n.
Մանիքեցիք Manichæans.
Մասիս Masis, Ararat.
Մատակասկար Madagascar.
Մատեռա Madeira.
Մատրաս Madras.
Մատրիտ Madrid.
Մարաթոն Marathon.
Մարանդ Marant.
Մարաստան Media.
Մարգաստան Marcastan.
Մարկիոնացիք Marcionites.
Մարմարա Marmara.
Մարովկ Marocco.
Մարսիլիա Marseilles.
Մարք Medes, Medians.
Մաւրիտանիա Mauritania; -ցի, Moor.
Մեդացի Median.
Մեդիոլան S. Միլան.
Մեդք S. Մարք.
Մելիտինացի Maltesė; -նէ Malta.
Մեմփիս Memphis.
Մեսինա Messina.
Մեսինէ Medina.
Մերտին Merdin.
Մեքսիկոյ Mexico.
Մէնչըսթըր Manchester.
Մէոնիա Mæonia.
Մէքքէ Mecca.
Միլան Mediolanum, Milan.
Միջագետք Mesopotamia. [the - Sea.
Միջերկրական Mediterranean; - ծով,
Մծբին Nisibin.
Մոգունտիա Mayence, Maintz, Mentz.
Մոլտաւիա Moldavia.
Մողոլք Mungles, Moguls.
Մունագոյ Munich, München.
Մոսկովք Moscovites; -վաց աշխարհ,
Մոսքա Moscow. Moscovy.
Մոտենա, Մուտինա Modena.
Մորաւիա Moravia.
Մուշ Moosh.
Մուսայք Musæ, Muses.
Մուսուլ Mossoul.

Ցաբան Japan; -ացի, -ese.
Յաշխիշատ Jastishat.
Ցաւա S. Ճաւա.
Ցոյն Greek; -ք, the -s.
Ցոնիա Jonia. [sapath.
Ցովսափատայ Ձոր The Valley of Jo-
Ցորդանան Jordan.
Ցուդայաստան Judæa.
Ցունաստան Greece.

Նազարէթ Nazareth.
Նազովրացի Nazarite, Nazarene.
Նախջուան Naxuana, Nakhchivan.
Նայադք *f.* the Naiades *or* ds.
Նանսի Nancy.
Նարեկ Nareg.
Նաւառա Navarra.
Նաքսոս Naxos, Naxia.
Նեղոս Nile. [litan.
Նէապոլիս Naples; -պոլսեցի Napo-
Նէմէա Nemea.
Նիագարա Niagara.
Նիծծա Nice.
Նիկիա Nicæa, Ixnik.
Նիկոմիդիա Nicomedia, Iznimid.
Նինուէ Nineveh.
Նովկորոտ Novogorod.

Նոր-Եորք New York.
Նոր-Զելանտա New Zealand.
Նորմանտիա Normandy.
Նորվեգիա Norway; -ցի, Norwegian.
Նուբիա Nubia.
Նումանտիա Numantia.
Նումիդիա Numidia.
Նպատ Nepat, Nephates.

Շամ Sham, S. Դամասկոս.
Շամիրամակերտ Semiramacerta.
Շամրին Samaria.
Շիրազ Shiras.
Շիրակ Sirace.
Շիրակաւան Sciragawan.
Շիրվան Shirvan.
Շուշ Susiana.

Ոլինթոս Olynthus.
Ողիմպոս Olympus.
Ոռլէան Orleans.
Ոստան Ostan.
Ոստրոգոթք the Ostrogoths.
Ովկիան Ocean.
Ովկիանիա Oceania.
Որմի Oormiah, Wormy.
Որոտն Woroten.
Ուդրէխտ Utrecht.
Ուէսդֆալիա Westphalia.
Ումբրիա Umbria.
Ուոշինկդըն Washington.
Ուտի Oody.
Ուտիկէ Utica.
Ուտինն Utinum, Udine.
Ուրալ Oural.
Ուրհայ S. Եդեսիա.

Չինաստան, Չինաց աշխարհ China.

Պատաւիա Batavia.
Պատոս Padus (Po).
Պալատինատ Palatinate.
Պալտիկ the Baltic.
Պալտիմոր Baltimore.
Պալմիրա Palmyra.
Պաղեստին Palestina.
Պամփիւլիա Pamphylia.
Պայազիտ Bayazid.
Պանորմոն Panormus, Palermo.
Պաննոնիա Pannonia.
Պառնասոս Parnassus.
Պատաւիոն Patavium, Padua.
Պատէն Baden.
Պարթեւք Parthians.
Պարչէլոնա Barcelona.
Պարս, -ք Persia; -կ, Persian.
Պարսկահայք Persarmenia.
Պարսկաստան Farsistan, Persia.
Պաւիերա Bavaria.
Պափլագոնիա Paphlagonia.
Պելկրատ Belgrade.
Պելասգեանք Pelasgians.
Պելոպոնէս Peloponessus, Morea.
Պենկալ Bengal.
Պերլին Berlin.
Պեսարապիա Bessarabia.
Պետրոպուրկ Petersburg.
Պէյրութ Beyrout.
Պիթլիզ Bidlis.
Պիսիդիա Pisidia.
Պիրենեանք Pyreneens.
Պիրման Birman.
Պլակենտիա Placentia, Piacenza.
Պլատէա Platea.
Պլոնիա Bologna.
Պոհեմիա Bohemia.
Պոմերանիա Pomerania.
Պոմպէ Bombay.
Պոնտոս Pontus; ծով -ի, the Euxine.
Պոսթըն Boston.
Պոսնիա Bosnia.
Պոտիդէա Potidæa.
Պորտոյ Bordeaux.
Պուխարա Bukharia.
Պրազիլ Brazil.
Պրինտիզի Brindisi.
Պրիւսէլ Bruxelles.
Պրոպոնտիս Propontis.
Պրուսա Bursa.

Զուլպայ Zulpha.

Ռատիսպոնա Ratisbon.
Ռակուսա Ragusa.
Ռաւեննա Ravenna.
Ռիփեան Riphean.
Ռոմանիա Romagna.
Ռուս Russian; -ք, -ս; Russia.
Ռուսաստան Russia.

Սաբա Sheba.
Սաբաւդիա Saubadia, Savoy.
Սագաստան Segestan.
Սադուկեցիք Sadducee.
Սալեռնոյ Salerno.
Սաքսոնիա Saxony.
Սահարա Sahara.
Սալամինա Salamis.
Սալիմ Salem.
Սամարիա Samaria.
Սամոթրակէ Samothrace.
Սամոս Samos, Samus.

Սասուն Sassoon.
Սարակինոսք Saracens.
Սարակոսա Saragossa.
Սարդիկէ Sardis.
Սարդոնիա Sardinia.
Սարմատիա Sarmatia.
Սաւոյա Savoy.
Սաքսոնիա Saxony.
Սդոքհոլմ Stockholm.
Սդուդկարտ Stuttgard.
Սդրազպուրկ Strasburg.
Սեաւ ծով the Black Sea.
Սեբաստիա Sivas, Sebaste.
Սելեւկիա Seleucia.
Սիլան Ceylon.
Սենեգամպիա Senegambia.
Սեպուհ Sebooh (mount).
Սերվիա Servia.
Սիամ Siam.
Սիդոն Sidon, Saide.
Սիլեզիա Silesia.
Սիկիլիա Sicily; -ցի, -lian.
Սիկիոն Sicyon.
Սիմ Sim (mount).
Սինա Sinai.
Սինացի Chinese; -ցւոց աշխ. China.
Սինոպ Sinope.
Սիոն or Զիոն Sion or Zion.
Սիպերիա Siberia.
Սիս Sis.
Սիրակուսա Syracuse.
Սիւնիք or Սիսական Sünik or Sissagan.
Սիւրիա Syria, Soristan.
Սիւքէմ Shechem.
Սկանտինաւիա Scandinavia.
Սկիւթացի Scythian; -ք, Scythes.
Սկիւթիա Scythia, Tartary.
Սկլաւոնիա Sclavonia.
Սկովտիա Scotland.
Սմբատաւան Sempadawan.
Սմոլենսքոյ Smolensk, -o.
Սմրղանդ Samarcand.
Սոգդիանէ Sogdiana.
Սոդոմ Sodom.
Սոկինեանք Socinians.
Սորէնդոյ Sorrento.
Սուէզ Suez.
Սուէտք Sweden.
Սուրաթ Surat, Soorat.
Սպահան Ispahan.
Սպանիա Spain; -ցի, Spaniard.
Սպարտա Sparta.
Սփիցպէրկ Spitzbergen.

Վադերլու Waterloo.
Վալաքիա Wallachia.
Վալարշակերտ Valarsacerta.
Վալարշապատ Valarsapate.
Վալարշաւան Valarsawan.
Վալենտիա Valencia, Valentia.
Վան Van.
Վանանդ Vanant.
Վանդալք Vandals.
Վասակաշէն Vassagashen.
Վասպուրական Vasbooragan.
Վարդանակերտ Vartanacerta.
Վարշաւիա, Վարսավիա Warsaw.
Վենետիկ Venice.
Վեսուվ Vesuvius.
Վերոնա Verona.
Վերսայլ Versailles.
Վիեննա Vienne.
Վիշապաքաղաք Vishabacalack.
Վիչենցա Vicenza.
Վիսիգոթք Visigoths.
Վիրք Georgians, Iberians; S. Վրաստան.
Վիւրդեմպէրկ Wurtemberg.
Վոլկա Wolga.
Վոլսկեանք Volsci.
Վուլքանոյ Volcan.
Վրաստան Georgia. [Mare.
Վրկան Hyrcania; -այ ծով. Hyrcanum

Տաթեւ Datew.
Տաճիկք the Turks.
Տաճկաստան Turkey.
Տամիէդ Damietta.
Տայք Daïk (Taocki).
Տանայիս Tanais.
Տանձիք Dantzic.
Տարենտոն Tarentum.
Տարսոն Tarsus, Tarsoon.
Տարտանէլլի Dardanelles.
Տարօն Taron.
Տաւալաղիրի Dhawalaghiri.
Տաւրիս Tauris.
Տենեդոս Tenedos.
Տեմիսվարիւնն Themeschwar.
Տիարպէքիր Diarbekir.
Տիբերիս Tiber.
Տիգրանակերտ Tigranocerta.
Տիգրիս Tigris, Hiddekel.
Տիզբոն Ctesiphon.
Տիտանեանք the Titans.
Տիւրոս Tyrus, Sur.
Տնեբեր Dnieper.
Տնեստեր Dniester.
Տորոս, Տաւրոս Taurus.
Տուրուբերան Toorooperan.
Տրայիանուպոլիս Trajanopolis.
Տրապիզոն Trebizond.
Տրէզդոս Dresden.

Տրէվէրի Trier, Treves.
Տրովադա, Տրոյիա Troy; -ցի, -an.
Տփխիս Tiflis.

Յուրիք Zurich.

Փայտակարան Païdagaran.
Փասիս Phasis.
Փարսալիա Pharsalia.
Փիլատելփիա Philadelphia.
Փիսոն Pison.
Փիւնիկէ, Փիւնիկիա Phœnice.
Փլորենտիա Florence.
Փղշտացի Philistine.
Փոկէա, Փոկիս Phocæa; -ցի, Phocian.
Փռիւգիա Phrygia.

Քալիֆորնիա California.
Քաղդէացւոց աշխարհ Chaldea.
Քաղկեդոն Calcedon.
Քանանու երկիր Cananea, Canaan.
Քանատայ Canada. [tunate Islands.
Քանարեան կղզիք the Canaries, For-

Քանտիա Candia.
Քերոնիա Chæronea.
Քերսոն Chersonesus.
Քէնդէրպըրի Canterbury.
Քիլի Chili.
Քոչինչին Cochin China.
Քորէբ Oreb.
Քորսիքա Corsica.
Քորֆու Corfu.
Քրաքովիա Cracovia.
Քրիստիանիա Christiania.
Քուպա Cuba.
Քուրլանտիա Coûrland.
Քուրտիստան Koordistan.

Օտեսսա Odessa.
Օքսֆորտ Oxford.

Ֆէրրարա Ferrara.
Ֆլանտրա Flanders.
Ֆռանքֆորտ Frankfort.
Ֆռիպուրկ Freyburg, Friburg.

ERRATA CORRIGE

Page	5	Line	40	tast	taste
»	155	»	30	to be fellow-... . .	to be a fellow-...
»	168	»	46	laborius	laborious
»	246	»	40	չունենալ	*չունենալ
»	261	»	7	northern lights, &c.	the zodiacal light;
»	417	»	35	barvest	harvest

Price 20 Fr.